প্রবাদী

_বচিত্র মাসিক পত্র

बीत्रामान्य চट्টाशाश्रात्र मन्यापिङ्

শ ভাগ, প্ৰথম ৰও

वर्णाय-जानिन

2022

।-।व पर्वश्वानिम होर्ड, क्निकाछ

पापिन क्षेप्र क्षिम ठीका दश माना।

প্রবাসী

বৰ্ণান্তক্ৰমিক বিষয়সূচী

(বৈশাধ—আখিন ১৩১৯)

বিষয়	পৃষ্ঠা।	বিষয়	गुड़ा।
অজ্ঞ (কবিভা)—শ্ৰীদেবেক্সনাথ মহিস্তা 🐪 🕡	· ২৭৯	চিত্ৰপৰিচয়—শ্ৰীচাক্লচন্দ্ৰ বন্দ্যোপাধ্যাৰ ১২	
অন্নপ্রাদের অট্টহান — শ্রীললিভকুমার বন্দ্যোপাধ্যা	य	989,89৮,6	the wes
এম-এ, বিস্থারত্ব · · ·	99, ७ ১৯	চীনে রাষ্ট্রবিপ্লব (সচিত্র)— শীরামলাল সরকা	₹
অবসান (কবিতা)—শ্ৰীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর	. ৩১৭	>66 559,000,1	
অসময়ে (কবিতা)—শ্রীপরিমলকুমার খোষ	. ২৭	জগতের বন্নু স্বায়ি মহাত্মা ষ্টেড্ (সচিত্র)-	-
আগে হজম পরে ভোজন (সচিত্র)	. >>0	শ্ৰীধীরেক্সনাথ চৌধুনী, এম-এ	
আত্মজান ও বিষয়জ্ঞান (আলোচনা) শ্রীমনোর	ন	To the book of the second of t	,
শুহ ঠাকু রতা ৩	> २, 88•	अन्यातात्रत्यत्र भटा लिकातिस्तात्र मण्यातस्य । सम्म, कर्ष ध्वरः व्यवहातः — वीतिस्त्रहस्य मस्यूमनान्न,	84)
षार्गाठना— ৮৪,२১२,७১२,€	৬৮,৬৮৭	वि-ध्व	,
ইংলত্তে দাহিত্যসমাট রবীক্রনাথের সম্বর্জন		-	·· <i>৬১২ু</i>
(সচিত্র)—	•• (4)	জন্ম (সচিত্র)—শ্রীকৃষ্ণচক্ত কুণ্ডু, এম-এ, বি-এল,	32 7
ঝণ শোধ (গল্প)—শ্রীমণিলাল গলোপাধ্যায়		জলটুডি (কবিতা)—শ্রীসড্যেক্সনাথ দত্ত	•• •••
একটি বদেশী কারধানা (সচিত্র)—		क्रमञ्ज — भीत्रवीसनाथ ठाकूत	803
এতা বা জাপানী পারিআ (সচিত্র)-		জাহাজ ডুবি শ্রীনবকুষার কবিরত্ব	₹•ૠ.
শ্রীন্থরেশচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যার		ৰীবনবিভার ইন্দ্রজান (সচিত্র)—	ుసేతో
কবির ছঃখ (কবিতা)—শ্রীপরিমলকুমার বোষ	৩৮•	জীবন-স্বতি-শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর ৩২,১৩৭,	२७৯,७६५
ধর্ম — শ্রোত এবং স্মার্ক — শ্রীবিজ্ঞদাস দত্ত, এম-এ	st t	জেনারেল বুথ (সচিত্র)— শ্রীঅমলচক্র হোম	**>
কষ্টিপাথর—মণিভদ্র ১১৮, ২১৬,৩৪৮,৪৬৫,৫	২৯.৬৬২	দৈন-কবিতা—হৈত্য-বন্দ্বনা, ধুপারতি, পুনমস্কা	Ā ,
কলিকাতা চীনাবাসনের কারথানা (সচিত্র)			৩১২
কাছের সাথী (কবিডা)—শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর		ক্ষোৎস্বার (কবিডা) — শ্রীচারচক্র বন্দ্যোপার্যার	
कानिएकत मूर्खि (मिठ्य)— श्रीविदनामविहाती विश्व		वि-ध	83
वित्नाम		ৰড় (কবিতা)—শ্ৰীনবীক্ৰনাথ ঠাকুর	ويكيم
কামাখ্যা-দর্শনশ্রীমৃত্যুঞ্জর রারচৌধুরী, রার বাহাত্র	T.	টাইটানিকের হিসাবনিকাশ— এঅবনাজনাথ ঠাব	F4 8:26
এম্-আর-এ-এস্		ঢাকা জেলার করেকটি প্রাচীন স্থান (সচিত্র)-	
কাশ্মীরা পণ্ডিত (সচিত্র)— শ্রীকৃষ্ণচন্দ্র কুণু, এম-	વ્ય ৬૨૧	वीनोरनमध्य त्रन, वि-व	. 263
কুমেরু জয় (সচিত্র)— শ্রীপ্রবেশচক্র বন্দ্যোপাধ্যার	766	ভাভিতেৰ সাহায়ে চাৰ (ছভিত)	
গরুড়স্তভ-লিপি (সচিত্র)— শ্রীঅক্ষরকুমার বৈত্রের		जानहीय (देकिएकान / चरिन्न) जीना ।	>>4
বি-এল • ••• •••	··	जीर्थराजा (कविजा)— ध्वारवीरत्रन विज्ञ .	839
গরুর গাড়ীর গান (কবিভা [®])—শ্রীসভ্যেন্দ্রনাথ দত্ত		PROBLET (DA (REA) Dendus C	
গীতাপাঠশ্ৰীদিকেজনাথ ঠাকুর	., 88•	AND THE STATE OF T	"05-0
গোঁপ-থেকুরে (গর)— এচারচক্র বন্দ্যোপাধ্যার,		मञ्चनकेन स्मर्य ७ मरहत्व स्मर्य (भिष्ठिक)-	-
গৌডরাজমালা (সুমালোচনা)— প্রিরাধালনা		चनान्याचारा चटकारणाचात्र, अम्-अ	જાન્દ
वटकार्शाशांत्र, धर्म-ध	. e 69	विवि (উপভান) - विनिक्तभवा (वदी ১२५,১	32,265,
গ্রহ পর্য্যবেক্ষণ—শ্রীগিরিশচক্র দে, বি-এ	•	হই ইছা প্রীরবীজনাথ ঠাকুর	ese, woe
व्यक्त वान्यमाना रेजियुक-धीर्माम भागिक		प्रस्परम्प	609
The state of the s	• <<*	ALLICAT ALLASI NAMEDINE DES	509

সূচীপত্ৰ

বিষয়	পৃষ্ঠা i	। विषय	गृष्ट्री ।
'নবমী গাওয়া'-উৎসব (আলোচনা)—ঞ্জীকার্ত্তিকচন্দ্র		্ বিশ্বকর্মী বিজয়-বাত্রা (কবিতা)—শ্রীসভ্যেক্সনার্থ	र्ग ।
দাশগুপ্ত	৮ ٩	48 (41491)—Clares) 34 414	6
নষ্টোদ্ধাৰু (গৱ) — শ্ৰীচাক্লচন্ত্ৰ বন্দ্যোপাধ্যায়,বি-এ	৩২৮	বিশ্ববন্ধু (কবিতা)—শ্ৰীসভ্যেন্দ্ৰনাথ দম্ভ	२১১
नाक्रीপहोत्र गान		বৈজ্ঞানিক সীভানাথ (আলোচনা)—শ্ৰীবোগীন্তনাথ	733
(কবিতা) শ্রীসত্যেক্সনাথ দম্ভ	೨	नमाकांत्र, वि-ध	२५७
না-জানা (কবিজা)—-শ্ৰীরবীক্সনাথ ঠাকুর	>•>	বান্ধ হিন্দু কি অহিন্দু—শ্ৰী ছিফেন্দ্ৰ নাথ ঠাকুর	>80
"না কুটত আহা যদি !" (কবিতা)— ঐ বিভৃতিভূ ৰণ		ভক্ত প্রকাশচক্র (সচিত্র)—শ্রীব্দযুত্তনাল ভগু	3 69
मञ्जूमनात	৩১	ভারত-ইতিহাসের জন্মকথা — শ্রীবিজয়চক্র মজুমদার,	
নিকটের ধাতা (কবিতা)— শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর	৩৬২	FR-10M	444
নিবেদন (কবিতা)—শ্ৰীৰতীক্ষনাথ চটোপাধ্যার ···	466	াৰ-এব ভারতব্যীর আ্যালিগের পুর্বাভিম্বী পথযাতার	669
নিবেদিতা — শ্রীসরলাবালা দাসী	>•\$	ন্তন একটি প্রমাণ—শীহিজেক্তনাথ ঠাকুর	₹€•
নীলকুঠী (গল্প)— শ্রীচাক্ষচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যার, বি-এ,	>8	ভারতবরীর শিরকলা ও ভাহার আদর্শ— শ্রীঅঞ্জিত-	₹₩*
পরভৃত (সচিত্র)—শ্রীধ্রণদ্ধর দেব	> 14	क्सांत्र हव्कवर्षी, वि-व	8 • 8
পরভূত (আলোচনা)—শ্রীকালীপ্রসর সেনগুপ্ত,		ভারতবর্ষে ইতিহাসের ধারা—শ্রীরবীক্রনাথ ঠাকুর	>
শ্ৰীকানকীবন্ধভ বিশ্বাস ৩১৫,৫৬৮	•	ভারতবর্বে ইতিহাসের ধারা (ভালোচনা)—	•
পরভূত (আলোচনা)—পূর্ণচক্ত ভট্টাচার্য্য ও		শ্রীবিজেন্দ্রনাথ ঠাকুর	৩১৪
ঞীবিলাসুমোহন চক্রবর্ত্তী	446	ভারতীর বিমান-নাবিক (সচিত্র)— শ্রীস্থরেশচন্দ্র	
পিতৃত্বতি — औरमोमामिनो प्रा वी	२७२	7722Tfoldsrfm	888
পুস্তক-পরিচয় — মুদ্রারাক্ষস, থাতির নদারত,		ভারতীর স্থাপত্যের দাবী (সচিত্র)—শ্রীকার্ত্তিকচন্দ্র	
ভাক্তার, শ্রীমহেশচক্র ঘোষ, জ্যোতিঃপিপাস্থ ও		मामश्रम, वि-ध	er-
সম্পাদক প্রভৃতি ১৩৩,২১৯,৩৩৮,৪৫২,৫৮১,	& >>	ষধাৰ্পের ভারতীয় সভ্যতা—শ্রীজ্যোতিরিজ্ঞনাথ	
		ठोकूत्र २०,७६०,२४७,७५७,८५०,	422
পূজার ঘণ্টা (গর)— শ্রীচাক্নচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যার, বি-এ,	9 6 b	মনোমোহন বহু (সচিত্র)—শ্রীকার্ত্তিকচক্র দাশপথ	-
	69	वि-ध	2 F
्र श्रीश्राणमान वरकार्यामा	۲8	मरुष (कविछा)— श्रीत्रमणीकास वरम्माभाशात्र	96 96
्र औश्चर्यमंत्री स्वी, श्रीश्रह्मनाथ स्न न,			۵ ۰ ۶
	२ऽ२	NITER NOTERIORNY / +fr- \) } }
প্রবাসী-বাঙ্গালী (সচিত্র)— 🕮 জ্ঞানেক্রমোরুন দাস ৮৮,		নিকালো মুংছহিতো (সচিত্র)— শ্রীস্থরেশচন্ত্র	, , , •
	> 9 4	arantoiturta	
	200	মুদ্দিল আনান (গ্র)— শ্রীস্থশীলকুমার পাড়ে	£82 .
	959	Digital (Street) Shows	82
	t • •	र्रोनीवांवा—व्यवस्थित स्वाव, वि-व्य	७२७
	(4)	वालाबाय-जिस्होस्टर्भक्त रिक्ट र	49 "
5 6 6 6	366	सालो (ऋतिकार) अन्य निर्माण ।	₹ ●●
	(b -0	वसनी (क्विंडा)—श्रेक्ष्मनाथ नाहिको	266
		अवीव्यनां एक गारिका ७ क्या के व्यव्यक्ति ।	49
		Mariaranta com	
বিকলতা (কবিতা)শ্ৰীপ্ৰির্থদা দেবী 💎 📈	52	A)• ७ _{गः वि}
विविध क्षत्रम (नैंहिज) — >२२,६२৮,७७०,८१२,८१७,७		स्वास्त्रको विकास	1
বিরহাত্ত (কবিতা)—শীসতোক্রনাথ দত্ত 🗀 💍 🧿		TANK FORM	, e
		70 0 00 / - Free \ 9	•••
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	_	with the state of	67

,	সূচী	পত্র পত্র	
্ বিষয়	পৃষ্ঠা ।	বিষয়	गुर्का ।
नज्ञनरमञ्जू ममत्र - श्रीत्राधानमाम वर्ष्णाभाषात्र,		नाश्या-पर्णत्वत्र উপाधानमाना चीनत्रकळ (चारान,	•
এম্ এ			
লণ্ডনে—শীন্নবীন্দ্ৰনাথ ঠাকুন	892		€85
লীলা (কবিভা)—শ্ৰীরবীক্ষনাথ ঠাকুর	668	সাধারণ ক্রবির সহিত গোপালন ও গ্রা ব্যবসায়ের	•
শরৎ-প্রভাতে (কবিতা) - শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর \cdots	৬৪৬	ভূলনা—-শ্ৰীবিগলাস দত্ত, এম-এ,	२२€
निकार्विध औत्रवोखनाथ ठाकूत्र	229	সাপুড়িয়া (কবিতা)—শ্রীরবীক্সনাণ ঠাকুর	
শ্রামত্মনর (কবিতা)— শ্রীপ্রেরদা দেবী	२৯१	সিপাহীযুদ্ধের ইতিহাস (সচিত্র)—শ্রীনিখিলনাথ	
শ্রীক্ষেত্রে (কবিডা)—শ্রীকরূণানিধান বক্ষ্যো-		রার, বি-এল ້	ミント
श्रीशांत्र		স্থলর (কবিতা)—শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর	
শ্ৰীশ্ৰীরামকৃষ্ণ সেবাশ্রম, কাশীধাম (সচিত্র)—		সেকালের অভিকার স্বস্তু (সচিত্র)—শ্রীযতীক্রনাথ	
শ্ৰীহরিদাস দত্ত	ଓନ୍ଦ	মুখোপাধ্যার লেহবিদ্ধ (কবিতা)—শ্রীহেমচক্ত মুখোশাধ্যার	
সমুদ্র-প্রেম (কবিডা) শ্রীকুমুদনাথ লাহিড়ী	२७६	হেমকণা—শ্ৰীরাখালদাস বল্দোপাধ্যায় এম এ,	
সমুদ্র-বাত্রা (গর) 🖺 চারুচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায়	€ ₹%	૨૭૯,૭૨ ৪,৫৫	

বর্ণানুক্রমিক চিত্রস্থচী

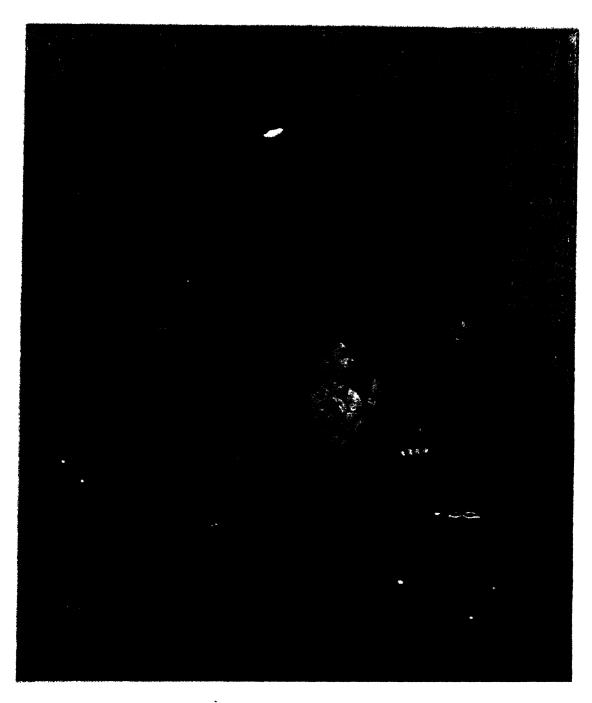
অবোরকামিনী দেবী—স্বৰ্গীয়া			১৬৮	কুকু-শাৰকের রাক্ষসী কুধা, ও পালকপক্ষীর "আধার"	,
অবসরপ্রাপ্ত জেনারেল চাং ও তাঁহা	র পুত্র		২৯০	আহরণ	
আব্দুল রমূল	•••	•••	>>@	কুকু-শাবককে পালকপক্ষী কর্তৃক "আধার" দান	
আলবার্ট হল-জয়পুর	•••		৬২	কুকু-শাবকের পিঠে চড়িয়া পালকপক্ষী কুকু-শাবকের	[
আলেকজান্দার কোমা কোরস			(b.	হুরন্ত কুধা শাস্ত করিতেছে	. >>
উড়ক্থু কুকু-শাবক			ን ዓລ	ক্যাণ্টনি স্বেচ্ছা-ধৈনিক বা ভগাণ্টিয়ার	. ২৯
এতা গ্রাম—একটি			२৮	क्राপ्টেन् वामाख्रान	. ১৮:
এতাগণ চর্ম্ম পরিষ্কার করিতেছে		۶	১,৩০	গৰুড়ন্তম্ভ	. (9
এতা-পল্লীর পশুর খোঁরাড়			้อง	গলাকাটা দিপাহী ও তাহার ভঞ্জবাকারী দিপাহী	. ২৯৭
কনিক্ষের প্রতিমূর্ত্তি			৬৭৩	(गर्षिनीना २१८,२१৫,२१७,२९	११,२ १ ।
কনিক্ষের প্রতিমুর্ত্তি-লিপি			৬৭৪	চিত্রশিল্পী উইলিয়ম রদেনষ্টাইন	
কপিল মুনি (প্রাচীন প্রতিমৃত্তির প্রা	তিরূপ)		२৮৫	চীনদেশের বিভালয়ের বালক-বালিকাদিগের প্যারেড	
- LL'A L AL		•••	૯ ૭૨	ও উৎসব	
ক্ষিশনারের বড় কেরাণী মিষ্টার	টাই-লুং-সিন	9		চীন পার্লামেণ্টের ভৃতপূর্ব অধিনারক মি: ওয়েন	> @ E
তাঁহার পুত্রকন্তা			২৮৯	চীন প্রস্কাতন্ত্রীয় প্রধান দেনাপতি	৩৭:
কলিকাতা চীনাবাসনের কারথানার	দৃখ্য		৬৪৯,	চীন রাষ্ট্রবিপ্লবে নিযুক্ত কয়েকজন সৈত্ত	>65
৬৩	•,৬৫১,৬৫২	,৬৫৩	,৬৫8	চীন রাষ্ট্রবিপ্লবের দর্দার চাং-গুরেন-কোরানের মাতা	894
কর্ণেল ছেন-চির-থোরে	•••		৩৭৮	होना (क्झा	২৯৭
কাপ্তেন শ্বিথ	•••		৩৪৩	চীনা পোষাকে ডাঃ রামণাণ সরকার ৩৭৪,৩৭	1 ৫ ,७१५
কাবুলিওয়ালা—শ্রীনন্দলাল বস্থ অঙ্কি	ত্ত		698	हौना खिक्क्र	১৬৫
কালীয় দমন (রঙিন)—মোলারাম	কর্তৃক অঙ্কিত	5	89৯	চীনা মন্দিরের পুরোহিত	২৯:
কাশীপতি ঘোষ—-শ্ৰীযুক্ত	•••	•••	@ 9৮	চীনের বালক ছাত্রদিগের রাষ্ট্রবিপ্লবে যোগদানের	
কাশীর একটি প্রস্তর ভোরণ	•••		& &	मिहिन	>¢
ক¦খারী কে ত্রী	•••		৬৩১	চীনের বালিকা ছাত্রীদিগের রাষ্ট্রবিপ্লবে বোগদানের	
কাশ্মীরী পণ্ডিত—আধুনিক			৬৩०	मिছिन	>64
কাশ্মারী পণ্ডিত ব্রাহ্মণ		•••	৬২৯	চীনের বিদেশী কনসাল বা কমিশনারের পান্ধী	৩৭৬
কাশ্মীরী পণ্ডিত পূলারী			৬২৯	চীনের মুসলমান	999
কাশ্মীণী পণ্ডিভানী			৬৩১	"চোক বুৰে হাঁ কর তোমাকে একটা জিনিস দিচ্ছি"	२৮३
কাশ্মীবা পণ্ডিত বর	•••		·৬৩২	চ্যাং ওয়েন কোরান (দেশী-পোবাকে)	>4>
কাশ্মীরী বর ও বধু	•••		৬৩৩	চ্যাং ওরেন কোরান (রুরোপীর পোবাকে)	<i>>७</i> २
কাশ্মীরী বর ও বরষাত্রা অভ্যর্থনা		• • •	৬৩৪	চ্যাং ওয়েন কোয়ানের শরীররক্ষী সৈঞ্চ	>68
কাশ্মীরী বিবাহ ভোজ	•••		৬৩৪	জন জেকব এটন ও ইসিদোর ট্রস	৩৫৩
কাশ্মীরী পণ্ডিতের পরিবারমগুলী			৬২৮	জমুনগরের উর্জ হইতে সাধারণ দৃষ্ঠ	862
কাশ্মীরী রমণীর বেণীবন্ধন			৬৩৫	অন্ম্নগরের রঘুনাথজীর মন্দির	8 > 9
কাদ্মীরের একাংশের দৃশ্র	•••		৬২ ৭	अन्त्र्त्र (कात्र ७ ज्ञाना	866
কুকু-শাবক পালকপক্ষীর ডিম পিঠে				अन्त्र प्रगणमान त्रभी · · · · · · · · · · · · · · · · ·	866
হইতে ফেলিব্লা দিতেছে			>99	জমুর রাজপুত ব্রাহ্মণী 🐪 \cdots	849
কুকু-শাবক বাসার নিকট কাছাটে	কও আসি		•	ख ण्यूत्र कन ७ सानी	873
দেখিলে সাংশের মতন গর্জন কলে	я.	•••	>99	कमूनशंदात्र नरुरत्रत्र मृत्र्य · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	81

জন্ম নহারাভার তণিজীরবাজী বামনগার প্রাসাদ ত সরকারী হপ্তরবানা ত প্রকল্প নহারাভার দপ্তরবানা ত প্রকল্প নহারাভার দিল্ল ক্রিল্ল ভিড়িতছে ত কাপানের বর্তরান সম্রাট ও সম্রাভী ত কেনর বাহার বাদ ভিড়িতছে ত কেনরা বাহার বাদ ভিড়িতছে ত কালানের বর্তরান সম্রাট ও সম্রাভী ত কেনরা বাহার ত কিন্তরার নহার বাদ ভিড়িতছে ত কালানের বর্তরার বাদ ভিড়িতছে ত কালানের ব্যানান করিতেছে ত কালানির ক্রালা ত ক্রালা ত কালানির ক্রালা ত ক্রালা ত কালানির ক্রালা ত কলানির ক্রালা ত কল					
ভ সরকারী বর্তারখানা ভাগত ক্ষিমির বর্তার ক্ষার্থিত ক্ষমির বর্তার	জন্মনগরের বহিঃভোরণ · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	•••	848	পুরুষ যোদ্ধা মাছ ফেন-বাসায় পাহারা দিতেছে	>>
জন্ম নহারাজার নপ্তর্থানা লাগানে ভূতপূর্ব্ব সহার্টা ও সামান্তির কর্মান সম্রাট ও সামান্তী ওচন বিজ্ঞান বর্ত্তমান সম্রাট ও সামান্তী ওচন বর্ত্তমান সম্রাট ও সামান্তী ওচন বর্ত্তমান সম্রাট ও সামান্তী ওচন বর্ত্তমান বর্ত্তমান সম্রাট ও সামান্তী ওচন বর্ত্তমান বর্তমান বর্ত্তমান বর্তমান বর্ত্তমান বর্তমান বর্ত্তমান বর্তমান বর্ত্তমান বর্তমান বর্ত্তমান বর্তমান বর্ত্তমান বর্তমান বর্ত্তমান বর্তমান বর্তমান বর্ত্তমান বর্ত্তমান বর্তমান বর্ত্তমান বর্ত্ত	অসুব মহারাজার তবিতীরবর্তী রামনগ	ার প্রাদাদ		"পূজা" (চাররঙে ছাপা, স্বর্ণমণ্ডিত)—-	;
জাপানের বর্তমান সম্রাট ও সম্রাজী	ও সরকারী দপ্তর্থানা · · ·	•••	8 5¢ '	,	২৮৪
জাপানের বর্তমান সম্রাট ও সম্রাজ্ঞী		• • • •	87 6		২৮৭
বিষামির বিষয়েল কর্মান বিষ্ণান করিছেল কর্মান বিষয়েল কর্মান বিষয়েল কর্মান বিষয়েল কর্মান বিষয়েল করিছেল করিছিল করিছেল করিছিল করিছেল করিছিল করিছেল ক	জাপানের ভৃতপূর্ব্ব সম্রাট · · · · ·	•••	€8⊅	ফেনী হুধ খাইয়াছে বলিয়া জেরীর রাগ	২৮
জেনেরাল বৃথ জেনীর নন্ধকের পরেটে হাত চুকাইরা আন্তর পুঁলিতেচে স্থালিতিচ পুঁলিতিচ পুঁলিতিচ পুঁলিতিচ পুঁলিতিচ পুঁলিতিচ পুঁলিতিচ পুঁলিতিচ পুঁলিতি পুঁলিতিচ পুঁলিতি পুঁলিত পুঁল	জাপানের বর্তমান সম্রাট ও সম্রাজ্ঞী · · ·	•••	€8€	ফেনী নিজের আপেলের ভাগ জেরীকে খাওয়াইতে	হৈ ২৮
প্রন্ধার সক্ষকের পরেন্টে হাত চুকাইরা জান্তর পূঁলিতেছে ১৮০ বুলন্দাহরের মিউনিসিপাল উভানের তোরণ ১৮০ ব্রেরী ও ফেনী সোলাম করিতেছে প্রেরী ও ফেনী সোলাম করিতেছ প্রেরী করিকের প্রন্ধান্ত করিবলা ১৮০ টাইটানিক লাহাল ১০০ টাইটানিক লাহাল ১০০ টাইটারের পুরুগণ ও কর্মচারিগণ ১০০ টেলিরের পররের প্রস্তার চাওটাই ১০০ টেলিরের পররের কাইম বা গুরু আনির ক্রম্ভ ভাইটররর নামন কটি ১০০ ভারনের রাকান ১০০ ভারেরের কামেনা করিতেছেল ১০০ ভারেরের কামেনার ক্রিল্লিল করিবল বিল্লান করের নামানিল করিবল ভারেরের স্বিরির্নির স্থিক নিকরের ব্রাভিন্মন বিলান ১০০ ভারেরের স্বিরির্নির স্থান করিবল করের নামানিল করের নামনার বাবের নিকরের নামনার বালিক্রি ১০০ ভারেরের করিবিতেছেল ১০০ বিলান করের নামনার বালিক্র করের নামনার বালিক্	<u> </u>	•••	२৮৮	বানরের নরলীলা	२१।
থু জিতেছে ক্ষেমী ও স্ফেনী সৈলাম করিতেছে ক্ষেমী র নাকের জীপর আন্তর রক্ষা চাইটানিক জাহাজ চাইটানিক জাহাজ তিনিক জাহাজ তিনিক লাই লাল তিনিক জাহাজ তিনিক লাই লাল তিনিকে লাই লাল তিনিকে লাই লাল তিনিকে লাই লাল তিনিক লাই লাল তিনিকে লাই লাল তিনিকের লাল তালি লাল তাল লাই লাল তালি লাল তাল তালি লাল তাল তালিক লাই লাল তাল তাল লাই লাল তাল তাল লাই লাল তাল তাল তাল তাল তাল তাল তাল			৬৮৪	বিশ্বামিত্র (রঙিন)—শ্রীশৈলেজ্রনাথ দে কর্ড্	şα
জেনী ও ফেনী সেলাম করিজেছে ২৮০ জেনীর নাকৈর উপর আঙর রক্ষা ২৮০ চাইটালিক জাহাজ ২০০ চাউটাইরের প্রকাণ ও কর্মচারিগণ ১০০ চাউটাইরের প্রকাণ ও কর্মচারিগণ ১০০ চিক্তিরের পরেগার বা শুরু আপিস ১০০ চাউটাইরের পরাজার ১০০ চিক্তিরের পরের লাইম বা শুরু আপিস ১০০ চাউটাইরের পরাজার ১০০ চাউটাইরের নামক কাটম বা শুরু আপিস ১০০ চাউটাইরের নামক কাটম বা শুরু আপিস ১০০ চাউটাইরের নামক কাটম বা শুরু ক্রিছির জ্ঞ্জ আপের লাইমানে কে বির্গাস উদ্ভিলর লাজ ১০০ চাবনিরীর পুল ১০০ চাবনিরীর পুল ১০০ চারকাথ পালিড — শুনুক্ত বাবনির ব্যবেস ১০০ চারকাথ পালিড — শুনুক্ত বাবনির ব্যবেস ১০০ চারকান ব্যবেস ১০০ চারকান কারিক ক্রিছি জুল হইতে সুক্তন ভারামথ্যেরর ক্রেলিকাশ ১০০ চারকান করের ক্রেলিকাশ ১০০ চ		া আঙ্র		অন্বিত	oe:
ভারীর নাকের উপর আন্তর রক্ষা ২৮০ টাইটানিক জাহাজ ২০০ টাইটানিক জাহাজ ২০০ টাইটাইরের প্রজ্ঞান ও কর্মচারিগণ ২০০ টেলিরের প্রজ্ঞান ও কর্মচারিগণ ২০০ টেলিরের প্রজ্ঞান উনিউটাই ২০০ টেলিরের প্রজ্ঞান বিশ্ব ও কর্মচারিগণ ২০০ টেলিরের প্রজ্ঞান বিশ্ব ও কর্মচারি ২০০ টেলিরের প্রজ্ঞান বিশ্ব ও কর্মাণিস ২০০ টেলিরের প্রত্মের বাজার ২০০ টেলিরের প্রত্মের বাজার ২০০ টেলিরের প্রত্মের বাজার ২০০ টেলিরের প্রত্মের বাজার ২০০ ভাইটিরেস নামক কীট ২০০ ভাইটিরেস নামক কীট ২০০ ভাইটিরেস নামক কীট ২০০ ভারটিরেস নামক কীট ২০০ ভারটিরের কাবেনিকারি ২০০ ভারটিরেস নামক বালেকটারী ২০০ ভারটিরেস কাবেকটারী ২০০ ভারটিরেস করের ক্রমবিকাশ ২০০ ভারটিরেস ক্রমবিকাল জাইত ২০০ ভারটিরেস ক্রমবিকাল জাইত জাইত ২০০ ভারটিরেস ক্রমবিকাল জাইত ২০০ ভারটিরেস ক্রমবিকাল জাইত ২০০ ভারটিরেস ক্রমবিকাল ২০০ ভারটিরেস ক্রমবিকাল জাইত জাইত ২০০ ভারটিরেস ক্রমবিকাল ২০০ ভারটিরেস ক্রমবিকাল জাইত জিল ভারটিরেস ক্রমবিকাল ক্রমবিকাল ২০০ ভারটিরেস ক্রমবিকাল জাইত জিল ভারটিরেস ক্রমবিকাল ২০০ ভারটিরেস ক্রমবিকাল জাইত জিল ভারটিরেস ক্রমবিকাল জাইত নিম্নিক জাইত জিল ভারটিরেস ক্রমবিকাল জাইত জিল ভারটিরেস ক্রমবিকাল জাইত লিল ভারটিরেস ক্রমবিকাল জাইত নিম্নিক জাইত ন		•••	२४७	ব্লন্দশহরের মিউনিসিপাল উচ্চানের তোরণ	৬
চাইটানিক আহাজ ২০০ কারপানার দুপ্ত ২০, ৭০, ৭০, ৭০, ৭০, ৮০, ৮০, ৮০, ৮০, ৮০, ৮০, ৮০ কারপানার হারপাণ ও কর্মচারিগণ ১০০ কৈলের বাজার চাওটাই ১০০ কৈলের বাজার নার চাইবা বা গুছ আপিন ১০০ কারিবির প্রকাশ ও মাধার নারবাহাছন ১০০ কারিবির নারবাহাছন ১০০ কারিবির নারবাহাছন ১০০ কারিবির নারবাহার ১০০ কার্যান্ত উদ্ভেদনন্দ্রে ঐত্যক্ত সেইবির জন্ম কার্যান করেনে ১০০ কার্যান্ত উদ্ভেদনন্দ্রে ঐত্যক্ত সেইবির জন্মবির কারবান করেনে ১০০ কারবান করেনি নামাছিত মুলা ১০০ কারবান করেনে নামাছিত মুলা ১০০ কারবান করেনে ১০০ কারবান করেনে ১০০ কারবান করেনে ১০০ কারবান করেনে নামাছিত মুলা ১০০ কারবান করেনে ১০০ কারবান ১০০ কারবান করেনে ১০০ কারবান করেনে ১০০ কারবান ১০০	ब्बरो ७ रफनो रमनाम कतिरछह्	•••	२৮১	व्यन्तमहत्त्रत्र भीष ७२,५	७ ०, ६ ८,७(
চাওটাইরের প্রজ্পণ ও কর্মচারিগণ ৩৬৮ টেলিরের প্রজ্পণ ও কর্মচারিগণ ৩৬৯ টেলিরের প্রজ্পতার চাওটাই ৩৬৯ টেলিরের প্রস্তার চাওটাই ৩৬৯ টেলিরের প্রস্তার চাওটাই ৩৬০ টেলিরে শহরের বাইম বা গুৰু আপিস ১৬০ আইটিরস নামক কীট ১৬০ আইবির নাইমান রে বিগ্নুস্ উলির বৃদ্ধির ক্ষম্প ১৬০ আরোগ্র বাইমান বিরান ১৬০ আরোগ্র বাইমান বিরান ১৬০ আরোগ্র বাইমান বিরান ১৬০ আরোগ্র বাইমান বিরান ১৬০ আরাজনাথ পালিত — শ্রীবৃদ্ধুন্ত ১৬০ আরামক্ষের ক্রমিবিলা ১৬০ আরামক্ষের ক্রমিবিলা ১৬০ আইবির ক্রমবিকাশ ১৬০ আইবের ক্রমবিকাশ বির্মিক ক্রমবিকাশ প্রম্বির ১৬০ আইবের ক্রমবিকাশ বির্মিক ১৬০ আইবের নামান্তিত ক্রমবিকাশ ১৬০ আইবের নামান্তিত ক্রমবিকাশ ১৬০ আইবের নামবিকাশ বেনা এইবিকাশ প্রম্বির ১৬০ আইবের স্বর্জেটির ১৬০ আইবের ক্রমবিকাশ প্রম্বির ১৬০ আইবের ক্রমবিকাশ প্রম্বির ১৯০ আইবের ক্রমবিকাশ প্রম্বির ১৬০ আইবের ক্রমবিকাশ প্রম্বির ১৯০ আইবের ক্রমবিকাশ প্রম্বির ১৯০ আইবের ক্রমবিল প্রম্বির ১৯০ আইবের ক্রমবিল ক্রমবিল ১৯০ আইবের ক্রমবিল বির্মিকাশ প্রম্বির ১৯০ আইবের ক্রমবিল স্বর্জীর ১৯০ আইবের ক্রমবিল বির্মিকাশ প্রম্বির ১৯০ আইবের ক্রমবিল স্বর্জীর ১৯০ আইবের ক্রমবিল স্বর	জেরীর নাকের উপর আঙর রক্ষা	•••	くとう	বেঙ্গল কেমিক্যাল কার্ম্মাসিউটক্যাল কোম্পানি	नद्र
চাওটাইরের প্রজ্যপথ ও কর্মচারিগণ ঠেলিরের প্রজ্যপথ চিন্তাই ঠেলিরের প্রজ্যপথ চাওটাই ঠেলিরের শহরের বাছার ঠেলিরের শহরের বাছার ১৬০ টেলিরের শহরের বাছার ১৬০ টাইটিরের বাছার ১৬০ ভারতির বাছার তাডিটেরের তার সংবোগ করিতেছেল ১৯০ তারকনাথ পালিত শ্রীর্ক্ত বর্ষান বরসে তারকনাথ পালিত শ্রীর্ক্ত টেলিরের ব্রুলির জ্ঞাবির বাছার ১৯০ তারকনাথ পালিত শ্রীর্ক্ত তারকনাথ পালিত শ্রীর্ক্ত তারকনাথ পালিত শ্রীর্ক্ত তারকনাথ পালিত শ্রীর্ক্ত বর্ষার সর্বিক্তা করিবির্দির কলিল ১৯০ তারকনাথ পালিত তারকনাথ পালিত ভারতির বাছার বিভিন্ত তারকনাথ পালিত ভারতির বাছার বিভিন্ত তারকনাথ পালিত ভারতির বাছার বিভিন্ত তারকনাথ পালিত শ্রীর্ক্ত বর্ষার সর্বির্দির করিবি ১৯০ বর্ষার স্কুক্ত তারকনাথ পালিত তারকনাথ পালেক তারকার করিবির্দির বাছার বিল্নের বাছারের তারকার বাছার বিলেক তারকার বাছার বালার বাজার বাজার বালার বাজার বাজার বালার বালার বালার বালার বালার	টাইটানিক बाहांब	•••	২৩১	কারথানার দৃশ্ত ৭৩,৭৪,৭৫,৭৬, ৭	19,96,92
টেলিরে শহরের বালার ১৯০ বাঙাচির কতন্থানে পদ উদাস ও মাথার মাথার টেলিরে শহরের বালার ১৯০ অন্টেটিরস নামক কীট ১৯০ অনুক্রির বৃদ্ধির ক্ষম্ব তাজ্যির সামক কীট ১৯০ অনুক্রির বৃদ্ধির ক্ষম্ব তাজ্যিরের নামক কীট ১৯০ অনুক্রির বৃদ্ধির ক্ষম্ব তাজ্যিরের সাইবানে বে ব্রিগ্র্স্ উদ্ধির ক্ষম্ব করেরের তালার করেরে ১৯০ আরুরির বিষান ১৯০ অনুক্রির আলাবন্ধ উইলিরর জেনিসে বারান কলিকোর করের ক্রার্নির বিষান ১৯০ অনুক্রির বালার বিষান ১৯০ অনুক্রির বালার বিষান ১৯০ অনুক্রির আলাবন্ধ উইলিরর জেনিসে বারান কলিকোর করের ক্রার্নির বিষান ১৯০ অনুক্রির বালার বিজ্ঞান আলাবন্ধ উইলিরর জেনিসে বারান কলিকোর করের ক্রার্নির বিষান ১৯০ অনুক্রির বালার বিজ্ঞান এই বর্ত্তর করেরে ক্রার্নির বিষান ১৯০ অনুক্রির বালার বিভাবের আনিকলা ৪৯০ বর্ত্তরারিরা বৃতি-সৌধের সন্ধুর দুর্ভা ১৯০ বর্ত্তরারিরা বৃতি-সৌধের সন্ধুর দুর্ভা ১৯০ বর্ত্তরারিরা বৃতি-সৌধের সন্ধুর দুর্ভা ১৯০ বর্ত্তরারার ক্রিনের করেরে ক্রার্নির বিলাক ১৯০ বর্ত্তরারার ক্রার্নির বিলাক করেরের করেরিবলান ১৯০ বর্ত্তরার ক্রার্নির বিলাক করেরের নামান্ধিত মুল্লা ১৯০ বর্ত্তরার ক্রার্নির বিলাক করেরের নামান্ধিত মুল্লা ১৯০ বর্ত্তরার বিলাক করেরের নামান্ধিত মুল্লা ১৯০ বর্ত্তরার ১৯০ বর্ত্তরার বিলাক করেরের নামান্ধিত মুল্লা ১৯০ বর্ত্তরার ১৯০ বর্ত্তরার বর্ত্তরার বিলাক করেরের নামান্ধিত মুল্লা ১৯০ বর্ত্তরার ১৯০ বর্ত্তরার ১৯০ বর্ত্তরার ১৯০ বর্ত্তরার বর্ত্তরার করের করেরের নামান্ধির বর্ত্তরার করেরের নামান্দির করেরের করেরের নামান্ধির বর্ত্তরার করেরের করেরের নামান্ধ বর্ত্তরার করেরের স্কর্ত্তরার বিলাক করের প্রত্তরার স্বার বর্ত্তরার করেরের স্কর্ত্তরার বিলাক করেরের স্কর্ত্তরার বিলাক করেরের বিলাক করেরের বিলাক করেরের স্বার্ত্তরার বিলাক করেরের বিলাক করেরেরের বিলাক করেরের বিলাক করেরেরের বিলাক করেরেরের বিলাক করেরেরের বিলাক করেরেরের বিলাক করেরেরেরের বিলাক বিলাক বিলাক বিলাক বিলাক করেরেরেরেরের বিলাক বিলাক বিলাক বিলাক বিলাক বিলাক বিলাক বিলাক বিলাক	টাওটাইয়ের পুত্রগণ ও কর্মচারিগণ	'	৩৬৮		
টেলিরে শহরের বাজার ১৯০ বাঙাচির কডছানে পদ উদসম ও মাথার মাথার টেলিরে শহরের বাজার ১৯০ অনুস্লীলা ১৯০ অনুস্লিলা ক্রমান বাইয়েন বিষান করিবেলা পালিত—শ্রীকৃত্ব— তারাম্বন্ধন বর্ষেল এন্ত্রীকৃত্ব— তারাম্বন্ধন বর্ষেল এন্তর্কা করিবিল্ল আবিক্র্রা মিন্ত কলিল ১৯০ মালুলের কলে কথা বলিতেছেন ১৯০ মালুলের কলিল ক্রমান বর্ষেল ১৯০ মালুলের কলে কথা বলিতেছেন ১৯০ মালুলের মালুলিনের আবিক্রমান বাহাছের এন্তর্কান করিবেলা আবিক্রমান মালুলিনা মালুলিনার ম	টেন্সিরের প্রকাতন্ত্রীয় টাওটাই	•••	<i>୯୯୭</i>	বৈকুঠনাথ সেন, মাননীয় রায়বাহাছয়	484
ভাইটিরস নামক কটি	টেঙ্গিয়ে শহরের কাষ্ট্রম বা গুল্ক আপিস	•••	> e		राम
ভাজার গাইষান থে বিগ্ন্ উদ্ভিদ্ন বৃদ্ধির ৰক্ত ভাজিতের তার সংবােগ করিভেছেন >>৭ ভারতহিতৈরী প্রজাবদ্ধ উইলিয়র জেনিংস ব্রাহান তাল্লোরের কালেকটারী ১৯ কালিকার কলে কথা বলিভেছেন ৪৭২ তারকনাথ পালিত — শ্রীকৃত্ধ নার্ত্তি করিলে করিলে ৪৭২ বর্ত্তিনার করেলে ৪৭২ বর্ত্তিনার করিলে আবিক্রতা মিঃ কলিকা ৪৯৭ বর্ত্তিনার স্থিত ভূত্তির প্রভাল নার্ত্তিনার হাইছেন ৯৯৭ বর্ত্তানার করেলে ৪৭২ বর্ত্তানার করিলে লাহিক্তা মিঃ কলিকা ৪৯৭ বর্ত্তানার করিলে লাহিক্তা মিঃ কলিকা ৪৯৭ বর্ত্তানার করিলে লাহিক্তা মিঃ কলিকা ৪৯৭ বর্ত্তানার করিলে লাহিক্তা করিলে লাহিক্তা	टिकिस्त्र महरतत्र राजात्र	•••	>4•	ৰোড়কৰ্ম	>>4
ভাড়িতের তার সংবোগ করিতেহেন ১০৭ "জ্যান্তে" বাইপ্রেন বিষান ৫০বনদীর পূল ৪৮২ ভারতহিতৈবী প্রজাবদ্ধ উইলিয়ন জেনিংস ব্রায়ান ভাজোনের কালেকটারী ৬০ কালিকের কলে কথা বলিতেহেন ৪০০ কালিকের কলে কলিকের কলিকের নালিকের কলিকের কলিকের নালিকের কলিকের কলিকিকের কলিকের কল	ভাইটিয়দ নামক কীট	•••	>>¢	ব্ৰদ্দীশ	२१
ভাড়িতের তার সংবোগ করিতেহেন ১০৭ "জ্যান্তে" বাইপ্রেন বিষান ৫০বনদীর পূল ৪৮২ ভারতহিতৈবী প্রজাবদ্ধ উইলিয়ন জেনিংস ব্রায়ান ভাজোনের কালেকটারী ৬০ কালিকের কলে কথা বলিতেহেন ৪০০ কালিকের কলে কলিকের কলিকের নালিকের কলিকের কলিকের নালিকের কলিকের কলিকিকের কলিকের কল	ডাক্টার লাইম্যান শ্বে ব্রিগ্স্ উদ্ভিদ বু	্ৰির অ স্ত		ক্রকল্যাও উচ্ছারনক্ষেত্রে শ্রীবৃক্ত সেট্টি ও তাঁহ	ার
তাঞ্জোরের কালেকটারী ৬১ কলিজের কলে কথা বলিতেছেন ৪০ বিবন বালে পালিত — শ্রীবৃত্ত — তিন্তৌরিরা বৃত্তি-নৌধর মান্তলি ৪৭০ বর্ত্তরারিরা বৃত্তি-নৌধর সন্মুণ্ড বৃত্ত ৪৭০ বর্ণীরেরা বৃত্তি-নৌধর সন্মুণ্ড বৃত্ত ৪৭০ বর্ণীরেরা বৃত্তি-নৌধর সন্মুণ্ড বৃত্ত পেনামোহন বহু — স্বার্ত্তরার কর্মবিকাশ ১১৬ বালানে ক্রমন কর্মবিকাশ ১০০ বালানে হিলে ক্রম্বা হাইকোর্ট ১০০ বালানার ক্রম্বা হাইকোর্ট ১০০ বালানার ক্রম্বা হাইকোর্ট ১০০ বালানার ক্রম্বা হাইকোর্ট ১০০ বালানার ক্রম্বার নামান্তিত মুল্লা ১০০ বালানার হাইকোর্ট ১০০ বালানার হাইকের নামান্তিত মুল্লা ১০০ বালানার হাইকের হাইকের নামান্তিত মুল্লা ১০০ বালানার হাইকের হাইকের নামান্তিত মুল্লা ১০০ বালানার হাইকের হাইকের হাইকের নামান্তল ১০০ বালানার হাইকের হাইকের হাইকের হাইকের হাইকের সূত্ত্ত্তরার নামান্তল হাইকের হাইকের পূত্তর চীন কন্ম্বারার পান্তা চিন্তা নামান্তল হাইকের সূত্ত্তর চীন কন্ম্বারার পান্তা চিন্তালিকে তালিকের সার্নিহিতে প্রবেশ হুইতে বিত্তাভিত কেন্দ্রের লেড্ডিনের প্রতিনুর্বি ৪০০ বিত্তিত বিত্তিত কেন্দ্রের বাতিক্র হাইতে বিত্তাভিত কেন্দ্রের বাত্তিক্র হেড্ডিল-কেন্দ্রের বাত্তিন্তি ৪০০ বিত্তিক কেন্দ্রের হাইকের সূত্র্ব্য ৯০০ বিত্তিক কেন্দ্রের হাইতে বিত্তাভিত কেন্দ্রের হাইকের সূত্র্ব্য ৯০০ বিত্তিক কেন্দ্রের হাইকের সূত্র্ব্য ৯০০ বিত্তিক কেন্দ্রের হাইকের সূত্র্ব্য ৯০০ বিত্তিক কেন্দ্রের নামান্তল ৯০০ বিত্তিক কেন্দ্রের হাইকের সূত্র্ব্য ৯০০ বিত্তিক কেন্দ্রের হাইকের সূত্র হাইকের নামান্তল ৯০০ কিন্দ্রের হাইকের নামান্তল ৯০০ কিন্দ্রের হাইকের সূত্র হাইকের সূত্র হাইকের নামান্তল ৯০০ কিন্দ্রের না	তাড়িতের তার সংযোগ করিতেছেন		>>9	"জ্যাভ্রো" বাইপ্লেন বিমান 😶	60%
তারফনাথ পালিত—শ্রীবৃক্ত— বৌবন বরসে বর্তমান বরসে বর্তমান বরসে তারহান টেলিফোনের আবিক্র্ডা মিং কলিকা তারামণ্ডের কর্তিত ভুক হইতে নৃতন তারামণ্ডের তির্তারেন ইরে তির্তারেন ইরে তারামণ্ডের কর্তিত ভুক হইতে নৃতন তারামণ্ডের তারামণ্ডের কর্তিত ভুক হইতে নৃতন তারামণ্ডের তার্নামণ্ডের ক্রিন্ত ভুক হইতে নৃতন তারামণ্ডের তার্নামণ্ডের ক্রিন্ত ভুক হইতে নৃতন তারামণ্ডের তার্নামণ্ডের ক্রিন্ত ভ্রমা তার্নামণ্ডের ক্রিন্ত ভ্রমা তার্নামণ্ডের ক্রিন্ত ভ্রমা তার্নামণ্ডের ক্রামণ্ডের তার্নামণ্ডের নামান্ডিত মুলা তার্নামণ্ডের নামান্তিত মুলা তার্নামণ্ডের নামান্তিত মুলা তার্নামণ্ডের নামান্তিত মুলা তার্নামণ্ডের ক্রামণ্ডের তার্নামণ্ডের ক্রামণ্ডার ভ্রমা তার্নামণ্ডের ক্রামণ্ডার ভ্রমা তার্নামণ্ডের মান্তর্তা তার্নামণ্ডের ক্রমান্তর তার্নামণ্ডের তার্নামণ্ডের মান্তর্তা তার্নামণ্ডের মান্তর্বা তার্নামণ্ডের তার্নামণ্	তবিনদীর পুল · · · ·		8৮२	ভারতহিতৈষী প্রজাবদ্ধ উইলিয়ম জেনিংস ব্রায়	i1न
বর্ত্তনান বরলে	তাঞ্চোরের কালেকটারী	•••	৬১	কলিন্দের কলে কথা বলিতেছেন	··· 8>b
বর্ত্তমান বরসে তারহীন টেলিফোনের আবিছর্জা মিঃ কলিন্স ৪৯৭ তারহীন টেলিফোনের আবিছর্জা মিঃ কলিন্স ৪৯৭ তারামণজের কর্মিত জুল হইতে নৃতন তারামণজের উত্তরের ক্রমবিকাশ ১১৬ মণাল-আলোকে (রিজন) ২৭ তৌ-ছোরেন-ইরে ৩৭৯ মলাল হাইকোর্ট ৩৮৯ মলাল হাইকোর্ট ৩৮৯ মলাল করতারের চিত্র ১৭ বিরম্ভকুষার সরকার—প্রীর্জ ২৭ বার্রিমানার সেন—ভাজার প্রীর্জ ১৭ বার্রিমানার সেন—ভাজার প্রীর্জ ১৭ বার্রিমানার সেন প্রীর্জ ২৭ বার্রিমানার সেন প্রীর্জ ১৭ মান্তর ওপ্ত শ্রমান রাজ্য প্রত্ত ১৭ মান্তর প্রত্ত শ্রমান রাজ্য প্রত্ত প্রত্ত ১৭ মান্তর প্রত্ত শ্রমান বর্ত্ত ১৭ মান্তর প্রত্ত শ্রমান বর্ত্ত ১৭৮ মান্তর প্রত্ত শ্রমান পালী ও স্বর্গীর প্রকাশচল্ল নার ১৬৮ মান্তর প্রত্ত শ্রমান কর্ত্ত প্রত্ত প্রত্ত বিত্তিত প্রত্ত বিত্তিত প্রত্ত বিত্তিত প্রত্ত বিত্তিত প্রত্ত বিত্তিত প্রত্ত বিত্তিত বিত্তিক বিত্তিত বিত্তিক বিত্	তারকনাথ পালিত—শ্রীযুক্ত—			ভিক্টোরিয়া শ্বতি-সৌধ, মাস্রাজ	¢à
ভারহীন টেলিফোনের আবিষর্ভা মিঃ কলিক ৪৯৭ মংস্তাপিতা শিশু মাছদিগকে চরাইতেছে ১০ তারামংক্তের কর্তিত ভুক হইতে নৃতন ভারামংক্তের মনোমোহন বহু — স্বর্গীর ১০ মশাল-আলোকে (রঙিন) ২০ তালিকেন নামাছিত মুদ্রা ৩৮১ মান্রাক্ত হাইকোর্ট ৩৮১ মান্রাক্ত হাইকোর্ট ১০ মান্রানাকার সেন শ্রীমুক্ত ২৭২ মান্রানাকার সেন শ্রীমুক্ত ২৭২,২৭০ মান্রিনাকার সেন শ্রীমুক্ত ২৭২,২৭০ মান্রিনাকার সেন শ্রীমুক্ত ২০ মান্রাকার গুপ্ত — স্বর্গার ১০ মান্রাকার ভগ্তত ১০ মান্রাকার প্রকাশিক স্বর্গার প্রকাশিক স্বর্গার প্রকাশিক স্বর্গার প্রকাশিক স্বর্গার প্রকাশিক স্বর্গার প্রকাশিক স্বর্গার ১০ মান্রামাণ্ণা মল্ ভাতারী র শান্ধী ও স্বর্গার প্রকাশিকে স্বর্গার প্রকাশিক স্বর্গার আত্যাচারী রশীর ক্রমাক সৈম্ভদিগকে স্বর্গার প্রকাশিক স্বর্গার আত্যাচারী রশীর ক্রমাক সৈম্ভদিগকে বিপ্নিনর প্রতিমূর্ত্তি ১০ মান্রাক্ত প্রক্রা আত্যাচারী রশীর ক্রমাক সৈম্ভদিগকে বিপ্নের ক্র বিপ্নের প্রতিমূর্ত্তি ১০ মান্রাক্ত স্বর্গার মান্রাক্ত স্বর্গার ১০ মান্রাক্ত স্বর্গার মান্র	বৌবন বয়সে 🗼	•••	892		••
তারহীন টেলিফোনের আবিহুর্জা মি: কলিজ ৪৯৭ মংস্তুপিতা শিশু মাছুদিগকে চরাইতেছে ১০ তারামংস্কের কর্তিভ জুল হইতে নৃতন তারামংস্কের মনোমোহন বহু —স্বর্গার ১০ মালাল-আলোকে (রিজন) ১০ মালাল-আলোকে (রিজন) ১০ মালাল হাইকোর্ট মালাল হাইকোর্ট ১০ মালাল হাইকোর্ট মালাল হাইকোর্ট ১০ মালাল হাইকোর্ট ১০ মালাল হাইকোর্ট নিল কর্মানালিল ১০ মালাল হাইকোর্ট নিল কর্মানালিল ১০ মালালাল ১০ মালালালাল ১০ মালালালাল ১০ মালালালাল ১০ মালালালাল ১০ মালালালাল ১০ মালালালালাল ১০ মালালালালালালালালালালালালালালালালালালাল	বর্ত্তমান বয়সে	•••	890		684
উদ্ভবের ক্রমবিকাশ	ভারহীন টেলিফোনের আবিষর্ভা মিঃ কর্	ने	୧ ଟ8	মংস্তপিতা শি ন্ত মাছদিগকে চরাইতেছে	>>8
উদ্ভবের ক্রমবিকাশ	তারামৎ ভে র কর্ত্তিভূ <mark>ত হ</mark> ইতে নৃতন ভ	ারাম্ৎস্তের		মনোমোহন বহু—স্বর্গীয় "	> b
তৌ-ছোরেন-ইরে ৩৭৯ মাস্ত্রাজ হাইকোর্ট ৫০ মাস্ত্রাজ মার্কাজ হাইকোর্ট ৩৮৯ মাস্ত্রাজ মার্কাজ মার্কাজ মার্কাজ মার্কাজ মুন্তা ৩৮৬ মার্কামার্কার স্থান্ত ২০ মার্কাল মেন-ভাজার প্রীমন্তী ৩০ মার্কান মেন-ভাজার প্রীমন্তী ৩০ মার্কান মেন-ভাজার প্রীমন্তী ৩০ মার্কান মেন-ভাজার প্রীমন্তী ৩০ মার্কান মার্কাজ ম			>>•	भगान-चारनारक (ब्रष्टिन) .:.	২৩৯
দম্বদ্দিন দেবের নামান্তিত মুদ্রা ০৮৬ বাত্রামোহন সৈন—জীবৃক্ত ২ং বাদিনী সেন—ডাক্টার শ্রীমতী ০০ বাদিনী সেন—ডাক্টার শ্রীমতী ০০ বাদিনীকান্ত সেন শ্রীমৃক্ত ১২০ বাদিনীকান্ত সেন শ্রীমৃক্ত ১২০ বাদিনীকান্ত সেন শ্রীমৃক্ত ১২০ বাদিনীকান্ত সেন শ্রীমৃক্ত ১২০ বাদিনীকান্ত পেন শ্রীমৃক্ত ১২০ বাদিকার ভারত ১২০ বাদিকার ভারত ১২০ বাদিকার ভারত ১২০ বাদিকার জারত ১২০ বাদিকার প্রামাণ বাদিকার জারত ১৯০ বাদিকার প্রামাণ বাদিকার ১৯০ বাদিকার প্রামাণ বাদিকার ১৯০ বাদ্ধিত শ্রীমৃক্ত শিবনাথ শাল্লী ও স্বর্গার প্রকাশচন্ত্র বাদ্ধিকার প্রামাণ বাদ্ধিকার নামাণ বাদ্ধিকার নামাণ বাদ্ধিকার ১৯৮ বাদ্ধিকার প্রামাণ বাদ্ধিকার ১৯৮ বাদ্ধিকার প্রক্রিকাবের প্রক্রের চীন কর্ম্মচানীর পান্ধী চড়িরা পার্মিকার ক্রিপ্তনার শ্রামাণ বাদ্ধিকার ১৯৮ বাদ্ধিকার প্রক্রের স্বামাণ বাদ্ধিকার ১৯৮ বাদ্ধিকার প্রক্রের স্বামাণ বাদ্ধিকার ১৯৮ বাদ্ধিকার প্রক্রিমানের প্রতিমৃত্তি ১৭৯ বাদ্ধিকার প্রক্রিমানের প্রতিমৃত্তি ১৭৯ বাদ্ধিকার প্রক্রিমানের প্রতিমৃত্তি ১৭৯ বাদ্ধিকার বাদ্ধিকার ১৭৯ ব	ভৌ-ছোন্নেন-ইন্থে	۷	992		eb
দশ্বস্থান দেবের নামান্বিত মুদ্রা ০৮৬ বাজাবেমাহন সৈন—জীবৃক্ত ২ং দশ ব্যবভারের চিত্র ২৭১ বামিনী সেন—ডাক্টার শ্রীমতী ০ বেবা-বৃদ্ধ ২৭১,২৭০ বামিনীকাস্ত সেন শ্রীবৃক্ত ১ং বীবেল্লকুমার সরকার—শ্রীবৃক্ত ৫৭৮ রজনীকাস্ত গুপ্ত—অগাঁর ২ং শ্রব—শ্রীমতী: হুখলতা রাও কর্তৃক অন্ধিত ১৭১ রহস্ত চিত্র ১৭৮ রামচন্ত্র ও পাবরী (রঙিন)—শ্রীনন্দলাল বহু কর্তৃক নেপালের প্রথান মন্ত্রী ১৪০ আন্ধিত ১৪০ আন্ধিত ১৪০ বার ১৪৮ রামরাখ্যা মল্ ভাণ্ডারী ৪৫ বার ১৬৮ রামরাখ্যা মল্ ভাণ্ডারী ১৪৮ বারিপ্ট কুকু-শাবক ১৭৯ শোভাবাত্রা ১৭৯ শোলাবাত্রা ১৫৮ বারন্ত্র স্বান্ত্র স্বান্ত্র স্বান্ত্র বিপ্রবিদ্ধ প্রক্র কর্মাক সৈন্তান্ত্রিক ক্রিপন পহন্তের লর্ড রিপনের প্রতিমূর্ত্তি ৪৫ বিপ্রবিদ্ধর সন্তিন্তি প্রবেদ্ধ হইতে বিতাড়িত সেভ্ডি—কে, স্বব্য ১৯৮ নাজ্ডি—কে, স্বব্য ১৯৮	দক মৰ্দন নামান্ধিত মুক্তা	۲	্চ >	মেজর চ্যাং, তোপধানার অধ্যক	১૯ ৮
দশ অবতারের চিত্র ২৭১ বামিনী সেন—ডাক্তার শ্রীমতী ০০ দেবা-যুদ্ধ ২৭২,২৭০ বামিনীকান্ত সেন প্রীযুক্ত ১৭১ রক্তনীকান্ত শুণ্ড শ	দমুক্তমৰ্দন দেবের নামান্ধিত মুক্তা		Ob-6		२२३
দেবা-বৃদ্ধ ২৭২,২৭০ বামিনীকান্ত সেন শ্রীবৃক্ত ২২ বীরেক্সমার সরকার—শ্রীবৃক্ত ৩৭৮ রজনীকান্ত শুর্পত শুর্পত ১২ ক্রম—শ্রীমতী স্থুপগতা রাও কর্তৃক জন্ধিত ১৭১ রহন্ত চিত্র ১৬ নারিকার ভয়হত ২৭৮ রাষ্চক্র ও শবরী (রঙিন)—শ্রীনন্দগাল বন্ধ কর্তৃক নেপালের প্রধান মন্ত্রী ৩৪০ জন্ধিত গান্ত শিব্দা প্রক্রিপানার শাল্লী ও স্বর্গীর প্রকাশচন্ত্র রামরাখ্যা মল্ ভাণ্ডারী ৪৫ বার্ম ১৬৮ রাষ্ট্রবিপ্লবের পূর্বের্ম চীন কর্ম্মচারীর পান্ধী চড়িরা পারিপ্র কুকু-শাবক ১৭৯ শোভাবাত্রা ৩৭ পারক্ত সন্তের্মা জত্যাচারী রুশীর ক্সাক সৈন্তাদিগকে রিপন শহরের গর্ড রিপনের প্রতিমূর্ত্তি ৪৫ ভাব্রিক্সের সন্নিহিত প্রকেশ হইতে বিতাড়িত সেড্ডি—কে, স্বব্য ৪৫			२१১		৩৪৭
ধীরেন্দ্রস্থার সরকার— শ্রীযুক্ত ০০ রক্তনীকান্ত শুপ্ত— স্বর্গীর ০০ ১৬ শব—শ্রীমতী: হুখনতা রাও কর্ত্বক অন্ধিত ১৭০ রহস্ত চিত্র ১৬ নারিকার ভগ্নত্ত ১৭৮ রামচন্দ্র ও শবরী (রঙিন)—শ্রীনন্দনান বহু কর্ত্বক নেপালের প্রধান মন্ত্রী ৩০ অন্ধিত ৫৮ সান্তিত শ্রীযুক্ত শিবনাথ শাল্লী ও স্বর্গীর প্রকাশচন্দ্র রামরাখ্যা মন্ ভাণ্ডারী ৪০ নার ১৬৮ রাষ্ট্রবিপ্লবের পূর্বের চীন কর্মচারীর পান্ধী চড়িরা পারপ্ত কুকু-শাবক ১৭৯ শোভাবাল্রা ৩০ শারস্ত সন্তেরা অত্যাচারী কৃশীর ক্সাক সৈন্তাদিগকে ব্রিপন শহন্তের লর্ড রিপনের প্রতিমূর্ত্তি ৪০ তাব্রিক্সের সন্নিহিত প্রবেশ হইতে বিতাড়িত সেড্ডি—কে, স্বব্যা ৪০	দেবী-যুদ্ধ				>२६
শব—শ্রীমতী স্থপগতা রাও কর্ড্ক অন্ধিত ১৭১ রহস্ত চিত্র ১৭ নারিকার ভয়হন্ত ২৭৮ রাষচন্ত্র ও শবরী (রঙিন)—শ্রীনন্দগাল বন্ধ কর্ড্ক নেপালের প্রধান মরী ৩৪০ অন্ধিত ৪৫ পণ্ডিত শ্রীযুক্ত শিবনাথ শাল্লী ও স্বর্গীর প্রকাশচন্ত্র রামরাথ খা মল্ ভাণ্ডারী ৪৫ রার ১৬৮ রাষ্ট্রবিপ্লবের পূর্বে চীন কর্মচারীর পানী চড়িরা পারপুট্ট কুকু-শাবক ১৭৯ শোভাবাল্রা ৩৭ পারক্ত সন্তেরা অত্যাচারী ক্রশীর ক্লাক সৈম্ভদিগকে রিপন শহরে লর্ড রিপনের প্রতিমূর্ত্তি ৪৫ তাব্রিক্সের সন্নিহিত প্রবেশ হইতে বিতাড়িত সেড্ডি—কে, স্বব্ধা ৪৫		-			২৯৯
নারিকার ভগ্নহন্ত ২৭৮ রাষচন্ত্র ও শবরী (রঙিন)— শ্রীনন্দলাল বন্থ কর্ভ্ক নেপালের প্রধান মন্ত্রী ৩৪০ অন্ধিত ৩৪০ পণ্ডিত শ্রীবৃক্ত শিবনাথ শাল্লী ও স্বর্গীর প্রকাশচন্ত্র রামরাথ্য মল্ ভাণ্ডারী ৪৫ রার ১৬৮ রাষ্ট্রবিপ্লবের পূর্বের চীন কর্মচারীর পান্ধী চড়িরা পরিপৃষ্ট কুকু-শাবক ১৭৯ শোভাবাত্রা ৩৫ পারন্ত সন্তেরা অত্যাচারী রুশীর ক্সাক সৈম্ভাদিগকে রিপন শহরে লর্ড রিপনের প্রতিমৃষ্টি ৪৫ তাত্রিন্তের সন্নিহিত প্রবেশ হইতে বিতাড়িত সেড্ডি—কে, স্বব্য ৪৫		3	95		১৩•
নেপালের প্রধান মন্ত্রী ৩৪০ অন্থিত ৩৪০ অন্থিত শীৰ্ক শিবনাথ শাল্লী ও স্বৰ্গীর প্রকাশচন্ত্র রামরাখ্থা মল্ ভাণ্ডারী ৪৫ রাষ্ট্র বিপ্লবেষ পূর্বের চীন কর্মচায়ীর পান্ধী চড়িয়া পার্বিপ্ট কুকু-শাবক ১৭৯ শোভাবাল্লা ৩৫ পারক সন্তেরা অত্যাচারী রুশীর ক্সাক সৈম্ভাদিগকে রিপন শহরে সর্ভ রিপনের প্রতিমূর্ব্তি ৪৫ তাব্রিক্সের সন্তিহিত প্রদেশ হইতে বিতাড়িত সেড্ডি—কে, সূব্ৰা ৯৫ ৪৫					
গণ্ডিত শ্রীষ্ক্ত শিবনাথ শাল্লী ও স্বর্গীর প্রকাশচন্ত্র রামরাথ খা মল্ ভাণ্ডারী ৪৭ নার ১৬৮ রাষ্ট্রবিপ্লবের পূর্বে চীন কর্মচারীর পাঝী চড়িরা পরিপুট্ট কুকু-শাবক ১৭৯ শোভাবাল্লা ৩৭ পারক সম্ভেরা অত্যাচারী ফশীর ক্সাক সৈম্ভদিগকে ্রিপন শহরে সর্ভ রিপনের প্রতিমূর্ত্তি ৪৭ তাব্রিকের সরিহিত প্রদেশ হইতে বিতাড়িত সেড্ডি—কে, স্বব্ধ , ৪৭					
নার ১৬৮ নাইবিপ্লবের পূর্বে চীন কর্মচারীর পানী চড়িরা পরিপুই কুকু-দাবক ১৭৯ শোভাবাত্রা ৩৭ পারস্থ সম্ভেরা অত্যাচারী রুশীর ক্সাক সৈম্ভদিগকে , রিপন শহরে সর্ভ রিপনের প্রতিমূর্ত্তি ৪৭ তাত্রিকের সরিহিত প্রদেশ হইতে বিতাড়িত রেড্ডি—কে, স্বব্বা , ৪৭					
পরিপ্ট কুকু-শাবক [ঁ] ১৭৯ শোভাবাত্রা ৩৭ পারত সভেরা অত্যাচারী রুশীর কসাক সৈভদিগকে ্রিপন শহরে বর্ড রিপনের প্রতিমূর্ত্তি ৪৭ তাত্রিকের সরিহিত প্রদেশ হইতে বিতাড়িত বেড্ডি—কে, সুব্বা , ৪৭	•		w	রাইবিপ্লবের পূর্বে চীন কর্মচারীর পাকী চড়ি	
পারত সভের। অত্যাচারী ক্ষীর কসাক সৈত্তদিগকে ্রিপন শহরে সর্ভ রিপনের প্রতিমূর্ত্তি ৪৭ তাত্রিকের সরিহিত প্রদেশ হইতে বিতাড়িত বেড্ডি—কে, হব্বা ৯	পরিপুট কুকু-শাবক				
তাব্রিষের সন্নিহিত প্রদেশ হইতে বিতাড়িত রেড্ডি—কে, স্বব্বা , ৪৭	• • •				
and the state of t			•		811
TINTIN ME THE TINE OUT III III III III III III III III III I					8>+

• সূচীপত্ৰ

লিউ-ই-পিয়াও		•••	•••	৩৭৬	সেকালের অতিকার বস্তু ···	৩৮৯,৩৯	٠, دهو. •	ر دود
লি-কেন-ইয়ে	•••	•••		৩ ৬ ۹	•	•	ಿ ಎಲ್ಲ	
শ্বাধার বহন				• ال	্সেট, প্ৰথম ভানতীয় বিমান নাৰিং	∓— ञ्जेषुक	•••	
এমহেজ দেব নামা∻ত	मृ खा	•••		৩৮১	সেটি তাহার "আভো" বাইয়েনে উ	-1		
🕮 শচন্দ্র বন্ধ, রারবাহাছ	র	•••		هم	করিভেছেন ···		•••	(• ર
শ্ৰীশ্ৰীরামক্ত্বফ সেবাশ্রম				8•0	সেট আকাশ হইতে অবভরণ করি৷	গ বিষানের	পার্ছে	
সত্যস্থলর দেব শ্রীবৃক্ত	·	•••	•••	₽81	দণ্ডারমান	•••	•••	e• ₹
नत्रच े	•••	•••		२५	ষ্টেড — স্বৰ্গীৰ মহাস্থা	•••	२०७,	. ૭ ફર
সরোবনতীয়ে হংস (ठांत्र त्रर्छ	ছাপা,	উজ্জাগ		হাজি আলি, পারস্ত সংবাদপত্র সম	HIVE	•••	२२३
স্বৰ্ণমণ্ডিত)		• • •	•••	>७१	•	114 7		
ञ्चरीक्ष रञ्च				> २७	হিউম—আর্থার এলেন	•••	•••	44.9
হ্মেক্তনাথ বল শীৰ্ক	·	•••		¢ 9>	হেমেন্দ্ৰনাথ সেন শ্ৰীযুক্ত	•••	•••	489

÷	



পূজা। ^{দ্রী}য়ক্ত আনন্দ কে, কুমারস্বামা কর্তৃক প্রকাশিত একথানি প্রাচীন চিত্র হইতে।



" मजाम् भिवम् स्मानम् ।"

" নায়মাত্মা বলহীনেন লভ্যঃ।"

১২শ ভাগ ১ম থণ্ড

বৈশাখ, ১৩১৯

১ম সংখ্যা

ভারতবর্ষে ইতিহাসের ধারা

একজন বিখ্যাত চিত্রকরের মুখে শুনিরাছিলাম, দৃষ্টিশক্তির জত্যন্ত প্রথরতা ছবি আঁকার পক্ষে অমুকূল অবস্থা নহে। সমস্ত খুঁটিনাটিই যদি বেশি করিয়া চোথে পড়ে তবে মোট জিনিবটাকে মনের মধ্যে এক করিয়া লইয়া দেখা শক্ত হয়—তথন খুঁটিনাটিগুলা সমগ্রের অমুগত হয় না, সমগ্রটা কেবলমাত্র খুঁটিনাটির সমষ্টি হইয়া উঠে।

ঐ মোট জিনিষটাকে মনের মধ্যে দেখার দিকেই ভারতবর্ষের যত ঝোঁক—সেই জন্ম ঐ চোখের দেখাটাকে আমাদের দেশে যথাসম্ভব থাটো করিয়া লইরাছে। তাই ভারতবর্ষ, কি জ্ঞান কি কর্ম সকল দিকেই উপকরণের ভিড়টাকে ঠেকাইরা রাথিয়াছে—নহিলে এই সমগ্রের দিকে মনটাকে চালনা করিবার খোলসা জারগা পাওয়া যায় না।

সকল সভ্য জাতিই আপনার ইতিহাসের ছোট বড়
সমস্ত উপকরণ জমাইরা চলিয়াছে। কিন্ত ভারতবর্ষে
সেই উপকরণসঞ্চয় দ্বেথি না। তাই ভারতবর্ষের
ইতিহাসে তারিথ ও নামের প্রীকৃত তালিকা পাওরা
অসম্ভব। ইহার জম্ববিধা নাই যে তাহা নহে—কিন্ত
ম্বিধাও আছে। বাহুল্যের দ্বারা প্রচ্ছের না থাকাতে
ইতিহাসের সমগ্রটাকে ভারতবর্ষে মোট, দৃষ্টির দ্বারা দেখিরা
লংরা সহজ্ঞ।

সমস্ত বিশ্বব্যাপারের মধ্যেই একটা নিঃশাস ও প্রশাস,

নিমেষ ও উদ্মেষ, নিজা ও জাগরণের পালা আছে;—
একবার ভিতরের দিকে একবার বাহিরের দিকে নামা
উঠার ছন্দ নিয়তই চলিতেছে। থামা এবং চলার অবিয়ত
যোগেই বিষের গতিক্রিয়া সম্পাদিত। বিজ্ঞান বলে বস্তু
মাত্রই সছিল, অর্থাৎ "আছে" এবং "নাই" এই তুইয়ের
সমষ্টিতেই তাহার অন্তিম্ব। এই আলোক ও অন্ধকার,
প্রকাশ ও অপ্রকাশ এমনি ছন্দে ছন্দে যতি রাখিয়া
চলিতেছে যে তাহাতে স্প্টিকে বিচ্ছিয় করিতেছে না,
তাহাকে তালে তালে অগ্রসর করিতেছে।

ফলকটার উপরে মিনিটের ঘণ্টার কাঁটার দিকে তাকাইলে মনে হয় তাহা অবাধে একটানা চলিয়াছে কিম্বা চলিতেছেই না। সেকেণ্ডের কাঁটা লক্ষ্য করিলেই দেখা যায় তাহা টিক্টিক্ করিয়া লাফ দিয়া দিয়া চলিতেছে। দোলন-দওটা যে একবার বামে থামিয়া দক্ষিণে যায়, আবার দক্ষিণে থামিয়া বামে আসে তাহা ঐ সেকেণ্ডের তালে লয়েই ধরা পড়ে। বিশ্বব্যাপারে আমরা ঐ মিনিটের কাঁটা ঘডির কাঁটাটাকেই দেখি কিন্তু যদি তাহার অণুপরিমাণ-কালের সেকেণ্ডের কাঁটাটাকে দেখিতে পাইতাম তবে দেখিতাম বিশ্ব নিমেষে নিমেষে থামিতেছে ও চলিতেছে— তাহার একটানা তানের মধ্যে পলকে পঞ্কে লয় পড়িতেছে। স্ষ্টির হন্দদোলকটির এক প্রান্তে হাঁ অন্ত প্রান্তে না, একপ্রান্তে এক অন্ত প্রান্তে হুট, একপ্রান্তে আকর্ষণ অক্ত প্রান্তে বিকর্ষণ, একপ্রান্তে কেন্দ্রের অভি১ুখী

ও অন্ত প্রান্তে কেক্সের প্রতিমুখী শক্তি। তর্কশাস্ত্রে এই বিরোধকে মিলাইবার জ্ञন্ত আমরা কত মতবাদের অসাধ্য ব্যায়ামে প্রবৃত্ত, কিন্তু স্পষ্টিশাস্ত্রে ইহারা সহজ্ঞেই মিলিত হইয়া বিশ্বরহস্তকে অনির্বাচনীয় করিয়া তুলিতেছে।

শক্তি জিনিষটা যদি একলা থাকে ভবে সে নিজের একঝোঁকা জোরে কেবল একটা দীর্ঘ লাইন ধরিয়া ভীষণ উদ্বতবেগে সোজা চলিতে থাকে, ডাইনে বাঁয়ে জ্রাক্ষেপমাত্র করে না: কিন্তু শক্তিকে জগতে একাধিপত্য দেওয়া হয় নাই বলিয়াই, বরাবর তাহাকে জুড়িতে জোড়া হইয়াছে বলিয়াই হুইয়ের উল্টাটানে বিখের সকল জিনিষ্ট নম্র হইরা গোল হইয়া স্থাস্পূর্ণ হইতে পারিয়াছে। সোজা লাইনের সমাপ্রিহীনতা, সোজা লাইনের অতি তীব্র তীক্ষ ক্লণতা বিশ্বপ্রকৃতির নহে; গোল আকারের স্থন্দর পরিপুষ্ট পরিসমাপ্রিট বিশ্বের স্বভাবগত। এই এক শক্তির একাগ্র সোজা রেথায় সৃষ্টি হয় না – তাহা কেবল ভেদ করিতে পারে. কিন্তু কোনো কিছুকেই ধরিতে পারে না, বেড়িতে পারে না, তাহা একেবারে রিক্ত, তাহা প্রলম্বেরই রেখা; রুদ্রের প্রলয়পিনাকের মত তাহাতে কেবল একই স্থর, তাহাতে সঙ্গীত নাই: এই জন্ম শক্তি একক হইয়া উঠিলেই ভাহা বিনাশের কারণ হইয়া উঠে। হুই শক্তির যোগেই বিশ্বের যত কিছু ছন্দ। আমাদের এই জগৎকাব্য মিত্রাক্ষর --পদে পদে তাহার জুড়িজুড়ি মিল।

বিশ্বপ্রকৃতির মধ্যে এই ছলটি যত স্পষ্ট এবং বাধাহীন, মানবপ্রকৃতির মধ্যে তেমন নহে। সেথানেও এই সংশ্বাচন ও প্রসারণের তর্নটি আছে—কিন্তু তাহার সামঞ্জন্তটিকে আমরা সহজে রাখিতে পারি না। বিশ্বৈর গানে তালটি সহজ, মামুবের গানে তালটি বহু সাধনার সামগ্রী। আমরা অনেক সময়ে বন্দের এক প্রান্তে আসিয়া এমনি ঝুঁকিয়া পড়ি যে অন্ত প্রান্তে ফিরিতে বিলম্ব হর তথন তাল কাটিয়া যায়, প্রাণপণে ক্রটি সারিয়া লইতে গলদ্বর্দ্দ হইয়া উঠিতে হয়। একদিকে আত্ম, একদিকে পর; একদিকে অর্জ্জন, একদিকে আত্ম, একদিকে সংযম, একদিকে স্বাধীনতা; একদিকে আচার, একদিকে বিচার মামুবকে টানিতেছে; এই ছই টানার তাল বাঁচাইয়া সমে আসিয়া পৌছিতে শেখাই মক্যান্তর শিক্ষা; এই তাল-অভ্যাসের ইতিহাসই

মান্থবের ইতিহাস। ভারতবর্ষে সেই তালের সাধনার ছবিটিকে স্পষ্ট করিয়া দেখিবার স্থযোগ আছে।

গ্রীস রোম ব্যাবিশন প্রভৃতি সমস্ত পুরাতন মহা-সভ্যতার গোড়াতেই একটা জাতিসংঘাওঁ আছে। এই জাতিসংঘাতের বেগেই মান্তব পরের ভিতর দিরা আপনার ভিতরে পুরামাত্রায় জাগিয়া উঠে। এইরূপ সংঘাতেই মান্তব রুটিক হইতে যৌগিক বিকাশ লাভ করে এবং তাহাকেই বলে সভ্যতা।

পর্দা উঠিবামাত্র ভারতবর্ষের ইতিহাসের প্রথমাক্ষেই আমরা আর্য্য-অনার্য্যের প্রচণ্ড জাতিসংঘাত দেখিতে পাই। এই সংঘাতের প্রথম প্রবলবেগে অনার্য্যের প্রতি আর্য্যের যে বিদ্বের জাগিয়াছিল তাহারই ধাকায় আর্য্যেরা নিজের মধ্যে নিজে সংহত হইতে পারিল।

এইরপ সংহত হইবার অপেক্ষা ছিল। কারণ, ভারতবর্ষে আর্য্যেরা কালে কালে ও দলে দলে প্রবেশ করিতেছিলেন। তাঁহাদের সকলেরই গোত্র, দেবতা ও মন্ত্র যে
একই ছিল তাহা নহে। বাহির হইতে যদি একটা প্রবল
আঘাত তাঁহাদিগকে বাধা না দিত তবে এই আর্য্য
উপনিবেশ দেখিতে দেখিতে নানা শাধা প্রতিশাখায় সম্পূর্ণ
বিভক্ত হইয়া বিক্ষিপ্ত হইয়া যাইত। তাহারা আপনাদিগকে এক বলিয়া জানিতে পারিত না। আপনাদের
সামান্ত বাহ্য ভেদগুলিকেই বড় করিয়া দেখিত। পরের
সঙ্গে লড়াই করিতে গিয়াই আর্য্যেরা আপনাকে আপন
বলিয়া উপলব্ধি করিলেন।

বিখের সকল পদার্থের মত সংঘাত পদার্থেরও তুই প্রাস্ত আছে —তাহার এক প্রাস্তে বিচ্ছেদ, আর এক প্রাস্তে মিলন। তাই এই সংঘাতের প্রথম অবস্থায় স্ববর্ণের ভেদরক্ষার দিকে আর্যাদের যে আত্মসক্ষোচন জমিয়াছিল সেইথানেই ইতিহাস চিরকাল থানিয়া থাকিতে পারে না। বিশ্বছন্দতক্ষের নিয়মে আত্মপ্রসারণের পথে মিলনের দিকে ইতিহাসকে একদিন ফিরিতে হইয়াছিল।

অনার্যাদের সহিত বিরোধের দিনে আর্য্যসমাজে বাঁহারা বীর ছিলেন জানিনা তাঁহারা কে ? তাঁহাদের চরিতকাহিনী ভারতবর্ষের মহাকাব্যে কই তেমন করিয়া ত বর্ণিত হয় নাই। হয় ত জনমেজয়ের সর্পদত্তের কথার মধ্যে একটা প্রচণ্ড প্রাচীন যুদ্ধ-ইতিহাদ প্রচ্ছের আছে।
পূল্যামুক্রমিক শক্ততার প্রতিহিংসা সাধনের জন্ত সর্পউপাসক অনার্য্য নাগজাতিকে একেবারে ধ্বংস করিবার
জন্ত জনমেজ্বর নিদারুণ:উদ্যোগ করিয়াছিলেন এই পূরাণকথার তাহা বাক্ত হইয়াছে বটে তবু এই রাজা ইতিহাসে
ত কোনো বিশেষ গৌরব লাভ করেন নাই।

কিন্ত অনার্যদের সহিত আর্যদের মিলন ঘটাইবার অধ্যবসারে যিনি সফলতা লাভ করিয়াছিলেন তিনি আজ পর্য্যস্ত আমাদের দেশে অবতার বলিয়া পূজা পাইয়া আসিতেছেন।

আর্য্য অনার্য্যের যোগবন্ধন তথনকার কালের যে একটি মহা উদ্যোগের অঙ্গ, রামায়ণ-কাহিনীতে সেই উদ্যোগের নেতারূপে আমরা তিনজন ক্ষল্রিয়ের নাম দেখিতে পাই। জনক, বিশ্বামিত্র ও রামচক্র। এই তিন জনের মধ্যে কেবলমাত্র একটা ব্যক্তিগত যোগ নহে একটা একঅভিপ্রায়ের যোগ দেখা যায়। ব্রিতে পারি রামচক্রের জীবনের কাজে বিশ্বামিত্র দীক্ষাদাতা— এবং বিশ্বামিত্র রামচক্রের সম্মুখে যে লক্ষ্যস্থাপন করিয়াছিলেন তাহা তিনি জনক রাজার নিকট হইতে লাভ করিয়াছিলেন।

এই জনক, বিধামিত্র ও রামচন্দ্র যে পরস্পরের সমসাময়িক ছিলেন সে কথা হয় ত বা কালগত ইতিহাসের
দিক দিয়া সত্য নহে, কিন্তু ভাবগত ইতিহাসের দিক দিয়া
এই তিন ব্যক্তি পরস্পরের নিকটবর্ত্তী। আকাশের যুগ্যনক্ষত্রগুলিকে কাছে হইতে দেখিতে গেলে মাঝখানকার ব্যবধানে
তাহাদিগকে বিচ্ছিন্ন করিয়া দেখায়—তাহারা যে জোড়া
তাহা দ্র হইতে সহজ্ঞেই দেখা যায়। জাতীয় ইতিহাসের
আকাশেও এইরূপ অনেক জ্লোড়া নক্ষত্র আছে, কালের
ব্যবধানের দিক দিয়া দেখিতে গেলে তাহাদের ঐক্য
হারাইয়া যায়—কিন্তু আভ্যন্তরিক যোগের আকর্ষণে তাহারা
এক হইয়া মিলিয়াছে। জনক বিশ্বামিত্র রামচক্রের যোগও
যদি সেইরূপ কালের যোগ না হইয়া ভাবের যোগ হয় তবে
তাহা আশ্তর্যা নহে।

এইরূপ ভাবগত ইতিহাসে ব্যক্তি ক্রমে ভাবের স্থান অধিকার করে। ব্রিটিশ পুরাণকথায় বেমন রাজা আর্থার। তিনি জাতির মনে ব্যক্তিরূপ ত্যাগ করিয়া ভাবরূপ ধারণ করিয়াছেন। জনক ও বিশ্বামিত্র সেইরূপ আর্থা-ইতিহাসগত একটি বিশেষ ভাবের রূপক হইরা উঠিয়াছেন। রাজা আর্থার মধ্যযুগের মুরোপীয় ক্ষজ্রিয়দের একটি বিশেষ খৃষ্টীয় আদর্শনারা অমুপ্রাণিত হইরা তাহাকেই জয়যুক্ত করিবার জন্ম বিরুদ্ধ পক্ষের সহিত লড়াই করি-তেছেন এই যেমন দেখি, তেমনি ভারতে একদিন ক্ষজ্রিয়দল ধন্মে এবং আচরণে একটি বিশেষ উচ্চ আদর্শকে উদ্ভাবিত করিয়া তুলিয়া বিরোধিদলের সহিত দীর্ঘকাল ঘোরতর সংগ্রামে প্রবৃত্ত হইয়াছিলেন ভারতীয় ইতিহাসে তাহার আভাস পাওয়া যায়। এই সংগ্রামে ব্রাহ্মণেরাই যে তাহার প্রধান প্রতিপক্ষ ছিলেন তাহারও প্রমাণ আছে।

তথনকার কালের নবক্ষজ্রিয়দলের এই ভাবটা কি, তাহার প্রাপ্রি সমস্তটা জানা এখন অসম্ভব, কেননা বিপ্লবের জয় পরাজতের পরে আবার যখন সকল পক্ষের মধ্যে একটা রফা হইয়া গেল তথন সমাজের মধ্যে বিরোধের বিষয়গুলি আর পৃথক হইয়া রহিল না এবং ক্ষভিচিত্রগুলি যত শীঘ্র জোড়া লাগিতে পারে তাহারি চেষ্টা চলিতে লাগিল। তথন ন্তন দলের আদর্শকে ব্রাহ্মণেরা স্বীকার করিয়া লইয়া প্নরায় আপন স্থান গ্রহণ করিলেন।

তথাপি ব্রাহ্মণ ক্ষল্রিয়ের মধ্যে আদর্শের প্রভেদ কোন পথ দিয়া কি আকারে খিটয়াছিল তাহার একটা আভাস পাওয়া যায়। যজ্ঞবিধিগুলি কৌলিকবিছা। এক এক কুলের আর্যাদলের মধ্যে একএকটি কুলপতিকে আশ্রয় করিয়া বিশেষ বিশেষ শুবমন্ত্র ও দেবতাদিগকে সন্তই করিবার বিধিবিধান রক্ষিত ছিল। গাঁহারা এইসমস্ত ভাল করিয়া জানিতেন পৌরোহিত্যে তাঁহাদেরই বিশেষ যশ ও ধনলাভের সম্ভাবনা ছিল। স্থতরাং এই ধর্মকার্য্য একটা বৃত্তি হইয়া উঠিয়াছিল এবং ক্বপণের ধনের মত ইহা সকলের পক্ষে স্থগম ছিল না। এই সমস্ত মন্ত্ৰ ও যজ্ঞামুষ্ঠানের বিচিত্র বিধি বিশেষরূপে আয়ত্ত ও তাহা প্রয়োগ করিবার ভার স্বভাবতই একটি বিশেষ শ্রেণীর উপর ছিল। আত্মরকা যুদ্ধবিগ্রহ ও দেশ-অধিকারে বাঁহাদিগকে নিযুক্ত নিযুক্ত থাকিতে হইবে তাঁহারা এই কাজের ভার লইতে পারেন না, কারণ ইছা দীর্ঘকাল

অধায়ন ও অভ্যাস সাপেক। কোনো এক শ্রেণী এইসমস্তকে রক্ষা করিবার ভার ষদি না লন, তবে কৌলিকস্ত ছিল্ল হইয়া যায় এবং পিতৃপিতামহদের সহিত যোগধারা মন্ত হইয়া সমাজ শৃজ্ঞলা লুই হইয়া পড়ে। এই কারণে যথন সমাজের একশ্রেণী যুদ্ধ প্রভৃতি উপলক্ষ্যে নব নব অধ্যবসায়ে নিযুক্ত তথন আর একশ্রেণী বংশের প্রাচীন ধর্ম্ম এবং সমস্ত শ্বরণীয় ব্যাপারকে বিশুদ্ধ ও অবিচ্ছিল্ল করিয়া রাখিবার জন্তই বিশেষভাবে প্রবৃত্ত হইলেন।

কিন্তু যথনি বিশেষ শ্রেণীর উপর এইরূপ কাজের ভাব পড়ে তথনি সমস্ত জাতির চিত্তবিকাশের সঙ্গে তাহার ধর্ম-বিকাশের সমতানতায় একটা বাধা পড়িয়া যায়। কারণ সেই বিশেষ শ্রেণী ধর্মবিধিগুলিকে বাঁধের মত একজায়গায় দৃঢ় করিয়া বাধিয়া রাখেন স্থতরাং সমস্ত জাতির মনের অগ্রসরগতির সঙ্গে তাহার সামঞ্জস্ত থাকে না। ক্রমে অলক্ষাভাবে এই সামঞ্জ এতদূর পর্যান্ত নষ্ট হইয়া যায় যে অবশেষে একটা বিপ্লব ব্যতীত সমন্বয়সাধনের উপায় পাওয়া যায় না। এইরূপে একদা ব্রাহ্মণেরা যথন আর্যাদের চিরাগত প্রথা ও পূজাপদ্ধতিকে আগলাইয়া বসিয়াছিলেন, যথন সেইসমস্ত ক্রিয়াকাণ্ডকে ক্রমশই তাঁহারা কেবল জটিল ও বিস্তারিত করিয়া তুলিতেছিলেন তথন ক্ষত্রিয়েরা সর্বপ্রকার প্রাকৃতিক ও মামুষিক বাধার সঙ্গে সংগ্রাম করিতে করিতে জয়োল্লাদে অগ্রসর হইয়া চলিতে-ছিলেন এবং তথন আর্যাদের মধ্যে প্রধান মিলনের ক্ষেত্র ছিল ক্ষজ্ঞিয়সমাজ। শত্রুর সহিত যুদ্ধে যাহারা এক হইয়া প্রাণ দেয় তাহাদের মত এমন মিলন আর কাহারও হইতে পারে না। মৃত্যুর সন্মুখে যাহারা একত্র হয় তাহারা পরস্পরের অনৈক্যকে বড় করিয়া দেখিতে পারে না। অপর পক্ষে ফুলাতিফুল্মভাবে মন্ত্র দেবতা ও যজ্ঞকার্য্যের স্বাতস্ত্র্যরকার ব্যবসায় ক্ষল্রিয়ের নহে, তাঁহারা মানবের বন্ধুরহর্গম জীবনক্ষেত্রে নব নব ঘাতপ্রতিঘাতের মধ্যে মামুষ, এই কারণে প্রথামূলক বাছামুষ্ঠানগত ভেদের বোধটা ক্ষজ্রিয়ের মনে তেমন স্বদৃঢ় হইয়া উঠিতে পারে না। অতএব আত্মরকা ওউপনিবেশ বিস্তারের উপলক্ষ্যে সমস্ত আর্যাদলের মধ্যকার ঐক্যস্ত্রটি ছিল কল্রিয়দের হাতে। একদিন কল্লিমেরাই সমস্ত অনৈক্যের অভ্যস্তরে একই যে শত্যপদার্থ ইহা অমুভব করিয়াছিলেন। এইজন্ম ব্রন্ধবিষ্ঠা বিশেষভাবে ক্ষপ্রিরের বিষ্ঠা হইরা উঠিরা ঋক্ যজুং সাম প্রভৃতিকে অপরাবিষ্ঠা বলিয়া ঘোষণা করিয়াছে এবং ব্রাহ্মণকর্তৃক সমত্নে রক্ষিত হোম যাগ যজ্ঞ প্রভৃতি কর্ম্মকাণ্ডকৈ মিফল বলিয়া পরিত্যাগ করিতে চাহিয়াছে। ইহা হইতে স্পষ্টই দেখা যায় একদিন প্রাতনের সহিত নৃতনের বিরোধ বাধিয়াছিল।

সমাজে যখন একটা বড় ভাব সংক্রামকরূপে দেখা দের তখন তাহা একাস্কভাবে কোনো গণ্ডিকে মানে না। আর্যাক্সাতির নিজেদের মধ্যে একটা ঐক্যবোধ ষতই পরিস্টু ইইয়া উঠিল ততই সমাজের সর্ব্বতই এই অমুভূতি সঞ্চারিত ইইতে লাগিল যে দেবতারা নামে নানা কিন্তু সত্যে এক;—অতএব বিশেষ দেবতাকে বিশেষ স্তব ও বিশেষ বিধিতে সন্তুষ্ট করিয়া বিশেষ ফল পাওয়া যায় এই ধারণা সমাজের সর্ব্বতই ক্ষর ইইয়া দলভেদে উপাসনাভেদ সভাবতই ঘুচিবার চেষ্টা করিল। তথাপি ইহা সত্য যে বিশেষভাবে ক্ষলিয়ের মধ্যেই ব্রহ্মবিত্যা অমুকূল আশ্রম লাভ করিয়াছিল এবং সেইজতাই ব্রহ্মবিত্যা রাজবিত্যা নাম গ্রহণ করিয়াছে।

বান্ধণ ও ক্ষত্রিরের মধ্যে এই প্রভেদটি সামান্ত নহে।
ইহা একেবারে বাহিরের দিক ও অন্তরের দিকের ভেদ।
বাহিরের দিকে যথন আমরা দৃষ্টি রাথি তথনি আমরা
কেবলি বছকে ও বিচিত্রকে দেখিতে পাই, অন্তরে
যথন দেখি তথনি একের দেখা পাওয়া যায়। যথন
আমরা বাহুশক্তিকেই দেবতা বলিয়া জানিয়াছি তথন
মন্ত্রতন্ত্র ও নানা বাহু প্রক্রিয়ার ঘারা তাহাদিগকে বাহির
হইতে বিশেষভাবে আপনাদের পক্ষভুক্ত করিবার চেষ্টা
করিয়াছি। এইজন্ত বাহিরের বহু শক্তিই যথন দেবতা
তথন বাহিরের নানা অনুষ্ঠানই আমাদের ধর্মকার্য্য
এবং এই অনুষ্ঠানের প্রভেদ ও তাহারই গৃঢ়শক্তিঅনুসারেই
ফলের তারতমা কয়না।

এইরপে সমাজে যে আদর্শের ভেদ হইরা গেল—সেই আদর্শভেদের মৃর্ত্তিপরিগ্রহক্ষরণে আমরা ছই দেবতাকে দেখিতে পাই। প্রাচীন বৈদিক মন্ত্রত্ত্ব ক্রিয়াকাণ্ডের দেবতা ব্রহ্মা এবং নব্যদলের দেবতা বিষ্ণু। ব্রহ্মার চারিমুখ চারিবেদ—তাহা চিরকালের মত ধ্যানরত স্থির;—আর বিষ্ণুর চারি ক্রিয়াণীল হস্ত কেবলি নব নব ক্ষেত্রে মঙ্গলকে ঘোষিত করিতেছে, ঐক্যচক্রকে প্রতিষ্ঠিত করিতেছে, শাসনকে প্রচারিত করিতেছে এবং সৌন্দর্য্যকে বিকাশিত করিয়া তুলিতেছে।

দেবতারা বথন বাহিরে থাকেন, যথন মান্থবের আত্মার সঙ্গে তাঁহাদের আত্মীয়তার সম্বন্ধ অনুভূত না হয় তথন তাঁহাদের সঙ্গে আমাদের কেবল কামনার সম্বন্ধ ও ভয়ের সম্বন্ধ। তথন তাঁহাদিগকে স্তবে বশ করিয়া আমরা হিরণা চাই, গো চাই, আয়ু চাই, শক্র-পরাভব চাই; যাগযজ্ঞ-অনুষ্ঠানের ক্রাটি ও অসম্পূর্ণতায় তাঁহারা অপ্রসম হইলে আমাদের অনিষ্ঠ করিবেন এই আশক্ষা তথন আমাদিগকে অভিভূত করিয়া রাখে। এই কামনা এবং ভয়ের পূজা বাহু পূজা, ইহা পরের পূজা। দেবতা যথন অন্তরের ধন হইয়া উঠেন তথনই অন্তরের পূজা আরম্ভ হয়—সেই পূজাই ভক্তির পূজা।

ভারতবর্ষের ব্রহ্মবিস্থার মধ্যে আমরা ছুইটি ধারা দেখিতে পাই, নিগুণ ব্ৰহ্ম ও সগুণ ব্ৰহ্ম, অভেদ ও ভেদাভেদ। এই ব্রহ্মবিতা কথনো একের দিকে সম্পূর্ণ ঝুঁকিয়াছে, কথনো হুইকে মানিয়া সেই হুইয়ের মধ্যেই এককে দেখি-য়াছে। হুইকে না মানিলে পূজা হয় না, আবার হুইয়ের यात्या এक क ना मानित्य छक्ति इत्र ना। देव उर्वापी ब्रिक्षि-দের দূরবর্ত্তী দেবতা ভয়ের দেবতা, শাসনের দেবতা, নিয়মের দেবতা। সেই দেবতা নূতন টেষ্টামেণ্টে যথন মানবের সঙ্গে এক হইয়া মিশিয়া আত্মীয়তা স্বীকার করিলেন তথনি তিনি প্রেমের দেবতা ভক্তির দেবতা হইলেন। বৈদিক দেবতা যথন মানুষ হইতে পৃথক্ তথন তাঁহার পূজা চলিতে পারে কিন্তু পরমাত্মা ও জীবাত্মা যথন আনন্দের অচিস্তারহস্তলীলায় এক হইয়াও ছই, ছই হইয়াও এক, তথনি সেই অন্তর্গতম দেবতাকে ভক্তি করা চলে। এইজন্ম ব্রন্ধবিষ্ঠার আমুষঙ্গিকরূপেই ভারতবর্ষে প্রেমভক্তির ধর্ম আরম্ভ হয়। এই ভক্তিধর্মের দেবতাই বিষ্ণু।

বিপ্লবের অবসানে বৈষ্ণবধর্মকে ব্রাহ্মণেরা আপন করিয়া লইয়াছেন কিন্তু গোড়ায় যে তাহা করেন নাই তাহার কিছু কিছু প্রমাণ এখনো অবশিষ্ট আছে। বিষ্ণুর বক্ষে থ্রাহ্মণ ভৃগু পদাঘাত করিয়াছিলেন এই কাহিনীর মধ্যে একটি বিরোধের ইতিহাস সংহত হইরা আছে। এই ভৃগু যজ্ঞকর্ত্তা ও যজ্ঞফলভাগীদের আদর্শরূপে বেদে কথিত আছেন। ভারতবর্ধে পূজার আসনে ব্রহ্মার স্থানকে সংকীর্ণ করিয়া বিষ্ণুই যথন তাহা অধিকার করিলেন—বহুপল্লবিত যাগযজ্ঞ-ক্রিয়াকাণ্ডের যুগকে পশ্চাতে ফেলিয়া ভক্তিধর্মের যুগ যথন ভারতবর্ধে আবিভূতি হইল তথন সেই সন্ধিক্ষণে একটা বড় ঝড় আসিয়াছিল। আসিবারই কথা। এই বিচিত্র ক্রিয়াকাণ্ডের অধিকার বাহাদের হাতে, এবং সেই অধিকার লইয়া বাহারা সমাজে একটি বিশেষ আদর পাইয়াছিলেন, তাঁহারা সহজে তাহার বেড়া ভাঙিতে দেন নাই।

এই ভক্তির বৈষ্ণবধর্ম যে বিশেষভাবে ক্ষপ্তিরের প্রবর্ত্তিত ধর্মা, তাহার একটি প্রমাণ একদা ক্ষপ্তির শ্রীক্লফকে এই ধর্ম্মের গুরুরুরপে দেখিতে পাই—এবং তাঁহার উপদেশের মধ্যে বৈদিক মন্ত্র ও আচারের বিরুদ্ধে আঘাতেরও পরিচয় পাওয়া যায়। তাহার দ্বিতীয় প্রমাণ এই—প্রাচীন ভারতের প্রাণে যে হইজন মানবকে বিরুর অবতার বলিয়া স্বীকার করিয়াছে তাঁহারা হইজনেই ক্ষপ্তিয় — একজন শ্রীক্ষর, আর একজন শ্রীরামচন্দ্র। ইহা হইতে স্পষ্ট বুঝা যায় ক্ষপ্রের দেশের এই ভক্তিধর্ম্ম, যেমন শ্রীক্ষয়ের উপদেশে তেমনি রামচন্দ্রের জীবনের ঘারাও বিশেষভাবে প্রচারলাভ করিয়াছিল।

বৃত্তিগত ভেদ হইতে আরম্ভ করিয়া ব্রাহ্মণ ক্ষপ্রিয়ের মধ্যে এই চিত্তগত ভেদ এমন একটা সীমার আসিরা দাঁড়াইল যথন বিচ্ছেদের বিদারণ-রেথা দিয়া সামাজিক বিপ্লবের অগ্নিউচ্ছ্বাস উদিগরিত হইতে আরম্ভ করিল। বিশিষ্ঠবিশ্বামিত্রের কাহিনীর মধ্যে এই বিপ্লবের ইতিহাস নিবদ্ধ হইয়া আছে।

এই বিপ্লবের ইতিহাসে ব্রাহ্মণপক্ষ বশিষ্ঠ নামটিকে ও ক্ষলিরপক্ষ বিশামিত নামটিকে আশ্রয় করিয়াছে। পূর্ব্বেই বিলয়ছি ব্রাহ্মণ ও ক্ষল্রির মাত্রই যে পরস্পরের বিরুদ্ধ দলে যোগ দিয়াছে তাহা নহে। এমন অনেক রাজা ছিলেন যাহারা ব্রাহ্মণদের সপক্ষে ছিলেন। কথিত আছে ব্রাহ্মণের বিশ্বা
বিশ্বামিত্রের দ্বারা পীড়িত হইয়া রোদন কুরিতেছিল,

ছরিশ্চক্র তাহাদিগকে রক্ষা করিতে উছত হইয়াছিলেন; অবশেষে রাজ্য সম্পদ সমস্ত হারাইয়া বিখামিত্রের কাছে তাঁহাকে সম্পূর্ণ হার মানিতে হইয়াছিল।

এরপ দৃষ্টান্ত আরো আছে। প্রাচীনকালের এই মহাবিপ্লবের আর যে একজন প্রধান নেতা শ্রীকৃষ্ণ কর্ম-কাণ্ডের নির্থকতা হইতে সমান্তকে মুক্তি দিতে দাঁড়াইয়া-ছিলেন তিনি একদিন পাণ্ডবদের সাহায্যে জরাসন্ধকে বধ করেন। সেই জরাসন্ধ রাজা তথনকার ক্ষল্রিয়দলের শত্র-পক্ষ ছিলেন। তিনি বিস্তর ক্ষত্রিয় রাজাকে বন্দী ও পীড়িত করিয়াছিলেন। ভীমার্জ্জনকে লইয়া শ্রীক্বঞ্চ যথন তাঁচার পুরমধ্যে প্রবেশ করিলেন তথন তাঁহাদিগকে ব্রাহ্মণের চন্মবেশ ধরিতে হইয়াছিল। এই ব্রাহ্মণ-পক্ষপাতী ক্ষত্রবিদ্বেষী রাজাকে শ্রীকৃষ্ণ পাগুবদের দারা যে বধ করাইয়াছিলেন এটা একটা থাপছাড়া ঘটনামাত্র নহে। শ্ৰীকৃষ্ণকে লইয়া তথন হুই দল হইয়াছিল। সেই হুই দলকে সমাজের মধ্যে এক করিবার চেষ্টায় যুধিষ্ঠির যথন রাজস্য যজ্ঞ করিয়াছিলেন তথন শিশুপাল বিরুদ্ধদলের মুখপাত্র হইয়া শ্রীক্লফকে অপমান করেন। এই যজ্ঞে সমস্ত ব্রাহ্মণ ও ক্ষত্রিয়, সমস্ত আচার্য্য ও রাজার মধ্যে শ্রীকৃষ্ণকেই সর্ব্বপ্রধান বলিয়া অর্ঘ্য দেওয়া হইয়াছিল। এই যজে তিনি ব্রাহ্মণের পদক্ষালনের জন্ম নিযুক্ত ছিলেন পরবর্তীকালের সেই অত্যক্তির প্রশ্ন,সেই পুরকালীন ব্রাহ্মণ ক্ষল্রিয়-বিরোধের ইতিহাস স্পষ্ট দেখা যায়। কুরুক্ষেত্রযুদ্ধের গোড়ায় এই সামাজিক বিবাদ। তাহার একদিকে শ্রীকৃঞ্জের পক্ষ, অন্তদিকে শ্রীকৃষ্ণের বিপক্ষ। বিরুদ্ধপক্ষে সেনাপতিদের মধ্যে অগ্রগণ্য ছিলেন ব্রাহ্মণ - দ্রোণ রূপ ও অশ্বত্থামাও বড সামান্ত ছিলেন না।

অতএব দেখা বাইতেছে, গোড়ার ভারতবর্ষের ছই
মহাকাব্যেরই মূল বিষর ছিল সেই প্রাচীন সমাজবিপ্লব।
অর্থাৎ সমাজের ভিতরকার প্রাতন ও নৃতনের বিরোধ।
রামায়ণের কালে রামচন্দ্র নৃতন দলের পক্ষ লইয়াছিলেন
তাহা স্পষ্টই দেখা যায়। বলিষ্ঠের সনাতন ধর্মাই ছিল
রামের কুলধর্ম, বলিষ্ঠবংশই ছিল তাঁহাদের চিরপুরাতন
পুরোহিত বংশ, তথাপি অল্পবয়সেই রামচন্দ্র সেই বলিষ্ঠের
বিক্রম্পক্ষ বিশামিত্রের অকুসর্বল ক্রিয়াছিলেন। বস্তুত

বিখামিত রামকে তাঁহার পৈতৃক অধিকার হইতে ছিনাইয়া
লইয়াছিলেন। রাম যে পছা লইয়াছিলেন তাহাতে দশরথের
সম্মতি ছিল না, কিন্তু বিখামিত্রের প্রবল প্রভাবের কাছে
তাঁহার আপত্তি টিঁকিতে পারে নাই। পরবর্তীকালে এই
কাব্য যথন জাতীয়সমাজের বৃহৎ ইতিহাসের স্মৃতিকে
কোনো এক রাজবংশের পারিবারিক ঘরের কথা করিয়া
আনিয়াছিল তথনই তুর্বলিচিত্ত বৃদ্ধ রাজার অভুত স্ত্রৈণতাকেই
রামের বনবাসের কারণ বলিয়া ঘটাইয়াছে।

রামচন্দ্র যে নব্যপন্থা গ্রহণ করিয়াছিলেন ইতিহাসে তাহার আব এক প্রমাণ আছে। একদা যে ব্রাহ্মণ ভৃগু বিষ্ণুব বক্ষে পদাঘাত করিয়াছিলেন তাঁহারই বংশোদ্ভব পরশুরামের ত্রত ছিল ক্ষল্রিয়বিনাশ। রামচন্দ্র ক্ষল্রিয়ের এই ছর্দ্ধর্য শক্রকে নিরস্ত্র করিয়াছিলেন। এই নিষ্ঠুর ব্রাহ্মণবীরকে বধ না করিয়া তিনি তাঁহাকে যে বশ করিয়াছিলেন তাহাতে অমুমান করা যায়, ঐক্যাসাধনত্রত গ্রহণ করিয়া রামচন্দ্র তাহার প্রথম পর্কেই কতক বীর্যাবলে কতক ক্ষমাগুণে ব্রাহ্মণ-ক্ষল্রিয়ের বিরোধভঞ্জন করিয়াছিলেন। রামের জীবনের সকল কার্য্যেই এই উদার বীর্যাবান সহিষ্ণুতার পরিচয় পাওয়া যায়।

বিখামিত্রই রামচন্দ্রকে জনকের গৃহে লইয়া গিয়াছিলেন এবং এই বিখামিত্রের নেতৃত্বেই রামচন্দ্র জনকের ভূকর্ষণজাত কন্তাকে ধর্মপত্নীরূপে গ্রহণ করিয়াছিলেন। এইসমস্ত ইতিহাসকে ঘটনামূলক বলিয়া গণ্য করিবার কোনো প্রয়োজন নাই, আমি ইহাকে ভাবমূলক বলিয়া মনে করি। ইহার মধ্যে হয়ত তথ্য খুঁজিলে ঠকিব কিন্তু সত্য খুঁজিলে পাওয়া যাইবে।

মূল কথা এই, জনক ক্ষজ্রির রাজার আদর্শ ছিলেন।
ব্রহ্মবিতা তাঁহাকে আশ্রম করিয়া বিকাশ লাভ করিয়াছিল। এ বিতা কেবল মাত্র তাঁহার জ্ঞানের বিষয় ছিল
না; এ বিতা তাঁহার সমস্ত জীবনে রূপ গ্রহণ করিয়া ছিল;
তিনি তাঁহার রাজ্যসংসারের বিচিত্র কর্ম্মের কেক্সস্তলে
এই ব্রহ্মজ্ঞানকে অবিচলিত করিয়া রক্ষা করিয়াছিলেন
ইতিহাসে তাহা কীর্ত্তিত হইয়াছে। চরমতম জ্ঞানের সঙ্গে
ভক্তির সঙ্গে প্রাত্তিক জীবনের ছোট বড় সমস্ত কর্মের
আশ্রহ্য যোগসাধন ইহাই ভারতবর্ষের ক্ষজ্রিয়দের সর্ক্রোচ্চ

কীন্তি। 'আমাদের দেশে বাঁহারা ক্ষজ্রিয়ের অগ্রণী ছিলেন তাঁহারা ত্যাগকেই ভোগের পরিণাম করিয়া কর্মকেই মুক্তি-লাভের শ্রেষ্ঠ উপায় বলিয়া প্রচার করিয়াহিলেন।

এই জনক একদিকে ব্রহ্মজ্ঞানের অন্থূলীলন, আর এক দিকে স্থত্তে হলচালন করিয়াছিলেন। ইহা হইতে জানিতে পারি ক্ষযিবিস্তারের দারা আর্য্যসভ্যতা বিস্তার করা ক্ষত্রিয়দের একটি ব্রতের মধ্যে ছিল। একদিন পশুপালন আর্যাদের বিশেষ উপজীবিকা ছিল। এই ধেমুই অরণ্যা-শ্রমবাসী ব্রাহ্মণদের প্রধান সম্পদ্ বলিয়া গণ্য হইত। বনভূমিতে গোচারণ সহক্র; তপোবনে যাহারা শিশ্যরূপে উপনীত হইত গুরুর গোপালনে নিযুক্ত থাকা ভাহাদের প্রধান কাজ ছিল।

অবশেষে একদিন রণজয়ী ক্ষত্রিয়ের৷ আর্য্যাবর্ত্ত হইতে অরণাবাধা অপসারিত করিয়া পশুসম্পদের স্থলে ক্র্যি-সম্পদকে প্রবল করিয়া তুলিলেন। আমেরিকায় য়রোপীয় উপনিবেশিকগণ যথন অরণ্যের উচ্ছেদ করিয়া কৃষিবিস্তারের ক্ষেত্র প্রশস্ত করিতেছিলেন তথন যেমন মুগয়ান্ধীবী আরণ্যক-গণ পদে পদে তাঁহাদিগকে বাধা দিতেছিল—ভারতবর্ষেও সেইরূপ আর্ণাকদের সহিত রুষকদের বিরোধে রুষি-ব্যাপার কেবলি বিম্নস্কুল হইয়া উঠিয়াছিল। অরণ্যের মধ্যে ক্ষিক্ষেত্র উন্মুক্ত করিতে যাইবেন তাঁহা-দের কাজ সহজ ছিল না। জনক মিথিলার রাজা ছিলেন —ইহা হইতে জানা যায় আর্য্যাবর্ত্তের পূর্ব্বপ্রান্ত পর্য্যন্ত আর্ঘ্য উপনিবেশ আপনার সীমায় আসিয়া ঠেকিয়াছিল। তথন হুর্গম বিদ্ধ্যাচলের দক্ষিণভাগে অরণ্য অক্ষত ছিল এবং দ্রাবিডসভাতা সেই দিকেই প্রবল হইয়া আর্যাদের প্রতিদন্দী হইয়া উঠিয়াছিল। রাবণ বীরপরাক্রমে ইন্দ্র প্রভৃতি বেদের দেবতাকে পরাস্ত করিয়া আর্যাদের যজ্ঞের বিশ্ব ঘটাইয়া নিজের দেবতা শিবকে জয়ী করিয়াছিলেন। যুদ্ধক্ষে স্বকীয় দলের দেবতার প্রভাব প্রকাশ পায় পৃথিবীতে সকল সমাজেরই বিশেষ অবস্থায় এই বিখাস দৃঢ় থাকে—কোনো পক্ষের পরাভবে সে পক্ষের দেবতারই পরাভব গণ্য হয়। রাবণ আর্যাদেবতাদিগকে পরাস্ত করিয়া-ছিলেন এই যে লোকশ্রুতি আমাদের দেশে প্রচলিত আছে ইহার অর্থই এই বে, তাঁহার রাজত্বকালে তিনি

বৈদিক দেবতার উপাসকদিপকে বারঘার পরাভূত করিয়াছিলেন।

এমন অবস্থায় সেই শিবের হরধমু ভাঙিবে কে উঠিয়াছিল। একদিন এই এক আর্যাসমাজে প্রশ্ন শিবোপাসকদের প্রভাবকে নিরস্ত করিয়া যিনি দক্ষিণ-থণ্ডে আর্যাদের ক্লবিবিগা ও ব্রহ্মবিগাকে বহন লইয়া যাইতে পারিবেন তিনিই যথার্থ ভাবে ক্ষল্রিয়ের আদর্শ জনকরাজার অমাতুষিক মানস কন্তার সহিত পরিণীত হইবেন। বিশ্বামিত রামচক্রকে সেই হরধমুভঙ্গ করিবার ত্রঃসাধ্য পরীক্ষায় লইয়া গিয়াছিলেন। রাম যখন বনের মধ্যে গিয়া কোনো কোনো প্রবল গ্রন্ধ লৈববীরকে নিহত করিলেন তথনি তিনি হরধমু ভঙ্গের পরীক্ষায় উদ্ভীর্ণ হটলেন এবং তথনি তিনি সীতাকে অর্থাৎ হলচালন-রেথাকে বহন করিয়া লইবার অধিকারী হইতে পারিলেন। তথনকার অনেক বীর রাজাই এই সীতাকে গ্রহণ করিবার জন্ম উন্মত হইয়াছিলেন কিন্তু তাঁহারা হরধমু ভাঙিতে পারেন নাই, এইজগুই রাজর্ধি জনকের কন্তাকে লাভ করিবার গৌরব হইতে তাঁহারা বঞ্চিত হইয়া ফিরিয়া গিয়াছেন। কিন্তু এই গুঃসাধ্য ব্রতের অধিকারী কে হইবেন, ক্ষল্রিয় তপ্ষিগণ সেই সন্ধান হইতে বিরত হন নাই। একদা বিশ্বামিত্রের সেই সন্ধান রামচন্দ্রের মধ্যে আসিয়া সার্থক **इ**हेल ।

বিশামিত্রের সঙ্গে বামচন্দ্র যথন বাহির হুইলেন তথন তরুণ বয়সেই তিনি তাঁহার জীবনের তিনটি বড় বড় পরীক্ষায় উত্তীর্ণ হইয়ছিলেন। প্রথম, তিনি শৈব রাক্ষস-দিগকে পরাস্ত করিয়া হরধয় ভঙ্গ করিয়াছিলেন; দ্বিতীয়, যে ভূমি হলচালনের অযোগ্যরূপে অহল্যা হইয়া পাষাণ হইয়া পড়িয়া ছিল, ও সেই কারণে দক্ষিণাপথের প্রথম অগ্রগামী-দের মধ্যে অভতম ঋষি গৌতম যে ভূমিকে একদা গ্রহণ করিয়াও অবশেষে অভিশপ্ত বলিয়া পরিত্যাগ করিয়া যাওয়াতে যাহা দীর্ঘকাল ব্যর্থ পড়িয়া ছিল, রামচক্র সেই কঠিন পাথরকেও সঞ্জীব করিয়া তুলিয়া আপন ক্র্যিনৈপুণ্যের পরিচয় দিয়াছিলেন; * তৃতীয়,ক্ষ্ত্রিয়দলের বিরুদ্ধে ব্রাক্ষণদের

^{*} অল্পদিন হইল "ুরাক্ষস-রহস্ত" নামক একটি স্বাধীন চিস্তাপূর্ণ প্রবন্ধ আমি পাঙুলিপি আকারে দেখিতে পাই, তাহার ১ধ্যেই "অহুল্যা" শব্দটির

বে বিদেষ প্রবল হইরা উঠিতেছিল তাহাকেও এই ক্ষত্রঋষি বিশামিত্রের শিশ্য আপন ভুজবলে পরাস্ত ক্রিয়াছিলেন।

অকস্মাৎ যৌবরাজ্য-অভিষেকে বাধা পডিয়া রামচক্রের যে নির্বাসন ঘটিল তাহার মধ্যে সম্ভবতঃ তথনকার চুই প্রবল পক্ষের বিরোধ স্থাচিত হ'ইয়াছে। রামের বিরুদ্ধে যে একটি দল ছিল তাহা নি:সন্দেহ অত্যস্ত প্রবল-এবং স্বভাবতই স্বস্তঃপুরের মহিষীদের প্রতি তাহার বিশেষ প্ৰভাব ছিল। বুদ্ধ দশরথ ইহাকে উপেক্ষা করিতে পারেন নাই এইজন্ম একান্ত অনিচ্ছাসত্ত্বেও তাঁহার প্রিয়তম বীর পুল্রকেও তিনি নির্বাসনে পাঠাইতে বাধা হইয়াছিলেন। সেই নির্বাসনে রামের বীরত্বের সহায় হইলেন লক্ষ্ণ ও তাঁহার জীবনের সঙ্গিনী হইলেন এই দীতাকেই সীতা অর্থাৎ তাঁহার সেই ব্ৰত। তিনি নানা বাধা ও নানা শক্রর আক্রমণ হইতে বাঁচাইয়া বন হইতে বনাস্তরে ঋষিদের আশ্রম ও রাক্ষসদের আবাদের মধ্য দিয়া অগ্রসর করিয়া লইয়া যাইতে माशिद्यम् ।

আর্থ্য অনার্য্যের বিরোধকে বিদ্বেষর দারা জাগ্রত রাথিয়া যুদ্ধের দাবা নিধনের দারা তাহার সমাধানের প্রয়াস অন্তহীন ছন্চেষ্টা। প্রেমের দারা মিলনের দারা ভিতরের দিক হইতে ইহার মীমাংসা হইলেই এত বড় বৃহৎ ব্যাপারও সহজ হইয়া যায়। কিন্তু ভিতরের মিলন জ্বিনিষটা ত ইচ্ছা করিলেই হয় না। ধর্ম্ম যথন বাহিরের জিনিষ হয়, নিজের দেবতা যথন নিজের বিষয়সম্পত্তির মত অত্যন্ত স্বকীয় হইয়া থাকে তথন মায়্র্যের মনের মধাকার ভেদ কিছুতেই ঘুচিতে চায় না। জ্বা-দের সঙ্গেল জেনিইলদের মিলনের কোনো সেতু ছিল না। কেননা জ্ব্যু-য়া জিহোভাকে বিশেষভাবে আপনাদের জাতীয় সম্পত্তি বলিয়াই জানিত এবং এই জিহোভার সমস্ত অয়শাসন, তাঁহার আদিষ্ট সমস্ত বিধিনিষেধ বিশেষভাবে জ্ব্যু-জাতিরই পালনীয় এইরূপ তাহাদের ধারণা ছিল। তেমনি আর্য্য-দেবতা ও আর্য্য-বিধিবিধান যথন বিশেষ জাতিগতভাবে সঙ্কীর্ণ ছিল তথন

এই তাংপর্য্যব্যাখ্যা আমি দেখিলাম। লেখক অ্যাপনার নাম প্রকাশ করেন নাই—ুঠাহার নিকট আমি ফুডজ্ঞতা স্বাকার করিতেছি। আর্য্য অনার্য্যের পরস্পর সংঘাত, এক পক্ষের সম্পূর্ণ বিলুপ্তি ছাড়া, কিছুতেই মিটিতে পারিত না। কিন্তু ক্ষজিরদের মধ্যে দেবতার ধারণা যথন বিশ্বজ্ঞনীন হইয়া উঠিল—বাহি-রের ভেদ বিভেদ একান্ত সত্য নহে এই জ্ঞানের ধারা মান্থবের কর্মনা হইতে দৈব বিভীষিকাসকল যথন চলিয়া গেল তথনই আর্য্য অনার্য্যের মধ্যে সত্যকার মিলনের সেতৃ স্থাপিত হওয়া সম্ভবপর হইল। তথনি বাহ্নিক ক্রিয়াক্র্যের দেবতা অন্তরের ভক্তির দেবতা হইয়া উঠিলেন এবং কোনো বিশেষ শান্ত্র ও শিক্ষা ও জাতির মধ্যে তিনি আবন্ধ হইয়া রহিলেন না।

ক্ষজিয় রামচন্দ্র একদিন গুহক চণ্ডালকে আপন মিত্র বলিয়া গ্রহণ করিয়াছিলেন এই জনশ্রতি আৰু পর্যান্ত তাঁহার আশ্র্যা উদারতার পরিচয় বলিয়া চলিয়া আসি-য়াছে। পরবর্ত্তা যুগের সমাঞ্জ উত্তরকাণ্ডে তাঁহার এই চরিতের মাহাত্ম্য বিলুপ্ত করিতে চাহিয়াছে; শুদ্র তপস্বীকে তিনি বধদণ্ড দিয়াছিলেন এই অপবাদ রামচন্দ্রের উপরে আরোপ করিয়া পরবর্তী সমাজরক্ষকের দল রামচরিতের দৃষ্টাল্ডকে স্বপক্ষে আনিবার চেষ্টা করিয়াছে। যে সীতাকে রামচন্দ্র স্থথে তঃথে রক্ষা করিয়াছেন ও প্রাণপণে শত্রুহস্ত হইতে উদ্ধার করিয়াছেন, সমান্তের প্রতি কর্তবোর অমুরোধে তাহাকেও তিনি বিনা অপরাধে পরিত্যাগ করিতে বাধ্য হইয়াছিলেন উত্তরকাণ্ডের এই কাহিনী-স্ষ্টির দারাও স্পষ্টই বুঝিতে পারা যায় আর্য্য জাতির বীরশ্রেষ্ঠ আদর্শচরিত্ররূপে পূজ্য রামচন্দ্রের জীবনীকে একদা সামাজিক আচাররক্ষার অমুকূল করিয়া বর্ণনা করিবার বিশেষ চেষ্টা জন্মিয়াছিল। রামচরিতের মধ্যে যে একটি সমাজ-বিপ্লবের ইতিহাস ছিল পরবর্ত্তীকালে যথাসম্ভব তাহার চিহ্ন মুছিয়া ফেলিয়া তাহাকে নব্যকালের সামাজিক আদর্শের অনুগত করা হইয়াছিল। সেই সময়েই রামের চরিতকে গৃহধর্মের ও সমাজধর্মের আশ্রয়রূপে প্রচার করিবার চেষ্টা জাগিয়াছিল এবং রামচন্দ্র যে একদা তাঁহার স্বজাতিকে বিদ্বেষর সঙ্কোচ হইতে প্রেমের প্রসারণের দিকে লইয়া গিয়াছিলেন ও সেই নীতির দ্বারা একটি বিষম সমস্থার সমাধান করিয়া সমস্ত জাতির নিকট চিরকালের মত বরণীয় হইয়াছিলেন সে কথাটা সরিয়া গিয়াছে এবং

ক্রমে ইহাই দাঁড়াইয়াছে যে তিনি শাস্ত্রাম্থমাদিত গার্হস্থের আশ্রয় ও লোকাম্থমাদিত আচারের রক্ষক। ইহার মধ্যে অন্তুত ব্যাপার এই, এককালে যে-রামচক্র ধর্মনীতি ও ক্রষিবিছাকে ন্তন পথে চালনা করিয়াছিলেন, পরবর্তী-কালে তাঁহারই চরিতকে সমাধ্র প্রাতন বিধিবন্ধনের অনুকৃল করিয়া ব্যবহার করিয়াছে। একদিন সমাজে যিনি গতির পক্ষে বীর্যপ্রকাশ করিয়াছিলেন আর একদিন সমাজ তাঁহাকেই স্থিতির পক্ষে বীর বলিয়া প্রচার করি-য়াছে। বস্তুত রামচক্রের জীবনের কার্য্যে এই গতিস্থিতির সামঞ্জন্ত ঘটয়াছিল বলিয়াই এইরূপ হওয়া সম্ভবপর হইয়াচে।

তৎসত্ত্বেও এ কথা ভারতবর্ষ ভূলিতে পারে নাই যে তিনি চণ্ডালের মিতা, বানরের দেবতা, বিভীষণের বন্ধু ছিলেন। তিনি শক্রকে ক্ষয় করিয়াছিলেন এ তাঁহার গৌরব নহে তিনি শক্রকে আপন করিয়াছিলেন। তিনি আচারের নিষেধকে, সামাজিক বিদ্বেষের বাধাকে অতিক্রম করিয়াছিলেন; তিনি আর্য্য অনার্য্যের মধ্যে প্রীতির সেতৃ বন্ধন করিয়া দিয়াছিলেন।

নৃতত্ত্ব আলোচনা কবিলে দেখা যায় বর্ধর জাতির আনেকেরই মধ্যে একএকটি বিশেষ জন্ত পবিত্র বলিয়া পৃজিত হয়। আনেক সময়ে তাহারা আপনাদিগকে সেই জন্তুর বংশধর বলিয়া গণ্য করে। সেই জন্তুর নামেই তাহারা আখ্যাত হইরা থাকে। ভারতবর্ধে এইরূপে নাগবংশের পরিচয় পাওয়া যায়। কিছিন্ধ্যায় রামচক্র যে আনার্যাদলকে বশ করিয়াছিলেন তাহারাও যে এইরূপ কারণেই বানর বালয়া পরিচিত তাহাতে সন্দেহ নাই। কেবল ত বানর নহে রামচক্রের দলে ভল্লুকও ছিল। বানর যদি অবজ্ঞাস্চক আখ্যা হইত তবে ভল্লুকের কোনো অর্থ পাওয়া যায় না।

রামচন্দ্র এই যে বানরদুগকে বশ করিরাছিলেন তাহা রাজনীতির দ্বারা নছে, ভক্তিধর্শ্বের দ্বারা। এইরূপে তিনি হমুমানের ভক্তি পাইরা দেবতা হইরা উঠিরাছিলেন। পৃথিবীর সর্ব্বত্তই দেখা বার, যে-কোনো মহাস্থাই বাজ্ঞ-ধর্শ্বের স্থলে ভক্তিশর্শকে জাগাইরাছেন তিনি স্বরং পূজা লাভ করিরাছেন। শ্রীকৃষ্ণ, খুষ্ট, মহন্দ্রদ, চৈতন্ত প্রভৃতি তাহার অনেক দৃষ্টান্ত আছে। শিখ, স্থকী, কবিরপন্থী প্রভৃতি সর্ববৃত্তী দেবিতে পাই, ভক্তি বাঁহাদিগকে আশ্রয় করিয়া প্রকাশ পার অমুবর্তীদের কাছে তাঁহারা দেবত্ব প্রাপ্ত হন। ভগবানের সহিত ভক্তের অন্তর্বতম যোগ উদ্ঘাটন করিতে গিরা তাঁহার।ও যেন দেবত্বের সহিত মন্থয়ত্বের ভেদসীমা অতিক্রম করিয়া থাকেন। এইরূপে হন্তুমান ও বিভীষণ রামচক্রের উপাসক ও ভক্ত বৈষ্ণবরূপে থ্যাত হইয়াছেন।

রামচন্দ্র ধর্মের বারাই অনার্যাদিগকে জয় করিয়া তাহাদের ভক্তি অধিকার করিয়াছিলেন। তিনি বাছবলে তাহাদিগকে পরাস্ত করিয়া রাজ্য বিস্তার করেন নাই। দক্ষিণে তিনি ক্রমিন্থিতি মূলক সভ্যতা ও ভক্তিমূলক একেশ্বরবাদ প্রচার করিয়াছিলেন। তিনি সেই যে বীজ্ঞ রোপন করিয়া আদিয়াছিলেন বহু শতালী পরেও ভারতবর্ষ তাহার ফল লাভ করিয়াছিল। এই দাক্ষিণাত্যে ক্রমে দারুণ শৈবধর্মও ভক্তিধর্মের রূপ গ্রহণ করিল এবং একদা এই দাক্ষিণাত্য হুইতেই ব্রন্মবিস্তার এক ধারায় ভক্তিশ্রোত ও আর এক ধারায় অনৈতজ্ঞান উচ্ছ্বিত হইয়া সমস্ত ভারতবর্ষকে প্রাবিত করিয়াদিল।

আমরা আর্যাদের ইতিহাসে সকোচ ও প্রসারণের এই একটি রূপ দেখিলাম। মামুষের একদিকে তাহার বিশেষত্ব আর একদিকে তাহার বিশ্বত্ব এই হুই দিকের টানই ভারতবর্বে যেমন করিয়া কাজ করিয়াছে তাহাঁ যদি আমরা আলোচনা করিয়া না দেখি তবে ভারতবর্ষকে আমরা চিনিতেই পারিব না। একদিন তাহার এই আত্মরকণ শক্তির দিকে ছিল ব্রাহ্মণ, আত্মপ্রসারণ শক্তির দিকে ছিল ক্ষত্তির। ক্ষত্তির যথন অগ্রসর হইরাছে তথন ত্রাক্ষণ তাহাকে বাধা দিয়াছে কিন্ত বাধা অতিক্রম করিয়াও ক্ষজ্রির যথন সমাজকে বিস্তারের দিকে লইয়া গিয়াছে তথন ব্রাহ্মণ পুনরায় নৃতনকে আপন পুরাতনের সঙ্গে বাঁধিয়া সমস্তটাকে আপন করিয়া লইয়া আবার একটা সীমা বাধিয়া লইয়াছে। য়ুরোপীয়েরা যথন ভারতবর্ষে চির্দিন ব্রাহ্মণদের এই কাঞ্চির আলোচনা করিয়াছেন তাঁহারা এমনি ভাবে করিয়াছেন যেন এই ব্যাপারটা ব্রাহ্মণ নামক একটি বিশেষ ব্যবসায়ী দলের চাতুরী।

তাঁহারা ইহা ভূলিয়া যান যে, ব্রাহ্মণ ও ক্ষব্রিয়ের যথার্থ জাতিগত ভেদ নাই, তাহারা একই জাতির হই স্বাভাবিক শক্তি। ইংলণ্ডে সমস্ত ইংরেজ জাতি নিবারেল ও কন্সারভেটিব এই হই শাথার বিভক্ত হইয়া রাষ্ট্রনীতিকে চালনা করিতেছে—ক্ষমতা লাভের জন্ম এই হই শাথার মধ্যে প্রতিযোগিতার মধ্যে বিবাদও আছে, কৌশলও আছে, এমন কি, ঘূর এবং অন্তায়ও আছে, তথাপি এই হই সম্প্রাদায়কে যেমন হুই স্বতন্ত্র বিরুদ্ধ পক্ষের মত করিয়া দেখিলে ভূল দেখা হয়—বস্তুত তাহারা প্রকৃতির আকর্ষণ ও বিকর্ষণ-শক্তির মত বাহিরে দেখিতে বিরুদ্ধ কিন্তু অন্তরে একই স্ক্রনশক্তির এপিঠ ওপিঠ, তেমনি ভারতবর্ষে সমাজের স্বাভাবিক স্থিতি ও গতি-শক্তি হুই শ্রেণীকে অবলম্বন করিয়া ইতিহাসকে স্বৃষ্টি করিয়াছে—কোনো পক্ষেই তাহা ক্রত্রিম নহে।

তবে দেখা গিয়াছে বটে ভারতবর্ষে এই স্থিতি ও গতি-শক্তির সম্পূর্ণ সামঞ্জন্ম রক্ষিত হয় নাই--সমস্ত বিরোধের পর রাহ্মণই এখানকার সমাজে প্রাধান্ত লাভ করিয়াছে। রাহ্মণের বিশেষ চাতুর্য্যই তাহার কারণ এমন অন্তুত্ত কথা নিতান্তই ইতিহাসবিকদ্ধ কথা। তাহার প্রকৃত কারণ ভারতবর্ষেব বিশেষ অবস্থার মধ্যেই রহিয়াছে। ভারতবর্ষে যে জাতি-সংঘাত ঘটিয়াছে তাহা অত্যন্ত বিক্রদ্ধ জ্ঞাতির সংঘাত। তাহাদের মধ্যে বর্ণের ও আদর্শের ভেদ এতই শুক্রতর যে এই প্রবল বিক্রদ্ধতার আঘাতে ভারতবর্ষের আত্মরক্ষণীশক্তিই বলবান হইয়া উঠিয়াছে। এখানে আত্মপ্রসারণের দিকে চলিতে গেলে আপনাকে হারাইবার সন্তাবনা ছিল বলিয়া সমাজের সতর্কতার্ত্তি পদে পদে আপনাকে ভাগ্রত রাথিয়াছে।

তুষারাবৃত আরু দ্ গিরিমালার শিথরে যে হু:সাহাসিকেরা আরোহণ করিতে চেষ্টা করে, তাহারা আপনাকে দড়ি দিয়া বাধিয়া অগ্রসর হয়—তাহারা চলিতে চলিতে আপনাকে বাঁধে, বাঁধিতে বাঁধিতে চলে—সেথানে চলিবার উপায় স্বভাবতই এই প্রণালী অবলম্বন করে, তাহা চালকদের কৌশল নহে। বন্দীশালায় যে বন্ধনে ধরিয়া রাথে হুর্গম পথে সেই বন্ধনই গতির সহায়। ভারতবর্ষেও সমাজ কেবলি দড়িদড়া লইয়া আপনাকে বাঁধিতে বাঁধিতে চলিয়াছে

কেননা আপনার পথে অগ্রসর হওয়া অপেক্ষা পিছলিয়া অন্তের পথে নষ্ট হওয়ার আশঙ্কা তাহার সম্পূর্ণ ছিল। এই জন্তুই ভারতবর্ষে স্বভাবের নিয়মে আত্মরক্ষণীশক্তি আত্ম-প্রসারণীশক্তির অপেক্ষা বড় হইয়া উঠিয়াছে।

রামতক্রের জাবন আলোচনায় আমরা ইহাই দেখিলাম যে ক্ষল্লিয়েরা একদিন ধর্মকে এমন একটা ঐক্যের দিকে পাইয়াছিলেন যাহাতে অনার্যদের সহিত বিরুদ্ধতাকে তাঁহারা মিলননীতির বারাই সহজে অতিক্রম করিতে পারিয়াছিলেন। হই পক্ষের চিরস্তন প্রাণাস্তিক সংগ্রাম কখনো কোনো সমাজের পক্ষে হিতকর হইতে পারে না হয় এক পক্ষকে মারিতে, নয় হই পক্ষকে মিলিতে হইবে। ভারতবর্ষে একদা ধর্মকে আশ্রয় করিয়া সেই মিলনের কাজ আরম্ভ হইয়াছিল। প্রথমে এই ধর্ম ও এই মিলননীতি বাধা পাইয়াছিল কিন্তু অবশেষে ব্রাহ্মণেরা ইহাকে স্বীকার করিয়া আস্থাপাৎ করিয়া লইলেন।

আর্য্যে অনার্য্যে যখন অল্প অল্প করিয়া যোগ স্থাপন হইতেছে তথন অনার্যাদের ধর্মের সঙ্গেও বোঝাপড়া করার প্রয়োজন ঘটিয়াছিল। এই সময়ে অনার্য্যদের দেবতা শিবের সঙ্গে আর্যাউপাসকদের একটা বিরোধ চলিতেছিল, এবং সেই বিরোধে কখনো আর্য্যেরা কখনো অনার্য্যেরা জয়ী হইতেছিল। ক্লফের অমুবর্ত্তী অর্জ্জুন কিরাতদের দেবতা শিবের কাছে একদিন হার মানিয়াছিলেন। শিবভক্ত বাণ অস্থরের কন্তা উষাকে ক্লফের পৌল্র অনিরুদ্ধ হরণ করিয়া-ছিলেন-এই সংগ্রামে ক্লফ জয়ী হইয়াছিলেন। বৈদিক যজ্ঞে অনার্য্য শিবকে দেবতা বলিয়া স্বীকার করা হয় নাই সেই উপলক্ষ্যে শিবের অনার্য্য অমুচরগণ যজ্ঞ নষ্ট করিয়া-ছিল। অবশেষে শিবকে বৈদিক রুদ্রের সহিত মিলাইয়া একদিন তাঁহাকে আপন করিয়া লইয়া আর্য্য অনার্য্যের এই ধর্মবিরোধ মিটাইতে হইয়াছিল। তথাপি দেবতা যথন অনেক হইয়া পড়েন তথন তাঁহাদের মধ্যে কে বড় কে ছোট সে বিবাদ সহজে মিটিতে চায় না। তাই মহাভারতে ক্রুের সহিত বিষ্ণুর সংগ্রামের উল্লেখ আছে – সেই সংগ্রামে রুদ্র বিষ্ণুকেই শ্রেষ্ঠ বলিয়া স্বীকার করিয়াছিলেন।

মহাভারত আলোচনা করিলে প্রপ্তই দেখা যায় বিরোধের মধ্য দিয়াও আর্যাদের সহিত অনার্যাদের রক্তের মিলন ও ধর্ম্মের মিলন ঘটিতেছিল। এইরূপে যতই বর্ণসঙ্কর ও
ধর্ম্মসঙ্কর উৎপন্ন হইতে লাগিল ততই সমাজের আত্মরক্ষণীশক্তি বারম্বার সীমানির্ণন্ন করিয়া আপনাকে বাঁচাইতে
চেষ্টা করিয়াছে। যাহাকে ত্যাগ করিতে পারে নাই
তাহাকে গ্রহণ করিয়া বাঁধ বাঁধিয়া দিয়াছে। মহুতে
বর্ণসঙ্করের বিরুদ্ধে যে চেষ্টা আছে এবং তাহাতে মূর্ত্তি-পূজাবাবসায়ী দেবল ব্রাহ্মণদের বিরুদ্ধে যে ঘুণা প্রকাশিত
হইয়াছে তাহা হইতে বুঝা যায় রক্তে ও ধর্ম্মে অনার্য্যদের
মিশ্রণকে গ্রহণ করিয়াও তাহাকে বাধা দিবার প্রয়াস
কোনো দিন নিরস্ত হয় নাই। এইরূপে প্রসারণের
পরমূহর্ত্তেই সঙ্কোচন আপনাকে বারম্বার অত্যন্ত কঠিন
করিয়া তলিয়াছে।

একদিন ইহারই একটা প্রবল প্রতিক্রিয়া ভারতবর্ষের ছই ক্ষপ্রিয় রাজসন্ত্যাসীকে আশ্রয় করিয়া প্রচণ্ডশক্তিতে প্রকাশ পাইয়াছে। ধন্মনীতি যে একটা সত্য পদার্থ, তাহা যে সামাজিক নিয়ম মাত্র নহে— সেই ধর্মনীতিকে আশ্রয় করিয়াই যে মাত্র্য মুক্তি পায়, সামাজিক বাহ্ন প্রথাপালনের ঘারা নহে, এই ধর্মনীতি যে মাত্র্যের সহিত মাত্র্যের কোনো ভেদকে চিরস্তন সত্য বলিয়া গণ্য করিতে পারে না ক্ষপ্রিয় তাপস বৃদ্ধ ও মহাবীর সেই মুক্তির বার্ত্তাই ভারতবর্ষে প্রচার করিয়াছিলেন। আশ্রেয়া এই যে তাহা দেখিতে দেখিতে জাতির চিরস্তন সংস্কার ও বাধা অতিক্রম করিয়া সমস্ত দেশকে অধিকার করিয়া লইল। এইবার অতি দীর্ঘকাল পর্যান্ত ভার হবর্ষে ক্ষপ্রিয়গুরুর প্রভাবে ব্রাহ্মণের শক্তিকে একেবারে অভিভূত করিয়া রাখিয়াছিল।

সেটা সম্পূর্ণ ভাল হইয়াছিল এমন কথা কোনোমতেই বলিতে পারি না। এইরূপ একপক্ষের ঐকাস্তিকভায় জাতি প্রাকৃতিস্থ থাকিতে পারে না, ভাহার স্বাস্থ্য নষ্ট হইতে বাধ্য। এই কারণেই বৌদ্ধযুগ ভারতবর্ষকে ভাহার সমস্ত সংস্কারজাল হইতে মুক্ত করিতে গিয়া যেরূপ সংস্কারজালে বদ্ধ করিয়া দিয়াছে এমন আর কোনোকালেই করে নাই। এতদিন ভারতবর্ষে আর্য্য অনার্য্যের যে মিলন ঘটিতেছিল ভাহার মধ্যে পদে পদে একটা সংযম ছিল—মাঝে মাঝে বাঁধি বাঁধিয়া প্রলয় প্রোতকে ঠেকাইয়া রাখা হইতেছিল। আর্যাক্রাতি অনার্য্যের কাছ হইতে যাহা কিছু গ্রহণ করিতে-

ছিল তাহাে আর্য্য করিয়া লইয়া আপন প্রকৃতির অমুগত করিয়া লইতেছিল--এমনি করিয়া ধীরে ধীরে একটি প্রাণবান জাতীয় কলেবর গড়িয়া আর্যো অনার্যো একটি আন্তরিক সংস্রব ঘটিবার সম্ভাবনা হইয়া উঠিতেছিল। নিশ্চরই সেই মিলন-ব্যাপারের মাঝখানে কোনো এক সময়ে বাঁধাবাঁধি ও বাহ্যিকতার মাত্রা অত্যস্ত বেশি হইয়া পড়িয়াছিল, নহিলে এত বড বিপ্লব উৎপন্ন হইতেই পারিত না এবং সে বিপ্লব কোনো সৈভাবল আশ্রয় না করিয়া কেবলমাত্র ধর্মবলে সমস্ত দেশকে এমন করিয়া আচ্ছন্ন করিতে পারিত না। নিশ্চয়ই তৎপূর্বে সমাজের শ্রেণীতে শ্রেণীতে ও মামুষের অস্তবে বাহিরে বুহৎ একটা বিচ্ছেদ ঘটিয়া স্বাস্থ্যকর সামঞ্জন্ত নষ্ট হইয়াছিল। কিন্তু ইহার প্রতিক্রিয়াও তেমনি প্রবল হইয়া একেবারে সমাজের ভিত্তিতে গিয়া আঘাত করিল। রোগের আক্রমণও যেমন নিদারুণ. চিকিৎসার আক্রমণও তেমনি সাংঘাতিক হইয়া প্রকাশ পাইল।

অবশেষে একদিন এই বৌদ্ধপ্রভাবের বক্সা যথন সরিয়া গেল তথন দেখা গেল সমাজের সমস্ত বেড়াগুলা ভাঙিয়া গিয়াছে। যে একটি ব্যবস্থার ভিতর দিয়া ভারতবর্ষের জাতিবৈচিত্র্য ঐক্যলাভের চেষ্টা করিতেছিল সেই ব্যবস্থাটা ভূমিসাৎ হইয়াছে। বৌদ্ধধর্ম ঐক্যের চেষ্টাতেই ঐক্য নষ্ট করিয়াছে। ভারতবর্ষে সমস্ত অনৈক্যগুলি অবাধে মাথা তুলিয়া উঠিতে লাগিল—যাহা বাগান ছিল হাহা জঙ্গল হইয়া উঠিল।

তাহার প্রধান কারণ এই, একদিন ভারতসমাব্দে কথনো ব্রাহ্মণ কথনো ক্ষপ্রিয় যথন প্রাধান্ত লাভ করিতেছিলেন তথনো উভয়ের ভিতরকার একটা জ্ঞাতিগত ঐক্যছিল। এই জন্ত তথনকার জ্ঞাতিরচনাকার্য্য আর্যাদের হাতেই ছিল। কিন্ত বৌদ্ধপ্রভাবের সময় কেবল ভারতবর্ষের ভিতরকার অনার্য্যের। নহে ভারতবর্ষের বাহির হইতেও অনার্যাদের সমাগম হইয়া তাহারা এমন একটি প্রবলতা লাভ করিল যে আর্যাদের সহিত তাহাদের স্থবিহিত সামঞ্জন্ত রক্ষা করা কঠিন হইয়া উঠিল। যতদিন বৌদ্ধ-ধর্ম্মের বল ছিল তৃতদিন এই অসামঞ্জন্ত, অস্থান্তা আকারে, প্রকাশ পার নাই কিন্ত বৌদ্ধর্ম্ম যথন ত্র্ম্বণ্ডহয়া পড়িল

তথন তাহা নানা অস্কৃত অসঙ্গতিরূপে অবাধে সমস্ত দেশকে একেবারে ছাইয়া ফেলিল।

অনার্য্যেরা এখন সমস্ত বাধা ভেদ করিয়া একেবারে সমাব্দের মাঝখানে আসিয়া বসিয়াছে স্থতরাং এখন ওাঁহাদের সহিত ভেদ ও মিলন বাহিরের নহে তাহা একেবারে সমাব্দের ভিতরের কথা হইয়া পড়িল।

এই বৌদ্ধরাবনে আর্য্যসমাজে কেবলমাত্র ব্রাহ্মণসম্প্রদায় আপনাকে স্বতন্ত্র রাখিতে পারিয়াছিল কারণ আর্য্যজাতির স্বাতন্ত্র্য রক্ষার ভার চিরকাল ব্রাহ্মণের হাতে ছিল। যথন ভারতবর্ষে বৌদ্ধর্যুগের মধ্যাক্ত তথনো ধর্ম্মসমাজে ব্রাহ্মণ ও শ্রমণ এ ভেদ বিলুপ্ত হয় নাই। কিন্তু তথন সমাজে আর সমস্ত ভেদই লুপ্তপ্রায় হইয়াছিল। তথন ক্ষজ্রিয়েরা জনসাধারণের সঙ্গে অনেক পরিমাণে মিলাইয়া গিয়াছিল।

অনার্য্যের সহিত বিবাহ সম্বন্ধে ক্ষল্রিয়ের প্রায় কোনো বাধা ছিল না তাহা পুরাণে স্পষ্টই দেখা যায়। এইজন্ত দেখা যায় বৌদ্ধযুগের পরবর্তী অধিকাংশ রাজবংশ ক্ষল্রিয়-বংশ নহে।

এদিকে শক হন প্রভৃতি বিদেশীয় অনার্য্যগণ দলে দলে ভারতবর্ষে প্রবেশ করিয়া সমাজের মধ্যে অবাধে মিশিয়া যাইতে লাগিল – বৌদ্ধধর্মের কাটা থাল দিয়া এই সমস্ত বক্সার জল নানা শাথায় একেবারে সমাজের মর্ম্মন্থলে প্রবেশ করিল। কারণ, তথন বাধা দিবার ব্যবস্থাটা সমাজ-প্রকৃতির মধ্যে হর্ম্বল। এইরূপে ধর্মেকর্মে অনার্য্যসমিশ্রণ অত্যক্ত প্রবল হওয়াতে সর্ম্মপ্রকার অভ্যুত উচ্চ্ অলতার মধ্যে যথন কোনো সঙ্গতির হত্ত রহিল না তথনি সমাজের অন্তর্মস্থিত আর্যাপ্রকৃতি অত্যক্ত শীড়িত হইয়া আপনাকে প্রকাশ করিবার জন্ত নিজেকে হারাইয়া ফেলিয়াছিল বলিয়াই নিজেকে স্মুপ্টেরূপে আবিদ্ধার করিবার জন্ত তাহার একটা চেটা উন্তত হইয়া উঠিল।

আমরা কি এবং কোন্ জিনিবটা আমাদের — চারিদিকের বিপুল বিশ্লিষ্টতার ভিতর হইতে এইটেকে উদ্ধার করিবার একটা মহাযুগ আসিল। সেই যুগেই ভারতবর্ষ আপনাকে ভারতবর্ষ বুলিয়া দীমাচিছ্লিত করিল। তৎপুর্বে বৌদ্ধ- সমাজের যোগে ভারতবর্ষ পৃথিবীতে এত দ্রদ্রাস্তরে ছড়াইয়া পড়িয়াছিল যে সে আপনার কলেবরটাকে স্থাপন্ত করিয়া দেখিতেই পাইতেছিল না। এইজন্ম আর্য্য জন-শ্রুতিতে প্রচলিত কোনো পুরাতন চক্রবর্ত্তী সমাটের রাজ্যান্যার মধ্যে ভারতবর্ষ আপনার ভৌগোলিক সন্তাকে নিন্দিষ্ট করিয়া লইল। তাহার পরে, সামাজিক প্রলয়ন্যান্য ছিয়বিচ্ছিয় বিক্ষিপ্ত স্ত্রপ্তলিকে খুঁজিয়া লইয়া জোড়া দিবার চেষ্টা চলিতে লাগিল। এই সময়েই সংগ্রহকর্তাদের কাজ দেশের প্রধান কাজ হইল। তথনকার যিনি ব্যাস, নৃতন রচনা তাঁহার কাজ নহে পুরাতন সংগ্রহেই তিনি নিযুক্ত। এই ব্যাস একব্যক্তি না হইতে পারেন কিন্তু ইনি সমাজের একই শক্তি। কোথায় আর্য্যসমাজের স্থিরপ্রতিষ্ঠা ইনি তাহাই খুঁজিয়া একত্র করিতে লাগিলেন।

সেই চেষ্টার বশে ব্যাস বেদ সংগ্রহ করিলেন। যথার্থ বৈদিককালে মন্ত্র ও যজারুষ্ঠানের প্রণালীগুলিকে সমাজ যত্ন করিয়া শিথিয়াছে ও রাথিয়াছে, তবু তথন তাহা শিক্ষণীয় বিভা মাত্র ছিল এবং সে বিভাকেও সকলে পরাবিভা বলিয়া মানিত না।

কিন্তু একদিন বিশ্লিষ্ট সমাজকে বাঁধিয়া তুলিবার জন্ত এমন একটি পুরাতন শাস্ত্রকে মাঝখানে দাঁড় করাইবার দরকার হইয়াছিল যাহার সম্বন্ধে নানা লোক নানা প্রকার তর্ক করিতে পারিবে না যা আর্য্যসমাজের সর্ব্ব পুরাতন বাণী; যাহাকে দৃঢ়ভাবে অবলম্বন করিয়া বিচিত্র বিরুদ্ধসম্প্রদায়ও এক হইয়া দাঁড়াইতে পারিবে। এই জন্ত বেদ যদিচ প্রাত্যহিক ব্যবহার হইতে তথন অনেক দূরবর্ত্তী হইয়া পড়িয়াছিল তথাপি দূরের জিনিষ বলিয়াই তাহাকে দূর হইতে মান্ত করা সকলের পক্ষে সহজ হইয়াছিল। আসল কথা, যে জাতি বিচ্ছিন্ন হইয়া গিয়াছিল কোনো একটি দৃঢ়নিশ্চল কেল্লকে স্বীকার না করিলে তাহার পরিধি নির্ণন্ন কঠিন হয়। তাহার পরে আর্য্যসমাজে এতদিনকার যত কিছু জনশ্রুতি থণ্ড থণ্ড আকারে চারিদিকে ছড়াইয়া পড়িয়াছিল তাহাদিগকেও একত্র করিয়া মহাভারত নামে সঙ্কলিত করা হইল।

যেমন একটি কেন্দ্রের প্রয়োজন, তেমনি একটি

ধারাবাহিক পরিধিস্ত্রও ত চাই সেই পরিধি স্ত্রই ইতিহাস। তাই বাাসের আর এক কাজ হইল ইতিহাস সংগ্রহ করা। আর্যাসমাজের যত কিছু জনশ্রতি ছড়াইয়া পড়িয়াছিল তাহাদিগকে তিনি এক করিলেন। জনশ্রতি নহে, আ্যাসমাজে প্রচলিত সমস্ত বিশ্বাস, তর্কবিতর্ক ও চারিত্রনীতিকেও তিনি এই সঙ্গে এক করিয়া একটি জাতির সমগ্রতার এক বিরাট মূর্ত্তি এক জায়গায় খাড়া করিলেন। ইহার নাম দিলেন মহাভারত। এই নামের মধ্যেই তথনকার আর্যাজাতির একটি ঐক্য উপলব্ধির চেষ্টা বিশেষভাবে প্রকাশ পাইতেছে। আধুনিক পাশ্চাত্য সংজ্ঞা অমুসারে মহাভারত ইতিহাস না হইতে পারে কিন্ত ইহা যথার্থ ই আর্যাদের ইতিহাস। ইহা কোনো ব্যক্তিবিশেষের রচিত ইতিহাস নহে ইহা একটি জাতির স্বরচিত স্বাভাবিক ইতিবৃত্তান্ত। কোনো বুদ্ধিমান ব্যক্তি যদি এইসমস্ত জনশ্রুতিকে গলাইয়া পোড়াইয়া বিশ্লিষ্ট করিয়া ইহা হইতে তথামূলক ইতিহাস রচনা করিবার চেষ্টা করিত তবে আর্য্যসমাজের ইতিহাসের সত্য স্বরূপটি আমরা দেখিতে পাইতাম না। মহাভারত সংগ্রহের দিনে আর্যাজাতির ইতিহাস আর্যাজাতির শ্বতিপটে যেরূপ রেথায় याँका हिन, जाहात मर्सा किছू वा म्लंह किছू वा नुश्र, কিছু বা স্থসঙ্গত কিছু বা পরস্পরবিরুদ্ধ, মহাভারতে সেই সমন্তেরই প্রতিলিপি একত্র করিয়া রক্ষিত হইয়াছে।

এই মহাভারতে কেবল যে নির্কিচারে জনশ্রুতি সঙ্কলন করা হইরাছে তাহাও নহে। আতদকাচের এক-পিঠে যেমন ব্যাপ্ত স্থ্যালোক এবং আরএকপিঠে যেমন তাহারই সংহত দীপ্তিরশ্মি, মহাভারতেও তেমনি একদিকে ব্যাপক জনশ্রুতিরাদি আরএকদিকে তাহারই সমস্তটির একটি সংহত জ্যোতি – সেই জ্যোতিটিই ভগবদ্গীতা। জ্ঞান কর্ম ও ভক্তির যে সমন্বয় যোগ তাহাই সমস্ত ভারত-ইতিহাসের চরমতত্ব। নিঃসন্দেহই পৃথিবীর সকল জাতিই আপন ইতিহাসের ভিতর দিরা কোনো সমস্তার মীমাংসা কোনো তত্বনির্ণর করিতেছে, ইতিহাসের ভিতর দিরা মানুষের চিত্ত কোনো একটি চরম সত্যকে সকল জাতি স্পষ্ট করিয়া জানেনা, জনেকে মনে করে পথের ইতিহাসই ইতিহাস.

মূল অভিপ্রায় ও চরম গম্যস্থান বলিয়া কিছুই নাই। কিন্তু ভারতবর্ষ একদিন আপনার সমস্ত ইতিহাসের একটি চরমতত্ত্বকে দেখিয়াছিল। মামুষের ইতিহাসে জ্ঞান ভক্তি ও কর্ম অনেক সময়ে স্বতন্ত্রভাবে, এমন কি, পরম্পর বিরুদ্ধভাবে আপনার পথে চলে; সেই বিরোধের বিপ্লব ভারতবর্ষে থুব করিয়াই ঘটিয়াছে বলিয়াই এক জায়গায় তাহার সমন্বয়টিকে স্পষ্ট করিয়া সে দেখিতে পাইয়াছে। মান্থবের সকল চেষ্টাই কোনখানে আসিয়া অবিরোধে মিলিতে পারে মহাভারত সকল পথের চৌমাথায় সেই চরম লক্ষ্যের আলোকটি জালাইয়া ধবিয়াছে। তাহাই গীতা। এই গীতার মধ্যে যুরোপীয় পণ্ডিতেরা লব্ধিকগত অসঙ্গতি দেখিতে পান। ইহাতে সাংখ্য. বেদাস্ত এবং যোগকে যে একত্রে স্থান দেওয়া হইয়াছে তাঁহারা মনে করেন সেটা একটা জোডাতাডা ব্যাপার-- অর্থাৎ তাঁহাদের मতে ইহাব মূলটি সাংখ্য ও যোগ, বেদাস্ভটি তাহার পরবর্ত্তী কোনো সম্প্রদায়ের দারা যোজনা কথা। হইতেও পারে মূল ভগবদ্গীতা ভারতবর্ষের সাংখ্য ও যোগতত্ত্বকে আশ্রয় করিয়া উপদিষ্ট, কিন্তু মহাভারতসঙ্কলনের যুগে সেই মূলের বিশুদ্ধিতারকাই প্রধান উদ্দেশু ছিল না-সমস্ত জাতির চিত্তকে সমগ্র করিয়া এক করিয়া দেখাই তখনকার সাধনা ছিল। অতএব যে গ্রন্থে তত্ত্বের সহিত জীবনকে মিলাইয়া মানুষের কর্ত্তব্যপথ নির্দেশ করা হইয়াছে সে গ্রন্থে বেদাস্ততত্তকে তাঁহারা বাদ দিতে পারেন নাই। সাংখ্যই হোক যোগই হোক বেদান্তই হোক সকল তত্ত্বেরই কেন্দ্রলে একই বস্তু আছেন, তিনি কেবলমাত্র জ্ঞান বা ভক্তি বা কর্মের আশ্রয় নহেন, তিনি পরিপূর্ণ মানব-জীবনের পরমাগতি, তাঁহাতে আসিয়া না মিলিলে কোনো কথাই দত্যে আদিয়া পৌছিতে পারে না : অতএব ভারতচিত্তের সমস্ত প্রয়াসকেই সেই এক মূল সত্যের মধ্যে এক করিয়া দেখাই মহাভারতের দেখা। তাই মহা-ভারতের এই গীতার মধ্যে লজিকের ঐক্যতন্ত্ব সম্পূর্ণ না থাকিতেও পারে কিন্তু তাহার মধ্যে বৃহৎ একটি জাতীয় জীবনের অনির্বাচনীয় ঐক্যতত্ত্ব আছে। তাহার স্পষ্টতা ও অম্পষ্টতা, দক্ষতি ও অদঙ্গতির মধ্যে গভীরতম এই একটি উপলব্ধি দেখা যায় যে সমস্তকে লইয়াই সত্য

অতএব এক জায়গায় মিল আছেই। এমন কি, গীতায় যজ্ঞকেও সাধনাক্ষেত্রে স্থান দিয়াছে। কিন্তু গীতায় যজ্ঞ-ব্যাপার এমন একটি বড় ভাব পাইয়াছে যাহাতে ভাহার সঙ্কীর্ণতা ঘূচিয়া সে একটি বিশ্বের সামগ্রী হইয়া উঠিয়াছে। যেসকল ক্রিয়াকলাপে মামুষ আত্মশক্তির দ্বারা বিশ্বশক্তিকে উদ্বোধিত করিয়া তোলে তাহাই মান্ত্রের যজ্ঞ। গীতাকার যদি এথনকার কালের লোক হইতেন তবে সমস্ত আধুনিক বৈজ্ঞানিক অধ্যবসায়ের মধ্যে তিনি মামুষের সেই যজ্ঞকে দেখিতে পাইতেন। যেমন জ্ঞানের দ্বারা অনস্ত জ্ঞানের সঙ্গে যোগ, কর্ম্মের দারা অনন্ত মঙ্গলের সঙ্গে যোগ, ভক্তির দারা অনন্ত ইচ্ছার সঙ্গে যোগ, তেমনি যজের দারা অনন্ত শক্তির সঙ্গে আমাদের যোগ-এইরূপে গীতায় ভুমাব সঙ্গে মামুষের সকল প্রকারের যোগকেই সম্পূর্ণ করিয়া দেখাইয়াছেন-একদা যজ্ঞকাণ্ডের দ্বারা মানুষের যে চেষ্টা বিশ্বশক্তির সিংহদ্বারে আঘাত করিতেছিল গাঁতা তাহাকেও সতা বলিয়া দেখিয়াছেন।

এইরূপে ইতিহাসের নানা বিক্ষিপ্ততার মধ্য হইতে তথনকাব কালের প্রতিভা যেমন একটি মূলস্ত্র খুঁজিয়া বাহির করিয়াছিল তেমনি বেদের মধ্য হইতেও তাহা একটি স্ত্র উদ্ধার করিয়াছিল তাহাই ব্রহ্মস্ত্র। তথনকার ব্যাসের এও একটি কীর্ত্তি। তিনি যেমন একদিকে ব্যষ্টিকে রাখিয়া-ছেন আরএকদিকে তেমনি সমষ্টিকেও প্রত্যক্ষগোচর করিয়াছেন'; তাঁহার সঙ্কলন কেবল আয়োজনমাত্র নহে তাহা সংযোজন, শুধু সঞ্য নহে তাহা পরিচয়। সমস্ত বেদের নানা পথের ভিতর দিয়া মানুষের চিত্তের একটি সন্ধান ও একটি লক্ষ্য দেখিতে পাওয়া যায় – তাহাই বেদান্ত। তাহার মধ্যে একটি হৈতেরও দিক আছে একটি অধৈতেরও দিক আছে কারণ এই হুইটি দিক ব্যতীত কোনো একটি দিকও সত্য হইতে পারে না। লজিকে ইহার কোনো সমন্বয় পায় না. এইজন্ত যেথানে ইহার সমন্বয় সেধানে ইহাকে অনিকচনীয় বলা হয়। ব্যাসের ব্রহ্মসূত্রে এই দৈত অধৈত চুই দিককেই রক্ষা করা হইয়াছে। এইজন্ম পরবর্তীকালে এই একই ব্রহ্মস্ত্রকে লজিক নানা বাদ বিবাদে বিভক্ত করিতে পারিয়াছে। ফলত ব্রহ্মসূত্রে আর্থ্যধর্মের মূলতত্ত্তি সমস্ত আর্থ্যধর্মশাস্ত্রতৈ এক আলোকে

আলোকিত করিবার চেষ্টা করিয়াছে। কেবল আর্যাধর্ম কেন সমস্ত মানবের ধর্মের ইহাই এক আলোক।

এইরপে নানা বিরুদ্ধতার দারা পীড়িত আর্য্যপ্রকৃতি একদিন আপনার দীমা নির্ণন্ন করিয়া আপনার মূল ঐক্যাট লাভ করিবার জন্ম একান্ত যত্নে প্রবৃত্ত হইয়াছিল তাহার লক্ষণ স্পষ্টই দেখিতে পাওয়া যায়। তাই, আর্য্য জাতির বিধিনিধেধগুলি যাহা কেবল স্মৃতিরূপে নানাস্থানে ছড়াইয়াছিল এই সময়ে তাহাও সংগৃহীত হইয়া লিপিবদ্ধ হইতে লাগিল।

আমরা এই যে মহাভারতের কথা এখানে আলোচনা করিলাম ইহাকে কেহ যেন কালগত যুগ না মনে করেন— ইহা ভাবগত্যুগ—অর্থাৎ আমরা কোনো একটি সঙ্কীর্ণ কালে ইহাকে বিশেষভাবে নির্দিষ্ট করিতে পারি না। বৌদ্ধযুগের যথার্থ আবম্ভ কবে তাহা স্থস্পষ্টরূপে বলা অসম্ভব-শাক্যসিংহের বহু পূর্বেই যে তাহার আয়োজন চলিতেছিল এবং তাঁহার পুর্বেও যে অন্ত বৃদ্ধ ছিলেন তাহাতে সন্দেহ নাই। ইহা একটি ভাবের ধাণাপরম্পরা যাহা গৌতমবুদ্ধে পূর্ণ পবিণতি লাভ করিয়াছিল। মহাভারতের যুগে ও তেমনি কবে আরম্ভ তাহা স্থির কবিয়া विनात जुन वना श्रदेश । शृत्कि विनामि नमात्कत मर्पा ছড়ানো ও কুড়ানো এক সঙ্গেই চলিতেছে। যেমন পূর্বা-মীমাংদা ও উত্তর-মীমাংদা। ইহা যে পুরাতন পক্ষ ও নৃতন পক্ষের বোঝাপড়া তাহাতে সন্দেহ নাই। একপক্ষ বলিতেছেন যেসকল মন্ত্ৰ ও কম্মকাণ্ড চলিয়া আসিয়াছে তাহা অনাদি, তাহার বিশেষ গুণবশতই তাহাৰ ঘারাই চরমসিদ্ধি লাভ কৰা যায় - অপৰ পক্ষ বলিতেছেন জ্ঞান ব্যতীত আৰু কোনো উপায়ে মুক্তি নাই। যে ছই গ্ৰন্থ আশ্রর করিয়া এই হুই মত বর্ত্তমানে প্রচলিত আছে তাহাৰ রচনাকাল যথনই হোকৃ এই মতব্বৈধ যে অতি পুরাতন তাহা নি:সন্দেহ। এইরূপ আর্য্যসমাঞ্চের যে উত্তম আপনার দামগ্রীগুলিকে বিশেষভাবে সংগৃহীত ও শ্রেণীবদ্ধ করিতে প্রবৃত্ত হইয়াছে এবং যাহা স্থদীর্ঘকাল ধরিয়া ভিন্ন ভিন্ন পুরাণ সঙ্কলন করিয়া স্বন্ধাতির প্রাচীন পথটাকৈ চিহ্নিত করিয়া আসিয়াছে তাহা বিশেষ কোনো সময়ে সীমাবদ্ধ নহে। আর্য্য অনার্য্যের চিরন্তন সংমিশ্রণের

সঙ্গে সঙ্গেই ভারতবর্ষের এই ছই বিরুদ্ধ শক্তি চিরকালই কাজ করিয়া আসিয়াছে; ইহাই আমাদের বক্তব্য।

একথা কেহ যেন না মনে করেন যে অনার্য্যরা আমা-দিগকে দিবার মত কোন জিনিষ দেয় নাই। বস্তুত প্রাচীন দ্রাবিড়গণ সভ্যতায় হীন ছিল না। তাঁহাদের সহযোগে হিন্দু সভ্যতা রূপে বিচিত্র, ও রূসে গভীর হইয়াছে। দ্রাবিড় তত্ত্জানী ছিল না কিন্তু কল্পনা করিতে, গান করিতে এবং গড়িতে পারিত। কলাবিত্যায় তাহারা নিপুণ ছিল এবং তাহাদের গণেশ দেবতার বধু ছিল কলাবধু। আর্যাদের বিশুদ্ধ তত্তজানের সঙ্গে দ্রাবিড়ের রসপ্রবণতা ও রূপোদ্ভাবনী শক্তির সন্মিশ্রণ-চেষ্টায় একটি বিচিত্র সামগ্রী গড়িয়া উঠিয়াছে। তাহা সম্পূর্ণ আর্য্যও নহে সম্পূর্ণ অনার্যাও নহে, তাহাই হিন্দু। এই তুই বিরুদ্ধের নিরস্তর সমন্বয়প্রয়াসে ভারতবর্ষ একটি আশ্চর্য্য সামগ্রী পাইয়াছে। তাহা অনস্তকে অস্তের মধ্যে উপলব্ধি করিতে শিথিয়াছে এবং ভূমাকে প্রাত্যহিক জীবনের সমস্ত ভূচ্ছতার মধ্যেও প্রতাক্ষ করিবার অধিকার লাভ করিয়াছে। এই কারণেই ভারতবর্ষে এই ছই বিরুদ্ধ যেথানে না মেলে সেখানে মৃঢ়তা ও অন্ধ সংস্কারের আর অন্ত থাকে না; যেখানে মেলে সেধানে অনস্তের অন্তহীন রসরূপ আপনাকে অবাধে সর্বত্র উদ্যাটিত করিয়া দেয়। এই কারণেই ভারতবর্ষ এমন একটি জিনিষ পাইয়াছে যাহাকে ঠিক্মত ব্যবহার করা সকলের সাধ্যায়ত্ত নহে, এবং ঠিক্মত ব্যবহার করিতে না পারিলে যাহা জাতির জীবনকে মৃঢ়তার ভারে ধ্লিলুঠিত করিয়া দেয়। আর্য্য ও দ্রাবিড়ের এই চিত্ত-বৃত্তির বিরুদ্ধতার দশ্মিলন যেথানে সিদ্ধ হইয়াছে সেথানে সৌন্দর্য্য জাগিয়াছে, যেখানে হওয়া সম্ভবপর হয় নাই সেখানে কদর্য্যতার সীমা দেখি না। একথাও মনে রাখিতে হইবে শুধু দ্রাবিড় নহে বর্ম্বর অনার্য্যদের সামগ্রীও একদিন দার খোলা পাইয়া অসকোচে আর্য্যসমাজে প্রনেশ লাভ করিয়াছে। এই অনধিকারপ্রবেশের বেদনাবোধ বহুকাল ধরিয়া আমাদের সমাজে স্থতীত্র হইয়া ছিল।

যুদ্ধ এখন বাহিরে নহে যুদ্ধ এখন দেহের মধ্যে—কেন না অস্ত্র এখন শরীরের মধ্যেই প্রবেশ করিয়াছে, শক্ত এখন বরের ভিতরে। আ্বায় সভ্যতার পক্ষে ব্রাহ্মণ এখন এক-

মাত্র। এইজন্ম এই সময়ে বেদ যেমন অভ্রান্ত ধর্মাশাস্ত্র কপে সমাজস্থিতির সেতৃ হইয়া দাঁড়াইল, ব্রাহ্মণও সেইক্লপ नमास्क नर्स्ताक भूकाभन शहरनत रहिश कतिरङ गोर्भन। তথনকার পুরাণে ইতিহাদে কাব্যে সর্ব্বত্রই এই চেষ্টা এমনি প্রবল আকারে পুনঃ পুনঃ প্রকাশ পাইতেছে যে ম্পষ্টিই বুঝা যায় যে তাহা একটা প্রতিকূলতার বিরুদ্ধে প্রয়াদ, তাহা উজানস্রোতে গুণটানা, এইজন্ত গুণবন্ধন অনেকগুলি এবং কঠিন টানের বিরামমাত্র নাই। ব্রাহ্ম-ণের এই চেষ্টাকে কোনো একটি সম্প্রদায়বিশেষের স্বার্থসাধন ও ক্ষমতালাভের চেষ্টা মনে করিলে ইতিহাসকে সঞ্চীর্ণ ও মিথ্যা করিয়া দেখা হয়। এ চেষ্টা তখনকার সঙ্কটগ্রস্ত আর্যাঞাতির অন্তরের চেষ্টা। ইহা আত্মরক্ষার প্রাণপণ প্রযত্ন। তথন সমস্ত সমাজের লোকের মনে ব্রান্ধণের প্রভাবকে সর্বতোভাবে অক্ষুণ্ণ করিয়া তুলিতে না পারিলে যাহা চারিদিকে ভাঙিয়া পড়িতেছিল তাহাকে জুড়িয়া তুলিবার কোনো উপায় ছিল না।

এই অবস্থার প্রাহ্মণদের ত্ইটি কাজ হইল। এক,
পূর্ব্বধারাকে রক্ষা করা, আর এক, নৃতনকে তাহার সহিত
মিলাইয়া লওয়া। জীবনীপ্রক্রিয়ার এই ত্ইটি কাজই
তথন অত্যন্ত বাধাগ্রন্ত হইয়া উঠিয়াছিল বলিয়াই প্রাহ্মণের
ক্ষমতা ও অধিকারকে এমন অপরিমিত করিয়া তুলিতে
হইয়াছিল। ক্রনার্যদেবতাকে বেদের প্রাচীন মঞ্চে
তুলিয়া লওয়া হইল, বৈদিক রুদ্র উপাধি গ্রহণ করিয়া
শিব আর্য্য দেবতার দলে স্থান পাইলেন। এইরপে
ভারতবর্ষে সামাজিক মিলন ব্রহ্মা বিষ্ণু মহেশ্বরে রূপ গ্রহণ
করিল। ব্রহ্মায় আর্য্য সমাজের আরম্ভকাল, বিষ্ণুতে
মধ্যায়্রকাল, এবং শিবে তাহার শেষ পরিণতির রূপ রহিল।

শিব যদিচ কদ্রনামে আর্য্যসমাজে প্রবেশ করিলেন তথাপি তাঁহার মধ্যে আর্য্য ও অনার্য্য এই ছই মৃর্ত্তিই স্বতম্ব হইয়া রহিল। আর্য্যের দিকে তিনি যোগীখর, কামকে ভক্ষ করিয়া নির্ব্বাণের আনন্দে নিময়, তাঁহার দিয়াস সন্ন্যাসীর ত্যাগের লক্ষণ; অনার্য্যের দিকে তিনি বীভংস, রক্তাক্ত গলাজিনধারী, গঞ্জিকা ও ভাঙ ধৃত্রার উন্মন্ত। আর্য্যের দিকে তিনি বুদ্ধেরই প্রতিরূপ এবং সেই রূপেই তিনি স্ব্র্থার সহজেই বুদ্ধমন্দিরসকল অধিকার করিতেছেন, অন্তদিকে তিনি ভূত প্রেত প্রভৃতি শ্মশানচর সমস্ত বিজীবিকা এবং সর্পপূজা, বৃষপূজা, বৃষপূজা, লিঙ্গপূজা প্রভৃতি আত্মসাৎ করিয়া সমাজের অন্তর্গত অনার্যাদের সমস্ত তামসিক উপাসনাকে আশ্রম দান করিতেছেন। একদিকে প্রবৃত্তিকে শাস্ত করিয়া নির্জ্জনে গ্যানে জপে তাঁহার সাধনা; অন্তদিকে চড়কপূজা প্রভৃতি ব্যাপারে নিজেকে প্রমন্ত করিয়া তৃলিয়া ও শরীবকে নানা প্রকারে ক্লেশে উত্তেজ্ঞিত করিয়া নিদারণভাবে তাঁহার আরাধনা।

এইরূপে আর্য্য অনার্য্যের ধারা গঙ্গাযমূনার মত একত্ত হইল তবু তাহার ছই রং পাশাপাশি বহিয়া গেল। এইরূপে বৈষ্ণব ধর্ম্মের মধ্যেও ক্লফের নামকে আশ্রয় করিয়া যে-সমস্ত কাহিনী প্রবেশ করিল তাহা পাণ্ডবস্থা ভাগবতধর্ম-প্রবর্ত্তক বীরশ্রেষ্ঠ দারকাপুরীর শ্রীক্লফের কথা নহে। বৈষ্ণব ধর্ম্মের একদিকে ভগবদগীতার বিশুদ্ধ অবিমিশ্র উচ্চ ধর্ম্মতত্ত্ব রহিল আর একদিকে অনার্যা আভীর গোপজাতির লোক-প্রচলিত দেবলীলার বিচিত্র কথা তাহার সহিত যুক্ত হইল। শৈবধর্মকে আশ্রয় করিয়া যে জিনিষগুলি মিলিত হইল তাহা নিরাভরণ এবং নিদারুণ: তাহার শাস্তি এবং তাহার মত্ততা, তাহার স্থাণুবৎ অচল স্থিতি এবং তাহার উদ্দাম তাগুবনতা উভয়ই বিনাশের ভাবস্ত্রটিকে আশ্রয় করিয়া গাঁথা পড়িল। বাহিরের দিকে তাহা আসক্তিবন্ধন ছেদন ও মৃত্যু, অন্তরের দিকে তাহ। একের মধ্যে বিলয়—ইহাই আর্য্য সভ্যতার অদৈতস্ত্র। ইহাই নেতি নেতির দিক— ত্যাগই ইহার আভরণ, শুশানেই ইহার বাস। বৈফব ধর্মকে আশ্রয় করিয়া লোকপ্রচলিত যে পুরাণকাহিনী আর্য্যসমাজে প্রতিষ্ঠিত হইল, তাহার মধ্যে প্রেমের, সৌন্দর্য্যের এবং যৌবনের লীলা; প্রলয়পিণাকের স্থলে সেথানে বাঁশির ধ্বনি; ভূত প্রেতের স্থলে সেখানে গোপিনীদের বিলাস; সেখানে বুন্দাবনের চিরবসম্ভ এবং গোলোকধামের চির ঐশ্বর্যা; এইখানে আর্যা সভ্যতার দৈতস্ত্র।

একটি কথা মনে রাখা আবশুক। এই যে আভীরসম্প্রদায়-প্রচলিত রুষ্ণকথা বৈষ্ণবধর্মের সহিত মিশিরা
গিরাছে তাহার কারণ এই যে, এখানে পরস্পর মিশিবার
একটি সত্যপথ ছিল। নায়ক নায়িকার সম্বন্ধকে জীব ও
ভগবানের সম্বন্ধের রূপক ভাবে পৃথিবীর নানাস্থানেই

মামুব স্বীকার করিয়াছে। আর্থ্যবৈষ্ণব ভক্তির এই তন্ধটিকে অনার্যাদের কাহিনীর সঙ্গে মিলিত করিয়া সেইসমস্ত কাহিনীকে একটি উচ্চতম সত্যের মধ্যে উপ্তীর্ণ করিয়া লইল। অনার্য্যের চিত্তে যাহা কেবল রসমাদকতারূপে ছিল আর্য্য তাহাকে সত্যেব মধ্যে নিত্যপ্রতিষ্ঠ করিয়া দেখিল—তাহা কেবল বিশেষ জ্বাতির বিশেষ একটি পুরাণকথারূপে রহিল না, তাহা সমস্ত মানবের একটি চিরস্তন আধ্যাত্মিক সত্যের রূপকরূপে প্রকাশ পাইল। আর্য্য এবং দ্রাবিড়ের সন্মিলনে এইরূপে হিন্দুসভ্যতায় সত্যের সহিত রূপের বিচিত্র সন্মিলন ঘটয়া আসিয়াছে—এইখানে জ্ঞানের সহিত রিসের একের সহিত বিচিত্রের অস্তরতর সংযোগ ঘটয়াছে।

আর্য্যসমাজের মূলে পিতৃশাসনতন্ত্র, অনার্য্যসমাজের মূলে মাতৃশাসনতন্ত্র। এইজন্ত বেদে স্ত্রীদেবতাব প্রাধান্ত নাই। আর্য্যসমাজে অনার্য্য প্রভাবের সঙ্গে এই স্ত্রীদেবতাবদের প্রাহর্তাব ঘটিতে লাগিল। তাহা লইয়াও যে সমাজে বিস্তর বিরোধ ঘটিয়াছে প্রাক্তত সাহিত্যে তাহার নিদর্শন দেখিতে পাওয়া যায়। এই দেবীতদ্রের মধ্যেও একদিকে হৈমবতী উমার স্থশোভনা আর্য্যমূর্ত্তি অন্তাদিকে করালী কালিকার কপালমালিনী বিবসনা অনার্য্যমূর্ত্তি।

কিন্তু সমস্ত অনার্গ্য অনৈক্যকে তাহার সমস্ত কল্পনা-কাহিনী আচার ও পূজাপদ্ধতি লইয়া আর্য্যভাবের ঐক্যস্ত্ত্তে আদ্যোপান্ত মিলিত করিয়া তোলা কোনোমতেই সম্ভবপর হয় না—তাহার সমস্তটাকেই রক্ষা করিতে গেলে তাহার মধ্যে শত সহস্র অসঙ্গতি থাকিয়া যায়। অসঙ্গতির কোনোপ্রকার সমন্বয় হয় না--- কেবল কালক্রমে তাহা অভ্যস্ত হইয়া যায় মাত্র। এই অভ্যাদের মধ্যে অসঙ্গতিগুলি একত্র থাকে, তাহাদের মিলিত করিবার প্রয়োজনবোধও চলিয়া যায়। তখন ধীরে ধীরে এই নীতিই সমাব্দে প্রবল হইয়া উঠে যে যাহার যেরূপ শক্তি ও প্রবৃত্তি সে সেইরূপ পূজা আচার সইয়াই থাক। ইহা একপ্রকার হাল ছাড়িয়া দেওয়া নীতি। যথন বিরুদ্ধগুলিকে পাশে রাখিতেই হইবে অথচ কোনো মতেই মিলাইতে পারা যাইবে না তথন এই কথা ছাড়া অন্ত কথা হইতেই পারে না।

এইরেণে বৌদ্ধর্গের প্রলয়াবদানে বিপর্যন্ত সমাজের নৃত্ন প্রাতন সমস্ত বিচ্ছিল পদার্থ লইয়া ব্রাহ্মণ যেমন করিয়া পারে দেগুলিকে সাজাইয়া শৃঙ্খলাবদ্ধ করিতে বিদল। এমন অবস্থায় স্বভাবতই শৃঙ্খল অত্যন্ত কঠিন হইয়া উঠে। যাহারা স্বতই স্বতম্ত, যাহারা নানা আতির নানা কালের সামগ্রী, তাহাদিগকে এক করিয়া বাঁধিতে গেলে বাঁধন অত্যন্ত আঁট করিয়া রাখিতে হয়—তাহারা জীবনধর্মের নিয়ম অনুসারে আপনার যোগ আপনিই সাধন করে না।

ভারতবর্ষে ইতিহাদের আরম্ভযুগে যথন আর্য্য অনার্য্যে যুদ্ধ চলিতেছিল তথন হুই পক্ষের মধ্যে একটা প্রবল বিরোধ ছিল। এই প্রকার বিরোধের মধ্যেও এক প্রকারের সমকক্ষতা থাকে। মামুষ যাহার সঙ্গে লড়াই করে তাহাকে তীব্রভাবে দ্বেষ করিতে পারে কিন্তু তাহাকে মনের সঙ্গে অবজ্ঞা করিতে পারে না। এইজ্ঞা ক্ষল্রিয়েরা অনার্য্যের সহিত যেমন লডাই করিয়াছে তেমনি তাহাদের সহিত মিলিতও হইয়াছে। মহাভারতে ক্ষব্রিয়দের বিবাহের ফর্দ ধরিলেই তাহা বুঝা যাইবে। কিন্তু ইতিহাসের পরবর্ত্তী ুযুগে যথন আরএকদিন অনার্য্য বিরোধ তীত্র হইয়া উঠিয়াছিল অনার্য্যেরা তথন আর বাহিরে নাই ভাহারা একেবারে ঘরে চুকিয়া পড়িয়াছে। স্থতরাং তথন যুদ্ধ করিবার দিন আর নাই। এইজন্ত সেই অবস্থায় বিদ্বেষ একাস্ত একটা ঘুণার আকার ধরিয়াছিল। এই ঘুণাই তথন অস্ত্র। ঘুণার দ্বারা মামুষকে কেবল যে দূরে ঠেকাইয়া রাখা যায় তাহা নহে, যাহাকে সকল প্রকারে ঘুণা করা যায় তাহারো মন আপনি খাটো হইয়া আদে; সেও আপনার হীনতার সঙ্গেচে সমাজের মধ্যে কুন্তিত হইয়া থাকে; বেথানে সে থাকে দেখানে সে কোনোরপ অধিকার দাবী করে না। এইরূপে যথন ুসমাজের একভাগ আপনাকে নিরুষ্ট বলিয়াই স্বীকার করিয়া লয় এবং আর একভাগ আপনার আধিপত্যে কোনো বাধাই পায় না—তথন নীটে যে থাকে সে বতই অবনত হয় উপরে যে থাকে সেও ভতই নামিয়া পড়িতে থাকে i ভারতবর্ষে আত্মপ্রসারণের मित्न त्य जनार्यातित्वय हिन এवः जांजुनस्बाहत्नत्र मित्न त्य অনার্যাবিশ্বেষ জাগিল 'উহার মধ্যে অত্যন্ত প্রভেদ। প্রথম

বিলেবের সমতলটানে মহুয়াত্ব থাড়া থাকে দ্বিতীয় বিলেবের नीटित টানে मञ्जूषाच नामित्रा यात्र। याशांक माति तम যথন ফিরিয়া মারে তথন মামুষের মঙ্গল, যা াকে মারি দে যথন নীরবে সে মার মাথা পাতিয়া লয় তখন বড় হুর্গতি। বেদে অনার্যাদের প্রতি যে বিদ্বেষ প্রকাশ জাছে তাহার মধ্যে পৌরুষ দেখিতে পাই, মন্ত্রসংহিতায় শুদ্রের প্রতি যে একান্ত অন্তায় ও নিষ্ঠুর অবক্তা দেখা যায় তাহার মধ্যে কাপুরুষতারই লক্ষণ ফুটিয়াছে। মামুষের ইতিহাসে সর্বতেই এইরূপ ঘটে। যেখানেই কোনো একপক্ষ সম্পূর্ণ একেশ্বর হয়, যেথানেই তাহার সমকক্ষ ও প্রতিকক্ষ কেহই थारक ना, मिथारनहें रकरण वक्षरन त नत वक्षरन किन আসে, সেথানেই একেশ্বর প্রভু নিজের প্রভাপকে সকল দিক হইতেই সম্পূর্ণ বাধাহীনরূপে নিরাপদ করিতে গিয়া নিজের প্রতাপই নত করিয়া ফেলে। বস্তুত মামুষ যেথানেই মামুষকে ঘুণা করিবার অপ্রতিহত অধিকার পায় সেথানে যে মাদক বিষ তাহার প্রকৃতির মধ্যে প্রবেশ করে তেমন নিদারণ বিষ মামুষের পক্ষে আর কিছুই হইতে পারে লা। আর্য্য ও অনার্য্য, ব্রাহ্মণ ও শূদ্র, যুরোপীয় ও এসিয়াটিক. আমেরিকান ও নিগ্রো, যেথানেই এই ছর্ঘটনা ঘটে সেখানেই তুই পক্ষের কাপুরুষতা পুঞ্জীভূত হইয়া মামুষের সর্বনাশকে ঘনাইয়া আনে। বরং শক্রতা শ্রেয়, কিন্তু ত্মণা ভয়ঙ্কর।

ব্রাহ্মণ একদিন সমস্ত ভারতবর্ষীয় সমাজের একেশ্বর হইয়া উঠিল এবং সমাজবিধি সকলকে অত্যস্ত কঠিন করিয়া বাঁধিল। ইতিহাসে অত্যস্ত প্রসারণের যুগের পর অত্যস্ত সক্ষোচনের যুগ স্বভাবতই ঘটল।

বিপদ হইল এই যে, পুর্বেষ সমাজে ব্রাহ্মণ ও ক্ষজিয় এই হই শক্তি ছিল। এই হই শক্তির বিরুদ্ধতার যোগে সমাজের গতি মধ্যপথে নিয়ন্ত্রিত হইতেছিল; এখন সমাজে সেই ক্ষজিয়াশক্তি আর কাজ করিল না। সমাজের জনার্য্যালক ব্রাহ্মণক্তির প্রতিযোগীরূপে দাঁড়াইতে পারিল না—ব্রাহ্মণ তাহাকে অবজ্ঞার সহিত স্বীকার করিয়া লইয়া আপন পরাভবের উপরেও জয়ন্তম্ভ স্থাপিত করিল। এদিকে বাহির হইতে যে বীর জাতি এক সময়ে ভারতবর্ষে প্রবেশ করিয়া রাজপুত নামে ভারতবর্ষের

প্রায় সমস্ত সিংহাসনগুলিই অধিকার করিয়া লইয়াছে, ব্রাহ্মণগণ অস্থান্ত অনার্যাদের স্থায় তাহাদিগকেও স্বীকার করিয়া লইয়া একটি কৃত্রিম ক্ষল্রিয় জাতির স্বষ্টি করিল। এই ক্ষল্রিয়গণ বৃদ্ধিপ্রকৃতিতে ব্রাহ্মণদের সমকক্ষ নহে। ইহারা প্রাচীন আর্য্য ক্ষল্রিয়দের স্থায় সমাজের স্বষ্টিকার্য্যে আপন প্রতিম্ভা প্রয়োগ করিতে পারে নাই, ইহারা সাহস ও বাছবল লইয়া ব্রাহ্মণশক্তির সহায় ও অমুবর্ত্তী হইয়া বন্ধনকে দৃঢ় করিবার দিকেই সম্পূর্ণ যোগ দিল।

এরপ অবস্থায় কথনোই সমাঞ্চের ওজন ঠিক থাকিতে পারে না। আত্মপ্রসারের পথ একেবারে অবরুদ্ধ হইয়া একমাত্র আত্মরক্ষণীশক্তি সঙ্কোচের দিকেই যথন পাকের পর পাক বড়াইয়া চলে তথন বাতির প্রতিভা ফার্ন্তি পাইতে পারে না। কারণ সমাজের এই বন্ধন একটা ক্লুত্রিম পদার্থ ; এইরূপ শিকল দিয়া বাঁধার ঘারা কখনো কলেবর গঠিত হয় না। ইহাতে কেবলই বংশামুক্রমে জাতির মধ্যে কলের ধর্মাই জাগে ও জীবনের ধর্মাই হ্রাস পায়; এরপ জাতি চিস্তায় ও কর্ম্মে কর্তৃত্বভারের অযোগ্য হইয়া পরাধীনভার জন্মই সর্বতোভাবে প্রস্তুত হইতে থাকে। আর্যাইভিহাসের প্রথম বুগে যথন সমাজের অভ্যাস-প্রবণতা বিস্তর বাহিরের জিনিষ জমাইয়া তুলিয়া চলিবার পথ বন্ধ করিয়া দিতেছিল তথন সমাজের চিত্তবৃত্তি তাহার মধ্যে দিয়া ঐক্যের পথ সন্ধান করিয়া এই বছর বাধা হইতে আপনাকে মুক্ত করিয়াছিল। আজও সমাজে তেমনি আর একদিন আসিয়াছে। আজ বাহিরের জিনিষ আরো অনেক বেশি এবং আরো অনেক অসঙ্গত। তাহা আমাদের জাতির চিত্তকে ভারগ্রন্ত করিয়া দিতেছে। অথচ সমাজে স্থদীর্ঘকাল ধরিয়া যে একমাত্র শক্তি আধিপত্য করিতেছে তাহা রক্ষণীশক্তি। তাহা যা-কিছু আছে তাহাকেই রাখিতেছে, যাহা ভাঙিয়া পড়িতেছে তাহাকেও অমাইতেছে, যাহা উড়িয়া আসিয়া পড়িতেছে তাহাকেও কুডাইতেছে। ভাতির জীবনের গতিকে অভ্যাসের জড়সঞ্চয় পদে পদে বাধা না দিয়া থাকিতে পারে ना : हेरा मासूरवत्र हिस्तारक महीर्ग ७ कर्मारक मश्क्रक क्तिरवरे :-- त्रहे धर्गि हरेए वांगारेवात क्षेत्र वहेकालहे সকলের চেয়ে সেই চিত্তশক্তিরই প্রয়োজন হইরাছে বাহা

জাটলভার মধ্য হইতে সর্বলকে, বাহ্নিকভার মধ্য হইতে অস্করেক এবং বিচ্ছিন্নভার মধ্য হইতে এককে বাধামুক্ত করিয়া বাহির করিবে। অথচ আমাদের হুর্ভাগ্যক্রমে এই চিত্তশক্তিকেই অপরাধী করিয়া তাহাকে সমার্জ হাজার শিকলে কারাগারে বন্দী করিয়া রাখিয়াছে। ছেলে একদিন ঘরের বাহির হইয়াছিল বলিয়া বাপ তাহাকে আজ লোহার সিন্দুকে পুরিয়া আধ্মরা করিয়া নিজকে নিশ্চিস্ত রাখিবার উপায় বাহির করিয়াছে।

কিন্তু তবু এই বন্ধনজর্জর চিত্ত একেণারে করিয়া থাকিতে পারে না। সমাজের একান্ত আত্ম-সঙ্কোচনের অচৈতন্তের মধ্যেও তাহার আত্মপ্রসারণের উদ্বোধনচেষ্টা ক্ষণে ক্ষণে যুঝিয়াছে, ভারতবর্ষের মধ্য যুগে তাহার দৃষ্টান্ত দেথিয়াছি। নানক কবীর প্রভৃতি গুরুগণ সেই চেষ্টাকেই আকার দিয়াছেন। কবীরের রচনা ও জীবন আলোচনা করিলে স্পষ্টই দেখা যায় তিনি ভারতবর্ষের সমস্ত বাহ্য আবর্জনাকে ভেদ করিয়া তাহার অন্তরের শ্রেষ্ঠ সামগ্রী-কেই ভারতবর্ষের সত্যসাধনা বলিয়া উপলব্ধি করিয়াছিলেন. এইজন্ম তাঁহার পন্থীকে বিশেষরূপে ভারতপন্থী বলা হইয়াছে। বিপুল বিক্ষিপ্ততা ও অসংলগ্নতার মধ্যে ভারত যে কোন নিভূতে সত্যে প্রতিষ্ঠিত আছেন তাহা যেন ধ্যান-যোগে তিনি স্বস্পষ্ট দেখিতে পাইয়াছিলেন। সেই মধ্য যুগে পরে পরে বারবার সেইরূপ গুরুরই অভ্যাদয় হইয়াছে— তাঁহাদের একমাত্র চেষ্টা এই ছিল যাহা বোঝা হইয়া উঠিয়াছে তাহাকেই সোজা করিয়া তোলা। ইহারাই লোকাচার শাস্ত্রবিধি, ও সমস্ত চিরাভ্যাসের রুদ্ধ ঘারে করাঘাত করিয়া সত্য ভারতকে তাহার বাহু বেষ্টনের অন্ত:পুরে জাগাইয়া তুলিতে চাহিয়াছিলেন।

সেই যুগের এখনও অবসান হয় নাই, সেই চেষ্টা এখনো চলিভেছে। এই চেষ্টাকে কেহ রোধ করিতে পারিবে না; কারণ ভারতবর্ষের ইতিহাসে আমরা প্রাচীন-কাল হইতেই দেখিয়াছি, অভ্যন্তের বিরুদ্ধে তাহার চিন্ত বরাবরই যুদ্ধ করিয়া আসিয়াছে;—ভারতের সমস্ত শ্রেষ্ঠ সম্পদ, তাহার উপনিবদ, তাহার গীতা, তাহার বিশ্বপ্রেমমূলক বৌদ্ধধর্ম সমস্তই এই মহাযুদ্ধে অয়লন্ধ সামগ্রী; তাহার শ্রীকৃষ্ণ তাহার শ্রীরামচক্র এই মহাযুদ্ধেরই অধিনায়ক;

আমাদের চিরদিনের সেই মুক্তিপ্রিয় ভারতবর্ষ বছকালের জড়তের নানা বোঝাকে মাথার লইরা একই জারগায় শতাব্দীর পর শতাব্দী নিশ্চল পড়িয়া থাকিবে ইহা কথনই তাহার প্রক্রতিগত নহে। ইহা তাহার দেহ নহে, ইহা তাহার জীবনের আনন্দ নহে, ইহা তাহার বাহিরের দায়। আমরা পুর্বেই বলিয়াছি, বছর মধ্যে আপনাকে বিক্ষিপ্ত করিয়া ফেলা ভারতবর্ষের স্বভাব নহে, সে এককে পাইতে চায় বলিয়া বাছল্যকে একের মধ্যে সংযত করাই ভারতের সাধনা। ভারতের অন্তরতম সত্যপ্রকৃতিই ভারতকে এই সমস্ত নির্থক বাছলোর ভীষণ বোঝা হইতে বাঁচাইবেই। তাহার ইতিহাস তাহার পথকে যতই অসাধ্যরূপে বাধাসমূল করিয়া তুলুক না. তাহার প্রতিভা নিজের শক্তিতে এই পর্বত-প্রমাণ বিম্নব্যুহ ভেদ করিয়াই বাহির হইয়া যাইবে —যত বড় সমস্থা তত বড়ই তাহার তপস্থা হইবে—যাহা কালে কালে জমিয়া উঠিয়াছে তাহারই মধ্যে হাল ছাড়িয়া ডুবিয়া পড়িয়া ভারতবর্ষের চিরদিনের সাধনা এমন করিয়া চিরকালের মত হার মানিবে না। এরূপ হার মানা যে মৃত্যুর পথ। যাহা যেখানে আদিয়া পড়িয়াছে তাহা যদি **ভদ্ধ**মাত্র সেথানে পড়িয়াই থাকিত তবে সে অস্থবিধা কোনো মতে সহা করা যাইত – কিন্তু তাহাকে যে খোরাকী দিতে হয়। জাতিমাত্রেরই শক্তি পরিমিত— সে এমন কথা यिन वर्तन (य. बाहा जारह এवः बाहा जारम ममलुरक है जामि নির্বিচারে পুষিব তবে এত রক্তশোষণে তাহার শক্তি কর না হইয়া থাকিতে পারে না। যে সমাজ নিক্নষ্টকে বছন ও পোষ্ণ করিতেছে উৎকৃষ্টকে সে উপবাসী রাখিতেছে তাছাতে সন্দেহ নাই। মুঢ়ের জন্ম মুঢ়তা, তুর্বলের জন্ম তুর্বলতা, অনার্য্যের জন্ম বীভৎসতা সমাজে রক্ষা করা কর্ত্তব্য এ কথা কানে গুনিতে মন্দ লাগে না কিন্তু জাতির প্রাণভাগুার হইতে যথন তাহার থান্ত জোগাইতে হয় তথন জাতির বাহা-কিছু শ্রেষ্ঠ প্রতাহই তাহার ভাগ নষ্ট হয় এবং প্রতাহই জাতির বৃদ্ধি হর্কাল ও বীর্যা মৃতপ্রায় হইয়া আসে। নীচের প্রতি যাহা প্রশ্রম উচ্চের প্রতি তাহাই বঞ্চনা ;--কখনই তাহাকে ওদার্য্য বলা যাইতে পারে না ; ইহাই তামসিকতা —এবং এই তামসিকতা কখনই ভারতবর্ষের সত্য সামগ্রী नद्र ।

ত্র্যোগের নিশীথ ঘোরতর অন্ধকারেও এই তামসিকতার মধ্যে ভারতবর্ষ সম্পূর্ণ আত্মসমর্পণ করিয়া পড়িয়া থাকে নাই। বেসমস্ত অমুত হু:স্বপ্নভার ভাহার বুক চাপিয়া নিখাস রোধ করিবার উপক্রম করিয়াছে তাছাকে ঠেলিয়া ফেলিয়া সরল সত্যের মধ্যে জাগিয়া উঠিবার জন্ম তাহার অভিভূত চৈতন্তও কণে কণে একান্ত চেষ্টা করিয়াছে। আজ আমরা যে-কালের মধ্যে বাস করিতেছি দে-কালকে বাহির হইতে স্থম্পষ্ট করিয়া দেখিতে পাই না, তবু অমুভব করিতেছি ভারতবর্ষ আপনার সত্যকে, এককে, সামঞ্চতকে ফিরিয়া পাইবার জম্ম উন্মত হইয়া উঠিয়াছে। নদীতে বাধের উপর বাধ পড়িয়াছিল, কতকাল হইতে তাহাতে আর স্রোত খেলিতে-ছিল না, আৰু কোণায় তাহায় প্ৰাচীয় ভাঙিয়াছে— তাই আৰু এই স্থির ৰূলে আবার যেন মহাসমুদ্রের সংল্রব পাইয়াছি, আবার যেন বিশ্বের জোয়ার-ভাঁটার আনাগোনা আরম্ভ হইয়াছে। এখনি দেখা যাইতেছে আমাদের সমস্ত নব্য উত্যোগ সঞ্জীবহুৎপিগুচালিত রক্তলোতের মত একবার বিশ্বের দিকে ছুটতেছে একবার আপনার দিকে ফিরিতেছে। একবার সার্বস্থাতিকতা তাহাকে ঘরছাড়া করিতেছে একবার স্বাঞ্চাতিকতা তাহাকে বরে ফিরাইয়া আনিতেছে। একবার সে সর্বত্বের প্রতি লোভ করিয়া নিজ্ঞকে ছাড়িতে চাহিতেছে, আবার সে দেখিতেছে নিজ্ঞখনে ছাড়িয়া রিক্ত হইলে কেবল নিজ্ঞছ হারানো হয় সর্বাহকে পাওয়া যায় না। জীবনের কাজ আরম্ভ হইবার এই ত লক্ষণ। এমনি করিয়া ছই ধাকার মধ্যে পড়িয়া মাঝখানের সত্য পথটি আমাদের জাতীয় कीवत्न চिट्रिक रहेन्रा यारेट्य এवः এहे कथा छेन्निक করিব যে স্বজাতির মধ্য দিয়াই সর্বজাতিকে ও সর্বজাতির মধ্য দিয়াই অজাতিকে সতারূপে পাওয়া বার.—এই কথা নিশ্চিতরূপেই বুঝিব বে আপনাকে ত্যাগ করিয়া পরকে চাহিতে যাওয়া যেমন নিক্ষণ ভিক্কতা, পরকে ত্যাগ করিয়া আপনাকে কুঞ্চিত করিয়া রাখা তেমনি দারিদ্যোর চরম তুর্গতি।+ শীরবীজ্বনাথ ঠাকুর।

কৈতন্ত লাইব্রেরিব অধিবেশন উপলক্ষে, ওভাটু ন হলে, ৩র।
 কৈত্র তারিখে গঠিত।

মধ্যযুগের ভারতীয় সভ্যতা

(De La Mazeliere ফরাসী-গ্রন্থ হইতে)

দ্বিতীয় **খণ্ড**। অবতরণিকা।

মধা-এসিয়ার লোকসমূহ—সামস্ত-তন্ত্র—মুসলমান-ধর্ম।
আইম শতাব্দীর শেষভাগে ভারতীয় জনসমাজের অবনতি
অরাজকতার পর্যাবসিত হইল; বাহির হইতে আক্রমণ
ঘন-ঘন আরম্ভ হইল। সেইসব সময়ে, এতটা বিশৃদ্ধালা
উপস্থিত হইয়াছিল যে, শিল্প ও সাহিত্যে কোন উল্লেখযোগ্য রচনা প্রকাশের অবসর মাত্র হর নাই। ভারতের
ইতিহাস-সম্বন্ধীয় প্রামাণিক দলিলপত্রের একাস্তই অভাব।
একাদশ শতাব্দী হইতে, আবার প্রমাণ-লেথাসমূহ প্রাপ্ত
হওয়া যায়। তাহাতে দেখিতে পাই, ভারত অনেকটা
রূপাস্তরিত। তিনটি উপাদান, এই রূপাস্তরীকরণে সাহায্য
করিয়াছিল; মধ্য-এসিয়ার আদিমবাসী জনপ্ত্রের ভারতে
বাসস্থাপন, সামস্ততন্ত্র, মুসলমান-ধর্ম।

>

মধ্য-এদিয়া।—ভুগোল। উরাল—আল্টায়িক প্রদেশের লোক। উহাদের ফাচার ব্যবহার। উহাদের ফাচার ব্যবহার। উহাদের ভাষা।—উহাদের ইতিহাসে বিপুল বংশাবলী।—সাধারণ সভ্যতার ইতিহাসে, উবাল-আল্টায়িক প্রদেশনিবাসীদিগের বিশেষ কার্যা।—উরাল-আশ্টায়িক লোকপুঞ্জের উপর পারস্ত ও চীনের প্রভাব।—তুর্কদিগের দামাজ্য।—উইগুরদিগের দামাজ্য।—রাজ্য-শাসনের কলাকোশল।—মোগোল-দামাজ্য।—ভারতের উপর আক্রমণ—মুসলমানের পুর্কেং —শক (যু-চি) ও শ্বেত হন্ বা তুর্কম্যান। রাজ্পত। মুসলমানের পর তুর্ক, আফ্ গান, মোগল।—ভারতীর সভ্যতার উপর মধ্য-এদিয়াবাদী জ্বনপুঞ্জের প্রভাব। (১)

(১) তুর্কেরা, বৈকাল হ্রদ ও উস্প্ররি হ্রদ (লিরাও) এই তুইরের অন্তর্কান্ত্রী প্রদেশের অধিবাসী বলিরা মনে হয়; পূর্বাদকে তুর্কু জাতি। এ প্রদেশ হইতে উইগুর জাতিও নিঃস্ত হর; উহারা খং পুং দিতীর শতাক তে, পূর্ব হইতেই, চামি ও বকুলের সন্নিকটে একটা রাজ্য স্থাপন করে। চতুর্থ শতাকাতে, তুর্ক জাতীয় হিউং-মুগণ—হুন্রা যাহাদের ভাবী বংশধর—চীন আক্রমণ করে; কিন্তু প্রথম চীন সমাট সিন্-শি হ্রাং-টি (২২১—২১০) বৃহৎ প্রাচীর নির্দ্ধাণ করেন—সেই অবধি পশ্চিমদিকেই আক্রমণ চলিতে থাকে। এং পুং ১৫৭ অবদ, হ্রাং-মু ও উপ্রনেরা, তারিনের অববাহিকা হইতে হিন্দ-শকদিগকে (ক্রেই বা রু-চি) দুরাভূত করে। এই রু-চিদিগের উৎপাত্তর কথা ভাল জানা নাই। শক্রো প্রথমে টান্সক্সিরানা প্রদেশে প্রতিন্তিত হর, খং পুং প্রথম শতাকাতে উহারা ব্যক্তিরানার (বাহ্নিক) শ্রীক রাজ্য বিধ্বন্ত করিরা, ভারতে কনিকের প্রত্থাধানে একটা সামাজ্য স্থাপন করে। পরে পূর্বাদিক্ হইতে অস্তান্ত অভিযান আরম্ভ হয়; সিরেন-পি, রুব্যান্রুব্যান, (সিরেন-পিরিনে-পিরিরেন এক শাখা), তুর্ক বা ভূকিউ,—ইহারা বা শতাকীতে

আধুনিক মুরোপের স্থায়, আধুনিক ভারত,—প্রাচীন সভ্যজাতি ও কতকগুলি অসভ্যজাতি—এই চ্নের সংমিশ্রণে, এবং পরস্পরের ধর্মবিশ্বাস, রীতিনীতি ও চরিত্রের ঘাতপ্রতিঘাতে সংগঠিত হয়।

প্রাচীন মহাদেশের সভ্যতা, সাগরউপক্লেই বিকাশ লাভ করে; কালক্রমে উপক্লবাসী লোকেরা অসভাদিগকে এবং শক্রদিগকে জ্বন্ধ করিয়া বা হটাইয়া দিয়া যুরোপ ক্যাস্পিয়েন পর্যন্ত স্বকীর রাজত্ব বিভার করে; এবং যুইগুর,—ইহারা ৭৭৪ থটাকে তুর্ক-সাম্রাজ্য বিধ্বন্ত করে। ক্রমান্বরে মুসলমানধর্ম গ্রহণ করিয়া তুর্কদিগের বিভিন্ন জনপুঞ্জ, পুরোবর্ত্তী-এসিয়াকে আক্রমণ করে এবং তথান্ন শক্তিশালী কতকগুলি রাজবংশ প্রতিন্তিত করে: যথা, খোরাসানের তাহিবিদ্বংশ; তুলুমিড্-বংশ এবং ইজিপ্ট ও সিরিয়ায় ইক্ষিদি-বংশ; গাজ নেভিদ্-বংশ—যাহাদের সাম্রাজ্য জ্বিরা হইতে ভারতবর্ষ পর্যান্ত বিস্তৃত হইয়াছিল; সেল্জুকিড্-বংশ, পারস্ত দেশে ও ট্যান্সক্সিয়ানায় খওয়ারেজ-মিরেন-বংশ।

পূর্বদিকে, অস্থান্থ উরালনিবাসী লোক, চানের অরাজকতার সময় হযোগ পাইয়া চীনদেশ আক্রমণ করে; তন্মধ্যে কেহ কেহ চীন সমাট্দিগের সৈম্পবিভাগে নিযুক্ত হয়। এইরপে, বেসকল তুর্ক বৃহৎ প্রাচীরের এধারে প্রভিন্তিত হইরাছিল, তাহারা হান্-বংশের পতনে (বঃ পুঃ ২০৬, ২২০,) হ্রযোগ পাইয়া উত্তর-চীন দথল করিয়া বসে; ৩০৮ হইতে ৫৮ অব পর্যান্ত আনেকগুলি তুর্ক রাজবংশ পরিদৃষ্ট হয়। তাং-বংশ বাহারা চানের একতা পুনঃপ্রতিন্তিত করিয়াছিল, তঃহাদের অবনতিতে থিটান্রা চান আক্রমণ করে; ৮৭২ অবেল উহারা উত্তর-চীনে একটা রাজ্য স্থাপন করে। হ্রস্কেরা (৯৬০ হইতে ১২৮০ পর্যান্ত) উত্তর চীনে ব্যাপ্ত হইয়া পড়ে। কিন্তু মাঞ্ক-জাতীয় এক জনপুঞ্জ,—থিটান বা লিয়াওদিগের বিজেতা—পেকিন্ দখল করে, হরেরা হার্সেনশীর দক্ষিণে সরিয়া যায় এবং মাঞ্করা উত্তর বিভাগে বর্ণ-রাজ্য (কিন্) স্থাপন করে। আরও উন্তরে কার্মাথিতাইদিগের রাজ্য দৃষ্ট হয়। বোধ হয় নেষ্টোরীয় সম্প্রদান্ধের থইধর্ম্মে দীক্ষিত কারাথিতাইদিগের বে রাজা, তিনিই মধ্য যুগেয় কাহিনীতে পুরোহিত জোহান নামে খ্যাত।

তেমুজিন্, জেলিদ খাঁ, মধ্য মালভূমির মোগোল ও ভুকিদিগকে একত্র করিয়া, কারাথিতাইদিগের রাঙা ধ্বংস করে: উত্তর-চীন ও তুর্কিস্থান জয় করে (১২০৯-১৫) এবং মোগোল-সাম্রাজ্য স্থাপন করে। জেঙ্গিস থার পুত্রগণ পেকিনে মোগোল-সাম্রাজ্যের রাজধানী প্রতিন্তিত করে। এই সাম্রাজ্য জন্মান দেশ হইতে চীন সমুদ্র পর্যান্ত এবং ৰরফ্-ন্তুপের সমুজ হইতে আরব ও হিমালর পর্যন্ত বিভ্ত ছিল। যুয়ান্-রাজবংশই মোগোলদিগের চীন-রাজবংশ (১২০৯ বা ১০৮০ হইতে ১৩৬৮ পर्वाञ्छ)। य नमात्र मित्कत्रो (১৩५० —১५৪৪) মোগোলদিগকে চীন হইতে বিদুরিত করে, তখন রাজধানী কারাকোরনে উঠিয়া বার। কারাকোরনের ধ্বংসাবশেষ এখনও দৃষ্ট হয় (ইহাই জোকস থার রাজধানী)। থণ্ডে থণ্ডে বিভক্ত হইবার পর মোগোল-সামাজ্য তাইমুর লক্কর্ক মধ্য-এসিয়ায় পুনর্গটিত হর। তাইমুর লক্ষের জন্ম ১৩৩৩ অব্দে এবং মৃত্যু ১৪০৬ অব্দে। সমর্থন্দ তাঁহার রাজধানী ছিল। তাঁহার বংশধরেরা তাঁহার উত্তরাধিকারী হর নাই। সপ্তম শতাব্দীতে, সমরখন্দ ब्बाजिन बीत वरमधर्तामध्य मध्या चारन। शक्यम मछासी हहेरछ,---তুর্ক-সাম্রাজ্যের মধ্যে অটোস্যান-সাম্রাজ্যই সর্ব্বাপেক্ষা উল্লেখবোগ্য। এই সামাজ্য (১২৫৯—১৩২৬) অথমান-কর্তৃক প্রতিষ্ঠিত হয়।



সরস্বতী গ্রাচান চিত্র হইতে, চিত্রের স্বাধিকারী শ্রীযুক্ত যতীক্রনাথ বস্ত্র মহাশয়ের অমুমতি অমুসারে মুদ্রিত

ও এিররার অভ্যস্তর প্রদেশে প্রবেশ করে; রুস-সাথ্রাজ্যের বিস্তৃত অর্থুর্বর ভূমিতে ও মোললিয়ার মরুভূমিতে এখনও কতকগুলি পশুচারোপজীবী অন্থিরবাদ জাতি পরিলক্ষিত হয়। যেরূপ অসভ্যজাতিদিগের উপর প্রাচীন স্থসভা-জাতিদিগের বিজয়-কাহিনী প্রাচীন ইতিহাসে বির্ত হয়, সেইরূপ স্থসভ্যজাতিদিগের উপর অসভ্যজাতিদিগের বিজয়-বার্ত্তা ও অসভ্যজাতিদিগের সভ্যতার উরতির কথা আধু-নিক ইতিহাসে বির্ত হইরা থাকে।

ভারতবর্ষে,—গ্রীক সামাজ্যের র্বিংসের পর হইতে, ইংরাজ-সামাজ্যের পত্তন পর্যাস্ত, বৈদেশিক আক্রমণ ছই সহস্র বৎসর কাল স্থায়ী হয়। কিন্তু বর্ত্তমান যুগের সপ্তম শতাব্দীর আরম্ভ হইতে আক্রমণকারীরা কেবল উত্তর পশ্চিমাঞ্চলে আপনাদিগকে প্রতিষ্ঠিত করিতে সমর্থ হইরাছিল। অষ্টম শতাব্দীতে সমগ্র দেশের বিজয়সাধন ও রূপাস্তরীকরণের আরম্ভ হয়।

ঐসকল আক্রমণকারীরা কোন্ কোন্ জাতি হইতে উৎপন্ন এবং উহাদের রীতিনীতি কিরূপ ছিল তাহা আলোচনা করা আবশ্রুক।

প্রথমে উহাদের উৎপত্তির কথা। মধ্য-এসিয়া একটি মালভূমিরপে গঠিত; উহা হিমালয় হইতে, উত্তরের বিস্তৃত অর্থ্বর ক্ষেত্রে নামিয়া আসিয়াছে। এই অর্থ্বর সমভূমি Dniepre হইতে আরম্ভ কবিয়া চীনের সমুদ্র পর্যান্ত প্রামান ও বৈকালহ্রদ—এই হ্রের মধ্যবর্ত্তী একটি গিরিমালা, এ মালভূমিকে বিভক্ত করিয়াছে। উহার পূর্ব্বাংশ অপেক্ষাক্ত উচ্চতর, এবং চীনের সমভূমির উর্দ্ধে হঠাৎ থামিয়া গিয়াছে; উহার পশ্চিমাংশ কাাস্পিরেন পর্যান্ত, মৃহ্-ঢালে নামিয়া আসিয়াছে। হইটি গিরিপথের ঘারা এই গিরিমালা বিখণ্ডিত হইয়াছে। ত্রুধ্যে একটা হুগম —আল্তাই পর্বত্রের দক্ষিণে, এবং অপরটি হুর্গম—পামীরের মধ্যে অবস্থিত। অতএব দেখা বাইতেছে, বেসকল লোক মধ্য-মালভূমিতে বাস করে তাহারা ভারত ও চীন সহজে আক্রমণ করিতে পারে, অথবা অর্থ্বর সমভূমির উপর দিয়া, য়ুরোপ পর্যান্ত ছড়াইয়া পড়িতে পারে।

শস্তবত: এইদমন্ত জনপুঞ্জের একই উৎপত্তিস্থান।

উহারা উরাল-আল্তারিক নামে অভিহিত হইরা থাকে। উহাদের ভাষার শক্ষান্ত্রগত লক্ষণগুলি একই; এই সকল ভাষা সংশ্লেষাত্মক (agglutinant); উহাদের বাক্যরচনা-পদ্ধতি অহুসারে, বিশেয়ের পূর্বে বিশেষণ, कर्जुशानत शृद्ध कर्षाशन, এবং বাক্যের শেষে ক্রিয়াপদ প্রযুক্ত হয়। উহাদের দৈহিক গঠন এইরূপ:--উহাদের উচ্চতা মধ্যপ্ৰমাণ, কাঁধ চওড়া, মাথা লম্বা, মুখ চ্যাপ্টা, চোয়ালের অন্ধি দৃঢ়, চোক ছোট ও নাকের পাশে ত্যার্চ্চা, চোথের পাতা অপ্রশস্ত, গালের হাড় 'वाहित-कता', हुल क्रक, भार्क वित्रल, त्मरहत श्रुकाई मीर्च. অঙ্গপ্রতাঙ্গ হ্রস্ব। উহারা নির্জীক অখারোহী, সর্ব্যপ্রকার কায়িক শ্রমে অভ্যস্ত; এত অধিক বোড়ায় চড়ে যে. উহাদের অনেকেরই পা ধহুকের মত বাঁকিয়া যায়। উহাদের পরিচ্ছদ গদি-ভরা, অ-সংস্কৃত চর্দ্ধের আলখালা. 'সিদ্ধ-করা' চামড়ার কোমরবন্দ; ভারী ইম্পাতের শিরস্তাণ. অথবা 'কদাক'-জাতীয় লোমশ টুপী। নৈতিক হিদাৰে স্থলফচি, কিন্ত বুদ্ধিমান; উদাসীন কিন্তু নিষ্ঠুর; সাহসী. শ্রমসহিষ্ণু, অভিচার-মন্ত্রতন্ত্রে ও মূর্ত্তিপুলার উহাদের বিশ্বাস: কিন্তু প্রকৃত ধর্মভাব উহাদের আদৌ নাই : সকল ধর্ম-পদ্ধতিই অমুদরণ করিতে উহারা প্রস্তুত। বিশেষত উহারা যুদ্ধপ্রিয় ও কঠোর নিয়মশাদনের প্রতি শ্রদ্ধাবান্। উহারা রমণীর অবস্থা প্রায় পুরুষেরই অবস্থার সমান করিয়া তুলিয়াছে। প্রধানের ছহিতারা, উত্তরাধিকারিস্ত্তে, ভূমি গোধন ও সৈত্তের ভাগ পায়। মধ্য-এসিয়ায় কতক্ষ্ণলি প্রভাবায়িতা রাজ্যেশরীর আবির্ভাব হইয়াছিল। তন্মধ্যে, জেঙ্গিস থাঁর মাতা একটি দৃষ্টাস্ত।

এইসমস্ত লোকের মধ্যে পরিবারই সমাজের আদিম রূপ; পরিবার ক্রমশ পরিবর্দ্ধিত হইয়া গোত্রে পরিণত হয়। এই গোত্র কতকগুলি পরিবারের সমষ্টি। আবার কতকগুলি গোত্র লইয়া একটি শাখা লাভি গঠিত হয়। কিন্তু কালক্রমে অবিরাম বুঝাবুঝির ফলে, শাখা লাভি ও গোত্রগুলি উচ্ছিয় হয়,—এমন কি পারিবারিক বন্ধনও শিথিল হইয়া পড়ে। যেসকল সন্দার স্ক্রাপেক্রা লাহনীও সৌভাগ্যবান, যোদ্ধৃগণ তাহাদিগকেই ঘিরিরা দলবদ্ধ হইত। এইর্নপে একপ্রকার সামন্ত্রভাবের স্প্রী হয়।

একান্ত বাধ্য ও অনুগত থাকিবে বলিয়া যোদ্ধ গণ সদ্ধারের নিকট শপথ গ্রহণ করিত। তাহার বিনিময়ে সদ্ধার তাহাকে আশ্রয়দান করিবে,—লুটের কিঞ্চিৎ ভাগ দিবে বলিয়া অলীকার করিত। যাহারা অন্তিরবাস তাহাদের সম্পত্তি—গোমহিষাদি; এবং যাহারা স্থিরবাস তাহাদের সম্পত্তি—ভূমি। কালক্রমে রাষ্ট্রিকপদ্ধতি সংগঠিত হইল। উরাল-বাসীদিগের মধ্যে, সম্রাট্ বা রাজা ছিল, বড় বড় সামস্ত ছিল, বড় বড় জাইগিরদার ছিল, দলের সন্দার ছিল, অন্ত্রধারীদিগের নায়ক ছিল,—সামস্ত্রতন্ত্রের শ্রেণী-পরম্পরা সমস্তই ছিল।

4

উৎপত্তিস্ত্র এক হইলেও, এইসকল জাতিদিগের
মধ্যে প্রত্যেকেরই চরিত্রগত লক্ষণ বিভিন্ন। উহাদের
জাতিগত প্রভেদ ইতিহাস আরও ফুটাইয়া তুলিয়াছে।
উরালীয়দিগের মধ্যে কোন কোন জাতি, সাইবিরিয়য়
তুষার-সভ্যাত-বিস্তৃত প্রাস্তর মধ্যে, কেহ বা মোঙ্গোলিয়ার
মরুভূমে কেহ বা মধ্য-মালভূমের শিথরদেশে, অথবা
ট্র্যান্সাক্সিয়ানার উর্বর ক্ষেত্রে বাস করিত। উহারা
সকলেই সভ্যতর রাজ্যের সহিত মৈত্রীবন্ধনে আবদ্ধ হইত;
এবং উভয়ই কতকটা পরস্পরের প্রভাবাধীন হইয়া
পভিরাছিল।

বেদকল জাতির ইতিহাসে কিছু ক্বতিত্ব আছে, তন্মধ্যে তুরাণীদিগের (তুর্কম্যান) নাম, (২) য়ু-চি বা শকদিগের নাম, আ্যাটিলার ছন্দিগের নাম, চীনদিগের কর্তৃক অভিহিত — হিয়ং-মু), তুর্কজাতির বিভিন্ন জনসংঘের নাম, উইগুর, মোগল, মাঞ্-তাতার, কারাথিতাই ইত্যাদির নাম উল্লেখ করা যাইতে পারে।

এইসকল জাতি আপনাদিগের পরস্পারের মধ্যে যুদ্ধ করিত। প্রতিবেশী ধথা, আফ্গান, বেলুচি, তিব্বতী; (৩) উহারা সভা-সাম্রাজ্যসমূহকে আক্রমণ করিত, অথবা ঐসকল সাম্রাজ্যের

অধীনতা স্বীকার করিত। কি জয়, কি পরাজয়—উভয় সত্ৰেই এসকল জনসভ্য স্বস্থান হইতে বিচ্যুত হইয়া পার্শ্বর্ত্তী দেশ ছাইয়া ফেলিল। প্রাচীন যুগে, দারাযুস, আলেক্জাণ্ডার এবং চানসমাট শি-হুয়াং-টি—ইহাদেরই অভিযান উল্লেখযোগ্য; সেলিউকস্-বংশের পতনে, পারশু-দেশ, শক-বংশীয় পার্থীয়দিগের হস্তগত হয়। যুগের প্রথম শতাব্দীতে চীন-সৈন্ত, চীন-তুর্কিস্থান ও থাশগারিয়া জয় করে; পরে, হান-সমাটুদিগের পতনে, মাঞ্চু, তুর্ক ও মোগোলেরা চীনে প্রতিষ্ঠিত হইবার স্থযোগ পায়। পরে তাং রা উহাদিগকে দুরীভূত করিয়া সমর্থন্দ পর্যান্ত আন্সক্সিয়ানা দখল করে। কালিফ-<mark>আ</mark>ধিপত্যের অবনতি হইলে, ঐ রাজ্য সেলজুক্দিগের হস্তগত হয় ও তাহারা প্রায় সমস্ত প্রদেশই দথল করে। মাঞ্গণ কর্তৃক স্থং-সমাটের। উত্তর-চীন ছইতে দুরীভূত হইলে, স্থং-সমাটের। তুর্ক ও মোগোলের সাহাযা প্রার্থনা করে। জেকিস্থা মধ্য-এদিয়া হইতে, তত্ৰতা সমস্ত লোকপুঞ্জকে সেখানে প্রেরণ করেন; –তাহারাই একটি সমগ্র জাতিতে পরিণত হয়। জেলিদ্ থাঁ ও তাঁহার পুত্রের দৈন্তগণ চীন, মধ্য-এদিয়া, এসিয়া ও যুরোপের ক্রসিয়া, পারস্ত আগুটোলি জয় করিয়া, সিলেসিয়া ও মোরাভিয়া পর্যান্ত ঠেলিয়া আসে। জেঙ্গিদ্ খাঁর মৃত্যুর পর, মোগোল-সামাজা ছিল্লভিল হিইয়া পড়ে; পরে তৈমুর লঙ্ ঐ বিচ্ছিন্ন সাম্রাজ্য কভকটা পুনর্গঠিত করেন। তৈমুর লঙ্গের বংশধরেরা ঐ সাম্রাজ্য রকা করিতে পারে নাই। বছশতাব্দীব্যাপী অরাজকতার পর, মোগোলিয়া, থাশগারিয়া, তিব্বত ও প্রাচ্য তুর্কিস্থান, মাঞ্চাদেগের চীনসাম্রাজ্যের অন্তর্ভু ক্ত হয়।

মধ্য-এসিয়ার জনসক্ষের অভিযান মানবসাধারণ-সভ্যতার উপর প্রভৃত প্রভাব বিস্তার করিয়াছিল। তাহারাই এসিয়া ও য়ুরোপের বিভিন্ন জাতিদিগের মধ্যে স্থলপথ দিয়া যোগাযোগ স্থাপন করে। একবার লভ্যের আস্থাদ পাইয়া তাহারা বাণিজ্যের আমুকৃদ্য করিতে লাগিল, যাহারা "বেশমের পথ" অমুসরণ করিত—সেই স্বার্থবাহদিগকে তাহারা একা করিতে লাগিল। এইরূপে, প্রাচীন মুরোপ ও আধুনিক মুরোপ, চীনের দ্রব্যুজাত পাইতে

⁽২) যু-চিগণ বোধ হয় উরাল-আণ্টারিক জাতি হইতে উৎপব্ন মছে। কোন কোন এছকারের মতে, যু-চি শব্দ হইতে ভিন্ন।

⁽৩) আফ্গান ও বেলুচিরা ইরাণী জাতি হইতে উৎপন্ন; তিব্যতীরেরা বতর জাতি—উহারা মোগোলীর জাতি বলিরা অভিহিত হইরা থাকে। উহাদের ভাষা একাক্ষরিক!

লাগিল, এবং চীনদেশ ভারতের পারস্তের ও যুরোপের
দ্রবান্ধাত পাইতে লাগিল। ক্রিকাত ও উত্থমজাত দ্রব্যের
সঙ্গে সঙ্গে শিল্পসামগ্রাও উহারা লাভ করিতে লাগিল:—
চীন ও জাপানে,—পারস্তদেশীয় ধাতু ঢালাই কাঞ্জ, মিনার
কাল্প, কুন্তকারের কাজ—এইসকল কাজের অমুকরণ
ভারস্ত হইল।

তুর্ক ও মোগলদিগের প্রসাদে, এসিয়া ও রুরোপের জাতিদিগের মধ্যে, পণ্যদ্রব্যের বিনিময়ের সঙ্গে সঙ্গে, জ্ঞানেরও বিনিময় হইতে লাগিল।

যেদকল জাতি সমিলিত হইয়া একীভূত হইয়াছিল, তুর্ক ও মোগলেবা তাহাদের শিল্প, তাহাদের প্রতিষ্ঠান-সকল গ্রহণ করিল। স্বকীয় প্রাচীন বর্ণমালা পরিত্যাগ করিয়া, উহারা হুই প্রকার লিপি গ্রহণ করিল-একটি সংস্কৃত, আব একটি সিরিয়াক; আরও কিছুকাল পরে, আরব-লিপিও গ্রহণ কবিল; উহারা বিভিন্ন জাতির গ্রন্থ সকল অমুবাদ করিল। উহাদের প্রাকৃতিক শক্তিমূলক পৌত্তলিকতার সহিত চীনীয়, বৌদ্ধ, ও খুষ্টীয় মত বিশ্বাস জড়িত হইয়া পড়িল। থাদগারিয়ায় কতকগুলি উল্লেখযোগ্য বৌদ্ধ-ধ্বংসাবশেষ পাওয়া গিয়াছে। এই পথ দিয়াই চীনদেশ. —বৌদ্ধধর্মের সঙ্গে সঙ্গে ব্রাহ্মণ্যধর্ম ও জোরোয়াষ্টার-ধর্মের সহিত পরিচিত হয়। ষষ্ঠ হইতে দ্বাদশ শতাব্দী পর্যাম্ভ নেষ্টব-সম্প্রদায়ের খৃষ্টানেরা তুর্কদিগের অনেককেই খুষ্টানধর্মে দীক্ষিত করে। কারাখাতাইদিগের মধ্যেও একজন খুঠান রাজা ছিল—যাহাকে যুরোপীয়েরা জোহান পুরোহিত নামে অভিহিত করিত।

বিশেষতঃ ছইটি দেশ, উরালীয়দিগের উপর প্রভাব বিস্তার কলে;—চীন ও পাবস্তা। চীন ও পাবস্তের কেন্দ্রগত রাজ্যশাসনপ্রণালী উহাদিগকে মুগ্ধ করে। ষষ্ঠ-শতাব্দীতে, তুর্ক জাতীর সমস্ত লোক একটি সাম্রাজ্যের শাসনাধীনে একত্র সন্মিলিত হয়। এই সাম্রাজ্যের গঠন-প্রণালী, তুর্কদিগের সামন্তব্দের প্রথা ও চীনদেশীয় শাসন-তন্ত্র—এই ছলের মাঝামাঝি। স্মাটের শাসনাধীনে, এ সাম্রাজ্যের মধ্যে কতকগুলি সামস্ত অর্থাৎ সৈনিক রাজপুরুষ ও কতকগুলি স্বাধীন মহন্ত্র ছিল। একাদশ

শতান্দীতে, থাসগারিয়ার উইগুরেরা - যাহারা খুব ধনশালী ও উরালীয়দিগের অপেকা সভ্যতর, তাহারা তুর্ক-সামাঞ্যের উচ্ছেদ সাধন করে। একজন উইগুৰ গ্রন্থকার "রাজ্য-শাসনের কলাকৌশল," এই নামে একটি কাব্য রচনা কবে। এই রূপক জা গীয় রচনায়, — মূর্ত্তিমতী রাজশক্তি আসিয়া প্রত্যেক শ্রেণী ও প্রত্যেক ব্যবসায়ের কর্ত্তব্য সম্বন্ধে রাজার নিকট ব্যাখ্যা করিতেছে। একজন প্রকৃত তুর্কের ধরণে, কবি বলিতেছেন;—"যুদ্ধে মৃত্যু, সম্মানের মৃত্যু"; কিন্তু এদিকে আবার চীনীয় ভাব প্রবেশ করায়, দেওয়ানী বিভা-গের রাজপুরুষগণ পদমর্য্যাদায় ফৌজদারী বিভাগের রাজ-পুরুষদিগের উপরে প্রতিষ্ঠিত হয়। পক্ষান্তরে, ব্যবসায়ী দৈনিকদিগের পদ. কারিগব ও ক্লয়কদিগের পদ অপেকা উচ্চতর বলিয়া নির্দ্ধারিত হয়। কবি রাজাকে বলিতে-ছেন: - "কুষক ও কারিগবদিগের প্রতি সদম ব্যবহার ক্বিবে কিন্তু সাবধান, তাহাদের সহিত বেণী ঘ্নিষ্ঠতা করিবে না। তাহাদের কিসেব উপব অমুরাগ?— না, উদরের উপায়। তাদের প্রিয় আদক্তি কি?—না. ওদরিকতা। উদর পূর্ণ হইলেই উহারা চুপু কবিয়া থাকে; কুধিত হইলেই, বিদ্রোহী হয়। উহাদিগকে পর্য্যাপ্ত পরিমাণে থাত ও পানীয় দিবে।" (৪) জেপিদ্ খাঁর সামরিক বন্দোবস্তেৰ মধ্যে তাহার ব্যক্তিগত কর্তৃত্ব প্রবল ছিল বলিয়া মনে হয়, কিন্তু তাঁহার বাজ্যশাদন-প্রণালী, তাঁহার গুপ্তচৰ নিয়োগ-প্রথা, চীনকে শ্বরণ কৰাইয়া দেয়। তাঁহার মৃত্যুর পর, মোগোলেরা একটা চীনীয় রাজবংশ প্রতিষ্ঠিত করে; সেই রাজবংশ দেড়শত বৎসর রাজত্ব করে:---কুব্লাই থাঁ একটি বুহুৎ থাল খনন করেন, এবং কাগজ-মুদ্রা বাহির করেন; মোগোলদিগের মধ্যে চীনীয় প্রভাব প্রবল ছিল।

⁽৪) "রাজশাসনের কলা-কৌশলের" এই অনুদিত অংশটি আমি

M. Cahun এর গ্রন্থ হইতে গ্রহণ করিয়াছি। ঐ গ্রন্থের নাম—
"এসিয়ার ইতিহাসের অবতর পিকা" (পু ১৮৭): "কুদাৎকু" নামক
গ্রন্থের গ্রন্থকার বদিও মুসলমান,—উহাতে মুসলমানধর্মের প্রভাব বড়
একটা লক্ষিত হয় না। বয়ং প্রধান মন্ত্রী আবু আলি হসেন রচিত
"সিয়াসেৎ নামা" অর্থাৎ রাজ্যশাসনের গ্রন্থে দেবা বায় বে পাকাত্য
ভূর্কেরা, আয়ব ও পার স্থবাদীদিগের মতামতে ও রীতিনীতিতে দীক্ষিত
ইইয়াছিল। সেলজুক্দিগের প্রথম স্বলতান্থ্য—আল্-আর্শনি ও
মালিক-শা—ইহানেরই এধনে মন্ত্রা—উল্লেখ্য আব্-মালি-হসেন।
(১০৬০—১২)।

উরালীয়গণ মুসলমানধর্মে দীক্ষিত হইবার পর, বে সভাতা রুচ্ হইলেও একটু জটল ধরণের—সেই উরালীয় সভাতার মধ্যে মুসলমানধর্ম, একটি নৃতন উপাদান প্রবর্তিত করে। মুসলমানধর্মে দীক্ষিত হইতে উহাদিগের আটশত বংসর লাগিয়াছিল। প্রথম কালিফদিগের রাজত্বকাল হইতে আর্বন্ত করিয়া, এই ধর্মাস্তরগ্রহণ-কার্য্য তৈমুর লঙ্গ কর্তৃক সম্পূর্ণরূপে সংসাধিত হয়। কিন্তু তথাপি মুসলমানধর্ম মোগোলদিগের মধ্যে বছকাল ভিন্তিতে পারে নাই; ষোড়শ শতান্দীতে উহারা তিব্বতীয় লামাগণ কর্তৃক পুনর্গঠিত বৌদ্ধধর্ম গ্রহণ করে। আমেরিকার আবিদ্ধার, উত্তমাশা অস্তর্মীপের আবিদ্ধার, বড় বড় কেব্রীভূত বাজ্যের প্রতিষ্ঠা, —এইসমস্ত কারণে মধ্য-এসিয়ায় উরালীয়দিগের ঐতিহাসিক লীলার অবসান হয়। উরালীয় বংশের অস্তান্ত জাতি, য়ুরোপে ক্রমশঃ পরিপৃষ্ট হইয়া উঠে: – যথা, অটোম্যান তুর্ক, হলারীয়, বুলগারীয় ইত্যাদি।

ф^фф

এক্ষণে দেখা যাউক, কোন্ কোন্ দেশের লোক ভারত আক্রমণ করে, এবং তাহাদিগের ভারতবিজ্ঞরের ফলে কিরূপ সভ্যতা ভারতে আনীত হয়।

এইসকল বিজয়-অভিযান, তুই কাল বিভাগে বিভক্ত। প্রথম বিভাগে, আক্রমণকারিগণ হিন্দুধর্ম গ্রহণ করে এবং হিন্দুসমাজের মধ্যে মিশিয়া যায়।

প্রাচীন যুগের প্রায় শেষ ভাগে, যু-চি বা হিন্দ-সীথীয় বা শক জাতির আবির্ভাব।(৫) একশত বৎসর পুর্বের, উহারা উইগুরদিগের কর্তৃক থাস্গারিরা হইতে বিদ্রিত হইরা টান্সক্সিরানার একটি সাম্রাক্ষ্য স্থাপন করে। পার্থীরদিগের বিজয়-অভিষান,— রু-চিদিগকে পঞ্জাবে, হিন্দুস্থানে, গুজরাটে ঠেলিয়া লইরা যার। সীথীর বা শকেরা পারস্থ ও চীনের সহিত ভারতের যোগাযোগ স্থাপন করে; বৌদ্ধধর্ম অবলম্বন করিরা, উহারা ভারতকে রূপাস্তরিত করিয়া তুলে। বহুসংখ্যক বৃদ্ধ ও বোধিসম্বের মতবাদটি জোরোয়াষ্টারের ধর্ম হইতে; এবং বৃদ্ধ ও মারের বৃদ্ধ ব্যাপারটা ঐ ধর্মের অস্তর্গত অমঙ্গলের দেবতা হইতে, গৃহীত হয়। সম্ভবতঃ বৌদ্ধদিগের "স্থবির" পদবীর উৎপত্তিস্ত্র চীনীর।

তুর্ক ও উইগুর সাম্রাক্ত্য স্থাপিত হওয়ার অভিযানের ন্তন পর্যার আরম্ভ হয়; ৎসাংদিগের,— বিশেষতঃ— আরব-দিগের বিজয়াভিযান। খেত ছন্রা তুর্ক জাতীয়— যাহাদিগকে বৈজস্তীগণ (Byzantine) এফ্টালিট্-নামে অভিহিত করিত। উহায়া পঞ্জাবে, ও হিন্দুস্থানের পূর্বাংশে প্রতিষ্ঠিত হয়। খেতছন, শক ও আফগান—ইহায়া হিন্দুদিগের ধর্ম ও রীতিনীতি অবশম্বন করিয়া, রাজপুত নাম গ্রহণ করে।

সপ্তম ও অষ্টম শতাব্দী হইতে, রাজপুত রাজারা, গুজরাটে, মহারাষ্ট্রদেশে ও দাক্ষিণাত্যের উত্তরভাগে কতকগুলি রাজ্য জন্ম করে। রাজপুতদিগের প্রধান অবলম্বন ছিল সামন্ত্রত্ব বা জাইগিরদারি-পদ্ধতি।

একাদশ শতাবী হইতে আরম্ভ করিয়া, ভারত-

আবদ্ধ ছিল এইরূপ মনে করা হয়, তাহা হইলে বলিতে হইবে, মোগোল জাতির সহিত সাক্ষ্য সংঘটিত হইয়া উহারা একটু পরিবর্ত্তিত হইয়াছে।

সাধারণের বিষাস, পঞ্লাবের জাঠেরা প্রাচীন সীণ্ডীরদিগের বংশধর। এবং Ibbetsএর মতে, জাট ও রাজপুতের একই উৎপত্তি-ত্ত্ত্র। সে বাহাই হউক, রাজপুত-নাম অনতিবিলম্বে সামস্কতন্ত্রের অন্তত্ত্ ভাইদিরদারের প্রতিশব্দ হইরা দাঁড়ার। নর শত বৎসর হইতে, সকল জাতিরাই রাজপুত ছিল:—বখা, হিন্দু, সীথীর, তুর্ক, তর্কম্যান আফগান, জাবিড়ীর। ডাজার Trumppএর মতে, রাজপুত আর্যজাতি হইতে উৎপত্র। কিন্তু অনেক জাতিতত্ববিৎ, সীধীরদিগকেও আর্য্য বিলিয়া থাকেন। পকান্তরে, রাজপুতদিগের মধ্যে, ওকচঞ্চু নাসা বিরল নহে; উহাদের গঠন-ছাচ, আক্গান গঠন-ছাচ্কে স্মরণ করাইরা দের। আক্গানেরা আর্য্য হইলেও, উহাদের উৎপত্তি সেমিটক জাতি হইতে, এইরপ সাধারণ মত। Macudiর মতে রাজপুতদের প্রকৃত দেশ—কান্দাহার। (Barlierde Meynard, I. p. 372) কিন্তু রাজপুতদিগের রাজ্যগুলি ভারতের পশ্চিমে অবিছিত ছিল।

⁽৫) হিল্প-সীধীর বা শক লাতির উৎপত্তি, অক্সান্ত সীধীর লাতির উৎপত্তির স্থার কুহেলিকাছের। উহাদিগকে মোগোল লাতির অন্তর্ভুক্ত বলা হর কিন্ত উহাদিগের ভাষার বে শক্তপ্তিল আমরা লানি (প্রার ৬০ শক্ষ) উহা উরালো-আণ্টারিক ভাষার শক্ষ নহে: এবং দক্ষিণ রুসিরার সমাধি-মন্দিরে যেসকল মুর্ত্তিপিল্ল পাওরা গিরাছে, সেইসকল মুর্ত্তির দৈহিক গঠনাদর্শের সহিত, মোগোলীর দৈহিক গঠনাদর্শের অনেক প্রভেগ লক্ষিত হয়। লাহোরের যাহুঘরে যে মুর্ত্তিটি রক্ষিত হইরাছে, ভাষাতেও ঐরপ প্রভেগ দৃষ্ট হর। উহা শক্ষাতীর এক রালার মুর্ত্তি;—দীর্ঘকার, বলিঠ, দীর্যকুন্তল, ঘনবিক্তপ্ত শুক্ষ, নিঠ র-ভীবণ মুব্বের ভাষ, আরত নেত্র, পুতি সমুধ্বিকে প্রসায়িত, ললাট ও নাসিকার "মুমূর্ব্ গ্লাভিরেটারের" সহিত সাদৃশু লক্ষিত হয়। তথাপি ইহাও লক্ষা করা আবশুক, প্রাটানেরা রুমানিরা ও দক্ষিণ-রুদের সমন্ত লোককে সীধীর নাবে অভিহিত করিত, এবং উহাদের উৎপত্তিয়ত্তও অত্যন্ত বিভিন্ন। ভা ছাড়া, বাহারা ধঙাক্ষের বহু শভাকী পূর্বের ধাসগারিরার প্রতিন্তিত হইরাছিল সেই মুন্টগ্রণ বহি মল্লাভিরার সহিত সব্বক্ষয়তে

আক্রমণ্কারিগণ মসলমানধর্মে দীক্ষিত হইয়া,ভারতবাসীদিগের ধর্ম ও সভ্যতাকৈ প্রত্যাখ্যান করে। কি তুর্ক
কি আফ্গান—যেদকল জনসভ্য ষষ্ঠ শতান্ধী পর্যান্ত
ভারত আক্রমণ করিয়াছিল, তাহারা মুসলমানধর্মের সঙ্গে
সঙ্গে আরব ও পারস্থ-সভ্যতা গ্রহণ করে। এই যুগে,
বাবর মোগোল-সাম্রান্ত্য স্থাপন করেন, এবং কুব্লাই খার
চীনদেশীয় কতকগুলি প্রতিষ্ঠানের অমুকরণে, কতকগুলি
দুতন প্রতিষ্ঠানও প্রবর্ত্তিত করেন।

যদি এ কথা সত্য হয় বে,—সকল দেশেই বুদ্ধবিগ্রহ ও বিজয়াভিয়ান সভ্যতার উন্নতিকরে আমুক্ল্য করিয়া থাকে, তাহা হইলে ভারতের সম্বন্ধে এ কথা আরও বিশেষরূপে প্রযুক্ত হইতে পারে। বহির্জগৎ হইতে বিচ্ছিন্ন ভারত কেবল পরাজ্বের দারাই বহির্জগতের সংস্রবে আইসে এবং বৈদেশিকদিগের রীতিনীতি ও শিল্পকলার সহিত পরিচিত হয়।

শ্রীজ্যোতিরিক্সনাথ ঠাকুর।

অসময়ে

ক্তু শিশু হর্ষে যবে ছুটি'
আঁচল ধরি' বাড়া'ল হাত ছটি,
মলিন ছেলে, - অঙ্গে তাহার ধূলি,
আমি তারে লইনি' বুকে তুলি'।
চেয়ে তাহার সজল আঁথির পানে,
মুখধানি তার বাজ্ল বড়ই প্রাণে,—
মলিন সে যে, - অঙ্গে তাহার ধূলি —
তবু তারে লইনি' বুকে তুলি'।
বুথাই আজি সারা সকাল সাঁথে,
খুলে তা'রে বেড়াই ধূলার মাঝে;
কুলে শিশু আজকে ভুবন-যোড়া,
বাছর পাশে দেয়না সে তো ধরা!

শ্রীপরিমলকুমার ঘোষ।

এতা বা জাপানী পারিআ#

আবহমান কাল হইতে জাপানে সমাজ কর্তৃক পরিত্যক্ত এক শ্রেণীর লোক ছিল; ইহাদিগকে 'এতা' বলা হইত। সাধারণ জাপানী ইহাদিগকে একান্ত ঘুণার চক্ষে দেখিত. সমাজ ইহাদিগকে নির্ম্মভাবে দ্রীভৃত করিয়াছিল। জীবনযাত্রা নির্কাহের জন্ত সাধারণ ব্যবসায় অবলম্বন করা ইহাদের পক্ষে আইনত নিষিদ্ধ ছেল। সাধারণ জাপানী ও 'এতা'র মধ্যে ব্যবধান এত বিস্তৃত ছিল যে তাহাদের নিকট হইতে কেহ কৰ্জ লইতে পারিত না, বা তাহাদিগকে চুরট ধরাইবার আগুনটুকুও দিত না। সমাজ হইতে বিতাড়িত ভাহাদের হু:সহ জীবন যুরোপের মধাযুগের ইছদীদের অপেকাও শোচনীয় ছিল। বর্ত্তমান মিকাদোর করুণাময় শাসনপ্রণালীর প্রবর্ত্তন পর্য্যন্ত এতাদের অযোগ্যতা দুরীক্বত ও তাহাদিগকে উন্নত হইবার হ্রোগ প্রদত্ত হয় নাই। ১৮৭১ দালে এতাদের মুক্তিদান করা হইল। তাহাদের প্রতি সামাজিক নিষেধাজ্ঞাঞ্চলি রহিত করা হইল, ও সাধারণ জাপানীর সহিত তাহাদিগকে সমান অধিকার দেওয়া হইল। 'এতা' এই নামটি ক্রমণ অব্যবহার্য্য হইয়া আসিয়াছে. কিন্তু জাপানীর চিত্তে 'এতা'বংশজাত লোকমাত্রেরই প্রতি একটা স্বাভাবিক বিভৃষ্ণা এখনও বিছমান ; কিন্তু একথা স্বীকার করিতেই হইবে যে এই নীচবংশজ্বাত লোকেরা তাহাদিগের নৃতন অধিকার লাভ করিবার যে অমুপযুক্ত নয় তাহা সপ্রমাণ করিয়াছে, এবং সাধারণ জাপানী কর্তৃক আশাতীত হুগুতার সহিত গৃহীত হইরাছে।

এই সতন্ত্র শ্রেণীর উৎপত্তি সমান্ত-বিজ্ঞানেতিহাসের একটা বিশেষ চিন্তাকর্ষক প্রশ্ন। খুব সম্ভবত সর্ব্বপ্রথম 'এতা'গণ যুদ্ধের বন্দী ছিল, কারণ সে সমরে বন্দীরূপে গৃহীত ব্যক্তিগণ দাসরূপে ব্যবহৃত হইত। সেই হেতু মনে হর প্রাকৈতিহাসিক কালের আক্রমণকারী য়্যামাতোগণ যুদ্ধে বেসব জাতিকে জয় করিয়াছিল হয়ত তাহারাই আদিম 'এতা'। হোকইদোর আইমুগণ এই আদিম অধিবাসীদিগের অবশেষ; প্রধান দ্বীপটিতে ইহাদের পূর্ব্ধ-প্রস্বদের কিছু প্রতিপত্তি ছিল। আধুনিক জাপানীর্ম

^{*} মাক্রাল এবেচশর সম্পৃত লাতিদিগকে পারিলা বলে।



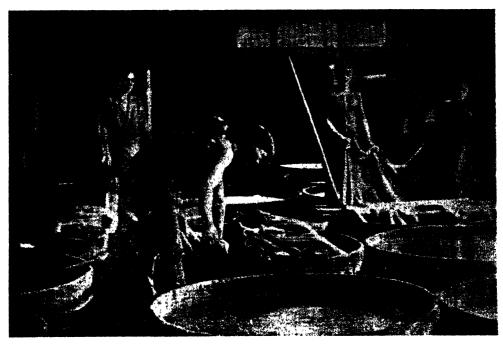
একটি এতা গ্রাম।

পিতৃপুরুষদের সহিত অবিরাম সংগ্রামের ফলে আদিম অধিবাসিগ্ৰ উত্তৰ্দিকে বিতাড়িত হইয়াছিল: কেবল যাহারা বিজেতাদের হস্তগত হইল তাহাগাই 'এতা' নামে অভিহিত হইয়াছিল। স্বনামধ্যা সম্রাজী জিঙ্গোর রাজত্বকালে কোরিয়ার বিরুদ্ধে দীর্ঘকালব্যাপী অভিযানের करन रम्थान इहेरा वह वनी काशान यानी इहेमाहिन, পরে হিদেও্যির অভিযানের ফলে বন্দাসংখ্যা আরো বৃদ্ধিত হইয়াছিল। বৌদ্ধধর্ম প্রবৃত্তিত হইবার পর এই হতভাগ্য বন্দিগণ ও তাহাদের সম্ভানসম্ভতির প্রতি নির্বাসনের ব্যবস্থা আরো কঠোর রূপ ধারণ করিয়াছিল. কারণ বৌদ্ধধর্মে জীবহিংসা নিধিক এবং তথনকার জাপানী সভ্যতার ব্যবস্থা অমুসারে 'এতা'রাই কশাইয়ের কার্য্য করিত। ইতিপূর্বে জাপানীরা মাংসাহারের বিশেষ পক্ষপাতী ছিল কিন্তু নবপ্রচারিত বৌদ্ধর্শ্বের প্রভাবে এ রীতি উল্টাইয়া গেল, ও জীবহিংসাপরায়ণ 'এতা' পূর্বাপেকা ত্বণিত হইতে লাগিল। জাপানীদের মধ্যে মৃতদেহ ও তৎসম্বন্ধীয় যাবতীয় দ্রব্যের প্রতি যে একটা খুণা ছিল-মুতদেহের ম্পর্শ অপবিত্র °বলিয়া বিবেচিত

হইত ও যে বাটাতে মৃত্যু হইত সে বাটাথানি সাধারণত নষ্ট করিয়া ফেলা হইত—তাহা এই নবধর্মের জীবহিংসা-নিষেধমূলক শিক্ষার প্রভাব সমধিক বদ্ধিত করিয়াছিল।

জাপানী সভ্যতার অন্তান্ত কতকগুলি রীতি 'এতা'দিগকে সমাজ-গণ্ডির বাহিরে বহু দূরে বিতাড়িত করিয়াছিল। অপরাধীদিগকে 'এতা'দের মধ্যে নির্বাসিত করা
একটি বিধি ছিল। সমাজের অকর্মণ্য লোকগুলাও
প্রায়ই ইহাদের মধ্যে আশ্রম গ্রহণ করিত; কারণ হরবস্থায় পড়িয়া যাহারা ভিকার্ত্তি অবশন্ধনে বাধ্য হইত
তাহারা সমাজ-ম্বণিত এইসব লোকেদের মধ্যে অচ্দদ্দ বোধ করিত। 'এতা'-কুমারীকে যে হুদর দান করিয়াছে
এমন ব্যক্তিকে প্রেমের মধুর বৃদ্ধনত্ত নির্বাসনের হাত
হইতে রক্ষা করিতে পারিত না; সমাজচ্যুতা ললনার
পাণিগ্রহণ করিয়া সে আর সমাজে মুখ দেখাইতে পারিত
না। 'এতা'র পক্ষে সভ্যতার উচ্চবাপে প্রতিষ্টিত যাক্তির
উঠান মাড়ানও নিষিদ্ধ ছিল।

'এতা'রা দেশের কেবল এক অংশে আবদ্ধ ছিল এমন নহে; শহরের নিকটে দেশের সর্বতিই তাহাদিগকে



এতাগণ চর্ম্ম পরিষ্কার করিতেছে।

দেখা বাইত। আমাদের মনে হইতে পারে যে-স্থানে তাহারা বিশেষরূপে ত্বণিত হওয়াই সম্ভব এমন স্থান তাহাদের পরিত্যাপ করাই উচিত; কিন্তু বাস্তবিক তাহাদের সেরূপ ইচ্ছা থাকিলেও স্থবিধা ছিল না, কারণ তাহাদের যে ব্যবসায় তাহাতে নগরসায়িধ্যে বাস করা একান্ত প্রয়োজন । প্রাতন তোকিওতে আসাকুসা ও ধিনাগাওয়া নামক স্থানে ছইটি 'এতা' গ্রাম ছিল। অধুনা এ ছটি স্থান সাম্রাজ্যের বিরাট্ রাজধানার অন্তর্গত হইলেও, সমাজে যা কিছু হীন তাহার সহিত নাম ছটি কতক পরিমাণে জড়িত। কিওতায় 'এতা'গণ বর্তুমান শহরের উত্তর প্রাস্কে, কিওতো রাজকীয় বিশ্ববিদ্যালয়ের নিকটে তানাকা-মুরা নামক স্থানে বাস করিত। ওস্যুকায় সমাজচ্যুতেরা নিবিহামামাচি নামক স্থানে বাস করিত।

শীবনযাত্রা নির্মাহের জঁগু 'এভা'গণকে প্রাণীহনন, চর্মপরিষ্কৃতকরণ ও কবরখনন করিবার একচেটিয়া অধিকার প্রাণত্ত হইরাছিল। তাহাদের মধ্যে কেহ কেহ চামড়ার চটিজ্তা প্রস্তুত করিত। সাধারণ জ্বাপানী মৃত পশুর চামড়া লইরা কাজ করা ভ্বণা মনে করিত। পরে তোকুগাওরা

যুগে 'এতা'রা ডিটেক্টিল্ ও জেলরক্ষীর কাজ করিত;
প্রাণদণ্ডে দণ্ডিত ব্যক্তিদের মৃতদেহ বহন করিত। লোকে
বলে আজকালও 'এতা'দের বংশধরেরাই এইরূপ কাজ
করিয়া থাকে। ইহাদের মধ্যে কেহ কেহ বাজি দেখাইয়া
বেড়াইত; তাহাল্পের ভাগ্যহানা স্ত্রীলোকেরা ছারে ছারে
সামিসেন্ বাজাইয়া ভিক্ষা করিয়া ফিরিত। 'এতা' গ্রামের
বাটীগুলি নিতাস্ত আদিম ধরণের ছিল; খড়ের কুঁড়ে,
দৈর্ঘ্যে ও প্রস্থে, প্রত্যেক দিকে আট হাতের অধিক
হইবে না; মাটির মেঝেগুলি মোটা খড় বা নল-থাগড়ার
ছারা আছোদিত থাকিত।

'এতা'রা সভ্য জ্বাপানীর ভাষায় কথা কহিত, তাহাদের উচ্চারণও অভাভ জাপানীর মতই ছিল। কিন্ত জ্বাপানীরা এ কথা স্বীকার করিত না, তাহারা বলিত 'এতা'দের কথা বিদেশী কর্তৃক কথিত জ্বাপানীর মত শুনার।

সাধারণত 'এতা'রা বৌদ্ধর্শের 'যোদো' ও 'বিন্রু'
সম্প্রদায়তৃক ছিল। ধর্শে তাহাদের গতীর বিশাস ছিল;
সমাজ হইতে বিতাড়িত হইয়া সান্ধনার জন্ম তাহার।
ধর্শের আশ্রম এইণ করিয়াছিল। প্রায় প্রত্যেক কুটার-



এতাগণ চর্ম পরিষ্কার করিতেছে

মধ্যেই স্থসজ্জিত বেদীর উপর বৃদ্ধের প্রতিমূর্ত্তি দৃষ্টিগোচর হইত। উপরিউক্ত সম্প্রদায়ভূক্ত হইবার কারণ এ সম্প্রদার ছটী অন্তান্ত ধর্ম্মসম্প্রদায়ের তুলনার অপেক্ষাক্তত সর্বল, ও তাহাদের সহক্ষবৃদ্ধির উপযোগী ছিল। উপরস্ত বৌদ্ধেরা, এ ক্লগতে তাহারা যে সান্ধনা ও সমাদর পার নাই তাহা পরক্ষগতে পাইবে, এরূপ আখাস দিত।

আশ্চর্যা এই যে এত বাধা সন্ত্বেপ্ত এই দ্বণিত জাতির
মধ্যে কতবার এমন লোকের আবির্ভাব হইরাছে বাহাদের
শুণাবলী সভ্য জাপানীরও শ্রন্ধা আকর্ষণ করিতে সক্ষম
হইরাছে। কেহ কেহ স্বজাতীয় হতভাগ্যদের মধ্যেও
সচ্চল অবস্থা প্রাপ্ত হইরা বিশেব প্রতিপত্তিশালী হইরা
উঠিরাছিল। তোকুগাওরা যুগে প্রত্যেক 'এতা' গ্রামের
একজন করিরা প্রধান নির্বাচিত হইত; সে দেশশাসকদিগের নিকট তাহার এলাকার ঘটিত সমস্ত বিষরের জন্ত দারী থাকিত। আসাকুসার 'এতা' গ্রামের দান্জাএমোন্
নামক এক ব্যক্তি প্রধান ঐতিহাসিক যলিয়া প্রতিষ্ঠা লাভ
করিয়াছে। আর একজন বিধ্যাত 'এতা' সন্ধারের নাম
ক্রিছিট। কথিত আছে তাহার ধননীতে সামুরাই-রক্ত

প্রবাহিত ছিল; তাহার পিতা নাকি দাইম্যো সাতাকে য়োষিনোবুর সভাসদ ছিলেন। তিনি বিখ্যাত ইয়েয়াস্থর-সহিত যুদ্ধে পরাস্ত হইয়া তাঁহার হস্তে বন্দী হন, ও পরে তাঁহার শিরশ্ছেদ করা হয়। পুত্র জেন্হিচি পিতার মৃত্যুর প্রতিশোধ লইতে গিয়া অক্তকার্য্য হইল; কিন্তু উদারহাদয় ইরেয়াস্থ তাহাকে ক্ষমা করিলেন। এই অসাধারণ উদারতায় সে এত ক্রতজ্ঞ ও লঙ্ক্কিত হইল যে সে সংসার পরিত্যাগ করিয়া এতাদিগের মধ্যে বাস করিতে লাগিল। ইয়েয়াস্ত তাহাকে সে গ্রামের মোডল করিয়া দিলেন। অনতিবিলম্বে দান্জাএমোনের মত প্রসিদ্ধি লাভ করিল, ও এতাদের সম্মানের পাত্র হইয়া জীবনের অবশিষ্টাংশ সচ্চলে কাটাইয়াছিল। কিন্ত তোকুগাওয়া যুগেই এতার বিরুদ্ধে সর্ব্বাপেকা কঠোর নিয়মাবলী প্রচলিত ছিল্ এমন কি কেহ এতাকে গ্রুঁহে স্থান দান করিলে বা কর্ম্মে নিযুক্ত করিলে তাহাকে পঞ্চাশ দিন কারাবাদ করিতে रुरेज।

তাহাদের মৃক্তির পর ইভাবতই তাহাদের অবস্থার এক বিপুল পরিবর্ত্তন সাধিত হইরাছে। জাতীর বিছালর স্থাপিত



এতা পল্লীর পশুর খোঁয়াড়।

হইলে এই পতিত জাতির বংশধরগণ উচ্চশ্রেণীর জাপানী শিশুগণের সহিত পাঠের সময় ও ক্রীড়াপ্রাঙ্গণে মিশিবার স্থযোগ পাইল। শিক্ষার প্রভাবে কত 'এতা'-বংশধর আৰু দেশের পার্ল্যামেণ্ট্ বা মহাসভার সভ্য। তাহাদিগকে সাধারণ জাপানী প্রজার সকল অধিকার যথন দেওরা হইয়াছিল তথন তাহার৷ সংখ্যায় সর্বসমেত ৪০০,০০০ ছিল; কিন্তু এখন পরস্পার বিবাহের দ্বারা তাহারা এমন মিশ্রিত হইয়া গিয়াছে বে আজকাল কে 'এতা'-বংশজাত, কে নর তাহা বলা ছঃসাধ্য। কিন্তু উচ্চশ্রেণীর জাপানী পরিবারেরা রক্তের বিশুদ্ধতা রক্ষা করিবার জ্বন্স সচেষ্ট। ইহারা এবং ক্ববিপল্লীবাসীরা একদা-দ্বণিত 'এতা' সম্বন্ধীয় কোনো কিছুর বিরুদ্ধে তাঁহাদের পূর্ব্ব-সংস্থার এখনো সম্পূর্ণরূপে কাটাইয়া উঠিতে পারেন নাই। কোবেতে কেহ কেহ বলিত যে কেবল 'এতা'-বংশীয়েরাই বিদেশীর ভূতা रुष ; এই कातरन कारवत्र विस्तृती शतिवारत छेक ट्यांगैत জাপানী ভূত্যের। অনেকে কার্য্য গ্রহণ করিত না। সে गांशाहे रहोक, तकन निक नित्रा तन्थितन, जानानी नमारक মাজকাল 'এডা'-বংশজাত ও মত্ত জাপানীর মধ্যে কোনো

ইতর-বিশেষ করা হয় না। ইহা হইতে উপলব্ধি হইবে লাপ-লাতি সমাজের অতি পুরাতন এই স্থণ্য লাভিকে কিরূপ সমাদরে গ্রহণ করিয়াছে।

স্থরেশচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যার।

"না ফুটিত আহা যদি!"

(3)

আছিল ফুলটি কুঁড়ি বতদিন,

মন ছিল মোর ভালো ;—

স্থী ছিমু ভাবি'—ফুটবে এখনি
উত্থান করি' আলো।

(१)

আজ সে কুটেছে ঢণ ঢণ রূপে;
আজ ভাবি নিরবধি—
কথন বারিবে—ভূমিতে লুটা'বে!—
না কুটিত আহা যদি!

শীবিভৃতিভূষণ মঞ্মদার।

জাবনম্মতি

লোকেন পালিত।

বিলাতে যথন আমি য়ুনিভারসিটি কলেজে ইংরাজিগাহিত্য-ক্লাসে, তথন সেখানে লোকেন পালিত ছিল
আমার সহাধ্যায়ী বন্ধু। সে বরসে আমার চেরে প্রার
বছর চারেকের ছোট। যে বরসে জীবনম্বতি লিখিতেছি
সে বরসে চার বছরের তারতম্য চোথে পড়িবার মত নহে;
কিন্তু সতেরোর সঙ্গে তেরোর প্রভেদ এত বেশি যে সেটা
ডিঙাইয়া বন্ধুত্ব করা কঠিন। বরসের গৌরব নাই বলিয়াই
বয়স সম্বন্ধে বালক আপনার মর্যাদা বাঁচাইয়া চলিতে চায়।
কিন্তু এই বালকটি সম্বন্ধে সে বাধা আমার মনে একেবারেই
ছিল না। তাহার একমাত্র কারণ বৃদ্ধিশক্তিতে আমি
লোকেনকে কিছু মাত্র ছোট বলিয়া মনে করিতে পারিতাম
না।

যুনিভারসিট কলেজের লাইবেরিতে ছাত্র ও ছাত্রীরা বসিয়া পড়াওনা করে; আমাদের হুইঞ্জনের সেথানে গল্প করিবার আড্ডা ছিল। সে কাজটা চুপি চুপি সারিলে কাহারো আপত্তির কোনো কারণ থাকিত না – কিন্তু হাসির প্রভৃত বাম্পে আমার বন্ধুর তরুণ মন একেবারে সর্বাদা পরিক্ষীত হইয়া ছিল, সামান্ত একটু নাড়া পাইলে তাহা দশব্দে উচ্চ্ সিত হইতে থাকিত। সকল দেশেই ছাত্রীদের পাঠনিষ্ঠায় অস্বাভাবিক আতিশব্য দেখা যায়। আমাদের কত পাঠরত প্রতিবেশিনী ছাত্রীর নীল চকুর নীরব ভং সনা-কটাক্ষ আমাদের সরব হাস্তালাপের উপর নিফলে বর্ষিত হইয়াছে তাহা শ্বরণ করিলে আব্দু আমার মনে অমুতাপ উদয় হয়। কিন্তু তথনকার দিনে পাঠাভ্যাদের ব্যাঘাতপীড়া সম্বন্ধে আমার চিত্তে সহামুভূতির লেশমাত্র ছিল না। কোনো দিন আমার মাথা ধরে নাই এবং বিধাতার প্রসাদে কোনো দিন বিভালয়ের পড়ার বিছে আমাকে একটু কট দেয় नारे।

এই লাইত্রেরি-মন্দিরে আমাদের নিরবচ্ছির হাস্থালাপ চলিত বলিলে অত্যুক্তি:হয়। সাহিত্য-আলোচনাও করিতাম। সে আলোচনায় বালক বন্ধুকে অর্ন্ধাচীন বলিয়া মনে করিতে পারিতাম না। যদিও বাংলা বই সে আমার চেরে অনেক কম পড়িরাছিল, কিন্তু চিন্তাশক্তিতে সেই কমিটুকু সে অনায়াসেই পোষাইয়া লইতে পারিত।

আমাদের অক্সান্ত আলোচনার মধ্যে বাংলা শব্দতত্ত্বের একটা আলোচনা ছিল। তাহার উংপত্তির কারণটা এই। ডাক্তার স্বটের একটি কন্তা আমার কাছে বাংলা শিধিবার জম্ম উৎদাহ প্রকাশ করিয়াছিলেন। তাঁহাকে বাংলা বর্ণমালা শিথাইবার সময় গর্ব করিয়া বলিয়াছিলাম যে আমাদের ভাষায় বানানের মধ্যে একটা ধর্ম্মজ্ঞান আছে-পদে পদে নিয়ম লজ্যন করাই তাহার নিয়ম নহে। তাঁহাকে জানাইয়াছিলাম ইংরেজি বানানরীতির অসংযম নিতান্তই হাস্তকর হইতে পারিত যদি তাহা মুখস্থ করিয়া আমাদিগকে পরীক্ষা দিতে না হইত। কিন্তু আমার গর্কা টি কিল না। দেখিলাম বাংলা বানানও বাঁধন মানে না; তাহা যে ক্লণে ক্ষণে নিয়ম ডিঙাইয়া চলে অভ্যাসবশত এতদিন তাহা লক্ষ্য করি নাই। তথন এই নিয়মব্যতিক্রমের একটা নিয়ম খুঁজিতে প্রবৃত্ত হইলাম। য়ুনিভার্নিটি কলেজের লাইব্রেরিতে বিসয়া এই কাজ করিতাম। লোকেন এই বিষয়ে আমাকে যে সাহায্য করিত তাহাতে আমার বিশ্বর বোধ হইত।

তাহার পর কয়েক বংসর পরে সিভিন সাভিসে প্রবেশ করিয়া লোকেন যখন ভারতবর্ষে ফিরিল তখন, সেই কলেজের লাইব্রেরিঘরে হাস্তোচ্ছাসতরঙ্গিত যে আলোচনা ক্ষক হইয়াছিল তাহাই ক্ৰমণ প্ৰশন্ত হইয়া প্ৰবাহিত হইতে লাগিল। সাহিত্যে লোকেনের প্রবল আনন আমার রচনার বেগকে পালের হাওয়ার মত অগ্রসর করিয়াছে। আমার পূর্ণ যৌবনের দিনে সাধনার সম্পাদক হইয়া অবিশ্রাম গতিতে যথন গত পত্মর জুড়ি হাঁকাইয়া চলিয়াছি তথন লোকেনের অঙ্গপ্র উৎসাহ আমার উত্তমকে একটও ক্লান্ত হইতে দেয় নাই। তথনকার কত্তপঞ্চত্তর ভারারি এবং কত কবিতা মফস্বলে তাহারই বাংলাঘরে বসিয়া লেখা। আমাদের কাব্যালোচনা ও সঙ্গীতের সভা কডদিন সন্ধ্যাতারার আমলে স্থক হইয়া গুক্তারার আমলে ভোরের হাওয়ার মধ্যে রাত্রের দীপশিথার সঙ্গে সঙ্গেই অবসান হইয়াছে। সরস্বতীর পদ্মবনে বন্ধুখের পদ্মটির পরেই দেবীর বিলাস বুঝি সকলের চেয়ে বেলি। এই দনে অর্ণরেণুর

পরিচয় বড় বেশি পাওয়া যায় নাই কিন্তু প্রণয়ের স্থগন্ধি মধু সম্বন্ধে নাশিশ করিবার কারণ আমার ঘটে নাই।

ভগ্নহদয়।

বিলাতে থাকিতে আরএকটি কাব্যের পত্তন হইরাছিল।
কতকটা ফিরিবার পথে জাহাজে কতকটা দেশে ফিরিয়া
আসিয়া ইহা সমাধা করি। "ভগ্গহদ্দম" নামে ইহা ছাপান
হইয়াছিল। তথন মনে হইয়াছিল লেখাটা খুব ভাল
হইয়াছে। লেখকের পক্ষে এরপ মনে হওয়া অসামান্ত
নহে। কিন্তু তথনকার পাঠকদের কাছেও এ লেখাটা
সম্পূর্ণ অনাদৃত হয় নাই। মনে আছে এই লেখা বাহির
হইবার কিছুকাল পরে কলিকাতায় ত্রিপ্রার স্বর্গীয় মহারাজ
বীরচন্দ্রমাণিক্যের মন্ত্রী আমাব সহিত দেখা করিতে
আসেন। কাব্যটি মহারাজের ভাল লাগিয়াছে, এবং
কবির সাহিত্যসাধনার সফলতা সম্বন্ধে তিনি উচ্চ আশা
পোষণ করেন, কেবল এই কথাটি জানাইবার জন্তই তিনি
তাঁহার অমাত্যকে পাঠাইয়া দিয়াছিলেন।

আমার এই আঠারো বছর বয়সের কবিতা সম্বন্ধে আমার ত্রিশ বছর বয়দের একটি পত্রে যাহা লিখিয়াছিলাম এইখানে উদ্ধৃত করি:—"ভগ্নসদয় যথন লিখতে আরম্ভ কবেছিলেম তখন আমার বয়স আঠারো। বাল্যও নয় যৌবনও নয়। বয়সটা এমন একটা সন্ধিস্থলে যেখান থেকে সত্যের আলোক স্পষ্ট পাবার স্থবিধা নেই। একটুএকটু আভাস পাওয়া যায় এবং খানিকটাখানিকটা ছায়া। এই সময়ে সন্ধ্যাবেলাকার ছায়ার মত কল্পনাটা অত্যন্ত দীর্ঘ এবং অপরিক্ট হয়ে থাকে। সত্যকার পৃথিবী একটা আজগবি পৃথিবী হয়ে উঠে। মজা এই, তথন আমারই বয়স আঠারো ছিল তা নয়—আমার আশপাশের সকলের বয়দ যেন আঠারো ছিল। আমরা দকলে মিলেই একটা বস্তুহীন ভিত্তিহীন কল্পনালোকে বাস কলতেম। সেই কলনালোকের খুব তীব্র স্থতঃখন্ত স্বপ্নের স্থতঃখের মত। অর্থাৎ তার পরিমাণ ওজন করবার কোনো সভ্য পদার্থ ছিল না কেবণ নিজের মনটাই ছিল ;--তাই আপন মনে তিল তাল হয়ে উঠত।"

আমার পনেরো যোলো হইতে আরম্ভ করিয়া বাইশ

তেইশ বছর পর্যান্ত এই যে একটা সময় গিয়াছে ইহা একটা অত্যন্ত অব্যবস্থার কাল ছিল। যে যুগে পৃথিবীতে জল-স্থলের বিভাগ ভাল করিয়া হইয়া যায় নাই, তথনকার দেই প্রথম পক্ষস্তরের উপরে বুহদায়তন অম্ভতাকার উভচর **जरु**नकल ञानिकाटलत भाशानम्भानशीन ञत्रातात मर्था সঞ্চরণ করিয়া ফিরিত। আমার অপরিণত মনের প্রদোধা-লোকে আবেগগুলা সেইরূপ পরিমাণ-বহিভূতি অম্ভূতমূর্ত্তি ধারণ করিয়া এ টো নামহীন পথহীন অন্তহীন অরণ্যের ছায়ায় ঘুরিয়া বেড়াইত। তাহারা আপনাকেও জানেনা, বাহিরে আপনার লক্ষ্যকেও জানেনা। তাহারা নিজেকে किडूरे जातना विद्या शाम शाम शाम शाम विद्या व নকল করিতে থাকে। অসত্য, সত্যের অভাবকৈ অসংখ্যের দারা পূরণ করিতে চেষ্টা করে। জীবনের দেই একটা অক্বতার্থ অবস্থায় যথন অন্তর্নিহিত শক্তিগুলা বাহির হইবার জন্ম ঠেলাঠেলি করিতেছে, যখন সত্য তাহাদের লক্ষ্যগোচর ও আয়ত্তগম্য হয় নাই, তথন আতিশ্য্যের ঘারাই সে আপনাকে ঘোষণা করিবার চেষ্টা করিয়াছিল।

শিশুদের দাঁত যখন উঠিবার চেষ্টা করিতেছে, তথন সেই অফুদ্গত দাঁতগুলি শরীরের মধ্যে জ্বের দাহ আনয়ন করে। সেই উত্তেজনার সার্থকতা ততক্ষণ কিছুই নাই যতক্ষণ পর্যান্ত দাঁতগুলা বাহির হইয়া বাহিরের খাতপদার্থকে অন্তর্গন্থ করিবার সহায়তা না করে। মনের আবেগগুলারও সেই দশা। যতক্ষণ পর্যান্ত বাহিরের সঙ্গে তাহারা আপন সত্যসম্বন্ধ স্থাপন না করে ততক্ষণ তাহারা ব্যাধির মত মনকে পীড়া দেয়।

তথনকার অভিজ্ঞতা হইতে যে শিক্ষাটা লাভ করিয়াছি
সেটা সকল নীতিশাস্ত্রেই লেখে—কিন্তু তাই বলিয়াই সেটা
অবজ্ঞার যোগ্য নহে। আমাদের প্রবৃত্তিগুলাকে যাহাকিছুই নিজের মধ্যে ঠেলিয়া রাখে, সম্পূর্ণ বাহির হইতে
দের না, তাহাই জীবনকে বিষাক্ত করিয়া তোলে।
স্বার্থ আমাদের প্রবৃত্তিগুলিকে শেষ পরিণাম পর্য্যন্ত যাইতে
দের না—তাহাকে পূরাপুরি ছাড়িয়া দিতে চার না—
এইজ্ঞ সকলপ্রকার আঘাত আতিশয্য অসত্য স্বার্থসাধনের সাথের সাথী। মললকর্ম্মে যথন তাহারা
একেবারে মুক্তিলাভ করে তথনি তাহাদের বিকার

খুচিরা যায়—তথনি তাহারা স্বাভাবিক হইরা উঠে।
আমাদের প্রবৃত্তির সত্য পরিণাম সেইথানে—আনন্দেরও
পথ সেই দিকে।

নিজের মনের এই যে অপরিণতির কথা বলিলাম ইহার সঙ্গে তথনকার কালের শিক্ষা ও দৃষ্টান্ত যোগ मित्राष्ट्रिय। त्रहे कानिहात त्रिश এथनहे त्य हिना शित्राष्ट्र ভাহাও নিশ্চয় বলিতে পারি না। যে সময়টার কথা বলিতেছি তথনকার দিকে তাকাইলে মনে পড়ে ইংরেদ্রি দাহিত্য হইতে আমরা যে পরিমাণে মাদক পাইয়াছি সে পরিমাণে খাত পাই নাই। তথনকার দিনে আমাদের সাহিত্যদেবতা ছিলেন শেক্স্পিয়র, মিল্টন ও বায়রন। हैशालत लिथात छि उत्रकात य क्रिनियहा आमानिशाक थूव করিয়া নাড়া দিয়াছে সেটা হৃদয়াবেগের প্রবলতা। এই জনমাবেনের প্রবলতাটা ইংরেজের লোকব্যবহারে চাপা থাকে কিন্তু তাহার সাহিত্যে ইহার আধিপত্য যেন সেই পরিমাণেই বেশি। হৃদরাবেগকে তাহার একান্ত আতিশযো লইয়া গিয়া তাহাকে একটা বিষম অধিকাণ্ডে শেষ করা এই সাহিত্যের একটা বিশেষ স্বভাব। তদ্দাম উদ্দীপনাকেই আমরা ইংরেজি সাহিত্যের সার বলিয়া গ্রহণ করিয়াছিলাম। আমাদের বাল্যবয়সের সাহিত্য-দীক্ষাদাতা অক্ষয় চৌধুৰী মহাশয় যথন বিভোর হইয়া ইংরেজি কাব্য আওড়াইতেন তথন সেই আবৃত্তির মধ্যে একটা তীব্র নেশার ভাব ছিল। রোমিও জুলিয়েটের প্রেমোনাদ, লিয়রের অক্ষম পরিতাপের বিক্ষোভ, ওথেলোর केंग्रानलंब প्रवामनावनांह, अहे ममत्ख्य मार्था एवं अकिन প্রবল অতিশয়তা আছে তাহাই তাঁহাদের মনের মধ্যে উত্তেজনার সঞ্চার করিত।

আমাদের সমাজ, আমাদের ছোট ছোট কর্মক্ষেত্র এমন সকল নিতান্ত একবেরে বেড়ার মধ্যে ঘেরা যে সেথানে হৃদরের ঝড়ঝাপট প্রবেশ করিতেই পায় না,— সমস্তই যতদূর সম্ভব ঠাপ্তা এবং চুপ চাপ; এই জ্বন্তই ইংরাজি সাহিত্যে হৃদরাবেগের এই বেগ এবং রুক্ততা আমাদিগকে এমন একটি প্রাণের আঘাত দিরাছিল যাহা আমাদের হৃদর স্বভাবতই প্রার্থনা করে। সাহিত্যকলার সৌন্দর্য্য আমাদিগকে যে স্বথ দের, ইহা সে স্বথ নহে, ইহা অত্যন্ত হিরদ্বের মধ্যে খুব একটা আন্দোলন আনিবারই স্থা। ভাহাতে যদি তলার সমস্ত পাক উঠিয়া পড়ে তবে সেও স্বীকার।

যুরোপে যথন একদিন মানুষের হাদয়প্রবৃত্তিকে অত্যন্ত সংযত ও পীড়িত করিবার দিন ঘুচিয়া গিয়া তাহার প্রবল প্রতিক্রিয়া স্বরূপে রেনেসাঁশের যুগ আসিয়াছিল শেক্সপিয়রেব সমসাময়িক কালের নাট্যসাহিত্য সেই বিপ্লবের দিনেরই নৃত্যলীলা। এ সাহিত্যে ভালমন্দ স্থন্দর-অञ्चलत्त्रत विठातहे मुथा ছिल ना---माञ्चस आपनात क्रमग्र-প্রকৃতিকে তাহার অন্ত:পুরের সমস্ত বাধা মুক্ত করিয়া দিয়া তাহারই উদাম শক্তির যেন চরম মূর্ত্তি দেখিতে চাহিয়াছিল। এইজন্মই এই সাহিত্যে, প্রকাশের অত্যন্ত তীব্রতা প্রাচুর্য্য ও অসংযম দেখিতে পাওয়া যায়। যুরোপীয় সমাজের সেই হোলি থেলার মাতামাতির স্থর আমাদের এই অত্যন্ত শিষ্ট সমাজে প্রবেশ করিয়৷ হঠাং আমাদিগকে ঘুম ভাঙাইয়া চঞ্চল করিয়া তুলিয়াছিল। ফ্লয় যেথানে কেবলি আচারের ঢাকার মধ্যে চাপা থাকিয়া আপনার পূর্ণ পরিচয় দিবার অবকাশ পায় না, সেথানে স্বাধীন ও সজীব হৃদয়ের অবাধলীলার দীপক রাগিণীতে আমাদের চমক লাগিয়া গিয়াছিল।

ইংরেজি সাহিত্যে আর একদিন যথন পোপের কালের চিমাতেতালা বন্ধ হইয়া ফরাসিবিপ্লবনৃত্যের ঝাঁপণালের পালা আরম্ভ হইল বায়রন সেই সময়কার কবি। তাঁহার কাব্যেও সেই হৃদয়াবেগের উদ্দামতা আমাদের এই ভাল মামুষ সমাজের ঘোমটাপরা হৃদয়টিকে, এই কনে বউকে উতলা করিয়া তুলিয়াছিল।

তাই, ইংরেজি সাহিত্যালোচনার সেই চঞ্চলতাটা আমাদের দেশের শিক্ষিত যুবকদের মধ্যে বিশেষ ভাবে প্রকাশ পাইন্না-ছিল। সেই চঞ্চলতার চেউটাই বাল্যকালে আমাদিগকে চারিদিক হইতে আঘাত করিয়াছে। সেই প্রথম জাগরণের দিন সংযমের দিন নহে, তাহা উত্তেজনারই দিন।

অথচ মুরোপের সঙ্গে আমাদের অবস্থার খুব একটা প্রভেদ ছিল। মুরোপীয় চিত্তের এই চাঞ্চল্য, এই নিয়ম-বন্ধনের বিরুদ্ধবিদ্রোহ সেথানকার ইতিহাস হইতেই সাহিত্যে প্রতিফলিত হইয়াছিল। তাহার অস্তব্যে বাহিরে একটা মিল ছিল। সেধানে সত্যই ঝড় উঠিয়াছিল রুলিয়াই ঝড়ের গর্জন শুনা গিয়াছিল। আমাদের সমাজে যে অর একটু হাওয়া দিয়াছিল তাহার সত্য স্থরটি মর্মার ধ্বনির উপরে চড়িতে চার না - কিন্তু সেটুকুতে ত অ'মাদের মন ভৃপ্তি মানিতেছিল না, এই জগুই আমরা ঝডের ডাকের নকল করিতে গিয়া িজের প্রতি জবরদন্তি করিয়া অতিশয়োক্তির দিকে যাইতেছিলাম। এখনো সেই ঝোঁকটা কাটিয়াছে বলিয়া মনে হয় না। সহজে কাটিবে না। তাহার প্রধান কারণ, ইংরেজি সাহিত্যে সাহিত্যকলার সংযম এখনো আসে নাই; এখনো সেথানে বেশি করিয়া বলা ও তীব্র করিয়া প্রকাশ করার প্রাহর্তাব সর্বতেই। ফ্দয়াবেগ সাহিত্যের একটা উপকরণ মাত্র, তাহা যে লক্ষ্যা নহে, সাহিত্যের লক্ষ্যই পরিপূর্ণতার সৌল্ব্যা, স্থতরাং সংযম ও সরাতা, এ কথাটা এখনও ইংবেজিসাহিত্যে সম্পূর্ণরূপে স্বাকৃত হয় নাই।

আমাদের মন শিশুকাল হইতে মৃত্যুকাল পর্যান্ত কেবল মাত্র এই ইংরেজি সাহিত্যেই গড়িয়া উঠিতেছে। মুরোপের যেসকল প্রাচীন ও আধুনিক সাহিত্যে সাহিত্যকলার মর্য্যাদা সংযমের সাধনায় পরিক্ষৃট হইয়া উঠিয়াছে সে সাহিত্যগুলি আমাদের শিক্ষার অঙ্গ নহে, এইজগুই সাহিত্য-রচনার রীতি ও লক্ষাট এখনো আমরা ভাল করিয়া ধরিতে পারিয়াছি বলিয়া মনে হয় না।

ইংরেজিসাহিত্যশিকার কালের তীব্ৰ উত্তেজনাকে যিনি আমাদের কাছে মূর্ত্তিমান করিয়া তুলিয়াছিলেন তিনি হাদয়েরই উপাসক ছিলেন। সতাকে যে সমগ্র ভাবে উপলব্ধি করিতে হইবে তাহা নহে, তাহাকে হাদর দিয়া অনুভব করিলেই যেন তাহার সার্থকতা হইল এইরপ তাঁহার মনের ভাব ছিল। জ্ঞানের দিক দিয়া ধর্মে তাঁহার কোনো আন্থাই ছিল না, অথচ শ্রামাবিষয়ক গান করিতে তাঁহার হুই চল্ফু দিয়া জল পড়িত। এ স্থলে কোনো সত্য বস্তু তাঁহা ৷ পক্ষে আবশ্যক ছিল না, যে-কোনো কল্পনায় হৃদয়াবেগকে উত্তেঞ্জিত করিতে পারে তাহাকেই তিনি সত্যের মত ব্যবহার করিতে চাহিতেন। শত্য উপশব্ধির প্রয়োজন অপেকা হদরামূভৃতির প্রয়োজন প্রবল হওয়াতেই যাহাতে সেই প্রয়োজন মেটে তাহা সূল হইলেও তাহাকে গ্রহণ ক্রিতে বাধা ছিল না।

তথন ার কালের যুরোপীয় সাহিত্যে নাত্তিকতার পভাবই প্রবল। তথন বেস্থাম, মিল ও কোঁতের আধিপত্য। ठाँशाम बहे युक्ति नहेबा व्याभारमत युवरकता उथन उर्क করিতেছিলেন। যুরোপে এই মিলের যুগ ইতিহাসের একটি স্বাভাবিক পর্যায়। মামুষের চিত্তের আবর্জনা দুর করিয়া দিবার জন্ম সভাবের চেষ্টারূপেই এই ভাঙিবার ও সরাইবার প্রলয়শক্তি কিছু দিনের জন্ত উত্তত হইয়া উঠিয়া-ছিল। কিন্তু আমাদের দেশে ইহা আমাদের পড়িয়া পাওয়া জিনিষ। ইহাকে আমরা সত্যরূপে খাটাইবার অক্ত ব্যবহার করি নাই। ইহা**কে আমর। গুদ্ধমা**ত্র এ**কটা** মানসিক বিদ্রোহের উত্তেজনাক্রপেই ব্যবহার করিয়াছি। নাস্তিকতা আমাদের একটা নেশা ছিল। এইজ্ঞ তথন আমরা চুই দল মামুষ দেখিয়াছি। একদল ঈশবের অন্তিত্ববিখাসকে যুক্তি অন্তে ছিন্নভিন্ন করিবার জন্ত সর্বাদাই গায়ে পড়িয়া তর্ক করিতেন। পাথী শিকারে শিকারীর যেমন আমোদ, গাছের উপরে বা তলায় একটা সঞ্জীব প্রাণী দেখিলেই তথনই তাহাকে নিকাশ করিয়া ফেলিবার জঞ্জ শিকারীর হাত যেমন নিশ্পিশ করিতে থাকে. ভেমনি যেথা/ন তাঁহারা দেখিতেন কোনো নিরীছ বিশ্বাস কোথাও কোনো বিপদের আশঙ্কা না করিয়া আরামে বৃসিগ্রা আছে তথনি তাহাকে পাড়িয়া ফেলিবার জন্ম তাঁহ দের উত্তেজনা জনিত। অরকাণের জন্ত আমাদের একজন মান্তার ছিলেন. তাঁহার এই আমোদ ছিল। আমি তখন নিভাত বালক ছিলাম, কিন্তু আমাকেও তিনি ছাড়িতেন না। অথচ তাঁহার বিছা সামান্তই ছিল – তিনি যে সভ্যামুসদ্ধানের উৎসাহে সকল মতামত আলোচনা করিয়া একটা পদ্ধা গ্রহণ করিয়াছিলেন তাহাও নহে; তিনি আরএকজ্বন ব্যক্তির মুথ হইতে তর্কগুলি সংগ্রহ করিয়াছিলেন। আমি প্রাণপ্রে তাঁহার দঙ্গে লড়াই করিতাম, কিন্তু আমি তাঁহার নিতান্ত অসমকক্ষ প্রতিপক্ষ ছিলাম বলিয়া আমাকে প্রায়ই বড় চঃখ পাইতে হইত। একএকদিন এত রাগ হইত যে কাঁদিতে ইচ্চাকরিত।

আর একদল ছিলেন তাঁহারা ধর্মকে বিশ্বাস করিতেন না, সম্ভোগ করিতেন। এইজন্ত ধর্মকে উপলক্ষ্য করিয়া যত কলাকৌশল, যতপ্রকার শব্দগদ্ধরপরদের আরোজন আছে, তাহাকে ভোগীর মত আশ্রয় করিয়া তাঁহারা আবিষ্ট হইয়া থাকিতে,ভালবাসিতেন; ভক্তিই তাঁহাদের বিলাস। এই উভয়দলেই সংশয়বাদ ও নান্তিকতা সত্য-সন্ধানের তপস্থান্ধাত ছিল না, তাহা প্রধানত আবেগের উত্তেজনা ছিল।

যদিও এই ধর্মবিদ্রোহ আমাকে পীড়া দিত তথাপি ইহা আমাকে একেবারে অধিকার করে নাই তাহা নহে। যৌবনের প্রারম্ভে বৃদ্ধির ঔদ্ধত্যের সঙ্গে এই বিদ্রোহিতা আমার মনেও যোগ দিয়াছিল। আমাদের পরিবারে যে ধর্ম্মগাধনা ছিল আমার সঙ্গে তাহার কোনো সংস্রব ছিল না—আমি তাহাকে গ্রহণ করি নাই। আমি কেবল আমার হৃদ্মাবেগের চুলাতে হাপর করিয়া করিয়া মন্ত একটা আশুন জালাইতেছিলাম। সে কেবলি অগ্নিপূজা; সে কেবলি আহতি দিয়া শিথাকেই বাড়াইয়া তোলা; তাহার আর কোন লক্ষ্য ছিল না। ইহার কোনো লক্ষ্য নাই বলিয়াই ইহার কোনো পরিমাণ নাই; ইহাকে যত বাড়ানো যায় তত বাড়ানোই চলে।

বেমন ধর্মসম্বন্ধে তেমনি নিজের হৃদয়াবেগ সম্বন্ধেও কোনো সত্য থাকিবার কোনো প্রয়োজন ছিল না, উত্তে-জনা থাকিলেই যথেষ্ট। তথনকার কবির একটি শ্লোক মনে পড়ে:—

আমার হৃদয় আমারি হৃদয়
বেচিনি ত তাহা কাহারো কাছে,
ভাঙাচোরা হোক্, যা হোক্ তা'হোক্
আমার হৃদয় আমারি আছে।

শত্যের দিক দিয়া হৃদয়ের কোনো বালাই নাই, তাহার পক্ষে ভাঙিয়া যাওয়া বা অন্ত কোনো প্রকার হুর্ঘটনা নিতান্তই বাহুল্য, কিন্ত যেন তাহা ভাঙিয়াছে এমন একটা ভাবাবেশ মনের নেশার পক্ষে নিতান্তই আবশুক;— হুঃখবৈরাগ্যের সত্যটা স্পৃহনীয় নয়, কিন্ত গুদ্ধমাত্র তাহার ঝাঁঝটুকু উপভোগের সামগ্রী,—এইজন্ত কাব্যে সেই জিনিষ্টার কারবার জমিয়া উঠিয়াছিল—ইহাই দেবতাকে বাদ দিয়া দেবোপাসনার রসটুকু ছাঁকিয়া লওয়া। আজও আমাদের দেশে এ বালাই খুচে নাই। সেইজন্তই আজও আমানা ধর্মকে যেখানে সত্যে প্রতিষ্ঠিত করিতে না পারি

সেথানে ভাবুকতা দিয়া আটের শ্রেণীভূত্ করিয়া ভাহার সমর্থন করি। সেইজ্ঞাই বহুল পরিমাণে আমাদের দেশ-হিতৈষিতা দেশের যথার্থ সেবা নহে, কিন্তু দেশ সম্বন্ধের মধ্যে একটা ভাব অমুভব করার আয়োজন করা।

সন্ধ্যাসঙ্গীত।

নিজের মধ্যে অবরুদ্ধ যে অবস্থার কথা পূর্ব্বে লিখিয়াছি, মোহিত বাবু কর্তৃক সম্পাদিত আমাব গ্রন্থাবলীতে
সেই অবস্থার কবিতাগুলি "হাদয়-অরণ্য" নামের দ্বারা
নির্দিষ্ট হইয়াছে। প্রভাতসঙ্গীতে "পুনর্মিলন" নামক
কবিতায় আছে—

"হাদর নামেতে এক বিশাল অরণ্য আছে
দিশে দিশে নাহিক কিনারা,
তারি মাঝে হত্ব পথহারা।
দেবন আঁধারে ঢাকা, গাছের জটিল শাখা
সহস্র শ্লেহের বাছ দিয়ে
আঁধার পালিছে বুকে নিয়ে।"

"হৃদয়-অরণ্য" নাম এই কবিতা হইতেই গ্রহণ করা হইরাছে।
এইরপে, বাহিরের সঙ্গে যখন জীবনটার যোগ ছিল
না, যখন নিজের হৃদয়েরই মধ্যে আবিষ্ট অবস্থার ছিলাম,
যখন কারণহীন আবেগ ও লক্ষ্যহীন আকাজ্জার মধ্যে
আমার কল্পনা নানা ছ্লবেশে ভ্রমণ করিতেছিল তখনকার
অনেক কবিতা ন্তন গ্রন্থাবলী হইতে বর্জ্জন করা হইরাছে—কেবল "সদ্যাসঙ্গীত"-এ প্রকাশিত কয়েকটি কবিতা
হৃদয়-অরণ্য বিভাগে স্থান পাইরাছে।

এক সময়ে জ্যোতিদাদারা দ্রদেশে ভ্রমণ করিতে গিয়া-ছিলেন--তেতালার ছাদের ঘরগুলি শৃশু ছিল। সেই সময় আমি সেই ছাদ ও ঘর অধিকার করিয়া নিজ্জন দিনগুলি যাপন করিতাম।

এইরপে যথন আপন মনে একা ছিলাম তথন, জানিনা কেমন করিরা, কাব্যরচনার যে সংস্কারের মধ্যে বেষ্টিত ছিলাম সেটা থসিয়া গেল। আমার সঙ্গীরা যেসব কবিতা ভাল বাসিতেন ও তাঁহাদের নিকট থাতি পাইবার ইচ্ছায় মন স্বভাবতই যেসব কবিতার ছাঁচে লিথিবার চেষ্টা করিত, বোধ করি, তাঁহারা দ্বে যাইতেই আপনা আপনি সেইসকল কৃষ্ণিতার শাসন হইতে আমার চিত্ত মুক্তি লাভ করিল।

একটা সুেট কইয়া কবিতা লিখিতাম। সেটাও বোধ হয় একটা মুক্তির লক্ষণ। তাহার আগে কোমর বাঁধিয়া যখন থাতায় কবিতা লিখিতাম তাহার মধ্যে নিশ্চয়ই রীতিমত কাব্য লিখিবার একটা পণ ছিল, কবিযশের পাকা সেহায় সেগুলি জমা হইতেছে বলিয়া নিশ্চয়ই অস্তের সঙ্গে তুলনা করিয়া মনে মনে হিসাব মিলাইবার একটা চিস্তা ছিল। কিন্তু সুেটে যাহা লিখিতাম তাহা লিখিবার খেয়ালেই লেখা। সুেট জিনিষটা বলে, ভয় কি তোমার, যাহা খুলি তাহাই লেখনা, হাত বুলাইলেই ত মুছিয়া যাইবে।

কিন্তু এমনি করিয়া হুটো একটা কবিতা লিখিতেই মনের মধ্যে ভারি একটা আনন্দের আবেগ আসিল। আমার সমস্ত অন্তঃকরণ বলিয়া উঠিল—বাঁচিয়া গেলাম। যাহা লিখিতেছি, এ দেখিতেছি সম্পূর্ণ আমারই।

ইহাকে কেহ যেন গর্কোচ্ছাদ বলিয়া মনে না করেন। পূর্বের অনেক রচনায় বরঞ্চ গর্ব ছিল - কারণ, গর্বই দেসব লেখার শেষ বেতন। নিজের প্রতিষ্ঠা সম্বন্ধে হঠাৎ নিঃসংশয়তা অমুভব করিবার যে পরিতৃপ্তি তাহাকে অহঙ্কার বলিব না। ছেলের প্রতি মা-বাপের প্রথম যে আনন্দ, সে, ছেলে স্থন্দর বলিয়া নহে, ছেলে যথার্থ আমারই বলিয়া। ইহার সঙ্গে দঙ্গে ছেলের গুণ স্মরণ করিয়া তাঁহারা গর্ব্ব অমুভব করিতে পারেন কিন্তু সে আরএকটা জিনিষ। এই স্বাধীনতার প্রথম আনন্দের বেগে ছন্দো-বন্ধকে আমি একেবারেই থাতির করা ছাড়িয়া দিলাম। নদী ষেমন কাটা থালের মত সীধা চলেনা---আমার ছন্দ তেমনি আঁকিয়া বাঁকিয়া নানামূর্ত্তি ধারণ করিয়া চলিতে শাগিল। আগে হইলে এটাকে অপরাধ বলিয়া গণ্য করিতাম কিন্তু এখন লেশমাত্র সঙ্কোচ বোধ হইল না। স্বাধীনতা আপনাকে প্রথম প্রচার করিবার সময় নিয়মকে ভাঙে, তাহার পরে নিয়মকে আপন হাতে সে গড়িয়া তুলে-তথনই সে যথার্থ আপনার অধীন হয়।

আমার সেই উচ্ছুজ্জ কবিতা শোনাইবার একজন মাত্র লোক তথন ছিলেন, অক্ষয় বাবু। তিনি হঠাং আমার এই লেখাগুলি দেখিয়া ভারি খুসি হইয়া বিস্ময় প্রকাশ করিলেন। তাঁহার কাছ হইতে অফুমোদন পাইয়া আমার পথ আরো প্রশস্ত হইয়া গেল।

বিহারী চক্রবর্ত্তী মহাশয় তাঁহার বঙ্গস্থলারী কাব্যে যে ছলের প্রবর্ত্তন করিয়াছিলেন তাহা তিনমাত্রামূলক—যেমন

> একদিন দেব তরুণ তপন হেরিলেন স্থরনদীর জলে অপরপ এক কুমারীরতন

> > (थला करत नील निनी-मरल।

তিনমাত্রা জিনিষ্টা হুইমাত্রার মত চৌকা নহে, তাহা গোলার মত গোল, এই জন্ম তাহা ক্রতবেগে গড়াইয়া চলিয়া যায়, তাহার এই বেগবান গতির নৃত্য যেন ঘন ঘন ঝন্ধারে নৃপুর বাজাইতে থাকে। একদা এই ছন্দটাই আমি বেশি করিয়া ব্যবহার কবিতাম। ইহা যেন চুই পায়ে চলা নহে, ইহা যেন বাইসিকেলে ধাবমান হওয়ার এইটেই আমার অভ্যাস হইয়া গিয়াছিল। সন্ধ্যাসঙ্গীতে আমি ইচ্ছা করিয়া নহে কিন্তু স্বভাবতই এই বন্ধন ছেদন করিয়াছিলাম। তথন কোনো বন্ধনের দিকে তাকাই নাই। মনে কোন ভয়ডর যেন ছিল না। লিখিয়া গিয়াছি, কাহারো কাছে কোনো জবাবদিহির কথা ভাবি নাই। কোনোপ্রকার পূর্বসংস্থারকে খাতির না করিয়া এমনি •করিয়া লিখিয়া যাওয়াতে যে জোর পাই-লাম তাহাতেই প্রথম এই আবিদ্ধার করিলাম যে যাহা আমার সকলের চেয়ে কাছে পড়িয়া ছিল তাহাকেই আমি দূরে সন্ধান করিয়া ফিরিয়াছি। কেবলমাত্র নিজের উপর ভর্মা করিতে পারি নাই বলিয়াই নিজের জিনিষ্কে পাই নাই। হঠাৎ স্বপ্ন হইতে জাগিয়াই যেন দেখিলাম আমার হাতে শৃঙ্গল পরানো নাই। সেইজন্মই হাতটাকে যেমন খুসি ব্যবহার করিতে পারি এই আনন্দটাকে প্রকাশ করিবার জন্মই হাতটাকে যথেচ্ছ ছুঁড়িয়াছি।

আমার কাব্যলেথার ইতিহাসের মধ্যে এই সমন্নটাই আমার পক্ষে সকলের চেন্নে শ্বরণীয়। কাব্যহিসাবে সন্ধ্যাসঙ্গীতের মূল্য বেশি না হইতে পারে। উহার কবিতা-গুলি যথেষ্ট কাঁচা। উহার ছন্দ ভাষা ভাব মূর্ত্তি ধরিন্না পরিশ্চুট হইরা উঠিতে পারে নাই। উহার গুণের মধ্যে এই যে, আমি হঠাং একদিন আপনার ভরদার বা-খুদি ত।ই লিখিঃ। গিয়াছি। স্থতরাং দে লেখাটার মূল্য না থাকিতে পারে কিন্তু খুদিটার মূল্য আছে।

গান সম্বন্ধে প্রবন্ধ।

ব্যারিষ্টার হইব বলিয়া বিলাতে আয়োজন স্থক করিয়াছিলাম পিতা এমন সময়ে আমাকে দেশে ডাকিয়া আনাইলেন। আমার ক্তিত্বলাভের এই স্থযোগ ভাঙিয়া যাওয়াতে বন্ধুগণ কেহ কেহ চু:থিত হইয়া আমাকে পুনরায় বিলাতে পাঠাইবার জন্ম পিডাকে অমুরোধ করিলেন। এই অনুরোধের জোরে আবার একবার বিলাতে যাতা করিয়া বাহির হইলাম। সঙ্গে আরে। একজন আত্মীয় ছিলেন। ব্যারিষ্টার হইয়া আসাটা আমার ভাগ্য এমনি সম্পূর্ণ নামগ্রুর করিয়া দিলেন যে বিলাত পর্যান্ত পৌছিতেও হইল না বিশেষ কারণে মাক্রাজের ঘাটে নামিয়া পডিয়া কলিকাতায় ফিরিয়া আসিতে হইল। ঘটনাটা যত বড় গুরুতর, কারণটা তদমুরপ কিছই নহে: গুনিলে লোকে হাসিবে এবং সে হাস্তা ষোল আনা আমারই প্রাপ্য নহে; এই জন্মই সেটাকে বিবৃত করিয়া বলিলাম না। যাহা হউক লক্ষ্মীর প্রসাদ-লাভের জন্ম চুইবার যাত্রা করিয়া চুইবারই তাড়া আশা করি, বার-লাইত্রেরির থাইয়া আসিয়াছি। ভ-ভারবুদ্ধি না করাতে আইন-দেবতা আমাকে সদয়চক্ষে तिथिद्वन ।

পিতা তথন মস্থরি পাহাড়ে ছিলেন। বড় ভয়ে ভয়ে তাঁহার কাছে গিয়াছিলাম। িনি কিছুমাতা বিরক্তি প্রকাশ করিলেন না, বরং মনে হটল তিনি খুসি হইয়।ছেন। নিশ্চয়ই তিনি মনে করিয়াছিলেন ফিরিয়া আসাই আমার পক্ষে মঙ্গলকর হইয়াছে এবং এই মঙ্গল ঈশ্বর-আশীর্কাদেই ঘটিয়াছে।

দিতীয়বার বিলাতে যাইবার পূর্বাদিন সায়াকে বেথুন-সোসাইটির আমন্ত্রণে মেডিকাল কলেজ হলে আমি প্রবন্ধ পাঠ করিয়াছিলাম। সভাস্থলে এই আমার প্রথম প্রবন্ধ পড়া। সভাপতি ছিলেন বৃদ্ধ রেভারেও ক্রফমোহন বন্দ্যোপাধ্যায়। প্রবন্ধের বিষয় ছিল সঙ্গীত। যন্ত্র-সঙ্গীতের কথা ছাড়িয়া দিয়া আমি গের সঙ্গীত সম্বন্ধে

हेरारे तुसारेनात हाडी कतिशाष्ट्रिणाम त्य, भारतम कंशांकरे গানের স্থরের দ্বারা পরিক্ট করিয়া তোলা এই শ্রেণীর দঙ্গীতের মুখা উদ্দেশু। আমার প্রবন্ধে লিখিত অংশ অরই ছিল। আমি দৃষ্টাস্ত দারা বক্তব্যটিকে সমর্থনের চেষ্টায় প্রায় আগাগোড়াই নানাপ্রকার স্থর দিয়া নানা-ভাবের গান গাহিয়াছিলাম। সভাপতি মহাশয় "বনে বাল্মীকি-কোকিলং" বলিয়া আমার প্রতি যে প্রচর সাধ্বাদ প্রয়োগ করিয়াছিলেন আমি তাহার প্রধান কারণ এই বুঝি যে, আমার বয়স তথন অল্ল ছিল এবং বালককঠে নানা বিচিত্র গান শুনিয়া তাঁহার মন আর্জ হইঃছিল। কিন্ত যে মতটিকে তথন এত স্পর্কার সঙ্গে বাক্ত করিয়া-ছিলাম সে মতটি যে সতা নয় সে কথা আজ শ্বীকার করিব। গাঁতিকলার নিজেরই একটি বিশেষ প্রকৃতি ও বিশেষ কাজ আছে। গানে যথন কথা থাকে তথন কথার উচিত হয় না সেই স্লযোগে গানকে ছাড়াইয়া যাওয়া, সেথানে সে গানেবই বাহনমাত্র। গান নিজের ঐশর্যোই বড-বাকোর দাসত্ব সে কেন করিতে যাইবে। বাক্য যেখানে শেষ হইয়াছে সেইখানেই গানের আরম্ভ। যেথানে অনির্বাচনীয় সেইখানেই গানের প্রভাব। বাক্য যাহা বলিতে পারে না গান তাহাই বলে। গানের কথাগুলিতে কথার উপদ্রব যতই কম থাকে ততই ভাল। হিন্দুস্থানী গানের কথা সাধারণত এতই অকিঞ্চিৎকর যে তাহাদিগকে অতিক্রম করিয়া স্থর আপনার আবেদন অনায়াসে প্রচার করিতে পারে। এইরূপে রাগিণী যেখানে হুদ্ধমাত্র স্বররূপেই আমাদের চিত্তকে অপরূপ জাগ্রত করিতে পারে সেইখানেই সঙ্গীতের উৎকর্ষ। কিন্ত বাংলাদেশে বছকাল হইতে কথারই আধিপত্য এত বেশি যে এথানে বিশুদ্ধ সঙ্গীত নিজের স্বাধীন অধিকারটি লাভ করিতে পারে নাই। সেইজন্ম এদেশে তাহাকে ভগিনী কাব্যকলার আশ্রমেই বাস করিতে হয়। বৈষ্ণব কবিদের পদাবলী হইতে নিধুবাবুর গান পর্যান্ত সকলেরই অধীন থাকিয়া সে আপনার মাধুষ্য বিকাশের চেষ্টা করিয়াছে। কিন্তু আমাদের দেশে স্ত্রী যেমন স্বামীর অধীনতা স্বীকার করিয়াই স্বামীর উপর কর্ভন্থ করিতে পারে. এদেশে গানও তেমনি বাক্যের অন্তবর্তন করিবার ভার লইয়া বাক্যকে

চাডাইয়া যায়। গান রচনা করিবার সময় এইটে বার বার অমুভব করা গিয়াছে। গুন গুন করিতে করিতে যথনি একটা লাইন লিখিলাম - "তোমার গোপন কথাটি স্থি রেখোনা মনে"-- তথনি দেখিলাম স্থুর যে জায়গায় কথাটা উড়াইয়া লইয়া গেল কথা আপনি দেখানে পায়ে হাঁটিয়া গিয়া পৌছিতে পারিত না। তথন মনে হইতে লাগিল আমি যে গোপন কথাট শুনিবার জন্ম পাধাসাধি করিতেছি তাহা যেন বনশ্রেণীর খ্রামলিমার মধ্যে মিলাইয়া আছে, পূর্ণিমারাত্রির নিস্তব্ধ শুলুতার মধ্যে ডুবিয়া আছে, দিগস্তরালের নীলাভ স্থানুরতার মধ্যে অবগুঞ্চিত হইয়া 'আছে-তাহা যেন সমস্ত জলস্থলআকাশের নিগৃঢ় গোপন কথা। বহু বাল্যকালে একটা গান শুনিয়াছিলাম "তোমায় বিদেশিনী সাজিয়ে কে দিলে!" সেই গানের ঐ একটিমাত্র পদ মনে এমন একটি অপরূপ চিত্র আঁকিয়া দিয়াছিল যে আজও ঐ লাইনটা মনের মধ্যে গুঞ্জন করিয়া বেড়ায়। একদিন ঐ গানের ঐ পদটার মোহে আমিও একটি গান লিখিতে বসিয়াছিলাম। স্বরগুঞ্জনের সঙ্গে প্রথম লাইনটা লিথিয়াছিলাম—"আমি চিনিগো চিনি তোমারে, ওগো বিদেশিনী"—সঙ্গে যদি স্থরটুকু না থাকিত তবে এ গানের কি ভাব দাঁ**ড়া**ইত বলিতে পারি না। কিন্তু ঐ স্থরের मञ्च खर्ग निरम्भिनीत এक व्यनक्रम मूर्खि मरन जानिया उठिल। আমার মন বলিতে লাগিল, আমাদের এই জগতের মধ্যে একটি কোন বিদেশিনী আনাগোনা করে কোন রহস্ত-সিন্ধুর পরপারে ঘাটের উপরে তাহার বাড়ি – তাহাকেই শারদপ্রাতে, মাধবী রাত্রিতে ক্ষণে ক্ষণে দেখিতে পাই---হৃদরের মাঝথানেও মাঝে মাঝে তাহার আভাস পাওয়া গেছে, আকাশে কান পাতিয়া তাহার কণ্ঠন্বর কথনো বা গুনিগছি। সেই বিশ্বক্ষাণ্ডের বিশ্ববিমোহিনী বিদেশিনীর দারে আমার গানের • স্থর আমাকে আনিয়া উপস্থিত করিল এবং আমি কহিলাম—

> ভূবন ভ্রমিয়া শেষে এসেছি ভোমারি দেশে,

আমি অতিথি তোমারি ধারে, গুগো বিদেশিনী! ইহার অনেক দিন পরে একদিন বোলপুরের রাস্তা দিরা কে গাহিয়া ঘাইতেছিল — "থাঁচার মাঝে অচিন্ পাথী কম্নে আসে যায় ধরতে পারলে মনোবেড়ি দিভেম পাথীর পায়।" দেখিলাম বাউলের গানও ঠিক ঐ একই কথা বলিভেছে। মাঝে মাঝে বন্ধ থাঁচার মধ্যে আসিয়া অচিন্ পাথী বন্ধনহীন অচেনার কথা বলিয়া যায়—মন তাহাকে চিরস্তন করিয়া ধরিয়া রাখিতে চায় কিন্তু পারে না। এই অচিন্ পাথীর নিঃশক্ষ যাওয়া আসার থবর গানের ক্বর ছাড়া আর কে দিতে পারে!

এই কারণে চিরকাল গানের বই ছাপাইতে সংশ্বাচ বোধ করি। কেননা গানের বিহতে আসল জিনিষ্টিই বাদ পড়িয়া যায়। সঙ্গীত বাদ দিয়া সঙ্গীতের বাহনগুলিকে সাজাইয়া রাখিলে কেমন হয় যেমন গণপতিকে বাদ দিয়া তাঁহার মৃষিকটাকে ধরিয়া রাখা।

গঙ্গাতীর।

বিলাত্যাত্রার আরম্ভ পথ হইতে যখন ফিরিয়া আসিলাম তথন জ্যোতিদাদা চন্দননগরে গঙ্গাধারের বাগানে বাস করিতেছিলেন—আমি তাঁহাদের আশ্রয় গ্রহণ করিলাম। আবার দেই গন্ধা! দেই আলস্তে আনন্দে অনির্কাচনীয়, বিষাদে ও ব্যাকুলতায় ছড়িত, লিগ্ধ খ্যামল নদীতীরের সেই কলধ্বনিকরুণ দিনরাত্রি! এইথানেই আমার স্থান, এইথানেই আমার মাতৃহস্তের অন্নপরিবেষণ থাকে। আমার পক্ষে বাংলাদেশের এই আকাশভরা আলো, এই দক্ষিণের বাতাস, এই গঙ্গার প্রবাহ. এই রাজকীয় আলদ্য, এই আকাশের নীল ও পৃথিবীর সবুজের মাঝথান চার দিগন্তপ্রসারিত উদার অবকাশের মধ্যে সমস্ত শরীর মন ছাড়িয়া দিয়া আত্মসমর্পণ- ত্রুর জল ও কুধার থাতের মতই অত্যাবশ্রক ছিল। সে ত থুব বেশি দিনের কথা নহে – তবু ইতিমধেই সময়ের অনেক পরিবর্ত্তন হইয়া গিয়াছে। আমাদের তরুচ্ছায়া-প্রচন্ত্র গঙ্গাতটের নিভূত নীড়গুলির মধ্যে কলকারথানা. উদ্ধৃতিণা সাপের মত প্রবেশ করিয়া সোঁ সোঁ শব্দে কালো নি:খাস ফুঁসিতেছে। এথৰ থরমধ্যাক্তে আমাদের মনের মধ্যেও বাংলাদেশের প্রশন্ত মিগ্ধছায়া সঙ্কীর্ণতম হইয়া এখন দেশের সর্বত্তই অনবসর আপন আসিরাছে। সহস্র বাহু প্রসারিত করিয়া চুকিয়া পড়িয়াছে। হুয় ত সে ভালই—কিন্তু নিরবচ্ছিন্ন ভালো এমন কথাও জোর করিয়া বলিতে পারি না।

আমার গঙ্গাতীরের সেই স্থন্দর দিনগুলি গঙ্গার জলে উৎসর্গকরা পূর্ণবিকশিত পদ্মফুলের মত একটি একটি করিয়া ভাসিয়া যাইতে লাগিল। কখনো বা ঘনঘোর বর্ধার দিনে হার্মোনিয়ম যন্ত্রযোগে বিভাপতির "ভরাবাদর মাহভাদর" পদটিতে মনের মত হার বসাইয়া বর্ধার রাগিণী গাহিতে গাহিতে বৃষ্টিপাতমুধরিত জলধারাচ্ছন্ন মধ্যাক্ত ক্যাপার মত কাটাইয়া দিতাম; কথনো বা স্থাান্তের সময় আমরা নৌকা লইয়া বাহির হইয়া পড়িতাম—জ্যোতিদাদা বেহালা বাজাইতেন আমি গান গাহিতাম; পূরবী রাগিণী হইতে আরম্ভ করিয়া যখন বেহাগে গিয়া পৌছিতাম তথন পশ্চিমতটের আকাশে সোনার খেলনার কারখানা একেবারে নিঃশেষে দেউলে হইয়া গিয়া পূর্ববনাস্ত হইতে চাঁদ উঠিয়া আসিত। আমরা যথন বাগানের ঘাটে ফিরিয়া আসিয়া নদীতীরের ছাদটার উপরে বিছানা করিয়া বসিতাম তথন জলে স্থলে শুভ্র শান্তি. নদীতে तोका **প্রায় নাই, তীরের বনরে**খা অন্ধকারে নিবিড়. নদীর তরঙ্গহীন প্রবাহেব উপর আলো ঝিক্ঝিক্ করিতেছে।

আমরা যে বাগানে ছিলাম তাহা মোরান্ সাহেবের বাগান নামে থ্যাত ছিল। গলা হইতে উঠিয়া ঘাটের সোপানগুলি পাথরে বাঁধানো একটি প্রশস্ত স্থানীর্ঘ বারান্দার গিয়া পৌছিত। সেই বারান্দাটাই বাজির বারান্দা। ঘরগুলি সমতল নহে—কোনো ঘর উচ্চ তলে, কোনো ঘরে হুই চারি ধাপ সিঁড়ি বাহিয়া নামিয়া যাইতে হয়। সবগুলি ঘর যে সমরেথায় তাহাও নহে। ঘাটের উপরেই বৈঠকথানা ঘরের সাসিগুলিতে রঙীন ছবিওয়ালা কাচ বসানোছিল। একটি ছবি ছিল, নিবিড় পল্লবে বেষ্টিত গাছেয় শাথায় একটি দোলা—সেই দোলায় রৌজছায়াথচিত নিভ্ত নিক্স্থে হ্নদেন হলিতেছে; আর একটি ছবি ছিল, কোনো হুর্গপ্রাসাদের সিঁড়ি বাহিয়া উৎসববেশে সজ্জিত নর্মারী কেহ বা উঠিতেছে কেহ বা নামিতেছে। সাসির উপরে আলো পড়িত এবং এই ছবিগুলি, বড় উজ্জ্বল হইয়া দেখা দিত। এই হুটি ছবি সেই গলাতীরের আকাশকে

বেন ছুটির হারে ভারিলা তুলিত। কোন্ দ্র দেশের কোন
দ্রকালের উৎসব আপনার শক্ষহীন কথাকে আলোর মধ্যে
ঝল্মল্ করিয়া মেলিয়া দিত—এবং কোথাকার কোন্ একটি
চিরনিভ্তছায় যুগলদোলনের রসমাধুর্যা নদীতীরের
বনশ্রেণীর মধ্যে একটি অপরিক্ষৃট গরের বেদনা সঞ্চার
করিয়া দিত। বাড়ির সর্কোচততলে চারিদিক থোলা একটি
গোল ঘর ছিল। সেইথানে আমার কবিতা লিখিবার
জায়গা করিয়া লইয়াছিলাম। সেথানে বসিলে ঘন গাছের
মাথাগুলি ও থোলা আকাশ ছাড়া আর কিছু চোথে পড়িত
না। তথনো সন্ধ্যাসঙ্গীতের পালা চলিতেছে—এই ঘরের
প্রতি লক্ষ্য করিয়াই লিথিয়াছিলাম—

অনস্ত এ আকাশেব কোলে
টলমল মেঘের মাঝার—
এইথানে বাঁধিয়াছি ঘর
তার তরে কবিতা আমার।

এখন হইতে কাব্য সমালোচকদের মধ্যে আমার সম্বন্ধে এই একটা রব উঠিতেছিল যে, আমি ভাঙাভাঙা ছন্দ ও আধআধ ভাষার কবি। সমস্তই তথনকার ধোঁয়া-ধোঁয়া ছায়া-ছায়া। কথাটা তথন আমার পক্ষে যতই অপ্রিয় হউক না কেন. তাহা অমূলক নহে। বস্তুতই সেই কবিতাগুলির মধ্যে বাস্তব সংসারের দৃঢ়ত্ব কিছুই ছিল না। ছেলেবেলা হইতেই বাহিরের লোকসংস্রব হইতে বছদুরে বেমন করিয়া গণ্ডি-বদ্ধ হইয়া মামুষ হইয়াছিলাম তাহাতে লিখিবার সম্বল পাইব কোথায় ৭ কিন্তু একটা কথা আমি মানিতে পারি না। তাঁহারা আমার কবিতাকে যথন ঝাপ্দা বলিতেন তথন সেই সঙ্গে এই খোঁচাটুকুও ব্যক্ত বা অব্যক্ত ভাবে যোগ করিয়া দিতেন-ওটা যেন একটা ফ্যাশান। যাহার নিজের দৃষ্টি খুব ভাল সে বাক্তি কোনো যুবককে চশমা পরিতে দেখিলে অনেক সময়ে স্থাগ করে এবং মনে করে ও বঝি চশমাটাকে অলঙ্কারু রূপে ব্যবহার করিতেছে। বেচারা চোথে কম দেখে এ অপবাদটা স্বীকার করা বাইতে পারে কিন্তু কম দেখার ভান করে এটা কিছু বেশি হইয়া পড়ে।

বেমন নীহারিকাকে স্মষ্টিছাড়া বলা চলে না কারণ তাহা স্টির একটা বিশেষ অবস্থার সভ্য —তেমনি কাব্যের অক্টতাকে থাঁকি বনিয়া উড়াইয়া 🎥ল কাব্যসাহিত্যের একটা সভ্যেরই অপলাপ করা হয়। মামুষের মধ্যে অবস্থা-বিশেষে একটা আবেগ আসে যাহা অব্যক্তের বেদনা, যাহা অপরিক টতার ব্যাক্লতা। মহুয়প্রকৃতিতে ভাহা সভ্য স্তরাং তাহার প্রকাশকে মিথ্যা বলিব কি করিয়া! এরপ কবিতার মূল নাই বলিলে ঠিক বলা হয় না, তবে কি না মূল্য নাই বলিয়া তর্ক করা চলিতে পাবে। কিন্তু একেবারে নাই বলিলে কি অত্যক্তি হইবে না ? কেননা কাবোর ভিতর দিয়া মাত্র্য আপনার হাদয়কে ভাষায় প্রকাশ করিতে চেষ্টা করে; সেই হৃদয়ের কোনো অবস্থার কোনো পরিচয় যদি কোনো লেখায় ব্যক্ত হয় তবে মাত্র্য তাহাকে কুড়াইয়া রাথিয়া দেয় – ব্যক্ত যদি না হয় তবেট তাচাকে ফেলিয়া দিয়া থাকে। অতএব হাদয়ের অব্যক্ত আকৃতিকে ব্যক্ত করায় পাপ নাই—যত অপরাধ ব্যক্ত না করিতে পারার দিকে। মানুষের মধ্যে একটা বৈত আছে। বাহিরের ঘটনা, বাহিরের জীবনের সমস্ত চিন্তা ও আবেগের গভীর অস্তরালে যে মাতুষটা বসিয়া আছে, তাহাকে ভাল করিয়া চিনি না ও ভূলিয়া থাকি. কিন্তু জীবনের মধ্যে তাহার সন্তাকে ত লোপ করিতে পারি না। বাহিরের সঙ্গে তাহার অন্তরের স্থর যথন মেলে না---সামঞ্জস্ত যথন কুন্দর ও সম্পূর্ণ হইয়া উঠে না তথন সেই অন্তর্মনিবাসীর পীড়ার বেদনায় মানস-প্রকৃতি ব্যথিত হুইতে থাকে। এই বেদনাকে কোনো विट्मिय नाम मिटा পात्रि ना-हेशत वर्गना नाहे- এहेक्छ ইহার যে রোদনের ভাষা তাহা স্পষ্ট ভাষা নহে--তাহার मश्य वर्षक कथात्र क्रांत्र क्रथंकि वर्षकि वर्षकि । मस्तामनीट य विवास ७ विस्ता वाक हहेट हाहिशाह ংহার মূল সভাটি সেই অন্তরের রহস্তের মধ্যে। সমস্ত জীবনের একটি মিল যেখানে আছে সেখানে জীবন কোনো মতে পৌছিতে পারিতেছিল না। নিদ্রার অভিভূত চৈতন্ত বেমন হঃস্বপ্নের সঙ্গে লড়াই করিয়া কোনো মতে জাগিয়া উঠিতে চায়— ভিতরের সন্তাটি তেমনি করিয়াই বাহিরের শমন্ত জটিলতাকে কাটাইয়া নিজেকে উদ্ধার করিবার জন্ত যুদ্ধ করিতে থাকে—অন্তরের গভীরতম অলক্য প্রদেশের নেই যুক্তের ইতিহাসই অস্পষ্ট ভাষার সন্ধ্যাসঙ্গীতে প্রকাশিত হইরাছে। সকল স্প্রতিই বেমন ছই শক্তির লীলা, কাব্যস্থান্তির মধ্যেও তেমন। বেথানে অসামঞ্জন্ম অতিরিক্ত
অধিক, অথবা সামঞ্জন্ম যেথানে সম্পূর্ণ, সেথানে কাব্যলেথা
বোধ হয় চলে না। বেথানে অসামঞ্জন্মের বেদনাই প্রবল
ভাবে সামঞ্জন্মক পাইতে ও প্রকাশ করিতে চাহিতেছে
সেইথানেই কবিতা বাশির অবরোধের ভিতর হইতে
নিঃশাদের মত রাগিণীতে উচ্ছ্ সিত হইয়া উঠে।

সন্ধানদীতের জন্ম ইইলে পর স্তিকাগৃহে উদ্রেষর শাঁথ বাজে নাই বটে কিন্ত তাই বলিয়া কেহ যে তাহাকে আদর করিয়া লয় নাই তাহা নহে। আমার অন্ত কোনো প্রবন্ধে আমি বলিয়াছি—রমেশদন্ত মহাশরের জ্যেষ্ঠ কন্তার বিবাহ-সভার ঘারের কাছে বল্ধিম বাবু দাঁড়াইয়া ছিলেন;—রমেশবাবু বল্ধিম বাবুর গলায় মালা পরাইতে উন্তত হইয়াছেন এমন সমরে আমি সেখানে উপস্থিত হইলাম। বল্ধিম বাবু তাড়াতাড়ি সে মালা আমার গলায় দিয়া ব'ললেন, "এ মালা ইহারই প্রাপ্য—রমেশ তুমি সন্ধ্যাসদ্গীত পড়িয়াছ ?" তিনি বলিলেন "না"।—তথন বল্ধিম বাবু সন্ধ্যাসদ্গীতের কোনো কবিতা সম্বন্ধে যে মত ব্যক্ত করিলেন তাহাতে আমি পুরস্কৃত হইয়াছিলাম।

প্রিয় বাবু।

এই সন্ধ্যাসঙ্গীত রচনার হারাই আমি এমন একজন বন্ধু পাইয়াছিলাম ঘাঁহার উৎসাহ অমুকূল আলোকের মত আমাকে কাব্যরচনার বিকাশচেষ্টায় প্রাণসঞ্চার করিয়া দিয়াছিল। তিনি শ্রীথুক্ত প্রিয়নাথ সেন। তৎপূর্বে ভয়ংকার পড়িয়া তিনি আমার আশা ত্যাগ করিয়াছিলেন, সন্ধ্যাসঙ্গীতে তাঁহার মন জিতিয়া লইলাম। তাঁহার সঙ্গে ঘাংদের পরিচয় আছে তাঁহারা জানেন সাহিত্যের সাত সমুদ্রের নাবিক তিনি। দেশী ও বিদেশী প্রায় সকল ভাষার সকল সাহিত্যের বড়য়াস্তায় ও গলিতে তাঁহার সদাসর্বাদা আনাগোনা। তাঁহার কাছে বাসলে ভাবরাজ্যের অনেক দ্রদিগস্তের দৃশ্য একেবারে দেখিতে পাওয়া যায়। সেটা আমার পক্ষে ভারি কাজে লাগিয়াছিল। সাহিত্য সম্বন্ধে পূরা সাহসের সঙ্গে তিনি আলোচনা করিতে পারিতেন — তাহার ভাললাগা মানলাগা কেবল মা ব্যক্তিগত ক্রচির

কথা নহে। একদিকে বিশ্বসাহিত্যের রসভাণ্ডারে প্রবেশ ও অন্তদিকে নিজের শক্তির প্রতি নির্ভর ও বিশ্বাস—এই ছই বিষয়েই তাঁহার বন্ধুত্ব আমার যৌবনের আরম্ভ কালেই যে কত উপকার করিয়াছে তাহা বলিয়া শেষ করা যায় না। তথনকার দিনে যত কবিতাই লিথিয়াছি সমস্তই তাঁহাকে শুনাইয়াছি এবং তাঁহার আনন্দের দ্বারাই আমার কবিতাগুলির অভিষেক হইয়াছে। এই স্থযোগটি যদি না পাইতাম তবে সেই প্রথম বয়সের চাষ আবাদে বর্ষা নামিত না এবং তাহার পরে কাব্যের ফসলে ফলন কতটা হইত তাহা বলা শক্ত।

শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর।

জ্যোৎস্নায়

(পল ভার্নেনের মূল ফরাশী হইতে)

রজত শশধর হাসিছে বন 'পন্ন, প্রতিটি শাথে শাথে পাতার ফাঁকে ফাঁকে উঠিছে গুঞ্জন, হে হৃদি-রঞ্জন!

সরসী স্থবিমল
মুকুর অবিকল,
তমাল-কালোকার
তাহাতে মুরছার
বায়ুর ক্রন্সনে,

ভূবি এস স্বপনে!
গভীর কোমলতা
নিবিড় নীরবতা
রঙিন আলিপন
হতেছে বরিষণ,
গগন নিমগন,

এই ত স্থলগন!

চাক বন্দ্যোপাধ্যায়।

মুক্ষিল আসান

(গল)

টেন ছাড়িতে যথন দশ মিনিট মাত্র দেরী—সেই সময় গোবিন্দ বাবু ও তাঁহার স্ত্রীকস্তাদিকে বহন করিয়া এক-থানি বরেল গাড়ী আদিয়া ষ্টেশনের বাহিরে দাঁড়াইল।—মোটমোটারীগুলিকে টানাটানি করিয়া ফেলিতে ফেলিতে বাবু ডাকিলেন—"কুলী—কুলী।—ইধার! ইধার—কুলীলোগ ইধার!" ••••

ছইজন বালক কুলী নিকটেই দাঁড়াইয়া ছিল, তাহার মধ্যে একজন ঠোঁট মৃচ্কাইয়া এক্টু হাসিল, আর একজন বলিল, "টিরেন ত আ গিয়া বাবু! অব্—"

বাধা দিয়া ব্যস্তম্বরে গোবিন্দবাবু বলিলেন—"ট্রেন এয়েছে তা ত দেখ্তেই পাচ্ছি বাপু!—কিন্তু কতক্ষণ দাড়াচ্চে তা বল্তে পারিস্! আজ এগাড়ীতে যে আমার না গেলেই নয়!"—

কুলী উত্তর করিল—-"বিশ মিনিট তীশ **মিনিট টোগা** মালুম! অব ছোড়েকা কুছ দেরী নেছি ছায়।"

"বিশ না জিশ রে ? ঠিক করে বলু না !—জামালপুরে যে অনেকক্ষণ গাড়ী থামে !— তাহোক্—তোরা
আমার বাক্স হটো আর এই বিছানার লগেজটা ট্রেনে তুলে
দিবি চল্! ভাগলপুরে গিয়ে ওজন দেব এখন !"—প্রে
বলেল গাড়ীর কাছে আসিয়া ছোট টিনের হান্তবান্ধটি লইয়া
বলিলেন ৷—"নেবে এস · · · শীগ্লীর চলে এস ! আর
গাড়ীর সময় মোটে নেই, বয়ুম ত তখনি, ছেলের পা
কাট্ল ত কাট্লই, গাড়ীতে উঠে জলপটী দিও, তা না
করে তুমি সাত্ঘণী দেরী করে এখন বোঝ টেরটা !"

আলোয়ানের ভিতর হইতে ফিস্ ফিস্ করিরা উত্তর হইল, "ও মা! চৌকাটে লেগে ছেলের আঙ্গুলটা অমন করে কেটে গেল, রক্তে রক্তগঙ্গা, হু-ছটো নথ একেবারে উঠে গেছে,—সে নিয়ে বুঝি কোথাও যাওয়া যায় ?—কি যে বল।"……

"হাঁ৷ আমি ত অমনি বলি! এখন ফিরে বাও, গিরে সোমবারে থ্ব ড়ো মেরের বিরে কি করে দাও দেখ ব তথন!..... হাক্ শীগ্গীর নেমে পড়,..... চল চল ষ্টেশনে চল,—ভুমি থোকাকে নাও—আর মলা!—ভুই এই পোটলা ছটো নিয়ে খুকীর হাত ধরে চলৈ আয়.....আমি টিকিট কিন্তে বাচি !— আ—হা দাঁড়িয়ে কেন—? বা বা, ইন্টার ক্লাশ থার্ড ক্লাশ যাতে হোক একথানা মেয়েগাড়ীতে উঠে পড় গিয়ে—চিনিদ ত সব!"

মায়ে মেয়েতে একবার চোথে চোথে চাহিল; পরে একটু উদ্বেগের স্ববে মন্দা বলিল, "তুমি ঠিক্ আস্বে ত বাবা ?"

"আস্ব না ত থাব কোন্ চুলোয় ?——যা না তোরা,— সংএর মত দাঁড়িয়ে তবু! যাবি ত যা নৈলে থাক্ পড়ে, আমি চল্লম।"

, বলিতে বলিতে বাবু টিকিট ঘরের দিকে ছুটিলেন।
ব্যস্তার সমূথ পশ্চাৎ লক্ষ্য নাই, বারান্দায় উঠিতে একটা
নীচু গ্যাসের লগনে ঠক্ করিয়া মাথা ঠুকিয়া গেল। "উছঃ
উছঃ গেল্ম রে!"—বলিয়া মাথায় হাত বুলাইতে বুলাইতে
তিনি আবার ছুটলেন।

নিকটেই একজন বেলওয়ে কনষ্টেবল্ দাঁড়াইয়া সমস্ত দেখিতেছিল, পুলিশস্বভাবসিদ্ধ ধীর গন্তীর স্বরে সে বলিল, "তিস্বা ঘণ্টা বাজ্তা হায় বাবু! অব ভিতর যানেকা হকুম নেহি!" এবং দার আগলাইয়া দাঁড়াইল।

"হকুম নেই ? বলকি বাপু ? এ যে নৃতন কথা !—
মুকুক গে, এই না 9, পান খেও। আমায় ছেড়ে দাও—,
আমার মেয়ে ছেলে সব গাড়ীতে উঠেছে !—"

পুলিস সরিয়া দাঁড়াইল। বাবু আবার ছুটলেন।
একজন ভদবেশা মুসলমান্ বলিতেছিল, "কাহে হালাকান্
হোতে হেঁ বাবুসাব! হুদ্রা টিরেনমে যাইরে,.....ইস্বক্ত
টিকিট মিল্না ওর গাড়ীপর চঢ়্না দোনো জুলুম
হোগা।"

"চূপ্ কর বার্ তোরা একটু চূপ কর! আমি যেন এমনি বোনা তাই সবাই মিলে কেবলি আমায় শেথাতে এসেছেন!—থালি বাধা আর বাধা।……একবার টিকিট-ঘরে পৌছতে পাল্লে যে বাঁচি।"—তথন টিকিটঘরের জানাগায় আর গোল নাই,—তরুণ টিকিটমান্টারটি মুখে চূরুট লইয়া নিশ্চিস্তভাবে ট্রেন ষ্টেশনমান্টার ও গার্ডের গভিবিধি লক্ষ্য করিতেছিলেন। এমন সময় ক্লান্ত গোবিন্দ-বার আসিয়া বলিলেন, "এই বে নরেন! দাক্ত রাবা, চারখানা বর্জমানের ইন্টারের টিকিট.....দাও শীগ্ৰীর দাও, তোমার ভরসাতেই—"

আর তাঁহার মুথ দিয়া কথা বাহির হইল না, রেলিং ধরিয়া হাঁপাইতে লাগিলেন।

"মামা যে! এত তাড়াতাড়ি!— আর সময়—"

"দে বাবা, আগে টিকিট্ ক'থানা ফেলে দে, তারপর সেসব কথা হবে এখন! তোর মামী গাড়ীতে বসে আছে — তশু মন্দার বে, না গেলেই নয়। বর্দ্ধমানের টিকিট!—"

নবেন ক্বার পরিতচক্ষে আপনার টেবিলের প্রতি
চাহিল—পরে চারিদিকে চাহিয়া নিমন্তরে বলিল,
"বর্জমানের ত টিকিট কাটা নেই—এই নিন্ ছগ্লির—,
ক আনা প্রসা—"

"তায় জল আট্কাবে না !— নাও-- এস বাবা !— তোমার ভাল হোক !– মন্দার বিয়েয় যাচছ ত ?"—

বলিতে বলিতে ততক্ষণ তিনি টেনের নিকট আদিলেন। দেখিলেন স্ত্রীকভা গাড়ীতে উঠিয়াছে কিন্তু টাঙ্ক তৃইটা তথনো পড়িয়া— ওজন ওজন করিয়া কুলীতে ও একজন ষ্টেশনের লোকের মধ্যে কি বচসা হইতেছে।

"তোদের তাতে কি রে বাপু! ^{থেখানে} নাব্ব সেখানের লোকেরা ভা বুঝে নেবে।— দে রে তুলে দে!"—

বাক্স হটি কোঁনমতে গাড়ীতে ঠোলয়া দিয়া—হাত-বাক্সটি স্ত্রীর হাতে দিয়া বলিলেন, "সাবধান, এটাকে যেন কাছছাড়া কোরো না! দেখো!"—

গাড়ী তথন মৃত্ মৃত্ চলিতে আরম্ভ করিয়াছে— ভিনি ছরিতহন্তে পাশের কক্ষের চ্যার টানিয়া উঠিয়া পড়িলেন। নরেনও প্লাটফর্মে দাঁড়াইয়া ছিল; মুথ বাড়াইয়া গোবিন্দবাবু তাহাকে বলিলেন, "বেও নরেন্! নিশ্চর বেও।"

নরেন মৃত হাসিয়া খাড় নাড়িল।

গাড়ী ষ্টেশন ছাড়িয়া বাহিরে আসিন। ছই পার্শে নামাল্পুরের বছবিভৃত কল্কারথানা; অনভিদূরে একটি প্রকাণ্ড পর্বত মাথা ভূলিয়া দাঁড়াইয়া আছে। রেলপথের ছইধারে নিয়ভূমি প্রস্তরকঙ্করাবৃত।

গায়ের কাপড় খুলিতে খুলিতে মন্দার মাতা বলিলেন

"মা পো! এই গরমে কি এই ধোকড় গারে দেওয়া যায় ?-"

গাড়ীতে আরও কএকটি স্ত্রীলোক ছিলেন, তাহার মধ্যে একজন ছুলকায়া প্রোঢ়া কিছু গন্তীর স্বরে বলিলেন, "একখানা সিন্ধের চাদর নিলেই পার, এত গীরিম্নিতি ও চট্ গারে দেওয়া কেন।"

মন্দার মা এই রমণীর বলিবার ভঙ্গী ও অঙ্গের বহর ও স্বর্ণালকারের স্তুপ দেখিয়া বৃথিলেন যে ইনি কিছু ধনের গর্মাও রাখেন। মনে একটু হাসিয়া মুখে সরল হাসির সহিতই বলিলেন, "আর মা, সিল্লের চাদর নেব কোখেকে! একটি প্রাণীর ওপর এতগুনো মান্ত্যের ভার, তারপর আবার মাথায় আগুন—মেয়ের বিয়ে না দিলে নয়,—এখনকার দিনের কায়ন্ত বভির বিয়ের ব্যাপার ত আপনারা সবই জানেন—,কি করে কি করি মা! বাইরে আসা—ভাই এটা জড়িয়েছি।"

প্রোচ়া তাঁহার কথায় কিছু সম্ভোষলাভ করিয়াছিলেন।
ছুল শরীরথানি টানিয়া নিকটে আনিয়া বলিলেন, "ও: এই
বুঝি তোমার মেয়ে ?--বিয়ে দিচ্চ কোথায় ?—বর কী
পাশ ?--কি কি চায় ?"—

"দেশেই বিষে হবে। আমরা পাশকরা বর কোথা পাব মা!—ছেলের বাপ কি চাক্রী করেন, ছেলেও রেলে কি কান্ধ কন্ধে—এতেই থরচ ক্ষে মেন্ডে তবুও হান্ধারটি টাকার ক্ম ত নয়! এই দেখুন না গ্রনতেই ত আটল টাকা পড়ল।"

"হাজার টাকা ?" প্রোঢ়ার চোথে মুখে অবজ্ঞার হাসি খেলিরা উঠিল। "মোটে হাজার টাকা ? ই-ই তোমার খরচ! আমার বীণার বিয়েতে শুদ্ধ্ বিয়ের খরচই সভে়ে ছিল চার হাজার! তারপরে তত্ত তবির ত আলাদা।"

মন্দার মা হাদিয়া উঠিলেন, "ওমা চার হাজার টাকা বে আমরা চোথেও দেখিনি মা ?—ওঁর মোটে পঞ্চাশটি টাকা মাইনে—এতটা খরচ—আমরা অত টাকা কোথার পাব ? এই বা দিতে হচ্চে তাতেই আমাদের হাড় ভেলে গেছে।"

প্রোঢ়া আর কিছু বলিলেন না। এই পরিবারটির প্রতি বেন কিছু উদাস হইরা বাহিরে দৃষ্টি ক্রিতে লাগিলেন। ভাবটি বেন —''তবে স্থার তোমরা কী।"—— প্যাসেঞ্চার গাড়ী সভাবত ধীরে ধীরে চালতেছিল।
ক্রমে আরও গতি হ্রাস হইল, অল্পন্থের টেন
থিড়কীরীয়া পাহাড়ের ভিতর দিয়া চলিতে আরম্ভ করিল।
বালক বালিকারা মুথ বাহির করিয়া চেঁচাইতে লাগিল।
একটি যুবতী প্রসন্ন মুথে বলিতে লাগিলেন, "ও মা! ঠিক
বেন সাঁঝ হয়ে গেছে ?"—মন্দার মাতা মৃছ হাস্ত করিয়া
বলিলেন, "হপুর বেলায় এতটা আঁধার দেখায় না, সদ্ধাও
হয়ে এল কি না।"

সন্ধার একটু পুর্বেই ট্রেন স্থল্তানগঞ্জ টেশনে থামিল।
এথানে বাঙ্গালী যাত্রা মোটে নাই, তৃতীয় শ্রেণী হইতে
কএকজন লোটাকম্বলধারী উঠিল ও নামিল।—একজন
বৃদ্ধ হিন্দুস্থানী ওঢ়নামণ্ডিতা চুইজন স্ত্রীলোককে লইয়া ঘারে
ঘারে ফিরিতেছিল, সে এই কাম্রাথানির সম্মুথে একবার
দাঁড়াইয়া বলিল, "ইয়ে কোঠ্লী জানানা লোগকা বাস্তে,—
তুম্লোক্ এহি গাড়ীমে উঠ্যাও,—হাম্ তুসরা—"

ব্যাপার দেখিয়া প্রৌঢ়া স্ত্রীলোকটি ব্যস্ত হইলেন, এই অপরিচ্ছর "ছোটলোকদের" সহিত বসিতে হইবে ভাবিয়া তিনি পূর্বাহেই সাবধান হইলেন। বৃদ্ধ হাতলে হাত দিতেই তাড়াভাড়ি হাত বাড়াইয়া বলিলেন,—"থাম থাম!—সব জানানা গাড়ীই তোমাদের জভ নয়!—তোমরা কি এই ক্লাশের টিকিট কিনেছ?—উঠ্নেই হ'ল নাকি?"—পরে আপন মনে গন্গন্ করিয়া বলিলেন—"চেরোর আকেল দেখ দেখি! ইষ্টিশানে ইষ্টিশানে নেবে খোঁজ নেয় না! কোথাকার কে সব উঠে পড়ছে!"

বৃদ্ধ একটু চটিয়া বলিল, "টিক্স্ নেই লিয়া তব্ আপনে হকুম্সে চঢ়নে আয়া ? বাঙ্গালীকা কৌড়ি হায় ঔর হাম্-লোগকা কুছ নেই হায় ? – হাম্লোগ এইসা গরীব"—

গতিক মন্দ দেখিয়া মন্দার মা বলিল,—"সে কথা ত হচ্চে না বাবা! তোমরা ক' নম্বর্গ গাড়ীতে উঠ্বে তাই জিজ্ঞাস কছেনি উনি।"

"লঘর ? আরে গাড়ীমে ত অব্লঘর উম্বর কুছ্নেই রহতা হার—কীস আংরেজী হর্প লিথ দিয়া যো কি পঢ়ে নেই শকেঁ।—হামরা তিন লম্ব কা টিকস্ হাম্—"

এই সময় তাহার কথার বাধা পড়িল – আর একজন বুবক হিন্দুস্থানী দেইদিকে আসিতেছিল, বৃদ্ধকে দেখিয়া ক্রত নিকটে আসিয়া বলিল,—"কাঁহা মিশরকী! কাঁহা? আপকে সাথ্ ইহা মুলাকাৎ হোগা হাম্ নেহি জান্তাথা,— দর্শনলাল নে চার ধরকা আমট্ আপ্কো লিয়ে হামারা পাশ ধর দিয়া – আব্তলুক দেনেকা ফুরসং—"

"রাথি দহ মুত্ব ? — যানেকা বথং লেলে বাঙ্গে! মগর গাড়া পর চঢ়না আব মুঙ্কিল হয়া! বাঙ্গালা জানানী সানি কহতে হেঁই গাড়ী তুদ্রা,——আব্সমে ভি কম্"—

বৃদ্ধ বলিতে বলিতেই টিকিট বাহির করিতেছিলেন,
যুবক চট করিয়া তাহার হাত হইতে টিকিট টানিয়া লইল।
পরে একটু হাসিয়া বলিল "থাট কিলাদ্ক টিকদ্! আপলোগ ইধার আইয়ে";—বলিতে বলিতে বৃদ্ধের হাত ধরিয়া
সে টানিয়া লইয়া চলিল, রমণীয়য় তাহাদের পশ্চাদ্বর্তিনী
হইল।

দণী বাজিতেছিল—এঞ্জিনেও বাঁশী দিল, মেয়েরা
স্ব স্থানে স্থির হইরা বসিরাছেন, এমন সমর দেখা গেল,
আর্দ্ধ অন্ধকারের মধ্যে কে একজন জ্রতপদে সেই দিকে
আসিতেছে – মুহুর্ত্ত মধ্যে সর্কাকে বন্ধার্ত একজন স্ত্রীলোক
আসিরা শিক্ষিতপট্টার সহিত হাতল ঘুরাইয়া নিমেষ মধ্যে
সেই কক্ষে প্রবেশ করিল। গাড়ীর আবোহিণীরা একবার হাঁ না করিবার চেষ্টা করিরাছিলেন কিন্তু তাহার
পূর্বেই সে দার রুদ্ধ করিয়াছে এবং ট্রেন মৃত্ মৃত্ চলিতে
আরম্ভ করিয়াছে।

তাঁহারা সকলেই তাহাকে দেখিতেছিলেন কিন্তু সে কাহারও প্রতি কিছুমাত্র লক্ষ্য করিল না, স্থিরপদে তাঁহাদের মধ্য দিরা চলিয়া এক কোণে গেল—ভাহার পর শারিত শিশুটকে ধীরে ধীরে সরাইরা, পারের কাছের পোটমান্টটা ভিতরে ঠেলিয়া দিরা একপাশে গিরা বসিল এবং মুক্ত জানালার বাহিরে মুখ ঝুলাইরা বোম্টাটি ঈষং তুলিয়া দিল।

গাড়ী তথন ছুটিতেছে। বাহিরে অন্ধকার, নবাগতার মুথ দেখা যার না। কিন্তু ঘরখানির ভিতরে উজ্জ্বল আলোকের মধ্যে সেই নৃতন শালুর ওড়নাচাকা রহস্তাটির পরিচয় লইবার জন্ত সকলেই ব্যগ্র হইয়া উঠিয়াছিলেন। পার্শ্বস্থা ব্রতী তাঁহার ছেলেটির অকাল নিদ্রাভঙ্গে কিছু বিরক্ত হইয়াছিলেন এবং ননদিনীর সহিত গোপনে—"দেখ্চ দিদি, মাগীর দেমাক্! ছেলেটাকে না নড়ালে কি হত না? আমাকে বল্লেই ত আমি সবে বস্তাম্!" বলিয়া বিরক্তি প্রকাশ করিতে করিতে তাহার মুথ দেখিবার জন্ত অধৈষ্য হইয়া উঠিয়াছিলেন! বিরক্তি সংযত করিয়া তিনিই প্রথমে বলিলেন, "ই্যাগা তুমি কি লোক? কোথা যাচে?"

নবাগতা উত্তর দিল না।

যুবতী আবার বলিলেন, "গুন্ছ ? তোমাকেই বল্ছি ?" ্র পুর্কোক্তা প্রোঢ়া নাসিকা কুঞ্চিত করিয়া বলিলেন, "কি মেয়ে বাছা তুমি! দেখছ ও কথা কবে না, তবু তোমার কি যেচে কথা না বল্লেই নয় ?"

ননদিনী বলিলেন, "তুই থাম্ বৌ! আমি জিজেস কচিছে ?" বলা বাছুলা বধ্ অপেকা তাঁহার কৌতৃহল আরও বেশি হইয়াছিল।

কিন্ত কিছুতেই কিছু হইল না, রমণী বেষন আটল-ভাবে বসিয়া ছিল তেমনি থাকিল, কাহারও কোন কথার উত্তর দিল না। মন্দার মা একবার "হে বাছা। তুম্লোকের ঘর কি ফল্তান্গঞ্জমেই হায় না আর কাঁহা থেকে আস্তা?" বলিরা তাঁহার প্রবাসবাসের পরিচয় দিতে চেষ্টা করিলেন। তাহা গুনিয়া মন্দা হাসিয়া বলিল, "তুমি হিন্দুস্থানী কথা বোলো না ত মা। একটুও যদি হয়।" কিন্ত বল্লাবৃতা তাহারও কোনো উত্তর দিল না।

তথন একজ্বন বৃদ্ধা বিরক্তস্বরে বলিলেন—"মরণ আর কি! কি জাতের মেয়ে তারও ঠিক্ নেই,— বাস্কটা ঠেলে এনে আমার ঝুড়িটায় ছুইয়ে দিরেছে একেবারে! বাবার পেসাদী সন্দেশ চলামেত্র আছে আমার, সব গোল বৃঝি!" দকল রমণীর মুথেই বিরক্তিচিক্ন দেখা ঘাইতেছিল।
কিন্তু আগন্তকের অটলতা দেখিয়া তাঁছারা তাহার পরিচর
লাভের আশা ত্যাগ করিলেন। পাড়ীও ক্রমে হইটা ছোট
ছোট ষ্টেশন পার হইয়া ভাগলপুরে থামিল। এই ষ্টেশনটি
অপেকারত বৃহৎ এবং জনস্তাও ভদমুরপ। এখানে ট্রেন
থামিতেই অল্লবয়য়ারা কেহ কেহ মাথায় কাপড় টানিয়া
মুখ ফিরাইল। কেহ বা সেটুকুরও অপেকা না রাখিয়া
বথেছভোবে দেখিতে লাগিল। হই এক দলের সঙ্গী
বা অভিভাবকেরা আদিরা স্ত্রীলোকদের কোন-কিছুর
প্রয়োজন বা অন্থবিধা আছে কিনা খোঁজ লইয়া গেলেন।
গোবিক্ল বাবু আসিয়া বলিলেন, "এখানে মাল ওজন হবে
না, একেবারে নেবেই হবে—দোকড় খরচ পড়বে—
ভা কি করব দেশ

তথন সন্ধা উত্তার্থ ইইয়াছে। প্লাটফর্ম্মে যথারীতি চা চুক্লট, সোডা বরফের সঙ্গে "পর্মাগরম পুরী মিঠাই" "অবাক্জলপদান্" "লিয়ে বাবু পাকা তরব্জ্জা" হাঁকিয়া ফেরিওরালারা ঘ্রিয়া বেড়াইতেছিল। সঙ্গীদের নিকট জানাইয়া স্ত্রালোকেরা সকলেই কিছু কিছু কিনিল। বালক বালিকারা অথৈগ্য ভাবে "মা আমি কলা নেব"—"ঐ ভাথ পিদি মা! সোলার পাখী বিক্রি হচ্চে—আমি নেব"—"ঐ বড় জিলিপী ছ্থানা নাওনা মা!" ইত্যাকার বাহ্না ধরিয়া তাঁহাদিগকে উত্যক্ত করিয়া তুলিল।

প্রোচা স্ত্রীলোকটির সঙ্গী আসেন নাই, অধীর বিরক্তির সহিত তিনি কেবলই বাহিরে চাহিতেছিলেন। সকলেরই লোক আসিল এবং ফিরিল দেখিয়া জলিতচক্ষে ক্রকুঞ্চিত করিয়া বলিলেন,—"চেরোর আকেল দেখছ — এ পর্যান্ত নাকি একটা ইকিও দিলে ?— ওর সঙ্গে আসাই আমার বোকামী হয়েছে ? তথনই আমি ওনাকে বনেছিলাম যে চারুটার সঙ্গে গিয়ে কাজ নেই, ছুট হলে তুমিই আমায় রেখে এস,— তা না এ কা বিপদে পড়লাম ?"

মন্দার মাতা বলিলেন,—"আমাদের ওঁকে বল্ব কি মা তাঁকে ডেকে দিতে ?" তাহাতেও তাঁহার নাসিকা কুঞ্চিত হইল দেখিয়া আর কেহ কিছু ব্লিলেন না।—ক্রমে গাড়ী আবার চলিল। তথন রাত্রি হইরাছে। বালকবালিকারা খুমাইতে লাগিল। জ্রীলোকেরা জিনিষপত্র গোছ করিয়া কেহ ট্রাঙ্কে কেহ বিছানার লগেজে বিদিয়া ছেলেদের শুইবার স্থান করিয়া দিলেন। ছইএকজন বা মেজেতেই একটু বিছানা বিছাইয়া শিশুকে লইয়া শয়ন করিল।

তথন মন্দার একজন সমবয়সী কিশোরী—তাহার কাছে সরিয়া আসিয়া মৃত্ হাস্তের সহিত কানের কাছে প্রশ্ন করিল—"হাাঁ ভাই! তোমার নাকি বিয়ে ?"

কিশোরী বিবাহিতা। মন্দা তাহার প্রশ্নের কোন উত্তর না দিয়া ঈবং হাসিয়া মুথ ফিরাইল। বিবাহের কথাটা এতক্ষণ চাপাই ছিল,— এইবার কথা উঠিতেই, একজন যুবতী বলিলেন,—"দিব্যি মেয়েট।—কি কি গয়না দিচ্চেন্?"

একমুথ হাসিয়া মন্দার মা বলিলেন, "ও আমার আদেষ্ট। গয়না আর কি দেব ভাই? এই দ্যাথই না, গয়না ত সঙ্গে নিয়েই যাচিছ।" বলিয়া হাতবাকাটি সন্মুথে টানিয়া আনিলেন।

তথন সকল জ্রীলোকই একসঙ্গে সেইদিকে দৃষ্টিপাত করিয়াছে; যাহারা শয়ন করিয়াছিল তাহারাও উঠিয়া বসিল, সহসা স্তম্মত হইয়া নিদ্রাত্ব শিশু চীৎকার করিয়া উঠিল। জননাদের কিন্তু সেদিকে লক্ষ্য নাই,—"হার দিয়েছ কেন নেক্লেশ দিলেই ত ঠিক্ হত"—"আর কি কেউ ও পাতাকাজের চুড়ি পরে ? কুচো চুড়ি দাওনি কেন ?" প্রভৃতি মন্তব্য প্রকাশ করিতে লাগিলেন। প্রোঢ়া ঈয়ং অবজ্ঞার স্বরে বলিলেন, "নেহাৎ 'কনে গয়না,' তা যেমন মামুষ তেমনি ত দেবে !—বেশ্ হয়েছে!" মন্দার মাও হাসিয়া বলিলেন, "আর পাব কোথা ভাই। এর জন্মেও সেক্রার কাছে টাকা ধার রইল, চেনা লোক তাই দিয়েছে।"—বাজ্মে বিবাহের অক্সার ছাড়া আরও গহনা ছিল, প্রশ্ন হইল "ওই গহনাগুলো বুঝি তোমার ?"

"হাা ও কথানা আমারই বটে ! কেবল এই হার ছড়াটা থোকার—আর".....

তাঁহার কথায় বাধা দিয়া একজন বলিল, "তোমার নাটে এই কথানা গরনা। তথু বালা অনস্ত —"

ঠাহার কথাতেও হাসির বাধা দিয়া মন্ত্র সা ব্রিলেন,

"কি বল্ছ ভাই—পা-ব কোথা! বিষের সময় বাপের বাড়ীর গ্রনা ভেঙে চুরে ঐ কথানা গা-ঢাকা করে রেথেছি! পরি ত তেম্নি! যেমন হয়েছে অমনি ধরাই হয়েছে! গণীব মানুষেৰ গহনা জান ত কথনো বা আভরণ কথনো বা পেট-ভরণ!"

এ কথার পর আর কৈছ কিছু বলিলেন না, কেবল বিধবা ননদিনী একটি ক্ষুদ্র নিখাস কেলিরা মৃত হাস্ত করিলেন। মন্দাব মা বাক্সটি বন্ধ করিতে করিতে বলিলেন, "বড় তৃঃথের জিনিব ক'টা ভাই! তাই সাথে সাথে নিয়ে বাচিচ। যাদের সামগ্রী তাদের হাতে হাতে সঁপে দিয়ে তবে আমার নিস্তার! মেয়ে ত পরের জিনিক বৈ নয়! এতদিন থাইয়ে মাথিয়ে—সাজিয়ে পরিয়ে পরের ঘরে পাঠাতে চলেছি!"

মন্দার মুখখানি মান হইয়া উঠিল কিন্ত তাহার পার্মের সঙ্গিনী তাহার কানে কানে বলিল "আর গ্রাকাম কর কেন ভাই ? মনের কথা ত মনই জান্ছে !"

তথন আর মন্দা না হাদিয়া থাকিতে পারিল না, আঁধারে মুখ ফিরাইয়া মৃত হাস্তে তাহাকে আনন্দের ভংসনা করিয়া বলিল, "যাও! তুমি বড় হুষ্টু!"

সঙ্গিনী বলিল, "তা ত ব্রলাম, কিন্তু একটা কথা বলি, বর্দ্ধমানের ঐ দিকে তোমাদের বাড়ী গুন্লাম, আমার খণ্ডর-বাড়ীও ঐ দিকে, বাথানতলা জ্ঞানত ? তারই কাছে, তোমাদের বাড়ী কি ঐ দিকে ?"

তাহার পর ছই জনে একমনে বাক্যালাপ আরম্ভ হইল, কিলোরীর নাম কনকলতা, তাহার পিতা বাঁকীপুরের উকীল, সম্প্রতি সে মাতার সহিত পিতালর—ইংরাজ-বাজার চলিয়াছে। তিনপাহাড় ষ্টেশনে নামিবে। শুনিয়া মন্দা অত্যন্ত ছ:খিত হইল। তাহারা যে আরপ্ত অনেক দূর যাইবে। কনকের জন্ম সভ্যই তাহার মন খারাপ করিবে ইহা সে মাইরি দিব্য করিয়া জানাইয়া দিল। কনক তাহার গাল টিপিয়া আদর করিল এবং যথন একদেশে বাড়ী তথন কথনো না কথনো দেখা হইবেই বলিয়া আখাস দিল।

জমে প্রায় সকলেই নিজালু হইতেছিলেন; মলার মা বলিলেন "তুই খুমুবি ত খুমো না মলা, আমি জেগেই থাক্ব।" কিন্ত মন্দাই ঘুমাইল না, সমান উৎসাহে কনকের সহিত গল্প করিতে লাগিল, এবং তাহার জননী জানালার পালে মাথা দিয়া চুলিতে লাগিলেন।

মাঝে মাঝে ছোট ছোট টেশন আসে ও পার হইরা যায়, যাত্রীর ভীড় মোটে নাই। একস্থানে আসিলে মন্দা বলিল, "এটা আবার কি ইষ্টিশান ? নাম যে ছাই করে, ডাক্লে বুঝ্ভেই পারলাম না!"

কনক বলিল, "কেন ? লগুনের গায় লেখা পড়নি ?" মন্দা হাসিয়া উঠিল। বলিল "ওমা, সে যে ইংরিজি! পড়ব কি করে ?—"

কনক একটু মুচকি হাসিয়া বলিল, "এটা 'পিরপানটা' টেশন!"

মন্দা বিশ্বরানন্দে বলিল, "তুমি ইংরি**জি ভান নাকি** ভাই ?"

কনক বলিল "হাঁ। জানি বৈকি, আমরা দাদার কাছে পড়ি। তুমি জান না ?"

মন্দা শুক হাস্তে বলিল "না !"— তথন গাড়ী ছাড়িরা আবার চলিতেছে, বধূটি তাহাদের কথা শুনিরাছিলেন, তিনি বলিলেন, "কি নাম বল্লে গা ?—পিরপান্টা ? কেন ঐ যে বাংলায় 'পীরপৈতী' লেখা দেখ ছি ?"

তাহা কনকও দেখিয়াছিল, একটু অপ্রস্তুত ভারে বলিল, "তা হল ত কি ? ইংরিজিতে অমনি উচ্চারণই হয় ?"

কনকের মাতা হাসিরা বলিলেন, "তোর মাথা হয়।"
"হয় না ? তুমি দাদাকে জিজেস্ কোরো দিকিন্ ?"
কনক রাগিরাছিল।

তাহাকে অশুমনা করিবার জন্ম মন্দা বলিল, "আচ্ছা ভাই ঐবে আলোগুলো জলছে – ও কি জান ?——"

কনক কথা বলিল না। মন্দা আবার বলিল শীনাহাড়ে ঐ রকম আলো বড়ড জলে — দেখেছ ?"

কনক শীঘ্ৰ কথা কহিত না, কিন্তু উপস্থিত একটি ঘটনায় সকলেই যেন চঞ্চল হইয়া পড়িলেন! সেই বৃদ্ধা স্ত্ৰীলোকটি বেঞ্চের একপাশেই জড়সড় ভাবে শুইয়া ছিলেন, সম্প্রতি তিনি এত ধারে আসিয়াছেন বে প্রতি মুহূর্ত্তে পতনাশহা—এবং দেখিতে না দেখিতে পড়িয়াও গেলেন!

— বৃদ্ধা ঠাউমাউ করিয়া উঠিলেন— গাঁহার কন্তা ও বধু তাড়াতাড়ি ধরিয়া তুলিতে তুলিতে বলিলেন, "আহা হা বুডো মানুষ, কোথাও লাগ্ল কি মা ?" বৃদ্ধার কিন্তু সেকথায় কান নাই, তাঁহার বক্তব্য যে তিনি ত ঘুমান নাই ! ঐ কাপড়-জড়ান মাগী তাঁহাকে ধাকা দিয়া ফেলিয়া দিয়াছে !"

বৃদ্ধাব কলা পুত্রবধ্ যদিও স্বচক্ষে দেখিয়াছিলেন যে কেছ তাঁছাকে কেলিয়া দের নাই—তথাপি সেই নীরব স্ত্রীলোকটিকে গালি দিবাব এই স্ববিধাটুকু তাঁছাবা ত্যাগ করিলেন না। নিজেদের দল পুরু দেখিয়া, "ও মাগী কি কুম্! পেটে পেটে বজ্জাতি নিয়ে কেমন গাডিল ছরে বসে রয়েছে দেখছ না।" "দে না পোড়ামুখীর মুখধানা দেয়ালে ঠকে।" প্রভৃতি বোষবাক্য বর্ষণ করিতে লাগিলেন। কিন্তু তথাপি সে পোড়ামুখী বা সোনামুখী আপনার মুখ ফিবাইল না।

় এই গোল্মালে ভক্ৰাতৃৰা প্ৰৌঢ়া জাগিয়া বলিলেন, "এটা কি এটেশন গা, দেখেছ ভোমরা ?"

মন্দা মৃত্ হাস্থেব সহিত বলিল, "এক্ষনি কি একটা ছোট্ট ইষ্টিশান গেল, কি ভাই ? "

কনক বধৃটির প্রতি রোষকটাকে চাহিয়া বলিল, "কি কানি ভাই, আমি জানি না।"

বৌ তাহা দেখিয়া মৃত হাস্তে বলিলেন—"দেখবেনা আবার কেন, পষ্ট মিরজাচৌকী লেখা, দেখালে না আবার"—

ননদিনী হাসিরা উঠিলেন—বৈকৈ ঠেলা দিরা বলিলেন,
"নে নে আর ছেলে মামুষেব সঙ্গে ঝগড়া করে না।
জিনিসপত্তরগুলো গুছিয়ে নে! এইবার আমরা নাব্ব।
তুই খুকুটুকৈ কোল্লে নিয়ে বস্, আমাকে আবার মার হাত
ধরে নাবাতে হবে।"

মন্দার মা বলিলেন, "তোমরা কোথার নাববে ভাই ?" "এই যে সায়েবগঞ্জে! হাাল্যা নিশে আসবে ত ?"

বধ্ বলিলেন, "কেন—আস্বে না কেন ?—আমি নিজে চিঠি দিয়েছি ?"

প্রোচাও একটু মুখ ভার করিরা, বললেন, "আমিও ঠিক হরেই থাকি —সক্রীগলিতে আমাকে নামতে হবে।"

মন্দার না চোখ মেলিয়া মৃত্ হাস্তে বলিলেন,—"ওমা, স্বাই তোমরা চলে যাবে -এতটা পথ আমবাই একা যাব ?"

বিছানা কাপড় ভাঁজ করিতে করিতে বৃদ্ধার কস্তা বলিলেন, "তার আর ভাবনা কি ভাই, কত মামুষ উঠ্বে এখন, বসবার ঠাঁই মেলা তখন হছব হবে হয় ত!"

"দেও ভাল ভাই! একা যেতে আমার বড় ভয় করে!"
ট্রেন টেশনে থামিতেই বৃদ্ধার পুত্র হারে আসিয়া
বলিলেন "ভোমরা ঠিক্ হয়ে আছ ত !—ভাল, তাড়াতাড়ির
দরকার নেই —এথানে অনেকক্ষণ গাড়ী থাম্যে, ততক্ষণ
আমি খোঁজ নিই জিশি এল কি না!"—

"কে রমানাথ বাবু কি ?—এই যে আমি নিশীক্স—" বলিতে বলিতে মাথার চাদরজড়ান জিনের-কোট গারে একজন শীর্ণকার যুবক আসিয়া রমানাথের সহিত মিলিত হইল। স্বাগতসম্ভাষণাদির পর নিশীক্স বলিল "পাঝী ত কিছুতেই জোগাড় কর্ত্তে—"

বাধা দিয়া রমানাথ বলিল, "দরকার কি! - এইত বাসা. এটুক — রাভির বেলা—দেখে নেওরা যাবে। এস গো ভোমরা নেবে এস!"—গারে চাদর জড়াইয়া ছেলে কোলে করিয়া বধূ নামিয়া গেল, কন্যা বৃদ্ধাকে নামাইতে লাগিলেন, বৃদ্ধা বলিলেন, "তুই ছাড় মা! আমি নিজেই যাচিচ এখন!"

রমানাথ বলিল—"না না; অততে কাল কি! তুমি ওর হাত ধরেই এদ না।"—তথন স্ত্রীলোক তিনজনকে প্রাটফর্মের পাশে দাঁড় করাইয়া পুরুষ ছইজনে জিনিদ দরাইতে লাগিলেন। গোলগালে বধুর কোলে শিশু কাঁদিতে লাগিল।

সাহেবগঞ্জ প্রকাণ্ড ষ্টেশন। দীর্ঘ দালানে উজ্জল বাতি জ্ঞালাইয়া কর্মচারীয়া বসিয়া জাছে। বড় বড় হরগুলি বিলাতি প্রথার উৎকৃষ্ট ভাবে সাজ্জিত। দেয়ালে নানাবিধ থাত ও ঔষধ প্রভৃতির বিজ্ঞাপন বিচিত্র বর্ণে শোভা পাইতেছে। সর্কাপেকা মেম ও তাঁহাদের শিশুদের মুক্ত আনন্দের ক্রত পদচালনার দীলাভকাই ইক্লের দৃষ্টি আকর্ষণ করিতেছিল।

মন্দা অনেক লোক দেখিয়া একটু মুখ চাকিরাছিল কিন্ত

কনক পূর্ববং নিশ্চিত্ত ভাবে টেশনের দিকে চাহিরা ছিল।
সহসা সে মুথ ফিরাইয়া মন্দাকে চিম্ট কাটিয়া বলিল, "ও
ভাই ও ভাই! খুব মজা হয়েছে দেগুলি না ৮ ঐ বৌটার গা
থেঁলে হটো সাহেব চলে গেল, মালী একেবারে আঁথকে
উঠেছে।"

কণাটার হাসিবার কারণ কিছুই নাই—বরং ভাবিতে মনদার ভয়ই পাইন, সে শিহরিয়া বলিন, "ও মা সত্যি না কি ?"—

"হাঁ। সত্যি না ত কি ? বেশ্ হয়েছে— যেমন কর্ম – "
আর্দ্ধনাপ্ত কথা মুথে লইয়া কনক থামিল কিন্ত মন্দা
তাহাতে,সায় দিল না। কনক বলিল "তুমি অমন গোঁজ
হয়ে বসে কেন আছ ভাই — এদিকে এসে ভাথ না কত মেম
সাহেব — আর ছেলেগুলি কি স্থন্দর ভাই ?"

হাসিয়া মকা বলিল, "সত্যি ! আমাদের জামালপুরেও ঢের সাহেব মেন্—আর ভাই, সন্ধ্যে বেলায় মুক্তেরে যদি ভাও—উ: সে যেন সাহেব বিবির হাট বনে বায় !"

একটু মুথ ভার করিয়া কনক বলিল, "আমাদের বাঁকী-প্রেও মেলা সাহেব আছে !"

গাড়ী ছাড়িতে অত্যস্ত বিলম্ব হইতেছিল—কনকের মাতা বলিলেন, "গাড়ী ছাড়বে ত কথন ? গরমে যে মাথাধরে উঠুল !"

মন্দার মা বলিলেন, "এখানে সায়েবরা খানা খার কিনা তাই দেরী হ'ছে।" এমন সনম হঠাং একটা বড় ঝাঁকুনী দিয়া গাড়া চলিল।—প্রৌঢ়া অসাবধান ছিলেন— ভাঁহার মাথা সজোরে জানালায় আদিয়া পড়িল। তিনি ক্লপ্ট স্বরে বলিলেন, "কেন বাছা, এই ত গাড়ী চলেছে, আর তুমি বল্লে এখন ছুট্রে না!"

মন্দার মা আম্তা আম্তা করিয়া বলিলেন "তাই'ত ! এত শীগ্ণীর ত কথনো চলে না !" বলিতে বলিতে গাড়ী আবার থামিল।

কনকের মা বলিলেন, "নাও! আবার থাম্ল যে।" কনক হা হা শক্ষে হালিরা বলিল—"লাইন বল্লাচেচ মা লাইন বদলাচেচ। ওই দেখ আর একথানা গাড়ী এসে পড়ল।"

অপর পার্ধ দিয়া মেল টেন হস্ হস্ শব্দে আসিয়া

দাঁড়াইল এবং প্যাদেঞ্জারও মৃত্ মৃত্∴ চলিয়া **টেশন** ছাড়াইল।—

সক্রীগণির কুদ্র ইেশনে প্রেণ্ডার আয়ীর দীডাইয়া ছিলেন, ট্রেন হইতেই তিনি ভাঁচাকে দেখির ছিলেন। গাড়ী থামিবামাত্রই উচ্চকণ্ঠে বলিতে লাগিলেন, "এই বে নরেশ। বাবা, চেরোর আকোল শোন"—

যুবক কিন্তু আর বলিতে দিলেন না,— বাধা দিয়া
"চুপ কর মা। এখানে গোল কোরো না,—শীগণীর নেবে
এস, এখানে বেশীকণ গাড়ী দাঁড়ায় না।" বলিয়া কুলী
ভাকিয়া জিনিস পত্র নামাইয়া লইলেন।

হুইটা কুদ্ৰ ষ্টেশনের পরই তিনপাহাড় জংসন। অপর পার্শ্বে রাজমহলের টেন দাঁড়াইয়া আছে। কনক ৰলিল, "ঐ বে আমাদের গাড়ী। এইবার ত আমরা চলুম ভাই।"

মনদা নুথ হেঁট করিল। — কনক মৃগ্ধ স্ববে বলিল—
"ও মা! আবার এত কেন ভাই! — পথের সাথী বৈ ত
নই! তা ছঃখু কি — গিরেই আমি চিঠি দেব— ভূমি
দেবে ত ?"

মন্দা ঘাড় নাড়িল। কনকের মাও "আসি দিনি।" বলিরা মন্দার মার কাছে বিদার লইলেন।—কনকের পারে চারি গাছা মল ঝম্ ঝম্ করিরা বাজিতেছিল, পা ছখানি আল্ভার সম্বর্জিভ, মাঝের আঙ্গুল ছটিতে স্থলর ডারমন-কাটা আঙ্গুটি – মন্দা বিষাদজড়িত চক্ষে ভাহাই দেখিতেছিল। তাহারা গিরা অপর পার্ধের ট্রেনে চাপিল।

তথন টেশনের ঘড়িতে বাজিতেছিল,—এক ছই তিন—
চার পাঁচ ছয়—সাত আট নয়!— "ও মা নটা বাজল এতক্ষণে
—রাত বে কত দেখাচে !—মন্দা! ভাল হরে বস, আমি
খোকাকে এথানে শুইরে দিই!"—বলিতে বলিতে মন্দার মা
নিজেও শুইবার উপক্রম করিলেন। গাড়ীতে আর কেহই
নাই—যথেষ্ট স্থান। সবিশ্বরে তাঁহারা দেখিলেন এতক্ষণ পরে
সেই বস্তার্তা ধীরপদে মাঝের বেঞ্চে আসিয়া বসিল।
মন্দার মা বলিলেন, "বস বাছা! একটু গড়িয়ে নাও,
এখুনি হরত লোক এসে পড়বে।—মন্দা, তুইও একটু
শুরে নে না!"—

"আমার ঘুম পারনি, তুমিই শোও!" নবপরিচিতা স্থীর বিদায়শোকে মন্দা তথনও ব্যথিত;—গাড়ী চলিতে লাগিল, সে মুখ ফিরাইয়া জ্ঞানালার বাহিরে চাহিয়া ছিল,— তিনপাহাড়ের উচ্চ শৃঙ্গত্রয় তাহার চক্ষের সন্মুখ দিয়া তিনটা কালো দৈত্যের মত চলিয়া গেল!—সহসা কি এক্টা লকারণ ফুর্ভাবনায় বালিকাব চিত্ত পীড়িত হইতেছিল তাহা সে ভাল করিয়া বুঝিতে পারিতেছিল না।

এঞ্জিনের ধুঁয়ায় পাথর কয়লার গুঁড়া উড়িয়া
আসিতেছিল, কখনো কখনো বা চোখে পড়িয়া পীড়াও
দিতেছিল, মন্দা তাহ। গ্রাহ্ম না করিয়া বসিয়াই থাকিল।
ক্ষ্কা বাভাদে তাহার সম্মুখের চুলগুলি হাকাভাবে উড়িতে
গাগিল। বাহিরে আঁধার —কেবল প্রত্যেক কক্ষের
সানালাপথে বহিশ্যুত আলোকচতুকগুলি গাড়ীর সমান
দৈর্ঘ্যে সারি বাধিয়া তাহার সহিতই ছুটিয়া চলিতেছিল।

মন্দার চিত্ত ক্রমেই স্থির হইতেছিল। দেখিতে দেখিতে সুর্বাকাশের আঁধার ভেদ করিয়া চাঁদ উঠিল, মাঠের বুকে নীর্ঘ দীর্ঘ বৃক্ষছোরা গাড়ার বিপরীত মুথে ছুটিতে দেখা নাইতে লাগিল, মাঝে মাঝে ছোট ছোট জলায় শীর্ণ জলনারা চিক্ মিক্ করিয়া উঠিল। রাত্রি প্রায় দশটা।

সহসা গাড়ীর ভিতরে একটা হুড়াহুড়ি শব্দ উঠিল,—

3 কি ?—মুথ ফিরাইরা মলা দেখিল, অস্তুত কাণ্ড! সেই

বস্তাবৃতা স্ত্রীলোকটা হঠাৎ আসিয়া তাহার মাতার মুথ

রাপিয়া ধরিয়াছে এবং তিনি তাহার হাত ছাড়াইবার জন্ত

ইট ফট করিতেছেন!

"ও কিরে মাগী; আমার মাকে তুই ধরেছিদ্ কেন ?" বিলিয়া মন্দা ছুটিয়া তাহাদের নিকট আসিল। তথন প্রুষ্থবং পরুষ্থরে সে বলিল, "চুপ কর ছুঁড়ি! তা না হলে নবাইকে খুন কর্ম আজ—দেখেছিদ্!" সভরে মন্দা দেখিল তাহার হাতে দীর্ঘ ছুরিকা—আলোকে ঝক্মক্ করিয়া উঠিল। তাহার মাতা অজ্ঞান, সম্ভবত তাহাকে ক্লোরোফর্ম করা হইরাছে।—দেখিতে দেখিতে সেই দস্তা তাহাদের নর্ময়ের আধার সেই গহনার বাক্লটি হস্তগত করিল।—
নান্দা প্রথমত হতবৃদ্ধি হইয়াছিল, সহসা তাহার মনে হইল, 'দরজার পাশের ঐ শিক্লী টানিলে ত গাড়ী থামে! এবং বিপদেরও অবসান হয়!" তথন সে ধীরে ধীরে সেইথানে গিয়া হাত বাড়াইল।

াকস্ক দত্ত্য তাহা অপেকাও চতুর ও কিপ্রহন্ত,--মুহুর্ত

মধ্যে সে ছুটিয়া আসিয়া তাহার হাতে ছুরি বসাইয়া দিল,
মন্দা চীৎকার করিয়া মেঝেয় পড়িয়া গেল। বারুটি তথন
তাহার হস্তগত,—সে একবার এক নিমেবে সমস্ত দৃশুটা
দেখিয়া লইল, তাহার পর দরকা খুলিয়া বাহিয়ে বাইবার
চেষ্টা করিল।—কিন্ত বোধ হয় চলন্ত ট্রেন হইতে লাফাইতে
সাহস হইল না, কপাট খুলিয়া সন্মুখে দাঁড়াইয়া থাকিল।

বারহারোয়া টেশন। গাড়ী থামিতেই চোর নি:শব্দে প্লাটফর্ম্মের বিপরীত পার্মে নামিয়া পড়িল। ক্ষুদ্র টেশন, তাহাতে রাত্রি—দে সম্ভব নিরাপদেই বাইত কিন্তু তাহা ঘটিল না। অন্তকার ঘটনার পূর্বে ক্রমাগতই ট্রেনে এইরূপ চুরি ডাকাতির সংবাদে রেল-কর্তৃপক্ষ চিন্তিত ও সাবধান হইয়াছিলেন, প্রায় প্রত্যেক ট্রেনেই এক একজন রেল-প্রলিশ-কর্মাচারী থাকিতেন, অত্য স্বন্ধং সর্ব্বপ্রধান কর্মাচারীই ছদ্মবেশে যাইতেছিলেন।

চোর ফাষ্টক্লাশের সম্মুথ দিয়া যাইতেছিল, সাহেব তাহার ভাব দেথিয়াই সন্দেহ করিলেন, —সঙ্গীদিগকে বলিলেন, "এ নিশ্চয় হুষ্ট লোক—নামিয়া পড়।"

চোর ধীরে ধীরেই যাইতেছিল, তথন সে ওড়নাথানি থুলিয়া ঘাড়ে লইয়াছে, সম্পূর্ণ পুরুষ-বেশ। সাহেব নিকটেই দাঁড়াইয়া ছিলেন—তাঁহার তুইজন সঙ্গী গিয়া দ্ব্যুকে চাপিয়া ধরিল।

"কে রে ?—কেন আমার ধরলি ?" চোর বলিল। দ্র হইতে সাহেব তাঁহার সঙ্গীদিগকে বলিলেন "উহার পরিচয় না লইরা ছাড়িও না!" চোর বিলক্ষণ বুঝিল বে এইবার ভাহার সমূহ বিপদ উপস্থিত! সে মুহুর্ত্ত মধ্যে ছুরি টানিরা একজনের বাহতে বিদ্ধ করিয়া দিল!—

তথন চাঁদের আলোয় সমস্ত পরিকার দেখা যাইতেছিল,—আহত সিপাহী হাঁকিল "হুছুর! আমার খুন করিল!" সে আহত তবু চোরকে ছাড়ে নাই, দম্মা আবার তাহার ক্ষে আঘাত করিল। এইবার সে ভূপতিত হইল। দিতীয় বাঁজিকে ধাকা দিয়া চোর দৌড় দিল।

সাহেব তথন উচ্চকণ্ঠে—"পুলিশ-পুলিশ-কুলি—"বলিরা ডাকিভেছিলেন।—চোর পলাইতে পারিল না অরদ্রেই কএকজন পুলিশ ও কুলিতে ভাহাকে ধরিয়া ফেলিল।

মৃহুর্ত্ত মধ্যে কুল্র ষ্টেশনটি কোলাহলে পূর্ণ হইরা গেল। গাড়া থামাইরা গার্ড ও ষ্টেশনমাষ্টার সেইথানে আসিলেন। চোরের নিকট গহনাপূর্ণ বাক্স পাওরা গিরাছে তাহা কোন্ আরোহীর সর্বাত্তে তাহাই অধ্যেণ আবশ্রক।

অন্ধদনরের মধ্যেই স্ত্রীলোকদের কক্ষের ভীষণ অবস্থা জানা গেল এবং অমুদন্ধান করিয়া ঐ স্ত্রীলোকদের অভিভাবককেও পাওয়া গেল।—স্ত্রীকস্তার হর্দশা দেখিয়া গোবিন্দবারু যেন উন্মাদ হইয়া উঠিলেন। তিনি মাথা কপাল চাপড়াইয়া বলিতে লাগিলেন,—"দোহাই হজুর! আপনারাই বিচার করুন, আমার যা সর্ক্রনাশ হল তার উপায় আপনারাই করুন।"

সাহেব বলিলেন, "নি*চয়!" পরে দস্থাব দিকে চাহিয়া বলিলেন "তোমার কিছু বলিবার আছে ?"

সে উত্তর দিল না, ক্রুর দৃষ্টিতে আহত চাপরাশীর প্রতি চাহিয়া অন্ত দিকে মুথ ফিরাইল। গোবিন্দ বাবু বলিলেন, "ও আর বল্বে কি আমার মাথা!—মেরেটাকে যা চোট্ দিরেছে—হাতথানা ভাল হলে বাচি,—আইবড় মেরে—তাতে অমন হয়ে হাত কেটে গেল—এই বিপত্তি, কি করে যে কি হবে তাও ত বুঝচি' না!"

ততক্ষণ সাহেব তাঁহার পার্যবর্তী একজন পুলিশপরিচ্ছদধারী বাঙ্গালী বাবুর সহিত কি পরামর্শ করিতেছিলেন,—তাহার পর ষ্টেশন মাষ্টারকে ডাকিয়া ও সময়োচিত উপদেশ দিয়া গোবিন্দ বাবুকে বলিলেন, "কোন চিম্ভা
নাই বাবু! আমি তোমার বিষয় সমস্ত ইহাদিগকে বলিলাম, যাহা কর্ত্তব্য সমস্তই হইবে - তুমি কোন ভাবনা
করিও না।"

গোবিস্পবাবু বলিলেন, "তবে আমার গছনার বাকাটা আমায় দিতে ছকুম হোক্—এই ট্রেনেই আমি বাড়ী যাব!"

"পাইবে—পাইবে" - বলিতে বলিতে সাহেব গিয়া তাঁহার গাড়ীতে উঠিলেন, চাপরাশীকে লইয়া আর ছই জন লোক অন্ত ককে উঠিল । গাড়ী চলিয়া গেল।

গাড়ী চলিতে দেখিরাই গোবিন্দ বাবু চীংকার করিরা উঠিলেন,—"আঁগ, হল কি? গাড়ী যে চরা!—আমার স্ত্রী পরিবার সব যে চলে—"

্বাধা দিয়া সেই বাঙ্গালী ইন্সপেক্ট্র বলিলেন --- শনা

না—তাও কি হয় ? তাঁরা ও পাশে নেমেছেন, আপনার স্ত্রী আর মেয়ে ত বড়ু অসুস্থ—তাঁদেরকে রীতিমত ডাক্তার দেখাতে হবে—তা ছাড়া"—

"এই বনগাঁয়ে আবার ডাক্তার কোথা পাব ? থাক্বই বা কোথা ?—কেন মশাই আপনারা স্থন্ধ আমার পিছনে লাগ্লেন বলুন ত ?—এক ত ভগবানই মেরে দেছেন···তার উপর এ পুলিশের হালামা—আমি এখন করি কি ?"

গোবিন্দ বাবুর কথার হাসিয়া ইন্দপেক্টার বলিলেন,
"এতবড় ব্যাপারটা হয়ে গেল, মান্থবের প্রাণ নিয়ে
টানাটানি -- এর পর আপনার সমস্ত বলায় থেকেও বে
কেবল এই হাঙ্গামটুকু মাত্র পোহাতে হবে এ ভাবনায়
কাতর হলে চলবে কেন মশায় ?"

ষ্টেশনমাষ্টার বলিলেন,—"এখানে আর কেন, চলুন এ খুনেটার একটা বন্দোবস্ত করে এঁর মেয়ে ছেলেদের স্ব এঁর জিমা করে দিতে হবে।"

গোবিন্দ বাবু বলিলেন - "গাড়ী ত চলে গেল, আমি এখন মেয়ে ছেলে নিয়ে যাই কোথা বলুন ত ?"

প্রেশনমান্তার বলিলেন, "তা আমি কি করে জান্ব?
— থানিকক্ষণের জন্ম প্রেশনেও থাক্তে পারেন অথবা
গ্রামে"—

ইন্সপেক্টার হাসিয়া বলিলেন, "গ্রামের কথা ছেড়ে দিন—এই ত গ্রাম !"

সকলে আসিয়া ষ্টেশনে উঠিলেন। ক্ষুদ্র ষ্টেশনে কিছু
মাত্র আড়ম্বর নাই, অরপ্ত বেশি নাই,—ষ্টেশনের
একথানি ঘরে এক পাশে ষ্টেশনমাষ্টারের স্ত্রী
থাকেন—সেই ঘরের সম্মুথে গোবিন্দবাবুর পরিবারেরা
বসিয়া ছিলেন।— মন্দার মার চৈতক্ত হইয়াছে, তিনি শুইয়া
শুইয়া কাঁদিতেছিলেন,—মন্দার আহত হাভথানিতে কে
একটা অলপটি বাঁধিয়া দিয়াছিল কিন্ত তাহাতে রক্তন্তাব বন্ধ
হয় নাই, য়য়্রণায় তাহার মুখ নীল হইয়া গিয়াছে কিন্ত কি
ভাবিয়া সে নীয়বে তাহা সন্থ করিতেছিল, রক্তে তাহার
কাপড়ের অর্দ্ধেকটা রঞ্জিত হইয়া গিয়াছে—সে বার
বার তাহাতেই হাত মুছিতেছিল।

কপাট একটু খুলিয়া ষ্টেশনমাষ্টারের স্ত্রী বসিয়া ছিলেন এবং মন্দার সহিত মৃত্ন স্বরে কথা বলিতেছিলেন। এমন সময় সকলে আসিয়া সেইখানে দাঁড়াইলেন।—টেশন-মাটার পত্না ভার রুদ্ধ করিলেন।—মন্দা ধীরে ধীরে সরিয়া মুখ ফিরাইয়া বসিল—তাহার জননী কাঁদিয়া উঠিলেন।

গোবিন্দবাব্ বলিলেন, "এখুনি কালার হয়েছে কি ?—
এখনও যে কতটা ভোগ বাকী আছে তাত জানই না!
—-খুন মেয়ে বিয়ে দিতে এসেছিলে—এখন এই রাভিরে
ছেলে পিলে নিয়ে চল বুনো সাঁওসালদের বাড়ী—মাথা
ভাজ্বার ঠাই ত একটা চাই ?… আসবার সময় যথনি
বাধা পড়েছে, রক্তারক্তি হয়েছে, তথনি জানি একটা বিষম
অমঙ্গল হবে"
•

ইন্সপেক্টার বলিলেন, "সেসব কথা পরে হবে, এখন আগে দেখুন আপনার মেয়ের হাতে কতটা আঘাত লেগেছে। রক্তে যে ভেসে যাছে।"

"রক্ত ? —রক্তের কথা আর বল্বেন না ;—রক্ত দেথেই আজ যাত্রা করেছিলাম—তাই পথে এ বিপদ ঘটল !— আর এই মেরে !—হিঁত্র ঘরে মেরে বে কি কাল হরেই জন্ম নের—সে যার মেরে হর সেই জানে !—কি রে মন্দা !— কতথানি কেটেছে বল ত ?"

টেশনমান্তার বলিলেন, "না না আঘাত নিশ্চর বেশি নর, বেশ বলে আছে, বেশি হলে ছেলে মাতুর কেঁদে অস্থির হত!
—তা আপনি ইচ্ছে করলে ডাক্তারবাবুর বাসাতেও গিয়ে দেখাতে পারেন!—এই কুলি!—বাবুকে ডাক্তারবাবুর বাসা দেখিয়ে দিস্!"—পরে ইন্সপেক্টারের প্রতি চাহিয়া বলিলেন "চলুন আগুবাবু! ততক্ষণ আমরা চোরটার বন্দোবস্ত করে ফেলি!"

আগুবাব্ একটু হাসিয়া বলিলেন, "তার আর বিশেষ কি করব ? এই আস্ছে প্যাসেশ্বারে ওকে রাজমহলে চালান দিতে হবে। চারজন কন্টেবল্ আছে তার কাছে। ভয় কি ?"—

ষ্টেশনমান্তার বলিল—"না না ! বড় ভরানক লোক দে ! তাই সাবধান হতে বলছিলাম !—দেখলেন ত ছ-ছুল্পন লোককে খুন করবার চেটা করেছে !"

"বা করেছে তা করেছে আর করতে হবে না! এইবার বাছাধন টের পাবেন!—কিন্তু এ ভদ্রগোকটির এখন কি উপায় হয় বলুম দেখি ?"—পরে মৃত্ হার্সিয়া অভি মৃত্ব স্বরে বলিলেন—"ডাক্তার বে এই রাজিরে বেরোবে তা ত∙বুঝতেই পারছেন ?"

"তা আমিই বা আর কি করব মশার ?"— টেশনমাষ্টারের মুখ অপ্রসর। আগুবাবৃও কি চিন্তা করিতে
লাগিলেন। গোবিন্দবাবৃ এতক্ষণ কঞার ক্ষত দেখিতেছিলেন—এইবার বলিলেন "না, এ রক্ত সহজে বন্ধ হবে না।
মেরে আবার বাহাত্রী করে গাড়ী থামাতে গিয়েছিলেন!
—বেশ হয়েছে! একরন্তি মেরে গিয়েছে ডাকাতের সঙ্গে টকর
দিতে ? যেমন কর্ম—"

তথন ফিদ্ ফিদ্ করিয়া মন্দার মা বলিলেন, "তুমি কি বলচ ?—রক্ত পড়ে মেয়েটা খুন হয়ে বাচেচ আর তুমি এলে তাকে বক্তে ?"

"বক্ব কেন ?—কি বল্লাম ?—কিন্ত আমি কি করব তাই আগে বল !"

"কেন ? একটু চিনি কি ছ ফোঁটা সর্বের তেল হলেও কতকটা রক্ত পড়া বন্ধ হর। ভাগনা কোথাও বদি--"

"চিনি ?—রান্তিরে ত কোথাও ভিক্ষেও মিলবে না চুরি কর্ত্তে বৈতে হয়!"

মন্দার মা বলিলেন "কেন ? এথানে দোকান নেই ?"
তথন সহসা ব্যগ্রভাবে গোবিন্দবারু বলিলেন—"ঠিক্
বলেছ ! ও মশাই ! কি আপনার নাম !—আগুণারু ইা ও
আগুবারু! আমার হাতবাক্ষটি দিন মশায়!—আমার
সমস্ত টাকা ক'ড় সব এতেই আছে।"

আন্তবাব্র মুখে একটা বিষয় হাসি দেখা গেল—ধীর করে তিনি বলিলেন "বাক্ল

বাব্ ! রীতিমত এন্কোয়ারার পুর্বে এ বাক্ল ত আপনাকে দেওয়া হবে না ! এ বাক্ল নিয়ে এখন চের গোল"—

গো নিশবাবু উঠিয়। দীড়াইলেন।—"কি ?—বাক্স আমি পাব না ? আঁগা বলেন কি ! হাঁ৷ বাক্স যথন চোরের হাত থেকে প্লিশের হাতে গিরে পড়েচে তথন ও বাক্স আর পেতে হবে না তা ঠিক জানি !"

আগুবাবু হাসিয়া বলিলেন—"পাবেন বৈ কি নিশ্চয় পাবেন।—কিন্তু আজই—এখনি"—

গোবিন্দবাবু বলিলেন—"বুঝেছি বুঝেছি—জার বল্তে হবে না!—প্লিশের হাতে জিনিস্ পড়লে ভার খালাসের উপার—তা আঘার না জানা নয় !—কি করব বাবা ! হাতে আর কানা কড়িও নেই বে তোমাদের পূজো করি !"

আভবাবু কিরংকাল নির্মাক থাকিয়া বলিলেন,—
"আমাকে এতটা ছোট লোক ভেবে নিচেন কেন? আমার
যদি কোন ক্ষতা থাক্ত ভবে আপনার এই অবস্থা
দেখে—যাক সে কথা পরে হবে এগন"—

"এখন তবে আমি করি কি ?—ছেলে মেরের হাত ধরে ভিক্ষের না গেলে ত একটু ফুনও মিল্বে না !—দাঁড়াই কোথা—ডাক্তার না হর চুলোর গেল !"—এই সময় সন্মুখের ঘরের দরজা খুলিয়া একটি ছোট মেরে বাহিরে আসিয়া বলিল "মা এই চিনি পাঠিয়ে দিলেন—আর বল্লেন"—

টেশননান্তার শুনিতে পাইয়া নিকটে আসিয়া উগ্রহরে বলিলেন — "কি বল্লে তোর মা?—ভারি ত ইয়ে হয়েছেন দেখতে পাছিছ! – চল—" বলিতে বলিতে তিনি গৃহে প্রবেশ করিয়া হাঁকিলেন — "হাা গা!"—

আর কথা শোনা গেল না। কিন্তু প্পষ্ট বোঝা গেল বে তাঁহাদের মধ্যে মৃত্ স্বরে কোন বচসা চলিয়াছে—এবং কণকাল পরেই সশব্দে গৃহন্বারে অর্গল বন্ধ হইল।—আন্ত-বাবু মৃত্ মৃত্ হাসি:ত লাগিলেন।

মন্দার মার এতক্ষণও আশা ছিল যে ষ্টেশনমাটারের স্ত্রীর নিকট স্থান পাইবেন কিন্তু এইবার নিরাশ ভাবে নিশাস ফেলিয়া বলিলেন, "নেহাতই পথে দাঁড়ান অদৃষ্টে ছিল, হা ভগবান।"

গোবিন্দবাবু আশুনাবুর প্রতি চাহিয়া বলিলেন—
"সকালের এদিকে কি আর ট্রেন আছে বল্তে পারেন ?—
মেল —মেল বুঝি ভোরেই আসে—না ?"—

এই সময় মন্দা মাতার কানের কাছে মুখ আনিয়া বিলিল.—"হাতটা বেন অসাড় হয়ে যাচেচ মা!"

গোবিন্দ বাবু শুনিতে পাইরা মুখ খিঁচাইর। বলিলেন—
"বেশ হচ্চে! ফের যদি গোল করেছিস ত তোর ভাল
হবে না মন্দা!"—

পিতার মুখন্তকী দেখিরা বালিকা চুপ করিল—ভাহার

Cচাথে জল আসিরাছিল। তাহার মাতা বলিলেন, "কেন
তুমি ওকে অমন কর বলত ?—ওর যা হচ্চে তা ওই জানছে।

অক্ত মেরে হলে। একক্ষ হাট বসিরে দিত !—যাও—তুমি

একটু জল নিরে এস — আমি চিনি বেঁধে দিই ?"— মন্দা আর থাকিতে পারিল না।—"ভমা আমার হাত থসে গেল মা।—আর আমি পারছিনে গো।" বলিয়া মুক্তস্বরে কাঁদিয়া উঠিল।—

গোবিন্দ বাবু হতবুনি হইয়া চাহিয়া ছিলেন।—মৃত্রস্বরে
আশুবাবু বলিলেন—"আমার বাসা এই কাছেই—সেথানে
আমি একলা থাকি; কোনো স্ত্রীলোক পরিবার সেথানে
নেই; তাই আমি বলতে এতক্ষণ ইতন্তত করছিলাম, মনে
করেছিলাম, টেশনমাষ্টারের ঘরেই আপনারা আশ্রর
পাবেন। তা বদি ইচ্ছে করেন ত আমার বাসাতে আস্তে
পারেন।"—

চমকিত ভাবে গোবিন্দ বাবু বিনিলেন—"ইচ্ছে করি ত ? —বলেন কি মশার!—আপনি কি সত্যি এতটা দরা করবেন ?"

হাসিয়া আশুবারু বলিলেন—"এ আর দয়া কি বলুন ? এতবড় বিপদগ্রস্ত আপনি – এ সময় যদি — একটু স্থানও দিতে না পারি"—

"একটু স্থানই আর ক'জন ছার !"— বলিয়া গোবিন্দ বাবু টেশনমাষ্টারের ঘারের দিকে চাহিলেন।

আগু বাবু হাসিয়া বণিলেন— "যেতে দিন সে কথা !— আপনারা আমার সঙ্গে আফুন—এই পথ দিয়ে বাইরে চলুন আমি চোরটাকে একবার দেখেই যাচিচ ?"—

পথে আসিয়া তাঁহারা দেখিলেন আশু একজন স্ত্রী-লোককে সঙ্গে লইয়া আসিতেছেন। নিকটে আসিয়া বলিলেন—এ আমাদের মাগীর স্ত্রী—আমাদের বাড়ীতে ত স্ত্রীলোক নেই—আর আপনার স্ত্রাকস্তাপ্ত কাতর—তাই—"

"বেশ করেছ বাবা - বেশ করেছ! - তুমি দেবতা--"

আশু বাবু হা সরা বলিলেন—"বটে !— আছো, মনিয়ার মা !— তুই এঁদের নিয়ে আমার বাসার যা !— পাঁচুকে বলিস্ — সে বিছানা টিছানা ঠিক করে দেবে... ..আমি ডাক্তার বাবুকে নিয়ে শীগ্গীর যাছিছ !—"

তিনি চলিয়া গেলে চলিতে চলিতে মন্দার মা বলি-লেম—"জাহা, এ ছেলেটি কে গা ?"——

"পুলিশ। কিন্তু সত্যি বড় ভাল লোক,—পুলিশ যে এমন হয় ভা আমি জানতাম না।"— আগুবাবুর বাসাটি ছোট কিন্তু পরিষ্কার; লগুনের বাতি নামাইয়া তাঁহার ভূত্য প্রভূর অপেক্ষায় বসিয়া বসিয়া চূলিতেছিল, নূতন অভ্যাগতদের দেখিয়া সে বিরক্ত হইরা উঠিল, কাহাকেও অভ্যর্থনা করিল না। তাহারা বারান্দা-তেই বসিলেন।

অল্লকণের মধ্যেই আগুবাবু ডাক্তারকে সঙ্গে লইয়া আসিলেন। ডাক্তার মন্দার হাতের অবস্থা দেখিলেন!—
"কোন আশকা নাই। তবে আঘাত কিছু গভীর ও অনেকক্ষণ ধরিয়া রক্তপাত হইরাছে সেইজন্ত রোগী বড় ত্র্বাল হইরাছে—তাহার গুশ্রাষা আবশুক" বলিয়া হাতে ঔষধ দিয়া বাধিয়া দিলেন।

গোবিন্দ বাবু মৃত্ত্বরে আগু বাবুকে বলিলেন, "ডাক্তার ত ডাক্লেন - কিন্তু ভিজিট ? আমার কাছে যে—"

বাধা দিয়া আগুবাবু বলিলেন, "সে কথা এখন কেন? আমার বাড়ীতে যখন এয়েছেন"—পরে হাসিয়া বলিলেন, "চলুন মেয়েটির রক্ত বন্ধ হল কিনা দেখি।"—

সে রাত্রি নির্বিদ্যে কাটিল কিন্তু সকালেই দেখা গেল
মন্দার জর আসিয়াছে,—হাতেও থুব ব্যথা, দেখিয়া
মন্দার মা হতাশ ভাবে স্বামীকে বলিলেন—"এইবার ত
বিষম বিপদ! এখন কি করা যায় ?—"

"আমায় কেটে লুন লকা দিয়ে থাও !··· পরভ বিয়ে
—আর আজ এই বনে আমরা পড়ে রইলুম—গহনার বাক্র
গেল····সব গেল !—"

মন্দার মা বলিলেন—"বরেরা কি ভাব্বে? আঁয়া? একটা উপায় কিছু ঠাওরাও।".....

গোবিন্দবাবু বলিলেন, "আমাকে আর একটি কথা বলোনা বল্ছি!—থাক্বে মেয়ে নিয়ে পড়ে অমার বে দিকে ছচোথ যাবে চলে যাব ভাহলে!—"

ভয়ে মন্দার মা নীরব হইলেন।—অনতিদ্রে আশু
বাব্ও দাঁড়াইয়া ছিলেন, তিনি বলিলেন—"এক কাজ
করুন,—বরপক্ষকে একথানা টেলিগ্রাম দিন্ যে এই
অবস্থা—তাঁহারা যেন লয়ট আর কিছুদিন পিছিয়ে দেন্!
ততদিনে আপনার মেয়ে ভাল হয়ে উঠবেন।—"

"তত্তিন ? কত্তিন ?—গংনা ফেরত পাব ত তদিনে ?" আন্ত বাবু হাসিয়া বলিলেন,—"গহনা? তা ঠিক্ বলতে পারছিনে কিন্তু ভাতে আর কি – পাবেনই যথন তথন আর কথা কি?"

৩% হাস্তের সহিত মুথভঙ্গি করিয়া গোবিন্দবাবু বলিলেন—"কথা ?—যথেষ্ট কথা আছে ! সে বরের বাবা এমন লোকই নয় যে যা পণ করেছে তার একপয়সা কমে মেয়ে নেয় ! এ গহনা ফেরত না পেলে মেয়ের বিয়েও বন্ধ !"

আগু কি ভাবিতেছিলেন।—মন্দার মাতা দুর হইতে দেখিতেছিলেন এই পুলিশের বাবুটর বয়স বেশি নয় মুখখানিও অত্যন্ত স্কুমার—তাহাকে দেখিলে লক্ষা না হইয়া বরং স্নেহই জন্মায়!—তিনি ঈবৎ ঘোষ্টা টানিয়া নিকটে আসিয়া আগুবাবুর হুটি হাতে ধরিয়া বলিলেন, "তুমি মনে করলেই ফিরে দিতে পার বাবা!—গবীবদের উপর একটু দয়া কর—ভগবান তোমার ভাল করবেন।—"

সদস্তমে মাথা নীচু করিয়া আগুবাবু সরিয়া দাঁড়াইলেন,
—চিকিত দৃষ্টিতে তাঁহার প্রতি দৃষ্টিক্ষেপ করিয়া বলিলেন—
"সে কথা আপনাকে বলতে হত না মা!——সামার যদি
সাধ্য থাক্ত তবে —কিন্তু তা ত হবার জ্বো নেই—এই
বাক্স মহকুমায় যাবে… হয় ত জেলাতেও তলব হতে
পারে—গোবিন্দবাবুকেও কিছু বেগ পেতে হবে —তবে
গহনা ফেরত পাবেন নিশ্চয়। এখন আর কোন উপায়
নেই।"

আগুবাবু নীরব হইলেন। মন্দার মা দীর্ঘনিশ্বাস ফেলি-লেন। গোবিন্দবাবু বলিলেন, "ও মেরের বিশ্বে থাওয়া সব চুকে গেছে গো ? কি আরে ভাবছ ছাই ? — ও মেরে চিরকাল থুবড়ো হয়েই থাকবে · · ও মেরে কি কম অলকুলে · · · · তা যাত্রার সমরে রাক্তারক্তি দেথেই বুঝেছি · · · "

মন্দার মা গদ্গদকণ্ঠে বলিতে লাগিলেন -- "মা চণ্ডী, তোমার মনে এই ছিল মা !---"

আগুবার বলিলেন, "এখন হতাশ হলে চল্বে কেন ? এখন প্রধান কর্ত্তব্য হচেচ বরপক্ষকে একটা খবর দেওয়া —তাঁরা হয় ত প্রস্তুত হবেন—খামোখা ভদ্রলোকদের হায়রান্ করা কেন ?—ঠিকানাটা বলুনত দেখি তাঁদের, একটা তার দিয়ে আসি ?"…… মন্দার মা বলিলেন,—"তার চাইতে ও বাড়ীর মেজ খুড়খণ্ডরকে তার দিলে ভাল হয় না গা ?"—

গোবিলবাবু বলিলেন, "তিনি আর কি করবেন ?"—

"কেন ? বরের বাপের সঙ্গে তাঁর আলাপ আছে—
বলে কয়ে যদি দিনটে ফিরিয়ে দিতে পারেন।"—

খাড় নাড়িতে নাড়িতে গোবিন্দবাবু বলিলেন "তোমাদের যাথুসি কর—কিন্তু গহনা না পেলে কিছুতে কিছু হবেনা জিনো!—"

আগুবাবু বলিলেন,—"গহনা ত পাবেনই !--এখন
ঠিকানা ছটোই দিন,—বিপদের কথা সকলকেই বলা
ভাল !—বদি আপনার আগ্রীয়রা কেউ আসেন বা
কিছু—"

বিক্বত হাসির সহিত গোবিন্দবাবু বলিলেন—"সে গুড়ে বালি।—আমার আত্মীররা তেমন কাঁচা নন।"—তথাপি আগুবাবু ছাড়িলেন না,—ঠিকানা লইয়া চলিয়া গেলেন।—
দিনমানে তাঁহার অবসর নাই তথাপি ছই তিন বার আসিয়া মন্দার থবর লইতেছিলেন। ডাক্তার বলিলেন
"যদিও কোন ভয় নাই তবু আরোগ্য হইতে প্রায় দশবার দিন লাগিবে।"—

পরদিন হইথানা টেলিগ্রামেরই উত্তর আসিল; বরের পিতা লিখিয়াছেন "তাঁছাব পুত্রের গাত্রহরিদ্রা হইয়াছে—এবং অস্তত্ত কন্তা স্থির করিয়া কল্যই বিবাহ!" আর কোন কথা নাই!—

শুনিয়া গোবিলবাব্ বলিলেন, – 'দেখ্লে আমি ত বলেইছিলাম যে তারা তেমন পাত্রই নয়!—কঞার ত আর অভাব নাই—যেমন একটা ছেড়েছে অম্নি দশটা গাফিয়ে পড়েছে!—তাদের আর ভাবনা কি?—থাক্লেন এই মন্দাই—বুড়ো মেয়ে—আবার কোথায় বর পাব— ক কই—কত কট্টে এটা হুয়েছিল তা ত জানই!"—

মূলার মা দীর্ঘনিখাস ত্যাগ করিয়া কছিলেন,—"আগে শা বাঁচুক ত ঢের বর মিল্বে^{*}!"—

"মরবে ? কে ?—সেদিকে নিশ্চিন্ত থাক—বাঙ্গালীর বে মেয়ের কিছু হয় না !"—

মূছ গর্জনে তাঁহার পত্নী বলিলেন, "তোমার কথা ন্লে আমার সর্বাঙ্গ জলে যায়!—নিজের মেয়ে—ও সব বলতে তোমার কি একটুও বাথা হয় না ? — যিনি জীব দিয়েছেন—"

"সেই ভেবেই তবে চুপ করে থাক!—তিনিই তোমার মেরের বর খুঁজে দেবেন!—আমাকে ধরে যদি কের জামাল্পুর আর বর্জমান—বর্জমান আর জামাল্পুর— দৌড় করিয়েছ ত জানবে তথন।"—

মন্দার মা আর কোন কথা বলিলেন না,—
বিরক্তিপূর্ণ মুথে ছেলেটিকে তেল মাথাইতে লাগিলেন।
আগুবাবু চাহিয়া দেখিলেন অনভিদূরে শায়িতা রুয়া
বালিকার মুদিত চকু বহিয়া জলধারা গড়াইয়া পড়িতেছে।
--পাঁচু চাকর তথন ডাকিতেছিল, "মা ঠাক্রুন, আথার
জাল বয়ে যাছে—শীগ্রির আস্কন।"—

গোবিন্দবাব্ বলিলেন "দেখুন আগুবাবু!"—কিন্তু
মুখ ফিরাইয়া দেখিলেন—আগু চলিয়া গিয়াছেন।—

পাঁচ দিনে মন্দার জব তাগে হইল।—ইতিমধ্যে গোবিন্দবাব জামাল্পুর গিয়া আবশুকীয় ধরচপত্র আনিয়া-ছিলেন—কিন্তু আশু কিছুই লইতে স্বীকৃত হইলেন না, বলিলেন "আপনারা আমার অতিথি, অতিথিয় কাছে কিছু লইলে আমার পাপ হইবে, আমি হিন্দু।"—

মন্দার মা সবিশ্বয়ে দেখিতেন এই অপরিচিত যুবক তাঁহাদের প্রতি যে যত্তসমাদর করিতেছে তাহা অত্যস্ত হৃদয়ের সহিত ও তাহা আত্মজনের নিকটও বিরল।— তিনি দিনে দশবার করিয়া তাহাকে—"ভগবান তোমার ভাল করবেন বাবা।" বলিয়া ভভবাচন করিতেন, আভ মৃত্ হাসিতেন।

আরও তিন দিন চলিয়া গেল।—সেদিন আশুর আপত্তি অগ্রাহ্য করিয়া ডাক্ডারের সঙ্গে অনেক বচসার পর পোনের টাকা ফি ও বার টাকা ঔষধের মূল্য দিয়া গোবিন্দবাব্র মেজাজ্ অত্যন্ত বিরক্ত, প্রায় বারটার সময় আশুর সহিত বাটী আসিয়া দেখিলেন, মন্দা বসিয়া রুটি খাইতেছে—ও ভাইটিকে একটু একটু খাওয়াইতেছে। —পিতাকে দেখিয়া আরোগ্য লাভের আনন্দে বালিকা মিষ্ট হাসিল, বালক বলিল—"বাবা দিদি উটি খাচেচ।"

"আমার স্বর্গে তুল্ছেন তা' হলে !"—তাঁহার মুথে স্পষ্ট

বিরক্তি।—স্ত্রীকে ডাকিয়া বলিলেন, "ভাত দাও ত,— বারটা বেজে গেছে।"—

মন্দার মা জানিতেন যে তাঁহার স্বামীর সকাল সকাল খাওয়া অভ্যান—কিন্তু পরেব বাড়ীতে ও রুগা কন্থার পথা দিতে আত্র কিছু বিলম্ব হইয়াছে,—বাগ্রভাবে বলিলেন, "এই যে ফেন গড়াচিচ! বস ভোমরা আমি এই চল্লাম"—

গোবিন্দবাবু যেন ক্ষেপিয়া উঠিলেন,—"ভাত হয় নি
ভা আমি আগেই বুঝেছি !— রাক্ষদী মেয়ের উদর টাইটুবুর
করে না ভরে ত আর কারু ভাত পাবার উপায় নেই—
এখন বল ত শুনি কতক্ষণ বস্তে হবে !— ভদ্রলোকের ছেলে
আগুবাবু—তোমার দায়ে তাঁরও পিত্তি চুঁইয়ে গেল"—

আগও তাঁহাদের স্বজাতি, — এ কর দিন তিনিও মন্দার মার রারাই থাইতেছেন। তাঁহার পাচক কনটেবলটি জল তোলা, বাজার করা প্রভৃতিতে ব্যস্ত ছিল। গোবিন্দ বাবুর কথার বাধা দিরা তিনি বলিলেন—"আমার জন্তে ভাবনা কেন করছেন, আমার থাবার কোন সমর বাধা নেই — যেদিন যথন জোটে থাই, কোনো দিন বা জোটেও না।"—

"দায়ে পড়েই কোটে না!——নে তোর থাওয়া হল মন্দা ৽ —ঠাইটুকুও ত জুড়ে বদে আছ !"--মন্দার মুখ শুকাইয়া গিয়াছিল - সে তাড়াতাড়ি--জল খাইয়া থালা তুলিল। রালাঘর হইতে তাহার মা বলিলেন,--"ওকি রে মন্দা! উঠ্ছিদ কেন ? এই যে এখুনি বদ্লি ! আট দিনের উপোদ —উঠিদ্ নি উঠিদ নি।" সত্যই তাহার পাতে সমস্ত আহার্য্য পড়িরাই ছিল, কিন্তু সে আর বসিল না থালা হাতে ধীরে ধীরে কুপের দিকে চলিয়া গেল। ডান্হাতে ব্যাণ্ডেজ্ বাধা, —বাঁহাতে জলের ঘটা ও একটু গোময় লইয়া সে উচ্ছিষ্ট প্রিকার করিতে ব্যাতিই আগু বলিলেন—"ও আবার কোথা ?--পাঁচ --পাঁচ । তথন নিকটে আদিয়া ব্যগ্রভাবে আওবাবু বলিলেন—"ছেড়ে দাও, তুমি জল ঘেঁটোনা !"—"তুই আবার কেন অভ করতে গেলি !— এই যে আমিই আস্ছি!"—বলিতে বলিতে তাহার মাতাও নিকটে আসিলেন। গোবিন্দবাবু বলিলেন, "একটু বাহাছরী

ত দেখান চাই ? জলটল্ ঘেঁটে আবার জর আহক, আর তুই ব্যাটা ডাক্তারের টাকা গুণে মর !"

মন্দা আর দীড়াইল না।—হাতে জন দিরা ঘরে ঢুকিল।
আহাবান্তে পান লইতে গিরা বিরলে আগুবাবু মন্দার
মাকে হাসিরা জিজাসা করিলেন, "মা গোবিন্দবাবু কি সব
দিনই এমনি বকেন আপনাকে ?"—

হাদিয়া মন্দার মা বলিলেন, "বকেন বৈ কি বাবা!— ওঁর স্বভাবই অমান!"—

"আর মেরেটকে ?—তাকেও কি"—বলিতে বলিতে আগুবার একটা ঢোক গিলিলেন, মুখথানি ঈষৎ বিবর্ণ চইল।—মন্দার মা তাহা লক্ষ্য না করিয়া বলিলেন, "মেরেকে ?—না মেরেকে কেন অমন করের সব দিন ? এই বিরের কথার পর—অনেক পণ চেয়েছিল তারা বাবা!—কতকটে গরীবনাত্মর গুছিয়ে নিয়ে যাচ্ছিলাম,—তারপর এই বিপদ ঘটল,—রুক্ষ মেজাজী মাত্ময—সব চোট্ মেয়ের উপরই দিচ্চে—কিন্তু দেখচ ত বাবা মেয়ের আমার কোন দোষ নেই!—কি করব ওর কপালই মন্দ—তা ছাড়া আর কি বল্ব!—একটা বর হাতছাড়া হয়ে গেল—এই বিদেশে বাস—ভাব্না হয়না মাবাপের ?"—

আগুবাবু আর কিছু বলিলেন না। পান লইয়া চলিয়া গেলেন। সন্ধ্যার পর বাসায় আসিয়া দেখিলেন গোবিন্দ-বাবু তথন আরও চটিয়া বসিয়া আছেন।— বৈকালের ভাকে দেশের চিঠি আসিয়াছে।— হব্দ ও সন্দেশের জন্ত যাহাদিগকে বায়না দেওয়া হইয়াছিল তাহারা যথাসময়ে সেসকল দ্রব্য প্রস্তুত করিয়াছিল এবং নষ্ট হইয়াছে— অতএব তাহাদিগকে মূল্য সমানই দিতে হইবে নতুবা তাহারা নালিশ করিবে বলিয়াছে!— এইরপ অনেক হঃসংবাদ দিয়া গোবিন্দবাবুর কাকা শেষে সেই বরের "শুভবিবাহ জাম্ডা গ্রামের নরনাথ বাবুর কন্তার সহিত নির্ক্ষিবাদে স্ক্রসম্পন্ন হইয়া গিয়াছে!"— লিখিয়া মধুরেণ সমাপরেং করিয়াছেন!

গোবিন্দবাধুর বকুনি আপ্শোষ ও বিরক্তির আর অস্ত নাই!—বেরের যে আর বিবাহ হইবে না তাহাও তাঁহার স্থির বিশাস!—মন্দার মাতা বা মন্দা কেহই সেধানে ছিল না।—আগুবাবু নীরবে মরে গিয়া লগুনের আলোকে কি লিখিতে বসিলেন।—গোবিন্দবাবু তাহা দেখিয়া মনে মনে ভাবিলেন—আজকালের ছোকরারা লোকের ছঃথ বুঝে না।—তাঁহার এত কথার লোকটা একটা প্রশ্ন পর্যান্ত করিল না!—

অন্ধকারের মধ্যেই আগুবাবু বাহিরে আসিয়া তাঁহার হাতে একথানি ভাঁজকরা চিঠি দিল। গোবিন্দবাবু বলিলেন "কার চিঠি এল আবার! আবার কার কি চাই! আমাকে সবাই কেটে কেটে ভাগা দিয়ে শেষ করে ফেলুক!"……

আগুবাবু কোনো ধ্বাব না দিয়া নীরবে দাঁড়াইয়া রহিলেন।

গোবিলবাবু চিঠি থুলিয়া আলোর দিকে ঝুঁকিয়া প্রথমেই নাম দেখিলেন—আগুতোষ রায়!—"তুমি আবার কি লিখেছ আগুবাবু!" আগু তথন দুরে অগু দিকে চাহিয়া ছিলেন। গোবিল বাবু নীরবে পত্রখানি পাঠ করিলেন। পাঠান্তে আবার আগুর প্রতি চাহিলেন। থামের আড়ালে তাঁহার মুখথানি অর্দ্ধার্ত।

তাঁহার নিকটে আসিয়া গোবিন্দবাবু ব**লিলেন,** "এ কি সত্যি আশুবাবু!"

আশুবাবু মৃছ হাসিলেন।—গোবিন্দবাবু বলিলেন,
"সত্যি কি তুমি মন্দাকে বিয়ে করতে চাও?"—

একবার চারিদিকে ত্বরিত দৃষ্টিপাত করিয়া আগ্র বলিলেন,—"তাতে আপত্তি কি গোবিন্দ বাবু?—আমিত আপনাদের স্বঘর !"—

"আপনি—বাবা - তুমি ত আমার সব অবস্থাই শুনেছ। এর পণও বিয়ে কর্ত্তে চাও?"—

"আপনার অবস্থা ভগবান আপনায় দিয়েছেন—তার উপর আর কথা নাই! তার জ্বন্তে আপনার মেয়েটি ত কোনো অপরাধ করেনি ?—আমি বিয়ে কর্তে চাচ্ছি আপনার মেয়েকে · · · আপনার টাকাকে ত নয়! · · · · · আপনি আমাকে অতটা ছোটলোক ভাব ছেন কেন ? শ—

"ছোটলোক ? — দেব ্তা তবে আর কাকে বল্ব ?— ওব্যো—ওব্যো! — শুন্চ ?"—

রানাদর হইতে মন্দার মা উত্তর করিলেন, "কাকে ভাক্ছ – আমাকে •্বশ্— পুলকচঞ্চলম্বরে গোবিন্দ বাবু বলিলেন,—"এস—ইা— শোনই আগে!"

আশু প্নরায় ধীরপদে গৃহে প্রবেশ করিলেন।
পার্থের কক্ষে মন্দার কনিষ্ঠা ভগ্নী তথন ডাকিতেছিল
— "দিদি ওঠনা, দিদি ওঠনা, একটা গল্প বল্ আজ্ঞা
দাই যে সেই গল্পটা বলে। সেই রাজাসেঁ মুলাকাৎ
ভ্যা—ঘর দিয়া বানায়কে।"

স্থীলকুমার পাঁড়ে।

রূপ ও ধূপ

ভগো রূপ,—অপরূপ !
তোমার দেউলে আপনা দহিল
কত যে স্থরভি ধূপ ।
অচল নিঠুর ! চরণের মূলে
তবু একবার চাহিলেনা ভুলে,
পড়িল না দাগ কঠোর তোমার

ধাতুর বক্ষ 'পরে। কামনা-উজ্জল বদন তোমার,

কিসের গরব ? ধ্প আপনার পরাণের পৃত সৌরভ-ধ্মে

দিয়েছে মলিন করে'।
 ঐ পুড়ে যায় — একটুকু বাকী,
 মেল একবার পাষাণের আঁথি,
 তুলিতেছে শরে লোচন-রাজীব

তা'ও কি অর্য্য নিবে ?

হবে না কি দেহে কুপা-শিহরণ ?

বিঁধিছে বক্ষ: কেড়ে প্রহরণ !

হোমানলে ঐ বেরিয়া খুরিছে

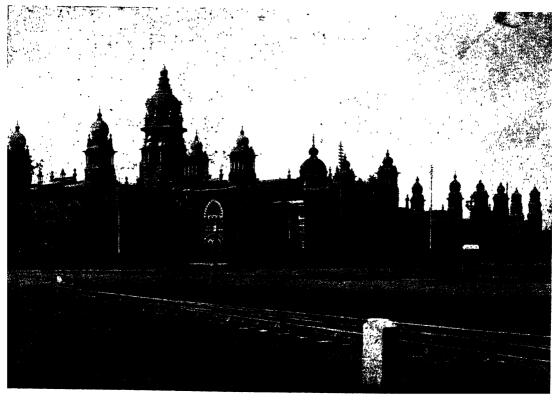
আপনা আছতি দিবে।

ওগো রূপ—অপরূপ ! মেল একবার পাষাণ লোচন, দহে ম'লো কত ধুপ !

बिकानिमान त्रात्र।

ভারতীয় স্থাপত্যের দাবী

ফাশু সন-প্রণীত ভারতীয় ও প্রাচ্যদেশীয় স্থাপত্যবিষয়ক ইতিরুজের (History of Indian and Eastern Architecture) দিতীয় সংস্করণ প্রকাশিত হওয়ার পর ভারতের গৃহাদি নির্মাণে দেশীয় স্থাপত্যের দাবীসম্বন্ধীয় প্রাতন প্রশ্নটি প্নরায় জনসাধারণের মনে জাগিয়া উঠিয়াছে। মর্দ্ধ প্রণিধান করিতে পারিলে পাশ্চাত্য শিল্পিগণ্ড ধে তদ্দেশীর স্থাপত্যের উৎকর্ষ সাধন করিতে পারেন, ফাগু সন অকপটে তাহা বিশ্বাস করিতেন। তাই, এদেশ হইতে বিলাতে প্রত্যাগমন করিয়া তিনি এই মত তত্রত্য বিদ্বানমগুলী ও কলাবিদ্গণের মধ্যে প্রচাব করিতে যত্নবান হ'ন এবং এহেন সর্বাঙ্গনোষ্ঠব সম্পন্ন ভারতীয় শিল্পকে সম্প্রীব রাখিবার জস্তু সরকারবাহাত্বকে অমুরোধ করেন। ইহার ফলে, লর্ড্ ক্যানিঙের সময় আর্যাবর্ত্তে ক্রেনারেল কানিংহামের

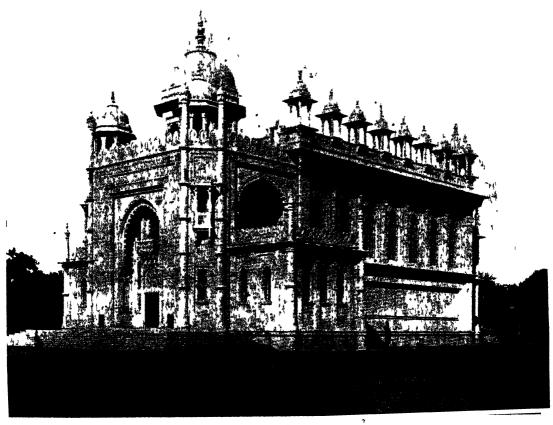


শাক্ৰাৰ হাইকোৰ্ট।

কার্শ্বন সাহেবই সর্ব্যপ্তথম এদেশের স্থাপত্যকলার প্রতি অর্সবিংহর চক্ষে দৃষ্টিপাত করেন; এবং প্রাচ্য সভ্যতার ভিন্ন ভিন্ন অবস্থার পরিবর্ত্তমান জনসাধারণের ধর্মমত ও আদর্শের সহিত ইহার সম্পর্ক বিচার করিয়া এই শিরটীকে বৈজ্ঞানিক ভিত্তির উপর প্রতিষ্ঠিত করিতে প্রয়াস পান। তাঁহার মতে ভারতীর বান্ধশিরের বিভিন্ন গঠনপ্রণালী বিভিন্ন স্থ্রাহ্ববারী রচিত এবং ঐ স্ত্রশ্বলির প্রত্যেকটীই বিশেব ভাবভোতক। ঐসকল স্থ্রের

অধীনে আর্কিওলজিক্যাল্ সার্ভে আরম্ভ হর। ইতিমধ্যে ভারতীর পুরাকীর্ত্তিসমূহকে তালিকাভুক্ত ও সংরক্ষিত করিবার উদ্দেশ্রে সরকারবাহাদ্র এক ইস্তাহারও জারী করেন এবং প্রাদেশিক জেলাসমূহে নিরমিত সার্ভের কার্য্য চালাইবার আদেশ দেন। পুরাকীর্ত্তিসম্বন্ধীর এই বিভাগ লর্ড কর্জনের সময় স্থায়ী প্রতিষ্ঠা লাভ করে।

ভারতের স্থাপত্যসম্বন্ধে কাপ্ত সনের প্রথম গ্রন্থ ১৮৪৫ খুটান্দে প্রকাশিত হয়। ইহার পর ম্পনেকেই তাহার



ভিক্টোবিয়া-শ্বতি-সৌধ, মান্ত্ৰাজ।

পদ্ধ অমুসবণ করিয়া এ সম্বন্ধে বছ গ্রন্থ প্রকাশ করেন।
ঐসকল গ্রন্থে ভাবতীয় স্থাপত্যবিভাব অশেষ মহিমার
পরিচয় পাইয়া দেশ বিদেশ হইতে পর্যাটকর্গণ ভাবতবর্ষে
আগমন করেন এবং তাজমহল ও দাক্ষিণাত্যের বৌদ্ধন্ত প্রশান্তর নাম কাঞ্চার্য্য দেখিয়া শতমুখে প্রশংসা
করিতে থাকেন। হঃথের বিষয়, ঐ প্রশংসা এবাবত
'প্রকন্ত'ই রহিয়া গিয়াছে—কার্যক্ষেত্রে ভারতীয়
য়াপত্যেব আদর্শ বিস্তায় করিবার পক্ষে কেহই কোন
প্রকার চেটা কবেন নাই। এদেশেব পাব্লিক ওয়ার্ক্স
ডিপার্ট্রেণ্ট তো গৃহাদি নির্দ্মণে ভারতীয় আদর্শ বর্জন
করিয়াই কার্য করিতে হিয়প্রতিক্ত! বিগত অর্ধশতান্দীয়
মধ্যে কলিকাতা ও বোঘাই শহরে সয়কায়ী বা বেসয়কায়ী
বেসকল গৃহ নির্মিত হইয়াছে, তাহার গঠনপ্রণালী
পঞ্চদশ শতান্ধীয় বা বর্জনান কালেয় বুরোপীয় আদর্শেরই

অমুরূপ। এই আদর্শ অবলম্বনে গভর্ণমেন্ট স্বেচ্ছার কার্য্য করিরাছেন, কিংবা শিরানভিজ্ঞ কর্ম্মচাবিগণের পরামর্শ গ্রহণ করিরাছেন, তাহা বলা কঠিন। তবে ইহার প্রচলন আরম্ভ হওরার সমরে ইহার বিরুদ্ধে কিছুই আন্দোলন যে না হইরাছিল, তাহা নহে। ১৮৬৭ প্রহান্তের অদর্শে নির্মাণ করিবার প্রস্তাব হয়, তথন ফাগুর্সন সাহেব ইহার বিরুদ্ধে তীব্র মন্তব্য প্রকাশ করেন। এ দেশের গৃহাদি নির্মাণে পাশ্চাত্য স্থাপত্যের আদর্শ অবলম্বনের প্রয়েজন সম্বন্ধে এক বিচিত্র যুক্তি প্রদর্শিত হয়। ঐ যুক্তি এই যে ভারতীর বাস্তাশিরের আদর্শ মন্দির ও মসজিদাদি নির্মাণের পক্ষেই প্রশন্ত, অধিবাসিগণের কচি ও ধর্মমতের পরিবর্ত্তন হওরার বর্ত্তনানে ভারতের গৃহাদি মুরোপীর আদর্শেই প্রস্তুত হওরা শ্রেরং। উদ্ধিতি যুক্তির বি

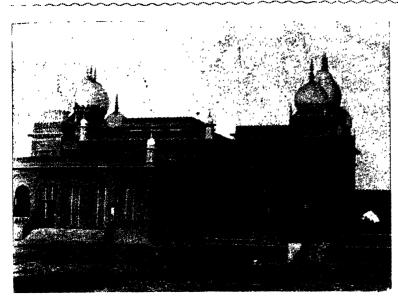


ভিক্টোরিয়া-স্থৃতি-দৌধের সমুথ দুখা।

কিরপ ভিত্তিহীন, তাহা পাব লিক্ ওয়ার্কস্ ডিপার্টমেণ্টেরই কতিপর যোগ্য কর্মচারী, মাল্রাজ ও জয়পুরে করেকথানি সরকারী গৃহ ভারতীয় স্থাপত্যের আদর্শে প্রস্তুত করিয়া, বিশেষভাবে প্রদর্শন করিয়াছেন। বর্ত্তমান প্রবন্ধে আমরা যে কয়েকথানি সরকারী আপিসের চিত্র সয়িবেশিত করিলাম, তাহা হইতেও ইহার অসারত্ব প্রমাণিত হইবে।

যুরোপীর স্থাপত্যের পৃষ্ঠপোষক আর একদল লোকের এ সম্বন্ধে অভিমত আরো অভূত। ঐ দলের অভতম নেতা মিঃ রোঞ্জার স্থিপ, এক্-আর-আই-বি-এ, মহোদর বলেন —

'ভারতীয় স্থাপত্য ভারতবর্ধের আবহাওরার পক্ষে উপযোগী হইলেও, ভারতে স্থানপুণ বাস্তুশিলীর অভাব না থাকিলেও, এবং ঐ শিল্প বভাবভঃই স্থাপর হইলেও—উহার বিক্লছে এই উত্তরই যথেষ্ট বে, উহ্বা



তাঞ্জোরের কালেক্টরী।

বিলাতী ধরণের তো নহেই, উহার মধ্যে পাশ্চাত্য ভাবেরও আভাস পাওয়া যায় না।'

ভারতীয় শিল্পের তথা-কথিত পৃষ্ঠপোষক লর্ড কর্জন ও এবিষয়ে মি: স্মিথের সহিত একমত। ভিক্টোরিয়া-স্মৃতি-মন্দিরের গঠনপ্রণালী নির্দারণ করিবার প্রস্তাব যথন কর্জনের নিকট উপস্থিত করা হয়, তথন তিনি বাকচাতুর্য্যে তাহা চাপা দেওয়ার চেষ্টা করেন। অতঃপর জনৈক অভিজ্ঞ শিল্পার সহায়তায় এদেশের সর্বশ্রেষ্ঠ স্থপতিকারের সন্ধান লইয়া তদ্বারা ঐ মন্দিরের পরিকল্পনা রচনা করা সম্বন্ধে হাাবেল সাহেব যথন তাঁহাকে পরামর্শ দেন, তথন তিনি এই বলিয়া উহা অগ্রাহ্ম করেন যে, 'কলিকাতা য়ুরোপীয়দের রাজধানী, স্থতরাং এস্থানে ভারতীয় আদর্শে গৃহ নির্শ্বিত হইলে বেমানান হইবে।'

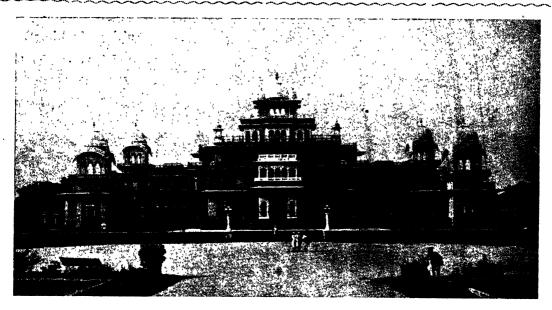
লর্ড কর্জনের এই কথার আসল গুমর একেবারেই ফাঁক হইরা পড়িরাছে। মাক সেজক্ত আমাদের হতাখাস হওয়ার কারণ নাই। চিরদিন কাহারই সমান যায়না—ভারতীয় শিল্পন্দ্রীরও চিরদিন এইরূপ ফুর্দশার অভিবাহিত হইবে না। ইভিমধ্যেই পাব্ নিক্ ওয়ার্ক্স্ ডিপাট্ মেন্ট্ আপনাদের ভূল কিছু কিছু ব্ঝিতে পারিয়াছেন। বিগত ১৯০৫ সালের জাল্লয়ারী মাসে, রয়েল্ ইন্টিটিউট্ অব্

তদানীন্তন স্থাপত্যমন্ত্রী (Consulting Architect) তেন্দ্ র্যান্সাম্ ভারতের আবহাওয়ার পক্ষে পাশ্চাত্য আদর্শের অন্তপ-যোগিতা প্রমাণ করিতে যাইয়া স্পাইভাষার বলিয়াছেন —

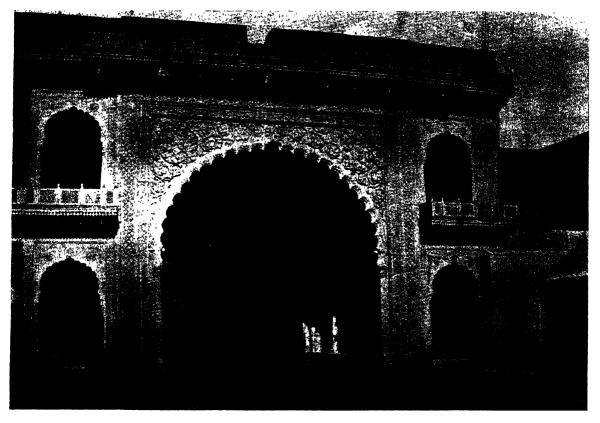
ভারতের খভাব-স্থার দৃখ্যাবলীর পার্বে গথিক বা ডোরিক ধরণে নির্মিত গৃহগুলি এমন অসমঞ্জস ও অশোভন দৃষ্ট হয় বে, বাঁহার কিছুমাত্র সৌন্দর্যাবোধ আছে, তিনিই তাহা লক্ষ্য করিতে পারেন। ঐসকল গৃহের গঠনপ্রণানী একদিকে যেমন কর্তৃপক্ষের বীভংস ক্ষতির পরিচায়ক, অশুদিকে পাব লিক ওয়াক্স্ ডিপার্ট-মেন্টেরও ত্রবস্থার সাক্ষাথকা। দেশীয় ৰাজনিক্লের অভাব প্রযুক্ত ভারতের স্থপতিকার্ব্যে পাশ্চাত্য

আদর্শ অবলম্বিত হইরা থাকে, এ কথা কেই বলিলে বিষম
ভূল করিবেন; কারণ, হিন্দু ও মুসলমানী স্থাপত্যের বহু নমুনা এখনও
ভারতের অনেকস্থলে বিদ্যমান আছে। ঐ নমুনা একদিকে বেমনপ্রাকৃতিক দৃগুদির সহিত বেশ মানানসই, অক্সদিকে দেশের
আবহাওয়ার পক্ষেও সম্পূর্ণ উপধোষী।

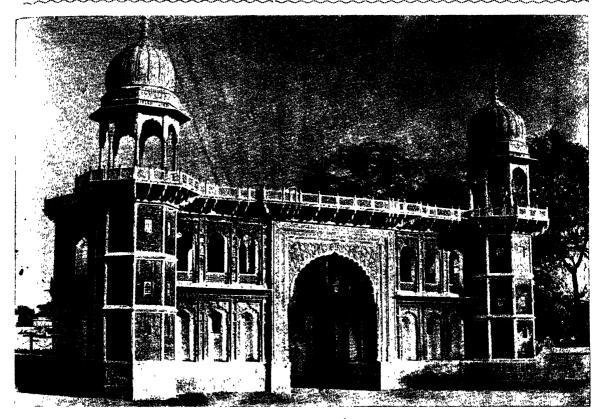
বছদিনের জড়তাসত্ত্বেও এদেশের কারিগরগণ যে এথনও সৃন্ধ স্থপতিকার্যো নিপুণতা দেখাইতে সমর্থ, এবং, কার্য্য-ক্ষেত্রে অবশ্বিত হইলে, ভারতীয় বাস্ত্রশিরের আদর্শ ষে বর্ত্তমান কালেরও রুচির অনুরূপ হইতে পারে, বছস্থলে তাহার প্রমাণ পাওয়া যায়। ব্রাসিংটন্, আর্উইন্, হেরিস প্রভৃতি ইঞ্জিনিয়াবগণের উপদেশামুসারে প্রাচ্য প্রণালীতে त्रिक माक्तात्मत्र शहेरकार्षे मन्मित, अग्राहे-अम्-मि-अ शृह, এগু মোর ষ্টেশন এবং মূর বাজার এ বিষয়ের প্রধান দৃষ্টান্ত। মাক্রাজের ভিক্টোরিয়া-শ্বতিমন্দিরটী দাক্ষিণাত্যের স্থপতি-স্ত্রামুসারে পরিকল্পিত হওয়ায় কারুকার্য্যে ও গঠন-সৌন্দর্য্যে বিশেষ নয়নাভিরাম হইয়া দাঁড়াইয়াছে। এই মন্দিরের সন্মুখাংশের রমণীয় শোভা স্থপতিকারের শিল্পপট্তার প্রধান নিদর্শন। তাঞ্চোরের কালেক্টরী ও মাছরার মিউনিসিপাল বাজার প্রভৃতি কতিপয় গৃহের গঠনপ্রণালীও প্রাচ্যস্থাপত্যের একতম দৃষ্টাস্তম্বল। এই দৃষ্টাম্ভ অন্নপুরের আলবার্ট হলে অধিকতর রমণীয়রূপে পুরাশিলের প্রকটিত। এই হলটি



আশবাট হল, জয়পুর।



व्लन्नमहरत्रत्र व्यथम त्रीथ।



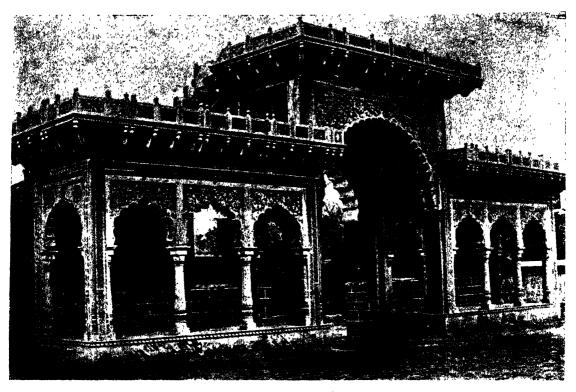
বুলন্দশহরের দ্বিতায় সৌধ।

ইহাতে যেসকল স্থানর স্থানর শিল্প-নমুনা রাখা হইয়াছে মন্দিরটি তাহার উপযুক্ত ও চমৎকার আধার।

বর্ত্তমানকালে এদেশের যেসকল স্থানে প্রাচান্থাপত্যের আদর্শে নির্মিত গৃহাদি অধিক পরিমাণে দৃষ্ট হয়, তন্মধ্যে বৃদন্দশহরের নাম সর্বাত্রে উল্লেখযোগ্য। ১৮৭৮ সালে এফ. এস্, প্রাউজ নামক জনৈক বঙ্গদেশীয় সিবিলিয়ান এই শহরে প্রধান কর্ম্মচারী নিযুক্ত হইয়া আসেন। তিনিই সমগ্র শহরটী ভারতীয় আদর্শে গঠিত করিবার উদ্দেশ্যে খাঁটা দেশীয় মিস্ত্রী হারা, উহার সংস্কার আরম্ভ করেন। ফলে, অয়দিনের মধ্যেই ইহার অধিকাংশস্থলে চাফ কারুকার্য্যথচিত বহু হর্ম্মা নির্মিত হয় এবং স্ক্রে বাস্ত্রশিরের মহিমায় এ স্থানটী সমগ্র প্রদেশের মধ্যে শ্রেন্তত্ব লাভ করে। এই শহরটারই অস্তর্ভুক্ত নিউনিসিপাল্ উত্যানের ক্ষ্মে হার প্র বাজার-ভোরণটীকে লক্ষ্য করিয়া বিলাতের সোনাইটা অব্ আর্ট্সের সভার মিঃ পার্ডন্ ক্লার্ক্ ভারতীয় স্থাপত্যের

শুণকীর্ত্তন করিয়ছিলেন। মি: গ্রাউজ বুলন্দশহরকে প্রাচ্যস্থাপত্যের আদর্শে গঠিত করিয়া বিক্নতক্ষচি জমিদার ও জনসাধারণকে দেশীয় শিল্পের রমণীয়তা প্রদর্শন করিতে ইচ্ছুক ছিলেন; কিন্তু এ কার্যো তিনি পাব নিক্ প্তয়ার্ক স্ ডিপার্টমেন্টের অনভিমতে দেশীয় মিল্লীর সহায়তা গ্রহণ করায় কর্ত্তৃপক্ষের অজ্প্র তিরস্কার লাভ করেন এবং ১৮৮৪ সালে হঠাৎ বদলীর পরওয়ানা পান। এই ঘটনায় ভারতের পৃপ্তপ্রায় বাস্তিশিল্পের প্নক্ষার করে গ্রাউজের চেষ্টা অল্প্রেই বিনষ্ট হয়। তিনি তাই এদেন্দের শিল্পির্দের ছরবস্থার কথা স্মরণপূর্বক আক্ষেপ সহকারে বিলিয়াছেন—

'দেশীর জনবুন্দের নিকট ইহাদের উৎসাহ পাওরার আশা ডো নাই-ই; সরকারী গৃহাদির নিম্মাণকার্য্যে অতঃপর ইহাদিগকে নিরোগ করা সম্বন্ধেও কর্তৃপক্ষের নিবেপতার প্রচারিত হইল! অম্বচ নিবপুর ও স্বড় কি-কেরত ব্যেকৃল ইংরেজিনবীশকে নিরোগকান্তেই আড়াই শো মুলা মাসহারা বেওরার বরাদ্য আছে, শিল্পতাবে বা শিল্পরচনার এই-



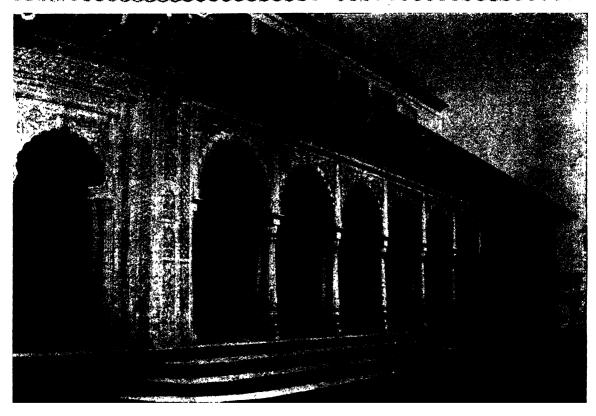
বুলন্দশহরের তৃতীয় সৌধ।

সকল নিরক্ষর কারিগরগণ তাছাদের অপেক্ষা কোন অংশে হীন ৰছে।

বৃদ্দশহর, মাল্রাজ, জয়পুর প্রভৃতি স্থানের যেসকল বাস্কশিলের কণা উপরে লিথিত চইয়াছে, তাহাদের গঠনপ্রণালী প্রধানতঃ মুসলমানী স্থাপত্যের অমুরূপ। হিন্দুস্থাপত্যের নমুনা দাক্ষিণাত্যে—বিশেষতঃ উড়িয়ার অন্তর্গত ভূবনেখরে—প্রকৃষ্টরূপে দৃষ্ট হয়। হ্যাবেল সাহেব তাহার প্রস্থে হিন্দুকৃত প্রস্তর্গদিরের আদর্শস্বরূপে পুরীর এমার মঠ ও জাজপুরের বিরজামন্দিরের নামোলেথ করিয়াছেন। পুরাকীর্তি বিভাগের ডিরেক্টর-জেনারেল মিঃ মার্সাল্ ১৯০২—১৯০৩ সালের সরকারী বার্ষিক কার্যাবিবরণীতে লিধিয়াছেন—'ভূবনেখরে এখনও এমন কারিগর আছে যহারা প্রাচীনকালের স্তায় স্ক্র-প্রস্তর-শিরের কার্যো স্থনিপুন।' হুংথের বিষয়, বেদকল মিস্ত্রী ভূবনেখর ও কনারকের বিখ্যাত মন্দ্রিরাদি প্রস্তত করিয়া জ্বনেখর ও কনারকের বিখ্যাত মন্দ্রিরাদি প্রস্তত করিয়া জ্বাতে অশেব শিরকীর্ত্তি প্রভিত্তিত করিয়া গিয়াছে, উৎসাহ

ও কর্মের অভাবে অধুনা তাহাদের সন্তানগণ মার্চেণ্ট্আপিসের কেবাণীগিরীর সন্ধানে ব্যাপৃত! এদেশের
ধনকুবেবগণ ও শিক্ষিত ভদ্রগোকেরা গৃহনিম্মাণে প্রতি
বংসরই অজ্ঞ অর্থ ব্যয় করেন, অণচ একটীবার কার্যাের
পরীক্ষা লইবার জন্তও উহার একটী টাকা দেশীয় শিল্পীর
হাতে দিতে রাজী নহেন! এবিষয়ে মাল্রাজের
চেটীদম্প্রদায় সকলের আদর্শ হওয়াব যোগ্য। এই
সম্প্রদায়ত্বর্গ লেখা পড়ায় গণ্ডমূর্থ হইলেও, দেশীয়
শিল্পের উন্নতিকল্পে অসাধারণ যত্নশীল। ইহারা চিদাম্বরম্,
রামেশ্বরম্, কঞ্জিবরম্ প্রভৃতি শ্রানের মন্দিরাদি নির্মাণ
কার্য্য স্থেদশীয় কারিগর নিষ্ক্ত করিয়া হিন্দুস্থাপত্যের
উৎকর্ষ বিধানে যথেষ্ট সহায়তা করিতেছে।

মথুরা, ভরতপুব, বোধপুর, বিকানীর, গোয়ালিয়র প্রভৃতি স্থানে হিন্দুস্থাপত্যের অধিকার অভাপি লুপ্ত হয় নাই। গত বংসর এলাহাবাদ শিল্প প্রদর্শনীতে ঐসকল স্থানে প্রচলিত শিল্পের বে নমুনা প্রদর্শিত হইয়াছিল,



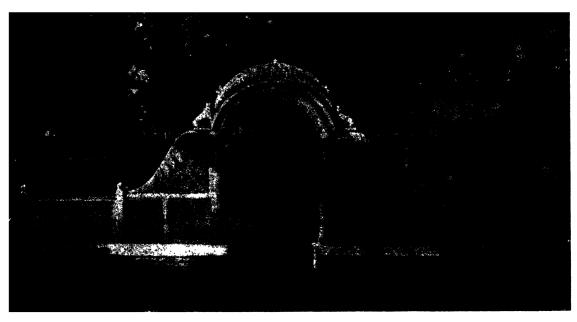
वृत्रक्षणहरत्रत हुर्य भी ।

তাহা সর্বাংশে শ্রেষ্ঠতম। কয়েক বংসর পূর্ম হইতে বাবাণদাতেও গৃহবচনায় হিন্দুরাপত্যের পরিকরনা গৃহাত হইয়া আসিতেছে। বর্ত্তমান প্রবন্ধ মধ্যে আমরা কাশীর যে প্রস্তর তোরণের চিত্রটী সরিবেশিত করিলাম, তাহা হিন্দু স্থাপত্যের আদর্শে গঠিত; উহার পরিকরনা মাধোপ্রসাদ নামক জনৈ চ দেশীয় শিলার রচিত এবং তদক্ষ্পারে তোরণটী মরু নামক একজন হিন্দু মিরার কীর্ত্তি।

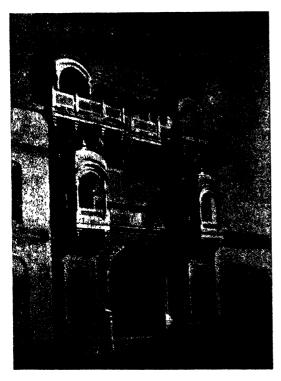
শুনা যায়, ঢাকাব লা নিপুর নির্মিত হওয়ার পর ভারতে স্বকাবী গৃহরচনার প্রশীলী নির্দ্ধারণ সম্বন্ধে এক প্রশ্ন উ ইয়াছে; এবং গভর্গনেন্টের রর্ত্তমান স্থাপত্যমন্ত্রী মিঃ বেগ্ এ বিবরে প্রচলিত রীতির পরিবর্ত্তন অমুমোদন করিয়া স্থার মন্থব্য স্বকারে দাখিল করিয়াছেন। লগুনের ইণ্ডিয়ান্ সোসাইটীর সভ্যগণ ভারতের প্রাকীর্তিসমূহের সংব্যুকণ ও স্থপতিকারগণের নাম ধামাদি সংগ্রহ স্বক্রে বন্দোব্য করিবার প্রার্থনার ভারতস্চিবের নিকট

এক দরখান্ত করিঃ।ছিলেন -উত্তরে তিনি জ্ঞানাইয়াছেন, তাঁচাদের প্রার্থনা যথারীতি ভারতসরকাবে জ্ঞাপন করা হইবে। সম্প্রতি বড় লাট্যাহেব মহামান্ত শর্ভ হার্ভিং একটি বকুতার প্রকাশ করিয়াছেন যে নৃতন দিল্লী সংবচনায় দেশীর স্থাপত্যবীতি অনুসারেই গৃহাদি নিশ্বিত হওয়া যে উচিত তাহা তাঁহার ব্যক্তিগত অভিমত।

এ সমস্তই কিঞ্চিৎ আশার কথা। ইহার উপর
আমাদের সমুবেও করেকটা ক্রোগ উপস্থিত হইরাছে।
প্রস্থাবিত হিন্দু ও মুসলমান বিশ্বিস্থালয় প্রভিত্তিত হইলে,
উহাতে যাহাতে চিএবিস্থা ও স্থপতিবিস্থা শিলা দেওগার
বন্দোবস্ত হয়, তজ্জ্ঞ এখনই চেটা হওয়ার আবশ্রক।
ভারতের রাজধানা দিল্লীতে স্থানাস্থবিত হওয়ার ঐ স্থানে
যেসকল হর্মা ও গৃহনির্মাণের প্রেরোজন হইরাছে ভায়ার
কতকাংলও যাহাতে যুক্তপ্রদেশের বিচক্ষণ কারিগর খারা
সম্পার করান হয়, তৎসম্বন্ধে সরকারবাহাত্রকে বিশেষ ভাবে



বুশন্দশহরের মিউনিসিপাল উচ্চ নের তোরণ।



কাশীর একটি প্রস্তর ভোরণ।

অমুরোধ করা সকলেরই কর্ত্তব্য। দিল্লী ভিন্ন উভিয়া-বিহারের নৃতন রাজধানী ও সবকারী গ্রীম্মনিবাস, এবং আসামের সরকারী গৃহাদিও নৃতন গঠিত হইবে। এক্ষেত্রেও ভারতীয় শিল্পক্ষী আশা ও ঔংস্ককো সরকার বাহাচরের বিচারের অপেক্ষার চাহিয়া আছেন। বলা বাহল্য সরকার-বাছাত্রর এ বিষয়ে কিঞ্চিং উদারতা প্রদর্শন করিলে ভারতীয় প্রফাবুন্দ তাহাকে রাজার শ্রেষ্ঠতম দান (Boon) বলিয়া মনে করিবে। কলিকাতায় বাসগৃহাদির সংস্কার-কার্যা অচিরেই আরম্ভ হইবার সম্ভাবনা। সে সময়ে এ দেশেরট অনবর্গের বাসপল্লীর অধিকতর পরিবর্ত্তন আবশ্রক ছটবে। ভারতবাসিগণ তথন যদি বাস্ত্রশিল্প সম্বন্ধে "স্বদেশী প্রতিজ্ঞা" গ্রহণ পূর্বক সদেশীয় কারিগরগণের প্রতি একটু ক্লপাকটাক্ষপাত করেন তবেই উপেক্ষিতা শিরশন্নী ও হঃস্থ শিরজীবী উভয়ের যথেষ্ট হিত সাধিত হয়। निवश्व वा क्रफ् कित्र गाँगे किरक्षियात्री देशतकी नवी नगरन সহিত তুলনায় এ দেশীয় শিল্পিগণ যে কোন অংশে হীন नहि, जाहा मार्ग्यमहकारम वना याहेर्ज शास्त्र। इहारमञ मध्य कृष्टिविकान ও कार्यानक्यात्र कारात्र त्यक्षेष व्यवताबिक. কলেজ ছোৱারের বাাপ্টিই বিশন হাউস ও সাকু লার রোডের বন্ধীর সাহিত্য-পরিষৎ মন্দিরের গঠনবৈচিত্র্য সক্ষ্য করিয়া পাঠকগণ তাহার বিচার করিবেন।

ভারতের স্থাপত্যশিরের সহিত অস্তাক্ত স্কাশিরের সম্বন্ধ অত্যন্ত ঘনিষ্ঠ। স্থতরাং এই শিরের উৎকর্ম না ঘটিলে ভারতের অস্থান্ত শিরগোরবপ্ত অচিরে সূপ্ত হইবে, সন্দেহ নাই। বর্তুমান ভারতে সমাজসংস্কার, ধর্মসংস্কার প্রভৃতির বতটা প্রয়োজন, স্থাপত্যসংস্কারের আবশ্রক তদপেকা ন্যুন নহে।*

শ্ৰীকার্ত্তিকচন্দ্র দাশগুপ্ত।

त्रज्नौ

নামিয়া এসেছে রাতি, হাদর খুলিরা বদিমু আজিকে তাহারে করিয়া সাধী। নামিয়া এসেছে রাতি!

আহা, আকাশ সাগরে বেয়ে আসে আজ কেরে ও জ্যোৎসাতরী, তারি তোলা ঢেউ মাণিকের দাম চলেছে মাথায় করি!

ঘুমভরা যত ফুলের উপরে
পরীরা নাচিয়া গায়,
অই তাহাদের মঞ্জীর-ধ্বনি
বুঝি আজে শোনা যায়!

বাজে বীণা বাজে মৃত্ল মধুর
চরাচর মৃরছার !
ওরে এমন রজনী — ফুল্ল কুস্থম,
মধু যে উছলি যায়।
বে মধুসাগরে সিনান করিয়ে
কে তুলে মিলন তান,
রজনী ধরণী আকালে বাতাসে

बैक्युम्नाथ नाहि ।

মভার্ণ রিভিউ হইতে সঙ্গলিত।

মৌনীবাবা*

ৰভাৰসাধু, আন্তন্মবৈরাগী আত্মপ্রতিষ্ঠা দ্বাপনে অনিচ্ছুক ভগৰতক মৌনীবাবা চির্দিন আপনাকে একান্তে মানবচকুর অন্তরালে রাখিতে চেষ্টা করিয়াছেন। এমন প্রদর্শনপ্রবৃত্তিবিহীন মানুবকে আমরা প্রকাশ করিব কি করিয়া ? তাহার কোন গুণ সম্বন্ধে অভিশরোজি অসম্ভব ; বরং সে মহজ্জীবনের নিলিপ্ত বৈরাগ্য, ঐক্যাদ্ধিকী ব্যাকুলভা, গভীর ঈমরামুরাগ সমাক প্রকাশ করিবার স্থবোগ ও সামর্য্য নাই. ইহাই একান্ত ক্ষোভের বিষয় ৷ যে মহাসাধনার জন্ত সেজীবন এ সংসারে প্রেরিভ হইয়াছিল, শিশুকাণেই ভাহার বিশেষৰ আত্মীয় পরিজন প্রত্যক্ষ করিরাছিলেন। অক্তান্ত সঞ্চিপণ **বখন খেলার আনন্দে** মন্ত থাকিত এই শিশু-সাধু তখন একান্তে দীড়াইয়া গভীর ভাবে ভাছা দেখিতেন। উত্তরকালে ইনি ওঁকারনাথ পর্বতে জীবনের শেষ পঞ্চ বর্ষকাল মৌনাবলম্বন পূর্ব্বক কঠোর তপ্তভার নিমন্ন ছিলেন। জীবনের আদিতে, সধ্যে এবং অন্তে একই ভাব, একই উচ্ছেণ্য এই সাধুলীবনের বিশেবত ভোষণা করিতেছে। এমন সাধুচরিক্ত প্রকাশ করিলেও পুণা, পাঠ করিলেও পুণা লাভ হয়। এইজস্ক আমরা অবোগ্যতা সম্বেও ভক্তি-নতশিরে যথাসাধ্য সেই পুতচন্ধিত্র আলোচনার প্ৰবৃদ্ধ হইলাম।

মৌনীবাবার পিতা।

১২৬০ সালে নদীয়া জেলার অন্তঃপাতী আজুদিরা প্রামে গোপজাতীর এক ভক্ত বৈক্ষব পরিবারে সাধু পারীলালের জন্ম হয়। উছির
পিতা ভক্ত শিবনাথ ঘোব মহাশর বাল্যকাল হইতে বৈরাগ্যপ্রবৰ বাজ্জি
ছিলেন। উছার জীবনের ছইটী বিশেব ঘটনা নিম্নে লিপিবন্ধ হইল।
শিবনাথের বর্ষস যথন বোল বংসর, তথন উছিদের বাস্প্রামে এক
সন্ন্যাসী আগমন করেন। শিবনাথ উছার সক্ত লইয়া তীর্থ ভ্রমণে
বাহির হইবেন স্থির করিয়া জ্যোষ্ঠ ভ্রাতার অসুমতি ভিক্ষা করিলেন।
জ্যোষ্ঠ ইছাতে অণিত্তি করিয়া উছাকে বিষয়কার্থ্যে মনোনিবেশ করিতে
আদেশ করেন। কিন্ত বালক শিবনাথের বিষয়-বিমুথ ক্লম্ব ভাছাতে
সম্মত হইল না। জ্যেষ্ঠ বিরক্ত হইয়া বলিলেন:—"যদি বিষয়কর্প্রে
মন না দাও তবে বিষরের এক কপর্দ্ধকও পাইবে না—ইছা লিখিয়া
দিয়া বাও।" শিবনাথ অগ্রজের ইচ্ছানুর্ব্নপ লিখিয়া দিলেন। সেইদিন
হইতে তিনি অবিষয়ী হইলেন।

আর একটা ঘটনা এই :—শেষ জীবনে প্যারীলালের সংসার ত্যাগের সংবাদ শুনিরা তিনি বলিলেন—"ঠিক ঠিক, আমার যা আগেই করা উচিত ছিল প্যারী তাহা করিয়া আমাকে বড় লজা দিরাছে।" এই বলিরা তারতের পৃণ্যতীর্থসমূহ পরিভ্রমণ করিবার ইচ্ছার ভক্ত শিবনাথ সেই যে গৃছ ছাড়িলেন, আর কিরিলেন না। সপ্তদশ বংসর অতীত হইরাছে শিবনাথ নিরুদ্ধেশ। আল তিনি এ লোকে কিছা লোকান্তরে তাহা জানিবার কোন উপার নাই। এরপ পিতার পূত্র প্যারীলাল বে বভাব-সাধু হইবেন তাহা বলা বাহল্য।

 এই প্ৰবন্ধ শ্ৰীষ্ঠী নিৰ্ক বিশি বোৰ প্ৰাণীত "বোনীবাৰা" নামক প্ৰস্থ হইতে সভলিত হইল। প্ৰবন্ধের ভাব ও ভাবা—উভরের অন্তই লেখক প্ৰস্থকৰ্মীর নিকট ক্ষা।

শিকা ও শিক্ষকতা।

ভাতবৃত্তি পাশ করিরা প্যারীকাল পাবনা জেলা কুলে পড়িতে যান।
এই স্থানেই তিনি রাজধর্ম গ্রহণ করেন। পাবনার প্রবেশিকা পরীকার
উত্তীর্ণ ইইয়া তিনি রাজসাহী কলেজে পড়িতে আরম্ভ করিয়াছিলেন।
কিন্তু বাস্তাভক্ষ হওয়াতে উাহার আর পরীকা থেওয়া হইল না।
শিক্ষকের কাষ্য গ্রহণ করিলেন। শিক্ষকের কাষ্য গ্রহণ করিয়া
তিনি প্রথমে জলপাইগুড়ী ও পরে স্তাপুদ্ধরিণা (রংপুর) গমন
করেন। শেবাক্ষে স্থানেই তাহার গার্হস্তা জাবনের আরম্ভ এবং তথারই
তাহার শেব হয়।

প্রচার ও সন্মাস।

নরদেবা প্যারালালের একটা নিতা নৈমিত্তিক কন্ম ছিল। আর তিনি বিষ্ট্যকন্ম হইতে অবসর পাইলেই রংপুর, দিনাঞ্পুর, বগুড়া, জলপাইগুড়ী, দৈনপুর, নিলফামারা, শিলিগুড়ী, দড়িগ্রাম প্রস্তৃতি স্থানে প্রচারার্থ বিহিণ্ড হইতেন। কিন্তু এরূপ প্রচারে তাঁহার ত্বিত আরা পরিতৃপ্ত হইল না, অধুক্ষণ ভগবৎসক লাভের জ্বস্ত তাঁহার প্রাণ অস্থির হইনা উঠিল এবং এইরূপ নিতাযুক্ত অবস্থা লাভের পুর্কো প্রচার করাকে তিনি গুরুতর আন্ধাবিনাশের কাষ্য বলিয়া অপুভব করিলেন; তিনি বলিত্রন "আলে অধিকারী হই।" বাল্যকাল হইতেই প্যারালাল সংসারবিম্থ ছিলেন; পত্নীবিয়োগের পর এই সংসার-বিম্থতা আরও বিনিত্ত হইল। অবশেষে সক্ষতাগী অনক্সকন্মা হহ্মা তপতা করিবেন বলিয়া সংগার তাগে করিবেত প্রপ্ত হহলেন।

"ক্ষনসমাণ ই ধর্মনাবনের সংখ্যানিক্সি কেন্দ্র"— বক্ষুণণ সর্ববল ওছিছাকে এই বলিয়া বুঝাইতে চেঠা ক রতেন। বিনয় প্যারীলাল শত দুঠাও খারা দেখাইতেন নির্জ্জন সাধনের আবেগুকতা কত বেশী। বুদ্ধান্ত বংসর কঠের তপস্থা করিয়া সভা লাভ করেন, ৽ৄ ই ৪০ দিন ৪০ রাত্রি ক্ষনা নারে অনিদ্রায় তপস্থা করেন, মহম্মন আড়াই বংসর হোরা পর্বতের উপরে গভীর তপস্থা করেন, মহম্মন আড়াই বংসর হোরা পর্বতের উপরে গভীর তপস্থা করিয়া মহান্ ঈথরের বাণা শ্রবক ক্রিয়াছিলেন। এই সকল ক্ষান্তমা মহাপুরুষদিগকে যদি এক কঠোর সাধন করিয়া ধর্মালাভ করিতে হইয়াছিল, আমাদের স্থায় কুড় লোকের ভ্রমণকা কত অধিক সাধনার দরকার আছে; এই সমুদর কথা বলিয়া তিনি আয়ায়বঞ্জনদিগকে কত বুঝাইতেন। অবশ্বে তিনি ১৮৮৮ ছালের ২২ই আগস্ত কনিষ্ঠ ভাত ভাগিনীদিগের নিকট হইতে বিদায় লাইয়া চিত্রকুট পর্বতে যাত্রা করিলেন।

নরদেবা এবং জন্মনি ।

সংসারাখ্য পরিভাগ করিবার পূর্বেই পারীলালের জীবনে ধর্ম্মভাব বিশেবভাবে পরিফুট হইয়ছিল। পূর্বেই বলা হইয়ছে নরসেবা উছার জীবনের একটা বিশেব এত হিল এবং অবসর পাইলেই তিনি প্রচারার্থ বহির্গত হইতেন। কোন বাদ কিলা কোন পরিবার রোগ, শোক কিলা অন্ত কোন প্রকারে বিপদপ্রস্ত হইলে, পারীলাল উছান্দিগকে বিশেবভাবে সাহাবা করিতেন। উৎসব এবং অমুঠানে ব্যুবান্ধর উছার জন্ত বাদ্ধ হইয়া থাকিতেন। মৌনীবাবার জীবন্দ্রতিক করেকথানা চিঠি প্রকাশিত হইরাছে; এই চিঠি হইতে ২০১টা ঘটনা নিলে লিপিবল্ব হইল। এই উন্দেশ্যক নাগ লিখিয়াছেন:—

"সম্মান সমধে কর্ম ছইতে অবসর লইনা তাঁছাকে ছুর্ভিক্ষপীড়িত নরনারীর দেবার জন্ত কোন কোন স্থানে বাইতে দেখা গিরাছে। দেবার তিনি বড় আনন্দ পাইতেন। এজন্ত ক্ষেন নিজের ছাতে রক্ষন ক্রিয়া পরিজ্ঞাবর্গকে আহারে করাইতেন। গরমের স্বরে আহারে

ৰ্দিলে নিজের ছাতে না ছইলে অপরের ছারা বাতাস করাইতেন। এট বটনার সময়ে সময়ে সম্ভচিত হইয়া পড়িতাম কিন্তু কিছুতেই নিশ্ব করাইতে পারিভাষ না। একদিনের কণা মনে আছে। সে দিন রবিবার ধুব বৃষ্টি হউটেছিল। ভোষে উঠিয়াদেখি তিনিধানে ময়। पिथिए पिथिए ५२ है। वाजिया (शत, उद जामन डार्ग कवियलन ना । আহারদি সমাপন করিয়। আমর। বিকালে হাটে ঘাইবার উল্যোগ করিতেছি, এমন সময়ে তিনি উটিলেন এবং আমাদিগকে রাখিয়া নিজেই বৃষ্টির ভিতরে হাটে চলিয়া গেলেন। ভাহার তৎকালের উংফ্লভা দেপিয়া মনে চটয়াছিল ডিনি যেন কি এক অপার্থিব বস্তু পাইয়াছেন। হাট হইতে আদিগা স্থারেলন করিলেন এবং স্থীপুরুষ সকলকে থাওয়াইয়া পরে রাহিতে নিজে আহার করিলেন। এইসব কাণ্যের মাধ্য উহোর যে এক নিমগ্ন আনন্দ বিহলতা দেখিয়াছি তাহা বাক্ত করা যায় না। একনিন রাত্রিতে বড়ই গ্রম পড়িংছিল একজ ভাল যুন হইতেছিল না। মধা রাক্রিতে জাগিয়া দেখি, তিনি তুই হাতে তুইখানা পাথা লইয়া দাড় ইয়া স্লেহময়ী জননীর মত আমাদিগকে ব্যঙ্গন করিতেছেন। জানিনা কতদিন এইরূপে অঞাতসারে তাঁহার সেবা লইয়াছি।"

একদিকে যেমন "নরসেবা." অপরদিকে তেমনি ব্রহ্মনিষ্ঠা ৷ এনিষয়ে উমেশবাবু এই প্রকার লিখিয়াছেনঃ--"ব্রাক্ষসমাজে প্রবেশ অবধি তিনি প্রতিশ্নি নঠার সহিত ২০০ ঘটা উপাসনা, ধানে ও গ্রন্থপাঠে কাটাইতেন, ইহা ওাঁহার জীবনের প্রধান কর্ত্ব্য ছিল। ইহাতে কথন ঠাহাকে শিধিল যতু হইতে দেখা যায় নাই। স্নানাম্বে প্রতিদিন তাঁহার বাড়ীতে পারিবারিক উপাসনা হইত এবং ইছা উত্রবঙ্গের ভাক্ষগণের এক আকর্ষণের বস্তু ছিল। অনেকে প্রলুর্নাচ্ছে ভাহাতে আসিধা যোগ 'দতেন। তিনি কখন কখন সমস্ত রাত্রি জাগিয়া ধানে কটাইতেন। রবিবারে ইস্কুল ছিল না বলিয়া বেলা ৯৷১০টা পথাস্ত উপাদনায় কাটাইতেন। 'ভাপদমালা' গ্রন্থ ওঁংহার বড় প্রিয় ছিল। দরবেশনিগের কঠোর বৈরাগা ও ব্যাক্লতা তাঁহার জীবনের উপর আহাত্ত প্রভাব বিস্তার করিয়াছিল। যথন ভাপসমালা পড়া হইত. তপন তিনি ভাগাবেশে প্রির হইয়া বসিয়া থাকিতে পারিতেন না শয়ন করিয়া উচ্চৈঃধরে ব্রহ্মনাম করিতেন। অনেক সময়ে গ্রন্থ পাঠ বন্ধ রাধিতে ছইত। তাঁহার প্রবন্ধা গ্রহণের কিছুদিন পূর্বে তিনি অধিকাংশ রাত্রি জাগ্রং থাকিয়া ধাানাদিতে কটিটিতেন। তিনি আর আমি একখরে শর্ম করিতাম, সম্ভান যেমন মার নিকট আবদার করে, তেমনই ভাবে কখন কখন গভীর রাত্রিতে তাঁহাকে আবদার করিতে শুনিতাম। সেই আবিশারে আমার যুম ভাঙ্গিরা বাইত। विश्वत-विभूक्षिट ख এই চিন্তা कति छ। य दिन बन्ध नात्मत माध्रद्या अमन মজিয়াছেন যে আদিহা রণী নিদ্রাও তাঁহার নিকট আকিঞ্চিৎকর বোধ হয়। তিনি অধিকাংশ সময় উপাদনার ভাবে থাকিতেন। যথন নাম জপ করিতেন, তথন তাহার মুখে চোথে এক অপুর্ক বিজুলি খেলিত, শ্রীর কণ্টকিত হইত। বলিতে বলিতে সে দেবৰুঠি আজ আমার मानम-त्नत्व डेब्ह्ल हहेश डिठिट्ड ।"

শ্রীযুক্ত গোবিল্লচন্দ্র ৬ছ লিখিয়াছেন ঃ — "উছার ধর্মজ্কা, ব্যাকুলতা ধ্যানশীলতা ঘাহা দেখিরাছি, তাহা অতি অপূর্বা। আমি সময় সময় উাহার গৃহে সম্ভূপ্করি-নিতে বাইডাম। একবার শনিবার অপরাত্নে গিরাছি, একজন মহিলা (বর্ণমন্ধী) ছিলেন কিন্তু তবুও আগ্রহ করিয়া তিনি বহুতে রক্ষন করিলেন। দিরামিব খাইডেন, আমি তাহার বহুতে প্রস্তুত নিরামিবাল্প ভোজন করিয়া ক্ষ্ণুত্তি অনুভব করিলাম। তি ন আহার করিব।
তি ন আহার করিলেন না, বলিলেন আমি পরে আহার করিব।
আহারাক্তে কিছুক্দ বিথানার বসিরা উাহার সহিত কথা বলিলাম।

তিনি বলিলেন, দানা আপনি শরন করল আমি একট্ ভগবানের ন'ম করিব। এই বলিরা আসন করিয়া বসিলেন; আমি অরকণ পরেই যুমাইরা পড়িলাম। রাজি প্রার ছইটার সময় জালিরা দেখি তিনি তখনও গভীর থানে নিময়। তাহার অপূর্ক থানময়তা দেখিয়া আমার বড বিলয় জারিল। আমি আবার ঘুমাইয়া পড়িলাম। কিন্তু ভোর ৪টার সময় তিনি আমাকে ডাকিয়া টুঠাইলেন। আমি বলিলাম কই আপনি ত আহার করিলেন না ৫ বলিলেন ুনা আছে ত আর খাওয়া হইল না। শুনিরাছি তাহার প্রায়ই এইরপ হইত। যিনি সমস্ত রজনী থানে যাপন করেন তাহার ধল্মত্দার কথা আর কিবলিব।"

ভক্তগণের দৃষ্টিও অন্ধ্য প্রকার। এ বিধরে একটা ঘটনা এই ঃ পারীলালের একজন অন্থর বন্ধু তাঁহার সঙ্গ লাভের জন্ম কিছুদিন সদ্ভাপ্দরিণাতে তাঁহার গৃহে ছিলেন। তিনি দেখিতেন পারীলাল প্রতিদিন প্রাঠিত একটা গুক্ষের ডাল ভাঙ্গিয়া দস্ত ধাবন করিছেন। একনি দেখিলেন ভাল ভাঙ্গিতে গিয়া ডাল আর ভাঙ্গা ইইল না। বন্ধু কারণ জিল্ঞাসা করার পারীলাল বলিলেন "সবদিন ত মন জাগ্রহ থাকেনা"। আজ তিনি বুক্ষের মধো আন্ধরক্ষার চেষ্টা দেখিতে পাইয়াছেন। প্রতিদিন যে তিনি ডাল ভাঙ্গিয়া লন, ইহাতে পুক্ষ বেদনা অনুভব করে; বুক্ষেও তৈতক্ত আছে। এই ঘটনার পর ইইতে পাারীলাল আর গাঁতন বাবহার করেন নাই।

সন্থানাশ্রম গ্রহণ করিবার পূর্বে তিনি তিনমাসকাল আঁচাছগিনীদিগের সহিত নলগাটাতে অবস্থিতি করিয়াছিলেন। এই সময়ে তিনি
কি ভাবে জীবন যাপন করিতেন তালা আমরা স্বচক্ষে দেখিয়াছি। তিনি
ফুই তিন ঘন্টার অধিক নিদা যাইতেন না। আর সম্দায় সমন্ন ব্রহ্মভাবে
নিম্ম হইছা থাকিতেন। নির্দ্ধন ও সঞ্জন —উভয় অবস্থাতেই তাঁহার
ঐ একই নিম্ম ভাব। আহার করিতেন ব্রহ্মভাবে, বিহার করিতেন
ব্রক্ষভাবে এবং দেব। করিতেন ব্রহ্মভাবে।

হিনি নরনারীকে কি চফে বেখিতেন মিমলিখিত ঘটনায় তাহা বুঝা যায়ঃ—

সন্ধান যাত্রার দিন বাড়ীর মেথরাণা যথন কাজ করিতে আসিল, মৌনীবাবা তাহাকে ডা কলেন, বলিলেন - "তৃমি আমার মা। শিশুকালে মা স্বহস্তে মলমূত্র পরিদার করিয়াছেন, এতদিন তৃমি আমার সোই কাজ করিলে—তুমি আমার মা। আমি তপস্তার বাইতেছি—তুমি আশার্কাদ কর যেন দিন্ধিলাত করিতে পারি। তে।মার মাণ্র্কাদ ভিন্ন আমার সাধনা সফল হইবে না।" এই বলিয়া শ্রন্ধার সহিত তাহাকে নম্প্রার করিলেন।

চিত্রকৃট।

যাত্র।কালে প্যার লালের সঙ্গী—উপনিষদ্ গীতা, বাইবেল, এক্ষসঙ্গীত ও আর কয়েকথানি গ্রন্থ। চিত্রকৃট অবস্থানকালে মাসে মাসে তিনি পুত্তক চাহিয়া পাঠাইতেন। তিনি প্রথম কয়েকমাস বক্ষুবাজবদিগকে চিঠি লিখিতেন এবং তাঁহাদের একাপ্ত অমুরোধে দৈনিক কায়াবলা লিখিয়া রাখিতেন। আমরা ইখার অংশবিশ্বে নিয়ে উদ্ধ ত করিল'ম। "পিতা আমাকে রাজপুত্র করিয়া এরানে স্থাপন করিয়াছেন। তিনি আমাকে যেয়ানে য়াধিয়াছেন, তাহা সাধন ভঙ্গনের পক্ষে এই 'চত্রকুটের মধ্যে সর্কোংবৃষ্ট। গৃহটা অতি পরিপাটা ও নির্জ্ঞন ;—এমন নির্জ্ঞন বে মধ্বয়ালা ভিন্ন অস্মু লোকের সহিত প্রারই দেখা হয় না। বদিও কদাচিং কোন ব্যক্তি আসেন, পুব অল্প সয়য়ই থাকিয়া চলিয়া বান। কেবল অয়োধাা হইতে আগত একটা সাধক বন্ধু সয়য় সয়য় আসিয়া ধর্মকথাতে কিছুকাল অভিবাহিত করেন। এদিকে পিতার কুপা

আচুর বর্ষিত হউত্তেছে। যগনট ভাছার চরণতলে বসিতেছি, তথনট কুপা कतिर छर्डन। शिकात इन्हां नीच नीच चा एक नवकोदन गान कविया मुक कतिवा दान । अकास माधकतात कृष्टे शहरतत द्वोर एव मध्य किया कर्ति ह **इत्. डीहारिय अरनक प्रभार्ट नहें हत् : अतः वस रहन भाटेर** ड হয়। পিতার অপার কুপায় গুছে বসিয়া আমি উচ্চার প্রেম-খাত্ম ভক্ষণ কৰি। এপানে কাঁচা তথ্য বিজয় হয়। কিছু পিতার कृशीय स्थाबात प्रथलवाला सामात प्रथ शतम कतिवा (मन। सार्मत मार्था श्रान्त किन एकाला भारे। अवनिष्ठ se क्रिन्त मध्या e क्रिन कांड शांडे স্ত্রাং রাল্লার দার হইতেও একপ্রকার মৃক। আর সে রাল্লাও অভি অল্ল স'বের জ্বস্তু: কারণ কেবল ভাত ও কটি ভিন্ন ভ জার কিছু রাল্লা কবি না। বে জলে তান করি তাহার স্থায় নির্দ্ধল চল ছার ক্ষই আছে। যদিও কৌপীন পরি, ভাষা ষ্টালেও বস্ত্রের অভাব অণুভব করি না কারণ আমার কোট প্রিলেট সম্প্রভার চলিয়া লায়। এই প্রকারে পিতা আমাকে পরম ফুগে রাশিয়াছেন। নিমন্ত্রের অভাব নাই। আমি সমস্থ ভার ঠাহার উপর নিবা নিশিল । মধো মধো যথিও অবিধান আনে। শীঘুই পিতা তাতা তাতিও আমাকে মৃত্যু করিবেন। কারণ আমি ভাঁচারট কুপার উপর নির্ভয় করিরাচি। লোকে এমন গুক্কে ফেলিরা মানুষকে অন্তেহণ করিরা বেডায়। এ গুরু যে কি করেন তাহা আরু কি লিখিব। মহা পাপীকে **जब नगरवत गर्धः एकारवत भर्ध लडेवा यान : खिवानीस्क विश्वानी** করেন, অধিক কি, নিয়ত সঙ্গে থাকিয়া ভাহার সমস্ত ভস্তাবধান करत्रन।"

থাগ্য।

মৌন বাবা নিজের গাড়া বিষয়ে এইরূপ লিখিয়াছেন :

''দয়া যের, মঙ্গলময়ের যে পাণীর সহিত কিলীলা খেলা ভাছা বলিয়া উঠা বায় না। আমি যে দিন এখানে পৌছিয়াছিলাম কেবল সেই দিন অনাচারে ছিলাম। ফটকশিলা দেপিয়া অ'নি যু ন জন্তান্ত কাতর হইয়া পড়িয়াছি, আর উপায়াম্বর নাই, কোধার ঘাইব 🗕 জাছারও সহিত আলাপ নাই তপন চিত্রকটের দিকে আনিয়া উপায়াক্তর হা দেপিয়া, একটা ভাঙা ইনারার ধারে সমস্ত রাত্রি কাটাইলাম কিন্ত যিনি কীটাণুকীটেক্সও প্ৰয়ন্ত তত্ত্বলন, ডিনি কি ভাহার পুত্রকে অন্ধ্ হারে রাপিতে পারেন ? একবাজি খুব প্রাতে সেলালে উপস্থিত। সে আখার জন্ত প্রেরিত হইয়াছিল। বে আসিয়াই আমার জন্ত কিছু করিবার জক্ত বাস্ত হইল। অনেক কথাবার্তার পর সে আমার জবস্থা বুঝিতে পারিয়া, আমাকে উদাদীন নামকপত্ম বাব:জ.দের আলমে লইয়া গেল। সেথ'নে যাওয়ার পর কটি, ভাত, পরমার প্রভঙ্তি পিত। আমাকে খাওয়াইলেন। এই প্রকার রুটি, লুচি, প্রমার প্রভৃতি খাইয়া চারিদিন সেধানে ১তিংছিত করিয়াছিলাম। একে-বারে সেখানে থাকিলে এক বাবু' হইয়া উঠিতাম, এইজক্ত পিতা আমাকে অনপুষা দেব র মন্দিরে লইয়া গেলেন। : • শে আগই ছইছে ১০ই অক্টোবর পর্যান্ত সেখানে কটোইয়াছি। পাঁডার জন্ত চুঠ দিন উপবাস ভিন্ন আর উপবাদ দিরাছি বলিরা মনে হয় না। এখানে বেদকল ঘটনা ঘটিয়াছে তাহা অতি বিচিত্র। প্রথম দিন বাইয়াই খাল্প পাই-লাম। দ্বিতীয় দিন আমার দে নিমুত স্থান হইতে আমি বড বাছির হই নাই। সভারে পূর্বে সিদ্ধি বাবান্দির এক চেলা আসিয়া আমি উপরে শেষা করিতে অথবা গংইতে যাই নাই বলিয়া অমুযোগ করিতে লাগিল। তাহার পর থেখি সক্ষার সময় তিনধানা ফটি ও ভূধ আমার জন্ম আদিয়া উপস্থিত। ভাষার পর্কিন ব্রি উপরে পিয়াছিলাম, কিন্তু বীষ্ণরের উৎপাতে এবং চাক্রদের তাচ্ছিলো আর উপরে ঘাইব

না ঠিক করিলাম। কিন্তু পিতা কি পুত্রকে উপবাসে রাখিতে পারেন ? একবাক্তি বতংই এবুত হইরা জামাকে খাস্তা আনিয়া দিতে লাগিল। এক শত বেড় শত হাত উপর হইতে সিঁড়ি ভালিয়া এবং সেই ভয়কর বীদরের উৎপাত সহা করিয়া কে কাহার খাদ্য আনিয়াখাকে 🤈 চই-তিনপানা কটি আসিত, শেষে আমার অসুরোধে একগানা দেডখানা আসিত। কোন দিন লুচি এবং অস্তাস্ত মিষ্ট পাত্যও জুটিত। এইরূপে কিছুদিন অতীত হইতে হইতেই আর একবাক্তি আসিয়া জুটল ৷ সেও আসিয়া পিতার আজার আমার সেবার নিযুক্ত হইল। জন্মাইমীর দিন রাত্রি একটা কি ছুইটার সময় আমার জল্ম মোংনভোগ লইয়া আসিয়া উপন্থিত। পিতা এইরপে আমার সেবায় নিযুক্ত আছেন। এই সময়ে আমার বোধ হইত, আমাকে কুধার্ব দেখিরা মঞ্চলময় পিত। বেন মূর্ত্তি পরিত্রহ করিয়া কটি কাপড়ে বাধিয়া এবং ঘটাতে জল লইয়া আসিয়াছেন। এইরূপে দিন ঘাইতেছে, এরূপ সময়ে কোন এক ঘটনাতে তাহারা আমাকে 'নান্তিক' বলিয়া ঠাওরাইয়া আমাকে খাতা আনিয়া দিবে না ঠিক করিল। পর্মিন বলিল "আপনি উপরে যাই-বেন ?" খা'বার সময় উপরে গেলাম কিন্তু কেহ কথা বলিল ন।। পিতা ঘরে বসাইয়া আমাকে খাদ্য দিবেন এই আজ্ঞা অবহেলা করিয়া উপরে আসিয়াছি বলিয়া এরূপ ঘটিল মনে করিয়া নামিয়া আসিলাম। আৰু প্ৰাতঃকাল হইতেই পিডা আমাকে অপূৰ্বভাবে পূৰ্ণ করিয়া রাধিয়াছেন। আমি আসিয়া আন্না করিতে শাগিলাম। খানিক পরে যিনি আমার খাদ্য আনিতেন, তিনি "অর হইয়াছে" বলিয়া শুইয়া কোঁ কোঁ করিতে লাগিলেন। .ভাঁহার কোঁকানি দেখিয়া ভাণ বলিয়া বোধ হইল। অবংশবে এক আশ্চধ্য যাহারা কোন দিন আমার থৌজ লয় না (একদিন আমার খাবার কথা জিজাসা করিয়াছিল) এরপ একবাক্তি আমার খান্ত দিয়া গেল। আমি দেখিয়া অবাক হইয়া খাইতে लाशिनाम ।"

भंगा ।

শব্যার বিষয়ে এইরূপ লিথিরাছেন:— "প্রথম দিন বৃক্কতলস্থ ভাকা ইদারার পার্য। তাহার পর কোট এবং কুলু আসনের উপর শরীরের উপরিভাগ রাখিয়া শরন করিরাই যথেষ্ট তৃপ্তিলাভ করিয়াছি। অর হইবার পর হইতে কোট এবং আসনধানা বিছাইয়া শরন করিতাম। এথন কোট গায় দিই; শুভরাং আসন এবং তাহার উপরের কাপড়খানা প্রথমতঃ শুইবার সময় বিছাইয়া লই, কিন্তু তাহা থাকে না; প্রকৃত পক্ষে মাটীতেই শুইতে হয়। উপাধান একগণ্ড প্রস্তর।"

মানসিক স্থথ।

নিয়লিখিত আংশে ডাঁছার মানসিক অবস্থার বিবর বর্ণিত ছইরাছে:—

"বধন পিতার অপার করণার নিশাপ থাি।, তথন সকলই আমাকে অপার হধ দের। গৃহের দিকে তাকাইলে গৃহ তাঁহাতে পরিপূর্ণ দেখি; বৃক্ষ, পর্কাত, বন, আকাশ সকলই মঙ্গলমর দেবতার পরিপূর্ণ ধেখিতে পাই। তথন আনন্দমর পিতার পুত্র হইরা আনন্দে তাঁহার সহিত নৃত্য করিতে থাকি। আমার সে সময়ের আনন্দ লিখিয়া প্রকাশ করিতে পারি না। পিতার অপার কুপার আমি দিন দিন উরতি লাভ করিতেছি। পিতা আমার অবিখান দূর করিতেছেন, আমার হদ্যে প্রেমের সঞ্চার করিতেছেন, আমার রিপুদিগকে দমন করিতেছেন। ব্যবন পিতার প্রেমার ভক্ষণ করি, তথন যে কি মুথ অমুভব করি—ব্রতিতে পারি না। ব্যবন মঙ্গলমরের হত্তে আন্ধ-সমর্পণ করিরা রাত্রিতে ব্যবাই, তথন আর আমার কোন চিক্তা থাকে না। পীতিত অবস্থাতে

বঙ্গলমর আমাকে কোলে করিয়া রাধেন, স্তরাং আমার আর অমধের সন্তাবনা কি? বাসনা, লালদা প্রভৃতির দিকে মন গেলে বখন পিতাকে দেখিতে পাই না, তখন যে বন্ধণা অমুক্তব করি, তাহা অবর্ধনীয়। পাপ ছংগের মূল। লোকে নিম্পাপ থাকিলে এই পৃথিবীতেই বর্গভোগ করিতে পারে: কিন্তু পিম্পাপ থাকা নিজের আরম্ভ নর। সম্পূর্ণ ব্রহ্মকুপার উপর নির্ভর না করিলে নিম্পাপ হওয়া বার না। বে নিজের বলে নিম্পাপ হইতে চেষ্টা করিবে, সে আরম্ভ পাগে পড়িবে।

আখার গৃহের সন্থাপ বাব লা গাছের স্থায় একটা কচিকচি-পত্রবিশিষ্ট সৃক্ষ আছে। সৃক্ষটা একেবারে সন্থাপ। সুক্ষটার পত্তে পত্তে
ব্রহ্মনাম লিখা। এই সুক্ষে কত রকম ছোট ছোট পাখা আসিয়া
মামার চিত্তরপ্তন করে, বলিতে পারিনা। ইহাদের মধ্যে ছুইটা পাখা
অতি ফুলর, স্বরপ্ত মিষ্ট। ইহাদের মধ্যে একটা পাখা আমাকে
দেপিয়া ভয় করে না, অতি নিকটে আসে। তাহাকে দেখিলে আমার
বভ আনন্দ হয়; পূর্কালের গ্রমিদের আশ্রমের কথা মনে হয়।
ইহার। এবং আর ছুইটা অতি কুন্তু পানী নিয়ত বুকে বাস করিয়া
আমাকে আনন্দ দান করিতেছে। আমার চিত্তবিনোদনার্থে পিতা
এই ফুলর গায়ক এবং নর্জককে নিযুক্ত করিয়াছেন। যথন কোন
স্থান হইতে শ্রাম্ভ হইয়া আসিয়। গৃহের সন্মুখন্ত প্রস্তরের বিসি, তখন
ইহারা আমার হুদ্রে পিতার অপার প্রেম ঢালিতে থাকে। ময়ুরগণ
সর্কাই চতুর্দ্ধিকে ভ্রমণ করিতেছে। নদীতে মৎস্থাণও আমাকে
অপার হুথ দেয়।"

মৌনীবাৰা কনিষ্ঠ ভাতাকে এক চিটি লিখিয়াছিলেন, সেই চিটি হইতে নিয়লিখিত অংশ উদ্ধ ত হইল :—

"পাড়িত অবস্থায় লালসা প্রভৃতি কতকগুলি রিপু মাথা উঠাইয়া-ছিল। সেগুলি পিতা আবার ক্রমে বণীভূত করিয়া দিতেছেন। এখন দিন একপ্রকারে যাইতেছে। প্রাতে উঠিয়া, কিছুকাল পিতৃচরণ মন্তকে ধারণ করিয়া ব্যায়াম করি। তাহার পর মুথ ধুইয়া পিতার চরণতলে বসি। অধিকাংশ সময়ই কুপা স্মরণ এবং বিশেষ প্রকারে উপলব্ধি করিতে চেষ্টা করি! পিতার কৃপায় অনেক সমন্ত্রই সফল হই। সময়ে সময়ে পিতার মহত্বে ডব দিয়ানিজের কুল্রছ অনুভব করিয়া প্রম সুখী হই। সময়ে সময়ে পিতা কুপা করিয়া আমাকে তাহার ফরপ কণঞ্চিংরূপ অনুভব করান। মধ্যে মধ্যে থাবার চিন্তা এবং বাহিরের চিন্তাও স্থান পায়: কিন্তু তাহাদের অবস্থা পিতার কুণায় ক্রমে শোচনীয় ভাব ধারণ করিতেছে। এই প্রকারে প্রায় ছই প্রহর কাটিয়া যায়। তাহার পর কিঞ্চিৎকাল পাঠে রত হই। কখন কখন মোহ আসিয়া এরূপ করিয়া ধরে যে আমি এসকল হইতে একেবারে বঞ্চিত হইয়া নরক-যগুণা ভোগ করিতে থাকি। কথন কখন আত্মহত্যার প্রবৃত্তি দেয়, কিন্তু ইহারাও ক্রমে বলহীন হইতেছে। ভাহার পর আহারাদি নিত্যকার্য্যে ব্যাপুত হই। রালা করিরা আচ্ছা করিয়া আহার করি। তংপর কিছুকাল পিতাকে শ্বরণ করিতে করিতে গডাগডি দিয়া কিঞ্চিংকাল শিক্তার চরণতলে বসি, পাত্রাদি পরিষ্কার করিয়াও কোন কোন দিন পিতার চয়ণতলে বসিবার সময় থাকে, কচিৎ চুই একদিন থাকে না। সন্ধার সময় একটু গৃহের উপর ভ্রমণ করিয়া এবং ব্যায়াম করিয়া পিতার চরণাসূত পান করিবার জন্ম বসি। কোন কোন দিন ২া১ ঘটা পিতা বসাইয়া রাখেন, কোন কোন দিন শীন্তই শুইয়া পড়ি। কোন কোন দিন শুইয়া শুইয়া পিতার স্মরণ মনন ইত্যাদিতে অনেক সময় পিতা যাপন করান। তাহার পর ।৩ ঘটা ঘুমাই, পরেই আবার উঠাইয়া দেন। তাহার পর আর বড় মুদ হয় না। এইরূপে দিন গত হইতেছে। ক্রমেই আশা বৃদ্ধি পাইতেছে, নিরালা অন্তর্গন হইতেছে। এই প্রকার সর্বালভিযান পর্য দ্বাল

পিতা বাহার, তাহার আবার মৃক্তির জন্ত চিছা ? পাপচিন্তা নরকভোগ যদিও পরিত্যাপ করিতে পারিতেছি না, তত্ত্রাচ তাহাদের শক্তি যে ধর্কা হটরাছে তাহা বুবিতেছি। পিতা শীঘ্রই আমাদের জন্ম উপার করিবেন। বাছির হইতে সাধন ভজন স্থন্ধে কোন উপকার প্রাপ্ত হুই এক্লপ কোন সঙ্গী এখানে নাই। কেবল মাত্র পিতা আছেন। আমি আর অক্ত সঙ্গী চাই না। পিতা ভিন্ন অক্তদিকে দৃষ্টি করিলেই আমার সর্বনাশ উপস্থিত হয়। সর্বসাকী জাগ্রত জীবস্ত দেবতা আমার গুরু, পিতা, মাতা, ভাই, বন্ধু হইরা আছেন। তবে আর অভাব কি ? আমি তাঁহার সঙ্গেই কথা বলি, তাঁহার নিকট হইতেই অবার্থ উপদেশ পাই। তিনি আবার দরা করিয়া আমাকে খাডে ধরির। এইসকল সাধনার নিযুক্ত করেন। যথন पिथि ना उथन छांशांदक पिथि এवः यथन आमारक पिथिएंड পार्टे তথনই সর্বনাশ উপস্থিত হয় আর পরম দয়ালু শক্তিরূপে, জ্ঞানরূপেই বিশেষ ভাবে আমার নিকট প্রভাক হন। আমার নরকভোগ ভাঁহারই ইচ্ছা। আমার অহন্ধারের দস্তপাটি উৎপাটন করিতেছেন, এবং আমার মধ্যে যে কিছু নাই, তাহাই চক্ষুতে অঙ্গলি দিয়া দেখাইভেছেন। পূর্ণ মঙ্গলময় শীদ্র আমাকে মুক্ত করিয়া লইবেন। আমি আর কিছু চাইনা, কেবল তাঁহার অভয় চরণ পূঞা করিবার অধিকার চাই। পিতা অনেক শিখাইয়াছেন।"

ওঁকারনাথ।

চিত্রক্টে প্যারীলালের তপস্থার প্রথমাবস্থা। ক্রমে স্থীবনের গভীরতা লাভের সঙ্গে সঙ্গে তিনি পত্রাদি লেখা বন্ধ করিলেন। অফুক্ষণ বন্ধধান বন্ধজ্ঞান বন্ধানন্দরস্পানে বিভোর হইরা থাকিতেন।

ছইবৎসর চিত্রকৃটে তপস্থার পর প্যারীলাল ওঁকারনাথ পর্বতে গমন করেন।

তিনি চিত্রকৃট হইতে আসিয়া সন্ধ্যাকালে নর্মদা পার হইয়া এই শহরের এক মিঠাইবিক্রেতার দোকানে বিশ্রাম করেন; পরে পর্বতে উঠিয়া শুহাবাস করিতে আরম্ভ করেন। এখন হইতে তিনি লানাহার, নিল্লা একপ্রকার ত্যাগ করিলেন মৌনত্রত অবলম্বন করিলেন। এই সম্বরে তাঁহার নাম মৌনীবাবা হইল।

ঘটনাক্রমে মিঠাইবিক্রেভার দোকানে মোনীবাবার পদার্পণের পর হইতে তাহার বাবসায়ের বিশেষ উন্নতি হইতে লাগিল। মৌনীবাবার আশীর্কাদে এইরূপ হইনাছে মনে করিরা সে সন্ত্রীক উহার আশ্রমে আদিরা তাহার দেবাধিকার ভিক্লা করিল। মহাত্যাগী বৈরাগী মৌনীবাবার কাহারও দেবা গ্রহণের আবশুকতা ছিল না। তিনি তাহাদের ব্যাকুলভার প্রতিদিন বিকালবেলা কেবল একপোয়া ছুধ ও কিছু বেলপাভার রস গ্রহণ করিতে বীকৃত হইলেন। ইহাই তাহার এখনকার দৈনিক আহার।

সেবক কোন কোন দিন আধ্সের তিনপোরা ছধ আল দিয়া একপোরা করিরা আনিত। মৌনীবাবা বুঝিতে পারিরা, ইহাতে তাঁহার তপঃবিশ্ব হর বলিরা বৈরক্তি প্রকাশ করিলেন। তিনি সেবা প্রহণ করেন না বলিরা মিঠাইবিক্রেতা ও তাহার পদ্দী বড় কুন্ধ হইত। অবশেবে তাহারা তাঁহার লক্ত একটি ভাল গুহা নির্দাণ করির। দিবার অকুমতি চাহিল, মৌনীবাবা সন্মত হইলেন।

সিদ্ধপুরুষের সম্মান।

কিছুদিনের মধ্যে সিজ্বপুক্ষরপে মৌনীবাবার বল চারিদিকে ছড়াইরা পাঁড়িল। তিনি বিকালবেলার একবার মাত্র শুহা হইতে বাহির হইরা নর্মধার আসিতেন। সেই সময় দলে দলে লোক তাঁহাকে দেখিবার কল্প ও তাঁহার প্যধুলি লইবার কল্প শুহাবারে প্রতীকা করিয়া থাকিত। একাদশীতে সমস্ত দিন উপবানের পর কন্ত লোক উাহার পাণ্টা মন্তকে সইয়া অলপ্রহণ করিবার আশার উাহার বাবে পড়িরা থাকিত। "
এক একদিন মৌনাবাবা শুহার বার পুলিরা বিষম জনতা দেখিয়াই পুনরার বার বন্ধ করিতেন। মহারাজ হোলকার একদিন দর্শ্বদায়ান করিতে আসিয়া মৌনীবাবাকে দর্শন করিতে উাহার আশ্রমবারে আনেন। মৌনীবাবা বার পুলিতেই তিনি উাহার চরণে প্রণাম করিলেন। একব্যক্তি হোলকারের পরিচর জানাইলেন; শুনিয়াই মৌনীবাবা শুহা প্রবেশ করিতে উল্পত হইলেন,—হোলকার বার রোধ করিলেন। তিনি বলিলেন "বাবা, আমাকে উপবেশ দিন " মৌনীবাবা উর্দ্ধে অলুলি নির্দেশ করিয়া ইলিত করিলেন—"আমি কিছুই নই।" হোলকার কর্তৃক তাহার চরণে অপিত সহল্র মুলা চারিলিকে ছড়াইয়া বিতে ইলিত করিয়া মৌনীবাবা বার ক্লক্ষ করিলেন। ইহার পর শুহাবারে দেবনাগর অক্ষরে লিখিবা দিলেন:—

"নাহং ত্রাহ্মণঃ ন চাহং সাধুঃ।"

মৌনীবাবু ওঁকারনাথে কি ভাবে জীব্ন যাপন করিতেন, ভাহা শীযুক্ত আদিনাথ চট্টোপাধারি মহাশরের চিঠি হইতে উদ্ধৃত হইল:---"আমি ওঁকারনাথে উপস্থিত হইয়া লোকের নিক্ট জিজানা করিয়া सोनीवांवात्र সाधनश्रहात्र मकान अनिया लहेलामं। গুহার উপরে একটা খেত পতাকা উড়িতেছিল। লোকে সেই পতাক। ণেখাইয়া বলিল ঐ স্থানে মৌনীবাবা অবস্থিতি কয়েন। ভাষাত্র সাধন-গুহার নিকটে পমন করিয়া দেখিলাম **গুহার প্রবেশ**থার অবরুদ্ধ আছে। হার অবম্বর থাকার অনেক্রকণ আমাকে বাছিরে অবস্থিতি করিতে হইয়াছিল। তাঁহার সাধনে বিশ্ব জ্বুলাইয়া আমার জানুমন-সংবাদ প্রদান করিতে ইচ্ছা হইল না। এজন্ত বাহিরে জনেভক্ষণ অপেকা করিতে হইল। আমি বোধ হর ১টা ১০টার সময় সে স্থানে উপস্থিত হইরাছিলাম। ২টা কি ২॥•টার পূর্বের তাঁহার কোন সাডালক পাইলাস না। তৎপর মনে হইল যেন তিনি ভহার বাহিত্রে আসিহা-ছেন। এই সমরেই তিনি আহারের মৃষ্ঠ বাহিরে আগমন করিতেন। তাঁহার বাহিরে আগমনের সাড়া পাইয়া আমি ইঙ্গিতে আমার আগমন বাৰ্ত্তা তাঁহাকে জানাইলাম। তথন তিনি বার ধুলিয়া আমাকে দেখিতে পাইলেন। আমাকে দেখিয়াই যে তাঁহার অভিশব ভাবোচছাস ছইল তাহা বেশ বুঝিতে পারিলাম। তিনি অতি আগ্রহের সহিত আমাতে আলিজন করিলেন। তিনি মৌনী ছিলেন বলিরা বাক্যে ভাঁছার ভাবোচ্ছাস কিছুই ব্যক্ত হইল না: কিন্তু আকার প্রকারে ভাষা বিশেষ অভিবাক্ত ছইল।

"আমি তাঁহার গুহার প্রবেশের ঘারদেশে গমন করিয়াই দেখিতে পাইলাম ঘারের চৌকাঠের মন্তকে লিখিত আছে "নাহং ব্রাহ্মণঃ ন চাহং সাধুং"। এরূপ লিখিয়া রাখিবার অভিপ্রায় সহসা অনুভূত হইল না, পরিশেবে জানিতে পারিয়াছিলাম উক্ত ছানে সাধু এবং ব্রাহ্মণিদেগর নিকটে লোকে নানা প্রকারের প্রশ্ন ভিজ্ঞাসার লভ গমন করিয়া খাকে। মৌনীবাবার সাধু বলিয়া খাতি ছিল। একভ তাঁহার নিকটেও লোকের সমাগম হইতে পারিত। কিন্তু তাহাতে সাধনের বিশ্ব উপস্থিত হয় বলিয়া লোকসমাগম বন্ধ করিবার উদ্দেশ্যে তিনি ঘারদেশে উক্ত বাক্য লিখিয়া রাখিয়াছিলেন।

"আমাদের মৌনীবাবা গুণু সাংসারিক হব স্থবিধার বাসনা পরিছার করিরাছিলেন ভাষা নহে সাধ্নাম গ্রহণে যে সন্মান প্রান্তির সভাবনা, তিনি ভাষাও পরিত্যাগ করিরাছিলেন। লোকসমাগমকে তিনি কিছুতেই পছক্ষ করিতেন না, ভাষাকে তিনি সাধনকটক স্বরূপই মনে করিতেন; একল সেই তীর্বস্থানের বে আংশে লোকের প্রমাগমন নাই বলিলেই হর এরপ স্থানেই উাহার সাধন-শুহা হইরাছিল।

"ভাঁচার সাধন গুলার আবেশ করিয়া স্থেলাম, গুলাতে উপবেশন ও শহনের ইপধুক ভান আছে কিন্তু বাড়াইনার মত বাবভা নাই। সেই গুছাতে বসিবার একগানি চর্ম। উপাধানের জন্ত একটা পাধরের লোড়া এবং মণার উৎপাত নিধারণের জন্ত ধ্লা করিবার প্রয়োজন হয় বলিয়া কেটা পাণবের খাদার মত কিনিস আছে: ভছিল তি-টী ঘটা দেখা োল, একটা একট বছ জল বুপিৰার জল অন্স জইটার একটা কলপানের কলা ও অপর্টী শে'চানির ছলা। এত্তির ভাচার ছেটাং অশ্ব কোন বস্তু (Pel গেল না। তাঁহ'র পরিধানে আলথালার মত এক বস্তু েপা গেল। এসকলের উল্লেখ করি।'র অভিপ্রায় এই যে তি'ন শর'র রক্ষার উপযুক্ত ২০ছরও কাত নান্দা ঘটাইয়াছিলেন। পার্থিব প্রয়েজনীয় পদর্থের প্রস্তাব উভার উপরে কত সামাল্য ছিল্ এসকল মারা ভাষাই অকুভূত হুইতে পারে। পরিক্রদানির ত এই অবস্থা। আহারেণ সম্বন্ধে পিজ্ঞাস। কবিয়া জানিলাম পুর্বের কপনও বেলপাশার রস কথনও বা অল একট তুরা পান করিছেন। সেরপ করতে ডাঁহার শর্ব এমন চুপল হট্যা প্রিয়াছিল যে ভাঁহাকে কোনও ক্রমে বকে ভর নিয়া গুলার বাহির ছইতে ছইত। শরীরের ্নেট্রূপ অংক্তার আর কিছুই করা যায় না ব'লয়া অবশেষে অল্ল অল্ল ক্লটি ও তবকারি আহার করিতে প্রবুত হন। যিনি ভাঁহাকে সাধনের ফ্রন্স গ্রাকরিয়া দিয়াখিলেন বোধ হয় তিনিই প্রতিদিন ।।•টা টার সময় কিছ রুটি ও তরকারি পাঠাইয়া দিতেন। দিনের মধ্যে একবার ঐ সামণ্য আছাণ্য গ্ৰহণ করিয়াই তাঁহাকে কঠিন মানসিক পরিশ্রমে नियकु इडेटिड इडेडि।

"অতি পতাবে একবার গুলা কটিতে বালির লইয়া নিয়ে নর্মার অবতংশ করেন প্রাত্ত কুলা সমাপন পূর্ণক নর্মার কটতে পানীর জল লইয়া গুলার প্রভাগরত হন। ভালার পর গুলায় প্রবিষ্ট কটথা নিয়মিত সাধনে রত হন। নিদার বতন্ত সময় বা বাবস্থা নাই। শরীর নিতাম্ব অবসন্ত হটলে অধিকাংশ সময় যোগাননে বিষয়ই যে একট নিদা হয়। এই ভাবে লোক সঙ্গ হইতে দুরে পাকিয়া দিনের পর দিন বোর একাণিজের মধোণীলার সময় অতিবা হত হইত।"

জী বৃক্তি আদিনাগ চট্টোপাধার মহাশর মৌনীবাবাকে দেশিরা আসিরা বিদিয়াভিক্তন,—"বৃদ্ধদেবের স্থার জীবস্ত সাধক দেশিরা আসিলাম। পুত্তকে বৃদ্ধেব কঠোর তপপ্তার কথা পড়িরাছিলাম, এবার স্বচক্ষে ধেবিয়া আসিলাম।"

অপূর্ব্ব মিছিল।

পাঁচ ৰংসর ঔকারনাথ বাসের মধ্যে মৌনীবাবা একবার মাত্র খছরে পিরাছিলেন। এক জ্লাইনীর মেলায় উাহাকে পাকীর জ্ঞার একপ্রকার বানে উঠাইরা লইরা সকলে মিলিবা শহর পরিভ্রমণ করাইরা আমিঘাছিল। এই দিন শহরবাসী এবং বাত্রিগণ উাহার প্রতি যে সন্মান দেশাইরাছিল ভাহা বর্ণনাহীত। সকলে উাহাকে জ্লোর করিরা ব্যান ত্লিয়া লইল তিনি ধানেত্ব হুইলেন। চারিছিকে জ্লুগুর করিরা সকলে টাকা প্রস্না কড়ি ছড়াইতে লাগিল। প্রায় আড়াই মাইল পল এই প্রকার মিছিল হুইয়াছিল। স্ক্লার পর বাহকগণ উাহাকে গ্রহার ফিরাইরা দিয়া পেল।

८भष ोरन।

মৌনীবাবা দেচতাগের তিন চারিমাস পর্সে একথানা চিট্ট লিখিয়া-ছিলেন। এই চিটাতে উচোর দেব জীবনের আধ্যাত্মিকভার পরিচর পাশুরা বার। নিয়ে অংশবিংশব উদ্ভ চইলঃ—

দ্বামর অপার করণা করিল আমার সমস্ত,উপাধি বিনাশ করিলা-ছেন। আমি এবং আমার এখন কিছুই নাই। সমস্ত জগতই সেই

একমাত্র পরাৎপর পরমান্ত্রারই প্রকাশ। আমার কোন সমাল নাই, জাতি নাই কল ন'ই মান অপমান এবং ঘুণা ও আছর কিছুই নাই। आभात नि के है मध्य मधान এवः मर्सालाक এक इहेश मां छोटेगांक। আমার শক্ত মিত্র কেচনাই আমার ভাই ভগিনী মাতা, পিতা কিছুই নাই। এক ব্রহ্মই সর্প্রভূতে চরণ্চরে ফুল্মররূপে জাগ্রত জীবস্বভাবে প্রকাশিত। আমি কাচাকে আপনার এবং কাচাকে পর ব লব এবং কাহার প্রতি কৃদৃষ্টিপাত করিব ? এখন সর্বজীবে এবং সমস্ত লোকে আমার সমন্ত ব এবং অতি পবিত্রভাব ৷ আমার মস্তক শকর, কৃষ্ণ এবং যাত্র প্রভৃতি মহাঝাগণ হইতে একটি কাটাণুকীটের নিকট আমার অস্তরায়া দয়ালহরি প্রকৃত্পক্ষে এবং ভক্তির সহিত অবনত করিতে শিক্ষা দিয়াছেন। এপন জামি সর্বলোক সহিত সেই অথও অবার পুরুষকে মত্তকে ধারণ করিছেছি। এখন আমি অপুর্কা ধর্ম পাইয়াছি। ছিন্দু, মুসলমান, গীষ্টিয়ান এবং ব্রাহ্ম অ'মার নিকট এক হইয়াছে : পাপা এবং পুণাকা এক হট্য'ছে। আহা আমার অন্তর্ত্তা দয়ালহরির কত্ট দ্যা। আমি ধর্মপ্রচার প্রভৃতি বেসকল মিখা। উপাধি জনয়ে ধারণ করিয়া আদিয়াছিলাম তাহা সমূলে বিনাশ করিয়া আমাকে কচিথোক। করিখছেন। এখন কাহারও নিকট কিছু চাহিতে এবং জিজান করিতেও লজা হয়। দ্যালহরি আপনাআপনি প্রার্থনা বিনা সকল বিধান করিতেছেন এবং সংসার হুইতে আমাকে রক্ষা করিতেছেন। সা.ম বিপপে যাইতে চাহিলেও ফিরাইয়া আনিতেছেন।"

নি বিগ্ৰ।

পাঁচ বংসর পরে ১০০১ সনের মাঘ মাসের শুক্লাষ্টমী তিথিতে মৌনীবাবা কথা কহিলেন। সকালবেলার মিঠাই বিক্রেতা ও তাহার পত্নীকে ডাাক্রা বলিলেন—"তোমরা আমার মা বাপ। আমার লোক তোমরা অমার কড় উপকার করিরাছ। ইচছামত আমার সেবা করিতে পার না বলিরা ছুঃখ কর; আজ তোমাদের যাহা ইচছা গ্রামাকে থানিরা দাও—আমি থাইব।"

তাহারা জিজ্ঞানা করিল "আপনি কি থাইবেন ?" মৌনীবাৰা বলিলেন "থিচুড়ী করিযা আন।"

সেবক পড়ীসহ থিচুড়ী আনিতে গেল। আসিয়া দেখে মৌনীবাবা সমাধিত্ব। ধানি ভঙ্গের প্রতীক্ষায় তাহারা সন্ধান পথাস্ত বৃদিয়া রহিল, কিন্ত বাবার আর ধানে ভাঙ্গিল না। তাহারা বুঝিল না যে মহাসাধনা অন্তে মৌনীবাবা নির্বাণ লাভ করিয়াছেন, তাহার এ সমাধি আর ভাঙ্গিবার নয়। অবশেষে যখন সব ব্ঝিল, সন্ত পুত্রহারা জনক জননীর ভাষা ক্রমন করিয়া উঠিল।

দেহাত্তে বংসংখ্যক বাক্তি একত হইয়া লক্ষণাতীরে প্রস্তর মধ্যে মৌনীবাবার পরিত:ক্ত দেহ সমাধিত্ব করিয়া আাসল, এদিনও ওঁকারনাথে আশুর্য্য দুখা দেখা গেল। ত্বানবাসী আবালীবৃদ্ধবনিতা সকলে মৌনীবাবার গুহায় আসিয়া উাহার প্রতি শেষ সম্মান প্রদর্শন করিল। পাঁচখানি বৃহৎ নৌকা সজ্জিত করিয়া মৃত্দেহ সমাধিঘাটে লইয়া বাওয়া হইল। পাঁচিখধান কাপড় ও পাঁচ মণ মালপুয়া বিভরিত হইল এবং মৌনীবাবার নামে মৃত্মুহ্ঃ জয়ধ্বনি উঠিয়া ওঁকারনাথকে কম্পিত করিয়া ভূলিল।

এইরপে ৩০ বংসর বয়সে মৌনীবাবার নির্বাণ লাভ হইল। নব্য ভারতের এক মহাসাধক গোপনে আবিভূতি হইরা গোপনেই জীবনের কাষ্য সমাপনাস্থে অস্তৃতি হইলেন।

यद्यम् वार

্একটি স্বদেশী কারখানা

সে আজ বিশ বৎসরের কথা। কলিকাতার ১৯ নং আপার সাকুলার রোডে একটি একতলা বাড়ীর এক কোণে একটি কুদ্র ঘরে ডাক্তার প্রস্কুলন্দ্র রারের আবাস। বাড়ীর সামনে ও পিছনে খোলা জমি। ইতন্ততঃ খোলা, ভাঁড়, হাঁড়ি, কলসী, কাঠের পিপা

উপক্রম করিতেছে। এই হাড় ভন্নীভূত হইরা তাহার উপাদান হইতে ফস্ফোরস (phosphorus) ঘটিত ঔবধ প্রস্তুত হইবার উপার উদ্ভাবিত হইতেছে। এই প্রকার নানাবিধ রাসায়নিক প্রক্রিয়া চলিতেছে। যে কার্থানার বৃত্তান্ত আমরা প্রকাশ করিতেছি, ভগবানের বিধান অমুসারে ঐ প্রকারে তাহার স্কুচনা হইতেছে।

अत्नक य्वकरे विषया थारकन भूलक्षन नारे विषयां



বৈজ্ঞানিক পরীক্ষাগার ও রাসায়নিক বিশ্লেষণ বিভাগ।

' বিক্ষিপ্ত। কোণাও গন্ধক দ্রাবক (sulphuric acid)
ও লোহার ছাঁট (scrap iron) সংযোগে হীরাকষ প্রস্তুত
হইতেছে, কোণাও লেবুর,রস হইতে সিটিক অন্ন (citric acid) বানাইবার চেতা হইতেছে, কোণাও সোরা ও
গন্ধক দ্রাবক বোগে তেজ্ আব্ (nitric acid) চোলাই
(distillation) হইতেছে। আবার ছাদের উপর
মাংসবিক্রেতার দোকান হইতে সংগৃহীত কাঁচা হাড়
ওকাইতেছে; লগাড়ার লোক ব্যতিব্যস্ত হইরা আপত্তি
করিতেছে এবং মিউনিসিপালিটিতে দর্শান্ত দিবার

আমাদের দেশে ব্যবসা ও কারবার চলে না। কিন্তু ইছা সর্বাংশে সত্য নয়, আসল কথাও ইহা নয়। আদম্য উৎসাহ ও অধ্যবসায় সহকারে "নাছোড়বান্দা" হইয়া লাগা চাই, এবং লাগিয়া সামান্ত আরম্ভ হইতে শিক্ষানবিশী করা চাই। একেবারে মস্ত একটা কিছু করিয়া বসিব, ভাবিলেই, কার্যাহানি হয়। স্বদেশী আন্দোলনের পূর্বেও পরে অনেকগুলি বৌথ কারবার খোলা হয়। তাহার মধ্যে কয়েকটি মৃত, কোনটি বা মুম্র্র্, কড উঠিল, কত ভ্বিল, ইহার কারণ কি ?



বৈজ্ঞানিক যন্ত্র ঠিক্ নিশ্মিত হইয়াছে, কি না, তাহার পরীক্ষা করিবার ঘর।

মাড়োরারীরা লোটা ও রস্সী সম্বল লইরা রাজপুতানার
নক্ত্মি হইতে আসিরা বাংলার অন্তর্বাণিজ্য ও বহির্বাণিজ্য
প্রার একচেটিয়া করিল কি প্রকারে ? বাঙ্গানী কেবল
ক্ষেত্রাণীগিরিতে পটুতা এবং ওকালতী বৃদ্ধি লাভ করিতে
শিথিরাছে।

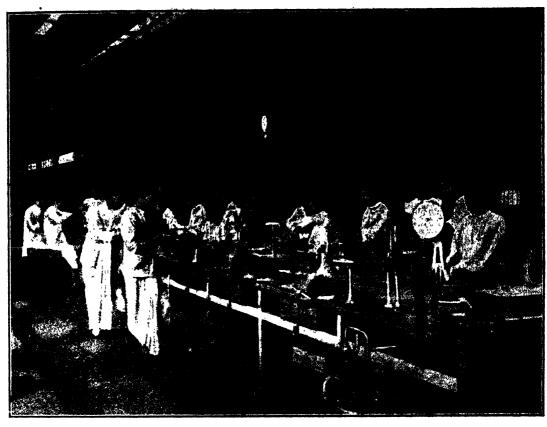
ডাক্তার রার যথন "বেক্লণ কেমিক্যাণ ও ফার্মাসি-উটিক্যাল ওয়ার্কসের " স্থাপাত করিতেছিলেন, তথন তাঁহার আর ছিল, আয়কর ৬॥• বাদে, মাসিক ২৪৩॥•। তথন পৈত্রিক ঋণও ছিল, এবং তাঁহার দানের পরিমাণটা বর্মাবরই খুব বেলী। এই বেতনে তিনি ৭৮বংসর চাকরী করিয়াছেন। অথচ তাঁহার হারা এত বড় একটা ফারবারের প্রতিষ্ঠা হইয়াছে।

কারখানার এই প্রারম্ভাবস্থার আর একজন উদ্যমনীল, জনাধারণ অধ্যবদারী ও মার্থত্যাগী মনেদপ্রেমিক হ্বক আসিরা উপস্থিত হইলেন। ইনি বিখ্যাত ডাক্ডার মুর্গীর অমূল্যচরণ বস্থ। ইনি ডাক্ডার রারের বাল্য- স্থাপ। উভরের সহযোগ মণিকাঞ্চন যোগের মত হইল।
অম্পা বাবু আসিয়া না যুটলে কারথানাকে লাভের বাপার
করা আরও সময়সাপেক্ষ এবং কটিনতর হইত। প্রথম
অবস্থার ইহাঁরা ব্যক্তিগত লাভলোক্সানের দিকে তাকান
নাই; স্বদেশপ্রেমে অনুপ্রাণিত হইয়া, কাঞ্চীকে কেমন
করিয়া সফল করা যায়, একমাত্র তাহাই তাঁহাদের
সক্ষ্য চিল।

অমৃল্য বাবুর ভগিনাপতি স্বর্গীয় সতীশচন্দ্র সিংহও রসায়নে এন্-এ পাশ করিয়াই এই কাঙ্গে বোগ দেন। পরিতাপের বিষয় এই বে অরকাল পরেই এই উৎসাহী পুরুবের, ভ্রমক্রমে স্বহত্তে প্রাসিক এসিড বিষপ্রয়োগে, প্রাণবিরোগ হয়।

শীৰ্ক চক্ৰভ্ৰণ ভাহড়ী, প্ৰভৃতি আরো অনেকে এই কারথানার অন্ত পরিশ্ন করিয়াছেন। তাঁহাদের সকলের নাম করা হুসাধ্য নর।

ব্যবসা বারা শুধু জীবিকার্জন নয়, সম্মান ও শক্তি



যন্ত্র নির্ম্মাণের কারখানা – স্ক্রমন্ত্র-বিভাগ।

লাভ করিতে পারি, এই কথাটা স্বদেশী আন্দোলনের দিনে সহল ও সত্য বলিয়া প্রতীয়মান হয়। উৎসাহের প্রথম আবেগে একে একে অনেকগুলি কারবার জন্মলাভ করে। কাপড়, মোজা, গেঞ্জি, সাবান চিনি, চামড়া, কলম, পেন্সিল, দেশলাই, ইত্যাদি কত রকমের কারখানার অষ্টান হইয়াছে। আল সাময়িক উত্তেজনার অবসাদ কালে দেখিতে পাইতেছি যে কারবার আরম্ভ করা বভ্ত সহল, স্থায়ী ও লাভবান করা তত সহল নহে। অনেক সজ্যোজাত কারবারের অবস্থা আশাপ্রদ নহে। আজকাল বাসালীর যৌথ-কারবারের মধ্যে বেকল কেমিক্যাল ভরসার ও গৌরবের স্থল। পূর্কেই দেখাইয়াছি, স্বদেশী আন্দোলনের বত্পুর্কে অতি ক্ষুদ্র আয়ভনে ইহার স্থলা হয়। পরলোকগত ডাক্তার অমূল্যচয়ণ বস্থু ও ত্রীযুক্ত ডাক্তার প্রস্করচক্ত য়ার সন্থানোপর্ম বত্বে এই কারবারটিকে

বর্দ্ধিত করিতে থাকেন। পরীক্ষা কাল উন্তার্গ ইইলে

যথন তাঁহারা দেখিলেন যে কারবারটি দাঁড়াইয়াছে তথ্ন

ব্যক্তিগত স্বার্থ ও সঙ্কার্ণতা ইইতে মুক্ত করিবার আছি

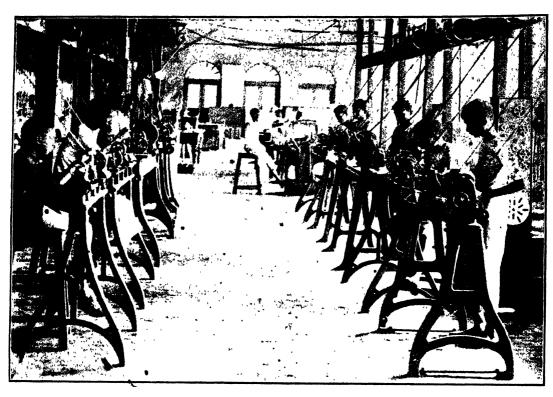
ইইারা কারবারটাকে লিমিটেড্ করিয়া লয়েন। কিন্তু এই

অবস্থার আসিতে অসুষ্ঠাভূগণকে যথেষ্ট বাধা ও বিপদ্দ

অক্তিক্রম করিতে ইইয়াছিল। এলোপ্যাথি চিকিৎসায় দেশায়
ঔষধের উপর এখন লোকের যে আস্থা দোখতে পাওয়া যায়
তাহা বেঙ্গল কেমিক্যালের দক্ষনই ইইয়াছে। এই কোম্পানায়
প্রথম অবস্থায় দেশায় ঔষধ কোন ডাক্তায়ই বিখাস করিয়া
ব্যবস্থা করিতে পারিতেন না। যদিও এই প্রকার ঔষধ
প্রস্তুত করা তৎকালে বেঙ্গল কেমিক্যালের প্রধানতম উদ্দেশ্ত

ছিল,—তথাপি ওয়ু এই শইরা থাকিলে কারবার চালান

যায় না বলিয়া এই কারথানা পেটেণ্ট ধয়ণের বিলাতী ঔষধ
প্রস্তুত করিতে আরম্ভ করেন। এটকিনের টনিক, প্যারিসের



থরাদকরার ঘর।

কেমিক্যাল ফুড্ইত্য।দির তৎকালে কাট্তি ছিল। এই সকল বাধা ধরণের ঔষধ বিক্রম করিয়া ইহাঁরা দেশায় ঔষধ প্রেক্ত করিবার ও কিছু দিন জীবিত থাকিনার উপয়ুক্ত সম্পদ্ সংগ্রহ করিতেন। "যমানি জলসার" আজকাল অনেক স্থানেই প্রস্তুত হইতেছে। বেঙ্গল কেমিক্যালে এই ঔষধ প্রথম প্রস্তুত হয় এবং ইহাঁরাই ঘমানি জলের উপকারিতা সাধারণ্যে প্রচারিত করেন। কোম্পানীর তৎকালীন ছিসাবপত্রে পাঁচ আনার বোয়ান কিনিবার রিসদ পাওয়া ধায়; আজ ইহাঁরা এককালে সহস্রাধিক টাকার ঘোয়ান কিনিতেছেন।

২৫০০ টাকা মুলধন লইয়া লিমিটেড্ কোম্পানী হইবার পরেও ৩।৪ বংসর কাল ১১ নং আপার সারকুলার রোডে ইইাদের আফিস ও কারথানা উভয়ই ছিল। কারবার প্রসারিত হইলে সারকুলার রোডের বাড়ীতে ঔষধ প্রস্তুত করিয়া কুলান কঠিন হইয়া পড়ে। তথন ইইারা ১০ নং মাণিকতলা মেন রোডে কারথানা স্থাপিত করেন। এই

সময়ে ইহাঁদের মনে রাসায়নিক দ্রবাদি প্রস্তুত দারা লাভবান হইবাব ইচ্ছা হয়। সদম্য সাহস ও বিচক্ষণ ব্যবসায়বৃদ্ধির উপর নির্ভর করিয়া ইহাঁরা গন্ধক দ্রাবক প্রস্তুত আরম্ভ করেন। ইহাঁদের দ্রাবক বাহির হইয়াছে বলিয়া বাজারে দ্রাবকের মূল্য শতকার ২৫ ইইতে ৩০ টাকা স্থলভ হইয়াছে।
আক্রকাল আপার সারকুলার রোডে কেবল আফিস আছে।
সর্বপ্রকার প্রস্তুকার্য্য মাণিকভলার কার্থানায় হয়।

ক্ষেক বৎসর পূর্ব্বে একবার এই কারখানা দেখিয়া-ছিলাম। আবার গত ১২ই চৈত্র তারিখে কৌতৃহলের বশবর্ত্তী হইরা ইহাঁদের মাণিকতলার কারখানা দেখিতে গিয়া আনন্দিত হইয়াছি। ডাক্তার রায় এবং কারখানার ম্যোগ্য কার্যাধ্যক শ্রীযুক্ত রাজশেশর বস্তু মহাশয় নিশেষ যত্র করিয়া সমৃদয় ব্যাপার বুঝাইয়া দেন। বিস্তৃত জমির উপর কলঘর, ফার্মেসী, এসিড ঘর, ছুতোরের ঘর, ল্যাবোরেটরী, প্যাকিং ঘর, ঢালাইঘর, গুদাম, কর্ম্মচারি-গণের মেস্ স্থাক্তাল ভাবে চত্তরাকারে সাজান। নানা



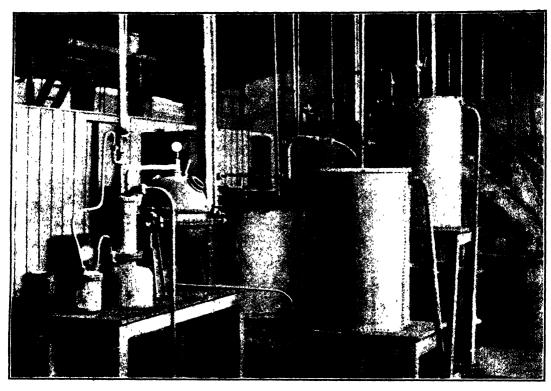
ঔষধ প্রস্তুতের কারখানা। ঘনীকরণ ও নির্ব্যাস বহিষ্করণের পাত্রাদি।

প্রকার শব্দে মুথরিত এই কারখানাটী জীবস্ত চিত্রের স্থায় মনে হয়। ইহাঁদের সকল কার্য্য এবং ব্যবস্থার ভিতরে একটা প্রাণ আছে, একটা সামঞ্জু আছে। ইহারা ঠেকিয়া শিথিয়াছেন যে কার্য্য পরিচালনার জন্ম যথাসম্ভব নিবেদের কারখানার উপর নির্ভর না করিলে অহুবিধায় পড়িতে হয়। সেইজ্ঞ এই একটা কার্থানায় দশ রক্ষের ব্যবসায়সংঘ প্রবেশ লাভ করিয়াছে। প্রথমেই দেখি ছাপাথানা। ঔষধের কারবার আছে, আচ্ছা বেশ্; কিন্তু তার ভিতর আবার ছাপাথানা কেন্ ৪ ইহাঁদের করাত কল, ঢালাইখানা সম্বন্ধেও এই প্রশ্ন করা চলে। কিন্তু একবার খুরিয়া দেখিলেই এই প্রশ্নের সহজ্ঞ উত্তর পাওয়া যায় এবং ব্ৰিতে পাঁরা যায় যে কারখানার সর্বা-দীন পূর্ণতার জয় এইসব আবশুক। আমরা দেখিলাম বে হুইটী বড় মেশিন প্রেস ও হুইটী ছোট প্রেসে কেবল निष्यम् विकालन, लादन, काणिनन हाला हरेखहा। প্রিকার, কম্পোজিটার, মেশিনমান কইয়া এই ছাপা-

খানাকেই একটা স্বতম্ব কারবার মনে হয়। এত কাজ যদি বাহিরে করিতে হইত তবে ব্যয়ত বহুল পরিমাণে অতিরিক্ত হইতই, অস্থবিধারও অস্ত থাকিত না। একই প্রকার ছাপার কার্য্য বারবার করিতে হয় বলিয়া ইহাঁদের ষ্টিরিপ্ডটাইপ করিবার বেশ বন্দোবন্ত আছে। ইহাঁরা নিজেরাই উড ব্লক, ইলেক্ট্রে প্রভৃতি করিয়া থাকেন।

ওয়ার্কশপে গিয়া দেখি বৈজ্ঞানিক যন্ত্রাদি প্রস্তুত হই-তেছে। জানিলাম প্রথমে শুটিকতক মাত্র কল বসাইরা অল্প স্বল্ল বৈজ্ঞানিক যন্ত্র ও বেশার ভাগ ইইাদের ফার্ম্মেসীর ফিটিংএর কাজ করিতে হইত। নিজেদের-কল ও ইমারতের কার্য্য এই ওয়ার্কশপটী থাকার দরুন সহজে ও অল্প ব্যয়ে সম্পন্ন হইয়াছে।

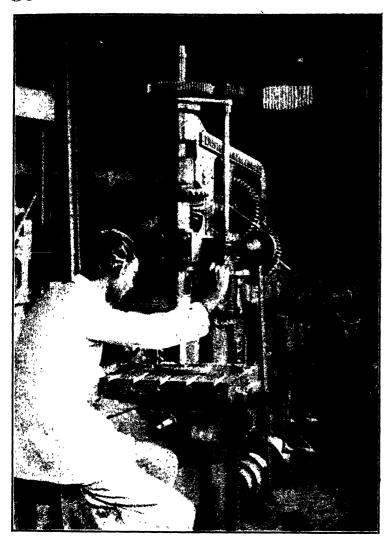
নিজেরা না করিরা বাড়ী তৈরী প্রাকৃতি কোনও কোনও কাজ হয়ত বাহিরের কণ্ট্রান্তর দারা করাইলে তুল্য ব্যরে সম্পন্ন হইত অথচ নিজেদের ঝঞ্চাট বাঁচিরা যাইত। কিন্তু অপরের নিক্ট বাহা ঝঞ্চাট ইইারা তাহাই



ঔষধ প্রস্তুত বিভাগ। বায়ুশৃত্ত পাত্রে নির্য্যাস বহিষ্করণ প্রক্রিয়া (Vacuum Extraction Process)।

অভিজ্ঞতার মূল্য জ্ঞানে গ্রহণ করেন। নক্সা প্রস্তুত হইতে আরম্ভ করিয়া শেষ পর্যাস্ত এত রকমের, এত বিভিন্ন কার্য্যোপযোগী কল বসাইয়া ও গৃহ নির্মাণ করিয়া ইহাঁদের পাকা শিকা হইরা গিয়াছে। এই অভিজ্ঞতার ফলে আজ हेहाँ ता स्मान मध्य त्या व्या नार्याद्या होती-कि होन विवा গণা হট্যাছেন। লাবোরেট্রীতে ব্যবহার্যা বৈজ্ঞানিক যদ্রাদি ওয়ার্কশপে প্রস্তুত হইতেছে। তথ্যতীত কলেজ-সমুহের ল্যাবোরেটরীর পরিকল্পনা হইতে আরম্ভ করিয়া সর্ব্ধপ্রকার আবশ্রকীয় কাজ করিতে ইহারা পারদর্শী ছইরাছেন। কেরোসিন তৈল ও পেটোল হইতে বিশেষ উপারে গ্যাস প্রস্তুতের ব্যবস্থা ইহাঁরা অনেকস্থানে করিয়া দিয়াছেন। কলিকাতা, ঢাকা, ময়মনসিংহ, বরিশাল, খুলনা, গোহাটী, কটক, বাকীপুর, মাজ্রাজ, লাহোর, (यथान गार्वात्रहें त्री श्राप्त हरेला, त्रहेशानहें ইইারা আহুত হইরা প্রশংসার সহিত কার্য্য সম্পন্ন করি-ভেছেন। শ্যাবোরেটরী প্রস্তুত করিতে হুইলে খ্যাতনারা

অধ্যাপকগণও ইহাঁদের পরামর্শ সাগ্রহে গ্রহণ করিয়া বেশ বড় রকমের একটা ওয়ার্কশপ আছে বলিয়াই এইসকল কাজ স্থচারুত্রপে করিতে পারিতে-ছেন। ওয়ার্কশপে অনেক লোক একত্র কাল করিতেছে। এতগুলি লোকের প্রাত্যহিক কাজের হিসাব রাখা একটা গোলমেলে ব্যাপার। ইহাঁরা এমন উপায় উদ্লাবন করিয়াছেন যাহাতে কাজের সঙ্গে সঙ্গে হিসাব হইতে থাকে। যথনই কোনও কাজ আরম্ভ হয় তথনই ক্রমিক সংখ্যা ও কাজের নাম দিয়া একটা খাম রাখা হয়। সকালে আসিয়া ফোরম্যান কাল্ক বিলাইয়া দেয়, সন্ধ্যা-বেলায় কারিগরেরা নিজেদের কাজ তাহাদের নামে উঠাইয়া দেয়। ভোট ছোট ছাপান ফারামে তাহাদের কাল লেখা হয় এবং অর্ডারের নাম ও ক্রমিক নম্বর তাহাতে ফেলা হয়। এ ফারামে কারিগরের মজুরীও ঘণ্টা হিসাব করিরা ফেলা হর। তারপর এই ফারামগুলি যে যে কাঞ্চের অক্ত সেই সেই থাষের ভিতর রাথা হয়। ওদাম হইতে



যন্ত্র নির্মাণের কারখানা। ছিদ্র করিবার যন্ত্র।

মাল বাহির করিবার জন্ত "ম" চিহ্নিত নির্দিষ্ট কারাম আছে তাহাতে বে কাজের জন্ত মাল লওগা হইতেছে সেই কাজের লাম ও নম্বর দেওরা থাকে। সমস্ত দিনে যত মাল বাহির হয় তাহা নিজের থাতার উঠাইরা ও চেক্ করিরা জিনিবেব মূলা ফেলিরা গুলামসরকার এই কারামগুলি ওয়ার্কশপে কেরৎ দের। যে কাজের জন্ত জিনিব বাহির হইল, শ্নরার সেই সেই থামের ভিতর এই কারামগুলি রাধা হয়। কোনও কাজ যেমন অগ্রসর হইতে থাকে, তাহার খামের ভিতর মৃত্রী ও জিনিবের মূলা হিসাবী সারামগু

তেমনি ভর্তি হইতে থাকে। থামের পৃঠে অভ্যন্তরম্ব কারামের মূল্যের অভগুলি ভোলা হর। কার্ম শেষ হটলে মজুরী ও জিনিবের মূল্যে একুনে যে টাকা হয় ভাহার উপর শপ চালাইবার বায় শভকরা হিসাবে ফেলিয়া মোট থরচা বাহির করা হয়।

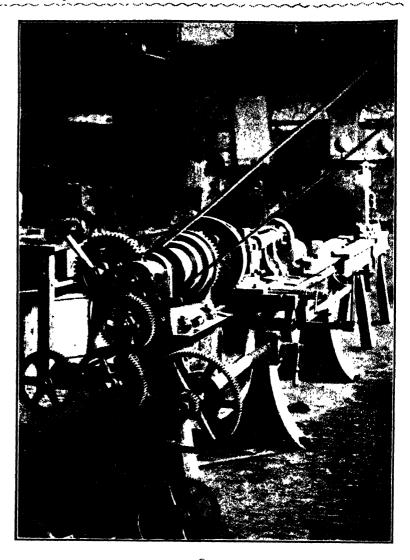
ওয়ার্কশপে দেখিলাম স্থান্তর স্থান পাথা প্রস্তুত হইতেছে।
নীচে কেরোসিনের বাতি আলাইরা
দিলেই পাথা ঘূরিতে থাকে।
অনেক ছোট বড় বত্ত প্রস্তুত
হইতেছে বাহার নির্দ্ধাণকৌশল ও
নোঠব দেখিরা মুগ্ত হইতে হয়।

এসিড বরে ছইটা সীসার
চেবার আছে। চেবারগুলি
আগাগোড়া সীসার তৈরী। সীসা
ঝালিবার জন্ত হাইড্রোজেন গ্যাস
ব্যবহার করিতে হয়। দক্ষ লেড্মানবাতীত এই কাজ অপরের
বারা হইবার নহে। ইহারা হাতে
ধরিরা লেড্ম্যান তৈরী করিরা
লইরাছেন। এমন নিপ্ণতার সহিত
চেবার তৈরী যে, বিশেষজ্ঞগণ বলেন
যে বিলাও হইতে দক্ষ কারিগর
আনিরা করিলেও ইহা অপেকা

ফ্লব হইত না। চেম্বারের কাজ দিবারাত্র সমান চলে এবং প্রত্যন্থ ৪ হাজার পাউও এসিড্ প্রস্তুত হয়। সিন্টীর কাজে, সোডাওরাটারের কলে প্রচুর এসিড্ বিক্রব হয়। গবর্ণমেন্টের টাকশাল, টেলিগ্রাফ ওরার্কশপ, গোলা বারুদের কারথানা প্রভৃতিতে ইইাদের এসিড সরবরাহ হয়। এ দেশে সহযোগী রাসারানিক প্রব্যের কারবার না থাকার এসিডের কাটতি অনেকটা সীমাবদ্ধ। ফট্কিরি, সোডা, ব্লীচিং পাউডার, গ্যাশভানাইজিং প্রভৃতি কারথানার এড এসিড্লাগে বে ইহাদের একএকটা কারথানার জন্ত একটা করিরা

এসিডের ব্যবসা চলিতে পারে। নানা কারণে এদেশে ঐসব কারবার হইতে পারে নাই -- শীদ্র যে হইবে এমন আশাও নাই। অপরিমিত রেলভাড়াই ফটুকিরী সোডা প্রভৃতি কারবার চালাইবার প্রধান অন্তরায়। মধ্য হইতে কলিকাতায় মাল আনাইতে যে ভাড়া পড়ে বিশাত হইতে আনিতে হইলে তদপেকা কমে হয়। ইউরোপে সর্বত পাইরাইট হইতে সালফিউরিক এসিড প্রস্তুত হয়। গন্ধক হইতে এসিড প্রস্তুত এক-প্রকার উঠিয়া গিয়াছে। রাইটের মূল্য অনেক কম কিন্তু এ দেশে এ পর্যান্ত ভাল পাইরাইট পাওয়া যায় নাই। স্পেন হইতে পাইরাইট আনিতে পারিলে স্কবিধা হইত কিন্তু ষ্টামার ভাড়া দিয়া আর বিশেষ লাভ থাকে না। আমবা জানিতে পারিলাম যে বোম্বেতে এখনো বিলাত হইতে সালফিউরিক এসিড আমদানী হয়। রেল ভাডার মাধিকা হেতু কলিকাত৷ হইতে বোষেতে এসিড পাঠান অসম্ভব। বোৰে গিয়া ইহাঁরা একটা এসিডের কারথানা খুলিলে হয়ত স্থবিধা হইত।

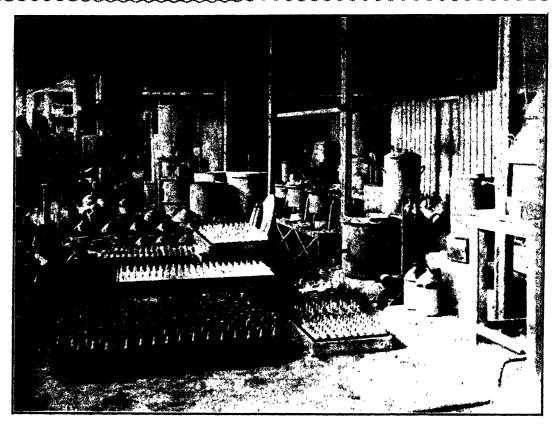
ফার্ম্মেনীতে প্রবেশ করিলেই পাইপের অরণ্য দৃষ্টি আকর্ষণ করে। ষ্টাম পাইপ, হাওয়ার পাইপ, নিফাশিত হাওয়ার পাইপ, অপরিষ্কৃত ও বিশুদ্ধ জলের পাইপ ইত্যাদি। যন্তাদিরও অস্ত নাই। পারকোলেটার, একট্রাক্টার, ইভাপোরেটার, টীংচার প্রেস, ফিল্টার প্রেস, রকমারী ষ্টাল, ইত্যাদি। সবশুলির নাম মনে রাখিবার চেটা করা র্থা। আমাদেরি বাসক, শুড়্চী, ক্টজ, নিম, এইসকল কলের ভিতর দিয়া বিভিন্ন বর্ণ গন্ধ শুণ গুলাম লইয়া বাছির



থরাদ করিবার যন্ত্র।

হইতেছে। এই করিয়াই বেঙ্গল কেমিকাাল ভারতবাসীর হুদরে প্রবেশ লাভ করিয়াছে:।

দেশীয় চিকিৎসাশাস্ত্রের এয়ন একদিন ছিল যথন আরব, পারস্থা, তিবেত, চীন, ও সিংহল হইতে চিকিৎসা-ব্যবসায়িগণ শিক্ষার জন্ম ভারতবর্ধে সমাগত হইতেন। ডাইয়সকর্ডেস ছই হাজার বৎসর পূর্বে গ্রীস হইতে এদেশে আসিয়া আমাদের চিকিৎসাশাস্ত্রে শিক্ষালাভ করেন। চরক ও স্থশ্রত কোন্ স্থান্য অতীতকালের অমরত্বে মণ্ডিত তাহা স্থির নির্দারণ করা ছঃসাধ্য। তবে তাহা যে ২৫০০



ঔষধাদি শিশ বোততে পুরিবার ধর।

বংসবের পূর্বের কথা সে বিষয়ে সন্দেহ নাই। চরক

মঞ্চতের পরেই বাগ্ভটের "অষ্টাঙ্গছদর"; তাহাও

একুশশত বংসরের পুরাণো। বোগ্গাদের থালিফার
রাজসভার হিন্দু কবিরাজগণ রাজবৈশ্ব ছিলেন; সেও আজ
হাজার বছরের কথা। এই সময় হইতে কয়ের শত
বংসর পর্যান্ত হিন্দুচিকিৎসাশান্ত গৌরবের পরাকাঠা
প্রাদর্শন করিরাছে। এই সময়েই ধাতৃঘটিত ঔষধ,
কারাদি, পারদঘটিত ঔষধাদি কবিরাজী শাল্তে হান
পায়। যে বৈজ্ঞানিক অমুসদ্ধিৎসা কবিরাজী শাল্তকে
আদরণীর করিরাছিল পরবর্ত্তী কালে তাহা লোপ পাইতে
থাকে। কবিরাজগণ বংশাস্ক্রমে প্রচলিত ধরণে চিকিৎসা
করার কবিরাজী চিকিৎসা আজকালকার অবস্থার আসিয়া
গাইছিরাছে। গত শতালীতেও কবিরাজী চিকিৎসা

থাতদপেকা উরভ ছিল। ডাকারী চিকিৎসা প্রচলিত

হওয়ায় দেশীয় ঔবধের পৃথপ্রায় পৌরবটুক্ও বুঝি বা অন্তর্হিত হয়। ভাজার কানাইলাল দে, উদর দন্ত, এবং এইলালি (Ainslie), ওয়ারিং (Waring), ওয়াইজ্ (Wise), প্রভৃতি মহোদয়গণ প্রশংসনীয় উপ্তমের সহিত তাঁহাদের জীবিত কালে দেশীয় ঔবধের গুণাবলী পরীকা করিয়া গিয়াছেন। তাঁহায়া অন্তসন্ধান ফলে অনেক স্থলেই দেশীয় ভেবজাদির আয়ুর্বেদাক্ত গুণের সমর্থন করিয়া গিয়াছেন। তাঁহাদের চেষ্টা সন্বেও পাশ্চাত্য বিজ্ঞানসম্মত উপারে প্রস্তুত্ত না হওয়ার দক্ষন ঔবধ সাধারণ্যে তেমন করিয়া প্রচলিত হইতে পারে নাই। বেকল কেমিক্যাল এই কার্য্য প্রহণ করিয়া দেশের সকলের কৃতজ্ঞতাভাজন হইয়াছেন।

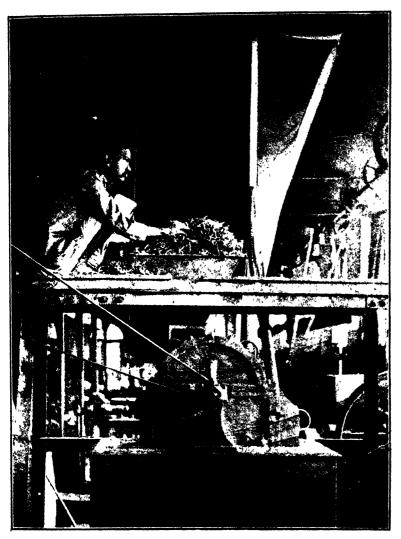
প**র্ছ ছিরাছে। পত শতাব্দীতেও** কবিরাজী চিকিৎসা আ**জকাল ইহাদের ঔবধপ্রস্তত-বিভাগে দেশী**য় <mark>ঔবধই</mark> এতদপেন্দা উন্নভ ছিল। ডাক্টারী চিকিৎসা প্রচলিত বেশী প্রস্তুত হইতেছে। বিলাতী ম্পিরিট বা স্থরাসার কিনিরা



ঔষধাদি কাগতে মুড়িয়া প্যাক করিবার ঘর



গছৰ জাবৰ প্ৰছত কৰিবাৰ নীনানিৰ্দ্বিত চেৰাৰ'।



দেশা ওষধ চুর্ব করিবার যা।

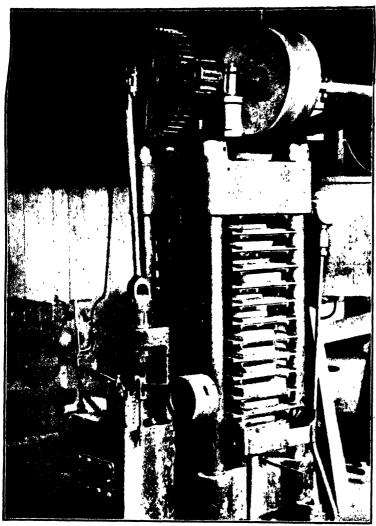
টীংচার ইত্যাদি কিছুকাল ইহারা প্রস্তুত করিয়াছিলেন। গত ছই বংসর হইল আবগারা বিভাগের এক নৃতন আইন হই-্রাছে তাহাতে বিলাতী স্পিরিটের উপর এত শুব্ধ বসিয়াছে যে ফলে বিলাতী স্পিরিটের উপর এত শুব্ধ বসিয়াছে যে ফলে বিলাতী স্পিরিট অপেকা বিলাতে প্রস্তুত টাংচার ইত্যাদির মূল্য কম দাঁড়াইয়াছে। দেশে যে স্পিরিট হয় তাহার শুব্ধ বাড়ে নাই কিন্তু তাহা এত ছর্গন্ধ যে টীংচারে ব্যবহৃত হইতে পারে না। স্পিরিটের এই অন্ধ্বিধা হওয়াতে ফার্ম্বাকোপিয়ার টাংচার ইত্যাদি প্রস্তুত করিবার আশা ইহারা এক প্রকার ছাড়িয়া দিয়াছিলেন। দেশীয় স্পিরিটের

উপর শুদ্ধ কম আছে বলিরা ইহারা সম্প্রতি স্থির করিয়াছেন বে চোলাই কারধানা ম্পিনিট প্রস্তুত করিবেন। ভা**হাতে** ভধু ঔষধের উপযোগী বিভন্ধ স্পিরিট নয়, মিথিলেটেড স্পিরিটও প্রস্ত প্রস্তাবটা অনেকদুর করিবেন। অগ্রসর হইয়াছে। এই উদ্দেশ্রে ছই লক্ষ টাকা মূলধন বাড়াইয়া লইয়াছেন। একণে মূলধন পাচলক টাকা হইয়াছে। গত কয়েক বৎসর ইহাঁরা তিন এক টাকার উপর শতকরা ৬॥০ হিসাবে অংশীদার-দিগকে লভ্যাংশ দিভেছেন।

আজকাল প্রতিবংসর বছ লক্ষ্
টাকার মহুয়া বিদেশে যায়।
জন্মনীতে গোরু, ডেড়া, শৃকরের
থান্ত বলিয়া মহুয়া এত রপ্তানী
হয়। ইহাঁয়া স্পিরিটের ব্যবসা
থূলিলে প্রতিবংসর ত্রিশ চল্লিশ
হাজার টাকার মহুয়া কিনিবেন।
ভারতে স্পিরিটের বাজার কাহার
হইবে এ লইয়া আজকাল
জন্মনীতে ও জাভাতে হল্ম
চলিতেছে। দিনেমারেয়া স্পিরিটের
দর থুব কমাইয়া দিয়াছে। ইহাঁয়া

সাহস করেন যে জাভা স্পিরিট অপেকা কম মুল্যে স্পিরিট বিক্রের করিরাও ইহারা লাভ করিবেন। ইহারা যাহাতে হাত দিয়াছেন তাহাই লাভজনক করিরাছেন। স্পারটের ব্যবসাপ্ত যে সফল হইবে তহিষয়ে আমাদের সন্দেহ মাত্র নাই। স্থলভ স্পিরিটের কারবার এদেশে এ প্যান্ত হয় নাই। ইহারা করিলে একটা নুতন জিনিষ হইবে।

স্থান্ধ প্রস্তুত বিভাগে ইহারা দেশের মূল হইতে স্থানী এসেল ইত্যাদি প্রস্তুত করিতেছেন। মূল মূটিবার সময় হইলে গান্তিপুর, কনৌন, কটক প্রভৃতি স্থানে যন্ত্রাদি সহ লোক-



জলের চাপে তৈলানকাশন যন্ত্র। (Hydraulic Press-Oil Mill)।

জ্বন পাঠাইয়া বিশেষ উপায়ে একস্টাক্ট প্রস্তুত করিয়া বাঁহারা ইহার জন্ত প্রাণ দিয়া খাটতেছেন তাঁহারা সকলেই শইয়া আদেন। একদ্টাক্ট হইতে এদেন্স প্রস্তুত এধান-কার ল্যাবোরেটরীতে ছোট ছোট মেশিনের সাহায্যে সম্পন্ন হয়। এই এক্দ্টোক্ট ভিন্ন অন্ত উপাদানও এই এসেনে কিছু কিছু আছে।

কারথানাটী থালের উপর হওয়ায় জাহাল হইতে মাল আনাগোনার বেশ স্থবিধা। ফার্ম্মেসী ও এসিডবরের ভিতর দিয়া ও বাহিরে সর্বাত ট্রলিলাইন আছে। তাহাতে मान ब्लाइन महस्र हरेबाह्य। थान इटेंड सन नहेबाब

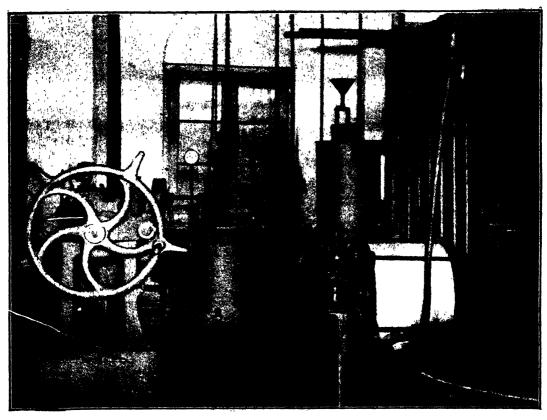
লাইসেজ করিয়া পাইপ বসান আছে। দরকার হইলে দমকল দ্বারা থাল হইতে জল তুলিরা পুকুরে ফেলা হয়। আফিস কার-খানায় মাল যাতায়াতের ঘরেই কতকগুলি গোরুর গাড়ী আছে। কারখানা ও আফিস প্রাইভেট টেলিফোন দ্বারা সংবদ্ধ। সরঞ্জামের কোন ক্রটীই নাই। কুড়িজন লোক লইয়া ইহাঁদের একটী ফায়ার ব্রিগেড় বা আগুন নিবাইবার দল আছে। গুলি নিজেদের কর্ম্মে শিক্ষিত হইয়া উঠিয়াছে। বিপদস্চক ঘণ্টা দিয়া সপ্তাহে ছই তিনবার ডিল করান হয়। যে কোন সময় বিপদস্চক ঘণ্টাধ্বনি করিলে নিদিট কোনও ফেলিতে তিন মিনিটের বেশী সময় লাগে না। সময় সময় গভীর রাত্রে অতর্কিতে ঘণ্টাধ্বনি আলিয়া ডিল মশাল দেওয়া হয়। এই স্থাচিস্তিত ও স্থান্থল কারবারটীর প্রত্যেক অঙ্গটীই পূর্ণ করিয়া তুলিবার চেষ্টার পরিচয় সর্বত পাওয়া বার।

व्यामार्मित ध्रम्भवामार्थ। देशाँरमञ् ममछ वत्नावछ रम्थित বাঙ্গালীর কর্ম্মকুশলতার উপর শ্রদ্ধা বাড়িয়া যায়।

আলোচনা

পৌষ-সংক্রান্তি।

ঢাকা জেলার বিক্রমপুর পরগণার যুসলমান বালকেরা পোরমাসে উৎসর कवित्रां शास्त्र । रशीयमारम अकाव मकावि शास्त्र वृजनमानवानस्कृता वर्ग



শিক্তথাত প্রস্তুত করিবার যন্ত্রাদি।

বাধিয়া ৰাড়ী ৰাড়ী ঘাইনা ছড়া আবৃত্তি করে। সঙ্গীতের প্ররের মত এই আবৃত্তিরও এক রকম প্রর আছে। উহা শুনিতে বড়ই মধ্র। এই বাসকদলের নাম "কুলার বউর দল"। দল প্রত্যেক বাড়ী উপস্থিত হইরা সর্ব্যে অধ্যেই সমন্বরে "কুলার বউ" "কুলার বউ" বলিরা তুইবার উচ্চ রব করিয়া উঠে। উছা হইতেই দলের ঐরূপ নাম হইরাছে। বিগত চিত্র মাসের প্রবাদীতে শ্রীষ্কু কার্ত্তিকচক্র দাশগুপ্ত প্রকাশিত বিশালের পৌর-সংক্রান্তির ছড়াগুলি পাঠ করিয়া দেখিলাম যে বিক্রম-প্রের প্রচলিত ঐরূপ ছড়ার সহিত বরিশালের ছড়ার অনেক সাদৃশ্য শাছে। নির্বাদিতরূপ ছড়া আবৃত্তি করিয়া বিক্রমপ্রের "কুলার বউর কল" সকল বাড়ী হইতেই চাউল দাউল কিংবা পরসা আদার করিয়া খাকে। যে ব্যক্তি দলের সর্দ্ধির সে ডাকিয়া আকিয়া প্রত্যেক পংক্তি গোড়ার গাহিরা দের, তৎপশ্চাৎ অক্তান্ত সকলেই সমন্বরে তাহার প্রবাদ্ধি করিয়া থাকে।

আইলাম রে বরণে ঠাকুর-গোঁদাই-চরণে, ঠাকুর গোঁদাই দিল বর(১) চাউল কড়ি বাইর কর, চাউল আর দেও কড়ি ঐ বরেতে দোনার লড়ি(২), সোনার লড়ি রূপার থাল
 এ ঘররার উঁচা, ১) টুই
টাকা আছে মোচা ছই।
বাইনা বাড়ী(২) গিয়া রে
 একটা টাকা পাইলাম রে।
বাইনা বাড়ী ঘুঘুর বাসা
টাকা ভালার ছ' ছ' পরসা,
ন' ন' মাসে ন' ন' টাকা
সামরা পাইলাম ছর টাকা।
টাকা দেও বাড়ী বাই
বাবের বয়ান এলা(৩) গাই।
কুলার বট কুলার বট ঃ

ভৎপরেই বাবের গান গাহিরা থাকে। ইহার মধ্যে অনেক কথা অঙ্গীলও আছে, তাহা বাদ দিয়া অবশিষ্টগুলি নিরে প্রকাশিত করিলার।

আর বাঘ—আর বাঘ।
এক বাঘ চৈতা(ঃ)
বাওন্(ঃ) মাইরা(৬) নিল পৈতা।
আর বাবের গলার দড়ি
নারা আই(ং) সভাসক্রি(৮)।

আর বাব হৈ চৈ
গোরাল মাইরা। থাইল দই।
আর বাঘেরা বাপে পুতে(১০)
গাছে উঠা। গারে মুতে(১০)।
আর বাঘ অইট্যা(১১)
গোরালের দই থাইল লুইট্যা(১২)।
আর বাঘেরা দিল লাফ
ঐ বাটা বুড়ীর বাপ।
আর বাঘের গলার কাঁটা
চাউল দিব। পাঁচ বউট্যা(১০),
না দেও যদি কাউলুকা(১৪) আইমু
বইকাা(১৫) ভোমাগো উদ্ধার করমু।

৩-শে পৌষ তারিখে বালকগণ সকল বাড়ী হইতে চাউল দাউল অথবা পয়সা সংগ্রহ করিয়া কোনও জলতের মধ্যে সমবেত হয়। জলতের কতক জায়গা পরিকার করিয়া সেগানে রাঁধিয়া বাড়িয়া সকলে মিলিয়া ভোজন করে। এইরূপ ভোজনকে তাহারা "জোলাভাতি" (চড়িভাতি) বিদয়া থাকে।

(२)

এখানে হিন্দু বালিকাদিগের মধ্যে "মাঘমগুলের ব্রত"ও প্রচলিত আছে। পৌবমাদের সংক্রাধি দিন ছইতে আরম্ভ করিয়া মাঘমাদের সংক্রাম্ভি দিন পর্যান্ত প্রতাহ অতি প্রত্যুবে শব্যা হইতে উঠিয়া বালিকাগণ পুকুরের ধারে আসিয়া বনে। হাতে এক মুঠা দুর্ববা লইয়া জলস্মিকন করিয়া গানের হরে ছড়া আর্থনি করে। বোধ হয় অতি প্রত্যুবে "গাকোখান করা" শিক্ষা দেওয়ার জক্তই এই ব্রত্যের প্রচলন ছইয়ছে। তাহা ছাড়া ছড়াগুলি শুনিলেই ব্র্কিতে পারা যায় যে আলক্ত পরিত্যাগ করিয়া "আন্ধনির্ভরতা" শিক্ষা দেওয়ার জক্তই এইরূপ ছড়ার স্বষ্ট। দুর্ববার মুঠা বারা জলসিঞ্চন করিতে করিতে বালিকাগণ নিয়লিখিও ছড়াগুলি গাহিয়া থাকে।

উঠ উঠ ত্থিমামা বিকিমিক দিয়া বামুন বাড়ীর পুব দিক্ দিয়া,
আইস আইস ত্থিমামা আমাগো বাড়ী আইস
আমাগো উঠানে নৌদ ছড়াইরা বইস।
বড়িস বাইতে গেলাম পুকইরে(১) আছ রাগল বোয়াল পাইলাম মাছ।
পাইলাম পাইলাম কুট্ব কে ?
ওরা(২) আইল কুট্নী(২) দা হাতে কইরা।
অগ(৪) দিলাম ধাকাধুকা দিয়া
নিক্ষে কুট্লাব বেমন তেমন কইরা।

- (>) छं ठा == ष्ठेष्ठ । (२) वाहेमावाड़ी = त्वत्मवाड़ी ।
- (**৩) এলা** -- এথন। (৪) চৈতা -- চিত্ৰিত বা চিতাৰাখ।
- (4) वाधन् = बाक्षण। (६) महिन्ना = मानिन्ना। (१) आहे = शए।
- (৮) नड़ानाड़= (वोड़ारनोड़। (२) पूरक= पूर्छ।
- (১০) মুতে = মুত্রত্যাস করে। (১১) অইট্যা = সম্বতঃ "হটিরা"।
- (১২) পুইটা। পুঠিয়া। (১৩) বেতানিশ্বিত চাউল রাখিবার পাত।
- (১৪) काँडेनका = क्ला। (১৫) वहेकाा = विका।
- (১) পুক্টরে = পুকুরে। (২) ওরা = এথানে অস্ত্র বে কোনও লোকের কথা বুবাইডেছে। (৩) কুটনী = মাছ কুটবার লোক।
 - (8) जन= उराष्ट्रिश्टक।

কুটলাৰ্ কুট্লাৰ্ হাৰ্ব কে ? ওরা আইল রাধুনী কড়াই হাতে কইরা।। অগ দিলাম ধাকাধুকা দিয়া নিজে রাঁধলাম বেমন তেমন কইরা। রাধলাম রাধলাম ধাইব কে ? ওরা আইল খাওনী খাল হাতে কইরা।। অগ দিলাম ধাকাধুকা দিয়া নি**জে** খাইলাম বেমন তেমন **ক**ইগ্ৰা। থাইলাম **খাইলা**ম কাটা কুড়াইব কে? ওরা আইল কাঁটা কুড়ানী গোবর হাতে কইর্যা: অপণ দিলাম ধাকাধুকা দিয়া নিজে কুড়াইলাম বেমন তেমন কইরা। **।** কুড়াইলাম কুড়াইলাম থাল ধুইব কে? **७ जा व्याहेन थान धूमनी जन हा**ट्ड कहेन्रा। অগ দিলাম ধাকাধুকা দিয়া নিজে ধুইলাম যেমন তেমন কইরা।।

অর্থাৎ সকল কাষ্যই, অক্সের উপর ভার না দিয়া নিজেই বেমন পারি করিব—এই শিক্ষাই ইছার মধ্যে নিছিত আছে বলিয়া মনে হর। তৎপরে বালিকাগণ পুকুর হইতে বাড়ীতে আসিয়া মাটিতে গোলাকৃতি "আঁক" কাটিয়া তাছাকে লাল নীল সবৃদ্ধ রঙ্গের গুঁড়ি বারা চিত্রিত করে। যে বালিকা যত বংসর ধরিয়া ব্রত আরম্ভ করিয়াছে, সেই বালিকা ঐরপ ততটা "আঁক" কাটিবে। সেই আঁকের উর্থাদিকে একটা স্থ্য এবং নিয়ে একটা অর্প্রচন্দ্র অঙ্কিত করা হয়। সকলের নিয়ে ব্রতকারিগার বসিবার আসন অন্ধিত করা হয়। সকলের নিয়ে ব্রতকারিগার বসিবার আসন অন্ধিত করা হয়। দকলের নিয়ে ব্রতকারিগার বসিবার আসন অন্ধিত করা ইয়া থাকে। সেই আসনে বিসা ফুল হাতে লইয়া ব্রতকারিগা নিয়লিবিত ছড়া কহিয়া সেই "আঁক" পূজা করিয়া থাকে। এই ছড়া গানের স্থরে বলিতে হয় না, শুধু আবৃত্তি করিয়া যায়।

মাঘমগুল—নোনার কুগুল
সোনার কুগুল ঢাইল্যা(১) ঘি
আমরা বড়-মান্দের পুত্রের ঝি।
(পুনঃ) মাঘমগুল - সোনার কুগুল
পোনার কুগুলে ঢাইল্যা মধ্
আমরা বড়-মান্দের পুত্রের বধ্।
প্রাণাম
পুরে বেন মনস্কাম।
ক্যি ঠাকুর বৈঠ, বৈঠ, বৈঠ।

এই ব্রন্ত পাঁচ বৎসর ধরিয়া করিতে হয়। বালিকারা যথন ভালরূপ কথা বলিতে শেখে, সেই সময় ছইতেই তাহাদিগকে ব্রন্ত গ্রহণ করান হয়। বেই বৎসর ব্রন্ত সম্পূর্ণ হয় (অর্থাৎ পাঁচ বৎসর পূর্ণ হয়) সেই বৎসর নামমাসের সংক্রান্তির দিন চক্রপ্রান্তিশিষ্ট পূর্কক্ষিত গোলাকার "পঞ্চমগুলকে" অতি উত্তমরূপে চিত্রিত করিয়া পূজা করা হয়। বে বালিকা নিজ্ঞ 'আঁক' সর্কাপেকা সম্পর করিয়া চিত্রিত করিতে পারে তাহার প্রশংসা হয়। সমবেত দর্শক্ষপ্রতাকে ক্ষীরের নাড়, নারিকেলের মাড়, বাতাসা, সক্ষেশ প্রভৃতি অনেক রক্ষ থাদ্ধজ্বনা বিতরণ করা হয়।

अधानरभागान वरमाभागात् ।

⁽১) ঢाইगा= ঢागिया।

পোষ-সংক্রান্তি।

আজ পৌৰ-সংক্রান্তির একটা ছড়া পাঠাইডেছি। ইহা বর্ষনসিংহ শহরের উপকঠে প্রচলিত। পৌৰ-মাসের প্রথম ছইতে রাধাল বালকেরা সন্ধাবেলা এই ছড়া গাছিলা শহরের বাসার বাসার ঘুরিরা চাল কড়ি সংগ্রহ করে। দলের সব চেয়ে বড় বালকটি প্রথম গার, তারণর কোরাসে সকলে গাছিতে আরম্ভ করে। প্রধানত: নিম্নলিখিত ছড়াটি তাহারা গাছিলা থাকে:—

আইলাম রে ভাই কান্দি ভাইরা,
বাদ রইছে হরিণ লইরা;
হরিণ থাইর। সেজা (১) থার,
সোনার লাঙ্গল দরে হার।
সোনার লাঙ্গল রূপ্রে হাল,
দর-জামাইরা জুড়ছে হাল।
জুড়ছে হাল জুড়ছে মই

আমোন ধানের গুড়িত (২) রে।

আমোন ধানের বড় বড় পাতা, পোলায় (৩) থায় বুড়ীর মাথা।

—ও পোলা আমার রে

वानवानी यात्राम् (१) तत्र-।

বনেতে বেরুয়া (৫) বাঁশ,

সেপানেতে নীল হাঁস।

नाम शेम नीम (भग्नता (७)

হাত বাড়াইয়া পাইলাম ফোরা:

মাধা ভইরা (৭) পাইলাম তেল

শরীর জুড়াইয়া গেল।

আইটা-কলা (৮) ডিঙ্গার (৯) পাত,

ঘরগুষ্টি সেলামে থাক।

थूव, थूव।

আরো অক্সান্ত ছড়া আছে কিন্ত তুঃথের বিবন্ন অনেকগুলিতেই অনীলতা চুকিরাছে।

এইরপে তাহারা চাল কড়ি সংগ্রহ করিরা সংক্রান্তির দিন গরু বাছুর স্থান করাইরা মাঠে লইরা যার। মাঠে গরু চরিতে থাকে আর তাহারা বন্দের ছারাযুক্ত কোনো বৃক্ষের তলে সিন্নি রাধিরা সকলে স্থিলিয়া হাসিরা নাচিরা পরিতোধ পূর্বক আহার করে।

এহেমচন্দ্র বন্ধী।

'নবমী-গাওয়া'-উৎসব।

পৌৰ-সক্লান্তি ও নবারের। স্থার 'নবনী-গাওরা'-গু বরিশালের বচ-কাল-প্রচলিত একটা সাধারণ উৎসব। এই উৎসব (ছুর্গাপুলার সমর) মহানবমীর দিন বৈকালে প্রধানতঃ নমঃশুদ্র সম্প্রদার বারা অনুষ্ঠিত হয়। এডছুপলক্ষে নমঃশুদ্রগণ ভিন্ন ভিন্ন দলে বিভক্ত হইরা,—নানাবিধ সং সাজিরা ধঞ্জনী বাজাইয়া নৃত্যগীত করিতে করিতে বাড়ী বাড়ী যুরিরা বেড়ায়: এবং গৃহছের নিকট হইতে নারিকেল ও 'ক্যালা-ছজ্তৈশ'! বক্সিস লইয়া তৎবিনিমরে আবশুকীয় জ্ব্যাদি সংগ্রহ পূর্কক একটী ভোজের আরোজন করিয়া থাকে।

এই উৎসব উপলক্ষে নম:পুদ্রগণ বেসকল গান গাহিদা বেড়ার, তন্মধ্যে নিমধৃত বন্দনা সঙ্গীতটীই প্রধান—ইহা সকরে সর্ববাহী গীত হইরা থাকে।

* চৈত্ৰ-সংখ্যা প্ৰবাসীতে প্ৰকাশিত মংসঞ্চলিত পৌৰ-সংফ্ৰান্তি ও
নবাল্লসম্বনীয় ছড়াগুলিতে কয়েকটা মুলাকর-প্ৰমাদ ঘটিয়াছে। উছাদের
মধ্যে 'কুলাইরে দেবা কত ধন' হলে মুদ্রিত 'কুলাই রে দেবতা কত ধন'
বিশেষভাবে উল্লেখযোগ্য। অক্যান্ত ভুলগুলি ভাষাভিক্ত ব্যক্তির বৃবিতে
কট্ট ইইবে না।—লেখক।

† গত সংখ্যা প্রবাসীতে প্রকাশিত নবাল্লসম্বনীর ছড়াটার একটা পাঠান্তর সংপ্রতি আমার হন্তগত হইরাছে। উহা এইরূপ:---

দাঁড় কাটয়ারে আহ্বান করা—ইত্যাদি

[টাকা:—ডোঙ্গা — কলাগাছের খোলে (বেটোডে) প্রস্তুত পাত্র-বিশেষ। চাউল – চাউলের জল; বরিশালে 'চাউলমাখা' নামে প্রসিদ্ধ। প্যাট্টা – পেটটা। এটি – একটা। পূব – পূর্ব্ব।]

নৰালের দিন পিতৃপুক্ষবের উদ্দেশে 'পার্কণ' করিরা কাক্ষকে 'বলি' (ডোলাপূর্ণ চাউল, কলা ইত্যাদি) দেওয়ার নিয়ম। ঐ বলি কাক্ষর্জ্ক গৃহীত না হওয়া প্যান্ত গৃহত্তের আহার করা অধর্ম। বলির কলা মুথে করিয়া কাক পূর্ব দিকে গমন করিলে গৃহত্তের কল্যাণ হচিত হয়। তাই, নিমন্ত্রণ কাকেই কাককে গুভপথ অবলম্বনে অকুরোধ করা হইরাছে। ক্রিয়াকর্ম উপলক্ষে বাটাতে 'পদধূলি' দেওয়ার নিমিন্ত অকুনীন গৃহত্ত যেমন কুলীন বেহাইকে সাধাসাধি করিয়া থাকেন, নবাল্ল উপলক্ষে কাক নিমন্ত্রণেও সেইরূপে অসুষ্ঠান হইয়া থাকে। আক্র্যা এই, বেহায়া বেহাইগণের ক্লায় এই নিলজ্জ পক্ষীও নিমন্ত্রণের দিন সভ্য সভাই ছুর্লভদর্শন হইয়া উঠে।—লেথক।

়ু কলা ও সন্দেশ (নারিকেলের লাড়ুকে) ইহার। একসঙ্গে 'ক্যালা হলৈ' বলির। উচ্চারণ করে। এইরূপ উচ্চারণ ভাৰত্ত্ত্ত্বে (By association of ideas) বরিশালবাসীর মনে ছুর্গাপুজার কুখা সহজে গারণ করাইরা দেই।—গেখক।

⁽১) সেলা—সলার । (২) শুড়িত—গোড়াতে। (৩: পোলার—ছেলে। (৪) বারাস—বাইব। (৫) বেরুরা—এক প্রকার বাঁল। (৬) পেররা—পাররা, কবুতর। (৭) ভইরা—ভরিরা। (১) ভাইটা কলা—এক প্রকার বিচিযুক্ত কলা। (৯) ডিঙ্গা—ঐ।

বন্দোষ্ সরেকতী দেব নারাওণ। (২)
পের্খোমে বন্দিলাম নাগো জুগ গার চরোণ। (২)
বন্দোম্ সরেকতী—ইতাদি ॥
ভারপরে বন্দিলাম মোরা জ্বরের চরোণ।
বন্দোম সরেকতী—ইতাদি ॥
ভারপরে বন্দিলাম মোরা জ্বরি (৩) চরোণ।
বন্দোম সবেকতী—ইতাদি ॥
ভারপরে বন্দিলাম মোরা বিজ্যার (৪ চরোণ।
বন্দোম সরেকতী—ইতাদি ॥
ভারপর বন্দি যে দেব কার্ন্তিকের (৭) চরোণ।
বন্দোম সরেকতী—ইতাদি ॥
ভারপর বন্দি যে দেব কার্ন্তিকের (৭) চরোণ।
বন্দোম সরেকতী—ইতাদি ॥
ভারপর বন্দি যে দেব কার্ন্তিকের (৬) চরোণ।
বন্দোম সরেকতী —ইতাদি ॥

বর্দ্দানে বরিদালে ও তৎসন্থিতিত কেলাসমূহে নমংশুদ্রজাতির ধর্মঘট হওয়ার 'নবমী-গাওয়া'-উৎসবের অনেকটা বিলোপ ঘটিয়াছে, বটে; কিজ ধাণ বংসর পূর্কেও আমরা ইহার যেরূপ ব্যাপকতা দেখিরাছি এবং এততপলকে পল্লীবাসী নমংশুদ্রগণের যে উদবোগ-উৎসাতের পবিচ্য পাইযাছি, তাহাতে ইহাকে বঙ্গের একতম প্রধান ও প্রাচীন সাধারণ-উৎসব বলিয়া গণা করা যাইতে পারে।

পৌষ-সংক্রান্তি, নবার ও নবমী-গাওরার স্থার আবো অনেক উৎসব এখনও প্রাগ্রামে প্রচলিত আছে। ঐসকল উৎসবের প্রধান উপাদান—ছড়া-আবৃত্তি বা নৃত্যগীত। আমরা এবস্থিধ উৎসবের অনেক ছড়া ও গান সংগ্রহ ক্রিয়াছি।

গ্রীকার্মিকচন্দ্র দাশগুর।

মন্তব্য: — পৌষসংক্রান্থি বা তৎসম উৎসব সম্বন্ধে এত লেখা আমবা প্রত্যেক মানে পাইতেছি বে সেসমন্ত ছাপা আমানেব পক্ষে কঠিন হইয়া উঠিতেছে। স্বতরাং অতঃপর এসম্বন্ধে আর কোনো নৃতন প্রবন্ধ গৃহীত ও মুদ্রিত হইবে না।—সম্পাদক, প্রবাসী।

মহত্ত

(দেখ সাদীর মূল পারদী হইতে)

অমূল নির্মাল গুই হীরক রতন

নিজগুণে দীপ্ত করে অন্ধ ধরাতল;

ধূলিরাশি পশে যদি ত্রিদিব ভবন

তবুও হীনতা তার প্রকাশে কেবল।

শ্রীরমণীকাস্ত বন্দ্যোপাধ্যার।

প্রবাসা-বাঙ্গালী

রায় বাহাতুর শ্রীশচন্দ্র বহু

আন্ধ আমরা বাঁহার জীবনের গুটকতক কথা সাধারণের গোচর করিতে উপস্থিত, তিনি ধর্মজগতের একজন নিভ্ত সাধক, কর্মজগতের অনাড়ম্বর কর্মী, সমাজের প্রজ্ঞর সংস্কারক, এবং বাঁণাপাণির নীরব সেবক। তিনি যদি আজ সভাসমিতির পীঠস্থানে বক্তৃতার ঝন্ধারে সহস্র চকুর লক্ষ্য হইতেন, অথবা সাহিত্যসেবাব্রতে আপনাকে বিজ্ঞাপিত করিতেন, তাহা হইলে আজ গুণিগণের অগ্রণীদিগের চরিতাভিধানের প্রক্রন্তমান তাহার প্রতিভার কতদ্র আদর করিয়াছেন তাহার নিদর্শন পাই নাই, কিন্তু, তিনি যে ব্রেগপীর স্থগীসমাজে সমাদৃত তাহার পরিচয় পাইয়াছি। তাহার নাম শ্রীযুক্ত শ্রীশচক্র বস্তু। তিনি কাশীর বর্তমান জ্ঞা।

শ্রীশবাবু ১৮৬১ খ্রী: অব্দের ২১ মার্চ্চ, পঞ্চাবের त्राक्षानी लारहारत कन्नश्रहण करतन। ১৮७१ व्यस्त्रत আগষ্ট মাসে, যথন তিনি ৬ বংসরের শিশু, তথন তাঁহার পিতৃবিয়োগ হয়। তাঁহার জননীই তাঁহার শিক্ষার তত্বাবধান করিতে থাকেন। বালো ফরীদকোটের স্থপ্রসিদ্ধ রায় বরদাকান্ত লাহিড়ী মহাশরের নিকট তাঁহার শিক্ষা লাভ হয়। ১৮৭৬ অব্দের ডিসেম্বর মাসে কলিকাতা বিশ্ববিষ্ঠালয়ের যে প্রবেশিকা পরীক্ষা হয়, তাহাতে শ্রীশ বাবু পঞ্জাব প্রদেশের মধ্যে প্রথম এবং বিশ্ববিদ্যালয়ের ততীর স্থান অধিকার করিয়া স্থবর্ণ পদক পুরস্কার পান। আরবী ভাষা তাঁহার শিক্ষণীয় দিতীয় ভাষা (Second language) ছিল। ১৮৮১ অব্দের বি. এ. পরীক্ষার তিনি প্রথম বিভাগে উত্তীর্ণ হন। তাহাতে ইংরাজি. রসায়ন, জড়বিজ্ঞান, প্রাণিতই, এবং গণিত তাঁহার পরীকার বিষয় ছিল। এই সময় লাহোরে শিকাদান কার্য্য শিথাইবার অন্ত সেনট্রাল ট্রেনিং কলেজ (Central Training College) প্ৰতিষ্ঠিত হয়। শ্ৰীশবাৰ প্রতিষ্ঠাকাল হইতে তথার অধ্যয়ন করিয়া, ১৮৮৩ অব্দের মে মালে শিক্ষকতা পরীক্ষার প্রথম বিভাগে উত্তীর্ণ হন এবং

⁽১) বন্দন্ সরস্বতী---নারারণ। (২) প্রথমে-----ছুর্সার-ই চরণ।
(৩) জয়া — লক্ষী। (৪) বিজরা — সরস্বতী। (জরা-বিজরা
'পালপুতলা' নামেও পরিচিত)। (৫) কার্তিক। (৩) গণেশ।



রায় বাহাগুর শী,শচন্দ্র বহু।

লাহোর গভমে ট স্কুলের বিতীয় শিক্ষকের পদে নিযুক্ত হন।
এই সময় ট্রেনিং স্কুলের সংস্ট "মডেল স্কুল" বা আদর্শ
বিষ্ণালয় নামে একটি বিষ্ণালয় স্থাপিত হয়; কিন্তু শ্রীশবাব্
এমনই লোকপ্রিয় ছিলেন এবং ছাত্রগণ ও তাহাদের
অভিভাবকগণের হৃদয় এতদ্র অধিকার করিয়াছিলেন বে
বতদিন তিনি গভমে ট স্কুলে ছিলেন, ততদিন নবপ্রতিষ্ঠিত
মডেল স্কুলটি অচলপ্রায় হইয়া ছিল। কোন ছাত্রই তাহাকে
ছাড়িয়া অন্ত বিস্থালয়ে গমন করিতে প্রস্তুত ছিল না।
তাহায়া অবশেবে এইরূপ অভিপ্রায় ব্যক্ত করে বে,

শ্রীশবাবুকে বলি ঐ নবপ্রতিষ্ঠিত
স্থুলের হেডমাষ্টার করা হর, তবেই
তাহারা তথার বাইবে, অস্তথা
নহে। ছাত্রগণের এই অভিপ্রার
কার্য্যে পরিণত হইলে বিস্থালরটির
শ্রী ফিরিরা যায়। শ্রীশবাবু তথার
স্থবাবস্থা সংস্কার ও উরত প্রণালীর
শিক্ষা প্রবর্তন ছারা স্থলটিকে
প্রকৃতই "আদর্শস্থলে" পরিণত
করেন। এই বিস্থালরটি এখনও
বিস্থমান আছে। এখন ইহার
হেডমাষ্টার জনৈক ইংরাজ।

লাহোরে অবহানকালে তিনি ষ্ট ডেণ্টদ ক্লব নামে একটা ছাত্ৰ-সমাজ প্রতিষ্ঠিত কবেন এবং "ষ্ট্ডেণ্ট্স্ ফ্রেণ্ড্" নামে একখানি শাময়িক পত্রও বাহির করেন। এই সময় তিনি যে উদ্ভাষার একখানি প্রাক্তিক ভূগোল রচনা করিয়াছিলেন তাহা তথাকার বিজা-পাঠ্য-তালিকাভুক্ত হয়। नरम्ब পঞ্জাবেৰ স্থপ্ৰসিদ্ধ রায় সাহেব সিংহ শ্রীশবাবুর উক্ত গোলাব পত্ৰ এবং গ্ৰন্থ শইশ্বা সাময়িক স্বীয় যন্ত্রালয়ের কার্য্যারম্ভ করেন। বিশ্ববিষ্ঠালয়ের শ্ৰীশবাব পঞ্চাব

সংস্কার সম্বন্ধে বছ চেষ্টা করিয়াছিলেন এবং তাহাতে বছলাংশে ক্ষতকার্য্যও হইরাছিলেন। তাঁহার সমরে লাহোরে "Lahore Bengali School" নামে একটি বিভালর ছিল; তিনি ঐ স্কুলের সেক্টেরি ছিলেন। স্কুলটি এখন নাই।

শ্রীশবাবু বথন শিক্ষকতা করিতেছিলেন সেই সক্ষেত্রাইন অধ্যয়নও করিতেছিলেন। তিনি ১৮৮০ অবদ এলাহাবাদে আসিয়া আইন পরীক্ষা দেন এবং তাহাতে উত্তীর্ণ হইরা গাহেরের শিক্ষকতা কার্যা ত্যাগ করিবা মীরাটে আদালতে আইন ব্যবসার আরম্ভ করেন। ইহার তিন বৎসর পরে তিনি বেরেলীর অন্থায়ী মুন্সেফ মনোনীত হন এবং ছয় মাস মুন্সেফী করিয়া ১৮৮৬ অব্দে এলাহাবাদ হাইকোর্টে ওকালতী করিতে থাকেন। এথানে সাক্ষেতিক-লিখন-কলাভিজ্ঞ জনৈক (Judgment Reporter) রায় লিখিবার বিপোর্টাবের প্রয়োজন হইলে সেই পদে শ্রীশবাবুই মনোনীত হন। ছাত্রাবহায় তিনি রেখাক্ষর বা সাক্ষেতিক (Shorthand) লেখা শিক্ষা করিয়াছিলেন এবং তাহার চর্চাও রাখিয়াছিলেন স্করাং হাইকোর্টের রায়-লেখক রিপোর্টরের কার্য্য তিনি অবলীলাক্রমে সম্পাদন করিতে থাকেন।

শ্রীশবাব যথন মীরাটে ওকালতী করিতেছিলেন. তথনই সংস্কৃত ভাষামুশীলনের প্রতি তাঁহার প্রগাঢ় অমুরাগ জন্মে এবং এলাহাবাদে আদিয়া অধিক উপ্তম ও আগ্রহের সহিত এই তুরহ ভাষা ও সাহিত্যে অধিকার লাভে যতুপর হন। পবে তিনি নৈদিক সাহিত্যামূশালন করিতে উন্মত হন এবং পাণিনি আয়ত্ত না ঃইলে বেদাধায়ন বুণা, ইহা বুঝিতে পারিয়া, প্রথমে পাণিনি অধ্যয়নেই মনোনিবেশ বরেন। কিন্তু এই স্থবিশাল এবং স্কৃতিন শাস্ত্রামুশীলনে যথেষ্ট শক্তি ও সময়ের প্রয়োজন দেখিয়া শ্রীশবাব ওকালতী বাবসায় তাাগ ক্রিয়া পুনরায় মুসেফী পদ গ্রহণ করেন এবং বিতীয় শ্রেণীর মূব্দেফ হইয়া গাঞ্জীপুর গমন করেন। স্থাসিদ্ধান্ত, জলসরবরাহ-কারখানা (Water Works). বৃহৎজাতকের ইংরাজী অমুবাদ প্রভৃতি গ্রন্থপ্রণেতা শ্রীমৎ विष्ठानानन यामी, मन्नाम धर्म গ্রহণের পুর্বেষ, তথন গাঞ্জী-পুরে ইঞ্জিনিয়ারী করিতেছিলেন। এখানে তাঁচার সহিত শ্রীশবাবুর হৃত্ততা জন্মে এবং হিন্দু ধর্মগ্রস্থাবলা ও হিন্দু-সাহিত্য প্রচার কার্যো শ্রীশবাবুর সহিত স্বামিজীর সহ--ষোগিতা ও সহামুভূতিব স্ত্রপাত হয়।

১৮৯৬ অব্দে শ্রীশবার বারাণদী বদলী হন। তাঁহার পক্ষে ইহা মাহেন্দ্র-যোগ বলা যাইতে পারে। তিনি কাশীর বিখাতি তাত্যা শাস্ত্রী প্রমুখ প্রধান প্রধান ব্যাকরণবিদ্ ও বৈদিকভাষাতত্ত্তদিগের নিকট পাণিনি রীতিমত অধ্যয়ন করিতে থাকেন। তিন বংসরের অক্লান্ত শ্রমে, একাগ্র সাধনায়, তিনি বৈদিক ব্যাকরণশাস্ত্র সমাপ্ত করেন। এই সময় অর্থাৎ ১৮৯৬ অবে শ্রীমতী এনি বেলান্ট্রারাণসী আগমন করিলে, শ্রীশবাবু ইহার সহিত একযোগে প্রচারকার্য্য আরম্ভ করেন। তিনি শ্রীমতীর বক্তৃতারেথাকর (Shorthand) লিখনপ্রণালীতে লিখিরা প্রচার করিতে থাকেন। অর্রনিনের মধ্যে শ্রীমতী বেলান্টের বে দিগস্থবাপী যশ ও কৃতকার্য্যতা প্রচার হইয়া পড়িল শ্রীশবাবুর ক্ষিপ্র লিখনদক্ষতা ও আন্তরিক চেষ্টাই তাহার মূল। শুনা যায় সাক্ষেতিক লিখনে তৎকালীন ভারতে শ্রীশবাবুর স্থায় নিক্ট শ্রীমতী বেসান্ট্র বার্ম ঋণ শ্রীকারছলে ১৮৯৬ অবের অক্টোবর মাসে থিওস্ফিক্যাল সোসাইটি স্ভার ৬ট বার্ষিক অধিবেশনে বারাণসীধামে যে বক্তৃতা কবেন তাহাতে বলিয়াছিলেন; —

"I am indebted to Babu Srish Chandra Bose, Munsif of Benares, for the wonderfully accurate report which he most kindly took of the discourses. I have been reported by the best London men, but have never sent a report to the press with less correction than that supplied by my amateur friend."

বারাণদীর দেণ্ট্রাল হিন্দুকলেছ প্রতিষ্ঠা ও তাহার উরতিকরে শীশবার গুরুতর পরিশ্রম করিয়াছেন। তিনি ঐ কলেজের অন্ততম প্রতিষ্ঠাতা এবং ভাসরক্ষক। থিওসফিক্যাল সোসাইট নামক সম্প্রদায়ের তিনি একজন অকপটক্র্মী। উহার উরতি, বৃদ্ধি এবং সর্ক্ষবিধ হিত্সাধনে তিনি কথন কুঞ্জিত নহেন।

১৯০১ অব্দে শ্রীশবাব এলাহাবাদে বদলি হন।
এথানে আদিয়া তিনি হিন্দুশাস্ত্র ও বৈদিক ব্যাকরণ সাধারণের স্থগম করিবার মানদে বিবিধ গ্রন্থ প্রথমন করিতে
থাকেন। ইংরাজি ভাষা ভারতের সর্ব্বক্র এবং জগতের
অধিকাংশ স্থানে প্রচলিত বলিয়া তিনি শাস্ত্রগ্রন্থ এবং
বৈদিক সাহিত্য ও ব্যাকরণ ইংরাজিতে প্রণয়ন ও অমুবাদ
করিয়া প্রয়াগন্থ স্বায় ভদ্রাসন "ভূবনেশ্বরী আশ্রমের"
একান্তে হাপিত "পাণিনি কার্য্যালয়" হইতে প্রকাশ
করিতে থাকেন। এথানে তিনি তাহার বিরাট কীর্ত্তি
পাণিনির অস্টাধ্যায়ী উ সমাপ্ত কবেন। উহা রয়াল আট-

^{*} The Astadhyayi of Panini—complete in 1682 pages, Royal Octavo: containing Sanskrit Sutras and Vrittis with Notes and Explanations in English, based on the celebrated Commentary called the Kasika.

পেক্সী আকাবে ১৬৮২ পৃষ্ঠায় সম্পূর্ণ হয়। তাঁহার অপর কার্ত্তি "দিদ্ধান্তকোর্দার" সটীক সামুবাদ সংস্করণ। এই বিরাট গ্রন্থও উক্ত আকারের ২৪০০ পৃষ্ঠায় সম্পূর্ণ। তাঁহার অষ্টাব্যায়ী প্রকাশিত হইলে কাশার মহামহোপাধ্যায় বেদজ্ঞ পণ্ডিতগণ ভারতের নানা প্রদেশের প্রধান প্রদানকগণ এবং যুরোপ ও এমেরিকার জগন্বিখ্যাত পণ্ডিতগণ এই প্রবাসী বাঙ্গালী শ্রীশ বাবুর অসাধারণ পাণ্ডিতা ও প্রতিভার শতমুথে প্রশংসা করেন। আমরা সেই রাণীকৃত প্রশংসাপত্র হইতে বিদেশের কয়েকজন প্রথাত পণ্ডিতের কয়েকথানি পত্রাংশ প্রকাশ করিলাম।

The Right Hon'ble F. Max Muller, Oxford, 30th April, 1896,—"* * Allow me to congratulate you on your successful termination of Panni's Grammar. It was a great undertaking, and you have done your part of the work most admirably. I say once more what should I have given for such an edition of Panni when I was young, and how much time would it have saved me and others. Whatever people may say, no one knows Sanskrit, who does not know Panni."

Professor T. Folly, Ph. D., Wurzburg (Germany), 23rd Agril, 1893. *** * Nothing could have been more gratifying to me no doubt, than to get hold of a trustworthy translation of Panini's Ashtadhyayi, the standard work of Sanskrit literature, and I shall gladly do my best to make this valuable work known to lovers and students of the immortal literature of ancient India in this country."

Professor W. D. Whitney, New Haven, U. S. A., 17th June: 1893. "* * The work seems to me to be very well planned and executed, doing credit to the translator and publisher. It is also, in my opinion, a very valuable (producton), undertaking as it does to give the European student of the native grammer more help than he can find anywhere else. It ought to have a good sale in Europe (and correspondingly in America.)"

Professor V. Fausbol, Copenhagen. 15th June, 1893.—"* It appears to me to be a splendid production of Indian industry and scholarship and I value it particularly on account of the extracts from the Kasika."

Professor Dr. R. Pischel, Hlale (Saals), 27th May, 1893.—"• I have gone through it and find it an extremely valuable and useful book, all the more so as there are very few Sanskrit scholars in Europe who understand Panini."

শ্রীশবাবুর অপর কান্তি দিদ্ধান্তকোমূদী সম্বন্ধে The Indian Mirror, The Hindoo, The Indian People প্রভৃতি পত্রে উক্ত হইয়াছে —

"The next great undertaking of the Panini office was the publication of the Siddhanta Kaumudy of Bhattoji Diksit. This is a standard work on Sanskrit grammar and Sanskrit scholars spend at least a dozen years in mastering its intricacies.* * It may be mentioned that the Oriental Translation Fund of England advertised about three quarters of a century ago as under preparation the English translation of the Siddhanta Kaumudi by Professor Horace Hayman Wilson. But perhaps he found the work too laborious for him, for the advertised translation was never published."

অধ্যাপক মাাক্ডনেল্ (Prof. A. A. Macdonell, M.A., Oxford), অধ্যাপক বেগুল্ (Prof. Cecil Bendall, M.A., Cambridge) প্রমুথ পণ্ডিতগণ দিলান্তকোমুদীর ভূরি ভূবি প্রশংসা করিরাছেন। শ্রীশবাব্র এই গ্রন্থ এবং পাণিনি যে প্রথ্যাত পণ্ডিত বথ নিজের পাণিনি অপেকা সরল এবং স্থবোধ্য তাহাও পাশ্চাত্য সংস্কৃতক্ত পণ্ডিতগণ স্বাকার করিরাছেন। অধ্যাপক পৌরুই লিখিয়াছেন,

"I have duly received the first volume of your Siddhanta Kaumudi. I was much pleased to get such a nice present from you. I have no hesitation to confess that I found inextricable difficulties in the use of Bohtlingk's Panini before I was so fortunate as to obtain from my friend * * * a spare copy he had of your Ashtadhyayi. It is a capital book for reference, and the Siddhanta Kaumudi for study."—Professor Louis de la Vallee Pounui, Professor at Ghent, Editor of the Museon, 13, Boulevard du Parc, Gand: le 2 Decembre 1902.

উক্ত গ্রন্থম ব্যতীত তিনি বেদান্ত, উপনিষদ, যোগ, শ্বতি প্রভৃতি সম্মীয় বহু হুত্রহ সংস্কৃত গ্রন্থের (স্টীক) ইংরাজি অমুবাদ এবং ধর্ম ওনীতি বিষয়ক গ্রন্থ গ্রন্থ

Yajnavalkaya Smriti with the commentary Mitakshara and notes from the gloss, Balambhatti.

The Chhandogya Upanishad with Madhva's Bhasya.

The Vedanta Sutras with Baladeva's commentary. An Easy Introduction to Yoga Philosophy.

Tattwa Traya of Ramanuja School.

Gheranda Sanhita.

Shiva Sanhita.

The Three Truths of Theosophy. Daily Practice of the Hindus. Catechism of Hinduism.

^{*} The Isa, Kena, Katha, Prasna, Mundaka and Manduka Upanishads with Madhva's commentary.

সেসকল পুন্ধক বছপ্রশংসিত এবং যুক্ত-করিয়াছেন। थानरम ७ थारममास्रदात्र हिन्तूनमारक नमापुर इटेरलहा এইসকল গ্রন্থের অনেকগুলি শ্রীশবাবুর প্রকাশিত Sacred Books of the Hindus নামক গ্রন্থাবলীর অন্তর্ভুক্ত। শ্রীশবাবুট প্রথমে মধ্বাচার্য্যের সম্ভাষ্য উপনিষদ ইংরাজিতে অমুবাদিত করিয়া যুরোপীয় বেদাস্তাধাায়ীদিগের সর্বা-প্রথম জ্ঞানগোচর করেন। তাঁহার লিখিত পাণিনির স্টাক ইংরাজী গ্রন্থ কতদুর সন্মান ও উচ্চস্থান অধিকার করিয়াছে তাহা পূর্বোদ্ত মতগুলি হইতে জানা যায়। উহা শুদ্ধ গ্রন্থেরই প্রশংসানহে কিন্তু গ্রন্থকারের গভীর পাণ্ডিতা, প্রতিষ্ঠা এবং মনস্বিতার চিরস্মারক – তাঁহার স্থায়ী কীর্ত্তি। এপর্যাম্ভ কোন যুরোপীয় বিশ্ববিচ্যালয়ে ভারতবাসীর গ্রন্থ এম-এ পরীক্ষার পাঠা নির্দ্ধারিত হয় নাই: কিন্তু প্রধাসী বাঙ্গালীর গৌরব শ্রীশবাবুর পাণিনি লগুন ম্বনিভাসিটির এম-এ কোর্স নির্দ্ধারিত হইয়াছে।

তিনি যে শাস্ত্রগ্রের মর্মোছেদে নিপুণতা দেখাইয়াছেন তাহাই নহে. তাঁহার দর্মতোমুখী প্রতিভার বলে তিনি যে ভাষা, যে বিজা, যে বিষয় শিক্ষা করিতে চাহিয়াছেন তাহাতেই গভীর ভাবে প্রবেশ করিয়া নৈপুণা লাভ করিয়াছেন। তাঁহার লিখিত "Folk-Tales of Hindostan" নামক গরগ্রন্থ পাঠ করিয়া দেশ বিদেশের গ্রপাঠক সমালোচক এবং সম্পাদকগণ মুগ্ধ হইয়াছেন। শুনের "Review of Reviews" পত্র, উহাকে জগৎ-বিখ্যাত আরব্যোপ্যাদের প্রতিঘন্টা বলিয়া স্বীকার করিয়াছেন। লওনের "Folklore" পত্রে একজন অবসর-প্রাপ্ত সিভিলিয়ান (M. M. Longworth Daine, I.C.S.) ইহার গলাংশ, ভাষা, কলনা এবং চমংকারিছের প্রশংসা করিয়া ইহাকে স্থপ্রসিদ্ধ "আলিফ্ লারলার" সমকক করিয়া বলিয়াছেন,---

"It is to be hoped that Shaikh Chilli will make known to the world some more gems from his treasure house."

পঞ্জাব, মধ্যপ্রদেশ, বঙ্গদেশের শিক্ষাবিভাগ ও বড়োদা রাজ্য এই পুশুক্তথানিকে ছাত্রগণকে পুরস্কার দিবার ও পাঠাগারের উপযোগী বলিয়া অন্তন্মেদন এবং ক্রয় ক্রিয়াছেন। শ্রীশবাবু হিন্দী বর্ণপরিচয়, ছিন্দীতে Alphabetical Cards প্রভৃতি বাহির কবেন এবং ছিন্দী সাকেতিক লিখনপ্রণালী (Hindi Shorthand) নামক প্রতক প্রণায়ন করেন। এদেশে আবশ্যকীয় টাইপ না থাকায় উহা পিটম্যানের "শুটহাও প্রেসে" মুদ্রিত হয়।

আরবী ভাষা এবং মুদলমান ধর্মশাস্ত্রে তাঁহার প্রগাঢ় জ্ঞান দেখিয়া অনেক মৌলবীকেও বিশ্বয় প্রকাশ করিতে হইয়াছে। তিনি একদিকে যেমন বৈদান্তিক, পণ্ডিত, অপর-দিকে তেমনি স্থফীদিগের ভাবে তন্ময়: কারণ ফারদীতেও তিনি স্থপণ্ডিত। একবাৰ ওহাবা সম্প্রদায় স্থান্ন সম্প্রদায়ের সহিত একট মদজীদে উপাসনা করিবার অধিকারী কি না এই বিষয়ে মোকদ্দমা উপস্থিত হইলে তিনি মুসলমান ব্যবহার-শাস্ত্র ও ধর্মশাস্ত্রের জটিল প্রশ্নগুলির সবল ও সঙ্গত মীমাংসা করিয়া দেন। তাঁগাব পাণ্ডিতাপূর্ণ রায় পরে স্বতন্ত্র পুস্তকাকারে * প্রকাশিত হয়। বড় বেশাদিনের কথা নহে. বারাণসীর আদালতে বিলাত-ফেবত কোন ভদ লোকের সমাজচাতি সম্বন্ধীয় মোকদ্দমার কথা সংবাদপত্রে অনেকেই পড়িয়াছেন। এই মোকদমা উপলক্ষ্যে কয়েকজন মহামহোপাধ্যায় পণ্ডিত বাদীর বিপক্ষপক্ষ সমর্থন করেন. কিন্তু স্থপণ্ডিত শ্রীশবাবুর জেরায় তাঁহাদের কোন যুক্তিই টিকৈ নাই। বিশাল হিন্দুশাস্ত্রে তাঁহার স্থগভীর জ্ঞান এবং অকাট্য যুক্তির সন্মুথে কাশার সেই প্রসিদ্ধ মহামহো-পাধাার পণ্ডিত মহাশয়দিগকে হার মানিতে হইরাছে। বিচারপতি শ্রীশবাব স্থচিস্তিত স্থবিস্তৃত রায় লিথিয়া এই মোকদ্দমার নিষ্পত্তি করিয়াছেন। তাঁহার দেই পাণ্ডিত্য-পূর্ণ রায় পুস্তকাকারে প্রকাশিত হইয়াছে। উহা সাধারণের পক্ষেও উপাদের পাঠ্য হইবে, সন্দেহ নাই।

জনহিতকর কার্যোও শ্রীশবাবুর অমুরাগ বড় অর নতে, তিনি অধ্যরন গ্রন্থনিথন এবং বিচারকার্য্যে কঠোর শ্রম করিয়াও সার্বজনিক মঙ্গলকর্দ্ধে যোগনান করিয়া পাকেন। পঞ্জাব বিশ্ববিভালয়ের সংস্কার্য কার্য্যে, বারাণসী সেণ্ট্রাল হিন্দু কলেজের প্রতিষ্ঠা ও প্রসার বৃদ্ধি প্রভৃতি কার্য্যে সহা-রতা তাহার অঞ্চতম নিদর্শন। তিনি যথন বেরিলীর সবজ্ঞ

^{*} The right of Wahabis to pray in the same mosque with the Sunnies—an Important Judgment on a very disputed question of Muhamadan Law.

ছিলেন তথন সমাট সপ্তম এডবার্ড পরলোকগত হন। তিনি সম্রাটের স্মারক স্বরূপ তথায় "Edward Memorial School" প্রতিষ্ঠার প্রধান উল্পোগী হন। এলাহা-বালে "Indian Girls' High School" নামে যে বালিকা বিভালয় আছে শ্রীশ বাবুই তাহার প্রতিষ্ঠাতা। তিনি এইসকল কার্য্য যথাসাধ্য প্রচ্ছন্নভাবে করিয়া থাকেন বলিয়া সাধারণে তাহা প্রায়ই অক্সাত থাকিয়া যায়। তিনি এলাহাবাদ বিশ্ববিত্যালয়ের ফেলো. ফ্রীমেসন সম্প্রদায়ের একজন বিশিষ্ট ও পদস্থ সভ্য, থিওসফিক্যাল সোসাইটার সম্মানিত সভা ও উৎকর্ষবিধায়ক, জনসাধারণের প্রিয়, ব্যবহারে অমায়িক, কর্জ্ব্যপরায়ণ কল্মচারী, স্থবিচারক, ধর্মপ্রাণ, এবং দাহিত্যের অকপট ও অক্লান্ত দেবক। ১৯১০ অব্দের নভেম্বর মাসে শ্রীশবাবু স্থলকজকোর্টের জ্জপদে অধিষ্ঠিত হইয়া পুনরায় বারাণসী গমন করেন। তদবধি তিনি কাশা প্রবাসেই আছেন। সমাটের অভিবেক উৎসব উপলক্ষ্যে গভর্মেণ্ট শ্রীশবাবকে রাঘবাহাত্ব উপাধি 'দিয়া তাঁহার গুণের সম্মান প্রদর্শন করিয়াছেন। কিন্তু যাহারা তাঁহাকে বিশেষ ঘনিষ্ঠ ভাবে জ্ঞানেন তাঁহাদের মত যে "মহামহোপাধাায়" বা "শমদ-উল্-উলামা" বা উভয় উপাধি এক সঙ্গে দিলেই তাঁহাৰ উপযুক্ত হইত।

আমরা প্রবন্ধারন্তে শীশবাবুর জন্ম এবং ৬ বংসর বয়সে তাঁহার পিতৃবিয়োগের কথাই বলিয়াছি; তাঁহার পিতার कथा वना इय नाहे। निकानः स्नात প্রিয়তা, অধ্যয়নশালতা, সাহিত্যাহরাগ, অধ্যবসায় স্বাস্থ্য এবং চ'রত্রবল— এসমস্তই শ্রীশবাব পিতার নিকট হুইতে প্রাপ্ত হুইয়াছেন। এসকল গুণ তাঁহার পিতায় বিশেষ ভাবে বর্ত্তমান ছিল। শীশবাবুর মাতাঠাকুরাণী এখনও জীবিত আছেন। তাঁহার মত দরালু, উদারহৃদয় ও অতিথিসেবাপরায়ণ গৃহকরী नर्करमध्ये जर्मछ । তাঁহাদের পরিবার আদর্শ হিন্দ পরিবার ৷ আমরা ১৩০৯ সালে, "প্রবাসীর" ২য় বৎসয়ে, শ্ৰীশবাবৰ পিতা স্বৰ্গীৰ প্ৰামাচৰণ বস্থ মহাশৱেৰ সংক্ষিপ্ত জীবনচরিত প্রকাশ করিয়াছিলাম। আমরা উক্ত প্রবন্ধে ট্রীবিউন, ইভিয়ান পাব্লিক ওপীনিয়ন প্রভৃতি হইতে ফোকল সাম্য়িক মন্তব্য উদ্ধার করিয়াছি তাহাতে জানা যাইবে যে শ্ৰীশবাবুর পিতা ভাষাচরণ বাবুই পঞ্চাব বিখ-

বিভালয়ের জনক এবং পঞ্চাবের সমসাময়িক যাবতীর জনহিতকর কার্য্যে সহযোগী ছিলেন। অর্ধশভান্দী পূর্ব্বে
পঞ্চাবে বেসকল প্রবাসী বাঙ্গালী ছিলেন, ভামাচরণ বাব্
তাঁহাদের অক্সতম। পঞ্চাবের উরতিবিধানকরে তাঁহার
কৃতিত্ব বড় অর ছিল না এবং তাহা ডাক্তার লাইট্নার ও
সার লেপেল গ্রিফিন প্রমুথ বিখ্যাত রাজপুরুষগণ কর্তৃক
প্রকাশ্র ভাবে স্বীকৃত্তও হইয়াছে। ইতিয়ান পাবলিক
ওপানিয়ন পত্রিকা ১৮৬৭ অন্দের ১৬ আগষ্ট ভামাচরণ
বাব্র মৃত্যুতে লিখিয়াছিলেন,—

"The deceased gentleman took considerable interest in all matters affecting the welfare of his adoptive country and together with other Bengalis threw himself actively into all movements which sometime ago reflected credit on this Province."

১৯০৭ অব্দের হরা কেব্রুগারী তারিথেব লাইট নামক পত্রে খ্যামাচরণ বাবুর সংক্ষিপ্ত জীবনী প্রকাশিত হয়। তাহাতে পঞ্জাবে খ্যামাচবণ বাবুর কীর্ত্তি স্পষ্টাক্ষরে বিবৃত্ত হইয়াছে। বাহারা এই পঞ্জাব প্রবাসা বাঙ্গালী সম্বন্ধে বিস্তারিত জানিতে ইচ্ছা কবেন তাঁহারা প্রবাসীর হয় ভাগে পঞ্জাব প্রবাসী বাঙ্গালী সম্বন্ধীয় প্রবন্ধ এবং ১৯০৭, হয়া ফেব্রুগারীর "লাইট" পত্রিকার "Father of the Punjab University" শার্ষক প্রবন্ধ পাঠ করিবেন। ঐ প্রবন্ধে উক্ত হইয়াছে.—

"His devotion to the cause of education in the Punjab was as unflinching as that of David Hare in Bengal."
এই শিক্ষাবিস্তার এবং জাতীয় ধর্ম ও সাহিত্য প্রচার করিবার জন্ম প্রতিভাবান্ পিতাপ্তের উক্তরূপ ঐকাস্তিক চেষ্টা, অনন্সসাধারণ অধ্যবসায় ও ক্রতকার্য্যতা পঞ্জাব এবং পশ্চিমোত্তর প্রদেশে বাঙ্গালীর নাম চিরত্মরণীয় এবং চিরবরণীয় করিয়া রাখিবে।

श्रिकातिकत्याहन मात्र।

স্থেহবিদ্ধ

এত যে বেদনা দে'ছ গুগো প্রিয় মোর, কভূ তাহে ঝরে নাই নয়নের লোর ; আজি তব অগচিত দরার্গ্র আদরে নয়নের জল মোর অবিরল ঝরে!

बीर्ट्सव्य मूर्याभाषात् ।

•ोलकुठि

[এমাস্থাএল আরেন্ লিখিত 'লা মেজ ব্লু' নামক মূল ফরাসী গলের অবুসরণে]

আমার কাকা জাঁ তাঁহার জাবনেব এই কাহিনীটি আমাদের কাছে বলিয়াছিলেন—

তোমরা ত জানোই টাকার ধালায় আমাকে ফ্রান্সের
চারিদিকেই ঘুরে বেড়াতে হ'ত। একবারকার যাত্রায়
দিজোঁ এলাকার কাছাকাছি একটা নেহাত বেগানা
জায়গায় একটা ছোট ষ্টেসনের ধারে একথানি অন্তুত ধবণের
ছোটথাটো বাড়ী দেখেছিলাম।

সেই বাড়ীথানির রং ফিকে নীল; বৃষ্টিবাদল, ঝড়ঝাপট থেয়ে থেয়ে ফিকে রং আরো ফিকে হয়ে ছাতের ধ্সর রঙের দলে প্রায় একাকার হবার উপক্রম হয়েছে।

প্রথমবারে যথন আমি সেই বাড়ীখানি দেখি-সে আজ প্রায় চল্লিশ বছরের কথা সে রেলগাড়ীর কামরা থেকে বসেই; গাড়ী তথন সেই ছোট্ট ব্লেজি-বা ষ্টেসনে এসে দাঁড়িয়েছিল। সেই নীলকুঠির সামনের ছোট্ট বাগান-টিতে একটি বালিকা লাটিম ঘুবিয়ে খেলা করছিল তাব বয়েস দশ বছরেব কাছাকাছি, ফুটফুটে গোলাপী তার রং. পোষাকটি তার বসন্তের সজ্জাব মতো, আর তার চুলগুলি একটি নীল রেশমী ফিতার ফাঁশে বাধা, সর্বাঙ্গে তার উচ্ছল আনন্দের ঢেউ,--আনন্দেরই প্রতিমা সে। এসেদিন দকালবেলাটায় আমার মেজাজটা থুসি ছিল না; আমার কারবারটা ঠিক চলছিল না, তাই আমি বদ মেজাজে চিন্তার বোঝাই নিয়ে পারীশহরে ফিরে যাচ্ছিলাম। . . . এই কণিকের ছবিখানি আনন্দের প্রলেপ দিয়ে আমার মনের দকল মানি মুছে দিলে। আৰু প্ৰভাতে নয়ন মেলেই এই প্রকৃতি-স্থন্দর কুণো দেশের সাজানো বাগানে স্থন্দরী वालिकात माधुती (मरथहे मरन ह'ल, आकरकत मिनछा আমার ভালোয় ভালোয় যাবে। আমি ভাবলাম — "এমন জায়গায় যারা বাস করে তারা নিশ্চয় পুব স্থী ৷ না আছে তাদের চিন্তা, না আছে তাদের বিরক্তির কোনো কারণ।" আর সেই আনন্দপ্রতিমা মেয়েটর সরলঠা দেখে আমার

হিংসে হতে লাগল। যদি আমি তারই মতো আমার ভাবনা। বোঝা নামিয়ে ফেলে বিশ্বসৌন্দর্য্যের লীলার মধ্যে নিজেকে হাবিয়ে ফেলতে পারতাম।

গাড়া ছেড়ে দিলে। ঠিক সেই সময়ে নীলক্ঠির একটা জানলা খুলে একজন কে ডাকলে –"লোরিন্!" — আর অমনি ছোট মেয়েটি বাড়ার ভিতর চলে গেল।

লোরিন্! এই নামটিও আমার কাছে বড় মিঠা লাগল।
এবং গাড়ীতে নিক্ষা বদে বদে ঘণ্টার পর ঘণ্টা ধরে আমি
কল্পনার চক্ষে দেখতে লাগলাম দেই লোরিন্, সেই লাটিম,
সেই বাগান, আর দেই নীলকুঠি। ক্রমে ক্রমে দব ঘোলা
হয়ে ঝাপদা হয়ে এল, কুঠি বাগান লাটিম লোরিন্ দব
আমার ভাবনার মধ্যে একশা হয়ে গেল।

তারপর অনেকদিন ওমুখো আর হইনি। ফ্রান্সের উত্তর থেকে পূর্ব কথনো লীল, কথনো বা ক্যান্সি, অর-চেষ্টায় ছুটোছুটি করে ফিরছিলাম, মাথায় আমার দোসরা চিন্তার অবসর আর ছিল না।

প্রায় দশ বংসর পরে। একদিন শুভদিনে আমি
মার্সেই যাত্রা করলাম। দেখানকার কাজ দেরে ফেরবার
মূথে আমাব প্রোণো শ্বৃতি জেগে উঠল। আমি বুঝে
শুনে সন্ধ্যার গাড়ীতে রওনা হলাম যেন ব্লেজি-বা ষ্টেসনে
গিয়েই আনার স্থপ্রভাত হয়। দেই নীলকুঠি ঠিক তেমনি
আছে, মনে হল রংট যেন আরো ফিকে হয়ে গেছে, আর
যেন কুঠির দিকে কাবো বেশি নজর নেই। নকিন্তু সেই
বাগানে একটি তরুণী বসে ছিল, স্থান্থরী গৌরী, তার
চুলগুণি আজ তার মনেরই মতন গোলাপী ফিতার
বাধা! এই ত সেই লোরিন্, আমি যে তাকে চিনি!
তার পাশে একজন তরুণ বসে ছিল—সমন্ত প্রাণ দিয়ে
যেন সে লোরিনকে দেখছিল, লোরিনের তৃষ্টির জন্তে সে
যেন আপনাকে পলকে পলকে নিবেদন করে দিছিল;
আর তাদের ছজনকে ঘিবে সেই সরল হাসি আর মনের
শান্তি তেমনি ভাবেই বিরাজ করছিল।

তাদের সেই তরুণ হৃদয়ের ভাববিগলিত মিলনদৃশ্র দেখে আমার মন আনন্দে পরিপূর্ণ হতে উঠেছিল। যথন ট্রেন ছাড়বার সকেতবণ্টা বেজে উঠল আমি তাড়াতাড়ি জানলা দিয়ে মুখ বাড়িয়ে হাত ছলিয়ে মাধা নেড়ে অভিবাদন করে চেঁচিয়ে বললাম - নমন্বার নমন্বার কুমারী লোরিন !·····আঞ্লকে তবে আসি.....

তরুণী আমার দিকে বিশ্বরে বিকসিত কুরঙ্গ-নয়ন তুলে চাইলে, দলে দঙ্গে তরুণও। তারপর তারা ছঞ্জনে হাসিতে খেন গলে ঝরে পড়তে লাগল; তারাও নমস্কার করে' তাদের কুমাল ছলিয়ে আমায় প্রত্যভিবাদন করণে।
.....আমি গাড়ীর জানলায় মুথ বাড়িয়ে ঝুঁকে ঝুঁকে সব দেখলাম।....আমার মন খুসি হয়ে গেল!

তারপর অনেক বছর কেটে গেছে, মাসে ঈ লাইনে অনেকবার যাওয়াআসা করেছি বটে কিন্তু কাজের তাড়ায় এমন গাড়ীতে থেতে আসতে হয়েছে থে-ট্রেন গভীর রাত্রে ব্রেজি-বা ষ্টেদনে না থেমেই পে'রয়ে যায়। একবার স্থবিধানত সন্ধ্যার গাড়ীতেই যাওয়া ঘটল, সেই যে-গাড়ী ঠিক সকাল বেলায় ব্রেজি-বা ষ্টেদনে পৌছয়। সে আজ কতাদিন যেদিন সেই বাগানে লোরিনকে তার প্রণয়ীর পাশে দেথেছিলাম ? বারো বচ্ছর, পনর বচ্ছরই বা; আমার ঠিক মনেও নেই।.....

এবার ট্রেন যথন সেই ছোট টেসনে এসে থামল, দেখলাম সেই বাগানে কেবলমাত্র একটি ছোট ছেলে ঘাসের উপর শয়ান একটা প্রকাণ্ড কুকুবকে ধরে'টানাটানি করে' থেলা করছে।.....তবে কি আমি লোরিনকে একবার দেখতে পাব না

ত্যামি বড়ই কুল মনে হতাশ হয়ে পড়ছিলাম। হঠাৎ ছেলেটি চেঁচাতে লাগল—মা!

মা!

মা!

সেমা!

সেমা!

সেমালি ব্যামি বড়া ক্রিটাতে লাগল

সা!

স্বামি বড়া ক্রিটাতে লাগল

সা!

স্বামি বড়া ক্রিটাতে লাগল

স্বামি বড়া ক্রিটাতে লাগল

স্বামি বড়া ক্রিটাতে লাগল

তথন একজন মহিলা বাড়ী থেকে বেরিয়ে এল। এই
সেই, নিশ্চয়! একটু মোটা, একটু কালো, কিন্তু তর্
আমি তাকে দেখবামাত্র চিনেছি। তাকে দেখবামাত্র
আনন্দে উচ্ছ্বিত হয়ে সম্ভ্রমের সঙ্গে আমি টুলি তুলে তাকে
অভিবাদন করলাম।...সেও আমার অভিবাদন প্রত্যর্পণ
করলে, কিন্তু একটু বিশ্বয়ের ভাবে। সে চিরদিনই সেই
একই রকম আছে, তেমনি প্রিয়দর্শন, তেমনি সরল, তেমনি
ঠিক তারই মতন। গাড়ী যখন ছাড়ল, তখন আমার
এই আগমনটিকে চিহ্নিত করে রাখবার জল্যে একটা কমলা
লেবু নিয়ে ছেলেটির উদ্দেশে বাগানের মধ্যে ছুড়ে ফেলে
দিলাম; কমলা লেবু ঘাসের উপর গড়িয়ে গেল আর

তার পিছনে পিছনে ছেলেট আর কুকুরটি দৌংতে লাগল।…

এর পরের আমার জীবনে এমন সব বিচিত্র ঘটনা ঘটেছিল যে আজ এত বংসর পরে সেসমস্ত যেন স্বপ্ন বলে মনে হয়। তোমবা জানো বাবসা উপলক্ষে তুর্কে গিয়ে কালা-পানিতে আমার জাহাজ ডুবি হয়েছিল। সেই ছববস্থায় পড়ে সেই ব্লেঞ্জি-বা ষ্টেসনের ধারের সেই নীলকুঠির কথা আমার মনে পড়ছিল কিনা তোমরা ভাবছ ? মনে পড়েছিল বৈ কি ৷ সেই জাহাজ-ডুবির পর মৃত্যু আর আমার মধ্যে যখন একথানি তভামাত্র ব্যবধান তথন ঠিক সেই প্রথম দিনের মতনই ছবছ সমস্ত চিস্তা আমার মনের উপর দিয়ে বুলিয়ে বুলিয়ে যাচ্ছিল।... আমি তথন নিজেকে ধিকাব দিয়ে বলছিলাম হায়রে হতভাগা জাঁ! পৃথিবী ঘুঁটে দৌড়ে বেড়ানোর মঞাটা ত এবার টের পেলি। যদি তুই অল্লে সম্ভট হতে ঞানতিস তা হ'লে হয় ত তুইও তোব অচেনা বন্ধু লোরিনের মতোই শান্তিতে থাকতে পারতিস, চাই কি বুরগঞের রৌদ্রতপ্ত সেই নীলকুঠির কোলেই ঠাই পেতিস। আত্র আর সেসব স্থের সম্ভাবনাও তুই রাথিস নি !

ভাগো ভাগো আমি সেবার বেঁচে গেলাম। সে যেন দৈব ঘটনা। আমি যথন অবসঃ মৃতপ্রায় তথন এক ওলন্দাজ ভাহাজ হ'দন পরে আমায় জল থেকে তুলে নিলে।...পনর কি কুড়ি দিন পরে, ঠিক মনে নেই, আমি আবার ক্রান্সে ফিরে এলাম। দেশে ফিরেই আমি মার্সেট থেকে পারী শহরের টেনের বাত্রী হণাম। এই আমার শেষ যাত্রা। এই বুড়ো বয়সে এত নাকালের পর টো টো করে ঘুরে বেড়াবার সাধ আর আমার ছিল না।

সকাল বেলা গাড়ী সেই ব্লেজি-বা ষ্টেসনে পৌছল।
আমার হৃদর যেন আনন্দে উদ্বেগে ফেটে পড়বার মতন
হরে উঠল, হৃদর যেন শক্ষপঞ্জর ভেঙেচ্বের লোরিনকে
একবার দেখবার জন্মে ছুটে শেরিয়ে পড়তে চাচ্ছিল।
এখনি গাড়ী থামবে আর ছেড়ে চলে যাবে, একটি মুহুর্ত্তের
মাত্র স্থযোগ, হর ত তার সঙ্গে আমার শেষ দেখা
হবেন।।

नाफ़ी (थरक पूर्व वाफ़ित्र मूत्र शरूहे (मथरू (भनाम

ষ্টেসনের পাশেই সেই নীলকুঠি রৌজ মেথে তেএনি দাঁড়িরে আছে।...হঠাং রৌজ মাথা নীলকুঠি পেথে আমার কেমন কালাপানিতে নৌকা-ড়বির কথা মনে এল।...সে আমণ্ড এই বাড়ীতে আছে, হয় ত তেমনি শাস্ত উদাস্টন, আমার ভরাড়বির থবরও সে রাথে না।...গাড়ী এসে ঠিক কুঠির সামনেই থামল। আমি দেখলাম সেই বাগানের একটি লভাবিভানের নীচে একজন বর্ষীয়সী রমণী বসে রয়েছে—তার রূপালি চুলগুলি সীথিতে হুভাগ হয়ে পিঠমর ছড়িয়ে গেছে, আর ভার চারিদিকে ঘিরে ছোট ছোট ছেলে মেয়েরা কলবব করছে।

এই লোরিন্!...তাকে আর কেউ চিনতে পারত না; আমি কিন্তু তাকে চিনি!...এক মুহুর্ত্তেরও দিধা আমার হয় নি।—সেই বালিকা বরসে লাটিম নিয়ে তার থেলা; তারপর তারুণাের লীলাচপল সেই সাক্ষাৎ; তারপর সেগৃহিণী, সে মাতা; আর আজ সে ঠাকুর-মা, দিদিমা, নাতিনাতিনী-পবিবৃতা; বার বার বিভিন্ন মূর্ন্তি, কিন্তু সকল মুর্ন্তিট সেই এক অভিরের!

এবারকার এই ক্ষণিক সাক্ষাতের আসন্ন অবসানের আশহা আমার চিন্ত তিক্ত রসে ভবে তুলতে লাগল। আর আমি এ পথে কথনো আসব না, এই আমার এজন্মের শেষ সাক্ষাং! আমার বড়ই সাধ হতে লাগল আমি একটিবার অবক্ষণের জল্পে কথা করে আমার চল্লিশ বছরের পুরাতন আচনা বন্ধটির কাছ থেকে শেষ বিদায় নিম্নে ঘাই।...দৈব আমার সহায় হ'ল; এঞ্জিনটা অন্ন বিগড়ে গেল; অন্তত পক্ষে ঘণ্টাথানেক লাগবে কল সারতে; ততক্ষণ সেই ষ্টেসনেই থাকতে হবে।—আর আমায় পায় কে? সাধ আমি মেটাব। আমাদেব এই বুদ্ধ বন্ধসে সন্ধোচের ত

আমি কৃঠির ফটকের দিকে চললাম; আমার পা কিন্তু তথন থরথর করে কাঁপছিল। ভাবের আভিশয়ে এমন অভিভূত আমি কন্মিন কালেও হই নি। আর, আমি বা হই তা হই ভীক নই, এটা ঠিক, তার উপর ত তুর্কীর দেশে বিষম রকম তুর্কী নাচন নেচে এই সন্থ আসছি।... বাক।...আমি ডাক-ঘণ্টার দড়িত টেনে দিরেছি! মালী এসে দর্মলা খুলে দিলে; আমি তাকে বললাম—"এ বে লভাষরে বৃড়ী-পিরি বদে ররেছেন আমি একবার তাঁর সঙ্গে কথা কইতে চাই।"…মালী আমাকে বাগানে চুকিরে গিরিকে ডাকতে গেল।…সে এল।…

এতদিন পরে লোরিন আব্দ আমার সন্মুখে এসে
দাঁড়িরেছে কিন্তু আমি তাকে বলবার মতন কোনো
কথাই এখন খুঁলে পাচ্ছি না। সেই তখন আমার জিজ্ঞাসা
করলে—"আপনার সাক্ষাতের সৌভাগ্য আমার লিসে
হ'ল মশার ৮"

ভরে ভরে আমি জিজ্ঞাদা করলাম—"তুমি আমায় চিনতে পারছ না গ"

—কৈ না ত.....

— মা! আমি, আমি কিন্তু তোমায় খুব চিনি !.....
ভেবে দেখ !.....আমি যে তোমায় চিনেছি দে কি আজকের কথা

তেমান তোমান তোমাকে এই বাগানে এতটুকু
বেলায় লাটিম নিয়ে থেলা করতে দেখেছি; আমি সেই
লোক, তোমার নিশ্চয় মনে আছে, যে গাড়ীর জানলা
থেকে তোমায় একদিন নমস্থার করে গিয়েছিল—তথনো
তোমার বিয়ে হয়নি; আর তারপর, অনেক দিন পবে,
যে লোক একটা কমলা লেবু একটি ছোট.....

সেই মহিলাটি কেমনতর ভয় পেয়ে আমার দিকে চেয়ে রইল; প্রথমটা কয়েক পা পিছিয়ে হটে গিয়ে সরে দাঁড়াল; আমায় হয় ত পাগল কি মাতাল ঠাউরে থাকবে; কিন্তু তারপর আমার বৃদ্ধ বয়দের লাস্ত মৃর্ষ্টি দেখে ভরসা কয়ে খ্ব কোমল লাস্ত য়য়ের বললে—"আপনার নিশ্চয় কোনো য়কম ভূল হয়ে থাকবে। আমরা সবে এই এক বছর এই নীলফুঠিতে আছি।"

আমি অবাক হয়ে গেলাম।— আমতা আমতা করে জিজাসা করল'ম—"আপনি……তবে……লো……… রি……ন…..নন ়"

—লোরিন ?.....আপনি মশার কার কথা কচ্ছেন আমি ত ঠিক বুঝতে পারছিনে। আমাদের এখানে ড সে নামের কেউ নেই।

আমার মনে হতে লাগল বেন আমার চারিদিকে
বপ্লের বোর লেগেছে। যথন সেই মহিলা চলে যাবার
উপক্রম করলেন তথন আমি বল্লাম—"ক্ষা করবেন.....

আৰে একটি প্ৰশ্নের জবাব দিয়ে যান।... . আপনার আগে এবাড়ীতে কাঁয়া থাকতেন ?"

— আমাদের আগে ? · · একজন বৃদ্ধ ভদ্রণোক, চিরকুমার তিনি। দশ বছর হল তাঁর মৃত্যু হয়েছে।.....

তিনি ধুব ঘটা কবে' নমস্কার করে' আমাকে ফটকেব বার পর্যান্ত এগিয়ে দিয়ে ফটক বন্ধ করে দিলেন। আমি একেবাবে আন্ত একটি বোকা বনে' গিয়ে ব্লেজি বা গাঁলের গলি দিয়ে চলছিলান, বিষম ছুর্ঘটনার ছঃথে আমার মন ভারাক্রান্ত হয়ে পড়েছিল।.....আমাকে তল্লাস করে জানতেই হবে দিশ্চয় আশ্চর্যা রকম একটা ভুল এর মধ্যে জড়িয়ে আছে, সে জট সন্ধান করে খুলতেই হবে।

আমি ষ্টেসন-মাষ্টারকে জিজ্ঞাসা করলাম। সে ভদ্র-লোক কিছুই জানেন না, এ ষ্টেসনে তিনি নবাগত। কিন্তু তিনি সন্ধান বলে দিলেন যে এই গায়ের স্বার চেয়ে বুড়ো একট লোক ষ্টেসনেব কাছেই নীলকুঠির সামনেই গাকে, তাব কাছে খবব মিলতে পারে।

বৃদ্ধ চিস্তাস্থ্র গুছিয়ে নিতে নিতে বললে—লোরিন ··· আঁয়া, লোরিন ·· আমার ত শ্বরণ হয় না.....

— কিন্তু বছৰ পনর ষোল আগে ঐ বাগানে যে একজন মহিলাকে দেখেছিলাম একটু মোটা একটু কালো, একটি ছোট ছেলে আর একটা প্রকাণ্ড কুকুরের সঙ্গে স্ত্তবে কে ?

— ও! একটা বড় কুকুর, আঁগ, একটা খুব বড় কুকুর.....হঁগ হঁগা, সে বে দারোগা গিলি মাদাম জিলামে। কিন্তু তার নাম ত লোরিন ছিল না, এ ত আমি খুব জানি, আমি বে বরা র তাদের বাড়ীতেই থাকতাম। তার নাম ছিল ফ্রাঁসোয়াজ।

স্থামি ত একেবারে মৃঢ়ের মতন হয়ে গেলাম !

----আছা, মশার, ভালো করে মনে করে দেখুন ত

-----আছা, তারে৷ আগে, প্রায় বছর বারে৷ আগে,
একজন যুবতা মেয়ে খুব ফরদা বেশ লম্বা, মাথার চুলে
গোলাপী ফিতে, আর একজন কালো মতো যুবা পুরুষ,
খুব সম্ভব সেই মেয়েটর বাগ্দত্ত স্বামা, এই বাগানবাড়াতে কি থাকত ? · · · ·

বৃদ্ধ ভাবলে, ভাবলে, কতকণ ধরে ভাবলে।……

অবশেষে সে তার বৃড়ীকে ডাকলে। বৃড়ী মান্নুষটি ছোটখাটো, চোখ চটি উজ্জল জীবস্ত, চটপটে ধরণব, দেপলেই মনে হয় যে তাব শ্বরণশক্তি বেশ তেজালো। বৃড়ো তাকে ধব কথা বললে।……

- ও। সে যে মাদমোয়াজেল তেফানি, কণ্টাক্টার সাহেবেব মেয়ে १০০০ সেই ত লখা মতন, চুলে ফিতে বাধা ।

ত সে বৈ আব কেউ নয়। দিজোশহ বব এক সওলাগবেব সঙ্গে তাব বিয়ে হয়েছিল, আহা বেচারা!
তাদের বিয়ে স্থেবে হয় নি, তাবা আলাদা হয়ে আছে।
আহা, মেফেটা এখন, ঐ যে কি বলে ভালো ওর নামটা, সোমবাবনোঁ, ইটা সা সোমবাবনোঁ শহরে তার বাপের বাড়ীতেই আছে, আহা বড় ৪:খ তার

আমি যাবাব জতো নময়াব করণাম। · · সময় আরে নেট, টেন এটবাব ছাড়বে · ·

লোধিন। লোরিন্। সে ত একেবারে জ্রাস্তি নয়,
আমি যে তাকে এতটুকুনেলায় দেখেছি, আমি যে তার
নাম শুনেছি আছিও যেন তাকে চোথের সামনে দেখছি
সে বসন্তেব প্রজাপতিটির মতন হাওয়ার গানে আলোব
তালে পুস্পার্কের প্রবে লাটিম ঘূরিয়ে নেচে খেলে
বেডাচ্ছে

এই কথা না গুনে বুড়া বলে উঠল ও। এ কথা আগে বলতে হয়, মশায়। আপনি আগে বললেন একজন সোমথ একজন গিলিব কথা, তারপর বলেন একজন সোমথ মেয়েব কথা। হাঁা, হাঁা, তাকে ত আমার বেশ মনে আছে, লোনি, হাঁা, লোরিনই ত তার নাম বটে।..... উ:, সে কি আজকের কথা গো, নেই কম ত হকুড়ি বচ্ছর হবে।.... সেই ছোটু ফুটফুটে মেয়েটি ত সে ডাক্ডার সাহেবেব মেয়ে, আমাদেবই তারা আপনার লোক। আহা মেয়েটা দশ বচ্ছর বয়সেই মারা গেল।....

দশ বংসর বয়সে, আমি তাকে দেথাব কয়েক দিন পরেই, সে মারা গেছে। আব আমি গুআমি তার পর এই চল্লিশ বংসর ধরে তাকে অমুসংগ করে আসছি।

চাক বন্দ্যোপাধ্যায়।

মনোমোহন বস্থ

মনোমোহন বস্থর মৃত্যুতে বঙ্গদেশ একাধারে কবি, নাটককার, উপত্যাসিক, বক্তা, শিক্ষাদাতা ও স্বদেশভক্ত হারাইয়াছে। মনোমোহনের ক্তিত্ব ঐসকল বিষয়ে অল্প ছিল না, এবং তাঁহার যশ চিরকাল অম্লান থাকিবে।

চব্বিশ প্রগণা জেলার ছোটজাগুলে গ্রামের প্রসিদ্ধ বস্তবংশজ মনোমোহন বংশগৌরবেও শ্রেষ্ঠ ছিলেন। তাঁহারা চার সহোদর, মনোমোহন কনিষ্ঠ। শৈশবেই পিতৃহীন হইয়া তিনি মাতুলালয়ে বনগ্রামের সলিকট নিশ্চিন্তপুর গ্রামে লালিত হইয়াছিলেন। পাঁচ বংদর বয়সে উলঙ্গ শিশু মনোমোহন রামায়ণ ও মহাভারত মুথস্থ করিয়া তাঁহার বৃদ্ধির পরিচয় দিয়া সকলকে চমৎকুত করেন; এই বয়সেই িনি নিজেই পছা রচনা করিয়া স্নেহপরায়ণ মাতামহের প্রম প্রিয়পাত্র হইয়াছিলেন। শৈশব হইতেই তাঁহার প্রিয়দর্শন সৌমামূর্ত্তি, অমায়িকতা ও স্থশীলতা, তীক্ষ বৃদ্ধি, কবিত্বময় চিত্ত, এবং নিৰ্দোষ স্বভাব আত্মীয় পর, সতীর্থ শিক্ষক, সকলেরই প্রীতি ও স্লেহ আকর্ষণ করিতে সক্ষম হইয়াছিল। প্রত্যেক পরীক্ষাতেই তিনি প্রথম স্থান অধিকার করিতেন এবং পুরস্কার লাভ করিয়া মাতার আনন্দবর্দ্ধন করিতেন। হেয়ার স্কুলে পাঠকালে তিনি প্রসিদ্ধ শিক্ষক রিচার্ডসনের বিশেষ প্রিয় ছাত্র ছিলেন। তৎপরে তিনি জেনেরাল এসেমব্রি কলেজে ভর্ত্তি হইয়া প্রিন্সিপাল ওগিলভি ও অধ্যাপক এণ্ডারসনের মনোমোহন হইয়াছিলেন; অধ্যাপক এণ্ডারসন প্রায়ই তাঁহাকে দিয়া কাউপার ও মিণ্টনের কবিতা বাংলা পজে ভাষান্তরিত করাইতেন। একবার কলেক্তে একটি বাংলা প্রবন্ধের জন্ম স্বর্ণপদক দিবার প্রস্তাব হয়; মনোমোহন সেই প্রতিযোগিতায় প্রবন্ধ রচনা করেন; বিচার ফলে তিনি বিতীয় সাব্যস্ত হইলে মনোমোহন আশ্চর্য্য হইয়া অধ্যক্ষ ওগিলভির নিকট গিয়া যে ছাত্র প্রথম হইয়াছে তাহার রচনা দেখিতে চাহিলেন। অধ্যক্ষ মুত্রান্তের সহিত তাঁহাকে সেই প্রবন্ধ দিলে মনোমোহন বিশেষ মনোযোগের সহিত উহার আছস্ত পাঠ করিয়া বিনয়বচনে অধাক্ষকে অমুরোধ করিলেন যে এই প্রবন্ধ ও তাঁহার



স্বৰ্গীয় মনোমোহন বস্তু।

প্রবন্ধ বঙ্গসাহিত্যে প্রতিষ্ঠাবান কোনো বিশেষ বিচারকের দারা তুলিত হোক। অধ্যক্ষ মনোমোহনের অমুরোধে বিশেষ দৃঢ্তা ও আত্মপ্রতায়ের ভাব দেখিয়া পুনর্বিচার করাইতে স্বীকৃত হইলেন। সর্কস্মতিক্রমে রেভারেও কৃষ্ণমোহন বন্দ্যোপাধ্যায় মহাশরের উপর এই বিচার-ভার অর্পিত হইল। এবারের প্রতিযোগিতায় জয়ী হইতে না পারিলে সকলের নিকট অপদস্থ ও উপহাসাপেদ হইতে হইবে, ইহা মনে করিয়া মনোমোহন উত্তেগে ও আশঙ্কায় রজনী অতিবাহিত করিলেন। পরদিন তিনি কলেক্ষে উপন্থিত হইবামাত্র অধ্যক্ষ তাঁহাকে ডাকিয়া বলিলেন—'মোনোমোহন, পুনি চারে তোমারই জয় হইয়াছে।' মুহর্ত্তন্মধ্যে এ সংবাদ সর্কত্র প্রচারিত হইয়া পড়িল—কলেক্সের ছাত্র ও শিক্ষকগণ সকলে আসিয়া মনোমোহনকে ঘিরিয়া জয়োলাদ করিতে লাগিলেন এবং পরাদন টাউনহলে এক

প্রকাশ্য সভা করিয়া তাঁহাকে একটা স্বর্ণপদক ও কতকগুলি মূল্যবান গ্রন্থ পুরস্কার দিলেন।

পাঠ্যাবস্থা অতিক্রম করিয়া মনোমোহন ঈশ্বর গুপ্তের প্রভাকরে ও অক্ষয় দত্তের তত্তবোধিনী পত্রিকায় প্রবন্ধাদি লিথিতে আরম্ভ করেন। এই সময়ে তিনি নিজেও কতক-দিনের জন্ম বিভাকর নামক একথানি সংবাদপত্র পরিচালিত করিয়াছিলেন।

মনোমোহনের বয়দ যথন ৩৪।৩৫ বৎসর তথন একবার তাঁহাদের প্রামে নাটক করিবার প্রস্তাব হয় এবং উহার বায়াদি নির্মাহের জয় গ্রাম হইতে ৬০০০ টাকা চাঁদা উঠে। এই উপলক্ষে তিনি রামাভিষেক নাটকথানি রচনা করেন। কিন্তু নাটকের বন্দোবস্তাদি শেষ হইবার পুর্কেই উড়িয়ায় ভীষণ ছর্ভিক্ষ (১৮৬৬ সালের ময়স্তর) দেখা দেওয়ায় নাট্য-তহবিলের সমস্ত টাকা সেহানে পাঠাইয়া দেওয়া হয়। ফলে, রামাভিষেকের অভিনয় হইতে পারে নাই। এই নাটকথানি অতঃপর গ্রন্থকার নিজেই প্রকাশিত করেন। প্রথমতঃ ইহা অতি থারাপ কাগজে অস্পষ্ট হরফে মুদ্রিত হইয়া বাহিয় হয়। কিন্তু উহারই কাট্তি এত অধিক হইতে থাকে যে, পুস্তকের মূল্য ক্রমে ক্রমে তিনগুণ বর্দ্ধিত করা হইলেও অল্প দিনের মধ্যেই উহার ক্রমেক সংস্করণ নিংশেষিত হইয়া যায়।

এই সময় এদেশে হাফআথড়াই নামক একপ্রকার সঙ্গীত-সমরের প্রচলন ছিল। ধর্ম, নীতি ইত্যাদি সম্বন্ধীয় প্রশ্ন লইয়া হুই দল গায়কের মধ্যে এই আথড়াইয়ের লড়াই চলিত। দেশের অনেক প্রসিদ্ধ লোক ইহার কোন না কোন দলে নেতৃত্ব করিতেন। দীনবন্ধু, বৃদ্ধিমন্তন্ধ্ব, মনোনাহন প্রভৃতিব সাহিত্য-গুরু তদানীস্তন অপ্রতিদ্বন্ধী কবি
— সমর গুপুও এক হাফআথড়াইয়ের গুন্তাদ ছিলেন।
মনোমোহন প্রভৃতির সহিত কাশীধামে অবস্থানকালে
গুপুক্বি এক হাফআথড়াইয়ের আসরে অক্স উপযুক্ত লোক না পাইয়া মনোমোহনকেই প্রতিপক্ষ নির্বাচিত করেন এবং তাঁহার সহিত সন্ধীত্যুদ্ধে প্রযুক্ত হন। অসীম
প্রতিভাবলে মনোমোহন এই লড়াইয়ে গুপ্ত কবিকে পরাজিত করিতে সমর্থ হইয়াছিলেন। গুরুলিয়্রের এই সন্ধীতসমরের কাহিনী মনোমোহন-গীতাবলীগতে লিপিবদ্ধ আছে।

নাট্য-সাহিত্যে মনোমোহনের বিতীয় কীর্ত্তি—প্রণয়-পরীক্ষা নাটক। এই নাটক প্রকাশের পরই নাট্যকারের যশ সমগ্র বঙ্গভূমিতে ব্যাপ্ত হইয়া পড়ে এবং সকলেই তাঁহাকে তথনকার দিনের শ্রেষ্ঠ নাটককার বিলিয়া অভিনন্দিত করেন। এই পৃস্তকের ভূমিকা পাঠ করিয়া বিভাসাগর মহাশয় বিলয়াছিলেন —'গ্রন্থকার যে একজ্বন শক্তিশালী লেথক, ভূমিকাপাঠেই তাহার পরিচয় পাওয়া যায়।' এই প্রণয়পরীক্ষার সম্পর্কেই মনোমোহনের 'নাটুকে মনোমোহন' থাতি প্রতিষ্ঠিত হয়।

প্রণয়পরীক্ষার পরবর্তী রচনা—মনোমোহনের পভ্যমালা।
ইহা একথানি শ্রেষ্ঠ শিশুপাঠ্য পুস্তক। ইহার ছন্দ,
ভাষা ও ভাব একাধারে সরল ও স্থন্দর। এই পুস্তকথানি
পড়িয়া ভূদেববাবু মনোমোহনকে আশীর্কাদ করিয়া
বলিয়াছিলেন—'পদার্থ ও জীবজন্ত সম্বন্ধীয় এরপ সরল ও
সরস কবিতাপুস্তক এপর্যান্ত এদেশে প্রকাশিত হয় নাই।
ইহা শিশুগণের কণ্ঠাভরণস্বরূপ।' বলাবাহল্য, এই পশ্তমালা বিক্রেয় করিয়া মনোমোহনের যথেষ্ঠ অর্থ লাভ হইত।

রচনার স্থায় বক্তৃতায়ও মনোমোহনের স্বাভাবিক
শক্তি ছিল। স্বভাবত:ই তিনি আমুদে ও রসিকতাপ্রির
ছিলেন, বক্তৃতাক্ষেত্রেও অনাবিল হাস্পপ্রমোদের তরক
তুলিয়া শ্রোত্রনের মনোরঞ্জন করিতেন। একবার
হিন্দুমেলার সভাপতিরূপে তিনি যে রসপূর্ণ বক্তৃতা করিয়াছিলেন, তাহা শুনিয়া মহর্ষি দেবেক্রনাথ, সাহিত্যিক
অক্ষরচক্র ও ব্রাক্ষপ্রচারক নগেক্রনাথের স্থার শুকগন্তীর
ব্যক্তিও হাস্তসম্বরণ করিতে পারেন নাই। বিস্থাসাগর
মহাশয় একবার কোন বক্তৃতামঞ্চে দাঁড়াইয়া লজ্জাবশত:
কিছু বলিতে না পারায়, মনোমোহন উঠিয়া তাঁহায়
লাজ্কতা সম্বন্ধে এমন রসিকতাপূর্ণ বক্তৃতা করিয়াছিলেন
যে, তাহা শুনিয়া স্বয়ং বিস্থাসাগরও খুসি হইয়াছিলেন।
বক্তৃতামালা ও হিন্দু আচার ব্যবহার নামক তৎক্কত
পুস্তক ত্থানিতে এইরূপে রসিকতার ক্ষনেক দৃষ্টাস্ত আছে।

শৈশবাবধি মনোমোহন চাকরীর উপর বিভৃষ্ণ ছিলেন।
দাসত্বক তিনি শবৃত্তির তুল্য মনে করিয়া সর্ব্ধপ্রয়ত্বে
পরিহার করিয়াছিলেন। পরামুগৃহীত কিংবা পরমুখাপেক্ষী
হইয়া থাকাকে তিনি আদপেই পছন্দ করিছেন না; তাই

পুত্রগণের উপার্জিত অর্থের প্রতিও কোনদিন তাঁহার অমুরাগ দৃষ্ট হয় নাই। নিজের পুত্তকাদি বিক্রয়েই তাঁহার যথেষ্ট আয় হইত। তাহার উপর 'মনোমোহন লাইব্রেরী' নামক প্রসিদ্ধ পুস্তকালয়টা ও 'মধ্যস্থ যন্ত্রালয়' নামক একটা ছাপাখানা স্থাপন করিয়া অর্থাগ্যের আরো স্থোগ করিয়া লইয়াছিলেন। এই মধ্যস্থ যন্ত্রালয় হইতে তাঁহার সম্পাদিত প্রসিদ্ধ 'মধ্যস্থ' বাহির হইত। ইহা বঙ্গদর্শনের পূর্বে প্রকাশিত একতম প্রাচীন সাপ্তাহিক পত্রিকা। পরবর্ত্তী সময়ে এই পত্রিকা বঙ্গদর্শনের প্রধান প্র'ত্যোগী হইয়া উঠিয়াছিল। প্রথমতঃ মনোমোহন ও বঙ্কিমের মধ্যে প্রগায় বন্ধুত্ব ছিল; কিন্তু দীনবন্ধুর সহিত এক রচনার প্রতিযোগিতায় মনোমোহনের বিচারে বঙ্কিমচন্দ্রের পরাজয় সাবান্ত হইলে তিনি দারুণ মনোমোহনদ্বেষী হইয়া উঠেন। এই বিদ্বেষের ভাব বঙ্গদর্শন ও মধ্যত্বের প্রতিযোগিতায় সম্যক পরিকৃট হইয়া উঠিয়াছিল। যথন বঙ্গদর্শনে বিত্যাসাগর ও ভারতচন্দ্রের বিরুদ্ধে বঙ্কিমের প্রবন্ধ প্রকা-শিত হয়, তথন মনোমোহন মধ্যত্বে তাহার প্রতিবাদ ভারতচক্র সম্বন্ধীয় করেন। এতত্পলক্ষে বঙ্গদর্শনের প্রবন্ধের উত্তরে তিনি "ভারতচন্দ্রের গ্রহণ" নামক যে কবিতাটী মধ্যন্থে প্রকাশিত করিয়াছিলেন, তাহার তিনটী ছত্র এইস্থলে উদ্ধৃত করিতেছি:—

'বক্লদর্শনের দর্শন-বিদ্যা চমৎকার। সে দোষ দর্শনে রোব হর না কার? অক যে জন, নাইকো লোচন, সমালোচন কেন তার?'

মধ্যক্তে রাজনীতি, ধর্মনীতি ও দর্শনাদি বিষয়ে মনোমোহনের বহু প্রবন্ধ এবং তাঁহার রচিত অনেক কবিতা, গল্প ও উপস্থাস প্রকাশিত হইত। বাঙ্গালা পত্রিকা সম্বন্ধীয় আইন বিধিবদ্ধ হইবার সময়ে তিনিই স্ব্ধপ্রথম মধ্যক্তে উহার তীব্র প্রতিবাদ করেন। এই পত্রিকায়ই তাঁহার ছলীন নামক উপস্থাস্থানির প্রথমাংশ প্রকাশিত হয়। রচনাবৈচিত্রে ইহা পাঠকগণের এতদ্র মনোমোহন করিতে সমর্থ হইয়াছিল যে, মহারাজা স্থ্যকান্তের স্থার ব্যক্তিও ছলীনকে বাস্তবন্ধগতের জীব বলিয়া মনে করিয়াছিলেন।

মধান্ত সম্পাদনের গুরুতর পরিশ্রমে মনোমোহনের

শিরংপীড়া জন্ম। তাই তিনি বাধ্য হইরা পত্রিকাথানিকে প্রথমতঃ পাক্ষিকে, অতঃপর মাসিকে পরিবর্ত্তিত করেন। কিন্তু এ অবস্থায়ও তাঁহাকে অনন্তসহায় হইরা সম্পাদনের সমস্ত কর্মা করিতে হওরার তাঁহার ব্যারাম ক্রমশঃ বর্দ্ধিত হইতে থাকে। প্রতরাং স্বাস্থ্যের অন্তরোধে অল্প দিন পরেই তাঁহাকে পত্রিকাথানি উঠাইরা দিতে হয়। এইরূপ অসময়ে বিলোপ ঘটায় মধ্যস্থে ফ্লীনকে সম্পূর্ণ করিয়া যাইতে পারেন নাই —এই পুস্তকের শেষাংশ মনোমোহনের পুক্র— বোসের সার্কাসের সন্তর্গাধিকারী প্রসিদ্ধ প্রফেসর বোসের সম্পাদিত গানে ও গল্পে প্রকাশিত হইরাছে।

বৌবাজার অবৈতনিক নাট্যসম্প্রদায়ের অমুরোধে মনোমোহনের সতী-নাটক বিরচিত এবং উহাদের অর্থামূক্ল্যে ইহা প্রকাশিত হয়। এই নাটকের অন্তর্গত শাস্তে পাগলা ভক্তি-প্রেম ও হাস্তরসের এক অপূর্ব্ব চিত্র। স্বর্গীয় কবিরাজ মহামহোপাধায় বিজয়রত্ব সেন মনোমোহনের সাক্ষাৎ পাইলেই শাস্তে পাগলার কথাগুলি আর্ত্তি করিতে করিতে বলিতেন—'মনোমোহন বাব্, আমি আপনাকে সহজে মরিতে দিব না, এখনও আরো বিশ বছরের বেশি বাঁচাইয়া রাথিব।' প্রমালার স্থায় এই সতীনাটকও যে মনোমোহনকে চিরদিন বাঁচাইয়া রাথিবে, সে বিষয়ে আমাদেরও সন্দেহ নাই।

সতীনাটকের পর রচিত হরিশ্চক্র, পার্থবিজয়, রাসলীলা ও আনন্দয়য় নামক নাটকগুলিও গ্রন্থকারের অর্থাগমের ও থ্যাতিবিস্তারের সহায় হইয়াছিল। হরিশ্চক্র ও পার্থবিজয় বৌবাজার অবৈতনিক নাট্যসম্প্রদায়ের ব্যয়ে প্রকাশিত হয়। রাসলীলা ও আনন্দয়য় নামক নাটক তৃইথানি এমারেল্ড্ থিয়েটারের কর্তৃপক্ষের অম্বরোধে তিনি প্রণয়ন করেন। সতীর অভিমান নামক তৎক্রত আব একখানি নাটক বছদিন যাবত অপ্রকাশিত ছিল—সংপ্রতি নাট্যনিন্দর-পত্রে উহা মুদ্রিত হইয়াছে।

নাট্যরচনার স্থায় সঙ্গীতরচনায়ও মনোমোহনের অসাধারণ ক্বতিত্ব ছিল। তাঁহার সঙ্গীতগুলির অধিকাংশই দেশহিতমূলক। মনোমোহন নিজে যে অত্যস্ত দেশবৎসল ছিলেন, তাঁহার রচিত সঙ্গীতাদি হইতেই তাহার প্রমাণ পাওয়া যায়। বর্ত্তমানে এদেশে যে অদেশীয়তার লক্ষণ

দেখা দিল্লাছে, তাহার স্ত্রপাত মনোমোহনের সময় হইতেই আরম্ভ হয়। ঐ সমার কলিকাতার ঠাকুর বাব্দের প্রতিষ্ঠিত হিন্দুমেলা এ বিষয়ের প্রধান সহায় হইয়াছিল। মনোমোহনের রচিত 'দিনের দিন সবে দীন ভারত হ'য়ে পরাধীন' ইত্যাদি প্রদিদ্ধ সঙ্গীতটা ঐ হিন্দুমেলায়ই সর্ব-প্রথম গীত হয়।

কবিতাদি সমস্ত বিষয়ের রচনায়ই মনোমোহনের অসীম ক্ষিপ্রকারিতা ছিল। পথে চলিতে চলিতে তাঁহার কবিতারচনা হইয়া যাইত। একবার স্ত্র'র সহিত তীর্থ-পর্য্যটন উপলক্ষে একস্থানের একটা মন্দির দেখিয়া তৎক্ষণাৎ উহার গায়ে অনেকগুলি কবিতা লিখিয়া রাখেন। তাঁহার শেষ বয়সের দৈনন্দিন লিপির মধ্যে তাঁহার বহু সাময়িক রচনা স্থান পাইয়াছে।

সামাজিক জীবনে মনোমোহন অতি অমায়িক ও স্নেহনীল ছিলেন। তাঁচার অধরপুট মৃহ্মধুর সরস হাস্তে সর্বাদাই উজ্জ্বল থাকিত। প্রিয়তম ক্রোষ্টপুত্র ও প্রাণাধিক ভাগিনেয়ের মৃত্যুত্তেও ক্ষণকালের জন্ম তাঁহার এই হাসির বিলোপ ঘটে নাই। অক্লান্ত কর্মা ও অদমা উৎসাহের বলে অতীত কালের যে জীবনকে তিনি বর্ত্তমানযুগ পর্যান্তও টানিয়া আনিতে পারিয়াছিলেন. মৃত্যুর পূর্বমূহুর্ত্তেও তাহা পঠনাম্বরাগে অবিচল ছিল। পাঠের সময় পৌত্র পৌত্রীগণ বিরক্ত করিলে তিনি এই বলিয়া তাহাদিগকে নিরম্ভ করিতেন যে, তিনি না পড়িলে তাঁহার অন্তরের গুরুমশায়টী তাঁহার কান মলিয়া দিবে।

শ্ৰীকার্ত্তিকচন্দ্র দাশগুপ্ত।

না-জানা

ভাগ্যে আমি পথ হারালেম কাজের পথে! নইলে আমার এমন দেখা ঘটত না ত কোনো মতে। এই কোণে মোর ছিল বাসা, এইপানে মোর যাওয়া আসা, স্থ্য উঠে অস্তে মিলায়

এই রাঙা পর্বতে ;— প্রতিদিনের ভার বহে যাই

এই কাজেরি পথে।

জেনেছিলাম কিছুই আমার
নাই অজানা;
যেথানে যা পাবার আছে
ভানি স্বার ঠিক ঠিকানা।

ফসল নিয়ে গেছি হাটে ধেমুর পিছে গেছি মাঠে, বর্ধানদী পার করেছি

থেয়ার তরীথানা।

পথে পথে দিন গিয়েছে

সকল পথই জানা।

সেদিন আমি জেগেছিলেম দেখে কারে।

পদরা মোর পূর্ণ ছিল,

চলেছিলেম বাজার দ্বাবে।
সেদিন স্বাই ছিল কাজে
গোঠের মাঝে, মাঠের মাঝে,
ধরা সেদিন ভরা ছিল

পাকা ধানের ভারে। ভোরের বেলা জেগেছিলেম দেখেছিলেম কারে।

সেদিন চলে যেতে যেতে

চমক লাগে।

মনে হল বনের কোণে

কাহার গায়ের গন্ধ জাগে। পথের বাঁকে বটের ছান্নে কে গেল গো চপল পানে, চকিতে মোর নয়ন হুটি

ভরি দিয়ে অরুণ রাগে।

এই প্রবন্ধের অধিকাংশ উপকরণ শ্রীযুক্ত ফণাল্রক্ত বম্ব সংগ্রহ
 করিরা দিরাছেন।

সেদিন চলে যেতে যেতে মনে হল কেমন লাগে।

এত কালের পথ হারালেম

এক নিমেষে।
জানিনে ত কোথায় গলেম

একটু পথের বাইরে এসে!
ক্রেটেছে দিন দিনের পরে
এমনি পথে, এমনি ঘরে,
জানিনে ত চলতেছিলেম

এমন অচিন্ দেশে!
চিরকালের জানাশোনা
ঘুচল এক নিমেষে।

রইল পড়ে পদরা মোর
পথের পাশে।
চারিদিকের আকাশ আজি
দিক্-ভোলানো হাদি হাদে।
সকল জানার বুকের মাঝে
দাঁড়িরে ছিলে না-জানা যে,
ভাই দেখে আজ বেলা গেল,
নয়ন ভবে আদে।
পদরা মোর পাদরিলাম
রইল পথের পাশে॥
শীরবীক্রনাথ ঠাকুর।

নিবেদিতা

নিবেদিতা চলিয়া গিয়াছেন। আব্দ তাঁহার সম্বন্ধে কিছু
লিখিতে গেলে চোখের ব্দলের কালী দিয়া না লিখিলে
সে লেখা সম্পূর্ণ হয় না। তিনি বেঁ আমাদেরই ছিলেন,
তিনি বে ভারতবর্ষে কায়মনোবাক্যে আত্মসমর্পণ করিয়াছিলেন এই কথাটা আমরা এখন অস্তরের সঙ্গে বৃথিতে
পারিতেছি। স্বামী বিবেকানন্দ এই গুর্লভরত্ন আনিয়া
ক্রননী ভারতবর্ষের পাদপল্লে উপহার দিয়াছিলেন।

ভগিনী নিবেদিতার জীবনের সহিত ভারতবর্ষের এই

যে একান্ত সংযোগ ইহা অতি বিচিত্র বলিয়া বোধ হয়। কোথায় ধনজনসম্পদময় স্থদূর ইংলণ্ডের স্থসভ্য সমাজে প্রতিষ্ঠাময় জীবন--আর কোথায় ধ্বংসদশাগ্রস্ত ভারতবর্ষের কোন এক দরিদ্রপল্লীতে নিতান্ত অখ্যাতভাবে জীবন যাপন ৷ কোথায় স্থপোভাগ্য ও আভিজাত্যের গৌরব আর কোথায় হঃখদারিদ্রা ও নিন্দা অপমান! কোথায় স্বজন গৃহ পরিবারের স্থময় আশ্রয়, আর কোথায় বছ দুরদেশে, এক নিতাস্ত বিভিন্ন সাচারাবলম্বী ভিন্নভাষাভাষী বিদেশীর সহিত ধনী-দীন-জাতিবর্ণনির্বিশেষে ঘনিষ্ঠ আত্মীয়-তার বন্ধন ! কোন শক্তির দ্বারা চালিত হইয়া নিবেদিতার জীবনের গতি এরপভাবে পরিবর্ত্তিত হইয়াছিল প্রথমে তাহাই জানিতে কৌতৃহল হয়। নিবেদিতা তাঁহার "The Master as I saw him" নামক পুস্তকে লিখিয়াছেন, পূজাপাদ স্বামী বিবেকানন্দের সহিত সাক্ষাৎ ও পরিচয় তাঁহার এইরূপ ভাবে জীবনের গতি পরিবর্তনের প্রধান কার ।

১৮৯৫ খুঃ অব্দে স্বামী বিবেকানন্দ যথন ইংলণ্ডে গিয়া বেদাস্ত প্রচার করিতেছিলেন, সেই সময় ভারতবর্ষীয় দর্শনশাস্ত্রের দিকে নিবেদিতার মন কিছু কিছু আক্লষ্ট হয়। স্বামীজী বেদান্ত সম্বন্ধে বক্তৃতা দিতেন, বক্তৃতা শেষ হইলে পরে শ্রোতাগণ যে যে প্রশ্ন করিতেন তাহারও মীমাংদা করিয়া দিতেন। এইদকল বক্তৃতা ও প্রশ্নোতর শুনিয়া প্রথমতঃ নিবেদিতার মনে বর্ত্তমানকালে প্রচলিত যুরোপীয় ধর্মামুশাদনের সহিত ভারতীয় দর্শনের তুলনা উদিত হইল। স্বামীঞ্জীর নিকট এইসকল বিষয়ে বক্তৃতা শুনিয়া নিবেদিতার মনের ভাব ক্রমশ:ই পরিবর্ত্তিত হইতে আরম্ভ হইল, সেই সঙ্গে স্বামীজীর প্রতি তাঁহার শ্রদ্ধাও বাড়িতে লাগিল। নিবেদিতা কেবল যে বিস্থাৰতী ছিলেন তাহা নহে, তিনি একজন অসাধারণ বুদ্ধিমতী, লোকচরিত্র অধ্যয়নে তাঁহার স্থায় স্থনিপুণা অতি অল্পই দেখিতে পাওয়া যার। স্বামীজীর সহিত পরিচয়ে নিবেদিতা বৃঝিতে পারিলেন, স্বামী বিবেকানন শুধু স্থপণ্ডিত, দর্শনশাল্ভজ ও অলোক-সাধারণ প্রতিভাশালী নহেন, তাঁহার অসা-ধারণ সত্যামুরাগ ও বীরত্ব-প্রভাতেই তাঁহার চরিত্র এত অধিক সমুজ্জল হইরাছে।

তিনি উচ্চকঠে অগৎ-সমাজ আহ্বানধ্বনিতে পরিপূর্ণ করিয়া বলিয়াছেন,—

"What the world wants to-day, is twenty men and women who can dare to stand in the street yonder, and say that they possess nothing but God. Who will go? * * * Why should one fear? If this is true, what else could matter? If it is not true, what do our lives matter?"

"আজিকার দিনের পৃথিবী কি চার ?—বিংশতি জন এমন রমণী এবং পুরুষ যাহারা সাহস করিয়া একেবারে পথে দাঁড়াইয়া বলিতে পারে, ঈশ্বর ভিন্ন আর আমাদের কিছু সম্বল নাই। কে বাইবে? * * ঐরপ (ঈশ্বরকে ধরিয়া সর্ব্বস্থ ত্যাগ) করিতে ভরই বা কেন? ইহা যদি সত্য হয় (অর্থাৎ ঈশ্বর যদি থাকেন) তবে অপর সমন্ত ত্যাগে কি আসে বার ? আর ইহা যদি সত্য না হয় (ঈশ্বর বদি শা থাকেন) তবে জীবনধারণেই বা কি বায় আসে ?"

সামীজীর এই আহ্বান নিবেদিতার কর্ণে বজ্ব-নির্ঘোষের ন্থায় ধ্বনিত হইয়াছিল। তথন তিনি মনে মনে এক প্রবল আকর্ষণ অন্থত্তব করিয়াছিলেন, কে যেন তাঁহাকে এক অপূর্ব্ব বিশ্বাসের পথে টানিয়া লইয়া যাইতেছে। ন্যামীজী আবার বলিয়াছেন.—

"The world is in need of those whose life is one burning love—self-less. The love will make every word tell like a thunder-bolt. Awake, awake, great souls! The world is burning in misery. Can you sleep?"

"পৃথিৰী চায় তাহাদিগকে যাহাদিগের শ্রীবন আক্সাহতিদানে" অলপ্ত প্রেম বরূপ হইয়াছে। সেই ভালবাদাই তোমার প্রত্যেক কথাতে বক্তবুলা বল দিবে। জাগো, জাগো মহাপ্রাণগণ, পৃথিবী ছ:খক্লেশ দক্ষ হইতেছে, তুমি কি ঘুমাইতে পার ?"

স্বামী বিবেকানন্দের এইসকল বাক্য নিবেদিতার জীবনেই সফল হইয়াছিল। ধন-মান-সম্পদ গৃহ-পরিবার সমস্ত ত্যাগ করিয়া তিনি কেবল ভগবানকেই সম্বল করিয়া জগতের পথে দাঁড়াইয়াছিলেন। তাঁহার জীবনই আত্মন্থতি-রহিত জ্বলম্ভ প্রেমের দৃষ্টান্ত স্বরূপ হইয়াছিল।

"নিবেদিতা!" এই নাম তাঁহার কি সার্থকই হইয়াছিল! ভগবৎ-পাদপয়ে তিনি সম্পূর্ণভাবে আত্মনিবেদন
করিয়া দিয়াছিলেন, 'আপনার' বলিয়া অভিমানের বেড়া
দিয়া পৃথক্ করিয়া এডটুকুও রাথেন নাই। "নিবেদিতা"
এই নামটীতেই তাঁহার সম্পূর্ণ পরিচয় পাওয়া যায় তাঁহার
পরিচয় দিবার জয়্ম অয়্ম কিছুরই আর আবশ্মক হয় না।

বোসপাড়ার একটা ছোটবাড়ীতে নিবেদিতা থাকিতেন.

এই বাড়ীতে মেয়েদের পাঠশালাও বসিত। হিসাবে বিভালয় বলিলে যাহা বুঝায় এই বিভালয়টা সেক্লপ धत्रांवत नार, स्रोमी विष्यकानन एव बन्नाहात्रियोश्यान मर्छ প্রতিষ্ঠার সম্বন্ধ করিয়াছিলেন, সেই সম্বন্ধকে ভিত্তি করিয়া নিবেদিতা এই বিদ্যালয়ের স্থাপনা করিয়াছিলেন। এই বিদ্যালয়ের কার্য্যেই নিবেদিতা জীবন উৎসূর্গ করিয়াছিলেন. এবং এই বিষ্যালয়ের কার্য্যেই নিবেদিতা তাঁহার জীবন দান করিয়া গিয়াছেন। বোসপাড়ার একটা ছোট গলি,— তাহার ভিতর একটা ক্ষুদ্র বিভালয়,—নিবেদিতার স্থায় প্রতিভাশালিনী অসাধারণ একান্তনিষ্ঠাত্রতাবলম্বিনী রমণী,—বাঁহার পক্ষে পৃথিবীতে কোন কার্ব্যেই সফল হওয়া অসম্ভব ছিল না, তিনি যে সমস্ত জীবন এই বিভালয়ের জন্তই দান করিয়া গিয়াছেন, প্রথমে একথা শুনিলেই আশ্চর্যা হইতে হয়, এবং এইরূপ ভাবে জীবন উৎসর্গ করাকে অনেকে শক্তির অযথা অপচয় বলিয়া মনে করিয়া থাকেন। এই জন্ম নিবেদিতাকে ও নিবেদিতার সঙ্কল্পিত কার্য্যকে ভাল করিয়া বুঝিতে হইলে ভারতের পুনজ্জীবন লাভের উপায় সম্বন্ধে তাঁহার যাহা মত ছিল প্রথমে তাহাই বুঝিয়া লইতে হয়।

সকল মানবেরই একমাত্র সনাতন ধর্ম মন্থ্যত্ব, সেই
মন্থ্যত্বকে জাগ্রত করিয়া তোলাই শিক্ষার উদ্দেশ্য ! শিক্ষার
উদ্দেশ্য একই, কিন্তু দেশ, কাল ও প্রয়োজনভেদে শিক্ষাপ্রণালী বিভিন্ন আকার ধারণ করিয়া থাকে । ভারতবর্ষের বর্ত্তমান অবস্থায় শিক্ষা-প্রণালী যেরূপ হওয়া উচিত
নিবেদিতা তাঁহার "The Web of Indian Life" এবং
"The Master as I saw him" নামক প্তক্রমের
সে সম্বন্ধে কিছু কিছু আলোচনা করিয়াছেন, তাহা
হইতেই আমরা তাঁহার মতের সারমর্ম্ম নিম্নে উদ্ধৃত করিয়া
দিলাম। নিবেদিতা বলিয়াছেন.—

"পাশতাতা সভ্যতার স্ক্রিবর্ধ ভারতের সর্ব্বে একটা আশাস্ত ভাবের উদর হইরাছে, সেই সঙ্গে উন্নতির শত শত সর্ব্বরোগছর ঔষধ আবিষ্কৃত হইতেছে। এইসকল উন্নতিকামিগণের ভিতর একদল সমাজসংখারক মনে করেন ভারতবর্ধের কতগুলি প্রাচীন সামাজিক প্রধা ধবংস করিলেই মাতৃভূমির উন্নতি হইবে। সমাজ সংখারের অস্ত এই সংখারকদলের প্রবল উৎসাহ দেখিরা বৃঝা থার, ভারতবর্ধ সম্পূর্ণরূপে প্রাণহীন হর নাই। যদি ভারতের জীবনদীপ একেবারে নির্বাণিত ইইরা বাইত ভাহা ইইলে কি আর প্রাচ্ন পাশতাত্য

সংঘর্ষে সংস্কারকরপ এইসকল অগ্নিস্কৃলিক নিকাসিত হইত ? কিন্তু এই উপরউপরের সংস্কারের চেটার ভারতবর্ধ প্রাচীন যুগের স্থার এথনও বিচলিত হয় নাই। তাহাতে কি ইহাই বুঝার না বে, ভারতের আভান্তরীণ গভীরতা, শুরুত্ব ও সঞ্জীবতা এথনও প্রচুর পরিমাণে বর্তমান ?

"ভারতবর্ষের উন্নতিকামী আর একদল আছেন, তাঁহারা রাজনৈতিক আন্দোলনকারী। ভারতে পাণচাত্য বাজনীতির প্রচলনই ভারতকে মৃত্যুম্থ হইতে উদ্ধার করিবার প্রকৃষ্ট উপায়, ইহাই তাঁহাদের বিখাস। বৈদেশিক রাষ্ট্রপরিচালন-প্রণালীর মধ্যে অনেক নিয়মই যে ভারতের আছাত্ত করিয়া লওয়া প্রয়োজন তাহাতে সন্দেহ নাই। কিন্তু ভারতবর্ষের বর্ত্তমান অবস্থায় "রাজনীতি" এই বাক্যের ব্যবহারই একরাপ কেশকর আত্মপ্রকলনা (pantul insuccenty) ভিন্ন আর কিছুই নহে। অপর একদল আছেন হাঁহাদের মতে বিভিন্ন ধর্মের কেন্দ্রগুত্তিকে সজাগ করিয়া তোলাই উন্নতির উপায়। তাহা ভিন্ন আর এক চতুর্থদল আছেন গাঁহাদের মতে অর্থনীতি-শাগ্রঘটিত ছর্ভাগ্য (economic gnerances) ভারতের শোচনীয় অবস্থার একমাত্র কারণ। এবং তাহারই প্রতিকারের ঘারা দরিদ্রভারতের দারিদ্যদশা দূর করিতে পারিলেই তাহার ভবিষ্যৎ উন্নতির পথে আর বাধা থাকে না।"

"এইরূপ ভাবে সামাজিক সংশোধনই হটক, রাজনৈতিক শিক্ষাই হউক, নিজ্জীব ধর্মভাবের স্পন্দন অগবা অর্থনৈতিক শাস্ত্রোক্ত অভাব-পুরণ-- যাহাই হটক না কেন, এইসকলেরই আধার স্বরূপ এই-সকলের অপেকা অধিক বাস্তব একটা পদার্থ আছে, তাহা ভারতবর্ষের জাতীয়ত। এই জাতীয়ত বিশাল ভারতের অসংখা সম্প্রদায়ের কোন সম্প্রদায়গত নহে, কিন্তু সকল সম্প্রদায়কেই এই জাতীয়ত্বরূপ মিলনসূত্র বিপুত করিয়া রাখিয়াছে। সমাজের দিক দিয়া,--অর্থনীতি রাজনীতি অথবা ধর্মনাতির দিক দিয়া যে-কেছ উন্নতির চেষ্টা করিতেছেন, তাঁহারা পরোক্ষভাবে জাতীয়ত্বকেই জাগ্রত করিয়া ভুলিতেছেন। এই যে নব জাতীয়দের অভাদয়, ইহা ভারতের প্রাচীন কলাবিভার নববিকাশ স্বরূপ হইবে। ইহা ভারতের প্রাচীন পাণ্ডিতা ক্ষমতার নব আলোচনা, পুরাতন ধর্মণাস্থের একটা জীবস্ত নৃতন ভাষা। সংক্ষেপে বলিতে গেলে বিগত ছাতির যথার্থ আত্মন্ত স্বরূপ উহা একটা নৰ আদর্শ। সেই নূতন আদর্শ যুৰকগণের মধ্যে জীবস্তভাব সজাগ করিয়া তুলিবে এবং প্রাচীনগণের শ্রদ্ধার ভিত্তিস্বরূপ হইবে। এই নব আনুর্শের সাফল্য ইহংতেই পরীক্ষিত হইবে যে ইহার প্রভাবে ভারতবর্ষের প্রত্যেক ব্যক্তি সম্প্রদায় ও সমান্ত জীবনম্পন্দনে স্পন্দিত হইবে। নিজের কেন্দ্র মধ্যে আয়ত্ত করিয়া রাখিবার ক্ষমতা এবং আপনাকে বিকশিত করিয়া তুলিবার ক্ষমতা উহা দারা এরূপ বৃদ্ধি পাইবে ৰাহা এপগৃন্ধ একরূপ অজ্ঞাত আছে। ছাতীয় জীবনের এই নব আদর্শ বা ঐরপ জাতীয়ত্ব ভারতে বিকাশ করিয়া তুলিবার জন্ম ছুইটী জিনিসের প্রয়োজন। প্রথম, মাতৃভূমির প্রতি প্রেম, জ্বল ও প্রেম। দে প্রেৰ আত্ম হইতে, বিত্ত হইতে, পুত্র হইতেও অধিক হইবে। আপনার সম্প্রদায়ের প্রতি যে প্রেম লোকের এখন দেখা বায় ভাহা অপেক্ষাও অধিক প্রেম করিতে হইবে। তাঁহাকে--্যিনি সকল সম্প্র-দায়কে ক্রোডে ধারণ করিয়'ছেন, সকল ধর্মকেই আশ্রয় দিয়াছেন, সেই সর্বাধাত্রী মাতৃভূমিকে কেম করিতে হইবে, তবেই ভাই যেমন ভাইকে আপনা হইতেও অধিক ভালবাসে তেমনি মাতৃভূমিৰ প্ৰভাক মনুষ্য ধনী দরিত বিভিন্ন ধর্মাবলখী বিভিন্ন ভাষাভাষা ভিন্ন মতাশ্ররী সকলেরই প্রতি এই প্রেম নিবিংচারে আপনার উপর অপেকা অধিক ঘনীভূত-ভাবে একাশ করিতে পারিবে। এই অলম্ভ প্রেম সম্প্রদারের গণ্ডি ছাড়াইরা সমগ্র ভারতবর্ধবাসীকেই এক করিয়া লইবে। দিতীয়তঃ, শিক্ষা। এই শিক্ষার অর্থ বাছিরের জ্বব্য আহরণ নহে, অপনার ভিতর হইতে এই শিক্ষাকে বিকশিক্ত ক্রিয়া তুলিতে হইবে।"

ভাবতবর্ষের শিক্ষার ভিত্তি ত্যাগ ও প্রেম। আত্মত্যাগই প্রেমের জীবন, এবং প্রেমেই ত্যাগের উংপত্তি ও বাাপ্তি। ত্যাগ অর্থে নিঃম্বতা নহে, অক্ষয় ধনে ধনী হইবার পথই ত্যাগ; ত্যাগ অর্থে পরাজয় নছে, বরং জগংসমাজে বিজয়ী হইবার একমাত্র উপায়ই আত্মত্যাগ। কিন্তু সে ত্যাগ একেবারে স্বার্থবোধমাত্রবিহ:ন হওয়া চাই. বাঁহার ত্যাগে অজা সারেও অভিমানের অথবা কামনার ছায়া স্পর্শ করে তাঁহার অমূলা দানও ধূলিমুষ্টির স্থায় তুচ্ছ হুট্যা যায়। নিবেদিতার মতে ইহাই ভারত্বর্ধের স্নাত্ন শিকা। এই জাতীয় শিকা বংশপরম্পরা হইতে ভারত-বাদীতে অম্বনিহিতভাবে আছে, তাহাকে জাগ্রত করিয়া তোলাই বর্ত্তমান শিক্ষার উদ্দেশ্য। শিক্ষা যথন কেবল গ্রন্থে নিবদ্ধ থাকে তথন তাহা কতকগুলি বৰ্ণে অন্ধিত রেখা মাত্র: জ্ঞান, বৃদ্ধিৰ তৃলিকায় তাহার অস্পষ্ট ছায়াময়ী মুর্ত্তি কথন অঙ্কিত করিতে পারিলেও উহাতে জীবন দিতে পারে না। শিক্ষা তথনই জীবন প্রাপ্ত হয় যথন তাহা মানবহাদয়ে ভাবরূপে জাগ্রত হইয়া উঠে। তথন তাহার সমগ্রজীবনে. ছোট বড় প্রত্যেক কার্যো, বাক্যে, চিস্তায়, দিনে, রাত্রে, প্রতি মুহুর্ত্তে শিক্ষার সাফল্য প্রফুটত হয়। নিবেদিতা এই ভাবেই ভারতব্যীয় রমণীগণের ভিতর শিকা জাগ্রত করিয়া তুলিতে চাহিয়াছিলেন, এবং এই বিভালয় প্রতিষ্ঠার উদ্দেশ্রও তাহাই ছিল। পাশ্চাতা সম্ভাতার আবির্ভাবের প্রা¢ম্ভে ভারতবমণীগণকে বিস্থাশিকা দিবার ক্তু যথন প্রথম চেষ্টা হইয়াছিল তথন সমাজ তাহার বিরোধী হইয়াভিল। তথন অনেকেরই এই বিশাস হইয়াছিল যে ভিন্ন দেশের রমণী হইতে ভারতরমণীর যে কৌলিক বিশেষত্ব তাহা এই পাশ্চাত্য অমুকরণের শিক্ষ ম ध्वरम इडेब्रा याहेरव। 🔄 विद्यार्थक करनहे भान्नाजा সভ্যতার প্রবল ব্যায় আমাদের তৎকাশীন যুবকসমাজ একেবারে ভা'সয়া ধাইলেও পাব্চাত্য-'শক্ষার এরপ মোহকরী প্রভাব ভারতবর্ষের অন্ত:পূরে দেরপভাবে বিস্তুত হইতে পারে নাই। পতি-পুত্র-পরিবার-আত্মীয়-

সম্ভান-প্রতিবাসী-পরিচিতের নিয়ত কল্যাণধ্যানে দেহবোধ-পর্যান্ত-বিরহিতা নিয়তশ্রমপরায়ণা আমাদের পূর্ব-পিতামহাগণের জীবনবাপনের স্থৃতি বিশুক্ষ বক্লমালার সৌরভের স্থায় ভারতবর্ষের অন্তঃপুরেই রক্ষিত ছিল, নবশিক্ষার প্রবল ঝটকার তাহা একেবারে উড়িয়া যার নাই। ভগিনী নিবেদিতা স্থদ্র প্রতীচ্য দেশ হইতেও সেই সৌরভে আক্রই হইয়াছিলেন।

রমণী, জাতির জননী। একটী দীপ হইতে আর একটী দীপ জালিবার মত মায়ের জীবনের আলো হইতেই সম্ভানের জীবনদীপ প্রজ্ঞালিত হয়। নিবেদিতা তাঁহার পুস্তকে লিখিয়াছেন:—

"রমণীই সমস্ত পৃথিবীতে স্থারের আদর্শের রক্ষাকর্ত্রী। বালক নিঃসহারের শবদেহ দাহঘাটে লইয়া যাইবার জস্থ ব্যগ্র হইবে না, যদি না যথন সে শিশু ছিল তথন তাহার জননী এইরূপ ভাবের সংকার্য্যের প্রশাসায় তাহার চিত পরিপূর্ণ করিত। স্বামী তাহার হৃদরের উচ্চভাব লইয়া গৃহে ফিরিতে এত চেষ্টাশীল হইত না, যদি না তাহার স্ত্রী স্বামীর সেইসকল চরিত্রগত উন্নত গুণগুলি শারণ করিয়া স্থা ইইত। তদ্ ব্যতাত দেখিতে পাওয়া যায় রম্পীগণ প্রত্যেক কার্য্য এবং তাহাদিগের সম্পূর্ণজীবন উচ্চ আদর্শের দৃষ্টাত্র স্বরূপে দান করে।"

রমণী স্থিতিবিধারিনী। কুলক্রমাগত শোণিতধারার প্রবাহিত বেদকল মহৎভাব আদ্ধ পর্যান্ত ভারতরমণীর প্রকৃতির মধ্যে রক্ষিত আছে, স্থামা বিবেকানল দেই-দকল ভাবকেই শিক্ষাসংস্কারের ঘারা নবভাবে দমুজ্জল করিয়া তুলিতে চাহিয়াছিলেন। স্থামীজীর দেই ইচ্ছাকে অমুবর্ত্তন করিয়াই ভগিনী নিবেদিতা এই শিক্ষালয়ের কার্য্যে তাঁহার জীবন উৎসর্গ করিয়াছিলেন। যদিও ইহার আরোজন বৃহৎ নহে, তথাপি নিবেদিতা জ্ঞানিতেন অগ্নপাদনের প্রয়োজন হইলে রাশি রাশি ইন্ধন সংগ্রহে জীবন যাপনই একমাত্র আবেশ্রকীয় নহে। সামাশ্র ইন্ধনে অগ্নপাদন করিয়া ধীরে ধীরে উহার পোষণ করিতে পারিলে কালে উহা আপুনা হইতেই চতুর্দ্ধিকে বিস্তৃত হইয়া পড়ে। তাঁহার দ্বির বিশ্বাস ছিল, এই বিভালয় হইতেই ভারতবর্ষে মৈত্রেরী গার্গীর পুনরভাদর হইবে।

এই শিক্ষালয়ে ছোট ছোট বালিকা হইতে বয়:প্রাপ্তা, বধু, গৃহিণী ও বিধবাগণ সকলকেই, যিনি বেরূপ ভাবে শিক্ষা লাভ করিতে চাহেন তাঁহাকে সেইরূপ ভাবে, শিক্ষা দিবার ব্যবস্থা ছিল। ভাষা, অঙ্ক, শিল্পকার্যা, সেলাই এবং চিত্রবিভাও শিক্ষা দেওয়া হইত। নিমশ্রেণীর ছোট ছোট মেয়েদের উচ্চশ্রেণীর মেয়েরাই শিক্ষা দিত। উচ্চশ্রেণীর মেয়েদের মধ্যে তিন চারিটা বিধবাও ছিল, ইহারা এই বিভালয়ের কার্য্যেই জীবন সমর্পণ করিবে এইরূপ সঙ্কর করিয়াছিল। শ্রীমতী স্থবীরা, যিনি এই উচ্চশ্রেণীর মেয়েদের শিক্ষয়িত্রী এবং সমস্ত বিভালয়ের পরিচালিকা ছিলেন, তিনি চিরকুমারীত্রত গ্রহণ করিয়াছিলেন। তিনি ফেছায় বিভালয়ের কার্য্যের ভার গ্রহণ করিয়াছিলেন। তাঁহার ভায় উন্নতমনা ও ধর্মপরায়ণা রমণী অভি ছর্মজ। সন্তানের কল্যাণে মাতার যেরূপ প্রাণপণচেষ্টা বিভালয়ের ছাত্রীগণের কল্যাণের জন্ম তাঁহার চেষ্টাও সেইরূপ ঐকান্তিক ছিল, এবং ছাত্রীরাও তাঁহার আদেশ পালনের চেষ্টা করিত। শিক্ষালয় পরিচালনে স্থবীরা দেবাই নিবেদিতার দক্ষিণ হস্ত ছিলেন।

এই শিক্ষালয় বাড়ীটী তেমন স্বাস্থ্যকর নয়। উপরের ঘরগুলি খুব ছোট ছোট, ছাতও নীচু। গ্রীম্মকালের দিপ্রহরে সেই ঘরগুলি এত গরম হইত যে, কিছুক্ষণ ঘরের মধ্যে থাকিলেই মাথা ধরিয়া যাইত। গ্রীষ্মপ্রধান-দেশবাদীর পক্ষে এইরূপ গ্রম মনেকটা অভ্যন্ত, কিন্তু শীতপ্রধান দেশের অধিবাসীর পক্ষে গ্রীম্মকালে সেরূপ গ্রহে বাস করা ক্লিরূপ কষ্টকর তাহা সহজেই অনুমান করা যাইতে পারে। নিবেদিতার ঘরে গ্রীম্মনিবারণের জন্ত টানাপাথাও ছিল না কেবল একথানি হাতপাথা সর্বনা তাঁহার কাছে থাকিত। তাঁহার ছোট ঘরটা তিনি নিদ্ধের ইচ্ছামত সাজাইয়াছিলেন। সেই ঘরের ভিতর দিনের অধিকাংশ সময়ই তিনি কাষের মধ্যে ভূবিয়া থাকিতেন। বেশীর ভাগই লেখাপড়ার কায়। কায়ে তাঁহার মন এত নিবিষ্ট থাকিত যে দে সময় শীত গ্রীম্ম বোধ থাকিত না। আমরা দেখিয়াছি কথন কখনও কায ছাড়িয়া যথন তিনি বাহিরে আদিতেন, তথন অসম গরমে তাঁহার মুথচোথ রাঙ্গা হইয়া উঠিয়াছে। এইরূপে একএকবার এবর ওবর ঘুরিয়া ছাত্রীরা কে কোথায় কি করিতেছে তাহা তিনি দেখিয়া আসিতেন, কপালে হাত দিয়া মাঝে মাঝে চাপিয়া ধরিতেছেন দেখিরা শিক্ষয়িত্রাদিগের কেহ কারণ জিজ্ঞাসা করিলে বলিতেন "মাথায় বড় কট্ট ।" আবার তথনই গিয়া কাগজ কলম লইয়া বসিতেন।

এই যে লেখাপড়ার কায, ইহাও বিভালয়েরই জন্ত ।
বিভালয়ের অর্থায়কুলোর জন্তই তাঁহার পুস্তক লিখিবার
অধিক প্রয়োজন হইত। যখন খরচের টানাটানি পড়িত,
তখন নিজের সম্বন্ধে কোন খরচটা কমাইতে পারা যায়
সেই দিকেই তাঁহার দৃষ্টি পড়িত, নিজের শরীর পোষণে
যে যৎসামাত ব্যর তাহাও যেন তাঁহার অসত্ত হইরা উঠিত।
ইহার ফলে, শারীরিক অনিয়মে তাঁহার শরীর দিনে দিনে
যখন রক্তহীন ও তুর্বল হইয়া পড়িত তখন বাধ্য হইয়া
তাঁহাকে কিছুদিনের জন্ত স্থান পরিবর্তনে যাইতে হইত।
মনের একাগ্রতার জন্ত শরীর সম্বন্ধে তাঁহার লক্ষ্যই ছিল
না, সেজন্ত শরীর যে দিন দিন ভয় হইতেছে ভাহা যেন
তিনি বুঝিতেই পারিতেন না।

বিস্থালয়ের জন্ম সাহায্যার্থী হইয়া যদিও তিনি দ্বারে শ্বারে দাঁডান নাই তথাপি বিষ্যালয়ের আর্থিক অনাটনের বিষয় আমাদের দেশবাসিগণের যে একেবারেই অজ্ঞাত ছিল তাহা নহে। এই বিষ্যালয়ের আর একটী শাখা বিখালয় ছিল সেটাতে কেবল ছোট মেয়েদেরই শিক্ষা দেওয়া হইত। আর্থি⊅ অভাবের জ্বল্য নিবেদিতা যথন কোনরূপে সেই পাঠশালাটীকে রক্ষা করিতে পারিলেন না, তখন মাসিক ত্রিশটী টাকা যদি সাহায্য পান সেজ্ঞ কয়েকবার বেঙ্গলী কাগজে বিজ্ঞাপন দিয়াছিলেন কিন্ত তাহাতেও যথন কিছু ফল হইল না তথন পাঠশালাটী তুলিয়া দিতে বাধ্য হইয়াছিলেন। শ্রীযুক্ত রবীক্ত্রনাথ ঠাকুর মহাশয় তাঁহার "ভগিনী নিবেদিতা" প্রবন্ধে লিখিয়াছেন "তিনি যে ইহার ব্যয় বহন করিয়াছেন তাহা চাঁদার টাকা হইতে नरह उन्द अर्थ हरेरा नरह, এक्वारवरे उनवारवर অংশ হইতে।" এখন আর নিবেদিতা নাই, নিজে অদ্ধা শনে অনশনে থাকিয়াও তিনি যে ভারতকর্ষে একমাত্র জাতীয় রমণী-বিভালয় স্থাপিত করিয়া গিরাছেন এখনও কি ঠিক দেশবাদীর সে বিভালয়ের দিকে দৃষ্টি দিবার অবসর ঘটবে না ?

বড় মেয়েদের শিক্ষা দিবার ভার শ্রীমতী স্থ্রধীরার উপর ছিল, নিবেদিতা যথন অবসর পাইতেন তথনই তিনি

ছাত্রীদের শিক্ষার ভার লইতেন। গণিত ও চিত্রবিদ্যা এই হুইটীই তিনি বেশীর ভাগ শিক্ষা দিতেন। অবসরমত ইংরাজী ভাষাও শিখাইতেন। তাঁহার শিখাইবার প্রণালী অত্যম্ভ স্থন্দর ও নৃতন ধরণের। যে প্রণালীতে তিনি গণিত ও চিত্রবিভা শিথাইতেন, তাহাতে যাহাদের শিপিবার ও বুঝিবার ক্ষমতা ক্ম তাহারাও অতি সহজে বুঝিয়া লইত। ছোট ছোট মেয়েরা খেলা কণিতে করিতে তেঁতলের বীক অথবা অক্স কোন ফলের বীজ নিয়া প্রথমে গণনা শিথিত। জোড় কি বিজ্ঞোড় থেলাতেই প্রথমে ছোট ছোট মেয়েদের যোগ বিয়োগ অভ্যাস হইত, তাহার পৰ তাহাৰা শ্লেটে অঙ্ক রাথিয়া অঙ্ক কসিতে শিথিত। শিকালয়ের বড মেয়েরা ছোট মেয়েদের শিক্ষা দিত, নিবেদিতা তাহাদের শিক্ষা দিবার প্রণালী সম্বন্ধে যেরূপ ভাবে উপদেশ দিতেন তাহার কিছু এখানে তাঁহার নিজের কথাতেই দিলাম ;— "মেরেরা যদি কিছু না জানে তবে তাহাদের বলিবে 'আচ্ছা, আমরা চেষ্টা করিব তাহা হইলে নিশ্চয় শিথিতে পারিব'। মেয়েরা যদি কিছু বলিতে পারে আর কিছু ভূল করে তবে তাহাদের বলিবে, 'হাঁ, হইল। কিন্তু আমরা আরও ভাল করিতে চেষ্টা করিব।' যদি কোন মেয়ে ঠিক করিয়া বলিতে পারে তবে তাহাকে বলিবে 'ঠিক ঠিক।' এবং অন্ত মেরেদের বলিবে 'আমরাও পারিব, আবার আমরা চেষ্টা করিব'।" কথা বলিবার সময় তিনি কতকগুলি কথার উপর জোর দিয়া বলিতেন। "নিশ্চয়!" এই কথাটীর উপব জ্বোর দিয়া বলিতেন। আবার যথন কাহারও কোন বিষয় ঠিক হইত, তখন "ঠিক ঠিক!" বলিয়া বালিকার মত আনন্দে হাত্তালি দিতেন। লেখায় অথবা অঙ্কে যদি ভুল থাকিত তবে তথনই তাহা ভাল করিয়া কাটিয়া मिट्डिन এবং मर्सना विनाटिन "जून कथन । शांधित ना। ভুল বৃঝিবামাত্র কাটিয়া দিবে।"

ভারতবর্ষার ভারত্য ও চিত্র প্রভৃতি কলাবিতার উপর তাঁহার বিশেষ ঝোঁক ছিল। ভারতীয় ভারত্য, চিত্র ও কলাবিতা সকলেরই মূলে আখ্যাত্মিকতার বীজ নিহিত আছে ইহা তিনি মনের সঙ্গে বিশ্বাস করিতেন। স্থানিপুণ চিত্রকরের অন্ধিত একথানি চিত্র অপেকা মেরেদের হাতের আঁকা পিঁড়ি আল্পনা তাঁহার নিকট অধিক আদরের

একটা মেয়ের হাতের আঁকা আল্পনা তিনি छिन। তাঁহার শয়নগৃহের দেওয়ালে টাঙ্গাইয়া রাথিয়াছিলেন, সেই আলিপনার মধ্যে একটা বড় শতদল পদ্ম ও চারিপাশে ছোট ছোট যুঁইফ্লের মত ফুল ছিল। এই আলিপনা তাঁহার এত ভাল লাগিয়াছিল যে, যে-কেহ তাঁহার সহিত সাক্ষাৎ করিতে আসিতেন, তাঁহাকেই তিনি সেই আলিপনা দেখাইতেন। তিনি সকলের কাছেই বলিতেন. "কুমারস্বামী এই আলিপনার অনেক প্রশংস। করিলেন," কুমারস্বামী যে তাঁহার ছাত্রীর অহিত আলিপনার প্রশংসা করিয়াছেন এ আনন্দ তাঁহার আর রাধিবার স্থান ছিল না। প্রাফ্লের চিত্র বিশেষতঃ সহস্রদল খেতপল্লের চিত্র তাঁহার বড়ই প্রিয় ছিল, তিনি বলিতেন এই ফুল ভারতব্যীয় ভিন্ন অন্ত কেহ আঁকিতে জানে না। আলিপনাৰ পলের চারিপাশেৰ ছোট ছোট ফুল দেখাইয়া তিনি প্রায়ই বলিতেন, "কি স্থন্দর সাদা ছোট ফুল। এই ছোট ফুলগুলি দকলে ঐ বড় ফুলের দিকেই মুখ ফিরাইয়া আছে, যেন বলিতেছে, 'আমরা ভোমার কাছেই যাইতে চাই'।" নিবেদিতা মেয়েদের পাথরে ও মাটীতে ছাঁচ কাটার অভ্যন্ত পক্ষপাতী ছিলেন। ছাঁচ কাটিবার জন্ম একরাশি মাটী ও নরুন আনিয়া সকল মেয়েদের সঙ্গে লইয়া "আমরা সকলেই শিথিব" বলিয়া অত্যন্ত উৎসাহের সহিত ছাঁচ কাটিতে বসিতেন। তাঁহার এই উৎসাহে অনেক মেয়ে ছাঁচ কাটিতে অভ্যাস করিতেছিল। বে প্রথম বে ছাঁচটী প্রস্তুত করিয়া তাঁহাকে আনিয়া দিত সেটী যতই থারাপ হউক না কেন তিনি অতি আদরের সঙ্গে লইতেন, এবং দেবতার প্রসাদ যেমন লোকে মাথায় ধারণ করে দেইরূপ ভাবে মাথায় ছুঁয়াইয়া নিজের ঘরে শাব্দাইয়া রাখিতেন। ছোট মেয়েরা তাঁহাকে ছোট ছোট পুতুৰ গড়িয়া আনিয়া দিত। সে পুতুৰগুলি একটা বাক্সে করিয়া রাখিতেন। তাঁহার ঘরে মেয়েদের হাতে প্রস্তুত এইদকল দ্রব্য স্তরে স্তবে সাঞ্জানো থাকিত, একএকদিন সব মেয়েদের একত্র করিয়া তাহাদের হাতের শির কেমন ক্রমশঃ উন্নতিলাভ ক্রিতেছে তাহা দেখাইতেন। ब्यद्भारम् नशास्त्र मधा এकिमन कत्रिया नःकृत निर्धाना रहेरव এই ज्ञान প্রস্তাব হই দাছিল। নিবেদিতা বলিলেন---

"যেদিন মেরেদের হাতের তালপাতে লেখা সংস্কৃত শ্লোক আমার ঘরের দেওয়ালে শোভা পাইবে দেদিন কি আনন্দের দিনই হইবে।"

সপ্তাহের মধ্যে একদিন অথবা তুইদিন তিনি ইতিহাসে পাঠ দিতেন, সে সময় তিনি এতই তন্ময় হইয়া ঘাইতেন যে তাঁহাকে দেখিয়া বোধ হইত তিনি কোথায় আছেন ও কাহাদের নিকট বলিতেছেন তাহাও তাঁহার মনে নাই। একদিন রাজপুতানার ইতিহাস বলিতে বলিতে তিনি যখন উদয়পুর গিয়াছিলেন তাঁহার সেই সময়ের ভ্ৰমণ-কাহিনী বলিতেছিলেন। "আমি পাহাতে উঠিয়া পাথরের উপর হাঁটু গাড়িয়া বদিলাম, চক্ষু মুক্তিত করিয়া পদ্মিনী দেবীর কথা স্মরণ করিলাম"—বলিতে বলিতে নিবেদিতা যথাৰ্থই চকু মুদ্ৰিত করিয়া হাত্যোড় করিয়া বসিলেন। নিবেদিতার তথনকার মুথের ভাব যিনি দেখিয়াছেন তিনি আর ভূলিতে পারিবেন না। নিবেদিতা विशास नाशिस्त्र, "अनलकूरखंत मशूर्य भित्रमी (मदी হাতবোড় করিয়া দাঁড়াইয়া আছেন। আমি চোথ বুজিয়া পত্মিনীর শেষচিস্তা মনে আনিতে চেষ্টা করিলাম। আ! কি হুন্দর ! কি হুন্দর !" বলিতে বলিতে ভাবাবেশে মুগ্ধা निरविष्ठा किङ्कल भूषिकत्निक नौत्रव हहेन्ना त्रहितन। তিনি যে স্কুলঘরে বালিকাদের সন্মুথে বসিয়া তাহাদের ইতিহাসে পাঠ দিতেছেন, তাহা আর তাঁহার মনে নাই, পলিনীর শেষচিস্তায় সেই মুহুর্ডেই তাঁহার মন লয় হইয়া গিয়াছে।

তাঁহার এই তম্ময়ভাব কতবার দেখিয়াছি। ভারতবর্ষের কথা উঠিলেই তিনি একেবারে ভাবময় হইয়া বাইতেন। মেয়েদের বলিতেন "ভারতবর্ষ! ভারতবর্ষ! আরতবর্ষ! মা! মা!" বলিয়া নিজের জপমালা হাতে লইয়া নিজে জপ করিতেন "মা! মা!" ভারতবর্ষ যে তাঁহার কি প্রাণের প্রিয় ছিল তাহা বলিয়া বুঝাইবার ভাষা খুঁজিয়া পাইনা। কে জানে কে তাঁহার চোঝে এমন সোনার কাজল পরাইয়া দিয়াছিল যে তাঁহার নিকট সকলই স্মবর্ণময় হইয়া গিয়াছিল। কে জানে তাঁহার

শুক্রদেব তাঁহাকে দীক্ষা দিয়া মৃথায়ীর ভিতর কি চিথায়ী প্রতিমার অধিষ্ঠান দেখাইয়াছিলেন, তাই ভারতের ধূলি-কণার ভিতরও তিনি আধ্যাত্মিকতারূপ অমৃতর্সের আস্বাদ পাইয়াছিলেন। সেই অমৃতপানে বিভোর হইয়া তিনি যাহা বলিয়াছিলেন, কত লোক তাহা শুনিয়া তাঁহাকে পাগল বলিবে। কিন্তু ধন মান যশঃ লইয়া যাহারা পাগল তাহারা এমন পাগলের কথা বুঝিবে কি করিয়া ?

বাংলাভাষা ভাল করিয়া শিখিবেন ইহা তাঁহার বহু-দিনের বাসনা ছিল, কিন্তু সময়ের অভাবে সম্পূর্ণ মনোযোগ দিয়া শিথিতে পারেন নাই বলিয়া বাংলাভাষা ভাল করিয়া আয়ত্ত করিতে পারেন নাই। তথাপি এক একটী ছোট ছোট কথা যথন যাহার নিকট শিথিবার স্থবিধা পাইতেন, শিখিয়া লইতেন। সে সময় যদি একটী ছোট মেয়েও তাঁহার শিক্ষািত্রী হইত, তাহার নিকটেও তাঁহার বিনীতা ছাত্রীর স্থায় আচরণ দেখা যাইত। একটা নৃতন কথা শিথিলেই কুদ্র বালিকার মত আনন্দে হাসিয়া অস্থির ছইতেন। একদিন কোন মেয়ে শ্লেটে দাগ টানিতে টানিতে বলিয়াছিল "লাইন টানিতেছি।" "লাইন" এই শব্দটী ক্ষনিবামাত্র নিবেদিতা তাহার পাশে আসিয়া দাঁডাইলেন এবং বলিলেন "আপনার ভাষায় বল।" কিন্তু "লাইন"এর বাঙ্গলা প্রতিশন্দটী যে কি তাহা কোন মেয়েই ভাবিয়া পাইল না। সকলেই বলিতে লাগিল "সিষ্টার, আমরা তো বরাবর লাইনই বলি।" হু:থে, বিরক্তিতে নিবেদিতার মুখ লাল হইয়া উঠিল, নিবেদিতা বলিলেন "তোমরা আপনার ভাষাও ভূলিয়া গেলে ?" তাহার পর যথন একটা মেরে বলিল "লাইনের বাংলা রেখা" তথন আর নিবে-দিতার আনন্দের সীমা রহিল না, যেন তিনি একটা হারাণো জিনিস কুড়াইয়া পাইয়াছেন। বার বার "রেথা. রেখা, রেখা" উচ্চারণ করিতে লাগিলেন।

নিবেদিতা যথন ছবি আঁকিতে শিথাইতেন তথন সকল মেয়েকে সারি দিয়া বসাইতেন, ছোট বড় কাহাকেও বাদ দিতেন না। শিক্ষয়িত্রীরাও সে সময় ছাত্রীদের শ্রেণী-ভুক্ত হইতেন, এমন কি, সিষ্টার ক্রিষ্টিন্কেও এই সময় ছাত্রীদলভুক্ত হইতে হইত। ক্রিষ্টিন্ ছোট মেয়েদের কাছে ঘেঁসিয়া বসিতেন। তাঁহার বড় ভয় যে তাঁহার আঁকা ছবি ভাল হইবে না, তাহা দেখিয়া বড় মেরেরা হাসিবে। মেরেরা প্রত্যেকে রং তুলি পেন্সিল ও একথানা করিয়া কাগল পাইতেন, নিবেদিতার নিজের হাতেও তুলি আর কাগল থাকিত, তিনি প্রায়ই প্রথমে পেন্সিল দিয়া একটা বৃত্ত অঁকিতেন, সেই কাগলথানি হাতে লইয়া কিরকম ভাবে হস্তচালনা করিয়া বৃত্ত আঁকিতে হইবে প্রত্যেক মেরের কাছে দাঁড়াইয়া এক একবার দেখাইয়া দিতেন। মেরেরা প্রথমে পেন্সিলের উন্টাপিঠ দিয়া কাগলে দাগ না পড়ে অথচ সমভাবে রেখা টানিবার মত হস্তচালনা অভ্যাস হয় এইরপ ভাবে কাগজের উপর দাগ ব্লাইবার মত পেন্সিল ব্লাইত তাহার পর ক্রতহন্তে রেখা টানিত। এইরপ বেখা হইতে আরম্ভ করিয়া নানারপ চিত্র আঁকা হইত। সিষ্টার ক্রিষ্টিনের ছবি ভাল না হইলে তিনি লজ্জায় হাসিয়া অভির হইতেন।

বিদ্যালয়টা যেন মেয়েদের একটা আনন্দনিকেতন ছিল। বড় মেয়ের। যাহার। বিদ্যালয়ে আসিত তাহারা কেহই অবস্থাপর গৃহস্থের বধু'!বা কক্যা নছে, এজক্য তাহাদের সংসারের কাজ শেষ করিয়া তাহার পর আসিতে হইত। স্থলে আসিতে হইবে এই উৎসাহে মেয়েরা সকাল হইতে প্রাণপণে সংসারের কাজ শেষ করিত। নিবেদিতা প্রায়ই মাঝে মাঝে তাঁহার ছাত্রীদের দক্ষিণেশ্বর অথবা কলিকাতার অক্ত কোন স্থানে বেড়াইতে লইয়া যাইতেন. সে সময় ছাত্রীদের যথাসম্ভব আতিথাও করিতেন। আবার গ্রীমাবকাশ প্রভতির সময়েও বিদায়কালে মেয়েদের খাবার খাওয়াইতেন। ছাত্রীর সংখ্যা কম নহে, তিনিও দরিত্র, অপর্যাপ্ত সামগ্রী কোথায় পাইবেন ? যে থাবার আনিতেন, ছাত্রীর সংখ্যা গণনা করিয়া সকলের জঞ্চ ছোট ছোট একটা করিয়া স্থন্দর শালপাতের ঠোকা গড়িতেন, ভাহারই ভিতর থাবার রাথিয়া ঝড়ি হাতে একে একে সকলকে পরিবেবণ করিতেন। আবার থাওয়া শেষ হইলে মেয়েরা ঠোলা ফেলিবে বলিয়া নিজেই ঝ্ড়ি হাতে করিয়া দাঁড়াইয়া থাকিতেন। এইরূপে তিনি তাঁহার কুদ্র অতিথিগণের আতিথ্যসংকার সমাধা করিতেন।

পুরী, ভূবনেশ্বর অথবা ঐরূপ কোন স্থানে মাঝে মাঝে

ब्यालाम अवस्थित नरेंग्रा यारे एक कार्य के का ছিল, मामकवात এইরূপ বাইবার প্রভাবও হইয়াছে, কিন্ত অর্থাভাব বশতঃ ঘটিয়া উঠে নাই। নিবেদিতা দেশভ্রমণের, বিশেষতঃ তার্থভ্রমণের, অতিশয় পক্ষপাতী ছিলেন, তিনি নিজে ভারতবর্ষের সকল তীর্থ ই প্রায় ভ্রমণ করিয়াছিলেন। সেইসকল ভ্রমণকাহিনী মেয়েদের নিকট গল্প করিতেন। जिनि किছ्निन शृद्ध वनित्रकाश्राम गिराहित्नन, त्यरवरनत নিকট যথন ভাঁহার বদরিকাষাত্রার পথের কাহিনী বর্ণনা করিতেন তথন মনে হইত এইমাত্র যাহা দেখিতেছেন. তাহাই যেন বলিতেছেন। নিবেদিতা পথে অলকনন্দার তীরে এক বৃদ্ধাকে দেখিয়াছিলেন, তাঁহার কথা মেয়েদের কাছে বলিতেন—"তিনি (সেই বৃদ্ধা) স্নান করিয়া উঠিয়াছেন, তথনও ভিজা কাপড় পরিয়া আছেন। তিনি বৃদ্ধ হইরাছেন, তাঁহার মাথার চুল সাদা হইরা গিরাছে, কিন্তু তিনি শীতকে গ্রাহ্ম করেন না। অলক্রনদা নদীর সম্মুথে দাঁড়াইয়া যোড়হাতে (বলিতে বলিতে নিবেদিতা হাত যোড় করিলেন) সুর্যোর দিকে মুথ ফিরাইয়া তিনি প্রণাম করিতেছেন। কি স্থন্দর! কি স্থন্দর তাঁহার মুখ! আমি আশ্চর্যা হইয়া তাহার মুখের দিকে চাহিয়া রহিলাম।" আবার বদরিকার পথে আর একস্থানে একজন প্রাচীনা পথে চলিয়াছেন, নিবেদিতা তাঁহার কিছুদূরে পিছনে চলিতেছেন। নিবেদিতা বলিতেন "তুষার গলিয়া গিয়াছে, পিছলে তাঁহার পা সরিয়া যাইতেছে। আমার ভয় হইল. তিনি হয়তো পডিয়া বাইবেন। তিনি কি আমার সাহায্য গ্রহণ করিবেন ? আমি তাঁহার বাছ ধরিতে পারি কি ? আমি তাঁহার নিকট অন্তমতি প্রার্থনা করিলাম, তিনি षामात्र मिटक চाहिश शांत्रितन। ष्याः कि स्ननत ता হাসি। তিনি আপনার ষষ্টর উপর ভর দিয়া চলিয়া গেলেন।"

"তিনি কি আমার সাহায্য গ্রহণ করিবেন ?" নিবেদিতার এই কথা- বেদনার মত হাদরে আঘাত করে।
নিবেদিতা যথন দক্ষিণেখনের মন্দিরে যাইতেন তথন যেন
কত দীন হীন, এইভাবে প্রাক্তনে দাঁড়াইয়া থাকিতেন।
ভিনি জানিতেন, মন্দিরে উঠিয়া দেবীদর্শন করিবার
অধিকার ভাঁচার নাই। কিন্ত মন্দিরে বাঁহারা দেবীর

পূজা করিতেন তাঁহাদের মধ্যে নিবেদিতার মত অধিকারী কি কেই ছিল ? যাঁহার চরণধূলিম্পর্লে লোক পরিত্র হর, তিনি নিজেকে দেবালরপ্রবেশে অমধিকারিনী ভাবিরা সর্বাদা সন্ত্তিত হইতেন। যে সর্বত্যাগিনী গৃহ, সমাজ, সমাজিক সম্মান, আত্মীয়ম্বজনের হুচ্ছেম্ব সেহপাশ সকলই পরিহার করিয়া ভারতের কল্যাণে নিঃশেষ ভাবে আপনাকে সমর্পণ করিয়াছিলেন, ভারতবাসী কি তাঁহাকে আপনার গৃহে, পরিবারে, হুদরে গ্রহণ করিয়াছিল ? তাহা বদি হইত তবে এত শীঘ্র আমরা তাঁহাকে হারাইতাম না।

বদরিকার ত্যার-পিচ্ছল পথে প্রাচীনা, রমণী বে
নিবেদিতার সাহায্য করিবার জন্ত সাগ্রহ প্রার্থনা উপেকা
করিয়া হাসিরা আপনার ষষ্টির উপর ভর দিরাই চলিরা
গেলেন নিবেদিতা তাহাতে ক্রু অথবা ছংখিত হন নাই
বরং আনন্দিতই হইরাছিলেন। নিবেদিতা বলিরাছেন "কি
ফুলর সে হাসি!" নিবেদিতার বলিবার ভাবে বোধ হর
ক্রু বালিকা তাহার জননীকে সাহায্য করিতে চাহিলে
মা বেমন মেরের মুথের দিকে চাহিয়া হাসেন, সে হাসিতে
উপেকা প্রকাশ পায় না বরং অক্ষম চেষ্টার প্রতি রেছ ও
আত্মনির্ভরের ভাবই প্রকাশ পায়, প্রাচীনার হাসিতেও সেই
ভাবই প্রকাশ পাইয়াছিল।

এই ভাবটা নিবেদিতার বড় শ্রদ্ধার সামগ্রী ছিল।
নিবেদিতা ইহাকে ভারতবর্ধের বংশগত ভাব বলিয়া গ্রহণ
করিতেন। "তিনি ভারতবাসী" নিবেদিতা অতি সম্ভ্রমের
সঙ্গে এই কথা উচ্চারণ করিতেন। শুনিয়াছি, নিবেদিতার
কাছে বে গোয়ালা হুধ দিত সে একদিন তাঁহার নিকট
ধর্ম্ম সম্বন্ধে কিছু উপদেশ চাহিয়াছিল। নিবেদিতা তাহার
কথা শুনিয়া নিতান্ত সম্কৃতিত হইলেন, এবং আপনাকে
অপরাধী মনে করিয়া বার বার তাহাকে নমস্কার করিলেন।
বলিলেন, "তুমি ভারতবাসী, তুমি আমার নিকট কি
উপদেশ চাও ? তোমরা কি না জ্ঞান ? তুমি শ্রীক্রফের
জাতি। তোমাকে আমি নমস্কার করি।"

মেরেদের কথন কথন তিনি যাত্বর (মিউজিয়াম)
দেখাইতে লইরা যাইতেন। মিউজিয়ামের বেসব গৃহে
প্রাচীনকালের স্থাপত্যের নিদর্শন আছে সেইসব গৃহই
ভাগ করিয়া দেখাইতেন। বৌদ্ধর্গের ভাস্করনির্দ্ধিত

প্রস্তরময় মৃর্তি ও শুস্ত প্রাভৃতি যে গৃহে আছে একদিন সেই গৃহে মেয়েদের লইয়া বেড়াইতে বেড়াইতে নিবেদিতা একথানি শিলালিপির নিকট আসিয়া দাঁড়াইলেন, দাঁড়াইয়া মেয়েদের সম্বোধন করিয়া বলিলেন, "এই প্রস্তরের নাম কাম্য প্রস্তর, মহারাজ আশোক এই প্রস্তরের নিকট বসিয়া কামনা করিয়াছিলেন, এসো আমরা সকলে এখানে কামনা করি।" বলিয়া সেই প্রস্তরমূলে মেয়েদের সকলকে লইয়া উপবেশন করিলেন এবং "তোমরা সকলেই মনে মনে কামনা কর" বলিয়া নিজে চকু মুন্তিত করিয়া ধ্যানস্থ হইলেন। আবার যথন মেয়েদের জিজ্ঞাসা করিলন, "তোমরা কি কামনা করিয়াছিলে ?" মেয়েরা উত্তর দিতে ইতস্ততঃ করিতেছে দেখিয়া হাসিয়া বলিলেন "ঠিক্, কামামন্ত মনে মনেই জপ করিবে।"

ধর্ম সম্বন্ধে কথনও তিনি কাহারও সহিত আলোচনা অথবা তর্কবিতর্ক করিতেন না, কিন্তু তাঁহার জীবনকেই একখানি জীবন্ত ধর্মশাস্ত্র বলা যায়। তাঁহার হৃদয়ে যে প্রবল আধ্যাত্মিকতার পিপাসা ছিল সে পিপাসা কলসীর জলে পূর্ণ হইবার নহে। তিনি যে দেশে, যে সমাজে জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন সেথানে রমণীর স্বাধীনতা অব্যাহত. সমাজে তাঁহাদের উচ্চসন্মান, জীবনের পথে যে দিকে ইচ্চা সেই দিকেই পথ নির্ণয় করিয়া লইবার অধিকার তাঁহাদের আছে। নিবেদিতাও নিজের জীবনের পথের লক্ষ্য নিজেই স্থির করিয়া লইয়াছিলেন। তাঁহার যেরূপ বিখ্যাবৃদ্ধি ও অনম্পাধারণ প্রতিভা ছিল তাহাতে সমাজ ভাঁছাকে রমণীকুলের করেণ্যা ও শীর্ষস্থানীয়া বলিয়া গ্রহণ করিত। তথাপি নিবেদিতা জীবনের সেই পুষ্পান্তীর্ণ পথ পরিত্যাগ করিয়া এমন এক হুর্গম পথে চলিয়াছিলেন বে লোকে তাহা দেখিয়া বিশ্বিত হইয়াছিল। শ্রদ্ধাম্পদ শ্রীযুক্ত রবীক্রনাথ ঠাকুর মহাশয় তাঁহার প্রবন্ধে নিবেদিতার এই আজীবন তপস্থাকে সতীর তপস্থার সহিত তুলনা করিয়াছেন। বাস্তবিকই নিবেদিতা মূর্ত্তিমতী তপস্থা ছিলেন। তপ্তাও তাঁহার জীবন মিলিয়া মিশিয়া যেন এক হইয়া গিয়াছিল। তপঃসমুদ্রের তীরে বসিয়া অঞ্বল-বারি পানে তাঁহার তৃষ্ণা দূর হয় নাই, তিনি একেবারে সেই সমুদ্রে তৃবিয়া গিয়াছিলেন। 🕮 বুক্ত রবীক্সনাথ

ঠাকুর মহাশয়ের কথাতেই বলিতে পারি তাঁহার চিত্ত "ভাবৈকরস" হইয়া পরম কল্যাণে স্থিত হইয়াছিল।

ভাব মানবসমাজের প্রাণ স্থরপ, ভাবহীন সমান্ধ
মৃতপ্রায়। কর্তুব্যের পাষাণ মৃত্তিতে ভাবই প্রাণদান করে।
ভাবের তরঙ্গমালাই কর্মপ্রবাহে নির্মালস্রোতা স্রোতম্বিনীর
প্রোণময়ী গতি আনিয়া দেয়। নিবেদিতা যাহা করিতেন
ভাহা কেবলমাত্র কর্ত্তব্যবৃদ্ধিতেই করিতেন না, উহাতে
হুদরের ভালবাসা ঢালিয়া দিতেন। কর্ত্তব্যবৃদ্ধি কৃতকার্য্য
হইতে আপনাকে পৃথক্ করিয়া রাথে, ভালবাসা কর্মের
মধ্যে আপনাকে মিশাইয়া দেয়। ক্রতুব্যের দান দীনের
প্রতি দয়া, ভালবাসার দান পরমান্মীয়ের ভায় তাহার
কল্যাণে জীবন সমর্পণ। নিবেদিতা ভালবাসিয়া ভারতবর্ষকে
আয়্রসমর্পণ করিয়াছিলেন, কেবল কর্ত্তব্যবাধে করেন
নাই।

তিনি কোন কোন দিন মেয়েদের নিকট তাঁহার গুরু-দেবের প্রসঙ্গ উল্লেথ করিতেন। কিন্তু গুরুদেবের নামমাত্র উল্লেথে তাঁহার অন্তর ভাবরসে এতই পর্পুর্গ হইত যে অধিক কথা বলা তাঁহাব পক্ষে অসম্ভব হইত। কেবল গুরুদেবের সম্বন্ধ এই একটীমাত্র কথা তিনি বারবার বলিতেন "তাঁহার নাম বীরেশ্বর, তিনি বীরদিগের ঈশ্বর ছিলেন। পৃথিবীর বীরগণ তাঁহার পদাহসরণ করিয়া চলিবে। তোমরা সকলে ছোট ছোট স্থথ হৃঃথ ছাড়িয়া বার হও।" "বীর" এই কথাটার উপর তিনি সব সমন্ত্রই জ্যোর দিয়া বলিতেন।

মেরেদের পড়িবার ঘরে পরমহংস শ্রীরামক্রঞদেবের একথানি চিত্র ছিল। অপরদিকের দেরালে মানচিত্র টাঙ্গানো থাকিত। নিবেদিতা একদিন মানচিত্রথানি আনিয়া পরমহংসদেবের ছবির নীচে টাঙ্গাইয়া দিয়া মেয়েদের দিকে চাহিয়া হাসিয়া বলিয়াছিলেন, "রামক্রঞদেব জগংশুরু ছিলেন, জগতের মানচিত্র তাঁহার পদতলে থাকিবে।"

নিবেদিতার এই কথা তাঁহার মনের কথা। তিনি যাহা ব্ঝিতেন জগৎসমক্ষে তাহা মুক্তকঠে প্রকাশ করিতে কুন্তিত হন নাই। শ্রীরামক্তফদেব বলিরাছিলেন, "না মরিলে পুনর্জন্ম হয় না।" অর্থাৎ আপনাকে একেবারে লয় করিয়া না দিলে আধ্যাত্মিক জগতে কেহ পুনর্জন্ম

লাভ ক্ষিতে পারে না। নিবেদিতা দেইভাবে পুনর্জন্ম লাভ ক্রিয়াছিলেন, তিনি অপার মহোদধিতে আপনার বিন্দুছ একেবারে লয় করিয়া দিয়াছিলেন। তাহা না হইলে নিবেদিতা যে ভাবে আত্মতাগ করিয়াছিলেন, তেমন অপার্থিব আত্মতাগ জগতে কথনও সম্ভব হয় না। আত্ম-ত্যাগের কাহিনী আমরা লোকমুখে শুনিয়াছি, পুত্তকেও পড়িয়াছি, কিন্তু নিবেদিতার আত্মতাগ বাহা চক্ষের সমুখে দেথিয়াছি তাহা আর কোন হানে দেথিয়াছি অথবা দেথিব বলিয়া মনে হয় না।

নিবেদিতা যথনই নিজের নাম স্বাক্ষর করিতেন "Nivedita of Ramkrishna-Vivekananda" এই বলিয়া নিজের নাম স্বাক্ষর করিতেন। উদারমভাবলম্বিগণ সম্প্রদায়ের গণ্ডি অত্যন্ত ঘুণা করিয়া থাকেন, নিবেদিতা সর্বাদাই সম্প্রদায়ের নামের সহিত আপনার নাম যুক্ত করিয়া রাখিতেন, অথচ তাঁহার মত উদার মত অতি অল লোকেরই আছে। বস্তুতঃ সাম্প্রদায়িক গোঁড়ামী এবং এক-নিষ্ঠতা, ইহার একটীর সঙ্গে আর একটীর আকাশপাতাল প্রভেদ। একটাতে আত্মপ্রতিষ্ঠা আর একটাতে আত্ম-বিসৰ্জন। জগতে কেন্দ্রামুগ গতির সহিত কেন্দ্রাতিগ গতির যেমন অবিচ্ছিল্ল সম্বন্ধ, সেইরূপ একনিষ্ঠার সহিত অনস্তে আত্মবাধির অবিচ্ছিন্ন সম্বন্ধ। নিবেদিতার জীবন একনিষ্ঠতার একটা উজ্জ্বল দৃষ্টাস্ত। নিবেদিতা যে-পথ ধরিয়া চলিয়াছিলেন সে-পথের কঠোরতা বার্থতা তাঁহার নির্মাল হাদয়-আকাশে বিন্দুমাত্র সংশয়মেঘের সঞ্চার ক্রিতে পারে নাই। একমাত্র গুবতারাকেই লক্ষা করিয়া অসংশরে জিনি যেন আপন পথে নিয়ত চলিয়া গিয়াছেন। এক পরিপূর্ণ চল্লের মধুর জ্যোৎলায় ভাঁহার চিত্ত মধুময় হইয়া গিয়াছিল, তাই তিনি মাতৃত্রপে সকলকেই বুকে ধৰিয়াছেন। তাঁহার ভালবাসা স্বার্থগন্ধরহিত, এজগুই **সে প্রেম প্রতিদানের কামনা রাখিত না, অপ্রতিদানেও** মান না হইয়া সমভাবেই উচ্চল থাকিত।

যং লক্ষ্য চাপনং পাঞ্ছং মন্ততে নাধিকং ততঃ।

বিন্নি ছিতো স ছঃখেন শুকুনাপি বিচালাতে ॥
পার্থিব জগতে যত ছঃখই তিনি স্বেচ্ছায় বরণ করিয়া লউন
না কেন, সংশ্রপীড়ায় কখনও তাঁহার চিত্ত পীড়িত হয়

নাই। তাঁহার শেষ বাঞ্জ ঐ ভাবের পরিচায়ক—
"The boat is sinking but I shall yet see the sunrise."

তিনি এমন ভাবমগ্নী ছিলেন যে অনেক সময় তাঁহাকে দেখিয়া মনে হইত ভাব যেন মূর্ত্তি পরিগ্রহ করিয়াছে। কথনও তিনি লোক-শিক্ষয়িত্রী, কথন ক্ষেহবিগলিতা জননী, কথন কর্তুব্যে একনিষ্ঠ মান্নামমতাবজ্জিত দুঢ়প্রতিজ্ঞ কর্মী, কথন বিনীতা ছাত্রী অথবা সেবিকা, আবার কথনও ভগবং-ভাবে বিভোর। বোদপাড়ার বাড়ীতে এইরূপে ছইট যুরোপীয় মহিলা বৎসরের পর বৎসর বাস করিয়াছিলেন, ভগিনী নিবেদিতা ও ক্রিষ্টিন। ক্রিষ্টিনের কথা আমরা ইতিপূর্বে একস্থানে উল্লেখ করিয়াছি। বাগবাঞ্চার উর্বোধন व्यक्ति श्रीश्रीभाजाति (श्रीतामक्रकातित महधर्मिनी) কথন কথন আসিয়া বাস করেন। ভগিনী নিবেদিতাও ক্রিষ্টিন্ দিনের মধ্যে অস্ততঃ একবার তথায় গিয়া কিছুক্ষণ মাতাদেবীর নিকট বসিয়া থাকিতেন। সে সময় নিতাস্ত বালিকা যেমন মায়ের মুখের দিকেই চাহিয়া থাকে. সেইরূপ ভাবে নিবেদিতা মাতাদেবীর মুথের দিকে চাহিয়া থাকিতেন। ভগিনী নিবেদিতা—হাঁহার স্থায় তেজ্বস্থিনী রমণী রমণীকুলে হর্লভ, মাতাদেবীর নিকটে তাঁহার এইরূপ শিশুর মত ভাব ছিল। মাতাদেবী যথন তাঁহার দিকে সম্লেহ হাস্তে চাহিতেন তথন মায়ের আদরে বালিকার মত তিনি একেবারে গলিয়া যাইতেন। মা যে আসনে বসিবেন. নিবেদিতা যদি সেই আসনখানি পাতিয়া দিবার অধিকার পাইতেন, তাহা হইলে তাঁহার যে আনন্দ হইত দে আনন্দ তাঁহার মুখের দিকে চাহিলে বুঝা যাইত। সেই আসনকে প্রণাম করিতেন, অতি যত্নে ধুলা ঝাড়িয়া তাহার পর আসন্থানি পাতিতেন, তাঁহার ভাব দেখিয়া বোধ হইত এই অধিকারটুকু পাইয়াই যেন তাঁহার জীবন সার্থক হইয়াছে। মাতাদেবী একদিন বিভালয়ে আসিবেন এইরপ কথা হইয়াছিল, নিবেদিতা সেই অবধি বিদ্যালয়ের সংস্থার আরম্ভ করিলেন। বেদিন মা বিভালয়ে আসিবেন নিবেদিতা সে দিন আনন্দে একেবারে বাহুজ্ঞান হারাইয়া-ছেন। এখানে ওখানে ছুটাছুটী করিতেছেন, কেবলই হাসিতেছেন, আবার কথনও বা আনন্দে অধীর হইয়া কখন বিত্যালারের শিক্ষয়িত্রীদিগের, কখন ছাত্রীদিগের এবং কখন বা দাসীর গলা পর্যান্ত জড়াইয়া ধরিতেছেন।

শ্রীযুক্ত অধিনীকুমার দত্ত প্রভৃতি নয়জন নির্বাসিত বেদিন মুক্তিলাভ করিলেন সেদিনও নিবেদিতার এমনই আনক্ষ দেখিয়াছিলাম। সেদিনও বিভালয়ের ছারে পূর্ণ-কুম্ভ কদলী বৃক্ষ স্থাপিত হইয়াছিল। সেদিনও আনন্দের দিন বলিয়া মেয়েদের অনধাায় হইয়াছিল।

অস্তায় অবিচারের বিক্লছে নিবেদিতা দৃপ্তাসিংহীর
মত উত্তেজিত হইয়া উঠিতেন, সে সময় তিনি জগতে
কাহাকেও দৃক্পাত করিতেন না। তাঁহার রোষাগ্নিদীপ্ত
দৃশ্বির সম্মুখে অতি গর্জিতকেও মস্তক অবনত করিতে
হইক্তা আবার অপর দিকে তাঁহার নত্রতাও অনক্তর্মত
ছিল, সে নত্রতা মৌথিক বিনয় নহে, আন্তরিক সৌজন্ত।
তিনি অতি দরিদ্রের সহিতও যেরপ সমন্ত্রম ব্যবহার
করিতেন সেরূপ ব্যবহার কেবল তাঁহাতেই সম্ভব
হুইত।

তাঁহার প্রকৃতির মধ্যে একটা সদাজাগ্রত ভাব ছিল, সেইটাকে তাঁহার যোদ্ধ্রের ভাবও বলা যাইতে পারে। তিনি একদিকে যাহা ব্ঝিতেন তাহার ভিতর যেমন তিলমাত্র জটিলতা বা সংশয়ের সম্পর্ক রাথিতেন না, তেমনি আবার অন্তদিকে যাহা ব্ঝিয়াছেন তাহা তাঁহার জীবনের প্রতিক্রণেই সফল করিবার জন্ত যোদ্ধা যেমন যুদ্ধের সময় সর্ব্রদাই প্রস্তুত থাকে সেইরূপ তাঁহার সমগ্র প্রকৃতিতে এই সদাজাগ্রত ভাব বর্ত্তমান থাকিত। এইজন্ত তাঁহার কথার ও কাষে বিন্দুমাত্র পরমিল দেখা যাইত না। মানুষ্যত্বের উপর প্রদা নিবেদিতার স্বভাবের মজ্জাগত ভাব। মানুষ্ যেন মানুষ্ হয় ইহাই তিনি চাহিতেন। মানুষের ভিতরে যেথানে যে ভাবেই মনুষ্যন্তের বিশ্বাল দেখিয়াছেন, তেজিখিনী নিবেদিতা সেইখানেই প্রদা সহকারে আপনার মন্তক্ নত করিয়াছেন।

নিবেদিতার জীবন আলোচনা করিতে গেলে এত কথা বলিবার আসিয়া উপস্থিত হয় যে তাহা এই ক্ষুদ্র প্রবদ্ধে এবং লেথকের সামর্থো কুলার না। তিনি যেসকল প্রুক লিথিয়া গিরাছেন তাহার ভিতর তাঁহার পরিচর অনেকাংশে পাওরা যার, কিন্তু তাঁহার সম্পূর্ণ পরিচর পাইতে হইলে যে ভালবাসা দিয়া তিনি ভারতকে আপন করিয়া লইরাছিলেন সেই ভালবাসা দিয়াই তাঁহাকে বুরিতে হয়।

আৰু নিবেদিতার কথা বলিতে গিয়া একুদিকে যেমন সেই দুঢ়ব্রতা সন্ন্যাসিনীর স্ত্যু নিষ্ঠা ও প্রেমপৃত চরিত্র শ্বরণ করিয়া বিমল আনন্দে চিন্ত পরিপূর্ণ হইয়া উঠিতেছে, তেমনি অপরদিকে আবার আপনাদিগের অপৌরুষ ও দৈশু শ্বরণ করিয়া ক্ষোভে ও লজ্জার অভিভূত হইতে হইতেছে। ভারতবংইর সৌভাগ্য যে নিবেদিতাকে পরমাগ্রীয়ারূপে সে হৃদয়ের কাছে পাইয়াছিল। ভারতবর্ষের হুর্ভাগ্য যে নিবেদিতা যথন জগতে ছিলেন, তথন ভাঁহাকে আপনার জন বলিয়া বুঝিয়া হদয়ে গ্রহণ করিতে পারে নাই। পার্থিব দৃষ্টিতে আজ আমরা তাঁহাকে হারাইয়াছি, আজ তাঁহার সেই व्यानन्ममंत्री मृर्खि लाकलाठतन मण्य हटेल वर्खाह्छ इहे-য়াছে, আজ বোদপাড়ার বিছালয়গৃহ শৃত্ত, নিবেদিতা আর সেখানে নাই! কিন্তু তাঁহার আজীবন সাধনার মুর্ত্তরূপ এখনও রহিয়াছে। নিবেদিতা যাহা প্রাণ দিয়া প্রতিষ্ঠা করিয়াছেন সেই বোসপাড়ার বিভালয়টা এখনও আছে; নিবেদিতার অভাবে তাহা কি শুক্তগর্ভেই মিলাইয়া যাইবে গ স্থামী বিবেকানন্দের সেই বজ্ঞনির্ঘোষ আহ্বান-ধ্বনি. "काला, काला महाপ्रागनन, शृथिवी इःश्टकरण नक्ष इह-তেছে, তুমি কি ঘুমাইতে পার ?"--্যে আহ্বান-ধ্বনি শুনিয়া নিবেদিতা কেবল ঈশ্বরমাত্র সম্বল করিয়া জগতের পথে দাঁডাইয়াছিলেন সে আহ্বান কি ভারতবাসীর শ্রবণে ব্যর্থ হইবে ? ভারতে কি এমন বিংশতি জন রমণী এবং পুরুষ নাই থাহার৷ ভগবানের নামমাত্র সম্বল করিয়া ভারতের কল্যাণকামনায় পথে গিয়া দাঁড়াইতে পারেন গ ইহা যদি সম্ভব না হয়, ভারতবাসীর এতটুকুও কি প্রাণ नारे य निर्दाप्त अनमन अक्षामन श्रीकांत्र कतिबाध যাহাকে রকা করিয়াছেন তাঁহারা কপদক্ষাত্র ভিকা দিয়াও সেই বিভালগ্ধকে রক্ষা করিতে পারেন ? তপরিনী নিবেদিতা অনাহার অনিস্রায় শিক্ষাসমিধে বে হোষানল প্রজালত করিয়াছিলেন তাহার উজ্জল শিখা কি সমস্ত ভারতবর্ধকে আলোকিত করিবে না ? হব্য অভাবে তাহা कि यक्कात्ररखरे निक्षां भिष्ठ हरेरव ? श्रीनत्र नावाना मानी।

মাছের সন্তানবাৎসল্য

অগুদেশের মত আমাদের দেশেও নানারকম জীবজন্ত अञ्चलत्न कीवकद्धानत यमन वृक्ति আছে, আমাদের দেশের জীবজন্তদেরও সেইরূপ বৃদ্ধি আছে। অञ्चल्लभंत्र कीरकहरतत्र यमन नाना मंकि ७ ७१ बाह्र. আমাদের দেশের জীবজন্তদেরও সেইরূপ আছে। অথচ আমাদের ছেলেমেয়েদের পাঠ্যপুত্তকে যদি ঘোড়ার প্রভূ-ভক্তির বিষয় লিখিতে হয় তবে আরবদেশ হইতে দৃষ্টাস্তের আমদানী করিতে হয়। যদি কুকুরের কর্ত্তবাপরায়ণতা ও বিশস্ততার বর্ণনা করিতে হয় তবে ওয়েল্স দেশ हरेट जामता पृष्टात्खत जामनानी कति। तानत्त्रत क्षेत्री, ভাঁড়ামি ও নকল করিবার প্রবৃত্তির দৃষ্টান্তের জন্ম আমা-मिशदक विरम्पा याहेरा हम। हेहात कात्र बहे त्य আমরণ জীবজন্তদের কার্যাপ্রণালী, ব্যবহার এবং প্রকৃতির দিকে দু^{ম্বি}পাত করি না। এসকল পর্যাবেক্ষণ করা আমাদের অভ্যাস নাই। ইউরোপ আমেরিকায় বড বড় বৈজ্ঞানিকেরা পর্যান্ত এসকল বিষয়ের আলোচনা করিয়া বড় বড় পুস্তক লিখিয়াছেন। এমন কি যে কেঁচোকে আমরা এত নিরুষ্ট ও ঘুণ্য জীব মনে করি. ডাকুইন তাহার সম্বন্ধে একথানি বহি লিখিয়া দেখাইয়াছেন যে তাহার দারা কিরূপে জনী উর্ব্বর ও চাষ্যোগ্য হয়। লাবক পিঁপড়া, বোলতা ও মৌমাছি সম্বন্ধে একথানি মনোরম বহি লিখিয়াছেন। রোমেন্জ্ প্রণীত "জীবের বৃদ্ধি" (Animal Intelligence) নামক পুস্তক দাধারণ পাঠকের পরিচিত।

মাছ আমাদের দেশে খুব হয়, এবং বাঙ্গালী খুব মংস্থানী। কিন্তু মাছের সন্তানবাৎসল্যের খবরটা আমাদিগকে ডাকুণার বিল্হেল্ বান্ট (Dr. Wilhelm Berndt) নামক এক জার্মেন্ প্রাণিতত্ববিদের লেখা একটি প্রবন্ধ হইতে সংগ্রহ ক্ষিতে হইতেছে।

মংস্ত-পিতা অনেক মানব-পিতাকে সস্তানবাৎসন্ত্যে পরাজিত করিতে পারে। শিমানবসমাজে মাতৃয়েহ প্রায় সর্ব্বত্তই আছে বলিয়া ধরিয়া লওয়া যায়, কারণ সন্তানজেহ- হামা মাতা কচিৎ দেখা যায়। কিন্তু সন্তানবাৎস্লাবিহীন

পিতা অনেক দেখা যায়। ইতরপ্রাণীদের মধ্যে স্তন্যপারী জীগদের মা খুব স্নেহশীলা হয়, কিন্তু পিতাকে প্রায়ই তাহার উন্টা দেখা যায়। পাখীদের মধ্যে বড় বড় শিকারী-পাখীদের পিতারা খুব স্নেহশীল; তাহারা অনেক সময় সন্তানদের জন্ত প্রাণবিসর্জন পর্যান্ত করে। জিল্পান্ত সময় অনেক পাখীর সাদাসিধে পালকবিশিষ্ট মা শিশুগুলিকে "মান্ত্র্য" করিতেই ব্যস্ত থাকে, আর জাঁকাল পালকে ঢাকা পুরুষ পক্ষীগুলা কেবল নৃত্যু গীত লইয়াই থাকে।

ভেক ও মংস্থাদের মধ্যে উচ্চ আদর্শের দাম্পত্যসম্বন্ধ ও সপ্তানহেহ দেখা যার। ভেকদের মধ্যে অনেক পিতা সপ্তানগুলিকে খুব শৈশবে গিলিয়া ফেলে, কিন্তু তাহা খাইয়া ফেলিবার জন্ত নহে। পিতার কঠের নিকট শিশু-গুলি আনন্দে বাড়িতে থাকে। অন্ত একজাতীয় ভেকের শিশুরা মায়ের পিঠের উপরিস্থ মৌচাকের মত ছেটে ছোট গর্ভে শৈশবকাল কাটায়। আর একজাতীয় ভেক আছে, তাহাদিগকে ইংরাজীতে ধাত্রী-ভেক (obstetrical toad or nurse- frog) বলে। ইহাদের মধ্যে পিতা ধাইয়ের কাজ করে, সে সন্তঃপ্রস্তে ডিমের মালা তাহার পিছনের পাছটিতে জড়াইয়া প্রায় ছই হপ্তাকাল নিজেকে গর্ভে সমাহিত করে। তাহার পর ডিম ফুটবার সময় বাহিরে আসে।

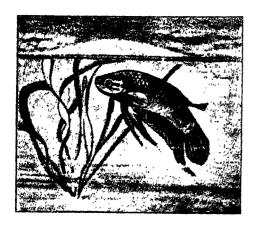
সস্তানমেত এ সন্তানপালন সম্বন্ধে মাছদের মধ্যে অনেক রকমের সাদৃশ্য ও প্রভেদ আছে। ইউরোপের মাছগুলার সন্তানবাৎসলা নাই; একমাত্র ব্যতিক্রম ষ্টিক্লব্যাক্ নামক মাছ। ইহারা বাসা নির্মাণ করে, এবং পুরুষেরা সন্তানের জন্য বহু স্বার্থত্যাগ করে। অনেক জাতীর মৎশুমাতা শিশুগুলি ডিম ফুটিয়া বাহির হইয়া কতকটা বর্ট্ট হওয়া পর্যাস্ত ডিমগুলিকে মুখের শিশুগুলি মধ্যে মধ্যে বাহিরে আসে, আবার ভর পাইলে বা ক্লান্ত হইলে তাড়াতাড়ি গিয়া মারের মুখের ভিতর আশ্রয় লয়। দেখিলে বড় কোতুক বোধ হয়। মুরগী যেমন সাবধানে ও বড়ের সহিত ছানাগুলিকে চরাইয়া লইয়া বেড়ায়, অনেক মৎশুপিতা সেইরূপ নিজের শিশুগুলিকে স্বন্ধে কইয়া সাঁতার দিয়া বেড়ায়। দেখিলে বড় আনন্দ হয়।

প্রদেশ-মংস্থ (Paradise fish) নামক এক রকম



মংস্ত-পিতা শিশুমাছদিগকে চরাইতেছে:

মাছ আছে, যাহাদের মধ্যে পিতাই শুস্নেহণীল কিন্তু মাতা রাক্ষসী। ডা: বার্ণ ট্ বলেন, তিনি অনেক সময় মাতাকে মৎশুপিতার অগোচরে ডিমগুলি চুরি করিয়া থাইয়া কেলিবার চেষ্ঠা করিতে দেথিয়াছেন। তথন হয় ত পুরুষ-মৎশুটি জলের উপর হইতে ফেন-বৃদ্দ সংগ্রহ করিয়া নিজ ফেননির্দ্মিত বাসাটির উন্নতি করিতে ব্যস্ত। পুরুষটিশ্র নারীর এই রাক্ষসীচেষ্টা দেপিবামান্তই তাহাকে কামড়াইয়া



পুরুষ যোদ্ধা মাছ ফেন-বাসায় পাহারা দিতেছে।

তাড়াইরা দেয়। এই মংস্তকে যোদ্ধামাছও বলে। আমাদের ছবিতে দেখান হইরাছে যে পুরুষ যোদ্ধামাছ কেমন আত্মোৎসর্গের সহিত ফেনের বাসার নীচে পাহারা দিতেছে। ঐ বাসার শিশুগুলি বাড়িতেছে। ডিম ফুটিয়া শিশুগুলি বাহির হইবার পর পিতৃত্বেহ উন্মন্ততার আকার ধারণ করে। তথন অক্স কোন পুরুষ মাছকে জলাশরে স্থাপন করিলে মংস্থাপিতা নির্দিরভাবে তাহার প্রাণবধ করে। যদি কোন মাহ্ময অলের মধ্যে তথন আঙ্গুল দের, তাহা হইলে সাহলী পিতা ক্রোধের সহিত এক মিনিট ধরিয়া আঙ্গটার বিরুদ্ধে, কামড়াইয়া কামড়াইয়া, যুদ্ধ করে।

এদেশের সোল সাল মৎস্থের সম্ভানবাৎসল্য স্থবিদিত।

আগে হজম পরে ভোজন

অনেক কীট আছে, ভাহাদের শারীরিক গঠন এরূপ যে তাহারা কেবল জলের মত তরল খাদ্যই গ্রহণ করিতে আমাদের থাদ্য উদরের মধ্যে গেলে পরে পরিপাক করিবার জন্ম রস নিঃসত হয়। ঐ রসের দারা খাদ্য জীর্ণ হইয়া রক্তমাংসাদিতে পরিণত হয়। পুর্ব্বোক্ত কীটগুলি কেবল তরল খাগু থাইতে পারে বলিয়া আগেই তাহাদের শিকারের মধ্যে জীর্ণকারী একট রস চালাইয়া এই প্রকারে শিকারের শরীরটা গলিয়া জলীয় হুহলে, তাহা তাহারা চুষিয়া থাইতে থাকে। শেষে কেবল শিকারের শরীরের গুক্না চামড়াটি বাকী থাকে। আঁরি কুপ্যা (Henri Coupin) নামক একজন ফ্রাসী বৈজ্ঞানিক পারীর লা নাতিয়ার (La Nature) পত্রে লিখিয়াছেন, যে, এইরূপ কীটের সংখ্যা বড় কম নয়। তিনি ডাইটিস্কদ্ নামক একটি কীটের এইরূপ আহার-প্রণালীর কথা বলিয়াছেন। এই কীট পুকুরে সচরাচর বাস করে বলিয়া লিথিয়াছেন। সম্ভবতঃ ইহা আমাদের ুদেশের পুকুরেও থাকে। আমরা ছবি দিলাম। পাঠক-গণ চেহারা দেখিয়া সন্ধান লইতে পারেন।

এই কীটের মুথ নাই। ইহার ফাঁপা দাড়া আছে।
তাহার ঘারা ইহা শিকার ধরে, ও তাহার পর উহার
শরীরে হজ্মী রস চালাইয়া দের, এবং বখন শরীরটা
জীর্ণ হইয়া গলিতে থাকে, তথন দাড়ার অগ্রভাগন্থিত
ফল্ম ছিল্র দিয়া ঐ জলীয় আহাল চুয়িয়া লয় । কীট
প্রথমে শিকারের রক্তটা চুয়িয়া থায়, তার পর প্রোক্তরূপে উহার শরীরটা আগে হজম করিয়া পরে আহার
করে। মিন্টার পোর্টিয়ার (Mr. Portier) ঐ কীটের
নিকট একটি ছোট মাছ ফেলিয়া দিয়া উহার সমস্ত ভোজন
প্রক্রিয়াটি দেখিয়াছেন। কীট প্রথমে মাছটাকে দাড়ার



বাম কোণে কীটটির মাথা ও দাড়া দেথান হইয়াছে।

ছারা ধরিয়া উহার শরীরে একটা বিষ প্রবেশ করাইয়া উহাকে অসাড় করিয়া ফেলে। তাহার পর কালো হজ্মীরস উহার শরীরে চুকাইয়া দেয়। অপুরীক্ষণ হারা পরিছার দেখা যায় যে কেমন করিয়া ঐ রসের শক্তিতে মাছের শরীরের সকল অংশ অল্ল অল্ল করিয়া তরল হইয়া আসে। এই ক্রিয়া কতকদ্র চলিলে হঠাৎ মাছের শরীরে এইসমস্ত তরলীভূত অংশটা কীটের দাড়ার কাছে পৌছিতে থাকে, এবং দাড়ার অগ্রভাগস্থ সক্ষ ছিল্ল দিয়া কীটের উদরে প্রবেশ করে। এইরূপে মৎস্ত বা অন্ত শিকারের শরীর হইতে সমস্ত ত্রল অংশ চোষা হইয়া গেলে, প্রায় আধ মিনিট কাল উহার শরীর শুদ্ধ থাকে। তাহার পর আবার হঠাৎ কাটটা হক্ষুমীরস শিকারের শরীরে চুকাইয়া দেয়।

তদনস্তর শিকারের শরীর পুনরায় তরল হইতে থাকে এবং কীটের শোষণ হত্যাদি কর্ম আবার আরম্ভ হয়। শেষে বারবার এইরূপ হইয়া শিকারের কেবল ত্বকৃটি বাকী থাকে।

আমাদের দেশে মিহি বালি ও ধূলাতে একরকম কীট থাকে; তাহা আমরা অনেকেই দেখিয়াছি, কিন্তু তাহার বাংলা নাম জানি না। এই কীট বালি ও ধূলায় পানের থিলির মত, বা কেরো'দন তেলের বোতলে তেল ঢালিবার টিনের ফানেলের মত ক্রমসংকীর্ণ মস্থল গর্ভু নির্ম্মাণ করিয়া তাহার তলায় ওৎ পাতিয়া বিদয়া থাকে। ঐ গর্ভে কোন পিঁপড়া বা তক্রপ ছোট জীব পড়িলে তাহাকে ধরিয়া থায়। উহা পলাইবার চেটা করিলে উহার গায়ে ধূলা বা বালি ছুড্য়া উহাকে চাপা দিয়া ফেলে এবং এইক্রপে

উহার পলায়ন বন্ধ করে। এই কীটকে ইংরাজীতে পিপীলিকা-সিংহ (Ant-lion) বলে। ইহার বাংলা নাম কি ? এই কীটেরও ভোজনপ্রণালী পূর্ব্বোক্ত পুকুরবাসী কীটের মত।

দেখিতে উকুনের মত যেসকল পোকা গণছে ছিদ্র করে, তাহারাও গাছের মধ্যে আগে হজ্মীরস চুকাইয়া দিয়া তাহার উপাদানগুলিকে তাহাদের ভোজনের উপযোগী খুব পাত্লা-তরল করিয়া লয়।

এইসকল ব্যাপার আমাদের দেশে কেহ নিজে লক্ষ্য করিয়াছেন কি ? না করিয়া থাকেন ত এখন করিতে পারেন।

জাবনবিত্যার ইন্দ্রজাল

জীবনবিছা (biology) বিজ্ঞানের একটি পুরাতন শাখা নছে, ইহা অপেক্ষাক্বত আধুনিক। ইহার ক্রমিক উন্নতি হইতেছে ও ইহার গবেষণার প্রণালীও অবিরত পরিবর্ত্তিত হইতেছে। জীবনবিচ্চাবিদেরা জীবনতত্ত্বের আলোচনা করিতে গিয়া যেসকল ফল পাইতেছেন. তাহা ঐক্রজালিকের জাহর মত বিশায়কর। কোন জীবের শরীরে ক্ষত হইয়াছে, ক্ষতস্থান হইতে একটা পা গজাইল, যাহা পূর্ব্বে ঐ স্থানে ঐরপ কোন জীবের দেখা যায় নাই; চুটি জীব মাথা বা লেজের দারা যুক্ত হইয়া একত জীবন ধারণ করিতেছে; ইত্যাদি নানা ব্যাপার এই বৈজ্ঞানিক-जिल्लात अट्यमामिस्त (पथा यात्र । हेट्टांता **अल्ला**कालिक त মত মজা দেখাইবার বা দেখিবার নিমিত্ত যে এইসকল পরীকা করেন, তাহা নয়; তাঁহারা জীবনের নিগূঢ় তত্ত্ব, উহার উৎপত্তি, প্রকৃতি, ইত্যাদি ব্ঝিতে পারিবার আশার এরপ করিয়া থাকেন। এইরপ করিতে গিয়া ভাঁহারা দেখিলেন যে যেখানে কোন জীবের চোখ ছিল. সেধানে একটি পা গজাইল; যেধানে একটি লেজ ছিল, সেধানে ছটি লেজ হইল; একটি বিচ্ছিন্ন বাছ হইতে ক্রমশঃ একটি সমগ্র জীব উৎপন্ন হইল; একটি আহত জীব কভস্থান হইতে একটি শাখা বা ক্যাক্ড়া বাহির ক্রিল, ইত্যাদি। উচ্চ শ্রেণীর জীবে এ পর্যান্ত এরপ

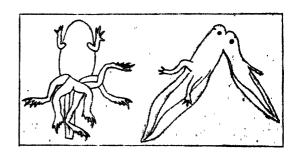
কিছু দেখা যায় নাট, কিন্তু নিম শ্রেণীর জীবে, এমন কি বাঙে পর্যান্থ, দেখা গিয়াছে।



তারামংশ্রের কণ্ডিত ভূজ হইতে নৃতন তারামংশ্রের উদ্ধবের ক্রমবিকাশ।

আমরা যে ছটি ছবি দিলাম, তাহার একটিতে দেখা যাইবে, একটি তারামংস্থ (star-fish) হইতে তাহার একটি ভূজ কাটিয়া লওয়া হয়; ঐ ভূজটি হইতে ক্রমণ: আরও বাছ গজাইয়া শেষে উহা স্বতন্ত্র একটি তারামংস্থে পরিণত হইয়াছে।

অপর চিত্রটিতে দেখা যাইবে, যে, একটি ব্যাঙাচির শরীরের ক্ষতস্থান হইতে চারিটি নৃতন পা বাহির হইয়াছে,



ব্যাঙাচির ক্ষতস্থানে পদ-উদ্গম ও মাধার মাথার জ্বোড়-কলম।

যাহা স্বাভাবিক ব্যাভাচির থাকে না। আর ছটি ব্যাভাচিকে, গাছের মত কলম করিয়া, মাথায় মাথায় ক্রোড় লাগাইয়া দেওয়া হইয়াছে, এবং তাহারা এই সংলগ্ধ অবস্থাতেই জীবিত রহিয়াছে।

তাড়িতের সাহায্যে চাষ

আমাদের দেশে সাক্ষাৎ ভাবে চাষের ভার রহিরাছে
নিরক্ষর অশিক্ষিত ক্লমকদের উপর। তাহারা যে ক্লষিবিষয়ে সম্পূর্ণ অশিক্ষিত, তাহা নয়। তাহাদের বাপ
পিতামহ যে যে উপায়ে চাষ করিতেন, তাহারা সেসব
উপায়ই জানে, এবং সে উপায়গুলি অনেক স্থলেই ভাল।
তবে কিনা, সংসারে কোন বিষয়ই এক স্থানে স্থির থাকে না,
সকল বিষয়েই হয় উয়তি নয় অবনতি হয়। অভাভ স্থসভা
দেশে শিক্ষিত ক্লয়কের হাতে পড়িয়া চাষেরও উয়তি হইতেছে, বিজ্ঞানসম্মত নানা উপায় উদ্ভাবিত হইতেছে।
সেইসব দেশের তুলনায় আমাদের দেশ পশ্চাতে পড়িয়া
যাইতেছে। ভারতবর্ষের অবস্থার পরিবর্ত্তন হওয়ায় অনেকে
কুলক্রমাগত রীতি অনুসারেও ভাল করিয়া চাষ করিতে
গারিতেছে না।

আমাদের দেশে নৃতন নৃতন রকম চাষের প্রণালীর পরীক্ষা প্রধানতঃ গবর্ণমেণ্টের ক্লমিপরীক্ষাক্ষেত্রে হয়, কিন্তু এইসকল পরীক্ষার ফল চাষার কাছে প্রায়ই পৌছে না। জ্মাদারদের মধ্যে অধিকাংশই নিজের নিজের ভোগতৃষ্ণা নিবৃদ্ধি ও রাজপুরুষদের মনস্কৃষ্টি সাধনেই ব্যস্ত। তাঁহারা চাষার রক্ত শোষণ করিয়া জীবনধারণ করেন, কিন্তু চাষের উন্নতির জন্ত কিছুই করেন না।

অনেক উদ্ভিদই যে বড় গাছের ছায়ায় পড়িলে, রোদ আলোক না পাইলে, "আওতায়" থাকিলে বাড়ে না, ইহা অনেকেই লক্ষ্য করিয়া থাকিবেন। অনেকেই দেখিয়াছেন বে ঘনপত্রবিশিষ্ট বড় বড় গাছের তলার জমি ঘাসে ঢাকা নয়। তাহার কারণ ঐ আওতা। স্থতরাং এই ব্যাপারটির বৈজ্ঞানিক কারণটি বৃঝাইয়া না বলিলেও ইহা সকলেই স্বীকার করিবেন বে অনেক উদ্ভিদেরই বৃদ্ধির পক্ষে রৌজ আলোক আবশ্রক। পরীক্ষার হারা এখন স্থির হইয়াছে যে তাড়িতশক্তির বিকিরণ হারাও ঠিক্ এইরূপ কাজ হয়। তাড়িতের হারা গাছের বৃদ্ধির সাহায্য করা যায় কিনা, তাহার পরীক্ষা গত ২০৷২৫ বৎসর ধরিয়া হইতেছে। তাড়িতশক্তির প্রেরোগে উদ্ভিদের বৃদ্ধি হয়, ইহা প্রমাণিতও ইইয়াছে। তবে এই শক্তিপ্রয়োগহারা যে ব্যবসা-হিসাবে

লাভ করা যায়, এতদিন তাহা প্রমাণিত হয় নাই। এখন তাহাও হইতেছে।



ভাক্তার লাইম্যান জে, ব্রিগ্ন্ উদ্ভিদ্বৃদ্ধির জন্ম তাড়িতের তার সংযোগ করিতেছেন।

আমেরিকার আলিংটন শহরে একটি ক্লবিপরীক্ষাক্ষেত্রে লাইম্যান জে, ব্রিগ্ন্ (Dr. Lyman J. Briggs) কয়েকজন সহকারীর সাহায্যে এইরূপ পরীক্ষা করিয়াছেন। আমেরিকার যুক্তরাজ্যের ক্ষবিভাগের রিচার্ড গ্লোইড (Richard Gloede) সাহেবও এইরূপ পরীক্ষা করিয়া-ছেন। এইরূপ পরীকা কাচের সাসির ছাদ ও দেওয়ালযুক্ত চারাগাছগৃহে (Greenhouse) করা হয়। এই গৃহের মাটির ভিতর একটি লোহার তার বিস্তৃত থাকে। আবার মুলের চারাগুলির চারি ফুট উপরে ভালের আকারে অনেকগুলি তার বিস্তৃত থাকে। তাহাতে প্রায় ১২ ইঞ্চি ব্যাদের ছিদ্রবিশিষ্ট জাল নির্মিত হয়। এই জাল হইতে মধ্যে মধ্যে ছোট ছোট পিতলের শিকল ঝুলাইয়া দেওয়া হয়। যেথানে তাড়িতশক্তি উৎপন্ন হইতেছে সেথান হইতে হুটি তারের দারা পরীক্ষাগৃহে তাড়িত আনা হয়। একটি তার মাটির নীচের লোহার তারের সহিত যুক্ত হয়. আর একটি উপরের ফালের সহিত যুক্ত হয়। কভকগুলি চন্দ্রমলিকার চারা লইয়া মোইড সাহেব পরীকা করেন। পুৰ ভাল ৰাছাই চারা লইরা একস্থানে লাগান হয়, আর

খারাপ চারাগুলি পূর্ব্বোক্তরপ তাড়িত তারযুক্ত স্থানে লাগান হয়। উভয় স্থানেরই মাটি ইত্যাদি আর সব বিষয়ে অবস্থা ঠিক্ একই রক্ষের ছিল। এই পরীক্ষায় দেখা যায় যে তাড়িতশক্তির সাহায্যে থারাপ চারাগুলিও থুব শীঘ্র শীঘ্র বাড়িয়াছিল, এবং তাহাদের জীবনীশক্তি ভাল চারাগুলি অপেক্ষাও ভাল হইয়াছিল।

তাড়িতশক্তিতে যে কেবল উদ্ভিদেরই বৃদ্ধির সহায়তা হয়, তাহা নহে। জার্মেনীতে পরীক্ষা করিয়া দেখা গিয়াছে যে বিজালয়ের যে শ্রেণীতে তাড়িতশক্তি বিকীর্ণ হইবার বন্দোবন্ত পাকে, সে শ্রেণীর ছাত্রদের কেবল যে শারীরিক বৃদ্ধি ও উন্নতি অন্ত ছাত্রদের চেয়ে বেশী হয়, তা নয়; পরস্ক তাহাদের মানসিক ক্রিয়াও বেশী হয়, তাহাবা অন্ত ছাত্রদের চেয়ে শীঘ্র ও সহজে শিক্ষা গ্রহণ করিতে সমর্থ হয়। স্থতরাং দেখা যাইতেছে যে অন্তর্মুদ্ধি বালকদের অবস্থা একবারে আশাশ্র্য নহে। তাহাদিগকে যদি মুক্তস্থানে বিশুদ্ধ বাতাসে বৈহাতিক শক্তিপূর্ণ আকাশে বেষ্টিত করিয়া রাখিয়া স্নেহের সহিত দক্ষ শিক্ষক শিক্ষা দেন, তাহা হইলে তাহাদেরও মানসিক উন্নতির খুব সম্ভাবনা আছে।

গরুর গাড়ীর গান

(Gouldsbury)

'যাচ্ছে সময়!' যাচ্ছে ?—বটে !—আমরা কি জানি ?
সাবেক চালে চল্ছি মোরা সাবেক বিধানী!
কাল ছুটেছে কান্তে হাতে,—গ্রাহ্ম করিনে;
তার পিছুতে বেদম ছুটে পথে মরিনে।
থাক্তে আয়ু ভয়টা কিসের ? সময় আছে ঢের;
চালের সেরা লম্বরী চাল; নেই তুলনা এর।
কেউ বা ছোটে, কেউ বা হাঁটে, কেউ বা হাঁকায় রথ,
শিস্ দিয়ে কেউ আপন মনে একলা চলে পথ;
হট্টগোলের মাঝথানে সে শুন্ছে পেতে কান
মান্ধাতারো পূর্বযুগের গরুর গাড়ীর গান!
চল্ছি চালে,—যুগের কালের নেইক হিসেবই;
ঘুম-পাড়ানি মাসীর কোলে ঘুমায় পৃথিবী।

শ্ৰীসতোজনাথ দত্ত।

কফিপাথর

তত্ত্ববোধিনী-পত্রিকা (চৈত্র)।

আর্ট —শ্রী মজিতকুমার চক্রবর্ত্তী—

সৌন্দর্য্যতত্ত্বশাস্ত্র পড়িয়া আর্ট কি তাহা জানিবার চেষ্টা করা বিভূম্বনা---কারণ তাহার মধ্যে মতামতের জঙ্গল। সমস্ত বিশ্বভূবন জুড়িয়া যে দৌন্দর্যাশাস্ত্র লেখা, তাহাকে প্রাণহীন দার্শনিক নাম ও সংজ্ঞার মধ্যে র্থ জিবার সার্থকতা নাই। তাই রক্ষিন বলিয়াছেন, আর্টের মধ্যে যাহ। মহৎ তাহা বিশ্বপ্রকৃতির স্তব। মানুষের চিত্রে, কাব্যে, সঙ্গীতে বিখচিত্র বিখকবিতা বিখনঙ্গীতের শুব কেবলি ভরিয়া ভরিয়া উঠিতেছে। কিন্তু আর্ট সম্বন্ধে প্রয়োজন-অপ্রয়োজনের ভেদ-রেথা টানিবার আবগুকতা নাই। কেবল মহৎশিল্পে নয়, প্রয়োজনের শিল্পেও একটি অজ্ঞাত স্তব আছে। থালা ঘটীতে পুশ্পপল্লবের রেথার, আকারের, হত্তপুটের আকর্যানিবেদনের একটি পুজাঞ্জলি আছে। তেমনি, বিখপ্রকৃতির ভামহরিৎবসনের অফুকারে স্ক্র বসনবয়নের নিশ্চয় উৎপত্তি। কিন্তু রন্ধিনের এই সংজ্ঞাটি খুব চমৎকার হইলেও তাহার একটা দোষ এই যে ইহাতে মনে হইতে পারে যে আর্ট বুঝি তবে প্রকৃতির অমুকরণ মাত্র, তাহা স্বাধীন সৃষ্টি নয়। বস্তুত, বিষপ্রকৃতির উপরেও আর্ট এক জায়গায় জিতিয়া আছে, সে সম্পূর্ণতার তত্ত্বে, আইডিয়ালে। বিশ্বপ্রকৃতিতে সমস্তই পরিবর্ত্তমান, সেধানে পূর্ণতার আদর্শকে পাওয়া যায় না। পূর্ণতার আদর্শ আইডিয়া রূপে আমাদের অন্তরে বিরাজমান। শুভরাং আমরা যথন প্রাকৃতিক দৃশ্খের ছবি আঁকি, তথন যে দৃগুটি চোখে দেখি, তদপেক্ষা ফুল্মরতর দৃশ্রের আভাস দি। মানুষের ছবি আঁকিলে তাহার বাফ্চেহারাটা আঁকি না, কিন্তু ভিতরের অদৃশু সম্পূর্ণতর মানুষ্টিকে আঁকি। শীযুক্ত অবনীক্র নাথ ঠাকুর ভারতবর্ষীয় আর্টের ইহাই বিশেষক বালয়াছেন। সঙ্গীতে, কাব্যেও এই সম্পূর্ণতার একটি আদর্শ আছে। কিন্তু আর্টকে বাস্তব-বিষছবির প্রতিচ্ছবি করিয়া দেখা (Realism) ও আর্টকে অস্তরের সম্পূর্ণতার আদর্শের বাহ্যপ্রকাশ করিয়া দেখা (Idealism) এই ছই মতই একএকদিক্-ঘাাষা মত। কারণ বাহিরের জগতে স্বই মায়া ছায়া, বাস্তবিক সত্তা কোথাও নাই বলিলে, ভিতরে বাহিরে চিরস্তন ছন্দ্র খাড়া করিয়া রাখা হয়; বাস্তবিক সন্তা ভিতরেও বেমন বাহিরেও তেমনি। এই বাস্তবিক সন্তার সঙ্গে আমাদের চেতনার অব্যবহিত যোগ নাই। সেইজন্য আধুনিক দার্শনিক বার্গিদ বলেন যে আমরা সব জিনিসকেই শ্রেণার মধ্যে ফেলিয়া দেখি, প্রত্যেকটি বস্তু যে অন্য যে-কোন বস্তু হইতে স্বতন্ত্র, তাহার পরিচয় পাইনা। তিনি বলেন, আর্টের উদ্দেশুই সাধারণের মধ্যে কিছু জড়াইয়া না রাথিয়া একেবারে প্রভ্যেক বস্তুর অন্তর্নিহিত বাস্তবসত্তাকে অনাবৃত করিয়া প্রকাশ করা। ব্যার্গদাঁর এই মত ইউরোপীয় সাহিত্যের প্রকৃতি সম্বন্ধেও থাটে। সম্বন্ধ জিনিসকেই অত্যন্ত একান্ত, স্বতন্ত্র ও অথও করিয়া দেখাই সে সাহিত্যের বিশেষজ। শেক্সপীয়র হইতে আরম্ভ করিয়া রবর্ট ব্রাউনিং পর্যান্ত সকল কবিরই মধ্যে বিশেষ বিশেষ আবেগের ঘূর্ণিপাক রচনার প্রয়াস দেখা যায়। কিন্তু এই ঐকান্তিকতাকে বড় ৰলিয়া মানা চলে না। বিশ্বপ্রকৃতিতে যেমন প্রত্যেক বস্তুই স্বতন্ত্র, অথচ সকলের সঙ্গে অথগুভাবে মিলিত, আর্টও তাহাই হওয়া চাই। আর্ট ভিতরের পরিপূর্ণতার আদর্শের দ্বারা বাহিরের আবরণ ভেদ করিয়া সকল জিনিসের অন্তর্তর সন্তাকে দেখাইবে কিন্তু সে সন্তা একই কালে স্বতন্ত্র এবং মিলিত হইবে. সীম ও অসীম হইবে। কেন ? না, জানিতে হইবে, যে, আর্টের কেন্দ্র

সমস্ত মানুষ, সমস্ত বিষ্থাকৃতি,—মানুষের ধর্ম, কর্ম, চরিত্র, বৃদ্ধি সকল দিকের সঙ্গে আর্টের মিলন অবারিত হওরা চাই। কিন্তু সেই বড় নিলন কি হইরাছে? মানুষ আজকাল আর্টকে সমস্ত হইতে বিচ্ছিন্ন করিরা লইরাছে। ছবি বে আঁকে, সে বিশ্বছবির দিকে তাকার না, গান যে গার সে বিশ্বগান লোনে না। মানুষ জানেনা, যে, বিশ্বজ্ঞাণ্ডের যিনি চিত্রকর, যিনি কবি, তাঁহার রচনার প্রয়োগন-সৌন্ধ্য, কর্ম-আনন্দ সবই মিলিয়া আছে। মানুষের আর্টকেও আজ সব জারগায় নামিতে হইবে—কর্মে, ধর্মে, নাডিতে—সকল চেষ্টায় এবং সকল বিষয়ে।

বেদান্তবাদঃ শ্রীনিম্বার্ক-দর্শন — শ্রীবিধুশেথব শাস্ত্রী —

ব্রক্ষের স্বরূপ, জীবের স্বরূপ, বন্ধ ও মোক্ষ সম্বন্ধে এই দর্শনের মত:--ব্রু চিদ্চিংখরপে, খাভাবিক অনস্ত ও অচিস্তা কলাণগুণ-দমূহের আশ্রয়: অভএব তিনি সগুণ স্বিশেষ। ব্রহ্মকে যে নিগুণ বলা হয় তাহার অর্থ এই যে ব্রহ্মে কোনো হেয় বা মিথাা গুণ নাই : ব্রহ্ম অত্তের এই অর্থে যে তাঁহার স্বরূপ ও গুণের ইয়ন্তা করা যায় না তাঁহাকে পরিচ্ছিন্ন করিয়া জানিবার উপায় নাই বলিয়া তিনি অজ্ঞেয়। জীব দেহ-ইন্দ্রিয়-মন-বৃদ্ধি-জাণ হইতে ভিন্ন চেতন পদার্থ। ইহা 'আমি' এই প্রতায়ের বিষয় ও জ্ঞানম্বরূপ। ইহার ম্বরূপ স্থিতি ও প্রবৃত্তি পরমেখরের অধীন, তিনিই ইহাকে দাধু ও অদাধু কর্মে প্রবর্ত্তিত করেন, সরং ইহার কোনো কর্তৃত্ব নাই। ইহা অণুপরিমিত, অনস্তসংখ্যক ও প্রতি-শরীরে ভিন্ন ভিন্ন। ইহার বন্ধ ও মুক্তি হয়। জীব অনাদি: পরমেশর হইতে সম্পূর্ণ ভিন্ন বা সম্পূর্ণ অভিন্ন নহে: ইহা তাঁহার অংশ, কিন্ত থণ্ডাংশ নহে। জীব ব্রহ্মের শক্তিরূপ অংশ, আর স্বয়ং ব্রহ্ম অংশী। এই জীব মায়া বা পকৃতি বা কর্ম ছারা বেছিত: এই অবস্থার নাম বন্ধ। সক্ষোচ-কারণ প্রকৃতিসম্বন্ধ অপগত হইলে জীবের জ্ঞান যে নিজের স্বাভাবিক প্রকাশ লাভ করে তাহাই মোক। জীবের জ্ঞানসকোচরূপ বন্ধ সভাবত নহে . তাহা আগন্তক নৈমিত্তিক মাত্র : এজন্ত মৃতিও তাহার সাপেক্ষিক বা নৈমিত্তিক, বন্ধাবস্থায় জীব নিজের স্বরূপ বুঝিতে পারে না: জানিবার জক্ত জিজ্ঞাসা ও নিদিধ্যাসন করিতে হইবে এবং ভগবানের অমুগ্রহে জানিতে পারা যাইবে। এই ভগবৎপ্রাপ্তিই মোক্ষ। মম-স বিনাশ হইলেই "আমি ভগৰানের" এই বোধ আসে। সেই জন্ম মুক্তির অপর নাম ভগবদভাবাপতি।

কোহিনুর (মাঘ)।

অৰ্দ্ধচন্দ্ৰ-চিহ্নিত পতাকা সম্বন্ধে যৎকিঞ্চিৎ—

শ্রীমোহমাদ শহীত্লাহ্—

স-তারকা-নবচন্দ্রকলা-চিহ্নিত পতাকা তুরস্ক সামাজ্যের জাতীয় পতাকা; ইহা বিজেতা তুরস্কগণ পূর্ববর্তী খ্রীকগণের নিকট হইতে গ্রহণ করিমাছিলেন। প্রাচান ইলিরিমা প্রভৃতি বছদেশেও এই চিহ্ন ব্যবহৃত হইত। ইহাকে ইসলামের চিহ্ন মনে করা ভূল। পারস্থ, মরকো বা এসিয়ার মুসলমান রাজ্যের জাতীয় পতাকা ভিন্ন রূপ। হজরত মোহাম্মদ সম্বন্ধে হাদিদে উক্ত আছে যে তাহার সঙ্গে তৃইটি পতাকা থাকিত একটি খেতবর্ণ ও একটি কুক্তবর্ণ এবং তাহাতে বিভিন্ন বর্ণের কোটা। এদেশের মোগল পাঠান বাদশাহদিগের পতাকা কিরূপ ছিল তাহা বলা যায় না; তবে ইহা নিশ্চিত যে তুরস্কের পতাকার প্রতি ভারতীয় মুসলমানের সম্মান নৃত্ন এবং তাহার প্রথম কারণ উহা সমের স্বল্যনের পতাকা বিলয়। যদি কেহ উহাকে ইসলামের চিহ্ন মনে করেন ত তিনি ভূল করিবেন।

ভারতমহিলা (ফাল্গুন)।

ত্তীশিক্ষা-- শ্রীকাননকুমারী দেবী---

পুরুষশিক্ষার অমুপাতে এদেশে ব্রীশিক্ষা অব্বিকিৎকর। এক্সন্ত সকল দেশের স্থার এ দেশেও পৃথক মহিলা-বিযবিদ্যালয় স্থাপনের সময় আসিমাছে। ব্রীশিক্ষার প্রণালী পুরুষশিক্ষার প্রণালী ইইতে পৃথক হওরা আবগুক। কারণ (১) ব্রীপুরুবের প্রকৃতিগত পার্থকা ও কর্মক্ষেত্রের বতরতা; (২) ভাষা শিক্ষার সক্ষে সঙ্গে শিল্প শিক্ষা আবগুক, কিন্তু পুরুষসাধা শিল্প ও ব্রীসাধা শিল্প এক নহে; (৩) ব্যারাম বারা শারীরিক উন্নতিসাধন; (৪) এদেশের মেয়েদের অল্প বরুসেই বিবাহ হয়; সরকারী নিয়মে ১৬ বৎসরের আগে কোলো পরীক্ষা দিবার উপায় নাই; স্থতরাং উচ্চশিক্ষার পথ বন্ধ; ইহার প্রতিক্ষারের ক্ষন্তই দেশীর প্রণালীতে দেশীয় প্রকৃতির অমুকৃল মহিলা-বিশ্ববিদ্যালয় প্রতিষ্ঠার আবগুক। যদি মহিলারা নিজেদের বহু ও অধিকার পুরুবের নিকট হইতে দাবা করিয়া আদায় না করেন এবং উন্নতির ক্ষন্য আকাজ্কত না হন, তবে কেবল মাত্র পুরুবের দ্যার দানে তুর্দশা কথনো ঘূচিবে না ইহা মনে রাধিতে হইবে।

শিশুপ্রকৃতি— শ্রীশাতলচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায়—

শিশুপ্রকৃতিতে প্রধান গুণ দেখা যার—(১) চঞ্চলতা; (২) অনু-সন্ধিৎসা; (৩) সৌন্দর্য্যপ্রিয়তা; (৪) অন্ধনপ্রিয়তা; গঠনেচছা ও বস্তুর আকার পরিবর্ত্তন করিবার ইচছা; (৫) অনুক্রপপ্রিয়তা। এই লক্ষণগুলির প্রতি দৃষ্টি রাখিয়া শিশুপ্রকৃতির অনুকৃল উপারে শিশুর ভবিষ্য জীবন গঠন করিয়া তোলা উচিত।

নব্যভারত (মাঘ ও ফাল্গুন)। ভক্তকবি হুরদাস —শ্রীরসিক্লাল রায়—

কেছ বলেন স্বদাস সারস্বত ত্রাহ্মণকুলে দিল্লীর নিকট সিহীগ্রামে জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন; তাঁহার পিতা রামদাস ভিক্ষা ছারা উদরান্তের সংস্থান করিতেন এবং °গৌঘাট নামক স্থানে বাদ করিতেন। কেহ বলেন চাদকবির বংশে স্রদাসের জন্ম: তাঁহার পিতা আকবর শাহের সভায় ভাট ছিলেন। কবির স্বয়ংদত্ত পরিচয় হইতে জানা বার প্রার্থক গোত্রীয় অগাত বংশীয় ব্রহ্মরাব নামক একব্যক্তি তাঁহার পূর্ব্বপুরুষ: সেই বংশে চন্দ্রবর্দ্দি উৎপন্ন: তাঁহার উদ্ধতন বংশে অনেকেই অনেক রাজার সভাকবি ছিলেন। মুসলমানদিগের সহিত যুদ্ধে স্বলাসের ছয় প্রাতা নিহত হন, এবং স্বরদাস এক অন্ধকৃপে পতিত হন। ছন্ন দিন প্রার্থনার পর একুঞ্চ ভগবান তাহাকে দর্শন দিয়া তাহাকে দৃষ্টিদান করেন। স্রদাস ১৪৮৩ খুটাবে জন্মগ্রহণ করেন; কাহারো মতে ১৫৮৩ সালে : স্বন্দাস স্বন্ধং বলিয়াছেন যে তিনি বল্লভাচার্য্য ও বিঠিক দাদের সমসাময়িক। ইহা বারা পূর্বসভই সমর্থিত হয়। সুরদাস ভন্মান্ধ কিনা সে বিষয়েও মতবৈধ আছে। কেহ কেহ বলেন বে তিনি কোনো যুবতীর রূপের মোহে চঞ্চলচিত্ত হওয়াতে বরং চকু বিদ্ধ করিয়া অস্ক হন। স্রদাস বালাবিধিই কৃঞ্প্রেমে মাতোয়ারা ছিলেন। সেই ভাবোন্মন্ততা হইতে তাঁহার অসাধারণ কবিদের ক্র বিভিন্ন । ১৫৬৩ খন্টান্দে স্থরদাস লোকান্তরে যাত্রা করেন। তাঁহার কবিত্বশক্তি সম্বন্ধে হিন্দী ভাষায় কতকগুলি উক্তি প্রচলিত আছে, তাহার স্বারা তিনি শ্রেষ্ঠ ভক্তকবি বলিয়া আজও সকলের শ্রদ্ধাভাকন হটরা আছেন। এমন কি তাঁহাকে ভক্তকবি তুলসাদাসের উপরেও স্থান দেওয়া হয়। স্ট্রদানের প্রধান এম ভিনধানি—স্বরদাগর, স্বরদারাবলী ও সাহিত্য- লহরী। এতন্তির বহু খণ্ডকাবাও আছে। রচনার বিষয় রাধাকৃষ্ণের প্রেমলীলা ও তাঁহাদের সহিত ভক্তের প্রেমবৈচিত্রা। সূরদাস একেখর-বাদী বৈঞ্ব ছিলেন।

প্রতিভা (ফাল্লন)।
ভারতীয় দারা ইয়োরোপীয় বাণিচ্চ্যের ও বর্ত্তমান
ভৌগোলিক আবিদ্ধারের স্ত্রপাত—
শ্রীশীতলচন্দ্র চক্রবর্ত্তী---

বাইবেলে উল্লেখ আছে যে য়িতদিদিগের সঙ্গে ভারতের বাণিঞ্জাসম্পর্ক ছিল। ফিনিদীয়গণ বেদের পণিজাতি এবং তাহাদের নাম হইতেই বৰ্ণিক শব্দ উৎপন্ন ছইয়াছে বোধ হয়। তাহারা কার্থেজ প্রতিষ্ঠিত করিয়া রোমের সহিত বাণিজাসম্পর্ক স্থাপন করে: তৎপরে আলেক-জান্দ্রিয়া বাণিজাকেল হয় প্রাচোর মসলাস্ভার লাভের জন্মই ম্থাত প্তীচোর বাবসায় চষ্টার ফুত্রপাত। এই ফুত্রে ইডালায় নাবিক হিপলাস ভারত সমন্ত্রে বাণিজাবাবর অন্তিত আবিদ্ধার করেন। তৎপরে ভেনিস ও জেনোয়া বাণিজ্যে প্রসিদ্ধ হয়: ইতালীয় নাবিকেরাই প্রথমে ভারত ও ভারতীয় দ্বীপপুঞ্জের নাম রাথে Indies. ১৪১৮ খন্তাক হইতে যুরোপীরদিগের চিন্তা হইল ভিন্ন পথে ভারতে বাওয়া যায় কিনা। পর্ত্ত গালের রাজকুমার হেনরি আফিকা পরিবেষ্টন করিয়া পথ আবি-ছারের *জন্ম* অভিযান প্রেবণ করিতে লাগিলেন_় তাঁহার মৃত্যুর পর কলম্বাস ভারতের পথ আবিদ্যাবের জন্ম যাত্রা করিয়া আমেরিকা আবিদ্যার করিলেন। তৎপরে ভান্দো তা গামা আফ্রিকা ঘরিয়া ভারতের পথ আবিষ্ণার করেন। পরবর্তী বাণিজা অভিযানে ক্রমে ক্রমে বহু দ্বীপ ও দেশ পর্ত্ত গীজগণ আবিদ্ধার করিতে লাগিলেন এবং দেখিলেন যে তাঁহাদের অজ্ঞাত বহু দেশের সহিত ভারতের বাণিজ্ঞাসম্পর্ক বিদ্যমান। এইসকল অভিযান-নেতার মধ্যে পেল্রো আলভারেগ কোবাল, আল-মেইদা ও আলবকার্ক প্রভতির নাম, ভারতের বন্দর ও ভারতসন্নিহিত দ্বীপ ক্ষয়ের জন্ম প্রসিদ্ধ। কলম্বদের পর আমেরিগো এবং তৎপরে মেগলে ভারত যাতা করিতে গিয়া আমেরিকা মেগেলেন প্রণালী ও প্রশাস্ত মহাসাগর আবিদার করেন। দেলকেনো প্রথম মসলাবাণিজ্যে যাত্রা করিয়া ভপ্রদক্ষিণ করেন এবং সেইজস্ত স্পেনরাজ তাঁহাকে পেন্সন মঞ্জর করেন। ইহাদের সাফল্যের দেখাদেপি ওলন্দাজ, দিনেমার, ফরাসী, ইংরেজ প্রভৃতি মসলা দ্বীপাও ভারতের উদ্দেশে দিকবিদিকে ছটিতে লাগিল এবং ক্রমে ক্রমে ভারতে আপনাদের প্রভাব প্রতিষ্ঠা করিতে লাগিল। রুষের মধা দিয়া স্থলপথে বাণিক্রাসম্পর্ক স্থাপনের চেষ্টাও ইংরেজেরা করিয়াছিল এবং ভাহার ফলে আরব দেশের বত স্থানের সহিত যুরোপের পরিচয় ও সম্পর্ক স্থাপিত হয়। তৎপরে ভারতে আসিবার জন্ম উত্তর-পূর্ব্ব ও উত্তর-পশ্চিম সমুদ্রপথ আবিফার-চেট্রা হইতে উত্তরমের আবিদারের স্ত্রপাত। দক্ষিণ সমুদ্রপথ আবিদ্ধার করিতে গিয়া অষ্টেলিয়া প্রভৃতির আবিদ্ধার হয়। রুবরাজ পীটারের নিযুক্ত বেরি: এসিরা ও আমেরিকার বিয়োজক প্রণালী বেরিং আবিষ্ণার করেন এবং ঐ প্রণালী আবিদারকের নামে পরিচিত হয়। তৎপরে বৈজ্ঞানিক ভৌগোলিক প্রভৃতি আবিশারের চেষ্টায় বহু অভিযান প্রেরিত হইয়াছে ও হইতেছে।

ম!নসী (মাঘ)।

বিক্রম-সংথতের উংপত্তি— শ্রী অমুল্যচরণ ঘোষ বিষ্যাভূষণ — ফাগু সন সাহেবের মতে বিক্রমাদিতা উপনামা উচ্চারীর হর্ষনৃপতি ক্লেছেদিগকে ৫৪৪ খুটান্দে কোরুর যুদ্ধে পরাভূত করিয়া বিজরচিত্বর্মীণ

বিক্রমান্দ সংস্থাপিত করেন। তৎপরে ডাক্টার বৃহলর, ডাক্টার ফীট, প্রভৃতি নারা বহু শিলালিপি ও বিদেশী পরিব্রাক্তকদিগের উক্তি হইতে ঐ মত ভ্রান্ত বলিরা প্রতিপন্ন ছইরাছে। অধ্যাপক কর্ণ বিক্রমাদিত্যের অন্তিত্ব মানিয়া লইয়া তাঁহাকে সংবং প্রবর্ত্তক না বলিয়া শকাব্দ প্রবর্ত্তক বলিয়াছেন। অনেকের মতে বিক্রমান্দের অপর নাম মালব সংবৎ। সাধারণত ৩০৪- কলাল হইতে বিক্রমান্তের আরম্ভ গণনা করা হর। কিন্তু বিক্রম সংবতের পঞ্চম শতাকী পঠান্ত কোনো পুন্তকে লিপিতে বা দানপত্তে সংবৎ সহ বিক্রমের নাম পাওয়া হায় নাই। ডাঙ্গার হর্নলে বলেন যশোধর্থ বিষ্ণুবর্দ্ধন মিহিরকুলের তুন শক্তিকে পরাভুত করিয়া মালব অব নাম পরিবর্ত্তিত করিয়া বিক্রমান্ত প্রচলিত করেন। ভিলেট ম্মিণ বলেন প্রথম চল্রগুপ্ত বিক্রমাদিতা উপাধি প্রহণ করিয়া মালবাক নাম বিক্রমান্দ করেন। শালিবাহনের শক কণিক প্রচলিত করেন বলিয়া সনেকের ধারণা: ডাক্তার ফীটের মতে কণিক বিক্রমানের अवर्डक। कीलहर्न वलन भागवांक श्रेत्रवर्डी काल विक्रभाक वित्रा পরিচিত। ডাক্তার ভাগুারকর প্রভতির মত এইরূপ। কিন্ত ইছা শিলালিপি খারা সমর্থিত হয় না। সি. ভি. বৈদ্যা বলে**ন যে বিক্রমান** মূলে মালবাক বলিয়া যদিও থাকে এবং মালব জাতি বা মালব রাজাণের অরণার্থ প্রচলিত হইয়া থাকে তাহাতে এমন বুঝায় না বে উহা কোনো নিফিষ্ট বাজার প্রচলিত নয়: বিক্রমাদিতা যে খ্রী: পঃ প্রথম শতাকীর রাজা, হলের সপ্তশতীতে তাহার প্রমাণ আছে: প্রাচীন প্রবাদে কংলন তাঁহাকে শকারি বলিয়াছেন এবং অলবেক্সনি বা ন কোরুরের যুদ্ধ তিনিই করেন। এইরূপ নানা প্রমাণে নিঃসন্দেহে প্রতিপন্ন হইতেছে যে উজ্জায়নীর বিক্রমাদিতা বিক্রমাদ ৫৭ খ্রী: পু: হইতে প্রচলিত করিয়াছেন !

তীর্থে— শ্রীবিজয়ক্ষণ্ড ঘোষ— ভরপূর আজি গঙ্গার কল ফুলচন্দনগজে. भूगारलांज्भ वन्ननिवांनी **চ**लिशाष्ट्र महानस्म : ঐ যে সুর্য্যে লেগেছে গ্রহণ, 'চ্ডামণি যোগ' আজ. परम परम परम हरन नवनावी रक्षानियां भरतक कांक . সংসার ভেসে পড়িয়াছে এসে গঙ্গার ছটী কলে. ভরিয়া উঠেছে জাহ্নবীঙ্গল প্রদীপে পত্রে ফুলে : ডাকে ব্রাহ্মণ —"কে আছ কোথায় কর গো প্রসামান, দানধ্যানে হও মৃক্তহন্ত, লভিবে পরিত্রাণ।" কে আজ ধৃর্ত্ত পথের সীমায় গঙ্গামূরতি গড়ি পুরোহিতবেশে আছে সারাদিন তাহারি নিকটে পড়ি পথিক-রক্ত ওবিতে; ভক্ত-পুলকাঞ্চিত বুক, চেয়ে দেখ তোরা নয়নে আননে উছলে कি মহাস্থ। काशां वा भएव 'यूनममृर्खि' काशा वा 'सनमाध'. ভামথণ্ড শোষণের আবে পাতিয়া রেখেছে পাত। আয় তোরা আয়, ছুটে আয় ওরে, করে যা' মুক্তিসান গঙ্গার তীরে দাঁড়ায়ে দেখে থা' দেবতার অপমান। वानात्र वानात्र करलदात्र थुम, मरत्र रलाक परल परल. विरमण हरेरा अध्यक्त विरमणी मतिराज शक्राकरण ! চিরপরিচিত খরের নদীটা লভিয়াছে প্রাণ আছ. হৃদয়-আবেগ পরায়েছে তা'রে মহিমাময়ীর সাজ। ভক্তি-ধারার ধক্ত আজিকে গঙ্গার হটা তীর---'কল্বনাশিনী জাহ্নবাবারি' জানা গেছে আজ শ্বির---ছুটে আর ওরে ভটদেশবাসি ৷ করে যা সৃক্তি-সান, শত ভক্তের হুদরতীর্থে গঙ্গা অধিষ্ঠান।

আৰ,

ভক্তি তুলেছে উচ্ছল করি তীর্থের ছবিগান— ছুৰ্মতি। তোর পৰিলভার হয় কি সে কভু মান ? কোণাকুশি আর নামাবলা-তলে বত চঞ্চল চোথ, খুরিয়া ফিরিয়া জনতার মাঝে জালাময় হয় হেকে :— তে'দের লোভের আগুনে দগ্ধ দেবতার যত মুখ, কৃষ্ণ বসনে ঢাকা পড়ে যাক্ পাৰও বুলক্র্ আয় গ্লনীরা, চলে আয় ওগো করে যা' মুক্তিসান, তোনেরি ভক্তি উজ্বল করি তুলেছে তীর্থপান। আজ, ওই যে কে আদে ভাগীরখা-পাশে বৃদ্ধার হাত ধরি. কুঞ্চিত কেশ ফেলেছে কাটিয়া নিঃশেষে শেষ করি। শুজবদ'ন বেষ্টিত তা'র পুণ্পত তমুখানি---ষ্ঠাৰি ছটা, মরি, বিধাদ উদাস— তবু সে উৰার রাণী। জাহ্নীজল পুলকে উছলি চরণ ছুইতে চায় ৷— আয় তোরা ওগো তীর্থ দেখিয়া পুণ্য লভিবি আর : বালিকা-বিধবা এসেছে করিতে দেবতা দর্পচুর---ফুটিয়া উঠেছে গঙ্গার জলে তীর্থের কোহিনুর। অ'**ল**, সংসারে তা'র প্রবেশ নিষেধ, ক্রক্ষেপ তাহে নাই. তীর্থে তীর্থে দিদিমার দাথে ফেরে দে দর্বদাই। আঁথিতুটী ভা'র পবিত্রভার বি'চত্র দরপণ। ফুটিছে সেখায় শত ভীর্থের উচ্ছল বিবরণ। আনন তাহার বিনয়-কোমল শাস্তিতে স্থগভীর। শুত্র বসনে করুণার ধারা গলিয়া হইছে ক্ষীর। আসিয়াছে সে যে পুণা প্রতিমা তীর্থ-সভার মাঝে---আছ. বিশ্ববাসনা চাহি তা'র পানে পুকাইতে চায় লাজে। দাঁড়ায়েছ মাগো জুড়ি চুটা পাণি উদ্ধে নয়ন তুলি, ঢেউগুলি বুঝি চরণ-পরশে বহিতে যায় বা ভুলি ! কুলু কুলু নাদে কাঁদে ভাগীরখী কচি পা ছটীর তলে। অঙ্গে অঙ্গে পবিত্রভার হিরণ কিরণ জ্বলে ! ত্ব'পাশে যাত্রী দেখিছে মুদ্ধ পুণ্যের প্রতিরূপ— ষর্গ হইতে তাকায়ে তে'মারে দেখিছে বিশ্বভূপ। পলকে লভিত্মুক্তি-সানের অতুল পুণারাজি, व्यानन यांश পारेनि कोवत्न, ठारे त्य পেয়েছি व्यक्ति। ওগো. সক্ষা উষার মিলন বাসরে সজ্জিত করি কায়া প্রীতি করণায় মহা গরিমায় বাঁড়ায়েছ মহামায়া। নামিয়াছ এসে, বালিকার বেশে, আঁধার করিতে দুর— গঙ্গার জলে থঁ জিয়া মিলেছে তীর্থের কোহিনুর। আৰ.

আর্য্যাবর্ত্ত (ফাল্গন)।

আয়ুর্কেদের ইতিগাস — শ্রীব্রঞ্গল্লভ রায়

অধর্কবেদ থৃঃ পৃঃ ১৫১৬ অঁকে সংগৃহীত হয়। তৈন্তিরীয় ও ঐস্তরের ব্রাহ্মণ তৎপুর্কের রচনা। ব্রাহ্মণযুগে বিলাদের ও আলস্তের রতরূপ ব্যাধির পরিচর পাওয়া যার; বৈনিক যুগে এসব রোগের প্রায়র্ভাব ছিল না। এই সমর শল বৈদ্যগণ পশুচিকিৎসা, ব্রণচিকিৎসা, রার্ভিগাঁচিকিৎসা করিতেন। যজ্ঞানহত পশুর শরীর ব্যবচ্ছেদ ঘারা ারীরত্তব শিক্ষা দেওরা হইত। উবধের আন্তর ও বাহ্নিক প্রবোগ ইত এবং কোনও কোনও উবধ ধারণ ও আণ করানো ইইত। ক্ষেত্রির রা বংশগত রোগ, সর্পবিব, প্রভৃতিরও চিকিৎসা ইইত। ক্ষলমিশ্রিত ব (বালি) সর্ক্ষরোগের পথা ছিল। এই বুগে জলচিকিৎসা বা হাইড়োপ্যাধি উপলক্ষে শুৰধরূপে বরণার বা প্রোভের আল বাবক্ষত হই । সেকালে Psychopathyরও প্রচলন ছিল। কোটবছে বিত্তিয় (পিচকারী) ও মুত্ররোধে শলাকা প্ররোগ করা হইত। শুৰধির কাশে রোগীকে স্নান করানো হইত। পিডরুসের সাহায্যে অরাধির পরিপাক হয়, এই সত্য আহ্মণ বুগেই আবিছত হয়। এই সময় বৈজ্ঞানিক আবিছারের সঙ্গে সঙ্গে শুভ্তপ্রেভের ভর নিবারণের জন্ত কাশপর্বাধি প্রশীত কাশ্যপত্র প্রভৃতি গ্রন্থও অপর দিকে সমাতৃত হইতেছিল।

বিজ্ঞান (ফেব্রুয়ারি) চা—ডাক্তার শ্রীচুনীলাল বস্থ—

চায়ের ব্যবহার চীন দেশেই প্রথম প্রচলিত হয়। কনকুসিরসের এছে (খু: পু: ৫ম শতাকী) চা-সদৃশ বৃক্ষপত্রের শুণের কথা বিবৃত আছে। কেহ কেহ বলেন ৫৪৩ ৃষ্টাব্দে বোধিধৰ্ম নামক একজন বৌদ্ধ সম্লাসী ভারতবর্ষ হইতে চ'নে গিয়া চা-ব্যবহার প্রবর্ত্তিত করেন। লাপানেও এই প্রবাদ আছে। বোড়শ শতাক'র পূর্বের বুরোপে চারের ব্যবহার অজ্ঞাত ছিল। পরেও সৌধীন ধনীর িশেষ বিলাসসামগ্রী হইয়াই বহুকাল ছিল। তথন এক পাউও চা ৯০, হইতে ১৫০, টাকার বিঞ্য হইত। বৈজ্ঞানিক মতে আসামের ব**স্তুচা পৃথিবার সকল** দেশের চায়ের আদি পুরুষ। আসাম বাতীত কুত্রাপি বস্তু চা দেখা বার না। চায়ের গছে তিন হইতে ৬ ফুট. পাতা ৩।৪ ইঞি লখা হয়: यक्त চা গাছ ১ থ ২ · ফুট উচ্চ ও পাতা ৯ ইঞ্চিরও অধিক লখা ছইয়া থাকে। ১৭৮০ সালে ডাঙ্কার কিড চীনে চা কলিকাভার বোটানিকাল বাগানে প্রথম রোপণ করেন। ১৮১৯ সালের পর আসামের বস্তু চা মেজর ক্রস কাবিদ্ধার করেন। ১৮০৫ সালে প্রথমে আসামে চীনে চারের চার আরম্ভ হয়। এখন অ'সামে ১০ লক্ষ বিষা জসিতে চা চাষ হইতেছে: সমগ্র ভারতের চায়ের জমির পরিমাণ ১৫১৬ লক্ষ বিঘা জমি। আসামে প্রতি একার জমিতে ৪০০ পাউও চা উৎপন্ন হয় : বঙ্গের বাহির জ্ঞান্ত প্রদেশে ২০০।২৫০ পাউগুর সমস্ত ভারত্র**র** ২৪ কোটী পাউণ্ড চা উংপন্ন হয়, তাহার ১৬॥• কোটী পাউণ্ড **আসামের** উৎপন্ন। চায়ের মূলধন আমু সমস্তই বিলাজী। আসামের চা-বাগানে ৮ লক্ষ মজুর কাজ করে। আসাধের চা ক্রমে চীনের চা-কে বাজার হইতে বিতাড়িত করিতেছে। চারের কচি পাতা বিশে<mark>ৰ উপারে</mark> শুকাইয়াবাবহাত হয়: যে চা-য়ে যত কচি পাতা ও পত্ৰসুকুল যত গোটা থাকে সে চা তত ভালো ও ফুগন্ধি ফুলাছু হয়। **আসামের চা** ছুই প্রকারের—দেশজ ও বর্ণদকর। ডাঃ ক্মিথের মতে চারের দারা শরীরের ক্ষর ত নিবারিত হয়ই না, বরং বৃদ্ধি প্রাপ্ত হয়, কারণ চা উত্তেগক। তবে ইহা ভুক্ত জবাকে সহ**লে শরীরে গ্রহণের** উপযোগী করে: স্বতরাং চা ধাইতে হইলে উপযুক্ত পরিমাণ সারবান খাদ্য আহার আবশুক। অধিক চাব্যবহারে **অন্ন**া**র্গ ও কোঠবন্ধ** হয়: চায়ের ভিতরকার ট্যানিন বিষ হৃদ্রোগ ও হিষ্টরিয়া প্রভৃতি বায়ুরোগের পক্ষে অভান্ত অপকারী। বেখানে বিশু**দ্ধ জল পাওয়া** যার না, দেখানে জলে চা সিদ্ধ করিয়া পান করিলে জলের লোব অনেকটা কাটিয়া যার। আহার করিবার সময় চা পান করা উচিত নর।

তাম্ল--- শ্রীশরংচন্দ্র রায়---

পান ভারতের পূজার পার্ববে, উৎসবে বৈঠকে, উবংধ **আহারে**নিত্য সম্বন্ধকুত। এই পানের সম্পর্কে ডিবা পঠনের শিল্পও ভারতে বিচিত্র ভাবে উরতি লাভ ক্রিয়াছে। ভারতের ভিন্ন ভিন্ন প্রদেশে বৃহপ্রকারের পান পাওয়া যার। পানের লতা কতক ব্রুজে পালন

করিয়া ও কতক গাছের গায়ে উঠাইয়া পান সংগ্রহ করা হয়। নব্য চিকিৎসাবিজ্ঞানের মতে পান উষ্ণ, পাচক, পচননিবারক (antiseptic)। পান চোয়াইলে তৈল পাওয়া যায়; ৰুফসম্বন্ধীয় পীড়ায়, পচননিবারণে এবং রোহিণী (diptheria) রোগে পান-তৈলের কবল ও ধুম বিশেষ উপকারী। ১ বিন্দু তৈলের বদলে ৪টি পানের রস দেওর। ঘাইতে পারে। দেশীয় মতে পান বত রোগের ঔষধ: গার্হস্তা টোটকা চিকিৎসায়ও ইহার প্রভাব বথেষ্ট। আহারান্তে পান চর্বাণ করিলে যেমন পরিপাকের সাহায্য হয় অধিক সেবনে আবার অপকার হয়, দন্ত শিথিল হয় : পান উত্তেজক। পানের গাছের অংশ কাটিয়া চারা করিতে হয়: অধিকাংশ গাছই স্ত্রীপুপ্প-বিশিষ্ট। পান চাবের सन्त উচ্চ ভূমি এবং কৃষ্ণবর্ণ ঝুরো ও জান্তব-দার-যুক্ত মাটি উপযোগী। বিনা চাবে পান-প্রবাদটি কতক অংশে সতা। একবার বরজ করিয়া কেলিতে পারিলে : • হইতে ৩ • বৎসর পান পাওয়া যাইতে পারে। আবাঢ়ের চারা হইতে আখিনে, এবং আখিনের চারা হইতে জোঠে পান পাওয়া যায় : মাদে দুইবার পাতা তোলা যাইতে পারে। প্রত্যেক গাছ হইতে ২।৪টি পাতা প্রত্যেক বারে পাওয়া যায়। বর্ষায় । এ।৬।৭টি প্রবাস্ত। এক বিঘা জ্বমিতে বৎসরে ২৬ হইতে ৩০ লক্ষ পান উৎপন্ন হয়। গাছের ডগাছাটা ছোট ছোট পানও প্রচুর পাওয়া যায়। তিন বিখা জমি চাব করিয়া পানের বরজ করিতে আন্দাজ দশ বৎসরে ৪৬০০, টাকা, অর্থাৎ বৎসরে গড়ে ৪৬০, টাকা থরচ পড়ে। তিন বিঘা জমির উৎপন্ন ৮০ লক্ষ পানের দাম টাকায় ৩০০০ পান হিসাবে দাম ধরিলে ২৫০০, টাকা। ইহার অর্দ্ধেক কীট পতঙ্গ গুগলিতে নষ্ট করিলেও খরচখরচার সহিত মোট আয় ১০০১ টাকা স্বচ্ছলে হইতে পারে।

বঙ্গদর্শন (ফাল্গন)।

শিক্ষা, অশিক্ষা, ও কুশিশ্বা—শ্রীবিপিনচন্দ্র পাল—

একদল यानगहिरेज्ये मार्गत अनुमाधातागत माथा गिका विद्यात्त्रत ক্রন্স বাস্ত হইয়াছেন। তাঁহাদের এই চেষ্টার পশ্চাতে একটা অসতা আছে। বর্ণপরিচয় ও শিক্ষা (literacy and education) এক বস্তু নহে: আমাদের দেশে বর্ণজ্ঞান নাই তবু শিক্ষা আছে: পাশ্চাত্য দেশে বৰ্ণজ্ঞান আছে কিন্তু শিক্ষা নাই। বৰ্ণজ্ঞান লইয়া পাশ্চাত্য জনসাধারণ তাহাদের বৈষয়িক ব্যাপার যতটুকু ষেমন ভাবে বুঝে আমাদের দেশের বর্ণজ্ঞানহীন নিরক্ষর লোকেদের বুঝিবার শক্তি তদ-পেক্ষা কম নছে। বরং আমাদের দেশের লোক যেমন জটিল তত্ত্ব বৃঝিতে পারে পাশ্চাত্য সাধারণের তাহা ধারণাতীত। অক্ষরপরিচয়ই বে শিক্ষা নয় তাহা আমাদের মাতৃস্থানীয়া ও কন্সান্থানীয়াদিগের অবস্থা পর্যালোচনা করিলেই বুঝা যাইবে। প্রাচীনাদের শিক্ষা ছিল ফদেশাভি-মুখীন এবং নবীনাদের শিক্ষা হইতেছে বিদেশাভিমুখীন। এ দের শিক্ষা ৰাহিরের বিষয় লইয়া বৃদ্ধিকে বিচলিত করিতেছে, তাঁদের শিক্ষা ভিতরের বিষয় জাগাইয়া বৃদ্ধিকে স্থির করিত। এখনো সেই শিক্ষাই পাকিবে এমন কথা নয়; তবে সেই শিক্ষা ছাড়িয়া নছে, তাহার সহিতই যক্ত করিয়া, তাহারই স্বাভাবিক প্রসারণের ঘারা নৃতন শিক্ষা প্রতিষ্ঠা ক্রিতে হইবে। বাহিরের আদর্শে সমাজের উপরে সংক্ষারের বোঝা চাপাইলে প্রয়োজনের পূর্বে আয়োজন করিতে গেলে সমস্ত কৃতিম. ৰহিমুখীন ও অকল্যাণকর হইতে বাধ্য। বর্ণজ্ঞানবিস্তারের প্রয়োজন এখনো আমাদের দেশে হয় নাই। ভিতর হইতে প্রয়োজন বোধ হুইলে জনসাধারণ আপনি লেখা পড়া শিখিবে; চেষ্টা বারা বা জোর ক্রিলে ফুফল হইবে না। বিলাতে সাধারণের মধ্যে জোর করিরা

বে বর্ণজ্ঞান প্রচার কর। হইতেছে তাহাতে একছিকে বেমন দেশের প্রায় সকলেই লিখিতে পড়িতে লিখিতেছে সেইরূপ অক্সদিকে সমগ্র সমাজের বিজ্ঞাবৃদ্ধি ক্রমণ: প্রিয়মাণ হইরা বাইতেছে। ইংরেজি সাহিত্যের বর্জমানে বে অধাগতি দেখা বাইতেছে এই সার্বজ্ঞনীন লেখাপড়া লিখাইবার ব্যবস্থা তাহার প্রধান কারণ। সাহিত্য পূর্বকালে সাহিত্যিকের আপ্পবিকাশেই চরম সার্থকতা অবেষণ করিও, সাহিত্য তথন সাধনা ছিল; বাঁছাদের কিছু বলিবার থাকিত, বাঁহারা অন্তরে বান্দেবীর প্রেরণা অমুতব করিতেন, বিদ্যার প্রতি বাঁহাদের অহেতুকী অকৈতব প্রেমণা অমুতব করিতেন, বিদ্যার প্রতি বাঁহাদের অহেতুকী অকৈতব প্রেম জন্মিত সে কালে তাঁহারাই আপনাদের আন্ধারিতার্থতা লাভের জন্ম গ্রন্থাছি রচনার প্রবৃত্ত হইতেন। এখন প্রস্থানর বাব্দের পরিণত হইরাছে। এখনকার প্রস্থভারেরা ভাষার সাধনা করে, ভাবের ধারে ধারে না; বাজারের ক্রচি অমুসারে প্রস্থ রচনা হয়। ইহাতে সমাজের চিন্তাশক্তি হ্রাস ও ক্লচি বিকৃত হইয়া বাইতেছে। আমাদের দেশেও লেখাপড়ার বাহল্য বিস্তারে এইরূপ ফলেরই সন্থাবন।।

এই প্রবন্ধ সম্বন্ধে আমাদের বক্তব্য পরে প্রকাশিত হইবে; এবার স্থানাভাব।

—মণিভদ্র।

াববিধ প্রসঙ্গ

বলের নৃতন গবর্ণর লও কার্মীমাইকেল কলিকাতা মিউনিসিপালিটির অভিনলনের প্রত্যুত্তরে অনেকগুলি ভাল কথা সরল ভাবে বলিয়াছেন। সিভিলিয়ান সাহেব-দের প্রশংসা করিয়া বলিয়াছেন যে তিনি তাঁহাদিগের প্রত্যেককে চিনিতে এবং তাঁহাদের বিশ্বাসভাজন হইতে চেষ্টা করিবেন। হয়ত অনেক সময়ে তাঁহাকে তাঁহাদের মতের বিরুদ্ধে কার্য্য করিতে হইবে; কিন্তু "যদি এমন ঘটনা হয়, তবে একথা আমি তাঁহাদের জানাইয়া রাথিতেছি যে, তাঁহাদিগের প্রতি কোনরূপ বিরুদ্ধ ভাব পোষণ জন্ম তাহা ঘটবে না।" তিনি আরও বলিয়াছেন:—

"আমি জানি এমনসকল বিষয় আছে যাহাতে ভারতবাসীতে ইংরালে অনৈক ঘটে। কিন্ত এ রকম বিষয়ও অনেক আছে, বাহাতে আমাদের মধ্যে একতাপ্রবণতা জান্মবার হেছু হয়। বাহাতে সকলের মধ্যে পরস্পরে একতা প্রবাদ, অনেক্য ঘটিবার কারণসমূহ ঘুচিয়া যায়, গবর্ণর বরপে সে পক্ষে আমার লক্ষ্য থাকিবে। আমি এইসকল করিবার জন্ম প্রতিভাবদ্ধ ছইয়া বালালায় আমিয়াছি। যেসকল বিষয় আমাকে বিবেচনা করিতে হইবে সেসকলের প্রকৃত তথ্য আমি ব্রিতে চেষ্টা করিব। কোন বিষয় সম্বন্ধ বিবেচনা করিবার সময় লাসনকর্তারা যে দিক দিয়া উহা ভাবেন, তাহাও দেখিব, এবং প্রজালোকে যে দিক দিয়া ভাবায় থাকে, তাহাও দেখিব। ফলে আমার শিক্ষা ও জ্ঞান অনুসারে ঠিক মত কাজ করিতে যতদুর পারি করিব। বিদি আমি ইহা করিতে পারি তাহা হইলে কলিকাতার সম্বন্ধ—

ৰাজালার সম্বন্ধে—ভারতের সম্বন্ধে, আমাদের সমাটের সম্বন্ধে কর্তব্য পালন করা হইবে। বেশী আর কিছু করিতে পারিব না, তাহা করিবার জন্ত আপনারাও বলিবেন না; কিন্তু কমও আপনারা আশা করেন না এবং কম করিবারও অধিকার আমার নাই।"

কিন্তু সকলের চেয়ে পাকা কথা বলিরাছেন এই বে, তাঁহাকে বঙ্গের প্রথম গবর্ণর নিযুক্ত করা ঠিক্ হইরাছে কি না, তাহা স্থির করিতে দীর্ঘকাল লাগিবে, সম্ভবতঃ অস্ততঃ পাঁচ বৎসর লাগিবে। আমরাও বলি, "ফলেন পরিচীয়তে" অপেক্ষা পাকা কথা এক্ষেত্রে হইতে পারে না।

বিশ্বকোষ-সম্পাদক শ্রীযুক্ত নগেন্দ্রনাথ বস্থ প্রাচ্যবিচ্ছামহার্গবের সম্বর্জনা করিরা বঙ্গীর সাহিত্য পরিষৎ ষথাযোগ্য
কাজ করিরাছেন। বিশ্বকোষ নগেন্দ্র বাবুর ও বাঙ্গালীর
একটি সাহিত্যিক কীর্ত্তি। যে ইংরাজ জাতি জীবনের ও
বিচ্ছার নানাবিভাগে অসংখ্য মহন্তর কীর্ত্তি রাখিরা যাইভেছেন, তাঁহারাও এন্সাইক্রোপীডিরা ব্রিটানিকার একাদশ সংস্করণ শেষ হওরা উপলক্ষে একটা ভোজ সভার
আরোজন করিয়া শর্ড মলী প্রভৃতি সাহিত্যিকদিগের ঘারা
বক্তৃতা করাইয়াছিলেন।

সিন্ধু দেশের মুসলমান জমীদারদের অন্থরোধ ও সম্মতিক্রমে মাননীর শ্রীযুক্ত ভূর্ত্রী বোষাই ব্যবস্থাপক সভার
এই মর্ম্মে একটি আইনের পাণ্ড্লিপি পেষ করিরাছেন,
যে, ঐ জমীদারদিগের উপর একটি শিক্ষা-টেক্স বসান
হউক, এবং তাহার আর হইতে সিন্ধুদেশের মুসলমান
রায়তদিগের মধ্যে প্রাথমিক শিক্ষা বিস্তারিত হউক।
বোষাই ব্যবস্থাপক সভার হিন্দু মুসলমান সম্দর্ম
বেসরকারী সভ্য ইহার সমর্থন করিরাছেন। বড় আনম্দের
সংবাদ। অস্তান্ত প্রেদেশের হিন্দু মুসলমান জমীদারেরা
দেখুন ও শিখুন।

আমেরিকার হটি বিশ্ববিষ্ঠানরে হুইজন ভারতবাসী
অধ্যাপক নিযুক্ত হইয়াছেন। একজনের নাম প্রীবৃক্ত
হরদয়াল। ইনি পঞ্জাব বিশ্ববিষ্ঠানরের একজন বিশ্বাত
এম্-এ। অক্সফর্ডেও কিছু দিন পড়িয়াছিলেন। ইনি
স্পুপণ্ডিত ও স্থলেথক। ইনি ষ্ট্যানফোর্ড বিশ্ববিষ্ঠানরে



শ্ৰীমুধীক্ত বস্তু।

সংস্কৃত সাহিত্য এবং ভারতবর্ষীয় দর্শন শান্তের অধ্যাপক
নিযুক্ত হইয়াছেন। পৃথিবীর মধ্যে ষ্ট্যানফোর্ডের মত
ধনশালী বিশ্ববিভালয় আর নাই। এখানে বিজ্ঞান,
এঞ্জিনীয়ারিং ও চিকিৎসাবিভা খুব ভাল শিখান হয়।
ইহার অধ্যাপকেরা জগতের বিদ্দমণ্ডলীর পরিচিত।
অপর ভারতীয় অধ্যাপকের নাম শ্রীয়ুক্ত স্থাল্র বস্থ।
ইনি আয়োআ বিশ্ববিভালয়ে প্রাচ্য রাষ্ট্রনীতি ও
সভ্যতা (Oriental Politics & Civilization)
সম্বন্ধে বস্কৃতা করিবেন। ইনি কুমিল্লা ভিক্টোরিয়া
কলেজের অধ্যক্ষ শ্রীয়ুক্ত সত্যেক্তনাথ বস্থর ভাতা, এবং
আমেরিকার ইলিনয় বিশ্ববিভালয়ের এম্-এ উপাধিধারী।
ইনি সংবাপত্রের উপযোগী প্রবন্ধাদি বেশ লিখিতে পারেন।

থবরের কাগজে দেখা গেল বে গুণেক্রনাথ চট্টোপাধ্যার নামক একজন যুবক আমেরিকার সৈঞ্জালে লেফ্টেক্সাণ্ট বা নিয়তম সেনানায়কের কাজ পাইয়া-ছেন। তিনি স্বদেশে ফিরিয়া আসিয়া আমেরিকার বাণিজ্যদৌত্য (consular) বিভাগে কাঞ্জ লইয়া চীনদেশে গিয়াছেন। জগমোহন তালুকদার একটি সমুদ্রগামী বৃহৎ জাহাজের বিতীয় কর্মচারী এবং হরিচরণ মুখোপাধ্যায় আপ্কার কোম্পানীর একটি সমুদ্রগামী ভাহাজের চতুর্থ কর্মচারী নিযুক্ত হইতেছেন। নৃতন নৃতন অনভান্ত রক্ষ কাজে ভারতবাসী ক্রতিত্ব দেখাইলে বড় স্থথের বিষয় হয়।

ভাকার শ্রীযুক্ত কার্ত্তিকন্ত বস্থু স্বাস্থ্য-সমাচার নামে একটি মাসিক পত্র বাহির করিতেছেন। ইহার বৈশাথ সংখ্যা পাইরাছি। আমাদের মত রোগজীর্গ দেশে যে এমন একথানি অতীব প্রয়োজনীয় কাগজ এতদিন ছিল না ইহাই আশ্চর্যের বিষয়। এখন প্রকাশিত হইরাছে; আশা করা বায় যে ইহার খুব কাট্তি হইবে। কারণ, ইহার লেখাও খুব সারবান্ এবং বিষয়বৈচিত্রাও খুব আছে। অধিকন্ত ৪৮ পৃষ্ঠা পরিমিত কাগজের বার্ষিক্ মূল্য ও ভাকমাশুল এক টাকা সন্তাও বটে। বৈশাথ সংখ্যার আছে— স্টনা, রোগ কি, ভাবের জল, নিরামিষ-ভোজীর বিপদ (গর), দস্ত, বায়ুর সহিত শরীরের সম্বর্জ, শ্বাস প্রখাস, ব্যায়াম, ম্যালেরিয়া, বিবিধ সংগ্রহ। আমরা ইহার স্থায়িত ও বছল প্রচার কামনা করি।

ঢাকার প্রধানতঃ কয়েকজন সরকারী কর্মচারীকে
লইরা একটি কমিটি গঠিত হইরাছে। উদ্দেশ্য মেম
শিক্ষরিত্রী হারা অন্তঃপুরে ইংরাজী ভাষা ও সেলাই
শিক্ষা দেওয়া। ইহার জন্ম গবর্গমেণ্ট-সাহায্যও মঞ্ব
হইরাছে। ঢাকার অন্তঃপুরে বোধহর বাঙ্গলা শিক্ষা
যথেষ্ট পরিমাণে বিস্তৃত হইরাছে, উহার আর অধিকতর
বিস্তৃতির দরকার নাই; সেই জন্ম এখন ইংরাজী
ভাষা না শিখাইলে আর চলিতেছে না। যাহা হউক,
কোন প্রকারে কিছু শিক্ষা হইলে মুখের বিষয় হইবে।
আর কিছু না হউক এক বা একাধিক মেমের
জীবিকার সংস্থান হওয়া স্থাধের বিষয়। আর একটা
পরোক্ষ স্থকল এই হুইবে যে গবর্গমেণ্ট ইচছা করিলেই

অর্দ্ধাদয় যোগের সময় বাঙ্গালীর ছেলের দলবদ্ধ
ছইয়া শৃঙ্গালার সহিত কাজ করিবার শক্তি, কটসহিচ্ছতা
স্বার্থত্যাগ, নারীকে মাতৃজাতি বলিয়া সম্মান করা, সাহস,
এবং পরসেবার জন্ম প্রাণকেও তৃচ্চ করা, ইত্যাদ
গুণের পরিচয় পাওয়া গিয়াছিল। সম্প্রতি চৃড়ামণিযোগ
উপলক্ষে সানের সময়ও বাঙ্গালী য়ুবকদের এইসকল
গুণের পরিচয় পাওয়া গিয়াছে। ভগবানের নিকট এই
ভিক্ষা করি যে আমাদের মধ্যে এইসকল গুণ বাড়িতে
থাকুক।

ভাক্তার প্রফ্লচক্র রায় এবং তাঁহার ভৃতপূর্ব ও বর্ত্তমান ছাত্রদের রাসায়নিক গবেষণার বহু দৃষ্টান্ত ও ফল প্রতিবংসরই বৈজ্ঞানিক জগতের সমুখে উপস্থিত হয়। গতবংসর এবং বর্ত্তমান বংসরেও ইহার ব্যতিক্রম হয় নাই।

চট্টগ্রাম প্রাদেশিক সমিতির সভাপতি হইরাছেন শ্রীযুক্ত আবছর রহল। বরিশালে যথন এই সমিতির অধিবেশন হয় তথনও রহল সাহেব সভাপতি ছিলেন। তথন পুলিশের উপদ্রব ও ঠেঙ্গাঠেঙ্গিতে সমিতির কোন কাজ হইতে পায় নাই। এবার তাঁহাকে সভাপতি করা ঠিক্ই হইসাছে। তাঁহার বক্তৃতা বেশ সারগর্ভ হইয়াছে। তিনি ঢাকা বিশ্ববিভালয় ও পূর্ববঙ্গে স্বতন্ত্র শিক্ষাকর্মাগ্রক নিয়োগের বিক্লকে বলিয়াছেন। অভ্যর্থনা কমিটির সভাপতি শ্রীযুক্ত যাত্রামোহন সেনের বক্তৃতাও বেশ হইয়াছিল।



শ্রীযামিনীকান্ত দেন।

শ্রীবৃক্ষ যামিনীকান্ত সেন এই অধিবেশনে সাধারণ সম্পাদকের কাজ করিয়াছেন। দর্শক ও প্রতিনিধিতে সমস্ত মণ্ডপ ভরিয়া গিয়াছিল।

ভারতবর্ষে বাঙ্গালীর যে উচ্চ স্থান, তাহার একটি প্রধান কারণ বিদ্যাশিকা। এই বিভাশিকার মুযোগ কমিয়া গেলে আমরা নিশ্চিন্ত থাকিতে পারি না। শিবপুরের এঞ্জিনীয়ারিং কলেজ উঠিয়া যাইবার প্রভাব বড় আশ্বার কারণ। আবার গবর্ণমেণ্ট এইরূপ একটি প্রভাব করিয়াছেন যে বেসরকারী বেলল টেক্নিক্যাল ইন্টিটিউট্টি উঠিয়া গিয়া সরকারী যে শির্মবিভালয় ভবিষ্যতে স্থাপিত হইবে, তাহাতে লয় প্রাপ্ত হউক। আমরা এই উভয় প্রভাবেরই সম্পূর্ণ বিরেম্বাণী। আশ্বর্ণের বিশ্বর এই যে কোন প্রভাবের বিশ্বদ্ধেই বিশেষ কোন আন্দোলন হইতেছে না। অজ্ঞতা ও দারিদ্যা যে যে-কোন



শ্রীআবছণ রহণ।
জাতিকে সর্ববিধ অবনত অবস্থায় শইয়া যায় ও রাখে,
তাহা কি আমরা জানি না, না, ভূগিয়া আছি ?

চট্টগ্রামে ,রাজনৈতিক কন্ফারেন্সের পর সমাজ-সংস্কার সমিতিরও অধিবেশন হইয়াছিল। বাবু স্থরেক্স-নাথ বন্দ্যোপাধ্যার সভাপতির বক্তৃতার বলিয়াছেন বে সামাজিক উরতি ভিন্ন রাজনৈতিক উরতি হইতে পারে না, উভরে পরস্পর সাপেক্ষ। বালিকার বিবাহের বয়স অন্ন বোল বৎসর হওয়া উচিত; বালবিধবাদের প্নর্কার বিবাহে কোন সামাজিক বাধা থাকা উচিত নয়; বিবাহে পণগ্রহণ-প্রথা রহিত হওয়া উচিত; নিম্মেশ্রীর লোকদের উরতির জ্লা শিক্ষা প্রভিতর বন্দোবন্ত হওয়া উচিত; বালিকা ও নারীদের শিক্ষার বিশেষ বন্দোবন্ত হওয়া উচিত; এইরূপ অনেক প্রস্তাব গৃহীত হইয়াছে।

অষোধ্যার করজাবাদ শহরে কারস্থদের বার্ষিক সমিভিতে এবার শ্রীযুক্ত সারদাচরণ মিত্র সভাপতিত্ব করিয়াছেন। হিন্দুস্থানী কারস্থদের সভায় বাঙ্গালী কারস্থ সভাপতি
নির্বাচন এই প্রথম হইল। হিন্দুস্থানা ও বাঙ্গালী কারস্থদের
একত্র ভোজও হইয়াছিল, তাঁহাদের মধ্যে বৈবাহিক আদান
প্রদান চালাইবারও চেষ্টা হইতেছে। আগামী বংসর
কলিকাতার এই সভা বদিবে।

কামাথ্যায় উত্তরবঙ্গ-সাহিত্যসন্মিলনের অধিবেশন হইরা গেল। সভাপতি প্রীযুক্ত শশধর রায় বাঙ্গালার একজন প্রধান বৈজ্ঞানিক প্রবন্ধ-লেথক। তাঁহার বক্তৃথায়, উপযুক্ত বরকন্থা নির্বাচন ধারা জাতির উন্নতিব প্রয়োজনীয়তা, এবং বিজ্ঞানের উন্নতির জন্ম বিলাতেব ব্রিটিশ এসোদিয়েশনের আদর্শে একটি সভা স্থাপনের আবশ্রকতা, প্রধানতঃ এই ছটি বিষয়ের আলোচনা ছিল।

চিত্র-পরিচয়

পূর্ণিমার রাত্রে রাজকুমারী পরিচারিকার সঙ্গে বিজন অধিত্যকায় পূজা করিতে আসিয়াছেন। গিরিগাত্রে গুহার অভ্যন্তরে মহাদেবের মূর্ত্তি—সে মূর্ত্তি সর্ব্বান্তর্যামীর চিহ্নমাত্র, যাঁহার সন্তায় বনম্পতি গিরি সরিৎ প্রাণবান তাঁহারই চিক্নাত্র। এই স্থানে যেন মহেশ্বরের সাক্ষাৎ আবির্ভাব হইরাছে—কৈলাস পর্বতের একান্তে মহাদেবের আশ্রম; ভিনি চম্রাচ্ড, পূর্ণচন্দ্র মেঘাবরণে ধৃর্জ্জটির ললাটিকা চন্দ্র-কলার স্থায় প্রতীয়মান হইয়াছে; তিনি গঙ্গাধর, নারায়ণের চরণচ্যতা ব্রহ্মার কমণ্ডলুম্বলিতা গঙ্গাধারা জটাজালে আশ্রম লইতেছে এবং ভগীরথের স্তবতৃষ্টা পতিত-পাবনী ধারা জননীস্তঞ্চধারার জায় শুভ্রশীতল প্রবাহে ধরাতল ধন্ত করিয়া যাইতেছে—সেই ক্ষীণ জলধারাটি চিত্রে পর্বতগাত্র হইতে ক্ষরিত হইয়া মূর্ত্তির মন্তকে পড়িয়া চিত্রের দক্ষিণ দিক দিয়া বক্রকুটিল রেথায় উপলবিষম গতিতে বহিয়া উদ্ভিদহরিতে তুইকুল মণ্ডিত করিয়া বহিয়া গিরাছে। আর পূজারিণী যেন দাক্ষাং তপস্থানিরতা উমা, যোগীশ্বর মহাদেবের প্রসন্নতা লাভের জন্ম পাছ অর্ঘ্য নৈবেছ পূজা লইয়া তদ্গতচিত্তা—তাঁহার আরত্রিকপ্রদীপের স্বর্ণশিথা শিবমন্দিরের দীপশিখার দিকে অকম্পিত উজ্জল দৃষ্টিতে

চাহিরা আছে; পূজারিণীর আরত্তিকদীপের শিথার আগুন আর পূজাজনের মন্দিরের দীপশিথার আগুন একই ভাবে একই দীপ্তিতে সমূজ্জন, পূজারিণীর পূজা পূজাের চরণে গৃহীত হইরাছে ইহা তাহারই স্চনা। তাঁহাদের মিলনানন্দে সমস্ত প্রকৃতি আলােকে আনন্দে উৎসবশিহরণে জাগ্রত হইরা উঠিয়াছে।

এই চিত্রথানির অন্তরের ভাবটি আমরা এইরূপই বুঝিয়াছি।

এই চিত্রখানি মোগল চিত্রান্ধন-পদ্ধতির প্রভাবগ্রস্ত রাজপুত চিত্রান্ধন-পদ্ধতিতে পরিকল্পিত হইয়াছে। ইহা খুব সম্ভব পৃষ্ঠায় সপ্তদশ শতান্ধীয় শেষভাগের রচনা।

চারু বন্দ্যোপাধ্যায়।

मिमि

(উপন্থাদ)

প্রথম পরিচ্ছেদ।

শিকার।

শীতের মধ্যাহ্ন। হিমবর্ষণসন্মুচিত গাছগুলি ফুলফলহীন ডাল-পালা ছড়াইয়া নির্মেবোজ্জন রৌদ্রটুকু সম্পূর্ণরূপে উপভোগ করিয়া লইতেছিল। গ্রামের ঘনছায়াচ্ছন্ন বনপর্থটীতে বুক্ষব্যবচ্ছেদপথে স্থ্যকিরণ প্রবেশ করিয়া রুগ্ধ মুখের ক্ষীণ হাস্তের স্থায় প্রতিভাত হইতেছে। বাঁশঝাড়েয় মধ্যে লুকাইয়া ঘুঘু তাহার করুণ তান অশ্রাস্ত বর্ষণ করিতেছে। পরূপত্রপূর্ণ দার্ঘ সরল নিম্ব বুক্ষের ডালে বসিয়া বন্ত কপোতদম্পতী তাহাদের পরস্পরকে যাহা বলিবার আছে বুঝাইয়া উঠিতে পারিভেছিল না, তাই তাহাদের কথনো স্পষ্ট কথনো অস্পষ্ট কৃষ্ণনে বৃক্ষতলটি মুখরিত হইয়া উঠিতেছিল। পথের পার্বে বিক্সিত সঞ্জিনা বুকে মৌমাছিদলের আনাগোনা ও গুল্পনের বিরাম নাই. মধ্যে মধ্যে একটা একটা দম্কা বাতালে পৰু পত্ৰগুলির সঙ্গে কুলগুলি পথে ছড়াইয়া পড়িতেছিল। বনে দোয়েল. শালিক, ছাতার, বুলবুলি, হাঁড়িচাঁচা প্রভৃতি বস্তু পাথীগুলি বথাসাধ্য গোলবোগ করিয়া ভাহাদের মাধ্যান্তিক আরামটুকু

বেশ জমাইরা তুলিরাছিল। বনাস্তরালে গ্রামথানি নীরব নিস্তর। পথের পার্যে দরিত গৃহক্তের বাটার ক্ষুত্র অলন-টুকুতে গৃহপালিত কুরুরটা রোজে গা ছড়াইরা আরামে ঘুমাইতেছিল। জীর্ণ চালের বাতার ঝুলানো বংশপিঞ্জরে টিরাপাখীটিও পাখা ছড়াইরা রোজ পোহাইতেছে।

গভীর বনমধ্য হইতে গুইটী শীকারী গ্রাম্যপথে আসিয়া পড়িল। গুইজনার ক্ষত্রে বন্দুক, হস্তে করেকটা মৃত পক্ষী ঝুলানো। একজন অপরকে সম্বোধন করিয়া বলিল "দেবেন, এখনো চটেই আছ যে ?"

দিতীয় ব্যক্তি বিরক্তিপূর্ণস্বরে বলিল "একি কম আপ্লোষ অমর!—অতগুলো চথা! তার একটা বই মার্তে পার্লাম না!"

"কেন ? এতগুলো তিত্তির, বটের মারা গেছে, তবু"—
"তা হোক্না—আহা সেই ধাড়ী চথাটা! দোৰটা কিন্তু
তোরি অমর, শীকার কর্ত্তে গিরে আবার দরা!"

"আহা" বলিয়া কথা আরম্ভ করিতে গিয়াই অমর থামিয়া গিয়া কৌতুহলপূর্ণ দৃষ্টিতে পার্মস্থ অঙ্গনে চাহিয়া য়হিল। বাাপার কি দেখিবার জন্ত দেবেনও সেইদিকে চাহিল।

কুদ্র অঙ্গনন্থ আদ্রবৃক্ষতলে একটা বালিকা বসিয়া থেলা করিতেছিল। একজন বর্ষিয়সী বিধবা পশ্চাতে দাঁড়াইয়া সম্মেহে বলিতেছিলেন "ছি মা, এমনি ক'রে কি ধূলোর ধেলা করে, চুলগুলো যে ধূলোর মাথামাথি"—বলিতে বলিতে তিনি বালিকার পশ্চাতস্থ কুঞ্চিত গুচ্ছ গুদ্ধ কেশগুলি তুলিয়া ধরিলেন। কুদ্র বালিকা তথন হাসি-হাসি মুখে মাতার পানে চাহিল। সে কি স্কুল্মর সরল মুখখানি, কি হাস্থমর স্বচ্ছ স্থনীল চকু, দরিদ্রের জীর্ণ অঙ্গনে যেন একটা গোলাপকুল ফুটরা উঠিল।

দেবেন অমরের পানে চাহিয়া হাসিয়া বলিল "কি এত দেখ্ছিস্ ?"

অমর মুখ কিরাইরা হাসিরা উত্তর দিল "তুমিও বা দেখ্ছ।"

"মামার তো আমার নৃতন নয়। চারু আমার বোনের মত ! আমাদের বাড়ী কত দিন বার।"

"চাক ব্ৰি ওই মেরেটার নাম ?"

"হাা। বেশ দেখতে, নয়?"

"হাা। এখন একটু শীগ্গির বাড়ী চল দেখি। একটু চানা খেলে এখন আর কিছু ভাল লাগছে না।"

"হাঁ। চাএর কথা যা বলেছ—স্পাঃ ঘুরে ঘুরে এমন পারে ব্যথা হরেছে।"

কিছুদ্র ঘ্রিয়া উভরে একটা বিতল গৃহে প্রবেশ করিল। দেবেন শীকার ফেলিয়া বাস্তসমস্ত ভাবে ষ্টোভ জ্বালিয়া চা'র জল চড়াইয়া দিল, অমর ততক্ষণ থাটে হাত পা ছড়াইয়া জিরাইতে লাগিল। সহসা অমর বলিল "দেবেন, আর দেরী করা ভাল না ভাই, আমি কালই যাব, বাবা শেষে বক্বেন।"

দেবেন তাড়া দিয়া বলিল "কি এত বক্বেন, কাল পরশু হটোদিন চোক্কান বুজে থাক্। কতদিন আর তোর সঙ্গে দেখা হবেনা সেটা বুঝি একবারও মনে পড়ছেনা। যদি কখনো তুই সথ্করে দেখা কর্তে আদিস্ বা আমি যাই তবেই ত। আমার তো কল্কাতা বাস শেষ হ'রে গেল।"

তারপরে যথারীতি উভয়ের চা পানাদি আরম্ভ হইল।
পরদিন বৈকালে অমর দেখিল দেবেন ভিতর হইতে
বাহিরে আসিয়া হোমিওপ্যাথি ঔষধের বাক্স লইয়া উদ্বিয়
মুখে কোথার যাইতেছে। অমর তাহাকে জিজ্ঞাসা করিল
"কোথায় যাচছ ১" •

"আমাদের একটা প্রতিবাসীর বাড়ী; তার মেরেটীর ভারি জ্বর হয়েছে তিনি আমায় ডাক্তে এসেছিলেন।"

"अयुध नित्र जानत्व वृद्धि ?"

"হাঁা, আমাদের মত এমন সব ডাক্তারকে সহায়-সম্পত্তিহীন ভিন্ন কে আর ডাকে ? মেরেটীর জ্বরটা কিন্তু একট্ বেঁকে দাঁড়িরেছে, রেমিটেণ্ট ফিবারের মত ধরণটা।— ই্যা ই্যা অমর, ভূমি ত সে মেরেটীকে কাল দেখেছ—সেই মেরেটী। চল্ অমর ছজনে মিলে দেখে ও্যুধটার ঠিক করিগে, অবস্থাটা ধারাণ, অন্ত ডাক্তার ডাক্বার তাদের ত সাধ্য নেই।"

অমর আগ্রহ সহকারে সম্মত হইল। আহা অমন স্থানর মেরেটী! ঔষধের বাক্স লইরা উভরে বাহির হইরা গোল। কীর্ণ গৃহের মধ্যে একথানি নীচু তক্তপোষের উপরে অর্দ্ধানিন শ্যায় বালিকার জরতপ্ত রাঙা মুখথানি বেশ দেখাইতেছিল। পার্শ্বে মান মুখে তাহার মাতা বিদয়া তাহার মাথায় হাত বুলাইতেছিলেন। উভয় বন্ধু বেশ করিয়া পরীক্ষা করিয়া রোগী দেখিতে লাগিল। বালিকা জরের ঘোরে অজ্ঞান অভিভূত। ঔষধ দিয়া, শুশ্রুষা সম্বন্ধে তাহার মাতাকে বেশ করিয়া উপদেশ দিয়া ছইজনে বাটী ফিরিল।

পরদিন সকালে অমরের কলিকাতা যাওয়া হইলনা।

একটা বালিকার প্রাণটুকু তাহাদের হাতে। দেবেন একা

সাহস করিতেছে না বা নষ্টামী করিয়া তাহাকে যাইতে দিতেছে

না। বাহাই হোক্ অমর যাইতে পারিল না। ছইজনের

অপ্রান্ত চেষ্টায় ও যত্নে সাতদিনে বালিকার জরত্যাগ হইল।

বিধবার অজপ্র স্নেহাশীর্কাদ উভয়ের মন্তকে বর্ষিত হইতে

লাগিল। অমরের পরিচয় লইয়া বিধবা তাহাকে স্বজাভি জানিয়া

অক্ষিকতর আনন্দিত হইলেন। কস্তাকে বলিলেন "চাফ

ক্রিকে প্রণাম কর, ইনি তোর দাদা হন।" বালিশের

উপর হইতে মাথা নোয়াইয়া বালিকা প্রণাম করিল।

অমর হাসিমুধে তাহার মাথয় হাত বুলাইয়া দিল। চারুর
বয়স এগার বৎসরের বেশী নয়।

অমর কলিকাতায় চলিয়া গেল। আবার কলেজ যাওয়া লেক্চার শোনা, বক্তৃতায় মাতা, থিয়েটর দেখা প্রভৃতিতে পল্লীর ছদিনে ব অবসর দীর্ঘ ভ্রমণের আমোদ ও অস্তান্ত ঘটনা স্বপ্নের স্থায় মনের এককোনে সরিয়া গেল।

অমরের পিতা হরনাথ বাবু মাণিকগঞ্জের জমিদার।
প্রকাণ্ড বাড়ী, প্রকাণ্ড যুড়ী এবং প্রকাণ্ড ভূঁ ডির অধিপতি
হরনাথ বাবুর নামে সকলে জড়সড় হর কিন্তু মাতৃহীন
পূর্ত্র অমরনাথের নিকটে তিনি একাধারে পিতা মাতা
উভয়ই। পূত্র যথন বে আব্দার ধরে সেহশীলা মাতার
স্তার তিনি ব্যগ্রভাবে তাহা সম্পর করিয়া পুত্রের হর্ষোৎফুল্ল মুথের পানে সল্লেহ নেত্রে চাহিয়া দেখেন।
মাতার অভাব অমরনাথ কখনো জ্মন্তব করে নাই।
আবার তিনি অতি সদাশর জমীদার। তাঁহার মুক্তহন্ততা
এবং অপরিমেত ব্যয়শীলতার তাঁহার প্রবল প্রতিপক্ষ
বস্থগোষ্ঠীও স্বীকার করিত যে এইসব কারণে এবং
প্রজাদের কিছুমাত্র শাসন না করায় তাঁহার জমীদারীর

আর আর বাড়িতে পার নাই। আগ্রারপক্ষ বলিত যে তিনি নগদ টাকাও কিছুমাত্র জ্মাইতে পারেন নাই। বহুগোঞ্চী অবশ্র ইহা স্বীকার করিত না।

পূজার সময়—অমবনাথের বাটী যাইবার উন্তোগের
মধ্যে সহসা একদিন বন্ধু দেবেক্দ অমরনাথের কলিকাতার
বাসায় আসিরা উপস্থিত। পূজার বাজারের দ্রবাসস্তারের
সঙ্গে অমরকেও সে প্রায় টানিয়া লইয়া গেল। তাহাদের
বাড়ীতে সেবার হুর্গোৎসব। দেবেন ডাক্টারি পাশ
হইলে তাহার মাতা "মাকে" আনিবেন এই তাঁহার
বড় সাধ ছিল। দেবেন এখন তাঁহার সেই সাধ
পূরাইতে অমরনাথেরও সাহায্য চাহিল, তাহার ভাই
নাই, অমরই তাহার ল্রাভৃষ্থানীয়—তাহার মাতার
কার্য্যে অমরেরও একটু থাটিয়া দেওয়া উচিত। অমর
আর আপত্তি করিতে পারিল না। যাহার মা নাই সে
ক্ষরতের 'মা' শক্ষ মাত্রে এমনি বিগলিত হইয়া পড়ে।

পূজার কয় দন বড় আনন্দে কাটিল। অমর যদিও তাহাদের বাটীর পূজা হইতে এ গরীবের ঘরের উৎসবে অনেক ক্রটি দেখিতে পাইতেছিল কিন্তু যাহাতে সব ক্রটি ঢাকিয়া যায় সেই অনাড়ম্বর হুপ্ততার পূত প্রভায় সমস্ত জিনিষই যেন রঞ্জিত হইয়৷ উঠিতেছিল। সামাপ্ত গ্রামা য়ুবকের মতন সেও মুগ্ম হুদয়ে যথন সকলেওই ফর্মাসে ঘোরা কেরা করিতেছিল তখন গ্রামন্থ মহিলাগণের আর বিশ্বয়ের সীমা ছিল না! কেহ এ বিষয়ে তাহাকে কিছু বলিলে তাহা কিন্তু তাহার অসঙ্গত লাগিতেছিল। সকলের সহিত তাহার প্রভেদ যে কোথায় নিজে সে তাহা কিছুতেই শুঁজিয়া পাইতেছিল না।

বিজয়ার রাত্রে প্রতিমা বিসর্জনের পরে ধরে ধরে বংসরের মঙ্গল, সম্ভাবণ প্রণাম আশীর্কাদ ও আলিঙ্গনের রূপে প্রবাহিত হইতেছিল। দ্বেনে অমরকে বাছবেষ্টনে বাধিয়া বলিল "নিতাস্তই আফ চল্লি?"—

"হাঁ ভাই!—বাবাকে যদিও লিখেছি সব, তিনি কিছু বল্বেন না, কিন্তু জানি আমি, পুজোর আমার না দেথ্লে তাঁর মন ভাল থাকে না, আর—"

"আর নিবেও থোকা আছ একটু, নিবেরও মনটা কেমন করে, না ?"— "তাও ঠিক ভাই !—বাঃ—বেরেটিত ভারি স্থন্দর। কাদের মেরে রে দেবেন १"—

দেবেন চাহিয়া দেখিল একদল বালিকা তাহাদের নিকটে অগ্রসর হইতেছে, তাহার মধ্যে নীলাম্বরীপরা বালিকাটিই যে বন্ধর চক্ষু আকর্ষণ করিয়াছে দেবেন নিমেষে তাহা বৃঝিয়া হাসিয়া বলিল "বল দেখি কে ?"—

"কোথায় যেন দেখেছি বোধ হচ্চে।—ও:—মনে পড়েছে—নেই যার অত্বধ হ'য়েছিল"—বলিতে বলিতে অমর সহসা থামিয়া গেল।

বালিকার দল শনিকটে আদিয়া তাহাদের একে একে
প্রাণাম করিতে লাগিল। দেবেন সকলকে হাসিম্থে সম্ভাষণ
করিয়া. বলিল "বাড়ীর ভেতরে যা, মা মিষ্টিম্থ না
করিতি পেলে রাগ করবেন।"

দলের অগ্রবর্ত্তিনী বালিকা বলিল "আমরা আগে সব বাড়ী নমস্কার করে আসি !"

"ভবেই আর তোরা খেরেছিদ্! সবাই আগে থাইরে দেবে। সে হবেনা।"

চাক্র মাথা হেঁট করিয়া মৃত্স্বরে বলিগ "দেবেন দা, মা আপনাদের একবার ডেকেছেন।"

দেবেন ব্যস্ত হইয়া বলিল "সে তো আমরা তাঁকে প্রণাম কর্তে যাবই ! অমর চল্!"

অমন কুণ্ডিত হইয়া বলিল "ট্রেনের সময় থাকবে ত ?"—— "টের ঢের ! চল্ !"

. উভরে গিয়া দেখিল সেই জীর্ণ গৃহের অঙ্গনে অমান চন্দ্র-কিরণে দরিদ্রা বিধবা হুইখানি আসন পাতিয়া যথাসাধ্য জলথাবার সাজাইয়া বসিয়া আছেন। অমর ও দেবেনকে আগিতে দেখিয়া তাঁহার আনন্দ যেন আশার অধিক কৃতার্থতা লাভ করিল। অমর তাঁহার আতিরক্ত আদরে যেন কুটিত হুইয়া পড়িতে লাগিল। বিধবা দেবেনকে বলিলেন "বাবা দেবেন। তোমাদের ঋণ আমি শোধ কর্তে পারব না! তুমি যে তোমার গরীব কাকিমার কি উপকার করেছ—"

দেবেন তাড়াতাড়ি বাধা দিয়া বলিল "সে কি —সে কি কাকিমা! আপনাকে যে আমি কাকিমা বলেই জানি!—ও সব কথা থাক্ এখন, অমরের ট্রেনের সময় হ'রেছে, আর দেরী করা নর।" বিধবা যেন কি বলিতে যাইতেছিলেন দেবেক্সের তাড়া-তাড়িতে তাহা আর বলা হইল না।

উভরে তাঁহাকে প্রণাম করিয়া বিদায় গ্রহণ করিল।
দশনীর শুল্ল জ্যোগ্যায় গ্রাম্য পথ আলোকিত। গ্রাম্য
বালক ও য্বার্ন্দ তথনো আনন্দোচ্ছ্বাের পথ ঘাট মুখরিত
করিয়া বাড়ী বাড়ী নমস্কার করিয়া বেড়াইতেছিল। কোথায়
কোন্ ক্ষক যুবক ডুবকী বাজাইয়া গাহিতেছে—

"হর তুমি আরতো আমার পর নয়, আমি মেয়ে দিয়ে ছেলে পেলাম জামাই আমার মৃত্যুঞ্জয়। প্রাণ সমা উমা আমার, আজি হ'তে হ'ল ভোমার, আদরে রাধিবে জানি তবু মাকে বল্তে হয়॥"

দেবেন সহসা নিস্তক্কতা ভঙ্গ করিয়া বলিল "ওঁর আর আপনার লোক কেউ নেই বলে আমাকে ছেলের মত ভাখেন, সব ভাব দেন্, আমি কিন্তু কিছুই কর্তে পারি না। দেখতেই ত পাচ্চ আমারও অবস্থা। যাদের থেটে থেতে হয় রাতদিন নিজের সংসারের ভাবনার বাস্ত থাক্তে হয় তাদের কোন ভাল কাজ বা পরের উপকার করার উপারই নেই। কিন্তু বিধবাটি এমনি ভাল মাহ্র যে ওাঁর সঙ্গে একটু ভাল মুথে কথা কইলেও তিনি যেন তার কাছে নিজেকে ঋণী বোধ করেন।"

অমর বলিল ''সত্যিই বড় ভাললোক ! মুখে বেন একটা মাতৃভাব মাথানো ! আমারও বড় ভাল লেগেছে। ওঁর অবস্থা খুব"—

বাধা দিয়া দেবেন বলিল "সেজতা নয়। মেয়েটির বিয়ে দেওয়ার জতো ভারি ব্যস্ত হয়ে পড়েছেন।"

"এখনি ?—মেয়েটি ভো এখনো ছোট !"

"ছোট আর কই ? বছর এগার বর্ষ হবে। হিন্দুর ঘরের মেয়ে আর কতদিন রাখা চল্বে ? বিশেষ সমন্ন থাক্তে না খুঁজলে যদি শেষে একটা অঘার হাতে মেয়ে-টিকে দিতে হয়। মা একটি ভাল পাত্রে দিতে পার্লে নিশ্চিম্ব হন্ কিন্তু অবস্থা তো তেমন নর। তোমার একটু উপকার করতে হবে ভাই!"—

অমর সে কথার উত্তর না দিয়া বলিল "অত স্থুন্দর মেয়ে, অবস্থা নাই বা ভাল হল, লোকে আদর করেই নেবে নিশ্চর!"

"না অমর, তুমি এখনো নাবালক দেখছি! পৃথিবী

সম্বন্ধে বৃঝি তোমার এই অভিজ্ঞতা জন্মেছে ? কোন ক্ষ লোকের ঘরে বা ভাল ছেলের হাতে মেরেটকে দিতে পারা তুমি বৃঝি খুব সহজ মনে কর্ছ ? রূপই বল আর গুণই বল সকলের মূল রূপটাদ ! মেরেটর রূপের চেয়েও গুণ এত বেশী, এত নরম সরল স্বভাব ! কিন্তু হ'লে কি হবে ভাই—ঘরে যে আদত জিনিষেরই অভাব !"

অমর একটু উত্তেজিত ভাবে বলিল "বলকি দেবেন। তোমার এই বুঝি এত দিনের শিক্ষার ফল? জগতে সর্বব্যেই কি ঐ এক নীতি!"

দেবেন ব্যক্তের স্বরে বলিল "বিশেষ বড় লোকদের ঘরে। গরীব ভদ্রলোকও বা এক আধ জারগায় মনুষ্যত্ব লেখিয়ে থাকে, কিন্তু বড় লোকদের ঘরে এ নীতি আবহমান কাল চল্ছে—চল্বে!"

"অভার বল্ছ দেবেন! ছ এক জারগার তাই বটে স্ভা, কিছ---"

*ভারা ওপব গ্রন্থের নজীর রেথে কর্মক্ষেত্রে নেমে এস !
কই ক'টা বড় লোকের ছেলে রূপ গুণ স্বভাবের আদর
করে থাকে প্রমাণ দাও দেখি! ধর এই তুমি! তোমার
জন্তে কত লক্ষপতির ঘর থেকে সম্বন্ধ আস্বে! তুমি কি
সেথানে রূপ গুণের কথা বেশী মনে রাথ্তে পারবে ?--রূপচাঁদের রূপই কি সেথানে সব চেয়ে বড় হবেনা ?"

"এ কথাটা আরও অক্সায় বল্ছ দেবেন! বাপ মায়ের ইচ্ছা, আত্মীয় স্বন্ধনের অনুরোধ, এসব কথা মনে না রেখে কেবল টাকার কথাই তুমি ভাব্ছ।"

"ধাই হোকৃ হরে দরে হাঁটু জ্বল! তোমাদের স্থবিধাই ভাতে।"

"আ:—আমাকে কেন এর মধ্যে জড়াও ভাই, আমি কি কর্লাম!"

"কেননা সকলের ওপর ঝাল ঝাড়্তে পারিনা, তোমার ওপর পারি!"

"এরই নাম ভবিষ্যতদর্শন। আমি ত এখনো বড় লোকের মেয়ে বিয়ে করিনি, কর্ব যথন তথন বলো! যাক আমাকে কি কর্তে বলছিলে যে ?"

"গ্রহীবের একটু উপকার! মেরেটি ত দেখলে! একটি ভাল পাত্র যদি সন্ধান করে দিতে পার।" সমূথে মলের ঝুসুঝুসু শব্দ এবং কলগুঞ্জন শুনিরা উভরে চাছিরা দেথিল বালিকার দল তথনো বাড়া বাড়া নমস্কার করিয়া ফিরিভেছে। দেবেন ডাকিয়া বলিল "চারু! তোদের বাড়ী আমরা থেয়ে এসেছি রে।"

সক্কতজ্ঞ নয়নে চাহিয়া চারু মস্তক নত করিল। কি সে সরল স্থানর দৃষ্টি!

অমর নীরবে গিয়া শকটে আবোহণ করিল। শকট যথন ছাড়িয়া দিল তথন সহসা মুথ বাহির করিয়া দেবেনকে বলিল "তুমি যা বলেছ মনে থাক্বে। পাত্রের চেষ্টা কর্ব"—বাকী কথাটা চাকার ঘর্যর শব্দে মিলাইয়া গেল।

দেবেন নিজ মনে মৃত্ হাসিয়া বলিল "তা জানি।"

দ্বিতীঃ পরিচ্ছেদ।

স্বীকার।

অমরনাথ পিতার মেহ কিছুদিন নিশ্চিম্ত মনে ভোগ করার পর শুনিল তাহার বিবাহের সম্মা। কন্তা কালী-গঞ্জের অমীদার শ্রীরাধাকিশোর ঘোষের একমাত্র হহিতা শ্রীমতী স্থরমা দাসী, স্থলরী এবং বয়স্থা। হরনাথ বাব্ নিজে গিরা কন্তা দেখিরা পদক্ষ করিয়া আসিয়াছেন। প্রবীণ দেওয়ান এই কথা বলিয়া বেশ করিয়া আসরনাথকে ব্যাইয়া শেষে নিজ মন্তব্য প্রকাশ করিলেন "বড় বৃদ্ধিমতী মেয়ে, বড় লক্ষ্মী মেয়ে।"

অমরনাথের হাসি আসিল। বলিরা ফেলিতেছিল "জমীদারি সেরেন্ডার কাজও জানে নাকি ?" পিতৃসম প্রবীণকে
পরিহাসটা যুক্তিযুক্ত নর ভাবিরা জিহবা সংবরণ করিল, কিন্তু
তাহার মনে কেমন অশান্তি উপস্থিত হইতেছিল। পিভা
নিজে দেখিরা ভানিরা সম্ম করিয়াছেন ইহাতে তাহার আপজি
আর কি হইতে পারে ? তবু মন কেমন খুঁত্ খুঁত্
করিতেছিল অথচ তাহার কোন সঙ্গত কারণণ্ড দেখিতে
পাইতেছিল আ। ছ চার্বার যেন মনে মনে বলিল
এত শীগ্গির কেন, কিন্তু সামান্ত এই অসন্তোবটুকুর জন্ত
নির্লক্ত হইরা পিতাকে কিছু বলিতে পারিল না। বড়
লোকের মেরেকে বিবাহ করার পক্ষে কোন যুক্তিবৃক্ত বাধাণ্ড তো সন্মুখে উপস্থিত নাই, যে, সেই স্ব্রে

পিতাকে নিজের কোন আপত্তি জানাইবে। গরীবের কম্মাকে প্রত্যাখ্যান করিয়া ত পিতা ধনীর ক্সাকে বধু করিতেছেন না। অমুপস্থিত কোন গরীরের উদ্দেশে এ নৃতনতর ওকালতিতে সকলে হয় ত তাহার মস্তকে কোন স্নিগ্ধকর তৈল বা প্রলেপের ব্যবস্থা করিবে এবং পিতা ততে।ধিক বিশ্বয়ে পুত্রের মুখের পানে চাহিয়া থাকিবেন। না, স্বস্থ মন্তিকে এ রকম থেয়ালের বশে চলা যায় না। অমরনাথ এ বিবাহে আপত্তি করিতে পারিল না। দেখিতে দেখিতে কার্ত্তিক মাসের অবশিষ্ট কয়টা দিন কাটিয়া অগ্রহায়ণ মাস পড়িতেই থুব সমারোছে অমরনাথের বিবাহ হইয়া গেল। উভয় পক্ষেরই একমাত্র কন্তা পুত্র, ধুমধামটা অতিরিক্ত পরিমাণেই হইল। হরনাথ বাবু খুঁজিয়া খুঁজিয়া এ সম্বন্ধ ক্রিয়া-ছিলেন। বহুগোষ্ঠা বলিল "বুড়ো এইবার বড় দাওটাই মারলে গো।" অমর কেবল দেবেনকে এ বিবাহের সংবাদ দিতে পারিল না। কারণ খুঁজিয়া না পাইলেও দেবেনকে জানাইতে তাহার বড গজ্জা করিল। সে যেন নিজেকে দেবেনের কাছে শপথ ভঙ্গের দোষে অপরাধী মনে করিতে नाशिन।

যথারীতি পাকস্পর্শ ফুলশ্যা। সমস্ত হইয়া গেল।
অমরনাথ ফুলশ্যার দিন জড়সড় ভাবে কোন রকমে
থাটের এক পার্যে শুইয়া রাত কাটাইয়া দিল। তাহার
বড় লজ্জা করিতেছিল। কন্সাটী নিতান্ত ছেলেমামুষ নয়।
তের চৌদ বৎসর বয়স হইতে পারে। পুরুষের হিসাবে
অমরনাথের এখনো বালকত্ব যায় নাই। ইহার পরে
বধু যে কয়েক দিন বাটীতে ছিল অমরনাথ সে কয়দিন পাশ
কাটাইয়া বেডাইল।

তারপরে বধ্ও বাপের বাড়ী গেল অমরনাথও পিতার নিকট বিদার লইয়া অলিকাতার প্রেল। মধ্যে বজু দেবেনের পত্র পাইল, সে তাহাুুুুেকে তাহাদের গ্রামে একবার যাইতে পুন: পুন: অন্তরোধ করিয়াছে। অমর পত্রের উত্তর দিল না। পুঞার সময় অমর বাটী গিয়া শুনিল বধুর মাতৃবিয়োপ ইইয়াছে তাই তাহাকে এখন আনা হইল না। পিতা অনেক হঃখ করিলেন। অমরনাথের মনে হইল একখানা পত্র লেখা উচিত। কিন্তু বাহার সঙ্গে বাক্যালাপও হয় নাই সহসা তাহাকে কি বলিয়া পত্র লেখা যায়।
অসরনাথ মনে মনে বধ্র সহিত আলাপের অপেকার
পত্র লেখা স্থগিত রাখিল।

বিবাহের পর দেড় বংদর ঘুরিয়া পেল। অমরনাথ গ্রীয়াবকাশে বাটী যাইবার উচ্ছোগ করিতেছে এমন দমর বন্ধু দেবেনের এক সামুনর পত্র পাইল "একবার যদি না এল ভো চিরদিন অমুতাপ করিতে ছইবে। নিশ্চর আসিবে।"

অমরনাথ দেবেনের গ্রামে গিরা পৌছিল বাটার সম্মুথেই দেবেনকে দেখিয়া ব্যস্তভাবে বলিল ''ব্যাপার কি ?''

দেবেন ঈৰৎমাত্ৰ হাসিয়া বলিল "বাাপার আছ কি, কিছুতেই আদিস না, তাই একটু জব্দ করে আন্লাম।"

অমর একটু দম লইয়া বলিল, "এ ভারী অস্থায়—
এ কি ছেলেমায়্যী!"

"ও: এতই কি অস্তায় ? কাক্স কাছে তো এখনো জবাবদিহি করতে হবে না, তার ভয় কি !"

অমরনাথের মুথ লজ্জার লাল হইরা উঠিল, লে আর কিছুই বলিতে পারিল না।

বৈকালে দেবেন বলিল, "ওহে সেই মেন্নেটীকে মনে আছে—সেই চাৰু?"

অমরের অন্ত:করণটা আবার ধক্ করিয়া উঠিল,
একটু থামিরা ক্ষীণসরে বলিল, "কেন? কি হরেছে?
মেরেটী মারা গেছে নাকি?" বলিতে বলিতে বছদিনদৃষ্ট সেই রোগপাপুর মুখখানির উপরে হাসিহাসি সরল চোখ
ছটী মনে পড়িয়া গেল।

দেবেন অমরকে বিমনা দেখিরা ঈষৎহাস্তমুখে বলিল "না, না, মেয়েটী না, তার মা মরমর, আমি তাঁর চিকিৎসা করি। চল্ দেখুতে বাবি ?"

"চল, আহা—মেরেটার বিরে হরেছে তো_{?"}

"বিরে ? কই আর হ'রেছে - যে গরীব, তোদের জ্বাতে বে টাকা লাগে। তুই যে বংশছিলি পাত্রের খোঁজ দেখবি। তাই ত আমরা নিশ্চিন্ত হয়ে আছি।"—

অমর লজ্জিত অমুতপ্তভাবে মস্তক নত করিল। এ কথা তাহার আর মনেই ছিল না। তৃই জনে সেই বছদিনদৃষ্ট অধিক জীর্ণতর গৃহে প্রবেশ করিল। ক্ষীণা মলিনা বিধবা করশযায়, পার্মে সেই ক্ষুদ্র বালিকা, চারু। হাসি হাসি চোথ তৃটীর উপরে গভীর কালির রেখা পড়িয়াছে, মান শুক মুখ। অমর ভাবিল 'আহা'। বালিকা তাহাকে দেখিয়া সলজ্জ সঙ্কোচে জড়সড় হইয়া বসিল। স্লান গণ্ড ত্থানি একটু রাঙা হইয়া উঠিল। এমন সময়ে লজ্জাণ মেয়েটী এমনি নির্ব্বোধ!

ক্ষণেক পরে যথন বিধবার সংজ্ঞা হইল, দেবেন তাঁহার সম্মুথে বসিয়া উচ্চস্বরে বলিল "কাকিমা অমর এসেছে।" ক্ষীণস্বরে বিধবা বলিলেন "কই ?"

"এই বে" বলিয়া দেবেন অমরকে সমুধে ঠেলিয়া দিল। অমর বিধবার মৃত্যুচ্চায়াচ্ছন নয়নের হর্ষোচ্ছ্যুদে বিশ্বিত মুথে বসিয়া রহিল।

বিধবা অতি ক্ষীণস্বরে বলিলেন "চারু।"

মান আরক্ত মুখখানি নীচু করিয়া চারু মাতার সন্মুখে আগিয়া বদিল। বিধবা কম্পিতহন্তে তাহার ক্ষ্দ্র হস্তথানি লইয়া অমবের হস্তে স্থাপন করিয়া অর্দ্ধোচ্চারিত স্বরে বলিলেন "তোমাকে দিয়ে গেলাম। আমার চারুলতা ডোমার হল, ভগবান ডোমাদের স্থী করবেন।"

অমরনাথ বিশ্বিত, স্তস্তিত, ভীত। তাহাব অবশ হস্তে শুল্র কৃদ্র হাতথানি কাঁপিতেছিল, শোকাছের নয়ন হইতে কৃদ্র কৃদ্র বারিবিন্দু তাহার উপরে পড়িয়া মুক্তার মত টল টল করিতেছিল।

অমরনাথ বাক্শক্তি ফিরিয়া পাইয়া বলিতে আরম্ভ করিল "আপনি এ কি বলছেন—জানেন না কি—"

দেবেন বাধা দিয়া বলিল "চুপ্ চুপ্ একটু ঘুম এসেছে, জাগিও না।"

অমর উত্তেজিত স্বরে বলিয়া উঠিল "আমার যে অনেক বুঝাবার আছে —আমি যে"—

দেবেন বাধা দিয়া বলিল "এরপরে এরপরে অমর, তুমি অতি হৃদর্হীন!"

রাত্রে বিধবার খাস আরম্ভ হইল। আর সময় নাই দেখিয়া অমর তাঁহার বক্ষের উপর লুটিতা রোরজ্মানা বালিকাকে একপার্যে সরাইয়া দিয়া তাঁহার মূথের নিকটে গিয়া উচ্চস্বরে বলিল ''আমি বিবাহিত ! আপনি কি শোনেন নি ? আমি বিবাহিত !''

্ বিধবার শ্রবণশক্তি তথন সর্বনিয়ন্তার চরণে গিয়া মিশাইয়াছিল। প্রাণ তথন দেহ-পিঞ্জরের মধ্যে সেই ধ্যানে মগ্র।

বিশ্মিত দেবেন বলিল "দে কি অমর! তুমি বিবাহিত!—সে কি ? আমি কিছু জানি না!"

"হয় ত জান না। আমি তোমায় লিখি নি। কিন্তু এ কি বিভাট বাধালে। যথন ওঁর জ্ঞান ছিল তথনো ওঁকে জানাতে দিলে না— প্রকারাস্তরে ওঁর মৃত্যু-শয়ায় আমার কি শপথ করা হ'ল ? দেবেন এ কি বিভাট বাধালে।"

"ঈশ্বর সাক্ষী, আমি নির্দোষ ! তোমায় অবিবাহিত জেনেই ওঁকে আমি প্রলোভিত ক'রে রেথেছিলাম। আমি ভেবেছিলাম তুমি তোমার বাপের অমতের কথা বল্ছিলে।"

প্রত্যুষে বিধবার প্রাণত্যাগ হইল। দেবেন লোকজন ডাকিয়া তাঁহাকে সৎকারার্থ লইয়া গেল। অমরনাথ শোকাচ্ছয়া বালিকাকে কি বলিয়া প্রবাধ দিবে স্থির করিতে না পারিয়া নীরবে তাহার নিকট বিসয়া রছিল। আশ্রয়হীনা অসহায়া বালিকা মাটিতে লুটাইতেছে। হয় ত সে কিছু পূর্বের্ম নিজেকে এত অসহায়, এত অনাথা বিবেচনা করে নাই। এখন তাহার অশ্রুপ্ চক্ষে অসীম পৃথিবী ধুমাকার ধারণ করিয়াছে। অমর ভাবিতেছিল সে কি এই অকিঞ্ছিৎকর ব্যাপারে তাহার এই শোকের উপরেপ্ত নৃত্ন করিয়া কিছু ব্যথা অমুভব করিয়াছে?

কয়েক দিন কাটিয়া গেল। অমর বলিল ''দেবেন, উপায়।"

"কি জানি" বলিয়া দেবেন নীরবে রহিল। "তোমরা কি এর বিয়ে দিতে পার না ?"

"পাত্র কোথায় পাব **় টাকা** নইলে কি বিয়ে হতে পারে।"

অমর বলিল "টাকা আমি দিব।"

"মারু অমতে কি ক'রে রাখি? তিনি বলেন স্বন্ধান্তের মেয়ে নয়, কোথায় পাত্র পাব! তুমি ভিন্ন এখন আর ওর গতি নেই। এই এক মাত্র উপায় দেখছি, তুমি সঙ্গে নিরে গিরে—ভাল পাত্র খুঁজে বিয়ে দিরে দাওগে। এখানে ফেলে গেলে তুমি যে দায়িত্বটা মনে রাখবে সে ভরসা আর কই করতে পারছি।"

দেবেনের শ্লেষ ইঞ্চিতে বিরক্ত ও বিব্রত হইরা এবং আর গত্যস্তর না দেখিরা এবং নিজ ক্লতকর্ম্মের ফল ভাবিয়া অগত্যা অমরনাথ চারুকে লইরা কলিকাতার চলিয়া গেল।

> (ক্রমশ) শ্রীনিরূপমা দেবী।

পুস্তক-পরিচয়

কাব্যকথা---

শীরসিক্চন্দ্র বহু প্রণীত। ঢাকা, আগুতোষ লাইব্রেরী হইতে প্ৰকাশিত। ডঃ ক্ৰাঃ ১৬ অংশিত ১৮০ পৃষ্ঠা, কাপড়ে বাঁধা, মূল্য ১১ টাকা। মনসার গান ও পাঁচালী বাংলার বিশেষ নিজস্ব ধন : সতী-শিরোমণি বেছলা সংস্কৃত পৌরাণিক কল্পনার বিদেশিনী নছেন ডিনি আমাদের নিতাস্তই আপনার ঘরের লোক: বেহুলার পুণাচরিত্র ও উপাখ্যান এবং তাহার বর্ণনা বাংলা দেশের একেবারে খাঁটি আপনার মনসামঙ্গল ত্রিশজনেরও অধিক কবি ভিন্ন ভিন্ন **জেলার** নিজের মতো করিয়া কীর্ত্তন করিরাছেন-তাহার উপাদানের জক্ত তাঁহাদিগকে সংস্কৃত পুরাণের কাছে ভিক্ষার দীনতা স্বীকার করিতে **रत** नारे। **এই कछ** मननामकल आमार्गत वाःला रमात थान कावा; এবং বঙ্গদেশের বিভিন্ন জেলা বেহুলা সতীকে আপনার ককা বলিয়া দাবী করিতে আজ পর্যান্ত ব্যান্ত। সেই আমাদের বঙ্গবর্ধ বেহুলার পুণ্য-কাহিনী, বাণিজ্যবীর চাঁদ বেণের একনিষ্ঠ ভক্তি ও ধর্মভাব, বাঙালীর नमूजयांजा ও বাণিজ্য, তুলাই মাঝির সমুদ্রে নৌকাচালনা, প্রভৃতি বাঙালীর অধুনাত্রলভ প্রণের কাহিনী যে-মনসামঙ্গলের উপজীব্য, সেই মনসামঙ্গল কাব্যের আলোচনা করাই এই গ্রন্থের উদ্দেশ্য। প্রস্থানি চুই ভাগে বিভক্ত-অথম ভাগে মনসামকল-রচয়িতা প্রধান কয়েকজন কবির পরিচয়, সমসাময়িক ইতিহাস, তাহাদের রচনার বিশেষত্ব ও কবিত্ব, উহিদের ভৌগোলিক জ্ঞান, রসপটুতা ও তৎকালীন সমাজচিত্রণ, কাৰ্যবর্ণিত নরনারীর চরিত্রবিশ্লেষণ ও বিশেষজ নির্দ্ধারণ, এবং মনসা-মঙ্গলের ইতিহাস ও মূল নির্ণয় প্রভৃতি বিষয় বহু অনুসন্ধান, সুক্ষ পর্বাবেক্ষণ এবং সহাদয় বিচক্ষুণতার সহিত বিবৃত ও সমালোচিত হইনাছে। এই ভাগে বর্ণিভ প্রাচীন বঙ্গের শিক্ষা সভাতা, রীতি নীতি, রন্ধন খান্ত, নাম পরিচ্ছদ, ভূগোল ইভিহাস, কথা বার্ত্তা প্রভৃতি পাঠ করিতে বিশেষ কৌতুহল ও আনন্দ হয়। দ্বিতীয় ভাগে পাঁচালীর চিরমধ্র উপাধ্যানটি গ্রন্থকার নিজের ভাষায় বিবৃত করিয়াছেন। ইহা দারা এই প্রস্থ সাধারণ ও বিচক্ষণ উভরভোণীর পাঠকেরই উপভোগ্য হইনাছে। এঁছের ভাষাও রচনারীতি ভালো। মূক্রান্কনও প্রায় নিভুল। কেবল মার্জিনের নোটগুলি অতিরিক্ত বাহল্যে, লাইনে লাইনে নোটের ছড়াছড়িতে, পাঠের বিশেব বিদ্নের কারণ হইয়াছে। দিতীয় সংস্করণে এইরূপ মার্জিনের নোটকণ্টক সমূলে বর্জন একান্ত বাস্থনীয়, এবং গ্রন্থের পূর্বভাগে এভদপেক্ষা একটি স্নশৃত্বাল বর্ণনাক্রম অবলম্বন করিলে গ্রন্থথানি বিশেষ উপাদের হইবে।

আমার জাবনের লক্ষ্য---

প্রীর্মলাল সরকার প্রণীত ও প্রকাশিত। তিমাই অষ্টাংশিত ৩৭২ পৃষ্ঠা, মূল্য ছই টাকা। এখানি উপস্থাস। নায়কের উচ্চ ভাব ও মহৎবীরত্বপূর্ণ জীবন এমন সব ঘটনাপরপ্রার মধ্য দিয়া অগ্রসর হইরা সিরাছে বে একদিকে যেমন নায়কের আদর্শ মনকে আনন্দ দের অপর-দিকে তেমনি দেশের বিবিধ কুপ্রথা, কুসংস্কার ও কাপুরুষতা সম্বন্ধে মনকে ভাবিয়া বুঝিবার যুক্তিভিন্তার প্রবর্তিত করে। পুক্তকথানি ঘটনাবৈচিত্র্যে আগাগোড়া কোতৃহল জাগাইরা রাখে, নায়কের adventurous জীবনকাহিনী এক নিখাসে শেব পর্যান্ত জানিরা লইবার আগ্রহ হয়। কিন্তু রচনার মধ্যে উপপ্রাসের কোনো আর্ট নাই; বিচিত্র চিরিত্রের লীলা, মনস্তব্যের বিরেষণ রা ঘটনার অবশুস্থাবিত্ব ইহাতে নাই; বর্ণনা স্থানে হানে বক্তৃতার পরিণত হইরাছে এবং স্থানে স্থানে নায়কের আন্ধ্রাহার পরিণত হইরাছে এবং স্থানে স্থান্ত প্রথাসম্পন্ন নহে।

বার-ভূঞা---

এীআনন্দনাথ রায় প্রণীত। কলিকাতা ১৬ সাগর ধরের লেন হইতে শীষতীক্রমোহন রায় কর্তৃক প্রকাশিত। ড: ক্রাঃ ২৫২ পৃষ্ঠা। মূল্য ১।•, বাঁধা ১॥• টাকা। খুটীয় বোড়শ শতাকী বাংলা দেশের গৌরবের যুগ। সেই সময় বঙ্গদেশ স্বাধীনতার মুকুটে মহিমান্বিত, বাঙালী রণপাণ্ডিত্যে তুর্দ্ধ হইয়া উঠিয়াছিল। যাহার ফলে ভারতের একচ্ছত্র সমাট আৰুবর চিস্তিত হইরা উঠিয়াছিলেন। যে বারো জন ভুষামী স্বদেশকে গৌরবাধিত করিতে চেষ্টিত ছিলেন তাঁহারা বার-ভূঞা নামে থ্যাত হইয়াছিলেন। এই বার-ভূঞার মধ্যে **অনেকেই** কারত ছিলেন এবং একণকার অনেক কারতের পূর্ব-পুরুষ। হওরাং ৰারভূঞার ইতিহাস আমাদের আপনার ইতিহাস,—ভাহা লজ্জার ইতিহাস নহে, আনন্দের ও গৌরবের ইতিহাস, তাহা পাঠ করিলে মনে আশার সঞ্চার হয়, আন্ত্রপ্রতায় জন্মে, আপনাদের অভীত দেখিয়া ভবিষ্ঠের সম্ভাবনায় মন বললাভ করে। আনন্দ্রাবু ইংরেজি, বাংলা, ফাসি যত রকম ভাষায় বারভূঞা সম্বন্ধে যত কিছু আলোচিত ও সংগৃহীত হইয়াছে তৎসমস্তই সংগ্রহ করিয়া, তুলনা করিয়া, বিচার করিয়া নিজের সাধীন অনুসকানের সঙ্গে সঙ্গে সভা নির্ণয়ে সম্ভর্পণে অগ্রসর হইয়াছেন। ইহাতে পূর্ববর্তী বহু লেখকের সহিত তাঁহার মতভেদ হইয়াছে, ভিনি অনেক নুতন মত স্থাপন করিয়াছেন, কিন্তু তাহা দত্তে প্রতিষ্ঠিত নহে: গ্রন্থকার নিজের অক্ষমতা মানিয়া লইয়া সকল মতের তুলনায় সমালোচনা ও বিচারে সত্য আবিষ্ণার করিবার জন্ত বিশেষজ্ঞগণকে ভার দিয়াছেন। পরিশিষ্টে ইতিহাসদংশ্লিষ্ট স্থানের ভূগোল পরিচয় দেওয়াতে গ্রন্থথানি অধিকতর উপাদেয় হইয়াছে।

ঐতিহাসিক প্রবন্ধ—

শ্রীবনরকুমার সরকার প্রণীত। প্রকাশক চক্রবর্তী চাটার্জি কোম্পানী, কলিকাতা। ডঃ ক্রাঃ ১৬ অংশিত ১৩১ পৃষ্ঠা। মূল্য ১।০। এই গ্রন্থে নরটি সম্পর্ভ আছে—(১) ইতিহাসের উপদেশ, (২) বিপ্লব, (৩) গ্রীক ও হিন্দু, (৪) ইতিহাসে শিথ জাতি, (৫) আধুনিক ভারত, (৬) বীরণ, (৭) ইতিহাসবিজ্ঞান ও মানবজাতির আশা; (৮) আলেক-জাতি, নার সমৃদ্ধির যুগ, (৯) ইউরোপ ও ভারত। গ্রন্থপ্রারম্ভে মনীবী শ্রীযুক্ত রামেল্রফুম্বর ত্রিবেদী মহাশর কুদ্ধ অবচ ফ্রন্পর ভূমিকার একস্থলে এই পুস্তকের ম্লুস্টে ধরিয়া দেখাইনাছে—"ইতিহাসকে কেবলমাত্র

ঘটনাপঞ্জী মনে করিয়া ঘাঁহারা ইতিহাস আলোচনা করেন তাঁহারা ছুর্ভাগ্য। বহু সহজ্র বৎসরের মানবন্ধাতির মর্ম্মকথা ইতিহাসমুখে একাশ পায়: মানবঞ্চাতির বিরাট পুরুষের হুৎম্পন্দন ইতিহাস বারা কর্ণত হয়: সেই পুরুষের তপ্তনিখাস ইতিহাসমূথে বহির্গত হয়। স্থিরবৌবন মানব তাহার শত শত।কের বার্দ্ধকা অভ্যম্ভরে প্রচন্থর রাখিয়া ষে ভূয়োদর্শনলক অভিজ্ঞতার বলে গুরুগন্তীর উপদেশবাণী প্রচারিত করে, তাহা ইতিহাসের মূথে গুনিতে পাই।" বাস্তবিক ঘটনাপরম্প-রার ঘাতপ্রতিঘাতে মানবজীবনের যে মূলস্ত্রটি দেশকালের পরিবেষ্টনের মধ্যে এক একটি জাতিকে ঘিরিয়া বিচিত্র বুননে জাল রচনা করে তাহার দার। মমুবাজের নিতা সতাটিকে ছাঁকিয়া তোলাই ঐতিহাসিকের কাজ— কেবলমাত্র ঘটনার নির্ঘণ্ট রচনা ঐতিহাসিকের কাজ নর্চে। বড়ই আনন্দের কথা যে, যে মাসে আমরা সাহিত্যসম্ভাট শ্রীযুক্ত রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর মহাশরের "ভারতবর্ষে ইতিহাদের ধারা" প্রকাশ করিতেছি, সেই মাসেই আমরা বিনয়বাবুর "ঐতিহাসিক প্রবন্ধ" সমালোচনা कतिएक है। देश significant विषय मत्न इटेएक । विनयवान ভূমিকায় বলিয়াছেন-

"বৈজ্ঞানিকের রীতিতে ইতিহাস আলোচনায় প্রবৃত্ত হইলে এই কয়টি সত্য আবিষ্ণুত হয়—

"প্রথমতঃ মানব কথনও কোনো দেশেই সার্বজনীন চরম সজ্যের উপলব্ধি করে নাই। সকল বুগেই মানবসমাজ কালোপযোগী সম্ভার মীমাংসা করিয়া সাম্যাক ও প্রাদেশিক ধর্মের প্রতিষ্ঠা করিয়াছে মাতা।

"বিতীয়তঃ, কোনো জাতিই জগতে একেবারে স্বতম্নভাবে ও সম্পূর্ণ স্বাধীন শক্তিরূপে বিকাশ লাভ করে নাই। জাতীয় চরিত্র ও ভাগ্য বিভিন্ন জাতির পরস্পর ঘাতপ্রতিঘাতেই গঠিত ও নিমন্ত্রিত হয়। কোনও এক জাতির উরতি অবনতিতে সমগ্র বিষেরই ,ভারকেক্র স্থানাস্তরিত হইবার সম্ভাবনা থাকে।

"তৃতীয়ত: মানবের জীবনীশক্তি সর্কাত্র এবং সকল বুগে একই প্রতিষ্ঠানের মধ্য দিয়া দেখা দেয় নাই। ধর্ম সমাজ রাষ্ট্র সাহিত্য কলা প্রভৃতি সভ্যতার বিচিত্র অঙ্গে মানবজীবনের অভিব্যক্তি হইয়া থাকে। কিন্তু কোনও এক প্রতিষ্ঠানের প্রভাবে সমগ্র জাতীয় জীবনই পরিবর্ত্তিও রূপান্তরিত হইয়া বাইতে পারে।

"ভারতীয় ইতিহাসের আলোচনায় এই কর্যটি সত্যের প্রয়োগ ঝাবশুক্ষ। * * * আমাদিগকে সর্বাদা মনে রাখিতে হইবে বে, প্রথমতঃ ভারতীয়
মানবের ইতিহাস এখনও তাহার শেষ অধ্যায় প্রকটিত বরে নাই।
বিতীয়তঃ, অক্টান্থ সমাজের স্থায় ভারতীয় সমাজও (প্রাচীন ও মধ্যযুগে
এবং বর্ত্তমান কা। পর্যান্ত) সমগ্র বিষের শক্তিপুঞ্জ অধীকার করিয়া
পৃথিবীর একপ্রান্তে বিক্তিপ্তভাবে একাকী বিকাশ লাভ করে নাই;
তৃতীয়তঃ ভারতবর্ধে জাতীয় চেতনা যুগে যুগে বিভিন্ন কর্মকেন্দ্র ও
ভাবসমন্তির অভ্যন্তরে বিচিত্ররূপে আক্সপ্রকাশ করিয়া থকীয় বাড্মা ও
পারন্পর্যা রক্ষা করিয়াছে।"

ইভিছাসের মর্মাজ্ঞ ও রসজ্ঞ পাঠক এই গ্রন্থ পাঠ করিলে আনন্দ লাভ করিবেন নিঃসন্দেহ।

রাজপুজা----

শীমহেক্রনাথ মিত্র প্রণীত। নামেই বিবরের পরিচন্ন, রচনা পঞ্চে। সাহিত্যে স্থানী হইবে না।

কবিতাগুচ্ছ---

শীঝাণ্ডতোৰ মুৰোপাধ্যার প্রণীত। মূল্য ছই আনা। অতি সাধারণ রকমের উপদেশ ও তত্ত্বমূলক পদার্থ ও জীবজন্ত সৰকীয় শিশুপাঠ্য রচনা।

প্রবন্ধকুত্বম---

শীপ্রবোধচন্দ্র দাস কর্তৃক প্রণীত। মূল্য চারি আনা। রাজপুত ইতিহাসের করেকটি ঘটনা ও চরিত্র লইরা লিখিত। বিশেষত্র কিছু নাই। ছাপা বিশ্রী।

বৰ্ণ শিক্ষা---

শ্রীপ্রবোধচন্দ্র দাস বহদর্শী প্রাইভেট টিচার কর্তৃক প্রণীত। মৃত্যা এক আনা , গ্রন্থকার বরং পৃত্তকের সার্টিফিকেট দিরা মলাটের ললাটে লাঞ্চনা করিরাছেন বে ইছা "ফ্কোমলমতি বালকবালিকাদিগের প্রথম শিক্ষার ফলার পৃত্তক ।" তিনি অপরের মতামতের অপেক্ষা রাবেন নাই। এবং উচ্চশিক্ষার ক্রীক্ত হল্পমে অক্ষম বাব্ভারার বিচারের উপর তাহার বড় আন্থাও নাই; তিনি বঙ্গের ফ্রগৃহিণী ও চাধা-ভ্রাদিগের আশা ভর্মা করেন। তথান্ত । ইছার হারা তাহাদের বর্ণ-শিক্ষা হইতে পারিবে। এই পৃত্তকের ছিতীর সংস্করণ হইরাছে। বর্ণসংযোজনা ও যুক্তাক্ষর শিক্ষার সঙ্গে সঙ্গে পদপাঠ দেওরাতে বইথানি শিক্ষাধীর প্রীতিকর হইবে আশা করা বার।

গল্ল চারিটি----

শীরবী দ্রনাথ ঠাকুর প্রণীত। প্রকাশক—শীজ্ঞানেক্রনাথ চট্টো-পাধাার, আদি ব্রাহ্মসমাজ, ৫৫. অপার চিৎপুর রোড, কলিকাতা। ইহাতে রাসমণির ছেলে, পণরক্ষা, দর্শহরণ ও বালাদান নামক গলচতুষ্টর আছে। শেষের গল ছটি ১৩-৯ সালের বঙ্গদর্শনে, ও আগের ছটি সম্প্রতি ভারতী পত্রিকার প্রকাশিত হইরাছিল। ববিবাবুর গলের পরিচর প্রদান, অনাবগুক। "রাসমণির ছেলে" গলের প্রশংসা অনেক নিন্দুকও করিতে বাধ্য হইরাছিল। ডঃ ক্রাঃ ১৬ অংশিত ১২০ পৃষ্ঠা। মূল্য দশ আনা।

শিশির---

শ্রীভ্রত্তপর রায়চৌধুরী প্রণীত। প্রকাশক শ্রীনগেন্দ্রনাথ সেনগুপ্ত, বসিরহাট। ড: ফুলস্ক্যাপ ১৬ অংশিত ৩৮+। পুঠা। মূল্য চার আনা। এথানি কবিতা পুত্তক। মলিনা, তামী, অমা, রঙ্কু, রাণী নামক পাঁচটি কল্পিত বালক বালিকার তঃথকাহিনী কবিছ ও সহয়েয়তার সহিত বৰ্ণিত হইরাছে। এজন্ত ইহা বালক ও বরক উভরেরই উপভোগ্য। প্ৰকাশক মহাশয় একটি উপাদেয় ভূমিকার এই গ্রন্থের বিষয় ও বিশেষত্ব বিশ্লেষণ করিয়া দেখাইয়াছেন। আমরা সেই ভূমিকা হইতে কিছু কিছু উদ্ধৃত করিয়া গ্রন্থের পরিচয় বিশদ করিয়া বুঝাইব। —"শিশুর চক্ষে সুগায়ী প্রকৃতি চিমায়ী, ভাবময়ী জীবন্ত মৃর্ভি :···**প্রকৃতি**র মধ্যে হাদয় আছে, তক্লতা ফলফুল নদীনির্মর নিদ্ধপর্কত যে সত্য-সভাই মানবের সঙ্গে ভাববিনিময় করে ত্রুখে সাম্বনা দান করে এবং মুখে হর্ষ প্রকাশ করেশিশুদিশের নিকট উহা খতঃসিদ্ধ ও বিখাসবোগ্য ৷স্ব গুলির নায়ক ুবা নায়িকা শিশু এবং সকল কবিতাই বিয়োগাস্ত।·····শিশুর হৃদর পরের ছ:বে যথন বিগলিত হয় তথন তাহার করণার্দ্র ছিত্তে অতি সহজে সম্ভাবনিচয় মুকুলিড বিক্শিত হইতে পারে এবং কালে ভাহা সংকর্মরূপ মহাফলে পরিণত হইতে পারে। শিশুর হাদর জড়ের মধ্যে চৈতঞ্জের সাব্দাৎ করে বলিয়া শিশু মৃত্যুকে পার্থিব জীবনের শেব বলিয়া খ্রাহণ করিতে চার मा। वर्खमाम शुक्रक वरुष्ट्रल এই ভাব অকুন্নরূপে गृही उ इरेन्नाছে। ••• হাসিরালি "রাণী" সমাজচিত্র •• অবরোধের কঠিন কারাগারে ত্রস্ত-ভীত ভাহার করণ মূর্ত্তি বুদ্ধের চক্ষেও জল আনিবে।" রচনা সরল ও कानतथारी: इतन मानिका ও গতি আছে--किंड ছানে ছানে

আধুনিক মাত্রাবৃত্ত রীতি অনুসারে ছন্দ অল বল পদু হইরাছে; এই সামান্ত ক্রেটি পরবর্তী সংস্করণে সহজেই নিরাকৃত হইতে পারিবে।

আফগান-আমির-চরিত---

শ্রীআবু নাসের সইছলা প্রণীত। প্রকাশক ইসলামিরা পাবলিশিং কোম্পানী, বোড়াশাল, ঢাকা। ডিমাই অষ্টাংশিত ৩৬০ পৃঠা, কাপড়ে বাধা। মূল্য আড়াই টাকা মাত্র। ইহা আফগান স্থানের পরলোক-গত আমির আবহুর রহমান খান মহোনরের বহস্তলিখিত আন্ধলীবনীর অনুবাদ। ইহা হইতে আফগানস্থানের রাষ্ট্রীয় অবস্থা, ইংরেজ সরকারের সহিত সম্পর্ক ও সংঘর্ষ, দেশের রীতি নীতি সভাতা, আমির সাহেবের স্থারপরারণ সলাশরতা শ্রভ্তির পরিচয় পাওরা যায়। অমু-বাদের ভাষা প্রাপ্তল এবং প্রায় বিশুদ্ধ বাংলা।

কৃত্বম-সংগ্রহ---

লেখিকা খ্রীমতী বঙ্গমহিলা। মৃল্য সাণ। এখানি হিন্দী পুত্তক।
ইহার মধ্যে চার প্রকারেশ্ব বিষয় আছে—(১) আখ্যারিকা বা গল্প; (২)
ক্রীরিকাসম্বন্ধী; (৩) লাতিবর্ণন (৪) লীবনচরিত। এইসকল বিভাগের
ক্রিকাশে স্বচনাই রবীন্দ্রনাথপ্রমুখ বাঙালী লেখকের রচনার অনুবাদ;
এবং কয়েকটি রচনা লেখিকার সরচিত। বাঙালী-মহিলা হিন্দী ভাষায়
প্রবন্ধ ও গল্প অনুবাদ ও রচনা করিরা প্রতিষ্ঠা লাভ করিয়াছেন ইহা
অতীব আনন্দ ও গৌরবের বিষয়। লেখিকা হিন্দী সাময়িক প্রকার
সমাদৃত প্রবন্ধরাটার বাই সোধনার প্রতিষ্ঠা হইয়াছে এই গ্রন্থ
ভারতেন্দু-সারক গ্রন্থমালিকার অন্তর্গত হইয়া প্রকাশ হওয়াতে।

মুক্তা-রাক্ষস।

নব বর্ষে

(নোগুচি)

সংসারে হেরি নৃতন মাধুরী,
কালিকে ছিলনা এ তো !
নৃতন বরষে নৃতন হ্রষ !
'শিরেন ওমেদেতো'!

প্রাচীন ধরার জীগনে আবার এনেছে শুভগণ, শুভ সমর্যায় শুভ্র সোপানে আধিকে পদার্পণ। শেত-শতদল-তীর্থে যাইতে
মিলেছে নৃতন 'সেথো',
নব বংসর ! উংসব নব !
'শিলেন্ প্রমেদেতো'!

কিরণ-সোপানে চরণ রাথিরা উর্জে উঠিব সবে, স্বর্যোর সাথে হ'রে মুখোমুথি দাঁড়াতে মোদের হবে।

অন্তারে আজি হাস্তের তোড়ে করিব বিসর্জ্জন, তাজা এ হাওয়ায় শিদ্ দিয়ে গুধু ফিরিব অমুক্ষণ !

এবার মোদের যাত্রার পথে
হাসি আর আলো সাথী;

স্বায় জয় জয় নৃতন সূর্যা!

জয় সূর্যোর ভাতি।

জাগে নব শোভা নবীন শক্তি
বিধির অভিপ্রেত
ন্তন বর্ষে ন্তন হরষ
শিলেন ওমেদেতো কে

শ্ৰীসভোক্ত নাথ দত্ত।

রহস্ম-চিত্র



যীশু পৃথিবীতে শান্তি স্থাপন করিতে আসিয়াছিলেন, কিন্তু দেখিতেছেন যে খৃষ্ঠীয় জগৎ কামান ও অহ্যাক্স যুদ্ধেব সরঞ্জাসে পূর্ণ।



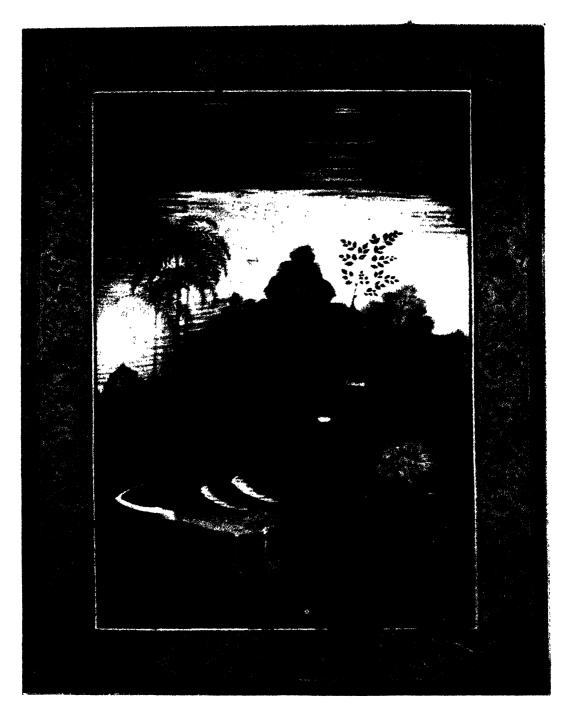
भाखिएनवी देश्मण अ कार्रामीत्क वसूष कतिएक विनाजिएहन।



কৃস্-ভল্লক ও বিটিশ-সিংহের নি**ক্ট পার্যস্ত-মার্জার** অভয় চাহিতেছে।



ক্রাপ, আমেরিকার যুক্তপ্রদেশসমূহ, এবং চীন, এই তিন সাধারণতন্ত্রের সম্ভাপতিত্ররের নৃত্য ও গীত।



স্বোবর হারে ২ংসা। একবানে এচান চিত্তইতে }



" সভ্যম্ শিবম্ স্থন্তম্ ।"

" নায়মাত্মা বলহীনেন লভ্যঃ ; "

১২শ ভাগ ১ম খণ্ড

रेकार्छ, ১৩১৯

২য় সংখ্যা

জীবনস্মৃতি

প্রভাত-সঙ্গীত।

গঙ্গার ধারে বসিয়া সন্ধ্যা-সঙ্গীত ছাড়া কিছু কিছু গছও লিখিতাম। সেও কোনো বাঁধা লেখা নহে—সেও এক-রকম বা-খুসি-তাই লেখা। ছেলেরা যেমন লীলাচ্ছলে পতঙ্গ ধরিয়া থাকে এও সেই রকম। মনের রাজ্যে যথন বসস্ত আসে তথন ছোট ছোট স্বলাম্ব রঙীন ভাবনা উড়িয়া উড়িয়া বেড়ায়, তাহাদিগকে কেছ লক্ষ্যও করে না, অবকাশের দিনে সেইগুলাকে ধরিয়া রাখিবার খেয়াল জ্যাসিয়াছিল। আসল কথী, তথন সেই একটা ঝোঁকের মুখে চলিয়াছিলাম—মন বুক ফুলাইয়া বলিতেছিল, আমার বাহা ইচ্ছা তাহাই লিখিব—কি লিখিব সে খেরাল ছিলনা কিন্তু আমি লিখিব এইমাত্র তাহার একটা উত্তেজনা। এই ছোট ছোট গছ লেখাগুলা এক সময়ে বিবিধ প্রসঙ্গ নামে গ্রন্থ জ্যাকারে বাহির হইয়াছে—প্রথম সংস্করণের শেবেই ভাহাদিগকে সমাধি দেওয়া হইয়াছে, বিতীয় সংস্করণে আর তাহাদিগকে নুত্ন জীবনের পাট্টা দেওয়া হয় নাই।

বোধ করি এই সময়েই বোঠাকুরাণীর হাট নামে এক বড় নবেল লিখিতে স্থক্ষ করিবাছিলাম।

এইরূপে গঞ্চাতীরে কিছুকাল কাটিরা গেলে জ্যোতি-দানা কিছুদিনের জন্ম চৌরঙ্গি জাত্বরের নিকট দশ নম্বর সদর খ্রীটে বাস করিতেন। আমি তাঁহার সঙ্গে ছিলাম।
এথানেও একটু একটু করিয়া বোঠাকুরাণীর হাট ও প্রকটি
একটি করিয়া সন্ধ্যা-সঙ্গীত লিখিতেছি এমন সময়ে আমার
মধ্যে হঠাং একটা কি উলটুপালট্ হইয়া গেল।

একদিন জোড়াসাঁকোর বাড়ির ছাদের উপর অপ-রাক্ষের শেষে বেড়াইতেছিলাম। দিবাবসানের মানিমার উপরে স্থ্যান্তের আভাট জড়িত হইয়া দেদিনকার আসন্ন সন্ধ্যা আমার কাছে বিশেষভাবে মনোহর হইয়া প্রকাশ পাইয়াছিল। পাশের বাড়ির দেয়ালগুলা পর্যান্ত আমার কাছে স্থন্দর হইয়া উঠিল। আমি মনে মনে ভাবিতে লাগিলাম, পরিচিত জগতের উপর হইতে এই বে ভূচ্ছতার আবরণ একেবারে উঠিয়া গেল একি সায়াহ্লের আলোক-সম্পাতের একটা জাগ্যাত্র প্রথনই তাহা আমি বেশ দেখিতে পাইলাম ইহার আদল কারণটি এই যে, সন্ধ্যা আমারই মধ্যে আসিয়াছে--আমিই ঢাকা পড়িয়াছি। দিনের আলোতে আমিই যথন অত্যন্ত উগ্র হইয়া ছিলাম তথন যাহা-কিছুকেই দেখিতে-শুনিতে ছিলাম সমস্তকে আমিই জড়িত করিয়া আবৃত করিয়াছিলাম। এখন সেই আমি সরিয়া আসিয়াছে বলিয়াই জগৎকে তাহার নিজের স্বরূপে দেখিতেছি। সে স্বরূপ কখনই তুচ্ছ নহে—তাহা আনন্দময় স্থলর। তাহার পর আমি মাঝে भारत हेक्का शूर्वक निरक्षरक (यन मन्नाहेम रक्तिना क्रमंदरक দর্শকের মত দেখিতে চেষ্টা করিতাম, তখন মনটা খুসি হইরা

উঠিত। আমার মনে আছে, জগংটাকে কেমন করিয়া দেখিলে যে ঠিকমত দেখা যার এবং সেই সঙ্গে নিজের ভার লাঘব হয় সেই কথা একদিন বাড়ির কোনো আত্মীয়কে ব্যাইবার চেষ্টা করিয়াছিলাম—কিছুমাত্র ক্লভকার্য্য হই নাই ভাহা জানি। এমন সময়ে আমার জীবনের একটা অভিজ্ঞতা লাভ করিলাম তাহা আজ পর্যাস্ত ভূলিতে পারি নাই।

সদর্ব্রীটের রাণ্ডাটা যেখানে গিয়া শেষ হইয়াছে সেই-थात्न त्वाध कति छो-ऋत्वत वाशात्नत शाह त्वथा यात्र। একদিন সকালে বারান্দায় দাঁডাইয়া আমি সেইদিকে চাহিলাম। তথন সেই গাছগুলির পল্লবাস্তরাল হইতে ऋर्रामित्र इटेटिक्टिन। हाहिन्ना थाकित्व थाकित्व इठी९ এক মুহুর্ত্তের মধ্যে আমার চোথের উপর হইতে বেন একটা পর্দ্ধা সরিয়া গেল। দেখিলাম একটি অপরূপ মহিমায় বিশ্বসংসার সমাচ্ছার, আনন্দে এবং সৌন্দর্য্যে সর্ব্বত্রই তরঙ্গিত: আমার হৃদয়ে স্তরে স্তরে যে একটা বিষাদের আচ্ছাদন ছিল তাহা এক নিমেষেই ভেদ করিয়া আমার সমস্ত ভিতরটাতে বিশ্বের আলোক একেবারে বিছুরিত হইয়া পাড়ল। সেইদিনই নির্মরের স্বপ্নভঙ্গ কবিতাটি নির্মারের মতই যেন উৎসারিত হইয়া বহিয়া চলিল। লেখা শেষ হইরা গেল কিন্তু জগতের সেই আনন্দরূপের উপর তথনো যবনিকা পড়িয়া গেল না। এমনি হইল, আমার কাছে তথন কেহই এবং কিছুই অপ্রিয় রহিল না। সেইদিনই কিমা তাহার পরের দিন একটা ঘটনা ঘটল তাছাতে আমি নিজেই আশ্চর্যা বোধ করিলাম। একটি লোক ছিল সে মাঝে মাঝে আমাকে এই প্রকারের প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিত, আচ্ছা মণায় আপনি কি ঈশরকে কথনো স্বচক্ষে দেখিয়াছেন ? আমাকে স্বীকার করিতেই হইত ए चि नाइ-- उथन त्म विषठ, आमि ए थिशा हि। यमि জিজ্ঞাসা করিতাম, কিরূপ দেখিয়াছ ? সে উত্তর করিত. চোধের সমুথে বিজ বিজ করিতে থাকেন। এরপ মামুষের সঙ্গে তত্ত্বালোচনার কাল্যাপন সকল সময়ে প্রীতিকর হইতে পারে না। বিশেষতঃ তথন আমি প্রায় লেখার ঝোঁকে থাকিতাম। কিন্তু লোকটা ভালমামুষ ছিল বলিয়া তাহাকে বাধা দিতে পারিতাম না. সমস্ত সহিয়া যাইতাম।

এইবার, মধ্যে তাল সেই লোকটি; বখন আসিল তথন আমি সম্পূর্ণ আনন্দিত হইরা তাহাকে বলিলাম, এস, এস। সে যে নির্কোধ এবং অন্তুত রক্ষমের ব্যক্তি, তাহার সেই বহিরাবরণটি যেন খুলিরা গেছে। আমি যাহাকে দেখিরা খুসি হইলাম এবং অভ্যর্থনা করিরা লইলাম—সে তাহার ভিতরকার লোক—আমার সঙ্গে তাহার অনৈক্য নাই, আত্মীয়তা আছে। যথন তাহাকে দেখিরা আমার কোনো পীড়া বোধ হইল না, মনে হইল না যে, আমার সময় নই হইবে—তথন আমার ভারি আনন্দ হইল—বোধ হইল এই আমার মিথ্যা জাল কাটিরা গেল, এতদিন এই সম্বন্ধে নিজেকে বারবার যে কন্ট দিয়াছি তাহা অলীক এবং অনাবশ্রক।

আমি বারালায় দাঁড়াইয়া থাকিতাম, রাস্তা দিয়া মুটে
মজুর যে কেহ চলিত তাহাদের গতিভঙ্গী, শরীরের গঠন,
তাহাদের মুখ্ঞী আমার কাছে ভারি আশ্চর্য্য বলিয়া বোধ
হইত; সকলেই যেন নিধিলসমুদ্রের উপর দিয়া তরঙ্গলীলার মত বহিয়া চলিয়াছে। শিশুকাল হইতে কেবল
চোথ দিয়া দেখাই অভ্যন্ত হইয়া গিয়াছিল, আজ যেন
একেবারে সমস্ত চৈত্তপ্ত দিয়া দেখিতে আরক্ত করিলাম।
রাস্তা দিয়া এক যুবক যথন আরেক যুবকের কাঁধে হাত
দিয়া হাসিতে হাসিতে অবলীলাক্রমে চলিয়া যাইত সেটাকে
আমি সামান্ত ঘটনা বলিয়া মনে করিতে পারিতাম না—
বিশ্বজগতের অতলম্পর্শ গভীরতার মধ্যে যে অফুরান রসের
উৎস চারিদিকে হাসির ঝরণা ঝয়াইতেছে সেইটাকে যেন
দেখিতে পাইতাম।

নামান্ত কিছু কাজ করিবার সমরে মান্থবের অঙ্গে প্রত্যক্তে যে গতিবৈচিত্র্য প্রকাশিত হয় তাহা আগে কথনো লক্ষ্য করিয়া দেখি নাই—এখন মূহুর্ত্তে মূহুর্ত্তে সমস্ত মানবদেহের চলনের সঙ্গীত আমাকে মুগ্ধ করিল। এ সমস্তকে আমি স্বতন্ত্র করিয়া দেখিতাম না, একটা সুমুষ্টিকে দেখিতাম। এই মূহুর্ত্তেই পৃথিবীর সর্ব্বত্তই নানা লোকালরে, নানা কাজে নানা আবশুকে কোটি কোটি মানব চঞ্চল হইয়া উঠিতিতেছে— সেই ধরণীব্যাপী সমগ্র মানবের দেহচাঞ্চল্যকে স্বর্হৎভাবে এক করিয়া দেখিয়া আমি একটি মহা সৌন্দর্য্যন্ত্রের আভাস পাইতাম। বন্ধুকে লইয়া বন্ধু হাসিতেছে,

শিশুকে গইয়া মাতা লালন করিতেই একটা গোরু আরএকটা গোরুর পালে দাঁড়াইয়া তাহার গা চাটতেছে,
ইহাদের মধ্যে বে একটি অন্তহীন অপরিমেয়তা আছে তাহাই
আমার মনকে বিশ্বরের আঘাতে যেন বেদনা দিতে লাগিল।
এট সময়ে যে লিখিয়াছিলাম:—

হৃদয় আজি মোর কেমনে গেল খূলি

অগৎ আসি সেথা করিছে কোলাকুলি,—

ইহা কবিকরনার অত্যুক্তি নহে। বস্তুত যাহা অনুভব
করিয়াছিলাম তাহা প্রকাশ করিবার শক্তি আমার
ছিল না।

কিছুকাল আমার এইরূপ আত্মহারা আনন্দের অবস্থা ছিল। এমন সময়ে জ্যোতিদাদারা দ্বির করিলেন তাঁহারা দার্জ্জিলিঙে যাইবেন। আমি ভাবিলাম এ আমার হইল ভাল—দারষ্ট্রীটের সহরে ভিড়ের মধ্যে যাহা দেখিলাম— হিমালয়ের উদার শৈলশিথরে তাহাই আরো ভালো করিয়া গভীর করিয়া দেখিতে পাইব। অন্তত এই দৃষ্টিতে হিমালয় আপনাকে কেমন করিয়া প্রকাশ করে তাহা জানা যাইবে।

কিন্তু সদরব্রীটের সেই তুচ্ছ বাড়িটারই জিত হইল।
হিমালরের উপরে চড়িয়া যথন তাকাইলাম তথন হঠাৎ
দেখি আর সেই দৃষ্টি নাই। বাহির হইতে আসল জিনিষ
কিছু পাইব এইটে মনে করাই বোধকরি আমার অপরাধ
হইয়ছিল। নগাধিরাজ যত বড়ই অল্রভেদী হোন না
তিনি কিছুই হাতে তুলিয়া দিতে পারেন না অথচ যিনি
দেনে-ওয়ালা তিনি গলির মধ্যেই এক মূহুর্তে বিশ্বসংসারকে দেখাইয়া দিতে পারেন।

আমি দেবদারুবনে ঘুরিলাম, ঝরণার ধারে বসিলাম, তাহার জলে সান করিলাম, কাঞ্চনশৃলার মেষমুক্ত মহিমার দিকে তাকাইয়া রহিলাম কিন্তু যেথানে পাওয়া স্থলাধ্য মনে করিয়াছিলাম , সেইথানেই কিছু খুঁজিয়া পাইলাম না। পরিচর পাইয়াছি কিন্তু আর দেখা পাই না। রত্ন দেখিতেছিলাম, হঠাৎ তাহা বন্ধ হইয়া এখন কৌটা দেখিতেছি। কিন্তু কৌটার উপরকার কারুকার্য্য বতই থাক্ তাহাকে আর কেবল শৃষ্য কৌটামাত্র বলিয়া ভ্রম করিবার আশক্ষা রহিল না।

প্রভাত সঙ্গীতের গান থামিয়া গেল শুধু তার দ্র প্রতিধ্বনি বরূপ "প্রতিধ্বনি" নামে একটি কবিতা দার্জ্জিলিঙে লিথিয়াছিলাম। সেটা এমনি একটা অবোধ্য ব্যাপার হইয়াছিল বে একদা হই বন্ধু বাজি রাখিয়া তাহার অর্থ নির্ণয় করিবার ভার লইয়াছিল। হতাশ হইয়া তাহাদের মধ্যে একজন আমার কাছ হইতে গোপনে অর্থ বৃঝিয়া লইবার জন্ত আদিয়াছিল। আমার সহায়ভায় সে বেচারা যে বাজি জিতিতে পারিয়াছিল এমন আমার বোধ হয় না। ইহার মধ্যে স্থের বিষয় এই যে, ছজনের কাহাকেও হারের টাকা দিতে হইল না। হায়রে, যে দিন পল্লের উপরে এবং বর্ধার সরোবরের উপরে কবিতা লিথিয়াছিলাম সেই অত্যন্ত পরিকার রচনার দিন কতদুরে চলিয়া গিয়াছে।

কিছু একটা বুঝাইবার জন্ত কেহত কবিতা লেখে না। হৃদয়ের অনুভূতি কবিতার ভিতর দিয়া আকার ধারণ করিতে চেষ্টা করে। এই জ্বন্ত কবিতা শুনিরা কেহ যথন বলে বুঝিলাম না তথন বিষম মুদ্ধিলে পড়িতে হয়। কেহ যদি ফুলের গন্ধ ভঁকিয়া বলে কিছু বুঝিলাম না তাহাকে এই কথা বলিতে হয় ইহাতে বুঝিবার কিছু নাই, এ যে কেবল গন্ধ। উত্তর শুনি, সে ভ জানি, কিন্তু থামকা গন্ধই বা কেন, ইহার মানেটা কি গ হয়, ইহার জবাব বন্ধ করিতে হয় নয়, খুব একটু খোরালো করিয়া বলিতে হয় প্রকৃতির ভিতরকার আনন্দ এমনি করিয়া গন্ধ হইয়া প্রকাশ পায়। কিন্তু মুদ্ধিল এই যে, माञ्चयरक य कथा निया कविजा निथित्ज इत्र तम कथात य মানে আছে। এই প্রশুই ত ছন্দবন্ধ প্রভৃতি নানা উপান্ধে কথা কহিবার স্বাভাবিক পদ্ধতি উলটপালট করিয়া দিয়া কবিকে অনেক কৌশল করিতে হইয়াছে, বাহাতে কথার ভাবটা বড হইয়া কথার অর্থটাকে যথাসম্ভব ঢাকিয়া ফেলিতে পারে। এই ভাবটা তত্ত্বও নহে বিজ্ঞানও নহে. কোনো প্রকারের কাজের জিনিষ নহে, তাহা চোখের ব্রল ও মুখের হাদির মত অন্তরের চেহারা মাত্র। তাহার সঙ্গে—তত্তজান বিজ্ঞান কিম্বা আর কোনো বুদ্ধিলাধ্য জিনিষ মিলাইয়া দিতে পার ত দাও কিন্তু সেটা গৌণ। থেয়া নৌকায় পার হইবার সময় যদি

মাছ ধরিয়া লইতে পার ত সে তোমার বাহাছরি কিন্ত তাই বলিয়া থেয়ানোকা জেলে ডিঙি নয় - থেয়া নোকার মাছ রপ্তানি হইতেছে না বলিয়া পাটুনিকে গালি দিলে অবিচার করা হয়।

প্রতিধ্বনি কবিতাটা আমার অনেক দিনের লেখা—
সেটা : কাহারো চোথে পড়ে না স্থতরাং তাহার জ্বন্ত
কাহারো কাছে আজ আমাকে জ্বাবদিহি করিতে
হয় না। সেটা ভালমন্দ যেমনি হোক্ এ কথা জোর
করিয়া বলিতে পারি ইচ্ছা করিয়া পাঠকদের ধাঁধা
লাগাইবার জ্বন্ত সে কবিতাটা লেখা হয় নাই এবং
কোনো গভীর তত্ত্বকথা ফাঁকি দিয়া কবিতায় বলিয়া
লইবার প্রয়াপও তাহা নহে।

আসল কথা সদয়ের মধ্যে যে একটা ব্যাকুলতা জিমিয়াছিল সে নিজেকে প্রকাশ করিতে চাহিয়াছে। যাহার জন্ম ব্যাকুলতা তাহার আর কোনো নাম খুঁজিয়া না পাইয়া তাহাকে বলিয়াছে প্রতিধ্বনি এবং কহিয়াছে— প্রগো প্রতিধ্বনি

> বৃঝি আমি তোরে ভালবাসি বৃঝি আর কারেও বাসি না।

বিশ্বের কেন্দ্রন্থলে সে কোন্ গানের ধ্বনি ধাগিতেছে, প্রিয়ম্থ হইতে বিশ্বের সমৃদর স্থলরসামগ্রী হইতে প্রতিঘাত পাইরা যাহার প্রতিধ্বনি আমাদের হৃদয়ের ভিতরে গিয়া প্রবেশ করিতেছে। কোনো বস্তকে নয় কিন্ত সেই প্রতিধ্বনিকেই বুঝি আমরা ভালবাসি কেন না ইহা যে দেখা গেছে একদিন যাহার দিকে তাকাই নাই আর একদিন সেই একই বস্তু আমাদের সমস্ত মন ভূলাইয়াছে।

এতদিন জগৎকে কেবল বাহিরের দৃষ্টিতে দেখিয়া আসিয়াছি এই জন্ম তাহার একটা সমগ্র আনন্দরপ দেখিতে পাই নাই। একদিন হঠাৎ আমার অন্তরের যেন একটা গলীর কেন্দ্রন্থল হইতে একটা আলোকরশ্মি মুক্ত হইরা সমন্ত বিশ্বের উপর যখন ছড়াইয়া পড়িল তখন সেই জগৎকে আর কেবল ঘটনাপুঞ্জ ও বল্তপুঞ্জ করিয়া দেখা গেল না, তাহাকে আগাগোড়া পরিপূর্ণ করিয়া দেখিলাম। ইহা হইতেই একটা অন্তভ্তি আমার মনের মধ্যে আসিয়াছিল যে, অনন্তের কোন একটি গভীরতম গুহা

হইতে হ্রের ধারা জীসিয়া দেশে কালে ছড়াইয়া পড়িতেছে —এবং প্রতিধ্বনিরূপে সমস্ত দেশকাল হইতে প্রত্যাহত হইয়া সেইখানেই আনন্দ্রোতে ফিরিয়া বাইতেছে। সেই অসীমের দিকে ফেরার মুথের প্রতিধ্বনিই আমাদের मनरक जोन्मर्रा त्राकृत करता श्वी यथन शूर्व इत्रसन উৎস হইতে গান ছাড়িয়া দেন তথন সেই এক আনন্দ; আবার যথন সেই গানের ধারা তাঁহারই ফদয়ে ফিরিয়া যায় তথন সে এক দিগুণতর আনন্দ। বিশ্বকবির কাব্যগান যথন আনন্দময় হইয়া তাঁহারই চিত্তে ফিরিয়া যাইতেছে তথন সেইটেকে আমাদের চেতনার উপর দিয়া বহিয়া যাইতে দিলে আমরা জগতের পরম পরিণামটিকে যেন অনির্বাচনীয় রূপে জানিতে পারি। যেখানে আমাদের সেই উপলব্ধি সেইথানেই আমাদের প্রীতি; **দেখানে আমাদের মনও সেই অসীমের অভিমুখীন** আনন্দশ্রোতের টানে উতলা হইয়া সেই দিকে আপনাকে ছাড়িয়া দিতে চায়। সৌন্দর্য্যের ব্যাকুলতার ইহাই তাৎপর্যা। যে স্থন অসীম হইতে বাহির হইয়া সীমার দিকে আসিতেছে তাহাই সত্য তাহাই মঞ্চল, তাহা নিয়মে বাঁধা, আকারে নির্দিষ্ট. তাহারই যে প্রতিধানি সীমা হইতে অসীমের দিকে পুনশ্চ ফিরিয়া যাইতেছে তাহাই সৌন্দর্য্য তাহাই আনন্দ। তাহাকে ধরাছোঁয়ার মধ্যে আনা অসম্ভব, তাই সে এমন করিয়া ঘরছাড়া করিয়া দেয়। "প্রতিধ্বনি" কবিতার মধ্যে আমার মনের এই অনুভৃতিই রূপকে ও গানে ব্যক্ত হইবার চেষ্টা করিয়াছে। সে চেষ্টার ফলটি স্পষ্ট হইয়া উঠিবে এমন আশা করা যায় না. কারণ চেষ্টাটাই আপনাকে আপনি স্পষ্ট করিয়া জানিত না।

আরো কিছু অধিক বয়সে প্রভাত-সঙ্গীত সম্বন্ধে একটা পত্র লিথিয়াছিলাম, সেটার এক অংশ এখানে উদ্ধৃত করি।—

"'জগতে কেহ নাই সবাই প্রাণে মোর'—ও একটা বয়সের বিশেষ অবস্থা। যথন হৃদয়টা সর্বপ্রথম জাগ্রত হয়ে ছই বাছ বাজিয়ে দেয় তথন মনে করে সে যেন সমস্ত জগৎটাকে চায় যেমন নবোদগত-দন্ত শিশু মনে করেচন সমস্ত বিশ্বসংসার তিনি গালে পূরে দিতে পারেন।

"ক্রমে ক্রমে ব্রতে পারা যার মনটা বথার্থ কি চার এবং কি চার না। তথন সেই পরিব্যাপ্ত হৃদরবাপা সরীর্ণ সীমা অবলঘন করে জলতে এবং জালাতে আরম্ভ করে। একেবারে সমস্ত জগংটা দাবি করে বদলে কিছুই পাওয়া যায় না, অবশেবে একটা কোনো কিছুর মধ্যে সমস্ত প্রাণমন দিয়ে নিবিষ্ট হতে পারলে তবেই অসীমের মধ্যে প্রবেশের সিংহধারটি পাওয়া যায়। প্রভাত-সঙ্গীত আমার অন্তরপ্রকৃতির প্রথম বহিমুখ উচ্চাস, সেই জন্মে ওটাতে আর কিছুমাত্র বাচ বিচার নাই।"—

প্রথম উচ্ছ্বাদের একটা সাধারণ ভাবের ব্যাপ্ত আনন্দ ক্রমে আমাদিগকে বিশেষ পরিচয়ের দিকে ঠেলিয়া লইয়া বায় - বিলের জল ক্রমে যেন নদী হইয়া বাছির হইতে চায় - তথন পূর্বারাগ অন্থরাগে পরিণত হয়। বস্তুত অন্থরাগ পূর্বারাগের অপেক্ষা এক হিসাবে সন্ধীর্ণ। তাহা এক গ্রাসে সমস্তটা না লইয়া ক্রমে ক্রমে থণ্ডে থণ্ডে চাথিয়া লইতে থাকে। প্রেম তথন একাগ্র হইয়া অংশের মধ্যেই সমগ্রকে, সীমার মধ্যেই অসীমকে উপভোগ করিতে পারে। তথন তাহার চিত্ত প্রত্যক্ষ বিশেষের মধ্য দিয়াই অপ্রত্যক্ষ অশেষের মধ্যে আপনাকে প্রসারিত করিয়া দেয়। তথন সে যাহা পায় তাহা কেবল নিজের মনের একটা অনির্দিষ্ট ভাবানন্দ নহে - বাহিরের সহিত প্রত্যক্ষের সহিত একাস্ত মিলিত হইয়া তাহার হৃদয়ের ভাবটি সর্বান্ধীন সত্য হইয়া উঠে।

মোহিতবাবুর গ্রন্থাবলীতে প্রভাত-দঙ্গীতের কবিতাশুলিকে "নিক্রমণ" নাম দেওয়া হইয়ছে। কারণ, তাহা
শ্বদয়ারণ্য হইতে বাহিরের বিশ্বে প্রথম আগমনের বার্তা।
তার পরে স্থপত্ঃথআলোকঅন্ধকারে সংসারপথের যাত্রী
এই হৃদয়টার সঙ্গে একে একে থণ্ডে থণ্ডে নানা স্থরে ও
নানা ছন্দে বিচিত্র ভাবে বিশ্বের মিলন ঘটয়ছে—অবশেষে
এই বছবিচিত্রের নানা বাধানো ঘাটের ভিতর দিয়া
পরিচয়ের ধায়া বহিয়া চলিতে চলিতে নিশ্চয়ই আয় একদিন
আবার একবার অসীম ব্যাপ্তির মধ্যে গিয়া পৌছিবে, কিন্তু
সেই ব্যাপ্তি অনির্দিষ্ট আভাসের ব্যাপ্তি নহে তাহা পরিপূর্ণ
সন্তেয়র পরিব্যাপ্তি।

আমার শিশুকালেই বিশ্বপ্রকৃতির সঙ্গে আমার খুব

একটি সহজ এবং নিবিড় যোগ ছিল। বাড়ির ভিতরের নারিকেল গাছগুলি প্রত্যেকে আমার কাছে অত্যন্ত সত্য হইয়া দেখা দিত। নর্মাল ইস্কুল হইতে চারিটার পর ফিরিয়া গাড়ী হইতে নামিয়াই আমাদের বাড়ির ছাদটার পিছনে দেখিলাম ঘন সজল নীলমেঘ রাণীক্ষত হইয়া আছে – মনটা তথনি এক নিমেষে নিবিড় আনন্দের মধ্যে আরত হইয়া গেল—সেই মুহুর্ত্তের কথা আজিও আমি ভূলিতে পারি নাই। সকালে জাগিবামাত্রই সমস্ত পৃথিবীর জীবনোল্লাসে আমার মনকে তাহার থেলার সঙ্গীর মত ডাকিয়া বাহির করিত, মধ্যাহ্নে সমস্ত আকাশ এবং প্রহর ষেন স্থতীত্র হইয়া উঠিয়া আপন গভীরতার মধ্যে আমাকে বিবাগী করিয়া দিত এবং রাত্রির অন্ধকার যে মায়াপথের গোপন দরজাটা খুলিয়া দিত তাহা সম্ভব-অসম্ভবের সীমানা ছাড়াইয়া রূপকথার অপরূপ রাজ্যে সাত সমুদ্র তেরোনদী পার করিয়া লইয়া যাইত। তাহার পর একদিন যুখন योवत्नत अथम উत्मार क्षम्य आश्रनात त्थात्रात्कत मावि করিতে লাগিল তথন বাহিরের সঙ্গে জীবনের সহজ যোগটি বাধাগ্রস্ত হইয়া গেল। তথন ব্যথিত হাদয়টাকে ঘিরিয়া ঘিরিয়া নিজের মধ্যেই নিজের আবর্ত্তন স্থক হইল—চেতনা তথন আপনার ভিতরের দিকেই আবদ্ধ হইয়া রহিল। এইরূপে রুগ্ন হাদয়টার আবদারে অন্তরের সঙ্গে বাহিরের य मामक्षक्रों जिल्ला राम, निरक्षत वित्रमितन य महक অধিকারটি হারাইলাম সন্ধ্যা-সঙ্গীতে তাহারই বেদনা ব্যক্ত হইতে চাহিয়াছে। অবশেষে একদিন সেই রুদ্ধবার জানিনা কোন ধাকায় হঠাৎ ভাঙিয়া গেল, তথন, যাহাকে হারাইয়া-ছিলাম, তাহাকে পাইলাম। শুধু পাইলাম তাহা নহে. বিচেছদের বাবধানের ভিতর দিয়া তাহার পূর্ণতর পরিচয় পাইলাম। সহজকে হরহ কবিয়া তুলিয়া যথন পাওয়া ষায় তথনি পাওয়া সার্থক হয়। এইজন্ত আমার শিশুকালের বিশ্বকে প্রভাত-সঙ্গীতে যথন আবার পাইলাম তথন তাহাকে অনেক বেশি পাওয়া গেল। এমনি করিয়া প্রকৃতির সঙ্গে সহজ মিলন, বিচ্ছেদ ও পুনর্মিলনে জীবনের প্রথম অধ্যারের একটা পালা শেষ হইয়া গেল। শেষ हरेम्रा (शन विनास मिथा। वना रम्र। এই পালাটাই আবার আরো একটু বিচিত্র হইয়া স্থক হইয়া আবার আরে৷ একটা ছক্সহতর সমস্তার ভিতর দিয়া বৃহত্তর পরিণামে পৌছিতে চাহিবে। বিশেষ মামুষ জীবনে বিশেষ একটা পালাই সম্পূর্ণ করিতে আসিয়াছে—পর্ফো পর্ফো তাহার চক্রটা বৃহত্তর পরিধিকে অবলম্বন করিয়া বাড়িতে থাকে—প্রত্যেক পাককে হঠাৎ পৃথক বলিয়া ভ্রম হয় কিন্তু খুঁজিয়া দেখিলে দেখা যায় কেন্দ্রটা একই।

যথন সন্ধ্যা-সন্ধীত লিখিতেছিলাম তথন থণ্ড থণ্ড গছ
"বিবিধ প্রসন্ধ" নামে বাহির হইতেছিল। আর প্রভাতসন্ধীত যথন লিখিতেছিলাম কিম্বা তাহার কিছু পর হইতে
ঐক্রপ গছ্য লেখাগুলি আলোচনা নামক গ্রন্থে সংগৃহীত
হইয়া ছাপা হইয়াছিল। এই ছই গছগ্রন্থে যে প্রভেদ
ঘটয়াছে তাহা পড়িয়া দেখিলেই লেখকের চিত্তের গতি
নির্দিয় করা কঠিন হয় না।

রাজেন্দ্রলাল মিত্র।

এই সময়ে, বাংলার সাহিত্যিকগণকে একত্র করিয়া একটি পরিষৎ স্থাপন করিবার করনা জ্যোতিদাদার মনে উদিত হইরাছিল। বাংলার পরিভাষা বাঁধিয়া দেওরা ও সাধারণত সর্বপ্রকার উপায়ে বাংলা ভাষা ও সাহিত্যের পৃষ্টিসাধন এই সভার উদ্দেশু ছিল। বর্ত্তমান সাহিত্যপরিষৎ যে উদ্দেশ্য লইয়া আবিভূতি হইরাছে তাহার সঙ্গে সেই সঙ্করিত সভার প্রায় কোনো অনৈক্য ছিল না।

রাজেন্দ্রলাল মিত্র মহাশয় উৎসাহের সহিত এই প্রস্তাবটি গ্রহণ করিলেন। তাঁহাকেই এই সভার সভাপতি করা হইয়াছিল। যথন বিশ্বাসাগর মহাশয়কে এই সভার আহবান করিবার জস্তু গেলাম, তথন সভার উদ্দেশ্য ও সভাদের নাম শুনিয়া তিনি বলিলেন—আমি পরামর্শ দিতেছি আমা-দের মত লোককে পরিত্যাগ কর— "হোমরা-চোময়া"দের লইয়া কোনো কাজ হইবে না, কাহারো সঙ্গে কাহারো মতে মিলিবে না। এই বলিয়া তিনি এ সভায় যোগ দিতে রাজি হইলেন না। বঙ্কিমবারু সভ্য হইয়াছিলেন, কিন্তু তাঁহাকে সভার কাজে যে পাওয়া গিয়াছিল তাহা বলিতে পারি না।

বলিতে গেলে যে কয়দিন সভা বাঁচিয়া ছিল, সমস্ত কাঞ্জ একা রাঞ্জেন্দ্রলাল মিত্রই করিতেন। ভৌগোলিক পরিভাষা নির্ণরেই আঁদিরা প্রথম হস্তক্ষেপ করিরাছিলাম। পরিভাষার প্রথম থদ্ড়া সমস্তটা রাজেক্রলালই ঠিক করিয়া দিয়াছিলেম। দেটি ছাপাইয়া অক্সান্ত সভ্যদের আলোচনার জন্য সকলের হাতে বিতরণ করা হইয়াছিল। পৃথিবীর সমস্ত দেশের নামগুলি সেই সেই দেশে প্রচণিত উচ্চারণঅন্সারে লিপিবদ্ধ করিবার সঙ্করও আমাদের ছিল।

বিভাসাগরের কথা ফলিল—হোমরা-চোমরাদের একত্র করিয়া কোনো কাজে লাগানো সম্ভবপর হইল না। সভা একটুখানি অন্ধুরিত হইয়াই গুকাইয়া গেল।

কিন্তু রাজেক্রলাল মিত্র স্বাসাচী ছিলেন। তিনি একাই একটি সভা। এই উপলক্ষ্যে তাঁহার সহিত পরিচিত হইয় আমি ধন্য হইয়াছিলাম।

এপর্যান্ত বাংলা দেশের অনেক বড় বড় সাহিত্যিকের সঙ্গে আমার আলাপ হইরাছে, কিন্ত রাজেন্দ্রলালের স্থৃতি আমার মনে যেমন উজ্জ্বল হইরা বিরাক্ত করিতেছে এমন আর কাহারো নহে।

মাণিকতলার বাগানে যেখানে কোট অফু ওয়ার্ডস ছিল সেখানে আমি যথনতথন তাঁহার সঙ্গে দেখা করিতে যাইতাম। আমি সকালে যাইতাম —দেখিতাম তিনি লেখা-পড়ার কাব্দে নিযুক্ত আছেন। অল্পবয়সের অবিবেচনা-আমি তাঁহার কাজের ব্যাঘাত বশতই অসক্ষোচে করিতাম। কিন্তু সে জন্য তাঁহাকে মুহূর্ত্তকালও অপ্রসন্ন দেখি নাই। আমাকে দেখিবামাত্র তিনি কাজ রাখিয়া দিয়া কথা আরম্ভ করিয়া দিতেন। সকলেই জানেন তিনি কানে কম শুনিতেন। এই জন্য পারৎপক্ষে তিনি আমাকে প্রশ্ন করিবার অবকাশ দিতেন না। কোনো একটা বড় প্রসঙ্গ তুলিয়া তিনি নিঞ্চেই কথা কহিয়া যাইতেন। তাঁহার মুখে দেই কথা গুনিবার জন্তই আমি তাঁহার কাছে যাইতাম। আর কাহারো সঙ্গে বাক্যালাপে এত নৃতন নৃতন বিষয়ে এত বেশি করিয়া ভাবিবার জিনিষ পাই নাই। আমি মুগ্ধ হইয়া তাঁহার আলাপ ন্ডনিতাম। বোধ করি তথনকার কালের পাঠ্যপুস্তক-নির্কাচন সমিতির তিনি একজন প্রধান সভ্য ছিলেন। তাঁহার কাছে যেসব বই পাঠানো হইত তিনি সেঞ্চল

পেন্দিলের দাগ দিয়া নোট করিয়া পড়িতেন। এক এক দিন সেই রূপ কোন একটা বই উপলক্ষ্য করিয়া তিনি রাংলা-ভাষারীতি ও ভাষাতত্ব সম্বন্ধে কথা কহিতেন, তাহাতে আমি বিস্তর উপকার পাইতাম। এমন অর বিষয় ছিল যে সম্বন্ধে তিনি ভাল করিয়া আলোচনা না করিয়াছিলেন এবং যাহাকিছু তাঁহার আলোচনার বিষয় ছিল তাহাই তিনি প্রাঞ্জল করিয়া বিবৃত করিতে পারিতেন। তথন যে যাংলা সাহিত্যসভার প্রতিষ্ঠাচেষ্টা হইয়াছিল সেই সভায় আর কোনো সভ্যের কিছুমাত্র মুখাপেক্ষা না করিয়া যদি একমাত্র মিত্র মহাশয়কে দিয়া কাজ করাইয়া লওয়া যাইত তবে বর্জ্তমান সাহিত্যপরিষদের অনেক কাজ কেবল সেই একজন ব্যক্তিদারা অনেক দ্র

কেবল তিনি মননশীল লেখক ছিলেন ইহাই তাঁহার প্রধান গৌরব নছে। তাঁহার মূর্ত্তিভেই তাঁহার মহয়ত্ব বেন প্রত্যক্ষ হইত। আমার মত অর্কাচীনকেও তিনি কিছুমাত্র অবজ্ঞা না করিয়া ভারি একটি দাক্ষিণ্যের সহিত আমার সঙ্গেও বড় বড় বিষয়ে আলাপ করিতেন---অথচ তেজস্বিতায় তথনকার দিনে তাঁহার সমকক্ষ কেহই ছিল না। এমন কি, আমি তাঁহার কাছ হইতে "যমের কুকুর" নামে একটি প্রবন্ধ আদায় করিয়া ভারতীতে ছাপাইতে পারিয়াছিলাম ; তথনকার কালের আর কোনো যশস্বী লেথকের প্রতি এমন করিয়া উৎপাত করিতে সাহসও করি নাই এবং এতটা প্রশ্রম পাইবার আশাও করিতে পারিতাম না। অথচ যোদ্ধেবেশে তাঁহার রুদ্র মূর্ত্তি বিপৎজনক ছিল। ম্যুনিসিপাল সভায় সেনেটসভায় তাঁহার প্রতিপক্ষ সকলেই তাঁহাকে ভয় করিয়া চলিত। তথনকার मित्न इक्षमात्र भाग हित्तन क्लोमनी. बात त्राक्क्सनान ছিলেন বীর্য্যবান। বড় বড় মল্লের সঙ্গেও ধন্দ্যুদ্ধে কথনো তিনি পরাঙ্মুখ হন নাই ও কখনো তিনি পরাভূত হইতে আনিতেন না। এসিরাটক সোসাইটি সভার গ্রন্থপ্রণাশ ও পুরাত্ত্ব,আলোচনা ব্যাপারে অনেক সংস্কৃতজ্ঞ পণ্ডিতকে তিনি কাজে খাটাইতেন। আমার মনে আছে এই উপলক্ষ্যে তথনকার কালের মহন্ববিহেষী ঈর্বাপরারণ অনেকেই বলিত যে, পণ্ডিতেরাই কাল করে ও তাহার

যশের ফল মিত্র মহাপর ফাঁকি দিরা ভোগ করিয়া থাকেন।
আঞ্চিও এরপ দৃষ্টান্ত কথনো কথনো দেখা যার, যে, যে
ব্যক্তি যন্ত্রমাত্র ক্রমশ ভাঁহার মনে হইতে থাকে আমিই
বৃঝি রুজী, আর যন্ত্রীটি বৃঝি অনাবশুক শোভা মাত্র।
কলম বেচারার যদি চেতনা থাকিত তবে লিখিতে লিখিতে
নিশ্চর কোন্ এক দিন সে মনে করিয়া বসিত—লেখার
সমস্ত কাজটাই করি আমি, অথচ আমার মুখেই কেবল
কালী পড়ে জার লেখকের খাতিই উজ্জল হইয়া উঠে।

বাংলা দেশের এই একজন অসামান্ত মনস্বীপুরুষ মৃত্যুর পরে দেশের লোকের নিকট হইতে বিশেষ কোনো সন্মান লাভ করেন নাই। ইছার একটা কারণ ইছার মৃত্যুর অনতিকালের মধ্যে বিজ্ঞাসাগরের মৃত্যু ঘটে — সেই লোকেই রাজেক্সলালের বিয়োগ-বেদনা দেশের চিত্ত হইতে বিলুপ্ত হইরাছিল। তাহার আর একটা কারণ, বাংলা ভাষার তাঁহার কীর্ত্তির পরিমাণ তেমন অধিক ছিল না এই জন্ত দেশের সর্ব্বসাধারণের হৃদরে তিনি প্রতিষ্ঠা লাভ করিবার স্থযোগ পান নাই।

শীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর।

ব্ৰান্ম হিন্দু কি অহিন্দু

সম্প্রতি কেবল আমি জর হইতে আরোগ্য লাভ করিয়া ক্থাসনে বসিয়া শান্তিভোগ করিতেছি এমন সময়ে শুনিলাম "ব্রাহ্ম হিন্দু কি অহিন্দু" এই প্রশ্নটির মীমাংসা উপলক্ষে ব্রাহ্ম-ভ্রাভাদিগের মস্ত একটা সভা বসিয়াছিল। আমার মতে ঐ সোজা কথাটার মীমাংসার জন্ত ওরপ বৃহৎ আড়মরের বিশেষ কোন প্রয়োজন ছিল না। সভ্য কথা যদি বলিতে হর তবে উহা এক প্রকার মশা মারিতে কামান পাভা। জিজ্ঞাসিত প্রশ্নটিকে উপলক্ষ করিয়া ব্রাহ্ম-ভ্রাভাদিগের মধ্যে বেরূপ কর্ণ-বিভ্রান্তকারী বাদপ্রতিবাদের বাজ্যেছম মেদিনী কন্সমান করিতেছে—সমস্ত গোল হই কথার মিটিয়া গিয়া নিমেবের মধ্যে ছ্র্য-কে-ছ্র্য জল-কে-জল হইতে পারে শুদ্ধ বদি কেবল হিন্দুশব্দের প্রকৃত

ভার্থ এবং তাৎপর্য্য কি তাহা একটু স্থির চিত্তে ভাবিয়া দেখা যায়।

পূর্বতন কালে আমাদের দেশে ব্রহ্মাবর্ত্ত ছিল, আর্য্যাবর্ত্ত ছিল, দাক্ষিণাত্য ছিল, কিন্তু, তাহার মধ্যে কোন্ স্থানটা যে হিন্দুস্থান তাহা তথনকার ভারতবাসীরা চক্ষেও দেখে নাই - कर्रां (भारत नारे। शृत्क आभारतत राह्म विमुद्धान বলিয়া যেমন কোনো স্থান ছিল না, তেমনি, হিলুজাতি বলিয়া কোনো জাতি ছিল না, তথৈব, হিন্দুধর্ম বলিয়া কোনো ধর্ম ছিল না। যদি ঘণ্টা-ছঘণ্টা ধরিয়া তর তর করিয়া অমরকোষ অভিধানের পাতা উল্টাইয়া দেখ-দেখিবে যে তাহার কোনো পত্রপৃষ্ঠার কোনো ছত্তে হিন্দু-শব্দের চিহ্নমাত্রও নাই। দেশীয় ভাষার ব্রাহ্মণ গুপ্ত চুর্গ-প্রাচীরে হিন্দুশন্দের প্রবেশদার উন্মুক্ত করিয়া দিবার কর্ত্তা যে কে তাহা কাহারো অবিদিত নাই। তাহার কর্ত্তা আর কেউ না—মুসলমান তলোয়ার ! অতএব হিন্দুশব্দের প্রকৃত অর্থ যদি কাহাকেও জিজ্ঞাসা করিতে হয় তবে একজন মদজিদের মোল্লা-সাহেবকেই তাহা জিজ্ঞাসা করা উচিত; তা বই, তাহার অর্থ কোনো টোলের ভট্টাচার্য্যচূড়ামণিকে জিজ্ঞাদা করিলে তিনি তাহার উত্তর ছা'ন অতি চমৎকার ৷ তিনি নস্ত লইয়া বলেন "হীনং দৃষয়তীতি হিন্দুং" হীন জাতিদিগের আচার ব্যবহার যাঁহাদের চক্ষে দৃষ্য তাঁহারাই হিন্দু। তাই বলি যে, আগেভাগেই "হিন্দুশন্দের প্রকৃত অর্থ কি" জিজাসা না করিয়া সর্ব্ধপ্রথমে জিজ্ঞাসা করা উচিত যে, আমাদের দেশীয় ভাষার রাষ্ট্র মধ্যে হিন্দুশন্ধটার আধিপত্য প্রতিষ্ঠিত করিবার কর্তা কে? যাঁহাকেই জিজাসা করিবে তিনিই বলিবেন যে, তাহার কর্তা মুসলমান বাছবল। তাহা যদি হয়—মুসলমান অধিপতিরাই যদি দেশীয় ভাষার হাটে वाकारत हिन्तूनारमत वावहात हानाहेमा पिवान कर्छा ह'न, তবে, এ তো সোজা কথা যে, মুসলমানেরা হিন্দু বলিতে যাহা বোঝে তাহাই হিন্দুশব্দের প্রকৃত অর্থ।

মুসলমানদিগের মধ্যে একটি অনম্প-সাধারণ নৃতন কাও দেখিতে পাওয়া যায় এই যে, তাঁহাদের ধর্মবন্ধন জাতীয় বন্ধনকে একেবারেই গ্রাস করিয়া ফেলিয়া নিশ্চিস্ত। এটা একটা কম আশ্চর্য্যের বিষয় নহে যে, পৃথিবীর আর আর সকল স্থানেই যে রকমের জাতিভেদ আছে, মুসল-মানদিগের মধ্যে সে রকমের জাতিভেদ মূলেই নাই। म्मन्यानि प्रति मध्य मार्था क्रिक मनामनि ये कि इ तम्थिए পাওয়া যায়, সমস্তই ধর্মসম্প্রদায়-ঘটিত: তা বই তাহায় কোনটাই দেশ-ঘটতও নহে, বংশ-ঘটতও নহে। একদল মুসলমান সিয়া, একদল মুসলমান স্থলী, একদল মুসলমান अग्राहावी,--मूननमानिष्रात्र मार्था এहेक्र नाच्छामाग्रिक দলাদলি যতই থাকুক না কেন, কিন্তু তাহা সন্তেও পৃথিবীস্থ সমস্ত মুসলমান জাতি একই জাতি। পারসী, আরবী, মোগল, তুর্কী, এইরূপ নানা দেশের নানা জাতি মুসলমান ধর্মের টানা জালে আটক পড়িয়া গিয়া অৰ্দ্ধ পৃথিবী-জ্বোড়া একমাত্ৰ অথগু মুসলমান জ্বাতিতে পরিণত হইয়াছে। মুসলমানদিগের শাস্ত্রমতে স্বধর্মীই স্বজাতি, বিধৰ্মীই বিজাতি; তা বই, কেবলমাত্ৰ দেশভেদে বা বংশভেদে মুসলমানদিগের জাতিভেদ হয় না। আমা-**८** एक एक एक एक प्राप्त के प्राप তাহা হইলে দেশ হিসাবে মুসলমানেরা আমাদিগকে हिन्दू वनुक् जात ना वनुक् काि हिनात जामानिगरक हिन्दू विनिष्ठ ना - भूमनभानहे विनिष्ठ। भूमनभारनत्रा (यमन আপনাদের জাতি এবং ধর্ম এই হুই পৃথক্ শ্রেণীর পদার্থকে একসঙ্গে জড়াইয়া আপনাদিগকে বলেন জাতিতেও মুসলমান, ধর্মেও মুসলমান, তেমনি, আমাদের দেশের লোকেরও জাতি এবং ধর্ম একসঙ্গে জড়াইয়া এ দেশীয় জনসাধারণকে মোটের উপরে বলেন জাতিতেও হিন্দু, ধর্মেও হিন্দু; তা বই, হিন্দুধর্মের এবং হিন্দুজাতির শাখা প্রশাথা যে কত প্রকার এবং তাহার কোন্ শাথা বে কি প্রকার--এ সকল বিষয়ের থোঁজ খবর লইবার জন্ত আকবর-সাহের পুর্বের আমলের মুসলমানদিগের বিশেষ কোনো মাথা ব্যথা ছিল না ৷ মুসলমান সেনাপতিরা যথন দলবল সমভিব্যাহারে ভারত আক্রমণে প্রবৃত্ত হইয়া-ছিলেন, তথন তাঁহারা তাঁহাদের আপনাদের ধর্ম ছাড়া কেবলমাত্র আর তিনটি ধর্মের যথাসম্ভব নিশ্চিত সমাচার অবগত ছিলেন: তাহার মধ্যে একটি ধর্ম-- খ্রীষ্টান ধর্ম. আর একটি ধর্ম ইছদী ধর্ম, তৃতীয় আর একটি ধর্ম অগ্নি উপাসকদিপের ধর্ম, সংক্ষেপে-পার্সীধর্ম; তা বই, এদেশীয়

লোকের ধর্ম-সম্বন্ধে বিশেষ কিছুই জানিতেন না-কেবল তাহাদের মনোমধ্যে একটা অন্ধসংস্কারমূলক ধারণা ় ছিল এইরূপ যে, এদেশীয় লোকেরা প্রতিমাপুত্রক ভিন্ন আর কিছুই নহে। কিন্তু তাহা বলিয়া তাঁহারা যে তাঁহাদের সেই অজভার প্রতিবিধান-মানসে ভারতবরীয় ধর্মের প্রকৃত ত্থ্যের অনুসন্ধানে প্রবৃত্ত হইবেন--তাঁহা-দের শাস্ত্রে তাহা লেখে না;—তাঁহাদের শাস্ত্রে তাহা ञावात्र निश्रित ! य এक है। विक होकात्र क्य छाँ हास्त्र শান্তের অন্বিমজ্জার মিশাইয়া থাকিয়া শিকারের প্রতী-কার দিবারাত্রি হাঁ করিয়া রহিয়াছে-তাহার নাম ওনি-লেই জ্ঞানের রক্ত শুখাইরা যার! তাহার নাম গোঁড়ামি। मूमनमान निभ्विक्योबा थे छ्यानक कक्कोत बमन यागाई-বার জন্ত এরপ কাজে-ব্যক্ত ছিলেন বে, এ দেশের ধর্ম-বিষয়ক তথ্যের অফুসন্ধান দূরে থাকুক্—মুহুর্ত্তের জন্ম তাঁহারা যে তাঁহাদের তলোগার থাপে পুরিবেন, শতেক-হইশত বৎসরের মধ্যেও তাহার অবকাশ তাঁহাদের হইয়া **७८**ठ नारे। कारबरे, এ म्हिन्द लाकमिलित मस्या याराता धर्य-हिनादव पूननभान हिन ना, औद्योन हिन ना, देहनी हिन ना, भार्नी हिन ना, वर्शा भूमनमान व्यक्षनामक मिर्गन काना क्ष्मा धर्म भरवा क्षम क्ष्म क्ष्मा हिन ना, नवाहेरक ठाँहा बा ষোটের উপরে হিন্দুনামে সংজ্ঞিত করিয়াই কাস্ত ছিলেন; তা বই হিন্দুধর্ম যে কিরূপ ধর্ম তাহার প্রকৃত তথ্য অফু-বন্ধান করিয়া জানিবার জন্ম তাঁহাদের গরজ পড়ে নাই।

এখন কথা হইতেছে এই বে, ভারতীমাতার শুশু হুয়ে হিন্দুশব্দের নাম গদ্ধও ছিল না;—মুসলমান ধাত্রীরাই ভারতসন্তানদিগকে মাতৃক্রোড় হইতে টানিরা লইরা ভাহাদিগকে হিন্দুশকটা গিলাইরা দিরাছে; আর, সেই জ্পু মুসলমানেরা হিন্দু বলিতে যাহা বোঝে—হিন্দুশব্দের সেই অর্থ টাই এ বাবংকাল পর্যান্ত আমাদের দেশে নিরবছেদে চলিরা আসিরাছে এবং এখনো পর্যান্ত চলিতেছে। কাজেই —হিন্দুশব্দের মুসল্মানী অর্থ টাই হিন্দুশব্দের প্রকৃত অর্থ। সেই প্রকৃত মর্থটির প্রতি মুলেই দৃক্পান্ত না করিরা মারামৃগের স্পার একটা মনঃক্রিত মারা-হিন্দু সমুধে দাঁড় করাইরা তাহার প্রতি বাক্যবাণ বর্ষণ করিলে করা হর আর কিছু না—বিছামিছি কেবল বাতাসের উপরে

वनक्त्र। यति छर्कष्ट्रांग भाग कत्रा यात्र त्य, এक्कन निर्ध नमरी इ हेरताक निक्यात्यनीत नर्यान, व्यर्शर यनि এक्रश মনে করা বার বে, প্রথম উইলিয়মের আমল হইতে নর্মান ঔরব এবং নর্মান্ রক্ত বংশাফুক্রমে চলিয়া আসিয়া অব-শেষে তাঁহার শরীরে চরম গতি লাভ করিয়াছে, স্থতরাং আঙ্গলো ভাক্সন রক্ত, সংক্ষেপে—ইঙ্গলিষ্রক্ত, কোনো পুরুষেই তাঁহার শিরাভ্যস্তরে প্রবেশ করিতে পথ পায় নাই, আর, তাঁহার সেই অনন্ত-সাধারণ মহাকৌলিন্তের জোরে তিনি যদি তাঁহার প্রাসাদের বারদেশে এইরূপ একটা বিজ্ঞাপন লটুকাইরা আনুষে, গৃহস্বামী ইঙ্গুলিয্-ম্যান নহে, ভাহা হইলে ভাঁহার দেশস্থ ব্যক্তিরা ভাঁহার সে কথা একটা পাগলের কথা বলিরা হাসিরা উডাইরা দেওয়া ছাড়া সে কথাটির সহিত সত্যের যে, কোনো প্রকার সম্পর্ক আছে, তাহা কখনই স্বীকার করিবেন না। কেননা ইংলণ্ডের মধ্যমান্দীয় (mediæval) এড্ওয়ার্ড রাজাদিগের পূর্বের আমলের অভিধান মতে তাঁহার কথা সভ্য হইলেও, বর্ত্তমান কালের প্রচলিত অভিধান মতে তাঁহার কথা মূলেই সভ্য নহে। তার সাক্ষী – বর্ত্তমান কালের ইংরাজি শাস্ত্রমতে ডিস্রাএলি, রথ্স্চাইল্ড অভৃতি বনিয়াদি ইহদীবংশীয় ইংলগুবাসীরাও ইঙ্গুলিষ -गान। এ रायन रायी राज, राज्यन, हिम्मूनराय मर्ख-বাদিসম্মত প্রচলিত অর্থের বিরুদ্ধে তাহার একটা নৃতন অর্থ সৃষ্টি করিয়া আমরা যদি আমাদের সেই ঘরগড়া चार्थ विन (य, "चामना हिन्मू नहि" छटव चामारमन तम कथा मिथा। कथात्रहे जात्र এक नाम हहेत्रा माँ फाहिट्य। প্রকৃত কথা এই বে, স্বদেশীয় ভাষার প্রচলিত শব্দার্থের পরিবর্ত্তে নৃতন শকার্থ স্থাষ্ট করিবার অধিকার বেমন কোনো দেশের কোনো ব্যক্তিরই নাই, তেমনি, কেবল-মাত্র গারের জোরে এ দেশীর ভাষার একটিও কোনো শব্দের প্রচলিত অর্থ উন্টাইয়া দিয়া সে শব্দটি নৃতন অর্থে ব্যবহার করিবার অধিকার এ দেশেরও কোন ব্যক্তিরই নাই। তা'র সাক্ষী--ঘট শব্দকে কলস-অর্থে ব্যবহার করিবার অধিকার, কিমা গাধা শব্দকে ঘোড়া-অর্থে ব্যব-शत्र कतिवात व्यधिकात, ध म्हामत महामह्हाभाषात्र विश्व-বাগীপেরও নাই। যদি কোনো শান্তিপুরের লোক

কোনো বিষয়ের সাক্ষ্য প্রদান উপলক্ষে বিচারালয়ে আহুত হইয়া বিচারপতির সম্মুখে হলপু করিয়া বলে যে, "আমি কোনো পুরুষেই শান্তিপুরবাসী নহি"; আর, তাহা শুনিয়া বিপক্ষের ব্যরিষ্টার যদি তাহার প্রতি চকু রাঙাইয়া বলেন যে, "তোমার পাড়া প্রতিবাসীরা এইমাত্র বলিল বে, তোমার পিতা শান্তিপুরবাদী, তোমার পিতামহ শান্তি-পুরবাসী, আর, তুমি জন্মেও শান্তিপুর হইতে একপদও কোথাও নড়ো না; এরপ স্থলে, তুমি এই প্রকট দিবা লোকে সভার মাঝখানে কোন লজ্জায় বলিভেছ যে, 'आमि भाष्ठिभूत्रवात्री नहि' ?" देशत উखर यनि भाष्ठिः পুরের লোকটি বলে যে, "আমি যেস্থানে বাস করি তাহা যে, কিরূপ বিদ্যুটে স্থান তাহা আর কি বলিব! তাহার ত্রিসীমার মধ্যে শান্তির নামগন্ধও নাই ৷ তাহা বিত্রান্তির আলর। আমার চারিদিকের দেশ-স্থদ্ধ লোকেরা কেহ বা অরচিস্তার বিভ্রাস্ত, কেহ বা অর্থচিস্তার বিভ্রাস্ত, কেহ বা মামলা মোকদ্দমায় বিভ্ৰান্ত। ইহা প্ৰত্যক্ষ দেখিয়াও যে-লোক তাহাকে বলে শান্তিপুর, সেই লোকই মিথ্যা-সাক্ষার অপরাধে রাজবিচারে দগুনীয়। আমি যাহা সতা বলিয়া জানি তাহাই বলি। আমি আমার বাস-স্থানকে শান্তিপুর না বলিয়া ভ্রান্তিপুর বলি। এখনও আমি এই প্রকট দিবালোকে সর্ব্বসমক্ষে মুক্তকণ্ঠে বলি-তেছি যে, আমার বাসস্থান কোনো হিসাবেই শান্তিপুর নহে, স্থতরাং আমি শাস্তিপুরবাসী নহি।" বিচারপতি শুনিয়া অবাক! খুব সম্ভব যে, দয়াময় বিচারপতি লোক-টিকে অন্ত কোনো গারদে না দিয়া বহরমপুরের বা আলি-পুরের গারদ-বিশেষের রক্ষকের হস্তে সমর্পন করিতে আদেশ প্রদান করিবেন। এ যেমন দেখা গেল, তেমনি -হিন্দুশব্দের প্রচলিত অর্থ অনুসারে আমি বধন সভ্য সভ্যই হিন্দু, তথন, আমার নিজের অভিধান-মতে আমি বদি ৰলি যে "আমি হিন্দু নহি," তবে আমার সে কথা একটা পাগলের কথা ভিন্ন আর কিছুই হইতে পারে না। বর্ত্ত-मान ऋल दानी ठर्क विज्यक्त প্রয়োজন নাই-সহজ বৃদ্ধিতে আমরা সহজেই বৃঝিতে পারি বে, এটা ষধন স্থির বে, ইকুল-শব্দ বেমন ইংরাজি শব্দ-হিন্দুশব্দ তেমনি युजनमानी नकः, आत এটাও यथन काहारत। अविषिठ

নাই বে, ঐ মুসলমানী শব্দের মুসল্মানী অর্থ টাই মুসল-মানদের আমল হইতে এ বাবৎকাল পর্যন্ত আমাদের দেশে অক্ষ ভাবে চলিয়া আসিতেছে, তথন সেই অর্থ টি ছাড়া অক্স কোনো অর্থে হিল্পুশব্দের ব্যবহার আজিকের কালের লেখাপড়া-জানা লোকের পক্ষে নিতান্তই একটা বিসদৃশ ব্যাপার ইহা বলা বাছল্য। এখন জিজ্ঞান্ত এই, বে, সে অর্থ টা কি ? সে অর্থ টা বে, কি, তাহার কতক-মতক আভাস বদিচ আমি ইতিপূর্বে প্রসলক্ষমে জ্ঞাপন করিতে ক্রটি করি নাই, তথাপি তাহার স্বরূপ বৃত্তান্তটি স্পষ্ট করিয়া খুলিয়া বলা আবশ্রুক বিবেচনায় তাহারই এক্ষণে চেষ্টা দেখা বাইতেছে; অতএব প্রণিধান করা হো'ক:—

সাঁওতাৰ, ভীৰ, কোৰ, থাসিয়া, কুকী প্ৰভৃতি বয় জাতিরা, এমন কি-কতক পরিমাণে মগেরাও, ভারতবাসী হইয়াও ভারতবাসী নছে: কেননা উহাদের বাদস্থান লোকালয় ছাড়াইয়া অনেক দূরে;— চর্গম জনশৃত্য প্রান্তরে, হুরারোহ পর্বত অঞ্লে, বর্মা এবং ভারতের মাঝামাঝি অর্দ্ধবন্ত সীমাস্ত-প্রদেশে। এই জন্ত শরীরের অঙ্গপ্রত্যঙ্গের নির্বাচন-কালে, আঁচিল. আব . প্রভৃতি বাজে উপসর্গগুলা যেমন ধর্তব্যের মধ্যেই নহে, তেমনি, ভারতবাসীদিগের ধর্মঘটিত, জাতিঘটিত, ভাষাঘটিত, বা, আচার-ব্যবহার-রীতি-নীতি-ঘটত কোনো প্রকার ঐতিহাসিক বুড়াস্টের আলোচনাকালে উল্লিখিত বল্লঞ্জাতিরা ধর্ত্তব্যের মধ্যেই নহে। এইরূপ বিবেচনায় যদি ঐসকল বক্তজাতিকে গণনার মধ্য হইতে বহিষ্কৃত করিয়া দেওয়া যায়, তবে হিন্দুশব্দের প্রকৃত অর্থ বাহা মুদলমানদিগের আমল হইতে এ যাবংকাল পর্যান্ত আমাদের দেশে নিরুপদ্রবে চলিয়া আসিতেছে তাহা কাৰ্য্যতঃ (অৰ্থাৎ practically) বাট্ট্যা দাড়াইয়াছে এইরূপ: -- যাহারা দেশ-হিসাবে এ দেশী এবং ধর্ম हिजाद भूजनमान नरह, औद्वीन नरह, रेह्नी नरह, পার্সীও নছে, (অর্থাৎ মুসলমানদিগের পরিচিত-পুর্ব্ব কোনো প্রকার ধর্মে দীক্ষিত নহে), সকলেই তাহারা মোটের উপরে হিন্দুনামে অভিধেয়।

এছলে आत्रकृष्टि कथा वित्वा धहे त, हैश्त्रास्क्रता

বেমন জাতিতে ইংরাজ—ধর্মে এটান, মুসলমানেরা সেরপ ধর্মে এক শ্রেণীভূক্ত এবং জাতিতে আর এক শ্রেণীভূক্ত নহে; মুসলমানেরা ধর্মেও মুসলমান জাতিতেও মুসলমান। যাহার চক্ষ্ হলুদ্বর্ণ, তাহার চক্ষে সবই হলুদ্বর্ণ; যাহার মুথ তিক্ত, তাহার মুথে সবই তিক্ত;—অতএব মুসলমানেরা আপনারা বেমন জাতিতেও মুসলমান, ধর্মেও মুসলমান, তেমনি, তাহাদের চক্ষে এ দেশের লোকেরাও জাতিতেও হিন্দু এবং ধর্মেও হিন্দু হইবে, তাহা কিছুই বিচিত্র নহে। এথানে ছইট বিষয় দ্রেষ্ঠবা:—

প্রথম দ্রষ্টব্য এই যে, এ দেশের মধ্যে প্রচলিত যে কোনো ধর্ম হউক্ না কেন - তা' সে শাক্তধর্মটি হো'ক, বৈষ্ণবধর্মটি হো'ক, আর ব্রাহ্মধর্মটি হোক্—সে ধর্ম যদি মুসলমান খ্রীষ্টান ইছদী এবং পার্সী এই চারিটি মুসলমান-জানিত ধর্মের কোনোটিই না হয়, তবে মুসলমান-দিগের শাস্ত্রে তাহারই নাম হিন্দুধর্ম।

দিতীয় দ্রষ্টব্য এই যে, আমাদের দেশের লোকদিগের মধ্যে যে-কোনো ব্যক্তি ঐরপ না-মুসলমান না-খ্রীষ্টান না-ইহুদী না-পার্সী-শ্রেণীর কোনো প্রকার ধর্ম্মে দীক্ষিত— মুসলমানদিগের শাল্রে ভিনি ধর্মেও হিন্দু, জাভিতেও হিন্দু।

তবেই হইতেছে বে, হিন্দুশন্দটা কেবল দেশহিসাবেই ভাববাচক (অর্থাৎ conveying a positive meaning); তা বই, ধর্ম-বা-জাতি হিসাবে তাহা অভাব বাচক (অর্থাৎ conveying a negative meaning)। তা'র সাক্ষী—এ দেশের লোকদিগকে যদি তাঁহাদের স্ব স্ব সম্প্রদারের মতান্থবারী ধর্মের প্রকৃত কথাটির সমাচার জিজ্ঞাসা করা বার তবে শাক্তেরা বলিবেন বে, শক্তির উপাসনাই শাক্তথেরের সার কথা, বৈক্তবেরা বলিবেন বে, বুলাবনবিহারী রাধাক্তক্তের উপাসনাই বৈক্তবধর্মের সার কথা, জৈনেরা বলিবেন বে, অহিংসাই জৈনধর্মের সার কথা, আন্দেরা বলিবেন বে, ক্ষরেগাসনাই আক্ষধর্মের সার কথা;—ইহাদের এইসকল কথাগুলি ভাববাচক তাহা দেখিতেই পাওরা বাইতেছে। পক্ষান্তরে, যদি কোনো নব্য হিন্দুধর্মীকে হিন্দুধর্মের প্রকৃত কথাটির সমাচার জিজ্ঞাসা করা বার, তবে তিনি বলিতে পারিবেন না বে,

বেদবিহিত ধর্মই হিন্দুধর্ম কেন না তদ্ভোক্তধর্ম নিতান্তই অবৈদিক; বলিতে পারিবেন না বে, তান্ত্রিকধর্মই হিন্দুধর্ম বে হেতু তান্ত্রিকধর্ম নিতান্তই অবৈদিক; বলিতে পারিবেন না বে, পৌরাণিকধর্মই হিন্দুধর্ম, কেন না পৌরাণিকধর্মে এমন অনেক কথা আছে যাহা বেদবিরুদ্ধ— যেমন উমা (যিনি ব্রন্ধবিস্তার আরেক নাম) তিনি সিংহ্বাহিনী দশভূজা; বিষ্ণু ব্রজের শ্রীকৃষ্ণ হইয়া জ্বিয়াছিলেন; এই সকল অবৈদিক কথা। বলিতে পারিবেন না যে, তান্ত্রিকধর্মই বলো, পৌরাণিকধর্মই বলো, আর বৈদিকধর্মই বলো, সবই হিন্দুধর্ম; কেন না ও তিন ধর্ম যে, পরস্পার বিরোধা ইহা কাহারো অস্বীকার করিবার জো নাই। ইহার স্থার প্রেষ্ট আর কি হইতে পারে যে, ধর্ম সম্বন্ধে হিন্দুধন্ম নিতান্তই অভাব বাচক।

এখন ইহা কাহারে। বৃঝিতে বিলম্ব হইবে না বে, ব্রাক্ষলাতাদিগের উত্থাপিত প্রশ্নটি এক মৃহুর্ত্তে মীমাংসা করিয়া দিতে পারিবার মতো কষ্টিপাথর যদি কোনো থাকে, তবে তাহা হিন্দুশব্দের উপরি-উক্ত প্রকৃত অর্থটি। ঐ প্রকৃত অর্থটি—কোন্ জাতি হিন্দু, কোন্ জাতি হিন্দু নহে, এটারও বেমন; আর, কোন্ ধর্ম হিন্দুধর্ম এবং কোন্ ধর্ম হিন্দুধর্ম নহে, এটারও তেমনি;—ছরেরই ক্টিপাথর। ঐ ক্টিপাথরটিকে যদি কাজে থাটাইয়া উহার গুণাগুণ স্বচক্রে দেখিতে ইচ্ছা কর, তবে তোমার ক্ট পাইবার প্রয়োজন নাই—এখনি আমি তোমাকে তাহা দেখাইতেছি; অতএব চক্রু মেলিয়া দেখ:—

(১) ভাবপৃষ্ঠের নিক্ষার। বৈক্ষৰ, শাক্ত, ব্রাহ্ম, শিখ, জৈন, সবাই এদেশী।

(২) অভাবপুঠের নিক্ষার।

धर्यविषयः, देवक्षवानि मध्धनायः त्नादकः ना-मूनन-मान, ना-श्रीष्टान, ना-रेखनी, ना-भार्ती।

(৩) অতএব

বৈঞ্চৰাদি সম্প্ৰদায়ের লোকেরা জাভিতেও হিন্দু, ধর্মেও হিন্দু।

প্রশোত্তর।

নবকিশোর শাস্ত্রী।—তুমিই বলিতেছ বে, শিথেরা হিন্দু। শিথেরা আপনারা তো তা বলে না। কোনো শিথকে তাহার ধর্মবিষয়ের বা জাতি বিষয়ের পরিচয় জিজ্ঞাসা করিলে শুধুই সে বলে "আমি শিথ"; বলে না "আমি হিন্দু।"

স্ত্যকিত্বর ভট্টাচার্য্য।—আমাকেও যদি তুমি জিজাসা কর "ডুমি কোন ধর্মাবলম্বী" তবে আমিও বলিব না "আমি ছিন্দু ব্ৰাহ্ম"; বলিব শুধু "আমি ব্ৰাহ্ম।" কোনো देवकावतक यनि विकामा कत "कृषि कान धर्मावनची", जिनि विनादन ना "व्यामि हिन्दू देवकव"; विनादन ७५ "আমি বৈষ্ণব।" কোনো শাক্তকে বদি জিজাদা কর "তুমি কোন্ ধৰ্মাবলম্বী" তিনিও বলিবেন না "আমি हिन्तु भोक्त"; विषयिन ७४ "आमि भोक्त।" हिन्तु ना বলিবার কারণ আর কিছুই না---কার্চের মধ্যে যেমন অগ্নি অন্তনিগৃঢ় আছে, তেমনি সম্প্রদায়বাচক বৈঞ্চবাদি भक्तित्र मर्था कांछिताहक हिन्तू भक्ति अर्खर्निशृह আছে। আবার কাঠের মধ্য হইতে অগ্নি পদার্থটিকে প্রকাশ্তে টানিরা বাহির করিলে কার্চথানার যেমন রূপান্তর ঘটে, তেমনি, জাতিবাচক হিন্দু শব্দটির স্পষ্ট উল্লেখ ক্ষরিলে বৈষ্ণবাদি বিশেষণগুলির ভাবাস্তর ঘটনা দাঁড়ার। व्यथ वितालहे (यमन ह्यूक्शन व्यथ वृक्षात्र, एवर्मन, देवकव বলিলেই হিন্দু বৈঞ্চব বুঝার। কিন্তু তাহা সন্তেও একজন নৰশাল্লী যদি বলেন বে, "আমি অমুক স্থানে একটা চতুপাদ অখ দেখিয়াছি" তবে তাহাতে বুঝাইবে এই বে, যেন তিনি চতুপদ ছাড়া আর কোনো প্রকার অখ व्यात काथा । एक्षित्राह्म । এই জন্ম স্বন্ধাতির পরিচয় দিবার সময় ইংরাজেরা বলে তথু "আমি ইঙ্গ্লিষ্-मान", यान ना "आमि विधिव हेक् निवमान"; * ऋत्वता

वरन "आमि ऋष्मान", वरन ना "आमि विषिय ऋष्मान"; আইরিষেণা বলে ভধু "আমি আইরিষম্যান", বলে না "আমি ব্রিটিষ আইরিষ্মাান।" তবে যদি ঐ তিন ম্যানের কোনো যান আরেক যান হ'ন-মাডিয়ান হ'ন, আর সে অবস্থায় তিনি বদি বলেন, "আমি ব্রিটব ইংলিয্ম্যান" বা "ব্ৰিটিৰ ঋচ্মান" বা "ব্ৰিটিৰ আইরিষ্মান" ভাহা হইলে দশুশাল্কের বিধানমতে তাঁহার সাত খুন মাপ। এ বেমন দেখা গেল, তেমনি অধর্মের পরিচর দিবার সময় শিথেরাও वर्ण ना "व्यामि हिम्सू निथ," देवकदवज्ञां वर्ण ना "व्यामि হিন্দু বৈষ্ণৰ", ত্রান্ধেরাও বলে না "আমি হিন্দু ত্রান্ধ" জৈনেরাও বলে না "আমি হিন্দু জৈন।" কিন্তু তাহাতে এরপ প্রমাণ হয় না যে, কেইই তাঁহারা হিন্দু নহেন। উन्টা वतः - काता नवा हिन्दुधनी विष वत्नन "आमि हिन्दु ব্ৰাহ্ম" বা "হিন্দু শিখ" বা "হিন্দু শাক্ত" বা "হিন্দু বৈঞ্ব" তবে তাহাতে প্রমাণ হইবে কেবল এই বে, তিনি একজন স্ষ্টিছাড়া লোক।

নব শান্ত্রী।—তবে কি এদেশীর বৌদ্ধেরাও হিন্দু ?

সত্যকিষর।-মাথা নাই তার মাথা ব্যথা! বৌদ্ধ मच्छानारव्रत्र (नारकता ८४, व्यामारनत्र (नरभत्र (कान थारन দশবদ্ধ হইয়া বাস ক্রিতেছে তাহা আমার ধ্যানের অগোচর! কিন্তু তোমার অসাধ্য কিছুই নাই ৷ তুমি হয় তো একটা মগুকে ধরিয়া আনিয়া আমার সন্মুখে দাঁড় করাইয়া বলিবে (व, "हैनि এ विनीव तोक!" हैहात छेखरत आमि विन धहे যে, ভারতবর্ষ বেমন মগের মূলুক নহে, মগের মূলুকও তেমনি ভারতবর্ষ নহে। তবে, মগেরা যে প্রক্লুত প্রস্তাবে কোন দেশীর লোক—সেটা একটা সমস্তা বটে। গোরালার নিকট হইতে পয়ুসা দিয়া প্রাপ্ত পাংশ্ত-বর্ণের তর্ম পদার্থটা হুধ কি জল, অথবা অশ্বতর নামক জন্তটা (অর্থাৎ muleটা) অর্থ কি গদিভ, এইরূপ বৈধাত্মক শ্রেণীর প্রেশ্বভার মীমাংসা বেমন এক কথায় "হাঁ" কিমা "না" বলিয়া ভড়ি-ঘড়ি চুকাইরা দেওয়া বাইতে পারে না, মগু এ দেশীর কি বর্মাদেশীর এ প্রশ্নের মীমাংসাও অবিকল সেইরূপ। এটা বেষন সভা বে, মগেরা ভারতের পূর্বাসীমান্তবাসী (Eastern borderland বাসী), এটাও ডেমনি সভ্য বে. "ভারতের পূর্বদীমান্তবাসী" বলিলে প্রকারান্তরে বলা হয়

^{*} প্রচলিত প্রধানতে "বিটিশ" না বিথিয়া তাহার পরিবর্তে
"ব্রিটিব" লেখা হইল কেন—তাহার কারণ এই বে, বৃর্ত্বণ্য ব-এরই
প্রকৃত উচ্চারণ sh; পক্ষান্তরে, তালব্য শ এর উচ্চারণ—s এবং sh—
ছু এর বাঝানাঝি নৃতন এক প্রকার। তালব্য শ এর উচ্চারণক্রিক্রান্তকে আমি তালব্য শ এর প্রকৃত উচ্চারণ মুখনিংগত করিয়া
অবায়ানে শুনাইতে পারি; তা বই, তাহা লিখিয়া দেখানো আমার
সাধাতীত।

যে, এদেশ এবং বর্দ্মাদেশের মাঝামাঝি-ছানীর মণের মূল্কের অধিবাসী। তাহা সম্ভেও তুমি বদি অখতর'কে অখ বলিতে ইচ্ছা কর, অথবা মগ্কে এ দেশী বলিতে ইচ্ছা কর, তবে দণ্ডবিধি-গ্রন্থে এমন কোনো আইন আজিও লিপিবছ হর নাই যে, ওরূপ একটা অর্জমিথ্যা কথা বলিলে ভোমাকে কোনো প্রকার অপরাধের দারে পড়িতে হইবে।

নৰ শান্ত্ৰী।—কোনো মগের পূর্ব্ব পুরুবেরা যদি ছই তিন শতাব্দী ধরিয়া চট্টগ্রামবাসী হয় ?

সত্যকিষ্কর।—অর্থাৎ তাহা হইলে তোমার মতে তাহাকে এদেশী বলা উচিত। বিগত শতাব্দীর একজন টোলের স্থায়রত্ব ধর্মন বলিয়াছিলেন যে—

"कनूत वनम् यमि मैं। इति य पि नाए ?!"

তথন তাঁহার মুখে যদিচ উহা বিলক্ষণই শোভা পাইয়া-ছিল, কিন্তু তাহা বলিয়া ওরূপ ধাঁচার কূটভর্ক তোমার আমার স্থার বি-এ এম্-এ স্থাররত্বের মূথে শোভা পার না। क्न ना के वा कृषि विनात-त्व, मरागन्ना क्रे किन भकाकी ধরিয়া চট্টগ্রামে বাস করিতেছে, তোমার ও কথা বদি সভ্য হয়, তবে বর্ত্তমান শতাব্দীতে চট্টগ্রাম মগে গিস্ গিস্ করিত। কেন না কান্তকুজের পাঁচটি মাত্র ব্রাহ্মণের ঔরসে আমাদের এই বঙ্গভূমি চাটুৰ্ব্যে মুখুৰোতে ছন্নলাপ হইনা গিনাছে ইহা সকলেরই আনা কথা। ও সকল ফাল্ভো কৃটতর্কের অবতারণা না করিয়া ভূমি বদি তোমার প্রকৃত প্রশ্নটর একটা সহস্তর আশার নিকটে শুনিতে ইচ্ছা কর. তবে व्यामि विन এই यে, वोष्ट्रता यनि मगुनिश्तत छात्र अपन এবং ব্রহ্মদেশের মধাস্থানীর সীমান্ত প্রদেশের লোক না হইরা জৈনদিপের স্থার প্রকৃতপক্ষে এদেশীর হইতেন, তাহা रुटेल अर्फ्स्टवीच रेक्स्टनज्ञा त्यमन लारकत्र निकरि रिम् বলিরা পরিপণিত হ'ন, তাঁহারাও তেমনি হিন্দু বলিরা পরিগণিত হইতেন ভাহাতে আর সন্দেহমাত্র নাই।

নব শাল্পী।—কৈনেরা বে লোকের নিকটে হিন্দু বলিরা পরিপণিত হর, এ বিবয়ে তোমার সন্মেহ না থাকিতে পারে, কিন্তু আমার খুবই সন্দেহ আছে।

সত্যকিষ্কর।—সে বিষয়ে সন্দেহ তোমার খুবই আছে, তাহা তো দেখিতেই পাইতেছি; কিন্তু সেই সঙ্গে এটাও দেখিতে পাইতেছি বে. ও তোমার সন্দেহ নিতাক্তই অমৃগক। তাহা বে অমৃগক তাহার প্রমাণ এই বে কোনো সংবাদপত্রের সম্পাদককে বদি জিজ্ঞাসা করা যায় যে "হিন্দুদিগের মধ্যে কোন্ জাতি সর্জাপেকা বাণিজ্য ব্যবসারে পটু ?" তবে তিনি তৎক্ষণাৎ বলিবেন "মাড়োরারি জাতি।" পূর্ব্ব হইতে যদি তাহার মনে এরপ একটা ধারণা থাকিত বে, জৈনেরা হিন্দু নহে, তাহা হইলে তিনি ঐ প্রশ্নটির উত্তর দিতেন এইরপ বে, বাণিজ্য ব্যবসারে উত্তর্মনীল জাতি হিন্দু-দিগের মধ্যে কোথাও খুঁজিয়া পাওরা বার না।

নব শাস্ত্রী।—ও সকল কথা যা'ক্। এখন একটা কাব্দের কথা ভোষাকে বিজ্ঞাসা করি:—একজন মুসলমান যদি বাদ্ধ হর, তবে কি ভাহাকে হিন্দু বলা সক্ত হইবে ?

সত্যকিষ্কর।—ধুবই সঙ্গত হইবে যদি মুসলমানটি পাবনা জ্বেলার মুসলমানদিগের স্তার এদেশী মুসলমান হর। সত্য কি মিথ্যা—ক্ষিপাথরে পরীক্ষা করিয়া দেখিলেই হর। অতএব দেখ:—

(১) ভাবপৃঠের নিক্ষার। মুসলমান সস্তানটি ভাষা এদেশী।

(২) অভাবপৃঠের নিক্ষার।

মুসলমান সস্তানটি ধর্মবিষয়ে মুসলমান নছে, এটান নহে, ইছদী নহে, পাসী নহে।

(৩) অতএব

মুসলমান সৃস্তানটি ধর্মেও হিন্দু আভিতেও হিন্দু ॥
এতদ্ব্যতীত, চৈতন্ত মহাপ্রভুর পদাস্থাক বৈক্ষব
মুসলমানসন্তান হরিদাস বাবাজি হিন্দু কি অহিন্দু তাহা
বিদি জানিতে ইচ্ছা কর, তবে জিজাত বিষয়টির স্ত্যাসত্য
কটিপাথবে পরীক্ষা করিয়া দেখিলেই প্রকৃত বৃত্তান্তাটি
তোমার নিকটে ঢাকা থাকিবে না। অভএব দেখ:—

(১) ভাবপুঠের নিক্ষার।

চৈতন্ত মহাপ্রভূর পদান্তরক্ত হরিদাস নামক মুসলমান-সম্ভানটি ডাহা এদেশী।

(२) অভাবপৃঠের নিক্ষায়। ধর্মবিষয়ে হরিদাস বাবাজি মুসলমান নহেন, গ্রীষ্টান নহেন, ইছদী নহেন, পার্সী নহেন।

(৩) অতএব

देवकव यूननयान-नश्चानि धर्मा हिन्तू, बांडिएड हिन्तू।

ফলেও এইরূপ দেখা যার যে, হরিদাস বাবাজি বৈষ্ণব-সম্প্রদারের হিন্দুদিগের মধ্যে হিন্দু বলিয়া পরিগৃহীত হইয়া-ছিলেন।

পক্ষান্তরে মার্কিন দেশীয় ধর্ম্মাজক পার্কর—নামে ব্রাক্ষ না হউন—কাজে ব্রাক্ষদিগের আদর্শ স্থানীয় সেরা ব্রাক্ষ ছিলেন তাহাতে সন্দেহমাত্র নাই। কিন্তু তাহা সন্থেও কৃষ্টিপাথরে পরীক্ষা করিয়া দেখিলেই প্রকাশ পাইবে বে, তিনি জাতিতেও হিন্দু নহেন, ধর্মেও হিন্দু নহেন। তার শাক্ষী:—

ভাবপৃষ্ঠের নিকষার।

পার্কর মার্কিন দেশীর অতএব তিনি ধর্মেও হিন্দু নহেন, জাতিতেও হিন্দু নহেন।

প্রশ্নেরর এই পর্যন্তই যথেই; এক্ষণে ব্রাক্ষপ্রাতাদিগের প্রতি আমার সবিনর নিবেদন এই যে, তাঁহারা মিছামিছি বাতাসের সহিত যুদ্ধবিগ্রহে প্রবুর না হইরা সকল দেশের সকল জাতির সকল সম্প্রদারের উচ্চপ্রেণীর সাধকেরা বাহা করিয়া থাকেন তাহাই করুন—অন্তরের রিপুগণের সহিত যুদ্ধে প্রবুত্ত হউন্ এবং ঈশ্বরপ্রসাদে জয়যুক্ত হইয়া ব্রাক্ষনামের সার্থক্য সম্পাদন করুন্; তাহা হইলে আমাদের দেশে সত্য এবং মঙ্গলের ঘার আপন হইতেই উদ্বাটিত হইয়া বাইবে, এবং ঈশ্বরের আশীর্কাদ আমাদের মন্তকের উপরে বর্ষিত হইয়া আমাদের সমস্ত ছংখ দূর করিয়া দিবে।

এী বিকেন্দ্রনাথ ঠাকুর।

মধ্যযুগের ভারতীয় সভ্যতা

(De La Mazeliereর ফরাদী গ্রন্থ হইতে)

₹

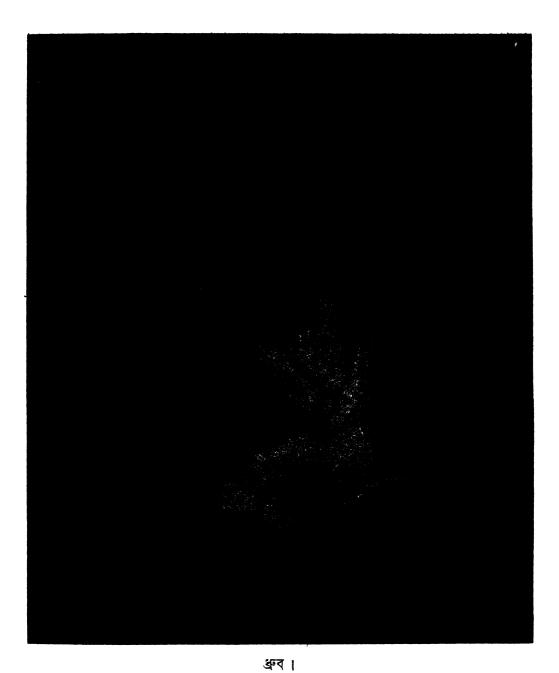
সামস্ততন্ত্রের কতকগুলি সাধারণ লক্ষণ।—আশ্রর-আশ্রিত-তন্ত্র।— ভূমির অধিখামী।—ভারতীয় সামস্তত্ত্য।—উরালীয়দিগের প্রধাসমূহ— ভারতীয় সমাজের মধ্যে অরাজকতা।—কি কারণে সাময়তত্ত্র ভারতীয় সমাজকে রূপান্তরিত করিতে পারে নাই।—ত্রাহ্মণদিগের প্রভাব ও বর্ধভেদপ্রধা সামস্ততন্ত্রকে প্রভিরোধ করে।

মধ্যযুগের ভারতীয় সভ্যতার অন্থূশীলন কণিতে হইলে আর একটি উপাদানের প্রতি লক্ষ্য করা আবশ্রক।— সেট সামস্ততন্ত্র। নবম শতাব্দীর পূর্ব্বে, ভারত থণ্ড থণ্ড হইরা কতকণ্ঠলি কুন্দ্র রাজ্যে বিভক্ত হয়। কিন্তু এইসকল থাজোর রাজাদিগের অনির্বন্ধিত অসীম প্রভুত্ব
ছিল। শাল্লত: রাজাই ভূমির প্রকৃত অধিয়ামী; তবে
রাজাকে রাজার দিয়া, গ্রামবিশেষ, বর্ণবিশেষ, ব্যবসারীমঙলীবিশেষ অথবা বংশবিশেষ ঐ ভূমির উপসন্ধ ভোগ
করিতে পারিত। ইহার বিপরীতে, একাদশ শতান্দী
হইতে সামস্ততন্তের অন্তভুক্ত পদমর্য্যাদার সোপান-পরস্পরা
ও জাইগিরদারী স্বত্তাধিকারের প্রথা পরিলক্ষিত হয়।
ইংরাজের ভারতবিজয় পর্যান্ত, এইরূপ পদমর্য্যাদার পর্যায়
ও জাইগিরদারী স্বত্তাধিকারপ্রথা বজায় ছিল। এখনও
রাজপ্তানায়, এবং অযোধ্যা, পঞ্জাব, সিদ্ধু ও কাথিয়াবারের
কোন কোন অঞ্চলে এই প্রথা প্রচলিত আছে।

雅

বিভিন্ন অতীত যুগে ও বিভিন্ন দূরদেশে সামস্ততন্ত্র আবিভূতি হইয়াছে দেখিতে পাওয়া যায়। সর্বাত্তই, আশ্রয়-আশ্ৰিতসম্বন্ধুগুলক সামাজিক গঠনই **তাহার আ**দিষ লকণ। একজন মনুষ্য আর একজন মনুষ্যকে স্বকীয় প্রভূ ও স্বকীয় সামরিক সদার বলিয়া স্বীকার কলে; ইহার বিনিময়ে সেই প্রভু, কোন সম্পত্তির উপসন্ধ ভোগ করিবার অধিকার সেই অধীনজনকৈ প্রদান করে, এবং সে তাহা নিরুপদ্রবে ভোগ করিতে পাইবে এইরূপ ভাহার নিকট অঙ্গীকার করে। সে সম্পত্তি গো-মেষাদি হইতেও পারে,—যেমন, আইরিসদিগের মধ্যে ও তুর্কদিগের মধ্যে দেখিতে পাওরা বার। অনেক হলে ইহা ভূসম্পতি; কথনবা ইহা চুক্তিকারী প্রক্রার সহিত বন্দো-বস্ত-করা ভূমি; চুক্তিকারী প্রজা, আত্মরক্ষণের উপারহীন স্বাধীন ভূমি স্ক্রপেকা, প্রভূর আশ্রিত ও সংরক্ষিত জাইগির ভূমিই অধিক পছন্দ করে।

বে দেশে সামস্ততন্ত্র পরিপুষ্ট হইরা উঠে, সেথানে আর একটি লক্ষণ প্রকাশ পার। ভূমির সন্থাধিকারের সহিত স্থামিন্থের অধিকার আসিয়া পড়ে। অধীনম্থ প্রজার নিকট হইতে ভক্তিও সেবা ভূসামীর প্রাপ্য। কিন্তু আবার সেই প্রজার ভূমিতে সেই প্রজাই ভূসামী, সেথানে তাহার সম্পূর্ণ আধিপত্য। পরে, এই সামস্ততন্ত্রের ক্রম-বিকাশ হইতে অক্সান্থ পরিণামও সমুৎপর হর:—রাজ্যের



শ্রীমতী স্থলতা রাও কর্তৃক অভিত চিত্র হইতে শিল্পীর অমুমতি অমুসারে।



বিশেষ বিশেষ কার্য্য বংশাম্থক্রমিক হইরা পড়ে, ব্যক্তি-বিশেষের পদমর্য্যাদা অন্তর্হিত হয়, কেবল ভূমিসংলগ্ন পদমর্য্যাদাই রহিয়া যায়। বে-কেহ কিয়দংশ ভূমি রাখিতে পারে, সে-ই ভূমি-সংক্রান্ত পদমর্য্যাদারও অধিকারী হয়। বাহার অধিকারে কোন ভূমি নাই, ভূমিই তাহার অধিকারী হইয়া দাঁড়ায়, ভূমিই তাহাকে পোষণ করে— সে ভূমিরই দাস (serf), ভূমিরই মজুর হইয়া পড়ে।

সামস্ততন্ত্রের একমাত্র হেতু—অরাঞ্চকতা। যে জন-সমাজ অবনতিগ্রস্ত বা যথোচিত পরিমাণে পরিপুষ্ট নহে, সেই জনসমাজে স্বভাৰতই অরাজকতা উপস্থিত হয়। যেরূপ অসভ্যসমাজে আশ্রয়আশ্রিততন্ত্র সেইরূপ অবনতি-গ্রস্ত সমাজে সর্ব্যাসী অধিত্বামিত্বই পরিলক্ষিত হয়; কেননা, রাজস্বগ্রহণমূলক ভূসামিত্বের ধারণা কেবল উন্নত জন-সমাজের মধ্যেই বিভামান। তাই রুরোপ ও ল্যাটিন দেশ-গুলি ব্যতীত আর কোথাও সামস্ততন্ত্র সম্পূর্ণরূপে প্রতিষ্ঠিত হয় নাই। ইহার কারণ কি १--কারণ,--কেবল গ্রীক-ল্যাটিনদিগের মধেই ভৌমিক স্বামিত্ব সম্বন্ধে একটা স্থস্পষ্ট ধারণা পরিদৃষ্ট হয়। ঐতিহাসিকযুগের পুর্বেও উহাদের এই ধারণা বিভ্যমান ছিল। উহাদের যেরূপ পারিবারিক গঠন-প্রণালী, উহাদের যেরপ পারলোকিক জীবনে বিশাস, তাহাতে স্বকীয় বংশধর ব্যতীত আর কেহই পুর্ব্বপুরুষদিগের সমাধিমন্দিরের নিকটে গেলে পুণ্যস্থানকে অপবিত্র করা হয় এইরূপ উহারা মনে করিত। বধন অস্থাবর সম্পত্তিমূলক স্বস্থাধিকারের কোন ধারণা ছিল না তথনও যে ভূমিতে মৃতেরা কবরত্ব হইত, সেই ভূমিসংক্রান্ত স্বামিত্বের ধারণা গ্রীক ও লাটিনদিগের মধ্যে বিভ্যমান ছিল। শ্ব-দেহের পরিচ্ছদাদি অপহরণ করা অধিকারের মধ্যে গণ্য হইত, কিন্তু তাহার সমাধিস্থানে অনধিকারপ্রবেশ করা অপরাধের মধ্যে ধর্ত্তব্য ছিল। ভূম্যধিকারের ধারণা ও ভূসামিত্বের ধারণা-এই চয়ের মধ্যে বে কোন প্রভেদ আছে তাহা ল্যাটনেরা কথনই সম্যক্রপে বুঝিতে পারে নাই।

...

একণে, ভারতীয় সামস্ততন্ত্র কিরুপে উৎপর হইন ভাহা আলোচনা করা বাউক।

মধ্য-এসিরাব লোকেরা আশ্রর-আশ্রিততন্ত্র অবগত ছিল: – সামস্ততন্ত্রের বদ্ধনস্ত্তে আবদ্ধ হইয়া, অন্ত্রধারী পুরুবেরা সন্দারদিগের অধীনে এবং সন্দারেরা রাজার অধীনে একত্র সন্মিলিত হইত। ভারতে সামস্ততন্ত্র প্রতিষ্ঠিত করিয়া, শক্ ও তুর্কম্যানেরা রাজপুতজাতিভূক্ত হইল, এবং রাজপুতদিগের মধ্যে স্বকীর সমাজপদ্ধতি প্রবর্ত্তিত করিল। কিন্তু একস্থানে স্থির হইরা বাস করিতে আরম্ভ করায় ও ভূমির অধিকারী হওয়ায়, উহাদের সমাজ-পদ্ধতি একটু পরিবর্ত্তিত হইল। আর একটি পার্থক্যের কথাও আমরা নির্দেশ করিব। পঞ্চম ও বর্চ শতাব্দীর তুর্কদের সম্বন্ধে আমরা যেসকল প্রমাণলেখ্য পাইরাছি তাহাতে দেখা যায়, উহাদের শাথাবংশগুলি পূর্ব্বেই ভাঙ্গিরা গিয়াছিল; পরে সৈক্তদল লইরা যে জনসভ্য গঠিত হয়, সেই জনসভ্য বিভিন্ন জাতিভুক্ত, বিভিন্ন দেশীয় লোকের অন্তর্ভ ছিল। তদিপরীতে, আজিকার রাজপুতদিগের মধ্যে, কোন-এক শাথার অন্তর্গত ব্যক্তিমাত্রই একই বংশের লোক বলিয়া পরিগণিত হয়। এই বৈসাদুশ্রের হুইটি হেতু অনুমান করা যাইতে পারে:—হয়,—রাজপুত-গণ ভারতে প্রতিষ্ঠিত হইবার পরে তুর্কশাখাগুলি খণ্ডে থণ্ডে বিভক্ত হইয়া পড়ে, নয় – আর্য্যবংশ সম্বন্ধে যে একটা সাধারণ ধারণা ছিল সেই ধারণার প্রভাবে, বর্ণভেদপ্রথার প্রভাবে, একস্থানস্থায়ী বাস প্রভাবে, ভূসম্পত্তির প্রভাবে. বৈদেশিকদিগের মধ্যে পৃথক্ভাবে অবস্থিতির প্রভাবে, রাজপুত শাধাসমূহের অস্তর্ভুক্ত লোকদিগের এই বিশ্বাস জিম্মাছিল যে উহারা সকলেই কোন এক সাধারণ পূর্ব্ধ-পুরুষের বংশধর।

কিন্ত, ভারতে রাজপুতদিগের প্রতিষ্ঠাই কি সামস্ত-তন্ত্রের একমাত্র কারণ? রোমকদিগের স্থার হিন্দুরা কি করিরা আশ্রর-আশ্রিততন্ত্র অবগত হইল? নবম ও দশম শতাব্দীর অরাজকতার সমরে, নিয়বর্ণের লোকেরা, রাজার আশ্রর, শক্তিমান ব্রাহ্মণদিগের আশ্রর, ধনশালী বণিকদিগের আশ্রর লাভ করিবার জন্ত কি চেষ্টা করিরাছিল? হিন্দুদিগের অত্যাচারের ভরে, অসভ্যদিগের অত্যাচারের ভরে, কুদ্র রাজারা কি অপেক্ষাকৃত শক্তিশালী রাজাদিগের শরণাপর হইরাছিল? প্রমাণবেগাপ্তলি হইতে এই সমস্তার

কোন সমাধান হয় না। সে বাহাই হউক, হিন্দুরা রাজপ্তদিগের দৃষ্টান্ত অনুসরণ করে। পোটু গীজ রাজদ্তের মুখে শুনা যায়, বিজয়নগরের রাজা তাঁহার অধীনস্থ ভূমাধিকারীদিগকে একত্র করিয়াছিলেন; মার্কোপোলো বর্ণনা করেন, মালাবারাধিপতির বারাঙ্গণা ও সৈনিকেরা, তাঁহার চিতার পুড়িয়া মরে। অধীন ভূমাধিকারীদিগের এইরূপ আত্মহত্যা একটা তাতার-প্রথা। এই প্রথা চ'ন ও জাপানেও পরিলক্ষিত হয়। আরও কিছুকাল পরে, তুর্ক ও মোগোলেরা সমস্ত ভারতে সামস্ততন্ত্র প্রবর্ত্তিত করে। (১)

(১) Baden Powell প্রভৃতি কতকগুলি প্রস্থকারের মতে (Land System of British India) প্রাচীন ভারতের রাষ্ট্রিক গঠনগন্ধতি,—সামস্ততন্ত্রমূলক: আর্যাদিগের ভারত-বিজ্ঞরের কালেই ৰোধ হয় এইক্লপ পদ্ধতি প্রচলিত ছিল। মহাকাবোর যুগে নিশ্চয়ই এ পছতি আর দেখা যায় না। প্রাচীন ইতালি, প্রাচীন গ্রীস, ও রোমীয় দিগবিজ্ঞরের পূর্বে গল ও গ্রেটব্রিটেনের স্থায়, অবশু ভারত তথন অসংখ্য কুদ্র রাজ্যে বিভক্ত ছিল। কিন্তু কি ধর্মগ্রন্থ, কি সাহিত্যগ্রন্থ---কোখাও সামন্ততন্ত্রের কোনপ্রকার নির্দেশ পাওয়া যায় না। বস্তুত: আমরা মনুসংহিতায় দেথিতে পাই যে, রাজার রাজোর চতুদিকে কতক-ছলি পাৰ্থবৰ্ত্তী বিজিত রাজা থাকা চাই। কিন্তু উহা "বিজিত" রাজ্য-(vassal) "পেটাও" রাজ্য নহে। উহার একস্থানে মহৎ-ৰংশোদ্ভব ও বংশামুক্রমিক সচিবদিগের কথা আছে, কিন্ত তাহার প্রেই আছে--রাজারই দর্কামর প্রভুষ এবং তাঁহাকে একজন এাক্ষণের পরামর্শ গ্রহণ করিবার জক্ত উপদেশ দেওয়া হইরাছে। উহার আর এক ছানে, কেন্দ্রীভূত শাসনকার্ধোর কথা ;—সামস্ততন্ত্রের বিপরীত প**ছ**তির কথাই পাওরা যায়।—"রাম্বা প্রত্যেক গ্রামের *অক্স,* দশটি প্রাবের জন্তু, বিংশতি গ্রাবের জন্তু, একশত গ্রাবের জন্তু, সহস্ত্র গ্রাবের জন্ত, এক একটি শাসনকর্তা নিবুক্ত করিবেন।" এইরূপ পদ্ধতির প্ররোগফলে সামস্কতন্ত্রের গোড়াপত্তন হওয়াই সম্কর, কিন্তু বাস্তবপক্ষে এই পদ্ধতির প্ররোগ সম্বেও, ভারতে সেই সময়ে সামস্ততন্ত্র প্রতিষ্ঠিত ছর নাই, ইহা নিশ্চিতরূপে বলা বাইতে পারে। অনেকগুলি নাটকের কার্যা রাজবাড়ীতেই সম্পন্ন হইয়াছে; সকল নাটকেই রাজারা ৰঞ্জিপৰ ছাত্ৰা, প্ৰাহ্মৰ বন্ধশুদিপের ছাত্ৰা পরিবেটিত। কোন নাটকেই অভিজ্ঞাতবর্গের কথা, সামস্ততন্ত্রের হিসাবে কোন আঞ্জিত ভূমাধিকারীর (vassal) উল্লেখ নাই। यणिও হিউরেন্-সিয়াং বলেন, বিতীয় শিলাদিত্যের দরবারে, করদ ও মৈত্রীবন্ধ রাজারা সমবেত হইত: কিন্ত ভাহাদিগকে আজিত রাজা (vassal) বলা বাইতে পারে না। পরে শিলাদিতোর বুগে, বিশেষতঃ উত্তরপ্রদেশে, শব্দ ও হনদিপের কতকগুলি প্রথা হিন্দুদিপের উপর চাপানে হর। তা'ছাড়া হিউরেন-সাং বে শাসন-প্রতির বর্ণনা করেন, ভাহাতে সামস্ততন্ত্রের কোন লব্ধণই নাই। তিনি আমীর-ওমরার কোন উল্লেখ করেন না। তিনি বলেন, কুবকেরা ভূমির মজুর (serf) ছিল না। আরও তিনি এই কথা বলেন:---"जामनकर्ताता, मञ्जीता, नगत्रभारमता এवः अञ्चाख त्राजकर्त्रागतीता, वकीव ভরণপোৰণের অভ কিছু কিছু ভূমি পাইত।" কিন্ত এমনও হইতে পারে, নবম ও দশম পতাকীর অরাজকতার সময়ে, এইসকল ভূমি অহিনিরে পরিণত হয়।

শৃষ্ঠবতঃ উরালীর জাতি হইতেই আশ্রম-আশ্রিততক্স
উৎপন্ন হয়। কিন্তু ভারত থণ্ড থণ্ড হইরা কতকণ্ডলি
জাইগিরে যে বিভক্ত হইরাছিল, তাহার প্রধান হেতু—
সমাজের ধ্বংসাবস্থা। ভারতে স্বাধীনরাজ্য কতণ্ডলি
ছিল তাহা বলিতে পারা যার না। অধুনা, ইংরাজের
কেন্দ্রীভূত শাসনপদ্ধতি প্রতিষ্ঠিত হইবার একণত বৎসর
পরে,—এখনও ৬০০ মাত্র রাজ্যশাসনকারী রাজা আছে।
আর পূর্কে, জাইগিরদার ভূস্বামী অসংখ্য ছিল। মোগল
সম্রাটদিগের আমলে, সহস্র সহস্র আমীর-ওমরা ছিল,
মুনসব্দার ছিল, জমিদার ছিল। জমিদারদের অধিকার
কিছু কম থাকিলেও, মুনসব্দারদিগের সহিত তাহারা
সমান কর্ত্বভোগ করিত।

40 60

কতকগুলি উপকরণ সামস্ততন্ত্রের শক্তিও স্থায়িত্ব বিধান করে সহায়তা করিয়া থাকে, যথাঃ—দেশের আকার অভিজাত ও নিমশ্রেণীর মধ্যে চারিত্রগত বৈলক্ষণ্য, জ্যেষ্ঠাধিকার-প্রথা সামস্ততন্ত্রামুষায়ী উচ্চনীচ পদমর্য্যাদার প্রতি লোকের অমুরাগ।

মোটের উপর ভারতভূষির আরুতি ও সামাজিক গঠন সামস্ততম্ব স্থাপনের পক্ষে তেমন অমুকৃল নহে। সে যাহাই হউক, হিন্দুরা রাজপ্তদিগের দৃষ্টান্ত অমুসরণ করিয়াছিল। কিন্তু বে সমতল ভূমি লইয়া বড় বড় নদীর অববাহিকা গঠিত, তাহা কখন দীর্ঘকাল থগুংশে বিভক্ত হইয়া থাকিতে পারে না। নবম শতান্দীতে ক্ষম্রিয়লাতি বিল্পুপ্রার; তথন শান্তপ্রকৃতি হিন্দুদিগের হুংসাহসিক ব্যাপারে বা সৈনিক বৃত্তিতে আর অভিকৃতি ছিল না। উহাদের ব্যবহার-প্রন্থে জ্যেষ্ঠাধিকারের নিরম ছিল না, এবং যে বর্ণভেদ-পদ্ধতিতে, ব্রাহ্মণেরাই পদমর্য্যাদার সর্ব্ব-প্রধান সেই বর্ণগত পদমর্য্যাদা, সামস্কতন্ত্রগত পদমর্য্যাদার বিরোধী হইয়া দাড়াইল।

কেবল, যে সমাজ মাজপ্তগণকর্ত্ব প্রতিষ্ঠিত হয় তাহাই প্রাক্ত সামস্ততমাস্থ্যায়ী সমাজ: — সকলেই অভিজাতশ্রেণীয়, সকলেই সৈনিক; সকলেই নিজ নিজ গৃহের ও নিজ নিজ ক্ষেত্রভূমির অধিস্বামী; সকলেই আইগিরদায়ী-শপথস্ত্রে স্বনীয় ভূসামীয় অধীন। এবং সেই ভূসামী এক্লপ জার এক ভূমানীর অধীন—বে তাহা অপেকাও শক্তিশালী। আবার এই শেষোক্ত ভূমামীর বে অধিমামী সে একজন हिन्दू ताका, ताक्यु ताका, वा मूननमाम ताका।

ভারতের অধিকাংশ স্থানে, এই সামস্তভরের প্রথা সাধারণতঃ প্রচলিত ছিল না। রুরোপে এই সামস্ত হলপ্রথা তত্ৰতা রাষ্ট্রিক ও সামাজিক পদ্ধতিকে, খুষ্টীরসমাজের গঠনপ্রণাগীকে, ফৌজদারী ও দেওরানী আইনকে, রীতি-नौजिटक, लाटकब धात्रणा-मःश्वातामिटक, श्वनस्त्रत अञ्चतान সমূহকে, সম্পূর্ণরূপে রূপান্তরিত করিয়াছিল। ভারতে ব্রাহ্মণের প্রভুদ্ব ছিল, বর্ণভেদপ্রথাগত পদমর্য্যাদার পর্য্যায় ছিল, তাহাদের কতকগুলি নির্দিষ্ট আচার ব্যবহার ছিল এবং গ্রাম-সাধারণ ভূসম্পত্তির সহিত বংশগত ভূসম্পত্তির পদ্ধতিও ছিল। কিন্তু ভারতের অধিকাংশ লোকই কৃষিজীবী; এই সামস্ততন্ত্র উহাদিগকে ভূমির মজুর (serf) করিয়া তুলিয়াছিল এবং ভারতের অনেক প্রদেশে এখনও উহাদের অবস্থা এইরূপ মফুরের অবস্থা।

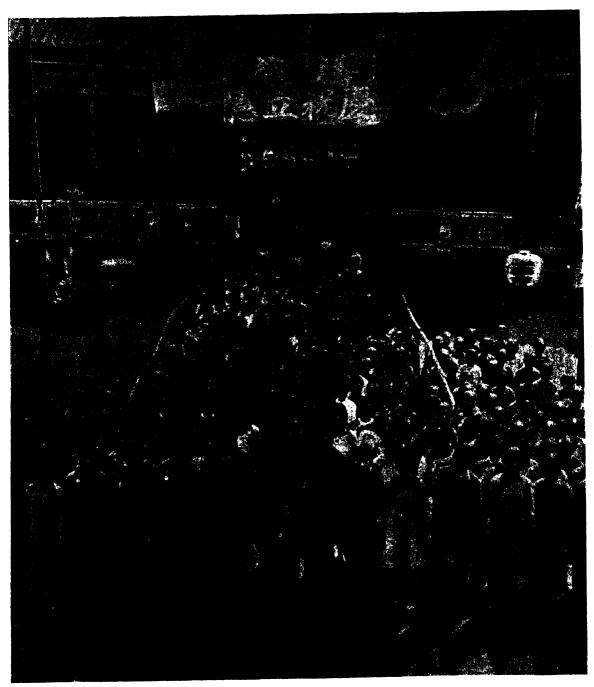
শ্রীজ্যোতিরিন্দ্রনাথ ঠাকুর।

চীনে রাফ্রবিপ্লব ংক্ত (ইউননি প্রদেশের কথা।)

ष्णामन्ना नकरनरे कानि रव ज्ञय-काशान यूर्वात्र करन नमख এসিরার চেতনা সঞ্চার হইয়াছে। তাহারই ফলে চীনের এক প্রান্ত হইতে অপর প্রান্ত পর্যান্ত এক বিষম পরিবর্তনের ঢেউ থেলিভেছিল। তাহারই ফলে তুর্কীর স্থলতান আবহুল রহমানকে সিংহাসনচ্যুত হইতে হইল এবং পারভের সা-কে রাজ্য হইতে বিভাঞ্ত হইতে হইল এবং সাহেবগণের মতে তাহারই ফলে তথাক্থিত অশান্তি ভারতবর্ষে উপন্থিত হইয়াছে। কিন্তু চীনে যে এরপ অসম্ভব রাষ্ট্রবিপ্লব এত সত্তর উপস্থিত হইয়া এত শীস্ত প্রকাতন্ত্র শাসনপ্রণালী সম্ভবপর বলিয়া বোধ হইবে তাহা **होनाम मीर्थकान वान कत्रियां अक्रिस्त्य खर्म मरन** ধারণা করিতে পারি নাই।

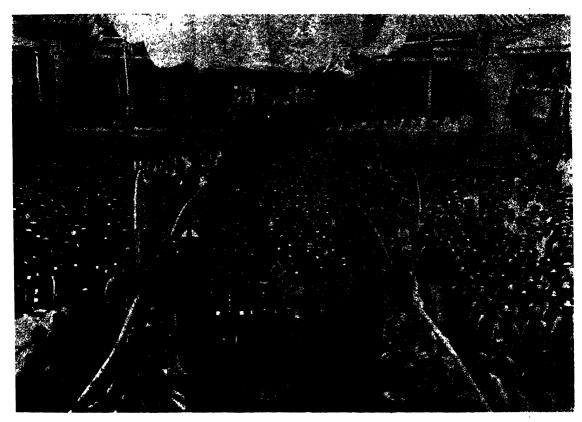
গত বংশর এপ্রিল মালে আমি বখন রেঙ্গুন হইডে পরিবার আনিবার প্রস্তাব করি তথন এথানকার কোন বন্ধ ও তাঁহার পদ্ধী আমাকে গোপনে কহিলেন বে "আপনি সম্প্রতি পরিবার এখানে আনিবেন না, কারণ একটু গোলমালের আশহা আছে।" আমি তাঁহাকৈ বিজ্ঞাসা করিলাম যে "কি প্রকার গোলমালের আশকা 🚩 তাহাতে তিনি অনেক পীড়াপীড়ির পর কহিলেন বে "প্রজাগণ গবর্ণমেণ্টের বিরুদ্ধে লড়াই করিবে।" তথন আমি তাঁহার কথা সম্ভবপর বলিয়া বোধ করি নাই। किन्छ मन्न मन्न এक हे छिन्नात जेनव हरेन। रेशांत्र शत्र পাঁচ ছয় মাদ কাটিয়া গেল, কোথায়ও কিছুয় দক্ষান পাইলাম না। মাঝে মাঝে ছইএকজন সৈনিকপুরুষের সঙ্গে কথাপ্রসঙ্গে তাঁহাদের মনের ভাব বাহা বুৰিতে পারিতাম তাহা কেবল মাঞ্ রাজবংশের ও রাজকর্মচারী-দিগের প্রতি বিদ্বেষ। তাঁহারা বলিতেন যে "বর্ত্তমান রাজবংশের গুর্মলতার জন্ম চীন অধঃপাতে যাইতে বসিয়াছে। वित्नभीशन यथन (य विषय जावनात्र कतिश वाहा ठाव পেকিন হইতে তাহাই মধুর করে। রাজকর্মচারিগণ নিজেরা অত্যন্ত কল্বিত, তাহারা প্রজার মঙ্গলের প্রতি দৃষ্টি করেনা, কেবণ নিজেদের স্বার্থসিদ্ধি ও প্রজার অর্থে আপন পক্ষেট-পূর্ণ করাই তাহাদের সম্পূর্ণ উদ্দেশ্ত। মক্ষঃস্থলের কর্মচারিগণ কি করে, পেকিন গবর্ণমেণ্ট ভাতার থোঁজ খবর রাখেন না। প্রজার অর্থ লোষণ করিয়া बाक्य जानाव कतिराहे उँ।होता मुद्धे। এ मध्य हर টিনজে বা লাল বোতামধারী মাগুরিনগণই দেশের প্রধান শক্ত।" এইরূপ কথার প্রজাসাধারণের মনের ভাব স্পষ্ট বুঝিতে পারিয়াছিলাম।

অপরদিকে মাণ্ডারিনগণ নিজেরা কলুষিত হইলেও, সমগ্র চীন রাজ্যে যাহাতে শিক্ষার বিস্তার হয়, যাহাতে প্রজাসাধারণ শক্তিশালী হইয়া উঠে সে চেষ্টায় তাঁহারা বিব্ৰত ছিলেন। গত বংসর দেখিতাম একদিকে রাজকীর रेमञ्जन विरम्भी धन्नर्ण युक्त निकान मर्समा नियुक्त, व्यननिरक মাণ্ডারিনগণ শিক্ষাবিস্তার ও পার্লেমেণ্টের ধরণে শাসন-প্রণালী বাহাতে প্রতিষ্ঠিত হয় তাহা শিকা দিতে ব্যপ্ত। টেक्टिश-छिर वा टिक्टिश्त माजिट्डिंगे मिः अस्त्रन-नितार-रेजेन



চানের বালিকা ছাত্রীদিগের রাষ্ট্রবিপ্লবে যোগদানের মিছিল,—টেক্সিরে বালিকা বিভালরের ছাত্রীগণ।

ৰত্নে বহুসংখ্যক বালিকা-বিভালয় স্থাপিত হয়। প্ৰতি বিভালয়ের ত কথাই নাই। এমন রক্ষণশীল চীন श्राप्तरे रानिका-विकालक श्राणिक रहेशाहिल। रानक- कांकि यारापत्र मध्या बीलिका चामरवरे हिन ना, त्रहे



চীনের বালকছাত্রদিগের রাষ্ট্রবিপ্লবে যোগদানের মিছিল।—টেঙ্গিয়ে স্কুলের নূতন উর্দ্ধি বা ইউনিকর্ম পরিছিত ছাত্রগণ।

জাতির মধ্যে বালিকা-বিভালর স্থাপন করিরা স্থাকল উৎপন্ন করা সহজ ব্যাপার নহে। আট বৎসর হইতে সতের বৎসরের বালিকা পর্যান্ত স্থুলে যাইবার নিরম। তদুর্জ্জ বরসের বালিকা পর্যান্ত স্থুলে যাইবার নিরম। তদুর্জ্জ বরসের বালিকাদিগকে গৃহে শিক্ষা দিবার বন্দোবন্ত হইরাছে। বালিকাদিগের লেখাপড়া শিক্ষার সঙ্গে সঙ্গে তাহাদের সমাজের নানা কুরীতির অপকারিতার বিষরে বিশেষ ভাবে শিক্ষা দেওরা হইতেছে। সঙ্গে বালিকাদিগের পা বাধিরা ক্ষুদ্র করিরা সৌন্দর্য্য বৃদ্ধির প্রলোভন হইডে বিরভ করার চেটা হইতেছে। আমরা দেড্শত বৎসর ব্রিটশ গ্রন্থানেটের অধীনে শিক্ষাপ্রাপ্ত ইরা বাহা করিতে গারি নাই, চীনারা আজ করেক বৎসরের মধ্যে সেই-সকল কার্য্য করিরা তুলিল। আমাদের দেশের বালিকা-বিভালরের অবস্থা কি প্রকার ভাহা সকলেই জানেন। বেশানে বেখানে বালিকা-বিভালর হইরাছে ভথার বারো

বংসরের উর্দ্ধ বন্ধসের বালিকা পাওনা কট। থাকিলেও সংখ্যা সামান্ত।

গত বংসর পার্লেমেন্টের অন্থকরণে প্রজার প্রতিনিধি-সভা স্থাপন উপলক্ষে তিন দিন উৎসব হয়। প্রথম দিন প্রতিনিধি নির্মাচিত হইয়া সভার অধিবেশন হইলে সভাপতি মি: ওয়েন সকলকে উদ্দেশ্য ব্যাইয়া দেন। বিতীর দিন সমস্ত বিভালয়ের বালকদিগকে উপস্থিত করা হয়। এক এক গ্রাম হইতে বালকগণ নিশান ও ব্যাও (Band) সহ জাতীর সঙ্গীত গাহিতে গাহিতে আসিয়া উপস্থিত হইতে লাগিল। সমস্ত স্থলের বালকগণ উপস্থিত হইল। সকলে একত্র হইলে নিয়ম ও শাসনপ্রণালী সম্বন্ধে বক্তৃতা করিয়া বালকদিগের কোমল জ্বদরে প্রজাতম্ব শাসনপ্রণালীর বীজ নিহিত করিয়া দেওয়া হইল। তৃতীর দিমে সমস্ত স্থলের বালিকাদিগকে উৎসবে আহ্বান করা হয়। বেমন বালকগণ



নিঃ ওরেন, টেলিরে জেলার মাজিট্রেট ও চীন পার্লামেটের ভূতপূর্বর অধিনায়ক। ইনি রাষ্ট্রবিপ্লবের হরেণাত সমরে ২৭শে অক্টোবর রাত্রে উত্তর ফটক দিয়া ভিক্সকবেশে পলায়ন করেন।

শ্রেণীবদ্ধভাবে প্যারেডের ধরণে আসিয়াছিল, দেই মত বালিকাগণও নানা গ্রাম হইতে নির্দান-লইরা মিছিলেব ধরণে আসিতে লাগিল। সে এক মনোহর দৃশ্রঃ। এই দৃশ্র দেখিলে প্রত্যেক উর্রতিকামী ব্যক্তির হৃদয়ই আনন্দেপূর্ণ হয়। এই দিবস আমি এই উৎসব দেখিতে গিয়াছিলাম। মিঃ ওয়েন এবং অক্রাক্ত সভ্যগণ আমাকে সঙ্গে করিয়া বক্তৃতা-হল, শিক্ষাবিভাগের আফিস প্রভৃতি দেখাইলেন। আমি ফটোগ্রাফ লইতে ইচ্ছা প্রকাশ করিলে তিনি সম্বর্গ্ন হইরা স্থান নির্বাচন করিতে বলিলেন। মিঃ ওয়েন নিজেও ফটোগ্রাফ লইয়া থাকেন। তিনি বালক ও বালিকাদিগের যে ফটো লইয়াছিলেন ভাহায়ই প্রতিরূপ এই সঙ্গে প্রকাশিত হইল। অবশ্র ফটো ভাল হয় নাই।

মিঃ ওরেন আট বংসর বাবং আমেরিকার চীন লিগে-শনের সেক্টোরী ছিলেন। ইনি ইংরেজী বেশ বলিতে পারেন এবং লিখিতেও পারেন। ইইার সঙ্গে চীমের স্বাজনীতি সম্বন্ধে আলাপ হইলে ইনি বলিরাছেন যে



মেজর চ্যাং, ভোগথানার অধ্যক। বিজ্ঞাহী সৈম্ভগণ ইহার শিরক্ষে
ুৰ্ক্ষ্মিরলা বন্দ চিরিবা হুংপিও বাহির করিরা লয় ক্রীনাবের
বিবাস অভ্যন্ত হুরন্ত লোকের হুংপিওের বারা আবাতক্রমিত ক্ষত অবার্থ আবার হব।

"আমাদেব দেশের শাসনপ্রণানী ইংলণ্ডের ধরণে করিতে হইবে। রাজা থাকিবেন কিন্তু তাঁহার ক্ষমতা সীমাবদ্ধ করিয়া পার্লেমেণ্টের হারা রাজা শাসিত হইবে।" চীন গবর্ণমেণ্ট এই আদর্শ লইয়াই ক্রমণ অগ্রসর হইতেছিলেম কিন্তু তুন ইয়াট-দেনের মনে যে আমেরিকার ধরণে প্রজ্ঞাতপ্র শাসনপ্রণানী প্রতিষ্ঠিত করিবার সংক্র ছিল তাহা কেইই তথন কানিত না।

গত সেপ্টেম্বর মাসের শেষ ভাগে এবং অস্টোবরের প্রথমে চীনের নানা প্রদেশ হইতে নানা প্রকার সংবাদ আসিতে লাগিল। তন্মধ্যে ছি-ছোরান প্রদেশের চেংঠো সহরের সংবাদ শুরুতর। তথার রাজকীর সৈপ্তের সঙ্গে রাষ্ট্রবিপ্লবকারী সৈন্তের বিষম যুদ্ধ হইরা উভর পক্ষের বছসংখ্যক সৈত্ত হতাহত হর। এইসকল বিদ্রোহের প্রধান কারণ ছি-ছোরান প্রদেশের রেলগুরে



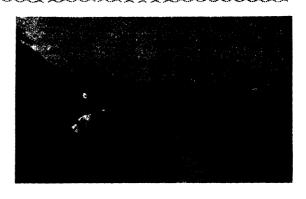
চীন রাষ্ট্রবিপ্লবে নিৰ্ফু কয়েকজন সৈষ্ঠ, বালক হইতে প্রোঢ় পর্যান্ত।

লাইন নাকি চীন গ্রহণ্মেণ্ট ব্রিটশ গ্রহণ্মেণ্টর নিক্ট প্ৰজাগণ তাহাতে বিক্রম করিয়াছিলেন। ভয়ানক আপত্তি করিয়া অবশেষে বিদ্রোহী হয়। এইসকল সংবাদও আমরা বড গ্রাক্ত করি নাই। কারণ চীন দেশে সর্বাদাই কোন না কোন দেশে বিজ্ঞাহ প্রভৃতি অশান্তি লাগিরা থাকেই। ইহা এদেশের নিতা নৈষিত্তিক ঘটনা বিশেষ। গভ ২৭শে অক্টোবর রাত্রি ৯টার পর ৰ্থারীতি ভোপ পড়ার পর কিছুকাল নিস্তব্ধ ভাবে কাটিল। প্রার দশটার সমর পশ্চিমদিকে শহরের বাহিরে হঠাৎ ঘন ঘন কতকগুলি বন্দুকের আওয়াল তনা গেণ, আমরা তাহা চীনাদের পটকার শব্দ মনে कतिवाहिनाम। इंहात किছुकान शरतरे वाजारतत शिक्त-দক্ষিণ প্রান্তে আবার কতকগুলি বন্দুকের আওয়াক ইতিমধ্যে আমার হস্পিট্যালের একজন গলা- কাটা চীনা সিপাইয়ের গুশ্রমাকারী আর একজন সিপাই
দৌজিয়া হাঁপাইতে হাঁপাইতে আসিয়া আমাকে সংবাদ
দিল যে তাহাদের উপরস্থ কর্মচারী কর্ণেল ছাউকে
সিপাইগণ হত্যা করিয়াছে। লোকটা ভয়ে কাঁপিতে
লাগিল। ইহার পরই নগরপ্রাচীরের ভিতর ঘন ঘন
বন্দুকের আওয়াজ গুনিতে পাইলাম। আমরা আহার করিয়া
আগুনের পার্বে বসিয়া গর করিতেছিলাম, তাড়াতাজ্বি
সদর দরজা খুলিয়া দেখি অনেক লোক নিঃশব্দে
আক্রমারের সকল লোক, গ্রামাভিমুথে ছুটিয়াছে। কেহ পৃঠে
ছেলে, কাঁথে ভার ও হাতে বিছানাদি লইয়া পড়ে কি ময়ে
ভাবে উর্দ্বাসে ছুটিয়াছে। চীনা রমণীগণও পৃঠে ছেলে
করিয়া টিক টিক করিতে করিতে ক্রতে যাইতেছে।
সকলেই নিস্তর্জ, কাহারো মুথে কথাটা নাই। আমার

বাড়ীর পার্ছস্থ বাড়ীওরালা ছাড়া আর সকলেই পলাইতে আরম্ভ করিল। একএকবার সদর দরস্বা খুলিরা ছই একজন লোককে কোথার কি হইতেছে জিজ্ঞাসা করি আবার দরজা বন্ধ করি। ইতিমধ্যে একজন সংবাদ দিল যে নৃতন সৈত্তের কর্ণেল চ্যাংকে তাঁহার অধীনস্থ সিপাইগণ হত্যা করিয়াছে। তাহার কারণ তিনি বিদ্রোহিগণের পরামর্শে যোগ দিতে নারাজ হইরাছিলেন। ইনি বড় ভদ্রলোক ছিলেন। ইহাঁর জ্ঞ্জানকেই ছঃথিত।

ইহার পরই নৃতন সৈক্ত পুরাতনের সঙ্গে একযোগে নগরপ্রাচীরের অভ্যন্তরস্থ সরকারী ইয়ামেন বা আফিসাদি আক্রমণ করিল। নগর মধ্যে তখন শত শত রাইফল-ফায়ার হইতে লাগিল। ঘোর অন্ধকার রাত্তি, সমস্ত শহরে क्षनमानत्वत्र माफ़ा नाहे, देह देह देत देत मन नाहे, मकरणहे আসর বিপদ মনে করিয়া এবং ধনে প্রাণে মারা ঘাইবে আশক্ষায় রুদ্ধবাসে পলায়ন করিতেছে। সে বিপদমর কালরাত্রির নিশুক্তা কেবল রাইফল-ফায়ারের শব্দ बाजा करण करण छन्न इटेटल नाशिन। এবং মাঝে মাঝে বিউগল বান্ধানর শব্দ শুনা যাইতে লাগিল। আমার একটি চীনা ভূত্য আমার বিনা আদেশে আমাকে পরিত্যাপ করিয়া তাহার মাতা ও স্ত্রীদিগকে লইরা দূরে কোন গ্রামে পলাইয়া গেল, অপর একটি চাকরও তাহার পরিবার রক্ষার জ্ঞ আমার বাটী পরিত্যাগ করিল। অপর একটি চাকর ভরে কাঁপিতে লাগিল: তাহার পলাইবার স্থান নাই, সে অন্ত দেশের লোক, স্বুতরাং বাধ্য হইয়া আমার নিকটই থাকিতে বাধ্য হইল। आमारमत्र विरमिणिमारशत्र वाड़ी नशत्र शाहीरतत्र वाहिरत्र, পূর্বে দরজার পার্বে। চতুস্পার্বে রাইফলের শব্দ শুনা যাইতে লাগিল। তথন আমি ব্যক্ত ভাবে কিসে আত্মরকা করা যাইতে পারে তাহার চেষ্টা করিতে লাগিলাম।

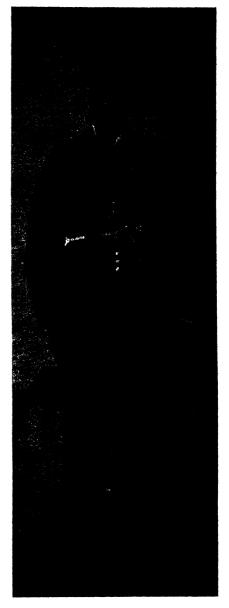
এছলে আমার বাড়ীর একটু পরিচর না দিলে কেহ ব্যাপারটা ব্ঝিতে পারিবেন না। রাজার ধারে সদর বড় দরজা, তাহা পার হইরা যাইতে বাম দিকে ডিম্পেনসারি এবং তাহার পার্যে রোগী থাকিবার স্থান, সমুখে এক কুজ আদিনা তাহার ছই পার্যে আন্তাবদ। সেই আদিনা



টেক্সিরে শহরের বাজার।

পার হইলে লম্বালম্বি এক গৃহ। তাহার মধ্য ককে रेवर्ठकथाना, এक পার্শের কক্ষে বিশেষ-দস্তচিকিৎসালয়, অপর পার্ষে রন্ধনশালা। সেই কক্ষ অতিক্রম করিলে আর এক আঙ্গিনা, তাহার এক পার্বে স্থানাগার। সেই আঙ্গিনা পার হইলে সন্মুখে লম্বালম্বি আর একটি বুহৎ গৃহ। সেই গৃহই আমার বাদস্থান। তাহার মধ্য ককে আর একটি বৈঠকথানা। এক পার্শ্বের বড় কক্ষ হুই ভাগে বিভক্ত। ভাহার একটি ভোজনাগার। অপরটি ফটো-গ্রাফের ও অন্তান্ত দ্রব্য রাধিবার জ্বন্ত । অপর পার্ষের বড় কক্ষটী আবার হুই ভাগে বিভক্ত। তাহার একটি আমার আফিস, অপবটা শয়নকক। এই গৃহের মধ্য কক্ষের উপরে দ্বিতল গৃহ। এই মধ্য কক্ষ পার হইলে একটি কুদ্র আঙ্গিনায় ফুলের বাগিচা। তাহার সমূথে উচ্চ এক প্রাচীর। সেই প্রাচীর ভেদ করিয়া যে দরজা আছে. তাহা ছারা বাহির হইলেই আমার শাক শবজীর বাগিচা। সেই বাগিচার প্রাচীরপাত্র ভেদ করিয়া আর এক কুন্ত দরজা, সেই দরজা দিয়া বাটীর পশ্চাৎ इहेरव रय हीन रमरभन्न ममछ ्वाफ़ीरे आहीन-व्यष्टिक, व्यामामिश्वत स्टिन्स वांजित क्यांग्र कारो वांजी नरह ; नमत्र मत्रका वक्ष कतिराम महमा रमाक छिठत यहिए भारत ना ; প্রাচীর কিন্ধ কাঁচা ইটের ঘারা নির্ম্মিত।

এই বিপদের সময়ে কন্সাল (consul) এখানে ছিলেন না। কমিশনার ও তাঁহার এসিষ্ট্যান্ট ছিলেন। এই রাজার ধারেই তাঁহাদের বাড়ী কিন্তু তাঁহাদের কোন খোঁজ ধবর জানিতে পারিলাম না। ইতিমধ্যে সংবাদ পাওরা পেল যে জেনারাল চাংকে বিজ্ঞোহিগণ গুলি করিয়া নারিয়াছে: এবং তাঁহার ইয়ামিনের ব্ণাসর্বস্থ न्छे कत्रिवाट्ट। পরে টাওঠাইয়ের+ (ক্ষিশনারের) हेबामिन ও টिং वा माजिएड्रेटिन हेबामिन नूहे कतिबा উভন্ন কর্মচারীকেই হত্যা করিয়াছে। ইহাদের অন্ত বড় ছঃথ হইল। ইহার কিছুকাল পরেই ইয়ামিন হইতে সহসা অগ্নি অলিয়া উঠিল। অগ্নি জেলখানায়। জেল ভাঙ্গিয়া করেদী থালাস করিরা তবে জেলে আগুন জালিয়া দিয়াছে। ক্ষণকাল মধ্যে জেল ভন্মীভূত হইয়া (भग। ब्राष्ट्रांत्र वाहेत्व (कह (कह कहिन (व विद्धाहि-গ্ৰণ ইয়ামিন লুটিয়া পৰে শহরের অস্তান্ত সকল বাড়ী লুটিবে। এইরূপ আশহা ও উত্তেজনার সময় আমি বিন্দু মাত্রও ভীত বা আত্মহারা হই নাই। এথানে আমার জামাতা শ্রীমান নীতীশচন্দ্র রায় ছিল। স্থাধের বিষয় তাহার মুখেও কোন ভরের চিহ্ন দেখিতে পাই নাই। একজন পাঞ্চাবী দরজী ছিল তাহার নাম তাজ্দীন। তাঞ্জনীন ভয়ে অশ্রু বিসর্জ্জন করিতে লাগিল। চীনারা সকলেই ভীত। বাহির হইতে ছই একটী রমণী আসিয়া আমার বাডীর ভিতরে আশ্রর স্ট্রাছে। সকলকে কহিলাম "তোমরা ভীত হইও না। আক্রমণ করিলে প্রথমত আত্মরক্ষার চেষ্টা প্রাণপণে করিব!" আমার ছইটা কার্ড্রের বন্দুক, তাহার একটা আমি, অপরটা শ্রীমান্ নীতীশকে দিলাম; একথানি काहिन थ्या जानमीनत्क এवः श्वत्रथा मा थानि हीना ভূত্যকে দিয়া কহিলাম বে বিপদ উপস্থিত হইলে সাহসে निर्धत कतित्रा माष्ट्राहरू हरेटा। भक्त यनि चाक्रमण करत. **ভবে मनत्र नत्रका** ভाकित्रा প্রথম আঞ্চিনার আসিবে: তথা হইতে অপর একটা দরলা দিরা ভিতরকার আলিনার আসিতে আসিতে আমার ইন্ধিত মতে তাহারা কুলের বাগিচার দর্মা দিয়া তরকারী বাগিচার মধ্যে বাইরা তথা হইতে পশ্চাদিকের দরজা দিরা বাহির হইরা পলাইরা বে স্থানে বাইবে তাহাও বলিয়া দিলাম। পলাইতে পলাইতে আমি এদিকে বন্দুক ফারার করিয়া



চ্যাং গুরেদ কোরান, চীন রাষ্ট্রবিশ্লবের টেসিরে কলের নেডা, চীনা গোবাকে ৷

শক্রর গতিরোধ করিতে চেটা করিতে করিতে হাটরা পশ্চাতে বাইব। মূল কথা তাহারা নিরাপদ হইলে আমার অদৃষ্টে বাহা থাকে তাহাই হইবে। হর আত্ম-রক্ষা করিতে পারিব, না হর মৃত্যু। সকলে এক ছানে গোলমাল করিরা, আত্মরকার চেটা না করিলেই

ইাওঠাই কবিশনারের ব্যালাবিশিষ্ট কর্বচারী।

সকলেরই মৃত্যু নিশ্চর। আর যদি শক্র বাটীর সন্মুখ ও পশ্চাৎ দিক দিয়া আক্রমণ করে তাহা হইলে বাগিচার ভিতর প্রাচীরগাত্রে যে মই ফেলিয়া রাথিয়াছি তাহার দারা প্রাচীর উল্লন্ড্যন করিয়া পার্ষের বাড়ীর বাঁশের ঝাড়ের मर्सा नुकारेरा रहेरत। এই প্রকার আদেশ করিয়া আমরা পাঁচ ছয়জন লোক আমার মধ্য ককে অভ্যনের পাৰ্ষে বসিয়া উৎকৰ্ণ হইয়া কোনু দিকে কোনু শব্দ শুনা যাইতে লাগিল তাহার সন্ধান লইতে লাগিলাম। সম্মুখের তিন দরজাও পশ্চাতের তিন দরজা বন্ধ। মাঝে মাঝে সমূথের সদর দরজার নিকট আসিয়া সংবাদ লই, আবার বাগিচার মধ্যে গিয়া শুনি। বাগিচার পশ্চাতের দরজা थुनिया मात्य मात्य प्रिक्टिकाम लाक क्रम वा विद्याहिशन যাইতেছে কি না। ইতিমধ্যে এক গুলি আসিয়া বাগিচার প্রাচীরগাত্তে লাগা মাত্র আমি দৌডিয়া ভিতরে গেলাম। চীন সৈন্ত বিদ্রোহী হইলে কাণ্ডাকাণ্ড-জ্ঞান-বিহীন হয়। তাহাদের নরহত্যার ভয় নাই। তাহাদের কেবল অর্থে লোভ, অর্থ পাইলে তাহারা সকল কার্যাই করিতে পারে। বিদ্রোহিগণের মধ্যে লুঠের লোভে অনেক বদমাইস যোগ দিয়াছে। রাইফলধারী বিদ্রো**হি**গণ **আক্রমণ করিলে** আমার হুইটা কার্ত্ত্বের বন্দুক দারা আত্মরকার চেষ্টা করা বাতুলতার কার্যা। তবু মন্দের ভাল। "প'ড়ে মরা অপেকা ল'ড়ে মরা ভাল।" বিপদে সকলেই ভয়ে বিহবল इटेबा हाल পा ছाष्ट्रिया मिटन धटन खाट. नहे इटेवाब कथा। বিপদে ধৈর্য্য চাই, সাহস ও দৃঢ়তা চাই, তাহার সঙ্গে সঙ্গে প্রত্যুৎপরমতিত্ব চাই। এইসকল থাকিলে সহজেই লোকের অনিষ্ট হইতে পারে না। শক্রর আক্রমণে হতাশ হইরা পড়িলে মরণ অনিবার্য। আত্মরকার চেষ্টা করিতে পারিলে অনেক সময় রক্ষা পাওয়া যায়, আর যদিই রক্ষার কোন উপায় না থাকে, তবুও "যতক্ষণ খাস ততক্ষণ আশ।" লড়িয়া মরিলে পৌরুষ আছে, যে লড়িয়া মরিতে পারে শত্রুও তাহাকে সন্মান করে। এইসকল বিবেচনা করিয়া, মন দৃঢ় করিয়া, সাহসে নির্ভর করিয়া আটল অথচ সাবধান ভাবে রহিলাম। কেহ বলিভে পারেনা কোন মুহুর্ত্তে কি ঘটে। আজিকার রাত্রি বে প্রভাত হইবে এমন আশা কেহ করে নাই।



চ্যাং ওয়েন কোরান, চীন রাষ্ট্রবিপ্লবের টেঙ্গিন্তে দলের নেন্ডা, মুরোপীর পোষাকে।

রাত্রি প্রায় ২টার সময় অখারোহণে কএকজন সৈনিকপুরুষ কতকগুলি সৈত্য সহ আসিয়া আমার সদর দরজার আঘাত করিয়া দরজা থুলিতে বলিতে লাগিল। তথনকার সকলের মনের ভাব কি প্রকার হইল ভাহা লেখা অপেকা অমুমানে বৃঝিয়া লইতে পাঠকগণকে অমু-রোধ করি। তথন আমার মনও কতক বিচলিত হইল। আমার লোকেরা বাহিরের সৈত্তদিগকে কহিল বে দরজা খুলিতে আমরা সাহস করি না। ভাহারা প্নঃ

পুন: অমুরোধ করা সত্ত্বেও আমরা দরজা না থোলার, তাহারা কহিল যে "আমরা তোমাদের শক্র নহি, আমরা তোমাদিগকে রকা করিতে আসিরাছি।" এই বলিরা কনসাল ও কমিশনারের বাডীর দিকে চলিয়া গেল। নগর মধ্যে গুলির শব্দ ক্রমে কম হইতে লাগিল। বে সিপাইটা প্রথম সংবাদ দিয়াছিল সে ভয়ে পাগলের মত হইয়া গেল। সে কেবল বলিতে লাগিল বিজ্ঞোহিগণ আমার উপরস্থ কর্মচারীকে মারিয়াছে, তাহারা স্থানে আমি এখানে আছি, আমাকে হত্যা করিবার জ্ঞাই ঐ সিপাইরা আসিয়াছিল। আমি তাহাকে কিছুতেই শাস্ত করিতে পারিলাম না। অবশেষে আমি কহিলাম যে "যদি কেছ তোকে হতা৷ করিতে আসে তাহা হইলে আমি অগ্রে গিয়া পড়িব, তুই এই অবদরে পলাইবি। আমার সন্মুখে তোকে কিছুতেই হত্যা করিতে দিব না।" ইহারই কিছু পর প্রাচীরের উপর কিসের শব্দ হইল, সে অমনি ভয়ে কাঁপিয়া উঠিয়া কহিল "ঐ ৷ পাঁচীর ডিকাইয়া সিপাই আসিতেছে।" বাহির হটয়া দেখি যে এক**টা বিভাল** লাফাইয়া অক্ত প্রাচীরে গিয়া পড়িয়াছে। সমস্ত রাতিটা এই লোকটা এই প্রকার আতঙ্কে কাটাইল।

আমরা প্রভাতের তারা দেথিবার জন্ম বারে বারে বাছিরে যাইতে লাগিলাম কিন্তু মনে হইল যে প্রভাতের তারা বৃঝি আজ আর উঠিবে না। তারা বৃঝি বা বিদ্রোহিগণের ভয়ে লুকাইয়াছে। এই প্রকার উদ্বেগের সহিত ঘর বাহির করিতে করিতে অবশেষে প্রভাতের তারা দেখা গেল এবং ক্রেমে প্রভাতের রশ্মি টেলিয়ে শহরে শতিত হইল। সকলের প্রাণে আশার সঞ্চার হইল। তথন নিদ্রায় চক্ষ্ আঁটিয়া ধরিল। সকলে ঘুমাইয়া প্রিলাম।

কিছুকাল পরে সংবাদ পাইলাম যে কাষ্টম কমিশনার
মি: হাওয়েল, তাহার এসিষ্টান্ট মিং জলি এবং নবাপত
ইঞ্জিনিয়ার গ্রোভ সাহেব গত য়াত্রিতে পলায়ন করিয়াছিলেন,
তাঁহাদের কোন খোঁজ ধবর পাওয়া যাইতেছে না। ইহাতে
মনে বড় ছংখ হইল কেন সাহেব আমাকে এ বিষয় কিছুই
জানাইলেন না ? কাষ্টম আফিস এখান হইতে
প্রায় অর্জ্ব মাইল দ্রে। তথার ছুইটা সাহেব এবং

একটা মেম ছিলেন। মেমওরালা সাহেবের নাম মি:
ক্রেপ। ক্রেপাহেব ও মেম বড় ভীত হইরা পলায়নের
প্রস্তাব করিরাছিলেন, কিন্তু অপর সাহেব মি: নিসবেট্
খ্ব সাহসী। ইনি স্বট-হাইল্যাগুর এবং বছদিন যাবত
নৌসেনাবিভাগে কার্য্য করিরাছিলেন। স্থভরাং ইহাঁর
সাহসের জন্ম ইহাঁরা কেহ পলায়ন করেন নাই।
আমিও অনায়াসেই পলাইতে পারিতাম। সে রাজ্রি
পলায়নের কথা সহজে মনেও স্থান দিই নাই। তাহার
কারণ আমি একে ভারতবাসী তাহাতে আবার বাঙ্গালী।
প্রাণভরে পলাইলে লোকে কাপুরুষ ও ভীক্র ছাড়া বলিত
না।

শুনা গেল বিদ্রোহিগণ গত রাত্রিতে টাওঠাই বা কমিশনারের ইরামিন হইতে প্রায় ছই ভিন লক টাকার রোপ্য অপহরণ করিয়াছে। এই টাকার অধিকাংশ কাষ্ট্রম আফিসের শুব্ধ আদায়ের টাকা। একএক জন এড রূপা লইয়াছে যে অনেকে রূপার ভারে চলিতে অক্ষম रहेबाहिन। টার্ড্ঠাই হত হন নাই তিনি পলাইয়াছেন। মি: ওয়েনকে হত্যা করিয়াছে এরূপ কথা শুনা গেল, কিন্তু তিনি জীবিত ছিলেন। তাঁহার সঙ্গে পরে দেখা হইয়াছিল। ইয়ামিনের ভিতর আরো অনেক লোক হত হইয়াছিল। জেনারাল চ্যাংকে গুলি করিয়া মারিলে তাঁহার স্ত্রী এক বৎসরের একটা ছেলে ফেলিয়া পলায়ন করিয়াছেন। ছেলেটাকে বিদ্রোহিগণ দলা করিয়া হত্যা করে নাই। জেনারাল চ্যাংর বন্ধু লবণ-বিভাগের স্থপারিন-টেওেণ্ট মি: ফোং (Mr. Fong) ছেলেটাকে আপন পুত্ররূপে গ্রহণ করিয়াছেন।

টাওঠাইর কোমরে রসি বাঁধিয়া ত্রিশফুট উচ্চ নগর-প্রাচীর হইতে বাহিরে নামাইরা দেওরার তিনি রক্ষা পাইরাছিলেন এবং মিঃ ওয়েন ভিক্তুকের বেশে নগরের উত্তর, গরুলা অতিক্রম করিয়া প্রায়ন করেন।

বেলা আটটার সময় একজন আসিয়া আমাকে সংবাছ।
দিল বে একজন বিদেশীলোক আপনার সদ্দে সাক্ষাৎকরিতে আসিয়াছে। আদি বহিব্বাটিতে গিয়া দেখি
বে কৃষ্ণবর্ণের একজন লোক অপেকা করিতেছে, তাহার
মাথার ইংরেজী টুপি, গারে বড় ওভারকোট, পরিধানে



চ্যাং ওরেন কোরানের শরীর-রক্ষী সৈত্ত।

একখানা বর্মা লুঙ্গি, পায়ে একজোড়া ছেঁড়া জুতা। পরিচর জিজ্ঞাসা করিলে জানা গেল তাহার নাম আপল স্বামী ওরফে জনু (John)। সে অর ইংরাজী বলিতে পারে. হিন্দি ও বর্দ্মা কথা বেশ জানে। সে গতকলা মি: গ্রোভ, ইঞ্লিনিয়ারের বলিল "আমি সঙ্গে বর্দ্ধা হইতে এখানে পৌছিয়া কন্সালের বাড়ীতে রাত্তি দশটার ছিলাম। শহরে বিদ্রোহ উপস্থিত হইল। কমিশনার হাওয়েল সাহেব, এসিষ্টাণ্ট ৰাদি সাহেব এবং আমার সাহেব ছুইতিনজন চীনা চाक्त नत्न नहेमा भनामन करतन। चरतत वाहित हहेमा किहू पूत्र (शत्न निकरि এको। वसूक काम्राज्ञ हम, जाशास्त्र शक्ताह ভীত হইরাছিল এবং সাহেবদের কেহ কেহ আছাড় খাইরা পঞ্জিরা গিরাছিলেন। শহর ছাডিয়া পাহাডের উপর ৰাইতে আমার মনে এই ভর হইল যে চীনারা টের পাইলে সাহেৰদিগকে ত মারিবেই সেই সঙ্গে আমাকেও হত্যা করিবে। আমি নিজেকে বাঁচাইবার জন্ম আতে আতে

পাছে পড়িয়া অন্ধকারে সাহেবগণ হইতে কিছু দুরে গিয়া সাহেবগণ আমাকে তল্লাশ করিয়া আর পাইলেন না। আমি এদেশে নৃতন, পথ ঘাট চিনি না, অন্ধকারে কোথার যাই। তাই সমস্ত রাত্রি দুরস্ত শীতের মধ্যে এক কবরের পার্ষে বসিয়া কাটাইয়াছি। আৰু প্রাত:কালে পথ না আনিয়া ঘুরিতে ঘুরিতে বাজারের মধ্যে গিয়া উপন্থিত হই। চীনাক্থা আনিনা, ভাই বৰ্দ্মাক্থার জিজ্ঞাসা করিশাম বে গত রাত্রে তিন জন সাহেব বে পলাইরাছিলেন তাঁহারা কোথার ? বাজারের মধ্যে পত রাত্রের বিদ্রোহি সিপাইপণ উদ্মন্তের মত দলে দলে त्वज़ाहेरजह, ज्यानत्करे मन बारेमा এवर माजि जानमार ক্লান্ত হইয়া চুলিয়া চুলিয়া বেড়াইডেছে। আমার কথা বুৰিতে পারিল না। আমি আছুল ছারা ইশারা করিয়া দেখাইলাম বে তিন জন সাহেব। অবশেষে এক ব্যক্তি আমাকে সলে করিয়া আপনার বাডী দেখাইরা দিল। সাহেবদের পলাইবার কারণ এই বে

তাহাদের চাকর সংবাদ দিয়াছিল যে বিদ্রোহিগণ ইরামিন আক্রমণ করিয়া তাহাদের কর্মচারিদিগকে হত্যা করিয়া পরে বিদেশীদিগকে হত্যা করিবে।"

আমি ইহাকে বস্ত্ৰ পরিবর্ত্তন করাইরা চা ও রুটি খাইতে
দিরা স্কৃষ্ণ করিলাম। এবং কহিলাম তাহার মনিবকে
খুঁজিরা পাওরা না গেলেও ভাহার কোন আশহার কারণ
নাই। আমি যখন এখানে আছি তখন তাহার কোন
চিন্তার কারণ নাই।

এ দিকে বিদ্রোহিগণের সর্দার শহরে ঘোষণা করিয়াছে যে "প্রকাসাধারণের কোন ভর নাই, বাণিজ্ঞা ব্যবসা ষেমন চলিতেছে ভেমনই চলিবে। বিদেশী লোকের আমরা অনিষ্ট করিব না। আমরা কেবল কলুষিত মাঞ্চু রাজবংশ



টেছিরে শহরের কাষ্ট্রম বা শুক্ত আপিস।

চাই না, এই রাজবংশ আজ ২৬৮ বংসর রাজত করিতেছে এখন তাহার শেব। এবং তাহাদের কর্মচারিগণকেও চাই না। জামরা প্রজাতত্র শাসনপ্রণালী প্রবর্তিত করিব।" বিদ্রোহিগণের সন্দার চাং-ওরেন-কোরানকে জামি পূর্ব্ব হইতেই জানিতাম। তখন তাহাকে সাধারণ লোক মধ্যে গণ্য করিয়া প্রাক্ত করি নাই। তাহার এমন কর্ম ও প্রতিপত্তি ছিল না বাহাতে তাহাকে দশের মধ্যে গণ্য করা বাইতে পারে। তবে হঠাৎ এ লোকটা এমন গণ্য মান্ত হইল কি ক্ষমতার ? কাহার মধ্যে কি পদার্থ আছে তাহা বাহির হইতে দেখিরা বিচার করা বার না এবং স্ক্রোগ উপন্থিত না হইলেও লোকের ক্ষমতার পরিচর পাওরা বার না। লোকটা বে পুর সাহসী.

দৃঢ়প্রতিজ্ঞ ও বদেশপ্রেমিক তাহার আর কোন সন্দেহ মাই।

সাহেবদিগের থোঁজ না পাইরা আমরা চিস্তিত হইলাম।
বেলা ছই প্রহরের পর তাঁহাদের এক ভূত্য তাঁহাদের বাড়া লইবার জন্ম আসিরাছিল। সেই লোক মারফত নিস-বেট্ সাহের তাঁহার নিজের পত্র ও বিজ্ঞোহী সন্দারের পত্র পাঠাইরা জানাইলেন যে তাঁহাদের কোন ভর নাই।
তাঁহারা নিশ্চিন্ত চিত্রে টেঙ্গিরে ফিরিরা আসিতে পারেন।
পত্র ও ঘোড়া সহ লোক চলিরা গেল। সেই সঙ্গে আপল



চীনা ভিকুক।

স্বামীর সংবাদ তাহার মনিব গ্রোভ সাহেবকে দিলাম। পর দিন বেলা ৪টার সময় অর্থাৎ ২৭শে রাত্তিতে বিল্রোহ আরম্ভ হয়, আর সেদিন ২৯শে অক্টোবর, তাঁহারা টেলিয়ে ফিরিলেন। তাঁহারা পলাইয়া প্রথমতঃ এক পর্বতগুহার লুকাইয়াছিলেন এবং শীতে বড় কট পাইয়াছিলেন। তৎপরে বোল মাইল দুরে এক উষ্ণ প্রভ্রবণের নিকটন্থ এক গ্রামে পিরা আভার লন।

এদিকে গত রাত্রির ঘটনার লোকের মনে এমন আভয় উপস্থিত হইরাছে বে তাহা বর্ণনা করা কঠিন। গোকের

মনে ধারণা হইয়াছে যে যখন রাজকর্মচারিগণ খৃত হইয়া-ছেন বা পলায়ন করিয়াছেন তথন প্রজার রক্ষাকার্য্য এই বিজ্ঞোহীদের ধারা হইবে না। গত রাত্রিতে তাহারা ইয়াসিন লুটে বাস্ত ছিল, আজ তাহারা শহর লুট করিবে। এই ভয়ে যাহারা গত রাত্রিতে পলাইতে পারে নাই তাহারা আত্র পলাইতেছে। মহাজনগণ আপন আপন টাকাকড় ও মালপত্র খচ্চরপৃঠে বোঝাই করিয়া লইয়া যাইতেছে। গুৰুব উঠিল আৰু রাত্রে লুট ও হত্যা আরো ভন্নানক হইবে। প্রত্যেকের মনেই বিষাদের চিহ্ন। আমার কোন কোন চীনা বন্ধু কহিলেন যে "আপনি অন্ত রাত্রে কোন গ্রামে কোন পরিচিত লোকের বাড়ীতে গিয়া অবস্থান कक्रन।" बक्कुंगे जात्रा कहिलन त्य "এथान विलमी-দিগের রক্ষক কনসাল সাহেব নাই, কমিখনার পলায়ন করিয়াছেন, স্থতরাং আপনার একাকী আৰু এখানে থাকা কর্ত্তব্য নহে।" আমি কহিলাম বে "আমি অন্তত্ত বাইন না, তবে আমার জামাতার জন্ত একটু আশহা, তাহাকে অন্তত্র পাঠাইব।" কিন্তু আমার জামাতা আমাকে পরি-ত্যাগ করিয়া অন্তত্ত যাইতে অস্বীকৃত হইলেন। অদুষ্টের উপর নির্ভর করিয়া সাহসে ভর করিয়া রহিলাম কিন্তু মনে বড় আশঙ্কা রহিল। নিস্বেট সাহেবকে কহিলাম যে আজ রাত্রি বড় আশহার ক্লাত্রি। আমাদের বাড়ীতে পাহারা থাকে তজ্জ্ভ বিদ্রোহীর সন্দারকে অমুরোধ করিলাম। পাহারা আসিবে এমন অঙ্গীকার পাইলাম কিন্তু কোন পাহারা আসিল না। সন্ধার সময় আহারাদি করিয়া বাড়ীর সমস্ত দরকা বন্ধ করিয় ভিতরে আমরা পূর্ব্ধ রাত্রের মত আত্মরক্ষার সমস্ত আয়োজন করিয়া উদ্বেগের সহিত অপেকা করিতে লাগিলাম। কোন স্থানে একটু গোলমাল ভনিলে বা বন্দুকের আওয়াজ ভনিলে অমনি যেন প্রাণ কাপিয়া উঠিতে লাগিল। আৰু আমিও অনেকটা বিচলিত হইলাম। আপনাকে আপনি নিন্দা করিলাম যে আমার এরপ হঃসাহসে নির্ভন্ন করা অন্তান্ন। ভারতে আপলস্বামী কাঁদিতে লাগিল যে সে কেন ভাহার স্ত্রী পুত্র ফেলিয়া এখানে মরিবার জন্ত আসিয়াছিল, সে মরিলে তাহাদের কি উপায় হইবে ? তাজদীনও ভয়ে কাঁদিয়া ফেলিল। এই ভাবে বসিয়া সমস্ত রাত্রি কাটিল। কিন্তু কোন প্রকার

ছবিটনা কোথারও ঘটে নাই। তাহা সন্ধার চাংএর বাহাত্বরী বটে। তিনি এই রাত্রে সমস্ত রান্তার অন্তথারী পাহারা রাথিয়া দিয়া ঘোষণা করিয়া দিয়াছিলেন বে রাত্রি মর্টার তোপ পড়িবার পর কেহ বেন রান্তার বাহির না হয়। তথন বাহাকে রান্ডার পাওয়া যাইবে তাহাকে গুলি করিয়া মারা হইবে। স্থতরাং এই কড়া শাসনে বদমাইস্গণ রান্ডার বাহির হইতে সাহস পার নাই।

কানসালের কেরাণী মি: হানের জ্যেষ্ঠ ভ্রাতাকে বিদ্রোহীরা গত রাত্রিতে আঘাত করিয়া মাথা ভালিয়া দিয়াছিল। তাহাকে দেখিবার জ্ঞা তাঁহার লোক আসিয়া আমাকে অফুরোধ করিল। তিনি কেল্লার ভিতরে। তথার বিজ্যোহিগণ কাণ্ডাকাণ্ডজ্ঞানহীন হইয়া বেড়াইতেছে। তথার যাইতে আমাকে সকলে নিষেধ করিল। কিন্তু আমি তাহা না শুনিয়' কর্ত্তবার অফুরোধে গেলাম। গিয়া দেখি মি: হানের সদম দরজার সম্মুখে রাস্তার ধারে একটা অল্পরম্বন্ধ লোককে বিদ্যোহীগণ কাটিয়া ফেলিয়া রাখিয়াছে। এবধিধ অবস্থায় এমন স্থানে যাওয়া কতদ্র বিপদসমূল তাহা সহজ্ঞেই ব্রিতে পারা বার। হানের ভ্রাতাকে ঔষধ দিয়া ফিরিলাম।

আদিকে টেলিগ্রাফ পাঠান বন্ধ। বিদ্রোহিগণ গত
নালে টেলিগ্রাফ আফিলের সমস্ত সামগ্রী সুট্রা ক্র্যা কল
ভারিরা ফেলিরাছে। এত বড় একটা ঘটনা ইইল, তাহা
টেরিরের বাহিরের লোকে কেছ জানিতে পারিল না।
আমি ঘটনাটা সংক্রেণে লিথিরা ডাকে ভামো পাঠাইরা
আমার এজেন্টকে লিথিলাম তারে রেকুন গেজেটে এই
সংবাদ বেন পাঠাইরা দের।

কমিশনার ফিরিয়া আসিবার পরদিন বিজ্ঞানীর সর্জারের সঙ্গে সাক্ষাৎ করিয়া বর্দ্ধা গবর্ণমেণ্টকে এক টেলিগ্রাম
পাঠাইতে অন্থরোধ করিলাম। এই টেলিগ্রাম না পাঠাইলে
আন্তর্জাতিক বিবাদ উপস্থিত হইতে পারে এই ভরে
সর্দার চাং নাকি উহা পাঠাইয়াছিলেন। সাহেবদিগের
সঙ্গে সাক্ষাৎ করিয়া কহিলাম যে গত রাত্রি অত্যন্ত
আশহার কাটিয়াছে। তাহাতে কমিশনার সাহেব কহিলেন
যে আপনি বদি ভর পান তাহা হইলে রাত্রিতে আমার
বাড়ীতে আসিয়া শয়ন করিতে পারেম। আমি ভাঁহাকে

ধন্তবাদ দিরা কহিলাম বে আমি কিছুমাত্র ভীত নহি। জাবার জলি সাহেবের সঙ্গে সাক্ষাৎ হইলে তিনিও ঐ কথা বলিলেন। তথন আমি কহিলাম "আপনারা নিজে ভরে পলাইলেন আবার আমাকে আপনার বাড়ীতে বাইয়া থাকিতে কহিতেছেন।" এখানে থাকা নিরাপদ মনে না করিয়া ক্রেগ ও তাঁহার মেম, শ্রীমান নীতীশ ও দরজা তাজদীন, ইঞ্জিনিয়ার গ্রোভ ও আপল স্বামী প্রভৃতিকে বর্মায় ১লা নবেম্বর পাঠান হইল। তাঁহাদের জন্ত পাসপোর্ট পাওয়া গেল।

২রা নবেম্বর আমি ডিম্পেনসারিতে কার্ব্য করিতেছি এমন সময় পাড়ী ফ্রেঞার সাহেব আসিয়া আমাকে कहिर्लन रा "छाद्धात किमानात প্রভৃতি ভাষো চলিলেন, আমিও চলিলাম, আপনিও চলুন।" আমি আশ্চর্যাবিত হইরা কহিলাম যে দেকি, আমি এক মৃহুর্ত্তের নোটাশে টেলিয়ে ত্যাগ করিতে পারি না। তিনি কহিলেন "আমিও সমস্ত ফেলিয়া চলিলাম।" আমি কহিলাম "আপনার কার্য্য ও আমার কার্য্যে অনেক প্রভেদ। আপনার কার্য্য বক্তৃতা করা ও ধর্মপ্রচার করা, আর আমার কার্য্য রোগ চিকিৎসা করা। কএকটা সম্ভান্ত রোগী আমার হাতে, অনেকের নিকট হইতে অর্থ গ্রহণ করিয়াছি। তাঁহাদিগকে না বলিয়া বা তাঁহাদের অর্থ ফিরিয়া না দিয়া পলাইলে ভাঁহারা কি মনে করিবেন ? विमिनीत नाम कनक इटेरव।" जिनि जथन कहिरान रा "আপনি কাষ্ট্ৰ হাউদে যান আমি তথায় চলিলাম।" আমি তৎক্ষণাৎ ঘোড়ার চড়িরা কাষ্ট্রম আফিসে গিরা সাহেবকে ৰিজ্ঞানা করায় তিনি কহিলেন "You better come chop chop." তথন খনজোপায় হইয়া বাদায় ফিরিয়া চাকরদিগকে বেতন দিয়া কয়েকথানা বিস্কৃট সঙ্গে লইয়া এবং একটা ওভারকোট লইয়া তাডাতাডি কাইম হাউসে উপস্থিত হইলাম। তথার সন্দার চাং ও বিদ্রোহী সৈভের দলপতিগণ সাহেবদিগের সঙ্গে তর্ক করিয়া তাঁহাদিগকে টেলিরে পরিভাগি না করিতে পুন: পুন: অহুরোধ क्तिए नागित्नत । छाँशांत्रा कहित्नत य जाननामिश्रक আমরা রক্ষা করিতে প্রতিজ্ঞা করিতেছি। আপনাদের क्व नाहे। अत्नक श्रीकाशीकित शत शक्तक

সাহেব রাজি হইলেন। সেদিন আর বাওরা হইল না।

আবার পরদিন ওরা নবেম্বর সাহেব ক্রামাকে
ডাকিয়া কহিলেন যে "আমরা আগামী কল্য টেলিয়ে
পরিত্যাগ করিব। আপনি প্রত্যুবে ৬টার সময় প্রস্তুত
থাকিবেন।" আমি কহিলাম "আমার সরকারী অন্তর্শস্ত
ঔবধপত্রাদি এবং নিজের মূল্যবান দ্রব্যাদির কি করিব ?"
তিনি কহিলেন যে "মূল্যবান দ্রব্যাদি মাটির নিয়ে
প্রোথিত করিয়া রাখুন। তাহাতে যদি কোন দ্রব্যা
থোর্থিত করিয়া রাখুন। তাহাতে যদি কোন দ্রব্যা
থোর্যা বায় তাহা হইলে ক্রতিপূরণ পাইবেন।" আমি
তথাস্ত বলিয়া বাড়ী আসিয়া সমস্ত বন্দোবস্ত করিয়া রাত্রি
কালে প্রস্তুত হইলাম। ছই জন চাকরকে বাড়ী রক্ষার জক্ত
এক মাসের অগ্রিম বেতন দিয়া রাথিয়া পরদিন প্রত্যুবে
দেখি যে হাওয়েল সাহেব ও জলি আমার দর্মায়
হাজিয়। (ক্রমশঃ)

টেঙ্গিয়ে, চীন।

শ্রীরামলাল সরকার।

ভক্ত প্রকাশচন্দ্র

উপনিষদের প্রান্তীন ঋষি ঈশ্বরকে বলিয়াছেন "রসো বৈ সং" অর্থাৎ তিনিই রসস্বরূপ। তাঁহার সন্তার মধ্যে ডুবিয়া প্রেমের অমৃতরস পান করিতে পারিলেই জীবনের অনম্ভ তৃষ্ণা নিবারণ হয়, প্রাণ তৃপ্তি লাভ করে।

কিন্ত বর্ত্তমান কালে এই কথাটা আমাদিগকে বিশাস করানো বড় কঠিন হইরা দাঁড়াইরাছে। ভ্রমর বেমন মধু-পানের জন্ত কুলে ফুলেই ঘ্রিরা বেড়ার; আমরা তেমনি স্থানের জন্ত সংসারের ভোগের বন্ধর মধ্যেই ঘ্রিরা বেড়াইতেছি। চক্র্র সম্থানর এইসকল রূপ, রস, শব্দ, গন্ধ ব্যতীত আর বে কোন অদৃশ্য অনন্ত পুরুষের মধ্যে অসীম রূপ ও অমৃত রস আছে এবং উহার জন্তই যে জীবনের অনন্ত ভূকা ও অন্তরাত্মা ব্যাকুল, এ কথা কর জন লোকই বা বিশাস করে, কর জন লোকই বা অনন্ত পুরুষের সন্তার মধ্যে ভূবিবার জন্ত সাধনে প্রবৃত্ত হর ?



পণ্ডত এই ক্লবনাথ শাল্লী ও ধর্ণীয় প্রকাশচন্দ্র রার।
স্কুতরাং এই সংশয়ের যুগে যে চক্ষুদান্ ব্যক্তি ঈশবকে
দর্শন করেন, তাঁহার স্বল্পমাধুর্য্যে মুগ্ধ হন, তাঁহার প্রেমে
ডুবিয়া অমৃতরদে জীবনকে মধুময় করেন এবং সেই
জীবনের আকর্ষণে নরনারীদিগকে আকৃষ্ট করিয়। সত্য,
স্কুলর ও মঙ্গল প্রুমের সমীপে লইয়া মান, তিনি আমাদের
সকলেরই সমাদরের পাত্র। ভক্ত প্রকাশচন্দ্র এই রক্ষের
এক্লন সমাদরের পাত্র ছিলেন। সেই জাল্ল তাঁহার
জীবনের ভক্তির কাহিনী ও প্রেমের কথা বর্ণনা করিতে
চেষ্টা করিব।

প্রকাশচন্দ্র দেশের সমস্ত লোকের দৃষ্টি আকর্ষণ করিবার মত কোন বৃহৎ কার্য্য সম্পান করেন নাই; এক একটি
ক্লের গাছ যেমন আপনার ক্লেগুলিকে সব্ব পাতার
মধ্যে ঢাকিরা রাথে, তেমনি প্রকাশচন্দ্র তাঁহার স্থানর
ক্লীবনটকে ব্রাহ্মসমাব্দের গুটিকরেক মণ্ডলীর মধ্যেই প্রচহর
রাধিরাছিলেন। সেই জাত বাঁকিপুর ব্যতীত দেশের অনেক
ভূষানের লোকেরাই তাঁহার বিবর তেমন কিছুই জানেন না।



কিন্তু প্রাক্ষসমান্তের বিস্তর প্রুক্তর ও নারা তাঁহার জীবনপূপ্পের মধুর সৌরভে আকুল হইরা উঠিরাছিলেন। তিনি
কেশবচন্দ্রের সেহের পাত্র, প্রতাপচন্দ্রের শ্রন্ধের বন্ধু,
শিবনাথ শাত্রী মহাশরের পরম স্কৃত্তং এবং অনেক প্রাক্ষ
পূক্তর ও রমণীর পথ-প্রদর্শক ও পরম আত্মীর ছিলেন।
আমরা অনেকেই তাঁহার জীবনের প্রভাবে আক্সই হইরা
তাঁহার চরণতলে বসিরা ভক্তি শিক্ষা করিরাছি। বলিতে
কি, প্রকাশচন্দ্রের স্তার উলারচিত্ত, সরলহানর, নিকামকর্মী,
ঈশরতক্ত ও মানব-প্রেমিক ব্রাক্ষসমান্তে বে পূব বেশী
আছে, তাহা বলা যার না। তজ্জ্ঞ্ভ তাঁহার মৃত্যু-সংবাদ
গুনিরা আমরা আজ্ল চোধের জল কেলিতেছি এবং তাঁহার
জীবনের কথা ত্মরণ করিরা ভক্তিতে আগ্লত হইতেছি।

প্রকাশচক্র ১৮৪৭ সালের জ্লাই নাসে বহরনপুরে জন্ম গ্রহণ করেন। তাঁহার পৈড়ক নিবাস চবিবশপরগনার অন্তর্গত শ্রীপুর গ্রামে। তিনি ১৮৩৪ সালে হেরার স্কুল

হইতে প্রবেশিকা পরীকা দিয়া উত্তীর্ণ হন। ১৮ বংসর বয়সের সময়ই প্রকাশচন্দ্রের বিবাহ হয়। বিধাতা তাঁহার ্হাদয়পাত্র প্রেমে পূর্ণ করিয়া রাখিয়াছিলেন। বয়সে এই প্রেম ঈশ্বর ও মানবের মধ্যে ব্যাপ্ত হইয়া পডিয়াছিল। কিন্তু তরুণ বয়সে এই প্রেম একমাত্র পত্নীর হাদর্থানি অধিকার করিবার জ্বন্ত অধীর হইয়া উঠিয়াছিল। তাঁহার স্ত্রী দেশে থাকিতেন, আর তিনি ক্লিকাতার পাকিরা প্রেমমুগ্ধ চিত্তে পত্নীর কথা ভাবিতেন। এই রকম হইলে আর পড়াওনা হয় কেমন করিয়া ? প্রকাশচন্দ্র পরিণত বয়সে তরুণ জীবনের প্রেমশ্বতি শ্ববণ করিয়া বালাবিবাহের নিন্দা করিতেন। তিনি এফ-এ পরীক্ষার উত্তীর্ণ হইরা আর বেশি পড়া গুনা করিতে পারেন নাই। অর্থের অভাবও ইহার একটি কারণ ছিল।

প্রকাশচন্ত্রের বাল্যকালে দেবদেবতার প্রতি অতিশয় তক্তি ছিল। কিন্তু কোন ঘটনায় সেই ভক্তি হ্রাস হইয়া গেল। তাহার পর খ্রীষ্টান ধর্ম্মের দিকেই ওাঁহার মন ঝুঁকিয়া পড়িয়াছিল। কিন্তু এক দিন কয়েকটি ব্রাহ্মান্ত্রকের সঙ্গে উপাসনায় যোগ দেওয়ায় তাঁহার মনের পরিবর্ত্তন হলে। তিনি চোথের জ্বল ফেলিতে ফেলিতে স্পর্মের নিকট প্রার্থনা করিলেন—''ঈয়য়! তোমার নিকট সকলে প্রার্থনা করিল, আমি তোমাকে চিনিও না, জামিও না, বদি তুমি থাক এবং তোমার ইচ্ছা হয়, ত আমাকে দেখিতে ও চিনিতে দাও।"

প্রকাশচন্দ্রের বাহিবে কোন ধর্ম নাই, কিন্তু অস্তরের ভিতর যে কি মহন্ত ও মধুর ভাব লকানো আছে, ব্রাহ্ম-বুবকেরা তাহা বুঝিতে পারিলেন। তাঁহারা তাঁহাদের প্রীতি ও সম্ভাবে আক্রষ্ট করিয়া প্রকাশচক্রকে ব্রাহ্মসমাজে লইয়া আদিলেন।

এই সময় কেশবচন্দ্র ধর্মের মহাশক্তিতে শক্তিশালী
হইয়া শিক্ষিত যুবকদিগের অন্তরে ধর্মভাব উদ্দীপ্ত করিয়া
তুলিতেছিলেন। প্রকাশচন্দ্র তাঁহার উপাসনার যোগদান
করিয়া ব্রাহ্মধর্মের অমুরাগী হইয়া উঠিলেন। শুধু তিনি
নিক্ষেই ব্রাহ্মধর্ম গ্রহণ করিয়া ভৃতিলাভ করিতে পারিলেন
না; তাঁহার প্রিয়ভমা পত্নী অবোরকামিনীকেও ব্রাহ্মধর্মের

কথা গুলাইলেন। এই সময় অঘোরকামিনীর বয়স অর,
শিক্ষাও অতি সামান্ত; কিন্তু শিক্ষা সামান্ত হইলে হইবে
কি ? এই অসামান্তা নারীর ভিতরে বে বলিন্ঠ আত্মা
বিরাজ করিতেছিল, তাহার শক্তি ত নিতান্ত অর নহে।
অর নহে বলিয়াই পরিণত বয়সে তিনি সেবা ও সাধনের
ঘারা বাঁকিপুরবাসী বাঙ্গালী ও বিহারী, হিন্দু ও প্রান্ধ সকল
সম্প্রদারের লোকেরই প্রকার পাত্রী হইতে পারিয়াছিলেন।
এই রমনী প্রান্ধর্মের কথা গুনিয়া উহার মহন্তাব হ
করিতে পারিলেন; স্বামীর সঙ্গে তিনিও প্রান্ধধর্মের রীতি
নীতি মানিয়া চলিবার জন্ত সংকর করিলেন। তিনি
শাগুড়ীর সঙ্গে শগুরালয়ে বাস করিতেন। এই জন্ত
সংকর বক্ষা করিতে গিয়া সকলের গঞ্জনা সভ্ করিতে
লাগিলেন। তথাপি তিনি তাঁহার বিশ্বাস ত্যাগ করিতে
পারিলেন না।

অত:পর প্রকাশচন্দ্র বিষয়কার্য্যে প্রবৃত্ত হইলেন। তিনি কিছুদিন পোষ্টাপিসের কার্য্য করিয়া ও প্রেস চালাইয়া হরিনাভি স্থলের দিতীয় শিক্ষক হইয়া উক্তস্থানে গমন করিলেন। তৎকালে পণ্ডিত শিবনাথ শাস্ত্রী মহাশয় ঐ স্থলের প্রধান শিক্ষক ছিলেন। প্রকাশচন্দ্র স্বীয় পত্নীকে লইয়া শাল্পী মহাশয়ের বাসায় উঠিলেন। ইহার পুর্বে অঘোরকামিনী দেবী কোন ব্রাহ্মপরিবারে মিশিবার হুষোগ পান নাই ি এখন তাঁহারা ছই স্বামী স্ত্রী শাস্ত্রী মহাশরের ধর্মভাব দেখিয়া এবং তাঁহার সঙ্গে একতা উপাসনা করিয়া অতিশয় আনন্দলাভ করিলেন . অদ্যোর-কামিনীর ব্রাহ্মসমাজের প্রতি শ্রদ্ধা বাডিয়া গেল। অবশেষে প্রকাশচন্ত্র সরকারি কর্ম পাইয়া মতিহারি গমন করিলেন। এই স্থানে সাধু অংখারনাথের সঙ্গে তাঁহার মিলন হইল। সাধু অংশারনাথ ও ভক্ত বিজয়ক্বফ এই इरे वक् आक्रमभाष्ट्रक इरे मेकिमानी अठावक हिल्ला। বিজয়ক্ষ ভক্তিতে প্রমন্ত এবং অঘোরনাথ যোগে ঈশবের সহিত যুক্ত হইতেন। ইহাদের জীবনের সংস্পর্শে খত খত পুরুষ ও রমণীর চিত্ত ঈশবোশুখীন হইরাছে। প্রকাশচন্দ্র ও তাঁহার পত্নী, অংখারনাথের বৈরাগ্য, কঠোর সাধনা এবং উন্নত জীবন দেখিয়া বিশ্বিত হইলেন। ভাঁহাদের অস্তরে সাধনের স্পৃহা বলবতী হইল। তাঁহারা বুঝিড়ে পাবিলেন, সংসারের কুস্থমোন্তান ও ভক্তির অমৃত-নির্বর ইহার মাঝথানে তপস্থার একটা মক্ষভূমি আছে। দৃঢ়সংকর, সংযম ও সহিস্কৃতার সহিত সেই মক্ষভূমি পার হইতে না পারিলে প্রকৃত ভক্তি লাভ করা অসম্ভব। সেইজন্ম হজনেই কঠোর বৈরাগ্য অবলম্বন করিয়া স্থাপ্তার থর্ম করিতে লাগিলেন। একটু একটু করিয়া আসক্তির পাশ ছির হইতে লাগিল। তাঁহারা স্ক্র আআদৃষ্টির দারা অন্তরের রিপ্পুলিকে চিনিয়া লইলেন। বৈরাগ্যের অগ্নিতে দেগুলি ভন্ম হইতে লাগিল; আর তাহার সঙ্গে সংকেই তাঁহাদের অন্তরের ভক্তিরদ উচ্চ্বাদিত হইয়া উঠিতে লাগিল।

এই সময় উপাসনা, নামগান, ভক্তসঙ্গ ও ব্রহ্মোৎসব हैशास्त्र कीवत्नत मचन इहेश्रा मांडाहेशाहिल। प्रहे यामी ন্ত্ৰী উপাদনায় বদিয়া প্ৰেমে ও পুলকে উৎফুল্ল হইয়া উঠিতেন। বাকিপুরে ব্রহ্মোৎসব ও ভক্ত সমাগম হইলে ত্রজনেই ব্যাকুল হইয়া সেখানে গমন করিতেন। তৎকালে তাঁহারা মায়ামোহের উপর কতটা জয়লাভ করিতে পারিয়াছিলেন, তৎসম্বন্ধে একটি ঘটনা বর্ণনা করিব। কলিকাতা হাইকোর্টের ব্যারিষ্টার শ্রীযুক্ত মুবোধচক্র রায় প্রকাশচন্ত্রের ক্ষােষ্ঠ পুত্র। এই স্থবােধ মতিহারিতে তরুণবয়স্ক বালক ছিলেন। তাঁহার পড়াওনার ক্ষতি হটবে বলিয়া প্রকাশচন্দ্র ও অঘোরকামিনী দেবী তাঁহাকে মতিহারি রাখিয়া বাঁকিপুর গমন করিলেন। তথন বাঁকিপুরে ব্রহ্মোৎসব। কলিকাতা হইতে খ্যাতনামা প্রতাপচন্দ্র মজুমদার মহাশয় উৎসব সম্পন্ন করিবার জন্ত বাঁকিপুরে গিয়াছিলেন। প্রকাশচক্র ও তাঁহার পত্নী উৎসবে যোগদান করিয়া নব নব ভাব লাভ করিতে লাগিলেন। উৎসবের শেব দিন মতিহারি হইতে একটি টেলিগ্রাম আসিল; হঠাৎ স্থবোধের কলেরা হইয়াছে। স্থবোধের কাছে আপনার লোক কেহই নাই। স্বতরাং মা বাপের প্রাণ সস্তানের ক্ত কিরূপ বাস্ত হইয়া উঠিল, তাহা বলাই নিপ্রয়োজন। সেই সময়ই মতিহারি যাইবার ট্রেন আছে। সেই ট্রেনে রওনা হইলে তাহার পর্মিন স্কালেই মতিহারি পৌছিতে পারা যার, কিছ তাঁহারা উৎসবের শেষ উপাসনায় যোগ দিতে পারেন না।

উৎসবের শেব উপাসনায় বোগ দিবার জন্ম ঈশরের আহ্বান, তাহা কি সন্তানের জন্ম অগ্রান্থ করা বায় ? সন্তানকে ঈশরের করুণার হন্তে সমর্পণ করিয়া তাঁহারা উৎসবের উপাসনায় ডুবিয়া গেলেন। ভক্তের সন্তানকে স্বয়ং ভক্তবংসল রক্ষা করিলেন।

এই সময় অংশারকামিনী দেবী রমণীর আসন্তিম সামগ্রী উত্তম বসন ভূষণ ত্যাগ করিলেন। অতি ষড়ের স্বর্ণাভরণথানি ছর্ভিক্ষ ফণ্ডে দান করিলেন। ইহার পর তিনি যে বেহারের তৈরী সামান্ত বস্ত্র পরিতে আরম্ভ করিলেন, আর তাঁহার অঙ্গে মূল্যবান বস্ত্র অথবা স্বর্ণাভরণ কেহ দেখিতে পাইল না। তিনি যথন সেবাব্রত গ্রহণ করিলেন, তথন বাঁকিপ্রের কমিসনারের সন্মুখেও সেই সামান্ত পোষাক পরিয়াই আসিতেন। সাহেবেরা তাঁহার সেবাব্রতের জন্ত তাঁহাকে শ্রহা করিতেন।

প্রকাশচক্র মতিহারি হইতে বাঁকিপুরে বদলি হইলেন। বাঁকিপুরেই তাঁহার কর্মের উন্নতি হইল। তিনি ডেপুটী ম্যাক্তিষ্ট্রেটের পদলাভ করিলেন। এই স্থানেই তাঁহার সেবার ও সাধনের ক্ষেত্র নিরূপিত হইল।

এই বাঁকিপুরের সাধনক্ষেত্রে প্রকাশচক্র ও অঘারকামিনী দেবী কঠোর ব্রহ্মচর্য্য অবলম্বন করিলেন। এই
সময় প্রকাশচক্রের বরস ৩৪ বৎসর এবং তাঁহার ল্রীর বরস
২৬ বৎসর। তাঁহাদের ভিনটি পুত্র, ছইটি কল্পা জন্মিরাছে;
আর অধিক সন্তান হইলে কিরূপে দীর্ঘকাল সাধনে
কাটাইবেন ? কিরূপে ঈশরের প্রেমে আত্মমর্শণ করিবেন ? কিরূপে সেবাব্রত অবলম্বন করিবেন ? স্থতরাং
তাঁহারা গৃহে থাকিয়াও সন্ত্যাস গ্রহণ করিলেন। সন্ত্যাস
গ্রহণ শুধু কর্নার নর। বে রাজগৃহকে মহাত্মা বৃদ্ধদেব
পবিত্র করিয়াছিলেন, ইহারা সেই রাজগৃহকে মহাত্মা বৃদ্ধদেব
পবিত্র করিয়াছিলেন, ইহারা সেই রাজগৃহে গমন করিলেন।
সেথানে স্থামী ল্রী উভয়ে মন্তক মুগুন করিয়া "আধ্যাত্মিক
বিবাহ" নামক নবসংহিতার লিখিত একটি অম্বন্ঠান সম্পন্ন
করিলেন। কঠোর সাধনই এই অমুষ্ঠানের উদ্দেশ্ত।

এই অফুষ্ঠান সম্পন্ন হওরার পর তাঁচাদের পার্থিব স্থাধের লালসা যেন চরণতলে ধূলির সঙ্গে মিশিরা যাইতে লাগিল এবং তাঁহাদের আত্মা শুক্র কপোতের স্থার উর্কে ক্রেম ও পবিত্রতার রাজ্যে উঠিয়া যাইতে লাগিল।

ইহার কিছুদিন পূর্বেই প্রকাশচন্ত্রের বড় মেরে স্থারের বিবাহ হইরাছিল। স্থার ধর্মদীলা রমণী । ছিলেন। আমরা তাঁহাকে অভিশর শ্রদ্ধা করিতাম। এই স্থারের জন্ত প্রকাশচন্ত্র ও তাঁহার পত্নীতে ঘোর সংগ্রামের মধ্যে পড়িরা উহাতে জয় লাভ করিতে হইরাছিল। সেই জন্তই স্থারের জাবনের ছঃথের কাহিনী বর্ণনা করিব। ইহা পাঠ করিয়া বিয়োগান্ত উপত্যাসের মর্ম্মান্তিক কাহিনী বলিয়া মনে হইবে। কিন্তু তাহা হইলেও এই ঘটনা সত্য। ব্রাহ্মসমাজের অনেক প্রক্ষ রমণী এই ঘটনা জানেন; সকলে জানেন বলিয়াই আজ লিখিতেছি।

স্থাবের বিবাহের বয়স হইল; পিতা মাতা পরিণর সম্বন্ধে তাঁহার মনের ইচ্ছা জানিতে চাহিলেন। স্থার একটুকু কাগজে লিখিয়া দিলেন—"আমি বুন্দাবনকে ভালবাসি।"

এই বৃন্দাবন নিম জাতির একটি সচ্চরিত্র যুবক। সে
হিন্দুসমাজ হইতে গ্রাহ্মসমাজে আসিয়া যোগ দিয়ছিল।
প্রকাশচন্তর বৃন্দাবনকে ভাল ছেলে বলিয়াই জানিতেন।
মতরাং তাঁহার সরল ও উদার চিত্ত বৃন্দাবনের হত্তেই
কণ্ডা সমর্পণ করিতে প্রস্তুত হইল। কিন্তু আত্মীর
সজনেরা ভয়ানক গোলমাল আরম্ভ করিলেন। প্রকাশচন্দ্র উচ্চ বংশের বঙ্গজ্ঞ কায়স্থ; তাঁহার পত্নী রাজা প্রতাপআদিত্যের বংশের কভা; এখন কি না ছোট জাতির ছেলের
সঙ্গে মেয়ের বিবাহ দিবেন! হিন্দুসমাজের আত্মীয়েরা
কেমন করিয়া এই দুশু দর্শন করিবেন? কিন্তু প্রকাশচন্ত্র
কোমলহদয়া কন্ত্রার অমুরোধই রক্ষা করিলেন; বৃন্দাবনের
সঙ্গেই স্পারের বিবাহ হইয়া গেল।

ঈশবের কি ইছো, তাহা কে বলিবে ? এই বিবাহের পরিণাম অতি ভয়ানক হইয়া দাঁড়াইল। বৃন্দাবন ব্রাহ্মসমাজ ত্যাগ করিল; তাহার সঙ্গে সঙ্গে প্রেমময়ী সাধ্বী পত্নীকেও ত্যাগ করিয়া সে প্নর্কার প্রাচীন হিন্দ্সমাজস্থ আর একটী বালিকার পাণিগ্রহণ করিল।

বৃন্দাবনের বিবাহ তিন আইন অমুদারে রেঞিপ্টারী ইইরাছিল। আদানতে অভিবোগ উপস্থিত হইলেই তাহাকে কঠিন শাস্তি পাইতে হইত। কিন্তু মুদার কি সেই রকমের মেয়ে ? তিনি স্বামীর বিরুদ্ধে একটি কথাও উচ্চারণ করিলেন না, নিজের অনৃষ্টকেও ধিকার দিলেন না; স্বামীর প্রতি বে প্রেম এবং সেই প্রেমের প্রতি উপেক্ষার যে ক্লেশ—এই উভরকেই নিভ্ত মর্ম্মস্থানে গোপন রাথিয়া ঈশবের সেবিকা হইবার জন্ম প্রস্তুত হইতে লাগিলেন। তিনি আপনার অঙ্গের আভরণ খুলিয়া রাথিয়া ম্বথের স্পুহা বর্জন করিয়া ব্রন্সচারিণী হইলেন।

এই ঘটনার প্রকাশচন্ত্রের অনেক পরিচিত ব্যক্তি তাঁচাকে ভং সনা করিতে লাগিলেন। অনেকেই বলিলেন, "আমরা ত আগেই এই বিবাহে বাধা দিয়াছিলাম; কিন্তু প্রকাশ বাব্র সব বিষয়েই বাড়াবাড়ি। তিনি আমাদের কথা ত শুনিলেন না; এখন তাহার ফল ভোগ করুন।"

বিখাসী প্রকাশচন্দ্র লোকের এই তিরস্কারে কি
অন্থতাপ করিলেন ? যাহা করিয়াছেন তাহা কি অন্তার
কার্য্য বলিয়া ব্ঝিলেন ? একটি দিনের জন্তও নয়। এই
ঘটনার মূলে যে ঈখরের গৃঢ় উদ্দেশ্ত আছে, ঈখর যে
স্থলারকে সেবার গৌরবে গৌরবাহিতা করিবেন—প্রকাশচন্দ্র তাহা স্পষ্টই উপলব্ধি করিতে পারিলেন। স্থতরাং
তাঁহার আর ক্ষোভের কারণ রহিল না। প্রকাশচন্দ্রের
বিখাসের বল ও জ্দরের শক্তি যে কত, তাহা আমরা এই
ঘটনার ঘারাই অন্থমান করিতে পারি।

সোভাগ্যবশত: স্থপারের সঙ্গে আমার আলাপ ছিল।
আমি তাহার মহবের কথা জানি। বিধাতার গুঢ় কৌশলে
অকল্যাণের মধ্য দিয়াই কল্যাণ উৎপত্ম হইয়াছিল। স্থপার
বামার প্রেমে বঞ্চিতা হইয়া ঈশরের প্রেমেই স্কুড়াইতে
চাহিয়াছিলেন; তিনি জননার মৃত্যুর পর ব্রভধারিণী
হইয়া তাহার অসমাপ্ত কার্যকেই সমাপ্ত করিয়া তুলিতেছিলেন। হায়, এমন সময় নির্দির মৃত্যু আদিয়া স্থপারের
জীবনকুস্থম ছিয় করিল। এই সেবাপরায়ণা কল্পার
মৃত্যুতে প্রকাশচক্র ঈশরকে কি বলিলেন ? তিনি কন্যার
আদ্ধের দিন বিশাসে পূর্ণ হইয়া ভগবানকে বলিলেন—
"আমার ডান হাতথানি * যথন লইয়া গিয়াছ, তথনপ্ত
অভিযোগ করি নাই; এখন অপর হাতথানি লইয়া গেলে,
তথাপি আমার কোন অভিযোগ নাই—"। আফ আয়

^{*} একাশচন্দ্রের পদ্ম।

প্রকাশচন্দ্রের সকল কথা মনে নাই, কিন্তু তাঁহার বিশ্বাসোজ্জল ও প্রেমোদীপ্ত মুখচ্ছবিতে যে স্বর্গের শোভা দেখিরাছিলাম, তাহা এখনও মনে আছে।

স্থুসারের বিবাহ ব্যাপারের পর প্রকাশচক্র ও তাঁহার পত্নী বেহারের একটি বিশেষ কার্য্য সম্পন্ন করিবার জ্ঞ প্রস্তুত হইলেন। বৈহার অঞ্চলে স্ত্রীক্রাতির ছঃথের স্থার সামা নাই। ভদ্র পরিবারের মহিলাগণও অশেষ নির্যাতন স্থ করেন। তাঁহাদের মধ্যে একটুকু জ্ঞানের আলোক প্রবেশ করে নাই। এসকল মহিলাগণের শিক্ষার জন্ম তাঁহার। চেষ্টা করিবেন। কিন্তু প্রকাশচক্র গবর্ণমেণ্টের কার্য্যেই অধিক সময় ব্যস্ত থাকেন। এজন্ম ভাঁহার व्यक्षांत्रिनी दिवी व्यवात्रकामिनीहे डेक क्षिन कार्यात्र क्रम কঠোর সঙ্কল গ্রহণ করিলেন,--তিনি গৃহসংসার-স্বামী ও পুত্রকন্তা সকলই দূরে রাখিয়া লক্ষ্ণে চলিয়া যাইবেন; সেই প্রোঢ় বয়সে লক্ষ্ণৌ খ্রীষ্টানদিগের বোর্ডিঙে থাকিবেন এবং ট্রেনিং স্কলে উৎকৃষ্ট শিক্ষা লাভ করিবেন: তাহার পর বাঁকিপুর আসিয়া মেয়েদের জ্ঞ স্কুল ও বোর্ডিং थुनिद्यन ।

একটি বঙ্গমহিলার প্রোঢ় বরুসের এই সংকল্পের কথা শুনিয়া সকলেই বিশ্বিত হইলেন। বাঁকিপুরের অনেক ব্রান্ধ তাঁহার এই সংকল্পে বাধা দিতে লাগিলেন। তাঁহারা বলিলেন—"সে কি কথা ? খর-সংসার ফেলিয়া কোথার যাইবেন ? এই বয়ুসেও কি মেমদের কাছে গিয়া লেখাপড়া শেখা সম্ভব ?"

তাহারা তথনও এই মনস্থিনী নারীর শক্তির পরিচয়
ভাল করিয়া পান নাই। প্রকাশচন্ত্র প্রেমেব সাধন হারা
এই রমণীর হৃদয়ে এমন এক শক্তি উৎপন্ন করিয়াছিলেন,
বে শক্তির সম্মুখে কোন বাধা বিয় দাঁড়াইতে পারিত না।
দেবী অংগারকামিনী একবার স্বামীর সঙ্গে দেশপ্রমণে
বাহির হইরাছিলেন। চিত্রকূট গম্ন করিয়া পান্ধী কি গাড়ী
কিছুই পাইলেন না, অথচ পথ চলিতে হইবে অনেক।
হাটি হোড়া পাওয়া গেল; কিন্তু অংগারকামিনী ত কোন
দিনই বোড়ার চড়েন নাই। বোড়ার না চড়িলেও সেদিন
বে অবস্থার পড়িলেন, সাহসের সহিত ভাহারই মত ব্যবস্থা
করিলেন; তিনি বীরাজনার স্কায় অখারোংণ করিয়া

চলিতে লাগিলেন। এই তেজ্বানী রমণী এখন আবার কুল চালাইবার মত শিক্ষা লাভ করিবার জন্ত লক্ষো চলিলেন। লক্ষোর বোর্ডিংএর কর্ত্তী একজ্বন ইংরাজ মহিলা। তিনি এই নৃতন রকমেব বাগালী স্ত্রীলোকটির বৈরাগ্য ও সংকরের বল এবং আশ্চর্য্য ধর্মভাব দেখিয়া ইহার প্রতি অতিশয় শ্রহা প্রকাশ করিতে লাগিলেন।

এই স্থানে প্রকাশচন্দ্রের মহন্তের বিষয় একবার চিন্তা করা আবশুক। তিনি ডেপ্ট কালেক্টর; সরকারি কর্মে প্রারই ব্যস্ত থাকিতে হয়। ধর্ম্মগাধনে সময় অভিবাহিত হয়; অথচ স্বয়ং সংসার ও সন্তানদিগের ভার গ্রহণ করিয়া পত্নীকে হিন্দুস্থানী নারীদিগের হুংথ মোচনের অক্স লক্ষ্মে পাঠাইয়া দিলেন। ঈশ্বর-প্রেমিক ধার্ম্মিক লোক ব্যতীত এ রকম কার্য্য কি যে-সে লোকের পক্ষে করা সন্তব ? এই সময় দেবী অব্যারকামিনা লক্ষ্মে ইইতে প্রকাশচন্দ্রকে বেসকল পত্র লিখিতেন, তাহার একথানি পত্রের কিয়দংশ এথানে প্রকাশ করিতেছি:—

"তুমি যাহা বলিরা দিবে, এ দাসী প্রাণ দিরা তাহা করিতে চেই। করিবে। * * আর কি কঠিন কাজ মা দিবেন, যা আমগ্রা করিতে পারিব না ? না পারি করিতে করিতে তো যাইতে পারিব ? * * যদি আমাদের ঘারা তাঁহার করাইতে ইচ্ছা হয়, অবগ্রই পারিব। * * সমন্ত রক্ত দিলেও কি মার ইচ্ছা পূর্ণ হইবে না ? * * তোমার সাধ পূর্ণ করিবার জক্ত মা বে এ জীবন কিনিরাছেন। যধন তাবি, তথন বে কি স্থ পাই, তোমাকে কি বলিব ? * * যতই নিকট হইতেছি, ততই আরও নিকট হইতে ইচ্ছা করে। নৈকটের কি শেব নাই ?"*

অংথারকামিনী দেবীর লক্ষ্ণের শিক্ষাও শেষ হইতে লাগিল, আর কার্য্যকরনার তাঁহার এবং প্রকাশ-চল্লের চিন্ত আকুল হইরা উঠিতে লাগিল। ভবিদ্যতের কার্য্য সম্বন্ধে ইহারা কি রকম করনা করিতেন, তাহা "অংঘার-প্রকাশ" গ্রন্থ হইতে উদ্ধৃত করিতেছি। দেবী অংশারকামিনী তাঁহার ডারেরিতে লিখিতেছেন:—

"এই ত কাজের ব্নিয়াদ পড়িল। কত কাল যে করিতে হইবে, তাহাও জানিনা; কিন্তু করিতেই হইবে। একটি উপাসনা-গৃহ, একটি মেরেদের স্কুল, একটি পীড়িতাশ্রম, একটি ছাত্র-আশ্রম স্থাপন করিতে হইবে। স্কুল ত অতি শীঅ করিতে হইবে। খরচ আপাততঃ মানে প্রায় ১০০, শত টাকা করিরা লাগিবে।"

অবশেষে আথোরকামিনী দেবী লক্ষ্ণে হইতে শিক্ষালাভ করিয়া বাঁকিপুরে ফিরিয়া আদিলেন। বাঁকিপুরের খ্যাভ

অংশার-প্রকাশ প্রস্ত হইতে উদ্ধ ত।

নামা উকিল গুরুপ্রসাদ সেন মহাশয় অঘোরকামিনী দেবীকে অতিশর শ্রদ্ধা করিতেন। তিনি বাঁকিপুরের পুরাতন বালিকা স্থলটির ভার তাঁহার হত্তে অর্পণ করিলেন। তাঁহার চেষ্টার পনেরটি হিন্দুস্থানী বালিকা আসিরা স্থলে ভর্ত্তি হইল। ধীরে ধীরে দেবা অঘোরকামিনী মেয়েদের জ্ব্য একটি বোর্ভিং খুলিলেন। স্থলটি এন্ট্রেস্থলে পরিণত হইল। এই সময় প্রকাশচক্রের উপার্জ্জিত অর্থ হইতে কিছু কিছু টাকা দিয়া বোর্ডিংএর বায় নির্বাহ করিতে হইত। প্রকাশচক্র ও দেবা আঘোরকামিনীর কার্য্যের চিহ্নুস্করপ স্থল ও বোর্ডিংটি এখনও বাকিপুরে রহিয়াছে। বোর্ডিংএর মেয়েদের জ্ব্য প্রকাশচক্র তাঁহার নয়াটোলার বাড়ীর একটি অংশ ছাড়িয়া দিয়াছিলেন। এখন বোর্ডিং অ্ব্য বাডীতে উঠিয়া গিয়াছে।

ইহাঁরা শুধু স্কুল ও বোডিং করিয়াই দেবার কার্য্য সমাপ্ত করেন নাই। ত্র:খী ও পীড়িত লোকেরা ইহাদের গৃহে আশ্রর পাইত। প্রকাশচন্দ্র মধুর ধর্মোপদেশের দারা ছ:খীদিগকে সাস্থনা দান করিতেন: তাঁহার পত্নী সেবা ধারা রুগ্ন ব্যক্তিদিগকে হুস্থ করিয়া তুলিতেন। আমি বছ বংসর পূর্বের বাকিপুর গমন করিয়া প্রকাশচন্দ্রের গৃহে অতিথি হইয়াছিলাম। তৎকালে একজন যক্ষারোগগ্রস্ত ভদ্রলোক দপরিবারে প্রকাশচক্রের গৃহে বাদ করিতে-ছিলেন। বলিতে গেলে প্রকাশচক্র হঃখী, পাপী ও জীবন-সংগ্রামে ক্ষত বিক্ষত এবং শাস্তিহারা নরনারীমাতেরই পরম বন্ধ ছিলেন। তিনি ডেপুটি ম্যাজিষ্টেটের কর্ম্ম করিতেন। কিন্তু তাঁহাকে ধনী ও পদস্থ ব্যক্তিদিগের সঙ্গে ঘনিষ্ঠ ভাবে মিশিতে দেখি নাই। তিনি শোকার্ত্ত পাস্তিহার। একদল পুরুষ ও রমণীর সঙ্গে মিলিত হইয়া তাঁহাদের टिर्मार्थेत करमत मरक निरक्त दिर्मार्थेत कल मिनारेग **पिर्**जम ।

প্রকাশচন্দ্রের এইসকল সেবার কার্য্য সম্বন্ধে তাঁহার পুত্র শ্রীগৃক্ত স্ববোধচন্দ্র রায় ব্যারিষ্টার মহাশয় লিথিয়াছেন —

"পিতৃদেবের সমগ্র জীবন ঈশ্বরচরণে উৎসর্গীকৃত হইয়াছিল।
বত দিন গবর্গমেন্টের চাকুরী করিরাছেন সমৃদর অবসর সময় ধর্ম
সাধনে, ধর্ম প্রসকে, সাধ্সক সভোগে, প্রাক্ষসমাজের ও কনসমাজের
সেবার বার করিরাছেন। এসকলের জন্ম শরীরকে শরীর, অর্থকে
অর্থ জ্ঞান করেন নাই। সরকারি কর্ম্ম হইতে অবসর গ্রহণ করিরা

বিশ্রাম করিবার জন্ম একটি দিনও অপেকা করেন নাই; বরং শীত্র ঈবরের সেবার গৃহীত হইবার জন্মই ব্যাকুল হইরাছিলেন।"*

্থেকাশচন্দ্র মৃত ও জীবিত ছই জন মহাপুরুষের জীবনের আদর্শ আপনার হৃদর-পটে আঁকিয়া লইয়াছিলেন। মহাত্মা বিশু তাহার ধর্মগুরু ও ঋবি কাউণ্ট টল্টয় তাহার জীবনের পরম বন্ধু ছিলেন। সকলে জানেন উক্ত ছই মহাত্মা পাপী ও অসহায়ের পরম স্বস্থৎ। বিশু শিশুদিগকে পরিকার ভাষায় বলিয়াছেন—"আমি হুঃখী পাপীর জ্লুই এই পৃথিবীতে আদিয়াছি। লোকের সেবা পাইতে আমি আসি নাই, কিন্তু আমিই লোকের পরিচর্যা করিব। নরনারীর মৃক্তির মূল্য স্বরূপ আমিই আমার জীবন দান করিব।"

এই মহতী বাণী ভক্ত ও সেবাপরায়ণ খ্রীষ্টানদিপের
অন্তরে কিরুপ করণা ও সেবার ভাব জাগ্রত করিরাছে,
তাহা আমরা সকলেই জানি। এই মহতী বাণী প্রকাশচল্লের অন্তরে করণা ও প্রীতি উচ্ছৃসিত করিয়া তুলিত।
আমি যথন বাকিপুরে বাস করিতাম, তথন পাপপল্পে
পতিতা এক অভাগিনী নারী প্রকাশচল্লের আশ্রম
গ্রহণ করিয়াছিল। এই গ্রীলোককে আশ্রম দেওয়ার
প্রকাশচল্লের বন্ধুগণ তাঁহাকে তীব্র ভর্ৎসনা করিয়াছিলেন।
কিন্তু প্রকাশচল্লে করণায় আদ্র ইইয়া অশ্রুসিক্ত নয়নে
বিলয়াছিলেন—ধ্যামি পাপীদের জন্ত। আপনারা আমাকে
হংথী ও পাপীদের দলেই রাঝিয়া দিবেন। আমি ঘেন
তাহাদের জন্তই অশ্রবিসর্জন করিতে পারি।"

আমরা জানি প্রকাশচন্দ্র পাপীর প্রতি সহামুভূতি প্রকাশ করিতে গিয়া বন্ধুদিগের সহামুভূতি হইতেও বঞ্চিত হইয়াছেন। তৃঃখী ও শান্তিহারা নরনারীর প্রতি প্রকাশচন্দ্রের সহামুভূতি কিরপ প্রবল ছিল সে বিষয়ে আমি স্থানে স্থানে বর্ণনা করিতে চেষ্টা করিব।

একবার শীতকালে বাঙ্গলাদেশের একটি সার্কাদের
দল বাকিপুরে গিয়া উপস্থিত হইল। ভয়ঙ্কর শীতে ঐ
দলের একটি যুবকের নিউমোনিয়া রোগ জন্মিল। যুবকটি
বিদেশে অসহায় অবস্থায় রোগে পড়িয়া অস্থির হইয়া
উঠিল। এই অসহায় যুবকের কঠিন পীড়ার কথা প্রকাশচক্র ও তাঁহার পত্নী শুনিতে পাইলেন। আর কি তাঁহারা

^{*} আন্ধৰ্মভায় পঠিত প্ৰবন্ধ হইতে উদ্ধ ত।

স্থির থাকিতে পারেন ? যুবক কোথাকার কে ? কি রকম চরিত্র ? সেকল বিষয়ে চিস্তা না করিয়া যুবকটকে নিজেদের বাড়ীতে লইয়া আসিণেন; এবং চিকিৎসা ও সেবা দারা তাহাকে স্বস্থ করিলেন। যুবকটি সবল হইলে পর তাহাকে পাথেয় থরচ দিয়া তাহার বাড়ীতে পাঠাইয়া দিলেন।

প্রকাশচন্ত্রের পত্নী বাকিপুরের কোন অসহায় লোকের গৃহে দ্রীলোকদিগের ও শিশুদের পীড়ার সংবাদ পাইলেই সেবার জন্ম সে স্থানে গিয়া উপস্থিত হইতেন। তিনি এমন কোমল স্নেহে পূর্ণ হইয়া রুয়া রমণীদিগের সেবা করিতেন যে তাহারা তাহাদের অন্তরস্থিত ভাবাবেগে আকুল হইয়া তাহাকে মাতৃ সম্বোধন করিত। দেবী অঘোরকামিনার সেবা ও সাধনা সম্বন্ধে খ্যাতনামা স্বর্গীয় প্রতাপচন্দ্র মজুমদার মহালয় তংপ্রাত 'প্রাচিরিত্র' গ্রন্থে লিখিয়াছেন:

"অঘোরকামিনী অতি শীঘ্রই পরোপকার এতে এতাধিক অমু-রাগিণা ও উৎসাহী হইয়া উঠিলেন যে, অঞ্জের দেবা তাঁহার জীবনের প্রধান কাষ্য হইয়া উঠিল। * * একদিন সমাচার আসিল বাকিপুরের কোন উচ্চ কর্মচারীর পঞ্চা প্রস্ববযায় পাড়িত অবস্থায় পড়িয়া আছেন, তাহাকে এবং তাহার রুগ্ন শিশুকে সেবা করিবার লোক নাই, কিন্তু গুনিবা মাত্র তিনি সেই স্থানে গমন করিলেন। এবং যদিও এই পরিবার তাহার নিকট সম্পূর্ণ অপরিচিত, তথাপি সমস্ত বিন ইহাদের সেবা করিলেন। কিন্ত শিশুটিকে বাঁচাইতে পারিলেন না। তিনি আর এক দিন শুনিলেন একটি অতি নীচ জাতীয় স্ত্ৰীলোক প্ৰস্বাস্তে অতিশয় স্কুণ্ম হইয়া পডিয়াছে। ক্রতগতি সেখানে গিয়া দেখেন * * খরে ভয়ানক ত্র্গন্ধ, **मगा नाहे, तक्ष नाहे, उपेथ नाहे, भशा नाहे। उपेक्टिंड इल्हा माज** তিনি নিজ পরিচিত চিকিৎসকের জন্ত লোক পাঠাইলেন, নিজের গৃহ इहेट्ड भया ७ वज्र स्नाहितन এवः यहत्य बाँठा नहेवा मनिन चत्र পরিষ্ণার করিতে ব্যস্ত হইলেন। * * অঘোরকামিনী প্রতি বংসর অনেকগুলি আত্মীয় বর্জু সঙ্গে করিয়া রাজগৃহ-নামক বৌদ্ধতীর্থ প্রাটন ক্রিতে যাইতেন। ধশ্মসাধন ক্রাই এই প্রাটনের এক মাত্র लका। इहे जिन निन मिथारन धावल छे९मारह धर्मा९मव विज्ञालन, গমা পথে লোকদিগের নিকট প্রকাগ্ত উপদেশ ও নগর সকীওন করিতেন। এইরূপে তিনি ধর্মান্তা স্বামীর দক্ষে নিগুঢ় ভক্তি, নিগু। ও উচ্চতর ব্রত পালন করিয়াছিলেন। ঈশবরোপাসনায় অংখার-কামিনীর অসামাক্ত ভক্তি দেখিয়া আচাধ্য কেশবচন্দ্র অভিশয় সম্ভোষ প্রকাশ করিয়াছিলেন। * * এীবুক্ত প্রকাশ6ন্তা রার তাহাকে সহধ্মিণা রূপে পাইরা ধন্ত হইরাছেন, তিনি একাশচন্ত্রকে পতিরূপে পাইরা ধন্যা হইয়াছিলেন এবং আমরা তাহাদের উভরকে আছা ঐতি অর্পণ করিয়া সুধী হইয়াছি, উপকৃত হইয়াছি, কৃতাথ হইয়াছি।"

আমার এই ওচনার মধ্যে সকলেই হয় ত একটি বিষয় লক্ষ্য করিবেন। আমি সর্বত্র প্রকাশচন্দ্রের সঙ্গে সঙ্গে ভাহার পত্নীর কথাও লিখিয়া যাইতোছ। লেখাই প্রয়োজন হইয়াছিল। কারণ, প্রকাশচন্দ্র তাঁহার প্রেমমরী পত্নীর জীবনের সঙ্গে আপনার জীবন এক করিয়া ফেলিয়াছিলেন। কেহ মনে করিবেন না যে এইসকল উপস্থাসের করিত কথা অথবা কাব্যের ভাবময় কবিত্ব। প্রকাশচন্দ্র ও দেবী আঘোরকামিনী এক হৃদয় হইয়া ছুল্লনেই ছুল্লনের সাহায়েছ ভিকর সাধনা এবং সেবার কার্য্য সম্পন্ন করিতেন। স্থতরাং পত্নীর সমস্ত কথা ত্যাগ করিয়া শুধুই স্থামীর কথা বলা এক রকম অসম্ভব।

কিন্তু আর আমাকে দেই পুণাবতী নারীর কথা
লিখিতে হইবে না; কঠোর বৈরাগা এবং অতিরিক্ত
পরিশ্রম দেবা অঘোরকামিনীর সঞ্ছ হইল না; শরীর
ভাঙ্গিয়া পড়িল; তিনি স্বামী ও কন্তার হত্তে তাঁহার
কাগাভার অর্পণ করিয়া ইহলোক হইতে প্রস্থান করিলেন।

প্রকাশচন্দ্র তাঁগার জীবনস্থিনীকে হারাইয়া কি অবসর হইয়া পড়িলেন ? তাহা নহে। ভক্তবংসল ভগবান ভক্তের অর্দ্ধাঞ্চ কাড়িয়া লইয়া তাহার ক্ষতিপূরণ করিলেন। তিনি মৃত্যুর আলোকে প্রকাশচন্দ্রের নিকট অমৃতলোক উজ্জল করিয়া তুলিলেন। প্রকাশচন্দ্রে এই ঘটনার পর করুণাময়ের আশ্চর্য্য কুপায় ধর্ম্মরাজ্যের অনেক উর্দ্ধে উঠিয়া গেলেন।

অতঃপর প্রকাশচক্র কয়েক বংসর চারুরি করিয়া,
সন্তান ও আপ্রিত লোকদিগের প্রতি যে কিছু কর্ত্তব্য ছিল,
তাহা সম্পন্ন করিলেন। অবশেষে কর্ম হইতে অবসর
গ্রহণ করিয়া প্রচার-ব্রত সবলম্বন করিলেন। তিনি
বিশেষ কোন সমাজের প্রচারক ছিলেন না বটে কিছ্
প্রচারকের কার্য্য করিয়াই জীবন অতিবাহিত করিয়াছেন।
প্রকাশচক্র নিজে যে ঈশরের প্রেম লাভ করিয়া ছঃখ ও
প্রলোভনকে জয় করিয়াছিলেন এবং আপনাকে কৃতার্থ
মনে করিতেন, নরনারীর নিকট সেই প্রেমের কাহিনী
প্রকাশ করিবার জন্ম আকুল হইয়াছিলেন। যুক্তপ্রদেশই
বা জানে কে, আর আসামই বা জানে কে ? যেখানেই
ধন্মের জন্ম ত্রিত নরনারীর সংবাদ পাইতেন, সেইখানেই
প্রেমের সমাচার লইয়া উপস্থিত হইতেন। ক্রম শরীরের
দিকে একবারও দৃকপাত করিতেন না। তিনি বধন
ভক্তিতে বিগণিত হইয়া চোথের জল ফেলিতে কেলিতে

প্রেমের মাহাত্ম্য কীর্ত্তন করিতেন, তথন কোন্ প্রুষ কোন্
নারী অশ্রু সংবরণ করিতে পারিতেন ? তাঁহার মত মিষ্ট
উপাসনাও পুব কম লোককেই করিতে দেখা যার। বাঙ্গালা
বই অতি অল্লই পড়িতেন, তব্ও তাঁহার উপাসনা ও
উপদেশের ভাষা বেন মধু বর্ষণ করিত। এইসমস্ত
কারণেই তিনি ভৃষিত নরনারীর চিত্ত অমৃতরসে পূর্ণ
করিতে পারিতেন।

প্রকাশচন্দ্র শাস্তিহার৷ নরনারী ও শোকার্তদিগের পরম বন্ধু ছিলেন। বেসকল পুরুষ ও রমণী জীবনের পরীক্ষায় ভীত ও হাদয়ের সংগ্রামে কত বিক্ষত হইতেন, এবং শান্তিহারা হইয়া মানসিক বন্ত্রণায় ছটফট কবিতেন, প্রকাশচন্দ্র তাঁহাদের মনের ভাব অবগত হইতে পারিলেই প্রেম লইয়া তাঁহাদের কাছে উপস্থিত হইতেন। পুরুষট হউন আর স্ত্রীলোকই হউন প্রকাশচন্ত্রকে আপনার লোক মনে করিয়া নি:সম্ভোচে মনের ভাব বাকে করিতেন। প্রকাশচন্দ্র তাঁহাদের সঙ্গে উপাসনা ও ধর্ম্মালোচনা করিয়া তাঁহাদের চিত্ত ঈশ্বরের দিকে ফিরাইয়া দিতেন। তথন ঈশবের প্রীতির অমৃত্ধারায় তাঁহাদের হৃদয় জুড়াইয়া আমি আট বংসর বাঁকিপুরে বাস করিয়া-ছিলাম; ঐ সময়ে দেখিতাম কোন ব্রাহ্মপরিবারে মৃত্যু এবং শোক উপস্থিত হইলেই প্রকাশচন্দ্র ছটিয়া সেই পরিবারে গমন করিতেন। তাঁহার উপাসনা ও ধর্ম্মোপ-বাক্তিরা সহজেই সান্তনা লাভ করিতেন।

প্রকাশচন্দ্রের মৃত্যুর পর এই অক্সদিন হইল শিলংপ্রবাসী ব্রাহ্মগণ ঢাকার তাঁহার শ্রাদ্ধ-ক্রিয়া সম্পন্ন করিরাছেন। ঐ দিবস কতিপর ব্রাহ্ম এবং একটি শ্রেদ্ধেরা নারী তাঁহার সাম্বনাদানের কথা বলিয়া শ্রোত্রুলকে বিহ্মিত করিয়া-ছিলেন। সেদিন একজন বি-এ উপাধিধারী ব্বক বলিতেছিলেন "প্রকাশচন্দ্র আমার পিতা, আমার শুরু এবং আমার বন্ধু ছিলেন।" যথার্থই প্রকাশচন্দ্রের সঙ্গে কোন কোন পুরুষ ও নারীর এই রকম সম্বন্ধই স্থাপিত হইয়াছিল। সেই জন্ত আজ আমরা কত লোক তাঁহার জন্য অশ্রুবিস্ক্রেন করিতেছি।

धार्माणहरूत क्षत्र (व कि जेशात १९ महर हिन, जाति

তাহা সকলকে বুঝাইতে পারিব না। তিনি সাধারণ ও নববিধান এই উভয় সমাজের লোকদিগকেই সমান ভাবে ভালবাসিতে পারিতেন। তিনি সাধারণ ও নববিধানের মতভেদের গণ্ডি অতিক্রম করিয়াছিলেন। ওধু তাহাই নহে। তিনি হিন্দু মুসলমান ও খ্রীষ্টান, বেহারবাসী ও বাঙ্গালী সকল লোককেই উদার ভাবে ভাগবাসিতে চেষ্টা করিতেন। "মিলনই" তাঁহার জীবনের মহামন্ত্র ছিল। তিনি তাঁহার পতাকায় "নববিধান" এই সাম্প্রদায়িক শকটি অন্ধিত না করিয়া "মিলন" শকটি অন্ধিত করিয়া লইয়াছিলেন। হিন্দু, ব্রাহ্ম, খ্রীষ্টান ও মুসলমান এই সকল সম্প্রদায়ের লোক ঈশ্বরপ্রেমে একপ্রাণ হইরা কবে প্রেমের রাঞ্জ প্রতিষ্ঠা কহিবে—ইহাই তাঁহার চিস্তার বিষয় ছিল।

প্রকাশচন্দ্রের পুত্র ব্যারিষ্টার শ্রীযুক্ত মবোধচন্দ্র রায় মহাশয় লিখিয়াছেন—

"প্রেম তাঁহার জীবনের যেন মূল মন্ত্রস্কপ ছিল। তিনি বিখাস করিতেন ধর্মজীবনের প্রেষ্ঠ সম্পদ প্রেম। এই সম্পদে তিনি কিরূপ ধনী ছিলেন বাঁহার। তাঁহার নিকটে আসিরাছেন, সকলেই জানেন। কিরূপ আকুল প্রেমের সহিত তিনি তাঁহার সহধর্মিগার, বন্ধুজনের ও তাঁহার সম্পর্কিত প্রত্যেকের মাধ্যাত্মিক সেবা করিতেন, তাঁহাদের মূখে সামাত্ম ছংথের কথা শুনিলে তিনি কিরূপ বাস্ত হইরা পড়িতেন, সকলেই তাহা লক্ষ্য করিয়াছেন। প্রেমের খাতিরে তিনি সকল লাঞ্জনা, সকল কঠোরতা, সকল পরিশ্রম অনায়াসে সফ্ল করিতেন। বেখানে দ্রইটি হাদর কোনও কারণে পরম্পার হইতে বিচিন্ন হইরা পিরাছে, সেইখানেই তিনি তাঁহার আকৃল প্রার্থনা ও অশ্রুজন লইরা উপন্তিত ইইরাছেন। * * বিগত করেক বৎসরের মধ্যে তিনি বেখানে বেখানে ত্রমণ করিয়াছেন, কন্ত আত্মাকে সাহাব্য ও সান্ত্রনা দিরাছেন। তাঁহাদের অনেকের পত্র পাইরা মনে হয়, আজ পিতৃদেবের তিরোধানে তাঁহাদের শোক আমাদের অপেক্ষাও গভীর।"

অনেক বংসর পূর্বেই প্রকাশচন্তের বহুমূত্র রোগ জিমিয়াছিল। এবার সেই রোগ কঠিন হইয়া দাঁড়াইল। তিনি জীবনের শেষ পাঁচশ দিন কঠিন পীড়ায় একেবারে শক্তিহীন হইয়া পড়িয়াছিলেন। এই সময় রোগের যন্ত্রণার মধ্যেও তিনি ঈশ্বরে চিত্ত সমাধান করিয়া পসর মুখে থাকিশেন। তাঁহার পুত্র বাারিষ্টার স্ব্বোধচক্তা রায় লিখিয়াছেন

''অহ্পের শেব পঁচিশ দিন তিনি প্রার কোন কথা বলিতে পারি-তেন না। কিন্তু বে তু-একটি কথা বলিরাছেন তাহাতে তাঁহার জীবস্ত ব্রহ্মামুরাগ ও অপরের কলাপের জক্ত বাাকুলতারই পরিচর দিরা পিরাছেন। অভিবোগের কিখা শারীরিক বন্ত্রণার পরিচারক একটি কথা, একটি অকর, একটি কাতরধ্বনিও কথনও মুধ হইতে বাহির করেন নাই। মুখের ভাবেও কথনও কোন বন্ধণার পরিচয় দেন নাই। উাগর গল্পীর প্রদন্ন মুর্ত্তি যেন সে রোগশ্যাকে এক দেব-আভায় আলোকিত রাথিত। * * এইরূপে পিতৃদেব পৃথিবীতে নিভা ঈশ্বর সহবাসের ও মধুর প্রেমের জীবনের দৃষ্টান্ত দেখাইরা, শান্তি ও আনন্দ সজোগ করিতে করিতে গত ৭ই ডিসেম্বর পূর্ণিমা রক্ষনীর গ্রমান সময়ে ধীরে ধীরে এ মর্ত্তাধাম হইতে চলিয়া গেলেন; অমরধামে গিয়া জীবনের দেবভার সহিত, সাধুভক্তগণের সহিত ও জননীদেবীর সহিত চির-মিলনে মিলিত হইপেন।" *

এ সংসারে প্রকাশচন্দ্র এক কন্তা ও তিন প্র রাধিয়া
গিয়াছেন। জ্যেষ্ঠ প্র স্থানাগচন্দ্র রায় কলিকাতা হাইকোটের ব্যারিষ্টার। মধাম প্র শ্রীষ্ক্ত সাধনচন্দ্র রায়
বিলাতে ইঞ্জিনিয়াবের কায়্য করিতেছেন। তৃতীয় পুর
শ্রীষ্ক্ত বিধানচন্দ্র রায় ইংলগু হইতে এম-ডি পর্বাক্ষায়
উত্তীর্ণ হইয়াছেন। আমরা আশা করি তাঁহারা তাঁহাদের
ধার্ম্মিক পি গার একথানি জীবনচরিত প্রকাশ করিবেন।
উহা বে সকল সম্প্রদায়ের লোকের নিকট আদৃত হইবে,
তাগাতে আর সন্দেহ নাই।

শ্ৰীঅমৃতলাল গুপ্ত।

প্রশ

(জাপানি কবিতা)

আবার কবে মিলন হবে ?
প্রশ্ন করে বঁধু — ধরিয়া হুই কর ;
আকাশ পানে চাহিয়া থাকি
কহিতে নারি, শুধু নয়ন ঝর ঝর !

অশ্রণারা মুছারে দিয়ে
কহিল বঁধু ধীরে—হবেই সে মিলন;
কিন্তু কোথা কত সে দূরে
জানি না হার কোন সে শুভক্ষণ!

बीयिननान गत्नाभाशात्र।

শ্রাদ্ধনভার পঠিত প্রবন্ধ হইতে উল্পত।

পরভৃত

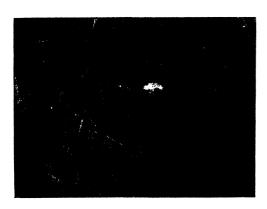
কোকিলের সংস্কৃত নাম পরভ্ত, পরপুই, অগুপুই, ও কাকপুই। কোকিলাশাবক ভিন্নজাতীয় পাথী দ্বারা পালিত হয় বলিয়া পরভ্ত নাম পাইয়াছে, আর কাক দ্বারা পালিত হয় বলিয়া কাকপুই নাম পাইয়াছে। কোকিলের পরভ্ত ও কাকপুই প্রভৃতি নাম কার্মনিক নহে।

Darwin লিথিয়াছেন "* • * instinct impels the cuckoo to migrate and to lay her eggs in other birds' nests."

কুকু অন্ত পাধীর বাদায় ডিম পাড়িরা যায়, নিজে কোন বাদা প্রস্তুত করে না, শাবককে মোটেই পালন করেনা, ডিম মাটতে পাড়ে, Wagtail, Hedge Sparrow প্রভৃতি পাধীর বাদায় ডিম রাখিবার স্থবিধা প্রতীক্ষা করিতে থাকে, স্থবিধা পাইলে তাহাদের বাদায় ডিম রাখিয়া আসে, এক বাদায় হুইটা ডিম রাখে না ইত্যাদি অনেক বিষয় কুকু সম্বন্ধে প্রাণিতশ্ববিং পণ্ডিতগণ উল্লেখ করিয়া-ছেন।

কোকিল কুকু জাতীর পাথী। আমাদের দেশের কোকি-লের ব্যবহার কুকু পাথীর ব্যবহারের মতন কিনা তাহা দেখিতে হইবে।

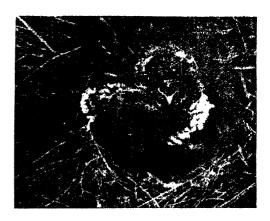
কোকিল বার মাস আমাদের দেশে থাকে না ইহা কথ স্বীকার করিতে হইবে। উহারা কোথা হইতে আসে, আর কোথায়ই বা চলিয়া যায় তাহ। ঠিক করিয়া সকলেই মনে করেন যেথানে বসক্তের বলা যায় না। রাজত্ব সেইখানেই কোকিল থাকে। বসস্তকালে কোকিল আমাদের দেশে আসে তাই কোকিলের অন্ত নাম বসস্ত-দৃত। ইংরেঞ্বোও কুকুকে messenger of the spring বলিয়া থাকেন। কুকু এপ্রেল মালের মধ্যভাগে ইংলণ্ডে আসিয়া থাকে এবং জুলাই কি অগষ্ট মাসে ইংলণ্ড ছাড়িয়া চলিয়া যায়। আমাদের কোকিলও তাহাই করে, মার্চমানে এদেশে আসিয়া জুলাই মাসে এদেশ ত্যাগ করিয়া हिना यात्र । উৎকল দেশে ও মধ্যপ্রদেশে কোকিলকে (कार्हेनि वनिम्ना थारक। আষের আঁঠির ভিতরকার াসকেও কোইলি বলে। এরপ প্রবাদ প্রচলিত আছে বে



কৃক্-শাবক পালকপক্ষীর ডিম পিঠে তুলিয়া তুলিয়া বাদা হইতে ফেলিয়া দিতেছে।

আমের মধ্যে কোইলি না হইলে কোকিলের কুছস্বর কুতিগোচর হয় না; বস্তুত তাহাই সত্য। মার্চমাসের মধ্য বা শেষ ভাগে আমের কোইলি হইয়া থাকে, আর প্রায় সেই সময়েই কোকিল এদেশে দেখা দেয়।

কুকু ইংলগু ছাড়িয়া যাইবার সময়ে Hedge Sparrow, Wagtail প্রভৃতি পাথীর বাসায় ডিম রাথিয়া যায়, আর আমাদের দেশের কোকিল কাকের বাসায় ডিম রাথিয়া যায়। কাক ডিমের উপর তা দেয়, শাবক হইলে যত্ন সহ-कादत भागन कदत ও স্বত্ত্ব উহাদিগকে আহার দেয়। त्काकिन मारक प्रवत ७ शृष्टे इहेरन এवः वह्नमृत উড়िश्रा যাইতে ও নিজের আহার সংগ্রহ করিতে সমর্থ হইলে পালনকত্রীকে ত্যাগ করত: জন্মস্থান ছাড়িয়া বসস্তলীলায়িত স্থানে প্লায়ন করে। পার্কত্য প্রদেশবাসী অধিকাংশ **গোকেই কাক দারা কোকিল-শাবককে** পালিত হইতে দেখিয়াছে। পুষিবার অভিপ্রায়ে অনেককে কাকের বাসা হইতে কোকিল-শাবক আনিতে দেখা গিয়াছে। আমার বাড়ীতে একটা নারিকেল গাছ আছে। উপরে প্রতি বৎসর কাকে বাসা নির্মাণ করিয়া থাকে। ছই বৎসর যাবৎ উক্ত বাসায় কোকিল ডিম পাড়িয়া যাইতেছে। গত বৎসর যথন কাকের ছানাগুলি বড় হইল, বাসা হইতে বাহির হইয়া বুকের শাধায় বসিতে আরম্ভ কবিশ তথন আমরা দেখিতে পাইলাম উহাদের একটা কাক ও একটা কোকিল-শাবক। কিন্তু কাক উভয় শাবককেই অভিশয় যত্ন সহকারে পালন করিভেছিল। এক



কুক্-শাবৰু বাসার নিকট কাহাকেও আসিতে দেপিলে সাপের মতো গর্জন করে।

দিন কোকিল-শাবকটা কোথায় পালাইয়া গেল আব আমরা দেখিতে পাইলাম না। এবাবেও তাগাই ঘটগাছিল। যথন কাক শাবক চুইটাকে বাসা হইতে বাহিব কবিল, তথন দেখিলাম একটা কাক আর একটা কোকিল-শিভ। উহারা উভয়ে অনেক সময় বৃক্ষণাথায় বসিয়া থাকিত, কাক যত্নসহকারে উভয়কেই খাওয়াইত। পরে কিছু দিন শাবক ছুইটা কাকেব সঙ্গে সঙ্গে ইভপ্ত উড়িয়া বেডাইল। একদিন কোকিলটা কোন দিকে উভিয়া গেল আমরা আর দেখিতে পাইলাম না। ক কি-শবিক এখনও তাহার মার দক্ষে উড়িয়া বেড়াইতেছে, তাহার মা এথনও ভাহাকে আহার দিয়া প্রতিপাশন কবিতেছে। ছেলেরা এখনও এই কাক-শাবককে কোকিলের ভাই বলিয়া পরি-চিত করিয়া থাকে। আমার সম্পূর্ণ বিশ্বাস এই যে, কোকিল কাক ভিন্ন অপর কোন পাথার বাসায় ভিন পাড়ে না। নিমোক্ত কারণ দৃষ্টে তাহা বিশ্বাসযোগ্য বলিয়া মনে **इ**हेर्द ।

কোকিল আমাদের দেশে মাজ ইইতে জুলাই পর্যাপ্ত
অবস্থান করে। এই সময়ে যে সব পাথা বাসা নির্মাণ
করে ও ডিম্ব প্রস্রব করে, তাহাদেব বাসায় কোকিলের
ডিম্ব রাথিয়া যাওয়া সম্ভবপর বলিয়া বোর হইতে পারে।
যেসকল মাংসাশা পাথী ঐ সময়ে বাসা প্রস্তুত করে,
তাহাদের বাসায় কোকিল ডিম পাড়িবে এরপ মনে করা
অসক্ত। বুলবুল, পাপিয়া প্রভৃতি যে কয়েকটা পাথী

মে মাসে বা তংপুর্বে ডিম পাড়িয়া থাকে, ভাহাদের বাসা এত ছোট ও এরপ কোশলে নির্দ্মিত বে ভাহাতে প্রবেশ কবিরা ডিম পাড়িয়া আসা। কোকিলের পক্ষে অসম্বত । অধিকন্ত কোকিল-শাবক ঐসমন্ত পাখী অপেকা বড়, কাজেই চোকিল এরপ ছোট বাসার ও অক্ষম পালনক ত্রীর উপর নিজের শাবকের পালনের ভার অর্পণ করিয়া নিশ্চিন্ত থাকিতে পারে না, মৃতরাং বুলবুলের মতন পাখীর বাসার কোকিল ডিম পাড়ে বলিয়া মনে করা অসকত। বড় জাতীয় টিয়াপাখী আকারে কোকিলের মত। ভাহারা মার্চ্চ মাসে ডিম পাড়ে। কিন্তু টিয়াপাখী বুক্ষের কোটরে ডিম পাড়ে মৃতরাং সেখানে কোকিলের প্রবেশ করা সম্ভবপর নহে।

কোকিল মার্চ মাসে আমাদের দেশে আসে, স্থতরাং আসিবামাত টিয়া পাথীর বাসায় ডিম পাড়ে বলিয়া মনে করা অসঙ্গত। এক প্রকার ময়না আছে তাহারা চৈত্র মাসে ডিম পাড়ে, স্থতরাং তাহাদের বাসার কোকিল ডিম পাড়ে বলিয়া মনে করা বাইতে পারে না। ধনেশ পাথী বৃক্ষকোটরে বাসা নির্মাণ করিয়া মে মাসের মধ্যেই ডিম পাড়ে। ভিমরাজ পাথী আকারে ও বর্ণে কতকটা কোকিলের মতন; ইহারা মে ও জুন মাসে ডিম পাড়িয়া থাকে। ইহাদের বাসায় কোকিল ডিম রাথে বলিলে সম্ভব হইতে পারে। কিন্তু ইহাদের সংখ্যা এদেশে এত আরু ও এরাপ নিভ্ত স্থানে ইহারা বাসা নির্মাণ করিয়া থাকে বে কোকিল ইহাদের বাসায় ডিম পাড়ে বলিয়া অমুমান করা যায় না। কেহ কথনও কোকিল-শাবককে ভিমরাজ পাথী কর্তৃক পালিত হইতে দেখে নাই।

কাক বাসা নির্মাণ করিবার জন্নদিন পূর্ব্বে শলিক পাথী বাসা নির্মাণ করে । ইহারা আকারে কোকিল হইতে বেশী ছোট নয়; স্কৃতরাং ইহাদের বাসায় কোকিল ডিম রাখিতে পারে বলিয়া অনুমান করা যাইতে পারে; কিন্তু কোকিল তাহা করে না। হয়ত বখন শালিক পাখী বাসা নির্মাণ করে তখন ইহাদের ডিম পাড়িবার সময় হয় না, কিম্বা ইহাদের বাসায় ডিম রাখিয়া যাইতে কোকিল আদে ইছাকরে না, কেন না ইহাদের সহিত কোকিলের বর্ণের সামঞ্জভ নাই। বহুসংখ্যক শালিকের বাসা দেখিয়াছি, কিন্তু

কথনও শালিকের বাদার কোকিল-শাবক দেখিতে পাই নাই কিঘা শালিককে কোকিল-শাবক পালন করিতে কেহ দেখে নাই।

কাক বর্ষার প্রারম্ভে জুন মাসের মধ্যভাগে বাসা
নির্মাণ করিতে আরম্ভ করে। তথন গ্রীয়ের প্রাহ্যভাব
কমিতে থাকে, আর কোকিলও আমাদের দেশ ছাড়িয়া
ঘাইবার জক্ত বাস্ত হয়। তথন অক্ত কোন পাখীর বাসা
থাকে না। কিন্তু কাকের বাসা অনেক থাকে। তথন
কোন কাক বাসা নির্মাণ করিতে থাকে, কেহ বা ডিম
পাড়িতে থাকে। স্থবিধা ব্রিয়া কোকিল কাকের বাসায়
ডিম পাড়িয়া যায়। অক্ত কোন পাখীর বাসায় ডিম না
পাড়িয়া কাকের বাসায় ডিম রাথিয়া ঘাইবার নিয়োক
কয়েকটী কারণ নির্দেশ করা ঘাইতে পারে।

- >। কাকের সহিত কোকিলের বর্ণবৈষম্য কিছুই নাই, আকারেও সামান্ত পার্থক্য বলিলে চলে।
- ২। কুকু দেশ ত্যাগ করিয়া যাইবার সময়ে ডিম পাড়ে। কোকিলও পেটে ডিম লইয়া এদেশে আসে না কিছুকাল এদেশে অবস্থানের পর ডিম পাড়িয়া চলিয়া যায়। কাক ভিয় কোকিল-শাবক পালন করিতে পারে এমন কোনও পাখী সে সময়ে বাসা নির্মাণ করে না কিমা ডিম পাড়ে না, কাঞেই কোকিল কাকের বাসায় ডিম রাথিয়া যায়।
- ০। মুরগা ও পাতিহাঁস কিমা মুরগা ও কব্তরের ডিমের
 মধ্যে আকারের ষতটা পার্থক্য কোকিল ও কাকের
 ডিমের মধ্যে ততটা পার্থক্য নাই; বর্ণেরও বিশেষ কোন
 তারতম্য আছে বলিয়া অক্সতব করা যায় না। ডিমের
 বর্ণ ও আকার দেখিরা পালনকর্ত্রীর মনে কোনরূপ
 সন্দেহের উদ্রেক না হর তৎপ্রতি কোকিলের প্রধান লক্ষ্য
 থাকা সম্ভব। বর্ণ ও আকারের সাদৃশু দেখিতে গেলে কাক
 ও কোকিলের ডিমের মধ্যে বেরপ সদৃশু দেখা বাইবে
 অক্স কোন পাঝীর ডিমের মধ্যে ততটা দেখা যাইবে না।
 স্ক্তরাং কোকিল কেবল কাকের বানার ডিম পাড়িতেই
 পছন্দ করে। ক্রমে তাহাই উহাদের স্বভাব হইরা
 দাঁড়াইরাছে।
 - 8। Darwin निश्त्रिाह्न-"That the common

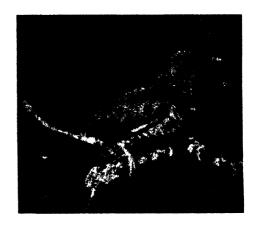


উড় ক্ৰু কুকু-শাৰক।

cuckoo * * lays only one egg in a nest so that the large and voracious young bird receives ample food."

পালনকত্রী ক্ষার্স্ত শাবককে থাওরাইতে সক্ষম হইবে বলিরা কুকু একটা মাত্র ডিম এক বাসার রাথিরা বার; আমাদের কোকিলেরও এ বিবেচনাটুকু থাকিতে পারে; স্থভরাং শাবককে যে পাথী ভালরপ থাওরাইতে ও পালন করিঙ্কে পারিবে তাহার বাসার ডিম রাথিরা যাইতে অবশুই চেষ্টা করিবে। অগ্রান্ত পাথী অপেক্ষা কাক ক্ষার্স্ত শিশুকে থাওরাইতে অধিকতর সক্ষম দেখিরা কোকিল কাকের বাসারই ডিম রাথিরা বাইতে অভ্যাস করিরাছে।

৫। আমাদের দেশ কাকবছল দেশ। এদেশে বত কাক আছে উল্ল কোন পাখী তত নাই। যে স্থানে ১০০ জাড়া কাক বাস করে সে স্থানে ৫ জোড়া কোকিল অবস্থান করে কিনা সন্দেহ। কোকিল দেশ ছাড়িরা বাইবার সমর যে স্থানে ডিম রাখিবার জন্ত পাঁচটী বাসার প্রয়োজন সেখানে ১০০টী কাকের বাসা মিলিতে পারে স্থতরাং কাকের বাসা ছাড়িরা অন্ত পাখীর বাসায় কোকিল ডিম পাড়িবে কেন ? কাক বে-কোন গাছে বাসা নির্মাণ করে, নিজ্ত স্থান খুঁজিয়া লইবার প্রয়োজন হর না, কোকিলের পক্ষে কাকের বাসা যত স্থলত এমন আর কোনও বাসা মহ।



পরিপৃষ্ট কুকু-শাবক দেশভ্যাগ করিয়া ঘাইবার উপযুক্ত।

61 "That there is a reasonable probability of each cuckoo most commonly putting her eggs in the nest of the same species of bird and of this habit being transmitted to her positively, does not seem to be a very violent supposition."

ষে পাথীদের অপর পাথীর বাসায় ডিম রাথিয়া
যাওয়ার প্রয়োজন তাহারা স্বশ্রেণীর পাথীদের বাসায়
ডিম রাথিতে সম্ভবত: প্রথমে বত্নশীল হইয়া থাকে।
বেখানে বর্ণ ও আকারে সদৃশ স্বশ্রেণীর পাথী রহিয়াছে
সেখানে পরভ্তদের বাসা নির্বাচন করিতে কোন কট্ট
পাইতে হয় না। আর যেখানে আকার ও বর্ণে সদৃশ
সমশ্রেণীর পাথীর অভাব সেখানে পরভ্তদিগকে আকার
ও বর্ণে বিসদৃশ স্বশ্রেণীর পাথীর বাসা খ্র্জিয়া লইতে
হইগছে এবং তাহাই অভাাস হইয়া দাড়াইয়াছে। কাক
ও কোকিল এক শ্রেণীর পাথী, স্বতরাং কোকিলকে
আকার ও বর্ণে সদৃশ স্বশ্রেণীর পাথী পাইয়া অন্ত বিসদৃশ
পাথীব আশ্রেষ অয়েষণ করিতে হয় নাই। বাসা যদৃচ্ছাক্রমে পাওয়া যায় বলিয়া কোকিলের পক্ষে আরও স্থবিধা
হইয়াছে।

কুকু একটা বাসায় গুইটা ডিম রাথে না। আমাদের দেশের কোকিলও তাহাই করে। যেথানেই কাকের বাসায় কোকিলশাবক দেখা গিয়াছে সেধানেই একটা কাক-শিশু আর একটা কোকিল-শিশু দেখা গিয়াছে। এক বাসায় গুইটা কোকিল-শিশু কদাচিৎ দৃষ্ট হইরা থাকে। করেক বংসর অতীত হইল আমি একজন



কুর-শাবকের রাজসা কুধা ও পালকপদার 'আধার' আহরণ।
লোকেব নিকট হইতে ছইটা কো'কল শাবক এক সজে
ক্রেয় করিয়া'ভগাম। একবাসায় ঐ ছইটা শাবক পাওয়া
গিয়াছিল বলিয়া সে প্রকাশ কবিয়াছিল।

একবাব একটা কাককে ছইটা কাক-শিশুও একটা কোকিল-শিশুকে পাওয়াইতে আমি স্বয়ং দেখিয়াছি। সর্বাবাধারণের বিখাস যে কোকিল একবাসায় একটা মাত্র ডিম পাড়েয়া থাকে—কাক যথন বাসায় না থাকে তথন কোকিল ঘাইগা একটা কাকের ডিম দেলিয়া দিয়া নিজে একটা ডিম পাড়িয়া আসে।

একণা নিভাস অমূলক বলিয়া মনে হয় না, কারণ যে বাসায় কোকিল-শিশু থাকে সেথানে একটা বই কাক-শিশু প্রায় দেখা যায় না। কাকের ডিম নীচে পড়িয়া থাকে কলিয়া অনেকের মুথে শুনিয়াছি কিন্তু নিজে কখনও দেখি নাই। কচিৎ এক বাসায় ছুইটা কোকিল-শাবক পাওয়া যায়। ইহার কারণ এই বলা ষাইতে পারে যে কাক হয় ত বাসা প্রস্তুত করিভেছে শেষ হয় নাই, কিহা শেষ ইহগছে তথনো ডিম পাড়িবার ত্এক দিন বিলম্ব আছে, এমন সমতে কোকিল আসিয়া এক বাসায় উপশ্যুপরি তুই দিন ডিম পাড়িয়া গেল, কিম্বা পরে আর একটা কোকিল আসিরা আর একটী ডিম পাড়িরা গেল, তার পরে কাক ডিম পাড়িরা তা দিতে বাসল। বাসা নির্মাণের পর পক্ষীদের এত মমতা করে যে পরের ডিমকেও তাহারা ফেলিয়া দের না। আপন ডিম বলিয়া মনে করে। আর একটা কোকিল ও চুইটা কাক-শিশু যে হুলে দেখা যায় সে হুলে কাক একটা ডিম পাড়ার পরে কোকিল ডিম পাড়ে, তারপর কাক আর একটা ডিম পাড়িয়া তা দেয়।

কুকু মাটিতে ডিম পাড়ে আর তাহা মুথে করিয়া লইয়া অন্ত পাধীর বাসায় রাথিয়া আসে। বোধ হয় আমাদের কোকিল এমন কবে না। কোকিল যেন

মাটিতে বসিতেও ঘূণ! করে। প্রায় সকল পাথীকে মাটির উপর বসিতে দেথিয়াছি কিন্তু জীবনে একবারও কোকিলকে মাটিতে বসিতে দেথি নাই।

কুকু শাবকের প্রবল কুধা নিবারণ করিতে বিলাতের পাথীদিগকে যত কট পাইতে হয়, আমাদের কাককে তত কট পাইতে হয় না। যে কাক-শিশুর কুধা নিবারণ করিতে সক্ষম সে কোকিল-শাবকের কুধা অনায়াসে নিবারণ করিতে পারে, ইহারা পালনকর্ত্রীকে বিশেষ কট দেয়না।

কাক-শিশু অপেক্ষা কোকিল-শিশু শীল্ল সবল ও পূর্ণাবয়ব হইয়া উঠে - শৈশবাবয়া হইডেই তাহাদিগকে নিজের থাল্ল অথেষণ করিতে হইবে, বহুদ্র যাইতে হইবে বলিয়া কাকশাবক অপেক্ষা তাহার সবল ও পূর্ণাবয়ব হওয়া আবশুক। শৈশবকালীন আত্মনির্ভরতা ক্রমে পরস্পরাগত অভ্যাস হইয়া পড়িয়াছে। সেই জল্ল কোকিল-শাবক অর দিনের মধ্যে পালনকর্ত্রীকে ছাড়িয়া বহু দুরে চলিয়া যায়, আব কাক-শিশু প্রায় হই মাস যাবত থাতের জল্ল মার মুখাপেক্ষী হইয়া সঙ্গে সঙ্গে ঘুরিয়া বেড়ায়। তইটী কারণে কোকিল আত্মনিন্তরতা শিক্ষা করিয়াছে। (১) বৃষ্টির সময় এদেশে থাকিতে পায়ে না। (২) অন্তাল্ল কাকেরা যথন কোকিলকে কাকের দলে মিশিতে দেখে তথন ঈর্ষায়িত হইয়া তাহাকে কাকের



কুকু-শাবককে পালকপকী কড়ক "আধার" দান। দলে থাকিতে দেয় না। ঠোকরাইয়া তাড়াইয়া দেয়।

পাথীরা নিজে বাস করিবার জন্ম বাসা নির্মাণ করে না। ডিম পাড়িয়া শাবক রক্ষা করিবাব জ্বন্ত বাসা নির্মাণ করে। স্থতরাং যে বাসায় ডিম নাই অর্থাৎ যে বাসার শাবকেরা বড় হইয়া উড়িয়া গিয়াছে সে বাসায় যদি কুকু বা কোকিল ডিম পাড়িয়া আনে তবে তাহা নিশ্চয়ই নষ্ট হইয়া যাইবে, কারণ অন্ত কোনও পক্ষী ঐ ডিমে তা দিবে না। কিন্তু যগুপি কোন পাথী বাসা নির্মাণ করিতেছে কিন্তা বাদা তৈয়ার চইয়াছে অথচ তথনো ডিম পাড়ে নাই এরূপ সময়ে কুকু বা কোকিল ডিম পাড়ে, তাহা হইলে বাদা-নিশ্মাণকত্রী তা দিয়া উক্ত ডিম ফুটাইয়া দেওয়া সম্ভব। হয়ত কেহ একবার কি ছইবার দেখিয়াছে কোন পাথা-মাতা একটা কুকু-শাবককে পালন করিতেছে, বাসায় একটীও নিঞ্চের শাবক নাই। ইহা হইতে এরপ বিবেচনা করা সঙ্গত নহে যে কোন ত্যক্ত বাসায় কুকু ডিম পাড়িয়া গিয়াছিল আর পাথী-মাতা তাই দেখিয়া আগ্রহ সহকারে ডিমের উপর তা দিয়া ডিম ফুটাইয়া শাবক প্রতিপালন করিতেছিল। হয়ত পক্ষী-মাতার নিজের ডিম নষ্ট হইয়া গিয়াছে আর সে স্বধু কুকু-শাবককে পালন করিতেছে। প্রকৃত পক্ষে শৃগ্র বা পরিত্যক্ত বাসায় কুকু বা কো!কল ডিম পাড়িয়া আসিলে ষ্মস্ত পাৰী সে ডিমে তা দিবে ইহা কখনও সম্ভবপর नए ।



কুকু-শাবকের পিঠে চড়িয়া পালকপক্ষী কুকু-শাবকের ছুরস্ত ক্ষধা শাস্ত করিতেছে।

পাথীদের ডিমের উপর যত মমতা শিশুর প্রতি ততটা মমতা নাই। মনে কর ছুইটা ডিম ফুটবার উপযুক্ত হইয়াছে তাহা হইতে একটা ডিম স্থানাম্ভরিত করিয়া তৎপরিবর্ত্তে একটা নৃতন ডিম রাথিয়া দিলে পক্ষিণী তাহা বুঝিতে পারিবে না, পূর্বের ডিমট ফুটিয়া গেলেও সে নৃতন ডিমটাকে পরিত্যাগ করিয়া যাইবে না, তা দিতে থাকিবে। শাবককে উড়াইবার পূর্বে বাসায় ডিম দিলে পক্ষী মাতা তা দিতে পারে, কিন্তু বাসা ত্যাগ করিয়া গেলে সেই পরিত্যক্ত বাসায় ডিম দেখিয়া আবার তা দিতে আসিবে ইহা সম্পূর্ণ অসম্ভব। পাথীরা বাসা ত্যাগ করিলে পুনরায় দেখানে যায় না। তবে হাঁদ মুরগী সম্বন্ধে ভিপ্লরূপ ঘটিয়া থাকে। মনে কর এক দকে হুইটা হাঁদ ডিম দিতেছে, আমি প্রতাহ ডিম লইয়া আসি। একটা হাঁস সাত দিন ডিম দিল, অপরটা नम्रमिन ডिম मिन, आমি नम्रमितन अन करम्की छिम वानाव वाथिवा निनाम, उथन दन्या याहेरव উভव इान ডিমগুলিকে তা দেওয়ার জন্ম চেষ্টা করিবে। উভয়েই উহাদিগকে নিজের ডিম ববিয়া মনে করিবে। এ ভবে निर्मिष्टे वात्रा आह्य विद्या এই क्रथ परिन किन्द वुक्तवात्री পক্ষীদের মধ্যে তাহা নাই। বাসা হইতে ডিম গুইটা লইয়া আসিলে পক্ষিণী ও পক্ষী বাসা পরিত্যাগ কবিয়া চলিয়া যাইবে আর সে বাসার মুখো হইবে না। ভাবার যদি উহাদের ডিম পাড়িবার সময় থাকে তাহা হইলে ন্তন বাসা নির্মাণ করিবে, কিন্তু পুরাতন ত্যক্ত বাসায় আর যাইবে না।

ডিমের সঙ্গে অপর ডিমের আকার ও বর্ণের সাম্য না থাকিলেও পাথীরা নি: সন্দেহচিত্তে ডিমে তা দের ও শাবককে প্রতিপালন করিয়া থাকে। কাক ও কোকিলের ডিমের মধ্যে তাদৃশ বৈষমা নাই, স্ত্তবাং কাক নি:সন্দেহে কোকিলের ডিম ফুটাইবে ইহাতে আর আশ্চর্য্যান্থিত হইবার কি আছে? তবে বিলাতের পাথীরা যেমন বিসদৃশ ও আকারে বড় কুকু-র ডিম ফুটাইয়া দের দেই-রূপ: অপর কতকগুলি পাথীকে আকারে ও বর্ণে বিসদৃশ ডিম তা দিয়া ফুটাইতে আমি দেথিয়াছি। কব্তর মারা পাতিহাঁসের ডিমে তা দেওয়াইয়াছি, মুরগী মার্ মার্তির ডিম তা দেওয়াইয়াছি, মুরগী মার্ মার্তির ডিম তা দেওয়াইয়াছি। মুরগী মার্ মার্তির ডিম তা দিয়া ফুটাইয়াছে।

একটা কব্তর হুইটা ডিম পাড়িয়াছিল, আমি ভাছার সঙ্গে একটা পাতিহাঁসের ডিম রাথিয়া দিলাম, কবুতর নিঃসন্দেহে তা দিতে লাগিল; কিছু দিনের পর পায়রার ডিম চুইটী ফুটিল, পক্ষী-মাতা তথনও হাঁসের ডিমে তা দিতে লাগিল। একটা পাররাশিশু মরিরা গেল, আমার আর ধৈর্য্য রহিল না, ডিম ফুটাইয়া দেখিলাম ভিতরে ঠাসের শাবক জীবিত ছিল। আর সাত আট দিন অপেকা ক্রিলে বোধ হয় ডিম ফুটতে পারিত। ইহার পর আর কথনও এ পরীকা করি নাই। প্রতি মুরগীর ডিমের সহিত হাঁসের ডিম দেই, মুর্গী তাহা তা দিয়া ফুটাইয়া আমি হাঁস ছারা কখনও হাঁসের ডিম ভা দেওয়াই না। একবার তিনটী ময়ুরের ডিম পাইয়াছিলাম। ঐ ডিম আনিয়া একটা মুর্গী গারা তা লেওয়াইলাম এক সঙ্গে তিনটা মুগাঁর ডিম ও তিনটা মর্রীর ডিম দিলাম। ঘটনাক্রমে প্রায় এক সঙ্গে ডিমগুলি ফুটল। নি:সন্দেহে ও আফ্লাদের সহিত ছয়টা শাবককে সঙ্গে করিয়া বেড়াইত। রাত্রে সকলকে ডানার নীচে রাখিত। চরিবার সময়ে কোন ভয়ের কারণ উপস্থিত হইলে বা

চিল দেখিলে সকলকে পেটের ও ডানার নীচে রাখিত।
অপর মুরগীর শাবক নিকটে আসিলে তাড়া দিত অথচ
ময়্র-শাবকগুলিকে অতি যতে রাখিত। লোরা (সংস্কৃত
লাব) কুরুট জাতীর অতি কুদ্র পাখী। তাহাদের ডিমও
মূরগীর কাছে দিয়াছিলাম, আশ্চর্যোর বিষয় এই যে
মূরগী অতি কুদ্র লোরার ডিম ফুটাইয়া শিশুটিকে পালন
করিত। কবুতর যথন পাতিহাঁদের ডিম, মুরগী পাতিহাঁস ময়র ও লোরার ডিম ভা দিয়া ফুটার তথন বিলাতের
Wagtail, Pipit, Hedge-sparrow প্রভৃতি কুক্-র
ডিম ফুটাইবে তাহার আর আশ্চর্যা কি ?

बिक्नक्षत्र (१व।

সাপুড়িয়া

কে গো তুমি বিদেশী!
সাপ-থেলানো বাঁশী তোমার
বাজালো হ্বর কি দেশী ?
নৃত্য তোমার ছলে ছলে,
কুন্তলপাশ পড়চে খুলে,
কাঁপচে ধরা চরণে।
ঘূবে ঘূরে আকাশ জুড়ে
উত্তরী যে যাচে উড়ে
ইক্রধন্থর বরণে।
আজকে ত আর ঘুমার না কেউ,
লাধার জাগে পাধীতে।
গোপন গুহার মাঝধানে বে
তোমার বাঁশী উঠছে বেজে
বৈধা নারি রাগিতে।

মিলিরে দিরে উচু নীচু
স্থর ছুটেছে সবার পিছু,
ররনা কিছুই গোপনে।
ভূবিরে দিরে হর্যা চক্রে
সক্ষকারের রব্বে রব্বে
পশিছে স্থর অপনে।

নাটের গীলা হার গো একি, পুলক জাগে আজকে দেখি

নিদ্রাঢাকা পাতালে।
তোমার বাঁশি কেমন বাজে।
নিবিড ঘন মেঘের মাঝে

বিহ্যতেরে মাতালে! লুকিরে রবে কে গো মিছে, ছুটিল ডাক মাটির নীচে,

ফুটাল ভূঁ ইটাপারে।
কল্প ঘরের ছিদ্রে ফাঁকে
শৃক্ত ভরে ভোমার ডাকে,
রইতে যে কেউ না পাবে।

4400 C1 C10 41 11C1

কত কালের আঁধার ছেড়ে বাহির ২য়ে এল যে রে

হাদয়-গুহার নাগিনী। নত মাথায় লুটিয়ে আছে ডাক' তারে পায়ের কাছে

বাজিরে তোমার রাগিণী ! তোমার এই আনন্দনাচে আছে গো ঠাই তারো আছে.

লওগো তারে ভুলারে। কালোতে তার পড়বে আলো, তারো শোভা লাগবে ভালো.

নাচবে ফণা হুলারে। মিলবে সে আৰু ঢেউয়ের সনে, মিলবে দখিন-সমীরণে.

মিলবে আলোর আকালে। তোমার বাঁলি বল মেনেছে, বিশ্বনাচের রস জেনেছে

রবে না আর ঢাকা সে!

শীরবীক্রনাথ ঠাকুর।

প্রাচীন ঐতিহ

ভারতবর্ষের প্রাচীন অলপ্কত কাব্যশান্ত্রের মধ্যে অখবোষরচিত বৃদ্ধচিরত কাব্যের পূর্ব্ববর্তী অগু কোন কাব্য পাওরা
যার না। উহার পূর্বেও যে বহুতর কাব্য রচিত হইয়ছিল,
তাহার বিশেষ প্রমাণ আছে; কিন্তু দেগুলিব অন্তিত্ব
লুপ্ত হইয়ছে বলিয়া মনে হয়। অখবোষ-প্রণীত বৃদ্ধচরিত সন্তবতঃ পৃষ্ঠপূর্বে প্রথম শতান্তীর গ্রন্থ। সাত
আট বৎসর পূর্বে আমি ঐ কাব্যথানির কিঞ্চিৎ পদ্
অন্থবাদ "নব্যভারতে" মুদ্রিত করিয়াছিলাম। তথাপি ঐ
কাব্যের প্রতি পাঠকদের বিশেষ দৃষ্টি মাকর্ষণ করিতে পারি
নাই।

একটি বিশেষ বিষয়ে পাঠকদিগের মনোষোগ আকর্ষণ করিবার জন্ম আজ আবার ঐ কাব্যের করেকটি শ্লোক উন্ধার করিবার জন্ম উন্ধার করিবার জন্ম উন্ধার করিবার জন্ম উন্থোগ করিতেছি। থঃ পৃঃ প্রথম শতাব্দীর কাব্যে সাহিত্য-বিষয়ক যে প্রবাদ বা ঐতিহ্য প্রচলিত ছিল, তাহার যে অনেক মূল্য, এ কথা স্বীকৃত হইবে না। প্রথম সর্গের ৪৭ শ্লোকে আছে:—

সারস্বতন্চাপি জগাদ নট্টং বেলং পুনর্যং দদৃশুন পূর্বং। ব্যাসস্তব্যেনং বছধা চকার ন যং বলিটঃ কৃতবানশক্তিঃ।

অর্থাং-

অক্ত কেহ বাহ। পূৰ্কে ধৃ জিলা পান নাই, সারথত সেই নট বেদ পান করিল।ছিলেন। এই বেদকে বাাস বছধা বিভক্ত করিলা-ছিলেন, যদিও বশিষ্ঠ তাহা করিতে পারেন নাই।

কেবল এই শ্লোকটি নয়; বে কয়েকটি শ্লোক উদাহয়ণ
দিব, তাহার সকলগুলিতেই দেখিতে পাওয়া যাইবে বে
পূর্ববর্ত্তী ক্ষমতাশালী লোক বারা যাহা সাধিত হয় নাই,
তাহা বে পরবর্ত্তী লোক বারা হইয়াছে, এরূপ কথার অনেক
দৃষ্টান্ত দেওয়া হইয়াছে। বেদ পূর্বকালৈ এক সময়ে নষ্ট
হইয়া গিয়াছিল অর্থাৎ বান্ধণেরা বেদমন্ত হায়াইয়া ফেলিয়াছিলেন, এ প্রবাদ পৌরাণিক সাহিত্যে আছে; কিন্ত
কোন বৈদিক সাহিত্যে পাওয়া য়য় না। ভিয় ভিয় বংশের
বান্ধণদিগের গৃহে হয়ত অসম্পর্ণভাবে বেদমন্ত রক্ষিত ছিল,
এবং পরে সেকালের প্রত্নতন্ত্রিকের হাতে উহায় উদ্ধার
হইয়াছিল; এই শ্লোকের মর্ম্ম হইতে এইক্রপই অক্সমিত

হয়। ঋষি সারস্বতের নাম বৈদিক সাহিত্যে দেখিতে পাওয়া যায় না। এই মনস্বী দ্বারা নষ্ট বেদের উদ্ধার হইয়াছিল বলিয়া যে প্রবাদটি পাইতেছি, তাহাতে নৃতনত্ব আছে। "পূর্ববর্তী বশিষ্ঠ যাহা করিতে পারেন নাই, ব্যাস সেই বেদ বিভাগ করিয়াছিলেন," এই প্রবাদটিও একটু নৃতন বেশে উপস্থিত। বশিষ্ঠ বংশের কোন ঋ^{ষি} দারস্বত কর্ত্তক পুনঃপ্রচারিত বেদমন্ত্রগুলিকে একবার শ্রেণীবদ্ধ করিতে চেষ্টা করিয়াছিলেন, এবং তাহার পর ব্যাস উহা বহু ভাগে বিভক্ত করিয়াছিলেন, এইরূপই এই শ্লোক হইতে অমুমিত হইতেছে। সারস্বত এবং প্রবাদবিষয়ে বিষ্ণুপুরাণের তৃতীয় বশিষ্ঠ-সম্বন্ধের কয়েকটি ততীয় অধ্যায়ে বিষ্ণুপুরাণের উল্লেখটি দেখিলেই পাঠকেবা বুঝিতে পারিবেন ষে এই উল্লেখ অশ্বঘোষের কাবোর উল্লেখের যে কেবল পর-বর্ত্তী তাহাই নহে; যখন বিষ্ণুপুরাণেব ঐ উল্লেখটি হইয়াছিল. তথন মূল প্রবাদটি সম্বন্ধে স্থুস্পষ্ট ধারণা লুপ্ত হইয়া গিয়াছিল। উল্লিখিত হটয়াছে যে যুগে যুগে বেদবিভাগ চলিতেছিল এবং অষ্টাবিংশতিবার দ্বাপর যুগ আদিয়াছিল এবং আঠাশটি বেদব্যাস ভিন্নভিন্নবার ভিন্ন ভিন্ন সময়ে বেদবিভাগ করিয়াছিলেন। এই গণনায় অষ্টম দাপরে ব্শিষ্ঠরূপী ব্যাস এবং নবমে সারস্বতরূপী ব্যাস বেদ বিভাগ করিয়াছিলেন বর্ণিত আছে। ইহাতে এ কথাও আছে যে চতুৰ্বিংশ দ্বাপরে স্থপ্রসিদ্ধ বাল্মীকি বেদব্যাস হইরাছিলেন, এবং অষ্ট্রাবিংশে ক্লফটেরপায়ন ঐ উপাধি পাইয়াছিলেন। ভবিষ্য দ্বাপর ষ্ণে অশ্বর্থামা বেদব্যাস হইয়া জ্বিবেন, লেখা আছে, কিন্তু তিনি ইউরোপে কি ভারতবর্ষে জান্মবেন, ভাহা লেখা নাই।

৪৬ শ্লোকে আছে:---

যদ্রাজশান্তং ভৃগুরঙ্গিরা বা ন চক্রতুবংশকরার্থী তো। তরোঃ স্থতৌ তৌ চ সমর্জভুস্তং-কালেন গুরুশ্চ বৃহস্পতিশ্চ ॥ অর্থাৎ—

বেদে ভৃপ্ত এবং অঙ্গিরা ঋষি বংশপ্রবর্ত্তক ঋষিষয়; এমন কি যজ্ঞের অগ্নি আঞ্চরা ঋষি হইতে উৎপন্ন। উহাদের বংশজাত শুক্র এবং বৃহস্পতি রাজশান্ত রচনা করিরাছিলেন।

মহাভারতে শুক্র এবং বৃহস্পতির প্রণীত ভিন্ন ভিন্ন রাজশাল্তের কথা ধ্বনিত হইরাছে। এখন শুক্রনীতি বলিয়া বাহা পাওয়া যায়, তাহা যে মহাভারতে উল্লিখিত শুক্রের রাঞ্চণাস্ত্র নহে, ভাহার প্রমাণ এই যে মহাভারতে শুক্রের নামে যেসকল শ্লোক উদ্ধৃত আছে, শুক্রনীভিতে ভাহার একটিও পাওয়া যায় না। চাণকোর নামে প্রচলিত 'অর্থশাস্ত্র' গ্রন্থের বিচারে এই ঐতিহাটির অনেক মূলা আছে।

৪৮ প্রোকটি রামায়ণের সময়বিচারে উপযোগী হুইতে পারে। ঐ প্রোকটি এই :—

বাল্মীকিনাদশ্চ সদৰ্জ পদ্যং জগ্ৰন্থ যন্ন চাবনো মহৰ্ষিঃ।
চিকিৎসিতং যচ্চ চকার নাত্ৰিঃ পশ্চান্তদাত্ৰেয় ঋষিজগাদ ॥

স্থবিধার জন্ম প্রথমত: শেষ ছত্রটির কথা বলিব। এই ছতে চিকিৎসিত কথা লইয়া pun আছে। অতি ঋষি যাহা করিতে পাবেন নাই, আত্রেয় বা অতি-পুত্র তাহা পরে রচনা করিয়াছিলেন বা গাহিয়াছিলেন। বৈছ শাস্ত্র বা চিকিৎসা শাস্ত্রের উৎপত্তি আত্রেয় হইতে বলিয়া এ দেশের প্রাচীন প্রবাদ আছে। এবং ঐ প্রবাদ চবকসংহিতার ভূমিকাতেও পাওয়া যায়।

প্রথম ছত্ত্র আছে যে মহর্ষি চাবন যাহা করিতে
পারেন নাই, বাল্মাকির 'নাদ' সেই পদ্ধ সৃষ্টি করিয়াছিল। বেদে চাবন ঋষির নাম পাওগ যায়, কিন্তু
বাল্মাকির নাম পাওয়া যায় না। বাল্মীকি যে চাবনের
পুত্র, সেই চাবন যে আধুনিক, তাহা মনে করিতে পারি।
কারণ নির্দেশ করিতেছি।

বল্মীক এবং বাল্মীক শব্দের বিচার করিলেই দেখিতে পাওয়া যাইবে যে প্রাচীন বৈদিক সাহিত্যের ভাষা যত দিন প্রচলিত ছিল, ততদিন ঐ শব্দের বাবহাবেই হইতে পারিত না। বেদের ভাষার 'বস্ত্র,' 'বস্ত্রক', 'বস্ত্রী' শব্দের অর্থ পিপীলিকা এবং উই। পরবর্ত্তী সময়ের ভাষার বর্ণবাত্যের (thetathesis) হইয়া 'বস্ত্র' হলে 'বল্ল' ইইয়াছিল। কাজেই বাল্মাকি নামটি অপেকারত আধুনিক বলিয়া মানিয়া লইতে হইবে। প্রথম বেদবিভাগ যথন কলির প্রথমভাগে ব্যাস কর্তৃক হইয়াছিল বলিয়া স্বীকৃত, তথন বেদের টীকার যেসকল ব্রাহ্মণসাহিত্য ইইয়াছিল, ভাহা কলিয়্ কিছুদ্র অ্রাসর না ইইলে হয় নাই। কাজেই অন্তত্তংপক্ষে স্বীকার করিতে ইইবে যে, বাল্মীকি নামে কোন লোকের উৎপত্তি কলিয়্গের কিঞ্চিং প্রসারের

পরে হইরাছিল; তিনি ত্রেতাবুগের ঋষি বা কবি হইতে পারেন না।

वान्त्रीकि जानिकवि विनन्ना व श्रीनिष जाहर. অশ্ববোষের গ্রন্থে তাহার প্রাচীনতম উল্লেখ পাইলাম। যে সাহিত্য বেদশান্ত্রের টীকার জ্ঞ্ম রচিত হইয়াছিল, তাহারও অনেকশুলিতে অবৈদিক অর্থাৎ নৃতন ধরণের অনুষ্ঠ প ছন্দের রচনা আছে। ঐ রচনা বাল্মীক নামধারী ব্যক্তির পূর্ব্ধ সময়ের হইতেই হইবে। এ ছলে ক্রেঞ্চিব্ধ দেখিয়া প্রথম অবৈদিক অমৃষ্ট্রপ ছন্দে বাল্মীকি পছা রচনা করিয়াছিলেন, এ কথা স্বীকার করা যায় না। অশ্বঘোষের निर्द्भन इटेंटि मत्न इम्र (य. यादाक लोकिक পण वा कावा বলা যায়, তাহার প্রথম রচনা বাল্মীকির হাতে। পভ, কাব্য প্রভৃতি শব্দ থুব প্রাচীন সাহিত্যেও পাওয়া যায়। অন্তত: চারিশত থঃ পঃ গ্রন্থে সাধারণলোকচরিত্রের কথায় কাৰ্য রচনা হইয়াছিল বলিয়া উল্লেখ পাওয়া যায়। বাল্মীকি আদিকবি বলিয়া যে প্রবাদটি আছে, তাহা অতি প্রাচীন বলিয়া এই কথা মনে হয় যে ঐ কবি কর্তৃক বছ পূर्वकाल य बहना इहेबाहिल, इब छ वा छाहा आब नाहे। প্রচলিত সপ্তকাণ্ড রামায়ণ বাল্মীকির পদাত্মসরণ করিয়া হইলেও উহা যে আদি কবির রচনা বলিয়া গ্রহণ করা যাইতে পারে না. সে কথা সংস্কৃতজ্ঞ ব্যক্তিকে বুঝাইতে যাওয়াই অভায়। যাহা হউক, এ বিষয়ে নানা সময়ে নানা প্রবন্ধ লিখিয়াছি বলিয়া সে কথার আর উল্লেখ করিব না।

অখবোবের সময়ের অনেক পূর্ব হইতে যে শ্রীক্ষের নাম প্রতিষ্ঠিত হইরা আসিতেছিল, তাহা নিমলিথিত লোকটিতে জানা যায়। ব্রাহ্মণেরা লোকশিক্ষক হইলেও ক্ষব্রিয় জনক ভারতবর্ষে যোগবিধি স্থাপন করিয়াছিলেন; এবং স্থরগণের পক্ষে যাহা সম্ভবপর হয় নাই, শৌরী (ক্লফ) তাহা সাধন করিয়াছিলেন। শ্লোকটি এই:—

আচাৰ্যকং বোগৰিবে বিজ্ঞানামপ্ৰাপ্তমকৈৰ্জনকো জগান। প্যাতানি কৰ্মাণি চ বানি লৌৱেঃ শুৱাদয়ত্তেখবলা বভূবুঃ।

আর্থা স্মাজে ক্লফপুজার সময় সময় প্রক্তি প্রক্তি একটি দীর্ঘ প্রবন্ধ লিথিয়াছি। এখন উহার প্রক্তিক প্রবেশকন নাই। করেকটি ঐতিহ্য সম্বন্ধে বেসকল নিদর্শনের উল্লেখ করিলাম, এ দেশের প্রত্নতত্ত্ববিদেরা তাহার প্রতি দৃষ্টি করিবেন আশা করি।

बीविक्तत्रकतः मञ्जूमनात्र ।

গোঁপ-খেজুরে

[আলফল দোদে লিখিড "লা ফিগ্ এ ল্য পারেস্ভ" নামক মূল ফরাশী গর অভুসরণে]

কুড়েমির বাধান আর আরাম আয়েসের আড্ডা ছিল সেই ব্লিদা শহরটি। সেথানে একজন মূর ভদ্রলোকের বাস ছিল,—বাপে মায়ে তাহার নাম রাধিয়াছিল সিদি লাকদার, আর শহরের স্বাই তাহার নাম রাধিয়াছিল 'আলসে কুড়ে'।

পৃথিবীর মধ্যে অল্জেরিয়া কুড়েমির জন্ম নামজাদা; তাহার মধ্যে ব্লিদা শহরটি বিশেষ; আর তাহার মধ্যে দিনি লাকদার সবিশেষ। এই মহামহিমান্বিত ব্যক্তিটি আলম্ভকেই নিজের আদল পেশা করিয়া তুলিয়াছিল;— অন্ত লোকেরা কেউ বা দরজি কেউ বা ভিন্তি কেউ বা সরাইখানার বার্বার্চ, কিন্তু সে, দিদি লাকদার, আলসে কুড়ে;—এতেই তাহার গৌরব!

পিতার মৃত্যুর পর সিদি লাকদার ওয়ারিস-স্ত্রে একথানি বাগাল-বাড়ীর মালিক হইল। সংসার অসার ও অ'নত্য, এথানে মেহনত করা মিথ্যা—এই মহাতস্থাট সিদি লাকদারের বেশ মালুম হইয়াছিল। সে হাত পা এলাইয়া বাড়ীর মধ্যে পড়িয়া থাকাটাই উপযুক্ত মনে করিল। তাহার কুড়েমির তাড়সে অয়দিনের মধ্যেই অতি সহজে বাড়ীটির মাটির দেহ মাটিতে মিশাইল; বাগানের চুনকাম-করা নীচু প্রাচীয়টিও থসিয়া থসিয়া এলাইয়া পড়িতে লাগিল; বাগানের দরজা আগছার আক্রমণে আটক হইয়া অচল হইয়াই রহিল;—কুড়েমির এমনি ছোঁয়াচে মহিমা। বাগানে বাঁচিয়া রহিল এত অযত্তেও গোটাকত আঞ্রার আর থেজুর গাছ, আর ঘাসের মাঝে গোটা ছই তিন ঠাওা জলের নহর। বাড়ী বথন দেহত্যাগ করিল, তথন নিবিকারচিত্তে সিদি লাকদার আসমানের সামিয়ানার তলে ঘাসের ফরাশের উপর হাত পা ছড়াইয়া অনড় অচল নির্বাক

জড় পড়িয়া পড়িয়া জীবনের মেরাদ কাটাইরা দিবে সম্ভব্ন করিল।

কুধা লাগিলে সিদি লাকদার হাতড়াইরা এক আধটা পাকিয়া পড়া আপ্পার কি থেজুব মুথে তুলিয়া অতি কটে নাচার ভাবে গিলিয়া ফেলিড; কুধা তৃষ্ণায় মরিবার মতন হইলেও গা তুলিয়া আপনাব এত কটের অজ্ঞিত নাম হাসাইত না। বাগানে আপ্পার আর থেজুর, গাছে পাকিয়া গাছেই শুকাইত; ছোট ছোট পাথীর ঝাঁক ফলকোডে গাছে কলরব করিত, ঝটাপটি করিত, তাহাতেই যে ছই চারিটা পাকা ফল থিসয়া ঝরিয়া পড়িত তাহাই সিদি লাকদারের ভোগে লাগিত; আর লাল লাল কুদি পীঁপড়ে মিট রসে আরুট হইয়া তাহার বিপ্ল দাড়ির কাঁদির ভিতর গাঁধি লাগাইত।

এই অপূর্ব্ব রকমের বাদশাহী কুড়েমি লাকদারকে
দেশবাসীর কাছে সমাদৃত সম্মানিত করিয়া তুলিয়াছিল।
দেশে তাহার থাতি আর থাতির সাধু সন্ত নবী পরগম্বরের
চেয়ে কম ছিল না। তাহার আন্তানার সন্মুথ দিয়া কেহ
ঘোড়ায় চড়িয়া যাইত না, তাহার আন্তানার কাছাকাছি
আসিয়া ঘোড়া হইতে নামিয়া পথিক পদত্রজে ঘোড়ার
লাগাম ধরিয়া চলিত; এমন কি তাহার আন্তানার কাছে
শহরে মেয়েরগও ঘোমটা টানিয়া চাপা গলায় ঝগড়া
করিত; মকতব মদরসার পড়য়ারা পাঠশালার ছুটির
পর কুধা থেলা বাড়ীম্বর সব ভুলিয়া ভুরে ছিটেয় চাপকান
আর লাল লাল টুপি পরিয়া উৎমুক কৌতুকে ভীর্থবাত্রীর
মতো দলে দলে আসিয়া পাচিলের উপর চড়িয়া এই
মহাপুরুষকে দর্শন করিত।

হোড়ারা কিন্ত এই মহাপ্রবের মধ্যাদা অধিকক্ষণ রক্ষা করিতে পারিত না; তাহারা তাহার নিশ্চল শরন লক্ষ্য করিয়া হাসিত, নাচিত, কলরব করিয়া হাততালি দিত, লাকদারের আটপোরে ডাকনাম ধরিয়া ডাকিত, নের্ থাইয়া তাহার খোগা ছুড়িয়া তাহাকে মারিত। পঞ্জম! আলসে কুড়ের নড়নও নাই চড়নও নাই। মাবে সাবে সে বাসেয় ভিতর হইতে অতি কটে গেঙাইয়া শাসাইভ বটে "রোস ত হোড়ায়া, আমি যদি উঠি ত…" কিন্তু ওঠা তাহার কথনো ঘটিয়া উঠিত না।

ভবিতব্যের লিখন আব খোদাতালার মর্জি, পূর্বকলেরর পূণাদলে একটা ছোঁড়ার উপর আল্লার নেকনজর পড়িল,—
তাহার মনে হঠাং থেরাল হটল যে দিদি লাকদাবের মতন সেও সটান গুটরা জীবন গাকে ফাঁকি দিয়া ফুঁকিরা দিবে। সকাল বেলা উঠিয়া সে বাপের কাছে এত্তেলা করিল যে দে অতঃপর আর পাঠশালের চৌহদ্দি মাড়াইবে না, সে আলসে কুড়ে হটবে।

তাহার পিতা পরিশ্রমী শিল্পী, গুলি গাঁছা খাইবার হুকার নল তৈরি তাহার ব্যবসা। সে মোরগের সঙ্গে জাগিলা আপনার ধরাদকলে নলের গায়ে নক্সা কোঁদে। সে বেটার বায়না গুনিলা ত অবাক। সে বলিল,—ইয়া আলা। আলসে কুড়ে হবি, তুই ? তোফা মতলব। বছত আছে। বাচা। ভিতা রহ!

— है। वावा, आिम जिलि लाकनारतत मञ्ज नाम कत्रव !

— আরে তোবা তোবা! এও কি একটা কথা! তুই হলি আমার বেটা, তুই বাপের ব্যবসা শিখে ধরাদ করবি, গুলিগাঁজার নল কুঁদবি। আমরা ছনিয়ার লোককে আলসে কুড়ে বানাই আর তোর সাধ গেল কিনা নিজে আলসে কুড়ে হতে? পৈত্রিক ব্যবসা তোর ভালো না লাগে, তুই তোব আলি চাচার মতন কাজির দপ্তরথানায় দস্তর মতো দপ্তরী হবি! কিন্তু সালসে কুড়ে, সে কথনো না। …… যা যা, মকতবে যা, নইলে দেখেছিস এই আনকোরা কোড়া, এই দিয়ে তোকে বিভিন্নে লাল করে দেবো।

কোড়ার কড়াকড়িতে পড়িতে বাওয়ার কড়ার করা ছাড়া তাহার আর গতাস্তর রহিল না। সে পড়িতে গেল, মকতবে নহে, বাজারের এক রাস্তার,—একটা গালিচার দোকানের গাঁটরির আড়ালে সটান চিতপাত হইয়া। চিতপাত পড়িরা প'ড়েরা মুর-বাজারের লঠনের গায়ে রোদের ঝলকানি, নীল রঙের টাকার তোড়ার কনঝনানি, বুকের উপর জারির কাজ-করা জামা জোকার ঝকমকানি দেখিয়া ভানিয়া, আর গোরালা জলের কাঝার আর ভেড়ার লোমের বস্কর মিঠে কড়া গন্ধ ও কিয়া দিনের পুর দিন সে ফু কিয়া দিতে লাগিল।

করেক দিন পরেই পুত্রের কীর্ত্তিকাহিনী পিতার নিকট

পৌছিল ৷ সে চীংকার করিয়া আন্দালন করিয়া আলার
নামে গালাগালি করিয়া দোকানের প্রজিপাটা নল কঞ্চি
একে একে সমস্ত ছেলের পিঠে পিটয়া পিটয়া ভাঙিল ৷
পর্তম্ম ৷ মহাজনের সংলের দৃঢ়তা অসাধারণ ৷ বালক
পিতাকে বেদনাক তর তারস্বরে বলিতে লাগিল —আমি
আলসে কুড়ে হব ……. আমি আলসে কুড়ে হব !

এত সাজার পরেও হররোজ সে আপনার কুড়েমির কোণটিতে হাজিরি দিতে লাগিল।

নাচার হইয়া পিতা পুত্রকে বলিল—চল্, নেহাতই যথন আলসে কুড়েই ছবি, তথন চল্ তোকে সিদি লাকদারের সাগরেদ করে দিয়ে আসি। সে তোকে কুড়েমিতে তালিম করে দেবে। যতদিন তুই শিক্ষানবিশ থাকবি ততদিন আমিই তোর খোরপোব চালাব।

পুত্র আনন্দে লক্ষ দিয়া বলিল—সাবাস! বাহবা! তোফা! এই ত আমার বাবার মতন কথা! ভাালা মোর বাপরে!

পরদিন প্রভাতেই তৃজনে সেই মহাপুরুষ দর্শনে যাত্রা করিবার উদ্যোগ করিতে লাগিল; ক্র দিয়া আচ্ছা কবিয়া টাটকা সন্থ মাথা চাঁচিয়া, একটু নেবুর ভেলে তুলা ভিজাইয়া কানে গুঁজিয়া, আঙ্লে আতর মাধাইয়া মধাইটো দার্ঘ-প্রাস্ত গোঁপে চাড়া লাগাইয়া, দীর্ঘ দাঁড়িতে মেহেদি পাতার রং মাধাইয়া তৃজনে ফিইফাট হইয়া যাত্রা করিল।

বাগানের হার অবারিত। অভ্যাগত পিতাপুত্র অবাধে ঝোপঝাড় কঁটোথোঁচো 'ডঙাইয়া বাগানে অগ্রহর হইতে লাগিল, কিন্তু বাগানের মালিকের সন্ধান লম্বা হাসের জঙ্গলের মণ্যে অনেক চেষ্টায় তবে মিলিল; তাহারা দেখিল আঞ্জার গাছের তলে, উপরে পাথীর নীচে পাঁপড়ের ঝাঁকের মাঝে, আগাছার বিছানার একটা জরদা রঙের ছেঁড়া কাপড়ের প্লিকা পড়িয়া আভ্রানা করিল। বেখান হইতে আওরার আগিল সেখানটা লালচে কালো কি কালচে লাল, স্ত্র দর্শনে জানা গেল সেটা সিদি লাকদারের বিপুল দাড়ি আর পী প্রেটী গাঁধি ।

ধরাদগর মালা চ্মড়াইরা কপালে কর্তন ঠেকাইরা শসম্বনে শেলাম করিরা বলিল—ছকুর মেহেরবান ও কদরদান ! এই আমার বেটা, থেরাল ধরেছে আলসে
কুড়ে হবে; এ-কে কভ ক'রে বৃষিরে বলগাম আলসে কুড়ে
হওরা কেবলমাত্র সিদি লাকদার আপনাকেই লাজে, গরীবের
ছেলের পক্ষে এমন ত্রাশা ঘোড়ারোগের চেরেও সর্মনেশে!
কিন্তু এ একেবারে নাছোড়বালা! তাই ছভুরের দরবারে
নিরে এসেছি, আপনি মেহেরবানি করে' পরাক্ষা করে'
দেখুন এর আলসে কুড়ে হবার মতন হিশ্বত ও হুনর
আচে কি না।

দিদি লাকদার কোনো কথা না বলিরা তাহাদিগকে
ঘাসাসনে বসিতে ইসারা করিল। পিতা বসিল, পুত্র
ঘাসের উপর একেবারে শুইরা পড়িল! বাঃ! কি চমৎকার
সিদ্ধির সংস্কৃত! ইহাই তাহার সফলতার প্রথম প্রধান
ও প্রবল লক্ষণ! বায়নার নম্নাতেই সিদি লাকদার
সাগবেদের উপর খুসি হইরা সেল।

जिन बातरे निर्दाक निष्णम। किंक इश्रुव (वना। ঝাঁ ঝাঁ রোদ, আর কাঠফাটা গরম। কমলা আর বাতাবি লেবুর ফুলের গন্ধ ক্ষণে ক্ষণে তন্ত্রার মতো বহিয়া আসিতে-ছিল। আগাছার ডগায় ডগায় শুষ হুটীগুলি বাডাসে নাড়া পাইয়া ঝম ঝম ঝুমুর ঝুমুর করিয়া বাজতেছিল আর মাঝে মাঝে একএকটা ফট ফট করিয়া ফাটিয়া বীজগুলি ঝর ঝর করিয়া চারিদিকে ছড়াইয়া পড়িতেছিল। গাছে গাছে পাখী,পাখা মেলিভেছিল বুজিভেছিল। পাকা পাকা আঞ্জীর আর থেজুর ডালে ডালে ঠেকিয়া ঠেকিয়া গড়াইয়া গড়াইয়া ছড়াইয়া পড়িতেছিল। জলের নহর খাসের বনে কুল কুল করিয়া বহিতেছিল। চারিদিকে ঘুমের আলস্তের আরামের বিশ্রামের বেন একটা ঘোর লাগিয়া-ছিল। ধরাদগর বসিয়া বসিয়া চুলিতেছিল। সিদি লাকদার হাট বাড়াইয়া যে ফলটার নাগাল পাইতেছিল ভুলিয়া তুলিয়া মুথে পুরিতেছিল। ছোড়া কিন্তু নিব্বিকার উদাসীন নিশ্চল নিশ্সন্ম একটা গাছপাকা ডগডগে আঞ্চার ছোড়ার কানের কাছে পড়িল, মুখ ফিরাইলেই তাহা মুখে বারু কিছে সে তবু নিশ্চল। ওঞাদ ওইয়া ওইয়া মুগ্ধ নেতৈ मुश्रात्रदामत्र এই नवावी धत्रव्यत्र व्यान्ध्या मधुत्र कूर्छित्र উপজোপ করিতে লাগিল।

এক ঘণ্টা, ছ ঘণ্টা এমনি ভাবেই চুণচাপ কাটনা

গেল। কর্মকুশল ধরাদগরের নিকট এই "বৈঠক" (?)
নিতান্তই দীর্ঘ বলিয়া বোধ হইতে লাগিল। তবু দে
নীরব নিশ্চল, আসনপীঁড়ি হইয়া বলিয়া বলিয়া চ্লিতে
চলিতে পড়িতে পড়িতে এক একবার জাগিয়া উঠিয়া
চাহিয়া দেখে ওন্তাদ-সাগরেদের লীলা আর মহাভাব!
ওন্তাদের আন্তানার গরম বাতাস পাকা ফলের গন্ধভারে
অলস মহর, আপনার চারিদিকে আলম্ভ ছড়াইতেছিল।

হঠাৎ একটা মন্ত বড় থ্ব পাকা আঞ্জীর টপ করিয়া ছোকরার ঠোটের উপর পড়িয়া চেপটা হইয়া গেল।
ইয়া আলা! এক গণ্ডূৰ মধুর মতো আঞ্জীরটির কিবা
রং, কিবা স্বাদ, আর কিবা চমৎকার গন্ধ! জভ
বাহির করিয়া মুথের মধ্যে টানিয়া লওয়ার ওয়ান্তা!
কিন্তু ছোকরার ঠোটের উপর মাধুর্য্যের প্রলেপের মতো
আঞ্জীরটি লাগিয়াই রহিল, জিভ দিয়া টানিয়া লইতেও
তাহার ক্লেশ বোধ হইতেছিল। থাকিতে থাকিতে লোভ
যথন প্রবল হইয়া উঠিল তথন সে পিতাকে চোথের
ইসারা করিয়া গেঙাইয়া গেঙাইয়া বলিল—"বাবা, 'গোঁপের
ওপর আঞ্জীরটি নামিয়ে দাও ত থাই'!"

এই কথা শুনিবামাত্র সিদি লাকদার মুখের গ্রাস হাতের মুঠার পাকা আঞ্জীরটি টানিরা ফেলিরা দিরা এক লাফে উঠিরা দাঁড়াইরা বালকের পিতাকে সক্রোধে তর্জ্জন করিরা বলিল—"বে-আক্রেল আহাম্মক! এই ছেলেকে এনেছিস আমার সাগরেদ করে দিতে!"

তারপর ছোকরার সমূথে জামু পাতিয়া বদিয়া তাহার চরণতলের মাটিতে মাথা ঠেকাইয়া সবিনয়সম্ভ্রমে বলিল— "প্রভূ, গুরু, তুমি কুড়ের বাদশা, আলদের ওস্তাদ, এই সাগরেদের প্রণাম গ্রহণ কর ! · · · · · "

চারু বন্যোপাধ্যার।

কুমেরু জয়

নরওরেবাসী ক্যাপ্টেন্ রোয়াল্ড্ আমাগুসেন্ দক্ষিণ মেরু আবিকার করিয়া সভ্যত্তগৎকে চমৎক্বত ও স্থদেশকে ধ্যা করিয়াছেন। তিনি গত ১৪ ডিসেম্বর (১৯১১) দক্ষিণ মেকতে পৌছিয়া ১৭ই ডিসেম্বর পর্য্যস্ত তথায় অবস্থান করিয়াছিলেন।

তাঁহার পূর্ব্বে বছলোক বছবার দক্ষিণ মের পৌছিবার চেটা করিয়াছিলেন, কিন্তু কেহই কৃতকার্য হন নাই। তাঁহাদের সেই সব চেটা অদম্য উৎসাহ, প্রাণ-পাত পরিশ্রম ও অসীম অধ্যবসারের কথা; তুবার-সমুদ্রের পিচ্ছিল পথের উপর দিয়া অনাহারে অনিজ্রায়, ঝড়ঝঞ্চার মুখে অগ্রসর হইবার স্থদীর্ঘ কাহিনী। দারুণ শীতে তাঁহাদের দেহ কম্পিত হইয়াছে কিন্তু ভালাদের অগ্রসমনে বাধা দেয় নাই; অকৃতকার্য্যতা তাঁহাদিগকে পদে পদে ব্যথিত করিয়াছে কিন্তু তাঁহাদিগকে নিরুৎসাহ করিতে পারে নাই। সাধনার জয় অবশ্রন্তাবী, অবশেষে দক্ষিণমেরু আবিস্কৃত হইয়াছে।

দক্ষিণমের আবিষ্ণারের চেষ্টার সংক্ষিপ্ত বিবরণ নিয়ে প্রদত্ত হইল।

অতি প্রাচীনকালে গ্রীক ভূগোলজেরা বৃঝিয়াছিলেন যে তথনকার-জানিত পৃথিবী উত্তর গোলকার্দ্ধের অত্যৱ অংশই অধিকার করিয়া আছে। দক্ষিণ গোলকার্দ্ধের সমস্তটারই আবিষ্ণারের প্রয়োধনীয়তা তাঁহারা অমুভব ক্রিয়াছিলেন। ১৪১৮ সালে পর্ত্তগালের রাজকুমার প্রিজা হেন্রি গ্রীম্মণ্ডল বিদীর্ণ করিয়া ও আফ্কা প্রদক্ষিণ করিয়া ভারতবর্ষে পৌছিবার অভিপ্রায়কে উৎসাহিত করেন। এই সময় হইতে দক্ষিণ গোলকার্দ অমুসন্ধানের আরম্ভ। এই দক্ষিণ মহাদেশের অমুসন্ধানই যোড়শ ও সপ্তদশ শতাব্দীর প্রারম্ভকালের আবিষ্কারক-मित्र व्यथान ८०डी हिन। ১৭৭০ খুষ্টাব্দের পূর্বে কোনো নাবিকই কুমেক্ল-বুত্তে পৌছিতে পারেন নাই। ১৭০০ সালের জাহুরারি মাসে হ্যালি ৫২° (দ) পৌছিৱা-ছিলেন। ১৭৩৯ পৃষ্টাব্দে এক ফরাসী নাবিক ৫৫° (ম) পৌছিরাছিলেন। ভেমস কুক্ ও অপর এক জন ১৭৭২ मारण इरेशानि काराय्य यांवा कतिया ১৭९० मारलच ১१हे জান্ত্রারি সর্ব্যপ্রথম কুলেক বুভ অতিক্রম করিয়া ৬৭° ১৫' (म) পৌছিলেন। এই স্থানে বরফ তাঁহালের গভিরোধ कत्रिन। ১৭৭৪ সালের ৩০ জান্থরারি তাঁহারা ৭১° ১০' (ल)



ক্যাপ্টেন আমাও দেন্। পৌছিলেন। অষ্টাদশ শতাকীতে ইহার দক্ষিণে আর কেছ যাইতে পারেন নাই। ১৮২৩ খৃষ্টাকে জেম্স ওয়েড্ল্ ৭৪° ১৫' (দ) পৌছিয়াছিলেন। তিনি কুমেরু দেশস্থ জীবসংগ্রহ করিয়াছিলেন। ১৮৩৯ সালে রস্ ৭৮° ১০' (দ) পৌছিয়াছিলেন। ১৮৯৫ খৃষ্টাব্দের ২৩ জামুয়ারী নুরওয়ে দেশের "য়্যাণ্টার্টিক্" নামক জাহাজের কাপ্তেন্ সর্বপ্রথম কুমের-মহাদেশে পদার্পণ করিয়াছিলেন। "সাদারন ক্রস্" নামক জাহাজে আর একটি অভিযান ১৮৯৯ সালের ১৭ই ফেব্রুয়ারি কেপ র্যাডেরার পৌছিয়াছিল। প্রায় পঞ্চাশটি কুকুর লইয়া যাওয়া হইয়াছিল। দশজন এক বৎসর কুমেরু-দেশে বাস করিয়াছিলেন। रेरारे मानरवत्र कुरमक्र-राम् वान कत्राव প्रथम जेनारत्र। কুকুরটানা গাড়ী চড়িয়া মেরু আবিষ্কারের চেষ্টা করিবার ইচ্ছা সম্বেও ভাঁহারা কুতকার্য্য হইলেন না, কেবল জীবজন্তর বিবরণ সংগ্রহ করিয়া ফিরিলেন। ১৯০১ সালের শরৎ-কালে ক্যাপ্তার স্কটের অধীনে আর একটি অভিবান

্ৰেফ্টন্যা**ণ্ট**্ যাাক্ল্টন্ও এই দলে প্রেরিত হইল। ছিলেন। ৭৭° ৪৯' (দ) জাহাজ রাধিরা তীরে একথানি কুটীর নির্মাণ করিলেন। কুকুরটানা গাড়ী চড়িরা তাঁহার। ভূমি আবিকারে মনোনিবেশ করিলেন। मार्ख ভাণ্ডার স্থাপন করিয়া আহার্য্য দ্রব্য সংরক্ষিত হইল। পথে তাঁহারা নেকড়ে, ভলুক বা শেরালের সাক্ষাৎশাভ করেন নাই, শীকারও ছপ্রাপ্য ছিল। তাঁহারা গাড়ীতে খাদ্যদ্রব্য বহন করিয়া লইয়া যাইতেন। ১৯০২ সালের ৩০ ডিসেম্বর তাঁহারা ৮২° ১৭' (দ) পৌছিয়াছিলেন। ৫৯ দিনে তাঁহার। ৩৮০ মাইল পথ অতিক্রম করিরাছিলেন। ১৯০৩ সালের ৩ ফেব্রুয়ারি ভাঁহারা জাহাজে আসিয়া পৌছিলেন। যাাক্ল্টনের স্বাস্থ্য ভঙ্গ হইয়াছিল, ডিনি তাঁহাদের সাহায্যার্থ প্রেরিত একথানি জাহাজে দেশে ফিরিলেন। তাঁহার সঙ্গীরা বিতীয় বৎসর শীতের অন্ধকার মাসগুলো য়াসেটলিন গ্যাস জালাইয়া অপেক্ষাক্কত স্বচ্ছন্দে काठोरेश मिलन। ১৯০৮ मालत ১ बारूशाति शाक्नहेन পুনরায় যাত্রা করিলেন। তাঁহাদের সঙ্গে য়্যাসেটিলিন গ্যাস ও মাঞ্রীয় টাটু খোড়া ছিল। এবার খোড়াগুলি সঙ্গে থাকাতে গাড়ীটানা ক্রতগতিতে সম্পাদিত হইয়াছিল। পথে অগ্রদর হইবার সময় কোনো ঘোড়া অকর্মণ্য হইরা পাড়লে সেটিকে গুলি করিয়া মারিয়া তাহার মাংস খাদ্যরূপে ব্যবহৃত হইত। ১৯০৮ সালের বড়দিনে উাহার। ৮৫° ৫৫' (দ) ও ১৯০৯ সালের ৯ জাতুয়ারি ৮৮° ২৩' (দ) পৌছিলেন। এস্থানটি সমুদ্র হইতে ১১,৬০০ ফুট উচ্চ। আরো কিছু আহার্য্য থাকিলে মেরু পর্যান্ত অবশিষ্ট ৯৭ মাইল যাওয়া অসম্ভব হইত না। কিন্তু খাছাভাবে দারুণ হুর্গতি ভোগ করিয়া ৭০০ মাইলের উপর পথ অতিক্রম করিয়া তাঁছারা জাহাতে ফিরিয়া আসিতে বাধ্য হইয়াছিলেন।

ব্যাক্ল্টনের প্রত্যাবর্ত্তনের পরে ক্যাপ্টেন্ আমাগুলেন্ মেরু আবিষ্কারের সঙ্কর করিরা যাত্রা করেন। ক্যাপ্টেন্ আমাগুলেনের দলে উনিশ জন লোক ছিল। তাঁহার জাহাজের নাম 'ফ্র্যাম্'—এই জাহাজ উত্তর্মেরু আবিষ্কার-যাত্রী প্রসিদ্ধ ক্সান্সেনের জন্য নির্ম্মিত হইরাছিল; ভাঁহার শেষ মেরু-অভিযানে তিনি এই জাহাজ ব্যবহার করিয়া-ছিলেন। আমাও সেন্ তাঁচার শীতের আজ্ঞা হইতে কুকুণ্টানা গাড়ী চড়িয়া দক্ষণ মেকর অভিমুখে ছয় সাত শত মাইল পথ গিয়াছিলেন। ভিন্ন ভিন্ন দেশের আরো চারিট অভযান এই একই উদ্দেশ্যে বাতা করিয়াছিল। ইংরাজ অভযান কাাপ্টেন্ স্কটের অধীনে "ট্রা নোভা" নামক জাহাজে প্রেরিত হইয়াছিল। এ দলে বাট জন লোক ছিল। স্থলপথে ভ্রমণের জন্য কুকুর, টাটুবোড়াও "মোটর সুেজ্" ছিল। অপর অভিযানগুলির মধ্যে একটি জার্মন্, একটি জাপানীও একটি অষ্ট্রেলায়।

আমাগু সেনের বরস চল্লিশ বৎসর মাত্র। তিনিই সর্বপ্রথম (১৯০৩-০৫) আটুল্যান্টিক্ মহাসাগর হইতে প্রশাস্ত মহাসাগরে উত্তর-পশ্চিম পথ দিরা জাহাজ লইরা বাইতে সমর্থ হইয়াছেন। এই পথটিই খুঁজিতে খুঁজিতে কলমাস দৈবক্রমে আমেরিকা আবিকার করিয়া ফেলেন। আমাগু-সেনের (১৯০৩-০৫ সনের) অভিযানে লক্ষ টাকার বেশী ধরচ হয় নাই। তিমি মাছ ধরিবার ৭০ ফুট লম্বা এক ক্ষুপ্র পোতে আরোহণ করিয়া তিনি এই কার্য্য সম্পর্ম ক্রেমাছিলেন। আমাগুসেন্ নিজ মুখে দক্ষিণ মেরুষাত্রার বে বিববণ বলিয়াছেন তাহা নিয়ে প্রদন্ত হইল।

"স্কৃতি যে দক্ষিণ মেকতে পৌছিয়াছিলেন তাহার কোনো
নিদর্শন দেখিতে পাই নাই। হয়ত তিনি সেথানে পৌছেয়া
এমন কোনো সামান্য নিদর্শন রাখিয়া আাসয়াছিলেন যাহা
ঝড়ে উড়াইয়া লইয়া গিয়াছিল। কিন্তু এরূপ ঘটনা অসম্ভব
বলিয়াই মনে হয়, কারণ যে তিন দিন আমি সেথানে
ছিলাম সে কয় দিনই বায়ুয় অবয়া বেশ শাস্ত ছিল।
ইহাই সেথানকার বায়ুয় সাধারণ অবয়া বলিয়া বোধ হয়।
চারিদিকেই অসীম ভূষায়মণ্ডিত সমতলভূমি, সে হেভূ
সেথানে প্রস্তরন্ত্রপ স্থাপন কয়। অসম্ভব।

"প্রথম প্রথম প্রতিদিন গাঁচ ঘণ্টার পনের মাইল পিরা ছুই ঘণ্টা নিজেরা আহার করিতে ও কুকুরগুলোকে খাওরাইতে বারিত হইত; বাকি ১৭- ঘণ্টা ঘুমাইরা ফাটাইবার চেষ্টা করা হইত। বিল্লামের সময়ষ্টা আমাদের পক্ষে ও কুকুরদের পক্ষে নিতান্ত দীর্ঘ বলিরা বোধ হওরাতে হির করা পেল, প্রায় ছুর ঘণ্টায় পনের নাইল যাওরা হইবে; তৎপরে ছুই ঘণ্টা আহার করিতে

ও কুকুর ওলোকে আহার কবাইতে বাইবে; তৎপরে ছর বণ্টা নিজা, তৎপরে পুনরার ভোজন ও বাতা। এইরপে ফিরিবার সমর আমরা দিনে নিশ মাইল পথ অতিক্রম করিয়াছি। শেবাশেবি প্রায় ছর সপ্তাহ পুব উচ্চে কাটাইরাছি কথনো কথনো ১৬ ৭৫০ ফুট উচ্চে। এখানে নিশাস ফেলিতে কট হইয়াছিল, উঠিবার সময় খুব হাঁপাইয়াছিলাম। ঠিক মেরু স্থানটি ১০,৫০০ ফুট উচ্চে আবস্থিত।

"পথিমধ্যে কথনো আমাদের ছাহার্যোর অনাটন হয় मारे। किन्न व्यनाप्त हम्र नाहे विनात हेश वृत्वर्यन ना ख আমরা পেট ভরিয়া থাইতাম, কারণ কুকুরটানা গাড়ীতে ভ্রমণ করিবার সময় কুধাটা মাত্রা ছাড়াইয়া ওঠে। ফিরিবার সময় কিন্তু ৮৬° পার হইয়া তবে আমরা ভাণ্ডার হইতে পেট ভবিয়া থাইয়াছিলাম। মেরু বাইবার সময় ৮৫<u>২</u>°তে প্রথম कूक्रवत मान थालबा हरेंग। এইथान २४ है कूक्त मात्रा হইয়াছিল। সর্বদা পেট ভরিয়া থাইতে না পাইলেও তাহারা থুব হাটপুট ছিল; কুকুরের মাংস থাইতে অতি স্বাচ; সে মাংস থাইতে কোনো কট্টই বোধ হয় নাই। ৮৫३°তে চুইটি 'কুয়া গাল' পাথী দেখিয়াছিলাম। ফিরিবার সময় পথ চিনিবার জন্ম একটা স্তুপ স্থাপনা করিয়া'ছলাম। আমরা বেই যাত্রা করিয়াছি অমনি পাথীগুলো উাড়য়া আসিরা স্তৃপের উপর বসিল। তিনটি ভাল কুকুর ৮৩°তে আমাদের সঙ্গ ভাগে করিল। ৮২_ই°তে আমর। একটি কুকুরীকে মারিয়াছিণাম, কুকুরগুলো তাহারই সন্ধানে গিরাছে। আমাদের ভাবনা হইল যে কুকুরগুলো আমাদের ভাণ্ডার পুট করিয়া খাইবে। মেন্দ হইতে প্রত্যাবর্ত্তন করিয়া ৮০°তে পৌছিয়া ভাণ্ডাৰ চাপা বৰফের স্তুপের চারিধারে কুকুরের পদচিব্ল দেখা গেল। আশ্চর্যের বিষয় ভাগুার মধাস্থ পেমিক্যান্ (মাংসের বড়া) কিছুতে স্পর্লও করে নাই, যেমনকার তেমনি আছে। কুকুরগুলোর পদচিত্র অস্থলরণ করিয়া ৮২<u>३</u>°তে যাওয়া গেল। কুকুরীটিকে মালিরা একটা বরকের গাদার উপর আহারের জন্ত রাথিরা দেওরা হইরাছিল। কুকুরগুলো সেটিকে আহার করিয়া ৮২°তে ভাঙারে গিরা একটা 'পেমিক্যানের' বাকা সাৰাভ কারবাছে; ভছপরি থাওরার জন্ম আরো ত্ইটি কুকুর মারিরা রাখিরা বাওরা হইরাছিল, সেওলাও

থাইরাছে, এমন কি চাম্ডার বড়ি ও অক্তান্য ছুসাচ্য বস্তুও বাদ দের নাই। মাত্র এগারোটা কুকুর আমাদের সংক ভাগারে ফিরিয়াছিল।

"মেরুর অদ্রে উচু পাহাড়েব উপর আমি ও আমার চাবজন সঙ্গী ক্রিষ্টমাস উংসব সম্পন্ন করিয়াছিণাম। সে দিনকার ভোজে কিছু বেশী বিশ্বটের বরাদ ছিল। নরওয়ের ক্রিষ্টমাসের সহিত কত প্রভেদ, কিছ আনন্দের কম্তি ছিল না। ফিরিবার সময় আমরা এক দিনও বিশ্রাম করিতে পাই নাই, এমন কি ক্রিষ্টমাসের দিনও নয়। দিনের পর দিন বায়ুর সকল অবস্থাতেই চলিরাছি। আমাদের কোনো বিপদ ঘটে নাই, কিন্তু খুব কঠিন পরিশ্রম করিতে হইরাছিল।

"আমার সহচরেরা ও কুকু[,]ররা আমার ক্বতকার্যাতার মূল। 'ফ্র্যাম্' জাহাজে কুকুরগুলোকে যথেষ্ট সাবধানতার সহিত রাথ' হইয়াছিল, সেই হেতু তাহারা যথন কুমেরুদেশে পদার্পণ করিল তথন ভাহাদের স্বাস্থ্য অটুট ছিল। মেক্র-যাত্রায় আহারের কষ্ট হয় নাই বরং তাহার বিপরীত; কারণ আমার সঙ্গীরা বধন জাহাজে ফিরিলেন তথন তাঁহারা মোটা হইরাছেন বলিলেও চলে। যাত্রা করিবার সময় তাঁহারা যে পরিমাণ আহার করিতেন এখন আর তেমন পারেন না। কুকুরগুলোও মোটা হইয়াছিল। তাব্র গোড়ায় অনেক শীল-মাংস পড়িয়া ছিল তাহারা তাহা স্পর্শ করে নাই। ইহা হইতে বুঝা ধাইবে যাত্রার শেষভাগে তাহাদের আহারের কোনে। কষ্ট হয় নাই। স্নান বা দাড়ি কামানো কণনো ঘটিয়া উঠে নাই। দাড়ি লমা হইলে নিখাস প্রখাসে দাড়ির উপর বরফ জমে বলিয়া দাড়ি ছাটিয়া ফেলা হইত ; আমাদের সঙ্গের দাড়িছাটা কলটি পুব কাজে লাগিরাছিল। আর একটি বন্ধ আমাদের সঙ্গে ছিল; এটি দাঁত উপড়াইবার বন্ধ। একটি লোকের দাঁত থারাপ হইয়া গিয়াছিল, সেটি উপড়ান নিতান্ত প্রয়োজন ; যক্রট না থাকিলে এটি উপড়াইবার জো ছিল না। আমাদের দলের করেকজন একরকম নৃতন জাতের পাথী দেখিতে পাইরাছিল।"

ঁকুনেক-দেশ প্রধানত স্থলবারাই গঠিত। এ দেশে স্থানেরগিরির উৎপাত বর্ত্তমান। সেধানে প্রবল ভূমার- বিটিকা বহে; বড়ের বেগ ঘণ্টার ৪০—৬০ মাইল হয়।
বথন ত্বার-ঝটকা বহে তথন আকাশ হইতে ত্বারপাত
হই:তছে, কি ভূমি হইতে ত্বার উড়িতেছে তাহা বলা
অসম্ব। অনার্ত স্থানে শৈবাল, ব্যাঙের ছাতা প্রভৃতি
দৃষ্টিগোচর হয়। ক্ল:লর গাছ একেবারেই নাই। অলজভ্জ
মানাপ্রকার আছে। নানাপ্রকার তিমি ও শীল দেখা
বার। অলে হলে পাধীও বথেপ্ট আছে, তল্মধ্যে পেকুইন্
উল্লেখযোগ্য। স্থলচর জল্ক নাই—কেবল একপ্রকার
অজি ক্লে পক্ষবিহীন পোকা দেখা যার্ম্ম

ৰিজ্ঞানের দিক দিয়া দেখিলে মেক্ল আবিক্ষার **হওৱাতে** আমাৰের অনেক লাভ হইবে। বায়্বিজ্ঞান, ভূগোল ও ভূকপৰিজ্ঞান—বিজ্ঞানের এই তিনটি শাখার অন্তত প্রভূত লাভ হইবে। বায়্র অবস্থা সম্বন্ধে ভবিক্সদ্বাণী আবো নিভূল হইবে। ঝটকার আগমনবার্তা সময় থাকিতে নিরূপিত হটুবে ও দেশে দেশে প্রচারিত হটয়া সকলকে সাवधान कबिन्ना मिट्ट। মেরুদেশের ভৃকন্পের ধারা পর্য্যবেক্ষণ করিবাব জন্মই কুমেরুতে জাপানী অভিযান প্রেরিত হইরাছিল। পৃথিবীর এই কঠিন আবরণের বিকম্পন পরীক্ষা করিয়া লিপিবন্ধ করিবার জন্ম ভূষারময় দেশে ভূকম্প-নিরূপণযন্ত্র স্থাপিত হইয়াছিল। কথা উঠিয়াছে যে কুমেরুদেশে কয়লা ও অগ্রান্ত খনিজ मकान পारेबाएन। भारी "तिमन्" वर्णन य क्रामकाम ঐশর্বোর ধনি। ইহা যদি মতাহয়ত ভবিষ্যতে জাতি-नम्ट्र मर्था हेरात ज्र विवाद विम्नात, अमन कि রক্তার তত্ও অসম্ভব নহে। স্থান্সেন্ বলেন :---

"মেরুদেশের জনস্থলের অবস্থার সঠিক পরিচয়ের উপর বায়ুবিজ্ঞান, পৃথীবীর আকর্ষণা শক্তি, সামুদ্রি। শ্রোত ও ভূমগুলের প্রাকৃত ইতিহাস সম্বাদীর অনেক প্রথমের মীমাংসা নির্ভর করিতেছে।"

হরেশচক্র বন্দ্যোপাধ্যার।

पिपि

তৃতীয় পরিচেছদ।

অমরনাথ প্রথমে মনে করিয়াছিল চারুকে কোনো বন্ধুর বাটীতে রাথিয়া দিবে কিন্তু দেবেন তাহার ভার গ্রহণ করিতে স্বীকার না করায় আর কোনো বন্ধুর নিকট সাহায্য চাহিতে তাহার প্রবৃত্তি হইল না। কে কি বলিবে, হয়ত কত কৈফিরং সাক্ষ্য সন্ধিনার তলব পড়িবে। শেষে হয়ত তাঁহারা বলিবেন - না বাপু! পরের বালাই কে ঘাড়ে করে! বিশেষ হিন্দুর ঘরের বিবাহযোগ্যা অন্তা কন্তা! এত বড় বালাই আর নাই। অগত্যা অমর চারুকে নিজের বাসাতেই লইরা গোল। গ্রীম্মাবকাশ অমরের এই ব্যাপারেই কাটিয়া গেল, বাটী যাওয়া হইল না। হরনাথবাবু কৈফিয়ং চা হয়া পাঠাইলেন। অমর কোনো রক্ষমে তাহা কাটাইয়া দিল।

অমরের বৃহৎ বাদাবাটীতে চারুর জক্ত কোনো নৃতন বন্দোবস্তের দরকার হইল না। কেবল তাহার জন্ম একটা ববীরদী ঝি রাখিতে হইল। চারুকে নানারূপ সম্বেহ বাক্যে ঈষৎ প্রকৃতিস্থ করিয়া অমর নিজে যথায়ীতি কলেজ যাইতে আরম্ভ করিল এবং তাহার পাত্রামুসন্ধানের জ্বন্ত সচেষ্ট রহিল। কি জানি কেন পিতাকে এসব কথা বলিতে তাহার সম্বোচ হইতেছিল। সে ভাবিয়াছিল শীঘ্রই একটা স্থপাত্তের সহিত চারুর বিবাহ দিয়া ফেলিয়া তারপরে পিতাকে সে অনাবশ্রক কথা বলিলেও চলিবে, না বলিলেও ক্ষতি হইবে না। এখন সকলের কৌতূহলী ক্রপাদৃষ্টির উপরে অসহায়া চারুকে ভিথারিণীর স্থায় দাঁড় করাইতে তাহার অন্তর পীড়িত হইয়া উঠিতেছিল। সেই মৃহ্যুলযাা-শারিনীর সন্মুথে প্রকারাস্তরের অঙ্গীকারও মধ্যে মধ্যে তাহার মনে উদিত হইয়া তাহাকে কিংকর্ত্ব্যবিমৃঢ় করিয়া তুলিতেছিল। কি করিবে স্থির করিতে না পারিয়া লেষে সে উৎকণ্ঠিত ব্যস্ততার সহিত পাত্রই **ব**্রা**জ**তে আরম্ভ করিল। দেবেন মধ্যে একথানা পত্তে চারুর কি ব্যবস্থা সে করিয়াছে জানিতে ইচ্ছা করিয়াছিল,— বিরক্তি ও ক্রোধ-ভরে অমরনাথ তাহার কোনো উত্তর দের নাই।

नवर्या नमागरम महानगत्री नवीन श्री धात्रण कतिन।

সৌধনালা তাহা। জানালা দরজা রুদ্ধ করিরাও নববর্ষার আগমন-সংবাদকে লুকাইতে পারিভেছিল না। থোলা ছাদের উপরে গাঢ় কজ্জন আকাল, মুক্তাধারার স্থার তাহা হইতে অপ্রাপ্ত মৃত্ধারা বর্ষিত হইতেছে, পার্দ্ধে কদম্ব ও শিরীব গাছ ছটী ফুলে ফুলে বিকসিত হইরা উঠিয়াছে। ছাদের টবে চারুর অচেনা ফুলগুলি হইতে মৃত্ব মৃত্ব গন্ধ মুক্ত গবাক্ষপথে প্রবেশ কবিতেছিল। থোলা জানালার স্বমুধে চারুলতা দাঁড়াইরা। মৃত্ব বারিকণা গবাক্ষপথে প্রবেশ করিয়া তাহার সল্প্রথের বন্ধন-বিশ্রংস কুঞ্চিত কেশে সঞ্চিত হইরা কুদ্র কুদ্র মুক্তা বিন্দুর স্থার শোভা পাইতেছিল।

চারু ভাবিতেছিল তাহাদের গ্রামের কথা। এই বর্ষার সে তাহাদের চালের ঘরের দাওরায় বাদিরা বারি বর্ষণ দেখিত। সম্প্রে থম্ থম্ শব্দে অশ্রাপ্ত বারিপতনের সক্রে চারিধারে ভেক ও ঝিল্লির গস্তার শব্দ, চারিধারে বনফুলের কেমন মধুব গদ্ধ উত্থিত হইত। একএকবার মেঘ গড়্ গড়্করিয়া ডাকিয়া উঠিত, অমনি মা ঘরের ভিতর হইতে ডাকিতেন 'ওমা চারু, ঘরে আয়।'

পশ্চাং হইতে অমরনাথ বলিল, "একি চারু ভিজ্ছ কেন গ"

চারু মুথ ফিরাইয়াই এক পালে সরিয়া গেল। অসমর বুরিয়া সন্মুথে গিয়া ভাহার মুথের দিকে চাহিল।

"চারু কাঁদ্ছ ?"

চারু নীরব রহিল।

"কেন কাঁদ্ছ ? এখানে কি ভোমার কোনো কট হচ্চে ?"

চারু ক্ষীণ কঠে বলিল "না।"

"তবে কেন কাদ্ছ ? বল্বে না ? মার জন্তে মন কেমন কর্ছে ?"

"हा।"

অমরনাথ জানালার নিকটে গিরা শাসি বন্ধ করিল। তার পরে নিজে একথানি চেয়ারে বসিরা অক্ত একথানি চেরার নির্দেশ করিয়া বলিল "বোস।"

চারু সন্ধৃচিত ভাবে যথাস্থানে উপবেশন করিল।
"চারু, এখনো তুমি মার জন্তে স্কিরে স্কিরে কাঁদ ?"
"না।"

"এই বে কাদ্ছিলে ?"

"आक रठीए (कमन मन (कमन कर्क्ट्रण।"

"কেন মন কেমন কর্ল চারু ?"

"কি জানি, এই বৰ্ষা দেখে মন কেমন কর্ছিণ।"

"কেন ়"

"বাইবে থাক্লে মা আমার ধরে বেতে ডাক্তেন। আর—" বলিতে বলিতে চাফ অশ্রুধোত মুধধানি নীচু করিল।

অমর সম্লেহ দৃষ্টিতে তাহার পানে চাহিয়া বলিল— "আর কেউকি তোমায় তেমন ভাল বাসেনা চারু ৮ু"

চারু নীরবে অঞ মুছিতে লাগিল।

"আর কেউ কি ভোমার জ্ঞান্তে তেমন ভাবেনা চারু ?"
চারু অর্দ্ধরুদ্ধ কঠে বলিল –"আমার আর কে
আছে ?—আপনি ছাড়া!"

অমর চাক্লকে একটু প্রক্ল করিবার জন্ত হাস্তমুথে বলিল—"এ আপনি ছাড়া কথাটা বুঝি এখনি ভেবে নিলে ?
যথন কাদছিলে তথন মনে ছিলনা – না ?"

চারু মুথ তুলিল—জীবৎ আনন্দ ও লজ্জার আভাসে পাণ্ডু মুথথানি রঞ্জিত হইরা উঠিল। মৃত্ত্বরে বলিল,—
"না।"

অমর আবার হাসিয়া বলিল—"কথাটা এখুনি ভেবে বলনি, সেই না, না, মনে ছিলনা, সেই না ?"—

চারু আরও একটু প্রফুল্পরে নত মূথে বলিল, "আমার কথা আপনি ভাবেন – আমার ভালধাসেন—সেকথা আমার সর্বাদী মনে থাকে। মা বে আমার আপনাকেই দিরে গেছেন ?"—

কি কথার কি কথা আসিরা পড়িল !— অমরের বৃক্তে আবার একটা আঘা লাগিল। সরলা বালিকা হয়ত ঘুরাইয়া ফিরাইয়া বলিতে জানেনা বলিয়াই কথাটা এমন ভাবে বলিয়া ফেলিয়াছে। অমরনাথ সেটুকু মন হইতে সরাইয়া ফেলিবার চেটার চেরারখানা চারুর নিকট হইতে একটু দুরে লইয়া গিয়া কিছুক্তণ ভাহাতে ছির ভাবে বিসরা রহিল।

চাৰুও তেমনি নভমুথেই বদিরা রহিল। ক্লণেক পরে অমরনাথ গলাটা একটু পরিকার করিরা লইরা ধীর বরে বলিতে লাগিল—"আমিও সেই জ্ঞেই একটা বার তার হাতে তোমার ফেলে দিতে পার্ছি না; এত দিন খুঁজে খুঁজে এখন একটি ভাল পাত্র পেরেছি, উপর্কুন পাত্রে দিরে তোমার স্থবী দেখতে পেলেই আমি এখন ঋণ থেকে মুক্তে হই। চারু অত লজ্জিত হয়োনা, তুমি ত বড় হয়েছ, সব ত ব্যুতে পার, বুঝে ছাখ, এসব কথা তোমার সাক্ষাতে না বলে আর কাকে বল্তে পারি এমন তোমার কে আছে ? কেমন চারু, তোমার বোধ হয় অমত হবে না ?"

অমরনাথ বেশ বুঝিতে পারিতেছিল বে এগুলা তাহার অনর্থক বকা মাত্র হইতেছে, কেন না এসব কথার চারু বে কিছু উত্তর দিবে ইতিপূর্ব্ধে সে এমন কোনো প্রমাণ পার নাই—বিবাহের প্রসঙ্গ মাত্রেই চারু মৃকের মত মৌন হইরা পড়ে। বালিকাস্থলভ লজ্জা ?—কিমা কি এ ?— অমরনাথের মনে কেমন একটা কৌতুহলও ক্রমশঃ বৃদ্ধি পাইতেছিল।

"চারুলতা !—যা বল্লাম ব্ঝতে পার্লে ত ? কোনো অমত নেই ত তোমার ?"

চারু নিম্পাল হইতে ক্রমে নিম্পালতর হইরা যাইতে লাগিল। অমরনাথের প্রশ্নের কোনপ্ত উত্তর দিল না। ভাহার ভাবের ব্যাতক্রমে অমরনাথের মনে একটা অনির্দিষ্ট আশহা ধীরে ধারে আগিরা উঠিতে লাগিল। বিবাহ সম্বন্ধে চারুর এ নীরবতা বেন কি এক রক্ষের,— ইহাকে ঠিক লক্ষার সম্বোচও বলা যায় না। এ বেন মৃতবং নিশ্চেষ্টতা। অমরনাথ উৎকণ্ডিত হইরা উঠিল কিন্তু কোন উপারও দেখিতে পাইতেছিল না। সহসা অমরনাথের মনে হইল চারু ভালবাসা সম্বন্ধীর কথার বেশ উত্তর দের, এবং সে প্রসন্দে বেশ একটু প্রকৃত্মও হইরা উঠে, অত্তর সেই দিক দিরাই কথাটা আরম্ভ করিলে যদি এ সমস্তার মীমাংসা হয় ভো চেষ্টা দেখা যাক। অমর পর ভুড়িরা দিল।—

"আছো চারু ! তুমি ভোমাদের প্রামের কাকে কাকে খুব ভাল বাসতে !"

চারু প্রথম উত্তর দিরা না; অমরনাথ আরও চ একবার সে প্রেল্ল করার শেবে অতি মৃত্কঠে কাসিয়া কাসিয়া ব্যিল—"কাকে কাকে? মাকে, ভূলো কুকুরকে, िष्माितिक, त्रत्यन मामात्र त्यान स्थ्यूत्क, त्रावन मामात्क, स्थाभनात्क... "

"আমাকে ? সে কি চারু ? তোমাদের গ্রামে আমায় কোথার পেলে ?"

"কেন ? আপনি যে তথার গিয়েছিলেন। আমাকে সেবার অস্থথথেকে ভাল করেছিলেন। মাও আপনাকে কত ভাল বাস্তেন, কত আপনার নাম কর্তেন, দেবেন দাদা কত আপনার গল্প, আপনাদের বাড়ীর গল্প বল্তেন।"

অমরনাথ দেখিল সে যাহা এড়াইতে গিয়াছিল সেই ঘটনাই সন্মুখে আসিয়া পড়িল। মনে মনে আবার একবার দেবেনের অধিমুখ্যকাবিতার নিন্দা করিয়া অমর আবার গল করার মত ভাবে প্রশ্ন করিল—

"আছে৷ চারু ! আমার মতন এই রকম কিম্বা আমার চেয়ে ভালো একটা লোকের সঙ্গে যদি তোমার বিয়ে দিয়ে দিই তো কেমন হয় ? তাকে খুব ভালবাস্বে ?"

"না।"

অমরনাথ শিহরিয়া উঠিল। ''েকন চারু'' ? ''আপনি যে আমায় ভালবাদেন।''

"সেও তোমায় আমার চেয়ে বেশী ভাল বাদ্বে।"

চাক আবার কাঠের মত শক্ত হইয়া গেল। অমরনাথ নীরবে থাকিতে চেষ্টা করিল, পারিল না। কেমন যেন অস্বস্তি বোধ হইতেছিল। আবার বলিতে লাগিল—

"হাাঁ লতা, দে তোমায় নিশ্চয় খুব ভাল বাদ্বে। সে **খুব** বড় লোক। তার মস্ত বাড়ী, কভ চাকর চাকরাণী। তোমার থেলার সঙ্গী বোধ হয় সেখানে অনেক भारत। विरम्न हरम्र शिलाहे स्मर्थात स्म निरम्न घारत। ভনে বেশ আহলাদ হচেচ, না চারু ? সে দেখ তেও খুব হৃ কর, -- পুব ভাল লোক।" -- অমর সহসা চাহিয়া দেখিল চারু হুই হাতে মুথ ঢাকিয়া চেয়ারের হাতার মাথা রাধিয়াছে। অফুট রোদনধ্বনি তাহার কণ্ঠ হইতে ঠেলাঠেলি করিয়া বাহির হইতেছে। অমর তাড়ভাড়ি ভাহার নিকটে গিয়া ভাহার মা থায় সঙ্গেহ ভৎস্মার শ্বরে বলিল "ওকি ওকি **ওকি**!"

চাক উচ্ছৃসিত হইয়' বলিয়া উঠিল—-''আমি ধাব না, আমমি ধাব না।''

''দেকি ? কেন ? চাক''---

''আমি তা হলে মরে যাব।''

অমর স্তস্তিতভাবে দাঁড়াইল। বাহা এতক্ষণ সবলে নিজের মন হইতে তাড়াইতেছিল এই তো তাহা প্পষ্ট ভাবে তাহার সমূথে। আর তো তাহাকে অলীক সন্দেহ বলিয়া ঠেলিয়া রাথিতে পারা বায় না। ঐ তো বেদনাক্রিষ্টা ক্রন্দনকম্পিতা অশুমুখী বালিকা নীরব নতমুথে জানাইতেছে তাহারই সে, সে অস্ত কাহারও হইতে পারিবে না।

একটু কিংকত্তব্যবিমৃত্ হইলেও অমবনাথ কি ইহাতে তু:থিত হইল ? তু:খ ? এমন সবল স্নিগ্ধ অফুটন্ত পুলেপর মত কিশোর হৃদয়ের এমন দেবভোগ্য প্রথমোখিত ভুল প্রণয়ের আভাসটুকু কি সে অনাদর করিতে পারে? এমন ভালবাসা সে কাহার নিকটে পাইয়াছে বা কাহাকে এমন ভালবাসিয়াছে যে তাহার জন্ম প্রণয়ের প্রতিদান সেও কি এখন পর্যাস্ত তাচার কি কর্ত্তব্য স্থির করিতে পারিয়াছিল ? নিজের বিবাহের কথা, পিতার জোধ, এইসব নানা কাবণ পর্য্যালোচনা করিয়া সে খুঁজিতেছিল সতা, কিন্তু সেই স্বচ্চ নীল সরল চকু ছটী কি একএকবার সব গোলমাল করিয়া দিতেছিল না? তথাপি হয় ত অমর নিজের কর্তব্য একরকমে করিয়া ফেলিত। কিন্তু এখন থ আরও বিভাট। বিভাট বটে. তবু সেই বিভাটটুকুতেই কি তাহার শোণিত সমুদ্র স্থাচ্ছাদে স্লিয়া ফ্লিয়া উঠিতেছিল না ? চাক চাকলতা তাহারই! চারু তাহাকেই ভালবাসে! সে কি আর জানিয়া শুনিয়া তাহার সে ভালবাসা প্রত্যাথ্যান করিতে পারে? মামুষের যথন মনের ইচ্ছা কর্তব্যের ভাবে প্রকাশিত হয় তথন সে তাহার পায়ে পৃথিবী বলি দিতে পারে। অমর বুঝিল চাক্ন তাহাকে বরাবরই ভালবাদে। তাহা অসম্ভবও নয়, কেন না মাতার নিকটে অমরের সঙ্গেই তাহার বিবাহ ছইবে এইরূপই সে বরাবর গুনিরা আদিতেছিল। অমরনাথ তাহার বাত পাত্র খুঁজিতেছে কিন্তু দে এথনো হয় ড

তাহাকেই স্বামী ভাবে। আর সে অন্তিমশ্যাশান্ধিনীর নিকট প্রতিজ্ঞাও অমরনাথের মনে হইল।

প্রতিজ্ঞা বই কি ! আপন্তি তো তাঁহার কর্ণে প্রবেশ করে নাই। তিনি অমরেব বিশ্বিত ভাবকে সন্মতি বৃঝিরাই অন্তিমশ্যায় কত আরাম পাইয়া গিরাছেন। সেই সত্য এখন অমরনাথ তাঁহার স্নেহের ধনকে কষ্ট দিরাও ভাঙিতে চাহিতেছে ? অমরনাথ নিমেষে আপনার কর্ত্তব্য স্থির করিয়া লইল। বছ বিবাহ! হিন্দুসমাজে তাহা এমনই কি দৃষ্ণীয় ? আধুনিক সমাজ দোষ দিতে পারে ? তাহাতে অমরেব এমন কি ক্ষতি। এক ভয় পিতা আব স্ত্রী ক্ষম হইবেন! তবু কর্ত্তব্যই সকলেব উপবে। পিতা ও স্ত্রী হয় ত ঘটনা শুনিয়া অবস্থা বৃঝিয়া তাহাকে ক্ষমাও করিতে পারেন। সে ত আর ইচ্ছা-স্থথে কোন অপকর্ম কারতেছে না। কর্তব্যের কঠিন অমুরোধে সে ধর্ম রক্ষা করিতেছে।—ইহার জন্ত তাহারা রাগ করিবেন কেন? যদি করেন অমরনাথ নাচার! অমরনাথ তথন ছই হাতে চাকর মুথ ধরিয়া তুলিয়া সেহগদগদকণ্ঠে ডাকিল, "চাঞ্ব!"

চারু সজল চক্ষে তাঁহার পানে চাহিল।

"চারু আমায় তুমি খুব ভালবাস, না?"

চাক সম্মতিস্চক মাণা নাড়িয়া অফুটস্বরে বলিল "হাা।"

"আমায় ছেড়ে আর কোথাও ষেতে পার্বে না, না ?" "হাা।"

"তবে আমায় বিয়ে করবে ? তা' হলে আর কোথাও যেতে হবে না।"

চারু নীরবে যাড় নাড়িল, বিবাং করিবে। অমর গন্তীর মুথে বলিল—"জান চারু, আগে আর একজনের সঙ্গে আমার বিয়ে হয়েছে—আমার স্ত্রী আছে ?"

"জানি। আপনি দেবেন দাদাকে বল্ছিলেন।" "তবু আমায় ভাল বাস ? তবু বিয়ে কর্তে চাও ?"

"আপনি যে আমায় ভাল বাদেন।"

"ভাল বাসি, তবুদেখ আমি অন্তের সঙ্গে ভোমাব বিষে ঠিক কর্ছি, সেথানেই তুমি বেশি স্থণী হবে। আমার আগের স্ত্রীর সঙ্গে ভোমার যদি না বনে তা হলে যে ভোমার বড় কট হবে, আমিও ভাতে স্থণী হব না। তুমি একলাই যার ঘরের লক্ষী হবে তার কাছেই ত তোমার যাওয়া ভালো। তার ভালবাসা পেয়ে সহজেই আমায় তুমি ভূলে যেতে পারবে।"—

চারু আবার চেয়ারের হাতার মধ্যে মুথ লুকাইয়া অস্ফুট স্বরে বলিল—"আমি আপনাকে ছেড়ে কোথাও যেতে পার্ব না, তাহ'লে আমি মরে যাব।"

"বিয়ে না হ'লে কি চিরদিন একসঙ্গে থাকা যায় পাগ্লী ?"

"তবে বিয়েই হোক। মাতো আমায় আপনাকেই দিয়ে গিয়েছিলেন।"

"আমার একবার বিয়ে হয়েছে, অন্ত স্ত্রী আছে, তবু আমায় ভালবাদতে, বিয়ে কর্তে পার্বে ?"

চাক খাড় নাড়িল।

"তবে তাই হোক্। চিরদিন আমায় এমনি ভাল বাদ্বে তো চাক ? সংসারে নানা ঝঞ্চাটের মধ্যেও আমায় এমনি প্রদান প্রদান প্রদান মুথে সকল হঃথ সহা করেও ভাল বাসতে. পারবে ত' চাক ?"—বলিতে বলিতে অমরনাথ হুই হাতে তাহার পুল্পোপম মুথখানি আর একটু তুলিয়া ধরিয়া আবার ছাড়িয়া দিয়া স্থির সপ্রেম দৃষ্টিতে তাহার মুথের পানে জিজ্ঞান্থ হইয়া চাহিয়া রহিল।

চারু আবার মুথ লুকাইয়া মৃত্স্বরে বলিল "হাা।"

চতুর্থ পরিচেছদ।

স্থদজ্জিত কক্ষ উজ্জ্বল আলোকে আলোকিত।
স্বিংমৃক্ত গবাক্ষপথে উত্থানস্থ সাদ্ধ্য দেকালার গদ্ধ মৃত্
ভাবে কক্ষে প্রবেশ করিতেছিল। ঠাকুরবাড়ীর বোধন
নবমীর সানাইয়ের মৃত্ স্থর কর্ণে প্রবেশ করিয়া
ভক্রাঞ্জিত একটি অপূর্ব স্থবের আবেশ বিভরণ
করিতেছিল। একথানা কৌচে অর্দ্ধশায়িত ভাবে বসিয়া
অমরনাধা।

অমর সেইদিন মাত্র বাটা আসিয়াছে। চারুকে অনেক ব্ঝাইয়া কলিকাতাতেই রাখিয়া আসিয়াছে। এখন পিতা ও স্ত্রীকে তাহার শপথের গুরুত্টা ব্ঝাইয়া সম্মত করিতে পারিলে আর কোন বাধা নাই। এ বিষয়ে স্ত্রীরই অমুমতির বেশী প্রয়োজন, তাই পিতাকে এখনো কিছু জানায় নাই, অথ্যে স্ত্রীর নিকটে কথাটা পাড়িবার *জয়* জন্মরনাথ তাহার অপেকা করিতেছে।

নিঃশব্দে ঘার খুলিয়া গেল, অর্জাবগুটিত একটা যুবতী গৃহ মধ্যে প্রবেশ করিয়া গালিচা মোড়া মেজের নিঃশব্দ পদক্ষেপে পালঙ্কের নিকট গিয়া একটু থমকিয়া দাঁড়াইল। তার পরে আন্তে আন্তে বেখানে অমরনাথ অর্জানিরত ভাবে তক্সাচ্ছর রহিয়াছে সেইখানে আসিয়া দাঁড়াইল। অমরনাথের তক্সা ভাঙিয়া গেল; চকু খুলিবামাত্র দেখিল একজন অপরিচিতা তাহার বৃহৎ ক্রফভারক উজ্জল চক্ষুতে ভাহার পানে চাহিয়া আছে। অমরনাথ ত্রন্থভাবে উঠিয়া বিসল। অজ্ঞাতসারে অস্ট্ স্বরে মুখ হইতে বাহির হইল ক্ষে ?" যুবতী চক্ষুনত করিয়া এবং অমরনাথের বিমৃচ ভাব লক্ষ্য করিয়া সহসা আনত মুথে আর একটু অবগুঠন টানিয়া ক্ষরণজড়িত মৃছকঠে বলিল "আমি।" একটু থামিয়া সে আবার অমরনাথের পানে চাহিয়া তদপেক্ষা পরিকার স্বরে বলিল "আমি সুরমা।"

স্বন্ধা। সে তো তাহার ত্রীর নাম। সেই কুলশ্যার রাত্রে দেখা স্বর্মা এখন এত বড় হইরাছে। অমরনাথ একটু নড়িয়া চড়িয়া ব'সল। স্বপ্লের সঙ্গে বাস্তব ঘটনার অত্যস্ত বৈপরীতা দেখিয়া স্বপ্ল হইতে সগুজাগ্রত ব্যক্তি যেমন চঞ্চল হইয়া উঠে অমরনাথ তেমনি চঞ্চল হইয়া পড়িল। এতক্ষণ সে তক্রাছের নেত্রে যেন দেখিতেছিল এই স্পাক্তিত কক্ষে, এমনি সেফালীর গন্ধ ও সানাইয়ের মৃছ তানের মধ্যে একটা মুঝা কিশোরা লজ্জাকম্পিত পদে, তাহার স্থনীল চক্তে তাহার পানে চাহিয়া ধীরে ধীরে অগ্রসর হইতেছে। সহসা জাগিয়া দেখিল তাহা নহে, একটা সক্লোচহীনা ব্বতা তাহার অচঞ্চল অসহনীয় জ্যোতিপূর্ণ ক্ষেতার চক্ত্তে স্থির ভাবে তাহার পানে চাহিয়া আছে এবং এখানে তাহারই স্থির অধিকার, আর সেই লজ্জানমা বালিকা এখানে অপ্রাধিনী অভিসারিকা মাত্র।

অমরনাথ গন্তীর মুখে স্থির ভাবে বলিয়া রহিল।

স্থানা কিরৎকণ অপেকা করিরা বেন কার্য্য ব্যপদেশে স্বাজ্ঞিত টেরিলের নিকটে সরিরা গেল। সেখানে এটা সেটা নাড়িরা চাড়িরা বেন সে কি করিবে তাহা ছির করিরা লইতে লাগিল। তাহার পরে তাহাকে স্বারাজিমুথে যাইতে দেখিরা অমরনাথ বলিল—"শোন।"

🤹 রমা নিকটে আসিয়া দাঁড়াইল।

"বোস।"

এদিক ওদিক চাহিয়া শেষে হ্রমা অমরনাথের অধিকৃত কৌচেরই এক পার্যে সমস্কোচে বসিল। বহুক্ষণ স্বামীকে নীরব দেখিয়া তাহার সেই অচঞ্চল চক্ষে আবার অমরের পানে চাহিয়া বলিল—"আমাকে তুমি ডেকেছিলে ?"

অমরনাথ তথাপি নীরব ৷--

কিছুক্ষণ পরে সুরমা বলিল—"আমাকে তোমার কি কোন কথা বলবার আছে ?"

"til 1"

"**क** ?"

অমরনাথ তথাপি নীরব।

আবার স্থরমা কিছুক্ষণ অপেকা করিয়া বলিল—"কোন সঙ্গেচের কথা কি ?"

এবার অমরনাথের কথা ফুটিল। "আমি ত তেমন কিছু সঙ্কোচ বোধ কর্ছিনা।"

"তবে আমারই সঙ্কোচজনক কোন কথা কি ?"

"না। তোমার নয়। আমারি কথা বটে, তবে সঙ্কোচের নয়—কর্তব্যের। তোমার বেশ মন দিয়ে শোনার দরকার। ঠিক ভাবে বোঝার দরকার।"

"ৰল্ ৷"

তথন অমরনাথ ধীরে ধীরে বলিতে আরম্ভ করিল।
অবশ্র যতটা বলা যাইতে পারে। প্রথমবার প্রামে গিরা
চাকর ব্যারাম আরোগ্য করা; আবার দেবেনের অমুরোধে
একবার পূজার সময় যাওরা; তথনকার কথাবার্ত্তা;
পরে বাটা আসিরা স্থরমার সহিত বিবাহ; ওলিকে
তাহাদের ভ্রান্ত আশা পোষণ এবং শেষে চাকর মাতার
মৃত্যুশধ্যার প্রকারান্তরে তাহাকে অলীকারে বন্ধ করান;
এই সমস্ত ঘটনা অমরনাথ একে একে জীর নিকটে
বলিরা গেল।

স্থনমা নীরবে শুনিল। অমরনাথ নীরব হইলে ক্ষণেক পরে স্থননা বলিল—"লে মেয়েটা এখন কোথায় ?"

"মেরেটী ? চারু ! সে আমার কলকাভার বাসার।"

"কলকাতার বাদায় ? তা হলে কৈচ আবাদ মাদ থেকেই সে সেথানে আছে ! কই এতদিন তো আমরা এর কিছুই জানি না ?"

অমরনাথ একটু গরম হইয়া উঠিল। স্থরমার কথাটায় বেন একটু কেমন কর্তৃত্ব ও তিরস্কারের ভাব মিশানো বলিয়া অমরনাথের মনে হইল।

"তা না জানানতে বেশা অস্থায়ের বিষয় কিছুই হয়নি। তথনো জানানো যা এথনো তাই।"

"ঠিক তা নর। চারু -- চারু বুঝি সেই মেরেটার নাম ? ---তাকে এথানে এনে রাথ্লেও ত পার্তে।"

অমরনাথ আরও একটু উত্তেজিত হইয়া বলিল ''সেথানে রাথলেও যা, এথানে রাথাও তাই। একই কথা নয় কি ?"

"এক কথা নয়। এখানে তোমার বাপ আছেন, স্ত্রী আছে।"

"যাকে আমি বিয়ে কর্তে পারি তাকে আগে থেকে কাছে রাথলেও কোন দোষ হয় না।"

"দোষ হয় বইকি একটু। বাক্ সে কথা। এখন, ভূমি তাকে বিয়ে করবে স্থির ?"

"এখন স্থির করা নয় তথনি এটা স্থির ছিল। এস্থলে বিয়ে করা ভিন্ন কি কর্ত্তব্য হতে পারে ?"

"এখন হয়ত বিয়ে করাই কর্ত্তব্য! কিন্তু তথন স্বস্থ কোনো স্থপাত্রে বিয়ে দিতে পার্তে।"

"তথন আর এথনে কি প্রভেদ ?"

যুৰতী দাঁপু চক্ষে তাহার পানে চাহিয়া বলিল,— "এখন তুমি তাকে ভাল বাস।"

অমরনাথ সক্রোধে উঠিয়া দাড়াইয়া উচ্চ কঠে বলিল,—
"নিভাস্ত স্বার্থপরের মত কথা। আমি, আমি না হয় তাকে
ভাল বাসি, কিন্তু তাকে বিবাহ করা আমার তথনো কর্ত্তব্য
ছিল এবং এখনো কর্ত্তব্য।"

"বেশ। তবে তুমি কি আমার সম্বতি চাইতে এসেছ ? এটাও কি ভোমার কর্ত্তবোর অঙ্গ ?"

"আমি এত নির্কোধ নই। তবে তোমার জানান আমার কর্ত্তব্য।"

"ভাল। বাবাকে বোধ হয় এথনো জানাওনি। সেটাও একটা কর্ত্তব্য।" "সে তোমার অরণ করিছে দেবার অপেকা করছে না।" "তুমি কি আশা কর তিনি সমত হবেন ?"

"না হোন, তবু আমার কর্তব্য আমি কর্ব।"

"তিনি সম্মতি না দিলেও তোমার মূল কর্ত্তব্য তা হলে স্থির ?

"নিশ্চয়ই।"

"বেশ। তবে এখন আমি যেতে পারি ?"

"তোমার খুসী" বলিয়া অমরনাথ পরিত্যক্ত কোচে শুইরা পড়িল। স্থরমা দাঁড়াইরা দাঁড়াইরা কি ভাবিল; তারপরে ধীরে ধীরে ঘর ছইতে বাহির হইরা গেল।

পঞ্ম পরিচেছদ।

বেলা দিপ্রহর। কর্ত্তা হরনাথবাব ভোজনে বসিরাছেন, পার্শ্বে অর্জাবগুঠনবতী পুত্রবধৃ স্থরমা তালবৃস্থ হল্তে ব্যক্তন করিতেছে। হরনাথ বাবু অতিশয় উন্মনা ভাবে আহার করিতেছিলেন। কিছুক্ষণ পরে সহসা বধ্র পানে চাহিয়া ডাকিলেন "মা!"

বধু মুথ তুলিয়া শ্বতরের দিকে চাহিল।

হরনাথ বাবু একটু থামিয়া বলিলেন "অমর বাড়ী এসেছে জান তমা ?"

বধু মুখ নত করিল দেথিয়া খণ্ডর ব্ঝিলেন বধু সে সংবাদ জানে।

"কাল তোমার সঙ্গে সে দেখা করেছিল কি ?" স্বরমা নতমুখে নীরবে রহিল।

হরনাথ বাবু পুনর্কার প্রশ্ন করায় অগত্যা বলিল "হাা।" "কিছু বলেছে ?"

वध् नोत्रत्व ७६ माथा नाष्ट्रित ।

হরনাথ বাবু আবার কিয়ৎকণ থামিয়া মৃত্কঠে বলিলেন — "ভূমি ভাহ'লে সব ওনেছ ?"

স্থরমা মৃহস্বরে নতমুথে বলিল -- "গুনেছি।"

সহসা পরুষ কঠে হয়নাথ বাবু বলিয়া উঠিলেন—
"হতভাগাটার লজ্জাও কি করেনি! বৃদ্ধিগুদ্ধির মাধা
একেবারে থেয়ে ফেলেছে। নিজের মাধা থেয়ে বৃদ্ধি এমনি
ক'রে প্রতিজ্ঞা রাথে ? ব্যাটা একেবারে ভীল্লদেব হয়ে
উঠেছেন। ওসব কলকাভার দোব! ওকে একা পড়তে

দেওয়াটাই আমার অন্তায় হয়েছিল। যাক্! আমি বেশ করে' বৃথিয়ে দিয়েছি য়াদ সে সে কাজ করে তো তাকে নিঃসন্দেহ ত্যাজ্যপুত্র কর্ব। তার মুখও কখনো দেখ্ব না। আর যদি সে এক মুহর্তের জন্তও সে চিন্তা মনে রাখে তো যেন এখনি আমার বাড়ী থেকে চলে যায়, আর জানে যেন যে সেই সঙ্গে আমার সঙ্গেও জন্মের মত সম্বর্দেছদ হবে।"

বধু নীরবে ব্যঞ্জন করিতে লাগিল। আবার হরনাথ বারু ঈষৎ মৃত্কঠে বধুকে যেন সাখনা দিবার জন্তই বলিতে লাগিলেন,—"এত সাংস সে করকে না বোধ হয়। আমি তাকে আজই কলকাতা গিয়ে মেয়েটাকে নিয়ে আস্তে বলে দিয়েছি। একটা পাত্র দেখে মেয়েটার বিয়ে দিলেই সব আপদ চুকে যাবে।"

স্থামা কিছুক্ষণ চুপ করিয়া রছিল, তারপরে মৃত্থরে বিলিল—"তা আর হবার জো নেই বাবা!—আপনি তাঁকে ত্যাজ্যপুত্র করা কি বিষয় থেকে বঞ্চিত করার ভয় না দেখালেই ভালো হত।"

"(निक ? वन कि मा ?"

"আপনার নিষেধের চেয়ে কি বিষয়ের দাম বড় ! ও ভয়টা না দেথালেই ভাল হ'ত বাবা।"

কর্ত্তা কিয়ৎক্ষণ নীরব থাকিয়া খেবে বলিলেন—"যে সে সংগ্রন রাথে তার পক্ষেই ওটা খাটে মা!"

"সে সন্মান যে না রাথে সে যা ইচ্ছা তাই করুক না কেন বাবা।"

শনা মা। একথা তুমি এখন বলতে পার বটে কিন্তু
যথন আমার মত হ'বে তখন বুঝবে আজন্মের স্নেহের ধনকে
কি তুচ্ছ মান অপমান নিয়ে এত বড় একটা ভুল করতে
দিতে পারা যায় মা ? সে যদি সমুদ্র দেখে শিশুর মত
লাফিয়ে তাতে ঝাপ দিতে যায়, আমি কি তাকে প্রাণপণ
বলে বুকে চেপে ধরে নিবারণ না ক'রে থাক্তে পারি ?
হয় ত লে সে বেইনে পীড়িত হচ্চে, বেদনা পাচ্চে, তর্
আমি তাকে ছেড়ে দোব' না। আদর ক'রে না পারি,
কাদিয়ে, ভয় দেখিয়ে তাকে চেপে রাখতে চেষ্টা কর্ব।"

স্থরমা রুদ্ধস্বরে বলিল—"বাবা, আমায়ও আপনি স্নেহ কর্মতন—" "করতেম কি মা—এথনো কি করি না? তুমি যে এখন আমার তার চেরেও বড়, তুমি অস্থী হবে বলেই তো আরও"—

"আমিও সেই জঞেই বল্ছি বাবা,— মা নেই তাই এসব কথা আপনাকেই বল্তে হচ্চে।— আপনার কথার স্পষ্ট বোঝাচেচ যেন আমিই প্রধান বাধা। আমি কি সভ্যি এতই স্বার্থপর ?"

"তোমায় যদি কেউ তা ভাবে বা বলে তো সেই দ্বপতে সর্বাপেকা স্বার্থপর। বড় ছঃথ হচ্চে মা আমি হয়ত তোকে এনে স্থী কুংতে পার্লাম না। তা যদি হয়—"

"কই আপনি কিছুই খেলেন না ষে ? মাছটা কি ভাল হয়নি ! বাবা ওটা আমি নিজে রেঁধেছি । একটুও থাননি— ডাল্নাটাও ভাল লাগ্ল না ?"

"এই দে খাচিচ মা। না, বেশ হয়েছে, কিন্তু শোন মা-"

"হুধটা নিয়ে আসিনি এখনো। হয়ত বেশী গরম হয়ে গেল।" স্থরমা উঠিয়া কক্ষাস্তরে চলিয়া গেল। অনতি-বিলম্বে হুগ্ন লইয়া ফিরিয়া আসিয়া হাস্তমুখে বলিল "না, ঠিক আছে। বাবা আপনাকে আজ হুধ খেয়ে বল্তে হবে মিষ্টি দিয়েছি কিনা।"

বধ্র হাস্তোৎকুল্ল মুথ পুন: পুন: মলিন করিতে হরনাথ বাব্ব আর ইচ্ছা হইতেছিল না। তিনি বুঝিলেন স্থরমা এই অপ্রীতিকর প্রসঙ্গ চাপা দিতে চাহিতেছে। তিনিও কথাটা চাপা দিয়া হথ্যের বাটিতে চুমুক দিয়া বলিলেন— "নিশ্চয় আজ বেশী মিষ্টি দিয়েছিস বেটা। জালও বেশী দিয়ে ফেলেছিস নিশ্চয়।"

"না বাবা মোটে না, জালও বেশী দিইনি।"

''তবে এত মিষ্টি আর ঘন হ'ল কি ক'রে ॰''

''ঐ নজুন কেন। গাইটার হুধ আপনার জন্তে জাল দিতে নিয়েছিলাম।"

সহসা হরনাথ বাবু বলিলেন—"'সে—সে বৃঝি না খেয়েই কল্কাতা চলে গ্যাছে ?"

বধু নীরবে রহিল। কর্তা বাহ্নিক কোপভাব প্রকাশ করিয়া বলিলেন—"গ্রহ আর কি।"

কর্তা আহারান্তে বহির্মাটীতে চলিয়া গেলেন। স্থরমা

ধীরে ধীরে যথাকর্ত্তব্য সম্পাদন করিয়া নিজ কক্ষে প্রবেশ করিল। হয়ত সে স্থান ভাল লাগিল না, অন্ত একটা কক্ষে গিয়া রেশম স্বচ মথমল প্রভৃতি লইয়া গবাক্ষের নিকটে বসিয়া নিবিষ্ট মনে সেলাই করিতে লাগিল।

কয়েক দিন পরে সেদিন পূজার ষষ্ঠী তিথি। স্থরমা ঠাকুরবাড়ীর একটা কক্ষে বসিয়া নিপুণ ভাবে বরণের ডালা সাঞ্জাইতেছিল। চারিধারে নানা আত্মীয় কুটুম্বিনী-গণ, নানা কার্য্যে ব্যস্ত। সকলেই স্থরমার আজাক্রমে ফিরিতেছে ঘুরিতেছে। মুক্ত বাতাধনের সমুপপথে অদুরস্থিত পল্লবপভাকাময় ভোরণে মধুর শব্দে নহবতে আগমনী বাজিতেছিল। প্রাঙ্গণে মিষ্টান্নলোভী বালকবালিকার হাস্ত চীৎকার উঠিতেছিল। ঠাকুরদালানে মালাকরে ও কুমারে ছোর বিবাদ বাধিয়াছে। কুমারনন্দন সাভ্যরে বুঝাইতে চেষ্টা করিতেছে, মালাকরের রাংতার আঁচলাও গছনার শ্রীহীনতার জন্মই তাহার প্রতিমার তেমন 'থোল্তাই' হইতেছে না। কুমারের এই মতে বাধা দিয়া মালাকর বলিতেছে, ''আরে তুমি কেছে বাপু! তোমার বাপ আমায় চিনত। আমার 'ডাকে'র গহনা এ পৃথিমিতে না জানে কে? চন্দরমালীর নাম এ সাতখানা গায়ের মধ্যে কে না জানে। আব এই জমীদা<বাড়ীর ঠাকুরুণ সাজিয়ে আমি বুড়ো হয়ে গেলাম, তুমি কিনা এসেছ আজ লোষ ধরতে।" মাতব্বর মুরুব্বারা মধ্যে পড়িয়া উভয়ের বিবাদ ভঞ্জন করিয়া দিতেছেন। পরিচারকেরা সামিয়ানার তলে ঝাড় লগ্ঠন লইয়া ব্যস্ত। কেহ টাঙাইতেছে, কেহ তেল ভরিতেছে, কেহ সাফ করিতেছে, ঝাড়ের কাচমর ফলকের আন্দোলনে বেশ শ্রুতিমধুর টুং টাং শব্দের মধ্যে কোন সন্দার থানসামার হস্ত হইতে কোন ছবি বা দেয়ালগির পড়িয়া গিয়া ঝনু ঝনাৎ শন্ধটি কোমল স্থারে কড়িমধামের মত মিশাইতেছে। ক্ষেক জন ভুল্লউপবীতধারী ভট্টাচার্য্য বৃহৎ বৃহৎ টিকী नाषित्रा 'वात (वना' नहेम्रा महा शानरयां वाधाहेम्रा গ্রামস্থ ভদ্রলোকেরা কেহ বা বহুগোষ্ঠীর বাড়ীর যাত্রার আয়োজনের সালম্বার বর্ণনা করিতেছেন, কেহ বা অন্তকে বলিতেছেন "হাঁ হে বল্তে পার এবার

যাত্রা কেন আনা হ'লনা ?'' পুরোহিত রাগিয়া বলিয়া উঠিলেন, ''আরে ওসব তো ভামসিক ব্যাপার। উত্তমরূপে মহামায়ার ভোগ পূজাদি ও বলিদানাদি দেওয়া এই হচ্চে নাজিক পূজা! নাচ গান ওসব ভামসিক ভামসিক!'' ''আরে বলেন কি ভট্টাচার্য্য মহাশয়, একি একটা কথা হ'ল ? দেবী পুরাণেই তো লিখছে 'বাছভাণ্ড নৃত্যু গাঁড'''— ''আরে রাথ রাথ বাপু! যা বোঝনা তাতে বাকাবায় কর্তে যাও কেন ?'' একটা ধৃষ্ট যুবক বলিয়া ফেলিল ''ভট্টাচার্য্য মহাশয় মাংসাহার করেন না কি ? সেটা থুব সাজিক, না ?'' তৎক্ষণাৎ তুমুল কাণ্ড উপস্থিত হইল। বৃদ্ধ দেওয়ানজী আসিয়া তথন তাঁহাদের বিবাদ ভঞ্জন করিয়া দিলেন। একজন বলিলেন ''হাাহে, অময়কে দেখছিনা যে ? সেকি আসেনি ?'' দেওয়ানজী আড়িভ স্বরে বলিলেন ''পড়ার ক্ষতি হবে বোধ হয়। কর্ত্তাকে পত্র দিয়েছেন।''

এমন সময় একজন দাসী আসিয়া সুরমাকে বলিল 'মা, কর্ত্তাবাবু ডাক্ছেন আপনাকে।''

স্থরমা উঠিয়া দাড়াইয়া দাসীকে বলিল,—"কেন বল্তে পারিদ্ ?"

"না।"

স্থরমা ধীরে কক্ষ হইতে বহির্গত হইরা বারান্দা ছাড়াইয়া সিঁড়ীর মিকটে আসিতেই দেখিল সন্মুখে খণ্ডর। তাঁহার মুখ ঘনান্ধকারময়, হল্তে একথানি পত্র। স্থ্রমা চকিত ভাবে বলিল "বাবা ?"

"এই পত্র পড়ে দেখ, বৃঝ্তে পারবে !" "পত্র আর কি পড়ব ! আপনি বলুন।"

"না, না, পড়ে ছাথ সে কুলাকার কি লিথেছে।"

খণ্ডরের ক্রোধ কম্পিত হস্ত হইতে পত্র লইরা স্থ্রমা পাঠ করিল—

''শ্রীচরণেয়্ বিবাহ করা ভির আমি আর উপারান্তর দেখি না। আপনার আদেশ রাখিতে পারিলাম না আরি এমনি অধম। ইতি।—হতভাগ্য অমর।''

পত্রপাঠ শেষ করিয়া স্থরমা খণ্ডরকে পত্রথানি ফিরাইরা দিয়া মাথা নত করিয়া দাঁড়াইল।

"কিন্তু লে হতভাগা মনে করেনা যেন বে আমি তাকে

ক্ষমা কর্ব। এই আগমনীতে আমার এই বিসর্জ্জন।" পত্রখানা শতছির করিয়া ফেলিয়া দিয়া হরনাথ বাবু সবেগে চলিয়া গেলেন।

সুরমা ধীর পদে ফিরিয়া গিয়া আপনার আরক্ত কর্মে নিযুক্ত হইল।

শ্রীনিকপ্রমা দেবী।

যাত্রাগান

প্রায় ৩০ বংসর পূর্ব্বে ৮সঞ্জীবচক্ত্র চট্টোপাধ্যায় মহাশয় তাঁহার "বঙ্গদর্শনে" যাত্রাগানের সমালোচনা করিয়াছিলেন। এই ত্রিশ বংসরের মধ্যে যাত্রাগানের কিরুপ উন্নতি বা অবনতি হইয়াছে তাহার থতিয়ান করিয়া দেখিলে মন্দ হয় না।

আমি যাত্রাগানের একজন ভক্ত। আমার মতে যাত্রাগানে। স্থায় সর্বজনপ্রিয় আমোদ আর নাই। কথ-কভার স্থায় যাত্রাগান লোকশিক্ষার এক প্রধান উপায়। যাত্রাগানে একসঙ্গে চিত্ররঞ্জনী বৃত্তির অফুণীলন এবং ধর্ম ও নীতিশিকা হয়। একাধারে কাব্য ও সঙ্গীতকলার চর্চার সহিত জ্ঞান লাভ হয়। কিন্তু ছঃথের বিষয় যাত্রা-গানের এখন আর সে দিন নাই। সঞ্জীব বাবুর সমা-লোচনা পাঠে জানা যায়, তাঁহার সময়ে যাত্রা বলিতেই সাধারণতঃ বিভাস্থন্দরের পালা বুঝাইত, নচেৎ কালীয়-দমন কিছা রাম-বনবাদ। তথন যাত্রাগান নিতান্ত crude (অপরিণত) অবস্থায় ছিল। সেই অতীতের সহিত তুলনায় এখন যাত্রাগানের অনেক পরিবর্তন হইয়াছে। সঞ্জীব বাবুর সমালোচনার পর বাত্রাগানের ছইটি যুগ অতীত হইয়াছে। তাঁহার পরবর্তী যুগকে পৌনাণিক যুগ বলা যায়। এই পৌরাণিক যুগেই যাত্রাগানের প্রক্লুড উন্নতি হইয়াছিল। এই সময়ে স্থপ্রসিদ্ধ মতি রায়, এক রায়, নীলকণ্ঠ প্রভৃতি যাত্রার অধিকারিগণ সর্ব্বপ্রকার ধর্ম ও নীতিশিকার অক্ষভাণ্ডার রামায়ণ ও মহাভারত হইতে বাছিয়া বাছিয়া পালারচনা করিতেন। তাঁহাদের রচিত "জীমের শরশহাা," "ফৌপদীর বস্ত্রহরণ," "অভিমন্থাবধ,"

"দক্ষযজ্ঞ," "সাবিত্রী সত্যবান," "লক্ষণের শক্তিশেন,"
"সীতার বনবাস," এড়তি পালা একসমরে বাঙ্গালীর চিত্ত
মাতাইয়া তুলিয়াছিল। তাঁহাদের সময়েই যাত্রাগানের
চরম উয়তি হইয়াছিল বলিয়া মনে হয়। কিন্তু চঃথের
বিবয়, সেইসকল গুণবান্ ও রসজ্ঞ অধিকারিগণের তিয়োধানের সঙ্গে যাত্রার ক্রমেই অবনতি হইতেছে। যাত্রাগানের বর্ত্তমান যে যুগ চলিতেছে, তাহাকে "নাটকীয়
যুগ" বলা যাইতে পারে। এয়ুগে যাত্রা হইতেছে নাটকের
বার্থ অফুকরণ। এখন যাত্রা আর "গান" নাই, এখন
যাত্রা হইতেছে "অভিনয়" বা "অপেয়া," অথবা ষ্টেজবিহীন থিয়েটার। বেমন যাত্রা গিয়েটারে পরিণত হইতেছে, সেইরূপ থিয়েটার আবার সার্কাদে পণিত হইতেছে। কালে সার্কাদ্ই সকলের আরাধ্য দেবতা হইবে,
এক্রপ লক্ষণ দেখা যাইতেছে।

কিছুকাল পূর্ব্ধে আমি কলিকাতার থিয়েটার দেখিতে
গিয়াছিলাম। গিয়া দেখিলাম হাতীর নাচ। তথন
মনে হইল, থিয়েটার দেখিতেছি না সার্কাস দেখিতেছি ?
অবশ্য আমি বাহাকে হাতীর নাচ বলিতেছি, অনেক
দর্শক তাহাকে শৈবলিনীর প্রতাপের সহিত গলা গর্ভে
সম্বরণ অথবা চৈতক্ললীলায় নিত্যানন্দের হরিপ্রেমে
নৃত্য মনে করিয়া করতালি দ্বারা রক্তমে মুখরিত করিয়াছিলেন। আমার কিন্তু সেই সম্বরণ ও নৃত্য দেখিয়া
সার্কাসের কথা মনে পড়িয়াছিল। কিন্তু মুধু এ কারণে
নহে, আধুনিক থিয়েটারকে আমি অক্ত কারণে সার্কাস্
বলিতেছি। আধুনিক থিয়েটার ও যাত্রায় যে নাচ ঢুকিয়াছে, তাহাকে সার্কাসের জিম্ন্যান্টিক্ (Gymnastic)
ভিন্ন আর কি বলিব ? আর থিয়েটারে আজকাল নাচেরই
প্রোধান্ত দেখা বায়, স্নতরাং থিয়েটার সার্কাসে পরিণত
হওয়ার বাকী কি ?

ুসঞ্জীব বাবু পুরাতন যাত্রার নৃত্য সম্বন্ধে লিথিয়াছেন,—
"বে কোন সমাকেই ছউক, নৃত্য বলিলে পদ্ধরের সঞ্চালনঞ্জনিত
দেহের মনোহর আন্দোলন বুঝার, কিন্তু বঙ্গসমাজে কেবল বেহের
* * * ক বি স্থাণিত আন্দোলন, তাহাকেই
নৃত্য বলে।"

কিন্ত এখন আর সে ছংখ নাই ! এখনকার নৃত্য দেহের অকবিশেবের সঞ্চালন নহে, এখনকার নৃত্য কোন অঙ্গের সঞ্চালন না হইয়াও সাধিত হইতে পারে। এখনকার নৃত্য শুইয়া হয়, বসিয়া হয়, অর্দ্ধেক শুইয়া অর্দ্ধেক বসিয়া হয়, সোজা হইয়া দাঁড়াইয়া হয়, হেলিয়া দাঁড়াইয়া হয়, আবার একজনের ঘাড়ের উপর আর একজন চড়িয়া হয়---ठिक त्यन महिषमर्भिनी, जिश्ह ও অञ्चलत छेनत म्थात्रमान। এখনকার নত্যে সিস দেওয়া, বাঁশি বাজান, পাথীর ডাক ও আরও কত কিছুর অস্ট ধ্বনি শুনা যায়। সে কালের नुष्ठा क्वित (मह्दर अन्वित्भावत प्रतिष्ठ आत्मानन हिन, এখনকার নৃত্য বছবিধ হাবভাব সহকারে যুগল মিলন! ইহাই নাকি সভাসমালের স্থক্তিসঙ্গত প্রকৃষ্ট রীতি। স্থুতরাং এ সম্বন্ধে কাহারও কথা কহিবার অবসর নাই। সেই নুত্যের যে তাল, তাহা আবার গাছ হইতে পাকাতাল পড়ার শব্দকে শ্বরণ করাইয়া দেয়। অর্থাৎ কথা নাই বার্ন্তা নাই. একটা স্থর হঠাৎ ''থপ'' করিয়া থামিয়া পড়িল। যাহাদের কান স্থরগ্রামের ক্রমিক আরোহ ও বিলয় শুনিতে অভ্যন্ত তাহাদের কাছে হঠাৎ এই পপ করিয়া থামিয়া যাওয়াটা যেন কেমন বর্ষরতা মনে হয়। কে যেন হঠাৎ একটি কলনাদী কোকিলকে গলা টিপিয়া মারিয়া ফেলিল, তাহার অদ্ধোচ্চারিত কলকুজন আকাশের মধাপথে থামিয়া গেল।

এই বিলাতী নাচের বিরুদ্ধ সমালোচনা করিতেছি বিলার কেছ মনে করিবেন না, আমি সেই পূর্ব্বতন থেমটা নাচকে আবার আসরে আনিতে বলিতেছি। থেমটা নাচ বাঁটী অদেশী জিনিব নছে। সঞ্জীব বাবু বলেন উহা আধুনিক আমদানী জিনিব। তিনি বে পৌরাণিক মহারাষ্ট্রীয় নৃত্যের উল্লেখ করিয়াছেন, আমি উড়িয়াদেশে তাহা এখনও প্রচলিত দেখিরাছি। আমার উড়িয়ার চিত্র গ্রন্থে তাহার একটি চিত্র অঙ্কিত করিয়াছি। সে নৃত্যে কিছুমাত্র স্কুচিবিগর্হিত হাবভাব নাই, তাহা বেমন স্কুলর তেমন গন্তীর। আমাদের যাত্রার সেই নৃত্য প্রচলিত করিলে ভাল হয়।

স্ঞীব বাবুর সমরে যাত্রায় নৃত্যই প্রবল ছিল। তিনি লিখিয়াছেন—

"এক্ষণকার বাত্রার নৃত্যই প্রবল, সকলেই নৃত্য করে। কি মেহতর কি ভিত্তী, কি বালিনী কি বিভা, সকলেই নৃত্য করে। কুক নৃত্য করেন, রাধা নৃত্য করেন, রাবণ নৃত্য করেন, সীতা নৃত্য করেন, কৈকেরী নৃত্য

করেন,—বোধ হর বৃদ্ধ রাজা দশরণও নৃত্য করিতেন কিছ তিনি আর সকল বাজার হলে "বেহালাওরালা"। নৃত্য করিতে গেলে বেহালা বন্ধ হর, নজুবা তাহার ক্রাট ঘটিত না।"

এখনকার যাত্রা এবিষয়ে অনেক সভ্য হইয়াছে সন্দেহ নাই. এখন এই নৃত্যৱোগের তেমন বাড়াবাঞ্চি নাই। তবে এভাব বে বেশী দিন থাকিবে তাহারই বা ভরসা কি ? যাত্রার থোদ ওপ্তাদ যে থিয়েটার তাহার মধ্যেও যথন সময়ে অসময়ে নৃত্যের বাহুল্য দেখা যাইতেছে, তথন যাত্রাও তাহার অমুকরণ না করিয়া ছাড়িবে কি ? সঞ্জীব বাবু রুদ্ধ রাজা मनब्रथरक नृजा कतिराज मार्थन नाहे किन्तु आधुनिक थिएन-টারে এক বৃদ্ধাকে তাহার পুত্রের সহিত একত্র নাচিতে দেথিয়াছি। আবৃহোদেনের বুদ্ধা অননীর সহিত তাহার নৃত্য ও গানের স্থরে কথোপকথন সেই প্রাচীন যাত্রাকেও হার মানায়। অথচ সেই আবু হোসেনের এখনকার শিক্ষিত সমাজে কত আদর। লাট বেলাটের অভার্থনার তাহার অভিনয় হইভেছে। আৰকাল অনেক শ্ৰো মত এই—যদি নাচগান না ভনিলাম গিয়া ফল কি প সেইসকল শ্রোতার করিতে গিরা থিয়েটারের পালা লেথকগণও আলকাল নুত্যের বাড়াবাড়ি করিভেছেন। এই শ্রেণীর নাটককার সাবিত্রী নাটকের মধ্যেও নাচ না চুকাইরা পারেন নাই। সাবিত্রী নাটকেও থাঁহারা নাচ দেখিতে ইচ্ছা করেন. ठाँशिक्तित तम नाइक ना तम्थारे जान।

নাচের সঙ্গে গানের কথাও আলোচা। কিন্তু নাচই বলুন আর গানই বলুন আমি এসব বিষয়ে সম্পূর্ণ অক্ত। আমার এসবদ্ধে উপদেশ দিতে যাওয়া সম্পূর্ণ অনধিকার চর্চা। তবে আমি যাহা বলিডেছি তাহা কেবল দর্শক বা শ্রোতার তাবে বলিডেছি, সমক্ষদারের ভাবে নহে। পূর্বাকালে যাত্রায় গানের বড় দৌরায়া ছিল। কথার কথার গান, সময়ে অসময়ে গান, অভিনেতার গান, ছোকরার গান, ফুড়ীর গান। ইহাতে অভিনেতব্য বিষয়ের রসভল হইত। শ্রোতাদিগের কান ঝালাপালা হইত। যাত্রার শেষ পর্যান্ত দেখা বা গুনা অসম্ভব হইরা উঠিত। এই গান সম্বন্ধে সঞ্জীব বাবু একটি স্থানর উদাহরণ দিয়াছেন,—

"এরামচন্দ্র লক্ষণ সমন্তিব্যাহারে জানকীকে বনে পাঠাইলেন। জানকী পূর্ণগর্ভা, পদত্তকে কতদুর গমন করিয়া বড় ক্লান্ত হইরা পড়িলেন, বলিলেন—লক্ষণ, জার বে জামি চলিতে পারি না। শক্ষণ। কি ⊲িসলেন, মা জানকী, আর আপনি চলিতে পারেন না ? জানকী। না লক্ষণ, আর আমি চলিতে পারি না। আমার স্বাক অবশ হইয়াছে।

লক্ষণ। সে কিরূপ ? প্রকাশ করিয়া বলুন।

সে কিরপ, তাহা ত ভানকী প্রকাশ করিয়া বলিলেন, আবার কি অধিক প্রকাশ করিয়া বলিবেন ?"

প্রকাশ করিয়া বলায় অর্থ গীত গাই । বলুন। অমনি গীত আরম্ভ হইল—"গর্ভবতী নারী, চলিতে না পারি, হইয়াছে অঙ্গ অবশ।" ইত্যাদি।

এখন নাটকের অমুকরণে যাত্রা হওয়াতে এই গীতের উৎপাত অনেক কমিয়াছে। এখন আর কথায় কথায় কথায় ক্থায় লাকয় (এক দলে দেখিয়াছি হাতকাটা গাউনপরা ভাকীল লোক) উঠিয়া দাড়ান না, এবং একজনের পর আর একজন ক্রমাগত রাগিনী ধরিয়া শ্রোভৃর্ন্দের ধৈর্যচ্যুতি ঘটান না। ছোকরার দলও এখন ঘন ঘন উঠিয়া সকলে সমস্বরে চীৎকার করিয়া কান ঝালাপালা করে না। কোন কোন দলে এমন স্কল্ব নিয়ম দেখিয়াছি, একটি গায়ক একলা দাড়াইয়া আগে গানটি গাহিয়া যায়, পরে ছোকয়ার দল কি জুড়ীর দল উঠিয়া সেই গানটি গায়! ইহাতে গানটি কি তাহা বেশ ব্রা যায়। আর অধিকাংশ ভাল গানই এখন থিয়েটারের ভায় অভিনেতা নিজে গাইয়া থাকে।

কিন্তু তাহা হইলে কি হয় ? এখনকার গানের হুর তেমন মর্মপানী হয় না। যাত্রার পৌরাণিক বুগে এক একটি ভাল গান শুনির। শ্রোতাদিগের অজস্র অশ্রুপান্ত হইত, অতি অর সময়ের মধ্যে সেই গান বঙ্গের পদ্লীতে পদ্লীতে প্রতিধ্বনিত হইত, ও ক্রমে তাহা সাহিত্যের স্থারি-সম্পদে (classics) পরিণত হইত। এখনকার গানে না আছে ভাব, না আছে মর্মপানী হুর। অনেক গানের হুরই থিয়েটারের অমুকরণে মিশ্রিত রাগিণীতে (জঙ্গলা) বাধা। বিশুদ্ধ ভৈরবী, পূরবী, থামাজ, বেহাগ, বিভাস প্রভৃতি উচ্চ অঙ্গের হুর এখন যাত্রার আগর হইতে অবসর প্রহণ করিরাছে। যে হুর গান্তীর্যো অন্তোধিনির্ঘোষ, মাধুর্য্যে পিককৃঞ্বন, উচ্চতায় পাপীয়ার বরলহরী, কোমলতার চাতকের ফাটকজ্বল, গালিত্যে সলিলের কুলু কুলু ধ্বনি এখনকার যাত্রাগানে তাহা আর শুনা যার না। যে হুর শ্রোতার হদরের অস্ততেলে প্রবেশ করিয়া জন্মজন্মান্তরের প্রথচ্ঃথের শ্বতি জাগাইয়া দের, যাহা মর্ম্মে মর্মে জড়িত হইয়া ভাবী স্থের সম্পদ সঞ্চয় করিয়া রাথে, এখনকার যাত্রায় সে স্থল নাই। তাই এখনকার যাত্রায় আসরে শ্রোতাদিগকে আর বড় কাদিতে দেখি না। সঞ্জীব বাবুও এ বিষয়ে আক্ষেপ করিয়া বলিয়াছেন.—

"ৰালালার আর বড় শোকের হার নাই। কুচিহ্ন। শোকে সহাদয়তা জায়ে। ঐক্য হয়। আস্তারিক লোক সকলের অদৃষ্টে ঘটে না; শোক পবিত্র; শোক বর্গীয়; শোক আবগুক।"

এখন অধিকাংশ স্থরেই গান্তীর্যা নাই, প্রায় স্থরই হাল্কা।
বেমন দৈনন্দিন জীবন-ব্যাপারে আময়। গান্তীর্যা হারাইতেছি, সঙ্গাতেও তাই। জীবন আমাদের কেবল "ফুর্ন্তিতে"
ভরা, তরল উল্লাসে মাতোরারা, আমাদের আমোদ প্রমোদও
সেইরূপ। কেহ হয় ত বলিবে, — আমোদ করিতে গিয়া
কাঁদিব কেন
 কিন্ত বাঁহার কাঁদিবার উপযুক্ত হাদয় আছে,
তিনি হাসিতে হাসিতে কাঁদেন আবার কাঁদিতে কাঁদিতে
হাসেন। নিরবচ্ছিয় হাসি ও নিরবচ্ছিয় কায়া কোণায়
আছে
?

নাচ ও গানের পর অভিনয়। বলা বাহলা অভিনয়ই আধুনিক যাত্রার প্রাণ। কারণ পূর্বেই বলিয়াছি, যাত্র। এথন "গান" নহে, অভিনয় অর্থাৎ নাটকের অমুকরণ। উৎকৃষ্ট যাত্রার দলে এথন অনেক ভাল অভিনেতা দেখা যায়। এ বিষয়ে পূর্বাপেক্ষা অনেক উন্নতি হইয়াছে সন্দেহ নাই। আর অভিনেতাদিগের পোষাক পরিচ্ছদের পূর্বাপেক্ষা বিস্তর উন্নতি হইয়াছে। সঞ্জীব বাবুর সমরে পরিচ্ছদের বড় দৈত্ত ছিল। ভিনি বলেন,—

"ৰাতার রাণী পরিচ্ছদে মেতরাণী।" 'রাজার পরিচ্ছদ আরও চমংকার; ছিন্ন ইজার, মলিন চাপকান, আর তৈলাক্ত জরির টুপি। বে পরিচ্ছদে নকিব বা জমাদার সাজিরা আসিরাছিল, আবার সেই পরিচ্ছদে বরং রাজাও আসিলেন।"

এখনকার যাত্রার রাজার পোষাকের পারিপাট্য অনেক খেতাবী মহারাজাকেও হারি মানার। রাণী কিম্বা রাজ-ক্সার অঙ্গে বেনারদী সাড়ী শোভা পার। এখনকার "নৃসিংহ দেব" কি "হন্মান" আর চাপকান পরেন না। তবে তাঁহারা গেঞ্জি না পরিরা পারেন না। আবার পাড়া-কোঁদলী বালবিধবা "বিধি নাপতিনী"ও এই গেঞ্জির মারা পরিত্যাপ করিতে পারেন না। এখন কুড়ীদিপের অকে "ভাকীলের" গাউন উঠিয়াছে। এখন বাকী কেবল জজের

"কলার"। তবে সেই গাউনপরা হাত যখন কল্কী ধরিয়া
টান দের তখন শ্রীরাধিকার তামাক খাওয়ার মতনই
বীভৎস দেখার। হাল ফেসনের রাধিকার কিন্ত সে
বালাই নাই। কারণ সিগারেট এখন খুব সন্তা এবং
সর্বত্রই পাওয়া যায়।

অভিনয়ের প্রধান অঙ্গ হইতেছে কথাবার্তা। কিন্তু সেই কথাবার্তার জন্ম অভিনেতার দোষ দেওয়া য'য় না, যত দোষ পালাপ্রণেতা কবির। এইসকল কবিপুঞ্চবের বিরুদ্ধে আমার অনেক অভিযোগ আছে, ক্রমে তাহা বলিতেচি।

আমার মতে এইসকল পালা-লেথকই যাত্রা-গানের পরম শক্র। সম্প্রতি আমার কলিকাতার চুইটি প্রধান দলেব গান শুনিবার স্থায়েগ হইয়াছিল, কিন্তু তুঃথের বিষয় একটি দলের একটি পালাও তেমন জমিল না। সেসকল দলে ভাল অভিনেতার অভাব ছিল না, ভাল গায়কও যথেষ্ট ছিল, আবার উৎকৃষ্ট পোষাক পরিচ্ছদ আসবাবও বিস্তর ছিল। গান জমিল না কেবল পালা রচনার দোবে। এইদকল দলের সন্ধাধিকারিগণ আমার মতে বুথা অর্থবায় ও শক্তির অপচয় করিতেছেন। আর বাঁহারা এইসকল দল বায়না করেন তাঁহাদেরও হর্ভাগা : সাত আট শত বা হাজার টাকা দিয়া এইরূপ যাতা গান না দিয়া সেই অর্থে অনেক সৎকাজ হইতে পারে। ধাত্রাগানের প্রধান উদ্দেশ্র ৰে লোকশিকা (mass education) তাহা আৰু এখনকার যাত্রাগান বারা সাধিত হয় না। বরং উল্টা উৎপত্তি হয়। এইসকল যাত্রা খারা পল্লীর সর্বসাধারণের রুচি দূষিত হয়। সহরবাসীদিগের কৃচি ত থিয়েটারের সংস্পর্শে অনেক কালই দূষিত হইয়াছে। এইসকল যাত্রাগান দিয়া পল্লীর পবিত্রভা আর কলুষিত করা কেন ?

মাইকেল মেঘনাদবধ কাব্যে লিথিয়াছেন---

"কি কুক্ষণে দেখেছিলি, তুই রে অভাগী কাল পঞ্চবটা বনে, কালকুট ভরা এ ভুজগে ? কি কুক্ষণে, (ভোর ছু:খে ছু:খী) গাবকশিধারূপিশ্ব জানকীরে আমি আনিস্থ এ হৈম গেছে ?"

আমরাও দেইরূপ বলিতে পারি---

"কি কুক্ষণে, মাইকেল, রচেছিলে তুমি মেঘনাদবধ কাবো, অমিত্র অক্ষরে; কি কুক্ষণে, ভোমা অন্থকরি, বরিলা গিরিশ ঘোষ, সেই ছন্দে রঙ্গালয় মাঝে।"

স্বগীয় গিরিশচন্দ্র ঘোষ অমিত্রাক্ষর ছন্দে নাটক রচনা করিয়া যশস্বী হইয়াছেন। স্বতরাং নাটক রচনা করিতে হইলেই অমিতাক্ষর ছন্দের প্রয়োজন। আর যাতা যথন হুধু যাত্রা নামে সম্ভষ্ট না থাকিয়া নাটক হইতে বাঞ্চা করেন, তথন যাত্রার পালাও অমিত্রাক্ষর ছন্দে রচিত না হইলে ভাহাকে লোকে নাটক বলিয়া মানিবে কেন গ তাই যাত্রার রাজা মন্ত্রী সেনাপতি ইহারা সকলেই অমিত্রাক্ষর ছন্দে কথোপকথন করেন। ইহাদের মুখে কতকটা সে ছন্দ মানায়, কারণ ইহারা প্রায়ই বীররসের অভিনয় করেন। কিন্তু রাজা যথন অন্তঃপুরে প্রবেশ করেন, তথন রাণীর সঙ্গেও সেই অমিত্রাক্ষর कर्णापक्षन १ हरत ना रकन १ ताक्रामोत तीत्र व्यक्तक সময়ে অন্তঃপুরেই প্রকাশ পায়। রাজা রাণী রাজকল্পা নারদথ্যবি ইহারা সকলেই অমিত্রাক্ষর ছন্দে কথোপকথন করুন ক্ষতি নাই। কিন্তু হু:খের বিষয় এই, যাহাদের শুনাইবার জ্বন্ত তাঁহাদের এই শ্রম স্বীকার তাহাদের অধিকাংশ লেকেই এই কটমট বুলি বুঝিতে না পারিয়া হা করিয়া তাহাদের মুখের পানে তাকাইয়া থাকে। অমিত্রাক্ষর ছন্দের রচনা প্রায়ই দাতভাকা সংস্কৃতশব্দবহুল। বিভালয়ের উচ্চশ্রেণীর ছাত্রদিগেরও সময় সময় তাহার অর্থ বুঝা কষ্টকর হয়। গ্রামা শ্রোতা গোবিন্দ সরকার, মুকুন্দ সাহা, জগা ডেলী, পরাণ নাপিত, মধো ধোপা, ক্ষেমী, বামী, রামীর ত কথাই নাই। এমন কি আমাদের मात्री शित्री मामीमिरशत्र एत ভाষা বোধগম্য नरह। বাঙ্গালা-নভেল-পাঠনিরতা নব্য মহিলাগণ অবশ্য কতক কতক বুঝিতে পারেন। তাহা হইলে হইল কি ? পৌরাণিক যুগের যাত্রা গান ভূনিতে ভূনিতে বেসকল স্ত্রীপুরুষের পণ্ডস্থল অঞ্লাবিত হইত, তাঁহারা এখনকার বাত্রাগানের কিছুমাত্র রস গ্রহণ করিতে পারেন না। তবে কাহাদের **ৰম্ভ** ৰাত্ৰাগান গ

আধুনিক যাত্রার ভাষা বেমন হুর্ব্বোধ্য, পালার প্রট ততোহধিক জটিল। অনেক পালা পৌরাণিক নামে প্রচলিত, কিন্তু তাহাদের মধ্যে পৌরাণিক আখ্যায়িকার অতি অর অংশই বিজ্ঞমান আছে। ছঁকার নলিচা ও খোল হুইই বদলাইয়া গিয়াছে। কারণ পালা-রচয়িতা মৌলিকতা দেখাইয়া কবি নাম সার্থক করিতে ইচ্ছা করেন। কিন্তু র'সো, দাদা, একটু থাম দেখি। কালিদাস ত একজন কবি ছিলেন ? সেই কালিদাস স্বয়ং কবিষশঃ-প্রার্থা হইয়া উপহাসকে কত ভয় করিয়াছিলেন, আর তুমি কি একেবারেই "নিরজ্ল"? স্বয়ং বালীকি বাসে যে আখ্যায়িকা রচনা করিয়া গিয়াছেন তুমি কোন্ সাহসে তাহার উপর কলম ধরিতে যাও ? মহাকবি কালীরাম ও কীর্ত্তিবাসও যতদুর সম্ভব সেই ঋষিদিগের পদাক্ষ অনুসরণ করিয়াছেন।

পৌরাণিক পালা যদি বা কতক লোকে বৃঝিতে পারে, তথাকথিত ঐতিহাসিক ও মনগড়া পালার প্লট আরও ছর্কোধ্য। আর ভাহার সবগুলিই প্রায় এক ছাঁচে ঢালা। এখানে একটা নমুনা দিতেছি। ছিলেন এক রাজা, ছিল তাঁহার এক সেনাপতি ও এক মন্ত্রী। রাজা থাকিলেই তাঁহার এক বা ততােহধিক রাণী থাকেন। সেনাপতির সহিত ছোট রাণীর জন্মিল প্রেম। সেনাপতি ইচ্ছা ক্রিলেন রাজা হইতে। রাজা ছোট রাণীর বাধ্য-বেমন হইয়া থাকে। তিনি ছোট রাণী ও সেনাপতির চক্রান্তে পড়িয়া মন্ত্রীর কথা না মানিয়া বড় রাণীকে পাঠাইলেন বনবাসে। বড় রাণীর এক শিশুপুত্র ছিল, দে প্রহলাদ বা ধ্রুবের স্থায় হরি ছক্ত। ব্যাধেরা তাহাকে ধরিয়া লইয়া কালীর কাছে বলি দিতে গেল। এদিকে সেনাপতি অক্ত দেশের এক প্রবল পরাক্রান্ত রাজার সহিত বড়বন্ধ করিরা রাজাকে রাজান্ত্রষ্ট করিল। রাজাও কাঁদিতে কাঁদিতে বনে গেলেন। সেনাপতি ও ছোট রাণী রাজা অধিকার করিয়া বসিল। রাজার সেই হরিভক্ত শিশুকে শ্বয়ং হরি আসিয়া উদ্ধার করিলেন। রাজাও বড় রাণী ঘুরিতে যুরিতে দেখানে আসিয়া উপস্থিত হইলেন। রাজার খুব অত্তাপ হইল। মন্ত্রীর সহিত बिनिज इटेमा ताका इतित क्रुशांत्र जातात्र निक्ताका छैकात

করিলেন। সেনাপতিকে শৃঙ্খলাবদ্ধ করিয়া হত্যা করা হইল। ছোট গ্ৰাণী বিষ থাইয়া মরিলেন। ভূলিয়া গিয়াছি, মন্ত্রীর একটি বয়ংস্থা অনুঢা কন্তা ছিল। সে হয় সেনাপতি না হয় আর কাহারও প্রেমে পড়িয়া চিরকুমারী থাকিল, নয় বিষ খাইয়া মরিল। এই ষে সেনাপতিকে হত্যা করা হইল, তাহার কাটামুণ্ডটা আসরে আনিয়া সকলকে একবার দেখান হইল। কেবল মুগু দেখাইয়াই নিস্তার নাই. দেনাপতি রাজা হইয়া যেসকল লোককে অন্তায় করিয়া বধ করিয়াছিল, তাহাদের কয়েক-জনের প্রেতাম্বা আসিয়া সেই কাটামুণ্ডুর রক্তপান করিতে লাগিল। হরিঠাকুর তাঁহার ভক্ত শিশুকে উদ্ধার করিবার সময় একবার মাত্র দেখা দিয়া থাকেন যদি তুমি মনে কর, তবে তুমি হরিকে চিনিতে পার নাই। হরি কি তেমন নিষ্ঠুর ৪ তিনি কথায় কথায় যথন তথন শ্রীরাধিকাকে বামে লইয়া যুগল মূর্ত্তিতে দেখা দেন। এই আখ্যায়িকার মধ্যে স্থামলেটের পিতার প্রেতারা ও কিং লিয়ার নাটকের সেই পাগলকে যে বদান হইল না, দে কেবল আমার নিজের ক্রটি বশতঃ, পালালেথকগণের সে বিষয়ে কোন ক্রটি লক্ষিত হয় না।

যাত্রার পালার এই যে নমুনা দিলাম ইছাই যথেষ্ট। ইছাতেই পালারচকগণের কবিত্ব স্থপরিস্ফুট। একটা "নৃতন কিছু" না করিলে কবিকীর্ত্তি স্থায়ী হইবে কেন ?

কিন্ত এদেশের নরনারী নৃতন কিছু চার না। তাহারা চার প্রাণকাহিনী ভানতে। প্রাণকাহিনী তাহাদের অস্থিমজ্জার সহিত বিজড়িত। রাম-লক্ষণ, রুঞার্জ্জ্ন, র্থিষ্টির, ভীম, দ্রোণ, কর্ণ, অভিমন্থা, স্থভ্রা-দ্রোপদী, সীতা-সাবিত্রীর লোক-পাবন কাহিনা সহস্র সহস্র বংসরের প্রাতন হইলেও তাহা নিত্য নৃতন। কারণ বাহা উচ্চতম আদর্শ, বাহা লোকে আমন্ত করিতে পারে না, তাহা চিরদিনই নৃতন। হিমালরের উচ্চচ্ড়া হুরধিগম্য বলিয়া চিরদিনই অভিনব ভাবের romanceএর রাজ্য থাকিবে। তুমি বাত্রাকর, লোকশিকার মহাত্রত যদি তুমি গ্রহণ করিয়া থাক, তবে সকল মজ্জাগত ভাবের ক্ষুত্রণ করিতে পারিলেই তোমার উদ্দেশ্য সফল হইবে। তুমি নাটকের অন্থকরণে মনক্ষা কুৎসিত চিত্র দেখাইয়া সরলপ্রাণ

পল্লীবাসীর চিত্ত কলুবিত করিও না। জগতে কবিত্বশক্তি বড়ই চুর্ম্মভ বন্ধ, নৃতন আখ্যায়িকা গঠন ও নৃতন চরিত্র অঙ্কনের ক্ষমতা একমাত্র কবিরই আছে। পরারের **होम जक**त मिन कबिए शाबिरनर समन कर कि হয় না, ছই একটি গান রচনা করিতে পারিলেই কেহ উত্তম পালা রচনা করিতে পারে না। রচনা করিতে হইলে কবিত্বশক্তির প্রয়োজন। যাত্রার অধিকারিগণ অনধিকারীর হাতে পালা রচনার ভার দিয়া তাঁহাদের শক্তির অপচয় করিতেছেন সঙ্গে সঙ্গে দেশেরও অপকার করিতেছেন। যতদিন পর্যাস্ত উপযুক্ত লোকের দ্বারা পালা রচনা সম্ভব না হয় ততদিন সেই পৌরাণিক যুগের পালাই চলুক। এখনও দেশে সেই-সকল ভক্তি ও করুণরদাত্মক পালার শ্রোতার অভাব হয় নাই। এইদকল পালায় প্রকৃত মনুষ্যত্ব শিকা দেয়। আমার মনে পড়ে একদিন "দণ্ডীপর্বের" স্থভদ্রা-চরিত্রের মহিমায় আমি এতদুর মুগ্ধ হইয়াছিলাম যে, স্নানাহার পরিত্যাগ করিয়া বেলা ছইটা পর্য্যন্ত সেই যাত্রাগান শুনিয়াছিলাম। কিন্তু এখন সেদব পালা আর ফ্ড শুনি না। এখন আমাদের রুচির পরিবর্ত্তন হইতেছে। আমাদের রুচির এই নাটকাভিমুখী গতি রোধ করা আবশুক হইয়াছে। আমাদের খাঁটী স্বদেশী জিনিষ এই যাত্রাগানকে অধোগতি হইতে রক্ষা করিবার আবশুক ছইয়াছে। কারণ যাত্রাগান লোকশিক্ষার এক প্রধান উপায়। কলিকাতার প্রধান প্রধান দলের অধিকারি-গণের নিকট আমার বিনীত নিবেদন, তাঁহারা যাত্রাগানকে এই অধােগতি হইতে উদ্ধার করুন।

শ্রীযতীক্রমোহন সিংহ।

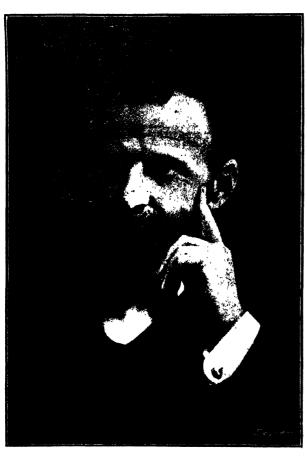
বিদায়

পেরেছি ছুটি বিদার দেহ ভাই,
সবারে আমি প্রণাম করে বাই।
ফিরারে দিছু দারের চাবি, রবে না আর দবের দাবী,
সবার আমি প্রসাদবাণী চাই।

অনেক দিন ছিলাম প্রতিবেশী
দিয়েছি যত নিয়েছি তার বেশি।
প্রভাত হয়ে এসেছে রাতি, নিবিয়া গেল কোণের বাতি
পড়েছে ডাক চলেছি আজি তাই॥
শীরবীক্সনাথ ঠাকর।

জগতের বন্ধু স্বর্গীয় মহাত্মা ফেউড্

যোগ্যতমের উপর্তনের নিয়ম জীবজগতের সর্বাত্রই খাটে। ষাহার মধ্যে বাঁচিয়া থাকিবার যোগ্যতা আছে, জীবন-**मः शांस्य ममक्रमास्य ध्वःम क**त्रिया या स्मारं या वा मार्क করিয়াছে, সেই এই জগতে টি কিয়া থাকিবার অধিকারী। ष्यात्र, याशांत्र तम मंख्यि नारे, छाशांत क्रम विनारमंत्र মুক্তৰার অনস্ত প্রসারিত রহিয়াছে, সে সেই পথে যাইবে, কেহ আটুকাইয়া রাখিতে পারিবে না। ইহাই প্রাক্রতিক নিয়ম। ইতর জীব যথন মানবের পদবীতে প্রথম প্রবেশ করে তথনই যে হঠাৎ এই নিয়ম স্থগিত হইয়া যায়, তাহা নহে। তাহা যদি হইত তবে 'দারৈরপি' আত্মরকার ব্যবস্থা থাকিতে পারিত না। স্বতরাং মাতুর কোনো অবস্থাতেই উক্ত নিয়মের অতীত নহে। किंखु वाजाविक मानूब (Natural man) 📽 নৈতিক মানুষে (Moral man) একটা অনতিক্রমণীর পার্থক্য বর্ত্তমান রহিয়াছে। কেবল এই নৈতিক মানুবেই ঐ নিরমের ব্যতিক্রম ঘটিয়া থাকে। এই মামুধের মধো এমন কিছু বিকশিত হয় বাহার আলোকে দেখিতে পাওয়া যায়, যে যোগ্যতমেৰ উৰ্ব্জনের নিয়ম নীচ পড়িয়া গিয়াছে, তাহার রাজত্বের অবসান হইয়াছে। এমন যদি কোন স্থান থাকে বেধানে দাঁড়াইয়া জড় বলিতে পারে, যে, সে মাধ্যাকর্ষণের নিয়ম অতিক্রম[্] করিয়াছে, তাহা হইলে যেরপটি হয়, নৈতিক জীবনে প্রবেশ করিয়া মানবও -সেইরূপ জীবজগতের এই মাধ্যাকর্ষণী শক্তির অতীত হইয়া এখানে আসিয়া মানব যেন একটা বিপরীত ভাবাপর নিয়মের অধান হইয়া পড়ে। বে 'অযোগ্য₋' শক্তিতে বে হীন অর্থাৎ রুগ্ন, হর্মল, আহত, অক্সন - ইহা-मिरा वर्षे वरते वर्षे वर



বৰ্গীয় মহান্ধা ষ্টেড্।

সমর্থের সমস্ত শক্তি অক্ষমেব উদ্ধারে নিয়েগ করিতে ছইবে; নতুবা ক্ষমতার সার্থকতা হইল না, তাহার অপব্যবহারই হইল! মান্থবের মনে এ ভাব এতই প্রবল যে সে ইহার ব্যভিচার সহা করিতে পারে না। সেই জ্বন্তই তুর্কলের জন্ত সবলের আত্মতাগ এমন করিয়া মান্থবের হৃদয়কে আকর্ষণ করে। তাই তো, যাঁহারা আত্মরক্ষার সমর্থ হইয়াও, আত্মরক্ষার অম্পূর্ণ অপারগ নারী ও শিশুদিগের জন্ত স্থান করিয়া দিয়া, সে দিন টাইটানিকে'র সঙ্গে অতলান্তিক মহাসাগরের অতল গর্ভে আত্মবিসর্জ্জন করিলেন, তাঁহাদিগকে মান্থ্য কিছুতেই ভূলিতে পারিতেছে না। উহারা প্রাক্কৃতিক নিয়ম অস্থাকার করিয়াছেন বলিয়া আমরা তাঁহাদিগকে মান্থ্য বলিয়া

খীকার করিতে বাধ্য হইতেছি। আত্ম-রক্ষার জন্ত ব্যাকুলভাভে নহে, কিন্ত আত্ম-ভাগের জন্ত যে স্পৃহা, ভাহারই মধ্যে মাহবের মহন্তম প্রতিষ্ঠিত।

স্ব স্ব জীবন রক্ষার উত্তমে পরস্পরের মধ্যে যে প্রতিদ্বন্দিতা তাহা যোগাতমের উন্ধর্মন নিয়মের বাছপ্রকাশ। এই প্রতিধন্দিতার ভাব পাশ্চাত্য সভ্যতায় বিশেষভাবে পরিস্ফুট। তাহাতে সহসা মনে হইতে পারে যে, সভ্যতার শ্রেণীবিভাগে উক্ত সভাতা সভাতার নিয়ন্তরে কিন্ত "টাইটানিক নিমজ্জন" অবস্থিত। আমাদিগকে অগ্ৰ বাৰ্দ্তা শুমাইতেছে। অদৃষ্টবাদী ষণন হঠাৎ মৃত্যুর সন্মুগীন হয়, তথন সে ধৈর্যাবলম্বন করত: আত্সহরণ করিতে কিছই সমর্থ হয়। তাহাতে আশ্চর্যা হইবার নাই। উহাতে তাহার মৰ্য্যাদাই বৃক্ষিত কিন্ত হয়। তুগ্ধফেননিভ শ্যাায় শায়িত আজন্ম স্থথের ক্রোড়ে লালিত পুরুষকারবাদী যথন বিনামেঘে বজ্ঞাঘাতের স্থায় অকন্মাৎ মৃত্যুর সন্মুখীন হইরাও আত্মহারা হয় না, পরস্ত আত্মরকার সামর্থ্য সত্তেও আনন্দিত মনে চুর্ববের জন্ম পথ ছাড়িয়া দিয়া নিভীকচিত্তে "আমি আমার

কর্ত্তব্য করিলান" এই আত্মপ্রসাদের মধ্যে মৃত্যুকে আলিকন করিতে পারে, তথন ব্রিতে হয় যে এই প্রতিঘদ্তিতার বাহ্যাবরণ লইরাই শিক্ষা ও সম্ভাতা মহয়াছের অতি উরত পদবীতে আরোহণ করিয়াছে। কি নারী কি পুরুষের মধ্যে দেশকালের বিচারের অতীত হইয়া যেসমন্ত অকুমার বৃত্তির বিকাশ হইলে মামুষকে আমরা মামুষ বলিয়া গ্রহণ করিয়া থাকি, 'টাইটানিক' যদি চকিতে তাহা দেখাইবার অবসর দিয়া মামুষের মহয়াছ উজ্জ্বল করিয়া দিয়া থাকে, তবে য়ুরোপ ও আমেরিকা কোটি কোটি টাকা তাহার জন্ত বৃথারই বায় করে নাই।

া এই টাইটানিকের নিমজ্জনে জগৎমর একটা মহা হাহাকার উথিত হইরাছে। এ হাহাকার কিসের জয় ? কত লক্ষপতি ক্রোড়পতি আপনাদের অর্থের স্তুপের মধ্যে উঠিয়াছে ? মাত্রৰ আদে মাত্রৰ চলিয়া বায় ইহা নিতা ঘটনা। নিতা ঘটনা হইলেও এত বড় একটা চুৰ্ঘটনায় মাহৰ শোক না করিয়া পারে না। কত অর্থ সমুদ্রগর্ভে ডুবিয়া গেল। শোক কি সেই জন্ত গুকোড়পতি লক্ষ-পতি গিরাছেন, আবার কত ক্রোড়পতি লক্ষপতি রহিয়া-ছেন, অর্থ গিয়াছে সে ক্ষতি পুরণ হইতে বেশা দিন লাগিবে না। মাছুষের জন্ম মানুষের ক্রন্দনও থামিবে। কিন্তু টাইটানিক এক জনকে লইয়া সাগরগর্ভে লুকায়িত হইয়াছে ধাঁহার দোসর আর চক্ষে দেখিতেছি না। আর যে সম্বর দেখিব সে আশাও হইতেছে না। তাই শোক সম্বরণ করা অসাধ্য হইয়া উঠিয়াছে। মনের মধ্যে এ ক'দিন একটা হাছতাশ লাগিয়াই রহিয়াছে। মামুষ তো সকলেই। কিন্তু সময়ে সময়ে একএকজন এমন মানুষ দেখিতে পাই থাঁহারা সাধারণ কনমগুলী হইতে একটু উচ্চ ভূমিতে বাস করেন। আর্কিমিডিস বলিয়াছিলেন. পৃথিবীর বাহিরে একটু স্থান দাও আমি পৃথিবীটা উন্টাইয়া যাহারা পৃথিবীর পায়ে ধাকা দেন, যাহারা পৃথিবীকে নাড়াচাড়া দেন, তাঁহারা যে পৃথিবা ছাড়িয়া একটা স্বতন্ত্র স্থানে উপবিষ্ট তাহাতে আর সন্দেহ কি? তীহার। কাহারও দৃষ্টি এড়াইতে পারেন না। টাই-টানিকের মধ্যে এমনই একজন লোক ছিলেন। স্বতরাং সমস্ত জগৎ আজ শোক-বসন পরিধান করিয়াছে। আর্তের বন্ধু, নিপীড়িতের সহায়, জগৎবিখ্যাত Review of Reviews পত্রের সম্পাদক মহামনা ষ্টেড ্ সাহেব এই আহাজে ছিলেন। যথন কাগজে পড়িলাম 'কার্পেথিয়া' একদল যাত্রীকে উদ্ধার করিয়া আনিতেছে, তথন কণ-কালের জন্ম একটা আশার ক্ষীণ রশ্মি হৃদয় মধ্যে প্রকাশিত रहेन। किन्त পরমূহর্টেই মনে হইল অসম্ভব ! यতকণ না শেষ কুকুরটি পর্যাস্ত জীবনরক্ষার বোটে নিরাপদে আশ্র পাইভেছে, ততকণ ষ্টেড্কে কেহ সাহার হইতে বাহির করিতে পারিবে না, তাহা নিশ্চিত ! যিনি সমস্ত জীবন অস্তের জন্ম জীবনপাত করিলেন, তিনি আসর-কালে অন্তের উপরে আপনার দাবী প্রতিষ্ঠিত করিতে

যাইবেল, তাহা একেবারেই অসম্ভব। তথনই বুঝিলাম কোন আশা নাই। পরে তাহাই প্রমাণিত হইল। ভিড়ের মধ্যে কেহ তাঁহাকে দেখে নাই। একবার মাত্র তিনি স্থীয় কামরার দার পর্যন্ত আসিয়াছিলেন। ব্যাপার বুঝিয়া নিঃশব্দে নিভাঁকচিত্তে স্থীয় বিছানায় আশ্রম গ্রহণ করিলেন। তারপর সব ফ্রাইয়া গিয়াছে। শেষ থবর যাহাদের নিকট পাওয়া গিয়াছে, তাহারা তাঁহাকে সম্জ্রণতে ভয় কাঠাবলম্বনে ভাদমান দেখিয়াছে। আত্মরকার চেটা তো করিতেই হয়। "আত্মানমের সততং গোপায়িত" তাহা সত্য, কিন্তু 'দারৈরপি' নহে।

এবার ষথন এপ্রিল মাসের Review of Reviews হাতে আসিল, অতর্কিতে হাতটা কাঁপিয়া উঠিল, নেত্র-কোণে অশ্রবিন্দু আপনা হইতেই আসিয়া উপস্থিত হইল। এই তো শেষ বার প্লেডের লেখা পড়িতেছি। অত্যাচারীর মন্তকের উপর উপ্ততবন্ধ্র সেই সতেজ লেখনীর জালামরী ভাষা আর তো পড়িতে পাইব না! ভাষার তেজ অনেকেরই থাকিতে পারে, কিন্তু হাদয়ের রক্ত দিয়া না লিখিলে ভাহা হৃদয়কে আঘাত করে না। Review of Reviewsএর প্রথম কয় পৃষ্ঠার মন্তব্যের মধ্যে জ্বাতিবর্ণ-নির্বিশেষে অগতের কর্মকেত্রের সকল কথাই থাকিত. যাহা অন্ত কাগক্ষেও থাকিতে পারে; কিন্তু ভাষা ও বিষয়ের অন্তরালে এমন কিছু থাকিত যাহা অন্ত কোনও কাগজে পাই না। কি তেজ, কি বীর্যা! যেন বিশ্বেশবের প্রধান সেনাপতি, হটিবার সম্ভাবনাই নাই। যাঁহার সত্যের জরে ধ্রুববিশ্বাস নাই, বাঁহার বিশ্বাস নাই যে সত্যের পশ্চাতে বিশ্বপতির অনন্তশক্তি কার্যা করিতেছে, তাঁহার লেখনী এরপ ভাবে অগ্রসর হইতে পারে না। ষ্টেড্সাহেবের কলমের সম্মুথে কোন বাধা বিশ্বই মাথা তুলিয়া দাঁড়াইতে সমর্থ হয় নাই। সভ্যের পক্ষ সমর্থনে, ভায়ের মর্যাদা রক্ষায় তাঁহার লঘুগুরু জ্ঞান ছিল না। যেখানে অত্যাচার, অত্যাচারী ষতই বড় হউক না, ষ্টেড্ সেখানে বঞ্হন্তে উপস্থিত। নিপীড়িত ষতই ক্ষুদ্র হউক না, প্লেডের সহায়ুক্ততি হইতে সে বঞ্চিত নয়। অত্যাচার-পীড়িত যিনিই কেন হউন না,—মহামহিমাৰিত "রুমের বাদ্শা" অথবা সামান্য "বিপিন পাল"—ষ্টেডের সহামুভূতির কাছে সকলেই সমান।

তিনি সর্বাদাই মহয়ত্বের উচ্চভূমিতে বিচরণ করিতেন, তাই কোন দিন ব্যক্তিগত, সাম্প্রদায়িক বা জাতীয় স্বার্থ কথনও তাঁহার দৃষ্টিকে সন্ধৃচিত করিতে সমর্থ হয় নাই। অন্তায় সর্বাবস্থাতেই অস্তায়। তিনি কথনও অস্তায়ের প্রতিবাদ করিতে বিরত হন নাই। সাংসারিক লোকে ফলাফলের প্রতি দৃষ্টি করিয়া স্থবিধার (Expediency) থাতিরে সাম্প্রদায়িক বা জাতীয় স্বার্থের জম্ম অন্সায়কে চাপা দিতে চেটা করে. অসত্যকে প্রশ্রম দেয়। কিন্ত মন্ত্রাত্ত্বর এই চিহ্নিত পুরোহিত, সত্যের সেবক ও স্থারের অমুচর কথনও এই সংসারিকতার দোবে হুট হন নাই। তাঁহার মত তুর্বলের এমন প্রবল সহায় আর কে ছিল। তাই বলিয়া তিনি হকলের অন্তায় কখনও সমর্থন করেন নাই। শ্রীমতী এনি বেশাস্ত এদেশে রাজনৈতিক আন্দোলনকেই পরিহার করিতে উপদেশ দিয়াও বিলাতে যাইয়া রাজনৈতিক অধিকার-প্রয়াসিনী রমণীদিগের জানালা আর মাথা ভাঙ্গা সমর্থন করিতে বসিয়া গিয়াছেন। কিন্তু ষ্টেড্ নারীজাতির সর্বপ্রকার অধিকার সম্প্রসারণের এক প্রধান পাণ্ডা হইলেও রমণীগণের তিনি সমর্থন করেন নাই। যাহা ন্যায়, যাহা সত্য তাহারই সমর্থন করিতে হইবে, যাহা অন্তায়, যাহা অসত্য তাহারই প্রতিবাদ করিতে হইবে. কাহার ঘারা ক্লত তাহা দেথিবার অবসর তাঁহার ছিল না। সেই জ্ঞ্জুই তিনি ভারতবাদীর স্বায়ত্বশাসনের দাবী সমর্থন ক্রিয়াছেন কিন্তু আমাদের সামাজিক অন্তারের সমর্থন করেন নাই। তিনি পারস্তে অবিচারের প্রতিবিধানের জ্ঞত বন্ধপরিকর ছিলেন, কিন্তু ভারতীয় মুসলমান-গণের সাম্প্রদায়িক স্বার্থপ্রণোদিত অন্তায় আবদার কথনও সমর্থন করেন নাই। রুসিয়ার প্রতি অবিচার না হয় সেজন্ত তিনি সর্বাদাই সজাগ থাকিতেন, কিন্তু তাই বলিয়া 'পোলিস্'দের উপর রুসিয়ার ব্যবহার কথনও তিনি मार्क्कनीय मत्न करतन नारे। जिनि यारा मजा वृत्विदाहन তাহারই সমর্থন করিয়াছেন, যাহা ভার বুঝিয়াছেন তাহারই অনুসরণ করিয়াছেন—ধনীর ক্রকুটা বা দরিদ্রের গালাগালি কিছই গ্রাহ্ম করেন নাই। তিনি একবার সামাঞ্চিক চুনীতি দমন করিতে যাইয়া জেলে গিরাছিলেন। ইংলঞ্চের

বড়লোকেরা কেমন করিয়া রমণীদিগকে কুপথে লইয়া যায় তাহায় বিক্লমে তিনি একবার ভীষণ আন্দোলন উপস্থিত করেন। মানুষ চরি করা কেমন সহজ তাহা হাতে কলমে দেখাইতে যাইয়া তিনি কারাগারে নিকিপ্ত হন। কিন্তু তাহাতে তাঁহার ভ্রুকেপও নাই। কেন না, বিনি মানবজাতির মঙ্গল-অমঙ্গলের মধ্যে আপনাকে ছাড়িয়া দিয়াছেন, নিজের কথা ভাবিবার তাঁহার অবসর কোথায় ? বুয়ার যুদ্ধের সময় যথন তাঁহার সমস্ত দেশবাদী একেবারে ক্ষেপিয়া উঠিল, যাহারা পূর্বে বিপক্ষ ছিলেন, তাঁহারাও বথন যুদ্ধের পক্ষপা তীদিগের সঙ্গে বোগ দিলেন, তথন একমাত্র ষ্টেড সাহেব ভাহার ভীত্র প্রতিবাদ করিলেন। কোন দিকে দৃক্পাত করিলেন না। তিনি যথন বুঝিয়াছেন এ যুদ্ধ অস্তায়, তথন আৰু কে তাঁহাকে প্ৰতিবাদ হইতে নিরস্ত করে ? স্বজাতির সম্ভ্রম বা ব্যক্তিগত লাভালাভ কিছুই তাঁহাকে বাধা দিতে পারিল না। Rhodes এর উত্তরাধিকারী বুয়র যুদ্ধের প্রতিবাদ করিয়া বার ক্রোড় টাকা হইতে বঞ্চিত হইলেন। বাঁহারা কি সত্য, কি স্থায় তাহা জানিয়া স্থবিধার (Expediency) অমুরোধে অগ্রসর হইতে অসমর্থ তাঁহারা মানবজাতির এই অগ্রন্ধ (first-born) ভ্রাতার তর্পণের অধিকারী নহেন। এবং বাহারা ষ্টেডের অশৌচ গ্রহণ করিতে অসমর্থ তাঁহা-দিগকে নিভান্তই কুপাপাত্র মনে করিতে হইবে।

মাতা বস্থারা এমন প্রারত্ব হারাইরাছেন! মানবাকাশ হইতে এমন উজ্জাগ নক্ষত্র থসিরা পড়িরাছে। মানবাকাশ অগ্রাদ্ত আজ চলিরা গিরাছেন। সে বীর্যা, সে তেজ আজ অতলাস্তিক মহাসমুদ্রের বিশাল বক্ষে বিশ্রামলাভ করিয়াছে। ইহা বৃক্তিযুক্তই হইরাছে। সে বহিং মহাসাগরের বারিরাশি ভিন্ন আর কিছুতে নির্বাপিত হইলে বৃঝি তাহার যথেষ্ট সম্মান হইত না! সে তেজ বিনি প্রকাশ করিয়াছিলেন, তিনিই আবার সম্বরণ করিলেন, তাঁহারই নাম ধন্ত হউক!

बीधीरतक्रनाथ क्रीधूत्री।

জাহাজ ডুবি

নবনির্শ্বিত যাত্রীজাহাজ টাইটানিকের প্রথম সমুদ্রযাত্রা
মহাযাত্রার পর্যাবসিত হইরাছে। আরামপ্রিয়ের লোহার
বাসর, ধনকুবেরের অর্ণব-প্রাসাদ, নৌগঠনীবিভার চরম
চেষ্টার ফল টাইটানিক চলস্ত বরফের পাহাড়ে ধাকা
লাগিরা ছই টুকরা হইরা গিরাছে। বরফের মৈনাক!
স্বর্গং ইক্র ইহাদের দমন করিতে পারেন নাই; প্রোতের
মুখে ইহারা এখনও উড়িয়া বেড়ায়, যাত্রী জাহাজের
সর্ববাশ সাধন করে, মামুবের অনিষ্ট ঘটায়।

তিন শ' গল বহরের টাইটানিক ইংলও হইতে
প্রায় আড়াই হালার যাত্রী লইরা আমেরিকার অভিমুখে
যাইতেছিল। পথে ঝড়ঝলার নাম গল্প ছিল না।
হঠাৎ গারেবী তারে খবর আসিল "সাবধান! সমুখে
বরফের পাহাড়।" কাপ্তেন অম্নি দূরবীণ্ সহ লোক
মোতায়েন্ করিয়া দিলেন "দেখ, বরফের পাহাড় কোন্
দিকে, কোন্ মুখে তাহার গতি।"

আকাশ নির্দ্মেদ, বাতাস পরিষ্কার, তত্রাচ লোকটা কিছুই ঠাহর করিতে পারিল না। যথন ঠাহর হইল তথন বরফের স্তুপ একেবারে জাহাজের ঘাড়ে আসিয়া পড়িয়াছে; জাহাজ থামাইবার আর অবসর নাই। ধাকার পর আবার ধাকা, আঘাতের উপর পুনর্কার আঘাত। লক্ষীন্ধরের লোহার বাসরে প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড ছিদ্র হইরা পড়িল; ইঞ্জিন্মরের জল ঢুকিল, জাহাজ আর চলিতে পারিল না।

বিপদস্চক ঘণ্টা কাপ্তেনের ছকুমে ঘন ঘন বাজিতে লাগিল; রাঁত্রি তথন প্রায় দশটা, যাত্রীরা অনেকেই তথন জাগিয়া; কেহ গান গাহিতেছে, কেহ তাস থেলিতেছে কেহ চুক্রট ফুঁকিতেছে। ঘণ্টা শুনিয়া অনেকেই বাহিরে আসিল। উহার! বিপদের কথা মোটেই বুঝিতে পারে নাই। শেষে কাপ্তেনের কথায় ক্রমে সকলে বাহিরে আসিয়া ডেকের উপর জমায়েং হইল। প্রায় শতথানেক খালাশীও ঐসকে জটলা করিতেছিল, জাহাজের কর্ম্মচারীরা বন্দুক দেখাইয়া ভাড়া দিতে উহারা আবার নিজের নিজের জায়গায় গিয়া দাঁছাইল।

এই সময়ে, লাইক্-বোটগুলা জলে নামাইতে না নামাইতে, জাহাজের সমস্ত আলোক নিবিয়া গেল এবং শীতল জলের সংপার্লে তপ্ত বয়লার স্ণাটয়া টাইটানিক্ হুই টুকরা হুইয়া গেল।

যে লোকটি তারঘরে ছিল সে কিন্তু নড়ে নাই, সে ক্রমাগত তারহীন তাড়িত যন্ত্রের সাহায্যে চতুর্দ্ধিকে ধবর পাঠাইতেছে "টাইটানিক ডুবিল, বাঁচাও, বাঁচাও।"

তিন শ্রেণীর যাত্রীই কর্কের কোমরবন্ধ পরিয়া জলে বাঁপ দিবার জন্ত প্রস্তত। হঠাৎ কাপ্তেনের হুকুম হইল, "প্রক্ষেরা পিছাইরা যান্, প্রথমে বালক ও ন্ত্রীলোকদিগকে বাঁচাইতে হইবে।"

ধনকুবের ট্রন্ এবং গগন্হীম্, কর্ণেল আছির এবং জগদিখাত টেড্ সাহেব হইতে আরম্ভ করিকা দরিত্র ভূতীয় শ্রেণীয় যাত্রী পর্যায় সমস্ত পুরুষ পিছাইরা দীড়াইল।

ত্রীলোকদের মধ্যে অনেকেই নীববে যন্ত্রচালিতের
মত নৌকার দিকে অগ্রসর হইতে লাগিল; কেবল করেক
জন সধ্বা কোনোমতেই স্বামীকে ছাড়িরা নিজের প্রাণ
বাঁচাইতে সম্মত হইল না; তাহারা সহমৃতা হইবার জক্ত দৃঢ়সঙ্কর। ইহাদের মধ্যে আবার হই একজন, গৃছস্থিত সন্তানের কথা স্মরণ করাইয়া দেওয়ার, স্বামীর সনির্কাদ অন্তরোগে ও সম্মেহ অন্তবোগে, অঞ্নেত্রে শেষ বিদার গ্রহণ কবিয়া নৌকার অভিমুণে চলিল।

এই সময়ে ব্যাণ্ডে বাজিতে লাগিল---

"আরো কাছে, প্রভৃ! তোমার আরো কাছে!" কেই হৈ চৈ করিল না, ছড়াছড়ি করিল না; কেই কাঁদিল না, আর্ত্তনাদ করিল না! ধীরে ধীরে টাইটানিক ডুবিতে লাগিল। আর, দেড় হাজার বলবান পুরুষ উন্মৃক্ত মন্তকে মৃত্যুকে আলিঙ্গন করিবার জন্ম বীরের মত ধীরভাবে অপেক্ষা করিতে লাগিল।

ওদিকে তার-ঘরে জল চুকিরাছে, তারের সাহেব তব্ও চেমার ছাড়ে নাই; কাপ্তেন বলিলেন "ভূমি কর্ত্তব্য তো পালন করিয়াছ, এখন নিজের প্রাণ বাঁচাও।" বেচারা তবু নড়িল না, শেষে একটা ঢেউ আসিয়া উহাকে ভাসাইয়া লইয়া গেল। কাপ্তেনেরও শেষে ঐ গতি। তিনি একটা ঢেউয়ের ধাকায় পড়িয়া গিয়া পুনর্কার উঠিয়া দাঁড়াইরাছিলেন; কিন্তু, তাহার পর যথন আর একটা চেউ আদিল তথন আর সাম্লাইতে পারিলেন না। দে^{বি}থতে দেখিতে জাহাজও ডুবিয়া গেল।

দেখিতে দেখিতে দেড়হাজার মৃল্যবান জীবন অকাল-বর্ষণে দীপান্বিভার আলোকমালার মত নিঃশব্দে নির্বাণ লাভ করিল।

আতম্ব উহাঁদিগকে অভিতৃত করিতে পারে নাই এই উহাঁদের গৌরব, উহাঁরা সংযমের পরাকান্ঠা দেখাইরাছেন, স্বজাতির মুখ উজ্জল করিয়াছেন। উহাঁরা মরণভর জয় করিয়া মৃত্যুঞ্জয় হইয়াছেন। আমরা বিদেশী, আমরাও উহাঁদের আত্মার কল্যাণে অশ্রু-তর্পণ করিতেছি।

যাঁহারা বাঁচিয়া ফিরিয়াছেন তাঁহাদের মধ্যে বালক এবং স্ত্রীলোকের সংখ্যাই অধিক। প্রথম শ্রেণীর একশত চয়াল্লিশ জন যাত্রিণীর মধ্যে ফিরিয়াছেন একশত উনচল্লিশ জন; শিশু পাঁচটিই ফিরিয়াছে এবং পুরুষ যাত্রী একশত বায়ান্তর জনের মধ্যে বাঁচিয়া ফিরিয়াছেন মোটে উন্যাট জন। দ্বিতীয় শ্রেণীর যাত্রিণী মোট তিরানকাই জন. ফিরিয়াছেন আটান্তর জন; চব্বিশটি শিশু, সকল গুলিই ফিরিয়াছে; পুরুষ যাত্রীর সংখ্যা এক শত যাট, ফিরিয়াছে মোটে ভেদ্ম জন। তৃতীয় শ্রেণীর যাত্রিণীর সংখ্যা এক শত উন-আশী, জীবিত মোট আটানকাই; পুরুষ যাত্রীর সংখ্যা চারি শত চুয়ার, জীবিত মোট পঞ্চার জন। ততীয় শ্রেণীতে শিশুর সংখ্যা মোট ছিয়াত্তর অথচ বাঁচিয়া ফিরিয়াছে মোট তেইশটি। প্রথম এবং দিতীয় শ্রেণীর সকল শিশুকেই বাঁচান হইল অথচ তৃতীয় শ্রেণীর অর্দ্ধেক শিশুকেও যে কেন বাঁচান গেল না, তাহা বুঝিতে পারিলাম না। রিপোর্টে তো দেখিতেছি উদ্ধারের সময়ে ক্রেখরোর তারতম্য হিসাবের মধ্যেই ধরা হয় নাই। তিন শ্রেণীর ছিসাব মিলাইয়া দেখিলে রিপোর্টারের ঐ কথাটার थ्व (य (तमी भूमा আছে তাহা मन हम्र ना । याक् म कथा, धनी यथन आपनात सीवन वांहाइवात मावी जुनिया দরিত্রকে নৌকার উঠাইরা দিয়া মৃত্যুসীকার করিরাছে. वनवान यथन व्यवना खौरनाक এवः इर्वन निक्रमिश्राक বাঁচাইবার জন্ম জীবনের চরম সময়েও নিজেকে সংযত করিতে পারিয়াছে. এবং ষ্টেড়ের মত সমাঞ্চের পরম

উপকারী জগদ্বিখ্যাত ব্যক্তি যখন কোন এক অখ্যাত অজ্ঞাত ব্যক্তির জক্ত নিজের ভাষ্য দাবী অনায়াদে পরিত্যাগ করিতে পারিয়াছেন, তথন ওরপ একটা বেতালা আলোচনা নাই করিলাম। যাহা দেখিলাম যাহা পাইলাম তাহার তুল্য জিনিস তো এ সংসারে বড় বেশী মেলে না।

প্রায় তের শত বৎসর পূর্বে বঙ্গোপসাগরে এমনি একটা ঘটনা ঘটিয়াছিল। তথন চীন জাপান, ভাম. ব্রহ্ম প্রভৃতি নানাদেশ হইতে বৌদ্ধ ভিক্ষুরা ভারতবর্ষে তীর্থ করিতে আসিতেন। ভারতবর্ষ তথন এসিয়ার হৃদয়কেন্দ্র। সেই সময়ে কয়েকজন বৌদ্ধ সন্ন্যাসী অন্তান্ত যাত্রীর সঙ্গে 'হুড়ি' বা উড়্পে চড়িয়া সাগর লঙ্ঘন করিতেছিলেন। মগ্ন শৈলের চূড়ায় ঠেকিয়া হঠাৎ হুড়ি ভাঙ্গিয়া গেল। জাহাজ ডুব্ডুবু এমন সময়ে আর এক খানা হুডি আসিয়া পৌছিল। হুড়ির মালিক সকলের আগে বৌদ্ধ সন্ন্যাসীদের উদ্ধার করিতে চাহিল, উহারা বলিলেন "আগে আর সকলে উঠক, তাহার পর দেখা যাইবে। ভগবান বৃদ্ধ বলিয়াছেন, জগতের ক্ষুদ্রতম কীট পর্যাম্ভ যতক্ষণ না মোক্ষলাভ করে ততক্ষণ আমাকে অপেকা করিতে হইবে। আময়া বৌদ্ধ হইয়া নিজের প্রাণ আগে বাঁচাইব ? অসম্ভব।"

যথন আর সকলে উঠিল তথন আর ছড়িতে জারগা
নাই। সর্মাসীরা বোধিক্রমম্লে যেদমস্ত সামগ্রী উৎসর্গ
করিবেন বলিয়া সঙ্গে লইয়াছিলেন তাহা অস্ত যাগ্রীদের
হাতে সঁপিয়া দিয়া প্রসর্মনে 'অমিতাভ' নাম জ্ঞপ
করিতে করিতে অনারাসে তত্ত্তাাগ করিলেন।
ত্ইটি ঘটনার মধ্যে তেরশত বৎসরের ব্যবধান। একটি
ঘটনার প্রাণ জ্বলস্ত ধর্মবিশাস অপ্রমের মৈত্রী করণা
ও জীবছিতৈযা; আরএকটি ঘটনার মূলতত্ত্—ঠিক এক
কথার প্রকাশ করা যায় না।

্ হয় তো উহা জাতিগত শৌগ্যজনিত সংযম, হয়তো উহা বৃহৎ ব্যাপারে সংলিপ্ত থাকার মাহাত্ম্য,—গৌণ মহত্ব হয় তো অভাকিছু। ঠিক যে কী, তাহা জোর করিয়া বলিবার জো নাই। কেহ মরিয়াছেন মহাত্মা ষ্টেডের মত পরলোকে আহাবশতঃ; কেহ মরিয়াছেন কাপ্তেন মিথের মত আন্তরিক কর্ত্ব্যনিষ্ঠাবশতঃ; কেহ মরিয়াছে ইঞ্জিনের কর্মলাবাহী কুলির মত উপরওয়ালার রিভল্ভারের ভর বশতঃ। আবার নীরোর সমসামরিক অতি গর্কিত পেট্রোনিয়সের মত, কেবল 'গোলা' লোকের প্রতি তাচ্ছিল্যবশতঃ,—বাবে লোকের সন্মুথে প্রাণের মায়া প্রকাশ করিবার গভীর অনিচ্ছাবশতঃ যে একজ্বনও মরে নাই এমন কথাও জোর করিয়া বলা যায় না। আবার মহৎ দৃষ্টান্ত সময়ে সময়ে সংক্রোমক। এইসমন্ত নানা সন্দেহ সত্ত্বের, মনস্তত্ত্বের এইসমন্ত পাংক্তল প্রশ্ন সত্ত্বেও এই আত্মাননের অবদান মানবেতিহাসে শ্বরণীয়।

টাইটানিক ডুবিয়াছে। লতামগুপ, ব্যায়াম-গৃহ, স্ববৃহৎ
সম্ভরণকুগু, বিদর্পিত অর্জকোশব্যাপী পাদচারণার স্থনির্মিত বম্ম, স্থসাজ্জত ভোজনমান্দর, স্থস্বাচ্ছন্দ্যের সহস্র
উপকরণ বুকে করিয়া টাইটানিক ডুবিয়াছে। গরম জলের
ফোয়ারা, ঠাণ্ডা জলের ঝণা, মেহগ্রির সজ্জাগৃহ, দর্পণথচিত
নৃত্য গৃহ, এই সমস্ত লইয়া, এবং তদ্ভিন্ন দেড্হাজারের
উপর নরনারী, আশাপ্রলুক স্নেহপ্রীতিবিশিষ্ট, স্নেহপ্রীতির
আধারস্করপ দেড্হাজাব নরনারীকে লইয়া টাইটানিক
ডুবিয়াছে। তবুপ্ত ইহা ভরাডুবি নয়। যে সাত শত
লোক বাঁচিয়া ফিরিয়াছে আমরা তাহাদের কথা বলিতেছি
না। টাইটানিক ডুবিল, কিন্তু উহার যাত্রীরা যে মহৎ
দৃষ্টাস্ত রাথিয়া গেল তাহাতে যুরোপ ধনী হইয়া উঠিবে,
সঙ্গে সঙ্গে সমগ্র মানবজাতি ধন্ত হইবে।

উন্মত্ত শোক যে একমাত্র শুদ্রের পক্ষে—তথা দাসের পক্ষে শোজনীয় তাহা এতদিনে স্পষ্ট বুঝিলাম। 'বিপদি ধৈর্যান্' কথাটা যে পাঠশালায় পড়িবার এবং পাঠশালার বাহির হইয়াই ভূলিবার জিনিস নয়, তাহাও জাজ্জলামান দেখিলাম।

বাবণ অর্গের সিঁ ড়ি করিতে গিয়া হার মানিয়াছিল।
আনেকের মতে প্রাকৃতিক শক্তির উপর প্রভুত্ব স্থাপনের
চেষ্টা মাহ্যবের পক্ষে, রাবণের অর্গসোপান গড়িবার মত
ছক্টো মাত্র; ওরপ গ্রন্থতা দেবতারা সহ্থ করেন না।
এইতো টাইটানিক জাহাজ—মাহ্যব গড়িয়াছিল, বিশেষজ্ঞেরা
বলিয়াছিলেন "সোলা জলে ভুবিবে, তবু টাইটানিক্ ভুবিবে
না।" কোথায় রহিল সে গর্ম্ব ৪ মাহ্যবের গর্মের এই

মৃণ্য। আমরা একথার উত্তর দিব না, শুধু, এই বলিলেই বোধ হর যথেষ্ট হইবে যে, যে মামুষ টাইটানিক গড়ে সেই তো তারবিহীন তারের থবর আবিষ্কার করে এবং তাহারি বলে তো 'কার্শেথিয়া' আরুষ্ট হইয়া আসিল, এবং সাতশত মানবের জীবন রক্ষা করিল। নহিলে স্বই তো গিয়াছিল।

গ্রীসের জুপিটর মর্ত্তলোকে অগ্নি-স্থাপনের অপরাধে প্রমিথিযুস্কে অলেষরূপে নির্ধাতিত করেন। আর ভারত-বর্ষের ইন্দ্র শ্রেনরূপে স্বয়ং নরলোকে অগ্নি আনিয়া দেন। আমাদের দেবতা হিংস্কেক দেবতা নহেন। মামুষের মধ্যে যে শক্তি কাজ করিতেছে, যাহার ফলে সে পঞ্চভূতের উপর প্রুভূত্ব স্থাপনে প্রয়ামী হইয়াছে তাহা কথনই দেবতার অনভিপ্রেত নহে, তাহা দৈবশক্তিরই "ফুলিজ। ইহাই ভারতবর্ষের প্রাচীনতম বিশ্বাস।

তবে 'শ্রেয়াংসি বছবিয়ানি' সিদ্ধির পথ ত্র্গম। যবন্ধীপে হিন্দু-অধিকার-সময়ে একটি গণেশমূর্ত্তি নির্মিত হয়, মূর্ত্তিটি বহুসংখ্যক নরকপালের উপর প্রতিষ্ঠিত। কয়নাটি চমৎকার। প্রাণপাত ভিন্ন সিদ্ধিলাভ করা ষায় না, অনেকের হাড় মাটি হইয়া না গেলে সিদ্ধিলাতার পীঠ নির্মাণ হয় না। সত্য কখনো সন্তা দরে বিকায় না। তা' সে বৈজ্ঞানিক সত্যই হোক আর আধ্যাত্মিক তত্ত্বই হোক। জীবন দিয়া সত্য কিনিতে হয়। টাইটানিকের যাত্রীরা জীবন বিসর্জন দিয়া যে সত্য শক্তি সঞ্চারিত করিয়া গেল তাহার ফলে য়্রেরাপের অনেক অমঙ্গল কুন্তিতধার কুঠারের মত নিস্তেজ হইবে, বহু কল্যাণ বন্ধিত হইবে। ইহা পরম লাভ এবং ইহাই পরম সান্ধনা।

শীনবকুমার কবিরত্ব।

বিশ্ববন্ধ

(ষ্টেড্ সাহেবের মৃত্যু উপলক্ষে) গ্রহণ-বর্জ্জিত শুচি স্থ্যসম নিত্য-নির্ণিমেষ নিরস্তার নেত্রবিভা পশেছিল ও তব পরাণে, তাই জান নাই শঙ্কা, তাই ভূমি মান নাই ক্লেশ, বিবাদ, বিপদ, বিশ্ব; টল নাই নিক্লা অপমানে। হে তেজস্বী! অগ্নিষাত্ত! হে তপস্বী! স্বদেশ বিদেশ ভিন্ন নহে তব চোথে; তোমার নাহিক আত্মপর; ঘোষণা করেছ শুধু নিত্য সত্য; চিন্ত স্বার্থলেশ-শৃষ্ম তব চিরদিন; ধৃতত্রত তুমি ঋতন্তর।

"কাতির প্রতিষ্ঠা বাড়ে স্থায়-নিষ্ঠ শুচি অমুষ্ঠানে" এ তোমার মূলমন্ত্র, এ তোমার প্রাণের সাধনা; জয়ডক্ষা নাদে তাই আতঙ্কিত হ'তে তুমি প্রাণে হর্কালের পীড়া ভয়ে। বিশ্বমানবের আরাধনা;—

সনাতন তার ধর্ম,—তুমি তার ছিলে প্রোহিত, কত অভিচার মন্ত্র নষ্টবীর্য্য তব শঙ্কারবে, হে বিশ্বাসী! বিশ্ববন্ধ। ওগো কর্ম্মী উদারচরিত। নিঃস্ব নিজ্জিতের পক্ষে একা তৃমি যুঝেছ গৌরবে।

হে ধর্মিষ্ঠ ! আত্মনিষ্ঠ ! লভিয়াছ সমুদ্র-সমাধি আন্তে তুমি সমুদার ! মামুষের রাজ্যের বাহিরে ; উর্দ্ধে শুধু নীলাকাশ, সীমাহীন অনস্ত অনাদি নিমে লীলায়িত নীল, উচ্ছ, সিত চক্রমা মিহিরে ।

তোমার সমাধি ভঙ্গ করিবে না তরঙ্গ হজ্জর, আত্মপ্রাণ দানে তব আর্ত্তরাণ ঘটেছে ফুক্সণে; কীর্ত্তনীয় তব নাম, কীর্ত্তি তব অমর অক্সর, ক্ষান্ত্রধর্ম মুক্ত ভূমি হে বশ্বী জীবনে মরণে।

শ্রীসত্যেন্দ্রনাথ দত্ত।

मित्रा थाटक।

অংলোচনা

পৌষ সংক্রান্তি।

পূর্ববন্ধবাসিনী কোন বৃদ্ধা মহিলা ছংগ প্রকাশ করিয়া বলিতেছিলেন, জাহাদের বেশীর আঞ্চকালকার ছেলেরা দেশপ্রচলিভ "কুলাই"র গীত প্রভৃতি ছড়াগুলি ক্রমেই ভূলিরা বাইতেছে। এবং তাহা জানে না বলিভেই বেশী গৌরব বোধ করে। ভবিষাতে সেসব ছড়া একেবারে লুপ্ত হইবে মনে হয়। তাঁহাকে "প্রবাসী"তে প্রকাশিত, "পৌবসফোস্তির" উপলক্ষে গীত ছড়াগুলি পড়িয়া গুনাইলাম। বলিলাম, ভাহাদের দেশীরেরা "বালালিয়া" কথা ও ছড়া ভূলিতে চার বলিয়াই পশ্চিমবঙ্গবাসিগণ তাহা সংগ্রহ করিতে ইচ্ছুক হইয়ছেন। তিনি বলিলেন, এদেশীয় ভাষা ঠিক রাখিয়া প্রকাশিত হওয়াতে বিদ্রোপ মনে হয়। বাহা হউক, সাধারণতঃ "কুলাইর" গানে জারও তুইটা পদ গার, বধাঃ—

"ঠাকুর কুলাই ভোঁ। হরসিয়া, পরশিয়া, লড়া বাইগুন তরাসিয়া। লড়া বাইগুন খল পাতে, ভিথ্ ফ্যাঙ আঞ্চা (আনিয়া) লক্ষীয় হাতে। ফ্যাঙ ভিথ , ক্যাও বর, ধানে চাউলে বরুক্ গর।

হক্কমা নালের চাছ কলাই, মাণিকনালের বেয়া, লক্ষ্মীর হাতে ভাও ভিধ ষাই আল্যা (হালিয়া-কৃষক) পাড়া, আল্যা পাড়া যাইতেরে গাকে লাগ্ল ঠোস্, (কোরস্) ঠাকুর কুলাই ভোঁ।

(2)

অটি, অটি,
সোনার ৰাজা লাডি (লাঠি)।
সোনার ৰাজা লাডি (লাঠি)।
সোনার বাজা লাডি (লাঠি)।
সোনার বাজা লাডি (লাঠি) ছাইছে বালো,
এগর হান (ঘরখানি) ছাইছে বালো,
এগর হান ভাইছে ছোনে,
লক্ষ্মী বইছেন চারি কোণে,
বইছেন লক্ষ্মী দিচন বর,
ধানে চাউলে বরুক্ গর (ভঙ্গক ঘর)॥
হঞ্গরা নালের চাছ কলাই, মাণিকনালের বেড়া
লক্ষ্মীর হাতে জাও ভিথ বাই আলা। পাড়া,
আলা। পাড়া বাইতেরে গাঙ্গে লাগ্ল ভাডি, (ভাটি)
এদেশের মামুখগুলা অক্ষয় লোয়ার (লোহার) কাডি (কাঠি)।"
কুলাইর গীত আরও আছে। বাকুলা ভঙ্গে তুইটা মাত্র লিপিবজ

औथकृत्रमग्री (परी)।

করিদপুরের গ্রাম্য ছড়া।

করিলাম: এ উৎসবে ভদু ইতর সকল শ্রেণার বালকেরাই যোগ

গত বংসর চৈত্র মাসের প্রবাসীতে শ্রীযুক্ত নলিনীনাথ দাশগুপ্ত পূর্ব-বঙ্গে--প্রধানতঃ ফরিনপুরে--গীত ক্ষকবালকদিগের একটি স্থপ্রাবা ছড়া প্রকাশ করিয়াছেন। ঐ ছড়াটি সম্বন্ধে আমার কিছু বক্তব্য আছে।

নলিনা বাবুর উদ্ধৃত ছড়াটাতে কয়েকটা অমপ্রমাদ দৃষ্ট ছইল। ছড়াটি কোন সত্য ঘটনা অবলধনে রিচিত হইয়াছিল এ কথা নলিনা বাবু খীকার করিয়াছেন, আমরাও এইরপই গুনিয়া আসিতেছি। তবে নলিনা বাবু যে বলিয়াছেন - 'অথচ নামগুলি পরিবর্তিত ইইয়াছে' ইহা ঠিক নহে। মূল ছড়াটির মধ্যে কোন মিথা নাম ছান পায় নাই আমরা বিষস্তপ্রে অবগত আছি। নলিনা বাবুর মিজের উদ্ধৃত ছড়াটিতে মূল ছড়াটির নামগুলি নাই। মূল ছড়াটি আমরা বহুদিন বাবং গুনিয়া আসিতেছি এবং বেশ স্ক্সর ভাবেই মনে আছে।

নলিনী বাবু বেখানে বেখানে "মহিম বাবু" লিখিয়াছেন সেখানে সেখানে "ললিত বাবু" হইবে এবং "ওস্মান ওরে ভাই" না হইরা "ঈশান ওরে ভাই" হইবে।

ফরিদপুর সদরের অন্তর্গত মাণিকদহ ইতঃপুর্বে বেশ একথানি বর্দ্ধিক পলী ছিল। এই পলীতে অমিদার ৺মহিমচল্র রার ওরফে মহিম বাবু বাস করিতেল। ইনি সরিকী বিবাদের ফলে ভাঁহার জ্ঞাতি ললিত বাব্ কর্তৃক শুপ্তভাবে হত হন। পলিত বাব্ পমহিম বাব্কে হত্যা করিরা পুলিশের চক্ষু এড়াইরা বহদিন পলাতক ভাবে কলিকাতার নাকি কোন্ জমিদারভবনে ছয়বেশে বাস করিতেছিলেন—পরে সেধানে ধৃত হইয়া ফরিদপুরে আনীত হন। বিচারে তাঁহার প্রাণদণ্ডাক্তা হয়। এই ঘটনা লক্ষ্য করিয়া ছড়াটি রচিত হইয়াছিল—প্রায় ৬০।৭০ বংসর পুর্বেষ।

মাণিকদহের এই জিণার-বংশ বেশ খাতনামা এবং কীর্দ্রিমান। এই পমহিম বাবুরই পোষাপুদ্রপবিপিন বাবু একজন বদাস্থাও উদারচেতা আক্ষনেতা ছিলেন। মহিম বাবুর স্ত্রী পধনমণি চৌধুরাণী ফরিদপুর সহর-বাসীদের পানীয়জলের স্থবিধা করণার্থে সহরতলীতে "Dhauamani Chaudhurany Filtration" স্থাপন করিয়া দিয়াছেন। ইতি—

রাজশাহী কলেজ।

শীহরেন্দ্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যার।

পৌষ সংক্রান্তি।

গত হৈত্ত্বের প্রবাসীতে শ্রীযুক্ত কার্ত্তিকচল্র দাশগুপ্ত বরিশালের বাস্তপুদার করেকটি ছড়া প্রকাশিত করিয়াছেন। কার্ত্তিক বাবু নলিয়া-পূজার উল্লেখ করিয়াছেন, কিন্ত তাহার বিশেষ কোন বিবরণ প্রকাশ করেন নাই। আমরা যতদূর জানি নলিয়াপূজা এবং বাস্তপুজা অভিন্ন।* কার্ত্তিকবাবুর প্রকাশিত ছড়া কয়েকটি ভিন্ন আরও ছড়া পৌষ-সংক্রান্তিতে বরিশালের গ্রামে গ্রামে গীত হয়; একবাক্তির পক্ষে তাহার সকল জানা সম্ভব নহে। নিয়ে কয়েকটি ছড়া প্রণত হইল,—

আররে নলিয়া।

অতি (হস্তি) ঘোড়ায় চডিরা ॥

অতি ঘোড়ায় কি কাজ করে।

রাজার মায়না (বেতন) থাইয়া লড়ে ॥

রাজার বাড়ী হাজার বাঁসা॥

তা দেখা। (দেখিয়া) ওড়ে হাঁসা॥

হাঁসা ওড়ে দিয়া মোড়া।

পায়রা ওড়ে দিয়া মোড়া।
ও পায়রা তরাসিয়া (রালিফ)।
লোয়ার (লোহার) বাইগন (বেগুন) তরাসিয়া॥
লোয়ার বাইগন সরল পথে।
ভিধ দেও আন্যা (আনিয়া) লক্ষ্মীর আতে (হাতে)॥

বান্তপুজা আরম্ভ হইবার পুর্বেব কৃষ্কগণ খোলা (পুজার ছান) পরিছার, ছড়াঝাট দিশার এবং ফুল তুলিবার নিমিত্ত স্বর্গের হাড়িকে নিয়লিখিত গান গাহিয়া আহ্বান করে।

বর্গের হাড়িয়া হাড়িয়া, হাড়িয়া রে।
মধ্যে (মর্বেড্রা) লামিয়া (নামিয়া) খোলা চাঁচাা (চাঁচিয়া) দে।
বাস্ত দেবী খাইবেন পূজা খোলা চাঁচাা দে।
মর্বেজা হাড়িয়া, হাড়িয়া, হাড়িয়া রে।
মধ্যে লামিয়া ছড়াঝাট দে।
বাস্ত নেবী খাইবেন পূজা ছড়াঝাট দে।
কর্মের হাড়িয়া, হাড়িয়া, হাড়িয়া রে।

মঞ্চে লামিরা ফুল তুল্যা (তুলিরা) দে।
বাজ্তদেবী খাইবেন পূজা ফুল তুল্যা দে।
আর একটি ছঙার কিরদংশ এইরূপ —
সোনা বালো (ভাল) না রূপা বালো।
এই ঘর হানি (থানি) ছাইছে বালো।
ঐ ঘর হানি ছোনে বোনে।
লক্ষী বইছেন (বিদিরাছেন) চাইর (চারি) কোণে।
আইছেন লক্ষী দিহন (দেন) বর।
ধানে চাউলে বরুক (ভরুক্) গর (ঘর)।

পৌষের শেষে বাধরগঞ্জের প্রতি গৃহ সোনার শস্তে যথন ভরিয়া উঠে, তথন বরিশালের কৃষকগণ প্রতি গৃহ হইতে ধান ভিক্ষা করিয়া বাস্ত-পূজার আয়োজন করে। এই পূজা উপলক্ষে বাধরগঞ্জ জ্বিলার বিভিন্ন অংশে ভিন্ন প্রকার ছড়া গীত হয় স্বতরাং ভিন্ন ভিন্ন লোকের চেষ্টা ভিন্ন সকল ছড়া সংগৃহীত হইবার সম্ভাবনা নাই।

শ্ৰীহ্মবেক্ত্ৰনাথ সেন।

দ্রষ্টব্য—পোষ সংক্রান্তি সম্বন্ধে এ পর্যান্ত যত লেখা আমাদের হন্তপত হইয়াছে, তাহাই ক্রমশঃ অল্ল করিয়া প্রকাশিত হইবে, আর নৃতন লেখা গৃহীত হইবে না।— প্রবাদা-সম্পাদক।

বৈজ্ঞানিক সীতানাথ।

গত ১২৪৮ সনের ভাজ মাসের পূর্ণিমা তিথিতে যশোহরের অন্তর্গত রায়গ্রাম নামক প্রাচীন পল্লীর ঘোষবংশে ৺গিরিধর ঘোষ মহাশরের উরসে এবং ৺আনন্দময়ীর গর্ভে সীতানাথ ঘোষ জন্মগ্রহণ করেন। জন্মকাল হইতেই সীতানাথের মন্তক অম্বাভাবিক বৃহদাকারের ছিল।

কিছুদিন গ্রামন্থ পাঠশালার অধারন করিয়া, সাতানাথ উাহার পিতৃদেবের চাকুরীস্থল নোরাখালিতে গমন করেন এবং তত্রস্থ জিলাস্কুলে

ন্থর্জি হন। কিন্তু শীঘ্রই পীড়িত হইয়া পড়াতে পিতা গিরিধর তাহাকৈ
বদেশে পাঠাইয়া দেন। বদেশে প্রত্যাগমনের পর সীতানাথ নড়াইলের
ক্রপ্রসিদ্ধ জমিদার বাবুদের ইংরাজি ক্র্লে ভর্ত্তি হন এবং সেই ক্র্ল

হইতে প্রবেশিকা পরীক্ষায় সন্মানের সহিত উত্তীর্ণ হইয়া বৃত্তিলাভ
করেন। সাধারণ ক্ষেত্রে থাকিলে বিশেব লাভ নাই জানিয়া এবং বাল্যকাল হইতেই তাহার বৈজ্ঞানিক জ্ঞান লাভের স্পৃহা থাকাতে, তিনি
ভাজারী পড়িবার জম্ম মেডিকাল কলেজে বোগদান করেন। কিন্তু,
কুর্তাগ্য বশতং, বারংবার বাত রোগে আক্রান্ত হওয়াতে, তি ন কালেজ
পরিত্যাগ করিয়া রায়য়ামে প্রত্যাগমন করেন। রোগমুক্ত হইলে, তিনি
কিছুদিন আয়ুর্কেল শান্ত্র অধ্যরন করিতে থাকেন; কিন্তু কি কারণে
তাহাও শীঘ্র ছাড়িয়া দেন।

সীভানাথ তৎপরে কুলের শিক্ষকতা কার্য্যে ব্রতী হন এবং গবর্ণমেন্টের বিভিন্ন বিভাগে কিছুদিনের জন্ত চাকুরী করেন। বধন তিনি কলিকাতান্থ কন্ট্রোলার আফিসে কার্য্য করিতেন, তধন একদিবস কার্যালারে বাইবার পথে চাকুরীরূপ দাস্থ-বৃত্তির উপর যুণা হওরার, সেই-দিনই কার্য্যে ইন্তকা দেন।

চাকুরী ত্যাগ করিয়া সীতানাথ বিদ্যুৎ সম্বন্ধে আলোচনা করিতে থাকেন। কিছুদিন 'হিন্দুপত্রিকা' নামক কলিকাতা হুইতে প্রকাশিত নুজন মাসিক পত্রিকার সম্পাদন করিতে থাকেন। এই পত্রিকায়

^{*} বান্তপুলা ও নলিরাপুলা মূলতঃ এক হইলেও, উহাদের উৎসব-প্রণালী এক নছে। নলিরাপুলার অগ্নিক্রীড়ার যে অমুষ্ঠান হর, বান্তপুলার ভাহার সম্পূর্ণ অভাব। অঘচ. ঐ অগ্নিক্রীড়া নলিরাপুলার একতম প্রধান আল। এত্তির অক্সাক্ত লু একটা বিবরেও উহাদের মধ্যে পার্থক্য আছে।

বিদ্যাৎ ও অক্সাম্য বৈজ্ঞানিক বিষয়ক প্রবন্ধ পাঠে প্রীত হইয়া শ্রীমন্মহর্ষি দেবেন্দ্রনাথ তাঁহাকে ১৮৭২ সনে তত্ত্বোধিনী পত্রিকার সম্পাদকত্ব প্রদান করেন।

ইহার একবংসর পূর্বে ১৮৭১ সালে সীতানাথ National Societyর ছইটা সভায় বিদ্যুৎ সম্বন্ধে ছইটা গর্ভার গবেষণাপূর্ণ বক্তৃতা প্রদান করেন। এই বক্তৃতার পরে, তিনি ১৮৭২ সনে পত্রিকা সম্পাদন কালে উহার ৩৫১, ৩৫২ ও ৩৫৩ সংখ্যায় বিদ্যুৎ ও চুম্বকের গুণাবলী সম্বন্ধে প্রবন্ধ লিখিয়াছিলেন। পরবর্ত্তী সনের তন্ধবোধিনী পত্রিকায় ৩৬৫ সংখ্যারও অভ্য একটা প্রবন্ধ লেখেন। প্রবন্ধগুলিতে সাধারণ পাঠকের মনোরঞ্জনার্থ চারিখানি চিত্র দেওয়া হয় কিন্তু সাধারণ পাঠক এই প্রবন্ধগুলির সার অমুধাবন করিতে পারেন নাই। সাধারণ পাঠক সাঁতানাথকে উৎসাহ না দিলেও শ্রীমন্মহর্ষি ও মনীদিগণ এইসকল প্রবন্ধ পাঠে বিমল আনন্দ উপভোগ করিয়াছিলেন।

সম্পাদকতা করিতে করিতে হঠাৎ তিনি বিস্টিকা রোগে আক্রান্ত হইরা পড়েন। আরোগ্য লাভ করিয়। গৃহে প্রত্যাগমন করিয়া তিনি একটা দাতব্য চিকিৎসালয় প্রতিষ্ঠা করেন। এস্থলে বলা ষাইতে পারে, বে সীতানাথ অর্থবান ছিলেন না কিন্তু পরের রেশ মোচনের জক্ত তিনি সদাসর্বদাই চেষ্টা করিতেন এবং এই জক্তই তিনি ঝণগ্রস্থ হইয়। প্রাণত্যাগ করিয়াছিলেন। শীমনাহর্ষি তাঁহাকে ৭০০০ টাকা দিয়া সাহায্য করেন, এ সংবাদ শীমুক্ত জ্যোতিরিন্দ্রনাথ ঠাকুর তাঁহার 'পিতৃদেব সম্বন্ধে আমার জীবনস্থতি" নামক প্রবন্ধে (প্রবাসী: মাথ, ১৩১৮) উল্লেখ করিয়াছেন।

এই সময় সীতানাথ একটা নুড্ন ধরণের বস্ত্রবয়নের কল আবিকার করের। তৎকালে এই কল যথেষ্ট থ্যাতিও অর্জন করিয়াছিল; এমন কি বেথিয়ার মহরোণা সাহেবা অর্জ লক্ষ মুদ্রা ব্যয়ে এই কল থরিদের ইচ্ছা প্রকাশ করিয়াছিলেন। সীতানাথ বিক্রয়ও করিলেন না কিন্তু অর্থাভাবে উহা চালাইতেও পারিলেন না। ক্রমে ক্রমে সীতানাথ গম চুর্ণ করিবার নৃত্ন ধরণের একটা কল ও পরে কলের লাঙ্গল প্রস্তুত করেন। শেবাক্ত কলে, একটা মাত্র গো-সাহায্যে লাঙ্গল হার। জমি

* "In summer of the year 1871, being requested by some of my friends, I delivered two successive addresses at the National Society's meeting in the Calcutta Training Academy's Hall on the ideas I conceived about the electrical and magnetical importance of the said practices."—Medical Magnetism by S. N. Ghosh.

† "The Essays were illustrated by four engraved plates viz. (1) A temple with an iron Trisul; (2) A naked man with a long trifurcated iron bar in his right hand and a buffalo-horn bugle on his left shoulder, making in fact, the picture of a Silary or hailstone preventer; (3) An asthmatic patient with a manduli; (4) A man lying down on the surface of the northern sphere of the earth with his head placed southward. The singularity of the explanations combined with the oddness of the plates, excited, as I learnt, laughter and ridicule among the ordinary readers and applause and admiration mingled with doubts among the more intelligent class of readers."

চাৰ হইত। একথানি কলের নৌকাও প্রস্তুত করিরাছিলেন। লিখিবার এবং মুদাযন্ত্রের জক্মও করেক প্রকার কালি প্রস্তুত করিরা তাঁছার
বাল্য-বন্ধু শ্রীযুক্ত অমৃতলাল রার মহাশরকে এই কালি প্রস্তুতের
প্রক্রিরা শিক্ষা দেন। আজকাল A. L. Royর কালির বাজারে
বেশ নাম আছে এবং রার মহাশর কালি বিক্রয় করিয়া যথেষ্ট অর্থোপার্জ্জনও করিয়াছেন; কিন্তু প্রস্তুত্তকারক ইচ্ছা করিয়াই উহাকে
লাভের ব্যবসায়ে পরিণ চ করেন নাই। সীতানাথের অকালমুভূাতে
তাঁছার উন্তাবিত অক্যাক্ত যম্বগুলির বারা দেশ ও দেশবাসীর কোনই
উপকার হয় নাই। সীতানাথের উন্তাবিত বৈজ্ঞানিক মাছলি বিক্রয়
করিয়া ব্রহ্মমোহন কর (Late B. M. Kerr) মহাশয়ও যথেষ্ট খ্যাতি
ও অর্থলাভ করিয়াছিলেন।

নিজ গ্রামের উন্নতিকলে সীতানাথ প্রভৃত পরিশ্রম করিয়াছিলেন। সীতানাথই প্রামে মধাইংরাজী বিদ্যালয়, লাইবেরী এবং পোষ্টাফিস স্থাপিত করেন। স্কলটীকে উচ্চইংরাজী বিদ্যালয়ে পরিণত করিবার জক্ত বিশেষ চেষ্টাও করিয়াছিলেন এবং সম্ভবতঃ অকালে দিব্যধামে গমন না করিলে ইচ্ছাকে কার্য্যে পরিণত করিতে পারিতেন। সীতা-নাথেরই উল্যোগে রায়গ্রামে কৃষি ও শিল্প প্রদশনী হইত। মেলাম্বলে তিনি ভাটীখানা খুলিতে বা বেগুাদের আসিতে বা থাকিতে দিতেন না। এক সময়ে কয়েকজন বেগা মেলাস্থলে থাকিবার জন্ম তাঁহার নিকট দরবার ও এক সম্প্র মুদ্রা প্রণামী বাবদ দিবার প্রার্থনা করে। সীতানাথ ঘুণাভরে তাহাদের 'মোক্তারকে দুরীভূত করেন। বর্ত্তমানে অপর সকল স্থানের প্রদর্শনীর উদ্যোক্তাগণ সীতানাথের দ্বীস্ত অনুকরণ করিলে অনেক উপকার হইবে সন্দেহ নাই। যথন এই প্রদর্শনী খোলা হইত, তথন নদার ঘাট হইতে প্রদর্শনী কার্যালয়ে সীতানাথ টেলিগ্রাফের তার খাটাইতেন। খ্যাতনামা ব্যক্তিগণ ঘাটে উপস্থিত হইলেই কাৰ্যালয়ে সংবাদ যাইত এবং উপযুক্ত ব্যক্তি আসিয়া উপস্থিত ভদ্র মহোদয়ের সম্মান করিতেন। সীতানাথ একাই এ সকল কার্য্য নিৰ্বাহ ও তত্বাবধান করিতেন।

আমরা পৃধ্বেই বলিয়াছি যে শ্রীময়হর্ষি দেবেক্সনাথ সীতানাথকে যথেষ্ট ক্ষেত্র করিতেন। এই সমরে ত্রাক্ষধর্মের প্রাফুর্ভাবের কাল। সীতানাথ শ্রীময়হর্ষির সংসর্গে থাকিয়া ত্রাক্ষধর্মের প্রতি ভক্তিমান ইয়াছিলেন। যথন গ্রামে প্রদর্শনী হইত, তথন সীতানাথ ত্রাক্ষধর্ম সম্বন্ধে বক্তৃতা করিতেন। সীতানাথেরই যত্নে পূজ্যপাদ স্বর্গীয় বিজয়ক্ষণ গোসামী মহোদর রারগ্রামে আসিয়া কিছুদিন অবস্থিতি করিয়াবক্তৃতাদিও প্রদান করিয়াহিলেন।

সীতানাথ ১২৯০ বঙ্গাবে ৪২ বৎসর বরসে দেহত্যাগ করেন। মৃত্যুর সাত দিবস পুর্বেব তিনি ব্বিতে পারিরাছিলেন যে তাঁহার আর অধিক সমর নাই। হৃদ্পিতের ক্রিয়া অকণ্মাৎ বন্ধ হওরার তাঁহার মৃত্যু ঘটে।

সীতানাথ Magnetic Healer নামক বে যন্ত্র আবিদার করির।
দেশ মধ্যে প্রসিদ্ধি লাভ করিরাছিলেন, আমরা সেই যন্ত্র সম্বন্ধে কিছু
লিখিরা পাঠকগণের নিকট হইতে বিদায় গ্রহণ করিব। সীতানাথ
"Medical Magnetism" নামক যে বৈজ্ঞানিক গ্রন্থ প্রশারন
করিয়াছিলেন, সেই স্থ্রাপ্য গ্রন্থ হইতে ; আমরা এইসকল বিবরণ
সংগ্রহ করিয়াছি।

কোন শিশুকে উদ্ভৱান্ত করিয়া শয়ন করাইলেই, সীতানাথের মাতা গৃহের বধুগণকে তিরকার করিতেন। সীতানাথ প্রথমত: এ প্রথা দেশাচার বলিরা মনে করিতেন; কিন্তু কিয়দ্দিবস পরে আফিক্তকে নিমোদ্ধ ত ছইটা প্লোক দেখিতে পাইলেন—

প্রথম

ষগৃহঃ প্রাক্শিরাঃ শেতে আরুষ্যে দক্ষিণা শিরাঃ, প্রত্যেক শিরাঃ প্রবাদে ভূ, ন কদাচিত্রদক শিরাঃ।

অর্ধাৎ স্বগৃহে পূর্ব্ব দিকে মন্তক রাথিয়া নিজা যাইবে, কিন্ত দীর্ঘজীবন লাভ করিতে ইচছা করিলে দক্ষিণ দিকে মন্তক রাথিবে। প্রবাদে পশ্চিমে মন্তক রাথিয়া নিজা যাইতে পারা যায়। কিন্তু কদাপি উত্তর দিকে মন্তক রাথিয়া নিজা যাইবে না।

দ্বিভীয়---

প্রাক্ শিবা: শরনে বিদ্যাৎ, বলমায়ুক্ত দক্ষিণে, পশ্চিমে প্রবলাং চিস্তাং, হানিং মৃত্যুমথোন্তরে।

অর্থাৎ পূর্ব্ব দিকে মন্তক রাখিয়া শয়ন করিলে মন্থ্য জ্ঞানী হয়,
দক্ষিণে রাখিলে বলবান ও দীর্যজাবী হয়, পশ্চিমে রাখিলে ছুশ্চিন্ত। হয়
এবং উত্তর দিকে রাখিলে মৃত্যু আনয়ন করে।

সীতানাথ পরে বিষ্ণুপুরাণেও উপযুক্তি মর্গ্মের একটা শ্লোক পাইয়াছিলেন যথা—

> প্রাচ্যাং দিশি শিরঃ শন্তং, বাম্যারামথবা নূপ, সদৈব স্বপতঃ প্ংসঃ, বিপরীতন্ত রোগদং।

অর্থাৎ হে রাজন, পূর্বে বা দক্ষিণে মন্তক ক্যন্ত করিয়া শয়নই প্রশন্ত। বে ব্যক্তি অপর দিকে মন্তক ক্যন্ত রাখিয়া শয়ন করে, দে ব্যাধিগ্রন্ত হয়।

সীতানাথ অনেক চিন্তার পর স্থির করিলেন, যে, শাস্ত্রকারগণ বিদ্রাৎ ও চুম্বকের গুণ অবগত থাকাতেই এইসকল তত্ত্ব অবগত ছিলেন। এবং এই কারণেই তাঁহারা মন্দিরাদির শীর্ধদেশে ত্রিশূল স্থাপনের ব্যবস্থা দিয়াছিলেন।

যাহা হউক, অমুক্তম হইয়া ১৮৯১ সনে তিনি ছুইটা বক্তুতা প্ৰদান করেন এবং তৎপরে তত্তবোধিনীর সম্পাদকতা কালে পূর্ব্বোক্ত প্রবন্ধ কর্মটী লেখেন। নানাক্রপ প্রক্রিয়া অস্তে তিনি স্থির করিলেন যে মমুষ্য-শরীরেও চুম্বকের গুণ আছে+ এবং চুম্বক ও বিচ্যুতের ক্রিয়া ছারা মতুৰাশরীর হুত্ব ও নীরোগ রাথা যাইতে পারে। এই উদ্দেশ্যে ১৮৮০ সনে তিনি ৫৪নং মাছুয়াবাজার খ্রীটে চিকিৎসাগার স্থাপন করেন এবং বিলাভ হইতে ৬০০০ ফুট তাম্রনির্শ্বিত (msulated) 'অপরিচালক' তার আনয়ন করেন। এবং একটি Magnetic Healer যন্ত্র প্রস্তুত করেন। কাষ্ঠের ফ্রেমের উপর এই ئ 🕿 ইঞ্চি ব্যাস বিশিষ্ট ভার চারিবার জড়ান হয়। এই তারের ছই প্রান্ত ফ্রেমন্থ পিতলের ইক্রুপের সহিত যোগ করিয়া দেওয়া হয়। ফ্রেমের অভান্তরে পাটী (মাছর) বিস্তুত করিয়া দেওয়া হয় এবং ফেমের বহির্দেশে তারের উপর চট, মোমজাম ও চৰ্দ্দের আবরণী দেওয়া হয়। বস্থটী ২৬ ইঞ্চি দীর্ঘ এবং ছই পার্থের পরিধি ১০ ও ২৪ ইঞি। সীতানাথ পরে ইহা অপেকা বৃহৎ আকারের অক্স একটা যন্ত্রও নির্মাণ করিরাছিলেন। শেবোক্ত যন্ত্রটী ৪ ফুট দার্য এবং উহার তুই পার্যের পরিধি ১৪ ও ২১ ইঞ্চি ছিল। দশ সহস্র ফুট তার দিয়া ইহা জড়ান হইয়াছিল। বস্তম্ভ পিতলের ইজুপের সহিত গ্যালভানিক ব্যাটারীর (Galvanic battery) তার

* It has been found by experiments that the human body is a magnetizable object, though far inferior to iron or steel.—Medical Magnetism, p. 17.

ছটা যোগ করিয়া দিলে, যন্ত্রটি চুম্বকশক্তি লাভ করে। এই বন্ত্র মধ্যে রোগীকে শরন করান হইত। উদ্দেশ্য যে বন্ত্রমধ্যস্থ রোগীর শরীরে ভাড়িত-প্রবাহ কার্য্য করিবে। সীভানাথ বলিয়াছেন যে এই প্রকারে রোগীকে চিকিৎসা করিলে সকল রোগ আরোগ্য করান যাইতে পারে।*

ব্যাটারীর 'ধনপ্রাস্ত'ও 'ঝণপ্রাস্ত' তাড়িত তার বত্ত্বে যে ভাবে বোগ করিয়া দেওরা হইত তাহাতে রোগীর মন্তক দক্ষিণ দিকে থাকিলে রোগ উপশম হইত, কিন্তু তাহার ব্যক্তিক্রম করিলেই রোগ বৃদ্ধি পাইত। ইহার কারণ অক্স কিছুরই নহে। পৃথিবীর সহিত সম্বন্ধ ধরিতে গেলে মন্য্যের মন্তক উত্তরমেক এবং হন্তপদাদি দক্ষিণমেক বলিয়া পরিগণিত করা যাইতে পারে। এ জন্ম ব্যাটারীর তার ধনপ্রান্তের দিকে ঋণপ্রান্ত ও ঋণপ্রান্তের দিকে ধনপ্রান্ত বোগ করিয়া দিলে স্বাতাবিক ক্রিয়ার ব্যতিরেক হইত এবং দে জন্ম বোগী আরও যাতনা ভোগ করিত।

সীতানাথের যে পুস্তকথানির কথা আমরা ক্ষেক্ষবার উল্লেখ করিয়াছি উহাতে তিনি প্রায় তুই শত রোগীর চিকিৎসার কথা উল্লেখ করিয়াছেন। মাত্র তুই বৎসরের তালিকা প্রদত্ত হইরাছে; এই তালিকা দৃষ্টে স্পষ্টই প্রতীয়মান হয় যে সীতানাথ দীর্ঘকাল জীবিত থাকিলে আরও অনেক লোকের উপকার করিতে পারিতেন। খ্রীমন্মহর্ষি সীতানাথকে চিনিয়াছিলেন, তাই তাহাকে অয়ানবদনে সাত হাজার টাকা দান করিয়াছিলেন।

কৰিজননী ও বীরজননী যশোহর তাঁহার স্থসস্তানকে অকালে কালের ক্রোড়ে দিয়া যে তুঃসহ যম্বণা ভোগ করিতেছেন, তাহা নিবারণের আর কোনই উপান্ন নাই। আমাদের আবার এমনি দেশ যে আমরা "দাত থাকিতে দাঁতের মর্য্যাদা বুঝি না।" এমন্মহর্ষির ক্যান্ন যদি আরও কেহ কেহ সীতানাথকে সাহায্য করিতেন, তাহা হইলো কে বলিতে পারে, সীতানাথও বর্ত্তমান বন্ধ গৌরব বৈজ্ঞানিকদিগের স্থায় সভ্যক্তগৎকে চমৎকৃত না করিতে পারিতেন ?

ঐাযোগী-দ্রনাথ সমান্দার।

সমুদ্র-প্রেম

>

ছলাও ছলাও মোরে।
বিশ্বন্ধননি, আবার পরাণ ভরে',
ছলাও ছলাও মোরে।
লাথো বাছ দিয়ে কল্লোল তানে,
সেহবাণী ফিরে বাজাইয়ে কানে,
বছ দিবদের ছিল্ল মালিকা
বেঁধে দিয়ে নব ডোরে,
ছলাও ছলাও মোরে।

* "Every description of indisposition known or unknown, felt or sighted by the patient, is partially or entirely removed, as it is slight or serious," তোমার দোলার স্থধ
ভূলিয়া গিয়াছি, তাই স্নেহমন্থি,
প্রেম ভরা নহে বুক।
জীবন মরণ সীমা বাধা তাই,
থেই জলে' উঠি, সেই নিভে যাই,
ভূমি ধরে' তোল—দেখিবারে দাও
তোমার প্রদাদ-মুখ,
সসীম হইতে অসীম পুলকে

ভরে' দাও মোর বুক।

ર

এীকুমুদনাথ লাহিড়ী।

কফিপাথর

ভারতী (বৈশ্ব)।

মহর্ষি দেবেক্সনাথের মৌলিকতা-- শ্রীশিবনাথ শান্ত্রী---

প্রমান্ত্রার সাক্ষাৎকার হইতে ধর্ম্বের তত্ত্ব যাহার। লাভ করেন उँशितारे अयि। देशाँएमत धर्म लाकाहारत नरह, भाजारमण्य नरह, छन्न-উপদেশে নহে, কিন্তু ব্রহ্ম-সাক্ষাৎকারে। দেবেক্সনাথের মৌলিক্তা তাঁহার ঋষিত্বের অপর প্রমাণ। তাঁহার পিতামহীর মৃত্যুর পর শাশান-দৃশ্য দেখিয়া তাঁহার মনে বিষয়ের অসারতা ও অনিত্যতা জ্বাগিয়া উঠে এবং সেই সঙ্গে যে আনন্দৰান্তা ভিনি পাইলেন ভাহাতে ভিনি ভন্ময় হইয়া গিয়াছিলেন : যধন এই আনন্দময়তা হইতে এট হইতেন তথন যে বিষাদ অনুভব করিতেন তাহা এমনি তীব্র যে রৌক্ত কুঞ্চবর্ণ দেখাইত। এই আধান্ধিক বাাকুলভায় ভাহার প্রথম মৌলিকভা। বাাকুল চিত্তে ধর্মসাধন আরম্ভ করিয়া তিনি কোনও গুরুর শরণাপন্ন হইলেন না. সাধননিষ্ঠা ও স্বাবলম্বন তাঁহার দ্বিতীয় মেলিকতা। পান্চাতা শিক্ষা-দীক্ষার যুগে বঙ্গসমাজ যথন পাশ্চাভাভাবে অনুপ্রাণিত সেই সময়েও তাঁহার দৃষ্টি সদেশ হইতে ভ্রষ্ট হয় নাই, তিনি ধর্ম্মনাধনের জক্ত উপনিষদের ঋষিদিগের শরণাপন্ন হইলেন। ইহাই তাঁহার তৃতীয় মৌলিকতা। তিনি উপনিষদের শরণাপন্ন হইয়া জ্ঞানমার্গে প্রবেশ করিয়াও উপনিষ্দের অবৈতবাদ গ্রহণ করিলেন না: জ্ঞানামুগা ভক্তিতে মুপ্রতিষ্ঠিত থাকিলেন। উপনিষদের সহিত হাফেজ ও বাবা নানক প্রভৃতি সকল নেশের সকল কালের মহাপুরুষদিণের উক্তিতে ভাঁহার সমান পুলক ও ভাবাবেশ হইত। ইহা তাঁহার চতুর্থ মৌলিকতা। সমাজবিমুখভা আমাদের দেশের প্রাচীন জ্ঞানমার্গের একটি প্রধান লক্ষণ। তিনি জ্ঞানমার্গের পক্ষপাতী হইরাও দমাজ ও পার্হস্তাধর্ম নিষ্ঠার স্থিত পালন করিয়া স্বীয় জীবনে জ্ঞান, ভব্তি ও কর্ম্মের সমন্বয় করিয়া পঞ্চম মৌলি-কতার প্রমাণ দিয়াছিলেন। তাঁহার ভক্তি ভাবোচছাুস মাত্র ছিল না: ভাবুকতা ভক্তি নহে: ভাবুকতা ক্ষণিক, তাহাতে জোৱার ভাঁটা আছে, কিন্তু ভক্তি অবিচলিত ; মহর্ষি দেবেন্দ্রনাথের ভক্তি জ্ঞানপ্রস্তু । এই তাঁহার বঠ মৌলিকতা। তাঁহার ভক্তি বে নীতি উৎপন্ন করিরাছিল তাহা লৌকিৰ মতামতের অপেকা রাখিত না; তাঁহার নীতি ছিল

পারমার্থিক; ইহাই ওাঁছার সপ্তম মোলিকতা। ধর্মগধনে নিমগ্ন ব্যক্তিপণ জগতের সৌন্দর্য্য ও মানবজাবনের হুণছু:বের প্রতি প্রারই উদাসীন ছইনা পড়েন; মহর্বির ভক্তি জগৎকে ও মানবকে ওাহার নিকট হুন্দর ও মনোরম করিয়া দিয়াছিল! ইহা তাহার অইম মোলিকতা। তাহার প্রধান মৌলিকতা। ইহা তাহার প্রধান মৌলিকতা। ইল এই যে ধর্ম তাহার সাধনের সামগ্রীছিল, প্রদর্শনের সামগ্রীনহে; প্রক্রম্ভ গেরুয়া বসন প্রভৃতি ধার্মিকের ভেক তাহার ছিল না। লোকে কি চার তাহা না নেধিয়া ঈশর কি চান তিনি তাহাই দেখিতেন। মহর্ষি দেবেক্রনাথ এইসকল কারণে আধ্নিক ব্রের ধর্মগাধকদিগের আন্শ্রিনীয় হইনা রহিয়াছেন।

ৰহাকবি দণ্ডী —শ্ৰীশরচন্দ্র হোষাল --

দণ্ডী ৰাশীকি ও ব্যাদের পরেই সম্মানিত। তিনি তিনখানি গ্রন্থ রচনা করেন বলিয়া প্রমাণ পাওয়া বায়; কাব্যাদর্শ ও দশকুমারচরিত নামক গ্রন্থয় এখনো প্রচলিত আছে; তাঁহার তৃতীয় ও অধুনা লুগু গ্রন্থের নাম ধুব সম্ভব ছলোবিচিতি। মুরোপীয় পণ্ডিতদের মত যে তিনি একাদশ শতাকীর লোক; কিন্তু উহোদের প্রমাণ ভ্রাস্ত বলিয়া দেখা যাইতেছে।

শারীর-স্বাস্থ্য-বিধান----শ্রীচুনীলাল বস্তু---

শরীর ধর্মসাধনের আদি উপায়, অতএব স্বাস্থ্যবিধি পালন ধর্মামুমত।
সাস্থ্যবক্ষার পক্ষে প্রধান ক্ষভাাদ প্রাতরুপান। প্রত্যুবে উঠিয়া মুখ
হাত ধূইরা শীতল জল পান করিয়া ভ্রমণ করিলে শরীর ও মন ক্ষত্ত হয়।
বীহারা প্রত্যুবে উঠেন তাঁহারা এক হিসাবে বাঁহারা বেলার উঠেন
তাহাদের অপেক্ষা দীর্ঘলীরা। গুধু যে প্রাতরুপানকারী বাক্তি অধিক
দিন জীবিত থাকেন তাহাই নহে, প্রত্যুহ দেড় দ্বা প্রতিরিক্ত সময়ের
সন্ধ্যবহার করিবার স্ববিধা পান বলিয়া তিনি প্রতিমাদে ছই দিন, সন্ধংসরে ২৪ দিন এবং ৭০ বংসর জীবনের সীমা ধরিলে ৫ বংসর অধিক
জীবন ভোগ করিতে সমর্থ হন। স্বতরাং প্রাতরুপান অবহেলার
বিষয় নহে।

গণনাপদ্ধতির মূল সংখ্যা--- শ্রীশচন্দ্র সিংহ---

সংখ্যাগণনার জন্ত নানাদেশে নানারূপ পদ্ধতি প্রচলিত। প্রত্যেক গণনাপদ্ধতিতে একটি সংখা মূলরূপে গণ্য হয়। বহু জাতির মধ্যে দশমিক গণনাপদ্ধতি প্রচলিত। মাসুবের গণনার সাধন হস্তাঙ্গলি: দশাসুলি হইতেই দশমিক প্রথার প্রচলন হইয়া থাকিবে। আনেক জাতি আবার ১২ মূল দংখ্যা ধরিরা গণনা করে; 🕏, 🕹, 🗟, 🕏 💡 প্রভৃতি অধান ভগ্নাংশগুলি ১২ ছারা বিভাজা বলিয়া এই ছাদশক গণনা পছতি অনেকে স্বিধান্তনক মনে করে: যুবোপে ব্যবসায়কেত্রে ডছন, গ্রোস প্রভৃতি গণনায় এই বাদশক গণনারই প্রাধান্ত দেখা যায়। প্রাচীন রোমক জাতি হইতে আধুনিক টিউটন জাতি পর্যান্ত সকলেই এই ছাদশক গণনার পক্ষপাতী। আফোস জাতি ১২ পর্যন্ত গণিতে পারে, তদুর্দ্ধ গণনা ১২ এক, ১২ ছই, ১২ তিন ইত্যাদি ভাবে ব্যক্ত করে। মিশর দেশে জরিপ कार्षा २ मृतमः था। ज्ञारे वावशंख शहेख। हेरदिक जीवाय Couple. brace, pair ও আমাদের ভাষায় ক্লোডা জুড়ি প্রভৃতি শব্দ ইহার অমুকুল। চীনদেশেও এই বিমূলক গণনার পরিচয় পাওয়া যায়। আমেরিকার জিন্ন (Xingu) প্রদেশে জাতি মাত্র ছয় পর্যান্ত পশিতে পারে: তাহারা ৪-২-২: <-२=२+>: ७-२=२+२ এই ভাবে वाङ कात्। ऋष्टि-লিয়ার অনেক অসভা জাতিও এইরূপ গণনা করে। রেডোর কুচাউস জাভির মধ্যে ত্রিমূলক গণনার প্রচলন: ইছারা

७=२×७, ১=७×७ এই छारा वाक करत ; ইर्शास्त्र मर्या চডুষ্লক গণনারও প্রচলন দেখা বার, ৮ প্রকাশ করিতে হইলে २×8 बात्रा ध्यकांन करता विक्रिन खारमित्रकात मूरलांहि, हेन्रन, এতি পলিনেশীর জাতি ৪ পর্যান্ত সংখ্যাবাচক শব্দ বারা প্রকাশ করে : ভদুদ্ধ সংখ্যা ৪+১, ৪+২ ইত্যাদি রূপে ব্যক্ত করে। পশিনেশীর জাতি ৮ সংখ্যাজ্যোতক একটি শব্দ ব্যবহার করে যাহার व्यर्व २×8। अन्नानानोन्नान कांछि ১৮বেক দিউ-ম (२×৯) विनिन्ना প্রকাশ করে। বেটানেরা ১৮কে ট্রায়নসে (৩×৬) বলিয়া প্রকাশ করে। পশ্চিম আফ্রিকার বোলান জাতির মধ্যে ৬ মূল সংখা। নিউলিলাণ্ডের মাওরি জাতির মধ্যে একাদশক গণনাপদ্ধতির গ্রচলন। ১১ পর্যান্ত প্রভাবে সংখ্যার মন্ত পৃথক পুথক শব্দ আছে; ভদুদ্ধ কোন সংখ্যা ১১ এক, ১১ ছুই--ইভ্যাদিরপে ব্যক্ত করে। वावित्नानीत्रमिटगत्र मरथा ७० मृत मरथा ; त्वांथ रुत्र এই पृष्टोरखत्र অনুসর্বে আধুনিক জ্যোতির্বিজ্ঞানে এই গণনাপদ্ধতি প্রচলিত। সাধারণত: দেখা যার, বেসকল জাতির গণনার সংখ্যা পাঁচের বেশি ভাছারা গণনাপদ্ধতিতে প্রারই ৫, ১০, অথবা ২০ মূল সংখ্যা রূপে ব্যবহার করে। অনেক অসভ্য জাতি ৫ সংখ্যা "একহাত", "হাতের শেষ" ৰা "হাত" বলিয়া প্ৰকাশ করে ; সেইরূপ ৬, ৭, ৮, যথাক্রমে "হাত এক", "হাত ছুই", "হাত ডিন" বলিয়া ব্যক্ত করে; ১০ "ছুইহাত"; দশ গণনা করিয়া হাতের অঙ্গুলি শেব হইয়া গেলে পায়ের অঙ্গুলির বা অপরের হস্তাকুলির শরণাপর হয়। ১১=পায়ের এক : ২০= এক মানুষ। এই ভাবে অনেক জাতি ১০০ পর্যান্ত গণনা করিয়া থাকে; ৪০, ৬০, ৮০, ১০০ বথাক্রমে ২ মানুষ, ৩ মানুষ, ৪ মানুষ, ৎ মানুষ। পঞ্চমূলক গণনারীতি সাইরিয়াবাসী, কামস্কাটকাবাসী, আলিউট জাতি, নিউ হেব্রিডিস্বাসী, আফ্রিকার ওলোফ জাতি, কামুরি, টেমনি, আইফিক, किইরাউ, कि-নিয়াসা প্রভৃতি জাতির মধ্যে প্রচলিত। দিছু, ফুলবি ও পিগমি জাতির মধ্যে পঞ্চক ও দশক উভয় রীতিই প্রচলিত। অষ্ট্রেলেসীয় ও পলিনেসীয় বীপবাসীদের মধ্যে পঞ্চক-পদ্ধতির প্রচলন। এক্সিমো ও আমেরিকার অনেক জাতির মধ্যেও e মূল সংখ্যা। অনেক জাতি সভ্যতা বিকাশের সঙ্গে e ছাড়িয়া ১• মূল সংখ্যা করিরাছে ভাহার পরিচয় তাহাদের ভাষায় পাওয়া যায়। हामरत्रत ममत्र औक निरमत माथा शक्षक गर्गनात्र शतिहत शाख्ता यात्र; সেইরাপ রোমক দিগের মধ্যেও। বিশুদ্ধ পঞ্চকপদ্ধতি কোনো জাতি অবলম্বন করে নাই, পঞ্জের সহিত দশক বা বিংশক রীতি মিশ্রিত রাখিরাছে। আমেরিকাও আফ্রিকার অনেকজাতির মধ্যে বিশেক-গণনাপদ্ধতি দেখা যায়, তবে ইহা পঞ্চক ও দশক প্রথার সহিত মিশ্রিত। আঞ্চেক, বোগোটের মুইকাস ও উত্তর পোনের বাক্ষ জাতি দশক অধার সহিত বিংশকপদ্ধতি ব্যবহার করে। উত্তর সাইবেরিয়ার আইনাস ও অনেক ককেসীয় জাতির গণনা বিংশকপদ্ধতিতে। ফিনিসীয়া ও কার্যেক্সবাসীর সংসর্গে পশ্চিম যুরোপের অনেক কেণ্টিক জাতির गर्श विश्नकश्विष्ठि हिन्छ: उउँहरनत्री Unnek ha tringent অর্থাৎ এগার এবং ডিনকুড়ি বলিয়া ৭১ প্রকাশ করে; করাসীরা quatre vignt वा 8 कुछि विनिन्ना ৮० ध्यकाम करत : अरतनम, शिनिक मान्य अञ्चि कि काछित ভाষাতে এই विश्मक भगनात्र निवर्णन আছে। আমাদের দেশের অশিক্ষিত লোকেরা এককুড়ি ছকুড়ি, ছকুড়ি সাত বলিয়া থাকে: অনেক সামগ্রী কুড়ি ধরণে বিক্রয় হয়, **জনেক সামগ্রী e কুট্টি অর্থাৎ শ ধরণে বিফ্রের হয়, অনেক সম**য় এই শ >•• নর, ১২•। ইংলতেও এক কালে Long hundred বা Great hundred বলিলে ১২০ বুৰাইত। ইংরেজি Score শব্দটি বিশেতি-সভাবেশে দশ্মিক গণনার প্রচলন। অনেক অসভা দেশেও

দশমিক গণনা দেখা বায়। শৃষ্ণ-পৃষ্ঠ দশমিক প**ছতির প্রতিষ্ঠাতা এই** ভারতবর্ধ। অনেক জাতির মধ্যে এরূপ গণনাপ**ছতি বেখা বার বাহাতে** কোনো মূলসংখ্যা নাই ; সংখ্যাগুলির পরম্পরের মধ্যে সে**লভ কো**ন সম্পর্কও নাই, প্রত্যেক সংখ্যাই স্বতন্ত্র। এরূপ গণনারীতি বির্লা।

লেখক এই গবেষণাপূর্ণ প্রাণমের মধ্যে একটি বিবয় ছাড়িয়া গিরাছেন, তাহা আমরা পূরণ করিয়া দিতেছি। অনেক দেশে টাকা পয়সা গণনা করে ছই ছই বা চার চার করিয়া; অনেক য়্রোপীয় ও মাদ্রাজী তিন তিন করিয়া গণনা করে। অনেক জিনিষ গণনা হয় গণা হিসাবে—
সে গণ্ডা কথনো চারটিতে কথনো বা পাঁচটিতে।

নীল ভূধর--- শ্রীহেমেন্দ্রকুমার রায়---

পুরী শহরের মধ্যস্থলে যে উচ্চ ভূমির উপর জগল্লাথের মহামন্দির প্রতিষ্ঠিত তাহার উচ্চতা ২**০ ফুট হইলেও তাহার নাম নীল ভূধর।** রাজা অনঙ্গদেব ১১১৯ শকে এই মন্দির নির্দাণ করেন: (কিন্তু এ সম্বল্পে মতভেদ দৃষ্ট হয়)। ১১৯৮ খুষ্টাব্দে মন্দির নির্মাণ সমাপ্ত হয় : ১৪ বংসর সময় ও ৫০ লক্ষ টাকা ধরচ হইরাছিল। মন্দির-বেষ্ট্রন প্রাচীর দৈর্ঘ্যে ৬৫২ ফুট, প্রস্থে ৬৩০ ফুট, ও উচ্চে ২০ ফুট। প্রাচীর বেষ্টনীর মধ্যে ছোট বড় ১২০টি মন্দির আছে। চারিদিকে চারিটি তোরণ। উত্তর তোরণে হস্তীপৃঠে মাহত গঠিত আছে, আকার ৫ ফুট, ইহার নাম হন্তিৰার। দক্ষিণ তোরণে বোড়া, আছে, ভাছার নাম অখন্বার। পূর্বে তোরণে সিংহ আছে, তাহার নাম সিংহ্বার, এই তোরণটি কাঃকার্য্যময় স্থন্দর। পশ্চিম তোরণে কোনো মুর্স্তি নাই. তাহার নাম থাঞ্জাদার। মন্দিরের বেষ্টনী ছটি। ভোগ**মণ্ডপ পর্যান্ত** ধরিয়া সমস্ত মন্দিরের অথশু বিস্তার প্রায় ৩০০ ফুট। সন্দিরে ভিন্ট প্রকাণ্ড কুলঙ্গী আছে, তাহার পশ্চিমেরটিতে নৃসিংহ, উন্তরে বামন ও দক্ষিণে বরাহ মৃর্ত্তি আছে। মন্দিরগাত্তে অনেক মৃর্ত্তি খোদিত, ভা**হার** অধিকাংশই অন্নীল। জগমোহনের দিকে দরজার সমুধে**ই মার্কেল** গঠিত রত্নবেদীর উপর তিমৃত্তি বিরা**জমান। মন্দিরের উচ্চভা** ২০০ ফুট। মূলমন্দিরের সন্নিহিত নাটমন্দির, ভোগমণ্ডপ **প্রভৃতি। কনারক** মন্দিরের নবগ্রহ মৃত্তি মহারাষ্ট্রগণ আনিয়া এথানে সং**লগ্ন করিয়াছে**। রাজা প্রতাপরুদ্রের সময় (১৫·৪—৩২) মন্দির **প্রথম মেরামত হ**য়। ১৬৪৭ সালে নৃসিংহদেব পুনরার মেরামত করেন। **মুসলমান অভ্যা-**চারের পর কৃঞ্চদেব (১৭১৬-১৮) দেবালয় সংস্কার করেন। ৫০ বৎসর পরে বীরকেশর দেবের পত্নী মেরামত করেন। প্রসাধনের প্রলেপে মন্দিরের আদিম শিক্সসৌন্দর্য্য ক্ষতিগ্রন্থ হইরাছে। **অঙ্কণ শুশ্বটিও** কনারক হইতে আনা; ইহার মূলের পরিধি ৭ ফুট ৯ ইঞি: সমঞ ন্তভটি ৩০ ফুট ৮ ইঞি ; ভভের মাথার বানরের মূর্ত্তি <mark>; ভভটি সাহাসিধা</mark> হইলেও স্কুমার শ্রীসম্পন্ন। নরেক্রতলাও বা চন্দনসনোবর মন্ত্রী নরেক্র মহাপাত্র কর্তৃক নির্দ্মিত একাও পুষ্ণরিণী, চারিদিকে বাঁধাঘাট, মধাস্থলে কুত্রিম কুদ্র দ্বীপ আছে ; পুরীর অপর ছটি বিখ্যাত বৃহৎ পুন্ধরিণীর নাম ইন্দ্রছায় ও মার্কণ্ডেয় সরোবর; এ ছটিরও চারিদিকে বাঁধা খাট। পুরীর নিকটে আঠারনালা নামক সেতু, জগন্নাথের গ্রীত্মাবাস শুল্লাবাড়ী বা গুণ্ডিচাগড়, বেকটাচারীর মঠ, শক্ষরাচার্ব্যের মঠ, প্রভৃতি দর্শনীর। জনরাথদেবের রথের মাপ প্রস্থে ৩৫ ফুট ও উচ্চতার ৪৮ ফুট, ১৬ থানি চাকা. ব্যাস ⁹ ফুট; স্বভ্রা ও বলরামের রখ তদপেক্ষা **ছোট। সাগর** এখানকার জাগ্রৎ ঠাকুর, তাহার তীরে বসিলে জগন্নাথকে বিশেষ ভাষে छ्रेशनिक कर्त्रा यात्र ।

কোহিনুর (ফাল্গুন)

বান্ধালী জীবনে কোল ও মুসলমান প্রভাব— শ্রীমোহম্মদ শহীতুল্লাহ্—

বঙ্গ নামটি আমরা বাংলার আদিম অধিবাসীর নিকট হইতে পাইয়াছি। এখনও ময়মনসিংহের প্রাক্তে বং নামক অসভ্য জাতি বাস করিতেছে; বোধ হয় এক সময়ে তাহারা সমস্ত বঙ্গদেশে বিস্তৃত ছিল, পরে বিভাভিত হইয়া পার্শবতা প্রদেশে আশ্রয় লইয়াছে।

বাঙ্গালার পশ্চিম ও পশ্চিম-উত্তর কোণে কোল ও সাওতাল-গণের বাস; তাহাদের নিকট হইতেও অনেক দ্রব্য বাঙ্গালী পাইয়াছে। কদলা (মৃণ্ডারি, কাদ্লা \, নারিকেল (মু---নরিয়র) ও ময়ুর (মু---মর) সংস্কৃতের আমলেই ভাষায় প্রবেশ করিয়াছে। আমাদের 'পুসি' কোলদিগেরই। নৌকার প্রচলন মিলিত আ্যাগণের সময় হইতেই আছে। সংস্কৃত—নৌ, আন্ডেস্টিক-নাজি, গ্রীক—নৌস্ (naus), লাটিন—নাভিস (navis), প্ৰাচীন উচ্চক্তৰ্মান—নাকে (nacho), কেণ্টিক- নৌ (nau)। কিন্তু 'ডোঙ্গা'র (মু—ডোঙ্গা) ব্যবহার আমরা কোলদিগের নিকট শিথিয়াছি: 'লড়াই' শব্দ কোলদিগের। প্রাচীনকালে বর্ম শরীরে বেষ্টিড হইড (সু-ধাতু আবরণ অর্থে) কিন্ত ছাতে করিয়া লডিবার 'ঢাল' আমরা কোলদিগেব নিকট হইতে লইয়াছি। আয়াদিগের দুর্গ দুর্গম স্থানে নিশ্মিত হইত। কিন্তু 'গড' নির্মাণ প্রণালী কোলদিগের নিকট হইতে শেখা। হিন্দুর প্রাচীন গৃহস্থালির জিনিস উখ্লি (সং—উচুখল): এখনও তাহাই বাঙ্গালার বাহিরে প্রচলিত। বাঙ্গালী কিন্তু উথ লি ছাডিয়া অসভ্যদিগের নিকট হইতে 'টে কি' (মুং—ডিংকি) গ্রহণ করিয়াছে।

মুসলমানের সর্কাপেক। মহৎ দান 'ছিন্দু' এই নাম। আবান্ধণ চণ্ডাল আর্য্য-জনার্য্য-ব্যাহ্মণ-ধর্মাশ্রিত সকলের 'ছিন্দু' এই এক আখ্যা প্রদান করিয়া মুসলমান হিন্দুর জাতীয়তা গঠনে সাহায্য করিয়াছেন।

এতন্তির জীবনযাতার অনেক দব্যেব নাম ও বাবহার বাঙালী মুসলমানের নিকট শিথিয়াছে তাহার প্রমাণের অসন্তাব নাই।

বিজ্ঞান (মার্চ)

নক্ষত্তিব সংখা গণনা ---

থালি চোথে একেবারে আকাশে যতগুলি নক্ষত্র দেখা যায় তাহা াত হাজারের বেশী নহে। দূরবীক্ষণ আবিক্ষারের পূর্বের জ্যোতির্বিদ-দিগের ধারণা ছিল যে নক্ষত্রের সংখ্যা ঐ রকমই: ১৫৮০ খুষ্টাব্দে টাইকে। বাহির নক্ষত্রচিত্রে ১০০৫টি নক্ষত্র নি দষ্ট হইয়াছিল। গ্যালিলিও যে দুরবীক্ষণ আবিদার করেন তাহা আধুনিক অপেরা গ্লাস বা বাইনকুলার সদৃশ; তাহা ছারাই এক লক্ষ নক্ষত্র আবিহ্নত হয়। পরে যন্ত্রের উন্নতি হওয়াতে এখন নক্ষত্র অগণ্য হইয়াছে বলিলেও চলে। আমেরিকার লিক-দুরবীক্ষণ **দারা ১০ কোটি** ৰক্ষত্ৰ দেখা যায়: ইয়ার্কিস, লর্ড রোজ, ও মেলবোর্ন দুরবীক্ষণে **আ**রো অধিক সংখ্যক নক্ষত্ৰ দৃষ্টিগোচর হয়; সেগুলি আকারে হুর্যা সদৃশ বা ভাহাদের তুলনায় স্থাও নগণ্য। নক্ষত্রের অবস্থিতির স্থান নিরূপণ জ্বস্তু জ্যোতির্বিদের। মধ্যে মধ্যে চিত্র অক্তিত করেন। হিপারকাস কৃত (১৫০ পু: ধ:) চিত্রই সর্বাপেক্ষা পুরাতন। ভাছার পরে আলমাগেষ্ট, টলেমি, পারস্ত পণ্ডিত অল্ফ্র্মী, তাইমুর লঙ্গের পৌত্র উলাঘ বেগ, প্রভৃতি বিভিন্ন দেশে নক্ষত্রের মানচিত্র প্রস্তুত করেন। তৎপরে বিখ্যাত জ্যোতিধী হালি পরিশিষ্টরূপে চিত্র সংস্থার করেন। একণে নক্ষত্র-মানচিত্রের অভাব নাই। একণে ফটোগ্রাফীর সাহাব্যে

নক্ষত্র ধ্যক্তেতু প্রভৃতিরও চিত্র সংগৃহীত ইইতেছে। এইসমত বিভিন্ন সময়ের মানচিত্র তুলনা করিয়া নক্ষত্রের গতি ও স্থান পরিবর্ত্তন প্রভৃতি ধরা পড়িতেছে। সমত্ত লক্ষত্রই গভিমান; কিন্ত থালি চোথে হাজার বংসারেও সে গভির কোনো চিহ্ন ধরা পড়ে না। ধুব সম্ভব এমন কোনো সূর্ব্য কেন্দ্র ইইয়া আছে বাহার চারিদিকে আমাদের মতন শত শত সাত্র সোধার বার গ্রহ উপগ্রহ লইরা যুরিয়া কিরিতেছে।

সাহিত্য-পরিষৎ-পত্রিকা।

শিবের গাজন—শ্রীহরিদাস পালিত—

গালন বৌদ্ধ উৎসবের অল। ধর্মপুল্লকদের উৎসবের গর্জনশব্দের অপ্রংশ। বৌদ্ধ উৎসব বলিয়া তাহার মন্ত্র সংস্কৃত না ইইরা বাংলা ভাষার রচিত। সেন রাজগণের সময় ইহা পরিণতি প্রাপ্ত হইরাছিল। সর্কত্র ধর্মপণ্ডিত রামাইয়ের শৃক্তপুরাণের পূজাপদ্ধতি পালিত হয়। গালন ও গলীরা সমার্থক; গলীরা শব্দ এখন মালদহ জেলায় প্রচলিত আছে; গল্পীরা মানে দেবগৃহ বা চণ্ডীমণ্ডপ, তাহার প্রমাণ প্রাচীন প্রস্থে যথেই আছে। গলীরা বোদ্ধদের ভঙ্গনগৃহ ছিল; সেধানে আভাদেরী নামক বৌদ্ধ তাগিক দেবীর পূজা হইত; ইনি ক্রমশ পৌরাণিক ছগা ও পার্কাতীতে পরিণত হইয়াছেন; এবং ক্ষীণ বৌদ্ধধ্ব ক্রমশ শৈবধর্মে আত্মবিলোপ করিয়াছ; ধর্মপুলকগণ হিন্দুদিগের ক্রোশলে এক্ষণে ভোম ও অম্পুঞ্জ ইইয়া পড়িয়াছে। বৌদ্ধ প্রভাবে এখনো সকল জাতিই স্ত্রীপুরুষ অভেদে গাজনে সয়্লাদী হইতে পারে।

ব্যবসা ও ব্যাণিজ্য (বৈশাখ)।

আমরা এই নবপ্রকাশিত মানিকপত্রথানিকে সাদরে অভার্থনা করিয়া বলিতেছি "স্বাগত"। এই সংখ্যায় নিম্নলিথিত বিষয়গুলি আছে—, ১) সম্পাদকের নিবেদন, ২) আলোচা বিষয় (৩) মূলধন— শ্রুহন্তেলনাথ ঠাকুর, (৬) সাবান ও সাবান প্রস্তুত্রপাণী— প্রাযোগেশচক্র ঘোর, (৫) জাপানের কৃষি, ও শিল্প— শ্রুমগ্রনাথ ঘোষ, (০) ব্যবসায়ে জুয়াচুরী (ট্যাবলয়েড কুইনাইন, স্থান্টোনাইন, কলিকাতার দোকানের তৈরী চা)—তীক্রদশী, (৭) কটোগ্রাফি বা আলোকচিত্রণ ও ফটোগ্রাফ তোলা শিক্ষা (সচিত্র)—শ্রীহকুমার মিত্র, (৮) করেকটি পরীক্ষিত সৃষ্টিযোগ, (৯) আমার কর্মগুমি (হাসির কবিতা)—শ্রীসতীশচক্র ঘটক; এ কবিতাটি পূর্বে ভারতীতে একবার প্রকাশিত হইয়া গেছে; (১০) বৈঠকী (ক্ষুক্ত কুল্ল হাসির গল্প)—শ্রীরাজকুমার বন্দ্যোপাধ্যায়, (১১) গৃহহার। (গল্প) (১০) পরলোকগত জামশেদজী টাটার জীবনী (সচিত্র)—শ্রীযোগীক্রনাথ বস্তু।

ঢাকা রিভিউ ও সম্মিলন (বৈশাথ)।

মুসলমান ঐতিহাসিকগণ— শ্রীসতাশচক্র মিত্র—

ভারতবর্ধের ছিন্দু ইতিহাস ঘটনার পৌর্বাগিণ্য বা সম্পূর্ণত।
মানিরা চলে নাই। মুসলমান ইইতেই ধারবাহিক ইতিহাসের
আমদানি। একই সমরের ঘটনা একাধিক ঐতিহাসিক লিপিবদ্ধ
করাতে সভ্যাসভ্য বিচারের স্থবিধা হইরাছে। সার হেনরী ইলিরট
ভারতবর্ষীর মুসলমান ইতিহাসগুলির অবিকল প্রতিলিপি করিবার
প্রভাব গ্রপ্নিমেন্টের নিকট গরেন; বায়বাহল্য ভরে গুধু তালিকা,
গ্রন্থকারের পরিচর ও প্রন্থের বিষয় নিকেশ, রচনার আদর্শ ও টীকা
টিরনী সংগৃহীত হয়। এই তালিকার ১৫৯ জন গ্রন্থকারের মধ্যে
১০৮ জন মুসলমান, ১০ জন হিন্দু, ১ জন ইংরাজ। সাধারণ ইতিহাস

৩৮, বিশেষ স্থান বা রাজত্বের ইতিহাস ৭৮, ঐতিহাসিক উপস্থাস ১, **प्रांग ७** अभगकाहिनो ১२, अञ्चाप २, खोरनो २∙, आफाहिङ ३, বিবিধ ৪, মোট ১৫৯ থানি। ইহার পরেও অনেক গ্রন্থ আবিক্ষত ও অমুবাদিত হইয়াছে। অসংখ্য মুসলমান ঐতিহাসিকের মধ্যে ৰাদশ জন বিশেষ ভাবে প্ৰসিদ্ধ ও প্ৰামাণা—(১) তারিধ্-উল্-ছিল-নামক গ্রন্থ প্রথেতা বিরুপী। (२) তবকাৎ-ই-নাসিরী প্রণেতা মীন্হাজ - উস-সিরাজ। **(9**) তারিখ-ই-আলহি তাণেতা আমার ধসর:। (৪) তবারিখ-ই-রসিদীর গ্রন্থকার মীজা (৫) তবকাং-ই-আকবরী প্রণেতা নিজামউদ্দীন বন্দ্রী। (৬) মৃস্তথাব্-উৎ-তারিথ প্রণেতা আবহুলকাদির বদাউনী। (१) আকবরনামার গ্রন্থকার আব্লফজল। (৮) ওয়াকিরাৎ .**প্রণেতা** প্রসিদ্ধ কবি ও পণ্ডিত দেখ ফৈজী। (৯) তারিখ-ই-ফেরিস্তার গ্রন্থকার মহম্মদ কাসেম হিন্দ সাহ ফেরিস্তা। (১٠) সাহ-' জাহান-নামার গ্রন্থকার ইনারেৎ থাঁ। (১১) মুক্তাথাবুল্-লুবাব **প্রণে**ডা মহম্মদহাসিম কাফি থা। (১২) সৈরর-উল্-মৃতাক্ষরীণ **প্রণেতা** গোলাম হোসেন। ইহাদের প্রত্যেকের জীবনীর সহিত তৎসামরিক রাজনৈতিক ঘটনাবলীরও ঘনিষ্ঠ সম্বন্ধ আছে।

গোড়কবি মদন-বালসরস্বতী -- শ্রীঅক্ষয়কুমার মৈত্রেয়----

মালবের পরমার-রাজগণের রাজধানী ধারনগরে কমল-মৌলা নামে একটি মসজিদে একথানি প্রস্তরফলকের অপরপৃষ্ঠে সংস্কৃত ও প্রাকৃত ভাবার একটি শিলালিপি আবিষ্কৃত হইরাছে; তাহা গৌড়কবি মদন-বিরচিত পারিজাত-মঞ্জবী নামক নাটিকার অর্দ্ধাংশ প্রথম ছুই অব্ধ; অবশিষ্টাংশ এখনো অনাবিষ্কৃত আছে। এই নাটিকার অপর নাম বিজয়ন্দ্রী। এই বাঙালী কবি কেবল রাজকবি ছিলেন না, রাজগুরুও ছিলেন। ইনি অজ্জ্নবেদৰ নামক রাজার সভাকবি ও গুরু। অজ্জ্নদেব স্কুউবর্দ্মার পুত্র; ১২১১, ১২১৩ ও ১২১৫ খুটাকে লিখিত ইহার তিনথানি তামশাসন গাবিষ্কৃত হইরাছে—সেগুলি রাজগুরু-মদন-বিরচিত বলির। উল্লেখ আছে। অর্জ্জ্নবর্দ্মা অমরুশতকের রিকিন্দ্রীনী নামী টীকা রচনা করিয়া তাহাতে মদন-বালসরস্থতীর একটি প্লোক উদ্ধৃত করিয়াছেন দেখা যায়। পারিজাতমঞ্জরী নাটিকা রাপকার সিহাকের পুত্র রামদেব নামক শিলীর যতে প্রস্তর্গ্বকলকে উৎকীর্ব হইবার কথা দ্বিতীয়াকের শেষ লোকে আছে। শিল্পী বকারের রূপভেদ করেন নাই বলিয়া তাহাকেও গৌডার বলিয়া মনে হয়।

—মণিভন্ত।

বিফলতা

আসিতেছে সন্ধ্যা চরে ধ্সর আকাশ,
কোথাও ঈবং প্রান্ত আরক্ত আভাস,
তরুলতা বনপ্রেণী নিম্পন্দ নীরব,
সাঙ্গ দিবসের কাজ, সমাপ্ত উৎসব!
উড়ে চলিয়াছে পাথী ছ একটি করে
অতি ধীরে, ভেঙে বেন পড়ে ক্লান্তি ভরে

পক্ষ গুটি তার। ঘিরে আদে অন্ধকার ছারাচ্ছর ত্রিভ্বন, শৌন চারিধার প্রশাস্ত বৈরাগ্যে, যেন অসীম আকাশ ব্যাপ্ত করি আছে তব বিষণ্ণ উদাস গন্তীর করুণ দৃষ্টি, হায় প্রিয়ত্ম, হে আমার ব্যথিত বল্লভ, স্নের মম নিয়তপ্রবাহ, তবু সমুদ্রের প্রায় পিপাসার বারি দিতে নাবিল তোমায়!

প্রীপ্রিয়ম্বদা দেবী।

পুস্তক-পরিচয়

বঙ্গদেশে শশুপ্রতিপালন—

ভারতবাসী প্রবীণ চিকিৎসক কর্তৃক লিখিত। ব্যাণ্টিষ্ট মিশন ব্যান্ত্রে মুদ্রিত। প্রকাশক ম্যাকেঞ্জি লায়াল কোম্পানি। ইহার মুখা উদ্দেশ্য মেলিক্স ফুডের উপকারিত। ও গুণপ্রচার; এবং সেই প্রদক্ষে সন্তান-পালন, জননার কর্ত্রবা, শিশুর খাদ্য ও পরিচ্ছদ প্রভৃতি সম্বন্ধে সতক্তা, টীকা দেওয়া, সহজ চিকিৎসা, প্রভৃতি বহু আবশুকার বিবয়ে মোটামুটি উপদেশ দেওয়া হইয়াছে। ভাষায় সাহেবী বংলার ছাপ স্থম্পান্ত—বেমন, বোতলপায়ী শিশু, মাতৃস্তক্তের স্থানীম্বরূপ প্রভৃতি; তথাপি ভাষা সহজবোধ্য। ছাপা কাগজ পরিকার; বিশেষতঃ বাধাইটি। মুল্যের কোন নির্দেশ নাই।

জৈন ধন্ম---

প্রকাশক কুমার ঞাদেবেক্সপ্রসাদ জৈন, মন্ত্রা—বঙ্গীয় দার্ববর্ধার্মপরিষৎ, কাণা। ইহা লোকমান্ত পণ্ডিত বালগঙ্গাধর তিলক মহাশরের মহারাষ্ট্র বক্ত তার অনুবাদ। বিনামুল্যে বিতরিত। জৈনধর্ম্ম হিন্দুধর্মাই এবং কোনো কোনো বিষয়ে (যেমন জাববলি ও বর্ণাধিকার তারতমা প্রভৃতি বিষয়ে) প্রাক্ষণ্য ধর্মের অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ —ইহাই বক্ত তার প্রতিপাদ্য। অনুবাদের ভাষা একট্থানি ইংরেক্সা ছাঁচে ঢালা।

নবাব হরেক্বফ--

শ্রীসারলাচরণ ধর পণাত। কলিকাতা ১৯২০ বাগবাজার দ্বীটছ পাত্রকা প্রেস হইতে মুদ্রিত ও প্রকাশিত। মৃল্য ছই আনা। প্রায় সহস্র বংসর পুরাতন শ্রীহট্ট শহর এককালে বিশেষ সমৃদ্ধ বাংলার ১৯ শ্বরার এক শ্বলা ছিল; এখানে বহু বাণিজ্যদ্রবা ও সমুদ্রগামী নৌকা উৎপদ্ধ ও নির্দ্ধিত হইত। এখানকার মোগল শাসনকর্তারা ফোজদার আমিল বা নবাব নামে অভিহিত হইতেন। খন্ত্রীয় অন্তাদশ শতাকীতে কায়স্থকুলপ্রণীপ মহাদ্ধা সমসের-উল-মূলক হরেকুক্ষ দাস উরক্তেবের প্রপৌত্র বাদশাহ মহন্দদ শাহের নিকট হইতে শ্রীহট্টের নবাবার সনদ প্রাপ্ত হন; আড়াই বংসর পরে তিনি শুগু শক্রুর হারা নিহত হন; কারণ ইহার উদ্দেশ্য ছিল শ্রীহট্টে হিন্দুপ্রাধায়্য স্থাপন করা। এই কুম্ম পুত্তিকায় সেই বন্দেও স্বজ্ঞাতি-প্রেমিকের ইতিহাস সন্ধান্ত হইরাছে। পরিলিট্টে এই দন্তিদার বংশের এক বংশতালিকা প্রদন্ত ইইরাছে।

স্বদেশী-প্রচার---

শীচাকচন্দ্র বিষাস প্রণীত। মৃল্য ছই পরসা মাত্র। প্রস্থকারের নিকট কালনা, জেলা বর্জমান ঠিকানার পাওরা বার। এই পৃত্তিকার ঘদেনী সামগ্রী ব্যবহার করিতে সকলেরই যে কেন অটলপ্রতিজ্ঞ হওরা উচিত, দেনী জিনিব বিদেশী জিনিব অপেন্দা হর্দ্মূল্য হইলেও দেনী জিনিব কিনিয়া দেশের পরসা দেশে রাধা উচিত, কোন কোন ব্যবসার অবলম্বন করিলে অদেশী ক্রব্যের অভাব মোচন হইতে পারে এবং বিদেশী ক্রব্যের আমদানি কম হইতে পারে তাহাই সহজভাবে দৃষ্টাপ্ত দিয়া ব্রাইবার চেটা করা হইরাছে।

ভাব ও গাথা---

শীরমণীরপ্লন সেনগুপ্ত প্রাণীত। প্রকাশক শীগুরুদাস চটোপাধ্যার।
মূল্য আট আনা। এথানি কবিতা পুস্তক; ইহাতে গণেশাদি পঞ্চদেবতা
ও গৌর্বাদি বোড়শ মাতৃকার মধ্যে অনেকের তাব এবং থোকা ও ফুল,
উবারাণী সম্কীর ছড়া ও পঞ্চ আছে।

বনতুলসী---

শীকুমুদ্রপ্রন মলিক বিরচিত। প্রকাশক চক্রবর্তী, চাটার্চ্চি
কোশানী, ১৫ কলেজ ক্ষোরার, কলিকাতা। মূল্য পাঁচ আনা। ইছা
আধাাত্মিক ভাব ও তত্ত্বমূলক কবিতাকণার সমস্টি; তাই নামটি বেশ
উপবৃক্ত ও কবিত্বম হইয়াছে। ছাপা কাগজ পরিকার। তত্ত্ব ও
উপদেশ হিমাবে কবিতাগুলি ভালই হইয়াছে; তবে সর্বব্র কবিত ক্ষুতি
গায় নাই; ছানে স্থানে ছন্দ (যদিও আগাগোড়া পরার) ও রচনা
আতেই হইয়াছে। মোটের উপর বইধানি স্থপাঠ্য।

🖺 🖻 রাসপঞ্চাধ্যায়---

শ্রীনলিনীরঞ্জন মিত্র কর্তৃক সংস্কৃত ভাগবত পুরাণ হইতে পঞ্জে খাধীন ভাবে অমুবাদিত। প্রাপ্তিস্থান ৩৪ নং নিকাশীপাড়া লেন কলিকাডা, গ্রন্থকারের নিকট। মূল্য চার আনা। কেবল কথার মালার ছন্দ ও মিলের গাঁধনিতে ঘটনা বিবৃত হইয়াছে, কদাচিৎ এক এক স্থানে একটু কবিজের আভাস পাওয়া বায়। কিন্তু ইহাতে না আছে মূলের গভীর-রস-লালিতা; আর না আছে বাধীন কবিজের ফার্তি।

निद्वप्तन---

শীনলিনীরঞ্জন মিত্র প্রণীত। মূল্য চার আনা। এথানিও পদ্ধ পুত্তক; ৩৪টি সনেটের সমষ্টি; সনেটগুলি হয় তত্ত্বমূলক, নয় ভগবদ্-ভক্তি বিষয়ক; সকলগুলিই কবিত্ব বিজ্ঞিত।

সিদ্ধার্থ---

শ্রীবন্ধকৃষণ সরকার প্রদীত। ২৪নং মিডিল রোড ইটালী, কলিকাতা হইতে শ্রীক্ষেত্রনাথ বস্থ কর্তৃক প্রকাশিত। মূল্য ছই আনা।
এংশিন কাবা নাটিকা। সিদ্ধার্থ ও দেবদন্তের আহত হংস সম্বন্ধীর
কাহিনী ও সিদ্ধার্থের জরামৃত্যু দর্শনে মনোবিকার সম্বন্ধীর কাহিনী
অবলবনে বিরচিত; নাটিকার কেন্দ্রগত ভাবটি এই বে করুণা-বিগলিত
চিন্ত নিশিল ধর্মীর ছংখ কৈন্তু মোচনে ব্যক্ত ও উদুদ্ধ হইরা উঠিতেছে।
তথ্ন "বিশ্বন্ধপথ আমারে মাগিলে কে মোর আঅপর।" মিত্র ও অমিত্র
ছল্পে রচিত। রচনা তৃথিকর ও কবিক্ষর হর নাই।

ইডেন হিন্দু হোফেল কবিসন্মিলনী—

কৰিতা-প্ৰতিবোগিতার রচিত পুরস্কৃত সনেট-সমষ্টি। অধিকাংখ

কবিতাই অতি সাধারণ; কোনোটির মধ্যে ভাবী কবির প্রতিভা**ভঞ্জন** শ্রুত হর না। মাত্রাবৃত্ত *ছল* কোনো লেখকই আরম্ভ করিতে পারেন নাই।

চিড়িয়াখানা---

শ্রীঘজেন্সনাথ বহু প্রণীত। প্রকাশক সিটি বৃক্ত সোসাইটা। মূল্য চার আনা। ইহাতে বানর, ব্যাস্ত্র, ভন্তুক, হরিণ প্রভৃতি জনেক প্রকার পণ্ডর আরুতি প্রকৃতি বর্ণিত ও চিত্র হারা উদাহত হইরাছে। রচনা প্রাপ্তল কিন্তুলি হন্দর। শিশুগণ এই পুস্তক আনন্দে পাঠ করিয়া জীবতত্ব সম্বন্ধে জনারাসে জ্ঞান অর্জ্জন করিবে। এই পুস্তকখানি সমালোচনার জন্তু পাওরা মাত্র শিশুমহলে কাড়াকাড়ি লাগিরা গিয়াছিল; অনেক কটে ছু মাস পরে ইহার ছিল্ল কলেবর সমালোচকের হাতে কিরিয়া আসিয়াছে; এখন ইহার জল্পে লশ্ডির আদর-চিক্ত অবিত।

মুদ্রা-রাক্ষস।

তীর্থ-যাত্রা

এমনি করে ঘুরিব দূরে বাহিরে
আর ত গতি নাহিরে মোর নাহিরে।
যে পথে তব রথের রেখা ধরিয়া
আপনা হতে কুন্থম উঠে ভরিয়া,
চন্দ্র ছুটে স্থা ছুটে, সে পণ-তলে পড়িৰ লুইে,
সবার পানে রহিব শুধু চাহিরে।

তোমার ছায়া পড়ে যে সরোবরে গো—
কমল সেথা ধরে না, নাহি ধরে গো—
জলের ঢেউ ভরল তানে, সে ছায়া লয়ে মাতিল গানে,
ঘিবিয়া ভারে ফিরিব ভরী বাহিরে।

যে বাশিথানি বাজিছে তব ভবনে
সহসা তাহা গুনিব মধু প্ৰনে,
তাকায়ে রব ঘারের পানে, সে তানথানি লইয়া কানে,
বাজারে বীণা বেড়াব পান গাহিরে।
শীরবীক্রনাথ ঠাকুর।

চড়কে বাণ ফোঁড়ার ইতিয়ক্ত

গন্তীরা বা গাজনে সর্যাসিগণ 'বাণফোঁড়া' নামক অন্থচান করিরা থাকে। 'বাণ' বলিতে ধন্থকের সাহায্যে যে তীর বা বাণ নিক্ষিপ্ত হয় তাহা বুঝায় না। এক্ষেত্রে 'বাণ' আকারে ও ব্যবহারে বিভিন্ন ভাব ধারণ করিয়াছে।

গান্ধনে যে করেক প্রকার বাণ ব্যবহার হইরা থাকে
তন্মধ্যে (১) কপাল বাণ (২) ত্রিশূল বা অগ্নিবাণ (১) *
জিহ্বা বা সর্পবাণ সচরাচর দৃষ্ট হইরা থাকে।

(>) কপাল বাণ—ইহা ক্ষুদ্ৰ, প্ৰায় এক হস্ত পরিমাণ দীর্ঘ ও ফল্প ফ্টার ছাঙ্গ, এক প্রাস্ত স্থলাগ্র ও এক প্রাস্ত স্থল বা ভোঁতা। লৌংনির্মিত। এই বাণের স্থচাগ্র প্রান্তে স্বতন্ত্র চুঙ্গী ও তাহাতে ক্ষুদ্র লোহের প্রদীপ সংবদ্ধ থাকে।

ব্যবহার—কপাল বাণ কপালে বিদ্ধ করিতে হর বলিয়া ইহার নাম 'কপালবাণ' হইয়াছে। এই অনুষ্ঠান রাজে হইয়া থাকে। সয়্যাসী স্থিরভাবে দেবতার সমূথে উপবেশন করিলে, কর্মকার (কামার) বাণটি ছই ক্রর মধ্যভাগে কপালের চর্ম্মে বিদ্ধ করিয়া দের এবং চর্ম্ম হইতে অগ্রভাগ ছই ইঞ্চি আন্দান্ত বাহির করিয়া রাখে। তৎপরে একখানি কচি কলাপাতের অগ্রখণ্ড (আন্ট্রপাতা) দিয়া সয়্যাসীর মুখ আর্ত করিয়া উক্ত বাণাগ্রে সংবন্ধ করিয়া দেয়। তৎপরে স্বতম্বদুসীযুক্ত লৌহপ্রদীপটা দ্বত ও সলিতাসহ, বাণাগ্রভাগে পরাইয়া দেয়। বাণের অগ্রভাগন্থ চুঙ্গীয় উপর বাণের সামান্ত অগ্রাংশ বাহির হইয়া থাকে, বাণেব উক্ত অংশে একটি জবামূল বিদ্ধ করিয়া দেয়। অপর কোন সয়্যাসী বাণসংলগ্ন প্রদীপটী আলিয়া দেয়।

(২) ত্রিশূল বা অগ্নিবাণ। লৌহনির্মিত, কপাল বাণের স্থার আরুতি বিশিষ্ট, দীর্ঘে কপাল বাণ হইতে অর্দ্ধ হন্ত অধিক। কপাল বাণে বজ্ঞপ স্বতম চুঙ্গীবদ্ধ লৌহপ্রদীপ আবদ্ধ থাকে ইহাতে তাহা না থাকিয়া একটি লৌহ-ত্রিশূলবং অংশ থাকে। ইহার আরুতি ত্রিশূলের মত বলিরা ইহাকে ত্রিশূলবাণ বলে।

ব্যবহার—এই অমুষ্ঠান কোথাও রাত্রে কোথাও দিবসে শোভাষাত্রার সময় হইরা থাকে। ছই বাছর নিমে পাঁজরের উভয় পার্মে, বাণছরের অগ্রভাগ সম্মুথের দিকে রাখিয়া পার্ম্মভেদ করে, এবং স্ক্র্যাগ্রভাগে চুঙ্গীবদ্ধ ত্রিশূলবং অংশ পরাইয়া দেয়। সয়্যাসী ছইটি বাণের অগ্রভাগ সম্মুথে কিঞ্চিৎ উচ্চ করিয়া ধরিয়া ছইটি বাণের অগ্রভাগ একত্র সংযুক্ত করিয়া ছই হাতে ছইটি বাণ ধারণ করে। তৎপরে ঘৃতসিক্ত বন্ত্রথণ্ড ত্রিশূলাংশে জড়াইয়া. দিয়া অগ্রি সংযোগ করে। সয়্যাসী উহা লইয়া পূলা করিতে থাকে। মধ্যে মধ্যে ধ্নাচূর্ণ নিক্ষেপ করিতে থাকে।

জিহবা বা সর্পবাণ* লোহনির্মিত, বৃদ্ধাঙ্গুটের ভার স্থুল, দীর্ঘে ছয় হাত হইতে নয় হাত পর্যান্ত হইয়া থাকে। পাজন উৎসবে জিহবাবাণ ফোঁড়া শালেভর দিবসে প্রাভঃ-কালে অমুষ্ঠিত হয়। এই বাণের এক প্রান্ত সর্প ফণার ভায়, অপরাংশ ফ্লু অথচ মতি ফ্লু নহে, অগ্রভাগ ভোঁতা, এই বাণ জিহবা ভেদ করিতে ব্যবহার করে।

ব্যবহার ও প্রয়োগ—পূর্ক্বর্ণিত বাণের স্থার ইহা বিদ্ধ করা হয় না। প্রথমে জিহ্বা য়তসিক্ত করিয়া কামার জিহ্বাটির নিমদিক উণ্টাইয়া ধরে তৎপরে শিরার সংস্থানাংশ ত্যাগ করিয়া 'বেলকাঁটা' নামক স্বতম্ব একটি তীক্ষাগ্র প্রেকবৎ লোহশলাকা দিয়া জিহ্বার এক পার্মে নিমদিক দিয়া বিদ্ধ করে; তৎপরে সেই বিদ্ধ অংশের ছিদ্র পথ দিয়া 'জিহ্বাবাণ'টির ভোঁতা স্ক্লাগ্র প্রবেশ করাইয়া বাণটির ঠিক মধ্যভাগ মুধগহ্বরে রাথে। এই বাণটির উভয় প্রাম্ভ সমত্ল-ভার বিশিষ্ট রাখিতে হয়।

এই সর্পফণাকৃতি প্রান্ত সিন্দুর্যলিপ্ত ও অপর প্রান্তে কোন প্রকার ফল বিদ্ধ করে। সন্ন্যাসী উভয়হন্তে বাণের উভয় পার্ম ধরিয়া নাচিতে থাকে। এই সময়ে বাছভাও বাজিতে থাকে। এইপ্রকারে অনেকেই জিহ্বাবাণ বিদ্ধ করিয়া নাচিতে থাকে। সময়ে সময়ে দর্শকগণের নিকট জিহ্বার মধ্য দিয়া বাণ চালাইয়া নৃত্য করে।

^{*} এই বাণ পাৰ্যবাণ বা পাশবাণ নামেও খ্যাত হইয়া থাকে।

 ^{&#}x27;বড় বাণ' নামেও কোথাও কোথাও খ্যাত আছে।

[†] আমি বাা্কালে এই ভীৰণ উৎসৰ একবার মাত্র দেখিরাছি। তৎপরে রাজাদেশে ইহার ব্যবহার নিবারণ হইলাছে। পারবর্তীকালে কেবল মুখে কামড়াইরা বাণকোড়া দেখান হইত। একণে ভাহাও হর মা। কেবল বাণের পূজা হর মাত্র।

সেই সময় দর্শকমগুলী কর্তৃক টাকা, পয়সা, বল্ধ, অলম্বার ইত্যাদি প্রস্থার প্রদন্ত হয়।

বাণ সম্বন্ধে বিশেষ নিয়ম – ব্যবহারের পূর্বে বাণ-শুলি মাজিয়া ঘষিয়া পরিষ্কাব করিতে হয়, যেন কোন প্রকার মরিচা না থাকে। তৎপরে ঘুতদারা প্রলেপ দেয়। বাণের পূজা হয়। তৎপরে কর্মকার স্নান করিয়া, দেবতার পুষ্প লইয়া, কার্য্যে ব্রতী হয়। 'বেলকাঁটা' কর্মকার নিজ গৃহ হুইতে লইয়া আসে। ইহারও পূজা হয় ও দ্বত-প্রলেপ দিতে হয়। দেহে বাণ বিদ্ধ করিবার সময় প্রয়োগাংশট দ্বত দারা মর্দন করে; তৎপরে কর্মকার হাতে ঘুঁটের ছাই লইয়া উক্ত স্থানে ও নিজ অঙ্গুলীতে মাধিয়া বাণ বিদ্ধ বাণ খুলিবার সময় কর্মকার নিজহন্তে বাণ খুলিয়া ক্ষতস্থানে মৃত্সিক্ত তুলা লাগাইয়া দেয়; ও ক্ষণকাল টিপিয়া ধরে। জিহ্বা হইতে বাণ খুলিবার সময়ও মতের वावशांत करत। वांग थूनिया पूथगञ्जत व्रज्भूर्ग कतिया দেয়। কোথাও কোথাও তিলচুর্ণ ম্বতের সহিত মিশাইরা মুখগহবরে ধারণ করিতে হয়। সন্ন্যাসী এক দিবস কাহারও সহিত বাক্যালাপ করে না। এক বংসর জিহবার যে चाराण वांग विक कता हत, भन्न वरमत मिहे चारण वांन দিয়া ফ ডিতে হয়।

এই অমুঠান চড়কের সময় হয়। পূর্বের বঁড়ণা আকারের ছইটি বা একটি লোহবাণে পৃষ্ঠ বিদ্ধ করিয়া উহার সহিত রজ্জু বদ্ধ করিয়া চড়কে যুরিবার ব্যবস্থা ছিল।

পৃষ্ঠের মধ্যভাগে মেরুদণ্ড বাদ দিয়া উভয় পার্থের স্থ্ল চর্ম 'বেলকাটা' নামক অস্ত্র দিয়া ভেদ করিয়া বঙ্দীবাণ পরান হইত। পৃষ্ঠদেশ ঘত ছারা মর্দন করিয়া তৎপরে ছুঁটের ছাই দিয়া পৃষ্ঠের চর্ম্ম উন্নত করিয়া ধরিয়া 'বেলকাটা' বিদ্ধ করিত, সেই ছিদ্রপথে বঁড়নী পরান হইত। এক্ষণে চড়ক আইন অমুসারে নিষিদ্ধ।

মহান্তারতে ভীত্মের শরশয্যার বাণকোঁড়ার কথা মনে হইলেও উহা প্রকৃত বাণকোঁড়া নহে। কিন্তু ঐ প্রকারের বাণ কোঁড়া হইতেই এই বাণকোঁড়া প্রচলিত হইরাছে।

হরিবংশে বাণরাজ্ঞার উপাধ্যানে বাণবিদ্ধ অবস্থায় শোণিভাপ্ল্ভ দেহে শিবের নিকটে গমন ও নৃভ্যের কথা আছে। ু উষা ও অনিক্ষ ব্যাপার লইয়া শোণিতপুরাধিপতি বাণরাদ্রার সহিত প্রীক্ষকের খোর যুদ্ধ হয়। তাহাতে বাহুছেদ ও বাণবিদ্ধ হওয়ার পর শোণিতাপ্লুত দেহ লইয়া বাণ শিবের নিকটে নৃত্য করিয়াছিলেন। তাহাতে শিব বাণকে বর প্রদান করিয়াছিলেন। শিব বাণকে অমর বর প্রদান করেন এবং বাণ শিবভক্তগণের জ্বন্ত একটি বর হাথনা করেন।

'দেব। আমি বেমন এণ-পাড়িত ও ছুংখার্ভ হইরা শোণিতাক্ত কলেবরে আপনার সন্মুখে নৃত্য করিলাম, যদি আপনার কোন ভক্ত এই-রূপ নৃত্য করে, কবে সে যেন আপনার পুদ্রজ লাভ করিতে পারে।

'মহাদেব বলিলেন, বৎস। সত্যপরারণ ও সরলতাসম্পন্ন আমার বে ভক্ত নিরাহার থাকিয়া এইরপ নৃত্য করিবে তাহার এইরপ ফললাভ হউবে।'≄

এই ধর্মসংহিতার বাণোপাখ্যান হইতে সর্যাসিগণ শিবপ্রীত্যর্থে বাণবিদ্ধ শোণিতাপ্লুত দেহে শিবসকাশে নৃত্য করে। 'বাণ রাজা' ইহার পথঞাদর্শক বলিয়া, তাঁহার নামে এই উৎসবের নাম 'বাণফোঁড়া' হইয়াছে। গাজনে দেহ হইতে যে কোন উপায়ে শোণিতপাত করিলেই তাহাকে বাণফোঁড়া বলে।

সংহিতা মধ্যে শিবপৃঞ্জা উপলক্ষে বাণ' পৃঞ্জারও প্রসঙ্গ দেখিতে পাই 'শিবপৃঞ্জায় ঈশান কোণে শ্রীমান্ ত্রিশ্-লের, পূর্বাদকে বজ্ঞের, অগ্নি কোণে পরগুর, দক্ষিণে সাম্বক্রের, নৈখতে থজের, পশ্চিমে পাশের, বায়ু কোণে অন্ধশের, ও উত্তর দিকে পিনাকের পূজা করিবে।'

রামাই পণ্ডিতের বর্ণিত হরিচন্দ্রের ধন্মপূজা ব্যাপারে বাণ উপাথ্যানের ফ্রায় কিঞ্চিৎ বিবরণ প্রাপ্ত হওয়া যায়।

> "করাত ভেজাএ দিল রামর মাণে। চেরা না জাজ রাম সঙ্গের করতার ॥"১•

> > --- যমপুরাণ।

'চন্দ্ৰহাস খাঁড়া হাখত চন্দ্ৰ কোটাল ॥'ঙ

---বমদুতসংবাদ।

'দেল ডকবুস হাতে প্রস্ক কোটাল ঃ'১• —-ঐ

'ৰাটি বগড়া হাথ গৰুড় ৰটাল ॥'১৩

'बोरमांम ह्ड हार উत्र कठाल ।'১৬

'ধন্ম-পূকা-পদ্ধতি' নামক পুঁথি রামাই পণ্ডিতের প্রাণীত বালয়া লিখিত আছে। ইংাতে বাণফোঁড়োর কথা আছে।

ধর্মসংহিতা—বলবাসী কার্যালর হইতে প্রকাশিত।

বাদশ দিবস পর্যান্ত 'কুগুসেবা,' হিন্দোলন, জিল্লা-ভেল, পঞ্চ ভেদের কথা উক্ত পুঁথির 'গ্রহন্তরণ' অধ্যারে বিবৃত হইরাছে।

জিহ্বা-ভেদ ও পঞ্চ ভেদ, জিহ্বাৰাণ ফোঁড়া, ও অপরাপর পঞ্চ প্রকার ভেদনের কথায়, কুদ্র বাণফোঁড়ার কথা বলা হইয়াছে।

গান্দন ও গন্তারা উৎসবে আজিও 'বাণফোঁড়া' উৎসব হইরা থাকে। কিন্তু এখন জিহবাবাণ ফোঁড়া ও চড়কে পৃষ্ঠ-ফোঁড়া হর না। ক্ষুদ্র কপালবাণ, ত্রিশূলবাণ, ইত্যাদি ফুঁড়িতে দেখিতে পাই। ইহা ছাড়া বেলকাটা শরীরের বছস্থানে বিদ্ধ করিয়া ভাষা জবা পূপ্প দারা শোভিত করাও বাণ-ফোঁড়ার অন্ত রূপ বলিয়া মনে হয়।

বাণ ফোঁড়া ব্যাপার বীরত্বপ্রকাশক। বর্ত্তমান গন্তীরা ও গাজনে তরবারি, বল্লম, ইত্যাদি লইয়া ভক্তগণ নৃত্য করে। কুটাচক নামক শৈব পদ্বিগণ আজিও ধনিত্র ও ক্লপাণ ধারণ কবিয়া থাকে। শৈব নাগা সয়্লাসীগণ প্রকৃত প্রস্তাবে বৌধেয় জাতি; তাহারাও ক্লপাণ থনিত্র ব্যবহার করে। বীরকর্ম্মে সমাজকে প্রবৃদ্ধ রাখিবার জন্ম জনাচরণীয় সমাজেও এই প্রশংসাস্ট্রক বীরকর্ম্ম বাণফোঁড়ার প্রচলন ছিল। এই সকল জাতিরাই তথন হিন্দু জমিদারগণের পদাতিক দলভুক্ত ছিল। সময়ে সময়ে এই দলই দেশে ডাকাতি করিত।

শ্ৰীহরিদাস পালিত।

সাধারণ কৃষির সহিত গোপালন ও গব্য ব্যবসায়ের তুলনা

১। कृषि।

"ন ৰোহরং ত্রন্ধেজু পাত্তেহরবতো বৈ স লোকান্ পানবতোহভিসিদ্ধতি॥"

'অরকে ব্রহ্মজ্ঞানে বে তাহার পূঞা করে, সে অরষ্ক্র এবং পানযুক্ত লোকসকল অধিকার করে'—২—৯—৭ম প্রাথাঠক—ছালোগ্য॥

বিশুদ্ধ উপায়ে যাহাতে আমাদের যুবকগণ অন্ন সঞ্চর ক্ষরিতে পারে, তাহার ব্যবস্থা করা আমাদের প্রধান কর্ত্তব্য। আমাদের শাস্ত্র বলে চিন্তশুদ্ধিই ধর্মের মূল।
সেই সঙ্গে আমাদেরও বলিতে ইচ্ছা হইতেছে অমশুদ্ধিই
চিত্তশুদ্ধির মূল। অর ব্রহ্ম, অর চতুর্বর্গ লাভের উপায়।
বিশুদ্ধ উপারে যে পরিবারে অর সংগ্রহ না হয়, সে পরিবারে ধর্ম বিকাশ লাভ করিতে পারে না। আমাদের
হেশের পক্ষে বিশুদ্ধ উপারে অর সংগ্রহের জন্ম কৃষিই
সনাতন রাজপথ।

"বার্জায়াং নিত্যযুক্তঃ স্থাৎ পশুনাকৈব রক্ষণে।" (৩২১—৯—মসু)।

দেশের জন্ম অন উৎপাদন করিবার অধিকার দেবলোকেরও বাঞ্নীয়। ক্লুষকই দেশের দ্বৎপিত-শরীরের রক্ত যেমন হৃৎপিও ঘারাই সর্কাঙ্গে সঞ্চারিত হইরা শরীরকে সঞ্জীব রাথে, সেইরূপ অল্লও ক্লষক খারা উৎপন্ন এবং দেশময় বিস্তৃত হইয়া দেশের সকল শ্রেণীর লোকেরই জীবন রক্ষা করিয়া থাকে। নিশ্চরই ক্বক আমাদের সকলেরই নম্ভা। ত্বল হইলে রক্তাভাবে আমাদের স্বাঙ্গ যেরপ ত্বল হর, সেইরূপ কৃষকশ্রেণী ছর্বল হইলে সমস্ত দেশ উৎসর হয়। ইংলগুবাসীরা ইহা বেশ জানে। পরস্পরের মতহৈধের সীমা নাই কিন্তু আমাদের স্থায় যাহাতে তাহাদেরও কৃষিজ্ঞির জ্ঞু রাজ্ত্ব দিতে না হ্র সেই জ্বন্ত তাহার। সকলেই বন্ধপরিকর। ক্ববিই ভারতের প্রধান অবলম্বন। রুষিই রাজ্যের ধনাগমের মূলীভূত কারণ। রাম-বনবাসের পর ভরত যথন রামের সহিত মিলিত হইয়াছিলেন, তথন রাম সম্মেহে ভ্রাতাকে জিজ্ঞাসা করিয়াছিলেন:---

> কচ্চিৎ তে দরিতা: সর্কে কৃষি গোরক্ষজীবিন:। বার্জারাং সাম্প্রতং তাত লোকোংরং হুপমেধতে। ৪৭॥ অ ১০০— অবোধ্যা—রামারণ।

ক্তবক এবং গোপালনজীবিগণ তোমার উপরে সস্তুষ্ট আছে ত ? বৎস, সতাই ক্তবির উপরে জনসাধারণের স্থুপ সমৃদ্ধি নির্ভর করে।

ঠিক এই কথাই আবার নারদও যুধিষ্ঠিরকে জিজ্ঞাসা করিয়াছিলেন---

> "ৰুচ্চিৎ অসুষ্ঠিতা ভাভ ৰাৰ্ডা ভে সাধৃভিক্ৰনৈ:। ৰাৰ্জান্নাং সংশ্ৰিভন্তাত লোকোংনং স্থপনেধতে ॥" ৮৬—অ «—সভা—মহাভারত।

পত্তি অধিকাংশই কৃষি হইতে। জমিদার বল, তাল্কদার বল, মহাজন বল, উকিল বল, আর কর্মচারীই বল, সাক্ষাৎভাবেই হউক বা গৌণভাবেই হউক কৃষক হইতেই ভাহাদের সকলের ধনাগম। কৃষিজ্ঞ ফলের বিনিমরেই ভাহাদের ধনের উৎপত্তি। ভগীরথ জ্ঞলধারা প্রবাহিত করিয়া চিরম্মরণীয় হইয়াছেন – কৃষকগণও অরপ্রবাহ প্রবাহিত করিয়া আমাদের কৃতজ্ঞতাভালন হইতেছেন। কৃষিই আমাদের উন্নতির প্রধান সাধন—এবং সর্বপ্রথমে কৃষি-

२। कृषि नानाविध।

ক্রবিযোগ্য জমি নানা প্রকার। কোন কোন স্থান ্ৰধাতে জলমগ্ন থাকে এবং কার্ত্তিক মাদের মধ্যেই আবার হুছ হয়। কোন কোন জমি বর্ষাকালেও জলমগ্র হয় না। অনেক জমি টিলা, অনেক জমি জলের অভাব প্রযুক্ত শস্ত উৎপাদনের অযোগ্য, অনেক অমি জঙ্গলাকীর্ণ। আবার অনেক জমিতে পুকুর, দীঘি, বিল, ঝিল ইত্যাদি জলাশয় আছে। জমির এইসকল প্রকার ভেদ অমুসারে তাহার উপযোগী कृषिও নানা প্রকার, যথা:-(১) শশু কৃষি (২) গব্য কৃষি, (৩) গো, মেষ, ছাগ, অখ, মহিষাদি পশু-পালন কুষি. (৪) গৃহপালিত হংস, কপোত, কুকুটাদি পক্ষীর ক্ববি, (৫) মৎশু ক্ববি, এবং (৬) মৌমাছি, লাকা বা রেশমের কৃষি ইত্যাদি। কৃষি শব্দের ধাত্বর্থ যাহাই হউক এসকলই ক্লবি বাবসামের অন্তর্গত। জমির উপ-যোগিতা দৃষ্টে ক্বৰুকে এইসকল হইতে একটি কি ছইটি वाष्ट्रिया नहें या कृषिकार्या পরিচালনা করিতে হয়। অভি निकृष्टे क्य-याशांट क्य मित्रहे कान स्विध नाहे, যেমন টিলা প্রভৃতি-পশুপালনেরই যোগ্য। মধ্যম শ্রেণীর জমি যাহা বর্ধার জলে ভূবিয়া না যায় এবং যাহাতে পানীয় জলেরও স্থবিধা আছে, তাহা গব্য ব্যবসারের বিশেষ উপযোগী। উৎকৃষ্ট জমি যাহাতে গ্রীম্মকালেও জলাভাব হয় না. অথচ বর্ধাকালেও হাজা লাগিয়া শস্ত নই হইবার আশভা না থাকে তাহাই শস্তক্ষির পক্ষে বিশেষ উপযোগী। কুদ্রাকারে কৃষিকার্য্য পরিচালন করিবার পাঁচক মিশ্রক্ষবিই বিশেষ উপযোগী। এসকল ক্লমি সম্বানীয় সাধারণ স্ত্র। উল্লিখিত নানা শ্রেণীর ক্লমির মধ্যে শস্ত-ক্লমি এবং গব্যক্লমিই প্রধান। আমাদের বিশেষ ভাবেং দেখা আবশ্রক এই হয়ের মধ্যে কোনাট গরিব ভ্রদ্রসন্তান-দিগের পক্লে বিশেষ উপযোগী। তাহাদের অবস্থা দৃষ্টে আমরা শহ্যক্ষির দহিত গব্যক্লমির তুলনা করিয়া দেখাইতে চেটা করিব—যে, তাহাদের অভ্য গব্যক্লমিই বিশেষ উপযোগী এবং তাহার সঙ্গে কতক পরিমাণ শস্ত্র-কৃষি মিশ্রিত থাকা সন্তব হইলে আরপ্ত বিশেষ।

় ৩। শস্তক্ষি।

শস্তক্ষি বলিতে আমাদের দেশে প্রধানত: ধান এবং পাটের চাষকেই বুঝায়। ধান বা পাটের চাষে বেরূপ পরিশ্রম এবং বর্ষাতপ সম্ভ করিতে হয়, বা কাদা এবং জলে নামিয়া কার্য্য করিতে হয় ভদ্রসস্তানদের পক্ষে তাহা প্রায় অসম। চাকরের উপরেই তাহাদিগকে অনেক পরিমাণে নির্ভর করিতে হয়। মাদ্ধাতার আমলের বিশ্বস্ত পরিশ্রমী চাকর আঞ্জকাল গুর্লভ। আবার ঠিক প্রয়োজন হুইলেই যে উপযুক্ত সংখ্যক চাকর পাওয়া যায় তাহাও নয়। শশুকুষিতে সময় বিশেষে অনেক লোকের প্রয়ো-·জন হয়, অনেক সময়ে আবার চাকরের কোন দরকারই থাকে না। এক্লপ অবস্থার সারা বংসর বেতন দিয়া উপযুক্তসংখ্যক চাকর নিযুক্ত রাখা কোন মতেই পোষাইতে পারে না। এতদ্ভিন্ন চাষা চাকরেরাও নিজেদের এবং পরিবারের সারাবংসরের অরের জন্ম আমাদের দেয় সামান্ত অনিশ্চিত বেতনের উপরে নির্ভর করিতে পারে না। তাহারা সকলেই বংসরের খোরাকীর জতা কিছু কিছু कार कमि त्राचित्रा थारक। এवर '(वा' वा 'क्का' गातिरन বে মুহুর্তে তোমার জমিতে লোকের প্রয়োজন, ঠিক সেই মুহুর্জেই সম্ভবতঃ চাষার নিজ জোত জমিতেও লোকের প্রয়োজন। তথন কোন চাবাই নিজের জমি ফেলিরা তোমার দের ২া৫ দিনের বেতনের লোভে ভোমার জমিতে কার্য্য করিতে সন্মত হইবে না। তাহার নিজ কমি শেব করিতেই হয়ত 'বো' চলিয়া গিয়াছে। ঠিক 'বো' মত ৈতোমার অমির কার্যা হইতে পারিল না। 'বো' বত

কৃষিকাৰ্য্য না হইলে যে কত ক্ষতি ক্লবক ভিন্ন অপন্নে তাহার কি বুঝিবে ? ধান বা পাটের চাবে ভদ্রসম্ভানদের ক্ষতিক' ইহাই একটি প্রধান কারণ। স্থাবার চাষী চাকরেরা নিজের জমিতে কিমা পরস্পরের জমিতে যেরূপ ফার্তির সহিত মন দিয়া কার্য্য করে, ভদ্রলোকদের ফুষিবিষয়ক অজ্ঞানতা বা ঔদাদীভ বশত:ই হউক, অথবা নিজেদের আলভা বশত:ই হউক, ভদ্রলোকদের জমিতে মজুরী করিবার বেলা সেরপ ফার্র্ডিবা মনোযোগের সহিত কার্য্য করেনা। এদৃশ্র সচরাচরই প্রত্যক্ষ করা যাইতেছে। আর এক কথা এই, লাভ সম্বন্ধে ধান এবং পাটের তুলনা করিলে দেখা যায় ধান অপেকা পাটের চাষেই লাভ কিছ বেশী, কিন্তু তাহাও প্রতি বিঘা ১০ ্টাকার বেশী হইবে না। এরূপ অবস্থায় বেশী পয়সা থরচ করিয়া প্রয়োজন মত এক সময়েই বেশী লোক সংগ্রহ করিয়া নিযুক্ত ় ক্রিলে লাভ প্রায় থাকিবে না। অথবা "গুড়ের ্লাভ পিঁপড়ায়" থাইয়া যাইবে। ধান সম্বন্ধেও ঐ কথা। অতএব মোটের উপরে বলা যায় ধান বা পাটের চাষ দারা গরিব ভদুসস্থানদের পক্ষে লাভবান হওয়া অসম্ভব ৷

আৰু, কপি, ইক্ষু, কলা, তামাক প্রভৃতির চাযে ্ধান বা পাট অমপেকা শেশী লাভ হয় বটে। তাহাতে বৰ্ষাতপের কষ্ট অথবা জলে বা কাদায় থাকিয়া কাৰ্য্য করিবার কষ্টও নাই। লাভ প্রতি বিঘা ২০, টাকা ছুইতে ৪০ টাকা। গড়ে ৩০ টাকা বংসরে লাভ ছইতে পারে। একজন ভদ্রসম্ভানের কিন্তু মাসিকই ৩० ্টাকার কমে চলে না। বৎসরে ৩৬০ বা ৪০০ টাকার প্ররোজন। শস্তক্ষি ছানা এই ৪০০ টাকা বৎসরে লাভ করিতে হইলে প্রায় এক দ্রোণ জমির আবশ্রক। त्म अभि याश्चाकत शांत १ हेरव, कथिक उक्क इहेरव, অথচ জলসেচনের উপযোগী উপযুক্তসংখ্যক জলাশয় থাকিবে। উদ্ভিন্ন মাল বিক্রীর জ্বন্থ নিকটে বড় বাজাব থাকিবে কিংবা মাল রপ্তানীর জভ নিকটে রেলষ্টেশন, নদী কিংবা গাড়ী চলাচলের রাস্তা থাকা স্থারও চাই,-- গরু ছাগলের উৎপাত হইতে শক্ত রক্ষা করিবার ব্যবস্থা। সেজগু বেড়া দেওরার

স্থবিধা চাই অর্থাৎ ঐ এক দ্রোণ জমি সমন্ত এক চাপে÷ হওরা আবিশ্রক।

"৯ মণ তেলও পুড়িবে না. রাধাও নাচিবে না।" উল্লিখিত সমস্ত স্থবিধা আছে, এইরূপ জমি একচাপে এক দ্রোণ পাওয়া একরূপ অসম্ভব। তারপর জমি পাইলেও এক দ্রোণ জমি একজন ভদ্রলোকের ভালরূপে চাষ আবাদ করিতে প্রায় ১০০০ টাকার মূলধনের এইরূপ নানাদিক পর্যালোচনা করিলে প্রয়োজন। সাধারণ গরিব ভদ্রসম্ভানদের পক্ষে শস্তক্ষয়ি দ্বারা জীবিকা উপার্জন করা একরূপ অসম্ভব বলিয়া মনে হয়। একদিকে দেখা যাইতেছে কৃষিই আমাদের দেশে ধনাগমের প্রধান সাধন; অপরদিকে দেখা যাইতেছে যে দেশের মন্তিম্বরূপ শিক্ষিত ভদ্রসন্তানদের জন্ম বিস্তীর্ণ আকারে শস্তরুষির দ্বার রুদ্ধপ্রায়। সভ্যকগতে নানা-বিধ নৃতন বৈজ্ঞানিক সভ্য এবং নৃতন কলকৌশল আবিষ্কৃত হইয়া বিশেষতঃ যৌথখরিদবিক্রী ইত্যাদি বিবিধ উপায়ে শস্তক্ষির আয় বৃদ্ধি এবং ব্যয় লাঘ্য সাধিত হইতেছে। শিক্ষিত রুষক ভিন্ন সেসকল স্থবিধা গ্রহণ করা অপরের পক্ষে অসম্ভব। দেশের হৃদ্পিগুস্তরপ ভারতের শশু-কৃষি মূর্গ পরস্পর-বিচ্ছিন্ন দরিজ ক্লুষকদিগের হাতে গ্রস্ত হওয়াতে সমাজদেহ নিতান্ত রক্তশৃত্য গ্র্বল এবং রুগ্ন। অবস্থা যথার্থ ই-শোচনীয়।

৪। গোপালন ও গব্য ব্যবসায়।

এখন শিক্ষিত ভদ্রসম্ভানদের পক্ষে গোপালন এবং গব্য ব্যবসায়ে কিরূপ স্থবিধা তাহার আলোচনা করা কর্ম্বব্য। গোপালন সম্বন্ধে একথা বলা যায় যে জমি ছম্প্রাপ্য হইলে অতি যৎসামাম্ম জমিতেই এ ব্যবসায় চলিতে পারে। এমন কি এক একটি গাই গরুর জন্ম ঘরের ভিতরে ৬ হাত দীর্ঘ এবং চারি হাত প্রশস্ত একটু দাড়াইবার এবং শুইবার স্থানই যথেষ্ট—অর্থাৎ ১৬ হাত

^{*} ১৫ কি ২০ বৎসর পূর্ব্বে আমাদের স্থায় জাপানী কুষকদিগের জমি কুল খণ্ডে বিভক্ত এবং নানাছানে বিক্লিপ্ত ছিল। কিন্তু
তাহারা চেষ্টা করিয়া সরকারের সাহায্যে পরস্পারের সহিত জমি বিনিময়
করিয়া সে দোব সংশোধন করিয়া লইয়াছে। আমাদের পঞ্জে কি
তাহা সন্তব
?

দীর্ঘ এবং ৬ হাত প্রশস্ত একটি ঘরে চারিটী গাই বেশ আরামে থাকিতে পারে। স্থান পরিবর্তনের জ্বন্স বাহিরেও ঐরপ একটু স্থান প্রয়োজন—অর্থাৎ ১৬ হাত দীর্ঘ এবং ৬ হাত প্রশস্ত একটু উঠান বা আঙ্গিনা হইলেই চারিটী গাই তথার সময় সময় দাঁড়াইতে পারে। অর্থাৎ ৩২ × ৬ হাত জারগার ৪টা গাই থাকিতে পারিলে ৮০×৮০=> বিষা স্থানে ১২০টা থাকা সম্ভব হয়। যাহা হউক জমি তৃত্যাপ্য হইলে ১ বিবা মাত্র জমিতেই সময়ে সময়ে ৪০।৫০টা গাই গরুর স্থান করা যায়। অপর দিকেও আবার জমি স্থলভ হইলে গরুর থাখাব্যয় লাঘব করিবার উদ্দেশ্রে প্রত্যেক গাই গরুর জভ ৩ বিখা পর্যান্ত চরিবার জমি দেওয়া যাইতে পারে। তাহাতে চুধের পরিমাণ বাড়িবে এবং ছুধে মাথনের ভাগও বেশী থাকিবে। গোপালন এবং গৰা ব্যবসাম্বের জমি স্থকে ইহাই বিশেষ স্থবিধা। বেশী জমিই হউক আর কম জমিই হউক তাহাতে এ ব্যবসামের বড় কিছু আসে যায় नা।

ক্ষমি সম্বন্ধে ত এই কথা। গব্য ব্যবসায়ের মূলধন সম্বন্ধে কথা কি ? গরুর সেবা যতু সম্বন্ধে শিক্ষালাভ করিয়াছে এরূপ একজন ভদ্রসন্তান মাসিক পূর্ব্বোক্ত ৩০ টাকা স্থলে যদি ৫০. টাকাও লাভ পাইতে চায় তবে তাহার কি পরিমাণ মূলধনের প্রয়োজন ? সকলেই জানেন যে গাইগরু নানাশ্রেণীরই আছে। আমাদের দেশে স্চরাচর একটি গাই দৈনিক ২ সেরের বেশী ছধ বড় দেয় না। তাহার দামও ৩০, ।৪০, টাকা। এসকল গক ছারা গব্য ব্যবসায় চলিতে পারে না, কারণ তাহারা यथन इस रमग्र उथन याहा लाख हम, इस ছाफ़ाहेरल जाहारमञ খোরাকী খরচেই তাহা প্রায় কাটিয়া যায়। অপর পকে আমাদের দেশেই নানাশ্রেণীর পশ্চিমা গাই আছে যাহারা দৈনিক ১০ সের পর্যাস্তও হুধ দেয়। অষ্ট্রেলিয়াদেশীয় গাইও সমরে সময়ে কলিকাতাতে পাওয়া বায় তাহারা দৈনিক আধ্মণেরও বেশী ছধ দেয়। যাহা হউক পশ্চিমা গাই স্চরাচরই উপযুক্ত সেবা যত্ন পাইলে দৈনিক ৬ সের হারে ছধ দিয়া থাকে। কলিকাতার চিৎপুর বাজারে এক্সপ একটা গাই প্রতি সের ২০, টাকা হিসাবে ১২০,

টাকার পাওরা যাইবে। তাহা আনাইবার রেলভাড়া প্রভৃতি খরচও আরও ২০ টাকা লাগিবে। মোটের উপর একটা ৬ সেরি ছথের গাই গরুর দর ১৪০ টাকা ধরা যায়। কুমিল্লার মত কুদ্র শহরেই চধের দর টাকাতে ৬ সের, তাহাও অনেক সময় "তুধে জল, কি জলে ত্ধ" ক্রেতাগণ গভীর গবেষণা দারাও ঠিক করিতে পারেন না। সে যাহা হউক, একটি ছয় সেরি তুধল গাই রোজ এক টাকার এবং মাসিক 🗽 টাকার ত্রণ দিবে। উপযুক্ত সেবা যত্ন করিতে জানিলে এবং করিলে এই ত্বধ সাধারণতঃ প্রসবের এক সপ্তাহ পর হইতে গাভীন হওয়ার পর আরও ৪।৫ মাস কাল পর্যান্ত পাওয়া যাইবে। অবশ্র শেষভাগে পরিমাণে কিঞ্চিৎ হাস হইবে। উপযুক্ত রূপ যত্ন পাইলে বাঙ্গলার যেরূপ জল বায়ু 'নাগরা' কি 'মূলভানি' এমন কি অষ্ট্রেলিয়া দেশের শটহন (short-horn) গরুরও তাহা বেশ সহা হয়। আমারা চট্টগ্রামে মেন্ডর গুড় নামক জনৈক ভদ্রলোকের অনেকগুলি অষ্ট্রেলিয়াদেশায় গরু দেখিয়াছি। সেগুলি বেশ সুস্থ ছিল। যাহা হউক ১৪০১ টাকা দামের একটী ছয় সেরি হুধের গাই উপযুক্তরূপ সেবা ষত্ন পাইলে প্রসবের ২।১ সপ্তাহ পর হইতে গাভীন হওয়ারও ৪া৫ মাস পর্যান্ত পড়ে দৈনিক ৬ সের হিসাবে হুধ দিবে। গরু গাভীন হওয়া সম্বন্ধে সাধারণ স্ত্র এই যে প্রসবের ছয় সাত মাস পরে গাই গাভীন হয়। তবেঁ দেশীয় গাই সম্বন্ধে অনেক স্থলে এ নিয়মের ব্যতিক্রম দেখা যায়। কোন কোন গাই 'দোয়া" যায়। যাহা হউক সাধারণ হত্ত অমুসারে ভালরূপ দেখিয়া ভূনিয়া গাই ধরিদ করিতে পারিলে এবং উপযুক্তরূপ সেবা যত্ন করিতে পারিলে একটী ছয় সেরি হুধল গাই প্রায় ১১ মাস कान शए दिनिक ७ रमत्र हिमार्ट इस मिर्ट । मकः खन **महरत क्षेत्र**भ इंटेंगे शांहे २৮० होका मृत्ना श्रीत्रम করিলে ঐ ১১ মাদ কাল প্রত্যেক গাই মাদিক ৩০১ টাকা হিসাবে ৬০১ টাকার হুধ দিবে। থোরাকী কভ লাগিবে দেখা যাক। মফ:স্বল শহরে সন্তার সময়ে বৎসরের খুদ, কলাই, খড়, কি জুলার বিচি প্রভৃতি গরুর খাভ্ড থরিদ করিয়া রাখিলে প্রত্যেক গরুর বস্তু মাসিক ছর টাকাই যথেই--তুইটাতে

मानिक >२ होका। हाकत्र नषद्ध कि इट्टेंद ? "श्रवृज्धिः न কদাচন"--মমুর এই ইক্সিড শিরোধার্য্য করিয়া বাহারা বিশুদ্ধ উপায়ে জীবিকা উপার্জ্জন করিবার উদ্দেশ্রে সর্বপ্রকার পরিশ্রমেই সন্মান বোধ করেন, তাঁহারা অবশ্র নিজেই গাই ছহিতে শিথিবেন এবং নিজ হাতে তাহার সেবা যত্নও করিবেন। এমন কি দৈনিক বার সের তুধ নিজ হাতে বিলি করিতেও অপমান বোধ করিবেন না। তবে বাহারা প্রকৃত আত্মর্য্যাদা অপেকা বাব্গিরিই বেশী মুল্যবান্ মনে করেন তাঁহারা চাকর ঘারাই গো-দোহন এবা পরুৰ যত্নদি করাইবেন, নিজে মাত্র তত্তাবধান ক বৰেন এবং ভতুপধোগী শিক্ষা অবশ্য গ্ৰহণ করিবেন। েক া সারণ বাথা কর্ত্তবা যে একটি আট টাকা বেতনের াচা প্রশ্বনা গাই ছয়টির এবং দেশী ছোট পাই নয়টীর সেবা যত্ন এবং চগ্ধ বিক্রী প্রভৃতি কমিতে পারে। ছইটা গাইএর উপরে তাহার সমস্ত বেতন চাপান অন্তায় হইবে। হার মত ৬ সেরি হুধল হুইটী গাইএর চাকরের বেতন ৩ টাকার বেশা ধরা যায় না। এই হিসাবে দেখা यात्र চাকর রাখিলে ১১ মালে মাসিক ৩৮১ টাকা এবং চাকর না রাখিলে মাসিক ৪৫১ টাকা লাভ থাকে, তাহাতে মূলধন মাত্র ২৮০১ টাকা দরকার। এখন 'অলেখ এই—-গাই ছইটীর ছুধ বন্ধ হইলে কি হইবে <u>।</u> একটা গাই গড়ে নয় দশ মাস কাল গর্ভধারণ করে। গর্ভসঞ্চারের পরেও ৪।৫ মাস কাল হুধ দেয়। পাঁচ মাস কাল প্রায়ই ছুধ দের শা। তথন পূর্বের মতন ২৮০ টাকা ধরচ করিয়া আরও গুইটা নবপ্রস্থতা ছয় সেরি হথের গাই থরিদ করিতে হইবে। যদি মালিক পূর্ব্বে ১১ মাসের আয় হইতে ২৮০, টাকা সঞ্চয় করিয়া থাকেন তবে ত কথাই নাই। যদি কতক কৰ্জ করিতে रुष এবং মালিকের এক আধ্বিদা জমি বন্ধক দিবার থাকে তবে ৮০ বার আনা কি এক টাকা শতকরা হদে টাকা ধার করা ভাহার পক্ষে কঠিন হইবে না। যেরূপেই হউক ২৮০ টাকা খরচ করিয়া আরও গুইটী ছয় সের ছণের গাই ক্রের করিলে সেই গাই ছটা ঘারা পুর্বের মত মাসিক ৬০ টাকা আর বাহাল রাথা বাইবে। তবে পাৰ্থক্য এই বে এখন হইতে পাঁচ মাস কাল পূৰ্ব্বের ত্থ-

ছাড়ান গাই তুইটার খোরাকী থরচ মাদিক ১২ টাকা ছিসাবে বছন করিতে ছইবে। পাঁচ মাস পরে এ গাই ছইটা আবার প্রসব করিলে ঐ ক্ষতি সহজেই পূরণ হইবে, कात्रण उथन रेमनिक >२ रमत ऋल २८ रमत क्ष इहेरव এবং মাদিক আর ৬০ টাকা স্থলে ১২০ টাকা হইবে। এইরূপে হুধ বন্ধ হইলে যে সামাগ্র ক্ষতি হইবে, প্রসবের পর তাহা পূরণ হইয়া আয় বংসরের পর বংসর বৃদ্ধি পাইবে। উপরে আমরা যে হিসাব দিলাম তাহাতে দেখা यात्र ৫৬० होका भूनधन-अथवा स्माहाभूही ७०० होका মূলধন এবং স্থবিধামত স্থানে যৎসামান্ত কিঞ্চিৎ জমি হইলেই গোপালন এবং গব্য ব্যবসায় দারা গড়ে মাসিক ৫০ টাকা লাভ পাওয়া যাইতে পারে। জমির স্থবিধা থাকিলে . মিশ্রকৃষি দারা লাভ আরও বৃদ্ধি করা যাইবে। শস্তের পরিত্যক্ত অংশগুলি গরুর খাত্মরপে ব্যবহৃত হইতে পারে এবং গরুর মলমূত্র শস্ত্রের খান্তরূপে ব্যবহৃত হইতে পারে। এতদ্ভিন্ন বিস্তীর্ণ আকারে গব্য ব্যবসায় করিলে তাহার জন্ত যেসকল চাকর নিয়ত নিযুক্ত থাকিবে সময়ে সময়ে তাহাদের ঘারা শস্তক্ষির বিশেষ সাহায্য হইতে পারে। এইসকল নানা কারণে গব্যক্ষয়ি এবং শস্তক্ষয়ি পরস্পর সংযুক্ত হইলে উভয় কৃষিরই ব্যয় লাখব এবং আয় বৃদ্ধি कत्रिवात्र विश्वय स्वविधा रहेरव। এ विषय अधिक वना এ স্থলে নিপ্রয়োজন।

৫। গব্য ব্যবসায়ে শিক্ষা।

বাহা হউক যদিও ৬০০ টাকা মাত্র মূলধন এবং বংসামান্ত জমিথগু লইয়া গোপালন ও গব্য ব্যবসায় আরম্ভ করিলে মাসিক ৫০ টাকা পর্যান্ত লাভ হইতে পারে, তথাপি একথা সকলেরই জানা আবশুক যে অশিক্ষিত অনভিজ্ঞ ব্যক্তি মাত্রেই যে এই ব্যবসায় করিয়া কুতকার্য্য হইবে তাহা বলা যায় না। এ ব্যবসায়ের মূলই শিক্ষা। ব্যবসায় মাত্রেই শিক্ষার প্রয়োজন। বিশেষতঃ এ ব্যবসায় জীবন্ত প্রাণীদেহ লইয়া, মান্তবেরই মত শরীরবিশিষ্ট গরু লইয়া। "শরীরং ব্যাধিমন্দিরং"—মান্তবেরও যতদ্র ইহাদেরও প্রায় ততদ্র। থাত্যের দোবে, কিংবা বর্ষায় ভিজিলে, কিমা ভিজা হুর্গক্ষময় মরে বাস করিলে মান্তবের

মত ইহাদেরও জর, উদরাময় প্রভৃতি নানাপ্রকার রোগ হয়। মাত্রা অতিক্রম করিয়া পুষ্টিকর খান্ত খাওয়াইলে, অথবা অপরদিকে কম থাওয়াইলে ছধ কমিয়া যায়। দামান্ত অষত্নে বাছুর মরিয়া যায়, বাছুর মরিলে ত্ধ কমিবার কথা, তাহার প্রতিকার আবশুক। গরুরও গর্ভ নষ্ট প্রভৃতি দোষ ঘটে কিংবা জননশক্তি হ্রাস হয়। তথন কি কর্ত্তব্য তাহা জানা আবশ্রক। হগ্ধবতী গাভীর কি কি লক্ষণ অথবা গাই গাভীন কিনা তাহার পরীক্ষা ইত্যাদি नाना প্রয়োজনীয় বিষয় সম্বন্ধে বিশেষ জ্ঞান থাকা আবশ্রক। আবার যে হ্রপ্প লইয়া গব্য ব্যবসায় চলিবে, সে তুগ্ধ যে উৎপন্ন হইবা মাত্র সকল সময়েই বিক্রি চইয়া যাইবে তাহা বলা যায় না; অব্বচ ৪া৫ বন্টা কাল शांकित्न इंध महे इम्र। कि उत्राह्म इंध अत्मक्क ভাল থাকে, অথবা নানাপ্রকার দীর্ঘকালস্থায়া গব্যদ্রব্য প্রস্তু করিবার প্রণালী কি, এ সকলও বিশেষ জ্ঞাতবা। গ্রা বাবসায়ে ক্রতকার্য্য হইতে হইলে এইরূপ নানা বিষয়ে বিশেষ শিক্ষার প্রয়োজন। "সব জান্তা" মনে করিয়া যাহারা নিজেদের জ্ঞানাভিমানেই বিভোর সেই শ্রেণীর ভদ্রসম্ভানেরা গব্য ব্যবসায় সম্বন্ধীয় শিক্ষাকে সামাল জ্ঞানে তৃচ্ছ করিয়া এই ব্যবসায় গ্রহণ করিলৈ পরিণামে সর্বস্বাস্ত হইয়া এই ব্যবসায় পরিত্যাগ করিবেন। এরপ দৃষ্টাস্ত অনেক ঘটিয়াছে। তাহাতেই এই ব্যবসায় मस्यक्क व्यानात्कत्र भारत किकिए निक्षीयिकात्र हे छेनग्र इत्र। ক্লুষি যদিও দেশের উন্নতির মূল, তথাপি বর্ত্তমান অবস্থাতে ভদ্রসম্ভানদের পক্ষে শশুরুষির ঘার রুদ্ধ। স্বাস্থ্যকর ও স্ববিধাজনক স্থানে জমি মেলা যেরূপ তুর্ঘট তাহাতে মিশ্রকৃষিরও অনেক সময়ে স্থবিধা হয় না। এরূপ অবস্থায় গোপালন এবং গব্যক্ষিতেই ভদ্রসন্তানদিগের বিশেষ আশা। কিন্তু উপযুক্ত শিক্ষা ভিন্ন সে আশা ফলবতী হইবার কোন সম্ভাবন। নাই। যুবকদিগের জ্ঞা সেই শিক্ষার স্থবিধা করা জনসাধারণেরই প্রধান কর্ত্বা। কিন্তু এ বিষয়ে জনসাধারণ যেন এখনও নিদ্রিত। আমরা আপাততঃ আমাদের কুদ্র শক্তিতে ষ্তদ্র সম্ভব সেই শিকা দিবার উদ্দেশ্তে কুমিল্লাতে একটা গোপালন এবং গব্য বিষ্ঠালয় খুলিতেছি। তাহার শিক্ষা-

তালিকা (Syllabus) সহ অমুষ্ঠান পত্ৰ প্ৰকাশিত হইয়াছে। যাহারা এ বিভালয়ে শিক্ষা গ্রহণ করিতে ইছুক তাঁহারা আমাদিগকে জানাইবেন।

शिविकमाम मख।

চিত্রপরিচয়

সরোবরতীরে হংস।

সন্ধ্যার স্বর্ণচ্ছটায় আকাশ ও ভূমি যখন অনুলপ্ত তখন গৃহাভিমুখী হংদ সর্কোবর ত্যাগ করিয়া তীরে উঠিয়াছে. কেবলমাত্র এই ভাবটিই এই চিত্রে প্রকাশ করা হইরাছে। চিত্রে বর্ণ বৈচিত্রা, বস্তুগত সাদৃশ্য, স্বর্ণচ্ছটার দীপ্তি এমন একটি কোমল শাস্ত উজ্জ্বল ভাবের সংমিশ্রণে অন্তিত হইরাছে যে শিল্পীর পর্যাবেক্ষণ ও তুলিকা-কুশলতা মনকে বিশ্বয়প্রশংসায় পূর্ণ করিয়া তুলে। এই চিত্রথানি প্রাচীন, ভারত-চিত্রকলার স্থন্দর নিদর্শন।

প্রত্ব |

অসহায় প্রিরপ্রতিজ্ঞ ভক্তিমান শিশুর তপ্সার ভারটি চিত্রে চমংকার ফুটিয়াছে। এ চিত্রথানি ভারত-চিত্রকলা পদ্ধতিতে অন্ধিত।

ठाक वत्स्माशाशाश ।

বিবিধপ্রসঙ্গ

শাসনকর্ত্তারা রাজ্যশাসনকার্য্যে কি পরিমাণে আমাদের মত অমুসারে চলেন, তাহা বলা যায় না। কিন্ত আমাদের মত তাঁহাদিগকে জানাইতে দোষ নাই। তাহা জানাইতে গেলে দেশবাসী সকলকেও জানাইতে হয়; এবং সকলের মত বাহাতে এক হয়, এবং সেই মত যাহাতে স্থায়সঙ্গত হয়, তাহারও চেষ্টা করিতে হর। এই প্রকারে শাসনপ্রণালী ও শাসনকার্য্য সম্বন্ধ-সাধারণের পরোকভাবে শিক্ষার সাহায্য হয়। শাসন-কর্ত্তারা যদি আমাদের মত ঘারা একট্ও চালিত না হন.



শ্রীযুক্ত যাত্রামোছন দেন, চট্টগ্রামে বঙ্গীয় প্রাদেশিক দশ্লিলনীর ক্ষভার্থনা সমিতির মুধপাত্র।

তাহা হইলেও দেশবাসীর শিক্ষালাভ কম লাভ নহে।
এই জন্ত দেশের হিতাহিত যাহাতে হইতে পারে, এরপ
বিষয়ের আলোচনা সর্বাদা হওয়া দরকার। কিছুদিন
পূর্ব্বে এরপ কতকগুলি বিষয়ের আলোচনার জন্ত টাউনহলে
সভা হইয়াছিল, চট্টগ্রামে বঙ্গীয় প্রাদেশিক সমিলনী
অধিবেশন হইয়াছিল। কিন্তু তাহার পর আবার দেশবাসী
সকলে ষেন ঘুমাইয়া পড়িতেছেন। এ সময়ে খুব সজাগ
ও কর্মিষ্ঠ ভাবে ভারতসভার কাজ করা উচিত।

পারভাদেশে প্রজাতন্ত্র শাসনপ্রণালী ক্প্রতিষ্ঠিত হইলে রুশিয়া বাণিজ্যব্যপদেশে ও অন্তান্ত উপায়ে আর সেই দেশের ঐশ্বর্য লুটিয়া থাইতে পাইবে না। এই জন্ত অনেক দিন হইতে রুশিয়া নানাপ্রকারে পারস্তে গোলবোগ ঘটাইতেছে। কিছু দিন পূর্ব্বে পারস্তের নেতৃস্থানীয় কতকগুলি স্বদেশপ্রেমিক লোককে রুশীরেরা ফাঁসি দেয়।



হাজি আলি, পারস্ত দেশীর সংবাদপত্র-সম্পাদক। ইনি স্বদেশে ,

যারন্তশাসননীতি প্রজাতর শাসনপ্রণালী সমর্থন করিরা আন্দোলন
করিতেছিলেন বলিয়া রুশীরেরা ইহাকে ফাশী দিয়া হত্যা করিয়াছে।
তন্মধ্যে হাজি আলি নামক একজন সংবাদপত্র-সম্পাদক
উল্লেথযোগ্য। সেই সময়ে তাব্রিজ ও অত্যান্ত সহরের
নিকট পারসীক ও রুসীয় সৈত্তদের মধ্যে অনেকগুলি
থও যুদ্ধ হয়। এইরূপ একটি যুদ্ধের ছবি পরপৃষ্ঠায় দেওয়া
হইল।

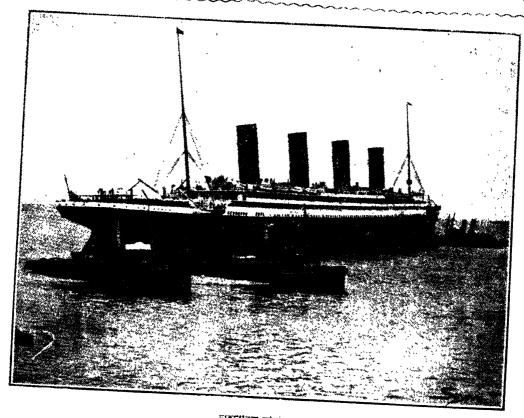
"টাইটানিক্"জাহাজের অধ্যক্ষ ও কর্মচারিগণ মনে করিয়াছিলেন যে উহা কথনই জলমগ্ন হইতে পারে না। কিন্তু একটি তুযারশৈলের সঙ্গে ধাকা লাগিয়া উহা সামাগ্র একটি নৌকার মত ভাঙ্গিয়া ভূবিয়া গেল। প্রাকৃতিক শক্তির নিকট মান্থবের নৈপুণ্য এতই অকিঞ্চিৎকর। অতএর মান্থবের দম্ভ করা ভাল নয়। এই প্র্যান্ত সকল জাতির



পারভা সৈক্ষের। অভ্যাচারী ক্লশায় কদাক দৈক্ষদিগকে তাব্রিজের সাগ্লাহত প্রদেশ ২২তে বিভ্যাত্ত করিবার জক্ম যুদ্ধ করিতেছে।

চিস্তাশীল ব্য'ক্ত মাত্রেবই মত এক হইবে। কিন্তু পুরুষ ও কাপুরুষের মধ্যে ইহাব পর মতভেদ ও আচরণভেদ দৃষ্ট হইবে। পুরুষ বলিবে, প্রাকৃতিক শক্তি অপরাজেয় বটে, কিন্তু উহারই সাহায্যে উহাকে বশে আনিয়া কতদূর পর্যন্ত স্বকার্য্য সাধন করিতে পারি তাহা দেখিব; নত্বা জনাই বুথা, বাচিয়াই বা লাভ কি ? কাপুরুষ বলিবে, বিপদের মুখে আপনাকে ফেলা বুদ্ধিমানের কাজ নয়; যে ক' দিন পরমায় আছে, কোন প্রকারে আরামে কাল কাটানই ভাল। কাপুরুষ বলিবে, যথন মরিতেই হইবে, যে ক' দিন পারা ষায়, বাঁচা ভাল; মরিবার সময় নিজের বিছানায় গুইয়া আত্মীয়ন্তকনের সেবা লইতে লইতে মরা ভাল। পুরুষ বলিবে, যদি মরিতেই হয়, রোগে ভূগিয়া, আত্মীয়স্বজনকে ভোপাইয়া মরায় কি লাভ ? পুরুষের মত যুঝিতে যুঝিতে মরায় তীব্র আনন্দ আছে ;—তা সে যুদ্ধ মামুধের সঙ্গেই হউক, হিংস্ৰজ্বর সহিতই হউক, বা প্রাকৃতিক শক্তির সহিতই হউক।

কৃথিত আছে, একবার একজন ডাঙার মান্ত্র এক নাবিককে জিজ্ঞাসা করিয়াছিল, ভাই, তোমার প্রপিতামহ কিরূপে মারা যান ? "সমুদ্রে জাহাজ ডুবি হওয়ায়।" যে জাতির পৌক্ষ আছে, শত জাহাজ ভূবিয়া লক্ষ্ণ লোক মরিলেও তাহারা সমুদ্রযাত্রা ছাড়িবে না। আরও ভাল জাহাজ তৈরার করিবে, আরও স্থানক নাবিক হইতে চেষ্টা করিবে, জাহাজ ভূবিবার পর প্রাণরকার জক্ত শত উপায় নির্দ্ধারণের চেষ্টা করিবে। পৌক্ষে তত মানুষ মরে না; স্থানক, কুমেক, নানা অজ্ঞাত দেশ আবিষ্কারের চেষ্টায় তত মানুষ মরে না; যত মরে নিরুত্তম, মূর্য, অলস, পৌরবহীন জাতির মধ্যে ম্যালেরিয়া, ওলাউঠা, প্রেগও অনাহারে। উনবিংশ শতাকীর সমুদয় যুদ্ধে সমগ্র পৃথিবীতে যত মানুষ মরিয়াছে, শুধু ভারতে ঐসময়ে তার চেরে বেশী মানুষ মরিয়াছে প্রেগ আদি নিবার্য্য (preventible) রোগে ও



চাইটানিক জাহাজ।

গ্রন্থিকে। অতএব, হে ভাবতবাসী, টাইটানিক্ জাহাও তুলিয়া
১৫০০ লোক মরিয়াছে বলিয়া, শোক কবিও, কিন্তু ভয়
পাইও না। যাহাদের আত্মীয়স্থজন তুলিয়া মরিয়াছে, সেই
শ্বেডকায়েরা ভয় পায় নাই। তুমি গৃহকোণে বসিয়া ভয়ে
আড়িষ্ট হইও না, সমুদ্রযাত্রা হইতে বিরত হইও না। শ্বেডকারদের মত যদি তোমরা পুরুষ হও, উপ্তমশাল হও, তাহা
হইলে, তাহাদের দেশে বেমন এখন আর প্লেগ ও তুর্ভিক্ষ
নাই, তোমাদের দেশেও তেমনি থাকিবে না। জাহাজ
ভূবি, অজ্ঞাত দেশ আবিষ্কার, পুরুষোচিত ক্রীড়া, আকাশে
উড্ডয়ন, ইত্যাদিতে যদি ২০০৫০০ লোক মরা সহিতে
পার, ভবেই তোমরা বড় জাতি হইতে পারিবে।

টাইটানিক জাহাজে হুই হাজারের উপর পুরুষ নারী শিশু ছিল। তাহাদের মধ্যে ২।৪ জন ভীরু নিজ্প্রাণ-রক্ষায় ব্যগ্র লোক পাছে জীবনতরী (life-boat) গুলিতে লাফ দিয়া পড়িয়া দেগুলি উণ্টাইয়া দিয়া শত শত লোকের প্রাণীইনির কারণ হয়, তজ্জন্ত জাহাজের কর্মচারী-দিগকে রিভল্ভাব হস্তে পথ আগ্লাইতে হইয়াছিল বটে; কিন্তু এই ২।৪ জন ভীকর কাপুরুষভায় অবশিষ্ট শত শত বীর পুরুষ ও বীরনারীর স্থিরচিন্ততা, সাহস ও আত্মোৎসর্গের কাহিনী নিপ্রভ হইতে পারে না। হে টাইটানিকের বীর মাঝি মালা ও বীর কর্মচারিগণ, হে টাইটানিকের বীরহাদয় পুরুষ ও নারীযাত্রিগণ, ভোমাদিগকে প্রণাম করি, ভোমাদের বন্দনা করি। ধন্ত ভোমরা, ধন্ত ভোমাদের জননীগণ।

কি কারণে কতকগুলি নারী ও বালকবালিকা এবং
দরিদ্র লোকের প্রাণরক্ষা হয় নাই, তাহা এখনও জানিতে
পারি নাই, কিন্তু ইহা নিশ্চয় যে স্ত্রীলোক এবং শিশুদের
প্রাণরক্ষার চেষ্টাই সর্বাত্রে হইয়াছিল, ইহা নিশ্চয় যে
দরিদ্র লোকদিগকে বাদ দিয়া আগে লক্ষপভিদের

প্রাণরক্ষার কোন চেষ্টা হয় নাই, অজ্ঞাতনামা, যশোহীন লোকদিগকে বাদ দিয়া বিখ্যাত লোকদের প্রাণ রক্ষার কোন চেষ্টা হয় নাই। অনেক নারীকে জ্বোর করিয়া তাঁছাদের স্বামীদিগের নিকট হইতে বিচ্ছিন্ন করিয়া জীবনতরীতে ফেলিয়া দিতে হইয়াছিল, অনেক নারীকে স্বামিসঙ্গ হইতে বিচ্যুত করিবার চেষ্টা বিফল হইয়াছিল; তাঁহারা স্বামীর সঙ্গে সমুদ্রগর্ভে প্রাণত্যাগ করিয়া জগতে সতীধর্মের জলস্ত দৃষ্টান্ত রাখিয়া গিয়াছেন। কর্ণেল আইরের মত ক্রোড়-পতি অনেক গরিব লোককে, অনেক সন্থবিবাহিতা বধুকে জীবনতরীতে তুলিয়া দিয়া, নিজে স্বেচ্ছায় প্রাণ দিলেন। তাঁহারা বিলাসস্থ ভোগে অভ্যন্ত, ভোগের কোন বস্ত তাঁহাদের আয়ত্তের বহিভুতি ছিল না, কিন্তু তাঁহারা আসন্ন মৃত্যুতে ভীত হইলেন না, নিজের প্রাণ বাঁচাইতে ব্যস্ত হইলেন না, অন্তের প্রাণরক্ষাতেই জীবনের শেষ মুহুর্গুলি ক্ষেপণ করিলেন। ষ্টেড্ সাহেবের মত ভূবন-বিখাত কর্মবীর, পাছে জীবনতরীতে তাঁহাব প্রাণরকা হইলে আর একজন সেই স্থানিধা হইতে বঞ্চিত হয়, সম্ভবতঃ এই কারণেই অপর অনেকেব প্রাণরক্ষাকার্য্যে সাহায্য করিরা, শেষে নির্বিকার চিত্তে নিজ কক্ষে গিয়া মৃত্যুর অপেকা করিতে লাগিলেন। জাহাজের কাপেন অবিচলিত ভাবে নিজ কর্ত্তবা করিতে করিতে, এক ঢেউ পাইয়া পডিয়া গিয়া আবার দাঁড়াইয়া উঠিয়া যাত্রীদের প্রাণবক্ষায় সচেষ্ট হইলেন। পরক্ষণেই আর এক চেউ তাঁহাকে কোথায় ভাসাইয়া লইয়া গেল! বনা তারে সংবাদ প্রেরণের কর্মচারীকে যথন কাপ্রেন বলিলেন, তুমি নিজ কর্ত্তব্য করিয়াছ, এখন আত্মরক্ষা কর, তখন জাহাজের উপর সমুদ্রের জল উঠিয়াছে, সমুদ্রের ঢেউ থেলিতেছে; তথনও যুবক নিজের কর্ত্তব্য করিতেছেন ৷ কাপ্তেন মরি-वात्र ममम् भाविभाञ्चानिगरक ही १ कात्र कत्रिमा विनातन,-"ভোমরা ব্রিটিশ হও," অর্থাৎ ব্রিটিশ জাতি ষেমন আত্মোৎ-সর্গপরায়ণ বীর হয়, তাহাই হও।

মৃত্যু নিশ্চিত জানিয়া যে আত্মহারা ও কিংকর্তব্যবিমৃচ্ হয় সে মানুষ নামের অযোগ্য; যে আত্মহক্ষায় প্রবৃত্ত হয়, সে উচ্চতর শ্রেণীর অধিকারী; যে গত্যস্তর নাই জানিয়া স্থির চিত্তে মৃত্যুর অপেকা করে, সে মানুষ নামকে কলম্বিত করে না। কিন্তু মান্থবের:মত মান্থব তিনি বিনি মৃত্যু আসর জানিরা, নিরুদেগ থাকেন, এবং আপনার কথা না ভাবিরা অপরের প্রাণরক্ষার জন্তুই ব্যস্ত হন।

শীবৃক্ত গোণ্লে বলিয়াছেন, বর্ত্তমান ব্যবস্থাপক সভাগুলি দ্বারা আরও ভাল কাজ হইতে পারে, যদি আরও অধিক সংখ্যক স্বাধীনচেতা, যোগ্য ও অবসরবিশিষ্ট লোক সভ্য হন। তাঁহার মতে এরপ স্বাধীনচেতা, যোগ্য লোকের অভাব নাই। কিন্তু তাঁহারা নিজ্ঞ নিজ্ঞ ব্যবসার জন্ত, এই কাজে যথেষ্ট সমরে দিতে পারেন না। তাঁহারা যাহা সঞ্চয় করিয়াছেন, তাহাতেই সন্তুষ্ট হইয়া সর্ক্ষ সাধারণের হিতার্থে ব্যবস্থাপক সভার কার্য্যে সমন্ত সময় যদি নিরোগ করেন, তাহা হইলে খুব ভাল কাজে হয়।

ইহা অতি সত্য কথা। তৃক্ল রকা, কোন কাজেই, কোন কালেই হয় না।

পিতৃশ্বৃতি

(৩

পিতামত প্রথমবার বিলাত হইতে ফিরিয়া আসিয়া তাঁহার বেলগাছিয়ার বাগান মুরোপের ধনীদের প্রমোদকাননের অমুকরণে সাজাইয়া তুলিবার চেষ্টা করিলেন। বহুমূলাছবি, মূর্ন্তি, গৃহসক্ষা এবং ঝিল, ক্লক্রিম পাহাড় ও চিড়িয়াধানায় ভাহার সমতুল্য বাগান কলিকাভায় বোধ হয় আর ছিল না। এই বাগানে প্রতি দনিবার রাত্রে পিতামত দহরের বড় বড় সাহেব মেমদের ভোজ দিতেন, অনেক সম্রাস্ত হিদ্দুও গোপনে ভাহার ভাগ লইয়া যাইভেন। তথনকার কাগজে বিজ্ঞাপ করিয়া একটা কবিতা বাহির হয়য়াছিল ভাহার এক অংশ আমার মনে আছে:—

"বেলগেছের বাগানে হয় ছুরি কাঁটার ঝন্ঝনি, খানা থাওয়ার কত মলা আমরা কি লানি ! জানেন ঠাকুর কোম্পানি।"

পিতামহের মৃত্যুর পরে এই বাগানে মেঞ্চকাকা এবং কাকীমা প্রায় থাকিতেন। তথন আমরা সেধানে এক-একদিন বেড়াইতে বাইতাম। সেধানে সেই বিলের মধ্যে পল্লবন ও চিড়িলাখানার পশু পাথী আমার স্বপ্নের মত মনে পড়ে।

কিন্ত পিতৃদেব এই বাগানের জাঁকজমকের মধ্যে থাকিতে ভালবাসিতেন না। পলতার গলার ধারে একটা বাগান ছিল। সেটা একটা বৃহৎ আদ্রবন। সেধানে সাজ সজ্জা কিছুই ছিল না, কেবল সামান্ত একট ছোট বাড়িছিল। সেই আমবাগানে গিরা তিনি প্রায় থাকিতেন। জীমের সমর সেধানে তিনি বন্ধ্বাভ্রবদের লইয়া গলার স্নান করিতেন ও গাছ হইতে আম পাড়িয়া থাইতেন ও খাওরাইতেন। ঐথব্যভোগ তাঁহার মনের সঙ্গে মিলিত না, অক্লুত্রিম সৌল্ব্যভোগেই তাঁহার আনন্দ ছিল।

পিতামহ দ্বিতীয়বার বিলাতে যাওয়ার পর বেলগেছের ঁরাগানে সাহেবের ভোজ বন্ধ হইয়া গেল। তথন শহরের অনেক খানালোলুপ সম্ভ্রাম্ব লোক পিতার ডিনার টেবিল আশ্রয় করিয়া রসনার ভৃপ্তি সাধন করিতেন এবং জাতি বঞায় রাখিয়া চলিতেন। যথন যুনিয়ন ব্যাক্ত ফেল হওয়াতে অক্সাৎ ঋণ-সমুদ্রের মধ্যে পড়িতে হইল তথন এক রাত্রেই পিতা ডিনারের সমারোহ বন্ধ করিয়া দিলেন। রাজ-নারায়ণ বাবু প্রায় তাঁহার সঙ্গে খাইতেন। সেদিন তিনি चानिया प्रिथितन टिविटन जान कृष्टि ছाড़ा चात्र कि इहे নাই। তিনি বলিলেন, এই থাইয়া আপনার চলিবে কি করিয়া পিতা কহিলেন, ঈশ্বর যথন যে অবস্থার মধ্যে ফেলেন তখন সেই অবস্থার মত চলিতে পারিলে তবেই সব ঁঠিক চলে। এখন হইতে পিতা সংসারের সকল প্রকার ধরত সম্বন্ধেই অভ্যস্ত টানাটানি করিয়া চলিতে লাগিলেন-পুরাতন চাল বজায় রাখিয়া লোকসমাজে অভিমান বাঁচাইবার কিছুমাত্র চেষ্টা করিলেন না-এবং পিতামছ তাঁহার উইলে দরিদ্র অন্ধদের সাহায্যের জ্বন্ত যে লক্ষ টাকা দান করিয়াছিলেন তাহা সম্পূর্ণ শোধ করিয়া দিয়া তবে তিনি নিশ্চিত্ত হইরাছিলেন। তিনি সামাজ পরিমাণ দেনাকেও অত্যন্ত ভয় করিতেন। তাঁহার ছেলেরা কেহ ঋণ ক্রিয়া তাঁহাকে সাহায্যের জন্ত ধরিলে তিনি বলিতেন শাসি কি চিরলীবন কেবল ঋণ শোধই করিব ? সীতানাথ বোৰ মহাশর ঋণগ্রন্ত হইরা যথন উচ্চার কাছে কিছু ভিকা চাহিতে গিয়াছিলেন তখন তিনি এককালে সাত হাজার

টাকার কোম্পানির কাগন্ধ তাঁহাকে দান করিয়াছিলেন— ঋণের হঃথ বে কত বড় তাহা তিনি জানিতেন বলিয়াই ঋণীর প্রতি তাঁহার সমবেদনা এত প্রবল ছিল।

পিতৃদেব ছোট বড় সকল কাব্দেই শৃঙ্খলা রক্ষা করিয়া চলিতেন। তাঁহার নিজের আহার নিজা প্রভৃতি সমস্ত কাজই ঘড়ি ধরিয়া সম্পন্ন হইত। তিনি যথন পাহাডে ছিলেন আমাদের বাড়িতে বাঙালী ঘরের প্রচলিত নিরম অর্থাৎ অনিয়ম অনুসারে নিতাকর্মে সময়রকার কোনো ঠিক ঠিকানা ছিল না। পাহাড় হইতে ফিরিয়া আসিয়া তিনি সেইসমন্ত বিশৃঙ্খলা নিবারণের জন্ম বাড়িতে ঘণ্টা বাজাইবার ব্যবস্থা করিয়া দিলেন। বিছানা হইতে উঠিয়া মুথ হাত ধুইয়া প্রস্তুত হইবার জ্ঞা ছয়টার ঘণ্টা বাজিত। দালানে গিয়া প্রাত্যহিক উপাসনায় যোগ দিবার জভ সাতটার ঘণ্টার আহ্বান পড়িত। স্নান করিবার সমর জানাইতে বেলা দশটার সময় ঘণ্টা বাজিত। সেই সময়ে কাছারির কর্মচারীরা আসিয়া কাজে নিযুক্ত হইত। মধ্যাকে বাবোটার ঘণ্টায় আমাদের আহারের সময় জ্ঞাপন করিত। চারিটার ঘণ্টায় জানা যাইত এইবার ছেলেরা স্থল হইতে আসিয়া আহারাদি করিবে। পাঁচটার সময় কাছারি বন্ধ হইত। অবশেষে রাত্রি দশটার ঘণ্টায় শয়নের জন্ত ডাক পড়িত। এইরূপে পরিবারিক কর্মের তালটি বেতালা হইয়া না দাঁড়ায় সেই জ্বন্স তিনি এইরূপ তালরক্ষার ব্যবস্থা করিয়া দিয়াছিলেন। তাঁহার ভূতাদের মধ্যেও কর্ম্মবিভাগ ছিল। যাহার প্রতি যে কম্মের ভার থাকিত, কেবল সেইটের সম্বন্ধেই তাহার দায়িত্ব সম্পর্ণ ছিল। এলোমেলো দায়িত্ব-বিহীন ভাবে কাজ হইবার জো ছিল না।

কোনো বিষয়ে তিনি কোনোপ্রকার অপব্যয় ভালবাসিতেন না। কারণ, অপব্যয় একটা প্রধান অব্যবস্থা,
এবং অব্যবস্থা মাত্রই তাঁহার কাছে কুৎসিত ঠেকিত;
সেইসমন্ত শৈথিলো জীবনবাত্রার যে ছন্দভঙ্গ করে তাহা
তাঁহার কাছে পীড়াজনক ছিল। আমরা বধন ছোট
ছিলাম, তথন বৎসরে আমাদের যে কয় জোড়া কাপড়
বয়াদ ছিল তাহা পুরাতন হইলে সেই পুরাতন কাপড়
সরকারকে দেখাইরা তবে আমরা নৃতন কাপড় পাইতাম।
এমন কি পুরাতন সাবানের টুকুসা সরকারকে না দিরা

আমরা নৃতন সাবান পাইতাম না। তথনকার কালের প্রথামত পাতলা শাড়ি পরিবার হুকুম আমাদের ছিল না। আমাদের জন্ম বিশেব করিয়া ফরমাস দিয়া ফরাসডাঙ্গা হইতে কাপড় তৈরি করাইয়া আনা হইত। জমকালো জরিজভাও কাপড়ের বিলাসিতা পিতা পছন্দ করিতেন না---ভদ্রতারকার উপযোগী পরিষ্কার পরিচ্ছন্ন দাব্রই তাঁহার মন:পুত ছিল। পিতামহের আমলে পূজার সময় বৎসরে বংসরে ছেলে মেয়ে ও বধুরা খুব দামী দামী জরি দেওয়া কাপড় পাইতেন। তুই তিন মাস আগে হইতে বাড়িতে দৰ্কি কাল করিতে বসিয়া যাইত। প্রত্যেক ছেলের জ্বির টুপি. একটি স্থট চাপকান ইজার ও একথানি রেশমী কুমাল প্র'তবংসর বরাদ ছিল। পিতামহের মৃত্যুর পরেও এই বরাদ্ধ কিছু কাল চলিয়া আসিয়াছিল। কিন্তু ঐশ্বর্যোর আড্মর পিতার পক্ষে স্বাভাবিক ছিল না বলিয়া এসকল প্রথা অধিককাল টি কিতে পারে নাই। অথচ যাহা বথার্থ আবশ্রক তাহার প্রতি তাঁহার দৃষ্টি তীক্ষ ছিল। শীতকালে গায়ে গরম কাপড় পরার রীতি মেয়েদের মধ্যে ছিল না, আমরা পাতলা কাপড় পরিয়াই শীত যাপন ক্রিতাম। মিশনরি মেমরা শীতের সমর আমাদের সেই পাতলা কাপড় পরা দেখিয়া আশ্চর্যা হইয়া যাইত—তাহারা বলিত, তোমাদের কি শীত করে না ? পিতা আমাদের ক্রন্ত রেশমের রেজাই তৈরি করাইয়া দিলেন। এমনি আমাদের অভ্যাপ, সে রেজাই আমরা পরিতে পারিতাম না, গরম হইত, খুলিয়া ফেলিতাম। একবার শীতে আমাদের জন্ম শালের জামিয়ার তৈরি করাইয়া দিলেন-কিন্তু সেও আমরা গায়ে দিতে পারিতাম না। তাহার পরে জামার ব্যবস্থা হইল। মা একবার আমার ছোট ছুই ভগিনীর নাক বিধাইয়া দিয়া বলিলেন, ষাও. ক্রাকে দেখাইয়া নোলক চাহিয়া আন। তিনি নাক বেধান দেখিয়াই বলিয়া উঠিলেন, এ কি সং সাজিয়াছ ! বাঙ ষাও খুলিয়া ফেল ! বত বৰ্ণন্নাই ত নাক কান ফুঁড়িয়া গ্রহনা পরে—এ কি ভদ্রসমাক্ষের যোগ্য! মা ভাহাই শুনিরা লক্ষায় মেয়েদের নোলক পরাইবার সাধ মন হইতে দুর করিয়া দিলেন। পূর্বে আমাদের বাড়ীতে মেরেদের কর্ণ-**व्यापत्र ममद्र ममारबार्श्क्क स्मरबरमत्र छाकिया बाखवारमा**

হইত। এই কান বিধাইবাদ্ধ উৎসব পিতা উঠাইশ্না দিয়াছিলেন।

আমাদের বাড়িতে বখন ছর্গোৎসব ছিল ছেলেরা বিজরার দিনে নৃত্রন পোবাক পরিয়া প্রতিষার সঙ্গে সঙ্গে চলিত – আমরা মেরেরা সেই দিন তেতালার ছাদে উঠিয়া প্রতিষা বিসর্জ্জন দেখিতাম। তখন বৎসরের মধ্যে সেই একদিন আমরা তেতালার ছাদে উঠিবার স্বাধীনতা পাইতাম। তখন বন্ধন এমন কঠিন ছিল যে প্রাত্তন চাকর ছাড়া বাহিরের অস্ত কোন প্রথম বাড়ির মধ্যে প্রবেশ করিতে পাইত না। মেজদাদা সেই বন্ধন শিথিল করিয়া দিয়াছিলেন।

তিনি যে দিন সিভিল্সার্ভিলের বস্তু বিলাভে যাত্রা করিবেন সেই রাত্তে আমাদের অন্তঃপুরের উপাসনা-বরে আমরা পরিবারের সকলে মিলিয়া উপাসনা করিয়াছিলাম। সেই উপাদনা-সভার কেশব বাবু যাতা বলিয়াছিলেন তাহা আমাদের সকলের বড়ই ভাল লাগিয়াছিল। তাহার পর মেজদাদা দিভিলিয়ান হটয়া ফিরিয়া আসিলেন। **দেজদাদা সিংহল পর্যান্ত অগ্রাসর হইয়া তাঁহাকে জভার্থনা** क्रिया व्यामित्वन । एक्ट्लिट्बर्ग इट्टेंट्ड स्म्मामा व्यवस्माध-প্রথার বিরোধী ছিলেন, বিলাত হইতে ফিরিয়া তাঁহার উৎসাহ আবে প্রবল হইরা উঠিল। মেলবৌঠাকুরাশী সভাৰতই অত্যন্ত বেলি লক্ষাবতী ছিলেন: তাঁহার সেই চিরদিনের সংকাচ দুর করিয়া দেওয়াই মেঞ্চাদার বিশেষ অধ্যবসায় হইল। বাড়িয় ছেলেমেয়ের। সকলে একসলে বসিয়া খাইবে মেজদাদার এই ইচ্ছা জানিতে পারিয়া পিতৃদেব একটি বড় খরে থাইবার স্থান নির্দেশ করিয়া আমাদের সকলের একত্তে খাওয়া নিয়ম করিয়া দিলেন। প্রথম প্রথম আমরা কজার খাইতেই পারিতার মা—অভ किছ मूर्य निशा विनिशा शांकिकाम, क्रारम कामा निश्न লজ্জা ভাঙিল। মেঅবৈঠাকুরাণীই বছাই ধরণের লাড়ি পরা আমাদের মেরেদের মধ্যে প্রথম প্রবর্তিত করিয়াছেন।

আমাদের বাড়িতে নাচ বা ক্ষর্লচবিক্ষম বাজা প্রভৃতি
নিবিদ্ধ ছিল কিন্তু পরিবারের মধ্যে বিশুদ্ধ আমোদপ্রমোদে
পিতৃদেব কোনো দিন বাধা দেন মাই। বাড়ির ছেলেসেরেরা মিলিরা আপনা আপনির মধ্যে অভিনয় করিবার

উলেশ্রে বাছিরের বড় ছরে টেন্স বাঁধিবার জন্ম যথন তাঁহার অন্থমতি প্রার্থনা করিরা পত্র লিথিরা পাঠাইল, তথন আনমানের মনে আশকা ছিল, কি জানি পাছে তিনি বিরক্ত হন। তিনি সম্মতি প্রকাশ করিরা পত্র লিখিলে পর সকলে নিশ্চিত্ত হইলেন। একবার এইরূপ পারিবারিক অভিনর দেথিরা তাঁহার সক্ষে যথন দেখা করিতে গেলাম তিনি আমাকে সমস্ত বিবরণ জিজ্ঞাসা করিলেন। তাঁহার একটি নাংবৌ পুরুষ সাজিরাছিলেন ও সেই সজ্জার তাঁহাকে স্থমর দেখিতে হইরাছিল শুনিরা তিনি হাসিতে লাগিলেন।

তাঁহার প্রতিপালিত আত্মীয়থজনেরা তাঁহার ইচ্ছার বিক্লম্বে কভবার কভ অপরাধই করিয়াছে, দেসমন্ত জিনি গম্ভারভাবে সম্ভ করিয়াছেন। বাহির হইতে বল-পুর্বাক কাছাকেও কোন বিষয়ে প্রতিরোধ করা তাঁহার স্বভাবসঙ্গত ছিল না। যে আদর্শ অস্তবের মধ্যে থাকিয়া মামুষকে সত্যভাবে নিয়মিত করে তাহারই প্রতি তাঁহার দুষ্টি ছিল। ক্লুত্রিম উপাসনাপ্রথা যেমন তিনি পরিহার করিয়াছিলেন ক্রত্রিম শাসনপ্রথা তেমনি তাঁহার ক্রচিকর ছিল না। অথচ ডিনি তেজন্বী পুরুষ ছিলেন, তাঁহার সহিকৃতা অক্ষমের তুর্বল সহিকৃতা নহে। তাঁহার পরিবারের ৰধ্যে তাঁহার ক্ষতার কোথাও কোনো বাাঘাতের কারণ ছিল না, তাঁহারই প্রসাদের উপর সকলের নির্ভর ছিল: ভাঁহাকে সকলে যথেষ্ট ভয়ও করিত। তিনি ইচ্চা করিলেই তাঁহার অনভিপ্রেত সকল কর্মকেই অনায়াদে সম্পূর্ণ নিরস্ত করিতে পারিতেন। কিন্তু ধর্মের বল ছাডা অঞ্ বলের প্রতি তাঁহার আন্তরিক প্রদা ছিল না, এই জন্ত তিনি নিজের শুভইচ্চা প্রবর্জন করিবার জন্ম অন্মের ভত্তির অপেকা করিতেন।

ব্রাক্ষধর্ম অন্ত্যুদরের পূর্বে দেশের ধর্ম ও সমাজনীতির প্রতি বধন শিক্ষিত লোকের অপ্রক্ষা সঞ্চার হইরাছিল তথন অনেক ভদ্র হিন্দ্বরের ছেলে গুটানধর্ম গ্রহণ করিতে আরম্ভ করিয়াছিল। আমাদেরই কোনো আত্মীর যুবক এইরূপে খুটানধর্মে দীক্ষিত হইরাছিলেন। আমার পিতা হয়ং গিরা তাহাকে অনেক বুঝাইয়া প্নরায় তাহার মতি ক্রিরাইরাছিলেন। সে সমরে তাঁহার উপদেশে দৃষ্টাত্তে ও ধর্মোৎসাহে যে তথনকার আনেক যুবকের বিধা দূর করিয়াছিল ও অদেশীয় ধর্মের উচ্চতম আদর্শের প্রতি তাহাদের শ্রদ্ধা আকর্ষণ করিয়াছিল তাহাতে সন্দেহ নাই। আবার হিন্দুসমাজের বেথানে হুর্গতির কারণ আছে সেধানেও তাঁহার দৃষ্টি ছিল। একদিন আমাকে তিনি বলিয়াছিলেন, তোমাদিগকে আমি ব্যবসারী গুরুর হাত হইতে রক্ষা করিয়াছি। যাহারা অর্থনোলুগ হইরা ধর্মকে পণ্যরূপে ব্যবহার করিয়া জীবিকা নির্বাহ করে, মন্ত্র পড়ার কিন্তু মন্ত্রের অর্থ ই জানে না, শিল্পের আধ্যান্থিক উরতির প্রতি যাহাদের কোনো লক্ষাই নাই, তাহাদিগকে ভক্তিক করিয়া ভক্তির অবমাননা করা হইতে আমি তোমা-দিগকে উদ্ধার করিয়াছি।

ত্রীলোকদিগকে তিনি বিশেষভাবে সন্মান করিজেন।
যে কোনো মহিলা তাঁহার সঙ্গে দেখা করিতে আসিভেন
সকলকেই মাতৃসন্থোধন করিয়া অত্যন্ত যত্ন আদর
করিতেন। তাঁহারা যে যেমন কথা শুনিভে আসিভেন
সকলকে তাহা ব্ঝাইয়া বলিয়া সকলের হৃদয় পূর্ণ করিয়া
দিয়া তাঁহাদিগকে বিদায় কারতেন। একবার আমি
কোনো আত্মীয়ের সহিত দেখা করিতে গিয়াছিলায়।
ফিরিয়া আসিলে তিনি আমাকে জিজ্ঞাসা করিলেন, যথন
তুমি সেখানে গেলে তিনি কি করিতেছিলেন? আমি
বলিলাম, তিনি শুইয়া ছিলেন। তিনি জিজ্ঞাসা করিলেন,
তোমাকে দেখিয়া তিনি উঠিয়া বসিলেন না? আমি
বলিলাম, না। তাহাতে তিনি বিষপ্প হইলেন। সেই
আত্মায়টি স্ত্রীলোকের মর্য্যাদা রক্ষা করেন নাই বলিয়াই
পিতার মনে ক্ষোভ জ্বিল।

शिर्मानामिनी रन्ती।

হেমকণা

()

আমার নবয়েবন দেখিয়া বা নবীন রাজমুদ্রা দেখিয়া ভাবিও না যে আমি গত বংসর জন্মগ্রহণ করিয়াছি। আমি যদি তোমাকে এখন বলি যে আমি ভোমা আপেকা প্রাচীন, তোমাদিগের অতি বৃদ্ধ অপেকাও প্রাচীন, ভাহা হইলে তুমি বিশ্বাস করিবে না, হাসিবে, বলিবে নবীন বৌবনে মন্তিকবিকৃতি উপস্থিত হইয়াছে। যদি সমস্ত কথা বলি তাহা হইলে হয়ত উহা উন্মাদের প্রলাপ হইবে। তুমি ভাবিবে যে আমার উজ্জ্বল হেমকান্তি, স্থগঠিত দেহ, তাহার উপর স্থলর রাজমুদা আমার নবীনত্ব জ্ঞাপন করিতেছে, রাজমুদ্রার তারিথে আমার জয়পত্রিকা রহিয়াছে, স্থতরাং আমার বয়স সম্বন্ধে কোন সন্দেহই হইতে পারে না। আমি বলিব তুমি বাহিরের চাকচিক্য দেখিয়া ভূলিয়াছ, অন্তরে প্রবেশ করিতে পারিতেছ না। গতে বৎসর আমি ন্তন অবয়ব পাইয়াছি মাত্র, যে রাজমুদ্রা আমার নবীন যৌবনের কারণ তাহা গত বৎসর জন্মিয়াছিল বটে, কিন্তু আমি বছু প্রাচীন, এমন কি তোমাদিগের মানবজাতি অপেক্ষাও প্রাচীন। তুমি বদি বিশ্বাস কর তাহা হইলে আমার জন্মকথা বলি, তুমি গুনিয়া যাও।

অনেক দিন পূর্বে দিন, মাস, বংসর, কাল প্রভৃতি নামকরণ হইবার বহু পূর্বে, ভীষণ অন্ধকারের মধ্যে আমি জন্মগ্রহণ করিলাম। জন্মের পরে বছকাল অন্তিত্বজ্ঞান ব্যতীত আর কিছু বোধ করিতে পারিতাম না, চারিদিকে নিশ্চলতা ও অন্ধকার আমাকে বেষ্টন করিয়া ছিল। ৰুপব্যাপী নিশ্চলতার মধ্যে জন্মগ্রহণ করিয়া বহুযুগ তদবস্থ ছিলাম। আমার পার্মবর্তী কণাসমূহের মুথে গুনিতাম, দুরে বছদুরে কণাসমূহ আলোক দেখিতে পায়; যাহাদিগকে আলোক স্পর্শ করিয়াছে তাহারা জল, বায়ু প্রভৃতি নানাবিধ দ্রব্য দেখিতে ও স্পর্শ করিতে পায়। তাহারা বলে যে দূরে কণাসমূহের উপর দিয়া একটা কুদ্র জলস্রোত প্রতিদিন শত শত কণা জলের স্রোতে বহিয়া বায়। যে পাষাণ মধ্যে কণাসমূহ আবদ্ধ আছে ভাহার বিশাল বক্ষের উপর দিয়া নির্মালসলিলা নির্মারিণী ক্রতগ্মনকালে ঘর্ষণে তাহাকে ক্ষয় করিয়া থাকে ও প্রতিদিন শত শত কণাকে কারামুক্ত করিয়া দেয়। পারাণে ছিন্ত পাইলেই তাহার মধ্যে জল প্রবেশ করে ও সমগ্র পাষাণকে শ্বিদ্ধ ও শীতল করিয়া রাথে। মধ্যে মধ্যে লোভস্বিনী কঠিন স্বচ্ছ পদার্থে পরিণত হয়, তথন আর आवामित्त्रत्र कात्रायुक्ति रत्र ना। वह मिवन, वह तक्ती মির্মাল জলরাশি অচ্ছ তুবার মধ্যে আবন্ধ থাকিত। ইহাতে

আমাদিগের একটা মহত্পকার সাধিত হইত। পাবাণের মধ্যে ছিদ্রপথে যে যে স্থানে অল প্রবেশ করিত তাহাও এই সময়ে তুষারে পরিণত হইত, জলকণাগুলি তুষারকণার পরিণত হইবার সময়ে আকারে বর্দ্ধিত হইত ও সেই সময়ে কঠিন পাষাণ বিদীৰ্ণ হইয়া যাইত। ইহাতে আমাদিগের বড়ই আনন্দ হইত, যে নিষ্ঠুর পাষাণ আমাদিগকে চলচ্ছক্তিহীন করিয়া রাখিত, যাহাতে আবদ্ধ হইয়া আমরা চির অন্ধকার মধ্যে অসহায় অবস্থায় পতিত ছিলাম. তাহাও কুদ্র জলকণার শক্তিতে শতধা বিদীর্ণ হইয়া যাইত। এইরূপে আমরা ক্রমশ: আলোকের নিকটে আসিতাম, কারণ যথন তুষার গলিয়া যাইত, সুর্য্যোদ্ভাপে হিমরাশি জলপ্রোতে পরিণত হইত, তথন অদ্ধগলিত চুণীক্বত তুষারথণ্ডের সহিত বিদীর্ণ পাষাণথণ্ডগুলি মহাশব্দে নিয়াভিমুথে গমন করিত, জলস্যোত ক্রমশঃ আমাদিগের নিকট সরিয়া আসিত। এইরূপে ক্রমে ক্রমে আমাদিগেরও মুক্তির দিন অগ্রসর হইতেছিল।

একদিন ক্ষুদ্র বৃহৎ শত সহস্র পাষাণথণ্ডের পতনে আমার মন্তকের নিকট পর্যন্ত একটা ক্ষীণ ছিদ্র হইল; তাহার পর ধীরে ধীরে ছিদ্রপথে জলকণার পর জলকণা প্রবেশ করিতে লাগিল; একটা জলকণা আসিরা আমাকে ম্পর্শ করিল, তাহার কোমল শীতল স্পর্শ আমাকে মুখ্য করিয়া রাখিল; আমি আজীবন কঠিন পাষাণের মধ্যে আবদ্ধ ছিলাম, জলকণার স্তার কোমল পদার্থ ক্থনও দেখি নাই বা স্পর্শ করি নাই, স্কৃতয়াং আমি অতি সহজেই মুগ্ম হইলাম।

জলকণা কত কথা কহিত। সে বলিত, তারকামপ্তিত
নীল আকাশে গুল্র মেঘপুঞ্জের মধ্যে তাহার জন্ম হইরাছিল,
তাহার জন্মের দিন গুল্র মেঘপুঞ্জ নীলাকাশে স্থ পীরুত
হইরাছিল, ইন্দ্রধন্ম গুল্র স্থ প্রেন্দ্র নানা বর্ণে রঞ্জিত করিয়াছিল,
ইন্দ্রের বজ্লের আলোক নীল লোহিত আভার জ্ঞাৎ উজ্জ্ঞল
করিয়াছিল, জন্ম হইবামাত্র সে সহল্র বার্ত্রকণার
সহিত বর্গ হইতে মর্প্তো নিক্ষিপ্ত হইরাছিল। মর্প্তো আসিরা
সমস্ত জ্লাকণা একত্র হইরা পর্বতিশিধর হইতে বেগে
নিমাভিমুধে অবতরণ করিতেছিল। পথে বেগসম্বরণ
করিতে না পারিরা সে ইচ্ছার বিরুদ্ধে ছিন্ত মধ্যে প্রবিষ্ট

হইরাছে। জলকণা অনেক দিন আমার মন্তকের পার্ছে ছিল, লে কত কথা কহিত। আমাদিগের উপরে পর্বত-শক্তে লক্ষ াক্ষ বৎসরের তৃষার সঞ্চিত আছে, তৃষারের ভার অধিক হইলে কিয়দংশ পর্বতম্বন্ধ হইভে খলিত হুইরা নিমাভিমুখে চলিতে আরম্ভ করে। পর্কতের পার্শ্বে একটা ত্যারের নদ আছে. সে স্থানে তরুণতা বা জীবজন্ত কিছই নাই। বহু নিয়ে আসিয়া তুষারময় নদ নির্বরিণীতে পরিণত হইয়াছে, যে স্থানে তুষার গলিতেছে সে স্থানে শত শত ভক্ষণতা জন্মগ্রহণ করিয়া স্থানটাকে উচ্চানে পরিণত করিয়াছে। পর্বতের পার্যে একটী গভীর ক্ষত আছে, স্থানটী অভি রমণীয়, কুদ্রে বৃহৎ শত শত বৃক্ষ কতন্থান পরিপূর্ণ করিয়া রাথিয়াছে, প্রতিদিন সহস্র সহস্র বুকে ও লতায় নানা বর্ণের পুষ্প প্রফুটিত হইয়া কুদ্র বনটাকে স্থসজ্জিত করিয়া রাথে। পর্বভেম্বন্ধ হইতে রজভধারা নির্গত হইয়া অবিরাম পর্কতের সামুদেশে যে পাষাণথণ্ডে আমরা আবদ্ধ আছি তাহার উপব নিপতিত হইতেছে, শত শত জলকণা পথচাত হইয়া কাননটিকে স্লিগ্ধ করিয়া রাখিয়াছে। জলরাশি পতনের শব্দ বছদুর হইতে শ্রুত হয়, ভয়ে রজনীতে কোন জীবজন্ত নির্মার নিকট আদে না। সময়ে সময়ে নিক্রিণী তৃষারে পরিণত হয়, জলরাশি তৃষার মধ্যে আবন্ধ হটয়া গগনস্পশী ক্ষটকন্তম্ভের স্থায় দণ্ডায়মান থাকে, তরুলতা পত্রশ্ন্য হুইয়া যায় ও রমণীয় কানন মরুভূমিতে পরিণত হয়। জনকণা আরও বলিত যে আমি অধিক দিন এথানে থাকিব না, আমাকে লইয়া যাইতে মেঘরাজ্যের শত শত বলকণা প্রতি দিন আদিতেছে, তাহারা যে দিন তুষাবে পরিণত হইবে সে দিন আমিও তৃষারে পরিণত হইব, তাহার পর একতা হইয়া চলিয়া ঘাইব। আমরা ভাবিতাম সে দিন আসিলে আমরাও বন্ধনমুক্ত হইব।

দিন আসিল, জলকণা ফীত হইতে লাগিল, ক্রমে স্বচ্ছ কোমল জলকণা ধ্সরবর্গ কঠিন তুষারে পরিণত হইল। সেই সমরে পাষাণের শত ছিদ্রে শত শত জলকণা তুষারে পরিণত হইরা আকারে বর্জিত হইল, সহসা ভীষণ শব্দের দহিত পাষাণ বিদীর্ণ ইইরা গেল। হঠাৎ কোথা হইতে উজ্জল আলোক আসিরা আমাদিগকে অন্ধ করিরা দিল, লহুমানে ব্রিলাম আমরা মুক্ত হইতে চলিরাছি। তথনও জলন আলোক শুত্র তুষারে প্রতিফলিত হইরা হেম-আভার দিগন্ত প্রজ্ঞলিত করিয়া তুলিরাছে, চতুর্দিকে মহা শান্তি বিরাজিত।

একদিন দ্র হইতে খেতবর্ণের একটা কুদ্র পক্ষী ডিয়া আসিল, তাহা দেখিয়া আমার প্রতিবেশীরা হিল যে শুউবার বসম্ভ আসিতেছে, জলরাশি মুক্ত হইরা পুনরার চলিতে আরম্ভ করিবে, কানন পুনরার পত্রপূষ্পে শোভিত হইবে। তাহার সহিত আমরাও চলিতে আরম্ভ করিব, আমাদিগের কারাগৃহের রুদ্ধবার মুক্ত হইরাছে, পুরতান স্থান পবিত্যাগ করিয়া নৃতন দেখিতে হইবে, প্রতিদিন অবস্থার পরিবর্তন হইবে। (ক্রমশঃ) শীরাধালদাস বন্দোগাধ্যার।

প্রবাসী-বাঙ্গালী

ত্রিপুরা ব্রাহ্মণবেড়িয়া মহকুমার অন্তর্গত জাঠাগ্রামের অমিদার, পণ্ডিত রাধাকান্ত শিবোমণি ভট্টাচার্য্য মহাশয়ের সহোদর বাবু গোপীনাথ ভট্টাচার্য্য, সিপাহী-বিদ্রোহের পুর্ব্ব হইতে এলাহাবাদ-প্রবাদে ছিলেন। তিনি তথায় সেক্রেটারি এটে কর্ম্ম করিতেন। শিরোমণি মহাশয়ের পুত্র বাবু কুমারচন্দ্র ভট্টাচার্য্য সেই স্থত্তে বাল্যকালেই প্রয়াগ-প্রবাদে আসিয়াছিলেন। এথানে এবং আগ্রায় তিনি শিক্ষাপ্রাপ্ত হন। লক্ষ্ণোএর গবর্ণমেণ্ট-এডভোকেট প্রসিদ্ধ প্রবাসী-বাঙ্গালী পরলোকগত শ্রীযুক্ত বিপিনবিহারী বস্ত্র, এম এ, মহাশয় তাঁহাব সহপাঠী ছিলেন। কুমারচজ্র বাব শীঘ্রই কলেজ ত্যাগ করিয়া একটা এণ্টান্স স্কুলের হেডমান্তার হন এবং অল্পদিন পরেই অয্যোধ্যার অন্তর্গত প্রতাপগড়ের রাজা চিৎপাল সিং (এফ, নি, এস) মহাশয়ের প্রাইভেট সেক্রেটারী নিযুক্ত হন। এই কার্য্য করিবার কালে কুমারচন্দ্র বাবু গৃহে আইন অধায়ন করিতে থাকেন এবং অন্নকালের, মধ্যে হাইকোর্ট প্লাডারশিপ পরীক্ষার উত্তীর্ণ হইয়া প্রতাপগড় জেলা আদালতে ওকালতী বাবসায় আরম্ভ করেন। ইহার কিছুকাল পরে তিনি পার্যবর্ত্তী জেলা থেরীতে গিয়া বাস করেন। থেরীর আদা-শত আপিস প্রভৃতি সমস্ত ইহার প্রধান শহর ল্থীমপুরে ষ্মবস্থিত। "আউধ-রোহিলখণ্ড" রেলপথে এখানে আসিতে হয়। কেলাটা কুড়, শিকা সমাজ প্রভৃতি সহয়ে এস্তান এখনও বহু পশ্চাতে পড়িয়া আছে; কুমারচন্দ্র বাবুর আগমন কালে ত নিতাস্তই অনুনত ছিল। ১৫।১৬ বংসর এথানে চিনির কারথানা, কাগজ, মাছর, চাাটাই প্রভৃতি প্রস্তুত করণোপযোগী ঘাদের কারবার, ও ক্লুষি, গুবাদি পশুপালন ও বৃদ্ধি এবং বন বিভাগীয় কর্ম্মের স্ত্রপাত হওয়ায় ইহার উন্নতিলক্ষণ সমূহ প্রকাশ পাইলেও তথন ইহা নিবিড্বনজনলপরিপূর্ণ ও হিংঅজন্তুসমাকুল ছিল। ষদিও সেই সময় জঙ্গল হইতে শালকার্চ প্রচুর পরিমাণে পাওয়া ষাইত এবং এথনও তাহার বিস্তৃত ব্যবসায় রহিয়াছে, তথাপি সেথানে প্রবাসী বাঙ্গালীর আকর্ষণের বস্তু বিশেষ কিছুই ছিল না। এই কারণে সমরে সময়ে

এখানকার উৎকৃষ্ট আবাদী জমি নাম মাত্র থাজনার পাওয়া যায় দেখিয়া বহু পূৰ্ব্ব হইতে কোন কোন বালালী এখানে ভূসম্পত্তি করিয়া স্থায়ী বাস স্থাপনের প্রন্থান পাইন্নাও কেহ কৃতকার্য্য হইতে পারেন নাই। একমাত্র কুমারচক্র বাবুই এখানে প্রথম স্থান্ত্রী বাস স্থাপন করেন। স্থানীর আদাশতে, তাঁহার প্রসার বৃদ্ধি ও প্রথাতি, জনসাধারণের মধ্যে সম্ভ্রম প্রতিপত্তি এবং স্থানীয় ভূওভালুকের তালুকদার-দিগের সহিত সৌহাতুই তাহার পক্ষে প্রধান আকর্ষণের বিষয় ছিল এবং তাহাই তাঁহান থেরী-প্রবাদের মূল। তিনি ষধন লখীমপুরে আগমন করেন, তখন এখানে বাবু প্রসাদী নারায়ণ নামে জনৈক ডেপুটা পোষ্ট-মাষ্টার ছিলেন। তিনি সিপাহী-বিল্লোহের সময় বিশ্বত ডাকপেয়াদাদিগের ছারা গোপনে বিপন্ন রাজপুরুষদিগের নিকট বিজোহি-গণের গতিবিধির সংবাদ প্রেরণ করিতেন। শান্তি স্থাপিত হইলে, গবর্ণমেন্ট তাঁহাকে পুরস্কার স্বরূপ "রঞ্জীৎনগর" জমিলারী দান করেন। কুমারচক্র বাবু তাঁহার নিকট হইতে এই অমিদারী ক্রয় করিয়া স্থানীয় ক্রমিদারগণের অন্যতম হইরাছিলেন। প্রাধ -৫ বংসর স্থ্যশের সহিত ওকালতী করিয়া ১৮৯৯ অব্দে কুমারচন্দ্র বাবু পরলোক গমন কংগন। তাঁহার অপ্রাপ্তবয়ত্ব পুত্র তথ্য রঞ্জীৎসগরের জমিদারী বিক্রম করিয়া সপরিবারে প্রবাসবাস উঠাইরা স্বীয় ভ্রান্ডাদিগের নিকট পূর্ববঙ্গের আদি বাসস্থানে চলিরা বান। প্রবাসী কুমারচক্র বাবুর শ্বতি-চিহুস্তরণ তাঁহার স্থবৃহৎ অট্টালিকা মাত্র একণে লখীমপুরে বিভ্যান রহিন্নছে। আমরা পাঁচ বংসর পূর্কে দেখিরাছিলাম তথার জনৈক স্থানীয় উকীল ভাড়া ছিলেন। আর কোন বাঙ্গালী এথানে স্থায়ী অধিবাসী হন নাই ৰটে, কিন্তু রেল ও গবর্ণমেণ্টের বিবিধ বিভাগে কর্ম লইরা वह वानानो मध्य स्था (थन्नो नथीमभूत ध्ववानवान कनिन्ना যান। তন্মধ্যে চিকিৎসা বিভাগেই তাঁহাদের আবির্জাব किছू घन घन । क्यांत्रहक्क वांत् এशास्त एकांगडी कतिएड আসিয়া একজন বাদালী ডাক্তারকে দেখিয়াছিলেন। ডাক্তার বেণীমাধৰ দাস বছকাল সিভিল মেডিকেল অফিসরের কর্ম করিয়া ডাক্তার বিনোদবিহারী ঘোরকে কার্যভার करत्रन । বিলোদ বাবুর গমন **सिया** স্থানান্তমে ডাঙার বনমাণী পাল সিভিগ মেডিকেল অফিস্র হইরা আসিরা সাত বৎসর থেরী-প্রবাসে অবস্থিতি करबन এবং ১৮৯৯ जारम क्यांत्रहत्व वावृत्र मृज्यंत्र नमत বনমালী বাবু ছানান্তরে গমন করিলে এলিটাণ্ট লার্জন ত্মকাত বন্যোপাধ্যার মহালয় আগমন করেন। পাঁচ-বংসর পূর্বে আমরা মধন খেনী গিলাছিলাম, তথনও লখীৰপুৰ হাঁসপাতালে বাকালী ডাক্তারকেই দেখিয়াছিলাম।

এবং সেই সময় দেখিয়াছিলান খেলীকেলার অন্তর্গত 'ৰিভিপুৰুৰা" ভালুকের মানেৰাম কলৈক বালালী**া** তাঁহাকে কাৰ্য্যোপলকে অধিকাংশ নমন সদলে অর্থাৎ লধীনপুৰে থাকিডে হয়। ভাঁহার সহিত আলাপ প্ৰসঙ্গেই ভুষারচন্ত্র বাবুর অমিলারী পাভ ও প্রবাদবাদের সংবাদ আগু হইয়াছি। তাঁহার নাম জীবুক্ত বিপিনচন্ত ভট্টাচার্কা। **ভিনি कृषांत्रहळ बावुसरे जांकृण्याः। ১৯**०० बीटीस रहेरक তিনি খেরীপ্রবাসী হইয়া আছেন। খেরী জেলার স্বধীন "ভূর" নামে একটা ভালুক লাছে। ভাহার বাহিক জার প্রায় হই লক টাকা। পূর্বে উহা 'মাঝগাই' ও 'লগদেবপুর' নামে ছই অংশে বিভক্ত ছিল। চৌহান মাজপুতবংশীয় রাজ্যিলাপ সিং ও তাঁহার প্রাভা রাজদিল্লীপৎ সিং তাহার অধিকারী ছিলেন। মিলাপ সিং এক কন্তা রাধিয়া পরলোক গমন কবিলে নি:সম্ভাম দিল্লীপৎই ভূর ষ্টেটের একাধিকার প্রাপ্ত 🕬 তাঁহার মৃত্যুতে দৈহার ভিনম্মন জ্ঞাতিভ্রাভা দেবীবন্ধ, রযুবর ও মঙ্গল সিং সমান তিন অংশে উহা ভোগ করিতে থাকেন। রাজদেবীবক্স এক কন্তা রাখিয়া দেহত্যাগ কলিলে মাজ-গাঁইএর তালুকদার মৃত মিলাপ সিংছের কঞা পিতার উত্তরাধিকার স্বন্ধের দাবী করিয়া আদালতের আশ্ররঞাহণ করেন। এই গৃহ-বিবাদস্তত্তে দেবীবন্ধের অ**ন্ম ছুই** ভ্রাভা রঘুবর সিং ও বজলসিং এই বক্ষমার ইংরাজী কাগলপত্র পরিরক্তেপর জন্ত বিপিন বাবুকে নিযুক্ত করেন। ইহার ভিন বৎসর **পরে দেবীবফ্সের বিধবা পত্নী রাণী চন্ত্রপোল** ক্অর মকলমার অধিক অঞ্চর না হইরা স্বামীর পরিত্যক্ত এক-তৃতীরাংশ সম্পত্তির পরিবর্ত্তে স্বীয় ভরণপোষশের উপবোগী বাৰ্ষিক ৩২ হাঞান টাকা আন্নের ক্ষয়েকথানি ষাত্র গ্রাম লইরাই অপোৰে মকক্ষা সিম্পত্তি করেন। ঐ অংশই 'বিভিপ্রস্তা' তালুকের ছোট অংশ। ভুরটেটের বর্জমান নাম 'ঝিভিপ্রদয়া'। এই ছোট ভালুক ভিন জন জিলাদার বা তৎশীলদারের অধীমে ভিনটি চাক্লা বা নিলার বিভক্ত। কোট ভাব ওরার্ডের কার্যপন্ধতিতে ইহার কার্য্য পরিচালিত হয়। পূর্বে অভাভ সামন্ত রাজ্যের গ্ৰায় ভূমটেটের প্ৰধান কৰ্মচায়ী "দেওৱা**ন" নামে অ**ভিহিত হইভেন। ভাবুৰ ৰঙীকৃত হইরা উক্ত পরে একংশ ম্যানেজার নিবৃক্ত হইদা থাকেন। সাণী চন্ত্রপালভূ জন্ম সম্পত্তির অধিকার প্রাপ্ত হইরাই বিপিন বাবুকে স্বীয় **টেটের 'ম্যানেজার' বনোনীত করিরা থেরীর ভেপুটা** ক্ষিণনর সাহেবংক ভিবিয়া গাঠান। ক্ষিণনর কাহালুরের নিরোগে ১৯০৬ অব হটতে বিপিনবাবু বোগাভার শহিত "বিভিপুরুয়া" ছোট টেটের দ্যানেকারী করিতেছেন।

विकाद्यक्षारम नाम ।



নশাল-আ'লোকে। (প্রাচান চিত্রের প্রতিলিপি।)



" সভ্যম্ শিবম্ স্বন্দরম্।"

" নায়মাত্মা বলহীনেন লভ্যঃ।"

১২শ ভাগ ১ম থণ্ড

আষাঢ়, ১৩১৯

৩য় সংখ্যা

জীবন-স্মাত

কারোয়ার।

ইহার পরে কিছুদিনের জক্ত আমরা সদর খ্রীটের দল কারোয়ারে সমুদ্রতীরে আশ্রয় লইয়াছিলাম।

কারোয়ার বোধাই প্রেসিডেন্সির দক্ষিণ অংশে স্থিত কর্ণাটের প্রধান নগর। তাহা এলালতা ও চন্দনতকর জন্মভূমি মলয়াচলের দেশ। মেজদাদা তথন সেধানে জজ্ঞ ছিলেন।

এই ক্সুদ্র শৈলমালাবেষ্টিত সমুদ্রের বন্দরটি এমন নিভ্ত এমন প্রচ্ছর যে, নগর এথানে নাগরীমূর্ত্তি প্রকাশ করিতে পারে নাই। অর্জচন্দ্রাকার বেলাভূমি অকুল নালামুরাশির অভিমুখে ছই বাছ প্রাসারিত করিয়া দিরাছে—সে যেন অনস্তকে আলিঙ্গন করিয়া ধরিবার একটি মূর্ত্তিমতী ব্যাকুলতা। প্রশস্ত বালুতটের প্রাস্তে বড় বড় বাউগাছের অরণা; এই অরণাের এক সীমায় কালানদী নামে এক ক্সুদ্র নদী তাহার ছই গিরিবন্ধুর উপক্লরেধার মাঝধান দিয়া সমুদ্রে আসিয়া মিশিয়াছে। মনে আছে একদিন শুক্রপক্ষের পোধ্লিতে একটি ছোট নৌকায় করিয়া আমরা এই কালানদী বাহিয়া উজাইয়া চলিয়াছিলাম। এক জায়গায় তীরে নামিয়া শিবাজির একটি প্রাচীন গিরিছর্গ দেখিয়া আবার নৌকা ভাসাইয়া দিলাম। নিস্তর্ক বন পাহাড় এবং এই নির্জ্জন সন্ধার্ণ নদার স্রোতটির উপর জ্যোৎসারাতি ধ্যানাসনে বসিয়া চক্রলোকের জাত্রমন্ত্র পড়িয়া দিল। আমরা তীরে নামিয়া একজন চাষার কুঁটারে বেড়ানেওয়া পরিস্কার নিকানো আঙিনায় গিয়া উঠিলাম। প্রাচীরের চালু ছায়াট্টির উপর দিয়া বেখানে চাদের আলো আড় হইয়া আসিয়া পড়িয়াছে, সেইখানে তাহাদের দাওয়াটির সামনে আসন পাতিয়া আহার করিয়া লইলাম। ফিরিবার সময় ভাঁটিতে নৌকা ছাড়িয়া দেওয়া গেল।

সমুদ্রের ধোহানার কাছে আসিয়া পৌছিতে অনেক বিলম্ব হইল ৷ সেইখানে নৌকা হইতে নামিয়া বালুডটের উপর দিয়া হাঁটিয়া বাড়ির দিকে চলিলাম। তথন নিশাথরাত্রি, সমুদ্র নিস্তরঙ্গ, ঝাউবনের নিয়তমশ্বরিত থামিয়া একেবারে 'গিয়াছে, **স্বদ্রবিস্থত** বালুকারাশির প্রান্তে তরুশ্রেণীর ছায়াপুঞ্জ নিম্পন্দ, **मिक्ठक्रवारम नौना**ख रेमनमाना পाधुतनीन वाकामजरम নিমগ। এই উদার ভুত্রতা এবং নিবিড় স্তর্কতার মধ্য দিয়া আমরা কয়েকটি মামুষ কালো ছায়া ফেলিয়া নীরবে চলিতে লাগিলাম। বাড়িতে যথন পৌছিলাম তথন ঘুমের চেয়েও কোন্ গভীরতার মধ্যে আমার ঘুম ডুবিয়া গেল। সেই রাত্রেই যে কবিভাট লিখিয়াছিলাম ভাহা স্থদূর প্রবাদের সেই সমুদ্রতীরের একটি বিগত রঞ্জনীর সহিত বিজ্ঞাতি। সেই শ্বতির সহিত তাহাকে বিচ্ছিন্ন করিয়া পাঠকদের কেমন লাগিবে সন্দেহ করিয়া মোহিতবাবুর প্রকাশিত গ্রন্থাবলীতে ইহা ছাপানো হয় নাই। কিন্তু আশা করি জীবনস্থতির মধ্যে তাহাকে এইথানে একটি আসন দিলে তাহার পক্ষে অনধিকারপ্রবেশ হইবে না।

যাই যাই ভূবে যাই, আরো আরো ভূবে যাই
বিহবল অবশ অচেতন।
কোন্ থানে কোন্ দূরে, নিশাথের কোন্ মাঝে
কোথা হয়ে যাই নিমগন।
হে ধরণী, পদতলে দিয়োনা, দিয়োনা বাধা,
দাও মোরে দাও ছেড়ে দাও!
অনস্ত দিবসনিশি এমনি ভূবিতে থাকি
তোময়া স্কদ্রে চলে যাও!

তোমরা চাহিরা থাক, জ্যোৎসাত্মসূত্রপানে বিহুল বিলীন তারাগুলি;

অপার দিগস্ত ওগো থাক এ মাথার পরে ছই দিকে ছই পাথা তুলি !

গান নাই, কথা নাই, শব্দ নাই, স্পৰ্শ নাই, নাই ঘুম নাই **জাগরণ,**—

কোণা কিছু নাহি জাগে, সর্বাদে জ্যোৎসা লাগে, সর্বাদ পুলকে অচেতন।

অসীমে স্থনীলে শুন্তে বিশ্ব কোথা ভেদে গেছে, ভারে যেন দেখা নাহি যায়;

নিশাথের মাঝে শুধু মহান একাকী আমি অতলেতে ডুবিরে কোথায়!

গাও বিশ্ব গাও তুমি স্থান স্থান কৰা কৰিব কৰা বিকেৰ গান,

শতলক্ষ যাত্রী লয়ে কোথায় যেতেছ তুমি তাই ভাবি মুদিয়া নয়ান।

অনস্ত রজনী গুধু ডুবে বাই নিবে যাই মরে যাই অসীম মধুরে—

বিন্দু হতে বিন্দু হয়ে মিলায়ে মিলায়ে যাই অনস্তের স্থান্ত স্থান্ত ।

একথা এখানে বলা আবশ্যক কোনো সন্থ আবেগে মন যথন কানায় কানায় ভরিয়া উঠে তথন যে লেখা ভাল হইতে ছইবে এমন কথা নাই। তথন গদগদ বাক্যের পালা। ভাবের সঙ্গে ভাবকের সম্পূর্ণ ব্যবধান ঘটলেও যেমন চলে না তেমনি একেবারে অব্যবধান ঘটলেও কাব্যরচনার পক্ষেতাহা অফুক্ল হয় না। স্মরণের তুলিতেই কবিদ্বের রং কোটে ভাল। প্রত্যক্ষের একটা জবরদন্তি আছে—কিছু পরিমাণে তাহার শাসন কাটাইতে না পারিলে কল্পনা আপনার জারগাট পায় না। গুধু কবিছে নয় সকলপ্রকার কাক্ষকলাতেও কাক্ষকরের চিত্তের একটি নিলিগুতা থাকা চাই—মানুষের অস্তবের মধ্যে যে সৃষ্টিকর্ত্তা আছে, কর্তৃত্ব তাহারি হাতে না থাকিলে চলে না। রচনার বিষয়টাই যদি তাহাকে ছাপাইয়া কর্তৃত্ব করিতে যায় তবে তাহা প্রতিবিদ্ধ হয় প্রতিমূর্ত্তি হয় না।

প্রকৃতির প্রতিশোধ।

এই কারোয়ারে "প্রকৃতির প্রতিশোধ" নামক নাট্যকাব্যটি লিখিয়ছিলাম। এই কাব্যের নায়ক সয়্যাসী সমস্ত স্বেহবন্ধন মায়াবন্ধন ছিল্ল করিয়া প্রকৃতির উপরে জ্বন্ধী হইয়া একান্ত বিশুদ্ধভাবে অনস্তকে উপলব্ধি করিতে চাহিয়াছিল। অনস্ত যেন সব কিছুল বাহিরে। অবশেষে একটি বালিকা তাহাকে স্বেহপাশে বন্ধ করিয়া অনস্তের ধ্যান হইতে সংসারের মধ্যে ফিরাইয়া আনে। যথন ফিরিয়া আসিল তথন সয়্লাসী ইহাই দেখিল—ক্ষুদ্রকে লইয়াই বৃহৎ, সীমাকে লইয়াই অসীম, প্রেমকে লইয়াই মুক্তি। প্রেমের আলো যথনি পাই তথনি যেখানে চোথ মেলি সেথানেই দেখি সীমার মধ্যেও সীমা নাই।

প্রকৃতির সৌন্দর্য্য যে কেবলমাত্র আমারই মনের
মরীচিকা নহে, তাহার মধ্যে যে অসীমের আনন্দই প্রকাশ
পাইতেছে এবং সেইজগুই যে এই সৌন্দর্য্যের কাছে আমরা
আপনাকে ভূলিয়া যাই, এই কথাটা নিশ্চয় করিয়া বুঝাইবার
জায়গা ছিল বটে সেই কারোয়ারের সমুদ্রবেলা। বাহিরের
প্রকৃতিতে বেথানে নিয়মের ইক্রজালে অসীম আপনাকে
প্রকাশ করিতেছেন সেথানে সেই নিয়মের বাধাবাধির মধ্যে
আমরা অসামকে না দেখিতে পারি কিন্তু যেথানে সৌন্দর্য্য
ও প্রীতির সম্পর্কে হলয় একেবারে অব্যবহিতভাবে ক্র্দ্রের
মধ্যেও সেই ভূমার ম্পর্শ লাভ করে সেথানে সেই প্রত্যক্ষবোধের কাছে কোনো তর্ক থাটবে কি করিয়া ? এই
হৃদয়ের পথ দিয়াই প্রকৃতি সয়্যাসীকে আপনার সীমা-

সিংহাসনের অধিরাক্ত অসীমের থাসদরবারে লইয়া গিয়াছিলেন। প্রকৃতির প্রতিশোধ-এর মধ্যে একদিকে যতসব পথের লোক যতসব গ্রামের নরনারী —ত'হারা আপনাদের ধরগড়া প্রাত্যহিক তুচ্ছতার মধ্যে অচেতনভাবে **मिन को छोडेश मिर**ङहः आत এक मिरक मन्नामी, तम আপনার ঘরগড়া এক অদীমের মধ্যে কোনোমতে আপনাকে ও সমন্ত কিছুকে বিলুপ্ত করিয়া দিবার চেষ্টা করিতেছে। প্রেমের দেতুতে যথন এই ছই পক্ষের ভেদ ঘুচিল, গৃহীর সঙ্গে সন্ন্যাসীর যথন মিলন ঘটল, তথনই সীমায় অসীমে মিলিভ হইয়া সীমার মিথ্যা তচ্ছতা ও অসীমের মিথ্যা শৃস্ততা দূর হইয়াগেল। আমার নিজের প্রথম জীবনে আমি যেমন একদিন আমার অন্তরের একটা অনির্দেশ্যতাময় অন্ধকার গুহার মধ্যে প্রবেশ করিয়া वाहिरतत महस्र अधिकात्री हात्राहेबा विमाहिनाम. অবশেষে সেই বাহির হইতেই একটি মনোহর আলোক হৃদয়ের মধ্যে প্রবেশ করিয়া আমাকে প্রকৃতির সঙ্গে পরিপূর্ণ করিয়া মিলাইয়া দিল-এই প্রকৃতির প্রতিশোধেও সেই ইতিহাসটিই একটু অন্ত রকম করিয়া লিখিত হইরাছে। পরবর্ত্তী আমার সমস্ত কাব্যরচনার ইহাও একটা ভূমিকা। আমার ত মনে হয় আমার কাব্যরচনার এই একটিমাত্র পালা। সে পালার নাম দেওয়া যাইতে পারে সীমার মধ্যেই অসীমের সহিত মিলন সাধনের পালা। এই ভাবটাকেই আমার শেষ বয়ষের একটি কবিতার ছত্তে প্রকাশ করিয়াছিলাম:---

"বৈরাগ্য সাধনে মুক্তি সে আমার নর।"

তথনো "আলোচনা" নাম দিয়া যে ছোট গছ প্রবন্ধ বাহির করিয়াছিলাম তাহার গোড়ার দিকেই প্রকৃতির প্রতিশোধের ভিতরকার ভাবটির একটি তত্ত্বযাখ্যা লিখিতে চেষ্টা করিয়াছিলাম। সীমা যে সীমাবদ্ধ নহে, তাহা যে অতলম্পর্শ গভীরতাকে এককণার মধ্যে সংহত করিয়া দেখাইতেছে ইহা লটুয়া আলোচনা করা হইয়াছে। তত্ত্বহিসাবে গে ব্যাখ্যার কোনো মূল্য আছে কিনা, এবং কাব্যহিসাবে প্রকৃতির প্রতিশোধ-এর স্থান কি, তাহা জানি না—কিন্তু আজ স্পষ্ট দেখা যাইতেছে, এই একটিয়াত্র আইতিয়া অলক্যভাবে নানা বেশে **আজ প**র্য্যন্ত আমার সমস্ত রচনাকে অধিকার করিয়া আসিরাছে।

কারোয়ার হইতে ফিরিবার সময় জাহাতে প্রকৃতির প্রতিশোধ-এর কয়েকটি গান লিথিয়াছিলাম। বড় একটি আনন্দের সঙ্গে প্রথম গানটি জাহাজের ডেকে বসিয়া হ্লর দিয়া দিয়া গাহিতে গাহিতে রচনা করিয়াছিলাম—

হ্যাদেগো নন্দরাণী---

আমাদের শ্রামকে ছেড়ে দাও—
আমরা রাথাল বালক গোষ্টে যাব
আমাদের শ্রামকে দিয়ে যাও।

সকালের স্থা উঠিয়াছে, ফুল ফুটিয়াছে, রাথাল বালকরা মাঠে যাইতেছে,—সেই স্থোদিয়, সেই ফুল ফোটা, সেই মাঠে বিহার তাহারা শৃঞ্জ রাথিতে চায় না,—সেইথানেই তাহারা তাহাদের শ্যামের সঙ্গে মিলিত হইতে চাহিতেছে,—সেইথানেই অসীমের সাজপরা রূপটি তাহারা দেখিতে চায়;—সেইথানেই মাঠে ঘটে বনে পর্বতে অসীমের সঙ্গে আনন্দের থেলায় তাহারা যোগ দিবে বলিয়াই তাহারা বাহির হইয়া পড়িয়াছে—দুরে নয় ঐথর্যের মধ্যে নয়, তাহাদের উপকরণ অতি সামান্ত—পীতথড়া ও বনফুলের মালাই তাহাদের সাজের পক্ষে যথেই—কেননা, স্ক্রিত যাহার আনন্দ, তাহাকে কোনো বড় জায়গায় খুঁজিতে গেলে, তাহার জন্ত আয়োজন আড়ম্বর করিতে গেলেই লক্ষ্য হারাইয়া ফেলিতে হয়।

কারোরার হইতে ফিরিয়া আসার কিছুকাল পরে ১২৯০ সালে ২৪শে অগ্রহায়ণে আম্লার বিবাহ হয় তথন আমার বয়স ২২ বংসর।

ছবি ও গান।

ছবি ও পান নাম ধরিয়া আমার যে কবিতাগুলি বাহির হইয়াছিল তাহার অধিকাংশ এই সময়কার লেখা।

চৌরঙ্গির নিকটবর্তী সাকু গুলররোডের একটি বাগান-বাড়িতে আমরা তথন বাস ক্রিতাম। তাহার দক্ষিণের দিকে মন্ত একটা বদ্তি ছিল। আমি অনেক সময়েই দোতলার জানলার কাছে বসিয়া সেই লোকালয়ের দৃশ্য দেখিতাম। তাহাদের সমন্ত দিনের নানাপ্রকার কাজ, বিশ্রাম, থেলা ও আনাগোনা দেখিতে আমার ভারি ভাল লাগিত, সে যেন আমার কাছে বিচিত্র গরের মত হইত।

নানা জিনিষকে দেখিবার যে দৃষ্টি সেই দৃষ্টি যেন আমাকে পাইয়া বসিয়াছিল। তথন একটি একটি যেন স্বতম্ব ছবিকে কল্পনার আলোকে ও মনের আনন্দ দিয়া ঘিরিয়া লইয়া দেখিতাম। একএকটি বিশেষ দৃশ্য এক-একটি বিশেষ রদে রঙে নির্দিষ্ট হইয়া আমার চোথে পড়িত। এমনি করিয়া নিজের মনের কল্পনাপরিবেষ্টিত ছবিগুলি গড়িয়া তুলিতে ভারি ভাল লাগিত। সে আর কিছু নয়, এক একটি পরি'ফুট চিত্র আঁকিয়া তুলিবার আকাজ্ঞা। চোথ দিয়া মনের জিনিষকে ও মন দিয়া চোথের দেখাকে দেখিতে পাইবার ইচ্ছা। তুলি দিয়া ছবি আঁকিতে যদি পারিতাম তবে পটের উপর রেখা ও রং দিয়া উতলা মনের দৃষ্টি ও সৃষ্টিকে বাঁধিয়া রাথিবার চেষ্টা করিতাম কিন্ত সে উপায় আমার হাতে ছিল না। ছিল কেবল কথা ও ছন্দ। কিন্তু কথার তুলিতে তথন স্পষ্ট রেথার টান দিতে শিথি নাই, তাই কেবলি রং ছড়াইয়া পড়িত। তা হউক, তবু ছেলেরা যথন প্রথম রঙের বাজ উপহার পায় তথন যেমন-তেমন করিয়া নানাপ্রকার ছবি আঁকিবার চেষ্টায় অন্থির হইয়া ওঠে: আমিও সেইদিন নবযৌবনের নানান রঙের বাক্সটা নৃত্ন পাইয়া আপন মনে কেবলি রকম বেরকম ছবি আঁকিবার চেষ্টা করিয়া দিন কাটাইয়াছি। সেই সেদিনের বাইশ বছৰ বয়সের সঙ্গে এই ছবিগুলাকে আজ মিলাইয়া দেশিলে ১য়ত ইহাদের কাচা লাইন ও ঝাপদা রঙের ভিতর দিয়াও একটা কিছু চেহারা খুঁজিয়া পাওয়া যাইতে পারে।

পূনেত লিগিয়াছি প্রভাতসঙ্গীতে একটা পর্ব শেষ
হইয়াছে। ছবি ও গান হইতে পালাটা আবার আর
একরকম করিয়া স্থক হইল। একটা জিনিষের আরম্ভের
আয়োজনে বিশুর বাছলা থাকে। কাজ যত অগ্রসব
হইতে গাকে তত সেসমন্ত সরিয়া পড়ে। এই নৃতন্
পালার প্রথমের দিকে বোধ করি বিশ্বর বাজে জিনিষ
আছে। সেগুলি যদি গাছের পাতা হুইত তবে নিশ্বর
ব্যিয়া যাহত। কিন্তু বইয়ের পাতাত অত সহজে বারে

না, তাহার দিন ফুরাইলেও সে টি কিয়া থাকে। নিতান্ত সামান্ত জিনিষ্কেও বিশেষ করিয়া দেখিবার একটা পালা এই "ছবি ও গান"-এ আরম্ভ হইয়াছে। গানেৰ স্থর যেমন শাদা কথাকেও গভীর করিয়া তোলে তেমনি কোনো একটা সামান্য উপলক্ষ্য লইয়া সেইটেকে হৃদয়ের রসে রসাইয়া তাহার তুচ্ছতা মোচন করিবার ইচ্ছা ছাব ও গান-এ ফুটিয়াছে। না, ঠিক তাহা নহে। নিজের মনের তারটা যথন ফুরে বাঁধা থাকে তথন বিশ্বসঙ্গীতের ঝঙ্কার সকল জায়গা হইতে উঠিয়াই তাহাতে অনুরণন তোলে। দেদিন লেথকের চিত্তযন্ত্রে একটা স্থর জাগিতেছিল বলিয়াই বাহিরে কিছুই ভুচ্ছ ছিল না। একএকদিন হঠাং যাহা চোথে পড়িত দেখিতাম তাহারই সঙ্গে আমার প্রাণের একটা হার মিলিতেছে। ছোট শিশু যেমন গুলা বালি ঝিত্রক শামুক যাহা খুদি তাহাই লইয়া খেলিতে পারে কেননা তাহার মনের ভিতরেই খেলা জাগিতেছে; সে আপনার অন্তরের থেলার আনন্দ দারা জগতের আনন্দ-থেলাকে সত্যভাবেই আবিষ্কার করিতে পারে, এই জন্ম সর্বতিই তাহার আয়োজন: তেমনি অন্তরের মধ্যে যেদিন অামাদের যৌবনের গান নানা স্করে ভরিয়া উঠে তথনি আমরা সেই বোধের দ্বারা সত্য করিয়া দেখিতে পাই যে, বিশ্ববীণার হাজার লক্ষ তার নিত্য স্থরে যেখানে বাঁধা নাই এমন জায়গাই নাই-তখন যাহা চোখে পড়ে, যাহা হাতের কাছে আসে তাহাতেই আসর জমিয়া ওঠে, দূরে যাইতে হয় না।

বালক।

ছবি ও গান এবং কড়ি ও কোমল-এর মাঝথানে বালফ নামক একথানি মাসিকপত্র এক বৎসরের ওষ্ধির মত ফসল ফলাইয়া লীলাসম্বরণ করিল।

বালকদের পাঠ্য একটি সচিত্র কাগজ বাহির করিবার জন্ম মেজবোঠাকুরাণীর বিশেষ আগ্রহ জান্ময়ছিল। তাঁহার ইচ্ছা ছিল, সুধীন্দ্র বলেন্দ্র প্রভৃতি আমাদের বাড়ির বালকগণ এই কাগজে আপন আপন রচনা প্রকাশ করে। কিন্তু ভদ্ধমাত্র তাহাদের লেখার কাগজ চলিতে পারে না জানিয়া তিনি সম্পাদক হইরা আমাকেও রচনার ভার গ্রহণ করিতে বলেন। ছই এক সংখ্যা "বালক" বাহির হইবার পর একবার গ্রইএকদিনের জন্য দেওঘরে রাজনারায়ণ বাবুকে দেখিতে যাই। কলিকাভায় ফিরিবার সময় রাত্রের গাড়িতে ভিড় ছিল, ভাল করিয়া ঘুম হইতেছিল না,---ঠিক চোথের উপর আলো জলিতেছিল। মনে করিলাম ঘুম যথন হইবেই না তথন এই স্থযোগে বালক-এর জন্য একটা গল্প ভাবিয়া রাখি। গল্প ভাবিবার ব্যর্থ চেষ্টার টানে গর আসিল না, पूম আসিয়া পড়িল; স্বপ্ন দেখিলাম, কোন এক মন্দিরের সিঁড়ির উপর বলির রক্তচিত্র দেখিয়া একটি বালিকা অতান্ত করুণ ব্যাকুলতার সঙ্গে ভাহার বাপকে জিজ্ঞাসা করিতেছে—বাবা, এ কি ! এ যে রক্ত ! বালিকার এই কাতরতায় তাহার বাপ অন্তরে ব্যথিত হইয়া অথচ বাহিরে রাণের ভান করিয়া কোনোমতে তার প্রশ্নটাকে চাপা দিতে চেষ্টা করিতেছে—জাগিয়া উঠিয়াই মনে হইল, এটি আমার স্বপ্লব্ধ গল। এমন স্বপ্লে-পাওয়া গল্প এবং অন্ত লেখা আমার আরো আছে। এই স্বপ্নটির সঙ্গে ত্রিপুরার রাজা গোবিন্দমাণিক্যের পুরার্ত্ত মিশাইয়া "রাজর্ষি" গল্প মাদে মাদে লিথিতে লিখিতে বালক-এ বাহির করিতে লাগিলাম।

তথনকার দিনগুলি নির্ভাবনার দিন ছিল। কি আমার জীবনে কি আমার গছেপছে কোনোপ্রকার অভিপ্রায় আপনাকে একাগ্রভাবে প্রকাশ করিতে চায় নাই। পথিকের দলে তথন যোগ দিই নাই. কেবল পথের ধাবের ঘরটাতে আমি বসিয়া থাকিতাম। পথ দিয়া নানা লোক নানা কাজে চলিয়া যাইত, আমি চাহিয়া দেখিতাম--এবং বর্ষা শরৎ বসস্ত দূর প্রবাসের অতিথির মত অনাহত আমার ঘরে আসিয়া বেলা কাটাইয়া দিত। - কিন্তু শুধ टकवल मंत्र९ वमछ लहेग्राहे आभात कात्रवात किल ना। আমার ছোট ঘরটাতে কত অভুত মামুষ যে মাঝে মাঝে দেখা করিতে আসিত তাহার আর সীমা নাই: তাহার! যেন নোঙর-ছেঁড়া নৌকা—কোনো তাহাদের প্রয়োজন নাই কেবল ভাগিয়া বেড়াইত। উহারই মধ্যে গুইএকজন লক্ষীছাড়া বিনা পরিভ্রমে আমার ঘারা অভাবপুরণ করিয়া লইবার জন্য নানা ছল করিয়া আমার কাছে আসিত। কিন্তু আমাকে ফাকি দিতে কোনো কৌশলেরই প্রয়োজন

ছিল না-তখন আমার সংসারভার লগু ছিল এবং বঞ্চনাকে ৰঞ্চনা বলিগৃহ চিনিভাম না। আমি অনেক ছাত্ৰকে দীর্ঘকাল পড়িবার বেতন দিয়াছি যাহাদের পক্ষে বেতন নিম্প্রয়োজন এবং পড়াটার প্রথম হইতে শেষ পর্যাস্তই অন্ধ্যার। একবার এক লম্বা-চুল্ওয়ালা ছেলে ভাছার কাল্পনিক ভগিনীর এক চিঠি আনিয়া আমার কাছে দিল। তাহাতে তিনি তাঁহারই মত কাল্লনিক এক বিমাতার অত্যাচারে পীড়িত এই সহোদরটিকে আমার হস্তে সমর্পণ করিতেছেন। ইহার মধ্যে কেবল এই সহোদরটিই কাল্পনিক নহে তাহার নিশ্চয় প্রমাণ পাইলাম। কিন্ত যে পাখী উড়িতে শেখে নাই তাহার প্রতি অত্যন্ত তাগবার করিয়া বন্দুক লক্ষ্য করা যেমন অনাবশুক—ভগিনীর চিঠিও আমার পকে তেমনি বাছলা ছিল। একবার একটি ছেলে আসিয়া থবর দিল সে বি-এ পড়িতেছে কিন্তু মাথার ব্যামোতে পরীকা দেওয়া তাহার পক্ষে অসাধ্য ছইয়াছে। শুনিয়া আমি উদ্বিগ্ন হইলাম কিন্তু অন্তান্ত অধিকাংশ বিখারই খার ডাকারিবিখাতেও আমার পারদর্শিতা ছিল না স্থতরাং কি উপায়ে তাহাকে আশ্বস্ত করিব ভাবিয়া পাইলাম না। সে বলিল, স্বপ্নে দেখিয়াছি পূর্বজন্মে আপনার স্ত্রী আমার মাতা ছিলেন তাঁহার পাদোদক থাইলেই আমার আরোগালাভ হইবে। বলিয়া একট্ হাসিয়া কহিল, আপনি বোধহয় এ সমস্ত বিশ্বাস করেন না। আমি বলিলাম, আমি বিশ্বাস নাই করিলাম, তোমার রোগ যদি সারে ত সারুক। জীর পাদোদক বলিয়া এ4টা জল हानाइम्रा मिनाम। थाइमा तम व्यान्हर्ग छेशकात cate করিল। ক্রমে অভিব্যক্তির পর্য্যায়ে জল হইতে অভি সহজে সে অলে আসিয়া উত্তীর্ণ হইল। ক্রমে আমার घरतत এकটা অংশ অধিকার করিয়া বন্ধবান্ধবদিগকে ডাকাইয়া দে তামাক পাওয়াইতে লাগিল। আমি नमस्कारक (में धूमाञ्हत चत्र हाफ्रिया निनाम। क्रायके অত্যস্ত সুল কয়েকটি ঘটনায় স্পষ্টরূপে প্রমাণ হইতে লাগিল जारात्र व्यना (र गारि थाक् मखिएकत क्र्समजा हिन ना। ইহার পরে পূর্বজন্মের সন্তানদিগকে বিশিষ্ট প্রমাণ ব্যতীত বিশ্বাস করা আমার পক্ষেও কঠিন হইরা উঠিল। দেখিলাম এ সম্বন্ধে আমার ব্যাতি ব্যাপ্ত হইরা পড়িরাছে। একদিন

চিঠি পাইলাম আমার গভজনাের একটি কভাসন্তান রোগশান্তির জভ আমার প্রসাদপ্রাথিনী হইয়ছেন। এইথানে শক্ত হইয়া দাঁড়ি টানিতে হইল, প্রুটিকে লইয়া অনেক তঃথ পাইয়াছি কিন্তু গভজনাের কভাদায় কোনােমতেই আমি গ্রহণ করিতে সম্বত হইলাম না।

এদিকে শ্রীশচন্ত্র মজুমদার মহাশয়ের সঙ্গে আমার বন্ধুত্ব জমিয়া উঠিয়াছে। সন্ধ্যার সময় প্রায় আমার সেই ঘরের কোণে তিনি এবং প্রিয়বাবু আসিয়া জ্টিতেন। গানে এবং সাহিত্যালোচনায় রাত হইয়া যাইত। কোনো কোনো দিন, দিনও এমনি করিয়া কাটিত। আসল কথা, মায়্রের "আমি" বলিয়া পদার্থটা যথন নানাদিক হইতে প্রবল ও পরিপুষ্ট হইয়া না ওঠে তথন যেমন তাহার জীবনটা বিনা ব্যাঘাতে শরতের মেঘের মত ভাসিয়া চলিয়া যায় আমার তথন সেইরূপ অবস্থা।

বিশ্বমচনদ্র।

এই সময়ে বঙ্কিমবাবুর সঙ্গে আমার আলাপের স্ত্রপাত হয়। তাঁহাকে প্রথম যথন দেখি সে অনেক দিনের কথা। তথন কলিকাতা বিশ্ববিভালয়ের পুরাতন ছাত্রেরা মিলিয়া একটি বার্ষিক সন্মিলনী স্থাপন করিয়াছিলেন। চন্দ্রনাথ বস্তু মহাশয় তাহার প্রধান উত্যোগী ছিলেন। বোধকরি তিনি আশা কবিয়াছিলেন কোনো এক দূর ভবিষ্যতে আমিও তাঁহাদের এই সমিলনীতে অধিকার লাভ করিতে পারিব-- সেই ভরসায় আমাকেও মিলনস্থানে কি একটা কবিতা পড়িবার ভার দিয়াছিলেন। তথন তাঁহার যুবা বয়স ছিল। মনে আছে, কোনো জর্মান যোদ্ধ কবির যুদ্ধকবিতার ইংরেজি তর্জনা তিনি সেখানে স্বয়ং পড়িবেন এইরূপ সংকল্প করিয়া খুব উৎসাছের সহিত আমাদের বাড়িতে দেগুলি আবৃত্তি করিয়াছিলেন। কবিবীরের বামপার্ম্বের প্রেয়সী দলিনী তরবারীর প্রতি তাঁহার প্রেমোচ্ছাসগীতি যে একদিন চন্দ্রনাথ বাবুর প্রিয় কবিতা ছিল ইহাতে পাঠকেরা বুঝিবেন যে, কেবল যে এক সময়ে চন্দ্ৰনাথ বাৰু যুবক ছিলেন তাহা নহে তথনকার সময়টাই কিছ অগুরকম ছিল।

দেই দশ্মিলনদভার ভিড়ের মধ্যে ঘুরিতে ঘুরিতে নানা

লোকের মধ্যে হঠাৎ এমন একজনকে দেখিলাম যিনি সকলের হইতে স্বতম্ব— যাঁহাকে অঞ্চ পাঁচজনের সঙ্গে মিশাইয়া ফেলিবার জো নাই। সেই গৌরকান্তি দীর্ঘকায় পুরুষের মুখের মধ্যে এমন একটি দুগু তেজ দেখিলাম যে তাঁহার পরিচয় জানিবার কৌতৃহল সম্বরণ করিতে পারিলাম না। সেদিনকার এত লোকের মধ্যে কেবল-মাত্র, তিনি কে, ইহাই জানিবার জন্ম প্রশ্ন করিয়াছিলাম। যথন উত্তরে গুনিলাম তিনিই বৃদ্ধিমবাবু, তথন বড় বিশ্বয় জিমাল। লেখা পড়িয়া এতদিন খাঁহাকে মহৎ বলিয়া জানিতাম চেহারাতেও তাঁহার বিশিষ্টতার যে এমন একটি নিশ্চিত পরিচয় আছে সে কথা সেদিন আমার মনে খুব লাগিয়াছিল। বৃদ্ধিমবাবুর থজানাসায়, তাঁহার চাপা ঠোঁটে, তাঁহার তীক্ষুদৃষ্টিতে ভারি একটা প্রবলতার লক্ষণ ছিল। বক্ষের উপর ছই হাত বন্ধ করিয়া তিনি যেন সকলের নিকট পৃথক হইয়া চলিতেছিলেন, কাহারও সঙ্গে যেন তাঁর কিছুমাত্র গা-ঘেঁষাঘেঁষি ছিল না, এইটেই সর্বাপেকা বেশি করিয়া আমার চোখে ঠেকিয়াছিল। তাঁহার যে কেবলমাত্র বৃদ্ধিশালী মননশীল লেথকের ভাব তাহা নহে তাঁহার ললাটে যেন একটি অদুখ্য রাজতিলক পরানো ছিল।

এইখানে একটি ছোট ঘটনা ঘটল তাহার ছবিটি আমার মনে মুদ্রিত হইয়া গিয়াছে। একটি ঘরে এক-জন সংস্কৃতজ্ঞ পণ্ডিত স্বদেশ সম্বন্ধে তাঁহার কয়েকটি স্বর্গতি শ্লোক পড়িয়া শ্রোতাদের কাছে তাহার বাংলা ব্যাখ্যা করিতেছিলেন। বিদ্নিম বাবু ঘরে চুকিয়া এক প্রান্তে গাঁড়াইলেন। পণ্ডিতের কবিতার একস্থলে, অশ্লীল নহে, কিন্তু ইতর একটি উপমা ছিল। পণ্ডিত মহাশয় যেমন সেটকে ব্যাখ্যা করিতে আরম্ভ করিলেন অমনি বিশ্বমবাবু হাত দিয়া মুখ চাপিয়া তাড়াতাড়ি সে ঘর হইতে বাহির হইয়া গেলেন। দরকার কাছ হইতে তাঁহার সেই দৌড়িয়া পালানোর দুখ্রটা যেন আমি চোখে দেখিতে পাইতেছি।

তাহার পরে অনেকবার তাঁহাকে দেখিতে ইচ্ছা হই-রাছে। কিন্তু উপলক্ষ্য ঘটে নাই। অবশেষে একবার, যথন হাওড়ার তিনি ডেপুটি মাজিষ্ট্রেট ছিলেন, তথন সেথানে তাঁহার বাসায় সাহস করিয়া দেখা করিতে গিয়াছিলাম। দেখা হইল, ষ্ণাসাধ্য আলাপ করিবারও চেষ্টা করিলাম, কিন্তু ফিরিয়া আসিবার সময় মনের মধ্যে যেন একটা লজ্জা লইয়া ফিরিলাম। অর্থাৎ আমি যে নিতান্তই অর্কাচীন সেইটে অনুভব করিয়া ভাবিতে লাগিলাম এমন করিয়া বিনা পরিচয়ে বিনা আহ্বানে তাঁহার কাছে আসিয়া ভালো করি নাই।

তাহার পরে বয়সে আরো কছু বড় হইয়াছি; সে সময়কার লেথকদলের মধ্যে সকলের কনিষ্ঠ বলিয়া একটা আসন পাইয়াছি - কিন্তু সে আসনটা কিরূপ, ও কোন্থানে পড়িবে তাহা ঠিকমত স্থির হইতেছিল না ;---জমে ক্রমে বে একটু খ্যাতি পাইতেছিলাম তাহার মধ্যে মথেষ্ট বিধা ও অনেকটা পরিমাণে অবজ্ঞা জড়িত হইয়াছিল; তথনকার দিনে আমাদের লেখকদের একটা করিয়া বিলাতী ডাকনাম ছিল, কেহ ছিলেন বাংলার বায়রন, কেহ এমার্সন, কেহ আর কিছু; আমাকে তথন কেহ কেহ শেলি বলিয়া ডাকিতে আরম্ভ করিয়াছিলেন—সেটা শেলির পক্ষে অপমান এবং আমার পক্ষে উপহাদস্বরূপ ছিল; তথন আমি কলভাষার কবি বলিয়া উপাধি পাইয়াছি; তথন বিখাও ছিলনা, জীবনের অভিজ্ঞতাও ছিল অল, তাই গছ পত্য যাহা লিখিতাম তাহার মধ্যে বস্তু যেটুকু ছিল ভাবুকতা ছিল তাহার চেয়ে বেশি, স্থতরাং তাহাকে ভাল বলিতে গেলেও জোর দিয়া প্রশংসা করা যাইত না। তথন আমার বেশভূষা ব্যবহারেও সেই অর্দ্ধক্টতার পরিচয় যথেষ্ট ছিল; চুল ছিল বড় বড় এবং ভাবগতিকেও কবিছের একটা পুরীয় রকমের সৌথিনতা প্রকাশ পাইত; অত্যন্তই থাপছাড়া হুইয়াছিলাম, বেশ সহজ মাতুষের প্রশস্ত প্রচলিত আচার-আচরণের মধ্যে গিয়া পৌছিয়া সকলের দক্ষে স্থাস্থত হইয়া উঠিতে পারি নাই।

এই সময়ে অক্ষয় সরকার মহাশয় "নবজীবন" মাসিকপত্র বাহির করিয়াছেন—আমিও তাহাতে হুটা একটা লেখা দিয়াছি।

বঙ্কিমবাবু তথন বঙ্গদর্শনের পালা শেষ করিয়া ধর্মালোচনায় প্রবৃত্ত হইয়াছেন। প্রচার বাহির হইতেছে। স্থামিও তথন প্রচার-এ একটি গান ও কোনো বৈঞ্ব

পদ অবলম্বন করিয়া একটি গদ্য ভাবোচ্ছ্বাস প্রকাশ করিয়াছি।

এই সময়ে কিম্বা ইহারই কিছু পূর্ব্ব হইতে আমি বঙ্কিম বাবুর কাছে আবার একবার সাহস করিয়া যাতায়াত করিতে আরম্ভ করিয়াছি। তথন তিনি ভবানীচরণ দত্তের ষ্ট্রীটে বাদ করিভেন। বঙ্কিমবাবুর কাছে যাইভাম বটে কিন্তু বেশী কিছু কথাবাৰ্তা হইত না। আমার তথন ভুনিবার বয়স, কথা বলিবার বয়স নছে। ইচ্ছা করিত আলাপ জমিয়া উঠুক কিন্তু সঙ্কোচে কথা সরিত না। এক-একদিন দেখিতাম সঞ্জীব বাবু তাকিয়া অধিকার করিয়া গড়াইতেছেন। তাঁহাকে দেখিলে বড় খুসি হইভাম। তিনি আলাপী লোক ছিলেন। গল্প করায় তাঁহার আনন্দ ছিল এবং তাঁহার মুখে গল শুনিতেও আনন্দ হইত। যাঁহারা তাঁহার প্রবন্ধ পড়িয়াছেন তাঁহারা নিশ্চয়ই ইহা লক্ষ্য করিয়াছেন যে সে লেখাগুলি কথা কহার অঞ্চল্র আনন্দবেগেই লিখিত – ছাপার অক্ষরে আসব জ্বমাইয়া যাওয়া; এই ক্ষমতাটি অতি অল্ল লোকেরই আছে; তাহার পরে সেই মুথে বলার ক্ষমতাটিকে লেখার মধ্যেও তেমনি অবাধে প্রকাশ করিবার শক্তি আরো কম লোকের দেখিতে পাওয়া যায়।

এই সময়ে কলিকাতায় শশধর তর্কচৃড়ামণি মহাশয়ের অভ্যাদয় ঘটে। বল্কিম বাবুর মুখেই তাঁহার কথা প্রথম ভানিলাম। আমার মনে হইতেছে প্রথমটা বল্কিম বাবুই সাধারণের কাছে তাঁহার পরিচয়ের স্ত্রপাত করিয়া দেন। সেই সময়ে হঠাৎ হিন্দুধর্ম পাশ্চাত্য বিজ্ঞানের সাক্ষ্য দিয়া আপনার কৌলীয় প্রমা করিবার যে অভ্তত চেটা করিয়াছিল তাহা দেখিতে দেখিতে চারিদিকে ছড়াইয়া পড়িল। ইতিপুর্বের দীর্ঘকাল ধরিয়া থিয়সফিই আমাদের দেশে এই আন্দোলনের ভূমিকা প্রস্তুত করিয়া রাখিয়াছিল।

কিন্ত বৃদ্ধিন বাবু যে ইহার দক্তে সম্পূর্ণ যোগ দিতে পারিয়াছিলেন তাহা নহে। তাঁহার প্রচার পত্রে তিনি যে ধর্মব্যাখ্যা করিতেছিলেন তাহার উপরে তর্কচ্ডামণির ছায়া পড়ে নাই, কারণ তাহা একেবারেই অসম্ভব ছিল।

আমি তথন আমার কোণ ছাড়িয়া বাহিরে আসিয়া

পড়িতেছিলাম, আমাব তথনকার এই আন্দোলনকালের লেখাগুলিতে তাহার পরিচয় আছে। তাহার কতক বা ব্যঙ্গকাব্যে, কতক বা কৌতুকনাট্যে, কতক বা তথনকার সঞ্জীবনী কাগজে পত্র আকারে বাহির হইয়াছিল। ভাবাবেশের কুহক কাটাইয়া তথন মল্লভূমিতে আসিয়া তাল চুকিতে আরম্ভ করিয়।ছি।

সেই লড়ায়ের উত্তেজনার মধ্যে বিশ্বনাবুর সঙ্গেও
আমার একটা বিরোধের স্বষ্টি হইয়ছিল। তথনকার
ভারতী ও প্রচার-এ তাহার ইতিহাস রহিয়াছে তাহার
বিস্তারিত আলোচনা এখানে অনাবশুক। এই বিরোধের
অবসানে বৃদ্ধিমবাবু আমাকে যে একথানি পত্র
লিখিয়াছিলেন আমার হুর্ভাগ্যক্রমে তাহা হারাইয়া
গিয়াছে— যদি থাকিত তবে পাঠকেরা দেখিতে পাইতেন
বৃদ্ধিমবাবু কেমন সম্পূর্ণ ক্ষমার সহিত এই বিরোধের
কাটাটুকু উৎপাটন করিয়া ফেলিয়াছিলেন।

শ্রীরবীজ্ঞনাথ ঠাকুর।

মধ্যযুগের ভারতীয় সভ্যতা

(De La Mazeliereৰ ফৰাদী গ্ৰন্থ হইতে) (পুৰবামুবুতি)

•

মুসলমানধর্ম।—মুসলমানধর্মের সাধারণ লক্ষণঃ—একেখরবাদ, পিতৃশাসনতঞ্জ, সাম্যানীতি।—মুসলমান সভ্যতা।—কালিক -শাসনের
ইতিহাস।—মুসলমানধর্মের উপর সেমিটিক ও আগ্যগণের প্রভাব।—
মুসলমানধর্মের পরিপৃষ্টি, যোগবাদ, স্থফিসপ্রদার।—রীতিনীতি।—
শাসনতন্ত্র।—আইন।—দর্শনঃ—সোটাজেলাইট্, ফরাবী, অভিসেন।
বিজ্ঞানশান্ত্র—সাহিত্য।—আরব-কবিতাঃ—প্রাচীন কবিগুরুক্দ, আবৃমুবাস।—ফার্সি-কবিতাঃ—ফর্লুসী, সাদি, হাফিজ।—মুসলমানদিপের শিল্পকলা।

মধ্যযুগে ভারতীয় সমাজের মধ্যে আর একটি উপাদান প্রবেশ লাভ করে—সেটি মুসলমানধর্ম। মুসলমানগণ কর্তৃক যে সভ্যতা ভারতে আনীত হয়, তাহার বিশেষ লক্ষণগুলি পরিস্ট্রিরপে নেত্রসমক্ষে আনিতে পারিলে আলোচনার পক্ষে স্থবিধা হইবে।

. # #s

আরব রীতিনীতি, ইছদিধর্ম, ও থৃষ্টধর্মের প্রভাবের বুশবর্তী হইয়া মহমদ যেরূপ মুস্লমানধর্মের আদর্শ করনা করিয়াছিলেন, প্রথমে আমরা তাহারই আলোচনার প্রবন্ত হইব।

একেশ্বরবাদ---কোরানের তৃতীয় বচনে এইরূপ পরিব্যক্ত হইয়াছে:---

"ঈখন ব্যতীত আর ঈখন নাই—তিনি জীবন্ত, ব্যাকৃ স্থপ্রকাশ— পৃথিবীতে, আকাশে যাহা কিছু অবস্থিতি করে—তিনি সমন্তই জানিতেছেন, কিছুই তাঁহার নিকট প্রচন্ত্র নাই; তিনিই স্বেচ্ছাক্রমে তোমাকে পৃষ্টি করিয়াছেন; তিনি ছাড়া আর বিতীয় ঈখন নাই; তিনি সর্বজ্ঞ ও সর্বশক্তিমান।"

"বিশুদ্ধ জ্ঞানখরূপ সেই ঈখর খকীয় আক্সজরূপে কাহাকে উৎপাদন করেন নাই" --

মহমাদ ত্রিব্বাদকে অগ্রাহ্য করিয়াছেন। অনস্তস্থর প ঈশ্বর এই জগৎ সৃষ্টি করিয়াছেন, কিন্তু তাঁহার সৃষ্ট জগৎ হইতে তিনি পৃথক্ভাবে অবস্থিতি করিতেছেন। সৃষ্টির পূর্ব্বেও জড়প্রকৃতি যে বিশ্বমান ছিল, কোরানের কোন কোন বচন হইতে তাহাও অনুমান করা যাইতে পারে।

একেশ্বরবাদ হইতে উৎপন্ন ছইটি মতবাদ মুসলমান-সভ্যতার বিশেষ লক্ষণগুলি ফুটাইয়া তুলিয়াছে।

অদৃষ্টবাদ।—Mazdeisme ও খুষ্টধর্ম্মের স্থায় কোরানও, পুণাবানের জন্ম স্বর্গ ও পাপীর জন্ম নরকের অস্তিত্ব স্বীকার করে। নরকের রাজা ইব্লিস্ (গ্রীক্শব্দ diabolos ছইতে উৎপন্ন)।

কোরানে এইরূপ উক্ত হইয়াছে:—

এইক্লপ কথিত হয়:—"আমরা ধর্পন ভূগর্ভে শয়ন করিব, তথন নুতন জীবের স্থায় আবার কি পুনর্জীবিত হইব ?"

পুনরুথানের দিনে, প্রভুর সহিত সাক্ষাংকার উহারা অস্বীকার করে...

"যদি আমরা (অর্থাৎ ঈগর , এইরূপই স্থির করিয়া থাকি, তাহা হইলে প্রত্যেক আক্সাই আমাদিগের হইতে নিজ নিজ গতি লাভ করিবে; কিন্তু আমার বাক্য স্থসম্পন্ন হওয়া আবগ্রকঃ—বস্তুত, কি দানব কি মানব—আমি উভয়ের বারাই নরক পূর্ণ করিব" (XXXII)।

এই বচনটি হইতে মুদ্দমান ধর্মাচার্য্যের। এইরপ দিদ্ধান্তে উপনীত হইরাছেন যে, ঈশ্বর যথন ভবিষ্যৎদর্শী তথন তিনি মুদ্দমান ধর্মজ্ঞানের জন্ম, মুক্তির জন্ম, কতক-গুলি বিশেষ অধিকার এবং অপর ব্যক্তিদিগের জন্ম কর্ক পূর্ব্ব হইতেই নিদিষ্ট করিয়া রাধিয়াছেন।

এবং এই ধর্মমূলক অনৃষ্টবাদ হইতে জীবনের প্রত্যেক কার্য্যে এক প্রকার অন্ধ অনুষ্টবাদের উৎপত্তি হইয়াছে।

তাই, "দহস্র-একরন্ধনী"তে ধীবর আব্তুলা এইরূপ বলিতেছে:—"আলার দয়ার উপর সম্পূর্ণ নির্ভর করিয়া, আজ সমুদ্রে আমার জাল ফেলিতে যাইব। আমার জালে আজ যে মাছ পড়িবে, তাহা হইতে আমার নব-জাত শিশুর ভাগ্য-—তাহার ভাবী স্থথের পরিমাণ জানা যাইবে।"

"চাহার দর্কেশ" নামক আথায়িকায়, কোন এক বন্ধুর সম্মানাথ প্রদন্ত ভোজে, এক বণিক্যুবক সুরাপানে বিহবল হইয়া ঘুমাইয়া পড়ে। তাহার পর সে জাগিয়া দেখিল, গৃহটি জনশৃন্ত, দাসবুল ও আস্বাবসামগ্রী সমস্তই অস্তহিত, কেবল তুইটি কাটামুগু পড়িয়া রহিয়াছে,—একটি তাহার বন্ধুর, এবং অপরটি তাহার প্রেয়সীর। পরে একজন থোজাকে দেখিতে পাইয়া জিজ্ঞাসিল—"একি কাণ্ড?"—থোজাঃ—"আর কি, যাহা ঘটবার তাহা ঘটয়াছে, তার জন্ম চিস্তা কিসের?"—তথন বণিক্যুবক চুপ করিয়া রহিল, ভাবিল, থোজা ঠিক্ কথাই বলিয়াছে।

কালক্রমে এই অদৃষ্টবাদ নিশ্চেষ্টতাবাদে (quietism)
পর্য্যবসিত হইল। যেসকল কারণে মুসলমান-সভ্যতার
অবনতি হয় তন্মধ্যে ইহাও একটি।

তাছাড়া, একেধরনাদ হইতে মূর্ত্তি পূজার প্রতি একটা বিষম বিদেষ উপস্থিত হয়; এই বিদেষ এত দূর পর্য্যস্ত গিয়াছিল, যে কোন স্পষ্ট জাবের প্রতিমা বা চিত্র রচনা করাও নিষিদ্ধ হইয়াছিল। মক্তৃমির সস্তান এই আরব-দিগের মূর্ত্তি গঠন কলায় কোন কালেই রুচি ছিল না:—মহম্মদ আসিবার পূর্ব্বে উহারা সাকারবাদী ছিল; উহারা 'জিন'দিগেব আরাধনা করিত; বিচিত্র আকারধারী, নামহীন দৈত্যদিগের আরাধনা করিত, এবং যেসকল দেবতা প্রস্তাবিদ্ধি মধ্যে অবস্থিতি করেন, সেইসকল দেবতার আরাধনা করিত। কাবার ক্লঞ্জিলা ঐক্লপ একটা প্রস্তার।

ইছদিধর্ম ও খৃষ্টধর্মের স্থায় যেসকল ধর্মে ঈশ্বরপ্রত্যাদিষ্ট গ্রন্থ আছে, সেইসকল ধর্ম ছাড়া মহম্মদ
কার কোন ধর্মকেই প্রশ্রেষ দিতেন না। হিন্দু-দেবতার
মৃর্জিদর্শনমাত্রেই মুসলমানদিগের একটা আতক্ক উপস্থিত
হইত। মুসলমানের চক্ষে, ঐসকল মৃর্জি শুধু নির্থক
প্রতিক্রতি নহে—উহা জঘন্ত নারকী রচনা; ব্রাহ্মণদিগকে

উহারা দানবত্বা মনে করিত। কিন্তু ধর্মমাত্রেরই একটা তুল বহিরাবরণ থাকা আবশুক। তাই মহম্মদ, ধর্মাত্রহানির সংখ্যা বাদ্ধ করিরাছিলেন।—যথা, রমজানের উপবাস, শুক্রবারে মস্ফ্রিদে গমন, দিনের মধ্যে চারিবার ও রাত্রিকালে একবার নমাত্র পাঠ। একটা উচ্চ স্থানে আরোহণ করিয়া মুয়াজ্জিন্ কোরানের এই প্রথমাংশটি আর্ত্তিকরে:—

জগতের অধিপতি সেই ঈশবের জয় হউক, দরামর ঈশবের জয় হউক, সেই বিচার-দিনের মহাপ্রভুর জয় হউক। আমরা সামনরে তোমার আজয় প্রার্থনা করিতেছি। আমাদিগকে সরল পথে লইরা যাও: যাহাদের প্রতি ভূমি প্রসর, যাহারা তোমার কোপদৃষ্টির আশস্বা করে না, যাহারা বিপথে চলে না, তাহাদের পথে আমাকে লইরা যাও—স্বন্থি।

মুনলমানমাত্রকেই এই কথাগুলি আর্ত্তি করিতে হয়। সতরঞ্জি-আসনের উপর দাঁড়াইয়া উহারা মকার দিকে মুথ ফিরাইয়া থাকে; পরে হাঁটুগাড়িয়া মাটির উপর ললাট স্থাপন করে; তাহার পর শরীরের পূর্বান্ধি উত্তোলন করিয়া, তলিতে ত্লিতে নমাক্ত পড়ে; পরে আবার দণ্ডারমান হয়।

মুসলমানদিগের স্নান ও উপবাসাদি দেখিয়া হিন্দুরা বিশ্বিত হয় নাই, কেননা ঐ প্রকার অমুষ্ঠান হিন্দুদের মধ্যেও প্রচলিত ছিল। উহাদের ভূমিষ্ঠ-প্রণতি, উহাদের নমাজ-পাঠ হিন্দুদের চক্ষে হাস্তজনক বা ঐক্রজালিক ব্যাপার বলিয়া মনৈ হইত। যেদকল আখ্যায়িকায় কোন হিন্দু রাজকুমারী কোন রূপবান মুসলমানের প্রেমে মুগ্ধ,---তাহাতে দেখা যায়, ঐ রাজকুমারী স্বকীয় নায়ককে ভূমিষ্ঠ হইয়া প্রণিপাত করিতে দেখিয়া হাস্ত সম্বরণ করিতে পারিতেছে না; পরে ভয় পাইয়া পশ্চাতে হটিয়া যাইতেছে। সে ভাবে, বুঝি তাহার নায়ক কোন এক প্রকার যাত্র-মন্ত্র পাঠ করিতৈছে। মুসলমানদিগের অন্তান্ত আচরণও হিন্দুদিগের নিকট অন্তুত ঠেকিত:-- যথা কুকুরের প্রতি ঘূণা, শুকরমাংস আহারে নিষেধ, ত্বকছেদন-অমুষ্ঠান, গোর-দেওয়া-প্রথা। কেবল মুসলমানদিগের একটি প্রথা হিন্দুদের উপর কিঞ্চিৎ প্রভাব বিস্তার করিয়াছিল। হিন্দুরা নি:সঙ্গ ব্যক্তিগত উপাসনা ছাড়া আর কোন উপাসনাপদ্ধতি জানিত না। পকাস্তরে মুসলমানধর্ম সমবেত-উপাসনার পক্ষপাতী। পরে অনেকগুলি হিন্দু-সম্প্রদায়ও এই পদ্ধতির অম্পুসরণ করে।

মুসলমানধর্ম্মের আর একটি লক্ষণ—পিতৃশাসনতন্ত্রের প্রতি শ্রদ্ধা; এই পদ্ধতির প্রতি শ্রদ্ধা আরবদিগের স্বভাব-সিদ্ধ।

এই পদ্ধতি হইতে অনেকগুলি ফল প্রস্ত হয়।
পিতার কর্তৃত্ব।—পুত্র ও পৌত্র, পিতা ও পিতামহের
আজ্ঞামুবর্তী হইবেক। ক্রমে এই পরিবার বিস্তৃত হইরা,
বংশ ও শাধা-জাতিতে পরিণত হয়। এমন কি আজিকার
দিনেও, আরব-শাধাজ্ঞাতিগণ তাহাদের সন্দারকেই
মানিরা চলে, তাহাদের উপর স্থলতানের কর্তৃত্ব নাম মাত্র।

নারীজ্ঞাতির নিরুষ্ট অবস্থা। আরবের। চারিটি ধর্ম্মপত্নী ও যত ইচ্ছা উপপত্নী গ্রহণ করিতে পারে, এইরূপ কোরানের বিধি। পত্নী অস্তঃপুরে বাস করিবে, এবং অবশুটিতা না হইরা গৃহ হইতে বাহির হইবে না,—এইরূপ কোরানের আদেশ। কিন্তু আরব-দেশে এই বিধিনিষেধগুলি ষ্ণায্থরূপে পালিত হইত না; সমাজ পরিপুষ্ট হইয়া উঠিলে পর, তথন এইসকল নির্মের বেশী কড়াকড় হয়।

দিগ্বিজ্ঞয়ের পর, পারশুদেশীয় শা-দিগের স্থায়, কালিফ ও আরব-প্রধানদিগেরও অসংখ্য উপপত্নী ছিল। Ctesiphon ও Byzancia উহাদিগকে থোজা প্রদান করিত।

পিভূশাসনতন্ত্রে নিম্নলিথিত ব্যাপারগুলি সমাদৃত হইরা থাকে:--

ষথা,—সমবেত ভাবে জীবনযাত্রা নির্ম্বাছ, অবিভক্ত সম্পত্তি, বৃদ্ধগণের প্রতি শ্রদ্ধাভক্তি, আদব-কামদার গান্তীর্য্য, আরবদিগের যাহা অতীব প্রিয় সেই আতিথ্যসৎকার এবং কোরানের আদিষ্ট দানধর্ম।

সম্ভবতঃ এইসকল উপদেশ, হিন্দুদিগের উপরে নানা-প্রকারে প্রভাব বিস্তার করিয়াছিল। আরবদিগের পিতৃশাসনতন্ত্র, আর্থাসমাজের নিয়মপদ্ধতির সহিত সহকে মিশিয়া যাইবারই কথা। স্ত্রীলোকদিগের অবরোধপ্রথা, যেরূপ মুসলমানদিগের মধ্যে, সেইরূপ হিন্দুদিগের মধ্যেও স্মাদৃত; কিন্তু হিন্দুরা বান্ধণ ছাড়া আর কাহাকেও দান করে না। ব্রাহ্মণেরা অক্সবর্ণের লোককে স্বগৃহে গ্রহণ বা আশ্রয় দান করিতে পারে না।

মুসলমানধর্মের তৃতীয় লক্ষণ--সাম্য-ব্যবহার। সকল मूजनमात्नत मस्दक्षरे, এकरे कर्छवा, এकरे अधिकात। कि अनवी, कि क्या, कि मोडागामण्यान-उदात महिल কোন বিশেষ অধিকার সংযোজিত নাই। অবশ্রু মহম্মদ মুসলমানকে দাশুবুত্তি অবলম্বন করিতে নিষেধ করেন নাই। তিনি এইমাত্র বলিয়াছেন:—অবিশাসী প্রভু অপেকা, বিশ্বাসী দাসও ভাল। কিন্তু ওমার মুসলমানদিগের একটা স্বতন্ত্ৰ পদমৰ্য্যাদা দিয়াছিলেন। উহারা কেবলই रैमनिक इंडेरव, मकल्वेड रेमनिक इंडेरव। সকলেই কর হইতে মুক্ত হইবে, উহারা সকলেই অবসরবৃত্তি পাইবে, বেছইন আরবদিগের মতে, কালিফ একজন সদ্দার-একজ্বন লোকনিব্বাচিত সন্দারমাত্র। সকল সময়েই উহারা রাজপ্রাসাদে বলপুর্বক প্রবেশ করিত, এবং কালিফের নিকট মুক্তভাবে সমস্ত কথা জানাইত। কিন্তু পারস্থ ও বৈজয়ন্তীর আদব-কায়দার দৃষ্টিতে, এইরূপ ব্যবহার দৃষ্ণীয় বলিয়া বিবেচিত হইত। আদ্ব-কায়দার প্রভাব বেচুইন ও অন্তান্ত মানদিগের মধ্যেও সময়ে সময়ে প্রকাশ পাইত। এক রজনী"তে এই সম্বন্ধে অনেক দৃষ্টান্ত পাওয়া যায়। একজন পাবর হারুন-অল-রসিদের নিকট আনীত হইল: একটা পাত্রের মধ্যে কতকগুলা চিহ্নিত কাগজেব টুকরা রাথিয়া তাহার মধ্যে হাত চুকাইতে তাহাকে বলা হইল। ঐসকল কাগজের টুক্রায়, বেত্রাঘাত, মস্তকচ্ছেদন, ফাঁসি প্রভৃতি দর্বপ্রকার দণ্ড এবং দামান্ত ভিক্ষামুষ্টি হইতে রাজ-সিংহাসন পর্যান্ত সর্বাপ্রকার দান স্থচিত হইয়াছে। এই থেলা খেলিতে রাজি হইল। কিন্তু ধীবর রাজসভায় এরপ গ্রাম্যশব্দ প্রয়োগ করিয়া মন খুলিয়া আবেগভরে কথা বলিতে লাগিল যে ভাহাতে হারুন বা তাঁহার সভাসদ-গণ কিছুমাত্র বিশ্বিত হইলেন না।

মুসলমানধর্ম আভিজাত্যও স্বীকার করে না, ধর্মধান্তক বা পুরোহিতের কোন বিশেষ শ্রেণীকেও স্বীকার করে না(১)।

⁽১) কিন্তু ব্যবহার-ক্ষেত্রে মুসলমানধর্ম একটি বাজক সম্প্রদার সংগঠন করিরাছে। "উলেমা"রা (মুসলমান ভট্টাচার্যা) ধর্মশারবেন্ডা

কালিফই ইমান, অর্থাৎ জ্বক্তদিগের সন্ধার; প্রত্যেক নগরে, তাঁহার স্থলাভিবিক্ত কর্মচারীকে মদ্জিদের জ্বস্থ তিনিই নির্দেশ করেন। অব্রাহ্মণ হিন্দুর পক্ষে সংস্কৃত শিক্ষা করা বা শাস্ত্রীয় গ্রন্থ পাঠ করা নিষিদ্ধ; কিন্তু কোরান পাঠ করা ও তৎসম্বন্ধে তর্কবিতর্ক করা মৃসলমানের অধিকার আছে।

মুসলমানধর্ম্মের উপদেশ অপেকা, মুসলমানধর্ম্মের মর্মজাবাট অধিকতর প্রবল। ইছদী সিদ্ধপুরুষগণের স্থায় কোরান, মুসলমান কবি ও মুসলমান তত্তজ্ঞানীরাও ধনশালী ব্যক্তিদিগের উপর অভিশাপ বর্ষণ করিয়াছেন। Renan বে বলিয়াছেন, সেমিটিক জাতিই পৃথিবীতে গণতন্ত্রনীতি প্রথম প্রবর্ত্তিক করে, একথা ঠিক। Nietzsche বলেন, — বে বিদ্রোহী জাতি সকীয় প্রভুদের প্রাচীন নীভিতদ্রের বিরুদ্ধে উথিত হইয়া, শক্তিশালী পুরুষদিগের নীতির পরিবর্ত্তে, দাসের নীতি স্থাপন করে, তাহারাই গণতন্ত্রের প্রথম প্রবর্ত্তক।

স্থল্তান জাজিদ্ (Jazyd) যিনি স্বকীয় প্রাতৃপ্পুত্র ও দিতীয় ওয়ালিদ্কে (Walyd II)(২) হত্যা করিয়া সিংহাসন অধিকার করেন, তিনি এইরূপ বক্তৃতা করিয়াছিলেন:—

"আমি ঈশরকে সাক্ষী করিয়া বলিতেছি। উচ্চাভিলাবের ছারা বা অর্থলিপার দারা চালিত হইয়া, বা রাজাশাসনকর্তত্বের লোভে ও বাবস্থাদাতা উভয়ই। মুসলমানের সমস্ত অধিকারই ধর্মমূলক। ধর্ম-শাস্ত্র ও ব্যবস্থাশাস্ত্রের যুগল পত্তন ভূমি :—একটী, কোরান: আর একটি, ঐতিহ্ন ("স্ক্ল")। হদিশ-নামৰ কোন এক বিশেষ সাহিত্যের মধ্যে এই ঐতিহ্ন রক্ষিত হইয়াছে। মুবস্তার গ্রন্থকার মালিক-বের-এনাস ইহার সংস্থাপক; ৭৯৫ অব্দে তার মৃত্যু হয়। এইসকল সংকলন-প্রন্থের মধ্যে সর্ব্বাপেক্ষা উল্লেখবোগা বুচারি-কৃত এল্-জামি ও সাহি (৮৪০ অব্দের কাছাকাছি)। উলেমারা তিন শ্রেণীতে বিভক্ত:--कांकि वा विठातकर्छ। ; मूक् ि वा वावज्ञामाठा ; এवः ইমান वा धर्ष-वाककितितत्र मध्या वाहात्रा मस्तात्पका अकाञाबन। वाहाता निकृष्टे পদবীর ইমান্ তাহারাই প্রকৃতপকে ইমান্-নামে অভিহিত হইরা थाকে। তাহারাই মসজিদের নমাজ-পাঠক, তাহারাই "ওরাইজ" বা অচারক, ভাহারাই "শোলা" বা উপদেষ্টা, তাহারাই মুরেজিল্ বা উপাসনার সময়-যোষণাকারী (শান্তত: কালিফই প্রকৃত ইমান এবং **मन्बिएन हैमान् छांशांबरे ध्यांछिनिधि ।। जूर्किवा मूक्** जिनिरंगत सथा হইতে, মুসলমানধর্মের একজন প্রধান অধ্যক্ষ বাছিয়া লয়। তিনিই প্রধান মুক্তি বা সেখ্উল্-ইস্লাম। সকল মুসলমান সম্প্রদারের মধ্যেই বিশেষ বিশেষ ধর্মাশ্রম আছে।

(R) A. Von Kremer, Kulturgeschichte des Orients (I. P. 387)

উত্তেজিত হইয়া আদি বিজ্ঞোহকার্যো প্রবৃত্ত হই নাই। আপনাকে वाफ़ारेबा जुनिवात जन्म जामि व कथा बनिएडिश ना । अपरत्र प्रश्नो না থাকিলে, আমি একজন পাপী ভিন্ন আর কিছুই নহি। আমি মতুব্যদিগকে অতুনর সহকারে বলিরাছি, ভাহারা ঈশরের নিকট ফিরিরা আহক, তাঁহার প্রত্যাদিষ্ট গ্রন্থের নিকট ফিরিরা আহক, তাঁহার প্রবক্তার উপদেশের নিকট ফিরিয়া আফক। অভ্যাচারী রাজা, কঠিন হৃদরের পরিচয় দিয়াছিল: সর্ব্ব প্রকার পাবওমভের প্রতি তাহার অনুরাগ ছিল। তার না-ছিল বিশাস কোরানে--না-ছিল বিশাস অন্তিম-বিচার-দিন সম্বন্ধেতাই আমি সেই ছুবু ভ রাজার বিরুদ্ধে অরুধারণ করিয়াছিলাম। আমার নিজের বলে, আমার নিজের পরাক্রমে আমি অভ্যাচারীকে পরাভূত করি নাই, ঈবরের মহাশক্তিই, ঈখরের অসীম পরাক্রমই অত্যাচারীর হন্ত হইতে, দেশের লোককে উদ্ধার করিয়াছে। তোমরা সবাই শোন। আমি তোমাদের নিকট অঙ্গীকার করিতেছি, আমি কথনই পাধরের উপর পাধর তুলিয়া, ইটের উপর ইট তুলিয়া কোন রাজপ্রাসাদ নির্দ্ধাণ করিব না। আমার পত্নীদিগকে, আমার সন্তানদিশকে সমুদ্ধ করিয়া ভূলিব না। প্রতি বৎসর, ভোমাদের স্থাপিত বুন্তির **অর্থদানে** ও **প্রতি মা**সে করম্বরূপ ফসলের অংশদানে তোমাদের অধিকার আছে। মুসলমান-দিগের মধ্যে বাহাতে মুখ্যচ্ছন্দতার বিস্তার হর তাহাই করা <mark>আবশুক।</mark> যাহারা রাজধানী হইতে দুরে অবস্থিতি করে, তাহাদিগের স্বার্থ রাজধানীর অধিবাসীদিপের স্বার্থের সহিত সমানভাবে আমরা দেখিব। আমি যদি আমার অলীকার পালন করি, তোমরাও ভাহা হইলে ব্যেচ্ছাপূৰ্ব্যৰ আমার আজ্ঞাতুবভী হইবে, বিপদাপদে আমাকে সাহাব্য করিবে, আমাকে রক্ষা করিবে। যদি আমার অঙ্গীকার পালনে কোন ক্রটি হয়, তাহা হইলে আমাকে সিংহাসনচ্যুত করিবার ভোমাদের সম্পূর্ণ অধিকার আছে। কিন্তু একটা কথা,---ভোমরা আমাকে পূর্ব্বেই তাহা জানাইবে, এবং বদি আদি প্রতীকার করিঙে ইচ্ছা করি তাহা হইলে আমার ক্রেটি মার্জনা করিবে। বদি তোমরা এমন কোন যোগ্য লোক পাও, যে আমার স্থার অকুটিভচিত্তে তোমাদের হিতসাধনের জন্ত অঙ্গীকার করে, ভোমরা অবাধে তাহাকেই তোমাদের রাজারণে নির্বাচন করিও-এবং সর্বাঞ্চনমে আমিই তাহাকে এভু বলিয়া সম্মান করিব—তাহার সেবার নিবুক্ত হইব। তোমরা এ কথা মনে রাখিও, বে ভাল-রকম সর্দারি করিতে পারে না, তাহার হকুষও কেহ মানে না। এক্ষণে আমার হার ও তোমাদের জন্ম ঈশবের নিকট ক্ষমা প্রার্থনা করিরা আমার কথা শেব করি।" (৩)

অবশ্য, সমন্ত মুসলমান রাজ্যগুলিই বথেচ্ছাত্ত্রমূলক।
যে জনসমাজ সমাক্রপে বিকাশলাভ করে নাই সেই
সমাজে, সামানীতি হইতে অত্যাচার উৎপন্ন হইন্না থাকে;
এবং যেসকল বিশেষ অধিকারপ্রাপ্ত শ্রেণী, যেসকল
ধর্ম্মগংঘ, যেসকল রাষ্ট্রিক ও সামাজিক সন্মিলনী ঐ
অত্যাচার প্রতিরোধ করিতে সমর্থ, অত্যাচারী রাজা
অগ্রে তাহাদিগেরই উচ্ছেদ্সাধন করেন। কিন্তু মুসলমান
রাজ্য বাহাই হউক, মুসলমান ধর্ম যেমন সার্ক্তোমিক,

⁽৩) এই বজ তাটি প্রামাণিক বলিরা মনে হর না;—জবে, ইছা বে ধুব প্রাচীনকালের ভাষাতে সন্দেহ নাই।

তেমনই সাম্যবাদী ও গণতন্ত্রমূলক তাহাতে সন্দেহ নাই। সকল দেশের লোকই এই ধর্ম অবলম্বন করিতে পারে। এই ধর্ম, বর্ণভেদপ্রথার স্থানে সামস্ত-তন্ত্রকে প্রতিষ্ঠিত করিয়াছে। অতএব বর্ণভেদপ্রথার উচ্ছেদসাধনে এই ধর্মাই উপযোগী, এবং বৌদ্ধধর্ম যে কার্য্যে সফল হয় নাই, এই ধন্ম আবার সেই কার্য্য আরম্ভ করিলে অসকত (ক্রমশঃ) रुग्न ना।

শ্রীকোতিরিজ্বনাথ ঠাকুর।

ভারতবর্ষীয় আর্য্যদিগের পূর্বাভিমুখী পথযাত্রার হৃতন একটি প্রমাণ

- (১) পূর্ব্ব দিকেব আর এক নাম প্রাচী। প্র-উপসর্গের টান সম্মুখের দিকে ইহা খুবই স্পষ্ট। তার সাক্ষী--প্রয়াণ কিনা সম্মুখের দিকে গমন; প্রসারণ কিনা সম্মুখদিকে লম্বিত করা। pro উপসর্গেরও ঐদিকে টান; তার সাক্ষী proceed progress ইত্যাদি। তা ছাড়া পূর্ব্ব শব্দের দেশ-ঘটিত অর্থও সম্মণের দিক: তার সাক্ষী---পূর্বর পশ্চাৎ এবং অগ্রপশ্চাৎ এ হুই কথা একই কথা। প্রাচীন ষেমন কালঘটত পূর্ব্ব, প্রাচী তেমনি দেশঘটত পূর্ব।
- (२) পশ্চিম দিক্ किना পশ্চাৎ দিক্। পশ্চিম দিক পুর্বা দিকের বিপরীত দিক্ এই অর্থে তাহার আরেক নাম প্রতীচী। প্রতিপক্ষ বলিতে বিপরীত পক্ষ বুঝায় ইহা সকলেরই জানা কথা।
- (৩) উত্তর দিক্ অর্থাৎ উপর অঞ্চল (কিনা highland-পার্বত্য প্রদেশ)। উত্তর দিকের আর এক নাম উদীচী। উৎ উপসর্গের টান উপরদিকে ইহা বলা বাহুল্য। তার সাক্ষা—উত্তোলন কিনা উপরে তোলা. বেমন হস্তোত্তোলন; উদ্গম কিনা উপরদিকে নির্গমন-বেমন অন্তুরোদগম।
- (8) मिक्क मिक् किना मिक्क इटल मिक्। मिक्क দিকের আর এক নাম অবাচী। অব উপসর্গের টান নিয়াভিমুথে: তার সাক্ষী-অবতরণ শঙ্কের অর্থ নীচে

নাবা, অবাল্পথ-শব্দের অর্থ অধোমুথ। অবাচী কিনা নিম্ভূমি (lowland)।

এইরূপ আমরা পাইতেছি যে, "পূর্ব্ব দিক্" কথাটার অর্থ সম্মুখের দিক; প্রাচী-শব্দের অর্থও তাই। পশ্চিম-শব্দের অর্থ পশ্চাৎ; প্রতীচী-শব্দের অর্থন্ত তাই। "উত্তর-প্রদেশ" কথাটার অর্থ উপর-অঞ্চল অর্থাৎ পার্ব্বতা-প্রদেশ (highland); উদীচী শন্দের অর্থও তাই। "দক্ষিণ দিক" কথাটার অর্থ দক্ষিণ হস্তের দিক্। অবাচী শব্দের অর্থ নিমুভূমি (lowland)। ইহাতে প্রমাণ হইতেছে এই যে. এক দল আর্য্যের ভারত-যাত্রাকালে তাঁহাদের সম্মুখের পথ ক্রমাগতই পূর্বাদিকে প্রসারিত হইয়া চলিতে-ছিল, আর, সেই গতিকে তাঁহাদের পশ্চাতের পথ পশ্চমদিকে পড়িয়া যাইতেছিল; হিমালয়ের পার্বভ্যপ্রদেশ তাঁহাদের উত্তরদিকে দণ্ডায়মান ছিল; এবং তাঁহাদের দক্ষিণ পার্শ্বের। অথাৎ ডাহিন পার্শের) নিমু ভূমি দক্ষিণ দিকে প্রসারিত ছিল। তবেই হইতেছে যে, ভারতবধীয় আর্য্যেরা পশ্চিম হইতে পূর্ব্বাভিমুখে প্রয়াণ করিয়াছিলেন।

এই সঙ্গে আর একটি কথা আমার বক্তবা এই যে, pro-উপদর্গ এবং ob-উপদর্গ হুয়েরই টান সম্মুখের দিকে। প্রভেদ কেবল এই যে, pro-উপসর্গের বিশেষ দৃষ্টি সন্মুখ-প্রবর্ত্তিত ক্রিয়ার প্রতি (যেমন proceed, progress, propel), ob-উপদর্গের বিশেষ দৃষ্টি সন্মুথস্থিত লক্ষ্যবস্তর প্রতি (যেমন object, obtain, observe)। লাটিন ভাষার ob উপদর্গ এবং সংস্কৃত ভাষার অভি-উপদর্গ দৌহে দোঁহার সহোদর ভ্রাতা। তার সাক্ষী—অভ্যাগত অতিথি কিনা সন্মুখাগত অতিথি; পর্বতাভিমুখে—কিনা পর্বত'কে সম্মথ করিয়া তাহার দিকে: object অর্থাৎ সম্মুখবর্ত্তী Object শব্দের আর এক অর্থ—মনশ্চক্ষুর সম্মুখবন্তী লক্ষ্য বিষয়; অভিপ্রায় বা অভিসন্ধি শক্তের অর্থ তাই। এখন কথা হইতেছে এই যে, লাটিন ভাষায় occident শব্দে পশ্চিম বুঝায়। সেঞ্বি ডিক্ষনাবিতে* Occident শব্দের অর্থ ভাঙ্গিয়া বলা হইয়াছে এইরূপ:-

Occiden(t)s=(ob, before)+(cadere, fall...($\mathbf{\Phi}$)

^{*} Century Dictionary edited by Professor W. D. Whitney of Yale University.

আদিল, অভিধান থানায় তাহার মূলেই কোনো উল্লেখ নাই। ক-খ'র মধ্যবন্তী শৃক্তস্থানটিতে (গ-স্থানটিতে) যদি এই ভাবের একটি কথা বসাইয়া দেওয়া যায়

ছিক্ত "ইহাতে প্রমাণ হইতেছে এই যে লাটিন্ আর্য্য-দিগের পথষাত্রাকালে তাঁচাদের সন্মুথের পথ পশ্চিম দিকে পড়িয়াছিল,* (থ দেথ)" তবে তাহা দিব্য থাপ খায়। শ্রীদিকেক্সনাথ ঠাকুর

मिमि

ষষ্ঠ পরিচ্ছেদ।

অমরনাথ উদ্লাস্ত ভাবে কলিকাতায় আসিয়া পৌছিল। অনাহার, অনিদ্রা, ভাবনা, সবগুলা মিলিয়া তাহার মস্তক বিশুখল ভাবে আলোড়িত করিতেছিল।

অমব হাবড়া হইতে গাড়ী করিয়া বাসার অভিমুখে চলিল। বড়বাজারের মাড়োয়ারীদের দোকানে দোকানে তথন উজ্জ্বল শোভা চক্ষ্ ঝল্সাইয়া দিতেছিল। বড় বড় জমীদার ও ভাগাস্বস্থের দারে দারে মঙ্গলকলস, আমপল্লবের মালা ও কদলী বৃক্ষ; কোগাও নহবৎ বা সানাইয়ে মধুর আগমনীর স্থচনা গাহিতেছিল। অমরনাথের মনে পড়িতেছিল তাহাদের সেই বৃহৎ পূজামগুপ, পূজার সেই ধুমধাম, চারিদিকের সেই আনন্দকল্লোল। প্রবাস হইতে আগত পুত্রের প্রতি পিতার সেই সম্মেহ ব্যবহার, চারিদিকে কেবল সমন্ত্রম প্রশংসাপূর্ণ দৃষ্টি। শৈশবের থেলাধূলাও মনে পড়িতেছিল। পূজা আসিলে বাজার ধুমে আহার-নিদ্রা ত্যাগ, সঙ্গীদল লইয়া মধ্যে মধ্যে প্রতিমার সন্মুথে বিদয়া তাহার দোষগুণের বিচার করা, রৌদ্রে রৌদ্রে দেট্গাদেটিড় করিয়া বেড়াইয়া পিতার সম্মেহ তিরস্কার

পতন শব্দের অর্থ শুধুই যে কেবল নীচে পড়া, তাহা নহে।
 তার সাক্ষী—Accident = A'd + cident অর্থাৎ বাহা be-'falls''
 (হঠাৎ) এসে পড়ে। (আ x পং) আপংশব্দের অর্থণ্ড তাই।

লাভ। আর আজ ? বাড়ীতে সেই পূজা, সেই পিতা; কেবল বাড়ীতে নাই সেই অমরনাথ; সেই পূজার মধ্যেই তাহার অপরাধের বিচার করিয়া তাহার দোবের ভার মাথায় বহিয়া লইয়া তথনি তাহাকে চলিয়া আসিতে পিতার আদেশ হইল। হইদিন তাঁহার দেরীও সহু হইল না।

নিশাস ফেলিয়া অমরনাথ ভাবিতেছিল "কিসে এমন হয় ? নিজের প্রাণান্থ সামান্থ আহত হইলেই মামুষ তথনি আঘাতকারীকে শতগুণ বলে আঘাত করিতে চায়। যাহাকে প্রাণাধিক বলিয়া ভাবি, কই তাহার উপরেও তো সে আঘাতটা করিতে সঙ্কোচ বোধ হয় না ? অকপট অসীম স্নেহও যথন প্রতিশোধস্পহার বিষে এমন জর্জরিত হইয়া যায় তথন জগতে প্রতিশোধেরই রাজত্ব ? যথন মানবের আত্মাভিমান অক্ষ্ম থাকে তথনই বুঝি সেক্ষমা স্নেহের দৃষ্টান্ত দেখাইতে সক্ষম হয়।"

নিজের কথাও মধ্যে মধ্যে মনে পডিতেছিল। পিতা অসম্ভষ্ট হইবেন, এই মাত্র ভাবিতেই এক সময়ে তাহার হুদয় ব্যথিত হইয়া উঠিত, আর এখন পিতার বাহ্নিক ক্রোধাচ্চাদনের ভিতরে তাঁহার দারুণ বেদনা-চাঞ্চল্য দেখিয়াও কই অমরনাথ এথনো তাহার কর্ত্তব্য স্থির করিয়া উঠিতে পারে নাই। দেই পিতা, যাঁহার অধীনে, যাঁহার মেহের আদেশের উপর সম্পূর্ণ আত্মনির্ভর রাখিয়া বালক অমরনাথের • হথ হঃখ কথনো নিজেদের অন্তিত্ব তাহাকে বুঝিতে দেয় নাই; আজ অমরনাথের সেই বুদ্ধ পিতা. অস্তরে তেমনি স্নেহশীল, তথাপি সেই পিতাকে অতিক্রম করিয়া অমরনাথ তাহার এখনকার স্থথচুঃথের বিদ্রোহ-পতাকা উড়াইতে ত কিছুমাত্র পশ্চাদ্পদ নয়। হার! যৌবনলালসাই কি জগতের সাধনার ধন ? তাই কি আজনোর সঞ্চিত সেকের ভাণ্ডার তুচ্ছবোগে শৃন্ত করিয়া ফেলিয়া দিয়া নবজীবন-সমুদ্রের কুলে, আশালোকিত উষার প্রারম্ভে নবীন রত্নের সঞ্চয় করিতে উৎস্থক গ জীর্ণ পুরাতন থাতা ফেলিয়া দিয়া নৃতন বংসরে নৃতন থাতায় নৃতন ব্যাপাণীদের সঙ্গে দেনাপাওনার হিসাব খুলিবে ? হয়ত প্রাণ-খাতা টানিয়া বাহির করিলে সে মূলধনগুলা কাহারো দত্ত "হাতকৰ্জার"মধ্যেই গিয়া পড়ে ৷ তাই নৃতন ব্যবসায়

খুলিতে হইলে সে পুরাতন থাতাথানা টানিয়া ফেলিয়া দেওয়ার বেশী প্রয়োজন ?

অমরনাথ বাসার গিয়া পৌছিয়া সিঁড়ি বাহিয়া উপরে উঠিয়াই দেখিল সম্মুখে র্ভ্বা ঝি।

"আ: বাবু এসেছেন, বাঁচা গেল, এমন ভাবনা হয়েছিল—"

"কেন বল দেখি ? চাক কোথায় ? সে ভাল আছে তো ?"

"তাই ত বল্ছি বাবু, ভালই যদি থাক্বে তবে আর ভাবনা বল্ছি কেন ?"

"কেন কি হ'য়েছে ?"

"জর হরেছে আর কি। এমন মেয়ে কিন্তু বাপু বাপের জন্ম দেখিনি। একি জাকা বাপু! মাধার জান্লাটা খোলা আছে তা ছঁল নেই; রাত্রে না হয় বন্ধ করতে ভয় কর্ল সকালে বন্ধ ক'রে রাখ, কি আমার বল,—তা নয়, ছ রাভির হিম লাগিয়ে জর হয়েছে, মরি ভেবে। হয়েকে দিয়ে নয়েশ ডাক্তায়কে ডেকে আন্তু, ভর্ষ দেয়াত্ব, আর আমি কি করব—"

"যাক্ যাক্ অর ছেড়েছে তো ? কবে অর হ'ল ?" "কাল হয়েছে। ডাক্তার বল্লে জর এথনো ছাড়েনি।" অমরনাথ নি:শব্দপদবিক্ষেপে চারুর শয়নকক্ষে প্রবেশ করিল। আরক্ত মুথে চক্ষু মুদিয়া চারু শুইয়া আছে, বোধ হয় ঘুমাইতেছে। অমরনাথ দাঁড়াইয়া দাঁড়াইয়া দেখিতে লাগিল, ছই বংসর পুর্বের কথা মনে পড়িয়া গেল। এমনি আরক্ত মুথে সে অরের খোরে আচেতন হইয়া সেই জীর্ণ গৃহের মলিন শ্যায় পড়িয়া ছিল। এখন দেখিতে ও বয়সে তাহা অপেক্ষা বড় হইলেও সেই চারুই এই "পদ্ধবিনী লতেব" কিশোরী চারুলতা। কিন্তু এ গৃহ জীৰ নয়, এ শয়া মলিন নয়। ত্রিতলম্ব উত্তম সজ্জিত গৃহ, উচ্চ পালঙ্কে কোমলগুল্শযাায়, বসনভূষণে সজ্জিতা চারু। কিছ সেই চারু কি ইহার অপেকা অনাণা, ইহা অপেকা অধিক পরদরাপ্রত্যাশী, অধিক সহায়হীনা ছিল ? যে অমঙ্গল-শঙ্কা-কাতর অট্টলেহপূর্ণ মাতৃহাদয় তাহার পার্ধে বসিয়া রুগ্ন মুখখানির পানে চাহিয়া ছিল, সেই ক্ষেহ-কাতর দৃষ্টি কি তাহাকে বিশ্ববৈধ্যর উপরে স্থান দান করে নাই ? তিনি

কি জানিতেন তাঁহার সেহের ধন একজন নি:সম্পর্ক কঠোরকার বিচারকের সমুধে অনাথা ভিথারিণীর ভার দাঁড়াইবে?
সেইচ্ছা করিনেই ইছাকে পদদলিত কবিতে পারিবে?
অমরনাথের চক্ষে জল আসিল। আবার মনে পড়িল,
কোথার সেকুদ্র বনকুল বনে ফুটিয়া বাঁচিত কি ঝরিয়া
পড়িত কে জানে? তাহাকে ছিঁড়িয়া এরূপ লোকালয়ে
আনিয়া বিখের সমুধে তাহাকে উপহসিত করার কারণ
অমর স্বয়ং। যদি সে সেথানে না যাইত বা তাহাদের
প্রতি ক্ষণিকের হাততা না দেথাইত তাহা হইলে তো
তাঁহারা তাহার সম্বদ্ধে এ আশা পোষণ করিতেন না।
তাঁহাদের সাধ্যমত স্পাত্রে চাকুকে তাহার মাতা নিশ্বরই
সমর্পণ করিয়া যাইতেন। চাকুর এ অবস্থার কারণ
অমরনাথ।

এইরূপ ভাবিতে ভাবিতে অমরনাথ জর আছে কি না জানিবার অষ্ণ চাকর ললাট হস্ত দারা স্পর্শ করিতেই চাক চমকিত ভাবে চাহিল। অমরকে দেখিবামাত্র ত্তে শ্যার পাশ ফিরিয়া বলিল, "আপনি! কখন এসেছেন?"

অমর **গন্তীর** মুখে বলিল, "এখনি।"

"এখনি! গাড়ীর শব্দ কই পাইনি তো ? আমি বোধ হয় ঘুমিয়ে পড়েছিলাম।"

"হাা। তোমার জর হয়েছে ভন্লাম, কই ছাড়েনি তোজর ?"

"ইটা। আপ্নি যে পূজোর পর আস্বেন বলেছিলেন, এথনি এলেন—আর বাবেন না তো?"

"যাব।"

"আবার যাবেন, তাহ'লে কবে আস্বেন ?"
"আমার সঙ্গে আমানের বাড়ী যাবে চারু ?"
"আপনাদের বাড়ী ? আমার নিয়ে যাবেন ?"
"তোমায় নিয়ে বেতে বাবা আমার পাঠিয়ে দিয়েছেন।"
হর্বের আতিশয়ে চারু শ্যায় উঠিয়া বসিল।
"উঠ না উঠ না এথনো খুব জর রয়েছে।"

"ডাব্ডার বলেছে শীগ্গির সেরে যাবে। কবে যাব আমরা সেথানে ?"

"কাল্ পোলেই হ'বে। তোমার সেথানে খেতে আহলাদ হচেচ চাক ?" "刿"

"কেন ?"

"আপনাদের বাড়ী যে।"

"আমাদের বাড়ী হ'লেই কি তোমার পক্ষে সেক্সারগা সম্পূর্ণ নিরাপদ চারু? আমাদের বাড়ী ব'লেই তোমার সেটা আরও ভরের কারগা!"

"ভয়ের জায়গা ? কেন ?"

"কেন ? তুমি আমি সেধানে কত দোষী তা কি ৰুষ্তে পার না ?"

বিবর্ণ কম্পিত মুখে চারু ধীরে ধীরে বালিশের উপরে মাথা রাখিল। একটু থামিয়া ক্ষীণকণ্ঠে বলিল, "আমি তো বুঝ তে পারছি না, তারা কি আমার খুব বক্বেন ?"

"বক্বেন না হয় ত। হয় ত বেশ আদির ক'লেই জায়গা দেবেন।"

"তবে ভয় কিসের ? তবে আমি যাব।"

"আমি কিছু বৃঝ্তে পাচ্চি না। বড্ড ভন্ন করছে আপনার কথা শুনে। আপনি দেখানে থাক্বেন তো ?"

"আমি?" মনস্তাপব্যঞ্জক ক্ষীণ হাসি হাসিয়া অমর আবাব বলিতে লাগিল "চাক, তুমি কি কিছু ব্ঝুতে পার না ? জগতের কাছে এমন ক্ষপা ও অবহেলা পাণার জন্তেই কি তুমি এমন হয়েছিলে? তুমি আমার কে যে তোমার কাছে আমি থাক্ব ? আমি হয় ত সেথানে স্বচ্ছন্দে থাক্ব কিন্তু তোমার সেথানে স্থান হ'বে না, তোমাকে অক্সের কাছে তাড়িয়ে দেবার জন্তেই তো সেথানে নিয়ে যাচিচ।" অমরনাথ স্বরেগ চাকর নিকটম্ব হইয়া হই হাতে তাহার মুথ তুলিয়া ধরিয়া কম্পিতক্তে বলিল "যেতে পার্বে তো চাক? আমি ময়ে যাচিচ আমার বাঁচাও—তুমি যেতে পারবে তো ? তাহ'লে বাবা আমার ক্ষমা ক্রবেন, জগতের চক্ষে আমি নিরপরাধী হ'তে পার্ব ! তুমি অক্সকে বিয়ে কয়তে পারবে তো ? অক্সের ঘরে যেতে পার্বে তো ?"

আবেগটা ঈরং প্রশমিত হইলে অমরনাথ দেখিল চাক

নিম্পন্দ আড়েষ্ট ভাবে শব্যার পড়িরা আছে; চাহিরা আছে কিন্তু চকু স্পন্দহীন, বক্ষের স্পন্দন সম্পূর্ণ নিস্তন, নাসাপথে হাত দিরা দেখিল অতি মৃত্ব বহুবিল্ণী খাস পড়িতেছে।

"চাক্স—-চাক্স—অমন ক'রে রইলে কেন ? ভর পেরেছ ? চাক্স—চাক্ষ !"

চাক ভাৰার পানে চাহিল।

"বড় কি ভয় পেয়েছ ?"

জোরে নিশাস ত্যাগ করিয়া চারু কীণুস্বরে বলিল, "হাা।"

"ভয় কি!—জরটা এখনো ছাড়েনি। একটু ঘুমোও দেখি।"

চারু পাশ ফিরিয়া গুইল। অমরনাথ জানালার নিকটে একথানা চেরার টানিয়া লইয়া বসিয়া পড়িল। কিছুক্দণ পরে ঝি আসিয়া বলিল "বাবু থাওয়া হয়েছে তো ?"

"থাওয়া ?—কই হয় নি তো।"

ঝি ঝকার দিয়া বলিয়া উঠিল "ওমা তা এতক্ষণ এসেছ বাছা তা থাওয়ার নামটা নেই? তুমিই বা কেমন ঝেরে বাপু, পুরুষ মামুষ কি এসব আপনি বলে? থোঁজ খবর নিতে হয়। এস বাছা থাবে এস, আহা মুখটা ভকিয়ে গ্যাচে।"

আহার করিবার জন্ম অনরনাথ কক্ষ হইতে বাহিরে যাওয়া মাত্র চারু ভয়ার্ত্তররে বলিয়া উঠিল "আমার একলা থাক্তে বড্ড ভয় করছে; ঝিকে একটু ডেকে দিন।"

আক্তপ্তভাবে অমরনাথ তাহার নিকটে ফিরিয়া আসিয়া মাথার হাত দিয়া বলিল—"একলা কই চারু—এই তো আমি এসেছি—ভর কি। আমি বসে আছি—তুমি ঘুমোও।"

"নানা আপনি থেতে যান।" বলিয়া চারু বালিশে মুখ লুকাইল। অমরনাথ নীরবে বসিয়া রহিল।

রাত্রে চারুর জর ১০৫ ডিগ্রী উঠিল। যাতনায় বালিকা চীৎকার করিতে লাগিল। অমরনাথ সমস্ত রাত্রি বিনিদ্র নরনে তাহার মস্তকের নিকটে বিসয়া মাথায় বয়ফ ও জ-ডি কলোন সিঞ্চন করিল। ঝি সমস্ত রাত্রি দাঁড়াইয়া মাথায় বাড়াস করিল। বালিকা মধ্যে মধ্যে আর্ত্তকঠে কাঁদিয়া উঠিতেছিল "আমি যাব না—আমি যাব না— তা'হলে আমি ম'রে যাব।"

প্রভাতে ডাক্তার আসিয়া দেখিয়া বলিলেন, "এর বোধ হয় রেমিটেণ্ট ফিবারের ধাত। কাল এটা ভাল বোঝা যায় নি; কিন্তু আমি আশঙ্কা করেছিলাম। আজ দেখছি যা আশক্ষা করেছিলাম তাই ঘটেছে।"

জর কমিল না। উত্তরোত্তর কুলক্ষণই প্রকাশ পাইতে লাগিল। অমরনাথ নৈকালে পিতাকে পত্র লিখিল—
"শ্রীচরণেমু, বিবাহ করা ভিন্ন আমি আর উপায়াস্তর দেখি
না। আপনার আদেশ রাখিতে পারিলাম না আমি
এমনি অধম। ইতি।—হতভাগ্য অমর।"

তারপরে অচেতন চারুর মাথা ধরিয়া তুলিয়া বলিল "চারু—চারু আমি তোমায় বাড়ী নিয়ে যাবনা—আর কোথাও যেতে হবে না, তুমি আমার, তুমি আমার কাছেই থাক।"

চাক তাহা কিছুই শুনিতে পাইল না, সে জরের ঘোরে অজ্ঞান, কিন্তু অমরনাথ পিতাকে পত্রথানা পাঠাইয়া দিয়া নিশ্চিফভাবে তাহার শ্যার এক পার্শ্বে পড়িয়া কয়দিন পরে আজ একটু আরামে ঘুমাইয়া লইল। আজ তাহার মন হইতে সমস্ত হিধা সকল হন্দ্ব কাটিয়া গেছে।

চতুর্দশ দিন পরে চাকর জর ত্যাগ ইইল। বলকারক উষধ পথ্যের গুণে সে পরদিনই অমরনাথের সঙ্গে ক্ষাণস্বরে করেকটা কথা কহিল। ক্রমে সে শ্ব্যায় উঠিয়া বসিয়া মান গুঠের ক্ষাণহান্তে অমরনাথকে আশান্তিত করিল।

তারপরে ঝি ও হরি চাকর রাত্রে পালা ক্রমে জাগিবার ভার লইলে অমর ছই দিন খুব ঘুমাইল ও ভৃপ্তিপূর্বক আহার করিল। চাকর যাহা শুশ্রমা তাহা সত্য কথা বলিতে গেলে তাহারাই করিয়াছিল। অমর কেবল নিজের চিস্তার ভাব মাথায় লইয়া অনাহার অনিদ্রায় তাহার মুথের পানে চাহিয়া বিসয়া থাকিত মাত্র। যাহাকে কথনো নিজের যত্ন করিতে হয় নাই, সে অস্তের যত্ন কিরূপে শিথিবে।

ক্রমে চারু অর পথা পাইল। বৈকালে অমরনাথ তাহার কক্ষে গিয়া দেখিল চারু যথাস্থানে শুইয়া থোলা ধবাক্ষপথে নীলোজ্জল আকাশের পানে চাহিয়া আছে; মুখধনি বিনর্গ, গুদ্ধ; সায়াক্ত সুর্যোর হেমাভ রশ্মি তাহার কক্ষ কেশে মান ললাটে পতিত হইয়া বিবাহবাসরে লজ্জাপাণ্ডু নববধুর ললাটে সিন্দুরশোভার ভায় দীপ্তি পাইতেছিল। রাস্তার অপর পার্যন্থ নিম্ব বুক্ষে পান্ধী-শুলা তাহাদের যতদ্ব সাধ্য গোলমাল বাধাইয়াছে, নিম্নে জনসংঘের কোলাহলের বিরাম নাই। চারু এক মনে সেই সহস্রকণ্ঠোপিত বিচিত্র রাগিণী শুনিতেছিল। কঠিন পীড়ার পরে যেন মান্থ্য অভ্য জগত হইতে ফিরিয়া আসে, চারিদিকের উদ্বেভিত আনন্দ বা ছঃথের তরঙ্গ কিছুই ভাহাকে স্পর্শ করিতে পারে না, সে যেন এখন সে সকলের অনেক উচ্তে রহিয়াছে; সব শুনিতেছে অথচ কিছুই ভাল বোধগমা হয় না, কেবল অর্থহীন দৃষ্টিতে চাহিয়া থাকে মাত্র।

অমরনাথ মুগ্ধনেত্রে দেখিয়া দেখিয়া বলিল—"এখন কেমন আছ চারু ? কোন অমুখ করছে না তো ?"

''না। ভাল আছি।'' বলিয়া চারু তাহার পানে ু চাহিল।

অমরনাথ নিকটে বসিয়া বলিল—"ডাক্তার বল্লে ভালো করে সার্তে এথনো মাস থানেক লাগবে।''

চারু ক্ষণেক নারবে রহিয়া বলিল—"এখন আমি সেবেছি তো, কিন্তু উঠ্লে মাথা ঘোরে।"

অমরনাথ সম্মেহ নেত্রে চাহিয়া বলিল ''যে জর্মল হ'য়ে পড়েছ। ভাল হ'বে তা কি আর আমাব আশা ছিল ? কটা দিনরাত্রি যে কি ভাবে কেটেছে জান্তেও পারিন।''

চার অনেকক্ষণ পরে ভীত চক্ষু গুট তাহার মুখে স্থির করিয়া ক্ষীণকণ্ঠে বলিল - "আমার তথন মনে হ'ত আপনি যেন আমায় একলা ফেলে রেখে বাড়ী চলে গিয়েছেন। তথন আপনি এথানে ছিলেন ? যান্নি ?"

"সেকি চারু? তোমায় ব্যারামে ফেলে আমি চলে বাব—তোমার এমন বিশ্বাস হয় ?"

"তথন আমার তাই মনে হ'রেছিল।"

অমরনাথ একটু সরিয়া আসিয়া তাহার ক্ষীণ হাতথানি নিব্দের হাতে তুলিয়া লইয়া তরল কণ্ঠে বলিল—"এখনো কি তোমার সে ভয় আছে লতা ?"

"একটু একটু আছে।"

."কেন লতা ?"

চারু চকিত কঠে বলিল—"সেদিন যেমন রাগ করে-ছিলেন আবার যদি তেমনি করেন।"

"রাগ ? রাগ না লতা। তোমার ওপর কি রাগ হ'তে পারে ? তবে নিজের ওপর হয়েছিল। কেন আমি

ছর্বলতার বশে নিজের কাছে েথে তোমার তরুণ মনে
যে ভুল ধারণা ছিল তাকে আরও দৃঢ় ক'রে তুলেছি।
তথনি বাড়ী নিয়ে গিয়ে বাবার কাছে তোমায় দিলে তুমি
কোন দিন আমায় ভুলে যেতে, স্থী হ'তে। তা না
নিজের ছ্র্লভায় চারি দিকে অশান্তির স্পষ্ট কর্লাম,
তোমাকে কতথানি কট দিলাম—তোমায় তো মেরেই
ফেল্ছিলাম।"

"আপনি বাড়ী যান, আমার যেতে বড় ভয় করবে, আমি যাব না।"

"এখনো তাই ভাব ছ লতা ? আর আমি বাঁড়ী যাব না, তোমাকেও যেতে হবে না। যদি কখনো বাবা আমাকে তোমাকে এক সঙ্গে মাপ করেন তবেই যাব, নইলে ছজনে এমনি সকলের পরিত্যক্ত হ'য়ে স্থপু পরম্পরের হ'য়ে থাক্ব। লতা বৃষ্তে পাবলে তো ?"

''আমায় আর কোথাও পাঠিয়ে দেবেন না ?"

"পাঠিয়ে দেবো ? চিরদিন আমার কাছে এমনি ক'রে রাথ্ব।" বলিয়া অমরনাথ চারুকে বুকের মধ্যে চাপিয়া ধরিল।

কিছুক্ষণ পরে অমরনাথ দেখিল চারু তেমনি অবস্থায়
ঘুমাইয়া পড়িয়াছে। হাতে হাত ছথানি তেমনি বন্ধ।
গভীর স্নেহে অমর তাহার মন্তকে চুম্বন করিয়া আন্তে আন্তে
বিছানায় শোয়াইয়া দিল।

একমাসের মধ্যে চাক সম্পূর্ণ স্বস্থ হইয়া উঠিল। তাহার পাণ্ডুর গণ্ডে রক্তের সঞ্চার হইয়া সে ফুটাকে আবার পূর্বের মত কোমল লোহিত শোভায় ভরিয়া তুলিল। তাহার করুণ চক্ষ্ত্টীতে আবার পূর্বের মত স্থনীল হাসি ফুটিয়া উঠিল। সহসা একদিন প্রভাতে উঠিয়া স্থনিল তাহার বিবাহ।

বিবাহের পর সে বাসা ছাড়িয়া দিয়া অমরনাথ ভাল একটা ক্ষুদ্র বাগানবাড়ী ভাড়া করিয়া তাহাদের মিলন- মধুর দিবারাত্রিকে অব্যাহত করিয়া তুলিল। অপ্রাপ্ত
কর্মকোলাহল ও আনাগোনার মধ্যে এ নিভ্ত নিশ্চিত্ত
প্রেম যেন আপ্রয় পায় না। চারিদিক হইতে প্রুতিকঠোর
শব্দ আসিয়া সে নারব মৌন ভাষাকে সময়ে সময়ে
প্রসঙ্গান্তরে চিন্তান্তরে লইয়া ফেলে। এ কর্মাহীন মিলনকে
জড় বলিয়া উপহাস করিয়া কর্মারথ তাহার ঘর্মারনাদী
রথচক্রের নির্ঘোষে প্রথালস প্রাণকে চমকিত করিয়া
দিয়া যায়; কোথায় কি সামাজ্য অভাব আছে তাহা বড়
করিয়া চক্রের উপর আনিয়া ফেলে। স্ময়ে সময়ে একএকটা ঘটনায় জানাইয়া দেয় এমন মধুর মিলায়াও নিশ্চিত্ত
ভাবে উপভোগ করিবার যথেই বাধা আছে, সংসার
তাহার তুচ্ছ খুঁটিনাটি লইয়া সময়ে সময়ে এমন তীক্ষ
উপহাসের হাসি হাসিয়া উঠে যে কর্ণমূল ও গণ্ড আরক্ত
হইয়া উঠে। সংসারের মধ্যে সংসার বাদ দিয়াও ভো
চলিবার উপায় নাই!

আর এথানে
প্রথানে শব্দহীন নিভূত নিলয়ের মধ্যে এক স্থর ছাড়া কেহ অন্ত কোন কথা বলে না। শিশিরের শীর্ণদেহা গঙ্গা নিতান্ত নিশ্চিন্ত ভাবে মধুর রাগিণী গাহিয়া উভানের পশ্চাত দিয়া দিবস রঞ্জনী এক ভাবেই চলিয়াছে। যায় কোথায় বলা যায় না কিন্তু গতিরও শেষ দেখিতে পাওয়া যায় না। ঘনসলিবিষ্ট তরুবীপি, তাহাদেরও কোন চাঞ্চল্য নাই। প্রভাতে যথন তরুণ দম্পতী উত্থানে বেড়াইয়া বেড়ায় তখন ছই পার্শ্বে গ্রাম দূর্বাদলে শিশিরবিন্দু অনেকগুলি একত্রে জমিয়া শাতের নবোদিত নিস্তেজ সূর্যাকিরণে চাক্লর অভিমানাশ্রর মতই ঝল্ ঝল্ করিতে থাকে। পরিষার আকাশে উষার লোহিতচ্চটা তাহার শুভ্র কপোলের ভাবাবেগন্ধনিত লোহিত রাগের মতই ফুটিয়া উঠে। নিহারাচ্ছন্ন কুন্দকলিকাগুলি তাহারই মত সরমসঙ্কোচে নতমূবে প্রাণপণে আপনার কৃদ্র হৃদয়ের সৌরভটুকু রুদ্ধ করিয়া রাথে, সুর্য্যের সোহাগতপ্ত উজ্জ্বল কর অনেক চেষ্টায় তবে তাহাদের মুথ খুলে। মধ্যাত্লের শাসিকদ রৌদ্রতপ্ত গৃহে নবদম্পতীর মিলনগুঞ্জনই কেবল জাগিয়া থাকে মাত্র। সন্ধ্যায় রাত্রে তাহাদের আলোকিড ককে সে মিলন আনন্দে পবিপূর্ণ।

रेवकारन (थाना वात्रान्ताम अक्रथानाः लोहानरनत छैनरत

চারু বসিয়া নিবিষ্ট মনে কি দেখিতেছিল। অমরনাথ তথন
নিকটে নাই, কক্ষের মধ্যে কি করিতেছিল। চারু জানিত
এখনি অমর তাহাকে নিকটে না দেখিয়া বাহিরে আসিবে,
তাই চারু যথাসাধ্য গান্তীর্য্য রক্ষা করিবার জন্ত সমুথের টবের
গোলাপ গাছে তাহার সঙ্কৃচিত কুঁড়িটির উপর মনোনিবেশ
করিয়াছিল। পূর্বাছে অমরনাথের সহিত তাহার বড়
ঝগড়া হইয়া গিয়াছে। বছক্ষণ কাটিয়া গেল তথাপি
অমরনাথ আসিল না। চারু ঈষৎ মুখ ফিরাইয়া চুরি করিয়া
পশ্চাতস্থ উন্মুক্ত ছারপথে গৃহমধ্যে দৃষ্টিপাত করিল
কাহাকেও ইলখা গেল না। তথন ধীরে ধীরে ছারের নিকটস্থ
হইয়া গৃহের সমস্তটা দেখিবার জন্ত উকি দিল, ভয় হইতেছিল যদি অমরনাথ এখনি কোন গোপন স্থান হইতে বাহির
হইয়া তাহাকে ধরিয়া ফেলে।

পশ্চাত হইতে কে একরাশ কুল ফুল মাথার ও মুথের উপরে ফেলিয়া দিল। চাক চমকিত হইয়া ফিরিল। পশ্চাতে অমরনাথ। অতর্কিত আনন্দে সমস্ত মুখটী হাসিয়া উঠিল, রাগপ্রকাশ করা আর ঘটিল না।

"ঘরের মধ্যে উকি দিয়ে কি দেখা হচ্ছিল ?"

"যা:ও !"

"এখনো রাগ পডেনি বুঝি ?"

চারু মুথখানি ভারি করিয়া বলিল "না।"

"দেথ কতগুলো ফুল তুলেছি। এস হজনে গ্ছড়া মালাগাঁথি, যার ভাল হ'বে তারই জিত, যার ভাল হবেনা তার হার; সে আর আমার ওপরে রাগ করতে পাবে না।"

"আছে। বেশ। আমায় কিন্তু ভাল ফুলগুলো দিতে হ'বে।"

"বাঃ তা দেবনা। দাঁড়াও স্থচ স্থতো আনি। ভালগুলোচুরি করোনাযেন।"

"আমি বুঝি চোর ?"

"নয়ত কি ?" বলিয়া হাসিতে হাসিতে অমরনাথ গৃহ-মধ্যে প্রবেশ করিয়া স্চ স্তা লইয়া আসিয়া হাসিয়া বলিল —"আগে হ'তে মূথ ভার কর্লে চল্বেনা, মালা গাঁথা চাই।"

"আমি বুঝি তাতেই ভয় পাচিচ ? আমার মালা নিশ্চয় তোমার চেয়ে চের ভাল হ'বে।" "(एथा याक !"

তথন তৃইজনে মাল্য গ্রন্থনে নিষ্কু হইল।
উভরেই প্রায় সমান শিল্পী, তবু অমরনাথ বয়সগুণে এক রকমে মালাটা গাঁথিয়া তুলিতেছিল কিন্তু চারুরই
পূরা মুদ্ধিল। অনভান্ত অঙ্গুলীতে স্ফ কেবলই কাঁপিতে
থাকে, কথনো হাতে ফুটিয়া যায়, ফুল যেটা বিদ্ধ হইতেছে
সেটা স্ত্রের মধ্যে এড়ো হইয়া ঝুলিতে থাকে, পছন্দ
হয় না কাজেই খুলিয়া ফেলিতে হয়। ছ তিন বার খুলিতে
থুলিতে পরাইতে পরাইতে ফুলগুলিও বেশীর ভাগ মান
ও ছিল্ল হইয়া যায়। অদ্ধ ঘন্টা কাটিয়া গেল তথাপি
চারুর স্ত্রে আটটির বেশী ফুল পরানো হইল না। অমরনাথ মালার মুখে গ্রন্থি দিয়া হাস্তমুখে বলিল "এইবার
কার জিত হ'ল গ আর লাগ্বে আমার সঙ্গে "

মালাটা হাতে করিয়া লইয়া অমরনাথ একবার হাসিমুথে তাহার পানে চাহিয়া কি ভাবিল, তারপরে ঝুপ করিয়া চারুর মাথার উপরে ফেলিয়া দিল। মালা মাথা গলিয়া গলায় পড়িল। চারু অভিমানে মুথ অন্ধকার করিয়া মালা থুলিয়া অমরের গায়ে ফেলিয়া দিয়া বলিল "চাইনে।"

"হেরে আবার উপেট রাগ ? চাইনে বই কি !" বলিয়া অমরনাথ তাহাকে বুকে টানিয়া লইল। তারপরে বাম হস্তে তাহাকে বেষ্টন করিয়া ধরিয়া দক্ষিণ হস্তে অনাদৃত মালাটি কুড়াইয়া লইয়া তাহার কঠে পুনরায় পরাইয়া দিয়া লোহিত কপোল চুম্বন করিয়া বলিল "এই শাস্তি।"

"যাও আমি এ মালা নেব না।"

"কেন ?"

"আমারটা তবে গেঁথে দাও।"

"কতক্ষণ ধরে যে কষ্টে একটা গাঁথ লাম, আবাৰ ? ভূমি এইটেই নাও, তোমার গাঁথা মনে ক'রে নাও।"

"তবে যাও আমি নেব না।'

"খুলে ফেল দিকিনি কত জোর আছে।"

উভরে টানাটানি করিতে করিতে মালা গাছটী চিঁড়িয়া গেল। অমরনাথ হাসিয়া বলিল—"যা: আপদ গেল।"

চারু অপ্রতিভ হইয়া দেই ছেঁড়া মালাটাই অমর-নাথের গলায় জড়াইয়া দিল।

मिमि

এমন সময় উভয়ে ববীয়দা পরিচারিকাকে নিকটছ
হইতে দেখিরা সংষত হইরা বদিল। বৃদ্ধা আদিরা অভিভাবিকার স্থায় পরম গন্তীর মুথে বলিল,—''না বল্লেও তো
নয় বাছা, বল্লে তৃমি বেরক্ত হও তাই আমি এতদিন কিছু
বলিনি, বলি মককগে চল্ছে যথন কোনো রকমে তা মাঝথেকে ছেলেটাকে কেন তাক্ত করি, এর পরে আপনিই
কিছু উপায় করবেই। ভা থেলা করা ছাড়া তোমাদের তো
আব কিছু করতে দেখিনে। ও বাড়ী থাক্তে ঘড়ী চেন
আংট যা যা দিয়েছিলে হরিকে দিয়ে তা বেচিয়ে এতদিন
ত থরচ চালায়। টাকা কমে বই তো আর বাড়েনা, এখন
যা হয় একটা উপায় কর।"

বেদনার স্থানে আঘাত পাইলে যেমন লোকে বিবর্ণ মুথে শিহরিয়া উঠে অমরনাথ সেইরূপ চমকিত হইয়া উঠিল, বিশেষ চারুর সন্মুথে একথাগুলা হওয়ায় সে লজ্জা সে মর্ম্মে মর্মে অমুভব করিল। একথা শুনিয়া চারুর মুথ কিরূপ হইয়াছে চাহিয়া দেথিতেও তাহার সাহস হইল না, নত মুথে রহিল।

'হরির কাছে শুন্র বাছা তুমি বড় লোকের ব্যাটা, তা বাপ কি থরচপত্র দেয় না ? রাগারাগি করেছ বুঝি ? তা অমন কত ঘরে হয়, ছটো থোসামূদী করলেই তো হয়, বাপের রাগ বই তো আর নয়—"

"চূপ কর, চূপ কর ঝি। বাবাতে আমাতে সাধারণের মত রাগারাগি থোসামোদের সম্বন্ধ নয়। ও কথা নয়, তবে অক্স যদি কোন উপায় থাকে তো—"

" "ষ্টপায় আমার কি ? ব্যাটা ছেলে একটা কিছু চাকরী বাকরী করলেও ত হয়।"

"চাকরী ? আমি তো কিছুই জানিনা, মেডিকেল কলেজে আরও গুবছর পড়তে হত।"

"চেষ্টা কর বাছা চেষ্টা কর, ঘরে বসে থাক্লে কি হয় ?"

"তাহলে কল্কাতা যেতে হয়। চারুর কাছে কে থাক্বে ?"

"কেন আমরা রয়েছি। আর, চাকরী করলে কি দিবেরাভিরই মান্ত্র আপিলে থাকে ?"

⁴⁴ আচ্ছা দেখি ভেৰে চিস্তে। তুমি এখন ৰাও।"

ঝি চলিয়া গেল। অমরনাথ ক্ষণেক পরে চাকর পানে চাহিয়া দেখিল, সে নত মুখে দাঁড়াইয়া পা দিয়া মাটী খুঁটিতেছে। তাহাকে নিকটে টানিয়া লইয়া অমর বলিল "কি ভাব্ছ চাক ?"

চাক্ষ কিছুক্ষণ নীরবে থাকিয়া বলিল—"তুমি একবার বাবার কাছে যাও।"

"বাবার কাছে ? তিনি যে আমার উপর রাগ ক'রে আছেন।"

চারু ক্ষণেক অপলকনেত্রে স্বামীর পানে চাহিয়া লেকে ক্ষীণস্বরে বলিল,—"সত্যি তিনি রাগ করেছেল ক্ষিত্র কোছে কেন ? তুমি তাঁর কাছে গেলেই হয়ত তাঁর সে রাগ কমে যাবে। তুমি যাও তাঁর কাছে।"

অমরনাথ ক্ষণেক ভাবিয়া বলিল—"যদি না ক্ষমা করেন ? আর, আমিও কি তাঁর ওপর অভিমান করতে পারি না ?" তারপরে তাড়াতাড়ি বলিয়া ফেলিল, "ঝি যা বল্লে, আমি একটা চাকরীর চেষ্টা দেখব, তাই ভেবে কি ওকণা বল্ছ ?"

চারু তাহার পানে জিজ্ঞান্থনেত্রে চাহিয়া বলিল--- "ঝি কি বল্লে? বাবা তোমার ওপর হয় ত রাগ করেছেন এই তো বল্লে সে। বাবা তোমার ওপর কেন রাগ করেছেন ? কি এত দোষ করেছ তুমি ?" বলিতে বলিঙে চারুর গলার স্বর বৃদ্ধিয়া আসিল।

অমরনাথ চারুকে তাহার অপরাধের গুরুত ব্ঝাইতে ইচ্ছুক হইল না বা পিতা যে তাহাকে তাাগ করিয়াছেন তাহাও তাহার জানাইতে ইচ্ছা হইল না। যে এত সরল তাহার মনে কেন আর গরল মাধানো। অমর সহজ্ঞ সরে বলিল "আমি যদি দিনকতকের জন্তে বিদেশে যাই, কল্কাতায় চাকরী করতে পারব না, তুমি থাক্তে পারবে তো ?"

চারু সত্রাসে বলিল—"আমি একা থাকতে পার্বনা, আমায় নিয়ে চল।"

অমর একটু বিরক্তির স্বরে বলিল— "কবে তোমার বৃদ্ধি শুদ্ধি হবে চাক ? যাক্ এখুনি যাচিচ না, ভোমার ভর নাই।"

চারু ভয়ে সন্থ্রিত হইয়া নতমুখে দাড়াইয়া রহিল।

সপ্তন পরিচ্ছেদ।

জমীদার হবনাগ্রাণ্ ভাষার সাবেক চাল সম্পূর্ণ বজায় রাথিয়া চলিতেছেন। তাহার জাবনে যে কোন' অশান্তির কারণ আছে একথা বাহিবেব কোন'লোক ঘূণাক্ষরেও সন্দেহ কবিতে পারিত না। যেমন পূর্বের রাত্রি শেষে উঠিয়া হাত মুথ ধুইয়া সন্ধান্ত্রিকে তিন চারি ঘণ্টা কাটাইয়া বেলা প্রায় আটটাব সময় জমাদারী সেরেস্তায় আসিয়া বসিতেন এখনো সেই নিয়মে কাজ চালান। প্রায় দ্বিপ্রহরের সময় যথারীতি লান করিয়া অন্দরে বধূ স্থরমার নিকটে আহাব করিতে বদেন। সেথানে সম্লেছ হাস্তে বধুর নিকটে অনেক আদর আবদার করিয়া তাহাব রন্ধনেব দোষ গুণ বিচাব কবিয়া আহার করিতে পূরা এক ঘণ্টাব বেণী সময় লাগে। তাবপর ঘণ্টাতই বিশ্রাম ও একটু নিদ্রান্তে বধুৰ স্থিত সাংসাৰিক প্ৰয়োজনীয় বিষয় সম্বন্ধে কথপো-কথন কবিয়া প্নর্বার বহির্বাটীতে চলিয়া যান। তথন অনেক বিজালম্বাৰ তৰ্কালম্বাৰ নৈয়ায়িক বৈদান্তিক প্ৰভৃতি তাঁহার বৈঠকখানাব শোভাবর্দ্ধন করেন। তর্কে তর্কে রাজি হইয়া যায়, খানসামা আসিয়া পুন: পুন: অন্সরের অন্তরোধ জানাইয়া যায় যে সন্ধ্যাহ্লিকের সময় অতীত হইতেছে। শেষে মীমাংসা শেষে পণ্ডিতগণের একবাক্যে ধন্ত ধন্ত ध्वनि ও आंगोर्विहरनत मध्या, उँ। शानत तकः मृत्र भानत धृति গ্রহণ ও পণ্ডিতদের প্রণামী গ্রহণের মৃত্ব মধুর ঝুন ঝুন শব্বের মধ্যে হরনাথবাবু সভাভঙ্গ করেন। তথন পুনর্কার সন্ধ্যাত্মিকান্তে বধূর মৃত্ মধুর সম্বেহ অন্ত্যোগ তিরস্কারের মধ্যে মাঝে মাঝে নিজের বিলম্বের কারণ দেখাইতে দেখাইতে তাহার জলযোগ শেষ হয় এবং অন্তরে শয়নগৃহে বিশ্রাম করিতে করিতে ধৃমপানের মধ্যে দেওয়ানের সহিত জমীদারী ও সংসারের নানা প্রয়োজনীয় বিষয় সম্বন্ধে কথপোকথন হইয়া থাকে। বধুর প্রতিপ্ত সে সময় সেথানে উপস্থিত থাকিবার আদেশ দেওয়া আছে।

সেদিনও হরনাথবাবু সান্ধ্য জলবোগের পরে শ্যায় শুইয়া তামকৃট সেবন করিতেছিলেন। সম্মুথে মোড়ার উপরে সমুথে বসিয়া কথপোকথন করিতেছেন প্রবীণ দেওয়ান খ্রামাচরণ রায়। তিনি বিষয়কর্ম্মোপলকে কলিকাতা গিয়াছিলেন, বৈকালে বাটী আসিয়াছেন। সেই কৰ্মান্তৰ্গত বিষয়েরই আলোচনা চলিতেছিল। কর্তার শ্যাপ্রাস্থে একথানি পাথা হাতে লইয়া স্থবমা উপবিষ্টা, শুধু শুধু বসিয়া থাকাটা মেয়েমানুষের পক্ষে অশোভন, অছিলার মত হাতে একটা কার্য্য থাকার দরকার, নছিলে বাতাদের তথন কোন প্রয়োজন ছিল না। হরনাথবাবু বলিলেন "যাক্ ওরা চির দিনটাই জালাতে ছাড়্ছে না। আর আপিল টাপিল কর্বে না তো ?" দেওয়ান গন্তীর মুখে বলিলেন "এটায় আর ট্যা ফোঁ কিছু করতে পারবে না বলেই তো বিশ্বাস কিন্তু বন্ধ মহাশয়ের নতুন একটা ছুতো থুজ্তে কভক্ষণ ? আর ওদেব জ্মীদারীর সীমানা আমাদের সীমানার সঙ্গে এমনি জড়াজড়ি বাধান' যে নির্ব্বিবাদে চল্বার জোটা নেই। আপনি আর আমি এই চুটো বুড়োর অবর্তমানে অন্ত নতুন লোকে হয়ত এসব ভাল করে বুঝেই উঠ্তে পারবে না। আমাদের কিন্তু উচিত আগে হতেই ।" কর্তা বাধা দিয়া বলিলেন "হাইত আমার মাকে সব কণা শোনাতে ইচ্ছে করি ভাষাচরণ, আমরা থাক্তে থাক্তে না বুঝতে দিলে শেষে মাকেই তো কষ্ট পেতে হবে। সব বেশ মন দিয়ে শোন ত' মা ? শুনে বুঝ তে চেষ্টা কোরো।"

শুামাচরণ রায় কিছুক্ষণ নীরবে বসিয়া রহিলেন হরনাথ-বাব্ও সজোরে গড়গড়া টানিতে লাগিলেন। কিয়ৎক্ষণ পরে দেওয়ান হরনাথবাব্র পানে চাহিয়া বলিয়া উঠিলেন -"আমার ইচ্ছা করে আপনার সঙ্গে গোটাকতক কথা কই, যদি আপনি—"

"দেকি খ্রামা ? তুমি এরকম ভাবে তো আমার সঙ্গে কথনো কথা কও না, ছোটভাইয়ের অধিকার চিরদিন তোমার কি অক্ষুণ্ণ নেই ?"

"আছে। কিন্তু ভেবে দেখুন ঈশব-দত্ত অধিকার যদি সামাভ মনোমালিভো লুপু হয় তা হ'লে এ জগতে কোন্ অধিকারের গর্বা পাকে ?"

হরনাথবাবু কিছুক্ষণ নীরবে রহিলেন, শেষে বলিলেন—
"অপ্রাসন্ধিক কথা ছেড়ে দাও শ্রামাচরণ,মিছামিছি মনটা ওল্ট
পালট করবার দরকার কি ? তারপরে কলকাতার তোমার
বেহাইরের বাড়ী গিয়েছিলে ? তারা সব ভাল আছে ?"

"আছ্রে গাঁ। কল্কাতায় অনেক লোকেরই সঙ্গে দেখা হ'ল।"

ছবনাথবাব আবার পামিলেন। একটু ইতস্ত^নঃ করিয়া বলিলেন -- "অনেক কে কে ?"

"এই রাধাচবণ —শশিকান্ত —আমাদের অমরের সঙ্গেও দেখা হ'ল।"

হরনাথবাৰ প্রসঙ্গান্তর আনিয়া ফেলিতে ইচ্ছা করিলেন তথাপি তাঁহার অবাধ্য কণ্ঠ হইতে মৃত্ভাবে নির্গত হইল "কি দেখ লে ?"

দেওয়ান ম্থ অবনত করিয়া গন্তীব কঠে বলিলেন "কি আব দেথ্ব ? যা আপনারা দেখাতে ইচ্ছা করেন সেই রকমই দেথলাম।"

"ব্ঝ তে পাবলাম না শ্রামা, শবীর থুব থাবাপ ব্ঝি ?"
"শরীব যত না হোক্ অন্তান্ত অবস্থা তাই। চাকরী
থুঁজে বেডাচেচ দেখ্লাম।"

"চাকৰী খুঁজে ? আবে পড়া হয় না বৃঝি ?"

"পড়বে কিসে আর তো তাকে কিছু দেওয়া হয় না।"

হরনাথবাবু সজোরে গড়গড়া টানিতে আরম্ভ করিলেন। সহসা হাসিয়া স্থ্যমাকে বলিলেন—"মা, পাথাটা রাথ, অত জোরে বাতাস দিওনা।"

স্করমা কুণ্ডিত ভাবে পাথা রাথিয়া দিয়া উঠিল। "বোস, উঠ্ছ কেন মা ?" আবার সে বসিয়া পড়িল।

হরনাথবাবৃকে নীরব দেখিয়া দেওয়ান একটু কাশিয়া প্নর্কার আরম্ভ করিলেন—"এতে কিন্তু আপ্নার নিজেকে থর্ক করা হচ্চে। আপনার স্নেহহারা হ'য়ে তার যে অফতাপ না হয়েছে হয়ত অর্থাভাবে তাই হবে। তথন হয়ত আপনার কাছে ক্ষমা চাইতে আস্বে। তার মূল কারণ কিন্তু সামান্ত অর্থের প্রাধান্ত।"

হরনাথবাবু কিয়ৎক্ষণ পরে বলিলেন—"তা ঠিক্। সে কিছু বলেছে ?"

"বল্বে আর কি ? আমিই বল্লাম যে চল আমার সঙ্গে, ভিনি যদিই সম্পূর্ণ ক্ষমা না করেন তবু আংশিক ভাবে করতে পারেন হয়ত। ভাতে সে বল্লে যে বাবা যদি

আমার তেমন ক্ষমা করেন তা আমি চাইনা। তা যদি করি তবে আমি তাঁব কুপুত্র। তিনি যদি কখন' তেমনি ক'রে 'অমর' বলে ডাকেন তবেই তাঁর কোলে যাব নইলে সে কোলের পরিবর্ত্তে তাঁর দয়া আমি চাই না।"

হরনাথবার কীণ হাসি হাসিয়া বলিলেন—"তেজটুকু পুর আছে।"

"দে আপনারই ছেলে। দেটুকু থাকা তার দরকার।" "যাক্। তবে যে বল্লে অর্থের জন্মে দে ক্ষমা চাইবে ?"

"ভবিষ্যতের কথা বল্ছি। আরও দে**খুন, আপনার** ছেলে চাকরার চেঠায় অনাহার অনিদ্রায় সেই কল্কাতার গলিতে গলিতে ঘুরে বেড়ায় এটা আপনার সম্ভবের হানিকর। ঘরের বিবাদ পরকে জানাবার কি দরকার 🤊 উপেক্ষা করেছে এটা লজ্জারই সে আপনাকে বিষয়, বাইরে সেটা লোক জানাজানি নাক'রে নিজের দল্লম রক্ষার জন্মে তাকে উচিত মত সাহায্য ক'রে নিজের মান অফুল রাখুন। তাব পরে তাকে আপনি মনে কম। না করতে পারেন কথনো তার মুথ দেখবেন না। অধিকার সে চেয়েছে তা তাকে কথনো দেবেন না। এই তো তার উপযুক্ত শান্তি ! টাকা বন্ধ ক'রে তাকে মনে বেশী বেদনা দিতে পারবেন যদি ভেবে থাকেন সেটা ভূল কর্ছেন। সে আপনার ছেলে—তার শান্তি অন্ত রকম।"

হরনীথবাব উঠিয়া বসিয়া বলিলেন—"কণায় কথায় আনেক রাত্রি হ'য়ে গেল, আর দরকার নেই। যাও তুমি একটু বিশ্রাম কর গে পথশ্রমে ক্লান্ত আছ।.....বৌমা, আর আজ কিছু খাবনা, তুমিও শোওগে মা। রামাকে একবার ডেকে দিতে বল, আলো টালো গুলো সরাবে।"

স্থ্যমা দাড়াইয়া মৃত্কঠে বলিল—"কিছু থাবেন না বাবা ? একটু হধ ?"

"না,.....আছে।, দাওগে রামাকে দিয়ে পাঠিয়ে। শ্রামাচরণ, তুমি এখনো থাওনি হয়ত ?"

"আজে না, সে জভে আপনি ব্যস্ত হবেন না। আপনিশোন।"

শ্রামচরণ রায় গৃহ হইতে বাহির হইয়া গেলেন। হরনাথবাবু স্থরমাকে তথনো দাড়াইয়া থাকিতে দেখিয়া বলিলেন "যাও মা, থেরে দেয়ে শোওগে।" শশুরের আদেশস্চক কণ্ঠস্বরে বধ্ আর বাক্যব্যয় না করিয়াধীর পদে কক্ষাস্তরে চলিয়া গেল।

হরনাথবাবু চাকরকে আলো সম্পূর্ণ নির্বাণ করিতে আদেশ দিয়া শয়ন করিলেন। যথাকর্ত্তব্যান্তে চাকর চলিয়া গেল।

অন্ধনার কক্ষে শ্যার উপর পড়িয়া তিনি নিদ্রাদেবীর বথাসাধ্য উপাসনা করিলেও নিদ্রাদেবী নিতান্ত অরুপা প্রদর্শন করিতে লাগিলেন। তাঁহার বিনিদ্র মুদ্রিত চক্ষের উপন্ন দিয়া সে কালের অনেক চিত্র ধীরে ধীরে ভাসিয়া চলিতেছিল। নিজের প্রথম যৌবন, সেই অমল পত্নীপ্রেম, সে ভালবাসার মধ্যেও পুক্রাভাবে মধ্যে মধ্যে বিষাদ, শেষে সেই শ্লেহপ্রতিমার ক্রোড়ে সেই অমল শুভ্র শ্লেহপুত্রলটির আবির্ভাব যেন চক্ষের উপর নৃতন হইয়া ফুটিয়া উঠিতেছিল। সেদিনের সেই হর্ষোচ্ছ্রাদের শ্বতি আরুও তাঁহার সর্ব্বাশরীর তেমনি কণ্টকিত করিয়া তুলিল। কোমল শ্ব্যান্থ আপনাকে সম্পূর্ণ মন্ত্র করিয়া দিয়া হরনাথ বাবু সেই শ্বথম্পর্শ আক্বেও যেন সর্ব্বান্থ দিয়া অনুভ্রব করিতে লাগিলেন।

মানুষ শ্বতি লইয়া এমনি পাগল। হয়ত সে স্থেবর বা ছঃথের মেলা কোন দিন ভাঙ্গিয়া গিয়াছে; ধূলাকাদা ধুইয়া মুছিয়া সংযত ভাবে মানুষ তথন নিজের নির্দিষ্ট গণ্ডীর মধ্যে বিসয়া সম্পূর্ণ নৃতন জীবন আরম্ভ করিয়া নিজের দেনা পাওনা হিসাব নিকাশের কারবার চালাইতেছে, তথাপি সেই নৃতন জীবনের মধ্যেই শ্বতি তাহাকে কোন সময় হাসিবার স্থানে হয়ত চক্ষে জল আনিয়া দেয়, কাঁদিবার সময় হয়ত তাহাকে হাসাইয়া দর্শকের কাছে অধিক হাস্থাম্পদ করিয়া তুলে।

তার পরে মনে আসিতে লাগিল সেই গভীর আনন্দের হিল্লোলে কালচক্রনেমির আবর্ত্তন হইতে না হইতেই প্রকাণ্ড এক প্রস্তরথণ্ড অকস্মাৎ আসিয়া সবলে তাঁহার হৃদরে আঘাত করিল। মুহ্মান তিনি বিশুণ আবেগে মাতৃহীন শিশুকে বক্ষের নিকটে টানিয়া ধরিলেন; এত দিন হুইজনে তাহার স্থধ ছু:খের ভাগ লইতেছিলেন এখন হুইতে তিনি তাহার একা, সেও তাঁহার একা। সে দিনের বেদনার স্থতিতে হরনাথবাবু আঞ্চও তেমনি শয়ার লুঞ্ভিত হইতে লাগিলেন। শেষে অতি কষ্টে বছক্ষণ পরে নিদ্রা আসিল। সে নিদ্রাটুকুও স্বপ্নমর, স্বপ্নও সেই শিশুর বাল্যস্থতিময়।

প্রভাতে শ্যাত্যাগ করিয়া তিনি যথাকর্ত্তব্য সম্পাদন করিবেন। মধ্যাহে যথারীতি আহার করিবেন। স্থরমা তাঁহার অসাধারণ গন্তীর মুথ দেথিয়া কোন বাক্য ব্যয় না করিয়া যথাকর্ত্তব্য সম্পন্ন করিয়া গেল। সমস্ত দিন তিনি কাহার' সহিত ভাল করিয়া কথা কহিলেন না। দেওয়ানও সমস্ত দিন তাঁহার সমূথে অগ্রসর হইল না।

সন্ধ্যাকালে নিয়ম মত সন্ধ্যাহ্নিক ও জলযোগান্তে হরনাথ বাবু দেওয়ানকে ডাকাইলেন। আদেশ মত বধুও পাথা হস্তে শ্যাত্রান্তে স্থান গ্রহণ করিল। ছই একটা কথাবার্তার পর হরনাথবাবু দেওয়ানের পানে না চাহিয়া একথানা থবরের কাগজ দেখিতে দেখিতে বলিলেন—"আমি এখন ভেবে চিস্তে দেখ্লাম নিজের সম্ভ্রম রক্ষার জত্তে তাকে আমার মাসহারা দেওয়া উচিত।"

দেওয়ান কিয়ৎক্ষণ নীরবে থাকিয়া বলিলেন—"বেশ। শুধু এইটুকু মাত্র যদি কর্ত্তব্য বোঝেন তবে তাই করুন। তার পরে সে আপনার দান নিতে স্বীকার হয় না হয় সে পরের কথা।"

"পরের কথা নয়। আমার সম্রমের জন্তে তাকে বাধ্য হয়ে নিতে হবে। বৌমা, তোমার মত জানতে চাই, লজ্জা না ক'রে স্পষ্ট কথা বল। মাসহারা দেওয়া ঠিক কিনা ?"

স্থনমা ধীরে ধীরে তাহার নত মুখ খণ্ডনের দৃষ্টির সমুখে উন্নমিত করিল, তার পরে স্থির কঠে বলিল— "না।"

"না ? তাকে কিছু দেওয়া উচিত নয় ? তুমি এমন বল্বে আমি আশা করিনি।"

"না বাবা, ক্ষমা যদি করতে পারেন তাই করুন। মনে করবেই আপনার পক্ষে তা সহজ।"

"ও:—তাই বল্ছ ? না, তত সহজ নয়। আমি আরও শান্তি তাকে দিতে চাই ?"

দেওয়ান বলিয়া উঠিলেন—"এটা আপনার মত বাপের ঠিক হচেচ না।" "আমার মত বাপেরই ঠিক হচ্চে, এ আমারই পক্ষে
সম্ভবে।" তার পরে বধ্র পানে ফিরিরা বলিলেন—"মা,
তুমি তাকে ক্ষমা কর্তে পার ? বল তুমি তাকে ক্ষমা
করেছ, এথনি আমিও তাকে ক্ষমা করছি। কিন্তু মিথাা
বলোনা, যথার্থ যা সত্য তাই তোমায় বল্তে বল্ছি।"

দৃঢ়পদবিক্ষেপে স্থরমা কক্ষাস্তরে চলিয়া গেল। তাহার বাপারুদ্ধ কঠে 'না' শব্দ ঠেলিয়া ঠেলিয়া উঠিতেছিল।

পরদিন অমরের নামে দেওয়ান একশত টাকা কলি-কাতার প্রেরণ করিলেন। দিন চারেক পরে তাহা ক্ষেরত আসিল। অমর ইনসিওর লেফাফার পশ্চাতে এই কয়ট কথা লিথিয়া দিয়াছে — "কাকা, আপনার স্নেহ চিরদিন শ্বরণ থাকিবে, আপনি আমার জন্ত বাবার দারা এই বন্দোবস্ত করাইয়াছেন ব্ঝিয়াছি। আপনাকে ধন্তবাদ, আমি এ স্নেহের অযোগ্য।" সজল চক্ষে দেওয়ান পত্রথানি কর্ত্তার হস্তে দিলেন।

তৎক্ষণাৎ হরনাথবাবু এক টুকরা কাগজে লিথিয়া দিলেন। "আমি জমীদার হরনাথ মিত্র, আমার পুত্র তুমি, ইহা সকলেই জানে। কাজেই আমার সন্ত্রম কভকটা তোমার উপর নির্ভর করিতেছে। তুমি কোন ছোট চাকরী করিলে সে অপমান আমারও পৌছিবে। অতএব যতদিন না তুমি তোমার অবস্থা সচ্ছল করিতে পারিতেছ ততদিন তোমার থরচ কারণ একশত টাকা মাসে মাসে যাইনে এবং তুমি তাহা লইতে বাধ্য। ইহা ভিন্ন তোমাব সঙ্গে আমার অন্ত কোন' সম্বন্ধ নাই। ইতি। শীহরনাথ মিত্র।"

করেক দিন পরে হরনাথবাবু অমরনাথের একথানি পত্র পাইলেন। আবেরকম্পিত হল্তে খুলিয়া পড়িলেন। "আপনার সম্মানের জন্ম আমার মস্তকে যে শান্তিভার প্রদান করিলেন তাহা আমি মাথায় তুলিয়া লইলাম। আপনার ত্যক্ত হইয়াও আপনার অর্থেই আমি এখনো পরিপুষ্ট হইতে থাকিব, ইতি। অমর।"

পত্রথানি বহুবার পাঠ করিয়া স্বত্নে তাহা ক্যাশ বাক্সের মধ্যে তুলিয়া রাথিয়া হরনাথবাবু বহুকালের ওজ প্রশাস্ত চকু হইতে বড় বড় ছই ফোঁটা অঞ্ মুছিয়া ফোলিলেন। (ক্রমশ)

ঐ। নিরুপমা দেবী।

বাঙ্গালা শব্দকোষ

[সাঙ্কেতিক শব্দ—ও°—ওড়িয়া, গ্রাণ গ্রাম্যা, বাণ— বাঙ্গালা, সংল-সংস্কৃত, সণ-প্রাণ—সংস্কৃত-প্রাকৃত, হিণ-হিন্দী]

নিজের বিষয়ে নিজের কাজের সম্বন্ধে কিছু লিখিতে গোলে একদিকে যেমন অহমিকা প্রকাশ পায়, অক্সদিকে পাঠকের নিকট তেমন 'বিজ্ঞাপন' মনে হয়। কিন্তু, যে বিষয়ে লিখিতে বসিতেছি, ঘুরাইয়া লিখিলেও তাহাতে অহমিকা প্রকাশের আশ্বা আছে। তা ছাড়া, বিষয়টা ঠিক নিজের নয়। বাঙ্গালা শব্দ বাঙ্গালীর; তাহাতে কেবল তোমার আমার সম্বন্ধ নাই। বিশেষতঃ সাহিত্য-পরিষদ গত কয়েক বর্ষের পঞ্জিকায় আমার বাঙ্গালা শব্দকোয় সম্বন্ধনের সংবাদ ঘোষণা করিয়াছেন। কেহ কেহ ভাবিয়াছেন আমি রাঢ়ের গ্রাম্য-শব্দ সংগ্রহ করিতেছি, এই সংগ্রহে কৌতুহলীর ছর্বহকালকর্তনের স্থবিধা হইবে, বাঙ্গালা ভাষার ইষ্ট সাধিত হইবে না। ইহারও একটা উত্তর আবশ্যক।

আমার বাঙ্গালা ভাষা-চচর্বিই ইতিহাস কৌতুকাবই। ইহার আরম্ভ থেলায়; এথন থেলা গিয়া এমন অবস্থা দাঁড়াইয়াছে যে শতবাৰ মনে হইয়াছে শেষ হইলে বাঁচি। আট দশ বৎসর পূর্বে কথনও ভাবি নাই, বাঙ্গালা ভাষার শন্ধ অক্ষর, প্রভৃতি লইয়া কালকেপ করিতে হইবে, কিংবা বাক্সালা ভাষা শিথিবার যোগ্যতা হইবে। বর্ষাকালে একদিন অপরাছে অনেকক্ষণ ধরিয়া বৃষ্টি হইতেছিল, নিত্য লেখা-পড়ায় মন গেলনা। সাহিত্য-পরিষদ হইতে প্রাপ্ত শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর মহাশয়ের সঙ্কলিত 'বাঙ্লা ক্রিয়াপদের তালিকা' চোথে পড়িল। ছই-এক পৃষ্ঠা উলটাইতে উলটাইতে মনে হইল আরও কিয়াপদ আছে। তালিকার শেষে অমুরোধপত্র ছিল যে নৃতন কিয়াপদ মনে হইলে তালিকায় লিখিতে হইবে, বাঙ্গালা শব্দ একতা করিতে হইবে। যাহাঁরা জ্ঞানেন তাহাঁরা লিখিবেন, পরিষদের সম্পাদকের অমুরোধ পালন করিবেন; আমি খেলাচ্ছলে নৃতন কিয়াপদ লিখিতে विश्वाम । निथिष्ठ विश्वाम, किन्नु कनम हिनन ना। किशानि को ना करे ? वानात है ना अ. ज ना ना ? रेजामि मत्मर পড়িয়া ভাবিলাম, যার কর্ম তারে সাজে--কথাটা সত্য। ইতিমধ্যে ভারতের দক্ষিণ ও পশ্চিম প্রান্তের তুই বন্ধু বাঙ্গালাভাষা শিথিবার মানসে আমায় ছই তিন বার পত্র লিখিয়াছিলেন। তাহাঁরা সেথানে বসিয়া কি বই পড়িয়া বাঙ্গালা শিথিতে পারিবেন, তাহা ভাবিয়া পাইলাম না। 'পরে জানাইব' লিখিয়া, কথাটা চাপা দিলাম। বাঙ্গালা ভাষা শেখা সহজ কিনা, এ প্রশ্ন পুন: পুন: মনে উঠিতে লাগিল। একদিন মনে হ্ইল, দেখি কতগুলা বাজালা শক জানি। বলা বাহ্ল্য লিখিতে ব্দিয়া দে দিনও নিজের অযোগ্যতা বুঝিতে कान-विनम्र इहेन ना। পরে, বানানের ভাবনা ছাড়িয়া ষেমন-তেমন করিয়া শব্দ লিখিতে বসিলাম। এখানেও বিপত্তি। শক্ষগুলা এলামেলা আসিতে লাগিল। এমন ভাবে শব্দ একত করিয়া ফল নাই। শব্দগুলা ঠিক কি বে-ঠিক তাহাও জানি না, অর্গও প্পষ্ট জানি না। পর বংসর বৈশাথ-মাদে অসহ গ্রীম্মের তাড়নায় পুরীতে প্রবাস করি। পুরীর বায়ুতে দেহ অবসর নিশ্চেষ্ট হয়। মধ্যাক্ত-আহারের পর সময় কাটানা ছম্বর হটয়া উঠিল। একথান থাতা লইয়া আবার বাঙ্গালাশক-থেলা আরম্ভ করিলাম। তথন বুঝিলাম সূতা দিয়া গাণিতে না পারি**লে** শব্দের ক্ম থাকিবে না, কত শব্দ জানা আছে, তাহাও জানিতে পারা যাইবে না। আমাদের জ্ঞানের বিভাগ কল্পনা করিলাম, অম্বর-কোষের বর্গের ভার বর্গ ধরিলাম। এখন স্ত্র পাওয়া গিয়াছে, বানানের বিচার নাই, ছই সপ্তাহে প্রায় সাত হাজার শব্দ একত্র হইল! গণিয়া আশ্চর্যা হইলাম; এত শব্দ মাথার ভিতর লুকাইয়া ছিল, হ্লানিতাম না। অনেক শব্দ অভাপি ছাপায় উঠে নাই। কোন্ ছেলেবেলা গ্রামে একবার শুনিয়াছি, দেখি সে শব্দ আসিয়া উপস্থিত! চিরকাল প্রবাসী হইয়াও আমরা মাতৃভাষার এত শক-মূল শক-মনে রাখি, না গণিলে বিশাস হইত না। এইথানে থেলা শেষ হয়, থাতা পড়িয়া থাকে। পরে শব্দগুলা গুছাইয়া অর্থ দিয়া স্†হিত্য-পরিষদে পাঠাইবার কল্পনা হয়। তথন সেই বানান-সমস্তা আবার প্রকট হইয়া উঠিল। প্রকৃতিবাদ, প্রকৃতি-বোধ অভিধান ঘাঁটিলাম। আমার সঙ্কলিত শব্দের অত্যৱ শব্দ

বাঙ্গালা অভিধানে আছে। প্রকৃতি-বাদে আথ পরিবর্তে 'আউক' লেখা দেখিয়া ভাবিলাম কোষকার কোন্ দেশের শব্দ লিথিয়াছেন। ইহার পর বাঙ্গালা ছাপা অভিধান ব্যাকরণ হইতে সাহায্যের আশা ছাড়িয়া দিয়া শব্দশিকা আবস্ত করিলাম। ছইখান সংস্কৃতকোষ আগুন্ত পড়িতে পড়িতে মনে হইতে লাগিল আমার সঙ্কলিত শব্দের অনেকগ্লা সংস্কৃতের অপভ্রংশ। ফ্রাণোন সাহেবক্কৃত হিন্দুস্থানী অভিধান পড়িয়া বাঙ্গালাভাষায় চলিত যাবনিক (আর্বী ফার্সী) শব্দগ্লা চিনিতে শিথিলাম। অমুমান কুমশঃ প্রবল হইতে লাগিল যে এতকাল যে শব্দ 'দেশব্দ' অর্থাৎ আর্যভাষাসম্ভূত না হইয়া প্রাচীন বঙ্গীয় অনার্যভাষা **इटेंटि প্রাপ্ত বলিয়া রটিয়াছিল, সে শব্দ 'দেশজ' নহে,** সংস্কৃতমূলক। প্রকৃতিবাদে লেখা আছে বাপ শব্দ তুকী-ভাষা হইতে আসিয়াছে ! কেবল প্রক্লতিবাদ নহে, যে অভিধানে বাঙ্গালা শব্দের ব্যুৎপত্তি-নির্ণয় আছে, তাহাতেই —'দেশজ' 'দেশজ'—এই এক মন্ত্রে শ্রমলাঘব করা হইয়াছে। আমি শব্দের এই প্রকার অবস্থা দেখিয়া একেবারে বিপরীত প্রকৃতি ধরিলাম। ধরিলাম, বাঙ্গালা-ভাষায় 'দেশজ' শব্দ নাই। যেহেতু শব্দটির মূল বৃঝিতে পারিতেছি না, কোনু সংস্কৃত শব্দের অপভ্রংশ বোধ হইতেছে না, অতএব ইহা 'দেশক'—এইরূপ যুক্তির কুহকে ज़िला हिलार ना।

ধরিলাম, শক্ষা সংস্কৃতের অপত্রংশ। যদি অপানংশ, তবে দে সংস্কৃত শক্ষা কি ? বিজ্ঞানে বলে, জ্ঞাত হইতে অজ্ঞাতে যাইতে হয়। যে যে বাপালাশক্ষের সংস্কৃত মূলে সন্দেহ নাই, সে দে শক্ষ-পরিবর্তনের স্ত্র অয়েষণ করিতে লাগিলাম। দেখিলাম এক এক শক্ষের উচ্চারণে প্রাচীনরূপের চিহ্ন অগ্ঞাপি বর্তমান আছে। গোড়ার দিকে না গেলে সংস্কৃতরূপ পাওয়া যায় না। এই হেতৃ কয়েকথানি প্রাচীন পৃস্তক মনোযোগ পূর্বক পড়িতে লাগিলাম। এক অঞ্চলে পরে পরে রচিত পৃস্তক পড়িতে লাগিলাম। এক অঞ্চলে পরে পরে রচিত পৃস্তক পড়িতে ভাষার পরিবর্তন-কুম বুঝিতে পারা যায়। এ কারণ পৃস্তকরচনার কালও স্থলতঃ জানা আবশ্রক হয়। কুত্তিবাস ও কবিকত্বণ, বিশ্বাপতি চণ্ডীদাস ত্রানদাস ক্রিকাদাস পড়িলাম। সব সমানভাবে পড়িতে পারি নাই। কুত্তিবাস

ও ক্রিকঙ্কণ পড়িতেই তিনমাস লাগিরাছিল। এই সমর
সাহিত্য-পরিষদ হইতে মাণিক গাঙ্গুলীর প্রশ্নমঙ্গল প্রচারিত
হয়। ইহার ভূমিকায় লেখা ছিল এই ধর্মমঙ্গল প্রায়
তিনশত বংসরের প্রানা। ছই এক পৃষ্ঠা পড়িতে না
পড়িতে ভূমিকার ভূল ব্ঝিতে পাবিলাম। কিছু দিন
পরে প্রিষদ হইতে প্রকাশিত শুক্তপ্রাণ পাইলাম।
বলা বাহ্ল্য তাহা প্রাচীন বলিয়া বিশেষ করিয়া পড়িতে
হইয়াছে। এই সব প্রাতন প্রক হইতেও শব্দ সংগ্রহ
করিতে করিতে কোষের শব্দ বাড়িতে লাগিল।

শব্দের বর্তমান উচ্চারণ এবং স্থানবিশেষে রূপান্তর-প্রাপ্তি—ছই-ই শিক্ষা করা আবশ্রক। শব্দের বৃংপতি নির্ণর পক্ষে বিভিন্ন স্থানীয় রূপান্তর আলোচনায় ফল আছে। ছংথের বিষয়, এই পথ আমার নিকট বৃদ্ধ। সাহিত্য-পরিষৎ-পত্রিকায় কয়েক স্থানের গ্রাম্য শব্দের তালিকা প্রকাশিত হইয়াছে। এই সব তালিকার একটা দোষ এই যে সংগ্রাহক নিজের ইচ্চামত বানান দিয়াছেন। একই শব্দ বিভিন্নবানান-হেতু বিভিন্ন বোধ হয়। শব্দের ধ্বনিটাই আসল। প্রচলিত বানানের সহিত মিলাইয়ালিখিলে পাঠকের বৃষ্ণিবার স্থবিধা হয় বটে; কিন্তু সঙ্গে সঙ্গে উচ্চারণ জানিতে না পারিলে সংগ্রাহকের নিজের পরিকৃতির পরিমাণ পাওয়া বায় না। আরপ্ত এক কথা, বর্ণামুকৃমিক শব্দতালিকা না করিয়া বর্গামুকৃমিক করিলে জ্ঞাতব্য শব্দ শীভ্র পাওয়া বায়।

শব্দের মূল ধরিবার পক্ষে সংস্কৃত-প্রাকৃত ভাষার ব্যাকরণশিক্ষা অভ্যাবশুক। যে সং-প্রাকৃতভাষা বঙ্গদেশে প্রচলিত ছিল, ঠিক তাহার ব্যাকরণ নাই। তথাপি দেশের সং-প্রাকৃতভাষার মধ্যে কতক সাম্য ছিল বলিরা যে-সে প্রাকৃত-ব্যাকরণ হইতে সাহায্য পাওরা যায়। আশ্বর্ধ এই যে, যাহাকে আমরা গ্রাম্য শব্দ গ্রাম্য উচ্চারণ বলি, তাহা প্রান্ধই প্রাচীন সংস্কৃত-প্রাকৃত। যাইারা কাগ বগ শাগ কন্ম ধন্ম জন্ম প্রভৃতি শব্দ 'গ্রাম্য' 'অশৃদ্ধ' 'প্রাদেশিক' প্রভৃতি ভাবিরা ঘুণা করেন, তাইারা বান্ধালাভাষার সংস্কৃত অঙ্গমাত্র দেখিরা অ-সংস্কৃত অঙ্গমাত্র দেখিরা অ-সংস্কৃত অঙ্গমাত্র বিশ্বত হরেন। শব্দের বানানে সংস্কৃত আকার দেখাইরা অজ্ঞের চোথে ধূলিনিক্ষেপে ক্বৃতিদ্ধ নাই। বান্ধালাভাষার অন্ধি-

মজ্জার সং-প্রাক্তভাষার প্রভাব বিশ্বমান। সে প্রভাব অতিকৃম করিরা সংস্কৃতের সমাদর করিতে গেলে বালালা নামে ভাষাই থাকিবে না। যাইারা বানানে শব্দের ইতিহাস দেখিতে চাহেন, যাইারা মনে করেন বানানে সংস্কৃতমূল দেখাইতে পারিলে ভাষাশিক্ষার পরম লাভ হয়, তাহাঁরা তুলসী-চন্দন দিয়া ভাষাই উপাস্থ জ্ঞান করেন। পরে এ বিষয় দেখা যাইবে।

শব্দের মূল পাইবার আর এক পথ, ওড়িয়া হিন্দী মরাঠী সংস্কৃতমূলক ভাষার শব্দবিচার। এখন প্ৰথম প্রশ্নের আর এক আকার দাঁড়াইল। যদি বালালা ওড়িয়া হিন্দী মরাঠী—এই চারি ভাষায় একটা শব্দের অমুরূপ আকার পাই, তবে দে শব্দ সংস্কৃতমূলক। কারণ দ্রবর্তী স্থানের বিভিন্নজাতির পক্ষে 'বঙ্গদেশঞ্ধ' শব্দ-গ্রহণের সম্ভাবনা ছিল না। অবশ্য শব্দটা যাবনিক (ফার্সী কিংবা আবী) হইলে ভারতের সব প্রাদেশে স্বকীয় আকারে কিংবা রূপান্তরে থাকিতে পারে। উদুশিব্দের কি উদ্ভাষার পৃথক অন্তিত্ব নাই। কিন্তু যাবনিক শব্দ ব্যতীত অস্ত শব্দ মূলে এক না হইলে চারি ভাষায় থাকিবে কেন ? সে ল যে সংস্কৃত, তাহাতেও সন্দেহ কি ? যাহা হউক, সাহিত্য-পরিষদ হইতে প্রচারিত 'ব্†ঙ্গাণা ভাষা'র ২য় অধ্যায়ে—শব্দশিক্ষাধ্যায়ে পাঠক এই ত্রিবিধ ক্ম দেখিতে পাইবেন।

একবার হত ধরিতে পারিলে কান্ত কতক সোকা হইরা দীক্ষায়। এখনও কিস্তু অনেক বাকি। গোটা শব্দের যেন মূল দেখিলাম, শব্দের ডালপালা দেখিবার উপায় কি? ব্যাকরণ। এই হেতু বালালাভাষার ব্যাকরণ লিখিতে হইরাছে। শন্তকোষ লেখা অসম্ভব, শৃধু ব্যাকরণ লেখা অস । ছই একত করিলে ভাষা বুঝিতে পারা যায়। বলা বাহুল্য, ব্যাকরণ-রচনাতেও তুলনাত্মকপদ্ধতি প্রচুর অবলম্বিত হইরাছে।

শব্দ সংগৃহীত হইল, অনেক শব্দের মূলও নির্ণীত হইল। এখন গৃছাইয়া লিখিবার কথা। এখানে এক কুদ্র বিষয় বিষ্ম জন্মাইতে লাগিল। শব্দগলা থাতায় লেখা ছিল; লিখিতে লিখিতে খাতায় স্থান হয় না, যে শব্দের পরে যে শব্দ বসার প্ররোজন, সে শব্দের স্থান হয় না, অ আ বর্ণামুকুমে শব্দবিন্তাস হন্ধর হইল। আশ্তর্য এই, অন্ত প্সতকের স্ফুটা লিখিতে যে উপায় ধরিয়াছি, তাহা মনে চইল না, শব্দের জঞ্জাল পরিন্ধার করিতে বসিলাম।

বাঁধা থাতা ফেলিয়া থোলা আ-বাধা থণ্ড থণ্ড কাগজ লইয়া লিখিতে আরম্ভ করিলাম। অনেক সময় অ ব্যবসায়ীকে কুদু কুদু ব্যাপাৰে এইরূপ ঘোর পথে ঘুরিতে হয়, জানা উপায় নৃতন আবিষ্কার করিতে হয়। যথন কুল পাইয়াছি, তখন স্মরণ হইল মেক্স্মুলর সাহেব তাহাঁর এক বহিতে এইরূপ থগু থণ্ড কাগজে শব্দ লিখিতে উপদেশ করিয়াছেন। এখনও আমার টেবিলের এক পালে এক গাদা কাটা কাগজ আছে, যথন কোন শব্দ মনে আদে কিংবা কোনটার ব্যুৎপত্তি মনে আদে অমন্ট তাহা লেখা হইয়া আর এক পাশে পড়ে। অবসর হইলে লেথা কাগজগ্লা পরে পরে গ্ছাইতে অধিক সময় লাগে না। এখানেও একটা ক্ষুদ্র কথা শিথিবার আছে। কাগজ অনেক হইলে যথাস্থানে বসাইতে সময় লাগে। শক্তের আত্মকর দেখিয়া প্রথমে বর্গে বর্গে ভাগ, তার পর অক্ষরের স্বর দেখিয়া স্বরে স্বরে ভাগ করিবার পর যথা স্থানে আনা সহজ হয়। ঠেকিয়া শেথায় জ্ঞান, মস্ত क्कान। यादाँवा (काय-मक्ष्मनामि क्दर्भ क्यों इदेशाह्न, আমার এই কাহিনী শ্নিয়া হয়ত তাহাঁরা হাসিবেন। ইহার উপর যথন শ্নিবেন যাবতীয় কর্ম নিজে করিতে হইয়াছে ও হইতেছে, লিপিকার নিযুক্ত করিয়া শ্রম ত্না হইয়াছে, তথন হয়ত গভীরভাবে এ কর্ম ত্যাগ করিতে পরামর্শ দিবেন। লিপিকারের অপরাধ নাই; একদিনে একমাসে এক বংসরে যাহা সিদ্ধ হয় নাই, তাহা হুই দশটা মৌথিক উপদেশে কোথায় হুইবে।

কোষের নিমিত্ত উল্লিখিত চতুর্নিধ কুমও পর্যাপ্ত হয়
না। মূলের সহিত বাঙ্গালা শব্দের অর্থের সাম্য না
হইলে মূলনির্নিরে সন্দেহ হয়। শাক্ষশিক্ষার স্ক্রামুসারে
মূল আসিল, কিন্তু, বাঙ্গালা শব্দের অর্থ দ্বে থাকিল, এমনও
ঘটিয়াছে। এ রকম স্থলে আর এক স্ত্র পাইয়াছি।
দেখা যায়, সে শব্দের অমূরূপ শব্দ অন্ত তিন ভাষাতে
নাই, তখন ব্ঝিতে হয়, মূল সংস্কৃত শব্দের অর্থ-সম্প্রারণে
বাজালা শব্দের অর্থ আসিয়াছে।

এই পঞ্চবিধ কুমের দৃষ্টাস্ত দেওয়া যাইতেছে। যথা, (১) অ'ল-তলা একটা শব্দ আছে। অর্থ, ঘরের ছাঁচার তলা। সংস্কৃত মূল কি ? অ^১ল-তলা উচ্চারণ হইতে বুঝিতেছি, অইল শব্দের সংক্ষেপে অ^মল। স্বরবর্ণ বিপ্রকৃষ্ট হইতে পারে। অত এব শক্ষি অলি হইতে পারে। কিন্তু সংস্কৃত অলি শব্দের অর্থ পাঙ্গালা হইতে ভিন্ন। অতএব সংস্কৃত শব্দের তুই এক বর্ণ লুপ্ত হইয়া থাকিবে। সংস্কৃত কোষে দেখি, বলীক শব্দের অর্থ ঘবের চালের প্রাস্ত (यथा, जमरत, दनौक नीर्ध পটলপ্রান্তে)। आक्रिकांम পাইয়াছি ৱ ক লুপ্ত হইতে পাৰে। অতএব সংৱলীক **इहेरक वा॰ व्याम व्याम-व्याम विश्वास वा॰ वाहरक** পারে। ঘটনাকুমে ওড়িয়া ও হিন্দীতেও অমুরূপ শব্দ আছে: ওণ-তে উলী, [†]হণতে ওলতী শব্দের অর্থ বা॰ অলিতলা। অতএব আমার কোষে অলিতলা শব্দ মূল, অ'লতলা সংক্ষিপ্ত কিংবা ভ্রষ্ট বিবেচিত হইয়াছে। (२) व्यामत्रा टेंहफ् कानि। भक्तो यावनिक किश्वा सिष्ट নহে। ইহার অহুরূপ শব্দ অন্ত তিন ভাষায় নাই। প্রশ্ন এই, যদি শব্দটা সংস্কৃত হইতে আসিয়া থাকে, তবে সে সংস্কৃত শব্দটা কি হইতে পারে ে ই-চ-ড়---শেষের ড় মূলশব্দে টবর্গের বর্ণ হইতে পারে। ইচট, ইচড, ইচণ ইত্যাদি সংস্কৃত শব্দ নাই। ত স্থানে চ হইতে পারে। ইতট, ইতড ইত্যাদি শব্দও নাই। হয়ত তুই একটা বৰ্ণ লুপ্ত হইয়াছে। সংস্কৃত-কোষে দেখি ইৎকট, উৎকট শব্দ আছে, অর্থ বিষম। হইতে অর্থ ওকড়া গাছ। এখন মনে হইল ওকড়া फरलंद शास स्थम कांग्रे। कांग्रे। আছে, कांग्रे। कांग्रे। लंद গায়েও তেমন আছে। এই হেতু ইৎকট হইতে ইচড় নাম আসিয়া থাকিবে। শ্বন্ধশিকায় দেখিতে পাই, ত স্থানে চ হইতে পারে, ক লুপ্ত হইতে পারে। অতএব স॰ ইৎকট হইতে বা॰ ইচড় শব্দ আসিয়াছে। (৩) একটা শব্দ, (রাঢ়ের গ্রাণ উচ্চারণে) এব্ডো-োব্ডো আছে। ইহার সংস্কৃত মূল কি ় দেখা যায়, অনেক শব্দের আছা আ রাঢ়ীয় বিকারে এ হইয়া গিয়াছে। থাজুর-কে রাঢ়ে বলে থেজুর, বুড়া-কে বলে বুড়ো। অতএব শক্টা আবুড়া-খাবুড়া হইতে পারে। শেষের ড় সং তশব্দে অবশ্য নাই। টবর্গ

কিংবা তবর্গের বর্ণ স্থলে ড় আসিয়া থাকিবে। আরও জানি, বাঙ্গালা শব্দের আছা আ সংস্কৃতমূলে প্রায়ই অ থাকে, এবং অধিকাংশ স্থলে সংস্কৃত শব্দের দ্বিতীয় বর্ণ সংযুক্তবর্ণ থাকে। ও-তে আবৃড়া-থাবুড়া আছে, হি॰-তে উবড়-থাবড়। অতএব মৃলে সংস্কৃত আছে। সং অবুদি হইতে আবুড়া এবং স॰ খর্পর হইতে গাপরা --থাবড়া হইতে পারে। অর্থে দেখিতেছি, আবুড়া-খাবুড়া--অবুদ ও থর্পরাদির তুলা। শন্ট আবড়া-থাবড়া লেগা ঘাইতে পারে, কারণ আকারান্ত শব্দের উপাস্ত স্বর লুপ্ত হইতে পারে। তথাপি वृष् । विशिष्ट भक्षि पूर्व रय, अतः व्यक्तरभ तारहत छेकातन পাওয়া যায়। (৪) আমরা সময়ে সময়ে ঝঞ্চাটে পড়ি। ঝঞ্চাটের স॰ মূল কি ? ঝঞ্চাটের রাঢ়ীয় গ্রাণ রূপ ঝঞ্চ। ঝ স্থানে জ হইতে পারে এবং কথন কথনও ঝঞ্চাট শব্দও শ্নিতে পাওয়া যায়। অতএব শব্দটা ঝঞ্চাট ধরা গেল। সংতে ঝঞ্চাৱাত শব্দ আছে। ব লুপ্ত হইতে পারে, এবং ত স্থানে ট আসা বিচিত্র নয়। অতএব সং মূল ঝঞ্চাৱাত--কিনা প্রচণ্ডপবন। বা•-তে অর্থ-সম্প্রদারণে পবন অর্থ গিয়া আসিয়াছে তুর্যোগ্, গোলোযোগ, ফের ইত্যাদি। ব্যাকরণের সাহাযোর দৃষ্টান্ত লই। (c) একটা শব্দ আছে যেটা নেন্জাড় লেন্জাড় নান্জাড় শ্নি। শেষাংশ জাড়, প্রথমাংশের (নেন্লেন্) একার কুটিল বা বকু শ্নিতে পাই। অতএব একার না হইয়া আকার শৃত্ব হইতে পারে। ল স্থানে ন আসিতে পারে, বিশেষতঃ পরে নৃ আছে বলিয়া প্রথম ল সহজে ন হইতে পারে। हम्रज भक्षे। नान्काष् । नाकृत—लब्ब क ७° क वरन শান্জ। অতএব লাজ শব্দে ব্যাকরণের আড় প্রত্যয় যুক্ত হইয়া লাঞ্জাড় শব্দ হইয়াছে। লাঞ্জাড়ে পড়া শব্দের অর্থ দীর্ঘস্ত্রে, যেন দীর্ঘ লেজের পাকে পড়া, যখন কাজের শেষ পাওয়া যায় না তথন বলা যায় লাঞ্চাড়ে পড়া। ইহার সহিত ঘুড়ীর লেজুড়, কাজের 'নেতাড়' তুলনা করা থাইতে পারে। (৬) রাঢ়ে সকলেই আমানি জানে। কাঞ্জিকে আমানি বলে। আমানি শক্ত কবিকঙ্কণে আছে। আমানি শব্দের মূল কি ? দেখা যায়, চোঁয়ানি, ধোয়ানি, কারানি প্রভৃতি অনেক শব্দে আনি আছে। এ সকল শব্দের অর্থে জ্বল বা পানি আছে। এই হেতু ব্যাকরণে পানি (স॰ পানীয়)

হইতে আনি প্রত্যয় স্বীকার করিয়া কোষে অয় + পানি—
আমলানি—আমানি ধরিয়াছি। (৭) সময়ে সময়ে বালালা
শব্দের শেষের ই ঈ লইয়া বাগ্বিভণ্ডা হইতে দেখা যায়।
কেহ ই কেহ ঈ স্বছনেল বসাইতেছেন যেন ই ঈ একই,
যেন বালালাভাষা লা-ওয়ারীশ মাল। ব্যাকরণ আলোচনা
করিয়া আমি নিয়লিখিত স্থলে ঈ দিতেছি; (১) হস্বার্থে
ঈ, যেমন বড়া-বড়া, গালা-গালী; (২) করণার্গে ঈ, যেমন,
চালনী সেচনী; (৩) বিশিষ্ট, সম্বন্ধীয়, জাত, দক্ষ প্রভৃতি
অর্থে ঈ, যেমন দামী, দাগা, কটকী; (৪) স্বীলিস্পে ঈ, যেমন,
বৃজী, মাসী, বামনী। হস্বার্থে সকল স্থলে ঈ পূর্বাবিধি চলিত
নাই; একারণ কোন কোন স্থলে ই দিতে হইতেছে।
যেমন গুঁড়া—গুঁড়ী, গ্লা গ্লী বানান না করিয়া গুঁড়ি,
গুলি (সমূহ) লিখিতে হইতেছে। এইরূপ, ব্যঞ্জনে যুক্ত
না হইলে ই বসে, যেমন কলিকাতাই, জ্বেচাই। তুলনা
কর, সই, বউ।

কোষের যাবতীয় শক দৃষ্টান্তের মতন কঠিন নহে। আনেক শক সোজা; আনেক শক এমন কঠিন যে মূল অনুমান করিতে পারিলেও প্রমাণাভাবে নিঃসন্দেহ হইতে পারি নাই। যে শক্ষের প্রাচীন রূপ, বিভিন্ন স্থানীয় বিকার, কিংবা অস্ত তিন ভাষায় অনুরূপ পাই নাই, সে শক্ষের মূল নির্ণয়ে সন্দেহ রহিয়া গিয়াছে। অবশ্র কোষে প্রত্যেক শক্ষের বাংপজিবিচার সম্ভবপর নহে। কিন্তু একবার অবলম্বিত কুম হৃদয়ঙ্গম হইলে সহস্র সহস্র শক সেই ক্মের অন্তর্গত দেখা যাইবে।

বৃশ্বালা-শব্দকোষ—যাহা ছাপা হইতেছে— সে সম্বন্ধে
সাধারণের একটা ভ্রান্তি হইয়াছে। এই ভ্রান্তির কতক
কারণ, আমি। প্রথমে লক্ষ্য নিকটে ছিল; রাড়ের চলিত
কথাবার্তার শব্দ লক্ষ্য ছিল। এ কারণ কেহ কেহ মনে
করিয়াছেন, এটা গ্রাম্য শব্দকোষ, রাড়ের 'প্রাদেশিক'
শব্দকাষ।*

কিন্ত কোন্শক গ্রাম্য ? কোন্শক নহে ? গ্রাম্য শব্দের বিপরীত কি ? গ্রামের বিপরীত নগর বলা যাইতে • ভাষার ভাষা শব্দ থাকিতে কেন যে প্রাদেশিক নামকরণ

হইল, তাহা আমার বৃদ্ধির অভীত। বালালা একটা প্রদেশের ভাষা, মরাঠী আর এক প্রদেশের ভাষা। এই অর্থ ভিন্ন প্রাদেশিক শব্দের আর কি অর্থ হইতে পারে ?

পারে। নাগরিক ভাষায় কি অতিভ্রষ্ট শব্দ নাই ? যাইারা সংস্কৃত বাঙ্গাল। শিখিয়াছেন, তাহাঁরাও কি গ্রাম্য অশিক্ষিত নর-নারীর ভাষা প্রয়োগ করেন না ? 'বাঙ্গালাভাষা'র প্রথম অধ্যায়ে আলোচনা করা গিয়াছে। ষদি গ্রাম্যভাষার বিপরীত ভাষার নাম সাধুভাষা বলি, তাহা হইলেও এই ছই-এর প্রভেদ নির্ণয় ছর্হ। তথাপি ছুলত: গ্রাম্য ও সাধু শব্দেব একটা প্রভেদ ধরা যাইতে পারে। (১) একটা শব্দের চুই তিন রূপ থাকিলে যে রূপ মূলের যত দূরবর্তী তাহা তত গ্রাম্য। (২) মূলের দূরবর্তী হইলেও যে রূপ শিক্ষিত-সমাজে প্রচলিত, ভাষাজ্ঞ সাহিত্যিকের সন্মত, তাহা সাধু। (৩) শব্দের একটি রূপ थाकित्न তाहा माधू। इहे शांठित छेनाहत्रन नश्रा गाँछेक। স॰ ভগিনী ভগ্নী হইতে বইন, বন, বোন, বুন শব্দ हरेबा(ह। वहेन माधु; वीन धामा; वान, वृन ভाषा। শাগ, কাগ, দিগ গ্রামা নহে; তবে, শাক কাক দিক অংপেক। গ্রামা। খাশ্ড়া শক সাধু, শাউড়ী গ্রামা। চিঁড়া চিঁড়ে খোঁক খুড়ো মতো ভালো ভাঙা ঝিঙা রাঙা বের (বাহির) স্থাকা জ্ঞান্ত প্রভৃতি ভাথা। যখন শব্দের বিকারে অর্থাস্তর ঘটিয়াছে, শব্দও গ্রাহ্ট। যেমন মাছের লেজ। এখানে মংস্থের লাকুল বলিলে বস্ত টা সহজে বুঝিতে পারা যায় না। এইরূপ শাগ শব্দ। সং শাক ও বাং শাগ অর্থে এক নহে। কার্য কর্ম রাত্রি কীর্তি প্রভৃতি শব্দের পরিবর্তনে কাল কাম রাতি কীত্তি শব্দ হইয়াছে। গ্রামাজন (রাচে) শ্ব করিয়া বলে কাজ্জ কম রান্তি যদিও সংস্কৃত-প্রাক্তের অমুরূপ তথাপি শব্দগুলিকে গ্রাম্য বলা যায়। এইরূপ, তিনু (ত্নু), মিগু (মৃগ), না (সণ-প্রাণ নারা---সণ নৌ), নই, লই (সণ-প্রাণ ণ ঈ নট্ট--স নদী), ভমর (স-প্রা ভমরো--স ভ্রমর), ইত্যাদি শব্দ গ্রাম্য বলা যায়। কিন্তু টগর (সণ্তগর, সণ-প্রোণ টগর), লাঠা (সণ ষষ্টি, সণ-প্রাণ লট্ঠা), পইঠা (স॰ প্রতিষ্ঠা, স॰-প্রা॰ পইট্ঠা), দাগ (স॰ দাহ, স॰ প্রা॰ দাঘ), মাছি (সং মক্ষিকা, সং-প্রাণ মচ্ছিআ), প্রভৃতি শব্দ গ্রামা নহে। এইরপ, 'এক' 'ছই' 'ভিন' ইত্যাদি সংখ্যাবাচক শব্দ সংস্কৃত হৃততে বহুবিকৃত হৃইলেও গ্রামা

নহে। কবিদিগের নিঠুর হিয়া, বৈষ্ণবদিগের উচ্ছব, শিল্পীদিগের বাঁট (স° বৃস্ত, স°-প্রা° বেণ্ট), নাটাই (স° নত কী, স°-প্রা° নট্টস) প্রভৃতি শব্দ গ্রাম্য বলিলে চলিবে কেন। অসংশ্য ক্রিয়াপদে সংস্কৃত হইতে অপপ্রংশের উদাহরণ বিশুমান। কোণায় স° ভরতি, কোণায় পালী হোতি, আর কোণায় বা° হয়! হোই লিখিব কি ? স° যাতি স্থানে যাই লিখিলে মুলের নিকটবতা হয় বটে, কিস্তু যায় অর্থে ষাই পদ কে বৃঝিবে ? এই যে জায় উচ্চারণ, ইহাতেই সংস্কৃতের য়া (য়া) ধাতুর বিকার ঘটিয়াছে।

বস্ত, তঃ তৃই দশটা শব্দ লইয়া এটা শ্ব্দ ওটা অশ্ব্দ বলা এক কথা, আর ঝুড়ি ঝুড়ি (স॰ ভূরি) শব্দের বানাননির্দেশে কোন্টা টিকিবে, তাহা না দেখিলে শ্রম বার্থ হয়।
বর্ণন বাণান, পর্ণ পাণ, কর্ণ কাণ, কার্য কায় ইত্যাদি সহজ্ঞ শব্দ; কিন্তু, যেখানে মূল শব্দ নিরূপণ করিতে ভাবাইয়া
দেয়, ভাবিয়া মাখা কুটিয়াও নিঃসন্দেহ হইতে পারা যায় না,
সেখানে সাগরে শ্বাশেদ ভাসিয়া যায়। তথন
অনিচ্ছাসত্ত্বেও ধ্বনিসংবাদী বানানই আশ্রম করিতে
হয়।

এই হেতু ভাথা একেবারে ত্যাগ করিয়া লিখিতে পারা যায় না। যত সাবধান হউন, ভাথা-ছাড়া কাদম্বী হইলেও হইতে পারে, স্বীতার বনবাসও লেখা চলে না। নাটক গল্প উপকথা প্রভৃতির ভাষায় চলিত কথাবাত বি ভাষা থাকিবেই; অন্ত লেখায় রস-সঞ্চার করিতে হইলে ভাখা আসিবেই আসিবে। যাহা চলিত বাঙ্গালা, তাহা বঙ্গের সর্বত্র চলিত নহে, এবং এ অঞ্চলে যাহা চলিত, তাহার কিয়দংশ অন্ত অঞ্চলের পক্ষে ভাথা। কানে শ্নিলে ভাথার পরিমাণ বাড়িয়া উঠে; লেখাতেও লেথককে চিনিতে পারা যায়। শব্দের রূপাস্তর আছে; লেথক স্বভাবত: নিজের জানা রূপের পক্ষপাতী হন। সং লবণ, কোথাও লোন, কোথাও লুন, কোথাও বা নুন হইরাছে। এক অঞ্চলে বেগুন থেজুর ঠিক, অন্ত অঞ্চলে বাগন বা বাগুন খাজুর ঠিক। এখানে রক্ষা এই, এক শব্দের রূপান্তর শীভ্র বৃঝিতে পারা যায়। যেথানে এক বস্তুর নামান্তর ঘটিয়াছে, দেখানে শব্দ হইতে বস্তুজান হয় না। থড় থেড় (স॰ থড়; স॰ থেট---থেড়) নাড়া (স॰

নল, নড) ব্ঝিতে পারি; থড়ের এক নাম বিচালী তাহা হিন্দী হইতে শিথিতে হইয়াছে।

এক শব্দ, এবং শব্দের এক রূপ কিসে সর্বত্র চলিত হইতে পারে ? বোধ হয়, বাঙ্গালা-শব্দকোষ ব্যতীত অন্য উপায় নাই। প্রথমে শিক্ষিত ব্যক্তির নিকট শব্দ সংপ্রাপ্য করিতে হইবে; তিনি গ্রহণ করিলে অশিক্ষিতে শিথিবে। বাঙ্গালা-শব্দকোষ না থাকাতে ইচ্ছা হইলেও ভ্রমের শক্ষায় বাঙ্গালা শব্দ ছাড়িয়া সংস্কৃত শব্দ বসাইতে হইতেছে। অন্তদিকে, যাহাঁরা চলিত শব্দ বসাইতেছেন, তাহাঁবা নানাবিধ আকার দিয়া একটাকে স্থায়ী কবিতে পারিতেছেন না।

বাঙ্গালা-শন্ধ বিচার করিলে দেখা যায়, প্রায় সাড়ে পন্ব আনা সংস্কৃতমূলক, আধ আনা অন্ত-দেশজ। সংস্কৃতমূলক শব্দ দ্বিধি; (১) সংস্কৃত-সম শব্দ, (২) সংস্কৃত-ভব শব্দ। সংস্কৃত, 'সম', 'শব্দ', 'ভব' প্রভৃতি শব্দ সংস্কৃত বলা হয়। বাক্তবিক, এই শ্রেণীৰ সকল শব্দ অবিকল সংস্কৃতরূপে বাঙ্গালায় প্রচলিত নাই। 'শ্রেণী', 'সকল', 'অবিকল', 'রূপ', 'প্রচলিত'—শব্দগুলি দেখিতে সংস্কৃত শৃনিতে বাঙ্গালা। যাহা হউক, যথন দেখিতে সংস্কৃত কিংবা প্রায় সংস্কৃত, তথন এগুলি সংস্কৃত শব্দ বলা যাউক। যে শব্দ সংস্কৃত, তথন এগুলি সংস্কৃত শব্দ বলা যাউক। যে শব্দ সংস্কৃত হইতে উৎপন্ন, তাহা সংস্কৃত ভব। যেমন, যে, ইইতে, তাহা। অন্তদেশজ শব্দ গ্রহতাগ করিতে পারা যায়। (১) যাবনিক, (২) মেচছ। 'সংক্রেপে বলিবার পক্ষে যাবনিক ও মেচছ নাম স্থবিধাজনক। আর্বী ও ফার্সী শব্দ যাবনিক, এবং পতুর্গীজ্ঞ ও ইংবেজী প্রভৃতি ইয়্বোপীয় শব্দ মেচছ।

অতএব চারি শ্রেণী এই

- ১। সংস্কৃত
- ২। সংস্কৃত-ভ্ৰষ্ট
- ৩। যাবনিক
- 8। (अष्ट।

কিন্তু বঙ্গের সকল স্থানের উচ্চারিত শব্দ এই চারি শ্রেণীতে ধরিবে না। পূর্বে দেখা গিয়াছে, যে শব্দ আকারে সংস্কৃত, তাহা সংস্কৃত বলা রীতি। এরূপ শব্দ সংস্কৃতকোষে পাওয়া যায়। একারণ, চলিত থাক আর না থাক, ভাথার প্রভাবে শব্দের আকারের পবিবর্তন হুইতে পারে

না। যাবনিক ও মেচ্ছ শব্দও বঙ্গের সর্বত্র প্রায় এক। ইন্তেহার, এন্তেহার; লোকসান, নোকসান, লোসকান; मकक्त्रा, मकर्म्भा ; (त्रल, (त्रहेल ; हेष्टिरान, (हेनन, हेष्टिनान প্রভৃতি বিভিন্ন উচ্চারণ আছে। সম্প্রতি এই প্রভেদ অগ্রাহ্য করা যাউক। বস্তুত: সংস্কৃত-ভ্রষ্ট শব্দের তুলনার যাবনিক ও মেচ্ছভ্রষ্ট শব্দ অল। চলন ধরিলে সংস্কৃত-ভ্রষ্ট শব্দ দ্বিবিধ, (১) শব্দের মূল এক, কিন্তু ভাগাভেদে ভ্রষ্ট-শব্দের ভেদ জন্মিয়াছে; (>) শব্দের মূল এক সংস্কৃত শব্দ নহে, এই হেতু স্থানভেদে একই বস্তুর বিভিন্ন নাম প্রচলিত আছে। বেগ্ন, বাগ্ন, বাগ্ন, বায়গন; কাতলা, কাতল; কাঁচ, কাচ; প্রভৃতি শব্দে ভাথাভেদ ঘটয়াছে। আথ ও কুশইর, ছেলে ও পোলা, শালুক ও নাল, ঝাঁটা ও ঝাড়ন, বার্ন প্রভৃতি শব্দের মূল সংস্কৃত কিন্তু বিভিন্ন। অতএব বঙ্গের সর্বত্র যে সকল শব্দ চলিত আছে দে সমুদায় নিয়লিথিত শ্রেণীতে বিভক্ত করিতে পারা যায়।

 (২) যাবনিক
 (গ) শুদ্ধ যাবনিক

 (ছ) ভ্ৰষ্ট যাবনিক

এখন দেখা যাইবে, বঙ্গের সর্বত্র শব্দসামাঘটানা কন্ত হরূহ ব্যাপার। শব্দকোষের অভাবে ভ্রন্ট শব্দের বাহৃদ্য হইরাছে। আদর্শ না পাইলে সকল বিষয়েই এইরূপ ভ্রংশ ঘটিয়া থাকে। যথন আমরা বলি, এটা ঠিক নয়, তথন স্বীকার করিয়া লই যে অস্ততঃ একটা ঠিক আছে কিংবা ছিল। যেটাকে ঠিক জ্ঞান করি, সেটাই আদর্শ। বাস্তবিক এই আদর্শে বাঙ্গালা শব্দের সংরক্ষণের (standardisation) নিমিত্ত সাহিত্য-পরিষদের মহামন্ত্রী শ্রীরামেক্রস্কলর-ত্রিবেদী-মহাশরের উত্তেজনার এই অ-ব্যবসায়ী লেখক বামনের চাদ-ধরা কাজে নিযুক্ত হইয়াছেন। একাজ আমার নিজ্কের মনে করি না; মনে করি সাহিত্য-পরিষদের কাজ, মনে করি বাঙ্গালীমাত্রেরই কাজ। এই হেত্ বাঙ্গালা শব্দকোষের

ভূমিকার কিয়দংশ হইতে এই প্রবন্ধ সংক্ষেপে মুদ্রিত করাইতে পারিলাম।

কিন্তু বাঙ্গালাশন্দকোষ নাম দিয়া কোষ মুদ্রিত ও প্রচারিত হইলেই কি কোষেব প্রমাণ গ্রাহ্ম হইবে ? হইবে, যদি (১) শব্দে ভাগার দোষ না থাকে, (২) বাংপত্তির সহিত শব্দের নৈকটা থাকে, (৩) অর্থ পরিস্ফুট থাকে, এবং (৪) প্রাচীন প্রয়োগ থাকে। প্রত্যেক শব্দের প্রাচীন প্রয়োগ দেওয়া গাইতে পারে না, এবং বর্ণমান রূপপ্র প্রাচীন গ্রন্থে পাওযা যাইবে না। তথাপি শক্ষটা পাইলে লেথক দোষগুণ বিচার করিতে পারিবেন এবং ইচ্ছামুসারে গ্রহণও করিতে পারিবেন। এখন শক্ষটা লেথকের নিজের কানে ও স্বগ্রামবাসীর মুথে আছে। স্ক্রাং তাহা ক্রানিবার সকলের স্কবিধা নাই। কোষে থাকিলে সকলেই

এখানে আর এক কণা উঠিতেছে। আমি যে শক্ত জানি, অগাৎ লোকের মুথে শ্নিয়াছি, সাহিত্যে পাইয়াছি, সে শব্দ বাঙ্গালা-শব্দকোষে উঠিয়াছে। যে শব্দ জানি না, অর্থাৎ যে শব্দের বৃংপত্তি কিংবা অর্থ প্রয়োগ পাই নাই সে শব্দ উঠে নাই। জানা শব্দের কোষ হইতে পারে, অ-জানা শব্দের হইতে পারে না। একারণ বঙ্গের সকল স্থানের চলিত শব্দ এই কোষে পাওয়া যাইবে না। কিন্তু তা বলিয়া যে কোনু শব্দের প্রতি কোষকাবের অবজ্ঞা আছে, তাহা কেই মনে করিবেন না। বৃংপত্তি অর্থ প্রয়োগ সহ শব্দ পাইলেই ভাহা এই কোষে স্থান পাইবে।

বস্তুতঃ উপরে যে আদর্শের উল্লেখ করিয়াছি, তাহারও প্রমাণ আবশুক। উপস্থিতক্ষেত্রে সে প্রমাণ অপর কিছু নয়, সকলের কিংবা অভিজ্ঞ অল্লের সম্মতি। সকলের অমুমোদন অসম্ভব; যাহাঁরা ভাষার বিচারে অধিকারী, যাহাঁরা শান্দিক, তাহাঁদের সম্মতিই সম্মতি। কিন্তু প্রথমে শন্দ না পাইলে সম্মতি আশা করা যাইতে পারে না।

যথন এত লিখিলাম, তথন কথাটা সম্পূর্ণ করি।
আবার বলি, ভাথা এড়াইতে পারেন, এমন কোষকার
সম্ভবে না। বিশেষতঃ প্রথম চেষ্টার, অন্তের দৃষ্টির অভাবে,
ভাথাদোষ কিছু থাকিবার সম্ভাবনা। মূল দেখাইলেও,

--- স্ত্রে গাথিলেও, সাহিত্যে প্রয়োগ থাকিলেও

প্রথম প্রথম কোন কোন শব্দে কোষকারের থেয়াল মনে হইতে পারে। এই আশক্ষা ঘুচাইবার উপায় নাই। যে শব্দ স্পষ্ট সংস্কৃত, সে শব্দ এই কোষে প্রায় নাই। কারণ সংস্কৃতকোষের অভাব নাই। আর সংস্কৃত-শব্দকোষ-রচনার যোগতোই বা কোগায় ? অত এব বাঙ্গালাভাষার শব্দ পাইতে হইলে একগানা সংস্কৃত-শব্দকোষ, যেমন ৮গিরিশচন্দ্র বিভারত্ন-প্রণীত শ্বদ্দসার, কিংবা প্রকৃতিবাদ অভিধান—রাথিতে হইবে। সংস্কৃতকোষে শব্দটা না থাকিলে বাঙ্গালা শব্দকোষে থাকিবে; ইহাতেও না থাকিলে, শব্দটা সম্প্রতি অজ্ঞাত মনে কথিতে হইবে। কোষ কথনও সম্পূর্ণ হয় না, বাঙ্গালাশব্দকোষও সে নিয়মের অভীত নহে।

কথনও কথনও আবিশ্যক শব্দ মনে আদে না, প্রচলিত কোষের রীতিতে লিখিত কোষে খুঁজিয়া পাইবার স্থযোগ থাকে না। এই অস্থবিধা দূর করিতে ইচ্ছা আছে, বাঙ্গালা-শব্দকোষেব শেষে প্রধান কয়েকটা বর্গের শব্দ একত্র দেওয়া যাইবে। মনে কর্ন, ঢেঁকার অঙ্গবিশেষের নাম জানিতে চাই। তথন 'ঢেঁকী' শব্দ দেখিলে সে নাম পাওয়া যাইবে। কিন্ত, মনে কর্ন একটা মাছের নাম জানা আবশুক। তথন পরিশিষ্টে মাছ-বর্গ দেখিলে হয়ত সে নাম পাওয়া যাইবে। পরে কোষের মধ্যে সে নাম দেখিলে ব্যুৎপত্তি অর্থ প্রভৃতি পাওয়া যাইবে। অধিকাংশ কোষে অর্থ থাকে, 'বৃক্ষবিশেষ', 'জন্জুবিশেষ'। কিন্তু এই রকম অর্থ হইতে বৃক্ষ ও জন্তু চিনিতে পার। যায় না। অথচ সাধারণের নিমিত্ত রচিত ক্ষুদ্রকোষে পরিচয়-লক্ষণও দেওয়া যাইতে পারে না। এই দঙ্কটে পড়িয়া মধ্যপথ অবলম্বন করা গিয়াছে। বুক্ষের ও জন্ত এমন তুই একটা বিশেষ প্রদর্শিত হইতেছে, যদ্বারা বঙ্গদেশবাসী তাহা সহজে চিনিতে পারিবেন। ঠিক চিনিতে না পার্ন, এক জ্<mark>জতুকে অপর</mark> জন্ত, এক বৃক্ষকে অপর বৃক্ষ মনে করিতে পারিবেন না।

এই সংক্ষিপ্ত ইতিহাস হইতে পাঠক ব্ঝিতে পারিবেন, বাঙ্গালা-শদকোষ এই নাম সার্থক হইয়াছে কি না। যাহাতে কোষথানি সর্বজন-গ্রাহ্ম হইতে পারে সে বিষয়ে যত্নের গ্রৃটি হইতেছে না। সিদ্ধিলাভ অবশু গ্রন্থকারের হাতে নাই।

কটক।

শ্রীযোগেশচক্র-রায় বিস্থানিধি।

ঢাকা জেলার কয়েকটি প্রাচীন স্থান

১। বাজাসন ও নামা।

ঢাকা জেলার চক্ত প্রতাপ প্রগণায় নারা নামক একটি
গ্রাম আছে। ঐ গ্রামের পশ্চিম প্রান্তে কতকগুলি উচ্চ
"ঢিবি" বা মৃৎস্তৃপ দৃষ্ট হয়। এক সময় এই "ঢিবি"গুলি ৫০।৬০ ফুট উচ্চ ছিল। গত ২৫।৩ বৎসর যাবৎ
ক্রেমাগত বর্ষার জল বৃদ্ধি পাওয়াতে সেগুলি অনেকটা
বিদিয়া গিয়াছে; কিন্তু এখনও যখন বর্ষাকালে নিকটবর্ত্তী সমস্ত স্থান জলমগ্র হইয়া যায়, যখন গ্রামা তরুরাজি
তাহাদের নগ্র দেহের অর্দ্ধভাগ পর্যান্ত জলে ডুবাইয়া
হাঁটুজলে দাঁড়ানো ক্রমকের মত দেখায়, তখনও এই
"ঢিবি"গুলি জলের অনেকটা উপরে মাথা জাগাইয়া থাকে।

এই ঢিবিগুলিকে দেশের লোকেরা "বাঞ্চাদনের ভিটা" কছে। এক সময়ে প্রায় অর্জমাইল ব্যাপিয়া "বাজাদনের ভিটার" প্রসার ছিল। বাজাদন শব্দ "বজ্ঞাদনের" অপত্রংশ। বজ্ঞাদন বৌদ্ধ যোগী ও তান্ত্রিকগণের স্থপরিচিত আদন। বৃদ্ধদেব স্বয়ং এই আদন অবলম্বন করিয়া নির্ব্বাণ লাভ করিয়াছিলেন। নাগার্জ্বন প্রবর্ত্তিত মাধ্যমিক মহাযান সম্প্রদায়ভুক্তন বজ্ঞাচার্য্যগণ এক সময় এই "আদন" তান্ত্রিক সাধনের বিশেষ উপযোগী জ্ঞান করিত্তেন। ঢাকা জেলার অন্তর্গত বজ্ঞযোগিনী গ্রাম এই বজ্ঞাচার্য্যগণের আর একটি প্রধান আড্ডা ছিল।

এই "বাজাসনের ভিটাকে" স্থানীয় হিন্দুগণ খুব ভক্তির

- চক্ষে দেখেন না। নিকটবর্ত্তী কোনো গ্রামে এক
শ্রেণীর ব্রাহ্মণ আছেন যাঁহাদিগকে প্রাচীন লোকেরা
"বাজাসনের ঠাকুর" বলিয়া জানেন। বাজাসন-সংশ্লিষ্ট
আর একটি বিশিষ্ট ভদ্র পরিবার সেথানে আছেন। কিন্তু
তাঁহারা সকলেই বাজাসনের সহিত সংশ্রবে আপনাদিগকে
অপমানিত মনে করেন। "বাজাসনের ভিটা" ভূত ও
দানাগণের প্রধান আডো, ইহাই নিকটবর্ত্তী পল্লীবাসিগণের ধারণা। হিন্দুরা উহার সহিত কোনোরূপ সংশ্রব
স্বীকার করিতে কুর্ণিত। তাঁহাদিগকে জিজ্ঞাসা করিলে,

তাঁহারা কেন যে এই সংশ্রব স্বীকার করেন না, তাহার সভ্তব দিতে পারেন না। অথচ এ বিষয়ে তাঁহাদের বিরক্তি স্থাপট; যেন বাজাসন-সংশ্লিষ্ট হইলে তাঁহারা সমাজের চোথে নিতাস্ত হের হইরা পড়িবেন ইহাই আশকা করেন। বৌদ্ধ-বিহেষের শেষ শিথা এখনও হিন্দুসমাজের অস্থিমজ্জায় জলিতেছে। এক সময়ে বাঁহারা বৌদ্ধ-তান্ত্রিক ছিলেন কিন্তু এখন হিন্দুসমাজে স্থপ্রতিষ্ঠিত, তাঁহারাও সে পূর্বাস্থতি একেবারে লোপ করিতে ইচ্চুক।

বাজাসনের পশ্চিম সীমায় 🔒 মাইল দুরে, স্থাপুর নামে একথানি সমৃদ্ধ গ্রাম আছে। সেই গ্রামের অশীতি-পর বৃদ্ধ নবীন করাতি ও হরিচরণ প্রামাণিক বলিয়া থাকে যে ঐ বাজাসনের ভিটার নিয়ভাগে ৬।৭টি প্রকাণ্ড প্রস্তরস্তম্ভ ছিল, এখন সন্তবতঃ তাহা মৃত্তিকার নিম্নে প্রোথিত হইয়া পড়িয়াছে; তাহারা শৈশবে সেই স্তম্ভের উপর বসিয়া বিশ্রামলাভ করিয়াছে। এই প্রদেশ নিয়তল এবং ইহার বহু ক্রোশের মধ্যেও কোন পর্বাত নাই। দুর দুরান্তর হইতে এই প্রস্তর আনিয়া ধাহারা স্তস্ত নিশাণ করিয়াছিলেন, তাঁহারা বিশেষ সমৃদ্ধ ও প্রতাপশালী ছিলেন मन्त्र नारे। "वाकामरनत्र ভिটा" श्रुँ फ़िरन वह-সংখ্যক ইষ্ট্রক পাওয়া যায় কিন্তু নানা প্রকার প্রবাদ গুনিয়া লোকে ঐ স্থান খুঁড়িতে ভয় পায়। এই প্রবাদ-গুলি ভাল করিয়া অনুধাবন করিলে মনে ২য় বাজাসনের ভিটা এক সময়ে ভিন্ন ধর্মাবলম্বিগণের আশ্রম ছিল, এই জন্ম লোকিক সংস্কার উহাকে ভূত **ও** প্রেতের সঙ্গে সংশ্লিষ্ট করিয়া রাখিয়াছে। নিকটবর্ত্তী কয়েকখানি গ্রামের প্রাচান দলিলপত্তে প্রকাশ যে এই গ্রামগুলি এক সময়ে "বাজাদন তালুকের" অন্তর্গত ছিল। ইহাও এই বৌদ্ধাশ্রমের প্রাচীন সমৃদ্ধির অক্ততর প্রমাণ।

মুণ্ডিতমন্তক পুরুষকে এই অঞ্চলের লোকেরা এথনও

"নাইরা মুরা" বা শুধুই "নাইরা" এবং উক্তরূপ স্ত্রীলোককে

"নারী মুরী" বা শুধুই "নারী" বলিয়া থাকে। প্রাচীন

বাংলা দাহিত্যে "নাগু। মুগু।" শব্দ অনেক স্থলেই দৃষ্ট হয়।

আধুনিক চলিত ভাষায় 'নাগু। মুগু।' "নারা" ও

"নারী" শব্দ ঐ অপভ্রংশ 'নাগু। মুগু।' শব্দের বিক্লতি।

আমি অমুমান করি বাজাসনের পার্শ্ববর্ত্তী নারা গ্রাম



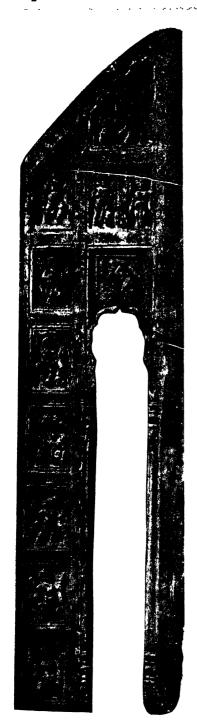
उक्कीमा ।

মৃত্তিতনীর্য বৌদ্ধভিক্ষ্ব বাসস্থান ছিল। অনেক প্রকার বৌদ্ধানার এখনও নারাগ্রামে প্রচলিত আছে। তথাকার প্রাচীন কালীবাড়ীতে এখনও শৃকর বলি পড়িয়া থাকে! বৌদ্ধ তাল্লিকগণ এক সময়ে যে হ্নরা দেবীকে সমগ্র প্রাণ ঢালিয়া পূজা করিতেন, এখনও তৎসম্বন্ধে প্রবাদ আছে। সেই দেশের লোকেরা হ্নয়াপুর বা নারার পরিচয় হলে বলিয়া থাকেন,:—"হয়াপুর—নায়া। মদেভাতে পায়া॥" হয়াপুর গ্রামে যে স্ত্রী পুরুষ একত হটয়া তাল্লিক চক্রে বসিতেন তাহার প্রবাদ এখনও আছে। হয়াপুর হয়াপুরের অপভ্রংশ হওয়াও আশ্চর্যানহে।

বাজাসনের প্রাচীন সমৃদ্ধির আর একটি নিদর্শন এই যে ভিটাব সায়িধ্যে একদা অত্যন্ত বড় রকমের একটা মেলা বসিত। সেই স্থানে "জিয়স" পুকুর নামে একটা পুকুর আছে। এই পুকুরের জলের অসাধারণ শক্তি সম্বন্ধে নানা প্রকার জনশ্রুতি শোনা যায়। বঙ্গদেশের নানা স্থানেই "জিয়স" পুকুর নামধেয় দীর্ঘিকা বর্ত্তমান। এই নামের পুকুর যেখানে ঘেখানে দৃষ্ট হয়, সেই সেই স্থানে ইছাদের সম্বন্ধে বিচিত্র প্রকারের অলৌকিক কথা প্রচলিত আছে। এই জিয়স পুকুরগুলি যে এককালে বৌদ্ধয়গতের কোন ধর্মামুষ্ঠানের অলীয় ছিল তৎসম্বন্ধে কোন সন্দেহ নাই।

মালদহ নিবাসী শ্রীযুক্ত পণ্ডিত রক্তনীকান্ত চক্রবর্ত্তী মহাশয় তাঁহার গৌড়ের ইতিহাসে লিথিয়াছেন যে ঢাকা ক্লোর বাজাসন নামক স্থানে একটি বৌদ্ধ বিহার ছিল। ঢাকা জেলার আমাদের বর্ণিত স্থানটি ব্যতীত বাজাসন নামধেয় আর কোনো স্থান নাই। আমরা বাজাসনের ভিটার যে বর্ণনা প্রাদান করিয়াছি তাছাতে এই স্থানে ষে দেই বৌদ্ধ বিহার ছিল তাহা অমুমিত হয়।

স্থাসিদ্ধ অতীশ দীপঙ্কর শ্রীজ্ঞান বজ্রতান্ত্রিকগণের শার্ষস্থানীয়; ইহার নাম বৌদ্ধজগতে স্থপরিচিত। তিব্বতে এই বৌদ্ধাচার্য্যের স্থৃতি শত শত নরনারী কর্ত্তক পূঞ্জিত। দীপঙ্কর বিক্রমপুরের রাজকুলে জন্মগ্রহণ করেন। তাঁহার পিতার নাম কল্যাণশ্রী এবং মাতাব নাম প্রভাবতী। ৯৮० थृष्टीत्म विक्रमभूति हैशांत खना, এवः ১०৫৩ थृष्टीत्म তিব্বতে ইহাব মৃত্যু হয়। ইহার রচিত বিবিধ গ্রন্থ বৌদ্ধ শাস্ত্রের অঙ্গীয়। শ্রীযুক্ত রায় শরৎচক্র দাস বাহাত্র সি আই, ই, মহাশয় তিব্বত হইতে দীপন্ধরের যে জীবনী সংগ্রহ করিয়াছেন তাহাতে লিখিত আছে বজ্ঞাসনের পুর্বস্থিত বিক্রমপুরে বৌদ্ধগুরু দীপদ্ধর জন্মগ্রহণ করেন; এবং তিনি দাদশবর্ষকাল "বজাসন বিহারে" অধ্যয়ন করেন। এতদ্ধারা এই প্রমাণ হয় যে বাজাদন বিহারে শিক্ষাপদ্ধতি এতদুর উৎকৃষ্ট ছিল যে দীপকবের ন্তাম ব্যক্তিও দ্বাদশ বর্ষ কাল দেখানে অধায়নের স্থবিধা পাইয়াছিলেন, এবং "বাজাসন বিহার" এতদৃর প্রাসিদ্ধ ছিল যে বিক্রমপুরকে ইহারই নাম উল্লেখ করিয়া পরিচয় দিতে হইত। বুদ্ধগরার যে স্থানে বুদ্ধদেব নিৰ্ব্বাণ লাভ করেন তাহাকেও সেকালে বজ্ঞাসন বলিত, কিন্তু বিক্রমপুর হইতে তাহা এতদুরে অবস্থিত যে "বাঞাসনের পূর্বস্থিত বিক্রমপুর" বলিয়া বিক্রম-পুরের পরিচয়ে যে বাঞাসনের উল্লেখ তাহা যে বৃদ্ধ



দশ-অবতারের চিত্র। বাজাসন তাহা মনে হয় না। যে

গয়ার স্লিহিত

বাজাসন হইতে বিক্রমপুর মাত্র ১০।১২ মাইল দুরে অবস্থিত, সেই বাজাসনের অভিত্ব না জানিয়াই রায় শরৎ চন্দ্র দাস বাহাত্র বুদ্ধগরার কল্পনা করিয়াছিলেন। এই ভ্রম স্থীকার করিয়া তিনি আমাকে যে পত্র লিথিয়াছেন ভাহা নিমে উদ্ধ ত হইল—

"In my Indian Pundits in the Land of Snow it remember to have alluded to a place tealled Vajrasana lying to the west of the Vikramapura, the birthplace of Dipankara Sujnana, the famous Atisa of Tibet. Had I then any knowledge of the existence of any locality called Vajasana close to Vikrampura, I would hardly have conjectured that Vajasana to have been Gya and not Bajasana. Bajasana is evidently a corruption of the name Vajrasana. In the mounds of Bajasana, it is said, there existed ruins of a Buddhist Bihar of old and there Atisa must have got his early education."

অর্থাৎ যদি বিক্রমপ্রের কয়েক মাইল পশ্চিমন্থিত বাকানৰ নামক স্থানের অভিত্ব আমি জানিতাম, তবে কথনই আমার ইন্ডিয়ান পণ্ডিতস্ ইন্দিল্যাণ্ড অব্স্লোনামক পুতকে অতীশ দীপকরের জয়ছান বলিয়া বিক্রমপ্রের পশ্চিমন্থিত বাজাসনের উল্লেখনা করিয়া বৃদ্ধাগার কল্পনার কল্পনা করিতাম না। এখন আমি বৃনিতে পারিতেছি এই বাজাসনের স্ত্পেই একটি প্রাচীন বৌদ্ধবিহার অবস্থিত ছিল এবং তথায় দীপক্ষর ভাহার প্রাথমিক শিক্ষা লাভ করেন।

স্থতরাং নারা এবং স্থাপুরের সন্ধিন্থলে যে সমুচচ
মৃৎস্তৃপসকল পরিদৃষ্ট হটয়া থাকে তাহাতে এক সময়ে স্থর্হৎ
বৌদ্ধ বিহার অবস্থিত ছিল। এই বিহারের নাম ছিল
"বাজাসন ,বিহার"। বহুসংখ্যক মুণ্ডি গশর বৌদ্ধ ভিক্
ইহার নিকটবর্তী নারাগ্রামে বাস করিতেন। খুষ্টায় দশম
শতাব্দীতে ভিক্ষরাজ দীপঙ্কর শ্রীজ্ঞান এই বিহারে
শিক্ষালাভ করেন। বিশাল প্রস্তরম্ভস্ত-মালা-শোভিত যে
হশ্যারাজি একদা এই বিহারের শোভা বর্দ্ধন করিত, এখনগু
মৃত্তিকানিয়ে তাহার নিশ্চিত নিদর্শন রহিয়ছে। স্থতরাং
বৌদ্ধজগতের চক্ষে "বাজাসন বিহারের" বর্ত্তমান ভগ্নাবশেষ
ঐতিহাসিক সম্পদে সমৃদ্ধ।

বঙ্গদেশের প্রধান প্রধান নগরে যেগকল মুসলমান
দপ্তরী দেখিতে পাওয় যায়, তাহার অধিকাংশই চন্দ্রপ্রভাপ
পরগণার ও তৎসল্লিহিত মাণিকগঞ্জ মহকুমার লোক।
একথা সহজেই মনে উদিত হয় যে এই বহুসংখ্যক দপ্তরী
যেস্থান হইতে বঙ্গদেশের সর্বত ছাইয়া পড়িয়াছে সেস্থান
নিশ্চয় এক সময়ে বিস্তাচর্চ্চার একটা প্রধান কেন্দ্রস্থান ছিল।



(पवी-यूका।

মুসলমানগণের সময়ে এই অঞ্লে তেমন কোন বিভার কেন্দ্রের কথা শোনা যায় না। কোন প্রসিদ্ধ "মথ তব মদর্দা" বা আরবি ফারসী পড়ার পাঠশালা এই অঞ্চলে থাকিলে ভাহা অনেকেরই জানা থাকিত; কারণ মুসলমান প্রভাব धारमान त्वनि मित्नत्र कथा नरह। धारमान यमिष মুসলমানের সংখ্যা বেশী, তথাপি সম্রাস্ত বা শিক্ষিত মুসলমান এখানে অতি বিরল। এত দপ্তরী এখানে কোন বিভাকেন্দ্র আশ্রয় করিয়া জীবিকা নির্ন্ধাহের স্থবিধা পাইরাছিল? এইসকল দপ্তরীর পূর্ব্বপুরুষণণ ইন্নান তুরান হইতে আদে নাই, ইহারা মোগল পাঠান ৰছে, ইহা নিশ্চয়। এদেশের নিয়শ্রেণীর লোকেরাই মুসলমান ধর্ম পরিগ্রহ করিয়াও ভাহাদের পুরুষামূক্রমিক ব্যবসায় পরিত্যাগ করে নাই। এমন কি যেসকল নিয়শ্রেণীর ছিন্দু 'লন্মীর পাঁচালী' গাহিয়া জীবিকা অর্জন করিত, তাহারাও মুসলমান হইয়া সে ব্যবসায় ছাড়ে নাই। বৌদ্ধ বিহারগুলিতে পুতকদংগ্রহ ও পুত্তকরকার বিশেষ ব্যবস্থা হইত। সম্ভবত: "বাজাসন বিহারের" বিরাট পুস্তকসংগ্রহ রক্ষার জ্ঞা বহুসংখ্যক দপ্তরীর প্রয়োজন হইরাছিল। তাই ৰাজাসনের নিকটবর্ত্তী রউরা, ইর্তা, স্থরাপুর, পিপুলিয়া, যাত্রাপুর, প্রভৃতি প্রামে দপ্তরীদের সংখ্যা এত বেশী দৃষ্ট হইরা থাকে।

বে বৌদ্ধ বিহার এককালে এরপ সমৃদ্ধ ছিল, ভাহার পৃষ্ঠপোষক কাঁহারা ছিলেন ? যাঁহাদের অর্থ ও অস্তান্ত প্রকারের সহারভার বিরাট-প্রস্তরক্তর-সম্বভিত বিভাস্থ- শীলনের এই অসামান্ত কেন্দ্র গঠিত হইরাছিল তাঁহারা কে ? মুরোপে যেরপ সাধারণের বারে এরপ ব্যাপার সম্পন্ন হইরা থাকে এদেশে তাহা হইত না। কোন রাজন্ত বা অর্থসম্পত্তিশালী ব্যক্তিকে আশ্রম করিয়া শিল্প ও বিভা বিকাশ পাইত; জনসাধারণ বিনা ব্যয়ে সেই বিভা ও শিল্প চর্চ্চার স্থবিধা শাভ করিত।

২। স্থাপুর।

বাজাসনের নিকটব র্ড্রা সুয়াপুর গ্রামের কথা ইতিপুর্ব্বেই উল্লিখিত হইরাছে। স্থ্যাপুর গ্রামে "বাজাসনের ঠাকুর" অভিধেয় করেক ঘর ব্রাহ্মণ আছেন। পুর্ব্বেই বলিয়াছি তাঁহারা এই নামে পরিচিত হইতে অনিচ্ছুক। কয়েক ঘর 'দাশ'-সংজ্ঞক বৈশ্ব একদা এই গ্রামে "বাজাসনের দাশ" নামে অভিহিত হইতেন। তাঁহাদেরও এই নামে এপর্যান্ত বিশেষ আপত্তি ছিল। সম্প্রতি বাজাসনের অতাত গৌরবের কথা শুনিরা তদ্বংশীর বৈশ্বগণের কেহ কেহ এই উপাধিতে আর আপত্তি করেন না।

আড়াইশন্ত বংসরের প্রাচীন হক্তাক্ষরে লিখিত রাঘব-পঞ্জী নামক কুলপ্রস্থ আমার নিকট রক্ষিত আছে। সেই পঞ্জীতে দৃষ্ট হয় দিপদর, নীলাদর ও বিফুলাস ফৌজদার নামক দাশবংশীয় তিন ব্যক্তি খৃঃ চতুর্দশ শতাকীর মধ্যতাগে স্বয়াপ্র গ্রামে আসিয়া বাস করেন। ইহারাই "বাজাসনের দাশ"।

এই তিন ব্যক্তি সামান্ত বা নগণ্য ছিলেন না। ইহার

প্রসিদ্ধ পছদাশের বংশধর, এবং পছদাশ হইতে দশম স্থানীর। পছদাশ বহারাজ বলাল সেনের প্রধান সেনাপতি ছিলেন; চক্রপ্রভার ইহার সম্বন্ধে এই ভাবের উল্লেখ দৃষ্ট হয়;—

"সংগ্রামদকো হস্তবৈরিপকো গোড়েশ-সেবার্জ্জিত-পৌরবঃ ঞী:। দাতা বিনাতঃ পরিপাল্য লোকান্ স বালিনছাং বসতিং চকার ॥" (মুক্তিত চক্রপ্রস্তা, পৃঃ ৩১৫)

এই বংশীর ভূতপূর্ব পুলিশ স্থপারিন্টেণ্ডেণ্ট কলিকাতা-নিবাসী জগদীশনাথ রার মহাশরের বাড়ীতে বল্লালসেন কর্তৃক পছদাশকে প্রদন্ত সনন্দ সেদিনপর্যান্ত রক্ষিত ছিল। স্থয়াপুরগ্রাম নিবাসী তমোনাশ দাশ এই পছদাশ হইতে



(मवी-युक्त ।

২৫ পর্যান্তের। পছদাশকে বল্লাল সেন মহাকুল প্রদান করেন। কিন্তু চণ্ডালিনী-দোষ-সম্পৃক্ত বল্লালের প্রদন্ত কুল বৈছণাণ প্রথমতঃ স্বীকার করেন নাই।

> "বারেন্স কায়ছ, বৈজ্ঞ, বৈদিক ব্রাহ্মণ। বল্লালের কুল বা লইল ভিন জন।"

এই প্রবাদ অতি প্রাচীন। লক্ষণ সেনের সমরে বৈজ্ঞগণ কুল গ্রহণ করেন কিন্তু সে সমরেও বল্লালী কুল এদেশে স্প্রতিষ্ঠিত হর নাই। প্রাচীনতর-আভিজ্ঞাতা-দৃথ্য বরেক্ত্র দেশবাসীরা এই নৃতন কুলীন স্প্রের বিপক্ষে প্রবল প্রভাবে বাধা দিয়াছিলেন। বল্লালী কুল ক্রমে সেই বাধা অতিক্রম করিরা দেশমর অ্প্রতিষ্ঠা লাভ করিল। কিন্তু বল্লালী কুলের শ্রেষ্ঠত্ব ও প্রতিপত্তি লক্ষণসেনের প্রার্মার্শভবংসর পরে বজ্লদেশ বীক্ষত হইরাছিল। প্রশাশ

হইতে নবম স্থানীয় চণ্ডীবর এইভাবে স্বঞ্জাতি-সমাঞ্চে
অবিসধাদ শ্রেষ্ঠন্ধ লাভ করিরাছিলেন। ইনি স্লাচ্চদেশে
বৌড়েশর প্রানে ধান করিডেন। বিভা বৃদ্ধি এবং বর্ধ্যালার
বাহারা তৎকালে বৈভা সমাজের অগ্রনী ছিলেন তাঁহাদের
নধ্যে চণ্ডীবর অক্সতম। চণ্ডীবরের প্রেপিডামহী সেনভূষের রাজা চন্দ্রসেনের কক্সা ছিলেন। চণ্ডীবরের পিতামহের ছই সহোদরা বিক্রমপুরের বৈভারাজবংশে বিবাহিতা
হন। বিক্রমপুরের ২র বল্লালসেন (বিনি পোড়াবাজা
নামে খ্যাত হন) এই ছই সহোদরার জ্যেষ্ঠাকে বিবাহ
করেন। ক্তিনীর সহোদরা উক্ত রাজবংশের কাহত্ত্



(मर्वी-युष् ।

খাঁর সহিত পরিণীতা হন। ২র বল্লালের এই মহিনীই অগ্নিকৃত্তে প্রাণত্যাগ করিরা স্বামীর অগ্রগামিনী হন। সকলেই অবগত আছেন, নিদারুণ মর্ম্মপীড়ার বল্লাল তাঁহার মহিনী ও অপরাপর পরিবারবর্গের সহিত অলম্ভ চিতার আত্মবিসর্জন করিরাছিলেন। ১৩৫০ খঃ অফ্লের কিছু পূর্বে এই ছর্ঘটনা সংঘটিত হয়। চণ্ডীবরের আত্মীরপথ এইরূপ উচ্চ সন্মান ও প্রতাপশালী ছিলেন। চণ্ডীবর

^{* 525 450, 7: 002 |}



शिक्षेणीला ।

স্বয়ং শুধু প্রসিদ্ধ কুলীন ছিলেন না, তিনি সমাজে সর্বা-বিষয়েই একজন শ্রেষ্ঠব্যক্তি ছিলেন। এইরূপ অবস্থায় তাঁহার পুত্রগণ রাঢ় দেশ পরিত্যাগ পূর্ব্বক পূর্ব্ববঙ্গের শীমান্তে স্থিত স্থাপুরের ভাগ গ্রামে কেন আসিয়া আবাস স্থাপন করেন ? বৈছের কুলীনগণ স্থান ত্যাগ করিলেই অনেকটা মর্যাদাহীন হন। এজন্ত তাঁহারা সহজে কুলস্থান ত্যাগ করিতে স্বীকৃত হইতেন না। কি প্রলোভনে পড়িয়া বিষ্ণুদাস ফৌজদার প্রভৃতি বিশিষ্ট ব্যক্তিগণ স্বীয় সমাজের সহিত একরূপ সম্বন্ধ পরিত্যাগ করিয়া এক স্থাদুর পল্লীতে বাস স্থাপন করিলেন ইহাই অমুসন্ধান করিতে যাইয়া পুরা-তত্ত্ব সম্বন্ধে কতকগুলি ব্যাপার আমরা জানিতে পারিয়াছি। অ্যাপুর যে কোন হিন্দু বা বৌদ্ধরাজ্ঞার রাজধানী ছিল এবং তাহা মুদলমানগণ কর্তৃক বিনষ্ট হয় তাহার প্রমাণ পাওয়া গিয়াছে। এই বিনষ্ট সাম্রাজ্যেই বিষ্ণুদাস ফৌজ-দার প্রভৃতি ভ্রাতারা রাজপ্রতিনিধি হইয়া সমাগত হন তাহাও জানা যাইতেছে।

স্বাপ্র প্রামে এখন যে স্থানে প্রীযুক্ত তৈলোক্যনাথ বাদ প্রত্তি কাশ্রপ গোত্রীয় প্রাহ্মণ জমিদারগণের বাড়ী সেই পাড়াটির প্রাচীন নাম ছিল "রাজ্ঞার পাড়া"। সেই পাড়ারই একটি স্থানে—প্রীযুক্ত শতদল বন্দ্যোপাধ্যায়ের মাতুলালয়ের ভিটার নীচে—ভূপ্রোথিত বৃহৎ অট্টালিকার চিহ্ন আছে। জনশ্রতি এই যে ঐ গৃহে এক সময়ে কোন বাদশাহ বাস করিতেন। তাহার অদ্রে শ্রীযুক্ত রেবতী চক্রবর্ত্তী মহাশয়ের বাড়ী যে স্থানটিতে অবস্থিত তাহাকে

পূর্বের "পীলখানা" বা "হাতীর পীলখানা" বলিত এবং আর একটু পূর্বে একটা ঢিপি ও তংসংলগ্ন কতকটা উচ্চ স্থান আছে তাহার নাম "কোটবাড়ী"। হিন্দুরাজত্ব কালে ছুর্গকে "কোট" বা "গড়" বলিত। স্থতরাং এই কোট-বাড়ীতে প্রাচীনকালে কোন হর্গ অবস্থিত ছিল। গ্রামের উত্তর সীমান্তে একটি পাড়া আছে তাহাব নাম "ইদগড়"। সমস্ত গ্রামটি বেষ্টন করিয়া যে একটি পরিখা ছিল, এখনও বর্ষাকালে তাহার স্থম্পষ্ট চিহ্ন উপলব্ধ হয়। "রাজার পাড়ার" একটি পুকুরের মধ্যে সম্প্রতি একটা স্থবৃহৎ প্রস্তরন্তম্ভ আবিষ্ণত হইয়াছে। উহা এথনও জলের ভিতরে আছে, ভাল করিয়া পরীক্ষা করা হয় নাই। উহার নিকটবর্ত্তী কোন পুকুর হইতে বাস্থদেবের একথানি প্রাচীন প্রস্তরমূর্ত্তি পাওয়া গিয়াছিল, তাহা অত্যাচারীর নির্ম্বম অস্ত্রাঘাতে ভগ্ন। ঐ মূর্ত্তি বহুদিন করুণা নামী কোন নিমশ্রেণীর স্ত্রীলোকের গৃহে পূজা পাইয়াছিলেন। তাহার মৃত্যুর পর ঐ দেবতা রঘু সেনের আত্রবাটকায় কয়েক বৎসর অনাদৃত অবস্থায় একটি নারিকেল বুক্ষের মূলদেশে পড়িয়াছিলেন, এখন উহা নিকটবর্ত্তী রোয়াইল গ্রামে অভয় ঠাকুরের গাছতলায় আছেন। এই মূর্ত্তি ভিন্ন আর ছই-থানি প্রস্তরমূর্ত্তি গ্রামসারিধ্যে পাওয়া গিয়াছে, এক-থানি একেবারে নষ্ট হইয়া গিয়াছে, আর একথানি স্থ্যাপুর সংলগ্ন বউয়া গ্রামে কোন মুসলমানের বাড়ী আশ্রয় করিয়া আছেন। এই ছই মূর্ত্তির একথানি বৌদ্ধমূর্ত্তি। মূর্ত্তি-গুলি । নাধিক সহস্র বৎসরের প্রাচীন। স্থয়াপুরে শ্রীকৃক্ত



গোঠলীলা

দেবীচরণ দাস মহাশয়দের দেড় শত বৎসরের প্রাচীন ইপ্রকাশয় ভাঙ্গিয়া গেলে, উক্ত গৃহের ভিত খুঁড়িতে খুঁড়িতে বহু নিমে একটি প্রাচীরের অগ্রভাগ আবিষ্ণৃত হইয়াছে। স্বয়াপুরনিবাসী জীযুক্ত অবিনাশচন্দ্র দাশ মহাশয় कानारेशाह्न य थे थांठोत नमस्य मृखिका थूँ फिलारे পরিদৃষ্ট হয়, উহা একটা স্থুবুহৎ পাড়ার সমস্তটা জুড়িয়া আছে। এই দাশ বংশীয়েরাই গ্রামের প্রাচীনতম জমিদার বিষ্ণুদাদ ফৌজদার প্রভৃতির বংশধর, এবং একসময়ে ইহারা স্থবিস্তৃত ভূভাগ শাসন করিতেন। তাঁহাদের প্রাচীন দলিলপত্রে, ভগ্নগৃহ এবং মন্দিরাদিতে সেই প্রভাবের যথেষ্ট পরিচয় আছে। পছদাশ হইতে হাদশ স্থানীয় দিবাকর দাশের নামে একটি বুহুৎ দীর্ঘিকা গ্রামের পশ্চিমে বিজ্ঞমান ছিল, এখন তাহা ভরাট হইয়া গিয়াছে। ঐ দীঘির অনেকগুলি ঘাট ছিল। তাহাদের নাম এখনও চলিত কথায় শোনা যায়,—"আয়ান ঘাট" "শন্ধান ঘাট" ইত্যাদি।

উপরি লিখিত বিবরণ হইতে আমরা এই কয়েকটি তথ্য উদ্ধার করিতে পারি। স্থয়াপুর গ্রাম এক সময়ে কোন হিন্দু বা বৌদ্ধ রাজার রাজধানী ছিল; ঐ গ্রামেই তাঁহাদের হুর্গ বা কোটবাড়ী ছিল; রাজপ্রাসাদ বে পাড়ায় ছিল তাহার নাম "রাজার পাড়া" এবং তৎসন্নিহিত হন্তীশালার নাম এখনও চলিয়া আসিতেছে; বিফু ও বৃদ্ধ উভয়েরই পূজা করিতেন; তাঁহাদের প্রস্তর-স্তম্ভ-পরিশোভিত মন্দির এবং তন্মধাস্থ বিগ্রহ মুসলমানেরা বিনষ্ট করেন; সেই ভগ্নমূর্ত্তি ও ভগ্নস্তম্ভ ভিন্নধর্মীর লাঞ্চনা অঙ্গে ধারণ করিয়া এখনও বিরাজ করিতেছে; হিন্দু-রাজার গড়ে মুসলমানেরা বিজয়োল্লাসে "ইদ্" উৎসব मम्भापन करतन, **এই জ**न्नारे गर्फ रव शास्त हिन শেষে তাহা "ইদ্ গড়" নামে পরিচিত হয়; যে মুসলমান সমাট হিন্দুরাজধানী ধ্বংস করেন তিনি কিছুকালের জন্ম সেই রাজপ্রাদাদে বাস করিয়াছিলেন, এই জগুই গ্রামে "বাদৃশাহের বাড়ী" বলিয়া এখনও তাহা উক্ত হইয়া থাকে; हिन्दू वा द्वीक बाकारमब अधिकादब "वाकामन विश्वन" বিভা ও ধর্মগৌরবে বিশেষ প্রতিষ্ঠা লাভ করিয়াছিল; मूजनमान विकास शास वह मूखामा विकास विकास



শেষ্টদীলা।

মুসলমান-রাজপ্রতিনিধি দাশবংশীয়দের হত্তে গুল্ত হয়; "বাজাসন বিহারের" নাম ও প্রতিপত্তি এত বেশী ছিল দাশবংশীররণ এখনও "বাহাসামের দাশ" নামে অভিহিত হইয়া থাকেন: "ফৌলদার" উপাধি ও চতুর্দ্দশ শতাব্দীর শেষভাগে ইহাদের সে অঞ্চলে বিস্তৃত অধিকার (যাহা প্রাচীন দলিপত্র হইতে জানা ষাইতেছে) পর্যালোচনা করিলে অনুমিত হয় ইহারাই প্রাচীন বিনষ্ট সাম্রাজ্যে মুদলমান-রাজপ্রতিনিধি স্বরূপ স্থরাপুর গ্রামে আগমন করেন। স্থরাপুরের হিন্দু বা বৌদ্ধ দুপতি কোন বংশীয় ছিলেন তাহা জানা বায় নাই। কিন্তু আমরা শুনিয়াছি যে এই গ্রামে এবং নিকটবর্ত্তী আর কয়েকটি গ্রামে অনেক সময়ে প্রাচীন মুদ্রা পাওয়া যায়। সেই-সকল মুক্তা আমরা বিশেষ চেষ্টা করিয়া এখনও হস্তগত করিতে পারি নাই। তাহা পারিলে স্থয়াপুরেব প্রাচীন রাজবংশের কোন না কোন সন্ধান পাওয়া যাইবে আশা করি।

যেসকল মুসলমান ভাওয়ালে ও চক্রপ্রতাপে হিন্দুরাজত ধ্বংস করেন তাঁহাদের মধ্যে ভাওয়াল পরগণার চেরাগ্রাম নিবাসী পছরন শা পাজী ও তাহার বংশধরগণ বিশেষ বিখ্যাত। পছরন শা ও তৎপুত্র কার্ফর্মা গাজী সম্ভবতঃ চতুর্দ্দল শতান্ধীর প্রথমভাগে স্থ্যাপুরের ধ্বংস সাধন করেন। স্থাপুর বে নদীর উপরে অবস্থিত তাহা ধলেখরীর একটি শাখা। টেলরের ঢাকার টপোগ্রাফি নামক প্রতকে বে মানচিত্র প্রদন্ত হইয়াছে তাহাতে দৃষ্ট হয় ধলেখরীর এই শাখার প্রাচীন নাম ছিল কানাই নদী। গাজীগণের প্রভাবের সমরে উহা "গাজীখালি" নামে অভিহিত হয়।

৩। ধামরাই।

কানাই ও বংশাই এই ছই শাখানদী হিন্দু রাজত্বের বিলীন গৌরবগাথার স্বৃতি বহন করিতেছে। বংশাই নদীর তীরে স্থাসিদ্ধ ধাষদাই প্রাম। এই প্রাম অতি প্রাচীন। সাভার, স্থাপুর, বাজাসন, ও নারা—ধাষদাই প্রাম হইতে বহুদুরে নহে। "বাজাসন বিহারে" অতীশ অধ্যয়ন করিতেন। উহা দশম শতাবীর শেষার্ভের কথা। ঐ



বিহার সম্ভবত: আরও চুই চারি পূর্বে প্রতিষ্ঠিত শত বংগর হইয়াছিল। স্বাপ্তের বৃদ্ধ বিগ্রাহ ও প্রস্তেরস্কম্ভ ১২।১৩ পূর্বের বলিয়া শত বংসর मटन इम्र। ভাওয়াল প্রগণার সাভাব **ও** কাপাসিয়া প্রভতি স্থান অতি প্রাচীন। কাপা-সিয়ার সৃত্মবস্তার কথা খুষ্টীয় প্রথম শতাব্দীতে প্লিনির গ্রন্থে উল্লিখিত দৃষ্ট হয়। ধামরাই গ্রাম এই চতুম্পার্যবর্ত্তী গ্রাম-গুলি হইতে কম প্রাচীন নহে। এই অঞ্লটি সম্ভবত: হু হাজার কিংবা ততোধিক বর্ষের প্রাচীন ইতিহাস নীরবে বহন করি-তেছে। ৬।৭ বংসর পুর্বে শ্রীযুক্ত নগেন্দ্রনাথ বহু প্রাচ্য-বিভামহার্ণব মহাশয়, ধামরাই নাম ভূনিয়া আমাকে বলিয়া-ছিলেন উহা সম্ভবতঃ ধর্ম-রাজিকা শব্দের অপভ্রংশ হইতে পারে। মহারাজ অশোক তাঁহার বিপুল <u> শাস্ত্রাক্রে</u> ৮৪ হাজার ধর্মরাজিকা বা কীর্ত্তিস্ত প্রতিষ্ঠা করেন.---ধামরাই সেই ৮৪ হাজারের একটি হইতে পারে। আশ্চর্য্যের এই অফুমানের ৬৷৭ বৎসর পরে সম্প্ৰতি ধাৰ-রাইবাসী শ্রীযুক্ত কামাখ্যা-প্রসাদ বস্থ বি, এল, মহাশয় একখানি ৩০০ বংসন্নের প্রাচীন দলিল উপস্থিত করিয়াছেন, তাহাতে দেখা বার ধামরাই

আমের প্রাচীন নাম ধর্মরাজী-ই ছিল। এই প্রসক্তে নগেক্স বাব্য় মস্তব্য নিয়ে উদ্ধৃত হইল।

"বছৰিবস চইল সফাৰ্বৰ দীৰেণচক্ৰ সেন মহাশ্ৰের বিকটি ধামরাই নামক প্র'চান প্রামেব নাম প্র'নরা তৎকালে বলিরাছিলাম বে ঐ ছান পর্মাঞ্জিক। শব্দের অপত্রংশ।মোগ্য সম্রাট অশোক ৮৪,০০০ ধর্ম্মাঞ্জিক। প্রতিঠাপিত করিলাভিলেন, এ সম্বন্ধে অশোকাবদাৰ হইতে এইরূপ প্রমাণ পাইরাছি।—'অংশাকে। নামা রাজা বভূবেতি। তেম চতুরশীতি ধর্ম্মাঞ্জিকা সহস্রং প্রতিষ্ঠাপিতং। বাবৎ ভগ্বচছাশনং প্রাপ্যতে ভাবৎ তন্ত্য বলঃ ছাত্রীৎ।"

উক্ত অশোকাবদান হইতে জানিতে পারি বে সন্ত্রাই আপোক বেসকল ধর্মবাজিকা প্রতিষ্ঠা কবেন পুশুমিত্র সেই-সকল ধ্বংস করেন। ধামরাই গ্রামে এইরূপ কোন ধর্মরাজিকা বিছমান ছিল তাহা হইতেই এই ছানের ধর্মরাজিকা নামকরণ হইয়া থাকিবে। ধামরাইবাসী প্রকৃত্ত কামাথ্যাপ্রসাদ বহুর নিকট যে আড়াইশভ বর্ষের প্রাচীন দলিল দেখিয়াছি তাহাতে এই ছানের "ধর্মরাজী" নামই বথন পাইয়াছি তথন ইহা নিশ্চয় যে এই "ধর্মরাজী" চলিত ভাষায় হইয়াছে "ধামরাই"।

৪। সাভার।

ধামরাই ও স্থাপুর হইতে ৩া৪ ক্রোশ দূরে ধলেখরীয় রক্তবর্ণ প্রাকারাকার প্রায় ক্রোশব্যাপক তীর্ষেশ আশ্রয় করিরা সান্ধার গ্রাম অবস্থিত। এথানে ধলেখরীর ভৈরবী মূর্জি পদ্মাকেও পরাস্ত করিয়াছে। ঝড় থাকুক বা না थाकूक এই नेनीएक উखान कत्रत्वत्र विज्ञाम नाहे। किस সাভারের রক্তবর্ণ ও স্থদৃঢ় তীর তরঙ্গের এই উৎকট আয়াত সহু করিয়া অটুট রহিয়াছে। এই সুরঞ্জিত উচ্চ তটভূষিয় উপর গুবাক ও নারিকেল বৃক্ষের পঙ্ক্তি স্থ্যান্তের প্রভার বড় স্থলর দেখায়; সমস্ত দৃশ্যটি বেন চিত্রান্ধিত ৰলিয়া মনে হয়। সাভারের মতন প্রাকৃতিক সৌন্দর্বা বোধ হয় বঙ্গদেশের আর কোথায়ও নাই। সুপ্রসার নদীতীরে অবস্থিত এই পল্লী স্বভাবত:ই যেন বাণিজ্যের কেন্দ্রভূমি হইবার যোগ্য। প্রকৃতি যেন স্বয়ং রাজ্যাণীর সিন্দুর ইহার ললাটে পরাইয়া দিয়াছেন। **দৃর হইতে** এই স্থান সিন্দুরমণ্ডিত বলিয়া ভূল হয়। সাভালের হরিশ্চন্ত রাজার কোটবাড়ীর অর্থাৎ ছর্নের ভয়াবশেষ এখনও বিষ্ণমান। এই হরিশ্চক্রের ছই করা অছনাও

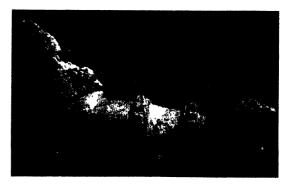
পত্নাকে পটিকানগরের রাজা বিখ্যাত গোবিন্দচন্দ্র
(গোপীচন্দ্র) বিবাহ করেন।* ইহারা খৃষ্টীয় দশম
শতান্দীর শেষভাগে বঙ্গদেশে রাজত্ব করিতেছিলেন।
যে অহনা পহনার নাম এক সময়ে ভারতবর্ষের
সর্ব্বে ভাট যোগী ও চারণগণের গাথায় প্রচারিত
হইত, সেদিনও বোষাই হইতে যাঁহাদের চিত্র

রবিবর্মা অন্ধন করিয়া কুতার্থ হইয়াছিলেন, দাক্ষিণাত্যে যে বঙ্গীয় রাজা ও তাঁহার মহিষীদের করণ প্রদঙ্গ লইয়া এখনও নাটক রচিত ও অভিনীত হইয়া থাকে, এবং উত্তর-পশ্চিমে শক্ষাণদাস প্রমুখ বছসংখ্যক কবি যাঁহাদের গুণ-গাথা গাহিয়াছেন, এবং ঘাঁহাদের সম্বনীয় গীতি এক সময়ে বাঙ্গলাদেশ ও উড়িয়ার ঘরে ঘরে শ্রুত চইত, সেই গোপীচক্র ও তাঁহার মহিষীদ্বয়ের প্রথম প্রেমমিলন এই সাভারেই হইয়াছিল। এই স্থানে। রক্তবর্ণ ধূলিতে এক সময়ে অহনা ও পহনা বালাক্রীড়া করিতেন। হরিশ-চন্দ্র রাজা রঙ্গপুরে মৃত্যুমুথে পতিত হন। ইহাকে অনেকে ছরিশপাল বলিয়া জানেন। হরিশ্চন্দ্রের সমাধি এথনও বিদ্যমান। অতনা ও পতনার স্থায় রূপবতী তথন ভারত-বর্ষে আর কেহই ছিলেন না। আশ্চর্য্যের বিষয় ইহাদের পুত্র হবচন্দ্র নির্বাদ্ধিতার জন্ম প্রবাদস্থানীয় হইয়া আছেন। দাভারে হরিশ্চক্র পালের বাড়ী ছাড়াইয়া আরও উত্তরে শিশুপালের বাড়ী। ধামরাই হইতে ৬।৭ মাইল দুরে यत्नाभात्नत्र त्राव्यधानी माधवभूत्र, এथन গाজीवाड़ीएउ भति-ণত হইয়াছে। আরও উত্তরে কামদেব নামক রাজা রাজত্ব করিতেন। পালবংশের ধ্বংসের পর এই স্থানে চণ্ডাল জাতীয় প্রতাপ ও প্রসন্ন নামক ল্রাত্বয় কতক দিন রাজত্ব করিয়াছিলেন। তাঁহাদের মহাপ্রতাপশালিনী ভগিনীর নাম ছিল মোগ্গী। সাভারে এখনও ''থাইডা ডোস্কা" নামক রাজার নাম শোনা যায়। কলিকাতা সিমলা, ১৬ নং সাগরধর লেন নিবাসী প্রীযুক্ত যতীক্রমোহন রায়, এই "থাইডা ডোস্কা" রাজার সম্বন্ধে ভাটের গান সংগ্রহ করিয়াছেন। তাহাতে তিনি "কায়েৎ" বলিয়া বৰ্ণিত হইয়াছেন। কিন্তু জনশ্ৰুতি ও নাম প্ৰ্যালোচনায় हेनि (व जिंदर एमीव हिल्म ज्रुप्तक मत्मह नाहै।



(शष्ट्रिकोला ।

"থাইডা ডোক্বা" কায়স্থ জাতিব সঙ্গে মিশিয়া যাইতে চাহিয়াছিলেন, ভাটপরি য়ে ইহাই প্রতিপর হয়। য়াল ও চক্রপ্রতাপের হতিহাস বিক্রমপুরের ইতিহাস হইতেও প্রাচীনভর। যেখানে সেন রাজারা রাজত্ব করি-য়াছেন, সেই সেই স্থানে তাঁহাদের কীর্ত্তির ভগ্নাবশেষ এখনও বিদ্যমান। কিন্তু তংপুরুবর্ত্তী পালরাজগণের কীর্ত্তি অধিকাংশই ভূপ্রোথিত হইয়া গিয়াছে। ভাওয়াল 📽 চন্দ্রপ্রতাপ প্রগণার বহুসংখ্যক 'স্তুপের ভগ্নাবশেষ, পুষ্করিণী, হর্গ ও গড়খাইয়ের চিহ্ন প্রাচানতর রাজকুলের কীর্ত্তিগাথা মৌনভাবে প্রচার করিতেছে। রাজ্ঞগণ কোন জাতীয় ছিলেন বলা না। তাঁহারা যে জাতীয় থাকুন না কেন পরে যে ইহারা রাজবংশী ও কোচগণের সঙ্গে স্থানে স্থানে মিশিয়া গিয়াছিলেন তাহাতে দন্দেহ নাই। সাভারের **হরি**শচর পালের বংশধর ভারত চক্স রায় এখন নিকটবর্ত্তী কোণ্ডা গ্রামে বাদ করিতেছেন। ইহারা মাহিষ্য বলিয়া পরিচয়



নায়িকার ভগ্নহন্ত।

দিতে প্রয়াসী। ভাওয়ালের কাপাদিয়া খৃষ্টীর প্রথম শতাব্দীতে জ্বগংপ্রদির মদ্লিনবল্লের জন্মভূমি ছিল। যে রাজগণ এই বস্তব্যবদায়ীদিগের আশ্রয়দাতা ছিলেন

^{*} See Martin's Eastern India.

ভাঁহাদের রাজধানীর চিহ্ন ভাওয়াল ও চক্রপ্রতাপের সর্বাত্র "বায়ার বাঞ্চার ও তেপার গলি-" পিডিয়া আছে। যুক্ত প্রাচীন "বাঙ্গলা" নামক নগর সম্ভবতঃ ইহাদের অন্ততম রাজধানী ছিল। এখনও ঢাকার "বালালা वाकात्र" (महे मुश्र ताक्यांनीत नाम वहन कत्रिट्ट । পূর্ব্ববেদ্র শিক্ষিত যুবক, একবার লচেষ্ট হইয়া এই প্রদেশের পুরাতত্ত^{শি}অমুসন্ধান কর। বেসকল সাম্রা**জ্যে**র উৎপত্তি ও বিলয় হইয়াছে, তাহাদের গৌরবের শেষ শিখা তোমারও ললাট্ স্পর্শ করিতেছে, বুঝিতে পারিবে। ইতিহাসের মৌন ভারতী অনেক সাধ্য সাধনায় তোমার সহিত কথা কহিবেন: তখন বুঝিবে তুমি যে স্থানকে নগন্ত ভাবিয়া উপেকা করিতেছ তাহা এক সময়ে পরাক্রান্ত দিখিজয়ী বীর, সমুদ্র-যাত্রী নাবিক ও শত শত জগদ্বিহারী বণিকের লীলাক্ষেত্র ছিল; সেথানে জগদ্গুরু ধর্মপ্রচারকগণ জন্মগ্রহণ করিয়া-ছিলেন, এবং অপূর্ব্ব আত্মোৎসর্গের কথা প্রতি ধূলিরেণুতে অন্ধিত করিয়া রাখিয়া গিয়াছেন।

এই প্রবন্ধ মধ্যে যে চিত্রগুলি দেওয়া হইল, তাহা স্থাপুরের দাশ বংশীয়দের প্রতিষ্ঠিত দেববিগ্রহের এক-খানি কাষ্ঠসিংহাসনে খোদিত ছিল। এই খোদিত চিত্র বিচিত্র বর্ণামুরঞ্জিত ছিল। তিন শত বৎসর কিংবা তদুৰ্দ্ধ কাল পূৰ্বে 'এই সিংহাসন নিৰ্মিত হইয়া-ছিল। ইহাতে কয়েকটা অতি স্থন্দর বড় বড় কাঠ-পুত্তলিকা সংলগ্ন ছিল। সিংহাসনের যাহা শোভা তাহা গত : ৪।৫] বৎসরের মধ্যে প্রায় সমস্তই ধ্বংস পাইয়াছে। হইচারিথানি ভগ্ন কাষ্ঠ যাহা উদ্ধার করা গিয়াছে, তাহাদের ্**প্রতিলি**পি দেওয়া হইল। প্রথমথানি करूप-वृक्ष्मृत्म ताथाक्रत्कत यून्न मूर्खि ও छूटे পাर्य नथी-গণ। স্থীদের পরিচ্ছদ মুদলমানীদের অফুরাণ। তাহা-**रामत कारामध राख** ज्ञान, कारामध राख मनाम अर्फ-বিকশিত পদ্মপ্রস্ব, কাহারও হত্তে ব্যঞ্জনী, কাহারও হতে চামর, কাহারও হতে বা পুস্পমাল্য। তুই পার্বে ष्पात्र इरे थानि कुक्कनौनात हिछ। मधावखी कुक्कमुर्खित निरत्न চिजिमित्री "त्रामश्रामत्त्र" नाम (शामिष्ठ। श्रीकि-লিপিতে এ নাম পড়া বায় না। দিতীয় চিত্ৰ একটা यन्मित्रत्र बात्र,—ভाহাতে দশ व्यवভात्त्रत्र नृष्टिं (थानिछ।

ত্তীয়, চতুর্থ এবং পঞ্চম চিত্র দেবীবুদ্ধের। ইহাদের মধ্যে একটাতে কোন এক অন্ধরের হস্তে বন্দুক দৃষ্ট হয়। ষঠ, সপ্তম, অষ্টম, নবম ও দশম চিত্র গোডের, তাহাতে গাভাগণের মৃষ্ঠি অতি কৌশলের সহিত থোদিত। কিন্তু প্রতিলিপিতে তাহা একেবারেই শ্রীহীন হইয়া গিয়াছে। একাদশ চিত্র একটা নায়িকার ভয় হস্তের। এই চিত্রশিয়ে মুসলমান প্রভাব অতি প্রক্রেইরপে দৃষ্ট হয়। পূর্বেইউল্লিখিত হইয়াছে যে এই গোদিত কাঠফলক বিচিত্র স্বন্দর বর্ণে রঞ্জিত ছিল, এখনও উহাতে তাহার চিহ্ন দেখা যায়। তিনি চারি শত বংসর পূর্বেই অল্কিত কয়েকথানি বলীয় চিত্র দর্শন করিয়া ভারতবর্ষের ইতিহাসলেথক স্থপ্রসিদ্ধ ভিনসেন্টশ্রিথ সাহেব আমাকে লিখিয়াছিলেন যে ঐ ছবিগুলি দেখার পূর্বেই তাহার গারণাই ছিল না যে অলক্ষা গুহার চিত্ররাশির পরে ও আকবরের সময় পর্যান্ত হিন্দু চিত্রশিয় বলিয়া কিছু ছিল।

মুদলমান বিজয়ের পরেও বে হিন্দু-চিত্রশির ভারত-বর্ষে প্রভূত পরিমাণে বিজমান ছিল, তাহার নিদর্শন এ দেশের অনেক প্রাচীন পল্লা খুঁজিলেই পাওয়া যাইবে।

विषीत्नमध्य सन।

অত্ত

(हाইনের কবিতা হইতে)।

যাহার সন্ধানে ফির

সমগ্র ধরণী

নিশিদিন পাগলের বেশে,

মর্মকোণে সঙ্গোপনে

অশ্রু সনে তা'রে

দেখেছ কি ? —আলো করে কে সে?

সৌভাগ্য-মঙ্গল-শন্ধ

ছ্যারে ছ্য়ারে

ছ্কারিছে দিবস রন্ধনী;

কামনা — সাধনা যা'র

সেই লভে তারে !

ভা'র প্রাণে বান্ধে সে' রাগিণী।

শ্রীদেবেন্ধনাথ মহিস্কা।



কবিগুরু বাল্মাকি রামায়ণে বানরজাতিকে বিভা-বৃদ্ধিজ্ঞান-কৌশলে মানবের অমুরূপ করিয়া চিত্রিত করিয়াছেন। ত্রেতাযুগের সে বর্ণনা, প্রত্যক্ষ দৃষ্টাস্তের অভাবে, বর্ত্তমান সময়ে সক্ষজন-গ্রাহ্থ না হইলেও, ডারুইনের মতে সায় দিয়া একথা আমাদিগকে স্বীকার করিতে হইবে যে, নর ও বানরের শারীরিক গঠনপ্রণালী অনেকাংশে অভিন্ন। চিন্তা ও বৃদ্ধিশক্তির আধার মহিক্ষেও ইহাদের অধিকার নিতান্ত কম নহে,—স্বাভাবিক বৃদ্ধিবলে তাই ইহারা মানবসমাজের ক্রিয়াকলাপ অমুক্রণ করিয়া অনেক সময়ে অনেক আশ্চর্য্য কাও করিতে পারে।

বানরসমাজে শিম্পাঞ্জী ও বনমান্থৰ সর্ব্বাপেক্ষা বৃদ্ধিন্দান। স্বভাবতঃ ইহারা মানবোচিত বহু হাবভাব ও আচার ব্যবহারে অভ্যন্ত; উপযুক্ত শিক্ষা পাইলে, অক্সান্ত অনেক বিষয়েও ইহাদের শীলা অনেকাংশে নরলীলারই অন্তর্ক্ষর হইয়া উঠিতে পারে। সংপ্রতি লগুনের চিড়িয়া-খানা হইতে এ বিষয়ের কয়েকটা দৃষ্টান্তও পাওয়া গিয়াছে। ঐ স্থানের বানর-বিভাগের প্রধান অধ্যক্ষ বা রক্ষক মিঃ ম্যান্দাব্রজ্ব (Mansbridge) আপনার অধীনস্থ কয়েকটা প্রাণী দ্বারা ইহার উৎকৃষ্ট প্রমাণ দিয়াছেন। মিঃ ম্যান্দ্বিজ্ব নিজে বানরজাতির একজন উপযুক্ত শিক্ষক। প্রায় বিশ্ব বংসর যাবত চিড়িয়াখানায় কাজ করিয়া তিনি এই শিক্ষকতা-কার্য্যে অপরূপ দক্ষতা লাভ করিয়াছেন।

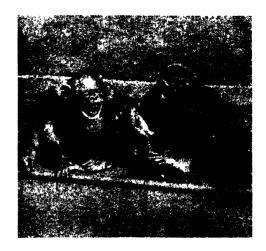
করেক বংসর পূর্ব্বে এই চিড়িয়াথানার স্থালী (Sally)
নামক একটা শিম্পাঞ্জী ছিল। অধ্যক্ষ ম্যান্স্ত্রিজ
ভাহাকে এক, ছই প্রভৃতি সংখ্যাগুলি গণনা করিতে শিক্ষা
দিয়াছিলেন। দর্শকর্দ স্থালীকে ঐরপ গণনা সম্বনীর
কোন প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিলে, সে পদনিমস্থ তুল এক-

একগাছি করিয়া মুখে তুলিয়া রাখিত এবং নির্দিষ্ট সংখ্যা পূর্ণ হওয়া মাত্র সমস্তগুলি একত্র করিয়া প্রশ্নকারীর হত্তে অর্পণ করিত। স্থালীর পূর্ব্বে বানরসমাজে আর কোন ব্যক্তির গণনা-চর্চায় এরূপ ব্যুৎপত্তি হইয়াছে বলিয়া শোনা যায় নাই।

সংপ্রতিও ঐ দক্ষ শিক্ষকের অধীনস্থ ছইটা শিম্পাঞ্জী ও তিনটা বনমামূষ অত্যাশ্চর্য্য বুদ্ধিকৌশলের সঙ্গে অসাধারণ শিক্ষালাভের দৃষ্টান্ত প্রদর্শন করিয়াছে।

শিপ্পাঞ্জী ছইটীর নাম জেরী (Jerry) ও ফেনী (Fanny)। জেরী পুংজাতীয় ও ফেনী স্ত্রীজাতীয়। আরুতিতে ফেনীই একটু বড় বটে; কিন্তু বয়সে জেরী অপেকা ছোট—উহাদের বয়স যথাক্রমে পাঁচ ও সাত বংসর। উভয়েই তিন চারিবংসব যাবত এই চিড়িয়া-থানার অধিবাসী।

ফেনী ও জেরী ম্যান্স্বিজের অত্যন্ত প্রিয়। বলিতে কি, ইনি উহাদিগকে নিজের সন্তানেরই স্থায় জ্ঞান করেন। অনেক সময়ে উহাদিগকে সঙ্গে লইয়া চিড়িয়াখানার খোলা রাস্তায়ও বেড়াইয়া বেড়ান। ঐ সময়ে দর্শকগণ এই প্রাণীষ্বের মানবোচিত বহু লীলা দর্শনের স্থ্যোগ পান। উহাদের এই লীলাখেলার কয়েকটী দৃষ্টাস্ত অদ্য আমরা পাঠকগণের সমক্ষে উপস্থিত করিতেছি।



কেনী ছথ খাইয়াছে বলিয়া জেরীর রাগ।

একদিন দর্শকগণ ম্যান্স্ত্রিজের সঙ্গে বানরাবাসের
সন্মুখে বসিয়া আছেন, এমন সময়ে হঠাৎ জেরী ও কেনীর

গৃহ হইতে ভরানক চীৎকারধ্বনি উথিত হইল। ব্যাপার কি জানিবার জন্ত সকলে উদ্গ্রীব হইরা চাহিরা দেখিলেন, জেরীর হস্তে মার থাইরা ফেনী প্রাণপণে চাঁাচাইতেছে, কিন্ত জেরী তাহাতে ক্রক্ষেপ না করিয়া দাঁতমুখ থিচাইরা দ্বিশুণ চীৎকার করিয়া বেন তাহাকে শাসাইরা বলিতেছে— 'অ: । আবার কারা হচ্ছে । ও সব আমি গ্রাহ্ করিনে—চুপ রও।'

ম্যান্স্ব্ৰিজ ধনক দিয়া উঠিলেন। নিমেষমধ্যে কারাকাটি সোরগোল সমস্তই থামিরা গেল। কেনী এমনভাবে
দৃষ্টিপাত করিতে লাগিল, যাহাতে স্পষ্ট বুঝা যাইতেছিল,
সে যেন বলিতে চায়—'মাষ্টার মশায়! আমার কোন
দোষ নেই—এসব জেরীর কাজ।' জেরী নিজেও ভাবগতিক বুঝিয়া লজ্জায় অধোবদন হইল।

ম্যান্স্বিজ ডাকিয়া বলিলেন—'ফেনী, তুমি বাইরে এস, আমার সঙ্গে বেড়াতে বাবে। জেরী বড় ছাই হয়েছে, তাকে আজ আর বেড়াতে নিয়ে যাব না।' শিক্ষকের এই বাক্যের মধ্যে অজ্ঞ তিরস্কারের বেদনা অমুভব করিয়া জেবী বস্তুতঃই ভারী বিষপ্প হইয়া পড়িল। তাহার কাতর দৃষ্টিতে তীব্র অমুভাপের পরিচয় পাইয়া ম্যান্স্বিজ তাহাকে ক্ষা করিলেন।



জেরী ও কেনী সেলাম করিতেছে।

বাদবিস্থাদ সকল ভূলিরা এবার জেরী ও কেনী উৎস্কাচিত্তে বাহিরে আসিল। অধ্যক্ষ বলিলেন—'এখন তোমরা একথানা বিষ্ণুট পাবে; মনে রেখা, একথানা বই ছখানা মিল্বে না; কিন্তু ঐ একখানাই আমাদের সকলের খেতে হবে।' একজন দর্শক একখানা বিষ্ণুট বাহির করিয়া ধরিলেন। অধ্যক্ষের ইলিতক্রমে ফেনী উঠিয়া দাতাকে সেলাম করিয়া উহা গ্রহণ করিল। কতক্ষণ পরে ম্যান্স্রিজ্ব নিজে উহা ক্ষেরত চাহিলে, ফেনী অমান বদনে তাহা তাঁহার হস্তে অর্পণ করিল। ম্যান্স্রিজ্ব বিষ্ণুটখানিকে ক্ষুদ্র ও বৃহৎ চারিখণ্ডে বিভক্ত করিয়া একথণ্ড বৃহৎ ও একথণ্ড ক্ষুদ্রের সমবায়ে একএকভাগ ফেনী ও জেরীকে প্রদান করিলেন; অতঃপর উহাদের নিকট স্বীর আংশ চাহিবামাত্র ফেনী নিজের জন্ত ছোটখানি রাখিয়া বড় বিস্কুট থণ্ড তাঁহাকে দিল। জেরী কিন্তু ঠিক ইহার উল্টাকরিল। জেরীর ভাবসভাব বস্তুতঃই "গুষ্টু ছেলের" মত!

ইহার পর ম্যান্স্বিজ জেরীকে কাছে ডাকিয়া তাহার খাঁদা নাকের উপর একটা আঙ্র রাথিয়া দিলেন এবং হাতের কোনরূপ সাহায্য ব্যতীত উহা তাহাকে থাইতে বলিলেন। জেরী আজে আজে ঘাড় নীচু করিয়া নীচের ঠোঁটখানি বাড়াইয়া নাকের উপর হইতে আঙ্রটাকে মুধে



ब्बरोत्र नारकत्र छेशत्र चाल्त्र त्रका ।

টানিয়া লইল। অভঃপর অধ্যক্ষ ফেনীর হাতে একটা আঙুর দিরা জেরীকে তাহা খাওরাইয়া দিতে বলিলেন;—
কেনী অবিলম্পে রক্ষকের আদেশ পালন করিল। শেবোক্ত
এই কার্যান্ত নির্বাহ করিবার বেলা জেরী কিন্ত এভ

ৰড় স্বাৰ্থত্যাগের নিমিত্ত আস্তরিক ক্লেশের বণোচিত পরিচর দিতে কম্মর করিল না।

ম্যান্দ্রিজ ফেনীকে ডাকিয়া বলিলেন—'ফেনি, চোক বুজে' হাঁ কর, ভোমাকে একটা জিনিস দিছি ।' তৎক্ষণাৎ কেনী হাঁ করিয়া চোক বুজিবার ভাগ করিল; কিন্তু প্রক্ষত-পক্ষে অলক্ষ্যে ডান চোকটী দিয়া মিটির মিটির করিয়া তাকাইতেও লাগিল। অধ্যক্ষ তাহার ছষ্টু মি ব্বিয়া বলিয়া উঠিলেন—'সম্বতান! এই বুঝি ভোমার চোক বোজা !—



"চোক বুজে হাঁ কর, তোমাকে একটা জিনিস দিচ্ছি।"

ান চোক দিয়ে ও কি হচ্ছে १—বোজ—বোজ—ও

বিচাকটাও শীগ্নীর বোজ।' এবাব ফেনী সত্য সত্যই

দৃঢ়ভাবে দৃষ্টি বন্ধ করিল। ম্যান্স্ত্রিজ ঐ অবস্থায় উহার

নাকের ডগায় একটা আঙ্র রাথিয়া দিলেন,—মুথের হাঁ

সার্থক করিতে শিম্পাঞ্জীও গপ্ করিয়া তাহা গিলিয়া

ফেলিল।

ভেল্কীওয়ালাদের স্থায় ম্যান্স্বিজের পকেটগুলি
সর্মাদাই নানা দ্রব্যসন্থারে পূর্ণ থাকে। তিনি তাঁহার
একটা পকেট হইতে একথানা ছুরি ও একটা আপেল ফল
বাহির করিয়া ফেনীকে তাহা কাটিতে দিলেন। ফেনী
য়থানিয়মে তাহা কাটিয়া রক্ষকের আদেশে একথও নিজে
খাইল এবং অপর একথও ছুরির বাঁটে স্কুঁড়িয়া জেরীকে
খাওয়াইয়া দিল: ফলটার অবশিষ্টাংশ ম্যান্স্বিজ নিজে
গ্রহণ করিয়া পিকেটস্থ করিলেন। মুথের গ্রাসের এইরূপ



ফেনী নিজের আপেলের ভাগ জেরীকে খাওয়াইতেছে।

অসাময়িক অপব্যবহার দেখিয়া জেরীর কিন্তু ক্লোভের সীমারহিল না। সে আপেলের অবশিষ্টাংশ পাইবার জন্ম হাউ মাউ করিয়া ফায়া জুড়িয়া দিল। অধ্যক্ষ বলিলেন—'বাংও! এখন আমাকে বিরক্ত করো না। আজ আর কিছু হচ্ছেনা, যা পাওয়ার আবার কাল পাবে।' কিন্তু সে কথা শুনে কে ?—জেরী তিন বৎসরের থোকাটীর মত কোঁপাইয়া ফোঁপাইয়া কাঁদিতে লাগিল। উপায়ান্তর না দেখিয়া ম্যান্দ্রিজ শেষে তাহাকে পকেট হইতে উহা খুঁজিয়া বাহির করিতে বলিলেন। আহরে থোকার কায়াকাটি অমনি থামিয়া গেল—অভিপ্রেত জিনিস লাভের আশায় জেরী মহা উৎসাহে লাফাইয়া উঠিয়া রক্ষকের পকেট অমুসন্ধানে ব্যাপৃত হইল এবং এ-পকেট ও-পকেট করিয়া খুঁজিতে খুঁজিতে এক পকেটে আপেলটী পাইয়া অতি আনলে উদরসাৎ করিল।

বাহিরের থেলা এইভাবে শেষ করিয়া দরের ভিতরের ব্যাপার দেখাইবার জ্ঞা ম্যান্স্ত্রিজ্ অতঃপর জেরী ও ফেনীকে গৃহে রাখিয়া আসিলেন। উহাদের একজন অধ্যক্ষের কোলে চড়িয়া ও অপরজন তাঁহার হাত ধরিয়া গৃহে প্রবেশ করিল।

ম্যানস্ত্রিজ ফিরিয়া আসিয়া দর্শকগণকে উহাদের গৃহাভিমুথে লইয়া চলিলেন। এই গৃহ বানরাবাসের মূল খাঁচার পশ্চাতে সংস্থিত এবং তিন্থানি কুল্ল কামরার



জেরী রক্ষকের পকেটে হাত চুকাইয়া আঙর খুঁজিতেছে।

বিভক্ত। একটী বারান্দাপথ কামরাগুলিকে পরস্পর সংযুক্ত করিয়া রাখিয়াছে। উহার টালির আছোদন ও কাঁচের বেড়া এবং পার্শ্ববন্তী প্রবেশদার মূল গৃহগুলিতে यर्थष्टे ज्यात्मा ७ वात् मक्शाद्यत स्ट्रांश कतिया निमाह्ह। मानम्बिक पर्नक्रगप्क वहेम्रा এই वारान्माभएथ खादन করিয়া সমূথের একটা কামরা দেখাইয়া বলিলেন—'এইটা ওদের রালাঘর। এই ঘরের সমস্ত জিনিসই ওরা নিজেদের বলে মনে করে এবং এখানে এসে নিজেদের জিনিস নিজেরা পেলে কোন বিষয়েই ঝগড়াঝাটি থাকে না।' ফেনীদের এই রালাঘরখানি নানাবিধ থাবার বাসনে সজ্জিত। উহার মধ্যে কয়েকপ্রকার ঔষধন্ত রক্ষিত আছে। স্বাভাবিক বস্থাহারের অভাবে পেটের পীড়া জন্মিবার আশ্বার এই ঔষধ উহাদের জন্ম ব্যবস্থিত। জেরী ও ফেনী প্রভাতে গাত্রোখান করিয়াই প্রত্যহ ইহার এক এক ডোব্দ পান করে। এই প্রকার ঔষধ সেবনে ইহাদের কোন প্রকার বিরক্তির পরিচয় পাওয়া যায় না।

রারাঘরে ছইথানি কেদারা সাজাইয় রাথিয়া
মানস্ত্রিজ অভঃপর ফেনীদের অন্দরাভিম্থে চলিলেন।
পূর্বোলিথিত কামরা তিনটীর সর্বশেষ গৃহথানিই উহাদের
এই অন্দরমহল। মহলটীর সন্মুখাংশ অগ্ধকাচারত কপাটসংযুক্ত। ম্যানস্ত্রিজ এই কপাটে ধাকা দিয়া প্রথমতঃ
গৃহস্তকে স্কাগ করিয়া লইলেন, তারপর ক্নেনীকে ডাকিয়া

দরজা খুলিরা দিতে বলিলেন। কেনী ভিতরের হাতন খুরাইয়া কবাট খুলিল এবং মুধ বাড়াইয়া আগন্ধকের উদ্দেশে দৃষ্টি নিক্ষেপ করিতে লাগিল। পরে স্বীয় রক্ষককেই খারসারিধ্যে দেখিতে পাইয়া মহা আনন্দে দরজার উপর লাফাইয়া উঠিয়া বিচিত্রগতিতে দোল থাইতে আরম্ভ ম্যানসব্রিজ তাহাদিগকে অবিশব্দে রান্নাদরে আসিতে বলিলেন। বাধা ও স্থবোধ ছেলেটার মত জেরী এবার মহা চট্পটে হইয়া উঠিল—খর হইতে ছুটিয়া আসিয়া তৎক্ষণাৎ সে রক্ষকের হস্ত ধারণ করিল। ফেনীর কিছ তথনও দোল থাইবার সথ মিটে নাই—সে পুর্বের স্থায় ভারী ক্রতিতে দরজার উপর ছলিতে লাগিল। ম্যানস্ত্রিক ডাকিয়া বলিলেন—'বেশ! ভূমি তোমার দোল নিরেই তবে থাক ! আমরা কিন্তু চলুম ; শেবে ভোমার একলা একলা বেতে হবে, তা বলে রাথ্ছি।' এই কথা ভনিরা ফেনীর চমক ভাঙিল—ওংক্ষণাং সে নামিয়া পড়িয়া গজেল-গমনে হেলিয়া তুলিয়া রক্ষকের অনুবর্ত্তিনী হইল।

রারাঘরে পঁছছিয়াই উভরেই সীয় স্বীয় নির্দিষ্ট আসনে
বিসরা পড়িল। স্যানস্ত্রিজ পকেট হইতে এক থোকা
কালো আঙ্র বাহির করিলেন এবং ভাহার একটা ছিঁছিয়া
ফেনীর নাকের উপর রাখিতে গেলেন। ফেনী গুইুমি
করিয়া আঙ্রটা নাচে ফেলিয়া দিল। ম্যানস্ত্রিজ
বলিলেন — একার্যো গুইুমিটা ওর চিরাভ্যন্ত। আর একটা
আঙ্রের লোভেই হুইু এটাকে ফেলে দেয়।' বাত্তবিক
কার্যোও ঘটল তাই। অধ্যক্ষ দিতীয়বার যখন আর একটা
আঙ্রে উহার নাকের ডগায় স্থাপন করিলেন, তখন সে
অনায়াসে তাহা রাখিতে পারিল। এবারের কৃতকার্যাভার
প্রস্কারস্ক্রপ অধ্যক্ষ ভাহাকে আঙ্রটা থাইতে দিলেন।

ফেনীর থাওয় প্রায় শেষ হইরাছে, এমন সময়
ম্যানস্ত্রিজ, অক্সাৎ স্বরণ করিবার ছলে, চ্যাচাইষা উঠিলেন—'আহা, ওর থোসাটা থেয়ো না, ওদিরে আমার
দরকার আছে।' কিন্তু তথন একটু আঘটু শাঁসও
যাহা বাকী ছিল, তাহাও ফেনী তাড়াতাড়ি শেষ করিয়া
ফেলিয়া ঠোটের উপর একটা থুথুর ব্রুদ উঠাইয়া
দেথাইল—এখন বলা রুথা, আগেই সব শেষ হুইয়া গিয়াছে।
ম্যানস্ত্রিজ তথন আর একটা আঙর তাহাকে থাইতে

দিরা তাহার খোসা রাখিতে বলিলেন। কেনী চুবিরা চুবিরা রস্টুকু থাইরা এবার সভ্য সভাই খোসাথানি বাহির। করিরা রক্ষকের নিকট দিল এবং সমস্টটুকুই যে তাঁহাকে । দেওরা হইরাছে তাহার প্রমাণার্থ আর একটা থুথুর বুষ দ উটাইরা দেথাইল – মুখ একেবারে খালি।

ইহার পর জেরীর পালা। ফেনীকে থাইতে দেখিরা একেই জেরীর লোভসম্বরণ ছক্ষর হইরা উঠিয়াছিল, তার উপর থাওয়ার জিনিস লইরা অধাক্ষ যদি ফেনীর মত উহার সহিত থেলা করিতেন, তাহা হইলে বেচারার আর ছঃথের সীমা থাকিত না। অধ্যক্ষ উহার স্বভাব ব্বিয়াই সে দিকে না গিয়া ফেনীর সহিত বন্টন করিয়া থাইবার জন্ম বাকী আঙ্রপ্তলি উহার হাতে দিলেন। আস্তরিক ছঃথের সহিতই জেরী ফেনীকে এই থাক্সদ্রব্যের অংশীদার করিল।

এই সময়ে মাানস্ত্রিজ এক পেয়ালা ছথ আনিবার
জন্ম পেছন ফিরিলেন, ফেনীও এই স্থযোগে দাঁড়াইয়া
উঠিয়া কেদারার তলে হাত বাড়াইয়া পূর্ব্বনিক্ষিপ্ত আঙ্রটী
তুলিয়া লইল। তারপর টুপ্ করিয়া তাহা গালে পূরিয়া
যথাস্থানে প্নরায় "ভদ্রলোকটী" হইয়া বদিল।

ইতিমধ্যে ম্যানস্ত্রিক ছগ্ধ-পেরালা আনিয়া ফেনীর হস্তে দিলেন এবং কেরীকে উহা থাওয়াইয়া দিতে আদেশ করিলেন। ফেনী ডান হাতে পেয়ালা রাথিয়া বাঁ হাত দিয়া চাম্চে ধরিয়া আন্তে আন্তে জেরীকে ছগ্ধণান করাইতে লাগিল; কিন্তু সেই সঙ্গে নিজেও সতৃষ্ণ ও অধীরভাবে বারংবার ছগ্ধের প্রতি চাহিতে লাগিল। ভাবগতিক ব্রিয়া ম্যানস্ত্রিজ ভাহাকে বাকী ছধ্টুকু পান করিবার ছকুম দিলেন। তাঁহার মুধের কথা ফুটতে না ফুটতে ফেনী এক নিখাসে সমস্ত ছধ নিঃশেষ করিয়া ফেলিল।

এই প্রকারে আহারাদি সমাধা হইলে ম্যানস্ত্রিজ্ব
শিশ্পাঞ্জীন্বরকে গৃহে প্রত্যাগমন করিতে আদেশ দিলেন।
ফেনী কেদারা ইইতে উঠিয়া আসিয়া অধ্যক্ষের হস্ত ধারণ
করিল। ক্রেরীর কিন্তু তথনও খাওয়ার আশা মিটে নাই;
সে পেটুক ছেলের মত ঠায় থাবার আসনে বসিয়া রহিল।
কিন্তু অধ্যক্ষ যথন তৎপ্রতি বিশেষ দৃকপাত না করিয়া
ফেনীকে লইয়া হাঁটিয়া চলিলেন, তথন সে-ও নিতাস্ত
অনিচ্ছায় চলিতে আরম্ভ করিল; কিন্তু খরে প্রভ্ছিয়াই



ফেনী জেরীকে ছধ খাওরাইতেছে। একগাছা দড়ির উপর উঠিয়া গোসাভরে গোঁজ হইয়া রহিল। অধ্যক্ষ তাহাকে দোল থাওয়ার জন্ত কত সাধ্যসাধনা করিলেন, কিছুতেই তাহার রাগ পড়িল না।

শিশ্পাঞ্জীদের গৃহ হইতে অতঃপর ম্যানস্ত্রিজ্ঞ বনমামুষের আডায় চলিলেন। এই স্থান ফেনীদের গৃহেরই
নিকটবর্ত্তা, গৃহশোভায়ও ইহা শিম্পাঞ্জীদেরই মহল্লার
অমুরূপ। দর্শকগণ এই স্থানে যাইয়াই সর্বপ্রথম ছইটী
খেতবর্ণ দীর্ঘবাহু মর্কটের সাক্ষাৎ পাইলেন। মর্কটন্বর
আফ্রিকার বনমান্থর সমাজের প্রাণী। উহাদের মধ্যে একটা
একেবারে হ্র্মপোয়া, অপরটী চারি বৎসর বয়য়।
শেষোক্রটী প্রায় এক বৎসর যাবৎ এই চিড়িয়াখানায়
আছে — উহার নাম জিমি (Jimmy)। জিমি বড়ই
অশাস্ত। তাই অনিষ্টের আশস্কায় ইহার নিকট খোকাবনমানুষ্টীকে র্ঘেষিতে দেওয়া হয় না।

সভাবতঃ লক্ষে ঝম্পে হাঁটা চলায় বনমান্ত্ৰগুলি জ্বান্তি পটু। তার উপর কুন্তি শিথিয়া জিমি তো এক পাকা পালোয়ান হইয়া উঠিয়াছে ! হরাইজেণ্টাল্ বারে (Horizontal Bar) ঘূবপাক থাইতে ইহার সমান ওস্তাদ চিড়িয়াখানায় নাই। মানুষ্বেব মত থপ্ থপ্ করিয়া ছই পায়ে হাঁটিতেও ইহার অন্তুত ক্ষমতা। এই ক্ষমতা পরীকার জন্ত ম্যান্স্ত্রিল্ ইহাকে আহ্বান করিলেন—অম্নি জিমি মাথার উপর ছই হাত তুলিয়া ছুই পায়ে দাঁড়াইয়া ছুটাছুটি আরক্ত করিল।



কপিল মুনি। (সিংহলের একটি প্রস্তরসূর্ত্তির প্রতিরূপ।)

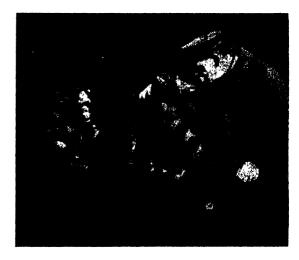
জিমির গৃহাভান্তরে কার্চনির্মিত একটা হরাইজেন্টাল্
বার্ আছে। গৃহের দেওরাল হইতে মধ্যদেশ পর্যান্ত
উচা প্রসারিত এবং ছাদের সন্নিকটক্ষ। ইাটাইটির
পরীক্ষা সমাপনাস্তে ম্যান্স্ত্রিজ্ জিমিকে এই বার্টির
উপর ঘুরপাক ধাইতে আদেশ দিলেন। অম্নি জিমি
বার্ ধরিয়া কুমারের চাকের মত ঘুরিতে লাগিল।
আশ্চর্যা এই, এই ব্যায়ামের সময় ছাদ-সন্নিকটে ফেস্থানে
তাহার পা বাধিবার সন্তাবনা আছে, নিয়মিত ভাবে তাগ
ব্রিয়া সেস্থানে উহা সক্তৃতিত করিয়াও রাখিতে লাগিল।
হঠাৎ ম্যান্স্ত্রিজ্ বলিয়া উঠিলেন- 'থাম।' অমনি কলের
পুতুলের মত জিমিও নিম্পন্দ হইয়া বার্টির উপর উঠিয়া
বিসিল। তারপরে আবার অধ্যক্ষ উহার প্নরাভিনয়
করিতে বলিলে, পূর্বের স্থায় যথানিয়মে ঘুরপাক থাইতে
আরম্ভ করিল।

ইহার পর এখন ওরাং ওটাং জাতীয় বনমান্থবের পালা।
এই প্রাণীর বাসস্থান বানরাবাসের সন্মুখপ্রান্তে অবস্থিত।
সেণ্ডি (Sandy) ও (Jacob) নামক ছুইটা বনমান্থবের
ক্রিয়াকলাপই এ বিভাগের প্রধান বর্ণনীয় বিষয়। সেণ্ডি
১৯০৫ সাল হইতে এই চিড়িয়াখানার অধিবাসী; কিন্তু
ইহার পূর্বেও আরো সাত বৎসর সিঙ্গাপ্রে পালিত
হইয়াছিল। জেকব ১৯০৮ সালে এস্থানে আসে। সেণ্ডির
বয়স বছর যোল, জেকবের বয়স আট। উভয়ের বাসগৃহ
স্বতম্ভ।

শক্তিমন্তার জেকব সেণ্ডি অপেকা শ্রেষ্ঠ। সেণ্ডির উদ্ভাবনীশক্তি স্বভাবতঃই প্রথর, কিন্তু ঐ শক্তির উৎকর্ষ-সাধনে জেকবেরই তৎপরতা বেশি।

ফেনী ও জেবীর স্থায় সেণ্ডি ও জেকবও ম্যান্স্রিজের প্রিয়পাত্র। কিন্তু ইহারা অত্যস্ত বলবান ও হর্দাস্ত বলিয়া তিনি ইহাদিগকে কাছে ডাকিয়া থেলা করিতে সাহস পান না। থাম্মাদি প্রদানের সময়ও তিনি উহাদের গৃহের পশ্চাদিগন্থ ধারপথেই যাভায়াত করেন।

সেণ্ডির কাণ্ড দেখাইবার জক্ত ম্যান্স্বিজ একথালা থান্ড আনিলেন; এবং পশ্চাংগার দিয়া সেণ্ডির খাঁচার ভিতর প্রবেশ করিয়া ভাহাকে খাইবার জক্ত ডাকিলেন। সেণ্ডি হর্বভরে অধ্যক্ষের দিকে ছুটিয়া আসিল; কিন্তু আহার্যের প্রতি দৃষ্টিপাত না করিয়া আগুপিছু ইাটতে লাগিল। ম্যান্স্ত্রিজ ছইবার করিয়া সেণ্ডিকে থাবার কথা স্মরণ করাইয়া দিলেন; কিন্তু তাহাত্তেও তাহার হর্ষােচ্বাুদ প্রশমিত না হওয়ায়, আন্তে আন্তে কানের উপর একটা ঘুদি মারিলেন। এগারে দেণ্ডির সভ্যসভ্যই চেতনা হইল। সে ভাবিল, অধ্যক্ষ বুঝি রাগ করিয়াছেন; তাই তাড়াভাড়ি ছুটিয়া গিয়া থাদ্যক্রব্য গ্রহণ করিল এবং ম্যান্স্ত্রিজকে জড়াইয়া ধরিয়া তাঁহার গালে একটা চুমা থাইল। বনমামুষের এই চুম্বনের দৃশ্য বাস্তবিক বড়



ফেনী তাহার রক্ষককে চুম্বন করিতেছে।

আশ্চর্য্য। ইহারা পারের উপর থাড়া হইরা ত্ই হাত দিয়া গলা অংড়াইরা মান্তবেরই মত চুমা থার। শিম্পাঞ্জীর মধ্যে ফেনীও তাহার অধ্যক্ষকে জড়াইরা ধরিয়া সমরে সময়ে এরূপ চুমা থায় বটে; কিন্তু উহা তাহার শিক্ষার ফল। বনমান্তবদের চুম্বনপ্রবৃত্তি স্বভাবজাত।

পূর্ব্বেই বলিয়াছি, উদ্ভাবনী শক্তিতে সেণ্ডি শ্রেষ্ঠ হইলেও, উহার উৎকর্বসাধনে ঞ্চেক্বের ক্ষমতা অধিকতর।
ম্যান্স্ত্রিজ নিজেই ইহার সাক্ষ্য দিয়া বলিলেন—একবার
সেণ্ডি একগাছা থড় জলে ডুবাইয়া তাহা চুবিয়া জলপান
করিবার পদ্বা আবিকার করে; জেকব তৎক্ষণাৎ ঐ
প্রক্রিয়া নকল করিয়া একগাছা স্থলে চারিগাছা থড় লইয়া
তৎসাহায্যে অধিক পরিমাণে জ্বলপানের উপায় নির্দারণ
করে। এবিবরের প্রত্যক্ষ প্রমাণ প্রদর্শনার্থ তিনি তথন

ছই আঁটি থড় আনিয়া উহাদের গৃহমধ্যে নিক্ষেপ করিলেন এবং গৃহসমূখন্ত কুল গবাক্ষবারের বাহিরে এক এক
পাত্র জল রাথিয়া দিলেন। সেগু উহা পাইয়া তৎক্ষণাৎ
একগাছি থড় বারা জলপানের প্রণালী প্রদর্শন করিল;
কিন্তু জেকব চারিগাছি থড় বাছিয়া লইয়া, থড় সমেত
উভর হন্ত জানালাপথে গলাইয়া দিয়া এক হাত বারা থড়
ভিজাইতে ও অপর হাত ধারা তাহা ধরিয়া জলপান
করিতে আরম্ভ করিল। একার্যো জেকব পূর্ব্বাপর
এইরূপ চারিগাছি থড়েরই সহায়তা লইতে অভ্যন্ত। বোধ
হয়, অহশান্তের চারি সংখ্যা পর্যান্ত গণনা করিবার পক্ষে
ইহারও একটী স্বাভাবিক শক্তি জন্মিয়াছিল।

পূর্ব্বোল্লিখিত দৃষ্টাস্টটিই সেণ্ডি ও জেকবের উদ্ভাবনী শক্তির চূড়াস্ত নিদর্শন নহে। অন্তান্ত হুইটা বিভিন্ন ঘটনারও ইহাদের বৃদ্ধি-কৌশলের আরো আশ্চর্য্য প্রমাণ পাওয়া গিরাছে।

সেপ্তি ও জেকবের বাসগৃহের সন্মুখাংশে ছুইটা করিয়া ক্ষুদ্র পবাক্ষ আছে, উহার চতুঃদীমা স্ক্ষ লৌহতারে আবদ্ধ। একদিন ভোরে মাান্স্ত্রিক দেখিতে পাইলেন, ক্ষেক্ব একটা যন্ত্র লইয়া ঐ গবাক্ষমুথে কি এক কার্য্যে

ু জেকৰ ভাহার:খাঁচার জাল হি ড়িভেছে।:

ব্যক্ত : তিনি ডংক্কভাবে ছুটিয়া আসিয়া বাহা দেখিলেন ভাহাতে তো তাঁহার চকু 'কিব ! জেকব কোথা হুইতে একটা মোটা ভার সংগ্রহ কৈরিয়া ভাহার গোড়ার দিকটা বাঁকাইরা হাতলের মত এবং মাথার দিকটা বঁড়শীর স্থার করিরাছে এবং ঐ যন্ত্র সাহায্যে গ্রাক্ষসীমার স্ক্র তার খ্লিরা ফেলিতেছে! বনমান্ত্রের নির্দ্মিত যন্ত্রের কথা আর কোথারও, বোধ হয়, কেহ শুনেন নাই—কোনদিন যে আর শুনিবেন, এমন আশাও করা যায় না।

জেকব সম্বন্ধে যেমন একটা ঘটনা উল্লিখিত হইল, সেণ্ডি সম্বন্ধেও একবার তদহুরূপ প্রমাণ পাওয়া গিরাছিল। বছদিন হইতে সেণ্ডির গৃহে একটা মোটা শিকল পড়িয়াছিল। একদিন সেণ্ডি উহার কিয়দংশ ছিঁ ডিয়া লইয়া একদিক থাঁচার ছাদ গলাইয়া প্নরায় ভিতরে টানিয়া আনিল এবং তদবস্থায় শিকলের তুই মুথ ধরিয়া করাতের মত করিয়া তারের উপর টানিতে লাগিল। ভাগাক্রমে শক্ষ শুনিয়া, যথাসময়ে মাান্স্বিজ সেস্থানে আসিয়া উপস্থিত হইয়াছিলেন; অন্তথা, ঐ প্রকারে সেণ্ডি আর কতক্ষণ করাত টানিবার স্থবোগ পাইলে, অধ্যক্ষকে সেদিন জ্বেলা পাহারার মত 'কয়েদী ভাগ্তা হায়' বলিয়া ছুটাছুটি করিয়া মরিতে হইত।

ञीकार्षिकहम् मामश्रथ।

যাত্ৰী

ওগো পথিক, দিনের শেষে

যাত্রা তোমার সে কোন দেশে,

এ পথ গেছে কোন্ থানে ?

কে জানে ভাই কে জানে !

চন্দ্র সূর্য্য গ্রহ তারার

আলোক দিরে প্রাচীর বেরা

আছে যে এক নিকুশ্বন নিভূতে;

চরাচরের হিরার কাছে

ভারি গোপন হ্রার আছে,

সেইথানে ভাই করব গমন নিশীথে।

ভগো পথিক দিনের শেবে
চলেছ যে এমন বেশে,
কে আছে বা সেইখানে ?
কে জানে ভাই কে জানে !
বুকের কাছে আমার সেতার
শুঞ্জরি নাম কহে যে তার,
ভনেছি নাম জ্যোৎন্না রাতের স্থপনে।
অপূর্ব্ব তার চোধের চাওয়া,
অপূর্ব্ব তার গায়ের হাওয়া,
অপূর্ব্ব তার আসা-যাওয়া গোপনে।

ওগো পথিক, দিনের শেষে
চলেছ যে এমন হেসে,
কিসের বিলাস সেইথানে ?
কে জানে ভাই কে জানে !
জগৎকোড়া সেই যে ঘরে
কেবল চটি মামুষ ধরে,
আর সেথানে ঠাই নাহিত কিছুরি !
সেধানেতে ঘন মেঘে
আর ত কেহই নাইক জেগে,
একটি নাচে আনন্দমর বিজুরী ।

ওগো পথিক, দিনের শেষে
চলেছ যে, কেইবা এসে
পথ দেখাবে সেইখানে ?
কে জানে ভাই কে জানে !
শুনেছি সেই একটি বাণী
পথ দেখাবার মন্ত্রখানি
লেখা আছে সকল আকাশ মাঝে গো!
সে মন্ত্র এই প্রোণের পরে
অনাহত বীণার তারে
গভীর স্থরে বাজে সকাল সাঁঝে গো!

চীনে রাক্রাবপ্লব

₹

আমাদিগের পলায়ন

সাহেবছরের সঙ্গে অমনি বিনা বাকাব্যয়ে অখারোহণ
করিলাম। এবং কাষ্ট্রম আফিসে গিয়া পাজি ক্রেকার
সাহেবের ও নিস্বেট সাহেবের সঙ্গে মিতিত হইলাম।
করেক জন চীনা কেরাণীও আমাদের সঙ্গে চলিলেন।
পোষ্টাফিসের কেরাণীদ্য সপরিবারে এবং কমিশনরের বড়
কেরাণী মি: টাইয়ের ডবল পরিবার আমাদিগের পশ্চাদন্থসরণ করিলেন। আমরা সঙ্গে মাত্র একটা ওভারকোষ্ট



ক্ষিশনারের বড় কেরাণী মি: টাই-স্-সিন ও ওাঁহার প্রকল্পা।
(ভাক্তার রামলাল সরকার কর্তুক গুরীত ফটোঝাক।)

ও একটা করিয়া কম্বল লইরাছিলাম। রাজ্ঞার আহারের জ্ঞার ক্লির ক্ষমে কিছু বিস্কৃট, রুট, চা, চিনি, হুধের টিম মাত্র সংস্কৃতি হুইরাছিল। কারণ মালবহা থচ্চর হুপ্রাপ্য হইরাছিল। আমাদিগের মূল্যবান যথাসর্কায় এই প্রকারে টেঙ্গিরে ফেলিয়া যাইতে হইল। বিদ্রোহীর সন্ধারণণ হইতে আমরা যত জন লোক যাইব তাহার এক পাশ-পোর্ট এবং করেকজ্ঞন রাইফলধারী সেপাই আমাদিগের দ্রীরস্কৃত্করণে পাইলাম। সকলে মিছিলের ধ্রণে

শ্রেণীবদ্ধ-ভাবে পার্ব্বত্য পথে ধীরে ধীরে চলিতে আরম্ভ করিলাম। হাউয়েল সাহেব আমাদিগের নেতা কিন্তু তিনি নিজে রাস্তায় চলিতেও ভয় পাইতে লাগিলেন। পাহাড়ের উপর উঠিতে আমি সামান্ত একটু পিছে পড়িয়া-ছিলাম অমনি তিনি ঘোড়া হাঁকাইয়া আসিয়া কহিলেন. "ডাক্তার, পাছে থাকিবেন না সকলের একসঙ্গে থাকা কর্ত্তবা।" আবার কিছু দূর যাইতে যাইতে আমি একটা অগ্রবন্তী লোকের সঙ্গে কোন কথা বলিবার উদ্দেশ্যে কিছু অগ্রবর্তী হইয়াছিলাম, অমনি ফ্রেজার সাহেব কহিলেন যে "ডাক্তার, কমিশনার সাহেব আপনাকে অগ্রে যাইতে নিষেধ করিতেছেন। তিনি সকলের জন্ম বড ব্যস্ত হইয়াছেন।" আমি তৎক্ষণাৎ পিছে হটিয়া সকলের সঙ্গে একত্র হইলাম। হাওয়েল সাহেব যেন প্রতি মুহুর্তেই বিদোহিগণ কর্ত্তক আক্রমণের আশঙ্কা করিতে লাগি-লেন। কিন্তু আমার মনে এক মুহূর্ত্তের জন্যও এ ধারণা হয় নাই। সাহেবের এই ভয় দেখিয়া মনে মনে হাস্ত সম্বরণ করিতে পারিলাম না।

আমরা টেলিয়ে পরিত্যাগ করিব এই সংবাদে এখান-কার অনেক সম্ভান্ত লোক সপরিবারে টেঙ্গিয়ে পরিত্যাগ করিয়া ভামো যাইতে প্রস্তুত হইলেন। কারণ সকলেরই ষনে একটা বিষম আতঙ্ক উপস্থিত হইয়াছে। কেহই এই স্তানে ধন প্রাণ নিরাপদ মনে করেন না। এইসকল সম্রান্ত লোকের মধ্যে অবসরপ্রাপ্ত জেনেরাল চাংর সমস্ত পরিবারবর্গ ও লবণবিভাগের স্থপারিনটেণ্ডেণ্ট মি: ফোং প্রভৃতির কথা উল্লেখযোগ্য। এইপ্রকার প্রায় শতাধিক রমণা বালক বালিকা আমাদের পশ্চাৎ পশ্চাৎ ধীরে ধীরে চলিল। তাহার কারণ এই যে বিদ্রোহিগণ রাষ্ট করিয়া দিল যে ভামোর ভারতীয় "বড়পাগড়ি-ওয়ালা" সেপাইগণ বিদ্রোহী হইয়া তাহাদিগের অফিসার-দিগকে হত্যা করিয়াছে। তথায় কাহারো ধন প্রা**ণ** নিরাপদ নহে। অধিকন্ত ব্রহ্ম ও চীন সীমান্তের পার্ক-তীয় অসভ্য কাচিনগণ পথিকদিগের যথাসক্ষত্ত্ব লুঠ করিয়া লইতেছে। এই কারণ বশতঃ চীনারা বর্মায় যাইতে হইলে আমাদিগের সঙ্গে যাওয়া নিরাপদ মনে করিয়া এত লোক আমাদিগের পিছে চলিল। কিন্ত



অবসরপ্রাপ্ত জেনেরাল চাং ও তাঁহার পুত্র।
(ডাক্তার রামলাল সরকার কর্তৃক গৃহীত ফটোগ্রাফ।)

রাষ্ট্রবিপ্লবকারীদিগের নিতাস্তই অনিচ্চা যে এদেশ ছাড়িয়া বর্মায় কোন লোক চলিয়া যায়। কারণ তাহা হইলে এস্থানের দূর্ণাম হইবে।

প্রায় বেলা তৃই প্রহরের সময় টেক্সিয়ে হইতে প্রায় ১৪ মাইল দ্রে পথের ধারে এক উষ্ণ প্রস্তবণের নিকট আমরা অর্থ হইতে অবতরণ করিয়া তৃণাচ্ছাদিত ভূমির উপর উপবেশন করিয়া বিশ্রামান্তে তৃই একটা কলা ও তৃইএকথানি বিস্কৃট দ্বারা মাধ্যাত্লিক ভোঞ্চনক্রিয়া সম্পন্ন করিলাম। এই স্থান হইতে হাওয়েল সাহেব নিশ্চিস্ত মনে ও নির্ভয়ে চলিতে লাগিলেন।

টেলিয়ে হইতে ২৬ মাইল দূরে নাগুয়ান নামক প্রাসিদ্ধ স্থানের এক দেবমন্দিরে গিয়া উঠিলাম। তথায় থড় বিছাইয়া উত্তম শ্যাা রচনা করা হইল এবং মাত্র একটা করিয়া কম্বল দারুণ শীতে আচ্ছাদনের



চীনা মন্দিরের পুরোছিত। (ডাস্টার রামলাল সরকার কর্তৃক গৃহীত ফটোগ্রাফ।)

কার্য্য করিল। অবস্থানুসারে আহারের ব্যবস্থা করা ছইল।

পর দিন প্রত্যাবে গাত্রোখান করিয়া চা ও রুটি থাইয়া নাণ্ডিয়ান পরিত্যাগ করিলাম। আজকার পথ বড় হুর্গম। গতকলা যেদকল পাহাড় সতিক্রম কবিতে হইয়াছিল তাহা অপেক্ষারুত সহজ ছিল। অগুকার উচ্চ পর্বত ও হুর্গম গিরিপথসকল অতিক্রম করিতে ক্লাস্ত হইয়া পড়িলাম। পর্বতশীর্ধদেশে পথিকগণের বিশ্রামের একটা আড়া আছে। বেলা একটার সময় তথায় গিয়া অয় হইতে অবতরণ করিলাম। এই স্থানের তিন চার মাইলের মধ্যে কোন বসতি নাই। এথানে কতকগুলি গরিব জীলোক থাত্মের দোকান খুলিয়া দিবাভাগে অবন্থিতি করে। সদ্ধ্যার পূর্বের গ্রামে চলিয়া যায়। ইহারা ভাত, শৃক্রের মাংস, ডিম্ব, গৃহজ্ঞাত স্থরা প্রভৃতি দোকানে রাধে। আর কতকগুলি স্ত্রীলোক বোড়ার ঘাস আনিয়া বিক্রেরের ক্লয় প্রস্তুত রাথে। এথানে উপস্থিত হইলে এই-

সকল জীলোক কলিকাতার চীনা বাজারের দোকানদারগণের মত যাত্রীদিগকে ব্যতিব্যস্ত করিয়া তোলে।
আমরা কথনই ইহাদের কোন থাছ ব্যবহার করি নাই।
আমাদের থাছ সঙ্গেই ছিল। তবে ইহাদের দোকানে
বিসরা সঙ্গের থাছ খাইতে হইত। ইহারা আমাদের বিস্কৃট
দোবারা চিনি প্রভৃতি দেখিয়া লোভ সম্বরণ করিতে না
পারিয়া কেহ কেহ চাহিয়া তাহার স্বাদ গ্রহণ করিতে
ইচ্ছা প্রকাশ করিল। আমাদিগের ভোজনাবশিষ্ট দ্রব্যগুলি
দিলে ইহারা মহামুখী হইল।

এই স্থানে আমাদিগের ও ঘোড়াগুলির টিফিন থাওয়া হইলে পুনরায় অখারোহণ করিলাম। এখান হইতে প্রায় তিন মাইল পথ পাহাড়ের নিমে নামিতে হয়। প্রতি মুহূর্তেই পতনের শঙ্কা হয়। এই পর্বত হইতে নিমাব-তরণের পর টাইপিং নদীর বিখ্যাত প্রকাণ্ড গর্জ্জ বা গিরি-সঙ্কটে উপস্থিত হটয়া পর্বতের পার্ঘ কাটিয়া যে রাস্তা প্রস্তুত হইয়াছে তাহা অবলম্বন করিয়া কথনও বা নিম্নগামী কথনও বা উর্দ্ধগামী হইয়া চলিতে হইল। এই স্থানের প্রাকৃতিক দৃশু অতি মনোহর। অতিবৃষ্টিতে স্থানে স্থানে পর্বতপার্য ধ্বসিয়া পড়িয়া যাওয়ায় রাস্তা কোন কোন স্থানে অতি সংকীৰ্ণ হইয়াছে। তথায় অশ্বারোহণে চলা অতি সংকট। অশ্বপদ কিঞিং শ্বলিত হইলে চুই ডিন শত বা ততোধিক গজ নিমে পতিত হইবার ভয়। ইহার मर्था आंत्र এक विश्वन এই, रब, मञ्जूथ इटेंटि के शर्थ यनि শতাধিক অশ্বতর বোঝাই মাল সহ আসিয়া জ্বমা হয় তাহা হইলে সেথানে না ষায় পিছে হঠা না যায় সন্মুথে চীনেরা এই জ্বন্ত সমুথের আগন্তকদিগকে সাবধান করিবার জন্ম অখতরের দলের অগ্রে অগ্রে এক ঘণ্টা পিটাইতে পিটাইতে যায়। তাহার দারা দূর হইতে জানা যায় যে সন্মুখে মাল সহ থচ্চর আসিতেছে। সেই জন্ত কোন ফাঁকা প্রশন্ত স্থানে ইহাদের জন্ত অপেক্ষা করিতে হয়। এই প্রকার কটে এই গিরিবঅ অভিক্রম করিয়া কাঙ্গাই নামক প্রাসিদ্ধ উপত্যকায় সন্ধ্যার প্রাক্তাকে উপস্থিত হইলাম।

কালাই উপত্যকায় অবতীর্ণ হইবার পূর্ব্বে পথে তরবারিশ্বন্ধে বছশত শান জাতীয় লোককে শ্রেণীবদ্ধ ভাবে

টেলিয়ের দিকে যাইতে দেখা গেল। তথনই বোধ হইল যে ইহারা বিদ্রোহী দিগের সৈতদলভুক্ত হইবার জন্ত গমন করিতেছে। তাহাদের সর্ব্বপশ্চাতে জাপানী ধরণের সৈনিক ইউনিফরম-পরিহিত অনেকগুলি সৈত্য সহ এক ব্যক্তি সিডান চেয়ার বা বাঁশের দোলার মত যানে আবোহণ করিয়া যাইতেছেন। তাঁহারও থাকী ইউনিফরম এবং মাথায় সোলার বড় টুপি। আমি, নিস্বেট্ ও ফেজার সাহেব একদকে যাইতেছি, অপর হুইজন কিঞ্চিৎ পশ্চাতে। আমরা নিকটবর্ত্তী হইলে যানার্ক্ ব্যক্তি হঠাৎ ব্যস্ত ভাবে মাথার টুপি তুলিয়া আমাকে নমস্বার করিলেন, আমিও তাদৃশ দ্রুত ভাবে তাঁহাকে প্রতিনমস্বার জানাইলাম এবং ইংরেজীতে জিজাসা করিলাম তিনি কোথায় যাইতেছেন। তিনি কিন্তু আমায় ইংরেজী প্রশ্নের উত্তর দিতে পারিলেন না। চেহারা দেখিয়া চেনা লোকের মত বোধ হইল কিন্তু স্মাত-শক্তির হবালতাবশতঃ তৎক্ষণাৎ তাহাকে চিনিয়া উঠিতে পারিলাম না। এক মুহুর্তের মধ্যেই উভয়েই উভয় হইতে বিচ্ছিন্ন হইলাম। সাহেবগণ জিজ্ঞাসা করিলেন "ইনি কে ?" তাহাদের কথার উত্তরে আমি কিছুই বলিতে পারিলাম না, কেবল কহিলাম যে "এই ব্যক্তিকে আমি চিনি বলিয়া বোধ হইল, কিন্তু ঠিক বলিতে পারিলাম না ইনি কে।" সকলেই প্রথমে অনুমান করিয়াছিলাম, যে. ইনি বুঝি কোন জাপানি সৈনিক কর্মচারী হইবেন। কিন্ত আমাদিগের সঙ্গের একটা সেপাই কহিল যে "ইনি কাঙ্গাইয়ের বর্ত্তমান স্থভা; তাওফেই-সিন।" তথন আমার চৈতত্ত হইল এবং মনে মনে পরিতাপ হইল যে কেন ইহার সঙ্গে ভাল করিয়া আলাপ করি নাই। ইনি আমার অতি পরিচিত পুরাতন বন্ধু। ইনি জাপানে গিয়া কয়েক বংসর থাকিয়া নানা বিষয় দেখিয়া শুনিয়া আসিয়াছেন। ক্ষেক্টী সান বালিকাকে জাপানে লইয়া গিয়া নানা বিষয় শিকা দিয়াছেন। এবং জাপান হইতে পুরুষ ও রমণী কারিগর আনাইয়া নিজের এলাকার জাপানি ধরণের তাঁতের কার্য্য ও নানা শিল্পকার্য্য শিক্ষা দিতেছিলেন। ইহার বিষয় পুর্বে প্রবাসীতে লিখিত হইয়াছিল। আমি তিন চারি বৎসর ইহাকে দেখি নাই। ইহার মুখে গোপ ছিল

না, মাথার লখা বেণী ছিল এবং পরিধানে চীনা পোষাক। কিন্তু এখন তাহার কিছুই নাই, অধিকন্ত বড় সোলার টুপি পরার চেহারার পরিবর্ত্তন হইরাছিল। ইহার পিতার ফটোগ্রাফ পূর্ব্বে প্রবাসীতেঃ ছাপা হইরাছিল। ইহার পিতা আমার একজন বিশেষ বন্ধু ছিলেন। তাঁহার সঙ্গে বন্ধুতা ঘনিষ্ঠভাবে স্থাপনের জন্ম তাঁহার শেষ পক্ষের একটা ছোট কন্মা ধর্ম্মপিতারপে আমাকে বরণ করেন। সেই হইতে ইহারা আমার কুটুস্ব। এ প্রথা চীনদেশের সর্ব্বত্র প্রচলিত।

কাঙ্গাইয়ে ছটা শহর। একটা পুরাতন অপরটা নৃতন। পথিকদিগের থাকিবার স্থান পুরাতন শহরে। নৃতন শহর প্রাতন হইতে তিন মাইল দূরে। তথায় স্থভার পুরাতন শহরে আমরা স্থভা কর্তৃক নির্ম্মিত ডাকবাঙ্গালায় অবস্থিতি করিলাম। এই স্থানের প্রত্যেক ৰাড়ীতে ও বাজারে সাধারণতন্ত্রের পতাকা (Republican flag) উড়িতে দেখা গেল। লোকের কথাবার্ত্তায় চাল চলনে ভাবের পরিবর্ত্তন লক্ষ্য করিলাম। বোধ হইল সকলেই যেন স্বাধীনতার মুক্ত বায়ু সেবন করিয়া বক্ষ প্রসারিত করিয়াছে। এখানে একরাত্রি বাস করিয়া প্রদিন ছিয়াও-সিং-কাই নামক স্থানে উপস্থিত হইয়া তথাকার কাষ্টম হাউদে পৌছিলাম। কাষ্টম হাউস জনশৃত্য। তথাকার টাকাকড়ি সব বিদ্রোহীদিগের সন্দারের লোকে লইয়া গিয়াছে এবং কর্ম্মচারীরা পলায়ন করিয়াছে। তথাকার একজন পরিচিত লোক হাওয়েল সাহেবকে সংবাদ দিল যে চীনত্রন্ধের সীমাস্টের অসভ্য কাচিনগ্র পথিকের সর্বাস্থ লুটিতে আরম্ভ করিয়াছে। সাহেব শব্দিত হইলেন, কারণ সঙ্গে একটা বড় বান্ধে বছ-টাকার ক্লপা ছিল। কুলিগণ তাহা বহন করিয়া লইয়া ষাইতেছিল। সেই লোকটীর সাহায্যে একজন গুপ্তচন্দকে >• तम छाका निया अकारमरमत मौमारस्वत मिनिछात्री পোষ্টের নেটিব অফিসারের নিকট এক পত্র পাঠান হইল বে তথা হইতে কতক সেপাই আসিয়া আমাদিগকে সক করিয়া নিরাপদ স্থানে পৌছাইয়া দেয়।

পর্যদ্র আমরা মানসীয়ান নামক চীন সীমাস্তের শেষ

⁺ व्यवागीत शक्य वक्ष ७३ मरबा।



গলাকাটা সিপাহী ও তাহার গুশ্রবাকারী সিপাহী। (ডাক্তার রামলাল সরকার কর্তৃক গৃহীত ফটোগ্রাফ।)

আড়োয় উপস্থিত হইলাম। তথায় উপস্থিত হইলে বাজারের মধ্যে এক ঘোষণাপত্র পাঠ করিলাম। তাহা ইংরাজিতে, চীনা ও শান ভাষায় লিখিত এবং কাঙ্গাই স্কুভা তাও-ফেই-সিনের দন্তগতযুক্ত। তাহার মর্ম এই যে "মাঞ্ রাজবংশ আমরা চাই না, প্রজাতন্ত্র-শাসন প্রবর্ত্তিত হইল, ব্যবসায় বাণিজ্ঞ্য যে ভাবে চলিতেছে সেই **চ**िट्रव । विद्रमणी ভাবে শাস্তিতে লোকের প্রতি সম্মান দেখাইতে হইবে এবং তাহাদিগকে রক্ষা করিতে হইবে। তিনি নিজে সমস্ত ইউনান প্রদেশের সৈতাধ্যক নিবুক্ত হইয়াছেন।" ঘোষণার ইংরেজি তরজমায় কিন্তু লেখা হইয়াছে যে তিনি গবর্ণর জেনারাল নিযুক্ত হইয়াছেন, কিন্তু চীনাতে লেখা হইয়াছে বা প্রধান সেনাপতি। নিশ্চয় ইহা ইংরেঞ্চী তরজমাকারীর जुन ।

মানদীয়ানে আমরা এক রাত্রি বাস করিলাম।

তথাকার প্রধান ব্যক্তি (Mr. Maw) ম নামক এক পুরাতন কর্মচারীর সক্ষে সাক্ষাৎ হইল। তিনি কহিলেন যে "আপনাদিগের সীমান্ত প্রদেশে কোন ভর নাই। আমি সঙ্গে কাচিন প্রহরী দিব।" প্রাতঃকালে দেখি দশবার-জ্ঞন কাচিন তরবারি ক্ষন্তে এবং বল্লম হাতে করিয়া আমাদিগের নিকট উপস্থিত হইল। সাহেব তাহাদিগকে ধন্তবাদ দিয়া ফেরত দিলেন। মাত্র একজন লোক পথপ্রদর্শকরূপে সঙ্গে রাখিলেন। তাহার হুই অর্থ মনে হইল। প্রথম বোধ হইল সাহেব বর্ম্মা হইতে সেপাই আসিবে মনে করিয়া কাচিন প্রহরী লইলেন না, আর এক অর্থ এই হইতে পারে যে পাছে এইসকল হর্জ্মৃত্ত কাচিন দন্ত্যগণই রক্ষক হইয়া শেষে বা ভক্ষকের কার্যা করে।

এথান হইতে ১২ মাইল দূরে ব্রিটীশ বর্মার সীমানা। त्मरे मौमानाम क्लिमा नामक कूज नही भात हरेत्वरे वर्जात् সীমানা আমরা প্রায় বেলা বারটার সময় তথায় উপস্থিত হইয়া দেখি ব্রিটিশ কন্সাল স্থিপ সাহেব আমাদিগের সঙ্গে সাক্ষাৎ করিতে আসিয়াছেন। এই স্থানে এক ভগ্ন গৃহের মঞ্চের উপর উপবেশন করিয়া মাধ্যাহ্নিক ভোজনক্রিয়া সম্পন্ন হইল। তথা হইতে ৯ মাইল দূরে এক ডাকবাঙ্গালায় গিয়া অবস্থিতি করিলাম। কন্সাল ও তাঁহার সঙ্গে ইঞ্জিনিয়ার গ্রোভ রীতিমত স্বতম্ব ডিনার থাইলেন। আমরা কদলীফলের সাহায্যে অরমগু সেবন করিয়া হুঠরানল নির্বাপিত করিলাম। স্তি শীতের প্রকোপে বড় অম্বির হইলাম। এই স্থানের পাহাডের হাওয়া এত বদ ও অসহনীয় যে নৃতন লোক এখানে আসিলে সহসাই পীড়িত হয়। এই হাওয়া ও টাপেইং নদীর জনপ্রপাতের শব্দে কর্ণ বধির হইয়া যাইতে লাগিল। এবং শীতে শরীর কাঁপিতে লাগিল। ইতিমধ্যে এক টেলিগ্রাম কন্সালের নিকট পৌছিল। সে টেলিগ্রাম কন্সাল পড়িয়া হাওয়েল সাহেবকে দিলেন। তিনি পড়িয়া আমাকে দিলেন। আমি টেলিগ্রাম পড়িয়া মনে মনে হাসিলাম এবং ফ্রেঞ্চার সাহেবকে দিলাম। ভামোর ডিপুটি ক্ষিণনার এ টেলিগ্রাম পাঠাইরাছেন। ইহা আমারই প্রেরিত দেই টেলিগ্রাম বাহা আমি টেলিয়ে হইতে ডাকে

ভামো পাঠাই। সেই বিদ্যোহের রাত্রির ঘটনা। ইছারা কেহই জানেন না কে এই সংবাদ প্রেবণ করিয়াছে।

কেহ ভক্তাৰ মেঝের উপর শুইলেন, কেহ ইঞ্চীচেয়ারে শুইয়া রাত্রি কাটাইলেন। প্রদিন আমরা ভাষো অভিমুখে রওনা হইলাম এবং কনসাল চীন অভিমুখে ষাত্রা করিলেন। তিনি যে কোথায় যাইবেন তাহা কাহাকেও বলিলেন না। আমরা কলংথা নামক ডাক-বাঙ্গালায় উপস্থিত হইলাম। তথা হইতে তিন মাইল দুরে পাহাড়ের উপব টংহং নামক স্থানে মিলিটারি অহুসন্ধান কর: হইল যে পুলিষের ফাঁড়। তথায় আমাদের প্রেরিত কোন চর তথায় পৌছিয়া কোন পত্র দিয়াছিল কি না। প্রেরিত চর পত্র ঠিক দিয়াছিল, এবং পোষ্টকমাণ্ডাণ্ট নেটিব অফিসার ভামোর ব্যাটালিয়ান ক্মাণ্ডাণ্টের নিকট সেপাই পাঠাইতে অমুমতি চাহিয়া পাঠায়। তথা হইতে কোন হুবাব না আসায় আমাদের সাহাযোর জন্ম দৈন্য সামান্তে যায় নাই।

কলংখা হইতে ২০ মাহিল দূরে মোমক নামক স্থানের ডাকবাঙ্গালার পরদিন উপস্থিত হইলাম। এই স্থানে আমরা উদর পুরিয়া আহার করিতে পারিয়াছিলাম। এখান হইতে ভামো ১০ মাইল দূরে। পরদিন ১১ই নবেম্বর ঘোড়ার গাড়িতে আমরা ভামো পৌছিলাম। ভামোর পরিচিত লোকেরা সংবাদ শুনিয়া আমার সঙ্গে সাক্ষাৎ করিতে আসিলেন এবং টেঙ্গিয়ের বিপদের কথা শুনিয়া আনেকে আশ্চর্যায়িত হইলেন।

আমি টেঙ্গিয়ে হইতে ২৯শে অক্টোবর যে তারের সংবাদ ডাকে ভামো পাঠাই তাহা আমার এক্ষেণ্ট সরকারি টেলিগ্রাফ আফিসে না লইয়া মিলিটারি পুলিষের পাঞ্জাবী ছেডক্লার্ক বাবু উগ্রসেনকে দেখান। উগ্রসেন বাবু উহা ব্যাটালিয়ান-কমাগুণ্ট ক্যাপ্টেন অরমগুকে দেখাইয়া তাঁহার মত জিজ্ঞাসা করেন বে "ডাক্তার সরকার এই টেলিগ্রাম কাগজে পাঠাইতে পারেন কি না।" তাহাতে ক্যাপটেন অরমগু নাকি বলিয়াছিলেন যে "He must, it is his duty to do so." অতঃপর এক্ষেণ্ট মহালয় টেলিগ্রামটী, টেলিগ্রাফ আফিসে প্রদান করেন। টেলিগ্রাফ মাষ্টার রোজারিও সাহেব আবার উহা ভামোর

ভেপ্টা কমিশনারের নিকট পাঠাইরা তাঁহার মত বিজ্ঞাসা করেন। ভেপ্টা কমিশনার এই অতি প্রয়োজনীর সংবাদ তৎক্ষণাৎ বর্মা গবর্ণমেন্টকে পাঠান এবং ইণ্ডিয়া গবর্ণমেন্টের ইন্টেলিক্ষেম্প অফিসার আবার সেই সংবাদ তৎক্ষণাৎ শিমলা প্রেরণ করেন। অবশেষে টেলিগ্রাফ মাষ্টার এই সংবাদটা রেক্সন গেজেটে পাঠান। ৬ই নবেম্বর ঐ সংবাদ রেক্সন গেজেটে প্রকাশিত হইলে পৃথিবীর সমস্ত সংবাদপত্রে তারযোগে উহা প্রেরিত হয়। বেক্সলি প্রভৃতি কাগজে যে সংবাদ প্রকাশিত হয়

উগ্রসেন বাবু ভামোতে একজন নামজাদা ও প্রতিপতিশালী লোক এবং আমার একজন বন্ধু। তিনি কহিলেন যে "আপনার সাহসের ও দৃঢ়তার প্রশংসা করি। ইংরেজরা যথন ভরেতে পলায়ন করিলেন আপনি তথন সাহসে নির্ভর করিয়া ছিলেন এবং ধীর চিত্তে বহির্জগতে টেন্সিয়ের হুর্ঘটনার সংবাদ প্রেরণ করিয়া সকলের ধন্তবাদের পাত্র হইলেন। প্রকৃত পক্ষে এই কার্যা সাহেবদিগের কর্ত্বব্য ছিল।" তিনি আরো কহিলেন যে "বাঙ্গালীরা যে সর্ব্বত্রই সাহসের ও মমুয়ত্বের পরিচয় দিতেছেন, তাহা সকলেরই অমুকরণীয়।" ইনি এক সময়ে বড় বাঙ্গালীবিদ্বেষী ছিলেন।

সেবার ১৯০৮ খৃঃ যথন দেশে যাই তথন ভামোতে ইহার সঙ্গে সাক্ষাৎ হয়। ইনি বলিলেন যে ব্যাটালিয়ান-কমাণ্ডাণ্ট বাঙ্গালীদিগের বিরুদ্ধে গবর্ণমেণ্টের নিকট রিপোর্ট করিয়াছিলেন, তাহার মন্ম এই যে, "বর্ত্তমান বাঙ্গালী বংশ আর ইউরোপীয় কন্মচারীদিগকে গ্রাহ্থ করে না। ক্রমে ইহার। ইউরোপিয়ানদিগকে অগ্রাহ্থ করিতে আরম্ভ করিয়াছে।" কি উপলক্ষে এই প্রকার রিপোর্ট হইয়াছিল তাহার অহুসদ্ধানে যতদ্র জানা গেল তাহাতে জানা গেল যে এই জেলার মিলিটারি পোষ্টের কয়েক জন বাঙ্গালী ডান্ডার ঐ রিপোর্টের কারণ। তন্মধ্যে একজনের কথা বিশেষ উল্লেখযোগ্য। এই জেলার কোন মিলিটারি পোষ্টে যে বাঙ্গালী ডান্ডার ছিলেন তাহার চার্জে তথাকার ক্ষুদ্র ডাকঘরটা ছিল। স্মৃতরাং ভিনি একাধারে পোষ্টমান্টার ও ডান্ডার ছিলেন। উক্ত

পোষ্টের ক্যাপ্তাণ্ট (Commandant) ছিলেন একজন ইউরোপীর লেপ্টেনাণ্ট। সাহেবের নাকি ২০০১ টাকা भूत्गात এक ভि: शि: शार्मिंग यात्र। मारहर आत्रमानि পাঠাইয়া পার্লেল লইয়া যান কিন্তু ভি: পি: মূল্য দেওয়ার সময় বলেন যে একমাস পরে বেতন পাইলে পার্শেলের টাকা দিবেন। বাবু তাহাতে কখনই রাজি হইতে পারেন না। কারণ, পোষ্টাল বিভাগের নিকট তিনি ঐ টাকার জন্ত দারী। স্থতরাং তিনি মহাবিপদে পড়িলেন। পরে চালাকি করিয়া কোন হত্তে পার্শেলটা পুনরায় আনাইয়া আর ফেরত দিলেন না। সাহেবের আরদালি যাইয়া পার্শেল চাহিলে তিনি কহিলেন "টাকা আন ত পার্শেল (मरे।" आतमानी शिवा मार्ट्यक तिर्लाई कतिन. সাহেব রাগে গড় গড় করিতে করিতে অপ্রাব্য ভাষা প্রয়োগ করিয়া ডাক্তারকে পার্শেল দিতে কহিলেন। এবং বলিলেন যে "তুমি যদি পার্শেল না দেও তবে তোমাকে পিন্তল দারা গুলি করিব।" বাবু কহিলেন যে "আপনি যে প্রকার অভদ্র ব্যবহার করিতেছেন তাহা ভদ্রলোকের অসহনীয়। আপনি যদি পুনরায় এই প্রকার ভাষা ব্যবহার কবেন তবে আমি আপনার বক্ষে এই চুরিকা ঘারা আঘাত করিব।" এই বলিয়া দীর্ঘ একথানি ছোরা দেখাইলেন। সাহেব দেখিলেন যে এপ্রকার মাথা-ভাঙ্গা লোকের সঙ্গে বাক্বিতণ্ডা করিলে হয় ত ক্রোধের বশে একটা ছর্ঘটনা ঘটতে পারে। এবিষয়ে আগাগোড়া তাঁহা-রই ত্রুটি। স্থতরাং কুবৃদ্ধি অপস্ত হইয়া তাঁহার মন্তকে স্বৃদ্ধির আবির্ভাব হইল, যেমন ক্রোধে অন্থির ছিলেন সেইমত ক্রোধে প্রত্যাবর্ত্মন করিলেন। তথন ভামোর বন্ধুদিগের নিকট শুনিয়াছিলাম। শোনা কথায় কোন ভ্রম থাকিলে তজ্জ্যু আমি দায়ী নহি।

ভামো পৌছিরাই টেলিরের ঘটনার বিস্তারিত বিবরণ লিথিয়া রেকুন গেজেটে পাঠাইলাম। তাহা ১৭ই ডিসেম্বরের গে'ল্লটে প্রকাশিত হইলে সকলেই খুসি হইলেন। কেবল কাষ্টম কমিশনার হাওরেল সাহেব বড় ছ:থিত ও লজ্জিত হইরাছিলেন। তাঁহার ছ:থ ও লজ্জার আমারও ছ:থ বোধ হইল, কেন না তাঁহার মনে ছ:থ হইবে এ ধারণা আমার আদবেই ছিল না। যাহা সভ্য বলিয়া জ্ঞান বিশাল মতে জানি তাহাই লিথিয়াছিলাম। কোন বিষয় অতিরঞ্জিত করিয়া লেখা আমার অভ্যাস নহে। আমি তাঁহার
নিকট এই জন্ত মাপ চাহিয়া বলিয়াছিলাম যে তিনি যদি
বলেন, আমি আমার প্রবন্ধের মর্ম্ম প্রত্যাহার করিতে
প্রস্তুত আছি। তিনি কহিলেন, যে সংবাদ সর্ব্বত্র রাষ্ট্র
ইইয়াছে তাহা প্রত্যাহারে ফল কি ? তাঁহার নামটা উল্লেখ
না করিলেই ভাল হইত। রেঙ্গুন গেজেট আমাকে এই
প্রবন্ধের দক্ষিণা স্বরূপ ৪০ টাকা দিলেও এই কারণে
তাহাতে আমার মনে শাস্তি স্থাপিত হইল না।

এদিকে কনসাল ধীরে ধীরে গিয়া টেঙ্গিয়েতে উপস্থিত হইয়াছেন সংবাদ পাওয়া গেল। কাষ্ট্রম কমিশনার ভামো পৌছিয়া প্রায় সাত আট শত টাকার টেলিগ্রাম পেকিনের কাষ্টম ইনম্পেক্টর কেনারালের নিকট পাঠান। তথা হইতে ভামোতেই অবস্থান করিবার জ্বন্ত তাঁহার প্রতি আদেশ আসে। স্বতরাং দ্বিতীয় আদেশ না পাওয়া পর্যাস্ত অনিদিষ্ট ভাবে ভামে৷ থাকিতে ভিনি বাধা হইলেন। আমার উভয়দঙ্কট হইল। আমি একদিকে কনদাল অপর দিকে কাষ্ট্রম কমিশনার উভয়েব আফিসেই চাকরি করি। কনসাল টেঙ্গিয়ে গিয়াছেন, আমারও পুনরায় টেক্সিয়ে যাইবার জন্ম আগ্রহ জন্মিল। তাহার কারণ দীর্ঘকাল ভামো থাকিতে হইলে আমাকে হয় ত হাঁসপাতালে গিয়া কার্যা করিতে হইবে। তাহা হইলে আমার সারভিদ্ ফরেন ডিপার্টমেণ্ট হইতে পুনরার ব্রহ্মদেশের মেডিক্যাল ডিপার্টমেণ্টে বদলি হইবে। এই প্রকার হইলে পুনরায় চীন সারভিদে বদলি হইতে ভারত-গবর্ণমেণ্টের মঞ্বের প্রয়োজন। আমার বাঙ্গালী বন্ধুরা যাহাতে আর চীনে না যাই দেই পরামর্শ দিলেন। কিন্ত আমার আগ্রহ যে চীনের ঘটনাসকল চাক্ষ্য প্রত্যক্ষ করিয়া অভিজ্ঞতা লাভ করিব এবং স্বদেশবাসীকে তাহা জ্ঞাত করিব। এপ্রকার স্থযোগ কোথায় মেলে গ অবশ্র প্রাণের আশঙ্কা থাকিলেও আমি তাহা গ্রান্থ করি না। কমিশনার সাহেবকৈ আমার অস্থবিধার কথা বলাতে তিনি প্রামর্শ দিলেন যে "কন্সালকে টেলিগ্রাম দাও। তিনি যাইতে আদেশ করিলে টেন্সিয়ে যাইতে পার।" এই বলিয়া ভিনি নিম্নলিখিত মুসাবিদা করিয়া দিলেন।



ক্যাণ্টনি খেচছাগৈনিক বা ভলাণ্টিয়ার।
(ডা: রামলাল সরকার কর্তৃক গৃহীত ফটোগ্রাফ)

"Britain.

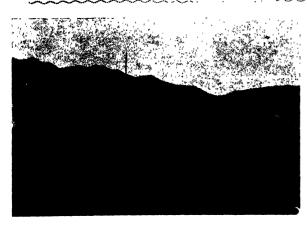
May I return.

Sircor."

কন্সাল টেলিগ্রামের উত্তরে কহিলেন You may return. কিন্তু পাত্রী ফ্রেন্সারক ফিরিতে অমুমতি দিলেন না। গ্রোভ সাহেবকে যাইতে তার দিলেন।

উপসংহারে ভামোর চীনা মহালার কথা কিঞিৎ জ্ঞাতব্য মনে করি। আমরা ভামো পৌছিবার পূর্ব্বে ফলংথার ডাক-বালালার উপস্থিত হইলে দেখিতে পাইলাম যে প্রার ৪০ জন ভদ্র চীন যুবক অখারোহণে শ্রেণীবদ্ধ ভাবে টেলিয়ে অভিমুখে যাইতেছে। তাহাদের অধিকাংশই ক্যাণ্টনি। ভাহাদের মধ্যে কাহাকে কাহাকে জাপানি বলিয়া বোধ হইল। ইহারা সকলেই ভলান্টিয়ার। রেকুন চীনা ক্লাব ধরচ দিয়া ইহাদিগকে পাঠাইয়াছেন। ইহাদের মুখে শুনিলাম যে সাংহাই হইতে টেলিগ্রার্ম আসিয়াছে বে শ্রাকু সম্লাট পেকিনের রাজপাট ফেলিয়া পলায়ন করিয়াছেন এবং সমস্ত দেশ রাষ্ট্রবিপ্লবকারীদিগের হস্তগত হইরাছে।" এই সংবাদ পাইয়া ভামো ও মাণ্ডালের চীনারা জাতীয় নিশান উড়াইয়া সহস্র সহস্র প্রাতন পতাকা পোড়াইয়া মহা উৎসব করিয়াছে। দীপমালার ঘারা প্রত্যেক গৃহ আলোকিত করিয়াছিল। ভামোতে টিকি কাটার ধুম পড়িয়া গিয়াছে। একদল লোক জবরদন্তি করিয়া লোকের টিকি কাটিয়া ফেলিতেছে। যাহাদের এখনও সন্দেদ আছে, সম্রাট পলায়ন করিয়াছেন কি না, তাহারা "রামভিজ বা রহিমভিজি" ভাবিয়া ঠিক করিতে না পারিয়া কেহ একসপ্তাহের জন্ম, কেহ দশ দিনের জন্ম মাপ চাহিয়া উদ্ধার পাইয়াছে।

পূর্ব্বে উল্লেখ করিরাছি যে টেলিরের মাজিট্রেট মি: ওরেল এবং টাওঠাইর সঙ্গে দেখা হইল। টাওঠাই এত ভীত হইরাছিলেন যে তিনি ছন্মবেশে ভামো ডেপুটি কমিলনারের শরণাপন্ন হন। ডেপুটি কমিলনার তাঁহাকে মিলিটারি পুলিশের কেলার ভিতর রাথিয়া সেপাইরের শ্রামহন্দর



চীনা কেলা - ইহার ভারপ্রাপ্ত কর্ণেল ছাউ বিজ্ঞোহের রাত্রিতে নিহত হন।

প্রহরী রাথিয়াছিলেন। এবং কোন চীনা তাঁহার নিকট যাইতে না পারে তজ্জ্ঞ কড়া আদেশ জারি করিয়া ছিলেন। কারণ তাঁহার আশকা হইয়াছিল যে পাছে কোন বিদ্রোহী তাঁহাকে হত্যা করে। প্রায় সপ্তাহকাল এই প্রকারে কাটিলে ভামোর প্রধান প্রধান চীনসদাগর-গণ দায়ী হইয়া ডেপুটি কমিশনারের আদেশ লইয়া তবে তাহাকে চীনাদের মন্দিরে আনয়ন করেন। তিনি ছ:খে এত বিমর্থ যে কাহারো সঙ্গে প্রসন্নবদনে কথা বলেন না। কারণ এই বিদ্রোহে তাঁহার যথাসর্বস্থ গিয়া তিনি কাঙ্গাল হইয়াছেন। তাঁহার কোমরে চোট লাগায় বেদনায় কাতর, তাই আমার নিকট ঔষধ চাহিলেন। আমি আঘাতের কারণ জিজাসা করায় কহিলেন যে টেঙ্গিয়ে হইতে বিজোহের রাত্রিতে পলায়নের কালে জলে পড়িয়া আত্মহত্যা করিবার জ্বন্থ তিন বার চেষ্টা করিয়াছিলেন, কিন্তু নদীর জল গভীর না থাকায় ডুবিতে পারেন নাই। লাভের মধ্যে পাথরের আঘাতে কোমরে বেদনা হইয়া কণ্ট পাইতেছেন।

মি: ওরেলও বথাসর্বস্ব হারাইয়াছেন। তিনি আক্ষেপ করিয়া কহিলেন "আমি মাঞ্ নহি, আমি খাস চীনা, চীনা হইয়া স্বজাতির বথাসর্বস্ব লুট করিল এই আমার আক্ষেপ।" এইসকল কর্মচারীর নিবাস ক্যান্টন ও সাংহাই প্রদেশে।

ভাষোতে এড চীনা স্ত্ৰীপুত্ৰৰ বাদকবাদিকা ভাসিয়া

জমা হইরাছে বে তথার ঘর ভাড়া পাওরা কঠিন হইরাছে।
চীনা মহালার প্রস্তত থাতের মূল্য দিগুণ বৃদ্ধি হইরাছে।
রেঙ্গুন ও মাণ্ডালে হইতে দলে দলে চীনা ভলান্টিরার
টেঙ্গিরে অভিমূথে চলিয়াছে। ভামো হইতে রান্তার
আবার নানা গোলবোগের গুজব রাষ্ট হইতেছে। তাহাতে
অনেকের মনে ভীতি সঞ্চার হইতেছে।

এইদকল ভয়ের কারণ সন্ত্বেও আমি ও গ্রোভ সাহেব পুনরায় টেঙ্গিয়ে যাত্রা করিবার জভ্ত প্রস্তুত হইলাম। ২ংশে নবেধর যাত্রা করা হইল।

> (ক্রমণঃ) শ্রীরামলাল সরকার।

শ্যামস্থন্দর

তব অনস্ত-শয়ন, মাধব ! সাগরে কথনো নয়, ধরণীরে বুকে জড়ায়ে ধরিয়া রয়েছ ভূবনময় ! খ্যামল তোমার দেহের কান্তি তাই চারি দিকে রাজে.— পল্লবদলে তৃণ শাঘলে ধান্তলহরী মাঝে ! পাষাণ শিথর তরল সাগর খ্রাম শৈবাল বছে; গোপন গুহার নিবিড় আঁধারে पूर्वा नौत्रद त्रहः ! স্থকুমার শ্রাম কোমল মাধুরী তবুও নিয়ত নব, বাসৰ বৰুণ বহু্ছি অৰুণ মানিয়াছে পরাভব। প্লাবন-লেহন অনল-দহন বছ্ল-বেদন আর. শ্রামল তৃণের মৃত্ন প্রভাবে চাকা পড়ে বার বার। थैक्षित्रका (स्वी।

সিপাহী যুদ্ধের ইতিহাস*

আঞ্চকাল বঙ্গসাহিত্যক্ষেত্রে নব নব শ্রোত প্রবাহিত হইতেছে। জাহ্বীর নানা শাখায় প্লাবিত শস্ত্রভাষলা বঙ্গভূমির ক্যায় আমাদের সাহিত্য-মাতাও শত ধারায় অভিষিক্তা হইয়া উঠিতেছেন। সেইসমস্ত স্রোভোধারার মধ্যে ইতিহাসচর্চার একটি ধার। ক্রমে বেগবতী হইয়া উঠিতেছে বলিয়া মনে হইতেছে। বাস্তবিক আত্মকাল আমাদের মধ্যে ইতিহাস আলোচনার কিছু ধুম পড়িয়া গিয়াছে। কেবল তাহা নহে, এই আলোচনা যে কতক পরিমাণে সাধীন ভাবে অমুন্তিত হইতেছে, তাহাও বলা যাইতে পারে। বর্ত্তমান যুগের ঐতিহাসিকগণ কেবলমাত্র অমুবাদ व्यवलयन ना कतिया याथीन शर्वियशीय त्य मत्नीनित्वण कतियाहिन, टेंटा ষারপরনাই আনন্দের বিষয় বলিতে হইবে। যিনি এই সাধীন পথের প্রদর্শক তিনি যে বাঙ্গালীমাত্রেরই ধক্তবাদের পাত্র দে কথা বোধ হয় নুতন ক্রিয়া বলিতে হইবে না। বর্ত্তমান যুগের ঐতিহাসিক সাহিত্য আলোচনা করিয়া আমরা বতদুর অবগত হই, তাহাতে বর্গীয় রজনীকান্ত গুপ্তকে এই পথের প্রদর্শক বলিয়া আমাদের মনে হয়। বাস্তবিক রজনীকান্ত ভগীরণের স্থায় শন্ধনিনাদ করিয়া বাঙ্গলার সাহিত্যক্ষেত্রে এই ঐতিহাসিকী গঙ্গার অবতারণা করিয়াছিলেন। তাঁহার শভাধানি ত্বন্তিনিনাদকেও পরাজিত করিয়াছিল, এবং তাহা আজিও আমাদের **হৃদয়কলরে প্রতিধানিত হইয়া উঠিতেছে। তাঁহার আনীত** ঐতিহাসি**কী** গঙ্গা বঙ্গদাহিতাকে প্লাবিত করিয়া যেরূপ উদ্দাম গতিতে প্রবাহিত হইয়াছিল, তাহার পরিচয় বোধ হয় আর নৃতন করিয়া দিতে হইবে না। যাঁহারা বাঙ্গলার ঐতিহাসিক সাহিত্য আলোচনা করিয়াছেন, তাঁহার। সম্ভবত: সকলেই তাহা অবগত আছেন। অনেকে একণে সেই স্রোতে তর্মা বাহিয়া চলিয়াছেন। এবং নিজ নিজ তর্মাবক্ষে পতাকা উডাইয়া সাধারণের দৃষ্টি আকর্ষণেও প্রবৃত্ত হইয়াছেন। আমাদের দৃষ্টি কিন্ত পতাকা অপেক্ষা স্রোতের দিকেই ধাবিত হইতেছে। বাস্তবিক রক্ষনীকাম্ব যে স্রোতের অবতারণা করিয়াছিলেন, তাহার ওলনা নাই। ভিনি যদি স্বাধীন ইতিহাসচর্চার পথ প্রদর্শন না করিজেন, তাহা হইলে ৰাক্ষণার ঐতিহাসিক সাহিত্য এত শীজ সমৃদ্ধ হইয়া উঠিত কিনা সন্দেহ। মুতরাং বাঙ্গলার ঐতিহাসিক সাহিত্যে রজনীকাস্তের স্থান কত উচ্চে অবস্থিত তাহা বোধ হয় সকলে অনুমান করিতে পারিতেছেন।

ভারতের ইতিহাস-সমুদ্র মন্থন করিয়া রঞ্জনীকান্ত বঙ্গ সাহিত্যকে বেসমন্ত রক্ষে ভূষিত করিয়াছিলেন, আজিও তাহারা আপনাদের উজ্জ্ব
কিরণ বিকিরণ করিয়। সাহিত্যমন্দিরকে আলোকিত করিয়া
রাখিয়াছে। তাঁহার আর্যাকার্ত্তি, ভারতকাহিনী প্রভৃতি গ্রন্থরত্বের
আলোকে বঙ্গসাহিত্য বে সমুজ্বল হইয়া রহিয়াছে, ইহা বোধ হয়
কেহই অথীকার করিতে পারেন না। কিন্তু তিনি সাহিত্য-মুকুটে বে
কোহিমুর ছাপন করিয়া গিয়াছেন, অন্ত তাহাই আমাদের আলোচ্য
বিষয়। তাঁহার অক্ষয় কীর্ত্তি সিপাহাযুদ্ধের ইতিহাস বে বঙ্গসাহিত্য-মুকুটে
কোহিমুরয়পে বিবাল করিতেছে, তাহা আমর। মুক্তকণ্ঠে বলিতে
পারি। বাত্তবিক সিপাহাযুদ্ধের স্থায়, একথানি সম্পূর্ণ ইতিহাস
আজিও বাঙ্গালা ভাষার লিখিত হয় নাই। ইহা বে বাঙ্গালার
ঐতিহাসিক সাহিত্যে অধিতীয় সে কথা অনায়াসে বলা বাইতে পারে।

আজকাল বন্ধসাহিত্য নানাপ্রকার ঐতিহাসিক প্রন্থে সমৃদ্ধ হইলেও
সিপাহীযুদ্ধের স্থার একথানি সম্পূর্ণ ইতিহাসগ্রন্থ আজিও আমাদের
নরনপথে নিপতিত হর নাই। সেইজন্থ আমরা ইহাকে বালালার
ঐতিহাসিক সাহিত্যের মুকুটমণি বলিলা অভিহিত করিতেছি। আমরা
আশা করি, অনেকেই এ বিষয়ে আমাদের সহিত একমত হইবেন।

বে সময়ে বাক্লালায় ঐতিহাসিক সাহিত্য বিজ্ঞালয়পাঠা পুত্তক-পুস্তিকায় ও কয়েকথানি অনুবাদ গ্রন্থে ভারগ্রন্থ হইয়া উঠিতেছিল সেই সময়ে রজনীকান্ত স্বাধীন গ্ৰেষণার বলে সিপাহীয়ন্ত লিখিতে আরম্ভ করেন। তৎপুর্বেষ স্বর্গীয় রাজকুঞ্চ মূথোপাধ্যায়ের প্রথমশিকা বাঙ্গালার ইতিহাস ব্যতীত আর কোন স্বাধীন গবেষণাপূর্ণ ইতিহাস গ্রন্থ বঙ্গভাষায় লিখিত হইরাছিল বলিয়া আমাদের মনে হয় না। মুখোপাধার মহাশয়ের গ্রন্থে অনেক স্বাধীন গবেষণার পরিচয় থাকিলেও তাহা অত্যন্ত কুত্ৰ ও বিদ্যালয়পাঠ্য হওয়ায় সাধারণ পাঠক-বর্গের নিকট তাদৃশ সমাদৃত হয় নাই। কিন্তু সিপাহাযুদ্ধের ইতিহাস যেরপভাবে লিখিত হইরাছিল, তাহাতে সাহিত্যানুরাগী বাজিমাত্রেই তাহা পাঠ না করিয়া ক্ষান্ত হইতে পারেন নাই। এন্দের রামে<u>ল</u>ফুন্দর ত্রিবেদী মহাশয় সাহিত্যে ও সাহিত্য-পরিষৎ-পত্রিকায় এ বিষয়ে সাক্ষা প্রদান করিয়াছেন এবং আমরাও তাহার সম্পূর্ণ অনুমোদন করিতেছি। পঠকশার রজনীকান্তের সিপাহা যুদ্ধের ইতিহাস ও যজেশ্বর বন্দ্যো-পাধ্যায়ের রাজস্থানের অমুবাদ ব্যতীত আর কোন পাঠোপযোগী ইতিহাসগ্রন্থ ছিল বলিয়া মনে হয় না। তন্মধ্যে সিপাহীযুদ্ধের ইতিহাস বে স্বাধীনভাবে লিখিত হইয়াছিল একথা আমরা বারম্বার বলিয়া আসিরাছি। সিপাহীযুদ্ধের ইতিহাস পাঠ করিয়া আমাদের মনে হইয়াছিল বে বাঙ্গালা ভাষাতেও স্বাধীন ভাবে ইতিহাস লিখিত হইতে পারে। এবং এক্ষণে অনেকেই যে অল্পবিশুর তাহার অনুকরণের চেষ্টা করিতে-ছেন তাহাও দেখিতে পাইতেছি।

সিপাহীযুদ্ধের বিবরণ সাধারণ ইতিহাসপাঠকমাত্রেই অবগত আছেন। সেই দিশদগ্ধকারী মহাগ্নি বাঙ্গালার ভামল প্রান্তর হইতে আরম্ভ করিয়া সমগ্র উত্তর ভারতবর্ষে বে পরিবাণিপ্র ইয়া পড়িয়াছিল, তাহাও কাহারও অবিদিত নাই। কিন্তু কিরূপে তাহার উৎপত্তি হইল, এবং কি ভাবেই বা তাহা উত্তর ভারতবর্ষকে দগ্ধ করিবার জন্ম প্রধাৰিত হইয়াছিল, পরিশেষে তাহা কেমন করিয়া নিকাপিত হয়, তাহা বোধ হয় অনেকের অবগত হওরার প্রবিধা ঘটে নাই। রঞ্জনীকান্ত ইতিহাসামুরাগা বাঙ্গালীদিগকে তাহাই জানাইবার জম্ম সিপাহীযুদ্ধের অবতারণা করিয়াছিলেন। তিনি তাৎকালিক রাজনৈতিক ব্যাপার-সমূহ পুঝামুপুঝরূপে আলোচনা করিয়া তাঁহার অমর গ্রন্থে সিপাহীযুদ্ধের সৃষ্টি, স্থিতি ও লয়ের স্থন্দর চিত্র প্রদর্শন করিয়াছেন। ইতিহাসামুরাগী পাঠকমাত্রে তাঁহার প্রস্থ পাঠ করিলে তৎসমন্তই অবগত হইতে পারিবেন। ডালহৌসীর বিশ্বগাসিনী রাজ্যলালসা কিরূপে দেশমধ্যে অশান্তির অগ্নি প্রজ্ঞলিত করিরা তুলে, কিরূপে প্রত্যাধ্যাত দেশীয় রাজস্তবর্গের প্রতিনিধিগণ সিপাহিদিগের সহিত বোগদানে প্রবৃত্ত হন, কিরূপে ধর্মনাশ ভয়ে সিপাহীগণ উদ্ভেজিত হইয়া বিদ্রোহের সূচনা করে, কিরূপেই বা সেই বিজ্ঞোহানল বারাকপুর, বছরমপুর ছইতে আরম্ভ হইয়া আরা, কানপুর,লক্ষে), মিরাট, দিল্লী প্রভৃতি স্থানে পরিব্যাপ্ত ছইয়া পড়ে, এবং কিরূপে নানাসাহেব, কুমারসিংহ, ত্যাভ্যাটোপে, লক্ষাবাই প্রভৃতি স্ব স্ব ক্ষমতা প্রদর্শন করিয়া সেই বিপ্লবানলকে প্রজ্ঞালিত রাখিবার চেষ্টা করিয়াছিলেন, অবশেবে কিরুপেই বা নাল, ফাবলক, আউটাম, উইলসন প্রভৃতি ইংরেজ সেনাপতি এই জগ্নি নির্বাণের জন্ম প্রাণপণে চেষ্টা করিরাছিলেন, রজনীকান্ত তাহা সম্পট্রপে নির্দেশ করিয়াছেন। সিপাহীযুদ্ধের ছত্তে ছত্তে তাহার লোমহর্ষণ কাহিনী

^{* ৺}রজনীকান্ত শুপ্ত প্রাণীত। অভিনব সংস্করণ, বৃহদাকার তুইখণ্ডে সমাপ্ত। প্রত্যেক খণ্ডের বৃল্য ৪১ টাকা। প্রথম খণ্ডে প্রথম, দিতীর, ভূতীর ভাগ। দিতীর খণ্ডে চছুর্ব ও পঞ্চম ভাগ সল্লিবেশিত। ৩০ কর্ণভ্রালীস ষ্ট্রাট, সংস্কৃত প্রেস ডিপজিটারী হইতে প্রকাশিত।



স্বর্গীয় রঞ্জনীকান্ত শুপ্ত।

ৰিম্বত হইরাছে, দেশীয় ও ইউরোপীয়ের অঙুত সমরক্রীড়া এই এছের পুঠার পৃঠার চিত্রিত হইরাছে।

রন্ধনীকান্তের দিপাহীযুদ্ধের ইতিহাদ পাঁচভাগে বিজ্ঞ। প্রথমভাগে তিনি ভালহোদীর শাদনকালের দমালোচনা করিয়া কিরপে
দেশমধ্যে অশান্তির অগ্নি প্রধ্মিত হইতেছিল, তাহা প্রদর্শন করিয়াছেন,
এবং দিপাহী দৈক্তের উৎপত্তির বিবরণও এদন্ত হইয়াছে। বিতীরভাগে
নৃতন রাইকল বন্দুক ও বসাযুক্ত টোটার প্রচলনে কিরপে দিপাহীগণের
মধ্যে উন্তেজনার সঞ্চার হয় ও বারাকপুর, বহরমপুর প্রভৃতি স্থানে
কিরপে দিপাহীগণের মধ্যে বিদ্রোহের ভাব অর্ক্তিত হয়, পরে লক্ষো,
বিরাট ও দিল্লীর দিপাহিলণ কিরপে উন্তেজিত হইতে আরম্ভ করে
তাহা বিশেবরণে প্রদর্শন করা হইয়াছে। তৃতীরভাগে কলিকাতার
অধিবাদিগণের বিভীবিকা, দিল্লীর অভিবৃথে ইংরেজ দৈল্পগণের বাত্রা,
উত্তর-পশ্চিম প্রদেশের বারাণ্দী, আজিষণড়, জৌনপুর, এলাহাবাদ
অন্তৃতি স্থানের গোলবোগের বিবরণ, নামানাহের কর্তুক কানপুরের

হত্যাকাও, ছাবলকের বীরজ, ফভেপুর, কানপুর প্রভৃতির যুদ্ধ, বিপুরে নানাসাহেবের প্রাসাদ ধ্বংস, নীলের প্রতিহিংসা প্রভৃতি প্রদর্শিত হইণছে। চতুর্বভাগে পঞ্জাব, দিল্লী ও পেশোহার প্রভৃতি স্থানের বিবরণ, বিহারের আরা প্রভৃতি ছানের ব্যাপার, কুমারসিংহের সাহসিকতা, জগদীশ-পুরের ধ্বংস প্রভৃতি বর্ণিত হইয়াছে। এবং পঞ্চমভাগ পাঠ করিলে উত্তর-পশ্চিম অদেশের গোয়ালিয়র, ইন্দোর, রাজপুতনা, আগরা, লক্ষে), দিল্লী প্রভৃতির ভয়াবহ খটনার বিবরণ <u>ভাজ্যটোপে</u> ও বালীর লক্ষাবাইয়ের অন্তত বীরত্ব প্রস্পষ্টরূপে অবগত হওয়। যার। আমাদের এই সংক্রিপ্ত পরিচয় হইতে রঞ্জনীকাম্ভ কিরূপ বিস্তৃত ভাবে সিপাহীযুদ্ধের ঘটনাবলী বিবৃত করিগছিলেন, তাহা সকলেই অনুমান করিতে পারিতেছেন। এই পঞ্চখণ্ডে বিভক্ত বিরাট ইতিহাদ-গ্রন্থে রুজনীকান্ত যে কিরাপ কুভিছের পরিচয় প্রদান করিয়াছেন, ভাহা পাঠ না করিলে জানা যার না, যাহারা ইতিহাসাম্বরাণী পাঠক তাহার। দিপাহাযুদ্ধের ইতিহাদ পাঠ করিলেই আমাদের উক্তির যাথার্য উপলব্ধি করিতে পারিবেন।

আমাদের উপরোক্ত সংক্ষিপ্ত বিবরণ

হইতে সকলে সিপাহীযুদ্ধের ইভিহাসের
পরিচয় কঙক পরিমাণে জ্ঞাত হইতে
পারেন। কিন্তু সমগ্র গ্রন্থ পাঠ না
করিলে রঞ্জনীকাণ্ডের প্রভিভ। অবগত

হওয়া বায় না। বাত্তবিক রঞ্জনীকান্ত
ভাহার এই বিরাট গ্রন্থে চত্রে ছত্রে
আপনার অমাসুবী অভিভার পরিচয় প্রদান
করিয়াছেন। আমরা পূর্কে বলিয়াছি

বে, ভিনি ইহাতে ভাহার স্বাধীন গবেষণার

ফল বাক্ত করিয়াছেন। কে প্রভিভি ইংরেজ

ঐতিহাসিকের এছ প্রধানত: তাঁহার অবলম্বন হইলেও তিনি অনেক কাগজ পত্র ও দেশীর প্রধান জনশ্রতি প্রভৃতি আলোড়ন করিয়া বাধীন মন্তব্যের সহিত্ত পূর্বেবর্তী ঐতিহাসিকগণের মতের সমালোচনা করিয়া নিজ মত পরিবাক্ত করিয়াছেন। সমস্ত বিবয় প্রধানপুথারপে আলোচনা করিয়া তিনি যে সত্য সিদ্ধান্তে উপনীত হইয়াছেন, অকুতোভরে সেইসমন্ত সিদ্ধান্ত প্রকাশ করিয়া গিয়াছেন। ওাহার বিশেব গুণ এই বে, তিনি নিরপেকভাবে সমস্ত বিবরের বিচার করিয়া শেব সিদ্ধান্তে উপনাত হওয়ার চেট্টা করিয়গছেন। এবং আমাদের মতে ঐতিহাসিক মাত্রেরই নিরপেক হওয়া উচিত। সর্বাপেকা ভাহার ওজবিনী ভাষা ভাহার বর্ণনাকে শ্রুতিহণ্ড সির্বাহার বর্ণনাকে শ্রুতিহণ্ড বিরাহার বর্ণনাকে শ্রুতিহণ্ড বিরাহার বর্ণনাকে শ্রুতিহণ্ড বিরাহার বিরাহার হিন্তা করিয়া হাথিরাছে। বে ভাষার ইতিহাস লিখিত হইলে তাহা ছুলুভিনিনাদের জ্বায় পাঠকের রুদ্রকলব্যকে প্রতিধনিত করিয়া ভূলে, রঙ্কনীকান্ত সিপাহীর্ছের ইতিহাসে সেই ভাষার বিশারকরী লীলা প্রধর্ণক করিয়াছেন, উল্লার

রোমাঞ্চিত হইয়া উঠে। ফলঙা ঘটনাসমাবেশে, বাধীন সিদ্ধান্তে ও ভাষার গান্তীর্থা সিপাহীবৃদ্ধের ইতিহাস বে বঙ্গসাহিত্যে জতুলনীয় একথা মৃক্তকঠে বলিতে পারি। বাঙ্গলার প্রত্যেক নরনারীর এই অপুর্ব্ব গ্রন্থ পাঠ করা অবশু কর্ত্তব্য।

রজনীকাস্ত তাঁহার সিপাহীযুদ্ধের ইতিহাস শেষ করার অব্যবহিত পরে এ জগৎ হইতে চিরবিদায় এছণ করিয়াছিলেন। ভাঁছার পুত্র প্রদর্শনের জন্ত সিপাহীযুদ্ধের এক অভিনব সংস্করণ প্রকাশ করিয়াছেন। কাশীমবাজারের মুক্তহন্ত মহারাজ মনীক্রচক্র এই সংস্করণের ব্যয়বহনে সাহায্য করিয়া বাঙ্গালী মাত্রকেই উপকৃত করিয়াছেন। বঙ্গসাহিত্য বে কতরূপে মহারাজের সাহায্যে সমৃদ্ধ হইতেছে তাহার বোধ হয় নুতন পরিচয় বিবার প্রয়োজন নাই। মোহিনীকান্ত পিতার এই অপূর্ব্ব কীর্ত্তি রক্ষার জন্ম যে সচেষ্ট হইয়াছেন তজ্জ্য আমরা তাহার প্রশংসা না করিয়া থাকিতে পারি না। তিনি তাঁহার ঘর্গীয় পিতার চিত্র সংযুক্ত করিয়া এই অভিনৰ সংক্ষরণটিকে সাধারণের নিকট অধিকতর আদৃত করিয়া। ভুলিয়াছেন। ভদ্তির ঐীবুক্ত রামেন্দ্রহন্দর ত্রিবেদী মহাশয়ের লিখিত রজনীকাল্ডের জীবনীও এ সংস্করণের গৌরববৃদ্ধি করিয়াছে। মুস্ত্রণ-আদিতেও সংস্করণটা ফলর হইয়াছে। আমরা সাহিত্যামুরাগী পাঠক-মাত্রকেই এই অপূর্ব্ব গ্রন্থ পাঠ করিতে অমুরোধ করিতেছি। কৃতী পুরুষদিগের প্রতি শ্রদ্ধা প্রদর্শন সভ্যজাতির একটি লক্ষণ বলিয়া বিবেচিত হইয়া থাকে। বাঙ্গালী যদি জাতীয়তার গৌরব রাথিতে চাহে, ভাহা হইলে জাতীয় কৃতীপুরুষদিগের প্রতি সম্মান প্রদর্শন তাহাদের অবশ্য কর্ত্তব্য দেইজক্ম বাঙ্গালার অঘিতীয় ঐতিহাসিক রজনীকান্তের প্রতি সম্মান প্রদর্শনের জন্ম তাঁহার অমূল্যগ্রন্থ সিপাহীযুদ্ধের ইতিহাস পাঠ করার জন্ম আমরা বাঙ্গালী মাত্রকেই আহ্বান করিতেছি।

শ্রীনিখিলনাথ রায়।

নাঙ্গী পন্থীর গান

(পঞ্জাব)

অরপ গুরু।

প্রাণ ওরণ।
থগে বড় সহজ নয়,
থ সে সম্বে যদি স্থজন হয়।
প্রা, পিতা, পুরুষ, নারী,—
একাই সে যে সমুদয়!
বাজীকরের এম্নি বাজী
ফাঁদ গলে দেয় ক'রে রাজী!
লোভের মোহের কঠিন ডোরে
ফাদ পড়েছে জ্লগংময়।
পাথোয়াজে কি বাছা বাজে
মানস-রূপা কছা নাচে!
চুর্ম্মতি হয় মর্ম্মে উদয়,
ভৃষ্ণা করে ত্রিলোক জয়;
সম্বে যদি স্থজন হয়!

মারা আর মমতা হ'জন
পিচ্কারী দে রাঙার গো মন।
তালিম মাহুষ মিলেছে বার
তাকেই মজা মালুম হয়;
সম্বে যদি হুজন হয়।

আট প্ৰরই ভন্সন চলে গুল্তানে মন যায় রে গলে ; পলক ভরও হয় নাক' ভূল, পলকে হয় কল্প ক্ষয়! সম্বাধে যদি স্কান হয়।

ভৈরো সাধু মাতাল হ'রে
বদ্ল চ'ড়ে রূপের মৈ-এ !
মৈথানা শেষ পারে ঠেলে
গাইলে অরূপ গুরুব জয় !
সম্বেধ যদি স্কেন হয় ।

আত্ম নিবেদন।

আমি একান্ত তোমারি যে তাহা হয়না গো যেন ভুল; 💠 ডালে ডালে আর পাতায় পাতায় তুমি সে রঙীন ফুল। বান্দা তোমার ফুল দেয় তারে,— वूक य विंशात्र भून ; জানে সে, — নিখিলে ফুলে ফুল মিলে काँछोत्र काँछोत्रि छन। মকা মদিনা সকলি ঢ়ঁড়িছ প্রেমিকের দেখা নাই, श्रामनी नुकान धरनी जानिन এইবারে ছুটি চাই। ওরে দিল্! তুই থাকিস্নে আর ছনিয়াতে মশ্ওল্। সাঁইয়ের বান্দা শা ছসেন খুঁজে পেরেছে তথ্যসা।

কফিন আমার প্রমোদ-কক্ষ ক্বর আমার গ্রাম, कर्मम मम ठन्मन (लश ধূলি শেষ মোর নাম। কৌপীন কেহ ধরেছে লুঙ্গি কেহ মধ্মল্ থাসা, একদিন তবু সবাই রে ভাই ধুলিতে লইবে বাসা। কেন যোগী! দেহ ভশ্মে মাজিছ ? ও দেহ তো হবে মাট, ধূলার গাঁঠরি বাতাসে ফুলিয়া হ'য়ে আছে পরিপাটি! কুমার কথনো ধূলারে ছানিছে, কুমারে ছানিছে ধূল। ঝুলনের দোল লেগেছে রে ভাই উচু নীচু সমতুল ! শ্রীসভোক্তনাথ দত্ত।

মহাপুরুষের উক্তি

(মহম্মদ)

জীবে যাহার দয়া নাই ভগবান তাহাকে দয়া করিবেন না।
জীব মাত্রেই ভগবানের পরিবার-ভূক্ত; যে ব্যক্তি জীব
মাত্রেরই মঙ্গল বিধানের জন্ত সর্বাপেকা অধিক চেষ্টা করে
সেই ভগবানের প্রিয়তম সেবক; শ্রেষ্ঠ ভক্ত।

বে জ্ঞানের বর্ত্তি প্রজ্ঞালিত করে তাহার মৃত্যু নাই।
জ্ঞান-লিপ্সা মুসলমানের চক্ষে ভগবৎ-প্রেরণা; জ্ঞানশিক্ষা ভগবানের আদেশ।

বে ব্যক্তি জ্ঞানের পথ অবলম্বন করে স্বয়ং ভগবান তাহাকে স্বর্গের পথ নির্দেশ করিয়া ভান্।

পূর্ণিনার চন্দ্রে ও ক্ষুদ্র নক্ষত্রে যে প্রভেদ জ্ঞানী উপাসক এবং অজ্ঞ উপাসকে প্রভেদ তদপেক্ষাও অধিক।

জ্ঞানীর লেখনী-মুখস্থিত মসীবিন্দু ধর্মার্থে উৎসর্গীক্বত-প্রোণ শহিদের রক্ত অপেকাও পবিত্র জিনিস। জ্ঞান শিক্ষার্থে বাহাকে খন ছাড়িয়া বাহিন হইতে হন সে স্বর্গপথেন পথিক।

কি স্ত্রী কি পুরুষ প্রত্যেক মুসলমানের বিভাচর্চা **অবখ্য**-কর্ত্তব্যের অন্তর্গত।

সর্বপ্রথত্নে বিভালাভ কর। বিজ্ঞা প্রায় অপ্রায়ের পার্থকা ক্টভর করিয়া ভোলে; স্বর্গের পথ স্থাম করিয়া ভায়। বিভা নির্জ্জনে সঙ্গী, মরুভূমিতে সহচয়। বিভা স্থের মূল, ছঃথের পরম ঔষধ। বিভা বন্ধুসমাজে অলঙ্কার-স্বরূপ; শক্রুর ব্যুহে বর্ম।

যে জ্ঞান লাভ করিয়াছে তাহার পক্ষে সং হওয়া সহল,
স্থানিত হওয়াও সহজ। জ্ঞানী ব্যক্তি দরিদ্র হইলেও
ইহলোকে রাজার সঙ্গলাভ করিয়া থাকে এবং প্রলোকে
অনস্ত আনন্দের অধিকারী হয়।

উপাসনা বিশ্বাসীর পক্ষে সাযুজ্য-লাভ।

নির্জ্জনে ভগবানকে শ্বরণ কর; অনাহারই তোমার শ্রেষ্ঠ আহার, উপাসনাই তোমার শ্রেষ্ঠ বিশ্রাম।

যে নমাজে হৃদয় নম্ম না হয় সে নমাজ ভগবানের গ্রাহ্ম নয়।

উপাসনা যাহাকে কুকর্ম হইতে নিবৃত্ত করিতে না পারে সে মশাল হাতে করিয়া পথ হারার। এরূপ উপাসনার কাহারও পুণ্য বৃদ্ধি হয় না, প্রতিদিন কেবল প্রমাত্মা ও তাহার পত্নিত আত্মার মধ্যে ব্যবধানই বৃদ্ধি পায়।

শ্রেষ্ঠ দানের উৎস হৃদয়ে, তাহা রসনায় উৎসারিত হয় এবং ব্যথিতের হৃদয়-ক্ষতে অমৃত বর্ষণ করে।

যে থাটিয়া থায় অথচ ভিথারীকে ফিরায় না তাহার দানই শ্রেষ্ঠ দান।

রোষ প্রকাশ করিবার স্থবিধা থাকিলেও যে তাহা দমন করে ভগধান তাহাকে পুরস্কৃত করিবেন।

মামুষকে যে অনায়াসে আছাড় দিয়া ফেলিতে পারে সে বলবান নয়, যে জ্রোধ দমন করিতে পারে সেই ক্ষমতাবান্।

ভগবানকে শ্বরণ করিয়া যে রোবের আগুন নীরবে গলাধঃকরণ করিতে পারিয়াছে তাহার মত ভাগাবান আর কেহ নাই; সে যে উৎক্লষ্ট সরবং পান করিয়াছে তাহা এ জগতে আর কেহই পান করে নাই। একজন বেশ্যা কুয়ার ধার দিয়া যাইবার সময় একটা তৃষ্ণার্গ্ত কুকুরকে দেখিতে পায়। তৃষ্ণার উহার জিহবা লোলায়মান। স্ত্রীলোকটি নিকটে কোনো পাত্র না পাইয়া নিজের ওড়নায় নিজের একপাটি পায়জার বাঁধিয়া কুয়া হইতে জল তুলিয়া কুকুরটির তৃষ্ণা নিবারণ করে। এই একটি মাত্র অফুঠানে তাহাব অতীত জীবনের সমস্ত কলঙ্ক নিঃলেবে ক্ষালিত হইয়া গিয়াতে।

পরপীড়নের জন্ত যে অন্তের সাহায্য প্রার্থনা করিতে সাহস করে তাহার সঙ্গে আমাদের কোনো সম্পর্ক নাই; স্বজাতিকে অন্তায় যুদ্ধে প্রবৃত্ত জানিয়াও যে স্বজাতির পক্ষ অবলম্বন পূর্বক যুদ্ধ করে তাহার সঙ্গে আমাদের কোনো সম্বন্ধ নাই; অন্তায়ের প্রতিষ্ঠা করিতে গিয়া অধর্ম যুদ্ধে যে প্রাণ হারায় মহম্মদ তাহাকে স্বদশভুক্ত বলিয়া গণ্য করিবেন না।

তোমরা আমার অযথা গৌরব বৃদ্ধি করিয়ো না;
খ্রীষ্টানেরা যেমন মেবীর পুত্র যীশুকে 'ভগবানের একমাত্র
পুত্র'—এমন কি 'স্বয়ং ভগবান' বলিয়া থাকে তেমন
বলিয়ো না। আমি ভগবানের ভূত্য মাত্র, আমাকে
ভাঁছার ভূত্য বলিয়ো, ভগবানের দূত বলিয়ো।

তর্জনী ও মধ্যমার মধ্যে যেমন বিশেষ অন্তর নাই, স্বর্গরাজ্যে তেমনি চীরধারিণী তঃখমলিনা অপোগও সন্তানের পালয়িত্রী বিধবার সঙ্গে আমার সম্মানের কোনো ইতর-বিশেষ থাকিবে না। সে কেমন বিধবা জান ? যে একদিন পরমা স্থন্দরী ছিল, শেষে, বিধবা হইয়া নিজের স্থা স্থাছলো সৌন্দর্য্য সমস্ত তুচ্ছ করিয়া কেবল সন্তান পালনের পরিশ্রমে আপনার দেহ পাত করিয়াছে।

ঐশ্বর্যের বোঝা যাহার স্কল্কে, হুরালোহ স্বর্গের সিঁড়ি ভাঙিরা ওঠা তাহার পক্ষে হন্কর।

ভিক্ষার দরজায় যে মাথা গলাইয়াছে দারিদ্যের দরজায় দাঁড়াইতে তাহার বিশম নাই।

ষে ব্যভিচারী ধর্ম তাহাকে পরিত্যাগ করেন; তাই বলিয়া অন্মের মত পরিত্যাগ করেন না। কুপথ ছাড়িয়া হ্পথে চলিতে পারিলে, নংযত হইলে, ধর্ম আবার ফিরিয়া আসেন।

ইমানের তিনটি লক্ষণ; প্রথম, যে অন্বিতীয় পরমেশ্বরকে স্বীকার করে তাহাকে কষ্ট না দেওরা; ন্বিতীয়, একটা মাত্র হর্মলতার জন্ম কাহাকেও অধার্মিক না বলা; তৃতীর, কেবল একটা মাত্র হৃদ্ধার্য্যের জন্ম কাহাকেও সমাজ-বহিষ্কৃত না করা।

যে ব্যক্তিচার করে, যে মগুপান করে, যে পরস্বাপহারী, যে দস্ত্য এবং যে বিশ্বাস্থাতক সে কখনো মুমিন্ (বিশ্বাসী) নামের যোগ্য হইতে পারে না। সাবধান, সাবধান।

যে ব্রহ্মপরায়ণ এবং পরলোকে বিশ্বাসী, সে, হয় ভাল কথার আলোচনা করুক; না হয় তো চুপ্ করিয়া থাক্। আত্মজয়ের জন্ম যে যুদ্ধোভ্তম সেই জগতে শ্রেষ্ঠ জেহাদ্। সংবংসরব্যাপী নামকীর্ত্তন অপেক্ষা প্রহর-ব্যাপী ধ্যান ধারণাই শ্রেমন্কর।

জীবের প্রতি যে সদয়, ভগবান তাহার প্রতি প্রসন্ধ।
মান্থৰ ভালই হোক আব মন্দই হোক সদয় ব্যবহার করিতে
কার্পণ্য করিয়ো না। অসতের প্রতি সদ্যবহারই মানুথকে
মঙ্গলের পক্ষে চালাইবার একমাত্র উপায়। ইহার বাড়া
শিক্ষা নাই।

অনাথ শিশু যে বাড়ীতে আশ্রর পার সেই ভাল মুসলমানের বাড়ী। আর যেখানে অনাথের অনাদর, সেই বাড়ী মুসলমানের বাড়ী হইলেও অবিশ্বাসী বিধ্নীর বাসেরও অযোগ্য।

শিষ্টাচার ভদ্রলোকের শ্রেষ্ঠতম পৈতৃক সম্পত্তি। যে পিতা পুত্রকে শিষ্টাচার শিথাইয়াছেন তিনি উহাকে শ্রেষ্ঠ বিষয়ের উত্তরাধিকারী করিয়াছেন।

সিংহ্নার দিয়া যে স্বর্গে প্রবেশ করিতে চায় সে আপনার পিতা মাতার তৃষ্টিসাধন করুক।

পিতা কিম্বা মাতা যদি সম্ভানের অহিত সাধনও করিয়া থাকেন, তথাপি তাঁহাদের সেবাগুশ্রাবা করা সম্ভানের পক্ষে অবশ্য কর্ত্তব্য।

পিতার তৃষ্টিতে ভগবান সম্ভট্ট। পিতার অসম্ভোবে ভগবানের রোষবহ্নি ইন্ধনসংযুক্ত হইন্না ওঠে।*

মানুষ মরিলে তাহার দোষের উল্লেখ করিতে নাই।
আমি পরম জ্যোতির দর্শন পাইয়াছি, জ্যোতিতে '
আমার বসতি। শ্রীসত্যেন্দ্রনাথ দত্ত।

হলরত মহম্মদের এইসকল হালাই উল্লিস্কেও পিতৃলোহী উরস্বলেবকে ধর্মনিঠ মুসলমানেরা কি করিয়া পরব ধার্মিক বলেন ?

রবান্দ্রনাথের সাহিত্য ও দেশচর্য্যা কি "বস্তুতন্ত্রতাহীন ?"

মাননীর শ্রীযুক্ত বিপিনচক্ত পাল মহাশয় বঙ্গদর্শনে গত বৎসরের চৈত্র সংখ্যায় কবিবর রবীক্তনাথেব চরিত্রচিত্র অঙ্কন করিয়াছেন। তাঁহার আলেখ্যে রবীক্তনাথের সমস্ত সাহিত্যস্প্রী, সমাজ সংস্কারের প্রয়াস ও ধর্মসাধনা হাওরায় দালানবাড়ী হইয়া ফুটয়াছে—অর্থাৎ রবীক্তনাথের সমস্ত স্প্রীই যে বস্তুতন্ত্রতাহীন ইহাই তিনি প্রতিপ্রক্রিবার চেষ্টা করিয়াছেন।

এই চিত্র যদি সাহিত্য-সমালোচনার বিশুদ্ধ রীতামু-সারে লিখিত হইত, তবে তাহা বিচারবিতর্কের বিষয় হ**ই**ত সন্দেহ নাই। সা^{হি}ত্যের ভালমন্দ সাহিত্যের দিক দিয়াই আলোচা, সাহিতারচয়িতার জীবনের ভাল-মন্দের সহিত তাহার একাস্ত সম্বন্ধ নাই। অবশ্র তার অর্থ এ নয় যে জীবনের সঙ্গে সাহিত্যের কোন যোগই নাই, যোগ খুবই আছে—কারণ উভয়েই পরস্পরাপেকী। দাহিত্য জীবনের ভিতর হইতে আপনার স্ষ্টের উপযোগী বিচিত্র উপকরণ সংগ্রহ করে, কিন্তু জীবন আপনাকে সাধারণত যেমন ভাবে প্রকাশ করে, সাহিত্যের প্রকাশ তাহার অফুরুপ হয় না। সাহিত্যে জীবনচিত্রণে স্থাথ হউক ছ:খে হউক পরিণামে একটি বৃহৎ শান্তির আদর্শ থাকা চাই। মামুবের মন নদীর মত-দীর্ঘপথ আঁকিরা বাঁকিয়া আপনাকে বিচিত্রতার মধ্য দিয়া বহন করিয়া - লইয়া যাইতে তাহার আপত্তি নাই কিন্তু শেষকালটায় একটা স্থপরোবর কিমা ছ:খের সমুদ্রের মধ্যে ভাহার একটা বড় পরিণামের মধ্যে মেশা চাই -- কিন্তু মানব-জীবনে সংসারের ক্ষেত্রে মাত্রুষের মনের এই পরিপূর্ণ অভিব্যক্তিটি কি সকল সমর দেখা বার ? না। সেই बक्र हे की बीवन এवः माहिला এक बिनिम नम्-बीवरनव বান্তবিক্তা সাহিত্যে নাই এবং সাহিত্যের ভাবসম্পূর্ণতা बीवत्न नारे-अवह त्मरे कन्नरे जाव'त शत्रश्रातक পরস্পরের এতই প্রয়োজন। এই কারণে ম্যাথু আরনন্ড कविजादक कोवरनम नमालाहना विनम्भित्तिन-कीवनरक

সে এক বিশেষ ভাবদৃষ্টির ছারা পূর্ণ করিরা দেখা, যাহা জীবনের নিজম জিনিস নর।

বাস্তবজীবন এবং ভাবময় সাহিত্য এই উভয়ের পার্থক্য সম্বন্ধে স্থম্পষ্ট ধারণা থাকিলে কোন কবির জীবনের ভালমন আলোচনা করিয়া তাঁহার কাব্যকে সেই কারণেই ভাল বা মন্দ স্থির করিবার প্রবৃত্তি হয় না। শেকস্পীয়রের চরিত্র উত্তম বা মাঝারি বা নিক্লুই ছিল কি না, ভাঁহার সম্বন্ধে যে চৌর্যোর অপবাদ আছে তাহা সত্য কি না তাহা শীবনচরিত আলোচনাহিসাবে কৌতুহলোদীপক হইতে পারে, কিন্তু শেক্সপীয়রের নাট্যাবলীর মধ্যে তাঁহার বে মহান্ চিত্তশক্তি, মানবের বিচিত্র স্থগত্থে পাপপুণ্যের মধ্যে তাঁহার যে অসামান্ত অন্তত প্রবেশের পরিচর প্রদান করে—কীবনের এইসকল তুচ্ছ্ঘটনার সত্যাসভা নির্ণয় সে পরিচয়কে বাড়ায়ও না কমায়ও না। শেকৃসপীয়র ঘোড়ার সহিস ছিলেন, কি কোন দিন কার বাগানে শেরাল চুরি করিতে গিয়াছিলেন, তিনি ব্যভিচার দোবে ছষ্ট ছিলেন কি না, ইহা তো সেই বৃহৎ বিপুল তাঁহার মানদ-জীবনের পরিক্টেনে কোন সাহায্য করে না। বেখানে তাঁহার নাট্যে, তিনি উদ্দাম মানব-প্রবৃত্তির ঝড় তুলিয়াছেন, হেগেল যাহাকে আন্তর ঘল 'geist'-এর ঘল্ব বলিয়াছেন.—মামুষের আপনারি ভিতরের ইচ্ছার দকে ইচ্ছার, এক স্বার্থের দকে অন্ত স্বার্থের, উচ্চ প্রকৃতির সঙ্গে নিমপ্রকৃতির যে অবগ্রস্তাবী অহেতৃক বিরোধ রহিয়াছে— যেথানে শেক্সপীয়র আশ্চর্যা ঘটনার সমাবেশে সেই বিরোধের প্রবলতাকে দেখাইয়াছেন—সেখানে এ-সকল তৃচ্ছ ঘটনার সহিত তাহার সম্বন্ধ কোথায় গ তবে কেমন করিয়া শেকৃসপীয়র মানবচরিতের অভিজ্ঞতা লাভ করিলেন, শেক্সপীয়রের জীবনচরিত হইতে যদি তাহা দেখাইতে পারা যাইত তবে তাহা যথার্থ कौरन रहेछ। कात्रण जिनि य कवि, जारात्र कौरनहे य ভাব-कीবন--जाशांत्र अञ्च कीवन यथात आहर. সেথানে অনেক আত্মবিরোধ, অনেক গুর্মলতা ও গ্লানি হয়ত পুকায়িত হইয়া আছে--না হয় তাহারা সভাই হইল, তথাপি সে সভ্য ভো কবিজীবনের সভ্য নর। এমন কোন কবির নাম করাই শক্ত-বোধ হয় চুতিন- জন ছাড়া — বাঁহাদের জাবন এবং কবিতা সম্পূর্ণরূপে এবং সর্বতোভাবে মেলে। কিন্তু সে জ্বন্য তো জগৎ তাঁগাদের কবিতের শ্রেষ্ঠতাকে সন্ধীকার করে নাই। শেলি এপিসিকিভিয়ন্ লিথিয়াছেন, কিন্তু এমিলিয়া ভিড্যানি কি সেই প্রেমের অলকাপুরী, সেই অপরূপ সৌন্দর্যলোকের অধিষ্ঠাত্রা দেবী সত্যই ? কথনই নয়। শেল নিজেই কি বলেন নাই—

"In many mortal forms I rashly sought."
The shadow of that idol of my thought"

অর্থাৎ অনেক মানবরূপের মধ্যে আমি ব্যাকুল ভাবে আমারি চিন্তার মানসী প্রতিমার ছায়াকে অবেষণ করিরাছি।

কিন্ত শেলির জীবনে বরাবর কি সেই আদর্শপ্রতিমার সঙ্গে মানবপ্রতিমার অমিল হয় নাই ? আর তথন শেলির অন্থির চিত্ততা,—অনেক সময়ে নির্দাম নির্চুরতা কি সর্বাংশেই প্রশংসার্হ ? ওয়াণ্ট ছইটমাান্ থৌবনে উচ্চু-জ্ঞালতার বশবর্তী হইয়া চিরকাল অবিবাহিত থাকা সত্ত্বেও ছয়টি সস্তানের জনক হইয়াছিলেন। সেই জক্সই তিনি যথন মানব দেহকে আত্মার মন্দির বলিয়া কীর্ত্তন করিয়াছেন, জীলোকের শরীরকে "আত্মার প্রবেশদার" বলিয়াছেন, লবীরকে আত্মাকে এক করিয়া অভিন্ন করিয়াদেখিয়াছেন, তথন এপর্যান্ত কোন ব্যক্তি তাঁহার জীবন-চিরতের অংশবিশেষের উল্লেখ করিয়া তাঁহার সেইসকল ভাবুকতায় কি অবিশাস স্থাপন করিয়াছে গ জীবন যেমনি হউক্, সাহিত্যের ভাবপ্রকাশ যদি পূর্ণ হয়, তবেই তাহা মানবের চিরস্তন কালের আদ্বের জিনিস হইয়া থাকিবে। সাহিত্য ও জীবন এক জিনিস নয়।

আর তা ছাড়া, বাহিরের ঘটনার দিক্ দিয়া কোন
মামুষকেই বিচার করাটাই অস্তায়, কবিকে বিচার করা
আরপ্ত অস্তায়,—কারণ তাঁহার জীবনটাই ভাবময় জীবন।
আনেক সময় এই বাহিরের জীবনের দঙ্গে আর ভাবময়
আন্তর জীবনের বিরোধই কবির কবিস্থকে আবার উৎসারিত করিয়া দেয়, কারণ হন্দ্ ভিল্ল স্প্রেই সম্ভবে না।
এই জন্য শেলি এক জায়গায় লিখিয়াছেন:—

Most wretched men are cradled into poetry by wrong They learn in suffering what they teach in song.

অর্থাৎ অনেক হতভাগ্য লোক অক্তারের তাড়নাতেই ছন্দের দোলা আঞ্রর করে—তাহারা চুঃথের মধ্যে বাহা দিখে, সঙ্গীতে তাহাই প্রকাশ করিয়া থাকে।

কিন্তু কবির জীননের রহস্ত যেমনই হউক, ইহা সত্য যে তাঁহার জীবনের অসম্পূর্ণতার জন্ম তাঁহার দাহিত্যের অসম্পূর্ণতা ঘটিবার কোন কারণ নাই। সেই জন্মই আমি विणाजिहिलाम य विश्नि वात् ठिक् माहिरजाद मिक् मिम्री রবীন্দ্রনাথকে দেখেন নাই. তিনি তাঁহার জীবনকে ও সাহিতাকে মিলাইয়া পড়িতে গিয়াছেন এবং জীবনের এমন সকল ভাগ এমন সকল ঘটনার দিক দিয়া বিচার করিতে গিয়াছেন, যাহার সঙ্গে সাহিত্যের কোন যোগই তিনি রবীক্সনাথের সাহিত্যকে বস্তুতন্ত্রতাহীন বলিতে চাহেন, অথচ তাঁহার প্রমাণ এই যে ববীক্সনাথ তিনি জমিদার, অতএব বাংলা পল্লী-জীবনের ভিতর প্রবেশ করিবার চেষ্টা সম্বেও ভিতর প্রবেশলাভের সাধা তাঁহার হয় নাই। অধ্যাত্ম সত্যের অন্নেষী, কিন্তু তিনি গুরুকরণ করেন নাই বলিয়া অধ্যাক্ত সত্য তাঁহার অনায়ত্ত থাকিয়া যাইতে বাধা।

রবীন্দ্রনাথ আশৈশব ধনীর গছে হইয়াছেন এবং তিনি আপন জমিদারীতে "আত্মবিস্মৃত" ভাবে তাঁহার প্রজাদের সঙ্গে মিশামিশি করিতে পারিয়াছেন কি না. এসকল ঘটনার সঙ্গে তাঁহার সাহিত্যের বাস্তবচিত্র-অঙ্কনের কি যোগ আছে তাহা তো বৃঝিতে পারিলাম না। ববীন্দ্রনাথ যদি অসাধারণ চরিত্র বা মহাপুরুষত্বের দাবী করিতেন, তবেই এসকল প্রশ্নের সার্থকতা ছিল। কারণ সেরপ দাবীব ক্ষেত্রে. জীবনকেই বড় করিয়া দেখিতে হয়, তাহার লেশমাত্র অভাব-অসম্পূর্ণতা সেই দাণীকেই থর্ক করিয়া আনে। পুর্বেই বলিয়াছি সাহিত্যের দাবী স্বতম্ত্র। শেক্সপীয়রের গভীয় নৈতিকদৃষ্টি, মিণ্টনের আশ্চর্য্য कर्खग्रानिष्ठा, भागव सामवरत्यम ७ मानरवत्र इःथ इफ्ला पृत्र করিবার জ্বন্ত প্রাণপ্র প্রয়াস – এসমন্তের জীবনহিসাবে মূল্য থাকিতে পারে, কিন্তু কাব্যহিদাবে কোন মূল্য নাই। কাব্যে যথন এইসকল গুণই কল্পনার সম্পদে ভূষিত হইয়া রসরূপ ধারণ করিয়া দেখা দেয়—কবির ভাবের সঙ্গে কবিতার প্রকাশের মাধামাথি যোগ হইয়া যায়, কোথাও বিচ্ছেদ আর থাকে না, তথনই কাব্য সম্পূর্ণ হয়। জীবনের শ্রেষ্ঠতার উপর এই জম্ম কাব্যের শ্রেষ্ঠতার কিছু মাত্র

নির্ভর নাই। মিণ্টন কর্ত্তবানিষ্ঠ স্ট্রা কবি নাও হইতে পারিতেন এবং কবি হইয়া কর্মবানিষ্ঠ নাও হইতে পারিতেন, তাহাতে তাঁহার কবিত্বের কি হ্রাসর্দ্ধি হইত তাহা তো দেখি না। অবশ্য কবিতার সঙ্গে সঙ্গে মিণ্টন ওয়ার্ডস্বার্থের মত যদি জীবনেবও মহন্ব ফোটে. সে তো সোনায় সোহাগা--কিন্তু পূর্বেই বলিয়াছি যে কবিত্বের বিচারকালে জীবনের ঘটনার দিক হইতে বিচার করা অন্তার। কবিত্বকে রসের আদর্শেব দিক্ হইতে, তাহার আপনার দিক হইতেই বিচাব করিতে হইবে। রবীক্রনাথ ধনিস্কান বলিয়াই যে কবি হইয়াছেন তাহা যেমন কোন মৃচও বলিবে না, তেমনি কবি হুইয়াছেন বলিয়া ধনের কোন বন্ধন তাঁহাকে জডাইয়া থাকিশেনা এমনি কি মানে আছে ? লর্ড টেনিসনের আভিজাত্য ছিল না ? তিনি আইল অব ওয়াইটের "প্রাসাদককে বসিয়া কর্দমমর্দ্দিত পিচ্চল পল্লীপথ প্রত্যক্ষ করিয়া" তাঁহার Idvils, গ্রাম্যগাথাগুলি লেখেন নাই ? কিন্তু সেই কারণেই কি কেহ তাঁহার চিত্রবাজিকে বস্তুতম্ভতাবিহীন বলিয়াছে গ ব্রাউনিংকে তো কোনদিন উদরারের জন্ম চুষ্টা করিতে হয় নাই, তিনি তো দিব্য ফ্লোরেন্সের "ক্যাসাগিডি"র স্থবম্য হর্ম্যে জীবন কাটাইয়াছিলেন, চিত্রকলার লীলাক্ষেত্র ইতালীর প্রাক্ত সৌন্দর্যোর মধ্যে দিনের পর দিন যাপন করিয়াছিলেন, ক্যাসাগিডির দালান হইতে রাজপথে লোক চলাচল দেখিয়াছেন এবং Pippa Passes লিখিয়াছেন। তথাপি কোন বিজ্ঞ সমালোচক কি সেই জন্ম ব্রাউনিংয়ের চিত্রকে মায়িক বলিয়া উড়াইয়া দিয়াছে ? বরং অনেক স্থলদৃষ্টি সমালোচক তো সেই মহাকবিকে এ দোষও দিয়া থাকে যে বাস্তব জীবনের "ভালটুকুই তাঁহার চক্ষে মন্দটুকু পড়ে নাই"—তিনি ত্ঃখণারিদ্রাময় জীবনের "মধুটুকুই আস্বাদন করিয়াছেন. তার তীক্ষ হলটা গায়ে বিধে নাই"। তিনি বলিয়াছেন— "All's right with the world !" কিন্তু মন্দের অন্তর্বতর স্থানে ভাল'র মহিমাকে তিনি অমন নি:সংশয়ে দেখিতে পারিয়াছিলেন বলিয়াই তো তিনি কবিসমাজে রাজমুকুট প্রাপ্ত হইয়াছেন। অবশ্র বিপিন বাবু তাঁহার সম্বন্ধে কি বলিবেন তাহা জানি না।

রবীক্রনাথ জমিদার এ যেমন তাঁহার এক অপরাধ, যাহার জন্ম তিনি বন্ধতন্ত্রতা লাভ করিতে পারেন নাই শোনা গেল, তেমনি ধর্ম সম্বন্ধে তিনি গুরুকরণ করেন নাই, ইহাও তাঁহার আর এক অপরাধ। তাঁহার "একান্তিকী অন্তম্মুখীনতা" আছে বটে কিন্তু তিনি অধ্যাত্মসত্যোপলন্ধির জন্ম কেবল স্বাম্নভূতির উপরেই নির্ভর করিয়া থাকেন, শাস্ত্র এবং গুরুর বহিঃপ্রামাণ্যের অপেক্ষা রাখেন না বলিয়া রবীক্রনাথের ধর্মসাধনাকেও বিপিন বাবু বস্তুতন্ত্রবিহীন বলিয়াছেন।

আমি এই দ্বিতীয় অভিযোগ সম্বন্ধে আলোচনায় প্রবৃত্ত হইবার পূর্ব্বে কেবল এইটুকু বলিতে চাই যে রবীক্সনাথ সম্বন্ধে এসকল কথা নিতাস্তই অবাস্তর হইয়াছে। কেন হইয়াছে তাহা পথে বলিতেছি।

সত্য যে বাহির এবং ভিতর এই হুইকে লইয়া, স্কুতরাং একদিকে যেমন স্বামুভূতি অবলম্বনে অধ্যান্ম সত্যসকলকে আপনার ভিতর হইতে উপলব্ধি করিতে হইবে, অন্তদিকে তেমনি শাস্ত্র ও ইতিহাসের প্রামাণ্য সংগ্রহ করিয়া সেই সামুভতিকে তাহার উপর প্রতিষ্ঠা দিতে হইবে, এ সম্বন্ধে কোন দিমত নাই। শঙ্কর রামাত্মন্ধ প্রভৃতি প্রাচীন আচার্য্যগণ এবং আধুনিক যুগের ধর্মসংস্কারক রামমোহন রায় এবং আংশিকভাবে মহর্ষি দেবেক্সনাথ তাহাই করিয়াছেন স্বীকার করি। তবে গুরুগ্রহণ করাও যে শাস্ত্র-ইতিহাস আলোচনার ভায় তুলা আবশুক, ইহা আমি মানিবার কোন কারণ খু জিয়া পাই না। কারণ ব্যক্তিগত অমুভৃতিকেই যদি ভয় কর, তবে গুরুর অমুভৃতিই বা সে ভয়কে দূর করিবার পক্ষে কি সাহায্য করে ? গুরু কি অভ্ৰান্ত ? তিনিও তো একজন ব্যক্তিবিশেষ ? না হয়. তিনি তোমা অপেক্ষা অনেক দূর অগ্রসর হইয়াছেন এবং তোমাকে নামা ভাবে সাহায্য করিতে পারেন—তথাপি তাঁহার হাতে আত্মসমর্পণ করিলেই কি একেবারে নিঃসংশয় নিশ্চিন্ত হওয়া যায় গ

শাস্ত্র বলিতে কোনো-একজন ব্যক্তির রচনা বুঝারনা— তাহা অনেক ঋষির অনেক কালের সাধনালক ঈশ্বামু-প্রাণিত পরীক্ষিত প্রতিষ্ঠিত অধ্যাত্ম সত্ত্যের সমষ্টি—তাহা এমন একটি অফুরস্ত ভাপ্তার ষেথান হইতে সকল শাধককেই রসাকর্ষণ করিয়া আপনার পুষ্টি সংগ্রহ করিতে হইবে। এক এক দেশের এক এক সভাতার শাস্ত্র মানে সে দেশের race culture, বাছাকে না বুঝিয়া এবং না জানিয়া কোন ধশ্মসংস্কাবক শুদ্ধমাত্র ব্যক্তিগত থেয়ালের উপর ও কল্পনার উপর কোন ধর্মমত স্থাপন করিতে পারেন না, ইহা সত্য। কারণ ইতিহাসকে অস্বীকার করা, বে জাতিতে জন্মগ্রহণ করিয়াছি সেই জাতির সকল বিশিষ্টভাকে অস্বীকার করাও যা, আর যে-গাছে বসিয়াছি সেই গাছের মূলে কুঠারাঘাত করাও তাই। বিজ্ঞানেও কোন নৃতন সত্য প্রতিষ্ঠিত করিতে হইলে তাহার পূর্বে ঐ বিষয়ে কি কি সিদ্ধান্ত স্থিরীকৃত হইয়াছে, ও কি পন্থায় হইয়াছে তাহা সমাক জানা চাই--বিধিবাবস্থা প্রণয়নেও একান্ত নৃতনত্বের স্থান নাই--ধর্মেও নাই। কিন্ত কথা হইতেছে এই যে এসকল আলোচনা রামমোহন রায়, महर्षि (मर्त्वस्थान) एक भवहत्वः देशांत्र मध्यकः (तम शाहि. কারণ ইহার৷ সকলেই ব্রাহ্মধর্মকে গড়িয়াছেন, ইহার৷ ধর্মসংস্কারকের দলে পড়েন-কিন্তু রবীক্রনাথ তো তাহা নহেন। তিনি তত্বজ্ঞানীও নহেন, ধর্ম্মসংস্কারকও নহেন--তিনি আপনার কবিঘের ভিতর হইতে ষেটুকু অধ্যাত্ম প্রেরণা লাভ করেন তাহা কবির ভাষাতে কবির মতনই প্রকাশ করিয়া থাকেন। তাহাকে কি থিয়লজির মত করিয়া কেহ পাঠ করে না আলোচনা করিয়া দেখিবার কল্পনা করে ? তিনি যদি ব্রাহ্মধর্মপ্রবর্ত্তক হইতেন বা নৰবিধান প্ৰচার করিতেন বা অন্ত কোন ধর্মমত বা তত্বজ্ঞান সৃষ্টি করিতে যাইতেন, তবে যত ইচ্ছা তর্ক বিতর্ক করিয়া তাঁহার স্বামুভূতিকে **তাঁহার** <u>ঐকান্তিকী</u> অন্তর্মুধীনতাকে, তাঁহার শাস্ত্রপ্রামাণ্যের উপর ভর না ক্রিবার অপরাধকে (কিন্তু গুরুকরণ না করিবার অপরাধকে নয়) ছিন্ন ভিন্ন করিয়া ফেলা যাইতে পারিত। অবশ্র ইহাও জানি বে স্বামুভূতি যদি সত্য হয়, यमि তাহা উচ্ছুখল আত্মপ্রতিষ্ঠার ছল মাত্র না হয়, তবে সে আপনিই আপনার শাস্ত্র হইয়া বদে, আপনিই আপনার প্রমাণ হয়—তাহার আধ্যাত্মিক উপলব্ভির গভীরতাকে বাহিরের কোন মানদণ্ডই তথন নাগাল পাইয়া উঠে না। খৃষ্ট বৃদ্ধ মোহমাদ প্রাঞ্তি বড় বড় মহাপুরুষগণ

ভার সাক্ষী। তাঁহারা যে তাঁহাদের রেন্-কালচারকে অর্থাৎ নিজ নিজ জাতির অধ্যাত্মজানকে আত্মসাৎ করিরা লন্ নাই ভাহা নহে, কিজ তাহার জক্ষ তাঁহাদিগকে ছাপার অক্ষরে লেথা বা মামুষের কাছে শোনা শাস্ত্র পাঠ করিতে হয় নাই। তাঁহারা যে শাস্ত্র পাঠ করিয়াছিলেন— সে এই প্রভাক্ষ বিশ্বক্রাণ্ডের মহাশাস্ত্র, যাহা অপেক্ষা আর বড় শাস্ত্র কোথাও নাই। ততথানি টাট্কাটাট্কি ভাবে সভ্যলাভ যাহাদের অনৃষ্টে ঘটে না, তাঁহাদিগকেই ব্যক্তিগত মতামতের উচ্চ্ছাল অনিয়ন্ত্রতা হইতে বাঁচিবার জন্ম প্রোণপণে নানা শাস্ত্র নান। ইতিহাসের মধ্য দিয়া তিলে তিলে সভাকে যাচাই করিয়া লইতে হয় — এ দিতীয় শ্রেণীর লোকেরাই ভত্তজানী, মহাপুরুষ নহেন।

যাহাই হউক ধর্মের প্রামাণ্য সম্বন্ধে বিপিন বাবুর মতামতের আলোচনা হইতেই এতটা কথা আসিয়া পড়ি**ল** I আমি বলিলাম যে কোন একজন কবির কবিতা বা রচনা হইতে যে অধ্যাত্ম সত্যের আভাস পাওয়া যায় তাহাকে এইসকল তত্ত্বজ্ঞানের সমপর্য্যায়ভক্ত করিয়া, ইহাদিগকে যে ভাবে বিচার করিতে হয়—সেই ভাবেই বিচার করিতে ষাওয়া একেবারেই নিরর্থক। এথানেও আমরা দেখিতে পাইতেছি যে সাহিত্যকে সাহিত্যের দিক্ হইতে না দেখিয়া অন্তদিক হইতে দেখিবার চেষ্টা করার জন্ত লেখক কভগুলি বার্থ কথার জাল সৃষ্টি করিয়াছেন, যাহার কোন প্রয়োজন ছিল বলিয়া মনে হয় না। ওয়ার্ডস্বার্থ, ব্রাউনিং, ছইট্ম্যান প্রভৃতি পাশ্চাত্য কবিগণের মধ্যেও অধ্যাত্ম সত্যের অনেক আভাস পাওয়া যায়, কিন্তু তাঁহারা খুষ্টান ধর্ম্মতত্ত্ব উত্তমরূপে অধ্যয়ন করিয়াছিলেন কি না, হিব্রুতে গ্রীকে বাইবেলের পাঠান্তরদশল তুলনামূলক প্রণালীতে বাচাই করিয়া কোন্গুলি গ্রহণীয় কোন্গুলি বর্জনীয় ভাগ ভাল করিয়া বুঝিয়া লইয়াছিলেন কি না, কিম্বা কোন পুরোহিতের শরণাপর হইয়া ব্যক্তিগত ভূলভ্রান্তির পাশ কাটাইবার চেষ্টা করিয়াছিলেন কি না. কৈ এ পর্বাস্ত তো সে দেশের কোন বড সমালোচককে এ জাতীয় প্রশ্ন উত্থাপন করিতে मिथियां हि विनयां मत्न शर्फ ना।

অথচ লেখক যে তত্ত্বের সঙ্গে সাহিত্যের বিভেদ অস্বীকার করেন এবং উভরকে যে একই প্রণালীতে বিচার করিতে হইবে এমন কথা বলেন তাহা তো বোধ হর না।
কারণ আরম্ভে তিনি লিখিতেছেন:—

"প্রকৃত কবি তর্ক করেন না. বৃত্তি করেন না. বিচার করেন না, আলোচনা করেন না, কেবল আপনার অন্তশ্চকৃতে সত্য ও সেম্পর্যা দেখেন আর এইরূপে বাহা দেখেন, তাহাই ভাবার তুলিকার আঁকিরা লোকসমক্ষে ধারণ করেন। এই অতীন্রির দৃষ্টিই কবির প্রাণ। এইরুল্প ঋবিদিগের স্থার কবিও প্রষ্টা কিন্তু দার্শনিক নহেন, জ্ঞাতা কিন্তু বৈজ্ঞানিক নহেন। দার্শনিক সম্যক্ বিচারের উপরে আপনার সিদ্ধান্তকে হাপন করেন। কবি শুদ্ধ স্যাজ্যামুভূতির উপরে সত্য প্রতিষ্ঠা করেন।বিচারের জন্ম চারিদিক্ দেখা আবশুক। শুদ্ধ অমুভূতির জন্ত এরূপ সম্যক্ দর্শন বিশ্রারোজন। * * * বৈজ্ঞানিক বেরুল বন্তু-তত্মতা চাহেন, কবির সেরুপ বাহ্যবস্তুতম্বতার একান্তই প্ররোজনাভাব। কৈন্তুানিক বহির্দ্ধিন ও বিবরাভিম্থীন। কবি অন্তর্দ্ধুধীন ও আন্নাভিম্থীন। কবি অন্তর্দ্ধুধীন ও আন্নাভিম্থীন। বিজ্ঞানিক বাহিরের প্রামাণ্য না পাইলে সভ্যোর প্রতিষ্ঠা হইল বলিয়া বিশ্লাস করেন না। কবি ভিতরের ভাবের, রসের, আন্নামুভূতির প্রামাণ্যকেই সত্য প্রতিষ্ঠার জন্ম ব্রেষ্ট্র মনে করিরা বাহিরের প্রামাণ্যক্র প্রতি উদাসীন হইরা থাকেন।"

অথচ তাহারি কিছু পরে লেখক লিখিতেছেন:

"রবীক্রনাথের অনেক সৃষ্টিই মারিক। উর্ণনাভ বেমন আপনার ভিতর হইতে তত্ত বাহির করিরা অভ্ত জাল বিস্তার করে রবীক্রনাণও সেইরূপ আপনার অস্তর হইতে অনেক সময় ভাবের ও রসের তত্ত্ব-সকল বাহির করিয়া, আপনার অভ্ত কাব্যদকল রচনা করিয়াছেন। তাঁর কাব্য বেমন কচিচ বন্ধতন্ত্র হইরাছে, তাঁর চিত্রিত লোকচরিত্রেও অনেক সময় এই বন্ধতন্ত্রতার অভাব দেখিতে পাওয়া বায়। রবীক্রনাথ অনেক ক্ষে কৃত্র পরা লিখিরাছেন, দ্বচারধানি বৃহদাকার উপজাসও রচনা করিয়াছেন, কিন্তু তাঁর চিত্রিত চরিত্রের প্রতিরূপ বাস্তবজ্ঞীবনে কচিচৎ পুলিয়া পাওয়া বায় কিনা সন্দেহ।"

আমি নিরপেক্ষ পাঠকবর্গকেই জিজ্ঞাসা করি এই পাশাপাশি উদ্বত লেখাগুলি কি পরস্পরবিরুদ্ধ নয় ? "কবি শুদ্ধ আত্মাহুভূতির উপর সত্যের প্রতিষ্ঠা করেন" এবং লেখক বলিতেছেন যে রবীন্দ্রনাথ ঠিক ভাহাই করিয়াছেন। তবে কেন সেই কারণেই তিনি তাঁহার অধিকাংশ রচনাকে বস্তুতন্ত্রতাবিহীন বলিয়া উডাইয়া দিতেছেন ? কবির সঙ্গে দার্শনিকের বৈজ্ঞানিকের কোথায় কডটুকু প্রভেদ তাহা নিজেই একরূপ স্থির করিয়া তারপর নিজেরই সিদ্ধান্তকে প্রয়োগের বেলায় লেথক কি বেমালুম অস্বীকার করিতেচেন বন্ধবিচ্ছিন্ন না 🤊 (abstract) ভাবে লেখক কবির ষণার্থ স্বরূপ ঠিক দেখিতে পান্-কিন্ত বাস্তব এবং প্রত্যক্ষ (concrete) কবির বেলাতেই তাঁহার শ্বরূপ ভূল হইয়া যায়—ভাবে ও বাস্তবে এতটা গোলযোগ বস্তুতন্ত্রপোষক লেথকের পক্ষে নঙ্গত হইরাছে বলিরা আমি কোনমতেই মনে করিব না।

কিন্তু আমি হরত লেথকের ঠিক বক্তব্য কথাটি ব্রিতে পারি নাই। তিনি সাধারণ ভাবে কবির যে স্বরূপ নির্ণর করিরাছেন, তাহার সঙ্গে হরত রবীন্দ্রনাথের স্বরূপের কোন বিভিন্নতা নাই। অর্থাৎ শুদ্ধ আয়ামূভূতির ছারা বাহা ইন্দ্রিরপ্রত্যক্ষ নহে তাহাকেই প্রত্যক্ষ করিয়া ইন্দ্রিরপ্রত্যক্ষ নহে তাহাকেই প্রত্যক্ষ করিয়া ইন্দ্রিরপ্রত্যক্ষ নহে তাহাকেই প্রত্যক্ষ করিয়া ইন্দ্রিরপ্রত্যক্ষ নহে তাহাকেই প্রত্যক্ষ করির গরাপ্রী নির্দ্ধাণ করা,—ইহাই তো সাধারণত কবির স্বরূপ এবং খ্ব সম্ভব এ স্বরূপের বিভ্যমানতা রবীন্দ্রনাথেও আছে ইহা লেথক অস্বীকার করেন না। তাঁহার মতে এ শ্রেণীর কাব্য মারিকই, কারণ—তাহা

"কানে মধু ঢালে, প্রাণে গিয়া সাড়া দেয়. বৃদ্ধিকে জাগাইয়া ডোলে কিন্তু পাঠককে কচিঙং কোন স্থির সিদ্ধান্তে প্রতিন্তিত করিতে সমর্থ হয়।" "বেথানে কবি গুধু কবি নহেন, কিন্তু সাধকও, সাধনা বলে কবি বেধানে আদ্মসাক্ষাৎকার লাভ করিয়া, সেই নিগৃঢ় তদ্বের উপরেই আপনায় কবিকলনাকে গড়িয়া ডোলেন, সেথানে তার প্রতিভা এই মায়াকে অভিক্রম করিয়া বায়, সেথানে কবি ঋবিদ্ধ লাভ করেন।"

স্তরাং মনে হইতেছে যে হয় তো বা রবীক্রনাথকে বিপিন বাবু শুধু কবিত্বের দিক দিয়া দেখিতে চাহিতেছেন না, তাঁহার মধ্যে ঋষিত্ব আছে কিনা অর্থাৎ তিনি করনার লীলাথেলা লইয়াই আছেন, না কোন স্থদ্দ সভ্যংক কোন জীবনের তত্তকে জীবনের ভিতর হইতে লাভ করিয়াছেন এবং সমস্ত কবিতার মর্মান্থলে স্থাপন করিতে পারিয়াছেন, ইহাই তিনি হয়ত অমুসন্ধান করিতেছেন।

আমি বলিয়া আসিলাম যে সাহিত।কে বেমন জীবনের ভালমন্দের সঙ্গে যুক্ত করিয়া দেখা অন্তায়, তেমনি তাহার ভিতরে কোন জীবনের তত্ম পাওয়া যায় কি না এবং না পাইলেই যে সাহিত্য মাটা হইয়া গেল এমন মনে করিবারও কোনই হেতু নাই। সাহিত্যে ভাব এবং প্রকাশ এমন অব্যবহিত ভাবে এক হইয়া মিলিয়া থাকে যে দর্শনে বেমন আমরা ভাবকে স্বতন্ত্র করিয়া বিশ্লেষণ করিয়া দেখিতে পারি, সাহিত্যে তাহা পারিই না—কায়ণ প্রকাশ ভিন্ন সেখানে ভাবের কোন সত্যই নাই। তত্মকে স্বতন্ত্র করিয়া দেখিতে যাওয়াই সাহিত্যের পক্ষে প্রাণনাশক ব্যাপার। অবশ্র আমি এ কথা খুবই মানি যে বড় কবি মাত্রেরই জীবনের ভিতরকার একটি তত্ত্ব থাকে, ইংরাজীতে যাহাকে বলে Philosophy of life এবং সে তত্ত্বটি কি,

তাগ একবার ধরিতে পারিলে কবির সমস্ত কাব্য তাহার সমস্ত বিচিত্রতা লইয়া একটি অথ্য তাৎপর্যোর মধ্যে ধরা দেয়। তাহার অভাবে কবির নানা বয়সের নানা ভাবের ও রসের বিচিত্র রচনার মধ্যে অনেক সময় ঐকা পাওয়া যায় না। তথাপি ইহা মনে করা ভুল যে এই জীবনের তত্তকে কবি কোথাও স্থপ্সপ্টরূপে নির্দেশ করিয়া যান। তাহা কেমন করিয়া তিনি যাইবেন, --তিনি তো তত্তকে স্বতন্ত্র করিয়া দেখিতে পারেনই না. তাহা যে জীবনের জিনিস এবং জীবনের সঙ্গে একেবারে মেশানো।* যেমন, জীবন জিনিস্টাকেই কি আমরা শরীরের নানা অঙ্গ প্রত্যঙ্গ হইতে বিচ্ছিন্ন করিয়া দেখিতে পারি গ স্থতরাং কবির সকল সময়ের সকল কাব্যে একই তত্ত্বের নানা আভাস ইঙ্গিত নিশ্চয়ই আমরা পাইব এবং তাঁহার সমস্ত রচনাকে সেই তত্তের দারা ওতপ্রোত করিয়া আমাদিগকে দেখিতে হইবে যেমন আম্বা শ্রীরের নানা অঙ্গপ্রতাঙ্গ ও ভাগবিভাগকে এক অথও শরীর করিয়া দেখি।

ব্রাউনিং বল, গায়টে বল, ওয়ার্ডসার্থ বল, সকলেরি
মধ্যে এই একটি জীবনের তত্ত্ব অন্তর্নিহিত ভাবে তাঁহাদের
সকল বয়সের সকল রচনার তলে তলে জাগিয়া রহিয়াছে।
এথানে সে আলোচনার স্থান নহে এবং প্রয়োজনাভাব।
রবীক্রনাথের মধ্যেও এইরূপ একটি জীবনের তত্ত্ব আছে,
আর সেই জ্মুই তাঁহার কবিতাকে কেবল ক্ষণিক আত্মগত
অমুভূতির প্রকাশমাত্র বলিয়া উড়াইয়া দিবার উপায়
নাই। যিনি তাঁহার সমস্ত কবিতা আগাগোড়া পাঠ
করিয়াছেন, এবং তাঁহার জীবনের সকল বাহিরের আপাতঃবিরোধ সত্ত্বেও প্রত্যেক অবস্থার সঙ্গে প্রত্যেক অবস্থার
ভাবের দিক্ হইতে একটি গভীরতর যোগ আবিদ্ধার
করিতে সমর্থ হইয়াছেন, তিনিই এ কথার সাক্ষ্য দিবেন।
আমি আমার "রবীক্রনাথ" (গত বৎসরের প্রবাসী—আ্যাঢ়
ও শ্রাবণ সংখ্যার প্রকাশিত) প্রবদ্ধে সেই জীবনের তত্ত্বিট

কবির সমস্ত কাব্যের ভিতর দিয়া অফুসরণ করিবার চেষ্টা পাইয়াছি-এথানে আবার সেই কাজে প্রবৃত্ত হইলে ততবড়ই একটি প্রবন্ধের অবতারণা করিতে হইবে। আমি বলিয়াছি তাঁহার কাব্যের ভিতরকার কথাটি হইতেছে. দর্বামুভূতি বা বিশ্ববোধ—অর্থাৎ তিনি থণ্ডের মধ্যে অথগুকে, রূপের মধ্যে অপরূপকে, দীমার মধ্যে অসীমকে অমুভব করিবার একটি আশ্চর্য্য স্বাভাবিক শক্তি লইয়া জন্মগ্রহণ করিয়াছেন। তিনি খণ্ডতা অর্থাৎ যাহাকে আমরা বলি বাস্তব তাহাকে খুবই মানেন এবং তাহার সমস্ত স্বাদ ও সমস্ত অভিজ্ঞতা না লাভ করিয়া ক্ষাস্ত হন না। কিন্তু তিনি সেই খানেই দাঁডি টানেন না-তাহাকে অতিক্রম করিয়া তাঁহার দৃষ্টি যেথানে তাহার সত্যতা, তাহার অথগুতা, দেইথানে গিয়া পৌছায়। সৌন্দর্যা বল, প্রেম বল, স্বাদেশিকভা বল, তাঁহার অনুভূতি সর্ববেই অতি প্রবল; কিন্তু সেই প্রবলতাই তাহার সত্য নয়। সত্য-যথন সেইসকল থণ্ড আবেগকে তিনি অথণ্ড বিশারুভূতির মধ্যে ব্যাপ্ত করিয়। সতা করিয়া দেখিতে পান তথনই। তাঁহার যৌবনের দৌন্দর্যাবিলাস ছবি ও গানে, কড়ি ও কোমলে, চিত্রাঙ্গদায় কি আবেগতাব্রবর্ণে রঞ্জিত হইয়া कृषियारम, किन्छ मिट मीश्रबालामय প্रकारभन मरधार द्व তাহার সত্য তা নয়। সত্য--যথন তাহাকে অতিক্রম করিয়া তাহাকে সমস্ত বিখে ব্যাপ্ত করিয়া বড় করিয়া দেখিতেছেন, যথন বলিতেছেন --

> "যে প্ৰদীপ আলো দেবে তাহে ফেল খাস যারে ভালৰাস তারে করিছ বিনাশ।"

যথন বলিতে:ছন--

"সাধকের কাছে, প্রথমেতে ভ্রান্তি আসে মনোহর মায়াকায়া ধরি, তার পরে সত্য দেখা দেয়, ভূষণবিহীন রূপে আলো করি অস্তর বাহিব।"

তেম্নি তাঁর প্রেমের কবিতার, যতক্ষণ পর্যান্ত প্রেম কেবল ব্যক্তিগত ভোগের গণ্ডীর মধ্যে আবদ্ধ হইরা আছে— সমস্ত সৌল্বয় সমস্ত কল্যাণে নানা বিচিত্রভাবে আপনাকে দার্থক করিতেছে না,—ততক্ষণ পর্যান্ত কি তীব্র বেদনা! কারণ "আকাজ্জার ধন নহে আত্মা মানবের!" কারণ "আঁথি যে অপরাধী"—

<sup>এখানে পাছে কেহ ভূল বুঝেন এই জল্প বলিয়া রাখি যে
কবিত্বের আলোচনায় আময়া জীবন বলিতে কি বুঝি তাহা পূর্বেই বলা
হইয়াছে। জীবন মানে এখানে বাহিরের বাস্তব জীবন নয়, কিন্ত
নিগৃঢ় ভাবজীবন। সাহিত।কে যে আময়া বাহিরের বাস্তব জীবনের
প্রতিবিশ্ব মনে করিন। তাহা প্রবশারত্তে বলিয়াছি।</sup>

"এ আঁখি আমার শরীরে তো নাই কুটেছে মর্ম্মতকে নির্বাণহীন অকার সম নিশিদিন গুধু অলে।"

একবার সেই আঁথির জগং সেই বাদনার জ্বগং বিলুপ্ত ছইলে, তারপর যে নৃতন জগত জাগিবে —

"সে নৰ জগতে কালস্ৰোত নাই, পরিবর্ত্তন নাছি, আজি এই দিন অনস্ত হ'রে চিরদিন রবে চাহি।"

"মানসী" পর্যায় এই যে তত্ত্বের আভাস, যে, সমস্ত থও অমুভৃতিকে একটি অথও বিশ্বামুভৃতির মধ্যে পবিপূর্ণরূপে পর্যাবসিত না করা পর্যাস্ত ইহাদের আপনাদের কোন পরিভৃত্তির নাই—দেই তত্ত্বই "সোনার-তরী" "চিত্রা" ও "চৈতালী"তে পরিস্টু আকার প্রাপ্ত হইয়াছে। দেউল, আকাশের চাঁদ, পরশ-পাথর, বৈষ্ণব কবিতা, স্বর্গ হইতে বিদায়, এসকল কবিতা কর্মায় গড়া মায়ালোক হইতে বাস্তববিশ্বলোকে প্রত্যাবর্ত্তন করিবারই কথা সজোরে ঘোষণা করিয়াছে। বিপিন বাবু কি এইসকল কবিতাকেও বস্ততন্ত্রতাবিহীন ও মায়িক বলিতে চান্ ? বৈষ্ণব কবিদিপের কবিতা হইল এইসকল কবিতার চেয়ে অধিক বস্তুতন্ত্র, কারণ তাঁহারা মোহাস্তপ্তক্র মানিতেন কিন্তু এ কথা লেখক একবার ভাবিয়াও দেখিলেন না যে বৈষ্ণব কবির

"সে গীত-উৎসব মাঝে
 ৩ধু তিনি আর স্তক্ত নির্জ্জনে বিরাজে।"
 কারণ—

"গুধু বৈকুঠের ভরে বৈক্ষবের গান। *

দে সঙ্গীতরসধারা নহে মিটাবার

দীন মর্জ্যবাসী এই নরনারীদের

প্রতি রক্তনীর আর প্রতি দিবসের
ভগ্য প্রেমভ্রম।"

"রবীন্দ্রনাথের কবিতা কচিচৎ বস্তুতন্ত্র হইয়াছে" এ
মত বিপিন বাবু কেমন করিয়া সমর্থন করিতে পারেন
তাহা তো আমি ভাবিয়া পাই না। এ একেবারে বহিঃপ্রামাণ্যহীন শুদ্ধ সাহভূতির উক্তি। যেথানে ক্রমাগতই
কবি ভাবগত (subjective) অহুভূতিকে অবিশ্বাস করিয়া
বস্তুগত বিশ্বসন্তাকে প্রকৃতির সৌন্দর্য্যে, মানবপ্রেমে,
মানবের হথে তঃথে কল্যাণকর্শ্বে সকল দিক দিয়া জাগাইয়া
ভূলিতেছেন—যেথানে বারম্বার বাস্তবভ্রষ্ট দেশকে ভৎ সনা
করিয়া বলিতেছেনঃ—

"লক্ষ কোটা জীৰ ল'রে এ বিখের মেলা ভুমি জানিভেছ মনে সব ছেলেংগলা।"

এই কথাই সজোরে বলিতেছেন:---

"চাহিনা ছিঁড়িতে একা বিশ্বব্যাপী ডোর লক্ষ কোটী প্রাণী সনে এক গতি মোর।

সেথানে হঠাৎ এমন সিদ্ধান্ত কি করিয়া হয় যে "রবীক্র-নাথের কবিতা কচিচৎ বস্তুতন্ত্র হইয়াছে" এবং "বাংলার পল্লীজীবন এবং বাঙালীর সাচচা প্রাণটা চিরদিনই রবীক্র-নাথের দৃষ্টির বহিভূত হইয়া আছে" ?

বাংলার পল্লীজীবন কবিতায়, গল্পে, রবীক্সনাথের পূর্বের এত প্রচুর রকমে, এত অনায়াদ ক্রন্তিতে আর কে আঁকিয়াছেন আমি তো তাহা জানি না! কবিতাতে— "চিত্রা"য় পুরাতন ভৃত্য, ছইবিঘা জমি, "চৈতালী"তে मधारू, मिमि, পরিচয়, পুঁটু প্রভৃতি কবিতা বাংলা-পল্লীঞ্জীবনের ও পল্লীপ্রকৃতির সাঁচলা প্রাণের চিত্র নর 🕈 সমস্ত "ক্ষণিকা" কাব্যথানি সোনার ছন্দের ফ্রেমে বাঁধানো বাংলাব পল্লীচিত্রমালা বই আর কি বলিব গল্লে— থোকাবাবুর প্রত্যাবর্ত্তনে রাইচরণ ভূত্যের চিত্র; পোষ্ট-মাষ্টার গল্পে রতনমণির চিত্র; ছুটি গল্পের সেই ফটিক ছেলেটির চিত্র; দানপ্রতিদানে রাধামুকুন্দের বিশাস-ঘাতকতা ও জ্যেষ্ঠভ্রাতা শশিভ্রণের নীরব ক্ষমার সেই করুণ গরটি; অতিথি—যে গরটিতে তারাপদ'র চিত্রে বাংলার গ্রাম্যপ্রকৃতিকেই মানবরূপ দেওয়া হইয়াছে মাত্র; শাস্তি গল্পে चिक निम भन्नीकीवरनत्र हित्र, पृष्टिमारन, नमाश्चिरक वाक्षांनी পল্লীন্ত্রীর চিত্র-কত নাম করিব ! সমস্ত গল্লপ্তচ্টিকে গরগুচ্ছ নাম না দিয়া বাংলার পদ্মীচিত্রমালা নাম দিলেও কোন ক্ষতি ছিল না। বাংলার ষ্থার্থ পল্লীচিত্র, পল্লী-জীবনের ষপার্থ মানুষের স্থপ ছঃখের এমন করুণ-নিপুণ অন্ধনে আর কে এমন ক্তিত্ব দেখাইতে পারিয়াছেন জিজ্ঞাসা করি ? বাঙালীকে তাহার আপন দেশের এমন ঘরের থবর এমন বৃকের থবর আর কোন কবি কোন গল্পকে দিয়াছেন ? এসকল গল্প যদি বাস্তবচিত্র না হয়, তবে বাস্তবচিত্র কোথায় আছে তাহা বিপিন বাবু অমুগ্রহ পূর্বক বাঙালী পাঠকসমাজকে দেখাইয়া দিলে ञ्चशौ हहेव।

ভবে লেখক বলিবেন যে এসকল চিত্রে "দারিলোর

মধুটুকুই আমরা আসাদন করিয়া থাকি, ভার তীক্ষ হলটা গারে বিঁধে না।" তা সত্য। আমি পূর্ব্বেই বলিয়াছি বে ব্রাউনিংয়ের ভাবুকতা সম্বন্ধে অনেক স্থুলদৃষ্টি সমালোচক ঐ একই কথা বলিয়া থাকে যে তিনি পাপের চিত্রের ভালটুকুই দেখান্, মলটুকু দেখান্ না এবং সে জন্ম তিনি পাপকে অনেক জায়গায় প্রশ্রয় দেন। অর্থাৎ ইহাদের অভিযোগ এই যে ব্রাউনিং কেন এমিলি জোলা নন্বা হেনরিক ইব্সেন নন। তিনি কেন The Ghosts না লিথিয়া Pippa Passes লিথিয়াছেন। অব# এহেন সমালোচনার জবাব আমি প্রবন্ধারন্তেই দিয়াছি যে সাহিত্য আর সংসার উভয়ের প্রকাশ একই ভাবের হইতে পারে না---সংসারের বাস্তবিকতা সাহিত্যে নাই, সাহিত্যের ভাবসম্পূর্ণতা সংসারে নাই। Pippa Passes কিছু সংসারে माहे ना। Ottima त्र भाग वाष्ट्रिहाति । Sebald এत জায় সেই পাপে তাহার দাহায্যকারী দংদারে যথেষ্ট আছে এবং অটমার সাহায্যে সিবাল্ড তাহার স্বামীকে ষেরূপে হত্যা করিয়াছিল তাহাও থবরের কাগজ ঘাঁটিলে প্রায়ই পড়া ঘাইতে পারে। কিন্তু যে বিশেষ একটি মানস অবস্থায় ব্রাউনিং তাহাদিগকে ফেলিয়াছেন সে অবস্থা তো-সংসারে এসকল লোকের ভাগ্যে ঘটেনা। দারুণ অন্তারের জম্ম যথন ভিতরে ভিতরে তাহাবা পরম্পর হইতে পরম্পর ছিল্ল হইলা পড়িতেছে এবং তাহা ব্ৰিয়া আটমা আপনার সৌন্দর্য্যের কুহকজাল সিবাল্ডের উপর বিস্তার করিবার বার্থ চেষ্টা পাইতেছে ঠিক সেই সময় পিপার গান---

> God's in His Heaven All's right with the world!

বজ্বের মত তাহাদের কানে আসিয়া পড়িল এবং উভয়েই মোহের ঘুম হইতে উথিত হইয়া দেখিল যে কি মিধ্যার উপর তাহারা মিলিবার প্রয়াসী।—এমনটি ঘটনা তো সংসারে ঘটেনা। কিন্তু তাই বলিয়া ইহাকে অসম্ভব ও মায়িক বলিবার কোন হেতু নাই। "ঘটে যা তা সব সতা নহে।" স্থতরাং প্রত্যক্ষ সংসারে যে হলটুকুই পাওয়া যার, সাহিত্যে সে হলটুকুই ঢাকা পড়ে এবং দেখান হয় যে হল আছে বটে কিন্তু মধুটাই আসল।

সাহিত্যে যদি সেই সম্পূর্ণতার আদর্শ না থাকিত, তবে সংগার তাহাকে এত আদর করিত না।

বাংলাদেশের বে চিত্রটুকু বিপিনবাবুর করেক ছত্তে পাওয়া গিয়াছে, রবিবাবু যদি তাঁহার সঙ্গে পরামর্শ করিয়া সেই চিত্রসহায়ে গল্লগুছে ও কবিতা রচনা করিতেন তবে বাংলাদেশকে এমন সত্য করিয়া চিনিতে ও ভালবাসিতে বাঙালীর ছেলে আজ পারিত কিনা সন্দেহ! বিপিনবাবু লিখিতেছেন—

"গ্রমোদপ্রাসাদ হইতে কল্পনার দ্রবীক্ষণ সহারে, দ্রন্থিত পর্ণকূটারের অনাবিল প্রেমলীলা প্রত্যক্ষ করাতে যে আনন্দ জাগিলা উঠে,
সেই পর্বকৃটারের জার্পকছার কীটাণুলীলা ও শীর্ণদেহ, দীর্ণপ্রাণ কূটারবাসীদিগের কলহকোলাহল প্রত্যক্ষ করিলে আর সে আনন্দটুকু
ধাকেনা।"

বাঙালী পাঠক মাত্রেই জানেন যে এ চিত্রও রবিবাবুর মধ্যে প্রচুর আছে কিন্তু কি ভাগ্য যে রবিবাবু কেবল এই চিত্রই আঁকিয়া আমাদের গায়ে ছল ফুটাইয়া দেন নাই! "সমাপ্তি" গল্পে যখন ষ্টামার কোম্পানীর কেরাণী ঈশানচন্দ্র তাহার একমাত্র কম্ভার বিবাহ উপলক্ষ্যে ছুট প্রার্থনা করিয়া ছুটি পায় নাই এবং "টিনেব ঘরে একথানি ময়লা চৌকা কাচের লগনে তেলের বাতি জ্বালাইয়া ছোট ডেক্কের উপর একথানি চামড়ার বাঁধা মন্তথাতা রাথিয়া" অনাবৃত দেহে টুলের উপর বৃসিয়া হিসাব লিখিতেছিল, সে সময়ে হঠাৎ একদিন তাহার কন্তা ও জামাতা সেই আফিসে আসিয়া উপস্থিত। সে কি চমৎকার আনন্দ-সন্মিলনের চিত্র। একদিকে সকাল হইতে সন্ধ্যা পর্যান্ত কি নিরানন্দময় খাটুনিতে সেই বৃদ্ধ নিযুক্ত, অথচ অগুদিকে সে স্বেহময় পিতা, তাহার হৃদয় বাৎসল্যের রসে চুলচুল कतिराख्य । यमि जाहात साहे अकिमकोहि सम्थान इहेछ. তবে হলই ফুটিভ-কিন্ত অন্ত দিক্টা দেখিতে পাওয়া গেল বলিয়া সমস্ত দারিদ্রোর উপরেও কি একটি মধুর-গভীর আলো পড়িল বাহাতে সেই বৃদ্ধটি এক নিমেবেই আমাদের সমস্ত সহামুভূতি আকর্ষণ করিয়া লইল ! "কাবুলিওয়ালা" গল্লটিভেও একটা কয়েদখাটা খুনী **যে** একজারগায় কতথানি স্নেহপ্রেমের অধিকারী সেটুকু কি আশ্র্য্য নৈপুণ্যের সঙ্গে দেখান হইয়াছে—ভাহাকে খুনী ক্রিরা রাখিলেই কি কাহিনীটি খুব বন্ধতম হইত ?

কেবল দৃষ্টান্তের উপর দৃষ্টান্ত বাড়াইবার প্রয়োজন নাই। বিপিন বাবুর সমস্ত আলোচনাট যে কোন উচ্চ দরের সাহিত্য সম্বন্ধে গাটেনা, আমি তাহাই প্রতিপর করিবার চেষ্টা করিলাম।

বিপিনবার রবীক্সনাথের সাহিত্যস্টিকেই শুধু বস্তুতন্ত্র-বিহীন বলিয়া কান্ত হন নাই,—অবশেষে লিথিয়াছেন —

'বেমন তাঁর কাব্যে ও গল্পে এই মারার প্রভাব বেশী, সেইরূপ তাঁর সমাজসংকারের প্রয়াস, ও ধর্ম্মের শিক্ষাও বহু পরিমাণে বস্তুতন্ত্রতাহীন হইরাছে। তিনি একটা কল্লিত বছেশ রচনা করিয়া, তাহারই উপরে একটা সত্য বছেশী সমাজ গড়িয়া তুলিতে গিরাছিলেন। সে মায়ার স্টি কিছুদিন পরে আপনাতে আপনিই মিলাইয়া গিরাছে। * * * আর আজ তিনি যে এক বিশাল "বিষমানব" কল্পনা করিয়া তাহারই উদ্বার প্রেমে আক্সমর্পণ করিতেছেন,—তাহারও প্রতিষ্ঠা প্রত্যক্ষেও নর, আগমেও নর—কিন্তু তার অলৌকিক কবিপ্রতিভার অঘটনঘটন-পটারসী মায়াশক্তিতে।"

রবীক্রনাথের স্বাদেশিকতা মায়িক ইহা খুবট স্বীকার করি-কারণ, তিনিই সর্বপ্রথমে আত্মশক্তির মন্ত্র প্রচার ক্রিয়াছিলেন কিনা এবং তারপর তাঁহারই বাক্যের প্রতিধ্বনির প্রতিধ্বনি শুনিতে শুনিতে দেশের কর্ণ বিভ্রান্ত হইবার উপক্রম হইয়াছিল। এবং ইহাও সভা যে তিনি কোন দিন অটনমি বা কলোনিয়ল সেলফ গ্বৰ্ণমেণ্ট নামক অপূর্ব্ব বস্তুতন্ত্রতাকে ভাল করিয়া ধরিতে পারেন নাই। তিনি খদেশী সমাজ হইতে আজ পৰ্য্যস্ত যাহা বলিয়া আসিয়াছেন তাহা এই যে, সমাজের ক্ষেত্রেই আমাদের দেশের মঙ্গল করিবার একটা বৃহৎ ক্ষেত্র রহিয়াছে, সেখানে অন্ন বন্ত্র শিকা ধর্ম দমস্ত যোগাইবার ভার আমাদিগকেই শইতে হইবে, দেশের মধ্যে যাহাতে বাৃহবদ্ধ হইরা কর্ম कत्रिवात गुक्कि এवः वसूष्ठीन প্রতিষ্ঠানাদি ধীরে ধীরে জাগিয়া উঠে, তজ্জ্ঞ আমাদের সকলকেই কোমর वैधिया नाशिष्ठ श्रेरव। जिनि निष्य निकात कना যৎসামান্ত একটু আয়োজন করিয়াছেন এবং একাদশ বংসর পর্যাস্ত তাহার জন্ম নিজের শ্রম, অর্থ, ও অমুল্য সময় সমস্ত উৎসর্গ করিয়া, সকল বাধাবিপত্তির ভিতর দিয়া তাহাকে সফলতার দিকে তিলে তিলে উত্তীর্ণ করিয়া দিতেছেন এবং সামান্ত একটি কাজকেও এ দেশে সফল ক্রিয়া ভোলা বে কি স্থকঠিন ব্যাপার ভাহা হাড়ে হাড়ে বুঝিতেছেন। স্থতরাং তাঁহার দেশচর্য্যাকে বন্ধতন্ত্রতা বিহীন ভিন্ন আর কি নাম দেওয়া ঘাইতে পারে গ

সভ্য কথা বলিতে কি, বস্ততন্ত্রসম্পন্ন প্রকৃত দেশচর্য্যা যে কি পদার্থ তাহা স্বদেশী আন্দোলনের সমনে একদল লোকের মধ্যে আমরা দেখিয়াছি। আমার ভাষায় তাঁহাদের পরিচর না দিয়া বস্তুতন্ত্রবিহীন রবীন্দ্রের ভাষাতেই দিশাম:—

"যাহারা সহজ্ঞ অবস্থায় কোন দিন যাভাবিক অনুমাগের বারা দেশের হিতামুঠানে ক্রমান্থরে অভ্যন্ত হব নাই, বাহারা উচ্চ সংক্রকে বহুদিনের ধৈয়ে নানা উপকরণে নানা বাধাবিত্বের ভিতর দিরা গড়িরা ছুলিবার কাজে নিজের প্রকৃতিকে প্রস্তুত করে নাই, অনেক দিন ধরিয়া রাইচালনার বৃহৎ কার্যাক্রের হইতে ছুর্ভাগ্যক্রমে বঞ্চিত হইরা বাহারা ক্রুম্ম স্বার্থের অনুসরণে সর্বার্গভাবে জীবনের কাজ করিয়া আসিয়াছে, তাহারা হঠাৎ বিদম রাগ করিয়া এক নিমেষে দেশের একটা মন্ত হিত করিয়া ফেলিবে ইহা কোন মতেই সম্ভবপর হয় না । ঠাণ্ডার দিনে নোকার কাছেও ঘেসিলাম না, ভুকানের দিনে ভাড়াভাড়ি হাল ধরিয়া অসামাক্ত মাঝি বলিয়া দেশ বিদেশে বাহবা লইব এইরূপ আশ্রুয়া বাপার ব্রয়ে ঘটাই সম্ভব। অতএব আমাদিগকেও কাজ একেবারে সেই গোড়ার দিক্ হইতেই স্বঞ্চ করিতে হইবে। ভাহাতে বিলম্ব হইতে পারে—বিপরীত উপায়ে অনেক বেশি বিলম্ব হইবে।

"আসল কথা, মাতাল যেমন নিজের এবং মণ্ডলীর মধ্যে নেশাকে কেবলি বাড়াইয়া চলিতেই চায় তেমনি উত্তেজনার মাদকতা আমরা সম্প্রতি বথন অমুভব করিলাম তথন কেবলি সেটাকে বাড়াইয়া চুলিবার জক্ত আমাদের প্রবৃত্তি অসংযত হইয়া উঠিল। অথচ এটা বে একটা নেশার তাড়না সে কথা স্বাকার না করিয়া আমরা বলিতে লাগিলাম, গোড়ায় ভাবের উত্তেজনারই দরকার বেশি; সেটা রীতিমত পাকিয়া উঠিলে আপনিই তাহা কাজের দিকে ধাবিত হয়—অতএব দিনরাত বাহারা কাজ কাজ করিয়া বিরক্ত করিতেছে, তাহারা ছোট নজরের লোক—তাহারা ভাবুক নহে—আমরা কেবলি ভাবে দেশকে মাতাইব। " * চেন্টা নহে, কর্ম নহে, কিছুই গড়িয়া ভোলা নহে, কেবল ভাবোচছা সই সাধনা, মন্তভাই মৃত্তি।"

এইবারু "বিশ্বমানব" সম্বন্ধে ছটি একটি কথা বলিয়া এই প্রবন্ধ আজিকার মত সমাপ্ত করিব।

রবীন্দ্রনাথের সমস্ত কাব্যক্ষীবনের ভিতরকার তত্ত্বই
আমরা দেখিলাম এই যে বরাবরই তিনি থপ্ত অমুভূতিকে
বিখামুভূতির দারা পূর্ণ করিয়া লইয়াছেন, আপনার
ছংবস্থাকে আপনি অতিক্রম করিবার চেষ্টা করিয়াছেন।
তাঁহার স্বাদেশিক অমুভূতির বেলাতেও সেই একট
ব্যাপার ঘটয়াছে। স্বদেশকে তিনি স্বদেশেরই মধ্যে
আবদ্ধ করিয়া দেখিতে পারেন নাট, তাহার মধ্যে
বিশ্বমানবের প্রকাশকে দেখিয়াছেন। শুধু নিজের
দেশকেই নছে, তিনি কোন দেশকেই বিশ্বমানব
ছইতে থণ্ডিত করিয়া দেখেন না, তাহারই অক্ষ বলিয়া
জানেন। বিশ্বমানবকেই দান করিবার, তাহারি বিরাট
অভিপ্রায়কে বহন করিবার ও সফল করিবার জক্ত নানা-

দেশের নানা উদ্ভাবনীশক্তি লাগিয়া আছে। ভাবতবর্ষ সম্বন্ধে তাঁহাব বড় হংখ এই যে "এখানে আমাদের জ্ঞান কর্ম্ম আমাদের সর্বপ্রকার আদানপ্রদানের বড় বড় রাজপথ এক একটা ছোট মগুলীর সমূথে আসিয়া খণ্ডিত হইয়া গিয়াছে। আমাদের হৃদয় ও চেষ্টা প্রধানত আমাদের নিজের ঘর, নিজের গ্রামের মধ্যেই ঘূরিয়া বেড়াইয়াছে। তাহা বিশ্বমানবের অভিমূথে আপনাকে উদ্ঘাটিত করিয়া দিবার অবসর পায় নাই।" কিন্তু এই অবস্থাতেই ভারতবর্ষ ঠেকিয়া থাকিবে ইহাও তিনি কোন দিনই বিশ্বাস করেন না। তাঁহার ধ্বুব বিশ্বাস যে ভারতবর্ষে যে এত বিভিন্ন জ্বাতি এত আচার আচরণ ভাষা ধর্ম প্রভৃতির বৈষম্য লইয়া উপস্থিত হইয়াছে ইহা একটি লক্ষণ—কিসের ?- না, বিশ্বমানবের প্রকাণ্ড একটি সমস্রার মীমাংসা যে এখানেই ছইবে, ইহা তাহারই লক্ষণ। এই ভারতবর্ষে সকল পার্থক্য বিল্প্র বা নির্কাসিত হইবেনা কিন্তু মিলিবে।

এইখানেই আমার প্রবন্ধ শেষ করি। শ্রামি অনেকক্ষণ আমার পাঠকদিগের সময় ও থৈগ্যের উপরে অন্ত্যাচার করিলাম তাঁহাদিগের নিকট সে জ্ঞ্জ মার্ক্জনা চাই। রবীক্রনাথের সাহিত্য ও কার্য্য সম্বন্ধে আমাদের পরিক্ষার ধারণা থাকা আবক্সক বিবেচনাতেই এই প্রতিবাদ লিখিতে প্রবৃত্ত হইয়াছি এবং প্রবন্ধের কলেবরও এত দীর্ঘ করিতে বাধ্য হইয়াছি। যিনি আমাদের দেশের গৌরবস্থল এবং থাহার নিকট দেশ এখনও অনেক আশা করিতে পারে, তাঁহাকে ভূল ব্ঝিলে আমরা আপনাদিগকেই নানা বিষয়ে বঞ্চিত করিব, ইহাই আমার আশক্ষা।

শ্রীঅজিতকুমার চক্রবর্তী।

জৈন কবিতা

চৈত্য-বন্দনা।

দর্বান্তভবর্ষী মেঘ, সনাতন মঙ্গল-বল্লরী, অর্থী জনে কল্লতক্ষ, সংসার-সাগর-জলে তরী, পাপ-অন্ধকার নাশি থেই ভামু করেন প্রভাত শ্রেয়ের নিদান তিনি,শান্তিদাতা জিন শান্তিনাথ।

ধূপারতি ।

আগুন দহিছে ধ্পের শরীর
সৌরভ তায় উঠে,
আরতি পূজায় লাগিয়া ধূপের
করম-বন্ধ টুটে।
ধূপের মতন নিজ দেহ মন
করিতে যে জন পারে,
প্রভ্-আগে সেই পায় বহুমান
অন্তে অমরাগারে।

নমস্কার।

যত কিছু আছে তীর্থ পাবন মর্জ্যে, পাতালে, স্বর্গদেশে, যত আছে জিন-বিম্ব জগতে আমি সবে নমি নির্ব্বিশেষে। শ্রীসত্যেক্সনাথ দত্ত।

আলোচনা

আত্মজ্ঞান ও বিষয়জ্ঞান।

পণ্ডিত সাঁতানাথ দত্ত তত্ত্বণ মহাশবের "ব্রক্ষজ্ঞাসা" নামক এছের বিতীয় সংস্করণ প্রকাশিত হইরাছে, ২০ বৎসর পূর্বে এই পুত্তক প্রথম প্রকাশিত হইরাছিল। প্রসিদ্ধ দার্শনিক সীতানাথ বাবুর গ্রন্থের এই অবস্থা দেখিয়া বৃষ্ধা যায় যে বাক্ষণা ভাষায় লিথিত দার্শনিক গ্রন্থের পাঠকসংখ্যা প্রচুর নহে।

প্রথম সংস্করণের ব্রহ্মজিজ্ঞাসা পাঠ করিয়া আমার মনে বেসকল সন্দেহের উদয় হইয়াছিল, পরিবর্দ্ধিত ও পরিবর্ত্তিত দ্বিতীয় সংস্করণ পাঠ করিয়াও সেইসকল সন্দেহই রহিয়া গিয়াছে, তাই এই প্রবন্ধটি লিখিতেছি।

আমার সন্দেহভপ্তনের জন্ত আমি সীতানাথ বাব্র সহিত সাক্ষাৎ ভাবে আলাপ করিতে পারিতাম কিন্ত তাহাতে আমার মতন আরও যেসকল লোকের সন্দেহ জন্মিরাছে তাহানের সন্দেহভপ্তনের উপার থাকিত না, সেরপ লোকের সংখ্যাও অপ্রচ্ব নহে, এই জন্তই প্রকাশ-ভাবে আলোচনা করিতে প্রবৃত্ত হইলাম, সীতানাথ বাব্ যদি প্রকাশ-ভাবে সন্দেহভপ্তন করেন তবে অনেকের সংশয় দ্র হইবে। আমি আশা করি সীতানাথ বাব্র জায় একজন সাধনশীল দার্শনিক পণ্ডিত আমার এই আলোচনার বিরক্ত হইবেন না।

একটা তত্ত্বের উপর তত্ত্ত্বপূব মহাশর তাহার সমগ্র প্রস্তের ভিঙ্কি জাপন করিরাচেন, যদি সেই তত্ত্তী মিথা হয় তবে তাহার ব্রহ্মনিরূপণ, ব্রহ্মজ্ঞান ও তাহার প্রবর্তিত সাধন-প্রণালী সমস্তই নষ্ট হইয়া বার। সে তত্ত্তী এই, "বিষয়জ্ঞান ভিন্ন আক্সঞান থাকিতে পারে না এবং আন্ধন্তান ভিন্ন বিষয়তান থাকিতে পারে না।" "বিষয়তান অবলম্বন না করিয়া আন্ধন্তান থাকিতে পারে না" এই তত্ত্ব প্রমাণ করিবার জন্তু তত্ত্বপুষণ মহাশার লিখিরাছেন "যদি কোন পাঠক বলেন আমি কোনও বিশেষ সময়ে কেবল আপনাকে জানিরাছি, অক্ত কোনও বিষয়কে জানি নাই" তবে আমরা বলি এ কথার প্রমাণ কি ? ইহার প্রমাণ অবশু সৃতি। পাঠকের স্মরণ হইতেছে যে সেই সমর তিনিকেবল আপনাকেই জানিতেন আর কোন বিষয়কে জানেন নাই, তবেই হইল যে তাঁহার তথনকার সমস্ত জ্ঞানটুকু এই ছিল, "আমি কেবল আপনাকে জানিতেটি আর কিছু জানিতেছি না। * * * এই জ্ঞান যে নিরবন্দ্রির আন্থান্তান নহে, ইহার মধ্যে যে একটী স্পষ্ট বিষয়ক্জান রহিয়াছে, তাহাও সহজেই দেখা যাইতেছে। সে বিষয়টী— আন্থান অতিরিক্ত অন্ত বস্তুর অভাব বোধ।"*

আমার বক্তব্য এই যে লেখক ধ্যানীর নিকট হটতে আপন ইচ্ছামত উদ্ভর বাহির করিয়াছেন। ধানী এই উত্তর করিতে পারেন যে যদি তাঁহার ধ্যানকালে বিষয়জ্ঞান ছিল, তবে তাহা ত তাঁহার মনেই থাকিত, বখন আত্মজ্ঞানের কথা মনে আছে এবং অক্ম জ্ঞানের কথা মনে নাই তখন ক্ষিরূপে বলা যায় যে তাঁহার বিষয়জ্ঞান ছিল ? বজ্ঞত তখন তাঁহার বিষয়জ্ঞান বা বিষয়ের অভাবক্রানও ছিল না, থাকিলে এখন তাঁহার উহা মনে থাকিত। নির্ক্তিকর সমাধিকালে আত্মার কিরূপ অবস্থা হয় তাহা অক্সকে বুঝান যায় না, তাই বলিয়া অক্ম লোকের একথা বলিবার কি অধিকার আছে যে সমাধিভক্ষে যাহা ধাানীর মনে নাই তাহাও নিশ্চয়ই তাহার মধ্যে ছিল ?

"পঞ্চদীতে" একটা অতি ফুলর দষ্টান্ত আছে মধা,—যদি কোনো বাক্তি নিদ্রা হউতে জাগিয়া বলে যে সে অতিশয় মুখে নিদ্রা গিয়াছিল, তথন বঝিতে হইবে যে সে বাজি নিদ্রাকালে মুথ অমুভব করিয়াছিল, নত্বা এখন তাহার দে হথের শৃতি কোণা হইতে আসিল 🖞 এ দৃষ্টাস্ভটী নিথুত, কেননা যদি কোনো ব্যক্তি নিজাকালে স্বথচুঃথ সম্ভোগ করে তবে দেই স্থগত্বংথ তাহাকে সম্ভোগকালের খুতির সাহায্যে প্রকাশ করিতে হয়, কিন্তু যদি কিছু সম্ভোগ না করিয়া থাকে সে বিষয়ের প্রমাণের জন্ত গত-খতির সাহায্য অবলম্বন করার প্রয়োজন হয় না বর্ত্তমান কালের শুতিই স্পষ্ট বলিয়া দেয় যে সে কিছু সম্ভোগ করে নাই. সম্ভোগ করিলে ত তাহার মনেই থাকিত। যদি কোন পাঠক বলেন যে তিনি বেলুস হইয়া মুমাইয়া ছিলেন, নিজাকালে তাঁহার কিছুমাত্র জ্ঞান ছিল না, তাহাতে সীতানাথ বাবু যদি বলেন যে তুমি শুতি হইতে একথা বলিতেছ, তবে বলিতে হইবে যে তাহার অজ্ঞান অবস্থায়ও জ্ঞান ছিল। ইহা একান্তই স্ববিরোধী। মনে করুন একজন চিকিৎসক তাঁহার রোগীকে কোরোফরম করিয়া তাহার একখানি পা কাটিয়া ফেলিয়াছেন, জ্ঞান লাভ করিয়া সে ব্যক্তি যদি বলে যে তাহার পা কাটার সময় সে অজ্ঞান হইয়াছিল, তবে কি বলিতে হইবে যে সে যখন অজ্ঞান হইয়াছিল তথন তাহার এই জ্ঞান ছিল যে দে অজ্ঞান হইয়া আছে, নতুবা এখন দে কোণা হইতে এ জ্ঞান পাইল যে সে অজ্ঞান হইয়া ছিল ? বস্তুত কিছু একটা সম্ভোগ করিলেই তাহা পূর্বাস্থতির সাহাযো টানিয়া আনিতে হয় : যাহা আদৌ সম্ভোগ করা হয় নাই অকুভব করা হয় নাই, যাহার অন্তিত্ব নাই প্রকল্পতি তাহা কোথায় পাইবে ?

ধ্যানী ব্যক্তি কেবল আত্মজ্ঞানেই প্রতিষ্ঠিত থাকেন, বিষয়-জ্ঞান কি বিষয়ের অভাব-জ্ঞানও তথন তাঁছার থাকে না। क्रेजाনাথ বাবুর লেখা পড়িয়া মনে হয় তাঁছার মনের মধ্যে যেন এইরূপ একটা ভাব আছে যে ধ্যানী ব্যক্তি যথন আত্মজ্ঞানে নিমগ্ন হন তথন 'আর কিছু দেখ ছি না

আর কিছু দেখ ছিলা" এইরূপ একটা জ্ঞানও তাঁহার মধ্যে থাকে অর্থাৎ তাঁহার মনটা তথন ঘড়ির পাঙুলমের মতন একবার আক্ষজ্ঞানের দিকে ও একবার অভাবাক্সক বিষয়-জ্ঞানের দিকে তুলিতে থাকে। অনেক উচ্চ সাধকেরও যে একপ অবস্থা ঘটিয়া থাকে তাহা আমি অবীকার করি না কিন্তু এরূপ থাঁহার চিন্তের গতি তাঁহার কথনই বিশুদ্ধ সমাধি লাভ হয় না, থাঁহার চিন্ত আক্ষজ্ঞানেই মগ্ন জগৎব্রহ্মাও আছে কি না আছে এ চিন্তা তাঁহার মনে আনেনা। এ বিষয়ে সমাধিত্ব বাক্তিদিগের সাক্ষাই বিশিষ্ট প্রমাণ, যুক্তি তক এখানে বার্থ। সীতানাথ বাবু যে যুক্তি দিয়াছেন তদ্ধারা ইহা মোটেই প্রমাণিত হয় নাই যে, আক্ষজ্ঞান বিষয়-জ্ঞান ছাড়িয়া থাকিতে পারে না। এতক্ষণ যাহা বলা হইল তাহার সংক্ষিপ্তসার এই যে,—

সীতানাথ বাব বলিতেছেন যে তুমি যে বলিতেছ গুধু আত্মজ্ঞানে ডুবিয়া ছিলে, তোমার অনা কোনে। বিষয়-জ্ঞান ছি না, একথা সভ্য নহে, কেননা তুমি তোমার স্মৃতি হইতে যথন একথা বলিতেছ, তথন তোমার অন্তঃ অনা বিষয়ের অভাবাত্মক জ্ঞান ছিল না পু আমার উত্তর এই যে আমার যে বিষয়-জ্ঞান ছিলনা গুলিনা পুর্বন্ধতি ইইতে টানিয়া আনিয়া বলিতেছি না, আমার বর্ত্তমান শ্বুতিই বলিয়া দিতেছে যে তথন আত্মজ্ঞান ভিন্ন আমার অনা কোনো জ্ঞান ছিল না, থাকিলেত ত্মনেই থাকিত।

আর এক কথা মনের এরপ ধর্ম নয় যে সে একই সময়ে তুইটী বস্তুতে বা হুইটা বিষয়ে অবস্থান করিতে পারে। মন এতই ফ্রন্ডগামী যে, সে যখন বিষয় হইতে বিষয়াস্তরে গমনাগমন করে আমরা ভাহার আদা যাওয়া ধরিতে পারি না, মনে করি বুঝি মন একই সময়ে একাধিক বিষয়ে বিচরণ করিতেভে। বস্তুতঃ তাহা নহে। একটা রজ্জতে একটা অগ্নিময় গোলক বাঁধিয়া ঘ্রাইলে যেমন একটা অগ্নিময় বত হয় এবং ঐ বত্তের সর্বাত্রই সর্বাদা অগ্নিগোলক আছে বলিয়া মনে হয় দেইরপ জ্রুতগামী মন বিষয় হুইতে বিষয়ান্তরে গমনাগমন করিলেও অতি ক্রত গমনাগমন হেতু আত্মজ্ঞানে ও বিষয়-জ্ঞানে তাহার নিয়ত অবস্থানরূপ লান্তি উৎপন্ন হইয়া থাকে কিন্তু নিরুদ্ধ চিত্তের এরূপ চাঞ্চলা থাকে না, তথন সে আত্মভানে মগ্ন হইয়া সম্পর্ণরূপে ভদাকারাকারিভ হয় কি ভাব পক্ষে কি অভাব পক্ষে অন্ত কোনো জ্ঞানই তাছাতে প্রবেশাধিকার লাভ করিতে পারে না। তুইটা বিষয়ে একত অবস্থান করা মনের ধর্মবিরুদ্ধ কায় : তা, সে ভাব পক্ষেই হউক আর অভাব পক্ষেই হউক। যতক্ষণ চাঞ্চলা থাকে ততক্ষণ মন এমনই ক্ষেত্ৰেলে আত্মজান ও বিষয়জ্ঞানে গমনাগমন করে যে মনে হয় আত্মজ্ঞানের সক্ষেই বিষয়জ্ঞান রহিয়াছে। কিন্তু মন যখন নিরুদ্ধ হয় তথন সে ডানা-ভাঙ্গা প্রজাপতির মতন এক ফুলেই পডিয়া থাকে. পুসাস্তরে যাইতে পারে না। মনের সংকল বিকল থাকিতে অর্থাৎ মন সর্বতো-ভাবে আত্মজানকে আত্মসমর্পণ না করিলে সমাধি হয় না । নির্কিকর সমাধির অবস্থায় মনের খতন্ত্র অন্তিত্র থাকে না ? সবিকল্প পর্যান্ত কিঞিৎ কিঞিৎ থাকে, দে অবস্থায় ব্রহ্মজ্ঞান হইতে পারে না। জ্ঞানীচডামণি শীমান শক্ষরাচার্য্যও বলিয়াছেন বে "সমাধির ভিতর দিয়া ভিন্ন চিৎব্রক্ষের প্রকাশ হয় না"। এই যে কথাগুলি বলিলাম ইহা যোগীদিগের সাক্ষা, আমার মনগড়া কথা নহে, পরম্ভ যুক্তিও ইহার প্রতিকৃল নহে।

তত্বভূবণ মহাশদের দ্বিতীয় তত্ব এই বে আন্মজান চাড়িরা বিষরজ্ঞান থাকিতে পারে না, আসল কথাটা এই বে "জ্ঞান"-নিরপেক হইরা "বিষর" থাকিতে পারে না। এই তত্ত্বের উপর তিনি ব্রক্ষপ্রতিষ্ঠা করিরাছেন। তাঁহার কথার সারমর্শ্ব এই বে অভ্বন্ত জ্ঞান-নিরপেক নহে উহা জ্ঞানসাপেক, ফুডরাং এই অনন্ত স্পৃষ্টিতে জ্ঞীবের জ্ঞানের

অংগাচর যেখানে যাছা আছে অথবা যেখানে যথন বাহা থাকে তাহা এক অথও সর্বব্যাপা জ্ঞানকে অবলম্বন করিয়া প্রকাশিত থাকে, এই জ্ঞানই ব্রুক্ত, ইনি নিরাকার সর্বব্যাপা এবং সর্ব্যক্ত ।

প্রথম কথা এই যে জীবশৃত্ত কোনো স্থান আছে কিনা? যদিনা থাকে তবে ত স্টিকে প্রকাশিত রাথিবার জত্ত এক অথও সর্কাব্যাপী জ্ঞানের প্রয়োজন হয়না।

দিতীয় কথা এই যে নিমপাতায়ও তিক্তত্ব নাই, শর্করায়ও মিষ্টত্ব নাই. এইসকল বস্তুর সঙ্গে আমাদের রসনার সংযোগ হইলে স্নায়রাজির ভিতর দিয়া আমাদের মন্তিপে যে একপ্রকার বোধের উদয় হয় তাহাকেই আমরা তিক্তত্ব ও মিট্রত বলিয়া থাকি। যেগানে রসনা নাই সেধানে তিক্তও নাই মিষ্টও নাই। এইরূপ শব্দ, ম্পর্ল, রূপ, রুদ, গল্প সমন্তই আমাদের ইন্দ্রিয়ের সাহায্যে উৎপন্ন হয় একথা সীতানাথ বাবুও বলিয়াছেন। এক্ষণ কথা এই যে, রক্ত-মাংসপেশী-নির্দ্মিত ইন্দ্রিয়-যন্ত্র-গুলির সাহায্য ভিন্ন যে কোনো বিষয় ভোগ করা যায় এরূপ অভিজ্ঞতা আমাদের নাই। নিরাকার জ্ঞান কিরাপে থাকিকে পারে তাহা আমরা ভাবিতেও পারি না। মন্তিদ ও স্নায়ু-শৃত্বালা (nervous system) রহিত হইয়া জ্ঞান যে থাকিতে পারে ইহা যুক্তির বিরুদ্ধ কথা। হতরাং যদি কোনো অথও সর্বব্যাপী জ্ঞানকে এই জগতের সাক্ষী-চৈতক্তরণে থাকিতে হয় তবে তাঁহার চন্দু, কর্ণ, নাগিকা, জিহ্বা, ত্বক থাকা চাই, কেননা এইসকল ইন্সিয়ের অভাবে শব্দ, স্পর্ণ, রূপ, রূদ, গন্ধ উৎপন্ন হইতে পারে বলিয়া আমরা জানিনা: সীতানাথ বাবু যদি আপ্তৰ।ক্য বিশান করিতেন তবে তাঁহার নিরাকার এঞ্জের কথা ৰলিতে অধিকার থাকিত। ঋষিরা ধ্যানযোগে নিরাকার ব্রহ্ম প্রত্যক্ষ করিয়াছিলেন: দে সময় দর্শন শাস্ত্রের উৎপত্তি হয় নাই। অংথরবুদ্ধি মহান্ধা রাজা রামগোহন রায় হিন্দুশাস্ত্র হইতে বচন তুলিয়া নিরাকার ব্রহ্মোপাদনা প্রচার করিয়াছেন। মহর্ষি দেবেন্দ্রনাথ ঠাকুর মহাশয় আমাকে বলিয়াছেন তিনি হিন্দুশাস্ত হইতে যে "ব্ৰাহ্মধন্ম" গ্রন্থ সংকলন করিয়াছেন, উহা তিনি "১কুম" পাইয়া অর্থাৎ প্রত্যাদিষ্ট হইয়া করিয়াছেন, দে "তকুম" বিচারোৎপন্ন জান বা সহজ জ্ঞান নহে। উহা দাক্ষাং ভাবে "গুকুম'। সীতানাথ বাব এইদকল মহাজনগণের পদ্ধা অতিক্রম করিয়া "অতকপ্রতিষ্ঠ" ব্রহ্মকে তক্মথে প্রতিষ্ঠিত করার অয়াদ পাইয়াছেন, কিন্তু তিনি যাহা করিতে চাহিয়াছেন তাহাতে কুতকাৰ্য্য হন নাই।

সীতানাথ বাবু আপ্তবাদ্য ও সহজজ্ঞানকে উপেক্ষা করিয়া-ছেন, শুধু উপেক্ষা করেন নাই, অবজ্ঞা করিয়াছেন। কাহারও নিকট কিছু শুনিয়া মানিয়া লওয়া এবং সহজ্ঞানের আশ্রয় গ্রহণ করাকে তিনি "অন্ধবিখাস" বলিয়াছেন এবং অন্ধবিখাসী-দিগকে তাঁহার সহিত চলিতে নিষেধ করিয়াছেন। তিনি "আৰো-বিশাস" ও "জ্ঞানগত" বিখাসের যেরূপ সংজ্ঞা দিয়াছেন, তাহা বড়ই অস্পষ্ট, পাঠ করিরা বুঝা যায়না যে উক্ত উভয় প্রকার বিখাসের মধ্যে তিনি কিরাপ পার্থক্য করিয়াছেন। এখানে সে প্রসঙ্গ তুলিয়া প্রবন্ধ-কলেবর বাডাইতে ইচ্ছা করি না। সতম্ব প্রবন্ধে উহার আলোচনা করিতে ইচ্ছা রহিল। এখানে এইমাত্র বলা আবগুক যে সীতানাথ ৰাব বিনাৰ্জিতে কিছুই গ্ৰহণ করিতে রাজি নহেন স্বতরাং তাঁহাকে প্রমাণ করিতে হইবে যে স্থল কেহের আশ্রয় ভিন্নও জ্ঞান থাকিতে পারে, এবং আরও প্রমাণ করিতে হইবে যে ইন্দ্রিয়-সাহাযা ভিন্নও সেই জ্ঞান, শব্দ স্পর্ণ রূপ রূস গন্ধ অকুভব করিতে পারে, অক্সথায় সৃষ্টি রহিল না। কেননা পঞ্চত পরিত্যাগ করিয়া সৃষ্টির অতিত্ব কিরূপে থাকে তাহা মানববৃদ্ধির অগম্য, আর পঞ্চ ইন্দ্রিয়ের অভীত হুইয়া পঞ্চৰ কিন্তপে প্ৰকাশ পাইতে পাৰে তাহাও মানবধাৰণাৰ অতীত।

হতরাং কাহারও জ্ঞানে-শব্দ স্পর্শ-রস্-রস্-রস্ক্রম্ভ এই স্টিকে প্রকাশিত রাখিতে হইলে তাহার পাঁচটী ইন্দ্রিব থাকা আবগুক। সীতা-নাথ বাব্ যুক্তিমুখে এই অনস্তচরাচরের সাক্ষী-চৈতগ্রুরপে এক নিরাকার ব্রক্রের অন্তিম্ব প্রতিষ্ঠা করিতে যে প্ররাস পাইরাছেন, আমার মনে হয় তাহা বিফল হইয়াছে।

ব্দাজজ্ঞানা গ্রন্থের মধ্যে আমাদের আপত্তির কথা অনেক রহিন। আন্ধা, মন, শ্বৃতি প্রভৃতি শব্দ প্রস্থকার যে ভাবে ব্যবহার করিয়া-ছেন এবং আমাদের স্থর্বা কালে আমাদের জ্ঞান ও শ্বৃতি প্রভৃতি র্পবরে গচ্ছিত থাকে, আমরা জাগ্রত হইলে তিনি উহা আমাদিগকে ফিরাইয়া দেন ইত্যাদি যেদকল কথা বলিয়াছেন সেদকল কেবল যে আপত্তিজ্ঞানক তাহা নহে অত্যন্ত দোবজনক বলিয়া আমাদের মনে হুইতেছে। কিন্তু সেদকল কথা এখন রাখিয়া দিয়া যাহার উপর তিনি উহার সমগ্র গ্রন্থের ভিতিস্থাপন করিয়াছেন সেই মূল তত্ত্ব সম্বব্দে ভ্রন্তানের আশা করিয়া এই প্রবন্ধ সমাপ্ত করিলাম।

উপসংহারে আমার বক্তব্য এই যে নিরাকার ব্রহ্মসন্তা অথবা নিরাকার ব্রহ্মের উপাসনা ধণ্ডন করা আমার উদ্দেশ্য নহে, কিন্তু দীতানাথ বাবু উহ। প্রতিষ্ঠিত করিবার জন্ম প্রতিপক্ষের বিরুদ্ধে যে অস্ত্রধারণ করিয়াছেন সেই যুক্তিরূপ অন্তে তাঁহার মতগুলিও যে খণ্ডিত ক্ষতি পারে ইহ। প্রদর্শন করা আমার এই প্রবন্ধের উদ্দেশ্য।

শ্রীমনোরঞ্জন গুহ ঠাকুরতা।

'প্রবাসী'-সম্পাদক মহাশর এই প্রবন্ধটা আমার নিকট উত্তরের জক্ষ পাঠাইরা আমার কৃতজ্ঞ হাডাজন হইয়ছেন। কিন্ত নানা কারণে আমি ইহার উত্তর দিতে অনিজুক। একটা কারণ এই যে প্রবন্ধটা পড়িরা বোধ হইল লেখক 'ব্রক্ষজ্ঞিজাসা' ভাল করিয়া পড়েন নাই। তার একটা প্রমাণ এই যে তিনি আমার বাগগাত ছটা মূলতত্বের মধ্যে প্রথমটাকে দ্বিতীর আর বিতীয়টাকে প্রথম বলিয়া উল্লেখ করিয়াছেন। আমার ধারণা এই যে তিনি পুস্তকথানি কয়েকবার ভাল করিয়া পড়িলে পুস্তকের মধ্যেই তাঁহার আপত্তিগুলির উত্তর পাইবেন। যেমন, জ্ঞানের ইন্দ্রিয় সাপেক্ষতা সম্বন্ধে তিনি যাহা বলিয়াছেন, তার উত্তর প্রথমাধারের 'জ্ঞান ও ইন্দ্রিয়" নামক পরিছেলে আছে। দ্বিতীয় মূলত্বে সম্বন্ধ বেসকল আপত্তি তুলিয়াছেন, সেসকলের উত্তর দ্বিতীয় অধ্যায়ের 'জ্ঞানের দ্বৈতাহৈতভাব' নামক দ্বিতীয় পরিছেলে আছে, ইত্যাদি। পুস্তকথানি ভাল করিয়া পড়িয়াও যদি সন্দেহ না যায়, তবে দে সন্দেহ সাময়িক পত্রের আলোচনায় দূর হইবে না।

'ব্ৰহ্ম-জিজাসা'-লেখক।

"ভারতবর্ষে ইতিহাসের ধারা"

বিগত বৈশাথের প্রবাসীতে শ্রীমান্ র বীক্রনাথের পর্য্যালোচিত "ভারত-বর্ষের ইতিহাসের ধারা" পাঠ করিয়া আমার মনে হইল বে, প্রাচীন ভারতের রহস্তপূর্ব ইতিহাসের নানা রঙের বহিরাবরণের মধ্য হইতে মন্তক উন্তোলন করিয়া তাহার ভিতরের কথাটি বাহা এতদিন সহত্র চেষ্টা করিয়াও আলোকাভাবে আপনাকে প্রকাশ করিতে পারিয়া উঠিতেছিল না. এইবার তাহার সে চেষ্টা বাঞ্চামুরূপ সাফল্য লাভ করিবে তাহার অরুণোদ্য দেখা দিরাছে; তবে যে, চতুর্দ্ধিকে কর্কণ কা কা ধ্যনি হইতেছে—রঞ্জনী প্রভাতের সমসমকালে তাহা হইবারই কথা। এতদিনের ধন্তাধন্তির পরে ভারতের প্রকৃত ইতিহাসের এই যে একটা সভ্তব্যতো পাকা রক্ষের গোড়াপন্তন হইল, ইহা বঙ্গ-সর্বতীর ভন্ত সম্ভানদিগের কত না আনন্দের বিষয়। গোড়াপ্তন হইরাছে যেরুপ

ফলর, তাহার উপরে তদকুরপ ভিত্ত গাঁখিয়া তুলিতে হইলে আরো নানাপ্রকার ইষ্টক প্রস্তর এবং মালমদলার জোগাড় করা আবেশুক. তা ছাড়া পুরাতন ইতিহাস-ভারতীর নূতন দেবালয়ের নির্দ্ধাণ কার্যো বাছা-বাছা কারীক্রদিগের সমবেত চেটা কেন্দ্রীভূত হওয়া আবিশুক। রবীক্রনাধের নূতন প্রবন্ধটার স্থকে একটি প্রশ্ন আপাতত যাহ। আমার মনে উথিত হইতেছে তাহা সংক্ষেপে এই:—

মহাদেবের আদিম পাঁঠস্থান দক্ষিণ অঞ্চলে কি উত্তর অঞ্চলে ?

্রবী<u>লা</u>নাথের লেখার আভাদে আমার **এইরপ মনে হয়** যে, তাঁহার মতে মহাদেবের আদিম পাঠস্থান দক্ষিণ অঞ্চলে। তিনি ঘাহা আঁচিয়া ছেন ভাছা একেবারেই অমূলক বলিয়া উড়াইয়া দিবার কথা নহে, বেহেতু বাস্তবিকই রাক্ষদানি ক্রজাতিদিগের মধ্যে বিঞুর স্নিমমূর্তি উপাস্ত দেবতার আদর্শ প্রবাতে গান পাইবার অফুপযুক্ত: তুর্দান্ত রাক্ষ্ম জাতিদিগের মনোরাজ্যের সিংহাসন শিবের রুজ্রযুঠিরই উপযুক্ত অধিচান-মঞ। কিন্তু সেই সঙ্গে এটাও আমরা দেখিতে পাই যে, একদিকে যেমন রকঃ আবার এক দিকে তেমনি যক্ষ। প্রাচীন ভারতের দক্ষিণ-অঞ্চল যেমন রক্ষদিগের দলবলের প্রধান সঙ্গমস্থান (Head quarter) ছিল—উত্তর অঞ্চল তেমনি যক্ষদিগের দলবলের প্রধান সঙ্গমস্তান ছিল। ভারতব্যীয় আধাদিগের চক্ষে দক্ষিণের জাবিডানি ফাভিরা যেমন রাক্ষস ৰানরাদি মূর্ত্তি ধারণ করিয়াছিল, উত্তরের মোগলাদি জাতিরা তেমনি ৰক্ষিন্নরাদি মূর্ত্তি ধারণ ক্ষিন্নাছিল—ইহা দেগিতেই পাওয়া যাইতেছে। विक्रोकात्रविषय प्रक्रियात त्रक अवः উख्दत्र यक्तत्र मध्या रामन मिन আছে, কিস্কৃতকিমাকার-বিষয়ে তেমনি দক্ষিণের বানর এবং উত্তরের কিন্নরের সঙ্গে মিল আছে।

এখন কথা হইতেছে এই বে, যক্ষদিগের রাজধানীতে কুষের-পুরীতে—মহাদেবের অধিষ্ঠানের কথা কাব্যপুরাণাদি শাস্ত্রে ভূয়োভূয় উল্লিখিত হইয়াছে। তা ছাড়া কৈলাস-শিখর মহাদেবের প্রধান গাঁঠস্থান।

রবীন্দ্রনাথের প্রবন্ধ পাঠে একটি বিষয়ে আমার চকু ফুটিয়াছে: দে বিষয়টি এই বে, জনক রাজা যে কেবল ব্রহ্মজ্ঞানী ছিলেন ভাহা নহে, সেই সঙ্গে ভিনি ভারতে কৃষিকার্য্য প্রবর্ত্তনের প্রধান নেতা ছিলেন; আর, তাহার গুরু ছিলেন বিখামিত্র। পক্ষান্তরে দেপিতে পাই যে, হিমালয় প্রদেশের কিরাত জাতিরা ব্যাধ-বুত্তি অবলম্বন করিয়া জীবিকা-নির্কাহ করিত -তাহার। কৃষিকাথ্যের ধারই ধারিত না। কিরাত জাতি মোগল এবং তাতারদিগের সহোদর জাতি ইহ। বলা বাহলা। এটাও দেখিতেছি যে, হিমালয়ের উপ্তাকায় মহাদেব অৰ্জ্ছনকে কিরাত বেশে দেখা দিয়াছিলেন। মহাদেব কিরাতদিগের क्टन मिनिया किवाज रहेशांहिटनन। यहाटनव পশুरुखां वटहेन, পশুপতিও বটেন। মহানেব যে অংশে বিব্যাত্দিগের ইষ্ট দেবতা ছিলেন, দেই অংশে তিনি পণ্ডহতা; আর, যে অংশে তিনি থাস মোগলদিগের ইষ্ট দেব গ ছিলেন, দেই অংশে তিনি পশুপতি। পুরা-কালের মোগল এবং তাতার জাতিরা জীবিকালাভের একমাত্র উপায় জানিত-পশুপালন, তা বই, কৃষিকায়্যের ক অক্ষরও তাহারা জানিত न।---हेरा प्रकल्पबरे बाना कथा। उत्वरे श्रेटिडाए एवं त्यांगल अवः ভাতার জাতিরা---সংক্ষেপে যক্ষেরা---একপ্রকার পশুপতির দল ছিল; মুক্তরাং পশুপতি-মহাদেব বিশিষ্ট্রপে ভাহাদেরই নেবতা হওয়া উচিত: আর, পুরাণাদিকে যদি শাস্ত্র বলিয়া মানিতে হয়, ডবে ছিলেনও তিনি তা'ই। যক্ষরাজ কুবেরের রূপ ছিল অনায্যোচিত। আর, তিনি ধনপতি নামে বিখ্যাত। প্রাচীনভারতে ধন-শব্দে বিশিষ্ট-क्राप्त तथा (मयानि भराष्ट्र वृक्षाहेख। हेशात्र वृक्षित्व भावा याहेत्वाह বে, পঙ্গীবী মোগল-তাতার প্রভৃতি লাতিরাই প্রাচীন ভারতের আর্য্য-

দিগের ইভিছাসে যক্ষ নাম প্রাপ্ত হইরাছিল। কি পশুহন্তা কিরাও জাতি—উভরেই কৃষিকার্য্য বিষয়ে সমান অনভিজ্ঞ ছিল। এখন জিজ্ঞান্ত এই যে, ধমুর্ভকের ব্যাপার-টিকে কোন্ প্রকার বিঘ-ভঙ্গ বলিব ? কিরাভদিগের পশুযাতী ধমুন্তক বলিব ? না রাক্ষসদিগের বিগনাত ভঙ্গ বলিব ? আমার বোধ হয় প্রাচীনকালে ভারতের উত্তর দক্ষিণের মধ্যে একটা ঐতিহাসিক যোগ সেতু বর্ত্তমান ছিল; কেননা কল্পান্ত্রী প্রথমে ক্ষেরের ছিল, পরে তাহা রাবণ বলপুর্ফক হস্তগত করিরাছিল। রাবণ এবং ক্ষেরের যে একই পিতার পুত্রম ইছা কাহারে। অবিদিত নাই।

এ সম্বন্ধে আর একটি কথা আমার বলিবার আছে—সেটাও বিবেচ্য। কথাটি এই:—

নেপাল প্রদেশে বৃদ্ধান্দির এবং শিব্দন্দির পাশাপালি অবস্থিতি করে। গুর্থারাও শৈবধর্মাবলখী। থুব সন্তব বে, বৌদ্ধংশ্মর প্রাহর্ভাব কালে বৌদ্ধ সাধকেরা হিমালয় প্রদেশে নির্দ্ধনে যোগ সাধন এবং ওপান্তা করিতেন। উমা যেমন উপনিষদের ম্থানিশ্মলা ব্রহ্মবিদ্ধা, পাকারী তেমনি তর্মশাস্তের বিভীবিকামরী দশমহাবিদ্ধা। ভক্তের দেবতা বেমন বিশু, যোগীতপথীবিগের দেবতা তেমনি মহাদেব। বৌদ্ধ ধর্মের প্রাহ্রভাব কালে বৌদ্ধ সাধকেরা বিশিষ্ট্রমপে যোগী তপখী দিলেন। মহাদেব সেইসকল পর্কাতবাসী বৌদ্ধ যোগী তপখীবিগের আদর্শ-প্রতিমা—এরূপ মনে হওয়া কিছুই বিচিত্র নহে। ক্রেক বংসর পূর্কে বৌদ্ধার্ম্ম এবং আ্যাধর্মের যাতপ্রতিঘাত নামক পুল্কেকার এই বিষয়টির সাধন্দে আমি যাহা সবিস্তরে সিধিয়াছি ভাহা সংক্ষেপ এই:—

পোরাণিক শাস্ত্রকারেরা আশ্চয্য নুত্রন প্রণালীতে থোন্ধ বিপ্লবের প্রতিবিধান চেষ্টায় প্রবৃত্ত হইরাছিলেন। তাহারা বৌদ্ধ বোগী তপষী-দিগকে আয্য যোগী তপসীদিগের দলে টানিয়া লইলেন, আর, মহা-দেবকে সেইসকল অবৈদিক বোগীতপধীদিগের ইষ্টদেবতার পদবীতে আসন প্রহণ করাইলেন। পাছে লোকে মনে করে— যোগীখর মহাদেব বৃদ্ধেরই আর এক অবতার— এই আশ্লম্য পোরাণিক শাস্ত্রকার উাহার গলায় পৈএ। দিয়া ভাহাকে বাক্ষণশ্রেষ্ঠ করিয়া গড়িয়া লইলেন।

রণীশ্রনাথের মোট কথাটির সহিত আমার মতের একট্ও অনৈকা নাই। থেঁ ছুই একটি কথা আমি উপরে ইঙ্গিত করিলাম তাহার সহিত ভারতের ইতিহাস-ধারার কথাগুলির সময়র মতে প্রবন্ধটির অঙ্গপুরণ করা হইলে ভাল হয়—ইহাই আমার মনোগত অভিগ্রায়। আমার বিখাস এই যে, এই সমন্বয় কার্যাটি রবীশ্রনাথ মনে করিলেই ঈশ্বর প্রদাধে সর্কাজস্থানর রূপে স্থানিপার করিতে পারেন।

ঐবিজেশ্রনাথ ঠাকুর।

পরভূত।

জ্যেটমাসের 'প্রবাসী'তে এাবুজ জলজার দেব মহাশন্ন 'পরভূত' শাষক প্রবন্ধে বিলাডী 'কুকু' পাথীর স্বভাবের সহিত আমাদের চির-প্রিচিত প্রতিবেশা কোলিল পাথীর স্বভাব মিলাইতে ঘাইনা বিধ্য এমে প্রতিত হইমাছেন। তিনি লিখিয়াছেন,

"কোকিল বারমাস আমাদের দেশে থাকে না, ইছা সকলকেই যাকার করিতে হইবে। উহারা কোথা হইতে আসে আর কোথায়ইবা চলিয়া বায়, তাহা ঠিক করিয়া বলা যায় না। * * * বসভালো কোকিল আমাদের দেশে আসে তাই কোকিলের অক্ত নাম বসভ-দূত।

* * * আমাদের কোকিল * * মার্চমাদে এ দেশে আসিয়া, জুলাইমাদে এ দেশ তাাপ করিয়া চলিয়া যায়।"

জলন্ধর বাবুর এই সিদ্ধান্ত অন্রান্ত বলিয়া স্বীকার করা যাইছে পারে না। এবং তাহা স্বীকার করিবার প্রকৃষ্ট কোন যুক্তিও তাঁহার প্রবদ্ধে নাই। বিশেষতঃ প্রত্যক্ষ প্রমাণের নিকট অকুমান কথনও দীড়াইতে পারে না। কোকিল যে আমাদের দেশের চিরস্থায় পাট্টাই সত্তের অধিবাসী, সে বিষয় আমি সন্নং প্রত্যক্ষ করিয়াচি; আমাদের গ্রাম অঞ্চলে বারমাসই কোকিল দেখিতে পাওয়া যায়। বোধ হয় অনেকেই জানেন, নানা জাতীয় পক্ষীর প্রভাতী কোলাহলের সঙ্গে মধ্যে কোকিলের অপেষ্ট কলরবও শ্রুতিগোচর হইয়া থাকে।

আমার আটচলিশ বর্ষ ব্যাপী জীবনের অধিকাংশ সময় পার্ববত্য প্রদেশে অতিবাহিত হইয়াছে: বর্ত্তমান সময়েও পাশেতা অঞ্লেই গিরিকিরীটিনী-ত্রিপুরার উন্নত পর্বতভোগ বাস করিতেছি। প্রকৃতির রম্যকৃত্ব। সেধানে এমন অনেক নৃতন পাণী দেখিয়াছি, যাহা আমাদের অঞ্জে সচরাচর দৃষ্টিগোচর হয় না ৷ সেই পার্বভা প্রদেশেও ৰারমাস কোকিল দেখিতে পাওয়া যায়। কিন্তু বসন্তকাল ভিন্ন অক্ত সময়ে কুতরতে কাননভূমি মুখরিত করেনা—ইহা কোকিলের স্বভাব। পেঁচা, বাহুড় প্রভৃতি নিশাচর পক্ষিগণ যেমন আঁ।ধারের মুখ না দেখিলে পত্তের আচ্ছরাল হইতে বাহির হয় না ময়রগণ বেমন মেঘ না দেখিলে সাধারণতঃ পুচছ বিস্তার করে না ভেকগণ যেমন বর্ষার বারিসম্পাত না হইলে উচ্চরৰ করে না, তদ্রুপ কোকিলের কণ্ঠও ঋতুরাজ বসন্তের আগমন ব্যতীত উন্মুক্ত হয় না—ইহাই কোকিলের ফভাব। বারমাস কুল্ধবনি শুনিতে পাওয়া যায় না বলিয়াই কোকিলকে আমাদের দেশের প্রবাসী-পক্ষী বলিয়া মানিয়া লইতে হইবে, এমন কোন কথাই নাই।

বসন্তকালে আমাদের দেশে আসে বলিরাই কোকিলের নাম 'বসন্তদ্ত' হইরাছে এই কণাটা যুক্তিযুক্ত বলির। মানিরা লইবারও বিশিষ্ট কারণ দেখা যায় না। বসন্তের আগমনের সঙ্গে সক্তে কোকিলের কঠপর প্রস্কৃতিত হইরা থাকে. এবং তাহার কলকঠনিঃস্ত কৃত্তান আমাদের নিকট বসন্তের আগমনবার্ত্তা ঘোষণা করে, এই কারণে কবিগণ কোকিলকে বসন্তের দূত পদের সনন্দ প্রদান করিয়াছেন। এতত্ব্যতীত এই উপাধি প্রদানের কোনও গৃঢ কারণ আছে বলিয়া সাবাস্ত করিবার প্রমাণ নাই।

জলদ্ধর বাবু আপন মত সমর্থনের নিমিত্ত বলিয়াছেন,—

"উৎকল দেশে ও মধ্য প্রদেশে কোকিলকে কোইলি বলিয়া থাকে। আনমর আঁঠির ভিতরকার শাঁদকেও কোইলি বলে। এরূপ প্রবাদ প্রচলিত আছে ধে, আনমের মণ্যে কোইলি না হইলে, কোকিলের কৃত্বর শ্রুতিগোচর হয় না: বস্তুত তাহাই সত্য। মার্চমানের মধ্যে বা শেষভাগে আনমের কোইলি হইরা থাকে, প্রায় সেই সময়েই কোকিল এ দেশে দেখা যায়।"

সংগৃহীত প্রমাণ ধারাও জলন্ধর বাবুর মত সম্থিত হইতেছে না। "আমের মধ্যে কোইলি না হইলে কোন্ধিলের কৃত্সর প্রতিগোচর হয় না" এই প্রবাদবাক্য ধারা, 'কোইলি' হইবার পূর্বের কোনিল এ দেশে আসে না, এ কথার কোনও আভাস পাওয়া যাইতেছে না। বয়ং কোইলি না হওয়া পর্যন্ত কোনিলের কঠ স্ফুরিত হয় না ইহাই বুঝা বাইতেছে। কোনিল বসন্ত আগমনের পূর্বের ডাকে না বলিয়াই দেশ ছাড়া হইয়া যায়, একথা ঠিক নহে। জলন্ধর বাবু যদি দেখিওে চাহেন, তবে তাঁহার ঠিকানা পাইলে, বংসরের মধ্যে যে কোন সময়ে জীবিত না পাইলেও অস্ততঃ মৃত একটা কোনিল তাঁহাকে দেওয়া যাইতে পারে। ধাড়ি কোনিল জীবিত অবস্থায় ধৃত করা কইসাধা।

আমাদের দেশের বসস্ত ভিন্ন অন্য বতুগুলি কোকিলের পক্ষে অসহনীয় বা অতৃষ্টিকর, এরূপ সাবান্ত হইলে, সাস্থ্যরক্ষার নিমিত্ত অথবা মানাসক বৃত্তিনিচয়ের ক্ষৃতিবিধান জন্য তাহাদের দেশান্তবে যাওয়া আবশুক বলিয়া সিদ্ধান্ত হইতে পারে। কিন্তু পিঞ্জরাবদ্ধ কোকিলগণ বারমাসই এদেশে থাকে। সাধারণত: কোন ঋতুবিশেষে তাহাদিগকে অফুস্থ বা ক্তিহীন হইতে দেখা যার না। সকল পাণীর ন্যায় ইহারাও বচ্ছলে আহারাদি করে এবং বসন্তের সমাগমে বভাব-সিদ্ধ কৃততানে বিমানপথ প্রতিধ্বনিত করিয়া থাকে। অথচ শীদ্র মরতেও দেখা যার না। এইসকল আবদ্ধ পাণীকে দেখিলে প্রস্তুই ব্রা যায়, আমাদের দেশের কোন ঋতুই কোকিলের পক্ষে অসহনীয় বা অতৃত্তিকর নহে। ফুতরাং 'কুকু' পাথীর ক্সায় ঋতু পরিবর্ত্তনে সঙ্গে সঙ্গে বিলয় বায় না।

আমি প্রাণাতত্ববিদ নহি, হতরাং জন্তত্ব বিষয়ে আমার জ্ঞান অতি অল। কিন্তু সাভাবিক কৌতৃহলপ্রযুক্ত কোন কোন বিষয়ে সন্ধান লইয়া এবং সর্বাদ। নানা জাতীয় পালিত ও বনা পক্ষী দর্শন করিয়া যে সামায় অভিজ্ঞতা জনিয়াছে তদারা বুঝিতেছি, জলক্ষর বাবু কাকের বাদায় কোকিলের ডিম পাড়িবার কারণ অসুদন্ধান ক্রিতে যাইয়া যেসকল কথার অবভারণ। ক্রিয়াছেন, তাহা না করিলেও চলিত। অবয়বের বা বর্ণের সাদৃগ্য আছে বলিয়াই কোকিল কাকের বাসায় ডিম পাড়ে, কিম্বা কাক সেই কারণেই নিঃসন্দিগ্ধ চিত্তে ডিমে তা দেয় ও ছানা পালন করে, এমন নহে: ইহা তাহাদের পক্ষে অনেকটা সাভাবিক। কোকিল কথনও কাকের বাসা ভিন্ন অগ্র জাতীয় পাথীর বাসায় ডিম পাডে না. ইহা কোকিলের সভাব। কাকও আপন ছানার স্থায় দেখে বলিয়াই কোকিলের ছানাকে পোষণ করে ইহা নহে: ছানাগুলি বিভিন্নবর্ণের বা বিভিন্ন আকারের হইলেও কাক তাহাদিগকে পালন করিত ঘিধা করিতে না, পাথীর সভাব আলোচনা করিলে ইহাই বুঝা যায়। ললদার বাবুও পাখীর এরপ বাবহারের কথা স্বীকার করিয়াছেন এবং একজাতীয় পাথীর ডিম ও ছানা অন্ত জাতীয় পাথীর দারা রক্ষিত হওয়ার কয়েকটী দৃষ্টায়ও প্রদান করিয়াছেন। আমাদের দেশের আর এক জাতীয় পরভৃত পাথীর বিষয় আলোচনা করিলে এবিষয়ের প্রকৃষ্ট প্রমাণ পাওয়া যাইবে।

'বৌকথাকও' পাথী কোকিলের ন্যায় অন্য জাতীর পাথীর দ্বারা আপাপন ডিম ফুটাইয়াও ছানা পালন করাইয়া লয়। কোকিল যেমন এই কার্যোর ভার কাকের উপর অর্পণ করিয়া নিশ্চিন্ত থাকে. বৌকথাকও পাথী ভদ্রপ ফিঙ্গার উপর এই গুরুতর ভার অর্পণ করিয়া অবসর গ্রহণ করে : ইহা প্রতাক্ষ সত্য। বৌকথাকও পাথীর ছানার সহিত ফিঙ্গার ছানার আকৃতি বা বর্ণগর্ত কোনও সাদৃত্য নাই। ফিঙ্গার ছানা উচ্ছল কৃষ্ণবর্ণ, বউক্থাকও পাথীর ছানা মূস্র বর্ণের উপর কালছিট বিশিষ্ট। আকারেও ফিঙ্গার ছানা অপেকা কিছু বড়। এত পার্থকা সভেও ফিক্লা বৌকথাকও পাথীর ছালা পোষণ করিতে বিধা করে না। অথচ ফিঙ্কার বাসা ভিন্ন অনা জাতীয় পাথীর বাসায় বউকথাকও পাথীর ছানা কথনও দেখা যায় নাই। ইহার ছারা বুঝা যাইতেছে. এক এক জাতীয় পরভূত পাথী অন্য কোনও নির্দিষ্ট জাতীয় পাথীর ছারা আপন আপন ডিম ফুটাইয়া ও শাবক পালন করাইয়া লয়। এবং শেষোক্ত জাতীয় পাথীরাও স্বত্নে সেইসকল ডিম ও ছানা পোষণ করে, ইহাই তাহাদের সভাব। এই কার্য্যে তাহাদের চিস্তা বা বিবেচনা শক্তির পরিচায়ক কিছু নাই। ভিন্ন জাতীয় পাধীর বাসায়

তাহার অগোচরে ডিম পাড়িরা যাওরা চতুরতার কার্য্য বটে, কিন্তু ইহাও তাহাদের স্বভাবসিদ্ধ গুণ বলিয়াই মনে হয়।

বৌকথাকও পাথী প্রীমাবসানে জনা দেশে চলিয়া বায় বলিয়া প্রবাদ আছে, কোকিলের সম্বন্ধ এদেশে তদ্রুপ কোনও প্রবাদ নাই। উক্ত প্রবাদবাক্য সমূলক কি অমূলক, ভালরকম অমূদদ্ধান না করিয়া তবিষয়ে কোন কথা বলা বাইতে পারে না। তবে ইহা দেখা গিয়াছে যে,—উপযুক্ত যতু সত্ত্বেও কোকিলের ন্যায় অবক্লদ্ধ বৌকথাকও পাথী দীর্ঘজীবী হয় না। ইহার অবশুই একটা কারণ আছে।

এতৎসম্বন্ধে আরও ছই একটা কথা বলিবার ছিল; প্রবন্ধ দীর্ঘ হইরা পড়িল, হতরাং—আর অগ্রাসর হওয়া গেল না। আমার বিখাস, চেষ্টা করিলে আমাদের দেশে আরও কোন কোন জাতীর পরভ্ত পাশীর সন্ধান পাওয়া ষাইবে।

আগরতলা ৷

একালী প্রসন্ন সেনগুপ্ত।

অবসান

এবার ভাসিয়ে দিতে হ'বে আমার এই তরী !

তীরে বসে যায় যে বেলা

মরি গো মরি !

ফুল ফোটানো সারা করে বসস্ত যে গেল সরে।

নিয়ে ঝরা ফুলের বোঝা

এখন কি করি

মরি গে: ম'র !

कन উঠেছে ছলছলিয়ে

ঢেউ উঠেছে হলে.

মর্ম্মরিয়া ঝরে পাতা

বিজ্ঞন তরুমূলে।

শূন্য মনে কোথায় তাকাস্ সকল বাতাস সকল আকাশ ঐ পারের ঐ বাঁশীর হুরে

> উঠে শিহরি— মরি গো মরি।

> > শ্রীরবীন্দ্রনীথ ঠাকুর।

প্রাচীন স্থায়#

উপক্রমণিকা।

এই প্রবন্ধে গ্রুটা নৃতন কথা থাকিবে। ধাহাতে এই গুইটা বিষয়ের প্রতি সকলের দৃষ্টি আক্সন্ট হয়, তজ্জ্য ঐ গুইটা বিষয় কি তাহা অগ্রেই বলিতেছি।

- (১) স্থায়স্ত্র প্রথমে অধ্যাত্মবিতা বা মোক্ষণান্ত্র বলিয়া প্রণীত হয় নাই। উহা সামাত তর্কের গ্রন্থমাত্র ছিল। পরবর্ত্তা গ্রন্থকাবেরা উহাকে মোক্ষণান্ত্রে পবিণত করিয়াছেন।
- (২) বর্ত্তমান-স্থায়-স্ত্রকার স্থায়ের মূলতক **জানিতেন** না। ব্যাপ্তি তাঁহার অবিদিত ছিল।

অন্ত যেদকল আপাতন্তন কথা এই প্রবন্ধে দৃষ্ট হইবে, তাহা মহামহোপাধ্যায় শ্রীযুক্ত হরপ্রসাদ শাস্ত্রী মহাশয়ের এবং প্রবন্ধকারের লিথিত আদিয়াতিক-সমিতির পত্রে প্রকাশিত প্রবন্ধ হইতে গওয়া হইমাছে।

প্রাচীন ও নব্য স্থায়।

ক্তায়বিতা ত্ইভাগে বিভক্ত। (১) প্রাচীন ক্তার এবং (২) নব্য ক্তায়। এই প্রবন্ধে প্রাচীন ক্তায়ই প্রধানতঃ সমালোচিত হইবে।

সূত্র ও সূত্রকার।

অধুনা ভারের বেদকল গ্রন্থ পাওয়া যায়, তল্মধ্যে ভারত্তই সর্বাপেক্ষা প্রাচীন। এই ভারত্ত মহর্ষি কক্ষপাদ বা গোতম-প্রণীত বলিয়া প্রসিদ্ধ। ইহাতে পাঁচটা অধ্যার আছে এবং প্রত্যেক অধ্যারে হুইটি করিয়া আছিক আছে। পণ্ডিতসমাজে ঋষি-প্রণীত বলিয়া ইহার যথেষ্ট নাম আছে। কিন্ত হঃধের বিষয় এই যে, আজকাল ইহাটোলে নিয়ম-পূর্বাক অধীত হয় না। বিশ্ববিভালয়ের, এবং সংস্কৃত দিতীয় ও উপাধি পরীক্ষার থাতিরে, ইহার একটু অধ্যাপনা হইয়া থাকে মাত্র। ফলে শতকরা নক্ষই জন নৈয়ায়িক ভায়ত্ত চক্লগোচরও করেন নাই। ধর্মবিষরে বেরূপ বেদের প্রামাণ্য।

প্রবন্ধকারের "ভারতীয় দর্শন" গ্রন্থের এক অংশ ॥

সূত্রকারের সময়।

স্থায়স্ত্র অতি প্রাচীন গ্রন্থ। চীন, জাপান এবং মঙ্গোলিয়া দেশে অত্যাপি তত্তৎ দেশের ভাষার অকপাদীয় স্থায় অ-ীত হইয়া থাকে। চীন গ্রন্থ হইতে জানা যায় যে, অকপাদ বৃদ্ধেরও পূর্ব্বে বিভ্যান ছিলেন। মহাভারতের সভাপর্ব্বে (২.৫)৫) এবং সাঙ্খাস্ত্রে (৫।২৭) ন্যায়দর্শনোক্ত পঞ্চাবয়বযক্ত বাক্যের উল্লেখ আছে।

সূত্রের আলোচ্য বিষয়।

বর্ত্তমান ন্যায়স্ত্রে নিয়লিখিত বিষয়গুলি আলোচিত হইয়াছে। (১) প্রমাণ (২) প্রমেয় (৩) সংশয় (৪) প্রয়োজন (৫) দৃষ্টাস্ত (৬) সিদ্ধাস্ত (৭) অবয়ব (৮) তর্ক (৯) নির্ণয় (১০) বাদ (১১) জয় (১২) বিতপ্তা (১৬) হেখাভাদ (১৪) ছল (১৫) জাতি (১৬) নিগ্রহশ্বান। এই তালিকা দেখিলেই ব্বিতে পারা যায় যে, ন্যায়স্ত্র প্রধানতঃ তর্কবিছারই গ্রন্থ (dialectics), ইহা দর্শন (philosophy) নহে।

উপরোক্ত তালিকাটী ন্যায়শাস্ত্রের ১ম স্থত্র হইতে গৃহীত হইরাছে। ঐ স্ত্রুটী এই—

'প্রমাণ প্রমের সংশর প্ররোজন দৃষ্টাস্তাবরৰ তর্ক নির্ণর বাদ জয় বিতথা হেয়াভাস হল জাতি নিএহছানানাং তত্বজ্ঞানাৎ নিঃশ্রের-সাধিগমঃ। ১।১।১।

ইহার অর্থ এই যে প্রমাণাদি যোলটা পদার্থের তত্ত্তান হইতে নি:শ্রেয়স লাভ হয়। গ্রন্থকার স্বকীয় গ্রন্থের স্চীপত্র দিয়া বলিলেন যে এইসকল পদার্থের যথার্থ জ্ঞান হইলে মানব "নিশ্চিত মঙ্গল" লাভ করে। আজকালকার গ্রন্থেও তর্কশাস্ত্রের উপযোগিতা কি, তাহা দেখান হইয়া থাকে (কারবেত্রীড্কুত লজিক দেখুন)।

নিঃশ্রেয়স কি ?

স্ত্রে 'নি:শ্রেয়ন' লাভের কথা আছে। এ নি:শ্রেয়ন কি ? অনেকে মনে করেন বে, নি:শ্রেয়ন অর্থে মৃক্তি বা অপবর্গ। কিন্তু ঐমত সমীচীন বলিয়া বোধ হয় না। পাণিনির ব্যাকরণের ৫ম অধ্যারের ৪র্থ পাদে অচতুরাদি স্ত্রে নি:শ্রেয়ন শব্দটী বাংপাদিত হইয়াছে। বৃত্তিকার বলেন "নিশ্চিতং শ্রেরো নি:শ্রেয়নম্"। অবশ্র, নিশ্চিত শ্রের বলিতে অপবর্গ বৃঝাইতে পারে, কিন্তু অপবর্গই বে নিশ্চিত শ্রের, অনা কোনও শ্রের যে নিশ্চিত শ্রের নহে, ইহা বলা চলে না। মহাভারতে নিঃশ্রেরস শব্দ বছবার সাংসারিক মঙ্গল অর্থে প্রযুক্ত হইয়াছে।

নৈংশ্রেরণো ডু তো জেরো বেশকালো ইতি হিতি: । ১।১৪০।৮৫। জরান্নিশ্রেরদং নাম কথং কুর্যাৎ সভাং মতম্ । ১।২০৪।১৪। ময়া নিবেদিতং সর্বং পথাং নিংশ্রেরদং পরম্ । ২।৭৩।৩।

"নি:শ্রেরসং তু কল্যাণ মোক্ষয়ে: শঙ্করে পুমান্।" এইরূপ অভিধানও দৃষ্টিগোচর হইয়া থাকে। অত-এব নি:শ্রেরস শক্ষের অর্থ সাধারণ কল্যাণ বলা অযোক্তিক নহে।

বার্ত্তিককার উদ্যোতকর বলিয়াছেন --

সর্বাহ বিভাগ তব্জানমতি নিংশ্রেরসাধিগমণ্ট। ত্রবাং তাবৎ কিং তব্জানং কণ্ট নিংশ্রেরসাধিগমং ইতি। তব্জানং তাবৎ অগ্নি-হোত্রাদি সাধনানাং স্বাগতাদি পরিজ্ঞানম্ অমুপহতাদি পরিজ্ঞানং চ। নিংশ্রেরসাধিগমোহপি স্বর্গপ্রান্তিঃ তথাছি অত্র স্বর্গঃ ফলং ক্ররতে ইতি। বার্ত্তারাং কিং তব্জানং কণ্ট নিংশ্রেরসাধিগম ইতি। তুমাদি পরিজ্ঞানং তব্জানং ত্রিঃ কণ্টকাভমুপহতেতােত্তব্জ্ঞানং ক্রাণাাধিগমণ্ট নিংশ্রেরসাধিত তৎক্লাৎ। দগুনীতাাং কিং তব্জানং কণ্ট নিংশ্রেরসাধিগম ইতি। সামদানদগুভেদানাং যথাকালং যথাদেশং ব্যাশক্তি বিনিরোগ্রক্ত্রানং নিংশ্রেরসং পৃথিবীজয়ঃ ইতি। ইহত্বায়ারবিক্সারামাক্স্ত্রানং তব্জ্ঞানং নিংশ্রেরসাধিগমেহিপ্রর্গিগিরিতি।

কর্থাৎ "সকল বিভারই তত্তনান আছে এবং নিংশ্রেম লাভও আছে। বেদে অগ্নিহোতাদি করিতে হইলে বেসকল জিনিবের প্রয়োজন, ভাহারা স্বষ্ঠ অজিত কি না, অনুপাহত কি না প্রভৃতির জ্ঞান তত্ত্তান এবং বর্গপ্রাপ্তি "নিংশ্রেমসাধিগম।" 'বার্ত্তা'য় ভূমি প্রভৃতির জ্ঞান তত্ত্তান আর কৃষিলাভ নিংশ্রেমসাধিগম। দণ্ডনীতিতে সাম দান ভেদ ও দণ্ডের যথাকাল যথাশক্তি যথাদেশ প্রয়োগ তত্ত্তান, আর পৃথিবীজয় নিংশ্রেমস। এই অধ্যান্ধ বিভার আন্ধ্রতান তত্ত্তান এবং অপবর্গ নিংশ্রেমস।"

উদ্ধৃত উদ্যোতকরের লেথা অনুসারে যে বিভা দারা বে উদ্দেশ্য সিদ্ধ হয়, তাহাই সেই বিভার নিঃশ্রেয়স। স্বর্গ, কৃষি, পৃথিবীজয় ইহারা যথাক্রমে ত্রয়ী, থার্জা, এবং দগুনীতিশাল্রের নিঃশ্রেয়স। স্থায়শাল্রের নিঃশ্রেয়স কি ? ন্যায়শাল্র পড়িলে কোন প্রয়োজন সিদ্ধ হয় ? প্রমাণ প্রমেয় সংশয় প্রয়োজন দৃষ্টাস্ত সিদ্ধান্ত অবয়ব তর্ক নির্ণয় বাদ জল্ল বিতপ্তা হেঘাভাস ছল জাতি নিগ্রহশ্বানের তত্ত্ব জানিলে কি লাভ হয় ? ভাষ্যকার বলেন—

"সেরমারীক্ষিকী----প্রদীপ: সর্ক্রিন্তানামুপায়: সর্ক্রকর্মণাম্। 🌧
আশ্রয়: সর্ক্রধার্দ্মাণাং বিজ্ঞোক্ষেশে প্রকীর্ন্তিতা।
ভারশাল্ল সর্ক্রিন্ডার প্রদীপ্যরূপ, ইহা সর্ক্রকর্মের উপার, এবং সর্ক্রধর্ম্মের আশ্রর।

অর্থাৎ স্থারশাস্ত্র অধারন করিলে বৃদ্ধি মার্জিত হয় এবং বৃদ্ধির স্নাধুত্ব অসাধুত্ব নির্ণয়ের শক্তি জন্মে এবং এই জক্তই অস্তান্ত বিভার অনারাসে প্রবেশ করা বার, সকল কর্ম হচারুরূপে সম্পন্ন করা বার এবং ধর্মাধর্ম নির্ণয়ে গোলবোগ ঘটে না। এই সকলগুলিই স্থারশাস্ত্রের নিঃশ্রেয়স। গারশাস্ত্রকে অধ্যাত্মবিভার পরিণত করিয়া মোক্ষকে উহার নিঃশ্রেয়স বলা অপেক্ষাক্তত আধুনিক কালের ভ্রম বলিতে হইরে। বাৎসায়ন হইতে আবস্তু করিয়া সকল টীকাকারই এই ভ্রমে পতিত হইয়াছেন। অক্ষপাদের স্থায়শাস্ত্র অধ্যাত্মবিভা নহে। উহা সর্কবিভার প্রদীপ—ইংরাজিতে বাহাকে বলে Science of Sciences, উহা তর্কবিভা,—দর্শন নহে।

অক্ষপাদের ষোড্শপদার্থ।

পুর্ব্বে বলা হইরাছে বে প্রমাণাদি বোলটা পদার্থ স্বতম্ব স্বতম্ব পদার্থ নহে, উহারা স্তায়স্ত্রে আলোচিত বিষয়ের নির্ঘণ্ট মাত্র। এই বোড়শ পদার্থকে বৈশেষিকদের দ্রবা-গুণ-কর্ম-সামান্ত-বিশেষ-সমবায়ের সহিত বা আরিষ্টটলের Substance attribute প্রভৃতির সহিত তুলনা করা বড়ই অযৌক্তিক। অবশ্য বৈশেষিকদের ষট্পদার্থও যদি এইরূপ গ্রন্থে আলোচিত বিষয়ের তালিকামাত্র হয়, তবে কোনও আপত্তিই নাই, কিন্তু উহারা সাধারণতঃ বিশ্বস্থ পদার্থের বিভাগ বলিয়া গৃহীত হইরা থাকে। যেমন ভৌতিক পদার্থ কঠিন তরল ও বান্দীয় এই তিন শ্রেণীতে বিভক্ত, তেমনি বিশ্বস্থ যাবতীয় পদার্থ দ্রবাগুণাদি ছয় শ্রেণীতে বিভক্ত। এই হিসাবে অক্ষপাদকে বোড়শ পদার্থ-বাদী বলা নিতান্ত অযৌক্তিক।

নিম্নে এই যোলটা বিষয়ের পরিচর দৈওয়া বাইতেছে।

প্রমাণ।

যাহা দারা পদার্থজ্ঞান বা প্রমা জন্মে তাহাকে প্রমাণ বলে। আমরা চক্ষু দারা বস্তর বথার্থ আকার, আরতন, বর্ণ প্রভুতি জানিয়া থাকি; অতএব চক্ষ্ একটী প্রমাণ। চক্রের গতি আমরা চক্ষে দেখিনা, কিন্তু এক সময়ে চক্র আকাশের একস্থানে এবং ঐ সমরের ছই প্রহর পরে চক্রকে আকাশের আরএকস্থানে দেখি। ইছা ছারা অনুমান করি বে চন্দ্র গতিমান্। **অভ**এব **অনু** মান একটা প্রমাণ।

প্রমাণ কয়টা ? বর্ত্তমান স্থায়স্ত্তে চারিটা প্রমাণের উল্লেখ আছে —প্রত্যক্ষ, অসুমান, উপমান, শাবা।

প্রতাক ।

ইন্দ্রিরের সহিত অর্থের সরিকর্ম হইলে, অশাব্দ, অব্যক্তিচারী এবং নিশ্চরাত্মক বে জ্ঞান ক্লেম তাহার নাম প্রত্যক্ষ। সকল রকমের জ্ঞান হইবার সময়ই আত্মাননের সহিত যুক্ত হয়, এবং সকল প্রত্যক্ষেই মন ইন্দ্রিরের সহিত যুক্ত হয়। এই আত্মমনঃসংবােগ এবং মনইন্দ্রিয়াসংবােগ প্রত্যেক প্রত্যক্ষে থাকিলেও প্রত্যক্ষের লক্ষ্ণে উহার উল্লেখ নিশ্রাম্যানন, কেননা ইন্দ্রিরের সহিত অর্থের সংবােগ হইয়া জ্ঞান হইলে তাহাতে ঐ হুইটা থাকিবেই থাকিবে।

অশাক।

প্রত্যেক বস্তরই একটা নাম আছে। ঐ নাম দারা ঐ বস্তর জ্ঞান হইয়া থাকে। উহাকে শব্দজ্ঞান বলা যাইতে পারে। লবণ মুখে দিয়া তাহার স্বাদের যে জ্ঞান কয় তাহা প্রত্যক্ষ, আর 'লবণ' এই শব্দ শুনিয়া তাহার স্বাদের যে জ্ঞান হয় তাহা শাব্দ। প্রত্যক্ষ জ্ঞান শাব্দ নহে।

অব্যভিচারী।

মর্ক্ত্মিতে মরীচিক। দর্শনস্থলে ইক্সির্থসিরকর্ব আছে, অপিচ উহা শাস্তজান নহে। তথাপি ঐ জ্ঞান প্রত্যক্ষ প্রমা নহে, কেননা অব্যভিচারী না হইলে ইক্সিরার্থ-সরিকর্বজ্ঞ জ্ঞান প্রত্যক্ষ হয় না। যে জ্ঞান এখন একরূপ, অপরক্ষণে আর একরূপ, তাহাকে ব্যভিচারী জ্ঞান বলে।

নিশ্চয়াত্মক।

তুইটা পরস্পরব্যভিচারী জ্ঞানের মধ্যে একটা জ্ঞান ভ্রম হইবেই। একটা জিনিস দেখিয়া যথন আমাদের মনে এইরূপ ভাব হয় যে উহা স্তম্ভ না মাত্রয—তথন ঐ জ্ঞান সংশয় বলিয়া পরিচিত। প্রত্যক্ষ জ্ঞান নিশ্চরাত্মক হইরা থাকে। এইজ্ঞ স্ত্রকার প্রত্যক্ষজ্ঞানের লক্ষণ করিলেনঃ—

ইন্দ্রিরার্থ সন্নিকর্বোৎপন্ন অশাস অব্যভিচারী নিশ্চরাদ্মক জ্ঞান প্রভাক। ১|১।৪

অনুমান।

অনুমান কি ? স্ত্রকার অনুমানের লক্ষণ করেন নাই। তিনি বলিলেন:—

"তারপর **প্রত্যক্ষরত পূর্কবং শে**ষবং এবং সাামান্যতোদৃষ্ট এই তিন রক্ষ অমুমান।"

প্রত্যক্ষত্বয়।

অমুমান প্রত্যক্ষন্ত, অর্থাৎ অমুমান প্রত্যক্ষ হইতে জায়িয়া থাকে। প্রত্যক্ষ জ্ঞানকে মূল করিয়া অমুমান হইয়া থাকে। আকাশে মেঘ উঠিতে প্রত্যক্ষ করিয়া পরে 'রৃষ্টি হইবে' এইরূপ অমুমান করা হইয়া থাকে। টীকাকারেরা বুঝাইয়াছেন যে প্রত্যেক অমুমানেই লিঙ্গ-দর্শন এবং লিঙ্গ-লিঙ্গীর সম্বন্ধদর্শন আবেশ্যক, এবং ইহারা সাধারণতঃ প্রত্যক্ষ জ্ঞান

পূর্ব্ববৎ।

অম্মান তিন রকম, — পূর্কবং, শেষবং, সামাগ্যতোদৃষ্ট।
পূর্কবং অম্মানে কারণ দেখিয়া কার্য্যের অম্মান করা
হয়। কারণ কার্য্যের পূর্ব্বে থাকে বলিয়া এখানে পূর্ব্বশব্দে
কারণ ব্ঝিতে হইবে। পূর্ববং কিনা কারণবং, অর্থাৎ যে
অম্মানে কারণটা উপস্থিত আছে মেঘ হইতে দেখিলে,
মেঘরূপ কারণের ছারা বৃষ্টিরূপ কার্য্যের অম্মান পূর্ববং
অম্মান।

শেষবৎ

শেববং অনুষানে কাথ্য দারা কারণের অনুষান হইরা থাকে। শেষ কি না কাৰ্য্য। শেষবং অনুষানে শেষ অর্থাং কার্য্যটী হাতে আছে, উহা দারা অনুপস্থিত কারণের অনুষান করা হইরা থাকে। নদীর জল বাড়িয়া গিরাছে, ঘোলা হইয়াছে, রাস্তা ঘাট সিক্ত হইয়াছে, ইত্যাদি কার্য্য দেখিয়া উহাদের কারণীভূত বৃষ্টির অনুষান শেষবং অনুষান।

সামান্যতোদৃষ্ট।

বথনই আমরা একটা জিনিস এখন একস্থানে এবং
চারপর আরএকস্থানে দেখি তথনই বুঝি যে উহা
পূর্ব্বস্থান হইতে শেষস্থানে গিয়াছে। গতি ভিন্ন জিনিসের
স্থানপরিবর্ত্তন দেখি না। চক্ত এখন একস্থানে, ছই

ঘণ্টা পরে আরএকস্থানে, দৃষ্ট হইরা থাকে; অতএব , চন্দ্রেরও গতি আছে। এইরপ অমুমানের নাম সামায়তো-দৃষ্ট অমুমান। ইহাকে কেন সামায়তোদৃষ্ট বলে, তাহা ঠিক্ ব্ঝিতে পারি নাই।

नानान् वराश्रा।

উপরে পূর্ব্ববং শেষবং ও সামান্ততোদৃষ্টের যে ব্যাখ্যা দেওয়া হইল, তাহা লায়ভাষ্ম হইতে গৃহীত হইয়ছে। লায়ভাষ্মে এতদ্ভির অল্পএকরকম ব্যাখ্যাও আছে। সাম্মাকারিকার ভাষ্মে গৌড়পাদ ইহার আর-একরকম ব্যাখ্যা করিয়াছেন। এই তিন ব্যাখ্যার কোনটা স্ত্রকারের অভিপ্রেত ছিল, তাহা হ্লানা যায় না। বস্তুতঃ এমনও হইতে পারে যে, এই তিনটীই স্ত্রকারের অনভিপ্রেত বা ভূল ব্যাখ্যা।

নব্য স্থায়ের ব্যাখ্যা।

ইহা ছাড়া, নব্য স্থায়ের আচার্যাগণ ইহার আরও একপ্রকার ব্যাখ্যা করিয়াছেন। তাঁহারা বলেন, পূর্ববং কেবলাম্বরী, শেষবং কেবলব্যতিবেকী, এবং সামান্ততো-দৃষ্ট অধ্য-ব্যতিরেকী অমুমানের নামান্তর মাত্র।

ব্যাপ্তি, সাধ্য, লিঙ্গ বা হেতু, পক্ষ, সপক্ষ, বিপক্ষ।

কথাটা পরিকার করিয়া বৃথাইতেছি। একজন লোক রালাঘরে, মাঠে, গৃহপ্রাঙ্গণে বা বনে, বেথানেই ধ্ম দেখিয়াছে, সেথানেই আগুনও দেখিয়াছে। এইরূপ দেখিতে দেখিতে তাহার মনে একটা সংস্কার হইয়াছে যে, ধ্ম বহ্লিকে ছাড়িয়া থাকিতে পারে না, ইহাদের মধ্যে নিয়ত সাহচর্য্য আছে। এই সাহচর্য্য-নিয়মের নাম ব্যাপ্তি। ধ্ম ও বহ্লির মধ্যে ব্যাপ্তি স্থির হইয়া গেলে পরে, বদি সে কোনও স্থানে ধ্ম দেখে, তবে তথায় তাহার বহ্লির অক্সমান হয়।

মনে কর যেন সে একটা পর্বতে ধ্ম দেখিল। এখন "পর্বত ধ্মবান্" এই জ্ঞানটা এবং "ধ্ম ও বহুির সাহচর্যানিয়ম বা ব্যাপ্তি আছে" এই জ্ঞানটা, এই ছুইটা জ্ঞান ছুইতে "পর্বত বহুিমান্" এই জ্ঞানটা হুইল। এখানে পর্বতকে পক্ষ, বহুিকে সাধ্য এবং ধ্মকে হেতু বা লিঙ্গ

.বলে। যেথানে সাধ্য আছে কিনা তাহা সন্দেহের বিষয়, তাহাই পক্ষ। পর্বতে ধুম দেখিতেছি, কিন্তু বহ্নি আছে কিনা তাহা সন্দেহের বিষয়, অতএব পর্বত পক্ষ। বেখানে সাধ্য আছে বলিয়া নিশ্চয়ই জানা আছে, তাহা সপক্ষ, যেমন মহানস, মাঠ, বন ইত্যাদি। বেখানে সাধ্য নাই বলিয়া নিশ্চিত জানা আছে তাহা বিপক্ষ, যেমন জলহুদ; জলহুদে বহ্নি নাই ইহা নিশ্চিত।

বে অনুমানে কেবলমাত্র সপক্ষ আছে বিপক্ষ নাই তাহাকে কেবলায়য়ী, যে অনুমানে কেবলমাত্র বিপক্ষ আছে সপক্ষ নাই তাহাকে কেবলব্যতিরেকী, এবং বেখানে সপক্ষ বিপক্ষ উভয় আছে তাহাকে অয়য়-ব্যতিরেকী অমুমান বলে। যথা ঈশ্বর জ্ঞেয়—যেহেতু তলােধক শক্ষ আছে। এখানে জ্ঞেয়ত্ব সাধ্য। জ্ঞেয়ত্বহীন কোন পদার্থ নাই, অভএব ইহা কেবলায়য়ী অমুমান। পৃথিবী অভাভ ভূত হইতে ভিয়, বেহেতু পৃথিবাতে গন্ধ আছে। ইহা কেবলব্যতিরেকী অমুমান। এখানে সপক্ষ নাই, কেন না অভাভ ভূত হইতে ভিয় আয় কোন পদার্থ নাই। পর্বত বহিমান্ যেহেতু উহা ধূমবান্, এটা অয়য়বাতিরেকী অমুমান, কারণ এখানে সপক্ষ (মহানস, গোঠ, চত্বর) ও বিপক্ষ (জল্জ্রদ) উভয়ই আছে।

সমালোচনা।

কিরপে পূর্ববং শব্দে কেবলার্ন্ত্রী, শেষবং শব্দে কেবলব্যতিরেকী, এবং দামাগুতোদৃষ্ট শব্দে অন্ধর্যতিরেকী ব্যার তাহা চিন্তা করিবার বিষয়। বন্ধত স্ত্রকার যে কেবলার্ন্ত্রী ও কেবলব্যতিরেকী অনুমানের কথা জানিতেন, তাহাও প্রমাণসাপেক্ষ। ভাষাদি প্রাচীনতর গ্রন্থে উহাদের উল্লেখ দৃষ্ট হয় না। বিশেষতঃ "ব্যাপ্তি"বাদ জানা না থাকিলে, কেবলার্ন্ত্রী, কেবলব্যতিরেকী ও অন্ধর্বাতিরেকী এইরূপ বিভাগ নির্থক হইয়া পড়ে।

ব্যাপ্তি।

ব্যাপ্তি কি ? বেখানে বেখানে ধৃষ আছে সেইথানে সেইখানে বহ্নি আছে, এইক্লপ সাহচর্য্য-নিয়মকে ব্যাপ্তি বলে। সহচর শব্দ ফ্যু সাহচর্য্য। বাহারা একত্র থাকে ভাহাদিপকে সহচর বা সমানাধিকরণ বলে। বহ্নি ও ধৃষ একত থাকে, অতএব উহাবা সহচর বা সমানাধিকরণ।
সহচর বা সমানাধিকরণ পদার্থবের পরস্পর সমন্ধ সাহচর্য্য
বা সমানাধিকরণ্য। অতএব বহিং ও ধ্যের মধ্যে সাহচর্য্য
বা সমানাধিকরণ্য রহিয়াছে। কিন্তু সাহচর্য্য বা
সামানাধিকরণ্য মাত্রই ব্যাপ্তি নহে। কোন্রপ সাহচর্য্যক
ব্যাপ্তি বলে তাহা বুঝাইবার জন্ম সাহচর্য্যর একটু বিশেষণ
দেওয়া হইল। যেখানে বেখানে ধ্য অর্থাৎ হেডু সেধানে
সেধানে বহিং অর্থাৎ সাধ্য। এইরূপ সাহচর্য্যই ব্যাপ্তি
এবং এইরূপ সাহচর্য্য হইতেই অন্থমান হইরা থাকে।
হেডু ও সাধ্যের মধ্যে ব্যাপ্তি দ্বির হইয়া গেলে পরে
ক্ত্রাপি হেডু দেখিলে সেধানে সাধ্যের অন্থমান
হয়।

পৃথিবী অস্তান্ত ভূত হইতে ভিন্ন, কেননা পৃথিবীতে গন্ধ আছে। এথানে পৃথিবী পক্ষ, অক্সান্ত-ভূত-হইতে-ভিন্নদ্ব সাধ্য এবং গন্ধ হেতু। এখানে পূর্ব্বোক্ত ব্যাপ্তি খাটে না। কেননা যেখানে যেখানে হেডু অর্থাৎ গন্ধ, সেখানে সেখানে সাধা অর্থাৎ অক্যান্ত-ভূত-হইতে-ভিন্নত্ব আছে, এইরূপ বলা চলে না। একমাত্র পৃথিবীতেই গদ্ধ আছে। পৃথিবী অগ্রান্ত ভূত হইতে ভিন্ন কিনা ইহা বিচারের বিষয়। কাঞ্চেই এখানে পূর্ব্ববর্ণিত ব্যাপ্তি রহিল না। এই দোষ নিবারণের জন্ত আরএকরকমের ব্যাপ্তি স্বীকার করিতে হয়। যেখানে যেখানে সাধ্যাভাব আছে, সেখানে সেখানে হেত্বভাব আছে; এইরূপ ব্যাপ্তির নাম ব্যতিরেক ব্যাপ্তি। এই ব্যাপ্তি এখানেও রহিয়াছে। অতএব এখানে অমুমান হইতে পারিল। আবার, ঈশ্বর জ্ঞের, বেহেতু তলোধক শন্ধ আছে; এথানে ব্যতিরেক ব্যাপ্তি খাটে না-এখানে মাত্র প্রথমোক্ত অর্থাৎ অব্যব্যাপ্তি আছে। পর্বত বহিন্সান বেহেতু উহা ধুমবান্; এথানে অশ্বয় ও ব্যতিরেক এই উভন্ন-विष वाि थिहे थाटि। यथान यथान धूम (महानम, চত্তর, গোষ্ঠ) সেখানে সেখানে বহ্নি (অবন্ধ ব্যাপ্তি) এবং বেখানে বেখানে বহিন্দ অভাব (কল্ড্রদাদি) সেখানে সেখানে ধুমের অভাব (ব্যতিরেক ব্যাপ্তি)। অধ্য ব্যাপ্তি, বাতিরেক ব্যাপ্তি এইরূপ ছইপ্রকারের ব্যাপ্তি আছে निवार क्नावती, क्नावतिका ७ व्यवत्रवाज्यको এই ভিন রক্ষ অনুসান হইল।

অক্ষপাদ ব্যাপ্তি জানিতেন না।

বর্ত্তমান স্থায়স্থত্তে ব্যাপ্তির কোনও উল্লেখ নাই। বস্তুত স্থায়স্থত্তকার যে ব্যাপ্তি কি তাহা জানিতেন না, এই পক্ষেপ্ত ছই একটী যুক্তি দেওয়া যাইতে পারে।

- (১) ন্থান্নসতে বা ন্থান্নস্ত্ৰভাষ্যে ব্যাপ্তি বা তদৰ্থক কোনও শব্দ উপলব্ধ হয় না।
- (২) স্থায়স্ত্ৰকার বলিলেন কার্য্য দেখিয়া কারণ অমুমিত হয় (শেষবৎ), কারণ দেখিয়া কার্য্য অমুমিত হয় (পূর্ব্ববৎ) এবং এতদ্ভিন্ন সামাগ্রতাদৃষ্ট নামে আর এক রকমের অমুমানও আছে। যদি ব্যাপ্তি কি তাহা জানা থাকিত তবে তিনি বলিতেন যে ব্যাপ্য দেখিয়া ব্যাপকের অমুমান হয়।

এইক্লপে বৈশেষিক স্তুকার বলিলেন;---

"ইছা ইছার কার্য, কারণ, সংযোগী, বিরোধী, নমবারী ইছাই লৈকিক জ্ঞান" (৯।২।১) অর্থাৎ কার্য, কারণ, সংযোগী, বিরোধী, সমবারী দেখিরা বথাক্রমে কারণ, কার্য্য, সংযোগী, বিরোধী এবং সমবারী সম্বন্ধের অনুমান হয়।

এখানেও ব্যাপ্য দেখিয়া ব্যাপকের অন্থমান হয় একথা সাক্ষাৎ বা অসাক্ষাৎভাবে উল্লিখিত হইল না। বস্তুত স্থান্ন ও বৈশেষিক স্কুকারেরা যে সময়ে বিজ্ঞমান ছিলেন দে সময়ে "ব্যাপ্তিবাদ" আবিষ্কৃতই হয় নাই। কেবলমাত্র সাংখ্যস্ত্রে (৫।২৯) ব্যাপ্তির লক্ষণ ও পরীক্ষা আছে এবং ঐ প্রসঙ্গে পঞ্চশিথের মতও উদ্ধৃত হইয়ছে। সাংখ্যস্ত্রেকে অপেক্ষাক্কত আধুনিক বলিয়া ধরিলেও, যে জনশ্রুতির উপর নির্ভর করিয়া সাংখ্যস্ত্রকার পঞ্চশিথকে ব্যাপ্তিবাদক্ত বলিয়াছেন, তাহা উপেক্ষার বিষয় নহে। পঞ্চশিথ অতি প্রোচীন সাঙ্খ্যাচার্য্য। মহাভারতে তাঁহার উল্লেখ আছে। অতএব বর্ত্তমান সামস্ত্রে বা উহার প্রাচীনতম অংশগুলিকে পঞ্চশিথ হইতেও প্রাচীন বলা বায়।

(৩) স্থায়স্ত্রের পঞ্চম অধ্যায় ও তাহার ভাষ্য মনো-বোগ পূর্বক অধ্যয়ন করিলে স্বতঃই এইরূপ সন্দেহ হর বে, স্ত্রকার ব্যাপ্তি কি তাহা জ্ঞানিতেন না। জ্ঞাতি ও নিগ্রহন্থান সম্বন্ধে স্থাপি আলোচনা ব্যাপ্তিবাদজ্ঞের পক্ষে নির্বাহক। ব্যাপ্তিবাদজ্ঞ নব্যনৈয়ায়িকগণ স্বকীয় গ্রন্থে জ্ঞাতি ও নিগ্রহন্থানের আলোচনা আদৌ করেন নাই। (৪) ভাষ্যকার ন্যায়ের উদাহরণ দিতেছেন—(১)১।০৫)

যাহার উৎপত্তি নাই ভাহা নিত্য। শব্দের উৎপত্তি আছে,

অতএব শব্দ অনিত্য।—এই উদাহরণটা ভ্রমাত্মক। ব্যাপ্তিবাদ ভাল করিয়া জানা থাকিলে, এরূপ ভ্রম হওয়া সম্ভব
নহে।

এইসকল কারণে মনে হয়, যে, অক্ষপাদ বা বাৎসায়ন কেহই ব্যাপ্তিবাদ পরিজ্ঞাত ছিলেন না। এবং ব্যাপ্তিবাদ জানা না থাকিলে অনুমানকে কেবলার্গী, কেবলব্যতিরেকী এবং অন্তর্মব্যতিরেকীরূপে ভাগকরা যায় না। তাই নব্য-ন্যায়ের ব্যাথাকে অপব্যাথা বলিয়াছি।

প্রতাক্ষ ও অমুমান ব্যাখ্যাত হইল। উপমান ও শব্দ কি তাহা বলিতেছি।

উপমান।

গ্রবন্ধ গোসদৃশ' এই কথাটা শুনিয়া, পরে গ্রন্থ দেখিলে, মনে হয় যে এই পরিদৃশুমান জন্তটার নাম গ্রন্থ। এই-রূপে শব্দের সহিত তাহার অভিধেয় বস্তুর সম্ম্ননির্ণয় উপমানের ফল।

সমালোচনা।

এই ব্যাখ্যা ভাষ্যবার্ত্তিক ও নব্যন্যায়-সম্মত। কিন্তু
আধুনিকদের নিকট কতকগুলি শব্দের অর্থনির্ণয়ের জক্ত
একটা স্বতন্ত্র প্রমাণ স্বীকার করা বড় আশ্চর্য্যের বিষয়
বলিয়া বোধ হয়। ইংরাজিতে যাহাকে এনালজি
(Analogy) বলে, উপমান কি তাহাই ? এসম্বন্ধে
প্রাচীন সংস্কৃত গ্রন্থে একটীমাত্র পোষক প্রমাণ পাওয়া
গিয়াছে। মীমাংসকেরা উপমানের আরএকরকম
ব্যাখ্যা করেন, উহা মীমাংসাদর্শন আলোচনার সময়
প্রদর্শিত হইবে।

শব্দ ।

স্পৃঢ় প্রমাণবলে থাঁহার। অর্থের সাক্ষাৎ লাভ করিরা-ছেন তাঁহাদিগকে আপ্ত (আপ্— লাভ করা + ক্ত) বলে। আপ্তেরা বে উপদেশ দেন তাহাই শান্ধপ্রমাণ। অর্থাৎ যে বিষয়ে যিনি বিশেষজ্ঞ দেই বিষয়ে তিনি আপ্ত। অবশু মনে রাখিতে হইবে যে আপ্তেরা মিথাবাদী নহেন, তাঁহারা যথার্থ জ্ঞান প্রদান করিবার জন্তই বাক্য প্রয়োগ করিয়া থাকেন। যাস্ক নিরুক্তে ঋষির যে লক্ষণ করিয়া-ছেন, (সাক্ষাৎক্রতধর্মানো ঋষয়ো বভূবঃ) ভাষ্যকার সেই লক্ষণকেই আপ্রের লক্ষণ বলিয়া লিথিয়াছেন।

আপ্রেরা ছই শ্রেণীতে বিভক্ত (১) অলোকিক শক্তিসম্পন্ন ঋষিগণ ও (২) লোকিকগণ। উভয়ই সাক্ষাৎক্তওধর্মা

হইলে আপ্র বলিয়া গণ্য হইরা থাকেন। অলোকিকশক্তিসম্পন্ন ঋষিগণের উপদিপ্ত পদার্থ প্রত্যক্ষযোগ্য না

হইলেও উহাদের অন্তিত্বে বিশ্বাস করিতে হইবে। এইরূপে

গ্রামস্ত্রকার স্বর্গাদিপ্রতিপাদক শাস্ত্রের প্রামাণ্য মানিয়া

লইলেন। বার্ত্তিককার হইতে আরম্ভ করিয়া অনেকে শব্দের

অন্তর্মপণ্ট্রপ্রাখ্যা করিয়াছেন। তাহা নবান্তায়ের প্রস্তাবে
প্রতিপাদিত হইবে।

ন্তারক্ত্রে আলোচিত ধোলটা বিষয়ের মধ্যে প্রথমটা প্রমাণ, দ্বিতীয়টা প্রমেয়। প্রমাণ কি তাহা দেখান হইয়াছে, এখন প্রমেয় আলোচিত হইবে।

প্রমেয়।

আত্মা, শরীর, ইন্দ্রিয়, অর্থ, বৃদ্ধি, মন, প্রবৃত্তি, দোষ প্রেত্যভাব, ফল, তৃঃথ, অপবর্গ—ইহারা প্রমেয়। (১।১।৯)

জগতে যে কেবলমাত্র এই দাদশটী প্রমেয় বা জ্ঞাতব্য-বিষয় আছে তাহা নহে। তবে এই দাদশটীর তত্ত্ব জানিলে অপবর্গ হয় এবং ইহাদের মিথ্যাজ্ঞানেব ফল সংসার, এইজস্ত ইহারা বিশেষভাবে উপদিষ্ট হইয়াছে।

ছঃখ।

প্রমেয়ের পরিসংখ্যানে "তঃথের" উল্লেখ আছে কিন্তু স্থথের নাম নাই। বড়দর্শনসমূচ্য় নামক গ্রন্থে নৈয়ায়িক-দর্শনের বর্ণনার মধ্যে নিম্নলিখিত পংক্তিটী দৃষ্ট হইয়া থাকে।

প্রমের চার্বের্বির্কীন্তির হথানি চ। (২৪)।
কর্থাৎ আত্মা, দেহ, কর্থ, বৃদ্ধি, ইন্দ্রির, হ্রথ প্রভৃতি প্রমের।
এথানে ছ:থের বদলে হ্রথের নাম আছে। চৌথাষা
সংস্কৃত গ্রন্থমালার মুদ্রিত ষড়দর্শনসমূচের হইতে উপরোক্ত
পাঠ উদ্বৃত হইরাছে। বঙ্গীর আদিরাতিক সমিতির পক্ষ
হইতে বলোনা নগরের ডাক্তার স্থালি (Luigi Suali
Ph. D. of Balogna) ষড়দর্শনসংগ্রহের বে সংস্করণ
ক্রিরাছেন তাহাতে একটু সামান্ত পাঠভেদ দৃষ্ট ২র, ষথা—

প্রমের ছাম্বদেহান্তং বৃদ্ধীন্তির হুখাদি চ। (২৪)।
এথানেও "হুখ" আছে, হঃখ নাই। অতএব 'হুখ' যে
একসমরে প্রমেরস্তে ছিল তাহার সন্দেহ নাই। ইহা
দেখিরা হুখী মহামহোপাধ্যার শ্রীযুক্ত হরপ্রসাদ শাস্ত্রী
মহাশর অনুমান করেন যে, সন্তবতঃ নৈরারিকেরা অতি
প্রাচীনকালে (ভাষ্যকারেরও পূর্ব্বে) সর্ব্বাশুভবাদী বা
পেসিমিষ্ট (pessimist) ছিলেন না। এই অনুমান অতি
সমীচীন বলিয়া বোধ হয়। ইহার সপক্ষে একটা বৃক্তি
মাধবাচার্যোর 'সভ্যেপ শঙ্করক্ষরে' পাওয়া যায়।

তত্রাপি নৈরারিক আজগর্কঃ কণাদ পক্ষাচ্চরণাক্ষপক্ষে। মুক্তির্বিশেষং বদ সর্ববিচ্চেৎ নোচেৎ প্রতিজ্ঞাং তাজ সর্ববিদ্ধে॥ অতান্তনাশে গুণসঙ্গতে গা স্থিতি নভোবৎ কণভক্ষপক্ষে। বৃক্তিন্তনীয়ে চরণাক্ষপক্ষে সানন্দ সংচিৎ সহিতা বিমৃক্তিঃ॥

(३७।७४।७৯)

শঙ্করাচার্য্যের দিগিজয়ের সময়ে নৈয়ায়িক তাঁহাকে বলিলেন "যদি তুমি সর্কবিং হও, তবে কণাদ ও অক্ষপাদের দর্শনে মুক্তির কি ভেদ আছে তাহা বল, আর বদি ভাহা না বলিতে পার, তাহা হইলে তুমি যে সর্কবিং বলিয়া প্রতিজ্ঞা করিয়াছ তাহা পবিত্যাগ কর।" (১৬৬৮)। আধ্নিক নৈয়ায়িকেরা কণাদ ও অক্ষপাদের দর্শনকে এক করিয়া ফেলিয়াছেন।

বস্তুত নব্যপ্তায়ের দর্শন বৈশেষিক দর্শন, তবে ভাষা তাহার নিজস্থ। এইজপ্ত আমরা নৈয়ায়িক এবং বৈশেষিক মুক্তিতে কোন ওফাৎ দেখি না। শঙ্করাচার্য্যের (অথবা মাধবাটার্য্যের) সময়েও সাধারণ দার্শনিকেরা, আমাদেরই মতন,নৈয়ায়িক ও বৈশেষিক মুক্তিকে এক বলিয়া ব্ঝিতেন। কিন্তু তৎকালে স্থানুর কাশ্মীরের পণ্ডিতদিগের নিকট স্থায় ও বৈশেষিকের মুক্তিতে পার্থক্য অবিদিত ছিল না। তাই তাঁহার। শঙ্করাচার্য্যকে ঠকাইবার জ্লপ্ত উক্তরূপ প্রশ্ন করিয়াছিলেন। শঙ্করাচার্য্য উত্তর দিলেন "আত্মার সহিত গুণের সম্বন্ধের অত্যস্ত নাশ হইলে আকাশের মত [স্থাক্ মুক্তি।"

অক্ষপাদের মতে মুক্তিতে "আনন্দসংচিৎ" থাকে। এই প্রমাণামুসারে অক্ষপাদ-দর্শনে মোক্ষে আনন্দের সূত্রা স্বীকার করিলে, প্রমেরস্ত্ত্রেও স্থাপের উল্লেখ সম্ভবপর হইরা দাঁড়ায়। কিন্তু পক্ষিলস্বামী হইতে আরম্ভ করিরা কোন নৈয়ায়িকই "মুখ"কে প্রমেয়স্তে স্থান দেন নাই। বস্তুতঃ
ছঃখের পরীক্ষার জন্ম একটী স্ত্রও আছে, মুথের জন্ম
স্ত্র নাই। তবে ষড়দর্শনসমূচ্চয়ে, তাহার টীকাষ্মের, এবং
সংক্ষেপ শঙ্করজ্বরে এইরূপ বিরুদ্ধার্থ প্রতিপাদক বাক্য
রহিল কেন ? এসকল অতি শুরুতর কথা। বঙ্গীর পণ্ডিতসমাজের দৃষ্টি এইসকল বিষয়ে আকৃষ্ট করিবার জন্মই এত
কথা লিখিলাম।

অর্থ।

এখন প্রমেয়গুলির পরিচয় দিতেছি। আত্মা, শরীর ও ইন্সিয় কি তাহা সকলের মোটামুটি জ্ঞানা আছে। অর্থশব্দে ইন্সিয়গ্রাফ্ গন্ধ, রস, রূপ, স্পর্শ ও শব্দ ব্যায়।
ইহারা যথাক্রমে পৃথিবী, অপ, তেজ, বায়ু ও আকাশ এই
পঞ্চতুতের গুণ, এবং নাসিকা, জিহ্বা, চকু, ত্বক ও কর্ণ হারা
ইহাদের উপলব্ধি হইরা থাকে।

वृक्ति।

বৃদ্ধি, উপলব্ধি ও জ্ঞান শব্দ একার্থ বাচক। সাজ্যেরা বৃদ্ধি বালিয়া একটা (অস্তঃ—) করণ স্বীকার করেন। তাঁহাদের মতে বৃদ্ধি দ্রব্যাপদার্থ। নৈয়ায়িকের মতে বৃদ্ধি দ্রব্যানহে, উহা গুণ।

এীবনমালী বেদাস্ততীর্থ।

বিরহা তঙ্ক

(मिथिमा (प्रवी)

মৃণাল ভাঙিয়া করিতে ভোজন
ক্যোৎসা ভাবিয়া শিহরি উঠে !
তৃষিত সে, তর্, তারকা ভাবিয়া
না ছোঁয় সলিল পত্রপুটে !
নিশি না আসিতে দেখে সে আঁধার
কমলে নির্মণি' ভ্রমর-বীথি !
দিবসে করিল হুথ-শর্কারী
চক্রবাকের বিরহ-ভীতি !
ভীসত্যেক্সনাথ দত্ত ।

হেমকণা

(२)

স্র্যোত্তাপে কঠিন ভূষাররাশি যথন গলিতে আরম্ভ হইল তথন আমাদিগের তুষারকণায় পরিণত জলকণাও গলিয়া শ্রোতে মিশ্রিত হইল। পৰ্বতশীৰ্ষ হইতে নিয়াভিমূৰে ধাবমান জলস্রোতের বেগে আকাশস্পর্শী ভত্র তুষারস্তম্ভ চূর্ণীক্ত হইল। রাশি কাশি চূর্ণ তুষারের সহিত শত শত বজ্ঞপাতের স্থায় আকাশভেদী শব্দের মধ্যে আমরা নিয়াভিমুথে পতিত হইলাম। পতনের সময়ে পর্বতের সামুদেশে চূর্ণ তৃষারের লক্ষ্ণ কণা উল্লন্ফনে শত শত তৃষারউৎসের সৃষ্টি হইয়াছিল। সূৰ্য্যালোক উৎসরাশির উপর পাতত হুইয়া শত শত ইন্দ্রধন্মর সৃষ্টি করিয়াছিল। পতনকালে আমি যে পাষাণথতে আবদ্ধ ছিলাম তাহা অপেক্ষাকৃত বুহত্তর শিলাথণ্ডে আঘাত প্রাপ্ত হইয়া চূর্ণ হইয়া গিয়াছিল, খেত তুষারউৎসসমূহের মধ্যে ক্ষণেকের জন্ম আমি মেঘমধ্যস্থ তারকার ন্যায় উজ্জ্বল হইয়া উঠিয়াছিলাম, কারণ শৈলনিগড়মুক্ত হইয়া আমি উৎসের বালুকারাশির মধ্যে স্থ্যালোকে পতিত হইয়া-ছিলাম এবং হেমাভ আলোক আমার মস্থ হেমগাত্রে মুক্ত হইয়া স্রোত্যিনীবক্ষে প্রতিফলিত হইয়াছিল। অঙ্গ ভাসাইয়া দিয়াছিলাম; তথ্যতীত আমার গত্যস্তরও বোধ হয় ছিলনা। কিয়দ্রে সমগ্র তুষাররাশি শীতল পরিণত হইয়াছিল, স্বচ্ছ সলিলরাশি অতি ক্রতবেগে রাশি রাশি পাষাণ ধৌত করিয়া নিয়াভিমুখে ধাবিত হইয়াছিল। প্রবল স্রোতের তাড়নে বালুকা-কণাটী পৰ্যান্ত নদীগৰ্ভে স্থান পাইতেছিলনা। উভয় কুলেই গভীর বন, দীর্ঘ দীর্ঘ তরুরাজি মস্তক উন্নত করিয়া আকাশ স্পর্শ করিবার চেষ্টা করিতে-ছিল, দূরে নীলাভ গিরিরাজি বতদুর দৃষ্টি ধাবিত হয় ততদূর পর্যান্ত সমান্তরালে বিস্তৃত ছিল, জলমগ্র পাষাণথণ্ডের আঘাতে নদীবকে শত শত কুদ্র তরঙ্গের উৎপত্তি হইতেছিল 😉 উজ্জ্বল সূৰ্য্যরশাশুলি তাহার উপর ক্রীড়া করিতেছিল। ¹এইরূপে নদীবক্ষে ভাসিতে ভাসিতে

নিয়াভিমুখে যাইভেছিলাম, ক্রমে স্থারশিগুলি কীণ-শক্তি হইয়া আসিতেছিল, দুরে ধুসরবর্ণ কুজাটকা পর্কত-মালাকে আচ্ছন্ন করিতেছিল, বনমধ্যে অন্ধকার গাঢ় ত্টয়া উঠিল। জলকণার কাছে ভ্রনিয়াছিলাম এইরূপে দিবস অতীত হইয়া রাত্রি আসিয়া থাকে, সমুমানে ব্ঝিলাম অন্ধকার আসিতেছে, শীঘ্রই দৃশুমান জগতকে আচ্ছন্ন করিয়া ফেলিবে। নিমেষের মধ্যে নদীবক্ষস্থিত স্বর্ণরঞ্জিত তরঙ্গুলি নীল হইয়া গেল; উভয়কুলবর্ত্তী বনরাজি গাঢ় কালিমায় আবৃত হইয়া গেল, আলোক ক্ষাণ হুইতে ক্ষীণতর হুইতে হুইতে পরিশেষে হুঠাৎ নির্বাপিত इटेबा राजा। उथन अनीत खनवानि ममजार इतिराजिन ; আমি ভাবিয়াছিলাম পথ তমসাচ্ছন্ন হইয়াছে বলিয়া জলবাশি স্তম্ভিত হইয়া আলোকের প্রতীক্ষায় অপেক্ষা করিবে. কিন্তু তাহাব পরিবর্ত্তে মৃত্ মধুর ধ্বনি করিতে করিতে সমভাবে জলস্রোত নিমাভিমুখে চলিল। তথন শীতল নৈশবায়ু দ্রুতবেগে উত্তরাভিমুখে ধাবিত হইতেছিল ও বায়ুচাল্রিত বনানা ঈষৎ শব্দায়মান হইতেছিল। সমভাবে নদীবকে চলিতেছিলাম, ক্রমে স্রোত মন্দীভূত হইতেছিল. জলের শীতলতার হ্রাস হইতেছিল। বহুদূরে পর্বতশীর্ষে कौ। चालाक मुष्टे इहेन, धुमत्रवर्ग स्व ७ कूजािकात मस्य कौन अञ्चर्न जालारकत त्रथामाळ मृष्टे इहेन, धुमत्रवर्न আবরণ মুক্ত হইয়া গিরিশুকগুলি নীলাভ হইয়া উঠিল। উপত্যকার অপরপ্রান্তে নীলাকাশে রমণীর কেশদামে শ্বড়িত মণিমালাব স্থায় তারকাপুঞ্জ শোভা পাইতেছিল, বনমধ্যে তরুশীর্ষে ধুসরবর্ণ কুজাটিকা ক্রমে তৃষারগুল বলিয়া त्वां इटेल नाशिन, विश्वमकून উल्लाहन नानाविध ध्वनि করিতে আরম্ভ করিল, শুত্র স্বচ্ছ আলোক রজনীর অন্ধকার ধৌত করিয়া ফেলিতে লাগিল, নদীর জল পুনরায় খচ্ছ হইয়া উঠিল, দেখিতে পাইলাম নদীবক কুদ্র বৃহৎ উপলথণ্ডে আচ্ছন্ন ও স্থানে স্থানে ভ্র ধুসর বালুকাক্ষেত্রে আরুত। দুরক্ষিত গিরিশীর্ষ হঠাৎ উজ্জ্বনর্ণ হইয়া উঠিন, ক্রতবেগে একটি সূর্য্যরশ্বি আসিয়া তরুশীর্ষসমূহ কাঞ্চনবর্ণে রঞ্জিত করিয়া দিল, রঞ্জনীয় শিশিররাশি সহস্র সহস্র শুভ্র মুক্তার ভার ভাষলপত্র-রাশিতে দঞ্চিত ছিল, স্থ্যালোক মাসিরা ভাহাদিগকে

সহস্রবর্ণে রঞ্জিত করিরা দিল। একটার পর ছুইটা করিয়া এইরূপে সহস্র সহস্র কোট কোটা সূর্য্যরশ্বি আসিয়া শুভ্র শ্রামল ও ধুসরবর্ণ জগতকে স্থবর্ণবর্ণে রঞ্জিত করিয়া দিল, স্রোতম্বিনীর স্বচ্ছ সলিল হঠাৎ পলিভ স্থবর্ণের ধারার পরিণত হইল। নদীর বেগ মন্দীভূত হইরাছে, ধীরে ধীরে জলরাশি বালুকান্তবের উপর বহিয়া চলিয়াছে. উভয় কুলে বছদূর পর্যান্ত ধুসর বালুকান্তর ব্যতীত আর কিছুই দৃষ্ট হয় না, উপকৃলবন্তী বনরাজি বছদুরে পড়িয়াছে, গিরিবালি আরও দূর-লগতের প্রান্তে কুড় নীল রেখার ভার প্রতীয়মান হইতেছে। শত শত হেমকণা নদীগর্ভে উপলথণ্ডের পার্ষে বা বালুকামধ্যে আশ্রয়লাভ করিতেছিল, আমিও ভাবিতেছিলাম বছদুর পর্যাটন করিয়া দেহ ক্লান্ত হটয়াছে, কিয়ৎকণ বিশ্রাম আবশ্রক। আমার মনোভাব বুঝিতে পারিয়াই যেন স্রোতশ্বিনী আমাকে দুরে নিকেপ করিল, বায়ুর তাড়নে কয়েকটি ক্ষুদ্র তরঙ্গ একত্রিত হইয়া আমাকে শীর্ষে লইয়া বালুকান্তরের উপর লক্ষ প্রদান করিল, আমি বালুকাকেত্রে আশ্রয়গ্রহণ করিলাম, জলরাশি পলায়ন করিল, আর্দ্র বালুকালৈকত আমার বাসভূমি इहेल।

বালুকাসৈকতে কতদিন অভিবাহিত হইয়াছিল তাহা বলিতে পারি না, দিনের পর দিন আসিত, শুত্র বালুকা-ক্ষেত্র আশ্রয় করিয়া সময় অভিবাহিত করিতাম। বালুকা-ক্ষেত্রে আমার স্থায় শত শত হেমকণা ইতন্ততঃ বিক্রিপ্ত ছিল, স্থাকিরণ আসিয়া যথন বালুকাক্ষেত্র আলোকিত করিত তথন হেমকণাগুলি প্রজালিত অগ্নিফুলিকের স্থায় প্রতীয়মান হইড, বালুকাক্ষেত্রখানি কোন বরবর্ণিনীর স্বৰ্ণথচিত শুভ্ৰ কাষায় বন্তের স্থায় নদীবেলায় বিস্তৃত ছিল। কথনও কথনও ছট বালকের স্থায় বায়ু আসিয়া বালুকাকণাগুলির কর্ণে কি এডুত মন্ত্র প্রদান করিত, ভাহার বলে সমগ্র বালুকাক্ষেত্র উন্মন্ত হইয়া উঠিত ও তাগুব নুজ্যে কুদ্র উপত্যকার শান্তিভঙ্গ করিত, বায়ু ঈষৎ হাস্ত করিরা সরিয়া যাইত, তথন হতাশভাবে বলুকাকণাগুলি ভূপুঠে পতিত হইত। কোন কোন দিন মৃগযুধ রঞ্জনীযোগে জলপান করিতে আসিত, সন্ধার শীতলতার প্রফুল হইয়া ভল বালুকাক্ষেত্রে মুগশিওগণ উল্লাসে নৃত্য করিত, তথন

বাৰ্কাকণাগুলি তাহাদিগের পদক্ষ হইরা বড়ই লাঞ্চিত হইত। কোন কোন গভীর নিশীথে সিংহ, বাাছ ও ভৰ্কগণ ধীরে ধীরে আসিয়া জলপান করিরা যাইত, পর-দিন মৃগ্যুথ তাহাদিগের পদচিক্ত দর্শন করিয়া দূরে পলায়ন করিত।

প্রক্দিন প্রভাতে গৌরবর্ণ থব্বাকৃতি মৃগচশ্মাচ্চাদিত মনুষাধ্য বনমধা হইতে বালুকাক্ষেত্রে আসিল, তথন উজ্জ্বল স্গালোক হেমকণাগুলিকে উজ্জল করিয়া রাথিগছিল। তাহা দেখিয়া মহানন্দে একজন অপরকে কহিল "পাইয়াছি." দিতীর মমুয়াও হর্ষোৎফুল চইয়া মস্তকচালনা করিল। উভয়ে আসিয়া নদীজলসিক্ত বালুকাকেত্তে পৃষ্ঠস্থিত মৃগচর্ম উন্মোচন করিল ও বেতস নির্দ্মিত পাত্রে বালুকারাশি গ্রহণ क्रिजा नमोक्राम धोठ क्रिज मार्गिम ও क्रिश्रहास কণ্টকাকার ধাতৃনির্শ্বিত শলাকাদ্বর গ্রহণ করিয়া বালুকা-মধ্যস্থিত হেমকণাগুলি চর্ম্মনির্মিত আধারে সঞ্চয় করিতে লাগিল। এইরূপে তাহারা দিবস অতিবাহিত করিল। সন্ধ্যা আগত হইলে বন হইতে শুষ্ক কাঠ আহরণ করিয়া বৃক্ষতলে অগ্নি প্রজ্ঞলিত করিল ও শিশিরসিক্ত শত্পশ্যাায় 'রজনী যাপন করিল। পরদিন মধ্যাহ্নকাল পর্যাস্ত হেমকণা আহরণ করিয়া নিজ নিজ চর্মপেটকা পূর্ণ করিল, তাহার মধ্যে আমিও বন্ধ হইলাম। আমার সহিত একট পাবাণ-থণ্ডে আবদ্ধ বহু হেমকণা মন্ত্র্যাদয় কর্তৃক সংগৃহীত হইয়া-ছিল। পরে চর্ম্মাবরণ উম্মোচন করিয়া তাহারা নদীর শীতলঞ্জলে অবগাহন করিল, বেতদ পাত্রন্বয় ধৌত করিল ও নিজ নিজ চর্ম পরিধান করিয়া বনমধ্যে প্রবেশ করিল। বনমধ্যে বছদ্র গমন করিয়া সন্ধ্যার কিয়ৎক্ষণ পূর্বে পর্ব-ভের সামুদেশে উপস্থিত হইল। পথিমধ্যে তাহারা দেখিতে পাইল একটি হরিণী তাহার শাবক্ষয় লইয়া নদীতীরে আদিতেছে। তন্মধ্যে একটি শাবক মন্থাছয়কৰ্ত্তক নিক্ষিপ্ত শরে নিহত হইল, হরিণী অপর শাবক লইয়া ক্রত পলায়ন করিল। তথন মুখ্যুদ্ধ একটি বুক্ষ হইতে দীর্ঘ শাখা ছেলন করিয়া নিহত হরিণশিশুকে ভাহাতে আবদ্ধ করিল ও উভরে তাহাকে বহন করিয়া পর্বতের পাদদেশে উপস্থিত হইল ও একটা বৃহৎগুহামধ্যে প্রবিষ্ট হইল। গুহার বারে অগ্নি প্রজালিত করিয়া নিহত হরিণশিশুর কিয়দংশ রন্ধন করিয়া ভক্ষণ করিল ও অগ্নির পার্ছে শয়ন করিয়া প্রভাতে আমাদিগকে লইয়া तकनी यांशन कतिन। আরোহণ করিল ও সমস্ত দিবস পর্বতে পথ চলিয়া সন্ধ্যার প্রাক্কালে পর্বতের অধিত্যকায় হইল। পর্বতের তাহাদিগের বাসস্থানে উপস্থিত অধিত্যকার বৃহৎবৃক্ষসমূহের ছারার পাষাণথও ও কার্চ-নির্দ্মিত করেকথানি কুদ্র কুটার দেখিতে পাইলাম। গ্রামপ্রান্তে উপস্থিত হইরা মমুয়াধ্য হরিণশিশু দিখণ্ড করিয়া লইয়া পরস্পরের নিকট বিদায় গ্রহণ করিল ও যে মহুষা আমাকে অধিকার করিয়াছিল সে তাহার বাসস্থানে প্রবেশ করিল। গৃহমধ্যে তাহার স্ত্রী ও ছই তিনটি বালক বালিকা উপবেশন করিয়া ছিল, তাহারা গৃহস্বামীকে দেখিয়া আনন্দধ্বনি করিয়া উঠিল। বালক-বালিকারা পিতার পৃষ্ঠস্থিত ধমুর্বাণ, চর্ম ও নিহত মুগশিশুর অবশিষ্টাংশ গ্রহণ করিয়া যথাস্থানে রক্ষা করিল, গৃহস্বামী কটাদেশ হইতে হেমকণাপূর্ণ চর্ম্মপাত্র গ্রহণ করিয়া তাহার স্ত্রীর হন্তে প্রদান করিল। তাহাদিগের কথোপকথনে বুঝিলাম গৃহস্বামী পূর্ব্ব বৎসর মৃগ অন্বেষণে গমনকালে নদীভীরে বালুকাক্ষেত্রে বহু স্থবর্ণকণা দেখিয়া আসিয়াছিল, কিন্তু পরে অনুসন্ধান করিয়া স্থান নির্ণয় করিতে পারে নাই। মুগন্না ও স্বর্ণসঞ্চয় তাহাদিগের গ্রামস্থ সকলের একমাত্র উপজীবিকা। পূর্ব্ব বংসরে গৃহস্বামী আবশুকমত সংগ্রহ করিতে অসমর্থ হওয়ায় তাহার! আবশুক্ষত তণ্ডুল, লবণ ও কাপাসনিশ্বিত বন্ধ ক্রয় করিতে পারে নাই। শীতকালে মৃপয়ালর মাংসে জীবন-ধারণ করিয়াছে, মৃগচর্মে দেহ আচ্ছাদিত করিয়াছে ও বহুকাল লবণ আস্বাদন করে নাই। তাহারা তৎক্ষণাৎ স্থির করিল পরদিন গৃহস্বামী সংগৃহীত স্থবর্ণ লইয়া দুরে উপত্যকার আবশাকীয় দ্রব্যাদি ক্রয় করিতে বাইবে। স্ত্রী আহাৰ্য্য প্ৰস্তুত করিল, দকলেই একাদনে একপাত্ৰ হইতে আহার করিল ও গৃহমধ্যে অগ্নি প্রজালিত করিয়া সুবুপ্তিময় হইল। পরদিন প্রভাতে স্র্য্যোদয়ের পূর্বে গৃহস্বামী পরিবারবর্গের নিকট হইতে বিদায়গ্রহণ করিয়া পর্বত হইতে অবরোহণ করিতে লাগিল ও তৃতীয় প্রহরে পর্বতপাদ-মুল্ছিত এক বৃহত্তর গ্রামে উপস্থিত হইল। সেই গ্রাম

হইতেও বছ ধর্কাকৃতি মনুষ্য পণ্য বিনিমরের জন্ম উপত্যকান্থিত বিপশিসমূহে গমন করিতেছিল, কেহ ञ्चर्यकर्गा, त्कर शक्षास्त्र, त्कर मृश्वर्गा, त्कर वा शक्षामाक পুঠে লইয়া নিয়াভিমুখে গমন করিতেছিল। আমার অধিকারী তাহাদিগের সহিত মিলিত হইয়া গমন করিতে পাদমূলস্থিত नाशिन। मसाव প্রাকালে পর্বতের অরণ্যপ্রান্তে অগ্নি প্রজ্ঞলিত করিয়া সকলে রজনী যাপন করিল ও প্রভাতে যাত্রা করিয়া মধ্যাক্তে অরণ্যের অপর প্রান্তে নদীতীরে একথানি কুদ্রগ্রামে উপস্থিত হইল। বক্রগতি নদীতীরে বুহৎ বুহুৎ বুহুদসমূহের ছায়ায় বুক্ষণাথা ও শুষ তৃণের সাহায্যে করেকথানি ক্ষুদ্র কৃটার নির্ম্মিত হইয়াছে। তরুতলে পরিষ্কৃত ভূথণ্ডে চারি পাঁচথানি বিপণি বসিয়াছে। কোন বিপণিতে তণ্ডুল, লবণ, তৈল, ঘুত ও শর্করা, কোন বিপণিতে নানাবর্ণে রঞ্জিত রাশি রাশি কার্পাসনিশ্বিত বস্ত্র এবং একটি বিপণিতে উচ্ছল লৌহ-নির্মিত নানাপ্রকার অন্ত বিক্রীত হইতেছিল। আমার অধিকারী নীল ও রক্তবর্ণ কার্পাসনির্দ্মিত বস্ত্রথণ্ডের পরিবর্জে বিক্রেতাকে একমৃষ্টি স্থবর্ণ প্রদান করিলে বিক্রেতা স্থবর্ণমৃষ্টি গ্রহণ করিয়া পিওলনির্দ্মিত তুলাদত্তে পরিমাণ নির্ণয় কবিয়া আমাদিগকে তাহার কটিদেশস্ত ক্ষুদ্র চর্মপেটিকায় নিক্ষেপ করিল ও আমার ভূতপূর্ব অধিকারীকে তাহার অভীপ্সিত বস্ত্রধণ্ডগুলি প্রদান করিল। সন্ধা পর্যাস্ত দেখিলাম দলে দলে পর্বতবাসিগণ বিপণিসমছে আসিয়া বহুআয়াসলক স্থবৰ্ণকণা, গৰুদন্ত, মুগচৰ্ম ও চন্দন প্রভৃতি গন্ধকাষ্টের বিনিময়ে তাহাদিগের আবশুকীয় ज्यापि नहेवा ठिनिक्ष रान अवः मक्तात शर्क विश्विममरहत्र দ্রব্যাদি নিঃশেষিত হইল। বিক্রেতাগণ বিনিময়ে সংগৃহীত দ্রব্যাদি নিজ নিজ পর্ণকূটীরে রক্ষা করিয়া রজনীতে বিশ্রাম-লাভের চেষ্টা করিতে লাগিল, ক্রেতাগণও বৃক্ষতলে তাহাদিগের পার্বত্য রীতি অমুদারে অগ্নি প্রজালিত করিয়া তাহার পার্খে নিদ্রিত হইল। প্রভাতে বণিকগণ व्यथं ७ উट्टे ७ वनीवर्षनभृत्वत्र शुर्छ विनिमन्नन जिवाहि স্থাপন করিয়া দক্ষিণাভিমুখে প্রস্থান করিল ও পার্ব্ধতীয়গণ कील ज्वामि शुर्छ वहन कतिया वनमर्था खादन করিল। বিনি আমাকে বস্তবিনিময়ে লাভ করিয়া-

ছিলেন, তিনি স্বীয় বাসস্থান হইতে তিনটি উট্টের পুঠে স্বীয় পণা লইয়া আসিয়াছিলন। তাঁহার সমুদয় পণা বিক্রীত হওয়ায় উষ্টুত্রয় শূনাপৃষ্ঠে গৃছে প্রভাগিমন করিতেছিল। একদিন বিশ্রামলাভ করিয়া ও বনমধ্যে যথেচ্ছা আহারলাভ করিয়া উষ্টত্তর স্থদীর্ঘ পাদক্ষেপে ভাববাচী অপরাপর পশুগণকে পশ্চাতে রাধিয়া অপরাফে আমার নৃতন অধিকারীর বাসস্থানে উপস্থিত হইল। তাঁহার বাদস্থান গ্রামে নহে, নগরে। দুর হইতে রক্তবর্ণ প্রাচীরবেষ্টিত গুলুহর্ম্যাদি-শোভিত নগর রক্তবন্ত্র-পরিহিতা স্থলরী কামিনীর ভায় অপরাহেত্ব ক্ষীণ সূর্য্যালোকে শোভা পাইতেছিল। নিকটবন্তী হইয়া দেখিলাম পাবাণ-আচ্চা-দিত পথ নগবের সম্মুখে পাষাণনির্মিত সেতুর উপর দিয়া রক্তবর্ণপ্রস্তরনির্দ্মিত অন্ধকার গহবরবিশেষে প্রবেশ করিয়াছে। নগরপ্রাচারের বহির্দেশ বেষ্টন করিয়া একটা ক্ষুদ্র নদী প্রবাহিত হইয়াছে, পরে গুনিয়াছি তাহার নাম পরিথা। এই পরিথার উপরে পাষাণনিশ্মিত সেতু ও তাহার প্রপারে রক্তবর্ণপ্রস্তরনির্দ্মিত অত্যুক্ত অন্ধকার গহ্বরবিশেষ, ভাহার নাম নগরভোরণ। वहिर्फिएन উज्ज्ञनात्नोरः जाकामित वह अञ्चनात्री मञ्जूष দণ্ডায়মান, উপবিষ্ট ও শায়িত ছিল। তাহাদিগের মধ্যে একজন নৃতন অধিকারীকে কয়েকটী কথা জিজ্ঞাসা করিল. তাহা হইতে বুঝিলাম যে, নগরতোরণে প্রবিষ্ট হইতে হইলে পরিচয় দিয়া অনুমতি গ্রহণ করিতে হয়। উষ্ট্রেয় তোরণ মধ্যে প্রবিষ্ট হইল, দেখিলাম তোরণ মধ্যে ভীষণ অন্ধকার ও তোরণের উভয়পার্যে লৌহনিশ্বিত স্থান্ত দার। वहिर्द्भार वानिया प्रिथाम ११ उडमार्थ श्रीहीतरवहेनीत মধ্য দিয়া দিতীয় তোরণে প্রবেশ করিয়াছে। ইছার সম্মুখেও কয়েকজন অস্ত্রধারী রক্ষী দণ্ডায়মান ছিল. তাহারাও পূর্কবিধ প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিয়া প্রবেশ করিবার অমুমতি প্রদান করিল। দ্বিতীয় তোরণ অতিক্রেম করিরা · উष्ट्रेजय नगरत প্রবেশ করিল। नगत मধ্যে পাষাণাচ্ছাদিত সরল রাজপথ দৃষ্টির সীমা পর্যান্ত বিস্তৃত, তাহার উভয়পার্শে গগনস্পর্লী অট্টালিকাসমূহ। প্রতিগৃহের নিয়তলে আলোক-মালায় সজ্জিত বিপণিসমূহ। দলে দলে স্ত্রী ও পুরুষজ্বাতীয় মকুষ্যসমূহ ইতস্ততঃ যাতায়াত করিতেছে, গো. অখ ও

উষ্ট্রবাহিত রথ ও শক্টসমূহ ক্রতবেগে চালিত গ্ইতেছে।

এই রাজপথের কিরদংশ অতিবাহিত করিয়া উষ্ট্রেয় একটী

সকীর্ণ অন্ধকারময় পথের মধ্যে প্রবিষ্ট গ্রুল ও কিরৎক্ষণ
পরে একটি নাতিক্ষ্র খেতবর্ণ গৃহের সন্মুগে উপবিষ্ট গ্রুল।

জনৈক পরিচালক আসিয়া উষ্ট্রুরেয় বলাধারণ করিল,
আমাদিগের নৃতন স্বামী গৃহমধো প্রবিষ্ট গ্রুলেন। প্রথম
গৃহ হইতে গৃহাস্তরে গমন করিয়া একটি ক্র্লুল লৌহনির্মিত
পোটকা উন্মুক্ত করিয়া কটিবদ্ধ চর্মপোটকার সহিত আমাদিগকে তন্মধো নিক্ষেপ ক্রিলেন। পুনবায় গভীর
অন্ধকার মধ্যে পতিত হইলাম, অনুভবে ব্রিলাম সেখানে
কুল বৃহৎ বহু চর্মপোটকা আবিদ্ধ আছে।

এরাথালদাস বল্যোপাধ্যায়।

নফৌদ্ধার

(ফ্রাঁসোরা কণ্পে লিখিত 'ল্য-আবার্ফা প্রার্দি' নামক মূল করানী গল অসুসরণে)

5

খ্রীষ্টমানের আগের দিন সকালবেলা তুইটি অসাধারণ ঘটনা একই সঙ্গে ঘটিয়াছিল—স্থ্যদেব আর ম্যস্সিয় কাঁ-বাপ্তিস্ত গোদফ্রয় সকালবেলাই উঠিয়াছিলেন।

নিঃসন্দেহ, ভরা শীতের মাঝখানে, পনরদিনের কোয়াসা আর মেঘলা আকাশ ঝাঁটাইয়। যথন সোঁভাগ্য-ক্রমে উন্ত্রের বাতাস বহিয়া দিনটিকে শুক্না ও স্বচ্ছ করিয়া তুলিয়াছিল তথন স্থাদেবকে অকস্মাৎ তাঁহার তপ্ত রক্তরাগে প্রাতন বন্ধর মতো প্রাভাতিক প্যারী-শহরকে আলিক্ষন করিতে দেখিয়া সকলেই থুসি হইয়া উঠিয়াছিল। স্থাদেব হাজার হোক বড় কেউ-কেটা ত নহেন—তিনি দেবতা বলিয়া বছকাল হইতেই পূজা পাইয়া আসিতেছেন। এ দিকে ম্যস্সিয় জাঁ-বাপ্তিম্ভ গোদকৃয়, তিনিও বড় কেউ কেটা লোক ছিলেন না—তিনি ধনবান মহাজন, সরকারী স্থলী কারবারের বড় সাহেব, অনেক কোম্পানির ডিয়েক্টায়, কত সভা সমিতির মেয়য়, ইত্যাদি ইত্যাদি। ইনি বরং স্থাদেবের চেয়েও একগুল সেরা—স্থাদেবকে তাঁহার উদয়কালের নির্দিষ্ট

সময়ে আকাশে দেখা আশ্চর্য্য ব্যাপাব নয়, কিন্তু সেই সময় মাদ্সিয় গোদফ্ররের জাগরণ নিতান্তই আশ্চর্য্য ব্যাপার। আমগা বিশ্বস্তস্ত্তে অবগত আছি যে সেই দিন সকালবেলা পৌনে আটটার কাছাকাছি শ্রীষ্ক্ত স্থাদেব আর শ্রীযুক্ত গোদফ্রয় এক সঙ্গেই উঠিয়াছিলেন।

কিন্ত এই লক্ষ্মীর বরপুত্রটির জাগরণ স্থ্যদেবের জাগরণ হইতে ভিন্ন ধরণেব হইয়াছিল। সেই চিবস্তন-কালের অতিপুরাতন তবু লোকপ্রিয় সুর্যা উদরমাত্রেই যাত্রকরের মতো চারিদিকে মায়ার থেলা জ্বড়িয়া দিল। সমস্ত রাতি ধরিয়া ঝুরো চিনির মতো চূর্ণ তুষার পল্লবহীন বুক্ষগুলিকে ঢাকিয়া চিনির থেলনার মতো সাজাইয়া রাখিয়াছিল: যাতকর সূর্য্য উদয় হইবামাত্র সেগুলিকে প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড গোলাপী প্রবালের তোড়া করিয়া তুলিল। এই ইন্দ্রজাল রচনা করিতে গিয়া স্বর্যা তাহার তৃপ্তিপ্রদ তপ্ত কিরণ প্রাভাতিক পথিকদের গায়ে অপক্ষপাতে ঢালিয়া তাহাৰ হাসি জামাজোড়া-আঁটা ঢালিয়া দিতেছিল। আপিস্যাত্রী বড় সাহেবের প্রতি, কম্পিতকলেবর কেরাণীর প্রতি, ছিন্নচীর দিনমজুরের প্রতি, ট্রামগাড়ীর ক্লাস্ত কণ্ডাকটারের প্রতি, কিংবা নিজে শীতে কাঁপিয়া পবকে গ্রম করিতে অভিলাষী গ্রম গ্রম চীনেবাদামওয়ালার প্রতি সমভাবেই বর্ষিত হইতেছিল। তাহার হাসিতে বিশ্বক্ষগৎ থুসি হইয়া উঠিয়াছিল। অপরপক্ষে শ্রীযুক্ত গোদফারের যে জাগরণ দে ওধু অসত্তোষ আর ফলাদে ভরা। রাত্রে তিনি ক্রযিসচীবের প্রাসাদে ভোজের নিমন্ত্রণে স্থক্ত হইতে পারেদ পর্যান্ত চাথিয়া আদিরাছেন, দেসব এখন সাতচল্লিশ বছরের পুরাতন পাকস্থলীতে ত্লসূল বাধাইয়া তুলিয়াছে; অম্বলে আর বুকজালায় তাঁহার মেজাজটাও জালাতন হইয়া উঠিয়াছিল।

শীষ্ক গোদক্রম যে ধরণে ডাকঘণ্টার দড়ি টানিলেন, তাহা শুনিয়াই তাঁহার থাস থানসামা শার্ল তাঁহার দাড়ি কামাইবার গরম জল তাড়াতাড়ি লইয়া যাইতে যাইতে রায়াবরের ঝিকে চোক ঠারিয়া বলিয়া গেল—"হাঁ হাঁ !… বাদরটা আজ সকালবেলাই মারমার করতে করতে উঠেছে...ওলো গ্যারত্রিদ্, হাঁ করে আর ভাবছিদ্ কি, আজকে কপালে অনেক ছঃখু অনেক ভোগান্তি আছে।..."

শার্ল ঘরের চৌকাঠের নিক্ট পৌছিয়া ভালো মাম্রবটর
মতো পরম নম্রভায় দৃষ্টি নত করিল, এবং সসম্রমে মুনিবেব
শয়নকক্ষে প্রবেশ করিয়া জানালাব পদ্দাগুলি একে একে
থুলিয়া দিল, আগুন জালিল এবং মুনিবের প্রসাধনের
সকল আয়েয়জন এমন শ্রদ্ধা ও শৃঙ্গলাব সঙ্গে করিতে
লাগিল যেন মন্দিরের পূজাবী ঠাক্বপূজার জো
করিভেছে।

গোদফ্রর কোটের বোতাম লাগাইতে লাগাইতে কডা মেজাকে জিজ্ঞাসা করিলেন—"কটা বেজেছে রে ?"

শার্ল উত্তর কবিল—"আজে আজ বড় শীত। ছ'টার সময় ত কনকনে ঠাণ্ডা ছিল, কিন্ত এখন হজুর আকাশ সাফ হয়ে রোদ্ধার উঠেছে, আজকের দিনটা স্থভালাভালি কেটে যাবে বোধ হয়।"

গোদক্রয় ক্ষর শানাইতে শানাইতে জানালার কাছে উঠিয়া গিয়া পদা সরাইয়া দেখিলেন, পথচত্বর আলোয় স্থান করিয়া উঠিয়াছে, ববফের উপর মিঠে রৌদ্র তরুণীর অপরে স্থিত হাস্থের মতো দেখাইতেছে। ও হরি, সত্যাই ত !

মান্থৰ যতই কেন দেমাকী আর চালছ্রুন্ত হোক না, চাকরবাকরের সামনে কোনো রকম ভাবের আতিশ্যা প্রকাশ কবা যতই কেন বে-আদবী লাগুক না, ডিসেম্বর মাসের শেষাশেষি স্থ্যমুথ দেখিয়া মনের আনন্দ চাপিয়া রাধিবার শক্তি থ্ব অল্প লোকেরই থাকে। গোদক্রয় ভাই অন্থগ্রহ করিয়া আজ একটু হাসিলেন। বদ্ধলে বায়ুস্পর্শে কুঞ্চনের মতো সেই হাসিটুকু আর কাহারো মুথে দেখিলে তিনি নিশ্চরই খুব স্তম্ভিত হইতেন। যাহোক তব্ তিনি হাসিয়াছিলেন; এবং একমিনিটের জন্মগু তিনি তাঁহার আপিস আদালত কার-কারবার সব ভূলিয়া বাশকের স্থায় অবাক প্রসন্ন মুথে দেখিতে লাগিলেন সকল পথচারী লোক ও গাড়ীঘোড়া সোনালি কোয়াসার ভিতর দিয়া কেমন আনন্দে আনাগোনা করিতেচে।

কিন্ত আপনারা নিশ্চিন্ত থাকুন, এ ভাব তাঁহার এক মিনিটের বেশি টি কিন্তে পারে নাই। সূর্য্যের মতো শুত্র কিরণের দন্তবিকাশ করিয়া হাসা শোভা পায় তাহাদের যাহারা নিক্ষা ফাজিল,—শোভা পায় স্ত্রীলোকের, শিশুর, ছোটলোকের, আর কবির। শ্রীবৃক্ত গোদফ্রারের कि হাসিবার অবসর আছে, বিশেষ ত আক্রকার দিন তাঁছার কাব্দের ভিড় বিশুর আর গুরু। সাড়ে আটটা হইতে দশটা পর্যান্ত তাঁহাকে সমাগত বহু ভদ্রলোকের সঙ্গে বিশেষ জরুরি কারবারী প্রামর্শ কবিতে হটবে---বাহারা আসিবেন তাঁহারাও বড় কেউকেটা লোক নন, তাঁহারাও হাসেন না, ভাঁহাদেরও একমাত্র চিস্তা ভুধু টাকা আর টাকা। আহাবের পরই তাঁহাকে আবাব গাড়ী করিয়া অনেক মহাশয় ব্যক্তির দারে দ্বারে ঘুরিয়া অনেক কথা পাকা কবিয়া আসিতে হইবে, — গ্রাহারাও তাঁহারই মতন মহাজন, কাহারো সহিত সরস্বতীর সন্তাব নাই, সকলের সেই একই ধানদা লক্ষ্মী ঠাকরুণের প্রসন্নতা। হইতে একমিনিটও লোকসান করিবার যো নাই. শ্রীযুক্ত গোদক্রমকে আপিসে গিয়া সবৃঞ্জ-বনাত-মোড়া বড় বড় দোয়াত-ভরা টেবিলে গিয়া বিরাজ করিতে হইবে, সেখানে আবার আরএকদল নৃতন মহাধ্রনের সঙ্গে করিতে হইবে সেই একই গুরু বিষয়ে—টাকা রোজগার. অর্থসঞ্য, লক্ষালাভ। তাহার পর খুব সম্ভব তাঁহাকে তিন চারটা কমিশনে বাহির হইয়া এমন সব লোকের সংসর্গে থাকিতে হইবে যাহারা অর্থ-উপার্জ্জনের অভি তৃচ্ছ স্থযোগটিও ছাড়ে না অথচ ফ্রান্সের গর্মগৌরবের আলোচনায় অমুগ্রহ করিয়া ঘণ্টাথানেক সময় অপবায় করিবার উদারতাও যাহাদের আছে। নিতা কৌরী হইলেও গোদক্রেয় বরাবর এমন ছচারগাছা দাভির খোঁচ ছাভিয়া দেন যে দেখিলে মনে হয় যেন রাঁধা শিককাবাবের উপর হুনমরিচের বুক্নি ছড়ানো; তাহাতে তাঁহাকে চাষাভে মদ বা বড় জাতের বানরের মতন দেখায়। কোরী হইয়া জোয়ান-বয়সীর ক্ষিপ্রগতিতে একটা প্রভাত-পরিচ্ছদ গায়ে টানিয়া তিনি আপনার আপিস-কামরায় নামিয়া গেলেন। সেথানে যাহারা সারবন্দি ভিড় করিয়া দাঁডাইয়া চিল তাহাদের সকলেরই এক ধান্দা, নিজের পুঁঞ্জিটিকে পুঞ্জিত পুষ্ট করিয়া ভোলা। ইহারা টাকা রোজগারের কভ বক্ষের ফল্দি আঁটিয়া গোদফ্রয়ের পরামর্শ লইতে আসিয়া-ছেন:--কেহ চাহেন জনমানবশূন্য মক্তৃমির উপর দিয়া একটা নুতন বেলপথ খুলিতে, কেছ চাছেন প্যাত্মী শহরের

কাছাকাছি দেগতে কোথাও একটা প্রকাণ্ড কারথানা খুলিতে. কেহ বা চাহেন দক্ষিণ আমেরিকাব কোনো দেশে একটা খনি খনন করিতে। গোদফ্রর গন্তীর হইয়া সব ভনিলেন ; কিন্তু তিনি এক মুহুত্তও ইহা জানিবার জন্য বাস্ত ছইলেন না যে ভবিষা বেললাইনে বিশেষরকম পাদেঞ্জার বা মাল বহনের সন্তাবনা আছে কি না. কারখানায় চিনি না স্থতি টুপি তৈরি হইবে, এবং থনি হইতে খাঁটি সোনা অথবা রদি তামা উঠিবে। না. এসব বিষয়ে উচ্চবাচা নয়। কারবাবীদের সঙ্গে শ্রীযুক্ত গোদফ্রবের যে কথাবার্তা হইল তাহা শুধু তাঁহার দক্ষিণার দরদক্ষর-তিনি যে এইসব কঠিন প্রশ্নেব মীমাংসাব জন্য আটদিন ধরিয়া ভাবিয়া চিস্তিয়া ফন্দি ফিকির আবিষ্কার ক্ষবিবেন তাচার ক্ষনা তিনি এখন পাইবেন কি। এইসব অর্থাভের নৃতন পথের কল্পনা হয়ত নক্সার কাগজে কাগজ-চাপার তলে বা ফাইলের ফোঁড়ে চরম গতি লাভ করিবে. কিন্ত তাহা হইলে কি হয়, তাঁহার ফিয়ের টাকা ত মারা ষাইতে পারে না।

ঠিক বেলা দশটা পর্যান্ত অঙ্কশাস্ত্রের আলোচনা চলিল;
দশটা বাজিবা মাত্র স্থদী কারবারের ম্যানেজার সাহেব
সকলকে নির্মাম ভাবে বিদার করিয়া দিয়া আপিসের
দরজা বন্ধ করিয়া দিলেন। তারপর থাবার-ঘরে প্রবেশ
করিলেন। সমস্ত কাজই তাঁহার ঘড়িধরা, এক মিনিটের
নড্চড হইবার জোকি।

খাবার-ঘরথানি খুব জমকালো। টেবিলে দেরাজে যত সব রূপার বাসন সাজানো ছিল তাহা দিয়া একটা মন্দির প্রতিষ্ঠা সহজেই হইতে পারে! অনেকখানি সোডা গিলিয়াও গোদক্রয়ের গলাজালা কমে নাই, তাই তিনি জ্জার্ণ রোগার যোগা খাবার জোগাড় করিতে বলিয়াছিলেন। এই বাহলা আড়ম্বরের মধ্যে বসিয়া ছই শত টাকার মাহিনাব বাবুর্চির পরিবেষণে তিনি আহার করিলেন বিরুস বিষয় মুথে ছটি ডিম সিদ্ধ আর একখানি কাটলেট। তারপর সেই লক্ষ্মীমস্ত লোকটি চাথিলেন ছতিন পরসা দামের একটু পনির।

এমন সময় খরের দরজা খুলিয়া হঠাৎ প্রবেশ করিল ফুল্লর ও কুশ নীল-মকমলের-পোষাকপরা পালক-ওলা টুপির তলে হাসিমুথে ডিরেক্টার সাহেবের চার বংসরের শিশুপুত্র রাউল, আর তাহার সঙ্গে সঙ্গে তাহার ভার্মানী আরা।

ইহা প্রতিদিন পৌনে এগারটার সময়কার নিয়মিত ঘটনা। তথন সাহেবের জুড়ি-জোতা ক্রহাম গাড়ী গাড়ী-বারান্দায় অপেক্ষা করে, আর অসহিষ্ণু জুড়ি ঘোড়া পথের উপর খুর ঠুকিয়া চঞ্চলতা প্রকাশ করিতে থাকে। মহামহিম লক্ষ্মীমন্ত মহাজন দশটা বাজিয়া পঁয়তাল্লিশ মিনিট হইতে ঠিক এগারটা পর্যান্ত পুত্রের সহিত আলাপ পরিচয় করিয়া থাকেন, এর এক মিনিট বেশিও নয়, কমও নয়। বাৎসল্যের পরিতৃষ্টির জন্ম তিনি চক্রিশ ঘণ্টার মধ্যে পনরটি মিনিট নিদ্দিষ্ট করিয়া রাথিয়াছেন। কিন্তু ইহার কারণ ইহা নহে যে তিনি পুত্রকে ভালো বাসেন না; তাহার মতন লোকে যতদ্র পারে তিনি পুত্রকে ততদ্রই ভালো বাসিতেন। কিন্তু ভালো বাসিলে কি হয়, কারবার!...

বিয়ালিশ বংসর বয়সে ষথন তিনি বেশ বুদ্ধ এবং কতকটা জরাগ্রস্ত, তথন েবলমাত্র ফ্যাশানের থাতিরে তিনি নিজেকে নিতাস্তই প্রেমিক বলিয়া জাহির করিতে লাগিলেন এবং তাঁহাদেরই দলের লোক মার্ক ইস মাফস্কেনের কনাার সহিত প্রেমে পড়িলেন। কন্যার পিতা ইহাতে অত্যন্ত বিরক্ত হইলেও, বিষয়বৃদ্ধিতে পরিপক বলিয়া আপনার বিরক্তি তিনি বেমালুম চাপিয়া গেলেন; তিনি এই লক্ষার বাহনটির খন্তর হইয়া উহাকে ক্লতার্থ করিবেন এবং তাহার বিনিময়ে তাহাকে দিয়া নিজের ঋণ পরিশোধ করিয়া লইবেন: তিনি যে বুড়ো জামাই করিতে রাজি হইবেন তাহার একটা প্রতিদান পাওয়া চাই ত। বিবাহের কয়েক বংসর পরেই গোদফয় বিপত্নীক হইলেন এবং ভাঁহার শিশু-পুত্র রাউলকে তিনি সমন্ত্রমে সমন্ত্রানে লালন ক্রিতে नांशितनन, कात्रन तम त्य वांकितन अकतिन नक नक छोकात्र উত্তরাধিকারী হইবে ৷ তাহাকে থাতির না করিবে কে ৷ সোনার দোলনায় রাজপুজের হালে থোকা রাউল দিনে **मित्न मासूर हहेट** नाशिन। কেবল ভাহার বাবা কাজের ভিড়ে, কর্তব্যের চাপে, লোকের জালায় ছেলের চিস্তায় পনর মিনিটের বেশি বায় করিতে পারিতেন না ;

তারপর বাকি তেইশ ঘণ্টা প্রতাল্লিশ মিনিট ছেলে থাকিত ঝি চাক্রের জিম্মায়।

- স্থপ্রভাত রাউল।
- - ছুপ্ ভাত বাবা।

শীবৃক্ত গোদক্রম তাড়াতাড়ি হাতের তোয়ালে ফেলিয়া পুত্রকে কোলে তুলিয়া বাম উক্রব উপর বসাইলেন এবং আপনার প্রকাণ্ড থাবার মধ্যে শিশুর কচি কুদে হাতথানি ধরিয়া তাহাকে বারম্বাব চুম্বন করিতে লাগিলেন। আশ্চর্যোর বিষয়, সত্যসত্যই তথন সেই মুদী কাব্বারেব মহাজন ভূলিয়া গিয়াছিলেন যে শতকরা তিন টাকা মুদের কোম্পানির কাগজেব দর সেদিন পচিশ পয়সা চড়িয়াছে, কিংবা এখনি তাঁহাকে শম্পহবিৎ টেবিলের উপর কোলা ব্যাঙ্কের মতো দোয়াতের কালি ছড়াইয়া কোম্পানির কাগজের মুদের হিসাব ক্ষিতে হইবে।

- বাবা, কালকে ত বড় দিন ? ... কালকে বড়াদন বুড়ো আমাকে কি থেলনা এনে দেবে বাবা ?

বুড়া বাবা বুড়া বড়দিনের বদলে একটু ভাবিয়া বাল-লেন - ছঁ, দেবে বৈ কি ... থেলনা ... আচ্ছা · তুমি লক্ষী চেলে হয়ে থাকলেই পাবে।

বুড়া আপনার হাজার-মহলা স্মৃতির একটা কোঠায় টুকিয়া রাখিলেন থোকার জন্য বাজার হইতে থেলনা কিনিতে হইবে। তারপর জার্মানী ধাইয়ের দিকে ঘুরিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন—আচ্ছা মাদ্মোয়াজেল্ ব্যার্ডা, রাউলের ওপীর তুমি খুসি আছ ত ?

জাশ্মানী ঈষৎ হাসিয়া আপনার খুসি জানাইয়া থোকাব বাপের কৌতৃহল একেবারে শাস্ত করিয়া দিল।

মহাজন বলিলেন —আজকে বড় থাসা দিনটি, না ? কিন্তু বড় শীত। যদি তুমি রাউলকে নিয়ে কোম্পানির বাগানে বেড়াতে যাও, তা হলে আজ বেশ হয়, না ব্যার্তা ? কিন্তু থবরদার, থুব ঢেকেচ্কে নিয়ে যেয়ো, বুঝলে ?

আয়া শুধু একবার ঘাড় নাড়িয়া মুনিবকে নিশ্চিপ্ত করিয়া সকল উপদেশ পালন করিবার অঙ্গীকার করিলে শ্রীষ্ক্ত গোদক্রয় শেষবার পুত্রকে বুকে চাপিয়া ধরিয়া টেবিল হইতে উঠিলেন—অমান তাকের উপর ঘড়াতে এগারটা বাজিতে স্থক করিল—এবং তিনি ঘর ছইতে বারান্দায় বাহির হইতেই খানসামা শার্ল তাঁহার গায়ে ওভাবকোট চাপাইয়া দিয়া তাঁহাকে গাড়ীতে উঠাইয়া গাড়ীর দরকা বন্ধ করিয়া দিল। তারপর সেই নিমকের চাকর মাতাল-পাড়ার গলিতে মদের দোকানে প্রস্থান করিল—সেখানে আজ দোকানের সামনের ব্যারনের বাড়ায় চাকর বাকরদের আড্ডা জমিবার কথা আছে।

₹

বাচিয়া হস্ত থাকুক জরদা রডের জুড়ি খোড়া, ভাগাদের প্রসাদে হুদা কারবারের কন্তাব সকল কন্ম নিবিয়ে ষথাসময়েই সম্পন্ন হুট্য়া গেল, কোথাও একটুও বিশ্ব ঘটিল না। মহাজনটোলা ঘুরিয়া তিনি দেশপতির নিব্বাচনে ভোট দিয়া ফ্রান্স তথা যুরোপকে আশ্বন্ত করিয়া ঘরে।ফরিলেন।

পথে তাঁহাব মনে পড়িল বে তিনি রাউলকে বলিয়া আদিয়াছেন যে বড়দিন বুড়ো তাহাকে খেলনা উপহার দিবে; তথন তিনি খেলনার দোকানে গাড়ী পইয়া যাইতে কোচমানকে আদেশ করিলেন। থেলনার দোকানে গিয়া তিনি দেখিয়া গুনিয়া পছন্দ করিয়া ছেলেব অস্ত সপ্তদা করিলেন একটা কাঠের ঘোড়া চাকার উপর চড়ানো; এক বাক্স সাসার সৈত্য, সবপ্তালর চুল কালো আর নাকগুলি উন্টানো, খেন সব যমজ ভাই কিংবা রুষ রেজিমেন্টের সৈত্য; এমনি আরো বিশ রক্মের খেলনা, চক্চকৈ আর চমৎকার। খেলনাগুলি গাড়ীতে তুলিয়া তিনি গাড়ীর গাদতে স্থাসীন হইয়া গতির তালে তালে নাচিতে নাচিতে বাড়ীর দিকে অগ্রসর হইতে লাগিলেন, পুজের ভাবী আননদের ছবি আঁকিয়া তাহার পিতৃক্ষম্ম বাৎসল্যের স্থেব গর্মের পরিপূর্ণ হইয়া উঠিতেছিল।

থোকা বড় হইবে, বাজার হালে তাহার শিক্ষা সহবৎ হইবে, এবং একদিন সে বিশ, পচিশ, চাই কি, ত্রিশ লক্ষ্টাকার মালিক হইয়া গাঁটে হইয়া পায়ের উপর পা দিয়া বিসিয়া বসিয়া অথব অচ্ছন্দে জীবন কাটাইবে। রাষ্ট্রবিপ্লবের দৌলতে এখন টাকার সংখ্যাতেই থাতির, টাকার পরিমাণেই মানের মাপ, বংশের বড়াই একেবাবে মাটি! রাউলের বাপ, সামান্ত একজন পাড়াগেরে, সামান্য একজন মোক্তাবের বেটা; রাউলের বাপ ছাএদের মেসে থাকিয়া

এককালে সাডে পাঁচ আনা বোজ হিসাবে পোরাকী দিয়া মামুষ: তাহার তথন না ছিল একটা ভালো পোষাক, না ছিল কিছু মান সম্রম। সেই লোক যদি অগাধ সম্পত্তি সঞ্চয় করিয়া থাকিতে পারে, প্রজাতত্ত্বেব দৌলতে যদি দে রাজশক্তির ভাগ পাইতে পারে, অবশেষে যদি বিবাহে বড় ঘরানার মেয়ে পর্যান্ত জোগাড় করিতে পাবে, তবে তাহার ছেলে রাউল, সে না পারিবে কি ? শিশুকাল হইতেই যে রাজার হালে মাতুষ, মাতৃবংশেব দিক দিয়া যাসার শরীরে আভিজাতোর গর্কিত শোণিত প্রবাহিত, যাহার বৃদ্ধি বিস্থা <u>জ্পাপা পুষ্পের মতো চমৎকার হইবে, যে দোলনায় ভইয়াই</u> বিদেশী ভাষায় তালিম হইতেছে, এক বংসর পরেই যে পনি খোড়ায় সোয়ার চটবে, একদিন যে নিজের নামে মাতবংশের পদবী যোগ করিয়া হইবে শ্রীল শ্রীযুক্ত গোদফ্রয় ম্যুফস্তেন, গোদফ্রর বংশেব নামে এমন উপাধি যোগ, আহা সে কী উপাধি, একেবারে রাজকীয়, অতি প্রাচীন, একেবারে ক্রুব্রেডের গন্ধয়ক্ত উপাদি যে যোগ কবিবে, সেই রাউল না পারিবে কি ৷ কী উজ্জ্বল তাহার ভবিষ্যং! কী আশাপ্রদ তাহার জীবনযাত্রা ! · · সাধারণতম্ব ভালো ৰটে, কিন্তু ভবিষ্যতের কথা ত বলা যায় না, আণার হয়ত রাজতমু প্রতিষ্ঠিত হইবে; তথন আমাব রাউল, না না, রাউল কেন. আমাব গোদফ্রয় ম্যুফস্তেন হয়ত রাজকন্যা বিবাহ করিবে, আর কে বলিতে পারে যে তথন আমাব রাউল একেবারে রাজার সিংহাসন ঘেঁসিয়া না বসিবে. রাজপারিষদের উদ্দি সোনালি রূপালি জবির কাঞ্চ-করা কিংখাবের পোষাক তাহার গায়ে ঝলমল না করিবে; নিশ্বয় তাহার ফেটিং গাড়ীর হাতল হইবে সোনার, পা দান রূপার, আর থাকিবে সহিস কোচমানের পাগড়ীতে তকমা বুকে চাপরাস, গাড়ীর গারে জমকালো মর্য্যাদাচিহ্ন।

হার মৃচ টাকার যক্ষ ! আজ নিজের শিশুর আনন্দের
জ্বন্ত যে শিশুর জন্ম-উৎসব-উপলক্ষে এত টাকার থেলনা
কিনিয়া গাড়ী বোঝাই করিয়া লইয়া ঘাইতেছ, সেই শিশু
একদিন দীনহীন জনকজননীর ক্রোড়ে আস্তাবশের
আবর্জনার মধ্যে জন্মলাভ করিয়া জগৎকে আজ জ্বয় করিরাছে, সে কণা ত একবাবও মনে পড়িল না ! শুধু অর্থের
চিন্তা, সম্পদেব ব্রপ্ন!

চিন্তার বাধা দিয়া গাড়ী বাড়ীর গাড়ীবারালার সিঁড়ির সামনে আসিরা থামিল। গোদফর সিঁড়িতে উঠিতে উঠিতে দেখিতে পাইলেন দালানে তাঁচার সমস্ত চাকর দাসী ভীতিপাংগুলমুখে তাঁচারই অপেকার দাঁড়াইয়া আছে, এবং এক কোণে জার্মানী আয়াটা জড়োসড হইয়া পড়িয়া আছে। জার্মানী তাঁচাকে দেখিবামাত্র চীৎকার করিয়া ছই হাতে তাহার মুখ ঢাকিল, আঙ্লের ফাঁক দিয়া ভাহার অঞ্ধার। গড়াইয়া পড়িতে লাগিল। এইসব দেখিয়া গুনিয়া অমঙ্গল আশস্কায় গোদফ্রয়ের মুখ গুকাইয়া এতটুকু হইয়া গেল।

-- কি রে ৽ েব্যাপাব কি ৽ তাঁা ৽ ে

খাস খানসামা শার্ল চোথে বেদনা ও মুথভাবে ভয় ভরিয়া আমৃতা আমতা কবিয়া বলিল — আজ্ঞে রাউল !...

- --থোকা ?
- আবেজ হাবিয়ে গেছে! এই নচ্ছাব জার্মানী মাগীই ত যভ নষ্টেব মূল!
 হারিয়ে গেছে বিকেল চারটের সময় থেকে

সৈন্তের বুকে গুলি লাগিলে সে যেমন কাপিতে কাঁপিতে হাটয়া যায়, বাণিত পিতাও তেমনি চই পা হটিয়া স্তম্ভিত হইয়া দাঁড়াইলেন এবং ভাদ্মানী তাঁহার পায়ের উপর আছাড় ধাইয়া পড়িয়া কেবলি আর্ত্তমবে বলিতে লাগিল— মাপ করুন। আমায় মাপ করুন।

সকল চাকরের। একসঙ্গে গোলমাল করিয়া বলিতে লাগিল—এই মাগাঁ কোম্পানির বাগানে ধায়নি হজুরু। ও কি কোনো দিন রাউলকে আব কোণাও বেড়াতে নিয়ে যায় ? রোজ রোজ ঐ গুণ্ডাপাড়ায় যায়, দেখানে একটা লোকের দঙ্গে ওর ভাব আছে! কি দর্শনাশ! কচি ছেলে নিয়ে গুণ্ডাপাড়ায় যাওয়া! দেখানে ছেলে হারাবে না ভ হারাবে কোথায় ? ও মাগার কি ছেলেব দিকে নজর থাকে, একেবারে গল্পে মেতে গান গিয়ে। এখন ছেলে কোথায় চলেই গেল না গুণ্ডারাই চুরি করলে তা কে জানে? অমারা ঢের ভল্লাস কর্বেছ হজুব, কোথাও ত কিছুর কিনারা পাওয়া গেল না ……

থোকা। হারাইয়া গিয়াছে। গোদফ্রয়ের কানে শুধু এই চটি কথা প্রালয়ের মূর্চ্চার বিষাণ বাজাইতেছিল। তিনি লাফাইয়া জার্মানীর বাড়ের উপর গিরা পড়িলেন, কিল উচাইয়া ভাহাকে মারিতে গেলেন, তার পব তুই হাতে তাহার তুই বাছ ধরিয়া জোরে ঝাঁকানি দিতে দিতে দাঁত কড়মড় করিয়া কুদ্ধগর্জনে বলিতে লাগিলেন—বল মাগী বল, কোথায় খোকাকে হারালি ? বল হারামজাদী, নইলে ভোকে মেবে গুঁড়ো করে ফেলব। · · কোথায় ? · কোথায় ? শামাব খোকা কোথায় ? · ·

কিন্তু সেই ঝি বেচারী শুধু কাঁপিতে কাঁপিতে ক্ষমাই চাহিতে গাগিল, আর কিছুই বলিতে পারিল না।

খোকা! তাঁহার খোকা। সে হাবাইয়া যাইবে, চুরি
যাইবে ! ইহা অসম্ভব। যা যা সকলে মিলিয়া খোঁজ্।
খোকাই যদি না থাকিল ত টাকা কাহার জন্ম মুঠা মুঠা
টাকা ছড়াইয়া গলিতে গলিতে বাড়ীতে বাড়ীতে জনে
জনের পিছু পুলিশ লাগাইয়া দিতে হইবে। আর এক
মুহুর্ত্তও বিলম্ব করা নয়।

—শার্ল, দেথ তোরা এই মাগীকে পাহারা দিবি। আমি পুলিশে থবর দিতে চলাম ··

গোদক্রয়ের বৃক বেন ভাঙিয়া পাড়বার মতন ধড়াস ধড়াস করিতে লাগিল, ভরে ভাবনায় সর্বাঙ্গে রোমাঞ্চ হইতে লাগিল। তিনি পুনরায় গাড়ীতে চড়িয়া বসিলেন, ঘোড়া কুদ্ধ পাগলের মতো পুলিশের থানাব দিকে ছুটিয়া চলিল, অদৃষ্টের কি পরিহাস! গাড়ীর গদি ভরিয়া চকচকে সব থেলনা পড়িয়া আছে; পথের ধাবের সারবন্দি গ্যাসের ক্রালো, দোকানে দোকানে আলোর রোসনাই, ছুটস্ত জানালা দিয়া বার বার সেইসব চকচকে থেলনার উপর পড়িয়া হাজার চোথে বেন আগুন হানিতেছিল। আজ এক দেবশিশুর জ্বয়দিন, আজ বিশেষ করিয়া শিশুদেরই আনন্দ-উৎসব, কিন্তু তাঁহার শিশু আজ তাঁহার ঘরে নাই, একথা চারিদিকের পুলক-আয়েজন কিছুতেই তাঁহাকে ভূলিতে দিতেছিল না।

এই উৎসব-প্রমন্ত শহরের পথে পাগলের মতো ছুটিতে ছুটিতে ছুংখে-মিরমাণ পিতা আপন মনে বার বার বলিতে-ছিলেন—"আমার রাউল! আমার খোকা! বাবা আমার! তুই কোথার গেলি কোথার আছিস ?" আর অবৈধ্যে উত্তেজিত হইয়া গাড়ীর গদির উপর আভলগুলা

চাপিয়া চাপিয়া ষটকাইতেছিলেন। আজ এখন ভাঁহার কাছে পদনগ্যাদা, খেতাব সন্মান, কোম্পানির কাগজ, টাকার সিন্দুক, স্থাদ, আসল, সমস্তই মিথ্যা বোধ হইতেছিল। একমাত্র চিস্তা আগুনের শিথাব মতো তাঁহার উত্তাল মন্তিক্ষের মধ্যে জাগিতেছিল—আমার খোকা, কোথার আমার খোকা!

ঐ ঐ পুলিশের থানা। জোরসে জোরসে গাড়ী হাঁকো
কোরেলা রোকো রোকো, গাড়া রোকো।
বাং, থানার
বে কেছই নাই, উৎসব-আনন্দে সকলে হে-যার দিকে
ছড়াইয়া পড়িয়াছে।
কোই ছায়, কোই ছায়
কনেষ্টেবল, এই এই, শোন
আমি জাঁ-বাপ্তিত্ত গোদফ্রয়,
সরকারা স্থলী কারবারের কর্তা,
আমার ছেলে, থোকা,
শহরের রাস্তায় হারাইয়া গেছে চার বছরের আমার
থোকা, দারোগা সাহেব কাহা, দারোগা সাহেব
কাহা।
গোকার্য তাড়াতাড়ি কনেষ্টেবলের হাতে একটা
মোহর প্রবিয়া দিলেন।

সেই কনষ্টেবলটি বৃদ্ধ, প্রকাশু-পাকা-গোফ-ওয়ালা ভদ্রবোক; সে গিনির স্থপারিশে যত না হোক বিপন্ন পিতার কাতরতা দেখিয়া তাঁহাকে দারোগা-সাহেবের খাস কামরায় লইয়া গেল। সে ঘরে দারোগা সাহেব এক চোঝে চশমা দিয়া পেঁচার মতো গন্তার হইয়া বসিয়া ভিলেন।

গোদক্রম আবেগকম্পিত চরণে ঘরে প্রবেশ করিয়া একথানা চেয়ারে বদিয়া পড়িয়া কাঁদিয়া ফোলিলেন, এবং ফোঁপাইতে ফোঁপাইতে নিজের ছঃথকাহিনী বিবৃত করিতে লাগিলেন।

দারোগা সাহেবও ছেলের বাপ; এই করণ দৃখ্যে তাঁহার মন গালিয়া গেল। কিন্তু তিনি প্লিশের বড় সাহেব, কোমলতা প্রকাশ করা তাঁহার শোভা পার না, এইজস্ত কটে মনোভাব দমন করিয়া পূর্কবং গন্তীর হইয়াই বসিয়া রহিলেন।

- -- আচ্ছা, মশায়, আপনি বলছেন চারটের সময় ছেলে হারিয়েছে, না ?
 - -- हाँ, मारत्रांश मारहव।
- হঁ, তারপরই অন্ধকার হরে গেছে ... বরস্ত ত তেমন বেশি নর যে পথ চিনে বাড়ী ফিরবে; লোকেও

জিজেদ করতে পারবে না, কেউ জিজেদ করণেও জবাব দিতে পারবে না ... এখনো ভালো করে' হয়ত কথাই কোটে নি, বাপ পিতমর নামও ত দে জানে না, কেমন কিনা ?

---ই্যা ই্যা দারোগা সাহেব, ই্যা ! ...

— হঁ, হারিয়েছে মেছোবাজারের দিকে ? ... হুঁ,পাড়াট। বদ বটে, ... গুগুা চোর বাটপাড়ের আড়া ঐ মহলায়। ... তা আপনি ভাববেন না, গুপাড়ায় খুব হুঁ সিয়ার দারোগা আছে ... আমি তাকে একুণি টেলিফোঁ করে বলছি ...

হতভাগ্য পুত্রহার। পিতা পাঁচ মিনিট একলা বসিয়া। কীসে ভয়ানক ছঃসহ স্থার্ঘ সময়। পাগল হৃদয়ের তথন কীব্যাকুল আর্তনান।

দারোগা সাহেব ভাড়াতাড়ি হাসি মুখে ফিরিয়া আসিয়া বলিলেন--ছেলে পাওয়া গেছে !

ও। আখন্ত পিতার উদাম জানন্দের কী বাগ্র প্রকাশ। তিনি দাবোগার হাত ধরিয়া আবেগভরে ভাঙিয়া ফোলবার উপক্রম করিলেন।

---হাঁ হাঁ দারোগা-সাহেব, ঐ আমার ছেলে, আমার খোকা। ... সেই সেই আমার বাউল।

—বেশ বেশ! তা সে ছেলে ঐ পাড়ার একজন গরীব লোকের বাড়ীতে আছে। সে থানায় এসে এজেহার দিয়ে গেছে! — ছঁ, এই তার ঠিকানা—পিয়েরোঁ, পাথুবে গলি, রাঞার বাগান। গাড়ীতে গেলে এক ঘণ্টার মধ্যেই আপনি আপনার ছেলে দেখতে পাবেন। তবে আপনি কি সে কদর্য্য জায়গায়, সেই নোংবা গলির কুঁড়ে ঘরে বেতে পারবেন ? সে লোকটা তরিতরকারীর ফেরিওলা! কিন্ত হলে কি হয়, লোক ভালো, নয় ?

আ ! সে লোক নিশ্চম খুব ভালো! গোদফ্রম উচ্চ্বাসত আবেগে দারোগা সাহেবকে ধন্তবাদ জানাইয়া চার-চারটা করিমা সিঁড়ি ডিঙাইয়া গাড়াতে গিয়া উঠিলেন; সে সময় সেই ভয়কারীর কেরিওলা সেধানে থাকিলে সরকারী

অদী কারবারের বড়সাহেব ভাহার গলা ধরিরা ভাহাবে প্রাণ ভরিয়া আলিঙ্গন করিতেন। সত্যসতাই, শ্রীযুত্ত গোদফুর, সরকারী হুদী কারবারের বড় ঝার্ছা, সেই চাষাটার দেখা পাইলে তাহাকে আলিঙ্গন করিতেন। তথে কি এই লক্ষ্মীর দাস দান্তিক ধনীর অন্তরে টাকার মমত ছাড়া অস্তু ভাবও আছে ৷ এই মুহুর্ত্তে তিনি অনুভব করিতেছিলেন যে তিনি পুত্রকে কি পরিমাণ ভালো বাসেন। কোচমান কোচমান, জোরসে হাঁকো, চাবুক লাগাও ! এখন আর তাঁহার অর্থসঞ্জের চিন্তা ছিল না, পুত্রকে রাজপুদ্রের ধরণে মামুষ করিয়া তুলিবার কল্পনাও আসিতেছিল না; তিনি ভাবিতেছিলেন বেতনভোগী চাকরদাসীর মিথ্যা মমতার কথা। ভবিষ্যতে তিনি স্থদের हिमाद क्या किया निष्के एक एक अवतकाति कतिदन: তাহার বুড়া পিদির খোঁজ খবর এতদিন তিনি কিছুই শইতে পারিতেন না, এখন তাহাকে আনিয়া বাড়ীতে রাথিবেন তা হোক দে পাড়াগেঁয়ে। পিসির পাড়া-গেয়ে কথার টান আর গেকেলে ধরণে তাঁহাকে সৌধীন महाल लड्डा পाইতে इटेरन, छा हाक, तूड़ी मासूब काशाब একলাট পড়িয়া আছে. কষ্ট পাইতেছে, তাহাকে দেখাও ত কর্ত্তব্য। আর সে এবাড়ীতে আদিরা থাকিলে আদর যত্ন করিয়াই তাহার নাতিটিকে প্রাণের টানে মামুষ করিয়া তুলিবে। চাবুক লাগাও কোচমান, চাবুক লাগাও। এই মহাজনের সময়ের টানাটানি গোজই, আর দেনাদার থাতকদের সঙ্গে দেখা সাক্ষাৎ করিবাব জন্ম তাঁহাকে ৰোজই তাড়াতাড়ি গাড়ী হাঁকাইতে হয়। কিন্ত আৰু টাকা রোজগারের খান্দা একেবারে ঠাণ্ডা হইয়া গেলেও আজ ত্বরার অবধি ছিল না--আজ জীবনে প্রথম তাঁহার সহিত তাঁহার পুজের প্রকৃত বাৎসল্যের পরিচয় ঘটিৰে। চাবুক লাগাও কোচমান ! কোরসে হাঁকাও!

এই কনকনে শীতের বাত্রে সেই গাড়ী সমন্ত প্যারী শহরের বৃকের উপর দিয়া অভিবেগে দীর্ঘপথ পান করিতে করিতে উদ্বেগের মতো ছুটয়া চলিতেছিল, এবং সরকারী আপিস আদালত, সওদাগরী কৃঠি কারখানা, হোটেল সরাই পিছে ফেলিয়া অন্ধনার সরু গলির গোলকর্ধাধার গিয়া পড়িল। একটা নোংয়া পাড়ার নোংয়া গলিতে গাড়ী

থাৰিল। ত্রীকৃক্ত গোদক্রর গাড়ীর লঠনের আলোতে পথ ৰেথিরা গাড়ী হইতে নামিলেন; দেখিলেন জেখানে এক চত্তর থোলার বাড়ী, ভাঙাচোরা ঝুপনী ছার্মর। এই ত সেই নম্বর যে-বাড়ীতে সেই তরকারী-ফিরি-ওলা থাকে। আবেগকম্পিত হত্তে তিনি দরজার কড়া নাড়িলেন। ৰাড়ীর দরজা খুলিয়া একজন লোক বাহির হইয়া আসিল, সে প্রকাণ্ড লম্বাচৌড়া জোরান, তে-এঁটে তালের মতো তাহার মাথা, আরু চৌকো মুথের মাঝে একজোড়া প্রকাণ্ড কটা গোঁক। ক্রিলো, তাহার ভুরে কাপড়ের পশমী জামার বা-হাতটা এক পাশে ঝলঝল করিয়া ঝুলিতেছিল। সে সেই চকচকে গাড়ী আর স্থলর-ওভারকোট-পরা গাড়ীর অধিকারীকে দেখিয়া সানল সন্ত্রমে বলিল—"আন্থন, মশার, আন্থন। আপনি বুঝি ছেলের বাবা পু · · · কিছু ভর নেই · · · থোকার কিছু হয়নি · · · সে বেশ আছে।"

সে দরকার এক পাশে সরিরা দাঁড়াইরা আগন্তককে বাড়ীতে প্রবেশের পথ ছাড়িয়া দিল এবং নিজের মুথের উপর একটি আঙ্ল রাখিয়া বলিল—"আত্তে মশার আত্তে! খোকা সুমুক্তে।"

હ

কুঁড়ে ঘর। সত্যই কুঁড়ে! ঘরের এক কোণে একটা কেরোসিনের কুপি জ্বলিভেছিল—তাহাতে জালো হইতে-ছিল অর, গন্ধ উঠিতেছিল বিষম, এবং ধোরা হইতেছিল প্রেচুর। সেই ধুসর আলোয় গোদফ্য় দেখিলেন ঘরের আসবাব একটা পায়া-ভাঙা দেরাজ, খানকতক হাতাভাঙা চেরার, একখানা ময়লা গোল টেৰিলু জ্বার তার উপর রাত্রের সামান্ত আহারের উচ্ছিট্ট বাসন পড়িয়া আছে; দেরালের গায়ে ছুখানা সক্তা ছাপা ছবি টাঙানো।

কিন্ত সেই সুলো ফেরিওলা তাঁহাকে অধিক কিছু দেখিবার অবসর না দিরা কুপিটা উঠাইরা লইরা ঘরের এক পাশে গেল। সেথানটা একটু আলো হইরা ওঠাতে দেখা পেল একটি বিছানার উপর হটি ছেলে গাঢ় নিদ্রার অভিভূত রহিরাছে। উহারই মধ্যে বড় ছেলেটি ছোটটিকে আদর করিরা জড়াইরা ধরিরা বুকের কাছে টানিরা লইরা পুনাইরা পড়িরাছে। গোদফ্র চিনিলেন সেই ছোট ছেলেটি তাঁহারই খোকা রাউল। কেরিওলা তাহার চাবাড়ে কথা বথাসাথ্য মোলারেব করিয়া বলিল—"হুই হোঁড়াই বুনে বেন নরে ররেছে! আমি ত জানতার না বে এই ছোট রাজাকে কে কথন খুঁজতে আসবে, তাই আমি ওদের আমার বিছানার বুর গাড়িয়েছি আর ওরা চোথ বুলতেই পুলিলে গিরে থবর দিরে এসেছি। · · · · · অন্য দিনে জিদোর আলালা ছোট বিছানায় শোর; আজকে ওদের আমার বিছানার শুইরে আমি জেগে রয়েছি—আমাকে ত ভোরে উঠে গঞ্জের হাটে যেতেই হবে · · · "

এত কথা গোদফ্রের কানে গেল কিনা সন্দেহ। তিনি
সেই ঘুমস্ত ছেলে ছটিকে দেখিতেছিলেন। উহারা একটা
ভাঙা থাটয়ায় ময়লা বিছানায় তাঁহার ঘোড়ায় গায়ের
ক্ষলের চেয়েও অধম একথানা মোটা ক্ষল মুড়ি দিয়া
পড়িয়া আছে! কিন্তু তবু এই দুলা কি স্থলর, কি
চমৎকার! রাউল তাহার নৃতন চকচকে মক্মলের
পোষাক পরিয়া হেঁড়া-কাপড়-পরা তাহার সলীয় কোলের
লাছে কেমন স্বচ্ছল নির্ভরের সহিত তইরা আছে!
রাউলের রক্তহীন ফাঁাকালে ছোট মুখথানির পালে এই
ছোটলোকের ছেলেটির স্বাস্থাস্থলর কালো কুৎকিজ
মুখথানিও দর্শনীয় বলিয়া মনে হইতেছিল!

গোদক্রয় দেখিয়া দেখিয়া মৃগ্ধ হইয়া ফেরিওলাকে
জিজ্ঞাসা করিলেন —এটি ? তোমার ছেলে ? · · · · ·

— না, মশার। আমি বিরে করি নি, বিরে হবারও
আর সম্ভাবনা নেই। ত্ বৎসর হবে আমার একজন পড়শী
মজ্রনি, সে মারা গেল; আহা মাগী বড় গরিব ছিল, থেটে
থেটে প্রাণ বা'র করত তব্ তার আর তার ছেলের পেট
ভরা থাবার এক বেলাও ফুটত না। এমনি করে পাঁচ
বৎসর চলল, কিন্তু তার পর তার প্রাণে আর সইল না,
সে মারা গেল। মাওড়া ছেলেটিকে ভগবান আমার
হাতেই কেলে দিলেন,—মারেদের নিজের বাছারাই থেতে
পার না তা পরের ছেলেকে কি থাওয়াবে, তাই মারেরাও
এই মাওড়া ছেলেটির ভার নিতে পারলে না, তথন ভগবান
এই হতভাগার ওপরই ভার দিলেন। এভার আমার
লাঠির ভারের মতন হরেছে,—এ আমার অবসম্ম, আমার
সহার, আমার বল ভরসা। এমনি করেই ভগবান ভাঁর

শেওরা বোঝা সোঝা করে তোলেন। রোজ ইকুল থেকে এসে সে তুলদীড়ি আর ওজন-বাটথারা মাথায় নিয়ে ঠেলাগাড়িতে তরিতরকারি সাজিয়ে আমার সঙ্গে সঙ্গে ঠেলে কিয়ে বেড়ায়—আমি এই ছুলো হাত নিয়ে যা পারি না, জিলোর তা সহজেই করে দের। সাত বছরের ছেলে, কিন্তু এরি মধ্যে ও এমনি চালাক। ওই ত থোকাকে কুড়িয়ে পেয়েছিল।

---কি রকম 🕈 এই বালক 🤊 · · ·

--- ওর বড় বুদ্ধি মশায়। ও ইস্কুল থেকে আসবার সমন্ন দেখলে যে খোকা রাস্তান্ন দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে ফ্যালকা-मूर्था हरत हार्युम-नग्रतन काँपहि । ও श्वीकात महत्र ভाव করে চুপ করিয়ে ভূলিয়ে আমার কাছে নিয়ে এল-আমি সেধান থেকে নিকটেই আমার তরিতরকারি ফেরি করে কিরছিলাম। দেখতে দেখতে আমাদের ঘিরে লোক জমে গেল, আর সবাই কত কি ঞ্লিজ্ঞাসা করে' করে' থোকাকে ডরিয়ে তুলতে লাগল। খোকার কথা আমরা কেউ বুঝতে পারলাম না, ভালো করে' একে কথা বলতেই শেখেনি, ৰা ছ একটা বলে তারও কতক ইংরিজি কতক জার্মান। উখন কেউ কেউ বল্লে খোকাকে থানায় দিয়ে আসতে। किन बिरमात्र त्रांकि रुल ना, रत्र यहा श्रीलम रमरथ रथाका ভর পাবে। আরো. আপনার থোকা জিদোরকে ছেডে কোথাও যেতেও চাচ্ছিল না। তথন আমি গাড়ীর বেসাত বাড়ী এনে থুমে, থোকাকে জিলোরের কাছে রেখে থানায় ধবর দিতে গেলাম। রাত্রে ওরা একসঙ্গে কত-कारनत रहना वसूत मर्ला व्यानत्म थावात रथरत्र पूर्व हु ... খোকাকে কে কথন খুঁজতে আসবে বলে আমি জেগে আছি।

আশ্রুষ্টা প্রীযুক্ত গোদফ্রবের মনে বাহা হইতেছিল তাহা তাঁহার অন্তরাত্মাই জানে। বাড়ীতে আদিতে আদিতে তিনি সল্ল করিরা আদিরাছিলেন বে তাঁহার খোকার রক্ষাকর্তাকে বকশিস দিরা বেশ করিরা খুসি করিরা দিবেন—খাতকদের রক্তশোষা স্থদের আমদানি হইতে এক মুঠো সোনার মোহর! কিন্তু আজ তাঁহার ছুটির সন্মুথ হইতে বে যব্নিকা সরিয়া গেল তাহার অন্তরালে করিয়ের এ কী জীবন লুকারিত ছিল!—দারিজ্যের মধ্যে সততা, হঃৰেম্ব মধ্যে আনন্দ, অভাবের মধ্যে আতিপা ! সেই मञ्जूति माजात मञ्जान भागत्नत कन्न প्रानंभ तिही, এই মুলো লোকটির স্বাবলম্বন ও অনাথের প্রতি বাৎসল্য, আর এই ছোটলোকের ছোট ছেলের এতথানি দর্ম আর বৃদ্ধি সেই ধনকুবেরকে অচিক্তিতপূর্ব ভাবনায় ভাবাইয়া তুলিল। এই যে বালক তাঁহার খোকাকে ছোট ভাইটির मञन तृतक कतिया निकिष्ठ आतारम चूम পाড़ाहेबाह्य, অচেনাকে চিরপরিচিত বন্ধুর মতো 'নিজের থাবারের ভাগ দিয়া নিজের ঘরে রাখিয়াছে, পুলিশের নিশ্ম হেফাব্রতে ছাড়িয়া দিতে রাজি হয় নাই, এ ত বকশিসের लाए स्पाएँहे नम् । তবে শুধু मनिवार्गित वस थूनिलहे তাঁহার কর্ত্তব্য শেষ হইবার নহে-তিনি জিলোর আর তাহার পালকপিতা ফুলো ফেরিওলার ভবিয়াৎ একেবারে নিশ্চিস্ত করিয়া দিবেন, তাঁহার ক্বতজ্ঞ সামর্থ্য চিরদিন তাহাদিগের অনুসরণ করিলে তবেই তিনি সম্ভোষ লাভ कतिर्वन । সরকারो স্থদী কারবারের বড় সাহেবের मक्किट्रन (यत्रव ভाবুকতाशैन महाक्रनामत प्रवस्तान प्रवस्तान তাহারা তাহাদের আদর্শ এই বড় সাহেবের মনের এখন-কার অবস্থা জানিতে পারিলে নিশ্চয় খুব আশ্চর্য্য হইয়া যাইত। বাস্তবিক স্থদী কারবারের বড় কর্ত্তা আব্দ তাঁহার জীবনের এক নৃতন অধ্যায়ের পরিচয় দিলেন, তিনি সদাশয় আন্তরিকতা মুক্ত করিয়া ধরিতে উন্নত ! সতাই তিনি এই দরিদ্র ছোটলোককে বকশিস দিতে গিয়া টাকার থলির वक्ष ना थूनिया একেবারে হৃদয়ের বন্ধ খুनিয়া দিতে প্রস্তুত! এই মুহুর্ত্তে তাঁহার মনে হইল এই ফেরিওলা ছাড়া জগতে আরো অনেক দরিদ্র পঙ্গু আছে, জিলোর ভিন্ন অনেক অনাথ শিশু আছে, অনেক নাতা সস্তান পালন করিবার সংগ্রামে নিজের প্রাণ বিসর্জন দিতেছে। আরো আশ্র্যা य छारात्र मत्न इरेन अर्थ यक्ति अजावरे स्माहन ना कतिन তবে ত সে অর্থ নর, বার্থ,—সে ধাতু, ধনির মধ্যে থাকিলেও যা সিন্দুকে পড়িয়া পচাও তা। এইসব চিস্তা তাহাকে উতলা করিয়া তুলিতে লাগিল।

ঘুমস্ত ছটি শিশুর সমূপে দাঁড়াইরা দাঁড়াইরা প্রহারা পিতা এইরূপ চিস্তার ডুবিরা পিরাছিলেন। অবশেষে যথন; চমক ভাঙিয়া ফেরিওলার মূখের দিকে ভাকাইলেন তথন তাহার বিনরনম্র স্বাধীন ভাব আর আনন্দে উচ্ছল চকু দেখিয়া তিনি মুগ্ধ হইরা গেলেন।

গোদক্রন্থ বলিলেন—ভাই, আজ থেকে তোমরা আমার বন্ধ। , তুমি আর তোমার পোয়পুত্র আমার উপকার দিয়ে কিনে নিয়েছ · · · আমিও দেখাব বে আমি অক্কতজ্ঞ নই · · বন্ধ, আজ থেকেই · · বন্ধ, আমি দেখতে গাছি বে তোমার অবস্থা সচ্চল নয়, . . . আমি তোমার আমার ক্রতজ্ঞতার প্রথম নমুনা দেখাতে চাই।

ফেরিওলা ভাহার একথানি হাত দিয়া বড় সাহেবের নোটের-ভাড়া-ভরা হাত ঠেলিরা ধরিরা বলিল—না, না, মশার না, ওসব হবে না। আমবা পাবার প্রভ্যাশা করে কিছু করি নি; আপনি কিছু মনে করবেন না, আমরা কিছু নিতে পারব না। আমরা সোনাদানার মুথ দেখিনি বটে, কিন্তু এমন দিন আমার চিরকাল ছিল না। আমি সৈস্ত ছিলাম, আমার এখনো মেডাল আছে; ভারপর আমি কাবিগর মিপ্তা ছিলাম; হাতের ওপর দিয়ে একদিন গাড়া চলে গিয়ে আমার অকর্মণ্য মূলো করে দিয়ে গেছে, কিন্তু তবু এখনো আমি নিজের রোজগারই থাছি, কারু

—ভবু ………

সেই মুলো ফেরিওলা গোদফ্ররের কথার আরক্তেই সরল হাস্তে তাঁহার মুপের কথা কাড়িয়া লইয়া বলিল—তবু বদি আপনি আমায় দলা করবেনই, তবে এই গরিবকে শ্বরণ রাথবেন তা হলেই যথেষ্ট হবে।

অর্থপিশাচ কুচক্রীর কাছে আজ এসব কী বিশ্বরকর ব্যাপার! স্থদী কারবারের বড় সাহেব আজ একটা স্থলো ফেরিওলার কাছে একেবারে অবাক হতভব এতটুকু!

গোদক্রর আমতা আমতা করিয়া বলিকেন —আচ্ছা আচ্ছা, কিন্তু জিলোর, জিলোরের জন্তে আমায় কিছু করতে দাও।

ফেরিওলা আনন্দে উত্তর করিল—ওর জন্তে ? আহা ও অনাথ! আমি অনেক সময় ভাবি যে আমি ছাড়া জগতে ওর কেউ নেই, তথনই আবার ভাবি, ভাবনা কি, আমাকে বিনি জুটিয়ে দিয়েছেন, তিনিই আবার কাউকে জুটিয়ে দেবেন · · · · ইশ্বলের মাষ্টারেরা ত ওকে বড়ই তারিক করেন, ভালো বাসেন। সে হঠাং থামির গেল। তারপর বলিল—আপনি অনেককণ এসে দাঁড়িরে আছেন—থোকাকে গাড়ীতে নিরে চলুন · · · · ও অবোরে বৃষ্দ্ধে এখন কোলে নিলে আগবে না, · · · · · দাঁড়ান, আগে ওর পারে জ্তো জোড়া পরিরে দি, ঠাঙা লাগবে · · · ·

ফেরিওলার দৃষ্টির অমুসরণ করিরা গোদক্রর দেখিলেন যে অগ্নিকুণ্ডের ধারে হুজোড়া ছোট ছেলের ফুড়া রহিয়াছে—চকচকে নৃতন জোড়া রাউলের, আর নাল-বাঁধানো ছেঁড়া নাগরা জোড়া জিদোরের, আর ফি ফুডার মধ্যে হু-পরসানে এক একটা পুতৃল ও এক এক মোড়ক মেঠাই আছে।

ফেরিওলা লজ্জিত হইরা বলিল—ওদিকে দৃষ্টি দেবেন না মশার; ওসব জিদোরের কাও! শোবার আগে নিজের জুতোয় আর আপনার থোকার জুতোয় ঐসব বড়-দিনের সওগাত রেথে তবে সে বুম্তে গেছে ··· আমি থানার থবর দিরে ফেরবার পথে ঐসব ছাইপাঁশ কিনে এনেছিলাম ছেলে ভূলোতে ···

বড় সাহেব ভাবমুগ্ধ হইয়া দীড়াইয়া রহিলেন, তাঁহার ভাবকেরা তথন দেখিলে তাঁহাকে চিনিতে পারিত কিনা সন্দেহ। গোদফ্রায়ের চকুতে আঞ্চ জ্বল।

হঠাৎ তিনি সেই থোলার ব্যের গলি হইতে বাহির হইরা গেলেন এবং মিনিট থানেক পরে আবার ফিরিয়া আসিলেন, তাঁহার হই হাত তথন নানা থেলনার ভরা—এগুলি ভিনি নিজের থোকার জন্ম কিনিয়াছিলেন, এভক্ষণ গাড়ীভেই অযত্নে গড়াগড়ি যাইতেছিল। তিনি সেইসব সোনালি-বার্নিশ-করা চকচকে থেলনা সেই ছোট ছুজোড়া ভুতার মধ্যে ভাগ করিয়া রাথিয়া দিলেন। কেরিগুলা অবাক হইয়া তাঁহার কাণ্ড দেখিতে লাগিল।

গোদক্রয় ফেরিওলার হাতথানি নিজের আবেগব্যথা হাতের মধ্যে দৃঢ় করিয়া ধরিয়া ভাবগদগদ কৃশ্পিত কঠে বলিলেন—বন্ধু, আমার বন্ধু, এইসব থেলনা বড়দিন-বুড়ো থোকাদের জন্তে নিয়ে এসেছে। আমার ইচ্ছে বে রাউল জিদোরের সঙ্গে জেবে ভার বন্ধুর সঙ্গে একত্র থেলনা গাওরার আনন্দ ভাগ করে নেবে।... রাউল আজ ভোষার বাড়ীতেই থাক। · · আজ থেকে বন্ধু, ভোষরা আমার আপনার, তোমাদের ভার সে আমার। আজ তোমরা আমার শুধু আমার হারাণো ছেলে ফিরে দিলে না, আমার হারাণো মহয়ত্বও ফিরে দিলে। · আমি এই ছটি ঘুমস্ত শিশুর শপথ ক'রে বলছি একথা আমি জয়ে ভুলব না।

ठाक वत्नाभाधात्र।

পুস্তক-পরিচয়

ব্রাহ্মগণ হিন্দু কি না ?

শ্রীবটকুক চটোপাধ্যায়। মূল্য এক অনি।। কলিকাতা, ১৭ নং ভুবনমোহন সরকারের লেন হইতে লেখক কর্তৃক প্রকাশিত। ডবল-ক্রাউন বোলপেলী ২০ প্রচা!

লেখকের মত যে ত্রাহ্মগণ হিন্দু নহেন, ত্রাহ্মগণ ত্রাহ্ম। এই পুস্তিকাটি বিশেষ কোন একটি যুক্তিমাৰ্গ অবলম্বন করিয়া লিখিত হর নাই। এই জন্ম ইহার সমালোচনা করা শ্রসাধা নহে। লেখক নানা স্থানে যেসকল হৃদয়োচছাস লিপিবদ্ধ করিয়াছেন ভাহার আলোচনা নিশুয়োজন। তিনি বে ছই একটি অপ্রকৃত কথা লিখিয়া-ছেন, তাহারই সংশোধন আৰগুক। তিনি বলেন, অনেক ব্রাহ্ম আপনাদিগকে হিন্দু বলায় "প্রধানতঃ এই কারণেই সেকেসে ব্রাক্ষের সংখ্যা এত কমিয়া যাইতেছে।" প্রকৃত কথা এই যে ব্রাক্ষদের সংখ্যা ক্রমশঃ বাড়িতেছে: কোন সেলসেই কমিবার কোন প্রমাণ পাওয়া बाब नाहे। जिनि वलन, "উषात्र बाक्सधर्य ও बाक्सममाझरक पिन पिन হিন্দুয়ানীর দুঢ়বন্ধনে আবন্ধ করাতেই মোসলমান সমাজ প্রভৃতির ভগৰম্ভক্ত সরলবিশাসী সাধুব্যক্তিগণ প্রাণ খুলিয়া ব্রাক্ষসমাজে যোগ দিডে পারিতেছেন না।" কিন্তু আমরা বলি বধন ''ব্রাক্ষেরা হিন্দু" একথা উঠে নাই, তথন কি মোদলমান, থষ্টান, প্রভৃতি দলে দলে ব্রাক্ষ হইয়াছিলেন ? লেখকের কথার কোন প্রমাণ নাই। তিনি বলেন "আর্য্যসমাজে হিন্দু-রানীর বড়াই নাই।" অর্থচ "আধ্যসমাজে"র শীর্ষহানীয় ৺লালা লালটাদ প্রভৃতিই পঞ্লাবে "হিন্দুসভা" ছাপনের প্রধান উদ্যোগী। ভত্তির হিন্দুর ধর্মশার বেদকে আর্য্যসমাজ অভ্রান্ত বলেন। সভ্যের ৰাহা বিপন্নীত লেখক তাহাই বলিয়াছেন। লেখককে কোন মুসলমান नांकि विनद्गाद्धन, त्व, खाटकता "विचवानी भत्रत्यवत्त्रत्व मिःशामत्न व्यावी **খবিদিগকে বসাইয়াছেন।" লেবক বা এই মুসলমান ভদ্রলোক এই** কথাটির কণামাত্র প্রমাণ দিতে পারেন কি ?

লেখক আত্মনত সমর্থনার্থ অনেক প্রসিদ্ধ ব্রান্ধের দানা বাক্য উদ্ধ ত করিয়াছেন। কিন্ত লেখক ভূলিয়া গিরাছিলেন যে তিনি বাহাদিগকে অপক সমর্থনের জন্য সালিস মানিতেছেন তন্মধ্যে মহবি দেবেক্রমাথ ঠাকুর, শ্রীযুক্ত রবীক্রনাথ ঠাকুর, শ্রীযুক্ত সীতানাথ তত্ত্ত্বণ, প্রভৃতি অনেকে ব্রাক্ষাদিগকে হিন্দুই মনে করেন।

"আমার পরম আছাশাদ বছু একজন নিঠাবান্ পরম ভক্ত ব্রাক্ষ ভাজার কাজি আব দাল গদ্কার।" ইহা লেগকের কথা। ভাজার কাজি আব দাল গাদ্কার মহাশারের কর্তা বধন প্রবেশিকা পরীক্ষার জ্বীর্গ হন, তথন মুসলমানকতা বলিরা ভাজার মহাশার ক্তার নিমিত্ত বিশেব বৃত্তির জন্ত দর্যাও করেন, এবং কতা উহা প্রাও হন। স্থতরাং কেখা বাইভেছে বে ভাজার মহাশার আক্ষ হইলাও মুসলমানের দাবা

ছাড়েন নাই। কিন্তু লেখক মহাশরের মতে হিন্দুসভান আকা হইলে ভাহার পক্ষে হিন্দুছের ছারা মাড়ানও মহাপাপ।

আমাদের নিজের ধারণা এই যে ব্রাহ্ম ধর্ম্মের মূল সত্য বাহা তাহা হিন্দুধর্শেও আছে; এবং ত্রাহ্মধর্শ্ব স্বাধীনতার ধর্ণা। স্বতরাং কোন এক্ষ বদি আপনাকে হিন্দু বলিতে চান, ত, তাছাতে কোন বাধা নাই। হিন্দুধর্ম প্রাচীন সংস্কৃত শাস্ত্রেই আবদ্ধ নর। মুসলমান त्राज्ञष्कारण रवनकल हिन्सू श्रम्भागःकात्रक अन्त्रश्रहण कतिवाहिरणन, তাঁহাদের মতাবলশী উপাসকসম্প্রদায়গুলিও হিন্দু বলিয়া পরিচিত। তাহাদের মধ্যে অনেকে একেশরবাদী, এবং জাতিভেদ বা মূর্জিপূজার আবশ্যকতা স্বীকার করেন না। অনেক মুসলমানও এইসকল হিন্দু উপাসকসম্প্রদারভুক্ত হইরাছেন। এইসকল সম্প্রদায় যদি হিন্দু হন ত ব্রান্দ্রেরা কেন হইবেন না ? হিন্দুধর্ম অক্সাক্ত ধর্মের মত ক্রম-বিকাশশীল এবং ক্রমপরিবর্তনশীল। ইহার 🛍 🔊 বিকাশ ত্রাহ্মধর্ম। ভবিবাতে ইহার জারও পরিবর্তন হওয়া সম্ভবপর। স্বভরাং হিন্দুধর্ম চিত্রকালের জন্ত কণ্ডলি খাল্ল রা সাধ্যাক্য থারা সীমাবদ্ধ হইয়াছে, हैश चीकाक नरह। हैशंख शोकांश नरह रव हिम्मूधर्मात व्यक्ते व्यक्त বে বন্ধজান, বন্ধের নিরাকার উপাসনা, প্রভৃতি, তাহা হিন্দুধর্ম নামে অভিহিত হইতে পারে না, কেবল মুর্ত্তিপুজা, স্পৃত্যাস্থ বিচার, ধাড়াধাড়াবিচার জাতিভেদ, ইত্যাদি অংশই ঐ হিন্দুনামে একচেটিয়া অধিকার স্থাপন করিয়া আছে। ফলতঃ, পাশ্চাত্য য়ুনিটেরিয়ানগণ বেমন ত্রিত্বাদী খষ্টানদিগের নানা ভ্রাস্তমত ত্যাগ করিয়াও আপনা-দিগকে খষ্টান ৰলেন, ভেমনি ভারতব্বীয় ব্রাহ্মগণও আপনাদিগকে হিন্দু ৰলিতে পারেন। তবে কেহ জোর করিয়া ঐ নাম তাঁহাদিগকে দিতে চাৰ না. দিতে পারেনও না।

লেখক হিন্দু মামটিকে মুণার চক্ষে দেখেন। পত্তীন মামটি প্রথমে অবজ্ঞাস্ট্রক ছিল, এখনও অনেকে অবজ্ঞার সহিত উহা ব্যবহার করেন। "মোছলমান" কথাটিও অনেকে অবজ্ঞার সহিত ব্যবহার করেন। তাই বলিয়া মোসলমান বা ধন্তীনগণ নিজ্ঞানিক নাম কেন পরিত্যাগ করিবেন ?

আমরা গ্রন্থপরিচরের সংকীপনীমা অতিক্রম করিরা বাইতেছি। স্বতরাং এইখানেই কান্ত হই।

ত্রক্ষবিভালয়---

শীপ্ৰজিতকুমার চক্ৰবৰ্তী। যুগ্য ।/•। আদি ব্ৰাক্ষসমাল, ««, অপার চিৎপুর রোড, কলিকাতা। «» পৃষ্ঠা।

এই বহিখানিতে বোলপুর শান্তিনিকেতনত্ব রন্ধবিভালরের বাফ্ ইতিহাস বাতীত, ইহার কেন্দ্রগত যুলভাব, প্রভৃতিও বিবৃত্ হইরাছে। করেকটি ত্বাৰ উদ্ধৃত করির। দিলে পুত্তকখানির কিছু পরিচর পাওরা বাইবে।

"কৰি ববীক্ৰমাথ বধন এই পান্তিনিকেতনে ব্ৰক্ষচৰ্ব্যাক্ৰম ছাপনের সংকল করিলেন, তথন মহনি উহাকে এই কাৰ্ব্যে ধুবই উৎসাহ দিলেন। আমি কবির সম্বন্ধে বে প্রবন্ধ লিখিয়াছি, তাহাতে উহার মনে হঠাৎ এরপ সক্ষরের উদর হইল কেন, তাহার কারণ নির্দেশ করিয়াছি। তাহার কাব্যুলীবনের ভিতর দিয়াই তাহার একটা পরিবর্তন ঘটতেছিল,—পল্লাবকে নৌকাবাসে প্রকৃতির সৌক্র্ব্যের মধ্যে গৃছনিবিষ্ট কেবলমাত্র ভাবমর জীবন উহার চিন্তকে সম্পূর্ণরূপে পরিভৃত্তি দিতেছিল না; আপনাব বেষ্টন হাঞ্টিরা একটা বড় জ্যাগের জীবনের জল্প তাহার বেদনা জাগিতেছিল। জাবেরর পর্ব দিয়াই তিনি ভারতবর্বের ইতিহাসে, সমাজতব্বে, ধর্মণীতিত্তে প্রবেশালীক্ষান্তন, সর্ব্যাক্ত ব্যবেশালীক্ষান্তন, সর্ব্যাক্ত ব্যবিদ্যাক্ত ব্যবেশালীক্ষান্তন, সর্ব্যাক্ত ব্যবেশালীক্ষান্তন, স্বাক্ত ব্যবেশালীক্ষান্তন, স্থানিক্ষান্তন, স্থানিক্ষান, স্থানিক্ষান, স্থানিক্ষান, স্থানিক্ষান, স্থানিক্ষান, স্থানিক্য

ভাগের আঘর্শই কেবলি প্রকাশ পাইরাছে।" "ভাহার মনে হইল বে ভারতবর্বের প্রাচীন চতুরাশ্রমের আদর্শের মত লীবনবাত্রার পূর্ণাদর্শ আর হইভেই পারে না। এ আদর্শে সমস্ত লীবনকে ধর্মলাভের উপারবর্মণ করিরা ভোলা বার। বাল্যে গুরুগৃহবাস ও ব্রক্ষার্য্য-পালনের বারা লীবনের হার বাঁধা, সমস্ত লিনিসকে সেই বড় দিক্ হইডে আনন্দের দিক হইতে দেখিতে শিক্ষা করা—বোবনে সংসারে প্রবেশ ও মকলসাধন, বাদ্ধ ক্যৈ শরীরের ও মনের শক্তি শিথিল হওরার সক্রে সন্দেশ্রিপে প্রস্তুত হওরা, বনবাস ও শিক্ষাদান, তাহার পর মৃত্যুর সম্মর একাকী পরলোকে প্ররাণ—শিক্ষাকে, সংসারকে, বিষয়ভোগকে এমন মৃত্তির সোপান করিয়া ভোলার মত আদর্শ আর কোথার ? সভরাং ব্রক্ষচর্ব্যাশ্রম স্থাপন করিয়া সেইখানে বানপ্রস্থ লীবন বাশনের আকাকলা প্রোচ বরনে কবিকে পাইরা সেন। আদর্শ কেবল করনায় নর, প্রভাক্ষ অমুঠানের মধ্যে দেখিতে তিনি উৎসক হইলেন।"

পুরাকালে বেসকল ঋষি ব্রহ্মচর্য্যাশ্রমকে বিচ্যার্থীদের অপেষ কল্যাপের উপার করিয়া তুলিলাছিলেন, তাঁহারা উভচর ছিলেন না। তাঁহারা সংসারিক ঐপর্য ও উচ্চাকাজ্ঞা, এবং পারমার্থিক ঐপর্য ও উচ্চাকাজ্ঞা, এবং পারমার্থিক ঐপর্য ও উচ্চাকাজ্ঞা, এবং পারমার্থিক ঐপর্য ও উচ্চাকাজ্ঞা করিতে হইলে, আশ্রমসংস্ট সকলকে সংসারিক ঐপর্য ও উচ্চাকাজ্ঞা সম্বন্ধে পুর্বত্তন ঋষিদের ভাব অবলম্বন করিতে হইবে। ইহা সর্ব্বদাই মরণ রাখিতে হইবে। ব্যাধিক বে ইহা বিশ্বত হন নাই, তাহার পরোক্ষ প্রমাণ পুস্তকের নানা স্থানে আছে।

"ইরোরোপে বিস্তালয়ের সঙ্গে সমাজের কোন বিরোধ নাই: সমাজের মধ্যে নানা ভাবে বেসকল চেষ্টা ও চিন্তা জাগিতেছে, বিস্তালয়ে তাহাই স্থান পাইয়া বিদ্যালয় শিক্ষার্থিরগকে সমাজের উপবৃক্ত করিয়া তৈরি করিতেছে। ইহা দেখিয়া ইচ্ছা হর বে আমাদেরও ভিতর হুইতে একটা বিচ্ছালয় ঠিক্ তেমনি করিয়া জারো। সে আধুনিক বিস্তালয়ের স্তায় বাহিয়ের পূথি পড়াইবার ও পরীকাপাশ করাইবার একটা বন্ধসন্ত নাহৌক,—সে আমাদের দেশের ভাবে রুমে চিন্তার করনায় উরোধিত করিয়া অকুকরণ বৃত্তি হুইতে আমাদিগকে নিছুতি দিয়া আমাদের সমাজকে একটি বিশেব শক্তি দিক। বাত্তিকে, এই ইচ্ছাই আমাদের এই আশ্রম-প্রতিষ্ঠার ভিতরকার ইচ্ছা হিল।"

পাশ্চাত্য স্বাধীন দেশে সামাজিক ও রাষ্ট্রীয় সমুদয় ব্যাপারের শিক্ষানবিশী বিভালয়েই করান চলে। আমাদের দেশে প্রকৃত স্বায়ন্ত রাষ্ট্রীয় ব্যাপার বাতবিক কিছুই নাই। স্তরাং বিজ্ঞালয়কে ভবিষ্য জীবনের শিক্ষানবিশীর ক্ষেত্র সকল দিক্ দিয়া করা যায় না। কেবল সমালোচনা ও প্রতিবাদের দিক্ দিয়াও রাষ্ট্রীয় ব্যাপারের সঙ্গে সংপ্রব রাখিবার বা নাই; এবং ভাছা মানব প্রকৃতির স্বস্থভারও হানি করে। তথাশি বিভালয়কে সংসারের কোন বিভাগ হইতে নিঃসম্পর্ক রাখাবে বাঞ্চনীয় নয়, ইছা ব্রিয়া প্রতিকারের চেষ্টা করা বিধেয়।

বন্ধবিভালতে বেসকল ছাত্র থাকেন, তাঁহালের ও তাঁহালের অভিভাবকদের এই পৃত্তকথানি পড়া উচিত। শিক্ষাদান কার্ব্যে বিশ্বুক্ত সকল ব্যক্তিরও ইহা পঠনীর।

প্তক্থানিতে কিছু হাগার ভূল আহে।

মেপালে বন্ধনারী---

बैनजी दरनका स्वी अवैछ। अकानक, वैश्वन्नकान क्रिकेशायात्र।

২০১ নং কৰ্ণভ্রালিস্ ট্রাট্, জলিকাডা। সূল্য এক টালা। উৎকৃষ্ট নক্ষণ কাগলে ছাপা। আট পেপারে ছাপা ১০ থানি উৎকৃষ্ট ছবি স্বলিড।

মাসুৰ বদি বেশে ও কালে আপনার সংকীৰ গঙীর মধ্যে আৰদ্ধ থাকে, তাহা হইলে তাহাকে শিক্ষিত বলা বায় বা। এই কুণবঞ্চতা দুর করিবার জন্ত ভূগোল ও নানা দেশের ইতিহাস পাঠ এভাত আবশুক। তাহার পর বদেশে ও বিষেশে এমণ না করিলে শিক্ষা সম্পূৰ্ণ হয় না। আমাদের দেশে এবছিধ শিক্ষার আরোজন বড় কম। অন্য দেশের কথা দূরে থাক, আমরা ভারতবর্ষকেই ভাল করিয়া জানি না। ভারতের সকল এদেশের ভূগোল ইতিহাস আমাদের অনেকের অজ্ঞাত: আমরা কাগজে পড়ি, "বাকুড়া এমণ্," বা "কাটোলা অমণ", বা ভবিধ কিছু। ধুব বেণী বাঁহারা বেড়ান, ভাঁহারা করেন উত্তর-পশ্চিম ভ্রমণ। মহারাষ্ট্র, কর্ণাটাদি দেশ বা রাজপুতানা विनी लाक प्राप्तन ना। तिभालत में छूर्भन प्राप्त यांच्या पूरत यांच्य তাহার বিষয়ে ভাল করিয়া কিছু জানিবার উপারও এ পর্যান্ত বাজালা সাহিত্যে ছিল না। শ্ৰীমতী হেমলতা দেবী বয়ং নেপালে গিয়া বাস করিয়া, নিজ পর্যাবেক্ষণ ও অধ্যয়নের ফলখরপে বাজালীদিগকে এই ফুল্র বহিথানি উপহার দিরাছেন। তাঁহার ভাষার প্রাণ আছে, এবং বৰ্ণনাশক্তি আছে।

নেপালযাত্রা, কাটমণ্ড্, নেপালের অধিবাসিগণ, প্রধানতীর্থ-পশুপতিনাথ, নেপালে বৌদ্ধর্যন্ত্র, নেপালের বৌদ্ধর্যন্ত্র, নেপালের পূলাপার্থণ ও লাতীর উৎসব, নেপালের প্রাকৃতিক বিবরণ, নেপালের করেকটা প্রদিদ্ধ স্থান, নেপালের প্রাকৃত্র, শুর্থা বিলয়, নেপালের বর্তমান শুর্বান্ত্রগণ, এবং নেপালের আদর্শ সতী অগীয়া বড় মহারাগ্ন,—লেধিকা তাহার পুত্তকে এই করেকটি বিবর সন্ত্রিবিষ্ট করিয়াছেন। স্থতরাং দেখা বাইতেছে বে ইহা পড়িলে নেপাল সম্বন্ধে মেটামুটি জ্ঞানলাভ হয়। আমাদের অনুবোধ এই বে বিতীয় সংক্রবে লেখিকা নিল অভিজ্ঞতা ও পর্যাবেক্ষণের কল আরও অধিক পরিমাণে লিপিবদ্ধ করিবেন। তাহা ইইলে এই পুত্তক বর্তমান সংক্রবে বেরূপ চিন্তানকর্ষক হইরাছে, তরণেক্ষা আরও মনোরম হইবে।

পুত্তকথানিতে জানিবার ও ভাবিবার বিবন্ধ এত আছে, বে, তু একটির উল্লেখ করিলে ভৃতি হর না। "এখন কাটামঞুতে বৈদ্যুতিক আলোর ব্যবস্থা হইরাছে! সহর এখন উচ্ছল।" কিন্তু নেপালের মানুবগুলির মন জানালোকে কথন উজ্জল হইবে ? কাটম্ভু সহরের "এই সীমার মধ্যে কোন নীচজাতীর ব্যক্তির বাস করিবার অধিকার নাই।" বে দেশের প্রত্যেক অধিবাসীর আত্মসন্মান বোধ করিবার ও ৰজায় রাখিবার উপায় নাই, সে দেশ কথন বড় হইতে বা থাকিতে পারে মা। "ইন্দ্ৰচৰ কৰিকাডার বড়বাজার বলিরা এম হয়। বিলাডী পণ্যত্রব্যে ইহা হশোভিত।" হতরাং নেপাল বাধীন হইয়াও পরাধীন। বিদেশী বণিক্ ইহা শোষণ কৰিতেছে। কাটমপুতে বীর হাঁদণাভাল, দরবার স্মৃত, বীর লাইবেরী, দ্ধেন ও কলের কল আছে। কিন্তু त्वभारत (वनवाशि कोन निकांत **बारवायन वाहे।** त्वभानवात्रीरवन "ৰাহ্যাকৃতি চালচলন কোনৰূপ ৰীৰত্ব বা গৌৱৰাঞ্জক নহোঁ<mark>" ৰীহা</mark>ৱা ৰাঙ্গালীর চেহার। ও চালচলন দেখিরা বাঙ্গালীর সথকে নিরাশ, এই কথাটি জাহাদের চিছনীর। নেপালে "কুষারী, সংবা, কি বিধবা কাহারও মন্তব্দে আবরণ নাই।" অতএব, **এ**মাণ হইভেছে বে অবওঠনের যথে জড়সড় বা হইলেও হিন্দুনারী হিন্দুনারী থাকিতে পারেন। "বেণাতে সাক্তা বাঁধা ভিন্ন সংবাদের আর ছইট কঞ্ব আছে। হাতে কাচের চুড়ি, গলার প্রভির বালা। এই ছইটাই क्रिक विवासि विभिन्। अथनाविष्यत्र अथान सक्त्र और प्रदेष्ठ विवासि



নেপালের প্রধান রাজমন্ত্রী---

মহারাজ সার চন্দ্র শামসের জঙ্গ রাণা বাহাতুর।
["নেপালে বঙ্গনারী" হইতে গৃহীত]

জিনিৰ কিলপে হইল, তাহা বুৰিতে পারা যার না।" "উচ্চ পরিবারের রমণীগণ সর্কাল জুতা মোলা পরিধান করিলা থাকেন, তাহাতে হিন্দু আচারের কোন বাতিক্রম হয় না। পুলা কিখা আহারের সময় জুতা মোচন করিলেই চলে।" "ভারতবর্ধের জ্ঞার নিরয় ব্যক্তির বাহলা এখানে নাই। গৃহে গাভী কিখা মহিব, ক্ষেত্রে মোটা চাউল, মহা, গ্যম, শাক তরকারী আধিকাংশের গৃহেই থাকে।" "নেপালের প্রজাবর্গ করিল বটে, কিন্ত ইহারা অর্থহীন দরিল্ল; নিরয়, অনাহারিরুই, করভারে প্রাণীড়িত, জীর্ণদেহ, মস্বাক্ষাল নহে। ইহারা দৃদ, বলিঙ, কর্মঠ ও প্রসয়ম্পর্ভি।" "নেপালের দাসত্প্রথা ইউরোপীয়নিগের লাসত্ত্র্পথার ন্যায় নহে। এখানে দাসল্প্রাণার কোন কই আহে বুলিলা মনে হয় না। ভাহারা সন্তাননির্কিশেবে প্রতিপালিত হয়।" "গোহত্যা ব্রাহ্মণহত্যা করিলে তাহার মুখছেলন করিলা পালের প্রাক্রিভিডর ব্যবহা হয়।" লেখিকা আক্রপ করিলা লিখিলাছেল:—"ক্রোলিভডর ব্যবহা হয়।" লেখিকা আক্রপ করিলা আক্রপ করিলা

ছিলাৰ, বে আজ স্বাধীন ছেলের স্বাধীন বার আসিরা আমার দেহকে আলিজন করিল। এমন দিন আমার জীবনে আসিবে ভাবি নাই ত। ছুই ৰৎসর নেপালে বাস করিয়া, দীর্ঘ-নিখাস পরিত্যাগ করিয়া বলিতে হইল, এ বে আমার স্বাধীন রাজ্যের স্বপ্ন। স্বাধী-নতায় এ জাতি কি লাভ করিরাছে হার। আমি তাহা দেখিতে পাইলাম মা।" বাস্তবিক 'ষাধীন' থাকিয়া নেপাল স্থবিচার, স্থশাসন, সভ্যতা, শিক্ষা, জ্ঞানধর্মে উন্নতি, সর্বজনভোগ্য ফচ্চল অবস্থা লাভ করে নাই : প্রজাবর্গ দাসুৰ হইতে পারে নাই। লাভ মাত্র এইটুকু হইরাছে বে ভারতবর্ষের ন্যায় নিরন্ন জীর্ণদেহ লোকের বাহলা এখানে নাই। একটি কথা আমাদের মনে রাখিতে হইবে ষে, পরাধীনতা **घ्टे धकारतत**्र (১) विष्मीत्र व्यश्नेन्छा, अवः (২) আদিতে বিদেশবাসী কিন্তু বর্ত্তমানে স্বদেশ-বাসী বিজ্ঞন্নী শ্রেণীর অধীনতা। বিতীয় প্রকারের অধীনতার স্বাধীন হইবার আশা ও সম্ভাবনা अधिक थारक। पृष्ठाश्व जुक्रक ଓ होन। নেপালেরও এই সৌভাগ্য ঘটতে পারে। রাষ্ট্রীর ব্যাপারে প্রকৃতিপুঞ্জের অধিকার থাকিলে তাহাকেই প্রকৃত স্বাধীনতা বলে। অধিক উদ্ধৃত করিব না। পাঠকপাঠিকাগণ নিজে সমগ্র বহিখানি পড়িয়া জ্ঞান ও আনন্দ লাভ কল্পন। ছবিগুলির জন্ত লেখিকা স্বরং ছবিগুলি क्षादोश्राक जुनारेबाहिलन। হইরাছেও ভাল। ছবির ছাপাও বেশ হইরাছে। কিন্ত লেখার ছাপা নিভুল হয় নাই! কিন্ত তজ্ঞ অর্থবোধে ক্লেশ হর না।

গোড়বিবরণ—

্বরেক্স অনুসন্ধান-সমিতি-সন্ধ⁻ত।]

শীক্ষরকুমার মৈত্রের সম্পাদিত। প্রথম ভাগ—
প্রথম থণ্ড। গোড়রাক্সমালা—শীরমাপ্রসাদ

চলা প্রথিত। রাজসাদী বরেক্স-অনুসন্ধান-

সমিতি হইতে শ্রীস্তরেশর বিদ্যাবিনোদ কর্তৃক প্রকাশিত, ১৩১৯।
মূল্য দুই টাকা।

দীঘাপতিয়ার কুমার শরংকুমার রার প্রমুধ খনেশপ্রেমিক, বিভোগনাহী ব্যক্তিগণ বরেন্দ্র-অমুসন্ধান-সমিতি স্থাপন করিয়া একটি অক্ষর কীর্তিস্থাপন করিয়াছেন। বলের ধনী অমীদারবর্গ, সকলে না হউক, অধিকাংশ, কুমার শরংকুমার রারের মত স্থানিক্তিও বিদ্যাবিলাসী হইলে দেশের কি সৌভাগা হইত, কি উন্নতি হইত।

বরেপ্র-অনুসন্ধান-সমিতির কার্ব্যের শুরুত্ব কিরুপ, ইহা কিরুপ ফুফলপ্রদ হইবে, তাহা এই "সৌড্রাজনালা" হইতেই বুবা বার। ইহার লেখক প্রীযুক্ত রমাপ্রসাহ চক্র অতি বোগ্য বাজি। তিনি বে এই পুত্তক প্রপাননে কিরুপ পরিপ্রাম করিরাহেন, প্রমাণ সংগ্রহের লক্ত কিরুপ নানা গ্রন্থ অধ্যয়ন করিরাহেন, প্রমাণ প্রয়োগে কিরুপ, সাবধানতা অবলয়ন করিরাহেন, তাহা পুত্তকথানি পড়িনেই বুবার। তিনি বেস্ক্র নিরাত্তে উপনীত হইরাহেন, তাহা নির্বা

হইরাছে কি না, তাহা বিশেষজ্ঞান্তিরর বিচার্য। আসরা পদ্ধব্যাহী, সে বিবরে কোন মত প্রকাশে অধিকারী বহি। তবে একথা আসরাও বুবিতে পারিতেছি এবং অসজোচে বলিতেছি বে এখন হইতে বিদিক্তে বারের ইতিহাস জানিতে বা লিখিতে চান, তাহা হইলে তিনি তাহার অধীতবা গ্রন্থতালিকা হইতে এই পৃত্তক বাদ দিতে পারি-বেন মা।

এই গ্রন্থে ইউরোগীয় প্রাচাবিস্থাবিৎ অনেক পণ্ডিতের মড আলোচিত হইরাছে। এইজন্ম ইহার সিদ্ধান্ত ও প্রমাণগুলি ইরোজীতেও প্রকাশিত হওরা উচিত। তাহা হইলে তৎসমূদর উক্ত পণ্ডিতমণ্ডলী বারা পরীক্ষিত হইতে পারিবে। বদেশপ্রেমের পক্ষপাতিত অনেক সমরে অলক্ষিতে আবাদিগকে আন্ত সিদ্ধান্তে লইরা বার বলিরাও আবাদের সিদ্ধান্ত্রসকল ইংরাজীতে লিখিত হইরা বিদেশীদের হারা পরীক্ষিত হওরা তাল।

আজকাল বাঁহারা ইতিহাসের আলোচনা করেন, তাঁহারা বখন হাত্র ছিলেন, শ্রীযুক্ত অক্ষরকুমার মৈত্রের তখন ইতিহাসচর্চার ব্রতী হইরাছিলেন। তিনি এখনও সমান উৎসাহে সেই কার্ব্যে ব্যাপৃত রহিরাছেন, ইহা অত্যন্ত হথের বিষর। বরেন্দ্র-অমুসন্ধান সমিতি তাঁহাকে গৌড়বিবরণ গ্রন্থাবলীর সম্পাদক নির্কাচন করিরা হ্রবিবেচনার পরিচর দিরাছেন। এই গ্রন্থাবলীর রাজমালা প্রকাশিত হইরাছে। তৎপরে বথাক্রমে শিল্পকলা, বিবরণমালা, লেখমালা, গ্রন্থমালা, জাতিতথ, শ্রীমুর্ব্ডিড ও উপাসকসপ্রদার প্রকাশিত হইবে। অক্ষর বাবু আলোচাগ্রন্থের বে উপক্রমণিকা লিখিরাছেন, তাহা ফুলুখুলভাবে লিখিত, ও সারবান্। কেনাইরা লিখিলে তাহা একটি কুন্ত পুত্তিকার পরিণত কইতে পারিত। কিন্তু অক্ষর বাবু তাহা করেন নাই। উপক্রমণিকার ঠানু বুনন পাকা হাতের পরিচর দিতেছে। উহা হইতে আমরা কোন কোন আলে উদ্ধৃত করিতেছি। উহাতে সমগ্র গ্রন্থের সমুদ্র সিদ্ধান্ত উল্লিখিত হইরাছে।

"বিগত একশত বৎসরের অনুসন্ধান-লক ঐতিহাসিক তথাের বিচার কার্য্যে প্রবৃত্ত হইবারাত্র বৃথিতে পারা বার,—মুসলমান-দাসন প্রবৃত্তিত হইবার পূর্বকালবর্ত্তী বরেক্রমণ্ডলের ইতিহাসের মধ্যেই সমগ্র বলবাসীব ইতিহাসের মৃলস্তত্ত্রের সন্ধান লাভের আশা করা বাইতে পারে। বরেক্র-ভূমি প্রাচীন ভূমি বিলিয়া,—বরেক্রভূমি দেবমাতৃক বলিয়া,—(মহানন্দার পূর্ব্ব তীর হইতে করতােরার পশ্চিম তীর পর্বান্ত) নানাছানে এখনও অনেক রাজত্বসির, অনেক রাজতবনের, অনেক দেবমন্দিরের ধ্বংসাবশেবের মধ্যে বহু বিশায়বিজড়িত, ঐতিহাসিক তথা প্রচহুর হুইরা রহিয়াছে।"

"এইসকল কারণে,—বালালীর ইডিহাসের উপাদান-সকলনের আশার,—বরেক্রমণ্ডলে ধারাবাহিক রূপে তথাামুসন্ধানের আরোজন করিবার অভিপ্রারে,— নীবাপতিরার রাজকুমার শ্রীপুক্ত পরৎকুমার রার বাহাছর এন্-এ, (১৯১০ খৃষ্টান্ধে) একটি 'বরেক্র-অমুসন্ধান-সমিতি' বঠিত করিরা, তথাামুসন্ধানে ব্যাপৃত হইরাছেন। তাহার অকাতর অর্থবার, অরাভ অধাবসার, এবং প্রশংসনীর ইতিহাসামুরাগ, অর্জালের মধ্যেই, অমুসন্ধান-সমিতিকে সকলের নিকট মুপরিচিত করিরা তুলিরাছে। অমুসন্ধান-সমিতিকে সকলের নিকট মুপরিচিত করিরা তুলিরাছে। অমুসন্ধান-ক্রে এবং অমুসন্ধানের অবসর অল্ল হইলেও, অমুসন্ধানের কল নিতান্ধ অল্ল হর নাই।" "বালালীর ইতিহানে উরিধিত হইবার বোগা অনেক হান আবিক্রত ও পরীক্ষিত ইবাহে। এইসকল নিল্নি ভিন প্রেলিতে বিভক্ত হইবার বোগা,—(১) পুরাতন ছাপত্যের নির্দ্ধিন, (২) ভাস্কের্যার

নিধৰ্শন, (৩) পুৱাতন আনবৰ্গসভাতার নিধৰ্শন [পঞ্চলাশিত ও অপানিজ্ঞাত হত্তলিখিত সংস্কৃত এছ]।"

ইভিহাস-রচনায় "কিন্নপ বিচারপছতির আঞার গ্রহণ করা কর্মনা, তবিবরেও সংকার্থতার অভাব নাই। ভারনিষ্ঠ বিচারপতির ন্যার নিরত সত্যোগ্বাটনের চেষ্টাই বে ইভিহাস-লেখকের এখান চেষ্টা, তাহা ভাগ করিরা আমাদিগের ক্ষরক্ষম হইরাছে, বলিয়া বোধ হয় না। কৰি কংলপ 'রাজতরজিনা'র উপোগ্বাতে লিখিয়া গিয়াছেন,—

লাষ্য: স এব গুণবান্ রাগবেব-বহিছ্ও। । ভূতার্থকখনে বস্ত ছেরস্যেব সরস্বতী ।

"আষাদিগের সাহিত্যে এই উপদেশবাক্য এখনও স্বাক্ বর্ণাদা লাভ করিতে পারে নাই। এখনও আষাদিগের ব্যক্তিগত জাতিগত বা সম্প্রদারগত জমুরাগ-বিরাগ, আমাদিগকে পূর্বে হইতেই জনেক ঐতিহাসিক সিদ্ধান্তের অপুকৃল বা প্রতিকৃল করিরা রাধিরাছে। পালবংশের এবং সেনবংশের নরপালগণের লাসনসমরে দেশের জবহা কিরাপ দীড়াইয়াছিল, ভাহা বেন ভুচ্ছ কথা,—ভাহাদিগের জাতি কিছিল, ভাহাই এখনও আমাদিগের নিকট প্রধান আলোচ্য হইরা বহিরাছে।"

"পকান্তরে 'গৌড্রাজমালা'র দেখিতে পাওরা বাইবে,—পালনরপালগণের অভাদর লাভের অবাবহিত পূর্বে, সমগ্র দেশ বহুসংখ্যক
থওরাজ্যে বিভক্ত ছিল; সমগ্র দেশের উপর কাহারও কোনরূপ
আধিপত্য বিভালন ছিল না; বাতবল প্রবল হইরা উঠিরাছিল; সবলের
কবলে পুর্বলনল নিপীড়িত হইতেছিল; দেশ একেবারে 'অরাজক'
ইইরা পড়িরাছিল! সংস্কৃত সাহিত্যে এরূপ অবস্থার নাম 'মাৎশু ভারা'।
তাহাকে বিদ্বিত করিবার অভিপ্রাহে, প্রজাপ্তা গোপালদেবকে রাজা
নির্বাচিত করিরাছিল। তিনিই পাল-নরপালবংশের প্রথম ভূপাল,—
ইতিহাসে "প্রথম গোপালদেব" নামে উল্লিখিত।

"এদেশের প্রজাপুঞ্জ, অরাজকতা দুর করিবার জন্ত, একবার একজনকে রাজা নির্বাচিত করিয়া, প্রজাশক্তির বিধিদ্ধ অনোঘৰলের পরিচর প্রদান করিয়াছিল,—ইহা বাঙ্গালীর ইতিহাসের সর্বাপেকা উল্লেখবোগ্য ঘটনা। পৃথিবীর কোন কোন দেশে, কোন্ কোন্ সমরে, প্রজাশক্তির এরপ উল্লেখ লক্ষিত হইয়াছে, তাহার আলোচনার সমরে, বাঙ্গালীর ইতিহাসের এই উল্লেখবোগ্য ঘটনাটি শ্বরণ করিবার বোগ্য।"

মহাবলপরাক্রান্ত পাল সম্রাটগণ যে বাঙ্গালী ছিলেন, বরেন্দ্রস্থতেল সংস্থাপিত গরুড়ন্তন্তের দিতীয় লোকে তাহার অক্সন্তম প্রমাণ পাওরা যার।

পুত্তকের কাগজ, ছাপা ও ছবি ভাল। ছাপা নিভূল না ছওরা ত্নংথের বিবয়। এইরপ একথানি বহিতে অনেক ছাপার ভূল রছিরা গিয়াছে। পুত্তকের শেবে একটি বর্ণাসূক্রমিক স্ফী দেওরা উচিত ছিল। সম্পাদক।

মনুসংহিতা বিতীয় অধ্যায় —

গোহাটী কটন কলেজের সংস্কৃতাধাণক শ্রীরামলাল বেদান্ততীর্ধ বিজ্ঞারত্ন, এম্-এ, কর্ত্তুক সম্পাদিত। ডি, এন, ভট্টাচার্ব্য (ভট্টাচার্ব্য এগু সন্, ৬০নং কলেজ ষ্ট্রাট, কলিকাতা) কর্ত্তৃক প্রকাশিত। পৃঃ ১১ +৮৪ + ২৮ + ১৬; মূল্য ১।•।

তুইখানা হন্তলিপি এবং ছরখানা মুক্তিত পুত্তকের সাহাব্যে বেদান্তভীর্থ নহাশর কুরুক ভটের টীকা সহ সমুসাহিতার বিতীয় অধ্যার সম্পাদন করিয়াছেন। পাদটীকার পাঠান্তর এবং পরিত্যক্ত অংশ দেখান ইইরাছে। কুরুক ভটের টীকাতে বে বে ৰূপে অপরাপর এছ ইইতে উল্লেড ইইরাছে, সম্পাদক সহাশর তাহার বুল নির্দেশ করিতে চেই।

করিয়াছেন। যে সমুদর ছলের সূতা নির্দেশ করা সন্তব হর নাই, প্রছের শেবে ভাহার এক ভালিকা দেওয়া হইরাছে। প্রছের উপক্রমণিকা ইরোজীতে লেথা এবং ইহাতে অনেক জ্ঞাতব্য বিবর আছে। সম্পাদক-বহাশর-প্রছম্ভ টীকাও (২৮ পৃঃ,) স্তাবান। বি-এ, পরীকার্মী এই প্রস্থ পাঠ করিলা বিশেষ উপকৃত হইবেন। একটা অনুবাদ দিলে প্রস্থের মূল্য আরও বৃদ্ধিত হইত।

মছেশচন্দ্র যোষ।

শিক্ষা-সমালোচনা---

ক্লিকাতা, বেঙ্গল স্থানস্থাল কলেজের রাষ্ট্রবিজ্ঞানের অধ্যাপক শীবিনরকুমার সরকার, এম্-এ প্রশীত। পৃঃ ২+।২+১২৪; মূল্য ১১ এই প্রস্থে নিয়লিখিত বিবর আলোচিত হইরাছে—

(১) মন্থাত্ব লাভের সোপান, (২) চিস্তার মৌলিকতা, (০) চরিত্র-গঠনের উপাদান — মানবসেবা, ৪) আরোহ গছতির অধ্যাপনাঞালী, (৫) জাতীয় শিক্ষা কাহাকে বলে ? (৬) ভাষাশিক্ষাঞালী, (৭) শিক্ষার আন্দোলন ও প্রচারক, (৮) আদর্শ-শিক্ষা-পছতি, (১) বিদ্যালয়ে ধর্মশিক্ষা।

প্রত্যেক অধ্যারই প্রলিণিত। শিক্ষকগণ এই প্রন্থ পাঠ করির। বিশেষ উপকৃত হইবেন; সাধারণ পাঠকের পক্ষেপ্ত ইহাতে অনেক জ্ঞাতব্য বিষয় আছে।

শীবরদাচরণ মিত্র এম্-এ, সি-এস্, এই এছের এক ভূমিকা লিখিয়া-ছেন; কিন্তু ইহাতে ভরলতার পরিচয় না দিলেই ভূমিকার মূল্য বর্জিত হুইত।

সহেশচন্দ্র ঘোষ।

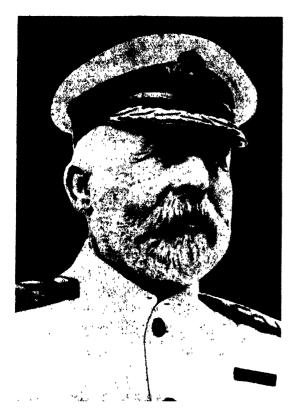
বিবিধ-প্রসঙ্গ

"টাইটানিক" আহাজ ডুবির সময় মৃত্যু আসল জানিয়াও অনেক ইংরাজ ও মার্কিন্ পুরুষ নারী অবিচলিত চিত্তে নিজ নিজ কর্ত্তব্য করিয়াছেন। অনেকে নিজের প্রাণ রক্ষা করিবার সামর্থ্য থাকা সত্ত্বেও সে চেটা না করিয়া অপরের প্রাণ রক্ষা করিয়াছেন এবং স্বয়ং মৃত্যুমুধে পতিত হইয়াছেন। এই বে নিভীকতা ও আত্মোৎসর্গ, ইহা কোন কোন জাতিতে বতটা দেখা যায়, অন্ত কোন কোন জাতিতে তত দেখা বায় না; তাহার কারণ কি ? একজন ফরাসী "ফিগারো" নামক নাট্যকার ফরাসী লিখিয়াছেন বে ফরাসী জাতি নারীর প্রতি সম্মান প্রদর্শন এবং সকল অবস্থায় নারীকে ক্লকা করিবার বে ভাবে (chivalry) ইউরোপকে দীক্ষিত করিয়াছেন, তাহা এই নিভীকতা ও আত্মোৎসর্গের একটি কারণ। অপর কারণ, ক্লাফল স্থভঃথ বিচার না করিয়া কর্ত্তবাপালনে বে ছুচ্ডা আধুনিক বুগে কমিরাছে (modern stoicism)।



মহান্ধা উইলিরম ষ্টেড্। ইনি সমস্ত জগতের হিতৈৰী বন্ধু ও নির্ভীক স্থায়নিষ্ঠ ৰীর ছিলেন: টাইটানিক জাহাজ ডুবির সময় ইনি স্বেচ্ছায় মৃত্যু বরণ করিয়াছেন।

এগুলি অবশু কারণ বটে; কিন্তু পাশ্চাত্য দেশের লোকেরা কতকগুলি ব্যবসারে, কার্যো ও নৈসর্গিক অধিকার ভোগে অভ্যন্ত থাকার সমৃদর কারণ ঠিক ধরিতে পারেন না। বদেশ রক্ষা বা বিদেশ আক্রমণ ক্রম্ম ঐসকল দেশে স্থলসৈত্য ও জলসৈত্য আছে। সকল প্রাপ্তবয়ন্ত পৃক্ষবেরই ঐসব দেশে স্থলসৈনিক বা ক্রলসৈনিক হইবার অধিকার বা সম্ভাবনা আছে। তজ্জত্ম এমন কোন গ্রাম নাই, বাহা হইতে কেহ না কেহ সৈনিক না হইরাছে। এইক্রম্ম মুহুর্তমধ্যে মৃত্যুর জন্ম প্রস্তুত্ত হওরা, প্রাণটি হাতে লইরা যুদ্ধ করা, সে দেশের লোকদের কাছে অসাধারণ ব্যাপার নর। ঐসব দেশে অন্ত-আইন না থাকার, বাহার ইছ্যা জন্ম রাথিতে পারে, স্থদেশে বিদেশে ভীষণ হিংফ ক্রম্ভ শিকার করিতে অভ্যন্ত হইতে পারে। তাহাতে তাহাদের পৌরুষ বৃদ্ধি হর, মৃত্যুভর কম হর। ঐসব দেশের লোকেরা নানাবিধ প্রস্ববোচিত বিপদসম্ভাবনাসক্রল ব্যারাম



কাপ্তেন শ্বিথ।

টাইটানিক জাহাজের অব্যক্ষ। ইনি সীয় জাহাজের সহিত বীরের ন্যায় সলিল-সমাধি লাভ করিয়াছেন।

ও ক্রীড়া কবে। আজকাল কত লোক যে এরোপ্লেন নামক আকাশযানের সাহায্যে আকাশে উঠিতেছে এবং তন্মধ্যে যে কত লোকে অকন্মাৎ আকাশ হইতে পড়িয়া মারা পড়িতেছে, তাহা মনে কবিয়া রাখা যায় না। অথচ এরোপ্লেন আরোহণ হইতে কেহ নিবৃত্ত হওয়ার চিস্তা মনে স্থান দিতেছে না। পাশ্চাত্য দেশের লোকেরা বাণিজ্যের জন্ম, যুদ্ধের জন্ম, নানাদেশ ভ্রমণের জন্ম, ষাস্থালাভ বা আনন্দের জন্ম, তিমি, কড় মংস্থ প্রভৃতি ধরিবাব জন্ম, প্রবলাদি মূল্যবান্ দ্রব্য সংগ্রহ করিবার জন্ম, টেলিগ্রাফের তার সমুদ্রতলে বসাইবার জন্ম, বৈজ্ঞানিক তথ্য সংগ্রহ করিবার জন্ম, সুমেরু কুমেরু বা তরিকটবর্ত্তী मण व्याविकात ७ व्यक्षिकात कतिवात क्रम, काशास्त्र कतिवा মহাসাগরবক্ষে যাতায়াতে সমুদ্রগর্ভে নিমজ্জনে অভান্ত। ইহা বড় বিপৎসঙ্কুল। কিন্তু এইক্লপ বিপৎসন্তাবনায় অভ্যন্ত হওরার লোকেরা সাহসী ও মৃত্যুভয়ে অবিচলিত হইরা উঠে। পাশ্চাতা দেশের লোকেরাও আফ্রিকার অনেক





জন জেকৰ এইর ও ইসিপোর ইস। ইংরা ধনকুবেব, আত্মবক্ষা অপেকা পরের প্রাণ রক্ষায় ধর্ম, গৌরৰ ও আনন্দ**্রোধ ক**রিয়া হেচছায় স্থিল-স্মাধি লাভ করিয়াছেন।

অজ্ঞাত প্রদেশ, মক্তৃমি ও অরণ্যানী অতিক্রম ও আবিদ্ধার করিয়া মৃত্যুভয়কে অগ্রাহ্ করিতে শিথিতেছে। পাশ্চাত্য বৈজ্ঞানিকেরা কত বিষাক্ত বাষ্পা, কত বিপজ্জনক বিস্ফোরক পদার্থ আবিষ্কার বা প্রস্তুত করিতে চেষ্টা করেন, ও তৎসমুদয়ের গুণাগুণ পরীকা করেন। তাঁহারা প্লেগ আদি ভাষণ মৃত্যু-সম্ভাবনা আছে। মহামারীর বীজ অনুসন্ধান করিতে গিয়াও মৃত্যুর সম্মুখীন হন। উচ্চ পর্বত আবোহণ, উচ্চ পর্বতমালার সর্ব্বোচ্চ শৃঙ্গে সর্ব্ধ প্রথমে ইত্যাদি চেষ্টার দ্বারাও পদক্ষেপ পা*চাত্য অনেক পৰ্য্যটক নিজ নিজ কষ্টস্হিফ্ডা ও পৌরুবের পরিচয় দেন। ভয়ক্ষর আগ্নেয়গিরির ধাতু-নিঃস্রাবী গহররমুথেও ইহারা অবতরণ করিতে ইতন্ততঃ করেন না।

"টাইটানিক" জাহাজ তুনির সময় আর একটি দৃশ্য এই দেখা গিয়াছিল যে ায়নি ক্রোড়পতি, বা উচ্চপদস্থ বা সাহিত্যজগতে প্রসিদ্ধ, এরপ ণোকও অতি দরিদ্র, নগণ্য লোকের ক্রন্ত প্রাণ দিলেন। তাহার কারণ এই যে পাশ্চাতা জগতের এক এক দেশে লোকেরা প্রায় এক জাতেব লোক। সত্য বটে তথায়ও ধনী দরিদ্র, শিক্ষিত ও নিরক্ষব, অভিজাত ও সাধারণ লোকদের মধ্যে সর্বাদাই সামাজিক নিমন্ত্রণাদিতে একত্র আহার আন্দোদ বা বৈবাহিক আদান প্রদান হয় না। কিন্তু এইসকল শ্রেণীর মধ্যে কোন অলজনীয় প্রাচীরেক মত বংশগত পার্থক্য নাই। কেই স্পৃষ্ট জাতির লোক, কেই অস্পৃষ্ট জাতির লোক, একেব স্পৃষ্ট জাতির বা থাছ অন্তের অব্যবহাব্য, একেব প্রক্ষ অর্ম অপরের অথাত্য, এরূপ কোন বিভাগ এসকল

দেশে নাই। স্থতশ্বাং যে-কোন খেতকায় মন্থয়, হীন বা দরিদ্র বংশে ক্রমিয়াও যথেষ্ট ধন বা বিছা উপার্ক্তন করিতে পারিলে, সাহিত্য শিল্প আদিতে যথেষ্ট প্রতিভা দেখাইতে পারিলে, তাহার সামাজিক পদবী ও প্রতিষ্ঠা উচ্চতম শ্রেণীর লোকদের সমান হইবার একটা সম্ভাবনা আছে। এইজ্ঞা ঐসকল দেশে, খেতকায়দিগের মধ্যে দয়াও সহাম্ভৃতি বংশ বা রক্তের অলজ্য সীমায় গিয়াও বাধা পায় না। বংশ, ধনশালিতা ও বৃত্তির প্রভেদ সত্তেও তথায় মন্ত্যাত্তের সাধারণ ভূমিতে সকলেই দাড়াইতে পারে।

ভারত গবর্ণমেণ্ট এইরূপ স্থিব কবিয়াছেন যে ঢাকায় একটি বিশ্ববিভালয় স্থাপিত হইবে, উহার অঙ্গীভূত হইবে কেবল ঢাকা সহরের কলেজ ও ক্ষুলগুলি, উহা সাক্ষাৎ ভাবে ছাত্রদিগকে শিক্ষা দিবে, এবং ছাত্রগণকে বিশ্ববিষ্ঠা-লয়েই বাস করিতে হইবে, তাহারা নিজ বাটা বা বাসা হইতে আসিয়া স্বস্ব শ্রেণীতে পড়িয়া যাইতে পারিবেনা। এইরূপ স্থির করিয়া দিয়া ভারত গ্রথমেণ্ট বাঙ্গলা গ্রণ-মেণ্টকে একটি কমিশন বসাইয়া স্থির করিতে বলিয়াছেন, যে, ঐ বিশ্ববিভালয় কিরূপ হইবে, কি শিক্ষা দেওয়া হইবে, ছাত্রবৈতনাদি কিরূপ হইবে, উহার অধ্যক্ষসভা কিরূপ हरूदा, रेजामि। ঢাকাতে একটি স্বতম্ব বিশ্ববিত্যালয় স্থাপনেই লোকের আপত্তি ছিল, গবর্ণমেন্ট ভাহা ভানিলেন না। ঢাকায় একজন শিক্ষা-কর্মচারী বঙ্গের ডিরেক্টরের আদেশ বা তাঁহার সহিত পরামর্শের কোন অপেকা না রাথিয়া মৃত পূর্ববঙ্গ-গবর্ণমেণ্টের রাজনীতিহুই শিক্ষানীতি অমুসারে কাজ করিতেছেন। প্রব্যক্ষ-গ্রথমেণ্টের দেহ লয় পাইয়াছে, কিন্তু উহার প্রেতাত্মা এখনও কতকগুলি রাজকর্মচারীর ঘাড়ে চাপিয়া তাহাদিগকে নির্দিষ্ট পথে চালাইতেছে। স্থতরাং শিক্ষা ও শিক্ষার প্রত্যক্ষ ও পরোক্ষ ফল বিষয়ে গবর্ণমেণ্টের নীতি সম্বন্ধে বাঙ্গালীদিগকে এখনও সন্দিহান থাকিতে হইতেছে।

গবর্ণমেণ্ট যে কমিশন নিযুক্ত করিয়াছেন, তাহা
আমাদের মনঃপুত হয় নাই। সভাপতি ও কোন কোন
সভ্য সম্বন্ধে আমাদের আপত্তি আছে। কিন্তু এখন, কাহার
কাহার বিক্লম্বে আপত্তি, তাহা বিশেষ করিয়া বলিয়া কোন
লাভ নাই। সার্ গুরুদাস বন্দ্যোপাধ্যায় মহাশয় সভ্যপদ
গ্রহণ করিলে হয়ত কিছু ফ্ফল ফলিতে পারিত। সার্
আশুতোষ মুখোপাধ্যায় কমিশনের অঙ্গীভূত হইলেভাল
হইত। বলে বিশ্ববিভালয়ের শিক্ষা সম্বন্ধে তাঁহার মত
পুখায়পুখ জ্ঞান আর কাহারও নাই। ভত্তিয়, ভর্কয়ুদ্ধে
ভিনি নিক্ষেত বজায় রাখিতে স্থনিপুণ। স্থতরাং তিনি

কেবল কমিশনের পরামর্শদাতা হওয়ায় আমরা সম্ভষ্ট হই নাই।

গবর্ণমেণ্ট বলিয়াছেন বটে, ষে, এই বিশ্ববিষ্ঠালয়ে শিক্ষালাভের থরচ যেন এরূপ হয়, যাহাতে গরীব ছাত্রেরাও তথায় শিক্ষালাভ করিতে পারে। ইহা মন্দের ভাল। किन्छ देश मकरनदे कार्तन रव, रव महरत्र रकान निकानग्र অবস্থিত থাকে, তথাকার বাসিলারা গরীব হইলেও কোন প্রকারে মাসিক বেতনটা দিয়া ছেলেদের শিক্ষাবিধান করেন। ছেলেদের জ্ঞা স্বতম্ব বাড়ীভাড়া দিতে হয় না; বন্ধনের সময় অল চাল ডাল বেশী লইলেই ছেলেদের থাওয়াটা চলিয়া যায়। কিন্তু শিক্ষালয়ের ছাত্রাবাসে তাহাদিগকে খুব কম বাড়ীভাড়া ও খুব কম খাইথরচ দিতে ब्बेटल ७. बेबात अन्न चुक्त नगम होका मिटल ब्बेटन विनात्रा. ইহা অনেক গরীব পরিবারের সাধ্যাতীত হইবে। এইজ্ঞ আমাদের মনে হয় যে, সকল ছাত্রকেই বিশ্ববিত্যালয়-সংস্টু ছাত্রাবাসে থাকিতে হইবে, এরূপ নিয়ম না করিয়া বিশেষ বিশেষ স্থলে নিয়মের ব্যতিক্রম হইতে পারিবে এইরূপ ব্যবস্থা হইলে ভাল হয়। যেমন. কোন ছাত্র যদি তাহার পিতা, মাতা, খুড়া, জেঠা, মামা, দাদা, প্রভৃতির গৃহে বাস করে, তাহা হইলে তাহাকে ছাত্রাবাদে থাকিতে হইবে না. এইরূপ নিয়ম করা উচিত। আর আমাদের এই প্রস্তাবটা ন্তন রকমেরও নয়। বিলাতের প্রাচীন ও সাশ্রম (residential) বিশ্ববিত্যালয়সকলে, কলেজের বা বিশ্ববিভালয়ের ছাত্রাবাদে বাস করে না. অভ বাসায় থাকে, এরপ ছাত্রদের সংখ্যা নিতান্ত কম নয়।

রাজপুরুষদের শাসনাধীন ছাত্রাবাস সম্বন্ধে আমরা ছটি মস্তব্য লিপিবন্ধ করিতেছি, যদিও কোন ফললাভের আশা আমরা করি না।

ভারতবাসীদের ধর্ম ও সমাজনিয়ম সম্বন্ধে গবর্ণমেণ্ট নিরপেক্ষতা ও নিলিপ্ততা যে সকল সময়ে দেখান, ভাহা নয়, কিন্তু ছাত্রাবাস সম্বন্ধে ইহা দেখাইতে যাওয়ায়, ছিন্দু সমাজে যেসকল ভেদনিয়ম অনেক পরিমাণে রহিত হইয়া আদিতেছে, ভাহাকে খুব কঠিন ভাবে প্রচলিত করিয়া বসেন। যেমন ছাত্রদের নিজেদের ভাড়া-করা বাসায় ব্রাহ্মণ, বৈছা, কায়য়াদি জাভির এক কাময়ায়, ও অনেক স্থলে এক পংক্তিতে বসিয়া আহার করা, এবং ব্রাহ্ম ছাত্রদের সহিত ঐকপ ব্যবহার করা, চলিয়া আদিতেছিল। কিন্তু বিশ্ববিদ্যালয়ের অধীন ছাত্রাবাসে, ভিন্ন ভিন্ন আতের স্বতম্ম স্থানে আহারের ব্যবস্থা চালাইবার চেষ্টায় আবার প্রাতন মনোমালিছ এবং তুচ্ছ অবজ্ঞা ছেযের প্নরাবির্ভাব ছইতেছে। ইহাকে আময়া একটি কুষল মনে করি।

ছাত্রগণ পিতামাতা বা অন্ত স্বাভাবিক অভিভাবকের গৃহে এবং নিজেদের ভাড়া-করা বাসায় সংবাদপত্র ও মাসিকপত্র পাঠ সম্বন্ধে এবং অরাজনৈতিক বক্তৃতাদি শ্রবণ সম্বন্ধে বতটুকু স্বাধীনতা ভোগ করে, রাজপুরুষদের অধীনস্থ ছাত্রাবাসসকলে তাহা পায় না; বিশেষতঃ যে-সকল স্থানে পূর্ব্ববঙ্গের মত শিক্ষানীতি চলিত আছে। ইহাতে ছাত্রদের চরিত্রগঠন, প্রকৃতির বিকাশ এবং জ্ঞানবৃদ্ধির বিশেষ অন্তরায় ঘটে।

ঢাকা বিশ্ববিত্যালয়ে কি কি বিষয় শিক্ষা দেওয়া হইবে, এবং কি ভাবে শিক্ষা দেওয়া হইবে; পরীক্ষা কিরপে ভাবে গৃহীত হইবে; ইত্যাদি সম্বন্ধে গবর্ণমেণ্ট কিছু নির্দারণ করিয়া দেন নাই। কিন্তু কমিশনটি যে ভাবে গঠিত হইয়াছে, তাহাতে সভাপতি ও সম্পাদক সরকারী তরফের প্রস্তাব যে ভাবে পেশ্ করিবেন, তাহাই অধিকাংশ সভ্য কর্তৃক গৃহীত হইবে, বোধ হয়। তথাপি কোন কোন বিষয়ে আমাদের বক্তব্য সংক্ষেপে বলি।

পরীক্ষায় কেচ কোন বিষয়ে উত্তীর্ণ না হইলে, পরবর্ত্তী পরীক্ষায় তাহাকে কেবল সেই বিষয়েই পরীক্ষা করা উচিত। এইরূপ নিয়ম করিয়া, পাশের নম্বর শতকরা ২৫ হইতে ৩৩ না রাখিয়া. শতকরা ৪৫ রাখিলেও ক্ষতি নাই। পাশ্চাত্য অনেক বিশ্ববিত্যালয়ে বৎসরের মধ্যে একাধিক বার পরীক্ষা লওয়া হয়। আমাদের এথানে এক পরীক্ষায় কেহ অক্লতকার্য্য হইলে এক বৎসর পরে তবে আবার তাহার পবীকা দিবার স্থযোগ হয়। অথচ হয়ত সে কয়েকমাসের পরিশ্রমের পরেই পরীক্ষায় উত্তীর্ণ হইতে পাবে। তজ্জ্য আমাদের দেশেও বংসরের মধ্যে একাধিক বার পরীকা গৃহীত হওয়া উচিত। তদ্তির ,পরীক্ষায় কেহ উত্তীর্ণ হইয়াছে কিনা, তাহা স্থির করিবার সময়, পরীকার্থা সম্বৎসর নিজ্ঞেণীতে সাপ্তাহিক, মাসিক, তৈমাসিক, যান্মাসিক আদি পরীক্ষায় কিরূপ রুতকার্য্যভা দেখাইয়াছে, তাহাও বিবেচনা করা উচিত। নতুবা. · অনেক নিয়মিত পরিশ্রমী মনোযোগী ছাত্র, পরীকার সময় পীড়িত হইয়া পড়িলে তাহাদের সম্বৎসরের পরিশ্রম নিক্ষল হয়। ভিন্ন ভিন্ন কলেজের ছাত্রদের এইরূপ সারাবৎসরের সাপ্তাহিক আদি পরীক্ষার ফল গণনার মধ্যে সম্ভবপর নহে এইঞ্জা যে ভিন্ন ভিন্ন কলেজের অধ্যাপকদের উৎকর্ম-নির্ণায়ক মাপকাঠি এক নয়। কিন্তু যথন ঢাকায় শিক্ষাপ্রধান (teaching) বিশ্ববিত্যালয় হইতেছে তথন আর এ বাধা থাকিবে না। স্থতরাং আমাদের প্রস্তাবমত ব্যবস্থা করা স্থপাধা ও সমীচীন চইবে।

শিক্ষার বিষয় সম্বন্ধে নানাবিধ প্রস্তাব সাধারণের সমক্ষে রহিয়াছে। অনেকে বলিতেছেন, ঢাকা বিশ্ববিচ্ছা-লয়কে একটি উৎকৃষ্ট শিল্পশিক্ষালয় বরা হউক। ইহাতে "আমাদের আপন্তি নাই। ইহা ভালই। কিন্তু গ্রবর্ণমেন্টের সমক্ষে সমগ্র বলদেশের জন্ম একটি শিল্পশিক্ষালয়ের প্রস্তাব রহিরাছে। ঢাকার শির্মশিক্ষালর করিতে হইলে, হয় ঐ বঙ্গীর শির্মশিক্ষালয়টিকে ঢাকার প্রতিষ্ঠিত করিতে হইবে, কিম্বা সেথানে বিতীর একটি শির্মশিক্ষালয় খ্লিতে হইবে।ইহার মধ্যে কোন প্রভাবই গবর্ণমেণ্টের অমুমোদিত হইবে বলিয়া বোধ হয় না। কারণ বর্ত্তমানে ঢাকা সহরে যে যে ক্লে ও কলেজে সাধারণ শিক্ষা দেওয়া হয়, সেইগুলিকে ঢাকা বিশ্ববিভালয়ের অস্তর্ভুক্ত করা হইবে, গবর্ণমেণ্ট ইহা হির করিয়াছেন। এ বিবয়ে কমিশনের কোন মতামত খাটিবে না। এইসব সাধারণ শিক্ষালয়গুলিকে শির্মশিক্ষালয়ে পরিণত করা নিশ্চয়ই গবর্ণমেণ্টের উদ্দেশ্য নহে। তাহা করিলে, ঢাকা সহরে সাধারণ শিক্ষার জ্বস্তু শ্বত্তম্ব কলেজও রাথিতে হটবে। কিন্তু গবর্ণমেণ্ট নিশ্চয়ই ছদিকে থরচ করিবেন না। যদি করেন ত ভালই।

আমাদের বিবেচনায় বিলাতের কোন কোন (যেমন লীডস) আধু^নক বিশ্ববিষ্ঠালয়ের মত ঢাকায় **পূর্ব্ববঙ্গের** বর্তুমান বা ভবিয়াতে সম্ভবপর ক্লবি আদি শিক্ষা দিবার বন্দোবন্ত থাকা উচিত। ধান ও পাটের চাষ পুর্ববঙ্গের লোকদের একটি প্রধান জীবনোপায়। চা প্রাক্তিক হিসাবে পূর্ব্ববঙ্গের অসভূতি কোন কোন জেলার এবং আগামের একটি প্রধান উৎপন্ন দ্রবা। অতএব ঢাকা বিশ্ববিত্যালয়ে ধান্ত পাট ও চার চাষ শিখান উচিত। তদ্ৰপ এণ্ডি রেশম উৎপাদন ও ভাহা হইতে বস্ত্ৰবয়ন. ক্ষলালেবুর চাষ, আসামের খনি হইতে কেরোসিন তৈল সংগ্রহ ও তাহা হইতে বাতি বন্ধত করা, ইত্যাদিও শিখান ঢাকার চিকিৎসা-বিস্থালয়টিকে মেডিকাাল কলেজে পরিণত করা উচিত, এবং উচ্চ ইঞ্জিনিয়ারিং শিক্ষাবত্ত প্ৰন্দোৰত করা উচিত। জীবনবিতা (Biology), বসায়ন, পদার্থবিদ্যা, উদ্ভিদ্বিদ্যা প্রভৃতি শিক্ষার জন্ম উৎকৃষ্ট যন্ত্রসংগ্রহ ও পরাক্ষাগার থাকা উচিত। মনস্তস্ত্ আমেরিকার বিশ্ববিদ্যালয়সকলে (যমন উপায়ে শিখান হয়, তদ্ধপ শিক্ষাদানের ব্যবস্থা থাকা

ভারতবর্ষের ইতিহাস একটি প্রধান অধ্যয়ন, অধ্যাপন ও অমুসদ্ধানের বিষয় হওয়া উচিত। এইজন্স মানববিজ্ঞান (anthropology) শিক্ষা দেওয়া কর্ত্তব্য; ভারতবর্ষে প্রাপ্ত প্রাচীন ও নবীন প্রস্তুর (palæolithic and neolithic) যুগের নানা অস্ত্রশন্ত্র ও কন্ধালাদি এবং বর্ত্তমানে ভারতবাসী নানা অসভ্য জাতির অস্ত্রশন্ত্র পরিচ্ছদাদি বিশ্ববিচ্ছালয়-সংস্কৃত্ত ম্যুজিয়মে সংগৃহীত ও রক্ষিত হওয়া কর্ত্তব্য; নানা প্রদেশে আবিদ্ধৃত প্রাচীন মুদ্রা ও তাম্রশাসনাদির প্রতিলিপি সংগ্রহ করিয়া তাহা পাঠ ও তাহা হইতে ঐতিহাসিক তথ্যোদ্ধার শিখান উচিত; ভারতবর্ষের প্রধান প্রধান ঐতিহাসিক ক্ষেত্রে অধ্যাপকদের

নেতৃত্বে বাধিক তীথৰালার নন্দোবস্ত কৰা উচিত।
পুরাতন ঐতিহাসিক গ্রন্থ ও সাধারণ সাহিত্য হইতে
ভারতবর্ধের ইতিহাসের মূল উপাদান সংগ্রহ করিতে হয়।
এইসমস্ত পুশুক প্রধানতঃ সংস্কৃত, পালি, ফারসী, তিবেতীয়
ও চীন ভাষায় লিখিত। এইসকল ভাষা শিখাইবার
বন্দোবস্ত করা কর্ত্তরা। তদ্তির জন্মান্ ও ফরাশিশ ভাষায়
ভারতবর্ধের পুরাতত্ব সম্বন্ধে অনেক উৎক্রই গ্রন্থ রচিত
হইয়াছে। এইসকল ভাষা শিক্ষার স্থোগ গাকা বাঞ্জনীয়।

মনে হইতে পাবে, যে, আমবা বড লম্বা-চৌড়া বরাত করিতেছি। কিন্তু গবর্গমেন্ট যথন বলিবেছন যে বাঙ্গালীর উচ্চশিক্ষার সমূচিত বন্দোবস্ত কবিবাব জন্মই ঢাকা বিশ্ববিভালয় প্রতিষ্ঠিত হইতেছে. তথন পাশ্চাত্য ভাল ভাল বিশ্ববিভালয়ের মত একটা কিছু না করিলে সেকথার কোন অগই হয় না। কেবল বা প্রধানতঃ ছাত্র-দিগকে কড়া পাহাবাব মধ্যে বাথিবাব জন্ম একটি বিশ্ববিভালয় স্থাপন কবিলে ভাহাব দ্বাবা বাঙ্গালীব গুব উচ্চশিক্ষা হইতেছে, ইহা কেহই মনে করিবেনা।

এই বিশ্ববিক্ষাল্যেব সংশ্রবে, আমেবিকাব বিশ্ববিক্ষালয়-গুলিব মত, উপযক্ত শিক্ষকেব অধীনে ব্যায়ামগৃহ থাকা উচিত। তাহাতে গাপানী কুস্তি (জিউজিংস্ক), সেণ্ডোর ব্যায়ামপ্রণালী, লাঠিপেলা, ঘুদোঘুদি, প্রভৃতি শিথান উচিত। নৌচালনও শিথান কন্তবা।

ঢ়াকা বিশ্ববিভালয় স্থাপন প্রসঙ্গে এই প্রশ্ন সহজেই মনে আসে, যে, ভারদের শিক্ষালয় সংস্ট ভালাবাসে ণাকিয়া শিক্ষা কৰা ভাল, না নিজ পিতামাতাৰ নিকট থাকিয়া শিক্ষা কথা ভাল। আমাদেব বিবেচনায় পিতা মাতার নিকট থাকিয়া শিক্ষা করাই ভাল। কাবণ তাহাতে ছাত্রগণ পাবিবাধিক কার্যো অভাস্থ হয়, পরিবাবেব স্থুগুঃথেব মধ্যে বৰ্দ্ধিত হইয়া প্ৰবিবাবে বেণ্গীৰ প্ৰিচ্ন্যাদি কবিয়া, পাৰিবারিক জীবনের সল্গণ লাভ কবে, ও ভবিষাতে গার্হস্থা জীবন যাপনেব যোগাতা প্রাথ ১য়। অনেকে বলিবেন, যে, অনেক পবিবাব স্থানিকাৰ আলয় নহে। ইহা সভা : কিন্তু ইহাও কি সভা নহে, যে ছাত্রা-বাসসকলের অধ্যক্ষ ও প্যাবেক্ষকগণ অনেক স্থলেই প্র্যাপ্ত পরিমাণে স্কেগাল, বিবেচক, কর্ত্তবাপরায়ণ এবং মহচচবিত্র নতেন গ প্রাচীনকালে গুরুগতে বাস করিয়া শিক্ষালাভের নিয়ম ছিল বটে। কিন্তু সেই গুরুগণ সপরিবাবে আশ্রমে বাস করিতেন, ছাত্রগণ তাঁহাদের পরিবারভুক্ত হইয়া একদিকে যেমন সংযম শ্রমশালতা সহিষ্ণৃতাদিতে অভান্ত হুইত, অপুরদিকে তেমনি পারিবাবিক জীবনের স্নেহু ও মাধর্যা উপভোগ করিয়া সর্বাঙ্গসম্পর্ণ মমুঘ্যত্ব লাভ করিত। বর্তমান ছাত্রাবাসপ্রাল প্রকণ্ড নতে, ব্রহ্মচর্গাশ্রম নতে,

এবং ঐগুলিব দারোগা ও প্রছরী মহাশরেরাও প্রাচীন-কালের ব্রহ্মচর্যাপরায়ণ জ্ঞানধর্মাগেরী গুরু নহেন। স্কুতরাং প্রাচীনকালের আশ্রম চতুষ্টয়ের কথা এই প্রসঙ্গে না তোলাই ভাল।

স্তথের বিষয় দেশের নানান্থানে জনসাধারণের শিক্ষার চেন্টা হইতেছে। অনেক স্থান হইতে এই অভিযোগ শুনা যায় যে গণেষ্ট ছাত্র পাওয়া যায় না, পাইলেও কোন কোন ছাত্র কিছুদিন আসিয়া তা ার পর আর আসে না। সকল দেশেই জনসাধারণের মধ্যে শিক্ষা প্রচলনের চেন্টায় এই বাধা অতিক্রম কিংতে হইয়াছে। আমাদের দেশে ছুতার. কামার, রাজমিল্রী, পভৃতির কাজ চিরাগত প্রথা অনুসারে চলিয়া আসিতেছে। অস্থান্থ দেশের নৃতন প্রণালী শিখাইবার মত বহি বাংলা ভাষায় লিখাইয়া সেইগুলিকে অবলম্বন করিয়া যন্ত্র ও হাতিয়াবের সাহায্যে শিক্ষা দিতে পারিলে হয়ত আরও বেলা ছাত্র পাওয়া যাইতে পারে। ছুতার, কামার, রাজমিল্রা, সেক্বা প্রভৃতির কাজে বেখাঞ্চন বেলাবস্ত করিলে কেমন হয় প্রাজ্ঞা চাষের বহি ছাত্র-দিগকে দিলে কেমন হয় প্রাজ্ঞান চাষের বহি ছাত্র-

সুইডেন্ নরওয়ে প্রভৃতি দেশে সুইড্ (sloyd) নামক এক প্রকাব শিক্ষাপদ্ধতি প্রচলিত আছে। তাহাতে চোথেব পর্যবেক্ষণশক্তি, দিগিয়াই দৈর্ঘাদি নিরূপণ ও বস্তুর আক্রতি নির্দ্ধারণ শক্তির দঙ্গে সঙ্গে হাতের দক্ষতাও জন্মে। ইহা মহীশুরে প্রবর্তিত করিবার চেটা হইতেছে। তৎসম্বন্ধে তদ্দেশবাসী শ্রীযুক্ত ভাভা একটি রিপোর্ট লিপিয়া-ছেন। জনসাধারণের শিক্ষাবিধানপ্রিয়াসী ব্যক্তিগণের তাহা পাঠ করা উচিত।

এই বংসর বাঁকিপুরে কংগ্রেসের অধিবেশন হইবে।
প্রথমে শুনা গিয়াছিল যে উহার আয়োজনকারী সমিতিতে
কোন বেহারবাসী বাঙ্গালী যোগ দেন নাই। তৎপরে
দেখিলাম ত্রন যোগ দিয়াছেন। এইরপই হওয়া উচিত।
বাঙ্গালী যেখানেই থাকুন, তথাকার লোকদের সঙ্গে একযোগে দেশহিতকর কাজ করা উচিত। যত বাঙ্গালী
বঙ্গের বাহিরে থাকিয়া অর্থোপার্জ্জন করেন, তাহা অপেক্ষা
অনেকগুণ বেশা অবাঙ্গালী বাঙ্গালী দেশে আসিয়া
অর্থোপার্জ্জন করেন। প্রবাসী বাঙ্গালীদের রোজগারের
সমিষ্টি, বঙ্গবাসী অবাঙ্গালীদের রোজগারের সমষ্টি অপেক্ষা
অনেক কম। থাস্ বেহারে যত বাঙ্গালী আছেন, থাস্
বঙ্গে তাহার চেয়ে অনেকগুণ বেশী বেহারী আছেন।
কেহ কাহারও প্রদেশ লুটিয়া খাইতেছেন, এইরপ মনে

করিয়া ঈর্বা) বা সঙ্কোচ অহুভব করা কর্ত্তব্য নহে। যাহার শক্তি আছে, সে যেথানে পারে, করিয়া থাইবে, ইহাই প্রাকৃতিক নিয়ম।

কুমাবী যামিনী সেন, প্রসিদ্ধ ঐতিহাসিক-উপগ্রাস-লেথক স্থগীয় চণ্ডীচরণ সেন মহাশয়ের কলা এবং 'আলো ও ছায়া'-রচয়িত্রী শ্রীযুক্তা কামিনী বায়ের প্রিনী। তিনি বহু বংসর ধরিয়া পুষ্ণে কলিকাতা মেডিক্যাল কলেছের শেষ



ডাক্তার এীনতী যামিনী দেন।

পরাক্ষায় উত্তীর্ণ হইয়া চিকিৎসা ব্যবসায় আরম্ভ করেন।
দশুতি সংবাদ আসিয়াছে যে তিনি স্কট্ল্যাণ্ডের গ্লাসগো
বিশ্ববিত্যালয়ের একটি পরীক্ষায় উত্তীর্ণ হইয়া রয়াল
দ্যাকন্টি অব ফিজিশিয়ান্স এও সার্জন্সের ফেলো
হইয়াছেন। ইতিপূর্বে কোনও নারী এই সম্মান লাভ
কবেন নাই। কুমারী সেন অনেক বংসর নেপাল রাজ-

দরবারের চিকিৎসক ছিলেন। তথায় তিনি প্রকৃতির গান্তীর্য্য ও নির্মালতা, স্বরভাষিতা, বিলাসবিমুখতা, দৃঢ়চিত্ততা ও নির্ভাক প্রেইবাদিতার জন্ম, প্রেসিদ্ধি লাভ করেন।
অধিকন্ত স্থাচিকিৎসক বলিয়াও কাঁহার খুব থাাতি ছিল।
নেপালের প্রধান রাজমন্ত্রী মহারাজ সার চক্রশামসের জঙ্গকে যে কথা কেহ বলিতে সাহস করিত না, তিনি
তাহা বলিতেন। নেপাল হইতে তিনি কঠিন পীড়াগ্রন্থ হইয়া আসেন; বিপৎসন্ধুল অস্ত্রচিকিৎসার পর আরোগ্য
লাভ করেন। কিন্তু ডাক্তারেরা বলেন যে তাঁহাকে
চিরজীবন বোগাতা তাঁহার আর হইবে না। এই
অবস্থাতেও তিনি বিদেশে গিয়া গ্লাস্থান বিশ্ববিজ্ঞালয়ে
সর্ব্বজাতীয়া নারীদের মধ্যে প্রথমে এই উচ্চসন্মান লাভ
করিয়াভন।

বন্ধীয় ব্যবস্থাপক সভাব সভ্য নির্বাচনের নিয়মাবলী সংশোধিত চইতেছে। গাঁহারা ম্যুনিসিপালিটা ও ডিইাকট্ বার্ডেব সভ্য নহেন বা কথনও ছিলেন না, একপ লোকেও তাহাদের প্রতিনিধি চইবার অধিকার পাইলে ভাল হয়। তদ্তির মধ্যবিত্ত শ্রেণীর শিক্ষিত লোকদেব মত যাহাতে তাহাদের নির্বাচিত প্রতিনিধিদের দ্বাবা ব্যবস্থাপক সভায় ব্যক্ত চইতে পারে, তাহার বন্দোবস্ত হওয়া উচিত। অর্দ্ধশিক্ষিত বা "জোহকুম"-বাদী লোক অধিকাংশস্থলে সভ্যপদ পাইলে ব্যবস্থাপক সভাগুলি নিতান্তই অকেজো চইয়া গাকে।

চিত্র-পরিচয়

মশাল-আলোকে।

প্রতীচ্য শিল্পকলায় প্রাকৃতিক দৃশুচিত্রের গেমন প্রাধান্ত আছে, প্রাচ্যকলায় তেমন নাই; তাহার মধ্যে আবাব চীন ও জাপানেব চিত্রকলায় যতটুকু আছে ভাবতীয় চিত্রকলায় আবার তাহাও নাই। ভারতীয় চিত্রশিল্পে প্রাকৃতিকদৃশ্র মৃর্ত্তিচিত্রের পারিপার্শ্বিক মাত্র। এই পারিপার্শ্বিক দুশু-চিত্রও বোধ হয় থাটি ভারতীয় নহে, চীন প্রভাবে পরিগহীত। কিন্তু ভারতীয় চিত্রশিরে প্রাক্ষতিক দুখের যতটক দেখা যায় সেইটুকু কলাসম্মত-ইছা স্থন্দরকে স্থন্দরতব করে. প্রকৃতির কবিছটক ছানিয়া প্রকাশ করে, মানব-অন্তরে যাহা সত্য শিব জন্মর তাহারই উদ্বোধনেব সহায়তা করে। ইহা হ**ইতে আমরা যে আভাস পাই তাহাতে অন্ধকারে**র অন্ধকারত্ব ও আলোকের আলোকত্ব সুপরিক্ষট হটয়া উঠে। এমাসন প্রাকৃতিক দুখ চিত্রণের ইহাই প্রকৃত উদ্দেশ্য বলিয়া নির্দেশ করিয়াছেন, বিশেষজ্ঞ স্থাভেল তাহা সমর্থন করিয়াছেন।

রাত্রির অন্ধকারের মধ্যে ক্বত্রিম আলোক সম্পাতে যে উজ্জ্বলমধুর স্লিগ্ধ ভাবটি ষ্কুটে তাহাই প্রকাশ করিতে ভারতীয় শিল্পীরা খুব ভালো বাসিতেন বলিয়া মনে হয়।

মুধপত্ররূপে মুদ্রিত চিত্রথানি কোনো প্রাচীন শিল্পী কর্তৃক অন্ধিত; কলিকাতা আর্ট গ্যালারীতে সংরক্ষিত; এবং বন্ধের শিক্ষাবিভাগের ডিরেক্টার মহোদয়ের অন্থয়তি-অন্থসারে মুদ্রিত। এই চিত্রথানির বিষয় — এক রাজপুত রাজদম্পতি মুদ্রারেশে বাত্রিকালে মুদ্রানে আলোকে গারেপথ অতিক্রম করিতেছেন; সঙ্গে লোকলম্বর, মুদ্রালচি পথ দেখাইরা চলিয়াছে। রাত্রির অন্ধকার যাত্রীদলকে ঘিরিয়া আসিয়াছে কিন্তু মুদ্রানের আলোকে সম্মুথে যেমন তাহা সরিয়া হারিয়া আসিতেছে পশ্চাতে আবার তেমনি ঘন হুইয়া খিরিয়া ঘিরিয়া আসিতেছে। রম্বী অন্থলি সঙ্গেতে দেখাইতেছেন গস্তবাস্থান আর অধিকদ্রে নাই, অন্ধকার আর প্রগাড় থাকিবে না, গিরিঅস্তরালে চন্দ্রকলা উকি মারিয়াছে, তাহার ক্ষীণ আলোকে গিরিনদী ইম্পাতেব ছরির মতো বিশ্ববিত হইতেছে।

এই চিত্র আলোকছায়া সম্পাতে অর্দ্ধগ্র্ট স্বয়মায় বর্ণিত বিষয়টিকে মনের মধ্যে জাগ্রত করিয়া দিতেছে।

কপিল মুনি।

কপিল মৃনি পাতালে তপস্থামগ্র ছিলেন: তপস্থাবিদ্ন করাতে সগররাজার অধ্যমেধতুবঙ্গ-অন্নেধণকারী ধাটহাজার পুত্র তাঁহার ক্রোধে ভন্মীভূত হইয়া যায়। এই ব্যাপারেব অবাবহিত অবস্থা এই মৃষ্টিটিতে প্রকাশ করা হইরাছে।

কপিলম্নি ধানভঙ্গে সগবসন্তান ভত্ম কবিয়া 'মহারাজলীলা' আসনে বিদিগা আছেন; তাঁহাব দক্ষিণহস্তে অশ্বলা বিষ্ত, কিন্তু মুথ সেদিক হইতে প্ৰাণ্ডিত—তাঁহার সহিত অশ্ব সম্বন্ধীয় ঘটনা একদিকে সংবৃক্ত অথচ তিনি তাহাতে নিরিপ্ত বিরক্ত, ইহাই স্থাচিত হইয়াছে। মুনির মুখভাব প্রশাস্ত অথচ গর্কিত, সরল এবং বাছবস্তানিরপেক। মুর্ভিটি শিল্পীর চরম কুশণভার নিদর্শন।

এই মৃতিটি সিংহলের অন্থবাধপুরে ঈক্তবমুনিয় বিহারে প্রাচারগাতে কুঁদিয়া বাহির করা। ইহা শানিরিয়-প্রতিষ্ঠাতা পিতৃহস্তা প্রথম কাশ্যপের প্রায়ন্দিত্ত-কর্ম্মের এক্তম বলিয়া বিশেষজ্ঞেরা মনে করেন। তাহা হইলে ইহা ধৃষ্টীয় পঞ্চম শতাব্দীতে উৎকীর্ণ।

এই মূর্ত্তির চিত্রটি ও গতবারের মুখপত্র "সরোবর-তীরে হংস" চিত্রটি প্রসিদ্ধ ঐতিহাসিক ভিনদেন্ট স্মিথের A History of Fine Art in India and Ceylon নামক পুশুক হইতে সংগৃহীত।

কফিপাথর

তত্ত্ববোধিনা-পত্রিকা (জ্যৈষ্ঠ)।

ছুটি--- শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর --

কোলাহল ত বারণ হল

এবার কথা কানে কানে।

এখন হবে প্রাণের আলাপ

কেবল মাত্র গানে গানে।

রাজার পথে লোক ছুটেছে. বেচাকেনার হাঁক উঠেছে

আমার ছটি অবেলাতেই

ferrors w

দিনত্পরের মধ্যথানে।

কান্ত্রের মাথে ডাক পড়েছে

কেন যে তা কেই বা ঞানে।

মোর কাননে অকালে ফুল

উঠক তবে মুঞ্জরিয়া।

यधानित्वत स्रोमाङ्किता

বেডাক মৃত্র শুঞ্জরিয়া।

মন্দ ভালোর দ্বন্দে গেটে

গেছে ত দিন অনেক কেটে

অলস বেলার খেলার সাগী

এবার আমাব জদর টানে।

বিনা কাল্কের ডাক পডেছে

কেন যে তা কেই বা জানে।

রোগীর নববর্ধ—এীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর—

একটু দূরে আসিয়া না দাঁড়াইভে পাবিলে কোনো বড জিনিধকে ঠিক বড করিয়া দেখা বায় না। যখন বিষ্বের সঙ্গে জ্ঞাডিত পাকি জগন সকল জিনিককে নিজের পরিমাণেই খাটো করিয়া লই। ভাহা না করিলে প্রতিদিনের কাজ চলে না। এইজন্ত কর্তমানের ছোট ছোট নিমেবগুলিব বোনা মামুষের কাছে বত ভারি এমন অনাদি অতীত ও জনস্ব ভবিষাৎ নহে। শান্ত্রে তাই বলে আমাদের সমস্ত আবরণ স্মাসক্তিরই অর্থাৎ আকর্ষণেরই রচনা। কিছু একটা করিতেই হইবে কল একটা পাইতেই হইবে, আমার হাতের কাজ আমি না হইলে সম্পন্নই হইবে না, এই চিন্তার নিজেকে একটু অবসর দেওয়া অপরাধ বলিরা মনে হর। কর্ত্তবাপরতা বত মহৎ জিনিবই হোক মে যধন অত্যাচারী হইরা উঠে তথন সে আপনি বড় হইরা মামুষকে থাটো করিয়া দেয়। কিন্তু মামুবের আত্মা মামুবের কাজের চেরে বড। রোগ যথন মানুষকে কাজ হইতে ছুটি লইতে বাধ্য করে তথন এই সভাটি স্পাই হয় তথন বিশ্ববীণা ফুল্মর হুইরা বাজে, সমস্ত রূপর্যগন্ধ মামুবের কাছে স্বীকার করে যে ভোমারি মন পাইবার জক্ত আমরা বিখের প্রাঙ্গনে মুখ তুলিয়া দাঁড়াইয়া আছি। মৃত্যুর পরিপূর্ণতা যে কি স্থাভীর তাহা তথনই আঝাদন করা বায়। তথনই দেখা বার মৃত্যুর भटि खाँका खीवत्नत इवि: राशात्न तुइ९, राशात्न विज्ञाम, বেখানে নিশুক পূর্ণতা, তাহারি উপরে ফুলরী চঞ্চলতার নুপুর-নিক্রণ, তাহার নানা রঙের আঁচলখানির এই উচ্ছ সিত খুণ্যগতি। বোগশবার শুইরা ভাইত আমি দেখিতেতি বাহিরের দরজায় লক্ষ লক্ষ চন্দ্রসূষ্ঠ এইতারা আলো হাতে ধুরিরা বুরিরা বেড়াইডেছে ;

আমি দেখিতেছি মামুৰের ইতিহাস জন্মমৃত্যু উপানপতন বাতপ্রতিষাত উচ্চকলরবে উতলা হইয়া ফিরিতেছে—কিন্তু সেও ত ঐ বাহিরের প্রাক্তব। আমি দেখিতেছি ঐ যে রাজার বাড়ি তাহাতে মহলের উপর মহল উঠিয়াছে, তাহার চূড়ার উপরে নিশান মেঘভেদ করিয়া কোথায় চলিয়া গিয়াছে সে আর চোথে দেখা বায় না। কিন্তু চাৰি বখন লাগিল, ষার যথন পুলিল—ভিতর বাড়িতে এ কি দেখা যার। সেথানে জালোয় ভ চোথ ঠিকরিয়া পড়ে না, দেখানে দৈক্তসামস্তে ঘর জুড়িরা ত দাঁড়াইরা নাই। সেখানে মণি নাই মাণিক নাই, সেখানে চল্ৰাতপে ত মুক্তার ঝালর ঝলিতেছে না। দেখানে ছেলেরা ধূলাবালি ছড়াইরা নির্ভরে খেলা করিতেছে, তাহাতে দাগ পড়িবে এমন রাজআন্তরণ ত কোথাও বিছানো নাই। সেধানে যুবক-যুবতীয়া মালা বদল করিবে বলিয়। আঁচল ভরিয়া ফুল তুলিতেছে কিন্তু রাজোগ্রানের মালী আসিয়া ত কিছু-মাত্র হাঁকডাক করিতেছে না। বুদ্ধ সেধানে কর্ম্মণালার বভ-কালিমা-চিহ্নিক অনেক দিনের জীর্ণ কাপডখানা ছাডিয়া ফেলিয়া পট্টবন্ত পরিতেছে। কোখাও ত কোন নিষেধ দেখিনা। ইহাই আশ্চয়্য যে এত ঐশ্বয় এত প্রতাপের মাঝধানটিতে সমস্ত এমন দহজ, এমন স্থাপন। ইহাই আশ্চয্য, পা তুলিতে ভয় হয় না, হাত তুলিতে হাত কাপে না। ইহাই আশ্চর্য্য যে এমন অভেন্তা রহস্তময় জ্যোতির্ময় লোক-লোকান্তরের মাঝখানে এই অতি কুদ্র মানুষের জন্মমৃত্যু প্রথম্ব খেলাধুল। কিছুমাত্র ছোট নয়, অসকত নয়---সে জন্ম কেহ তাহাকে একটুও লজ্জা দিতেছেন।। সবাই বলিতেছে তোমার ঐটুকু থেলা, ঐটুকু হাসিক।শ্লার জন্মই এড আয়োজন—ইহার বডটুকু তুমি গ্রহণ করিতে পার ডডটুকুই দে ৩োমারি :—যতদুর পথ্যস্ত তোমার মন দিয়া বেড়িয়া লইতে পার সে তোমারি মনের সম্পত্তি। তাই এত বড় জগৎব্রহ্মাঞ্চের মাঝখানে আমার গৌরব ঘুচিল না--ইহার অস্তবিহানভারে আমার মাথা এতটুকুও নত হইল না।

কিন্তু ইহাও বাহিরে। আরো ভিতরে যাও—দেখানেই দকলের চেয়ে আশ্চধা। সেইথানেই ধরা পড়ে, কোটার মধ্যে কোটা, তাহার মাঝখানে যে রত্নটি সেই ত প্রেম। কৌটার বোঝা বহিতে পারিনা কিন্তু দেই প্রেমটুকু এমনি যে, ভাহাকে গলার হার গাঁথিয়া বুকের কাছে অনায়াদে ঝুলাইয়া রাখিতে পারি। প্রকাণ্ড এই জগৎব্রহ্মাণ্ডের মাঝ-পানে বড় নিভূতে ঐ একটি প্রেম আছে—চারিদিকে স্থ্যভারা ছুটাছুটি করিতেছে, তাহার মাঝথানকার শুরুতার মধ্যে ঐ প্রেম, চারিদিকে সম্ভলোকের ভঙাগড়া চলিভেছে, ভাহারি মাঝথানকার পুর্ণভার মধ্যে ঐ প্রেম। ঐ প্রেমের মূল্যে ছোটও যে সে বড় ঐ প্রেমের টানে বড়ও যে সে ছোট। ঐ প্রেমই ত ছোটর সমন্ত লজ্জাকে আপনার মধ্যে টানিরা লইরাছে, বড়র সমস্ত প্রতাপকে আপনার মধ্যে আচছুর করিরাছে। ঐ প্রেমের নিকেডনের মধ্যে প্রবেশ করিলে দেখিতে পাই বিষম্ভগতের সমস্ত স্থর আমারই ভাষাতে গান করিতেছে—দেখানে একি কাণ্ড। সেধানে নিৰ্জ্জন রাত্রির অক্ষকারে রজনীগন্ধার উন্মুখগুচ্ছ হইন্ডে যে গদ্ধ আসিতেছে সে কি সত্যই আমারই কাছে নিঃশব্দচরণে দুক্ত আসিল। এও কি বিখাস করিতে পারি। হাঁ সতাই। একেবারেই বিশাস করিতে পারিভাম না মাঝখানে যদি প্রেম না থাকিত। সেইভ অসম্বকে সম্বৰ কৰিল ৷ সেই এতবড় জগতের মাঝখানেও এত ছোটকে এত বড় করিয়া ভুলিল। বাহিরের কোনো উপকরণ তাহার বে আবশুক হয় না সে যে আপনারই আনন্দে ছোটকে গৌরব দান করিতে পারে।

এই ৰক্ষই ত ছোটকে তাহার এতই দরকার। নহিলে সে আপ-নার আনন্দের পরিমাণ পাইবে কি করিমা ? ছোটর কাছে সে আপনার এসাম বৃহৰকে বিকাইয়া দিরাছে; ইহাতেই তাহার আপনার পরিচর, ইহাতেই তাহার আনন্দের পরিমাণ। সে প্র এমন শর্পরা করিয়া বলিতেছি, এই তারাখচিত আকাশের নীচে এই পূপাবিকশিত বসন্তের বনে, এই তরঙ্গমুখরিত সম্ত্রবেলায় ছোটর কাছে বড় আদিতেছেন। অগতে সমস্ত শক্তির আন্দোলন, সমস্ত নিয়মের বন্ধন, সমস্ত অসংখ্য কাজের মাঝখানে এই আনন্দের লীলাটিই সকলের চেয়ে গণ্ডীর, সকলের চেয়ে সতা। ইহা এতি ছোট হইরাও ছোট নহে, ইহাকে কিছুডেই আছেয় করিতে পারিল না। দেশকালের মধ্যে ভাহার বিহার; প্রত্যেক তিল পরিমাণ দেশকে ও পল পরিমাণ কালকে অসীমতে উভাসিত করা তাহার বভাব;—আর. আমার এই কুল্স আমিটুক্কে নানা আড়ালের ভিতর দিয়া নিবিড় প্রথন্থ:খে আপন করিয়া লওয়া ভাহার পরিপূর্ণতা;

জগতের গভীর মাঝখানটিতে এই যেখানে সমস্ত একেবারেই দহজ, যেখানে বিখের বিপুল বোঝা আপনার সমস্ত ভার নামাইয়া দিরাছে. সত্য যেখানে স্বন্ধ, শক্তি যেখানে প্রেম্ সেইখানে একেবারে সহজ হইরা বসিবার জন্ম আজ নববর্ষের দিনে ডাক আসিল। বেদিকে প্ররাস, বেদিকে যুদ্ধ, সেই সংসার ত আছেই—কিন্তু সেইখানেই কি দিন খাটিরা দিনমজুরী লইতে হইবে ? সেইখানেই কি চরম দেনাপাওনা ? এই বিপুল হাটের বাহিরে নিখিলভুবনের নিভৃত খরটির মধ্যে একটি জানগা আছে যেখানে হিসাবকিভাব নাই, যেখানে আপনাকে অনায়াসে সম্পূৰ্ণ সমর্পণ করিতে পারাই মহতম লাভ, বেখানে কলাকলের ভর্ক নাই, বেতন नाहै, क्विता जानम जाए। कर्चेह राशान मकला किरा अवन নহে, প্রভূ বেখানে প্রিয়—সেধানে একবার বাইতে হইবে, একেনারে ঘরের বেশ পরিষা, হাসি মূখ করিয়া। নহিলে প্রাণপণ চেষ্টায় কেবলি আপনাকে আপনি জীৰ্ণ কৰিয়া আর কডদিন এমন করিয়া চলিৰে গ নিজের মধ্যে অন্ন নাই গো অন্ন নাই --অমৃত হস্ত হইতে অন্ন গ্রহণ করিতে হইবে। সে অন্ন উপার্জ্জনের অন্ন নর, সে প্রেমের জন্ন—হাত খালি করিরা দিয়া অঞ্চলি পাতিয়া চাহিতে পারিলেই হয়। সহজ হইয়া সেইখানে চল্— আজ নববর্ষের পাখী সেই ডাক ডাকিতেছে, বেলফুলের গন্ধ সেই সহজ কথাটিকে ৰাভাসে অযাচিত ছড়াইয়া দিতেছে। নৰবৰ্ষ যে সহজ কথাটি জানাইবার জন্ম প্রতিবৎসর দেখা দিয়া যার, রোগের শ্যায় কাজ ছিলনা বলিয়া সেই কথাটি আজ তার হইয়া গুনিবার সময় পাইলামু—আজ প্রভাতের আলোকের এই নিমন্ত্রণপত্রটিকে প্রণাম ক্রিয়া মাধার ক্রিয়া গ্রহণ করি ৷

ভারতা (জ্যেষ্ঠ)।

বজুলেপ—শ্রীপঞ্চানন নিয়োগী—

বজ্ঞলেপ বা বজ্ঞের জ্ঞার কঠিন সিমেণ্ট বা আন্তর প্রাচীন ভারতে বাবহৃত হইত। বরাহমিহিরের বৃহৎসংহিতায় ইহার প্রথম উল্লেখ দেখা যার। বােদ্ধ মুগেও এই পদার্থ সৌধনির্দ্ধাণে বাবহৃত হইত। বজ্ঞলেপ তিন প্রকার—হেবল, প্রাণিল,ও ধাড়ুজ। (১) ভেবল বজ্ঞলেপের উপাদান—গাবের আঠা, দিমুলফুল, লালই বীজ, ধবন বৃক্ষের ছাল, বচ, তার্পিন তেল, বোল, গুগ গুলু, দেবদার্র্বর আঠা, লালনির্যাস বা ধুনা, মসিনা বা তিসি, বেল আঠা প্রভৃতি। প্রকার ভেদে—লাহ্মা, দেবদার্বর আঠা, গুগ গুলু, মুল, করেৎবেল ও বেলের মধ্যভাগ, নাগকল, নিম্ব, গাব, মদনফল বা নটফল, বক্তমিধু, মঞ্জিন্ঠা, ধুনা, বোল, আমলকী প্রভৃতিও বাবহৃত হইত। (২) প্রাণিল বক্তবেলপ বা বক্তবেল লিরীল আঠার জ্ঞায় পদার্থ। তাহার উপাদান—পো, মহিব ও ছাগলের লুক, গর্দজের রোম, মহিব ও গরুর চর্ম্ম, নিম, করেৎবেল, বোল হইতে প্রস্তুত ভেলসংবৃক্ষ কছ। (৩) থাডুজ বক্তবেলপ বা বক্তমঞ্চার মিশ্র ধাড়ু। উপাদান—৮ ভাগ সীসক, ২ ভাগ কাঁসা, ১ ভাগ পিত্রন।

রাং বাল, তামার বাল, পিতল বাল, রূপার বাল, সোনার বাল প্রভৃতির স্থার ইহাও একরপ বাল। কোনারকের মন্দিরাদিতে এই ধাতুলেপে পাথর গাঁথার নিদর্শন দেখা বার। ইহা হইতে অকুমান হর, চুন-ম্বরকি বালি দিয়া ইমারত গাঁথার প্রথা পর বর্তী কালে প্রবর্তীত হইয়াছিল। পরে গাঁচীন ভারতে ঘৃটিং চূনের আগুর প্রচলিত হয়। অশোকস্তম্ভের বাহ্নিক চাকচিকা এই বজ্রলেপের জন্মই সহস্রাযুত্বর্বস্বায়ী ইইয়াছে।

আমার বাল্যকথা -- শ্রীসত্যেন্দ্রনাথ ঠাকুর---

ছেলেবেলায় আমরা বাবামশায়ের কাছে বড় ঘেঁসভাম না, তাঁর সজে সম্পর্ক ছিল ইংরেজি পরীক্ষা মার রাদ্ধর্ম শিক্ষার বেলায়। তথন ১১ মাদের উৎদব খুব ধুমধামে সম্পন্ন হত, পলতাব বাগানে ছোটয় বড়য় মিলে আনন্দভোজ হত—তার প্রধান উজােগী ছিলেন জগমাহন গাঙ্গলী। তিনি খুব সৌখীন আমুদে অথচ কর্মাঠ ছিলেন। তিনি এমন বলালা ছিলেন যে একবার পুলিশ ওয়ারেন্ট নিয়ে এমে আমাদের একটা গাড়ী বলপ্র্কক টেনে নিয়ে যাচছল তিনি একলা সেই গাড়ী ধরে রেখেছিলেন, এ আমার স্বচক্ষে দেখা। আমাদের এক ছড়া বেঁধেছিলেন এক হাবুবাবুকে লক্ষ্য করে—

বাৰৰো বছবঃ সন্তি বাবুয়ানা-পরায়ণাঃ। হাবুবাবু সমোবাবু ন ভূতো ন ভবিবাতি ॥

তার একটা গান ছিল---

ব্যাটাছেলের মৃথে কড়ি সর্নলোকে কয় সাহসের কাথ্যে বাাটাছেলের পরিচয়। কলম্বস নাবিক ছিল, সাহসে আমেরিকা গেল, দেশের বার্ত্তা জেনে শেষে দেশটি করলে জয়: ব্যাটাছেলে হবে যদি, সাহস কর আজ অবধি বিধ্বাবিবাহে কর আনন্দ উদয়।

বাবামশায় পারিবারিক উপাসনার পর উপদেশচ্ছলে আমাদের দোষ শুধরে দিতে চেষ্টা করতেন। আমি বিলাত থেকে ফিরে এসে ইংরিজি চালচলনের বাড়াবাড়ি করেছিলাম, তার উপদেশ আমায় সাবধান कर्त्रिष्टलः। वावामभाग्र ममाजमःश्वात मश्चरक conservative हिल्लन না, বহুদর্শনের অভিজ্ঞতায় সাবধানে পা ফেলে মাটি পরীক্ষা করে চলতে চাইতেন। আমি হিলুম ঘোর radical, তথাপি তিনি আমার স্বাধীন মতে বাধা দিতেন না। আমি ছেলেবেলা থেকেই স্ত্রীস্বাধীনভার পক্ষপাতী। মা আমাকে ধমকে বলতেন "তুই মেয়েদের নিয়ে মেমেদের মত গড়ের মাঠে বেড়াতে ধাবি না কি ?" অবরোধপ্রথা আমার বডই অনিষ্টকর কুপ্রথা বলে মনে হত। আমি গোপনে আমার এক বন্ধকে বাডীর ভিতরে নিয়ে গিয়ে আমার ন্ত্রীর সঙ্গে আলাপ করিয়ে দেবার জস্তু কত ফন্দী করতুম্। বিলেত থেকে ফিরে এসে পর্দা উচ্ছেদের স্পৃহা প্রবল হয়ে উঠল। আমায় কর্মস্তান বোম্বাই যেতে হবে: আমার স্ত্রীকেও সঙ্গে নিয়ে বেতে হবে। জাহাজে ওঠবার সময় বাড়ী থেকে কিন্তু কিছুতেই গাড়ী করে যাওয়া ঘটল না, আমার স্ত্রী পান্ডী করে অস্থাস্পশ্য হয়ে জাহাজে উঠলেন। বোম্বাই থেকে কিরে এসে আমার স্ত্রীকে গভর্ণমেণ্ট হাউসে নিয়ে গিয়েছিলুম। সেখানে প্রসন্ন কুমার ঠাকুর ঘরের বৌকে প্রকাশ্য স্থানে দেখে দৌড়ে পালিয়ে পেলেন। ক্রমে স্বাধীনভার পথ সহজ হয়ে এল।

ব্যবসায়ী (চৈত্র ও বৈশাখ)।

কাগজ---

কাগজ দর্বদেশে স্থারিচিত, ভিন্ন ভিন্ন দেশে ইহার নাম অবশু ভিন্ন। ভারতবর্গে পূর্বকালে কলাপাতে, তালপাতে, তেরেট (তাল জাতীয়) পাতে, ভূর্জপত্রে লেগার কার্যা চলিত। ধাতু ও প্রস্তরফলকও প্রচলিত ছিল। অনেক স্থানে চামডায় কাগজের কাজ হইত। প্রাচীন যোনজাতি পৃস্তককে ডেপ্টরি বা চর্মা বলিত। গ্রীক মহাকাবা ইলিয়ড ও অডেসি দপচর্ম্মে লিখিত হইয়াছিল। ভারতবাসী গুণা করিতেন বলিরা ভারতে চম্ম শুচলিত হয় নাই। ক্ষিত আছে পণ্ডিতপ্রবর সক্রেটিসকে ক্ষিজ্ঞাদা করা হইয়াছিল তিনি পৃস্তক লিখেন না কেন ? তাহাতে তিনি উত্তর দিয়াছিলেন, আমি জীবস্ত প্রাণীর জ্ঞান মৃত্তের চর্ম্মে পরিবর্ত্তিত করিতে চাহিনা।

কাগজ প্রথমে কোন জাতি প্রস্তুত করে তাহা এখনও স্থির হয় নাই। ইংরাজ ঐতিহাসিকেরা স্থির করিয়াছেন যে, প্রায় গীষ্টীয় ১৫ অবে চীনেরাই প্রথম কাগজ প্রস্তুত করে। স্বর্গীয় রাজা রাজেন্দ্রলাল মিত্র মহাশয় বলিয়াছেন যে, ভোজরাজার লিখনপ্রণালীতেই প্রমাণ-১১ শতাকীতে কাগজের বাবহার ছিল। ভোজরাজা ১১০৬ সাল ছইতে ১১৪২ প্রার্থ বাজত্ব ক্রিয়াছিলেন। ইহার সহিত মামুদ গজনীর সংঘর্ষণ হয়। পাঞ্জাববিজয়ী গ্রীকসম্রাট আলেকজেন্দারের দেনাপ ত ''লিয়ারকদ'' লিপিয়া গিয়াছেন যে, ভারতবর্ষে এক প্রকার তুলা-চাপড়ান জিনিসের উপর বাণিজ্যাদির হিস'ব লেখা হইয়া থাকে। এই তুলা-চাপড়ান সম্ভবতঃ তুলট কাগজ। এই তুলট **কাগজ মালদহ** জেলায় বহু পরিমাণে প্রস্তুত হইত। দেশ বিদেশে এই কাগজ র**প্তানী** হইত। বাঙ্গলায় কাগজ প্রস্তুত একপ্রকার উঠিয়া গিয়াছে। শতবর্ষ পূর্কে ইহা বেশ চলিয়াছিল। হাবড়াজেলার আমতা ষ্টেশন হইতে তিন মাইল দুরে ময়না প্রামে এখনও ইহার প্রচলন আছে। জঙ্গিপুর দবডিবিশনে থানা সমদেরগঞ্জ জেলা মুর্শিদাবাদ, কৃষ্ণপুর ও দীতারামপুরে এখনও এই কার্য্য বর্ত্তমান আছে। মুসলমান জাতির মধ্যে কাগলী (কাগজ প্রস্তুত-কারক) সম্প্রদায়ের হাতে এই কার্য্য ক্সন্ত আছে। মুসলমান ডাঁতীরা যেমন "জোলা", মৎস্তজীবীরা যেমন "নিকারী" ইত্যাদি আথ্যা পাইয়াছিল, দেই প্রকার তাহাদের এই কাগজী আথ্যাও হইয়াছিল। এখনও কাগজী মুদলমান ঢাকা অঞ্চলে কাগজ প্রস্তুত कतिका जीविका निर्काट करता अन्नकाती तिरभार्टे रवश यात्र कनि-কাতায় ১৮৮৩/৮৪ খ্রীষ্টাব্দে যে িল্পপ্রদর্শনী ছইয়াছিল, ভাছাতে করেক প্রকার পাটের কাগজ, ঢাকা মুন্সাগঞ্জের "মেঘু কাগজীর" প্রস্তুত এক-প্রকার কাগজ, শাহাবাদ সদেরাম হইতে ৪ প্রকার দেশী কাগজ এবং ভূটান হইতে এক প্রকার বৃক্ষের ছালের কাগজ প্রদর্শিত হয়। ভূটিয়া কাগজে প্রায় পোকা ধরে না। এই কাগজ বেশ হুদুখ্য ও মহুণ। ভূটানীরা তদ্দেশজাত ''ডিয়া" নামক একপ্রকার গাছের ছাল হইতে কাগজ প্রস্তুত করে। ইহারা গাছের ছালগুলিকে বেশ লম্বা লম্বা করিয়া চিরিয়া কাঠের ছাইন্মের সগিত সিদ্ধ করিয়া প্রস্তরের উপর রাথিয়া মূলার দিয়া পিটিয়া মণ্ড প্রস্তুত করে, তৎপরে জাপানী কাগজের প্রণালীতে কাগজ প্রস্তুত করে। জাপানে তুঁত গাছের ছাল হইতে কাগজ প্রস্তুত হয়।



বিশ্বামিত্র। শ্রীযুক্ত শৈলেক্রনাথ দে অঞ্চিত চিত্র হইতে শিলীৰ অনুমতিক্রমে।

अविश

" সভ্যম্ শিবম্ স্থন্দরম্।" " নারমাজা বলহীনেন লভাঃ।"

১২শ ভাগ ১ম খণ্ড

শ্রাবণ, ১৩১৯

৪**র্থ** সংখ্যা

জীবন-স্মৃতি

জাহাজের খোল।

কাগজে কি একটা বিজ্ঞাপন দেখিয়া একদিন মধ্যাকে জ্যোতিদাদা নিলামে গিয়া ফিরিয়া আসিয়া থবর দিলেন যে তিনি সাত হাজার টাকা দিয়া একটা জাহাজের খোল কিনিয়াছেন। এখন ইহার উপরে এঞ্জিন জুড়িয়া কামরা তৈরি করিয়া একটা পূরা জাহাজ নির্মাণ করিতে হইবে!

দেশের পোকেরা কলম চালার, রসনা চালার, কিন্তু জাহাজ চালার না, বোধ করি এই কোভ তাঁহার মনে ছিল। দেশে দেশালাই কাঠি জালাইবার জন্তু তিনি একদিন চেষ্টা করিরাছিলেন, দেশালাই কাঠি জনেক ঘর্ষণেও জলে নাই; দেশে তাঁতের কল চালাইবার জন্তুও তাঁহার উৎসাহ ছিল, কিন্তু সেই তাঁতের কল একটিমাত্র গামছা প্রসব করিরা তাহার পর হইতে স্তব্ধ হইরা আছে। তাহার পরে অদেশী চেষ্টার জাহাজ চালাইবার জন্তু তিনি হঠাৎ একটা শৃত্ত থোল কিনিলেন, সে থোল একদা ভর্তি হইরা উঠিল, শুধু কেবল এঞ্জিনে এবং কামরার নহে, ঝণে এবং সর্ম্বনাশে। কিন্তু তবু একথা মনে রাখিতে হইবে এইসকল চেষ্টার দ্রুক্তি বাহা, সে একলা তিনিই স্বীকার ক্রিরাছেন, আর ইহার লাভ বাহা তাহা নিশ্চরই এথনো তাঁহার দেশের খাতার জনা হইরা আছে। পৃথিবীতে

এইরূপ বেহিসাবী অব্যবসায়ী লোকেরাই দেশের কর্মক্ষেত্রের উপর দিয়া বারম্বার নিজ্প অধ্যবসারের বঞা বহাইরা দিতে থাকেন; সে বঞা হঠাৎ আসে এবং হঠাৎ চলিয়া যায়, কিন্তু তাহা স্তরে স্তরে যে পলি রাধিয়া চলে তাহাতেই দেশের মাটকে প্রাণপূর্ণ করিয়া তোলে—তাহার পর কসলের দিন যথন আসে তথন তাঁহাদের কথা কাহারপ্র মনে থাকে না বটে কিন্তু সমস্ত জীবন যাহারা ক্ষতিবহন করিয়াই আসিয়াছেন মৃত্যুর পরবর্ত্তী এই ক্ষতিটুকুও তাঁহারা অনায়াসে স্বীকার করিতে পারিবেন।

একদিকে বিশাতী কোম্পানী আর একদিকে তিনি একলা-এই ত্ই পক্ষে বাণিজ্য-নৌযুদ্ধ ক্রমশই কিরূপ প্রচণ্ড হইয়া উঠিল তাহা খুলনা বরিশালের লোকেরা এথনো বোধ করি শ্বরণ করিতে পারিবেন। প্রতিযোগিতার তাড়নায় জাহাজের পর জাহাজ তৈরি হইল, ক্ষতির পর ক্ষতি বাড়িতে লাগিল, এবং আয়ের অঙ্ক ক্রমশই কীণ हहेट इहेट हिकिटित मृत्ग्रत উপদর্গটা मम्पूर्ग विनुश হইয়া পেল, —বরিশাল খুলনার খীমার লাইনে সত্যযুগ আবির্ভাবের উপক্রম হইল। বাত্রীরা বে বিনাভাড়ায় যাতায়াত স্থক করিল তাহা নহে, তাহারা বিনা-মূল্যে মিষ্টান্ন থাইতে আরম্ভ করিল! ইহার উপরে বরিশালের ভলটিয়ারের দল স্বদেশী কীর্ত্তন গাহিয়া কোমর বাধিয়া বাত্রী সংগ্রহে লাগিয়া গেল। স্থতরাং জাহাজে ষাত্রীয় অভাব হইল না কিন্তু আর সকল প্রকার অভাবই বাড়িল বই কমিল না। অঙ্কশান্তের মধ্যে স্বদেশহিতৈষিতার উৎসাহ প্রবেশ করিবার পথ পার না;—
কীর্ত্তন যতই জমুক, উত্তেজনা যতই বাড়্ক, গাণত আপনার
নামতা ভূলিতে পারিল না—স্থতরাং তিন-ত্রিক্থে-নয়
ঠিক তালে তালে ফড়িঙের মত লাফ দিতে দিতে ঋণের
পথে অগ্রসর হইতে লাগিল।

অব্যবসায়ী ভাবুক মান্থবের একটা কুগ্রহ এই বে, লোকেরা তাঁহাদিগকে অতি সহজেই চিনিতে পারে, কিন্তু তাঁহারা লোক চিনিতে পারেন না; অথচ তাঁহারা যে চেনেন না এইটুকুমাত্র শিথিতে তাঁহাদের বিস্তর থরচ এবং ততাধিক বিলম্ব হয় এবং সেই শিক্ষা কাজে লাগানো তাঁহাদের দারা ইহজীবনেও ঘটে না। যাত্রীরা বখন বিনামূল্যে মিষ্টায় খাইতেছিল তখন জ্যোতিদাদার কর্মচারীরা যে তপস্বীর মত উপবাস করিতেছিল এমন কোনো লক্ষণ দেখা যায় নাই, অতএব যাত্রীদের জন্মও জলযোগের ব্যবস্থা ছিল, কর্মচারীরাও বঞ্চিত হয় নাই, কিন্তু সকলের চেয়ে মহত্তম লাভ রহিল জ্যোতিদাদার—স্বে ভাঁহার এই সর্ব্বস্থ-ক্ষতিস্বীকার।

তথন খুলনা বরিশালের নদীপথে প্রতিদিনের এই জয়পরাজয়ের সংবাদ আলোচনায় আমাদের উত্তেজনার অস্ত ছিল না। অবশেষে একদিন থবর আসিল তাঁহার স্বদেশী নামক জাহাজ হাবড়ার ব্রিজে ঠেকিয়া ডুবিয়াছে। এইরূপে যথন তিনি তাঁহার নিজের সাধ্যের সীমা একেবারে সম্পূর্ণ অতিক্রম করিলেন, নিজের পক্ষে কিছুই আর বাকি রাথিলেন না, তথনি তাঁহার ব্যবসায় বন্ধ হইয়া গেল।

মৃত্যুশোক।

ইতিমধ্যে বাড়িতে পরে পরে করেকটি মৃত্যুঘটনা ঘটল। ইতিপূর্বে মৃত্যুকে আমি কোনোদিন প্রত্যক্ষ করি নাই। মার বখন মৃত্যু হয় আমার তখন বয়স অর। অনেকদিন হইতে তিনি রোগে ভূগিতেছিলেন, কখন বে তাঁহার জীবনসঙ্কট উপস্থিত হইয়াছিল তাহা প্রানিতেও পাই লাই। এতদিন পর্যান্ত বে ঘরে আমরা শুইতাম সেই ঘরেই স্বতম্ব শ্যায় মা শুইতেন। কিন্তু তাঁহার রোগের সময় একবার কিছুদিন তাঁহাকে বোটে করিয়া গলায় বেড়াইতে

লইয়া যাওয়া হয়—তাহার পরে বাড়িতে ফিরিয়া তিনি অন্তঃপুরের তেভালার মরে থার্কিতেন। যে রাত্রিতে তাঁহার মৃত্যু হয় আমরা তথন ঘুমাইতেছিলাম, তথন কত রাত্রি জানি না, একজন পুরাতন দাসী আমাদের ঘরে ছুটিয়া আসিয়া চীৎকার করিয়া কাঁদিয়া উঠিল, "ওরে তোদের কি সর্বনাশ হলরে !" তথনি বৌঠাকুরাণী তাড়াতাড়ি তাহাকে ভংগনা করিয়া ঘর হইতে টানিয়া বাহির করিয়া লইয়া গেলেন—পাছে গভীর রাত্রে আচম্কা আমাদের মনে গুৰুতর আঘাত লাগে এই আশঙ্কা তাঁহার ছিল। ক্তিমিত अमीरि जन्महे जातारिक कनकार्यत क्रम क्रांतिया उठित्रा হঠাৎ বুকটা দমিয়া গেল কিন্তু কি হইয়াছে ভাল করিয়া বুঝিতেই পারিলাম না। প্রভাতে উঠিয়া খখন মার মৃত্যুসংবাদ ভনিলাম তথনো সে কথাটার অর্থ সম্পূর্ণ গ্রহণ করিতে পারিলাম না। বাহিরের বারান্দায় আসিয়া দেখিলাম তাঁহার স্থসজ্জিত দেহ প্রাঙ্গণে খাটের উপরে শন্ধান। কিন্তু মৃত্যু যে ভয়হ্বর, সে দেহে তাহার কোনো প্রমাণ ছিল না ;—দেদিন প্রভাতের আলোকে মৃত্যুর যে রূপ দেখিলাম তাহা সুথস্থার মতই প্রশাস্ত ও মনোহর। জীবন হইতে জীবনান্তের বিচ্ছেদ স্পষ্ট করিয়া চোথে পডিল না। কেবল যথন তাঁহার দেহ বহন করিয়া বাডির সদর দরজার বাহিরে লইয়া গেল এবং আমরা তাঁহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ শ্মশানে চলিলাম তথনি শোকের সমস্ত ঝড যেন একেবারে এক দম্কায় আসিয়া মনের ভিতবটাতে এই একটা হাহাকার তুলিয়া দিল যে, এই বাড়ির এই দরজা দিয়া মা আর একদিনও তাঁহার নিজের এই চিরজীবনের ঘরকর্নার মধ্যে আপনার আসনটিতে আসিয়া বসিবেন না। বেলা হইল, শ্মশান হইতে ফিরিয়া আসিলাম: গলির মোড়ে আসিয়া তেতালায় পিতার ঘরের দিকে চাহিয়া দেথিলাম—তিনি তথনো তাঁহার খরের সন্মধের বারান্দায় স্তব্ধ হইয়া উপাসনায় বসিয়া আছেন।

বাড়িতে যিনি কনিষ্ঠা বধু ছিলেন তিনিই মাতৃহীন বালকদের ভার লইলেন। তিনিই আমাদিগকে থাওয়াইরা পরাইরা সর্কান কাছে টানিয়া, আমাদের বে কোনো অভাব ঘটয়াছে তাহা ভূলাইয়া রাথিবার ক্ষম্ভ দিনরাত্রি চেষ্টা করিলেন। যে ক্ষতি পূরণ হইবে না, যে বিচ্ছেদের প্রতিকার নাই তাহাকে ভূলিবার শক্তি প্রাণশক্তির একটা প্রধান অল ;—লিশুকালে সেই প্রাণশক্তি নবীন ও প্রবল থাকে, তথন সে কোনো আঘাতকে গভীরভাবে প্রহণ করে না, স্থারী রেথার আঁকিয়া রাথে না, এই জন্ম জীবনে প্রথম যে মৃত্যু কালো ছারা ফেলিরা প্রবেশ করিল, তাহা আপনার কালিমাকে চিরস্তন না করিরা ছারার মন্তই একদিন নিঃশন্ধপদে চলিরা গেল। ইহার পরে বড় হইলে যথন বসস্তপ্রভাতে একমুঠা অনতিক্ট মোটা মোটা বেলর্ফ্রল চাদরের প্রান্তে বাঁধিরা ক্যাপার মত বেড়াইতাম—তথন সেই কোমল চিক্কণ কুঁড়িগুলি ললাটের উপর বুলাইরা প্রতিদিনই আমার মারের শুত্র আঙুলগুলি মনে পড়িত;— আমি স্পান্টই দেখিতে পাইতাম যে-স্পর্ল সেই স্কলর আঙুলের আগার ছিল সেই স্পর্লই প্রতিদিন এই বেলফুল-শুলির মধ্যে নির্মাল হইরা ফুটিয়া উঠিতেছে; জগতে তাহার আর অস্ত নাই—তা আমরা ভূলিই, আর মনে রাখি।

কিন্ত আমার চবিবশ বছর বয়সের সময় মৃত্যুর সঙ্গে যে পরিচয় হইল তাহা স্থায়ী পরিচয়। তাহা তাহার পরবর্ত্তী প্রত্যেক বিচ্ছেদশোকের সঙ্গে মিলিয়া অশ্রুর মালা দীর্ঘ করিয়া গাঁথিয়া চলিয়াছে। শিশুবয়সের লখু জীবন বড় বড় মৃত্যুকেও অনায়াসেই পাশ কাটাইয়া ছুটিয়া যায়—কিন্ত অধিক বয়সে মৃত্যুকে অত সহজে ফাঁকি দিয়া এড়াইয়া চলিবার পথ নাই। তাই সেদিনকার সমস্ত হুঃসহ আঘাত বুক পাতিয়া লইতে হইয়াছিল।

া জীবনের মধ্যে কোথাও যে কিছুমাত্র কাঁক আছে তাহা তথন জানিতাম না; সমস্তই হাসিকায়ায় একেবারে নিরেট করিয়া বোনা। তাহাকে অতিক্রম করিয়া আর কিছুই দেখা যাইত না, তাই তাহাকে একেবারে চরম করিয়াই গ্রহণ করিয়াছিলাম। এমন সময় কোথা হইতে মৃত্যু আসিয়া এই অত্যস্ত প্রত্যক্ষ জীবনটার একটা প্রাস্ত যথন এক মৃহুর্ত্তের মধ্যে ফাঁক করিয়া দিল তথন মনটার মধ্যে সে কি ধাঁধাই লাগিয়া গেল! চারিদিকে গাছপালা মাটি জল চক্রস্থ্য গ্রহতারা তেমনি নিশ্চিত সত্যেরই মত বিরাজ করিতেছে অথচ তাহাদেরই মাঝধানে তাহাদেরই মত বাহা নিশ্চিত সত্য ছিল, এমন কি, দেহ প্রোণ জন্ম মনের সহস্রবিধ স্পর্শের বারা বাহাকে

জাহাদের সকলের চেরেই বেশী সত্য করিরাই অহতব করিতাম সেই নিকটের মান্তব যথন এত সহজে এক নিমিবে স্থায়ের মত মিলাইরা সেঁল তথন সমস্ত জগতের দিকে চাহিরা মনে হইতে লাগিল এ কি অভ্ত আত্মথগুন! যাহা আছে এবং যাহা রহিল না, এই উভরের মধ্যে কোনোমতে মিল করিব কেমন করিয়া!

জীবনের এই রন্ধ টির ভিতর দিয়া যে একটা অতল-স্পর্ণ অন্ধকার প্রকাশিত হইয়া পড়িল তাহাই আমাকে দিনরাত্রি আকর্ষণ করিতে লাগিল। আমি ঘুরিরা ফিরিয়া কেবল সেইথানে আসিয়া দাঁড়াই, সেই অন্ধকারের দিকেই তাকাই এবং খুঁজিতে থাকি যাহা গেল তাহার পরিবর্ত্তে কি আছে। শুগুতাকে মানুষ কোনমতেই অন্তরের সঙ্গে বিশ্বাস করিতে পারে না। তাহাই মিথ্যা—যাহা মিথাা তাহা নাই। এই জন্মই যাহা দেখিতেছিনা, তাহার মধ্যে দেখিবার চেষ্টা, যাহা পাই-তেছি না তাহার মধ্যেই পাইবার সন্ধান কিছুতেই থামিতে চায় না। চারা গাছকে অন্ধকার বেডার মধ্যে **ঘিরিয়া রাখিলে ভাহার সমস্ত চেষ্টা যেমন সেই অন্ধ-**কারকে কোনমতে ছাড়াইয়া আলোকে মাথা তুলিবার জন্ম পদাস্থলিতে ভর করিয়া যথাসম্ভব থাড়া হইয়া উঠিতে থাকে—তেমনি, মৃত্যু, যথন মনের চারিদিকে হঠাৎ একটা "নাই"-অন্ধকানের বেড়া গাড়িয়া দিল, তথন সমস্ত মনপ্রাণ অহোরাত্র হু:সাধ্য চেষ্টায় তাহারই ভিতর मित्रा **(कर्वां "আছে"-আলোকের মধ্যে বাহির হই**তে চাহিল। কিন্তু সেই অন্ধকারকে অতিক্রম করিবার পথ অন্ধকারের মধ্যে যথন দেখা যায়না তথন তাহার মত ছঃথ আর কি আছে!

তবু এই হংসহ হংথের ভিতর দিয়া আমার মনের
মধ্যে ক্ষণে ক্ষণে একটা আকস্মিক আনন্দের হাওরা
বহিতে লাগিল, তাহাতে আমি নিজেই আশ্চর্য্য হইতাম।
জীবন যে একেবারে অবিচলিত নিশ্চিত নহে এই হংথের
সংবাদেই মনের ভার লঘু হইরা গেল। আমরা যে
নিশ্চল সভ্যের পাথরে গাঁথা দেয়ালের মধ্যে চিরদিনের
করেদী নহি এই চিস্তার আমি ভিতরে ভিতরে উল্লাস
বোধ করিতে লাগিলাম। যাহাকে ধরিরাছিলাম ভাহাকে

ছাড়িতেই হইল এইটাকে ক্ষতির দিক দিয়া দোধরা বেষন বেদনা পাইলাম তেমনি সেইক্ষণেই ইহাকে মুক্তির দিক দিয়া দেখিরা একটা উদার শান্তি বোধ করিলাম। সংসারের বিশ্বব্যাপী অতি বিপুল ভার জীবনমৃত্যুর হরণপুরণে আপনাকে আপনি সহজ্ঞেই নিয়মিত করিয়া চারিদিকে কেবলি প্রবাহিত হইয়া চলিয়াছে, সে ভার বছ হইয়া কাহাকেও কোনোখানে চাপিয়া রাথিয়া দিবেনা— একেশ্বর জীবনের দৌরাল্মা কাহাকেও বহন করিতে হইবে না— এই কথাটা আশ্চর্য্য নৃতন সত্যের মত আমি সেদিন যেন প্রথম উপলব্ধি করিয়াছিলাম।

সেই বৈরাগ্যের ভিতর দিয়া প্রকৃতির সৌন্দর্য্য আরও গভীররপে রমণীয় হইরা উঠিয়ছিল। কিছু দিনের জন্ত জীবনের প্রতি আমার অন্ধ আসক্তি একেবারেই চলিয়া গিয়াছিল বলিয়াই চারিদিকে আলোকিত নীল আকাশের মধ্যে গাছপালার আন্দোলন আমার অক্রথেত চক্ষে ভারি একটি মাধুরী বর্ষণ করিত। জগৎকে সম্পূর্ণ করিয়া এবং স্থান্দর করিয়া দেখিবার জন্ত যে দ্রছের প্রয়োজন, মৃত্যু সেই দ্রছ ঘটাইয়া দিয়াছিল। আমি নির্লিপ্ত হইয়া দীড়াইয়া মরণের বৃহৎ পটভূমিকার উপর সংসারের ছবিটি দেখিলাম এবং জানিলাম তাহা বড় মনোহর।

সেই সময়ে আবার কিছুকালের অস্ত আমার একটা স্টেছাড়া রকমের মনের ভাব ও বাহিরের আচরন দেখা দিয়াছিল। সংসারের লোকলোকিকতাকে নিরতিশয় সত্যপদার্থের মত মনে করিয়া তাহাকে সদাসর্বাদা মানিয়া চলিতে আমার হাসি পাইত। সেসমন্ত যেন আমার গারেই ঠেকিত না। কে আমাকে কি মনে করিবে কিছুদিন এ দায় আমার মনে একেবারেই ছিল না। ধুতির উপর গায়ে কেবল একটা মোটা চাদর এবং পায়ে একলোড়া চটি পরিয়া কতদিন থ্যাকারের বাড়িতে বই কিনিতে গিয়াছি। আহারের ব্যবস্থাটাও অনেক অংশে থাপছাড়া ছিল। কিছুকাল ধরিয়া আমার শয়ন ছিল বৃষ্টি বাদল শীতেও ভেতালায় বাছিরের বারান্দায়; সেধানে আকাশের তারার সঙ্গে আমার চোথোচোথি হইতে পারিত এবং ভোরের আলোর সঙ্গে আমার

এসমন্ত যে বৈরাগ্যের কুছ্ সাধন তাহা একেবারেই নহে। এ যেন আমার একটা ছুটির পালা, সংসারের বেত-হাতে গুরুমহাশয়কে যথন নিতাম্ভ একটা ফাঁকি বলিয়া মনে হইল তথন পাঠশালার প্রত্যেক ছোট ছোট শাসনও এড়াইয়া মুক্তির আসাদনে প্রবৃত্ত হইলাম। একদিন সকালে ঘুম হইতে জাগিয়াই यদি দেখি পৃথিবীর ভারাকর্ষণটা একেবারে অর্দ্ধেক কমিয়া গিয়াছে তাহা হইলে কি আর সরকারী রাম্ভা বাহিয়া সাবধানে চলিতে ইচ্ছা করে ? নিশ্চয়ই তাহা হইলে হারিসন রোডের চারতলা পাঁচতলা বাডিগুলা বিনা কারণেই লাফ দিয়া ডিকাইরা চলি, এবং ময়দানে হাওয়া থাইবার সময় যদি সামনে অক্টর্লনি মন্থুমেণ্টটা আসিয়া পড়ে তাহা হইলে ঐটুকুথানি পাশ কাটাইতেও প্রবৃত্তি হয় না, ধাঁ করিয়া তাহাকে লজ্মন করিয়া পার হইয়া যাই। আমারও সেই দশা ঘটিয়াছিল-—পায়ের নীচে হইতে জীবনের টান কমিয়া যাইতেই আমি বাঁধা রাস্তা একেবারে ছাড়িয়া দিবার জো করিয়াচিলাম।

বাড়ির ছাদে একলা গভীর অন্ধকারে মৃত্যুরাজ্যের কোনো একটা চ্ডার উপরকার একটা ধ্বজ্পতাকা, তাহার কালো পাধরের তোরণদারের উপরে আঁক-পাড়া কোনো একটা অক্ষর কিম্বা একটা চিহ্ন দেখিবার জন্ম আমি যেন সমস্ত রাত্রিটার উপর অন্ধের মত হুইহাত বুলাইয়া ফিরিতাম। আবার সকাল বেলায় যথন আমার সেই বাহিরের পাতা বিছানার উপরে ভোরের আলো আসিয়া পড়িত তথন চোথ মেলিয়াই দেখিতাম আমার মনের চারিদিকের আবরণ যেন স্বচ্ছ হইয়া আসিয়াছে; কুয়ালা কাটিয়া গেলে পৃথিবীর নদী গিরি অরণ্য বেমন ঝলমল করিয়া ওঠে জীবনলোকের প্রসারিত ছবিখানি আমার চোখে তেমনি শিশিরসিক্ত নবীন ও স্থল্মর করিয়া দেখা দিয়াছে।

বর্ষা ও শরৎ।

এক এক বংসরে বিশেষ এক একটা গ্রহ রাজার পদ ও মন্ত্রীর পদ লাভ করে, পঞ্জিকার আরম্ভেই পশুপতি ও হৈমবতীর নিভ্ত আলাপে তাহার সংবাদ পাই। ভেমনি দেখিডোছ জীবনের এক এক পর্য্যায়ে এক একটি ঋতু বিশেষভাবে আধিপত্য গ্রহণ করিয়া থাকে। বালাকালের দিকে বখন তাকাইয়া দেখি তখন সকলের চেয়ে স্পষ্ট করিরা মনে পড়ে তথনকার বর্বার দিনগুলি। বাতাসের বেগে জলের ছাঁটে বারান্দা একেবারে ভাসিয়া गोटेट्टि, नाति नाति चरतत नमछ एतका वक रहेगाह. পাারীবড়ি কক্ষে একটা বড় ঝুড়িতে তরীতরকারী বাজার করিয়া ভিজিতে ভিজিতে জল কাদা ভাঙিয়া আসি-তেছে, আমি বিনা কারণে দীর্ঘ বারান্দার প্রবল আনন্দে ছুটিয়া বেড়াইতেছি। আর মনে পড়ে ইস্কুলে পিয়াছি; দরমায় ঘেরা দালানে আমাদের ক্লাস বসিয়াছে:---অপরাক্তে খনখোর মেখের স্তুপে স্তুপে আকাশ ছাইয়া গিয়াছে ;—দেখিতে দেখিতে নিবিড় ধারায় বৃষ্টি নামিয়া আসিল; থাকিয়া থাকিয়া দীর্ঘ একটানা মেঘ-ডাকার শব ; আকাশটাকে যেন বিহাতের নথ দিয়া এক প্রান্ত হইতে আর এক প্রান্ত পর্যান্ত কোন পাগলী ছি ডিয়া ফাড়িয়া ফেলিতেছে; বাতাদের দমকায় দরমার বেড়া ভাঙিয়া পড়িতে চায়, অন্ধকারে ভাল করিয়া বইয়ের অক্ষর দেখা বায় না-পণ্ডিত মশায় পড়া বন্ধ করিয়া দিয়াছেন; বাহিরের ঝড় বাদলটার উপরেই ছুটাছুটি মাতামাতির বরাত দিশা বন্ধ ছুটতে বেঞ্চির উপরে বসিয়া পা গুলাইতে গুলাইতে মনটাকে তেপাস্তরের মাঠ পার করিয়া দৌড় করাইতেছি। আরোমনে পড়ে প্রাবণের গভীর রাত্রি, ঘুমের ফাঁকের মধ্য দিয়া ঘনবৃষ্টির ঝমঝম শব্দ মনের ভিতরে স্থপ্তির চেয়েও নিবিড়তর একটা পুলক অমাইয়া তুলিতেছে; একটু ষেই ঘুম ভাঙিতেছে মনে মনে প্রার্থনা করিতেছি সকালেও যেন এই বৃষ্টির বিরাম না হয় এবং বাহিরে গিয়া যেন দেখিতে পাই. আমাদের গলিতে ৰল দাঁড়াইরাছে এবং পুকুরের ঘাটের একটি ধাপও আর জাগিয়া নাই।

কিন্ত আমি যে-সময়কার কথা বলিতেছি সে সময়ের দিকে তাকাইলে দেখিতে পাই তথন শরংখতু সিংহাসন অধিকার করিরা বসিয়াছে। তথনকার জীবনটা আখিনের একটা বিস্তীর্ণ স্বচ্ছ অবকাশের মাঝখানে দেখা বার—সেই শিশিরে-ঝলমল-করা সরস সবুক্তের উপর

সোনা-গলানো রৌজের মধ্যে মনে পড়িতেছে দক্ষিণের বানান্দার গান বাধিরা তাহাতে বোগিরা স্থর লাগাইরা শুন শুন করিরা গাহিরা বেড়াইতেছি—সেই শরতের সকালবেলার।

> "আজি শরত-তপনে প্রভাত-স্বপনে কি জানি পরাণ কি-যে চায়।"

বেলা বাড়িয়া চলিতেছে— বাড়ির ঘণ্টার ছপুর বাজিয়া গোল—একটা মধ্যাক্ষের গানের আবেশে সমস্ত মনটা মাডিয়া আছে, কাজকর্ম্মের কোনো দাবীতে কিছুমাত্র কান দিতেছি না; সেও শরতের দিনে।

> "হেলাফেলা সারাবেলা এ কি খেলা আপন মনে।"

মনে পড়ে হপুর বেলার জাজিম-বিছানো কোণের ঘরে একটা ছবি-আঁকার থাতা দইয়া ছবি আঁকিতেছি। সে যে চিত্রকলার কঠোর সাধনা তাহা নহে--সে কেবল ছবি আঁকার ইচ্ছাটাকে गইয়া আপন মনে থেলা করা। বেটুকু মনের মধ্যে থাকিয়া গেল কিছুমাত্র আঁকা গেল না সেইটুকুই ছিল তাহার প্রধান অংশ। এদিকে সেই কর্মহীন শরৎ-মধ্যাক্তের একটি সোনালি রঙের মাদকতা দেয়াল ভেদ করিয়া কলিকাতা সহরের সেই একটি সামাপ্ত কুদ্র বরকে পেরালার মত আগাগোড়া ভরিয়া তুলিতেছে। জানিনা কেন, আমার তথনকার জীবনের দিনগুলিকে যে আকাশ যে আলোকের মধ্যে দেখিতে পাইতেছি তাহা এই শরভের আকাশ, শরভের আলোক। সে বেমন চাৰীদের ধান-পাকানো শরৎ তেমনি সে আমার গান-পাকানো শরৎ,—দে আমার সমস্ত দিনের আলোকষয় অবকাশের গোলা বোঝাই-করা শরৎ---আমার বন্ধনহীন মনের মধ্যে অকারণ পুলকে ছবি-আঁকানো গ্রন্থানানো শরং।

সেই বাল্যকালের বর্বা এবং এই বৌবনকালের শরতের
মধ্যে একটা প্রভেদ এই দেখিতেছি বে সেই বর্বার দিনে
বাহিরের প্রকৃতিই অত্যন্ত নিবিড় হইরা আমাকে বিরিরা
দীড়াইরাছে, তাহার সমস্ত দলবল সাজসজ্জা এবং বাজনা
বান্ত লইরা মহা সমারোহে আমাকে সঙ্গদান করিরাছে।
আর এই শরংকালের মধুর উজ্জল আলোটির মধ্যে যে

উৎসব, তাহা মামুষের। মেদ্রোদ্রের লীলাকে পশ্চাতে রাধিয়া স্থতঃথের আন্দোলন মর্ম্মরিত হইয়া উঠিতেছে, নীল আকাশের উপরে মামুষের অনিমেষ দৃষ্টির আবেশটুকু একটা রং মাধাইয়াছে, এবং বাতাসের সঙ্গে মামুষের হৃদ্রের আকাজ্ফাবেগ নিঃখসিত হইয়া বহিতেছে।

আমার কবিতা এখন মান্তবের দ্বারে আসিয়া দাড়াইরাছে। এখানে ত একেবারে অবারিত প্রবেশের ব্যবস্থা
নাই; মহলের পর মহল, দ্বারের পর দ্বার। পথে দাড়াইয়া কেবল বাতায়নের ভিতরকার দীপালোকটুকুমাত্র
দেখিয়া কতবার ফিরিতে হয়, শানাইয়ের বাঁশিতে ভৈরবীর
তান দৃর প্রাসাদের সিংহ্ দার হইতে কানে আসিয়া পৌছে।
মনের সঙ্গে মনের আপোষ, ইচ্ছার সঙ্গে ইচ্ছার বোঝাপড়া,
কত বাঁকাচোরা বাধার ভিতর দিয়া দেওয়া এবং নেওয়া।
সেইসব বাধার ঠেকিতে ঠেকিতে জীবনের নির্বরধারা
মুখরিত উচ্ছাসে হাসিকারায় ফেনাইয়া উয়য়া নৃত্য
করিতে থাকে, পদে পদে আবর্ত্ত ঘুরিয়া ঘুরিয়া উঠে
এবং তাহার গতিবিধির কোনো নিশ্চিত হিসাব পাওয়া
যায় না।

"কড়ি ও কোমল" মানুষের জীবননিকেজনের সেই সন্মুথের রাস্তাটার দাঁড়াইয়া গান। সেই রহস্তসভার মধ্যে প্রবেশ করিয়া আসন পাইবার জন্ত দরবার।

"মরিতে চাহিনা আমি স্থন্দর ভ্বনে, মান্থবের মাঝে আমি বাঁচিবারে চাই !" বিশ্বজীবনের কাছে কুদ্র জীবনের এই আত্মনিবেদন।

শ্রীযুক্ত আশুতোষ চৌধুরী।

দিতীরবার বিলাত যাইবার জন্ম যথন যাত্রা করি তথন আগুর সঙ্গে জাহাজে আমার প্রথম পরিচয় হয়। তিনি কলিকাতা বিশ্ববিচ্ছালয়ে এম্-এ পাস করিয়া কেন্দিজে ডিগ্রি লইয়া বারিষ্টর হইতে চলিতেছেন। কলিকাতা হইতে মাদ্রাজ পর্যান্ত কেবল কয়টা দিনমাত্র আময়া জাহাজে একত্র ছিলাম। কিন্ত দেখা গেল পরিচয়ের গভীরতা দিনসংখ্যার উপর নির্ভর করে না। একটি সহজ সজ্বদরতার দারা অভি অল্লকণের মধ্যেই তিনি এমন করিয়া আমার চিত্ত অধিকার করিয়া লইলেন যে, পুর্ব্বে তাঁহার সঙ্গে ধে

চেনাশোনা ছিলনা সেই ফাঁকটা এই কয়দিনের মধ্যেই যেন আগাগোড়া ভরিয়া গেল।

আগত বিলাত হইছে ফিরিয়া আসিলে তাঁহার সঙ্গে আমাদের আত্মীরসম্ম স্থাপিত হইল। তথনো বারিষ্টরী ব্যবসারের ব্যুহের ভিতরে চুকিয়া পড়িয়া ল রের মধ্যে লীন ইইবার সময় তাঁহার হয় নাই। মক্কেলের কৃষ্ণিত থলিগুলি পূর্ণ বিকশিত হইয়া তথনো ফর্ণকোষ উলুক্ত করে নাই এবং সাহিত্যবনের মধুস্থারেই তিনি তথন উৎসাহী হইয়া ফিরিতেছিলেন। তথন দেখিতাম সাহিত্যের ভাবুকতা একেবারে তাঁহার প্রকৃতির মধ্যে পরিব্যাপ্ত হইয়া গিয়াছিল। তাঁহার মনের ভিতরে যে সাহিত্যের হাওয়া বহিত তাহার মধ্যে লাইত্রেরি-শেল্ফের মরকো চামড়ার গন্ধ একেবারেই ছিলনা। সেই হাওয়ায় সমুদ্রপারের অপরিচিত নিকুঞ্জের নানা ফুলের নিঃশ্বাস একত্র হইয়া মিলিত, তাঁহার সঙ্গে আলাপের যোগে আমরা যেন কোন একটি দূর বনের প্রান্তে বসস্তের দিনে চড়িভাতি করিতে যাইতাম।

ফরাসী কাব্যসাহিত্যের রসে তাঁহার বিশেষ বিলাস ছিল। আমি তথন কড়ি ও কোমল-এর কবিতাগুলি লিখিতেছিলাম। আমার সেইসকল লেখার তিনি ফরাসী কোনো কোনে! কবির ভাবের মিল দেখিতে পাইতেন । তাঁহার মনে হইরাছিল, মানবজীবনের বিচিত্র রসলীলা কবির মনকে একাস্ত করিয়া টানিতেছে এই কথাটাই কড়িও কোমল-এর কবিতার ভিতর দিয়া নানা প্রকারে প্রকাশ পাইতেছে। এই জীবনের মধ্যে প্রবেশ করিবার ও তাহাকে সকল দিক্ দিয়া গ্রহণ করিবার জন্ত একটি অপরিভৃগ্য আকাজ্ঞা এই কবিতাগুলির মূল কথা।

আন্ত বলিলেন, তোমার এই কবিতাগুলি মথোচিত
পর্যায়ে সাজাইরা আমিই প্রকাশ করিব। তাঁহারই পরে
প্রকাশের ভার দেওরা হইরাছিল। "মরিতে চাহিনা আমি
স্থানর ভূবনে"—এই চতুর্দ্দাপদী কবিতাটি তিনিই গ্রন্থের
প্রথমেই বসাইরা দিলেন। তাঁহার মতে এই কবিতাটির
মধ্যেই সমস্ত গ্রন্থের মর্ম্মকথাটি আছে।

অসম্ভব নহে। বাল্যকালে বখন ঘরের মধ্যে বছ ছিলাম, তথন অন্তঃপুরের ছাদের প্রাচীরের ছিদ্র দিয়া বাহিরের বিচিত্র পৃথিবীর দিকে উৎস্কৃকটিতে জ্লম মেলিয়া দিরাছি। যৌবনের আশ্বন্তে মানুষের জীবনালোক আমাকে তেমনি করিরাই টানিয়াছে। তাহারও মাঝখানে আমার প্রবেশ ছিলনা, আমি প্রাস্তে দাঁড়াইয়া ছিলাম। থেয়া নৌকা পাল তুলিয়া ঢেউরের উপর দিয়া পাড়ি দিতেছে—
তীরে দাঁড়াইয়া আমার মন ব্ঝি তাহার পাটনিকে হাত বাড়াইয়া ডাক পাড়িত। জীবন বে জীবনয়াত্রার বাহির হইয়া পড়িতে চায়।

কড়ি ও কোমল।

জীবনের মাঝখানে ঝাঁপ দিয়া পড়িবার পক্ষে আমার সামাজিক অবস্থার বিশেষত্বশত কোনো বাধা ছিল বলিয়াই যে আমি পীডাবোধ করিতেছিলাম সে কথা সত্য নহে। আমাদের দেশের যাহারা সমাজের মাঝথানটাতে পডিয়া আছে তাহারাই যে চারিদিক হইতে প্রাণের প্রঞ্ব বেগ অমুভব করে এমন কোনো লক্ষণ দেখা যায় না। চারিদিকে পাড়ি আছে এবং ঘাট আছে, কালো বলের উপর প্রাচীন বনস্পতির শীতল কালো ছায়া আসিয়া পড়িয়াছে: স্লিগ্ধ পল্লবরাশির মধ্যে প্রচ্ছন্ন থাকিয়া কোকিল পুরাতন পঞ্চম-স্বরে ডাকিতেছে — কিন্তু এ ত বাধাপুকুর, এথানে স্রোত কোথায়, ঢেউ কই, সমুদ্র হইতে কোটালের বান ডাকিয়া আসে কবে ? মাহুষের মুক্ত জীবনের প্রবাহ যেখানে পাথর কাটিয়া জয়ধ্বনি করিয়া তরঙ্গে তরঙ্গে উঠিয়া পড়িয়া সাগর-যাত্রায় চলিয়াছে তাহারই জলোচ্ছাুুুুোনর শব্দ কি আমার ঐ গলির ওপারটার প্রতিবেশীসমাজ হইতেই আমার কানে আৰ্শীয়া পৌছিতেছিল ? তাহা নহে। যেখানে জীবনের উৎসব হইতেছে সেইথানকার প্রবল মুধ্য:থের নিমন্ত্রণ পাইবার জন্ম একলা ঘরের প্রাণটা কাঁদে।

বে মৃছ নিশ্চেষ্টতার মধ্যে মামুষ কেবলই মধ্যাক্তজ্ঞার চুলিরা চুলিরা পড়ে দেখানে মামুষের জীবন আপনার পূর্ণ পরিচর হইতে আপনি বঞ্চিত থাকে বলিরাই তাহাকে এমন একটা অবসাদে দিরিয়া ফেলে। সেই অবসাদের জড়িমা হইতে বাহির হইরা যাইবার জন্তু আমি চিরদিন বেদনা বোধ করিরাছি। তথন যে সমস্ত আয়াশক্তিহীন রাষ্ট্রনৈতিক সভা ও থবরের কাগজের আলোলন প্রচলিত হইরাছিল, দেশের পরিচরহীন ও দেবাবিমুখ যে দেশামু-

রাগের মৃত্যুমাদকতা তথন শিক্ষিতমগুলীর মধ্যে প্রবেশ করিয়াছিল—আমার মন কোনোমতেই তাহাতে সায় দিত না। আপনার সম্বন্ধে আপনার চারিদিকের সম্বন্ধে বড় একটা অথৈগ্য ও অসন্তোষ আমাকে ক্ষুক্ত করিয়া তুলিত; আমার প্রাণ বলিত "ইহার চেয়ে হতেম যদি আরব বেছরীন।"

"আনন্দমন্ত্রীর আগমনে আনন্দে গিরেছে দেশ ছেরে—
হের ঐ ধনীর ছ্য়ারে দাঁড়াইরা কাঙালিনী মেরে।"

এ ত আমার নিজেরই কথা। যে সব সমাজে ঐশ্বর্যশালী
স্বাধীন জীবনের উৎসব, সেখানে শানাই বাজিয়া উঠিয়াছে,
সেখানে আনাগোনা কলরবের অন্ত নাই; আমরা বাছির
প্রাঙ্গণে দাঁড়াইয়া পুরু দৃষ্টিতে তাকাইয়া আছি মাত্র—সাজ
করিয়া আসিয়া যোগ দিতে পারিলাম কই ?

মামুষের বৃহৎ জীবনকে বিচিত্র ভাবে নিজের জীবনে উপলব্ধি করিবার ব্যথিত আকাজ্ঞা, এ যে সেই দেশেই সম্ভব যেথানে সমস্তই বিচ্ছিন্ন এবং ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র ক্ষত্রিমসীমায় আবদ্ধ। আমি আমার সেই ভূত্যের আঁকা থড়ির গণ্ডির মধ্যে বসিয়া মনে মনে উদার পৃথিবীর উন্মুক্ত থেলাঘরটিকে যেমন করিয়া কামনা করিয়াছি, যৌবনের দিনেও আমার নিভ্ত হাদয় তেমনি বেদনার সঙ্গেই মামুষের বিরাট হাদয়লোকের দিকে হাত বাড়াইয়াছে। সে যে হুর্লভ, সে যে হুর্গয় দ্রবর্ত্তী। কিন্ত তাহার সঙ্গে প্রাণের যোগ না যদি বাঁধিতে পারি, সেথান হইতে হাওয়া যদি না আসে, স্রোত বদি না বহে, পথিকের অব্যাহত আনাগোনা যদি না চলে, তবে যাহা জীর্ণ পুরাতন তাহাই নৃতনের পথ জুড়িয়া পড়িয়া থাকে, তাহা হইলে মৃত্যুর ভ্যাবশেষকে কেহ সরাইয়া লয় না, তাহা কেবলি জীবনের উপরে চাপিয়া পড়িয়া ভাহাকে আচ্ছয় করিয়া ফেলে।

বর্ধার দিনে কেবল ঘনষ্টা এবং বর্ষণ। শরতের দিনে মেবরোদ্রের থেলা আছে কিন্তু তাহাই আকাশকে আবৃত্ত করিয়া নাই, এদিকে ক্ষেত্তে ক্ষেতে ফদল ফলিয়া উঠিতেছে। তেমনি আমার কাব্যলোকে যথন বর্ধার দিন ছিল তথন কেবল ভাবাবেগের বাষ্প এবং বর্ষ্ এবং বর্ষণ। তথন এলোমেলো ছন্দ এবং অস্পষ্ট বাণী। কিন্তু শরৎকালের কড়িও কোমলে কেবলমাত্র আকাশে মেদ্রের রঙ্গ নহে,

সেথানে মাটিতে ফসল দেখা দিতেছে। এবার বাস্তব-সংসারের সঙ্গে কারবারের ছন্দ ও ভাষা নানাপ্রকার রূপ ধরিয়া উঠিবার চেষ্টা করিতেছে।

এবারে একটা পালা সাঙ্গ হইয়া গেল। জীবনে এখন খরের ও পরের, অস্তরের ও বাহিরের মেলামেলির দিন ক্রমে ঘনিষ্ঠ হইয়া আসিতেছে। এখন হইতে জীবনের যাত্রা ক্রমশই ডাঙার পথ বাহিয়া লোকালয়ের ভিতর দিরা যেসমস্ত ভালমন্দ স্থেছঃথের বন্ধুরতার মধ্যে গিয়া উত্তীর্ণ হইবে তাহাকে কেবলমাত্র ছবির মত করিয়া হান্ধা করিয়া দেখা আর চলে না। এখানে কত ভাঙাগড়া, কত জরপরাজয়, কত সংঘাত ও সন্মিলন ! এইসমস্ত বাধা বিরোধ ও বক্রতার ভিতর দিয়া আনন্দময় নৈপুণ্যের সহিত আমার জীবন-দেবতা যে একটি অন্তরতম অভিপ্রায়কে বিকাশের দিকে লইয়া চলিয়াছেন তাছাকে উদ্ঘাটিত করিয়া দেখাইবার শক্তি আমার নাই। সেই আশ্চর্য্য পরম त्रश्च ट्रेक्ट यिन ना रमथारना यात्र उटत ज्यात यादा किहूहे দেখাইতে যাইব তাহাতে পদে পদে কেবল ভুল বুঝানই হইবে। মূর্ত্তিকে বিশ্লেষণ করিতে গেলে কেবল মাটকেই পাওয়া যায়, শিল্পীর আনন্দকে পাওয়া যায় না। থাষমহালের দরজার কাছে পর্য্যস্ত আসিয়া এইথানেই আমার জীবনশ্বতির পাঠকদের কাছ হইতে আমি বিদায় গ্রহণ করিলাম।

প্ৰীরবীজনাথ ঠাকুর।

পূজার ঘণ্টা

[জুল্ লেমেৎর্ লিখিত "লা ক্লশ" নামক মূল ফরাশী গল্প অমুসরণে]

ছোট গাঁ থানিতে একটি প্রাণো মন্দির আর একজন প্রাণো পূজারী ছিল। মন্দিরের পূজা-আরতির ঘণ্টাট ছিল ফাটা; তাহাতে শব্দ হইত ঠিক যেন বৃজীর কাশির মতন। সেই শ্রুতিকটু শব্দ শুনিলে ক্ষেতের কাজে ক্লবাণের আর উৎসাহ থাকিত না; জকারণ ছঃখের ভারে মন দমিরা বাইত। পূজারীর বরস হইলেও চেহারাটি ছিল বেশ আঁটো-সাঁটো গোলগাল হাইপুই। শিশুর মতো স্দানন্দ তাঁহার চেহারাটি; বুড়ো পুরথুলো, তবু মুখথানিতে দেহ মনের স্বাস্থ্যের লালিমা মাথানো; গাঁরের মেরেদের হাতের যত্নে পাকানো স্তার মুটগুলির মতো কোঁকড়া কোঁকড়া শাদা ধ্বধ্বে চুলের গুছে তাঁহার মুখ্থানি দ্বো।

তাঁহার অমান্নিক ব্যবহার আর দরাযত্নের জ্বন্থ যজ্জ মানেরা তাঁহাকে বড় ভালো বাসিত, ভক্তি করিত।

পূজারীর দীক্ষা লগুরার বাংসরিক দিন। পঞ্চাশ বংসর আগে বৃদ্ধ তাঁহার ভরা যৌবনে এই ত্যাগের ব্রভ স্বীকার করিয়া দীক্ষা লইয়াছিলেন। যজমানেরা স্থির করিল এই বিশেষ দিনে তাহাদের পূজারীকে বিশেষ কিছু উপহার দিবে।

গোপনে বাড়ী বাড়ী চাঁদা তুলিয়া একশ টাকা জোগাড় করিয়া তাহারা পূজারীকে আনিয়া দিয়া কহিল—বাবা-ঠাকুর, শহরে গিয়ে আপনি নিজে দেখে পছল করে একটা নতুন ঘণ্টা কিনে নিয়ে আস্থন।

পুঞ্জারী বলিলেন—বাবা, তোমাদের কল্যাণে ত্যাবানের আশীর্কাদেনতুন ঘণ্টা

বৃদ্ধ শুছাইয়া কিছুই বলিতে পারিলেন না, তাঁহার চিন্ত আনন্দে ভাবে ভক্তিতে গদ্গদ হইয়া উঠিয়াছিল। তিনি শুধু আপন মনে বলিতে লাগিলেন—দয়াল ঠাকুর, তোমার সেবা করতে দিয়ে আমাকে ধন্ত করেছ, ধন্ত করেছ।

40 40

পরদিন প্রভাতে পূজারী ঘণ্টা কিনিতে যাত্রা করিলেন।
তাঁহার আনন্দের সীমা নাই। পথের ত্থারে বিচিত্র
বৃক্ষলতাগুর ও পণ্ডপক্ষীর প্রাণহিল্লোল রবিন্ধিরণে ঝলমল
করিতেছিল—চার্গিরদিকে শুধু প্রাণের, আনন্দের, বর্ণগন্ধগানের মেলা লাগিরা গিরাছে—পথের ধূলি পর্যান্ত প্রাণে
স্পালিত!

আর তাহার মধ্যে সেই বৃদ্ধ পূঞারীর কানে নৃতন
ঘণ্টার ভবিষাৎ মধুর সঙ্গীত থাকিয়া থাকিয়া উচ্চ্বৃতিত
হইয়া বাজিয়া উঠিতেছিল। ভগবানের স্পষ্টি-বৈচিত্রেয়
আনন্দে মুগ্ধমনে ভজন গাহিতে গাহিতে বৃদ্ধ পথ হাঁটিড়েছিলেন।

শহরে পৌছিবার মাঝামাঝি পথে পৃকারী দেখিলেন একটা ঘোড়া মরিয়া পড়িয়া আছে, আর তাহার কাছে বসিয়া একজন বুড়া ও একজন বুড়ী হাপুস নয়নে ঘোড়ার শোকে কাঁদিতেছে।

ভাহারা বেদে। তাহাদের কাপড় মর্না, আগাগোড়া ভালি আর রিফুর নক্সা-কাটা।

পাশের পর্গার হইতে একটি তরুণী বেদিনী, পাতাল হইতে নাগক্সার মতো, হঠাৎ বাহির হইয়া পূজারীর নিকট আসিতে আসিতে বলিতে লাগিল—বাবাঠাকুর, বাবাঠাকুর, দান কর বাবা, কিছু দান কর, পুণ্যি হবে, পুণ্যি হবে!

তরুণীর কঠের স্বর বড় মধুর বড় মোলারেম; বলার ভারিটি গানের মতো তালে তালে। বেদিনীর গায়ের রং টাটকা-মাজা তামার পূল্পপাত্রের মতো। পোষাক পরিচ্ছদ বুড়াবুড়ীর চেয়ে কিছু ভালো নয় কিন্তু তবু তাহার ঐশর্যের কমি ছিল না—চোপের তারা ছটি তার কালো মথমলের টুকরা, গাল ছটি তাহার ননীর ডেলা, আর ঠোঁট ছখানি পাকা পচ; তার যৌবন নিটোল বুকের উপর নীল উল্লির পত্রলেখা, তামার তারে কালো চুলের রালি পেথম ভুলিয়া চূড়া করিয়া বাধা—পাপড়ির বেষ্টনে পল্লকাষের মতন আতাম মুখথানি তাহার মধ্যে টুলটুল করিতেছে।

পূজারী গতি স্থপিত করিয়া টাকার গেঁজে বাছির করিলেন। গেঁজে হাতড়াইয়া এক । ডবল পয়সা তুলিয়া তরুণীকে দিতে পোলেন। তাহার মুথ দেখিয়া আর তাহাকে পয়সা দেওয়া হইল না। বুড়া তরুণীর পরিচয় লইতে লাগিলেন।

তরুণী বেদেনী বলিল—বাবাঠাকুর, আমরা বড় গরিব গো বড় গরিব। পেট ভরে খেতে পাই না, নীতে কাপড় পাই না। আমার এক ভাই ছিল, তাকে ধরে করেদ করেছে, সে না কি একটা মুরগী চুরি করেছিল। সেই আমাদের রোজগার করে খাওয়াত। সে নেই—আমাদের ছদিন খাবার জোটেনি।

পূজারী ডবল পয়সাটি গেঁজেতে রাখিয়া একটা টাকা তুলিলেন।

বেদেনী বলিয়াই যাইতেছিল--স্মানি বাজি করতে

কানি; আমার মা হাত গুণতে পারে। কিন্তু চৌকিদার গাঁরে কিংবা শহরে কোথাও আমাদের খেলা দেখাতে দেয় না, আমাদের কষ্টের একশেষ হরেছে। তারপর আবার আমাদের দোড়াটা মরে গেল—আমরা যে কি করে' কি করব ?

পুজারী জিজ্ঞাদা করিলেন—আচ্ছা, তা তোমরা কোথাও চাকরি বাকরি করনা কেন ?

—লোকেরা যে আমাদের বিশাস করে না। আমাদের ঘরে ঠাই দিতে ভর পার; ঢেলা ছুঁড়ে তাড়া করে। আর আমরাও ত কোনো কাজ জামিনে; ভবঘুরে আমরা, জামি শুরু এ গাঁ ও গাঁ করে ঘুরে বেড়াতে। যদি আমাদের একটা ঘোড়া থাকত আর কাপড় চোপড় কেনবার কিছু টাকা থাকত, তা হলে আমরা বাঁচবার একটা পথ করতে পারতাম। এখন মরা ছাড়া আর উপায় নেই।

পূজারী টাকাটি গেঁজের রাথিয়া দিলেন। জিজানা করিলেন—তুমি ভগবানকে ধন্তবাদ জানাও ?

বেদেনী বলিল — কেন জানাব না ? সে ভদ্রলোক যদি আমাদের সাহায্য করে অবিখ্যি তাকে ধস্তবাদ জানাব।

পূজারী জামার বুকের মধ্যে হাত ভরিয়া অতি সঙ্গো-পনে রক্ষিত তাঁহার যজমানের দেওয়া একশ টাকার তোড়াটি হাতে তুলিয়া তাহার ভার আন্দাজ করিতে লাগিলেন।

বেদেনী তাহার কোমল চোথের তরণ দৃষ্টি পূজারীর মৃথ হইতে একবারও নামায় নাই, সেই নাগিনীর মতো বাহুকরা তাহার দৃষ্টি!

পূজারী প্রশ্ন করিলেন--তুমি ধর্মানীলা ত ?

—ধন্ম ?—বলিয়া বেদেনী অবাক হইয়া চাহিয়া রহিল।
পূজারী বলিলেন—আচ্ছা বল—"ভগবান, ভোষায়
আমি ভালো বাসি।"

তরুণী তুই চোথে জ্বল ভরিয়া লইয়া বলিল—না না, বুড়ো বাবাঠাকুর, আমি তোমায় ভালো বাসতে পারব না, আমি আয় একজনকৈ যে ভালো বাসি।

পৃশারী মের্জাইয়ের বন্ধ খুলিয়া বুকের ভিতর হইতে টাকার তোড়াট বাহির ক্রিলেন।

বেদেনী চিলের মতো ছোঁ মারিয়া তোড়াট ছিনাইয়া লইরা ছুটিয়া পলাইতে পলাইতে বলিয়া গেল—বুড়ো ঠাকুর, তোমার ভালো বাসব গো, খুব ভালো বাসব। তুমি খাসা লোক।

বুড়াবুড়ী তথনো পগারের আলের উপর বসিয়া ঘোড়ার শোকে হাপুদ নয়নে কাঁদিতেছিল।

n¢.

পূজারী শহরের দিকেই চলিতে লাগিলেন। কোথায় কেন যাইতেছেন সে হঁস তাঁহার ছিল না; তিনি তথন ভাবিতেছিলেন যে ভগবানের এ কী নিয়ম, তাঁহারই স্প্র্ট কত প্রাণী কী বিষম হংথে কষ্টে নিমজ্জিত হইয়া আছে। পূজারী ভগবানের কাছে মনে মনে এই প্রার্থনা করিতে-ছিলেন যে, এই যে ধর্মজ্ঞানহীনা বেদেনী, ইহার অন্তর হে ঈশ্বর, তোমার প্রকাশে উজ্জ্বল আলোকিত করিয়া তোলো। 'যে তোমারে ডাকে না হে, তারে তুমি ডাক ডাক।' আহা অমন স্থকর মেয়েটি!

হঠাৎ পথের মাঝে তাঁহার ছঁস হইল যে তাঁহার শহরে যাওয়ার কট বেদেনী টাকার ভার হরণ করিয়াই লাঘব করিয়া দিয়া গিয়াছে—তাঁহার শহরে যাইবার আর প্রয়োজন নাই।

ধূলা পারেই বৃদ্ধ আবার গৃহের দিকে ফিরিলেন।
এখন তাঁহার ভাবনা হইল, একটা বেদেনী ভিখারিণীকে কেমন করিয়া তিনি একেবারে অত টাকা দিয়া
ফেলিলেন। সে টাকা ত তাঁহার নিজেরও নয়।

তিনি পা চালাইয়া তাড়াতাড়ি ফিরিতে লাগিলেন; বেদেনীর দেগা পাইলে টাকা ফিরাইয়া লইবেন। সেই জায়গায় ফিরিয়া দেখিলেন শুধু সেই মরা ঘোড়াটা ঠ্যাং উচ্ করিয়া পড়িয়া আছে—বেদেরা একেবারে অন্তর্ধান।

এখন করা যায় কি। তিনি যে ভয়ানক পাপ করিয়া-ছেন তাহাতে ত আর কোনো সন্দেহ নাই। যজমানের সঙ্গে বিশ্বাস্থাতকতা, গচ্ছিত ধন অপ্হরণ, দেবতার ধন অপ্রায়।

এই ব্যাপারের পরিণাম চিন্তা করিয়া ভরে ভাঁহার শরীর মন শিহরিয়া উঠিতেছিল। ব্যাপারটা এখন ঢাকা বায় কেমন করিয়া ? কি উপারে এই অস্তায়ের প্রতি- কারই বা করা যায় ? একশ একশ টাকা কেমন করিয়াই বা জোগাড় হইবে ? লোকে যথন জিজ্ঞাসা করিবে তথনই বা কি বলা যাইবে ? আর নিজের আচরণই বা কেমন করিয়া লোকের কাছে প্রকাশ করা যাইবে ?

মেঘে আকাশ ছাইয়া গেল। কালো মেঘের গায়ে ঝাপসা গাছগুলো দানবের মতো দাঁড়াইয়া আছে। বড় বড় কোঁটায় বৃষ্টি নামিল। জগতের ছঃথচিস্তায় পূজারীর প্রাণ কাতর হইয়া উঠিল।

পূজারী গাঁরে ফিরিয়া গেলেন, ভাগ্যে ভাগ্যে কেহ তাঁহাকে দেখিল না।

মন্দিবের বৃড়ী ঝি জিজ্ঞাসা করিল—কি বাবাঠাকুর, এর মধ্যে কিরে এলে ? শহরে গেলে না ?

পূজারী মিথা। বলিলেন।—না, যাবার গাড়ী পেলাম না, আর এক দিন যাব এখন।···· কিন্তু, একটা কথা, আমি যে ফিরে এসেছি একথা এখন কাউকে বোলো না, বুঝলে?

পরদিন প্রভাতে পূজারী মন্দিরে পূজা করিলেন না। নিজের মরটিতে বন্ধ হইয়া রহিলেন।

পরদিন ভিন্ গাঁ হইতে যজমান আসিল, মুম্ধ্র প্রায়শ্চিত করাইতে পূজারীকে যাইতে হইবে।

ঝি বলিল—বাবাঠাকুর শহরে গেছেন, এখনো ত তিনি ফেকেন নি।

— ঝি জানে না; এই যে আমি ফিরে এসেছি।—
পূজারী দার খুলিয়া ঘর হইতে বাহির হইয়া আসিলেন।

49 40

ভিন্ গাঁরে যাইবার পথে ছএকজন ষজমানের সঙ্গে পূজারীর দেখা হইতে লাগিল।

— বাবাঠাকুর ষে! আজে প্রাতঃ প্রণাম হই। শহরে যেতে আসতে কোনো ক্লেশ হয়নি ত ?

পূজারী আবার মিগ্যা বলিলেন—ক্লেশ ? না বাবা, পথে কোনো ক্লেশই হয়নি।

--- আর সেই ঘণ্টাটা ৷ সে কেমন হল ৷

পুজারী আবার মিথ্যা বলিলেন; তখন তাঁহার আর দিগ্বিদিক জ্ঞান ছিল না।

— ঘণ্টা ? সে আর কি বলব বাবা, সে চমংকার।

আওরাজ, সে আর কি বলব, যেন রূপোর বাছ। একটি টুসকি মারলে অনেকক্ষণ তার আওরাজ বাজে, শিগ্রির থামতে চায় না, আর সে আওয়াজ তেমনি মিঠে।

- --কবে আমরা দেখতে পাব ?
- —শিগ্ গিরই দেখতে পাবে বাবা, শিগ্ গিরই দেখতে পাবে। কিন্তু ঘণ্টার গায়ে একশ আট ঠাকুরের নাম খুদতে হবে, পঞ্চাব্য দিয়ে শোধন করে, ভূতগুদ্ধি আসনগুদ্ধি করে তবে ত টাঙানো হবে, অমনি টাঙালেই ত আর হল না।

পূজারী মন্দিরে ফিরিয়া আসিয়াই ঝিকে ডাকিয়া বলিলেন—আছা ঝি, আমার এই আসন বাসন, চৌকি টৌকি যা কিছু আসবাব পত্তর আছে সব যদি বেচে ফেলি, ভাহলে কি একশ টাকা হয় না ?

- —হাাঃ একশ টাকা! তোমার ত ভারি ঐশব্যি, বেচলে একশ পয়সাও দাম হবে না।
- —তবে ঝি, আজ থেকে আমি আর হবিষ্যিতে বি হুধ খাব না : পেটে সহু হয় না।

বুড়ী ঝি আশ্চর্য্য হইয়া বলিয়া উঠিল—বাবাঠাকুর ভুমি কি বলছ ? দিনাস্তে এক মুঠো হবিদ্যি তাতে ঘি ছধ খাবে না ? এও কি একটা কথা হল ? · · · তোমার ব্যাপারখানা কি খুলে বল দেখি ? হয়েছে কি ? সেই যেদিন থেকে শহরে যেতে যেতে ফিরে এসেছ, সেদিন থেকে কি হয়েছে তোমার ?

ঝি প্রশ্ন দিরা পূজারীকে এমন করিয়া ব্যতিব্যস্ত করিয়া তুলিল যে বৃদ্ধ তাহার নিকট হইতে আর কিছুই গোপন রাথিতে পারিলেন না।

—আ! এ আর আশ্চর্য্য কি ? তোমার যে দয়ার
শরীর, তাইতেই তোমায় থেয়েছে। তা এর জন্তে ভেব না
বাবাঠাকুর। যতদিন না টাকার জোগাড় হয় লোককে
ঠেকিয়ে রাথবার বোকা বোঝাবার ভার আমার রইল।
তুমি নিশ্চিস্ত থাক।

শীঘই গ্রামমর রটিয়া গেল—ঘণ্টার গায় একশ আট ঠাকুনের নাম খোদাই করিতে গিয়া ঘণ্টা ফাটিয়া গিয়াছে; এজস্ত তাহা গলাইয়া আবার ঢালাই করিতে হইবে। তারপর ঢালা থোদা হইলে প্রধান মোহাস্তকে দিয়া শোধন করাইতে হইবে; ন্তন ঘণ্টা প্রতিষ্ঠা সেত আর অমনি মুথের কথা থসাইলেই হয় না।

ঝিয়ের রটনায় পূঞারী বাধা দিলেন না, কিন্তু অন্তরে তাঁহার বেদনা জমিতেছিল। একে ত নিজের মিথাা কথার বোঝা তাঁহার মনকে অহরহ পীড়া দিতেছিল, তাহার উপর এইসব মিথাা রটনার জন্ম তিনি নিজেকেই দায়ী বলিয়া বোধ করিতেছিলেন। যজমানের স্বস্ত ধন নষ্ট করার সঙ্গে এই সব মিথাা প্রবঞ্চনা পাপের পর্কতের মতো তাঁহাকে চারিদিক হইতে চাপিয়া ধরিতে লাগিল। বৃদ্ধ এতদিনে জরার ভারে ঝুঁকিয়া পড়িতে লাগিলেন; স্বাস্থ্য ও আনন্দের লালিমা হারাইয়া শৃন্ম গাল ছটি বসিয়া গেল, চোথের দৃষ্টি নিপ্রভ কুন্তিত হইয়া উঠিল।

210 200

পূজারীর দীক্ষাদিন নিরুৎসবেই কাটিয়া গেল; ঘণ্টা প্রতিষ্ঠাও কৈ হইল না। যজমানেরা সকলেই আশ্চর্য্য হইতেছিল। হরিধন কামার চুপি চুপি সকলকে বিদ্যা বেড়াইতে লাগিল-- আমি শহরের শড়কে পূজারী ঠাকুরকে এক বেদেনী ছুঁড়ির সঙ্গে রঙ্গরস কবতে স্বচক্ষে দেখেছি। আমি যা বলি তোমরা তা কান পেতে শোন, পূজারী ঠাকুর ঘণ্টার টাকাটা একেবারে নষ্ট করেছেন, এ একেবারে নিয়স।

ক্রমে ক্রমে কামারের পোর দল পুরু হইয়া উঠিতে লাগিল। পথে পূজারীর সহিত সাক্ষাৎ হইলে তাহারা আর তাঁহাকে প্রণাম করে না, পূজারীকে শুনাইয়া তাহারা ফিস ফিস করিয়া তাঁহারই আচরণ আলোচনা করে।

বৃদ্ধ পূজারী অসাধ্য ভাবনায় ভাঙিয়া পড়িতেছিলেন। তাঁহার সমস্ত অপরাধ গুরু হইয়া তাঁহার মন একেবারে পিষিয়া ফেলিতে লাগিল, কিন্তু ষাহা করিয়াছেন তাহার জন্তুও বিশেষ পরিতাপ অমুভব করিতে তাঁহার ইছে। হইতেছিল না।

তিনি দরিদ্রকে ভিকা দিয়াছেন, এতে তাঁহার এত কি অপরাধ ? সেই দান হয় ত সমীচীন হয় নাই। সে টাকাও ছিল পরের গচ্ছিত সম্পতি। তা তথন তাঁহার বিচার করিবার কি অবসর ছিল ? আর এক কথাও ত ভাবিবার আছে—এই অপ্রত্যাশিত লাভ সেই ধর্মজানহীনা বেদেনীর অস্তরে হয়ত ভগবানের বোধ অঙ্ক্রিত করিয়া তুলিতে পারে; ভগবান তাহার অস্তর উদ্ভাসিত করিয়া তুলিতে পারেন। ভাবিতে ভাবিতে পূজারীর মনে পড়িয়া বাইত তরুণী বেদেনীর সেই পাকা জামের মতো কালো ডাগর চোথের অশ্রুভরা মুগ্ধকরা স্লিশ্ধ দৃষ্টি!

মন কিন্তু কিছুতেই প্রবোধ মানে না, অন্তরাত্মার ধিকার অবশেষে অসন্থ হইয়া উঠিতে লাগিল। একদিন পূজারী বহুক্ষণ ধরিয়া পূজা প্রার্থনা শেষ করিয়া যথন উঠিলেন তথন তাঁহার সন্ধর দৃঢ় হইয়া গিয়াছে—যজমানদের কাছে নিজের সমন্ত পাপ অকপটে প্রকাশ করিয়া ধরিতে হইবে—চুরি প্রবঞ্চনা আর নয়, যজমানদের ভক্তি কুড়ানো আর নয়।

•

পরদিন পৃজারী মন্দিরে গিয়া পৃজার আসনে বসিলেন, বৃদ্ধ তথন বিবর্ণ পাঞ্র আড়ষ্ট, খাঁড়ার সন্মুখে যেন বলি। তিনি দৃঢ় অকম্প কণ্ঠে বলিতে লাগিলেন —বৎস, তোমরা সকলে শোন···

এমন সময় তরল মধুর উচ্চস্বরে পূজার ঘণ্টা বাজিয়া উঠিল, ঘণ্টাধ্বনির মধুর মূর্চ্চনায় পূজার মন্দির একে-বারে ভরিয়া গেল। সকল পূজার্থা সবিম্ময়ে উৎকর্ণ ছইয়া বলিয়া উঠিল—নূতন ঘণ্টা! নূতন ঘণ্টা!

পূজারী ভক্তিগদগদ চিত্তে চক্ষু মুদ্রিত করিয়া ভাবিতে লাগিলেন—ভক্তবৎসল, তোমার এ কী অসম্ভব অতি-প্রাকৃত লীলা! হে ভগবান! তোমার দীন হীন দাসের কলম্ব-মোচনের জন্ত এ কী আশ্চর্যা আয়োজন!

সকল যজমানের পশ্চাতে এক পাশে দাঁড়াইয়া বুড়ী ঝি আনন্দ- দাগু অপলক নেত্রে পূজারীর উপাসনা দেখিতেছিল। সে যে তাহার জীবনের সমস্ত সঞ্চয় দিয়া পূজারীর অতি দরার অপরাধের প্রায়শ্চিত করিয়াছে।

ইহার পর পূজারীর আর আত্ম-অপরাধ প্রকাশ করা আবশুক হইল না।

ठांक वटनगां भाषात्र।

নিকটের যাত্রা

অনেক কালের যাত্রা আমার

অনেক দুরের পথে।
বাহির হলেম প্রথম দিনের

প্রথম আলোর রথে।
গ্রহে তারায় বেঁকে বেঁকে
পথের চিহ্ন এলেম এ কে,
কত যে লোক লোকাশুরের

অরণ্যে পর্বতে।

স্বার চেয়ে কাছে আসা
স্বার চেয়ে দূর।
বড় কঠিন সাধনা, যার
বড় সহজ স্থর।
পরের ছারে ফিরে এসে
আসে পথিক আপন দেশে,
বাহির ভ্বন ঘুরে মেলে
অস্তরের ঠাকুর।

"এই যে তুমি" এই কথাটি
বল্ব আমি বলে'
কত দিকেই চোথ ফেরালেম,
কত পথেই চলে!
ভরিয়ে জগৎ লক্ষ ধারায়
"আছ আছ'র স্রোত বহে যায়
"কই তুমি কই" এই কাঁদনের
নয়নজ্লে গলে'।

শ্ৰীরবীন্ত্রনাথ ঠাকুর।

মধ্যযুগের ভারতীয় সভ্যতা

(পূর্বাসুবৃদ্ভি)

(De La Mazeliereর ফরাসী গ্রন্থ হইতে)

40° 4

মুসলমানধর্ম্মেরই সংশ্লিষ্ট এই সকল নীতিস্ত্তের সঙ্গে, ভারত-আক্রমণকারীরা, মুসলমানধর্মাবলম্বী বিভিন্ন জাতি হইতে গৃহীত একটা জটিলধরণের সভ্যতা ভারতে আনয়ন করিল।

কেবল মণ্য-এসিয়ার বর্ধরেরা ও আরবেরা ইতিপূর্বে প্রাচীন মহাদেশের সভ্যতাকে প্রত্যাথ্যান করে। বিভক্ত আরব-শাথাদিগকে একত সন্মিলিত ওমার আরবদিগকে লইয়া দিগ্বিজয়ে প্রবৃত্ত হন এবং এই দিগবিজয়ের দারা আরব-প্রতিভা উদ্বোধিত হয়। যে সকল বিবাট উভাম বিশ্বমানবের ক্রমোন্নতিকল্পে সহায়তা করিয়াছিল, মুসলমানদিগের আক্রমণ তাহার মধ্যে অন্ত-তম। যত সদ্গুণই থাকুক না কেন, কোন জাতিই অন্ত জাতির দৃষ্টাস্ত ব্যতীত উন্নতির পথে অগ্রসর হইতে পারে যেরূপ সাইরস, সেকন্দর-শা ও রোমকদিগের বিজয়ভিষানের ফলে. পুরাকালের বিভিন্ন জাতিদিগের মধ্যে একটা যোগ স্থাপিত হয়, সেইরূপ মধ্যয়গেও আরব দিগের অভিযানের ফলে বিভিন্ন জাতিদিগের মধ্যে একটা যোগ নিবদ্ধ হইয়াছিল।

কালিফ্-আধিপত্যের ইতিহাস চারিয়গে বিভক্ত। (১)
ধর্ম-যুগ।—মেদিনার চারিজন কুলপতি-প্রতিম কালিফ্:—
আবু বেকর্, ওমার, অথমান, আলি;—ইহাঁরা নবধর্মের প্রধানাচার্য্য ও স্বকীয় সৈত্যমগুলীর সেনাপতি।
প্রজা কেহই নহে, সকলেই সহধর্মী। আরবমাত্রই সৈনিক।
এই কালটি বৃহৎ দিগ্বিজয়ের কাল। তাহার পর,
মহম্মদের ভ্রাতৃপুত্র ও জামাতা আলি, এবং বিজোহী

ওল্মেইয়াদ্-শাথা-বংশ—এই উভরের মধ্যে গৃহ-যুদ্ধ। আলি শুপ্ত ঘাতকের হস্তে এবং তাঁহার সমস্ত বংশধরগণ প্রকাশ্য-ভাবে নিহত হয়।

আরব-রাষ্ট্রনীতির যুগ। – দামানের ওম্মেইয়াদ্-বংশের কালিফেরা—মহম্মদের শত্রুপক্ষীয় কোন এক বংশের কুলপরম্পরাগত অধিপতি এবং মুসলমানধর্ম্মের প্রতি উদাসীন ছিলেন। ক্রমাগত দিগবিজ্ঞারের দারা রাজ্যবিস্তার হওয়া সম্বেও, এবং Byzance ও গ্রীক্ভাবাপর সিরীয়-দিগের প্রভাবসত্ত্বেও, কালিফদিগের এই রাজ্যশাসনপ্রণালী সম্পূর্ণরূপে আরব-শাসনপ্রণালীই ছিল।

আরব-বর্জ্জিত রাষ্ট্র-নীতির যুগ। বাগ্দাদের আববাসিদ্-বংশীয় কালিফেরা পারসীকদিপের দারা বিশেষ-রূপে সেবিত হয়। একাধিপত্য ও কেন্দ্রগত শাসনতম্ব উহাদের রাজ্যশাসনের বিশেষ লক্ষণ। এই কালিফদিগের সময়ে বিজ্ঞান, শিল্প ও সাহিত্যের অফুশীলন চূড়ান্তসীমায় উপনীত হয়।

অবনতি।—সামান্ত্য থণ্ডে থণ্ডে বিভক্ত হইয়া পড়ে।
শেপন্-দেশ, কর্দ্ধর প্রশ্নেইয়াদ্বংশীয়দিগের রাজত্ব কালে
এবং ইজিপ্ট্, কেরোর ফতিমাবংশীয়দিগের রাজত্বকালে
যাধীনতা লাভ করে। গজ্নির মহম্মদ, ইরান্ ও আফগানিস্থানের অধিপতি হইলেন। সেল্জুকিডি বংলের তুর্কেরা
আগদাটলি দথল করিল। সকল শাসনকর্তাই নিজ নিজ
প্রদেশে স্বাধীন হইয়া পড়িল। বাগ্দাদেও কালিফের
কর্তৃত্ব আর রহিল না। পরিশেষে, মোগলদিগের অভিযানে
কালিফের আধিপত্য অপসারিত হইল। এই ধ্বংসাবশেষের
উপর হুইটি বৃহৎসামাজ্য স্থাপিত হইল:—অটোমান-সামাজ্য
ও পারস্থ-সামাজ্য। (২)

#"#

⁽১) হেজিরা ৬২২। মহম্মদ (৫৭১—৬২০)। মেকা অধিকার (৬৩০)। আবু বেকার (৬৩২—৩৪)। ওমার (৬৩৪—৪৪)। অথমান (৬৪৪—৫৬)। আলি (৬৫৬—৬১) দামাসের ওমেইরাদ-কালিফ-গণ (৬৬১—৭৫০), কর্দ্ম র কালিফগণ (৭৫৫—১০৬১)। বাগ্দাদের আব্যাসাইডিস-কালিফ গণ (৭৫০-১২৫৮)। সেলজুকাইডিদিগের সাম্রাজ্যকাল ১০০০ ছইতে ১০৯২ পর্যন্ত বিস্ত্ ।—তাহার পর এই সাম্রাজ্য থণ্ডে থণ্ডে বিস্তম্ভ হইরা বার। সন্ধনেবাইডেরা (৯৬০—১১৮৬)।

⁽২) অটোমান-সাম্রাঞ্জঃ—একদল তুকের সন্দার স্থলেমান ১২২৫ অন্দের অভিমুখে আর্মেনিয়া-প্রদেশে আপনাকে প্রভিন্তিত করে। ভাছার পুত্র এর্জ্যোল (১২৬—১৮) ফ্রিজিয়া-প্রদেশে সেল্ভুক্দিপের নিকট হইতে একটা জাইগির প্রাপ্ত হয়। ওস্মান্ (১২৮৮—১৩২৬) সুল্তান নাম গ্রহণ করিয়া, ঐ নাম স্বকীয় বংশকে প্রদান করে। ভাছার পর, এসিয়ামাইলর, থেস, সর্কিয়া ও বল্গেরিয়া দেশজয়। প্রথম বাজেসিদ্ (১৬৮২-১৪০২) তামরলেন্ কর্তৃক পরাজিত হইয়া বন্দি-জবস্থাতেই মৃত্যু-গ্রাসে পভিত্ত হয়। জরাজকতা। প্রথম মহম্মদ (১৮১—২১) অটোমান-ভুক-সাম্রাজ্য পুনঃ প্রভিত্তিত করেন। দিতীয় মহম্মদ (১৪৫১—৮১) ১৪৫০ অন্দে ইন্ডাম্বল দণল করেন। মোললদিগের পারক্তবিজনের

মুদলমান-সাম্রাজ্য বিস্তারের সঙ্গে সঙ্গে মুদলমান-সভ্যতার ক্রমবিকাশ হইতে লাগিল। শেমিটিকবংশীয় আরবেরা এবং আর্য্যবংশীয় পারসীকেরা—উভয়েই এই সভ্যতার সংগঠনে সমান সাহায্য করে।

ইরাণের মর্ম্মভাবটি প্রথমতঃ ও প্রধানতঃ ধর্ম্মের ভিতর দিয়াই আত্মপ্রকাশ করে।

চতুর্দশ শতাকী হইতে পারসীকেরা জোরোয়ান্তারধর্মাবলমী ছিল। এই ধর্মে গ্রহটি মূলতত্ত্ব স্বীরুত হইরা
থাকে:—একটি মঙ্গল, আলোক, অমজ্ল (অন্তর্মজ্ল)
ও অস্তাট অমঙ্গল, অন্ধকার, (আহরিমান)। জীবসমূহের সোপান পরম্পরার দারা মন্ত্র্যা, দেবতাদিগের সহিত
দাম্মিলিত হইয়াছে। একদিকে জ্যোতির দেবগণ
(অম্শাম্পন্ন); আর একদিকে, অন্ধকারের দেবগণ
(dev)। জগতের আরম্ভ হইতেই মঙ্গল অমঙ্গলের মধ্যে
সংগ্রাম চলিতেছে। অর্মজ্ল কর্ভৃক শুভজনক কোন জগতের
স্পৃষ্টি হইবামাত্র তাহার প্রত্যুত্তরস্বরূপ আহরিমান, অশুভজনক জগতের স্পৃষ্টি করিয়া থাকেন। মৃত্যুর পরে অর্মজদ
পুণ্যবান্দিগকে স্বর্গে লইয়া গিয়া পুরস্কার দেন এবং
আহরিমান পাপীদিগকে নরকে লইয়া গিয়া যন্ত্রণা প্রদান
করেন।

বর্ত্তমান যুগের সহস্র বা ততোধিক বংসর পূর্ব্বের (৩)জোরোয়ান্তার এই ধর্ম প্রচার করেন। বাাবিলন-বাসীরা এই ধর্মকে উৎপীড়ন করে। সাইরস্ ইহাকে পুন:প্রতিষ্ঠিত করে। গ্রীকেরা ইহাকে অবজ্ঞা করিত। পার্থীরেরা ইহার প্রতি উদাসীন ছিল। sassanides বংশের রাজত্বকালে ইহা আবার পারস্তরাজ্যের থাস ধর্ম্মরূপে প্রতিষ্ঠিত হয়। কিন্তু তাহার পূর্ব্বেই এই ধর্ম তুই প্রকারে রূপান্তরিত হইয়াছিল। তব্জ্ঞানীরা অমজ্দ ও আহরিমানের উপরে আর এক উচ্চতর দেবতা স্বীকার করিলেন। আর সমস্ত দেবতা তাঁহারই অধীন। সেই দেবতা—"জ্বেন-

অকরণ" অর্থাৎ---মহাকাল। এবং সাধারণ লোকেরা অর্মজদের স্বষ্ট দেবভা একমাত্র মিত্রকেই (স্ব্যা, অগ্নি) পূজা-অর্চনা করিতে লাগিল।

মুসলমানদিগের দিগ্বিজয়ে, জোরোয়াস্তার-ধর্মের জীবনলীলা শেষ হটল। অত্যাচার উৎপীড়নে পরাভূত হটয়া পারসীকেরা নবধর্ম গ্রহণ করিল।

অগ্নি উপাদকদিগের কতকগুলি উপনিবেশ, কাদপিয়েনের তটদেশে ও দক্ষিণ পারত্যে কোনপ্রকারে টিকিয়া রহিল এবং কতকগুলি অগ্নি-উপাদক গুজরাটে চলিয়া গেল। ইহারাই এথনকার পার্সি। কিন্তু বদের দ্বারা ধর্মান্তর গ্রহণ করিতে বাধ্য হইনেও, পারসীকেরা আরবদিগের পূজা পদ্ধতিহান একেশ্বরবাদকে কথনই সীকার করে নাই। স্থলিসম্পাদায়ের প্রচালতমতাবলম্বী মুসলমানদিগের হইতে আপনাদিগকে বিচিছন কবিয়া উহারা সিয়া-নামক এক রাজনৈতিক ও ধর্মমূলক সম্প্রদায় গঠন করিল। একাধিপতি-শাসন-তম্থ্রের প্রতি উহাদের আন্তরিক প্রবণতা গাকায়. উহারা প্রার্থনা করিল যাহাতে মহম্মদের বংশেই কালিফ-আধিপতা চিরস্থায়ী হয়। ইরাণ, আলি ও তাহার উত্তরাধিকারীদিগের অধিকার সমর্থন করিল। ষথন উহারা অসির আঘাতে বা বিষপ্রয়োগে নিহত হইল. তথন পৌত্তলিকভাবে উহাদের প্রতি সম্মান প্রদর্শিত হইল এবং কোন কোন স্থানে উহারা দেবতার স্থায় পুজিত হইতে লাগিল।(s) আলির দৃষ্টাস্ত-অমুসারে. মুসলমান বীরপুরুষেরা ও পীরপায়গম্বরেরাও এইরূপভাবে পুঞ্জিত হইতে লাগিল। উহাদের সমাধির উপর স্বৃতিমন্দির নির্ম্মিত হইল। আত্মার মুক্তিও দৈহিক আরোগ্যলাভের উদ্দেশে শতসহস্র যাত্রী সেখানে গিয়া উপস্থিত হ**ই**তে লাগিল। দেই সঙ্গে কতকগুলি ধর্মাশ্রমও স্থাপিত হইল। তন্মধ্যে কতকগুলির উদ্দেশ্য – ধ্যান-ধারণা; আর কতক-श्वनित উদ্দেশ - धर्म श्राना । भूमनमानधर्मात मरधा पर्याम নামক তাপদ সম্প্রদায়ও ছিল। ইহারা কঠোর তপশ্চর্য্যা

পর, ১৫-২ অব্দে সিয়া-মভাবলম্বী ইস্মারেল সফি কর্তৃক পারস্তের রাজত্ব পূনঃ প্রতিষ্টিত হয়। পারত আফ গানদিগের বদীভূত হয় (১৭২২— ৩৬)। তুর্ক নাদির-শা (১৭৩৬—৪৭)। অভিনব রাজ্যবিত্রাট। ১৭৯৪ হইতে কাদ্শার-কৃলের বর্তমান তুর্ক-রাজবংশ।

⁽৩) Zoroastre—শান্ত্ৰীয়ভাষায় Zarathushtra; আধুনিক পারভ-ভাষায় Zerdusht। ধর্মশান্ত:---Zendavesta। প্রাচীন-ভাষা Zend। মধ্যযুগের ভাষা-পঞ্জাবী।

⁽৪) ওমিয়াদ্-বংশের পক্ষাবলম্বী-লোকেরা যাহাদিগকে গুগুহত্যা করে, আলির সেই পুত্রবন্ধ হাসন ও হোসেনের উদ্দেশে একটা বিশেষ ধর্মামুঠান-পদ্ধতি প্রচলিত আছে। একটা সমারোহ-যাত্রা করিয়া এই উৎসব অমুষ্ঠত ইইয়া থাকে। সেই সময়ে ভক্তেরা অসির বারা আপনার শরীরকে আঘাত করিতে থাকে। এই হাসেন হোসেন পারস্তদেশের মুখ্য শোক-নাট্যের প্রধান নামক।

করিত; এমন কি উহারা অনি ও ছুরিকার দারা আপনার শরীরকে ক্ষতবিক্ষত করিত। কেহবা বোগানন্দে ন্তিমিত-নেত্র হইয়া, চীৎকার করিতে করিতে বা নাচিতে নাচিতে মুচ্ছিত হইয়া পড়িত। এইরপ ধর্মোয়াদ হইতে কতকগুলা বদ্মায়েসের সম্প্রদায়ত উৎপন্ন হইয়াছিল; যথা "পর্কতবাদী বৃদ্ধদিগের" সম্প্রদায়ভুক্ত "গুপ্তঘাতকের" দল; ডুস্-নামক আর এক সম্প্রদায়, যাহারা ইজিপ্টের কালিফ্ হাকিনের উপাসক। এই কালিফ্ একজন যোগী, নিচুর-প্রকৃতি ও উন্মাদগ্রস্ত। বিরুদ্ধসম্প্রদায়ের দেখাদেখি স্থরিবাও কতকগুলি ধর্মাশ্রম স্থাপন করিল এবং কতকগুলি পীরকে আবাহন করিয়া আনিল।

দিয়াসম্প্রনায়ের যতগুলি মতবাদ আছে তন্মধ্যে স্থকিদিগের বৈরাগ্যবাদই সর্বাপেক্ষা কৌতৃহলজনক। স্থাকিরা
সংসারের প্রতি উদাসীন, ঈশ্বরের প্রতি তাহাদের জলস্ত
অহরাগ; এতটা অহরাগ যে, বিধাতা-প্রেরিত হৃঃথ
ক্রেশেও তাহারা আনন্দ প্রকাশ করে; যদি ঈশ্বর তাহাদিগকে অনন্তকাল যন্ত্রণা দেন, তবু তাহারা কর্রনাতে
তাহাই পরমানন্দের বিষর বলিয়া মনে করে:—এইরূপে
প্রেমের থাতিরে প্রেমিক, স্থকীর প্রণয়িনীপ্রদন্ত সমস্ত
যন্ত্রণাই সন্থ করিয়া থাকে।(৫)

পারস্তভাষার লেথক সাদি এইরূপ স্থফি-মতাবলম্বী ছিলেন।

"যাহারা ভগবৎ-প্রেমে উন্মন্ত তাহারাই ধন্ম । … এমন স্বরা নাই যাহা চিন্তকে বিহ্বল করে না; এমন গোলাপ নাই যাহার কণ্টকে কতবিক্ষত হইতে হয় না। এমন প্রেম নাই যাহা লাভ করিবার জন্য বন্ত্রণা পাইতে হয় না। কিন্ত এই সকল বাতুলেরা পরম সৌন্দর্যাকেই ভাল বাদে; সেই দিবা হস্তকেই ভাল বাদে যে হন্ত বিষকে স্থধার পরিণত করে … তোমার মত যে জীব কাদামাটি দিয়া নির্দ্মিত তাহার উপর প্রেম স্থাপন করা। কিন্তু সে প্রেম যন্ত্রণার নামান্তর। তাহার মুথের স্বন্দর তিলগুলি, তোমার দিবদকে বিক্ষুক্ক করিবে, তাহার স্বগ্ন তোমার রাত্রিকে শান্তিহীন করিরা। তুলিবে। কিন্তু সেই প্রমহন্দরের চরবে

নতলামু ছইলে সমস্ত জগংকে ভূলিয়া বাওয়া বার · · · আছের সহিত একত বাস করা!—উহা অসম্ভব। তোমার অস্তরে একটিমাত প্রাণ— সেই প্রাণ্যক্রপ স্বয়ং দেখানে অধিন্তিত। তোমার নেত্র উদ্মীলিত কর, তাহার প্রতিবিশ্ব তোমার হৃদয়ের মধ্যেই অধিন্তিত · · · তিনি কি চান ? তোমার প্রাণকে চান ? এই ত তোমার ওঠাধর রহিরাছে। তিনি তোমার নিখাস পান করুন না! তিনি, কি চান ? তোমার মৃত্যু চান ? এই ত তোমার স্কল রহিরাছে। তিনি তাহার অসে বারা তোমার স্কল ছিল্ল করুন না! মিথা হইতে উপ্লেজ একটা প্রেমলালসা এইরূপ যুদ্ধা দিয়া থাকে · · · "

এইরপ তঃখদস্তাপে, জগন্ত বাসনানলে দগ্ধ হইরা
এই যোগীরা দিবারাত্তির ভেদ উপলব্ধি করিতে পারে
না স্রষ্টার সোন্ধর্যের সম্বন্ধে এমনি তাহাদের জলন্ত
আগ্রহ যে, স্বষ্ট জগৎ তাহাদের নিকট বিলুপ্তপ্রায়। স্থল
"অন্থিমাংসের" প্রেম স্থাফির নিকট অপরিচিত। এইরূপ
প্রেম বাতুলতার নামাস্কর। স্থাফি, বিশুদ্ধ প্রেমস্থরাপানে
মত্ত হয়; অন্বিতীয় ঈশ্বরের প্রেমে মত্ত হয়। এই মন্ততার
আশ্বাদ পাইতে হইলে, ইহলোক পরলোক ভূলিয়া যাইতে
হয়। (৬)

ঈশ্বরকে প্রিয়তমা সম্বোধন করিয়া সাদি এইরূপ একটি গলল লিথিয়াছেন: —

"আকাশের বজ্ঞ। উচ্চচ্ডায় অবস্থিত একটি পার্যবর্জী গৃহ আমার জানা আছে: মৃত্রমন্দ সমীরণও সেধানে প্রবেশ করিতে সাহস পার না। ঐ গৃহে গিরা আমার প্রিয়তমার সংবাদ আমাকে আনিয়া দিবে। এই অধিত্যকার উপর আমার পুরুলী, আমার পরী, আমার স্করী বাস করেন। যাও পাক্ষি, এই প্রিয় বন্ধুদিগের সংবাদ তাহার নিকট লইরা যাও।"

এই সুন্দরী যিনি সূর্যা অপেক্ষাও জ্যোতির্দ্মরী---

"তিনি যদি কৃপা করিয়া আমাদের বিষয় জিজ্ঞানা করেন—তাঁহাকে উত্তর দিবে:—"মূল্যস্বরূপ তাহাদের প্রাণ দিয়াও, তোমার নিকট হইতে একটি অমুগ্রহ তাহারা ক্রয় করিতে চাহে।"

আরও এই কথা বলিবেঃ---

"তাহারা মক্তৃমির মধ্যে পড়িয়া আছে, তৃঞায় তাহাদের কণ্ঠাগত প্রাণ। আর তুমি কি না শাস্তভাবে নিজা বাইতেছ—তোমার স্বগ্ন-গুলির মধ্যে একটি মুর্স্তি ছাড়া আর কোন মুর্ত্তি নাই।"

"হে ইন্দ্নিভাননে, হে ফ্লেরি,—ছুমি সর্ববদাই বিভাষান, আবার সর্ববদাই অবিভাষান,—এখন একদিনও বার না বেদিন তোমার স্মৃতি আমার ক্রদরের মধ্য দিরা গমন না করে। ফ্লেরী তুমি বে লুকাইরা আছ—তাহাই আমার তুঃখ বন্ধণার হেডুঃ—আমাদের এমন বোগ্যভা নাই যে আমারা তোমার দর্শনলাভ করি। তোমার অনল আমাদিগকে দগ্ধ করিবে।"

"আমরা তোমারই; তোমার শক্তির সীমা নাই; ব্যতএব কুপা করিরা আমাদিগকে ভালবাসো; নতুবা তোমার ভালবাসাকে আমাদের হুদ্র হইতে উৎপাটিত করিয়া দেও।"

⁽৫) এইরূপভাবের কথার সহিত কার্লাইলের উক্তির তুলনা করা বাইতে পারে। কার্লাইল বলিতে চাহেন যে, নরকত্ব হইবার বোগ্য হইলে, পাপী নরকত্ব হইতে সন্মত হয়:—"আমার বেন অনস্ত মৃত্যু হয়; কেন না, আমি এইরূপ দণ্ডভোগ করিবার উপযুক্ত। আমার বিভংস মৃত্যুতির ফলে অনস্ত স্তারের ক্লয় হউক। আমি এইরূপ কাজ না করিলে, অনস্ত স্তারের ক্লয় হউক। আমি এইরূপ কাজ না করিলে, অনস্ত স্তারের ক্লয় হইত না। আত্মবিলোপই সকল ধর্ম্মাচরণের আরম্ভ। যে অতিবড় পাপিঠ ভাহারও পক্ষে ধর্ম্মের এই উচ্চত্তম অবস্থা স্থগম।" (Latter-day pamphlets, Jesuitism.)

⁽৬) বৃষ্টা (তৃতীয় পরিচেছদ) Graff ও Ruckert-এর ফ্রন্সান অনুবাদ এবং Barbier de Meynard-এর ফরাসী অনুবাদ।

স্বন্ধরি, তোমার কি জ্বলম্ভ জ্যোতি—কেন না, অবশুঠনের ভিতর ছইতে তোমার জ্যোতির বারা তুমি আমাদিগকে পরিপ্লাবিত করিতেছ।

"সাদি ভূমি কে ষে এই প্রেমের কথা ভূমি বলিভেছ ? আমি কে ? আমি তার ক্রীতদাস। এই দাস সর্কান্তঃকরণে তার একান্ত অমুগত ও ভক্ত সেবক।"(৭)

M. Barbier de Meynardএর ফুলর অনুবাদ হইতে সাদির ঈশবের প্রেম সম্বন্ধে এই রচনাটি গৃহীত হইল :---

"একদিন রাত্রে আমার নিদ্রা হইতেছিল না,—আমি গুনিলাম প্রজাপতি মোম্বাতিকে এই কথা বলিতেছে:—আমি ভালবাসি, অতএব পুড়িয়া মরাই আমার পক্ষে বাভাবিক; কিন্তু তুমি কি জস্তু তথা অক্ষ মোচন করিতেছ? মোম্-বাতি উত্তর করিল:—আমি হতভাগ্য প্রেমিক, আমার প্রিয় সহচর মধু হইতে আমি বিচ্ছিন্ন হইরাছি; আর সেই অবধি ফেরহাদের স্তার আমি পরিতাপে দক্ষ হতৈছি।" মোম্-বাতি এই কথা বলিয়া স্বকীয় পাত্রবর্ণ মুবের উপর কতকগুলি অক্রাবিন্দু মোচন করিল; তাহার পর আরও এই কথা বলিল:—প্রবঞ্চ তোমার না-আছে আজ্ববিস্ক্রেন, না-আছে অধ্যবসার। আমার নিধার প্রথম-সংস্পর্শেক তুমি পলায়ন কর; কিন্তু দেখ আমি, স্থির হইরা থাকি এবং সম্পূর্ণরূপে দক্ষ হই। (তৃতীয় পরিচ্ছেদ, পূ, ১৭০)

যোগবাদসম্বন্ধে মুসলমান ধর্মের সহিত হিন্দ্ধর্মের মিল হইতে পারে। সাদি তাহার প্রণয়িনা ঈশ্বরকে পাইবার জন্ত প্রোর্থনা করিয়াছিলেন। বাঙ্গালী কবি জ্বন্দেব দেখাইয়া-ছেন,—প্রণয়িনীর ন্তায় ঈশ্বর তাঁহার হৃদয়কে অধিকার করিয়াছেন।

বিশ্বক্ষবাদে পৌছিয়া এই ছই ধর্মের সমন্বয় হইয়াছে।
আরব ধর্মাচার্যোরা বলিয়াছিল,—শৃন্ত হইতে, কিছুনা
হইতে, ঈশ্বর জগৎ স্বষ্ট করিলেন; যোগবাদীরা ইহা
হইতে সিদ্ধান্ত করিলেন, ঈশ্বর আত্মস্বরূপ হইতে জগৎ
স্বাষ্টি করিয়াছিলেন এবং এইরূপে উহারা স্বষ্টি ও প্রষ্টাকে
এক করিয়া ফেলিল। বোনি-ভ্রমণপথে রুমি কিরূপে
পর্য্যায়ক্রমে প্রস্তর, বৃক্ষ, পশু ও পরিশেষে এঞ্জেল হইয়াছিলেন তাহা দেখাইয়া, পরে আরও এই কথা
বলিয়াছেন:—

"আমি এপ্রেলেরও উপরে আপনাকে উন্নীত করিব, সকলই অপতত হন্ন, কিন্তু ঈশ্বর কথনই অপতত হন না। এপ্রেলকেও অতিক্রম করিনা আমি এমন কিছু হইব বাহা কাহারও দৃষ্টিগোচর হইবে না। কিছুই নন্ন। অবণ কর, অহংকার বিজ্ঞানদে বলিতেছে; আমরা সকলেই ঈশ্বরের মধ্যে পুনঃপ্রবেশ করিব।"(৮)

ক্ষমির আর একটি কবিতা দেখ :---

"বধন কোন নাম ছিল না, রূপের চিহ্নমাত্রও ছিল না, তথনও আমি ছিলাম। কেবল মাত্র সেই নথা, সর্বাধিপ মন্ত্রী। আমা হইন্তে সকল রূপ সকল নাম নিঃস্ত হইয়াছে। যথন মেরি, মুক্তিদাতাকে গর্ভেও ধারণ করেন নাই, তথনও আমি ঈশ্বরের আরাধনা করিতাম। যথন দেবমন্দির ও মঠাদির না-ছিল বর্ণ না-ছিল রূপ, তথনও আমি মন্দির মঠাদিতে গমন করিতাম। যথন কাবায় শিশুও ছিল না বৃদ্ধও ছিল না, তথনও আমি কাবাকে সন্থোধন করিয়া আবেগভরে প্রার্থনাকরিয়াছি
করিয়াছি
রিয়াছি
রিয়াছি
রিয়াছি
রিয়াছি
রিয়ারি
রি

আর একস্থলে এইরূপ আছে: --

'আমিই সন্ধা।, আমিই প্রভাত অমিই নৌকা, আর সেই নৌকাচূর্গকারী শৈলও আমি—আমিই শাস্তি, আমিই সংগ্রাম—আমিই হরিশ
আমিই সিংহ, আমিই ব্যান্ত, আমিই মেয়, এবং বে মেয়-পালক মেয়শালায় মেয়দিগকে বন্ধ করিয়া রাখে, সেই মেয়-পালকও আমি। আমিই
জীব-শৃন্থল, সংসার-চক্র, স্ষ্টি-সোপান।"(১০)

এই প্রকার মতবাদের সংস্পর্শে হিন্দুদিগের যোগবাদ আবার নৃতন করিয়া আরম্ভ হইল। হিন্দুরা সেই সময়ে বৌদ্দিগের অতিস্ক্ষ তত্ত্বজালের মধ্যে এবং মাতৃকা-পূজার বিভংগ ও ভীষণ ব্যাপারের মধ্যে আত্মহাবা হইয়া প্রিয়াছিল।

ঐজ্যোতিরিক্তনাথ ঠাকুর।

চানে রাফ্রবিপ্লব

O

আমার প্রত্যাবর্ত্তন।

ইঞ্জিনিয়ার গ্রোভ্ সাহেব, হাওয়েল সাহেব প্রভৃতির সঙ্গে আমেরিকান মিশনরি রবার্ট সাহেবের গির্জ্জার আঙ্গিনার ভিতরত্ব একটি বাঙ্গলায় বাস করিতেন। আমি তথায় গিয়া মিলিত হইলে তথা হইতে মোমক অভিমুথে যাত্রা করিলাম। পথিমধ্যে ব্রহ্মসীমান্তে মিলিটারি পুলিশের ক্যাপ্টেন অরমগুও স্থবাদার-মেজরের সঙ্গে সাক্ষাৎ হইল। কাপ্তান কৌতুক করিয়া কহিলেন যে "Take care, the rebels may kill you." তাহাতে আমি কহিলাম যে

⁽৭) অধ্যাপক Pizziর ইটালীর অমুবাদ অমুসারে Storia dilla poesia Persiana (1. p. 314).

⁽৮) (Sure, II, 154) Paul Harn এর জর্মাণ অমুবাদ, "Geschichte der persischen Letteratur," P. 163.

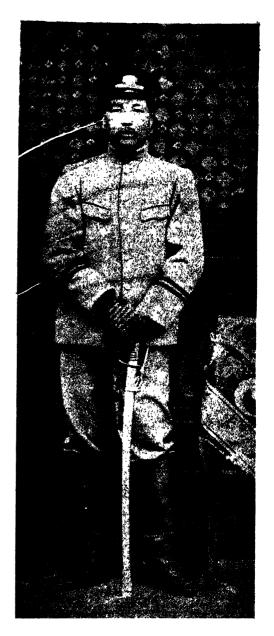
^(») অধাপক Pezziর ইটালীর অমুবাদ।

^{(&}gt;•) Divandत Ruckert कुछ অনুবাদ।

I am quite prepared for that, sir. তথা হইতে বথাক্রমে পূর্বোলিখিত আড্ডার আড্ডার আমরা ব্রহ্ম দেশের দীমা অতিক্রম করিয়া চতুর্থ দিবসে চীন দীমান্তের আড্ডা মানদীয়ানে উপস্থিত হইলাম। তথার যত চীনার সঙ্গে দাক্ষাৎ হইল দেখিলাম সকলেরই ভাবের পরিবর্ত্তন হইরাছে। পূর্ব্বে বিদেশী লোকের প্রতি ইহাদের নম্রতা ও ভদ্রতা দৃষ্ট হইত কিন্তু এক্ষণে সেই নম্রতার পরিবর্ত্তে তাহাদের ব্রভাব উদ্ধত ভাব ধারণ করিয়াছে।

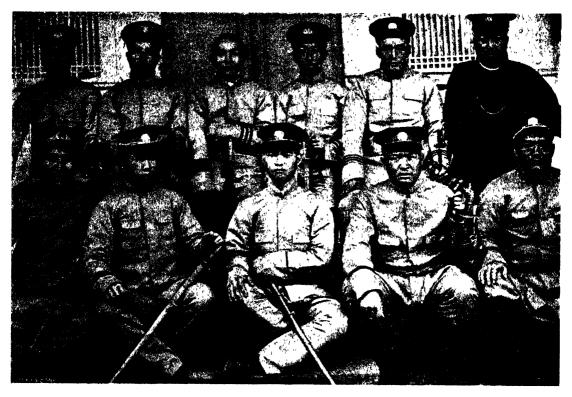
মানগীয়ানে উপস্থিত হইয়া পুর্বোল্লিখিত মিঃ ম-র বাড়ীতে রাত্রিকালে বাস করিব সংকর করিলাম। তাঁহার কাঠের ঘরের দ্বিতল গৃহে গিয়া আমরা শ্ব্যা রচনা করি-তেছি, এমন সময় একদল লোক আসিয়া প্রথমতঃ মিঃ মর সঙ্গে সাক্ষাৎ করিয়া, পরে আমাদিগের কক্ষে গিয়া অভদ্রভাবে নানা প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিতে লাগিল। তাহা-দের কেছ কেহ আমাকে চিনিত। একজন জিজ্ঞাসা করিল যে "ডাক্তারের বাড়ী ভারতবর্ষ, সত্য কিনা ?" আমি কহিলাম যে "হাঁ সতা।" তাহাতে সে কহিল "আপনারা আমাদের পীত জাতির মধ্যে গণ্য। আপনাদের (मण এथन देशतास्त्रत अधीन ?" आमि कहिनाम "इं।. তাহাও সত্য।" তথন সেই ব্যক্তি কহিল "কেন আপনারা ইংরেজদিগকে তাড়াইয়া দেন না ?" আমি তখন বড় লজ্জিত হইলাম এবং দেই লোকটীকে কহিলাম যে "তোমার এরপ ভাবে কথাবার্তা বলা বড় অন্তায়।" এই কথা বলিয়া ইঙ্গিতে বুঝাইলাম যে আমার দলী গ্রোভ मार्ट्य এक्खन हेश्दबंख, हैशंब मंगूर्य এहे श्रकांब कथा-'বার্তা বলা নিভান্ত অভন্রের কার্য্য। গ্রোভসাহেব চীনা-কথা জানেন, অবশু তিনি তাহা সম্পূর্ণ বুঝিলেন। লোক-গুলি চলিয়া গেলে তাঁহাকে কহিলাম, "দেখুন, অল্ল দিনের मत्था हीनां मिरात्र वावहारत्र त्कमन शतिवर्खन शहेशाष्ट ।" তিনি কহিলেন, "কালের গতিতে এ পরিবর্ত্তন অবশ্রস্তাবী।" এখানকার নৃতন দৈনিক কর্মচারিগণের কথার ভাবে जारात्मत्र रेश्त्रकविष्यस्यत्र जाव श्राकाण शारेत नाशिन।

আসিবার পথে শুক্রব শুনিয়াছিলাম এবং এথানেও শুনিলাম বে টেলিয়ের লোক বড় ভীত হইয়াছে, তথার লড়াই হইবার আশঙ্কা আছে। এই কারণে টেলিয়ে ও



ৄলি-কেন-ইনে—ইউনান প্রদেশের সাধারণতন্ত্রী জেনেরাল কমাণ্ডিং
অফিসার। ইনি ছয় বৎসর জাপানে,বৃদ্ধ শিক্ষা।করিয়া আসিয়া
ইউনান্দ্ শহরের সৈনিক বৈত্যালয়ে অধ্যাপক ছিলেন।
বিজ্ঞোহের পর এই।প্রদেশের শাসনকর্ত্রা
নিবৃক্ত হইরাছেন।

ভন্নিকটবর্জী গ্রামের লোকেরা বালকবালিকা লইয়া বর্শায় পলাইতেছে। ভাহার কারণ ইউনানফু শহর ইউনান



টাও-টাইরের পুত্রগণ ও কর্মচারিগণ।

প্রদেশের রাজ্বধানী। তথাকার জেনেরাল লী, টেলিয়ের বিদ্রোহী সর্দার চাং-ওয়েন-কোয়ানের উপর বড় অসস্তুষ্ট হইরাছেন, কেননা তিনি সান জাতীয় কালাই স্থভাকে সমস্ত সৈক্তের সেনাপতি নির্মাচন করিয়াছেন। সান্ চীনার উপর কর্তৃত্ব করিবে ইহা চীনারা সহ্ব করিতে পারিবে না। টেলিয়ে ক্ষুদ্র স্থান। ক্ষুদ্র হান হইয়া সমস্ত ইউনান প্রদেশের উপর কর্তৃত্ব করিতে গেলে ইউনানকুর ও টালিফুর সৈন্তের সঙ্গে টেলিয়ের লড়াই অনিবার্য্য হইবে, লোকের এ আশক্ষা ভিত্তিহীন নহে।

আমরা যথাক্রমে টেঙ্গিরে পৌছিলাম। টেঙ্গিরে পৌছিরা দেখি আমার বাড়ীর সদর দরকা বিদ্রোহিগণের সর্দারের আদেশে শীল্মোহরযুক্ত হইরাছে। তবে আমার ছই জন চাকর বাড়ীর একটা শুপ্ত দরকা দিয়া ভিতরে বাইত, আসিত। আমি দরকা খুলিরা ভিতরে গেলাম। দেখিলাম আমার কোন দ্রব্য চুরি হয় নাই। আমাকে দেখিরা আমার পাড়াপড়ালিরা বড়ই আনন্দিত হইল.

তাহারা যেন আমাকে পাইয়া অনেক আশ্বস্ত হইল।
কারণ বিপদের সময় তাহারা আমার বাড়ীতে আশ্রম
লইলে অনেকটা নিরাপদ মনে করে।

কাইম আফিদের সাহেবদিগের বাড়ীও ঐ প্রকারে বন্ধ করিয়া রাথা হইরাছে। কিন্তু তাঁহাদের ঘরের পার্শ্বের চীনা কেরানীদিগের বাড়ীর সমস্ত মাল বিদ্রোহিগণ অপহরণ করিয়াছে। বিদেশীদিগের সমস্ত সম্পত্তিও বিদ্রোহীরা লুট করিয়া লইত, কেবল ক্ষতিপূরণের ভয়ে একার্য্য করিতে সাহস পায় নাই। কারণ পূর্ব্ব পূর্ব্ব ঘটনায় বিদেশীদিগকে চীনগবর্গমেন্টের বহু লক্ষ টাকার ক্ষতিপূরণ দিতে হইয়াছে। যাহার হাজার টাকার মাল অপছত হয়, তাহার ক্ষতিপূরণ পাঁচগুণ কি দশগুণ দিতে হয়। এই কারণে চীনারা এবার বড় সতর্ক হইয়াছে। বিদেশীর সম্পত্তির প্রতি সম্মান দেথাইয়াছে। সাহেবগণেরও ধারণা ছিল যে সমস্ত কেলিয়া গেলে চীনারা নিশ্চরই লুট করিবে এবং তাঁহারা যথেষ্ট ক্ষতিপূরণ লইবেন। কিছ



টেকিরের প্রজাতন্ত্র গভর্মেন্টের টাওটাই বা কমিশনার।
বি-কেন-ইরের অধীনত্ব কর্মচারী।
এবার এবিবরে তাহারা বড় নিগেশ হইরাছেন। সঙ্গে সঙ্গে আমিও যে নিগাশ হই নাই তাহা নহে। বড় রক্ষ একটা দাবি ক্রিবার স্কুযোগ চলিয়া গেল।

আবার কাঙ্গাই স্থভার কথা।

টেরিবে আসিয়া দেখি রাস্তা ঘাট হাট বাজার প্রায় লোকশৃষ্ট। ত্তীলোক ও বালক বালিকা প্রায় দেখা বায় না। **क्या कि अर्थ के अर्थ** करत नारे वा याशासत्र भनाग्रासत्र शान नारे, छाहाता निवा রাত্রি অশান্তিতে কাটাইতেছে। এক এক দিন এক এক প্রকার গুজব। কোন কোন গুজবের মূলে কোন সভাই নাই। আমরা আসিবার কয়েকদিন পূর্বে কালাই স্থভা ও সন্দার চাং-ওয়েন-কোয়ানের মধ্যে এত মনান্তর উপস্থিত হইয়াছে যে উভয়ের সৈগ্রই পরস্পার শড়াই করিবার জন্ম প্রস্তুত হইয়াছিল। এই সংবাদে ছুই রাত্রি লোকে ভয়ে উরেগে কাটাইয়াছে যে কোন সময় কি হয়। কারণ অমুসন্ধানে জানিলাম যে টালিফু হইতে কালাই স্থভার নিকট এক টেলিগ্রাম আসিয়াছিল ভাছার মর্ম এই বে "তোমার রাস্তা শীঘ্র শীঘ্র পরিষ্কার কর।" টেলিগ্রাফ আফিসে পৌছিলে তথাকার সিগনেলার ভাষা গোপনে বিজোহী-সরদারকে দেখায়। সরদার চাং তাহা দেখিয়া অত্যস্ত ক্রন্ধ হইলেন এবং মনে মনে ঠিক করিলেন যে স্থা তাও-কেই-সীন্ বুঝি ষড়যন্ত্র করিয়া তাঁথাকে হত্যা করিয়া সমন্ত কড়াঃ নিজে লইতে মানস করিয়াছেন। ভাই তিনিই স্থভা ৫ আএমন করিয়া হত্যা করিবেন এই আয়ো-জন হইল। স্থভা শুনিতে পাইয়া ভাবিলেন যে ব্যাপার-ধানা কি ? তিনি আত বিশ্বয়াপর হইয়া কারণ অনুসন্ধান করিলেন এবং যথন কোন মামাংসাকারক উক্ত টেলিগ্রাম তাহাকে দেখাইল তথন তিনি কহিলেন যে তিনি উহার किছूहे कालन ना। काला वाकि हार-असन-काशानन সঙ্গে তাঁহার বিবাদ বাধাইয়া উভয়কেই নষ্ট কারবার জ্ঞা এই কল্পনা করিয়াছে। বাস্তবিকও ভাহাই। টালিফু হইতে চাং- এর কোন শক্ত এই প্রকার করিয়াছিল। অব.শবে ছই হ্বের বিবাদ মিটিল কি ও মনের মিল আর হইল না।

স্থা তাও-কেই-সান্ আপন অবস্থা ব্ঝিতে পারিলেন।
চীনাদের সঙ্গে এক মিল ইইয়া তিনি দেশের মঙ্গলের চেটা
করিয়াছিলেন কিন্তু চীনারা সে প্রস্কৃতির লোক নহে।
তাহারা সানদিগকে অসুরত ভাতি মনে করিয়া ঘূণা করে।
এ বিষয়ে সানদিগের অবস্থা কতক আমাদিগের মত।
হাধীন আতি ও অধীন জাতিতে যে প্রভেদ তাহা এখানেও
বর্দমান। এই কারণ বশতঃ চীনা সৈত্য সকলেই সান
স্থভার অধীনে চাকরী করিতে অনিছা প্রকাশ

ক্রিরাছিল। সেই কারণেই তাও-কেই-সীন্কে সরদার চাং-এর অধীন হইয়া দিতীয় কর্মচারীরূপে এথানে থাকিতে হইল। তাহাও নাম মাত্র, তাঁহার কোন ক্ষমতাই রহিল না। কিন্তু ধরিতে গেলে এই বিদ্রোহের আদিতে কাঙ্গাই স্থভা। তাঁহার আবাদেই যত মন্ত্রণা হয়। চাং-প্রমেন-কোয়ান কাঙ্গাই গিয়া মন্ত্রণা করিতেন। বিদ্রোহের তুই দিন পূর্বের চাং তথায় গিয়া সমস্ত ঠিক করিয়া আসেন। বিদ্রোহের পর স্থভাকে সমস্ত সৈত্যের নেতৃত্ব দিবেন বলিয়া আখাস দিয়া তবে এথানে আনিয়াছিলেন। এবং সেই আশ্বাদের উপর নির্ভর করিয়াই বোধ করি তিনি নিজ দন্তথতযুক্ত ঘোষণাপত্র জারি করিয়াছিলেন যে তিনি সমস্ত ইউনান প্রদেশের কমাগুার-ইন-চীফ নিযুক্ত হইয়াছেন। সরদার চাং কাঙ্গাই স্থভার মত একজন নব্য ধরণে শিক্ষিত ও প্রতিপত্তিশালী বড় জমিদারের দাহাযা ও সহামুভতি পাইবার জন্ম ব্যগ্র হইয়াছিলেন। তাহাতে ফলও পাইয়াছিলেন। কেননা বিদ্রোহের পূর্বে চাং একজন নগণ্য লোক ছিলেন। আমার এথানে কথনো আসিলে সাধারণ লোকের সঙ্গে যে প্রকার ব্যবহার করিতাম, ইহার সঙ্গেও তাদৃশ ব্যবহার করি-য়াছি। কোন একটা বিষয়ের ক্ষতিপূরণ দিতে হইলে চাং-এর কোনো ক্ষমতা ছিল না। কাঙ্গাই স্থভার নামের গুৰুত্বে অনেক ফল ফলিয়াছিল। এদিকে অন্তান্ত সান স্থভাগণ কিন্তু বিদ্রোহিগণের সঙ্গে যোগদান করেন নাই। তাঁহারা এয়াবত নিরপেক্ষভাবে থাকিয়া আপন আপন এলাকা রক্ষার স্থবন্দোবস্ত করিয়া অবস্থিতি করিতে-ছিলেন। এমতঅবস্থায় কাঙ্গাই স্থভা আপন জাতীয় আত্মীয় স্থুভাগণ হইতে বিচ্ছিন্ন হইয়া চীনাদিগের সঙ্গে যোগ দিয়া তেজ্বত্বিতা ও ত্বদেশ-প্রেমের পরিচয় দিয়াছিলেন কিন্তু চীনাদিগের কার্য্যে তাঁহার মনে আঘাত লাগিল, শেষে তিনি তাঁহার ভ্রম বৃথিতে পারিলেন।

আমরা যেদিন টেলিরে পৌছি, সেইদিন পথে কালাই হুভার পঞ্চম প্রাতা তাও-কেই-আড়, তাঁহার পুত্র ও প্রাতৃষ্পুত্রসহ অনেকগুলি রাইফলধারী সান সৈত্তে পরিবেটিত হইরা টেলিরে বাইতেছিলেন। তাঁহারা আমার পূর্বাপরিচিত, তাঁহাদের সলে অনেক বিষয়ে আলাপ হউল। ইহাদের সকলেরই বিদেশী ধরণে মিলিটারি ইউনিফরম পরা। ইহারা টেলিরে পৌছিলে ছইদিন পরে স্থভা তাঁহার প্রাতাকে তাঁহার নামমাত্র কার্য্যের ভার দিরা এস্থান পরিত্যাগ করিলে শুনিলাম তিনি হু-পে প্রদেশে ডাঃ স্থন-ইয়াট-সেনের সঙ্গে সাক্ষাৎ করিতে যাইতেছেন। তিনি ব্রন্ধ দেশ হইরা সমুদ্রপথে সাংহাই দিরা যাইবেন এমন কথা শুনিতে পাইলাম। আমার মনে মনে সন্দেহ ছিল যে ইনি বুঝি অসম্ভই হইরা অপমানের প্রতিহিংসা স্বরূপ বর্ম্মা গ্রণমেন্টের সঙ্গে রড্যন্ত্র করিবার জন্ম যাইতেছেন। আমি তাঁহাকে "রুঞ্চন্দ্র" মনে করিয়াছিলাম। কিন্তু যথন শুনিলাম যে তিনি আনাম হইরা (Anam) ইউনানফু শহরে উপস্থিত হইরাছেন তথন আমার সে প্রম খুলি। চীনদেশের শিক্ষারই এমন শুণ যে স্বদেশ ও স্থঞ্জাতি-দ্রোহিতা কি ইহারা তাহা জানে না।

আমার বোধ হইল তিনি তাঁহার মনোতঃথেব (Grievances) কথা ইউনান্ত্রর প্রজাতন্ত্রীর গবর্ণর-জেনারেল ছাই-অ মহাশরকে জানাইবার জন্ম তথার গিয়াছেন। কিন্তু তথার গিয়া নাকি নজ্করবন্দী কয়েদী রূপে অবস্থিতি করিতেছিলেন। এখন তথা, হইতে মুক্তিলাভ করিয়া নাংকিন শহরে স্থন-ইয়াট-সেনের সঙ্গে সাক্ষাৎ করিয়া কোন সৈভ্যের নেতৃত্ব লাভ করিবার প্রায়ারী হইয়াছেন।

স্থভার ভ্রাতাও স্বল্লদিন পরে এখান হইতে স্থাপনার এলাকার ফিরিয়া গিয়াছেন।

টেন্সিয়ে আসার পর প্রায় একমাস যাবত ডাক ও টেনিগ্রাম বন্ধ ছিল; স্থতরাং আমরা কোনো সংবাদই ঠিক সমরে পাইতাম না; ইহাতে মহা অস্থবিধার থাকিতে হইরাছিল।

লোকের অবস্থার পরিবর্ত্তন।

বিজোহের পর হইতেই বছ লোকের অবস্থার পরি-বর্তুন ঘটিরাছে। যত অলস, ভবঘুরে, জুরাবাঞ, আফিংখোর লোক সৈঞ্জদলে ভর্ত্তি হইরাছে। তাহাদের বেত্তন ৬ টেল্ বা ১৩ টাকা করিরা মাসিক হিসাবে



প্রজাতন্ত্রীয় প্রধান সেনাপতি।

ধার্য্য হইরাছে। স্থতরাং কুলি মজুর ও ভৃত্যাদি পাওরা কঠিন হইরাছে। সোরারি বাহক বেহারা ত্র্প্রাপ্য। যে বেহারাটা ভামো যাইতে পূর্ব্বে সাত আট টাকার পাওরা যাইত, সেই লোক এখন ত্রিশ চল্লিশ টাকা চাহিরা বসে। এখান হইতে একটা খচ্চর পাঁচ কি ছয় টাকায় ভাড়া পাওরা যাইত। তাহা বিদ্রোহের পরে কিছুদিন ধরিয়া বিশ পাঁচিশ টাকার কমে পাওয়া যাইত না।

রাজকীয় ছোট বড় কর্মচারীদের মধ্যে কেহ হত হইয়াছে, কেহ প্রাণভয়ে পলাইয়াছে, কেহবা চাকরী পরিত্যাগ করিরা অবসর গ্রহণ করিয়াছে। পকার্মরে বেসকল গ্রাম্য ভদ্রলোককে পুর্বেং কেহ গ্রাছই করিত না, তাহারা বিদ্রোহী সরদারের অন্থগ্রহে এবং অধীনে নানা প্রকার চাকরীতে নির্ক্ত হইয়াছে। কেহ কেহ সৈনিক কর্মচারী, কেহ কেহ কেরাণী, কেহ কেহ ম্যাজিট্রেট বা প্রিল কর্মচারীরূপে নিযুক্ত হইয়া নানা স্থানে প্রেরিত হইয়াছে। সরকারী আফিস আদালত সুটের অর্থে কেহ কেহ ধনী হইয়াছে। কেহ কেহ নিজের অর্থ অপদ্বত হওয়ার একেবারে গরীব হইয়া পড়িয়াছে। ন্তন সৈপ্তের বায় বহনের জন্ম সদাগর ও প্রজাবর্গের নিকট হইতে বছ অর্থ জোর করিয়া আদায় করা হইয়াছিল।

পরিচ্ছদের পরিবর্ত্তন।

সর্কাগ্রে মাথার বেণী কাটার বড় ধুম পড়িয়া গেল। সরদার চাং ঘোষণা করিলেন যে প্রারদিনের মধ্যে যে মাথার বেণী না কাটিবে তাহণকে বিশেষ শান্তি দেওয়া হইবে। শান্তির পরও যে তাহা মাথায় রাখিবে তথন তাহার শিরশ্ছেদ করা হুইবে। স্থতরাং ২৬০ বংসর পূর্বে বিজয়ী মাঞু সম্রাটের আদেশে বছ জুলুমে य दिनी हौनात माथाम रुष्टे श्हेमाहिल, आब विद्याही সরদারদিগের আদেশে সেই প্রকার জুলুমের সহিত লোকের মন্তক হইতে তাহা অপসত হইতে লাগিল। माक् श्वर्गरमण्डेत जामरल माथाय (वनी ना त्राथित विद्याही মনে করিয়া তাহার শিরশ্ছেদ করা হইত। এক্ষণে নিরীর অজ্ঞ পল্লীবাসিগণ অতি অনিচ্ছার সহিত অতি যতে রক্ষিত বেণী কাটিয়া আক্ষেপ করিতে লাগিল। যাহারা কিঞিৎ আপত্তি করিল অমনি তাহাদের পশ্চাৎদেশে প্লিশ ২০০ হুইশতবার একথানি কুদ্র ভক্তার দ্বারা আঘাত করিয়া চর্ম ও মাংস দলিত করিতে লাগিল। যেমন ব্রাহ্মণের উপবীত, বৈষ্ণবের টিকি, চীনাদের টিকিও সেই প্রকার পবিত্র বলিয়া গণ্য হইয়াছিল; যদিও প্রকৃত পক্ষে ইছা পরাধীনতার চিহ্ন বলিয়াই প্রথমে প্রবর্ত্তিত হইয়াছিল।

বিজ্ঞোহের পর এখানকার সৈতাও সিভিল কর্মাচারি-গণ কিছুদিনের জতা মাথার নীলবর্ণের পাগড়ি ব্যবহার করিতে লাগিল। পরে ক্রমে পোষাকের পরিবর্ত্তন দৃষ্ট হইতে লাগিল। একমাস মধ্যে *সৈভাগণের পোৰাক

আবার নৃতন আকার ধারণ করিল। মাথার জাপানী ধরণের টুপি, গারে ছোট কোট, পারে পাজামা, পটি, এবং বৃট। স্বন্ধদেশে এবং আস্তানিতে পটি দারা কোন শ্রেণীর সৈক্ত তাহা চিহ্নিত করা হইল। যেমন পণ্টনের नामक, शांविनमात्र, अभामात्र, श्रृष्टामात्र त्रहेमठ हेशास्त्र निপाहिशानत উপরস্থ কর্মাচারীর পদক্রম সৃষ্ট হইল। ইছা शृद्धि हिल किञ्च এथन नुजन धन्नरात इटेल। नामक हाविनमात्रमिर्गत विरम्भी भन्देरन कित्रिह वा छत्रवाति नाहे কিন্তু চীন গৈল্পের উপরস্থ যত কর্ম্মচারী সকলেই কিরিচ यूनाहेबा नर्सना हता। देशक छेशक छाहात्कक थानामी-দিগের বা নৌ দৈঞের বড় বড় পিতলের হুই সারি বোতাম-যুক্ত কালো ওভারকোট প্রত্যেকের অঙ্গে শোভিত হইল। আমি আশ্চর্যান্বিত হইলাম এত অল্ল সময়ের মধ্যে এত কোটের আমদানি কোথা হইতে হইল। এ সমস্তই পুরাতন কোট। বৎসরাস্তে পণ্টনের বা জাহাজের গোরা-দিগের পুরাতন কোট যত নিলাম হয় তাচাই বোধ করি ধরিদ করিয়া চীনা সদাগরগণ নানা দেশ হইতে এদেশে চালান দিয়াছে।

এবার যত রকমের পোষাক পরা সৈত্ত দেখিলাম পূর্ব্বে কখনো সেরপ দেখি নাই। নিমে ভিন্ন ভিন্ন শ্রেণীর সৈত্তের ভিন্ন ভিন্ন ধরণের পরিচ্ছদের তালিকা প্রদন্ত হবল।

- ১। হাওপিন —শানাই বা বিউগল বাহুকর। পীত-বর্ণের পরিচছদ ও টুপি। পিন মানে সেপাই বা সৈন্ত।
- ২। লু-পিন মন্তকে ক্লফবর্ণ উষ্ণীয়। ইহারা কোন কর্মাচারীকে অভ্যর্থনা করিয়া আনে বা সঙ্গে গিয়া অন্তত্ত পৌছাইয়া দেয়।
- ৩। ছেঙ্ পিন—মাথায় জাপানি ধরণের দৈনিক টুপি। ইহারা লড়াই করে।
- ৪। মা-পিয়ান—অখারোহী সৈনিক দৃত। ইহারা
 মাথায় পাগুড়িও ব্যবহার করে, টুপিও পরিয়া থাকে।
- ৫। চিন পিন কর্ম্মচারীদিগের সঙ্গে আরদালিরূপে
 থাকে। ইহাদের পরিচ্ছদ লালবর্ণের।
- ৬। ওরে-টোরে-পিন— দৈক্তাধ্যক্ষের শরীররক্ষক— ভারলেটু রঙের ইউনিম্বরম।

- ৭। ফাণ্ড-টোফে-পিন—তোপথানার সৈম্ভ—আত্তা-নিতে পীতবর্ণের পটি ও পীতবর্ণের উত্তরীয়।
- ৮। ফ্:-ছেন-টোরে—শক্ত শিবিরে হুড়ক থনক (Sapper and miner)—স্বাস্থানিতে শ্বেতবর্ণের চিচ্ছ।
- ৯। চি-নিং-চুয়েন —ভগাণ্টিরার **লৈক্স** আন্তানিতে গালবর্ণের চিহ্ন।
- > । চিন ছা-জু-পিন —পুলিশ দৈয় ইহাদের মাথার টুপিতে ধুদরবর্ণের চিহ্ন।

নৈভগণের পরিচ্ছদ প্রতি তিন মাসে পরিবর্ত্তিত হয়। কেব্রুগারী, মার্চ ও এপ্রিল মাসে পীতবর্ণের পরিচ্ছদ। মে, জুন ও জুলাই মাসে খেতবর্ণের। আগষ্ট, সেপ্টেম্বর ও অক্টোবর নীলবর্ণের। এবং নবেম্বর, ডিসেম্বর ও জামুগারী মাসে তুলাভরা নীলবর্ণের পোষাক।

বিদ্রোহের পূর্বের জেনারাল ও তরিমন্থ সৈনিক কর্মন্ত চারিগণ কোথাও যাইতে হইলে, বা কোন উচ্চ কর্মচারীর সঙ্গে সাক্ষাৎ করিতে হইলে পান্দী আরোহণে যাইতেন এবং অগ্রপশ্চাতে নিশানধারী সৈত্য চলিত। কিন্তু এক্ষণে সে সমন্ত পরিভাক্ত হইয়াছে। এখন ছোট বড় সকলেই অম্বারোহণ করিয়া যাভায়াত করে। পূর্বের সমন্ত পরিচ্ছদ এককালে বর্জিত হইয়াছে। ময়ৢরপ্তছ ও জ্যেড প্রস্তরের নলযুক্ত গ্রীম ও শীতকালীন টুপি প্রভৃতি আর এখন ব্যবহৃত হয় না।

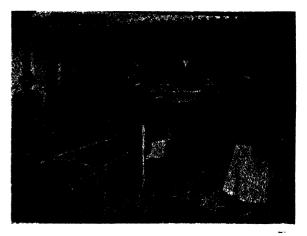


রাষ্ট্রবিপ্লবের পূর্ব্বে চীন কর্মচারীর পাকী চড়িয়া শোভা বাতা।

এই ত গেল মোটামুটি সৈম্ম ও সৈনিক কর্মচারীদিগের কথা। এখন সিভিল কর্মচারী ও প্রজাসাধারণের পরিচ্ছদ

পরিবর্ত্তনের কথা উল্লেখ করিব। সিভিল কর্মচারীদিপের আর পূর্বের জাঁকজমকবিশিষ্ট লখা চোগা, মূল্যবান খর্ণ-থচিত বড় কোট, স্বৰ্ণ ও হীরক গুটিকাযুক্ত মুকুট, মোতি ও নানা মৃল্যবান প্রস্তরের মালা প্রভৃতি নাই। পরিতাক্ত হইয়াছে। এই প্রকার মূল্যবান পরিচ্ছদের ব্যবহার উঠিয়া যাওয়ায় সমগ্র চীন দেশে কোটি কোট টাকার দ্রব্য অব্যবহার্য্য হইয়াছে। তবে মঙ্গলের কথা এই य ভবিষাতে আর ইহার জন্ত ছাতীয় অর্থ নষ্ট হইবে না। কি সৈনিক কি সিভিল কর্মচারী সকলেই গৃহে সাধারণ ধরণের লাল শুটিকাযুক্ত টুপি পরিতেন। কিন্তু ঐ টুপিও মাঞুগ্ৰ কর্তৃক প্রচলিত টুপি মনে করিয়া এখন সকলেই विनाजी नामःकानीन টুপি (Evening Cap) পतिशान করিতে আবম্ভ করিয়াছেন। সমন্ত রাঞ্চরীয় কর্মচারীই বর্ত্তমান জাপানি ধরণের সৈনিক টুপি, বড় বড় সোলার টুপি, কম্বলের টুপি (Felt cap) প্রভৃতি ধরিয়াছেন। এবং সেই দেখাদেখি প্রজা সাধারণ বিলাতি ধরণের নানা প্রকার টুপি ব্যবহার করিতেছে। অঞ্চলে লক লক টুপির আমদানি হইয়াছে। একদল লোকে বেশ লাভজনক ব্যবসা করিরাছে। কর্মচারিগণ মাথার টুপি হইতে পায়ের বুট পর্যাস্ত সমত্ত পরিচ্ছদ বিদেশী ধরণের পরিধান করিতে আরম্ভ করিয়াছে। খোড়ার সরঞ্জামও সমস্ত বিদেশী। দেশী জিন লাগাম আর ব্যবহার হয় না। ইংলিশ কোট, নেকটাই, কলার, দন্তানা প্রভৃতি অনেকের নিতা ব্যবহার্যা পরিচ্ছদ হইয়াছে। চীনাদের বর্ণ পরিষ্কার বলিরা ইংরেজী পরিচ্ছদ পরিধান क्तिल महमा हेजेंद्राभीय वित्रा त्वां हम। ধরণের টুপির প্রতি লোকের কেমন ঝোঁক্ পড়িয়াছে তাহা একটা দৃষ্টান্ত দারা বুঝাইব। আমার বাটার পার্বে এক বাড়ীতে বিবাহ হয়। সেই বিবাহে আমার ভৃত্যগণের আহারের নিমন্ত্রণ ছিল। তুই জন ভূত্য কিছতেই নিমন্ত্রণের मझनिरम वाहेरछ ज्ञांकि इहेन ना, क्निना छाहारमज विनाछि ধরণের টুপি ছিল না। সাবেক টুপি পরিয়া মঞ্চলিসে যাইতে লক্ষা বোধ করিল। অবশেষে আমার গুইটা টুপি ধার করিয়া তাহাই মাথায় দিয়া তবে নিমন্ত্রণ রক্ষা করিল। এই রাষ্ট্রবিপ্লব-ষ্ট্রত পরিচ্ছদ-বিপ্লবে ইউরোপীর

পাজিগণের বড় মুক্তিল ছইরাছে। তাঁহাদের অবস্থা দেখিরা মুগপং হংগ ও হাসির উদ্রেক হয়। হংগ হয় কেননা তাঁহারা চীনাদিগকে ভুলাইবার জন্ত বহুবত্নে মাথার স্থাপি বেণীর স্থাপ্ট করিয়াছিলেন। তাঁহাদের সেই বহু বত্নের ধন এখন কাটিয়া ফেলিতে বাধ্য হইয়াছেন। হাস্তের কারণ এই যে তাঁহারা যতই কপটতা করিয়া নিজকে চীনার সঙ্গে মিলাইবার চেষ্টা করিয়া আপন কার্যাসিছির চেষ্টা করেয় না কেন ভবী ভুলিবার নয়।



চীনের বিদেশী কনসাল বা,স্কমিশনারের পান্ধী।

চীনের উচ্চ কর্মচারিগণ এখন যথন অখারোছণে কনসাল ও কমিণুনারদিগের সঙ্গে সাক্ষাং করিতে আসিল, তথন ইহাদেরও এখন পাকী চড়িরা চীনকর্মচারীদিগের সঙ্গে সাক্ষাং করিতে একটু সঙ্কোচ বোধ করিতে হইতেছে। তবে তাঁহাদের পাকী চড়িরা যাওয়া চীনাদের ভুলান মাত্র, এ তাঁহাদের জাতীর রীতি নহে।

পরিচ্ছদ-বিপ্লবের বে চারিখানি ছবি প্রদন্ত হইল এবং তাহার বে সামাস্ত বর্ণনা দেওয়া হইয়াছে তাহা মাত্র সাধারণ ভাবে বৃথিতে হইবে। অবশ্য ইহার মধ্যে অনেক ব্যতিক্রম আছে। এ প্রবন্ধে সে সকলের বিবরণ দেওয়া নিপ্রব্যাক্ষন।

धर्म्मविक्षव ।

ইহা অতীব বিশ্বয়কর ব্যাপার যে এত বড় একটা প্রাচীন কুসংস্কারাপর রক্ষণশীল জাভির ধর্মের পরিবর্ত্তন



রাষ্ট্রবিপ্লবের পূর্ব্বেকার চীন শুদ্রলোকের পরিচ্ছদ গ্রীষ্মকালীন টুপি ও বেণী। ডাঃ রামলাল সরকার কর্তৃক গৃহীত।

এত সত্বর এই রাষ্ট্রবিপ্লবের সঙ্গে সঙ্গে ঘটিল। ইহাদের এই পরিবর্জনের বিষয় চিন্তা করিয়া আমাদিগের নিজের সামাজিক ও ধর্মের অবস্থার সঙ্গে যথন তুলনা করি তথন লজ্জায় মন্তক অবনত করিতে হয়। আজ আমরা দেড়শত বৎসরের অধিককাল ইংরেজের অধীন থাকিয়া, ইংরেজী শিক্ষা পাইয়া যাহা করিতে সমর্থ হইলাম না, চীনারা তাহা অতি সত্তর সম্পন্ন করিল। এতকাল পরে চীনারা আবিষ্কার করিয়াছে যে মন্দিরের যত দেবমূর্ত্তি ভাহার পেটে কেবল বাঁশ থড় ভিন্ন অন্ত করিয়া দেবত্ব থাকিতে পারে ? সে প্রকার করানা করা কেবল মূর্থতার পরিচায়ক। এই কারণে তাহারা অনেক মন্দিরের মূর্ত্তি ভালিয়া ফেলিরাছে।



রাষ্ট্রবিপ্লবের পূর্ব্বে চীন শুক্রলোকের পবিচ্ছদ ও শীতকালীন শিরোভ্রবণ। ডাঃ রামলাল সরকার কর্তৃক গৃহীত।

কোন 'কোন দেবমন্দিরকে মৃর্ত্তিরূপ আবর্জনা হইতে মৃক্ত করিয়া তথার তাঁতের আয়োজন করিয়া কাপড় বুনিতে আরম্ভ করিয়াছে যাহাতে জাতীয় উর্নতি হয়। কোন কোন হলের দেবমন্দিরে মৃর্ত্তি রক্ষিত হইয়াছে বটে কিন্তু তাহাদের আর লোকে পূজা করে না। সেদিন যমরাজ্ঞার চিরপূজা দেবমূর্ত্তি সকল ভালিয়া ফেলিয়াছে, কোন ^ককোন মৃর্ত্তির পেটের মধ্যে স্থর্ণ ও রৌপ্যথণ্ড পাওয়া বাওয়ার সেপাইগণ ধনলোভে অন্তান্ত মৃর্ত্তিও আগ্রহের সহিত চূর্ণ করিতে আরম্ভ করিয়াছে। এক একটা দেবমন্দির অতিশর প্রকাণ্ড⁷; কত :লক্ষ লক্ষ টাকা সেই সকল মন্দির নির্দ্ধাণ করিতে বার হইয়াছে। মৃর্ত্তিসকল কত শিরকোশলে নিশ্বিত। এখন পরিত্যক্ত হইতেছে। সেদিন এক প্রসিদ্ধ বৃদ্ধমন্দির দেখিতে গিরাছিলাম। মন্দিরটী পর্বতের গাত্রে নিশ্বিত। ইলার নিশ্বাণ-কৌশলের সঙ্গে স্বাভাবিক দৃশ্য মিলিত হইয়া এক অপূর্ব্ব শোভা সম্পাদন করিয়াছে। সেই মন্দিরে এক হো-সাং বা পুরোহিত থাকেন। তাঁহাকে ক্সিজ্ঞাসা করিলাম বে "মন্দিরের এখন এমন ছাড়া ছাড়া ভাব কেন ?" তাহাতে তিনি কহিলেন যে "এখন আর এথানে কেহ পূজা করিতে আসে না।" এইরূপ প্রায় সকল মন্দিরের দশা হইয়াছে।

পূর্ব্বে প্রবাসীর কোন কোন প্রবন্ধে উল্লেখ করিয়াছিলাম যে "চীনার বসস্তোৎসব" বা তৃতীয় মাসিক উৎসবে "যমরাজ্ঞার শশুরবাড়ী যাত্রা" উপলক্ষ্যে কত ধুমধামের সহিত পূজা ও মিছিল বাহির হইত, শরৎকালে রাজকর্মাচারিগণ মন্দিরে গিয়া লক্ষ্মীদেবীর বা ফসলের দেবতাকে পূজা দিতেন, সে সকল আর এখন নাই। তাহা এখন অতীত ঘটনার মধ্যে গণ্য হইয়াছে।

এই উপলক্ষ্যে আমার স্বদেশবাসীদিগকে একবার জিজ্ঞাসা করিতে ইচ্ছা হয় যে আমাদিগের ধর্মের নানা আবর্জনাগুলি দূরে নিক্ষেপ করিয়া হিন্দু ধর্মকে একবার পবিত্র করা উচিত নয় কি ? বাস্তবিকই সভ্য সমাজে এজন্ত লজ্জা পাইতে হয়। এই কারণেই আমরা "হিদেন" বা "আইডলেটার" আখ্যা পাইবার যোগ্য। আমরা যে ইরেজ উপনিবেশ সকল হইতে তাড়িত হই, ইন্ তাহার বছ कांत्र निर्मा अक्षे कांत्र विद्या दाध हम । हीन प्राम যে এত শীঘ্র ধর্ম ও সমাজের এত পরিবর্ত্তন ঘটিয়াছে সে অনেকটা তরবারির জোরে। কারণ দলপতিগণ যথন যাহা ঘোষণা করিবেন প্রশ্নাসাধারণকে তাহা মানিতে হইবে। যে বিরুদ্ধাচরণ করিবে তাহাকে বিদ্রোহী मत्न कतियां भित्र भ्हरतत तात्रका कता हहेता। দিগের মানসিক ও নৈতিক বলের দ্বারা কার্য্য করিতে হইবে। সেই জন্ম বন্ধীয় নব্য শিক্ষিত যুবকদিগকে অমুরোধ করি তাঁহারা যেন আপন আপন গৃহে সংসাহসের সহিত এই প্রকার সংস্কারকার্য্যে ব্রতী হন। সভাসমিতি করিয়া আন্দোলনের ঘারা আবর্জনাগুলি দূর করেন। তাহা হইলে তাঁহাদের দেখাদেখি অপর সাধারণ

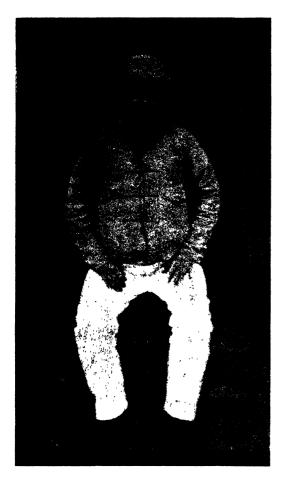


রাষ্ট্রবিপ্লবের পূর্ব্বেকার চীন মাণ্ডারিনের পরিচছদ, শিরোভূষণ— হাতে চীনা হকা ও অবস্ত পলিতা। ডাঃ রামলাল সরকার কর্তৃক গৃহীত।

লোকে তাঁথাদের পথামুসরণ করিবে। আমি আজ এই করেকটা কথা এমন করিয়া লিখিতেছি ভাছার কারণ দ্রদেশে ৬০০০ ফুট উচ্চ পাহাড়ের উপর বসিয়া দ্রে থাকিয়া দেশের অবস্থা যেমন স্পষ্টভাবে উপলব্ধি হর, দেশে থাকিলে তাদুশ বোধ হয় না।

সমাজবিপ্লব।

সমগ্র চীন সাম্রাজ্যে স্ত্রীশিক্ষার প্রবল আকাজ্জা জন্মিয়াছে, এবং বহু বালিকা-বিভালয় স্থাপিত হইতেছে, তাহা পূর্ব্বে উল্লেখ করিয়াছি। প্রক্ষেরে পরিছদের যে পরিবর্ত্তন ঘটিয়াছে তাহাও লিখিয়াছি। বালিকা-দিগের পদবন্ধন ধীরে ধীরে মৃক্ত হইতেছে। প্রক্ষের মাথায় টিকির পরিবর্ত্তে মুখে গোঁপের স্পষ্ট হইতে



রাষ্ট্রবিপ্লবের পরে চীন জাতীয় পরিচছদ ও বিদেশী শিরোভূষণ। ডাঃ রামলাল সরকার কর্তৃক গৃহীত।

আরম্ভ হইয়াছে। মাঞ্ গবর্ণমেণ্টের সময় চল্লিশ বংসর বয়সের নিমে দাড়ি গোঁপ রাথার নিয়ম ছিল না। কিন্তু এইক্ষণ বিংশ বংসরের যুবকগণ গোঁপ রাথিয়া দিতেছে। মুথে গোঁপ মাথায় টেড়ি, বিদেশী-পরিচ্ছদপরিহিত কোন চীন যুবককে হঠাৎ চীনা বলিয়া ঠিক করিবার সাধ্য এথন আর কাহারও নাই।

পত জাত্মারী মাসে স্থন-ইয়াট-সেনের টেলিগ্রাম দারা আদেশ জারি ইইবামাত্রই চীন দেশের সর্বত্রই জাত্মারী মাস হইতে বৎসর গণনার চলন হইয়াছে। চীন দেশের নববর্ষ ফেব্রুয়ারী মাসের প্রায় মধ্যভাগে আরম্ভ হয়। কিন্তু হঠাৎ জাত্মারীর প্রথমভাগে চীন রাষ্ট্রবিপ্লবকারি-গণের নববর্ষের উৎসবের আয়োজন হইল। প্রস্পরের



विष-इ-िश्राও—हरता-त्मनइेश नामक विशां जाएए सावक ।

মধ্যে প্রীতিসম্ভাষণ প্রভৃতি দেখিয়া আশ্চর্যান্বিত হইয়া কারণ অনুসন্ধান করিয়া যাহা ব্যাপার জানিলাম ;—চীনে খ্রীষ্টার নববর্ষ হইল অর্থাৎ ১লা জারুয়াী হইতে চীন নববর্ষ গণনা করা হইবে। কিন্তু খন খ্রীষ্টান্ধ ১৯১২, অর্থচ চীন সন ৪৬০৯ বংসর বলিয়া ঘোষণা করা হইল। স্কুডরাং ভবিদ্যুতে ৪৮০৯ বংসর হইতে সনের হিসাব চলিবে। নুত্ন গ্রণ্মেণ্টের প্লিশ, সৈষ্ঠ ও কর্মচারিগণ জামুরারী মাসেই নববর্ষের উৎসব সাক্ষ করিরাছে, কিন্তু প্রকানাধারণ তাহাতে সন্তই হয় নাই। তাহারা আবার জাতীর নববর্ষ পালন করার একবর্ষে হইটী নববর্ষের উৎসব হইল। তবে পূর্ব্ব পূর্ব্ব বৎসর সর্ব্বসাধারণের নববর্ষে যে প্রকার আমোদ আহলাদ ও তামাশা হইত এবার তাহার প্রায় কিছুই দেখা যায় নাই। এবার নববর্ষে বা বিবাহাদি উপলক্ষ্যে পটকা পোড়ানর শব্দও শুনা যায় নাই। পূর্ব্বে দিবারাত্রি পটকার আওয়াছে কর্ণ বধির হইত। এবার ঘোষণা ঘারা পটকা পোড়ান রহিত হইয়াছে। ইহা ঘারা হাজার হাজার টাকা বাঁচিয়া গেল। আমার বাড়ীর পার্মের বাড়ীতে বিবাহ উপলক্ষে ৬০ টাকার পটকা পোড়ান হইয়াছিল। সেইসকল পটকার শব্দ বোমের আওয়াজের মত। যত বারুদ এই বুখা আমোদে ব্যয়িত হইত তাহা এক্ষণে শ্বদেশ রক্ষার জন্ম ব্যবহৃত হইবে।

বিবাহে পূর্ব্বে ঢোল বা কাড়া বাঞ্চিত, এখন তাহাও উঠিয়া গিয়াছে। এখন অনেকে আমাদিগকে দেলাম করিতে হইলে মাথার টুপি তুলিয়া দেলাম করে এবং সন্ত্রাস্ত লোকের আগমনে করমর্দন করিতে আরম্ভ করিয়াছে। বিদ্রোহের পূর্বে তুই হাত মুষ্টিবন্ধ করিয়া অব্যত্ত ভাবে অভিবাদন করিবার নিয়ম ছিল।

এখন চীনাদের সাহেবী ধরণে আহার করিবার লালসা হইরাছে। গত জামুরারী মাসে একজন কর্মচারী সরদার চাং প্রভৃতিকে ভোজ দিলেন। সেইজভ আমার নিকটে কাঁটা চামচ ও প্লেট প্রভৃতি সর্জ্ঞাম চাহিয়া পাঠাইরাছিলেন।

শাসন-প্রণালী।

যদিও নামে প্রজাতন্ত্র শাসনপ্রণালী প্রবর্ত্তিত হইয়াছে
কিন্তু কার্য্যে যাহা দেথিয়াছি তাহা ত স্বেচ্ছাচার বলিয়াই
বোধ হয়। তবে ইহাকে সৈনিক-শাসন বা মার্শাল ল
বলা যাইতে পারে। কিন্তু মার্শাল ল বারা শান্তি বিধান
করিতে হইলে কোর্ট মার্শাল বারা অপরাধীর অপরাধ
সাবান্ত হইলে ভার পর তাহাকে শান্তি দেওয়া হয়।
কিন্তু এখানে অর্থাৎ টেকিয়ে অঞ্চলে সে প্রকার কোন



চীনের মুসলমান।

কোট নাই। বিজোহী সরদারের মুখের কথাই আইন বলিয়া গণ্য হইতেছে। এই শাসনপ্রণালীর কয়েকটা নমুনা নিমে প্রদত্ত হইল। তাহা হইতেই পাঠক বৃথিতে পারিবেন কি প্রকারের শাসনপ্রণালী এথানে চলিতেছে।

১। লিউ-ই-পিয়াওর কথা—এথানকার হোয়া-সেনইপ্তং নামক বিথ্যাত আড়তের মালিক এই ব্যক্তি। ইমি

থ্ব ধনী সওদাগর, চীন ও ব্রহ্ম দেশের বহুস্থানে ইহার

কারবার আছে। বিদ্যোহের পর এই ব্যক্তি পলাইরা
ভামো গিয়াছিলেন। ইহাকে সরদার চাং ফাঁকি দিরা
টেন্দিয়ে আনান। আমরা যথন আসি সেই সঙ্গে ইনিপ্ত
আসেন। এথানে আসিবামাত্র ইহাকে বন্দী করিয়া লইরা

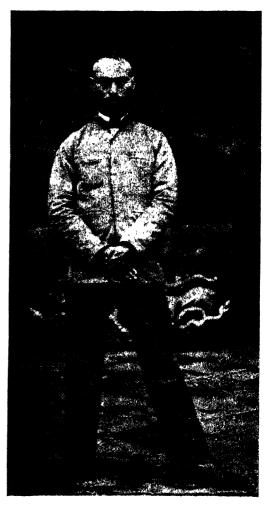
শিরশ্ছেদের ভয় দেখান হয়। অবশেষে প্রায় ৭৫,০০০
টাকা অর্থপণ্ড করিয়া ভবে ছাড়িয়া দিয়া এক প্রকার নজরবন্দী ভাবে ইহাকে রাথা হইয়াছে। অপরাধ, কেন ভিনি
পলাইয়া ভামো গেলেন। এইটা হইল প্রকাশ্ব অপরাধ।
গোপন অপরাধ ব্যক্তিগত প্রতিহিংসা লওয়া। সরদার

চাংএর পিতার ঔষধের দোকান ও বাড়ী ছিল। সেই বাড়ী দেনার জন্ম লিউ-ই-পিরাওব নিকট প্রথমে বন্ধক থাকে পরে দেনার দায়ে উহা বিক্রম হইয়া যায়। এই বাড়ীতেই ইহাঁর আড়ত। সেই জন্ম চাংএর ক্রোধ।

পরে জেনারাল লি-কেন-ইয়ে আসিলে ইহার বিরুদ্ধে আর এক প্রকাশ্য অপরাধ আবিদ্ধৃত হয়, তাহা চোরাই মাল রাখা। গোপনীয় অপরাধ চীনাদের মুখেই শুনিতে পাই। ইনি ঐ জরিমানার টাকার কতক রেহাই পাইবার জ্বন্ত গোপনে নাকি কন্সালের সাহায্য প্রার্থনা করেন। এই অপরাধে ইহার শিরশ্ভেদ করিবার আয়োজন হইয়াছিল। ইনি তাহার সন্ধান পাইয়া রাত্রিকালে পলাইয়া পাহাড় জঙ্গল দিয়া ভামো গিয়া প্রাণে বাঁচিয়াছেন কিন্তু ইহার ভাইকে অদ্যাবধি বন্দিদশায় রাথিয়াছে। ইহার কারবার বন্ধ, বাড়ীয় পরিবারবর্গ দেশভাড়া হইয়াছে, পুলিষে সব শিল মোহর দিয়া বন্ধ রাথয়াছে। জরিমানার আর্কেক টাকা ইনি পূর্কেই দিয়াছিলেন।

২। লোং-লিং-টিং বা লোং-লিংএর মাজিষ্ট্রেট। লোং-লিং
এখান হইতে তিন দিনের পা। তথা হইতে নাকি ইনি
এক টেলিগ্রাম লিখিয়া ইউনানফুর জেনেরালের নিকট
পাঠান। তাহাতে নাকি সরদার চাং-এর বিরুদ্ধে অভিযোগ ছিল। টেলিগ্রাফ আফিস হইতে ঐ টেলিগ্রাম
সরদারের হাতে পড়ে। তিনি লোং-লিংএর ম,জিষ্ট্রেটকে
ফাঁকি দিয়া আনাইয়া তাঁহাকে কয়েদ করেন এবং তাঁহার
শিরশ্ছেদ করিবেন এমন আয়োজন হয়। পরে অবসরপ্রাপ্ত বৃদ্ধ জেনেরাল চাং জামিন হইয়া ইহাকে মুক্ত
করেন। কিন্তু আবার কোন কথায় উত্তেজ্ঞিত হইয়া
ইহাকে এক মন্দিরের আঙ্গিনার ভিতর বহু সম্ভ্রান্ত লোকের
সন্মুণ্থে কাটিয়া থণ্ড থণ্ড করিয়া ফেলা হয়। এই ঘটনায়
বহু লোকের প্রাণে আঘাত লাগিয়াছিল।

০। টু-ইন্-লিয়াল—এই ব্যক্তি মুসলমান। বিজোহের পর টেলিয়ের সৈপ্ত যথন ইউনটাং-ছ-ছ্ শহর আক্রমণ করে, তথন তথাকার সৈপ্তের সেনাপতি মিঃ ল'র বিরুদ্ধাচরণ করার এই ব্যক্তি শঠতা ঘারা তাঁহাকে হত্যা করে। সরদার চাং এই কার্য্যে খুসি হইয়া টু-ইন-লিয়ালকে ঐ স্থানের ৫০০ সৈত্তের অধিপতি নিযুক্ত করেন। ইহার পর টু-ইন-সৈত্তের অধিপতি নিযুক্ত করেন। ইহার পর টু-ইন-



কর্ণেল ছেন-চির-থোয়ে।

লিয়ালকে শোয়েলিন্ফু নামক স্থানের যুদ্ধে প্রেরণ করা হয়। টু নাকি পথে লোকের উপর বড় অত্যাচার করিয়া-ছিল এবং লোকের অর্থ ও সম্পত্তি হরণ করিয়াছিল এই বলিয়া তাহার নামে অভিযোগ হয়। সরদার চাং মা-তে-ইন্ নামক অপর এক মুসলমানকে লিথিয়া ফাঁকি দিয়া টুকে আনিবার জন্ত ষড়যন্ত্র করেন। টু কিছুভেই টেলিয়ে যাইতে স্বীকৃত হয় না। অবশেষে মা-তে-ইন ধর্মতঃ প্রতিজ্ঞা করিয়া তাহার বিশাস জন্মাইয়া রাজি করে। টুকে অভ্যর্থনা করিয়া আনিবার জন্ত মা-চাং-পিরাও নামক আর এক মুসলমানকে টেলিয়ে হইছে

পাঠান হয়। টেঙ্গিয়ে হইতে এক দিনের পথে কাং-লাং-চাই নামক স্থানে ইহাদের সাক্ষাৎ হয়। সরদার চাং मा-চাং-পিয়াওকে গুপ্ত আদেশ দিয়াছিলেন যে টুকে হতা। করিয়া তাহার মাথা টেঙ্গিয়ে লইয়া আসিবে। কাং-লাং-চাই নামক স্থানে উভয়ের সাক্ষাৎ হইলে পরস্পর শিষ্টাচারের পর, মা-চাং-পিয়াও হঠাৎ পকেট ছইতে রিভলভার বাহির করিয়া টুকে গুলি করে। গুলি টুয়ের পশ্চাৎ-দেশ ভেদ করিয়া চলিয়া যায়, এবং টু ধরাশায়ী হইবামাত্র মা-চাং-পিয়াও শিকার মিলিয়াছে মনে করিয়া তাড়াতাড়ি দৌড়িয়া তাহার শিরশ্ছেদ করিয়া মুগু লইবার জন্ম তরবারি আনিতে যায়। যেই মা ভরবারি লইয়া টুয়ের গুলার কোপ মারিতে উন্নত অমনি টু শায়িত অবস্থাতেই আপন পকেট হইতে পিশুল বাহির করিয়া এক গুলিতে মা-চাং-পিয়াওকে ধরাশায়ী করিয়া ফেলে। পিস্তলের গুলি ইচার বক্ষ ভেদ করিয়া বাহির হইয়া যায়। তৎক্ষণাৎ মৃত্যু। অবশু এই কাণ্ডের পরে অক্সান্ত লোকে টুর শিরশ্ছেদ করে। অবশেষে টুর মাথা ও মা-চাং-পিয়াওর লাশ টেন্সিয়ে প্রেরিত হয়। মা-চাং-পিয়াওর লাশ মুসলমানদিগের মদজিদে আনীত হইয়াছিল: আমরা গিয়া দেখিয়াছিলাম।

এইরপে প্রায় প্রত্যহ হুই একটা লোকের মাথা কাটা যাইতে লাগিল। তাহারা তথন চাংকে নৃশংস ও বিশ্বাস্থাতক মনে করিয়া নানা নিন্দা করিতে লাগিল। তথন ইউনান-ফু হুইতে জেনেরাল লি-কেন-ইয়ে এখানে পৌছিবার কথা ভুনা গেল। সকলে মনে করিলাম যে জেনেরাল লি আসিলে অনেকটা আসান হুইবে। লোকে স্থবিচার পাইবে।

>লা ক্ষেত্রয়ারী জেনেরাল লি-কেন-ইরে অভি আড়ম্বের সহিত বছ সৈল্পে পরিবেটিত হইরা এখানে পৌছিলেন। তাঁহার পৌছিবার ছই দিন পূর্কে টালিফুর বৃদ্ধ হইতে প্রত্যাবর্ত্তনকারী, কর্ণেল ছেন-চির-থোরে পলাইরা বর্মার বান। কারণ লি-কেন-ইরে ইহার শিরশ্ছেদ করিবার ইচ্ছা করিরাছিলেন। এই ব্যক্তির বিষয় পরে উল্লেখ করা বাইবে।

লি-কেন-ইরে আসিবার করেকদিন পরেই তাঁহার



ত্তৌ-ছোয়েন-ইয়ে – ছোয়ে-ইয়েন-চী নামক প্রসিদ্ধ ব্যাঙ্কের একজন মালিক।

হকুমে চণ্ডু থাওয়ার অপরাধে ছইজন লোকের উপরকার ওঠ কাটিয়া দেওয়া হয়, ছই একজন লোকের শিরশ্ছেদ হয়, এবং তের জন লোকের জুয়া থেলার জন্ম কান কাটিয়া দেওয়া হয়।

৪। তোঁ-ছোয়েন-ইয়ে—এই ব্যক্তি এখানকার ছোয়েইয়েন-চী নামক প্রসিদ্ধ ব্যাক্তের একজন মালিক।
কাষ্টম আফিস ও কনসালের টাকাকড়ির কার্য্য এই ব্যাক্তে
হয়। কাষ্টম আফিসের সাহেবেরা কার্য্য বন্ধ করিরা বধন
ভামো যান তথন আয়ের হানি হইল মনে করিয়া সরদার
চাং-ওয়েন কোয়ান ইহাকে কাষ্টম শুল্ক আদায়ের ভার
দিয়া কমিশনারের কার্য্যে নিযুক্ত করেন। ইনি কিছুদিন
মহাগর্ব্বে হাট কোট ও বুট পরিয়া কমিশনার সাজিয়া
কার্য্য করিতে লাগিলেন। ফেব্রুয়ারী মাসে কাষ্টম আফিসের
সাহেবর্গণ আসিয়া পুনরায় কার্য্য আরম্ভ করিলেন। তথন

বে



শবাধার বহন।

মি: তৌয়ের কার্য গেল। ইহার কয়েকদিন পরেই শুনিতে পাইলাম যে লি-কেন-ইয়ের আদেশে ইহাকে কারাবদ্ধ করা হইয়াছে। কারণ অমুসন্ধান করিয়া কৈছুই ব্ঝিতে পারিলাম না। হঠাৎ আমার একটা ভূত্য আসিয়া সংবাদ দিল যে তৌ-ছোয়েন-ইয়েকে ইয়ামিন হইতে বাজারের মধ্যে লইয়া শিরশেছদ করিবার আয়োজন হইয়াছিল এবং তাঁহার কফিন বা শবাধার পর্যস্ত লইয়া গিয়াছিল। ইতিমধ্যে সরদার চাং দৌড়িয়া গিয়া জামিন হওয়ায় প্রাণদণ্ড হইল না। ইহার পর এই ব্যক্তিকে এক কাঠের খাঁচার মধ্যে বসাইয়া গলা আবদ্ধ করিয়া বাজারের মধ্যে প্রকাশ্ত স্থানে রাখা হইয়াছে। রৌজ বৃষ্টি সমস্তই ইহার মাথার উপর দিয়া যাইতেছে। স্বচক্ষে লোকটার এই ত্রবস্থা দেখিলাম। ইনি লজ্জায় চকু মুদ্রত করিয়া রহিলেন।

(ক্রমশঃ)

শ্রীরামলাল সরকার।

কবির হ্রঃখ

(হাইন হইতে)

আমি যদি পার্স্তাম হ'তে মন্ত একটা শিরীরে, এমিধারা আঁক্তাম সব ছবি, সাজিরে তাই রাধ্ত সবাই রাজপ্রাসাদে, মন্দিরে,— গুচে থেত দৈন্ত ছঃখ সবি'।

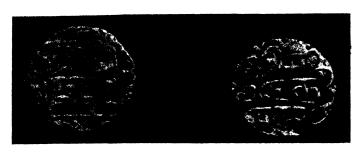
বে

বেহালা আর বাঁণী নিয়ে পার্তাম যদি তুল্তে তান,
তুলতাম আমি এমিডর স্থর,
রাজারাজ্ডা মিলে সবে বাড়িয়ে দিত আমার মান,—
দৈশুদশা হ'ত আমার দ্র।
হায় কবিতা, স্থের মুথ দেখ্তে আমার হবে নাগো,
তোমার যথন পার করেছি আজ,—
এমি হায় বিশ্বমাঝে তুষ্টিহীনা তুমি মাগো,
এমি তোমার আপ্থোরাকী কাজ!
সবাই যথন থাচ্ছে মদ—খাচ্ছে বেশ গ্লাসভরা,*
তথন—(লাজের কথা বল্ব আমি কারে?)—
আমার খুদী থাক্তে হবে একেবারেই মদছাড়া,
নেহাইৎ যদি খেতে হয়ত--ধারে!
শ্রীপরিমলকুমার ঘোষ।

দত্মজমর্দন দেব

গত কয়েক বৎসরাবধি আমি যশোর-খুল্নার ঐতিহাসিক উপাদান সংগ্রহের কার্য্যে বতী আছি। তজ্জন্ম প্রাচীন কীর্ত্তির অনুসন্ধানার্থ আমাকে মাঝে মাঝে স্থন্দরবনেও বাইতে হইয়াছে। গত বৎসর পৌষমাসে বড়দিনের বন্ধে আমি স্বনামধন্ত ডাক্তার প্রকুলচন্দ্র রায় মহাশয়ের উত্তোগ ও সাহায্যে একবার স্থন্দরবনে যাত্রা করি। ডাক্তার রায়ের জ্যেষ্ঠভাতা রায়সাহেব শীগুক্ত নলিনীকান্ত রায় চৌধুরী মহাশয় রূপা করিয়া আমার সঙ্গে গিয়াছিলেন। আমরা ১১ জনে ছোট বড় ২ থানি নৌকার পর্য্যাপ্ত আহার্য্য ও অন্তান্ত সরঞ্জাম লইয়া যাত্রা করি এবং চাঁদখালি দর্শন করিয়া কাল্কীর থাল ও চেউটী নদী দিয়া খোলপেটুয়া নদীতে পড়িয়া গত ১৯১১ অব্দের ২৬শে ডিসেম্বর তারিখে বিছটগ্রামে পৌছি। এই স্থানে একটি প্রকাণ্ড ডক বা পোতাশ্রর ও অন্তান্ত কীর্তিচিহ্ন আছে। তথা সংগ্রহের জন্ত আমি ঐ দিন প্রাতে নিকটবর্ত্তী বাস্থদেবপুর গ্রামে গিয়াছিলাম। তথায় একটি মুসলমান কবর খনন করিবার সময়ে একটি প্রাচীন মুদ্রা প্রাপ্ত হয়। মুদ্রাটি দে উক্ত গ্রামনিবাসী শ্রীযুক্ত বাবু জ্ঞানেক্রনাথ রায়কে দেয়।

[#] আহা, कি ছ:খ গো।



ঐ।মহেন্দ্রদের নামান্ধিত পাতুনগরের মুদ্রা।



দকুজমর্দনদেব নামাঞ্চিত পাণ্ডুনগরের মুদ্রা।

জ্ঞানেক্রবাব্ দয়। করিয়। উহা আমাকে দিয়াছিলেন।
তথন উহার লেখা পড়িতে পারা বায় নাই। পরে দৌলতপ্রে আসিয়। মুদ্রাটি পরিক্ষার করিয়া উহার পাঠোদ্ধার
করা হয়।

মুদ্রাটির এক পৃষ্ঠায় লেখা আছে:—"শ্রীদমুজমর্দন দেব।" এবং অপর পৃষ্ঠায় আছে—"শ্রীশ্রীচণ্ডীচরণ পরায়ণ—শকান্ধা ১৩৩৯—চক্রদ্বীপ"। ইহার মধ্যে "শকান্ধা"র "শ"টির কতকাংশ ও চক্রদ্বীপের "প"টি মাত্র কাটা গিয়াছে। অন্ত অক্ষরগুলি বেশ পড়িতে পারা যায়। শীঘ্রই ইহার ফটো প্রকাশিত করিব। এই মুদ্রাটির প্রকৃত অবস্থা ও অকৃত্রিমতা বিষয়ে আমার শ্রদ্ধেয় বন্ধু, ইণ্ডিয়ান মিউজিয়মের বিশিষ্ট কর্ম্মাধ্যক্ষ, মুদ্রাভত্তবিৎ স্থপণ্ডিত শ্রীযুক্ত রাথালদান বন্দ্যোপাধ্যায়, এম্-এ, মহাশয় শ্রীয় অভিমত লিপিবদ্ধ করিয়া জানাইবেন। আমি উহার ঐতিহাসিকতা সম্বন্ধে ২০০টি কথা বলিব।

ইণ্ডিয়ার মিউজিয়মে বা তদমুরূপ অন্থ কোন স্থানে এরূপ মুদ্রা সংগৃহীত হয় নাই। মালদহনিবাদী প্রত্মতবিৎ স্বর্গীর রাধেশচক্র শেঠ মহাশয় রঙ্গপুর সাহিত্য পরিবদের এক অধিবেশনে "পাঞ্নগরের মুদ্রা" শীর্ষক একটি প্রবন্ধ

পাঠ করেন এবং ঐ প্রসঙ্গে যে হুইটি রোপামুদ্রা প্রদর্শন করেন তাহার একটি সম্বন্ধে তিনি বলেন "২৩৯ শকাকায় বা ৩১৭ খৃষ্টাব্দে পাণ্ডুনগরের রাজা দহুজনৰ্দন দেব রাজত করিতেন।"* আমি সে মু**ল্রাটি दिश्री को है. मुख्य के अहा इंदर्श कि कि कि कि** এখনও প্রকাশিত হয় নাই। বিশ্বাদ উক্ত মুদ্রার পাণ্ডুনগরের কোন উল্লেখ নাই; ৺রাধেশবাবু শকান্ধার নির্দেশে "২৩৯" এইরূপ পাঠোদ্ধার করিবার সময় একটি ৩ কেও ২এর মত পড়িতে পারেন এবং উক্ত ২ এর বামভাগে একটি ১ সম্পূর্ণ বিলুপ্ত হওয়াও বিচিত্র নহে। স্থতরাং সে মৃদ্রারও তারিথ ১৩৩৯ শকান্ধা ছিল বলিয়া অমুমান করিতে পারি। অন্ত কুত্রাপি দযুক-মর্দন দেবের মুদ্রার উল্লেখ পাওয়া যায় নাই।

মালদহের মুদ্রায় বাহাই থাকুক, আমার মুদ্রায় ১৩৩৯ শকাকা, দমুজমর্দন দেব এবং চক্রম্বীপ এই তিনটি বিষয়ই স্লুম্পষ্ট ভাবে উংকীর্ণ রহিয়াছে দেখা যায়। অকুত্রিম তাহা শ্রীযুক্ত রাথাল বাবু সপ্রমাণ করিবেন এবং মুদ্রার প্রমাণ যে অকাট্য তাহা ঐতিঃাদিক মাত্রেই স্বীকার দমুজমর্দনের "দেব" উপাধি কায়স্থবাচক; এখনও তাহার কায়ত্ত বংশধরগণ বরিশালের সলিকটে দীনভাবে দিন যাপন করিতেছেন। "চণ্ডীচরণপরায়ণ" তাহার প্রমাণ দিতেছে। স্থতরাং বর্তমান মুদ্রা হইতে महस्बरे निर्दिण कतिरा भाति य मञ्चमक्त एत नामक একজন প্রবল প্রতাপায়িত শাক্ত কায়স্থ নুপতি ১৩৩৯ শকে বা ১৪১৭ খৃষ্টাব্দে চক্রদীপে রাজত্ব করিয়া স্বনামে মুদ্রা প্রচলন করেন। চব্রুদীপের রাজবংশীয়েরা যে মুদ্রা ছাপিতেন না, তাহা সত্য নহে। দমুজমর্দনের নিজেরই মুদ্রা পাওয়া গেল।†

একণে এই দতুজমৰ্দন কে ? তিনি কোথা হইতে

^{*} শ্রীহরিদাস পালিত প্রণীত "মালদহের রাধেশচন্দ্র"—-২৯ পৃঃ।

[†] বাঙ্গালার সামা**জি**ক ইভিহাস—১৫৯ পৃ:।

আসিয়া রাজ্যস্থাপন করিলেন ? এ সম্বন্ধে অনেকগুলি মত আছে। আমরা এক একটি করিয়া সংক্ষেপে সবগুলি বিচার করিব।

- (১) "বল্লালদেনের কায়ন্ত্জাতীয়া উপপত্নীজাত প্র কালু রায়কে তিনি চক্রবীপে করদ রাজা নিযুক্ত করিয়া-ছিলেন। দমুজদমন রায় তাহার বংশধর।"* (অবশ্র এন্থলে দমুজদদন ও দমুজদমন অভিন্ন ব্যক্তি ধরিয়া লওয়া হইতেছে)। এই মতের কোন বিশিষ্ট প্রমাণ নাই। যদিও এই মতের পরিপোষক গ্রন্থকার গ্রন্থারন্তে শপথ করিয়া বলিতেছেন যে তাহার প্তকে "দম্পূর্ণ অমূলক কোন বৃত্তান্ত নাই", তবুও আমরা ইহার প্রমাণের সন্ধান পাইলাম না। বিশেষতঃ ইহাতে চক্রবীপের উৎপত্তি সন্ধন্ধে কোন উল্লেখ নাই। প্রমাণ অভাবে আমরা এমত পরিত্যাগ করিতে পারি।
- (२) বল্লালপুত্র লক্ষণসেন সমগ্র বাঙ্গালার হিন্দুরাজা। লক্ষণসেনেব কয়েকটি পুত্র ছিলেন—মাধব-সেন, কেশবসেন ও বিশ্বরূপসেন। থিলিজী কর্তৃক বঙ্গ বিজ্ঞাের পর বৃদ্ধ লক্ষণ সেন পুরুষোত্তম প্রভৃতি তীর্থ দর্শনে হিমালয় গিয়াছিলেন। মাধবসেন করেন; কুমায়ুনে কেদারনাথ তীর্থে মাধবসেনের তাম্র-শাসন পাওয়া গিয়াছে।† বিশ্বরূপ পূর্বে হইতে বিক্রমপুরে রাজত্ব করিতেছিলেন। কেশবসেন বঙ্গবিজ্ঞারে কিছুদিন পরে পলায়ন করিয়া বিশ্বরূপের নিকট যান। বিশ্বরূপের মৃত্যুর পর কেশবদেন অরকাল রাজ্ত করেন। 🖠 পরে বিশ্বরূপের পুত্র দমুজমাধব রাজা হন। কেহ আবার অনুমান করেন, লক্ষণদেনের আর এক পুত্র ছিল তাহার নাম সদাসেন। দকুজমাধব কাহার পুত্র যথন স্পষ্ট জানা যায় না তথন তিনি সদাদেনেরই পুত্র।* * আবার কেহ বলেন লক্ষ্ণদেনের পুত্র মাধবসেনই রাঢ়ীয় কুলজীগ্রন্থে

मरनोका माधव नारम উক্ত इहेग्राह्मन। अप्त रमश याहरव একথা সত্য হইতে পারে না। যাহা হউক, দমুজমাধ্ব যাহারই পুত্র হন, তিনি বিভিন্ন ঐতিহাসিকদিগের ঘারা নানা নামে পরিচিত হইয়াছেন। দমুজ, দনৌজা, ধিমুজ রায় (Stewart), নোজা (Raja Nodja, Tieffenthaler), নৌজা (আবুল ফজল), দমুজ রায় (Jiad-din Barni and Elliot), দনৌঞ্জামাধৰ বা দমুজমৰ্দন দেব রায়. ও দমুজ্জদমন --- এদকলই আনেকের মধ্যে একই ব্যক্তির ভিন্ন ভিন্ন নাম। অর্থাৎ বিক্রমপুরের দমুব্বমাধব ও চক্রবীপের দমুজমর্দন অভিন্ন ব্যক্তি।† বিশ্বরূপের মৃত্যুর পর বিক্রমপুরের সিংহাসনে আরোহণ করেন, তাঁহার রাজত্বকালে ১২৮০ খুষ্টাব্দে দিল্লীশ্বর বুলবন পূর্ব্ববেশ্বর বিজ্ঞোহী শাসনকর্ত্তা মণ্ডিস্থনীন তোগরলের দমন জন্ম বয়ং বঙ্গদেশে আদেন। এসময়ে দমুজমাধব সৈন্ম দিয়া নৌপথে তাঁহার সাহায্য করিয়াছিলেন বলিয়া উল্লেখ আছে। দুফুজরায়ের সহিত বুলননের সন্ধি হয়। কিন্তু তৎপরে অন্নদিন মধ্যে পূর্ব্ববঙ্গের অনেকস্থান মুদলমান অধিকার ভুক্ত হইলে, দমুজমাধব চন্দ্রদীপে আসিয়া নৃতন রাজ্য স্থাপন পূর্বক নৃতন সিংহাসন পাতিয়া বসেন। তিনি তাঁহার গুরুদেব চক্রশেথর চক্রবত্তীর নির্দেশামুদারে যে নবোখিত দ্বীপে রাজ্যস্থাপন করেন, উহার নাম তিনি গুরুদেবের নামানুসারে চক্রবীপ রাথিয়াছিলেন। * * চক্রত্বীপের রাজবংশীয়গণ সকলেই এই দমুজমাধ্ব বা দমুজ-মর্দনের বংশধর। এই রাজবংশীয় কেহ কেহ এখনও বর্ত্তমান আছেন। তাহারা গোষ্টাপতি কায়ন্ত। স্বতরাং

^{*} বাদালার পুরাবৃত্ত, পরেশনাথ বন্দ্যোপাধ্যার, ৩২১ পুঃ।

+ "The Emperor occupied Sonargaon having been joined in advance by Dhinwaj Rai, Zamindar of the city, with all his troops. This is probably the same person as Dhinaj Madhub who is believed to have been a grandson of Ballal Sen"—Dr. Wise, I. R. A. S. 1874, No. 1, p. 83,

[&]quot;It is not improbable that the founder of this family (Chandradwip family) is the same person as the Rai of Sonargaon by name Dhanuj Rai"—Dr. Wise, J. R. A. S., 1874, No. 3, p. 206,

See also N. N. Vasu, J. R. A. S. 1895, No. 1, p. 35, প্রসতীশচন্দ্র রার চৌধুরী, বঙ্গীর-সমাজ, ৭৯ পুঃ।

[‡] Stewart's History of Bengal (Bangabasi Edition, p. 82), Elliot Vol III. p. 116,

^{* *} শীব্ৰদ্ৰস্থলৰ দিত্ৰ কৃত "চক্ৰদীপের রাজবংশ"।

শ্রীত্র্গাচল্র সাল্লাল প্রণীত বাঙ্গালার সামান্তিক ইতিহাস--->>>
 পঃ এবং গ্রন্থকারের বিজ্ঞাপন।

[†] Journal of the Asiatic Society, of Bengal Vol. Lxv, part I, p. 28 এবং বিক্রমপুরের ইতিহান, p. 43.

[‡] আর্থাবর্স্ত, চক্রবীপ প্রবন্ধ, ফান্তুন, ১৩১৮—৮০৯ পৃঃ।

^{* *} N. N. Vasu—J. B. A. S, Vol, LXV, part I, p. 32.

এতদ্বারা বল্লালসেন যে কারস্থ তাহা প্রতিপন্ন হইতে পারে।
এইরপ প্রমাণ-বলে শ্রীযুক্ত নগেব্রুনাথ বস্থু মহাশর
স্থবিখ্যাত "বিশ্বকোষে" বল্লালের কারস্থ প্রতিপাদন
করিতে চেন্টা করিরাছেন। বল্লালসেন কারস্থ ছিলেন কিনা
তাহা প্রতিপন্ন করা বর্ত্তমান প্রস্তাবের উদ্দেশ্য নহে। তিনি
কারস্থ ছিলেন না, একথাও আমি এখানে বলিতেছি না।
তবে আমরা এখানে দেখাইতে চেন্টা করিব যে বিক্রমপ্রের
দক্ষক্রমাধ্ব ও চক্রবীপের দক্ষক্রমর্দন এক ব্যক্তি নহেন।

প্রথমত: দেখা যাইতেছে দম্জ্মাধ্ব কাহার পুত্র তাহাই স্থির হইতেছে না। কেহ বলেন তিনি লক্ষ্ণসেনের পুত্র মাধ্বদেন; কিন্তু ১১৯৮ খুষ্টান্দে বঙ্গবিজ্ঞরের সমরে যিনি পরিণত বয়য়, তিনি তাহার ৮২ বংশর পরে বুলবনের সময়ে জীবিত থাকিতে পারেন না। আবুলফজ্ঞল লক্ষণের পুত্র সদাসেনের নাম করিয়াছেন,* দম্ভ্রু যে সদাসেনের পুত্র তাহা অম্মান মাত্র। আবার হরিমিশ্রের কারিকার প্রমাণ হইতে দম্ভের পিতামহ বলিতে লক্ষ্ণসেনকে না বুঝাইয়া বল্লালকে বুঝান বিচিত্র নহে†। বিশ্বরূপের পরে তিনি প্র্রু বঙ্গে রাজত্ব করিয়াছিলেন বলিয়াই যে তিনি বিশ্বরূপের পুত্র তাহাও দৃঢ্তার সহিত বলা যায় না। সেন বংশেই যথন দম্ভ্রমাধ্বের পুত্রত্ব এখনও প্রমাণ সাপেক্ষ, তথন তাঁহার উপর আবার অন্ত একবংশের পিতৃত্ব আরোপ করা সমীটীন নহে।

বিতীয়তঃ নগেন্দ্রবাব্ ঘটককারিকা হইতে উদ্ধৃত করিয়া দম্ভদর্দনের বংশীয় জয়দেবকে "চন্দ্রবীপশু ভূপালো দেববংশ সমুদ্ধবং" বলিয়া ব্যাথ্যা করতঃ প্রবন্ধ শেষ করিয়াছেন, পরে "পুনশ্চ" দিয়া ফরিদপুরের এক বৃদ্ধ ঘটকের লিখিত বংশাবলী হইতে দেখাইতেছেন যে উক্ত পংক্তি "চন্দ্রবীপশু ভূপালো সেনবংশ সমুদ্ধবং"—এইরপ হইবে।! সেনকে দেব করিবার চেষ্টার মত "দেব" ও যে দৈবাং "সেন" হইয়া পড়িতে পারে, ভাহা বিচিত্র নহে। মোটকথা শেষোক্ত পংক্তিতে "সেন" শব্দ যে প্রক্রিপ্ত হইতেই পারে না, ইহা বলিতে পারি না।

তৃতীয়ত: নগেন্দ্র বাবু প্রভৃতি বলিতেছেন বে ১২৮০ थुष्टीत्म यूनवत्नत्र चात्क्रमत्नत्र शत २० वरमदत्रत्र मत्था দমুক্তমাধব চন্দ্রন্থীপে গিয়া রাজ্য প্রতিষ্ঠা করেন। তিব্বতীয় গ্রন্থকার তারানাথের মতেও ১৩০০ খৃষ্টাব্দে সেনবংশের রাজ্য শেষ হয়। তাহা হইলে ধরিয়া লওয়া যাউক যে দমুজ-মাধবও ১৩০০ খৃষ্টাব্দে চন্দ্রদীপ প্রতিষ্ঠা করেন। তাঁহার পর ক্রমে ৪ জন চক্রন্থীপে রাজত্ব করেন। পঞ্চম রাজার ৪ জনের রাজত্বকাল মোট ১৫• নাম প্রমানন্দ রায়। বৎসর ধরা যাইতে পারে।* পূর্বেব লা হইয়াছে যে দমুজ মাধব ১২৫০ খুষ্টাব্দে রাজত্ব আরম্ভ করেন, স্থতরাং তিনি ১৩০০ शृष्टोत्मत्र পत अधिक मिन कीविष्ठ ছिलान ना। यमि তাঁহার রাজত্ব আরও ১৫ বংসর ধরা যায়, তাহা ইইলে পরমাননের রাজত্ব ১৪৬৫ খৃষ্টাব্দে আরক্ষ হইয়াছে বলা যাইতে পারে। কিন্তু আইন-আকবরিতে পাইতেছি যে আকবরের রাজত্বের ২৯শ বৎসরে অর্থাৎ ১৫৮৫ খৃষ্টাব্দে বাক্লায় (চক্রদীপে) যে জলপ্লাবন হয়, তথন পরমানন্দ রায় অল্ল বয়স্ক যুবরাজ†। তাহা হইলে এই ১২০ বৎসর কালের কি গতিবিধান করা যায়, বুঝিতে পারিতেছি না।

চতুর্থতঃ, পরমশ্রদ্ধেয় ঐতিহাসিক শ্রীযুক্ত নিধিলনাথ রার
মহাশয় দেথাইতেছেন যে লক্ষণসেনের পলায়নের পর তাঁহার
বংশীয়গণ ১২০ বৎসর বিক্রমপুরে রাজত্ব করেন। পরে
তাঁহারা চক্রদ্বীপে একটি ক্ষুদ্র রাজত্ব হাপন করেন!। তাহা
হইলে দেঁথা যাইতেছে ১৩১৮ খৃষ্ঠান্দ পর্যান্ত পূর্ববেদ্ধে সেন
রাজত্ব ছিল। তাহা হইলে ৬৮ বৎসর রাজত্বের পর
অতিবৃদ্ধ দম্পন্ধাধব চক্রদ্বীপে রাজ্যন্থাপন করিয়াছিলেন
বলিতে হয়। ইহা সন্তব্পর কিনা বিবেচ্য। ইহা গ্রান্ত
হইলেও পরমানন্দ রায়ের রাজ্যারন্ত ও জলপ্লাবনের মধ্যবর্ত্তী
১০২ বৎসরের সময়য় করা যায় না।

পঞ্চমতঃ, কেহ কেহ বলিতেছেন দমুজমাধব সেনবংশীয় শেষ স্বাধীন নৃপতি। তাঁহার পর সেনবংশীয়েরা কেহ বিক্রম-

Beveridge, Bakargunj, p. 27.

^{*} Tarret, Ain-i-Akbari, Vol. II, p. 146.

[†] J. R. A. S, 1896, No. 1. p. 32; ৰারভুঞ্জা, আনন্দনাধ রার, ১১৮ পুঃ

[‡] J. R. A. S., 1896, No. 1, p. 33 37.

व्यावायर्ड, ১৩১৮ काड्न, ৮১৪ पृः

[†] Gladwin's Ain-i-Akbari published by I. P. Society, p. 304.

[‡] প্রভাগাদিতা (জ্রীনিখিলনাথ রায়) উপক্রমণিকা ৬৭ পৃঃ
Article on Bengal (Imperial Gazetter, Revised Edition.)

পুরে রাজত্ব করেন নাই। কিন্তু ইহা ঠিক নহে। চতুর্দ্দশ শতাব্দীর শেষভাগে বাবা আদম নামক একজন ক্ষমতাশালী দরবেশ রামপালের নিকটবত্তী আবহুল্যাপুরে আসিয়া গোহত্যা প্রভৃতি দারা যথন হিন্দুদিগের প্রতি অত্যাচার আরম্ভ করেন, তথন সেনবংশীয় রাজা ক্রোধান্ধ হইয়া বাবা আদমকে হত্যা করেন। রামপালে বাবা আদমের মসজিদ আছে। উক্ত সেনরাজ দমুজ্ঞরায়ের বংশধর পোডারাজা বা দ্বিতীয় বল্লালসেন। গোপাল ভট্ট নামক তাঁহার একজন শিক্ষক বল্লাল-চরিত নামক পুস্তকে এই দিতীয় বল্লালের চরিতকথা লিথিয়াছেন। এই পুস্তক ১৩৭৮ খৃষ্টাব্দে রচিত হয়। । যে দমুজরায়ের বংশধরগণ সপ্রতাপে ১৩৭৮ খুষ্টাফ পর্যান্ত বিক্রমপুরে রাজত্ব করিতেছিলেন, তিনি তাহার প্রায় ৮০ বংসর পূর্বে কিরপে চক্রদীপে রাজ্যস্থাপন করিলেন ও চন্দ্রদীপে তাঁহার বংশীয় রাজগণ শাসনদত্ত পরিচালনা করিতে লাগিলেন, ইহা বুঝিতে পারিলাম না।

ষষ্ঠতঃ, সমস্ত সন্দেহের নিরসন পক্ষে আমার নবাবিষ্কৃত
মুদ্রাই অকাট্য প্রমাণ। এ মুদ্রার দমুজমর্দনের তারিথ
১৩৩৯ শকাকা বা ১৪১৭ খৃষ্টাকা স্পষ্ট রহিয়াছে। যে
দমুজমাধব ৩০ বংসর রাজত্বের পর ১২৮০ খৃষ্টাকে বাদসাহ
বুলবনকে সাহায্য করিয়াছিলেন, তিনি আর ১৩৭ বংসর
পরে বাঁচিয়া থাকিয়া চক্রদ্বীপ হইতে যে মুদ্রা প্রচলন
করিতে পারেন না, তাহা আর কাহাকেও বুঝাইয়া দিতে
হইবে না।

স্তরাং নি:সংশয়র পে সপ্রমাণ হইল যে বিক্রমপুরের দক্ষমাধব ও চন্দ্রবীপের দক্ষমাদন অভিন ব্যক্তি নহেন। বিক্রমপুরের সেনবশীয়দিগের সহিত চক্রদ্বীপের বঙ্গজ কায়ন্তকুলোত্তব দেববংশীয় দক্ষমাদিনের কোন প্রকার সম্বন্ধ আছে বলিয়া বোধ হয় না। "নামের সাদৃশ্য ব্যতীত দনৌজমাধব ও দক্ষমাদিনের একব্যক্তি হওয়ার কোন বলবং প্রমাণ নাই।"। স্বতরাং যাহায়া এই ফুইজনকে একই ব্যক্তি ধরিয়া লইয়া সেনবংশীয়দিগকে কায়ন্ত প্রতিপর

করতঃ বলীয় ঐতিহাসিক সাহিত্যে রুগান্তর উপস্থিত করিয়াছিলেন, তাঁহাদের শ্রম বার্থ হইবে এবং মত পরিবর্ত্তন করিতে বাধ্য হইতে হইবে। মান্তবের জীবনে মতের পরিবর্ত্তন অবশুস্তাবী। মত থাকিলেই তাঁহার পরিবর্ত্তন হয়। স্থতরাং আশা করি, সহাদয় ঐতিহাসিক মহাত্মাগণ আমার নবাবিদ্ধৃত মুদ্রাটির প্রকৃত তথ্য নির্ণন্ধ পূর্বক উহার প্রমাণ বলে স্বীয় স্বীয় পূর্ব্ব মতের প্রত্যাহার করিবেন।

(৩) চন্দ্রদ্বীপের উৎপত্তি সম্বন্ধে আরও যে কয়েকটি প্রবাদ আছে, তন্মধ্যে একটি বিশ্বাসযোগ্য বলিয়া বোধ হয়। একদা চক্রশেথর চক্রবর্ত্তী নামক একজ্বন যোগশক্তি-সম্পন সন্ন্যাসী গুরু তাঁহার প্রিয় ভূত্য দমুজমর্দন দেবকে সঙ্গে লইয়া ভ্রমণে বাহির হন এবং রাত্রিকালে বর্ত্তমান বরিশালের সন্নিকটে অতি প্রশস্ত স্থগন্ধা নদীর মধ্যে নৌকা বাঁধিয়া থাকেন। নিশীথে তাঁহার স্বপ্নাদেশ হয় যে সেইস্থানে জলমধ্যে কয়েকটি দেববিগ্রহ আছে, উহা যেন তিনি তুলিয়া লন। পরাদন প্রাতে গুরুর আদেশে দমুজমর্দন ঐস্থান হইতে ছুইটি দেবমূর্ত্তি উত্তোলন করেন, এখনও চন্দ্রদীপ রাজবংশীয়ের। উহার সেবা করিতেছেন। গুরুদের দমুজমর্দনের প্রতি সস্কৃষ্ট হইয়া তাহাকে আশীর্কাদ-পূর্বক বলিলেন যে ঐস্থানে শীঘ্রই এক দ্বীপের উদ্ভব হইবে এবং দুকুত্বমৰ্দ্দন তথায় রাজা হইবেন। অচিরে মহাযোগীর আশীর্কাদবাণীর সত্যতা প্রমাণিত হইল। ভাগ্যপুষ্ট ভক্ত শিশ্ব গুরুদেবের নামান্তুসারে ঐ দ্বীপের নাম রাথিলেন--চক্রদীপ। এই দমুজমর্দনই স্থবিখ্যাত চক্রদীপ রাজবংশের স্থাপয়িতা। তিনি প্রবল প্রতাপে বহু বৎসর রাজত্ব করিয়াছিলেন। তিনিই বাকলা সমাজকে বঙ্গজ কায়ন্থ সমাজের শীর্ষস্থানীয় করেন। তিনি বঙ্গের একাংশে এক প্রকার স্বাধীনভাবে রাজ্য শাসন করিয়া স্বীর নামে মুদ্রা প্রচলন করিয়াছিলেন।

শ্রীশচন্ত্র মিত্র।

^{*} শ্রীবোগেক্রনাথ শুপ্ত প্রণীত বিক্রমপুরের ইভিহাস, ৫২ পৃঃ ও ৭৫ পুঃ, J. R. A.S. Vol. XIII, part I. page 285.

[🕂] গৌডের ইতিহাস, প্রথম খণ্ড, ১১৮ পৃঃ।

मञ्ज्यर्पनरामव ७ यरश्युरामव

পূর্ব্ব প্রবন্ধে অধ্যাপক শ্রীযুক্ত সতীশচন্দ্র মিত্র মহাশয় বে নব আবিষ্কৃত মুদ্রাটির কথা প্রকাশ করিয়াছেন তৎ-'সম্বন্ধে আরও ছই একটি কথা বলা আবশ্রক। মালদহে উত্তর-বঙ্গ সাহিত্য সন্মিলনের চতুর্থ অধিবেশনে স্বর্গগত স্থনামধন্ত রাধেশচক্র শেঠ মহাশন্ন ছুইটি রক্কত নির্মিত মুক্রা প্রদর্শন করিয়াছিলেন, তমাধ্যে একটি দমুক্তমর্দন-**म्पट्रत ७ अन्तरी महिन्द्रम्पट्रत । अधानक श्रीयुक्त मठीम-**চন্দ্র মিত্র মহাশয় কর্তৃক আবিষ্কৃত মুদ্রাটির আলোচনা করিতে হইলে রাধেশ বাবু কর্তৃক আবিষ্ণৃত মুদ্রাদ্বয়ের আলোচনাও করা উচিত। স্বর্গীয় রাধেশ বাবু মৃত্যুর পুর্বে বঙ্গীয় সাহিত্য পরিষদের রঙ্গপুর শাধার পত্রিকায় মুদ্রাদয় সম্বন্ধে একটি প্রবন্ধ এবং উহা-দিগের আলোক চিত্র প্রকাশিত করিয়াছিলেন। ১৩১৭ সালের ২৬শে পৌষ তারিখে শ্রদ্ধাম্পদ শ্রীযুক্ত অক্ষয় কুমার মৈত্রেয় ও পণ্ডিতবর শ্রীযুক্ত রজনীকান্ত চক্রবর্ত্তী মহাশয়দিগের সহিত আমি এই মুদ্রাঘয় পরীক্রা করিয়াছিলাম। রাধেশ বাবু মৃত্যুর অব্যবহিত পূর্বে চিকিৎসার জন্ম কলিকাতায় আসিয়াছিলেন। তৎকালে শ্রদ্ধাম্পদ শ্রীযুক্ত ব্যোমকেশ মুক্তফী মহাশয়ের মুথে শুনিষ্কাছিলাম যে রাধেশ বাবু মুদ্রাদ্বয় বঙ্গীয় সাহিত্য পরিষদের চিত্রশালায় উপহার প্রদান করিবার জন্ম কলি-কাতার আনিয়াছেন। ইহার ছই তিন দিন পরেই রাধেশ বাবুর মৃত্যু হয় এবং তাহার পর হইতেই মুদ্রাবয়ের কোনও সন্ধান পাওয়া যায় না। জাতীয় শিক্ষা পরিষদের অধ্যাপক শ্রদ্ধাম্পদ শ্রীযুক্ত বিনয় কুমার সরকার, এম. এ. महाभग्न ७ मानमरहत्र डिकीन श्रीयुक्त विभिन विहाती ह्याय. वि, এन, महाभारत्रत्र निक्रे मझान कत्रित्रा कानिग्राहि य উক্ত মুদ্রাধয় রাধেশ বাবু কর্তৃক কোন স্থানে রক্ষিত হইয়াছিল তাহার সন্ধান পাওয়া যায় না। গত্যস্তর না থাকার রাধেশ বাবু কর্ত্তক প্রকাশিত আলোক চিত্র অবলম্বনে মুদ্রাদ্রের বিবরণ লিখিত হইতেছে। মুদ্রা ছইটি বঙ্গীর সাহিত্য পরিষদের রঙ্গপুর শাধার ভূতীয় মাসিক অধিবেশনে ১৩১৭ সালের ১৯শে ভাত্র রবিবারে প্রদর্শিত হইয়ছিল। রাধেশ বাবু লিথিয়াছেন এই ছইটি মূলা পাণ্ডয়র আদীনা মসজিদের উত্তর-পূর্বাংশে নৃত্যাধিক ছই ক্রোশ মধ্যে সাঁওতাল ক্রমকের হলমুথে হলচালকের দৃষ্টিপথে পড়ে এবং সাঁওতাল ক্রমক তাহা গাজোল হাটে বিক্রম জন্ম লইয়া গেলে, প্রাতন নালদহের একজন দোকানদার তাহা থরিদ করে। দোকানদারের নিকট মালদহের "গৌড়দ্ত" নামক সাপ্তাহিক পত্রের কার্যাধ্যক্ষ শ্রীযুক্ত ক্রম্বচন্দ্র আগরওয়ালা মহাশয় সংগ্রহ করিয়া আমাকে দেন।" রুজত মূলা তুইটি গোলাক্রতি, দয়্রজমর্দনদেবের মূলার ওজন ১৬৭ গ্রেণ ও পরিধি ৩ই ইঞ্চি এবং মহেল্রদেবের মূলার ওজন ১৭০ গ্রেণ ও পরিধি ৩ই ইঞ্চি এবং মহেল্রদেবের মূলার ওজন ১৭০ গ্রেণ ও পরিধি ৩ই

(>) मञ्जमक्तारादत मूजा:--

আকার প্রায় গোল, ওজন ১৬৭ গ্রেণ, পরিধি ৩**ট্ট** ইঞ্চি।

প্রথম পৃষ্ঠ :---

বৃত্ত মধ্যে বঙ্গাক্ষরে (১) শ্রীশ্রীদ

- (२) शुक्रमर्फ
- (৩) ন দেব

বৃত্তের বহিভাগে যে স্থান আছে তাহা ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র সরল রেথার পরিপূর্ণ। বাঙ্গালার স্বাধীন রাজা নাসিরউদ্দিন মহম্দ শাহের একটি রৌপ্য মুদ্রার প্রথম পৃষ্ঠে বৃত্তমধ্যে এইরূপ 'থোদিত লিপি ও তথহির্ভাগে ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র সরল রেথান্থণ আছে।† এই, পৃষ্ঠের খোদিত লিপি সম্বন্ধে বলিবার বিশেষ কিছুই নাই, কেবল স্থানাভাবে প্রথম পংক্তির "u" বিকৃত আকার ধারণ করিয়াছে।

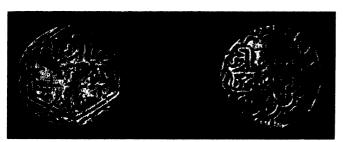
দ্বিতীয় পৃষ্ঠ :---

- চতুষ্ক মধ্যে (১) শ্রীচণ্ডী
 - (২) চরণ প
 - (৩) রায়ণ

চতুষ্কের উর্জে "পাণ্ডু" চতুষ্কের বামে "নগর,"

^{*} রকপুর সাহিত্য পরিষদ পত্রিকা, ৫ম ভাগ, ২য় সংখ্যা, পৃঃ ৭০-৭৪,

[†] Catalogue of the Coins in the Indian Museum, Calcutta, Vol. II, Part II, p. 104—60, No. 131, Pt. IV.



ঞীদমুজমর্দনদেবের নামান্ধিত চন্দ্রদীপের মুদ্রা-শকান্দা—১৩৩৯।

নিয়ে "শকাকা"

ও দক্ষিণে "৩৩৯" আছে।

এইগুলি বৃত্তের বহির্ভাগস্থিত অংশে লিখিত আছে।

(२) মহেন্দ্রদেবের মূদ্রা:—
গোলাকৃতি, ওজন ১৭০ গ্রেণ, পরিধি ৩ৡ ইঞ্চি।
প্রথম পৃষ্ঠ:—

ক্ষু ক্ষু বৃত্তাদ্ধ বৃত্তাকারে যুক্ত (Scallopped circle)

- তন্মধ্যে (১) শ্রীশ্রীম
 - (২) ন্মহেন্দ্র
 - (৩) দেবস্থ

বাঙ্গালার স্বাধীন মুসলমান নরপতিগণের অনেকের মুদ্রাতেই এইরূপ বৃত্তাকারে যুক্ত বৃত্তার্দ্ধ দেখিতে পাওয়া বার; যথা সৈফুদিন হামজা শাহ্, সাহাবৃদ্দিন বায়াজিদ শাহ্, জলালুদ্দিন মহম্মদ শাহ্, সামস্থাদিন মুজঃফর শাহ্ ইত্যাদি। ‡

দ্বিতীয় পৃষ্ঠ:---

চতুষমধ্যে (১) শ্রীচণ্ডী

- (২) চরণ প
- (৩) ক্লায়ণ

চতুষ নিমে "পাণ্ডু" চতুষের দক্ষিণে "নগর," উর্দ্ধে "শকাব্দা"

ও বামে "৩৩৬"।

অধ্যাপক সতীশচন্দ্র মিত্র যে নৃতন মুদ্রাটি আবিষ্ণার করিয়াছেন তাহা খুলনা জেলার বাস্থদেবপুর প্রামে জনৈক মুসলমান কর্ত্ক একটি কবব খননকালে আবিষ্কৃত হইয়াছিল, উক্ত গ্রামনিবাসী শ্রীয়ক্ত জ্ঞানেক্রনাথ রায় মহাশয় উক্ত মুদ্রা প্রাপ্ত হইয়া অধ্যাপক মিত্র মহাশয়কে দিয়াছিলেন।
মুদ্রাটি গোলাকার ও সর্কবিষয়ে স্বর্গীয় রাধেশ
বাবু কর্ত্বক আবিষ্কৃত মুদ্রার অমুরূপ।

(७) मञ्जमम्बरापरवत्र मूजाः---

গোলাক্বতি, ওজন ১৬• গ্রেণ, পরিধি ৩३ ইঞ্চি।

প্রথম পৃষ্ঠঃ---

সমভূজ সমাস্তরাল ষট্কোণদন্ম মধ্যে :—(১) জী শীদ

- (২) মুজমর্দ্দ
- (৩) ন দেব।

বাঙ্গালার স্বাধীন মুসলমান নরপতিগণের মুদ্রার সমভুজ বটুকোণ মধ্যে খোদিত লিপি পূর্ব্বে দৃষ্ট হইরাছে, ইলিয়াস্ শাহের পুত্র সিকন্দর শাহের একটি মুদ্রায় এইরূপ একটি বটকোণ আছে ।

দ্বিতীর পৃষ্ঠ:---

বৃত্তমধ্যে ক্ষুদ্র বৃত্তপণ্ডসমূহ যোজিত করিয়া বৃত্ত।

- তন্মধ্যে (১) শ্রীচণ্ডী
 - (২) চরণ প
 - (৩) রাম্বণ।

ক্ষুদ্র ও বৃহৎ বৃত্তের মধ্যে "শকাকা ১৩৩৯ চন্দ্র ব (ী) প।"
ক্ষানীয় রাধেশচন্দ্র শেঠ মহাশয় দক্ষেমর্দনদেবের মুদ্রার
তারিথ ২৩৯ ও মহেন্দ্রনেরের মুদ্রার তারিথ ৩৩৬ শকাকা
পাঠ করিয়াছেন ও তদকুসারে দক্ষমর্দ্রনের তারিথ ৩১৭
ও মহেন্দ্রনের তারিথ ৪১৪ খৃষ্টাক্র নির্দেশ করিয়াছেন।
কিন্তু রাধেশ বাবু কর্তৃক আবিদ্ধৃত ছুইটি মুদ্রাতেই
তারিথ কাটিয়া গিয়াছে, ইংরাজী মুদ্রাতত্বে, ইহার নাম
Marginal deletion. Deleted margin অর্থাৎ
মুদ্রার পার্শ্বে কিঞ্চিৎ কিঞ্চিৎ কাটিয়া গেলে সেরূপ মুদ্রার
পার্শ্বে করা অত্যন্ত কঠিন হইয়া পড়ে, কিন্তু সেই
জাতীয় বা সেই রাজার মুদ্রা আবিদ্ধৃত হইলে উভয়কে
মিলাইয়া অস্পষ্ট অক্ষরগুলির পাঠোদ্ধার করিতে হয়।
অধ্যাপক সতীশচন্দ্র মিত্র মহাশয় কর্তৃক আবিদ্ধৃত মুদ্রাটতে

^{‡ 1}bid, No. 160. No. 88. No. 161. No. 92. No. 96. No. 171. No. 163.

^{*} Ibid. Pt. II. P. 155. No. 51,

যে অংশে তারিথ আছে তাহা কাটিয়া যায় নাই, স্নতরাং তারিথ সুস্পষ্ট আছে, এইরূপ স্থলে স্পষ্ট বুঝা যায় যে রাধেশ বাবু কর্ভুক আবিষ্ণত মুদ্রাটির তারিথও ১৩৪৯ শকানা। মহেন্দ্রদেবের আর কোন মূদ্রা এ পর্যান্ত আবিষ্ণত হয় নাই, স্থতরাং ইহার তারিথ নির্দারণ করা সহজ নহে, তবে এই পর্যান্ত বলিতে পারা যায় যে রাধেশ বাবুর মতামুসরণ করিয়া যদি ইহার তারিথ পৃষ্ঠীয় ৫ম भेडाकीएड निर्द्धम कर्ता यात्र डाहा हरेल स्थीनभाष হাস্তাম্পদ হইতে হইবে। খুষ্টীয় ৪র্থ ও ৫ম শতাব্দীতে বঙ্গাক্ষরের ব্যবহার সম্বন্ধে যাহা বলিয়া গিয়াছেন তাহা খুষ্টীয় ১৮শ শতাব্দীর শেষভাগে বলিলেই শোভা পাইত। বাঁকুড়া জেলার শুশুনিয়া পাহাড়ের সিংহবর্মার পুত্র চক্র-বর্মার খোদিত লিপিতে প্রাচ্যবিত্যামহার্ণব শ্রীযুক্ত নগেন্দ্র-নাথ বস্তু মহাশয় যদি বঙ্গাক্ষর দেখিয়া থাকেন তাহা হুইলে ভর্মা করি শীঘুই তিনি মত পরিবর্ত্তন করিবেন। খুষ্টীয় ৪র্থ ও ৫ম শতাব্দীতে বঙ্গদেশে অক্ষর ছিল বটে এবং হয় ত তৎকালে তাহা বঙ্গাক্ষর নামে পরিচিত ছিল কিন্তু খুষ্টীয় ২০শ শতাব্দীর মধ্যভাবে যাহা বঙ্গাক্ষর নামে পরিচিত তাহার সহিত শুশুনিয়া পাহাড়ের থোদিত লিপি সমূহের কোনই সাদৃশু নাই। অমুমান হয় মছেল্রদেবের মুদ্রার দম্পূর্ণ তারিথ ১৩৩৬ শকাকা, তন্মধ্যে সহস্রক সংখ্যাটি কাটিয়া যাওয়ায় বিষম বিপদ উপস্থিত হুইয়াছে। ভবিশ্বতে মহেন্দ্রদেবের মুদ্রা আবিষ্ণৃত হইলে দেখিতে পাইবেন যে মহেন্দ্রদেব খুষ্ঠীয় ১৫শ শত कीর লোক, ৫ম শতাব্দীর নহে। দত্তজ্বদর্দনদেবের মুদ্রাঘয়ের তারিথ **मकाक** ১৩৩৯ + १৮ = ১৪.९ श्रष्टीक ও মহেন্দ্রের মুদ্রার তারিথ শকাব ১৩৩৬+ ৭৮ = ১৪১৪ খৃষ্টাব।

মুদ্রাত্রয় হইতে প্রমাণিত হইতেছে যে খৃষ্টীয় ১৫শ
শতাব্দীর প্রারম্ভে মহেল্রদেব নামক জ্বনৈক হিন্দু শাক্ত
রাজা মুসলমান রাজধানী গৌড়ের অতি সল্লিকটে রাজত্ব
করিতেন। ইনি মুসলমান রাজার অধীনতা স্বীকার
করিতেন না, কারণ তাহা হইলে কথনই নিজ নামে
মুদ্রাহণ করিতে পারিতেন না। মুসলমান রাজসমাকে
নিজ নামে মুদ্রাহণ ও ভক্রবারে সাধারণ প্রার্থনাস্থেনি
নিজ নামে সহল করিয়া ঈশ্রের নিকট প্রার্থনা স্থাধীন

রাজার চিহ্ন। মুসলমান ইতিহাসে ইহা "খুতবা ও সিকা জারি" নামে অভিহিত হইয়া আসিয়াছে। মহেক্সদেবের মূদ্রার তারিথের তিন বংসর পরে দত্তক্ষর্দনদেব নামধের অপর একজন হিন্দু রাজা গৌড়ের নিকটবর্ত্তী পাণ্ডুনগরে ও সমুদ্রউপকুলবন্তী চক্রন্থীপে রাজত্ব করিভেছিলেন। মুসলমান হিন্দু বা ইংরাজ ঐতিহাসিক কেহই বঙ্গের এই चाशीन हिन्दू ताकवरवत नाम शहर करतन नाहे, पश्चमकन-দেব চাঁদরায়, কেদার রায়, প্রতাপাদিত্য রায় ও সীতারাম রায় প্রমুখ ভূসামিগণের মধ্যে পরিগণিত হইয়া আসিয়াছেন মাত্র। যে সময়ে বরেক্সভূমিতে মহেক্রদেব ও দত্তক্ষদদন-দেবের অভ্যুত্থান হইয়াছিল, সে সময়ে উত্তরাপথে প্রথম মুসলমান বিজেত্গণের বিশাল সাম্রাঞ্চা গৃহবিবাদে কুদ্র কুদ্র খণ্ডরাব্যে পরিণত হইতেছিল। মহমুদ তোগলক সম্রাট উপাধি ধারণ করিয়া দিল্লিনগর শাসন করিতেন মাত্র ও আলাউদ্দিন থিলিজি এবং মহম্মদ তোগলকের আসনে বসিয়া মোঙ্গল-সম্রাট তৈমুরের ভয়ে কম্পিড इटेटिन। शक्षनाम रेमब्रमराभीय्रमन, अञ्चर्समीटि भार्की-বংশীয়পণ ও গৌড়বঙ্গে ইলিয়াসশাহী রাজগণ স্বতন্ত্র রাজ্য স্থাপন করিয়াছেন। গুজরাটে, মালবে ও দাক্ষিণাত্যে স্বতন্ত্র সাধীন মুসলমান রাজত্ব স্থাপিত হইয়াছে। বঙ্গে ইলিয়াসশাহের বংশের অধিকার শেষ হইয়া আসিতেছে। ১৩৩৯ খুষ্টাব্দে সমুস্থদিন ইলিয়াস শাহ গৌড়ে স্বাধীনতা বোষণা করিয়াছিলেন ও বছকটে সম্রাট ফিরোজ তোগলকের আক্রমণ হইতে আত্মরকা করিয়াছিলেন। উনবিংশ বর্ষ-ব্যাপী যুদ্ধের পর পূর্ব্ব ও পশ্চিমবঙ্গ বিজিত হইয়া উত্তরবঙ্গের সহিত মিলিত হইয়াছিল। তাঁহার পুত্র সিকন্দর শাহ একত্রিংশ বৎসর রাজত্ব করিয়া দেহত্যাগ করেন। সিকন্দর শাহের পুত্র আঞ্জম বৎসর ও পৌত্র হামজা শাহ দশবৎসরকাল রিয়াজ্-উদ-সালাতীনকার বলেন যে করিয়াছিলেন। হমজা শাহের দত্তক পুত্র সম্স্রদিন ১৪০৬ খুটাব্দে সিংহাসনে আরোহণ করিয়াছিলেন। এই সময়ে উত্তর বলের ভাটুরিয়া পরগণার জমিদার রাজা গণেশ বা কংস (পারসিক অক্ষরে ইহার নাম কান্স লিখিত হইয়া থাকে) অত্যস্ত ক্ষমতাশালী হইয়া উঠিয়াছিলেন এবং ১৪০৯

थ्डोरक अप्रः विद्यारी रहेग्रा मूननमान जाकारक नम्ह्राङ করিয়াছিলেন। ইহার পর পাঁচ বৎসরকাল রাজধানী किरवाकावान व्यर्थाए शालुबा नगरव माहावुक्तिन वाबाकिन সাহের নামে মুদ্রান্ধণ হইত। কেহ কেহ বলেন যে পদচ্যত রাজার পুত্র বায়াজিদ শাহকে সিংহাসনে বসাইয়া তাহার নামে গণেশ বা কংসনারায়ণ বঙ্গদেশ শাসন করিতেন। অপরাপর ঐতিহাসিকেরা বলেন যে রাজা গণেশ বা কংসনারায়ণ মুসলমানধর্মে দীক্ষিত হইয়া সাহাবুদ্দিন বায়াজিদ শাহ নাম গ্রহণ করিয়াছিলেন। বায়াজিদ শাহের পরে রাজা গণেশ বা কংসনারায়ণের প্ত यह पूजनमानधार्य मीकिंड श्रेश कानानुष्तिन मङ्यानभाश নাম গ্রহণ করেন ও ১৪১৪ খুষ্টাব্দ হইতে ১৪৩১ খুষ্টাব্দ পর্যান্ত রাজত্ব করেন। যহর রাজত পূর্বে মুয়জ্জমাবাদ (মরমনসিংহ) ও চাটগাঁও (চট্টগ্রাম) ও দক্ষিণে সাতগাঁও অর্থাৎ সপ্তগ্রাম পর্যান্ত বিস্তৃত ছিল। জলালুদিন মহম্মদ শাহের নিম্লিখিত টাকশালগুলিতে মুদ্রিত রৌপ্যমুদ্রা কলিকাতার যাত্বরে আছে:---

- (>) ফিরো**জাবাদ** (পাণ্ডুয়া বা পাণ্ডুনগর)।
- (২) সাতগাঁও (সপ্তগ্রাম)।
- (৩) ময়ুজ্জমাবাদ (ময়মনসিংহ)।
- (৪) ফতেহাবাদ (ফরিদপুর)।
- (e) চাটগাঁও (চট্টগ্রাম)।

যে বৎসরে রাজা গণেশ বা কংসনারায়ণের মৃত্যু হয়
সেই বৎসরেই মহেল্রদেবের মৃত্যাটি প্রস্তুত হইয়াছিল। কথিত
আছে গৌড়ের বিথাত পীর হুর কুত্ব আলম্ জৌনপুরের
মৃসলমান রাজাকে (সম্ভবতঃ ইব্রাহিম শাহ) বঙ্গলেশ
আক্রমণ করিতে আহ্বান করেন। কথিত আছে যে রাজা
গণেশ বা কংসনারায়ণ সপুত্র মৃসলমানধর্মে দীক্ষিত
হইতে স্বীকৃত হওয়ায় হুর কুত্ব আলমের আদেশে ইব্রাহিম
শাহ স্থদেশে প্রত্যাবর্তন করেন। অহুমান হয় রাজা গণেশ
বা কংসনারায়ণের মৃত্যুর পর যহ স্থাম্ম পরিত্যাগ করিলে
মহেল্রদেব বিজোহী হইয়া পাঞ্নগরে স্বাধীন রাজ্য
স্থাপন করেন ও স্থনামে মৃত্যাঙ্গণ আরম্ভ করেন। ইতিহাসে
কথিত আছে যহু পাঞুয়া বা ফিরোজাবাদ পরিত্যাগ
করিয়া রাজধানী প্ররায় গৌড়ে লইয়া গায়াছিলেন।

ইহাও হইতে পারে যে মহেক্সদেবের ভরে যতুকে ফিরোজা-বাদ পরিত্যাগ করিতে হইরাছিল। মহেন্দ্রদেব সম্ভবতঃ দম্জ্মদনদেবের পিতা। দম্জ্মদনদেব সম্ভবতঃ পিতৃরাজ্য প্রাপ্ত হইয়াই ষত্ কর্তৃক তাড়িত হইয়াছিলেন ও সমুদ্র উপকুলবর্ত্তী অরণ্য মধ্যে নৃতন রাজ্য স্থাপন করিয়াছিলেন। পাণ্ডুনগরে ১৪১৭ খৃষ্টাব্দে দকুজমর্দনদেবের যে মুদ্রা অঙ্কিত হইয়াছিল তাহা বোধ হয় তাঁহার রাজ্যপ্রাপ্তির অব্য-বহিত পরেই মুদ্রান্ধিত হইয়াছিল। দমুজমর্দনদেবের রাজত্ব বরেক্রভূমি হইতে সমুদ্রতীর পর্যান্ত বিস্তৃত ছিল না, তাহার প্রধান কারণ এই যে ১৩৩৯ শকান্ধে = ১৪১৭-১৮ খুষ্টান্ধে = ৮২১ হিজিরাকে ফতেহাবাদ ও সাতগাঁও জলালুদিন মহম্মদ শাহের হন্তগত ছিল, কারণ উক্ত বৎসরে পূর্ব্বোক্ত স্থানদমে মুদ্রান্ধিত রৌপামুদ্রা আবিষ্কৃত হইয়াছে। দমুক্ত-মর্দনদেব বোধ হয় তাঁহার রাজ্যপ্রাপ্তির বংসরেই চক্রদ্বীপে রাজ্যস্থাপন করিয়া স্থনামে মুদ্রাঙ্কণ আরম্ভ করিয়াছিলেন। পাতৃনগর বা পাতৃয়া হস্তচ্যত হইলেও সাহাবুদিন বায়াজিদ শাহ ও জলালুদ্দিন মহম্মদশাহের অনেক মূদ্রা, খোদিত-লিপিতে ফিরোজাবাদে মুদ্রিত বলিয়া কথিত হইয়াছে। হিজরী ৮১৬ হইতে ৮১৯ পর্যান্ত (১৪১৩--১৬ খৃষ্টান্দ) মুদ্রিত মুসলমান মুদ্রা ফিরোজাবাদে মুদ্রিত বলিয়া উল্লিখিত रुरेब्राष्ट्र। यध्त महिल महिल्या वा मञ्चलमर्फनामाद्वत. বিবাদের কথা অভাপি ইতিহাসে স্থানলাভ করে নাই। বঙ্গের এই স্বাধীন নরপতিষয় অভাবধি অজ্ঞাত ছিলেন, স্বর্গীয় রাধেশচন্দ্র শেঠ ও শ্রীযুক্ত সতীশচক্ত্র মিত্র মহাশয় ইহাদিগের নাম আবিষ্কার করিয়া বঙ্গবাদী মাত্রেরই ধন্তবাদের পাত্র হইয়াছেন।

উপসংহারে আরও হুই একটি কথা বলা আবশ্রক।
চক্রবীপের দমুজ্ঞমর্দনদেবের তারিথবুক্ত মুদ্রা আবিষ্কৃত
হইরা সেনরাজবংশের কায়স্থর নিরসন করিয়াছে। সেনরাজবংশীর দমুজ্ঞমাধব দিল্লীর সম্রাট গিয়ামুদ্দিন বলবনের
সমসাময়িক, স্থতরাং তিনি ১২৬৫ থুষ্টাক্ত হুইতে ১২৮৭
খুটাক্ত পর্যান্ত গোন সময়ে জীবিত ছিলেন, স্থতরাং তাঁহার
সহিত ১৪১৭ খুটাক্তে চক্রবীপ ছিলেন, স্থতরাং তাঁহার
দমুজ্মর্দনদেবের সহিত অভিরুত্ব ধরিয়া লওয়া অসম্ভব।
চক্রবীপের রাজবংশের সহিত সেনরাজ্বংশের কোনও

সম্পর্ক প্রমাণ করা বার না, প্রমাণ করিতে হইলে
নূতন কুলগ্রন্থ আবিকার করিতে হইবে। স্কতরাং
সেনরাঞ্চগণ যে দাক্ষিণাত্যবাসী চন্দ্রবংশীয় ক্ষপ্রিয় এবং
চন্দ্রবীপের কারস্থ রাজবংশের সহিত তাঁহাদিগের কোন
সম্পর্ক ছিল না ইহা স্পষ্ট প্রমাণিত হইতেছে। ইহাও
বিলয়া রাথা কর্ত্তব্য যে সম্রাট বলবনের সময়ে দক্ষ্করায়
নামক একব্যক্তি বর্ত্তমান ছিলেন, ইহা জিয়াউদ্দিন বার্ণা
প্রণীত "তারিথ-ই-ফিরোজ-শাহী" নামক গ্রন্থ হইতে প্রমাণ
করা যাইতে পারে, কিন্তু তিনি দেনবংশীয় ছিলেন কি না
বা তাঁহার নাম দক্ষকমাধব ছিল কি না তাহার প্রমাণ
অক্ষাপি আবিষ্কৃত হয় নাই। কুলগ্রন্থের প্রমাণ ঐতিহাসিক
প্রমাণস্বরূপ গ্রহণ করা বাইতে পারে না। বঙ্গদেশে
কৌলীস্তপ্রথা স্প্রেয় পর ব্যক্তিবিশেষের আবশুক্ষত বছ
কুলগ্রন্থ স্তি ইইয়াছে বলিয়া অমুমান হয়।

শ্রীরাখালদাস বন্দ্যোপাধ্যায়।

ঝড

ঝড়ে যার উড়ে যার গো আমার মুথের আঁচলখানি। ঢাকা থাকে না হায় গো, ভারে রাথতে নারি টানি।

আমার রইল না লাজলজ্জা,
আমার ঘুচল গো সাজসজ্জা,
তুমি দেখলে আমারে
এমন প্রলয় মাঝে আনি,
আমায় এমল মরণ হানি॥

হঠাৎ আকাশ উদ্ধৃতি
কারে খুঁজে কোথার চলে
চমক লাগার বিজ্ঞালি
স্থামার আঁধার ধরের তলে।

ভবে নিশীখগগন জুড়ে
আমার যাক সকলি উড়ে,
এমন দারুণ কলোলে
বাজুক আমার প্রোণের বাণী
বাধা- বাধন নাহি মানি॥
শীরবীক্তনাথ ঠাকুর।

সেকালের অতিকায় জন্তু

(সংকলিত)

সত্যকালের মাহ্য কিরপ লখা ছিল আমাদের প্রাণে তাহার বিবরণ আছে, কিন্তু সেকালে পশু কিরপ ছিল তাহার বোধ হয় কোনো খবর নাই। আজকাল বিজ্ঞানের কুপায় আমরা তাহা জানিতে পারিয়াছি। অবশু কেহ মনে করিবেন না যে বিজ্ঞানের বর্ণনাগুলি প্রাণের স্থায় ব্যক্তি।



টি সেরাটণ—সেকালের ভরত্বর জন্তদের মধ্যে অক্সতম। ইহাদের ৭।৮
কুট দীর্ঘ প্রকাণ্ড মুক্তে তিনটা করিরা শিং থাকিত, সমন্ত দেহটা
প্রায় ৩০ ফুট লখা হইত; চেহারা দেখিলেই ব্ঝা যার বে ইহারা
কিরাণ ভরত্বর বোদ্ধা ছিল।

সকলেই জানেন আমাদের পৃথিবীর উপরিভাগে কত পরিবর্ত্তন চলিতেছে, এক সমরে হরত যে জারগা সমুদ্র বা নদীর তলদেশ ছিল এখন তাহা অনেক উচ্চে অবস্থিত, এই সমস্ত স্থানই প্রক্রুতিরাণীর যাছবর। কোন্ স্থাদ্রকালে কোনো বস্থার হরত কতকগুলি ভীষণাকৃতি জন্ত ভাসাইরা লইয়া গিয়াছিল। তাহারা জলে ডুবিয়া ক্রমে মাটতে আছের হইরা যার, তারপরে কত যুগ ধরিরা তাহাদের অকপ্রত্যকগুলি ক্রমে শক্ত হইরা হইরা পাথর হইরাছে, আজ আমরা সেই অবস্থায় তাহাদের পাইরাছি। অনেক স্থলেই থালি কল্পানটা এইরূপ পাথর আকারে পাওরা যায়—কারণ শরীরের অপর অংশগুলি শীঘই পচিতে আরম্ভ করে, কিন্তু কোনো কোনো ক্রেত্রে ছোট ছোট পোকা এবং মাছের অত্যস্ত স্ক্র্ অংশগুলির ছাপ পাহাড়ের গারে বর্ত্তমান রহিরাছে দেখা যায়। এই সমস্ত কথা যে কাহারো মনগড়া নয় তাহা একবার যাত্ত্বরে গেলেই বুঝা যায়।



স্মাটলান্টোসরাস—উত্তর স্থামেরিকার স্বধুনাবিলুগু বৃহদায়তন সরীস্প। ইহারা৮০ ফুটেরও অধিক লম্বা হইত এবং সম্ভবতঃ পিছনের পারে ভর রাখিয়া চলিত।

পৃথিবীতে মহয় জন্মের বছশত বৎসর পরেও ম্যামথ্
নামে একপ্রকার জস্তু ছিল, তাহারা এখন লোপ পাইরাছে,
কিন্তু উত্তর সাইবেরীয়ার বরফের নদীতে তাহাদের সম্পূর্ণ
শরীরটা পাওয়া গিয়াছে। কয়েক বৎসর পূর্বের দক্ষিণ
আমেরিকায় একটি বৃহদাকার জন্তর চর্ম্মের কভকটা অংশ
এইরূপভাবে রক্ষিত অবস্থায় পাওয়া গিয়াছে, লগুন শহরের
নিমন্থ মাটিতে এখনো প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড কুমীরের দেহাবশেষ

পাওয়া যাইতেছে, কিন্তু সে সব কুমীর এখন আর টেম্দ্ নদীতে দেখা যায় না।



ম্যামথ— দেখিতে অনেকটা হাতীর মতো কিন্তু ইহারা হাতীর চেয়ে অনেক বড় হইত এবং ইহাদের দেহ লম্বা লম্বা লোমে আবৃত থাকিত। সাইবেরিয়ার বরফের মধ্যে ইহাদের সম্পূর্ণ দেহ সুরক্ষিত অবস্থায় পাওয়া গিয়াছে।

মানুষের আদিম পুরাণাদিতে অনেক রকম ভীষণ প্রাণীদের বৃত্তান্ত পড়া যায়। আজকাণ অনেকেই তাহা গাঁজাথুরি বলিয়া উড়াইয়া দেন। অবশু উহার অধিকাংশই যে পল্লবিত সে বিষয়ে আর কোনো সন্দেহ নাই, কিন্তু কতকটা সত্যও আছে। প্রাচীন পুরাণাদিতে বর্ণিত জন্তুদের সঙ্গে যথেষ্ট সাদৃশু ছিল এমন অনেক প্রকাণ্ডকায় অন্তুতাকৃতি জন্তু এক সময়ে পৃথিবীতে বাস করিত এ বিষয়ে কোনো সন্দেহ নাই। কেহ কেহ মনে করেন যে ইহাদের মধ্যে কোনো কোন জন্তু মমুন্থাগনের পরেও কিছুদিন জীবিত ছিল এবং তাহাদের হইতেই পৌরাণিক গরের স্পষ্ট হইরীছে, এই অনুমানটি অবশু বিজ্ঞানসম্মত নয়, কারণ তাহারা মনুন্তুজন্মের সহস্র সহস্র বংসর পূর্বেই পৃথিবী হইতে চিরকালের জন্তু লোপ পাইয়াছে।

দলে কর আমরা কোনো নদীর ধারে বেড়াইতে

'গিরাছি, এমন সমরে যদি ৬০ ফুট্ লখা এবং সেই আন্দাকে

'পিরাছি, এমন সমরে যদি ৬০ ফুট্ লখা এবং সেই আন্দাকে

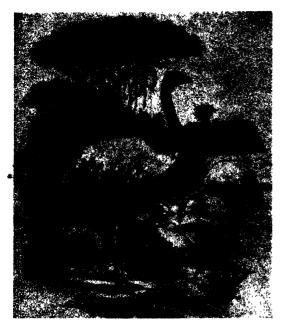
তর্গ একটা টিকটিকি-জাতীর জন্ত আসিয়া উপস্থিত

হয় ত আমাদের মনে কি হয়! জন্তটির ওজন ২০ টনের

কম হইবে না(> টন == ২৭ মণ)। এইরপ জন্ত সত্যসত্যই

এক সময়ে উত্তর আমেরিকায় বাস করিত, ইহার নাম
রাথা হইয়াছে ব্রন্টোসরাস্। ইহার পিছনের পা হুখানি

হাতীর পায়ের ভার প্রকাণ্ড ছিল কিন্তু সমুথের পা ছোট



মোরা পাথী—নিউজিলণ্ডের অধুনাবিলুপ্ত প্রাচীন অধিবাসী, উটপাথীর সদৃশ, কিন্ত প্রার ১৪ ফুট উ চু হইত, এখনো ইহাদের ডিম প্রায়ই বেখানে সেধানে পাওয়া বার।

ছিল, এই জন্তর দৈর্ঘ্যের একচতুর্থাংশই ছিল ঘাড়টা, এই সক্ষ, লঘা ঘাড়টার ডগার একটা ছোট্ট সাপের মতন মাথা বসান ছিল। চেহারাটা কেমন মানানসই হইল! ইহার এক একটি পারের ছাপ ছিল এক বর্গগজ লইরা। ব্রণ্টো-সরাস্ বিল এবং জলাজমিতে বাস করিত। কারণ নানা-প্রকার জলীর উদ্ভিদই ছিল ইহার থাত্ত, মন্তিজ্যের ক্ষুদ্র আকার এবং মেকদণ্ডের স্ক্ষ্মতা হইতেই বুঝা যায় যে এই জন্তর বৃদ্ধিটা তত স্ক্ষম ছিল না এবং গতিবিধিও তেমন দ্রুত ছিল না, ইহার দেহে শিং বা থড়া প্রভৃতি কোনো

প্রকার আত্মরক্ষণোপবোগী অস্থির চিহ্ন পাওয়া যার নাই; কাল্ডেই মনে হর এই জন্ত অত্যন্ত ভীক্ন এবং শান্তপ্রকৃতি-বিশিষ্ট ছিল।

আ্যাট্ল্যাণ্টোস্রাস্ নামে আর একপ্রকার জন্ত ব্রণ্টো-সরাসের চেয়েও প্রকাণ্ড। ইহার স্থবিস্থৃত দেহটি আশি কুট লম্বা, ইহা যথন পশ্চাদিকের পায়ে ভর করিয়া চলিত তথন ইহার মাথাটি মাটি হইতে অন্তত ত্রিশ কুট উচ্চে অবস্থান করিত। ইহার উক্ততের হাড়খানাই ছয় কুট ছই ইঞ্চি অর্থাৎ একটি মামুষের চেয়েও লম্বা। কলোরাডোতে ইহাদের দেহাবশেষ পাওয়া গিয়াছে এবং এই জাতীয় আরো



প্লিসিয়োসোরাস—অতিকায় জ্বলচর জীব, ইহাদের বিশাল দেহের তুলনায় মাথা অতি কুদ্র ছিল, গলা থুব লখা হইত।

অনেক জন্তুর দেহ উক্ত স্থানে আবিষ্কৃত হইয়াছে। তাহাদের কাহারো কাহারো দৈর্ঘ্য চল্লিশ হইতে পঞ্চাশ ফুট।

এই শ্রেণীর অন্তর্গত সেটিয়োসরাস নামক এক প্রকার
জন্ত ইংলণ্ডে বাস করিত। ঐ দেশের ছয়ট প্রদেশে
উহার দেহাবশেষ পাওয়া গিয়াছে। ইহার মৃগু কোথাও
পাওয়া যায় নাই। মাথা বাদ দিয়া থালি ধড় এবং লেজের
দৈর্ঘ্য প্রায় পঁয়ত্রিশ কুট। সন্তবত সমস্ত দেহটা অন্তত চল্লিশ
ছুট লঘা হইবে। ইহার উক্তের একথানা হাড়ের দৈর্ঘ্য
চার কুট তিন ইঞ্চি এবং ওয়েমাউথ্ নামক একস্থানে প্রায়
পাঁচ ছুট লঘা একথানা হাতের হাড় পাওয়া গিয়াছে।

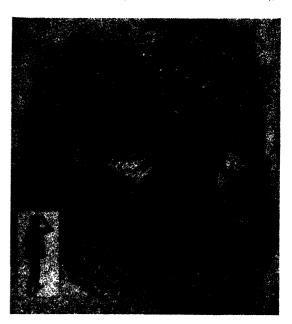
গ্রেট্ ব্রিটেনে ইহার চেয়েও ভরত্বর একটি অধিবাসী

ছিলেন, তাঁহার নাম মেগালোসরাস। ইহার দৈর্ঘ্য ছিল ত্রিশ ফুট এবং চালচলনও খুব ক্রত ছিল। ইহার দাঁত দেখিলেই বেশ বুঝা যায় যে ইনি মাংস থাইতেন। ইহার পায়েও ভয়ন্কর নথর ছিল। ইনিও পিছনের পায়ে ভর করিয়া চলিতেন এবং চলিবার সময়ে ইহাকে কতকটা ক্যালাকর মত দেখাইত।

রেভারেও হাচিন্সন্ নামক একজন বিখ্যাত লেখক বলেন "মেগালোসরাসেরা কি করিয়া শীকার করিত তাহা করনা করা কিছু শক্ত নয়, মনে কর যেন একটা মেগ্যালোসরাস্ একটি ক্ষুদ্র পিপীলিকাভুক প্রাণীর উপরে আড়ি পাতিয়াছে, পিছনের দিকটাকে একেবারে শরীরের নীচে গুটাইয়া লইয়াছে, দেখিতে দেখিতে সেই লখা পাছখানায় ঠেলা দিয়া এক প্রকাণ্ড লাফ মারিল এবং বেচারা শিকারটকে নথর-ওয়ালা সামনের হাত ছথানায় ধরিয়া ফেলিল, তারপরে সেই খাঁড়ার মত দাঁত বাহির করিয়া জন্তুটার অন্থিমাংস মুহুর্জেই সাবাড় করিয়া ফেলিল।"

ষ্টেগোসরাস নামক আর এক প্রকার ব্বস্তু দেখিতে মেগানোসরাসের চেয়েও ভয়কর কিন্তু ইহারা অত্যস্ত নিরীহ। ইহার দৈর্ঘ্য পঁচিশ কুট। এটিও টিকটিকি-ক্ষাতীয় ব্বস্তু। ইহার গায়ে কতকগুলি গোল গোল হাড়ের আশে ছিল, তাহার এক একটির ব্যাস হই তিন ফুট। তা ছাড়া আঙ্লে হই কুটের অধিক লঘা ধাবাল নথর ছিল। ইহার পিছনের অংশটা সাধারণ একজন মামুষের চেয়ে লঘা কিন্তু সামনের পা হুখানা তাহার তুলনায় অনেক ছোট। কাজেই ষ্টেগোসরাস যথন চলিত তথন তাহার মাথা এবং লেকটা প্রায় মাটতে গিয়া পৌছিত আর মাঝখানটা পনর ফুট উচুতে থাকিত কাজেই দেখিতে কতকটা অর্জচন্দ্রের আকার হইত। ইহার দাত ছোট এবং নরম ছিল—তাহাতেই বোঝা যায় নরম গাছ পাতা খাইয়াই ইহারা জীবন ধারণ করিত।

ষ্টেগোসরাস সম্বন্ধে একটা অত্যাশ্চর্য্য ব্যাপার এই বে ইহার মেরুদণ্ডটা লেজের কাছে পৌছিয়া একটু বড় আকার ধারণ করিয়াছে। দেখিলেই মনে হয় বেন দিতীয় আর একটা মন্তিক্ষ—এই স্থান হইতেই পিছনের অঙ্গ প্রত্যাক্ষর এবং লেজের কাজ চলিত। এই শ্রেণীর অন্ত্ত জন্তদের মধ্যে সর্কাপেক্ষা ভয়কর দেখিতে ট্রি সেরাটপ্র। ইহার দৈর্ঘ্য পঁচিশ হইতে ত্রিশ ফুট, মুগুটাই সাত জাট ফুট এবং সেই প্রকাণ্ড মাথার উপরে তিনটা শিং। তুইটা শিং বাঁড়ের শিংএর মত কপাল হইতে উঠিত। অপর শিংটা অনেক ছোট, সেটা গণ্ডাবের থজোর মত নাকের উপর অবস্থিত। মাথার খুলির তুলনায় এই জন্তুর মন্তিক্ষ এত ছোট যে ইহার বিশেষ কিছু বৃদ্ধি ছিল বলিয়া মনে হয় না। ইহার খুলির্পিছন দিকটা উচু হইয়া উঠিয়া একটা গোল মুকুটের আকার ধারণ করিয়াছে—তার চারিদিকটা শক্ত আঁশ



মেগাথেরিয়ম—দক্ষিণ আমেরিকার ১৮ ফুট লখা ভাষণকার জন্ত;
ইহাদের হাড় হাতীর হাড়ের চেরেগু মোটা। কোণের মনুযাকৃতিটি
এই অতিকার জন্তর সহিত ভূলনা বুঝাইবার জন্ত অভিত হইরাছে।
দিরা বেশ করিয়া ঢাকা। ইহার গায়েগু অনেক হাড়ের আঁশ ছিল। কাজেই ইহার দেহটি স্থরক্ষিত থাকায় ইনি যে একজন ভরম্বর রকমের বোদ্ধী ছিলেন সে বিষয়ে সন্দেহ নাই। কিন্ত খাওয়া দাওয়া সম্বন্ধে ইনি সম্পূর্ণ নিরামিষাশী ছিলেন।

সেকালে এক প্রকার উজ্জনকারী সরীস্পঞ্চাতীর জন্ত ছিল। তাহাদের মধ্যে কাহারো কাহারো ডানার বিভৃতিই ২৫ ফুট ছিল আবার কোন কোনোটা বা চড়াইরের মত দেখিতে। ইহাদের ডানাগুলি ঠিক অস্তান্ত পক্ষীর ডানার মত নর—কতকটা বাহুড়ের মত। ইহাদের সামনের পারে চারিটি করিরা আঙুল থাকিত; ইহার মধ্যে তিনটি সাধারণ রকমের লখা এবং নধরবিশিষ্ট আর চতুর্থটা খ্ব বেশী লখা। এই লখা আঙ্লটা ডানার প্রান্তভাগকে ঝুলিরা পড়িতে দিত না। বাহিরের আক্রতিতে এই জন্তগুলির সক্ষে পাখী ও বাহুড়ের অনেক বিষয়ে সাদৃশ্র দেখা যায় কিন্ত ইহাদের হাড়ের গঠন দেখিলে স্পষ্টই বুঝা যায় যে ইহারা সরীস্প্রভাতীয় জন্ত।

এই জাতীয় জন্তুর নাম দেওয়া হইয়াছে টেরোড্যাকৃটিল (Pterodactyl)। ইহারা সংখ্যায় প্রচুর ছিল। ইহাদের মধ্যে যেগুলি ছোট তাহারা পোকা খাইয়া প্রাণ ধারণ করিত, আর বড় বড় গুলি তাহাদের শক্ত দাঁত দিয়া ছোট থাট জানোয়ার শীকার করিত, আবার একদল সমুদ্রেও থাকিত; তাহাদের থাত ছিল মাছ। ইহার পরবর্তীকালে স্তত্যপারী জীবদের যুগে ষেসমস্ত চতুম্পদ কন্তর চিহ্ন পাওয়া ষায় তাহারা অধিকাংশই অতিশয় প্রকাণ্ড এবং অস্তুত। हेहारनत मर्था এक ट्यांगीत नाम हिर्नारमताम, लब्ज वारन ইহার দৈখ্য ১২ ফুট এবং ওজন তিন টন (১ টন = ২৭ মণ)। ইহার দেহটা হাতীর কিন্তু মুগুটা গণ্ডারের মত। ইহার মাথায় জিরাফের শিংএর মত ছটা বড় বড় শিং ছিল. ইহার উপরের চোয়ালে গঞ্চনস্তের মতো ছইটা চ্যাপ্টা দাঁত ছিল। এই দাঁতগুলি যে কি কাজে আসিত তাহা বুঝা যায় না ৷ কারণ ইহার৷ যে ঘাস এবং শাকসবন্ধী থাইয়া জীবন ধারণ করিত তাহাতে সন্দেহ নাই। আজকালকার গো মহিষ প্রভৃতির মত ইহারা দল বাঁধিয়া থাকিত।

ব্রণ্টপৃদ্ নামে আর এক প্রকার অসংখ্য জন্ত উত্তর আমেরিকার কোনো হদের চতুর্দিকে বাস করিত। লেজ বাদে ইহাদের দৈর্ঘ্য ১২ ফুট এবং উচ্চতা ৮ ফুট। মোটা-মুটি চেহারার তই শিং-ওরালা গণ্ডারের সঙ্গে ইহাদের খ্ব সাদৃশ্য আছে। কেবল তফাৎ এই যে ইহাদের শিং পাশাপাশি — গণ্ডারের মত একটা আর একটার সন্মুখে নয়। ইহাদের মৃণ্ড দৈর্ঘ্যে এক গজ এবং তুই শিংএর ডগার ব্যবধান বিশ ইঞ্চি, টাপিরের ভার ইহাদের লম্বা এবং নরম নাক ছিল বলিরা বোধ হয়।

মধ্য আফ্রিকার সেমালকি অরপো ওকাপি নামক একপ্রকার জন্ত আবিষ্কৃত হইরাছে। বৈজ্ঞানিকেরা মনে করেন সেকালের একশ্রেণীর জন্তর সঙ্গে ইহাদের জাতি-সম্পর্ক আছে, হয়ত ইহারাই তাহাদের বর্ত্তমান বংশধর। উত্তর ভারতবর্ষে সিবাথেরিয়াম নামক ইহাদের এক শাধার দেহাবশেষ পাওয়া গেছে। ইহাদের চেহারা অনেকটা



সেটিরোসোরাস—সেকালের ইংলণ্ডের অধিবাসী টিকটিকি জাতীর জীব, আকার অস্ততঃ ৪০ ফুট লম্বা হইত।

কালসারের মত; কিন্তু আরুতি গণ্ডারের চেয়ে অনেক বড় এবং মুগুটা সত্যসতাই ভয়ানক প্রকাণ্ড। ইহাদের চারিটা করিয়া শিং থাকিত, ঠিক চোথের উপরেই ছইটা ছোট ছোঁট এবং তার পিছনে ছইটা বড় বড় এবং চ্যাপ্টা। রোমন্থনকারী অস্থ সমস্ত শুস্তর চেয়ে ইহাদের চোরাল বড় ছিল, মহিষের চোরালেরও প্রায় দিগুণ হইবে এবং উপরের ঠোঁটটা লম্বা হইয়া একটা ছোট থাট ভূঁড়ের আকার ধারণ করিত। নানা কারণে ইহাদিগকে জিরাফ এবং কালসার এই তুই শাথার শুস্তর মধ্যবর্ত্তী বলিয়া বোধ হয়।

আমরা বেকালের কথা বলিতেছি সেইকালে দক্ষিণ আমেরিকার মেগাথেরিয়াম নামে এক প্রকাণ্ড জানোরার ছিল, ঐ জন্তর একটা ছবি দেওরা হইল। ছবির পাশে যে মামুষের ছবিটা আছে উহা জন্তর ছবির সঙ্গে একই স্থেলে আঁকা। ইহাতে পাঠক এই প্রকাণ্ড জন্তর আক্রতি করনা করিয়া লইতে পারিবেন। ইহারা ১৮ ফুট লখা হইত এবং ইহাদের অধিকাংশ হাড়ই হাতীর হাডের চেরেও মোটা ছিল—উক্তের হাড়টা হাতীর হাড়ের তিনগুণ। ইহাদের অঙ্গপ্রত্যঙ্গে অসাধারণ বল এবং পায়ে ভয়ক্ষর নথর ছিল। পিপীলিকাভূকের স্থায় ইহারা পায়ের আঙ্ল গুটাইয়া চলিত।

ইহারা যে রকম করিয়া থাগু যোগাড় করিত তাহা অতি আশ্চর্য্য। ডাক্ইন বলেন "ইহাদের দাঁতের সরল গঠন দেখিয়া মনে হয় ইহারা নিরামিষাণী ছিল এবং সম্ভবত গাছের পাতা ও ছোট ছোট ডালপালা থাইত।" বিশাল দেহ এবং বড় বড় শক্ত বাঁকা নথের জ্বন্ত ইহাদের পক্ষে চলাফেরা অত্যস্ত অস্থবিধাকর ছিল, এইজ্বন্ত কোনো কোনো বৈজ্ঞানিক মনে করেন যে ইহারা প্রথদিগের স্থায় পিঠ নীচের দিকে করিয়া গাছে উঠিয়া ডালপাতা থাইত। যদিও সেকালের গাছপালা এখনকার চেয়ে অনেক বড় এবং শক্ত ছিল তবু হাতীর মত প্রকাণ্ড জন্ত যে তাহারা ধারণ করিতে পারিত তাহা মনে হয় না। অধ্যাপক আউরেন্ বলেন যে "ইহারা গাছেৰ ডাল নোয়াইয়া এবং ছোট ছোট গাছের শিক্তুত্বদ্ধ তুলিয়া ফেলিয়া তাহার পাতা থাইত। ইহাদের নিম্নাঙ্গের ভয়ন্ধর প্রাসার এবং ওজন এই কাজের পক্ষে অস্ত্রবিধাকর না হইয়া বিশেষ উপযোগীই হইত। প্রকাণ্ড লেজ এবং ছই পায়ের গোড়ালীর উপর শক্ত হইয়া বসিয়া ইহারা বড়-বড়-নথর-বিশিষ্ট ছই হাত অনায়াসে এবং পুরাদমে চালনা করিতে পারিত।"

ষে প্রদেশে মেগাথেরিয়ামদের বাসস্থান ছিল সেইথানেই আট নয় ফুট লম্বা একপ্রকার প্রকাণ্ড আর্মাডিলো (Armadillo) বাস করিত। ইহার গায়ে কচ্ছপের খোলার মতো একটা কঠিন আবরণ থাকিত; কাজেই আজকাল-কার আর্মাডিলোর মত ইহারা কুগুলী পাকাইতে পারিত না। ইহাদের বর্তুমান বংশধরগণ অল্প কয়েক ইঞ্চি মাত্র লম্বা।

এখন সেকালের বিশালকায় পাখীদের সম্বন্ধে কিছু বলিব। নিউজিল্যাও এবং ম্যাডাগাস্কার প্রদেশেই ইহাদের প্রধান আড্ডা ছিল। ইহাদের মধ্যে মোয়া নামক এক প্রকার পক্ষীই বিশেষ উল্লেখযোগ্য, এই এক জাতির মধ্যে পনর রকম বিভিন্ন শ্রেণী দেখা যাইত। কোনো কোনো পাখী ১৪ ফুট পর্যান্ত উচু হইত এবং দেখিতে অনেকটা



ডাইলোপেরিয়াম—দেথিতে হাতীর মতো, দাত সিদ্ধুঘোটকের ভার নীচের দিকে বাকান।

উটপাথীর মতো ছিল। নিউজিল্যাণ্ডের অধিবাসীদের জনশ্রুতি অমুসারে বোধ হয় যে অষ্টাদশ শতাব্দীর প্রারম্ভ পর্যান্ত ইহাদের অন্তিত্ব ছিল। এখনো ইহাদের হাড় এবং ভাঙা ডিমের থোলা সর্ব্বদাই দেখিতে পাওয়া যায়।

ম্যাড্যাগ্যাস্কারে ইপিওনিস নামে আর এক প্রকার প্রকাণ্ড পাথী ছিল। ইহাদের ডিমের ব্যাস প্রায় পনর ইঞ্চি ছিল। এক একটা ডিম একশ আটচল্লিশটা মূরগীর ডিম অথবা তিনটা উটপাথীর ডিমের সমান হইত। ইহাদের গোটা হাড় কোথাও পাওয়া যায় নাই। কেবল ভাঙা ভাঙা থণ্ড পাওয়া গেছে কাজেই ইহাদের আয়তন কত বড় ছিল তাহা নিশ্চিত বলা যায় না। ডিমের চেহারা দেথিয়া মমে হয় বে ইহারা মোয়ার চেয়ে ছোট ছিল না।

ইংলণ্ডে যে একসময়ে ছইপ্রকার প্রকাণ্ড ডানাবিহীন পাথী ছিল তাহার নিদর্শন পাওরা বার। লগুনের ভূগর্ডে ডার্মানিদ্ নামক একপ্রকার পক্ষীর দেহাবশেষ এবং ক্রয়-ডনের নিকটে গ্যাষ্ট্রনিদ্ নামক আর একপ্রকার পাথীর অন্থি পাওরা গেছে।

এই প্রবন্ধে যেসমস্ত ভীষণকায় জন্তুর বিবরণ দেওয়া

গেল তাহারা যে বছদিন হইল লোপ পাইয়াছে ইহা
আমাদের সোভাগ্যের কথা বলিতে হইবে। মাহুষের পক্ষে
তাহারা বড় সজ্জন প্রতিবেশী হইত না। অবশ্র ইহাদের
মধ্যে অধিকাংশই নিরামিবাশী ছিল এবং তাহাদের চালচলনও গদাই-লস্করি ধরণের ছিল। কিন্তু তবু তাহাদের
বিশাল বপু এবং প্রভৃত বল আদিম যুগের মানুষের পক্ষে
অতিশয় ভয়কর হইত সন্দেহ নাই।

এই বিষয়ে থাছারা আরে। বিস্তারিত বিবরণ জানিতে ইচ্ছা করেন তাঁছারা শ্রীযুক্ত উপেক্সকিশোর রায়চৌধুরী মহাশয়ের "সেকালের কথা" এবং Hutchinson প্রণীত Extinct Monsters নামক গ্রন্থ পড়িতে পারেন।

শ্রীষতীন্দ্রনাথ মুখোপাধ্যায়।

লক্ষণসৈনের সময়

"বঙ্গদৰ্শনে" ও "প্ৰতিভা"য় লক্ষ্মণসেন সম্বন্ধে প্ৰবন্ধবয় প্ৰকাশিত হইবার পরে তুই এক স্থানে লক্ষ্ণসেনের সময়সম্বন্ধে আমার মন্তব্যের ণ্ডিবাদ প্রকাশিত হইয়াছে। তত্নস্তরে কিঞ্চিৎ বলা আবশুক। প্রতিবাদ-কারিগণ যেদমন্ত প্রমাণ উপস্থিত করিয়াছেন তাহার মধ্যে কোনটিই নুতন নছে। পুরাতন প্রমাণের নুতন ব্যবহারে ছুই একটি কথা সাজাইয়া বলা আবশুক হইয়াছে। "প্ৰতিভা"র শ্ৰীযুক্ত নলিনীকান্ত ভট্টশালী মহাশয় যে প্রতিবাদ প্রকাশ করিয়াছেন তাহাতে উল্লেখ-বোগ্য কথা বিশেষ কিছুই নাই, এবং তৎসমূদরের উত্তর শীঘ্রই "প্ৰতিভা"য় প্ৰকাশিত হইবে। সম্প্ৰতি বরেক্ত অমুসন্ধান সমিতি কৰ্তৃক প্রকাশিত ঐযুক্ত রমাপ্রসাদ চন্দ তৎকর্ত্তক প্রণীত "গৌডরাঞ্জমালা"য় ७२---७৮ পृक्षांत्र लक्ष्मुगरम्ब मुद्दक्क आलाहना कत्रिवारक्रमः। आलाहनात्र কলে রমাপ্রদাদ বাবু লক্ষণদেনের সময় সম্বন্ধে পূর্বে মতই বজায় রাখিরাছেন। তাহার মতে গ্রীষ্টীর দ্বাদশ শতাব্দীর দিতীর পাদের शूटर्स विकारमानद अखिरवक काम निर्देश करा यात्र ना । विकारमन সম্বন্ধে রমাপ্রসাদ বাবু অনেক কথাই বলিয়াছেন ও আবহমানকাল ঐতিহাসিকগণ বীরবৰ লক্ষণদেণের মন্তকে যে তুর্বাক্যরাশি বর্ষণ করিয়া আসিয়াছেন, রমাপ্রসাদ বাবু তাহারই পুনরাবৃত্তি করিয়াছেন। नन्त्रनरम्ब कथा विलाख शिराम कृष्ट रमनद्रोक्षवः । मयस्क स्य সকল কথা আবিষ্ণুত হইয়াছে তাহা পুনর্কার আলোচনা করা আৰগুক।

সেনধালগণ কর্ণাটদেশীয় ক্ষত্রিমবংশোৎপন্ন, তাঁহারা সম্ভবতঃ
সন্ত্রাট প্রথম মহীপালের রাজজকালে দাক্ষিণাত্য হইতে গৌড়ে আগমন
করিরাছিলেন, মহামহোপাধাার হরপ্রসাদ শাস্ত্রী এই মতের প্রবর্জীতা
ও আমি তাঁহাকে সমর্থন করিরাছি মাত্র। সম্প্রতি বিহলনদেব
রচিত "বিক্রমাল চরিত" নামক গ্রন্থের একটি রোক অবলবন করিরা
রমাপ্রসাদ বাবু বলিরাছেন যে, কল্যাণীর চালুক্যবংশীর চালুক্য-বিক্রম
সম্বংসর-প্রতিটাতা বট বিক্রমাদিত্য তাঁহার পিতা ভূবনৈক্ষর দিতীর
সোম্বেররেদ্বের আদেশে দিবিজ্বরে বহির্গত হইয়া গৌড় ও কামরূপ

বিজয় করিরাছিলেন। এই প্রমাণের উপর নির্ভর করিয়া রমাপ্রসাদ বাবু স্থির করিয়াছেন বে সেনরাজবংশ চালুক্য যুবরাজের দিবিজয় যাত্রার সহিত গৌড়দেশে আগমন করিয়াছিলেন, কারণ বিজয়সেনের ণেৰপাড়া প্ৰশন্তিতে উল্লিখিত হইয়াছে যে সামগুসেন একাঙ্গসেনা नहेबा अतिकृताकीर्-कर्राहेनम्ब्री-नूर्शनकाती हर्व्य खगगटक विनाम कतिबा-ছিলেন এবং শেষ বয়সে গঙ্গাভীরবর্তী পুণ্যাঞ্জমনিচয়ে বিচরণ করিয়া-**ছिल्म् : এবং বল্লালসেনের ভাত্রশাসনে দেখিতে পাওয়া যায় "চন্দ্রবংশে** অনেক রাজপুত্র জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন; · · · · তাঁছারা সদাচার-পালন-খাতিগৰ্কে রাঢ়দেশকে অনমুভতপূৰ্ক প্ৰভাবে বিভূবিত করিয়া-ছিলেন (৩ লোক)। এই রাজপুত্রগণের বংশে শক্র*সেনাসাগরে*র প্রলয়ত্তপন সামস্তদেন জন্মগ্রহণ করিরাছিলেন।" রমাপ্রসাদ বাবু স্থির করিয়াছেন যে পূর্বেশক্ত ঘটনাবয় পরস্পরের বিরোধী। তিনি বলিরাছেন "প্রথম লিপি অনুসারে মনে হয়, সামস্তদেন শেষ বন্ধসে কর্ণাট ত্যাগ করিয়া, তার্থভ্রমণ উপলক্ষে, বাঙ্গালায় আসিয়াছিলেন। দ্বিতার লিপিতে দেখা যায় তাঁহার পুকাপুরুষেরা রাচনিবাসী ছিলেন। অবচ এই ছুইটা লিপি প্রায় একই সময়ে রচিত। এইরূপ ভূলা-কালীন লিপিতে এত বিরোধ কল্পনা অসম্ভব"।* এই বিরো**ধে**র সামপ্রত করিতে ঘাইয়া রমাপ্রসাদ বাবু বলিরাছেন যে, "কুমার বিক্রমাদিতা গোড়াধিপকে পরাজিত করিয়া · · · · রাচ্দেশ গৌড়রাষ্ট্র হইতে বিচ্ছিন্ন করিয়াছিলেন। নৰজিত রাড় শাসনার্থ কর্ণাট**রাজ** বে রাজপুত বা ক্ষপ্রিয়সেনানায়ককে নিয়োগ করিরাছিলেন, সামস্তদেন তাহারই বংশধর।" সম্বতঃ কল্যাণের চালুক্যবংশীর কুমার বিক্রমাদিত্য গৌড ও কামরূপ বিজয় করিয়াছিলেন। তৃতীয় বিগ্রহপাল ও ভাহার পুত্রতারের সময়ে পালসামাজ্যের যে তুরবন্থা ঘটিরাছিল তাহাতে সকলই সম্ভব। কিন্তু দিখিজয়ের পরে কল্যাণের চালুকারাজগণ বে গৌড় মগধ বা বঙ্গের কোন অদেশ আয়ন্ত রাখিতে পারিয়াছিলেন তাহা সম্ভবপর বলিয়া বোধ হয় না। কল্যাণ হইতে রাচ্ বহুদুর, ভখনও আগাবর্ত্ত বা দাক্ষিণাত্য রাজশুক্ত হর ন।ই। রমাঞ্চাদ বাবু চিন্তা করিলেই বুঝিতে পারিবেন যে কল্যাণ হইতে গৌড়বক্তে ণিখিজয় যাত্রা করা সম্ভব, কিন্তু গৌড়বঙ্গের কোন প্রদেশ অধিকার করিয়া আয়ন্তাধীন রাখা তখন দাক্ষিণাত্যের কোন রাজার পক্ষেই সম্ভবপর নহে। তথন প্রাচীন পালসামান্ত্রের অন্তিমদশা উপস্থিত হইরাছিল বটে, কিন্তু তথনও ত্রিপুরীতে ও রত্নপুরে চেদীরাজগণ, বেকাভৃত্তিতে চক্রাত্রেয়গণ, মালবে পরমারগণ অত্য**ন্ত প্রতাপশালা।** চাল্ক্রেশের কোনও ভাষশাসন বা খোদিতলিপিতে রমাপ্রসাদ বাব शृत्कीक व्यागावर्ड बाबगण्यत विवत-काश्नि शाहेबाह्न कि ? প্রশন্তিকার বিহলনদেবের বাক্য হয় ত সত্য, কিন্তু চালুক্যরাল বঠ বিক্রমাণিতা যে রাঢ় অধিকার করিয়া ভাহার শাসনভার কর্ণাটণেশীর সেনাপতির হল্পে ক্সন্ত করিয়াছিলেন এবং তিনি বে সাধিকার অকুর রাখিতে দক্ষম হইরাছিলেন একথা ইতিহাদের ক্ষেত্রে টিকিবে কিনা সন্দেহ। কণাট বলিলে করাডাভাষা অচলিত দেশকে বুঝার: কল্যাণ এই কণাটদেশে অবস্থিত, কিন্তু তপাপি স্বীকার করা বায় না বে একাদশ শতাব্দীর দিতীয় ও তৃতীয় পদে ক্র্টিদেশীয় কোন রাজা আধাবিঠের পূর্কপ্রান্তে আসিরা স্থায়ী অধিকার স্থাপন করিতে সমর্থ ছইরাছিলেন। মহামহোপাধ্যার হর প্রসাদ শান্তীর পদাকাকুসরণ করিয়া আমি সেনরালগণকে রাজেল্রচোলের বিজয়থাতার অমুগামী বলিয়াছি কিছ আমি কোন স্থানে বলি নাই যে এই সেনোপাধিধারী কর্ণাট ক্ষত্রিয় ৰংশ কোনকালে চোলমগুলের অধিবাসী ছিল। রমাঞ্চনাদ বাবু নিশ্চরই

[&]quot; সৌড্রাজমালা, পুঃ ৪৭।

অবগত আছেন যে বঠ বিক্রমাদিতোর পিতামহ জগদেকমল বিতীয় জয়-সিংহ-দাক্ষিণাভা রাজচক্রবর্ত্তী রাজেক্রচোল কর্ত্তক পরাজিত হইরাছিলেন। মেলপাডিপ্রামে চোলেবরমন্দিরে ভামিল ভাষার লিখিত পরকেশরীবর্মা প্রথম রাজেন্সচোলদেবের নবম রাজাাক্ষের যে খোদিতলিপি আছে তাহা হইতে জানা গিয়াছে যে এরসিংহদেব চোলরাজ কর্ত্তক মুশঙ্গি ৰা মুম্বলি ক্ষেত্ৰে প্রাঞ্জিত হুইয়াছিলেন 🕂 চালুকারাল এই প্রাজ্ঞ্য ৰীকার করেন নাই। বালগালে গ্রামে আবিভূত কালাডা ভাষার লিখিত এই জগদেকমল খিতীর জনসিংহদেবের রাজাকালীন একথানি খোদিতলিপি হইতে জানা গিয়াছে বে চালুকারাজ পরাজিত হইলেও অশন্তিকারণণ তাঁহাকে সিংহের সহিত এবং রাম্মেল্রচোল্মেবকে পজের সহিত তুলনা করিতেন। মুশকি যুদ্ধকেত্রে চালুকারাজ পরাজিত হইরা চোল সমাটের অধীনতা খীকার করিলে বোধ হয় বছ क्नीहर्षभाष रेमनिक डाँहात रमनामनञ्च हहेगाहिन। त्रारक्कातानरमय ব্ধন উত্তরাপথ আক্রমণের উদ্দেশ্য প্রচার করিয়াছিলেন তখন হয় ত কোনও ভাগ্যান্বেধী দরিত্র উচ্চবংশোদ্ভব দৈনিক ধনধাক্তপূর্ণা গৌডভূমির খাতি অবণ করিয়া চোলবিজয় বৈজয়ন্তীর রক্ষার্থ অন্ত গ্রহণ করিয়াছিল। চোলমগুল হইতে রাজেক্রচোলের বিপরবাহিনী উত্তর রাঢের উত্তর সীমায় গলাতীর পর্যান্ত দেশ বিজয় করিয়া সন্তবতঃ গলেশতরণকালে প্ৰথম মহীপালদেৰ কৰ্তৃক পরাজিত হইয়াছিল। রাজেলচোল প্রজা-বর্ত্তন করিলে সেই ভাগ্যাথেষী দৈনিকপুরুষ সম্ভবতঃ রাচদেশে বাস করিয়াছিল, তাহারই বংশে সামস্তদেন জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন। দেবপাডাপ্রশন্তি ও বল্লালসেনের তামশাসন উভরের উক্তি সতা, সামস্কদেন কণাটলজালুগ্রনকারী তুর্ব তুগণকে শাসন করিয়াছিলেন. ভাছার অর্থ এই যে রাচমণ্ডলে শক্রাদৈক্ত পরিবৃত হইয়া তিনি বিদেশীয়-গণের আক্রমণ হইতে আত্মরক্ষা করিতে সমর্থ হইরাছিলেন। রাঢ-यश्चनवानित्रन वथानाथा विरामीत्र क'टेंद्काच नरनत हारी कतिब्राहिन কিন্তু দেশে প্রকৃত রাজশক্তির অভাব হওয়ায় কৃতকার্য্য হইতে পারে সামস্তমেন রাঢ়বাসীর উপর আধিপত্য বিস্তার করিয়াও জনকভূমি বিশ্বত হইতে পারেন নাই, বাঙ্গালাদেশের কিয়দংশ অধিকার कतिवाल जिन वाकामी इट्रेंप्ड भारतम नारे, সেই सम्बर्ध व्यतिकृताकीर्य কর্ণাটলন্দ্রীর কথা ভাহার পৌত্রের প্রশন্তিতে স্থান পাইয়াছে। ৰল্লালসেনের ভাত্রশাসনে সামস্তসেনের পিতৃগণ সম্বন্ধে বাহা ক্থিত হইরাছে ডাহাও সত্য, বর্দ্ধমানভূজির রাচ্মগুল সেনরাজবংশের প্রথম অধিকার, ভন্ধশে বিজয়সেনের পূর্ব্বে কেছই সে অধিকার বিস্তৃত করিতে সমর্থ হর নাই। রাড়ীর সেনরাজগণ পালবংশীর সম্রাটগণের আধিপত্য খীকার করিতেন না, সেই জন্মই রামপালের বরেক্রাভিযানে সাহায্যকারী সামস্তরাজগণের মধ্যে কোন সেনরাজের নামের উল্লেখ নাই। রাম-পালদেব যথন কলিকাধিপতি চোডগকের বিক্লমে যুদ্ধবাত্রা করিয়াছিলেন তথন বোধ হয় হেমস্তদেন রাজাচাত হইয়া সামাক্ত ব্যক্তির ক্রায় দিনপাত করিতেছিলেন।

সেনবংশের প্রথম প্রকৃত রাজা বিজয়সেন। বিজয়সেনের বে সুদীর্ঘ প্রাল্ড রাজসাহী জেলার অন্তর্গত দেবপাড়াগ্রামে আবিকৃত হইরাছে তাহা হইতে জানা বার বে বিজয়সেন গৌড়েক্সকে সবলে আক্রমণ করিয়া-ছিলেন, এই গৌড়েক্স সভবতঃ মদনপালদেব, ইহার কারণ যথায়ানে প্রদত্ত হইবে। বিজয়সেনের কালনির্দ্দেশকালে রমাপ্রসাদ বাব্ বলিরাছেন "লক্ষণান্দের মূল যাহাই হউক, আমরা কুমারদেবীর সারনাখ-

নিপিতে, 'রামপাল চরিতে', বৈদ্যুদেবের এবং মদনপালের তামশাননে, বরেক্রদেশের বে ইতিহাস প্রাপ্ত হই, তাহার উপর নির্ভন্ন করিতে গেলে, বাদশ শতাকীর বিত্তীয় পাদের পূর্ব্বে বিষ্ণরদেন কর্ত্বক বরেক্র স্বাধীন রাজ্যের প্রতিষ্ঠা একেবারে অসম্ভব বোধ হর।" কুমারদেবীর সারনাথনিপিতে, "রামপাল-চরিতে" বা বৈস্তুদেব ও মদনপালের তামশাননে এমন কোন কথাই নাই যাহার উপর নির্ভন্ন করিয়া বক্তশানিকে বিষ্ণয়সেনকে খুটার বাদশ শতাকীর বিত্তীর পাদে নিক্ষেপ করা যার। সারনাথে আবিক্ত প্রথম মহীপালদেবের খোদিতলিপি হইতে জানা যার যে মহীপালদেব ১০২৬ খুটাকের অব্যবহিত পূর্ব্ব পর্যান্ত বিষ্ণমান ছিলেন। বদি ধরিয়া লওরা যার যে ১০২০ খুটাকে প্রথম মহীপালদেবের মৃত্যু হইয়াছিল তাহা হইলে পাল সামাজ্যের ইতিহাসের নিম্নলিখিত পর্যায় লিখিত হইতে পারে:—

थृष्टोक ১०२८-- अथम महीलालात्वत्र मृङ्गु ।

- " ১০৪০—নরপালদেবের মৃত্যু। (গরার কৃষ্ণারিকামন্দির ও নরসিংহমন্দিরের ধোদিতলিপি ১৫শ রাজ্যাহে উৎকীর্ণ)।
- * " ১০৫৩—তৃতীয় বিগ্রহপালদেবের মৃত্যু। (আবাসগাছির তাত্র-শাসন ১৩শ রাজ্যাকে উৎকীর্ণ)।
- * " > « «— २ त्र मही भावामत्वत्र मृज्ा।
 - , ঐ ২য় শুরপালদেবের মৃত্যু।
 - " ১০৯৭—রামপালদেবের মৃত্যু। (চণ্ডীমৌছের শিলালিপি ৪২শ রাজ্ঞাকে উৎকীর্ণ)।
 - , ১১০০-কুমারপালদেবের মৃত্যু।
 - " ঐ ৩য় গোপালদেবের মৃত্যু।
- * " >>• e---विकारमनामय कर्क्क मिक्कण वरत्रम स्वत्र ।
- - , ১১১৯---बल्लानस्मरनत्र मृङ्गु ।
- * , ১১২০ লক্ষ্পদেন কর্তৃক বরেল্স বিজয় ও পালসাত্রাজ্যের অধঃপতন।

তারকাচিহ্নিত তারিখগুলি ব্যতীত অপরগুলি সম্বন্ধ কাহারও কোন সন্দেহ থাকিতে পারে না। "রাসচরিত" হইতে জানা গিরাছে যে গাহড্বালবংশের প্রতিষ্ঠাত। চক্রদেব মদনপালের সমসামরিক ব্যক্তি ও বন্ধু ছিলেন:—

> সিংহী হ'ত বিক্রান্তে নাৰ্জ্জনধায়া ভূব প্রদীপেন। কমলাবিকাশভেবজভিবজাচন্দ্রেণ বন্ধুনোপেডম (ভাম্) ॥२ • চণ্ডীচরণসরো [জ] প্রসাদসম্পন্ন বিগ্রহঞ্জীকং।* ম থলু মদনং সালেশমীশমগাদ্ জগৰিজয়লন্দ্রী: ॥ (২১)

কান্তকুজাধিপতি চক্রদেব ১১৪৮ বিক্রমসন্থসেরে = ১১৯০ গ্রীষ্টাব্দে একথানি ভাত্রশাসন প্রদান করিরাছিলেন ভাষা ছই ভিন বংসর পূর্বেক কাশীর নিকট চক্রাবতীপ্রামে আবিক্ষত হইরাছে। ১১৯৭ গ্রীষ্টাব্দে চক্রদেব বারাণসীতে ত্রিলোচন বট্টার স্নান করিয়া বামনবামী শর্মাকে বে প্রাম দান করিয়াছিলেন ভাষার ভাত্রশাসন গুংপুত্র মদনপাল কর্তৃক্র প্রদান ভারতি । ১১০৪ গ্রীষ্টাব্দে মহারাজপুত্র গোবিন্দচর্ক্র প্রকাতীরবর্তী বিকুপুর প্রাম হইতে একথানি ভাত্রশাসন প্রদান করিয়াছিলেন, স্বভরাং সে সমরে ভাষার পিতা মদনপালদেব নিক্রমই সিহোসনারোহণ

⁺ South Indian Inscriptions, Vol. III. No. 18, P. 27. ‡ Indian Antiquary, Vol. V, P. 15; Mysore Inscriptions, No. 72, P. 148.

^{*} Memoirs of the Asiatic Society of Bengal, Vol. III, P. 52.

করিয়াছেন ও উচ্চার পিতামহ চন্দ্রদেব বর্গগমন করিয়াছেন। অতএই গৌড়ীর মদনপালদেব ১০৯০ ছইতে ১১০৪ খৃষ্টান্দের মধ্যে কোন সমরে সিংহাসনারোহণ করিয়াছিলেন। ভরসা করি রমাঞানদ বাবু বিজ্ञন্ত্রনকে ছাদশ শতাকীর ছিত'রপাদে নিক্ষেপ করিবার বিশেব আবস্তুকতা দেখিতে পাইবেন না।

বিজয়সেনদেব সম্বন্ধে রমাপ্রদাদ বাবু বাহা প্রকাশ করিয়াছেন जमिक विराग्य किছू विजयात्र मार्टे, शोजवात्र विरागीत गाउनत व्यवसान-ছেত ধ্বংসোত্মৰ প্রাচীন পালসাত্রাজ্য খণ্ড খণ্ড হইরা গিরাছিল। রাঢ় ৰৱেন্দ্ৰে বিষয়দেন যে ব্ৰতে ব্ৰতী হইয়াছিলেন মিথিলায় নাজদেবও সে কার্যা সাধন করিতেছিলেন। অবশেষে তুরুত্ম সৈনিকের আগমনে ত্রত উল্যাপিত হইরাছিল। নাজদেবের জায় বিজয়সেনও দীর্ঘকাল রাজত্ব করিরাছিলেন। প্রায় ছয় বৎসর পূর্বে বিজয়সেনদেবের একখানি ভাত্রশাসন পূর্ববঙ্কে আবিষ্কৃত হইয়াছিল। ভাত্রশাসনের স্ববাধিকারী উহা মহামহোপাধ্যার ভাক্তার সতীশচক্র বিস্তাত্বণকে পাঠোদ্ধারের ্রুলের প্রদান করিয়াছিলেন। তাহার পর বহুদিন উহার সন্ধান পাই নাই। সম্প্রতি সরকারী প্রত্নতত্ত্ববিভাগের বিশিষ্ট কর্মচারী রাম বাহাছর वि विश्वता कलिका जात बार्ड कान्नानीत कार्गालयत करेनक देशांक কর্মচারীর নিকট হইতে তাম্রশাসন্থানি পাঠোদ্ধারের জক্ত প্রাপ্ত হইরাছেন। তাঁহার নিকট উহা দশ পনের মিনিটের জন্ম দেখিয়াছিলাম, বিজয়দেনের পত্নী মহারাজী বিলাদদেবী তুলাপুরুষ ব্রত করিয়াছিলেন, তাহার দক্ষিণাম্বরূপ বিজয়দেন তাহার ৩১ বা ৩৭ রাজ্যাকে পুঞ্বর্জন-ভুক্তির বিক্রমপুর মগুলের একথানি গ্রাম শাণ্ডিল্য গোত্রীয় জনৈক ব্রাহ্মণকে এই তামশাসন ঘারা দান করিয়াছিলেন। স্বতরাং বঙ্গে তথন বর্দ্মবংশীয় রাজপণের অধিকার লুগু হইয়াছিল। হরিবর্দ্মদেবের কাল সম্বন্ধে অভাবিধি বেসমন্ত মন্তব্য প্রকাশিত হইয়াছে ভাহার বিশেষ বিলেষণ আবশুক। সম্প্রতি বঙ্গীয় সাহিতা পরিবদে হরিবর্শনেবের ১৯ রাজাকে দিখিত একখানি অষ্ট্রসহত্রিকা প্রজ্ঞাপারমিতা সংগৃহীত হুইরাছে। অনস্ত বাস্থদেব সন্দিরের ভবদেব ভট্টের প্রশন্তি, হরিবর্গ্ম-দেবের তামশাসন ও এই নূতন গ্রন্থের অক্ষরাবলী বিল্লেবণ করিয়া इतिवर्षापादवत्र काम निर्मिष्ठे श्रेशाष्ट्र, किन्न जाशा विमाणाद बाधा করিবার জন্ম স্বতন্ত্র প্রবন্ধের আবশুক। হরিবর্মদেব খৃষ্টীর একাদশ শতাকীর বিভীয় পাদে বর্ত্তমান ছিলেন এবং তিনি সম্ভবতঃ রামপাল-দেবের পূর্ববর্তী এইমাত্র বলা যাইতে পারে।

"বিজয়সেনের পুত্র ও উত্তরাধিকারী বল্লালসেন পিতৃসিংহাসনে আরোহণ করিরা, সমগ্র গৌডরাষ্ট্র করারত্ত করিতে বত্নবান হইরা-ছিলেন।" এই উক্তির কোন প্রমাণ আছে কিনা জানি না, যদি থাকে তাহা রমাপ্রসাদ বাবুর নিকট স্থত্নপ্ত আছে। "বল্লালসেন, স্বীয় অভীষ্ট সাধনের জন্ত, পালরাজসাত্রাজ্য উন্মূলিত করিতে কৃতসকল হইরাছিলেন।" এই উক্তির মূলে সত্য আছে কিনা তাহাও এছকারই বলিডে পারেন, বদি থাকে তাহা তাঁহার নব প্রকাশিত গ্রন্থে বা কোন পুরাতন গ্রন্থে প্রকাশ নাই। আমার ধারণা যে পূর্বসংক্ষারের वनवडी हरेवा त्रमाध्यमात वांत् वल्लानस्मत्तत्र अहे व्यम्नक धनःमावात বীর গ্রন্থে লিপিবদ্ধ করিয়াছেন। "বর্ণ্মরাজকে পদচ্যত বা পদানত করিয়া, বলালসেন বঙ্গে বা রাঢ়ে স্বীয় আধিপত্য বিস্তৃত করিয়াছিলেন," ইহা সম্পূর্ণ অসত্য। বিজয়সেন যে বঙ্গ অধিকার করিরণছিলেন ভাহার নবাৰিছত তামশাসনই তাহার প্রমাণ। বর্দ্মবংশীর হরিবর্গদেব ইহার ৰছপূৰ্ব্বে স্বৰ্গারোহণ করিয়াছিলেন তাঁহার তামশাসন ও ভবদেব ভটের খোদিতলিপি ভাহার সাক্ষ্য এদান করিতেছে। হরিবর্মদেবের কাল-নির্দ্ধেশের উপায় ইতন্ততঃ বিক্লিপ্ত ছিল, সহজে সংগৃহীত হইতে পারিত এবং সভবতঃ রমাপ্রসাদ বাবুর পুস্তকথানিকে অধিকতর মূল্যবান করিয়া ভূলিত। বল্লালসেন সম্বন্ধে একমাত্র বিধাসবোগ্য কথা এই বে বর্জমানভূজির উত্তর রাচ্মগুল তাঁহার অধিকারভূক্ত ছিল এবং তিনি অনুনে একাদশ বর্ষকাল রাজত্ব করিরাছিলেন। তাঁহার পিতা বিজয়সেন ৩১ বা ৩৬ বংসর রাজত করিয়াছিলেন ভাহার কিল্পংশকাল রাচে সামাক্ত ভূতামীর ক্ষান্ন অভিবাহিত হইরাছিল। সম্বতঃ রামপালের মৃত্যুর পর পালসামাজ্যের বন্ধন শিক্তি ছইলে বিজয়সেন বরেক্তে পাদক্ষেপ করিতে সাহসী হইয়াছিলেন। লক্ষণ সম্বৎ হইতে ইহা প্রমাণিত হইতেছে যে বল্লালসেনের রাজন্বলাল ১১১৯ খটানে শেব হইয়াছিল। বল্লালসেন সতাই কৌলীক্তপ্রধার প্রতিষ্ঠাতা কিনা তাহার সভা প্ৰমাণ স্বভাপি স্বাবিদ্বত হয় নাই। কৌলীভপ্ৰথা সম্বৰত: মুসলমান বিজয়ের বহু শভাদী পরে করেকজন ত্রাহ্মণ কর্তৃক স্ষ্ট হইয়াছিল। বদি কোনদিন প্রমাণ হয় বে সত্য সত্যই বল্লালসেনের সমরে কৌলীক্তপ্রধার প্রতিষ্ঠা হইরাছিল তাহা হইলে ব্রিতে হইবে বে প্রাচীন অভিজাত সম্প্রদায় বৌদ্ধধর্মাসুরাগী ও প্রাচীন পালরাজ-বংশের পক্ষপাতী দেখিয়া বিজয়সেন ব্রাহ্মণ, বৈচ্য ও কারম্বঞ্জাতিয় মধ্যে আভিজাত্য সৃষ্টি করিবার সঙ্কল করিরাছিলেন তৎপুত্র বল্লাল-সেনের সময়ে আদিশুর ও পঞ্চ ব্রাহ্মণাদি সম্বন্ধীর উপাধ্যান সৃষ্টি করিয়া নুতন আভিজাত্য প্রতিষ্ঠা হইরাছিল। মুসলমান আক্রমণে বৌদ্ধধর্ম পুপ্তপ্ৰায় না হইলে এই নবজাত সম্প্ৰদায় টিকিত কিনা সন্দেহ। দৈৰবলে শত্ৰুপক্ষ নিহত হইলে পাদপহীনদেশে আভিজাত্যের নবজাত বুক্ষ বুহদাকার প্রাপ্ত হইয়া দেশকে আচ্ছন্ন করিয়াছিল, ইহাই বোধ হয় ঐতিহাসিক সত্যরূপে প্রমাণিত হইবে। সম্প্রতি বর্দ্ধমান জেলার কাটোয়া সৰ-ডিবিজনের অন্তর্গত সীতাহাটী গ্রামে আবিষ্ণুত বল্লাল-সেনের নৃতন তামশাসনে বল্লালসেন সম্বন্ধে বিশেব কোন কথাই পাওয়া যায় না, যাহা পাওয়া যায় ভাহা ঐতিহাসিক সভা ৰলিয়া বিৰেচিভ হইতে পারে না।

লক্ষণ-সম্বৎ সম্বন্ধে ছুইটি কথা আছে। প্রথমত: ডাজ্ঞার কিলছর্ণের গণনায় এবং আবুল কজলের গ্রন্থ অনুসারে স্থির ছইরাছে যে লক্ষ্যণ-সম্বৎ গণনা ১১১৯ থীটাকে আরন্ধ হইরাছিল। এ বিষয়ে বোধ হয় কাহারও সন্দেহ নাই। লক্ষ্যণ-সম্বতের উৎপত্তি সম্বন্ধে নানাবিধ মত প্রচারিত হইয়াছে:—

- (১) লুঘুভারতের একটি উপাধানের উপর নির্ভর করিয়া প্রাচাবিজ্ঞামহার্ণব বাবু নগেক্রনাথ বহু বলিরাছেন বে লক্ষ্ণদেন যে সমরে জন্মগ্রহণ করেন সে সমরে বল্লালসেন মিথিলার যুদ্ধবাত্রার গিরাছিলেন। হঠাৎ জনরব হর বে বল্লাল যুদ্ধ নিহত হইরাছেন, সেই সময়ে লক্ষ্ণদেন বিক্রমপুরে ভূমিন্ঠ হইরাছিলেন, সম্ভবভঃ বল্লালসেন ববলাত পুত্রের নামে তাহার জন্মদিন হইতে এই সম্বৎ গণনার আরম্ভ করিয়াছিলেন।
- (২) বাবু মনোমোহন চক্রবর্তী বলিয়াছেন বে সামস্ত সেন রাজ্য শ্রতিষ্ঠা করিয়া এই নুতন অব্দ গণনার সৃষ্টি করিয়াছিলেন এবং পরে ইহা লক্ষণমেনের নামে প্রচলিত হইরাছিল।
- (৩) রমাপ্রসাদ বাবুর মত "পাল এবং সেন রাজগণের সমন্ত্র গৌড়মগুলে শকাব্দ বা বিক্রম-সম্বৎ প্রচার লাভ করিরাছিল না; নৃপতিগণের বিজয় রাজ্যের সম্বৎসরই প্রচলিত ছিল। পাল এবং সেন বংশের রাজ্য নষ্টের পর, কিছুদিন 'বিনষ্ট রাজ্যের' বা 'অতীত রাজ্যের' সম্বৎ ব্যবহৃত ছইরাছিল। তাহার পরে, প্রচলিত অন্দের অভাব প্রণের জন্তু, 'লক্ষণান্দ' উভাবিত ছইনা থাকিবে।"

প্রথম ছই মত সৰজে বাহা কিছু বলিবার ছিল তাহা পূর্কেই বলিরাছি। রমাপ্রসাদ বাবুর মতামুসারে লক্ষণসেন ১২০০ থীষ্টাদ পর্যান্ত রাজত্ব করিরাছিলেন, তাহা হইলে বীকার করিতে হইলে বে লক্ষণদেনের রাজজ্ঞালেই বৃদ্ধবার থোদিভলিপিবর উৎকার্ণ হইরা-ছিল। লক্ষণদেনের মৃত্যুর দিন হইতে লক্ষণান্দ গণনা করিবার কথা রমাপ্রসাদ বাবুর ক্সায় ব্যক্তির নিকট হইতে প্রত্যাশা করি নাই। শুনিয়াছি প্ৰাচ্যবিদ্যামহাৰ্ণৰ বাবু নগেন্দ্ৰনাথ বস্ন এই মত পোৰণ করিরা থাকেন। এীযুক্ত নলিনীকান্ত ভট্টশালা মহাশয়ও তাঁহার অভি-বাদে এই মত প্রকাশ করিয়াছেন। রমাপ্রদাদ বাবু বলেন "হতরাং 'শীমলক্ষাণ সেন্সাভীত রাজ্যে সং ৫১=১১৭১ খ্রীষ্টাব্দরূপে গ্রহণ না করিয়া, [আব্দানিক ১২০০ গ্রীষ্টাব্দে লক্ষণসেনের মৃত্যু ধরিয়া,] ১২৫১ গ্রীষ্টাব্দ বলিয়া গ্রহণ করাই যুক্তিবুক্ত। এই সিদ্ধান্তের এক লক্ষণদেনের 'অতীত রাজা' হইতে কোন সম্বৎ আপত্তি আছে। প্রচলিত হইবার প্রমাণ নাই। উত্তরে বলা যাইতে পারে--গোবিন্দ-পাল দেবের 'গতরাজা' বা 'বিনষ্টরাজা' হইতেও কোন সম্বৎ প্রচলিত নাই। পক্ষান্তরে গোবিন্দপালদেবের রাজ্যলাভ হইতেও কোন সম্বৎ প্রচলিত হওয়ার প্রমাণ নাই।" + সংক্ষেপে এই বুঝা যাইতেছে যে রমাপ্রসাদ বাবু বলিতে চাহেন যে বৃদ্ধগরার থোদিতলিপি ছুইটির কাল লক্ষণসম্বৎ অনুসারে গণিত নহে, লক্ষণদেনের মৃত্যু বা সিংহাসন-চাতির তারিথ হইতে গণিত। স্বতরাং লক্ষণসম্বতের যেসকল তারিথ অত্যাবধি আবিষ্ণত হইয়াছে তৎসমুদয় স্বতন্ত্র। প্রত্যুত্তরে বলা যাইতে পারে, কোন ব্যক্তির মৃত্যুকাল হইতে বৎসর গণনা করিতে কেহ কথনও গুনিয়াছেন কি ? ভারতবর্ষে এরপ ঘটনা কোন কালে দেখা যায় নাই। শুধ লক্ষণ-সম্বং নহে শকাৰু ও বিক্ৰমান্দ ব্যবহার কালেও "অভীত" শদের প্রয়োগ দেখা গিয়াছে। বিক্রম-সম্বৎ সম্বন্ধে স্বর্গীয় ডাক্তার কিলহর্ণ একটি উদাহরণ দেখাইয়াছেন। † বিলাতে কেবি জ বিশ্ববিদ্যালয়ের পুস্তকাগারে ১৫০৩ বিক্রমানে লিখিত "কালচক্র তন্ত্র" নামক একথানি গ্রন্থ আছে ভাহার পুল্পিকায় লিখিত আছে "পরম-ভট্টারকেত্যাদি রাজাবলী পূর্ববিৎ ঐামধিক্রমাদিত্যদেবপাদানামতীত রাজ্যে সং ১৫০৩ ইত্যাদি।" 🙏 ইহার পর ডাক্তার 🛭 কলহর্ণ উত্তরাপথের খোদিতলিপিসমূহের তালিকা সঙ্গলনকালে "অতীত" শব্দুক্ত বিক্রম সম্বংসরামুসারে গণিত বহু খোদিতলিপির উল্লেখ করিয়াছেন। 🖠 আবার কতকগুলি খোদিতলিপিতে দেখা যায় যে বিক্রম-সম্বৎসর গণনাকালে নিম্নলিখিত শব্দ ব্যবহাত হইয়াছে:---

"এমিদ্বিক্রমাদিত্যোপানিত সম্বংসর্শতের দাদশাস্থ ত্রিষ্টোত্তরের ।" ॥
"শকনৃপতি-রাজ্যাভিবেক-সংবংসরেশতিক্রাত্তের পঞ্র শতের ।"১०+

* भोष-त्राज्यानाः शः ७४।

+ Indian Antiquary, Vol. XIX, P. 2, Note, 3. ‡ Bendall's Catalogue of Buddhist. Sanskrit Manuscripts in the Cambridge University Library,

p. 70.

Epigraphia Indica, Vol. V. Appendix.

পু Epigraphia Indica, Vol. V. Appendix.

| Indian Antiquary Vol. VI, P. 194; Kielhorn's list No. 191. = Epigraphia Indica, Vol. V. App. p. 28. রমাপ্রসাদ বাবুর মতামুসরণ করিতে গেলে বলিতে হইবে যে বিক্রম্নথংসরের কতকগুলি তারিধ বিক্রমাদিত্যের মৃত্যুকাল হইতে গণিত হইরা আংসরাছে। সেইরূপ শকাদা গণনকালে দেখা যার বে উভর প্রকার বাকাই ব্যবহাত হইরাছে। ঝাদামিগুহার চালুক্যবংশীর রণবিক্রাপ্ত মঙ্গলেখরের থোদিতলিপিতে দেখা যার বে শকাদ্ধ কোন শক নৃপতির অভিবেককাল হইতে গণিত হইরাছে:—

ক্তি ঐ চালুক্যবংশীয় সভ্যাশ্রম বিভীয় পুলকেশীর ঐক্টেলের খোদিত-লিপিতে দেখা বার :—

> সপ্তাৰশতবৃক্তেৰ্ গতেৰকেৰ্ পঞ্ৰু॥ পঞ্চমৎৰ্ কলোকালে ৰট্ৰু পঞ্শতাস্থচ। সমাস্পমাতিতাক শকানামপি ভূভুজাম।" +

হতরাং "অতীত" বা ''গত" শব্দ থাকিলেই বুঝিতে হইবে যে ব্যবহৃত অব রাজ্যান্ধ নহে, কিন্তু কোন অব বিশেষ হইতে গণিত হইয়াছে এবং কোন রাঙ্গার রাঞ্চান্তি বা মৃত্যুকাল হইতে গণিত হইতে পারে না। ডাক্তার কিলছর্ণের গণনায় বিশেষরূপে প্রমাণ হইয়াছে যে প্রাচীন গ্রন্থসমূহে ব্যবহৃত লক্ষ্ণসম্বৎসরের গণনা যে তারিখ হইজে আরক হইরাছিল বোধগয়ার খোদিতলিপিদ্বে ব্যবহৃত অবদও সেই ভারিথ হইতে গণিত হইরাছিল। ‡ আকবরের মন্ত্রী লক্ষণসম্বৎ গণনারভের যে কাল নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন বৃদ্ধগরার খোদিত লিপিদ্বয়ে ৰাৰগ্ৰত অৰু সেই কাল হইতে গণিত হইলাছে। "**অ**তীত" শব্দ ব্যবহার করিয়া লেখক জানাইয়াছেন যে মহারাজাধিরাজ লক্ষণ-সেনদেব তথন দেহত্যাগ করিয়াছেন। লক্ষণসেনের পু<u>ল্ল</u>বন্ন তাঁছা– দিগের তামশাসনে ল ১ণসম্বৎ ব্যবহার করেন নাই, কিন্তু ইহা হইতে বলা যাইতে পারে না যে লক্ষ্মণান্দের ব্যবহার তৎকালে ছিল না। রমাপ্রসাদ বাবু স্বয়ং স্বীকার করিয়াছেন যে লক্ষ্ণসেনের মৃত্যুর পর তাঁহার পুত্রগণ সম্ভবত: সিংহাসন লইয়া গৃহবিবাদে প্রবুত্ত হইয়াছিলেন। জ্যেষ্ঠ ভ্রাতা হয় ত সিংহাসনে আরোহণ করিয়া লক্ষণান্দ প্রচলনে ব্রতী ছিলেন, কিন্তু তাঁহার প্রতিধন্দিগণ নিজ নিজ রাজ্যান্ত ব্যবহার করিতেন। দে বাহাই হউৰু, সেন বংশের নুতন খোদিতলিপি বা তামশাসন আবিষ্কৃত না হইলে এ কথার মীমাংসা হইতে পারে না।

লক্ষণদেন সহক্ষে বিতীয় কথা এই যে এখন এমন একটা সময় আসিয়া পড়িরাছে যাহাতে সংস্কৃত সাহিত্য এবং ইতিহাস ও প্রত্নতত্ত্বে বিরোধ উপস্থিত হইয়াছে। খোদিতলিপি ও প্রাচীন মুদ্রা হইতে প্রমাণ হইতেছে ষে লক্ষণসেন ১১৭০ খ্রীষ্টাব্দের পূর্ব্বে দেহত্যাগ করিয়াছিলেন, কিন্ত কুলগ্রন্থসমূহ হইতে এবং "দানদাগর" ও 'অভূতদাগর" অভৃতি গ্রন্থ হইতে প্রমাণ হইতেছে যে ১০৮১ শকে বল্লালসেন অভিষিক্ত হইয়া-ছিলেন ও ১০৯১ শকে ভিনি "দানসাগর" রচনা করিয়াছিলেন: স্বভরাং ১১৭০ খ্রীষ্টাব্দের পূর্বে কিছুতেই লক্ষণদেনের মৃত্যু হইতে পারে না। একপক্ষে লক্ষণদেনের সমসাময়িক খোদিতলিপিও মুদ্রা প্রভৃতি ও অপর পক্ষে গ্রীষ্টীয় ১৮শ ও ১৯শ শতাব্দীর অক্ষরে লিখিত কতকগুলি কুলশান্ত্র, ধর্মশান্ত ও ঞােতিষের গ্রন্থ। কুলশান্ত্রের প্রমাণগুলি অন্তাপি ঐতিহাসিক প্রমাণস্বরূপ গণ্য হইবার যোগ্য হর নাই, কিন্তু "দানসাগর" বা "অভূতদাগরে"র বচনগুলি অপেকাকৃত বিখাসযোগ্য। রমাপ্রসাদ বাবু "দানসাগরের" শ্লোকগুলির অকুত্রিমতা প্রমাণ করিবার জন্ত দেধাইরাছেন যে অনেকগুলি পুঁথিতে প্লোকগুলি আছে। কিন্ত যদি এইরূপ শত শত গ্রন্থেও এই শ্লোকগুলি সম্পূর্ণরূপে উল্লিখিত থাকিত তাহা হইলেও উহা ঐতিহাসিক প্ৰমাণক্লপে গৃহীত হইতে পারে না। "দানদাগর" সহকোও এই ৰুণা বলা ঘাইতে পারে। বোষাইয়ের, কাশ্রীরের বা বঙ্গদেশের সমস্ত "দানসাগর" ও "অভ্তত-সাগর" গ্রন্থই আধুনিক অক্ষরে লিখিত, ইহার মধ্যে একথানি গ্রন্থও তুইশত বৎসরের অধিক প্রাচীন নহে। যদি সভ্য সভাই রাজা বল্লালসেন এই গ্রন্থবন্ধের রচনা করিয়াছিলেন তাহা হইলে বুঝিতে হইৰে বে শত শত লিপিকারের হল্তে লিখিত হইয়া তাহার পরে আধুনিক

^{*} Indian Antiquary, Vol. III, P. 505, Vol VI. p. 363, Vol. X, P. 58.

⁺ Epigraphia India, Vol. VI, P. 4.

[‡] Indian Antiquary, Vol. XIX, P. 7.

নাগরী বা বঙ্গাক্ষরে এই গ্রন্থবয় লিখিত হইয়াছে। বলালসেনের মৃত্যুর পর প্রাল্প অন্তশতবর্ষ অতীত হইরাছে, ইহার মধ্যে এই গ্রন্থ কতবার লিখিত হইয়া তবে বঙ্গ বা নাগরী অক্ষরে লিখিত হইয়াছে তাহা অনুমান করাই অসম্ভব। বল্লালমেন এতদেশে আভিন্নাত্যা-ভিমানের প্রতিষ্ঠাতা। **আভিজাত্যের অমুরোধে এখনও প**র্যা**ত্ত** ইউরোপীয় সভাসমাজে কুত্রিম বংশপত্রিকা প্রস্তুত হইতেছে। সেই আভিজাত্যাভিমান রক্ষা করিবার জন্ম এতদেশীয় ধনিগণ কতশত কলশাস্ত্র রচনা করাইয়াছিলেন ভাহা কে বলিভে পারে। কুলগ্রন্থে উল্লিখিত কোন তারিথ সত্য প্রমাণ করাইবার জন্য কোন ব্রাহ্মণ হয় ত "অভতসাগর" ও "দানসাগবে" মানবাচক লোক কয়টি রচনা করির। যোগ করিয়াছিলেন, সেই গ্রন্থসমূহের অফুলিপি নানা দেশে নীত হইয়াছে ও তাহা হইতে শত শত অনুদাপি প্রস্তুত হইয়াছে। কিন্তু যথন দেখিতে পাওয়া যাইতেছে যে একথানি গ্রম্থে উক্ত ল্লোকগুলি নাই, তথন দেগুলিকে প্রক্ষিপ্ত ব্যতীত আর কিছু বলা চলে না। "দানদাগর" ও "অন্ততদাগর" ব্যতীত "সহুক্তিকর্ণামূতে" এইরূপ मानवां क करत्रकों दशक खार्ड, किंद्ध मधनिश विधानरयां नारह। ৰদি কেহ কোনদিন সন্ধ্যাকরনন্দী-বিরচিত "রামপাল-চরিতের" ক্সার व्यथवा महीलांबरप्य, नव्रशांकरप्य, विश्रह्शांबरप्य, व्रामशांबर्य वा হরিবর্মদেবের রাজ্যকালে লিখিত "অষ্টসাহস্রিকা প্রজ্ঞাপারমিতা'র স্থার প্রাচীন গ্রন্থে পূর্বোলিখিত লোকগুলি আবিদার করিতে পারেন, তথন উহা ইতিহাদক্ষেত্রে সাদরে প্রমাণ বলিয়া গহীত হইবে। কোন স্থান অন্ধকার থাকিলে আলোকের আবশুক হয়, কিন্তু বত: আলোকিত ক্ষেত্রে আলোক আনিলে তাহা মান হইয়া যায়। সেইরূপ অক্ষরতন্ত বা মুদ্রাতত্ত প্রমাণের বিরুদ্ধে আধুনিক সাহিত্যের প্রমাণ উপন্থিত করিলে তাহা গ্রাহ্ম হইবার আশা থাকেনা। বাল্যস্থতিজড়িত বল্লালনেন সম্বন্ধে নৃত্ন কথা বলিলে তাহা সহজে গ্রাফ করিতে ইচ্ছা হয় না। চিরশ্রতনামা "দানসাগর" ও "অভ্তসাগর" গ্রন্থহরে কোন অংশ প্রক্রিপ্ত বলিতে হৃদ্ধে বড় ব্যথা লাগে। বংশগত আভিজাতাভিমান আসিয়া আমাদিগকে আচ্ছন্ন করে। যদি কোন যদেশীয় উক্ত গ্রন্থয়রের কোন অংশকে পরবর্ত্তীকালের রচিত বলিতে চাহে ভাহা হইলে ভাহাকে কুলাঙ্গার বলিয়া মনে হয়। জীবনের লক্ষ্য সার সভ্যের অনুসন্ধান নেত্রপথ হইতে অপসত হয়, স্বতরাং জাত্যভিমানজড়িত ঘটনার বিশ্লেষণ বিদেশীরের হস্তেই অর্পণ করা বাঞ্চনীর।

রমাপ্রদাদ বাবু কি লক্ষ্য করেন নাই বে সেনরাজগণের তাম্রশাসনসমূহে কৌলিক্টপ্রথার নাম গন্ধ পর্যান্ত নাই ? বল্লালসেন, লক্ষ্যপ্রেন, কেশব্বসেন, ও বিষর্গস্পেনর তাম্রশাসনসমূহে তাম্রশাসনগ্রাহী ব্রাহ্মণগণের উল্লেখকালে বল্লালসেন কর্ত্বক প্রতিন্তিত আভিজ্ঞাত্যের কোন কথাই নাই । বল্লালসেন যদি গৌড়বঙ্গীর সমাজে এইরূপ কোন নূতন বিপ্রবের স্বষ্টি করিয়া থাকিতেন তাহা হইলে নিশ্চরই তাহার কথা তামপটে উৎকার্ণ হইত । হয়ত বল্লালসেনের ১১শ রাজ্যাক্ষের পরে এই নূতন অভিজ্ঞাতসম্প্রদারের স্বষ্টি হইয়াছিল, কিন্তু তাহা হইলে লক্ষ্যপ্রেনর তাম্রশাসন-চত্ত্বরে এবং কেশব্যেন এবং বিষর্গস্পেনরের তাম্রশাসনে তাহার উল্লেখ পাওয়া বায় না কেন ? ভরসা করি ভবিব্যতে নিরপেক ঐতিহাসিকগণ এই কঠিন সমস্তা পুরণের চেষ্টা করিবেন ।

"গৌড়রাজসালার" ৬৪ পৃষ্ঠার রমাপ্রসাদ বাবু কিঞিং অক্ষরতত্ত্ব আলোচনা করিয়াছেন। ১২৩২ সত্তংসতে গোবিন্দপালদেবের গরার শিলালিপির সহিত এবং বিষরপসেনের তামশাসনের অক্ষরের সহিত বৃদ্ধগরার খোদিতলিপিছরের অক্ষরসমূহের তুলনা করিয়াছেন। বস্তুতঃ এই খোদিতলিপিছরের অক্ষরতত্ত্ব বিশ্লেষণ কিঞিং কঠিন। ভারতের ইতিহাসে সর্বাসময়েই দেখা গিয়াছে বে সভা ফ্লগতের প্রাক্তে

সভাজগতাপেকা প্রাচীনতর লিপি সাধারণতঃ ব্যবহৃত হইয়া থাকে, মুত্রাং আসামের বল্লভদেবের তাত্রশাসনের অক্ষরের সহিত বৃদ্ধগয়ার খোদিতলিপিছারের অক্ষরের তুলনা করিলে চলিবে না কিছা চট্টপ্রামে প্রাপ্ত তাদ্রশাসনের অক্ষরের সহিত তুলনা করিলে চলিবে না! সাধা-রণতঃ গৌড়বঙ্গে বে আকারের অক্ষর খৃষ্টীয় ১১শ শতাব্দীতে বাবহৃত হইয়াছে সেই আকারের অক্ষর কামরূপে ১২শ শতাকীতেও বাবহুত হইয়াছে এবং যাহা বঙ্গে ১২শ শতাব্দীতে প্রচলিত ছিল তাহা চট্টগ্রামে ১৩শ শতাকীর মধাভাগে দেখিলে আশ্চর্য হইবার কোন কারণ নাই। পুনরপি তামশাসনের অক্ষরের সহিত শিলালিপির অক্ষরের তুলনা করিলে চলিবে না। একই ব্যক্তির তাম্রশাসনের ও শিলালিপির অক্ষর ভিন্ন প্রকারের, গাহড়বাল রাজবংশের শিলালিপি ও তামশাসনের অক্ষরের তুলনা করিলে রমাপ্রসাদ বাবু এই কথা হৃদয়ক্স করিতে পারিবেন। "বঙ্গদর্শনে" "লক্ষ্মণসেন ও মুসলমান বিজয়" নামক প্রবন্ধে প্রথমেই গরার যে চারিটি খোদিতলিপির উল্লেখ করিয়াছি তাহা অশোকচল্লদেবের সময়ের কিন্তু তন্মধ্যে ছুই প্রকারের হন্তলিপি আছে। লক্ষণ-সম্বতের ৫১ অব্দের খোদিতলিপি ও বৃদ্ধগরা-মন্দির-প্রাঙ্গণের শিলালিপি অতি অযভের সহিত খন্তীয় ১২শ শতান্দীর "মহাজনীপতে" উৎকীর্ণ, অক্ষরতত্ত্ব বিলেষণ করিতে হইলে সুধামন্দিরের ১৮১৩ বৃদ্ধ-পরিনির্কাণান্দের শিলালিপি ও বৃদ্ধগরার লক্ষণ-সম্বৎসরের ৭৪ অব্দের শিলালিপির অক্ষর ব্যবহার করা উচিত। ১২শ শতাব্দীর তৃতীরপাদে মগধে মাগধী লিপির সূচনা দেখা গিরাছিল, স্বতরাং উহার অক্রের সহিত পূর্বেরাক্ত শিলালিপিদ্বয়ের অক্ষরের তুলনা হওয়। উচিত কিন। তাহা বিচার্য। অশোকচল্লদেবের সমকালীন গন্ধ ও বৃদ্ধগন্ধার শিলালিপি-চতষ্ট্র সম্ভবত: কোন গৌডবাসী কর্ত্তক উৎকার্ণ রমাপ্রসাদ বাবু দেবপাড়া-প্রশন্তির অক্ষরাবলীর সহিত পূর্ব্বোক্ত শিলালিপি-চভুষ্টরেম অক্ষর সমূহের তুলনা করিলেই তাহা বুঝিতে পারিবেন। বৃদ্ধগরার লক্ষ্মণ সম্বংসরের ৭৪ অবেদর ও গরার স্থামন্দিরের ১৮১০ বৃদ্ধ-পরিনির্বাণান্দের শিলালিপিছয়ের অক্ষরের সহিত ঢাকার নবাবিদ্ধত চণ্ডীমর্শ্তির পাদপীঠস্থিত লক্ষণদেনের ততীয় রাজ্যাক্ষের খোদিভলিপির অক্ষর সমূহের তুলনা করিলেই বুঝিতে পারিবেন যে "প" ও "দ" একই প্রকারের। এতদ্যতীত "ল," "ণ, "শ," "স," "ক" প্রভৃতি ১২শ শতান্দীর প্রমাণাক্ষর সমূহ (Test letters) তুলনা করিলেই বৃদ্ধগন্নার থোদিতলিপিগুলি যে খন্তীয় ১২শ শতাকীর ৩য় ও ৪র্থ পাদের তৎসম্বন্ধে কাহারও কোন সন্দেহ থাকিবে না।

গ্রীরাথালদাস বন্দোপাধার।

শ্রীশ্রীরামকৃষ্ণ সেবাশ্রম—কাশীধাম

ভারতের অতি প্রাচীন পুণ্যতীর্থ কানীধামে বছসংখ্যক সংসার-বিরাগী, মুক্তিপ্রার্থী, নিষ্কিঞ্চন সাধক, জ্ঞানপিপাস্থ শত শত বিছার্থী এবং দেহাস্তে পরাগতি লাভের আশায় সহস্র সহস্র নরনারী আসিয়া বাস করেন। এইরপ নানা কারণে ভারতবর্ষের সকল স্থান হইতে নানা কাতীয় লোকের এখানে সমাগম হইয়া থাকে। মানবজীবনে শারীরিক ব্যাধি ও বিপদাপদ যে চির-

मिरनत महत्त्र रम कथा त्वाध हन्न काहान्न प्राचित्र নহে। এইরূপ বিপদের সময় অসহায় প্রবাসীর যে কি শোচনীয় অবস্থা হয় সে বিষয়ে যাঁহাদের চাকুষ অভিজ্ঞান আছে কেবল তাঁহাদের পক্ষেই প্রকৃত ধারণালাভ সম্ভব হইয়া থাকে। সাধু সর্গাসী, তরুণবয়স্ক বিভার্থী এবং প্রবাসাগত তীর্থযাত্রী নরনারীদের সাহায্যের জন্ত ধর্মপ্রাণ हिम्मूता (य क्लानज़ भ वत्नावन्छ करत्रन नाई तम कथा विनातन সতোর অপলাপ করা হয়। ধর্মপরায়ণ সঙ্গতি সম্পর হিন্দুদের মধ্যে অনেকেই পুণ্যকর্মজ্ঞানে এথানে সত্রশালার প্রতিষ্ঠা করিয়া দিয়াছেন। এই সমুদয় সত্রশালার সংখ্যা যদিও তত অধিক নহে তথাপি উহা হইতে বহুসংখ্যক নিষ্কিঞ্চন সাধু, দরিজ বিভার্থী এবং অসহায় ব্রাহ্মণবংশীয় নরনারী যে নিয়মিতরূপে প্রতিদিন সাহায্য লাভ করিয়া বিশেষ উপক্লত হইতেছেন সে বিষয় কেহই অস্বীকার করিতে পারিবেন না। কিন্তু ব্রাহ্মণেতর জাতি এবং শারীরিক অস্কৃতা অথবা বাৰ্দ্ধক্য বশতঃ যাঁহারা সত্রালয়ে উপস্থিত হইতে না পারেন তাঁহারা তথাকার সাহায্য লাভে বঞ্চিত হইয়া থাকেন। কথা অবস্থার অসহায় নরনারীর আশ্রয় ও সেবার জন্ম এখানে তিন চারিটা হাঁসপাতাল ও একটা অনাথালয়* বহুদিবস হুইতে প্রতিষ্ঠিত আছে। সাহায্য প্রার্থী হঃস্থ লোকসংখ্যার তুলনায় উপরি উক্ত সত্রালয়, অনাথালয় ও হাঁদপাতালগুলির কার্য্য করিবার শক্তি অতি সামান্ত। সেজন পথে, খাটে, ও অন্তান্ত প্রকাশ্ত স্থানে প্রায়ই অনাথ, রুগ ও ক্ষুধার্ত্ত নর-নারীকে অতি শোচনীয় অবস্থায় দেখিতে পাওয়া যায়। এতদ্বাতীত এখানে অপর এক শ্রেণীর লোক আছেন যাঁহারা সাধারণ দৃষ্টির অন্তরালে থাকিয়া হু:খনয় জীবনের নানাবিধ यप्रना नीत्रत्व मञ्च कतिया थात्कन । हेर्हाता आमारतत मञ्चि হীনা মধ্যম শ্রেণীব ভদ্রমহিলা। নানারূপ তঃথ ও ক্লেশ সহু করিলেও ইহাঁরা কাহারও ধারস্থ হইতে প্রস্তুত নহেন। অর্থাভাবে ইহাঁরা অতিশয় অস্বাস্থ্যকর স্থানে বাস করিতে বাধ্য হইয়া থাকেন। যেসকল গৃহে ইইারা বাস করেন তথায় সূর্য্যকিরণ একেবারেই প্রবেশ করিতে পারে না এবং

সেজ্ঞ গৃহগুলি এত অধিক অন্ধকারময় যে দিবাভাগেও তমধ্যে আলোক সাহায্যে প্রবেশ করিতে হয়। গৃহগুলি আবার অতিশয় সাঁাৎসেঁতে ও হুর্গন্ধময় বলিয়া মহুয়্যবাসের পক্ষে সম্পূর্ণরূপে অমুপ্যোগী। বিত্যার্থী বালকেরাও সাধারণত: কপর্দকশৃতা। ইহারা স্থাবস্থায় ভিকাবৃত্তি দ্বারা কোনরূপে দিনাতিপাত করিয়া থাকেন। কিন্তু এই উভয় শ্রেণীর লোকেরা যথন রোগে উত্থানশক্তি-রহিত হইয়া পড়েন তথন ইহাঁদের সমুদয় সাহাযালাভের পথ এক প্রকার বন্ধ হইয়া যায়। কারণ সত্রালয় ও হাঁদপাতাল প্রভৃতিতে স্বয়ং উপস্থিত হইতে পারিলেই সাহায্য লাভের সম্ভাবনা নচেৎ নহে। সেজগু সে সময় ইহাদের অবস্থা যে কিরূপ শোচনীয় হইয়া উঠে সে বিষয় বোধ হয় লিখিবার আবিশুক করে না। এরূপ অবস্থায় অনেকে আবার ধর্ম সম্বন্ধীয় বিশ্বাস ও অন্তান্ত নানা কারণে পূর্ব্বোক্ত অনাথানয় ও হাঁদপাতালে যাইতে চাহেন না। উপরি উক্ত সংক্ষিপ্ত বিবরণী পাঠে স্পষ্টই প্রতীয়মান হয় যে পুণ্যতীর্থ কাশীধামে আমাদের অসহায় হুঃস্থ দেশবাসীর সেবার জ্বন্থ একটা বিশালক্ষেত্র পড়িয়া রহিয়াছে।

यनामध्य, পুণ্যশোক, अन्राष्ट्रमित मृर्थाब्बनकाती, व्यक्त वित्र क्षीवव, मन्त्रामीवत्र श्वामी वित्वकानत्मत्र अकशी ও হাদয়স্পর্শী উপদেশ-প্রভাবে বার বৎসর পূর্বের বহু সংখ্যক ধর্মপ্রাণ মানবের অন্তরে জীবসেবারূপ স্থমহান ব্রত জাগরিত হইয়া উঠিয়াছিল। তাঁহার উপদেশ-প্রভাবে কতিপয় তরুণবয়স্ক বঙ্গবাসী যুবক এতদুর মুগ্ধ হইয়াছিলেন যে তাঁহারা জীবনাভিনয়ের প্রথমাঙ্কেই সংসার-স্থাপ क्लाक्ष्मल निष्ठा निक निक कौरन कौरम्याक्रेश स्थान ব্রতে সমর্পণ করিতে বদ্ধপরিকর হইয়া উঠেন। কাশীধামে অবস্থান কালে পথে বাহির হইলেই তাঁহারা দেখিতে পাইতেন যে গঙ্গাতীরে ও অঞ্চান্ত প্রকাশ্ত স্থানে অসহায় অবস্থায় রুগ ও দরিত্র বহু লোক পড়িয়া রহিয়াছে। এরপ দৃশ্য দর্শন করিয়া কাশীধামেই তাঁহারা তাঁহাদের মহান উদ্দেশ্য প্রথমে কার্য্যে পরিণত করিতে সঙ্কর করেন। সে সময় ১৯০০ সালের ১৩ই জুন তারিখে ইহাদের মধ্যে একজন প্রত্যুষে গঙ্গাল্পান করিয়া ফিরিবার সময় দেখিতে পাইলেন যে দেওনাথপুরায় পথের পার্মে অশীতি ব্যীয়া

এটা ভিক্লারাল কর্তৃক প্রতিষ্ঠিত। এখানে অপেকাকৃত সুস্থ
বৃদ্ধ ও বৃদ্ধাদের আঞায় দেওরা হয়।

একজন বাঙ্গালী স্ত্রীলোক মুমূর্ অবস্থায় পড়িয়া রহিয়াছেন। উাহার অবস্থা এতদূর শোচনীয় হইয়াছিল যে তাঁহার কথা কহিবার শক্তি ছিল না। পুনঃ পুনঃ কিজাসা ক্রিবার পর অতি ক্ষীণ কণ্ঠে তিনি বলিলেন "ঘটী ভাত था'व - চার দিন কিছু थाই নাই।" यूवक ीत्र आर्थिक অবস্থা তেমন ভাল ছিল না বলিয়া তিনি নিজে কোনরূপ অর্থসাহায্য করিতে পারিলেন না। কিন্তু সেই মুহুর্তে ভিনি বাজারে যাইয়া ভিক্ষা করিয়া চারি আনা পর্সা সংগ্রহ করিলেন এবং তদ্বারা কিছু হগ্ধ ও মিষ্টান্ন ক্রয় করিয়া বুদ্ধাকে আহার করাইলেন। কিছুক্ষণ পরে তিনি একজন বন্ধুর বাটী হইতে অন্ন আনিয়া বৃদ্ধাকে ভোজন করাইলেন। সন্ধ্যার সময় পুনরায় আসিয়া তিনি ভাঁহাকে ছয় প্রদান করিলেন এবং নিকটবর্ত্তী একটা বাটীর চৌতারায় বৃদ্ধার সে রাত্রি যাপনের বন্দোবস্ত করিয়া দিলেন। সেদিন রাত্রে বৃষ্টি হওয়ায় পরদিবস প্রাতঃকালে আসিয়া তিনি দেখিলেন যে জ্ঞীলোকটি শীতে থর্ থর্ করিশ্ব। কাঁপিতেছেন। একথানি অতিশয় জীর্ণ ও মলিন পরিধেয় বন্ধ্র ভিন্ন বৃদ্ধার গাত্রে অপর কিছুই ছিল না। উহাঁকে তাদৃশ শোচনীয় অবস্থায় দেখিয়া তিনি নিজ উত্তরীয়থানি এবং কিছু খাছদ্রব্য তাহাকে প্রদান করিলেন এবং অতি কটে কোন স্থান হইতে অন্ন সংগ্রহ করিয়া সে দিবসের মত তাঁহার জীবন রক্ষা করিলেন। তারপর গঙ্গাতীরস্থ কোন স্থানে তাঁহাকে রাথিয়া যুবকেরা নিজহন্তে তাঁহার সেবা ও শুশ্রষা করেন এবং ঘারে ঘারে ভিকা সংগ্রহ পূর্বক দৈনিক আহারের বন্দোবস্ত করিয়া তাঁহার শীবন রক্ষা করেন। প্রথম তিন মাস ইহারা হঃস্থ অনাথাদিগের এই ভাবেই সেবাদি করিয়াছিলেন এবং রুগ্ন অসহায় লোকদিগকে তাঁহাদের নিজ নিজ বাসস্থানে ঔষধ পথ্যাদির দারা সাহায্য করিয়া আসিতেন। প্রয়ো-জন বিবেচিত হইলে কোন কোন রোগীকে ইহাঁরা নিজেমের ব্যয়ে ভেলুপুর কিমা চৌকাঘাট হাঁদপাতালে প্রেরণ কর্মিতেন। কিন্তু ষতই দিন যাইতে লাগিল ততই ইহাঁদের কার্য্য বৃদ্ধি পাইতে লাগিল। তথন এরূপ ভাবে পথে ঘাটে এবং প্রত্যেকের বাড়ীতে বাড়ীতে যাইয়া কার্য্য করা অসম্ভব হইয়া উঠিল। শেষে একটী পৃথক সেবাশ্রম

প্রতিষ্ঠিত করা অনিবার্য্য বিবেচিত হওয়ায় ১৯০০ সালের ১৩ই সেপ্টেম্বর তারিখে মাসিক পাঁচ টাকা ভাড়ায় একথানি ছোট বাড়ী ভাড়া করা হয় এবং তথায় প্রথম সেবাশ্রমের কার্য্য নিয়মিত রূপে আরম্ভ হয়। এই স্থানে সেবাশ্রমটা এক বৎসর ছিল। যুবকদিগকে এইরূপে নিঃস্বার্থভাবে কার্য্য করিতে দেখিয়া ধীরে ধীরে জন-সাধারণের হৃদয়ে ইহাঁদের প্রতি সহামুভূতির সঞ্চার হইতে লাগিল। অতি অল সময়ের মধ্যেই কতিপয় क्षप्रवान शानीय जन्मरहामस्यत नाहास्य এक निकार्या-নির্বাহক সভা সংগঠিত হয় এবং সেই সভার উপর আশ্র-মের কার্য্য নির্বাহের ভার গুন্ত হয়। পরে উক্ত স্থানে নানারপ অহুবিধার জ্বন্থ এবং ক্রমশঃ কার্য্যেরও বৃদ্ধি হওয়ায় অন্তত্ত ছয় সাত মাস থাকিয়া মাসিক দশটাকা ভাড়ায় রামাপুরা নামক স্থানে অপেক্ষাক্বত একটা বৃহৎ বাড়ীতে আশ্রমটা স্থানাস্তরিত করা হইল। ১৯০৩ সালের প্রারম্ভে, বিশেষ প্রয়োজনীয় বিবেচিত হওয়ায়, আশ্রমটীকে "রামক্তফ মিশনের" অধীনে ও তত্ত্বাবধানে স্থাপন করা হয়। শেষোক্ত স্থানে আশ্রমের কার্য্য আট বংসর কাল পরিচালিত হইয়াছিল।

প্রথমে আট জন যুবক আত্মোৎকর্ষ বিধানের উদ্দেখ্যে পৃর্ব্বোক্ত জীবদেবারূপ মহ্দুত পাশনে প্রবৃত্ত হ'ন। किছकान कार्या कतियारे छांशाता तुबिएक भातिरनन रा যেরপ কার্য্যে তাঁহারা হস্তক্ষেপ করিয়াছেন তাহা স্থচারু-রূপে সম্পন্ন করিতে হইলে অন্ততঃ তাঁহাদের মধ্যে ছু'চার জনের তজ্জ্য সম্পূর্ণভাবে আত্মবিনিয়োগ বিশেষ প্রয়োজন। একথা বুঝিবামাত্র তাঁহাদের মধ্যে তিন জন ব্রহ্মচারী এই কার্যোর জন্ম নিজ দীবন উৎসর্গ করিতে প্রস্তুত হইলেন। ইহার। এক অভিনব ভাবে কার্য্যে প্রবৃত্ত हरेलन। जी, श्रूक्ष, कांछि, धर्म ७ मध्यमात्र निर्सित्मरव অনহার, ক্রা, মুমুর্, জরাগ্রস্ত ও অনশনক্লিষ্ট ব্যক্তিদিগকে বিশেষ আগ্রহ ও যত্নের সহিত সেবা করিতে লাগিলেন। অনাথ, পীড়িত ও মুমুর্ লোক পথে দেখিলেই আশ্রমে লইয়া গিয়া তাঁহাদের দেব। করিতেন। যথনই জানিতে পারিতেন যে কোন স্থানে কোন দরিত্র স্ত্রী অথবা পুরুষ ক্ষ হইয়া পড়িয়াছেন এবং সেজ্য তাঁহাদের শিশুসন্তানেরা

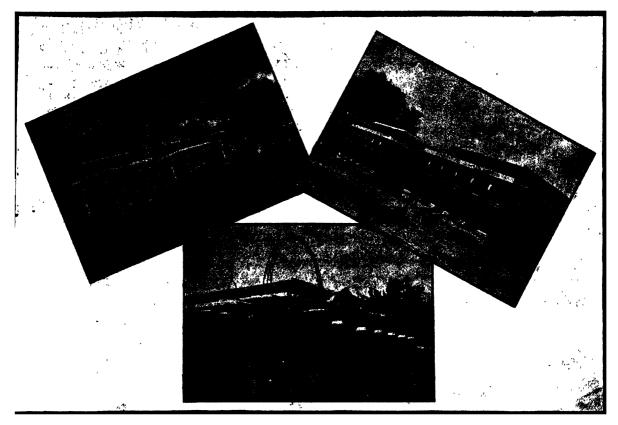
অনাহারে কট পাইতেছে তথনই তাঁহারা তথায় যাইয়া যথাসাধা রোগীর জক্ত ঔষধ পথ্যাদি ও সন্তানদের জক্ত আহারাদির বন্দোবন্ত করিয়া আসিতেন। চলৎশক্তিহীন অথবা জরাগ্রস্ত নরনারীর গ্রহে যাইয়া আহারীয় প্রদান कतियां व्याना देहाँदित दिनिक कर्त्यत मर्द्या निर्किष्ठे हिन। যেসমুদয় পীড়িত বিভার্থী ও নরনারী সরকারী অথবা অন্ত হাঁদপাতালে যাইতে অনিচ্ছা প্রকাশ করিতেন তাঁহাদের বাসস্থানে ডাক্তার অথবা কবিরাক লইয়া গিয়া সাধামত রোগের চিকিৎসা করিতেন। এবং অবস্থা-বিপর্যায়-হেতু যেসমুদয় মধ্যম শ্রেণীর নরনারী পরছারে ভিক্ষাবৃত্তি দারা জীবন ধারণ করা অপেক্ষা মৃত্যু শ্রের: বিবেচনা করিয়া অদ্ধাশন অথবা অনশনের ক্লেশ নীরবে সহু করিতেন তাঁহাদের সন্ধান করিয়া প্রতি সপ্তাহে তাঁহাদিগকে প্রাণধারণোপযোগী আহারীয় অথবা অর্থ প্রদান করিয়া আসিতেন। অন্তাক্ত যেসমুদর পীড়িত লোক আশ্রমে আসিয়া উপস্থিত হইতেন রোগনির্ণয়পূর্বক তাঁহাদের মধ্যে ঔষধ বিতরণও ইহাঁদের কার্য্যের একটা প্রধান অঙ্গ ছিল।

केन्म पत्रिज्ञात्रवाज्ञात्र मन्त्रक्षात्मज्ञ कार्या स्राज्ञाज्ञात्य নির্বাহের জন্ম প্রথম হইতেই একটা উপযোগী আশ্রমের অভাব অমুভূত হইতেছিল এবং সেবাশ্রমের বাৎসরিক কার্য্যবিবরণীতে এবিষয়ে সাহায্য প্রার্থনা করিয়া জন-সাধারণের নিকট একটা আবেদনপত্র প্রতি বৎসরই প্রকাশিত হইতেছিল। ধীরে ধীরে আশ্রমের কার্য্যের প্রদার এবং ইহাঁদের স্বার্থগন্ধশৃত্য প্রকৃত নিদ্ধাম ও পরহিতকর কার্যাবলী দর্শন এবং লোকমুথে ভদ্বিয় শ্রবণ করিয়া জনদাধারণ যে মুগ্ধ হইবেন তাহা আর বিচিত্র কি ? এবং আরও কিছুকাল পরে কাহারও জানিতে আর বাকি রহিল না যে কতিপয় বঙ্গীয় যুবক কাশীধামে এক অন্তত পরসেবারূপ অমুষ্ঠানের স্ত্রপাত করিয়াছেন। धीरत धीरत व्यत्नरकत्रहे छमरत्र हेटाँरमत कार्यात श्रीह শ্রদা ও সহামুভূতির উদয় হইতে লাগিল। এই প্রসঙ্গে এবিষয়টা বিশেষভাবে উল্লেখযোগ্য যে কাশীবাসী কতিপন্ন পরতঃথকাতর হৃদয়বান্ ডাক্তার ও কবিরাঞ্জ মহোদয়েরা যুবকরুলকে আনলচিত্তে সাহায্য করিয়া তাঁহাদের উৎসাহ

ও অমুরাগ অকুণ্ণ রাথিয়াছিলেন। আশ্রমের কার্য্যবৃদ্ধির সহিত দেশের নানাস্থান হইতে নানাপ্রকার সাহায্যের পরিমাণও বৃদ্ধি পাইতে লাগিল। আশ্রমের বাটী নির্মাণের জন্ত যে আবেদনপত্র প্রকাশিত হইতেছিল তাহার প্রয়োজনীয়তা, কলিকাতা এন্টালি-নিবাসী দানপরারণ শ্রীষুক্ত উপেজ্রনারায়ণ দেব মহাশয় এবং মহা উদারহৃদয় শ্রীযুক্ত তারিণীচক্র পাল মহাশয়, প্রথম অনুভব করিয়া মুক্তহন্তে দান করিয়া আশ্রমনির্ম্মাণের জ্বন্থ অর্থাগমের পথ মুক্ত করিয়া দিয়াছিলেন। ইহাঁদের মধ্যে পূর্ক্বোক্ত মহোদয় ৪,০০০ চারি সহস্র মুদ্রা দান করেন এবং শেষোক্ত মহোদয় নিজ জীবনব্যাপী পরিশ্রম দ্বারা সঞ্চিত ২০০০ ত্ই সহস্র মূলা দান করিয়া অপূর্ব্ব মহত্ত্বের পরিচয় প্রদান করেন। ইহাঁদের সমুরত দৃষ্টান্ত দর্শন করিয়া বহু সঞ্গতি-সম্পন্ন সাধুহৃদয়ের তদমুকরণেচ্ছা জাগরিত হইয়া উঠে এবং ক্রমে ক্রমে অনেকেই এই শুভকর্ম সাধনের জন্ত অর্থসাহায্য প্রেরণ করিতে লাগিলেন। ইহারই ফলে প্রায় ৬০০০ ছয় সহস্র মুদ্রা ব্যয়ে কাণীধামের অন্তর্গত লাক্সা নামক স্থানে প্রায় তিন বিঘা জমী ক্রয় করিয়া ১৯০৮ সালের ১৬ই এপ্রিল তারিথে "রামক্লয়-মিশনের" অধ্যক্ষ পূজ্যপাদ শ্রীমং স্বামী ব্রহ্মানন্দ মহোদয় কর্তৃক আশ্রমের ভিত্তি সংস্থাপিত হয়। পর বংসর আশ্রমনির্মাণকার্য্য সমাধা হইলে ১৯০০ সালের জুলাই মাদে তথায় প্রকৃতপ্রস্তাবে নিয়মিতরূপে কার্য্য আরম্ভ হয়। আশ্রমে এক্ষণে সর্বয়েদ্ধ ছচল্লিশ জন রোগীর আশ্রম, সেবা ও পথ্যাদির স্থবন্দোবন্ত আছে। স্ত্রীলোক এবং পুরুষদিগকে পৃথক পৃথক ওয়ার্ডে (ward) রাখিয়া দেবা করা হয়। সম্প্রতি আশ্রমে কি প্রণালীতে কার্যা হইতেছে দাধারণের অবগতির জ্ঞ্ম সে বিষয় অতি সংক্ষেপে নিমে লিখিত হইল:—

১। আশ্রমে রাথিয়া প্রায় পঞ্চাশ জন রোগীর সেবা করা হয়। যাহার যেরপ প্রয়োজন তাহার জন্ত সেইরূপ ঔষধ ও পথ্যাদির বন্দোবস্ত হয়। আন্রোগ্য লাভের পর রোগীকে ছাড়িয়া দেওয়া হয়। আশ্রমে যাহাদের মৃত্যু হয় আশ্রমের ব্যয়ে তাহাদের যথোচিত সংকার করা হয়।

২। আশ্রম হইতে প্রতিদিন প্রায় পঞ্চাশ জন



শীশীরামকৃষ্ণ সেবাজ্রম-কাশীধাম।

রোগীকে ঔষধ বিতরণ করা হইয়া থাকে। ইহাদের মধ্যে উপযুক্ত পাত্র বুঝিলে পথ্যাদিও প্রদান করা হয়।

- ু । বেদকল রোগী আশ্রমে আসিতে অসমর্থ প্রতিদিন এরপ প্রায় দশ পনর জন রোগীর নিজ নিজ বাসস্থানে চিকিৎসক প্রেরণ করিয়া চিকিৎসা করা হয়। প্রয়োজন বিবেচিত হইলে পথ্যাদিরও ব্যবস্থা করা হয়।
- ৪। প্রতিদিন প্রায় একশত দরিদ্রকে তাহাদের নিজ নিজ বাদস্থানে চাউল ও অন্থ আহারীয় অথবা অর্থ প্রদান করা হয়।
- ৫। প্রতিদিন প্রায় চায় ঘণ্টা কাল ভিক্ষা সংগ্রহ কার্য্যে অতিবাহিত হয় এবং ভিক্ষালয় দ্রব্য পূর্ব্বোক্তরপে বিতরণ কয়া হয়।
 - ৬। এতদ্বতীত উপযুক্ত পাত্র বৃঝিলে রেলভাড়া,

বাড়ীভাড়া প্রভৃতির জন্ম অর্থসাহায্যও প্রদান করা হইয়া থাকে।

গত দশ বৎসর আশ্রমে এইভাবেই কার্য্য চলিয়া আসিতেছে। অবশু কার্য্য পূর্ব্বাপেক্ষা বহু পরিমাণে বৃদ্ধি পাইয়াছে। কিন্তু আমরা দেখিয়া বিশ্বিত হই যে এই দীর্যকালব্যাপী অশ্রান্ত পরিশ্রমের পর সেবকর্ন্দের অন্তরে অণুমাত্রও অবসাদের উদয় হয় নাই, বরং ইইাদের উত্থম ও আগ্রহ পূর্ব্বাপেক্ষা দিগুণ বৃদ্ধি পাইয়াছে। জীবসেবার জন্ম ইইারা আরও অধিক পরিশ্রম করিতে প্রস্তুত আছেন। কিন্তু অতিশয় ছঃথের বিষয় যে ইইারা সে মহান্ উদ্দেশ্ত কার্য্যে পরিণত করিতে পারিতেছেন না। কারণ হানাভাবে ইইারা অনেক রোগীকে ক্রমনন প্রত্যাখ্যান করিতে বাধ্য হইরা থাকেন এবং অর্থাভাবে বহু উপয়্তুত পাত্রও সাহায্য লাভে বঞ্চিত হইয়া থাকেন। কিন্তু

আমাদের দৃঢ় বিখাস "সদিছো-পূর্ণকারী শ্রীভগবান্"
নিশ্চরই অদ্র ভবিষ্যতে ইহাঁদের এই নিদ্ধাম অভিলাষ
পূর্ণ করিবেন। ইহাঁদের বর্ত্তমান অভিলাষ ও অভাব
সাধারণের অবগতির জক্ত নিমে লিখিত হইল:—

- ১। স্থানাভাব বশতঃ আশ্রমে নানাবিধ সংক্রামক ব্যাধিগ্রন্ত নরনারীর সেবার কোন বিশেষ বন্দোবন্ত নাই। যে সময় এন্থানে কোন কোন ব্যাধির বিশেষ প্রাছর্ভাব হয় সে সময় বহুলোকের সাহায্যের প্রয়োজন হয়। কিন্তুই ইচ্ছা সন্ত্বেও স্থানাভাবে সেবকেরা সে সময়ও কিছুই করিয়া উঠিতে পারেন না। এই উদ্দেশ্যে একটা স্বতন্ত্র (ward) ওয়ার্ড্ নির্মাণ বিশেষ প্রয়োজন—ব্যয় ১২০০০।
- ২। অসহায় সঙ্গতিহীন, অথব্ব একশত কাশীবাসী বৃদ্ধ ও বৃদ্ধার বাসস্থানের জন্ম অপর একটা পৃথক আতুরাশ্রম—বায় ২৫০০০ ।
- ০। আশ্রমে থাকিয়া রোগীদের চিকিৎসাদি করিবেন এরপ একজন উচ্চ শিক্ষাপ্রাপ্ত অভিজ্ঞ চিকিৎসকের বাস-স্থান—ব্যয় ৫০০০ ।
 - ৪। সেবকর্নের বাসস্থান—ব্যয় ৮০০০ ।
 অতএব এখনও সর্বাহ্য় ৫০,০০০ টাকার প্রয়োজন।

রামক্রফ সেবাশ্রম হারা যে একটা মহাহিতকর কর্ম্ম অমুষ্ঠিত হইতেছে এবং দেশের প্রকৃত ও প্রভৃত কল্যাণ সাধিত হইতেছে সে বিষয়ে বোধ হয় কাহারও মতবৈধ হইবে না। ইহা হারা যে দেশের একটা চিরামুভূত অভাব বিদ্রিত হইয়াছে তাহাও বোধ হয় কেহ অস্বীকার করিতে পারিবেন না। যিনিই আশ্রম ও আশ্রমের কার্য্যপ্রণালী স্বচক্ষে দেখিয়াছেন অথবা লোকমুথে শ্রবণ করিয়াছেন তিনিই মুগ্ধ হইয়াছেন। তাহাঁরই হলয়ে নিজাম পরার্থব্রতী সেবকর্মের উপর শ্রহার সক্ষার হইয়াছে। ইহার উন্নতি বিধান হারা সেবকর্মের উৎসাহ ও আগ্রহ ক্রমাঃ বর্দ্ধিত করা কি আমাদের কর্তব্য নহে ? দেশ মধ্যে ইহাকে একটা আদর্শ সেবাশ্রমে পরিণত করিয়া তুলিতে পারিলে দেশবাসীর কি উহা মহাগোরবের বিষয় হইবে না ? উক্ত আশ্রমের উরতি বিধানের জন্ম জনসাধারণের নিকট এই আ্বেদনপত্র প্রকাশিত হইল এবং আমরা

আশাকরি নিয়মিতরপে সাধ্যমত ইহার সাহায্য করিতে কেহই পরাল্মুথ হইবেন না।

সেবাশ্রমের সাহায্যের জন্ম থিনি যাহা কিছু দিবেন অমুগ্রহ করিয়া – সহাদারী সম্পাদক রামক্লফ সেবাশ্রম, লাক্ষা, বেনারস্সিটি, অথবা অধ্যক্ষ রামক্লফ মিশন, বেলুড্মঠ, জিলা হাওড়া,—এই ঠিকানায় পাঠাইলে উহা সাদরে গৃহীত ও স্বীকৃত হইবে।

শীহরিদাস দত্ত।

ভারতবর্ষীয় শিষ্পকলা ও তাহার আদর্শ

ইংলণ্ডে যথন স্থানস্থাল আর্ট গ্যালারি প্রথম দেখিলাম, তথন মনে হইল এ যেন একটি ভাবের স্বর্গলোক, এখানে যেন বাস্তব পৃথিবীর সমস্ত দৃশুসীমারেখা অবলুপ্ত হইয়া গিয়াছে। কোথায় বাবসা-বাণিজ্যের নানামুখী ব্যস্ততাময় কর্ম-শ্রোত, কোথায় রাষ্ট্রীয় কলেবরের অগণিত শিরাধমনীর নিয়ত বহমান জীবনের আবেগচাঞ্চল্য— লগুনসহয়ের চারিদিকের জনসমুদ্রের কর্মসমুদ্রের ফেনতরক্ষের কল্লোলের সঙ্গে সেই শাস্তসমাহিত চিত্রশালাটির যেন কোথাও যোগ নাই। তাহার কারণ গ্রাশস্থাল গ্যালরিতে ইতালীয় চিত্রমালার সংখ্যাই অধিক এবং সেই চিত্রগুলি ভগবান্ খৃষ্টের লোকাতীত দৈবীলীলার বিচিত্র প্রাণকাহিনীয় নানা পরিকল্পনা। তাহারা অদৃশ্য জগতের রহস্থ-পরিপুর, স্থতরাং দৃশ্যজ্পতের সঙ্গে তাহাদের বৈপরীতা ও বৈসাদৃশ্য অত্যন্ত বেশি।

সেই ত্রয়োদশ শতাবীর শিরের আদিগুরু গিয়োটোর চিত্র হইতে আরম্ভ করিয়া পঞ্চদশ শতাব্দী পর্যান্ত সাম্বেনার, ফ্লোরেন্সে, ভেনিসে ও অক্সান্ত ইতালীয় সহরে চিত্রকলার বেসকল নব নব দল স্টে হইয়াছে, তাহাদের চিত্রগুলি স্থাশন্তাল গ্যালারিতে ক্রমান্ত্রসারে সজ্জিত হইয়াছে। চিত্রের বিষর প্রায় এক—ঐ খৃষ্টীয় পুরাণ। এক খৃষ্টের জন্মবার্ত্তা বেষণা সম্বন্ধেই (Annunciation) কত অসংখ্য চিত্র অক্কিত হইয়াছে, কত গিজ্জার প্রাচারে প্রাচীরে—

তাহাদের প্রতিলিপি আনিয়া আজ সকল ইউরোপীয় চিত্রশালা রক্ষা করিতেছে।

এখন অবশ্য কালের পরিবর্ত্তন ঘটরাছে। বে মধ্যযুগে
এই অধিকাংশ চিত্রের উদ্ভব হইরাছিল, সেই বৃগকে
ইউরোপ এখন অন্ধর্গ বলিরা থাকে। তখন অর্গ, দেবদ্ত,
সাধুসর্যাসী তাহার করনাকে মুগ্ধ করিরাছিল, এখন
সেসকল অলীক ও কার্মনিক কথা—অতীক্সির কোন
লোককেই ইউরোপ স্বীকার করিতে চার না। তখন বিশ্বাস
মান্ত্রের চিন্তিসিংহাদনে একলা অধীগব হইরা বসিরাছিল,
এখন বিজ্ঞান তাহার স্থান অধিকার করিরাছে।

এসমস্ত চিত্রই ন্তাশঙ্গাল —বিশেষভাবে তথাপি বিটিশ বা ইতালীয় বা অন্ত কোন জাতীয় নহে। ক্লাএক্লেলিকো, বেলিনি, লিওনার্ডোডাভিন্সি প্রভৃতিকে অমুন্নত যুগের মামুষ বলিলেও তাহাদের কল্পনাসম্পদ হইতে ইউবোপ বঞ্চিত হইতে চায় না। এমন কি তাহাদের পরবর্ত্তী ডচ্ চিত্রকরণণ যেমন রুবেন্স, ভ্যানডাইক, কিমা ব্রিটিশ চিত্রকরগণ যেমন টার্ণার কি হগার্থ,—তাহাদিগকেও মধ্যযগীয় কিম্বা অল্পকাল পরবর্ত্তী ফ্রোরেন্সের ওস্তাদ मिन्नीरमत्र मरक रकान व्यारमंद्र रकह जुननीत्र मरन करत्र না। মধ্যযুগের ভক্তিধর্ম্মের প্রতি আধুনিক ইউরোপ যতই অবজ্ঞাশীল হৌক—সেই ভক্তিভাবপ্রস্ত আর্ট যে একটি বড় উৎকর্ষ লাভ করিয়াছিল, সে সম্বন্ধে কোন আধুনিকতম আধুনিকেরও মনে লেশমাত্র সংশর নাই। ইউরোপে যদি আবার কোন সময়ে ধর্মের নবযুগ আসে, তখন সেই মধাযুগের সাধনার এবং সেই ভক্তিলীলায়িত শিল্পের তলব পড়িবেই-কারণ তাহার মধ্যে অধ্যাত্ম-সত্যের একটি নিত্যরূপ আছে।

আমার কাছে এইটেই চমংকার লাগে যে কি স্থাশস্থাল গ্যালারিতে কি পারীনগরের লুভ্র্এ ইউরোপীয় মামুষ আপনার যুগ্যুগের শিল্পমাধনার শ্রেষ্ঠ সম্পদগুলি সঞ্চিত করিয়া রাধিয়াছে। সেপানকার চিত্রগুলি এখন হর ত কেবলমাত্র কলাকুশলগুণী বা কলাশিক্ষার্থীর কৌতৃহল নিবৃত্ত করিয়া থাকে—তাহার সঙ্গে সমস্ত ইউরোপের জীবনের বড় সামঞ্জস্ত দেখিতে পাওয়া যায় না। বে ফ্রান্সে এক সমর বড় বড় ইতালীর চিত্রকর চিত্র- কলার আদর্শস্থানীয় ছিলেন, সেথানে এখন নগ্ন জীমুর্তির চিত্র সর্ব্যন্তই আদৃত হইতেছে। কিন্তু আধুনিক-কালের এই প্রহসন কি একদিন মরীচিকার মত দিগন্তরালে বিলীন হইরা যাইবে না ? যে আর্ট গ্যালারিতে আজ্ঞ শিক্ষার্থিগণ প্রাচীন শিরীর রচনা নকল করিবার জ্ঞ রং ও তুলি হাতে বসিয়াছে, একদিন তাহায়া নিশ্চর ব্রিবে যে কেবল আকারের সোঠব, রং ফলানো, পরিপ্রেক্ষণ—এই সমন্ত জিনিসই শিরের প্রাণ নহে, তাহার যথার্থপ্রাণ একটি অধ্যাত্ম আদর্শ যাহা চিরন্তন কাল ধরিরা মান্থবের আত্মাকে আনন্দমন্ন জ্যোতির্দ্মর করিয়া রাথিতে সমর্থ।

আমাদের দেশে প্রাচীন শিল্প অল্পে অল্পে উদ্ধান হইতেছে, নৃতন শিল্পও তাহার প্রেরণায় জাগিবার উপক্রম করিতেছে। কিন্তু হায়, আমাদের শিল্পকে আমরা কোথায় তেমনি করিয়া পরে পরে গুরে গুরে সাজাইলাম ? বিদেশী ঐতিহাসিক আমাদের কানে মন্ত্র দিতেছে যে ভারতবর্ধে পূর্বকালে আট ছিল না—বৌদ্ধযুগে অশোকের কালে কনিক প্রভৃতি রাজাদের সময়ে যেটুকু আট দেখ, সে কেবল গ্রীকৃদের অন্তকরণে হইয়াছিল—তাহার পূর্ব্বে বা পরে শিল্পের নামগন্ধ নাই।

ভারতবর্ধর নিজ্ঞ কোন আর্ট নাই বলাও যা আর ভারতবর্ধকে বর্মরদেশের সমপর্যায়ভূক্ত করাও একই কথা হইরা দাঁড়ায়। ভারতবর্ধে তত্ত্বিছা ছিল অথচ সৌন্দর্যাদৃষ্টি ছিল না, সে চিন্তা করিয়াছে কিন্তু বোধ করিতে পারে নাই—তাহার মানে এই যে তাহার মন্তিকের সহিত তাহার সায়ুতন্ত্রর কোন সংযোগ ছিল না—সে এমন একটি সভ্যতার ফল ফলাইয়াছে যাহার আঁটি মাজ্র আছে, শাঁস কোথাও নাই। এমন অদ্ভূত কথা যে বিংশশতান্দীর সভ্যতা-গর্মান্ধ কোন পণ্ডিত লোক কল্পনা করিতেও পারে, ইহাই আশার কাছে সর্মাপেক্ষা বিশায়কর বলিয়া বোধ হয়। তথাপি ভারতশিল্প সম্বন্ধে সেই পণ্ডিত প্রত্নতন্ত্বিদ্বাণ কি বলেন তাহা দেখা যাক।

নেপালের সীমান্তপ্রদেশে পিপ্রবতে যে প্রাচীনতম একটি ভূপ আবিষ্কৃত হইয়াছে, যাহাতে শাক্যগণ বুদ্ধের ভন্মরকা করিয়াছে বলিয়া পণ্ডিতগণের বিশাস, ভাহার তারিথ ইহারা ৪৫০ B. C. স্থির করেন। তথন গ্রীক্রা আসে নাই। তবে ভারতবর্ষীরগণ এ স্কৃপরচনা কোথা হইতে শিথিল? উত্তর "Perhaps from Babylonia!" এই perhaps-টি নিছক ঐতিহাসিক।

ইহার পর আড়াই শত বংসর পর্যান্ত আর কোন শিরা
নাই—তার মানে পাওরা যার নাই। তারপর একেবারে
আশোকের কাল —তাঁহার স্তম্ভ স্তূপ গুহাচিত্র প্রভৃতি।
মধ্য ভারতবর্ষে বরহুত ও ভূপালে সাঞ্চী স্তূপ আছে—
বৃদ্ধগরাতেও আছে। অশোকের প্রস্তর রেলিংএর চিত্রমালাও নানাস্থানে পাওরা গিরাছে। স্তূপরচনা কোথা
হইতে শিক্ষা হইরাছে তাহাতো জানিলাম, এখন অশোক
রেলিংএর চিত্রমালায় যেসকল যক্ষ রক্ষ নাগ প্রভৃতির
ভারর্য্য দেখা যায়, সে শিক্ষা কোথা হইতে হইল ? গ্রীকদের
নিকট হইতে। অশোকস্তম্ভও গ্রীক্ ও পার্সিপলিটান্
অর্থাৎ পারস্তদেশীয় স্তম্ভেরই রূপান্তর মাত্র। সম্রাট্
অশোক নানাদেশে ধর্মপ্রচারক প্রেরণ করিয়াছিলেন
বলিয়া তাঁহার সময়কার শিল্পের এই অমুকরণ সহক্ষ
হইরাছিল।

তারপর শক ও কুশানদিগের সময়ে অর্থাৎ কণিক্ষ হবিক্ষ প্রভৃতি রাঞ্জাদিগের রাজ্যকালে, যথন রোমে এবং সর্ব্যক্তই গ্রীক্ শিল্প অপ্রতিহত প্রভাবে বিস্তান্ত লাভ করিয়াছে, তথন গান্ধারদেশে এক শিল্পগ্য আসে। পেশবার ও পঞ্জাবের নানা স্থানে এই শিল্পের অক্সপ্র উপকরণ বাহির হইয়াছে—কলিকাতা, লাহোর, ব্রিটিশ মিউজিয়ম প্রভৃতি মিউজিয়মে তাহা দেখা যায়। সেগুলি 'হুবহু' গ্রীক্—কারণ বৃদ্ধের মূর্ত্তি দেখিলে হঠাৎ অ্যাপোলো বিলিয়া ভ্রম হয়। দেবতাদের মূর্ত্তিগুলিও গ্রীক্দেরই মত। বৃদ্ধ যে তথন দেবতারূপে পূজিত হইতে আরম্ভ করিয়াছেন তাহা বেশ বৃন্ধিতে পারা যায়। যেমন গান্ধারে তেমনি দক্ষিণে তথন অন্ধ্ রাজাদের রাজত।

কিন্তু এই সময়ে অজন্তাগুহার চিত্রাবলীরও জন্ম হইয়াছিল, সে তো গ্রীক অন্তকরণে হয় নাই। তবেই তো মুদ্ধিল। তবে সে আবার কাহার অন্তকরণ তাহা গবেষণার দারা বাহির করা তো বিষম গোলযোগের ব্যাপার! গ্রীফীথ্ন ফারগুনন হেন মান্থবেরাও যে এই চিত্রাবলীর প্রভৃত স্থ্যাতি করিয়াছেন। এমনকি গ্রীফীথ্ন ফ্লোরেন্স ভেনিসের চিত্র হইতেও অঙ্গস্তাগুহার চিত্রকে উচ্চ আসন দিয়াছেন—

"The Florentine could have put better drawing and the Venetian better colour, but neither could have thrown greater expression into it." স্বতরাং অক্তমগুহার চিত্রাবদী যথন গ্রীক্ অমুকরণ বলিবার উপায় নাই, তথন ভিন্দেট স্থিথ লিখিতেছেন—

"Their foreign origin is apparent, but nobody knows where the artists came from or what their models were." অৰ্থাৎ তাহাদের বৈদেশিক উৎপত্তি স্থাপষ্ট প্রতীয়মান, তবে কোন বৈদেশিক শিল্পীরা আসিয়াছিল, তাহাদের শিল্পের আদর্শ কি ছিল তাহা কেহই জানে না। নাম যদি ইতিহাস হয়—তবে আমাদের প্রভৃতিকে ইতিহাস বলিতে দোষ কি ! ডিন্সেণ্ট স্মিথের এরপ বলিবার যুক্তি--সাহিত্যে তথন বাণভট্টের কাদম্বরীর 'tawdry and insincere rhetoric' দেখা যাইতেছে. চারিদিকে কোথাও কোন চিন্তার বা চেষ্টার পরিচয় নাই। স্তরাং হয় ত পুলকেশিন প্রভৃতি চালুক্য রাজাদের কালে বিদেশ হইতে কোন চিত্রকরের দল আসিয়া অজ্ঞা গুহাকে চিত্রশোভিত করিয়া থাকিবে। ধন্ত সেই অথ্যাতনামা অজ্ঞাতকুলশীল বিদেশী ঐতিহাসিকের চিত্রকরের দল।

যাক্, তারপর ? তারপর ভারতবর্ষে আর আর্ট নাই। কারণ ভিন্দেণ্ট শ্বিণ্ একটি আশ্চর্য্য লাইন কলমের এক আঁচড়ে লিথিয়া ফেলিয়াছেন – সে পংক্তিটি এই —

"After A. D. 300, Indian sculpture hardly deserves to be reckoned as Art." তারপর মোগল সম্রাটদের আমলে ভারাদেন শিল্প জাগিয়া উঠে, কিন্তু তাহাতে হিন্দুজাতির কোন ক্কৃতিত্ব নাই। ভারতবর্ধের আর্টের ইতিহাসে একটা ধারাবাহিকতা নাই, তাহার ক্রমবিকাশ আলোচনা করিয়া দেখিবারও কোন

সম্ভাব নাই। এই তো পাশ্চাত্য প্রত্নতব্বিদ্গণের মোটা-মূটি সিদ্ধান্ত। আমি তাঁহাদের সকল কথা যথাযথ ভাবেই লিপিবন্ধ করিলাম।

আমরা এতদিন পর্যান্ত এই সিদ্ধান্তকে মানিয়া লইতে বাধ্য হইরাছিলাম, কারণ স্বাধীনভাবে অমুসদ্ধান করিয়া আমাদের দেশের কোন বিষয়ের ইতিহাস আলোচনা করিবার শক্তি আমরা রাখি না। পাশ্চাত্য গুরুগণ যাহা বলেন ভাহা আমরা বেদবাক্যের মত শিরোধার্য করিয়া লই।

শ্রীযুক্ত ই, বি, ছাভেল বছকাল ভারতবর্ষে ছিলেন। কলিকাতার গভর্মেণ্ট স্থল অব্ আর্টের তিনি অধ্যক্ষ ছিলেন, স্থতরাং ভারতবর্ষ সম্বন্ধে সাক্ষাংভাবে জানিবার এবং ভারতবর্ষীয় সমাজ, অধ্যাত্মতম্ব, সাহিত্য প্রভৃতি ভাল করিয়া আলোচনা করিবার স্থযোগ তিনি লাভ করিয়াছিলেন।

সম্প্রতি তিনি একটি পুস্তক প্রকাশ করিয়াছেন---তাহার নাম "The Ideals of Indian Art"। সেই পুস্তকে তিনি প্রত্নতত্ত্বিদ্গণের সিদ্ধান্ত একেবারে ছিন্ন ভিন্ন করিয়া দিয়াছেন এবং ভারতবর্ষের ইতিহাসে আর্ট যে কত বড় একটি শক্তি, তাহার ক্রমবিকাশের ধারা যে আত্তও পৰ্য্যস্ত অব্যাহতভাবে চলিয়া আসিতেছে তাহা নিঃসংশয়ে প্রমাণ করিয়া দিয়াছেন। প্রক্ত আর্টকে চিনিতে হইলে একটা অন্তর্গৃষ্টির প্রয়োজন, কেবল উপর উপর দেথিয়া এটা অমুকের অনুকরণ বা এ অংশটা অমুক দেশ হইতে আসিয়াছে এরপ স্থির করা মৃঢ়তা – হ্যাভেলের পুশুক পড়িয়া দে কথা বেশ বুঝিয়াছি। ধর্মতত্ত্বের সঙ্গে অধ্যাত্মসাধনার সঙ্গে তাহার শিল্পসাহিত্যের যে একটি ভিতরের যোগ আছে—ভারতবর্ষের অধ্যাত্ম সাধনার বিশেষত্ব কোথায় তাহা না জানিলে যে তাহার শিল্পসাহিত্যের মর্শ্মের মধ্যে প্রবেশ করা ষায় না—সে কথাও এই পুন্তক সপ্রমাণ করিয়াছে। আর্টের প্রাণ বদি সেই গভীর অধ্যাত্মতত্ত্ব হয়, তবে জানিতে হইবে যে সে কোন দিন মরিবার নয়, ফুরাইবারও নয় – তাহার কাজ নি:সন্দেহ যুগে যুগে ভিতরে ভিতরে হইয়া আসিয়াছে এবং আজি পর্যান্ত হইতেছে। প্রত্নতত্ত্ববিদ কেমন করিয়া ভাহার সংবাদ পাইবেন গ

গ্রন্থের ভূমিকায় ছাভেল হ:২ করিয়াছেন যে ভিক্টোরিয়া আলবার্ট মিউজিয়মের ভারতবর্ষীয় আর্ট বিভাগে সরকারী রিপোর্টে লিখিত হইয়াছে যে ভারতারীর পৌরা-ণিক দেবদেবার মূর্ত্তি বীভংদ-ভারতবর্ষ আর্ট কাহাকে वरल छाहा खारनहें ना। छाएल वर्णन, हेरांत्र कातन, যাঁহারা লেখেন তাঁহারা পাশ্চাত্য সংস্কারে আপাদমস্তক এমনি নিমজ্জিত যে একবার মনেও করেন না যে হিন্দু-শিল্পীকে এমন সকল বিগ্ৰহ (symbol) বারা ভাবপ্রকাশ করিতে হইয়াছে, যাহা হিন্দু জনসাধারণের নিকটেই স্থগোচর। যেমন ধর অধ্যাত্মচেতনাকে এদেশে তৃতীর চকু বলা হইয়াছে। স্নতরাং ভৃতীয় চক্ষু দেখিয়া এবং ভাহার व्यर्थ ना कानिया किर यनि छाराक वीख्य कि कन्या वरन তবে সে কি নিজের মৃঢ়তার পরিচয় দেয় না ? এরপে ভূল বঝিবার আরও কারণ আছে। আধুনিক পাশ্চাত্য व्यार्धे व्यव्नमःश्रोक कलाविनामी वाक्तित्र मरशहे व्यावक किन्छ हिन्तु भिन्न द्यानित द्यानित हिन्तु न । हिन्तु न पनि, हिन्तु न অধ্যাত্মসাধনার গভীরতম উপলব্ধিগুলিকে সকল হিন্দুর নিকটে সুগোচর করিয়া তোলাই হিন্দুশিলের মুখ্য অভি-প্রায় ছিল। সেইজন্ত যেসকল ইঙ্গিত, রূপ বা চিক্তের সহিত হিন্দুগণ পরিচিত ছিলেন, শিল্পীকে ভাবপ্রকাশের বেলায় তাহাদেরি সাহায্য লইতে হইয়াছে। অবশ্র ইহাতে শিল্পস্টির সামঞ্জল ও সৌঠববিধানের নিতানিয়মগুলি বক্ষিত হইয়াছে কি লজ্বিত হইয়াছে তাহা স্বতন্ত্ৰভাবে বিচাৰ্য্য, কিন্তু কি ভাব প্রকাশের চেষ্টা হইয়াছে এবং কোন্ বিশেষ রূপ অবলম্বনের ঘারা সেই চেষ্টা আপনাকে সফল করিয়াছে, গোড়ায় তাহা না জানিয়া সরাসরি বিচারে প্রবৃত্ত হওয়া কি কাহারও পক্ষে উচিত গ

হ্বাভেল যে আক্ষেপ প্রকাশ করিয়াছেন তাহা নি:সন্দেহ
সত্য, কিন্তু ভারতবর্ষের ইতিহাসে বেমন এক যুগের সংক্ষ
অন্ত যুগের সম্বন্ধ নির্ণন্ন ছরহ—জ্বাতিধর্ম প্রভৃতির এত
বিরোধ মাঝথানে আসিয়া জমিয়া পড়ে —ঠিক সেই প্রকার
আর্টের মধ্যেও এত বৈচিত্র্য আছে—আদর্শের এবং
তাহার বাহ্যপ্রকাশের—বে সেইসমন্ত বিরোধবিচ্ছিন্নভাকে
একটা ঐক্যন্তত্ত্রর মধ্যে গাঁথিয়া তোলা একটা ছঃসাধ্য
ব্যাপার।

একটা দৃষ্টান্ত দেই। পাশ্চাত্য ঐতিহাসিকগণের ভারত-বর্বের ইতিহাস সম্বন্ধে একটা স্থুল সংস্কার এইরূপ আছে यে, वोषयुश देवनिक युरशन এक हो विद्राधी यूश, এवर পৌরাণিকযুগে হিন্দুধর্মের পুনরভ্যুত্থানকালে বৌদ্ধর্ম এ **दिन हो अपने कार्य कार्** ইহারা যাগযজ্ঞাদিবছল ক্রিয়াকাণ্ডই বোঝেন, উপনিষদের ব্ৰহ্মবাদকে চোখে দেখিয়াও দেখিতে পাননা। উপনিষদীয় ত্রন্ধোপলির তত্ত্ব ও সাধনাই যে বৌদ্ধর্ম্মে বিকাশ লাভ করিয়াছিল, উপনিষদীয় সর্বান্তভৃতি ও বৌদ্ধ विश्वदेभजीत मरक रव माधनात्र मिक् मित्रा रकान विरद्धम नाहे, উপনিষদে যাহা থ্যানলক ছিল বৌদ্ধর্ম্মে তাহাই চরিত্র ও সাধনার বিষয়ীভূত হইবার উপক্রম করিয়াছিল মাত্র---অভিব্যক্তির এই স্ক্লক্রমটি পাশ্চাত্য পণ্ডিতের স্থূল দৃষ্টি অতিক্রম করিয়া যায়। যিশুর ধর্মকে ইছদীয় প্রাচীন ধর্ম হইতে বিচ্ছিল্ল করিয়। দেখা যেমন ভুল, কারণ যিও পূর্ব পূর্ব্ব সাধকগণের বাণীকে আপনার ব্যক্তিছের মধ্যে মূর্ত্তিদান করিয়াছিলেন মাত্র—ঠিক তেমনি উপনিষদ হইতে বৃদ্ধ-**म्मारक विध्वित कता मिट अकट तकरमत जून, कातन** একেত্রেও একজন মহাপুরুষ সমস্ত কালের বাণীকে আপনার জীবনের ছারা সার্থক করিয়াছিলেন মাত্র। কবির বাণী বে বস্তুতই তপস্বীর তপস্থার অপেক্ষা রাথে---নহিলে সে বাণীর গভীরতা কে পরিমাণ করিবে ?

পৌরাণিক ধর্ম বৌদ্ধধর্মকে এদেশ হইতে তাড়াইরাছে,
ইহাও আর একটি ভ্রান্ত সংস্কার। বৌদ্ধর্মের অবসান
কালে যে সময়ে দ্রাবিড়, শক, ছন প্রভৃতি বহু অনার্য্য
জাতি আর্য্যজাতির সহিত সম্মিশ্রণে ধর্মে, সমাজে একটা
বিশৃঙ্খলা ঘটাইরাছিল, সেই সময় একটা প্রবল স্বাজাত্যের
ভাব বৈদেশিক প্লাবনকে ঠেকাইবার জন্ম উঠিয়া পড়িতে
বাধ্য হইরাছিল। তথন অনার্য্য দেবদেবী, অনার্য্য
আচার-ব্যবহার সমস্তকেই শোধিত-সংস্কৃত-রূপাস্তরিত
করিয়া লইবার যে প্রয়াস তাহা কোন হিসাবেই বৌদ্ধর্ম-বিরুদ্ধ নহে। বৌদ্ধ নির্মাণতত্ত্বই হিন্দুর বিশুদ্ধ
অবৈততত্ত্ব হইরাছিল, বৌদ্ধ ত্রিত্বই হিন্দুর বিশুদ্ধ
অবৈততত্ত্ব হইরাছিল, বৌদ্ধ ত্রিত্বই হিন্দুর নারায়ণপূজার পরিণত হইয়াছিল, বৌদ্ধ তন্ত্রসাধনা হিন্দুর উপাসনাপদ্ধতির মধ্যে কত

তুকিয়াছে তাহার ইরন্তা নাই। এই কথাই বরং বলা উচিত বে নব্য হিন্দুধর্ম বৌদ্ধর্মকৈ আত্মসাৎ করিয়া লইয়া তাহার বিচিত্র বিশৃত্যলাকে ও বৈদেশিকতাকে স্বাঞ্চাত্যের শৃত্যলাক বদ্ধনে দৃঢ়রূপে বাঁধিয়াছিল। কিন্তু ভারতবর্ষের এই ধর্ম-বিপ্লবের ইতিহাসের সঙ্গে অক্সান্ত দেশের একই ইতিহাসের এত শুক্রতর প্রভেদ যে যদি কোন বিদেশীর কাছে ভারতবর্ষের ইতিহাসের পর্যায়গুলি অত্যন্ত অসংলগ্ন ও বিক্রিপ্ত বিশ্যা মনে হয়, তবে আশ্রুষ্য হইবার কিছুই নাই।

জাপানী লেখক ওকাকুরা সান্ তাঁহার "Ideals of the East" নামক গ্রন্থে বলিরাছেন বে আর্টের মূলতত্ত্ব সম্বন্ধে চীন, জাপান ও ভারতবর্ষে কোন মতবিভেদ নাই। কারণ এসকল দেশেই আর্ট একটি বড় অধ্যাত্মবোধ হইতে উৎসারিত হইয়াছে এবং সেই অধ্যাত্মবোধের মূল উৎসপ্ত এই ভারতবর্ষেই।

ইউরোপে মধ্যযুগে আর্টের সঙ্গে ধর্মবোধের এই যোগ ছিল—ধর্মসংস্কারের যুগে পিউরিট্যান-প্রভাবে সে যোগ ছির হইয়া যার। কিন্তু সে বে কত বড় বিচ্ছেদ তাহা কেহ ভাল করিয়া চিন্তা করিয়া দেখে নাই। তাহার পর হইতে আরু পর্য্যস্ত আর্টকে ক্ষুদ্র কুদ্র রসজ্ঞ সমাজের মধ্যে বাঁধা রাখিয়া ক্ষীণপ্রাণ ও বিলাসী করিয়া তোলা হইয়াছে—সমন্ত জাতীর প্রাণধারার সঙ্গে তাহার যোগ নাই—সেনীভিছাড়া ধর্মছাড়া—সৌন্দর্যাকে সে এমন একটি আকাশক্ষম করিয়া রাথিয়াছে যাহার মূল যুগ্যুগাস্তরের মাটীর মধ্যে দুঢ়রূপে নিহিত নহে।

হাভেল বলেন ভারতবর্ষে এই বিচ্ছেদ আৰু পর্যান্তও ঘটে নাই। সেইজন্ম ভারতবর্ষীয় আর্টের উৎপত্তি অমুসদ্ধান করিতে হইলে যে পরিপূর্ণ অধ্যান্তবোধ এদেশে প্রথম জাগ্রত হইরাছিল—তাহার সংবাদ সর্বপ্রথমে লইতে হইবে। সেকবে? যে দিন "প্রথম প্রভাত উদর তব গগনে, প্রথম সামরব তব তপোবনে।" সেই বৈদিক কালে।

. কিন্ত বৈদিক কালে তো কোন আর্ট নাই—আমরা তো শুনিয়া আসিয়াছি যে গ্রীক্ আগমনের পর হইতেই গান্ধার শিল্লাদিতে আর্টের উত্তব। মাতৃগর্ভে দশমাস যথন শিশু বাস করে, তথন তো সে ভূমিষ্ঠ হয় না, স্তরাং তথন তাহার অন্তিছই নাই একথা কি বলা যার ? ঠিক তেমনি

গ্রীকোরোমান্ ভান্ধরগণ আসিবার অনেক পূর্বে ভারত-বৰীয় আার্টের তত্ত্বের স্থচনা হইরা গিয়াছে। যথন মিত্র বরুণ অগ্নি মরুৎ প্রভৃতি দেবতাগণ মানুষের প্রত্যক্ষ সঙ্গী-অগ্নি যজ্ঞে পৌরোহিত্য করেন, উষা ধনধান্ত বর্ষণ করেন, পৃষণ তাপের দারা অগতকে পোষণ করেন, মক্তরণ অখে আরোহণ পূর্বক ইন্দ্রের মেদগুলিকে দশদিকে বিক্ষিপ্ত করেন, পর্জভাদেব স্বয়ং বিছাতের ম্বৰ্ণকশা দ্বারা তাহাদিগকে অভিকিপ্ত করিয়া ধরণীর তাপ জুড়াইয়া দেন, শশুকে উদ্ভিন্ন করেন---শুধু . তাই নয়—যথন সমস্ত শক্তি একই শক্তির রূপাস্তর— বে-তেকোমর অমৃতময় শক্তি আকাশে থাকিয়া সমস্ত জানিতেছেন এবং অন্তর্গোকেও সমন্তই জানিতেছেন. সেই এক অনাভনন্ত মহানু আত্মার দারা সমন্ত নিথিল-চরাচর পরিব্যাপ্ত-এই মহাসত্য উপনিষদকার ঋষি-দিগের নির্মাল প্রজ্ঞালোকে উদ্ভাসিত হইল—ঠিক্ সেই সময়েই সেই বছশতাকীপরের এলোরা অজস্তার গুগ-চিত্রনিচয় এবং ভারতবর্ষের অক্সান্ত নানা আশ্চর্য্য শিল্প-রচনার প্রথম সম্ভাবনা জাগিয়া উঠিল। ভূবনের যিনি আত্মা, তিনি জীবাত্মার সঙ্গে এক---একেবারে অচ্ছেম্ম ঐক্যবন্ধনে আবন্ধ—এই তত্ত্বই ভারতীয় শিরকলার অন্তর্নিহিত তম্ব। উপনিষদ এই তম্বকেই সর্বান্তভৃতি বলিয়াছেন --- সর্বান্তভৃতি মানে সকল পদার্থের মধ্যে প্রমাত্মাকে অফুভব করা। যাহা বিশেষ নামধারণ न्कतिया, विरामय धारबाजन माधन कतिया, विरामय এकर्षि ন্ধপের মধ্যে নানা বিকার বিকল্প লাভ করিতেছে, তাহা সেই নামরূপের সীমা যে অতিক্রম করিয়া অনস্ত অপরি-मौम श्रेषा चारह—रवशान जाशांत्र खान, राशांत चानन, বেখানে তাহার বাস্তবিক সন্তা—কি আশ্চর্য্য দিব্যদৃষ্টিতে সেই কোন সহস্র সহস্র বৎসর পূর্বের এই ভারতবর্ষের ঋষিগণ তাহা দেখিয়াছিলেন এবং দেই জ্বন্তই এমন ছন্দ্ৰ-মূলক সব কথা নি:সঙ্কোচে নির্ভয়ে বলিয়া গিয়াছেন বাহার অর্থ খুলিয়া পাওয়া শক্ত —তদেকতি তদৈকতি তদ্দুরে তদ্বস্তিকে –তিনি চলেন, অথচ চলেন না, তিনি দুরে আছেন হুপচ নিকটেও আছেন। বেখানে সমস্ত চলা সেখানে তাঁহার অনম্ভ শান্তি সমত ধারণ করিয়া আছে, বেণানে

সমন্ত অবসান দেইখানে তাঁহার স্টের উন্থম নব নব কর্মচক্র রচনার আনন্দে পরিপূর্ণ। তিনি সমন্ত সীমাকে অতিক্রম করিয়া দ্রাং স্থদ্রে রহিয়াছেন, অথচ তিনি এত নিকটে যে আকাশ ও কাল তাঁহার পক্ষে বাধাম্মরূপ হয়না। এই যে সামাকে অনস্তে ব্যাপ্ত করিয়া পরিপূর্ণ করিয়া দেখা, ভারতীয় আর্টে ইহারি পরিচয় আমরা ক্রমাগতই পাইব।

একথা স্বীকার করিতেই হইবে বে বাঁহারা এ পর্যান্ত ভারতবর্ষীয় শিল্পকলা লইয়া নাড়াচাড়া করিয়াছেন তাঁহারা কেহই বৈদিক যুগের এই জীবাত্মা-পরমাত্মার যোগের ভত্তিকে ভাল করিয়া ধরেনও নাই এবং ভাহার সঙ্গে বে ভারতের শিল্পকলার কোন নিগুঢ় সম্বন্ধ আছে তাহাও তাঁহাদের ধারণার মধ্যেই আসে নাই।

না আসিবার কারণ আছে। যেথানে প্রথম ভারতীয় শিরকীর্ত্তি পাওয়া যায়, সে বৌদ্ধ স্তূপ। আমি
পূর্ব্বেই দেথাইয়াছি যে বৌদ্ধযুগের সঙ্গে বৈদিক্যুগের
সম্বদ্ধ বিরোধী সম্বদ্ধ বিলয়াই মনে হয়—স্ভরাং বৌদ্ধস্তূপ স্তম্ভ শুহাচিত্রমালার মধ্যে বৈদিক যুগের কোন
প্রভাব করনা করা কি করিয়া চলে ?

আমি একট্ পূর্ব্বে বলিয়াছি যে বৌদ্ধ বিশ্বমৈত্রীর সাধনা এবং উপনিষদের সর্বাহৃত্তির সাধনা একই জিনিষ। বৃদ্ধদেব কেবল ধর্ম্মের তন্ধাঙ্গের দিক্টা চাপা দিয়া তাহার সাধনাঙ্গের উপরে অধিকতর জাের দিয়াছিলেন—মুক্তি কি, আআা কি তাহা গােড়ার আলােচনাও বিচার না করিয়া সেই পথে একট্ একট্ করিয়া চলার অভ্যাস অধিকতর প্রারোজনীয় মনে করিয়াছিলেন। Creed of Buddha নামক একটি গ্রন্থ পাঠ করিয়া একথার স্পষ্ট সাক্ষ্য পাওয়া যায়। স্থতরাং পূর্বেই বলিয়াছি যে বৌদ্ধর্ম্মেকে উপনিষদীয় ধর্ম্মের একটি বিশেষ বিকাশ রূপে দেখিলে বৌদ্ধর্ম্মের আটকে একেবারে আধ্যাত্মিকতাশ্র্য গ্রীকোরােমান শিরের নকল বলিয়া বিদার দেওয়া যায় না।

কিন্ত সাঞ্চী বরহুত অমরাবতী প্রভৃতির স্কৃপ ও ভাস্কর্যা যে অনুকরণ নয় এ কথার প্রমাণ কোথায় ? যাহা প্রত্যক্ষ দিবালোকের মত দেখা যাইডেছে, তাহাকে গারের জোরে অধীকার করা তো চলে না। তাহার পুর্বেজ ভারতবর্ষে কোন্ আর্ট ছিল ?

হাভেল সে কথা অস্বীকার করেন না। তিনি এই বৃগকে Transition অর্থাৎ পরিবর্তনের মুথের একটা বৃগ বলিয়াছেন। এই সময়ে ভারতবর্ধ নানা দেশ হইতে শিল্পসম্ভার সংগ্রহ করিতেছিল—সেই সংগ্রহের কার্য্যের পরে যে যুগ আদিল তাহাই স্পষ্টর যুগ –তথনই যে তত্ত্বের কথা আলোচনা করিতেছিলাম তাহার প্রয়োজন হইয়াছিল। যেটা মাঝখানের একটা পর্ব্ব তাহাকে প্রারম্ভ মনে করাতেই ভূল হইয়াছে কারণ আর্ট মানে তোকতগুলি ছবি ভার্ম্য রং ও মালমসলা নহে, তাহার প্রাণই হইতেছে একটি তত্ত্ব, একটি আইডিয়া— যাহা নিয়ামক ও প্রবর্ত্তক রূপে থাকিয়া তাহাকে নানা রচনাতে সার্থক করিয়া তুলিতেছে। স্বতরাং প্রারম্ভ খুঁজিতে হইলে সেই আইডিয়াতে যাইতে হইবে—আরকিয়লজিতে নহে।

ভিন্দেণ্ট শ্বিথ প্রভৃতির স্থায় হাভেল বরহত ও সাঞ্চী ন্ত পকেও সম্পূর্ণরূপে গ্রীক নকল বা পারশ্র নকল বলি-তেও প্রস্তুত নহেন। ভারতবর্ষীয় অনার্য্য দ্রাবিড়গণ যে শিল্পনিপুণ ছিল তাহা সকলেরই জানা কথা। সমাট্ আশোক ধণন স্তৃপাদি নির্মাণ করাইয়াছিলেন, তণন जिन (य जनार्य) भिद्यीमिरशत माराया भान नारे, এ कथा পারস্থ দেশের গুন্তের স্থায় অনেক वना हान मा। বৈদেশিক অমুকরণচিহ্নের বিগ্রমানতা সত্ত্বেও সেই সময়ের স্তৃপ ও ভাস্কর্য্যের মধ্যে এদেশীয় স্বকীয় স্প্রিও অনেক লক্ষণ রহিয়াছে। অশোকের পূর্ব্বে ভারতবর্ষে কাঠের স্থাপত্য প্রচলিত ছিল, দেগুলি চিহ্নমাত্রে বিলুপ্ত इहेब्राइ-किन्छ यनि कान निन शकाशर्छ इहेरा वा जाब-পুতানার মরুভূমি হইতে মিসর ও ক্রীটের স্থায় প্রাচীন कारलत्र मकल कीर्खि वाश्ति श्रेशा পড़ে, তথन व्यामारकत পূর্বে ভারতবর্ষে যে শিল্পচেষ্টা কিরূপ ছিল তাহা জানিতে কাহারও বিলম্ব হইবে না এবং সংশয়েরও কোন স্থান থাকিবে না।

অশোক রেলিংয়ের চিত্রমালায় কোন বড় ভাবের পরিচর পাওয়া যায়না দত্য। বুদ্ধমূর্ত্তি তথমও দেবমূর্ত্তি রূপে পূজিত হইতে আরম্ভ করে নাই। যেসকল যক্ষ রক্ষ লোকপাল প্রভৃতির মূর্ব্তি দেখা যায়, ভাহারা নৈসর্গিক (naturalistic) ভাবেই বেশি পূর্ণ—এই নৈসর্গিকভার একটা নবীন ভাব সেই চিত্রমালার মধ্যে স্ফুট বটে।

হ্নাভেল বলেন ষে, এই একটি আশ্চর্য্য ব্যাপার দেখা গিয়াছে যে ভারতবর্ষের উচ্চ আধ্যাত্মিক ভাব ষেখানে গিয়া পড়ে নাই, সেইখানেই এই নৈসর্গিকতার ভাব আর্টে দেখা যায়।

তিনি বলেন চীন আর্টেরও ইহাই বিশেষত্ব। মহা-যান বৌদ্ধর্ম চীনে যাইবার পূর্ব্বে চীনদেবতারা ঠিক্ আশোকের স্তুপের এইসকল প্রাক্তত দেবতাদের মতই আকারপ্রকারবিশিষ্ট ছিলেন।

যাহাই হৌক্ এই যুগ হইতে আরম্ভ করিয়া আর যথন
নালনা প্রভৃতি বিশ্ববিভালয় স্থাপিত হইয়াছিল সেই সময়
পর্যান্ত এই নানাস্থানের নানা সংগ্রহকার্য্য চলিয়াছিল।
এই সংগ্রহের ষ্ণোর পরেই স্পষ্টির যুগ—আদিম দ্রাবিড়শিল্প,
পার্সিপলিটান্ অর্থাৎ পারস্তের শিল্প,—গ্রীকোরোমান্গান্ধারশিল্প — এসমন্তই একত্র করিয়া সমন্তকে একটি বড়
অধ্যান্মবোধের দ্বারা, শুদ্ধ অরণির মধ্যে অগ্নি সম্প্রদানেব
ভায়, পূর্ণ করিয়া এক অভিনব ভারতবর্ষীয় শিল্পরচনার
কাল পরে উপস্থিত হইল।

যথন মহাযান বৌদ্ধধর্মে বৃদ্ধ ভগবান বলিয়া পূজিত হইতে লাগিলেন, তথনই সংগ্রহের যুগ শেষ হইয়া আসিল। তথন যেমন ইউরোপে মধ্যযুগে কত কত শিল্লী খুষ্টের জল্ম হইতে মৃত্যু পর্যান্ত সমস্ত জীবনের ঘটনাকে কত কত চিত্রে স্থাপত্যে অন্ধিত করিয়া গিয়াছে, তেমনি এই সময়ে, কত মন্দিরে, কত বিহারতৈত্যে, কত গিরিপ্তহায়— যেখানে যেখানে বিশ্বপ্রকৃতির কোন আশ্চর্য্য রূপ খুলিয়া গিয়াছে, এবং মায়য়ের পূজা আসিয়া সেই রূপের উপয়ে একটি ভক্তির রহস্ত মাখাইয়া দিয়াছে—সেই-সেইখানে ভগবান অমিতাভ ভারতবর্ষীয় শিল্লীচিত্রের সমস্ত ভক্তি ও কল্পনাকে লুঠন করিয়া লইলেন। তাঁহার প্রবৃদ্ধ সকলবদ্দমুক্ত দেবমুর্ত্তিতে সমস্ত ভারতবর্ষ আচহুয় হইয়া গেল। দিংহলে, জাভায়, চীনে সর্বত্ত সেই মূর্ত্তি লোকহৃদয়ে আপনার অসমর সিংহাসন প্রতিষ্ঠা করিল।

ভিন্সেণ্ট স্থিথ গান্ধারশিল্পকে ভারতবর্ষীর শিরের জনক বলিরাছেন। সেই শিরে বৃদ্ধের তপোমৃর্ভিকে একটা জীর্ণ শীর্ণ কল্পাল করিরা গড়িলাছে। কিন্তু এই যুগে যথার্থ ভারতশিল্পী তাঁহাকে প্রাচীন মহাকাব্যোক্ত নরসিংহ করিরা গড়িল —তাঁহার ললাট দীপ্ত, লোচনদ্বর মিন্ধ, বর্ণ গৌরোজ্জল, শরীর বীর্যাশালী, তিনি পদ্মাসনে আসীন! তিনি যে ভিতরে যথার্থই সকল বাসনাপাশ হইতে মুক্ত হইরা পরম শান্তিলাভ করিয়াছেন, এ তাহারি মূর্জি! মামুষের ভক্তি এই নরোত্তমের মধ্যে যে দিব্য সৌন্দর্যাকে দেখিয়াছে, কোন্ বাহ্য সৌন্দর্য্য তাহার সঙ্গে তুলনীয় হয়! গ্রীকৃশিল্পকে ভারতশিল্পের জনক বলা বান্তবিকই কি হাস্তাম্পদ।

সিংহলে ও জাভায় বৃদ্ধের যে অবলোকিতেশ্বের মূর্ত্তি পাওয়া গিয়াছে, কোন দেশের কোন স্থাপত্যে তাহার তুলনা মিলে না ! বৃদ্ধ পদ্মাসনে বসিয়া আছেন, ভাঁছাব উষ্ণীষের উপরে একটি কুদ্র ধ্যানীবৃদ্ধমূর্ত্তি। মহাযান বৌদ্ধসম্প্রদায়ের বিশ্বাস ছিল যে পুর্বের এক আদি বৃদ্ধ ছিলেন, তাঁহার বহু হইবার বাসনা হইল -- দেই বাসনার नाम প্রজ্ঞা—जामि বৃদ্ধে এবং প্রজ্ঞায় মিলিয়া কয়েকটি ধ্যানীবৃদ্ধ সৃষ্টি করিলেন—সমস্ত সৃষ্টিপ্রক্রিয়ার মধ্যে তাঁহারা নিগূঢ় ভাবে বিরাজমান। এই অবলোকিতেখরের উফীবস্থাপিত ধ্যানীবুদ্ধের নাম অমিতাভ। যাক তার-পর, পিপ্লল পত্রের স্থায় একটি জ্যোতিম গুল বৃদ্ধের মন্তক আবৃত করিয়া আছে, তাঁহার বামকরতলে ধর্মচক্র মুদ্রাচিহ্ন - তাঁহাব দক্ষিণকরতল উদার উন্মক্ত-ভাহাতে বরমূজা চিহ্ন বিভাষান। তিনি ধ্যাননিমগ্ন, সমস্ত শরীরের উৰ্জভাগ ঋজু, দক্ষিণ পদতল মেলিয়া দিয়াছেন তাহা একটি শতদলের উপরে স্থাপিত-সেই শতদল নিথিল বিখ-ব্রন্ধাণ্ডের চিহ্ন। আধ্যাত্মিক শান্তির এমন আশ্চর্য্য প্রবল প্রকাশ—চীন জাপানের কোন বুদ্ধমূর্ত্তিতে দেখা যায় নাই।

ধ্যানীবৃদ্ধের এই কল্পনা কি আপনি কোন মূর্ত্তিকারের মাথার আসিয়াছিল ? না — নিশ্চয়ই এই ধ্যানপরায়ণতা, এই বোগনিময়তা বৈত্যতশক্তির মত সমস্ত দেশেব আকাশকে ভারাক্রাস্ত করিয়া রাখিয়াছিল—স্চীভেগ্ন তিমির রহস্তাবস্থঠন ক্ষণে ক্ষণে বিল্লান্ধীর্ণ হইয়া উন্মোচিত হইবার উপক্রম

করিতেছিল। ইউরোপীর শিল্পী যেমন নানাপ্রকার বাছিক কস্রৎ করিরা শিল্পের হাত পাকার, আমাদের দেশে তেম্দি এই ধ্যানশীলতাকে অভ্যাস করিতে হইত --ইহারি জন্ত এদেশের শিল্পী আপনার শিল্পবিষয়ে তন্মর হইরা একাত্ম হইরা যাইতে পারিতেন এবং সেরূপ একাত্মভাব ভিন্ন এরূপ সভ্যাশির কথনই ফুটিত না।

এইসকল ধ্যানমূর্ত্তি কাহারা অতি যত্নে কুঁদিয়া তুলিয়াছে ? আৰু তাহাদের নাম পর্যান্ত বিলুপ্ত-কারণ তাহার। নামের লোভে এই কার্যো প্রবৃত্ত হয় নাই। সেইজন্ত দেখা যায় যে ভারতশিল্পে চিত্রকলার চেয়ে ভারত্যি বেশি। বাহা সকলের চেয়ে ছক্তহ ও পরিশ্রমশাধ্য এবং সকলের চেয়ে দীর্ঘকালস্থায়ী সেই কার্য্যেই ভারভশিলী আপনার মনপ্রাণ ঢালিয়া দিয়াছে। যেথানে সমস্ত দেশের পূজা আসিয়া মিলিত হইয়াছে — সেইখানে দেবমন্দিরের এক পার্ষে সেও আপনার শিল্পপুঞ্চাকে বহন করিয়া আনিয়াছে – তাহার শ্রেষ্ঠ কল্পনার পূজা, নির্মাল দৌন্দর্যামু-ভবের পূজা, পরিপূর্ণ আত্মবিশ্বতির পূঞা-পরমধ্যানের অমুধ্যানের পূজা ! ইগই তো মানবের শ্রেষ্ঠ আর্ট -বেখানে মানুষ ধ্যানে যে গভীরতম উপলব্ধির চিত্রের দাক্ষাৎকার লাভ করিয়াছে, তাহাকে অতি যত্নে পাথবের মধ্য হইতে ফুটাইয়া তুলিয়া অনস্তকালের মধ্যে অমর করিয়া রাখিয়া গিয়াছে।

যাহাই হোক্ বৌদ্ধধর্মের পরিণামে এই যে আদর্শ মন্থ্য বা বাহা একই কথা মানবরূপী দেবতার পূজা জাগিল, তাহা কেবলমাত্র বৌদ্ধদের মধ্যেই আবদ্ধ থাকিল না। জৈনদের মধ্যে, ব্রাহ্মণদের মধ্যেও সেই একই ভাবের প্রভাব এই সময়ে লক্ষ্য করা বায়। তাহার কারণ মতামতের দিক্ দিয়া জৈনধর্মে, আর্যাধর্মে, বৌদ্ধধর্মে যতই অনৈক্য থাকুক্—ইহারা সকলেই একটি জায়গায় মেলে ষে বাসনাবন্ধন হইতে মুক্তি মাহ্যে যে বহু ভপস্থার হারা অর্জন করিয়া থাকে তাহাই মাহ্যের শ্রেষ্ঠরূপ।

আমরা পূর্বেই বলিয়াছি যে বৈদিকধর্মের সঙ্গে বৌদ্ধর্মের, বৌদ্ধন্মের সঙ্গে পৌরাণিকধর্মের ফেসকল আত্যন্তিক বিরোধ পাশ্চাত্য পণ্ডিতগণ করনা করিয়া থাকেন, তাহা সত্য নহে। বস্তুত, ইহারা একটি অন্তটির একটু প্রণিধান করিয়া দেখিলেই প্রতীতি হইবে।

বৌদ্ধার্ম্মে ভক্তিবাদ উপস্থিত হইলে বথন বৃদ্ধ আর মামুষ রহিলেন না, দেবতা হইলেন, তথন তিনি এক অজর অমর আদি বৃদ্ধের প্রজ্ঞাপ্রস্থত মানসরূপী ধ্যানী বুদ্ধের মূর্ত্তি পরিগ্রহ করিলেন। এই ধ্যানী বৃদ্ধগণ পরিপূর্ণ অধ্যাত্ম ভাবমাত্র; কালে কালে ইহারাই মানবের মধ্যে মানবরূপ ধরিয়া পৃথিবীতে মঙ্গল সাধন করিয়া বান। महारान दोष्कर्धा এই अवजात्रवारमत्र श्रथम উৎপত্তি, তাহা আমরা পূর্কেই দেখিয়া আসিয়াছি।

পৌরাণিক হিন্দুধর্ম এই অবতারবাদের তত্তিকেই আরও ব্যাপকতর গভীয়তর করিয়া লইয়াছে। যে তত্ত্ব কেবল একজন মহাপুরুষকে আশ্রয় করিয়াছিল, তাহাকে সমস্ত বিশ্বব্যাপী একটি বিরাটতত্ত্ব পৌরাণিক ভক্তিধর্ম মুক্তিদান করিল। সেই বিশ্বতত্ত্বটি কি ? সেটি আমাদের দেশের চিরপরিচিত প্রকৃতি-পুরুষতত্ত্ব। বিশ্বকে পুরুষ এবং স্ত্রী এই বৈতশক্তির লীলাক্ষেত্র করিয়া দেখা।

প্রকৃতি ত্রিগুণাত্মিকা, অর্থাৎ ত্রিগুণের অধীন হইয়া কার্য্য করে, পুরুষ অথবা আত্মা ত্রিগুণাতীত, অর্থাৎ দ্রষ্টা এবং সাক্ষী মাত্ৰ। এই ত্ৰিগুণতত্ত্ব পূজনীয় শ্ৰীযুক্ত দিজেন্ত্ৰ-নাথ ঠাকুর মহাশন্ন তাঁহার গীতাপাঠের ভূমিকার যেরূপ ব্যাথা করিয়াছেন তাহা এই:—ত্রিগুণ অর্থাৎ সম্ব রজঃ ও তমোগুণ। তাহাদের পরস্পরের সম্বন্ধ এইরূপ :---স্তত্তণের পরিচায়ক লক্ষণ তুইটি, প্রকাশ এবং আনন্দ। প্রকাশ এবং আনন্দের বাধা হইতেছে জড়তা বা অবসাদ ্রও অশান্তি বা প্রবৃত্তিচাঞ্চল্য। জডভায় প্রকাশ বাধাগ্ৰন্ত হয়, প্ৰবৃত্তিচাঞ্চল্যজনিত অশান্তিতে আনন্দ বাধাগ্রস্ত হয়। অভ্তার বাধার নাম তমোগুণ, প্রবৃত্তি-চাঞ্চল্যের বাধার নাম রজোগুল। রজোগুল তমোগুলের বিপরীত—ভমঃ মানে অসাড়তা—তাহার বাধাঞ্চনিত যে চাঞ্চল্য ও হঃথ তাহাই রজোগুণ। স্মৃতরাং এই তিনগুণের ক্রম এইরপ—নীচে তমোগুণ তার উপরে রজোগুণ-ও সর্কোপরি সন্বর্গুণ। ব্যষ্টিসন্তা মাত্রেই আমথা এই ত্রিগু-ণের পরস্পরের ঘন্দ্র দেখিতে পাই—প্রত্যেক বস্তুই সেখানে বড়তা ছাড়াইয়া উন্তমে এবং উন্তম ছাড়াইয়া আনন্দে ও

পরিণাম-পৌরাণিক ধর্ম যে বৌদ্ধধর্মেরই পরিণাম তাহা প্রেকাশে বা বাহা একই কথা তাহার বান্তবিক সন্তার অধিরত হইতে চাহিতেছে। কিন্তু সমষ্টিসভায় এরপ কোন বাধার সম্ভাবনা নাই বলিয়া সেইখানে সান্ত্রিক আনন্দ পূর্ণমাত্রায় বিভ্যমান।

> ঐ প্রকৃতি-পুরুষতম্বকেই শিব ও শক্তি প্রভৃতি বিচিত্র দ্ধপকে ধ্যান করিবার এক । উত্তোগ পৌরাণিক কালে লক্ষ্য করা যায়। এলিফ্যাণ্টা প্রভৃতি গুহাতে ত্রিমূর্ত্তি অর্থাৎ ব্রহ্মা বিষ্ণু ও মহেশ্বরের সম্মিলিত মূর্ত্তি খোদিত হইয়াছে। বৌদ্ধান্মে এই ত্রিমূর্তিই বুদ্ধ সভব ও ধর্ম নামে অভিহিত হইয়াছিলেন। বোধ হয় এই তিনের আইডিয়াটা এক সময়ে অ,মাদের দেশকে খুব অধিকার করিয়াছিল— इरे मिक्क इरे कांग्रि এवः मायथान जारात नामश्रमा। ইহার সঙ্গে হিগেলের Thesis Antithesis Synthesis তত্ত্বের সাদৃশ্য আছে —আমরা যাহাই ভাবি ধন্দমূলক – আলো ভাবি তো তাহার উল্টা অন্ধকার আছে —ভাল ভাবি তো মন্দ আছে — এই দ্বন্থ আবার মিলিত হয় একটি Absoluteএ বা পরিপূর্ণে—নহিলে দৈত পাকাপাকি ভাবে থাকিয়াই যায়। অবশ্য ত্রিমূর্তির আইডিয়াতে এই বৈতাশ্রয়ী অবৈততত্ত্বের কোন স্থান নাই--তবে সেথানেও ঐ একটি আইডিয়া ছিল যে একদিকে আরম্ভ অক্তদিকে পরিণাম মাঝখানে স্থিতি---একদিকে ব্রহ্মা অন্তদিকে মহেশ্বর মাঝধানে বিষ্ণু।

ঐতিহাসিক দিক দিয়া আলোচনা করিতে গেলে ত্রিমূর্ত্তির এই তিন দেবতার মধ্যে শিব স্পষ্টতই অনার্য্য দেবতা। তাঁহার ভূত প্রেত প্রভৃতি দশবল, তাঁহার সঙ্গে সঙ্গে আমুষঙ্গিক রূপে যে লিঙ্গপূজা এদেশে প্রচলিত আছে, প্রভৃতি নানা অনার্যা চিহ্নই তাহার সাকী। বিফুর সঙ্গে সঙ্গে যে গোপবেশী শ্রীক্লফের বুন্দাবন-লীলা জড়িত হইয়া আছে, তাহাকেও অনাৰ্য্য বলিয়া নিৰ্দিষ্ট করা কঠিন নহে। স্থতরাং বৌদ্ধযুগের অবসানকালে জাবিড় ও আর্য্য সভ্যতা মিলিত হইয়া গিয়া যে একটি আশ্চর্য্য বৈচিত্র্য লাভ করিয়াছিল, একথা নিঃসন্দেহরূপে ধরিয়া লওয়া যাইতে পারে। কলাবিভার দ্রাবিড়গণ নিপুণ ছিল, তবজানে আর্য্যগণের শ্রেষ্ঠম ছিল-কলার সঙ্গে তত্ত্বের মনোহর সন্মিলন ঘটতেই অনার্য্য দেবতাগণ

একটি বৃহৎ আইডিরার মহিমা পাইলেন—তাঁহারা একটি বৃহৎ বিশ্বতন্ত্রের বিগ্রহ্রপ হইরা উঠিলেন। সেই তব্বই প্রক্রিড-পুরুষ-তন্ত্র, বাহার কথা বলিতেছিলাম।

বাহাই হৌক এই ত্রিমূর্ত্তির মধ্যে আবার প্রত্যেকেরই পুরুষ ও প্রকৃতি এই ছই দিকই বিশ্বমান। ত্রন্ধা বেখানে পুরুষ সেধানে তিনি বিশুদ্ধসন্তা মাত্র, যেধানে প্রকৃতি সেধানে স্টেকর্তা। বিষ্ণু বেধানে পুরুষ সেধানে চিংশক্তি, বেধানে প্রকৃতি সেধানে রক্ষাকর্তা পালনক্তা। শিব বেধানে পুরুষ সেধানে বিশুদ্ধ মঙ্গল, যেধানে প্রকৃতি সেধানে বিশুদ্ধ মঙ্গল, যেধানে প্রকৃতি সেধানে প্রকৃতি ।

প্রকৃতিরাজ্যে ত্রিগুণের পরস্পরের দ্বাদ্বন্ধির জন্ত ভালমন্দ স্থান্থ জ্বান্ধ্য কর্মমৃত্যু স্থধহংথ প্রভৃতি বেসকল বিরোধ বৈপরীতা দেখা বার, সমষ্টিসন্তার মধ্যে সেসকলের কোন স্থান নাই, কারণ সমষ্টিসন্তা ত্রিগুণাভীত—এই ভাবটি সকল দেবতারই ভিতরকার ভাব। শিব প্রলয়কারী ভীবণ রুদ্র দেবতা—কিন্তু তিনিই মঙ্গল—সকল বাহ্য প্রাকৃতিক অমঙ্গলের অন্তর্যতর স্থানে যে মঙ্গল রহিয়াছে, সেই মঙ্গল তিনি। কালী করালী— সংহারপ্রলয়কারিণী মহাশক্তি—অথচ তিনিই বিশ্বমাতা—প্রাকৃতিক সমস্ত ভীবণতার অন্তর্যতর স্থানে একটি পূর্ণপ্রেম ও মঙ্গলের ভাব নিত্য বিরাজিত—তাহাই কালীর যথার্থ স্বরূপ।

হ্যাভেল বলেন ত্রিমূর্ত্তির যেদকল স্থাপত্য পাওয়া
যার তাহা হইতে স্পষ্টতই মনে হয় যে হিমালয়ের অনেক
দৃশ্রের অভিব্যঞ্জনা ঐসকল তত্তকে রূপ দান করিবার
কার্য্যে নিয়োজত হইয়াছে। থুব সম্ভব ব্রহ্মা বিষ্ণু শিব
এ তিনই স্থেয়ের ভিন্ন ভিন্ন সময়ের রূপ। ব্রহ্মা উদয়কালীন
স্থা—বথন ভ্বনকমল মুকুলিত হইতেছে; বিষ্ণু মধ্যাহ্
রবি—শেষ নাগের উপরে অনন্ত বিশ্বসমুদ্রের উপরে
নিদ্রিত—শেষ নাগে অনন্তকালের চিহ্ন, বিশ্বব্রহ্মাগুকে
বেষ্টন করিয়া আছে; এবং মহেশ্বর অন্তকালীন ভায়
এবং সেই জন্তই শশিমোলি—কারণ স্থা অন্তগমন
করিলে অন্ধকার-অন্তর্রগাকে দলন করিবার নিমিত্ত তিনি
চক্রকে মন্তকে ধারণ করিয়াছেন। বিশ্বপ্রকৃতির সহিত
এইদকল দেবমূর্ত্তির যোগ কিছুমাত্র অসম্ভব নহে; কারণ
ভারতবর্থের সমস্ত ধ্যান ধারণা উপাসনা বিশ্বপ্রকৃতির

প্রভাবকে সর্ব্বেই স্বীকার করিয়াছে। এমনকি আমার মনে হর গারতী মন্ত্রও আদিম সৌরোপাসনার সঙ্গে জড়িত হইরা আছে—বে জ্বন্ত ত্রিসন্ধ্যা তাহাকে ধ্যান করিবার নির্দেশ সকল আর্য্য সন্তানের সম্বন্ধেই বর্ত্তমান। ত্মরণাতীত কাল হইতে প্রভাতে ব্রাহ্মমূহুর্ত এদেশে ধ্যানের প্রশন্ত কাল বলিয়া কথিত হইয়া আসিতেছে, সেই সময় প্রভাহই অন্ধলারের গর্ভ হইতে বিশ্বপদ্ম উন্মালত হয়—প্রভাহের সেই নবীন স্প্রটির মধ্যে সেইজন্ত শিরী ব্রহ্মার মূর্ত্তি ধ্যান করিয়াছে। লিডেন মিউজিয়মে জবরীপ হইতে ব্রহ্মার্ম্বি আনীত হইয়াছে। আমাদের দেশে জল হইতে সম্বন্ধ উৎপন্ন হইয়াছে এরূপ বিশ্বাস আছে, তাই ব্রহ্মার বাহনও হংস—মানসসরোবরবাসী। এই হেতু হিমালরের মধ্যে এই আর্টের প্রেরণা জাগিয়াছিল, হ্যাভেল এই অন্থ্যান করিতেছেন।

তারপর বিষ্ণুমূর্ত্তি—বর্ণ গভীর নীল—হিমালরের মধ্যাক্ত আকাশের মত। ঋজুস্তত্তের মতন মূর্ত্তি, কারণ তিনি সমস্ত বিখকে ধারণ করিয়া আছেন, তাঁহার বাহন গরুড়—দিগস্ত-বিস্তৃত পক্ষ মেলিয়া দিয়া নিম্পন্দ নিশ্চল হইয়া আছে। হিমাচলের পক্ষবিস্তারকারী নীল পর্যতমালার সঙ্গে ইহার সাদৃশ্য আছে। বিষ্ণুর স্থদর্শনচক্র দশদিকে বিকীর্ণ স্থ্যরশ্মির সঙ্গে তুলনীয়।

তারপর শিব—প্রশার-দেবতা। হিমালয়ের প্রচণ্ড
ঝটকা, দাবানল, ভূমিকম্প, শৈলখলন প্রভৃতি এই
ক্ষত্র দেবতাকে হয় ত স্পষ্ট করিয়া থাকিবে; অথচ এসমস্ত হুর্য্যোগ বিপদ্পাতসত্ত্বেও হিমাচলের উত্ত্ব অভ্রভেদী
মহিমা বেমন অক্ষ্প্র অপরিমান, প্রভাতে স্ব্যালোকে
মেখনিমুক্তি ধ্যাননিম্ম তাহার নীলকণ্ঠ বেমন আশ্র্যাক্র
সায়ায়ে অক্ষকারজটাজ্টগহন জটিলতার উপর চন্তকেলার
নির্মাল কিরণধারা বেমন মনোরম—এই প্রশারক্র ভীষণ
দেবতার অস্তরতর স্থানে তেমনি একটি নিশ্চলগন্তীর
ধ্যানমৌন মহিমা বিরাজ করিতেছে।

কালিদানও মেঘদ্তে কৈলাসবর্ণনায় সেই কথা লিথিয়াছেন:—

> শৃলোচ্ছ ানৈঃ কুমুদবিশদৈবো বিতত্যস্থিতঃ থং রাশীভূত প্রতিদিনমিব আবকস্তাট্টহাসঃ॥

কৈলাসপর্বত কুমুদবিশদতা ও শৃঙ্কের উত্তুক্তার ধারা আকাশকে ব্যাপ্ত করিয়া প্রতিদিন ত্যাধকের রাশীভূত অউহাস্থের স্থায় স্থিত হইয়া আছে। কালিদাসের এই শ্লোকটি হিমালয়ের সঙ্গে শিবের সারূপ্য ঘোষণা করে। হিমালয়ের তুষারজটা হইতেই গলা প্রভৃতির ধারা বিনির্গত হইয়াছে, শিবের জটা হইতে গলা নিঃক্রত হইবার পুরাণ-কথাও সর্বজনবিদিত।

হ্যাভেল ব্রহ্মা বিষ্ণু ও শিব এই তিন দেবতাকেই হিমালয়ের দেবতা বলিলেও বাস্তবিকই একা শিব ভিন্ন আর কাহারও মধ্যে হিমালয়ের ভাবসঙ্গতি বড় দেখা যায় না। ব্রহ্মার হংস বা বিষ্ণুর নীলবর্ণ তাঁহাদিগকে হিমালয়ের সঙ্গে যুক্ত করিবার যথেষ্ট কারণ নহে। অবশ্য শিব যে স্পষ্টতই হিমালয়ের দেবতা সে সম্বন্ধে কোন সন্দেহই নাই।

এই ত্রিম্র্জির সন্মিলিত চিত্র এলিফ্যাণ্টা গুলার দেখিতে পাওরা গিরাছে বটে, কিন্তু তথাপি ইহা বিরল। তাহার কারণ এই যে ভারতবর্ষে বিষ্ণু ও শিব এই হুই দেবতা ব্রহ্মাকে সরাইয়া দিয়া পরস্পরের মধ্যে তাঁহাদের পূজ্ক ভাগ করিয়া লইয়াছেন। বিষ্ণুর ভাগে পড়িয়াছে উত্তর ভারতবর্ষ ঘেখানে অধিকাংশ বৈষ্ণবসম্প্রদার দেখা যায়, শিবের ভাগে পড়িয়াছে দাক্ষিণাত্য যেখানে শৈবসম্প্রদায়ের লোক বেশি।

অথচ বিষ্ণু ও শিব প্রত্যেকেই তাঁহাদের নিজের নিজের উপাসকের নিকটে ত্রিমূর্ত্তি একাধারে। বিষ্ণু মূগে যুগে অভিব্যক্তির নানা পর্যায়ে অবতীর্ণ হইয়া ধরণীকে রক্ষা ও পালন করিয়াছেন। এলোরার ভাস্কর্য্যে বিষ্ণুর সেই দশাবতারের ভিন্ন ভিন্ন মূর্ত্তি দেখিতে পাওয়া যায়। বিষ্ণুর গোপবেশী মূর্ত্তিই ক্লফমূর্ত্তি।

এলিফ্যাণ্টাতে এলোরাতে শিবের তাণ্ডব নৃত্যের মৃর্ত্তি আছে। সম্প্রতি প্রীযুক্ত নন্দলাল বস্থ সেইরূপ মৃর্ত্তি চিত্রিত করাতে অনেকের নিকটে ব্যঙ্গভাজন হইরাছেন। ভগবানের যে বিরাট আনন্দ হইতে সমস্ত জন্ম গইতেছে, স্থিতি করিতেছে, এবং বাঁহার আনন্দে সমস্ত বিলীন হইতেছে, তাঁহার সেই বিরাট্ আনন্দে তিনি উচ্ছৃসিত হইরা নৃত্য করিতেছেন। তাঁহার হাতে

ডিমি ডিমি ডমরু বাজিতেছে দেই ডমরুর ধ্বনি এই চরাচর জীবনের যে একটি অশ্রুত স্পান্দন, যাহা অনাদিকাল আকাশে ক্রন্দন করিতেছে, যে জন্ত বৈদিক শ্ববি আকাশকে ক্রন্দনী রোদসী বলিয়াছেন—এত বড় একটা মহাশ্চর্য্য মহাগন্তীর ভাব কি অনায়াস অবলীলার সঙ্গে ভারতবর্ষীয় শিল্পী কর্ত্তক রচিত হইয়াছে।

ভারতশিলে এই ত্রিমূর্ত্তির ভাস্কর্য্যে শ্রেষ্ঠ প্রক্ষের আদর্শকে দৈবভাবে পূর্ণ করিয়া কিরূপে ধ্যান করা হইয়াছে তাহা আমরা দেখিলাম। দেখা গেল যে বৌদ্ধধর্ম হইতেই এ ভাবটি এদেশীর শিল্পী লাভ করিয়াছে। এখন শ্রেষ্ঠ নারীর আদর্শকে কোন্ দৈবভাবে পূর্ণ করিয়া প্রকাশ করিবার চেষ্টা হইয়াছে, তাহা দেখিলেই শিল্প-সাধনার পূর্ণাক্স দেখা হয় না কি ?

ত্রিমূর্ত্তির প্রত্যেকটিরই একএকটি স্ত্রীজুড়ি রহিয়াছে।
ব্রহ্মার পাশাপাশি সরস্বতী, বিষ্ণুর পাশাপাশি লক্ষ্মী,
মহেশ্বরের পাশাপাশি গৌরী। স্প্টিকর্ত্তার সঙ্গে স্প্টিতত্ত্বের
সৌন্দর্য্যতত্ত্বের ও সকল বিচ্ছার অধিষ্ঠাত্রী দেবী সরস্বতী
রহিয়াছেন—তেমনি যিনি পালনকর্ত্তা তাঁহার স্ত্রীরূপ লক্ষ্মী,
সকল সমৃদ্ধি ও সম্পদ্, এবং যিনি প্রালয়কর্ত্তা তাঁহার স্ত্রীরূপ
মহাশক্তি, কালী ও তুর্গা।

বৌদ্ধর্গে যথন বৃদ্ধ দেবতারূপে পৃঞ্জিত হইতে আরম্ভ করিয়াছেন তথনও স্ত্রীলোকের মূর্ত্তি বৌদ্ধশিরে স্বাভাবিক ও সাধারণই রহিয়া গিয়াছে—তাহাতে কোন আইডিয়া দেওয়া হয় নাই। বৌদ্ধশে যথন ভিক্ল্র সঙ্গে সঙ্গে ভিক্ল্পীরা নির্বাণপদকামিনী হইলেন, তথন তাঁহাদের সমাধ্বহ্দন ও লোকাচার থদিয়া গেল। তথাপি তাঁহারা খৃষ্টীয়ধর্মের কুমারী তাপসীগণের স্থায় আঞ্জয় কৌমার্য্য রক্ষা করিলেও তাঁহাদিগকে কোন শিল্পী আপনার ধানের বিষয় করিয়া তুলিল না।

স্তরাং বৌদ্ধর্গে এই ভিক্স্ণীর আদর্শ থাকা সন্থেও তথন এবং তাহার পরে সকল কাব্যে ও শিল্পে স্ত্রীলোকের সৌন্দর্য্য নিভাস্ত স্থূল ইক্রিয়গ্রাহ্ম ভাবেই চিত্রিত হইয়া চলিল।

> ভবীগ্রামা শিখরিদশনা পক্ বিষাধরোটা মধ্যে ক্রামা চকিডহরিণীপ্রেক্ণা নিয়নাভিঃ

শ্রেণীভারাদলসগমনা স্তোকনত্রা স্তনাভ্যাং যা তত্র স্তাদ্ বৃধতিবিধরে স্টরান্তেব ধাড়ুঃ।

এই বর্ণনাই প্রাচীন সাহিত্যে শিল্পে স্ত্রীমূর্তির চরম
আদর্শ। কিন্তু এই যে বাহ্ন সৌন্দর্য্যের প্রকাশ, এই যে
ভোগের চিত্র, ভারতবর্ষ কথনই এইখানে থামিয়া যাইতে
পারে নাই—যে সৌন্দর্য্য তপস্থার বারা পূত নির্দ্ধণ অস্তর্মতর
সৌন্দর্য্য নহে তাহা কথনই ভারতবর্ষীয় চিন্তকে চিরদিনের
মত ভুলাইতে পারে না।

সেই জন্মই ভারতবর্ষের শ্রেষ্ঠ কবির কাব্যে নারীর আদর্শের যে একটি পরিপূর্ণ চিত্র পাওয়া যায় তাহা যে-কোন সাহিত্যে গুৰ্লভ। কবি কালিদাস পাৰ্ব্বতীকে বাহ-সৌন্দর্য্যের সমস্ত আয়োজনের দ্বারা সম্পূর্ণ করিয়া আঁকিয়াছেন-অকাল-বসম্ভকে ডাকিয়া আনিয়া যদি কোথাও কিছু অভাব থাকে তাহাও পুরণ করিয়া দিয়াছেন। কিন্তু সেই সৌলার্য্যকে সহায় করিয়া কাম যথন অনুতরক নিবাতনিক্ষপ প্রদীপের স্থার ধ্যানমগ্র যোগীশ্বরের ধ্যানভঙ্গ করিতে উত্তত হইল, তথন তাঁহার অধ্যাম্মনেত্রের व्यक्षिक कामरक এक निरमस जन्मना कतिया रक्तिन। তথন গৌরী তাঁহার রূপকে নিন্দা করিয়া তপস্তায় নিরত হইলেন. অগ্নিতপা হইয়া অপর্ণা হইয়া আপনার বাহ্যরপকে দগ্ম করিয়া যথন তাঁহার আত্মার নির্মাণতর রূপ জাগিল. তথনই ছলবেশী মহাদেব আসিয়া তাঁহার মন পরীক্ষা করিয়া তাঁহার কাছে ধরা দিলেন। এত বড আশ্চর্যা স্ত্রাসৌন্দর্য্য কোন কবির হাতে কোন শিলীর হাতে এমন নিপুণভাবে চিত্রিত হইয়াছে ?

· পার্ব্বতীর এই তপোমূর্ত্তিই দাক্ষিণাত্যের অনেক মন্দিরে দেখা যায়।

শ্বামি জানি কোনো কোনো পাঠকের মনে অনিবার্য্যরূপে এই প্রশ্ন উঠিবে যে আমাদের দেশে এইসকল মূর্ত্তিপূজা হইতে যে ধর্মের মধ্যে নানা বিকার
উপস্থিত হইয়াছে, সে সম্বন্ধে কি বলিতে চাও ? আর্টের
দিক্ দিয়া এইসকল মূর্ত্তির সার্থকতার ব্যাখ্যা করিলে কি
সেই বিকারকে মুখ্য প্রাইয়া রাখা হইবে না ?

ইহার উত্তর বর্ত্তমান প্রবন্ধে কথনই সম্পূর্ণরূপে দেওরা যার না, কারণ ইহা সম্পূর্ণ ভিন্ন প্রসঙ্গ। এথানে

(करन এই कथाই विन य जामि थूव मन कति, यि, আমাদের দেশে শিল্পের সাধনার সঙ্গে যেথানে আধ্যাত্মিক সাধনাকে খোলাইয়া দেওয়া হইয়াছে. সেইখানেই এমন একটি অক্সায়কে আমরা স্থান দিয়াছি বাহা শিল্প এবং ধর্ম উভয়েরই প্রাণবাতী। আমাদের দেশের শিল্প অধ্যাত্ম-সাধনা হইতে প্রাণ পাইয়াছে ইহা ছাভেল পুন:পুন: প্রতিপন্ন করিতে চাহিয়াছেন, কিন্তু সেই সঙ্গে তিনি এবং বিশেষভাবে আর একজন শিল্পরস্তু কুমারস্বামী মহোদয় এই কথাও যেন বলিতে চান্ যে ইহার ধারা ভারতবর্ষের অধ্যাত্ম সাধনাও খুব একটি উচ্চশিথরে অধিরোহণ করিয়াছে-কিন্তু বস্তুত তাহা নহে। কানীকে আত্যাশক্তির রূপক ও निवक्क श्रमहकाती महानंकि ७ मक्रामत चाधात विद्या ব্যাখ্যা করিলেও তাহার সঙ্গে সঙ্গে যেসকল লৌকিক কাহিনীর ও আচারের বীভৎসতা আছে, তাহার চিত্র কি করিয়া অন্তর্হিত করিবে ? বস্তুত যেথানে শিল্পী ধ্যানের ধারা একটি বড় বিশ্বতত্ত্বকে মৃত্তিতে পরিকল্পনা করিয়াছে, সেথানে তাহা বিশুদ্দিলহিসাবে অসামান্ত এবং চিরকাল মানুষ তাহাকে বিশ্বয়বিমুগ্ধদৃষ্টিতে দেখিবে এবং আদর করিবে---কারণ একটি পরমদত্য তাহার মধ্যে নিত্যরূপ লাভ করিয়াছে। কিন্তু যথনই মনে করা হইয়াছে যে শিল্পের বিষয় পূজার বিষয়, তথনই যাহা ভাব তাহা বিক্লভ হইয়া দৃষিত হইয়া আপনাকে আপনি নষ্ট করিয়াছে---এ বিষয়ে সন্দেহ কি হইতে পারে ? শ্রেষ্ঠ শিল্প, শ্রেষ্ঠ সাহিত্য, শ্রেষ্ঠ বিজ্ঞান-এসমস্তই ধর্মসাধনার পক্ষে সহায়-কারণ অধ্যাত্মবোধ তো একটি শৃগুতার বোধ নয়—সে সকল খণ্ড-বোধকে একটি অথগু আনন্দবোধের মধ্যে বিলীন করিয়া দেয় মাত্র। কিন্তু তাই বলিয়া কি কোন থগু বোধ সেই পরিপূর্ণ আনন্দবোধের সমান হইতে পারে—কাহাকে দিয়াও কি তাহার অভাব পূরণ হয় ? শেক্সপীয়র পড়িয়া মানবচরিত্রের নানা ছর্ভেম্ম কটিল রহস্ত সম্বন্ধে আমার দৃষ্টি খুলিয়া যায় বলিয়া মহয়গুপ্রকৃতিকে উদার বিস্তৃত ভাবে আমি দেখিতে সক্ষম হই। এ বেশ কথা, चामात्र धर्मात्वाधरक हेश वाजाहेश त्मत्र वहे कमात्र না—কিন্তু যদি আমার এমন হর্মতি ঘটে যে আমি শেক্সপীয়রের গ্রন্থকে তেল সিঁগুর মাধাইয়া বিবিধ উপচারে প্রত্যহ পূজা করিতে বসিয়া যাই, তবে তাহা কি শেক্সপীয়রের দোষ হইবে ?

শিল্পকে শিল্পহিদাবেই দেখ, তাহাকে মৃঢ়ের মত পূজার বিষয় করিয়া তুলিয়ো না। নিক্নন্ট অধিকারীর পক্ষে মূর্ত্তির দাহায়ে অনস্কল্পর ভগবানকে ধ্যান করিবার অবিধা হয়, এদকল ফাঁকিবাজির দ্বারা মাত্র্যকে অমাত্র্য করিয়া তোলা হয় মাত্র। আর এই উপায়ে ধর্মাই যদি যায়, তবে শিল্প কোথা হইতে প্রাণ পাইবে ? সেই জন্মই বছকাল পর্যান্ত সমস্ত শিল্পমাহিত্য এদেশে তেমন একটি বৃহৎ বিশ্বরূপ লাভ করে নাই যাহা নিধিলমানবের সম্পত্তির মধ্যে পরি-গণিত হইতে পারিবে।

কিন্তু তাই বলিয়া উল্টা ভ্রমেও যেন না পড়ি। একথা যেন না বলি, যে, এইসকল শিল্প আমাদের দেশের অনিষ্ট করিয়াছে, অতএব ইহারা বর্জনীয়। ইউরোপে মধ্যযুগের আর্টের মর্যাদা এখন কেহ দেয় না, কিন্তু আর্টগ্যালারিতে, কত গিৰ্জ্জার দেয়ালে দেয়ালে তাহারা চিরকাল ধরিয়া স্থান পাইয়া গিয়াছে - যদি কোন দিন আবার এথনকার আর্ট ভাহার বিলাস ও সৌথীনতা পরিত্যাগ পূর্বক নৃতন কালের সকল বিরুদ্ধ বিচিত্রশক্তির এক আশ্চর্য্য মিলনসেতু রূপে এক মহাধর্মকে চায়, তথন সকল যুগের শ্রেষ্ঠ আর্টকে যে ডাক পড়িবেই। তেমনি ভারতবর্ষে যে মহামুগে বৌদ্ধর্ম কতগুলি শুষ্ক নীতি ও আচার ছাড়াইয়া এক মহাভক্তিধর্মে পরিণত হইল, যে যুগে কবি কালিদাস পৌরাণিক আদর্শকে তাঁহার অমর কাব্যসকলে উজ্জ্বলতর করিয়া তুলিলেন, এলিফ্যাণ্টা-ইলোরার ভাস্করগণ পাথরের মধ্য হইতে উত্ত ল-হিমাচলগিরিবিহারী দেবতাদিগের মূর্ত্তি কর্ত্তিত করিয়া বাহির করিল, সেই বিরাট্ যুগ কি আমাদের জাতীয় ইতিহাসের ভবিষ্যৎ বৃহৎ বিকাশের দিনে কোন কাজেই नाशित ना ? आभारतत रात्म शूर्व शूर्व कारन रामकन আশ্চর্য্য কাব্য, আশ্চর্য্য শিল্প, গভীর অধ্যাত্মতন্ধ, সাধনার নিগুঢ় রহস্ত, স্ষ্ট হইয়াছে, চিস্তিত হইয়াছে, আবিষ্কৃত इहेब्राह्—जाहाता कि अंतरभत्र खितशुर कीवरनत्र आहा-জনের মধ্যে কোথাও স্থান পাইবে না—কেবল বাহিরের এইসকল ফেনবুৰ্দ, বিদেশের অন্ধ অমুকরণ -ইহাদের মধ্যে কি আমাদের সমস্ত চেষ্টা ও চিস্তা নিশ্চিস্তভাবে পর্ব্যবসিত হইবে ? আমরা যদি মৃঢ় হই, অর হই, তথাপি বিদেশীর চকে ভারতবর্ষের যে একটি গৌরবের চিত্র জাগিতেছে—তাহা নিশ্চয়ই সত্য—বাহির হইতে সেই সত্যদৃষ্টি আমাদের দৃষ্টিকে খুলিয়া দিক্!

কোন্ বাণী ভারতবর্ষের সকলের চেয়ে বড় বাণী পূ তাহা এই বে, সমস্ত বাহা কিছু আছে তাহা তাঁহারি প্রাণে কম্পিত হইতেছে—তাঁহারি আনন্দের মধ্যে রহিয়াছে। সেই আনন্দকে যিনি জানেন তিনি আর কিছু হইতেই ভয় প্রাপ্ত হন না। তিনি সকলের মধ্যে প্রবেশ লাভ করেন।

বিদেশীই আজ এই কথা বলিতেছে যে আর কোন দেশের কাব্যে বিশ্বপ্রকৃতিকে মামুষের জীবনের এমন একান্ত সহচর, দঙ্গী, বন্ধ করিয়া তোলা হয় নাই যেমন রামায়ণ-মহাভারতে কালিদাস ভবভূতির কাব্যে হইয়াছে। 'তপোবন' প্রবন্ধে 'শকুস্তলার' সমালোচনায় কবি রবীক্রনাথও সেই একই কথা বলিয়াছেন। সেই তপোবনের সর্বাম্ভূতি যদি বাস্তবিকই ভারতবর্ষের চিত্তের পক্ষে অত্যন্ত সত্য জিনিস না হইত, তবে এ দেশীয় সাহিত্যে তাহার এমন স্বস্পষ্ট স্বদৃঢ় নিদর্শন কি এমন করিয়া পাওয়া যাইত ?

সাঞ্চীর অমরাবতীর চিত্রাবলীতে যে বোধিক্রমতলে ভগবান বৃদ্ধ উপবেশন করিয়াছিলেন, তথায় বন্থকরীরা পর্যান্ত অর্ঘ্য বহন করিয়া আদিতেছে, বনের পশুরা মাহুষের সঙ্গের অকর হইরা বৃদ্ধের পদচিহ্ন, বৃদ্ধের ভিক্ষাপাত্রকে বন্দনা করিতেছে—এ চিত্র কি কোন দেশের চিত্রশালাতে দেখা যায় ? এই যে সমস্ত চরাচরের সঙ্গে যোগুকু হইয়া আছে মাহুষ—সে যে বিচ্ছিন্ন নয় স্বতন্ত্র নয় —এই অহুভূতিই কি ভারতবর্ষের সকলের চেয়ে বড় অহুভূতি নয় ? ভারতবর্ষীর শিল্পী তাই তাহার চিত্রের মধ্যে কোথাও কোন ফাঁক রাখেনা, সমস্ত চরাচরকে সে নিমন্ত্রণ করিয়া টানির আনে—আর ইউরোপীয় চিত্রকরকে আরসমস্ত খাটে করিয়া ছোট করিয়া মাহুষের মাহাত্মাকে বড় করিয়া ভূলিতে হয় । বিচিত্রতার মধ্যে ঐক্যকে সুস্পষ্ট গ্রুবরূপে দেখাইয় দেওয়াই এ দেশীর শিল্পীর প্রধান কাজ। কিন্তু ভারতের শিক্সলন্থীকে বলা যাইতে পারে—

শুনে তোমার মুখের বাণী আস্বে খিরে বনের প্রাণী

তবু হয়ত তোমার আপন খবে— পাষাণ হিয়া গল্বেনা।

তাই সকলের চেয়ে মজা এই যে ইউরোপীয়গণের মধ্যে যে মৃঢ় এই ভারতবর্ষীয় প্রকৃতির মধ্যে প্রবেশ লাভ না कतिया शाक्षात्र शिक्षात खिठियान करत, किसा स्मार्गनामत निज्ञकीर्छित्क शोत्रवक्षनक विनया कीर्छन करत, भाषान-शित्रा তাহাদেরি চশমা পরিয়া নিজেব দেশকে দেখিবার ও বিচার করিবার চেষ্টা করিয়া থাকে। অথচ ফগুসন প্রভৃতির মনেও আসে নাই যে মোগলকীর্ত্তির বারো আনা প্রশংসাই -হিন্দু শিল্পীর প্রাপ্য। আকবর হিন্দুমুসলমানের মধ্যে মিলনসাধনের জভা যে উভোগী ছিলেন, তাহার মধ্যে রাষ্ট্রনৈতিক উদ্দেশ্য যেমনি থাক—যে ব্যক্তি একবার তাঁহার ফতেপুর শিক্রিতে গিয়াছে সেই বৃঝিয়াছে হিন্দুভাব সেই সমাটের চিন্তকে কতদূর অধিকার করিয়াছিল। ফতেপুর শিক্তির প্রায় সমস্তটাতেই হিন্দু শিল্পীর হাত, জাহাঙ্গীরের সাগ্রার প্রাসাদেও তাই। আবুল ফজ্ল্ লিথিয়াছেন "হিন্দুদের চিত্র আমাদের ধারণাকে অতিক্রম করিয়া যায়, সমস্ত জগতে তাহার তুলনা খুঁজিয়া পাওয়া শক্ত।" তাজমহল —যাহা জগতের বিশ্বয় —সেই 'নন্দনের ফুলরাশি'কে কে সৌন্ধ্যস্থলাক হইতে সংগ্রহ করিয়া আনিয়াছে 🕈 হিন্দু শিলী। মুসলমান তো কেবল ভারতবর্ষেই আসে নাই— আরবে, পারস্তে, ঈজিপটে কোথায় মুসলমানের শিল্প ভারতবর্ষের মত এমন উৎকর্ষ লাভ করিয়াছে গ

এইবার উপসংহারে একটা বড় প্রশ্ন আমাদের আপনাদিগকে জিজ্ঞান। করিবার আছে ! যে আট এক সময়ে
ধর্মের সঙ্গে যোগ রক্ষা করিয়া এমন আশ্চর্য্য সার্থকতা
লাভ করিয়াছিল, সে কি এখন সেইদিক্ দিয়াই পুনর্বার
জাগিতে পারিবে ? ধর্মের পরিবর্ত্তন সমাজের পরিবর্তনের
সঙ্গে সঙ্গে তাহাকেও কি নৃতন রাস্তা লইতে হইবেনা ?

ভবিশ্বতের কথা আমি জ্ঞানিনা—কোন্ পথ ধরিয়া আটি এদেশে আপনাকে দার্থক করিবে তাহাও বলিবার অধিকার আমার নাই।

তবে এটুকু নির্ভয়ে বলিতে পারি যে যতই আমাদের দেশ কি, তাহার ইতিহাস কি, তাহার ধর্ম কি, সমাজ-তম কি, তাহার সৌল্ধারচনা কিরুপ তাহা আমরা সকল দিক্ দিয়া আবিকার করিব—ততই অক্সান্ত সকল সাধনার সঙ্গে সঙ্গে শিল্পসাধনাও এদেশে প্রাণ পাইবে। আজ যেটুকু শিল্পসাধনার চেউ বাংলাদেশে উঠিয়ছে তাহা সেই কারণেই উঠিয়ছে —কিন্তু এখনও তাহাকে বছদিন ধরিয়া নিজেকে চিনিতে হইবে এবং তারপর কালের উপযোগী করিয়া আপনার শিল্পকে সৃষ্টি করিতে হইবে। তাবী মানবের শিল্প, কি এদেশে, কি ইউরোপে, একটি বড় বিশ্বপ্রাসী, সর্বতামুখী আধ্যাত্মিক বোধের সঙ্গে যুক্ত হইবার অপেক্ষায় আছে—সেই বোধের দারা সমস্ত উজ্জল হইয়া উঠিবে—তথনি প্রাচীনে বাহা হইয়া গিয়াছে তাহায় ভিতরের ভাবটিকে গ্রহণ করিয়া তাহায় বাহিরের রূপটির নকল করিবার কোন প্রয়োজন হইবেনা—তথন যাহাই আঁকা যাইবে তাহায় মধ্যে বিশ্বমানবের অথওরপের একটি ছায়া পড়িবে—তথন বিশ্বস্থাতের কাছে আমাদের লক্ষ্যা দূর হইবে।

শ্রীঅঞ্চিতকুমার চক্রবর্তী।

मिमि

অষ্টম পরিচ্ছেদ।

এক এক জ্বন মান্থবের স্বভাব বঞ্জ অন্তুত্ত - ধরণের - হন্ধ।
ভূল বা জেদের বশে একটা কার্য্য একেবারে করিয়া ফেলিয়া
যখন সেঁ তাহার অন্থুশোচনা বা প্লানি ভোগ করিতে
আরম্ভ করে তখন তাহাকে দেখিলে আর কাহারপ্ত মনে
এ বিশ্বাস স্থান পায় না যে এ ব্যক্তি আর কখনও উঠিয়া
দাঁড়াইতে পারিবে বা নিজের নির্দিষ্ট পথে চলিতে পারিবে।
সে এমনি ক্লিষ্ট হইয়া পড়ে। কিন্তু সেই লোকই যখন
বিপরীত দিক্ হইতে আবার একটা ধাকা খায় তখন
এমনি সবেগে একনিষ্ঠ হইয়া যথাকর্ত্তব্য সম্পন্ন করিয়া
যায় যে দর্শকেরা অবাক হইয়া ভাবে এই কি সেই ব্যক্তি।

অমরনাথও সবেগে সতেজে দেড় বংসর অতীত হইন্তে
না হইতে তাহার মেডিকেল কলেজের নির্দিষ্ট শিক্ষাসেড়
অতিক্রম করিয়া কর্মিষ্ঠ ও কৃতী লোকদিগের আসন-পার্শে
দণ্ডায়মান হইল। বাকী এখন তাহার শিক্ষা-উত্তীর্ণ
জীবনকে কর্ম্মে সংযোগ করা।

চাক এখনো সেইরপই আছে। তেমনি সরল, তেমনি অনভিজ্ঞ, তেমনি নির্ভরণীল। তাহাকে একহন্তে বক্ষের নিকটে ধরিয়া রাথিয়া অমরনাথ দিতীয় হল্তে দৃঢ় একাগ্রতা সহকারে নিজেকে ও তাহাকে সংসার-নদীর ক্লের নিকটে টানিয়া আনিয়া ফেলিতে চেষ্টা করিতে-ছিল।

ইতিমধ্যে অমরনাথ ও চারুর এক নৃতন আত্মীর জুটিরাছিল; তাহার নাম তারিণীচরণ, সে চারুর পিস্তুতো ভাই। সে এই সংসার অনভিজ্ঞ দম্পতির মাঝখানে আসিয়া পড়াতে একদিকে চারু তাহার তারিণী দাদার সাহায্য পাইয়া সংসারকর্মে অভিজ্ঞতা অর্জন করিতেছিল, অপর দিকে অমরনাথ নিশ্চিন্ত হইয়া নিজের লেখাপড়ায় মন দিবার অবকাশ পাইয়াছিল।

সত্যের অন্থরোধে ইহা বলিতে হইবে যে তারিণীচরণ অমরকে বাস্তবিকই বহু সাহায্য করিয়াছিল। চারু ও সমস্ত সংসারের ভার নিজে লইয়া সে অমরনাথকে শিক্ষার বিষয়ে ধথেষ্ট অবকাশ দিয়াছিল। তারিণীচরণের স্থনিয়মিত ম্যবহায় অমরনাথ ও চারু এতদিন কোনও অভাব জানিতে পারে নাই। এই নিঃস্বার্থ বন্ধুতার জন্ম অমরনাথ ভাহার নিকট অত্যন্ত ক্বতক্ত এবং তাহার অনেক প্র্টিনাটি দোব-সন্থেও তাহাকে অত্যন্ত ভাল বাসে ও বিশ্বাস করে। ,আর চারু তো তাহাকে পাইয়া বাঁচিয়া গিয়াছিল, নহিলে অমরনাথের কলেজ ও পাঠের সময় সে যে সম্পূর্ণ নিঃসক্ব অবস্থায় কিরপে কাটাইত, তাহা চারু ভাবিত্রেও পারে না।

মাঘ মাস গত হইয়া সবে ফাব্ধন তাহার চঞ্চল অঞ্চলটিকে নবপ্রস্কৃতিত আম্রমুক্ল ও বকুল-সৌরভে পূর্ণ
করিয়া সেই নিভ্ত কাননের মধ্যে পূ্পিত অশোক
ও পলাল বৃক্ষছায়ায় আসিয়া আসন পাতিতেছিল।
ন্নিশ্ব বাতাস সন্তপ্রস্কৃতিত বেলার কোমল গন্ধটি বহিয়া
তথনো সমস্ত কাননে বসস্তের আগমনসংবাদ জানাইয়া
উঠিতে পারে নাই। গোলাপের আরক্ত কপোল তথনো
ঈরৎ তক্রাছেয়, অর্দ্ধপ্রস্কৃতিত কপোলে অনিলের স্থধাস্পর্শজনিত ঈরৎ সরমসন্থোচাভাস সবে মাত্র স্কৃতিয়া উঠিতেছিল।
মৌয়াছিয় দলে শুঞ্জনধ্বনির বিয়াম নাই; মুকুলিত

चात्रणांचा जाहारमत्र ज्ञात चेवर चवनज्, मर्था मर्था বৃস্তচ্যত মুকুলগুলি ঝুর্ ঝুর্ করিরা বৃক্ষতলে খসিয়া পড়িতেছে। সেদিন একটু বৃষ্টিও হইয়া গিয়াছিল। বহুকাল অনাবৃষ্টির পরে ঈষৎবারিসিক্ত ধরণী হইতে একটা মধুর গন্ধ উঠিয়া গবাক্ষতল ভরিয়া দিতেছিল। পলাশগাছে শরীর লুকাইয়া বসন্তের চাটুকার অনর্থক ডাকিয়া ডাকিয়া গলা ভাঙিতেছিল। তথাপি তাহার সঙ্গিনী তাহাকে কিছুমাত্র সাড়া দিতেছে না। 'কু-উ'! প্ৰাক্ষপণ হইতে একটা কোমল তৰুণ কণ্ঠ তাহাকে ভেঙাইল এবং দকে দকে একথানি মধুর ভরুণ মুখ গবাকে দৃষ্ট হইল। কালো কোকিলটা কিছুমাত্র দৃষ্টি না করিয়া পূর্ব্বমত ডাকিল 'কু-উ'। আবার সেই কচি মুথথানির আরক্ত পেলব অধর ছখানি মধুর হাস্তে ফুরিত হইয়া শব্দ করিল 'কু-উ'। কোকিলটার রাগ চডিয়া গেল। সে চীৎকার করিয়া ডাকিতে লাগিল। সঙ্গে সঙ্গে ব্যক্ত স্বরও উচ্চে উঠিতে লাগিল। তাহার গলায় যতটা উচ্চ সপ্তক পৌছে ততটা উচ্চ হর তুলিয়াও হর্ক,ত মহয়তেক আঁটিতে না পারিয়া বেচারা কোকিল শেষে থামিয়া গেল।

চাক মৃথ ছাড়াইয়া লইয়া হাসিতে হাসিতে বলিল "তা সেই থেকে অমন চেঁচিয়ে চেঁচিয়ে মর্ছে কেন ? এখন ভো থামতে হ'ল ?"

"তা চেঁচালেই বা তোমার তাতে কি ? ও তো তোমার কুঞ্কতলে একাকিনী বিরহমলিনা দেওে স্বর্বরূপ স্থতীক্ষ শরে তোমার হাদর বিদীর্ণ কচ্চে না বা তুমি দিজ্বায়ের বিরাহনীও নও যে 'কাস্ত বিনে ও পাধীর স্বরে তোমার জীবনটা ঠেক্ছে ফাঁকা ফাঁকা' ? তত্তে এত রাগ কিসের ?"

"কি অভগুলো বল্লে আমি কিছু বৃঝ্তেই পার্লাম না। কিন্তু ও পাধীটে ভারী পাজী। তোমার সেই গানটা আমি কতকটে মুধস্থ ক'রে মনে মনে বল্ভে বাচিচ, লক্ষীছাড়া পাখীটে একশবারই কানের কাছে টেচিয়ে মরছে।"

"সধী ভর নেই ভর নেই ও পাধীটে বার' মেসে নর, এই কটা মাস সহু কর, তারপরে বর্বা এলেই ও চুপ করবে, বার' মেসে হলেও বা বিজ্বারের মতে বাঁচাটা একটু মুস্কিল হ'তো।"

"মুস্কিল সভা। কোকিলকে ভেঙালে চোক্ ওঠে। বাঃ কি কর্লাম্!"

অমরনাথ তাহাকে টানিয়া লইয়া একখানা কৌচের উপরে বসাইয়া নিজে তাহার নিকটে বসিয়া বলিল "কোন্ গানটা মুখস্থ "কচ্ছিলে ?"

"সেই যে তুমি গাও,—সেই 'নিশি নিশি কত রচিব শয়ন' সেইটে।"

"ওটা আমার বলে এখুনি শ্রোতারা লাঠি নিরে আমার তাড়া ক'রে আস্বে।"

"আছে৷ ও গানটার ওপরে 'নিরহ' লেখা কেন ? বিরহ কাকে বলে ?"

"সেটাও জাননা ? হা হতোস্মি ! সন্ত্যি জাননা ?"
চাক ব্ঝিল এটা না জানা তাহার পক্ষে অতি লজ্জার
কথা। সঙ্কোচে ও লজ্জার লাল হইয়া মৃত্ব কঠে বলিল
"জানিনা তো। বল' না কাকে বলে ?"

"বিরহ কাকে বলে ? এই—এই ধর আমি না থাক্লে তোমার মন-কেমন করে না ?"

"করে না ? করে। তাই কি ?"

"সেই মন-কেমন-করার নাম বিরহ।"

"তাই বৃঝি ?" বলিয়া চারু গঞ্জীয় ভাবে কিছুক্ষণ ভাবিয়া শেষে বলিল "তবে তো বিব্রহ বড় থারাপ।"

. "ধারাপ কিনে ? ঐ বিরহ নিরেই বলে আমাদের কাব্য ও সাহিত্যজগতের অর্দ্ধেক পৃষ্টি। আমাদের কেন সমস্ত সভা জগতেরও। ভালবাসা পরিম্মুট বিরহেই। বাক্ বাক তুমি বৃষ্বে তাই বলি—দেশনা রাধাক্তকের বিরহের গানগুলি যত মিটি অঞ্জ্ঞুলি কি তাই? বিরহ অর্থাৎ ক্লক যথন রাধাকে ছেড়ে মধুরার ছিলেন ?"

চারু জনেক ভাবিল। শেবে স্বেগে মাথা নাড়িয়া

বলিল "তা হোক্ গো, তা বলে বিরহ কক্থোনো ভাল না। আমি ও গানটা আর শিখবনা।"

অমরনাথ হারি মানিয়া তাহাকে কাছে টানিয়া লইরা বলিল—"তবে আর একটা গান গাই শোন।"

'বল' বলিয়া চারু প্রাকুল ভাবে নিজেকে টানিয়া লইয়া বলিল "হার্ম্মোনিয়ন্টার কাছে গিয়ে ব'দ, তাহ'লে আরও মিটি লাগবে।"

"আচ্ছা' বলিয়া অমরনাথ হার্ম্মোনিয়মের সন্মুখে চেরার টানিয়া লইয়া ছই হস্তে বাঞ্চাইতে আরম্ভ করিল। শেষে গান ধরিল—

"মম যৌবননিকুঞে গাহে পাথী! সথি জাগো, জাগো। মেলি রাগ-অলস আঁথি, সথি জাগো জাগো।"

গান চলিতে লাগিল। চাক নিখাস বন্ধ করিয়া গুনিতে লাগিল। সে কিছু না জানিলেও আমর-নাথের প্রেমপূর্ণ শ্বর ও স্লিগ্ধ অন্তরাগপূর্ণ চক্ তাহাকে আনক কথা ব্যাইয়া দিতেছিল। আমরনাথ সেই প্রথম মিলনের কিছুদিন মাত্র তাহার সঙ্গে এমনি ভাবে হার্মি খুনী গল আমোদ করিয়াছিল, তাহাতেও মধ্যে মধ্যে ব্যাসার আমোদ করিয়াছিল, তাহাতেও মধ্যে মধ্যে ব্যাসাপ্ত লয়নের উপর দিয়া পৃথিবী তাহার সম্ভ অতু ও সকল মোহজাল সভ্চতিত করিয়া পাশ কাটাইয়া চলিয়া গিয়াছে। সহসা কোন রাত্রে শ্যাপার্ম্ম নিজিতা চাক্রর কোমল মুথ তাহার কর্মকাস্ত চক্ত্র উপরে একটা সরল সম্পেহ ক্ষম মায়ার জাল ফেলিয়া দিত আবার প্রভাতের নবীন ক্র্যের সঙ্গেলত। সে তথন বিশুণ একাগ্রতার সহিত প্রয়ায় নিজ কর্তব্যে নিবিষ্ট হইত।

এখন কার্যা শেষ হইয়াছে। মধুর বসস্তের সঙ্গে মধুর প্রেম এখন নব অমুরাগে তাহার 'যৌবননিকৃপ্প'কে স্লোভিত করিতেছে। তাহা এখন স্থারত। "বকুল বৃথী জাতি" ফুলের সৌরভবাহী দক্ষিণপবন ফাল্পনগুণিতে ও বাসন্তীচন্দ্রের চঞ্চল জ্যোৎস্লার প্লাবিত। তাহা প্রথম-মিলনের মতই আনন্দমর আবেশমর চাঞ্চলামর। তাই প্রেম, আরুল বাসনার স্থােচ্ছানে আত্মহারা হইরা

কম্পিতা ভীতা প্রিয়াকে জাগাইয়া তুলিতে চায়। নিজের বেদনা বাসনা আবেগ তাহাতে সঞ্চারিত করিয়া স্থপ্তিমগা নবোঢ়া প্রণায়নীকে বলে 'সথি জাগো, জাগো, জাগো'।

গান একবার ছইবার তিনবার গাওয়া হইয়া গেল তথাপি অমরনাথ গাহিয়া চলিয়াছে

"জাগো নবীন গৌরবে,
মৃহ বকুল-সৌরভে,
মৃহ মলম-বীজনে
জাগো নিভৃত নিৰ্জ্জনে !
জাগো আকুল ফুল-সাজে,
জাগো মৃহকম্পিত লাজে,

মম হালয়-শয়ন মাঝে, শুন মধুর মুরলী বাজে

> মম অন্তরে থাকি থাকি— স্থি, জাগো, জাগো!"

এমন সময়ে দাসী আসিয়া একথানা পত্র কৌচের উপরে ফেলিয়া দিয়া চলিয়া গেল। চারু হাতে করিয়া ভূলিয়া লইয়া অমরনাথকে দিতে গিয়াই বিশ্বিতভাবে পত্রের পানে চাহিয়া রহিল। অমরনাথ তাহার স্থথোচ্ছ্বাস ছইতে সম্ম জাগ্রত হইয়া হার্মোনিয়মের একটা চাবী টিপিয়া ধ্রিয়া বেলে। করিতে করিতে বলিল "কি ?"

চারু বিশ্বিত ক্ষীণ স্বরে বলিল "এ কার পত্র ?" "প'ড়ে দেখনা ? আমার কি তারিণীর হ'বে।"

"না, তা নয়। এতে আমার নাম লেখা রয়েছে। আমায়কে পত্র লিখ্লে!"

্ হার্মোনিয়ম থামাইয়া অমরনাণ কৌতূহলীভাবে হস্ত বিস্তার করিয়া বলিল "কই দেখি।"

চারু লেফাফাথানা স্বামীব হস্তে দিল। অমরনাথ পড়িল। স্থন্দর পরিষ্কার অক্ষরে লেথা রহিয়াছে — "ৰুল্যাণীয়া শ্রীমতী চারুলতা দাসী। কল্যাণীয়াযু!"

"তাই তো, কে লিখ লে ? আচ্চা খুলেই পড়া যাক্না।" অমরনাথ লেফাফা ছিড়িয়া পত্র বাহির করিতেই চারু ব্যপ্ত-ভাবে ঝুঁকিয়া পড়িয়া বলিল "নামটা দেখনা আগে পড়ে, কে লিখ্লে, ঐ যে নাম লেখা রয়েছে—ওই যে— শ্রীস্থরমা দানী,—স্থরমাদানী কে ?" অমরনাথ চমকিত হইয়া বলিল "কই ? কোথায় ?"

"শ্রীস্থরমা দাসী। ওপরে কি লেখা—মাণিকগঞ্জ।"—
অমরনাথকে বহুক্ষণ নীরব দেখিয়া চারু উৎকণ্ডিত ভাবে
বলিল "চুপ ক'রে রইলে যে ? স্থরমা দাসী—তিনি কে ?
—তুমি কি চেন ?"

"তুমি কি চিন্তে পাচ্ছনা ?"

"না। কে ভিনি ?"

"তিনি—তিনি—" বলিয়া অমরনাথ আর একবার.
পত্রের স্বাক্ষরটা দেথিয়া লইল। তারপর পত্রথানা চারুর
হস্তে দিয়া বলিল "পত্রথানা তুমিই পড়, পড়্লে বোধ
হয় বুঝুতে পারবে।"

পত্ৰ হন্তে লইয়া চাক শঙ্কিত মূথে বলিল "প'ড়ে যদি না বুঝতে পারি ৪"

"তথন বল্বো।"

"পড়তে ভাল পার্বনা হয়ত, তুমি পড়ে বলনা ?"

"পার্বে। লেথাতো বেশ পরিষ্কাব। চেষ্টা ক'রে দেথ। তোমাবই পড়া উচিত।"

চারু নীরবে হস্তস্থিত পত্র পড়িতে লাগিল। অমরনাথ কিছুক্ষণ অন্তমনা ভাবে নত মুখে বসিয়া থাকিয়া চারুর পানে মুথ ফিরাইয়া দেখিল, চারুর উদ্বিগ্ন মুথ একেবারে বিবর্ণ হইয়া গিয়াছে, কম্পিত হস্তে পত্রখানা থর থর করিয়া কাঁপিতেছে।

অমরনাথ ব্যস্তভাবে নিকটে গিয়া তাহার হস্ত ধরিয়া বলিল, "কি চাক কি ?"

"প'ড়ে দ্যাপ, আমি হয়ত ভাল পড়তে পারলাম না।"
অমরনাথ চমকিত ভাবে বলিল, "বাবা ভাল আছেন
তো ?"

"তাঁর থুব অহ্থ হ'য়েছে প'ড়ে দেথ।"

অমরনাথ তীক্ষ দৃষ্টিতে পত্রের প্রতি বর্ণের উপর চকু বুলাইয়া গেল। সহসা পড়িতে যেন সাহস হইতেছে না। শেষে ঈষৎ চেষ্টায় পড়িল—

মাণিকগঞ্জ।

কল্যাণীয়া !

ভূমি হয়ত আমাকে চিনিবে না। কিন্তু পত্ৰ পড়িয়া ভোমায় স্বামীকে সব কথা বলিলে ভোময়া আমাকে চিনিভে পারিবে এবং উদ্দেশ্যও ব্ঝিতে পারিবে। পিতাঠাকুর
মহাশর অত্যন্ত পীড়িত। প্রায় এক বৎসর তাঁহার ব্যারাম
আরম্ভ হইরাছে। এক্ষণে তাঁহার অবস্থা সংশরাণর।
তিনি নিজে না লিখিতে পারার অগত্যা আমি তোমাকে
লিখিতেছি, তুমি তোমার স্বামীকে বলিবে পিতা
অতিশয় পীড়িত। তিনি তোমাদের দেখিতে চান।
তুমি ও তোমার স্বামী পত্রপাঠ চলিয়া আদিবে। তোমরা
বেশী উতলা হইবে না, তিনি অন্ত দিন অপেকা অন্ত ভালই
আছেন। তাঁহার জন্ত কলিকাতা হইতে ভাল আঙুর ও
বেদানা লইয়া আদিবে, এখানে ভাল পাওয়া যায় না।
অধিক কি লিখিব। ইতি—

শ্ৰীস্থপমা দাসী।

অমরনাথ স্তম্ভিতভাবে নীরবে বসিয়া বহিল। চারু কিছুক্ষণ অপেক্ষা করিয়া ক্ষীণ কঠে বলিল "কি পড়্লে ?"

"বাবার অহথ।"

চারু নারবে রহিল। সহস। তাহাদের মৌনভাব ভঙ্গ কবিয়া অমরনাথ ব্যগ্র কঠে বলিল "শাগ্গির ঠিক হ'য়ে নাও চারু —বাড়ী যাব—বাবার অন্তথ।"

"कि कड्व ?"

"আ, কতকগুলো কাপড় চোপড় গুছিয়ে নাও। তারিণী—তারিণী।"

তারিণীচরণ কক্ষমধ্যে প্রবেশ করিয়া বলিল "কি ? এত ব্যস্ত কেন ?"

"রাত্রের টেনে বাড়ী যাব। দরকারী জিনিষগুলো গুছিয়ে ঠিক ক'রে ফেল ভো।"

তারিণী বিশ্বিতভাবে বলিল "হটাৎ বাড়ী ৷ কেন কি হয়েছে ?"

' "বাবার অম্বথ।"

"কর্ত্তার অস্থব ! তা তিনি আপনাকে খেতে বলেছেন তো •ৃ"

অমরনাথ চটিয়া গেল। "কেন বল্বেন না ? তাঁর অহাধ।"

"তাতো বৃঝ্লাম। চটবেন না—কথাটা মন দিয়ে শুম্ন,—ভিনি আপনাকে মাপ কর্লেন এমন কছু লিখেছেন ?"

"মাপ কর্লেন"—বলিতে বলিতে অমরনাথ সহসা থাৰিয়া গেল। হঠাৎ তাহার বিগত জীবনের কথা মনে পঞ্জির গেল। স্থরমার পত্র দেখিয়া বিশ্বিত ভাবের মধ্যে পিতার গুরুতর পীড়ার সংবাদ এমন তশ্ময় করিয়া দিয়াছিল যে অমরনাথ সব কথা ভূলিয়া গিয়া যেন পিতৃগতপ্রাণ বছদিন-প্রবাসী সম্ভানের মত পিতাকে দেখিতে ব্যাকুল ও তাঁহার ব্যারামের সংবাদে উৎকণ্ডিত হইগা উঠিয়াছিল। তারিণী-চরণের এক কথায় এখন সব ঘটনা যেন চক্ষের সন্মুখে অল্ অল্ করিয়া ফুটিয়া উঠিল। মনে পড়িল এখন পিতা ডাকিয়াছেন বা তাঁহার অন্তথ হইয়াছে শুনিলেই তাহারা ছুটিয়া তাঁহার সন্মুখে গিয়া উপস্থিত হইবে এ অধিকার আর নাই। এখন অনেকগুলি প্রশ্নের জবাবদিহি করিয়া তবে তাহাকে নিজের কর্ত্তবা নিজে স্থির করিতে হইবে। তারিণীর প্রশ্ন শত বৃশ্চিকের স্থায় শত মুথ বিস্তৃত করিয়া তাহার ব্যাকুল প্রাণকে দংশন করিয়া জিজ্ঞাদা করিল "তিনি ক্ষমা করেছেন তো গ" অমরনাথ ধীরে ধীরে তাক্ত কোচে বসিয়া পডিল।

তারিণী তাহার ভাব দেখিয়া ধীরে ধীরে জিজাসা করিল—"পত্র কে লিথেছে ? কণ্ঠা কি ?"

"না।"

"তবে কে লিখেছে ?"

অমরনাথ ঈষৎ রুষ্টভাবে বলিয়া উঠিল—"ষেই লিখুক -বাবা ন'ন।"

তারিণীকে অপ্রতিভ ভাবে নারব দেখিয়া চারু বলিল — "আমার দিদি হ'ন — তিনি লিখেছেন।"

তারিণী পুনর্কার হত্ত পাইল। "বেশ, যদি অসরবারু আমার কথা যুক্তিযুক্ত বোধ করেন তাহ'লে বলি—তিনি যান তো যান্ তুমি থাক।"

চারু নীরব হইয়া রহিল। অমরনাথ বলিয়া উঠিল—
"দেই ভাল কথা চারু, তুমি তারিণীর কাছে থাক, আমি
যাই – বাবা ডেকেছেন।"

তারিণী মৃহকঠে বলিল—"আপনার স্ত্রা লিখেছেন— পিতা তো লেখেন নি ?"

অমরনাথ উগ্রকণ্ঠে বাধা দিয়া বলিল "থাম তারিণী, বাবাই ডেকেছেন, তাঁর অমুখ,—নিজে কি ক'রে লিধ্বেন ?"

"তিনি দেওয়ানকে দিয়ে বা আছে কাউকে দিয়েও জো **লৈ**ধাতে পাত্তেন _? এটা স্প**ষ্ট আপনার স্ত্রীর অহুমতি**— এটুকু বুঝতে পারচেন না ? আগাগোড়া এ সবই আপনার জীর থেলা।"

অমরনাথ চুইহাতে মন্তক ধরিরা নীরবে বসিয়া রহিল। ছ:খ. লজ্জা, অপমান অতি উগ্রভাবে তাহার মস্তক আন্দো-লিত করিয়া তুলিল। ভাবিয়া ভাবিয়া খালিতকণ্ঠে বলিল "তবে তো বাবা ডাকেন্ নি,—তবে যাব না।"

"তাই বলছি অমরবাবু, বেশ বুঝে স্থাঝে কাজ করুন। ঝোঁকের মাথায় একটা কাজ ক'রে বসে শেষে সমস্ত জীবনটা অমুতাপ কর্কেন না। মনে করুন, আপনি গেলেন, বাপের রুগ্নাবস্থা দেখে চোখের জল ফেলতে লাগুলেন, আর তিনি হয় ত আপনার সঙ্গে কথাই কইলেন না, মুখ ফিরিয়ে নিলেন, আপনার স্ত্রী হয় ত--"

বাধা দিয়া অমরনাথ আর্ত্তকঠে বলিল, "চুপ কর তারিণী, আর না। তিনি হয়ত আমাকে ফিরিয়েই দেবেন, হয় ত কথা কইবেন না, তবু তাঁর অমুখ, আমি যাবই।"

"তবে আর কথা কি ? কিন্তু চারু ? চারুকেও কি নিয়ে যেতে চান ? হয় ত আপনার স্ত্রী আপনাকে দিগুণ অপমানিত কর্বার জন্মে এই ফন্দি করেছেন ? আপনি যান কিন্তু চারুকেও কি তার মধ্যে টেনে নিয়ে যাওয়া উচিত মনে করেন ?"

"চারু, চারু, তুমি তাহ'লে তারিণীর কাছে থাক।" "আমি যাব।" সজলনয়নে স্বামীর নিকটে ঘেঁষিয়া मां ज़ाइया ভश्चकं र्छ ठाक विनन, "आभाव निरंत्र ठन। আমায়ও দিদি যেতে লিখেছেন।"

"বাবা—বাবা যে লেখেননি চারু।"

"বাবা বলেছেন—তিনিই ডেকেছেন—দিদি লিথেছেন।"

অমরনাথ কিয়ৎক্ষণ নীরবে রহিল। চারুর সরল বিশ্বাস তাহার ছাদয়ে অনেকখানি বল দিল। নিশ্বাস ফেলিয়া বলিল—"এটা কি এত অসম্ভব তাৰিনী ?"

কেমন ভালো ঠেক্ছে না।"

চারু ব্যপ্তকঠে বলিল---"এর মধ্যে বিবেচনা করবার কি আছে ? ভারিণী দাদা, ভোমরা কেন বুঝতে পাচ্চনা ?"

"ৰাক্। ষা' হবার হ'বে। তারিণী তুমিই বিপদে আমার একমাত্র বন্ধ। যদি অসাবধানে কিছু ব'লে থাকি ক্ষমা ক'রো। তুমি বাসায় থাক। চারু আর আমি আ**জ**ই বাড়ী যাব।"

তারপর একটু থামিয়া একটু নিশাস ফেলিয়া অমরনাথ বলিল, "আমার মনে হ'চ্চে—বাবাই আমার ডেকেছেন —তিনি নিশ্চর আমার মাপ করেছেন।"

তারিণীচরণ ক্র হাসি হাসিয়া ঘাড় নাড়িতে নাড়িতে ७४ विनन-"हैं!"

নবম পরিচেছদ।

সমস্ত রাস্তাটা একটা হর্বহ ভার বহন করিয়া অমর-নাথ চারুকে লইয়া বাটীর অভিমুখে যাইতে লাগিল। পথে চারুর সঙ্গে সে বেশী কথাবার্তা কহে নাই; স্বামীকে নীরব দেখিয়া চাকও চুণ ক্ষ্মিয়া ছিল, অজ্ঞাত একটা ভরে সেও সঙ্কৃতিত হইরা পড়িরাছিল। পথে অমরনাথ ছই-তিনবার পত্রথানা খুলিয়া খুলিয়া দেখিতেছিল, চারুর জন্ত যত চিন্তা হইতেছিল, নিজের জন্ত তাহার তত চিন্তা হয় নাই। পত্ৰথানাৰ প্ৰতি বৰ্ণ সে মনে মনে বিশ্লেষণ করিয়া দেখিতেছিল, তাহার মনে হইতেছিল সমস্ত পত্ৰখানায় বেন একটা কি রকম ভাব, যেন আজাধীন ব্যক্তি বা অপরাধীর উপরে বিচারকের কঠোর দৃষ্টি পত্রখানার মাখানো। অমরনাথ ঈষৎ তীব্র চক্ষে পত্র-থানার দিকে চাহিয়া ভাবিতেছিল তাহাকে অবজ্ঞা বা অমুমতি করিতে শ্বরমার কি অধিকার ? স্থরমার উপরে তাহার বেন একটা বিষেষ ভাব মনের মধ্যে মাথা তুলিয়া উঠিতেছিল। মান্তবের অপরাধ বেথানে গুরুতর সেথানে সে অপরাধের ভার অনেক সময় বিষেষ রূপেই জাগিয়া উঠে। যদি ভারিণীর কথাই সত্য হয়, পিজা না বলিয়া থাকেন তো তাহার "দেখুন বিবেচনা ক'রে যা ভাল হয় করুন স্থাৰীয় জ্বে এরপ পত্র বিষ্টিবায় কি প্রয়োজন ? যেথানে তাহারা বাইতেছে দেখানে এখন ইহারই ক্ষতা অপ্রতিহত, ভাহারই অনুমতিস্চক আহ্বানে ভাহারই অধিক্বত হানে ভিথারী ক্ষমাপ্রার্থীর মত উক্তরে যাইতেছে? বে অমর সেথানকার অধীশ্বর সেই অমর সেথানে আরু ত্যাক্তা দ্রীক্বত, অপরাধীর মত আজ্ঞা পাইরা তবে সেথানে প্রবেশাধিকার পাইরাছে—আর যে তাহাদের দণ্ড দিবে বলিয়া বিচারকের আসনে বসিরা আছে সে সেথানকার কে? আগস্তক বৈ ত নয়? অভিমানে ক্ষোভে অমরনাথের বক্ষ এক একবার ঈষৎ ফুলিয়া ফুলিয়া উঠিতে লাগিল। মনে হইতে লাগিল পিতা হয়ত স্থরমারই সম্মুথে তাহাকে অপমানিত করিবেন। চাফ হয়ত তাহার প্রভূত্বাঞ্জক দৃষ্টির সম্মুথে গুকাইয়া উঠিবে। নিশ্বাস ফেলিয়া অমরনাথ ভাবিল 'চাক্ষকে আনা ঠিক হয়নি।' নিমেবের মধ্যে আবার মনে আসিতেছিল পিতার পীড়া। অমরনাথ ব্যগ্রভাবে বার বার ঘড়ী দেখিয়া সময়ের পরিমাণ করিতে লাগিল।

ট্রেন ত্যাগ করিয়া যথন উভয়ে শকটারোহণ করিল ত্থন সৰে প্ৰাক্তাভ হইয়াছে। ত্থারে খ্যামল বৃক্ষশ্রেণীর ব্যব্যালাল বৰন অৰ্দ্ধকোশ-দূরস্থিত গ্রামের গৃহ ও তৰ্মানী কাৰেছায়া ভাবে দেখা যাইতে লাগিল তখন অমর-**নাথ জ্বার অ**শ্র সম্বরণ করিতে পারিল না। সেই ছ্ধায়ালা শভের ক্ষেত্র, বোসেদের ও তাহাদের পাশাপাশি বৃহৎ বৃহৎ উদ্ধান যেন পরম্পরকে ম্পর্জা দেখাইয়া শির তুলিয়া मनर्पि निकारेगा चाहि। त्मरे तृहर माँदिन, हशास तमरे উভন্ন পক্ষের বিবাদি কণকল জলস্রোত, এখন ক্ষীণভাবে বহিষা যাইতেছে, সন্মুখের বৃহৎ বটগাছে রাখাল বালকেরা তেষনি করিরা শ্রুক আইতেছে। অমরনাথের মনে পড়িতে লাগিল বালাকালে প্ৰত্যহ বেড়াইতে আসিত, ঐ সেতুর উপর হইতে জলে লাফাইয়া পড়িয়া কত সাঁতার দিত, ঐ বটগাছের 'নাম্না'গুলির শ্রেষ্ঠটীতে তাহারই একাধিপত্য ছিল। ঐ পথের উভরপার্যের থড়ো ঘরগুলির অধিবারীয়া ভাহার নিভান্ত পরিচিত। এখনো হরি, প্টে, লাপ্লারা হয়ত ঐ ঘরেই চিরদিনের স্থ ছ:খ লইয়া বাস করিতেছে, আর সে আব ছই বংসর এখান रहेट निर्मानित।

ক্রমে প্রামের স্থাউচ্চ সৌধ ও অনতিবৃহৎ গৃহগুলি

পরিস্টুরূপে তাহার চকে ফুটিয়া উঠিল। গ্রামের মধ্যে শকট প্রবেশ করিলে কি একটা লজ্জায় অমরনাথ শকটের গৰাক কৰা করিয়া দিয়া কৌত্হলী গ্রামবাদীর চকু হইতে **আপনাকে** লুকায়িত করিল। চারুর দেখিল চারু নীরণে বসিয়া আছে। অসহিফুভাবে দার ঈষং ফাঁক করিয়া দেখিল ঐ দুরে বোদেদের উচ্চ অট্টালিকা ফেলিরা আসিয়াছে, ঐ সমুথে নবীন পালের ডাক্তারথানা, ঐ বাড়ুযোর চণ্ডীমগুপ, পার্মে গ্রাম্য স্থল। ওধারে ঐ পোষ্টাফিস, পলে চাটুয়ো ঠাকুরদের পুরাতন ইষ্টকালয়, তারপরে সেই শুভ্র অট্টালিকা বৃহৎ মন্তক উন্নত করিয়া দাঁড়াইয়া আছে, দশ্বুথে ঐ সেই চিরপরিচিত বৃহৎ শ্বেতবর্ণ গেট। অমরনাথ সজোরে দার খুলিয়া ফেলিয়া মুথ বাহির করিয়া দেখিল গেটের সন্মুখ হইতে একথানা গাড়া তাহাদের অভিমূথে ছুটিয়া আসিতেছে। অমবনাথ গাড়োয়ানকে বেগে চালাইতে আদেশ করিলে পূর্ব্বোক্ত গাড়ীথানা নিকটছ হইবামাত্র শকটোপরি উপবিষ্ট রহিমবক্স কোচম্যান রশ্মি সংযত করিয়া বসিয়া বসিয়াই ঝুঁকিয়া পড়িয়া সেলাম করিতে করিতে বলিয়া উঠিল "বাবু আপু আয়া হায়।" অমরনাথের উত্তর দিবার পূর্বেই শকট তাহাকে অভিক্রম করিয়া ছুটিয়া চলিল। সমুথে রামচরণ থান্সামা, হতে कञक छन्। छेषरधत्र मिमि नहेत्र। याहेरा हिन, ज्यात्रमाधरक শরীরের অর্দ্ধেক বাহির করিয়া প্রায় ঝুলিতে ঝুলিতে যাইতে দেখিয়া দে ছুটিয়া শকটের নিকটে গেল। "ছোট-বাবু कथन এলেন? বাবুর যে বড্ড অন্থৰ এভদিন--" অমরনাথ মুথ ফিরাইয়া লইল। থানদামাকে পশ্চাতে রাখিয়া গাড়ী গিয়া গেটের সম্মুখে পৌছিবামাত্র অমরনাথ লাফাইয়া নামিয়া পড়িয়া চিরপরিচিত লালকল্পরমর পথ সবেগে অতিক্রম করিয়া বৈঠকথানার প্রকাণ্ড সিঁড়ির ধাপে পদম্পর্শ করিবামাত্র উপর হইতে স্নেহকোমলকঠে কে বলিল 'অমর --অমর --আন্তে--অত ব্যস্ত হ'রোনা'। চমকিত হইয়া অমর মুখ তুলিয়া দেখিল সন্মূথে সিঁড়ির উপরে দাঁড়াইয়া বৃদ্ধ দেওয়ান আমাচরণ রায়---ভাঁহার চারিদিকে করেকজন আমলা ও গ্রামস্থ করেকটি ভদ্রলোক উন্থু ভাবে দাঁড়াইয়া আছে। অমরকে ঈষৎ থামিতে

দেথিয়া তিনি অগ্রসর হইয়া নামিয়া আসিতে আসিতে বলিলেন "টেশনে গাড়ী তো রাথা হয়নি—কষ্ট হয়নি তো ? সময়টা ঠিক জানতে পারিনি ৷ কর্তাবাবুর বড় — " অমর-নাথ বাধা দিয়া পূর্ববং বেগে সোপান অতিক্রম করিতে করিতে রুদ্ধ কঠে বলিল "আমি জানি! চুপ করুন-চুপ করুন কাকা।" বলিতে বলিতে অমর সোপান অতিক্রম করিয়া বৈঠকখানার মধ্যে প্রবেশ করিল দেওয়ানজী হাঁকিয়া বলিলেন "অমর, বাবু অন্দরের সমুথের দোতালার ঘরে আছেন।" অমর চক্ষুর অন্তরাল হইলে কর্মনিষ্ঠ দেওয়ান সরকারকে ডাকিয়া "शार्षात्रानिराटक विराम करत मांछ। अरत नरम, कि किनिय পত্র আছে নামিয়ে নিয়ে আয়।" নদে থান্দাম। জিনিষ নামাইতে গিয়া ফিরিয়া আসিয়া বলিল "আজে: গাড়ীর মধ্যে কেউ আছেন।" চমকিত হইয়া দেওয়ান বলিলেন "তাইতো—আ:—কি ছেলেমামুধী।" ত্ৰস্তে নিকটে গিয়া দেওয়ান বলিতে লাগিলেন "এই গাড়োয়ান, ভেডরে নিয়ে চল--গাড়ী ভেতরে নিয়ে চল। এগিয়ে চল, আরও থানিকটে চল, ওই ওদিকের হুয়োরটার কাছে ভিড়ে দাড়াগে, ওরে নদে—এই হরে—বাড়ীর ভেতরে থবর দে—বামা —কাস্ত কাউকে ডেকে নিয়ে আয়।" পরিচারকেরা বাস্ত ভাবে অন্দরে দৌডিল।

আরোহীকে নামাইয়া দিয়া গাড়ী যধন সন্মুথের বৈঠকথানার বাবে আসিয়া দাঁড়াইল তথন দেওয়ানজা শান্ত হইয়া
একথানা চেয়ার টানিয়া বসিয়া চাকরকে তান্ত্রক্টের আদেশ
দিলেন ও সমাগত ভদ্রমগুলীর সাক্ষাতে কর্ত্তার ব্যারামের
ডাক্তার-কথিত লক্ষণগুলি বর্ণনা করিতে আরম্ভ করিলেন।
সরকার গাড়োয়ানের সহিত ভাড়া লইয়া বচসা
ছুড়িয়া দিল।

দ্বিতলের সোপান সবেগে অতিবাহিত করিয়া অমর হলের সম্মুথের বারান্দায় প্রবেশ করিয়া সহসা থামিয়া পড়িল। মুক্ত গবাক্ষপথে হলের মধ্যে দৃষ্টি পড়ায় দেখিল থানিকটা শঘার অংশ ও তাহার উপরে শারিত এবং গাত্রবন্ত্রে আর্ত মন্থুয়ের অর্দাংশ দেখা যাইতেছে,— অমর বুঝিল পিতা। কিন্তু কি এক অজ্ঞাত ভরে কণ্টকিত হইয়া শুন্তিতের ক্লায় কিছুক্লণ নীরবে দাঁড়াইয়া

রহিল,—তাহার ভন্ন হইতেছিল পিতা যদি না বাঁচিয়া থাকেন। গৃহমধ্যস্থ ব্যক্তি বোধ হয় অমরের আবেগ-ব্যগ্র পদশব্দ শুনিতে পাইয়াছিলেন। महमा (म भक নীরব হওয়াতে গম্ভীর অথচ ক্লান্ত কঠে গৃহমধ্য হইতে প্রশ্ন হইল "কে ?" অমরের সর্বাঙ্গ শিহরিয়া উঠিল। 'বাবা—বাবারই গলা।'—ঈষৎ প্রকৃতিস্থ হইয়া অমর অগ্রসর হইবার চেষ্টা করিতে করিতে পুনর্কার শুনিল গ্ৰমধ্য হইতে বামাকণ্ঠে কে বলিল "আপনি স্থিব হোন, —আমি দেখি কে "—অমরনাথ এবার সবেগে অগ্রসর হইল। মুক্ত দারপথে সমুখেই পিতার রুগ্রশ্যা দেখা যাইতেছে। উন্নত ললাট শুভ্রগম্ভীর মুখ্লী, উদার কোমল নেত্রত্বটী ক্লাপ্তিতে মুদ্রিত হইগা রহিয়াছে—অমরনাথের রুদ্ধ বেদনার স্রোভ বক্ষপঞ্চরের মধ্যে ঠেলিয়া ঠেলিয়া টলিতে টলিতে সে একনিশ্বাসে উঠিতে লাগিল। পিতার পদতলে শ্যাপ্রাস্তে গিয়া বসিয়া পড়িল। পুরু গালিচামণ্ডিত গৃহে পদশব্দ আর কিছুই হয় নাই, তথাপি কি একটা অজ্ঞাত আন্দোলনে পীড়িতের হানয় বোধহয় চঞ্চল হইয়া উঠিয়াছিল। তিনি চক্ষু মুদিয়াই পুনর্বার মস্তকের নিকটে উপবিষ্ঠা রমণীকে সম্বোধন করিয়া বলিলেন "কে মা দেখত ? কে যেন আমার পায়ের তলায় বস্ল,— খ্যামাচরণ কি ?"

অমরনাথ মুথ তুলিয়া দেখিল পিতা তখনো চক্
মুদিয়াই আছেন—তাঁহার মন্তকের নিকটে একটা রমণী
—পরিচিতা দে,—ধীরে ধীরে রোগার মন্তকে হাত
বুলাইতেছে। তাহার অকুণ্ঠিত দৃষ্টির সন্মুধে অমরনাথ
আবার দৃষ্টি নত করিল। ঈবৎ অপেকা করিয়া হরনাথ
বাবু ক্ষীণস্বরে ডাকিলেন "মা।"

উপবিষ্টা রমণী তাঁহার মস্তকের উপরে একটু নত হইরা মিগ্রস্বরে বলিল "বাবা ?"

- "আমার কি ঘুম এসেছিল ?"

"কই না, আপুনি তো চেতনই আছেন বাবা।"

একটা বন্ধ নিখাস সজোরে ত্যাগ করিয়া তিনি মৃত্কঠে বলিলেন "বোধ হয় একটু তন্ত্রামত এসেছিল, যেন বোধ হ'ল কে এসে আমার পায়ের তলায় বসেছে। শ্রামা-চরণ এসেছিল কি ? তার মত বোধ হ'ল না কিন্তু।" "কার মত বোধ হ'ল ?"

"কি জানি—ভারই মত হবে—না না সে যে কল্কাভার আছে।"

পদতলে উপবিষ্ট অমরের রুদ্ধ আবেগ বক্ষের মধ্যে ফুলিয়া ঠেলিয়! তাহার কণ্ঠের কাছে উঠিয়া আসিতেছিল। আর আত্মসংবরণ করিতে না পারিয়া সে পিতার পায়ের উপরে মস্তক রাথিয়া লুন্তিত হইতে গাগিল। তাহার স্পর্শে হরনাথবাবু চমকিত হইয়া ব্যাকুল আর্ক্তণ্ঠ বলিয়া উঠিলেন "মা মা আবার সেই রকম বোধ হ'চেচ—দেখনা কে?"

উপবিষ্টা রমণী পশ্চাতে মুথ ফিরাইয়া প্রায় রুদ্ধকঠে বলিল "আপনিই দেখুন না কেন বাবা !-- চেয়ে দেখুন।"

"আমার ভন্ন করছে—যদি মিথাা হয় তাই চাইতে পারছি না,--সেই কি ?"

অমরনাথ রুদ্ধকঠে ডাকিয়া উঠিল "বাবা।"

যেন তাড়িতস্পর্শে আহত হইয়া হরনাথবাবু চক্ষ্ উন্মীলত করিলেন।

"অমর।"

"বাবা, বাবা" বলিতে বলিতে অমরনাথ পিতার ছই পা সবলে চাপিয়া ধরিয়া তাহার মধ্যে মুথ লুকাইল।

সহসা তাহার মন্তকে কোমল করস্পর্শ হইল,—"ভাখভাখ, বাবা অমন ক'রে রয়েছেন কেন।" বলিতে বলিতে
স্থরমা হরনাথবাবুর মন্তক ক্রোড়ে লইয়া বসিল। কাতর
ক্রম কঠে ডাকিতে লাগিল 'বাবা' 'বাবা'। অমরনাথ
পিতার পা ছাড়িয়া দিয়া নারবে শুধু চাহিয়া রহিল।
কি করা কর্ত্তব্য তাহা সে বুঝিয়া উঠিতে পারিতেছিল না।
স্থরমা তাহার পানে হই অশ্রুপূর্ণ চক্ষে ব্যাকুল দৃষ্টিপাত
করিয়া ছরিভকঠে বলিল "এদিকে এসো, একটু বাতাস
ক'রো, ভয় নেই – কেমন মোহ মতন হ'য়েছে—বড্ড হর্মল
হ'য়ে পড়েছেন।"

অমরনাথ উঠিয়া পিতার পার্শ্বে দাঁড়াইরা তাঁহার মন্তকে মৃত্র মৃত্র ব্যন্ধন করিতে করিতে নীরবে স্থরমার অপ্রান্ত ব্যাকুল শুশ্রমা দেখিতে লাগিল। স্থানিত কঠে বলিল "কাকাকে একবার ডাক্ব কি ?"

রোগীর অধরে ওঠে চামচে করিয়া ঈষহফ হগ্ন

দিতে দিতে স্থরমা বলিল "না, এই যে সাম্লে উঠেছেন, স্মার ভর নেই। বাবা,—বাবা!"

স্থদীর্ঘ নিশ্বাস ফেলিয়া হরনাথবার বলিলেন "মা।"

সহসা বক্ষের উপবে কি একটা বেদনার নিশ্বাস রুদ্ধ হইরা অস্তরে অস্তরে নোহের সঞ্চার হইরাছিল। স্থথ কিম্বা হঃথের কি একটা তাঁত্র আঘাতে হর্মল অস্তঃকরণ কিরৎক্ষণের জন্ত নিম্পন্দ হইরা গিরাছিল। অতি কষ্টে সে আন্দোলন সে নিম্পন্দতা অতিক্রম করিয়া হরনাথবাবু বলিলেন 'মা'। তারপরে অতি ধীরে ধীরে পার্যস্থিত পুজের পানে চাহিয়া বলিলেন 'অমর'। পিতার উদ্বিগ্ধ নেত্র-পাতের সঙ্গে সঙ্গে অমরনাথ হুই হাতে মুখ ঢাকিল, পিতার সে দৃষ্টি সে সহ্য করিতে পারিতেছিল না।

পুনর্বার ক্ষীণস্বরে উচ্চারিত হইল 'অমর'।

অমর মুথ তুলিয়া দেখিল পিতা তাহার দিকে দক্ষিণ হস্ত প্রদারিত করিয়াছেন। পিতার এই স্নেহণীল ভাব দেখিয়া অরুদ্ভদ যন্ত্রণায় অমরের বক্ষ শতধা হইয়া ভাঙিয়া যাইবার উপক্রম হইল। হুই কম্পিত ব্যাকুল হস্তে পিতার হস্তথানি মুথের উপরে চাপিয়া ধরিয়া সে শ্যাপার্শে মস্তক স্থাপন করিয়া লুগ্রিত হইতে লাগিল।

পুত্রকে স্পর্শ করিয়া হরনাথ বাবুর বক্ষের যন্ত্রণা যেন
শমিত হইয়া আদিল। পুত্রের মন্তকে হস্ত রাথিয়া তাঁহার
ক্ষম বেদরা অঞ্-আকারে নয়নে আদিয়া ছাপাইয়া উঠিয়া
ঝর্ঝর্ করিয়া ঝরিয়া পড়িতে লাগিল। ধারায় ধারায়
উপাদান সিক্ত করিতে লাগিল। প্রবীণ হরনাথ বারু
বালকের ভায় অঞ্জল সম্বরণ করিতে পারিলেন না।

বছকণ অশ্র নির্গমের পর তিনি কিছু স্বস্থ হইলেন। মস্তক ফিরাইয়া বধ্র উদ্দেশে ডাকিলেন "মা।"

এই হাদরভেদী আন্দোলনের সময় সে এক কোণে
গিয়া মুথ লুকাইয়া দাঁড়াইয়া কি করিতেছিল কে জানে।
খণ্ডর আহ্বান করিতেই নিকটে আসিয়া নত মুখে
দাঁড়াইল।

"এইখানে ব'স। একটু বাতাস কর মা।"

স্থরমা তাঁহার অপর পার্থে গিয়া বসিয়া নীরবে ব্যক্তন করিতে লাগিল। হরনাথ বাবু কিছুক্ষণ তাহার মান গন্তীর মুধের পানে চাহিয়া চাহিয়া ক্ষীণ কঠে বলিলেন "মা, তোমায় আমার একটা অন্নরোধ রাধ্তে হবে।"

স্থান কঠ ঈবং কম্পিত হইল, সে বলিল "বলুন।"
"মা, তুমি হয়ত অমরকে এখনো ক্ষমা ক'রো নি; কখন
করতে পারবে কিনা জানিনা, সে অমুরোধ তাই আমি
সহসা কর্তে পার্লাম না, কেন না আমার চেয়ে তোমার
কাছে তার অপরাধ চের বেশা। মা, আমার তোমার
কাছে এই অমুরোধ, যে ক'দিন আমি থাকি, আমার
সন্মুখে তুমি যেন তাকে ক্ষমা করেছ এমনি ভাবে চল'।"

স্থরমা নীরবে ব্যজন করিতে লাগিল। কিছুক্ষণ পরে নিখাস ফেলিয়া হরনাথ বাবু বলিলেন "কথনো পার ত' তাকে ক্ষমা করতে চেষ্টা ক'রো।"

স্থরমা ধীরে ধীরে তাঁহার পদতলে গিফা দাঁড়াইল।
প্রায় রুদ্ধ কঠে ছই হস্তে তাঁহার পদযুগল ধরিয়া বলিল
"আপনি আশীর্কাদ করুন।"

"তুমি তা পারবে মা। আমি আশীর্কাদ করলাম।" অমননাথ নীরবে নতমুথে বসিয়া ছিল। এ দৃখ্যে তথন আর তাহার নিজেকে অপমানিত জ্ঞান হইতেছিল না অথচ পথে আসিতে আসিতে সে এই ঘটনার সম্ভা-বনাতেই মনে মনে ক্লিষ্ট হইতেছিল। কিন্তু এখন পিতার ক্ষাপূর্ণ স্নেহশীল মূর্ত্তি ও সম্নেহ ব্যবহারে সে কেবল তাঁহার অপরিসীম স্নেহেরই প্রমাণ দেখিতেছিল। অমর স্করমার ব্যবহার বা স্থরমাকে নিজের লক্ষ্যের মধ্যে না আনিয়া সে मयस উদাসীন ভাবে পাশ কাটাইবার চেষ্টা করিতে-ছিল। কেবল তাহার পানে চাহিতে একটু কেমন সঙ্কোচ আসিতেছিল মাত্র। স্থ্যমার সন্মুখে তাহার এ সঙ্কোচ-টুকুতেও দে নিজের কাছে কুন্তিত হইয়া পড়িতেছিল। কিলের এ লজ্জা ? যাহার সহিত অন্তরে বাহিরে কোন' দিন কোন' সমন্ধ স্বীকার করা হয় নাই তাহার কাছে এ কুণ্ঠা এ লজা কিসের ? তাহাকে যদি একদিন এক মুহুর্ত্তের জন্তও অমর স্ত্রীর অধিকার দিয়া আসিত তবে না হয় এ শঙ্জাকে তাহার সমত বোধ হইত। তাহা যথন হয় নাই. তথন স্থরমা অমরের চক্ষে সম্পূর্ণ পরস্তীর মত একজন দ্রীলোক মাত্র, তথন এ লজ্জাকে সে তো ক্ষমা করিতে भारत ना।

নির্কোধ অমর বুঝিত না যে স্থারধর্ম এবং সমাজের অধিকারের প্রভূত্ব মানবের উপরে কত প্রবল।—তাহার বিচারাসনতলে অমরের মন্তক নিজের ইচ্ছার বিক্রজেও আপনি নত হইয়া পড়িবে। হরনাথ বাবু অমরের পানে চাহিয়া চাহিয়া ডাকিলেন "অমর, উঠে এখানে ব'স।" কলের পুত্তলিকার স্থায় অমরনাণ উঠিয়া তাহার নিকটে উপবেশন করিল। চক্ষ্ বারা যেন তাহার সর্কাঙ্গ সেহমার্জিত করিয়া পিতা বলিলেন "বড্ড রোগা হ'য়ে গিয়েছ।"

অমরের চকু হইতে ঝর্ ঝর্ করিয়া অশ্রু ঝরিয়া পড়িতে লাগিল। সম্মেহে তাহার মন্তকের উপরে হস্ত রাথিয়া পিতা বলিলেন "কাদিদ্নে অমর; হাজার দোষ কর্লেও তোব ওপরে কি আমি রাগ করতে পারি ?"

অমর একটা অমুতাপ বাক্যও উচ্চারণ করিতে পারিল না। নীরবে বসিয়া কাঁদিতে লাগিল ও পিতা ধীরে ধীরে তাহার মস্তকে হস্ত বুলাইতে লাগিলেন। কাঁদিয়া কাঁদিয়া অমর ক্রমে শাস্ত হইল।

স্থরমা একটা মেজর গ্লাশে থানিকটা ঔষধ ঢালিয়া নিকটে আনিতেই হরনাথ বাবু গলিলেন "আর ও ওবুধ খাবনা মা, যদি ভাল হই এতেই হব।"

"আপনি ত রোজই এমনি আপত্তি করেন।"

"অপত্তি করি ব'লে কি তুমি তোমার ছোট ছেলে-টাকে রেহাই দাও মা ?"

স্থরমা ঈষৎ হাসিয়া উপথোধের ভাবে বলিল "শেষে কথা কবেন বাবা। আগে থেলেফেলুন।" তার পরে অমরনাথের পানে চাহিয়া স্পষ্ট বাক্যে বলিল "বেদানা আনা হ'য়েছে তো ?"

"ট্রাছের মধ্যে আছে" বলিতে বলিতে অমরনাথের মনে হইল চাক কিরপ জোর করিয়া ষ্টেশনে তাহাকে বেদানা কিনাইয়াছিল। সঙ্গে সঙ্গে মনে হইল সে তাহাকে গাড়ীতে ফেলিয়া আসিয়াছে।

হরনাথ বাবু পুজের পানে চা**হিয়া বলিলেন "তু**মি একা এসেছ ?"

অমরনাথ মৃত্র কঠে বলিল "না।"
"ছোট বৌমাকে এনেছ ? কই কোথায় তিনি।"
"গাড়ীয় মধ্যে।"

হরনাথ বাবু অন্ত ভাবে বলিলেন "এখনো ভোষার তেম্নি স্বভাব আছে। বৌমাকে এতক্ষণ গাড়ীতে ফেলে রেথে এসে নিশ্চিন্ত হ'রে রয়েছ। মা"—বলিতে বলিতে স্বরমা উঠিয়া দাঁড়াইল কিন্তু সহসা অমরনাথের পানে দৃষ্টি করিয়া সে থমকিয়া দাঁড়াইল। অমরনাথ বহু চেষ্টায়ও নিজের মুখের বিক্বত ভাব গোপন করিতে পারিতেছিল না। স্বরমা তাহা বুঝিয়া লারের নিকটে দণ্ডায়মানা একজন আত্মীয়াকে ইলিতে বলিল "তুমি যাও।"

আত্মীয়া উত্তর করিল "ছোট বৌকে আমরা গাড়ী থেকে তুলে নিয়ে এসেছি। দাওয়ানজী বলে পাঠিয়ে-ছিলেন।"

হরনাথ বাবু ব্যগ্র ভাবে বলিলেন "তাঁকে এথানে পাঠিয়ে দাও, আমি তাঁকে দেখে আনীর্কাদ করব।"

"এই যে তাঁকে এই ঘরেই এনেছি।"

ধীরে ধীরে অবগুঠিতা চারু কম্পিত পদে কক্ষের
মধ্যে প্রবেশ করিল। অমরনাথ গন্তীর নত মুখে বসিয়া
রহিল এবং স্থরমা রোগীর পথ্য নির্দ্ধাণে নিবিষ্ট ভাবে
মনোযোগ দিল। হরনাথ বাবু বলিলেন "এদ মা।"

চারু ধীরে ধীরে তাঁহার পদতলে গিয়া দাঁড়াইয়া শির নত করিয়া তাঁহার পদতলে প্রণাম করিল। হরনাথ বাবু রিশ্ব স্বরে ডাকিলেন "এস মা স্মামার কাছে এসে ব'স; এই পাশে এস।"

তাঁহার নির্দেশ মত চারু তাহার কম্পিত চরণকে কোন মতে টানিয়া লইয়া গিয়া খণ্ডরের শ্যার অপর পার্খে গিয়া দাঁডাইল।

শশুজা কি মা, আমি ষে তোমাদের বাবা, বসো।"
অবশুষ্ঠনের অন্তর্নালে চাক ফুলিয়া ফুলিয়া কাঁদিতেছিল। এত ক্ষেহবাক্য যেন সে কথনো পার নাই।
এইখানে আসিতে সে এতক্ষণ অজ্ঞাত ভরে সঙ্কোচে
থর্ থর্ করিয়া কাঁপিতেছিল ? সেই ভরের পাত্র কি এই
বিহুমন্ন শান্তিমন্ন পিতৃসম উদার মহাপুক্ষ।

চাক্ন নিকটে উপবেশন করিলে হরনাথ বাবু তাহার মক্তকে হস্তপ্পর্শ করিয়া ধীরে ধীরে বলিলেন "আমি তোমার অনেক কট্ট দিরেছি মা, তোমার নিজের ঘরে তুমি এতদিন স্থান পাওঁরি। আমি আশীর্কাদ করছি তুমি স্থণী হ'বে!"

বহুক্ষণ সকলের নীরবে কাটিয়া গেল। স্থরমা পথ্য লইয়া যেদিকে অমরনাথ বসিরাছিল সেইদিকে অগ্রসর হওয়ায় অমরনাথ উঠিয়া এক পার্যে দাড়াইল। স্থরমা ধীরে ধীরে বলিল "বাবা, থাবারটুকু থান।"

"দাও মা।"

স্থ্যমা পার্শ্বে বসিয়া নিপুণ হস্তে স্থত্বে তাঁহাকে পথ্য সেবন করাইতে লাগিল। চারু ইহার পূর্বে দারাস্তরাল হইতে স্থরমাকে চিনিয়াছিল এবং আনন্দাপ্লত জদয়ে তাহার প্রতি কর্ম্ম প্রশংসার চক্ষে নিরীক্ষণ করিতেছিল। তাহার উন্নত উদার মুথ, জলপূর্ণ আয়ত নয়ন, আনিন্দা ফুল্রর কান্তি, সর্বোপরি তাহার সর্বকশ্মনিপুণ স্নেহপূর্ণ ব্যবহার দেখিয়া ভাক্তমিশ্রিত ভালবাসায় চারুর মন অভিভূত হইয়া আসিতেছিল। হরনাথ বাবুও অমরে মিলনোখিত क्रम्मत्त्र नमग्र, ऋतमा यथन मूथ फित्राहेश नाष्ट्राहिन, ও তাহার জ্যোতিপূর্ণ কৃষ্ণতারক আয়তচকু হইতে অশ্রাশি ছাপাইয়া উঠিয়া উজ্জল গণ্ডস্থল বহিয়া মৃক্তার মত ঝরিয়া পড়িতেছিল, দারের অন্তরাল হইতে সে দুল্ল দেখিয়া তথন চাক্রর ছুটিয়া গিয়া তাহাকে অভাইয়া ধ্রিয়া কাঁদিতে ইচ্ছা হইয়াছিল। তাহা পারে নাই, কেবল লুক্ক নেত্রে এতক্ষণ হুরমার প্রত্যেক কার্য্য প্রত্যেক ভঙ্গী পর্যাস্ত নিরীক্ষণ করিয়া দেখিতেছিল—জীবনে মা ভিন্ন অন্ত কাহাকেও যে জানে নাই---জগতের অন্ত কোন সম্বন্ধের সহিত যে মোটেই পরিচিতা নয় তাহার পঞ্চে স্থ্যমার সহিত সম্বন্ধের জাটিলতা মনে করিয়াচাক নিজেকে স্থ্রমা হইতে দূরে রাখিতে পারে নাই। বিশেষ চাক্রর মত সংসারানভিজ্ঞার পকে ইহাই সঞ্জ**। চারু স্থর্মাকে** একজন আত্মীয়া জানিয়াই মনে মনে "দিদি" নামে অভিহিত করিতেছিল। সেই হুরমাকে এখন অত্যন্ত নিকটে পাইয়া চাক বিশ্বস্ত হালয়ে তাহার পানে চাহিবামাত্র সহসা শিহরিয়া উঠিল। স্থরমার সে উদার মেহপূর্ণ মুথকান্তি বেন নিমেষে পরিবর্ত্তিত হইয়া কি এক রকম হইয়া উঠিয়াছে। আরক্ত মুখে আয়ত চক্ষুর্য বেন চক্ চক্ করিয়া স্থক্ক বৃহৎ তারা হইতে অবাভাবিক জোতি

প্রকাশ করিতেছে। মুথে যেন একটা দারুণ নিষ্ঠুর ভাব আসিয়া অধিকার করিয়াছে। ভীরুস্বভাবা চারু অজ্ঞাত ভয়ে মুক্তমান হইয়া পড়িল।

হরনাথ বাবুর পথাদেবন শেষ হইলে স্থরমা তাঁহার পার্ম হইতে উঠিয়া দাঁড়াইল। হরনাথবাবু সিগ্ধস্বরে বলিলেন "একটু দাঁড়াও মা!—ছোট বৌমা, আমার এধারে একবার এদ তো মা।" চারু তাঁহার আজামত অপর পার্মে বিয়া তাঁহার শ্যাপার্মে ঘেঁদিয়া দাঁড়াইল। স্থরমার পানে তাহার আর চাহিতে সাহস হইল না। হরনাথবাবু ধীরে ধীরে হস্ত প্রসারণ করিয়া চারুর ক্তু কম্পিত হস্তথানি এক হস্তে লইয়া অপর হস্তে স্থরমার দক্ষিণ হস্ত ধরিয়া তাহার উপরে চারুর হস্তথানি স্থাপন করিলেন। আর্দ্র চক্ষে স্থরমার পানে চাহিয়া গদগদ কপ্রে বলিলেন "মা, আমি একে তোমার হাতে দিয়ে গেলাম। এ তোমার ছোট বোন। ছোট বৌমা ভোমার দিদিকে নমস্কার কর; ইনি দেবী।"

চাক্ষ ধীরে ধীরে কম্পিত বক্ষে আভূমি প্রণত হইয়া
নতমুখে উঠিয়া দাঁড়াইতেই একথানি কোমল বাছ চাক্ষর
একখানি হস্ত বেষ্টন করিয়া ধরিয়া তাহাকে নিকটে
টানিয়া লইল। চাক্ষ শিহরিয়া চাহিয়া দেখিল অপূর্ব্ব
করুণাপূর্ণ সেইম্মী দেবীমূর্ত্তি বটে! চাক্ষর ভাত সরল ক্ষুদ্র
মুখখানির উপরে তাহার সেই উজ্জ্বল চক্ষুদ্বয় এখন যেন
অবস্ত্র স্বেহ বর্ষণ করিতেছে। চাক্ষ বিগলিত ভাবে
স্ক্রমার বুকে ধীরে ধীরে যেন নিজের অজ্ঞাতেই মস্তক
স্তম্ভ করিয়া মৃহস্বরে বলিল "দিদি!"—

অমরনাথের অশ্রান্ত চেষ্টা ও স্থরমার ক্লান্তিহীন বদ্ধ সংস্থেও হরনাথবার আর বেশীদিন তাঁহার নবগঠিত স্নেহের সংসারে আনন্দ ভোগ করিতে পারিলেন না। যে ক্য়দিন ছিলেন, সেই ক্য়দিনেই যেন ভিতরে ভিতরে তিনি অসহিষ্ণু হইয়া উঠিয়াছিলেন। তাঁহার আসর মৃত্যুর ভাবী আশক্ষায় ব্যাকুল যে ক'টি স্নেহকাতর প্রাণ আপনাদের দাবী দাওয়া সব ত্যাগ করিয়া নির্মাল প্রশান্ত চিত্তে পরস্পার পরস্পারের উপরে নির্ভর করিয়া তাঁহার

দেবা করিতেছিল তাঁহার গমনের বিলম্বে পাছে তাহারা

হৈর্যাহীন হইয়া তাঁহার সন্মুখেই নিজেদের গণ্ডির রেখা ভগ করে, এই ভয়ে যে কয়দিন ছিলেন, তাহাই তাঁহার দার্ঘ বলিয়া মনে হইতেছিল। অমর সহজে স্থরমার সঙ্গে কথা কহিত না, সে সমূথে বা নিকটে থাকিলে প্রথমে ঈষৎ তটস্থ হইয়া পড়িত, কিন্তু স্থরমা যথন অসংকাচে শশুরের চিকিৎসা ও সেবা সম্বন্ধীয় প্রয়োজনীয় বিষয়ের জিজ্ঞাসা ও আলোচনা করিত তথন অমরনাথ যেন হাঁপ ছাড়িয়া সহজ সরলভাবে উত্তর দিত। তাহার হরনাথবাবু সে সময়ে মনে মনে স্থরমাকে অজত্র আশীর্ঝাদ করিতেন। মৃহকণ্ঠে বলিতেন "আমি এখন স্থথে যেতে পার্ব।" শেষদিনে অমর সকলের সন্মুথে পিতাকে জিজ্ঞাসা করিল "বাবা, আমাব প্রতি আপনার কোন আজা থাকে তো বলুন।"

হরনাথবাবু ক্ষীণকঠে বলিলেন "আজ্ঞা 🤊 না।"

"বল্তে আপনি সঙ্গোচ করবেন না বাবা। কাকার কাছে শুনেছিলাম, আপনি আপনার জ্যেষ্ঠা বধুকে সমস্ত বিষয় দেবেন বলেছিলেন।"

স্থ্যমার মুথের পানে দৃষ্টিপাত করিয়া হরনাথ বাবু মেহগদাদ কঠে বলিলেন "যথন আমার মাকে ব্ঝিনি তথন বলেছিলাম। বড় বৌমা যে আমাব মা, তাঁকে কি আমি মনঃপীড়া দিয়ে লজ্জা দিতে পারি ?"

অমরনাথ উভয় হত্তে পিতার পদতল স্পর্শ করিয়া রুদ্ধকণ্ঠে বলিল "তাহলে আমায় আপনি ক্ষমা করেছেন বাবা ?"

"তোকে ক্ষমা ? তোর ওপরে কি আমি রাগ কর্ত্তে পেরেছিলাম অমু ?"

কিয়ংক্ষণ পরে তিনি ঈষং প্রাকৃতিস্থ হইয়া বলিলেন
"আর না অমু, এখন আমি এসব কথা আর বেলী ক'বনা।
ভেবোনা যে আমি এখন মনে কোন. কোভ নিয়ে গেলাম,
আমি এখন বড় স্থা। তোমার স্থানে ভোমারই প্রতিষ্ঠিত
ক'রে রেখে গেলাম। তুমি বড়বোমার ওপরে যে অভায়
করেছ আমি ভোমায় সে অভায়ের প্রতিফলটুকু আমায়
বিচারমত ভোগ করিয়েছি। কিন্তু তবু তুমি আমার সেই
অমরই আছ এবং থাক্লে। আমার মা বড় বোমার
সম্বন্ধে আমি ভোমায় কিছু বলব না, আমি জানি

তাঁর স্থান তিনি নিজে রক্ষা করবেন, কেউ তাঁকে এখনো চেনে না।"

বৈকালে পুত্র ও পুত্রবধ্কে আণীর্কাদ করিয়া হরনাথবাবু শান্তিপূর্ণ হাদরে চিরনিদ্রায় অভিভূত হইলেন।
অমরনাথ বালকের স্থায় অজস্র রোদন করিতে লাগিল,
চারু কয়েক দিন মাত্র শ্বন্তরের স্নেহ্মাদ পাইয়া পুনর্কার
পিতৃমাতৃহীনা বালিকার স্থায় এক কোণে বিসিয়া ফুলিয়া
ফুলিয়া কাঁদিতে লাগিল। স্থামাচরণ রায় উভয়কে প্রবােধ
দিতে লাগিলেন। একজন মাত্র ধৈর্ঘ্যের প্রভিম্তির মত্ত
নীরবে শ্রামাচবণ বায়ের উপদেশ অমুসাবে যথাকর্ত্তব্য কর্মে
সহায়তা করিতেছিল, অথচ অব্যক্ত যাতনা ও ক্রেন্দনে
তাহার হাদয় যত জর্জারিত তেমন আর কাহারো নহে;
তাহার সে সাধারণের অজ্ঞাত চির-আত্মনির্ভরশীল
হাদয়ের যে কতথানি গেল তাহা সেই বলিতে পাবে।
সে স্বব্যা।

শ্রীনিরুপমা দেবী।

কামাখ্যা-দর্শন

গত উত্তরবঙ্গ-সাহিত্য সন্মিলনের অভ্যর্থনা-সমিতির সভাপতি মহাশয় কর্তৃক আমন্ত্রিত হইয়া আসামের স্থপ্রসিদ্ধ
তীর্থক্ষেত্র ৺কামাথ্যাধাম ও বশিষ্ঠাশ্রম দর্শন আমাদের
ভাগ্যে ঘটয়াছিল। প্রকৃতি দেবীর প্রকৃত লীলাক্ষেত্র
কামরূপ-ক্ষেত্র উচ্চ নীলগিরি* শৃল হইতে কি স্থলর
দেশায় তাহা বর্ণনা করা যায় না। যিনি স্বচক্ষে দেথিয়াছেন
তিনিই মুগ্ধ হইয়া কিছুক্ষণের জন্ম সংসারের সমৃদায়
গোলমালের হাত এড়াইয়া এক অনির্কাচনীয় শাস্তিম্থ
উপভোগ করিয়াছেন। কামাথ্যা পর্বতে সন্মিলনীর ব্যবস্থা
করিয়া সভার কর্তৃপক্ষগণ প্রকৃতই সাহিত্যালোচনার
উপযুক্ত ক্ষেত্র নির্বাচন করিয়াছিলেন।

শামরা অতি প্রত্যুধে রেলগাড়ী হইতে দ্রবর্তী আসাম প্রদেশীয় নানা-বৃক্ষলতা-সমাকীর্ণ মনোরম পর্বতশ্রেণীর এবং রেলরাস্তার পার্যস্থিত নলথাগড়া ও উল্থড়ের ক্ষেত্রের মধ্যে

मृत्रिक ও मृतात्वत रेडकः इते इति तिथिट तिथिट সহযাত্রিগণ সহ আনন্দ কোলাহল করিয়া চলিতেছিলাম। সূর্য্যোদয়ের পর পুরাণ-প্রসিদ্ধ ত্রহ্মপুত্র নদ দর্শন করিয়া পরভরামের পিতৃ-আজা পালনের স্বৃতি আমাদের মনে জাগরুক হটল। লোহিত্যের নীলামুরাশি অতি স্বচ্ছ ও স্বাছ। আমরা ষ্টামার যোগে নদ পার হইয়া পুনরায় রেল-গাড়ীতে আরোহণ করিলাম। এই স্থানে বছদূর-দেশাগত বন্ধুগণের সহিত আমরা একত্র হইলাম। সকলেই একভাবে একই উদ্দেশ্তে চলিগাছি। পৃধাক্তে কামাখ্যা প্রেদনে পৌছিলাম। প্রেদনটী কামাখ্যা পর্বতের भागताल. करमक भग अधमत इहेमारे अर्वाजाताहन कति-বার দি ড়িতে উঠিতে হয়। এই পার্বত্য পর্থটা নরকাম্বর পুরাকালে নিশ্বাণ করাইয়া জনসাধারণের দেবীপীঠ দর্শন করিবার স্থবিধা করিয়া দিয়া আজও কীর্ত্তিতে জীবিত হইয়া আছেন। এই পথের প্রস্তর-সোপানগুলি পারে কোন সময়ে—সম্ভবত: কুচবিহারাধিপতি ভক্লধ্বল যথন কামাখ্যা-মন্দির পুননির্মিত করিয়াছিলেন তথন-সংস্কৃত হইয়া থাকিবে। অর্দ্ধপথ অতিক্রম করিয়া যেসকল সোপান দৃষ্টিগোচর হয়, ঐগুলি কোন একটা প্রাচীন মন্দিরের ধ্বংসাবশেষ প্রস্তরখণ্ড ঘারা **প্রস্ত**ত হইয়াছে। **ঐসকল** প্রস্তরথত্ত এবং আরও ঐ প্রকারের বহু থত যাহা এখন পর্বতের উপরিস্থিত গ্রাম্যপথগুলিতে এবং অনেক পাণ্ডার বাড়ীর গৃহ-ভিত্তিতে স্থাপিত আছে -এককালে দেবীমন্দিরে সংযোজিত ছিল বলিয়া অমুমান করা যায়।

পর্বতারোহণ করিবার আর একটা স্থন্দর পথ ব্রহ্মপুত্র নদের ধার হইতে নির্ম্মিত হইয়াছে; ইহা ময়মনসিংহ-নিবাসী স্বর্গীয় রাজা হরিশ্চক্র নিজ ব্যয়ে সংস্কার করিয়া দিয়াছেন। এই পথটা পর্বতের পূর্বপ্রাস্তে, এবং অনেকটা স্থগম। ব্রহ্মপুত্র দিয়া নৌকাযোগে এই পথে যাওয়া যায়।

নরকাম্ব-নির্শ্বিত সোপানশ্রেণীর পার্যন্থ পর্বতগাতে সিদ্ধিদাতা গণেশজীর মৃষিকবাহন-মূর্ত্তি খোদিত আছে, মৃষিক-পৃষ্ঠে সংঘাদরের অবস্থান অন্তত্ত প্রায়ই দৃষ্টিগোচর হয় না। পদ্মাসনের ব্যবস্থাই দেখা যায়। একটী রাক্স-

^{*} কামাখ্যা পর্বতের নামান্তর নীলগিরি। (বোগিনীতন্ত)

মূর্ত্তি এবং সালস্কার বরম্দার সমাসীন একটা বৃদ্ধমূর্ত্তিও
পর্বতগাত্তে খোদিত আছে। বৌদ্ধ প্রভাব নীলাচলেও
প্রবেশাধিকার লাভ করিতে ছাড়ে নাই। অনেকগুলি
সাধুসর্যাসীও পথিপার্যন্ত পর্বতগুহার আশ্রয় লইরা
পারলৌকিক মৃক্তির চিন্তার নিমগ্র আছেন। কেহ বা
গঞ্জিকাসেবার দিদ্ধিলাভ কবিতেছেন।

পর্বতশঙ্গে উঠিয়া আমরা দেবীকে প্রণাম করিয়া সভা-মগুণে উপস্থিত হইয়া সভার দৃশ্য দর্শনে পরম পুলকিত হইলাম। বর্ত্তমান যুগে সভাত্বল বলিলেই চেয়ার, টেবিল, বেঞ্চ ইত্যাদি আসবাবে শোভিত প্রাঙ্গন বা মগুপ বুঝায়; কিন্তু এম্বলে তাহার কোনও একটার অন্তিম্ব পর্যান্ত নাই। বাঙ্গালীর চিরন্তন প্রথা দেই সতরঞ্চশোভিত বিস্তত ফরাশ, তহুপরি সভ্যগণ সমাসীন, পরস্পাব কোলে পীঠে পার্ষে—দেখিলেই ভ্রাতৃভাব জাগিয়া উঠে। এইসকল সন্মিলন করার প্রধান উদ্দেশ্য এইপ্রকাব মঞ্চলিসের প্রচলন দারা একেত্রে অনেকটা সাধিত হইয়াছিল। আমবা খাঁশালী, বাংলাপদ্ধতি ও চালচলন অনুসারে কোন কাজ হইলে তাহাতে যেমন একটা আনন্দ বোধ হয়, অমুকরণীয় ব্যাপারে ঠিক তেমন হয় না। কেমন যেন একটা বাধ-বাধ বোধ হয়। আমাদের মনে হয় বাংলা রক্ষের সম্ভাসমিতিতে কামাথ্যার স্থায় ফরাশের প্রথা প্রচলিত হইলে মন্দ হয় না।

কামাখা-পর্কতের ভ্বনেশ্বরী শৃঙ্গই সর্কোচ্চ এবং পরম রমণীয়। এখান হইতে গৌহাটী নগরী, ব্রহ্মপুত্র, পর্বতপাদসংলগ্ন রেলপথ ও চর্তৃদ্দিকস্থ আসামীয় নীল পর্বতশ্রেণী অতি স্থদর্শন! ভ্বনেশ্বরী মাতার মন্দিরের পশ্চাৎ ও পার্বদেশের শিলাপৃষ্ঠে বসিয়া ঐসকল স্বভাবের শোভা দেখিলে সংসারের কথা মনে হয় না এবং ঐ স্থানটী ছাড়িয়া আসিতেও ইচ্ছা করে না। যোগিনীতক্তে বর্ণিত কামরূপক্ষেত্র বাস্তবিকই প্রকৃতির লীলাভূমি! ভ্বনেশ্বরীর মন্দিরটীও ভ্কম্পের পর অতি স্থান্দররূপে সংস্কৃত হইয়াছে। বিগত ভীষণ ভূমিকম্পে প্রাচীন মন্দিরগুলির অধিকাংশই ধ্বংস হইয়াছে।

কামাথ্যা-মন্দিরের পূর্ব্বদিকে কিঞ্চিৎ নিয়স্থ একটা শৃঙ্গে যোগীবর অভয়ানন্দ ভীর্থস্বামী মহাম্বার অক্লান্ত প্রমে ও উত্থাগে একটা ধর্মশালা নির্মিত হইতেছে। পরহিতব্রত গৃহত্যাগী সন্ন্যাসী গবর্ণমেণ্ট হইতে সাধারণ গৃহস্থ পর্যান্ত
সকলের ঘারে ঘারে জিক্ষা করিয়া এই মহতী কার্ত্তি স্থাপন
করিয়াছেন। বাড়িটার আর অতি সামান্ত কার্যাই
অবশিষ্ট আছে। কামান্যার মাতৃসেবক পাণ্ডাগণ অতি
উদারস্বভাব এবং অতিথিসংকারপ্রিয়। সাধারণত
তীর্থস্থানের পাণ্ডাগণ যেপ্রকার অর্থগৃধ্ন এবং যাত্রীপীড়ক, ইহারা তাহার সম্পূর্ণ বিপরাত। পার্বত্য ব্রাহ্মণগণ
অতি সরল ও সাধুপ্রকৃতি। যাত্রিগণকে ইহারা পরম যত্নে
স্বগৃহে আহার ও বাসস্থান দিয়া থাকেন। ধনী, দরিজে,
ইতর, ভদ্র প্রভৃতি শ্রেণীনির্বিশেষে আদর্যত্নের কাহারও
কোনও ক্রটা হয় না। যিনি যাহা দক্ষিণা দিতেছেন
তাহাতেই পরম সন্তুষ্ট। ইহাদের কোনওরূপ অভাব
অতিযোগও শুনিতে পাওয়া গেল না।

কামাথাা-পর্বতে তুইদিন অবস্থান করিয়া আমরা গোহাটী নগরী পরিদর্শনান্তে বশিষ্ঠাশ্রমে গমন করিয়া-ছিলাম। কামাথা।পর্বতমূল হইতে মহাতপা মহর্ষির আশ্রম প্রায় ১১ মাইল পথ। এই স্থদীর্ঘ পথটা গৌহাটা লোকালবোর্ড উত্তমরূপে প্রস্তুত করিয়া দিয়াছেন। আমরা অশ্বশকটে এই পথ অতিক্রম করিয়া বেলা ৯টার সময়ে বশিষ্ঠাশ্রমে পৌছিলাম। স্থানটী অতি রমণীয়। চতুর্দিকে অত্যুক্ত পর্ব্বতশ্রেণীর মধ্যে একটু উপত্যকা, মনে হয় প্রাচীর-বেষ্টিত একটা স্থলর প্রাঙ্গন। ইহার পশ্চিম পার্ম্বে[:] মহাতেজা মহর্ষির তপঃপ্রভাবে আনীত সন্ধ্যা, ললিতা, কান্তা নামী বিশাল শিলাভেদী জলধারাত্রয়। কি স্থন্দর দুখ, কি মহান গান্তীর্যা, কি চমৎকার ভাব। দেখিলে শরীরে রোমাঞ্ হয়, আনন্দে প্রাণ ভরিয়া যায়। ভীষণ প্রস্তরথণ্ডরাশির মধ্যে দিয়া জলধারাত্রয় প্রবাহিত হইয়া কিয়দ,র পরে তিনটী একত্র মিলিত হইয়া পুনরায় ছুইটা ধারায় বিভক্ত হইয়া যাইতেছে। এই মিলনস্থানটী বশিষ্ঠ-কুও নামে খ্যাত। ঐ স্থানে বশিষ্ঠদেবের আসন-প্রস্তর-থানি অন্তাপি সেই মহর্ষির কঠোর তপস্থার সাক্ষ্যদান ৰলপ্ৰপাতের স্থমধুর ধ্বনি প্ৰতিধ্বনি করিতেছে। স্থানটাকে সর্বাদা মুথরিত করিয়া রাথিয়াছে। ইহা প্রকৃতই সাধনার স্থান। এমন চিন্তুমুগ্ধকর, প্রাকৃতিক

সৌন্দর্যাপূর্ণ স্থান না হইলে তপস্থা হয় না। জলধারাগুলি অতি স্থানির্মাল ও স্থাপেয়।

এই স্থানটা হিন্দুর একটা পবিত্র তীর্থ। বাত্রিগণ আসিয়া বশিষ্ঠকুণ্ডে স্নান ও সন্ধ্যা উপাসনা করিয়া থাকেন। এবং এইসকল বৃহৎ শিলাথণ্ডের উপর রন্ধন ভোজনাদি করেন। কিন্তু শেষোক্ত কার্য্য ধারা এমন রমণীয় পবিত্র স্থানটীকে বড়ই অপবিত্র করিয়া যান। ভোজনপাত্র, রন্ধনপাত্র এবং অঙ্গার ভত্ম ইত্যাদি ঐসকল প্রস্তরের উপরেই রাখিয়া যান। অতি সামান্ত ক্লেশ স্থীকার করিয়া উহা পরিকার করিলে স্থানটাও নোংরা হয় না এবং অস্ত্র লোকের স্বাস্থাহানিরও আশেষা থাকে না। হিন্দু হইয়া হিন্দুতীর্থে এপ্রকার অত্যাচার করা বড়ই পরিতাপের বিষয়।

গৌহাটীর কর্তৃপক্ষ আগন্তকদিগের বিশ্রামের জন্ম এই স্থানে একটা ডাকবাংলা প্রস্তুত করিয়া দিয়াছেন। ইহাতে অবস্থান করিলে কোনও প্রকার টেক্স দিতে হয় না।

জলপ্রপাতটার পূর্ঝপার্যে বশিষ্ঠদেবের মন্দির আছে, প্রাচীন মন্দিরটী ভূমিকম্পে নষ্ট হইয়া যাওয়ার পর বর্তমান মন্দির পুরাতন উপকরণ দারা নির্মিত হইয়াছে। প্রাচীন মন্দিরটীও মধ্যে সংস্কৃত হইয়াছিল। একথানি শিলালিপি তাহার সাক্ষ্য দান করিতেছে। মন্দিরগাত্রে গণেশদেব ও অস্তান্ত দেবদেবীর মূর্ত্তি খোদিত আছে। মন্দিরের মধ্যে মহাতপা মহর্ষি বশিষ্ঠদেব একথানি প্রায় ৩३ ফুট দীর্ঘ ও ১ই ফুট প্রস্থ অসমান প্রস্তরাকারে শায়িত আছেন। তিনটা কামরূপী ব্রাহ্মণ ইহাঁর দেবক নিযুক্ত আছেন। ব্রাহ্মণগণ যাত্রীদিগকে স্নান ও দর্শনাদির মন্ত্র পাঠ করাইয়া ষৎকিঞ্চিৎ দক্ষিণা লইয়া থাকেন। কথিত আছে এই বশিষ্ঠকুণ্ডে ত্রিসন্ধ্যা উপাসনা করিলে ব্রাহ্মণগণের নিত্য-ত্রিসন্ধ্যা-বন্দনা-দৈবাৎ-অকরণ জনিত প্রত্যবায় হয় না। আমরা শ্রুত হইলাম যে, রাত্রিতে সময় সময় বক্তহন্তী এবং শাৰ্দ প্ৰভৃতি হিংল জন্ত্ৰণ এথানে আসিয়া থাকে কিন্তু তপোবনের নিয়মামুসারে ভাছারা কখনও কোন হিংসা বা উৎপাত করে না। বশিষ্ঠমন্দিরের সম্মুখে একটা টিন-নির্ম্মিত নাটমন্দির আছে, তাহাতে অনেক যাত্রী ও সাধু সন্ন্যাসিগণ আশ্রন্ন লইন্না থাকেন। একথানি ক্ষুদ্র মূদী-দোকানও ঐ স্থানে আছে।

আমরা ষথাবিধি স্নানাদি করিয়া এবং প্রচলিত নিয়মামুসারে রন্ধন, ভোজন সমাপনাস্তে জলপ্রপাতের মধ্যস্থিত
শিলাতলে উপবেশন করিয়া প্রায় ছয় ঘণ্টা সময় অতিবাহিত
করিয়াছিলাম। এ সময়টা যে কি মুখে কাটাইয়াছি তাহা
এখন কয়নায় আসে না। একজন অধ্যাপক বদ্ধ মহর্ষি
বশিষ্ঠদেবের তারা-উপাসনা-বিষয়ক গাঁত এবং বক্তৃতা ঘারা
আমাদিগকে কিয়ৎকাল পরম আনন্দ দান করিয়াছিলেন।
উক্ত বদ্ধবর যে এমন স্কেষ্ঠ-গায়ক তাহা কখনও জানিতাম
না। গানের কথায় অস্তা সময়ে ক্রোধে তিনি "তেলে
বেগুনে" হইতেন; কিন্তু আজ স্থানের গুণে তিনিও মুস্বরে
ব্রহ্মমায়ীর মহিমা গান করিয়াছিলেন।

আমরা বশিষ্ঠাশ্রমের অনির্বাচনীয় শান্তি-ত্বথ ও ত্বদৃশ্য পরিত্যাগ করিয়া পুনরায় গৌহাটা আদিলাম এবং বাজীয় শক্ট আরোহণে বদেশ যাত্রা করিলাম। সন্ধ্যাসমাগমে ব্রহ্মপুত্রের গাঢ়নীলামুরাশি ষ্টামারে পার হইয়া পুনরায় শিলং মেলে আরোহণ করিলাম, এবং পরদিন প্রত্যুয়ে নিদ্রাভিন্নের পর স্বদেশের শোভাদর্শন করিতে করিতে গৃহে প্রত্যাগমন করিলাম।

শ্রীমৃত্যুঞ্জয় রায় চৌধুরী।

জলস্থল

আমরা ডাঙার মান্ন্য কিন্তু আমাদের চারিদিকে সমুদ্র। জল এবং স্থল এই ছই বিরোধী শক্তির মাঝখানে মান্ন্র। কিন্তু মান্ন্রের প্রাণের মধ্যে এ কি সাহস— বে-জলের কৃল দেখিতে পাইনা মান্ন্র তাহাকেও বাধা বলিয়া মানিল না, তাহার মধ্যে ভাসিয়া পড়িল।

যে জল মামুষের বন্ধু দেই জল ডাঙার মাঝথান দিয়াই বহে। সেই নদীগুলি ডাঙার ভগিনীদের মত। তাহার। কতদুরের পাথরবাধা ঘাট হইতে কাঁথে করিয়া জল লইয়া আন্দে—তাহারাই আমাদের তৃষ্ণা দূর করে, আমাদের দের অরের আরোজন করিয়া দেয়। কিন্তু আমাদের সঙ্গে সমুদ্রের এ কি বিষম বিরোধ! তাহার অগাধ জলরাশি সাহারার মরুভূমির মতই পিপাসার পরিপূর্ণ। আশুর্বা, তবু সে মারুষকে নিরস্ত করিতে পারিল না। সে বমরাজের নীল মহিবটার মত কেবলি শিং তুলিরা মাথা ঝাঁকাইতেছে কিন্তু কিছুতেই মারুষকে পিছু হঠাইতে পারিলনা।

পৃথিবীর এই ছইটা ভাগ—একটা আশ্রয় একটা অনাশ্রম, একটা স্থির একটা চঞ্চল, একটা শাস্ত একটা ভীষণ।
পৃথিবীর বে-সন্তান সাহস করিয়া এই উভয়কেই গ্রহণ
করিতে পারিয়াছে সেই ত পৃথিবীর পূর্ণসম্পদ লাভ
করিয়াছে। বিদ্নের কাছে যে মাথা হেঁট করিয়াছে,
ভরের কাছে যে পাশ কাটাইয়া চলিয়াছে, লক্ষীকে সে
পাইল না। এই ক্রন্ত আমাদের পুরাণকথায় আছে,
চঞ্চলা লক্ষী চঞ্চল সমুদ্র হইতে উঠিয়াছেন, তিনি আমাদের স্থির মাটতে জন্মগ্রহণ করেন নাই।

বীরকে তিনি আশ্রয় করিবেন লক্ষীর এই পণ।
এই অস্তই মাহুষের সাম্নে তিনি প্রকাণ্ড এই ভয়ের
তরক বিস্তার করিয়াছেন। পার হইতে পারিলে তবে
তিনি ধরা দিবেন। যাহারা কুলে বসিয়া কলশম্বে
ঘুমাইয়া পড়িল, হাল ধরিল না, পাল মেলিল না, পাড়ি
দিল না তাহারা পৃথিবীর ঐশ্বর্য হইতে বঞ্চিত হইল।

আমাদের জাহাজ যথন নীল সমুদ্রের কুদ্ধ হাদয়কে ফেনিল করিয়া সগর্কে পশ্চিম দিগন্তের কুলহীনতার অভিমুখে অপ্রসর হইতে লাগিল তথন এই কথাটাই আমি ভাবিতে লাগিলাম। স্পষ্টই দেখিতে পাইলাম মুরোপীয় জাতিরা সমুদ্রকে যেদিন বরণ করিল সেই দিনই লক্ষীকে বরণ করিয়াছে। আর যাহারা মাটি কামড়াইয়া পড়িল, ভাহারা আর অপ্রসর হইল না, এক জায়গায় আসিয়া থামিয়া গেল।

মাটি যে বাঁধিয়া রাখে। সে অতি স্নেহনীলা মাতার
মত সন্তানকে কোনমতে দ্রে যাইতে দের না। শাকভাত তরিতরকারী দিয়া পেট ভরিয়া থাওয়ায়, তাহার
পরে ঘনছায়াতলে খ্রামল অঞ্চলের উপর ঘুম পাড়াইয়া
দেয়। ছেলে যদি একটু ঘরের বাহির হইতে চায় তবে
তাহাকে অবেলা অমাত্রা প্রভৃতি ভুকুর ভয় দেথাইয়া
শাস্ত করিয়া রাখে।

কিন্ত শাহ্রবের বে দুরে যাওরা চাই। মাছুবের মন এত বড় যে কেবল কাছটুকুর মধ্যে তাহার চলা কেরা বাধা পার। জোর করিয়া সেইটুকুর মধ্যে ধরিয়া রাখিতে গেলেই তাহার অনেকথানি বাদ পড়ে। মায়ুবের মধ্যে বাহারা দুরে বাইতে পাইয়াছে তাহারাই আপনাকে পূর্ণ করিতে পারিয়াছে। সমুদ্রই মায়ুবের সম্মুখবর্তী সেই অভিদুরের পথ— গুলভের দিকে গুঃসাধ্যের দিকে সেইত কেবলি হাত তুলিয়া তুলিয়া ডাক দিতেছে। সেই ডাক শুনিয়া বাহাদের মন উতলা হইল, বাহারা বাহির হইয়া পড়িল তাহারাই পৃথিবাতে জিতিল। ঐ নীলাম্বাশির মধ্যে ক্ষের বাশি বাজিতেছে—কুল ছাড়িয়া বাহির হইবার জন্ত ডাক।

পৃথিবীর একটা দিকে সমাপ্তির চেহারা আর একটা দিকে অসমাপ্তির। ডাঙা তৈরি হইয়া গিয়াছে—এখনো তাহার মধ্যে । ষটুকু ভাঙাগড়া চলিতেছে তাহার গতি মৃত্মন্দ, চোথে পড়েই না। সেটুকু ভাঙাগড়ারও প্রধান কারিগর জল। আর সমুদ্রের গর্ভে এখনো স্প্টের কাজ শেষ হয় নাই। সমুদ্রের মজুরী করে ষেসকল নদনদী তাহারা দ্র দ্রান্তব হইতে ঝুড়ি ঝুড়ি কাদা বালি মাথায় করিয়া আনিতেছে। আর কত লক্ষ লক্ষ শামুক ঝিমুক প্রবালকীট এই রাজমিল্লির স্প্টের উপকরণ অহোরাত্র জোগাইয়া দিতেছে। ডাঙার দিকে দাঁড়ি পড়িয়াছে, অন্তত সেমিকোলন; কিন্তু সমুদ্রের দিকে সমাপ্তির চিহ্ন নাই। দিগন্তব্যাপী অনিশ্চয়তার চিরচঞ্চল রহস্তাদ্ধকারের মধ্যে কি যে ঘটতেছে তাহার ঠিকানা কে জানে! অশান্ত এবং অপ্রান্ত এই সমুদ্র—অনস্ত তাহার উদ্যম।

পৃথিবীর মধ্যে যে জাতি এই সমুদ্রকে বিশেষ ভাবে বরণ করিয়াছে তাহারা সমুদ্রের এই কুলহীন প্রবাসকে আপন চরিত্রের মধ্যে পাইরাছে। তাহারাই এমন কথা বিলিয়া থাকে—কোন একটা চরম পরিণাম মানব-জীবনের লক্ষ্য নহে, কেবল অবিশ্রাম থাবমান গতির মধ্যেই আপনাকে প্রসারিত করিয়া চলাই জীবনের উদ্দেশ্য। তাহারা অনিশ্চিতের মধ্যে নির্ভরে ঝাঁপাইয়া পড়িয়া কেবলি নব নব সম্পদকে আহম্নণ করিয়া আনিতেছে। তাহারা কোন একটা কোণে বাসা বাধিয়া বসিয়া থাকিতে পারিল না। দুর তাহাদিগকে

ডাকে, হর্লক তাহাদিগকে আকর্ষণ করিতে থাকে। আনবোবের ঢেউ দিবারাত্রি হাজার হাজার হাজার হাড়ুড়ি পিটাইরা তাহাদের চিত্রের মধ্যে কেবলি ভাঙাগড়ার প্রবৃত্ত আছে। রাত্রি আসিরা যথন সমস্ত জগতের চোথে পলর্ক টানিরা দের উথনো ভাহাদের কারথানা-ঘরের দীপচকু নিমেব ক্লেতি জানে না। ইহারা সমাপ্তিকে স্বীকার করিবে না, বিশ্রামের সঙ্গেই ইহাদের হাতাহাত্তি লড়াই।

আর ডাঙার যাহারা বাসা বাঁধিয়াছে তাহারা কেবলি বলে আর নহে, আর দরকার নাই। তাহারা যে কেবল কুধার থাছটাকে সঙ্কীর্ণ করিতে চাহে তাহা নহে, তাহারা কুধাটাকে স্থন্ধ মারিয়া নিকাশ করিয়া দিতে চায়। তাহারা ষেটুকু পাইয়াছে ভাহাকেই কোনোমতে স্থায়ী করিবার উদ্দেশে কেবলি চারিদিকে স্থানিশ্চিতের সনাতন বেড়া वैधिया जुनिएज्छ। जाहात्रा माथात मित्रा मित्रा विनएज्छ, আর যাই কর, কোন মতে সমুদ্র পার হইতে চেষ্টা করিয়ো না। কেননা সমূদ্রের হাওয়া यमि लारग. অনিশ্চিতের স্থাদ যদি পাও, তবে মাহুষের মনের মধ্যে অসম্ভোষের যে একটা নেশা আছে তাহাকে আর কে ঠেকাইয়া রাখিতে পারিবে! সেই অপরিচিত নৃতনের রাগিণী লইয়া কালো সমুদ্রের বাশির ডাক কোনো একটা উতলা হাওয়ায় যাহাতে খরের মধ্যে আসিয়া পৌছিতে না পারে সেই জ্বন্তে ক্বত্রিম প্রাচীরগুলাকে যত সমুচ্চ করা সম্ভব সেই চেষ্টাই কেবল চলিতেছে।

কিন্ত এই সমুদ্র ও ডাঙার স্বাতন্ত্র সম্পূর্ণ স্বীকার করিরা তাহার বিরোধ ঘুচাইবার দিন আসিরাছে বলিরা মনে করি। এই হুরে মিলিরাই মান্থবের পৃথিবী। এই হুরের মধ্যে বিচ্ছেদকে জাগাইরা রাখিলেই মান্থবের যত কিছু বিপদ। তবে এত দিন এই বিচ্ছেদ চলিরা আসিতেছে কেন? সে কেবল ইহারা হরগৌরীর মত তপস্তার ঘারা পরস্পারকে পাইবে বলিরাই। ঐ যে একদিকে স্থাপু দিগবারবেশে সমাধিস্থ হইরা বসিরা আছেন, আর একদিকে গৌরী নব নব বসস্তপুষ্পে আপনাকে সাজাইরা তুলিতেছেন। স্বর্গের দেবতারা ইহাদেরই শুভ্রোগের অপেক্ষা করিরা আছেন, নহিলে কোনো মললপরিণাম জন্মলাভ করিবে না।

আমরা ডাঙার লোকেরা ভগবানের সমাপ্তির দিককেই
সত্য বলিরা আশ্রম করিরাছি। তাহাতে ক্ষতি হইত
না কিন্তু আমরা তাঁহার ব্যাপ্তির দিকটাকে একেবারেই
মিথ্যা বলিরা মারা বলিরা উড়াইরা দিতে চাহিরাছি।
সত্যকে এক অংশে মিথ্যা বলিলেই তাহাকে অপরাংশেও
মিথ্যা করিরা ভোলা হর। আমরা স্থিতিকে আনন্দকে
মানিলাম কিন্তু শক্তিকে হুংথকে মানিলাম না। তাই
আমরা রাণীকে অপমান করাতে রাজার স্তব করিরাও
রক্ষা পাইলাম না, সত্য আমাদিগকে শত শত বৎসর
ধরিরা নানা আঘাতেই মারিতেছেন।

সমুদ্রের লোকের। ভগবানের ব্যাপ্তির দিকটাকেই একেবারে একান্ত সত্য করিরা ধরিয়া বসিয়া আছে। তাহারা সমাপ্তিকে কোনোমতেই মানিবে না এই তাহাদের পণ। এই জন্ম বাহিরের দিকে তাহারা বেমন কেবলই আহরণ করিতেছে অথচ সম্ভোষ নাই বলিয়া কিছুকেই লাভ করিতেছে না, তেমনি তত্তভানের দিকেও তাহারা বলিতে আরম্ভ করিয়াছে যে, সত্যের মধ্যে গম্যস্থান বলিয়া কোনো পদার্থই নাই, আছে কেবল গমন। কেবলি হইয়া উঠা, কিন্ত কি যে হইয়া উঠা তাহার কোনো ঠিকানা কোনোথানেই নাই। ইহা এমন একটি সমুদ্রের মত্ত যাহার ক্লও নাই তলও নাই আছে কেবল ঢেউ,—যাহা পিপাসাও মেটায় না, কসলও ফলায় না, কেবলই দোলা দেয়।

আমরা দেখিলাম আনন্দকে, আর হঃখকে বলিলাম মিথাা মায়া—উহারা দেখিল হঃথকে আর আনন্দকে বলিল মিথাা মায়া। কিন্তু পরিপূর্ণ সত্যের মধ্যে ত কোনোটাই বাদ পড়িতে পারে না—পূর্ব্বপশ্চিম সেখানে না মিলিলে পূর্ব্বও মিথাা হয় পশ্চিমও মিথাা হয়। আনন্দান্দ্যেব খবিমানিভূতানি জায়ন্তে—অর্থাৎ আনন্দ হইতেই এই সমন্ত কিছু জয়িতেছে একথা যেমন সত্যা, তেমনি "স তপোহতপাত" অর্থাৎ তপজা হইতে হঃথ হইতেই সমন্ত কিছু স্বষ্ট হইতেছে এ কথা তেমনি সত্যা। গায়কের চিত্তে দেশকালের অতীত গানের পূর্ব্

এই আনন্দ এবং হুঃখ, এই সমাপ্তি ও ব্যাপ্তি, এই চিন্ধ-পুরাতন এবং চিরন্তন, এই ধনধাস্তপূর্ণ ভূমি ও হুঃখাশ্রচঞ্চল সমুদ্র উভয়কে মিলিত করিয়া স্বীকার করাই সভ্যকে স্বীকার করা।

এইজন্ম দেখিতেছি যাহারা চরমকে না মানিয়া কেবল বিকাশকেই মানিতেছে তাহারা উন্মত্ত হইয়া উঠিয়া অপঘাত মৃত্যুর অভিমুখে ছুটিতেছে, পদে পদেই তাহাদের জাহাজ কেবল আক্মিক বিপ্লবের চোরা পাহাড়ের উপর গিয়া ঠেকিতেছে। আর যাহারা বিকাশকে মিথাা বলিয়া কেবলমাত্র চরমকেই মানিতে চায় তাহারা নিবীয়্য ও জীর্ণ হইয়া এক শ্যায় পড়িয়া অভিভৃত হইয়া মরিতেছে।

কিন্ত চলিতে চলিতে একদিন ঐ ডাঙার গাড়ি এবং সমুদ্রের জ্বাহাঞ্জ যথন একই বন্দরে আদিয়া পৌছিবে এবং হই পক্ষের মধ্যে পণ্যবিনিময় হইবে তথনি উভয়ে বাঁচিয়া যাইবে। নহিলে কেবলমাত্র আপনার পণা দিয়া কেহ আপনার দারিদ্রা ঘুচাইতে পারে না;—বিনিময় না করিতে পারিলে বাণিজ্য চলে না এবং বাণিজ্য না চলিলে লক্ষীর দেখা পাওয়া যায় না।

এই বাণিজ্যের যোগেই মান্থ্য পরস্পর মি'লবে বিলয়াই পৃথিবীতে ঐশ্বর্য দিকে দিকে বিভক্ত হইয়া গিয়াছে। একদা জীবরাজ্যে স্ত্রীপুরুষের বিভাগ ঘটাতেই যেমন দেখিতে দেখিতে বিচিত্র স্থগহংথের আকর্ষণের ভিতর দিয়া প্রাণীদের প্রাণসম্পদ আজ আশ্চর্যারূপে উৎকর্ষলাভ করিয়াছে, তেমনি মান্থ্যের প্রক্রতিও কেহবা স্থিতিকে কেহবা গতিকে বিশেষভাবে আশ্রম করাতেই আজ আমরা এমন একটি মিলনকে আশা করিতেছি মান্থ্যের সভ্যতাকে বাহা বিচিত্রভাবে সার্থক করিয়া তুলিবে।

আরব সমুদ্র, ১৬ই জ্যৈষ্ঠ, বুধবার, ১৩১৯। শ্রীরবীক্রনাথ ঠাকুর।

বিরাট

(অথর্ববেদ)

কোন্ ভাগে তাঁর সত্য নিহিত ? কোথা ঋত আর কোথায় ব্রত ?

কোন সে অঙ্গে শ্রদ্ধা বিরাজে ? কোপা তপস্থা স্থসংযত ? কোন ভাগে তাঁর অগ্নি দীপিছে 📍 কোন থানে আর পবন বছে? বিরাটের সেই বিপুল শরীরে দিনে কোথা চাদ গোপন রহে ? কোন সে অঙ্গে তিষ্ঠে ভূলোক? কোন সে অঙ্গে হালোক রাজে? কোথায় আকাশ রয়েছে প্রকাশ বিরাটের মহাবপুর মাঝে গু সকল পথের কোথা অবসান ? বায়ু কোথা ধায় সমুৎস্ক গ কার অভিমুখে আছতি বহিয়া বহ্নি হয়েছে উদ্ধ্যুপ ? কার কটাকে বংসর মাস করে যাতায়াত ঋতু ও তিথি ? কার ইঙ্গিতে মস্তকে তারা বিহিত হব্য বহিছে নিতি? শুক্লাও খ্রামা.—দিবা বিভাবরী নিত্য কাহারে ভবনা করে? কাহার লাগিয়া নদে বহে শ্রোত ? নির্মার ঝরে কাহার তরে ? প্রকাপতি প্রজা স্কন করিয়া রেথেছেন কোন্ স্তম্ভ 'পরে গ কোন স্বন্ধের স্তব্ধ ক্ষমতা বিশের ভার হেলার ধরে ১ উর্দ্ধে কোথায় উঠেছে সে ফুঁড়ে? নীচে কত দূর গিয়েছে নেমে ? প্ৰজাপতি যেথা স্বজিছেন প্ৰজা দেই ঠায়ে শুধু আছে কি থেমে ? ভবিষ্য-বীজ কি আছে তাহাতে? হতীতের বাকী রয়েছে কিবা ? এক হতে বহু গড়িবারে পঁছ ব্যাপত আছে কি যামিনী দিবা ? তিন লোক আর ত্রিবিধ যে কোষ সকলি রয়েছে তাঁহার মাঝে,

নিধিল-ছন্তা ব্ৰহ্ম-বিতা তাঁহারি মধ্যে মধুরে রাজে। তপস্থা তাহে আছে ব্রত ধরি' · শ্রদা রয়েছে যক্ত সাথে; ধরি হাতে হাতে আছে সদসৎ. মিলে মিশে আছে দিবসে রাতে। তাঁহারি মধ্যে নিথিল দেবতা. পৃথিবী, আকাশ, স্থ্য, শশী; অগ্নি ও বায়ু, মৃত্যু ও আয়ু, ঋক্, সাম, যজু, তাপস বশী। দিক্চয় তাঁর চেতনা-তন্ত, সপ্ত সাগর তাঁহার নাড়ী: মধুমতী কশা জিহ্বা তাঁহার, নাই কিছু নাই তাঁহারে ছাড়ি'। সেই প্রজাপতি, পরমেষ্ঠী সে, ব্রহ্মবিদেরা তাহারে জানে: স্তম্ভ,—ধারক, স্বস্ত,— পুরক, তারে অথর্ব ঘোষিছে গানে। যাতুধান---যারা যাত্র জানে--তারা বিরাটেরি দেহে বিরাজ করে; অঞ্জিরা তাঁর নয়ন সমান, অগ্নি তাঁহার ললাট পিরে। কেহ অশথের অসৎ শাখাট দেখিছে ভূবনে প্রতিষ্ঠিত, অধ্যে ভঞ্জিছে পরম বলিয়া শাখায় মঞ্জিয়া হতেছে প্রীত। বিরাটের কথা তাহারা জানেনা, ধার অতুলন রতন-কোষ দেবতারা মিলি' রক্ষা করিছে,— ব্রহ্মবিতা স্থনির্দোষ। ব্ৰহ্ম জ্যেষ্ঠ সব দেবতার সকল দেবতা তাঁহারে প্রে তাঁরে যে জেনেছে, যজ্ঞসময়ে यত यक्षमान ভারেই श्रृं का। পুরাণ পুরুষ পুত্র ভাঁহারি,---উপজিল তাঁরি অঙ্গ হ'তে;

আর হিরণা-গর্ভ উপজে ভাহারি সেচন হিরণ-ভ্রোতে। ন্তৰ ৰয়েছে ইন্দেৰ মাঝে ব্রহ্মেরি সেই তেন্ধের কণা, ইক্র আছেন বিরাটের মাঝে বিরাটের মাঝে সকল জনা। নানা দেবতার নামে, নামে, নামে, হ'তেছে আহুত যজে হবি. অনাদি বিরাট অজ-সম্রাট তবু লভিছেন একাই সবি ! স্থ্য তাঁহার অনিমেষ আঁথি আর চক্রমা পুনর্ণব, অগ্নি আস্ত্র, হান্ত আলোক, আকাশ উদর, আসন ভব। উনমদ উনপঞ্চাশ বায় হ'য়েছে তাঁহার পঞ্চ প্রাণ, তিনিই জােষ্ঠ, তিনিই শ্রেষ্ঠ তিনিই ব্ৰহ্ম লোক-নিধান। কৈবল্যের নিদান করিয়া যে স্থাজিল সোম অমুতোপম, ধরিল যে ভাবাপৃথিবীরে আর অন্তরীক্ষে.—তাহারে নম। ° জল তারি ছলে চলে অহরহ. বায়ু তারি মাঝে বিরতি মানে; তারি ধ্যানে মন সদা নিমগন ধায় ঋক সাম তাহারি পানে। বিরাট পুরুষ বিরাজে ভুবনে मिन-পृष्टि তপে নিরত, দেবতা-সমাজে ঘিরে তারে আছে মূলেরে ঘিরিয়া শাথার মত। দেবতা মানব বন্দে তাঁহারে সেবা করে কায়-বচন-চিতে.---বলি সম্ভার জোগায় নিয়ত,— উক্থ রচে,—দে তাঁহারি প্রীতে। তিমি নির্মাল, তিনি নিম্বল, তার কটাক্ষে পুকার তম.

পাপের কলুব তাঁরে না পরশে,
দেব-অধিদেব তাঁহারে নম।
তাহারি শরীরে করিছে বসতি
তিন ভূবনের তিনটি জ্যোতি,
নিখিল-ভরণ বিশ্ব-শরণ
তিনি হন্ প্রজাপতির পতি।
সকল প্রজার সাথে প্রজাপতি
তাঁরি সেবা করে হরব-মতি;
সলিলে নিহিত অ্ব-বেতস,—
তাঁর রহস্ত নিগুঢ় অতি।

শ্ৰীসতোৱানাথ দত্ত।

টাইটানিকের হিসাবনিকাশ

টাইটানিক-জাহাত্র ভূবি লইয়া জগতে একটা তোলপাড় হইয়া গেল. এত তোলপাড় যথন বঙ্গোপদাগরে এক-জাহাল ভারতবাসী নরনারী তীর্থযাত্রী ভূবিয়াছিল তথন হয় নাই, সেদিন যথন ইতালীয় ফৌজ কত সহস্ৰ অসহায় जुर्क त्रमगीरक खानवस खखुत मज निर्मत्रजारव रुजा कतिन তথনও নয়: চীনে যেদিন কত সহস্র বৎসরের প্রাচীন পুত্তকাগারে আগুন লাগাইয়া ইউরোপীর ফৌব্দ সভ্য-জগতের সন্মূথে আলেকজাণ্ডা প্তকাগারের চিতাসজ্জার পুনরভিনম্ব করিয়াছিল সেদিন সভ্য-ব্লগতে বিশেষ একটা সাড়া পড়িয়াছিল বলিয়া মনে হয় না। পূবে এতগুলা বিষম ব্যাপার ঘটয়া গেল, কোন উচ্চবাচ্য হইল না, আর পশ্চিম সমুদ্রে একটি জলবুদ্দ মিলাইতে না মিলাইতে পুব পশ্চিম উত্তর দক্ষিণে ঝন্ঝনা পড়িয়া গেছে, অথচ পুৰে বে কাণ্ডগুলা ঘটিয়া থাকে তাহা অপেকা পশ্চিমের এই তুর্ঘটনাটা যে অধিক হাদয়বিদারক তাহা নয়। অতএব দেখিতেছি কোন একটা ঘটনাকে হৃদয়বিদারক করিয়া ভোলা না ভোলা থবরের কাগজের কাজ। পূর্ব দেশগুলা যেন ফাঁকা জালা, পশ্চিমে শব্দ উঠিলে অমনি প্রতিধ্বনি দেয়। খবরের কাগজে টাইটানিক ধুরা উঠিবার মুখেই আমি সহর ছাড়িয়া সমুদ্রতীরে সরিয়া পড়িয়াছিলাম। দেখানে খবরের কাগজের আনাগোনা বড় একটা নাই

হতরাং সমুদ্রের থারে বসিরাও ঐ জাহাজতুবির কথা ভাবিবার কোন কারণ ঘটে নাই। কলিকাতার ফিরিবামাত্র দেখি কাগজে পত্রে ছত্রে ছত্রে টাইটানিক-কাহিনী! এত বড় একটা ঘটনাকে ছই মাস ধরিয়া আমি যে মন হইতে বিদার দিয়া নিশ্চিত্ত মনে বসিরাছিলাম তাহারি শোধ তুলিবার জন্ত এই কাহিনীটা বিশুণ বেগে আমার আক্রমণ করিয়াছে এবং ঐ জাহাজ ঢেউ বরকের পাহাড় ইত্যাদি নানা সামগ্রী লইরা আমার মন্তিকে একটা সমুদ্রমন্থন-কাণ্ড বাধাইয়া দিয়াছে।

টাইটানিক-সাহিত্য আলোচনা করিয়া অনেকে অনেক জানলাভ ও অর্থলাভ করিয়াছেন, আমিও বে কিছু লাভ করিলাম না তাহা নয়, তবে সেটা বে অর্থ নয় এটা ঠিক এবং সেটা বে বড় বেশি কিছু নয় তাহাও ঠিক।

আমি দেখিলাম টাইটানিক সম্বন্ধে factগুলি একে একে পরে পরে সাজাইয়া হিসাব করিতে গিয়া ঠিকে ভূল ছাড়া আর বড় একটা কিছু পাইতেছি না, স্থতরাং ব্যাপারটা আমার কাছে চিরকালই একটা প্রহেলিকার মত রহিয়া গেল দেখিতেছি।

টাইটানিকের হিসাবনিকাশ আমি যে ভাবে করিতেছি তাহার আভাষটা এইরূপ ঃ—

প্রথম থবর—জাহাজ ডুবিবার কালে মহিলাও শিশু-গণকে প্রথমে প্রাণরক্ষার জন্ম নৌকা ছাড়িয়া দেওয়া হইয়াছিল।

পরের খবর —প্রথম শ্রেণীর অধিকাংশ বাত্রিগণই কেবলমাত্র নিজেদের ও নিজ নিজ স্ত্রী পুত্র রক্ষা করিবার স্বযোগ পাইরাছে, দিতীর ও তৃতীর শ্রেণীর অধিকাংশ বাত্রী কি মহিলা কি পুরুষ কেহ সে স্বযোগ পান নাই!

উত্তর —প্রথম ধবরটা পড়িয়া খেত প্রক্ষের নির্ভীকতা এবং শ্রীজাতির প্রতি একটা সন্মান ও করুণার সমুজ্জন চবি মনে জাগিয়া উঠে কিন্তু পরের ধবরে মনটা ছোট হইরা যায় এবং সেই সঙ্গে খেতাকের অন্তুত আত্মতাগের মহিমাটাও থাটো হইরা পড়ে। মনে হয় ঐ জাহাজের প্রথম শ্রেণীতে যদি একদল খেতাক প্রক্ষ ও একদল ভারতমহিলা থাকিত তবে প্রথম প্রাণরক্ষার স্থ্যোগ মহিলারা পাইত কি পুরুবে গাইতঃ প্রত্যুত্তর—ধ্ব সম্ভব আমেরিকান ক্রোরপতিরাই পাইত—কেননা শুনিতেছি নাকি এক ক্রোরপতি নিজের নোকার পাছে অধিক লোক উঠিয় পড়ে সেইজ্জ নাবিকদের রীতিমত খুব দিরা লোকটা নৌকাথানি একাই দথল ক্রিয়া সরিয়া পড়িয়াছিল।

কলে দাঁড়াইতেছে—শ্বেতাক প্রুষদিগের জীজাতির প্রতি সন্মান ও আত্মত্যাগটার বিশেষ কিছু নিদর্শন টাইটানিক ডুবি হইতে পাওয়া গেল না, এখানেও যেমন সেথানেও তেমন 'চাচা আপন বাঁচা'। যাহারা পরসা ফেলিয়াছে তাহারা বাঁচিয়াছে।

দিতীর থবর:—জাহাক যতক্ষণ জলের উপরে ছিল ততক্ষণ নৌবাম্বকরগণ 'Nearer to my God' এই ধর্মসলীত বাজাইতেচে শুনা গিয়াছিল।

পরের খবর: — মগ্ন জাহাজের দিক হইতে একটা বিরাট কাতরধ্বনি একঘণ্টা কাল ধরিয়া সমূদ্রের বহুদ্র পর্যান্ত শুনা গিয়াছিল।

উত্তর—পূর্ব্বোক্ত যে ধর্মদঙ্গীত সেটা খেতাঙ্গ নাবিক-গণের। জাহাজ ভূবিতেছে, নাবিকগণ ও ফাইক্লাস যাত্রিগণ মিলিয়া ধর্মদঙ্গীতে যোগদান করিতেছে, এটা খুবই Dramatic, কিন্তু ঐ যে জাহাজের খোলের ভিতর হইতে বিকট ক্রন্শন উঠিল সেটা তে' Dramatic আদপে নয় ? ঐ বিকট চীংকার যেটা টাইটানিক-সঙ্গীতশালার রসভঙ্গ করিতেছে সেটা কাহাদের ?

প্রাত্যন্তর:—সেটা হচ্ছে সেই হতভাগ্য বিতীয় তৃতীয় শ্রেণীর যাত্রিগণের এবং ষেদকল কালা লক্ষর ও চীনে মিল্লী যাহারা শেষ পর্য্যন্ত জাহাজের কল চালাইরাছে জল সেঁচিরাছে তাহাদেরই।

ফলে: — টাইটানিক-জাহাজ-ভূবিতে বাহারা বাস্তবিক Nearer to God ছিল তাহাদের সাড়া তোমরা শুনিতে পাও নাই, তোমরা শুনিয়াছ কেবল থবরের কাগজের ঢাকের বাছি।

শ্ৰীষ্ণবনীষ্ট্ৰনাথ ঠাকুর।

ब्रुटे टेप्टा

কেবল মামুবই বলে, আশার অন্ত নাই; পৃথিবীর আর কোনো জীব এমন কথা বলে না। আর সকল প্রাণী প্রকৃতির একটা সীমার মধ্যে প্রাণ ধারণ করে এবং তাহার মনের সমস্ত আকাজ্জাও সেই সীমাকে মানিয়া চলে। জন্তুদের সাহার বিহার নিজের প্রাকৃতিক প্রয়োজনের সীমাকে লক্ত্যন করিতে চার না। এক জারগায় তাহাদের নাধ মেটে এবং সেথানে তাহারা ক্ষাস্ত হইতে জানে। অভাব পূর্ণ হইলে তাহাদের ইচ্ছা আপনি থামিয়া যায় — তাহার পরে আবার সেই ইচ্ছাকে তাড়না করিয়া জাগাই-বার জ্বন্ত তাহাদের বিতীয় আর একটা ইচ্ছা নাই।

মান্থবের প্রাক্ততে আশ্চর্য্য এই দেখা যায়—একটা ইচ্ছার উপর সওরার হইয়া আর একটা ইচ্ছা চাপিয়া আছে। পেট ভরিরা গেলে থাইবার ইচ্ছা যথন আপনি মিটিয়া যায় তথনো সেই ইচ্ছাকে জোর করিয়া জাগাইয়া রাখিবার জন্ত মান্থবের আর একটা ইচ্ছা তাগিদ করিতে থাকে। সে কোনো মতে চাট্নি থাইয়া ঔবধ প্ররোগ করিয়া আহারের আসর ইচ্ছাকে প্রয়োজনের উর্দ্ধেও চালনা করিতে থাকে।

ইহাতে মামুষের যথেষ্ট ক্ষতি করে। কারণ, ইহা

যাভাবিক ইচ্ছা নহে। স্বাভাবিক ইচ্ছা সহকেই আপন
প্রাক্তিক স্বভাবের সীমার মধ্যে পরিতৃপ্ত হইয়া থাকে।
আর মামুষের এই অস্বাভাবিক ইচ্ছা কিছুতেই তৃপ্তি মানিতে
চার না। তাহার মধ্যে একটা কি আছে বে কেবলি
বলিতেছে—আরো, আরো, আরো!

কিন্ত যাহাতে মানুবের ক্ষতি করিতে পারে সে ইচ্ছা
মানুবের থাকে কেন ? নিজের এই ছরস্ত ইচ্ছাটার দিকে
তাকাইরাই মানুষ বিখব্যাপারে একটা সরতানের করনা
করিয়াছে। রিছদি পুরাণের প্রথম নরনারী যথন স্বর্গোভানে ছিল তথন ঈশর তাহাদের ইচ্ছাকে প্রকৃতির সীমার
মধ্যে বাধিরা দিয়া বলিরাছিলেন ইহার মধ্যেই সন্তঃই
থাকিরো। প্রাণের রাজাই তোমাদের রহিল জ্ঞানের রাজ্যে
লোভ দিয়ো না। স্বর্গোভানের প্রত্যেক জীবক্তরই সেই
সস্তোবের সীমার মধ্যেই বদ্ধ রহিল কেবল মানুষই বলিল
বাহা পাওরা গেছে তাহার চেরে জ্ঞারো পাওরা চাই। এই

বে আরোর দিকে সে পা বাড়াইল এ বড় বিষম রাজ্য।
এখানে স্বাভাবিক পরিভৃপ্তির কোনো সীমা কোণাও নির্দিষ্ট
করিয়া দেওয়া নাই এইজ্ঞ কোন্দিকে কতদ্র পর্যান্ত যে
যাওয়া যায় তাহার পরামর্শদাতা পাওয়া শক্ত। এইজ্ঞ এই
অভৃপ্তির পথহীন রাজ্যে মরিবার আশক্ষা চারিদিকেই
বিকীণ। এমন ভয়ানক ক্ষেত্রে মামুধকে তুর্ণিবারবেগে যে
টানিয়া আনিল মামুধ তাহাকে গালি দিয়া বলিল সয়ভান।

কিন্তু রাগই করি আর যাই করি জগতে সম্বতানকে ত মানিতে পারি না। একথা স্বীকার করিতেই হইবে মাম্বরের এই যে ইচ্ছার উপরে আরোর জন্ম আরো একটা ইচ্ছা ইহা তাহার বাহিরের দিক হইতে একটা শক্রব আক্রমণ নহে। ইহাকে মান্ত্র রিপু বলে বলুক কিন্তু এই ইচ্ছাই তাহার যথার্থ মানবস্বভাবগত ইচ্ছা। স্বতরাং যতক্ষণ এই ইচ্ছাকে দে জন্মী করিতে না পারিবে ততক্ষণ তাহার কিছুতেই শান্তি নাই,—ততক্ষণ তাহাকে কেবলি আঘাত থাইয়া থাইয়া ঘুরিয়া মরিতে হইবে।

কিন্তু এই আরোর ইচ্ছাকে সে জয়ী করিবে কেমন করিয়া ? আছার করিলে পেট তাহার ভরিবেই—ভোগ করিলে এক জায়গায় তাহার নির্ভিতে আসিয়া ঠেকিতেই হইবে—আরোর ইচ্ছাকে সেখানে কোনো একটা সীমায় আসিয়া হার মানিতেই হইবে। গুধু হার মানা ময়, সে জায়গায় সে ছঃখ পাইবে এবং ছঃখ ঘটাইবে। ব্যাধি আসিবে, বিক্লভি আসিবে, সে নিজেকে এবং অক্তকে বাধা দিতে থাকিবে। কেননা, প্রকৃতি যেখানে সীমা টানিয়া-ছেন তাহাকে লজ্যন করিতে গেলেই শান্তি আছে।

শুধু তাই নয়। প্রক্লতির সীমাবদ্ধ ক্ষেত্রে আমাদের এই আরোর ইচ্ছাকে দৌড় করাইতে গেলেই পরস্পারের ঘাড়ের উপর আসিয়া পড়িতে হয়। যেটুকু আমার আছে তাহার চেয়ে বেশি লইতে গেলেই যেটুকু তোমার আছে তাহার উপর হাত দিতে হয়। তথন, হয় গোপনে ছলনা, নয় প্রকাশ্যে গায়ের জোর আশ্রম করিতে হয়। তথন ছর্কলের মিথাাচার ও প্রবলের দৌরাজ্যে সমাজ লওভঙ

এমনি করিয়াই পাপ আসে, বিনাশ আসে। কিন্ত এই পাপ যদি না আসিত তবে মামুষ পথ দেখিতে পাইত না। এই আরোর অভৃপ্তি ষেণানে তাহাকে টানিয়া লইয়া
যায় সেণানে যদি পাপের আগুন জলে তবে ঘোড়াটাকে
কোনো মতে বাগ মানাইয়া ফিরাইয়া আনিবার কথা মনে
আসে। এইজন্ত মমুন্তলাকে অন্তান্ত সকল শিক্ষার উপরে
সেই সাধনাটা প্রচলিত যাহাতে ঐ আরোর ইচ্ছাটাকে বশে
আনা যায়। কেননা, মামুষকে ঈশ্বর ঐ একটা ভয়য়র
বাহন দিয়াছেন, ও আমাদের কোথায় লইয়া গিয়া যে ফেলে
তাহার ঠিকানা নাই। উহার মুথে লাগাম পরাও, উহাকে
চালাইতে শিখ। কিন্তু তাই বলিয়া উহার দানাপানি
একেবারে বন্ধ করিয়া উহাকে মায়িয়া ফেলিলে চলিবে না।
কেননা, এই আরোর ইচ্ছাই মামুষের যথার্থ বাহন।

প্রয়োজনসাধনের ইচ্ছা জন্তদের বাহন। এইটে না থাকিলে তাহাদের জীবনষাত্রা একেবারেই চলিত না। এই ইচ্ছাটাই প্রাকৃতিক জীবনের মূল ইচ্ছা। ইহাই হঃথ দূর করিবার ইচ্ছা। এই ইচ্ছা যেথানে বাধা পায় সেইখানেই জন্তদের হংখ, ষেথানে তাহার পূরণ হয় সেইখানেই তাহাদের স্থ। তাই দেখা যায় জন্তদের স্থথতঃথ আছে কিন্তু পাপপুণা নাই।

কিন্তু মানুষের মধ্যে এই যে আরোর ইচ্ছা, ইহা আরামের ইচ্ছা নহে, স্থের ইচ্ছা নহে, বস্তুত ইহা ছ:খেরই ইচ্ছা। মানুষ যে কেবলই প্রাণকে তুচ্ছ করিয়া আপন জ্ঞান প্রেম ও শক্তিরাজ্যের উত্তরমেক ও দক্ষিণমেক আবিকার করিবার জন্ম বারন্ধার বাহির হইয়া পড়িতেছে ইহা তাহার স্থেরে সাধনা নহে। ইহা তাহার কোনো বর্ত্তমান প্রয়োজন সাধনের ইচ্ছা নহে।

বস্তুত মান্তবের মধ্যে এই যে ছই স্তরের ইচ্ছা আছে ইহার মধ্যে একটা প্রয়োজনের ইচ্ছা, আর একটা অপ্রয়োজনের ইচ্ছা। একটা, যাহা না হইলে কিছুতেই চলে না তাহার ইচ্ছা, এবং অগুটা, যাহা না হইলে অনায়াসেই চলে তাহার ইচ্ছা। আশ্চর্য্য এই বে, মান্তবের মনে এই দিতীয় ইচ্ছাটার শক্তি এমন প্রবল যে, সে যথন জাগিয়া উঠে তথল সে এই প্রথম ইচ্ছাটাকে একেবারে ছারথার করিয়া দের, তথন সে স্থম্ববিধাপ্রয়োজনের কোনো দাবিতেই একেবারে কর্ণপাত করে না। তথন সে বলে আমি স্থথ চাহি না, আমি আরোকেই চাই; স্থ

আমার ত্বথ নহে, আরোই আমার ত্বথ। তথন সে বলে ভূমেব ত্বথং।

স্থ বলিতে যাহা ব্ঝায় তাহা ভূমা নহে। ভূমা স্থ নহে, আনন্দ। স্থের সঙ্গে আনন্দের প্রভেদ এই বে, স্থের বিপরীত তুঃথ কিন্তু আনন্দের বিপরীত গুঃথ নহে। শিব যেমন করিয়া হলাহল পান করিয়াছিলেন আনন্দ তেমনি করিয়া তুঃথকে অনায়াসেই গ্রহণ করে। এমন কি, তুঃথের দ্বারাই আনন্দ আপনাকে সার্থক করে, আপনার পূর্ণতাকে উপলব্ধি করে। তাই তুঃথের তপস্তাই আনন্দের তপস্তা।

তাই দেখিতেছি অস্থান্থ জন্তদের স্থায় মানুষের নীচের ইচ্ছাটা জ:খনিবৃত্তির ইচ্ছা, আর উপরের ইচ্ছাটা জ:খকে আয়ুসাং করিয়া আনন্দলাভের ইচ্ছা। এই ইচ্ছাই কেবলি আমাদিগকে বলিতেছে "নাল্লে স্থমন্তি, ভূমাত্বেব বিজ্ঞাসিত্ব:।"

তাই প্রাক্তিক ক্ষেত্রে আপন সহজবোধটুকু লইয়া জন্ম হংশনিবৃত্তিচেষ্টার সনাতন গভির মধ্যে বন্ধ হইয়া রহিল। মান্ন্য তাহার মানসক্ষেত্রে জ্ঞানপ্রেমশক্তির কোনো সীমাতেই বন্ধ হইতে চাহিল না; সে বলিল, অজ্ঞাসকে নহে, সংস্থারকে নহে, প্রথাকে নহে, আমি ভূমাকে জানিব।

তাই যদি হয় তবে এই আনোর ইচ্ছাকে এই আনন্দের ইচ্ছাকে এত করিয়া বশে আনিবার জন্ত মানুষের এমন প্রাণপণ চেষ্টার প্রয়োজন কি ছিল ? এই প্রকাণ্ড ইচ্ছার প্রবেশস্রোতে চোথ বৃজিয়া আত্মসমর্পণ করিলেই ত মানুষের মুমুম্বত্ব সার্থক হইত !

ইচ্ছাকে বল্গাবদ্ধ করিবার প্রধান কারণ এই যে ছটা ইচ্ছার অধিকার নির্ণন্ন লইয়া মানুষকে বিষম সন্ধটে পড়িতে হইরাছে। আমাদের প্রাকৃতিক প্রয়োজনের একটা ক্ষেত্র আছে সেধানে আমরা সীমাবদ্ধ। সেধানে আমাদের বাসনাকে তাহার সহজ সীমার চেয়ে জোর করিয়া টানিয়া বাড়াইতে গেলেই বিপদ ঘটিবে। এই সীমানার বেড়াটা কিছুপরিমাণে স্থিতিস্থাপক—এইজন্ম কিছুদ্র পর্যাস্ত তাহা টান সয়। হঃসাহসে ভর করিয়া সেই টান কেবলি বাড়াইতে গেলে রাবণের স্বর্ণলক্ষা ধ্বংস হয়, ব্যাবিলনের সৌধচুড়া ভাঙিয়া পড়ে। আমাদের আরো ইচ্ছার মন্থনদণ্ডকে ঐদিকেই পাক দিতে গেলে ব্যাধি বিক্ততি ও পাপের বিষ মথিত হইয়া উঠে।

দেখা ৰাইতেছে, মান্তবের অহং-এর দিকটাই সন্ধীর্ণ।
সেথানে অতিরিক্ত পরিমাণে বাহাই গ্রহণ করিতে চাও
তাহাই বোঝা হইয়া উঠে। নিজের স্থথ, নিজের সার্থ,
নিজের ক্ষমতাকে অপরিসীম করিবার চেষ্টা আত্মহত্যার
চেষ্টা। ও জায়গায় ভূমার ভর একেবারেই সয় না।
আহারে বিহারে স্বার্থসাধনে ভূমা অতি বীভংস।

এই কারণে মান্থবের এই আরোর ইচ্ছাটা যথন মন্ত হস্তীর মত তাহার কণভঙ্গুর অহং-এর ক্ষেত্রে প্রবেশ করে তথন তাহার বিষম বিপদ। কেবল যদি তাহাতে নিজের ও অক্টের হুঃথ আনিত তাহা হইলেও কথা ছিল না। কিন্ত ইহার হুর্গতি তাহার চেয়ে আরো অনেক বেশি। ইহাতে পাপ আনে—হুঃথের পরিমাপে তাহার পরিমাপ নহে। কারণ, পুর্কেই আভাস দিয়াছি কেবলমাত্র হুংথের দায়া মান্থবের ক্ষতি হয় না—এমন কি, ছঃথের দারা মান্থবের মঙ্গল হইতে পারে। কিন্ত পাপই মান্থবের পরম ক্ষতি।

ইহার উন্টা দিকটাও দেখ। মাম্বরের প্ররোজনের ইচ্ছা, অর্থাৎ সীমাবদ্ধ সাংসারিক ইচ্ছা যথন স্বার্থের ক্ষেত্র জ্যাগ করিয়া পরমার্থের ক্ষেত্রে প্রবেশ করে তথন সেও বড় কুংলিত। তথন সে কেবলি পুণাের হিসাব রাথিতে থাকে। বাহা পূর্ণ আনন্দ, বাহা সকল ফলাফলের অতীত তাহাকে ফলাফলের অঙ্কে গুণভাগ করিয়া গণনা করিতে থাকে। এবং সেই গণনার উপর নির্ভিত্র করিয়া মাম্ব্রুষ অহঙ্কত হইয়া উঠে; কেবলি বাহ্নিকতার হালে হুড়াইয়া পড়ে; এবং স্বার্থপর শুচিতাকে কুপণের ধনের মত সন্ধার্ণ গণ্ডির মধ্যে অতান্ত সাবধানে হুমা করিয়া তুলিতে থাকে। তথন দে ভূমার ক্ষেত্রে বিজ্ঞ সাংসারিকের মত নিজের একটা বেড়া তুলিয়া দিয়া বৈষ্যির্কিতার স্কৃষ্টি করে। ইহাও পাপের আর এক মূর্ব্তি। ইহা আধ্যাত্মিককে বাহ্নিক ও পরমার্থকে স্বার্থ করিয়া তোলা।

মান্থবের মনে এই যে একটা পাপের বোধ আসে সে জিনিষটা কি তাহা ভাবিয়া দেখিলে দেখা যায় যে, আমাদের যে মহতী ইচ্ছা আমাদিগকে ভূমার দিকে লইয়া যাইবে তাহাকে ঠিক বিপরীত পথে ক্ষুদ্র অহং-এর অভিমুখে টানিয়া আনিলে কেবল যে হুঃথ ঘটে তাহা নহে (এমন কি, স্থলবিশেষে হুঃথ না ঘটতেও পারে) তাহাতে আমরা ভূমাকে হারাই। আমাদের বড়র দিক আমাদের সত্যের দিক নই হয়য়া যায়; জয়য় পক্ষে তাহাতে কিছুই আসে যায় না কিছু মায়্রের পক্ষে তেমন বিনাশ আর কিছু নাই। এই বিনাশের বোধ সকলের চিত্তে সমান নহে, এমন কি, কারো কারো চিত্তে অত্যম্ভ ক্ষীণ, কিছু মোটের উপর সমগ্র মানবের মনে এই পাপের বোধ হঃথবোধের চেয়ে আনক বড় হইয়া আছে। এতই বড় যে বহুহুংথের ঘারা মায়্র্য এই পাপকে ক্ষয় করিতে চায়। পাপ নামক শক্ষের ঘারা মায়্র্য নিজেব যে একটি গভারতম হুর্গতিকে ভাষায় বাক্ত করিয়াছে ইহার ঘারাই মায়্র্য আপনার সত্যতম পরিচয় দিয়াছে।

সে পরিচয়টি এই যে, দীমাবদ্ধ প্রকৃতির মধ্যে মান্থবের স্বাভাবিক বিহারক্ষেত্র নহে—অনস্তের মধ্যেই মান্থবের আনন্দ। অহং-এর দিকই মান্থবের চরম সত্যের দিক নহে, ব্রেক্ষের দিকেই তাহার সত্য। মান্থব আপনার মধ্যে যে একটি পরম ইচ্ছাকে পাইয়াছে, যে ইচ্ছা কোনোমতেই অলকে মানিতে চায় না, তাহা হঃসহ তপস্থার মধ্য দিয়া জ্ঞানে বিজ্ঞানে শিলে সাহিত্যে মান্থবের চিত্তকে আনন্দময় মৃক্তির অভিমূথে কেবলি প্রবাহিত করিয়া চলিয়াছে এবং তাহা প্রেমভক্তি ও পবিত্রতায় মান্থবের সমস্ত চেতনাধারাকে এক অপরিসীম অতলম্পর্শ অমৃতপারাবারের মধ্যে উদ্ভীবিকরিয়া দিতেছে। মান্থবের সেই পরমগতিকে যাহা কিছু বাধা দেয়, যাহা তাহাকে বিপরীত দিকে টানে, তাহাই পাপ, তাহাই হুর্গতি, তাহাই তাহার মহতী বিনষ্টি।

লোহিতসমুদ্র,

ব্ধবার, ২৩শে জৈচে, ১৩১৯। শ্রীরবীক্রনাথ ঠাকুর।

আলোচনা

আত্মজান ও বিষয়জ্ঞান।

এই প্রসঙ্গে আলোচনার উত্তরে শীবুক দীতানাথ তত্ত্বণ মহাশর বাহা লিখিয়াছেন তাহাতে সম্ভষ্ট না হইয়া শীবুক মনোরঞ্জন গুছ ঠাকুরতা মহাশয় জানাইয়াছেন যে তিনি বক্ষম্বিজ্ঞাসা পুতক্ষানি নিজে বুৰিবার ও পরকে বুঝাইবার জন্ত বারংবার পড়িয়াছেন; এবং ২০ বৎসর পূর্বের যধন ইহা প্রথমে প্রকাশিত হয় তথন হইতে আজ পর্যন্ত বহুবার পড়িয়াছেন, আলোচনা করিয়াছেন, তথাপি ঐ পুত্তক হইতে সীতানাথ বাবুর নির্দিষ্ট উত্তর তিনি পান নাই। ইহা হইতে মনোরঞ্জন বাবুর বিশাস হইয়াছে যে সীতানাথ বাবু তাঁহার প্রতি উপেকা প্রদর্শন করিয়াই বিচার মীমাংসার কোনো চেটা করেন নাই, কারণ, ত্রক্ষাজ্ঞাসা গ্রন্থে আজ্ঞান ও বিবয়প্তান সম্পর্কীয় সন্দেহের নির্দান করিবার চেটা বা আভাস মনোরঞ্জন বাবু কোথাও ও জিয়া পান নাই।

গীতাপাঠ:

(পূর্বামুর্ন্ডি।)

শ্রীকৃষ্ণ অর্জুনকে বলিতেছেন—

"তৈগুণ্যবিষয়া বেদা নিম্নৈগুণ্যো ভবাৰ্জ্ন।"
"বেদে ক্রিয়াকশ্মের বিধান-ব্যবস্থা যত কিছু আছে সবই
ত্রৈগুণ্যবিষয়ক, তুমি অর্জুন নিম্নেগুণ্য হও।" এই কথা
বলিয়া শ্রীক্লফ উহার সঙ্গে আর চারিটি বচন যোজনা
করিয়া উহার ভাবার্থ ফুটাইয়া দিতেছেন;—বলিতেছেন—
(১) "নিহ্নন্দ হও," (২) "নিত্যসন্তম্ম হও" (৩) "বিষয়ঘটিত
লাভালাভ মনে স্থান দিও না," (৪) "আত্মবান্ হও।"
সমগ্র শ্লোকটি এই:—

"ত্রৈগুণ্যবিষয়া বেদা নিস্ত্রৈগুণ্যো ভবার্জুন। নিধ'ন্যে নিত্যসন্বস্থো নির্যোগক্ষেম আত্মবান্।"

মহাভারতের টীকাকার নীলকণ্ঠ নিম্ব⁻ল্-শব্দের অর্থ ভাঙিয়া দিতেছেন এইরূপ :—

"স্থহংখ মান-অপমান রাগবেষ শীতোঞ্চ প্রভৃতি ছই ছই প্রতিঘন্টা পক্ষের সংস্রব হইতে বিনির্ম্ম ক্ত—এই অর্থে নিম্বন্দ।" কথাটা ঠিক। কিন্তু ঐ কথাটুকুর অস্ফুট আলোকে নিস্মৈগুণ্য এবং ানম্বন্দের মধ্যে বন্ধনের আঁট যে কিরপ তাহার সন্ধান পাওরা কঠিন। তাহার সন্ধান পাইতে হইলে বর্ত্তমান গীত।পাঠ প্রবন্ধে পূর্ব্বের একটি প্রপাঠে সম্বন্ধস্কমোগুণের পরস্পর প্রতিধন্দিতার কথা যাহা বলা হইরাছে, সেই কথাটির প্রতি আবার একবার মন:সমাধান করা আবশ্রক। কথাটি সংক্ষেপে এই:—

সত্তপের প্রধান যে-ছইটি অঙ্গ — প্রকাশ এবং আনন্দ, দোঁহার সঙ্গে দোঁহার ছই প্রতিহৃত্বী লাগিয়া আছে।

বোলপুর ব্রহ্মবিস্থালরে পঠিত।

প্রকাশের প্রতিষ্দ্রী কে ? না অন্ধতা এবং ক্সড়তা, এক কথার—তমাগুণ। আনন্দের প্রতিষ্দ্রী কে ? না হঃশ্ব এবং অশান্তি, এক কথার—রঞ্জোগুণ। সন্বগুণের সঙ্গে রক্সন্তমোগুণের উভরেরই একে তো এইরূপ প্রতিষ্দ্রিতা, তাহাতে আবার রক্সনোগুণের আপনা-আপনির মধ্যে প্রতিষ্দ্রিতা বড় যে কম তাহা নহে। তার সাক্ষী—এবং উচ্চ্ অলতার দাপাদাপি, আরেক দিকে তমোগুণের প্রকৃতিসিদ্ধ অপ্রকাশের অন্ধকার এবং ক্ষড়তার নাগপাশ, হয়ের মধ্যে যে কিরূপ সর্প-নকুলের সন্ধন্ধ তাহা কাহারো চক্ষে ঢাকা থাকিতে পারে না। অতএব এটা স্থির যে, বন্দাবন্দি তৈগুণার সঙ্গের মন্ধা, তাহা হইতেই আসিতেহে যে, নির্দ্ধিতাব নির্দ্ধৈগ্র সঙ্গের সঙ্গার সংল্ব সঙ্গী।

এখানে একটি বিশেষ দ্ৰষ্টব্য এই যে, নিগুণভাব স্বতম্ব এবং নিষ্কৈগুণ্য ভাব স্বতম্ব। শৃষ্য (•) এবং এক (১) এ হ্রের মধ্যে বেরূপ সম্বন্ধ, নিগুণ এবং নিজ্ঞৈ গোর মধ্যে সেইরূপ সম্বন্ধ। নিগুণ হওয়া কাংকে বলে ? না একেবারেই গুণবজ্জিত হওয়া। নিস্তৈগুণ্য হওয়া কাহাকে বলে ৷ না তিন গুণের দ্বাদ্বন্ধির প্রতিকৃলে আক্সশক্তি খাটাইয়া ছল্ব-বিনিশ্ম্ক্ত একটিমাত্র গুণের স্ব্যালোকে প্রভাতের পদ্মের স্থায় মাণা তুলিয়া এবং হৃদয় খুলিয়া উঠিয়া দাঁড়ানো। সেগুণ কি? না রজ-স্তমোগুণ-দারা অবাধিত প্রমপ্রিশুদ্ধ ঐশ্বরিক সত্তগুণ। (১) রজোগুণ, (২) তমোগুণ, (৩, সত্বগুণ, (৪) এলিন সন্ধ বা মিশ্র সন্ত, (৫) শুদ্ধ সন্ত, এই পাঁচের কাহার কিরূপ পরিচয়-লক্ষণ---শ্রীমৎ শঙ্করাচার্য্যের প্রণীত বিবেক-চূড়ামণি গ্রন্থে তাহা পরিষ্কার করিয়া লিখিয়া দেওয়া হইয়াছে এইরূপ:---

(১) রজোগুণের পরিচর-লক্ষণ।
বিক্ষেপশক্তীরজন: ক্রিয়াথ্যিকা
বক্ত: প্রবৃত্তি: প্রস্তা পুরাণী।
রাগাদরোহস্তা: প্রভবস্থি নিত্যং
ছঃথাদরো বে মনসো বিকারা: ॥
কাম: ক্রোধো লোভদস্তোহভাস্মাহহকারের্যা মৎসরাত্মান্ত বোরা: ।

ধর্মা এতে রাজনাঃ প্রভারতিঃ
বন্মাদেষা তদ্রজো বন্ধহেতু: ॥
ইহার অর্থ এই :---

রজোগুণের বিক্ষেপশক্তি ক্রিরাত্মিকা। তাহা হইতেই আদিহীনা প্রবৃত্তি-ধারা অজস্র প্রবাহিত হইতেছে। তাহা হইতেই রাগাদি এবং হু:খাদি মনোবিকারসকল নিত্তানিয়ত উৎপন্ন হইতেছে। কাম, ক্রোধ, লোভ, দন্ত, অস্থা (Jealousy), পরশ্রীকাতরতা প্রভৃতি বোরা বৃত্তি যত কিছু আছে সমস্তই রজোগুণের ধর্ম। যাহার উত্তেজনায় প্রক্ষবের মনে এইসব প্রবৃত্তি প্রবল হইয়া উঠে তাহাই রজোগুণ, আর তাহাই বন্ধনের হেতু।

(২) তমাশুণের পরিচর-লকণ।
অজ্ঞানমালস্থ জড়ত্ব নিদ্রা
প্রমাদ মৃচ্ত্ব মুখান্তমোগুণা:।
এতৈঃ প্রযুক্তো নহি বেত্তি কিঞ্ছিৎ
নিদ্রালুবং স্কত্বদেব তিঠতি॥

অজ্ঞান আলভ, জড়ত্ব, নিদ্রা, প্রমাদ, মৃচ্ছ, এইগুলি প্রধানতঃ তমোগুণের পরিচয় লক্ষণ। এইসকলেয়
বশতাপর হইরা তামসিক লোকেরা জানে না কিছুই—
কেবল হাই তুলিয়া ঝিমাইয়া এবং স্তম্ভের ভায় হইরা
কালাতিপাত করে।

(৩) সম্বশুণের লক্ষণ।
সত্তং বিশুদ্ধংব্দলবংতথাহপি
তাভ্যাং মিলিদ্ধা সরণায় করতে।
যত্রাত্মবিদ্ধঃ প্রতিবিদ্ধিতঃ সন্
প্রকাশয়ত্যক ইবাথিলং ক্রড়ং॥

ইহার অর্থ:---

সম্বশুণ জলের স্থায় বিশুদ্ধ; আর তাহাতে আত্মটেতস্থ প্রতিবিশ্বিত হইয়া নিখিল জড়বস্ত প্রকাশ করে। কিন্তু তথাপি তাহা অপর হটির সহিত জড়িত হইয়া সংসারগতির অমুপন্থী হয়।

ইহার টীকা।

আমাদের দেশের প্রাতন তবজ্ঞানীদিগের এই যে একটি অন্তদৃষ্টির দেখা কথা—কিনা আত্মটৈতক্ত সন্ত্তণে * কাগ্যপ্রবর্তনী শক্তিমাত্রই ক্রিয়াছিকা। বস্ত্রবিজ্ঞানের (Mechanics-এর) পরিভাবার ভাই Force=acceleration—ক্রিয়া। প্রতিবিধিত হয়, ইহা গুনিয়া শিক্ষিতয়য় নবা পণ্ডিতগণের হাস্তোদেক হইতে পারে;—তা' হো'ক ! কিন্তু তাঁহারা যাহাকে অষ্টাদশ শতাকীর প্রতিভাশালী মহাত্মাদিগের একজন প্রধান শিরোভূষণ বলিয়া মান্ত করেন, তিনি কি বলিয়াছেন তাহা যদি মুহূর্ত্তেক ধৈর্যা ধরিয়া শোনেন, তাহা হইলে তাঁহাদের হাস্তবদন তৎক্ষণাৎ গন্তীরভাব ধারণ করিবে তাহা বেদ্ ব্বিতে পারা যাইতেছে। অতএব শুমুন কাণ্ট কি বলিভেছেন:—

It may seem difficult to understand how I can say: I, as an intelligent and thinking subject (অৰ্থাৎ I, as চিমায়জাতা পুৰুষ বা চিদায়া), know myself as an object thought like other phenomena, not as I am (স্ক্রপতঃ) but only as I appear to myself (প্রাত্তিবিষ্বৎ) * * * But that this must really be so can be clearly shown by the fact that we cannot represent to ourselves time in any other way than under the image of a line which we draw.

ইহার অর্থ এই:---

আপাতত: এটা একটা কঠিন সমস্থা বলিয়া মনে হইতে পারে যে, চিন্ময় জ্ঞাতাপুরুষের পক্ষে আপনার নিকটে আপনি ঘটপটাদি বা স্থতঃথাদি প্রতিভাসগুলার স্থায় জ্ঞেয় বিষয়রূপে প্রতিভাত হওয়া কি প্রকারে সম্ভবে গ যাহা বাস্তবিক আমি না, তাহা আমি বলিয়া প্রতীয়মান হওয়া কিরুপে সম্ভবে গ কিন্তু ব্বিয়া দেখিলে তাহার মধ্যে কাঠিস্থ কিছুই নাই; কেননা তাহা হইবারই কথা। এটা যেমন আমরা সহজেই ব্বিতে পারি যে, মনে মনেই হো'ক, আর হাতে কলমেই হো'ক—একটা রেখা টানিয়া সেই দৃশ্য রেখাটিকে অদৃশ্য কালাংশের স্থলাভিষিক্ত করা ব্যতিরেকে অন্থা কোন উপায়ে কাল-নিরূপণ করা কাহারো সাধ্য-স্থলভ নহে,

এটাও তেমনি আমরা সহজে ব্রিতে গারি যে, মন্তিক্রের অন্তর্নিহিত চিদা-

ভাসকে চিদাত্মার স্থলাভিষিক্ত করা ব্যতিরেকে অস্থ কোনো উপায়ে আত্মনিরূপণ করা কাহারো সাধ্য-স্থলন্ত নহে।

কাণ্টের এই কথাটির টীকা।

মনে কর আমি বৌ-ভাতের নিমন্ত্রণ রক্ষা উপলক্ষে মধ্যাহ্নকালে গৃহ হইতে বাহির হইয়া আমার একটি আত্মীয় লোকের বাটাতে গিয়াছিলাম। ভোজনান্তে ঘণ্টা-খানেক বিশ্রামের পর স্বগৃহে প্রত্যাগমন করিয়া দেখিলাম যে. আমার বসিবার ঘরে আমার বাল্যকালের কাব্যামুরাগী বন্ধু দেবদত্ত চৌকিহ্যালান দিয়া বসিয়া মেঘদত পাঠ করিতেছেন। তাঁহাকে জিজ্ঞাসা করিলাম "ত্মি এখানে কতক্ষণ ?" তিনি "বলিতেছি" বলিয়া টিক করিয়া ঘড়ির ডালা উদ্ঘাটন করিয়া বলিলেন "আমি যথন তোমার এই ঘরে প্রবেশ করিয়াছিলাম, তথন ঘণ্টার কাটা এবং মিনিটের কাটা গায়ে গায়ে লিপ্ত হইয়া বারোটায় ঠেকিয়াছে দেথিয়া আমার মনে হইয়াছিল -ঘডিট আমার প্রম নিষ্ঠাবান! কেমন দেখ তদগতচিত্তে ইষ্টমন্ত্ৰ জ্বপিতে জ্বপিতে জোড়হন্তে মধ্যাহ্র-দেবকে প্রণাম করিতেছে। এখন এ-যাহা দেখিতেছি তাহাতে মনে হইতেছে—ঘডিটি শেরা কাজের লোক ! এই দেখ মিনিটের কাটাব নিশান গাড়িয়াছে, আর ঘণ্টার কাঁটার মানদণ্ড দিয়া যে দিকটা আমার ডাহিন দিক্ সেইদিকের ভূমি মাপিতেছে। অতএব এটা অকাট্য বেদ-বাক্য যে, আমি ডাহা তিন তিন ঘণ্টা কাল তোমার অপেক্ষায় বসিয়া আছি।" এখন জিজ্ঞান্ত এই যে, ঘটিকা-চক্রের চতুর্থাংশ কি সত্যসত্যই তিন ঘণ্টা কাল ? কথনই না। তবে কি ? না তাহা অদৃশ্য তিন ঘণ্টা কালের দুখ্য প্রতিরূপ, আর, প্রতিরূপেরই প্রতিবিশ্ব। এখন বলিবামাত্রেই বুঝিতে পারা যাইবে যে, অদুখ্য কালাংশ ধেমন ঘটিকা-চক্রে দুখ্যরেথারূপে প্রতিবিম্বিত হয়, চিন্ময় জাতাপুরুষ তেমনি মস্তিম্বের সন্থাংশে চিদাভাসরূপে প্রতিবিধিত হ'ন। টীকা এই পর্যাস্তই যথেষ্ট, এখন প্রকৃত প্রস্তাবে অবতীর্ণ হওয়া वा'क।

> (৪) মিশ্রসন্থের পরিচর-লক্ষণ। মিশ্রস্থা সন্থ্যা ভবস্তি ধর্মাঃ স্বমানিতাক্তা নিয়মা যমাক্তাঃ।

^{*} মন:কলিত রেখা'কেও দৃশু রেখা বলা উচিত এই জক্স—বেহেতু ক্রোধ করনা করিবার সময় আমরা বেমন অদৃশু ক্রোধ করনা করি, রেখা করনা করিবার সময় সেরপ অদৃশু রেখা করনা করি না—দৃশু রেখাই করনা করি; কেননা "রেখা" বলিলেই বৃঝায় বে, ভাছা এটা পুরুবের চকুর সমুধে দৃশুমান।

শ্রদাচ ভক্তিক মুমুক্তা চ দৈবী চ সম্পতি রসনিবৃতিঃ॥ ইহার অর্থ এই:—

মিশ্রসন্তের ধর্ম এইগুলি:—স্থমানিত (অর্থাৎ যে যাহা মানে তদমুক্রপ) দেবপূজাদি, যমনিয়মাদি যোগাঙ্কের অফুষ্ঠান, শ্রন্ধা, ভক্তি, মুক্তিকামনা, দৈবী সম্পত্তি অর্থাৎ শমদমাদি সাধনসম্পত্তি, অসদাচরণ হইতে নিবৃত্তি (অর্থাৎ মিশ্রসন্তের লক্ষণ = সাধনাবস্থার লক্ষণ)।

(০) গুদ্ধসন্ত্রে লক্ষণ।

বিশুদ্ধসন্থস্থ গুণা: প্রদাদ:
স্বান্মান্মভৃতি: পরমা প্রশান্তি:।
তৃপ্তি: প্রহর্ষ: পরমাত্মনিষ্ঠা
বয়া সদানন্দরসং সমুচ্ছতি॥

ইহার অর্থ এই:--

বিশুদ্ধসন্ত্রের পরিচয়-লক্ষণ এইগুলি:—আত্মার্যভূতি, পরমাপ্রণান্তি, ভৃপ্তি, প্রহর্ষ, আর, সেই প্রগাঢ় পরমাত্মনিষ্ঠা যাহাতে করিয়া সদানন্দরসের সম্ভোগ হয়।

(অর্থাৎ গুদ্ধসত্ত্বের লক্ষণ = সিদ্ধাবস্থার লক্ষণ।)

এ স্থানটিতে শঙ্করাচার্য্য পরমাত্মার সংস্পর্শগুণে শুদ্ধ-সন্ধের যেসকল লক্ষণ সিদ্ধপুরুষের অন্তরে বাহিরে ফুটিয়া বাহির হয় তাহাই নির্দেশ করিলেন। স্থানাম্ভরে তিনি এইরূপ অভিপ্রায় ব্যক্ত করিয়াছেন যে, ভদ্ধসন্থ অর্থাৎ সর্বজগতের পারভূত সমষ্টিসন্তা বা সমষ্টিসন্ত যাহা রজ-স্তমোগুণদারা অবাধিত ভাহা পরমান্মারই উপাধি, তা' বই তাহা জীবাত্মার উপাধি নহে: -- রজন্তমোগুণদারা মলিনসত্তই-মশ্রসত্তই-জীবাত্মার ্ক লুষিত শুদ্ধসন্ত এবং মিশ্রসন্ত সম্বন্ধে শঙ্করাচার্য্যের প্রকৃত মন্তব্য কথাটি তলাইয়া বুঝিতে হইলে তাহার সহজ উপায় হ'চ্চে—বর্ত্তমান গাঁতাপাঠ প্রবন্ধের পূর্বের একটি প্রপাঠে সভাঘটিত সমষ্টি-বাষ্টি সম্বন্ধে গোটাছই কথা আমি যাহা বলিয়াছি তাহার প্রতি, এই প্রসঙ্গে, আবার একবার মনোযোগের সহিত প্রণিধান করা। ঐ স্থানটিতে প্রথমে আমি বলিয়াছি---

"সমষ্টিসতা এবং ব্যষ্টিসত্তা'কে পরম্পরের সহিত মিলাইয়া দেখিলে প্রথমেই হয়ের মধ্যেকার একটি মর্মান্তিক প্রভেদ আমাদের চক্ষে পড়ে এই যে, কোনো হুই ব্যক্তি
বেহেতু এক নহে, এইজন্ত আমাতে তোমার সন্তার অভাব
আছে, তোমাতে আমার সন্তার অভাব আছে; আর,
যদি তৃতীয় কোনো ব্যক্তির নাম হয় দেবদন্ত, তবে দেবদন্তে
তোমার এবং আমার উভয়েরই সন্তার অভাব আছে।
তবেই হইতেছে যে, ব্যষ্টিসন্তা-মাত্রেতেই সন্তার সক্ষে সন্তার
বাধা ন্যুনাধিক পরিমাণে লাগিয়া রহিয়াছে; সান্তিক
আনন্দ রাজসিক হুংথ এবং অশান্তি হারা ন্যুনাধিক
পরিমাণে প্রতিহত হইতেছে; সান্তিক প্রকাশ তামসিক
জড়তা এবং অবসাদে ন্যুনাধিক পরিমাণে ঢাকা পড়িয়া
রহিয়াছে।" এ যাহা আমি বলিয়াছি ইহাতে এইরূপ
দাড়াইতেছে যে, ব্যষ্টিসন্তামাত্রই রজন্তমান্তলের সহিত
জড়িত, আর সেইজন্ত তাহা মিশ্রসন্ত ছাড়া আর কিছুই
হইতে পারে না—ভদ্ধসন্ত হইতে পারে না। তাহার
পরে বলিয়াছি—

"পক্ষান্তরে এইরূপ দেখা যায় যে, যেমন তোমার বাহিরে আমি রহিয়াছি, আমার বাহিরে তুমি রহিয়াছ— সমষ্টিসন্তার বাহিরে সেরূপ যথন বিতীয় কোনো সন্তা নাই, তথন কাজেই দাড়াইতেছে যে, সমষ্টিসন্তার সহিত লেশমাত্রও বাধার সংস্পর্শ থাকিতে পারে না।" লেষোক্ত কথাটির ভাবে এইরূপ দাড়াইতেছে যে সমষ্টিসন্তাই শুদ্ধসন্ত। •

শুদ্ধসন্থ যে পদার্থটা কি, এই তো তাহা দেখিলাম, আর, মিশ্রসন্থ যে পদার্থটা কি তাহাও একটু পূর্বের দেখা হইল তাহা ক্সিজ্ঞান্ত বিষয়টের মূলে পৌছিবার পক্ষে যদিচ সহায় মন্দ না, কিন্তু তাহার কূলে পৌছিতে হইলে আরো গোটাকত কথা দেখিবার আছে;—এই নিগৃঢ় রহস্ত-গুলি ক্রমে ক্রমে ভাঙিতেছি—প্রণিধান কর।

প্রথম দ্রষ্টব্য।

সত্তাকে যদি চৈতক্সময় সদ্বস্ত হইতে বিযুক্ত করিরা দেখা যার, তবে তাহা অন্তি নান্তি হয়ের বা'র—একপ্রকার জ্ঞানবিরোধী ভাব-পদার্থ হইয়া দাঁড়ায়। এইরূপ অন্তি এবং নান্তি হয়ের বা'র—জ্ঞান-বিরোধী ভাবপদার্থের নাম বেদাস্তদর্শনের পারিভাবার—অবিভা, কান্টের পরি- ভাষায়—thing-in-itself। এ বিষয়ে কাণ্টের মন্তব্য কথা এই :—

चंढेजृट्डे यथन व्यामात्र मत्नामत्था चंढेळान छे९शत इत्र. তথন সে যে ঘটজ্ঞান তাহা আমারই ঘটজ্ঞান; পক্ষান্তরে, ঘটবন্ত কিছু আর আমারই ঘটবন্ত নহে। আমার ঘট-জ্ঞান বে আমারই ঘটজ্ঞান তাহার প্রমাণ এই যে, আমি না থাকিলে আমার ঘটজ্ঞান থাকিতে পারে না: আর. ঘটবন্ধ যে আমারই ঘটবন্ত নহে তাহার প্রমাণ এই যে. আমি না থাকিলেও ঘটবস্ত যাহা আছে তাহাই থাকে। যাহাই হো'ক না কেন—আমার ঘটজ্ঞানের সীমার বাহিরে ঘট নিজে যে কি, তাহা বলিতে পারা একান্ত পক্ষেই আমার সাধ্যাতীত। তবেই হইতেছে যে, যাহাকে আমি বলিতেছি ঘটবস্তু তাহার সহিত আমার ঘটজান অবিচ্ছেত্তরূপে সংশ্লিষ্ট রহিয়াছে। তেমনি, আমি যাহাকে বলি পটবস্ত তাহার সহিত আমার পটজ্ঞান অবিচেছ ছরপে সংশ্লিষ্ট। অতঃপর দ্রষ্টব্য এই যে, ঘট-म्होत्र यमि छान ना थारक তবে घटेछानरे वर्ता. भटे-कानरे वाला, जात, मर्ठकानरे वाला-काता कानरे তাহার মনোমধ্যে উৎপন্ন হইতে পারে না। ঘটদ্রপ্রার জ্ঞান আছে বলিয়াই, তাহার একই অভিন্ন জ্ঞান ঘটদুষ্টে ঘটজ্ঞানে পারণত হয়, পটদৃষ্টে পটজ্ঞানে পরিণত হয়, मर्जनुष्टे मर्जेब्डारन পরিণত হয়, ইত্যাদি। তবেই হইতেছে বে, ঘটপটাদিবিষয়ক বিভিন্ন জ্ঞান একই অভিন্ন জ্ঞানের শাখাপ্রশাখা। ইহাতে এইরূপ দাঁড়াইতেছে যে, বুক এবং শাখা-সমূহের মধ্যে যেমন সমষ্টি-ব্যষ্টি সম্বন্ধ, দ্রষ্টা পুরুষের একই অভিন্ন জ্ঞান এবং ঘটপটাদি-বিষয়ক বিভিন্ন জ্ঞানের মধ্যে তেমনি সমষ্টি-বাষ্টি সম্বন্ধ। অনতি-পূর্বে দেখিয়াছি যে, আমি যাহাকে বলি ঘটবস্ত তাহার সহিত আমার ঘটজ্ঞান অবিচ্ছেল্ডরূপে সংশ্লিষ্ট রহিয়াছে; আমি যাহাকে বলি পটবস্ত তাহার সহিত আমার পটজ্ঞান অবিচ্ছেন্তরূপে সংশ্লিষ্ট রহিয়াছে; এক কথায়---আমি যাহাকে বলি ব্যষ্টিবন্ধ তাহার সহিত আমার ব্যষ্টিজ্ঞান বা শাথাজ্ঞান বা ফ্যাকড়াজ্ঞান অবিচ্ছেল্যরূপে সংশ্লিষ্ট রহিয়াছে। ইহা হইতেই আসিতেছে যে, আনি যাহাকে বলি সমষ্টিবন্ধ, তাহার সহিত আমার সমষ্টিজ্ঞান বা মূলজ্ঞান

বা মোটজ্ঞান ক্ষবিচ্ছেত্বরূপে সংশ্লিষ্ট রহিরাছে। এখন, কান্টের লাস্ত্রে বলে শুধু এই যে, আমি যাহাকে বলি ব্যষ্টিবস্ত্র তাহার সহিত আমার ব্যষ্টিজ্ঞান নিরবচ্ছির লাগিয়া আছে—যেমন ঘটবস্তর সহিত ঘটজ্ঞান—পটবস্তর সহিত পটজ্ঞান, ইত্যাদি; আর, আমার ব্যষ্টিজ্ঞানে অবভাসিত সেই যে ব্যষ্টিবস্ত্র, তাহা হইতে ঐ জ্ঞানাংশটকে ছাড়াইয়া লইলে অবশিষ্ট থাকে কেবল thing-in-itself। বৈদান্তিকের শাস্ত্রে তাহা তো বলেই, তা ছাড়া অধিকস্ত্র আর একটি কথা বলে এই যে, জ্ঞানাবভাসিত ব্যষ্টিবস্ত্র হইতে জ্ঞানাংশটকে ছাড়াইয়া লইলে অবশিষ্ট থাকে যেমন ব্যষ্টি thing in-itself বা ব্যষ্টি-অবিল্ঞা, জ্ঞানাবভাসিত সমষ্টিবস্ত্র হইতে জ্ঞানাংশটকে ছাড়াইয়া লইলে অবশিষ্ট থাকে তেমনি সমষ্টি thing-in-itself বা সমষ্টি-অবিল্ঞা।

দ্বিতীয় দ্রষ্টবা।

काफे एक यनि बिड्डामा कता यात्र त्य, काशात्कर वा তুমি বলিতেছ বাষ্টিবস্ত, আর, কাহাকেই বা তুমি বলি-তেছ অবিখা বা thing-in-itself ? তবে তাহার উত্তরে কাণ্ট একটা ঘট এবং একটা পট প্রশ্নকর্তার সমুখে রাথিয়া সে হটার প্রতি একে একে অঙ্গুলি নির্দেশ করিয়া विकारतन (य. এই यে घট, जात, এই यে পট, इहेरे, ज्ञान অবভাগিত হইবামাত্র ব্যষ্টিবস্ত হইয়া ওঠে, আর জ্ঞান হইতে বিযুক্ত হইবামাত্র অবিভা বা thing-in-itself হইয়া পডে। পরস্ক, শঙ্করাচার্য্যের শিশ্বকে যদি জিজ্ঞাসা করা যায় যে, কাহাকেই বা তুমি বলিতেছ সমষ্টিবস্ত, আর কাহাকেই বা তুমি বলিতেছ সমষ্টি-অবিভা 🕈 তবে তাহার উত্তরে তিনি কি বলিবেন ? তিনি যে কি বলিবেন তাহা দেখিতেই পাওয়া ঘাইতেছে:--সকল শাস্ত্রেই যাহা বলে তাহাই তিনি বলিবেন:—তিনি বলি-বেন—"তুমি যাহা দেখিতে চাহিতেছ তাহা আমি তোমাকে অবশ্রই দেখাইব—কিন্তু এখন না; পৃথিবী যথন সাগরগর্ত্তে প্রবেশ করিয়া জলময় হইয়া যাইবে: মহাসাগর যথন অগ্নিগর্ত্তে প্রবেশ করিয়া অগ্নিময় হট্যা यांटेर्ट ; अधि वथन वांग्रुगर्ड धारवण कतिया वांग्रुमय हटेना যাইবে; বায়ু যখন আকাশে মিশিয়া আকাশের সহিত

একীভূত হটয়া যাইবে; আকাশ যথন আরো স্ক্রাৎ-স্ক্রতর চৈতন্ত-ঘাঁাদা গুদ্ধদন্তে মিশিয়া চৈতন্তময় হইয়া ষাইবে, তথন তাহার প্রতি অঙ্গুলিনির্দেশ করিয়া তোমাকে আমি বলিব যে, বিশ্বব্যাপী মহাচৈতক্তে অব-ভাসিত এই যে শুদ্ধসন্ত ইহাই সমষ্টিবস্ত বা একমাত্র অদ্বিতীয় সদ্বস্ত্র, আর উহাকে চৈত্র হইতে বিযুক্ত ভাবে দেখিলে উহাই সমষ্টি অবিভা: আবার, উহাকে চৈতন্তের প্রতিবিম্বে অবভাসিত এবং চৈতন্তের প্রভাবে অভিভূত ভাবে দেখিলে উহাই মায়া, অথবা যাহা একই কথা—এশী শক্তি। দ্বিতীয় ভাবে দেখিলে শুদ্ধসম্বও যা, মায়াও তা,' ঐশা শক্তিও তা, একই। চৈতন্তের আলোকে আলোকিত এবং চৈতন্তের প্রভাবে প্রভাবা-ৰিত ভদ্ধসৰ্কে মায়া বলা যায় এইজন্ম, যেহেতু তাহা वह्रधा विठित পরমাশ্চর্য্য বিশ্বব্রহ্মাণ্ডের মূল উপাদান। মায়া শব্দের গোড়া'র অর্থ—লোকে যাহাকে বলে জাত্ন-বিছা; আরু দেই গোড়া'র অর্থটিই তাহার দার্শনিক অর্থ। কিন্তু যদি বলা যায় যে. "ঈশ্বর জাত্তবিভার প্রভাবে স্ষ্টিস্থিতিপ্রলয়কার্যা সম্পাদন করিতেছেন" তবে প্রকা-রাস্তরে বলা হয় যে, চরাচর বিশ্বব্দ্রাণ্ডের যেথানে যত কার্য্য আছে-—সবই জাতুকার্য্য। বীজ হইতে বুক্ষের উৎপত্তি, ঈথর-কম্পন হইতে আলোকের অভিব্যক্তি, সচেতন ইচ্ছার বলে অচেতন দৈহিক ব্যাপার সকলের প্রবর্ত্তন, নিজা হইতে জাগরণ, জাগরণ হইতে নিডা---, সবই জাত্নকার্য। এইরূপ যদি বিশ্বক্ষাণ্ডের সব কার্য্যই **`জাত্তকার্য্য হয়, তবে জাত্তকার্য্যের বিশেষত্ব কী-আর থাকে** ? ' काइकार्यात्र विर्मिष्यहे यमि ना थारक, उरव काइकार्यारक অন্তান্ত কার্য্য হইতে বিশেষিত করিয়া তাহাকে একটা স্বতম্ব শ্রেণীর কার্যারূপে দাঁড করাইবার প্রয়োজন কি গ বৈজ্ঞানিক পণ্ডিতদিগের মতে নিতাস্তই তাহার প্রয়োজনা-ভিবি; আৰু সেইজন্ত তাঁহাৰা "জাছ" "মায়া" "Miracle" এই ভাবের শব্দগুলার দলবল যেথানে যত আছে সমস্তই বিজ্ঞানরাল্য হইতে বহিষ্কৃত করিয়া দিয়াছেন। কিন্ত বিজ্ঞানীদিগের এইরূপ কঠোর আইন-জারি-কার্য্যে কবির মন প্রাণাম্ভেও সায় দিতে পারে না। কথাটা আর किছू ना-विखानीत मिछक ठक्क्यान, क्षत्र अकः; कवित्र

ছাদয় চক্মান্, মন্তিক অন্ধ। এইজ্য, বিজ্ঞানীরা যাহা
স্পাই দেখিতে পা'ন, কবি তাহা দেখিতে পা'ন না; তেমনি
আবার, কবিরা যাহা স্পাই দেখিতে পা'ন, বিজ্ঞানীরা তাহা
দেখিতে পা'ন না। বিজ্ঞানীরা যাহাই বলুন না কেন—
কবির চক্ষে অঘটনঘটনাপটীয়সী পরমান্চর্যা ঐশীশক্তি
মহামারাই বটে। ঐশীশক্তিকে কবি-চক্ষে বা হুদয়-চক্ষে
দেখা ব্যতীত বিজ্ঞান চক্ষে দেখা—মর্ক্যবাসী মন্তব্যের কথা
দ্রে থাকুক—দিব্যধামবাসী দেবতাদিগেরও সাধ্যের
অতীত। বিজ্ঞানীদিগের পাণ্ডিত্য থাটাইবার স্থান
আছে—কিন্তু ঈশ্বরতন্ত্ব সে স্থান নহে। বিজ্ঞানীরা কিন্তু
নিবেধ মানিবার পাত্র নহেন, আর সেইজ্যু বিজ্ঞানশ্রধারী
কবিদিগের অগ্রগণ্য পোপ্ বলিয়াছেন "And fools rush
in where angels fear to tread" "দেবতারা বেখানে
পা বাড়াইতে ভয় কবেন—দিক্বিদিক্জানশৃয় অর্ঝাটানেরা
সেখানে হুড্মুড্ করিয়া প্রবেশ করে।"

তৃতীয় দ্ৰষ্টব্য।

বেদান্তদর্শনের আর একটি কথা এই বে, গুদ্ধসন্থ বা মায়া বা সমষ্টি-অবিজ্ঞা নিথিল বিশ্বক্রাণ্ডের মূল উপাদান। তাহা তো হইবেই—যাহার গর্ডে পৃথিবী জলময়, জল অগ্রিময়, অগ্নি বায়ুময়, বায়ু ঈপর্ময়, এবং যিনি আপনি ঈশ্বর-চৈতত্তে চৈতত্তময়ী সেই সর্বধারিণী বিশ্বজননী জগতের •মূল উপাদান নহেন তো আর কি ? শল্পরাচার্ষ্য তাই তাহার সর্ববেদান্তসারসংগ্রহে বলিয়াছেন—

"অনন্তশক্তি-সম্পন্নো মামোপাধিক ঈশ্বর:। ঈক্ষামাত্রেণ স্কৃতি বিশ্বনেতচ্চরাচরং॥ অন্ধিতীয়ং স্বমাত্রোহসৌ নিরুপাদান ঈশ্বর:। স্বয়মেব কথং সর্কাং স্কৃতীতি ন শক্ষ্যতাং॥ নিমিন্তমপ্রাপাদানং স্বয়মেবাভবং প্রভূ:। চরাচরাত্মকং বিশ্বং স্কৃত্যবতি লুম্পতি॥ স্বপ্রাধান্তেন জগতো নিমিন্তমপি কারণং। উপাদানং তথোপাধিপ্রাধান্তেন ভবতায়ং॥ যথা লুতা নিমিন্তং চ স্বপ্রধানং তথা ভবেং। স্বশরীর প্রধানতে চোপাদানং তথেশ্বঃ॥

ইহার অর্থ এই :--

অনস্তশক্তিসম্পন্ন এবং মানা-উপাধির সহবর্ত্তী—এমন-বিনি ঈশ্বর, তিনি সংকল্প-মাত্রে বিশ্বচরাচর স্থান করেন। স্বন্ধং ঈশ্বর যথন অধিতীয় আপনি-মাত্র এবং উপাদান- রহিত, তথন তিনি জগৎ সৃষ্টি করিবেন কিরূপে এপ্রকার শক্ষা করিও না। স্বয়ংই প্রভু নিমিন্ত এবং উপাদান উভয়বিধ কারণ হইয়া জগৎ স্ক্রন পালন এবং সংহার করেন। যে অংশে তিনি স্বপ্রধান, সেই অংশে তিনি নিমিন্ত-কারণ, আর, বে অংশে তিনি উপাধি-প্রধান সেই অংশে তিনি উপাদান-কারণ। যেমন মাকড্সা যে অংশে স্প্রধান সেই অংশে তস্তুজালের নিমিত্তকারণ অর্থাৎ কর্ত্তাকারণ, আর যে অংশে শরীরপ্রধান সেই অংশে উপাদান-কারণ (অর্থাৎ মৃত্তিকা যেমন ঘটে পরিণত হয় সেইক্রপ পরিণামী কারণ), ঈশ্বর তেমনি নিমিন্ত-কারণ এবং উপাদান-কারণ তৃইই একাকী আপনি। শঙ্করাচার্য্য এই যে বলিয়াছেন—

"মাকড্সা যেমন স্বীয় শরীরগুণে তন্ত্রজালের উপাদান-কারণ, ঈশ্বর তেমনি স্বীয় উপাধিগুণে নিথিল জগতের উপাদান-কারণ।"

ইহাতেই উপাধি যে পদার্থটা কি তাহা প্রকারান্তরে বলিয়া দেওয়া হইয়াছে। উপাধি-পদার্থটা আর কিছ না-শরীব। যেমন রূপকচ্চলে বলা যাইতে পারে যে, তপ্ত অঙ্গারের দীপ্তি অগ্নির সুল শরীর, তপ্ত অঙ্গারের অদুখা উত্তাপ অগ্নির ফুল্ম শরীর, আরু তপ্ত অঙ্গারের দাহিকাশক্তি দীপ্তি এবং উত্তাপ উভয়েরই মূল কারণ— এই অর্থে তাহা অগ্নির কারণ-শরীর: তেমনি বলা যাইতে পাবে যে, নিথিল বাছজগৎ প্রমাত্মার স্থল শরীর, নিথিল অন্তজ্গৎ প্রমাত্মার সৃক্ষশ্রীর, আর ঐশা শক্তি যাহার দ্বিতীয় নাম মায়া এবং তৃতীয় নাম শুদ্ধসন্ত, তাহা অন্তৰ্বাহ্ উভন্ন জগতের কারণ-এই অর্থে কারণশরীর। শঙ্করা-চাৰ্য্য বলিয়াছেনও তা'ই। সেই সঙ্গে এটাও তিনি বলিয়া-ছেন যে, জীব শরীরের যে অংশ অন্থিমজ্জার দরক্তত্বক প্রভৃতি পাঞ্চভৌতিক উপাদানে পরিগঠিত তাহা জীবেব স্থল শরীর; যে অংশ বৃদ্ধি মন ইন্দ্রিয় এবং প্রাণের স্ক্র উপাদান, তাহা জীবের স্ক্র শরীর; আর জীব-চৈতন্তের উপাধি-ভূত সেই যে অবিছা বা মলিনসৰ * তাহা অল্পজ্ঞতা

"তমোরজঃ সত্তপ্তণা প্রকৃতি বিবিধা চ সা : সত্তপত্তাবিশুদ্ধিভাগে মায়া বিভোচ তে মতে।" এবং অহম্বানাদির কারণ-এই অর্থে তাহা জীবের কারণ-শরীর।

চতুর্থ দ্রষ্টবা।

বেদান্তের মতে প্রমাত্মা এবং জীবাত্মা উভয়েরই कार्य-मंत्रीत स्वयुश्चि-क्रभी। প্রভেদ কেবল এই যে, জীবাত্মার কারণ-শরীর সামাগ্র-গোচের স্বযুপ্তি; পর-মাত্মার কারণ-শরীর সেই মহাস্ত্রমুপ্তি যাহার আর এক নাম প্রলয়। একটু পূর্বে আমরা দেখিয়াছি যে, পর-মাত্মার সেই যে মায়া-উপাধি যাহার আরেক নাম শুদ্ধ-সত্ব তাহাই তাঁহার কারণ-শরীর, আর তাহাতে পৃথিবী জল অগ্নি বায় প্রভৃতি সমস্ত বস্তু একসঙ্গে মিশিয়া একা-কারে পরিণত। ইহা হইতে আসিতেছে যে পরমাত্মার कात्रन-भन्नीत প্रमग्रक्तभी। आवात्र, कीरवत कात्रन-भन्नीत যেহেতু তাহার সমস্ত শরীরের সারভূত মূল উপাদান, কিনা বৈজ্ঞানিক ভাষায় যাহাকে বলে Protoplasm, এইজন্ম তাহাতেও জীবের স্থলস্ক্র সমস্ত অবয়ব একসঙ্গে মিশিয়া একাকারে পরিণত হইবারই কথা : কাজেই তাহা स्युशिक्षती। " (तमाञ्चनर्गत आर्वा तना श्रेत्राष्ट्र এই य, জীবাত্মার সেই যে স্বয়ুপ্তিরূপী কারণশরীর, তাহা জীবা-ত্মার আনন্দময় কোষ; আর পরমাত্মার আনন্দময় কোষ হ'চেচ সেই মহাস্থাপ্তি যাহার আরেক নাম প্রলয়। গীতায় কিন্ত লেখে

"অব্যক্তাদীনি ভূতানি ব্যক্তমধ্যানি ভারত। অব্যক্ত নিধনাম্মেৰ তত্র কা পরিবেদনা॥"

"ন্ধানাই তো আছে যে, স্ষ্টির মধ্যই কেবল ব্যক্ত, পরস্ক তাহার আদিও যেমন—অস্তও তেমনি—ছইই অব্যক্ত, তাহার জন্ম থেদ কিসের ?" ফলেও এইরূপ দেখা যায় যে, বৃহৎব্রহ্মাণ্ডের প্রালয়ই বা কেমনধারা আর স্ষ্টিই

^{*} পঞ্চণীতে স্পষ্ট লেখা আছে যে, মায়া :: গুদ্ধসন্থা প্ৰকৃতি, এবং অবিজ্ঞা :: মলিনসন্থা প্ৰকৃতি ; যথা :--

^{*} জীবান্ধার সমস্ত শরীরের সারস্ত্ত Protoplasm বাহা তাহার মন্তিক্ষের শ্রেষ্ঠ কোবে পুঞ্জীভূত রহিরাছে তাহা চৈতক্তের প্রতিবিশ্বে চৈতক্তমর, আর সেই জক্ত আমরা মন্তিক্ষের শিপরপ্রদেশে আত্মাকে উপলন্ধি করি—যদিও তাহা আত্মার প্রতিবিশ্ব মাত্র—চিদাভাসমাত্র। ঐ চিদাবভাসিত জৈব সন্থকে যদি চিদাত্মা হইতে বিযুক্তভাবে দেখা যায়, তবে তাহারই নাম অবিজ্ঞা বা thing-in-itself, কেননা তাহা অতিনাত্তি হ্রের বা'র। ক্ষুদ্র ব্রহ্মাণ্ডের মন্তিক্ষের অন্তর্নিগৃত্ব মনিনসন্থ বা বাষ্ট্রসন্থ যেমন জীবচৈতনাের প্রতিবিশ্বরাহী দর্পণ, বৃহৎ ব্রহ্মাণ্ডের মহাকাশের অন্তর্নিগৃত্ব গুদ্ধান্ধ বা সমষ্ট্রসন্থ তেমনি ব্রক্ষান্তনাের প্রতিবিশ্বরাহী দর্পণ।

বা কেমনধারা তাহাব রহস্ত-বার্তা মুথে বলিয়াছেন এবং গ্রন্থে লিথিয়াছেন নানা দেশেব নানাশাস্ত্রকার কিন্তু চক্ষে দেখেন নাই কেহই। পক্ষান্তরে, আদি এবং অন্তের মাঝের জায়গাটিতে ভব দিয়া দাঁড়াইয়া আছি এই যে কৃদ্র ব্রন্ধাণ্ড স্বাই আমরা এক একটি, এ ব্রন্ধাণ্ডের আটপহুরিয়া প্রালয় এবং সৃষ্টি যে কিরূপ তাহা আমাদের কাহারো নিকটে অবিদিত নাই। তার দাক্ষী-কল্পনাকুছকিনী ্যথন আমাদের ধ্যানচকুর সন্মুখে বিরাট অন্ধকার মৃত্তি ধারণ করিয়া প্রলয়ের অভিনয় করে, তথন তাহার কোনো স্থানেই আমরা নান্তি ছাড়া আর কিছুই দেখিতে পাই না; পকান্তরে আমরা যথন রাত্রিকালের স্থনিদ্রা হইতে প্রভাতে গাত্রেখান করি, তখন স্থনিদ্রা যে কি আরামের বস্তু তাহা আমাদের জানিতে বাকি থাকে না। শ্রোতৃ-বর্গের জানা উচিত যে, জীবাত্মা, পরমাত্মা, ঐশীশক্তি, অবিষ্ঠা প্রভৃতির সম্বন্ধে এতক্ষণ ধরিয়া আমি যে কয়েকটি কথা বলিলাম, তাহার একটিও আমার নিজের কথা না---সবই বেদাস্তদর্শনের কথা। সত্য কি মিথ্যা—শ্রীমংশঙ্করা-- চার্য্য তাঁহার প্রণীত সর্ব্ববেদাস্তদারসংগ্রহে জীব ঈশ্বর এবং দোঁহার ছই উপাধি দম্বন্ধে যেরূপ অভিপ্রায় ব্যক্ত ক্রিয়াছেন তাহা উদ্ধৃত ক্রিয়া দেখাইতেছি প্রণিধান কর:--

"মায়োপাধিক চৈতন্তং সাভাসং সন্ববৃংছিতং।
সর্বজ্ঞত্বাদিগুণকং সৃষ্টিস্থিত্যন্তকারণং॥
অব্যাক্তবং তদব্যক্তং ঈশ ইত্যাপি গাঁয়তে।
সর্বশক্তিগুণোপেতঃ সর্বাজ্ঞানাবভাসকঃ॥
সত্তম্বঃ সত্যসংকল্পঃ সত্যকামঃ স ঈশ্বরঃ।
তক্তৈতন্ত মহাবিক্ষা মহাশক্তি মহীয়সঃ॥
সর্বজ্ঞতন্ত মহাবিক্ষা মহাশক্তি মহীয়সঃ॥
সর্বজ্ঞতন্ত মহাবিক্ষা মহাশক্তি মহীয়সঃ॥
সর্বজ্ঞতন্ত্রমাদিকারণতান্ত্রনীমিণঃ।
কারণং বপুরিত্যান্তঃ সমষ্টিং সন্তবৃংছিতং॥
আনন্তর্ভুবিন সাধকত্বেন কোষবং।
সোনান্ত্রমান্ত বিশ্বতান্তঃ
সর্বোপরম হেতৃত্বাৎ স্ববৃত্তিস্থানমিশ্বতে।
প্রাক্তথা প্রস্থান ব্রাব্যতে প্রতিভিম্ন্তঃ॥
অজ্ঞানং ব্যষ্ট্যভিপ্রায়াদনেকত্বেন ভিন্ততে।
অজ্ঞানবৃত্তয়ো নানা তত্তদ্প্তণ বিশক্ষণাঃ॥

বনস্থব্যষ্টাভিপ্রায়.ৎ ভূরুহা ইত্যনেকতা। যথা তথৈবাজ্ঞানস্থ ব্যষ্টিতঃ স্থাদনেকতা॥

45 5 46

ব্যষ্টির্যালিনসংশ্বধা রজ্পা তম্পা গতঃ।
ততো নিরুষ্টা ভবতি দোপাণিঃ প্রত্যুগাত্মনঃ॥
চৈতন্তং ব্যষ্ট্যবচ্চিন্নং প্রত্যুগাত্মেতি গীয়তে।
সাভাসব্যষ্ট্যুপহিতঃ সং ত্যুদাত্মোন তদ্গুণৈঃ॥
অভিত্তঃ স প্রবাল্মা জীব ইত্যভিদীয়তে।
কিঞ্চিজ্জ্জ্বানীশ্বর সংসারিত্বাদি ধন্মবান্॥
অস্ত ব্যষ্টিরহঙ্কারকারণত্বেন কারণং।
বপ্রত্রাভিমান্তালা প্রাক্ত ইত্যুচাতে বুবৈঃ
প্রাক্তব্যুকাজ্বানভাসক্ষেন স্থাতং॥

বরূপাচ্চাদকত্বেনাপ্যানন্দ প্রচ্রত্বত:।
কারণং বপুরানন্দময়: কোষ ইতীর্যাতে॥
অস্থাবস্থা স্বয়ুপ্তি: স্থাৎ যত্রানন্দঃ প্রকৃষ্যতে।
এযোহহং স্থমস্বাপ্যং ন তু কিঞ্চিদবেদিষং।
ইত্যানন্দঃ সমুৎকৃষ্টঃ প্রবৃদ্ধেনু প্রদৃশ্বতে॥"

ইহার অর্থ এই :---

আপনার প্রতিবিধের সহিত মায়া-উপাধিতে অধিষ্ঠান করিতেছেন এমন যে সম্বস্তুণ-পরিপুষ্ট চৈতন্ত, তিনি সর্বাক্ততাদিগুণবিশিষ্ট, স্টুন্থিতিপ্রশারের কারণ, অব্যাক্তত এবং অব্যক্ত—এই অর্থে ঈশ বর্ণিয়া অভিহিত হ'ন। আর, তিনিই সর্বাশক্তিমান্ সমষ্টি-অবিভারে (অর্থাৎ মায়ার) অবভাসক, স্বতন্ত্র, স্ত্যকাম, এবং স্ত্যুসংকল্ল—এই অর্থে ঈশ্বর। এই মহীয়ান্ মহাবিক্ত্র মহাশক্তি স্বস্তুণে পরিপুষ্ট সমষ্টি-অবিভা, আর, যেহেতু তাহা স্ব্বাক্তবা এবং

^{*} মৃলে আছে "সর্বাজ্ঞানাবভাসক" অর্থাং সমস্ত অক্তানের অবভাসক। অজ্ঞান শব্দের অর্থ কিন্ত অবিদ্যা, আর, সেইজক্ত "সর্বাজ্ঞানাবভাসক" এই শব্দটির আমি অমুবাদ করিলাম "সমষ্টি অবিদ্যার অবভাসক"। উদ্ধৃত শ্লোকাবলীর আর আর প্রদেশেও বে বে ছানে লেখা আছে "অজ্ঞান," সেই সেই স্থানে আমি তাহার অমুবাদ করিরাছি "অবিদ্যা"। প্রচলিত ভাষার অজ্ঞান শব্দের অর্থ জ্ঞানের অভ্যাবমাত্র, পরস্ত বৈদান্তিক ভাষার—অজ্ঞান-শব্দে বৃবান্ন অবিদ্যা। "অবিদ্যা" কিনা এক প্রকার অন্তথা-প্রদর্শনী শক্তি—সত্যকে ঢাকা দিয়া রাখিরা অসত্যকে সত্যের মতো করিয়া সাজাইয়া দাঁড় করাইখার শক্তি। এ বে, "শক্তি," এ শক্তি আর কিছু না—Mill বাহাকে বলেন "Permanent possibility of Sensation."

সর্বাধিপত্যের কারণ, এই হেতৃ মনীষীরা তাহাকে বলিয়া থাকেন কারণ-শ্রীর। । তাহা আনন্দবন্ত্র এবং কোষের ন্তায় স্বরূপের আচ্ছাদক বলিয়া তাহাকে বলা হইয়া থাকে আনন্দময় কোষ, এবং তাহা সর্বজগতের লয়স্থান বলিয়া তাহাকে বলা হইয়া থাকে সুযুপ্তিস্থান; বেদে উক্ত হইয়াছে যে. তাহাই বিশ্ববন্ধাণ্ডের প্রলয়।! বাষ্টি অভিপ্রায়ে অবিদ্যা অনেক এবং বিভিন্ন। অবিদ্যার ডালপালা অনেক এবং তাহার গুণবৈচিত্র্যও অশেষ-প্রকার। বন এক হইলেও বাষ্টি-অভিপ্রায়ে তাহা যেমন অনেক বৃক্ষ, অবিভার অনেকতাও সেইরূপ। ব্যষ্টি অবিভা রজ্ঞসমোগুণ বারা মলিনসন্তা বলিয়া তাহা আত্মার নিরুষ্ট উপাধি। এই ব্যষ্টি-অবিছা দ্বারা অবচ্ছিন্ন যে জীবচৈতন্ত তাহাকে বলা হইয়া থাকে প্রত্যগাত্মা। এই ব্যষ্টি-অবিজ্ঞারূপী উপাধিতে স্বীয় প্রতিবিম্বের সহিত বর্ত্তমান. আর সেই উপাধির সহিত একীভূত হওয়া গতিকে তাহার গুণত্রয়ে অভিভৃত-এমন যে অরজ, পরতম্ব এবং সংসারী চৈতনা, তাহা জীব-নামে অভিহিত হয়। বাষ্টি-অবিভা অহঙ্কারের কারণ বলিয়া তাহাকে বলা হইয়া থাকে জীবের কারণ-শরীর। কারণ-শরীরা-ভিমানী জীবচৈতন্তকে পণ্ডিতেরা বলিয়া থাকেন প্রাক্ত। তাহাকে তাঁহারা প্রাক্ত বলেন এইজ্বল্ল — যেহেতু তাহা ব্যষ্টি-অবিভার অবভাসক। জীবেরও কারণ-শরীর স্বরূপের

আচ্ছাদক এবং আনন্দ-বহুল বলিয়া তাহাকে বলা হইয়া থাকে আনন্দময় কোষ। স্বযুপ্তির অবস্থাই প্রকৃষ্ট আনন্দের অবস্থা। স্বযুপ্তিকালের পরমানন্দ শ্বরণ করিয়াই স্থগেখিত ব্যক্তি বলে —"গতরাত্রে পরমস্থথে নিদ্রা গিয়াছিলাম—কোন্ দিক্ দিয়া রাত্রি প্রভাত হইল তাহা জানিতে পারি নাই।"

এইরপ দেখা যাইতেছে যে, বেদান্তদর্শনের মতে প্রাথমর পী ঐশরিক কারণ-শরীর এবং প্রযুপ্তিরূপী জৈব কারণ-শরীর ছইই আনন্দময় কোষ। প্রাণয়ের বৃহৎ ব্যাপারটাকে আপাততঃ না ঘাঁটাইয়া প্রযুপ্তির সহিত আনন্দময় কোষের কিরূপ সম্বন্ধ—অগ্রে তাহারই তত্তামু-সন্ধানে প্রবৃত্ত হওয়া যাক।

নিদ্রা তিন শ্রেণীতে বিভক্ত (১) তামসিক, (२) রাজসিক, (৩) সান্ত্রিক। একপ্রকার পাশ**ব**-প্রকৃতির নিদ্রা আছে যাহা ভূরিভোজন এবং মাদকদ্রব্য সেবনাদির ফলস্বরূপ—ইহাই তামসিক নিদ্রা: আর একপ্রকার নিদ্রা আছে যাহা স্বপ্নের উপদ্রবে অশান্তি-ময়—ইহাই রাঞ্চিক নিদ্রা; তৃতীয় আর একপ্রকার নিদ্রা আছে যাহা শারীবিক মানসিক এবং আধ্যাত্মিক সাস্থ্যের ফলসরূপ, আর সেই জন্ম স্বর্গহুখের পূর্ব্বাভাদ— ইহাই সাত্তিক নিদ্রা, আর তাহারই নাম সুষ্প্তি। স্বৃপ্তির মন্দাকিনীপানে স্থপ ব্যক্তির মন হইতে সমস্ত শ্রমক্রম নিঃশেষে ধৌত হইয়া গিয়া যথন তাহার স্থানে স্থনির্মালা শান্তি একাকী বিরাক্ত করিতে থাকে, তথন তাহার অন্ত:করণের গুঢ়তম প্রদেশে আনন্দময় কোষের ৰার উল্বাটিত হইয়া যায় এবং তাহার মধ্যদিয়া পরমাত্মার স্থমকল শান্তি তাহার শরীর মনের উপরে স্বচ্ছলমতে কার্য্য করিতে পথ পায়। ফলেও এইরূপ দেখা যায় যে, কোনো স্বন্ধনীর পুণাত্মা রাত্রিকালে স্বয়ুপ্তির স্বর্গে বাস করিয়া প্রাত:কালে যথন মর্ত্তো আগমন করেন, তথন, বৃদ্ধির প্রসন্নতা, মনের ক্র্রি, প্রাণের শাস্তি, দেহের স্বচ্চলতা সঙ্গে গুছাইয়া লইয়া প্রত্যাগমন করেন, তা বই, শুক্তহন্তে প্রত্যাগমন করেন না। ইহার ভিতরে একটি নিগুঢ় রহস্ত আছে, তাহা ভালিয়া বলিতেছি---প্রণিধান কর।

[†] ভাব এই বে পরমান্ধা এক, সমষ্টি অবিদ্যা সর্ব্ব। একজান, বে সর্ব্বজ্ঞানরূপে প্রকাশ পায়—সর্ব্বই (অর্থাৎ সমষ্টি অবিদ্যাই) ভাছার কারণ।

^{়ু} প্রজরের নাম শুনিলে কাহার না গা কাঁপে ? অনতিপূর্ব্ব কালের স্থসভা লোকেরাও ধূমকেতু কথন আনেন, কথন বা'ন তাহার ঠিক্ না পাইরা মনে করিতেন বে, উনি প্রলয়ের গুপ্তচর তাহাতে আর ভূল নাই। অথচ ধূমকেতু এমনি সরস ভত্তপ্রকৃতির জ্যোতিজ বে, কিরংবংসরপ্রে পৃথিবীপৃঠে তাহার পারের ধূলা পড়িয়াছিল, অথবা বাহা আরো ঠিক—ল্যান্তের ঝাপোট্ পড়িয়াছিল, এমি স্থারসার্ত্র শাস্তানিষ্ট সংকামলভাবে বে, পৃথিবী তাহা জানিতেও পারে নাই। অতএব ইহাই বেশী সম্ভব বলিয়া মনে হর বে, আমানের এই ধাত্রীমণি রক্তনী বেমন সন্ধার মধ্য দিয়া স্থীরে আগমন করে, ব্রহ্মার মহারণ্ডনী তেমনি যুগ্রুগান্তরব্যাপী মহাসন্ধ্যার মধ্য দিয়া মহাবারভাবে আগমন করেবে। হয় তো সম্বশুণের প্রাত্তবিবশতঃ রক্তরেশগুণ, আর সেই সকে মন্থুব্বের বংশবৃদ্ধি ক্রমশং হ্রাস পাইতে পাইতে পরিশেবে এমন এক সময় উপস্থিত হইবে বে, তথন পৃথিবীর বিসীমার মধ্যে জনমানব দাই; আর সেই অবসরে পৃথিবী ধীরে ধীরে আপনার পিত্রালয়ে অর্থাৎ রসাতকে প্রত্যাবর্ত্তন করিবে।

পুর্ব্বে ঢের বলিয়াছি এবং এখানে ফের বলিভেছি যে, তোমারও যেমন, আমারও তেমনি, আর, ভৃতীয় যে-কোন ব্যক্তি - যেমন দেবদত্ত—তাহারও তেমনি, সভার मल वर्खिया थाकिवात हैक्हा व्यविष्ट्रित नानियां व्याह्य। এখন জিজ্ঞান্ত এই বে, বর্ত্তিয়া থাকিবার সেই যে ইচ্ছা-আসে তাহা কোথা হইতে ? আসে যে তাহা কোথা হইতে তাহা দেখিতেই পাওয়া যাইতেছে। প্রকাশ হইলেই সন্তার রসাম্বভৃতি হয়, সন্তার রসাম্বভৃতি হইলেই সন্তার প্রতি প্রেম জন্মে, প্রেমের উপরে আনন্দের গোড়াপত্তন হয়, আর, সেই প্রেমানন্দের দঙ্গে এইরূপ একটি সদিচ্ছা আপনা হুইতেই আসিয়া যোটে যে "সন্তা চিরজীবী হইয়া বর্তিয়া থাকুক।" এইরূপ দেখা যাইতেছে বে সদিচ্ছার মূলে প্রেমানন্দ চাপা দেওয়া রহিয়াছে— প্রেমানন্দের মূলে চিৎপ্রকাশ চাপা দেওয়া রহিয়াছে। এখন দ্রষ্টবা এই যে, দদিচ্ছার উৎপত্তি হইয়াছে যেমন প্রেমানন্দের অনুভূতি হইতে, সদিচ্ছার চরম উদ্দেশুও তেমনি প্রেমানন্দের অমুভূতি। কিন্তু এইমাত্র দেখিলাম যে, সন্তার প্রকাশ না হইলে সন্তার প্রতি প্রীতিজ্ঞনিত আনন্দ অহুভূত হইতে পারে না। অতএব, যাহাকে ৰলিতেছি সদিচ্ছা তাছা বৰ্জিয়া থাকিবার ইচ্ছা তো বটেই. তা ছাড়া-তাহা চিদালোকে এবং প্রেমানন্দে বর্ত্তিয়া थाकिवात रेष्हा। अंजः भत्र ज्रष्टेवा এर रव, हिमारमारक अवः **canाना वर्तिया थाकि वात्र এहै स्व हेम्हा**— এ हेम्हा हेम्हा-মাত্র নহে-পরস্ত উহা আত্মশক্তিরই আর এক নাম। কেননা, সমষ্টিসন্তার বাহিরে যথন দিতীয় কোনো সন্তা নাই. তথন, সমষ্টিসতা বে আপনার স্বাভাবিকী শক্তি ব্যতিরেকে অপর কোন শক্তির আশ্রয়ে ভর করিয়া নিত্য-কাল বর্ত্তমান, একথা একেবারেই অগ্রাহ্য। দাহিকাশক্তি যেমন অগ্নির অগ্নিত্ব, কাব্যরচনা-শক্তি যেমন কবির কবিত্ব, তেমনি, চিদালোকে এবং প্রেমানন্দে বর্ত্তিয়া থাকিবার শক্তি চিদানন্দস্বরূপ সদ্বস্তর সত্ত; আর, সদ্বস্তর সে বে. সত্ত, তাহা রক্তমোগুণ্বারা অবাধিত এবং পরম-পরিশুদ্ধ বলিয়া উপনিষদে উক্ত হইয়াছে ''স্বাভাবিকী জ্ঞানবলক্রিয়া (সা)" প্রমান্মার জ্ঞানক্রিয়া এবং বলক্রিয়া (অর্থাৎ ঐশীশক্তি) স্বান্তাবিকী। এই সঙ্গে আর একটি কথা দ্রষ্টব্য এই ষে, ব্যক্টিসন্তা যথন সমষ্টিসন্তা হইতেই আদিয়াছে, তথন ব্যক্টিসন্তাতে সমষ্টিসন্তার গুণ ন্যুনাধিক পরিমাণে কিছু না কিছু থাকিবেই থাকিবে। মমুষ্যের তোক্থাই নাই—অধম শ্রেণীর জীবেরাও একপ্রকার বাধাবিদ্রের প্রতিকৃলে আপনার আপনার সন্তা বাঁচাইয়া রাধিতে সর্বলাই সচেষ্ট। এথন প্রক্রত কথা যাহা তাহা এই:—

একটু পূর্বে দেখিয়াছি যে, সদিচ্চার উৎপত্তি হইয়াছে যেমন আনন্দের অমুভূতি হইতে, সদিচ্ছার চরম উদ্দেশুও তেমনি আনন্দের অমুভৃতি; আর এইমাত্র দেখিলাম যে, সেই যে সদিচ্ছা অর্থাৎ সকলে মিলিয়া চিদালোকে এবং প্রেমানন্দে বঙিয়া থাকিবার ইচ্ছা. তাহা শক্তিময়ী প্রবলা ইচ্ছা, তা বই, তাহা ফাঁকা ইচ্ছানহে। তবেই হইতেছে যে, সেই যে শক্তিময়ী ইচ্ছা বা ইচ্ছাশক্তি, অথবা যাহা একই কথা —আত্মশক্তি, তাহার গোড়াতেও আনন্দ, শেষেও আনন্দ; মাঝে শক্তির থাটুনি। গোড়ায় যেথানে আত্মশক্তি স্থপ্তিগর্ভে বিশ্রাম করে, সেথানেও জীবাত্মার ভোগের জন্ম আনন্দের নৈবেগ্য সাজানো থাকে; আবার মাঝপথে যেখানে আত্মশক্তি উন্তমের সহিত কার্য্যে থাটে, ধ্রবতারার স্থায় চক্ষের সন্মুধে সেথানেও আনন্দ ভাসিতে থাকে। এখন কথা হইতেছে এই যে, প্রকাশের বাধা কিনা জড়তা এবং আনন্দের বাধা কিনা অশান্তি, এই হুইপ্রকার বাধা অতিক্রম করাই জীবাত্মার আত্মশক্তির মুখ্য কার্য্য। একদিনের মতো বাধা অপ-সারিত হইলেই আত্মশক্তির একদিনের কার্য্য পরিসমাপ্ত হয়; আর তাহা যথন হয়, তথন, সেই অবসরে আত্মশক্তি সেদিনকার মতো বিশ্রাম করে। যে পরিমাণে আত্মশক্তি দিনগত বাধাবিত্মের উপরে জয়-লাভ করে, সেই পরি-মালে চিৎপ্রকাশ এবং প্রেমানন্দ বাধামুক্ত হয়। আবার, আক্মশক্তির বিশ্রাম-কালে সেই বথাপরিমাণে বাধামুক্ত প্রকাশ এবং আনন্দ'কে সঙ্গে লইয়া জীবাত্মা স্বযুগ্তির আরাম-নীড়ে প্রবেশ করে; আর সেই গতিকে স্বয়ুপ্তির নিভৃত নিকেতনে চিৎপ্রকাশ এবং স্থানন্দ উভয়েই একত্রে মিলিত হয়। তবে কিনা—চিৎপ্রকাশ স্ব্ধির সঙ্গে মিশিয়া ঘনীভূত বা একীভূত হইয়া বায়, আর, সেইজ্বল বেদান্তশাল্পে সুষ্থিকে বলা হইয়া থাকে "প্ৰজ্ঞান-ঘন." আনন্দ জীবায়ার ভোগের জন্ম অনার্ত হয়, আর, দেইজন্ম বেদাস্থশাস্ত্রে স্বৃত্তিকে বলা হইয়া থাকে আনন্দমর কোষ। স্বৃত্তিকালে চিৎপ্রকাশ যদি মূলেই বর্তমান না থাকিত স্থাপ্তির সঙ্গে মিশিয়া স্থপ্তবংভাবেও বর্তমান না থাকিত, তাহা হইলে স্বৃত্তিতে আনন্দ অন্ধ্রুত হারিত পাবিত না, কেননা (একটু পূর্বের যেমন দেখিয়াছি) সত্তার প্রকাশ ব্যতিরেকে আনন্দের অন্ধৃত্তি সম্ভবে না; আব স্বৃত্তিতে যদি আনন্দের অন্ধৃত্তি না হইত, তাহা হইলে স্থপ্তোথিত ব্যক্তি কথনই এত বড় একটা মিগা। কথা মূথে উচ্চারণ করিতে সাহসী হইত না ্ব্যে কাল রাজে আমি প্রম্ন স্থেথ নিজা গিয়াছিলাম।"

ক্ষুদ্রক্ষাণ্ডের স্বযুপ্তি এই যেমন আনন্দময় কোষ; বুহংব্রহ্মাণ্ডের মহাস্মৃপ্তি, যাহার আর নাম প্রলয়, ভাহাও তেমনি আনন্দময় কোষ হইবারই কথা, কেননা, বৃহৎ-ব্রহ্মাণ্ড এবং কুদ্রব্রহ্মাণ্ডের মধ্যে সমষ্টি ব্যষ্টি সম্বন্ধ। প্রভেদ কেবল এই যে, কুদ্রক্রাণ্ডে, পূর্বরাত্রের আনন্দ ছইতে প্ররাত্রের আনন্দে প্রয়াণ কবিবার সময় মাঝের বাধাবিল্পের সহিত আত্মশক্তির সংগ্রাম এবং তজ্জনিত তুঃথক্লেশ অনিবার্যা; পরস্তু, বুহৎব্রহ্মাণ্ডে, ঐশা-শক্তির মূলেই বা কি—শেষেই বা কি—আর মাঝেই বা কি. সর্ব্রেই আনন্দের বাধা বোসনাই চির-বিরাজমান। একটুপূর্ব্বে বলিয়াছি যে, জীবাত্মার আত্মশক্তি যে পরিমাণে দিনগত বাধাবিলের উপরে জয়লাভ করে, সেই পরিমাণে চিৎপ্রকাশ এবং প্রেমানন্দ বাধামুক্ত হয়, আর আত্মশক্তির বিশ্রামকালে – সেই পরিমাণে বাধামুক্ত প্রকাশ এবং আননকে দলে এইয়া জীবাত্মা স্বৃপ্তির আরামনীড়ে প্রবেশ করে। এখন কথা হইতেছে এই যে, "সমুথের বাধাবিদ্ন অপক্রান্ত হইলেই ঈশ্বরপ্রদাদে আনন্দের অভ্যাদয় হুইবে" এই বিশ্বাদে ভর করিয়া জীবাত্মার আত্মশক্তি **যদি**চ থাটুনি'র কষ্টকে কষ্টজ্ঞান করে না, তথাপি তাহাকে কষ্ট করিয়া গম্ভবাপথে প্রতিপদ অগ্রসর হইতে হয় তাহাতে আর ভুল নাই। একপ্রকার থাটুনি আছে--ইংরাজি ভাষায় যাহাকে বলে Labour of love -- প্রীতির থাটুনি। মোটামুটি বলা যাইতে পারে যে, রামায়ণের রচনাকার্য্যে ্বাল্মীকি মুনি যেরূপ খাটিয়াছিলেন, তাহা প্রীতির খাটুনি;

কিন্তু তথাপি তাঁহার সেই সাধের রচনাকার্যাট সর্বাঙ্গস্থন্দর পরিপাটীরূপে স্থসম্পন্ন করিয়া তুলিতে তাঁহাকে বিলক্ষণই কষ্ট পাইতে হইয়াছিল – নার্দ মুনির নিকট হইতে রামের সমস্ত জীবনবৃত্তান্ত সংগ্রহ কবিতে হইয়াছিল-ক্রেঞ্চী-পক্ষীটর জন্ম তাঁহাকে যেরূপ মর্দ্মবেদনা ভোগ করিতে হইয়াছিল, তাহা এক প্রকার সরস্বতীর গর্ভবেদনা; ছঃসহ শোকসন্তাপে তাঁহার মন যথন কিছুতেই শান্তি মানিতেছিল না—সেই মুখ্য সময়টিতে লোকপিতামহ ব্ৰহ্মা তাঁহার নয়ন-সমক্ষে আবিভূতি হইলেন, আর তাঁহার দৈবশক্তিময়ী অভয়বাণীতে তাঁহার মনোমধ্যে কবিত্বসের উৎস উন্মুক্ত হটয়া গেল। তবেই হইতেছে যে, রামায়ণের রচনা-কার্য্যে প্রীতির থাটুনি এবং কপ্টের থাটুনি ছুইই একসঙ্গে জড়ানো ছিল। পরস্ত জগতের সৃষ্টিস্থিতিকার্য্যে ঐশাশক্তির থাটুনি আগাগোড়াই প্রীতির খাটুনি—তাহা নিথুঁত আনন্দ-সঙ্গাত; কেননা, ঐশাশক্তি প্রমাত্মার স্বাভাবিকী জ্ঞান-বলক্রিয়া; তাহা একাস্ত পক্ষেই বাধাবিহীন; তাহার (काथां कार्या कार्या क्रिक्स कार्या कार ঐশাশক্তিতে বিশ্রামের আনন্দ এবং উন্তমের স্ফুর্ত্তি নিশ্বাস এবং প্রশ্বাদের স্থায় একস্থত্রে গ্রথিত এবং উভয়ে উভয়ের প্ৰতিপোষক। অত এব এটা স্থির যে, ঐশাশুক্তি নিত্যানক্ষয়ী। এই যে নিত্যানক্ষয়ী ঐশীশক্তি ইহাই নিতাসন্ত; কেননা, (অনতিপূর্ব্বে যেমন বলিয়াছি) দাহিকা-শক্তি যেমন অগ্নির অগ্নিত্ব, কাব্যরচনা-শক্তি ষেমন কবির কবিত্ব, নিত্যানন্দময়ী ঐশাশক্তি তেমন সংস্করণের নিতাসস্ত। এই নিতাসস্তের অমৃত ভাণ্ডার সর্বজগতের মঙ্গলের জন্ম নিরস্তর উন্মুক্ত রহিয়াছে। যাহাতে অমৃতের পুত্রকন্তারা সকলে মিলিয়া চিদালোকে এবং প্রেমানন্দে বর্ত্তিয়া থাকিতে পারে, আত্মার এই অস্তরতম সদিচ্চাটিকে বলবতী এবং ফলবতী করিবার অভিপ্রায়ে মহুয়োর আত্মশক্তি যদি সন্মুখন্থিত বাধাবিল্পের व्यथनम्बन-कार्या काम्रमानार्याका मर्ह्छ इम्, जाहा इहेरन, আত্মশক্তি একদিনের কার্য্য একদিনের মতো স্থসম্পন্ন করিয়া রাত্রিকালে যথন স্বয়ুপ্তির আনন্দময় কোষে বিশ্রাম করে, তখন পরমান্বার সেই অমৃত ভাণ্ডার হইতে— জানবলজিয়া হইতে—নিতাসত্ব হইতে— স্বাভাবিকী

স্থনির্মাল আত্মপ্রসাদ শান্তি তৃথি এবং আরোগ্য অবতীর্ণ হইরা স্বযুপ্ত ব্যক্তির নিজীব শরীরে নবজীবনেব সঞ্চার করে; আর, পরমাত্মার প্রসাদশক সেই যে নবজীবন, যাহা সদাচারপরায়ণ পুণ্যাত্মারা স্বযুপ্তির হস্ত হইতে প্রাপ্ত হ'ন, তাঁহাদের নিকটে তাহা অ গ্লা ধন, কেননা, পরদিনের কর্মাক্ষেত্রে তাঁহারা তাহা বিধিমতে কাজে থাটাইয়া তাহা হইতে সোনা ফলাইয়া তোলেন।

মনে কর, রাজর্ধি জনক সমস্তদিন তাঁহার অধীনস্থ প্রজাদিগের মথে তাহাদের নানা প্রকার চঃথেব কাহিনী শ্রবণ করিয়া তাহার প্রতিবিধান-কার্য্যে ব্যাপত ছিলেন। সন্ধার সময়ে তিনি এমি প্রান্ত ক্লান্ত হইয়া পড়িয়াছেন যে. প্রজাদিগের জন্ম তিনি কি করিয়াছেন না করিয়াছেন তাহার বিশেষ বিবরণ কিছুই তথন তাঁহার মনোমধ্যে ফুর্ত্তি পাইতেছে না. কেবল মোটের উপরে তিনি যে প্রজাবর্গের হিতামুষ্ঠানে ব্যাপত ছিলেন- এই মোট জ্ঞানটি তাঁহাৰ অন্ত:করণে আত্মপ্রসাদের জ্যোৎসা বিকীর্ণ করিতেছে। এই যে মোট জ্ঞান এবং ভক্জনিত আত্মপ্রসাদ, এই হুইটি পুণাফল লইয়া তিনি যথন স্কুষ্প্রির আরামনীড়ে প্রবেশ করিবার উদ্যোগ করিতেছেন, তথন তাঁহার এরপ মনে হইতেছে না যে, "আমি এক্ষণে সর্কারক মৃত্যুর ভীষণ বন্দিশালায় প্রবেশ করিতেছি।" ঠিক তাহার বিপরীত। তাঁহার মনে হইতেছে "আমি একণে সর্ক-সন্তাপহারিণী জগজ্জননীর চরণচ্ছায়ায় নিলীন হইতেছি।" এ যাহা তাঁহার মনে হইতেছে—বাস্তবিকই তা'ই। কেননা স্যুপ্তির আনন্দময় কোষ হইতে আনন্দামৃত পান করিয়া যাবৎ পর্যান্ত না তাঁহার শরীর সবল হয়, প্রাণ ঠাণ্ডা হয়, মন তৃপ্ত হয় এবং বৃদ্ধি প্রদান হয়, তাবৎ পর্যান্ত সেই স্নেহময়ী জননী তাঁহাকে আপনার শান্তিসদনের পরিধির মধ্যে যত্নের সহিত আগলিয়া রাথেন। 'হুইতেছে এই যে, স্বযুপ্তিকালে স্বপ্ত ব্যক্তির অজ্ঞাতদারে তাঁহার মনের যেরূপ প্রশাস্ত সরল এবং নির্মাল অবস্থা খভাবত ঘটিয়া দাঁড়ায়, তেমনি, জাগ্রৎকালে যদি কোনো সাধক সজ্ঞানভাবে আত্মশক্তি খাটাইয়া আপনার মন ছইতে বিষয়-বাসন। এবং অভস্কারাদি ধৌত করিয়া ফ্যালেন, তবে তাঁহারও মনের সেইরূপ প্রশান্ত সরল এবং নির্মাণ অবস্থা ঘটিয়া দাঁড়াইবারই কথা; আর তাহা যথন ঘটিয়া দাঁড়ায় তথন প্রমাথার স্বাভাবিকী জ্ঞানবলক্রিয়া হইতে নিতাসন্ত হইতে—প্রজ্ঞাজ্যেতি এবং আনন্দামৃত অবতীর্ণ হইয়া তাঁহার সমস্ত অভাব ঘুচাইয়া ভায়। এরূপ মহায়ারা আপনার জন্ম নির্ভাবনা এবং নিশ্চিস্ত; ইহারা "নির্যোগক্ষেম"। ইহাদের নিকটে আপনার মঙ্গল এবং অন্তের মঙ্গল—ছই মঙ্গল নহে, পরস্ত স্ব মঙ্গলই এক মঙ্গল; ইহাদের কার্যাপ্ত তদমূরূপ। আর সেইরূপ কার্যোইহাদের আত্মশক্তি নিশ্বাস প্রশ্বাসের ভায় যথন থাটিবার হয় তথন থাটে, যথন বিশ্রাম করিবার হয় তথন বিশ্রাম করে; ইহাদের আত্মশক্তি বাধা-মৃক্ত; ইহারা "আত্মবান্"। এইরূপ দেখা ঘাইতেছে যে "নিতাসন্বস্থ" হওয়া "নির্যোগ-ক্ষেম" হওয়া এবং "আত্মবান" হওয়া একই বাপার।

কেছ যদি মনে কবেন যে, স্বুপ্তি কে⊲ল স্বুপু অবস্থারই নিজম্ব ধন, তবে সেটা তাঁহার বড়ই ভুল। তাঁহার জানা উচিত যে, জাগরিতাবস্থাতে সবই আছে— বুদ্ধির জাগরণও আছে, মনের স্বপ্নও আছে, প্রাণের হ্বয়প্তিও আছে; আর তিনের সামঞ্জন্ত লোকমধ্যে তুর্লভ হইলেও মঙ্গলকামী ব্যক্তির পক্ষে তাহা অতীব প্রার্থনীয়। বড় বড় চিত্রকর্দিগের চিত্ররচনার একটি প্রধান গুল হচ্চে—জাগ্রংস্বৃপ্তি; আর, সে-যে স্ব্রুপ্তি, অর্থাৎ চিত্রমন্ত্রী জাগ্ৰৎস্থাপ্তি. তাহার ইংরাজি পারিভাষিক Repose ।∗ অব্যবসায়ী লোক্দিগের অভিধানে বুক-ফোলানো, চফুরাঙানো, এবং বাস্ত আফালন করা'র नामरे वौत्रव ; -- करन वौत्रव य काशास्त्र वरन ठाहा सनमन জানিতেন; আর তাহা গানিতেন বলিয়া—ভীষণ জলগুদ্ধে প্রবৃত্ত হইবার প্রারম্ভমুহুর্ত্তে সমস্ত মানোয়ারি দৈন্তবর্গকে সামনে ডাকিয়া তাহাদিগকে বলিয়াছিলেন শুধু এই যে, England expects every man to do his duty, ইংলও চা'ন—প্রতিজন আপনার কর্ত্তব্য করে। ভাব এই যে. তোমরা যেমন স্থানিশ্চিম্ত মনে আর-আর কর্ত্তব্য কার্য্য সমাধা কর, উপস্থিত কর্ত্তব্য কার্যাও সেইরূপ স্থলিশ্চিন্ত মনে

^{*} Library Dictionaryতে এইরূপ লেখে :— Repose, in the fine arts, that harmony and moderation which affords rest for the eye.

সমাধা কর। ফলেও এইরূপ দেখা যায় যে, সঙ্গতিপন্ন গৃহী-ব্যক্তিরা যেমন নিশ্চিস্তমনে বন্ধবর্গের সহিত প্রীতিভোজনে উপবিষ্ট হ'ন-ছাড়পাকা যোদ্ধারা অর্থাৎ Veteran শ্রেণীর যোদ্ধারা দেইরূপ নিশ্চিস্ত মনে তোপের মুথে অগ্রদর হ'ন। ইহারই নাম Repose। দিংহপ্রকৃতির याद्वावीत्रमिरात्र युद्धकार्या এই यमन এक श्रकात काछ -স্থাপ্তির ভাব দেখিতে পাওয়া যায়, বৃদ্ধদেব এবং ঈশা-মহাপ্রভুর স্থায় ধর্মবীরদিগের অন্ত:করণে এবং আচার ব্যবহারে তাহা অপেক্ষা তাহা আরো সুপরিফুটভাবে বিরাজমান দেখিতে পাওয়া যায়। গ্রীষ্টাব্দের প্রারম্ভকালে ইন্তুদীদেশীয় ফারিসীদিগের অভিধানে নিশান ওডানো'র নামই ছিল ধর্ম ; কিন্তু ঈশা তাঁচার শিয়বর্গকে সমূথে ব্দড়ো করিয়া তাহাদিগকে বলিয়াছিলেন যে, তোমরা যথন দান করিবে, তথন তোমাদের ডা'ন হাত কি করিতেছে - বাঁ হাত যেন তাহা ক্ষানিতে না পারে। প্রকৃত কথা এই যে. কোনোপ্রকার মঙ্গলের উদ্দেশে আত্মশক্তিকে বিধিমতে কার্য্যে থাটাইতে হইলে বৃদ্ধিকে ব্দাগ্রত করা সাধকের পক্ষে যেমন আবশ্যক, অশাস্ত এবং ছদান্ত মন'কে অ্যুপ্তির শান্তিসলিলে অবগাহন করানোও তেমনি আবশ্রক। কিন্তু তাহা হইতে পারে কেমন করিয়া ? গীতাশাস্ত্রের উপদেশ এই যে, মহুয়ের অন্তরাত্মার স্থানিভূত প্রদেশে রম্বন্তমোগুণদারা অবাধিত যে এক মহাসত্তা প্রমান্তাতে ওতপ্রোত রহিয়াছে—যাহা পরমান্তার স্বাভাবিকী জ্ঞানবলক্রিয়া—যাহাকে কোনো প্রকার ছ:খক্লেশও স্পর্শ করিতে পারে না-অশান্তিও ম্পর্শ করিতে পারে না—জড়তাও ম্পর্শ করিতে পারে না--সেই নিতাসত্ত্বে প্রতিষ্ঠিত হইলেই মনুযোর মন অটল প্রশাস্তি এবং স্থিরত্ব লাভ করে। ব্যাপারটি সামান্ত নহে—কুরুক্তের যুদ্ধ ৷ তাহার জ্ঞ্ম প্রস্তুত হইতে হইলে কতনা প্রভূত পরিমাণে আত্মশক্তির পুঁজি সঙ্গুত করা আবশুক ? অর্জুনের ধতুক যেমন বিশ্ববিজয়ী গাণ্ডীব ধতু, অর্জুনের তৃণীব যেমন অক্ষয় তৃণীর, অর্জুনের রথধ্বজা যেমন হৃদ্ধৰ্য ভীষণ মহাকপি; অৰ্জুনের আধ্যাত্মিক রণসজ্জা তেমনি উহাদেরই সঙ্গে পালা দিতে পারিবার মতো বিরাট ছাচের হওয়া চাই; অর্জুনের ধৈর্যাবীর্যা হিমালয় পর্বতের

স্থার অটল হওরা চাই; অর্জুনের জ্ঞাননেত্র নিন্তরঙ্গ স্বচ্ছ সরোবরের স্থার স্বর্গমন্ত্রাঅস্তরীক্ষের পরিক্ষার প্রতিবিশ্ব-গ্রাহী দর্শন হওরা চাই; বিশেষতঃ অর্জুনকে, ব্রন্সের আনন্দের সহিত পরিচিত হওরা চাই; কেননা, উপনিষদে আছে "আনন্দং ব্রন্ধণো বিধান্ ন বিভেতি কুত্রুচন - ন বিভেতি কদাচন" "ব্রন্সের আনন্দের সহিত যিনি পরিচিত হইরাছেন তিনি কুত্রাপি ভয় প্রাপ্ত হ'ন না—কদাপি ভর প্রাপ্ত হ'ন না।" শীক্ষণ তাঁহার প্রাণত্ল্য প্রিয় অর্জুনকে এইসকল আধ্যাত্মিক ব্রন্সাস্ত্রে স্বাজ্জিত করিবার অভি-প্রায়ে তাঁহাকে এইরূপ উপদেশ দিতেছেন যে, যাহারা ত্রেগুণ্যের সেবক তাহারা বেদাদি শাস্তই জানে সার—তুমি অর্জুন নিক্তৈগুণ্য হও, নির্দ্ধ হও, নিত্যসবস্থ হও, নির্যোগক্ষেম হও, আত্মবান হও।

আদ্ধিকের এই একটনাত্র শ্লোকের অর্থব্যাখ্যা অক্সান্ত বারের গণ্ডাতিনেক শ্লোকের অর্থ-ব্যাখ্যার স্থান জুড়িয়া কলেবর বিস্তার করিয়াছে ভয়ানক ৷ অতএব আজ এইথানেই থাকা যুক্তিসিদ্ধ ।

শ্রীদ্বিজেন্দ্রনাথ ঠাকুর।

পুস্তক-পরিচয়

Leprosy and its Treatment. Third Edition. By Pundit Kriparam Sarma. २७२ %!

এখানি ইংরাজিতে লিখিত কুষ্ঠ ও তাহার চিকিৎদা বিষয়ক একখানি পুশুক। বিখ্যাত কুষ্ঠব্যাধিচিকিৎসক পণ্ডিত কুপারাম শর্মা ইহার প্রণেতা। পণ্ডিত কুপারামের নাম বঙ্গদেশে সনেকের নিকট স্থপরি-চিত। কুঠরোগ-চিকিৎসায় ইনি নাকি অসাধারণ ক্ষমতার পরিচয় দিয়া, অনেক খ্যাতনামা চিকিৎসক ও সংবাদপত্তের সম্পাদককে চম্ৎকৃত করিয়াছেন এইরূপ শুনা যার। পুত্তকথানি যথন আমাদের হাতে পড়ে তখন আমাদের মনে এই আশা হইয়াছিল যে, এই পুত্তক পড়িরা কুঠ ও তাহার চিকিৎসা সম্বন্ধে অনেক জ্ঞানলাভ করিতে পারিব কিন্তু কার্য্যতঃ তাহার কিছুই হয় নাই। এই পুস্তকে কুষ্ঠরোগ ও তাহার চিকিৎসার কথা যত থাকুক আর না থাকুক লেখক বে ৢ একজন অবিতীয় কুঠরোগ-চিকিৎসক—এই বিপুল বিখে এ বিষয়ে তাহার ভুল্য সিদ্ধহন্ত আৰু কেহ নাই, বিবিধ প্রশংসাপত্র, সংবাদপত্ত্রের অভিমত এবং আরও নানা উপায় খারা, সেই কথাটি প্রতিপন্ন করিবার বিলক্ষণ চেষ্টা দেখিতে পাওয়া যায়। সভা বলিতে কি এই ২৩২ পৃষ্ঠার বইথানিতে কেবলমাত্র ৩২ পৃষ্ঠা কুষ্ঠরোগ ও তাহার চিকিৎসার কথায় পূর্ণ, ৰাকি ২০০ পূঠা লেখক ও তাঁহার গুণপনার পরিচর, গভর্ণমেন্টের উপেক্ষা জন্ত তুঃখ, গণামান্ত ব্যক্তিগণের প্রশংসাপত্র, সংবাদপত্তের অভি-মত এবং বিবিধ উবধের বিজ্ঞাপন প্রভৃতি আছে। এই পৃত্তকথানি

পড়িরা আমাদের একান্ত নিরাশ হইতে হইয়াছে। কুঠরোগ ও তাহার চিকিৎসা সম্বন্ধে পণ্ডিত মহালয়ের যাহা বক্তব্য মাছে সংক্ষেপতঃ তাহা এই :--বায়ু, পিন্ত, কম্ব কুপিত হইলে কুঠ হয়। কুঠ এখানতঃ ছিৰিধ মহাকুষ্ঠ ও কুদ্রকুষ্ঠ। মহাকৃষ্ঠ আবার । প্রকার, কুদ্রকুষ্ঠ ১১ প্রকার। দক্ষ, এণ, বিক্ষোটক প্রভৃতি কুজ কুষ্টের অন্তর্গত। মোটাষ্টি বলিতে গেলে স্বাস্থাবিধি লভবন করিলে বায়ু পিতত কফ বায়ু পিত কফ কুপিত হয়। অধিক থাইলে, অল খাইলে, শাস্ত্রনিষিদ্ধ দ্রব্যাদি খাইলে, কুপিত হইতে পারে—এ সকল ছাড়া আরও সহস্র কারণে বায়ু পিড কফ কুপিত হইতে পারে। পণ্ডিত মহাশয়ের মতে উপদংশ ও প্রমেহ রোগে ইহারা যেরপ কুপিত হয়, এমন আর অক্ত কোন কারণে নয় এই कांत्ररंग উক্ত छूटे রোগকে ইনি কুষ্ঠরোগের প্রধান কারণ বলিয়া বিবেচনা করেন। পাশ্চাত্য চিকিৎসকের। কিন্তু bacillus leprae নামক একরূপ উদ্ভিদাণুকে কৃষ্ঠরোগের মূল কারণ বলিয়া স্থির করিয়া-ছেন-এই বাাসিলাসের ধর্ম অনেকটা টিউবার্কেল বাাসিলাসেরই ষ্ঠার, এই ব্যাসিলাস লইয়া ইয়ুরোপে অনেক পরীক্ষা চলিতেছে যতটা আভাদ পাওরা বাইতেছে কুঠরোগ ও ভাহার চিকিৎদা সম্বন্ধে অনেক সত্য আমরা শীন্তই জানিতে পারিব।

এই পুত্তকে কুঠরোগ-চিকিৎসার বিশেষ কোন বর্ণনা নাই। পণ্ডিত মহাশর, কুষ্ঠরোগ-চিকিৎসার বেসকল ঔষধ ব্যবহার করেন তাহাদের তালিকা আছে মাত্র। এই তালিকায় বেদকল ঔষধ আছে, সেদকল ছাড়া ইনি আরও অনেক ঔষধ ব্যবহার করিয়া থাকেন--দেগুলি **छत्रानक दिव এই अन्त्र जाहारमंत्र नार्यारलक्ष्य करत्रन नार्हे। र्याप्तकान** কলেজের অধ্যক্ষ জানিতে চাহিরাছিলেন, তিনি তাঁহাকেও তাহাদের নামোলেথ করিয়া গুনাইতে সাহস করেন নাই—কেননা তাহারা ভয়ানক বিষ-অধাক সাহেবের অনর্থ ঘটার বিচিত্র কি ? ইহার উপর আর কোন কথা চলে না। পুস্তকথানিতে একটা কাতরোক্তি দেখা যায়, আশ্চর্য্যের বিষয় এই বে, অনেকে আবার ভাছার সমর্থনও করিয়া থাকেন—যে, গভর্ণমেণ্ট যেন ইচ্ছা করিয়া ঐ পণ্ডিত মহাশয়ের গুণের আদর করিলেন না। আমরা পণ্ডিত মহাশয়কে এই আখাস দিতে পারি, যদি বাত্তবিক্ট তাঁহার গুণ থাকে তাহা হইলে গুধু এদেশে কেন, দেশ বিদেশে তাঁহার গুণের একদিন যথার্থ আদর হইবে তাহাতে আর কোন সন্দেহ নাই। কিন্তু তাঁহার সেই গুণের পরিচয় শুধু সংবাদ-পত্রের অভিমত এবং প্রশংসাপত্রের হারা হইবে না। তিনি কুঠরোগ ও তাহার চিকিৎসা সম্বন্ধে বেসকল তত্ত্ব আবিদ্ধার করিয়াছেন, কিছুমাত্র গোপন না রাখিয়া, ফুধী-সমাজে সেস্কল উপস্থিত করুন তবেই তাঁহার গুণের বথার্থ পরিচয় দেওয়া হইবে। বর্ত্তমানকালে Serum ও Vaccine বারা কুঠরোগের চিকিৎসার অমুঠান হইতেছে— ম্বলবিশেৰে, ইহার দারা ফলও পাওয়া বাইতেছে গুনিতেছি কিন্ত ইহার উপর নির্ভর করার এখনও সময় হয় নাই। পণ্ডিত মহাশরের চিকিৎসাপ্রণালী বদি অধিকতর ফলদায়ক হয় তাহা হইলে, তাহার পরীক্ষার স্থবোগ সকলকেই দেওয়া উচিত। এই পুস্তকে বেসকল ্লোগীর চিত্র দেওয়া হইরাছে, তাহাদের রোগের ইতিহাস, এবং - তাহাদের চিকিৎসার বিবরণ প্রদত্ত হইলে, তাঁহার প্রণালীমত চিকিৎসা করিবার আমাদের বিশেষ হুযোগের সম্ভাবনা ছিল, কিন্তু পণ্ডিত ৰহাশর ইচ্ছা করিয়াই আমাদিগকে দে ফ্ৰোগ হইতে বঞ্চিত করিয়াছেন।

বেলগেছিয়া হাঁসপাতালে ছুইটি রোগীকে চিকিৎসা করার পর ছইতেই এদেশে পণ্ডিত কুপারামের নাম প্রচারিত ছইতে থাকে। সে সমর, সংবাদপত্তে এবং জনেক চিকিৎসক্রের মুখে তাঁহার বথেষ্ট শুশগাল প্রবণ করিয়াছিলাম। জামরা কিন্তু তাহা অমুবোদন করিতে পারি নাই। ছই একটি রোগীকে আরাম ছইতে দেখিরাই কোদ মন্তব্য প্রকাশ করা উচিত বলিয়া বিবেচনা করি নাই। ভাক্তারি চিকিৎসায়ও এরূপ ছই একটি রোগী না সারে এখন নয়।

"Albutt এর System of Medicine নামক পুরুকে কুটরোন-চিকিৎসা-প্রসঙ্গে এই কথা লিখিত থাকিতে দেখা যায়।—"The treatment of leprosy is by no means satisfactory; but although an absolute cure rarely be anticipated, it is a mistake to suppose nothing can be done to prolong life or mitigate suffering or even occasionally to eradicate the disease."

ইহা হইতে এমন ব্ৰায় না যে কৃষ্ঠরোগী একবারেই আরাম হয় না। ২।৪টি রোগী সম্পূর্ণ আরাম হইতে পারে। পণ্ডিত মহাশরের রোগীগুলিও যে সে শ্রেণার অন্তর্গত নয় সেকথা কোর করিয়া কেছ বলিতে পারে না।

এই পুস্তকথানির মূল উদ্দেশ্য বদি কুঠরে।গ ও তাহার চিকিৎসা বর্ণনা করা হয়, তাহা হইলে আমরা বলিতে বাধা গ্রন্থকারের সে উদ্দেশ্যটি সম্পূর্ণ বার্থ হইয়াছে; আর, ইহার প্রধান উদ্দেশ্য যদি আপনার ক্ষমতা সাধারণের নিকট জ্ঞাপন করা হয়, তাহা হইলে তাহা বার্থ হয় নাই। এই পুস্তক পড়িয়া অনেকেই পণ্ডিড মহালয়কে একজন অঘিতীয় কুঠরোগ চিকিৎসক বলিয়া মনে করিবে, তাহাতে আর কোন সন্দেহ নাই।

গৃহচিকিৎসা (পারিবারিক চিকিৎসা বিষয়ক পুস্তক) বিতীয় সংস্করণ—

নাব-এসিষ্টাত সাজ্জন্ শ্ৰীনারদাচরণ মুখোপাধ্যার কর্তৃক সকলিত। ২৯৮ পুঃ, মুলা ১০০ পাঁচ সিকা মাত্র।

এখানি এলোপাথী চিকিৎসার বই। গ্রন্থকার ভূষিকার লিখিরা-ছেন—"গৃহত্বদিপের ব্যবহারের জক্ত সর্ব্বপ্রকার স্থাবিধা হইতে পারে, এমন কোন ডাক্তারি পৃস্তকের বিশেব অভাব। একত আমি চিকিৎসা বিবয়ক বিবিধপুত্তক অবলঘন করিলায।" গ্রন্থকথানি সকলন করিলায।" গ্রন্থকারের উদ্দেশ্য ভাল; এখন ভাহার এই সাধু উদ্দেশ্য ঘদি বাত্তবিকই কার্য্যে পরিণত হইরা থাকে, তাহা হইলে বাঙ্গালী গৃহত্তের যে একটা বিশেব উপকার হইরাছে, ভাহাতে আর কোন সন্দেহইনাই।

পুত্তকথানি পাঠ করিয়া আমরা লেখকের পরিশ্রমের বৃত্তা।
পরিচয় পাইরাছি—কৃতকার্যতা সম্বন্ধে সেরপ পরিচয় পাই নাই।
গ্রন্থকার অনেকস্থলেই আপনার উদ্দেশুটি মনে রাখিতে পারেন নাই;
ইহার কলে পুত্তকথানি চিকিৎসাপুত্তক ছইরাছে বটে, কিন্তু পারিবারিক
চিকিৎসাপুত্তক হইতে পারে নাই। পুত্তকথানির অধিকাংশ স্থলই
সাধারণ গৃহস্থের পক্ষে একান্ত ছর্ম্বোধ হইরাছে। পারিবারিক
চিকিৎসাগ্রস্থের করেকটি বিশেষ্য থাকিতে দেখা বার:—

- (১ম) ইহার ভাষা যথাসভব সরল ও প্রাঞ্চল হর; সাধারণে বাহা বুবিতে পারে না এরপ বৈজ্ঞানিক পরিভাষা কদাচিং ব্যবহৃত হয়।
- (२য়) বেসকল রোগ ধুবই সাধারণ, ইহাতে প্রধানতঃ সেইসকল রোগেরই বিবরণ প্রদন্ত হয়।
- (৩য়) রোগের লক্ষণসমূহের কেবল মাত্র একটা ভালিক। থাকে না—লক্ষণগুলিকে এরূপ ভাবে সালাইর। বর্ণনা করা বার বে, পড়িবামাত্র পাঠকের মনে রোগটির বেন একটা ছবি অভিত হইরা বার।
- (৪ৰ্ব) সাধারণ পৃহত্তের হল্তে বাহা সম্ভব, ইহাতে কেবলমাত্র সেইসকল চিকিৎসার বিষয়ণ প্রদন্ত হয়।

(৫ম) যে অবস্থায় রোগীকে নিজের হাতে না রাখিয়।, উপযুক্ত চিকিৎসকের হত্তে অর্পণ করা উচিত, ইঙাতে সেই অবস্থাটির বিশেষ উল্লেখ থাকে।

(৬ঠ) ও্রধের মাত্রা, মাপ, প্রস্তুতপ্রণালী, থার্মোমিটারের ব্যব-হার, বিবিধ পথাপ্রস্তপ্রণালী প্রভৃতি গৃহত্তের অবগ্রজাতব্য এইরূপ অনেক বিবয়ের বর্ণনা প্রদত্ত হয়।

বর্ত্তমান পৃস্তকথানিতে এসকল নিয়মের কোনটাই তেমন ভাবে রক্ষিত হইতে দেখা যায় না। ইহার ভাষা কঠিন নহে বটে কিন্তু প্রাঞ্জল বলা যায় ন।। লেখক অনেক প্লেই আপনার বস্তুবাটি তেমন পরিকুট করিয়া তুলিতে পারেন নাই। বসন্ত রোগের চিকিৎসা-প্রসঙ্গে লেথক বলিভেছেন—"উপযুক্ত সুশ্রুষা হইলে বাারাম আপুনিই সারিয়া থাকে।" লেখকের উদ্দেশ্য বোধ হয় এইরূপ বলা যে, বসন্ত রোগের বিশেষ কোন ঔষধ নাই; এ রোগে যাহারা আরোগালাভ করে, আপনা হইতেই করে --তবে স্থশ্রধার আবশ্যক : উপযুক্ত স্থশ্রধা না হইলে, যাহাদের বাঁচিব'র সম্ভাবনা, ভাহারাও বাঁচিতে পারে না। প্রস্থানিতে এরপ অস্টুউভাবের উদাহরণ নিতাম্ব কম হইবে না। আবার অন্তর্গদেবন, গোমসূর্য্যাধান, জন্মেপন, দম্ভনির্মাপক, উদরাগ্যান, অভ্তির ন্যায় বিস্তর দুরছ শব্দ থাকায়, এবং অস্তান্ত বৈজ্ঞানিক পারিভাষিক শব্দ ব্যবজ্ঞ হওয়ায়, পুস্তকথানির অধিকাংশ গুলই সাধারণ গৃহত্তের পক্ষে বুঝা অসম্ভব হইরাছে। রোগনির্বাচনও যে পুৰ ভাল ও সঞ্চ হইয়াছে, তাহাও বলা যায় না। ইহাতে এমন অনেক রোগের কথা আছে, যেগুলি এদেশের রোগ নয়, এবং এদেশে ইহাদের হইতেও দেখা যায় না: সারনাবাবু ত বল্দিন ধরিয়া চিকিৎসা-কাথ্যে ব্রতী আছেন ; তাঁহার এই ফুদীঘ চিকিৎসাকাল মধ্যে, তিনি করটি Yellow fever (পাঁত জ্বর), Scarlet fever (আরস্ত অর), typhus (টাইফাস্) জ্বের রোগী দেখিয়াছেন আমাদের বলিয়া দিবেন কি ? যেসকল রোপের সহিত গৃহস্থের কোনই সম্বন্ধ নাই অথবা অতি সামান্তই সম্বন্ধ থাকার সন্তাবনা, সেসকল রোগের বিবরণ দিয়া, ভালমানুষ পাঠকের মনে ধাঁধ। উৎপন্ন করিবার পারিবারিক-চিকিৎসাপুস্তক-প্রণেতার যে কোনরূপ বৈধ অধিকার আছে. ইহা আমরা কোন মতেই স্বাকার করিতে প্রস্তুত নহি।

পুস্তকথানিতে রোগের কারণ, লক্ষণ ও চিকিৎসার বিস্তারিত বিবরণ নাই। উহাদের একএকটা তালিকা আছে মাত্র। ইহাতে, রোগটির যত প্রকার কারণ, লক্ষণ. ও চিকিৎসা থাকিতে পারে, তাহাদের কোনটিরই নাম বাদ পড়ে নাই, কিন্তু কায্যকালে, ইহার দ্বারা গৃহস্থ যে কতটা ফল পাইতে পারিবে সে বিষয়ে আমাদের থুবই সন্দেহ স্বহিরাছে। Intussusception (অনু মধ্যে অনু প্রবেশ) নামক রোগটির কারণ দেওয়া হইয়াছে—"অন্তের উত্তেজনা, দর্পবংগতির আধিকা, লঞ্জিটিউডিক্সাল কোটের সংকোচন" ইত্যাদি। সারদা-বাবুকেই জিজ্ঞাসা করি, ইহা পাঠ করিয়া সাধারণ পাঠকের মনে কি কোন একটা ধারণা জন্মিবাব সম্ভাবন। আছে ? আমরা 1)r. Birch (ডা: বার্চ), Dr. Moore (ডা: মুর্), Dr. Billroth (ডা: বিল্যুর্থ) প্রভৃতি বিখ্যাত চিকিৎসকের গৃহ-চিকিৎসা সম্বন্ধীয় কয়েক-থানি পুন্তক পাঠ করিয়াছি। এসকল পুন্তকে রোগটির সকল লক্ষণ এবং সকল প্রকার চিকিৎসারই যে উল্লেখ আছে ভালা নতে। বেসকল লক্ষ্প সাধারণ গৃহত্ত্বের পক্ষে বুঝা সম্ভব এবং বেসকল চিকিৎসা গৃহত্বের পক্ষে আপনার হাতে করা অসম্ভব নর, এসকল পুত্তকে কেবল সেইসকল লক্ষ্য এবং চিকিৎসার বিবরণ থাকিতে দেখা বার। এ পুত্তকথানিতে সেরূপ অনুষ্ঠানের একান্ত অভাব লক্ষিত হয়। সারদাবাবু আশা করেন, তাঁহার গৃহত্ব পাঠক শিক্ষিত ডাক্তারের স্থায়

রোগ পরীক্ষা করিবেন: "রঙ্কাস্" "সিবিল্যাণ্ট শব্দ," "ডেসিকুলার ষর্মার্", "রাল্স্," "কুইন্স্ বঙ্কাস্," "ফিক্শান্ সাউগু" প্রভৃতি ব্ঝিতে পারিবেন; "শরীরের টিশুমধান্ত এল্বুমেন কিমা মেদপদার্থ হইতে বিটা-**আ**ক্সি-বিউটেরিক্ এসিড উৎপন্ন হয়, ঐ এ<mark>সিড ভারা</mark> বিধাক্ত হইলে ডায়াবেটিক্ কোমা হয়" প্রভৃতি তত্ত্ব জলের মত ব্রিতে পারেন: কলেরা রোগ চিকিৎদায়, নাইটোগ্লীসিরেনের "ইণ্টাভেনাস ইন্জেক্শন্" দিবেন; নিউমোনিয়া রোগে জ্বর কমাইবার জন্ম কিঞিৎ মাত্র দ্বিধা না করিয়া এণ্টিপাইরিন্ নামক ঔবধ প্রয়োগ করিতে থাকিবেন। ফলতঃ শিক্ষিত চিকিৎসক ষেসকল কাজ করিতে ভয় পায়. সারদাবাবু দেখিতেছি তাঁহার আনাডি পাঠকগণ দারা অবাধে সেসব কাজ করাইয়া লইতে সাহসী। অন্ততের উপর অন্তত এই যে সারদাবাবুর পাঠকদিগের কোন বোগেই এবং রোগের কোন অবস্থাতেই ডাক্তার ডাকার আবিশ্রক হয় না। কেবল যেদকল স্বলে অস্ত্রপ্রোগ করিবার আবিশ্রক দেইরূপ স্থলেই ডাকোরের সাহায়া লইবার প্রয়োজন হয়। ইংরাজি ভাষায় পারিবারিক চিকিৎসা সম্বন্ধে যেসকল পুস্তক আছে. তাহাদের লেথকেরা কঠিন রোগের বেলায় ত কথাই নাই—অপেক্ষাকৃত সহজ রোগও বাঁকা হইয়া পাঁড়াইবার মত হইলে, কালবিলয় না করিমা গৃহীকে ডাক্তার ডাকিতে পরামর্শ দেন। সারদাবাবুও যদি ইহাঁনের প্রদর্শিত পথের অনুসরণ করিতেন, তাহা হইলে আমাদের বিৰেচনায় তাঁহার পুস্তকের গৌরবের বৃদ্ধি বই হ্রাস হইত না। সারণা-বাবু তাঁহার পুস্তকের অনেক গুলেই, পুল্টিস্, চার্কোল্ পুল্টিস্, ফোমেণ্টেশন্, করোসিড় সাল্লিমেট লোসন (ওয়ান ইন থাউজ্ঞাও) এবং সাগু, বালি ওয়াটার, সুপ, এথ, প্রভৃতির ব্যবস্থা করিয়াছেন কিন্ত এ-সকল কি করিয়া প্রস্তুত করিতে হয়, তাহার কোন উল্লেখ করেন নাই। অধিকাংশ গৃহস্থই যে এদকল যথায়থ রূপে প্রস্তুত করিতে জানে না, ইহা আমরা বিলক্ষণ অবগত আছি, আর সারদাবাবুও যে তাহা জানেন না, ইহা আমরা কিছুতেই বিশাস করিতে পারি না। এসকল ক্রাট ছাডা পুস্তকথানিতে আরও বিবিধ প্রকার ক্রটি ও ভ্রম আছে, সকল-গুলির উল্লেখ করা অসম্ভব, এ স্থলে ছুই একটির উল্লেখ করিব মাত্র।

গোমসূধ্যাধান অর্থাৎ গোবীজের টীকা নামক প্রদঙ্গটি ফলিখিত হইয়াছে বটে, কিন্তু লেখকের অনবধানতা বশতঃ practical (কার্য্যোপ-যোগী) হইতে পারে নাই। এদেশে সাধারণতঃ টীকাদারেরা (vaccinators) টীকা দিয়া থাকে। টাকা দেওয়া খুব শক্ত কাজ নয়; বৃদ্ধিমান গৃহস্থ ইহা অবাধে দিতে পারে। টীকা দিতে হইলে সর্ব্যেখমে বীক্স সংগ্রহের আবগ্রক। সারদাবাবু যে-বালকের টীকা দেওয়া হইয়াছে, তাহার গুটি হইতে বাজ সংগ্রহ করিতে বলেন; কিন্তু পল্লাগ্রামে তেমন ৰালক কি সব সময় পাওয়া সম্ভব? সারদাবাবু কি জানেন না কাচের টিউবে করিয়া calf-lymph (গোবীজ) পাওয়া যায়, এবং আজকাল তাহার বারাই প্রায় স্থলেই টীকা দেওয়া হইয়া থাকে 🛚 সে বাছাই হউক সারদাবাবুর পরের ক্রটির আর মার্জ্জনা নাই। তিনি বলিতেছেন—"যাহাকে টীকা দিবে তাহার বাভমূলের চারি অঙ্গুলি নিয়ে ৩। ছলে উপত্তক মাত্র ছেদ করিয়া ওলাধ্যে বীজ বদাইবে।" ইহার পূর্বের antiseptic precaution লওয়ার বে আবিশুক ভাছার কোন উল্লেখ করিলেন না। এরূপ স্থলে erysipelas (বিসর্প), tetanus (ধ্যুষ্টকার) প্রভৃতি প্রাণঘাতক রোগ দেখা দেওরার যে কত সম্ভাবনা –দে কথাটি সারদাবাবুর স্থায় বহুদর্শী চিকিৎসক কি করিয়া ভূলিয়া গেলেন, আমরা তাহা স্থির করিয়া উঠিতে পরিলাম না। আমরা এই পুত্তকে জ্বর বলিয়া একটি স্বতন্ত্র অধ্যান্তের আশা করিয়াছিলাম। অব যদিচ খতন্ত্র বোগ নর - অক্ত রোগের লক্ষণ, তথাপি অব কি 🔈 তাহার আমুসঙ্গিক লক্ষণই বা কি? জ্বরকালে শারীরিক ক্রিয়ার

ৰাতিক্ৰম কিন্ধাপ হয় ? তাপেন্ন পরিমাণামুদারে অবেন্ধ শ্রেণীবিভাগই বা কিরূপ ? জ্বের মোটামটি চিকিৎসাপ্রণালী কিরূপ ? ইত্যাদি বিষয় বিস্তীৰ্ণভাবে লিখিত হইলে গৃহীর পক্ষে বিশেষ স্থাবিধা হইবার সম্ভাবনা ছিল। জ্বরে অনেক সময় শরীরের তাপ অতিশয় বৃদ্ধি হয়, এই তাপ যদি কিছকণ স্থায়ী হয়, তাহা হইলে অনেক স্থলেই রোগীর প্রাণ-বিনাশ হইতে দেখা যায়। এই তাপ হ্রাস করিবার যেসকল উপার আছে ভাহাদের মধ্যে রোগীকে শীতল জলে স্নান করান সর্বাপেকা সছজ ও নিরাপদ উপায়। কিন্তু আশ্চর্যোর বিষয় এই বে সারদাবাবু তাহার পুত্তকের কোন স্থানেই এই উপায়টির উল্লেখও করেন নাই। এই পুস্তকের চিকিৎসা-বর্ণনা অনেক স্থলেই এত সংক্ষিপ্ত ও অসম্পূর্ণ যে তাহার উপর নির্ভর করিয়া, গৃহীকে রোগচিকিৎদার পরামর্শ দেওয়া বাইতে পারে না। জলমগ্ন ব্যক্তির চিকিৎসা প্রসঙ্গে এই পুস্তকে লিখিত আছে---"রোগীকে জল হইতে ভুলিয়া তাহার পা উর্দ্ধ এবং মাথা নিয় मिक कतिया कि कृक्त ताथिल, क्रक्टित कल वाहित हहेगा गाँहेत।" ইহা পাঠ করিয়া কেহ যদি রোগীর পা ধরিয়া, ২৷১০ মিনিট কাল তাহাকে ঝুলাইরা রাখে, তবে তাহাকে দোব দেওরা যায় না: কেননা মাথাটা পা হইতে কভগানি নীচু করিতে হইবে, এবং এরূপ ভাবে কতক্ষণই বা রাখিতে হইবে, সারদাবাবু স্পষ্ট করিয়া তাহ। বলেন নাই। একজন ইংরাজ লেখক (Lyon) এ বিষয়ে কত সতর্ক তাহা দেখুন---

Get rid of any water in the mouth &c. by placing the body for a few seconds tace down with head a little lower than the feet." গ্রন্থকার ইহাতেও নিশ্ভিত হইতে না পারিয়া, few seconds, head little lower, feet এই ৰয়টি শব্দ মোটা অক্ষরে প্রকাশ করিয়াছেন। এতটা সাবধান হওয়ার বে কারণ নাই, ইহা যেন কেহ মনে না করেন। জলমগ্ন ব্যক্তি বে সব সময় দম ৰক্ষ হইয়া মারা বায় তাহা নহে। শতকরা ১০টি রোগীর মৃত্যর কারণ মন্তিকে রক্তাধিক্য (Congestion of brain) কিন্তা সন্ত্রাসরোগ (apoplexy-)। রোগীর পাধরিরা মাধাটা নীচু করিরা কিছুক্রণ ঝলাইয়া রাখিলে, মন্তিকে রক্তাধিকা ও সন্নাস রোগ হওয়ার থুবই বে সন্তাৰনা ইহা কাহারও অবিদিত নাই। এই কারণেই Lyon (লায়ন্) কিছুক্ষণ না লিখিয়া, few seconds (কয়েক সেকেণ্ডকাল) লিখিরাছেন, head little lower (মাথাটা পা হইতে সামাত নীচু) লিখিয়াছেন এবং এই শব্দগুলি যাহাতে পাঠকের দৃষ্টি এড়াইয়া না ষায় সেই কারণে মোটা অক্ষরে লিখিত হইয়াছে। সারদাবাবু কৃত্রিম • উপাত্নে রোগীর খাসপ্রখাদ স্থাপন করিতে বলিয়াছেন, কিন্তু সে উপায়ট কি ভাহার বর্ণনা করেন নাই। খাসপ্রথাস স্থাপনের যে তিনটি উপায় আছে, ভাছাদের মধ্যে অওতঃ একটির বিশেষ রূপে বর্ণনা করা উচিত ছিল। আর একটি কথা এই বে. কতক্ষণ চেষ্টা করার পর রোগীর জাবন-আশা ত্যাগ করিতে হইবে, তাহারও উল্লেখ করা উচিত ছিল। আমরা একঘণ্টার চেষ্টার রোগীর প্রাণবায়ুর সঞ্চার হইতে দেখিয়াছি। রোগীকে ঘিরিয়া বাহাতে লোকে ভিড় না করে, সে বিষয়েও সতর্ক করা উচিত ছিল।

এই ত গেল পুল্ক লিখিতে যেসকল ক্রাটি ঘটিরাছে, তাহাদের সংক্ষিপ্ত পরিচর প্রদান করা—এখন ইহাতে বেসকল ভ্রম ঘটিরাছে, তাহাদেরও দ্রই একটির উল্লেখ করিব। সারদা বাবুর মতে সকল মলকই যেন ম্যালেরিয়ার বাহন। আমরা কিন্ত এনোফেলীস্ (anopheles) নামক বিশেষ একশ্রেণীর মলককেই ম্যালেরিয়ার বাহন বলিয়া আনিতাম। সারদা বাবু বলিতেছেন—"বেসকল মলক ম্যালেরিয়ার বিববহন করিয়া বেড়ার, তাহারা বেড়কল ভিম পাড়ে, সেই ভিম ফুটিয়া বেসকল মলক হয়. তাহারা সকলেই

ষ্যালেরিয়া বিবের আধার; উহাদের দংশন কর্তৃক ম্যালেরিয়া বিৰ্মানবশরীরে সংক্রামিত হয়।" এই অভিনব তন্ধটি সারদাবাবুর নিজের না কোন পুত্তক হইতে সংগৃহীত ? আমরা ত জ্ঞানিতাম এনোফেলীস্-নন্দনেরা যতক্ষণ কোন ম্যালেরিয়াগ্রন্তকে দংশন করিতে না পারে, ততক্ষণ তাহাদের মানবশরীরে ম্যালেরিয়া সঞ্চার করিয়া দিবার শক্তি জ্ঞাইতে পারেনা। সারদা বাবু দেখিতেছি cerebrospinal fever মেডিফালের ক্ষর) ও black fever (য়াক্ ক্ষিতার) এক মনে করেন। Sir Patrick Manson কিন্তু ব্লাক্ ফিভার ও আসামের কালাত্মর এক বলেন। কালাত্মর যে সেরিব্রো-শাইস্থাপ্ ফিভার্ নয়, বোধ করি সারদা বাবু তাহা অধীকার করিবেন না।

এইসমন্ত ক্রেটি আলোচনা করিয়া আমাদের মনে হয় পুত্তৰ-থানি কোন হিসাবেই গৃহত্তের পক্ষে স্থবিধাকর হয় নাই। আমরা সারদা বাবুকে বার্ট সাহেবের কথাটি অরণ করাইয়া দিই— "Mere enumeration of sets of symptoms and treatments is unsatisfactory and impracticable."

সারদাবার যদি আমাদের প্রামর্শ গ্রহণ করেন, তবে ভিনি বর্ত্তমান পুত্তকথানিকে পরিশোধিত ও পরিবর্ত্তিত করিয়া, চিকিৎসক-সহচর কি ভিষক্বন্ধ এইরূপ একটা নাম দিরা প্রকাশ করুন, আর বার্ট, মূর প্রভৃতি প্রসিদ্ধ লেখকগণের পুত্তক অবলঘনে, গৃহচিকিৎসা নাম দিয়া একথানি সতস্ত্র পুত্তক লিখিতে চেষ্টা করুন। আমরা তাঁহার ক্ষমভার পরিচয় পাইয়াছি, চাই কি সফলকাম হইতে পারিবেন।

—ডাকার।

রাণী জয়মতী---

অবলাবান্ধব, শৈবাাচরিত, প্রভাতকুহম প্রভৃতি গ্রন্থপ্রকাশীশরচেন্দ্র ধর প্রণীত। প্রকাশক শ্রীশরচেন্দ্র দত্ত, কটন লাইবেরী, চাকা। চাকা, কাশী প্রিণ্টিং ওয়ার্ক্সে মুদ্রিত। ডবল ক্রাউন বোড়শাংশিত ৪৬ পৃষ্ঠা। একথানি চিত্র-সম্বালত। মূল্য কাগজের বাধাই। আনুা, কাপডের বাধাই। আনুা, কাপডের বাধাই। আনুা,

আদামের নৃশংস রাজা চুলিকফার অত্যাচার হইতে স্বামীকে রক্ষা করিবার উদ্দেশ্যে ভুঙ্গধঙ্গিয়া রাজবংশের রাণা জয়মতীর অপূর্ব্য আত্ম-বিদর্জনের কাহিনী লইয়া এই পুস্তক রচিত হইয়াছে। ইভিপুর্বে প্রবাসীতেও এই কাহিনীটা সন্দর্ভাকারে প্রকাশিত হইরাছিল। মল আখ্যানবস্তুর মাধ্যা কাজেই পাঠকগণের অনাধাদিত নহে। কিন্তু বর্ত্তমান গ্রন্থে সে মাধুর্য্যের সারাংশটুকু গ্রন্থকারের নীরস ও একথেরে বক্ত তা-স্রোতে ভাসিয়া গিয়াছে। গ্রন্থের প্রায় প্রতিপৃষ্ঠাতেই সতীধর্ম-ব্যাখ্যানে গ্রন্থকারের কর্কশ বাগাড়ম্বর স্থান পাইয়াছে এবং ভাহা আবর্জনার মত ঘিরিয়া ঘিরিয়া মূল আখাানটীকেও আবিল করিয়া তলিয়াছে। বর্ণচেছদ বিষয়ে গ্রন্থকার অজতা কমাচিকের বাবহারে পাঠসৌকর্যার ব্যাঘাত এবং বিশেষণকে বিশেষ্যের লিঙ্গামুগত করিয়া স্থানে স্থানে ভাষার শ্রুতিকটুত জন্মাইয়াছেন। রাণী জয়ষতীর বে-চরিত্রাংশ লইরা এছের সৃষ্টি ভাহা মোটেই পরিস্ফুট হয় নাই। পাগলিনী-চরিত্রটীর সমাবেশ বেধাপা হইয়াছে—তাহার মুধের গান-গুলি পঞ্জাকারে গল্পেরও অধম। সাধ্বী জয়মতীর স্বামী গদাপাণি বীর না হইতে পারেন, কিন্ত বে স্ত্রী ডাঁহারই জক্ত নির্ঘাতনের কশাখাত পৃষ্ঠ পাতিয়া গ্রহণ করিতেছেন, তাঁহাকে খাতকের হস্তে ফেলিয়া রাখিরা "চক্ষের জল মুছিতে মুছিতে কোথার চলিরা গেলেন"-এরূপ ভুৰ্বলতার চিত্র মানবসমাজের অযোগা, স্বতরাং জয়মতীর পবিত্র কাহিনীর সঙ্গে স্পষ্টতঃ উল্লিখিত থাকা দূৰণীয়। এছের ছাপা মন্দ

নহে; বর্ডারগুলির অধিকাংশ বেষানান। এছারছের চিত্রটী সাধারণ, তন্মধ্যে আবার জয়মতীর মূর্ত্তি "গালফুলো গোবিদ্দের মা" গোছের। শেরশাহ—

শীরদিকচন্দ্র বহু প্রণীত। ঢাকা, কটন লাইবেরী হইতে শীশরজন্দ্র কর্তৃক প্রকাশিত। ঢাকা, কাশী প্রিন্টিং ওরার্ক্স্ হইতে শীরাইমোহন সরকার হারা মৃত্যিত। পাঁচখানি একরঙ্গের চিত্রবিশিষ্ট। ডবল ক্রাউন চতুর্বিংশাংশিত ৮১ পৃষ্ঠা। মূল্য দিক বাঁধাই॥• জানা, কাগজে বাঁধাই।

। বাংলিক বাং

এম্বারম্ভে 'নিবেদনে' উল্লিখিত হইয়াছে- 'বাঁহারা ইতিহাসের কথার মধ্যে উপস্থাসের রস পাইতে চাহেন, তাহাদের জস্তু এই চিত্র অঙ্কিত হইল।' গ্রন্থকারের একথা অপ্রকৃত নহে। প্রসিদ্ধ পাঠানবীর শেরশাহের ছঃম্বালাবিম্বা হইতে বাদশাহীলাভ পর্যাপ্ত সমগ্র জীবনের व्यथान घटनावली এই পুস্তকে সরসমধুর প্রণালীতে বর্ণিত হইরাছে। अस्त्र ज्ञान ज्ञान वरु मूजाकत-ध्यमान এवः वर्गटक्हनानि हिट्ट्त उस्की ষটিয়াছে; তৎসত্ত্বেও পুস্তকথানি স্থপাঠ্য। তবে ইহার সমস্ত ঘটনা ইতিবৃত্তমূলক বলিয়া আমরা স্বীকার করিতে পারি না। শেরশাহ কর্তৃক কালিঞ্জরতুর্গ অবরোধসময়ে যে গোলন্দাজ তাঁহাকে বিখাস-ঘাতকতা পূৰ্ব্বক রোটাদগড় অধিকারদম্বদ্ধার পূৰ্ব্বকাহিনী স্মরণ করাইয়া দিয়া বারুদখানায় আগুন লাগাইয়া দিয়াছিল গ্রন্থমধ্যে তাহার পরিচর থাকা দক্ষত। শেরশাহের মৃত্যুদময়ে শাহেন শা ফকির যে গান গাহিতে গাহিতে তাঁহাকে দেখা দিয়াছিলেন তাহা উৰ্দ্বা পাশীভাষায় রচিত হইলে তৎসময়ের দৃশ্য আরো একট্ গন্তীর ও ফুল্লর হইত। গ্রন্থের ছাপা ও কাগজ মল নছে—সিক্ষের বীধাইটুকুও মনোরম। ছবিগুলি বিশেষত্বর্চ্জিত।

থাতির-নদারত।

গ্ৰহ পৰ্য্যবেক্ষণ

(v)

গত অগ্রহায়ণ মাসে প্রধান প্রধান তারকাপ্ঞ্নের স্থান নির্দেশ করিয়াছিলাম, এবং মাঘ মাসে নবগ্রহের স্থূল পরিচর প্রদান করিয়া দৃশুমান গ্রহ পাঁচটিকে আকাশ-পটে প্রদর্শন করিবার স্থযোগ পাইয়াছিলাম। কালচক্রের আবর্তনে দেখিতে দেখিতে সেই স্বর্ণ স্থাোগ চলিয়া গিয়াছে; প্রকৃতির অনস্ত বিচিত্রতার সঙ্গে সঙ্গে গগনপটেও বন্ধ্ন পরিবর্তন সংঘটিত হইয়াছে।

(>) করেকটি গ্রহ ব্যতীত ঐ বে অসংখ্য তারকারাজি শোভা পাইতেছে উহারা প্রত্যেকেই স্বপ্রকাশ—স্বীয় জ্যোতিতে জ্যোতিমান্,—ঠিক আমাদের সূর্য্যের স্থার উহারাও একএকটি সূর্যা। উহারা সণলেই এক অস্কৃত একতা-সূত্রে আবদ্ধ হইয়া স্ব স্থানে অবস্থিত রহিয়াছে। আজ উহাদের বেটি ধাহার বেদিকে, বতদুরে, দৃষ্ট হইতেছে শতবর্ষ পরেও ঠিক সেইরূপই দৃশুমান থাকিবে। শুধু
পৃথিবীর দৈনিক গতি বশতঃ বোধ হয় যেন উহারাই দলবদ্ধ
হইয়া প্রতিদিন পূর্ব্ব হইতে পশ্চিমাভিমুথে পৃথিবীর চতুর্দিকে
একবার করিয়া আবর্ত্তন করিতেছে; আবার পৃথিবী স্বীয়
বার্ষিক গতিতে প্রতিদিন এক অংশ (degree) পরিমাণ
পূর্ব্বদিকে অগ্রসর হইতেছে বলিয়া উহারাই দৈনিক এক
অংশ করিয়া পশ্চাৎ সরিতেছে এইরূপ প্রতীয়মান হয়।
এইরূপে স্থির নক্ষত্রসমূহ (fixed stars) দৃশ্রতঃ একবর্ষে
এক মহা-আবর্ত্তন শেষ করিয়া স্ব স্থ স্থানে প্রনয়ায়
প্রকাশিত হয়।

(২) পরন্ত গ্রহগুলি বিভিন্ন প্রকৃতির। উহারা পর-মুখাপেক্ষী, পরান্নপুষ্ট, পরাধীন ব্যক্তির ন্যায়-একভা'র আদর জানে না; স্বজাতির সঙ্গ ত্যাগ করিয়া চুই চারিটী পারিপার্শ্বিক (satellites) সহ পরামুগ্রহ লাভের জন্মই লালায়িত হইয়াই যেন কখনও মুত্ৰ, কখনও বা দ্ৰুত গ্ৰেতে. কথনও সরল, কথনও বা বক্র গতিতে অনস্ত আকাশে ছুটিয়া বেড়াইতেছে; একবার অমুগ্রহ লাভ করিয়া বিশেষ ষ্টপুষ্ট ও প্রভাবান্বিত হইতেছে, এবং পুনর্বার নিগ্রহ-লাঞ্চিত হইয়া ক্ষীণকায়, মান, ও বিষয় হইয়া পড়িতেছে। ৭ মাদ পূর্ব্বে সন্ধ্যার পর পূর্ববাকাশে ক্বন্তিকা-রোহিণী-পরিবারে যে মঙ্গলঠাকুরের ক্ষিতকাঞ্চনকান্তিতে মহাতেজা শনি মহাশয়কেও অপ্রতিভ হইতে হইয়াছিল, আজ তাঁহার অন্তিমদশা উপস্থিত। ঐ দেখুন সান্ধাগগনের পশ্চিম প্রান্তে সিংহরাশিতে ইনি কিরূপ মানভাবে অবস্থান করিতেছেন। ইহার স্থন্দর নধর দেহ বিশুষ্ক হইয়া গিয়াছে: বিশেষ লক্ষণ লোহিতকান্তি ব্যতীত দীনদশাগ্রস্ত মঙ্গল-ঠাকুরকে আর চিনিবার উপায় নাই। ঐ দেখুন ইহার পূর্বাদিকের সিংহরাশিস্থ মঘা নক্ষত্রের (Regulas) নিকটেই ইহাকে এখন নিপ্রভ হইতে হইয়াছে। পক্ষান্তরে ঐ দেখুন পূর্ব্বাকাশে আবার কিরূপ বিপরীত পরিবর্ত্তন ! সাত মাস পূর্বে উবাকাশের দক্ষিণ-পূর্বপ্রান্তে বুশ্চিকরাশিস্থ অগ্নিফুণিঙ্গৰৎ অমুরাধার (Antares) সন্নিকটে বৃহস্পতিকে দেথিয়াছিলেন। তথন ইহার প্রভা সাধারণ নক্ষত্রপ্রভা অপেকা বড় বেশী ছিল না। আর, আজ সাদ্ধ্যগপনের ঐ দক্ষিণ-পূর্বপ্রান্তেই চাহিয়া দেখুন, সেই বৃহস্পতির কি

ভভষোগ ঘটিয়াছে। সেই লোহিত-স্থলর অমুরাধা স্বকীয় প্রভাতে দেই ভাবেই শোভা পাইতেছে বটে, কিন্তু সাময়িক অবস্থিতির অম্ববিধা বশত: বুহম্পতি ঠাকুর আত্র স্থাদেব-প্রদত্ত ভন্র জ্যোতিতে পূর্ণাবয়ব হইয়া হেমকান্তি অমুরাধার সৌন্দর্য্য-গর্ব্ধ থব্ব করিয়া অতুল শোভায় আকাশপটের দক্ষিণ-পূর্ব্বপ্রাস্ত উদ্ভাগিত করিয়া তুলিয়াছেন। কিন্তু "যেচে পাওয়া মান" ক'দিন টে কে ! দেখিতে দেখিতে (২া০ মাস মধ্যে) দেবগুরুও লঘু হইরা পড়িবেন। ঠাকুরমহাশয়ের এখনও বক্রগতি। ঐ দেখুন অমুবাধার নিকট হইতে **शृ**क्षारभक्षा किञ्चम् त भक्षारभम हहेग्राह्म। २०८म आनग এই বক্রতা পরিত্যাগ করিয়া পুনরায় পূর্ব্বদিকে অতি মন্থর-গতিতে সরিতে সরিতে তিন মাসে ৮° ডিগ্রি মাত্র অগ্রসর হইবেন। পক্ষাস্তবে, ঐ যে পশ্চাৎ হইতে স্থাদেব ভীষণ-বেগে "সরিয়া" আসিতেছেন, ইনি এই তিন মাসে তিন রাশি (৯০°) অতিক্রম পূর্ব্বক কার্ত্তিক মাসে তুলা রাশিতে উপস্থিত হইবেন। তথন বুহম্পতির এই রঞ্জতভ্র স্কন্মর कांखि সৌরতেজে ক্রমশ: মলিন হইয়া যাইবে, এবং আজ যে কারণে মঙ্গলের এরূপ অমঙ্গল, ৩ মাস পরে ঠিক সেই কারণেই বুহম্পতির ও হুর্গতি কাটিবে। গ্রহ্গণের এইরূপ সাময়িক হ্রাস-বুদ্ধি ও গতি-পরিবর্ত্তন প্রভৃতি পর্যাবেকণ क्रिति मरन इम्र. भन्नाधीन-क्षीयरन প্রতিপদে বিভূমনা ও লাহনা স্বর্গেও বুঝি স্বাভাবিক।

- (৩) শ্র্যাকে আমরা যখন যে রাশিতে দেখিতে পাই

 পৃথিবী তথন বিপরীত দিকে তাহার সপ্তম রাশিতে অবস্থান

 করে। প্রতরাং প্রের দিকে দৃশ্তমান গ্রহগুলি বস্ততঃ
 পৃথিবী হইতে দ্রে সরিরা পড়িরাছে এবং তদ্বিপরীত
 দিকের গ্রহগুলি পৃথিবীর নিকটে আসিরাছে ব্রিতে

 হইবে। এইজন্তই সম্প্রতি মঙ্গলকে দ্রগত বলিরা ক্ষুত্রর
 এবং বৃহস্পতিকে সমীপাগত বলিরা বৃহত্তর দেখাইতেছে।

 বৈহিঃস্থ গ্রহগণের (external planets) দৃশ্তমান ছাসবৃদ্ধি
 এই কারণেই সংঘটিত হইরা থাকে।
 - (৪) আভ্যন্তর গ্রহ (internal planet) বৃধ ও শুক্রের হাসবৃদ্ধি প্রধানতঃ চক্রকার স্তায় বিভিন্ন রূপে সংঘটত হয়। ইহাদের অর্দ্ধাংশ স্থ্যালোকে সর্বাদাই প্রকাশিত হইলেও অবস্থানবিশেষে বিভিন্ন সময়ে সেই অংশ অল্প বা

অধিক পরিমাণে আমাদের সমুখীন থাকে; ভাহণভেই তাহাদের হ্রাসবৃদ্ধি পরিলক্ষিত হয়। বুধ ও শুক্র বে-বুত্তাভাস পথে সুর্য্যের চতুর্দ্ধিকে আবর্ত্তন করিতেছে, পৃথিবী-কক্ষ তাহাদের বহির্ভাগে অবস্থিত। বুধ ও শুক্র সীয় কক্ষে যভই পৃথিবীর নিকটবর্ত্তী হইতে থাকে এইরূপে তভই ভাহাদের আলোকিত অংশ কৃষ্ণপক্ষের চন্দ্রকর্ণার স্থায় আমাদের দৃষ্টির বহিভূতি হইতে থাকে। এইরূপে ক্রমে তাহারা যথন আমাদের অত্যন্ত নিকটবর্ত্তী হয়, অর্থাৎ পৃথিবী ও সূর্য্যের সংযোজক-রেখায় উপস্থিত হয় তখন আমাদের ঠিক সমক্ষে থাকিয়াও অমাবস্থার চক্রের স্থায় একেবারে বিলুপ্ত হইয়া যায়। তৎপরে ইহারা ক্রমশঃ পৃথিবী হইতে দূরগত হইয়া স্থাের অপর দিকে সরিয়া याहेट्ड थाटक, এবং उक्रभटकत मनधरतत छा। हेहारमत প্রকাশিত অংশ ক্রমশঃ আমাদের দৃষ্টিগোচর হইতে থাকে। এইরূপে দিন দিন দীপ্তিময় অংশ বৃদ্ধিপ্রাপ্ত হইলেও কিয়দিন মধ্যেই অমিতপ্রভ স্থাদেবের সমুথবর্তী হইয়া ইহাদের (পূর্ণচল্রের ভার) পূর্ণতাপ্রাপ্ত দেহমণ্ডলও একেবারে নিষ্প্রভ ও নির্বাণপ্রাপ্ত হইয়া পড়ে। বুধ-শুক্তের এই "বোলকলায় সর্বনাশ" অমুধাবন করিলেও মনে হয়, পরাধীন, পরপ্রত্যাশীর অবিরত অবস্থাবিপর্যায় স্বর্গেও অপরিহার্য্য।

- (৫) সম্প্রীতি গ্রহ কয়েকটীর অবস্থান (শ্রাবণের প্রথম ভাগে) এইরূপ—
- (ক) বৃহস্পতি—বৃশ্চিকরাশিতে, রক্তাভ অমুরাধার উত্তরপশ্চিমে সন্ধ্যাকালে দক্ষিণপূর্বাকাশে দ্রষ্টব্য।
- (খ) মঙ্গল—সিংহরাশিতে, মখার সন্নিকটে, সদ্ধ্যা-কালে, পশ্চিমাকাশে দ্রষ্টব্য।
- (গ) বুধ সিংহরাশিতে, মঘার সন্নিকটে, সন্ধ্যাকালে, পশ্চিমাকাশে মঙ্গলের ৮° আটডিগ্রি পশ্চিমে দ্রষ্টব্য। ৮।১০ দিন মাত্র পরিষ্কার দেখা যাইবে। ১৬ই প্রাবণ বক্রগতি অবলম্বন করিয়া করেকদিন মধ্যেই অদুশ্র হইবে।
- (ছ) শনি—ব্যবাশিতে, ক্বত্তিকা ও রোহিণীর মধ্য-স্থলে প্রত্যুবে পূর্কাকাশে দ্রইব্য।
 - (৬) শুক্ত-কর্কটরাশিতে, হর্য্যের সমুখীন বলিয়া

অদৃখ্য। ভাত্তমালের শেবাংশে ক্সারাশিতে সন্ধ্যাতারারপে পশ্চিমাকাশে দেখা যাইবে।

बीशित्रिभाइस (म ।

"বাঙ্গালীর গ্রহণযোগ্য কি দেখিয়াছি"

নানাদেশের সাহিত্যে যেসব ভাল জিনিব আছে, লোকমুথে অলিথিত যেসকল গল্প প্রচলিত আছে, ইংরাজেরা
সে সমুদর অন্থবাদ করিরা আপনাদের সাহিত্য পরিপৃষ্ঠ
করিয়াছে। এইরূপ বাণিজ্যরীতি, শিল্পদ্রা প্রস্তুত করিবার
প্রণালী, প্রভৃতিও তাহারা নানাদেশ হইতে শিথিয়াছে।
ইংরাজদের স্থান্ন পাশ্চাত্য অপরাপর জাতিরাও এই
প্রকারে অন্থ জাতির জিনিব আবশ্থাকমত পরিবর্ত্তন করিয়া
গ্রহণ করিয়াছে। এইরূপ অন্থকরণ ও অন্থসরণ প্রাচীন
কাল হইতে জ্ঞাতসারে ও অজ্ঞাতসারে চলিয়া আদিতেছে।

আমরাও এইরূপে অন্ত দেশের ও অন্তজাতিব এবং ভারতবর্ষের অন্ত প্রদেশবাসীদের অনেক জিনিষ শইয়াছি ও পাইয়াছি. আরও এমন অনেক জিনিষ আছে, যাহা বিচার করিয়া লইবার যোগ্য। ভারতবর্ষের সকল প্রদেশেই বাঙ্গালীরা ভ্রমণ করিয়াছে ও করিতেছে। আপাততঃ আমরা যদি ভারতবর্ষের নানাপ্রদেশে আমাদের গ্রহণযোগ্য কি আছে, তাহার আলোচনা করি, তাহা হইলে আমাদের মঙ্গল হইতে পারে। এইজন্ত আমরা পর্যাবেক্ষণপট্ন প্রবাসীবাঙ্গালীদিগকে এই কার্য্যে আমাদের সাহায় করিবার জ্বন্ত আহ্বান করিতেছি। যিনি যে প্রদেশে বাস করেন বা করিয়াছেন, তিনি তথাকার विषय निथितन। नकल्वे त्य नकन विषय निथितन. তাহা নয়; যিনি যাহা জানেন ও পর্যাবেক্ষণ করিয়াছেন, বঙ্গনারীর গ্রহণযোগ্য সংক্ষেপে ভাহাই লিখিবেন। রীতিনীতি আদি সম্বন্ধে প্রবাসিনী বঙ্গমহিলারা লিখিলে উপক্ত হইব।

কি কি বিষয়ে লেখা বাইতে পারে, মোটামুটি তাহার একটি তালিকা দিতেছি। এই তালিকা সম্পূর্ণ নছে। ইহা ছাড়াও আরও অনেক বিষয় আছে।

>। त्मथक वा त्मिथका (य প্রদেশের বিষয় मिथिতেছেন, তথাকার সাহিত্যে ও লোককথায় বাঙ্গলায় অমুবাদ করিবার মত কি কি জিনিষ আছে. এবং সম্ভবত: কাহার খারা এই অমুবাদ, ও সংগ্রহ-কার্যা স্থসম্পন্ন হইতে পারে ? (ক) ঐ প্রেদেশের ভাষায় ক্রিয়াপদের গঠন, বিশেষণ, ক্রিয়ার বিশেষণ, ইংরাজীতে which দিয়া বিশেষণ-বাক্য রচনার যে রীতি আছে তদ্রপ কোন রীতি থাকিলে তাহা.-এইরূপ বিষয়ে অমুকরণযোগ্য কিছু আছে কি না ? ২। খাগ্য।* ৩। রন্ধন।* (ক) একত্র বা একাকী আহার; (থ) থাইবার সময় উপবেশনের আসন বসিবার রীতি, ইত্যাদি। ৪। (क) পুরুষের পরিচ্ছদ, (থ) নারীর পরিচ্ছদ। ৫। স্নানের নিয়ম, স্থান ও রীতি। ৬। শৌচের স্থান, নিয়ম আদি। ৭। সামাজিক শিষ্টাচার, অভিবাদন-প্রণালী, ইত্যানি। ৮। বিবাহের সম্বন্ধ স্থিব করিবার সময় বা তৎপূর্বে যাহা করা হয়। (ক) কন্তা-পণ ও বরপণ। (थ) विवाद्य वयम। (গ) यक्तानस्य याहेवात वयम। (ঘ) মাতৃত্বের বয়স। (ঙ) পূর্ব্বরাগ। (চ) বরবাত্রীদের আচরণ এবং তাহাদের প্রতি ব্যবহার। (ছ) তুই বৈবাহিক পরিবারের পরস্পরের প্রতি ব্যবহাব ও মনের ভাব। ৯।পদা। ১০। অবগুঠন। ১১। নারীর সমান বা অসম্মান। ১২। অন্তঃসন্তাবস্তায় নারীর যতু বা অষত্ন। ১৬। স্থতিকাগার ও তথায় নারীর প্রতি ব্যবহার। ১৪। ভিন্ন ভিন্ন জাতির পরম্পরের প্রতি বাবহার ও ১৫। ব্যবসাবাণিজ্ঞার রীতি। ১৬। চাষের রীতি। (ক) জল তুলিবার ও সেচন করিবার রীতি। (থ) গুড় ও চিনির ব্যবসায়। ১৭। ভিন্ন ভিন্ন রকমের শিরদ্রব্য প্রস্তুত করিবার রীতি। (ক) বস্ত্রবয়ন, ইত্যাদি। ১৮। মুতের সৎকারে প্রতিবেশীর সাহায্য করা। ১৯। পঞ্চায়ৎছারা নানাপ্রকার বিবাদভঞ্জন। ২০। সামাজিক मामन। २)। शृकाशार्सन। (क) मर्समाधात्रातत छेरमव. যেমন রামলীলা। ২২। বারব্রত। ২৩। আভিথ্য। २८। व्यवनकामि। २৫। (थना ७ वाकाम। २७। जुनौिछ

কেবল উদরিকের রসনাতৃত্তির ত্ববিধা করিয়া দিবার জন্য কিছু
লিখিবার প্রয়োজন নাই। বলকারিতা, বাছাকরতা ও মিতব্যরিতার
দিকে দৃষ্টি রাখিয়া লিখিতে হইবে।



কাবুলিওয়ালা শ্রীষ্ক্ত নন্দলাল বন্ধ অন্ধিত চিত্র হইতে। চিত্রের স্ববাধিকারী শ্রীষ্ক্ত রবীক্তনাথ ঠাকুর মহাশরের অনুমতি অনুসারে মুদ্রিত।

ও স্বাস্থ্য রক্ষা হয় এরূপ ভাবে গৃহ, বিশেষত: অন্ত:প্র, নির্মাণ প্রণালী। ২৭। বিশুদ্ধ পানীয় জ্বল পাইবার উপায়। ২৮। প্রাচীন শিক্ষা প্রণালী। (ক) লিখিবার সর্ব্বাম। ২৯। ধর্মশিক্ষা।

কোন বিষয় চিত্র দারা ব্ঝাইবার প্রয়োজন হইলে আমাদিগকে ফোটগ্রাফ বা অঙ্কিত ছবি পাঠাইতে হইবে। প্রয়োজন হইলে আমরা ফোটগ্রাফ ও ছবির থব্রচ দিব।

সম্পাদক।

জনসাধারণের মধ্যে শিক্ষা বিস্তার

গত ফাব্ধন মাদের বঙ্গদর্শনে ঐায়ক্ত বিপিনচন্দ্র পাল "শিক্ষা, অশিক্ষা ও কুশিক্ষা" শীর্ষক একটি প্রবন্ধ লিখিগছেন। তাহা সাধারণের মধ্যে "শিক্ষা-বিস্তারের" চেষ্টার, বিশেষতঃ আইনের সাহায্যে লোককে জোর করিয়া লেখা পড়া শিখাইবার চেষ্টার, বিরুদ্ধে লিখিত। বিপিনবাবু বলেন যে "এই চেষ্টার পশ্চাতে একটা অসত্য লুকাইয়া আছে।" "দে অসতাটা এই যে বর্ণপরিচয় ও শিক্ষা, ইংরাজিতে যাকে লিটারেসি (literacy) ও এড়কেশন (education) বলে, এ চুই এক বস্তু। আমাদের দেশের শতকরা নিরানকাই জন ক. থ পড়িতে পারেন না. ফুডরাং তারা অশিক্ষিত। বিলাতের শতকরা নিরনকাই জনেরও বেশী লোকে এ, বি. সি. পড়িতে পারেন, অতএব তাঁরা শিক্ষিত, এই একটা অসদ্যুক্তি এই সাধুদেষ্টার অস্তরালে দাঁড়াইয়া আছে। অসদ্যুক্তির উপরে যে প্রয়াস প্রতিষ্ঠিত, তার প্রতিবাদ করা আবগুক।" "কথকেরা, কীর্ত্তনীয়ারা, পুরাণাদির পাঠকেরা, সাক্ষাৎভাবে জন-সাধারণের মধ্যে যাইয়া, একই সঙ্গে তাহাদিগকে শিক্ষা ও আমোদ প্রদান করিতেন। এই জন্ম আমাদের দেশে বর্ণজ্ঞান-অভাবেও কদাপি সংশিক্ষার একান্ত অভাব হয় নাই।"

বিশিনবাবু শিক্ষা ও লিখনপঠনক্ষমতার বে পার্থকা নির্দেশ করিয়াছেন, তাহা অশ্রুতপূর্ব্ব সত্য নহে। ইহা জানিয়াও আমরা সর্ব্বসাধারণের মধ্যে লিখনপঠনক্ষমতা বিস্তারের সমর্থন করিয়া আসিডেছি। বিশিনবাবুর প্রবন্ধটি পড়িবার পরেও আমাদের মত সম্পূর্ব অপরিবন্ধিত রহিয়াছে। বিশিনবাবু যাহা বলিয়াছেন ঠিক্ সেইরূপ কথা সার্ টি, ডব্লিউ হোল্ডার্নেস্, কে, সি, এস্, আই, (Sir T. W. Holderness, K.C.S.I.) প্রগীত "পীপ্রস্কু এও প্রব্লেম্স্ অব্ ইণ্ডিয়া" (Peoples and Problems of India) নামক পুস্তকে মহিয়াছে। যথা—

There is this to be said that the Indian peasant, though illiterate, is not without knowledge. He has been carefully trained from boyhood in the ritual and the religious observances of his forefathers. He hears the ancient epics read in their pithy vernacular form. He is full of lore about crops and soils and birds and beasts. In short, he is a disciplined intelligent person, moulded on a traditional system which, in spite of many defects, is not without its good points.

This is not an argument for withholding elementary education from him. But it explains why in rural India a knowledge of reading and writing may not be quite as indispensable as we with our Western ideas are disposed to assume." Pp. 84-85.

পঠিক দেখিবেন এই ইংরেজ লেখক বিপিনবাব্র যুক্তি প্রয়োগ করিরাও বলিতেছেন যে "This is not an argument for withholding elementary education from him." "ইছা ভারতবর্ণীয় কৃষকদিগকে প্রাথমিক শিক্ষা হইতে বঞ্চিত রাখিবার সপক্ষে প্রযুদ্ধ্য যুক্তি নহে।"

আমাদের দেশের সাধারণ লোক নিরক্ষর হইরাও যেরপ শিকা পায়, তাহা আমাদের দেশের একচেটিয়া সম্পত্তি নহে। ঐ স্বাতীয় শিকা মধ্যযুগে বিলাতের সাধারণ লোকেরা mysteries এবং miracle-plays দেখিয়া গুলিয়া লাভ করিত, বর্ত্তমান কালে স্থইজার-লভের ওবারণআমারগাউ গ্রামের passion-play-র মত নাটক দেখিয়া লোকেরা পায়, অতীতকালে ও বর্ত্তমান সময়ে পাশ্চাত্তা ধ স্থানদেশের লোকেরা গিড্জায় উপদেশ শুনিয়া পাইয়াছে ও পার. অতীতকালে ও বর্ত্তমান সময়ে ম্যাজিক লগ্ন স্মাদির সাহায়ে এবং চিত্রশালা ও মাজিয়ম আদি দেখিয়া পাইয়াছে ও পায়। তা ছাড়া, সকল দেশেই লোকে আত্মীয়ধন্তন ও প্রতিবেশীদের কাছে কন্ত শিকা লাভ করে। কিন্তু এইরূপ শিক্ষা কোন দেশেই উন্নত প্রণালীর কুষি-শিল্পবাণিজ্ঞাদির দারা জীবনযাত্তা নির্কাহের জ্ঞ্ম, জাগতিক ব্যাপারের জ্ঞানলাভেন্ন জন্ম, আন্ধার বিকাশের জন্ম, সভ্যন্তাতিদকলের সহিত সমকক্ষতা করিবার জন্ম যথেষ্ট বলিয়া বিবেচিত হয় নাই। আমাদের দেশেও যথেষ্ট মছে। কথকতা, কীর্ত্তন, পুরাণাদি ছইতে ভূগোল, ইতিহাস, রসায়ন, পদার্থবিদ্যা, দর্শন বৈজ্ঞানিক প্রণালীর কৃষিশিল্প আদি কিছুই শিক্ষা করা যায় না। স্বাভাবিক কারণে, বিশেষতঃ আধুনিক সভ্যতার বিপাকে পড়িয়া, মামুষ কতপ্রকাবে রুগ্ন হয়: নিরক্ষর লোকে কথকতা আদি হইতে, এইদকল পাঁড়া ছইতে আক্সরক্ষার উপায় শিথিতে পারে না। সঙা বটে কেবল অক্ষর-পরিচয় হইতেও উক্তরূপ শিক্ষা পাওয়া যায় না। কিন্তু অক্ষরপরিচয় জ্ঞানের স্বার খুলিয়া দেয়। তাহার পর যে যত অগ্রসর হইবে, সে তত জ্ঞান লাভ করিবে।

বিপিনবাব অক্ষরপরিচয় বাতিরেকেও আমাদের দেশের লোকদের যে প্রকার শিক্ষা আছে বলিয়াছেন, অক্ষর পরিচয় হুইবামাত্র সে শিক্ষা ত লুপ্ত হুইবে না। অক্ষর পরিচয়ও হুউক, সে শিক্ষাও থাক্। তাহাতে আপত্তি বা ক্ষতি কি? তন্তিয়, ইহাও মনে রাখিতে হুইবে বে আজকাল কথকতা, কীর্ত্তন, প্রাণপাঠ, ক্রমশঃ কমিয়া আসিতেছে; অনেক স্থানে উহার অন্তিম্বও নাই। এই হ্লাসের ও লোপের প্রতি-কারার্থও কি কেতাবী শিক্ষার প্রয়োজন নাই?

কথকতা আদি হইতে হৃদয়ের শিক্ষা এবং ভাবের পরিপৃষ্টি হইরাছে ও হইতে পারে, বদিও তাহা কথনও যথেষ্ট পরিমাণে হর নাই, এবং তাহার সক্ষে অনেক কুসংস্কার মনোমধো বন্ধমূল হয়। কিন্তু বেসকল লৌকিক বিবরের জ্ঞানের অভাবে আমাদের চাবারা ও নানা শ্রেণীর কারিগরেরা পাশ্চাতা চাবা ও কারিগরেদের সহিত প্রতিবোগিতার পরান্ত হইরাছে ও হইতেছে, সেরুপ জ্ঞান কথকতা আদি হইতে কথনই পাওয়া বাইতে পারে না। অথচ, কিছু কেতাবী শিক্ষা ব্যতীত এইরূপ লৌকিক জ্ঞান লাভ করাও বায় না।

এইথানে আমাদের একটি সংশরের কথার উল্লেখ করিব। আমাদের দেশের বেসকল শিক্ষিত লোক জনসাধারণকে লিখন পঠন শিক্ষা

দেওরার বিরোধী, তাঁহারা নিজের সন্তানদিগকে কেন লেখাপড়া শিখান ? কথকতা আদি হইতে শিক্ষাই যদি যথেষ্ট হয়, তাহা হইলে তাহারা নিজ নিজ সন্তানদিগকে নিরক্ষর করিয়া রাখিয়াকেবল কথকতা, কীর্ত্তন, পুরাণাদি গুনান না কেন ? তাঁহারা হয় ত বলিবেন, "লিখন-পঠন আমাদের ছেলেমেরেদের জন্ম ভাল ও আবশুক: কিন্তু সাধারণ লোকদের সম্ভানদের জন্ম অনাবভাক ও অনিষ্টকর।" এখন জিজ্ঞান্ত এই, যে, সাধারণ ও অ-সাধারণ লোকদের মধ্যে প্রভেদ নির্ণয় কেমন করিয়া করিব ? ছুই উপায়ে করা যাইতে পারে: (১) ধনের দারা (২) জা'তের দারা। ধনের দ্বারা বিচার করিলে বড় মুস্কিলে পড়িতে হয়: কারণ আস দের দেশে ও সকল দেশেই বৃতকর্মা জ্ঞানপিপামদের মধ্যে গরীবের ছেলেই বেশী। সভরাং দরিফলোকেরা সাধারণ লোক এবং ধনীরা অ-সাধারণ লোক, ইহা বলিবার উপায় নাই। জা'তের ঘারা বিচার করিতে গেলেও বিপদ। কোন জা'তের নীচে রেখা টানিব ? কুঞ্দাস পাল ও মহেল-লাল সরকার লেখাপড়া শিখায় তাঁহাদের বা দেশের কি অনিষ্ট হইয়াছে ? ব্রক্তেলনাথ শীল লেখাপড়া শিখায় তাঁহার বা দেশের কি অনিষ্ট হইয়াছে ? এলাহাবাদে সরকারী হিসাববিভাগে একজন এমৃ, এ, পাশকরা ভদ্রলোক উচ্চবেতনের চাকরী করেন। তিনি মুচিঙ্গাতীয়। বঙ্গদেশে ডাকবিভাগে একজন উচ্চপদস্থ ধোপাজাতীয় ভদ্রগোক কাজ করিতেন। বঙ্গদেশে শিক্ষিত নমঃশুদ্র ডেপুটা ম্যাঞ্জিষ্ট্রেট, উকীল, চিকিৎসক, সংবাদপত্র-সম্পাদক আছেন। ইহাতে এইসকল লোকের বা দেশের কি অপকার হইয়াছে ? অতএব দেখা গেল যে কোন দিক দিয়াই এক একটি শ্রেণার লোককে সাধারণ এবং অক্স কোন শ্রেণার लाकरक अ-नाधातन विनवात উপায় नारे। विक्रक्रवानीएनत भिष युक्ति এই হইতে পারে যে, লিখনপঠন ছারা কৃষক, দৈহিক অমজীবী প্রভতির কার্যাক্ষমতা কমিয়া যাইবে। কিন্তু পাশ্চাত্য দেশসমূহে ও ক্ষাপানে সাধারণ লোকদিগকে লেখাপড়া শিখাইয়া দেখা গিয়াছে যে সেইসকল দেশের চাষা ও কারিকরদের অনসামর্থ্য ও দক্ষতা কমে নাই, বরং তাহারা প্রাচ্য নিরশ্বর চাষা ও শ্রমিকদিগকে পরাস্ত করিতেছে।

তাই পুনর্বার জিজ্ঞাস। করিতেছি, আমাদের দেশের কোন কোন লিখনপঠনক্ষম শিক্ষিত ব্যক্তি জনসাধারণকে লেখাপড়া শিখাইবার বিরোধা, অথচ তাঁহারা নিজ নিজ সম্মানদিগকে লেখাপড়া শিখাইতেছেন এই অসঙ্গতির কারণ নির্দেশ কেমন করিয়া করা যাইবে ? এইসকল লোকদের মতামতের মূল্য নির্ণয় করা বড কঠিন।

विशिनवात् वरणन. "यमि अस एए भद्र अनमाधात्रश्व मरक पूलना করিয়া দেখা যায়, তবে আমাদের দেশের সাধারণ লোক যে অপর দেশের সম্ভোণার লোক অপেক্ষা কোনো বিষয়ে হীন বা অজ্ঞ, এমন কথা কিছতেই বলিতে পারা যার না। -----তারা যেমন তালের দৈনন্দিন কাজকর্ম্মের কথা জানেন ও বোঝেন: আমাদের দেশের সাধারণ लाक्छ ठाएमत्र निष्मपत्र कामकर्यात कथा उत्तरमञ्जासन छ বোঝেন।.....কেবল বুদ্ধিবৃত্তির তারতমা বারাই শিক্ষার পার্থক্য বোঝার। আর এই বৃদ্ধির মাপেই পরস্পরের শিক্ষার ওঞ্জন করিতে ছইবে। আর এই মাপে যদি বিলাতের সাধারণ লোকের সঙ্গে জামাদের সাধারণ লোকের ভোল করা যায়, তবে যে বিলাতের দিকে দাঁড়িপালাটা কণামাত্রও ঝুকিয়া পড়িবে, বিশেষজ্ঞ ব্যক্তিরা কলাপি এ कथा श्रोकात कतिरवन विलग्ना विश्राम कता यात्र ना।" "त्य कथा আমাদের তথাকখিত অশিক্ষিত লোকেরা সহজ বৃদ্ধিতে দৃঢ় করিয়া ধরিতে পারেন, ইংরেজ সমাজের জনসাধারণের কথা দূরে থাক. অপেকাকৃত কৃতবিদ্যা লোকেও সেসকল কথায় সে পরিমাণে বৃদ্ধি-নিবেশ করিতে পারেন কি না সন্দেহ।"

আমাদের মনে হইতেছে যে বিপিন বাবু আমাদের দেশের সাধারণ লোকদিগকে একট বেশী মাত্ৰায় idealize করিয়া ফেলিয়াছেন। নতুৰ। তিনি কখনই একথা বলিতেন না বে আমাদের দেশের সাধারণ লোকেরা অক্স কোনো দেশের ঐ শ্রেণীর লোকদের চেয়ে "কোনো বিষয়ে" হীন বাজ্বজ্ঞ নহে। যাহাহউক তার সমুদর ভ্রম প্রদর্শন বা ছুর্বল বুক্তি থগুন আমাদের উদ্দেশ্য নহে। পেইজফা, কেবল আমাদের সাধারণ লোকদের "দৈনন্দিন কাজ কর্ম্মের" কথাই জিজ্ঞাসা করি। তাহা-मिशतक रव व्यवक्षक महाक्रानता ठेकात ও **हित्रश्री** कतिता तार्थ: রেলওয়ে ষ্টেশনে চুষ্ট লোকেরা ঠকায়: অত্যাচারী জমীদারের লোকেরা ঠকায় ও উৎপীড়ন করে: কুলির আড়কাটিরা ঠকাইরা পশুর মত, পণ্যস্তব্যের মত, দেশবিদেশে, দাসজচুক্তিতে আবন্ধ করিয়া, চালান দেয়: সামাস্ত গ্রাম্য চৌকিদারের ভয়েও যে তাহার৷ তটস্ত: এইসকল वांखव वाांभारतत्र मरक विभिनवांवूत धांत्रभात्र मांमक्षत्र विधान व्हमन করিয়া করিব জানি না। আমাদের বিশাস এই যে তাহারা লেখাপড়া জানিলে নিশ্চয়ই এমন অনেক স্থলে আত্মরক্ষা করিতে পারিত. যেরূপ স্থলে এখন তাহার। তাহা করিতে পারে না।

আমরা বিপিনবাবুর মত অনুসারে ধরিয়া লইলাম বে আমাদের ণেশের সাধারণ লোকেরা কৃতবিদ্য ইংরাজের চেয়েও বৃদ্ধিমান। তাহা হইলে ত তাহাদিগকে থুব বেশী করিয়াই লেখা পড়া শিক্ষা দেওরা দরকার। কারণ তাহা হইলে আমরা সহজেই বিজ্ঞান দর্শন ইতিহাস শিল্প আদিতে ইংরেজদিগকে পরাও করিতে পারিব। সে আশা বা ইচ্ছা নাহয় নাই করিলাম। বিপিনবাব ত একথা বলেন নাই যে লেখাপড়া শিথিলে বৃদ্ধি কমিয়া যায়; স্বতরাং যথন সে ভয় নাই. তথন আমাদের দেশের সাধারণ লোককে লিখনপঠনক্ষম করার ক্ষতি কি ? তাহাদের চিস্তার, কল্পনার জগৎকে বৃহত্তর করিয়া দেওয়ায় ক্ষতি কি ? জ্ঞানমন্দিরের একএকটা চাবি তাহাদিগকে **ণেওয়ায় ক্ষতি কি** ? দৈনন্দিন **জীবনে**র গুজ ভয়, ভাবনা, আশা প্রেমের অভিরিক্ত উচ্চতর ও উদারতর, মহত্তর ভয় ভাবনা, আশা, প্রেম, তাহাদিগকে দিতে পারিলে ক্ষতি কি দশ বিশ হাজার নিরক্ষর লোকের সম্ভানকে লিখনপঠনক্ষম করিতে করিতে হঠাৎ যদি একটি প্রতিভাবান ছেলে বা মেয়ে ফ্যোগ পাইয়া সাহিত্যিক. বৈজ্ঞানিক, দার্শনিক, শিল্পী, বা বণিক হইয়া উঠে, ভাহাতে ক্ষতি কি 📍

"যদি বৃদ্ধির তীক্ষতা, চরিত্রের স্থৈয় ও সংযম, মনের বল, হাদরের উদারতা ও চালচলনের শোভনতা, শিক্ষার প্রামাণ্য হয়, তবে এসকল বিষরে যে আমাদের পূর্বকার 'অশিক্ষিত' ভদুমহিলাগণ কোন অংশে আধুনিক শিক্ষিতা মহিলাদের অপেক্ষা হীন ছিলেন না, ইহা খাকার করিতেই হইবে।"

বিপিনবাব্র প্রবন্ধতির অক্ত অনেক স্থলে যেমন এখানেও তেমনি, সপ্তবতঃ ইচ্ছাপূর্বক নয়, প্রাকৃত জনের বাহবা পাইবার (playing to the galleryর) চেষ্টা রহিয়াছে। বাহারা নৃতন কিছু করিতে চায়, সকল দেশেই চিরকালই অতীতের বা বর্ত্ত-মানের বড়াই তাহাদের পথে একটা মহা বিদ্ল। আমরা কিছু বিপিনবাব্র অতীত-গোরব-উদ্দীপনার ফাদে পা দিতে চাই না। আমরা পূর্বকার ভক্তমহিলাদের গৌরবের কিছুই লাঘব করিতে চাই না। আমরা পূর্বকার ভক্তমহিলাদের গৌরবের কিছুই লাঘব করিতে চাই না। আমরা প্রক্রির তীক্ষতা, চরিত্রের স্থেয়্য ও সংযম, মনের বল, হুদরের উদারতা ও চালচলনের শোভনতা, প্রবীণা ও নবীনা সকলের মধ্যেই দেখিতে চাই এবং দেখিয়াছি। "ছাপার হবক" এইসকল সদ্গুণ ও লক্তি নই করিবে, এমন কোন প্রমাণ আমরা পাই নাই। স্বতরাং পূর্বকার নিরক্ষর প্রনারীদের ক্তকগুলি সদ্গুণ ছিল বলিয়া এখন বালিক। ও নারীদিগকে পৃত্তকের সাহাব্যে প্রাচীন ও আধুনিক

জ্ঞান দিতে হইবে না, এরূপ মনে করিবার কোন কারণ দেখিতেছি না।

"বিলাতে যে সার্বজনীন সাধারণ শিক্ষা প্রবর্ত্তিত ইইয়াছে তার পশ্চাতে ইংরেজ সমাজের একটা খাভাবিক ও সহজ্ঞ প্রয়োজন উপস্থিত ছিল। দে প্রয়োজন তুই দিক্ দিয়া উপস্থিত হয়। এক দিকে যথন কলকারখানার এতিষ্ঠা আরম্ভ ইইল, তথন এইসকল কলকারখানায় যেসকল প্রমন্ত্রীর কাজ করিতে গেল, তাদের বর্ণপরিচর আবগুক ইয়া উঠিল। কলঘরের বিধিনিষেধাদি মূপে বলিয়া, ক্ষণেক্ষণে এত লোককে তাদের ব্যবহা বোঝান অসম্ভব। তাহাদিগকে লেখাপড়া শিখাইয়া, মূদ্রিত ইন্তাহার ও বিজ্ঞাপনের ঘারা একাজ করা সহজ্ঞ দেবিয়া, মহাজনেরা আপনাদের ব্যবসায়ের থাতিরে নিজ নিজ অধীনম্ব শ্রমজাবীদিগকে বর্ণজ্ঞান শিখাইতে আরম্ভ করিলেন। অযুক্ত দিকে, রাষ্ট্রীয় প্রয়োজনে সকলকেই একটু লেখাপড়া শিখানো আবগুক হইল।"

তাঁহার ভাল লাগুক বা না লাগুক, বিপিনবাবু জানেন যে আমাদের দেশে ক্রমশই কলকারথানা বাডিয়া চলিতেছে। তাহাতে হাজার হান্তার মজুর কাজ করিতেছে। বিলাতে যে কারণে মজুর শ্রেণার লোককে লেখাপড়া শিখান দরকার হইয়াছে, এদেশে ঠিক সেই কারণেই কেন তাহার প্রয়েজন হইবেনা? ভাহার পর রাষ্ট্রীয় আমাদের দেশেও গ্রাম পঞায়েং, ইউনিয়ন, প্রয়োজনের কথা। মিউনিদিপালিট, লোকাল ও ডিথ্বীকটবোর্ড, অভতির নানাবিধ কুত্র अधिकात्र, नानाध्यकात्र है।। क्या , इत्त्रक त्रकरमत् विधि निरंध आहि। (वावञ्चालक मङाञ्जलित मङानिर्वाहरनत्र कथा ना इत्र ছाডियाই मिलाम. কারণ তাহার সহিত সাধারণ লোকদের সাক্ষাৎসম্বন্ধ নাই।) এইজক্ত সকলেরই কিছু লেখাপড়া জানা ভাল। তণ্ডিন্ন আরও তুই একটি রাষ্ট্রীয় প্রয়োজনেব কথা বিপিনবাব অনবগত নহেন। আমরা সংবাদ-পরাদিতে রাষ্ট্রীয় ব্যাপারদকল সম্বন্ধে যেসব মতামত প্রকাশ করি. রাক্সপুরুষেরা সেমব এই বলিয়া উড়াইয়া দিতে চেষ্টা করেন যে সেমব জনকতক শিক্ষিত বাবুর মত মাত্র: দেশের অধিকাংশ লোক নিরক্ষর তাহারা ওসব মতের কোন ধার ধারে না। অভএব রাষ্টায় ব্যাপারে আমাদের মতকে দেশের মত করিতে হইলে এবং দেশের মত বলিয়া প্রতিপন্ন করিতে হইলে, দেশের নিরক্ষর লোকদিগকে লিখনপঠনক্ষম করা আবশুক নহে কি ? তারপর, ভারতবর্ধকে কেন যে উপনিবেশগুলির মত বা কিছু কম পরিমাণেও স্বায়ত্তশাসন ক্ষমতা দেওয়া হয় না, রাজপুরুষেরা তাহার একটি কারণ এই দেখান ষে ভারতবর্ষ প্রধানতঃ নিরক্রের দেশ। সার এণ্ডু ফেজার বঙ্গের ছোটলাট-গিরি হইতে অবসর লইয়া গিয়া বিলাতের নাইণ্টীম্ব সেঞ্জী পত্রিকার এক প্রবন্ধে ঠিক এই যুক্তি প্রয়োগ করিয়াছিলেন। স্থভরাং ब्राष्ट्रीय व्यव्याख्यत्व व्यामारमञ्जलम् मार्क्यक्रमीन माधात्व मिक्का व्यवर्त्तन করা কি আবগুক নহে ?

খদেশী আন্দোলনের সময় দেখা গিয়াছে যে নিরক্ষর লোকেরা, বাব্রা বন্দেমাতরম্ বলিয়া থাল্যন্তব্য আদি দুমূল্য করিরা দিয়াছে, এইরপ অমূলক কথা প্রচার ও বিখাদ করিয়াছিল; কিন্তু লেখাপড়া-জানা লোকেরা এরপ কথা বলে নাই, বিখাদও করে নাই। এবিধিধ ব্যাপার হইতে লেখাপড়া শিক্ষার প্রয়োজনীয়তার কি কোন পরোক্ষ প্রমাণ পাওয়া যায় না?

বিশিনবাব বলেন, যে, বৌদ্ধর্গেও বঙ্গে চৈ চন্ত মহাপ্রভুর বৃগে লোকে "ভিতর হইতে প্রয়োজন" অনুভব করিয়া লেখাপড়া শিথিয়াছিল। যাহা হউক, এতক্ষণ পরে একটা অভয়বাগী গুনিলাম। এখন যদি কেহ বা কোন সম্প্রদায় ভারতের লোককে লেখাপড়া শিখিবার "ভিতর হইতে প্রয়োজন" অনুভব করাইতে পারেন, তাহা হইলে বিপিনবাবুর আপত্তি থাকিবে না।

"বিলাতে এই সার্ব্বল্পনীন শিকা বিস্তাবের ফলে, একদিকে যেমন দেশের প্রায় সকল লোকই লিখিতে পড়িতে শিণিতেছে, সেইরূপ অক্তদিকে, সমগ্র সমাজের বিভাবৃদ্ধি ক্রমণঃ মির্মাণ হইয়া পড়িতেছে।"

সার্বজনীন শিক্ষা জার্মেণী, ফ্রান্স, প্রভৃতি দেশেও আছে। দেখানকার লোকের বিভাবৃদ্ধিও কি ক্রনশঃ খ্রিয়মাণ হইয়া পড়িতেছে ? আমাদের এই প্রশ্নটি জিজানা করিবার একটি কারণ আছে। বিপিন-বাবু বলিতেছেন যে এই মিয়মাণ হওয়াটা 'এই সার্বজনীন শিক্ষা বিস্তারের ফলে" হইতেছে। যদি বাস্তবিক এইরূপ একটা কার্যাকারণ मयक थारक, তাহা इटेरन "এই मार्न्सक्रनीन निकात ফলে" छान्न, জার্মেণা, প্রভৃতি দেশেও বিজাবৃদ্ধি নিশ্চয়ই খ্রিয়মাণ হইতেছে। তাহা **इडे**रल, वर्डमान ममरय विद्यान, पर्णन, शिक्षापित स्करज रयमकल আবিজ্ঞিয়া, যে উন্নতি হইতেছে, প্রতি সপ্তাহে যেসকল উৎকৃষ্ট গ্রন্থ বাহির হইতেছে, তাহা সম্ভবতঃ নিরক্ষর ভারতবর্ধ, আফগানিস্থান, নিগ্রোদের দেশ, প্রভৃতির মস্তিফ হইতে প্রস্ত হইতেছে। হইতে পারে যে বর্ত্তমান সময়ে ঢারুইন, হার্কার্ট-প্লেলারের মত জ্ঞানী জীবিত নাই. কিন্তু তাহাতে ইহা প্রমাণিত হয় না যে বিভাবৃদ্ধি মিয়মাণ হইতেছে। যদি তাই হয়, তাহা হইলেও দাৰ্বজনীন শিক্ষাবিস্তারের স্বলে সেই কৃফলটা চাপান উচিত নয়। **অভিরিক্ত সামাজাবন্ধির** চেষ্টা অর্থলালসা ও বিলাসভোগলালসার কারণত বিশ্বত হওয়া উচিত নয়।

"ইংরাঞ্জী সাহিত্যের বর্ত্তমানে যে অধোগতি দেখা যাইতেছে, এই সার্ব্বজনীন লেখা পড়া শিখাইবার বাবস্থা তাহার অক্সতম প্রধান কারণ। সাহিত্য পূর্পকালে সাহিত্যিকের আয়বিকাশেই আপনার চরম সার্থকতা অবেষণ করিত। যাঁরা গ্রন্থাদি রচনায় প্রবৃত্ত হইতেন, দারিদা অনেক সময়েই তাহাদের নিত্যসহচর ছিল। সাহিত্য তথন সাধনারূপে গৃহীত হইত। অর্থোপার্জ্জনের ফল্মীতে পরিণত হয় নাই। ...গ্রন্থারুকানা এথন একটা ব্যবসামের মত হইয়া উঠিয়াছে। এইজক্স ইংরাজী সাহিত্য ক্রমশই অতিশর লগু হইয়া উঠিতেছে। ইহাতে সমাজের চিন্তাশিক্তি হাম ও ক্রচি বিকৃত হইয়া পড়িতেছে।" বিপিনবাব্ এথানে এতবঁড় একটি বিষয়ের অবতারণা করিয়াছেন যে তাহার সম্বৃত্ত কথা পরীক্ষা করিতে হইলে স্বত্র একটি প্রবৃত্ত হিয়া ঘাহাইউক, আমরা সংক্ষেপ্ত একটা কথা বলিতেছি।

এনসাইকোপীডিয়া ব্রিটানিকার দশম সংক্ষরণের ৩০শ ভলাুমের গোডায় বিখ্যাত সাহিত্যিক অগাষ্টন বিরেল একটি প্রবন্ধ লিখিয়াছেন। ভাহাতে আছে :-- "The booksellers of the 17th and 18th Centuries were every bit as anxious to make money for themselves and their families as any publisher today can be .. . and as for the authors, they did the best they could for themselves. Some of the worst of them made a great deal of money, and some of the best of them very little, and people complained then just as they do now of the degeneracy of the times and the vulgarity of the age. Indeed, before the age of printing, and when "the trade" was engaged in selling manuscripts, employing in Paris and Orleans alone ten thousand copyists, doleful cries resounded in University and Church circles as to the evil consequences of cheap learning and unlicensed reading."

স্তরাং দেখা ঘাইতেছে যে কোন যুগেই সাহিত্যক্ষেত্রে বাৰসাব্জির অভাব ছিল না, কোন যুগেই সমৃদয় বা অধিকাংশ গ্রন্থকার সাহিত্যক্ষৈত্রে "সাধক" ছিলেন না; অর্থলোলুপ লেখক আগেও ছিল এখনও আছে। প্রভেদ এই যে, পুত্তক মৃত্যুগের উপায় সহজ্ঞতর এবং পাঠকমংখা অধিকতর হওয়ায় পুর্ন্সাপেক্ষা এখন সাহিত্যিকেরা বেশী টাকা রোজগার করিতে পারেন। বিরেল সাহেবের কথা হইতে ইহাও প্রমাণ হয় যে সার্ব্যুগ্রনীন শিক্ষা বিস্তারের পুর্ন্সেও সমসাময়িক সাহিত্যিক জবল্পকারির কথা এবং সন্তায় লেখাপড়া শিক্ষার কুফলের কথা তখনকার মার্জিত্রকাচি শিক্ষিত লোকেরা উচ্চকটে ঘোষণা ক্ষরিতেন। এইজয়্পই এই প্রসঙ্গে বিরেল সাহেব বলিয়াছেন, "There is nothing new under the sun." বিরেল আরও বলেন—

"The activity of the press is not confined to the production and distribution of newspapers and periodicals. It allo turns out, by the million, popular books at democratic prices. This cheapening of books is one of the great facts of the age. For a penny a piece may be bought no inconsiderable aumber of books, and among them are included some of the most famous in the world, whilst any one who is prepared to give sixpence a copy may include in his library almost everything that is really worth reading in the English tongue, whether grave or gay, in verse or prose."

যদি ইংরেজদের অধিকাংশেরই ক্লচি বিকৃত, বিত্তাবৃদ্ধি শ্রিয়মাণ, ও
চিস্তাশক্তি কম হইয়া গিরা থাকে, তাহা হইলে এই লক্ষ লক্ষ "really
worth reading" বহি কে কিনিতেছে এবং কেহ না কিনিলে
পুত্তকব্যবসায়ীরা ছাপাইতেছে কেন ? বেশী লোক পড়ে বলিয়া বহি
সব সন্তা হইতেছে, এবং বহি সন্তা হওরার ফল, বিরেলের মতে—

"Cheap books disseminate the habit of reading, circulate the knowledge that there is pleasure to be got out of books, stimulate the desire of a wider range of study, contribute to the refinement of the race, and so affect the conditions under which books are produced and distributed."

অভএব, সার্বজনীন শিক্ষা, সন্তা বহি, জাতীয় প্রকৃতি মার্জিত হওয়া. এই তিনটার কিছু পরম্পর সম্পর্ক আছে দেখিতেছি। অবস্ত জনসাধারণ যে সকলের সেরা বহিগুলিই পড়ে তাহা নয়। কিন্তু তাহারা যে পড়ে না, তাহার কারণ বিরেল বলেন, Scanty leisure, exacting labour, distressing tedium! "To expect this crowd to devote its scanty leisure, gained after hours of exacting labour or distressing tedium, to the perusal of masterpieces is unreasonable. To hardworking men and women, and, unfortunately we must add, to hard-working children, reading can never be more than a pastime competing with many other pastimes."

অতএব দেখা বাইতেছে যে শ্রমনীবীরা একটু বেশী অবসর পাইলে, তাহাদের শ্রম এখনকার মত হাড়ভাঙ্গা না হইলে, তাহাদের উৎকৃষ্ট সাহিত্য পড়িবার সম্ভাবনা। তাহারা দিন দিন দলবন্ধ ইইরা তাহাদের পরিশ্রমের সময় কমাইরা ও বেতন বাড়াইরা লইতেছে। স্বতরাং এই সভাবনার একটা পরোক্ষ প্রমাণ বিরেলের লেখা হইতে পাওয়া যায়। বিলাতের মধ্যবিত্ত লোকদের অবসর শ্রমজীবীদের চেয়ে বেশী, শ্রম তাহাদের মত হাড়ভাঙ্গানর। স্বতরাং তাহারা কেমন উন্নতি করিয়াছে, দেখুনঃ—

"It is sheer ignorance to suppose that the Act of 1870 [the Elementary Education Act,] and the splendid work of the best School Boards, although confined to what is called "Primary Education," have not had a great effect upon the intelligence of the middle classesno inconsiderable portion of this class. have gone steadily on their way, reading good books, attending lectures, making notes, curing their defects, enlarging their horizons, and purifying their tastes, until, far short as they still may be of perfection, they can hardly be said to be far behind their critics, . In proof of this improvement I can appeal to the private libraries of the land. In the 'forties and 'fifties of the last century the books in too many middle-class homes were a doleful crew,.... Now the blessed change! In countless households scattered up and down the country intelligent students are to be found of Chaucer, of Spenser, of Shakespeare. Modern editions of Bacon's Essays, the Andtomy of . of Montaigne's Essays, of Jeremy Melancholv. Taylor's masterpieces, of Milton's prose, are as plentiful as blackberries in September The Waverley Novels take the field almost every year in some fresh guise . . . Charles Lamb is among the lares and penates of Great Britain; Hazlitt has come to life again England is now full of good editions of good books, and the demand for them increases."

অত এব, সার্বজনীন শিক্ষা বিস্তার সম্বেও (!) বিলাতের সাহিত্যের অস্তিম কাল এখনও ঘনাইরা আসিতে দেরি আছে। কেননা ভাল বহির চাহিদা বাড়িতেছে (the demand for them increases)। আমাদের মস্তব্যটা দীর্য হইয়া গেল। এখন সার্বজনীন শিক্ষা বিস্তার সম্বেও (!) বিরেল সাহেবের প্রবন্ধের শেষ কর পংক্তিতে যে আশার বাণী আছে তাহাই উদ্ধৃত করি।

"An age of widespread diffusion of knowledge can hardly present a romantic aspect. A dungeon is more romantic than a school. Large masses of people, necessarily very imperfectly educated, but with a great conceit of themselves, all eager to know and discuss results, and to experience new sensations, are not likely at first to throw their influence on the side of the things that are "quiet, wise, and good." Dwellers in great cities and in populous and half-educated countries must learn to put up with a great deal of noise of all kinds. It is absurd to be too sensitive. Every thing runs its course. After contemplating the changed

conditions of modern literature, we may congratulate ourselves that wherever we look we see all the symptoms of life and activity in a people striving to get quit of the clogs of ignorance and to enter upon the glorious inheritance that belongs by right to every cultivated intelligence."

স্তরাং দেখা যাইতেছে যে ইংরাজী সাহিত্য ও ইংরাজের বিজ্ঞান্ত্রির অবস্থা সথকে বিপিনবাবু বে স্বরে কথা বলিয়াছেন, বিরেল সাহেব সে স্বরে বলেন নাই। সার্বজনীন শিক্ষা বিস্তারের পূর্বেও সাহিত্য কথনও উন্নত, কথনও অবনত দশা প্রাপ্ত ইইয়াছে। তাই বলিয়া অবনতির সময় ইহা মনে করা উচিত নয় বে আরে সাহিত্যিক প্রতিভাও সাধনা দেখা দিবে না।

সার্ব্যজনীন শিক্ষা সম্বন্ধে বিপিনবার চৈত্রমাসের বঙ্গদর্শনে ''জবর-দস্তির লেখাপড়া" নাম দিয়া অংর একটি প্রবন্ধ লিখিয়াছেন। তাহা নানা অবান্তর কথার আলোচনায় পূর্ণ। এই প্রবন্ধটির মূল বক্তব্য এই যে মাতু: ইচ্ছার বিরুদ্ধে জোর করিয়া তাহার মঙ্গল করা ধায় না: কাহারও ভাল করিতে হইলে তাহার প্রকৃতির অন্তনিহিত শুভকরী শক্তিকে ফুটাইয়া তুলাই শ্রেষ্ঠ পড়া। সাধারণতঃ ইহা সত্যা। কিন্ত কোন অবস্থাতেই মাকুষের প্রতি বলপ্রয়োগ করিতে হইবে না. ইহা ষ্দি সভা হয় তাহা হইলে প্রায় প্রত্যেক পরিবারে যে কথন না কথন পাঠে অমনোযোগী শিশুকে জোর করিয়া হাত ধরিয়া পড়িতে বসাইতে হয়, প্রত্যেক দেশে অপরাধী লোকদিগকে জ্বোর করিয়া কয়েদ করা হয়, প্রত্যেক শহরে অনেক পৌরজনকে শান্তি বা জরিমানার ভয় দেখাইয়া রাস্তাঘাট অপরিকার করা হইতে বিরত রাখা হয়, তাহা কি অক্সায় না অশুভকর ? বাস্তবিক বিপিনবাবুও এরূপ মনে করেন না। কারণ তিনি লিখিয়াছেন, "পিতামাতা একাস্ত অক্ষম বা নিতাস্ত কর্ত্তব্যবিমুধ হইলে, কচিৎ কোথাও সমাজ এ ভার বির্থাৎ "সম্ভান-সন্ততির রক্ষণাবেক্ষণ ও শিক্ষাদীক্ষার ব্যবস্থা"র ভার ী স্বহন্তে গ্রহণ করিতেও পারেন, সত্য। কিন্তু এই রূপে, যাহা কেবল একটা সাৰ্বজনীন বিধানের বিরল ব্যতিক্রম থাকা উচিত, তাহাকেই সনাতন বিধানরপে সমাজে প্রবর্ত্তিত করিলে, সমাজের পক্ষেই আত্মরক্ষা করা শৈৰে দায় হইয়া উঠে।" ৰিপিনবাবু যদি দয়া করিয়া ঐীযুক্ত গোথলের প্রাথমিক শিক্ষা আইনের পাঞ্লিপির ধারাগুলি পড়েন, তাহা হইলে দেখিতে পাইবেন যে ভাহাতে কেবল "বিরল ব্যতিক্রম" স্থলেই সামাক্ত রকমের "জবরদন্তি"র বাবস্থা আছে: উহাতে জবরদন্তিটাকেই ''স্নাত্ন বিধান'' করা হয় নাই। স্কুডরাং বিপিন্বাবুর এই প্রবন্ধ কাল্পনিক শক্ৰুর সহিত যুদ্ধ মাত্র। তিনি বিলাতে কোন কোন স্থলে সার্ব্জনীন শিক্ষা বিস্তার চেষ্টায় বে পরিবারিক বন্ধন শিথিল হওয়ার কথা লিথিয়াছেন, সে কৃফল অভিনিঃস্ব পরিবারগুলির অবস্থার উন্নতির সহিত লয় পাইবে। এই উন্নতির চেষ্টা বিলাতে খুব হইতেছে।*

কফিপাথর

ঢাকা রিভিউ ও সন্মিলন (জ্যৈষ্ঠ)।

আর্ঘ্য সভ্যতার প্রাচানতা—শ্রীবিজয়চন্দ্র মজুমদার—

প্রাচীনতম বেদমন্ত্রে যে সভ্যতা কথঞিং অভিব্যক্ত মাত্র, কতদিনে এবং কি প্রকারে ভারতবর্ধে উহার বিকাশ হইয়াছিল, তাহা এখনও পযাস্ত জানিতে পারা যায় নাই। বাঁহারা কেবলমাত্র ভারাতত্ত্বিদ্ পণ্ডিত, কদাচ তাঁহাদের ঘারা প্রাচীন যুগের সভ্যতার বয়স নিরূপিত হইতে পারে না। ভাষাতত্ত্ববিদ্দিগের অত্মক্ষানের ফল সংগ্রহ করিয়া যখন মানবতত্ত্ববিদ্ পণ্ডিতেরা (anthropologists) এ ক্ষেত্রে অগ্রান্সর হইয়াছেন, তথনই শুভ ফল ফলিয়াছে। মানবতত্ত্বিদেরা যত্ত্বপূর্বক ভূ-ওর পরীক্ষা করিয়াছিলেন বলিয়াই মিসরের ঐতিহাসিক সভ্যতা ১০,০০০ বৎসরের কম প্রাচীন নয় বলিয়া জানিতে পারা গিয়াছে।

আমাদের ছুর্ভাগ্য যে এখনও প্যান্ত ভারতব্যে ভাল করিয়া ভূ-ন্তর পরীক্ষার কাষ্য আরও হয় নাই। ১০,০০০ বংসরের পূর্বে হইতে প্রাচীন দিকে ৭০.০০০ বৎসর পর্যান্ত যে ভারতবর্ষে মানবলীলা অভিনীত হইয়াছিল, সে সম্বন্ধে কিছু কিছু প্রমাণ সংগৃহীত হইয়াছে। বস্ত প্রাচীন যুগের নরকন্ধাল প্রভৃতি পরীক্ষা করিয়া Rhys, Bedder, Keane অভৃতি পণ্ডিতেরা দিক্ষাস্ত করিয়াছেন যে, ইউরোপের অধিবাদীরা কোন আফ্রজাতির বংশধর নছেন। স্বপ্রাচীন প্রস্তর-যুগে ইউরোপে যাহারা বাস করিত, ভাহারা নবপ্রস্তর্যুগে এসিয়া ছইতে আগত জ।তিসমূহের সহিত মিলিত হইয়া ঐতিহাসিক যুগের পুর্কেই যেসকল নুতন জাতির সৃষ্টি করিয়াছিল, একালের ইউরোপায়ের! সম্পূর্ণরূপে ভাহাদেরই বংশধর। বেসকল জাতির মধ্যে আয়াভাষা প্রচলিত হইয়াছিল তাহারা কথনও মূলতঃ আগ্যজাতি ছিল না: আয় সভ্যতা তাহাদের 'ধার-করা' জিনিধ মাত্র। ভাষার একতা হইতে জাতির একতা প্রমাণিত হয় না। মিজাপুর সহরের অনতিদুরে নব-অংশুরবুণের মানুষের যে পূর্ণ কঞ্চালটি পাওয়া গিয়াছিল, তুঃশ্বের বিষয় যে এথনও প্যান্ত তাহার উপযুক্ত পরীক্ষাদি হইল না। অনু-সন্ধানের অভীবে এ কথা ধির হইতে পারিল না যে, যাহারা ভারতে আর্ঘ্য সভ্যতা বিস্তার করিয়াছিলেন, তাহারা এই ভারতবর্ধেরই প্রাচীন-তম যুগের বংশধর, কি নছেন। ভারতবর্ধের আযোরা অস্তা কোন দেশ হইতে আদিয়াছিলেন বলিয়া যে কথা কাছে, তাহা ত মোক্ষমুলুর প্রভৃতি ভাষাত্রবিদ্গণের একটা মন-গড়া মতবাদ হইতে উৎপন্ন। ভাষাতত্ত্বিদ্দিগের এই জাতিতত্ত্বকথা এখন বৈজ্ঞানিক পণ্ডিতসমাজে উপহসিত মাত্র। ঐীযুক্ত মেক্ডোনেল প্রভৃতি পাণ্ডতেরা স্থবিবেচনার मद्य निविद्याद्या द्या माध्य दिविक मञ्ज भाग कतिदल अकथा कर्नाभ ব্ঝিতে পারা যায় না যে, বেদমন্ত্রের ক্রষ্টা বা প্রষ্ট্রগণ ভারতবর্ষের বাহিরের অস্ত্র কোন স্থানের বিষয় কিছুমাত্র জানিতেন। প্রাচীন লাভির মধ্যে এই একটি জিনিষ স্বাভাবিক দেখিতে পাওয়া যায় বে. অস্তু কোন দেশ হইতে আসিলে বা ভক্ষপ অস্তু কোন বিশেষ ঐতিহাসিক ঘটনা ঘটিলে সর্বাদাই দেসকল কথা জাতির ঐতিহে রক্ষিত আর্য্যেরা অন্থ দেশ হইতে আসিমাছিলেন, ভারতের একথা বৈদিক মন্ত্রে দুরভাবেও ঐতিহ্য (tradition) রূপে রক্ষিত হয় নাই। আমেরিকার হুপ্রসিদ্ধ হপ্কিল মন্তব্যটি সমর্থন করিয়া লিখিয়াছেন, যে, বেদমগ্রগুলির সম্বন্ধে ভৌগোলিক বিচার করিতে গেলে দেখিতে পাওয়া যায় যে, অধিকাংশ মগ্রই পঞ্লাব ২ইতে বছদুর পূর্বাঞ্চদেশে রচিত হইরাছিল

ভারতবর্ষীয় আর্থাদিগের প্রভাব যে ভারতের বাহিরে অস্তাত্ত বহু দূর পর্যান্ত বিস্তৃতি লাভ করিয়াছিল, একথা এখন কয়েকটি নৃতন তথ্য আবিষ্কারের পর প্রমাণিত ইইয়াছে।

(১) বেবিলোনিয়ার ঐতিহাসিক যুগ যে খষ্ট পূর্বের ৫০০০ বৎসর অথবা তাহার কিঞ্চিৎ পূর্ণে আরন্ধ হইয়াছিল, তাহা স্থানিশ্চিত: কেননা সেই সময়কার রাজাদিগের নাম প্যান্ত জানিতে পারা গিয়াছে। ঐ সভ্যতার অভ্যাদয়ের পূর্বে যে অস্ততঃ তিন চারি শত বংসর পযাস্ত স্বমেরিয়ান সভাতা ঐ দেশে বিক্ষিত হইয়াছিল, একথাও স্ব্যুক্তি দারা অসুমিত হইতেছে। প্রাচীনতম স্থমেরিয়ান, জাতিতে আখ্য না হইলেও, আর্যাদিগের ভাষা লাভ করিয়াছিল। হিন্তুস সাহেবের এই সিদ্ধান্ত ভূল হইতে পারে; কিন্তু একথা নিভুল যে, খুষ্ট পূর্বে ১৮০০ সংবৎসরে যে कमाइेंड (Kassue) झांडि वाविरज्ञातन 'इन्युत्रवि'त वः मध्त्रमिशतक উচ्ছেम করিয়া রাজ্যন্তাপন করিয়াছিলেন, তাঁহারা জাতিতে অনাগ্য হইলেও আব্যাসভাতা হারা নব শক্তি লাভ করিয়াছিলেন। হরানদেশীয়েরা ভাহাদের ভাষায় আগ্য ভাষাকে যে প্রকার প্রাদেশিক বিকৃতিতে লইয়াছিল, এখানে সেই প্রাদেশিক বিকৃতি নাই। কসাইতেরা যে বাবিলোনের বত্দুর পূর্বপ্রদেশ হইতে আসিয়া দেশ জয় করিয়াছিল, এ কথা বাবিলোনের ইতিহাসে প্রস্পান্ত রহিয়া গিয়াছে। ভারতের পশ্চিম প্রান্তে যাহারা পূর্বে বাস করিত, তাহারা যে ভারত হইতে বিস্তৃত আযাসভাতা লাভ করে নাই, এ কথা বলিতে যাওয়া ছু:সাহসের কর্ম। স্থাসিদ্ধ Sayce সাহেব লিখিয়াছেন যে, অতি প্রাচীন আশিরীয় চিত্র-লিপিতে 'স্যা'কে মিতা নামে পাওয়া যায়। এই জাতিরও নাম মূলত: তাহাদের দেবতা 'অমুর' হটতে। 'অমুর' শব্দটি দেবতা অর্থে গাঁটি বৈদিক : ইরাণীয় ভাষা হইতে উহার উৎপত্তি হইলে 'অামুর' খলে 'অাতর' হইত :

এখন Hommel এবং Deluzsch আবিষ্কার করিয়াছেন যে, প্রাচীন স্থমেরিয়ান ভিত্তিতে প্রতিষ্ঠিত বাবিলোনিয়ান জাতির ভাষায় ১০০ এমন শব্দ পাওয়া যায়, যাহাদের ধাতু আগ্য শব্দ হইতে উৎপন্ন।

(২) মিদর দেশের 'তেল্-এল্-অমর্ণ' নামক স্থানে যে লিপি আবিক্বত হইরাছে, তাহাতে জানা যায় যে, অন্ততঃ পক্ষে গৃষ্টপূর্ব্ব ১৬০০ সংবৎসরে এসিয়া মাইনরের 'মিটানি' নামক স্থানে যে রাজারা রাজত্ব করিতেন, তাহাদের নামকরণ বৈদিক ভাষায় হইত; এব তাহারা বৈদিক দেবতা পূজা করিতেন। ইহাদের নামের বর্ণবিক্যাদে ইরাগীয় প্রাদেশিকতা নাই: কাজেই এই জাতি সাক্ষাৎসম্বন্ধে ভারতের আ্বাসভ্যতা লাভ করিয়াছিল। মিটানির রাজা অর্ত্তম, অর্ত্ব বর প্রভৃতি মিসররাজবংশের সহিত বৈবাহিক সম্বন্ধ স্থাপন করিয়াছিলেন; এবং মিটানির রাজকুমারীদিগের প্রভাবেই মিসরের রাজপরিবারে স্থ্যপ্রা প্রতিষ্ঠিত হইয়াছিল (Rogers' History of Babylonia, Vol. 1, p. 10) !

'তেল্-অল্-অমর্ণ'-এর আবিখারের কিছুদিন পরে Cappadocia প্রদেশে Boghaz Kyoi নামক স্থানে औ্তুক্ত Winckler যে লিপি আবিখার করিয়াছেন, তাহাতেও ইহা সমর্থিত হয়।

আব্যভাষা সম্বন্ধে ইউরোপীয় ভাষাতত্ত্বিদেরা যাহাই বলুন, কিন্ত এ বিবরে সকলেরই একমত যে, বেদমন্ত্রে বেবতাদি লইয়া যে ধর্ম পাওয়া যায়, তাহা সম্পূর্ণরূপে ভারতক্ষেত্রে স্বষ্ট বা উদ্ভূত হইয়ছিল। এরূপ স্থালে একথা অস্বীকার করিবার পথ নাই বে, বৈদিক উচ্চারণ সহ বেসকল শব্দ অক্সত্র নীত হইয়াছিল, তাহা ভারতবর্ষ হইতেই গৃহীত হইয়ছিল। Hermann Jacob

যথার্থই বলিয়াছেন যে, নিশ্চয়ই ভারতপ্রাস্ত হইতে মেদোপটেমিয়া পর্যাস্ত ভারতের আর্থ্যসভ্যতা একদিন প্রবলতা লাভ করিয়াছিল।

ইউরোপের কয়েকটা জাতির উপরে আঘ্রভাষার কিঞ্চিৎ প্রভাব দেখিতে পাওয়া যায় মাত্র। স্থাসদ্ধ Keane সাহেব ইহাকে a mere veneer of Aryan culture বলিয়াছেন।

এতদুর যাহা দেখা গেল, তাহাতে অনুমান করা যাইতে পারে যে, যে সময়ে বেবিলোনিয়াতে ঐতিহাসিক যুগ আরক হইয়াছিল, ভারতক্ষেত্রে সে সময়ে অথবা তাহার পূর্বে ঐতিহাসিক যুগ প্রতিষ্ঠিত হওয়া বিচিতা নধে।

বাবিলোনের ইতিহাস প্যাসোচনা করিলে আর একটি কথা মনে হয়। প্রথমতঃ চুইএকশত বংসর বাবিলোনীয়েরা স্বীয় দেশে পরিমিত ভাবে সভ্যতা বিস্তার করিতে পারিয়াছিল বটে, কিন্তু পরে ফুধার তাওনার উহাদিগকে অপেকাকৃত দূর দেশে রাজ্য বিস্তার করিতে চেষ্টা করিতে হুইয়াছিল। যেসকল স্থানে রাজ্য বিস্তার করা কষ্টকর এবং যেসকল স্থানে ভূমি তেমন উর্বরা ছিল না, সেসকল প্রদেশে যথন বাবিলোনীয়েরা রক্তপাত করিয়া রাজ্যবিস্তার করিয়াছিল, তথন কেন যে তহারা ভারতবর্ধে প্রশেশ করে নাই, একথা সহজে বুরিয়া উঠিতে পারা যায় না। পশ্চিম প্রান্থ হুইতে যদি প্রবিধা পাইয়া একটা আযাসল ভারতব্যে প্রবেশ করিতে পারিয়াছিল, তথন কি প্রতান্তিত একটি রাজ্যের ক্ষমতাশালী লোকেরা সেই পথে ভতর ভারতবর্ধ প্রধিনার করিতে আসিতে পারিত না? মনে হয়, সিরুর পরপারে ঐ আদিম কালেও একটা ক্ষমতাশালী জাতি ছিল বলিয়াই বাবিলোনীয়েরা ভারতব্যের দিকে অগ্রসর হুইতে পারে নাই।

ইরাণাদিগের প্রাচীনতম ধর্মণাস্তের ভাষা পর্য্যালোচনা করিয়া পাণ্ডিতেরা থীকার করিয়াছেন ষে, বৈদিক মগগুলির মধ্যে যে ভাষা অপেকাকৃত খুব আধুনিক, ইরাণা ধর্মগ্রন্থভিলি সেই ভাষায় রচিত। ইরাণের সে ভাষাও থাটি বৈদিক ভাষা নহে। উহা বৈদিকের একটি প্রাদেশিক ভাষা মাত্র। ঐ প্রদেশিক ভাষায় অপেকাকৃত নুতন যুগে বৈদিক ধর্ম পরিবর্তিত ভাবে রক্ষিত হইবার পুরের যে থাটি ভারতব্য হইতে, ইরাণ এবং ইরাণের পশ্চিমে, ভারতব্যের ধর্ম ও ভাষা প্রচারিত হইয়াছিল, তাহার প্রমাণ পাইলাম। ইরাণাদিগের প্রস্থে আছে যে. তাহারা 'আরিয়ান বইজ' বা আর্যাব্রন্ধ হইয়াছিল কি না, তাহা বলা যায় না। যদি হইয়াও পাকে, তবে ঐ ঘটনা হারা ইরাণায় এবং ভারতবর্ষীয়দিগের মৌলিক একতা প্রতিপন্ন হয় না। এ যথন অবেকাকৃত পরবন্তী যুগের কথা, তথন হইরা উঠিবার পর ইরাণায়ের স্থানচ্যত হইয়াছিল। কিন্তু তাহারও প্রমাণের অভাব।

তত্ত্বেধিনী-পত্তিকা (আ্যাঢ়)।

শেষ কথা---- শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর--
যাবার দিনে এই কথাটি

বলে যেন যাই--
যা দেখেছি যা পেয়েছি

তুলনা তার নাই।
এই জ্যোতিঃসমুদ্রমাঝে
যে শতদলপত্ম রাজে
তারি মধু পান করেছি

ধস্ত আমি তাই---

যাবার দিনে এই কথাটি
জানিয়ে খেন যাই ॥
বিষয়াপের খেলাখরে
কতই গেলেম খেলে,
অপরাপকে দেখে গেলেম
ছটি নয়ন মেলে।
পরশ যাঁরে যায় না করা
সকল দেহে দিলেন ধরা;
এইথানে শেষ করেন যদি
শেষ করে দিন তাই—
যাবার বেলা এই কথাটি
জানিয়ে খেন যাই ॥

বিতা ও অবিতা — শ্রীদ্বিজেন্দ্রনাথ ঠাকুর—

সকল জীবই অজ্ঞানের নিবিড় অক্ষকারে আবৃত রহিয়াছে। আবার, কতকগুলি অবশুপ্রয়োজনীয় বিশয়ের একপ্রকার অশিক্ষিত জ্ঞান সকল জৌবেরই আছে। বেদাস্তাদি শাস্ত্রের মতে ঐক্লপ সংক্ষারমূলক অশিক্ষিত জ্ঞান জানাভাস মাত্র, মনুষ্য জ্ঞানাভাস হইতে প্রকৃত জ্ঞানে উত্থান করিবার জক্ম সর্বল্যই সচেষ্ট। বেদাস্তাদি শাস্ত্রের পারিভাষার জ্ঞানাভাসের নাম অবিজ্ঞা। জ্ঞান বারেরা অবিজ্ঞার সহিত রীতিমত যুদ্ধ করিয়া বিজ্ঞারাজ্যে ক্রমে অধিকার বিস্থার করেন।

বিস্তারাজ্যের রাজাদের নাম গুরু, প্রজাদের নাম শিষ্য। সময়ে সময়ে শিষ্যপ্রধানেরা গুরুদের উত্তরাধিকারা হুইয়া অধিকৃত রাজ্যের সংস্কারসাধন এবং বিস্তার-সাধন করেন। এইরূপে গুরুপরাজ্যে বিস্তা মার্জিত এবং বিদ্বিত হুইয়া চলিতে থাকে। বিস্তাই প্রকৃত জ্ঞান। বিস্তা ছুই প্রেণীতে বিভক্ত—অপরা বিস্তা এবং পরা বিস্তা। অপরা বিস্তার আর এক নাম বিস্তান। পরা বিস্তার আর এক নাম বিস্তান। বিস্তাই পৃথিবীত্ব সভ্যভাতিদিগের সভ্যভার ভিত্তিমূল।

পাশ্চাত্য সভ্যতার গোডার কথা বিজ্ঞান। বিজ্ঞান শুধুই যে কেবল বস্তুবিজ্ঞান তাহা নহে, ধর্মবিজ্ঞানও বিজ্ঞান, রস-বিজ্ঞানও বিজ্ঞান। বিজ্ঞানের গোড়ার কথা অবিজ্ঞার বা জ্ঞানাভাদের বা অক্ষম, স্বাধরের পাশক্রেদন। আমাদের দেশের পুজ্যতম আচাগ্যেরাও তাহাই বলেন। সমস্ত অবিজ্ঞার বক্ষন এক উল্পন্মে ছিল্ল সাধারণ শেলার জনসমাজের পক্ষে অপরা বিজ্ঞার পোণাত চেষ্টা ছিল। সাধারণ শেলার জনসমাজের পক্ষে অপরা বিজ্ঞার সোপান মাড়াইয়া পরাবিজ্ঞার ছিকে ধীরে ধীরে অগ্রসর হওরাই পরামাশিকিছ।

কথাটি থব দোজা : তাহা এই যে.

- (১) মহুষ্যত্বের গোডার কথা বিভা।
- (২) বিস্তার গোডার কথা অবিস্তার পাশচেছদন।

কিন্তু আমাদের দেশের ক্ষেক্ত একণে এম্নি জড়ত। আলস্থ এবং নিরুত্তমের, আরু দেই দক্ষে ব্যব ইর্ষা এবং দাণপত্যের তুত চাপিয়াছে যে, ঐ সোজা কথাটির প্রতি আমরা সোজা ভাবে দৃষ্টি করিতে নিতান্তই অপারগ। আমরা মনে করি যে, অবিতার পাশচ্ছেদনের নামই উচ্ছু অলতা, আর, যাহা চলিয়া আসিয়াছে তাহাই চলুক—এইরূপ গতামুগতিকতার নামই সদাচার। অবিতার পাশচ্ছেদন করিতে আমাদের হাত এগোর না — কিন্তু ব্যাধগণকে ভাকিয়া অবিতারে দড়াদড়ি দিয়া আমাদের হস্তপদ আরো দৃঢ়রূপে বন্ধন করাইয়া লইতে আমরা বেমন তৎপর এমন আর কেইই নহে। আমাদের দেশের এইরূপ ইনাবস্থার মধ্যেও যে সম্যোক্ষয়ে উচ্চ শ্রেণীর প্রতিভাশালী মহায়ার।

অন্ধকার আলোকিত করিয়া দণ্ডায়মান হ'ন, তাহা সর্বদেশের মঙ্গল-বিধাতা জগদগুরু পরমেশ্বের করণার জাজ্জামান নিদর্শন।

যাত্রার পূর্ববপত্র- শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর---

মাঠের মাঝথানে এই আমাদের আশ্রমের বিভালয়। এথানে আমরা বড়য় ছোটয় একসঙ্গে থাকি, বিশ্বপ্রকৃতিকে এক মৃহর্ত্ত আমাদের বাহিরে অপেকা করিতে হয় না।

আমাদের ইচ্ছা পৃথিবীর মাসুষের সঙ্গেও আমাদের এমনি একটা বোগ থাকে। সর্ক্রমান্তবের ইভিহাসে বেসমস্ত গড়ু আসে যার, সুর্যোর যে উদরান্ত ঘটে, ঝড বাদলের যে মাতামাতি চলে, সমন্তকেই বেন আমরা স্পষ্ট করিয়া এবং বড় আকাশের মধ্যে বড় করিয়া দেখিতে পাই, ইহাই আমাদের মনের বাসনা। আমরা লোকালয় হইতে দুরে আছি বলিয়াই আমাদের এই সুযোগ আছে। পৃথিবীর সমন্ত সংবাদ এথানে কোন একটি চাঁচের মধ্যে আসিয়া পড়িতে পায়ন। আমরা ইচ্ছা করিলে তাহাকে অবাধে বিশ্বদ্ধরেণে গ্রহণ করিতে পারি।

মাকুণের জগতের সঙ্গে আমাদের এই মাঠের বিদ্যালয়ের সম্বন্ধটিকে অবারিত করিবার জনা পৃথিবী প্রদক্ষিণ করিবার প্রবোজন অমুভব করি। আমরা সেই বড় পৃথিবীব নিমন্তবের পতা পাইয়াছি! কিন্তু সেই নিমন্তব ত বিভালয়ের ভুইলো ছাত্র মিলিয়া রক্ষা করিছে বাইতে পারিব না। তাই স্থিব করিয়াছিলাম হোমাদের ছইয়া আমি একলাই এই নিমন্তব রক্ষা করিয়া আসি ।

আমাকে অনেকেই প্রশ্ন জিজানা করেন, ডুনি য়ুরোপে ভ্রমণ করিতে যাইতেছ কেন ? একথার কি জবাব দিব ভাবিয়া পাই না।

প্ররোজন না থাকিলে মানুষ অকন্মাৎ কেন বাহিরে যাইবে এ প্রশ্নটা সামাদের দেশেই সস্তব। বাহিরে যাইবার ইচ্ছাটাই যে মানুষের সভাবদিদ্ধ একথাটা আমরা একেবারে ভূলিয়া গিয়াছি। কেবলমাত্র রামাদিগকে এত বাধনে এমন করিয়া বাধিয়াছে, চৌকাঠের বাহিরে পা বাড়াইবার সময় আমাদের এত অথাত্রা এত অবেলা এত ইাচিটিক্টিকি এত অঞ্পাত যে বাহির আমাদের পক্ষে অত্যস্তই বাহির হইয়া পড়িয়াছে, ঘরের সঙ্গে তাহার সম্বন্ধ অত্যস্ত বিভিন্ন হইয়াছে। আত্মীয়য়ৢগুলী আমাদের দেশে এত নিরক্ষ নিবিড় যে, পরের মতপর আমাদের কাছে আর কিচ্ই নাই। এইজক্ষই অল সময়ের জন্যও বাহির হইতে হইলেও সকলের কাছে আমাদের এত বেশি জবাবদিছি করিতে হয়। বাধা থাকিয়া থাকিয়া আমাদের ভানা এমনি বদ্ধ হইয়া গিয়াছে যে, উড়িবার আনন্দ যে একটা আনন্দ একথাটা আমাদের দেশে বিখাসযোগ্য নছে।

অল্প বয়সে যথন বিদেশে গিয়াছিলাম তথন তাহার মধ্যে একটা আর্থিক উদ্দেশ্য ছিল,—সিভিল সর্বিদে প্রবেশের বা বারিষ্টার হওয়ার চেষ্টা একটা ভাল কৈফিয়ৎ—কিন্তু বায়াল্ল বৎসর বয়দে দে কৈফিয়ৎ খাটে না, এখন কোনো পারমার্থিক উদ্দেশ্যের দোহাই দিতে হইবে।

সাধ্যাত্মিক উন্নতির জ্ঞন্য ভ্রমণের প্রয়োজন আছে একথাটা আমাদের দেশের লোকেরা মানিয়া থাকে। কিন্ত তাঁহারা আশ্চর্য্য হইতেছেন সে উদ্দেশ্য যুরোপে সাধিত হইবে কি করিয়া? এই ভারত-বর্ষের তাঁর্থে বৃরিয়া এথানকার সাধ্যাধকদের সঙ্গ লাভ করাই একমাত্র মৃক্তির উপায়।

আমি গোড়াতেই বলিয়া রাখিতেছি কেবলমাত্র বাহির হইয়া পড়াই আমার উদ্দেশ্য। ভাগ্যক্রমে পৃথিবীতে আসিরাছি পৃথিবীর সঙ্গে পরিচয় যথাসম্ভব সম্পূর্ণ করিয়া যাইব ইহাই আমার পঞ্চে যণেষ্ট। তুইটা চকু পাইরাছি, সেই চুটা চকু বিরাটকে যত দিক দিয়া যত বিচিত্র করিয়া দেখিৰে তত্ই সার্থক ছইবে।

তব্ একথাও আমাকে শীকার করিতে হইবে যে লাভের প্রতিও আমার লোভ আছে। কেবল হুণ নহে, এই ভ্রমণের সকল্পের মধ্যে প্রযোজনসাধনেরও একটা ইচ্ছা গভীরভাবে লুকানে। রহিয়াছে।

পরের দেশে না গেলে সত্যের মধ্যে সহজে সঞ্চরণ করিবার শক্তির পরিচয় পাওয়া যায় না। যাহা অভাত্ত তাহাকেই বড় সত্য বলিয়া মানাও যাহা অনভাত্ত তাহাকেই তুচ্ছে বা মিণাা বলিয়া বর্জন করা, ইহাই দীনাক্ষার লক্ষণ।

যুরোপে গিয়া সংস্কারমুক্ত দৃষ্টিতে আমরা সত্যকে প্রত্যক্ষ করিব, এই শ্রদ্ধাটি লইয়া যদি আমরা দেখানে যাত। করি তবে ভারতবাসীর পক্ষে এমন তীর্থ পৃথিবীতে কোথায় মিলিবে ?

য়ুরোপে বে সত্যের কোনো আবরণ নাই তাহা নহে। সে আবরণ জার্ন নহে, তাহা সমুজ্জন। এই জনাই সেথানকার অস্তরতম সত্যটিকে দেখিতে পাওয়া হয়ত তারো কঠিন।

য়ুরোপীয় সভ্যতা বস্তুগত, তাহার মধ্যে আধ্যাশ্মিকতা নাই এই একটা বুলি চারিদিকে প্রচলিত হইয়াছে। কিন্তু একথা গোড়াতেই মনে রাখা দরকার মানবসমাজে যেথানেই আমরা যে কোনো মঙ্গল নেথিনা কেন ভাহার গোড়াতেহ আধ্যান্মিক শক্তি আছে। অর্থাৎ মামুষ কথনই সত্যকে কল দিয়া পাইতে পারে না, ভাছাকে আত্মা দিয়াই লাভ করিতে হয়। মরোপে যদি আমরা মানুদের খোনো উন্নতি দেখি তবে নিশ্চরই জানিতে হইবে সে উন্নতির মূলে মানুবের আত্মা আছে -- কথনই তাহ। জড়ের সৃষ্টি নহে। বাংরের বিকাশে আক্ষারই শক্তির পরিচয় পাওয়া যায়। যুরোপে দেখিতেছি, মাত্র নব নব পরীকা ও নব নব পরিবর্তনের পথে চলিতেছে আল যাধাকে গ্রহণ করিতেছে কাল তাহাকে সে ত্যাগ করিতেছে। সে কোথাও চুপ করিয়া থাকিতেছে না। অনেকে বলিয়া থাকেন ইহাতেই তাহার আধান্মিকভার অভাব প্রমাণ করে। বাহিরকেই চরম করিয়া দেখিলে ভিতরকে দেখা হয় না এবং বাহিরকেও সভারতে গ্রহণ করা অসম্ভব হয়। গ্রেতিপথও একটা ভিতর আছে, তাহারও একটা আমা আছে, এবং সে আ**মা** তুর্বল

টাইটানিক জাহাক ড়বির প্রকাণ্ড অপমৃত্যুর অভিযাতে য়রোপের বাহিরের আবরণ সরিয়া যাওয়াতে আমরা এক মৃহত্তে তাহার অস্তরতর মানবাঝার একটি সতামূর্ত্তি দেখিতে পাইরাছি। যেমনি দেখিরাছি অমনি তাহার কাছে মাণা প্রণত করিতে আমাদের আর লজ্জা হয় নাই। অমনি আঝার পরিচয়ে আঝার আনন্দ উদারভাবে প্রকাশ পাইরাছে।

আর আমরা আমাদের চারিদিকে যে আত্মত্যাগের কার্পণ্য দেখিতে পাই দৃষ্টান্তবাহলোর দারা তাহা প্রমাণ করিবার চেষ্টা করিতে হইবে না, কেননা আমরা মুখে যে যাহাই বলি না কেন অস্তত মনে মনে আমাদের চরিত্রের এই দৈনা সকলেই শ্বীকার করিয়া থাকি।

আত্মত্যাগের সঙ্গে আধাত্মিকতার কি কোনো যোগ নাই ? এটা কি ধর্মবলেরই একটা লক্ষণ নহে ? আধ্যান্মিকতা কি কেবল জনসল বর্জন করিয়া ওচি হইয়া থাকে এবং নাম লপ করে ? আধ্যাত্মিক শক্তিই কি মামুমকে বীর্য্য দান করে না ?

টাইটানিক জাহাজ ড়বিতে একসঙ্গে নিবিড় করিয়া বে-শক্তিকে দেখিরাছি য়ুরোপে সেই শক্তিকেই কি নানাদিকে নানা আকারে দেখি নাই ? দেশহিতের ও লোকহিতের জক্ত সর্বব্যত্যাগ ও প্রাণবিস্ক্রনের দৃষ্ঠান্ত কি সেথানে প্রত্যাহই হাজার হাজার দেখা যায় না ? সেই

অঞ্জমঞ্চিত পুঞ্জীভূত ত্যাগের দারাই কি য়ুরোপীয় সভ্যত। প্রবালদ্বীপের মত মাথ। তুলিয়া উঠে নাই ?

কোন সমাজে যথার্থ কোনো উন্নতিই হইতে পারে না যাহার ভিত্তি ছঃখের উপর প্রতিষ্ঠিত নহে। এই ছঃখকে তাহারাই বরণ করিতে পারে না যাহার। Materialist—যাহারা জড়বস্তুর দাস। বস্তুতেই যাহাদের চরম আনন্দ, বস্তুকে তাহারা ত্যাগ করিবে কেন ? কল্যাণকে তাহারা আপনার প্রাণের চেরে কেন বড় করিয়া সীকার করিবে ? শান্ত্রবিহিত যে পুণ্যকে মামুষ পারলৌকিক বিষয়সম্পত্তির মতই জানে সেই স্বার্থপর পুণ্যের জন্যও সে ছুঃখ থীকার করিতে পারে—কিন্তু যে পুণা শান্ত্রবিধির সামগ্রী নহে, যাহা তার্থযাত্রার ছঃখ নহে, যাহা শুভনক্ষত্রযোগের দান নহে—যাহা হদরের স্বাধীন প্ররোচনা—সেই ছঃখ সেই মৃত্যুকে কি কথনো কোনো বস্তুউপাসক গ্রহণ করিতে পারে ?

যুরোপে দেশের জন্য মাসুষের জন্য, জ্ঞানের জন্য প্রেমের জন্য ক্ষারের ধাধীন আবেগের দেই হুঃখকে দেই মৃত্যুকে আমরা প্রতিদিনই বরণ করিতে দেখিতেছি। ইহার মধ্যে সমস্তটাই গাঁটি নহে, ইহার মধ্যে অনেকটা আছে যাহা বাহাত্মরি, কিন্তু দেই অপবাদ দিয়া সত্যকে থকা করিবার চেপ্তা করা উচিত নহে। কোনো কোনো রাত্রে চন্দ্রের চারিদিকে একটা জ্যোতির চক্র দেখা যায়। আমরা জানি তাহা চন্দ্র নহে, তাহা ছায়া, তাহা মিখ্যা। কিন্তু চন্দ্র মাঝখানে না থাকিলে সেই চন্দ্রের ভাণ্টুকুও থাকিতে পারে না। সকল সমাজেই যেটি শ্রেপদার্থ তাহাকে ঘিরিয়া তাহার আলোক ধার করিয়া লইয়া একটা ভাণের মণ্ডল স্কিত হইয়া থাকে। কিন্তু দেই নকলটা আদলের প্রতিবাদ করে না, তাহারই সমর্থন করে। ভণ্ড সম্মাসীকে দেখিয়া আমাণের দেশের সাধু সম্মাসীকে অবিখাদ করিয়া বিদ্যুক্ত ইইবে।

সত্যকে ভক্তি করিবার ক্ষমতা, এবং সত্যের জন্য ত্রগম বাধা লজ্বন করিয়া দিনের পর দিন আপনাকে অকুণ্ঠিতভাবে নিংশেষে দান করিবার শক্তি, যুরোপ তাহার জাতীয় সাধনা হইতেই পাইয়াছে।

আমাদের দেশেও আধ্যাগ্নিকতার একটা দিক প্রকাশ পাইরাচে।
আমাদের গাঁহারা সাধক তাঁহারা কেহবা জ্ঞানে কেহবা ভক্তিতে
অথগুসরপকে সমস্ত থগুপদার্থের মধ্যে সহজেই স্বাকার করিতে
পারেন। এইগানে জ্ঞানের দিকে এবং ভাবের দিকে, অনেক কালের
চিপ্তায় এবং সাধনার, তাঁহাদের বাধা অনেক পরিমাণে ক্ষর হইরা
আসিয়াছে। এইজন্য আমাদের দেশের গাঁহারা সাধ্পুক্ষ তাঁহারা
চিৎলোকে বা হৃদয়ধামে অনস্তের সঙ্গে সহজে যোগ উপলব্ধি করিতে
পারেন।

আমাদের দেশের মানব অকৃতিতে এই শক্তিটি দেখিবার জন্য যদি কোনো বিদেশী শ্রদ্ধা ও দৃষ্টিশক্তি লইয়া আসেন তবে নিশ্চয়ই তিনি কৃতার্থ ইইবেন; এবং সম্ভবত তিনি আপনার প্রকৃতির ভিতরকার একটা অভাব পূরণ করিয়া লইয়া বাইতে পারিবেন।

আমাদের মধ্যেও তেমনি পুরণ করিবার মত একটা অভাব আছে এবং সেই অভাবই আমাদিগকে তুর্বলতার অবসাদের মধ্যে বছদিন ইইতে আকর্ষণ করিতেছে।

একথা গুনিলেই আমাদের দেশাভিমানীরা বলিরা উঠেন, ইা, অভাব তা,ছে বটে কিন্ত তাহা আধ্যাত্মিকতার নহে, তাহা বস্তুজ্ঞানের, তাহা বিষয়বৃদ্ধির; যুরোপ তাহারই জ্ঞােরে পৃথিবীর অন্য সকলকে ছাড়াইয়া উঠিয়াছে। থামি পুর্কেই বলিয়াছি, তাহা কোনােমতেই ইইতে পারে না। কেবল বস্তুসঞ্চরের উপরে কোনাে জাতিরই উন্নতি দাঁড়াইতে পারে না এবং কেবল বিষয়বৃদ্ধির জােরে কোনাে জাতিই বললাভ করে না। আল পৃথিবীকে য়রোপা শাসন

করিতেছে বস্তুর জোরে, ইহা অবিধাসী নাস্তিকের কথা। তাহার শাসনের মূলশক্তি নিঃসন্দেহই ধর্মের জোর—তাহা ছাড়া আর কিছুই হইতেই পারে না।

বৌদ্ধর্ম বিষয়াসক্তির ধর্ম নহে একথা সকলকেই স্বীকার করিতে হইবে, অথন ভারতবর্দে বৌদ্ধধর্মের অভ্যাদরকালে এবং তৎপরবর্ত্তী যুগে সেই বৌদ্ধসভাতার প্রভাবে এদেশে শিল্প বিজ্ঞান বাণিল্য এবং সামাল্যাশক্তিয় যেমন বিস্তাব হইরাছিল এমন আর কোনো কালে হয় নাই। তাহার কারণ এই, মানুষের আল্লা বণন জড়জের বদ্ধন হইতে মুক্ত হয় তথনই আনন্দে তাহার সকল শক্তিই পূর্ণবিকাশের দিকে উল্পন্ন আন্তাভকরে। আধ্যান্মিকতাই মানুষের সকল শক্তির কেন্দ্রগত, কেননা তাহা আল্লারই শক্তি। পরিপূর্ণতাই তাহার স্বভাব। তাহা অস্তর বাহির কোনোদিকেই মানুষকে গর্ম্ম করিয়া আপনাকে আ্লাত করিতে চাহে না।

য়রোপের এই ধর্মবল অভান্ত সচেতন। তাহা মামুবের কোনো হঃথ কোনো অভাবকেই উদাসীনভাবে পাশে ঠেলিয়া রাখিতে পারে না। মানুষের সর্ব্যঞ্জার দুর্গতি মোচন করিবার জন্য নিত্য নিয়তই তাহা তঃথসাধ্য চেষ্টায় নিযুক্ত রহিয়াছে। খুটের জীবনবৃক্ষ হইতে যে ধর্মবীজ যুরোপের চিত্তক্ষেত্রে পড়িয়াছে তাহাই দেখানে এমন করিয়া ফলবান হইয়া উঠিয়াছে। দেই বীঞ্চের মধ্যে যে জীবনশক্তি আছে, সেটি ছঃথকে প্রমধন বলিয়া গ্রহণ করা। ফর্গের দয়াবে মাতুষের সমস্ত তু:ধকে আপনার করিয়া লয় এই কণাটি আজ বতশত বংসর ধরিয়া নানা মন্বে অনুষ্ঠানে সঙ্গীতে যুরোপ শুনিয়া আসিতেছে। শুনিতে শুনিতে এই আইডিয়াটি তাহার এমন একটি গভীর মর্ম্মস্থানকে অধিকার করিয়া বসিয়াছে যাহা চেতনারও অন্তরালবন্তী অতিচেতনার দেশ—সেইখানকার গোপন নিস্তরতার মধ্য হটতে মানুষের সমস্ত বীজ অঙ্গুরিত হইয়া উঠে—সেট অগোচর গভীরতার মধ্যেই মাফুষের সমস্ত ঐশব্যের ভিত্তি স্থাপিত হয়। সেইজন্য আজ যুরোপে সর্বদা এই একটা আশ্চর্য ঘটনা দেখিতে পাই যাহার। মুখে খণ্টধর্মকে অমান্য করে এবং জড়বাদের জয় ঘোষণা করিয়া বেডায় তাহারাও সময় উপস্থিত হইলে ধনেপ্রাণে আপনাকে এমন করিয়া ত্যাগ করে, নিন্দাকে তুঃথকে এমন বীরের মত বছন করে যে, তথনি বুঝা যায় তাহারা নিজের অজ্ঞাতদাবেও মৃত্যুর উপরে অমৃতকে ফীকার করে এবং হথের উপরে মঙ্গলকেই সভা বলিয়া মানে।

কোনো জাতির মধো যাঁহারা তাপদ তাঁহারা দে জাতির সকলের হইয়া তপতাা করেন এইজন্য দেই জাতির পনেরো আনা মৃচ্ও যদি সেই তাপদদের গায়ে ধ্লা দেয় তথাপি তাহারাও তপতার ফল হইতে একেবারে বঞ্চিত হয় না।

ভগবানের প্রেমে মাসুষের চোট বড় সমস্ত ছংথ নিজে বহন করিবার শক্তি ও সাধনা আমাদের দেশে পরিবাণিগুভাবে দেখিতে পাইনা, এ কথা যতই অপ্রিয় হউক তথাপি ইছ আমাদের স্বাকার করিতেই হইবে। প্রেমন্ডক্তির মধ্যে যে ভাবের আবেগ, যে রসের লীলা তাহা আমাদের যথেষ্ট আছে, কিন্তু প্রেমের মধ্যে যে ছংথবীকার, যে আত্মত্যাগ, যে সেবার আকাজলা আছে যাহা বীর্য্যের বারাই সাধ্য তাহা আমাদের মধ্যে কাব। আমরা যাহাকে ঠাকুরের সেবা বলি তাহা ছংথবীড়িত মামুষের মধ্যে ভগবানের সেবা নহে। আমরা প্রেমের রসলীলাকেই একাস্ত-ভাবে গ্রহণ করিয়াছি, প্রেমের ছংথলীলাকে স্বীকার করি নাই। ছংথকে লাভের দিক দিয়া স্বীকার করার মধ্যে আধ্যাত্মিকতা নাই—ছংথকে প্রেমের দিক দিয়া স্বীকার করাই আধ্যাত্মিকতা । প্রেমের জন্য বে ছংখ তাহাই যথার্থ ত্যাগের ঐশ্য্য; তাহাতেই মামুষ মৃত্যুকে স্বয় করে ও আল্লার শক্তিকে ও আননদকে সকলের উর্ক্ষে মইন

ন্ধান করিয়া তুলে। তাই শাস্থে বলে "নায়মান্না বলহীনেন লভাঃ" অর্থাৎ ছঃপধীকার করিবার বল যাহান্ত নাই দে আপনাকে সতাভাবে উপলব্ধি করিতে পারে না।

ইহার একটা প্রমাণ এই, আমেরা নিজের দেশকে নিজে লাভ করিতে পারি নাই। আমাদের জেশের কোক কেহ কাহারও আপন হইল না। দেশ যাহাকে চায় সে সাড়া দেয় না। তাহার প্রধান কারণ এই, আমরা হংথের দারা পরম্পরকে আপন করিতে পারি নাই। আমরা দেশের মান্ত্রকে মূলা দিই নাই। মা আপন গর্ভের সন্তানকেও অহরহ সেবাহংথের মূলা দিয়া লাভ করেন। চারিদিকের মান্ত্রকে আমরা অন্তরের সহিত সত্য বলিয়া গ্রহণ করিতে পারি নাই তাই আপনাকে আনন্দের সহিত ত্যাগ করিতেও পারিলাম না।

মাকুষকে এইরূপ সত্য বলিয়া দেখা, ইহা আন্তার সভাদৃষ্টি অর্থাৎ প্রেমের দারাই ঘটে। তত্বজ্ঞান বথন বলে, সর্বাঞ্ভই এক, সে একটা বাক্যমাত্র—সেই তত্বকথার দারা সর্বাঞ্ভতকে আন্তারৎ করা যায় না। প্রেম নামক আন্তার চরমশক্তি—যাহার ধৈগ্য অসীম, আপনাকে ত্যাগ করাতেই যাহার বাভাবিক আনন্দ, সেই সেবাতৎপর প্রেম নছিলে কিছুতেই পরকে আপন করা যার না। এই শক্তির বারাই দেশপ্রেমিক পরমান্তাকে সমস্ত দেশের মধ্যে উপলব্ধি করেন—মানবপ্রেমিক পরমান্তাকে সমস্ত মানবের মধ্যে লাভ করেন।

যুরোপের ধর্ম বুরোপকে দেই হুংথপ্রদীপ্ত দেবাপরারণ প্রেমের দীক্ষা দিয়াছে। ইহার জোরেই দেখানে মামুখের সক্তে মামুখের মিলন সহজ হইরাছে। ইহার জোরেই দেখানে ছুংথত্তপস্তার হোমাগ্নি নিবিতেছে না এবং জীবনের সকল বিভাগেই শত শত তাপস আআছেতির বজ্ঞ করিয়া সমস্ত দেশের চিত্তে অহরহ তেজ সঞ্চার করিতেছেন। সেই হুংসহ যক্ত-ততাশন হইতে বে অমুতের উদ্ভব হইতেছে তাহার ঘারাই সেধানে শিল্প বিজ্ঞান সাহিত্য বাণিজ্য রাষ্ট্রনীতির এমন বিরাট বিস্তার হুইতেছে;—ইহা কোনো কারখানাঘরে লোহার যন্ত্রে তিরি হুইতেই পারে না—ইহা তপস্তার সৃষ্টি এবং সেই তপস্তার অগ্নিই মামুখের আধ্যান্ত্রিক শক্তি, মামুখের ধর্মবেল।

সেইজনা দেখিতে পাই বৌদ্ধযুগে ভারতব্য যথন প্রেমের সেই ত্যাগধর্মকে বরণ করিয়া লইয়াছিল তথনি সমাজে তাহার এমন একটি বিকাশ ঘটিয়াছিল যাহা যুরোপে সম্প্রতি দেখিতেছি। ভারতবর্ধের সেই হঃখবত সাক্ষত্যাগপরারণ প্রেমের উদ্ধাল দান্তি কুত্রিমতা ও ভাবরসা-বেশের দারা আচ্ছন্ন হইরাছে, কিন্তু তাহা কি নির্বাপিত হইরাছে? বাহিরে যদি কোণাও তাহার উল্লোধন দেখিতে পান্ন তবে আপনাকেকি তাহার আবার আপনি মনে পড়িবে না—আজ যাহা পরের ঘরে বিরাজ করিতেছে তাহাকেই কি তাহার আপনার সামগ্রী বলিয়া চেত্রনা হইবে না?

শক্তির আগুল যেখানে প্রচ্র পরিমাণে অলে সেধানে ছাইভন্মও প্রভৃত হইর। উঠে একথা মনে রাখিতে হইবে। অশান্তির ক্ষোভ এবং পাপের প্রচণ্ডতা মুরোগাঁয় সমাজে যেমন প্রতাক্ষ হয় এমন আমাদের দেশে নহে। কিন্তু তাহা তাহাদের চিন্তকে অভিভৃত করে নাই বরঞ্চ নিয়তই জাগ্রত করিয়া রাখিরাছে। সকল অস্করের সঙ্গেই সেখানে হাতাহাতি লড়াই চলিতেছে, অদৃষ্টের উপর বরাত দিয়া কেহ বিসয়। নাই—নিজের প্রাণকেন্ত সকটাপান্ন করিয়া বীবের দল সংগ্রাম করিতেছে। গীভায় একটি আশার বাণী আছে স্বল্পবিমাণ ধর্মপ্র মহৎ ভর হুইতে আশ করে। কোন সমাজে সেই ধর্মকে যতক্ষণ সঞ্জীব দেখা যার, তভক্ষণ দেখানকার ভৃত্বি পরিমাণ ছুগতির অপেক্ষাও তাহাকে বড় করিয়া জানিতে ইইবে।

যুরোপে হর্বল জাতির প্রতি নাায়ধর্শ্বের ব্যভিচার দেখা যাইতেছেনা

এমন নহে. কিন্তু তাহাই একাল চইরা নাই। দেই সঙ্গেই দেই নিচুর বলদ্পা লুকতার মধ্য হইতেই ধিকার ও ভংসন। উচ্ছুদিত হইতেচে।

আমরা সর্বাদাই নিজেকে এই বলিয়া সাথনা দিয়া থাকি যে আমরা ধর্মপ্রাণ আধ্যাপ্ত্রিক জাতি—বাহিরের বিষয়ে আমাদের মনোযোগ নাই এই জন্যই বহিবিষয়েই আমরা হর্পল হইয়াছি। আমাদের অনেকেই মুখে আকালন করিয়া বলিয়া থাকেন দারিদ্রাই আমাদের ভ্ষণ। ঐথগাকে অধিকার করিবাব শক্তি যাহাদের আছে দারিদ্রা তাহা-দেরই ভ্ষণ। যে ভ্ষণের কোনো মূল্য নাই, তাহা ভ্ষণেই নহে। এই জন্ম ত্যাগের দারিদ্রাই ভ্ষণ, সালশ্রীর দারিদ্রা কর্দ্য। দরিদ্র বলিয়াই যাহারা স্থযোগ পাইলে অন্য দরিদ্রকে শোষণ করে এবং অক্ষম বলিয়াই ক্ষমতা পাইলে যাহারা জন্য অক্ষমকে আঘাত করে কথনই দারিদ্রা ভাহাদের ভ্ষণ নহে।

ভামাদের এই যে হংখ দারিদ্য অপমান ইহাকে কোনোমডেই আমাদের ধর্মপ্রাণতার প্রশার বলিয়া আমর। আধ্যাত্মিকতার ক্ষেত্রকে প্রদারিত করিতে পারি নাই, তাহাকে বাক্তিগত ভাক্তনাধনার মধ্যে বন্ধ করিয়াছি, তাহার আধ্রানে সমস্ত মানুধকে একত্র করি নাই; যেখানে সমাজ্ঞশাসনের এক উৎপাতের দ্বারা বিধিবিধানের পাণরের জাতায় মানুবের বিচারশক্তি ও অধীন মঙ্গলবৃদ্ধিকে পিনিয়া সমস্তকে একাকার করিয়াছি সেইখানেই ধর্মবোধের সন্ধার্ণতা ও অচেতনভাই সামানিগকে জড়পিগু করিয়া দাসনের উপযোগী করিয়া তুলিয়াছে। আমরা এখনো মনে করিতেতি আইনের দ্বারা আমাদের চুর্গতির প্রতিকার ইইবে, রাষ্ট্রশাসনসভায় গাসন লাভ করিলে আমরা মানুষ হইয়া উঠিব—কিপ্ত জাতীয় সন্গতি কলের সামগ্রী নহে এবং মানুবের জাত্মা যতক্ষণ আপনার ভিতর হইতে তাহার পুরা মূলা চুক্হিয়া দিবার জন্ম প্রস্তুত্ত কানার।

তাই বলিতেছিলাম, তার্থযাতার মান্স করিয়াই যদি য়রোপে যাইতে হয় তবে তাহা নিফল হইবে না। সেথানেও আমাদের গুরু আছেন, সে গুরু দেখানকার মানবসমাজের অন্তরতম দিবাশক্তি। সর্ববত্তই গুরুকে শ্রদ্ধার গুণে সন্ধান করিয়া লইতে হয়—চোধ মেলিলেই তাহাকে দেখা যার না। নিজের মধ্যে শক্তির সত্য অনুভূতি যাহার নাই অতি সহজেই সে মনে করিয়া বসে শক্তি বাহিরেই আছে এবং যদি কোনো স্থযোগে আমরাও কেবলমাত্র ঐ জিনিষগুলা দথল করিতে পারি ভাহ। হইলেই আমাদের অভাব পুরণ হয়। কিন্তু "যেনাহং নামুতা প্রাম্ কিমহং তেন কুর্য্যাম্" একথাটি যুরোপেরও অস্তরের কথা। এই জন্মই যুরোপ বীরের স্থায় সত্যব্রত গ্রহণ করিয়াছে, বীরের ন্যায় সত্যের জন্য ধনপ্রাণ উৎসর্গ করিতেছে. এবং যতই বার্থ হইতেছে, খতই ভূল করিতেছে, ততই দ্বিগুণতর উৎসাহের সহিত নৃতন করিয়া উদ্যোগ আরম্ভ করিতেছে--কিছুতেই হাল ছাড়িয়া দিতেছে না। সত্যের সম্মুখীন হইতে আমরা উদাদীন আমরা ঘরগড়া বাঁধাবাঁধনের মধ্যে আপাদমন্তক আপনাকে জড়াইয়৷ তাহাকেই সত্য আশ্রয় বলিয়া কল্পনা করিয়াছি,—সেইজন্য বিপদের দিন যথন আসম হয়, সভ্য পম্বা ব্যতীত যথন আমাদের আর গতি নাই, তথন আমরা কিছুতেই আপনাকে জাগ্রত করিতে পারিনা: তথনো থেলা করাকেই কাজ করা মনে করি, নকল করিয়াই আসলের ফল প্রত্যাশা করি, কুত্রিম উৎসাহকে উদ্দীপ্ত রাখিতে পারিনা, আরন্ধ কর্মকে শেষ করিতে পারিনা এবং ভুরিপরিমাণ তান্ধিকতা ও ভাবুকতার জালে জড়িত হইয়া বারস্বার বার্থ হইতে থাকি। সেইজন্য সত্যের দায়িস্বকে বীরের ন্যায় সর্ববাস্তঃকরণে স্বীকার করিবার দীক্ষা: সেই সত্যের প্রতি অবিচলিত প্রাণান্তিক নিষ্ঠা; জীবনের সমস্ত শ্রেষ্ঠ সম্পদকে প্রাণপণ চুঃখের

মূল্য দিয়া অর্জন করিবার সাধনা; এবং বৃদ্ধি হাদয় ও কর্প্মে সকল
দিক দিয়া মামুষের কল্যাণসাধন; মামুষের প্রতি শ্রদ্ধারা। ভগবানের
ছঃসাধ্য সেবারত গ্রহণ করিবার জন্য তীর্থযাত্রীর পক্ষে য়ুরোপযাত্রা
কথনই নিম্বল হইতে পারে না; অবগ্য যদি তাহার মনে শ্রদ্ধা
থাকে এবং সর্পাসীন মনুষ্যক্ষের পরিপূর্ণতাকেই যদি সে আধ্যান্থিক
সাফল্যের সত্য পরিচয় বলিয়া বিধাস করে।

আমি জানি যুরোপের সঙ্গে এক জায়গায় আমাদের স্বার্থের সংঘাত ঘটিয়াছে এবং দেই সংঘাতে আমাদিগকে সম্ভৱে বাহিরে অনেক স্থলে গভীর বেদনা পাইতে হইতেছে। সে বেদনা আমাদের আধ্যান্মিক দৈন্যেরই ছঃখ এবং আমাদের সঞ্চিত পাপেরই প্রায়ন্চিত্ত হইলেও ভাহা বেদনা; আমাদের পক্ষে এই বেদনার উপলক্ষ্য যাহারা ভাহাদের কুদ্রভা ও নিঠরতার পরিচয় আমরা নানা আকারে পাইয়া থাকি; ইহাও আমরা প্রতিদিন দেখিয়াছি তাহারা নিজের নীচতাকে উদ্ধৃত কপট্ডার দারা গোপন করিয়াছে ও পরজাতীয়ের মাহান্মাকে অন্ধতা ও অহস্কারের দার। অস্বীকার করিয়াছে: এই কারণেই আমাদের সেই ক্ষতবেদনা লইয়া যুরোপের সভাকে দেখিতে ও তাহাকে গ্রহণ করিতে আমরা অন্তরের মধ্যে বাধা পাইয়া পাকি: তাহাদের ধর্মকেও আমরা অবিশাস করি ও তাহাদের সভাতাকে আমরা বস্তুগালজড়িত প্রলপদার্থ বলিয়া নিন্দ। করিষা থাকি। শুধু তাহাই নহে, সামাদের ভয় সাচে পাছে অবলের প্রবলতাকেই আমরা সত্যের আসন দিখা তাহার পূজা করি ও তাহার কাচে ধলিলুঠিত হইয়া আপনাকে অপবিত্র করি: পাছে আরা-অবিখাদের অবসাদে নিজের সতাকে বিসর্জন দিয়া অমুকরণের শূন্যতার মধ্যে পরের কায়ার ছায়। ও পরের ধ্বনির প্রতিধ্বনি হট্য়া জগৎসংসারে নিজেকে একেবারেই বার্থ করিয়া দিই : পাচে এইরূপ একটা অন্তত ভ্রম করিয়া বসি যে অনাকে স্বীকার করিতে গিয়া নিজেকে অস্বীকাব করিয়া বসাই যথার্থ ঔদাযোর পন্তা।

এইসমস্ত বিত্রবিপদ আছে —দেই জন্মই এই পথে সত্যসন্ধানের যাত্র।
তীর্থযাত্রা। বস্তুত অতাপ্ত বিলের দারাই আমর। এই তীর্থযাত্রার
পূর্ণ ফললাভের আশা করিছে পারি; কারণ যাহা সহজে পাই তাহা
সচেতন হইরা গ্রহণ করি না;—অপচ কোনো মহৎ লাভের যথার্থ
সফলতাই চেতনার পূর্ণতর বিকাশ—অর্থাৎ আমরা যাহা কিছু সত্যভাবে লাভ করি তাহার দারা আপনাকেই সত্যতররূপে উপলব্ধি
করি। তাহা যদি না করি, যদি বাহিরের বস্তুকেই বাহিরে পাই
তবে তাহা যদা, তাহা মিখ্যা।

বোম্বাই সহর— শ্রীরবান্দ্রনাথ ঠাকুর।

বোধাই সহরটার উপর একবার চোথ ব্লাইয়া আসিবার জন্য বাহির হইয়াছিলাম। প্রথম ছবিটা দেখিয়াই মনে হইল বোদাই সহরের একটা বিশেষ চেহারা আছে; কলিকাভার যেন কোনো চেহারা নাই, সে যেন যেমন-তেমন করিলা জোড়াভাড়া দিরা হৈরি হইয়াছে।

আসল কথা সমুদ্র বোষাই সহরকে আকার দিয়াছে, নিজের অর্কচন্দ্রাকৃতি বেলাভূমি দিয়া তাহাকে আঁকড়িয়া ধরিয়াছে। সমুদ্রের আকর্ষণ বোষাইয়ের সমস্ত রাস্তাগালির ভিতব দিয়া কাজ করিতেছে। আমার মনে হইতেছে সমুদ্রটা যেন একটা প্রকাণ্ড হংপিণ্ড, গুণাধারাকে বোষাইয়ের নিরা উপশিরার ভিতর দিয়া টানিয়া লইতেছে এবং শুরিয়া দিতেছে। সমুদ্র চিরদিন এই সহরটিকে বৃহৎ বাহিয়ের দিকে মুধ করিয়া রাধিয়া দিয়ছে।

প্রকৃতির সঙ্গে কলিকাতার মিলনের একটি বন্ধন ছিল গঙ্গা। এই গঙ্গার ধারাই স্বদ্রের বার্ত্তাকে স্বদূর রহস্তের অভিমূধে বহিয় লইয়া ষাইবার খোলা পথ ছিল। সহরের এই একটি জানালা ছিল যেখানে মুথ বাড়াইলে বোঝা যাইত জগৎটা এই লোকালরের মধ্যেই বন্ধ নহে। কিন্তু গঙ্গার প্রাকৃতিক মহিমা আর রহিল না, তাহাকে ছই তীরে এমনি আঁটােদ টা পােষাক পরাইয়াছে, এবং তাহার কোমর-বন্ধ এমনি করিয়া বাধিয়াছে যে গঙ্গাও লোকালয়েয়ই পেয়াদার মুর্তি ধরিয়াছে; গাধাবােট বোঝাই করিয়া পাটের বন্ধা চালান করা ছাড়া তাহার যে আর কোনো বড় কাজ ছিল তাহা আর ব্রিঝার জোনাই। জাহাজের মাস্তলের কটকারণাে মকরবাহিনীর মকরের ভাঁড় কোথায় লজ্জায় লুকাইল।

সমুদ্রের বিশেষ মহিমা এই যে, মানুষের কাজ সে করিয়া দেয় কিন্তু দাসত্বের চিচ্ছ সে গলায় পরে না। পাটের কারবার ভাহার বিশাল বক্ষের নীলকান্ত মণিটিকে ঢাকিয়া ফেলিতে পারে না। ভাই এই সহরের ধারে সমুদ্রের মূর্ত্তিটি অকান্ত;—যেমন একদিকে সে মানুষের কাজকে পৃথিবীময় ছড়াইয়া দিতেছে তেমনি আর একদিকে সে মানুষের আন্তি হরণ করিতেছে—ঘোরতর কর্মের সমুপেই বিরাট একটি অবকাশকে মেলিয়া রাধিয়াছে।

তাই আমার ভারি ভাল লাগিল যথন দেখিলাম শত শত নরনারী দালসঙ্গা করিয়া সমুদ্রের ধারে গিয়া ধদিয়াছে। অপরাঙ্গের অবদরের সময় সমুদ্রের ডাক কেং অমান্য করিতে পারে নাই। সমুদ্রের কোলের কাছে ইহাদের কাল এবং সমুদ্রের কোলের কাছে ইহাদের আনন্দ। আমাদের কলিকাতার সহরে এক ইডেন গার্ডে— কিন্তু সে কুপণের ঘরের মেয়ে, তাহার কঠে আহ্বান নাই। সেই রাজপুঞ্গের তৈরি বাগান, গেখানে কত শাসন, কত নিষেধ। কিন্তু সমুদ্র তো কাহারো তৈরি নহে, ইহাকে ত বেড়িয়া রাধিবার জা নাই। এই জন্য সমুদ্রের ধারে বোঘাই সহরের এমন নিভ্যোৎসব। কলিকাতার কোথাও ত সেই অসক্ষোচ আনন্দের একটকু স্থান নাই।

সব চেয়ে যাহা দেখিয়া হনয় জুড়াইয়া যায় তাহা এখানকার নরনাবার মেলা। নারীবজ্জিত কলিকাতার দৈশুটা যে কতথানি তাহা এখানে আদিলেই দেখা যায়। কলিকাতায় আময়া মামুবকে আধখানা করিয়া দেখি এইজন্ম তাহার আনন্দরূপ দেখি না। নিশ্চয়ই সেই না দেখার একটা দণ্ড আছে। নিশ্চয়ই তাহা মামুবের মনকে সম্বীব করিতেছে, তাহার খাভাবিক বিকাশ হইতে বঞ্চিত করিতেছে। অপরাত্নে স্ত্রীপুরুষ ও শিশুরা দর্মীদের ধারে একই আনন্দে নিলিত হইয়াছে, সভোর এই একটি অত্যন্ত সাভাবিক শোভা না দেখিতে পাওয়ার মত ভাগাহীনতা মামুবের পক্ষে আর কিছুই হইতে পারে না। যে তুঃখ আমাদের অভ্যন্ত হইয়া গিয়াছে তাহা আমাদিগকে অচেতন করিয়া রাথে কিন্ত তাহার ক্ষতি প্রত্যহই জমা হইতে থাকে তাহাতে কোন দন্দেহ নাই। ঘরের কোণের মধ্যে আময়া নরনারী মিলিয়া থাকি কিন্তু সে মিলন কি সম্পূর্ণ ? বাহিরে মিলিবার যে উদার বিশ্ব রহিয়াছে সেখানে কি সরল আনন্দে একদিনও আমাদের পরশের দেখা সাক্ষাৎ হইবে না ?

আমাদের গাডি ম্যাথেরান পাহাড়ের একটা উপরে বাগানটকে আসিয়া দাঁডাইল। ছোট **ক্**রিয়া চারি**দিকে বেঞ্চ পাতা**। দেখি কুলন্ত্রীরা আক্ষীয়দের সঙ্গে বসিয়া বায়ুসেবন করিতেছেন। পাসি রমণী নহে, কপালে সি দূরের ফে'টো পরা মারাঠিমেয়েরাও বসিয়া আছেন-- মুথে কেমন প্রশান্ত প্রসন্নতা। নিজের অভিডটা যে একটা বিষম বিপদ, সেটাকে চারিদিকের দৃষ্টি হইতে কেমন করিয়া ঠেকাইয়া রাধা বার এ ভাবনা লেশমাত্র ভাহাদের মনে নাই। মনে মনে ভাবিলাম, সমস্ত দেশের মাধার উপর হইতে কত বড় একটা সকোচের বোঝা

নামিরা দিরাছে এবং তাহাতে এখানকার জীবনবাত্রা আমাদের চেরে কড
দিকে কত সহজ ও স্থানর ইইরা উঠিয়াছে। পৃথিবীর মুক্ত বায় ও
আলোকে সঞ্চর করিবার সহজ অধিকারটি লোপ করিরা দিলে মামুব
নিজেই নিজের পকে কিরূপ একটা অ্যাভাবিক বিদ্ধ হইরা উঠে তাহা
আমাদের দেশের মেয়েদের সর্বদা সদকোচ অসহায়তা দেখিলে বৃথিতে
পারা যায়। রেলোয়ে ইেশনে আমাদের মেয়েদের দেখিলে তাহাদের
প্রতি সমস্ত দেশের বছকালের নিষ্ঠরতা স্পষ্ট প্রত্যক্ষ হইরা উঠে।
ম্যাধেরানের এই বাগানে ঘুরিতে ঘুরিতে আমাদের বীডনপার্ক ও গোলদীবিকে মনে করিয়া দেখিলাম—তাহার সে কি লক্ষীহাড়া কুপণতা।

প্রজাপতির দল যথন ফুলের বনে মধু খুজিয়া ফেরে তখন তাহার৷ যে বাবুয়ানা করিয়া বেড়ায় তাহা নহে বস্তুত তথন তাহার৷ কালে বাস্ত। কিন্ত তাই বলিয়া তাহারা আপিসে বাইবার কালো আচকান পরে না। এখানকার জনতার বেশভূষার যখন নানা রঙের সমাবেশ দেখি তখন আমার দেই কথা মনে পড়ে। কালকর্ম্মের ব্যস্ততাকে গান্ধে পড়িয়া শ্রীহীন করিয়া তুলিবার যে কোনা একান্ত প্রয়োজন আছে আমার ত তাহা মনে হয় না। ইহাদের পাগড়িতে পাড়ে মেয়েদের সাড়িতে যে বর্ণচ্ছটা দেখিতে পাই তাহাতে একটা জীবনের আনন্দ প্রকাশ পায় এবং জীবনের আনন্দকে জাগ্রত করে। বাংলাদেশ ছাড়াইয়া তাহার পরে অনেক দুর হইতে আমি এইটেই দেখিতে দেখিতে আদিরাছি। চাবা চাব করিতেছে কিন্তু তাহার মাথায় পাগড়ী এবং গায়ে একটা মেরজাই পরা। মেয়েদের ত কথাই নাই। আমাদের দঙ্গে এথানকার বাহিরের এই প্রভেণটি আমার কাছে সামান্ত বলিয়া ঠেকিল না। কারণ, এই প্রভেদটুকু অবলম্বন করিয়া ইহাদের প্রতি আমার মনে একটি শ্রদ্ধার স্কার হইল। ইহারা নিজেকে অবজ্ঞা করে না—পরিচ্ছন্নতা ঘারা ইহারা নিজেকে বিশিষ্টতা দান করিয়াছে। এটুকু মামুবের পরম্পরের প্রতি পরস্পরের কর্ত্তব্য। এইটকু আবরণ এইটুকু সজ্জা প্রত্যেকের না থাকিলে মামুধের রিক্ত। অভান্ত কুশী হইয়া দেখা দেয়। আপনার সমাজকে কুদুভ দীনতা হইতে প্রত্যেকেই যদি রক্ষার চেষ্টা না করে তবে কতবড় একটা লৈখিলা সমস্ত দেশকে বিখের চক্ষে অপমানিত করিয়া রাখে তাহা অভ্যাদের অসাডতাবশতই আমরা ব্রিতে পারি না।

আর একটা জিনিব বোশাই সহরে অত্যপ্ত বড করিয়া চোথে পড়িল। •সে এখানকার দেশীলোকের ধনশালিতা। কত পার্দি, মুসল-মান ও গুজরাটি বণিকদের নাম এখানকার বড় বড় বাড়ির গায়ে খোদা দেখিলাম। এত নাম কলিকাতার কোথাও দেখা যায় না। সেখানকার ধন চাকরিতে ও জমিদারিতে, এইজক্ত তাহা বড় স্লান। অমিদারীর সম্পদ বন্ধ জলের মত-তাহ। কেবলি ব্যবহারে ক্ষীণ ও বিলাসে দৃষিত হইতে থাকে। তাহাতে মানুষের শক্তির প্রকাশ দেখিনা, ভাছাতে ধনাগমের নব নব তরঙ্গলীলা নাই। এই জন্ম আমাদের দেশে যেটুকু ধনসঞ্য আছে তাহার মধ্যে অত্যস্ত একটা ভীক্তা দেখি। মাড়োরারি, পার্সি, গুজরাটি, পাঞ্জাবিদের মধ্যে দানে মুক্তছন্ততা দেখিতে পাই কিন্তু বাংলদেশ সকলের চেয়ে অল দান করে। আমাদের দেশের টাদার খাতা আমাদের দেশের গোরুর মত-তাহার চরিবার স্থান নাই বলিলেই হয়। ধন জিনিবটাকে আমাদের দেশ সচেতন ভাবে অমুভব করিতেই পারিল না, এইজ্ঞ আমাদের দেশের কুপণতাও কুন্সী, বিলাস বীভৎস। এথানকার ধনীদের জীবনবাত্রা সরল অথচ ধনের মূর্ত্তি উদার---ইহা দেখিয়া আনন্দবোধ হয়।

—মণিভদ্র।

বিবিধ প্রসঙ্গ

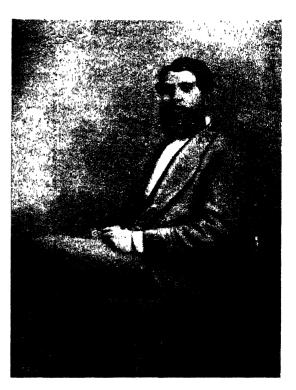
কোন জাতির অতীত গৌরব থাকিলে তাহাতে বেমন লাভের সম্ভাবনা আছে, ক্ষতির সম্ভাবনাও তেমনি আছে। লাভ এই হইতে পারে যে পূর্বকৃতিত্ব স্মরণ করিয়া নিজেলের ক্ষমতায় লোকের বিশ্বাস জন্মে, এবং এইরূপ বিশ্বাস জন্মিলে সমগ্র জাতি আবার উরত ও শক্তিশালী হইতে পারে। ক্ষতির সম্ভাবনা হই দিক্ দিয়া:—লোকে কেবল পূর্বে গৌরবের কথা স্মরণ করিয়া বর্ত্তমানে অবসম ও মিয়মাণ হইয়া থাকিতে পারে; কিম্বা পূর্ব্ব গৌরবের বড়াই করিতে করিতে অন্তঃসারশ্ব্য ও অপদার্থ হইতে পারে।

ভারতবর্ষের অতীত গৌরব আছে। আমরা তাহা হইতে লাভবান্ বা ক্ষতিগ্রস্ত হইব, তাহা সম্পূর্ণরূপে আমা-দের উপর নির্ভর করিতেছে।

যদি কোন জাতির অতীত গৌরব না থাকে, তাহা হইলেও তাহাদের উন্নতি হইতে পারে। নিপ্রোদের অতীত গৌরবের কোনই প্রমাণ নাই; কিন্তু তাঁহাদের মধ্যে এখন অনেকে বিখ্যাত অধ্যাপক, বৈজ্ঞানিক, এঞ্জিনীয়ার, কবি প্রভৃতি হইতেছেন। আমাদের যে-স্থান্ত্র-অতীতকালে গৌরব ছিল, তথন ইংরাজ, জার্ম্মান্ ও ফরাসীদের পূর্ব-প্রথমেরা অরণাচারী বর্ষর ছিল; আমাদের মত অতীত গৌরব এই তিন জাতির নাই; কিন্তু ইহারা ও ইহাদের বংশের মার্কিনেরা এখন জ্ঞানে ও রাষ্ট্রীয় শক্তিতে জগতের অপ্রণী। অপর দিকে, ইউরোপে প্রীদ্ ও ইটালীর লোক-দের অতীত গৌরব আছে; কিন্তু তাহারা ইউরোপের অপ্রণী নহে।

স্তরাং অতীত গৌরব দইরা বেশী নাড়াচাড়ার প্রয়োজন নাই। অতীতে ভাল বাহা ছিল, তাহা নিশ্চরই রাধা উচিত। কিন্তু অতীতে কিছু গৌরবের জিনিব থাক্ বা না থাক্, বর্ত্তমান ও ভবিত্তৎ উচ্ছল করিবার চেষ্টা করা প্রত্যেক মন্ত্রেরই কর্ত্তব্য। এই কর্ত্তব্যপালন আমরা করিতেছি কিনা, প্রত্যহ ভাবিরা দেখা উচিত।

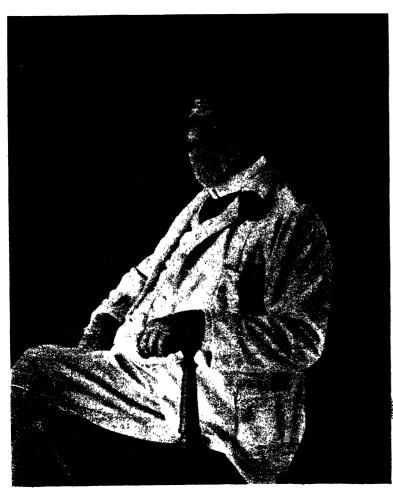
শীবুক তারকনাথ পালিত মহাশর, ভূমি, অট্টালিকা ও
নগদ টাকার সাড়ে সাত লক টাকার সম্পত্তি কলিকাতা
বিশ্ববিত্যালয়ে দান করিরাছেন। এই সম্পত্তি ধারা বিশ্ববিত্যালয়কে একটি বিজ্ঞান-কলেজ স্থাপন করিতে হইবে;
তজ্জ্য বৈজ্ঞানিক যন্ত্রাদি ক্রের করিতে হইবে, বিজ্ঞানের
অধ্যাপক ও শিক্ষক আদি নিযুক্ত করিতে হইবে। তাঁহার
এই একটি সর্ভ্ত আছে যে এই কলেজের অধ্যাপকেরা
কেবল ভারতবাসী হইবেন। প্রয়োজন হইলে, তাঁহাদিগকে



শ্রীযুক্ত তারকনাথ পালিত। (বৌবনকালের ছবি।)

বিদেশে পাঠাইয়া বিজ্ঞানে পূর্ণশিক্ষিত করিয়া আনিবার ব্যর এই কলেজ হইতে দেওয়া হইবে। এই কাজে বিশ্ববিশ্বালয় নিজ তহবিল হইতে আরও ছইলক টাকা দিবেন।

পালিত মহাশয় এই দান করিয়া দেশের মহা উপকার করিলেন। বিজ্ঞানে উচ্চশিক্ষালাভের স্থযোগ থাকা দূরের কথা, অনেক ছাত্র বি-এস্-সি. ও এম-এস্সি.



শ্রীযুক্ত তারকনাথ পালিত।

(বর্ত্তমান সময়ের ফটোগ্রাফ।)

পর্যান্ত, নাড়বার, ইংহাগেও বৈথন পায় না। পালিত মহাশয়ের বিজ্ঞান-কলেজ স্থাপিত হইলে এই অস্তবিধা কিয়ংপরিমাণে দূর হইবে। কেবল ভারতবাসীরা এই কলেজের অধ্যাপক হইতে পারিবে, এই নিয়ম করায় কলেজের কাজ উৎসাহের সহিত চলিবে, এবং ভারতীয় বৈজ্ঞানিকদের ক্রতিত্ব দেখাইবার একটি কার্যাক্ষেত্র প্রস্তুত হইবে।

পালিত মহাশর বে একটি মহৎকাঞ্চ করিয়াছেন, তাহাতে সন্দেহ নাই। কিন্তু কেহ কেহ বলিতেছেন যে এই টাকা জাতীয়-শিক্ষা-পরিষদের সহিত সন্মিলিত বেঙ্গল টেক্নিক্যাল ইন টিউটকে দিবার কথা ছিল।

স্থভরাং কলিকাতা বিশ্ববিভালয়ের লাভে জাতীয়-শিক্ষাপরিষদের লোক-সান হইল। ইহা সত্য কথা। কিন্ত পালিত টেকনিক্যাল ইনষ্টিটিউটের প্রতি কেন বিরূপ হইলেন, তদ্বিষয়ে ছুই পক্ষের কথা না জানায় কোন আলোচনা করিতে আমরা অসমর্থ। আমরা কেবল এই কথা বলিতে পারি যে এই টাকা জাতীয়-শিকা-পরিষদের হাতে দেওয়ার যথেষ্ট কারণ যদি পালিত মহাশয় দেখিতে পাইতেন, তাহা হইলে আমরা অধিকতর স্থী হইতাম। এথন তিনি যাহা করিলেন. তাহাও সংকাজ; তিনি, জাতীয়-শিক্ষা-পরিষদকে বঞ্চিত করিয়া. ৭॥০ লক্ষ টাকা নিজের সন্তান-সম্ভতিকে দিলেন না, আপনার স্থুখনস্ভোগের আয়োজনও করিলেন বিভাদান যে শ্রেষ্ঠ দান. না। তাহারই ব্যবস্থা করিলেন। স্থতরাং তাঁহার নিন্দা ত আমরা করিবট না, বরং এই কথাই বলিব যে সকল ধনী তাঁহার দৃষ্টাস্তের অমু-

সরণ করিলে দেশের প্রভৃত উপকার হইবে।

তাঁহার দান বিশেষভাবে প্রশংসার্হ এই কারণে, যে,—
তিনি স্বোপার্জ্জিত ধন দান করিরাছেন, উত্তরাধিকারস্ত্রে
প্রাপ্ত ধন নহে; তাঁহার সম্পত্তির সামান্ত অংশমাত্র দান
করেন নাই, খুব বেণী অংশ, সম্ভবতঃ অধিকাংশই দান
করিরাছেন, এবং পরে অবশিষ্ট অংশও করিবার সম্ভাবনা
আছে; তিনি নিঃসম্ভান নহেন, যে, টাকাটা কে থাইবে,
ভাবিরা দান করিরা ফেলিলেন; এবং তিনি বাঁচিরা
থাকিতেই দান করিলেন। মৃত্যুর পর মান্তবের পার্থিব
সম্পদে কোন প্ররোজন নাই; স্থতরাং মৃত্যুর পরে ধে

দান সিফ হয়, মৃত্যুর অত্যে দান তদপেক। শ্রেষ্ঠ।

জমিদার ও বণিক্দের মধ্যে পালিত মহাশয়ের অপেকা ধনী অনেকে ত আছেনই, তাঁহার সমব্যবসায়ী ব্যারিষ্টার উকীলদের মধ্যেও আছেন। স্থতরাং দেশে শিক্ষা বিস্তারের জ্ঞস্ত আরও অনেক টাকা পাইবার আশা করা ছরাশা নহে। আইনব্যবসায়ীরা পরিশ্রম করিয়া টাকা রোজগার করেন বটে; কিন্তু যাহাদের টাকায় তাঁহারা বড় মামুষ, সেই স্থানেশবাসীদের সেবার জ্ঞা তাঁহাদের মধ্যে থ্ব অল্ল লোকেই অর্থ ব্যয় করেন। ধনীদের মধ্যে পরার্থে অর্থব্যয় যিনি করেন, তিনি শ্রদ্ধের; যিনি তাহা না করেন, তিনি বিন্দুমাত্রও সম্মানের যোগা নহেন। এরূপ লোকদের দেশের নেতৃত্ব করিবার কোনই অধিকার নাই।

জমিদারদের অর্থ অধিকাংশ স্থলেই স্বোপার্জিত নহে।
স্বোপার্জিত ভিন্ন অন্ত অর্থে, আইনতঃ অধিকার থাকিলেও,
ধর্মতঃ অধিকার কাহারও নাই। অলসভাবে অপরের
পরিশ্রমের ফল ভোগ করিলে অপরাধ হয়। যাহার
মন্থাত্ব আছে, সেইহা করিতে কুণ্ঠা বোধ করে। এই
জন্ত, দেশের, বিশেষতঃ ক্রষকসম্প্রদারের, কল্যাণের
নিমিত্ত প্রভৃত অর্থবার করা প্রত্যেক জমিদারের কর্ত্তবা।
তাঁহাদিগের যেমন অন্নচিন্তা নাই, তেমনি অবসর-কাল
সাহিত্য, বিজ্ঞান, শিল্প আদির চর্চাও উন্নতিতে যাপন
করা কর্ত্তবা। কিন্ত হঃথের বিষয় যে এইরূপে অর্থবার
ও অবসর-কাল-ক্ষেপণ অতি অল্প জমিদারই করিয়া
থাকেন। অলস জন্মধনীরা ভূলিয়া যান যে ধর্ম্মের চক্ষে,
ন্তায়দর্শীর চক্ষে, অলস লোকেরা পরবিত্তাপহারী অপেক্ষা
শ্রেষ্ঠ নহে। আর যেসকল ধনী বিলাসে ও পাপে মজিয়া
আছে, তাহারা ত অতি ক্রপাপাত্র।

কোন কোন জমিদারের দারা বঙ্গ দেশের উপকার হইরাছে; কিন্তু জমিদার-সম্প্রদারের দারা বঙ্গের ক্ষতি ভিন্ন বিশেষ কিছু লাভ এ পর্যান্ত হর নাই। তাঁহাদের অন্তিত্ব যদি তাঁহারা সার্থক করিতে পারেন, তাহা হইলে পরম আনন্দের বিষয় হইবে।

ধাজনার চিরন্থায়ী বন্দোবস্ত জমিদারদের এই ক্ষতি করিরাছে যে তাঁথাদের অধিকাংশকে মাতুষ হইতে দের নাই।

ধার্মিক বড় লাট লর্ড রিপন ভারতবর্ষের কল্যাণের
ক্বন্ত আন্তরিক চেষ্টা করিয়াছিলেন। স্থতরাং তাঁহার
প্রতি আমাদের ক্বতজ্ঞতা প্রদর্শন করা উচিত।
ভারতের অনেক ষে-সে বড় লাট, মেঝ লাট ও ছোট
লাটের মূর্ত্তি প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে, কিন্তু লর্ড রিপনের মূর্ত্তি
এত দিন স্থাপিত হয় নাই। সম্প্রতি উহা মাস্ত্রাকে
স্থাপিত হইয়াছে। কলিকাতায় বাকী ছিল; শীঘ্রই এই
অভাব পূর্ণ হইবে। কিছুদিন পূর্কে বিলাতের রিপন



রিপন সহরে লর্ড রিপনের মূর্ত্তি।

সহরে যে মূর্ত্তি স্থাপিত হইয়াছে, ঠিক্ সেইরপ একটি মূর্ত্তি কলিকাতার জন্ম আগামী আগষ্ট মাসে আসিয়া পৌছিবে। উহা ব্রোঞ্জ ধাতুতে নির্দ্মিত অর্থাৎ যে ধাতুতে আজকাল পদ্দা নির্দ্মিত হয়, সেই ধাতুতে ঢালাই। মূর্ত্তিটি বিলাত হইতে আসিবে, কিন্তু উহার

প্রস্তরময় পাদপীঠ এখানে নির্মিত হইবে। সমুদয়ে আমাদের ১৫,০০০ টাকা ব্যর হইবে। তল্মধ্যে সাড়ে সাজ হাজার টাকা আছে। বাকী সংগ্রহ করিতে হইবে। সকলে কিছু কিছু দিলে অনায়াসেই এই টাকা উঠিয়া যাইবে। ১০নং হেষ্টিংস্ ষ্ট্রীট্, কলিকাতা, এই ঠিকানায় মাননীয় বাবু ভূপেক্সনাথ বহু মহাশয়ের নামে, "রিপনমূর্ত্তির জন্তু" লিখিয়া, টাকা পাঠাইতে হইবে।

রিপন সহরে যে মূর্ত্তি প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে, দার্ উইলিয়ম্ ওয়েডার্বন তাহার যে ফোটগ্রাফ ভূপেক্সবাব্কে পাঠাইয়াছেন, তাহাই এখানে মুদ্রিত হইল।

ণর্ড রিপনের ভারত-শাসনকালে আমরা কলেজের ছাত্র ছিলাম। তাঁহার চেহারা যতটা মনে পড়ে তাহাতে তাঁহার এই মুর্তিটি ঠিক্ হইয়াছে বলিয়াই বোধ হয়।

ইংলণ্ডের এক একটা জেলাকে কাউণ্টি বা শায়ার বলে। এই কাউণ্টিগুলার কোন-কোনটা থুব ছোট, এবং কোন-কোনটা থুব ছোট, এবং কোন-কোনটা থুব বড়। কিন্তু তথাপি, শাসনকার্য্যের অবিধার অছিলায় বা অক্সকোন যথার্থ কারণে, বড় কাউণ্টি ভাঙ্গিয়া এটা কাউণ্টি করা, কিম্বা বড় হইতে কতকটা অংশ লইয়া ছোট একটার সঙ্গে জুড়িয়া দেওয়া, এরপ কোন ঘটনা বা চেইার কথা আমরা জানিনা। কারণ বিলাতের লোকের দেশটা তাহাদের "ম্বদেশ," তাহাদের এক একটা কাউণ্টি "ম্ব" কাউণ্টি। এরপ ভাঙ্গাচুরা করিতে তাহারা দিবে না। আমাদের দেশে কিন্তু এরপ ঘটন ঘটে। প্রদেশ ভাঙ্গিয়া হই টুকরা করা, জেলা ভাঙ্গিয়া হটা জেলা করা, ইহা ভারতের নানা প্রদেশে হইয়াছে। সম্প্রতি এই প্রস্তাব বিবেচিত হইতেছে যে মৈমনসিংহ জেলা খুব বড় বলিয়া, শাসনকার্য্যের স্থবিধার জন্ম তাহাকে ভাঙ্গিয়া হই টুকরা করা উচিত।

কোম্পানীর আমলে ইংরেজশাসিত ভারত যত বড় ছিল, এখন উহা তার চেয়ে আয়তনে ও লোকসংখ্যায় অনেক বড় হইরাছে। অথচ একজন বড় লাটে তখনও চলিত, এখনও চলিতেছে, কেবল অধস্তন কর্মচারী বাড়িয়াছে। তেমনি মৈমনসিংহের লোকসংখ্যা যদি বাড়িয়া থাকে, ত অধস্তন কর্মচারী বাড়াইলেই চলে। অনর্থক হটা জেলা করিয়া হজন জেলার ম্যাজিষ্ট্রেট, হজন জেলার জ্ঞজন, এবং তাঁহাদের প্রত্যেকের আফিসের কর্মচারী, ইত্যাদিতে বছ অর্থ ব্যয় করিবার কোনই প্রয়োজন নাই। জেলা পরিদর্শনের জ্ঞপ্ত এরূপ বিভাগ দরকার নাই। কারণ এখন, রেল, ষ্টীমার প্রভৃতির সাহায়ে স্থলপথ ও জলপথে যাভারাত পূর্ব্বাপেক্ষা খুব সহজ, ও অরসময়সাপেক্ষ হয়াছে।

মামুষের যেমন খদেশপ্রীতি আছে, তেমনি স্বগ্রাম-প্রীতি, স্বনগরপ্রীতি, ও স্বব্দেলাপ্রীতি আছে। এই প্রীতি ঘারা অনেক সংকাজও হয়। ইহাতে আঘাত দেওরা উচিত নয়। যেসকল দাতা সাক্ষাৎ বা পরোক্ষ ভাবে সমস্ত জেলার উপকার করিবার ক্ষন্ত, কলেকে, পুত্তকালয়ে, টাউনহলে, কলের কারথানায়, বা অন্ত কোন জনহিতকর কার্য্যে টাকা দিয়া গিয়াছেন, জেলাভাগ করিলে সেসকল দানেব সম্পূর্ণ সার্থকতা থাকে না। ভবিষ্যতে এরূপ দান-প্রাপ্তিব পক্ষে ব্যাঘাতও ঘটে।

তদ্বির, কনসমষ্টির সর্কবিধ শক্তি সমষ্টির ক্ষুদ্রত্ব বা বৃহত্ব অনুসারে হ্রাস বা বৃদ্ধি প্রাপ্ত হয়। জেলাকে ছোট করিলে জেলাব লোকদের শক্তিও কমাইয়া দেওয়া হয়।

এইসকল কারণে আমরা এইরূপ বিভাগ, বঙ্গে বা অন্ত যেথানেই ঘটুক, অনিষ্টকর বলিয়া মনে করি।

পাচ বংসরেরও অধিক হইল, মৈমনসংহ জেলার অন্তর্গত জামালপুরে এক হিন্দুমুদলমানের বিবাদ ও দাঙ্গা হয়। তাহার ফলে গৌরীপুবের জমীদার শ্রীযুক্ত ব্র**জেন্ত**-কিশোর রায় চৌধুরী মহাশয়ের জামালপুরস্থ কাছায়ীতে. লুকায়িত অস্ত্রেব জন্ম, থানাতল্লাদী হয়। কোনও অস্ত্র পাওয়া যায় নাই। মৈমনসিংহের তদানীস্তন ম্যাজিষ্টেট ক্লার্কসাহেবের ছকুমে এই থানাতল্লাদী হয়। তিনি তৎকালে কাছারীর সন্নিকটে ছিলেন কিন্তু ভিতরে যান নাই। থানা-তল্লাসী তাঁহার সাক্ষাৎ তত্ত্বাবধানে হয় নাই, এবং সরকারী কর্মচারী দারাও সব কাজ হয় নাই। মুসলমান জনতা দারা বাকা ও কাগজপত্র ভগ্ন ও লওভণ্ড হইমাছিল। এই-সব কারণে ব্রজেন্দ্রবাবু ক্লার্ক সাহেবের নামে ক্ষতিপুরণের নালিশ করেন। তাহাতে হাইকোর্টের জজ ফ্রেচার সাহেব তাঁহাকে বরচা সহ পাঁচ শত টাকার ক্ষতিপুরণের ডিক্রী দেন। ক্লার্ক ইহার বিরুদ্ধে আপীল করেন। আপীলেও ব্রঞ্জেন্দ্রবাবর জিত হয়। তথন ক্লাৰ্ক সাহেব প্ৰিভি কৌন্সিলে স্থাপীল করেন। প্রিভি কৌন্সিল তাঁহাকে জয়ী করিয়াছেন। এখন ব্রজেজবাবু ক্ষতিপূরণত পাইবেনই না. অধিকন্ত ক্লার্কের সমুদয় পরচ তাঁহাকে দিতে হইবে। প্রিভি কৌন্সিল এই রায় দিয়াছেন যে খানাতল্লাসী করাইবার ক্ষমতা আইনাত্মপারে ক্লার্ক সাহেবের ছিল। আমরা আইনজ্ঞ নহি, স্বতরাং এই মতের বিরুদ্ধে আমাদের কিছুই বলিবার নাই। কিন্তু প্রিজ্ঞাসা করি, কতকগুলা বেসরকারী, গুণ্ডার মত, বাজে লোক দিয়া জিনিষপত্র লণ্ডভণ্ড করাইবার অধি-কার কোন আইন অমুসারে কাহার আছে ? বিচারপতি ফ্রেচার সাহেবের রায় হইতে এই ঘটনা সম্বন্ধে আমরা প্রকৃত তথ্য নীচে উদ্ধৃত করিয়া দিতেছি :---

"It became necessary for the search party to break open the outer door of the cutchery. Having thus effected an entrance, some of the Mahomedan mob.

which had collected and were accompanying the search party, were requisitioned to go and bring daos and assist in opening the boxes which contained the zemindary papers. That the search was conducted with unnecessary damage to the property of the plaintiff cannot, to my mind, be doubted for an instant. The papers out of various boxes in the cutcherry were strewn haphazard on the floor of the cutcherry. Mr. Horniman, of the 'Statesman' newspaper, who was accompanied by Mr. Newman, of the 'Englishman' newspaper, who had been specially delegated to proceed to Jamalpore and report on the state of the disturbances there, has graphically described the condition of affairs as he found them at the plaintiff's cutcherry on 1st May. I am satisfied on the evidence that the state of affairs at the plaintiff's cutcherry on May 1st was the same as it had been left on the conclusion of the search."

আমরা প্রিভি কৌন্সিলের রায় আছোপান্ত পড়িয়া দেখিলাম। তাহার কোথাও ঘটনার এই দিক্টির কোন আলোচনা বা উল্লেখ নাই। বাজে লোকের দারা বায় ও কাগরুপত্র যে লওভও করা হয় নাই, একথা প্রিভি কৌন্সিল বলিতে পারেন নাই। ত্বতরাং আমাদের ধারণা বজেক্রবাব্র এই যে ক্ষতি হইয়াছিল, ব্রিটিশ সামাজ্যের সর্ব্বোচ্চ বিচারালয়ে তিনি তাহার কোন প্রতিকার পাইলেন না। খানাতলাদী করাইবার অধিকার ক্লার্ক সাহেবের থাকিলেও, এইরূপ ভাবে খানাতল্লাদী করাইবার অধিকার ক্লার্ক সাহেবের গাহার ছিল না। ত্বতরাং প্রিভি কৌন্সিল যে বলিয়াছেন যে ক্লার্ক সাহেব "seems to have acted properly with courage and good sense, and strictly in accordance with the powers committed to him", এই প্রশংসা তাঁহার প্রাপ্য নহে।

প্রিভি কৌন্সিলের রায়টি পড়িলেই বুঝা যায় যে ভত্রতা জজেরা নিমস্থ আদালতের রায় হটিও ভাল করিয়া পড়েন নাই, তাঁহারা এতই ব্যস্ত ছিলেন! কারণ, তাঁহারা বলিতেছেন:—

"It was tried by Mr. Justice Fletcher. He found in favour of the plaintiff and gave a decree of Rs. 500, but without costs. Costs were not awarded to the successful plaintiff on account of the charge of personal misconduct, which his Lordship found to be unfounded and grossly improper."

প্রিভি কৌন্সিল বলিতেছেন যে জব্দ ফ্লেচার ব্রজেন্ত্রবাবুকে বিনা থরচায় ৫০০ টাকার ডিক্রী দিয়াছিলেন।
প্রাকৃত কথা কিন্তু এই বে ব্রজেন্তবাবু থরচা সহ ডিক্রী

পাইরাছিলেন। ক্লেচার সাহেবের রায় হইতে নিয়ে উছ্ত অংশই তাহার প্রমাণ:---

"Having given the matter the best consideration that I can, I think the justice of the case would be met if I order the defendant to pay the plaintiff Rs. 500 as damages.

"The defendant must also pay to the plaintiff his cost of this suit on scale No. 2."

সামান্ত বিষয়ে যে-জজের। এমন একটা স্থুল ভূল করিতে পারেন, তাঁহাদের বিচার যে অল্রান্ত হইবেই হইবে, ইহা কেহই মনে করিবে না। ফ্লেচার সাহেব ক্লার্কের আচরণ সম্বন্ধে যাহা বলিয়াছেন, তাহা এই :---

But whilst this goes to establish the delendant's "bona fide," it does not release him from the obligation the law casts upon him as being in supreme control of the search party from seeing that the search was conducted in a proper and reasonable manner."

ইহার মধ্যে "grossly improper"এর মত একটা কড়া মন্তব্যের কোন ভিত্তি ত আমরা দেখিতে পাইলাম না। প্রিভি কৌন্সিল আরও বলিয়াছেন —"The actual search within the building was made by the police"। ইহা সত্য কিন্ত আংশিক সত্যমাত্র; কারণ থানাতল্লাসীতে যোগ দিবার যাহাদের কোন আইনসঙ্গত অধিকার ছিলনা, এরপ মুসলমান জনতার লোকেরাও ইহাতে যোগ দিয়াছিল। আর বেশী কিছু আমরা বলিব না। ইংরাজী-জানা পাঠকেরা প্রিভি কৌন্সিলের রায়টি সমস্ত পড়িলেই সব কথা ব্রিতে পারিবেন। রায়ট লখা নয়। কিন্তু উহাতে এমন অনেক গ্রম কথা আছে, যাহার ভিত্তি খুঁ জিয়া পাওয়া যার না।

কথা উঠিয়াছে, যে, ক্লার্ক সাহেবকে গবর্ণমেণ্ট কিছু
ক্ষতিপুরণের টাকা দিবেন। ইছার মত অসকত প্রস্তাব
আর হইতে পারে না। ক্ষতিপুরণটা কিসের ? গবর্ণমেণ্ট তাঁহার মোকদমার সমস্ত থরচ দিয়াছেন। তাঁহার
ক্ষতিটা কি হইরাছে ? মোকদমার নির্দোষী হইলেই
যদি ক্ষতিপুরণ পাওরা যার তাহা হইলে গত ৫।৭ বংসরে
কত লোক যে রাজনৈতিক মোকদমার ছয় মাস, এক
বংসর বা ততোধিক কাল ছাক্সতে ও ক্লেলে পচিয়া, শেবে
সর্ক্ষরান্ত হইয়া নির্দোষী প্রমাণ হইল, তাহাদিগকে সর্ক্ষারেটাই কেন ক্ষতিপুরণ দেওয়া হয় না ?

সম্প্রতি ইংলণ্ডে, জার্ম্মেনীতে ও আমেরিকার অনেক-ভলি ভারতীর ছাত্রের ক্বতিম্বের সংবাদ পাওরা গিরাছে। আমরা করেক জনের নাম উল্লেখ করিতেছি। এদ, ভী, রামমূর্ত্তি এবং ভূপতিমোহন সেন কেন্দ্রি জের র্যাংলার হইরাছেন। কেন্দ্রিজে গণিত পরীক্ষার (বি-এর) প্রথম অংশে এইচ, বি, শিবদাসানি প্রথমশ্রেণীতে উত্তীর্ণ হইরাছেন; আইন পরীক্ষার ব্রহ্মদেশীর এম্, চী, মঙ্গ প্রথম শ্রেণীতে উত্তীর্ণ হইরাছেন; ইতিহাসের পরী-ক্ষার এম্, বী, বৈছ্য প্রথম বিভাগে উত্তীর্ণ হইরাছেন; পদার্থবিজ্ঞানে এস্, পী, দেশাই প্রথম শ্রেণীতে উত্তীর্ণ হইরাছেন।

পঞ্জাবের ইনারংউল্লাহ্ থাঁ ১৯০৯ হইতে আরম্ভ করিরা উপর্যুপরি কেন্দ্রিজর বি-এ, পরীক্ষার চারি বিষয়ে সন্মানের সহিত উত্তীর্ণ হইরাছেন; বথা—১৯০৯, গণিত, ১ম শ্রেণী; ১৯১০, প্রাচ্যভাষা, ১ম শ্রেণী, ও পদার্থ-বিজ্ঞান, তৃতীর শ্রেণী; এবং ১৯১২, যন্ত্রবিজ্ঞান, ২য় শ্রেণী। এরূপ ক্বতিত্ব কোন ভারতীর বা অন্তদেশীর ছাত্র এ পর্যান্তর দেখাইতে পারে নাই।

ব্যারিষ্টার হইবার জন্ত শেষ পরীক্ষার ১৯৭ জন ইংরেজ, ওপনিবেশিক, চীন ও ভারতীয় পরীক্ষার্থীর মধ্যে একজন ভারতীয় ছাত্র প্রথম স্থান অধিকার করিয়াছেন। ইহাঁর নাম কে, এন, রেড্ডি। ইনি মাস্ত্রাক্ত প্রেসিডেন্সীর



কে, হুৰ বা রেডডি।

লোক। ইনি তিন বৎসরের জন্ম বার্ষিক ১৫০০ টাকার বৃত্তি পাইরাছেন। পঞ্চাবের লালা রামরাধ্থামল ভাণ্ডারী



রামরাধ ধা মল্ ভাণ্ডারী।

দ্বিতীয় স্থান অধিকার করিয়াছেন। তিনিও ছইটা পরীক্ষায় ৭৫০ টাকা করিয়া প্রস্থার পাইয়াছিলেন। বল্লভ ভাই জাবের ভাই পাটেল পঞ্চম স্থান, এবং শচীক্ষনাথ পোষ একাদশ স্থান অধিকার করিয়াছেন।

প্রক্লচ্চের মিত্র, এম্-এ, বি-এদ্দী, পদার্থবিতা ও রসায়নে বার্লিন বিশ্ববিতালয়ের পী, এইচ ডী, উপাঁধি পাইয়াছেন। বার্লিনের মত শ্রেষ্ঠ বিশ্ববিতালয়ের এই উপাধি ভারতবাদীদের মধ্যে ইনিই প্রথম পাইলেন।

ইউ, এন্, রায়, আমেরিকার পিট্স্বর্গ বিশ্বিদ্ধালরের থনির এঞ্জিনীয়ারিং পরীক্ষায় উদ্ধীপ হইয়া ঈ-এম্, (Engineer of Mines) উপাধি পাইয়াছেন। তৎপরে তিনি কালিফর্ণিয়া বিশ্বিদ্যালয়েও বিশেষ ক্কতিত্ব দেখাইয়া-ছেন।

এদ, এম্, বস্থ জাপানে কাপড় ও স্তা রঙ্গান এবং ছিট ছাপা শিথিরাছেন, এবং আমেরিকার ষ্টান্জোর্ড বিশ্ববিদ্যালয়ের রসায়নের বি-এ, উপাধি ও কালিফর্ণিরা বিশ্ববিদ্যালয়ের রসায়নের এম্-এম্, উপাধি পাইরাছেন।

বৈশাথ মাসে বাঁহাদিগকে ভি, পি, ডাকে প্রবাসী পাঠান হইয়াছিল, তাঁহাদের মধ্যে কয়েক শত গ্রাহকের টাকার সঙ্গে ডাক্ষর তাঁহাদের নাম ও ঠিকানা আমাদিগকে এরপ অস্পষ্ট ও অসম্পূর্ণভাবে দিয়াছিলেন, যে,
আমরা প্রথমে তাঁহাদের টাকা জমা করিতে ও জাষ্ঠ
আষাঢ় স্থা৷ তাঁহাদিগকে পাঠাইতে পারি নাই; কাগজ
অপ্রাপ্তির অভিযোগ পাইতে পাইতে ক্রমশ: তাঁহাদের
টাকা জমা করিয়৷ কাগজ পাঠাইতেছি। এই কারণে
এখনও অনেকের টাকা জমা হয় নাই।

তন্তিম অনেকে যেখান হইতে টাকা দিয়া ভি, পি, লইরাছেন, আমরা দেই ঠিকানা ডাক্বর হইতে পাওয়ায় সেথানেই পরবর্তী সংখ্যা পাঠাইয়াছি। অথচ কোন কোন গ্রাহক সেথান হইতে চলিয়া গিয়াছেন, কিন্তু আমরা সে ধ্বর পাই নাই। এইরূপ কারণেও অনেকে যণাসময়ে কাগল পান নাই।

প্রতি বংসরই এইরূপ বিশৃষ্থলা ঘটে। তজ্জ্ঞ কার্য্যাধিক্য বশতঃ অনেকে চিঠির উত্তরও পান না। ইহা ছঃখের বিষয়।

চিত্র পরিচয়

বিশ্বামিত্র।

মুখপত্র রঙিন চিত্রখানির পরিকর্মনার বিষয় বিশ্বামিত্র;

এক সময় পৃথিবীতে অত্যন্ত খালাভাব ও হর্ভিক্ষ হইয়াছিল;
বিশ্বামিত্র ছয় দিন অনাহারের পর একদিন একটি পদ্মকূল
প্রোপ্ত হন; সেই ফুলটি আচার করিয়া ক্ষ্ধা নির্ত্তি করিবেন
মনে করিতেই তাঁহার মনে পড়িয়া গেল যে পৃথিবীর
অসংখ্য নরনারী অনাহারে মৃত্যুমুথে পতিত হইতেছে,
এই পদ্মফুলটি একাকী আহার করা তাঁহার পক্ষে নিতান্ত
স্বার্থপর অধর্মা কার্যা হইবে। বিশ্বামিত্রের ধর্মই পদ্মরূপে

বিকশিত হইরা বিশ্বামিত্রের পরীক্ষা করিরাছিলেন। এই চিত্রে বিশ্বামিত্রের চিন্তাপূর্ণ দিধার ভাবটি বেশ ফুটিরাছে। কিন্তু বিশ্বামিত্রের আকার বৌদ্ধ ভিকুর স্থায় করনা করা যুক্তিযুক্ত হয় নাই। তরুণ শিরীর শিল্পসাধনা সার্থক হইবে তাহার আভাস এই চিত্রে স্কুম্পষ্ট অমুভব করা যার।

কাবুলিওয়ালী।

সাহিত্যসন্ত্রাট শ্রীযুক্ত রবীক্রনাথের "কাব্লিওয়ালা" নামক চমৎকার গরটি অবলম্বনে এই চিত্রখানি অক্লিক্ত। কাব্লিওয়ালার বিরাট মৃর্ত্তির মধ্যে শিশুস্থলভ প্রফুল্ল সরল ভাবটিই চিত্রের কেন্দ্রগত ভাব। মেওয়া দিয়া, 'হাঁথি'-ভরা কুলি আর 'খণ্ডরা'কে মারিবার গল্প করিয়া 'থোঁথি' মিনির সহিত কাবুলিওয়ালা ভাব করিতেছে —সেই অবস্থাটি চিত্রে অক্লিত হটয়াছে।

'চীনে রাষ্ট্রবিপ্লব' প্রবন্ধে পরিচ্ছদ পরিবর্ত্তনের যে চারটি চিত্র দেওয়া হইয়াছে তাহা প্রবন্ধলেথক ডাক্তার রামলাল সরকারেরই বিভিন্ন পরিচ্ছদে সজ্জিত প্রতিরূপ।

চীন রাষ্ট্রবিপ্লবের প্রধান দেনাপতির যে ছবি দেওয়া হইয়াছে, তাঁহার নাম জেনেরাল লি ইয়েন হং।

চীনের বিদেশী কনসালের পান্ধীর ছবিতে ব্রিটাশ কনসাল মি: রোজের চিত্র গৃগীত হইরাছে। ইনি গত বংসব টেঙ্গিয়ে হইতে এসিয়া ভ্রমণ করিয়া ইংলণ্ডে গমন করিয়াছেন, এবং তথাকার এসিয়াটিক জিওগ্রাফিক্যাল সোসাইটিতে চীন দেশ সম্বন্ধে বক্তৃতা করিয়াছেন। সম্রাট পঞ্চম জর্জের অভিষেক উপলক্ষে সি-আই-ই উপাধি লাভ করিয়াছেন।

৬১ ও ৬২নং বৌবাজার ষ্ট্রীট, "কুম্বলীন প্রেসে" শ্রীপূর্ণচন্দ্র দাস কর্তৃক মুদ্রিত ও প্রকাশিত।



কালীয়দমন। মোলাবাম কভৃক অঙ্কিত মূল চিত্ৰ হইতে।



" সভাম শিবম্ স্বন্দরম্।" " নায়মাস্থা বলহানেন লভাঃ।

১২শ ভাগ ১ম **খণ্ড**

ভাদ্র, ১৩১৯

৫ম সংখ্যা

লওনে

সমূদ্রের পালা শেষ হইল। শেষ ছই দিন প্রবল বেগে
বাতাস উঠিল; তাহাতে সমূদ্রের আন্দোলনের সমতালে আমাদের আভ্যস্তরিক আলোড়ন চলিতে লাগিল।
আমি ভারিয়া দেখিলাম ইছাতে সমূদ্রের অপরাধ নাই,
কাপ্তেনেরই দোষ। যেদিন পৌছিবার কথা ছিল তাহার
ছই দিন পরে পৌছিয়াছি। বরুণদেব নিশ্চয়ই এই
ছর্ক্লাস্থঃকরণ যাত্রীটির জন্ম ঠিকমত হিসাব করিয়া ঝড়
বাতাদের ব্যবস্থা করিয়া রাখিয়াছিলেন--কিন্তু মান্স্রের
ছিসাব ঠিক রহিল না।

মাসে ল্স্ হইতে এক দৌড়ে পারিসে আসিয়া এক দিনের মত হাঁপ ছাড়িলাম। শরীর হইতে সমুদ্রের নিমক শাফ করিয়া ফেলিয়া ডাঙার হাতে আত্মসমর্পণ করিলাম। সানাহারের পর একটা মোটর গাড়িতে চড়িয়া পারিসের রাস্তায় রাস্তায় একবার হুত্ ধরিয়া ঘুরিয়া আসিলাম।

বাহির হইতে দেখিলে মনে হয় পারিস সমস্ত যুরোপের
থেলাঘর। এখানে রঙ্গশালার প্রদীপ আর নেবেনা।
চারিদিকে আমোদ-আফ্লাদের বিরাট আয়োজন। মামুষকে
খুসি করিবার জক্ত স্থলরী পারিস নগরীর কতই
সাঞ্চসজ্জা। এই কথাই কেবল মনে হয় মামুষকে খুসি
করাটা সহজে সারিবার কোনো চেষ্টা নাই।

ষধন পৃথিবীতে রাজাদের একাধিপত্যের নিন ছিল

তথন প্রমোদের চূড়ান্ত ছিল কেবল রাজারই ঘরে।
এখন সমস্ত মামুষ রাজা। এই সমগ্র মামুদের বিলাসভবনটি কি প্রকাণ্ড ব্যাপার! ইহার জন্ত কত দাস
যে অহোরাত্র খাটিয়া মরিভেছে ভাহার সীমা নাই।
ইহার জন্ত প্রত্যহ কত জাহাজ, কত রেলগাড়ি বোঝাই
করিয়া পৃথিবীর কত ছুর্গম দেশ হইতে উপকরণ আ্লিভেছে ভাহার ঠিকানা কে রাথে।

এই মাত্রষ রাজার আমোদ এমন প্রকাশু এমন বিচিত্র ইইয়া উঠিগাছে যে, ইহাকে অলস বিলাসীর প্রমোদের সঙ্গে তুলনা করিতে প্রবৃত্তি হয় না। ইহা প্রবল চিত্তের প্রবল আমোদ; বে সহজে সন্তুষ্ট হইতে চায় না তাহাকে খুসি করিবার হঃসাধ্য সাধন। বহুলোক ভোগ করিতে করিতে এবং বহুলোক ভোগ জোগাইতে জোগাইতে এই প্রমোদ-পারাবারের মধ্যে তলাইয়া মরিতেছে কিন্তু তব্ও মোটের উপরে ইহার ভিতর হইতে মামুষের যে-একটা বিজয়ী শক্তির মূর্ত্তি দেশা যাইতেছে তাহাকে অবজ্ঞা করিতে পারিনা।

রবিবারের দিন ক্যালে হইতে সমুদ্রে পাড়ি দিরা ডোভারে পৌছিলাম। দেখানে ইংরের যাত্রীর সঙ্গে যথন রেলগাড়িতে চড়িয়া বসিলাম তথন মনের মধ্যে ভারি একটি আরাম বোধ হইল। মনে হইল আত্মীর-দের মধ্যে আদিয়াছি। ইংরেজের বে ভাষা জানি। মায়বের ভাষা বে আলোর মত। এই ভাষা যতদূর ছড়ার তত্ত্ব মান্থবের হৃদয় আপনি আপনাকে প্রকাশ করিয়া চলে। ইংরেজের ভাষা যথনি পাইয়াছি তথনি ইংরেজের মন পাইয়াছি। যাহা জানা যায় তাহাতেই আনন্দ। ফ্রান্সে আমার পক্ষে কেবল চোথেব জানা ছিল কিন্তু হৃদয়ের জানা হইতে বঞ্চিত ছিলাম—সেই জক্তই আনন্দের ব্যাঘাত হইতেছিল। ডোভাবে পা দিতেই আমার মনে হইল সেই ব্যাঘাত আমার কাটিয়া গেল, যেথানে দাঁড়াইলাম সেথানে কেবল যে মাটির উপর দাঁড়াইলাম তাহা নহে মান্থবের হৃদয়ের মধ্যে প্রবেশ করিবান।

অনেককাল পরে লণ্ডনে আসিলাম। তথনো লণ্ড-নের রাস্তায় যথেষ্ট ভিড় দেখিয়াছি কিন্তু এখন মোটর গাড়ির একটা নৃতন উপদর্গ জুটিয়াছে। তাছাতে দহরের ব্যস্ততা আরো প্রবশভাবে মূর্ত্তিমান হইয়া উঠিয়াছে। মোটর রথ, মোটর বিশ্বস্থহ (অমিবাস্), মোটর মালগাড়ি লগুনের নাড়ীতে নাড়ীতে শতধারায় ছুটিয়া চলিতেছে। আমি ভাবি লণ্ডনের সমস্ত রাস্তার ভিতর দিয়া কেবলমাত্র এই চলিবার বেগ পরিমাণে কি ভয়ানক প্রকাও ৷ যে মনের বেগের ইহা বাহ্যমূর্ত্তি ভাহাই বা কি ভীষণ। দেশ-कानरक नहेंग्रा कि প্রচণ্ড বলে ইহার। টানাটানি করি-তেছে। পথ দিয়া পদাতিক যাহারা চলিতেছে প্রতিদিন ভাহাদের সতর্কতা তীব্রতর হইয়া উঠিতেছে। মন অগ্র বে-কোনো ভাবনাই ভাবুক না কেন তাহার সঙ্গে সঙ্গে বাহিরের এই বিচিত্র গতিবিধির দঙ্গে তাহাকে প্রতি-নিগ্রত আপোষ করিয়া চলিতে হইবে। হিসাবের ভুল হইলেই বিপদ। হিংস্ৰ পশুর হাত হইতে পরিত্রাণ পাই-বার প্রশ্নাদে হরিণের সতর্কতাবৃত্তি ধেমন প্রথর হইয়া উঠিয়াছে, চারিদিকে ব্যস্ততার তাড়া থাইয়া থাইয়া এখান-কার মামুষের সাবধানতা তেমনি অদামান্ত তীক্ষতা লাভ করিতেছে। দ্রুত দেখা, দ্রুত শোনা ও দ্রুত চিস্তা করিয়া কর্ত্তব্য স্থির করিবার শক্তি কেবলি বাড়িয়া উঠিতেছে। দেখিতে, শুনিতে ও ভাবিতে যাহার সময় লাগে সেই এখানে হঠিয়া যাইবে।

ক্রমে বন্ধদের সঙ্গে দেখাসাক্ষাৎ ঘটিতেছে। যে যত্ন ও প্রীতি পাইতেছি ভাহা বিদেশীর হাত হইতে পাইতেছি বলিয়া আমার কাছে বিগুণ মূল্যবান হইয়া উঠিতেছে;— মাত্রর যে মাত্ররের কত নিকটের তাহা দূরত্বের মধ্য দিয়াই নিবিড্তর করিয়া অফুভন করা যায়।

ইতিমধ্যে একদিন আমি Nation পত্রের মধাক্ত-ভোজে আহ্ত ইয়াছিলাম। "Nation" এথানকার উদারপন্থীদের প্রধান সাপ্তাহিক পর। ইংলপ্তে যেসকল মহাত্মা বদেশ ও বিদেশ, স্বজাতি ও পরজাতিকে স্বার্থপরতাব ঝুঁটা বাটথারায় মাপিয়া বিচার কবেন না, অন্তায়কে যাঁহারা কোনো ছুতায় কোথাও আশ্রয় দিতে চান না, যাহারা সমস্ত মানবের অক্কত্রিম বন্ধু, Nation তাঁহাদেরই বাণী বহন করিবার জন্ত নিযুক্ত।

নেশন পত্রের সম্পাদক ও লেথকেরা সপ্তাহে একদিন মধ্যাহ্নভাজে একত্র হন। এথানে তাঁচারা আচার করিতে করিতে আলাপ করেন ও আহারাস্থে আগামী সপ্তাহের প্রবন্ধের বিষয় লইয়া আলোচনা করিয়া থাকেন। বলা বাছল্য এরপ প্রথম শেশীর সংবাদপত্রের লেথকেরা সকলেই পাণ্ডিত্যে ও দক্ষভায় অসামান্ত ব্যক্তি। সেদিন ইহাদের আলোচনা-ভোজে স্থান পাইয়া আমি বড়ই আননদ লাভ করিয়াছি।

ইহাদেব মধ্যে বৃদিয়া আমার বারম্বার কেবল এই कथारे मत्न रहेर्ड लाशिल (य, हैराता नकल्हे खातन ইহাদেব প্রত্যেকেবই একটি সত্যকার দায়িত্ব আছে। ইহারা কেবল বাক্য রচনা কবিতেছেন না. ইহাদের প্রত্যেক প্রবন্ধ ব্রিটিশ দামাব্দা-তরীব হালটাকে ডাহিনে বা বাঁয়ে কিছু না-কিছু টান দিতেছেই। এমন অবস্থায় লেথক লেখার মধ্যে আঞ্চনার সমস্ত চিত্তকে প্রয়োগ না করিয়া থাকিতে পারেন না। আমাদের দেশে থবরের কাগজে তাহার কোনো প্রয়োজন নাই: আমবা লেথকের কাছে কোনো দায়িত্ব দাবি করি না. এই কারণে লেখকের শক্তি সম্পূর্ণ আগস্ত ত্যাগ করে না ও ফাঁকি দিয়া কাজ সারিয়া দেয়। এই অন্ত আমাদের সম্পাদকেরা লেখকদের শিক্ষা ও সভর্কতার কোনো প্রয়োজন দেখেন না. যে-সে লোক যাহা-তাহা লেখেন এবং পাঠকেরা তাহা নির্বিচারে পড়িয়া যান। আমরা সত্যক্ষেত্রে চায় করিতেছি না বলিয়াই আমাদের মঞ্জরীতে শশু-অংশ অতি সামান্ত দেখা যায়---মনের খাত পুরাপুরি জন্মিতেছে না।

আমাদের দেশে রাজ্যনৈতিক ও অন্তান্ত বিষয়ে আলোচনাসভা আমি দেখিয়াছি, তাহাতে কথার চেয়ে কঠের জাের কত বেশি! এখানে কিরপ প্রশান্ত ভাবে এবং কিরপ প্রশানের সঙ্গে তর্কবিতর্ক চলিতে লাগিল। মতের অনৈকাের দারা বিষয়কে বাধা না দিয়া তাহাকে অগ্রসরই করিয়া দিল। অনেকে মিলিয়া কাজ করিবার অভ্যাস ইহাদের মধ্যে কত সহত্ব হটয়াছে তাহা এই ক্ষণকালের মধ্যে বৃঝিতে পারিলাম। ইহাদের কাজ গুরুতর অথচ কাজের প্রণালীর মধ্যে অনাবশ্রক সংঘর্ষ ও অপবায় লেশমাত্র নাই। ইহাদের রথ প্রকাণ্ড, তাহার গতিও ক্রত, কিন্তু তাহার চাকা অনায়াসে ঘােরে এবং কিছুমাত্র শক্ষ করেনা।

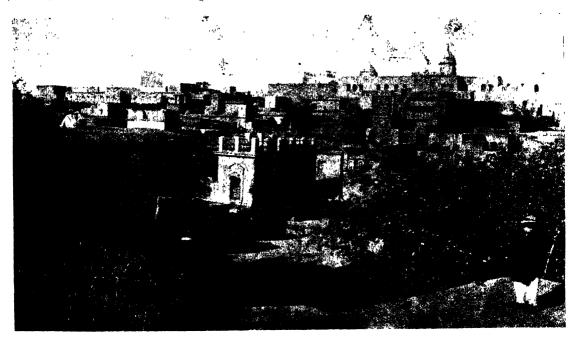
শ্রীরবীক্রনাথ ঠাকুর।

জন্মু

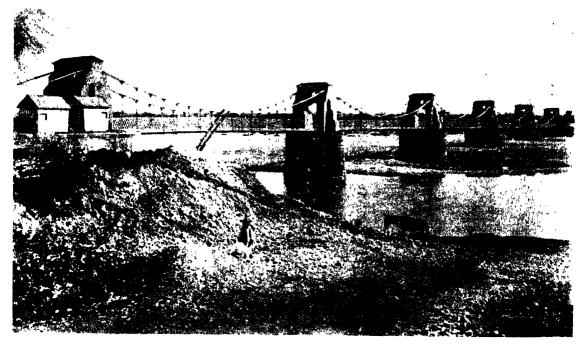
জন্মপ্রদেশটি কাশ্মীর ও জন্মবাজত্বের সিংহ্লার বলা যাইতে পারে। পাঞ্জাবের নিয়সমতল ভূমি হইতে আরম্ভ যেন একতলা হতলা করিয়া ২৮০০০ ফুট উর্দ্ধ উঠিয়াছে; জন্মনগরের উচ্চতা ১২০০ হইতে ১৫০০ ফুট, শ্রীনগরের উচ্চতা ৪১০০ ফুট।

উত্তরপশ্চিম রেলওয়ের ওয়াজিরাবাদ ষ্টেশন হইতে কেবলমাত্র ৫২ মাইল লম্বা একটি ছোট রেলওয়ে জন্মনগব পর্যান্ত আদিয়াছে। এই লাইনের উপর শিয়ালকোট বৃটিশরাজত্ত্বর শেষ নগর। শিয়ালকোট হইতে কুড়ি মাইল জন্মপুলদেশের সমতলভূমি অতিক্রম করিলে জন্মনগর। জন্মনগর পাহাড়ের উপর অবস্থিত। এই স্থান হইতেই কাশ্মীর ও জন্মবাজ্ঞের পাহাড় আরম্ভ হইয়াছে। জন্মর পাহাড়ের দক্ষিণাদকে কেবলমাত্র সমতলভূমি বহুদূর পর্যান্ত হইয়া আকাশের সহিত মিশিয়া গিয়াছে, আর উত্তরদিকে পাহাড়ের পর পাহাড় দৃষ্টিরোধ করিয়া দাঁড়াইয়া আছে।

কলিকাতা হইতে জন্মুনগর প্রায় ১৪০০ মাইল দূরবজী।
পাঞ্জাব মেলে আসিলে অম্বালায় গাড়া বদলাইয়া উত্তরপশ্চিম বেলের গাড়ীতে উঠিতে হয়; তাহার পর
ওয়াজিরাবাদ ষ্টেসনে আবার নামিয়া জন্মুর গাড়ীতে



ৰুমুনগরের উদ্ধ্ হইতে সাধারণ দৃশু। গৰুৰুওরালা বেতকৃঠি রাজপ্রাসাদ; পার্বে দপ্তরধানা (Foreign Office)। করিয়া কাশ্মীব ও জম্মু রাজ্য ক্রমশঃ পাকে পাকে—ঠিক উঠিতে হয়। কলিকাতা হইতে ৰুমু ঠিক ৪৬ ঘণ্টার পণ।



তবিনদীর পুল (জন্মুর দিক হইতে)। পুলের মুখের উপরকার ছটি খরে (Octionও Custometax) শুক্ষ আদায় করিবার জন্ম সর্বাদা লোক থাকে। [লেখক কর্তৃক গৃহীত ফটোগ্রাফ]

জ্মুনগরের প্রাক্তিক দৃশ্য বড়ই মনোরম, বিশেষতঃ কলিকাতা মেল যথন বৈকালে ষ্টেমনে আসিয়া পৌছায় তথন কেবলমাত্র জ্মু পাহাড়টি দূর হইতে দেখা যায়, জ্মুনগরের সৌধানলী বড় কিছু দেখা যায় না, পাহাড়টিতে ঢাকিয়া রাখে, কেবল অনেকগুলি শ্বেত ও স্বর্ণবর্ণের মন্দিরের চূড়া দূর হইতে দেখা যায় ও তাহাদের উপর অস্ত-রবির কিরণ পঞ্চিয়া বেশ উজ্জ্বল করিয়া তুলো। তথন জ্মুনগরটি মন্দির নগর বলিয়া মনে হয়।

জ্মুনগরের আভ্যস্তরিক দৃশ্রও থুব স্থানর। নগরের ভিতর দিয়া পথগুলি ঘুরিয়া ঘুরিয়া ক্রমশঃ উঠিয়াছে, আব পথের ছধারেই পাহাড়। জ্মুনগরের ভিতরও একতলা ছতলা করিয়া ছয় সাত তলা আছে। খানিকটা পাহাড় উঠিয়া বেশ সমতলভূমি তাহাব উপর আনেক বাড়ী, তখন পাহাড়ের উপর আছি বলিয়া মনে হয় না, আবার একটা পাহাড় উঠিলে বেশ সমতলভূমি তাহার উপর আনেক বাড়ী, এইরূপ ছয় সাতটি পাহাড়ের উপর ঠিক বেন ছয় সাতটি তলার বিশ্বস্ত জ্মুনগর। এইরূপ

একএকটি পাহাড়কে এখানে একএকটি "ঢাক্কি" বা তলা বলে।

ষ্টেশন হইতে জন্মনগরে বাইতে হইলে তবি নদী
পার হইরা ষাইতে হয়। এই স্থানে তবি পার হইবার
নিমিত্ত একটি পুল আছে। তবি নদীটি খুব ছোট। জন্ম
হইতে বহিয়া গিয়া মাইল থানেক দুরে চক্রভাগা (চেনাব)
নদীতে গিয়া পড়িয়াছে। নদীতে কোমবের বেশী জল
নাই। নদীর জলপথটি, খুব সঙ্কীর্ণ কিন্তু নদীর প্রতীট
অপেক্ষাক্ত চওড়া ও প্রস্তরময়, এইজন্ম নদীর প্রতীট নদী
অপেক্ষা অনেক বড়, কলিকাতার গঙ্গার পুলের মত লখা।

নদীব হধারের দৃশ্য বড়ই হানর। পাহাড়ের মধ্য দিয়া নদীটি আঁকিয়া বাঁকিয়া কলকলম্বরে বহিয়া চলিয়াছে। হধারের বড় বড় পাহাড় ক্রমশ: বাঁকিয়া আসিয়া নদীর ব্কের মাঝে লুটাইয়া পড়িয়াছে। নদীর মাঝে মাঝে ভর্মপাহাড়ের কভকাংশ এথানে ওথানে জাগিয়া রহিয়াছে।

ষ্টেসনে ঘোড়ারগাড়ী পাওরা যার। এখানকার গাড়ী কলিকাতার টমটম গাড়ীর মতো ছচাকার, ভবে ভারতে



জন্মগরের নহবের (খালের) দৃগ্য। চন্দ্রভাগা নদী হইতে এই খালে জল আমে বলিয়া ইহারও জল জন্মুবাদীর কাচে পবিত্র। ইহার জলে জন্মুর চাব আবাদ হয়, জল পশ্প করিয়া মাঠে দেওয়া হয়। [লেথক কর্তৃক গৃহীত ফটোগ্রাফ]

পাঁচজন বেশ আরামে বসিয়া ঘাইতে পারে। মাথার উপরের চালটি ক্যান্থিশের, এজন্ত এ গাড়ীগুলি থুব হান্ধা ও ফ্রতগামী। এ গাড়ীগুলিকে টক্লা বলে।

তবির পুল পার হইয়া জম্মুনগরে প্রবেশ করিলে প্রত্যেককে একপরসা করিয়া শুল্ক দিতে হয়। ইহা কাশ্মীর ও জম্মু গভর্মেন্টের প্রাপ্য। এই সময় কষ্টম হাউসের লোকে শুল্ক লইবার কোনো জ্বিনিষ আছে কিনা ভাহা একবার দেখিয়া লয়।

জমুনগরের পশ্চিম প্রান্ত দিয়া একটি থাল চক্রভাগানদী হ্ইতে আরম্ভ করিয়া বরাবর তবিতে আদিয়া পডিয়াছে। এই থালের জল ববফের জলের মত ঠাণ্ডা। বরফজলের চেয়ে ইহার উত্তাপ কেবলমাত্র ৪° কি ৫° ডিগ্রি বেশী এবং ইহার জল এইরূপ ঠাণ্ডা বারমাসই থাকে। দারুণ গ্রীমের সময় যথন ছায়াতেও উত্তাপ প্রায় ১১৭ ডিগ্রি পর্যান্ত উঠে সেই সময় এই "নহরের" (থালের) জলে নগরের সমস্ত নরনারী প্রাত্তলান করিয়া যথেষ্ট ভৃপ্তি অমুক্তব করে। গ্রীম্মকালে এথানে চপুলবেলা থুল ভ্রানক

গরম হয় বটে কিন্তু রাত্রি দশটার সময় হইতে সকাল আটটা নয়টা পর্যান্ত বেশ ঠাণ্ডা থাকে, আমাদের দেশের বসন্তকালের মত বোধ হয়, তথন বাতাসও বেশ ঠাণ্ডা ঠাণ্ডা বহে। এই নহবের পার্যে একটি বিজ্লিম্বর (power house) আছে, ইহার Dynamo থালের জলের স্রোতের বলেই চলে। এই স্থান হইতে বৈত্যতিক শক্তি প্রস্তুত হইয়া তবির পুল ও অন্তান্ত স্থান বৈত্যতিক আলোকে আলোকিত করে। এই বিজ্লিম্বটি বাবু উবাপতি রায় নামক জনৈক বাঙ্গালীর তত্বাবধানে আছে। জমুতে কলের জল আছে, কলের জলের কারথানাও উধাপতি বাবুর অধানে।

মহারাজের প্রাসাদ, মহারাজের দপ্তর্থানা, আদালত, জেল ইত্যাদি অস্থান্ত সমস্ত গভর্ণমেণ্টসংক্রাস্ত বাড়ীগুলি তবিনদীর উপর পাশাপাশি একজায়গায় অবস্থিত। জম্মুনগরের উপকণ্ঠে মহারাজের আর একটি রামনগর প্রাসাদ বলিয়া প্রাসাদ আছে, তাহা দেখিতে অতি স্থানর। একটি ক্ষুদ্র পাহাড়ের উপর অবস্থিত, সন্মুধ দিরা তবিনদী অকিচক্রাকারে এই স্থানে মুরিয়া গিয়াছে।

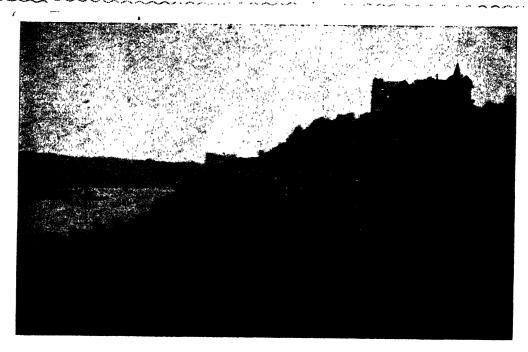


ৰুমুনগরের বহিঃতোরণ- Gonu Gare-জম্মুর উত্তর দিকে। সিঁডির ডাহিন দিকে গির্জার মতো যে যর সেধানে পুলিস থাকে, নৃতন বিদেশী লোক দেখিলে নাম ধাম লিখিয়া লয়। [লেগক কর্তুক গৃহীত ফটোগ্রাফ]

জন্মনারের পশ্চিম দিকে আজবদ্ব বলিয়া সরকারী একটি বাড়ী আছে। ইহার ভিতরের গুটিকতক হলদ্ব বছমূল্য আসবাবে স জ্জত। কোন উৎসবের সময় রাজকীয় ভোজাদি হইলে এই স্থানে হয়। আজবদ্বটি উচ্চ পাহাড়ের উপর অপেক্ষাকৃত সমতলস্থানে অবস্থিত; ইহার দক্ষিণ-পশ্চিম দিকটা সমস্তই সমতলভূমি খুব নিম্নে অবস্থিত। এই পাহাড়ের উপর হইতে অনেকদূর পর্যান্ত দেখা যায়। নিমের গাছগুলি বড় বড় সবুল রঙের চেউএর মত অনেকদূর পর্যান্ত চলিয়া গিয়াছে। এই দিকটা দেখিলে প্রবাসীতে প্রকাশিত "প্রানী ও ভামিসিংহ" চিত্রটির কথা মনে পড়ে।

এই আজবদরের গুটিকতক ঘর লইরা এখন মহারালার প্রিক্ষা অব ওয়েলস্ কলেজ (Prince of Wales College) আছে। কলেজের নৃতন বাড়ী নহরের তীরে বিস্তৃত প্রাঞ্গ লইরা প্রস্তৃত হইরাছে, কলেজ শান্ত সেইখানে উঠিয়া যাইবে। এই কলেজে তিনটি বালালী অধ্যাপক

আছেন বাবু আগুতোষ বন্যোপাধ্যায়, এম এ, ও বাবু তারকনাথ সান্যাল, এম-এ, ইংরাজীর অধ্যাপক: এবং বাবু উপেক্রনাথ কুণ্ডু এম-এ গণিতের অধ্যাপক। এথানকার ইস্কুলের হেডমাষ্টার মহাশয় বাবু রাজেজনাথ মুখোপাধ্যায়ও বাঙ্গালী। কেবলমাত্র এই পাঁচজন বাঙ্গালী জন্মনগরের স্থায়ী অধিবাসী। আরো কয়জন বাঙ্গালী জন্ম ও কাশ্মীর মহাবাজের দপ্তরে চাকরী ডাক্তার আশুতোষ মিত্র মহারাজার শ্রেষ্ঠ সচিব। তাঁহারা সহিত জন্মনগরে শীতকালে মহারাজের তাহার পর গ্রীম্মকালে মহারাজের সহিত শ্রীনগরে চলিয়া যান। জন্মনগরটি মহারাজের শীতনিবাস, এথানে মহারাজা পৌষ মাস হইতে চৈত্র মাসের শেষ পর্যাস্ত থাকেন তাহার পর শ্রীনগরে চলিয়া যান। এথানকার রাজসরকারে বিক্রমসম্বৎ প্রচলিত। এই আজবঘরে রণবীর লাইব্রেরী বলিয়া একটি পাঠাগার আছে। এই স্থানে ন্ত পাকার প্রাচীন সংস্কৃত পুর্নিথ স্বতে রক্ষিত আছে।



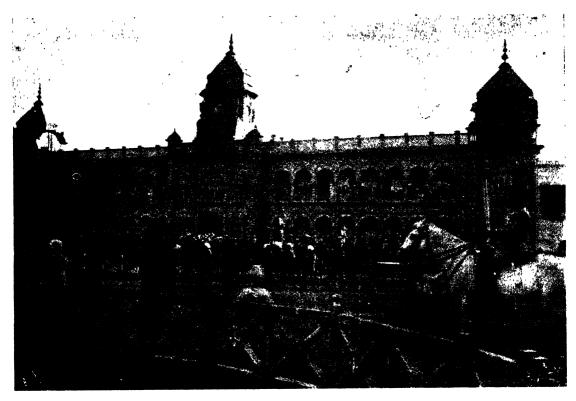
জমুর মহারাজার তবিভারবতী রামনগর প্রাদাদ ও সরকারী দপ্তর্থান।। তবির প্রপ্তরে ঈ্ষত্রত ভূমির উপর দিয়া দিখিলেথী আলেকজান্দারের বিজয়বাহিনী আসিয়াছিল বলিয়া প্রবাদ আছে।

ঐতিহাসিকগণ এইস্থানে আসিলে এইসকল পুঁথি হইতে মনেক নৃতন কথা আবিদ্ধার কবিতে পাণিবেন।

জম্মুনগরটি ভাবতবর্ষের একটি প্রাচীনতম হিন্দুনগর, বরাবর নিজের হিন্দুত্ব বজায় রাথিয়া চলিয়া আসিয়াছে। ভারতবর্ষের উপর দিয়া এলে≁জগুারের সময় হইতে আর্জ করিয়া কত বিদেশা আক্রমণের ঝঞ্চাবাত বহিয়া গিয়াছে, কত মুসলমান রাজা রাজত্ব কবিয়া গিয়াছেন কিন্তু আশ্চর্য্যের বিষয় জন্ম বরাবর হিন্দু রাজার অধীনে আছে; ত্একবার শিথসেনা কর্তৃক লুষ্ঠিত হইয়াছিল মাত্র। ইহার প্রধান কারণ বোধহয় জন্ম প্রদেশটি পর্বতসন্তুল, সৈন্ত গমনাগমনের পথ হইতে দূবে অবস্থিত ও শশুসম্পদে অপেক্ষাকৃত হীন বলিয়া বিজয়লোলুপ মুদলমান নরপতিদিগের দৃষ্টি আকর্ষণ করে নাই। ডোকরা জাতীয় রাজপুত এইস্থানে বরাবর রাজত্ব করিয়া আসিতেছেন। এথনকার মহারাজাও এই শ্রেণীর রাজপুত, শিধমহারাজা রণজিতসিংহের সময়ে রণজ্বিতদেও নামক একজন ডোক্রা রাজপুত জন্মু প্রদেশের রাজা ছিলেন। রণজিতদেও এর ভ্রাতার পৌত্র গোলাপসিংহ সেই সময়ে শিথরাজ রণজিতসিংহের সম পে লাহোরে

আদিয়া শিথদেনাৰ মধ্যে নিযুক্ত হইয়া ক্রমশঃ শিথ-সেনাপতির পদ প্রাপ্ত হন। রণজিতদিংহেব মৃত্যুর পর গোলাপদিংহ এই শিথদেনার নলে রণজিতদেও এর বংশধ্বের নিকট হইতে জম্মু প্রদেশ জয় কবিয়া জম্মু প্রদেশের রাজা তাহার পর ১৮৪৬ সালে ইংরাজদের সহিত निरथरनत युक्त वाधिरन र्गाभानिमः र कारना नरन स्वागनान না করিয়া মধ্যত হইয়া মিটাইয়া দেন ও সেই সময় ইংরাজ-দের নিকট হইতে জমুর উত্তরপশ্চিম প্রদেশ ও কার্মারের কতকাংশ ৭৫ লক্ষ টাকায় ক্রয় করেন। তাহার পর ইংরাজ সেনাপতি সর্ হেনরী লরেন্সের (Sir Henry Lawrence) দাহায়ে কাশার রাজের নিকট হইতে কাশ্মীরের সমস্ত দথল করেন এবং আধুনিক কাশ্মীর ও জমু রাজত্বের অন্তর্গত সমস্ত প্রদেশ একে একে দখল করেন। গোলাপসিংহ ১৮৫৭ সালে মারা তাহার পর কাঁহার পুত্র রণবীরসিংহ রাজা হন। আবি-কালকার মহারাজা প্রতাপদিংহ রাজা রণবীর সিংহের পুত্ৰ।

ৰুমু ও কাশ্মীর রাজ্ঞতের বিস্তৃতি এখন (৮০০০০)

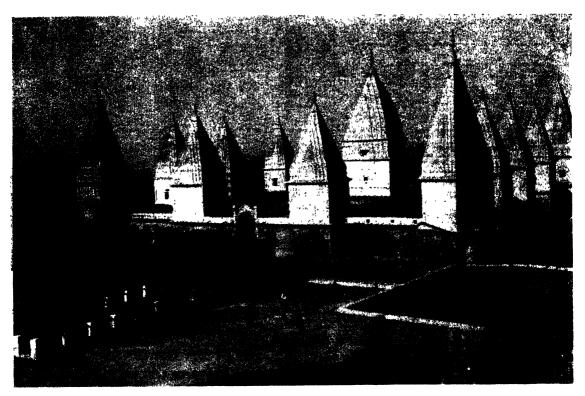


क्षण्यव, महात्राकात्र प्रश्वत्रथानां (Secretariat Office) देवनाथी। छे ९ मादव प्राप्त ।

আশৌহাজাব বর্গমাইল ও লোকসংখ্যা প্রায় ত্রিশ লক্ষ। বাৎস্ত্রিক আয় এ ় কোটি আট লক্ষ টাকা।

ইতিপূর্ব্বে প্রবাসীতে "কাশ্মীর ও কাশ্মীরী" নামক প্রবন্ধে কাশ্মীরের প্রাকৃতিক বিষয় কতক আলোচিত হুইয়াছে কিন্তু কাশ্মীরীদেধ রীতিনীতি বিশেষ কিছু আলোচিত হয় নাই। ইহাদের রীতিনীতিতে বিশেষতঃ বিবাহপ্রথাতে অনেক রকম নৃতনত্ব দেখা যায়। এখানে নারীর বছবিবাহ প্রচলিত আছে।

কাশার ও জন্মরাজ্যের অধিবাসিগণের মধ্যে শতকরা প্রায় ৭৫ জন মুসলমান, বাকা হিন্দু, বৌদ্ধ ও শিথ; তবে জন্মশহরের অধিবাসিগণের মধ্যে অধিকাংশ হিন্দু, বাকী মুসলমান। কেবল জন্মশহরে কেন সমগ্র পাঞ্জাবেও হিন্দু ও মুসলমানগণ আগন আপন জাতিগত পার্থক্য বঙ্গদেশ অপেকা বীতিনীতির প্রত্যেক খুঁটিনাটিতে বজায় রাধিয়া চলে। শিধেরা তামাকু সেবন করে না কিন্তু মন্ত্রপান করিতে ইহাদের ধর্মের বাগা নাই, মুসলমানেরা তামাকু সেবন কবে কিন্তু মছ পান করিলে ধর্মো পতিত হয়। হিন্দুদেব এছটি বিষয়ে বাধা নাই বটে তবে এথানকার হিন্দুরা মুসলমানস্পষ্ট জল গ্রহণ তোকরেই না, মুসলমানের দোকানের জিনিষটি পর্যান্ত কিনে না। মুসলমানেরাও পারগপকে অরঞ্জলবিষয়ে হিন্দুদের সংস্পর্শে আসিতে চাহে না। তবে এখানকার প্রশংসার বিষয় এই যে হিন্দু ও মুদলমানপণ ভাতিগত পার্থকা বজার রাথিয়া চলিলেও তাহাদের মধ্যে কোনরূপ জাতিবিলোধ এখানকার মুসলমান হিন্দুবাক্ষণকে দেখা যায় না। অনেক সময় ভক্তি করিতেছে দেখা যায়, হিন্দুদের সহিত रिवणाशी উৎসব ও वामछी উৎসবে शांत्रानान करत्र। এখানে একদিন আমাদের কিছু বেশী ছথের প্রয়োজন হওয়ায় বাজারে কুধ কিনিতে যাইতে হয়। এক মুসলমান গোয়ালার নিকট যাই। হুধ চাওয়ায় সে বলিল ভাহার কাছে আন্দান্ত হুই সের হুধ আছে। আমরা ভাষাই লইতে ইচ্ছুক হওয়ায় সে ভিতর হইতে একসেব তিনপোরা



জমুদগরে রঘুনাথজীর মন্দিরাবলী।

ছুধ আনিয়া বলিল—বাবৃদ্ধী আর দাই। আমরা আশ্চর্য্য হইরা তাহাকে জিজাসা করিলাম—বাপু তুমি ত ইচ্ছা করিলে ভিতর হইতে একপোয়া জল মিশাইয়া আনিতে পারিতে; ইহাতে সে যাহা বলিল তাহার মর্ম্ম এই যে আমরা হিন্দু হইয়াও তাহার নিকট হইতে ছুধ লইতেছি ইহাই তাহার পক্ষে যথেষ্ট তাহার উপর ছুধে জল মিশাইয়া আমাদিগকে "মুসলমানের পানি" থাওয়াইয়া সে আপনাকে কল্বিত করিতে ইচ্ছুক নহে। এরপ অন্ধবিশ্বাসমূলক সভতা বলদেশে বিরল্প।

এখানকার হিলুমাত্রেই শিথা রাথে এবং ব্রাহ্মণ ও ক্ষিত্রের যজ্ঞোপবীত ধারণ করে। মাথার শিথা না দেখিলে হিলু বিলিরা পরিচর দিলেও ইহারা তাহার হিলুছের বিষরে সন্দিহান হয়। রখুনাথজিউর মন্দিরে প্রবেশ করিতে আমরা যে মুসলমান নহি তাহা ব্ঝাইতে ঝুড়ি ঝুড়ি হিলুছের প্রমাণ দাখিল করিতে হইয়াছিল। তাহার পর ইহারা যথন শুনিল আমরা খাস কলিকাতাবাসী—কালী-

ঘাটের পার্ষে ও গঙ্গার উপকৃলে থাকি—তথন আমাদিগকে বৈকুঠের মহা নিকটবর্ত্তী জ্ঞানে অতি শ্রন্ধার সহিত পথ ছাড়িয়া দিয়াছিল। তবে চামড়ার সমস্ত জিনিব, এমন কি চামড়ার ঘড়িরচেন ও মানিব্যাগটি পর্যান্ত, পকেট হইতে খুলিয়া বাহিরে রাথিয়া যাইতে হইয়াছিল।

রঘুনাথজিউর মন্দির জন্মশহরের শ্রেষ্ঠ মন্দির।
এখানে পর্ব্ব উপলক্ষে বহু দ্র হইতেও নরনারীর সমাগম
হয়। মহারাজা ও মহারাণীরা এখানে থাকিলে মাঝে
মাঝে পূজা দেখিতে যান। মন্দিরাভ্যন্তরে রাম, লক্ষণ
ও সীতার প্রমাণ প্রস্তরমূর্ত্তি আছে ও বাহিরে প্রায়
একতলা সমান হন্নমানের মূর্ত্তি আছে।

জন্মশহরের পুরুষের সকলেই প্রায় ইংরাজী ধরণের কামিজ ওয়েষ্টকোট ও কোট গায়ে দেয়, মাথায় টুপি বা পাগড়ী দেয় ও ঢিলা ঝল্ঝলে বা পাটেপা ব্রীচের মত ইজের পরে। কথন কথন ধুতি পরে তবে খুব কম। বাংলাদেশে পাঞ্জাবী আন্তীন বলিয়া বে জামার চলন সেরপ



জন্মর ফেরিওয়ালা—ডোক্রা রাজপুত জাতীয়।

ক্ষামা এখানকাব সম্ভ্রাস্ত লোকদিগকে পবিতে দেখা যায় না, গরীব ও ইতরলোকে পরে।

এপানকার স্ত্রীলোকেরা থোঁপা বাঁধে না, চুল বিনাইয়া
পৃষ্ঠে ঝুলাইয়া রাথে। এখানকার স্ত্রীলোকদিগের মধ্যে
অধিকাংশই খুব স্থলরী, রং খুব উজ্জ্বল ও দেহসেষ্টিব ভাল।
স্ত্রীলোকেরা পায়ের কাছে খুব সক্র ও কোমরের কাছে
খুব ঢিলা স্থকতান নামক একপ্রকার রঙ্গীন ইজের পরে,
তাহার উপর হাত খুব সক্র ও লখা ঝুলওয়ালা এক প্রকার
কোর্ছা বা জামা গায়ে দেয়, তাহার উপর মাথা ঢাকিয়া
ওড়না পরে। বঙ্গদেশে নব্য যুবকদিগের মধ্যে আজকাল
মেরূপ মাঝখানে বোতাম হাত সক্র ও খুব লখা ঝুলওয়ালা
জামা চলন হইয়াছে ঐ প্রকার জামা এখানকার স্ত্রীলোকে
পরে। একদিন একটি জিল্মুশহরবাসী আমাদের নিকট
হুইতে কলিকাতা বিষয়ক স্বল্ল থুব কোতৃহলের সংহত
ভিনিয়া শেষে মন্তব্য প্রকাশ করিয়াছিল যে আমাদের সব
ভাল লেকেন আমরা যে এখানকার নকলে এখানকার



জন্মর মুসলমান রমণী—কাশীরী ছাচের। .
আওরাংকা মাফিক কোর্ত্তা গায়ে দি এ আছো নেহি।
বলা বাহুল্য আমাদের গায়েও তথন ঐরপ জামা চিল।

এখানে সকল স্ত্রীলোকেই জুতা পরে ও "পদ্দা"

थाकिला अभाविक मकन जीलाक दाँगिंग পথে वाहित हम । এখানকার কাহাকেও শুধু মাথায় বা শুধু গায়ে কথন দেখা যায় না। ভিথারা কৌপীন পরিয়া ভিক্ষা করিতেছে তাহার গায়েও লম্বা কোর্ত্তা মাথায় পাগড়ী বা টুপি; কথন কথন পায়ে আবার জুতা থাকে। মুটে মাথায় মোট লইয়া চলিয়াছে তাহারও মাথায় পাগড়ী বাধা। হাঁদপাতালে রোগী শুইয়া আছে তাহারে। মাথায় কাপড়ের হাল্কা টুপি। আমরা একদিন বাঙ্গালীবেশে থালি মাথার রাজার দপ্তরথানায় আফিদ দেখিতে গিয়াছিলাম। হারের নিকট একজন দিপাহী ছিল আমাদের থালি মাথায় দেখিয়া প্রবেশের পথ আটকাইয়া তিনবার দেলাম ঠুকিয়া বলিল "আপ্কো ল্যাক্সাশির হ্যায় মাফ্ কিভিয়ে।" অগত্যা দেখান হইতে ফিরিয়া আসিতে হইল। বাড়ী আসিয়া গুনিলাম যে এখানে নগুলির দেখান অমঙ্গলের চিহ্ন, রাজ্যের পক্ষে বড়ই অণ্ডভলকণ, এজন্ত মাথার কিছু ঢাকা না দিয়া কোনো সাধারণ স্থানে যাওয়া নিবিদ্ধ। এখানকার ফুটবল খেলার খেলওয়াড়রা পর্য্যস্ত মাথার পাগড়ী বা টুপি বাধিয়া থেলে।



💴 [बশুর]রাজপ্ত। বান্ধণী—ডোক্রা জাতীয়া—জশু ছ চের। 🖁

হিন্দ্রা মৃতদেহ দাহ করিয়া ভত্মাবশেষ ঘরে লইয়া স্বত্নে রাথিয়া দেয়। রঘুনাথজিউর মন্দিরের পার্ষে কতকগুলি মন্দির আছে এগুলি রাজবংশীয় মৃতব্যক্তিদের ভত্মাবশেষের উপর নির্মিত শ্বতি-মন্দির। লাহোরেও কেল্লার নিকট মহারাজ রণজিৎ সিংহের এইরূপ শ্বতি-মন্দির আছে।

উৎসবের মধ্যে এখানে পূজার সময় দশহারা উৎসব খুব জাঁকালো রকম হয় বিশেষতঃ মহারাজা তথন জন্মতে থাকেন বলিয়া। মহালয়ার দিন হইতে আরম্ভ হইয়া বিজয়ার দিন পর্যান্ত প্রতাহ উৎসব চলে। প্রতাহই নগরে মেলা বসে ও কলিকাতার রামলীলার সংএর মত সং বাহির হয়। তাহার পর বিজয়ার দিন রাবণ, কুস্তকর্ণ, ইস্কুজিৎ ইত্যাদি রাক্ষসগণের খড় ও কাগক্ব-নির্দ্মিত মূর্ষ্টি দাহ করে। সেদিন সমস্ত নগর আলোক-মালার সজ্জিত হয় ও আতসবাজী পুড়ান হয়।



ব্রুপার ফলওয়ালী—ডোক্রা **রাজপুত জাতী**য়।

বংসবের প্রথম দিনে বৈশাখী উৎসব হয়। সেদিন দলে দলে লোক মিছিল করিয়: কলিকাতার মহরমমিছিলের মত লাঠি ঘুরাইতে ঘুরাইতে গান ও বাজনার সহিত শহরের পঁথে পথে ঘুরিয়া বেড়াইয়া অবশেষে রঘুনাথজিউর মন্দিরে আসিয়া থামে। হিন্দুরা মন্দিরে প্রবেশ করে। ফাল্লন মাসের প্রথম পঞ্চমীতে বাসন্তী উৎসব হয়। সেদিনও বৈশাখী উৎসবের মত মিছিল বাহির হয়। তবে সেদিন ফুলের খুব বেশী ছড়াছড়ি।

এখানকার আদালতে উর্দ্ধৃভাষা ও বাংলা তারিশ ও বিক্রমসম্বং ব্যবস্থত হয়। এখানকার দণ্ডনীতি ও দণ্ডবিধির উর্দ্ধৃ অমুবাদ। তবে এখানকার হএকটি নৃতন আইন আছে, যথা, এখানে গোহত্যা করিলে এখন পাঁচ বংসব কারাবাস হয়, পূর্ব্বে প্রাণদণ্ড হইত। যেখানকার অধিবাসী শতকরা ৭৫ জন মুসলমান সেখানে এই আইন নির্ব্বিবাদে চলিয়া আসিতেছে! নগরের পার্যবর্ত্তী নদীতে মংস্থ ধরিলে ছয়মাস জেল হয়। হত্যাপরাধ প্রমাণিত হইলেও ব্রাহ্মণের প্রাণদণ্ড

হর না। এখানে কোন অপ্ল-আইন নাই। যে ইচ্ছা বন্দুক ব্যবহার করিতে পারে।

এখানকার মিউনিসিপালিটাসংক্রান্ত সমস্ত বিষয় রাজ-সরকার কর্তৃক বিনা টেক্সে দৃষ্ট হয়। বাড়ী থাকার দরুণ বা অল ও আলোর জন্ম শহরবাসীকে কোন কিছু টেক্স দিতে হয় না।

শহর পরিকারের যথেষ্ট স্থবন্দোবন্ত থাকিলেও এখানকার অধিবাসীর' বড়ই অপরিকার। নগরের ভিতরের স্থানর স্থানর পার্বত্যপথগুলি হুর্গন্ধ আবর্জনার পরিপূর্ণ করিয়া রাথে। নগরের স্থাভাবিক সৌন্দর্য্য দেখিতে গিয়া মাবে মাবে খালপ্রখাসের কট হয়। নগরের পথগুলি সক ও ধ্লিবছল। অল্ল জোরে হাওয়া চলিলে আর বাড়ীর বাহির হটবার জো নাই।

ইহাদের নৈতিক অবস্থা তত স্থবিধান্তনক নহে। তবে শোনা বার কাশ্মীরীদের, বিশেষতঃ কাশ্মীরী হাঁজি-গণের, অপেকা বহু অংশে ভাল।

কাশীর ও জন্ম রাজ্যের সীমান্তে বে করেকটি প্রদেশ আছে তন্মধ্যে লাদক একটি। লাদক প্রদেশে বৌদ্ধ-মতাবলদী হিলুর নিবাসই বেশী, ইছাদের মধ্যে নারীর বছবিবাহ প্রচলিত আছে।

লাদক প্রদেশটি পর্বতসঙ্গুল এজন্ম উবরা জমী অপেক্ষাকৃত অতার ও এই সংক্ষিপ্ত ভূমির পুন: পুন: বিভাগ নিবারণার্থ নারীর বহুবিবাহ সমাজে প্রচলিত হইঃগছে; ইহাই ইহার কারণ বলিয়া এখানে নির্দিষ্ট হয়।

লাদকী যৌথসংসারভুক্ত ভ্রাতারা এক যৌথ স্ত্রী ভিন্ন স্বতম্ব ভাবে স্থাপন আপন স্ত্রী গ্রহণ করিতে পারে না। যদি কেহ পৃথকভাবে বিবাহ করিয়া পৃথক পত্নী গ্রহণ করে তবে তাহাকে পত্নীর সহিত শক্তবালয়ে অবস্থান করিতে হয় এবং তাহা হইলে তাহার পৈত্রিক বা বংশের এজমালি সম্পত্তির উপর কোনও প্রকার স্বস্থ বা দাবী দাওয়া থাকে না। বিবাহের পর হইতে তাহাকে মুখপা বা পত্নীর দাদ বলে।

এখানকার এইরূপ বছবিবাহের বে সস্তান সস্ততি হয় তাহারা জ্যেষ্ঠেরই সস্তানরূপে পরিগণিত হয় ও তাহারা তাহাদের অস্তান্ত পিতাকে ফর্স ক বা সহকারী-পিতা বলে।



লাদকের ভাতার।

মুখপার সম্ভানের। মাতৃনামে পরিচিত হয়, পিতৃবংশের নাম পর্যাস্ত পায় না।

পিতার মৃত্যুর পর একমাল সংসারের জ্যেষ্ঠ পুত্রই বংশের সমস্ত সম্পত্তির একমাত্র উত্তবাধিকারী হয়, অস্তান্ত প্রাতারা কিছুই পায় না, তবে অক্যান্ত পিতা ও প্রাতার বাবজ্জীবন ও ভগিনীদিগের বিবাহকালাবধি ভরণপোরণের নিমিত্ত সম্পত্তি দায়সংযক্ত থাকে।

প্রের অবর্ত্তমানে জ্যেষ্ঠা কস্তা সমস্ত সম্পত্তির একমাত্র উত্তরাধিকারিণী হয়। ইতিপূর্ব্বে তাহার বিবাহ না হইয়া থাকিলে তথন যাহাকে ইচ্ছা তাহাকে সে বিবাহ করিতে পারে।

এইরপে লাদকের কোনো সম্পত্তি কথনো বিভক্ত হর না বলিয়া বহুকাল পূর্ব্ব হইতে লাদকী বাড়ীগুলি একই বংশের নামে আজ পর্যান্ত পরিচিত হইয়া আসিতেছে।

কন্তা বিবাহযোগ্যা হইলে কন্তাপক্ষীয়েরা প্রথমে

একজন মুখপা সন্ধান করে। তেমন স্থবিধা গোছের পাত্র পাইলে বিবাছের কথাবার্ত্তা সব ঠিক হইয়া যার, কস্তা বাগদতা হইয়া থাকে। একমাস হইতে এক বংসরের মধ্যে কোন একটি দিন স্থিব করিয়া বিবাহ হয়।

বিবাহের দিন নারপা (ক্রীত-ব্যক্তি) বা বর আত্মীর বরখাত্রীদ্রের সহিত খেক বেশে সজ্জিত হইয়া বিবাহ করিতে কন্সার বাড়ী বার। কন্সার বাড়ীর ধারদেশে পৌছিলে পর কন্সাপক্ষীরেরা লাঠি লইয়া ভাড়া করে। এইরূপে একটা মিথার মৃদ্ধের অভিনয় হয় এবং বরপক্ষীয়েরা যভক্ষণ কন্সা-পক্ষীয়দের কভক্ষালি বাধা প্রশ্নের ঘণায়ণ উদ্ভৱ না দেয় ও কিছু মৃদ্রা না দেয় ভতক্ষণ কন্সাপক্ষীয়েবা পথ ছাড়ে না। দেই মৃদ্রা বর ফৌভুকরূপে আবার ক্ষেরত পায়।

পূর্বকালে যুদ্ধে কন্তা হরণ করিয়া যে বিবাহ হইত এই প্রথা হইতে তাহার কতকটা আভাস পাওয়া যায়। উভ্রপক্ষেরই আত্মীয়সঞ্জনের সমক্ষে বৌদ্ধ পুরোহিত বৌদ্ধ ধর্মপুস্তক হইতে শ্লোক পডিয়া বিবাহ সম্পন্ন করে। তাহার পর দিনকতক ধরিয়া আত্মীয়স্থলনকে লইয়া আন্দোদ আহলাদ ও উৎসব হয়।

ख्रीकृष्ण्यत्व कृष्ट्र।

नोना

আমায় আমি করব বড়

এইত তোমার মারা—
তোমার আলো রাঙিয়ে দিয়ে
কেলব রঙীন ছায়া।
তুমি তোমার রাথবে দ্বে,
ডাক্বে খুঁজে কতই স্করে
আপ্নারি বিরহ তোমার
আমায় নিল কায়া।

বিশ্বহুগান উঠল বেজে
বিখগগনময়
কত রঙের কারা হালি
কতই স্বাদা ভয়।

কত যে ঢেউ ওঠে পড়ে, কত খপন ভাঙে গড়ে, আমার মাঝে রচিলে যে আপন-পরাক্ষয়।

এই যে জোমার আড়ালধানি
দিলে তুমি ঢাকা—
দিবানিশির তুলি দিরে
হাকার ছবি আঁকা,—
বির মাঝে আপ্নাকে যে
বাঁধা রেখে বস্লে সেকে,
সোজা কিছু রাখ্লে না, সব
মধুর বাঁকে বাঁকা।

আকাশ জুড়ে আৰু লেগেছে
তোমার আমার দেকা।
দূরে কাছে অড়িরে পেছে
ডোমার আমার থেকা।
ডোমার আমার গুরুরণে
বাতাস মাতে কুঞ্জবনে,
ভোমার আমার বাঙ্গা-আসার
কাটে সকল বেলা।

চানে রাফ্রবিপ্লব

श्रीवरीसमाथ शक्र।

শাসনপ্রণালী।

তোঁ-ছিরেন-ইরেকে চারিদিন একপ্রকার থাঁচার **বংগ্ন** আবদ্ধ করিয়া রাধার পর তিন মাদের ফেল এবং ১৫,০০০ টাকা করিমানা করার হুকুম হইল।

বিশেষ অমুসদ্ধানে জানিতে পারিলাম বে ইনি গছ
বৎসর বন্ধার উত্তর-পূর্ব্ধ প্রান্তে মিচোয়া জেলার সৈদিক
বিভাগের মাল বহনের জন্ত থচ্চর জোগাইবার ঠিকা লইরাছিলেন। মিচোয়া জেলার প্রান্তে চীনসীমান্তে পিরেলা-কা
কামক একটা কৃত কান আহছে। ঐ স্থান একাবং
কা চীকার না বিটিশ প্রশ্বেটের শাস্মানীকে ছিল।

চীনারা ঐ স্থান আপন এগাকার অন্তর্গত মনে করিয়া তথায় উপনিবেশ স্থাপন কবে। ব্রিটিশ গবর্গনেণ্ট ঐ স্থান বর্মার অন্তর্গত মনে করিয়া দখল করিয়া তথায় হর্গ নির্মাণ করিতে প্রশ্নাশা হন। মি: তৌধের থচ্চর এই ব্রিটিশ অভিযানে গত বৎসর ব্যবহৃত হইয়াছিল। চীনারা ইহার এই কার্যা স্থাদেশদ্রোহিতা মনে করিয়া ইহার উপর অত্যন্ত অসম্ভপ্ত হইয়াছিল। এই পিয়েনমার বিষয় এখনও নাকি নিম্পত্তি হয় নাই। বর্মা গবর্গমেণ্ট ও ব্রিটিশ গবর্গমেণ্টের মধ্যে লেখালেধি চলিতেছে। গত বৎসর চীনারা এই কার্য্যে অসম্ভপ্ত হইয়া ইংরেজাদিগের কোন দ্রব্য থরিদ করিবে না বলিয়া 'বয়কট' ঘোষণা করিয়াছিল।

লি-কেন-ইরে আসিবার পর ইহার বিরুদ্ধে অভিযোগ উপস্থিত করা হইলে এই থচ্চর জোগানর অপরানে ইহার শিরশ্ছেদের ব্যবস্থা হইয়াছিল।

টাই-ছং-শিন--মি: টাই কাষ্ট্ৰম কমিশনারের বড কেরাণী। ইনি পূর্বে তিব্বতে লাসাতে প্রায় ১৪ বংসর চীন আম্বানের দেক্রেটারি ছিলেন। ণর্ড ল্যান্সডাউনের সময় আঘানের সঞ্চে সন্ধিপত্র স্বাক্ষর করিবার জ্ঞ কলিকাতা গিয়াছিলেন। তাহার পর আজ :০।১২ বংসর যাবত কাষ্ট্রম আফিসে কার্যা করিতেছেন। ইনি ক্ষিশনার হাওয়েল সাহেবের সঙ্গে বিজ্ঞোহের পর ভামো গিয়াছিলেন। তথা হইতে ফেব্রুয়ারী মাসে এখানে আসেন। এক মাসের মধ্যে কোথাও কিছুই না, হঠাৎ একদিন টাওঠাই তাহাকে ফাঁকি দিয়া ডাকিয়া লইয়া কয়েদ করেন। কমিশনার তাঁহার জন্ম জামিন হইতে চাহিলে সে জামিন অগ্রায় रहेन। जन्म मत्नाचाम वृद्धि रहेए नानिन। একদিন ডিম্পেন্সারিতে কার্য্য করিতেছি, হঠাৎ আমার সহিস কহিল যে টাই কেরাণীকে হত্যা করিবার জন্ম লইয়া গিয়াছে। আমি এই কথা গুনিয়া চমকিয়া উঠিলাম। বোডা প্রস্তুত করিতে আদেশ দিলাম। তাড়াতাড়ি ঘোডায় চড়িয়া ক্রতবেগে বধ্যস্থানে উপস্থিত হইয়া দেখি লোকারণা। ছইটা লোকের মুও ছিল্ল হইয়া দেহ হইতে দুরে বিক্ষপ্ত আছে। দেখিলাম সে মুগু টাই কেরাণীর নছে। তথন মনে আখাদ জন্মিল। টাইয়ের এক স্ত্রী উর্দ্ধাদে कॅमिएड कॅमिएड उथाव तिवाह्मन। अनव औ होश्काव

করিতে করিতে গিয়া কনদালের দাহায্য প্রার্থনা করার কনদালেব লোকও বোড়া ছুটাইয়া তথায় উপস্থিত হইয়াছে। বাস্তবিক টাইকেও হত্যা করিবার প্রস্তাব ছিল, এবং রটনাও হইয়াছিল, তবে কি বিবেচনায় তাঁছাকে বধাস্থলে লইয়া যায় নাই জানি না।

টাইয়ের যে অপরাধ তাহা কাল্পনিক। চাং-ওয়েন-কোয়ানের হুই জন সেপাই এই বলিয়া এক দর্থান্ত করে যে "কর্ণেল ছাউকে বিদ্রোহের রাত্রিতে হত্যা করা হয়, তাঁহার ১৫,০০০ টাকা টাই কেরাণীর নিকট আমানত ছিল।" কর্ণেল ছাউ টাইয়ের ঘরের পার্থের ঘরে বাস করিতেন। তাঁহাকে হত্যা করার পর তাঁহার স্ত্রী টাইয়ের বাড়ীতে পলাইয়া আত্মরক্ষা করেন। তাঁহার স্ত্রী ও ভাই বর্তুমান ছিলেন। কেহই সে টাকার কথা জানেন না। অক্টোবর মাদে ঘটনা, আর মার্চ্চ মাদে এই টাকার কথা উঠিল, তাহাও তাঁহার স্ত্রী বা ভাই দাবি করেন নাই। কোথাকার ছই জন দেপাই দরখান্ত করে। মূল কথা টাই কেন টেক্সিয়ে ছা'ডয়া গেলেন সেই এক কারণ, অপর কারণ চাংএর প্রিয়পাত্র এক কেরাণীকে কমিশনার নানা কারণে বরথান্ত করিয়াছিলেন, ইহার প্রতিশোধ লইবার জন্ত ক্ষিশনারের প্রিয়পাত্র টাইকে প্রাণে বধ করিবার ষড়যন্ত্র হইয়াছিল। অনেক লেথালেথির পর টাইকে মুক্তি দিয়াছে কিন্তু মোকৰ্দমা এখনও নিষ্পত্তি হয় নাই।

লি নামক একব্যক্তির স্ত্রী ইউন-ছাংকু সহরে
লি-কেন-ইয়ের নিকট এক দরথান্ত করে যে লিন-হাই
নামক এক ব্যক্তি তাহার স্বামীকে হত্যা করিয়া তাহার
ক্ষেড পাথরের বালা ও অক্যান্ত দ্রব্য অপহরণ করিয়াছে।
লি-কেন-ইয়ে ইউন-ছাংকু হইতে টেলিগ্রামে টেলিয়ের
টাওঠাইকে হকুম দেন যে "লিন-হাইর লিরক্ছেদ কর।"
টেলিগ্রাম পাওয়া মাত্র সন্ধ্যার প্রাক্তালে তাহাকে ধৃত করা
হয়, পরদিন তাহাকে থণ্ড থণ্ড করিয়া কাটিয়া ফেলা হয়।
কেমন স্কল্মর বিচার! আগামী রহিল টেলিয়ের, ফরিয়াদি
ও বিচারক রহিল চারিদিনের পথ দুরো। টেলিগ্রাফে
সমস্ত সম্পন্ন হইল!

এই প্রকার ঘটনা আর কত লিখিব। আমার ডারারী এইসকল নরবলির ঘটনার পূর্ণ। ইউন-ছাংকু সহরে

বদমাইদ নামকাটা সেপাইগণ লুটপাট করে। ভজ্জ্ঞ প্রতিদিনই সেই স্থানের পুঠনকারী মনে করিয়া সন্দেহে কত নরবলি হইরাছে। একদিন নিকটবর্ত্তী একটি গ্রাম হইতে পাঁচ জন লোককে সন্দেহ করিয়া ধরিয়া আনিয়া বাজারের मर्था जाशामिश्रक वनि रम्ख्या इहेन। ইউনছাংফুর ল্ঠনকারী বলিয়া ভাগদিগকে সন্দেহ করা হয়। ধরিয়া আনিলে লি-কেন-ইয়ের নিকট সংবাদ দেওয়া ছইল। তিনি তাহাদিগকে না দেখিয়া বা কোন কথা জিজ্ঞাসা না করিয়াই অমনি ছকুম দিলেন "সা-ঠা-মেন" অর্থাৎ ভাহাদের মাণা কাটিয়া ফেল। অথচ অমুসন্ধানে জানা গেল এই লোকগুলি উক্ত সহরে আদবেই যায় নাই। তাহারা কুমারের কাজ করিত, ঘবের টালি বা থোলা প্রস্তুত করিত। বিদ্রোহের পর হইতে সৈত্য-দলভুক্ত হয়, এবং লির প্রসাদে কার্যা হইতে অপস্ত হয়।

একজন দ্রীলোক অপর এক প্রুষের সঙ্গে গিয়া কোন
মন্দিরে লুকাইয়া ছিল। তাহা দিগকে য়ত করিয়া আনিয়া
উভয়েরই শিরশ্ছেদ করা হইল। এক ৬০ বংসরের রুদ্ধের
নামে অভিযোগ হয় যে, সে কোন ব্যক্তির ৭০।৮০ টাকা
প্রতারণা করিয়া লইয়াছে। অমনি তাহাকে ধরিয়া লইয়া
গিয়া মাথা কাটিয়া ফেলা হইল। আমরা গিয়া দেখি
তাহার কক্সা ও ল্রী কাঁদিয়া গড়াগড়ি যাইতেছে, শবাধার
আনা হইয়াছে। একজন লোক তাহার ছিয় মুগুকে
দেহের সঙ্গে অপরাধের জন্য বিনা বিচারে হত্যা করা
হইয়াছে তাহা সমস্ত উল্লেখ করিতে গেলে পাঠকের
বিরক্তি উৎপাদন করা হাবে।

১৯০৩ খৃঃ জাতুরারী মাসে এথানে আসিরাছি, কিন্তু ইতিপুর্ব্বে এমন নরবলির বীভৎস কাপ্ত আর দেখি নাই। পূর্ব্বে গবর্ণমেন্টের আমলে কোন ব্যক্তির গুরুতর অপরাধ বিচারে সাব্যপ্ত হইলে পরে গবর্ণর জ্বেনারেলের আদেশ লইয়া ভাহার প্রাণদণ্ড হইত। বৎসরে ছ চারিটির বেশী প্রাণদণ্ড বড় হইত না। এবার এই করেক মাসে সমস্ত চীন দেশে কত লক্ষ লোকের প্রাণদণ্ড হইরাছে তাহা বলা যার না। এই বে প্রার প্রত্যহই ছই চারি পাঁচটীর শিরশ্ছেদ করিয়া প্রকাশ্ত স্থানে হাটের মধ্যে ভাহাদের লাশ সমস্ত

দিন ধরিয়া পড়িয়া থাকে, কথন কখন ছিল্লমুগুসকল নগর-প্রাচীরের ঘারে ঝুলাইয়া রাথা হয়, ইহাতে লোকের মনে যে কি আতঙ্ক বা ছঃখ বে:ধ হয় তাহা বলা যায় না। কিন্তু এথানকার একটা লোককেও কাহারো জন্ম আপশোষ क्रिंडि अनि नारे, बिक्डामा क्रिंडिंग वतः लाटक विवा উঠে "বেশ হইয়াছে এসকল লোককে কাটিয়া না ফেলিলে চোর ডাকাইত দমন হইবে না।" তবে একটা স্ত্রীলোক হঠাৎ এই মুগুমালা দেখিয়া পাগল হইয়াছে। কদাই যখন গরু ভেড়া জবাই করে, তাহা দেখিয়াও আমাদের দেশের लाटकत आर्ण जःथ ताथ रुष, किन्न होनारमत आर्ण स মকুষ্য বধে কিছুমাত্র ত:খ বোধ হয় তাহার লক্ষণ ব্ঝিতে পাবি নাই। মন্থাের জীবন কত মূলাবান! তাহা কি চীনাদিগের নিকট এত ভূচ্ছ বলিয়া বোধ হয় ১ পুর্বে তোপথানার একটা সৈনিক কর্মচারীৰ ফটো প্রবাসীতে প্রকাশিত হইরাছে (বৈলষ্ঠ, ১৫৮ পৃষ্ঠা)। তাহার ক্লত্রিম দম্ভ প্রস্তুত করিতেছিলাম। হঠাৎ শুনিলাম উক্ত ব্যক্তিকে থণ্ড থণ্ড করিয়া হত্যা করা হট্যাছে এবং তাহার হাদপিও কাটিয়া লইয়া গিয়াছে, তাহার শারা নাকি কাটা ঘায়ের উৎকৃষ্ট ঔষধ প্রস্তুত হয়, কেননা এ লোকটা নাকি বড় হুরস্ত ছিল। অপর হুইটা মাথা কাটার ফটো দিয়াছি তাহার একটার জিহ্বা লইয়া গিয়াছে তাহাতেও ঔষধ প্রস্তুত হইবে।*

আমি যথন প্রথম এদেশে আদি, তথন এদেশ সম্বন্ধে অভিজ্ঞতা অতি অৱই ছিল। অনাবেবল নেপিয়ার সাহেবের† সঙ্গে সর্বাদা তর্ক হইত। তিনি চীনাদিগের উপর বড় চটা ছিলেন। একদিন তিনি বলিলেন They (Chinese) have no souls। আমি কহিলাম No Sir, I am sure that they have। তাহাতে তিনি উত্তর করিলেন If they have as you say, that is for the hell, not for heaven। তাহার সেই কথার মর্ম্ম আমি এখন ব্রিতে পারিতেছি।

वाखिवकरे होनामिश्राक हिना वर् करेकत्र । शाश्राहेरप्रत

এই ছবিগুলি অত্যন্ত ৰাভৎস বলিয়া মৃক্তিত হইল না।—প্রবাসীসম্পাদক।

[🕇] ইনি লর্ড নেপিয়ার অব ম্যাগডালার প্তা।

একটা সাহেব এদেশে দশ বংসর বাসেব পর একদা বিলিয়াছিলেন যে তিনি চানদেশ ও চানজাতি সম্বন্ধে বেশ অভিজ্ঞতা লাভ কবিয়াছেন। বিশ বংসর এদেশে অবস্থিতির পর তিনি একদা কহিলেন যে এদেশ ও জাতি সম্বন্ধে তাঁহার জানিবার আরো অনেক বাকি আছে। ৪০ বংসর বাসের পর কহিলেন যে তিনি এযাবত কিছুই জানিতে পারেন নাই। যাহা তিনি পূর্ব্বে জানিয়াছিলেন সমস্তই ভূল। তবে সকল দেশে সকলের মধ্যেই একটা বাতিক্রম আছে, এদেশে নাই তাহা বলা অক্সায়।

ব্যক্তিগত কথা।

(১) ছেন্-চির-খোরে বিদ্রোহের পূর্বে এই ব্যক্তি নুতন সৈন্তের একজন নগণ্য ফাইজাং বা নায়ক ছিলেন।

চীন দেশে, কি সদাগর, কি সাধারণ প্রজাবর্গ, কি
সরকারী দৈনিক বা সিভিল বিভাগের কণ্টারিগণ
সকলের মধাই গুপু সমিতি আছে। সেই গুপু
সমিতি ঘারা যত সামাজিক ও রাজনৈতিক কার্য্যের
পরামর্শ গোপনে হইয়া থাকে। গুপু-সমিতি ইহাদের
সমাজের অন্ধবিশেষ।* বিদ্রোহের পূর্বে হইতেই এইসকল সমিতির কার্য্য অতি ব্যক্ততার সহিত চলিতেছিল।
নৃতন সৈক্ষগণের মধ্যে বিদ্রোহের ভাব সমাকরপে পরিপক
হইলে, পুরাতন সৈক্ষদিগের মনে ইহারা সেই ভাব প্রবেশ
করাইয়া দিয়া কার্য্যাসিদ্ধির স্থবোগ অন্ধসন্ধান করিতে
থাকে। এইসকল গুপুমন্ত্রণায় চাং ওয়েন-কোয়ান ও চেনচির-ধোয়ে বোগ দেন।

ছেন্-চির-থোয়ের সর্কোপরিস্থ কর্মচারী কর্ণেল চাং ছইতে এইসকল বিদ্রোহের ভাব ইহারা গোপন রাথে। ২৭শে অক্টোবর রাত্রি নরটার তোপ পড়িলে সেপাইগণ হঠাৎ বারাকের সমস্ত বাতি নিবাইয়া দিয়া সদর দরকা বন্ধ করিয়া দেয় এবং কর্ণেল চাংকে বলে যে "আমরা সরকারি ইয়ামিন আক্রমণ করিব।" তাহাতে কর্ণেল চাং রাগান্বিত হইয়া বলেন যে "ভোমরা অযথা গোল্যোগ করিও না। আপন আপন স্থানে যাও।" ইনি বারাকের উপরের লিঁড়ির উপর দণ্ডায়মান, নিয়ে সৈক্তগণ রাইফল লইয়।

ইতিষ্ধাে হঠাৎ রাইফলের আওরাজ দপ্তারমান। इटेल এবং কর্ণেল চাং ধড়াশ করিয়া পড়িয়া গেলেন। রাইফলের গুলি ইহাব বক্ষ ভেদ করিয়া গিয়াছিল তবুও তাঁহার তদণ্ডে মৃত্যু না হওয়ায় নৃশংসেরা পিন্তলের গুলি দারা তাঁহাকে একেবারে ঠাণ্ডা করিয়া রাখিয়া পরে সকলে নগরপ্রাচীরের দক্ষিণ দক্ষা দ্বারা ভিতরে প্রবেশ করিয়া ইয়ামিন আক্রমণ করিল। যে ব্যক্তি কর্ণেল 6াংর বক্ষে গুলির আঘাত করিয়াছিল সেই বাজি ছেন-চির-**খোরে**। বিদ্রোভের পর ইতার এই অমামুরিক কার্যোর পুরস্কারস্বরূপ পদোন্নতি হইয়া সেনাপতির পদে উন্নীত হইলেন। এবং ইহার অধীনে সহস্র বিদ্রোহী দৈক্ত এখান হইতে বার দিনের পথ টালিফু সহর আক্রমণের জন্ম প্রেরিত হইল। টালিফু স্থানু স্থান, তাহার পূর্বাদিকে এক বিস্তীর্ণ হ্রদ, পশ্চিমদিকে তুরারোহ পর্বত। টেক্সিয়ে হইতে বাইতে হইলে দক্ষিণাদক দিয়া যাইতে হয়। টালিফু টেলিয়ে অপেকা অতি বড় সহর, তথায় তোপথানা ও বছ শিক্ষিত সৈম্ভ থাকে। তাহা আক্রমণ করিতে যাওয়া গুইতামাত্র। টালিফু হইতে সৈম্ম গোপনে বাহির হইয়া জাসিয়া পকাতের আ গালে দশমাইল দূরে লুকায়িতভাবে থাকিয়া ছেন্-চির-খোরের সৈম্ভকে বেষ্টন করিয়া ফেলে। তিন স্থামে বুদ্ধ হয়। তিন যুদ্ধেই তিনি পরাভূত হইয়া প্রায় অর্দ্ধেক সৈন্ত নষ্ট করিয়া প্রত্যাবর্তন করেন। তাঁহার মাল, রসম ও থচ্চর সমস্ত টালিফুর সৈত্তের হতে পতিত হয়। এই বীর পুরুষ যথন অবশিষ্ট সৈত্ত লইয়া ফিরিয়া আসেন তথন ইহাঁদের অভার্থনার খুব আরোজন হয় এবং সহরে জাতীয় পতাকা উড়াইয়া আনন্দ প্রকাশ করা হয়। পুর্বে উল্লেখ করিয়াছি যে লি কেন-ইয়ে আসিবার গুইদিন পূর্ব্বে ইনি এই স্থান পরিত্যাগ করির। বর্ণায় ধান। তথনো সহত্রে পুর ধুম হয়। কিন্তু টালিফ্ আক্রমণের ধৃষ্টতার জন্ত লি-কেন-ইয়ে ইহাকে পাইলৈ শিরক্ষেদ করিতেন।

(২) চাং-ওরেম-কোরান—ইহার কথা পূর্ব্ধে করেক-বার উল্লেখ করা হইরাছে। ইনি এবানে একজন নগণ্য লোক ছিলেন। কিন্ত ইহার ভিতর বে এরূপ ভেজবিতা, সাহস ও দৃঢ়তা আছে তাহা পূর্ব্ধে কেহ বুঝিতে পারে নাই। ইনিই বিজোহের হুইমাস পূর্ব্ধ হুইতে এইসকল

মভার্থ রিভিউর ১৯০৭ খৃ: ফেবরুরারী মাসের কাগলে এই চীন
লেশের অংথ-সমিতির বিশেষ বিষরণ জন্তর।

নৈক্তদিপের সঙ্গে বন্ধুত। স্থাপন করিয়া ভা**হাদের সং**ক ঘনিষ্ঠভাৰ বেশ দৃঢ় করিয়া লন এবং নানা প্রকার করনা করিতে থাকেন। শুনিলাম বে ডাঃ স্থন্-ইরেট-সেনের পত্ৰও ইইাদের গুপ্ত-সমিতির নিকট আসিয়া কর্ত্তব্য নির্দারণ করিয়া দেয়। কালাই স্থভার সলে মন্ত্রণা হইয়াছিল তাহা পূর্বে উল্লেখ করিয়াছি। বিদ্রোহের দিন ইনিই কতকগুলি সৈতা গোপনে ছমবেশে নগরপ্রাচীরের ভিতর প্রেরণ করেন। এইসকল লোক অন্ধকারে সুকাইয়া थाकिया नगणित ममत्र नगत्रश्रीहोद्यत चात्र थूनिया (नत्र। লোককে গোপনে কর্ণেল ছাউকে হত্যা করিবার জ্বন্ত প্রেরণ করেন। কর্ণেল ছাউ সহরের বাহিরে নদীর অপর পারে কুদ্র একটা কেলার পুরাতন সৈন্তের সেনাপতি ছিলেন। ইনি তাঁহার কেলার নিকট টাই কেরাণীর বাটীর প্রান্তে সপরিবারে বাস করিতেন। উক্ত গুইজন লোক গিয়া কর্ণেল ছাউকে ডাকে বে "হুজুরের নিকট আমরা একটা সংবাদ দিতে আসিয়াছি।" কর্ণেল ছাউ শয়ন করিয়াছিলেন। তিনি শ্যা হইতে উঠিয়া বেই বাহিরে গিয়াছেন, অমনি ঐ ছটি লোক ছুরিকা খারা তাঁহাকে আঘাত কৰিলে ভিনি চেঁচাইয়া দৌড়িয়া পলাইতে চেষ্টা করিবামাত্র মূহর্ত্তমধ্যে তাঁহাকে ধণ্ড থণ্ড করিয়া কাটরা ফেলিরা লোক ছইটা পলায়ন করে। পরই তাঁহার অধীনস্থ দৈয়গণ নৃতন দৈয়ের দঙ্গে বিদ্রোহে ষোগ দেয়। কর্ণেল চাং ও কর্ণেল ছাউকে হত্যা করিয়া উভয় দৈক্ত মিলিত হইলে চাং-ওয়েন-কোয়ান ও ছেন-চির-থোরে সৈক্ত চালনা করিয়া সমস্ত ইয়ামিন আক্রমণ করিলেন। তাহার বিবরণ পূর্বে উল্লেখ করিয়াছি। भरत हैशत नाम इहेबाइ हाः छू-छ अर्थाए स्कनात्राम ক্ষাঞ্জিং অফিসার চাং।

এই বিদ্রোহের বে পবিণাম কি হইবে কেহই তথন তাহা জানে না। হয়ত কার্যাসিদ্ধি, না হয় ধনেপ্রাণে নির্মাণ্য হওয়া। ধনে প্রাণে ধ্বংস হইবারই অধিক সম্ভাবনা তথন ছিল। প্রকাসাধারণও তথন প্রায় ছই নৌকার পা দিরাছিল। ইউনান প্রদেশের তথন কোণারও বিজ্ঞোহ হয় নাই। রাজধানী ইউনানক্তও তথন নড়াচড়া করিতে

সাহস পায় নাই। এমতাবস্থায় কুদ্র টেলিয়ে বে এই **अत्मर्भक बाहि**विश्लादक मध् अनर्भक हरेरव छाहा (कह चाराख ভাবে নাই। এতবড় গুরুতর একটা কার্য্য করিতে যে সাহস পার নিশ্চরই তাহাকে ধন্ত মনে করিতে হইবে। চাং তু তুর তথন সংকট কত গ এদিকে ব্রহ্মদেশ হইতে নৈত্ত আদিয়া আক্রমণ করিতে পারে যদি বিদেশীদিগকে রকা না করা যায়, অপরদিকে মাঞ্ রাঞ্বংশের সৈত্য আদিয়া আক্রমণ করিতে পারে। তাহা ভিন্ন নিজের অধীনের বিদ্রোহিগণ প্রজার যথাদর্বস্ব লুঠ করিতে পারে এবং তাহাতে বাধা পাইলে তাঁহাকেও গুলি করিয়া কোন মুহুর্তেই তাঁহাকে হত্যা করিতে পারে। সঞ্চোপরি সৈম্র গঠন ও রাজ্যে শাস্তি রক্ষার চিস্তায় তাঁহাকে ব্যতিবান্ত করিয়া তুলিয়াছিল। কোন কোন দিন রাত্রিকালে তাঁছার নিদ্রা হয় নাই - নানা উদ্বেগে রাত্রি কাটাইতে হইরাছে। তবুও লোকটার মাথা বিগড়িয়া যায় নাই, বরং ভ্রিরচিত্তে দৃঢ়তার সহিত সমস্ত বিপদ কাটাইয়া উঠিয়াছেন এবং এই গুণেই এখন মহাসন্মানজনক পদ লাভ করিয়াছেন। লি-(कन हेरत आंत्रिल किडू मिरनत अञ नश्द्रत कर्जुच हैशत হাতে ছিল না। ইনি এখান হইতে বদলি হইয়া টালিফুর জেনারাল হইয়া গিয়াছিলেন। ইনি টেক্লিয়েরই লোক।

ফটো তুলিবার জন্ম ইনি আপন মাতা সহ এক নিন আমার বাঙ্গীতে আদিয়াছিলেন। তাঁহার ফটো তুলিয়া কনসাল সাকেবকে দেখাইলে তিনি কহিলেন "Is that the rotten man?" আমি কহিলাম "Yes, sir." মনে মনে হাসি পাইল যে চাং ইউরোপীয় হইলে Hero বলিয়া খ্যাতি লাভ করিতেন। যেহেতু তিনি আসিয়াবাসী তথন নিশ্চয়ই "রটন মাান" তাহাতে আর কি সন্দেহ আছে।

(৩) লি-কেন-ইয়ে —ইনিও টেঙ্গিয়ের লোক। ইনি
পূর্ব্ব গবর্ণমেণ্ট কর্তৃক জাপানে প্রেরিত হইয়া যুদ্ধকার্য্য
শিক্ষা করিতেছিলেন। পাঁচ ছয় বৎসর কাল জাপানে
থাকিয়া যুদ্ধকার্য্য শিক্ষা করিয়া ইউনানফু সহয়ে
য়বর্ণমেণ্টের সৈনিকবিভালয়ের অধ্যাপক নিযুক্ত হইয়াছিলেন। প্রায় ছই বৎসর বাবত এই কার্য্যে নিযুক্ত
ছিলেন।



চীন রাষ্ট্রবিপ্লবের সন্দার চাং-ওয়েন-কোয়ানের মাতা। ইনি পুব বুদ্ধিমতী ও সাহসী। গুনা যায় যে তাঁহার পুত্রের রাজনৈতিক ভাব গঠনে ইনি সহায়তা ক্রিয়াছিলেন।

(ডাক্টার রামলাল সরকার কর্তৃক গৃহীত ফটোগ্রাফ।)

২৭শে অক্টোবর টেঙ্গিয়ে বিদ্রোহী হয়। ২৯শে এই সংবাদ ইউনানফু পৌছে। ৩০শে লি-কেন-ইয়ে তথাকার লেপ্টেনাণ্ট জেনেরাল ছাই অ নামক ব্যক্তির সঙ্গে যোগ দিয়া তথাকার জেনারেল চুং-চেন-লুংকে হত্যা করিয়া মগর আক্রমণ করিয়া বিদ্রোহ ঘোষণা কবেন। কিন্তু তথাকার ভাইসরয় বা গবর্ণর জেনারাল আত্মসমর্পণ করায় তাঁহার প্রাণবধ করিলেন না। তাঁহাকে বরং থরচ-পত্র দিয়া সহর হইতে নিরাপদ স্থানে পৌছাইয়া দিলেন।

্বর্তমান সমস্ত ইউনান প্রদেশের মধ্যে ইউনানফু সহকে ছাই-অ বা ছাই তু-তু (জেনেরাল ছাই) সর্বশ্রেষ্ঠ কর্ত্তা, তাঁহার নিমে লি-কেন-ইয়ে এবং তরিয়ে চাং-ওয়েন-কোয়ান। জেনেরাল লি-কেন ইয়ে ইউনানফু হইতে প্রায় তুই সহস্র পদাতিক দৈন্ত, তোপধানা ও কলের কামান ও জ্রুত আওয়াজকারী তোপ সহ যাত্রা করিয়া পথে এক একটা সহরে কিছুদিন অবস্থান করিয়া নৃতন নিয়মামুসারে তথাকার শাসনকার্যোর সুশুঙালা কবিয়া তথা হইতে অপব সহরে উপস্থিত হইতে লাগিলেন এবং এই প্রকারে ক্রমে প্রায় চুই-মাসে এখানে আসিয়া উপস্থিত হুইলেন। ইহার সৈভের নৃতন ধরণের পরিচ্ছদ, পরিষ্কার পবিচ্ছন, এবং সৈগুগুলি অপেক্ষাকৃত স্থাশিক্ষিত। তিনি নিজে এক মন্দিরে অবস্থান করিতে লাগিলেন এবং তথা হইতে শাসনকার্য্যের শৃঙ্খলা করিতে আরম্ভ কবিলেন। প্রতিদিনই নানা প্রকার ঘোষণাপত্র জারি হইতে লাগিল এবং মাস সঙ্গে বছ লোকের শিরশ্চেদ হইতে লাগিল।

এখানে পৌছিবার কিছুদিন পরেই চাং তু-তু কর্ত্তক গঠিত সৈশ্সদকলকে ইনি ক্রমে জবাব দিতে আবম্ভ করিলেন। প্রায় সহস্রাধিক সৈন্মের চাকরি গেল। এদিকে এই সহরে আড়াইশত ভলাতিয়ার নিযুক্ত হইয়াছিল, তাহাদিগকেও বরথান্ত করিলেন। চাং তৃ-তৃব লোক বরণান্ত হইয়াছে বলিয়া তিনি বিদ্রোহ উপস্থিত করিতে পারেন মনে করিয়া তাঁহার ইয়ামিন হইতে সমস্ত রাইফল, বন্দুক, ও গোলা বারুদ প্রভৃতি সরাইয়া লইয়া নিজের বাসস্থানে লইয়া গেলেন। ইহা দারা আরো অসস্তোষ বৃদ্ধি হইল। ইনি তুইদিন প্রসিদ্ধ ক্রুপ কামানের (Krupp gun) ও কলের কামানের চাঁদমারি করিয়া প্রজাবর্গকে, স্কুলের ছাত্রদিগকে ও সমস্ত সৈক্তকে দেখাইয়া দিলেন। আমরাও দেখিতে গিয়াছিলাম। চাঁদমারি গড়পড়ত। মন্দ হয় নাই। কুপ কামানের গোলা প্রত্যক্ষ ভাবে লক্ষ্য ভেদ করিতে কিন্তু গোলা ফাটিয়া তাহার শেলগুলি পারে নাই। দ্বারা চাদমারির লক্ষ্য অনেকটা ভেদ হইরাছিল। কলের কামানের প্রত্যেক একহাজার গুলির মধ্যে গড়ে আড়াই শত গুলি চাঁদমাবির লক্ষ্যভেদ করিয়াছিল। বহু লোকের সমাগম হইয়াছিল। টেন্সিয়েতে এদুশু এই প্রথম। এই-

সকল কামান জার্মানির তৈয়ারি। তবে সাধারণ কামান এখন হপে সহরে প্রস্তুত হইতে আরম্ভ হইরাছে। কলের কামান এখনও ইহারা প্রস্তুত করিতে পারে নাই।

জে:নরাল লি-কেন-ইয়ে এখানকায় সহর রক্ষায় বেশ
স্বল্যাবস্ত কবিয়া গিয়াছেন। সহরের মোড়ে মোড়ে
অক্সধারী প্লিশের আড়ো হইয়াছে। আপন আপন
ছাতার মধ্যে বাইফলধারী পুলিশসৈ অর্থারয়া বেড়াইতেছে।
পূর্ব্বে কখনও এমন ছিল না। সকলে আশক্ষা করিয়াছিল
যে, লি-কেন-ইয়ের সৈপ্ত এই প্লিশের বন্দোবস্ত করার
জন্ম ঐপ্রকার ঘটনা ঘটিতে পারে নাই। আজা একমাস
হইল ইনি এই স্থান পরিত্যাগ করিয়া ইউননাফ্ গমন
করিয়াছেন।

ইউনানফুর ছাই তু-তুর সঙ্গে ইউন-সী-থাই বা স্থন-ইয়েট-সেনের দেশশাসন সম্বন্ধে সাক্ষাৎভাবে প্রামর্শ হ'ইতেছে ও তদমুসাবে কার্য্য চলিতেছে।

ি বি-কেন-ইয়ের সঙ্গে টাওটাই আসেন। তিনি আসিলে কাষ্টম কমিশনার পুনবায় এখানে আফিস খোলেন।

টেন্সিয়ে, চীন। শ্রীরামলাল সরকার।

তারহান টেলিফোন্

গত দশ বংসরের মধ্যে বিজ্ঞানজগতে অনেক নৃতন তত্ত্ব ও
যন্ত্র আবিদ্ধত হইয়াছে; উহার মধ্যে তারহীন টেলিগ্রাফ,
তারহীন টেলিফোন্ এবং ব্যোম্যান সর্ব্যপ্রধান। আচার্য্য
জগদীশচন্দ্র বস্থ মহাশয় তারহীন টেলিগ্রাফের অস্ততম
উদ্ভাবক, কিন্তু আমরা অধীন জাতি বলিয়াই হউক অথবা
অস্ত কোন অজ্ঞাত কারণে ঐ আবিদ্ধার সম্বন্ধে গ্রন্থাদিতে
বিস্থ মহাশয়ের নাম বড় বেশী উল্লিখিত দেখা যায় না।
মার্কনি প্রভৃতি পাশ্চাত্য বৈজ্ঞানিকগণ উহার সমস্ত কৃতিত্ব
আত্মসাৎ করিয়া ফেলিয়াছেন।

ব্যোমধান প্রভৃতি আকাশ-তরণীর উন্নতি ও পরীক্ষা-গবেষণা ভারতে আইন ধারা রুদ্ধ হইগাছে। ভারতের বাহিরে ভারতসন্তান হ চার জন উঠার সংশ্রবে নানা



ভারহীন টেলিফোনের আবিকর্ত্তা মিঃ কলিন্স, শিরাটল্ A. Y. P. প্রদর্শনীতে বিসরা যম্বক্রিয়া প্রদর্শন করিতেছেন। ভিনি প্রদর্শনীতে মুর্ণ পদক পাইরাছেন।

প্রকার পর্যানেকণ করিতেছেন, সময়ে উহার কিছু ফল ফলিতে পাবে। ব্যোমধানের ক্রমণা উয়তি ও অত্যধিক প্রচলনে বর্ত্তমান "সভ্য ও খৃষ্টান" জগতে কিরূপ ফল ফলিবে তা তুর্ক-ইটালা যদ্ধে বেশ দেখা ঘাইতেছে। ইটালী ব্যোমধানের সামরিক ব্যবহারে তুর্কসৈন্তকে কিরূপ বিপর্যান্ত কবিতেছে তাতা সংবাদপত্রের পাঠক মাত্রেই অবগত আছেন। "রামায়ণে," "ইলিয়দে" যাহা শুধু বর্ণনায় মানব-কল্পনায় আবদ্ধ ছিল—বিজ্ঞানের বাস্তব ক্ষেত্রে আজ্ঞাতাতা প্রত্যক্ষ হইতেছে।

তাবহীন টেলিফোন্ উপরোক্ত তুই আবিকাব হইতেও আধুনিক। ক্ষণপ্রভা সৌদামিনী এখন তার-বাহন ব্যতিরেকে নগরেব গৃহে গৃহে আজ্ঞান্থবর্ত্তিনী বার্তাবাহিনী দৃতীরূপে আবিভূতি। হইয়াছেন।

মার্কিনের প্রদিদ্ধ বৈজ্ঞানিক এ, ফ্রেডেরিক কলিন্স (A. Frederick Collins) তিনটা বিভিন্ন প্রণালীতে তারহীন-টেলিফোন কর্ম্মোপযোগী করিয়া তুলিয়াছেন। তিনি বহু গবেষণায় স্থিত্ব করিয়াছেন যে উগার প্রত্যেক-টীরই বিশেষ ক্ষেত্র, বিশেষ বিশেষ অবস্থায় সম্পূর্ণ নির্ভর-উপযোগী হইয়াছে। বস্থতঃ উহার উন্নতি এত ফ্রন্ড সাধিত হইতেছে যে আমার এই প্রবন্ধ প্রবাসীতে প্রকাশিত হইবার পূর্বে অথবা সঙ্গে সাম্বও কল্লেকটা বিভিন্ন প্রণালী যে সর্কাঙ্গফলর হইয়া উঠিবে তাহার কোন সন্দেহ নাই।



ভারতহিতৈবী প্রজাবন্ধ উইলিয়ম জেনিংস ব্রায়ান কলিলের কলে কথা বলিতেছেন।

মি: ফ্রেডেরিকের তারহীন-টেলিফোন্-বন্ত্রের সহায়তায় বে-কোন আকারের বাড়ীর কক্ষ হইতে কক্ষান্তরে, নগরের এক বাটী হইতে অক্স বাটীতে বার্দ্রা প্রেরণ করা যাইতেছে। প্রাচীরের সংখ্যা, ব্যবধানের প্রশক্তা উহার বাধা জন্মাইতে পারে না। পূর্ব্বে টেলিফোন্ করিতে হইলে তার ও স্তম্ভশ্রেণীর রীতিমত বোগাযোগ রাখা আবক্সক হইত, একণে আর উহাদের প্রয়োজন হয় না। ছই গৃহে ছইটা "গ্রাহক" ও "প্রেরক" সংযুক্তযন্ত্র (Receiver and Remitter Composite) থাকিলেই হইল। তারযুক্ত টেলিফোনের যন্ত্রের ভিতর দিয়া কথা-বার্দ্রা বলিতে ও শুনিতে যে যে প্রক্রেরা করা আবশ্রক তারহীনেরও প্রায় তাই আবশ্রক। তার না থাকার কোন অস্থবিধার কারণ হয় নাই।

স্থবিধা ও অস্থবিধা। ারহীন টেলিফোন্ কাজে আসিবে না এরপ অবস্থা খুবই কম। পরস্ত তারযুক্ত টেলিফোন্ অপেকাও ইহার স্থবিধার দিক আছে। গিরি, নদী, বন জন্মল বা অন্তবিধ প্রাকৃতিক বাধা বিদ্নে বেধানে সর্বাদন-জ্ঞাত সাধারণ তারযুক্ত টেলিফোন্-গুল্ক ও ভার প্রাভৃতি স্থাপন করা কট্টসাধ্য অথবা অসম্ভব সেখানেও তারগীন টেলিফোন্ অশেষভাবে কার্যকর হইবে।

্ফরী-ভাগাজ নোকা প্রভৃতি নদী হ্রদ বা সমুদ্রবক্ষ হইতেই তীরের আফিস হইতে আদেশ উপদেশ লইয়া যথাবশ্যক পথে যাইতে পারিবে।

পরস্পার সমুখীন ছই জাঙাজের "পাইলট্" মাঝিকে আর উচ্চস্বরে চাৎকার করিয়া অথবা স্বর-প্রসারক "মেগাকোন্" সাহায্যে পরস্পারের চৌদ্পুরুষ উদ্ধার করিয়া রিপোর্টের ভয়ে ভীত হইতে হইবে না। মৃত্রস্বরেই কার্যোদ্যার হইবে।

তারহীন টেলিফোনে ৰাহান্ত নৌকা প্ৰভৃতির "সিগন্তাল" দিবারও এক উন্নত প্রণালী প্রচলিত হইয়াছে। গাঢ়কুরাসাচ্চর বা অন্ধকারাবৃত ঝড়বাত্যার বিকৃত্ধ সাগরবক্ষে অথবা নদীতে ইহার ক্রিয়ার কিছুমাত্র ব্যতিক্রম হইবে না। উহার ফলে কত সংঘর্ষণ আপদ বিপদ হইতে তর্মী রকা পাইবে তাহার ইয়তা নাই প্রক্রতপক্ষে উহা নাবিকগণের অশেষ উপকারে লাগিবে। টাইটানিক পোতের ধ্বংস ও উহার ভয়াবহ পরিণাম সঞ্চয়ঞগতে কি হলমূল বাধাইয়াছে, তারহীনের উপকারিভা আজ সকলে বুঝিতেছে। আত্মকাল প্রচলিত প্রণালীতে ধধন কোন বার্তা প্রেরণ করা হয়, তথন তাড়িৎপ্রবাহী তারকে বৈত্যতিক শক্তিতে অমুপ্রবাহিত (charged) করিতে হয়। এরপ করিবার সময় তারে একপ্রকার তরঙ্গ-বিকম্পন উপস্থিত হয়। টেলিফোনের যে-কোন শব্দগ্রাহক (Receiver কানের সঙ্গে ধরিলেই ঐ কম্পনের শাঁ শা শব্দ শোনা যায়। কিন্তু কথাগুলি বেশ স্থাপট্ট ও স্থাসংলগ্ন ভাবে উচ্চান্মিত হইলেও তান্নের বৈহাতিক তরঙ্গকম্পে উহা ষতই দুরে নীত ও প্রতি-ধ্বনিত হয় ততই উহা ক্ষীণ ও অস্পষ্ট হইতে থাকে। কিন্ত তারহীন টেলিফোনে আমাদের স্বর্তর্ভকে আকাশঝন্ধারে একবার ঠিকভাবে মিশাইরা দিতে পারিলেই উহা বিশুদ্ধ ও অধিকৃতভাবে বছদুরেও পৌছিতে পারে। हेरात्र এक है। कात्रण, यथम आकारणत (हेथारत्रत्र) মধ্যস্থতার কোন বার্দ্তা পাঠান হয় তথন আর চিরতড়িৎপূর্ণ আকাশকে কুত্তিমভাবে "চপল" করিতে হয় না। সে নিকেই চিরচঞ্চা।

ইহা হইতে ৰেখা যায় তারহীন টেলিফোন "দতার" হইভেও স্বাভাবিক। ঝুটো অপেকা সাচচা ত চিরকালই প্রকৃষ্ট পছা---তা আবার বিজ্ঞানরাজো। তারহীনেব ष्यकृष्ठीनश्च यद्भवात्रमाशः। উহার 쟁팽 ভাষ্ৰ-ভাৰ, मृनावान भारतत पूँछि अथवा लोहछछ मत्रकात नाहे; একট্ট ঝড়থটিকার মেরামতের জ্বন্ত ব্যয় আবশ্রক নাই। অনন্ত নাল আকাশ উহার স্তম্ভ; চপলা বিহাৎ নিজেই উহার দৃত্রী, চাই ওধু তাহার আবির্ভাবের পীঠ-রূপী শব্দগ্রাহক ও শব্দপ্রেরক ষন্ত্র। আর একটা স্থাবিধা প্রথমে বসিতে ভূলিয়া গিয়াছি. সে হচ্চে ফ্রেডেরিকের এই তারহীন যন্ত্রের সহিত যে-কোন সাধারণ সভার টেলিফোন-যম্ভের সংযোগ-সম্ভাবনা। শুধু সাধারণ টেলিফোন-যন্ত্র কেন সাধারণ টেলিগ্রাফ (long distance line) অথবা তারহীন টেলিগ্রাফের আফিসের সহিতও ইহাকে সংযুক্ত করা চলে। এইরূপে আমরা শিয়াটলে ওয়াশিংটন বিশ্ব-বিদ্যালয়ের এই "লেবরেটারীতে" বসিয়া প্রশান্ত-সাগরের যে-কোন জাহাজের সহিত কথাবার্তা বলিতে পারি ;--কর্ম্পর্যালিস খ্রীটে প্রবাসী আফিস হইতে যে-কেহ জাপান্যাত্রী ৰাহাজের সহিত পিনাংবন্ধর কথাবার্তা বলিতে পারিবেন। তা যদি প্রবাসী আফিসে তারহীন-টেলিগ্রাফ্-যন্ত্র না থাকে তাহাতে ক্ষতিবৃদ্ধি नारे,-- थाका চारे ट्राइंडिंग्स जातरीन टिंगिरकान यह । প্রবাসী আফিসকে তারযুক্ত টেলিগ্রাফে অথবা "তারহীনে" কেপুনকে ডাকিতে হইবে। রেপুন তারহীন ধারা আণ্ডামানকে ডাকিবে, আণ্ডামান অনায়াদে "জাপান" ভাহাজকে সংযুক্ত করিতে পারিবে। তার ফলে, যে স্বর ইত:পূর্বেই এতদুর অতিক্রম করিয়াছে—ইথার বাহনে অনম্ভ শৃষ্ণপথে তাহাই প্রশাস্ত-সাগরের উপকৃলে পৌছিবে।

ভারহীন টেলিফোন সম্বন্ধে মোটামূটা একটা ধারণা হাহাতে ভালভাবে জন্মিতে পারে সেজস্থ উহার উদ্ভাবক মিঃ ফ্রেডেরিক্ কলিজের নিজের কথার সার-সংগ্রহ দিতেছি। "তারহীন টেলিকোন্ আমার জীবন্দশার (এখন তিনি । বংসর বয়ক) তারবৃক্ত টেলিকোনকে োধ হয় হানচাত করিতে পারিবে না। কিন্ত আমার গত দশ বংসরের চিন্তা অধ্যয়ন ও গবেষণার কলে আমি এই মীমাংসার উপনীত হইরাছি, জগং এত ক্রত উরতি ও পরিবর্ত্তনের পথে অগ্রসর হইতেছে বে, বিজ্ঞান যা-কিছু নৃত্তনতর বার্ত্তা-জটারই এখানে এভূত আবশ্যক আছে। * * + বেখানে সভার টেলিকোন্ এতিটা অসম্ভব সেথানে ত তারহীনের আবশ্যক সর্ব্বাক্তের মধ্যের উল্লেখ্য বেশী। উহা দ্বারা পূর্ব্বাক্ত প্রণালীর কোন ক্ষতি না হইরা বরং জগতের মধ্যের উপকার সাধিত হইবে।

" * * ছুর্গম গিরিশৃঙ্গ, ভীবণ বন, অগমা উপত্যকা, ধর্মার পভীরতম অকে ধনি প্রভৃতি যধন প্রাকৃতিক ছুর্গমতার অধবা দৈব ছুর্গটনার বহির্জ হইরা বার — সেই ছুঃসমরে এই ভারহীন আকাশ-পথগামী বার্দ্তাবহিক কোন্যন্তের সাহাব্যে বার্দ্তা আদান প্রদানে সমর্থ হইবে। উহাতে শত শত মানবের অনস্ত উপকার সাধিত হইবে। উহাতেই তারহীনের উত্তাবনা, অস্ততঃ আমার নিকট, সার্ধক হইবে। (Technical World Magazine, Oct. 11)।

আমি এ প্রবন্ধে বিজ্ঞানরাজ্যের যে অচিন্তিত আবিষ্ণারের উপর-উপর আলোচনা করিলাম উগ অভি অভুত ও কৌতুহলোদ্দীক। শক্তিতে ও ধারণার উগ অভিবিখাসী ও বিজ্ঞানরাজ্যের পবিচিত ভিন্ন আর সকলের নিকট আলাদিনের আশ্চর্যা প্রদীপের মত বোধ হইবে। কিন্তু উহা অনস্ত শক্তিশালিনী অসীম রহস্তময়ী প্রকৃতির একটুকালিকা মাত্র। বিজ্ঞান উহা আমত্ত করিয়া মানবের পরিচর্যায় নিযুক্ত করিয়াছে। নিাথলবিখের এই শক্তি আয়ত্ত করার উপব—প্রাকৃতিক শক্তিজ্ঞারের পরিমাণের উপর বর্ত্তমান সভ্যজ্ঞগতের কর্ম্মক্ষরতা ও অধিকারসীমানর্ভর করিতেছে। পতিত জ্ঞাতির ঐ সাধনার আবশ্রক সর্বাপেক্ষা বেশা। মার্কিন জ্ঞানময় শিক্ষাক্ষেত্র ও সাধনার অনস্ত স্বযোগ লইয়া কন্মীকে আহ্বান করিতেছে—নবীন ভারত কি সে আহ্বান শুনিবে না প্র

আমেরিকা।

শ্রীষোগেশ মিশ্র।

ভারতীয় বিমান-নাবিক

(মডাণ্রিভিউ হইতে)

আজিকার নব নব আবিদ্ধাবের যুগে, মারুষ ধধন প্রকৃতির শক্তিকে আয়ন্তাধীন করিয়া লইতেছে, তথন ভারতবর্ষের অবস্থা শ্বরণ করিলে বড়ই পরিতাপ হয়। মার্কনি ভারহীন টেলিগ্রাফ আবিদ্ধার করিয়া বর্ত্তমান ইতালির নাম চিরদিনের জন্ম থ্যাভিমণ্ডিত করিয়াছেন,

অপচ তাহার প্রথম উদ্ভাবনা ডা: জগদীশচন্দ্র বস্থুর মন্তিকেও উদ্ভাগিত হইয়াছিল। এবং কাপ্তেন্ আমাও সেন দক্ষিণমের আবিষ্কার ছারা নর প্রয়েকে যশেব উচ্চ-শিখরে উত্থিত করিয়াছেন। আকাশত্রমণ ফ্রান্সেব পতাকা উ হাইয়া রাখিয়াছে। কিন্তু হায়। ভারতের দিকে চাহিয়া আমরা কি দেখিতে পাই ু-দেখানে দেখি কেবল অবসাদের বন্তা, গভার নিস্তরতা, লজ্জাকর বিশাম, একটা শোকাবহ শান্তি; যেন আমরা ধ্বংসের প্রান্তে আসিয়া পৌছিয়াছি। অবশ্র নানা কারণবশতঃ এরূপ অবস্থা দাড়াইয়াছে, কিন্তু তাহাদের মধ্যে সর্ব্বপ্রধান হইতেছে व्यामारमञ्ज रेगिथिमा, व्यामारमञ्ज निरम्ब्हेजा, ইচ্ছাক্তত অবহেলা। অতীতকালে আময়া কি করিয়াছি তাহা ভাবিতে ভাবিতে, নির্মিকারচিত্তে আমাদের লুপ্রােরবের বিষয় আলোচনা করিতে করিতে আমরা এমন স্থানে আসিয়া পৌছিয়াছি, যেখান চইতে এক পদ অগ্রে বা পশ্চাতে আমাদের অন্তিত্ব গাকা না-থাকা নিরূপণ क दिएव ।

জাতির জীবনে এমন একটা গুরুতব সময় আসে যথন
উহা বিগুণিত তেজে জাগিয়া উঠিয়া নিশ্মাণের কাজে লাগিয়া
যার; তথন উহা কোনো এক চরম উদ্দেশ্যের জন্ত, কোনো
এক বিশেষ কার্যা সম্পন্ন করিবার জন্ত, সন্মুপে এক আদর্শ
ছাপিত করিয়া স্বকীয় চেষ্টায় সকল ক্রাট পরিহার করিয়া
আপনাকে উন্নাত করে, আপনাকে গড়িয়া তুলে।
ইতিহাসে এরূপ সময় সংস্কারের যুগ বলিয়া বিশেষভাবে
কথিত; উংকট অবস্থায় ইহাকে বিপ্লব বলে। এরূপ
সময়ে জাতির সমবেত শক্তি সাবধানতার সহিত হিতকর
উদ্দেশ্তে ব্যয়িত হওয়া আবশ্রুক, এবং যাহাদিগের হস্তে
জাতির ভাগা নিহিত, তাহাদের প্রতি পদে বিশেষ সতর্কতার
সহিত অগ্রসর হইয়া জাতিকে নিরাপদ স্থানে পৌছাইয়া
দেওয়া উচিত। ইহাই উলোধনের যুগ, যাহার প্রথম
ফুলিক অধুনা চীন, পাবস্তা, তুরক্ষ ও জাপানে ঝিক্মিক্
করিতেছে।

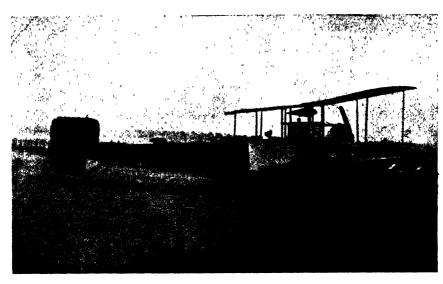
আভান্তরীণ বিবাদ ও লজ্জাকর নিরর্থক সামাজিক ধশ্বে প্রবৃত্ত হইয়া দূরে দাঙাইয়া ভারতবর্ষ কি কেবল শোকের দীর্ঘধাস ফেলিবে ? ভারতবর্ষের কথনই এরূপ



এীবৃক্ত সেট্টি, প্রথম ভারতীয় বিমান-নাবিক।

অবস্থা হইতে পারে না। হিল্ম্খানের ভবিষ্যুৎ সমুজ্জল হইবে; কেবল যদি সে একবার জাগিয়া উঠিয়া সময়ের সহিত চলিতে আরম্ভ করে। একটি ঘটনা হইতে বুঝা যাইতেছে যে ভারতীয়েরাও সময়ের সহিত চলিপার চেষ্টা করিতেছে। ভারতবর্ষ হইতে একজন বিমান নাবিক উথিত হইয়াছেন। তিনি বিমান নক্সা করিতে, তৈয়ারি করিতে এবং উহা চড়িয়া ব্যোমপথে বিচরণ করিতে সক্ষম তিনি একজন পাকা বিমান নাবিক।

পাশ্চাতাদেশের নৃতনতম অমুষ্ঠান হইতেছে উজ্জয়ন-বিজ্ঞান; ইহারই উন্নতিবিধানের জ্বল্য বৈজ্ঞানিক জগতের সমবেত চেষ্টা ব্যন্তিত হইতেছে; তাহার ফলে অল্পকালের মধ্যে লোকে সমুদ্রে বেমন বিচরণ করে আকাশেও তদ্ধপ সহজ্ঞেই বিচরণ করিতে সক্ষম হইবে। অন্তিবিল্য



ক্রকল্যাণ্ড উড্ডয়নক্ষেত্রে শ্রীযুক্ত সেটি ও তাঁহার "স্থাত্রো" বাইপ্লেন বিমান।

আমাদের পুরাণ ও শাস্ত্রকথিত বিমান শৃন্তমার্গে বিচরণ করিয়া বেড়াইবে, ও পক্ষীরাজ ঈগলের সহিত ব্যোমচারী মানবের ঘদের আর বিরাম থাকিবে না।

শ্রীযুক্ত স. ত. সেট্ট, বি-এ, এ-ম, আই-ই-ই, মহীশ্রের পূর্ক্তবিভাগের সহকারী ইঞ্জিনীয়ার। তাঁহার প্রধান, শ্রীযুক্ত এ. ভি. রো সাহেবের সহিত একত্রে তিনি একটি "আ্যান্রো" 'বাইপ্লেনের' কল্পনা করেন। অঙ্কনকার্য্য সম্পূর্ণরূপে শ্রীযুক্ত সেট্ট কবিয়াছিলেন। এই বাইপ্লেনে আরোহণ করিয়াই শ্রীযুক্ত সেট্ট আকাশে উঠিয়াছিলেন। ইহা আমাদের কম আনন্দের কথা নহে। এই আদর্শ-যন্ত্রটি বিখ্যাত অষ্ট্রেলীয় বিমান-নাবিক জে. ডিয়াগোন সাহেবের দৃষ্টি আকর্ষণ করেয়া অবিগন্থে উহা ক্রয় করেন। সর্কোৎকৃষ্ট বাইপ্লেনগুলির মধ্যে একটি একজন ভারতীয়ের অঙ্কিত, এবং উহার চালন-চক্রটি তাঁহার কাল্লত, ইহা ভারতীয় ধীশক্তির বিশেষ গোরবের কথা। নিম্লিখিত বর্ণনাপাঠে বাইপ্লেনটি কতবড়, তাহা পাঠকপাঠিকার বুঝিতে বিলম্ব হুইনে না।

প্রসার - ৩ ফুট 'কর্ড'—৪ ফুট ৬ ই:

ওজন আরোহী বাতিরেকে প্রায় আটশত পাউও বা

দশ মণ। ইহাতে ত্রিশ অখের শব্দিযুক্ত ইঞ্জিন ব্যবহৃত হয় ও বেগ ঘণ্টায় ৪৫--৫০ মাইল।

সেটি মহোদয় অধুনা একটি নৃতন ধরণের বাইপ্লেনের কল্পনা করিতেছেন, কয়েকমাদের মধ্যেই উহার সম্পূর্ণ নক্সা প্রকাশিত হইবে।

ইংলণ্ডের ম্যাঞ্চেষ্টার সহরে সেট্ট মহোদর একাগ্রচিত্তে তিন বৎসরের অধিককাল শিক্ষালাভ করিয়া সেথান হইতে সার্টিফিকেট পাইয়াছেন।

ক্রক্লাণ্ডের উড়িবার ক্ষেত্র, যেপানে সেট্ট মহোদর
উড়িয়াছিলেন, লগুন হইতে ত্রিশ মাইল দ্রে অবস্থিত।
ক্ষেত্রটি আদর্শস্থানীয় ও বিশেষ কপ্টকর, এখানে উড্ডয়ন-প্রয়াসীকে তাহার সমস্ত দক্ষতা প্রয়োগ করিতে হয়।
ক্ষেত্রটির পরিধি তিন মাইল;—একটি নদী, রেলের রাস্তাও কারখানা-ঘর ঘারা বেষ্টিত। নামিবার সময় বিমাননাবিককে বিশেষ সতর্কতার সহিত এইসকল স্বাভাবিক প্রতিবন্ধক পরিহার করিতে হয়। বাঁলায়া একদেশ হইতে অক্তদেশে উড্ডয়নপ্রয়াসী তাঁহাদের পক্ষে এটি উপযুক্ত শিক্ষাস্থল। সেট্ট মহোদয় বহুবার বিপদের মুখ হইতে রক্ষা পাইয়াছেন।

এই ভারতবর্ষের প্রথম, এবং প্রাচ্যদেশের অভ্যান্তরংখ্যক বিমান-নাবিকের অস্ততম বিমাননাবিক সেট্টি মহোদরের



শীবৃক্ত সেটি তাঁহার 'আাত্রো" বাইপ্লেনে উভডরনের উপক্রম করিতেছেন।



এীবুক্ত সেট্রি সাবণানে আকাশ হইতে অবতরণ করিয়া তাঁহার বিমানের পার্থে দণ্ডারমান।

স্থীবন ও কার্য্যাবলী সম্বর্গে করেকটি কথা এম্বলে বোধ হয় অপ্রাসন্থিক হইবে না। তিনি কড় কি ইঞ্জিনীয়ারিং কলেজের ছাত্র ছিলেন। সেথানকার পরীক্ষায় সম্মানের সহিত উত্তীর্ণ হইয়া তিনি মহীশুরে কর্মগ্রহণ করেন ও সেথানকার সহস্বামী ইঞ্জিনীয়ার হন। স্বভাবতই তিনি উড্ডয়ন-বিজ্ঞানের প্রতি আশস্ক ছিলেন, তাই ইংলণ্ডে গিয়া উহাই শিক্ষা করিতে আরম্ভ করেন। প্রভৃত যত্ন ও প্রমসহকারে

পাঠ ও অভ্যাসের দারা তিনি উড্ডয়নবিজ্ঞান সুস্পৃণ্রপে আরত্ত করিয়াছেন। তাঁহার ভবিদ্যুৎ কার্যপ্রশালী কিরুপ হইবে জিজ্ঞাসা করা হইলে এই অদম্য পুরুষ উত্তর করিলেন, "আমার ভবিদ্যুৎ! বিমান-নাবিক! আর কিছু নয়। আমি আমার দেশবাসীদের মধ্যে উড্ডয়নের বার্তা প্রচার করিব; যাহা আমাদের পূর্বপ্রক্ষেরা জানিতেন ও করিতেন।" তিনি একজন বলিষ্ঠ, সাহসী ও বে্ধুবা যুবক। অর্থ পাইলে আধুনিক 'মনোপ্লেন,' 'বাইপ্লেন,' এমন কি 'হাইড্রোপ্লেন' পর্যান্ত নির্মাণ করিতে সমর্থ, এরূপ তিনি ভরসা করেন। তিনি দৃঢ়প্রতিজ্ঞ ও দৃঢ়বিখাসী; তাঁহার ব্যক্তিত সম্বন্ধে কাহারও ভ্রম হইবার জো নাই।

শতাকীব্যাপী নিশ্চেষ্টতার পর যে-নব্যভারত উথিত ছইতেছেন, তাঁহারা যদি এই যুবককে আদর্শরূপে স্থাপন করিয়া, তাঁহার সাছস ও বিপদসঙ্গুল বিজ্ঞানের প্রতি— যাহাতে কেবল স্থাপ্রাচ্ছন্দ্য ও অর্থ নষ্ট হইবার সম্ভাবনা এমন নয়, প্রাণ পর্যান্ত নষ্ট হইতে পারে—অবিচলিত অমুবাগদর্শনে উৎসাহিত হন, তবে তাহা ভারতের পক্ষে শুক্তকর হইবে। বুথার কেবলি উকীল-ব্যারিষ্টারের সংখ্যা বৃদ্ধি না করিয়া এইরূপ বিজ্ঞানপথেব পথিক হওয়াই আমাদের যুবকদের কর্ত্তব্য। তাঁহাদেরই উপর আমাদের দেশের ভবিন্তুৎ আশাভরুদা নির্ভব করিতেছে; মানবজাতির এক-পঞ্চমাংশের মুক্তি প্রধানত তাঁহাদেরই অধ্যবসায় ও উৎসাহের উপব নির্ভর করিতেছে; ভারতের সম্প্রসারণ, এক নবজাতির উদ্বোধন তাঁহাদের স্বদেশপ্রীতি সাহস ও কর্ম্মকুশলতার দারাই ঘটতে পারে।

বিধির কি বিড়ম্বনা, আধুনিক ভারত জগংকে রাষ্ট্রবিজ্ঞান বা সমাজবিজ্ঞানের কিছুই দিতে পারে না। কিন্তু যদি স্বদেশপ্রেমিক যুবকেরা একাগ্রচিন্তে বৈজ্ঞানিক গবেষণায় নিযুক্ত হন ও শ্রমসহকারে বৈজ্ঞানিক ভারতের উন্নতির জ্ঞান্ত সচেষ্ট হন, তাহা হইলে ভারতবর্ষ বৈজ্ঞানিক জগংকে তাহার অংশ যোগাইতে পারে। বিজ্ঞানাকাশে কয়েকটিমাত্রও ভারতীয় তারকা কিরণ দিতে থাকিলে সভ্য মানবের চক্ষে ভারতবর্ষ অনেক উন্নত হইয়া যাইবে, ও এই বিজ্ঞানোয়তির গৌরবে আমাদের অভ্যান্থ নানা ক্রটি ঢাকা পড়িবে।

কিছুদিন গত হইল বোৰাই সহরে, ছইটি পারসী মহিলা 'এইরোপ্লেনে' আকাশে উঠিয়াছিলেন। 'এইরোপ্লেনে' কত লোক প্রাণ হারাইয়াছেন ও হারাইতেছেন, ইহা সত্ত্বেও বে আমাদের দেশের ছইজন নারী এরপ সাহসের পরিচয় দিয়াছেন ইহাতে আমরা বিশেষ আনন্দ ও গৌরব বোধ করিতেছি।

क्रात्रमध्या वत्माभाषाव।

বর্ষাশেষে

বর্বাশেষের ছত্রভঙ্গ মেঘের অঙ্গ রাঙিয়ে ভোরে স্থ্য ছিল পাহাড়গুলোর পিছনে, দাঁডিয়ে ছিল বনস্থলী আলোকিত পুরীর দোরে ঘন পাতার কাতার-বাঁধা বিঙ্গনে; স্বৰ্ণ মেঘের পৰ্ণগুলির সুরঞ্জিত স্তবের মাঝে উদ্রাসিত গাঢ় নীলের মিগ্রতা: খ্যামল বনের কোমলতার তরঙ্গিত ভাঁজে লাঁজে উৎসরিল হির্থায়ী দীপ্ত ভা। দাঁড়িয়ে ছটি ছেলে মেয়ে নদীকৃলের বালির চড়ায় উজল চোথে কিরণ প্রতিবিম্বিত; কুচ কুচে সেই কাল গায়ে আলো এদে হেদে গড়ায়, মুক্তকেশে বায়ু মৃহ কম্পিত। নৌকাথানির পরে আমি--্বালির বাঁধেব তীরে তীরে. পড়েছিলাম প্রাণের পাথা ছড়িয়ে; ভেগে গেলাম দুরে দূরে বাঁকে বাকে ঘুরে ফিরে পাথার পালক আলোকেতে জড়িয়ে। কোথায় গেল আলোর ঝরা মোহের শীকর ছিটিয়ে দিয়ে, ফুটিয়ে হাসি সরল চারু নয়নে ? কোথায় গেল ভোরের বাতাস ফুল্ল লঘু গন্ধ নিয়ে স্বপ্ন-ভরুব নব কুস্থম চয়নে ? দাঁড়ের ঘায়ে, কাল জলের উচ্চ, সিত অঙ্গ পরে मोश्च তোলে শিখা-বাঁধা धाँगांछ :

চম্কে ওঠে আলোর কণা মনের বিজ্ঞন ছায়াস্তবে, আঁগার বনে যেন হাজাব জোনাকি।

*

আবার কবে প্রভাত হবে,

স্থাপ্-সিন্ধর শুক্ত নীবে

আবার কবে প্রভাত হবে,

স্থাপ্-সিন্ধর শুক্ত নীবে

আবার তারির অকল-কিরণ বিধিয়া ?

এই ভাটিনীব সেই কাননেব

ওই আকাশেব তীরে তীরে

ঝরবে আলো খ্যামলতা চৃষিয়া ?

এই জীবনের সেই নয়নেব

ওই ভ্রবনের উপর দিয়ে

চেউয়ে চেউয়ে আস্ব বয়ে মাধুবী ?

জমাট-বাধা দৃঢ় অটল

মৃত্যু-শিলা উজ্লিয়ে

ভাগরণে জাগ্বে জাতুর চাতুবী ?

শ্রীবিজয়চন্দ্র মজুম্দাব।

ঋণ শোধ

(জাপানী গল্পের ছায়া অবলম্বনে)

অদৃষ্টের ফেরে কিউমুকিকে দাশুরুত্ত গ্রহণ করিতে চইরাছিল। সে যে নিভান্ত গরীবের ছেলে ছিল তাহা নহে;—তাহার বাপ এমন সংস্থান রাথিয়া গিরাছিলেন যে চাকরি না করিলেও তাহার দিন চলিত; কিন্তু সে যথন থ্রই ছোটো তথন বাপের মৃত্যু হওয়াতে তাহার দাদার হাতে বিষয় আসিয়া পড়ে;—দাদা সেই বিষয় ছইদিনে ফুকিয়া দের—তাহার বদ্ধেয়ালিতে বিষয়পত্র সমস্ত বিক্রয় হইয়া শেষে বসতবাড়ি পর্যান্ত বীধা পড়ে। তাহাতেও তাহার দাদার চোথ থোলে নাই। উচ্ছু অলতার নেশা তাহাকে এমনি পাইয়া বিসয়াছিল যে শেষে চুরিচামারি করিয়া তাহাকে সথ মিটাইতে হইত। চুরি করিয়া তো সমাক্রে বাস করা পোষায় না,—কাক্রেই ক্রেল হইতে মৃত্রি পাইয়া সে যে কোথায় নিকদ্দেশ হইয়া গেল তাহা কেইই

জানিল না। গ্রামের সকলে তাহাতে নিশ্চিন্ত হইল; তাহারা বলিতে লাগিল—আঃ আপদ গেছে! কিন্তু মারের প্রাণে যে কি হইতে লাগিল তাহা মাই জানেন।তিনি সিন,-রাত ধ্লায় লুটাইয়া কাঁদিতে লাগিলেন।

এখন সমস্ত সংসারের ভার একা কিউস্কির উপরে।
সে ছেলেমাস্থ্য, যেন অক্ল পাথারে পড়িল;—ছ বেলা ছ মুঠা
খাওয়ার কথা দূরে থাকুক, মাথা গুঁজিবাব ঠাঁইটি পর্যান্ত
নাই। কাজেই তাহাকে চাকরির চেষ্টা করিতে হইল।
অনেক কষ্টের পর দূর গ্রামে একটা চাকরি জুটিল। সে
মা ও বোনটিকে দেশে রাখিয়া চাকরি-ছানে চলিয়া গেল।
যাইবার সময় তাহার মা তাহার হাতে ধরিয়া বলিয়া
দিলেন—"দেখিস বাবা! তোর দাদার কথা যেন ভূলে
থাকিসনে—আহা বাছা আমার কোথায় আছে।" বলিতে
বলিতে তাঁহার চোথ দিয়া টস্ টস্ করিয়া জল ঝরিতে
লাগিল। কিউসুকি মাকে সান্তনা দিয়া বলিল—"কিছ
ভূতবোনা মা! আমি ঠিক দাদাকে তোমার কাছে এনে
দেবো।"

কিউন্থকি মায়ের কাছে এ কথা বলিয়া আসিল বটে,
কিন্তু দাদার খোঁজ করা তাহার পক্ষে সন্তব হইল না।
সে সমস্ত দিন কাজেকর্মে বাস্ত থাকে, কথন সে খোঁজ
লয়—আর কোথায়ই বা খবর করে! থাকিয়া থাকিয়া,
মাঝে মাঝে, দাদার জন্ম মায়ের শোকের কথা তাহার মনে
পড়িত—তাহাতে তাহার প্রাণটা আকুল হইয়া উঠিত,
কিন্তু কি করিবে
 উপায় নাই! সে ভাবিত যদি এমন
দিন কথনো আসে যে পরের দাশ্রস্থিতি করিতে না হয়,
তাহা হইলেই সে দাদার খোঁজ করিতে পারিবে—মায়ের
ত:খ মোচন করিতে পারিবে—নইলে ইহজন্মে নয়।

কিউম্কির মনিব কিউম্কিকে অন্তরের সহিত স্নেহ করিতেন। আহা ! বড় ঘরের ছেলে হু:থে পড়িরা চাকরি করিতে আসিয়াছে এই কথা মনে করিয়া তাঁহার চিন্ত সহামুভূতিতে ভরিয়া উঠিত ;—যাহাতে কিউম্বকির ভালো হয় তাহার জন্ম তিনি বিশেষ চেষ্টা করিতেন। অবসর সময়ে কিউম্বকি বেদকল কাল করিত তাহার জন্ম তিনি আলাদা পারিশ্রমিক দিতেন—তাহা ছাড়া বাড়িতে ক্রিয়াকর্ম্ম উপলক্ষ্যে অক্সান্থ চাকরদের চেয়েও কিউম্বকির পাওনাটা বেশি হইত। এমনি করিয়া মা বোনের থাওয়া-পরা চালাইয়াও কিউস্থকির মাসে মাসে কিছু কিছু জমিতে লাগিল।

কিউস্থ কি হিসাব করিয়া দেখিয়াছিল, এক হাজার টাকা হইলেই তাহার বন্ধকী বাড়িও কিছু জমীজমা উদ্ধার হয়। তাহা হইলে আর তাহাকে চাকরি করিতে হয় না;—
নিজের জমীর কসলে তাহাদের দিন এক রকম বেশ কাটিয়া যাইবে! তথন সে নিশ্চিম্ত হইয়া দাদারও সন্ধান করিতে পারিবে। জমীজমা, বাড়িও দাদা এ সকলই যদি সে উদ্ধার করিতে পারে তাহা হইলেই তো তাহার জীবনের সকল সাধ পূর্ণ হয়;—আর কি চাই!

এই হাজার টাকা কেমন করিয়া কতদিনে পূর্ণ হয় কিউস্থলির দিবারাত্ত দেই ভাবনা। আয় তো বেশি নয়, কাজেই ভাহাকে দীর্ঘকাল ধরিয়া তিলে তিলে সঞ্চয় করিতে হইতেছিল। অক্স লোক হইলে ইহা অসম্ভব বলিয়া ছাড়িয়া দিত,—বলিত,এ বিন্দু বিন্দু বারি লইয়া সমুদ্র স্পষ্ট করা! কিন্তু কিউস্থকি অসাম ধৈর্ঘ্যের সহিত এই অসাধ্য সাধনের জক্ত পণ করিয়া বসিয়াছিল। এ নইলে যে ভাহার চলিবে না।

অনেক অপেক্ষার পর শেষে সেই শুভদিন আসিল।
এই মাসের মাহিনাটা পাইলেই তাহার হাজার টাকা পূর্ণ
হয়। ক্রমে ক্রমে দেখিতে দেখিতে সে মাসও শেষ হইয়া
গেল;—কিউস্থকির আনন্দ আর ধরে না—আজ তাহার
জীবনের সকল সাধনা সফল হইতে চলিয়াছে।

কিউম্বির সঞ্চয়ের টাকা থাকিত তাহার মনিবের কাছে। ঠিক হালার টাকা যেদিন পূর্ণ হইল সেইদিন সে মনিবের নিকট বিদায় লইতে গেল। তিনি সকল কথা শুনিরা বড়ই খুলী হুইলেন;—কিউম্বির যে দাসত্বের দিন শেষ হুইরাছে ইহাতে তাঁহার বোধ হুইল যে তাঁহার নিজেরও একটা বোঝা যেন নামিয়া গেছে।

কিউস্থকি আর বিলম্ব করিতে পারিতেছে না; — এতদিন ধৈর্য্য ধরিয়া আর তাহার মন একতিল ধৈর্য্য মানিতেছে না। এখনই সে টাকা লইয়ানিজের গ্রামে করিয়া যাইবে। তাহার মনিব বলিলেন—"আছো বেশ এখনই তুমি যাও, কিন্তু অত টাকা একসঙ্গে নিয়ে বেও না। পথ তো ভাগো নয়—চোন্ন ডাকাতের ভর আছে। এখন কিছু সঙ্গে নাও—পরে এসে কিছু কিছু করে নিয়ে বেও।"

অপেক্ষা আর সে করিতে পারে না। এতকাদই তো সে গুধু অপেক্ষাই করিয়া আসিয়াছে—এখনো অপেক্ষা? সে আর হয় না। কিউস্থকি বলিল—"মাপ করবেন—কিছু ভয় নেই – আমি খুব সাবধানে টাকা নিয়ে বাব।" মনিব আর একবার তাহাকে ব্রাইবার চেষ্টা করিলেন। কিউস্থকি কথনো তাহার কথা অমান্ত করে নাই—তিনি যাহা বলিতেছেন তাহা তাহার ভালোর জন্তই—সে কথাও সে ব্রিতেছে, কিন্তু তবুও সে মনের অধীরতা আজ কিছুতেই দমন করিতে পারিতেছে না।

কিউস্থিকর মনিব তাহাকে সমস্ত টাকাক ছি বুঝাইরা দিতে লাগিলেন। টাকাগুলি হাতে করিয়া তুলিয়া লইবার সময় কিউন্থিকির বোধ হইতে লাগিল, সেগুলি যেন তাহার চিরপরিচিত বন্ধ। সবগুলিকেই তাহার মনে আছে—দেখিবামাত্রই সে তাহাদের চিনিতে পারিতেছে !—কোন্টির কোন্থানে একটু দাগ আছে, কোন্টি একটু ঘসা, কোন্টি একটু পাতলা, কোন্টি চক্চকে, কোন্টি মাছমেড়ে তাহা সবই তাহার জানা আছে! এমন কি কোন্টাকাটি সে প্রভ্রক্তার বিবাহের সময় বথসিস্ পাইয়াছে তাহাও সে বলিয়া দিতে পারে! বছদিন পরে বন্ধর সহিত দেখা হইলে যেমন আনন্দ হয়, টাকাগুলিকে দেখিয়া কিউন্থাকির তেমনি আনন্দ হয়, টাকাগুলিকে দেখিয়া কিউন্থাকির

এই টাকাঙল খুব সাবধানে বাঁধিয়া লইয়া কিউস্থকি
সেই রাত্রেই যাত্রা করিল—পর'দন প্রভাত পর্যান্ত অপেকা
করা সহিল না। যাইবার সময় তাহার মনিব বলিলেন—
"অন্ধ একথানা দলে নাও—কি জানি যদি কোনো বিপদ
ঘটে!" বলিয়া একথানা ভালো তরোয়াল তিনি তাহার
কোমরে বাঁধিয়া দিলেন।

কিউন্নকি বাড়ি হইতে বাহির হইল। গ্রামের মধ্য দিরা যাইতে যাইতে তাহার পরিচিত পথঘাট বাড়িখর প্রভৃতির নিকট হইতে তাহার মন একে একে বিদার মাগিয়া লইতে লাগিল,—-সে যেন স্বাইকেই মনে মনে বলিতেছিল—'ভাই চল্লন। ভাই চল্লন।

আজ তাহার প্রাণ কানায় কানায় ভবিয়া উঠিয়াছে;—
কেবল একটা বেদনা থাকিয়া থাকিয়া তাহার মনের মধ্যে
বিধিতেছিল—মাকে গিয়া সে কী বলিবে! মা তো টাকার
প্রতাশা করিয়া বসিয়া নাই—সে বলিয়া আসিয়াছে দাদাকে
ফিরাইয়া আনিবে—মা যে সেই পথ চাহিয়া বসিয়া আছেন!
সে ভাবিল, এতদিন মা অপেকা করিয়াছেন, আরো ছটো
দিন কর্মন—আমি দেশে ফ্রিয়া স্কল ব্যবস্থা করিব।

গ্রাম ছাড়াইয়া একটা প্রকাণ্ড জঙ্গল। সেই অঙ্গলের
মধ্য দিয়া তাহার পথ—দেই পথে সে চলিতে লাগিল।
দেখিতে দেখিতে রাত্রি অনেক হইয়া আসিল—বনের
মধ্যে অঙ্ককার ক্রমেই জমাট বাঁধিয়া উঠিতে লাগিল;—
কোথাণ্ড এতটুকু আলোর চিহ্ন নাই—গাছগুলার গা
হইতে পর্যান্ত থেন অন্ধকার ঝরিয়া পড়িতেছে—কোলের
মান্ত্র্য দেখা যায় না! কিউস্থকির মন এতই উতলা
হইয়া উঠিয়াছে যে কোনো বাধাই তাহাকে নিরুৎসাহ
করিতে পারিতেছে না;—সে সেই অঙ্ককার ঠেলিয়া চলিতে
লাগিল।

এই ঘন অব্ধকারের মধ্যে চলিতে চলিতে কথন যে পথ হারাইয়া ফেলিল তাহা সে জানিতেও পারিল না। শেষে যথন বুকের কাছে গাছের ডালপালা আসিয়া তাহার পথরোধ করিয়া দাঁড়াইল, তথন তাহার চমক ভাঙিল। পথ পাইবার জ্ঞাসে চতুর্দিক হাতড়াইতে লাগিল, কিন্তু পথ কিছুতেই মিলিল না। ঘুরিয়া ঘুরিয়া ক্রমেই সে শ্রান্ত হইয়া পড়িতেছিল। অব্ধকারের মধ্যে এদিক ওদিক করিতে গিয়া ক্রমে তাহার সব গোলমাল হইয়া গেল—কোন্ দিক ইইতে আসিতেছে, কোন্ দিকে যাইতে হইবে তাহাও ঠিক রাখিতে পারিল না। একবার একটু রাস্তার মতো পায়, আবার জ্ললের মধ্যে গিয়া পড়ে! এমনি করিয়া ঘুরিতেছে হঠাৎ একটা থস্ থস্ শব্দ শুনিয়া সে চমকিয়া উঠিল;—অক্ষকারের মধ্য হইতে মূর্ত্তি গ্রহণ করিয়া কে যেন ভাহার দিকে অগ্রসর হইতেছিল। কাছে আসিতে কিউস্কি দেখিল, এক বস্তু শিকারী!

তাহাকে দেথিয়া কিউস্থকি যেন নিখাস ফেলিয়া বাচিল—তাড়াতাড়ি জিজ্ঞাসা করিল—"ওছে, আমায় পথ বলে দিতে পার ?" শিকারী একবার তাহার সর্বাঙ্গের উপব দিয়া তাহার তীক্ষ দৃষ্টি বুলাইয়া লইল, তাহার পর বলিল—"যাবে কোথা ?"

কিউন্থকি নিজের গ্রামের নাম উল্লেখ করিল।

শিকারী তাহাকে থানিকদূর সঙ্গে লইয়া একটা পথের উপর আসিয়া তাহাকে বলিল – "এই সামনের রান্তা ধরে বরাবর উত্তর মুখে চলে যাও।"

কিউন্থকি সেই পথ ধরিয়া চলিতে লাগিল—ক্রমেই শ্রান্তিতে তাহার শরীর অবসর হইয়া আসিতেছিল—পা আর চলে না। এমন সময় দেখিল কিছুদ্রে একথানি কুটার। কুটারের মধ্য হইতে একটি ক্ষীণ আলোর রেখা বাহিরের ঘন অন্ধকারের উপর আসিয়া পড়িয়াছে। কিউন্থকি ধীরে ধীরে সেই কুটার অভিমুখে চলিল। কুটারের মধ্যে এক রমণী বসিয়া আপন মনে কাপড় সেলাই করিতেছিল। এত রাত্রি, তবু ঘুমাইতে যাইবার দিকে তাহার কোনো লক্ষ্য আছে বলিয়া বোধ হইল না। সেনিবিষ্ট মনে কাজ করিতেছিল। কিউন্থকি বলিল—"আমি শ্রান্ত পথিক, আজ রাত্রের মতো এখানে একটু স্থান পাবো?"

রমণী বিশ্বয়ের সহিত কিউস্থকির দিকে থানিকক্ষণ চাহিয়া রহিল—তারপর অধিকতর বিশ্বয়ের সহিত জিজ্ঞাসা করিল—"এত রাত্রে এপথে তুমি কেমন করে এলে!"

কিউন্থকি বলিল—"আমি বনের মধ্যে পথ হারিয়ে-ছিলুম--এক শিকারী আমায় এই পথ দেখিয়ে দিয়েছে।" বলিয়া সে বদিয়া পড়িল—আর সে দাঁড়াইতে পারিতেছিল না।

রমণী থানিকক্ষণ চুপ করিয়া কি ভাবিল, কেমন ইত-স্তত করিতে লাগিল, শেষে এদিক ওদিক চারিদিক চাহিয়া অবরুদ্ধ স্বরে বলিয়া ফেলিল—"ফান এ কোথায় এসেছ ?"

কিউন্থকি অবাক হইয়া রমণীর মুথের দিকে চাছিল, তার পর বলিল----"না! এ কোথা!"

রমণী বলিল—"এ ডাকাতের বাড়ি। যে শিকারী তোমায় পথ বলে দিয়েছে, সে ডাকাত—তারই এই বাড়ি।" কি উস্থকি উদ্বিগ্ন ছইয়া বলিয়া উঠিল—"এখন উপায়।" রমণী বলিল—"উপায় তো কিছু দেখিনা—নিশ্চয় সে তোমার পিছনে আসছে —এখনই এসে পড়বে।"

বলিতে বলিতে বাহিরে কাহার পদ-শব্দ শোনা গেল। রমণী ব্যস্ত হইয়া উঠিয়া কিউন্থকিকে বলিল—"ওঠ, ওঠ— আর দেরী কোন্ধো না!" বলিয়া ভাহাকে সে ঠেলিতে ঠেলিতে কোথায় এক অন্ধকারের মধ্যে বসাইয়া দিল।

শিকারী কুটীরের মধ্যে প্রবেশ করিয়া রমণীকে জিজ্ঞাসা করিল—"শিকার কোথায় ?"

রমণী কোনো উত্তর করিল না—বিশ্বরের ভান করিয়া তাহার দিকে শুধু চাহিয়া রহিল। শিকারী আবার গর্জন করিয়া উঠিল—"শিকার কই।"

রমণী ধেন কিছুই জ্ঞানেনা এমনি ভাবে বলিল— "শিকার।"

-- "হাঁ, হাঁ, শিকার।"

রমণী বিশ্বয়ের সহিত বলিল—"কই।"

শিকারী অধৈর্য্য হইয়া উঠিয়া বলিল—"আমি বরাবর তাকে এই পথে আসতে দেখেচি;— পথেও নেই, ঘরেও নেই, সে কি তবে উবে গেল।"

त्रमी ७ धू विनन-"कि कानि!"

শিকারী তথন মাগে উন্মত্ত হইয়া চীৎকার করিতে লাগিল—"বুঝেচি এ তোরই কাজ। এ রোগ ভোর সারল না! বল কোথায় লুকিয়েচিস!" বলিয়া সে সজোরে এক পদাঘাত করিল। রমণী মাটিতে লুটাইয়া পড়িল—তবুও কোনো কথা কহিল না।

রমণীকে নিরুত্তর দেথিয়া শিকারীর রাগ ক্রমেই বাড়িতে লাগিল—ক্রমাগত প্রহার করিতে করিতে তাহাকে যেন আধমরা করিয়া ফেলিল। রমণী তব্ও কোনো কথা বলিল না—পড়িয়া পড়িয়া কেবল মার খাইতে লাগিল।

কিউ স্থাকি অস্থির হইয়া উঠিল—আর নিজেকে গোপন রাখা চলেনা—তাহার জন্ম এই অবলা নারীকে কী লাঞ্ছনাই না ভোগ করিতে হইতেছে! সে ছুটিয়া বাহির হইয়া আসিয়া বলিল—"এই আমি!"

শিকারী তথন রমণীকে ছাড়িয়া বাঘের মতো কিউ-

স্থিক উপর গিয়া পড়িল। কিউস্থিক তথনও এমন আন্ত যে ভালো করিরা দাড়াইতে পারিতেছিল না,—কাজেই সে কোনো রূপ বাধা দিতে পারিল না। দস্তা তাহার সমস্ত অর্থ অতি সহজে কাড়িয়া লইরা ছির বস্ত্র পরাইয়া তাহাকে বাড়ি হইতে বাহির করিরা দিল;—কিউস্থিকি কোনো বাধা দিলনা বিলয়া তাহাকে প্রাণে মারিবার আবশ্রুক বোধ করিল না।

কিউস্থকি নি:সহায় নি:সহল অবস্থায় পথে আসিয়া
দাঁড়াইল – তাহার তরোয়ালথানি পর্যান্ত দস্থাতে কাড়িয়া
লইয়াছে। বহু পশুর ভয় আছে— কিউস্থকি কাতর কঠে
দস্থাকে ডাকিয়া কহিল— "আমার সব নিয়েছ নাও,
কেবল তরোয়ালথানি ফিরিয়ে দাও, নইলে বাঘে ভারুকে
প্রাণটা নেবে।"

কি-জানি-কেন দস্থার দয়া হইল। তরোয়ালথানা হাতে করিয়া তুলিয়া লইয়া কিউস্থকিকে দিতে গেল—
অন্ধকারে সেটা একবার ঝকঝক করিয়া উঠিল। অমনি
দস্থা বলিয়া উঠিল—"এখানা একেবারে নতুন দেখচি বে!
রোসো! এখানা থাক, আর একথানা দিচ্ছি!" বলিয়া
সে ঘরেয় মধ্যে হইতে একথানা পুরাতন তরোয়াল
আনিয়া কিউস্থকির হাতে দিল।

পর দিন দকালে কিউম্বকি ছিন্নবেশে, শুক্ষ মুথে প্রভুর দারের বাহিরে আসিয়া দাঁড়াইয়া রহিল। শুজ্জার দে বাড়ির মধ্যে প্রবেশ করিতে পারিল না। টাকাগুলা গিয়াছে বলিয়া তাহার মনে ছ:খ হইতেছিল বটে, কিন্তু প্রভুর কথা না শুনিয়াই যে তাহার এমন অবস্থা হইয়াছে দেইটাই তাহার বুকে বেশি করিয়া বাজিতেছিল—তাহার মুখ দেখাইতে লজ্জা করিতেছিল।

কিউস্থিকর মনিব সকালে বাড়ির বাহির হইতে গিরা যথন দেখিলেন ছিন্ন বস্ত্রে মলিন মুথে হেঁট মাথা করিয়া দাড়াইয়া কিউস্থিক, তথন তিনি বিশ্বমে অবাক হইয়া গেলেন। তাঁহার মনে হইতে লাগিল যেন চোথের সামনে কোন্ যাত্করের যাত্ত দেখিতেছেন। যে কিউস্থিকির আবস্থা দেখিরা তাঁহার হঃথ হইতে লাগিল। তিনি তাড়াতাড়ি তাহার হাত ধরিরা বাড়ির মধ্যে লইরা গেলেন। তথন কিউস্থকি তাহাকে সকল কথা খুলিরা বলিল। তিনি শুনিরা চুপ করিরা রহিলেন—একটুও তিরস্কার করিলেন না। কিউস্থকি যেমন গতক্ষাত্রে কাঞ্চ করিতে করিতে চলিরা গিরাছিল, আন্ত সকালে আবার তাহাই স্থক করিল, —মধ্য হইতে রাত্রের ব্যাপারটা যেন স্বপ্ন দেখার মতো ঘটিরা গেল।

দস্থ্য যে পুরানো তরোয়ালখানা দিয়াছিল তাহা কিউস্থকির বরের দেয়ালে টাঙানো থাকিত। সেথানা দেখিলেই তাহার সে রাত্রের কথা মনে পড়িয়া যাইত। সমস্ত দিন কাঞ্চকর্ম্মের পর সে যথন শয়ন করিতে আসিত তথন সেই টাকাগুলার শোক প্রতিরাত্তে নৃতন করিয়া উপ্লিয়া উঠিত-নিক্তুপাছে তাহার মন ভাঙিয়া পড়িত। — আর কি সে বন্ধকী জমাজমা উদ্ধার করিতে পারিবে গ —না, দাদাকে খুঁজিয়া আনিয়া মায়ের শোকাশ্র মুছাইতে পারিবে ? তাহার আশা ভরদা দব গিয়াছে ! টাকাগুলা যে জন্মের মতো পিয়াছে সে কথা সে ভূলিবার জ্ঞা বিশেষ চেষ্টা কারত কিন্তু প্রতিরাত্তে সেই তরোয়ালখানা ভাহার মনে সেই হুর্ঘটনার সমস্ত স্থৃতি একে একে জাগাইরা তুলিত -- সমস্ত ব্যাপারটা যেন সে চোথের সামনে দেখিতে পাইত। যথন সেই দফ্য-গ্রের রমণীর কথা মনে পড়িত, তথন তাহার উপর একটা আন্তরিক ক্তজ্ঞতায় ভাহার মন উচ্চুদিত হইয়া উঠিত;—তাহাকে तका कतिवात कण की नाक्ष्माह ना तम मक कतिवाह ! সে মনে মনে ভাবিত-ভাহার এ ঋণ বোধ হয় সে এ জীবনে শোধ করিতে পারিবে না।

শেষে এমন হইয়া উঠিল যে তরোয়ালথানা চোথের সামনে রাথা তাহার পক্ষে অস্থ হইয়া উঠিল। সেথানাকে লইয়া সে কি করিবে প্রথমে ভাবিয়া পাইল না;—পরে ঠিক করিল প্রানো জিনিসের দোকানে গিয়া বিক্রেয় করিয়া আসিবে। গ্রাম হইতে একটু দ্রে একথানা প্রানো জিনিসের দোকান ছিল, একদিন সে তরোয়ালখানা সেইখানে লইয়া গেল। দোকানী বৃদ্ধ—চোথের জ্যোতি তাহার কমিয়া আসিয়াছে—সে ভরোয়ালখানা ভূলিয়া চোথের পুল কাছে লইয়া পিয়া ভাহায় উপয়

খীরে ধীরে চোধ বুলাইতে লাগিল—তরোয়ালখানার মাঝামাঝি আদিয়া সে হঠাৎ চমকিয়া উঠিয়া বলিল—"এ বে বছসুলা জিনিস দেখিচি !"

কিউস্থকি চূপ করিয়া রহিল। বোকানী আবার বলিল—"এতে বাদশার ছাপ আছে—এর দাম অনেক!"

কিউত্থকি জিজ্ঞাসা করিল—"কত ?"

---"দেড হাজার।"

দেড়হাজার! কিউম্বন্ধি চমকিয়া উঠিল। তাহা হইলে তো তাহার সকল ছ:থের অবসান!

দেড়হাজার টাকা পাইরা কিউপ্রকির মনে অনেক কথা উঠিতে লাগিল। সে বে মনে মনে বলিত, দিন আসিলে সেই দক্ষ্য-গৃহের রমণীর ঋণ সে শোধ করিবে—এখন তাহার মনে হইতে লাগিল—এই ত দিন আসিয়াছে! হাজার টাকা তাহার প্রয়োজন, অতিরিক্ত পাঁচণত টাকা দিয়া সে তো অনায়াসে ঋণ শোধ করিতে পারে। এই পাঁচণ টাকা পাইলে সে হয়ত দক্ষার নিকট হইতে চির-দিনের মতো মুক্তি পাইতে পারিবে—নিশ্চয়ই সে তাহার ক্রীতদাসী! এ কথা সে যতই ভাবিতে লাগিল ততই টাকা দান করিবার ইচ্ছা তাহার প্রবল হইতে লাগিল;—তাহার মনে হইতে লাগিল,—এ না করিলে তাহার পাপের সীমা থাকিবে না।

মনিবের নিকট এক হাজার টাকা গচ্ছিত রাধিয়া সে
বাহির হইল। সঙ্গে পাঁচশ টাকা। ইচ্ছা ঐ টাকাগুলা
রমণীকে দিয়া সে বাড়ির দিকে বাইবে—পথে বে কথানা
গ্রাম পড়ে সেগুলা একবার অন্তুসন্ধান করিয়া বাইবে।
তাহার মনে হইতেছিল হয়ত ঐ গ্রাম কথানায়ই
কোনোটার মধ্যে তাহার দাদা আত্মপরিচয় গোপন করিয়া
বাস করিতেছে—লজ্জায় নিজের গ্রামে ফিরিতে পারিতেছে
না। কিউস্থকির বোধ হইতেছিল, তাহার জীবনে এইবার
ফ্রন্দিনের মেঘ কাটিয়া গিয়া সোভাগাস্থ্য উদিত হইতেছে!
কেবল একটা সংশ্র দাদাকে লইয়া—তাহাকে বদি না
পাওয়া বায় তাহা হইলে মায়ের কাছে সে কি বলিয়া
দিজাইবে!

এবার সে এমন সময় বাড়ি হইতে বাছির হইল, যাহাতে

দিনের আলো পাকিতেই বনটা পার হইতে পারে। কিন্তু সে বথন দস্যাগৃহে পৌছিল, তথন বনের মাথার উপর দিরা হর্যা অন্ত যাইতেছেন;—গাছের ফাঁক দিরা চারিদিকে সোনালি আলো ছড়াইরা পড়িরাছে;—লাল আকাশের প্রান্ত হইতে পাথীরা কুলারে ফিরিরা আসিতেছে—সমন্ত বনটা মিশ্ব আলো ও মৃত্ব শুঞ্জনে ভরিরা উঠিরাছে!

কিউমুকি কুটীরের মধ্যে প্রবেশ করিয়া কাছাকেও দেখিতে পাইল না। সে কাহাকেও ডাকিল না-রমণীকে দে গোপনে টাকা দিতে চাহে—দম্ব্য জানিলে নিশ্চয় কাড়িয়া লইবে। কিউস্থকি অপেক্ষা করিতে লাগিল। দিনের আলো ধীরে ধীরে মিলাইয়া বাইতেছিল—ছায়ার মতো একটা অন্ধকার কুটারখানিকে গ্রাস করিতেছিল; পাখীর কলরব থামিয়া গিয়াছে---চারিদিক নিস্তব্ধ হইয়া স্থানটা যেন কেমনতর হইরা উঠিল। কিউম্বকি দাঁড়াইরা দাড়াইয়া ভাবিতেছিল। হঠাৎ দেখিল ঘরের মধ্যে একটি ক্ষীণ দীপশিখা জ্বলিয়া উঠিয়াছে। আর অপেকা করা চলে না ভাবিয়া সে অতি সম্ভর্পণে ঘরের মধ্যে প্রবেদ कतिन। तिथन, এकि छीर्ग भनिन नेगांत्र मन्त्रा द्वित इटेग्रा পড়িয়া আছে—শিয়রে প্রদীপ জালিয়া রমণী বসিয়া আছে। তাহাকে দেখিয়া রমণী চমকিত হইরা দাঁড়াইয়া উঠিল: কিউম্বকি ভাড়াতাড়ি টাকার তোড়া তাহার হাতের কাছে ধরিয়া বলিল--"এই নাও! সে রাত্রে আমার জন্তে তুমি যা করেচ সে খণ আমি শোধ করতে পারব না।"

টাকা দেখিরা রমণীর মুখ হইতে একটা বিষাদের ছারা বেন দরিরা গোল; — সে উচ্ছৃদিত হইরা বলিরা উঠিল— "আজ তুমি আমাদের প্রাণ দিলে! আমরা অনাহারে মারা বাচ্ছিলুম।"

টাকার কথা শুনিরা দস্থাও তাহার ক্ষীণদেহ তুলিরা বিলি। কিউস্থকি চলিরা যাইতেছিল। দস্থা তাহাকে ইঙ্গিত করিরা ডাকিল। কিউস্থকি ধীরে ধীরে তাহার শ্বাপ্রান্তে গিরা দাড়াইল।

দস্যার হাদর ক্বতজ্ঞতার ভরিরা উঠিয়াছে;—রুগ্নদেহে অনাহারে সে পলে পলে মর্নিতেছিল—একটু আগে সে মৃত্যুর ছারা সন্মুখে দেখিতেছিল—এ বিজ্ঞান বনের মধ্যে কোথাও এতটকু আশার আলো ছিল না। তারপর হঠাৎ এ কী! একদিন সে বাহার জীবন লইতে গিরাছিল, আজ সেই তাহাকে জীবন দিতে আসিরাছে! সে কিউহুকির হাত ছখানা লইরা নিজের হাতের মধ্যে চাপিয়া ধরিল—ভাহার চোখের কোণে জল দেখা দিল। তাহার ইচ্ছা হইতেছিল, কিউহুকিকে বৃক্তের মধ্যে একবার চাপিয়া ধরিরা হুদর শীতল করিয়া লয়। কিন্তু সে পারিল না অবসর হইরা চলিয়া পড়িল।

কিউস্কি অবাক হইরা দ্যার এই হৃদরোচ্ছ্রাস দেখি-তেছিল—তাহারও সমস্ত হৃদরটা আর্দ্র হইরা উঠিতেছিল। সে ধীরে ধীরে দ্যার শ্যার উপর বসিয়া পড়িল। দ্যা আবার তাহার হাতথানা তুলিয়া লইল—আনেক কথা তাহার বুকের মধ্যে তোলপাড় করিয়া চলিয়া গেল, কিছ একটা কথাও সে উচ্চারণ করিতে পারিল না।

সে ভাবিতেছিল, যাহাদের জন্ত সে বিপদকে বিপদ জ্ঞান করে নাই,—যাহাদের প্রাণ রক্ষার জ্ঞান সেই সব অক্সচরেরা তাহার সম্প্রথ রাখিরা যুঝিয়াছে —তাহার সেই সব অক্সচরেরা তাহার এই অস্থতার দিনে, তাহার সর্বাস্থ লুঠন করিরা, তাহাকে মৃত্যুর মুখে ফেলিয়া চলিয়া গেল, আর যাহাকে সে প্রাণে মারিতে গিয়াছিল সেই আজ্ঞাকি না তাহার জীবন দান করিতে আসিয়াছে! ভাবিতে ভাবিতে তাহার হাদয়টা হায় হায় করিতে লাগিল—সে ক্লম্ক শ্বাস ত্যাগ করিয়া জীলকঠে বলিয়া উঠিল—"হতভাগ্য আমি।"

দহ্য থানিকক্ষণ চুপ করিয়া রহিল — বেন সে ভিতর হইতে একটু বল সংগ্রহ করিয়া লইবার চেটা করিতেছিল। তারপর কিউস্থলির মুখের দিকে চাহিয়া ধীরে ধীরে বলিতে লাগিল — "আমার মতো পাবগু ধাগতে নেই— আমি নরাধম।" বলিয়া সে করুণ স্বরে আত্মকাহিনী বলিতে আরম্ভ করিল। কিউস্থলি শুরু হইয়া শুনিতে লাগিল। প্রের মধ্যে রাত্রির অবকার ক্রমেই শুমিরা উঠিতেছিল; বাহিরের বাতাস, গাছের পাতার পাতার আছাড় খাইয়া হা হা করিয়া উঠিতেছিল; দহ্য দীর্ঘখাসের মহো অবরুদ্ধ স্বরে নিজের কাহিনী বলিয়া যাইতেছিল। কিউস্থলি একমনে শুনিতেছিল, — তাহার হাদর বিগলিত হইয়া আসিতেছিল। দহ্য তাহার ছাট ভাই ও মারের কথা বলিতে গিয়া কাঁদিয়া বধন কেলিল, তথন কিউস্থলি হঠাৎ চমকিয়া উঠিল,

তারপর দহ্মাকে আলিঙ্গন করিয়া ধরিয়া চীৎকার করিয়া উঠিল—"দাদা। দাদা।"

দস্য বিশ্বিত হইয়া একবার কিউস্থকির মুথের দিকে তীক্ষ দৃষ্টিতে চাহিল, তারপর ছই বাছ আকুলভাবে তাহার দিকে প্রসারিত করিয়া দিয়া তাহাকে বুকের মধ্যে চাপিয়া ধরিল।—ঘরেব ক্ষীণ দীপশিখা হঠাৎ যেন কেমন উজ্জ্বল হইয়া উঠিল।

শ্রীমণিলাল গঙ্গোপাধ্যায়।

মধাযুগের ভারতীয় সভ্যতা

40 40

ধর্ম্মের স্থায়, আরব-সমাজও রূপান্তরিত হইল।

আরব-দেশের যা ধাবর বোছইন্ ও নগরবাসী বণিকেরা, কিনে ধনশালী হইবে সেই চেষ্টাতেই বাাপৃত থাকিত। এই আরবেরা স্বকীয় বিভিন্ন শাথার মধ্যে মৈত্রীবন্ধন করিত, শক্রর উপর প্রুষামুক্তমে প্রতিশোধ লইত; তাহাদের সামরিক ও দহ্যস্থলভ রীতিনীতি ছিল। সামানীতির প্রতি তাহাদের এরপ অমুরাগ যে, তাহারা পাঁচ প্রুষ পর্যান্ত একই বংশে কোন সন্দার নির্বাচন করিত না। ত্রংথদৈত্য সন্তেও, অর্থগৃগুতা সন্তেও, উহাদের সাড়ম্বর আতিথেয়তা ছিল এবং উহারা মুক্তহন্তে ভিক্ষাদান করিত।

আরও কিছুকাল পরে, সিরিয়া-রাজ্যের অভ্যুদয়। বড় বড় দেশজয়, অতিক্রতভাবে দেশজয়, বর্জরগণকর্তৃক অতিক্রতভাবে বিজয়ীর সভ্যতাগ্রহণ, সহসা ধনশালী হইয়া উঠায় দরিদ্রদিগের ঐশ্ব্যা-আড়ম্বর—এই সমস্তেব কলে নীতি কলুষিত হইল।

বোগ্দাদে, আরব-সভ্যতা চূড়ান্ত সীমায় উঠিয়াছিল।
সব জানিতে হইবে, সকল বিষয়েই চেষ্টা করিতে হইবে—
এইরপ একটা প্রয়োজন জনসাধারণের মধ্যে অন্প্রভূত
হইয়াছিল। লাম্পট্যের বিলাসিতার মধ্যেও একটা শোভন
লালিত্য ছিল। বেমন বড়বড় নগর ছিল সেইরূপ
স্পোভন বড়বড় প্রাসাদও ছিল। স্থানর গৃহসজ্জা,
জমকালো কাপড়। তাহাদের ভোগস্থেবের মধ্যেও একটা

মার্জিত কচি ছিল, গুহুতদ্রের সঙ্গে সংশয়বাদীস্থলভ একটা অবজ্ঞার ভাব এবং, বিলাসিতার সঙ্গে, এক প্রকার তাপসস্থলভ কঠোরতা ছিল।

তাহার পর অবনতি; বর্ঝরদিগের আবির্ভাব; তুর্ক বা মোগলদিগের উপদ্রব ও হত্যাকাণ্ড। পরিশেষে, কালিফ্-সাফ্রাঞ্জ্যের ধ্বংসাবশেষের উপর ষেসকল রাজ্য প্রতিষ্ঠিত হয়, সাধারণ উন্নতির প্রতি বিদ্বেবশতঃ সেইসকল রাজ্যের অন্তর্গত উর্বর দেশসমূহ আজিকার দিনে মরু-ভূমিতে পরিণত।

আরবদিগের সমস্ত কার্য্যে, সমস্ত প্রতিষ্ঠানে, এই ক্রমবিকাশের গতি অমুসরণ করা যাইতে পারে।

রাজ্যশাসন।

কুলপতিশাসনতন্ত্রের যুগে কালিফ্ নির্বাচিত হইত।
আর, সেই কালিফ্ই "ইমান," শ্বন্ধ ঈশবের প্রতিনিধি।
তথন সামরিক রাষ্ট্রনীতি প্রবল ছিল। ওমার, মুসলমানমাত্রকেই সৈনিক করিয়াছিলেন। যাহারা শ্বধর্মত্যাগ
করিয়া মুসলমানধর্মে দীক্ষিত হইত, তাহাদিগকে
আরবজাতির কোনএক শাথাভুক্ত হইতে হইত;—
ইহা আরব-রাষ্ট্রনীতির অঙ্গীভূত একটি নিয়ম। যাহারা
মুসলমানধর্মাবলম্বী নহে তাহাদিগকে দিগুণ রাজকর দিতে
হইত;—"মাথা-গুণতি"-কর দিতে হইত, ভূমি-কর দিতে
হইত। যেসকল মুসলমানের ভূসম্পত্তি নাই, মাহারা
রাজকর হইতে অব্যাহতি পাইরাছে, তাহারা মাসে মাসে
শস্তাদির আকারে কিছু কিছু সাহায্য পাইত, প্রত্যেক
বৎসরে একটা নির্দ্ধিত অবসর-বৃত্তিও পাইত।(১)

ওন্মেইয়াদ্ রাজবংশের শাসনকালে, কালিফের আধিপত্য কুলক্রমাগত হইলেও উত্তরাধিকারিছের নিয়ম অনিশ্চিত ছিল। আরবদিগের নিয়মামুসারে, বংশের মধ্যে যে বয়োজ্যেষ্ঠ সেই সন্দার পদবী প্রাপ্ত হইত। উহাদের রাষ্ট্র-নীতি সাধারণতঃ বিজয়ম্লক হইলেও, বহু প্রাতন বিজ্ঞিত প্রদেশসমূহে শান্তিকাল-ম্বলভ শাসনপদ্ধতি প্রতিষ্ঠিত হইত; আরবজাতীয় নহে,—এমন কি মুস্লমান ধর্মাবলম্বীও

⁽১) এই ছুই রাজকর বিধর্মীদিগকে দিতে হইত:—ভূমিকর (চরাগ) ও মাধা-গুণতি—কর (জিজিরা)। এই ছুই কর মুসলমান দেশমাত্রেই বিশেষত মুনলমান-অধিকৃত ভারতবর্ধে প্রচলিত ছিল।

নহে—এরপ কর্মচারীসকলও নিয়েঞ্জিত হইত। সমগ্র
সাম্রাঞ্জা দশ প্রদেশে বিভক্ত ছিল। ধর্ম্মগংক্রান্ত, সমরসংক্রান্ত, রাজ্যশাসনসংক্রান্ত, রাজ্যসংক্রান্ত পদ—
সমস্তই পৃথক পৃথক, এবং উহাদের পদমর্যাদাও এই
ক্রেমান্ত্র্সারে একটি হইতে আর একটি উচ্চতর। কাজির
হত্তে বিচারের ভার ছিল। প্রত্যেক প্রদেশই, শাসনসম্বন্ধে
প্রায় স্বায়ন্ত, প্রত্যেকেরই আরব্যরের হিসাব স্বতন্ত্র;
শাসনকর্ত্তা, জিলার সন্দারদিগকে মনোনীত করিতেন।
পরে, রাজ্যের সম্পূর্ণ সংস্কার প্রবর্ত্তিত হইল। মুসলমান
ভূস্বামীদিগকেও—মোটের উপর সমস্ত রাজ্যের দশম অংশ
পরিমাণ—রাঞ্কর দিতে হইত। ইতিপূর্ক্তে সমস্ত
মুসলমান সৈনিক ভিন্ন আর কিছুই ছিল না।

পরিশেষে, আব্বাদীদ-বংশের শাদনকালে, Byzan-ceর প্রভাব তিরাহিত হইয়া তাহার স্থানে পারস্থের প্রভাব প্রবেশ করিল। কতকগুলি উজীর লইয়া মন্ত্রিসভা গঠিত হইল। আরও কিছুকাল পরে, একজন প্রধান-উজীরও নিয়োজিত হইল। প্রধান-উজীর, কালিফ্ হইতে, সর্ব্রময় কর্তৃত্ব প্রাপ্ত হইলেন, এবং এই পদ অনেক স্থলেই কৌলিক হইয়া পড়িল। সচীবদিগের বিভিন্ন অধিকারের মধ্যে — রাজাঙ্গুরীমুডাধিকার, কোষাধিকার, দগুাধিকার (ইহার সহিত ডাক-বোগে পত্রাদি প্রেরণের অধিকারও একীভূত) থাসমহল-বিভাগের অধিকার, ও সমরাধিকার—এইগুলিই উল্লেখযোগ্য। শুল্কস্থাপনপদ্ধতি ক্রমশ পরিপৃষ্টি লাভ করিল;—বর্ধা, নৌ-শুল্ক, থনি-শুল্ক, পশুচারণ-শুল্ক, ভূমি-শুল্ক ইত্যাদি। মোটের উপর, ইহা এমন একটি শাসনতম্ব যাহাতে রোমের, বিজ্ঞান্শিয়ার ও চেসিফোনের প্রতিষ্ঠান-শুলি একত্র সন্ধিলত ও পরিপৃষ্ট হইয়াছে।

বিধি ব্যবস্থা।

ব্যবস্থাপ্রণয়নে রোমকেরা যেরপ প্রতিভার পরিচর দিয়াছিল, আরবেরাও সেইরূপ প্রতিভার পরিচর দেয়। উহাদের আইন-কামুনের প্রথম উৎস -কোরান; বিতীর উৎস -জনপ্রবাদ। প্রবক্তা মহম্মদের বাক্যাবালী,-মহম্মদের শিশুগণ কর্তৃক, আত্মীরগণ কর্তৃক, পত্নীগণ কর্তৃক, এবং আরও পরে, ঐসকল আত্মীরবন্ধুগণের পুত্র, প্রপৌত্র ও শিশুগণ কর্তৃক কথিত হইয়া মুখপরম্পরাম চলিয়া আদিরাছে।

ব্যবস্থাশান্ত্রবিৎ পণ্ডিভদিগের বিভিন্ন সম্প্রদান কোরানের ব্যাথাা করিয়াছেন, লোকপ্রবাদের ব্যাথাা করিয়াছেন। এই সম্প্রদায়গুলির মধ্যে সর্ব্বাপেক্ষা প্রাচীন সম্প্রদায় মদিনার এবং সর্ব্বাপেক্ষা চিন্তাকর্যক সম্প্রদায় বাগ্দাদে অবস্থিত ছিল। বাগ্দাদে যে আইন-কান্ত্রন প্রণীত হয় উহা রোমীয় আইন-কান্ত্রনের সমতুল্য। মহম্মদের বিচার-নিশান্তিগুলি অনুরূপ ঘটনাস্থলে প্রযুক্ত হইয়া ব্যাপকতা লাভ করে। এবং উহারই বেমালুম সংমিশ্রণে বিধর্মীদিগের জন্তাও একটা ব্যবস্থাপদ্ধতি প্রণীত হয়।

আরব-আইনের দারা, ব্যক্তিগণের আপেকিক অবস্থা, পুত্রের কর্ত্তব্য, পত্নীর কর্ত্তব্য, অভিভাবকের কর্ত্তব্য, অপ্রাপ্ত-বরক্ষের সম্পত্তিভত্তাবধারকের কর্ত্তব্য দাসের কর্ত্তব্য. মকেলের কর্ত্তবা, দাসত্ব-মুক্ত দাসের কর্ত্তবা নির্দ্ধারিত হইয়াছে। এই আইন, দাসকে রকা করে এবং দাসভ হইতে মুক্তিলাভের স্থযোগ করিয়া দেয়। মুসলমান-বিবাহ দিদ্ধ হইবার পক্ষে যেরপ ছাই জন স্বাধীন ও প্রাপ্তবয়ন্ত মুসলমান সাক্ষীর উপস্থিতি আবশ্যক, সেইরূপ প্রাপ্তবন্ধয়া পাত্রীর সম্মতিও আবশুক। কোন দাসী, দাসত হইতে মুক্তিলাভ করিলেও উপপত্নীরূপে থাকিয়া যায়, কখনই ধর্মপত্নী হইতে পাবে না। বিধন্মী রমণীর সহিত বিবাহ করিবার অধিকার মুদলমানের আছে। চুক্তিপদ্ধতিও বেশ পরিপৃষ্টি লাভ 'করিয়াছে: -- यथा, দানবিক্রয়, সমবায়, ধার, গচ্ছিত, ছণ্ডিপত্র ইত্যাদি। উত্তরাধিকারিত্বের পদ্ধতিও विटमयकार उद्माथरयागा - मानभक् विदीन उज्जाधिकाती. বিশেষ অধিকার প্রাপ্ত উত্তরাধিকারী, রক্ষিত স্বত্ব উত্তরাধি-काबी, इंड्यानि।

অতএব, মুসলমানদিগের রাজ্যশাসনপ্রণালী ও বিধিবাবস্থা হিন্দুদিগের অপেক্ষা উৎকৃষ্ট ছিল। মুসলমান অধিপতিগণ, স্বকীয় রাজ্যে, কালিফ-সাফ্রাজের শাসনমূলক প্রতিষ্ঠানগুলি প্রবর্ত্তিত করেন। ভারতের মুসলমানগণ আরব-আইনের দারা অফুশাসিত হইত।(২) কিন্তু হিন্দুরা, বর্ণভেদ প্রথার ও স্বকীয় প্রথান্ত্রগত বিধিবাবস্থার একাস্ত ভক্ত হওরার, মুসলমান আইন প্রত্যাথান করিল।

⁽২) এখনও ভারতের মুসলক্ষ্মিগণ আরব-আইনের বারা অকুশাসিত হইয়া থাকে।

মুসলমানধর্ম, শিক্ষাকার্য্যের প্রবল সহায় ছিল। প্রত্যেক মুসলমান ভক্তের কোরান জ্ঞানা আবশুক। কোনও নগরে অধিষ্ঠিত হইবামাত্রই, আরব-সৈনিকেরা শস্ত্র রাথিয়া শাস্ত্রের বিতর্ক আরম্ভ করিয়া দিত। সর্ব্বত্রেই উহারা ধর্মমূলক সম্প্রদার, রাষ্ট্রনৈতিক সম্প্রদার, বিশেষত সমাজঘটত সম্প্রদারসকল স্থাপন কবিত। আরবদিগের স্বাভাবিক প্রবৃত্তিই উহাদিগকে গণতত্ত্বেব দিকে লইয়া বাইত। আনেকেই কোরানের দোহাই দিয়া সন্দার নির্ব্বাচনের ও সম্পত্তি বিভাগের দাবি করিত।

মসজিদ্ট একপ্রকার অবৈতনিক পাঠশালা; মসজিদেট বালকেরা লেখাপড়া শিখিত। উহাদের মধ্যে যাহাবা বেশী বৃদ্ধিমান তাহারা সর্বাঙ্গপৃষ্ট উচ্চ শিক্ষালাভ করিত। कारेद्रा, त्मका, नामान, कर्म, त्मांखन, त्नात्मछ् — এरे-সকল নগবে বড় বড় বিশ্ববিশ্বালয় প্রতিষ্ঠিত হইয়াছিল। ঐসকল বিশ্ববিভালয়ে, ধর্মশাস্ত্র, ন্যবস্থাশাস্ত্র, দর্শনশাস্ত্র, পদার্থবিপ্তা ও গণিতেব শিক্ষা দেওয়া হইত। পুস্তকাগার সংস্থাপিত হইত।(৩) কর্দার পুস্তকাগারে ৪ লক গ্রন্থ ছিল। বাগদাদের পাঠাগারসকল সর্ব্ধ-সাধারণের জন্ম উন্মুক্ত ছিল। কোরানের লিখন-রীতিই স্ক্রিক্সন্ত্র বিবেচিত হওয়ায়, লিস্বন হুটতে সমর্থন্ পৰ্যান্ত সকল স্থানেব সমস্ত শিক্ষিত লোক, পণ্ডিত লোক, ঐ রীতি অমুসাবেই লিখিত ও কণা কহিত। যাতায়াতের জন্ম মদংখা নৌকা ছিল। রাস্তা ঘাট ভাল অবস্থায় রাখা হইত। ডাকেব কাজও বেশ নিয়মিতরূপে চলিত। কোরানের অনুশাসন অনুসারে, মুসল্মান মাত্রই জীবনের মধ্যে অন্ততঃ একবার মেকায় তীর্থযাত্রা করিতে বাধ্য। ক্রতভাবে দিগ্বিজ্যু দাধিত হওয়ায়, ত্র:দাহসিক কার্য্যে প্রবত্ত হইবাব জন্ম সকলেরই একটা অভিকৃতি জন্মিয়াছিল। কোন প্রসিদ্ধ অধ্যাপকের নিকট শিক্ষালাভ করিবার জন্ম, ছাত্রগণ কর্দি, হইতে বোখারায় গমন করিত। এইসমস্ত ভ্রমণ, ও বিভিন্নদেশীয় মুদলমানের বিভিন্ন প্রকৃতি, —সাহিত্য ও বিজ্ঞানের ক্রত উন্নতিকল্পে সাহায্য করিয়াছিল।

কোরান হইতেই আরব-দর্শনশাস্ত্র নিঃস্ত হয়।

(৩) আনেকজাস্ত্রিলার পুত্তকাগারের ধ্বংসের কথা একটা কাহিনী
নাত্র।

সপ্তম শতাব্দী হইতে আরম্ভ করিয়া, মোতাজেল-সম্প্রদারের পণ্ডিতগণ কোবানের কতকগুলি মতবাদ নির্দ্ধারিত করিয়া দিল। তাহারা ঈশ্বরের উপাধি ও গুণ অস্বীকার করিল: তাহার। বলিল, উহা একেশ্বরবাদের বিপরীত কথা। মামুষের ইচ্ছা স্বাধীন, এই মতটিও তাহারা পোষণ করিল। অষ্টম শতাকীতে, উহা সমস্ত গ্রীক্গ্রন্থের, সিরিয়ার গ্রন্থের, হিক্রগ্রের, ভারতীয় গ্রন্থের, পারস্ত-গ্রন্থের অমুবাদ করিল এবং সমস্ত বিজ্ঞানের অমুশীলন করিতে লাগিল। জ্ঞানের এইরূপ একটা বিশ্বকোষসংগ্রহের চেষ্টা ইইতেই কালিফ্-রাজ্যের অবনতির সময়ে, "চিতগুদ্ধিসাধনাকারী ভ্রাতৃ-মগুলী" নামক একটি সম্প্রদায়ের উদ্ভব হয়। বসোরা নগরে প্রতিষ্ঠিত হইয়া, ইহা সমস্ত সামাজ্যে ব্যাপ্ত হইয়া পড়ে। সাধারণের মধ্যে বিজ্ঞান প্রচার করাই এই ভ্রাতৃমগুলীর প্রধান উদ্দেশ্য। উহারা যোগবাদী বলিয়াও আপনাদিগের পরিচয় দিত; সম্ভবত তাহার মূলে কোন রাষ্ট্রনৈতিক অভিসন্ধি ছিল।

ওম্মেইয়াদ-বংশের শাসন-কালে, আরবদিপের মধ্যে গ্রীকদর্শন প্রসার লাভ করে। দিগ্ বিজয়ের সমধ্যে, সেমিটিক-বংশোদ্ভব দিরীয়ানেরা প্রায় গ্রীকভাবাপর হইয়া পড়িরাছিল। তথন হইতে, মোতাঞ্জেল্-সম্প্রদায়-ভুক্ত দার্শনিকগণ, ফাবাবির স্তায় স্বাধীন-চেতা আচার্যাগণ, — স্যারিষ্টটলের মতবাদের সহিত কোরান-প্রতিপাদিত মতবাদসমূহের ঐক্যসম্পাদনের প্রয়াস পাইয়াছিলেন। তাঁহারা থাস-ধর্মের অধিকার ও দর্শনের অধিকার— এই হুই অধিকারের মধ্যে ভেদ উপলব্ধি করিয়াছিলেন। তাঁহাদের বিবেচনায়, — দশন একটী বিজ্ঞান, অথবা দর্শনই চরম বিজ্ঞান। তাঁহাদের মতে, সকল দর্শনশাস্তের মধ্যেই একটা মিল থাকা উচিত। আরবীয় "টুলো" দর্শনের আচার্য্য— আভিসেন্।

আরবদিগের মনোবিজ্ঞানের স্থূল রেথাগুলি নিমে প্রদর্শন করা যাইতেছে:—

ঈশ্বর এক ও অধিতীয়, উপাধিবিহান, অতিনির্মাণ ও বিশুদ্ধ সত্য। ঈশ্বরের নিয়ন্তরে, জীবের সোপানপরম্পরা। এই মতটি পারসীকগণ হইতে ও Gnostiqe সম্প্রদায় হইতে গৃহীত। কোন কোন দার্শনিকের মতে, ঈশ্বর—

প্রজ্ঞার শ্রষ্টা, "বিশ্বক্ষনীন আত্মার শ্রষ্টা ও সর্বাদিম ভৌতিক পদার্থের শ্রষ্টা। শেষোক্ত ছুই উপকরণ হইতে সমস্ত জীবজগৎ নিঃস্ত হইয়াছে। আভিসেন তাঁহার একটি প্রসিদ্ধ পত্তে.—ঈশ্বের নিয়ন্তরে, এমন কতকগুলি "আইডিয়া"র অন্তিত্ব করনা করিয়াছেন যাহা সমস্ত ভৌতিক জগৎ হইতে স্বতন্ত্র। অত এব, তাঁহার দর্শনপদ্ধতি, "নমিকালিট" ও "রিয়্যালিষ্ট" এই ছই সম্প্রদায়ের দর্শনপদ্ধতির মধ্যে, একটা মাঝামাঝি স্থান অধিকার করে। তাহার পর, আধ্যাত্মিকভাবাপর কতকগুলি জীব, কিন্তু সেইসব আধ্যাত্মিক জীব এক প্রকার ভৌতিক পদার্থে আচ্চাদিত। সর্বাশেষে, স্কা (Etherial) ব্যোম-জগৎ, যাহার নিজস্ব রূপ ও গতি গোলাকার এবং দেই পাঞ্চভৌতিক জগৎ যাহার রূপ বিচিত্র ও গতি পরিবর্ত্তনশীল। এই পাঞ্চ-ভৌতিক জগতের অন্তর্গত মহুষা, পঞ্চ, পক্ষী, বুক্ষলতা ও ধাতুসমূহের সোপান-পরম্পরা।(৪)

আবনেরা পদার্থবিজ্ঞানেরও অন্ধুশীলন করিয়াছিল। উচারা পদার্থবিজ্ঞানকে—মনোবিজ্ঞান, স্থায়, ও তত্ত্ব-বিদ্যারই উপশাথা বলিয়া বিবেচনা করিত।

উহারা সমস্ত বিজ্ঞানের অনুশীলন করিয়াছিল।
বিজ্ঞানের আলোচনায় যাথাযথ্য রক্ষা করিবার দিকে
উহাদের মনেব গতি। ঐতিহাসিকেরা কালিফদিগের
যুদ্ধবৃত্তান্ত ও শাসনবৃত্তান্ত বর্ণন করিয়াছে; আবার
কেহ কেহ সকল জাতিরই কালক্রমিক ইতিবৃত্তের
অনুশীলন করিয়াছে; আবার কেহ বা সাধারণ
ইতিহাসেরও অনুশীলন করিয়াছে। ওমারের আদেশান্থুসারে, সেনাপতিগণ বিভিত রাজ্যসমূহের পূখামুপুখ
বিবরণ লিখিয়া পাঠাইত; যেসকল পর্যাটক, যেসকল বণিক, নানাদেশে ভ্রমণ করিত্ত, তাহারা সেইসকল

(●) Garra d Vaux প্রণীত,—আভিসেন; Renan "Averroes it Averroisme,"

প্রধান আরব ঐতিহাসিকদিগের নাম নিমে দেওয়া বাইতেছে :—
"ইব ন্—হিশাম" (৮১৯ অব্দে তাঁহার মৃত্যু হয়); এ "তাবারী" (৮৬৮-৯২২); খৃষ্টধর্মাবলখী অব্ল-ফরাস (১২২৬-৮৬); প্রল্ডান
"এজুবিদ"; "আব্লুকেনা" (১২৭৬-১৩৩১) ইত্যাদি।

প্রধান আরব দার্শনিক :—"ফরাবি" (৯৫০ অবদ তাহার মৃত্যু হর); "ব ন্ সিন" (অভিসেন) (৯৮০-১০০৭); "আলু ঘঞালি" (১১১ মব্দে মৃত্যু হর); ইব ল্ ব্যুক্ত (আভেরোরে) (১১২৬-৯৮)।

দেশের মানচিত্রসম্বলিত ভৌগলিক বিবরণ প্রদান করিত।
স্বকীয় ভাষার একাস্ত অমুবাগী আরবেরা, ভাষার
নিয়ম স্ত্রবদ্ধ করিয়া ভাল ভাল ব্যাকরণ রচনা করিত
এবং শব্দসমূহের তালিকা করিয়া অভিধান প্রস্তুত্ত

পরীক্ষাপ্রণালীর উদ্ভাবক আরবেরা দৃষ্টিবিজ্ঞান, উদ্ভেদবিভা, ধাতুবিদ্যা, প্রাণীবিভা - এই সমস্তের অফুশীলন কারত। দৃষ্টিবিজ্ঞানে উহারা যে সিদ্ধান্ত করিয়াছিল, তাহা থুব ঠিক।

চিকিৎসাশালে আভিসেন্ স্কাপেকা প্রসিদ্ধি লাভ করিয়াছিলেন। গ্যালিয়েনের শিষ্য আর্বেরা এই শাল্পের প্রভৃত উন্নতি সাধন করে—ধদিও, শবচ্ছেদ নিষিদ্ধ হওয়ায়, মানবদেহ সম্বন্ধে উহাদের সম্যক্ জ্ঞান ছিল না। উহারা উষ্ধালয় স্থাপন করিয়াছিল, এবং কি করিয়া চক্ষের ছানি কাটিতে হয় তাহা প্রানিত।

উহাদের রসায়ন শাস্ত্র, ধাতৃপরিবর্ত্তনবিভার সহিত মিশিয়া গিয়াছিল। আরবেরা, কঠিন, তরল ও বায়ব পদার্থের ভেদনির্ণয় করিয়াছিল, এবং কঠিন পদার্থকে তরল পদার্থে অথবা তরল পদার্থকে কঠিন পদার্থে পরিণত করিতে পারিত; জলশোধন, ক্ষটিকীকয়ণ, দ্রবণ, উর্দ্ধাতন, বরফ প্রস্তুতকরণ—এই সমস্ত প্রকরণ উহায়া অবগত ছিল। কতকগুলি হারা, কতকগুলি ক্ষার, তৃতিয়া, ফট্কিরি, সোরা, সোডা, গন্ধকায়—এই সমস্ত পদার্থেরও সহিত উহারা পরিচিত ছিল।

জ্যোতিষ। উহাবা জ্যোতিষে টলেমি ও ভারতবাসীদিগের শিশ্ব। ভারতবাসীদিগের অনেকগুলি "দিদ্ধির"
(দিদ্ধান্ত) উহারা অত্যাদ করে। উহাদের একটা পঞ্জিকা
ছিল। উহারা সৌরপথের আনতি ঠিক গণনা করিতে
পারিত, এবং উৎকৃষ্ট বীক্ষণ যন্ত্রাদিও নিশ্মাণ করিত।

গণিত। ভারতবাদীদিগের নিকট হইতে উহারা সংখ্যার, দশমিক গণনাপদ্ধতি, বীজগণিতের মূলস্তাদি গ্রহণ করে। পরে, উহারা বীজগণিতের প্রভূত পৃষ্টিসালন করিয়াছিল। দশম শতাব্দীতে, উহারা বর্গাত্মক সমীকরণের লাখবসাধন করে। উহারা যন্ত্রবিহ্যা ও জ্যামিতিরও প্রভূত উন্নতিসাধন করে। ইউক্লিডের মূলস্ত্র হইতে যাত্রা আরম্ভ

ক্রিরা উহারা মাগুলিক ত্রিকোণমিতির গুরুহ সমস্তা-সমূহের সমাধান করে।

আরব-চিস্তার প্রভাব, ভারতবাসীর পক্ষে বেরূপ হিতকর হইরাছিল, এমন আর কিছুই হর নাই। নিরঙ্কণ করনা, শ্রেণীবন্ধন ও নিয়ম-বন্ধনের স্পৃহা, স্বতঃসিদ্ধ মূলতন্ত্রের প্রতি ঐকান্তিক অনুবাগ - এই সমস্ত ভারত-বাসীর মনকে এরূপ বিক্বত করিরা তুলিয়াছিল যে উহারা স্বদেশের প্রকৃত গঠন জানিতে পারিয়াও, উহার আকার পদ্মের মত এইরূপ করনা করে।

শ্রীজ্যোতিরিক্রনাথ ঠাকুর।

<u> बिर्मिट</u> ब

ভো মহার্ণব, নীল-ভৈরব গর্জদ্-জলভঙ্গে, **पृत अधूम-म**ङ ममान তুলিতেছ কা'র বন্দনা-গান গ নক্তন্দিব উদ্বোধনেব গুনুভি বাজে রঙ্গে। নীলকণ্ঠের বিরাট পিনাক টক্বত অহোরাত্র--আজো কি ভোলনি মন্থন-রোল, স্থরাস্থরে মিলি' উন্মাদ দোল ? वेन्त्रित्रा आंक्षि উप्तित्वन वृद्धि ককে অমৃতপাত্র। দাঁড়ায়ে তোমার বেলা-বালুকায়. হেরি বিহবল চিত্রে যোজনাস্তরে গগন-সীমায় ঢলিয়া পড়েছ মহানীলিমায়, তরলোজ্জল ফেনিলোচ্ছল পন্নগ-ফণ-নুত্যে। না জানি কোথায় অতল পর্শে অৰুণ-প্ৰবাল-হৰ্ম্যে. वांक्षी क्रथनी दिनी-ब्रह्मार्छ,

কম্বভিকার সহন আহাতে

ভালে অৰ্থ দ অল-বৃহ্ দ, विनाम-युक्त-नत्र्व। কোন্ উপকৃলে লবকফুল-পরিমলে বায় ফুল ? দারুচিনি-বনে অপরূপ পাথী অরাল কলাপে জলধন্থ আঁকি' মন্দদোত্ব তরুর তোরণে চক্রহারের তুলা। **(इ इ**नियांत्र, मूळ-डेनांत्र, হে পূর্ণ অফুরন্ত. চেয়ে চেয়ে ওই বিপুল উরসে. অসীমের ভাষা অন্তরে পশে---হেরি নেপথ্যে অন্তবিহীন করলোকের পন্থ। থেলিছ এমনি লীলা-উদ্বেল, व्यवनिन-मनि-मीश---কত না ভাবুক তব পাশে আসি' এমনি হরষে আলোড়ি' উছাসি' সঁপেছেন তোমা' অনঘ অর্ঘা, বিভোর অপরিতৃপ্ত ৷ এই সেই পুরী, এইখানে ডোবে নবদীপের চন্দ্র---তার্থে তার্থে ঘুরি' অবশেষে উদাসীন প্রাণে এইখানে এসে সমাহিত ওই নীল অনস্তে ভূঞ্জিতে ভূমানন্দ। জগ'জনে তিনি দিয়াছেন কোল. কেহ নাই অস্খ্ৰ, হোক না সে ছিজ, হোক্ চণ্ডাল, বিশ্বের স্রোতে কুদ্র বিশাল. সবারে সাদরে আলিঙ্গে কাল---বর্জনে প্রেম নিঃম্ব। একদা জগদগুরু শঙ্কর ভারতের বুধবুন্দে নিশুভ করি' মনীয়া-কিরণে

এইখানে আসি' ভৃতীয়-নয়নে নেহারিয়াছেন মহামানবের মিলনের অর্থিন্দে।

ধ্যু এখানে মানব-আত্মা

পুঞ্জি' শাশ্বত সত্যে— একাকার হেথা অথিল ধর্ম্ম,

টুটি বিচারের কঠিন বর্মা সব ব্যবধান ভূবে গেছে ওই

পাবন সলিলাবর্ডে।

ক্ৰীর, নানক, হরিদাস হেথা

অবিনাশ বাক্-ছ**লে**

উলোধিলেন শুভ আহ্বানে
চিরমুমুকু মানবের প্রাণে,
লভি' সাধনার মধুমান সেই

ঞ্ব সচ্চিদানন্দে।

এই শ্ৰীকেত্ৰে দুটাও ভক্ত,

অভিমান হোক্ চূর্ণ, হউক্ নিরাস ভেদ-জ্ঞান-ভ্রম, অগরিধান পুরুষোত্তম,

নীলমাধবের চরণোপাস্তে

সব মনোরথ পূর্ণ।

ভো মহার্ণব, ভীম-ভৈরব উত্তাল লীলাভকে,

গৰ্জি' মেবের মন্ত্র সমান, গাও গাও তাঁ'রি বন্দনা-গান,

नक्किन मान्न गिरु त

ওঙ্কারধ্বনি-সঙ্গে।

ত্রীকরুণানিধান বন্দ্যোপাধ্যার।

मिमि

দশম পরিচেছদ।

হরনাথ বাব্র মৃত্যুর পর করেকদিন কাটিরা গেল। অমর ক্রেমে সান্ধনা লাভ করিতে লাগিল। চারুর জন্ত তাহাকে আরও চেষ্টা করিয়া প্রস্কৃতিত হইতে ক্ইল। চারু এথানে অপরিচিত স্থানের মধ্যে সম্পূর্ণ একা; স্থামীর কাছেও সে স্থেছার বড় একটা ঘেঁদে না, এক কোণে একলাট চুপ করিরা বসিরা থাকে। হরনাথ বাবুর মৃত্যুর পরাদন হইতে স্থানা ভাহানের সঙ্গ ত্যাগ করিয়াছে। অগত্যা অমরনাথই চারুর সঙ্গী হইতে চেটা করিতে লাগিল।

শ্রামাচরণ রায় একদিন স্থরনাকে বলিলেন—"মা, তোমার হাতেই কর্তা অমরকে দিরে গিরেছেন, সে এখনো সংসারের কোনো কাজ শেখেনি, শিথ্তে চেষ্টাও করে না; কাজ কর্মের দিকে একবারও বেঁলে না; শুমি ইচ্ছা কর্লে হয়ত তাকে এসব দিকে দৃষ্টি দেওরাজে পার।"

স্থা কিছুক্ষণ নীরবে বহিয়া শেষে ক্ষীণ হাস্যের সহিত বলিল—"না কাকা, বাবা যদি থাক্তেন ভো অবশু আমি আপনার কথা রাধ্তাম, এখন কোনো বিষয়ে আমার কথা না কওয়াই ভাল। নিজেই ছদিন পরে বুঝে চল্তে শিথবেন।"

"মা রাগ ক'রো না। দেখতে পাই তুমি ছোটবৌমা বা অমবের তো একবারও তত্ত্ব নাওনা এখন। এখন ওরাও শোকার্ড, ওদের নিজের বাড়ী হলেও ওরা এখানে যেন নবাগত অতিথি। আমি আশা করেছিলাম মা লক্ষ্মী ভূমিই একলা সব বুক পেতে নেবে।"

"নিতে চেষ্টা কর্ব কাকা, বাবার আশীর্কাদ **আছে;** কিন্তু এখন আমায় কিছু বল্বেন না।"

ভাষাচরণ রায় ক্ষণেক নীরবে থাকিয়া বলিলেন—
"সম্পূর্ণ মন দিয়ে যদি না পার মুখে আত্মীয় ভাব প্রকাশ
করে তাদের যাতে ভাল হয় সে চেষ্টা করা তোমার
কি উচিত নয় ?"

"না কাকা, আমি তা মোটেই পারব না। মনে ধদি
না পারি তো মুখেও আত্মীয়তা করতে পারবনা। মনে
এক ভাব রেখে মুখে আর এক রকম ব্যবহার সে আমি
পারব না। সেটা পারি না বলেই আপনাদের কাছে
কতদিন আমি নিলর্জ্জের মত কত ব্যবহার করেছি।
মনও আমার সর্বদা এক রকম থাকে না কাকা।
কথনো মনে হর আমারি সব, আবার তথনি মনে হর
আমি এখানকার কেউ নই। বাবা থাক্তে আমি বে-

রকমে চলেছি তাই মনে করে হয়ত আপনি ওকথা বল্চেন; কিন্তু বাবাঁর স্নেহের অধিকারে তথন আমার মনে এমন কিছু ক্লোভ ছিল না—এ আপনাকে সত্য বল্ছি। বাবা যথন তাদের আমার হাতে হাতে দিলেন তথন আমার মনে হয়েছিল——যাক্ এখন সে সব কথা——আমার মন বড় খারাপ। বাবা চলে যাওয়ার পর থেকে আর আমি ওঁদের কাছে এগুতে মোটেই পারি কা। আমার মনে হয় আমার সব কর্ত্তব্য নিঃলেষ হ'রে গেছে ।"

দীর্ঘনিশাস ফেলিয়া খ্রামাচরণ রায় চুপ করিলেন।

মহা সমারোহে ও বহু অর্থবারে স্থানীয় হরনাথ মিত্রের আক্ষাবা সম্পান্ন হইনা গোল। শত্রুপক্ষীর বস্তুদিকেও বীকার ক্ষিতে হইল 'হাা, তাঁর উপযুক্ত কার্য্য হইরাছে বটে!' অত্যধিক ব্যর হওয়াতে অমরনাথের কিছু ঋণও হইনা পঞ্জিল। খ্যামাচরণ রামের এত ব্যর করা ইচ্ছা ছিল না, ক্ষেমনা কর্ত্তা অত্যন্ত মুক্তহন্ত ছিলেন বলিয়া নগদ তেমন ক্ষিত্র মাধিয়া যান্ নাই। কেবল অমরনাথেব ইচ্ছা ও আনেশ অমুসারে এরপ কার্য্য হইল। প্রতিবাদ অমুচিত বুকিরা খ্যামাচরণ রায় ও স্থরমা কেহই উচ্চবাচ্য করিবলন না।

করেক সপ্তাহ পরে একদিন দেওয়ান অমরনাথকে ডালিলা বথাকর্ত্তবা উপদেশ দিতে লাগিলেন এরং সমস্ত বিশ্বতথা ব্যাইতে চেষ্টা করিতে লাগিলেন। অমরনাথ বিশ্বিতভাবে বলিল—"কাকা—এর মানে কি ? আপনি থাক্তে আমার তো এসব জানবার অত দরকার নেই।"

শ্রামাচরণ বলিলেন—"বাবা, দাদা এগিয়ে চলে গেলেন, আমারও তো প্রস্তুত হ'য়ে থাকা উচিত। আমি কাশী বাব স্থির করেছি।"

অমরনাথ সানমূথে বলিল—"ও! বৃষ্ণাম বিতীয়বার আমার পিভূহীন হ'তে হবে।"

শ্বামাচরণ রায় তাহাকে নানা প্রকারে ব্রাইতে চেষ্টা করিলেন কিন্ত অমরনাথ কোনো উত্তর না দিয়া উঠিয়া চলিয়া গেল। অগতা শ্বামাচরণ স্বর্মার নিকটে নিজ অভিপ্রায় প্রকাশ করিলেন। স্বর্মা শিহরিয়া বলিল— "না শ্বাকা, আপনি এখন কোনমতেই বেতে পাবেন না।" "মা তুমি বৃদ্ধিমতী হ'লেও এই কথা বল্ছ !"

"না বলে কি বশ্ব । এই সেদিন বাবা গেলেন এর মধ্যে আপনিও গেলে সভ্যিই মিভির বংশ উচ্ছর বাবে।"

"সে কি কথা মা ? অমর বিষয়কর্ম বোঝে না বটে কিন্তু বড় ভাল ছেলে সে, ভাকে তুমি চেন না মা। যাক্— আবার বল্ছি তুমি অনেক জান শোন, বলি দরকার পড়ে তুমি ভাকে পরামর্শ টরামর্শ দিও। এরকম ক'রে পাশ কাটিরে থেক না মা।"

স্থ্য ক্ষণেক নীরবে থাকিয়া মুখ নত করিয়া বলিল—
"আপনি বারে বারে এই কথাই বলেন কাকা। আমি তো
পাশ কাটাইনি। যিনি এখন কর্ত্তা তিনি কি কোন কাজে
আমার সাহায্য চান যে আমি"—

"সে ছেলে মানুষ, আর সেও তো কোনো কাজই নিজের হাতে নেয়নি তুমি নিজ হ'তে কেন নিজের ক্ষমতা ছেড়ে দিচ্চ মা? কাল সরকারের কাছে শুন্লাম তুমি তার হিসাবপত্র কিছুই আর দেও না, ভাঁড়ারী বল্লে মা আর কোন হকুম দেন্না, সরকার আমার কথা শোনেনা—এসব কি মা?"

স্থ্যমা কণেক পরে মৃত্ত্বরে বলিল—"আমি ছদিন অবকাশ নিয়েছি কাকা।"

ভাষাচরণ রার দীর্ঘনিশ্বাস ফেলিয়া স্লান মূথে মাথা নাড়িতে নাড়িতে বলিলেন—"এসব ভাল লক্ষণ নর, তাই আমি আগেই থেতে চাচিছ।"

স্বমাও এবার গন্তীর মানমুখে বলিল—"তা হবে না কাকা, আমরা আপনার সস্তান, আমরা যদি থানিক ভূল করে হাসি কাঁদি, আপনি কি তাই ব'লে আমাদের বিপদের মুখে ভাসিয়ে দিরে চলে যাবেন। আমায় কিছুদিন মাপ করুন। আপনি এতে কেন কুল্ল হচেন, বার সংসার তিনি তো এসবের কিছু খোঁক রাথেন না।"

বৃদ্ধ দেওয়ান দীর্ঘনিখাস ফেলিয়া হতাশামিশ্র ক্লোভের খনে বলিলেন—"যা ভাল বোঝ কর মা।"

"তা বাই হোক কাকা, আপ্নার এখন বাওরা হবে না। অন্ততঃ বছর খানেক নর। আমি যাই করি,—এতে অবস্থ তীর ক্তিও কিছু নেই—কিন্তু আপনি তা বলে ত্যাগ তাঁকে করতে পাবেন না। বাবা তাহ'লে স্বর্গ থেকে ক্ষম্ম হবেন কাকা।"

দেওয়ানজী চিস্তিত ভাবে বলিলেন—"তুমি হাল ছেড়ে দিয়েছ, অমরও তো কিছু দেথ্বেনা, কাজকর্ম শেথাব বলে কাছারীতে ভেকেছিলাম, কিছু না শুনেই সে উঠে চলে গেল। তোমরা সবই সমান ছেলে মামুষ দেথছি। আছো না হয় নাই গেলাম, জান্তে বুঝ্তে দোষ কি ? আমি একা বড়ো মামুষ কদিন এতবড় ভার বইতে পারব ?"

"আপনি যদি না পারেন কাকা, তবে আর কেউ পারবে না। ····এখন বেলা হ'ল স্নান কর্তে যান্।"

করেকদিন অতিবাহিত হইয়া গেল। অমরনাথ বিরক্ত ভাবে একদিন দেওয়ানকে ডাকাইয়া বলিল—"এখানকার চাকর বাকরের কোনো কাজের কিছু বন্দোবস্ত কি নেই কাকা? সবই দেখি অপরিকার অনিয়ম। বিশেষতঃ বাড়ীর ভেতরে সবই গোলমাল। শোবার ঘরগুলো অতি অপরিকার, বিছানাগুলো ততোধিক। বাড়ীতে আলো দেয় না, ঝাঁট পড়ে না। এসব কি কাক ভন্বাবধানে থাকে না?"

দেওয়ান গন্তীর মূথে বলিলেন—"ওসব বাড়ীর ভেতরের কাজ চাকরাণীরাই তো করে।"

"সেগুলোর এখন হ'য়েছে কি ? আজ ভারী বিরক্ত ধরেছে। আমি তো ওসৰ কিছু লক্ষ্যই করি না, তবু আমারি আজ অসম্ভ বোধ হয়েছে।"

সরকার চণ্ডী ঘোষ সেথানে উপস্থিত ছিল, সে বলিল "চাকরাণীরা আপনাআপনির মধ্যে ঝগড়া ক'রে বামা কাস্ত তো চলে গেছে তারাই ওপরের ওসৰ কাক্ত কর্ত। রারাবাড়ীর চাকরাণীগুলো তো আমাদের দফা সার্লে। কোঁদলের চোটে কাল নারাণ ঠাকুর জবাব দিয়ে চলে গেছেন, বলে গেলেন যে মা আর ঝিগুলোকে শাসন করেন না—আর এখানে থাকা নর। কাল রাত্রে মরি শেষকালে বামুন খুঁলে, শেষে তেওরারীকে দিয়ে কাক্র চালিরে নেওরা গেল।

"এসৰ এমন অবন্দোবন্ত কেন কাকা—আগনি এসৰ দেখেন না কেন ?" "আমার কি ওসব দেখার অবুকাশ থাকে অমর ? বাড়ীর একজন কর্তা বা প্রধান চাই, বিশেষ করে একজন গিরি না হলে কি সংসার চলে ? তোমরা ভো কিছুই দেখ্বে না।"

"এসব কি আমার দেখার কথা কাকা? আমি সকল কাজ ছেড়ে ঝি চাকর চরিয়ে বেড়াব? বাবা থাক্তে এসব কে দেখ্ত?"

দেওয়ান কিছু বলিলেন না। সরক্ষার বলিল
"আছে মা ঠাকরুণট দেও্তেন্। তাঁর শাসনে কি
চাকরাণীগুলোর একটু কোরে কথা কবার বা কাজের
একটু ইদিক্ উদিক্ কর্বার জোটী ছিল ? কাল হারাণি
মাগী কল্লে কি—"

বাধা দিয়া অমরনাথ বলিল—"বাবা বেন চলে গেছেন – যিনি দেখ্তেন তিনি তো আছেন—তিনি এখন এসব দ্যাথেন না কেন ?"

শ্রামাচরণ নীরবেই বহিলেন। চণ্ডী খোব ভাবিয়া চিন্তিয়া বলিল—"তিনি আর এসব কিছুই দেখেন না। ক'টাকা গোলমাল হ'ল বলে' দাওয়ানজী মশার আমার বক্লেন,—তা তিনি ভাথেন না, মাঠাকরুণ দেখেন না, কাজেই গোল হল, এতে আর আমার দোবটা কি — "

অমরনাথ চণ্ডী খোষের কথার ঈষৎ হাসিরা বলিল
—"তা তোমার হাতে থরচ, দোষটা কাকারই হওরা
উচিত। — কাকা, এর একটা বন্দোবস্ত করুন নইলে ভো
এখানে প্রাণ নিয়ে তির্গুনো দার দেখছি।"

"আমি আর কি বন্দোবন্ত করব বাবা, বড়মাই এসব দেখতেন।"

"তিনি এখন এসৰ ছাখেন না কেন ?"

"তুমি তাঁকে কোনো দিন ভার দাওনি ব'লে বোধ হয়।"

অমরনাণ ঈষৎ নীরব হইয়া ক্রকুঞ্চিত করিয়া বলিল

— "এ যে অস্তায় কথা কাকা ? এতদিন কি আমি ভার
দিয়েছিলাম ?"

"তথন যিনি কর্ত্তা ছিলেন তিনি দিয়েছিলেন। এখন তুমিই কর্তা।"

"কর্জা হওরার অনেক দোব দেখ্তে পাই। এখন

'আমায় কি কর্ত্তে বলেন—আমায় কি তাঁকে গিয়ে বল্তে হবে নাকি ?"

"বলা উচিত। গৃহিণী না হ'লে এসব কাল স্থানিয়মে চলে না। এ বেরূপ বৃহৎ গৃহস্থালী তাতে সেই রকম নিপুণা গৃহিণীর প্রয়োজন। এসব কাল পুরুষের নয়। ছোট বৌমা এখনো ছেলে মান্ত্র আছেন বোধ হয়, নইলে—"

অমরনাথ ক্ষণেক ভাবিয়া ঈষংনতমুখে বলিল "সে বেমনই হোক্, প্রধান যিনি তাঁরই এসব দেখা উচিত। বাবা তাঁকেই তো এসংসারের প্রধান ক'রে রেখে গেছেন। তাঁর সে অধিকারে তো কেউ হস্তক্ষেপ করেনি, অনর্থক তিনি এরকম করছেন কেন ?"

"তোমার রাগ করা উচিত নয় অমর। ভূমি যথন কর্ত্তা তথন তোমায় এটুকু সহু করে সাবধানে তাঁর ভ্রম ভেঙে দিতে হবে।"

"আমি তো কর্তা হ'তে চাই না কাকা; এসব আমার ভাল লাগে না।"

সহসা অমরনাথের মনে হইল যে পিতার মৃত্যুর পর হইতে সুর্মা তাহার বা চারুর নিকটেও আর বসে পিতার বাারামের সময় স্থবমা চারুকে দাভায় না। ষে প্রকারে নিকটে টানিয়া লইয়াছিল তাহাতে অমরনাথ ছারুর নি:সঙ্গতা সম্বন্ধে নিশ্চিত হইয়াছিল। চারুর অস্বাভাবিক সরল হৃদয় সে জানিত, বুঝিত যে এই সঙ্গলাভ করিয়া চারু কিছুমাত্র ক্লিষ্ট হইবে না; হুরমার সঙ্গে ভাষার যে সম্বন্ধ সে সম্বন্ধের উত্তাপ চারু অমুভব করিতেই জ্ঞানে না। স্থরমা যে চারুকে সঙ্গীর মত পার্ম্বে লইয়া এই অপরিচিত স্থানে তাহাকে যেটুকু সাহায্য করিল ভাছাতেই অমর একটু খুসা হইয়া উঠিয়াছিল, স্থরমার সম্বন্ধে সে আর কিছু ভাবিবার অবকাশও পায় নাই, ভাবিতে ইচ্ছাও করে নাই। জীবনের মানিকর সংগ্রাম এখন মিটিয়া চুকিয়া গিয়াছে। -পিতা তাহাকে আন্তরিক স্নেছপূর্ণ ক্ষমা করিয়া স্বর্গে গিয়া বিশ্রাম করিতেছেন। চারিদিকের কর্তব্যের কঠিন রণ সাস হইয়া গিয়াছে। এখন কেবল শান্তি ও বিশ্রামের সময়। এই নি: শব্দ নীরব আরামপূর্ণ ভীবনের প্রথম স্ত্রপাত আরম্ভ হইতেই এ কি

বিশৃত্যলা আরম্ভ হইল। এখন একজন সম্পূর্ণ নৃত্তন লোক, বাহাকে এপর্যান্ত কথনো মনের রাজ্যের ঘারেও কোনো দিন উপস্থিত করা হয় নাই, সেই কিনা কতকগুলা তুচ্ছ ঘটনা লইয়া সেখানে অভ্যন্ত জাগ্রত হইয়া উঠিয়া সময়ে সময়ে কি একটা তরল মানির রেখায় জীবনপ্রান্ত ভরিয়া দিতেছে। সময়ে সময়ে মনে হইতেছে এটা তাহার পক্ষে অমাভাবিক নাও হইতে পারে; এ বিজ্ঞোহ করার অধিকার তাহার আছে। তখন অময়নাথ ভাবিল "যাই হোক্, একটা মুখের কথা বললে সকল ঝঞ্চাট যদি মেটে তো এটা মিটিয়ে ফেলাই উচিত। সে এতদিন যেমনছিল তেমনি তো আছে; আমি তো তার অধিকারে কোনো রকমে হস্তক্ষেপ করিনি, কর্তে ইচ্ছাও রাখি না এইটুকু ব্রিয়ে দিলে যদি গোল মেটে তো সেটা তাকে আমার ব্রিয়ে বলাই উচিত।"

অমরনাথ স্থবমার উদ্দেশে কক্ষের বাহির হইরা বারান্দার
পৌছিয়া থমকিয়া দাঁড়াইল। একটা ত্র্ণিবার সঙ্কোচের
হস্ত হইতে নিজেকে কিছুতেই দে মুক্ষ করিতে পারিতেছিল না। বহু চেষ্টায় সেটাকে সরাইয়া ফেলিবামাত্র মনে আসিল কি বলিয়া কথাটা আরম্ভ করা
বাইবে।

নিজেকে একটু কড়া রকম চোথ রাঙাইরা অমরনাথ ভাবিল এত সন্ধোচই বা কিসের । আমি তো কোনো অস্তার কাজ করিতেছি না। তথন সাধ্যমত সহজ পদবিক্ষেপে অমরনাথ শুরমার কক্ষে গিরা প্রবেশ করিল। শুরমা তথন নিবিষ্টমনে গবাক্ষের নিকটে বসিরা পশমের কি একটা সেলাই করিতেছিল। পদশন্ধ শুনিরা চকিত হইরা চাহিল—সন্মুথে অমরনাথ। শুরমার মনে হইল হঠাৎ চকিত হইরা না চাহিলে অনেকক্ষণ এরূপে বসিরা থাকা চলিত—চোথো চোথি হইলে চুপ করিরা বসিরা থাকা তো চলে না, একটা কথা 'এসো' 'ব'সো' না বলিলে বড় অসঙ্গত বোধ হয়। অমরনাথ নিশ্চরই অতো কথা কহিবে না,—শুরমাকেই প্রথমে একটা কিছু বলিয়া বা করিয়া ফেলিতে হইবে,—বিপদগ্রন্তা হইরা শুরমা এন্ডান্তে পশমগুলা কাটার বাক্সের মধ্যে পুরিয়া উঠিবার উদ্যোগ ক্রিল।

স্থরমাকে আখাদ দিয়া অমরনাথই প্রথমে কথা কহিল
—"একটা কথা তোমার দক্ষে আলোচনা কর্ত্তে,চাই।"

স্থরমা মনে মনে বলিল "তা জানি।" তথাপি সে একটু বিশ্বিত হইল অমরনাথ না জানি কি কথা বলিতে আসিয়াছে। স্থরমা স্থির অকুষ্ঠিত দৃষ্টি অমরনাথের মুখের উপর স্থাপন করিয়া স্পষ্ট কঠে বলিল—"কোনো কাজের কথাই বোধ হয় ?"

অমরনাথের আর একদিনের কথপোকথন মনে পড়িল।

এ কথাটারও ভঙ্গীতে অমরনাথের মন ঈবং গরম হইল।

স্থরমা যেন জানিয়া রাথিয়াছে যে অমরনাথ কেবল তাহাকে
কাজের কথাই বলিতে আসে। এ কিরকম ব্যঙ্গ! কিন্তু
বিরক্তিটুকু মনের মধ্যে চাপিয়া রাথিয়া অমরনাথ বলিল—

"হাাঁ, কাজের কথাই বটে। কথাটার শেষ বোধ হয়
শীগ্লির হবে না, একটু বসা যাক্।" বলিয়া অমরনাথ
একটা চেয়ার টানিয়া লইয়া বসিয়া পড়িল।

স্থবমা ব্রিল অমরনাথ নিজের সংস্কাচ কাটাইবার নিমিত্তই এত উদ্যোগ করিয়া ব্যবহারটা সহজ করিয়া লইবার চেষ্টা করিতেছে। ঈষৎ হাসি তাহার বন্ধ ওঠে ফুটিয়া উঠিল। সেও সহজ স্থারে বলিয়া ফেলিল—"তুমি ফুদি শীগ্রির শেষ কর তবে আমি দেরী কর্ব না।"

অমরনাথ ক্ষণেক নীরব থাকিয়া বলিল—"কাকা বল্লেন তুমি আর সংসারের কিছু দেখনা শোননা; সভ্যি কি ১°

স্থরমাও ক্ষণেক নীরব থাকিল। তারপরে অমরের পানে চাহিয়া বলিল—"কে বলেছে একথা ? কাকা নিজ হ'তে বলেছেন তা তো বিখাস হয় না ?"

অমর ঈবং অপ্রতিভ হইরা বলিল "কাকা বলেছেন ঠিক্ তা নয়—আমিই বলছি।"

"তুমি ?"

"হাা। এটা এমন কিছু আশ্চর্য্যের কথা নয় তো"—

স্থানার কণ্ঠ ঈবৎ উত্তেজিত হইরা উঠিল—"আশ্চর্য্যের
কথা একটু বটে বৈ কি। আমি কি করি বা কর্তাম
তুমি তার কি জান ?"

"জানিনা। এতদিন জান্বারও প্রয়োজন হরনি। কিন্ত বথন তোমার কাছেই আমাদের আপ্রয় নিতে হ'ল তথন মিছামিছি একটা গগুগোলের প্রয়োজন কি ? তুমি বেমন ছিলে তেমনি তো আছ। বাবা তোমার সকলের ওপর প্রাধান্তের পদ দিয়েছিলেন আমিও তোমার সেই রকমই জানি, আমি তোমার সে অধিকারের ওপরে হস্তক্ষেপের অধিকারও রাখিনা এবং তা করতে ইচ্ছাও করিনা। তুমি বেমন ছিলে তেমনি সংসারের প্রধান হ'রে থাক, আর বেমনি তুমি সংসারের অপর পাঁচজনের স্থথ স্থাচ্ছল্য ব্যবস্থা করে দিয়ে আসছ তেমনি তাদের সঙ্গে আমাদেরও স্বস্তিতে থাকতে দাও।"

"আমি কি তোমাদের স্বস্তিতে কোন বাধা দিরেছি ?" "বাধা না দাও, তোমার এসব কর্তৃত্ব ত্যাগ করারই বা মানে কি ?"

সুরমা মনে মনে গুমরাইতে লাগিল। কি একটা কথা বলিবার ভয়ানক ইচ্ছা হইতে লাগিল, তথাপি একটু সামলাইয়া বলিল—"সব কাজেরই কি অর্থ থাকে ? আর থাক্লেই বা ভা কে কাকে ব'লে থাকে।"

"বেশ। তুমি না বল আমার তোমার একথা বৃ**ৰিন্ধে** দিতে চেষ্টা করা উচিত তাই বল্লাম। কাকাও বল্লেন আমার তোমায় বৃঝিয়ে বলা কর্তবা।"

"কি বুঝোবে ?"

অমরনাপ একটু থামিয়া গেল। তারপরে গলাটা ঝাড়িয়া বল্লিল—"তুমি বাবা বর্ত্তমানে এ গৃহের গৃহিণী-পদ নিয়েছিলে এখন তা ত্যাগ করবে কিলের **অস্তে** ? তুমি যেমন ছিলে তেমনি তো আছ।"

এবার স্থ্যমার আপনাকে সামলান দায় হইল। তথাপি সে ধীর কণ্ঠেই বলিল—"আমি যদি ভাবি তা নই ?"

"কারণ ভিন্ন কার্য্য হয় না। তোমায় কি কে**উ** অসম্মান করেছে ?"

"না।"

"লা।"

অমরনাথ নীরব হইয়। রহিল। উত্তর কুদ্র হইলেও
তাহার স্পাইতার সহসা নিজেকে অপমানিত জ্ঞান করিয়া
অমরের কর্ণমূল পর্যান্ত আরক্ত হইয়া উঠিল। সে ক্রোধ
সম্বরণ করিতে চেষ্টামাত্রও না করিয়া সগর্কে বলিয়া
উঠিল—"বেশ। আমার এতে স্বার্থ বেশী এমন কিছুই
নেই, কেবল যে যেমন ছিল তাকে আমি সেই রকম
রাধ্তে চাই, স্বার্থ এইটুকু মাত্র। তোমার আমার কোনো
উপবোধ শোনাতে আসিনি। আমার কর্ত্ব্য আমি করে
গেলাম।"

স্থরমা ঈষৎ বিজ্ঞপের স্থরে বলিরা ফেলিল—"তা আমি জানি। তোমার নিঃসার্থ কর্তুবোর অন্তগ্রহে আমি স্থাী হলাম।"

অমরনাথ সক্রোধপদবিক্ষেপে কক্ষ হইতে বাহিরে চলিরা গিরা উন্থানে কভক্ষণ একাকী বেড়াইরা বেড়াইল। আট্রালিকার কক্ষে কক্ষে আলোক অলিল। তাহা দেখিরা চেতনা পাইরা সহসা তাহার মনে হইল চারু একলা আছে। তথন দে অন্তঃপুরাভিমুখে চলিরা গেল।

একাদশ পরিচ্ছেদ।

অমরনাথ চলিয়া গেলে স্থারমা কিছুক্রণ নীরবে দাঁড়াইরা রহিল। তাহার পরে কিছুই যেন হয় নাই এমনি ভাবে দে কাঠার বাক্সটা খুলিয়া প্নবায় পশম ও কার্পেটখানা লইয়া গবাক্ষের নিকটে গিয়া বসিল।

বিশেষ মনোযোগের সহিত শেলাই করিতে চেষ্টা করিলেও অনেক কথাই তাহার মনে আসিতেছিল। আব একদিনের নিজ্জন কক্ষের কথোপকথনের এক একটা কথা মনে পড়িল। সেদিনও উপসংহার হইয়াছিল কলহে, আজও তাই। স্বামী স্ত্রীতে তাহাদের ব্যাকালাপটি বড় নৃতন রকম ও স্থলর হয়়। স্থরমার নিতাম্ভ কার্যাসক্ত ভাব প্রকাশের চেষ্টার উপরেও তাহার মৌন নীরব ওঠে একটা নিষ্ঠুর ব্যঙ্গের কঠিন হাসি ফুটিরা উঠিল। সে ভাবিল, "বামী স্ত্রী! ঠিক্, ভাই তো।"

স্বামীর সেদিনের তাচ্ছিল্য বাক্য একটা একটা করির। তাহার মনের মধ্যে ফুটিরা উঠিতে লাগিল। সেদিন সে বে পূর্ব্দে কিছু না জানিরা বিশ্বস্ত স্থানর বাদীর নিকটে পিরা দাঁড়াইরাছিল এবং স্বামী তাহাকে তাছিলা দেখাইরা ফিরাইরা দিরাছিলেন, সেই আত্মাপমান বছদিন পর্যস্ত তাহার মনে ওতপ্রোভভাবে জাগিরা ছিল। জার আজ! আজ তিনিই নিজে হইতে তাহার সহিত সন্ধিস্থাপন করিতে আসিয়াছিলেন। তিনিই বলিলেন—কোমল কণ্ঠেই বলিরাছেন—এটা আশ্চর্যের কথা কিছু নয়—যে, সেই অপমানিতা হ্ররমারই একটা আকত্মিক থেরাল তাঁহাকৈ চঞ্চল করিয়া তৃলিতে পারিয়াছে। তিনি ব্ঝিতে বাধ্য হইয়াছেন যে হ্ররমা এত ত্বাগা নয় যে, সে তাহার ক্ষমতাটুকু প্রভাহার করিলে কাহারো কোনো ক্ষতিবৃদ্ধির কারণ হয় না। এ সংসারে সেও অনেকথানি স্থান লইয়া আছে।

যে-স্থান সে মুণা ও তাচ্ছিল্যে ত্যাগ করিয়াছে সেইস্থানই আজ তাহাকে নিজে সাধিয়া দিতে আসিতে
হইয়াছিল। অমরকে যে তাচ্ছিল্য দেথাইয়া সে ফিরাইয়া
দিতে পারিয়াছে ইহা মনে করিয়া একটা বিজ্ঞানন্দে
স্থানার হাদয় পূর্ব হইয়া উঠিল। সে মনে করিল আরও
যদি তাহার কাছে কোনো ক্ষমতা থাকে তাহা প্রয়োগ
করিয়া অমরকে অধিকতর উৎপীড়িত চঞ্চল পরাজিত
করিতে পারিলে না জানি তাহার কত আনন্দই হইবে।

শ্রান্তি ও বিরক্তি বোধ হওয়ায় সেলাইটা রাখিয়। দিয়া
ম্ররমা বারান্দায় আসিয়া দাঁড়াইল। কয়েকদিন হইতে
শুধু কার্পেটের ঘর গুনিয়া ও ফ্চে পশম পরাইয়। তাহার
আশ্রন্ত কর্মরত হৃদয় কেমন ক্লিষ্ট হইয়া উঠিয়ছিল। চেষ্টা
কবিয়াও তাহার মধ্যে নিজেকে সে নিবিষ্ট রাখিতে
পারিতেছিল না। অক্তমনে সে বারান্দার বেলিং ধরিয়া
দাঁডাইল।

সন্মূথেই তাগার একলার সম্পূর্ণ অধিকারের কতদিনের বিদ্ধে নিয়য়িত গৃহস্থালী। এ কয়দিন সে চকু মেলিয়াও তাহার পানে চাহে নাই বা মুহুর্জের এয়ও তাহার বিষয়ে চিন্তা করে নাই। আজ অমরের আহ্বানে তাহার অভাবে তাহার গুছানো গৃহস্থালীব কতথানি ক্ষতি হইরাছে দেখিবার অস্ত তাহার চকুও একাতৃহলী হইরা উঠিল।

স্বন্ধা অন্ধকারে দীড়াইয়া দাঁড়াইয়া তঃপে আনন্দে দেখিতে লাগিল, চারিদিকে অব্যবস্থা, বিশৃত্বলা। নৃত্ন নিয়েজিত ভাগুারী বথানিয়মে কতকগুলা দ্রব্য বাহির করিয়া দিয়া চাবী লইয়া কোথায় বেড়াইতে গিয়াছে। রন্ধনালার উঠানে মাহাল হইতে আনীত কতকগুলা মাছ রাশীকৃত হইয়া পড়িয়া আছে। দাসীয় মধে। কেহ বা কাহাকেও তিরস্কার করিতেছে "মাছগুলো যে প'চে উঠ্ল কুট্বি কিনা ?" বিতীয়া ঝয়ার দিয়া বিলয়া উঠিল "আমি এখন বলে মর্ছি নিজের জালায়, আমি মাছ কুটব ? মাছ কুটেই বা কি হ'বে ? নতুন বামুনঠাকুর যে ব'য়ে রাঁদ্ছে, মাগো, ভূতেও তা থেতে পারে না। কতকটা কাঁচা থাকে কতক যায় পুড়ে। আর তেল বার করে দেবেই বা কে ? মাহাল থেকে যেসব প্রজা মাছ নিয়ে এসেছে তাদেরই বা চ'ল ডাল বার করে দেয় কে ? ভাঁড়ারীটা গেছে কোন চুলোয় ?"

তৃতীয়া ঝি বলিল "কে জানে, কোণায় কোন্ ভাষাসা হচ্চে, তাই দেখতে রাতের মত সে গেছে।"

সহিস বৃহ্ণিরে দাঁড়াইয় ইাকিল—"কয় বোজ্সে দানামে স্রেফ কমতি পড়তা হায় আউর পান্সের দানা চাহি—হো ভাগুারীজী!"

একজন ঝি চীৎকার করিয়া বলিয়া উঠিল—"আরে মলোরে! মিলো-ভাণ্ডারা এখানে কাছা ? খুঁজে নে গে, ছিঁয়া সে নেই। তোলেবও দানা চুরী কর্বার বড় ধুম পড়ে গিরেছে, না ?"

"হাঁ হাঁ হাম্লোগ দানা চোরী কর্তে হেঁ, আউর তুম্ থালি পূজাপর রহতে হো। দেখো তো কেয়া মুস্কিল। হর্বোজ এইলা হোতা ছায়।" সহিল বকিতে বকিতে চলিয়া গেল।

থান্সামা রামচরণ আসিয়া সগর্জনে মুথ চোক্ খুরা-ইয়া বলিল—"কেবল মাগীগুলো দালালী কর্তে জানিস্! বাবু বাইরে আজ কত বক্লেন, দাওয়ানজী আবার আমাকে বক্লেন। মাগীরা ওপরগুলো ঝাঁট পাট দিস্নি কেন বল্ডো ?"

চাকরাণীরা তথন সকলে একসঙ্গে চীৎকার করিয়া বলিয়া উঠিল—"আ গেল যা। উনি এলেন সরফর্দাজি কতে। আমরা নীচের কাল করি এতেই আমরা অবসর পাইনে। বামা কান্ত ভারাই ভো ওপরের কাল কর্ত।"

"তাদের তো তোরাই ঝগড়া ক'রে তাড়িরেছিস! নতুন ঝিটেকে সব দেখিরে গুনিরে দিস্নে কেন! ছোট বৌমা আছেন, আমি যে ওপরে যেতে পারি না।"

"হাঁগো হাঁ। তুমি ভারী কর্মী। বামাকে আমি তাড়িয়েছি। সে কর্ল ঝগড়া, বদ্নাম আমার। এই চর আমি, এত নাক্নাড়া কিসের ? যে বাড়ীতে বিচের নেই, কন্তা গিল্লি নেই, সে বাড়ীতে আবার লোকে থাকে ?"

"যা মাগী বেরো। তোর মতন ঝি ঢের পাওরা যাবে। ভাঁড়ারীখুড়ো আচ্ছা মন্ধা কল্লে। সরকারকে ডেকে এনে তালা ভাঙ্তে হবে দেখছি। নইলে লোকগুলো কি না থেরে থাক্বে ? বাপ্রে আমিও তো আর পারি না।"

সুরমা বারান্দা হটতে অপস্ত হটল। তাহার মনে হইল অমরনাথ একবার এইগুলা দাঁড়াইয়া দেখিলে তবে তাহার বগার্থ আনন্দ বোধ হইত। বাহার ক্ষোভের জন্ম এত আরোজন করা হইয়াছে সে সমুথে দাঁড়াইরা তাহা উপভোগ না করিলে সকলই ব্যর্থ; ব্যর্থ চেষ্টা নিজের অঙ্গেই আসিয়া বিঁধে।

তথন রাত্রি হইরাছে। অস্পষ্ট অন্ধকারে বারান্দার্য দাড়াইরা স্থরমা ক্ষণেক কি ভাবিল, তার পরে ধীরে ধীরে অগ্রসর হইল। দেখিল সমুথেই অমরনাথের শরনগৃহের হারে কে একজন দাঁড়াইরা আছে। অস্প্রীলোকেও স্থরমা বুঝিল সে চারু,—চারু বেন তাহাকে দেখিরা ঈর্বও অগ্রসর হইতেছে বোধ হইল। অমনি স্থরমা ফিরিয়া যেন কোনো কার্য্যপদেশে একটু স্থরিতপদে নিজের হরের দিকে চলিয়া গেল। তাহার বোধ হইল চারু ষেন তাহাকে ভিরস্কার করিতেই অগ্রসর হইতেছিল। স্থরমা আর পশ্চাতে চাহিতে পারিল না।

সমূথেই বিভলারোহণের প্রশন্ত সোপানশ্রেণী। কে

একজন লোপানারোহণ করিতে করিতে অন্ধকারে হোঁচট
থাইয়া বিরজিপূর্ণ করে বালল 'আ:'। স্থরমা বুঝিল সে

অমরনাথ। ত্রস্থাদে স্থরমা কক্ষাভান্তরে প্রবেশ করিল।
তারপর শুনিতে পাইল অমর নিরুপায় ভাবে কিছুকণ
চুপ করিয়া থাকিয়া উচ্চকঠে রামচরণ রামচরণ বলিয়া

ডাকিতেছে। বহুক্ষণ ডাকাডাকির পরে পরিচারক আসিরা আলোক দেখাইলে অমরনাথ নিজ কক্ষাভিমুথে চলিরা গেল। তারপরে নৃতন ঝির সঙ্গে বহুকলরব করিরা রামচরণ তাহাকে যেথানে যেথানে যে যে আলোক দিভে হইবে তাহার উপদেশ দিতেছে, অনেকক্ষণ পর্যন্ত শোনা গেল। কিছুক্ষণ পরে নৃতন ঝি আলোক লইয়া তাহার কক্ষরারে আসিরা আঘাত করাতে অগত্যা স্থরমাকে উত্তর দিতে হইল যে, আলোকে তাহার আজ কিছুমাত্র প্রয়োজন নাই।

প্রভাতে যথন স্থরমার নিক্রা ভক্ষ হইল তথন উজ্জল হইয়াপড়িয়া অস্থি
স্থ্যকিরণ শার্সিক গবাক্ষপণে প্রবেশ করিয়া তাহার লাগিল কিরপে
নেত্রের উপরে প্রথর জ্বালা প্রদান করিতেছিল। পূর্ববাভ্যাস করা যায়।
মত স্থরমা সচকিতে শযার উপরে উঠিয়া বিসয়া বলিল—

"ও এত বেলা হ'য়ে গিয়েছে।" তার পরে মনে পড়িল
তথনো কে ভুইয়
এখন বেলা হউক না হউক সমান কথা। সে নিজে
হইতেই আপনাকে এই অলসতার মধ্যে টানিয়াছে, নিজেই
ফিরিবার উদ্যোগ
নিজেকে এই শ্যায় এই গ্রে আবদ্ধ করিয়াছে, নহিলে
তাহার দ্বারে এতক্ষণ কতবার আ্বাত পড়িত। স্থরমা
নীরবে কিছুক্ষণ শ্যায় উপরে বিসয়া রহিল। এই কন্মহীন
কর্ত্তবাহীন প্রভাত তাহার কাছে একাস্ত নিরানন্দ রূপে
প্রতিভাত হইল।

ক্রিতাভাত হইল।

হইয় পড়িয়া অস্থি
কর্বে বিলা
সম্মুখেই অম

কক্ষ হইতে নিজ্রাস্ত হইয়া হ্বরমা বারালায় গিয়া দীড়াইয়া অন্ত মনে একটা পামের গা খুঁটিতে লাগিল। হ্বরমা ভাবিতেছিল এমন নিক্ষা অলসতায় তো তাহার দিন কাটিবে না, একটা কিছু তাহাকে করিতে হইবেই। অথচ কোথা হইতে তাহার প্নরারম্ভ এবং সে কার্যাটাই বা কি তাহা সে ভাবিয়া ঠিক করিতে পারিতেছিল না। নীচে চাহিয়া দেখিল চাকরাণীমহলে তথন সন্মোত্র বসিয়া বসিয়াই কেহ হাই তুলিতেছেন, কেহ চোথ রগড়াইতেছেন, কেহ বা পা ছড়াইয়া বসিয়া গতরাত্রের মশার দৌরাত্মো অনিদ্রার বর্ণনা করিতেছেন; শযাত্যাগ সবে আরম্ভ হইয়াছে, বাসী কাজ সব অমনি পড়িয়া রহিয়াছে। দাকণ বিরক্তিছের হ্রমা রেলিং হইতে মুখ বাহির করিয়া ঈষৎ উচ্চ কঠে ডাকিল "বিন্দি"। সঙ্গে সঙ্গে চাকরাণীমহলে একটা ছলছুল পড়িয়া গেল। বে যাহার কর্জব্য কর্মে লাগিয়া

গেল। বিন্দি সভয়ে উপর পানে চাহিয়া বলিল "আজে ওপরে যাব কি মা ?" "কি, ইচেচ কি তোদের ? এত বেলা হয়েছে—" পশ্চাতে পদশব্দ শুনিয়া হ্রেমা চকিত হইয়া চাহিয়া দেখিল অমরনাথ। লজ্জায় হ্রেমার দেয়ালের সঙ্গেমিশিয়া যাইতে ইচ্ছা হইল, ছিছি অমরনাথ তো তাহার এ হর্মলতা দেখিতে পাইল।

অমরনাথ কোনো কথা না বলিয়া যেমন যাইতেছিল তেমনি ভাবে নীচে চলিয়া গেলেও তাহার নিকট ধরা পড়ার লজ্জার হাত এড়াইনার জ্বন্ত স্থরমা সবেগে কিছুদ্র অগ্রসর হইয়া পড়িয়া অন্থিরভাবে পদচারণা করিতে করিতে ভাবিতে লাগিল কিরূপে অমরনাথের নিকট হইতে এ লজ্জাটা ক্ষালন করা যায়।

সম্থ্য অমরনাথের শয়নকক্ষের মৃক্ত হার। পালকে তথনো কে ভুটয়া রহিয়াছে দেখা গেল। স্থরমা থমকিয়া দাঁড়াইল, বুঝিল চারু ভুটয়া আছে। ধীরে নিঃশব্দে ফিরিবার উদ্যোগ কবিতেছে, এমন সময় দেণিতে পাইল, চারু ক্লান্ড ভাবে পাশ ফিরিয়া দার্থনিখাসের সঙ্গে সঙ্গে বলিল "মা-আঃ"। স্থরমা চলিয়া যাইতে চাহিতেছিল, পা হুটা কিন্তু থামিয়া গেল। মনটা ধীরে ধীরে বলিল, "অস্থ্য করেছে বোধ হয়। দেখা উচিত্ত নয় কি ৽ দেখে আর কি করব ৽ তার স্থামী আছে, তার চেয়ে দেখবার লোক আর কে হতে পারে। আমি দেখে আর কি কর্তে পার্ব। তার চেয়ে বরং ঘাই কাজ দেখিগে। কিন্তু কাজই বা আর কি আছে ৽ কই স্থামী ভোবেরিয়ে গেল, কোনো উদ্বিশ্ব ভাব তো দেখ্লাম না, জানেনা না কি ৽ নাঃ—দেখেই আসি।"

স্থরমা নিঃশব্দপদক্ষেপে কক্ষ মধ্যে প্রবেশ করিয়া পালকের নিকটে দাঁড়াইল। দেখিল স্লান বিষয় মুখে চারু চোথ বুজিয়া শুইয়া রহিয়াছে। ষস্ত্রণার কাতর চিহ্ন কুদ্র ললাটে ফুটিয়া উঠিতেছে, ভাসা ভাসা চক্ষের নীচে মলিন ছায়া। রুক্ষ অষত্তরক্ষিত চুলগুলা চারিদিকে ছড়াইয়া পড়িয়াছে। মুখখানি যেন অতিশিশুর মত, দেখি-লেই মায়া হয়, আদর করিতে ইচ্ছা করে। স্থরমা নতনেত্রে ভাহার মুখের উপর চাহিয়া ভাবিভেছিল "আহা অস্থ্য করেছে।" আবার চারু ক্রছটী একটু কুঞ্চিত করিয়া বলিল "বাগো—ওঃ।" সঙ্গে সঙ্গে ললাটে শীতল করম্পর্শ হইল। স্থিয় ম্পর্শে সচকিত ভাবে চারু চাহিল,— চাহিয়া দেখিল নিকটে হ্রমা দাঁড়াইয়া আছে। মাথার যন্ত্রণার কাতর হইয়া চারু এতকণ তাহার মৃতা জননীকে মনে মনে ভাবিতেছিল, চোথ মেলিয়াই প্রথমে মনে হইল মা বৃঝি। তারপরে ভাল করিয়া চাহিয়া দেখিল যেন তাহারি মত ক্রেহ ও করণাপূর্ণ নেত্রে চাহিয়া কে একজন তাহার উত্তপ্ত ললাটে শীতল হস্ত বৃলাইতেছে। 'দিদি' বলিয়া চারু উঠিয়া বিসমা সবেগে হ্রমার হাত ধরিয়া নিকটে টানিয়া আনিতে চেষ্টা করিছেছে দেখিয়া হ্রমা তাহার নিকটে উপবেশন করিল। চারু তথন হ্রমার আরপ্ত নিকটস্থ হইয়া তাহার কাঁধের উপর মাথা রাখিয়া বলিল 'দিদি'।

স্থরমার ভিতরটা যেন কি বকম করিয়া উঠিল। একটি আত্মসমর্পণকারী নিরুপায় অসহায় শিশু যদি করুণনেত্রে মুথের পানে চাহিয়া ধীবে ধীরে নিকটে অগ্রসর হয় তপন তাহাকে স্বেহাবেগে যেমন সজোবে বক্ষে চাপিয়া ধবিতে একটা উন্মন্ত ইচ্ছা হয়, চারুর এই শিশুর মত ব্যবহারে স্বরমার অস্তরটা তেমনি কবিয়া আন্দোলিত হইয়া উঠিল। উচ্ছাসটা কতকটা দমন করিয়া স্থুবমা চারুর মাথা আপনার কোলে লইয়া তাহাকে শ্যায় শোরাইয়া দিল। তাহার পরে ধীরে ধীরে তাহার ললাটে হস্তমার্জনা করিতে করিতে মৃত্সরে বলিল "এত জর হয়েছে!" তারপর চারুর নিমীলিত নেত্রের উপর ধীরে ধীরে অস্কুলিমার্জনা করিতে করিতে করিতে স্বরমা বলিল—"মাথা ধরেছে কি তোমার ?"

চারু কাতর নেত্রে চাহিয়া বলিল—"বড্ড।"

স্থরমা ধীরে ধীরে মাথা টিপিয়া দিতে দিতে বলিল—-"একটু সোয়ান্তি হচ্চে কি ?"

"আ! তোমার হাত বেশ ঠাগু। দিদি! বড্ড ভাল লাগ্ছে।"

কিছুক্দণ নীরব থাকিয়া স্থরমা চারুর মান মুথথানির চিবুক স্পর্শ করিয়া সম্মেছ কঠে বলিল—"কবে ণেকে অস্থ্ হয়েছে চারু ?"

"আজকে রাত্রে জ্বর হয়েছে। কাল ছপুর থেকে বড্ড মাথা ধরেছিল। "মাথা ধরেছিল তা কাল আমাব কাছে যাওনি কেন, আমায় ডাকনি কেন • "

"সংস্থা বেলায় তুমি যথন দালানে দাঁড়িয়ে ছিলে তথন যাচ্ছিলাম। তুমি আমায় দেখতে পাওনি দিদি, তুমি চলে গেলে।"

অমুতাপের আবেগে স্থরমা বলিরা ফেলিল—"দেখ্তে পাবনা কেন, দেখেও চলে গিয়েছিলাম—আমি তথন যে একেবারে—" বলিতে বলিতে স্থরমা হঠাৎ থামিয়া গেল।

স্থারমা মনে মনে ভাবিল — "তা আমায় বড় বিশাস নেই। ভাগ্যে সে রাগেব সময় চাক বেশী সাহস করে কাছে যায়নি, গেলে হয়ত কি বলে বস্তাম।"

চাক স্থবমার হাতথানি তুলিয়া কপোলের উপব রাথিয়া বলিল—"আঃ ভারী ঠাণ্ডা।"

"এথনো কি তেমনি মাথা ধরে আছে চারু ?" "হাা দিদি।"

"একটু অ-ডি-কলোন দিলে ভাল হ'ত" বলিতে বলিতে স্বমা উঠিয়া পড়িল। টেবিলের উপরে, সেল্ফের উপরে নানা স্থানে অমুসন্ধান করিয়া শেষে গ্লাশকেসের দিকে চাহিয়া বির্বাক্ত্পূর্ণ স্বরে বলিল—"গেল কোথায় ? দেরাজে, টেবিলে ৩।৪টে শিশি ছিল যে।"

চারু ঈষং মাথা তুলিয়া ক্লান্ত স্বরে বলিল---"মধ্যে মধ্যে মাথা ধরে তাই থরচ হয়ে গেছে বোধ হয়।"

"कांत्र मरशा मरशा मांशा शरत ?"

চারু শ্যায় মুখ লুকাইয়া মৃত স্বরে বলিল-- "তাঁর।"

"তা ফুকলে বুঝি আনিয়ে রাথতে নেই ? আর কথনো দরকাব পড়্বেনা বুঝি ? খুব গোছাল মামুষ তো। শিশি-গুলোও উড়ে গেল নাকি ?"

"বাক্সেব পাশে টাশে পড়ে আছে বোধ হয়।"

"একটা অভিকলনের দরকাব হ'ল যে। বিন্দিকে ডেকে বলি।"

"না দিদি তৃষি যেওনা তোমার ঠাণ্ডা হাতেই মাথা সেরে বাবে। যেওনা।" "পাগ্ৰী আর কি ৷ উঠিদ্নে, আমি এই এলাম ব'লে।"

স্থ রমা চলিয়া গেল। অনতিবিলম্বে একটা অডিকলোনের শিশি ও থানিকটা নেক্ডা হাতে লইয়া গৃহমধ্যে
থেবেশ করিয়া দেখিল চাক প্রত্যাশিত নয়নে য়ায়ের পানে
চাহিয়া আছে। স্থরমা তাহার নিকটে আসিয়া মৃহভাবে
ভাহার গাল ছটি টিশিয়া দিল। আহলাদে এক মৃথ হাসিয়া
চাক বলিল—"আমার ভয় করছিল, হয়ত দিদি আস্বে
না।"

· সে কথার উত্তর না দিয়া স্থরমা বলিল—"কাঁচের প্লাশ বাটি কিছুই দেখছি না, যে রকম গুছোন ছিল সব উল্টে পাল্টে গেছে। আল্মারীর চাবী কই ?"

"চাবী! আমি তো জানিনে দিদি! হয়ত বিছানার তলায়—"

"বাস্ত হ'য়োনা আমিট খুঁজে নিচিছ।"

স্থরমা শ্যার চাবিধার খুঁজিল চাবী মিলিল না।
ইহাতে সে অত্যন্ত বিরক্ত হইয়া উঠিল। বিরক্তিটা অমরনাথের উপরেই সম্পূর্ণ ভাবে পড়িল। ভাবিল মামুষ এত
অমনোযোগী কিরুপে হয় ? সহসা নিজের কথাও যে না
মনে পড়িল তাহা নয়। মনে হইল মামুষের মন বিক্ষিপ্ত
হইলে অতি কার্যাকুশলীও এইরুপে নিক্ষারিপে প্রতিপর
হইয়া থাকে।

মাথায় অভিকলোন দেওরার ব্যাপার শেষ হইলে চারুর মাথা বালিশের উপরে রাথিয়া, মৃত্র মৃত্র বাতাস করিতে করিতে হরমা বলিল—"এখন একটু ঘুমৃতে চেষ্টা কর দেখি। ডাক্তার ডাক্তে বলেছি, একটা ওষুধ দিলেই জ্বটা ছেড়ে যাবে এখন।"

"আমি কিন্তু তেতো ওযুধ থাবনা দিদি। নরেশ ডাক্তারের ব**ড়** বিশ্রী ওযুধ।"

"নরেশ ডাক্তার কল্কাতার বুঝি? এ কালীপদ ডাক্তার, হোমিওপ্যাণি মতে চিকিৎসা করে। ওযুধ জলের মত থেতে। ঘুমোও দেখি একটু।"

চাক দিদির আজ্ঞামত ঘুমাইতে চেষ্টা করিল। কিছু-ক্ষণ নীরব থাকিয়া বলিল—"না দিদি ঘুম আস্চেনা। তার চেয়ে এস গর করি।" "এখন বকা ঠিক নয়। ঘুৰোও। আচছা তোষার যে জর হয়েছে উনি কি জানেন না নাকি ?"

"জানেন না বোধ হয়। বেশী রাত্তে জ্বরটা এসেছে কিনা।"

"সকালে যথন উঠে গেলেন তথনো জানেন নি ?" "আমি তথন বুমুচ্ছিলাম।"

"মাথা তো কাল ছপুর থেকে ধরেছে। তাও কি জানেন না ?"

"তা জানেন বোধ হয়। হাঁা বিকেলে তিনি জিজ্ঞাসা করায় বলেছিলাম।"

"তা আর কোনো খোঁজথবর নেই। কল্কাতার তোমাদের কি এমনি ক'রে দিন কাট্ত ? সেখানে অস্থ হ'লে কে কাকে দেখ্ত ?"

"তারিণী দাদা ছিলেন যে। বেশী অস্থ হ'লে উনিও দেখ্তেন।"

''বেশী ব'কে কাজ নেই আরে। একটু ঘুমোও।" চারু পুনকার ঘুমাইবার চেষ্টা করিতে করিতে ক্রমে

ঘুমাইয়া পড়িল।

কিছুক্ষণ পরে বারান্দার পদশব্দ শোনা গেল। স্থরমা বৃঝিল অমরনাথ আসিতেছে। সে ত্রন্তে শ্যা হইতে নামিয়া পার্যন্তিত দ্বার খুলিয়া কক্ষান্তরে চলিয়া গেল। অমরনাথ দ্বারের সম্মূথে আসিয়াই লাগ্রকণ্ঠে ডাকিল 'চারু,' দেখিল চারু পালক্ষে ঘুমাইয়া আছে। এমন অসময়ে ভাহাকে ঘুমাইতে দেখিয়া অমরনাথ ধীরে ধীরে কক্ষ মধ্যে প্রবেশ করিয়া সন্তর্পণে একবার ভাহার ললাট স্পর্শ করিয়া দেখিল। এমন সময় একজন দাসী আসিয়া সংবাদ দিল ডাক্তার আসিয়াছে। অমরনাথ ভাড়াভাড়ি অথচ সন্তপণে বাহিরে গিয়া ডাক্তারকে সঙ্গে করিয়া লইয়া আসিল।

ডাক্তার চারুর হাত দেখিয়া মৃত্সবে বলিল—"কবে জ্বটা হ'য়েছে ?"

অমরনাথ একটু ইতন্তত: করিয়া বলিল—"ঠিক জানি না, কালই হয়েছে হয়ত। ডেকে জিজ্ঞাসা কর্ব কি ?"

"না তাতে কাজ নেই। সাধারণ জর, তবে একটু বেশী রকম বটে। চিস্তার বিষয় কিছুই নেই। আমি এখন যাই, ওযুখটা বার কত থেলেই সেরে যাবে। কিন্ত যেন নিয়মিতরূপে থাওয়ান হয়।"

ডাক্তার চলিয়া গেল। তাহার সশব্দ জ্তার মদ্মসানিতে চাক্রর ঘুম ভাত্তিয়া গেল। চোক খুলিয়াই চাক্র ডাকিল—"দিদি—"

অমরনাথ সম্লেহে তাহার ললাটে হস্তস্পর্শ করিয়া বলিল—"এত জ্বর কথন হ'ল ?"

"আহ্নি ? তুনি কথন এলে ? দিদি কোথায় গেলেন ? দিদি।"

অমরনাথ বিশ্বতভাবে বলিল—"কাকে ডাক্ছ? ঘুমোও দেখি আবার। এমন জর হয়েছে, কই সকালে তো আমায় কিছু বলনি।"

"আমি তথন ঘুমিয়ে ছিলাম। কাল রাত্রে জ্র হয়েছে। তোমায় কে বল্লে ?"

"তোমায় অসময়ে ঘুমোতে দেখে গারে হাত দিরে দেখলাম গা খুব গরম। তারপরে ডাক্তারও এল। ডাক্তারকে ডাকাবার সময় আমায়ও জানাওনি কেন চারু ?"

চারু বিশ্বিতভাবে বলিল—"কই আমি তো ডাক্তারকে ডাকাইনি।"

"তুমি ডাকাওনি ? তবে কে ডাকালে ? বোধ হয় ঝিরা কেউ বৃদ্ধি করে ডাকিয়েছে। যাক্ সকালে আমাকে ডাকিয়ে জ্বের কথা বলা তোমার উচিত ছিল চারু।"

চাক্ন অপ্রতিভ ভাবে বলিল—"কাকে দিয়ে ডাকাব,— দিদি বারে বারে যুমুতে বল্লেন --"

বাধা দিয়া অমরনাথ বলিল -- "দিদি কে ? বাবে বারে কাকে ভাক্ছিলে ?"

চারু বিশ্বিতভাবে বলিল—"দিদি আবার কে, আমার দিদি, তিনি যে এখানে ছিলেন।"

অমরনাথ এতক্ষণে বুঝিল। একটু থামিরা পরে বলিল— "কই না, কেট তো ছিল না, তুমি তো একা ঘুমুচিলে।"

"তবে বোধ হয় তুমি আসবার আগেই তিনি চলে গিরেছিলেন।"

"তুমি হয়ত স্থপন দেখেছ। মাথা কি ধরেছে ? অডিকলোন দিয়েছিলে বুঝি ?" "এখন কমে গেছে, জার নেই বল্লেও হয়। তুমি বল্লে দিদি ছিলেন না, স্থপন দেখেছি, এই ভাগ তিনিই মাথায় এটা দিয়ে দিয়েছিলেন, কত বাতাস কল্লেন তবে তো মাথাটা কম্ল। নইলে যে মাথা ধরেছিল - উ:।"

কক্ষান্তরে হরমা চাকর উপর রাগিরা ফুলিয়া উঠিতে-ছিল। "আঃ মেরেটা যেন কি! এমন বোকা তো দেখিনি। ছিছি বারণ করে দিতেও ভূলে গেলাম।"

অমরনাথ বলিল - "তা হ'বে। এখন আর একটু ঘুমোও দেখি।" (ক্রমশঃ)

শ্ৰীনিরূপমা দেবী।

সুন্দর

হন্দর বটে তব অঙ্গদথানি
তারার তারার খচিত,
বর্ণেরত্নে শোভন লোভন জানি
বর্ণে বর্ণে রচিত।
থজা তোমার আরো মনোহর লাগে,
বাঁকা বিহাতে আঁকা দে।
গরুড়ের পাথা রক্তরবির রাগে
যেন গো অস্ত-আকাশে।

জীবন-শেষের শেষজাগরণ সম
বালসিছে মহাবেদনা।
নিমেষে দহিয়া যাহা কিছু আছে মম
তীব্রভীষণ চেতনা।
স্থন্দর বটে তব অঙ্গদখানি
তারায় তারায় খচিত,
থজা তোমাব, হে দেব বজ্রপাণি,
চরম শোভায় রচিত।
শীরবীক্রনাথ ঠাকুর।

সমুদ্র-যাত্রা

্রিজাল্রে ত্যরিরে নিখিত "লঃ ভোজাইআল দ্য পেতি গাব" নামক মূল করাশী গল্প অমুসরণে]

আমার ঘরের জানলা হইতে যে গোলার বাড়ীর চত্তর দেখা যাইত তাহারই একদিকে এক পরিবার বাস করিত। সেই পরিবারের ছোট ছেলেটিকে সবাই 'ছোট গাব' বলিয়া ডাকিত। তার বাপ ছিল এক কাটাকাপড়ের দোকানের দর্জি; তার মা ছিল চিরক্রগ্ন হর্ম্বল, সে বসিয়া বসিয়া শুধু আস্থোর তদ্বির আর আরাম উপভোগ করিত। তাহাদের পাঁচটি সস্তানের মধ্যে বড় তিনজনের কেউ বা বিদেশে চাকরি করে, কেউ বা বিবাহের পর পরের ঘর করিতেছে। বাপমার সঙ্গে থাকে শুধু একটি মেয়ে—বয়স তাহার আঠার বৎসর, সেও সেলাইয়েরই কাজ করে; আর থাকে ছোট গাব—সে কুঁজো।

তাহার বাপ মা তাহাদের জীবনের বেশির ভাগ আলো-বাতাদ-শৃন্ত সাঁতা ববে আর দোকানের গোমদানির মধ্যে কাটাইয়াছে, তাহার ফলে ছোট গাব একেবারে পঙ্গু হইয়া গিয়াছিল। তাহাব শিরদাঁড়া ধছুকের মতো বাঁকিয়া কাঁধ ছটাকে কানের কাছ পর্যাপ্ত ঠেলিয়া তুলিয়াছিল, তাহার পলকা পা ত্রিবক্র দেহের ভাবে নড়নড় করিত; তাহার কুঁজো পিঠ আর চিতনো বুকের উপর একটা প্রকাণ্ড মাথা বদানো। কিন্তু তাহার মুখখানি ছোট, করুণনম্রতায় কমনীয়, বৃদ্ধির তীক্ষতায় উজ্জ্বণ। যদিও তাহার বয়দ আট বৎসর, কিন্তু তাহার গ্রন্থিল থর্ম দেহ দেখিয়া পাঁচ বৎসরের বেশি বলিয়া বোধ হইত না; কিন্তু তাহার ভাবনা গন্তীর মুখ, প্রশন্ত কুঞ্চিত ললাট আর কালো চোথের করুণ চিন্তাকাতর দৃষ্টি দেখিয়া তাহাকে প্রবীণ বলিয়া বোধ হইত।

তাহার বাবা মা আর দিদি তাহার ঠাওা স্বভাব আর আসাধারণ বৃদ্ধিবিবেচনার গল্প করিতে ভালো বাসিত—গাবের কথা বলিতে তাহারা অজ্ঞান। ডাক্তারের মানা তাহাকে কোনো কাজ করিতে দিবে না; তবু তাহাকে খুসি করিতে, বৈচিত্রোর আনন্দ দিতে তাহারা উহাকে স্কুলে

দিয়াছিল। সেথানে সে গন্তীর হইয়া বসিয়া পড়া শুনিত, আর, যাগ শুনিত তাহা ঠিক মনে করিয়া রাথিত।

একদিন সন্ধ্যাবেলা স্কুলের ছুটির পর আমি দেখিলাম সে বাড়ীর দরজার গোড়াটতে বসিয়া আছে। তাহার মা বাজারে কিছু কেনাবেচা করিতে বাহির হইয়া গেছে, তাহার দিদি এথনো দোকান হইতে বাড়ী ফিরে নাই, ঘরের দরজায় তালা বন্ধ। দেয়ালে ঠেদ দিয়া তাহার করুণ নেত্রের উৎস্থক দৃষ্টি পথের উপর মেলিয়া দিয়া চুপটি করিয়া দে বদিয়া আছে। আমি তাহার এই বিমর্থ নিঃসঙ্গ ভাব দেথিয়া আদর করিয়া তাহার দঙ্গে কথা কহিতে গেলাম, সে ভয়চকিত কালো চোথ হাট তুলিয়া আমার দিকে ফাল ফাল করিয়া চাহিয়া রহিল। ইতিমধ্যে তাহার দিদি কৃত্বখালে হন হন করিয়া আসিয়া বলিয়া উঠিল –"আহা বাছারে, মরে যাই ় ভোমায় আমি দরকার গোড়ায় বোদ করিয়ে রেখেছি--আ আমার পোড়া কপাল! তুমি কি আমার দেরি দেখে ব্যস্ত হচ্ছিলে ভাইটি ?" গাব তাহার শান্ত মধুব কঠে ধীর পরিষ্কার উত্তর দিল--"না দিদি, আমি কেবল ভাবছিলাম তুমি হয়ত আমাকে ভূলে গেছ, আর কথনো আমার কাছে ফিরে আসবে না · · · · আমি এমন রোগা, আমি এমন তোমাদের জালাই !" দিদি ভাইটিকে বুকে তুলিয়া লইয়া চুমায় চুমায় সোচাগ করিয়া স্লেহের অহুযোগ হঃথের মাঝে ডুবাইয়া মৃহ গুঞ্জনে বলিতে লাগিল—"হষ্টু ছেলে! ছষ্টু ছেলে!" তারপর ভ্রাত্-স্নেহের আরতির জলশন্তোর মতো তার চোথ ছটি জলে ভরিয়া লইয়া আমার দিকে ফিরিয়া সে বলিল—"একরতি ছেলে, কিন্তু কত এর বৃদ্ধি! ডাগর মামুবের মতো ওর वृक्षितिटवहना ! आभारमञ्ज अमृरष्टेत रामास्य এর এমন অমুখ। ডাক্তার বলছে যে একে একবার সমুদ্রের ধারে হাওয়া বদলাতে নিয়ে যেতে পারলে অহুথ সেরে যেতে পারে। কিন্তু সমুদ্র তো নিকটে নয় · · · · সমুদ্রে হাওয়া বদলাতে যাওয়া মানে এক কাঁড়ি টাকা ধরচ। তবু আমাদের বেতে হবে, প্রাণের চেয়ে তো আর টাকা বড় নয়। প্রাণপণ করে তাই তো চেষ্টা করছি যদি কিছু জমাতে পারি ! ·····"

মেয়েটি দিবারাত্রি থাটিতেছে—টাকা জমাইতে হইবে।

সে সেলাইরের কলের গোড়ার বসিয়া পটি আর বথেরা আর সেলাই আর ফোঁড় দিতে দিতে আপনাকে গুরু শ্রমে পিরিয়া একেবারে ক্ষয় করিয়া ফেলিডেছিল। সে এই কাটে, এই জোড়ে, এই ফোঁড়ে, এই সেলাই করিয়া তোলে—বিরাম নাই, বিশ্রাম নাই! গভীর রাত্রে ঘুম ভাঙিয়া গুনি তাহার লোহার সেলাই-কলের তীক্ষ স্থার ব্যস্ত ফোঁড়ের করুণ আর্তনাদ—পাড়াগায়ের আলের ধারে অতক্ষ ঝিঁঝির একটানা স্থরের মতো; তাহার ঘরের জানলা-ঢাকা পর্দার উপর তাহার একাগ্র আনত কর্ম্মবত মূর্তিথানির রুক্ষ ছায়া প্রদীপের আলোয় স্পষ্ট আমি দেখিতে পাই, আর তগনি আমার মনেব মধ্যে গুঞ্জরিয়া বাজিয়া উঠেটমাস ছডেব সেই ভীষণ করুণ অমর গানের ধুয়া—

"থাটো শুধু থাটো আর থাটো, ভোর না হতে পাথী বথন ডাকে, থাটো থাটো, বতক্ষণ না আসে, তারার আলো ভাঙা চালের ফাঁকে; মৃড়ি আর সেলাই আর ফোঁড়, ফোঁড় আব সেলাই আর মৃড়ি, যতক্ষণ না বক্ষ উঠে কাঁপি, বাহু অসাড, মাথা উঠে ঘবি।"

পাডাব সকল লোকেই গাবকে চিনিত, আহা কবিত, এবং তাহার দিদিকে কিছু না কিছু কাঞ্চ কবিতে দিত। তাহারা গাবকে দেখিতে পাইলেই তাহাকে ধরিয়া আদব করিত, থাবার দিত, পুতৃল দিত। সে মুখচোরা, লাজুক, পাডাপড়নীর আদরের ভয়ে পাশ কাটাইয়া সকলকে এড়াইয়া চলিত; যদি কখনো কাহারো আদর বা দয়ার দান তাহাকে স্বীকার করিতে হইত তাহা হইলে সে গজীব হইয়া আনেককণ ধরিয়া ভাবিয়া ভাবিয়া দিদিকে জিজ্ঞাসা করিত—"আছা দিদি, ঐ তেতালা বাড়ীর গিয়ি আমাকে থেলনা দিলে কেন, ও তো আমায় চেনে না ?" তারপর ভাবিয়া ভাবিয়া দে তাহার দিদির অস্তর ব্যথিত করিয়া বলিয়া উঠিত—"ও! আমি কুছিত কুঁলো কিনা!"

কান্ধ আদিয়া জুটতে লাগিল ষথেষ্ট, আর পেঁটবার গোপন কোণে গেঁঞের পেটও ভরিয়া উঠিতে লাগিল চটপট। আষাঢ়ের আদিতে আর বিলম্ব নাই, তাহারাও ষাত্রার উচ্চোগ করিতে লাগিল; একটা চামজার পোর্ট-মাণ্টো আর থোকার জক্ত একটা পোরাক কিনিল। এদিকে ছোট গাব খুসির চোটে মুখর হইরা উঠিয়াছিল, সলীদের সঙ্গে সমুদ্রের প্রসঙ্গ ছাড়া তাহার আর অক্ত কথা ছিল না। কিন্তু একটা তুর্ঘটনার সব পণ্ড হইরা গেল।

পাঁচ নম্বের ভাড়াটে বাড়ীর বৌ তাহার বিষের পোষাক দজিমেয়েকে নৃতন ধরণে সাঞাইয়া গুছাইরা মেরামত করিতে দিয়াছিল এই পোষাকটির দাম ঢের, এইটিকেই একটু নৃতন চঙে বদলাইয়া আগামী শীভের উৎসবটা কাটাইয়া দিবে বৌট এই মতলব করিয়াছিল। একদিন সন্ধাবেলা দিদির কাছে বসিয়া বসিয়া গাব সেলাই দেখিতেছিল এবং অক্তমনস্কভাবে একটা দোয়াত লইয়া খেলা করিতেছিল। হঠাৎ হাত হইতে দোয়াতটি উল্টিয়া গিয়া কালির ধারা পোষাকের সাটিনের উপর দিয়া তাছাদের ত্রভাগ্যের মতো গড়াইয়া গেল। দিদি আর্ত্তনাদ করিয়া তাড়াতাড়ি উঠিয়া দাঁড়াইল। গাবের ভয়পাংওল শুক মুখ দেখিয়া দিদির মন বেদনায় ভরিয়া গেল, ভাইটিকে কি সে বকিতে পারে ? সে তাড়াতাড়ি কানি দিয়া কাপড় হইতে কালি মুছিয়া লইল; তাবপর মাপিয়া দেখিতে লাগিল হুৰ্ঘটনার পরিমাণ কতথানি। আট গজ কাপড় একেবারে কালিতে কলন্ধিত হইয়া গেছে। উপায় ? সে কি বৌটিকে গিয়া বলিবে গাব ছেলে মাতুষ, দৈবাৎ তাহার পোষাক নষ্ট করিয়া ফেলিয়াছে ৪ বৌট যদিও ধনী নয় তবও তাহার মনে দয়া গ্ইতে পারে। ছিঃ। তাহার আত্মদন্মান-বোধের গর্ব তাহাদের নিজের বিপদের কণা দশেব কাছে ধরিয়া হট্রগোপ বাধাইতে লজ্জা বেশ্ধ কবিল। সে তথনি তাড়া-তাড়ি দিবা দৃপ্তভাবে বড়বাজাবের চকে চলিয়া গেল এবং নমুনার সহিত মিল ক্রিয়া আট গজ কাপড় কিনিয়া আনিল-প্র টাকা করিয়া গছের সাটিন। তাহার গেঁজের পেট অনেকথানি শৃত্য করিয়া, সমুদ্রযাত্রা স্থগিত রাখিয়া. একশো কুড়ি টাকা বাহির হটয়া গেল ৷ যাক ৷ এ বৎসর সমুক্তরানের আর কোনই আশা ভরসা নাই। ভাইটিকে বুকে চাপিয়া চুমু খাইয়া আবার কাল করিতে লাগিয়া গেল।

শীত আসিল। থোলার ষরে খাটুনির বিরাম নাই। শরৎকাল হইতেই এবৎসর বিষম বাদল চলিতেছে, এবং তাহার প্রভাব গাবের স্বাস্থ্য বিশেষ ভাবেই অমুভব করিতেছিল। তাহার পিঠের শির্দাড়া কনকন করে, ডাক্তার তাহাকে জ্বর হয়, মাথা ধরে। গম্ভীর ভাবে মাথা নাড়িল এবং তাহাকে সমুদ্রের ধারে लहेया याहेवात कछ शूनतात्र वावन्त्रा कतिल। ষাইতেই হইবে; যা থাকে বরাতে যত টাকাই লাগুক বসস্তের বাতাদে সমুদ্রবেলায় গাবকে লইয়া বেড়াইতেই সেলাইয়ের কল ঝিল্লিঝস্কারে ক্রুতত্তর চলিতে লাগিল-রাতদিন দিনরাত। তাহারা গাবকে সান্তনা ও সবুর করাইবার জন্ম একথানি রঙচঙে ছবির বই কিনিয়া দিয়াছে, তাতে শুধু সমুদ্র-দেশের ছবি- মাস্তলের অরণ্যে সজ্জিত বন্দর, তীক্ষ্মচুড় খণ্ডশৈল ফেনিল শুভ্র তরঙ্গে তরঙ্গে পরিস্নাত, শাদা পাথীর ঝাঁকের মতো পাল-তোলা জেলেডিঙি সমুদ্রময় ছড়ানো!

সমুদ্রের কথা ছাড়া গাবের মুখে অন্ত কথা নাই; সে বুমাইরা বুমাইরা স্থান দেশে সমুদ্র; সারাদিন জাগিরা বসিরা উঠানের উপর ধুসর কোরাসার জটল্লা দেখিরা মনে করে সমুদ্রের ভটবালুকার স্ফীত তরঙ্গ গড়াইরা যাইতেছে, ফুলো পালের নৌকাগুলি তরঙ্গের সচিত আন্দোলিত হইতেছে। সে থাকে থাকে একটি শঙ্খ লইরা কানের কাছে ধরিরা স্থির নেত্রে ঘণ্টার পর ঘণ্টা সমুদ্রের চিরস্তন গজ্জন শঙ্খের মধ্যে স্পন্দিত হইতে সে শুনিতে পার।

শীত এবার সঁগতা আর বিষম কনকনে। আমি আর গাবকে তাহাদের দরজায় বিষয় থাকিতে দেখিতে পাই না। ডাব্ডার তাহাকে ঠাণ্ডায় বাহির হইতে বিশেষ করিয়া বারণ করিয়াছে। কথনো কথনো জানলার পদ্দা সরানো থাকিলে আমি তাহাকে দেখিতে পাইতাম – তাহার বসা চোখের বিষয় দৃষ্টি শৃত্তে সম্তরণ করিয়া ফিরিতেছে, আর আলোকিত শাসির গায়ে তাহার শীর্ণ আঙুল নৌকার অস্পষ্ট প্রতিরূপ অঙ্কনের চেষ্টা করিতেছে। হঠাৎ আমার ঘরের জানালায় দৃষ্টি পড়িলে, আমি তাহাকে দেখিতেছি

দেখিয়া, সে বিরক্তির সহিত জানলার পর্দাটা টানিয়া দিত।

চৈত্রের মাঝামাঝি। আমি আর তাহাকে জানলার শাসির ধারেও দেখিতে পাই না। তাহার শির্টাডা তাহাকে আর দাঁড়াইতে দিতেছিল না, তাহার হর্মল পা তাহাকে আর বহন করিতে পারিতেছিল না, তাহার মন্তকের ভারে শীর্ণ গ্রীবা ভাঙিয়া পড়িতেছিল। সে সমস্ত দিন তাহার ছোট বিছানাটতে শুইয়া কাটায় আর দিনের মধ্যে শতেক বার ছবির বইথানির পাতা উল্টাইয়া সহস্র-বার-দেখা সমুদ্রের ছবিগুলি সে দেখে। সমুদ্রযাত্রার আশা ছাড়ে নাই। থাকিয়া থাকিয়া সে তাহার দিদিকে জিজ্ঞাসা করে-—"দিদি, আমরা কবে যাব ০" দিদি তাহাকে আদর করিয়া বলে—"যাব ভাই যাব, শিগ্ গিব যাব, তুমি আগে একটু ভালো হও।" ইহা শুনিয়া ক্ষীণ কঠে গাব উত্তর করিত - "সেই জন্মেই তো আমি ভালো হতে ইচ্ছে করছি। কিন্তু চটপট কৈ সারছি निनि १ निनि, जुमि य काँन आमि तनथाल शाहित, আমি তে। শিগগিরই সারব।" তারপর সে দিদির সঙ্গে সমুদ্রের গর জুড়িয়া দেয় -- কোন্ কোন্ শহরের পাশ দিয়া কোন্ কোন্ দেশের ভিতর দিয়া সমুদ্রে পৌছিতে হইবে সব তাহার মুথস্থ। শেষকালে সে বলে -- "একবার কোনো রকমে সমুদ্রে গিয়ে পড়তে পারলে হয়, তারপর আর আমার কোনো অন্থথ থাকবে না।" এবং উষার আভার মতো শঙ্খটি কানের কাছে তুলিয়া ধরিয়া সেই স্থৃদূরের সমুদ্রের শব্দ একমনে শোনে-যাহার দর্শন পাইলে তাহার আর কোনো গ্লানি কোনো অস্থুখ থাকিবে না ।

বৈশাথ মাস। আমি আর সেলাই-কলের ঘর্ষর শব্দ শুনিতে পাই না। থোলার ঘরে সেলাই আর হয় না। কিন্তু প্রদীপের আলো একটি জানলা দিয়া সোনালি আভার আভাস দেয় যে পীড়িত শিশুর শ্যাপার্ষে নিশাঁথ জাগ-রণের বিরাম নাই।

একদিন প্রভাতে উঠিয়াই দেখিলাম একটি ছোট কফিন তাহাদের ধর হইতে বাহির হইল, তাহার পশ্চাতে শোককাতর গাবের আত্মীর স্বন্ধন। এতদিনে ছোট্ট গাব সকল রোগযন্ত্রণা হইতে মুক্ত হইরা একাকী অনস্ত অজ্ঞাত মহাসমুদ্রের পথে যাত্রা করিয়া বাহির হইল।

চারু বন্দ্যোপাধ্যায়।

বিকাশ

বেদিন ফুটল কমল কিছুই জানি নাই —
আমি ছিলাম অক্সমনে !
আমার সাজিয়ে সাজি তারে আনি নাই
সে যে রইল সঙ্গোপনে ।
মাঝে মাঝে হিয়া আকুলপ্রায়,
অপন দেখে চম্কে উঠে চায়,
মন্দমধুর গল্প আসে হায়
কোথায় দখিন সমীরণে ॥

ওগো দেই স্থগন্ধে ফিরায় উদাসিয়া
আমায় দেশে দেশান্তে।
বেন সন্ধানে তার উঠে নিখাসিয়া
ভূবন নবীন বসস্তে।
কে জানিত দূরে ত নেই সে,
আমারি গো আমারি সেই যে,
এ মাধুরী ফুটেছে হায়রে
আমার হৃদয়-উপবনে॥

শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর।

কষ্টিপাথর

ভারতী (প্রাবণ)।

আমার বাল্যকথা— শ্রীসত্যেন্দ্রনাথ ঠাকুর।

আমার পিতামহ হারকানাথ ঠাকুরকে আমার বাপসা ঝাপসা মনে পড়ে। আমরা যখন নিতান্ত শিশু তথন তিনি বিলাত যান; তাঁর মৃত্যুর খবর যখন এদেশে আসে তখন আমরা বোটে গঙ্গার উপর বঙ্ ছুকানে মার কাছে জড়সড়। সে ১৭৭৮ শকে, ১৮৪৬ খ্রীষ্টাব্দের আগষ্ট মাসে। তথন তাঁর বরস ৫১ বংসর। তাঁর কনিচ পুত্র নগেক্তনাখ ও আত্মীর নবীনচক্র মুখোপাধ্যার তাঁর মৃত্যুসময়ে নিকটে ছিলেন। তথন সহরের প্রান্তবর্ত্তী Kensal Green নামক গোরহানে তাঁর সমাধি

হয়। পিতা বিশেষ মনোধোগ দিয়ে বিষয়কর্ম দেখতে পারতেন না, এজক্ত সম্পত্তি নষ্ট হবার আশহা করে পিডামহ পিডাকে লেখেন যে ভূমি পাজিদের সঙ্গে বাদপ্রতিবাদে আর সংবাদপত্তে লিখতে বাস্ত থাক, বিষয়ের ভার থাকে আমলাদের হাতে এতে বিষয় নষ্ট হয়ে যাওয়া আশ্চয্যের কথা নয়। মৃত্যুর অব্যবহিত পূর্বে পিতামহ Worthing নামক বন্দরে গিয়ে একমাস যাপন করেন। তথন তার সঙ্গে ১৭ জন অমুচর : জন সেক্টোরি একজন দোভাষী > জন সঙ্গীত-ওন্তাদ, ও ১ মন চিকিৎসক ছিল। তার ভূতা হুলি কারি-ভাত তৈরি করত, তাই এবং একটু কমলা লেবুর জেলি মাত্র তার আহার ছিল। একটি স্থলর কাশ্মীরী শাল তার গায়ে থাকত। তাকে দেখবার **জন্ত মহিলারা** দলে দলে এদে দরজার কাছে দাঁডিয়ে থাকভেন। সম্ভান্ত মহিলারা প্যাপ তাঁর তত্ত্ব নিতেন। তিনি অমারিক সৌ**লভে সকলেরই চিত্ত** আকর্ষণ করেছিলেন। পীড়ার প্রকোপেও তার ধৈর্যাচ্যুতি হয় নি। স্বদেশী আচার ব্যবহারের অমুরক্ত ছিলেন। তাঁর ভৃত্য হলি আলবোলার তামাক সেজে দিত: মদলার ডিবে সর্কদা সঙ্গে থাকত। পরম যোটে সহা হত না, জানলা খুলে ওতেন, প্রভাই প্রতিঃসান করতেন, বরক্ষল থেতেন। তলি তার শরনকক্ষের পাশের ঘরেই **থাকত, তিনি শর**ন করলে সে পায়ে হাত বুলিয়ে দিত। কেহ তাঁকে কেমন আছেন জিজ্ঞাসা করলে তিনি মৃত্যু আসন্ন জেনেও বলিতেন I am content, তার পরে লণ্ডনে ফিরে এসে তার মতা হয়।

মেজকাকা ও ছোটকাকাকে (গিরীক্রনাণ ও নগেক্রনাণ) আমার বেশ মনে পডে। বাবামশায় যথন কোথাও বেড়াতে যেতেন তথম কখনো কখনো আমাদের সঙ্গে নিয়ে বেতেন। আমরা মার কাছে বেশিক্ষণ থাকতাম না--আমাদের আদল আডডা ছিল মেজকাকিমার ঘর: সেই আমাদের শিক্ষালয় ও বিশ্রামন্থান: মেজকাকিমাই আমা-দের মাতৃস্থানীয়া ছিলেন। হাতেমতাই, লয়লামজমু, নবনারী, আরব্য-উপত্যাদ, ল্যাস্থ দ টেল, পল ভাৰ্জিনিয়ার অমুবাদ প্রভৃতি বই আমরা তার নিকট হতে নিয়ে পড়তাম। কাকিমা প্রভৃতি বাড়ীর মেরেরা কেহ কেহ বেশ বাংলা জানতেন। ব্যামোর সময় আমরা মার কাছেই থাকতাম। তথন আমাদের মাঝে মাঝে বাঁধা নিয়মে তিনদিনব্যাপী একরকম জন •হ'ড: ডাক্তার দারি গুপু বাবস্থা করতেন প্রথম দিন রেড়ির তেল, আর তার চেমেও বিস্বাদ জলসাপ্ত; বিতীয় দিন এলাচ-দানার মতো কিছু লঘু পথা; তৃতীয় দিন ফুলকো ক্লটি; চতুর্ব দিন ভাত। ডাক্তারকে দেখলেই আমাদের প্রাণ উড়ে বেত। তখনকার कारल वारमात সময় शंख्या वनरलत अस्य वजाइनगत छन्नि, वर्फमान প্রভৃতি স্থানে লোকে যেত। এখন সেইসৰ স্বাস্থ্যকর স্থান ম্যালেরিয়ার আবাস হয়েছে।

ছোটকাকা (নগেল্রনাথ ঠাকুর) পৌরবর্ণ তেজীয়ান স্থা পুরুষ ছিলেন কিন্তু বড় কড়া মেলাজের লোক বলে মনে হত, আমরা তাঁকে তয় করে চলজুম। তিনি খারকানাথ ঠাকুরের সঙ্গে বিলেত পিরে নানা স্থানে ভ্রমণ করে বেড়াতেন; তাঁর রূপলাবণ্যের দঙ্গন তিনি সাহেববিবিদের প্রিয়পাত্র ছিলেন, প্রবাস থেকে সহজে স্বদেশে ক্রিরতে চাইতেন না। অথচ তিনি ইংরেজ জাতের বণিকর্ন্তি ও চালচলন ঘূণা করতেন। ছোটকাকার কাছে রমাপ্রসাদ রায়, রাজেল্রলাল মিত্রে, কিশোরীটাদ মিত্র এবং বজলল করিম ও বজলল রহিম আসা বাওরা করতেন। বিলাত থেকে ফিরে আসার পর কার ঠাকুর কোম্পানির সঙ্গে জড়িরে পড়ে কোম্পানির হাউস কেল হওরাতে তিনি ঝণভারে আক্রান্ত হরে পড়েন। তিনি ও তাঁর মধ্যম প্রাতা গিরীক্রনাথ উভয়েই বভাবত ব্যরশীল ছিলেন। নিজে খণ করে তাঁরা অপরের সাহাব্যও করতেন। ১৮৫৪ সালে তিনি কইমণ্ কালেক্টারের সহকারীর পদে

নিযুক্ত হন, ১৮৫% সালেই ইন্তফা দিরে দেশভ্রমণে বের হয়ে পডেন। ১৮৫৪ সালে যশোহরের একটি তদীখামা শিথারদশনা বালিকার সঙ্গে তার াববাহ হয়, তথন আমার বয়স ১২ বৎসর। ভ্রমণে গিয়ে তিনি রোগপ্রাক্ত হয়ে বাড়ী ফেরেন এবং অকালে তার মৃত্যু হয়।

মেজকাকা। গিরীক্রনাথ ঠাকুর) হ্রসিক অমারিক সোধীন পুরুষ ছিলেন, থেন বিলাসিতা মুর্দ্তিমান্। যেমন কলাবিদ্যার প্রতি তেমনি বিজ্ঞানের দিকেও তার আন্তরিক অনুরাগ ছিল। সাহিতাক্ষেত্রেও তার গতিবিধি ছিল, তিনি কতকগুলি সঙ্গীত রচনা করেছিলেন। তার রচিত 'বাব্-বিলাস' নাটক ও 'কামিনীকুমার' বলে একথানি পদ্যোপাখ্যানের সেকালে বেশ আদর ছিল। বিষয়বুদ্ধিও বেশ ছিল। তিনি সকল দিকেই চৌক্ষ দক্ষ ছিলেন। তার মোসাহেব দিননাথ ঘোষাল কথক ঠাকুরের মতো রামারণ মহাভারতের গল্পের ঘটার আমাদের মনোরঞ্জন করতেন। মুথে মুণে শুনেই ছেলেবেলার রামারণ মহাভারত একরকম শেখা হয়ে গিয়েছিল।

অস্তরবাহির— শ্রীরবান্ত্রনাথ ঠাকুর—

ভোরে ঘুম ভাঙিলে বেগবান পশ্চিমে বাতাদের শব্দ ও ভরকের ৰুলনাদ গুনিতে গুনিতে মনে হহল কোন একটা অদুভূষ্প্রে গান বাঞ্জিয়া উঠিতেছে। মৃদঙ্গকরতালের বলবান শব্দের ঘটার মধ্যে বেহালার একটি তারের একটানা তান সকলকে ছাপাইয়। বুকের ভিতরে যেমন বাজিতে থাকে তেমনি সেই ধার গম্ভীর স্থরের অবিবাম ধারা সমস্ত আকাশের মশ্বস্থলকে পূর্ণ করিয়া উচ্ছলিত হইতেছিল। অভাতে মহাসমূদ আমার মনের যথে এই বে গান জাগাইল, যাহাতে থরগুলি ফুলের পাপড়ির মতো একটির পর আরেকটি ধীরে ধীরে খরে স্তরে উপোটিত হইতেছিল, ভাষা তো বাতাদের গর্জন ও ভরঙ্গের কলধ্বনির প্রতিধ্বনি নছে। অথচ মনে হইতোছল তাহা সঙ্গ াকছুই নহে, তাহা এই সমুদ্রের বিপুল শব্দোচ্ছু।সেরই অন্তরতর ধ্বনি। **সমূদ্রের নিখাসে নিখাসে যাহা উচ্ছ সিত হইতেছে তাহার বাহিরে শ**র্ অন্তরে গান। বাহিরের সঙ্গে ভিওরের একটা যোগ আছে বটে কিন্তু সে যোগ অমুরূপভার যোগ নছে, সম্পূর্ণ বৈদাদৃশ্যের যোগ। হুই ামালয়া আছে, কিন্তু ছইয়ের মিল যে কোনখানে তাহা ধরিবার জো নাহ, তাহা আনিকচনায় মিল। চোথে লাগে স্পন্দনের আঘাত আর भरन प्रत्य व्यात्ना, प्रत्य ठिएक बस्त व्यात हिएक कार्ता (मोन्मया, वाहिस्त ঘটে ঘটনা আর অন্তরে চেউ থেলাইয়া উঠে স্বৰত্বঃখ। একটার আয়তন আছে, তাথাকে বিশ্লেষণ করা যায়, আর-একটার আয়তন নাই, ভাহা অবও। এই বে আমি বলিতে যাহাকে বুঝি ভাহা বাহিরের াদকে কত শব্দ গদ্ধ স্পূৰ্ণ, কত মুহুৰ্তের চিন্তা ও অমুভূতি, অথচ এই সমত্তেরই ভিতর দিয়া ধে-একটি জিনিব আপন সমগ্রতায় প্রকাশ পাইতেছে তাহাই আমি। এবং তাহা তাহার বাহিরের রূপের প্রতি-রাপ নছে, বাছিরের বৈপরীতোর ধারাই সে বাক্ত।

বিশ্বরূপের অস্তরতর এই অপরূপকে প্রকাশ করিবার জস্তই শিল্পীদের গুণাকের বাাকুলতা। এই পৃথিবীর অস্তরতর অরূপতাই আমাদের চিত্তের সামগ্রী। অভ্যাসের মোহে আমরা তাহা বুঝিতে পারি না; অভ্যাসের আবরণ মোচন করিয়া সেই অপরূপতাকে উপোটিত করিবার কাজেই কবিরা গুণারা নিযুক্ত। এই জস্ত ওাহারা আমাদের অভ্যন্ত রূপটির অমুসরণ না করিয়া তাহাকে পুব একটা নাড়া দিয়া দেন, ওাহারা এক রূপকে আর এক রূপের মধ্যে লইয়া গন্ধা তাহার চরমতার দাবীকে অগ্রাথ করিয়া দেন। এমনি করি রুটা হারা বেখান বে, রূপ জিনিষটা প্রব সভ্য নহে, তাহা রূপক মাত্র, তাহার অঞ্চয়ের মধ্যে প্রবেশ করিতে পারিলে তবেই তাহার ব্যুম্ব

হ**ঁতে মৃক্তি, ভবেই আনন্দের মধ্যে পরিত্রাণ। আ**মাদের দেশে প্রভাত মধ্যাহ্ন অপরাহ্ন সায়াহ্ন অর্দ্ধরাত্রি ও বর্ষাবসন্তের রাগিণী রচিত হইয়াছে। সে রাগিণার সবগুলিই সকলের কাছে ঠিক লাগিবে কিনা জানিনা, তথাপি আমাদের দেশের সঙ্গাতের এই বিশেষজ্টির মানে বিখেষরের খাদমহলের গোপন নহবংখানার যে কালে কালে ঋড়ুডে ঋতুতে নবনৰ রাগিণা বাজিতেছে, আমাদের গুণীদের অন্ত:কর্নে তাহা প্রবেশ করিয়াছে। যুরোপের বড বড় সঙ্গীত-রচয়িতারাও নিশ্চরই কোনো না কোনো দিক দিয়া তাঁহানের গানে বিখের সেই অন্তরের বার্ত্তাই প্রকাশের চেষ্টা করিয় ছেন। যুরোপীয় গানের মধ্যে একটা বিশেষত্ব এই দেখা যায় যে গানের স্থারে এবং গায়কের কঠে পদে পদে খুব একটা জোর দিবার চেগা। সে জোর, সঙ্গীতের ভিতরকার শক্তি নছে, তাথা যেন বাহিরের দিক হইতে প্রয়াদ অর্থাং হৃদয়াবেণের উত্থানপতনকে ফুরের ও কণ্ঠবরের ঝোক দিয়া খুব করিয়া প্রতাক্ষ করিয়া দিবার চেষ্টা। ইহাই স্বাভাবিক। কিন্তু গান তো স্বভাবের নকল অর্থাৎ অভিনয় নহে। অভিনয়কে গানের সঙ্গে মিলিত কারলে গানের বিশুদ্ধ শক্তিকে আচ্ছন্ন করিয়া দেওয়া হয়। আমরা সঙ্গাত ভো বাহিরের দিক দিয়া দেখিতে চাই না: প্রেমিক বা বিরহিণা ঠিকটি কেমন অনুভব করিতেছে ভাহা তো জানিবার বিষয় নছে, সেই অনু-ভৃতির অপ্তরে অস্তরে যে সঙ্গাতটি বালিতেছে তাহাই আমরা গানে জানিতে চাই। বাহিরের প্রকাশের সঙ্গে এই অন্তরের প্রকাশ একেবারে ভিন্ন জাতীয়। কারণ বাহিরের দিকে ধাহা আবেগ, অন্তরের দিকে ভাহাই দৌন্দযা। আভনয় জিনিষ্টাও যদিও মোটের ডপর অস্থাক্ত কলাবিদ্যার চেয়ে নকলের দিকে বেশি ঝোঁক দেয়, তবু তাহা একেবারে হরবোলার কাও নহে: তাহাও খাভাবিকের পদা ফাঁক করিয়া ভাষার ভিতর দিকের লীলা দেখাইবার ভার লইয়াছে। আট জিনিষ্টাতে সংযমের প্রয়োজন, সূত্যমই অন্তরলোকে প্রবেশের সিংহ্বার। আর্টেরিও চরম নাধনা ভূমার সাধনা। যুরোপের আর্ট বাস্তবকে ঠিক বাস্তবের মতো করিয়া দেখিতে চায়। ব্যবসায়ী আটিষ্ট বাস্তবের সাক্ষা. আর গুণা আটিষ্ট সত্যের সাক্ষী। বাস্তবকে চোথ দিয়া দেখা ধার, আর সত্যকে মন দিরা ছাড়া দেখিবার জো নাই। মন দিয়া দেখিতে গেলেই চোথের সামগ্রীর দোরাম্বাকে থকা কারতেই হইবে—বাহিরের রূপটাকে সাহসের সঙ্গে বলিডেই হইবে তুমি চরম নও, তুমি পরম নও, তুমি লক্ষ্য নও, তুমি সামাশ্য উপলক্ষ্য মাতা।

সাহিত্যরথী জ্যোতিরিন্দ্রনাথ— শ্রীবসস্তকুমার চট্টো-পাধ্যায়—

নিটি শহরের মধ্যে মোরাবাদী নামক একটি কুন্দ্র পাহাড়ের উপর
জ্যোতিবাব্র মনোরম বাংলাও উপাসনা-মন্দির। তাহার বাড়ার নাম
শান্তধাম এবং তাহা বাত্তবিকই শান্তিধাম। আমরা পাহাড়ের
উকীবের মতন সেই মন্দিরটির নীচে বসিয়া নানা বিষয়ে কথোপকথন
করিতে লাগিলাম। জ্যোতিবাবু বলিলেন—"আগের চেয়ে বাংলা
সাহিত্য এখন অনেক উন্নত হয়েছে। ভদীয়মান কবিদিগের মধ্যে
সত্যেক্রনাথ দত্ত একজন প্রতিভাবান কবি। যতীক্রমোহন বাগচীর
কবিতাও আমার ভাল লাগে। গল্পেকক প্রভাত মুখোপাধার,
সোরীক্রমোহন মুখোপাধার, দীনেক্রকুমার রায়, চায়্চক্র বন্দ্যোপাধার,
মণিলাল গ্রোপাধার এঁদের লেখা আমার বড় ভাল লাগে। গল্পেকা
অবজ্ঞার জিনিব নহে— এতেও থুব শুণপনা আবশ্রক। গল্পের মট
রচনা করিতেও ৪ রয়্রাদি বর্ণনা করিতে যথেই কল্পাশিক্তিও স্বাছৃটি

. The section of the second section is the second section of $\mathcal{L}_{\mathcal{A}}$

আবশুক। তারপর, মানবচরিত্রে অধিকার না থাকিলে গল মোটেই হয় না: এহিসাবে পল ও উপপ্রাসের মূল্য অল নহে। আজকাল ছুটো নুতন কথা উঠেছে "কা" আর "মতে।" ! অনর্থক শব্দবিকৃতিতে लाष्ट्र कि ? अधिकाः न इरलाहे अर्थ म्लाहे त्या याग्र-इट এक इरल अर्थित অম্পষ্টতা হতে পারে আমি স্বীকার করি। যেখানে অম্পষ্টতার সম্ভাবনা আছে সেখানে শক্টা বিকৃত না করে একটা হাইফেন চিশ্ৰ वनारल हे नव लाल भिर्छ यात्र। याहे हाक कान विलय हिश्र अरहारन যদি ভাষার অস্পষ্টতা দূর হয় তা করা করবা। আরবা ফারণা ভাষাও এই ছিদাবে অদম্পূর্ণ। কেননা তাতে এক বানানের অনেকরাপ পাচহয়, কাজেই অর্থনা বুঝে পড়া যায় না, এ সমস্ত যে ভাষার অভাবে তাতে মার সন্দেহ নেই। আমানের বঙ্গভাষায় V উচ্চারণের মত বৰ্ণ নাই, এইজক্ত ৺ উচ্চারণের স্থানে "ভ" নালিখে মার।ঠানিয়মে "श्व" (तथा উচিত। यारागनवान्त्र यूकाक्षत्र-निर्वामन-मञ्जा रम (कवन শক্তির অপব্যবহার ও পণ্ডশ্রম মাত্র। তাহার প্রণালী সাধাঃণে গৃহাত ছইবার পক্ষে কোন সপ্তাবনাই দেখা যায় না। বিজয়বাবুর চমৎকার ছন্মজ্ঞান ৷ তিনি যে একজন অস্থিকীট তাহাতাহার লেখা পড়িলেই व्या यात्र।"

একদিন তিনি আমাদের নিমন্ত্রণ করিয়া "বাত্মাকিপ্রতিভা" আগাগোড়া যথাযথ হাবভাবের সহিত প্রর করিয়া গাহিয়া শুনাইলেন। "বাত্মাকিপ্রভিভা" রচিত হইলে তিনিই সকল গানে প্রর দিয়াছিলেন। গোরকাপ্তি শুনকেশ তপথীর মত উজ্জ্বল দীয় শ্র্ণীণ দেহয়ন্তি উত্তোলন করিয়া যথন তিনি গভার ভাবাবেশে ও গভার থরে "মা নিষাদ প্রতিগ্রাম্ জনগম:" লোকটি পাঠ আরম্ভ করিলেন তথন মনে হইল যেন সভাসতাই বাত্মাকির মুখে দেই আদি কবিতা শুনতেছি। জ্যোতিরিক্রনাথের অধ্যবদায় ও লালতকলার প্রতি অক্রাপ্ত অধ্রাগ দোখবার জিনিয়। এক মুহুত্তব না থামিয়া "বাত্মাকিপ্রশিতভান" সমস্ত গানগুলি একে একে গাছিতে ভাহার খান থেন কল্ধ হইয়া আসিতেছিল, তবু তাহার উৎসাহের বিন্দুনাত্রও প্রাস হংতে দেখা যায় নাই।

বত্তমান স্ত্রাশিক্ষা বিচার-জনৈক আসামা-

এদেশের গাইস্থা জীবনে প্রাশিক্ষার ফল ভালো কি মন্দ ইইয়ণছে ইহা লহয়। প্রায়ই বাক্ষাতিবাদ হয়। সামাজিক সকল অনুগানের জ্ঞায় প্রাশিক্ষার ফল সম্পূর্ণ ভালোও হয় নাহ, সম্পূর্ণ মন্দও হয় নাই। সমাজসংখ্যার করিতে গেলেই পুরাওন মন্দের সহিত কতক ভালোও লোপ পায়, এবং নৃতন ভালোর সহিত মন্দও আসিয়া পড়ে। আমানের সামাজিক প্রথা প্রশিক্ষার পরস্করাপেক্ষও ধ্রাসংশ্লিষ্ট; পরিবর্তনের কারণ বাহির হইতে আসিয়াছে, দেশের প্রের ইইতে ক্রমণ বতঃই উদ্ভূত হয় নাই; শুভরাং স্ত্রীশিক্ষার প্রবর্তনায় যাদ কোনো ভূল হয়য়া থাকে তজ্জা লাক্ষার প্রবন্তনায় থাক কেনো। ফলাফল দেখিয়া এখন ভূল ধরা যত সহজ, ভাহাদের পক্ষে তথন তত সহজ ছিল না।

নবাশিক্ষিতার বিপ্লব্ধে বেসকল অভিযোগ শোনা বায় ত।হার সহিত সেকালের স্রীলোকদের বভাব তুলনা করিয়া দেখিলে স্রীশিক্ষার দোষগুণ পরিষার হওয়া সম্ভব।

ে)) ধপ্মভাবের হ্রান। ধর্ম বলিতে আচার বিচার পূজা আহ্নিক ব্রভ উপবাদ ধরিলে নবানারা অপেকাঞ্ড ধর্মহানা বটে। ইহার কারণ ব্রাক্ষধর্মের প্রচলন ও পুরুষদিগের হি গ্রমানাতে লোখলা। কিন্তু মানসিক ধর্মভাবের বা ফ্নাভির হ্রাস হয় নাই। (২) নম্বভার অভাব। ইহা শিক্ষার ভারতম্যের উপর নির্ভির করে। বাঁহারা অহকারবাধিপ্রস্ত ভাহাদের রীভিমত শিক্ষা দেওরাই একমাত্র চিকিৎসা। (ক) বাধাতার অভাবও এই শ্রেণাভূক। শিক্ষার ফলে কিঞ্চিৎ মানসিক স্বাধীনতা ও তাহার ফলে ভিন্ন মতের সহিত অপ্পবিশ্বর সংঘর্ব অবশাস্থাবী। একটা বয়সের পর অতিবাধাতার আদান প্রদান ছুইই ক্ষতিজনক, কারণ তাহাতে একপক্ষের অভ্যাচারপ্রবৃত্তি প্রশ্রম পায়, অপরপক্ষের বৃদ্ধিবৃত্তি विकार्णत हानि हतः। अक नामक अप्लक्षा त्यव्हारमवात्र माहाक्या वर्षण। ধাশক্তির উংকণ দাধন করিতে গিয়া যাহাতে 🕮 ও হ্রী নষ্ট না হয় দে দিকে লক্ষ্য রাখিলেই এ বিবরে নিশ্চিন্ত। (৩) গৃহকমে অক্ষমতা ও তাত্তিল্য। প্রথমটি আ'শিকভাবে স্বীকাষ্য, কারণ ইস্কুল কলেজের ভাড়নায় পুকোর ভায়ে অনায়াদে খেলাচছলে গৃহকর্ম শিথিবার প্রযোগ ৰুম। কিন্তু আধকাংশের অপটুতা ইস্কুলের শিক্ষা**প্রভাবে নছে**, গার্হয়াশক্ষার অভাবে। ইন্দুলেরও এবিষয়ে দচেষ্ট ব্যবস্থা করা আবগুক; পরীক্ষা দেওয়াই নারীজীবনের একমাত্র উদ্দেশু নহে। কন্তাদিগের বাড়ীতে শিক্ষা দিবার ব্যবস্থা করিতে পারিলে বা পত্নীকা দেওয়া হইতে নিবৃত্ত করিলে লেখাপড়ার সঙ্গে সঙ্গে গৃহত্বালা শিথিবার কোনোই বাধা থাকে না। যে গৃহকণ্ম নারীজীবনের সার বস্তু, যাছার জন্ম সমাজে নারীর স্থান ও মান, তাহার তুচ্ছেড্ম কর্ত্তব্যক্ষকেও বে রমণা হেয় জ্ঞান করে, দে কুপাপাত্র অভিদীন। বিবাহরূপ অনিশ্চিত ঘটনার উপর যথন নারী**জীবনে**র সমস্ত নির্ভর, ত**থন সকলপ্রকার গৃহকর্ম** বালিকামাত্রকেই শেখানো উচিত। (৪) স্বাস্থ্যহানি। বিশ্বিদ্যালয়ের পরাক্ষার কঠিন সংগ্রাম ইহার এক ১ম কারণ। স্ত্রীপুরুবের শরীর মন জীবন্যাপন প্রণালী সকলই ভগব'ন সভন্ন ছাচে গড়িয়াছেন, উভয়ের শিক্ষা শ্রতরাং একই ছাঁচে ২৭মা ঠিক নয়। অবগ্র, সম্ভানশিক্ষার ভার যে-মাতার হতে, তাহার পক্ষে কোনো শিক্ষাই অনাবভাক বলা যায় না, এবং ঠাছার সহাণ্য সহানুভূতির ক্ষেত্র যত প্রশস্ত হয় ওডই ভালো। কিন্তু সাস্থা, লাবণা, কশ্মম্মতা, প্ৰসম্মতা, সৌজয়া প্ৰভৃতি গৃহিণাজনোচিত কোনো গুণই যাহাতে নষ্ট লা হয়, সেদিকে দৃষ্টি রাথা গাবগুক। সাস্থ্য মানে স্মেঞ্জ, এবং সামঞ্জুই নারীজাবনের মূলমন্ত্র। নিছক পণ্ডিড। এস্ছ। পুরুষালা মেয়ে বা মেয়েলী পুরুষ কেছহ সমাজে আদৃত হয় না। সেকালের রমণাগণের মধ্যে প্রায়শঃ যে শরীরমনের কুর্তি, উভাম, উৎসাহ, পরিশ্রমক্ষমতা, সরসতা ও প্রফু**লতা দেখা যার,** তাহার তুলনায়ু আজকালকার অনেক মেয়েকে যেন নিভেজ নীয়স ও নিরানন্দ বলিয়াই মনে হয়। যদি প্রমাণ ২য় যে আধুনিক প্রথার উচ্চশিক্ষায় মেয়েদের পাস্থা ভগ্ন ও মন দঙ্কীর্ণ হইয়া পড়ে তাহা ছইলো শত গুণেও দে দোৰ ঢাকিবার নছে। (৫) বিলাদিতা ও আমোদ-প্রিয়তা। ইহার বৃদ্ধি হয় নাই, প্রকারাপ্তর হইমাছে মাত্র। সেকালের মেয়েরা গয়না ভালে। বাসিতেন, একালের মেয়েরা কাপড় বা অপরাপর भोधोन ज्ञवा छाटना वाटनन, याहात्र वाममानो स्मकाटन अपनटन हत्र नाहै। কালভেদে দে।ন্দগ্যের উপকরণে পরিবর্ত্তন অবশুস্থাবী। অবশু বসন অপেক্ষাভূষণ স্থামা এবং অসময়ের বকু; সে হিসাবে এ পরিবর্ডন মক্ষ বলিয়া খাকাষ্য। ইংরিজিয়ানার অকোপে আমানের চালচলন অভ্যস্ত ব্যয়দাধ্য হইয়া পড়িয়াছে। কিন্তু মিওব্যয়িতাই থগুহিণার পক্ষে প্রশংসার্হ। আমোদপ্রিয়ঙা সম্বন্ধেও উপরের কণা খাটে। যাহার বেরপ আর্থিক ও দামাজিক অবস্থা, তাহার কাজকল্ম আমোদপ্রমোদ তদসুরূপ হওয়া উচিত। পাশ্চাত্য শিক্ষাপ্রভাবে বিবাহবয়দের প্রদারণ অন্তঃপুরের দার উপঘাটন প্রভৃতির জক্ত সম্প্রতি বাঞ্চালীর মেয়ে কন্তক-গুলি নুত্ৰ আমোদের অধিকারিণা হইয়াছেন। আমোদআহলাদ যদি নিৰ্দোষ হয় এবং কৰ্ত্তব্যকশ্বের ব্যাখাত না ঘটায় এবং নিফেদের সামাজিক ও আর্থিক অবহার অমুকূল হয় তাহা হইলে এই চুঃবের সংসারে ভাহার প্রচলন ভো খথের বিষয়। সেকাল ও একালের স্পক্ত-সংমিত্রৰ-সাধন আধুনিক মেয়েদের প্রধান কর্ত্তব্য

স্বীর্থপরতা এবং বিদেশীরতা। (क) একেলে ইংরেজিশিক্ষিতা মেরের। অপেকাকৃত বার্থপর তাহা মানিতে হইবে: বয়:প্রাপ্তিতে বিবাহ ও পা-চাত্যভাবের প্রভাবে একটু নিজন গঠিত হওরা অবশুস্তাবী। অন-ভিজ্ঞার সারলা ও সম্পূর্ণ অধীনতা এবং শিক্ষিতার মার্জিত জ্ঞান-বৃদ্ধি ও আত্মনির্ভরতা একাধারে আশা করা বৃথা। পুর্বের তুলনার কম হুইলেও আজও মেয়েদের নিভান্ত কম ত্যাগন্থীকার করিতে হয় না---দে যে নারীর অধর্ম। নুতন তাস্ত্রের সামাজিক অরাজকতার দিনে অবস্থার সহিত বনাইয়া লওয়া একমাত্র স্থাশিক্ষতা বৃদ্ধিমতীর পক্ষেই সম্ভব, ভাঙনের মুথে নিজেকে ছির রাধিতেও স্বৃদ্ধির প্রয়োজন। (থ) সাহেবিয়ানা বা বিবিয়ানা এদেশে স্ত্রীশিক্ষার অবিচেছণা অঙ্গ নহে, তবে প্রায় জড়িত বটে, কারণ আমাদের ইস্কুলকলেজ মাত্রই ইংরেজি ভাব ও ভাষার পরিপোষক। মহাকালী পাঠশালায় এই নিরমের যে বাতি-ক্রম স্চিত হইয়াছে তাহার ফলাফল বিচারের সমর এথনো আসে নাই। ইংরেজি-অভিজ্ঞা ও ইংরেজি-অনভিজ্ঞার পার্থক্য অনিবায্য, কারণ ইংরেজি আমাদের নিকট নতন জগতের ছার থুলিয়। দেয়। কিন্তু সেজক্ত উভয়ের মেলামেশার তো কোনো বাধা নেখা যায় না; ফুট দলের বেশভূষা উভয়ের সম্মতিক্রমে একই ধরণের করিয়া আনিলে মনের মিলের সাহায্য হইতে পারে। হিন্দুসমাজ বেমন উদারতা নেথাইতে-ছেন, গতিশীল সমাজেরও বিদেশী চালচলনের গতি মন্দ করিয়া মিলনের দিকে অগ্রদর হওয়া চাই। বাঙালীর মেয়েরা ভারতবর্ধের মধ্যে শ্রেষ্ঠ শিক্ষিতা হইলেও অধিক মাত্রায় বিদেশীয় ভাবাপন্ন বলিয়া ক্রীশিক্ষার মর্যাদা রক্ষণে অক্ষম হইয়াছেন, এবং অল্লদিনেই দে শিক্ষার বিক্লতে স্বদেশীর মন ফিরাইয়াছেন।

কিন্ত ক্ষতিপুরণের নিরমানুসারে প্রায় প্রত্যেক দোবেরই অপর পৃষ্ঠার একটি গুণ ফুটিরা উঠিয়াছে। (১) বৃদ্ধির উদারতা বা সামা-ভাব। (২) আক্ষনির্ভর ও আক্ষমযাদাজ্ঞান। (২) সময়ের মূল্যানের ও পৃছস্থালীতে ফ্শৃঙ্খলার চেষ্টা। (৪) বেশভ্যাও গৃহসজ্ঞার অধিকতর পারিপাট্য। ধাস্থাতত্ব সম্বন্ধে জ্ঞান। (৫) গৃহ এবং পরিবারের বাহিরেও মনকে প্রসারিত করিয়া সকলপ্রকার সমাজে মিশিতে পারা, পৃথিবীর থোজধবর রাথা এবং সামাজিক উন্নতিচেষ্টায় বোগ দেওয়া। (৬) স্বামীর প্রকৃত সহধর্মির্গা হওয়ার উপযোগিতা। সম্ভানের শিক্ষার সাহায্য করিবার ক্ষমতা।

একদিকে সম্পূর্ণরূপ সেকেলে প্রাচ্য ভাব, অপরিদিকে সম্পূর্ণরূপ একেলে পাশ্চাত্য ভাব—এই ছুইরের মধ্যপথ অবলম্বনই সর্বাপেক্ষা শ্রের বলিরাই সর্বাপেক্ষা কঠিন। মেরেদের থাভাবিক সংযম ও স্থিতিশীলভা সমাজের রক্ষাক্ষত। সেকেলে স্ত্রীশিক্ষা এখন নানা কারণে ছুইট। অখচ কোনোপ্রকার স্ত্রীশিক্ষা হওয়া উচিত, এবং একেলে স্ত্রীশিক্ষার দোবগুলি অনিবাধ্য নহে। ধাহা দেশকাল পাত্রোপ্রোগী আদর্শ বলিয়া গণ্য হইবে সেই পথই অনুসরণ করার চেষ্টা করা কর্ত্তরা। আমাদের বর্ত্তমান ভাবুক ও ক্বিগণ আমাদের বর্ত্তমান কালের নৃত্তন আদর্শ গড়িয়া ভুলুন।

শারীর স্বাস্থ্যবিধান (আহার সম্বন্ধে কয়েকটি কথা '---- শ্রীচুনীলাল বস্থ---

অধিক পরিশ্রম করিতে হইলে থাতের পরিমাণ বৃদ্ধি করা আবশুক।
এবং তৈল ও শর্করা জাতীয় থাতা, মাংসাদি থাতা অপেকা মাংসপেশীর
শক্তিবর্ত্তক। মাছ মাংস, ছামা, লবণ ও জল, পেশী ও অদি গঠনের
সহারক থালা; তৈল, যুত, ভাত, কটি, আলু, চিনি অভৃতি শ্রমশন্তিবর্ত্তকর থালোর প্রয়োজন অধিক এবং তাহাদের মাংসজাতীর থালা
ও ব্রক্তের থালোর প্রয়োজন অধিক এবং তাহাদের মাংসজাতীর থালা

(মাংস, মাছ, ডিম, ছানা, ডাল) অধিক উপবোগী খাদ্য। বালকের চঞ্চনসভাৰ ৰলিয়া শক্তি-উৎপাদক মিষ্টাল্ল খাইতে ভা:লা বাসে। সমবয়ক পুরুষ অপেকা গ্রীলোকের থাদ্য শতকরা ১০ ভাগ কম প্রয়ো-জন। আমাদের দেশের দ্রীলোকেরা পুরুষের ভূক্তাবশেষ থাইরাই সস্তষ্ট ; কিন্তু পুরুষের কর্ত্তব্য সন্তানের জননী যাহাতে পুষ্টিকর খাদ্যের অভাবে ছব্বল হইয়া না যান সে দিকে দৃষ্টি রাখা। এীম্মপ্রধান দেশে পালে। মাংসুরে পরিমাণ সংযত না হইলে যকুতের পাড়া জল্ম। আয়ু-র্বেদ শান্তে ঋতুভেদে আহার-ভেদের ব্যবস্থা আছে। ইহার উপকারিতা আধুনিক বৈজ্ঞানিক প্রণালীতে এখনো পরীক্ষিত হয় নাই। চরকের মতে হেমন্ত কালে যুতত্বধাদি, গুড় তৈল ও নবান্ন আহার এবং উঞ্জল পান আয়ুগ্ধর: শীভকালে অন্নও লবণরস্বিশিষ্ট খাদ্য ও মাংস অশন্ত; বসম্ভকালে গুরুপাক দ্রবা, অন্ন, স্নিগ্ধ বা মিষ্টদ্রব্য বর্জিভব্য মাংস ভক্ষণ প্রশাস্ত : গ্রীষ্মকালে স্বাহু, শীতল, তরল ক্ষেত্ময় জাব্যাদি ভক্ষ্য ; জাকল পশুমাংদ, পক্ষীমাংদ, ঘততুগ্ধদংযুক্ত অন্ন অবসাদনিবারক, नवन अम्र करे ७ एक प्रवा वर्ष्क्रनीय। वंशाकारन राष्ट्र ७ अधि प्रस्तन হয়: এই সময়ে অমুলবণ ও স্নেহরসবিশিষ্ট দ্রব্য আহায্য; জল উষ্ণ করিয়া শীতল করিয়া পান অশস্ত। শরৎকালে পিত্তদমনকারী খাদা প্রশস্ত : মৃত, মংস্ত, মাংস ও দধিভক্ষণ নিবিদ্ধ। চরকের মতে সর্বা-কালে এবং রাত্রিতে দধি ভক্ষণ নিষিদ্ধ: কিন্তু মেচনিকফ দধিকে রোগোৎপাদক-বীজাণু-ধ্বংসদক্ষম বলাতে আজকাল দ্ধির ব্যবহার প্রসার প্রাপ্ত হইয়াছে। আমাদের দেশের শাস্ত্রকারেরা অধিকতর সুদ্ম তত্ত্বে উপনীত হইয়। তিথিবিশেষে থাদ্যবিশেষ নিষিদ্ধ বলিয়াছেন। অতিভোজন রোগের কারণ। ৩।৪ বাবে অল্পে অল্পে থাদ্য আহার করা উচিত। প্রতাহ এক সময়ে ছোজন স্বাস্থ্যের অফুকল। ত্রগ্নপায়ী শিশুদিগকে ২৷ ২ ঘটা অন্তর ও বালকদিগকে ৪ ঘটা অন্তর আহার দেওয়া আবিখক। রাত্রে স্বলাহার প্রশস্ত। রাত্রিভোজনের অব্যবহিত পরে নিদ্রা যাওয়া অবিধেয়। আহার করিবার অব্যবহিত পূর্বে মুখ ও হাত ধুইয়া ভোজন করাউচিত: মুখের মধ্যে ও হাতে নানারপ वीजान थाक, बूरेंग्रा किलिल मिछलि উपत्त यारेट भारत ना : आठीन গও্য করার প্রথা বিজ্ঞানসমত। আহারের স্থানেও জলছড়। দিয়া হস্তমার্জ্জনা করার রীতি খুব ভালো; কারণ ধলার সহিতই রোগের বীজাণু থাকে। এই কারণে দোকানের ধৃদিপ্রলিপ্ত খাদ্য খাওয়া উচিত নয়। তাড়াতাড়ি থাওয়া ফাল্যের হানিকর। আহারের সময় বা অব্যবহিত পরে অধিক জল বা বরফজল পান করা উচিত নয়, ইহার দারা পাচকর্ম তরল হইয়া পরিপাকের বাাঘাত ঘটে। নিমন্ত্রণ একটি অবগুপালনীয় সামাজিক প্রথা। কিন্তু আজকাল ভোজনের আডম্বরবাহল্য নিমন্ত্রণকর্ত্তা ও নিমন্ত্রিত উভয়েরই ভরের কারণ হইহাছে। অপবায় করিয়া আডম্বর প্রদর্শন করিবার সময় আমাদের চির্তুর্ভিক্ষ-পীড়িত দেশের কথা মনে করা উচিত। নিজের স্বাস্থ্য ও ক্লচি অফুসারে পরিমিত আমিৰ বা নিরামিব খাণ্য আহার করা উচিত : মিশ্রখাদ্য তৃথিতাদ ও স্বাস্থ্যপদ একদের মাংদের মধ্যে যে পরিমাণ 'প্রতিদ' থাকে তিন পোরা দালে তাহা থাকে : ডাল মাংস **অপেক্ষা সন্তা** : হতরাং আমাদের গরিব দেশে মাংসের বদলে দাল চলিতে পারে: দাল মাংস অপেশা ফুপ্পাচ্য ইহা সত্য নহে। খাদ্য পরিপাক অভ্যাসের উপর নির্ভন্ন করে।

তত্ত্বোধিনী পত্রিকা (শ্রোবণ)। আনন্দরূপ—-শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর—

অনেক সময় বাহিরের সৌন্দর্ব্যকে আমরা বাহিরে দেখি—তাহাতে চোধ কুড়ার, কিন্তু তাহাকে অন্তরে গ্রহণ করি না। কিন্তু সৌন্দর্ব্য বেদিন অন্তরাস্থাকে প্রত্যক্ষ শর্শ করে সেই দিন তাহার মধ্য ছইতে অসীম একেবারে উদ্ভাসিত হইরা উঠে; তথনই সমস্ত মন এক মৃহুৰ্ত্তে গান গাহিয়া উঠে—এ শুধু বৰ্ণ গন্ধ ৰছে, এই ভো অমৃত, এই তাঁহার বিশ্ববাপী প্রসাদক্ষার প্রবাহধারা। এই যে ধারণার অতীত जनिर्विচनीय **माध्या है हो है जानमा। है हो है जिल्ला जा**ल काल অগণ্য প্রাণীর প্রাণ জ্ডাইয়া দিতেছে, মন হরণ করিতেছে,—ইহা আর কিছুতেই ফুরাইল না। ইহারই অমৃতম্পর্ণে কত ক্ষবি কবিতা লিখিল, কত শিল্পী শিল্প রচনা করিল, কত জননীর জদম স্লেহে গলিল, কত প্রেমিকের চিত্ত প্রেমে বাাক্ল হইয়া উঠিল-সীমার বক্ষ রক্ষে রজে ভেদ করিয়া এই অস্টমের অমৃত-ফোরারা কত লীলাতেই যে লোকে লোকে উৎসারিত প্রবাহিত হইয়া চলিল তাহার আর অন্ত দেখিনা। তাহা আশ্চধ্য, প্রমাশ্চধ্য।ইহাই আনন্দরূপমমূতং। ক্লপ এখানে শেষ কথা নছে, মৃত্যু এখানে শেষ অর্থ নছে। সত্য দিয়া আনন্দ দিয়া পরিপূর্ণ দৃষ্টিতে জগতের দিকে দেখিলে আর বস্ত थारक ना, ममखरे जानन, ममखरे नौना--रेशांत ममख व्यर्थ এकमाज তাঁহারই মধ্যেই আছে। তাঁহার প্রসাদের আনন্দের চৈতন্তের শেষ নাই, কেবলি আরো আরো আরো, তবু সেই অমৃতময় আনন্দময় এক।

যাত্রা----শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর---

একদিন মানুষ ছিল বুনো, খোড়াও ছিল বনের জন্ত। মানুষ ছুটিতে পারিত না, যোড়া বাতাদের মতো ছুটিত। যোড়ার সর্বাঙ্গে যে একটি ছুটিবার আনন্দ ক্রত তালে নৃত্য করিত সেইটের প্রতি মাসুষের মনে মনে ভারি একটা লোভ হইত। তথন সে ফাঁশ লাগাইয়া কেশর ধরিয়া ঘোড়ার পিঠের উপর চড়িয়া বসিয়া নিজের দেহের সঙ্গে খোড়ার বিহাৎগামী চারটে পা জুড়িয়া লইল। মানুষ অনেক পড়িরাছে অনেক মরিয়াছে তবু জতগমনকে জিতিয়া লইয়া আপনার কাজে খাটাইতে ছাড়িল না। ডাঙায় চলিতে চলিতে মাতুষ একজায়গায় আসিয়া দেখিল সম্মুধে তাহার সমুদ্র—অকুল নিষেধ লক্ষ লক্ষ ঢেউ-ভর্জনী তুলিয়া ডাঙার মামুষদের শাদাইতেছে। কিন্তু মামুষের ইচ্ছাকে যেখানে শেষ করিতে চাওয়া যায় সেই থানেই সে উচ্ছ সিড হইয়া উঠে। কোনো বাধাকেই সে চরম বলিয়া মানিতে চায় না। মাত্রৰ ঘোড়ারই মতন সমুদ্রের পিঠের উপর চড়িয়া বসিল—কভ ডুবিল কত মরিল তাহার দীমা নাই, তবু দে দূরকে জর করিয়াই লইল। বাহা কিছু আমাদের বাধা ভাহাকেই আমাদের চলিবার পথ, আমাদের মুক্তির উপায় করিয়া লইতে হইবে, আমাদের প্রতি ঈশবের এই আদেশ আছে। ধাহারা এই আদেশ মানিগাছে তাহারাই পৃথিবীতে ছাড়া পাইরাছে, যাহারা মানে নাই এই পৃথিবীটা তাহাদের পক্ষে কারাগার: চলিব বলিয়াই তো পৃথিবী এমন বৃহৎ, অসং এমন বিচিত্র, আকাশ এমন অসীম। বাসা বাঁধিয়া বসিয়া থাকা বিষের ধর্মই নহে, অণুপরমাণু হইতে গ্রহ নক্ষত্র পর্যান্ত স্বাই বেছরীনদের মতো ছুটিরা চলিয়াছে! মৃত্যুর ডাক আর কিছু নহে বাসা বদলের ডাক। একই জান্নগান্ন একই প্রথার মধ্যে বসিরা বসিরা জীৰনের মধ্যে জড়তা আসে, তথন সে এই বৃহৎ পৃথিবীকে বোধ করিতেই পারে না। তখন এমন একটা চেভনার দরকার বাহা আমাদের চোধের কানের মনের ক্লছারে কেবলি নৃতন নৃতন ন্তনের আঘাত দিয়া আমাদের জীব পর্দাটাকে টুকরা টুকরা করিয়া চিরন্তনকে উদ্ঘাটিত করিয়া দিবে। কি বৃহৎ, কি ফুলর, কি উন্মুক্ত এই जग९। कि धान, कि जालाक, कि जानमा। পृथिवीरक रवष्टेन করিয়া **শাসুবের বে মনোলোক ভাহার কি অফুরানো ও অভুত** বৈচিত্রা! এই বিপুল বৈচিত্র্যকে তন্ন তন্ন করিবা নিঃলেবে দেখিবার সাধ্য ও অবকাশ কাহারে। নাই এবং যদিও এক হিনাবে বিষ সর্ব্যক্তিই আছে, তবু আলস্ত ছাড়িয়া অভ্যাস কাটাইয়া চোথ মেলিয়া বাত্রা করিলে তবেই আমাদের দৃষ্টিশক্তির অভ্যা কাটিয়া বায় এবং আমাদের প্রাণ উলাধিত হইয়া বিষপ্রাণের স্পর্ণ উপলব্ধি করে। অমণের ভিতরকার আসল উদ্দেশ্যটিই এই—বাহা আছেই, বাহা হারাইতে পারেই না, ভাহাকেই কেবলি প্রতিপদে আছে আছে বালতে বলিতে চলা; পুরাতনকে কেবলি নৃতন নৃতন নৃতন করিয়া সমস্ত মন দিয়া ছুইয়া ছুইয়া বাওয়া।

সমুদ্রপাড়ি — শ্রীরবীক্সনাথ ঠাকুর—

জাহাজে চড়িতে প্ৰথমটা মনেক মধ্যে কেমন একটা সংকাচ উপস্থিত হয়: জাহাজটার সজে নিজের জীবনের বিচেছদ অনুভব করাই তাহার কারণ। এ জাহাজ যাহারা গড়িরাছে, চালাইতেছে, তাহারাই ইহার প্রভু; সমুদ্রের চিহ্নহীন পথ ইহাদেরই নাৰিকদের বংশপরম্পরার মৃত্যুর ছারা ক্রমশ: সরল ছইয়া উঠিতেছে। আমি টাকা দিয়া এখানে স্থান পাইয়াছি, কিন্তু এখানে নিশ্চিন্ত নির্ভয়ে যে আহার বিহার শগন নিজা চলিতেছে তাহা কি ওধু টাকা দিয়া কিনিবার জিনিব? ইহার পণ্চাতে ভরে ভরে কত চিন্তা কত সাহসের সঞ্জ সমূচ্চ হইয়া রহিয়াছে, সেখানে আমাদের কোনো অর্ঘ্য জম। হয় নাই। জাহাজের উপর ইংরেজ স্ত্রীপুরুবের যে নিশ্চিত্ত স্বচ্ছন্দতা তাহা স্বজাতির শক্তির উপর নির্ভর করিয়া আছে। ইছারা নিশ্চয় জানে বাহা করিবার তাহা করা হইয়াছে, যাহা করিবার ভাষা করা হইবে, সেজক্ত ইছাদের সমস্ত জাতি জামিন রহিয়াছে। যদি প্রাণসংশয় সন্ধট উপস্থিত হয় তবে কেবল যে কাপ্তেন আছে তাহা নহে, ইহাদের সমস্ত জাতির প্রকৃতিগত উদ্ভব ও নিরলস সভর্কভা শেষমূহর্ত্ত পর্যান্ত মৃত্যুর সক্ষে লড়াই করিবার জক্ত প্রস্তুত হইয়া রহিয়াছে। এই জায়গায় ইহারা যাহা দিয়াছে ভাহাই পাইভেছে---আর আমরা যাহা দিই নাই তাহাই লইজেছি—স্বতরাং সমুজ্র পার হইতে হইতে দেন। রাথিয়া রাথিয়া ঘাইতেছি। এই যে পরের মনুষাজের উপর ভর দিয়া চলা ইহা ডাঙার বসিয়া বিলাতি জিনিষ ব্যবহার করার চেয়েও বেশি দীনতার লক্ষণ। উহারা প্রাণ দিয়া চালায় আর আমরা টাকা দিয়া চলি, ইহার মাঝধানে যে একটা প্রকাণ্ড সমুদ্র পড়িয়া রহিল তাহা আমরা কবে কোন্ কালে পার হইতে পারিব। এখনো আরম্ভও করা হয় নাই, এখনো অকাতরে কত প্ৰাণ দেওয়া বাকি আছে, এখনো কত বন্ধন ছিড়িতে হইবে, কত সংস্পার দলিতে হইবে। গোটাক্যেক খবরের কাগজের নৌকা ৰানাইয়া তাহারই খেলার পালের উপর ব**ক্তার ফু**ঁলা<mark>গাইল</mark>ে ष्याभाष्ट्रत किছूरे रहेर्दि ना ।

নীল সমুদ্রের মাঝধান দিরা তুই ধারে চন্দ্রালাকে অলস্ত ফেনরাশি কাটিরা কাটিরা কাটার চলিরাছে, বেন জাহাজটাকে ফুলের বীজকোরের মতো করিরা তাহার ছই পালে শাদা পাপড়ি মুহুর্জে মুহুর্জে বিকশিত হইরা ছড়াইরা পড়িতেছে। বেমন সমুদ্র তেমনি সমুদ্রের উপরকার রাত্রি—মধ্যে দাঁড়াইরা ছই অন্তহীনের ফুলর মিলটি দেখিতে থাকি, গুরের সঙ্গে চঞ্চলের, নীরবের সঙ্গে মুখ্রের দিগন্ধবাাণী আলাপ চুপ করিরা গুনিরা লই। মহাসাগার বে ছলে মুদক বাজাইতেছেন, আমার রজের নাচ তাহার সঙ্গে দিব্য তাল রাখিরা চলিতে পারিতেছে। আমারের কুল্ল জীবনটুকুর চারিদিকেই বে একটি অকুর অনম্ভ রহিরাছেন জাহার দিকে বাত্রীদের এক মুহুর্জ্ব তাকাইবার অবকাশ নাই। জীবনের প্রতি ইহাদের আসজি এত বেশি বে জীবনের প্রতীর সতাকে উপলন্ধি করিতে হইলে বতটুকু দুরে যাওরা আৰখক ইহারা এক

মুহুর্ত্তের জক্তও ততটুকু দূরে বাইতে পারে না। এইকক্ত ইহাদের ধর্ম্মোপাসনা যেন একটা বিশেষ আয়োজনের ব্যাপার। ইহারা ভারত-বাসী জাহাজ্যাত্রী হইলে কাঞ্চকন্ম আমোদ আহলাদের অভ্যস্ত মাঝ-খানেই অসকোচে অনম্বকে হাতভোড করিয়া প্রণাম করিতে পারিত। স্মীমের সঙ্গে অসীম, জীবের সঙ্গে শিব যে একেবারে মিলিয়া আছেন. ছুইয়ের সহযোগেই যে সত্য সর্ব্যত্ত পবিপূর্ণ, এই চিগুটো আমাদের মধ্যে সকোচশুক্ত সহজ হইয়া আছে। কিন্তু ইংরেজঘাত্রীদের জীবনের মধ্যে আধান্ত্রিক সচেতনতার সহজ জনম 🖺 দেখিতে পাওয়া যায় না। ইহারা লেশমাত্র অমুবিধাকেও মানিয়া লইতে চায় না। ইহারা সকল অবস্থাতেই আপনার সকল রকমের দাবিকে দর্কোচ্চ সীমাধ টানিয়। রাখিতে চায়, তাহার ফলে অবশেষে অসম্ভব দাবিও মেটে। দাবি করিবার সাহস যাহাদের নাই তাহারাই কোনো মতে অভাবের সক্রে আপোষ করিয়া দিন কাটায়, তাহারাই বলে সর্দ্ধং তাজতি পণ্ডিতঃ। তাহাতে দেই অর্দ্ধেরও অর্দ্ধ বাদ পড়িয়া যায় এবং পণ্ডিত আপনার পাভিতোর মধ্যে ক্রমাগত পণ্ড হইতে থাকেন। কিন্তু সমস্ত স্থবিধাই লইব এ দাবি করিলে প্রকাণ্ড ভারও বহন করিতে হয়। বাতি বড করিয়া জালাইব অথচ সলিতা ক্ষয় করিব না এ তো কোনোমতেই হয় না। এইজক্ত ভারদামপ্রস্তের প্রথাদ সমস্ত পাঁডিত দমাজের ভিতর হইতে মাথা তুলিবার উপক্রম করিতেছে। কিন্তু এই ভার বহন করিবার শক্তি ইহাদের আছে। আর আমরা কেবলি দুঃখ এবং অফ্রিধা বহন করি কিন্তুদায়িত্ব বহন করিতে চাই না। এই জন্মই আমাদের দেশের মজুরীর পরিমাণ অল হওয়া সত্ত্বেও দেশী জিনিষের मुला करम ना. रकनना मानूष यङ्खिल थाएँ मिक्ट उठहै। थाएँ ना। কোনো সমুষ্ঠানের প্রতি যে নিষ্ঠা ও শ্রদ্ধার প্রযোজন তাহা আমাদের দেশের কাহারো নাই, প্রত্যেকে স্বতন্তাবে নিজেব দিকে তাকায়। আমাদের দেশে একজন গাতুষকে আত্রয় করিয়া একএকটা কাজ জাগিয়া উঠে, ভাহার পরে দেই কাজকে যাহারা গ্রহণ করে ভাহারা তাহাকে যতটা আত্রর করে ততটা আত্রর দেয় না। দুচনিষ্ঠ প্রাণপণ লয়ালটি যদি জাতীয় চরিত্রের মধ্যে সঞ্চারিত হয তবেই সমস্ত স'ম্মলিত শুভামুন্ঠান সম্ভবপর হয়। এই যে লয়ালটি ইহা বৃদ্ধিগত নহে ইহাও হাদয়গত, জীবনগত, লাভ লোকদানের সমস্ত হিদাব দেই জীবনের টানের কাছে লঘু-কোনো কর্মে যদি জাবনগত নিষ্ঠা না থাকে ভবে কোনো অমুষ্ঠানই নির্কিন্ন হইতে পারে না।

যুরোপ তাহার দেহকে সম্পূর্ণ করিয়া তাহার মধ্যে আস্থাকে প্রতিষ্ঠা করিতে চাহিতেছে। আমাদের আস্থা দেহ হারাইয়া প্রেতের মতো পৃথিবীতে নিফল হইয়া ফিরিতেছে। আঙ্গ যেমন করিয়াই হোক আমাদিগকে ব্ঝিতে হইবে যে কলেবরহীন আস্থা কথনই সত্য নহে, কেননা কলেবর আস্থারই একটা দিক্। তাহা গতির দিক, শক্তির দিক, মৃত্যুর দিক—কিন্তু তাহারই সহযোগে আস্থার স্থিতি, আনন্দ, অসুত।

প্রতিভা (জ্যৈষ্ঠ)।

বাঙ্গালা ও দ্রাবিড়ী ভাষা— শ্রীযজ্ঞেশর বন্দ্যা-পাধ্যায়—

জাবিড় কাতি অতি প্রাতন, ঐতবের রাক্ষণে ও মকুতে ইহাদের উল্লেখ আছে। রামাংণোক্ত বানর ও রাক্ষপ প্রভৃতি এই জাবিড় কাতি বলিরাই মনেকে অনুমান করেন। প্রাচান জা বড় প্রস্তে জাবিড়দেশ তামিলক নামে উল্লিখত ইইগছে। দক্ষিণাপথকে মোটামুটি জাবিড়দেশ বলা বাইতে, পারে। উত্তর তারতের বৈরাকরণেরা ভারতবর্ধের

অণভাষাগুলিকে দশভাগে বিভক্ত করিয়াছেন--পঞ্গোড়ী ও পঞ্চ-দ্রাবিডী। কিন্তু তাঁহারা মহারাষ্ট্রী ও শুর্জ্জরী ভাষাকে পঞ্চলাবিডের অন্তানবিষ্ট করিয়া গোলবোগ করিয়া গিয়াছেন। জাবিডী ভাষার স্থিত মারাটি ও গুলুরাতী ভাষার কোনো সম্পর্ক নাই। প্রকৃতপক্ষে তামিল, তেলুগু, মলমালম্, কৰাটী ও টুলু পঞ্জাৰিড়ী ভাষারূপে নিৰ্দিষ্ট ছাইতে পারে। কেহ কেহ টুড়া, কোটা, গণ্ড ও কু <mark>দমেত নয়ট</mark>া দ্রাবিড়ী ভাষা ধরেন। দ্রাবিড়ী ভাষা উত্তর ছারতের পণ্ডিতদিগের অব্জ্ঞাভাজন ছিল। ইহাতে ট বর্গের বাছলা দর্শনে তাঁহারা ইহাকে টাস্তা ডাম্বা ঢাম্বা ডঢাতা অসম্ভাম্বা বলিয়া ব্যক্ত করিয়াছেন। যুরোপীয় পণ্ডিতেরা মনে করেন যে এককালে আক্ষকা মাদাগাস্কার সিংহল বোর্ণিয়ো, ফুন্দ অন্টেলিয়া প্রভৃতি সংযুক্ত মহাদেশ ছিল। এবং জাবিড, ন্ত্ৰমিল, ক্ৰুইড (ক্ৰুমল) [ও নিজো] প্ৰভৃতি জাতি একই মানবশাখার অনুর্গত। চিল্লাপতিকরণ মণি মেকলাই, পুরণামুক্ত, মেন তামিল প্রভৃতি প্রাচীন তামিল গ্রন্থের মতে রাবণ তামিল ভাষার সৃষ্টিকর্তা। ত্রৈলক বা তেলেগু ভাষার প্রথম ব্যাকরণকর্তা মহর্ষি কণু বলেন— ভগবান অন্ধাবিষ্ণু নিশুস্ত দৈত্যের বণসাধন করিয়া তাঁহাকে তৈলক ভাষার ব্যাকরণ রচনা করিতে আদেশ করিয়াছিলেন। সংস্কৃত ভাষা मक्रमम्भाम विख्यमालिमी इटेलिख धनाय। मक्र छाहार्ड यरबहु धारम লাভ করিয়াছে। নীর শর মলয় লক্ষা প্রভৃতি তামিল হইতে গৃহীত বলিলা কাহারো কাহারো বিশাস। জাবিড ভাষার সৰুল শাপার মধ্যে তামিল সমুদ্ধতম। অপর চারিটি শাখাভাষা অপেকা তামিলে সংস্কৃত-সংশ্রুব কম। তথাপি অনেক শব্দ সংস্কৃত ও বিশেষভাবে বাংলা ভাষার भरकत ज्ला: गुप्रलमान ও ইংরেজ রাজতে অনেক বিদেশী শকও বাংলার স্থায় দ্রাবিড ভাষাতেও প্রবেশলাভ করিয়াছে। বাংলাসদশ শক তামিলে প্রবশ্লাভ করার কারণ অনেকে অনেকরাপ বলেন। (১) কনকমতৈ পিলে প্রভৃতি তামিল পণ্ডিতেরা বলেন, প্রাচীন বঙ্গের প্রদিদ্ধ ভাষ্ট্রিপ্ত জাতি গষ্ট্রগন্মের ব্রুশতাকী পূর্বের দক্ষিণভারতে উপনিবেশ করিয়াছিল। তামিল নাম তাম্র'লপ্তির পালি রূপান্তর জামলিটির অপলংশ। (২) দিংছপুর রাজ্যের প্রতিষ্ঠাতা দিংছরাজের পুলু বিজয়দিণ্য প্-পূপঞ্ম শতাধীতে খণেশ হইতে বিভাড়িত হইরা দক্ষিণাভিম্পে ঘাইবার সময় কৃষ্ণা নদীর তীবে বিশ্রাম করিয়াছিলেন. বিজয়বাটিকা (আধনিক বেজোয়াটা) তাঁহার স্থাপিত নগর। এই বাঙালী রাজপুলের ভাষা দক্ষিণভারতে বহুদিন প্রচলিত ছিল। (৩) অন্ধ ভত্তাগণের বঙ্গবিজয় প্রসিদ্ধ ঐতিহাসিক ঘটনা। উক্ত ব্যাপারে বিজেতা ও বিজিতের মধ্যে ভাব ও ভাষার আদান প্রদান হইয়াছিল। তদবা ীত যোড় ও বল্লালগণের প্রভাব বেলুড বেলুন প্রভৃতি গ্রামের নামে আজও দেখা বাইতেছে। [Refce. Bibliography:-The Origin of the Tamil Velalas; Caldwell's Comparative Grammar of the Dravidian Languages: Tamil Eighteen hundred years ago; Max Muller's History of Ancient Sanskrit Literature.]

ঢাকা রিভিউ ও সম্মিলন (শ্রাবণ)। মহাভারত ও রামায়ণের কাল তুলনা—-শ্রীচন্দ্রকিশোর তরফদার—

নিয়লিখিত জ্যোতিষিক কারণে মহাভারতকে রামারণ অপেকা প্রাচীন মনে হয়—(১) মহাভারতীয় কালে বাত্রা, বিবাহ ও অভিষেকাদি কাব্যে প্রভাপ্তভ কালনির্গয়ে মুহূর্ত্ত ও তিথি নক্ষত্র ভিন্ন অন্ত কিছু বিবেচিত হইতে দৃষ্ট হয় না এবং ফলিত জ্যোতিব ও সামুদ্রিক শাল্পে

অভিত্ত দৈৰ্জ্ঞগণেরও মহাভারতে কোন উল্লেখ নাই। রামায়ণের কালে দৈৰজগণ আবিভূতি হইয়াছিলেন এবং তাঁহারা মুহূর্ত ও তিখি নক্ষত্র ভিন্ন গ্রহ, বার, মাদ, ও লগাদি খারাও রীতিমত শুভাশুভ বিচার করিতেন, তৎসাহায়ে লোকের আয়ু ভাগ্যাদি পরীক্ষা করিতেন। রামান্ত্রে ইহার ভূরি ভূরি দৃষ্টান্ত আছে। (২) মহাভারতীয় কালে মাস-সকলের নক্ষত্রজ নাম পরিকৃট হয় নাই। রামায়ণে মাসের নক্ষত্রজ নামের অভাব নাই। (৩) মহাভারতীয় কালে রাশিসকলের নামকরণ হয় নাই। রামায়ণে কেবল রাশির নাম নছে, ভাছাদের লগ্নের বা উদয়ান্তের পর্যান্ত উল্লেখ আছে৷ স্থতরাং তথন লগ্নদকলের পরিমাণ পরিজ্ঞাত ছিল। অধিকত্ত কোন্রাশি কোন্ গ্রহের উচ্চ বানীচ স্থান তাহাও পরিচিত ছিল। ইহাতে বোধ হয়, জ্যোতিবের কোন কোন দিন্ধান্তগ্রন্থ রামায়ণের পূর্ব্ববর্তী। (৪) মহাভারতে বারের নামোলেধ নাই। বামায়ণে বৃহস্পতিবারের উল্লেখ দৃষ্ট হয়। রামায়ণে মহাভারতীয় কালের পূর্বে ঋতুসকলও অয়ন প্রবৃত্ত হইতে দেখা বায়। চৈত্রমাসে শ্রীরামচন্দ্রের রাজ্যাভিষেক কাল মনোনীত হইয়াছিল। ভাহার অবাবহিত পরে তাঁহার চিত্রকৃট গমনকালে শিশিরাস্তে বসল্ত ঋতুর আবির্ভাব হইয়াছিল এমত বর্ণনা আছে। অতএব চৈত্রমাদেই বসস্তারম্ভ হইত। শ্রাবণ মাদে বধারম্ভ হইত—এবং বর্ষার আগমন সঙ্গেই উত্তরায়ণ চরম প্রাপ্ত হইত। আখিন মাসে স্থাীৰ অঙ্গদাদিকে একমাসকাল মধ্যে সীভান্থেষণ করিরা প্রত্যাবর্ত্তন করিতে নিরোগ করিয়াছিলেন। রামায়ণের কালে আখিন মাসে শরৎ ঋতু প্রবুত হইত। শরদন্তে হেমস্ত প্রবুত হইয়া পৌষ মাদ পর্যান্ত বর্ত্তমান থাকার উল্লেখ আছে। দেখা যার যে পৌষ মাদে রাত্রিস্কল অতি দার্ঘ হইত, স্থতরাং উত্তরায়ণ অবুত্তির অধিক বিলম্ব থাকিত না। বাস্তবিক, সূৰ্য্য তখন অত্যস্ত দক্ষিণগামী হইত। ইহা পাঠে কেহ কেহ পৌৰ মাদেই দক্ষিণায়ণ শেষ হইত ৰলিতে পারেন। আমরা পোষাম্ভ মাঘমাদে শীত ঋতু ও উত্তরায়ণ প্রবৃত্ত হইত বলিয়াই সম্প্রতি তৃপ্ত পাকিব। এইসকল মাস সৌর কি চাঞু, এবং মাসের কয়দিন গতে অয়ন আরম্ভ হইত তাহা বুঝা যায় না। সৌর হইলে, ১লা মাঘ উত্তরায়ণ আরন্তে স্থ্য উত্তরাবাঢ়ার দ্বিতীয় পাদারন্তে অবস্থান করিত (ইহা খ্টীয় তৃতীয় শতাকীর মধাভাগের কথা)। আর, উত্তরপশ্চিমাঞ্জের অচলিত প্রথামত এইসকল মাস গৌণ চাক্র হইলে, অস্তিমপক্ষে দৌরমাঘ ও শ্রবণার মধ্যভাগ পর্যান্ত গৌণচান্ত্র উত্তরায়ণ প্রবৃত্ত হইত। ইহা বর্ত্তমান সময়ের ন্যুনাধিক ২৮০০ বা খ্টের ৯০০ বংসর পুর্বে। ইহার পরে ভিন্ন পুর্বে নছে। হতরাং রামারণের **অন্তত:** দার্জনহত্র বর্ষ পুর্বে মহাভারত প্রণাত হইয়াছিল। যাঁহারা মহাভারতের বনপর্কে রামায়ণ উপাধান পাঠ করিয়াছেন তাঁহারা কেহ কেহ আমাদিগের নির্দেশে ছভিত হইবেন। মহাভারতে পাকিলেই যদি তাহা মহাভারতের কালীয় কিন্তা তৎপূর্ববন্তী হয় তবে সভাপৰ্ব, ১১শ অধ্যায়োক্ত ভাষা, তৰ্কশাগ্ৰ, নাটক, বিবিধ কাব্য ও কারিকাগ্রন্থকে, এবং বনপর্বে ১৮৭ম অধ্যায়োক্ত আন্ধু, শব্দ, পুলিন্দ ও ধবন প্রভৃতি য়েচ্ছ রাজবংশকে কেন তৎপূর্ববস্তী বা সমসাময়িক বিশিৰ না ? মহাভারতের আখ্যানভাগ পরবর্ত্তী কালের লেখা।

মহাতারত রামারণের পুর্বের হইতেই আকুক বীরামচল্রের পুর্বের হইবেন ইহা যুক্তিসকত হর না। রামারণের মূল মহাতারত অপেকাও পুরাতন হইতে পারে। রামারণকর্তা অরংই লকাকাণ্ডের শেবভাগে তাঁহার গ্রহকে পুরাবৃত্তব্লক বলিরা বীকার ক্রিরাছেন।

বাঙ্গালায় নটরাজ শিব—গ্রীযোগেন্দ্রনাথ গুপ্ত—

ज्ञानात्कत विवान त्व महेताल नित्वत मूर्खि माकिनाएडा विज्ञन,

ন্ধার্থারক্তে মোটেই নাই। কিন্ত দে বিধাস ঠিক নহে। বাংলা বেশেই বিক্রমপুরে ছটি নটরাজমূর্ত্তি পাওয়া গিয়াছে। নটনাথের শিরোভূবণ নাগ, অঞ্চন্তাগুহার চিত্রের স্থায় অর্জনারী অর্জনপাকার। বৌজপুরাণে শিবের নাম বিরূপাক্ষ, নাগণণ বিরূপাক্ষের প্রজা। নাগপুরা ও শিব-পূজা ভারতের অপের প্রদেশের স্থায় বঙ্গেও বিশেষভাবে প্রচলিত হইয়াছিল।

আধ্যাবর্ত্ত (আষাঢ়)।

পুরাতন প্রদক্ষ—(শ্রীযুক্ত কৃষ্ণকমল ভট্টাচার্য্য মহা শয়ের পূর্শবস্মৃতি) শ্রীবিপিনবিহারী গুপ্তা—

ভালতলায় নীলমণি কুমারের বাড়ীতে একটি Positivist Club স্থাপিত হয়। এদেশে তথন অনেক Positivist ছিলেন—সিভিলিয়ান গেভিজ, কৃষ্ণনগর কলেজের অধ্যক্ষ লব, কটন, বেভারিল, হাগার্ড ও ২।১ জন ছোকরা সিভিলিয়ান। ইংরেজেরা সে ক্লাবে আসিতেন ना ; वांडानो मंडा हित्नन—स्वारभक्तम त्यांव, উरम्भटम वत्नांशांवाक (W. C. Bonnerjee), ছোট আদালতের জন্স K. M. Chatterjee, हाইकোটের অনুবাদক কৃষ্ণনাথ মুখোপাধ্যায়, নীলকণ্ঠ মজুমদার ও নীলমণি কুমার প্রভৃতি। পুরাপুরি কোমতের শিষ্য না ছইলেও ইহাঁরা Humanity त्र कार्र्या क्रीवन छेदमर्श कत्रा मर्स्यत्वष्ठं कर्खवा मतन করিতেন। যোগেল্রচন্ত্র সম্পূর্ণ কোমতের মতাবলম্বী ছিলেন; কিন্ত ভাহার ঝোঁক হইয়াছিল এদেশের উপযুক্ত করিবার জন্য কোমতের মত কিছু কিছু পরিবর্ত্তন করা আবগুক। তিনি Humanityর নাম দিয়াছিলেন "নারায়ণী"। কোমত মনে করিতেন, ছধপোব্যশিশু-জেনে জননীমূৰ্ত্তি visible representation of Humanity क्हेर्र । যোগেল্র ঘাগরাপরা মাতৃমূর্ত্তি পছন্দ না করিয়া কন্তাপেড়ে শাড়ী ও সিঁদ্র পরা, শিশুকে-স্তন্যদানরতা মাতৃমূর্ত্তি রূপে তাঁহার নারারণীর ছবি আঁকাইয়াছিলেন। বোগেক্স কোমতকে ঋবি নাম দিতে ৰাজ হইয়াছিলেন। অমরকোষের মতে ঋষর: সত্যবচদঃ, অর্থাৎ বাঁধার শাপ বা বর সমন্ত বাকাই ফলে তিনিই খবি; এজনা কোমতকে খবি নাম দিতে আচাটা কৃষ্ণক্ষণ ইতন্তত করিয়াছিলেন। বোগেল সুর্ব্যের স্তব প্র্যান্ত positivism ধর্মের মধ্যে প্রবেশ করাইয়া উহার এক হিল্মানি সংকরণ থাড়া করিবার চেষ্টা করিয়াছিলেন। বোগেন্দ্রের মৃত্যুর পর এদেশে positivismএর আর কেহ পাণ্ডা রহিল না। আচার্য্য কৃষ্ণকমলের দাদার মৃত্যু ছইলে মনের আবেণে আচার্য্য কোমতকে এক চিঠি লেখেন, তথন কোমত জীবিত ছিলেন না; সে চিটি বিভাসাগরের নিকট ফিরিয়া আসে, বিভাসাগর মহাশয় ভাঁহার romantic কাণ্ড দেখিয়া পাগলামি বলিয়া ক্ষেছের অনুযোগ করেন।

বিদ্যাসাগর মহাশয় ভোতলা ছিলেন, কিন্তু তিনি এমন সাবধান হইয়া আল্তে আল্তে কথা কহিতেন বে কেহ তাঁহার সে দোৰ ধরিতে পারিত না। এই জনাই বোধ হয় তিনি সংস্কৃত কলেজে কথনো কোনো রাণ পড়ান নাই। তিনি ফোর্ট উইলিয়ম কলেজে সিভিলিয়নদিগকে বাংলা পড়াইবার সময় বিদ্যাফলরের অলীল অংশ পড়াইতে সকোচ বোধ করিতেন; সেই জন্ত তিনি বেতাল পঞ্চবিশতি রচনাও প্রকাশ করেন; ইহা 'বেতাল পচিশি' নামক হিন্দি বহি হইতে কয়াল সংগ্রহ করিয়া প্রাণশ্রতিষ্ঠা-কয়া পরম ফলর একথানি গ্রন্থ। ইহা বাহির হইবার পূর্বে পুরুষপরীকাও প্রবোধ-চল্রিকা' নামক ছইখানি পুত্তক প্রচলিত ছিল। ১৮৪৬ খ্টাকে 'বেতাল পঞ্চবিশতিং বোধহয় প্রথম প্রকাশত হয়। মদনমোহন তর্কালয়ারেয় এক পুড়াছিলের, সেটি একটি character। বিদ্যাসা তাঁহাকে কলেজে সংস্কৃত

পুথির scribe নিযুক্ত করিয়াছিলেন; তাঁহার হাতের লেখা মুক্তার মতো ছিল; কিন্তু তিনি সংস্কৃত লেখাপড়া কিছুই জানিতেন না। তথাপি যা-তা সংস্কৃত গ্লোক অনুগল রচনা করিতেন, পুঁথি নকল করিবার সময় আদুর্শ পুঁথিতেও কাটকুট করিতেন।

বিদ্যাদাগর বাঁটনকে অত্যন্ত শ্রদ্ধা করিতেন। বাঁটন মেমোরি-য়লের জন্ম তিনি ছাত্রদের স্কলারশিপ থেকে তুটাকা করিয়া কাটিয়া লইয়াছিলেন, ছাত্রেরা ব্যাপারটা কি না বঝিলেও বিজ্ঞাসাগর যথন বলিলেন তথন আর কোনো আপত্তি করেন নাই। বীটন ফুন্দর বক্ততা করিতে পারিতেন। প্রতি বৎসর সব কলেক্সের ছাত্র-দিগকে একত্র করিয়া কলিকাতা টাউন হলে পারিতোষিক দেওয়া ছইত। একবার সভাপতি ছিলেন বাংলার ডেপুটি গবর্ণর সার জন লিউলার। তিনি বেঁটে ছিলেন, ও তার পেটটি ছিল মোটা। বীটন ৰক্ত তা করিতে উঠিয়া Sir John বলিয়া পুনরায় গুধ Sir বলিয়া আরম্ভ করিলেন। থকাকৃতি বর্ত্ত লোদর গবর্ণরকে দেখিয়া বীটনের মনে Sir John Falstaflaর শুতি জাগিয়া উঠিয়াছিল, তাই তিনি সামলাইয়া গেলেন। বীটন কাপ্তেন রিচার্ডসনকে কর্মভ্যাপ করিতে বাধ্য করেন: একজন Law Member (Lord Macaulay) কাপ্তেনকে হিন্দু কলেজের অধ্যাপনায় নিযুক্ত করিয়াছিলেন, আর-একজন Law Member তাঁহাকে কণ্ম ত্যাগ করিতে বাধ্য করিলেন। বীটন কোনো বস্তৃতায় তাঁহাকে উদ্দেশ করিয়া hoary libertine विनग्नि हिल्लन । এই চরিত্রহীনতা দোষেই বীটন তাহাকে শিক্ষাকাগ্য হইতে অপসারিত করেন।

ম্যালেরিয়া ও তাহার প্রতিকার—শ্রীনিবারণচন্দ্র ভটাচার্যা—

ম্যালেরিয়া প্রতিকারের উপার—(ক) যাহাতে মশক কামড়াইতে মা পারে তাহার চেষ্টা। অর্থাৎ মশারী টাঙাইয়া শয়ন, গায়ে স্ক্রিদা কামারাথা, গৃহস্থলী পরিফার পরিচছন্ন রাথা, জানালা দরজায় মশক-নিবারক জাল দেওরা, ঘরে ধুনার ধোঁয়া দেওঃ। প্রভৃতি। রগুনের গকে বা তামাকের ধোঁয়াতে মশক দুর হয়। (খ) ম্যালেরিয়া হইলে সম্বর রোগমৃক্তির উপায় করা। ম্যালেরিয়ার স্থানে প্রত্যন্থ অল কুইনাইন খাওয়া উচিত। (গ) শরীরকে এরূপ ভাবে শিক্ষিত করা ষাহাতে রোগ হইতে অব্যাহতি লাভের ক্ষমতা জন্মে। শরীরের নাম মহাশয়, যা সহাও তাই সয়। প্রসিদ্ধ মেচনিকফ প্রভৃতি অমাণ করিয়াছেন যে রক্তন্ত খেতকণিকাগুলি শরীরের রক্ষিসৈক্তের কার্য্য করে; শরীরের অনিষ্টকর কোনো পদার্থ শরীরে প্রবেশ করিলে উহারা সেই শত্রুকে বিনাশ করে, বা বিভাডিত করে বা বন্দী করে। শরীরগঠনকারী যাবতীয় কোবেরই এই ক্ষমতা আছে। রক্তম্ব ভরল পদার্থও (plasma) এইরূপ গুণবিশিষ্ট। শরীরের বিষলোধনাশক এই ক্ষমতা বৃদ্ধি করা ঘাইতে পারে। মধ্যে মধ্যে অনাহার বা নিরম্ব আছার করিলে শরীরের রক্ত রস কমিয়া যান্ন, এবং তাছার ফলে রক্ত শরীরের বিভিন্ন কোষ হইতে রস সংগ্রহ করে, এবং ভাহাতে রোগবিব রজের মধ্যে গিয়া ধ্বংস ছইয়া যার।

প্রজাপতি (আষাঢ়)।

আর্দ্রক বা আদা—শ্রীকুঞ্জবিহারী বিশ্বাস—

আদা তিন প্রকার—(১) আদা, (২) কৃষ্ণ আদা, (৩) আম আদা। আদার চাব সহজ; দৌরাশ মাটিতে ভালো হয়; মৃত্তিকা বাহাতে নরম থাকে সে বিবরে দৃষ্টি রাথা কর্ত্তব্য। আদার পক্তে গোবরের পুরাতন সার উপকারী। বৈশাধ মাস রোপণের সমর। আদার গায়ের র্গেড়ো রোপণ করিলে গাছ হয়, তাহারই মূল আদা। আদার মূলাংশের নাম ওমো। আদা তুলিয়া বীজ রক্ষার জল্ঞ গেঁড়োগুলি একদিবস রৌছে শুক্ষ করিয়া কোনো স্থানে গুক্ষ যাস বিছাইয়া দেড়ফুট উচ্চ গাদি দিয়া যাস চাপা দিতে হয়। এক বংপুর জেলা হইতে বংসরে আশি হাজার টাকার আদা বিদেশে রপ্তানি হয়। জার্মানীতে আদা হর্মালা; পোটু গালে আদা হইতে উৎকৃষ্ট ম্বরা হয়। এক বিঘা জামিতে ৩০ মণ আদা জয়েয়।

ব্যবসা ও বাণিজ্য (আ্বাফা)।

মানকচুর আবাদ—শ্রীনগেন্দ্রকৃষ্ণ সরকার—

রীতিমত চাষ করিয়া সার দিলে এক একটি কচু এক মণেরও অধিক হয়। ভাজ মাদের শেষ হইতে আখিন মাদের শেষ অবধি রোপণের সময়। কচুর ক্ষেত বেশ পরিস্কার উঁচু রৌজ্রপুক্ত হওয়া চাই। জমিতে তিন তিন হাত অন্তর ১ হাত দীর্ঘ প্রস্থ গভার গর্ভ খুড়িয়া তাহাতে কচু লাগাইয়া ভিজা মাটি আলগা ভাবে চাপা দিতে হয়। গাছ পুঁতিবার পর হইতে চৈত্রমাদ পথান্ত বৃদ্ধির সময়: চৈত্র শেষ হইতে জ্যৈষ্ঠ শেষ পর্যান্ত ক্ষেতের পাট ক্ষরিবার সময়: কচুগাছের গোড়ায় এক একটি ছোট গর্জ সারপূর্ণ করিয়া জমি কোপাইয়া সমস্ত মাটি গুঁড়া করিতে হয়: প্রাবণ ভাজে মাসে ঘাস নিড়াইয়া দিতে হয়: আখিন মাসে আবার কোপাইয়া মাটি গুঁড়াইয়া দিতে হয়, কিন্তু সাধারণ কচুর একটি শিকড়ও যেন না কাটে। মাঘ ফাজ্বন কচু ভুলিবার সময়। কচুর শক্তে সজার ও শৃকর। কচুর গোড়া থুব উঁচু করিয়া বাঁধিয়া দিলে উহারা ক্ষতি করিতে পারে না; মধ্যে মধ্যে প্রত্যন্থ করেকদিন ক্ষেতের হানে হানে আলো দিলে উহারা আসে না। প্রতি বিঘাতে অন্যুন ৪০০ কচু উৎপন্ন হয়; একজন লোক ২ বিঘা জমি চাব করিতে পারে। ভাদ্র হইতে জোঠ ৪ মাস ও কচু উঠাইতে ১ মাস মোট ৫ মান খাটিলে ৮০০ কচু লাভ করা যায়। কলিকাভার প্রভ্যেক কচর দাম গড়ে ১ টাকা ধরিলে ৮০০ টাকা। ধরচ বাদ ১০০। লাভ ৫ মানে १০০১ টাকা। অবশিষ্ট ৭ মান অক্ত কাঞ্জ করিলে কচুর চাবের বাখাত হয় না। কচতে ছাই সার ভালো নয়, গোবর সারই উপযুক্ত। व्यथम वर्भव (र क्मि. ७ कर् इत्र भव वर्मव मि क्मिए कांब इत्र ना. অস্তু ফসল দিতে হয়। কোনো জমিতে এক বংসর অশ্বর কচু করিতে হর। এ সহজে কাহারো কিছু জানিতে হইলে 'ব্যবসাও বাণিজ্ঞা'-সম্পাদকের টকানায় লেখককে জিজ্ঞাসা করিলে লেখক জবাব দিছে স্বীকৃত আছেন।

অর্থোপার্চ্চনের সহজ উপায়—শ্রীমহাম্মদ সফী মিয়া—

আসার, পার্কত্য ত্রিপুরা, চট্টগ্রার ও পার্কত্য চট্টগ্রারে অর্থোপার্জনের বিশাল ক্ষেত্র এখনো আছে। আসামের চা-বাগানগুলির
মালিক শতকরা ১৯ জন ইংরেজ, লাভ লক্ষ লক্ষ টাকা। আমাদের
দেশের প্রবেধ ও সামগ্রীতে বিদেশী ধনী হইতেছে, আর আমরা ভাহাদের
নিক্ট ১০।২০ টাকার চাকরী করিতেছি। শিক্ষিত যুবকেরা বৌধভাবে
প্রসকল পার্কত্য প্রদেশে নির্ননিধিত উপারে অর্থোপার্জন করিতে
পারেন—(১) বন্দোবতী জমির গাছ বিজয়; (২) সাইজমত কাঠ প্রস্তুত্ত
করাইরা চালান দেওরা; (৩) কাঠের কার্ণিনার প্রস্তুত্ত (৩) পোড়া
কাঠের করলা বিক্রর; (৫) সেগুন, সাল ও মেছগিনি বৃক্ষের বাগান
করা; (৬) কলের বাগান করা; এক্ষণ সাহেব পাহাড়ী পোরারা

বিক্রন্ন করিলা হাজার হাজার টাকা উপার্জ্জন করে; (৭) সবলি তরিতরকারি, রবিশস্ত, কশি, সালগম, কচু, লঙা, সরিবা ইত্যাদি উৎপাদন;
(৮) কার্পাস উৎপাদন; ৯) ধাক্ত উৎপাদন; (১০) পান রোপণ;
(১১) বাঁণ বিক্রন্ন; (১২) ছাতার বাঁটের উপবোগী সরু বাঁশ চালান
দেওরা; (১০) বাঁশের দ্রবাদি প্রস্তুত করানো; (১৪) পশুপালন;
(১৫) গব্য ব্যবসান্ন; (১৬) রবার বুক্তের চাব; (১০) মৎস্তের ব্যবসান্ন;
(১৮) পক্ষী পালন; (১৯) ছন থড়ের ব্যবসা; (২০) জাহাজের রসি
তৈরি করিবার জক্ত আনারস জাতীর গাছের চাব; (২১) আথের চাব।
বে-কেহ জমি বা পাহাড় জমা লইরা কারবার করিতে চান তিনি
লেখকের নিকট বা সোলতান-সম্পাদক মৌলবী মহম্মদ্ম মনিরজ্জমান
ইসলামাবাদী সাহেব, চট্টপ্রাম ঠিকানান্ন চিটি লিখিতে পারেন।

—মণিভন্ত।

অনুপ্রাদের অটুহাস*

(শব্দগঠনে অমুপ্রাদের প্রভাব)

অয়ম্ অহম্ ভো:। আমি অমুপ্রাস্। রুসের আদিতে যেমন আদিরস, অলঙ্কারের আদিতেও তেমনি ভামি। নায়ক-নায়িকার মধুরমিলনে আদিংস এবং ভাব ও ভাষার মধুরমিলনে আমি, ঘটকের কাষ করি। তাই কবি কালিদাস ভাব ও ভাষার, শব্দ ও অর্থের মিলনমঙ্গলে পার্বতীপরমেশ্বরের বন্দনা করিয়া স্বস্তিবাচনেই আমার মান রাথিয়াছেন। আমার ভক্ত দাশর্থি রায় ও মতিলাল कांग्र काराकर्रुटक भक्तकवि विलग्न উড़ार्रेग्ना मिटन हिन्दि না। ভাবিয়া দেথিয়াছেন কি যে, অমুপ্রাসের স্বভাবসিদ্ধ লীলাথেলায় ভাষার অঙ্গপ্রত্যঙ্গ অনুপ্রাণিত ? ইহা আগাগোড়া কবিকল্পিত কুত্রিম কাগু নহে। মার্কামারা সাহিত্যদেবীই যে ভুধু অনুপ্রাদে অনুরক্ত, তাহা নহে। বাগ্ব্যাপারে অহরহ: ভূভারতে আবাল-বুদ্ধবনিতা কোটকঠে সমস্ববে সর্বাবস্থায় আমার বিজয়বার্তা বহন করে।

আমি বিশ্ববাণী, জগজ্জরী, শক্তিশালী, সর্কেসর্কা।
আমার যশ: জগংষোড়া, আমার হাসি ভ্রন-ভ্লান।
বিশ্ববাসী আমাকে যথাযোগ্য মানমর্যাদা দের। বেথানে
জনমানবের সমাগ্য আছে আমি সেথানেই আছি। সকল

স্থানে, সকল কালে, কোন-কিছু করিতে, আমার আবশুক হয়। তাই তো পারতপক্ষে আমি কন্মিন্কালে কাছছাড়া হই না।

জীবে শিবে, জীবে জড়ে, স্থুলে সংশ্বে, রূপরসে, पिश्रात्म, खरण श्रात्म, ज्रात्मारक श्रात्मारक, जनरण जिल्ल সলিলে, আলোকে আঁধারে, আকাশে বাতাসে, সরিৎ-পারাবারে, সমুদ্রবৈকতে, সাগরসক্ষম, সাগরভূধরে, বারিধিবক্ষে, বাড়ববহ্নিতে, তরন্বভন্দে, লহরীলীলায়, সসাগরা ধরায়, ধরাধামের খ্রামশোভায়, ফলমূলে, উল্ভিদে, ফুলফলে, পত্রপুষ্পে, পত্রপল্লবে, লভাপাভায়, ভরুলভায়, শাথা প্রশাথায়, জলেজঙ্গলে, বনেবাদাড়ে, পাহাড়পর্কতে, शितिश्वराम, श्रहाशस्त्रतंत्र, नमीनानाम, थानितत्न, विन छ बिरम, চরাই উতরাইএ, জীবজন্ততে, পশুপক্ষীতে, সরীস্পে, কমিকীটে, সাতসমুদ্রে, দশদিকে, বিশ্বব্রহ্মাণ্ডে, বিশ্ব-বৈচিত্রো, সর্বাত্র আমাকে প্রভৃত-পরিমাণে পাইবেন। त्रा वर्त, कोवरन भत्रा, निधान-अधारम, मःमारत मन्नारम. चार्यात्व मर्गात्व, मान-व्यवसात्व, भग्नत्व व्यवस्त, व्यवस्त বসনে, আসনে বাসনে, বিবাদে বিবাহে, সর্মত আমি স্থােভন। সামনে পিছনে, হুরু ইইতে শেষে, আমাকে পাইবেন। এ মহীমগুলে, স্থ কু, উর্দ্ধ অধ:, উচ্চ নীচ, উত্তম অধ্য, আপন পর, আসমান জ্মান, অণোরণীয়ান মহতো मशौगान्, मुकन घटिरे आमि आहि। धर्माकर्मारे वन आत চুরিচামারিই বল, গরুচুরিই বল আর বৈঞ্ববন্দনাই বল, আমাছাড়া কিছুই নাই। মহামায়ার ভোজবাজী হইলেও, আমার জোরেই এই জগদ্যন্ত্রটা চলিতেছে।

দিব্যচক্ষ্ণর প্রয়েজন নাই, চর্মচক্ষেই আমাকে দেখিতে পাইবে। হাবভাবে, ভাবভলীতে, ভাবভক্তিতে, ভাবেভাবে, ঠারেঠোরে, রকমসকমে, ধরণধারণে, আকারপ্রকারে, চালচগনে, শিক্ষাদীক্ষার, শিক্ষাসহবতে, আমি হাতেনাতে ধরা পড়ি। আমারই গুণে কর্ম করিলে ঘর্ম হয়, হিল্লোল উঠিলে জলে কলোল হয়। আমারই তাড়নায় বড়রিপু চিন্তচাঞ্চল্য ঘটায়। কাম-ক্রোধ, মদ-মোহ-মাৎস্গ্য, আমার বল। কেবল লোভ লোভ সামলাইয়াছে। হলাহল কালক্টও আমার সংস্পর্শে স্থেচরের চিনির মত মিই। আমারই অম্বোধে এক রবি কবি, আর এক

২০এ জুলাই তারিবে ইউনিভারসিট ইনষ্টিটিউট হলে পঠিত।
 ভল্টিভালন তার শ্রীযুক্ত গুরুদাস বন্দ্যোপাধ্যার এম-এ, ডি-এল, পি-এচ,
 ডি মহোদয় সভাপতির আসন অলপ্তত করিয়াছিলেন।

রবি ছবি আঁকেন। আমারই আবদারে পেঁচোয়-পাওয়া অবস্থায় এই লেথকের ললিতলবন্ধ নাম-লাভ হইয়াছিল।

অগ্নিকণায় আমি, বারিবুদ্বুদেও আমি। আমি, অনস্তেও আমি। অকিঞ্চিৎকরে আমি, সারাৎসার পরাৎপরেও আমি। জ্ঞাননেত্রে আমি, চর্মচক্ষেও আমি। মহামহোপাধারে আমি, মহামূর্গেও আমি। দেবভাবে আমি, পশুপ্রকৃতিতেও আমি। সথ্যস্থাপনে আমি, শক্রতা-সাধনেও আমি: পৌহাদ্যাস্থত্রে আমি, বিদ্বেষবহ্নিতেও আমি। স্বার্থসিদ্ধিতে আমি, পরার্থপ্রাণতায়ও আমি। স্থায়নিষ্ঠাতে আমি, পক্ষপাতেও আমি। মনের মিলনে আমি, মনোমালিন্তেও আমি। মিথ্যাকথায় আমি, দারদত্যেও আমি। সৎসঙ্গে সংসংগর্গে সাধুসঙ্গে আমি, আবার কুচক্রী কুলোকের কাছেও আমি। বুদ্ধিবৃত্তিতে আমি, শ্বতিশক্তিতেও আমি। বিষয়বৃদ্ধিতে আমি. আবার বাঁছরে বৃদ্ধি. বিক্লতবুদ্ধি বা বিনাশকালে বিপরীতবৃদ্ধিতেও বাহবলে আমি, ব্রাহ্মণ্যবলেও আমি, আবার বিংশ শতাকীর বিজ্ঞানবলেও আমি। বিরহীর হাত্তাশ (হা হতোহ স্মি ?) দীর্ঘখাদে আমি, আবার বীরের হুঞ্চারটক্কারেও আমি। ত্রেতার রামরাজ্যে রামরাজ্ঞত্বে আমি, আবার মগের মুল্লকে কাতলাফেলার দেশেও আমি। নন্দনকাননে, মানস সরোবরে আমি, আবার নরককুত্তে, রৌরবে, প্রেতপুরী বা পাতালপুরীতেও আমি। হাটে ঘাটে বাটে মাঠে গোঠে আমি, নগরে সহরে গগুগ্রামেও আমি। লোকালয়ে আমি. পশুশালায়ও আমি। গহনকাননে বনবাসেই যাও আর লোকালয়েই থাক, আমি সঙ্গের সাথী। বদ্ধবায়তে আমি. বিশুদ্ধবায়ুতেও আমি। কুরুকুলে আমি, পঞ্চপাগুবেও আমি। সীতাসতাতেও আমি, দ্রোপদীর পঞ্চপতিতেও আমি। মায়া-মূগে আমি, স্বৰ্ণসীতায়ও আমি। বালবিধবায় আমি, পতি পুত্রবতীতেও আমি। মেরেমানুষে আমি, পুরুষমানুষেও আমি। বনের বানরে আমি, মনের মামুরেও আমি।

নরনাথ বা কিতিপতিতে আমি, রাজরাণীতেও আমি। রাজপুজার আমি, প্রজাপ্রীতি প্রজাপালন প্রজা-রঞ্জনেও আমি। স্থাসনে আমি, কু-শাসনেও আমি। কুশাসনে গুরুপুরোহিত, সিংহাসনে রাজারাণা, স্থাসনে বরবধু, আমার নিকট তুলামূল্য। শক্তিশালী সৌভাগ্য- শালীতে আমি, প্রিয়পাত্রেও আমি। পৃর্বপ্রুবে আমি, বংশবৃদ্ধি বংশবিস্তারেও আমি। ঔরসসম্ভানে আমি, পোদ্মপ্রেও আমি। রুষিকর্ম্মে হলচালনে পশুপালনে গরুচরান ভেড়াচরানয় আমি, ব্যবসায়বাণিজ্যে বণিগ্রুতিতেও আমি। গুরুগিরিতে আমি, আবার মাছিমারা কেরাণীর কাণে কলমেও আমি।

স্থ্যসম্পদে, স্থ্যোভাগো, স্থ্যস্তিতে, স্থ্যাচ্ছনো, স্থুখান্তিতে, সন্মানসন্ত্রমে, ধনে মানে, ধনজনযৌবনে, পদ পসারে, পসার-প্রতিপত্তিতে, বিষয়-সম্পত্তিতে, বিষয়-व्यागाय, विषय-वाननाय, विषयविषय, वाप्त (वानान १) व्याप, বায়বৃদ্ধিতে, বায়বাছলো, বিলাসলাৎসায়, কমলার কুপা-কটাক্ষে আমি; আবার আপদ বিপদে, বিম্নবাধায়, विश्ववाचारक, देनवध्रक्षिशारक, दनवरेनदव, शःथरेनक्रमात्रिरका, মহামুদ্ধিলেও আমি। धनौমানী, মাগুগণা জনগণের মধ্যে আমাকে দেখিতে পাইবে. আবার দীনছ:খী দীনহীন দীনদরিদ্রের মধ্যেও আমাকে দেখিতে পাইবে। (রাজা উজীবের) রাজা কজীর, রাজা মহারাজার, রাভা রাজড়ার, আমীর ওমরার কাছেও আমি, আবার মুটে মজুবের কাছেও আমি। স্বোপাৰ্জিত সম্পত্তিতে আমি, শণ্ডরদত্ত সম্পত্তিতে আমি, আবার পুরুষ-পরম্পরাগত পুত্রপৌদ্রাদি-ক্রমে উত্তরাধিকারস্থতে প্রাপ্ত স্থাবর অস্থাবর সরিকানী সম্পত্তিতেও আমি। রাণী ভবানীতে রাণী রাসমণিতে বাজা বামকৃষ্ণে আমি, আবার ভজা জেলেয় ফুলী জেলেনীতে শিবুসায়ও আমি। পরশপাথরে, মণিমাণিকো, मिन्यूकाम, मूकात मानाम, जाकवती साहरत, शैतात हारत, হীরাজহরতে, ধনদৌলতে, সোণার খনিতে, লাক টাকার, চেক কাটায়, পুঁজিপাটায়, টাকাকড়িতে, মোটা মাহিয়ানায়, উপরি পাওনার আমি, আবার কাণাকড়িতে, শক্ত শরাবে, ভিক্ষাভাণ্ডে, রিক্তহন্তে, থালি থলিতে, ধনস্থানে শনিতে, সর্বান্তে, সর্বাশৃন্তা দরিদ্রতায়ও আমি। এক কথায়, পাতাচাপা কপালেও আমি, পাথরচাপা কপালেও আমি।

স্থেশরীরে নির্নিমেষ-নয়নে চোখ চেয়ে জলজায়ন্ত বসিয়াই থাক, আর চিররোগী জরাজীণ তক্সাতুর কম্পানাকলেবর হইয়া মরার মত শ্যাশায়ীই থাক, আর ঘূমের ঘোরে, স্থাস্থিথ বা স্থাপ্তিসাগরে ডুবিয়াই যাও, আমি আশে পালে আছি। আনমনা বা অক্তমনক্ষ হইয়া একমনে একধ্যানে আকাশকুমুম শশশুর প্রভৃতির ভাবনায় বিভোরই হও, আর কার্যাকুশল করিংকর্মা বা অক্লাস্তকর্মা বা ক্রকর্মা হইয়া অসমসাহসিকতার সহিত প্রাণপণে অসাধা-সাধনে কৃতকার্যাতার জন্ম কৃতসঙ্করই হও; শশব্যস্ত, ব্যস্ত-সমস্ত, ব্যতিব্যস্ত, ব্যস্তবাগীশই হও আর বাক্যবাগীশ বচন-বাগীশ বক্তৃতাবাগীশই হও, কার্য্যকালে দিধাবোধ ও গরংগচ্ছ না করিয়া শতঃপ্রবৃত্ত হইয়া দেশের জ্বন্স ও দশের জন্ম অগ্রগ্রামী ও প্রাণান্তপরিচ্ছেদ বা প্রাণপাত কবিয়া অগ্রগণাই হও, আর পরপ্রত্যাশী কিংকর্ভ্রাবিষ্টু ও মনমরা হইয়া সহজ্ঞসাধ্য কর্দ্ধব্যকর্মে পিছপাও বা পশ্চাৎপদই হও; শক্রর গর্বথর্ব করিয়া স্বয়ংসিদ্ধই হও আর কষ্টেস্টে कांग्रदक्रत्म कष्टेकब्रना वा नाधानाधना कवित्रा (केंग्र किर्य বড় বেগতিক বুঝিয়া 'চাচা আপনা বাঁচা' বলিতে বলিতে পিটটানই দাও, (পৈত্রিক প্রাণ লইয়া পালাবার পথ পাবেনা) আমার অধীনতা ছাড়াইতে পারিবেনা। সংস্কৃত করিয়া নরনারীকে শুভদংবাদ স্থুসমাচারই দাও, আর সোজাস্থাজ स्यात्रम्हत्क तथामथवत्रहे माञ्ज, वाकावात्र कतित्वहे व्यामात সাড়া পাইবে। শ্রুতিস্থ সরস বচনবিস্তাসে কর্ণকুহরে মধুধারাই ঢাল, আর চৌদ্দ চুপড়ি কথায় ভ্যান ভ্যান করিয়া আবোল তাবোল বকিয়া কাণ ঝালাপালাই কর, আমাকে ঠেলিতে পারিবে না। কেন না, কাষের কথায়ও আমি. বাজে বকুনিতেও আমি।

আপনারা সাহিত্যরসে ভরপুর, সাহিত্য হইতে উদাহরণ উদ্ধৃত করিয়া তেলা ম.থায় তেল ঢালিব না। ধর্মের কাহিনী বোধ হয় আপনারা—শুনিতে চাহিবেন না। অতএব সে প্রসঙ্গও না-ই তুলিলাম। ব্যাকরণ অভিধান, ছল: অলঙ্কার, জ্যোতিষ, দর্শন, বৈদ্যকণান্ত্র প্রভৃতির কথা আলাদা আসরে বলিয়াছি। অস্তান্ত বিদ্যায়ও আমার সর্বতামুখী প্রভৃতা আছে কি না দেখুন।

(>) বিংশ শতাকী বিজ্ঞানবলে বলীয়ান্। অভএব বিজ্ঞানের বিষয়ই বিবেচনা করুন। প্রকৃতিপরিচয়ে, বায়্-বিজ্ঞানে বা বিমানবিদ্যায়, ব্যোমবিহারে, বিমানবানে, জলযানে (জাহাজে), জণজানে, স্থিতিস্থাপকতার, কৈশিক আকর্ষণে, দিগদুর্শনে, মানমন্দিরে, খেতসারে, স্থনাসাবে, তাড়িতে, তারহীন তাড়িতবার্তার, বিজ্ঞানের বরাতে মাথামাপায়, এমন কি টেলিগ্রাফের টরেটকায় পর্যান্ত আমার রদে নীরস সরস হইয়াছে।

ি তাহার পরে বিদেশী শব্দ আসরে আমদানী করিলে তো অনুপ্রাস অফুরস্ক। যথা,—alkali, alcohol, phosphorus, phosphate, Tartaric, Tantalum, Carbide of Calcium, mesmerism, protoplasm, Rontzen rays; Atlantic গামী জাঁদরেল জাহাল Titanic ও তাহার আরোহী সলিলসমাধিত্ব মহামনা: খ্রুস স্থিও প্রেড এইর; বিজ্ঞানবিৎ Pasteur ও Lord Lister, Hankine, Lagrange, Laplace, Galileo স্বাই আমার বশ। রসায়ন-বিজ্ঞানে chemical compound কিন্তু niechanical mixture—এই স্ক্র প্রভেদেও আমার রুভিত্ব নহে কি গ

- (২) গণিতবিভায় পাটীগণিত বীজগণিত, জ্যামিতিবিকোণমিতি, জরিপ পরিমিতি [ক্যালকুলদ্ কোয়াটার্নিয়ন]
 প্রভৃতি শাল্পে, ও যোগবিয়োগ, সঙ্কলন ব্যবকলন, হরণপূরণ,
 গুণনীয়ক গুণিতক, সম্পান্ত উপপান্ত, প্রভৃতি প্রক্রিয়ায়
 আমারই যোগাযোগে যুগলমিলন ঘটিয়াছে। পৌনঃপুনিক,
 সমাস্তর সরলরেখা, সমস্ত্র, স্বতঃসিদ্ধ—সবই অন্থ্রাস-মসে
 স্পান্ত । শুভঙ্করের কড়াক্রান্তিকাক, দশবিশ গণ্ডা,
 কাঠায় কুড়ো, কাঠাকালি, নৌকাকালি, স্থদক্ষা, মাসমাহিনা, সবই আমার প্রসাদে।
- (৩) চিকিৎসা-শান্ত্রেও আমার হাত্যশ আছে। কবিরাজীতে হয় তো ইংরাজি-শিক্ষিত্তসমাজ গররাজী। অত এব
 ডাক্তারীর [এলোপ্যাথি হোমিওপ্যাথি ইলেক্ট্রোপ্যাথি
 ভাইভোপ্যাথি হাইড্রোপ্যাথি ও মেডিক্যাল ম্যাগ্রেটজ্মের]
 কথাই বলি। ডাক্তারীতে, অন্তর্দলী বিদ্নমচক্র অনেক কাল
 পূর্ব্বেই ইষ্টিরদে কেন্টরদের ব্যবস্থা করিয়া অন্ত্রপ্রাসমাহাত্ম্য
 ঘোষণা করিয়া গিয়াছেন। আধুনিক বিশেষজ্ঞগণ
 ম্যালেরিয়া ও মশকে, মহামারী ও ১্বিকে, সম্বন্ধ নির্ণয়
 করিয়া অন্ত্রপ্রাসপ্রিয়তার পরাকান্তা দেখাইয়াছেন। ক্ষেপা
 কুক্রের কামড়ে কশৌলিতে [প্যান্ট্র ইনষ্টিটিউটে]
 পাঠানও অন্তর্প্রাদের অন্তর্গেধ কিনা, কে জানে গ

चुमचूरम खत्र, खत्रकाति, खत्रखाना, खत्रविकात.

ब्बन्नाजिनान, विकादन त्यात, शानशना क्ना, माथावाथा, পিত্তিপড়া, কফকাসী, দদিকাসী, দাদ, দরদ, গলগণ্ড, অপ্লয়করণ, বেরিবেরি, প্রভৃতি রোগে আমার বীজাণু বিরাজিত। [পিল পাউডার, ক্যাসকারা, কাষ্টকি] मनम, मानमा [मिनत्काना, कूटेनाटेन, कूटेनाटेन कााशसन, (মালেরিয়ার মহৌষধ)] অজীর্ণ অম্বলের অযুধ যমানীজল [টাইকো-সোডা ট্যাব্লেট]--পেটেন্টের কথা তুলিব না--িহোমিওপ্যাথিক ক্যামোমিলা বিভাতি ঔষধেও আমার ঝাঁঝ পাইবেন। ব্যারামে ব্যবহৃত বিলাতী বৈজ্ঞানিক ষম্ভ্ৰন্তেও আমি অধিষ্ঠিত [যথা পকেট-কেস, ক্লিনিক্যাল থার্মমিটার, ষ্টেথোক্ষেপ]। [হেনিমান হোম, হেনিমান হল, হল অভ হেলথ, পী-কক কেমিক্যাল ওয়ার্কদ, প্রভৃতি ঔষধালয়েও আমার দেখা পাইবেন। মেডিকাল কলেজে, মেটিরিয়া মেডিকায়, সিভিল সার্জনে] মুমুর্ব সেবাণ্ডশ্রবায়, পথা ও পরিচর্য্যায়, আমার নজর আছে। আমারই জন্ম [এরারুট, পার্ল পাউডার, বার্লি বিস্কৃট, মল্টেড মিল্ক] পাণিফলের পালো ও মাগুরমাছ মৌরলামাছ স্থপথা। আমারই ব্যবস্থায় চিরবোগীর মরণ মঙ্গল।

(8) व्यामि ইতিহাদেও প্রসিদ্ধ। [বেবিলনের রাণী দেমির্যামিদ্, নেবুক্যাডনেগার, বানিয়ার, টাভানিয়ার, বোর্বেষ্টা,] স্থলাস দিবোলাস, জনমেজয়, পুরুরবাঃ, যথাতি, শক্তসিংহ, দংগ্রামসিংহ, সমর্সিংহ বনবীর, তুর্গাদাস, দক্ষদদন দেব, দেবপালদেব, বল্লাল, প্রতাপাদিত্য, भोत्रमनन, তাञ्जित्राट्यांशी, नाउँन, टेक्टकावान, वावत, সরফরাজ, গুরগণ, বুলবন, আবু বকর, আবুল ফজল, चारम मा चावनानि, तात्र तात्रान, माहान मा, नवाव নাজিম. নায়েবনাজিম, আফগানিস্থানের আমীর. থেলাতের খাঁ, পারস্তের শা, সাদেরামে সরোবরে সমাহিত সের-সংহারক সেরসাহ, সকলেই আমার সাফাই সাকী। তক্ততাউদে, কমলমীরে, চৈতককা চবুতারায় কুরুক্তেত পাণিপথে, [ব্যানকবর্ণ কিলিক্র্যাঙ্কি ওডিনার্ভি হোহেনলিওেনে] আমার যোগাড়ে যুদ্ধজয় হইয়াছে। আমারই কারদান্তিতে [স্পেনে স্যারাসেন] বঙ্গে বর্গী ও বথতিয়ারের বঙ্গবিজয়।

(৫) খগোল-ভূগোলেও আমি গওগোল বাধাইতে

ছাড়ি নাই। আমারই জন্ত পৃথিবী কমলালেবুর মত গোল বা কদমকু হুমাক্বতি। স্থলভাগে জলভাগে, সাপর উপসাগর महानागरत, नमनमोर्ड, डेशनमी भाषानमो महानमीर्ड, দ্বীপ উপদ্বীপ বদ্বীপ অন্তরীপে, দেশ মহাদেশে, অগ্নিগিরিতে, বাণিজ্য-বন্দরে, সর্বত্র আমি। [ইংরাজী ও অভাভ विरम्भी भक्त हानाहरन, न्यांहिहिष्डेष्ठ निक्रिहिष्डेर्फ, श्राहीन वाविनात, नाहेत्ताखरं, शिनशनिमात, हार्कानिकरं, কিলিকিয়ায়, আধুনিক কল্বডে কনেষ্টিকটে সিনসিনাটিতে টরণ্টোর টিটিকাকার মিসিসিপি ম্যাসাচুসেটসে স্যাপল্যাণ্ডে বার্কারিতে টিম্বকটুতে সিসিলিতে লগুনে ডাণ্ডীতে গ্রাস-গোতে উলউইচে সিসিটারে চিচেষ্টারে, বেষভবিস্কেতে, ফার্থঅভফোর্থে, ষ্টোকঅপনটেন্টে, Lopatka South of Kamaschatkan, জানকিন ক্যাণ্টনে, ক্কেন্স্, স্থানদেটে, আলিওয়ালে, ওয়াডিওয়াশে, হংকংএ, ট্রেট্র দেটলমেণ্টদে, পুলোপিনাঙে, কেপ কলোনিতে, কেপ কমরিনে, বেঅভ বেঙ্গলে, আমার অধিকাব।] দামোদর, ঘর্ষরা, কন্ধণা, গুড়গুড়ে, শীতললক্ষা, বান্দেবীবিল, মধুমতী, প্রভৃতি নদনদী খালবিলেও আমার চলাচল।

নবাবী আমলের বাঙ্গালাবিহারে আমি, প্রাচীন কালের অঙ্গবঙ্গকলিঙ্গ, কাশীকাঞ্চীকোশলেও আমি। প্রাচীনকালে আমার আরও আদর ছিল। আমারই প্রভাবে পাটনার প্রাচীন নাম পাটলীপুত্র, পেশোয়ারের প্রাচীন নাম পুরুষপুর, মথুরার প্রাচীন নাম শৃরসেন ছিল। কৈছিদ্ধ্যায়, জনস্থানে আমি, কর্ণস্থবর্ণেও আমি। রাঢ় বাগড়ী-বরেক্ত আমারই সত্রে বন্ধ।

কটকে আমি, ক্যালিকটে আমি, ক্সংকোণমে আমি, ক্যানানোরে আমি, নাইনিতে আমি, দেরাছনে আমি, বাঁশবেরিলিতে আমি, বোষাইএ আমি, কালকার আমি, সিমলাশৈলে আমি। লুণ্ডিকোটালে আমি, মিরানমীরে আমি, মৌলমিনে আমি, মার্কিন মুরুকেও আমি। দ্র ধাপধাড়ার আমি, অনুর পুলিপোলাওরে আমি। মহানগরী কলি-কাতার আমি, আবার এই অধম লেথকের বাসভূমি কাঁচকুলিতেও আমি। সেনানিবাস গোরাবারিক দমদমার আমি, আবার সাহিত্য-সম্মিলন-স্থান মরমনসিংহ-চুঁচুড়ারও আমি। কোথার দক্ষিণ বঙ্গ কোথার আসাম। অথচ বজ্বজ বাশবেড়িরা বৈছবাটী পাইকপাড়া কাঁচড়াপাড়া কুঠীঘাটার আমি, আবার নবীনগর শিবসাগরেও আমি।

কলিকাতায় ও তাহার আশে পাশে পাড়ায় পাড়ায় বাজারে বাজারে অলিতে গলিতে হাটে ঘাটে আমি চলা-ফেরা করি। বৌবাজার, বাগ্বাঞার, রাজার বাজার, বাবুর বাঞ্চার, টিকটিকি বাঞ্চার, বৈঠকথানা বাজার, বাঙ্গাল বাঞ্জার, বড় বাঞ্জার, পলেয়া পটী, চাঁদনীচক, ঠনুঠনিয়া, তাশতলা, তেঁতুলতলা, তিনকোণা তালাও, কলুটোলা, ভ ড়িপাড়া. পটুয়াটোলা, লেব্বাগান, বকুলবাগান, বাহুড়বাগান, পলপুকুর, তেলকল ঘাট, মীরবহর ঘাট, মৌলাআলি, টালাব নালা, মাণিকতলা মিউনিসিপ্যালিটি, আমহাষ্ট ট্রীই, ক্রীক্রো, ক্রস ট্রীট, ইলিয়ট রোড. রেড রোড, রুসা রোড, মদনমোহন সেন লেনী সর্বতি আমি। চইতে শেয়ালদহ খ্যামবাজার, গড়পার হইতে হাবড়ার হাটে পর্যান্ত আমার গতিবিধি আছে। মিমুমেন্টে উঠিলে আমা[ে]ই নঞ্জে পড়িবে। ইডন গার্ডন বীডন গার্ডনে, হেষ্টিংস হাউদে, স্মিথ ট্যানিষ্টাট কুককেলভি হেরিসন হেথাওয়ের ও হোরাইটএওরে লেডলর নবনির্মিত showshop বা প্রদর্শনী-বিপণিতে আমি আছি।

ছইটী স্থানকে একত্র যুড়িতে অন্থাস-স্তের প্রয়োজন পড়ে। যথা, দ্র সহর মকা মদিনা, জেদা-জেমো, কাব্ল-কান্দাহার, দিল্লী-লাহোর, দেরাগাজীখা-দেরাইমাইলথা; ইরান-তুরান,ভাতার-ভিব্বত,সমরথল-বোথারা, ও থাস বাঙ্গালাদেশে, বাকুড়া নীরভূম বর্জমান, বাথরগঞ্জ বরিশাল, অধিকা-কালনা, থানাকুল-ক্ষণ্ণনার, ঝাপড়দ-মাপড়দ, কার্গা-মৌর্গা, যৌর্গা-মৌর্গা, রূপদিয়া-রাংদিয়া, বড়িশা-বেহালা, বারে-বরেয়া, শিংটি শিবপুর,সাঁচড়া-পাঁচড়া, সোমড়া-স্থওড়া, হাঁটরা-ছদরপুর।

গ্রামের নামেও আমার ভরাভর আছে। আরারিয়া, আসানসোল, উজীরপুর, কড়কড়ে, করচমারিয়া, কলসকাটা, কাওয়াকোলা, কাঁচিকাটা (র কুঠা), কাজীর বাজার, কাড়াপাড়া, কালকেওট, কালিয়াকর, কুচ-কুচিরা, কুচিয়াকোল, কোড়কলী, কৈকালা, ওপ্তান, গরলগাছা, গাকরগাঁও, গীতগ্রাম, গুণাইগাছা, প্রস্থিপাড়া,

रंगानां गांको, रंगां गांनगं क, रंगां विक्तं गंक, रंगां व ग्रीया, रंपां गांके, रंपां गांके गांके

(৬) জাতিবর্ণ-উপাধিতে আমি বিরাজিত। ব্রাহ্মণ বৈষ্ণব, ব্রাহ্মণ বৈষ্ণ, শুদ্র ভদ্র, কামার কুমার, ধোপা নাপিত, তেলি মালি, তেলি তামুলি, ছলি মালি, জেলে মালা, মাঝী মালা, জেলে ও হেলে, ডোম ডোকলা, হাড়ি ডোম, মুচি মুসলমান, মেথর মুক্ষরাদ, রাজ মজুর, মুটে মজুর, মজুর মিল্লী, প্রভৃতিতে সমাজের সকল স্তরে সর্কার্যবসারেই আমি যোড় মিলাইয়াছি। তাঁতী, কর্মকার, কুস্ককার, কারুকর (কারিকর), স্বর্ণ-বর্ণিক (স্বর্ণবিণিক্) বা সোণার বেণে, ক্রমি-কৈবর্ত্ত, গড়োগোয়ালা, ঝাড়্বরদার, সকলেই আমার তাঁবেদার। এমন কি পশুপালন হলচালন প্রভৃতি বৃত্তির টোলফেলা যায়বের জাতির মধ্যে পর্যান্ত (কুকি, মিশমি) আমার বসবাদ।

কান্তক্ বান্ধণে আমি, সপ্তশতী বান্ধণেও আমি।
রাড়ীতে আমি, বারেক্স ব্রান্ধণে আমি, বৈদিক ব্রান্ধণে
আমি, এমন কি বর্ণের ব্রান্ধণেও আমি। লাহিড়ি
ভাছড়ি কৈব বেমন আমার আজ্ঞাধীন, বাঁড়ুজ্যে মুখুজ্যে
চাটুজ্যেও তেমনি, তবে উজ্ঞার দরণ একটু তিক্ত।
মুখুটি কুটিল ও ঘোষাল রসালে আমার সমদৃষ্টি। গালুলি,
পৃতিত্ত্ও, বটব্যাল, বেজবরুরা, বিবেদী, নন্দন, নন্দী,
নান, গড়গড়ি, গর্গ সরকার, দোবে-চোবে, দাস বহু, দাস
ঘোর, দাস দত্ত, দাস দে, সেন নিরোগী, সেন সরকার,
মিত্র মন্তুমদার, দফাদার, দত্তিদার, দিহ্দার, মন্তুমদার,

তরফদার হালদার চাকলাদার জোয়ারদার প্রভৃতি দেদার উপাধিতে আমি বর্ত্তমান।

গাঁইগোত্র, পর্যায়পটা, কুলনাল, গণপণ, আদানপ্রদান, পালটিপ্রকৃতি, কুলক্রিয়া বা কুলকর্ম, কুললকণ, কুলীন-কন্তা, কুলীন বাম্ন, কুলীন কায়েত, নৈ-ক্ষা কুলীন, ভূজ বা সিদ্ধ শ্রোত্রিয়, কুলীন ও কাপ, কেশবকুনি, হড়গুড়, ঘটককারিকা, রাজযোটক, সবই আমার যোটকতায়। ঘোর বোস আমারই দাবীতে কুলের অধিকারী। দেবী-বর নিজেই আমার কাছে ধরা দিয়াছেন।

(৭) সংসার সম্পর্কে কে কবে আমার অমুরোধ অবহেলা করিতে পারিয়াছে ? তাত, মাম, খণ্ডর, খান, चर, ननान्तु, माठामह প্রভৃতি, ও বাবা, মামা, মামী, नाना, निन, काका, काकी, मामीमा, मानीमा, त्यरमामणाञ्च, বোনাই বাবু, বা চাচা, চাচী, নানা, নানী, ফুফু প্রভৃতি-সর্ব্বত্রই আমার সমান অধিকার। মাতাপিতা, পিতাপুত্র, ভাতাভগিনী, জার্চ-কনিষ্ঠ, পতিপত্নী, স্বামিস্ত্রী, বরবধু, সন্তানসন্ততি, নাতিপুতি, কাচ্ছাবাচ্ছা, পোলা পান, শিভ, [বেবি]-এক কথায়, বাহাদিগকে লইয়া মরকরনার निविष्तक, नकरनरे आभात तथ। वाश्रवित, तो त्वता, भा মাসি, মাসি পিসি, মেসো পিসে, খুড়াখুড়ী, জ্যেঠাজোঠী, ভাইপো ভাগে বা ভান্তেভাগে, বছরীঝিউরী, এই সব ভালবাসার সম্পর্কে আমি যুগল মিলাইয়াছি। একারবর্ত্তি-পরিবার-প্রথায় আমার পূর্ণ প্রকোপ। খণ্ডর ভাত্মর মাদাশ পিদেশ ননাশ মামশেশ জ্যেঠশেশ বড়শেশ এসব ধরিলে তো শেষ নাই। আজা আই, জামাই বেহাই, তাহুই মাত্ই, বোনাই আবুইও আমার আমলে আদেন। ভাতর ভাদ্র (ভ্রাতৃ) বধুতে মিল আছে, কিন্তু ননদ-ভাজে মিল নাই ! জ্ঞাতগোষ্ঠা, জ্ঞাতগোত্র, ভাইভায়াদের ভয়ে শ্বন্তরালয়ে আশ্রয় লইলেও আমার হাত হইতে নিস্তার নাই। সেথানেও चलत्रचाल्डी मानामबद्धी मानीमानाक (माकार माना वा সোদর শালাও শুনিয়াছি) ও ভায়রাভাই। স্ত্রী বাপের বাড়ী থাকিলে স্বামীর সঙ্গে মিলিয়া আমার প্রভাবে মধুময়ী হইয়া উঠেন। আমারই ক্লপায় ঘরণী-গৃহিণীর নামান্তর সংসার বা পরিবার। পোয়াপুত্র, পালিতপুত্র, পালকপিতা. ধর্ম-মা আমার আশ্রিত। বরের ঘরের মাসি কনের

ঘরের পিসি আমি বড় ভালবাসি। বাহার সঙ্গে কোন সম্পর্ক নাই ভাহাকেও হরির খুড়ো বা সরকারী মামা বলিয়া আমি কোল দিই।

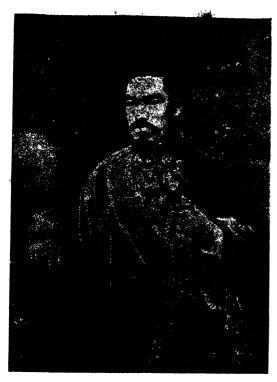
কুমারীর কামনা ভাল ঘর বর। সধবার সাধ সোণাদানা গয়নাগাঁট অলম্বার প্রতিকার বসনভূষণ যত হোক না হোক —শাঁথা সাড়ী ও সকলের সেরা, স্থলরীর সীমন্ত শোভা সিন্দু ববিন্দু। সন্তান-সম্ভাবিতার শুভস্চনা সাধ্যেমন্তন (সীমন্তোর্যন)। পতিপুদ্রবতীর ছেলে কোলে দোলে বা শিশুসম্ভান স্তনপান করে। স্বামিসেবা, পতি-প্রেম, পত্নীপ্রীতি, সস্তানম্বেহ, এই সব লইয়া সোণার সংসার। গিলীধভীগোছের শ্রামা স্ত্রী বা স্থলরী স্ত্রী সংসারাশ্রমের স্থাতিল বটচ্ছায়া। পবিত্রপ্রণয়প্রতিমা পতি প্রাণা বঙ্গবধু অমুপ্রাসে অমুপ্রাণিতা। বিবাহব্যাপারে বরের বাপ কন্তাকর্তার হর্তাকর্তা বিধাতা। বিবাহবাসরে বরবধুর মধুরমিলনে স্থেম্বর। ওভবিবাহ ওভসাদী হইলে সোণায় সোহাগা হইত। (ক্রমশঃ)

শ্রীললিতকুমার বন্দ্যোপাধ্যায়।

মিকাদো মুৎস্থহিতো

গত ২৮শে জুলাই মধ্যবাত্তে জ্ঞাপানকে শোকসাগরে নিময় করিয়া নৃপতিশ্রেষ্ঠ, কর্মবোগী, মহাপুরুষ মিকাদো মুৎস্কৃহিতো স্বর্গলাভ করিয়াছেন। তাঁহার তুল্য নৃপতি বর্ত্তমানকালে পৃথিবীতে আর নাই ইহাই অনেকের বিশ্বাস, পৃথিবীর শ্রেষ্ঠ মহাপুরুষদের মধ্যে তিনি যে অগুতম সে বিষয়েও কোনো সন্দেহ নাই। তাঁহার কর্ম্ময় জীবনের গৌরবোজ্জ্বল কাহিনী "প্রবাসী"র হু' এক পৃষ্ঠায় লিখিত হইবার নহে, উহা নব্য জ্ঞাপানের ইতিহাসে চির্দিন স্বর্ণাক্ষরে লিখিত থাকিবে।

পীড়া যথন তাঁহার বৃদ্ধি পাইল, তথন সহরে আমোদ-প্রমোদ সব বন্ধ হইয়া গেল; সকলে রাজপ্রাসাদের বিস্তীর্ণ প্রাক্ষণে সমবেত হইয়া দিবারাত তাঁহার আরোগ্যের জ্ঞা প্রার্থনা করিতে লাগিল। মহাপ্রাণ মিকাদো এ কথা জানিয়া বলিলেন যে তাঁহার ইচ্ছা নয় যে রাজধানীতে সকল



জাপানের ভূতপূর্ক সমাট মিকালে। মৃৎসহিতো।
আমোদপ্রমোদ বন্ধ হইরা যার; কিন্তু কেইই সে কথা
ইণ্ডনিস না। নর্তকী প্রমোদসভা পরিত্যাগ করিল,
পাণোরান কুরির আডা ছাাড়রা আসিল, অভিনেতা ও
অভিনেত্রী অভিনর বন্ধ করিয়া দিল; প্রোহিতেরাও
আর মন্দিরাভ্যন্তরে শান্তি পাইল না—তাহাদের সাক্ষাৎ
দেবতা বে মৃত্যুমুথে উপনীত হইরাছেন! তাহারা
প্রাণাদপ্রাক্তণে সমবেত হইরা অনার্ত অবনতমন্তকে
তাহাদের পিত্তুল্য নূপতির আরোগ্য কামনা করিয়া
পরমেশ্রের নিকট প্রার্থনা করিতে লাগিল। সম্রাজী
আহার নিদ্রা ত্যাগ করিয়া স্থামীর শিয়বে বসিয়া তাহার
ভক্রমায় নিমুক্ত হইলেন। কিন্তু কিছু হইল না।
সম্রাটের মৃত্যু হইল। সংবাদ আসিয়াছে একজন জাপানী
তাহার মৃত্যুতে আর্হত্যা করিয়াছে! এ নিদারণ শোক
সহু করিয়া সে বাঁচিতে চাহে নাই।

নৃপতির প্রতি প্রজার এই অস্কৃত অনুরাগ দেখিয়া অনেকে বিশ্বিত হইবেন, কিন্তু তিনি বে জাপানীর চক্ষে নরনারারণ! তাহার। তাঁহাকে দেবতার মত ভক্তি করিত, শ্রদ্ধা করিত; ডিনিও এই ভক্তিশ্রদ্ধার সম্পূর্ণ উপযুক্ত ছিলেন। কেন, তাহা ক্রমশ বলিতেছি—

কিওতো সহরে ১৮৫২ সালের ৩রা নভেম্বর তিনি জন্মগ্রহণ করেন। পিতার মৃত্যুর পর ১৮৬৭ সালের জামরারি মাসে বখন তিনি সিংহাসনারোহণ করিলেন, তথন তিনি বালকমাত্র। ১৮৬৮ সালের অক্টোবর মাসে তাঁহার অভিবেকজিরা সম্পার হইল, ও পরবংসর তিনি প্রিন্দ্ ইচিজো নামক প্রথম শ্রেণীর ওমরাহের কন্তা হারুকোর পাণিগ্রহণ করিলেন।

অভিবেকের সমন্ন তিনি ঘোষণা করিলেন শপুর্ব্ধপ্রক্ষবগণের সিংহাসনে আরোহণ করিয়া আমরা প্রতিজ্ঞা
করিতেছি যে, সকল বাধা বিপত্তি সব্তেও আমরা স্বয়ং দেশ
শাসন করিব; আমাদের সকল প্রক্রাকে শান্তি দান
করিব; অভাত্ত দেশের সহিত বন্ধুত্ব স্থাপন করিব;
আমাদের দেশকে গৌরবমণ্ডিত করিব ও আমাদের
ভাতিকে চিরস্থায়ী স্থায়াছনেন্যর আসনে প্রতিষ্ঠিত
করিব। তাঁহার প্রতিজ্ঞা শুধু বাক্যের জাল নহে, তিনি
ভাহা বর্ণে বর্ণে পালন করিয়াছেন।

যথন তিনি জাপানের সিংহাসনে বসিলেন তখন গত দশ বংসরের অন্তর্বিরোধে দেশ ক্ষত্বিক্ষত রক্তাক্ত-কলেবর; জাপানৈর আকাশ ঘিরিয়া তথন ঘোর অন্ধকার; (मन, विक्रिः विख्क,—'मारेस्मा' वा किंडेफान् नार्छन्न। স্ব স্ব দল গঠন করিয়া পরস্পরে বন্দু-কলহে প্রবৃত্ত ; গোঁয়ার-গোবিন্দ "দামুরাই" দল কটিদেশে গুই তরবাবি ঝুলাইয়া জনসাধারণের মধ্যে আতঙ্ক বিস্তার করিয়া ঘুরিয়া ফিরিতেছে, কথার ক পায় রক্তারক্তি করিতেছে। '(वाश्वन'हे (मर्मन मर्व्यमर्का; मिकाला जाहान हरछ ক্রীড়নক মাত্র, তিনি নামে মাত্র সমাট্। বিদেশী শক্তিশালী জাতিরা জাপানের রুদ্ধহারে আঘাত করিতেছে: তাহাদিগকে প্রত্যাখ্যান করিবার শক্তি নাই, আহ্বান করিয়া লইতেও সাহসে কুলার না। পূর্ব্ববর্তী 'বোগুন' কয়েকটি বন্দরে বিদেশীকে বাণিজ্য করিবার অনুমতি ভজ্জ রক্ষণশীল 'দাইম্যো'গণ জোধে দিয়াছিলেন. উন্মন্তপ্রায় হইয়াছেন।

এমন সময় বালক-সম্রাট্ মুংস্থহিতোর আবির্জাব হইল।
আকাশ ঘনঘটাছের, ঝটকা আসর দেথিয়াও তিনি
শক্ষিত হইলেন না, দৃঢ়হক্তে হাল ধরিয়া বসিলেন ঝড়ের
মুখে তরণী ভাসাইলেন, এবং ঝড়ঝঞার মধ্য দিয়া নিপুণ
হক্তে তরণী চালনা করিয়া উহা পরপারে পৌছাইরা
দিলেন।

'দাইম্যো'গণের সাহায্য গ্রহণ করিয়া ভিনি 'যোগুনের' शर्क थर्क कतित्वन। 'माठेरगा'शर्भत मरश ए हिश्मा বিৰেষের ব্যবধান ছিল তাহা কোন এক মন্ত্রবলে লুপ্ত করিয়া দিলেন। পরস্পর যাহার। শক্র ছিল তাহাদিগকে তিনি মিত্র করিয়া দিলেন ৷ দেশের বিচ্ছিন্ন বিভক্ত শক্তিকে একীভূত করিয়া অগতের মধ্যে এক মহাশক্তিশালী নৰ জাতি গড়িয়া তুলিলেন ৷ দেশে বেল স্থাপনা করিলেন, ৰক্ষম নিৰ্মাণ করাইলেন, বিদেশীকে আহ্বান করিয়া তাহার সহিত বাণিজ্য সম্ভ্র স্থাপনা করিলেন---দেশে কমলার আবির্ভাব হইল। তিনি বুঝিলেন দেশে শিক্ষাবিস্তার ক্রিতে হইবে, তলাইয়া বুরিলে শিক্ষাই জাতীয় উন্নতির মূল ভিত্তি, শিকা ব্যতিরেকে কিছুই সম্ভবপব নয়। অমনি রাজাক্তা প্রচারিত হইল---"জীবনে কৃতকার্যা হইতে হইলে জ্ঞানলাভ করা অত্যাবশ্রক। দৈনন্দিন জীবন্যাত্রা নির্ব্বাহের बग्र (य छान चारशका ठाहा हहेट तरहे फेकिनिका পর্যান্ত যাহা রাজকর্মচারী, ব্যবসায়ী, শিল্পী, চিকিৎসক, ক্কুষক প্রভৃতি গড়িয়া তুলে--এক কথার সকল প্রকার জ্ঞানলাভই শিক্ষাসাপেক। শিক্ষার প্রকৃত অর্থ সৰ্ব্বে लास धात्रभात वनवर्षी इटेग्रा जात्मक जातक ममन् क्षक भिन्नी वावमानी धवः श्लीलाकमिरशत भिकात প্রয়েজন নাই, এরপ কথা বলিয়াছেন। উচ্চল্রেণীর লোকেরাও কবিতা ও নীতি-বাক্য রচনা করিরা কত সময় অপব্যয় করিয়াছেন: সেই সময় নিজের বা দেশের লাভন্তনক কোনো বিখ্যাশিকার্থ বায়িত ছওয়া উচিত ছিল। একণে একটি শিক্ষাপ্রণালী প্রবর্ত্তিত হইরাছে. পাঠাতালিকাও নৃতন করিয়া প্রস্তুত করা হইয়াছে। আমাদের অভিপ্রায়, এখন হইতে এমন ভাবে শিক্ষাবিস্তার হউক বাচাতে কোনো গ্রামে নিবক্ষর পরিবার থাকিবে ना এवः कार्ता পরিবারে নিরক্ষর ব্যক্তি থাকিবে না।

এতাবংকাল বাঁহার। আনার্জনে নিযুক্ত হইরাছেন তাঁহার।
সকলেই কর্তৃপক্ষের নিকট সাহাব্যপ্রার্থী হইরাছেন—
দীর্ঘকালের অপব্যবহার হইতে এই প্রান্তধারণার উৎপত্তি
হইরাছে; এখন হইতে সকলেন মচেষ্টার আনার্জনে নিযুক্ত
হওরা উচিত।" ইহা সম্রাটের কেবল মুখের কথা নহে,
ইহা তাঁহার প্রাণের কথা ছিল; তাই ইহা আপানের
সকল নরনারীর চিত্ত স্পর্ণ করিতে সমর্থ হইরাছে। ১৮৯০
সালে এই বিখ্যাত ঘোষণাপত্র প্রচারিত হর, এবং ইহারই
ফলে অভ্য জাপানে নিরক্ষর লোক খুঁজিরা বাহির করা
তঃসাধ্য। মুটে মজুর, 'রিক্স'-ওরালা, চাকরাণী সকলেই
প্রতিদিন সংবাদপত্র পারিতেছে!

তিনি দেশবাসীকে অবিচারের হস্ত হইতে রক্ষা করিয়া বিচারালয় হাপন করিলেন। স্বেচ্ছাচারমূলক শাসন-প্রণালী রহিত করিয়া দেশে নির্মতন্ত্রমূলক শাসনপ্রণালীয় প্রবর্ত্তন করিলেন। জাপানীর স্বাভাবিক তেজ ও শক্তি সংহত করিয়া পাশ্চাত্য আদর্শে নৌসেনা ও স্থলসেনাৰণ গঠন করিলেন। ভাহা ১৮৯৪ সালে চীনকে, ও ১৯•৪-৫ থৃষ্টাব্দে চুর্দ্ধর রুবঋককে ছলে জলে প্রাঞ্জিত করিয়া জগতের মধ্যে বীরাগ্রগণ্য জাতিদের মধ্যে জাপানের আসন স্থাতিষ্ঠিত করিয়া দিল। তাঁহার সেনাদলও এমনি তাঁহার গুণমুগ্ধ, এমনি তাঁহার ভক্ত, বে, বিগত কৃষ-ফাপান যুদ্ধে অয়লাভ করিয়া সকল সমরেই ভাঁহারা বলিয়াছেন আমরা আমাদের বীরত্বের ছারা নছে, পর্যন্ত आमारतत मञ्जारित भूगायरण यूर्ड कर्तनाञ कतिश्राहि! জগৰিখ্যাত ৎস্থসিমার জলমুদ্ধের পর যথন সারা বিখে আড্মিরাল তোগোর জয়ধ্বনি শ্রন্ত হইতে লাগিল, তথন তিনি লিখিলেন—"বে অহুত সফলতা আমনা এই যুদ্ধে লাভ করিরাছি তাহা কোনো মানবীর শক্তি বারা সম্পাদিত হয় নাই, উহা সম্পূর্ণরূপে আমাদের সমাটের পুণাবলেই সম্পাদিত হটরাছে।"

ক্ষমাগুণেও তিনি অধিতীয় ছিলেন। শেষ 'ৰোগুণ' কেইকি তাঁহার বিরুদ্ধে অন্তথারণ করিয়াছিলেন, একজ্বন লাল রাজা থাড়া করিয়া তাহাকে দিয়া সিংহাসনের হাবি করাইয়াছিলেন; এলোলোডো নামক একব্যক্তি 'বোগুণের'



কাপানেৰ বৰ্ত্তমান সমাট ও সম্ৰাজী। (সঞ্জীবনী হইতে গৃহীত)।

পক্ষ গ্রহণ করিরা রেজোতে প্রকাতত্ত্বের খোষণা করিরা-ছিলেন; রেটোরেসনের পর সাইগো সাংখ্যনার বিজ্ঞোছের পভাকা উজ্জীন করিয়াছিলেন; ইহালের সকলকেই মৃংস্কৃহিতো ক্ষমা করেন। বিজিত শক্তর প্রতি এমন ক্ষমা প্রদর্শন অগতে বিরক!

তিনি বেষন পরিপ্রম করিতে পারিতেন তেমনি কষ্ট-সহিষ্ণু ছিলেন। প্রতি বংসর সৈক্তদলের 'ম্যাক্সভারের' সময় ভিনি করেক ছিবস ধরিয়া জমপুঠে সৈম্পরিচালনা করিতেম ও সাধারণ সৈনিকের জাহার্য্য জকণ করিতেন।

প্রতিদিন প্রাতে আট ঘটকার সমর তিনি কার্য্যে বিসতেম, কথনো কথনো কার্য্য দেব হইতে রাত্রি বিপ্রহর উদ্ধীর্ণ হইত। গুরুতর রাজকার্য্যোপলকে কোনো মন্ত্রী রাত্রের বে-কোনো সমরে তাঁহার পরামর্শ গ্রহণ করিতে আসিরা কথনো কিরিরা বান নাই।

বাঁহারা ভাঁহার প্রাসাধ দেখিরাছেন ভাঁহারা বলেন সেখানে আড্ডর বা বিলালিতার লেশবাত্র নাই। বাছি- রের চালচলনও তাঁহার এতই সাধাবণ গোছের ছিল যে তাহার সহিত আমাদের দেশের রাজ্যহীন 'রাজা'দের চালচলনের তুলনা করিলে লজ্জায় অধোবদন হইতে হয়।

তিনি বিপদ্ধের বন্ধুও আর্ত্তের সহায় ছিলেন। দেশে বথনই গৃহদাহে, ভূমিকন্দের বা জলপ্লাবনে তাঁহার প্রজাবর্গ বিপন্ন হইরাছে তথনই তিনি তাহাদের ছঃধ্যোচনার্থ মুক্তাহত্তে দান কবিরাছেন।

জন্তুর মধ্যে তাঁহার অখ ও কুকুরের সধ্ছিল। তিনি একজন নিপুণ অখারোহী ছিলেন।

রাজকার্য্যে ব্যস্ত থাকিলেও তিনি সাহিত্যচর্চ্চা অবহেল।
করেন নাই। তিনি নিজে একজন স্কৃষ্কবি ছিলেন, অনেক
কবিতা তিনি রচনা করিরাছেন। প্রতি বৎসর নববর্ষের
সময় তিনি একটি করিরা বিষয় নির্বাচন করিরা দিতেন।
সেই বিষয়ে রাজপরিবারের স্ত্রীপুরুষ, রাজসভাসদ, আমীরওমরাহ ও জনসাধারণ, বাঁহারা কবিতা রচনার পারদনী,
সকলেই কবিতা রচনা করিতেন। এইরূপে ভিনি জন-

সাধারণের মধ্যে সাহিত্যামুরাগবর্দ্ধনে অনেক সহায়তা করিয়াছেন।

তিনি অদেশের পতিত জাতিকে উন্নীত করিয়াছেন, দেশ হইতে জাতিবিভাগ উঠাইয়া দিয়াছেন, দেশবাসীকে আভিজাতা অপেকা গুণের সমাদর করিতে শিথাইয়াছেন।

মুৎস্থিতো এক পুত্র ও চার ক্যা রাথিয়া গিয়াছেন। পুত্রেব নাম মোষিহিতো, তিনিই সমাট্ হইলেন। এক্ষণে তাঁহার বরস তেত্রিশ বংসর। তিনি ১৮৭৯ সালের ৩১ আগষ্ট জন্মগ্রহণ ক্রেন ও ১৯০০ সালের ১০ই মে রাজক্মারী সাদাকোর সহিত তাঁহার বিবাহ হয়। জাপানের নৃত্ন সমাটের তিন পুত্র।

মনে পড়ে, কয়েক বংসর পূর্ব্বে এক শীতের প্রভাতে, মৃত সমাটের জন্মদিনে প্যারেড দেখিতে গিয়াছিলাম। শব্দবিরল, বালুকাময়, তোকিওর বিস্তীর্ণ প্যারেডভূমি থাকিপরিহিত পদাতিক, রক্তপরিচ্ছদে সজ্জিত অখাগোহী, গোলনাজ দৈভ ও কামানের গাড়ি, এবং জাপানী ও বিদেশী দর্শকে পূর্ণ হইয়া উঠিয়াছিল। তথন সবে মাত্র তরুণ স্থ্য শীতপ্রভাতের কুয়াসাজাল ছিন্ন করিয়া প্রকাশিত হইয়াছে। নিশানধারী অখারোহীর নিশানশীর্ষের বর্ষাফলকে নবীন রৌদ্র ঝিকৃমিক করিতেছে। অশ্বগুলা অধীর হইয়া কেবলি বালুকার উপর খুর ঘর্ষণ করিতেছে। পদাতিকের দল দুরে দুরে শ্রেণীবন্ধ হইয়া দাঁড়াইয়া রহিয়াছে। তাহাদের স্বন্ধে উন্নীত বন্দুকণ্ডলি কেবল দেখা যাইতেছিল। প্যারেডভূমির মাঝ্থানে সমাট্ও বৈদেশিক রাজ্যুতদের তাবু পড়িয়াছে। জাপানের আমীর-ওমরাহ, সম্রাটের মন্ত্রিগণ সমাটকে অভ্যর্থনা করিবার জ্বন্থ অনাবুত মন্তকে তাঁবুর সল্লিকটে সারি দিয়া দাঁড়াইয়া ছিলেন। এমন সময় সম্রাট্ আসিলেন। তাঁহার শাস্ত, সৌম্য, ধীর মৃর্ত্তি একবার দেখিলে আর ভূলিবার নয়!

তিনি ভূড়ি গাড়িতে আসিলেন, সঙ্গে করেক জন মাত্র অখারোহী শরীররক্ষক! মুহূর্ত্তমধ্যে দর্শকদের মুখ আনন্দদীপ্ত হইরা উঠিল, চতুদ্দিক হইতে বানজাই ধ্বনি উথিত হইল। পদাতিকদল তুরীতে 'কিমিগারো' বাজাইতে আরম্ভ করিল; এক দলের শেষ হইতে না হইতে অঞ্চ দল বাজাইতে আরম্ভ করে; প্রভাতের আকাশ অনুষ্কিত করিয়া প্যারেডভূমির চতুর্দিকে তুরীর স্থর খুরিরা ফিরিতে লাগিল—

> "অবৃত যুগ ধরি, বিরাজো মহারাজ! রাজ্য হ'ক তব অক্ষয়; উপল যত দিন না হয় মহীধর; প্রভৃত শৈবালে শোভাময়।"

হায়! তখন কি তাহারা জানিত তাহাদের মহারাজ এত শীঘ তাহাদিগকে ত্যাগ করিয়া যাইবেন!

ऋद्यम्बद्ध वत्नाभिधात्र।

সাংখ্য-দর্শনের উপাখ্যানমালা

সে আজ বেশীদিনের কথা নহে যেদিন রামক্বঞ্চ পরমহংসদেব শত শত ধর্মপিপাস্থদিগের বহু জটিল প্রশ্ন ছই একটি গর বারা সমাধান করিতেন। সাকার নিরাকারবাদ, মানব-আত্মায় সংস্কারের প্রভাব প্রভৃতি দার্শনিক ও ধর্মতন্বজ্ঞ-দিগের বিতণ্ডার বিষয়গুলি তাঁহার ছই একটি উদাহরণে সুরল হইয়া ঘাইত। খুইও উপদেশকালে গল্লের সহায়তা গ্রহণ করিতেন। ইহাতে আপামর সকলেই মনোহর উপদেশাবলার মর্ম্মগ্রহণে সমর্থ হইত। আমরা বর্ত্তমান প্রবন্ধে ভারতের প্রাচীন দর্শনশান্ত্রেও যে গল্লছলে উপদেশদানের প্রথা অবলন্ধিত হইয়াছিল তাহার পরিচয় দিতে চেটা করিব।

বছপ্রাচীন উপনিষদ গ্রন্থে আমরা এইরূপ উপাথ্যান দেখিতে পাই। তাহার পর দর্শনশাস্ত্রের মধ্যে সাংখ্যদর্শনই এ বিষয়ে প্রধান সাক্ষী। ইহার চতুর্থ অধ্যায় কেবল উপাথ্যানমালার সংগ্রহ। আমরা তাহার উপাথ্যানগুলির পরিচর দিতেছি।

একটি কথা পুর্বে বলিয়া রাখা আবশুক। সাংথাদর্শনের মূলগ্রন্থ সম্বন্ধে মতভেদ আছে। ঈশ্বরক্ষ-রচিত
সাংখ্যকারিকাকে অনেকে সাংখ্যদর্শন ধরিয়া থাকেন।
কিন্তু স্ত্রাকারে গ্রথিত কপিল-প্রণীত সাংখ্যদর্শন বিভ্যমান।
বিজ্ঞানভিক্ ইহার ভাষা, ও অনিক্ষম ইহার বৃত্তি রচনা

শ্রীপুরু সভ্যেক্রনাথ ৭**ডের অন্মনান**।

করিরাছেন। এই গ্রন্থ ছর অধ্যারে সমাপ্ত। আমরা এই গ্রন্থ ছইতেই উপাধ্যান সংগ্রন্থ করিলাম। উপাধ্যানগুলি সংক্রেপে স্ত্রমধ্যে উল্লিখিত হইরাছে। বিজ্ঞানভিক্ষ্ ও অনিক্রন্ধ উভরেই পূর্ণ আখ্যায়িকা বর্ণনা করিয়াছেন কিন্তু উভরের উপাধ্যান সকল স্থলে সমান নয়। অনেক স্থলেই চই উপাধ্যানে যথেষ্ট পার্থক্য দৃষ্ট হয়। আমরা সেই সেই উভর স্থলে উপাধ্যানই বর্ণনা করিব।

সাংখ্যদর্শনের চতুর্থ মধ্যায়ে ৩২টি স্ত্র আছে। এক একটি স্ত্রে একটি উপাখ্যান উল্লিখিত হইয়াছে। আমরা মূলস্ত্রগুলিও উদ্ধৃত করিলাম।

:। রাজপুত্রবৎ তত্ত্বোপদেশাৎ।

এক রাজপুত্রের গণ্ডনক্ষত্রে জন্ম হইরাছিল। তাহাতে তাহার পিতা তাহাকে পরিত্যাগ করেন। এক ব্যাধ তাহাকে পূজ্রবং লালনপালন করিয়া বর্দ্ধিত করে। রাজপুত্র ব্যাধের গৃহে থাকিয়া সংসর্গবলে ব্যাধের আচার প্রাপ্ত হইরাছিলেন। কিছুকাল পরে রাজার মৃত্যু হইল। তাঁহার অন্ত সম্ভান না থাকাতে মন্ত্রিগণ ব্যাধপালিত রাজপুত্রকে আনম্বন করিয়া রাজ্যাভিষিক্ত করিল। সেই সমর মন্ত্রিগণের বাক্যে জ্ঞানলাভ করিয়া রাজপুত্র ব্যাধস্থলভ আচার বর্জ্জন করিয়া রাজ-আচার অবলম্বন করিলেন।

এইরপ, মানবের মনে উপদেশ হারা যদি বোধ জন্মাইয়া দেওয়া যায়, যে, সে ব্রহ্মের অংশ, তাহা হইলে তাহার ভ্রমবৃদ্ধির নিরাস হয়।

२। शिभाठवम्यार्थाभरम् ।

কোন শুরু শিশ্বকে নির্জ্জনে উপদেশ দিতেছিলেন। গুলার অন্তরালেন্থিত পিশাচ তাহা শ্রবণ করিয়া জ্ঞানলাভ ⊋রিয়াছিল।

বিজ্ঞানভিক্ষ্ বলেন শ্রীক্লক্ষ যথন অর্জুনকে উপদেশ দিতেছিলেন তথন এক পিশাচ শ্রবণ করে। ইহার তাৎপর্য্য এই বে স্ত্রী, শৃদ্র প্রভৃতি যাহারা পূর্ব্বে উপদেশের অনধি-ারী ছিল তাহাদেরও প্রসঙ্গক্রমে উপদেশ শ্রবণে মুক্তি ংগ্রা সম্ভব।

৩। আর্ত্তিরসকৃত্পদেশাৎ। ছান্দোগ্য উপনিবদে আরুণি খেডকেছুকে বেষর বারংবার উপদেশ দিরাছেন সেইরপ একবার উপদেশে জ্ঞান না হইলে উপদেশের পুনরাবৃত্তি বিধেয়।

৪। পিতাপুল্রবহুভ**য়োদু** ফিহাৎ।

এই স্বাটন বিজ্ঞানভিক্ষ ও অনিক্ষম বিভিন্ন ব্যাণ্যা করিয়াছেন। বিজ্ঞানভিক্ষ্ বলেন পুত্র দেখিতে,ে পিতার মরণ হইল, নিজের উৎপত্তি হইয়াছে। তাহা দেখিয়া সে ব্রিতে পারে যে জগৎ জন্ম ও মৃত্যুর অধীন। এই জ্ঞান হইতে তাহাব বৈরাগ্য জন্ম।

অনিক্ষ এই আখ্যায়িকা বর্ণনা করিয়াছেন—কোন দরিদ্র বান্ধণ গর্ভবতী পত্নীকে খণ্ডরালরে রাধিয়া অর্থ-সংগ্রহের জন্থ বিদেশে গিয়াছিলেন। বহুকাল পরে দেশে ফিরিয়া আসিয়া নিজ পুত্রকে দেখিয়া চিনিতে পারিলেন না। পরে বান্ধণের পত্নী উভয়ের পরিচয় কয়াইয়া দিলেন। ইহার তাংপর্যা এই—গুরুর উপদেশ না পাইলেও বরুর উপদেশ ঘারা তত্ত্তান লাভ করা যাইতে পারে।

ে। শ্যেনবৎ স্থপত্রংগী ত্যাগবিয়োগাভ্যাম।

এ স্ত্রটির অর্থ বিজ্ঞানভিকু এইরপ করিয়াছেন—
শ্রেন আমিষথণ্ড-লোলুপ হইরা আমিষ গ্রহণ করাতে অক্স
কর্ত্তক আক্রান্ত হয়। সেইরপ লোভ ত্যাগ করা উচিত।
শ্রেন যদি ইচ্ছাক্রমে আমিষ পরিত্যাগ করে তাহা হইলেই
সে স্থী হয়। মানব সংসারবাসনা পরিত্যাগ করিলেই
স্থী, নহিলে তুঃখী হইবে।

অনিক্ষ বলেন—কোন পুক্ষ একটি শ্রেনশাবক প্রাপ্ত হইয়াছিল। সে অতি যত্নে তাহাকে পালন করিয়াছিল। পরে বয়:প্রাপ্ত হইলে লোকটি ভাবিল কেন ইহাকে অনর্থক কষ্ট দিই ? বনে ছাড়িয়া দিলেই এ স্থাী হইবে। এই ভাবিয়া সে শ্রেনটিকে বনে ছাড়িয়া দিল। শ্রেন স্বাধীন হওয়াতে স্থাী হইল বটে কিন্তু পালকবিরহে হৃ:থ অমুভব করিতে লাগিল। ইহার তাৎপর্য্য এই—স্থুথ সর্বাদাই হৃ:থ-মিশ্রিত। সংসারে অবিমিশ্র স্থুপ তুর্লভ। সেইজন্ত স্থ্প গুহাথ উভয়েতেই নিম্পুহ হওয়া কর্জন্য।

৬। অহিনিশ্ব য়িনীবং।

বেমন সর্প জীণ ত্বক্ পরিভ্যাগ করে সেইরূপ মুক্তি-প্রোর্থী মানব প্রাকৃতির মারাজনিত বিবয় পরিভাগে করিবেন। সাংখ্যমতে পুরুষ, প্রকৃতি ছইতে ভিন্ন, এই জ্ঞানেই মৃক্তি। [বিজ্ঞানভিকু]

কোন দর্প কোন বিবরদমূথে ত্বক্ পরিত্যাগ করিয়া ভাবিতে লাগিল "আহা! আমার এই ত্বক্ ধলি ও পদ্ধ্কত হইয়াছে।" সেই ত্বকের মায়ায় সে দেছল ত্যাগ করিল না। একজন দাপুড়ে দেই ত্বক্ দেখিয়া এইখানে দর্প আছে ব্বিতে পারিল ও দেই দর্পকে ধরিয়া ফেলিল। তাৎপর্ব্য—স্নেহ, মমতা প্রভৃতি বর্জনই মুমুক্দিগের কর্ত্ব্য। আনিক্লছ]

৭। ছিন্নহস্তবন্ধা।

বেমন ছিরহক্ত একবার পরিত্যাগ করিলে আর তাহা কেহ গ্রহণ করে না, সেইরপ প্রকৃতির মোহ একবার দ্রীভূত ১ইলে আর তাহা আক্রমণ করিতে পারে না। [বিজ্ঞানভিক্ষু]

কোন মুনি প্রাভার আশ্রমে প্রবেশ করিয়া ফল অপহরণ করিয়াছিলেন। প্রাভা বলিলেন "তুমি চোর।"
ভিনি বলিলেন "কি প্রায়শ্চিত্ত করিব বল।" প্রাভা
বলিলেন "হস্তচ্ছেদ ভিন্ন অঞ্চ প্রায়শ্চিত্ত নাই।" এই
শুনিয়া ভিনি রাজার নিকট গিয়া নিজহস্ত ছেদন করাইয়াছিলেন। তাৎপর্যা—অকার্য্য করা অফুচিত। প্রমে
করিলেও প্রায়শ্চিত্ত করা বিধেয়। [অনিক্রম্ক]

৮। অসাধনাকুচিন্তনং বন্ধায় ভরতবৎ।

রাজর্বি ভরত বোক্ষপ্রান্তির বিষয়ে স্থানিশ্চত হইরাও সন্তঃপ্রস্তা এক হরিণীকে মরিতে দেখিয়া নবজাত হরিণ-শাবকটিকে পোষণ করিয়াছিলেন। ক্রমে এই হরিণের প্রতি তাঁহার এরূপ মমতা জ্মিল বে তাঁহার তপস্তা প্রভৃতি সমন্তই লুপ্ত হইল। মরিবার সময় হরিণের ধাান করিয়া ময়াতে তাঁহার অধোগতি হইল। তাৎপর্যা এই বে, মোক্ষার্থীর অনিষ্টিচিন্তন করা উচিত নয়। তাহাতে বিবেকজ্ঞানের প্রতিবদ্ধকা জ্মে।

৯। বছভির্যোগে বির্বোধঃ রাগাদিভিঃ কুমারীশন্থবং।
কুমারীরা হত্তে শন্থবলয়সকল প'রধান করে।
তাহাদের পদন্দার আবাতে খনংকার শব্দ উৎপন্ন হর।
সেইক্লাপ, বছ ব্যক্তির সহিত সন্ধ করা উচিত সন্ধ, পালপ

তাহাতে কলহ প্রভৃতি উপস্থিত হয়। ইহাতে যোগন্তংশ হয়। নির্জনতাই যোগেয় অমুকুল।

১০। দ্বাজ্যামপি তথৈব।

ছুইন্ধন একত্রে থাকিলেও ঐ উদাহরণ। ছুইট বলম্বেও ঝনৎকার হয়। ছুইন্ধন লোকেও কথাবার্ত্তায় যোগের বিদ্ব উপস্থিত হুইতে পারে।

১১। নৈরাশ: সুখী পিকলাবৎ।

পিদলা নামক বারাদ্যনা রজনীতে কোন পুরুষের প্রতীক্ষার রাজিজাগরণ করিরা ক্লিষ্ট হইরাছিল। একদিন অতিশার কাতর হইরা প্রতিজ্ঞা করিল "এরূপ আর অপেক্ষা করিব না।" সেইদিন হইতে আশা ত্যাগ করিয়া পিঙ্গলা স্থী হইল। তাংপধ্য আশা ত্যাগ করিলেই মানব স্থী হয়।

১২ অনারতেইপি পরগৃহে স্থাী সর্পবৎ।

নিজে কোন উদ্যোগ না করিলেও সর্প যেমন পরকৃত গৃহে বাদ করে, দেইরূপ চেষ্টানা করিলেও স্থা হওরা যার। স্থভরাং চেষ্টানা করাই উচিত।

১৩। বহুশান্ত্রগুরুপাসনেহপি সারাদানং ষট্পদবং।

ভ্রমর বহু পুলেশ ভ্রমণ করিরা মধু সংগ্রহ করে।
মানবেরও সেইরূপ বহুশার পাঠ করিরা ও বহু শুকর
উপদেশ শ্রবণ করিরা সারভাগমাত্র গ্রহণ করা কর্ত্তবা।

১৪। ইযুকারবল্লৈকচিত্তত সমাধিহানিঃ।

একজন শবনিশ্বাতা বসিয়া বসিয়া বাণ নিশ্বাপ করিতেছিল। সেই সময় এক রাজা তাহার সমূপস্থ পথ দিয়া গমন করিতেছিলেন। শরনিশ্বাতা তাঁহার দিকে চাহিরাও দেখিল না। একমনে আপন কাজ করিতে লাগিল। এইরূপ একাঞ্ডা সহকারে ধানি করা কর্মবা।

১৫। কুডনিয়মলজ্বনাদানর্থক্যং লোকবং।

ঔবণ ও পথ্যাদির নিগ্ন না বানিলে রোগ আরোগ্য হওয়া অসম্ভব। শাল্লের নিগ্ন উল্লেখন করিলে জ্ঞান-নিশান্তি হর না। সকলেই বদি ইচ্ছানত ব্রতাদি শাল্লনির্ম লক্ষ্ম করে তাহা হইলে কোন শৃঞ্জালা থাকা অসম্ভব।

১৬। ভবিশারণেহপি ভেকীবং। বিশ্বম বা ভবজান বিশ্বত হইলেও চলে না। কোন রাজা মৃগন্ধা করিতে পিরা অরণ্যে একটি স্থন্দরী কলা দেখিরাছিলেন। রাজা জিজ্ঞাসা করিলেন "তুমি কে ?" সেবলিল "আমি রাজকল্পা।" রাজা ভাহার পাণিগ্রহণাভিলাষ প্রকাশ করিলেন। সেবলিল "আমি ভাহাতে সম্মত আছি কিন্তু যথন আপনি আমাকে জল দেখাইবেন তথনই আমি চলিয়া যাইব।" রাজা ভাহাতে স্বীকৃত হইয়া ভাহাকে রাজধানীতে লইয়া গেলেন। কিছুকাল পরে একদিন ক্রীড়ার পরিশ্রাম্ভ হইয়া কল্পাট রাজাকে জিজ্ঞাসা করিল "জল কোথা?" রাজা প্রতিজ্ঞা বিশ্বত হইয়া জল দেখাইয়া বিলেন। তথন সেই কল্পা জল স্পর্শ করাতে ভেকী হইয়া গেলে। কারণ সে ভেকরাজত্হিতা ছিল। রাজা কাল প্রভৃতি বারা বছ অন্ত্রস্কান করিয়াও ভাহাকে প্রাপ্ত না হইয়া অভিশর হুংথিত হইলেন।

১৭। নোপদেশত্রবণেহপি কৃতকৃত্যতা পরামর্শাদৃতে বিরোচনবৎ।

ইন্দ্র ও বিরোচন ব্রহ্মার নিকট তব্জ্ঞান অভ্যাস করিতে গিরাছিলেন। ইন্দ্র শ্রবণ করিরা আসিরা সেই বিষয় আলোচনা করিতে লাগিলেন। বিরোচন আলোচনা করিল না।

-৮। দৃষ্টস্তয়োরিক্রস্থ।

তাহাতে ইক্সের ফললাভ হইল। বিরোচনের কিছু হইল না। সেইহেতু শুধু শ্রবণ করিলেই ফল হয় না। তাহার আলোচনা আবশ্রক।

> ১৯। প্রণতিব্রক্ষচর্য্যোপসর্পণানি কৃষা সিদ্ধিবঁত্তকালাৎ তবৎ।

সেবা, ব্রহ্মচর্ব্য ও প্রণতির দারা বছকাল পরে ইন্দ্র বেরূপ সিদ্ধিলাভ করিয়াছিলেন সেইরূপই সিদ্ধিলাভের প্রশন্ত পন্থা।

२०। न कालनियरमा वामरतवर्द।

আরাধনার ক্সই কাশব্যাক হয়, তবজ্ঞানে তাহা হয় না। বামদেব পূর্বজন্মের সাধনবলে গর্ভাবস্থানকালেই জ্ঞানলাভ করিয়াছিলেন।

> ২:। অধ্যন্তরপোপাসনাৎ পারস্পর্য্যেন বজোপাসকানামিব।

বাহার। বাগবজ্ঞানি করে তাহারা কি তবে মুক্তি পায়
না ? কেবল জ্ঞানমার্গাবলবিগণ কি মুক্ত হর ? কর্মমার্গে
কি ফল নাই ? উত্তর—ফল আছে। তবে তাহারা ব্রহ্মা
বিষ্ণু প্রভৃতির উপাসনারারা অনেক পরে জ্ঞানলাভ করে।
সাক্ষাং জ্ঞানলাভ হর না।

২২। ইতর্লাভেংপ্যাবৃত্তিঃ পঞ্চাগ্নিযোগতে। জন্মশ্রুতেঃ।

কিন্তু কর্মমার্গলন্ধ স্থপ স্থায়ী নহে। বজ্ঞধারা স্বর্গপ্রাপ্তি হইলেও তাগার ক্ষয় আছে। পুনর্কার সংসারে আগমন সম্ভব। স্কুতরাং জ্ঞানমার্গই প্রেষ্ঠ।

২৩। বিরক্তস্থ হেয়হানমুপাদেয়োপাদানং হংসক্ষীরবৎ।

যাহার বৈরাগ্য জন্মিয়াছে সে, হংস বেরূপ জ্বল পরিত্যাগ করিয়া তৃথ পান করে সেইরূপ, হের সংসার পরিত্যাগ করিয়া উপাদের মোক্ষ অবশ্বন করে।

২৪। লকাতিশয়যোগাদা তদ্ব।

যাহার জ্ঞানবৃদ্ধি হইরাছে তাহার সংসর্গেও হংসের স্থার ঐ প্রকার ত্যাগ ও গ্রহণ ঘটতে পারে। অলর্ক দন্তাত্রেরের সঙ্গমাত্রেই সংসারে অনাসক্তি প্রকাশ করিয়াছিলেন।

२৫। न कामहाजिङ् जारगाश्रहरू रुक्द ।

রাগযুক্ত পুরুষের সহিত মিলন করা কর্ত্তব্য নয়। গুকপক্ষী স্থানর বলিয়া পাছে কোন রূপলোলুপ বন্ধন করে এই ভয়ে বেরূপ স্বচ্ছেন্দবিহার করে না, সেইরূপ রাগযুক্ত পুরুষ হইতে মুক্তিলাভেছু সদা দূরে থাকিবে। [বিজ্ঞান-ভিকু]

রাগথুকের মুক্তি নাই। বাসের রাগ থাকা প্রযুক্ত মুক্তি হর নাই। তৎপুত্র শুক রাগহীন হওরাতে মুক্ত হইরাছিলেন। [অনিক্ষ]

২৬। গুণবোগাদ্ বন্ধঃ শুকবৎ। শুকপক্ষী বেরপ রজ্জ্বোগে ধৃত হয় সেইরপ আসক্তি-পাণে মানবও বন্ধ হইরা পড়ে।

২৭। ন ভোগাদ্ রাগশান্তিমু নিবং। ভোগের বারা কথনও রাগের শান্তি হর না। সৌভরি মুনি তাহার প্রমাণ। ভোগবাসনায় তপস্তায় জলাঞ্জন দিয়া বহুকাল ভোগ করিয়াও তৃপ্তি পান নাই। স্থতরাং ভোগ করিতে করিতে বৈরাগ্য জন্মিবে এ কণা অযৌক্তিক।

প্রকৃতি ও তাহার কার্য্যের পরিণাম প্রভৃতি দোষ দেথিয়াই রাগশাস্তি হয়। [বিজ্ঞানভিক্ষু]

আত্মা ও বিষয় এই উভয়েব দোষ দেখিয়াই বিষয়ীদিগের চিত্তে বৈরাগ্য জন্মে। [অনিকক্ষ]

२৯। न मिनाटिङ्याभाषम वीक्र श्रादार्गश्कव ।

পদ্ধী ইন্দুমতীর মৃত্যু চইলে অজরাজা বছবিধ বিলাপ করিতেছিলেন। তাঁহার শোকার্ত্তিতে বশিষ্ঠের উপদেশ স্থান পাইল না। সেইরূপ মলিনচিত্তে উপদেশের বীজ অস্কুরিত হয় না।

৩০। নাভাসমাত্রমপি মলিনদর্পণবৎ।

বেমন মলিন দর্পণে প্রতিবিদ্ব পড়ে না, সেইরপ মলিন চিত্তে উপদেশের আভাদমাত্র থাকে না। এসকল ক্ষেত্রে উপদেশ রুথা।

৩১। ন তজ্জস্তাপি তজ্ঞপতা পদ্ধজাদিবৎ।
জ্ঞান হইলেই যে তাহা উপদেশের ঠিক্ অফুরূপ হইবে
এমন কোন কথা নাই। পদ্ম পদ্ধে জন্মায় বটে কিন্তু তাহা
পদ্ধের অমুরূপ নয়। [বিজ্ঞানভিক্

সাংখ্যোক্ত 'মহান্'কে আত্মা বলা যায় না। কেননা মহান্কারণ, আত্মা কার্যা। কার্যাও কারণ এক নহে। পক্ষই পদানয়। [অনিক্ষা]

৩২। ন ভৃতিযোগেহপি কুতকুত্যতোপাম্খ-সিদ্ধিবদুপাম্খনিদ্ধিবং।

অণিমা প্রভৃতি ক্ষমতা প্রাপ্ত হইলেই বে চন্দ্র হইল তাহা নয়। কেননা তাহারও পুনরার্ত্তি ঘটিতে পারে। কিন্তু তক্তজানে মুক্তি হইলে পুনরার্ত্তি হয় না। স্থতরাং তক্তজানলাভে সচেষ্ট হওয়াই সকলের কর্ত্তবা।

সাংখ্যদর্শনোক্ত উপাধ্যানমালা এইখানে শেষ হইল। এইসকল উপাধ্যান পূর্কে ভারতে বিশেষ প্রচলিত ছিল। শ্লোকাকারে যে ইহাদের সংগ্রহ হয় তাহার প্রমাণ্ড বিদ্যমান আছে। যথা— "পিঙ্গলা ক্রম: সর্গ: সারজাবেরকো বনে। ইযুকার: কুমারী চ বড়েতে গুরবো মম।"

পিল্ললানান্নী বারান্ধনা, কুরর পক্ষী, সর্প, মৃগান্থেষণকারী ব্যাধ, শরনিশ্বাতা ও কুমারী এই ছয়জন আমার গুরু।

বিজ্ঞানভিক্ষু স্বীয় ভাষ্যে এইসকল উপাথ্যানের সমর্থক অনেকগুলি শ্লোক উদ্ধৃত করিয়াছেন। তাহার কতক-শুলি এই—

> গ্ৰহাবিষ্টো বিজঃ কশ্চিচছ জোহহমিতি মক্ততে। গ্ৰহনাশাৎ পুনঃ খীয়ং ব্ৰাহ্মণ্যং মক্ততে যথা।

কোন ব্রাহ্মণ গ্রহাবিষ্ট হইলে নিজেকে শুদ্র বলিয়া মনে করে; পরে গ্রহনাশে নিজেকে ব্রাহ্মণ বলিয়া বুঝিতে পারে।

[সেইরূপ জীবও মারায় মুগ্ধ হইরা আমি এই দেহ এই জ্ঞান করে, পরে মায়া দ্র হইলে নিজেকে ব্রহ্ম বলিয়া ব্ঝিতে পারে।]

> বাদে বহুনাং কলহো ভবেদার্ত্তা দরোরপি। এক এব চরেৎ ভন্মাৎ কুমার্যা ইব করণন্॥

বহুলোকের বাসে কলছ উপস্থিত হয়। ছইঞ্জন থাকি-লেও কথাবার্ত্তা চলিয়া থাকে। কুমারী করস্থিত কঙ্কণই ইহার নিদর্শন। স্মৃতরাং একক থাকিবে।

> আশা হি পরমং দুংখং নৈরাশুং পরমং সুথম্। যথা সঞ্জিল্য কান্তাশাং সুখং সুলাপ পিকলা।

আশা বিষম ছঃখ। নৈরশ্রেই প্রথ। কাস্তের আশা পরিত্যার করিয়া পিঙ্গলা স্থে ঘুমাইয়াছিল।

> গৃহারন্তো হি ছঃখার ন স্থার কথকন। সর্গঃ পরকৃতং বেশা প্রবিশ্য স্থপমেধতে ॥

গৃহারন্ত তৃঃথের জন্ম, কথনও স্থথের জন্ম নয়। সর্প পরকৃত গৃহে প্রবেশ করিয়া স্থাথে বাস করে।

> অণুভাশ্চ মহস্তাশ্চ শান্তেভাঃ কুশলো নর:। সর্বতঃ সারমাদদ্যাৎ পুল্পেভা ইব ষট্পদঃ॥

ক্ষুদ্র ও বৃহৎ সকল শাস্ত্র হইতে, ভ্রমর বেমন পুপা হইতে সার গ্রহণ করে সেইরূপ, সার গ্রহণ করিবে।

আর উদ্ধৃত করিবার প্রয়োজন নাই। ইহা হইতেই বুবা যাইবে যে শ্লোকের উপাধ্যানগুলির সহিত স্ত্রবর্ণিত উপাধ্যানগুলির বিশেষ প্রভেদ নাই।

বেমন বেদবিধান গুরুর আজ্ঞার ভার কঠোর বলিরা কাব্যরসে জনগণকে বশীভূত করিতে হয়, সেইরূপ নীরস ও হরহ দার্শনিক ভদ্ধসকলকে সরস ও সরল করিবার জন্ম উপাথ্যানমালার প্রয়োগ। হ্রারোহ জ্ঞান-শৈলশৃঙ্গে আবোহণের স্থ্রিধার্থে স্থাঠিত-সোপান-স্বরূপ এই গল্পরাজি মরুভূমি মধ্যে শৃল্পচ্ছাদিত সলিলসিক্ত দ্রমন্থায়ভূষিত ক্ষেত্রর হার মনোমদ। এই উপাথ্যান প্রবাহ উপনিষদ-শৈল-শিথরোভূত হইয়া অনন্ধ কাল-ক্ষেত্রর মধ্য দিয়া প্রবাহিত হইতেছে। বৃদ্ধদেবের অন্প্রম আধ্যানসমূহ ইচাব শাথা-সরিং। ঈশার উপদেশ-লহরী উপনদা। কত হ্যিত গৃহীকে কত জ্ঞানবাবি দান করিয়া বহিয়া আসিতেছে—কোন সাগ্রে মিলাইবে কে জানে ?

শ্ৰীশবচ্চন্দ্ৰ হোষাল।

হেমকণা

(0)

লোহপেটিকার আবরণ যথন উত্তোলিত হইল তথন অন্ধকার দুব হইয়াছে, শুভ্ৰ দিবালোক আদিয়া গৃহটিকে উদ্ভাসিত করিয়াছে। যিনি অরণ্যসন্থল পার্বাণ্য উপত্যকা হইতে আমাদিগকে নগরে আনয়ন করিয়াছিলেন তিনি পেটকাব আবরণ উন্মোচন করিয়া আমাদিগকে উত্তোলন ক<িলেন। কুদ্র কুদ্র বহু চর্মাধারে হেমকণা সংগৃহীত হইয়াছিল, আমাদিগের অধিকারী সেগুলি গাতুপাত্রে একত্র কবিয়া পুনরায় বৃহত্তর চর্মাধারে আবদ্ধ করিলেন। আমিও অবশ্র দেই দক্ষে পুনরায় আবদ্ধ হইলাম। তাহার পর বোধ হইল যেন কেছ আমাদিগকে বুচন কবিয়া লইয়া গৃহ হইতে বহিৰ্গত হইল, কিয়ৎক্ষণ শ্ৰশ্ন্য জনশ্ন্য পথ অতিক্রম করিয়া কোলাহলময় জনতাপূর্ণ রাজপথে উপস্থিত রাজপথের কিয়দংশ অতিক্রম করিয়া অপর इडेन । একটি গৃহমধ্যে প্রবিষ্ট হইল। হঠাৎ চর্মপেটিকা উন্মুক্ত হইল ও আমরা প্রশন্ত ধাতৃপাত্তে নিক্ষিপ্ত হইলাম। দেখিলাম নগরের পধান রাজপথের পার্শ্বস্থিত একটি বুহুৎ গৃহে আসিধা উপস্থিত হইয়াছি। গৃহের মধ্যভাগে মলিন শ্যায় বুহদাকার মলিন উপাধানে দেহভার স্তস্ত করিয়া বিরলকেশ জনৈক মুম্ম অর্দ্ধশায়িত বা অর্দ্ধ উপবিষ্ট রহিয়াছে, তাহার পশ্চাতে লৌহনিশ্বিত বৃহদাকার আধাবসমূহ স্থাপিত রহিয়াছে। গৃহের উভন্ন পার্খে ও

সম্মুথে প্রাচীরেব নিয়ার্দ্ধ রক্তবস্ত্রমণ্ডিত ও অপবার্দ্ধ স্থার্ণ ও রজতনিশ্মিত অল্কাব ও তৈলস্বাশিতে রহিয়াছে। গৃহস্বামীর দক্ষিণপার্যে দাদশ কি ত্রয়োদশ জন শিল্পী নানাবিধ অল্নার প্রস্তুত কবিতেছে ও অপর পার্যে ছয় কি সাত জন শিল্পী স্থানবৈণু চইতে স্থাবৰ্ণ মূদ্রা প্রস্তুত করিতেছে। একজন শিল্পী স্থর্বকণা লইয়া নুতন মুৎপাত্রে স্থাপন করিতেছে এবং পরে অগ্নি সংযোগ করিয়া তাহা গলাইতেছে, দ্বিতীয় শিল্পী গলিত স্থবৰ্ণ লইয়া কাষ্ঠাধাবে নিক্ষেপ করত: স্থবর্ণদণ্ড নির্মাণ করিতেছে, তৃতীয় শিল্পী লৌচদণ্ডের আঘাতে দেগুলিকে প্রশস্ত করিতেছে, চতুর্থ ব্যক্তি তাক্ষধাব অস্ত্রের সাহায়ে চতুকোণ স্থবর্থ ওসমূহ প্রস্তুত করিতেছে, পঞ্চম ব্যক্তি তুলাদণ্ডের সাহাযো চতুকোণ স্থবর্ণথগুগুলিকে ওজন করিতেছে ও ষষ্ঠ-ব্যক্তি এক একটি স্থবৰ্ণখণ্ড লইয়া ভতুপরি একটি লৌহদণ্ড দাবা আঘাত করিতেছে ও প্রত্যেক স্থবর্ণথণ্ড লইয়া ধাতুপাত্রে নিক্ষেপ কবিতেছে। মধ্যে মধ্যে ওনৈক দাস আসিয়া বিপণী-স্বামাব সন্মুথ চইতে চেমকণাপরিপূর্ণ ধাতুপাত্র লইয়া প্রথম শিল্পাব সন্মুখে স্থাপন কবিতেছে ও ষষ্ঠ শিল্পার নিকট হইতে নৃতন স্থবর্ণমূদাপরিপূর্ণ পাত্র লইয়া বিপণীশ্বামীর নিকট লইয়া যাইতেছে। গৃহের চতুর্দিকে ক্রেতা ও বিক্রেতারা বিপণীস্বামীৰ সহকারিগণের সমূথে বসিয়া নগরের কোলাহল বৃদ্ধি করিতেছে। আমাদিগের অধিকারী চর্ম্মপেটকা হউতে আমাদিগকে ধাতুপাত্রে নিক্ষেপ করিলে বিরলকেশ मखनिशीन विभवायामी नेषर शक्त कतिन ७ विना वाकावात्व আধারটকে তুলাদণ্ডে স্থাপিত করিল। ওজন নির্ণীত इडेटन मूना नहेमा विश्वीयांगी ७ आमानिश्व अधिकांती কুদ্র বাক্যুদ্ধের অবতারণা করিল। অবশেষে বিপণীস্বামী আমাদিগের অধিকারীকে কতকগুলি নৃতন স্থ্বর্ণমুদ্রা প্রদান করিলে তিনি গৃহ পরিত্যাগ কবিলেন। জীবনে আর কথনও তাঁহার সাক্ষাৎ পাই নাই। কিয়ৎক্ষণ বিপনী-স্বামীর শ্যার উপবে ধাতুপাত্রে পতিত ছিলাম, তাহার পর কৃষ্ণবৰ্ণ একজন দাস আসিয়া পাত্ৰ সহিত আমাদিগকে একঞ্চন শিল্পীর নিকট লইয়া গেল, সে ব্যক্তি অবিলয়ে আমাদিগকে নৃতন আর্দ্র মৃৎপাত্রে নিকেপ করিয়া তাহা অগ্নিকুণ্ডমধ্যে স্থাপন কবিল। অগ্নিব উদ্ভাপে আর্দ্র মুখ্ডাণ্ড

শুষ্ক হইয়া গেল, কোমল পাত্র অতিশয় কঠিন হইয়া উঠিল। অগ্নির উদ্ভাপ ক্রমশ: আমাদিগকে স্পর্শ করিল, আমরা আনন্দে উন্মন্ত হইয়া উঠিলাম, আমাদিগের দেহে এক অন্মূভূতপূর্ব শক্তির আবির্ভাব হইল। ক্রমে আমাদিগের কঠিন দেহও কোমল হইতে আরম্ভ হইল, পরিশেষে উত্তাপের আনন্দে একেবারে গলিয়া গেলাম। শিল্পী তথন লৌহনির্দ্মিত অন্তের সাহায্যে আমাদিগকে অগ্নিকুণ্ড হইতে উত্তোলন করিয়া দিতীয় শিল্পীর নিকট প্রদান করিল, আমরা শীতল তৈলাক্ত কাষ্ঠাধারে নিক্ষিপ্ত হইলাম। **नी छन वांत्र स्थार्म आमामिरागत राम्ह कठिंन इटेर**ङ আরম্ভ হইল ও ধীরে ধীরে আমরা কাষ্টাধারের আকারের অমুরূপ দত্তে পরিণত হইলাম। তথন তৃতীয় শিলী একএকটি দণ্ড লইয়া লৌহদণ্ডের আঘাতে তাহাদিগকে প্রশস্ত করিতে লাগিল এবং কিয়ৎক্ষণ পরে তাহা চতুর্থ করিল। তীক্ষধার প্রদান ছেদনক ও শিলী তাহা লোহমুদগর লইয়া হইতে চতুকোণ স্থবর্ণথণ্ড কর্তুন করিতে প্রারুত্ত হইল ও অতি অল্পকাল মধ্যে দেগুলিকে কৃদ্র কুদ্র চতুষ্কোণ স্থবর্ণথণ্ডে পরিণত করিয়া পঞ্চম শিল্পীকে প্রদান করিল। এক একটি চতুষ্ণোণ স্থবর্ণথণ্ড তুলাদণ্ডে ওজন করিয়া আবশ্রকমত কোন কোনটি হইতে শিল্পী কিয়দংশ কর্ত্তন করিতেছিল। অবশেষে সমান ওজনের স্থবর্ণচতুষগুলি ষষ্ঠ শিল্পীকে প্রদান করিতেছিল। ষষ্ঠ শিল্পী হস্তীর মূর্ত্তি অঙ্কিত একটি কুদ্র লোহখণ্ড প্রত্যেক স্থবর্ণচতুক্ষের উপর রাথিয়া লোহমুদ্যাব দারা তাহাব উপরে আঘাত বরিতেছিল। ইহাতে প্রত্যেক স্থবর্ণ চতুষ্কের উপরে একটি হস্তীর মূর্ত্তি অঙ্কিত হইয়া যাইতেছিল। শিল্পীর সন্মুথস্থিত ধাতৃপাত্রটি স্লবর্ণ-মুদ্রায় পরিপূর্ণ হইলে একজন দাস আসিয়া পাত্রসমেত বিপণীস্বামীর সন্মুণে লইয়া গেল। এই সময়ে বিপণীর অধিকারী জনৈক কর্মচারীকে জিজ্ঞাসা করিল "উগ্রসেন, আজ মধ্যান্তে রাজসভায় লক্ষ স্থবর্ণথণ্ড উপস্থিত করিতে হইবে. তাহার কতগুলি প্রস্তুত হইল ওজন করিয়া দেখ।" উগ্রসেন উত্তর করিল "শিল্পিগণ চারিদিন পরিশ্রম করিতেছে, বোধ হয় লক্ষাধিক স্থবৰ্ণ প্রস্তুত হইয়া গিয়াছে।" এই ৰণিয়া সে ব্যক্তি আসন ত্যাপ করিল ও বিপণীয়

অধিকারীর পশ্চাতে যে বৃহৎ লৌহনির্মিত আধারগুলি ছিল তাহার ছইটি লোহশলাকাদ্বারা উন্মুক্ত করিল। প্রত্যেক আধারের ছইটি দ্বার ছই পার্শ্বে সরিয়া গেল। তথন দাসগণ তাহার মধ্য হইতে দুশটি কি বাদশট চর্ম্মনির্মিত পেটিকা বহির্দেশে আনয়ন করিল। তন্মধ্যস্থিত নৃতন স্থবর্ণমুদ্রা-গুলি গণিত হইলে বিপণীস্বামী আখন্ত হইল। দশটি বৃহৎ বস্ত্রাধারে লক্ষ স্থবর্ণমূদ্রা আবদ্ধ হইল ও অবশিষ্টগুলি পুনরায় লৌহাধারে প্রেরিত হইল। অনেকের সহিত আমিও বস্ত্রাধারে হইয়াছিলাম। আবন্ধ কভক্ষণ বস্ত্রাধারগুলি বিপণীস্বামীর সমুখে পতিত ছিল তাহা শ্বরণ নাই। বহুক্ষণ পরে কে যেন আমাদিগকে উদ্ভোলন করিল এবং অপর কোনও স্থানে লইয়া চলিল। রাজপথের জনস্রোত ধীরে ধীরে অতিক্রম করিয়া বছদুর গমন করিল। দ্বিতীয় গৃহমধ্যে প্রবেশকালে কে যেন তাহাদিগকে জিজ্ঞাসা করিল "কি লইয়া যাইতেছ ?" তাহারা উত্তর করিল "स्वर्गविनिक माध्यम् त्राक्षमकारम स्वर्ग ८ श्रवण कवित्राहि, তাহাই লইয়া যাইতেছি।" তথন প্রশ্নকর্তাদিগের মধ্যে একজন পথ দেখাইয়া লইয়া চলিল ও একটি অন্ধকার গৃহের দম্মথে আদিয়া দ্বিতীয় একজন কর্ম্মচারীর নিকট বাহক গণকে রাথিয়া প্রত্যাবর্ত্তন করিল। রাজকর্মচারী বাহক-গণের মধ্যে একজনকে নানাবিধ প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিতেছিল। —"তোমরা কোথা হইতে আসিতেছ?" মাধবদেনের বিপণী হইতে।" "কি আনিয়াছ ?" "লক স্থবর্ণমুদ্রা।" "কি উদ্দেশ্যে।" "রাজাদেশামুসারে।" "কি আদেশ ছিল ?" "অন্ত মধ্যাকে রাজসভায় লক্ষ "আবশ্রকমত স্থবর্ণ ও রম্বতকণা ভাতার হইতে প্রেরিত হইয়াছিল, পারিশ্রমিক স্বরূপ দশমাংশ এখনও প্রেরিড হয় নাই।" "তোমার নাম ?" "উগ্রসেন।" "পিতার নাম ?" "রুদ্রসেন।" "নিবাস ?" "প্রধান রাজপথে মাধ্বসেন স্বর্ণকারের বিপণীতে।" ইহার পর বাহকগণ বস্ত্রাধারগুলি লইয়া অন্ধকার গ্রহে প্রবেশ করিল। রাজকর্মচারী তাহাদিগকে গৃহতলে বস্তাবাসগুলি রাখিতে আদেশ করিল। তাহারা বস্তাধার পরিত্যাগ করিয়া গৃহ হইতে বহিৰ্গত হইলে সশব্দে গুহের খার বন্ধ হইল। শব্দ

শুনিরা বুঝিলাম কবাট ধাতবপদার্থে নির্মিত। অন্ধকার গৃহমধ্যে কতক্ষণ ছিলাম তাহা বলিতে পারি না। বছক্ষণ পরে প্নরায় সশব্দে ঘার উল্পুক্ত হইল, কয়েকজ্পন মন্ত্র্য আসিরা বস্ত্রাধার সমেত আমাদিগকে লইয়া গৃহ হইতে বহির্গত হইল।

যাহারা আমাদিগকে বহন করিয়া লইয়া যাইতেছিল তাহারা ক্রমশঃ অন্ধকারময় গৃহগুলি পরিত্যাগ করিয়া আলোকময় বহুজনাকীর্ণ পথে অগ্রসর হইতেছিল। সময়ে সময়ে জনতা ভেদ করিয়া অগ্রসর হওয়া তাহাদিগের পক্ষে অসম্ভব হইয়া উঠিতেছিল। তথন একব্যক্তি স্থবৰ্ণবাহক-গণের পুরোবর্ত্তী হইয়া উটেচ: স্বরে চীৎকার করিয়া বলিতে-ছিল "ভ্রাতৃগণ, পথ ছাড়িয়া দাও, আমরা পুরুরাজের আদেশে ভাঁহার ঈপ্সিত দ্রবা বহন করিয়া লইয়া যাইতেছি।" তথনই শত শত কণ্ঠ পৌরবরাজের জয়ধ্বনি করিয়া উঠিল, বাহকগণ আমাদিগকে লইয়া কিয়দ্র অগ্রসর হইল। এইরূপে বারংবার হইয়া পথরুদ্ধ করিতে লাগিল। বাহকগণের গমনে বাধা প্রদান চতুর্দিকে **হেষার**ব હ খুরধ্বনি অশ্বের হইতেছিল, জনকোলাহলের **ম**ধ্যে অবিরাম ধাতব-পদার্থের ঝনঝনা আমাদিগের কর্ণে আসিতেছিল, আমরা না দেখিয়াও বুঝিতে পারিতেছিলাম মানবগণ কোনও অসামাত্ত কারণে চঞ্চল হইয়া উঠিয়াছে। স্থবর্ণবাহকগণের সহিত যে রাজকর্মচারী আসিয়াছিলেন তিনি কিয়দ র গমন করিয়া তাহাদিগকে স্থবর্ণরাশি ভূমিতে রাথিতে আদেশ করিলেন। তাহার পর তাঁহার পদশব্দ ভনিতে পাইয়া বুঝিলাম যে তিনি পাষাণাচ্ছাদিত পথে কিয়ৎক্ষণ পরে অপর একজন মানবের আদেশে বাহকগণ আমাদিগকে উদ্ভোলন করিল, পথের পাষাণে ভাহাদিগের চর্ম্মপাত্বকা ধ্বনিত হইতেছিল। श्वानि नीत्रय. निष्ठक. किन्छ उथापि त्वाध इटेर्डिइन. মানব সেই স্থানে একত্র হইয়াছে। হঠাৎ পূর্ব্বোক্ত রাজকর্মচারী বলিয়া উঠিলেন "পৌরবরাজের জয় হউক, মাধবসেন শ্রেষ্ঠী লক্ষ স্থবর্ণমূক্রা প্রস্তৃত ভাণ্ডারে প্রেরণ করিয়াছিল, नकार्य कानीज इहेबारह।" एथन এकनभरब विश्यजिबन

বাহক লক স্থবর্ণমূদ্রা প্রস্তরমণ্ডিত গৃহতলে পাতিত করিল, ভ্ৰ দিবালোক আমাদিগের বক্ষে প্রতিফলিত হইয়া গৃহটিকে উজ্জানতর করিয়া তুলিল। লক্ষ স্থবর্ণথণ্ডের মধুর নিক্কণ দিগন্ত ব্যাপ্ত করিয়া তুলিল। দেখিলাম প্রশন্ত গৃহতলে বহু মানব দণ্ডায়মান বহিয়াছে। ধুসরবর্ণ পাষাণ-নির্দ্মিত স্তম্ভশ্রেণীর উপরে উচ্ছাত্প স্থাপিত; গৃহের একপ্রান্তে কয়েকথানি কাষ্ঠাসনে কয়েকজন মহয় উপবিষ্ট রহিয়াছে; স্থদীর্ঘ গৃহতলের অবশিষ্টাংশ দণ্ডায়মান মন্তব্যশ্রেণীতে পরিপূর্ণ; গৃহের এক পার্শ্বে জনসভ্য অপ্যারিত করিয়া আমাদিগের নিমিত্ত স্থান সংগৃহীত হইয়াছিল। গৃহস্থিত মানবগণ সকলেই উজ্জ্বল ধাতুনিশ্মিত আবরণ পরিধান করিয়া ছিল এবং সকলেরই হস্তে ধাতুনির্মিত দণ্ডাকার আয়ুধ ধৃত ছিল। সকলেই বেন কাহারও আগমন-অপেকায় উৎস্থক হইয়া আছে. সকলেই যেন আগুবিপৎপাতের সম্ভাবনা দেখিয়া প্রস্তুত হইয়া আছে, কিন্তু কাহারও মুখে ত্রাস বা ভীতির চিহ্ন নাই। গৃহপ্রান্তে যে কয়জন ব্যক্তি উপবিষ্ট ছিলেন তাঁহাদিগের মধ্যস্থিত একজন, আমাদিগকে-আনয়নকারী রাজকর্মচারীকে कहिरानन, "ভज , जुमि ७ छ मः वान जानमन कतिमाइ। এই চুস্তব যবনযুদ্ধে প্রথম ভরসা অসি এবং দ্বিতীয় ভরসা ইলপুরের শ্রেষ্ঠীগণের স্থবর্ণরাশি, আমি দুরতাপ্রযুক্ত স্থবৰ্ণপণ্ডগুলি দেখিতে পাইতেছিনা, তুমি একমৃষ্টি আমার নিকটে লইয়া আইস।" কর্মচারী কিয়ৎক্ষণ অ**য়ের**ণের পর স্বর্ণস্ত প হইতে সর্বাঙ্গস্থলর দশটি স্বর্ণমূলা লইয়া রাজার নিকটে গমন করিলেন ও ভূমিষ্ঠ হইয়া প্রণাম করিয়া মুদ্রাগুলি তাঁহার হল্ডে প্রদান করিলেন। রাজা হুবর্ণ-খণ্ডগুলি পরীক্ষা করিয়া দক্ষিণহস্তে আমাকে গ্রহণ করি-লেন। পূর্ব্বে একটি কথা বলিতে ভূলিয়া গিয়াছি। আমি অতি স্থলর। তোমার যদি বিশ্বাস না হয় তাহা হইলে জগতের রমণীমগুলীকে জিজ্ঞাসা করিও আমি স্বন্দর কিনা। আমি জন্মাবধি স্থন্দর। শৈশবে যথন পার্ববত্য নির্থরিণীর পার্বে পাষাণবক্ষে আবদ্ধ ছিলাম তথনও আমি স্থন্দর. কিন্তু আমার সৌন্দর্য্য তথন ভত্মাচ্ছাদিত অগ্নির স্থায় দৃষ্টির অগোচর ছিল। ধথন পাষাণবন্ধন হইতে মুক্ত হইয়া ৰুলরাশির সহিত শত শত যোজন পার্বত্য পথ অতিক্রম

ক'বয়ছিলাম তথনও আমি স্থলর, তথনও আলোকের প্রথম রিশ্ম আসিয়া আমাকে সন্ধান করিত ও আমাকে দেখিয়া হাস্তে দিক উজ্জ্বণ করিয়া তুলিত। বনপথেও আমি স্থলর, মধ্যাক্ষপ্র্যাকিরণে শুল্র বালুকাবালির মধ্যে অগ্নিফুলিকের ভার উজ্জ্বল আমার অনয়ন দেখিয়া মোহে লালসায় প্রথমদৃষ্ট মানবের চক্ষ্ময় উজ্জ্বল হইয়া উঠিয়াছিল। মাধবসেনের বিপণীতে যথন আমরা আকারে পরিবর্ত্তিত হইয়া স্থবর্ণমুদ্রায় পরিণ্ড হইয়াছিলাম তথন যেন আমাদিগের কৈশোব অতীত হইয়া ধৌবন আসিয়াছিল। লক্ষ্ম শুর্বণ মুদ্রার মধ্যে তথনও আমি অতি স্থলর। সক্রাপেক্ষা আমার বর্ণ হরিদ্রাভ, মাধবসেনের শিল্পিণ আমাকে অতি যত্নের সহিত সমচত্ক্ষোণ করিয়া কর্তন করিয়াছিল, ইলপুর নগবের চিহ্ন হস্তার মৃত্তি আমার দেহে সম্পূর্ণরূপে অঙ্কিত হইয়াছিল, পৌরবরাজের রক্তাভহস্তে আমি যেন সদ্যঃ প্রস্কৃতিত কমলের স্থায় হাস্ত করিতেছিলাম।

পুরুরাজ দক্ষিণহস্তে আমাকে গ্রহণ করিয়া সিংহাসন হইতে উত্থিত হইলেন ও গুহতলে দর্ভশয়ায় উপবিষ্ট এক कर्माकात त्राक्षत हत्र निवास श्री श्री कि हिला में आहा था. নগরবাসী শ্রেষ্টিগণের স্বেচ্ছাপ্রদত্ত প্রবর্ণরাশির প্রথম থও আপনার চরণ প্রান্তে রক্ষা করিয়া অবশিষ্ঠ যবন্যদ্ধে নিয়োজিত ক্রিবার অনুমতি প্রার্থনা ক্রিতেছি। আশাবাদ করুন পৌবনসেনা যেন জয়দুপ্ত অরাতিচমু কুরুবর্বের মরুপ্রান্তে রাথিয়া আসিতে পারে। যবনসেনা এক অদ্ভূত বালক-বারের চালনাথ ঐরাণের প্রবল সাম্রাজ্য ধ্বংস করিয়া বাহলাক গান্ধার ও শকদীপ রাজা বিধবস্ত করিয়া পবিত্র भक्कनरम भनार्थन कविद्यारह । त्भोववरमना यमि वरन भवासूथ इम्न, পुरुवरनीम्नन यान आञ्चित्युक इट्टेम तरन পन्टार्यन इन, তাহা হইলে অপ্রতিহতবেগে ছকারবৈরীবাহিণী উত্তরাপথ পদানত করিবে। গুনিয়াছি মগথে শুদ্রাজ প্রবল পরাক্রান্ত, হয় ত যবনসেনা তাঁহার বারণশ্রেণী দেখিয়া যুদ্ধে পৃষ্ঠপ্রদর্শন করিবে, কিন্তু পুরু যত ও মদ্রবংশ কুরুক্ষেত্রের মহাযুদ্ধের কাল হইতে উত্তরাপথের প্রতীহাররকী, যবন-দেনা যদি ক্রন্ধাব মুক্ত করিতে পারে, যদি পঞ্চার্গলবিশিষ্ট পঞ্চনদ যবনের পদানত হয়, তাহা হইলে আর্যাবর্ত্তে দেবতা ও ব্রাদ্ধণের অভিত রক্ষা করা কঠিন হইবে। আশীর্কাদ

করুন যবনদেনা যেন অহুরপূত্রকগণের সরস্বতীতীর প্রযান্ত বিভাড়িত করিয়া দিতে সক্ষম হই।" রাজা পুনরায় বৃদ্ধ ব্রাহ্মণের চরণতলে পতিত হইলেন। বৃদ্ধ আসন হইতে উখিত হইলেন, বুদ্ধের জরাজীর্ণ কম্পমান ২ন্ত রাজাব মন্তকে স্থাপিত হইল। বুদ্ধের ক্ষীণ কণ্ঠস্বর সকলে ভ্নিতে পাইল না, তিনি বলিতেছিলেন "রাজন্, আমি আশাকাদ করিতেছি আপনি জয়যুক্ত হইয়া পৌরবপুরে প্রত্যাবর্ত্তন করুন, পৌরবদেনা যেন আততায়ী যবনকে স্থবস্তমনীর পরপারে বিতাডিত করিতে সমর্থ হয়। অশীতিবর্ষ পূর্বে বাল্যকালে পবিত্র পঞ্চনদে ঐরাণদেশীয় যবনের অধিকার দেখিয়াছিলাম, তথনও পবিত্র ক্ষেত্রে যুবনের অত্যাচারে দেবতা ও ব্রাহ্মণের অশেষ চর্দ্দশা ঘটিয়াছিল। সোমবংশায়গণের বাছবলে ঐবাণীয় যবন উত্তরাপথ হইতে বিদুরিত হইয়াছে। যে নৃতন যবনসেনা আসিতেছে তাহারা ঐরাণ দেশের পশ্চিমসীমান্তম্ভিত যোন দ্বীপপুঞ্জের অধিবাসী। শক্তিশালী মৃষ্টিমেয় যবনসেনা ঐরাণের পরাক্রান্ত প্রাচীন সামাজ্য ধ্বংস করিয়াছে, আহরসমাট দরিয়াবুশ মহানদীর পরপারে হীনাবস্থায় নিহত হইয়াছে তাহা সত্য, কিন্ত ঐরাণে ক্ষত্রবল বছদিন ক্ষাণ হইয়াছে। শক্ষাপ, বাহলীক, কপিশা, গান্ধার ও তক্ষশিলা যবনের নিকট শির অবনত করিয়াছে স্ত্যু মৃষ্টিমেয় যবনসেনা হজের বরুণপর্বত অনিকার করিয়াছে সতা, হস্তর সিন্ধুনদের উত্তাল তরঙ্গরাশি যবনসেনার গতি-রোধ করিতে সমর্থ হয় নাই তাহাও সত্য, যাদবমদুরাজগণ যবনরাজের পদানত হইয়াছেন সত্য, কিন্তু পৌরব সহস্র সহস্র বংসর ব্যাপিয়া সিদ্ধু বিতস্তা ও ইরাবতীর ভটরক্ষায় থ্যাতিলাভ করিয়াছে; শত্রু যবনসেনা হর্দান্ত, কিন্তু পৌরব-দেনাও শান্তিপ্রিয় নহে, ছর্কল হস্তে অসিধারণ করে না। বংস, সিন্ধু অতিক্রাপ্ত হইয়াছে কিন্তু হিমানীতনয়া বিতস্তা বিশালবক্ষ বিস্তার করিয়া শত্রুবাহিনীকে বাধা প্রদান করিবে, পৌরবগণ, বিতস্তার পবিত্র তটে মাতৃভূমির রক্ষার জন্ম প্রস্তুত হও। সপ্ততিবর্ষ পূর্বের এক যবনযুদ্ধে ব্রাহ্মণ্য বিশ্বত হইয়া অসিধারণ করিয়াছিলাম, জীবনের পরপারে আসিয়া দিতীয় যবনযুদ্ধেও অসিধারণ করিব।" তাহার পর বৃদ্ধ কি বলিতেছিলেন ভাহা আর কাহারও শ্রুতিরোচর

হইল না, লক্ষ লক্ষ বজ্ঞনিনাদেব স্থায় সমবেত জনসজ্যের জয়ধবনি তাহা ডুবাইয়া দিল। জয়নির্ঘোষে পাষাণনির্দ্মিত সভাগার কম্পিত হইয়া উঠিল। বহিদ্দেশে সমবেত পৌরব-দেনা লক্ষ কঠে তাহার প্রতিধ্বনি করিয়া উঠিল। নগরে যাহারা যবনরাজের চরস্বরূপ তক্ষশিলানগর হইতে আসিয়াছিল, তাহারা ব্রিল পৌরব সোমবংশের সম্মান রক্ষা করিবে, বিনা বৃদ্ধে, বিনা রক্তপাতে পৌরবসেনা বিতন্তার পূর্ববতীরে যবনকে পাদক্ষেপ করিতে দিবে না। কোলাহল শাস্ত হইবার পূর্বেই উপবিষ্ট পৌরবকুমারগণ একে একে বৃদ্ধের চরণে প্রণত হইলেন। তথন রাজার আদেশে যুদ্ধ্যাতার বায়নির্বাহ করিবার জন্ত গৃহতলের স্বর্ণরাশি সেনানীগণের মধ্যে বিতরিত হইল। সমবেত যোদ্ধ মণ্ডলীর সহিত বৃদ্ধ ব্রাহ্মণ ক্ষীণ কটিতটে দীর্ঘ অসি বন্ধন করিয়া সভাগার হইতে নির্মত হইল।

নগর হইতে সমস্ত দিন দলে দলে পৌববসেনা বিতন্তা অভিমুখে অগ্রসর হইল, আমার অধিকারী ব্রাহ্মণও অথারোহণে রাজপ্রতীহার রক্ষীগণের সহিত সমস্তাদন চলিয়া সন্ধ্যার প্রাক্তালে সমুদ্রবং বিশাল বিভস্তাভীরে উপস্থিত হইলেন। নদীর প্রপারে সিন্ধৃতীর হইতে षानी उपनत्नीवाहिनी की लक्त बहिशा ए पृष्ठे रहेल। সমগ্র যবনদেনা তথনও তক্ষশিলা হইতে আসিয়া উপস্থিত হয় নাই। পৌরবদেনা রঞ্জনী অতিবাহনের জ্বন্ত স্করাবার স্থাপন করিল। চরগণ প্রতিমুহুর্তে যবনদৈত্তের গতিবিধির সংবাদ আনয়ন করিতে লাগিল। যবনসেনা তথনও তক্ষশিলার পথে, যবনগণ পরপারে সমগ্র বাহিনীর জন্ত শিবির স্থাপন করিতেছে শুনিয়া আখন্ত হইয়া পৌরবদেনা আহার ও বিশ্রামলাভের চেষ্টায় ব্যাপত হইল। নিশীথে চরগণ আদিয়া পুরুরাজকে জানাইল যে যবনরাজের নেতৃত্বে সমগ্র যবনসেনা পরপারে উপস্থিত হইয়াছে। নদীর উভয় পারে উভয় পক্ষীয় সেনা যুদ্ধসজ্জায় সজ্জিত হইয়া অপেকা করিতে লাগিল। সমস্তদিন অতীত হইয়া रान, यवनरमना नमीभात इहेवात एउट्टी कतिन ना। পৌরবকুমারগণ সেনা লইয়া বিতপ্তানদীর উত্তরে ও দক্ষিণে বে যে স্থানে নদী পার হইণার সম্ভাবনা ছিল তাহা রক্ষা করিতেছিলেন। বিভক্তাতীরে স্কনাবারে সপ্তাহ অতীত

হইয়া গেল, যবনরাজ নদী পার হইয়া পৌরবসেনার সমুখীন হইতে সাহসী হইলেন না।

তাহার পথ যাহা হইয়াছিল তাহা ইতিহাসভুক্ত হইয়া গিয়াছে। বিশ্বাস্থাতকতাম আর্য্যাবর্ত্তর চিরকাল দর্বনাশ হইয়া আদিয়াছে, জগজ্জয়ী অদাধারণ যুদ্ধনীতিকুশল যবন-সম্রাট বর্ষাগমে ক্ষীতবক্ষ বিতস্তা নদীর প্রসার এবং প্রপারে সমবেত পৌরবদেনার আকার দেখিয়া সৈত্ত-পৌরবগণের চালনা কবিতে ভরদা করেন নাই। উত্তরাপথবাসী কোন কুলাঙ্গারই বিতস্তা উত্তরণের উপায় নির্দ্ধারণ করিয়া যবনসম্রাটকে সংবাদ যবনরাজ কিরূপে নিশাযোগে করিয়াছিলেন, কিরূপে নৈশ অন্ধকার ও ঝঞ্চাবাতের মধ্যে লুকায়িত হটয়া অধিকাংশ যবনদেনা বিভস্তা বক্ষস্থিত কুদ্র দ্বীপের আশ্রয়ে আত্মগোপন কবিয়া নদী পার হইয়াছিল তাহা ইতিহাসভুক্ত হইয়া গিয়াছে। কিব্রূপে পৌববকুমার মৃষ্টিমেয় সেনা লইয়া যবনবাহিনীর গতিরোধের উভ্তমে मरेमत्ना क्रोवन विमर्कान कतिशाहित्तन, यावनिक देखिशासत পত্রে পত্রে তাহার বিবরণ দেখিতে পাইবে। প্রভাতে যবনরাজের পলায়নসংবাদ পাইয়া পুরুরাজ তাঁহার অনুসরণ করিয়াছিলেন, কিরুপে পরদিন পথশান্ত নিধনে শোকাকুল পৌরবদেনা ক্লান্ত আত্মীয়গণের জয়োলাদে বলীয়ান যবনবাহিনীর সমুখান হইয়াছিল তাহাও ইতিহাসের কথা। বিভয়াতীরে হ**স্তী-অশ্ব-রথ-পদাতি-**সম্বলিত পৌরবদেনা ধ্বংস হইলেও পুরুরাজ যুদ্ধক্ষেত্র পরি-ত্যাগ করেন নাই, যতক্ষণ পর্যান্ত একজন পৌরবদেনা যুদ্ধক্ষেত্রে দণ্ডায়মান ছিল ততক্ষণ পর্যান্ত যুদ্ধ চলিয়াছিল। পুরুরাজ অস্ত্রাঘাতে মুচ্ছিত হইলেও রাজহন্তী তাঁহার দেহ বক্ষা করিয়াছিল অস্ত্রহীন অবস্থায় রক্তপাতে পিপাসার্স্ত হটয়া পুরুরাজ যবনহন্তে বন্দী হইয়াছিলেন। যুদ্ধের প্রারম্ভেই আমার অধিকারী বৃদ্ধ ব্রাহ্মণ ধবনহস্তনিক্ষিপ্ত শূলে বিদ্ধ হইয়া শিলাথণ্ডের পার্যে পতিত ছিলেন। যুদ্ধান্তে যবনদেনা যথন লুপ্ঠনে প্রবৃত্ত হইয়াছিল তথনও তাঁহাকে জীবিত দেথিয়া জনৈক শক মুষলাঘাতে তাঁহার মস্তক চূর্ণ করিয়া তাহার বস্তাঞ্চল হইতে আমাকে গ্রহণ করিয়া কটিদেশে আবদ্ধ করিয়াছিল। তথন হইতে আমি যবনসেনার সহচারী হইয়াছিলাম।

শ্রীরাথালদাস বন্দ্যোপাধ্যায়।

ভারত-ইতিহাদের জন্মকথা

১। ভূসংস্থান।

এখনও আমরা ইতিহাসের নামে অনেক স্থলে কেবল কয়েকজন রাজার জীবনচরিত পড়িয়া থাকি; রাজার ইতিহাসে জনসাধারণের কথা যতটুকু প্রতিফলিত থাকে, তাহাই যথেষ্ট মনে করিতে বাধ্য হই। রাজা ত জনসাধারণের একজন মাল; তিনি নায়ক হউন বা প্রতিভূহউন, কেবলমাত্র তাঁহার কথায় লোকসাধারণকে চিনিতে পারি না। জনসাধারণের ইতিহাসই দেশের যথার্থ ইতিহাস। অভাদিকে আবার জনসাধারণের উন্নতি বা অবনতি বহু পরিমাণে দেশের প্রাকৃতিক অবস্থার উপর নির্ভর করে। এই জভা আমাদের জনিত্র, জননাংপদ বা জম্মভূমির আদিম ইতিহাসের কথা সংক্ষেপে ব্রিয়া লইতে পারিলে ভাল হয়। এই "দেশের মাটি" এবং "দেশের জল" কত দিন হইতে কি ভাবে আমাদিগকে প্রতিপালন করিয়া আসিয়াছে, প্রথমতঃ সংক্ষেপে সেই সম্বন্ধে ছচারিটি কথা বলিয়া লইব।

ভারতবর্ষের যে দক্ষিণ বিভাগ এখনও উপদ্বীপ নামে আথাত হইয়া থাকে, ঐ ভূভাগের স্বষ্টি আমাদের দেশ-স্টির প্রথমে হইয়াছিল। অস্ততঃ আড়াই কোটি বৎসর পূর্কে দেশসংস্থানের আদিযুগে ঐ দক্ষিণ ভারত বা ভারত উপদ্বীপের স্বষ্টি। ভূতস্থ-বিজ্ঞানের সহিত পবিচয় না থাকিলে এই কথাগুলি বুথা কর্মনা বলিয়া মনে হইতে পারে। বাঁহারা নিজে ঐ তত্ত্ব অমুসন্ধান করিবেন না, তাঁহাদিগকে আখন্ত করিয়া বলিতে পারি যে আমি অতিসাবধানে বৈজ্ঞানিক পণ্ডিত-দিগের স্থবিবেচিত সিদ্ধান্তের কথাই লিথিয়াছি।

দেশসংস্থানের বয়সের কণায় কেছ যেন এই সমগ্র ধরিত্রী স্টের কথা না ব্ঝেন। খুব নানকল্পে এই ধরিত্রীর জন্ম প্রায় ছয় কোটি বংসর পূর্ব্বে হইয়াছিল। যে "নীহারিকা-গোলক" হইতে পৃথিবীর স্টে, তাহা যথন প্রথম পৃথিবীরূপে পরিণত হয়, তথন প্রথমে পৃথিবীর "কঠিন আবরণের" স্টে হইয়াছিল। উত্তপ্ত নীহারিকা-গোলকে যথন তাপ অনেক কমিয়া গিয়া ১১৭০° (C)

হইরাছিল, তথন কঠিন আবরণের সৃষ্টি হয়। তাহার পর যথন উত্তাপ কমিতে কমিতে ৩৭•° ডিগ্রিতে দাঁড়াইল, তথনই জল বা সমুদ্রের সৃষ্টির আরম্ভ। পৃথিবীর ইতি-হাসে জলের জন্মের পর স্থলের জন্ম নহে। উত্তাল তরঙ্গ-মালাসকুল ভীমদর্শন সিদ্ধুকে স্বাভাবিক কল্পনার বিরুদ্ধে জোর করিয়া রমণী রূপে না হয় কলনা করিতে পারি. কিন্তু উচাকে "আদি জননী" বলিতে পারি না। স্ষ্টির যে যুগে পৃথিবীর এই আদিম বিকাশ হইতেছিল, আমি সে যুগের কথা বলিতেছি না। যথন জলস্থলের বিভাগ এবং পরিবর্ত্তনে দেশ-উপদেশ গড়িয়া উঠিতেছিল, সেই আদি (Palaozoic) যুগের কথা বলিতেছি। দক্ষিণ ভারতের জনাযুগে রাজপুতানা সমুদ্রকৃলে অবস্থিত ছিল, এবং উহার কৃল দিয়া একটি বছবিস্তৃত এবং বছ উন্নত পর্বতমালা শোভা পাইত। একালের আরাবলী পর্বত সেই অতিবৃহৎ পর্বতের ধ্বংসাবশেষ মাত্র। আদিম যুগ হইতে এ পর্যান্ত দক্ষিণ ভারতের পূর্ব্ব উপকৃষ প্রায় একই ভাবে রহিয়া গিয়াছে,--বিশেষ কোন পরি-বর্ত্তন ঘটে নাই, কিন্তু ঐ ভূভাগের দক্ষিণ এবং পশ্চিম দিক একটি স্থবিস্থত মহাদেশের অংশমাত্র ছিল, এবং সেই মহাদেশ আফ্রিকার দক্ষিণ সীমা হইতে মলর দেশ পর্যাম্ভ ভারত সাগর ব্যাপ্ত করিয়া বিস্তৃত ছিল। সে যুগে প্রায় সমগ্র উত্তর ভারত, আফগানিস্তান এবং বেলুচিস্তান ব্যাপ্ত করিয়া সমুদ্র-তরঙ্গ সঞ্চালিত হইত।

ঐ যুগে শঘুকাদি জাতীয় কতকগুলি জীব, অন্ন ছ-চাবিটি শ্রেণীর মংস্থা, কতকগুলি উভচর এবং সরীস্থা জন্মলাভ করিয়াছিল মাত্র। উচ্চশ্রেণীর অন্ধানী ধীবের জন্ম হওয়া দূরে থাকুক, তথনও পর্যান্ত পৃথিবীর আকাশ বিহন্ধ-গীতে মুথবিত হয় নাই। ধ্যানস্থ সৃষ্টি তথনও মৌনত্রত সাধন করিতেছিলেন।

তাহার পর দিতার (Mesozoic) বুগের শেষভাগে বথন ভারতসাগরবাাপী মহাদেশ হইতে পশ্চিম উপকৃল কথঞিৎ বিচ্ছির হইরা পড়িয়াছিল, অর্থাৎ দক্ষিণ ভারত প্রায় একটি দ্বীপের মত হইরা আদিতেছিল, তথনও পৃথিবীতে মহুয়ের জন্ম হয় নাই। কিন্তু এই বুগে আসামের কিয়দংশ এবং পূর্ব হিমালয়ের সহিত দক্ষিণ ভূতাগের

সংযোগ সাধিত হইয়া গিয়াছে। কিন্তু উত্তরপশ্চিম প্রদেশ, সিন্ধুর পরপারের প্রদেশ এবং ব্রহ্মদেশ তথনও জলমগ্র ছিল।

তাহার পর যে তৃতীয় (Tertiary বা Cainozoic)
বৃগে মহুদ্মের জন্ম, সে বৃগেও সিন্ধু এবং গলাধীত প্রদেশ
সম্পূর্ণরূপে গড়িয়া উঠে নাই। ঐ উর্বর ক্ষেত্র মানবের
লীলাভূমির উপযোগী হইতে তাহার পর বড় অধিক দিন
লাগে নাই, হয়ত বা আর অতিরিক্ত দশ পনর হাজার
বংসর লাগিরাছিল। সংক্ষেপতঃ প্রাচীন সময়ের যে ভূমিসংস্থানের কথা বলিলাম, উহার সহিত ভারতবাসীদিগের
ইতিহাসের কি সম্পর্ক আছে, তাহা দেখাইতেছি।

২। নরসংস্থান।

যে তৃতীয় যুগের মধ্যভাগে মানবের জন্ম, সেই যুগ বা সেই সময় প্রায় পনর লক্ষ বংসর হইল অতীত হইয়া গিয়াছে। আমাদের প্রত্যেকের শরীর এই পনর লক্ষ বংসরের ক্রমবিকাশের ফল। প্রত্যেক মানবের শরীর যথন পনর লক্ষ বংসরের আবর্ত্তনে বর্ত্তমান যুগের পরিপক্ষতা লাভ করিয়াছে, তথন চেহারা দেথিয়া মানুষকে যত অল্লবয়স্ক বলিয়া মনে হয়, সে তত অল্লবয়স্ক নহে। সেই স্থানু অতীত মানবের আদি পুক্ষ বা আদি "মন্তু" কোনু পুণাতীর্থ বা ধর্মক্ষেত্রে জন্মলাভ করিয়াছিলেন, তাহা বলিতেছি।

ভূত্তরের নরক্ষাল পরীক্ষা করিয়া এবং মন্থ্যের জন্মযুগের জনস্থল-সন্ধিবেশের অবস্থা আলোচনা করিয়া নরতন্ত্বজ্ঞ পণ্ডিতেরা একবাক্যে স্বীকার করিতেছেন যে আফ্রকা এবং এসিয়ার দক্ষিণপূর্ব্ব ভাগ ব্যতীত অন্ত কুত্রাপি মন্থয়ের আদি জন্মাম্পদ বা জন্মভূমি ইইতে পারে না। অভাবপক্ষের প্রমাণে স্থিনীকৃত হইয়াছে যে হিমালয়ের উত্তরভাগে কিষা হিমালয় হইতে উত্তর আফ্রিকা পর্যান্ত রেধার উত্তরভাগে তৃতীয় যুগের মধ্য সময়ে কুত্রাপি মন্থয়ের "অরিষ্টশব্যা" স্থাপিত হইতে পারে নাই।

স্থাসিদ্ধ ডারউইন প্রায় পঞ্চাশ বংসর পূর্ব্বে অতি তীক্ষ বিচার করিয়া বলিয়াছিলেন যে আফ্রিকার দক্ষিণ ভাগে মানবের প্রথম জন্ম সম্ভবপর বলিয়া মনে হয়। তিনি দেখিয়াছিলেন যে অন্তত্ত মাধুষের প্রথম জন্ম খীকার করা চলে না; কিন্তু ঐ সঙ্গে সঙ্গে এ কথাও বুঝিয়াছিলেন যে, দক্ষিণ আফ্রিকার অতি অর পরিসর ভূভাগে মন্থুরের অতিশৈশব যুগের পরিবর্জন সম্ভবপর ছিল না। তিনি যদি তথন জানিতেন যে ভারতবর্ষের দক্ষিণ ভাগের সহিত্ত সংযুক্ত একটি অতি বিভৃত মহাদেশ আফ্রিকার দক্ষিণ সীমা হইতে মালেশিয়া পর্যান্ত বিভৃত ছিল এবং মালেশিয়া হইতে উহার বিস্তার অক্তদিকে আবার অষ্ট্রেলিয়া পর্যান্ত ছিল, তাহা হইলে আদি পুরুষের জন্মপূত ক্ষেত্রটির পরিচয় লাভ করিতে তাঁচার বিলম্ব হইত না। উল্লিখিত মহাদেশটি যে মানবের আদি জন্মভূমি, এ কথা স্বীকার করিবার অন্তর্কলে অনেক যুক্তি আছে। বৈজ্ঞানিক প্রমাণের অবতারণা স্থবিধাজনক নয় বলিয়া একটি সহজ্ববোধ্য যুক্তির কথা এখানে উল্লেখ করিতেছি।

বৈবস্বত মহুব জন্মের বহু যুগ পূর্বেষ ধখন আদি শোক-প্রতিষ্ঠাতা "কৈদির মন্ন" হটতে মানববংশ বিস্তার-লাভ করিয়াছিল, তথন ফলভোজী মানবদিগের এক এক জনের জন্ম অনেক ভূভাগের প্রয়োজন হইয়াছিল। কাজেই মামুষের দল যথন বাড়িয়া উঠিয়াছিল, তথন আহারের স্থায়ী বন্দোবস্তের জন্ম মহুজেরা দলে দলে আদি নিবাস ত্যাগ করিয়া দূরে দূবে চলিয়া গিয়াছিল। যাহাবা দূরে দূরে চলিয়া গিয়া-ছিল, তাহারা নবরাজ্যে অধিকতর থাগুলাভ করিয়া অধিক-তর উন্নতিলাভ করিতে পারিয়াছিল। যাহারা প্রাচীন গুধে বা জন্মভামতে পড়িয়া ছিল, তাহারা নিশ্চয়ই তেমন উন্নতি-লাভ করিতে পারে নাই। স্বভাবত: কেহই ধ্রুব পরিতাাগ এইজন্ম মামুৰ করিয়া অঞ্চবকে আশ্রয় করে না। চিরদিনই একটু রক্ষণশীল। একটু ঠেসাঠেসি করিয়াও অনেক লোক অবশ্য আদি ভূমিতে বাস করিতেছিল। এইরূপ বাসের ফলে যে আদিম গৃহবাসী দলেরা শারীরিক এবং মানসিক উন্নতি তেমন লাভ করিতে পারে নাই, ভাচা মনে করা যাইতে পারে।

এই কথা শারণ রাখিয়া যদি ধরিয়া লওয়া যায় যে একদিন ভারতসাগরে যে মহাদেশ বিস্তৃত ছিল, সেইখানেই মাহ্যযের আদি জন্ম, তাহা হইলে আমাদের জানা ঘটনার সহিত সকল কথা মিলাইয়া লইতে পারা যায় কি না, দেখিয়া লওয়া যাক্। আমরা যে মহাদেশের কথা উল্লেখ করিলাম, তাহা এখন সাগবগর্ভে লুপ্ত; কেবল আফ্রিকার প্রাপ্ত হইতে মালেশিয়া পর্যান্ত সে মহাদেশের নিদর্শন স্বরূপে কতকগুলি কুল কুল দ্বীপ জাগিয়া রহিয়াছে মাত্র। ঐ দ্বীপগুলির উপর যেদকল আদিম মনুষ্য বাদ করিতেছে, তাহারা সকলেই প্রায় দক্ষিণ আফ্রিকার নিগ্রোদিগের সদৃশ। কেবল শারীরিক আরুতিতে নয়, উহাদের অনেক শ্রেণীতে পরস্পারেব মধ্যে ভাষা বিষয়েও অনেক সাদৃশ্য লক্ষ্য করা যায়।

দ্বীপগুলি দ্বে দ্বে, এবং তাহাদিগের মধ্যে অগাধ ছত্তব সাগর বছকাল হইতে রহিয়াছে। তব্ও কেমন করিয়া এই আপাতদৃষ্টিতে নিঃসম্পর্কিত জাতিসমূহের মধ্যে আক্ষতিগত এবং ভাষাগত সদৃশতা রহিয়া গিয়াছে, তাহা ব্ঝিয়া লইতে হইবে। এক সময়ে যদি উহারা একটি স্বসংযুক্ত ভূভাগে বাস কবিতে পারিত, তাহা হইলেই এইসকল সাদৃশ্য শবীবে ও মনে বদ্ধমূল হইতে পাবিত। যথন ভূপ্রলয়ে মহাদেশটি ভাঙ্গিয়া যাইতেছিল, তথন নিশ্চয়ই আনেক নিগ্রো বা নিগ্রোবং অধিবাসীবা ছুটিয়া পলাইয়া উত্তবভাগের অন্যান্থ দেশে চলিয়া গিয়াছিল এবং অনেকে প্রাচীন গৃহেই রহিয়া গিয়াছিল। এই কারণেই ছর্লজ্যা সাগবের মধ্যে দ্বে দ্বে স্বসদৃশ জাতিগণের বাস সম্ভব হইয়াছে।

যাহারা পলাইয়া নিকটস্থ দেশে প্রবেশলাভ করিয়াছিল, তাহারাও যে ঐ নিগ্রোদিগের অন্তর্মপ ছিল, তাহার
প্রমাণ আছে। সে প্রমাণ বিষয়েও একটি সহজ্ঞ কথা
কেবল বলিব। ভারতবর্ষের কোল জাতীয় লোকেরা
অস্তান্ত জাতির সম্পর্কে আসিয়া অনেক পরিবর্ত্তিত হইয়াছে
বটে; কিন্ত এখনও কোন কোন বিষয়ে উহারা নিগোদিগের সহিত সম্পর্কিত বলিয়া মনে করা যায়। ভাষাতত্ত্ববিদেরা ধরিয়া ফেলিয়াছেন যে কোলদিগের ভাষা
অনেক মৌলিক বিষয়ে অতি নিঃসম্পর্কিত এবং অপরিচিত
অস্ট্রেলিয়ার আদিম অধিবাসীদিগের ভাষার সহিত এবং
ভারত্তসাগরের দ্বীপপুঞ্জের আদিম অধিবাসীদিগের ভাষার
সহিত মিলিয়া যায়। এইসকল মিল দেণিয়া নিশ্রয়ই
পাঠকেবা একথা বিশ্বাস করিতে অগ্রসর হইবেন যে

ভিল এবং সেখানে আদিম মন্থয় প্রথমে বিকাশলাভ কবিয়াছিল। যব দ্বীপে অতি প্রাচীন যুগের নরকল্পালের যে অংশ পাওয়া গিয়াছে, তাহা প্রাথমিক মন্থ্যের কল্পাল বলিয়াও নির্ণীত চইয়াছে।

এই স্থলে কোন কোন পাঠক একটু তর্ক তুলিতে পারেন। ভাঁহারা বলিতে পারেন যে, হাঁ বুঝিলাম যে একটা বিস্তীর্ণ মহানেশের উপর নিগ্রোজাতীয়দিগের স্বষ্টি হইয়াছিল এবং ভূবিপ্লবে তাহারা এথন দূরে দূরে বিভিন্ন वीर्प नाम कतिराउट्ह धनः जाहारनत मस्या करवकि नन ভারতবর্ষ প্রভৃতি অন্ত দেশেও প্রবেশ করিতে পারিয়াছিল; কিন্তু কথা এই, যে, যাহাবা এক সময়ে ভারতদাগবস্থিত মহাদেশে জন্মলাভ করিয়াছিল, এবং এখনও তাহাদের শরীরে বিকাশের আদিম যুগের চিহ্নত বহন করিতেছে, অন্য দেশের লোকদিগের সহিত তাহাদের কোন সম্পর্ক হয়ত নাও থাকিতে পারে। অর্থাৎ তাঁহারা বলিতে পারেন যে ভিন্ন ভিন্ন দেশে (কেহ বা আফ্রিকার দক্ষিণে. কেহ্বা ভারতে) স্বতন্ত্র ভাবে মানুষের সৃষ্টি যে হয় নাই, তাহার প্রমাণ কি ? ইহার উত্তরেও কেবল একটি কুদ্র বৈজ্ঞানিক যুক্তি প্রদান করা ঘাইতে পারে। মামুষ মাত্ৰেই যে এক জাতি বা গোষ্ঠা (species) অৰ্থাৎ একই আদিম মনুষা শরীব হইতে যে সকল মনুষোর উৎপত্তি, তাহার এই প্রমাণটি অতিশয় প্রবল যে, যে-কোন দেশের মান্তবেব সহিত যে-কোন দেশের মান্তবেব বৈবাহিক সম্পর্ক হইলেই সন্তান উৎপন্ন হইবে এবং ঐ সন্তানগণ আপনাদের নিজের মধ্যে হউক অথবা অন্ত জাতীয় লোকের সহিত হউক, যাদ বৈবাহিক সম্বন্ধ করে, তবে তাহাদের বংশ-বুদ্ধিতে কিছুমাত্র াধা উপস্থিত হইবে না। কোন জীব যদি এক বর্গেব (genus) অস্তভুকি হয়, অথচ জাতি বা species হিসাবে বিভিন্ন হয়, তবে প্রথমতঃ তাহাদের বৈবাহিক মিলনে সন্তান উৎপন্ন হইতে পারে না। একটি species বা জাতি যদি অন্ত species বা জাতির সহিত অত্যস্ত নিকট সম্পর্কে সম্পর্কিত হয়, তাহা হইলেও তাহা-দের পরস্পরের সংযোগে যে সম্ভান জন্মিবে, সে সম্ভান জীব উৎপাদক-শক্তি-বিরহিত হয়। সমগ্র মমুধ্যজাতির মৌলিক একডা স্বীকৃত হটলে নিগ্রোক্সাতীয় লোকদিপের

সহিত আমাদের মৌলিক একতা স্বীকার করিতে হর, এবং তাহা হইলে ঐ শেষোক্ত জাতির নিকাশভূমিকে আমাদের আদি পিতৃ-লোক বলিয়া স্বীকার করিতে বাধ্য হইতে হইবে।

মন্ত্র্যা তাহার প্রথম উৎপত্তির যুগে অনায়াসে স্থলপথে ভারতবর্ধে প্রবেশলাভ করিতে পারিয়াছিল; একথা ভূসংস্থানের বর্ণনা হইতেই বৃঝিতে পারা যাইবে। ভারতবর্ধে প্রবেশ লাভ করিয়া তাহারা সমগ্র দক্ষিণভারতে পরিবাপ্ত হইতে পারিয়াছিল এবং উত্তর-পূর্ব্ব দিকেও ছোটনাগপুর এবং রাজমহল পাহাড়ের পথ দিয়া আসামের কিয়দংশ ভূভাগে থাসিয়া পাহাড় পর্যান্ত অধিকার লাভ করিতে পারিয়াছিল। উত্তর-পশ্চিম প্রদেশ যথন নব মৃত্তিকাপূর্ণ উর্ব্বর ভূমিতে পরিণত হইয়াছিল, তথন যেভাগ্যবানেরা ঐ অংশ অধিকার করিতে পারিয়াছিলেন, তাহারাও ভারতসীমা অতিক্রম করিয়া সহজে অন্তর্ত্র চলিয়া যাইতে পারেন নাই। কারণ সমৃদ্রের নামে নামান্ধিত সিন্ধুনদ তথন প্রায় সমৃদ্রের মতই ছন্তর ছিল এবং উত্তর-পশ্চিম প্রান্তের শৈলরাক্রি অনুত্রীগ্য প্রাকার রচনা করিয়া ছিল।

এসকল কথা আলোচনার পর বিচার করিয়া দেখিতে হইবে যে যেসকল লোক মন্থুয়ের প্রথম পরিভ্রমণের যুগে ভারতবর্ষে আসিয়াছিল, তাহাদের কি হইল এবং তাহারা কোথায় গেল

কু একালের আর্য্যসন্তান এবং জবিড় জাতীয়েরা সেই আদিমকালের লোকদিগের সহিত সম্পর্কিত কি না, তাহাও বিচার করিয়া দেখিতে হইবে।

আমরা বলিয়াছি যে মনুষ্যের আদিম পিতৃলোক এখন আধিক পরিমাণে সাগরগর্জে নিমজ্জিত। পিতৃকুলের সাগরনিমজ্জিত অন্থির উপর ভারতের গঙ্গাপ্রবাহ এখনও তর্পাবারি ঢালিতেছে। আমরাও পিতৃলোকের প্রতি শ্রদ্ধাবান্ হইরা ভারতের প্রাচীন জাতিতত্বের অনুসন্ধানে প্রযুক্ত হইব।

৩। ভারতে মানব-প্রসার।

মানবের উৎপত্তিস্থান সম্বন্ধে কয়েকটি কথা বলিয়াছি। যাঁহারা ঐ বিষয়ের বৈজ্ঞানিক অনুসন্ধানের কোন বিচার না করিয়াই উহাকে একেবারে কল্পনার থেলা বঁলিতে চাহেন, তাঁহারা যদি ঐ উৎপত্তিহান সম্বন্ধীয় সিদ্ধান্তটি সম্পূর্ণ অগ্রাহ্ম করিতে চাহেন, করুন; কিছুমাত্র ক্ষতি নাই। মনুয়ের উৎপত্তি বা জন্ম বেথানেই হউক না কেন, বহু প্রাচীনকাল হইতেই যে ভারতবর্ষ মানুষের আবাসভূমি হইয়া আসিয়াছে, তাহা অস্বীকার করিবার পথ নাই। সহজেই সে কথা প্রমাণ করিতেছি।

অন্ততঃ পক্ষে সাত লক বংসর পূর্বের (Pliocene) যুগে যে ভৃত্তর রচিত হইয়াছিল, তাহাতে অনেক স্থানে नवकद्मात्मत ध्वरमावत्मव भाउमा शिमारह । किंक् अ यूर्णव ভূম্বনে ভারতবর্ষে নরকলাল রক্ষিত আছে কি না, তাহা জানিতে পারা যায় নাই। কিন্তু যে যুগে মহুন্তা প্রায় সকল म्हिन विश्वात नाज कतिमाहिन (Quaternary यूत्र), সেই চতুর্থ বা নৃতন যুগের ভূস্তরে ভারতবর্ষে নরকল্পালের ধ্বংদাবশেষ পাওয়া গিয়াছে। এ যুগ প্রায় ছয় লক্ষ বংসর व्हेन अভिবাহিত व्हेश निशाहि। जुज्बविराता वरनन, বে, এই সময়ে দকিণ ভারত বা ভারত উপদ্বীপ এদিয়ার অল অংশ হইতে সমুদ্র দ্বারা সম্পূর্ণক্রপে বিচ্ছিন্ন ছিল; এবং তথন দক্ষিণ ভারতের সহিত একদিকে মাদাগাস্কর এবং অগুদিকে মলম্বাপ-পূঞ্জ সম্পূর্ণ যুক্ত ছিল। এই নৃতন যুগের প্রস্তর-অন্তর্গারী মুমুন্ত (Palæolithic man) ব্যন ভারত-ক্ষেত্রে বিচরণ করিতেছিল, তথনও ভারতের দক্ষিণ-পূর্ব্ব এবং দক্ষিণ-পশ্চিম প্রদেশের সহিত তাহাদের যত সম্পর্ক ছিল, উত্তর ভারতের সকল স্থানের সহিত তেমন ছিল না। তথন যে হিমালয়ের উত্তরে বা উত্তর-পশ্চিমে ভারতবর্ষ হইতে গতি-বিধি অসম্ভব ছিল, তাহাও সর্ধবাদিসম্মত।

বে ঐতিহাসিক যুগের সভ্যতার নিদর্শন বেদগ্রন্থে কিরংপরিমাণে পাইরা থাকি, ভারতে ঐ যুগের উৎপত্তি চারি পাঁচ হাজার বৎসরের পূর্ব্ধে নহে বলিয়া কেহ কেহ অহ্নান করেন। মিসন দেশে এই ঐতিহাসিক যুগ প্রায় দশ হাজার বৎসর পূর্বে আরক্ষ হইয়াছিল বলিয়া প্রমাণ পাভয়া যায়। ভারতবর্ষেও ঐ ঐতিহাসিক যুগ যদি দশহাজার বৎসর বিলয়া মানিয়া লওয়া য়ায়, তবে প্রাচীনতার অতি পক্ষপাতী লোকদিগেরও কিছু বলিবার থাকিবে না।

তাহা হইলেই দেখিতে পাইতেছি যে অন্ততঃ পাঁচ লক্ষ্
বংসর পূর্ব্বে, অর্থাৎ মানবের সভ্যতা লাভ করিবার বছকাল
পূর্ব্বে, ভারতবর্ষে মহয়ের বাস ছিল। এখন বিচার করিয়া
দেখিতে হইবে যে, অন্ব অতীতে বেসকল বর্ব্বর মহয়ে
ভারতক্ষেত্রে বিচরণ করিত, এবং যাহারা প্রস্তরের অন্ত্র-শস্ত্রে
আাত্মরকা করিয়া পর্বত-শুহায় বাস করিত, আমাদের
সহিত তাহাদের কোন সম্পর্ক আছে কি না গ

ঐতিহাসিক যুগ আরম্ভ হইবার পূর্বের অর্থাৎ দশ হাজার বৎসর পূর্বে আর একটি ষাটহাজার-বৎসর-ব্যাপী মানবসভ্যতার যুগ কলিত হয়। এই যুগের একভাগে মনুষ্য জাতি প্রস্তবের অস্ত্র ঘষিয়া মাজিয়া উন্নত করিয়া তুলিয়াছিল। অল্পকাল পরেই নবপ্রস্তরযুগের (neolithic man) হথস্থবিধার নানা উপায় আবিষ্কার করিয়াছিল। ভারতবর্ষের এই যুগের লোক যে তৎপুর্ব যুগের লোকের বংশবর, তাহাতে সন্দেহ হইবে না। মানুষ এই যুগে বাগান করিয়া গাছ লাগাইয়া ফল থাইতে শিথিয়াছিল, কৃষিকার্য্য শিথিয়াছিল, কাপড় বুনিতে পারিত. অনেক থনিজ ধাতু ব্যবহার করিতে পারিত এবং চাকায় খুরাইয়া অনেক মাটর পাত্র প্রস্তুত করিতে শিথিয়াছিল। এই যুগের সভ্যতার নিদর্শন উত্তর ভারতের নাগা এবং থাসিয়া পাহাড় ২ইতে আরম্ভ করিয়া গঙ্গানদীধীত প্রদেশে পর্যান্ত অনেক পাওয়া যায়। থাটি বঙ্গদেশে উহার কোন নিদর্শন পাওয়া যায় না, এবং পঞ্চাবেও এ পর্য্যস্ত কোন নিদর্শন আবিষ্কৃত হয় নাই। বিদ্যাপর্কত হইতে দক্ষিণ ভারতের শেষ পর্য্যন্ত অনেকন্তানে এই যুগের মানব-কীর্ত্তির নিদর্শন পাওয়া যায়। কিন্তু সে কীর্ত্তি উত্তর ভারতের কার্ত্তি হইতে অনেক ভিন্ন। উহার করেকটি পরিচয় দিতেছি।

প্রথমতঃ, প্রাচীন প্রস্তরযুগের ইতিহাসের কথা বলিতেছি। ঐ অতি প্রাচীন যুগের মন্তব্যের কীর্ত্তি-চিহ্ন উত্তর ভারতে তেমন অধিক পাওরা যার নাই। কিন্তু দক্ষিণ ভারতে ইহার বাহুলা অতি অধিক। মান্ত্রাঞ্জের শেষ সীমা হইতে আরম্ভ করিয়া বিদ্ধা প্রদেশে পর্যান্ত ঐ সময়ের চিহ্ন আনেক সংগৃহীত হইয়াছে। শ্রীযুক্ত Le Mesurier (লা মেসিরিয়ে) ১৮৬১ খুটাব্দে প্রথম ঐ চিহ্ন আবিদ্ধার করেন। তাহার পর হইতে এ পর্যান্ত শ্রীযুক্ত Bruce Foote (ক্রুস ষ্ট), Medlicott (মেড লিকট্) প্রভৃতি নর্মদাকুল হইতে মান্ত্রাজ পর্যান্ত ভূভাগ হইতে অনেক প্রস্তররচিত অন্তর্ প্রাচান গৃহ-সজ্জার উপকরণ প্রভৃতি বাহির করিয়াছেন। मान्ताक महरत्र व्यमित्रक भन्नावत्रम् नामक श्वास्त এवः চিঙ্গলপট, নেলোর ও দক্ষিণ আর্কটে পোড়ামাটি এবং পাথরের প্রস্তুত এক প্রকার শব-শব্যা পাওয়া গিয়াছে। সম্ভবত: উহা নবপ্রস্তরযুগের জিনিস। অত্যম্ভ আশ্চর্য্যের বিষয় এই, ষে, ঠিক্ ঐ প্রকারের শব-শব্যা এথনও পল্লাবরম্ প্রভৃতি স্থানে রমণীদিগের সমাধির জক্ত অনেক দ্রবিড়-জাতীয়েরা ব্যবহার করিয়া থাকেন। ইহা হইতেই কি স্থচিত হয় না, যে, দক্ষিণ ভারতের একালের দ্রবিভ্লাতীয়েরা অতি প্রাচীনকাণের অধিবাসীদিগেরই বংশধর ? ত্রীযুক্ত Rea (রী) সাহেব তিনেভেলি জ্বেলাব যেসকল প্রাচীন নিদর্শন সংগ্রহ করিয়াছেন, এখনও সেগুলির সম্পূর্ণ বিবরণ প্রকাশিত হয় নাই। মৃতদেহ এক প্রকার সরুপলাবিশিষ্ট মুৎপাত্তে পুরিয়া সমাধিস্থ করা হইত। ঐ প্রকারের শব-শ্যা উত্তর ভারতে কুত্রাপি আবিষ্কৃত হয় নাই।

উত্তর ভারতে স্প্রাচীন প্রস্তর্যুগের কীর্ত্তি বড় পাওয়া যার নাই। কিন্তু নবপ্রস্তর্যুগ এবং প্রাগৈতিহাসিক যুগের অনেক মানব কীর্ত্তি আদামের পূর্বভাগ হইতে গাঙ্গ প্রদেশ পর্যান্ত ভূভাগে বছল পরিমাণে পাওয়া যায়। এই কথাটি পাঠকদিগকে বিশেষভাবে ত্মরণ রাথিতে অমুরোধ করিতেছি। শবের অগ্নিদাহপ্রথা প্রবর্ত্তিত হইবার পূর্বে উত্তর ভারতে যে-প্রকার সমাধির ব্যবস্থা ছিল, তাংগর একটি বিষয় বিশেষ উল্লেখযোগ্য।

মির্জাপুর সহরের অনতিদ্রে নবপ্রস্তর্থুগের যে সমাধি আবিদ্ধত হইরাছে, তাহার প্রত্যেক অবস্থা স্ক্রেভাবে বিচার করিয়া দেখা প্রয়োজন। প্রথমতঃ প্রস্তরসমাধিটি ১২ ফুট দীর্ঘ এবং উহার মধ্যস্থিত পূর্ণাবয়ব পুরুষের কঙ্কালটি এত দীর্ঘ যে উহা কোন থর্ঝাক্বতি জাতির মন্থ্রেয় কঙ্কাল হইতে পারে না। ছিতীয়তঃ, এখন অন্তর্জনি করিবার সময়ে কোন পুরুষকে যে ভাবে উত্তর্মদকে মাধা রাখিয়া শয়ন করায়,সমাধির মধ্যে ঐ কঙ্কালটি সেইক্লপ উত্তর-দক্ষিণে প্রসারিত হইয়া শায়িত ছিল। মৃত ব্যক্তির নিকটে

৫ম সংখ্যা]

भागात (यमन कनमो निवात প্राण প্রচলিত আছে, ক্ষাল্টির নিক্ট তেমনি মৃত্তিকা নির্দ্মিত কল্সী পাওয় গিয়াছিল। ঐ মৃৎপাত্রটি হাতে-গড়া নছে,— কুমারের চাকায় প্রস্তুত; এবং অত্যস্ত স্থন্দরভাবে ঘষামাজা। ঐ কল্পালটির নিকটে একটি অতি কুদ্র হৃন্দর মৃৎপাত্রে একটি ০ ইঞ্চি দীর্ঘ সবুজনর্ণের কাচের পাত্র পাওয়া গিয়াছে। ঐ অতি প্রাচীন যুগে ভারতবর্ষে কাচের ব্যবহার প্রচলিত ছিল, তাহা নিঃসংশয়ে জানা যায়। মিসর এবং বাবিলোন ভিন্ন অন্ত কোণাও ঐ প্রাচীন সময়ে কাচের ব্যবহার ছিল না বলিয়াই লোকে বলিড; কিন্তু এখন আর তাহা বলিতে পারিবে না। এখনও ভূতরের কন্বালগুলি এমন ভাবে পরীক্ষিত হয় নাই, যাহাতে নি:সন্দেহে বলিতে পারা বায় বে. বাঁহারা প্রাগৈতিহাসিক যুগে এবং তাহার পুর্বেধীরে ধীরে সভ্যতা লাভ করিতেছিলেন, ঐতিহাসিক যুগের আর্যোরা তাঁহাদেরই বংশধর। উল্লিখিত প্রমাণ গুলির সহিত অক্সান্ত প্রমাণ মিলাইলে কিরূপ সিদ্ধান্তে উপনীত হইতে পারা ঘাইবে, তাহা পরে বিচার করিয়া দেখিব।

बीविषयह**कः मक्**मनाव ।

ইংলতে সাহিত্য-সম্রাট রবীন্দ্র-নাথের সম্বর্জনা

ফরাসী বিপ্লবের সময়ে ইংলভের সাহিত্যে যথন প্রথম অরুণোদয় হইয়াছিল, তথন সেই আলো-অন্ধকারের সন্ধি-স্থানে দীড়াইয়া কনিদের চক্ষে এক নৃতন জগতের স্বপ্ন উদ্ভাসিত হইয়া উঠিল। বেমন শেলি। ব্রাউনিংয়ের ভাষায় বলিতে গেলে তাঁহার সমস্ত কাব্যলোকটি "lies quivering in light as something lieth half of life before God's foot", ঈশবের চরণস্মীপে অৰ্কজীবনপ্ৰাপ্ত কোন বন্ত গেমন আলে কে কাঁপিতে থাকে, তেম্নি করিয়া এক ভাবী অগংস্কনের নৃতন আশার আবেগে এবং বেদনায় কম্পিত হইয়াছিল। সেই একই মাহেন্দ্রকণে আবার ওয়ার্ডস্বার্থের ন্তায় কোনো কবির কাছে সমস্ত বিশ্বপ্রকৃতির উপরকার পর্দা উন্মোচিত হইরা গেল

এবং তিনি চাহিয়া দেখিলেন "into the life of things" সেই প্রাণছেষ: সর্ব্বভূতান্তরাস্থাকে, বিনি বৃক্ষইব স্তব্বো मिवि **ভিষ্ঠতোক:—यिनि वृ**क्किव श्रीय **आकारण छन** श्रेत्री याद्या । त्रहे अकृत्वानत्त्र आमा-आनत्त्रत्र त्कात्मा शतियान রহিল না; সমস্তই অত্যন্ত উদার অত্যন্ত বৃহৎ হইয়া (मथा मिन।

তারপরে ভিক্টোরিয়ার যুগে টেনিদন্ ব্রাউনিংএর সময়ে আমরা একেবাবে মধ্যাক্ষের জনতার ভিড়ের মধ্যে, প্রবৃত্তি-কেনায়িত বিচিত্র জীবনের তরঙ্গান্দোলনের মধ্যে আসিয়া পড়িলাম। তথন স্বপ্ন কাটিয়া গিয়াছে, বাস্তবের সঙ্গে তথন মুখোমুখি পৰিচয়। বিজ্ঞান প্রত্যহই বিশ্বপ্রকৃতির নৃতন নৃতন রহস্তের বার্ত্তা লইয়া আদিয়া উপস্থিত হইতেছে। দমন্ত মনুব্যজাতির ইতিহাদ সংগৃহীত হইতেছে। রাষ্ট্রে সমাজে কত পরিবর্ত্তনেব ত্রক উদ্বেশিত হইরা উঠিয়াছে। দেই মধ্যাকের প্রথ**র আলোকে হাটের কলরবের মাঝ**থানে আমরা মামুষের বিচিত্ররূপ দেখিলাম -- দূরদেশে, দূরকালে ব্যাপ্ত করিয়া তাহার সমস্ত মহন্ব-সৌন্দর্ঘ্য-মাধুর্ঘ্য, তাহার করনাব গুহাগতি, তাহার প্রেমের নিবিড় অতশতা প্রত্যক্ষ করিলাম।

তারপর, দিন অবসান হইল। বাস্তবেই বাস্তবের পরি-সমাপ্তি এ কথা আৰু সভ্য বহিল না। যে মধ্যাকের প্রথর मिवारनाक आत कथन आन इटेरव ना मरन इटेशा हिन. দেখিতে দেখিতে তাহার উপর সন্ধার ঘোর নিবিড হইয়া व्यामित। इठीए विकान प्रिथित य वर्ग्द तहरक्षत्र मिक् দিয়াও শেষ নাই আবাব জীবঞ্গতের সারভূত মন্তিকেব জীবকোষের রহস্তেরও কোথাও শেষ নাই। অসীম রহস্ত। জড়ে জীবে যে কল্পিত বাবধান ছিল তাহাও বুঝি ভাঙে ভাঙে! তম্বজ্ঞান বলিতে আরম্ভ করিল, দে, তম্ব মানে তো স্থিতির কণা,—কিছু আছে ইহা বলা—কিন্তু জীবন বে ক্রমাগতই চলিয়াছে— স্থতরাং তাহার সম্বন্ধে কোনো তত্ত্বই শেষ কথা হইতে পারে না। দৈত, অবৈত, ওসবই:স্থিতির কথা। অনস্ত স্থিতি এবং অনস্ত গতি ইহারি একটি সামঞ্জন্তের জায়গা হইতেছে চেতনাময় জীবন। করিয়া বাস্তবের সমস্ত রূপ, দেখিতে দেখিতে সন্ধ্যার ওহস্তের (चादत का जार दावादा करेता दिया मिल।



कवि উইলিয়ম बहिलात शींहैंग।

এখন তবে কিসের কথা কবিতা গাহিবে ? এখন যে রহস্তের হাওয়া দিয়াছে। এখন স্থানের কথা, গভীরের কথা, অনস্ত আকাশের নক্ষত্রসভার নিবিড় নিস্তর্নতার কথা। অনেকের কথা নয়, একের কথা; বিচিত্রের কথা নয়, পূর্ণের কথা; সীমার কথা নয়, অসীমের কথা। ইউরোপীয় ভাবুকেরা সেই কথা বলিবার জন্ম আঁকুপাকু করিতেছেন;—কিন্ত হায়, ধুম যতটা হৈরি হইতেছে, আমিশিখা ততটা উজ্জ্বল হইয়া উঠিবার অবকাশ পাইতেছে না; য়হস্তের ঘোর যতটা জামিয়া উঠিতেছে, নিশ্চয়তার প্রভার ভতটা জাগিতে পারিতেছে না। মেটরলিক প্রভৃতি আধুনিকদের লেখা পড়িলে এক মুহুর্ভেই তাহা বুঝা য়য়।

কবি রীট্ন (Yeats) ইংলণ্ডীয় সাহিত্যের এই সন্ধ্যা-কালের খোরের কবি। তাঁহার মধ্যে এই অনিশ্চয়তার ব্যাকুলতা আছে। অবশু তাঁহার সৌলর্য্যের অফুভাব থুব গভীর। তিনি এক জারগায় লিথিয়াছেন যে তাঁর সব কবিতা "বছদূরে পাথা মেলিয়া"—

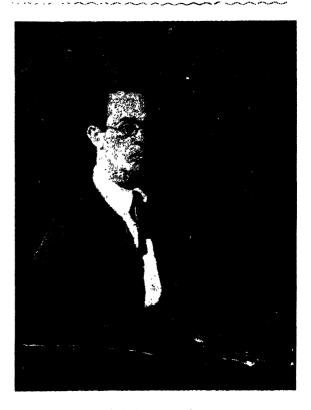
They come where your sad, sad heart is, And sing to you in the night, Beyond where the waters are moving

Storm-darkened or starry bright.
বেধানে তোমার তঃথময় বেদনাময় অস্তরটি আছে সেইখানে
আসিয়া রঞ্জনীতে তোমার কাছে গান গার, বেধানে
জলধারা ঝড়ের অন্ধকারে বা তারকার দীপ্তির তলে হলিয়া
ছলিয়া উঠিতেছে—ভাহারি প্রপারে! তিনি আপনাকে
'pilgrim soul' অর্থাৎ পথিক আত্মা বলিয়াছেন—এবং
সেই পথ্যাত্রার নানা রহস্তের গান গাহিয়াছেন।

ফরাসী বিপ্লব হইতে আজ পর্যান্ত, সেই প্রথম অরুণা-ভাদ হইতে এই সায়াঙ্গের বিষাদমলিন খোর পর্যান্ত, যে আরম্ভ, মধা এবং পরিণামেব এক আশ্চর্যা লীলা দেখা গেল,--কবি রবীক্রনাথ এক জীবনের মধ্যে সেইসকল অবস্থার ভিতর দিয়া গিয়া, দেই বিচ্ছিন্ন-কালের বিভিন্ন সকল লীলাকে এক অখণ্ড জীবনচক্রের মধ্যে পূর্ণ করিয়া তুলিয়াছেন দেখিতে পাই। এই পূর্ণ যুগচক্রের সঙ্গে তাঁহার भूर्व कविक्रीवन-ठटकत कि विष्ठिमशीन मिलन ! छाँशांत मरधा 'Alastor' এর 'তারকার আত্মহত্যা' ছিল, 'Shadowvested-misery'র ছায়াবগুঞ্চিত বিষাদের সন্ধাসঙ্গীত ছিল, অনস্ত সৌন্দর্য্যের 'প্রতিধ্বনি'র বেদনাময় স্থর ছিল ; আবার তাঁচারি মধ্যে 'প্রভাতউৎসব' জাগিয়াছিল, সমস্ত জগতের অস্তরের অস্তরে যে অফুরান রসের ও গৌন্দর্য্যের উৎস নিয়ত উচ্ছ সিত হইয়া উঠিতেছে,সেইথানকার অনির্বাচনীয় আনন্দের সম্বাদ ছিল ;---এসমস্তই যেন সেই ইংরাজী সাহিত্যের অরুণো-দয়ের গান। তারপর "সোনার তথী" "চিত্রা"র যুগে গল্পে ও কবিতায় সেই ইংরাজী সাহিত্যের মধ্যাঙ্গের বাস্তবামুভূতি জাগিল। 'Palace of Art' বা দেউল' ভাঙিয়া বাহির হইয়া আসিবার কথা, 'পরশপাথরে'র সন্ন্যাসীরও 'আকাশের চাঁদে'র প্রার্থীর হতাখাসের কথা আমরা পাইলাম,—Idylls রচিত হইল গতা গল্পে এবং 'পুরাতন ভূত্য'ও 'পুরস্কার' প্রভৃতি কাব্যে; বিজ্ঞানের অভিব্যক্তিবাদ প্রভৃতি সিদ্ধান্তকে ধর্মবিখাসের সঙ্গে এক করিয়া লইবার, বিখের বিচিত্র প্রাণধারাকে নিভের চেডনার দ্বারা পরিব্যাপ্ত করিবার. --- সমন্ত প্ৰাণকে এক প্ৰাণ ও সমন্ত চৈতন্তকে এক অথও চৈতক্তরপে উপলব্ধি করিবার বার্ত্তা শুনিলাম,—"বহুন্ধরায়" 'দ্বীবন-দেবতা' ও 'মৃত্যু'র উপরে সকল কবিতায়

—"স্থলে জলে আমি হাজাব বাঁধনে বাঁধা যে গিঠাতে গিঠাতে";—এবং "প্রেমের অভিষেক" 'one word more'এর কথাও— ব্রাউনিংরের সকল কবিতার সার কথাও—
ফুটিয়া উঠিল। তারপর বৈকালের গলিষা-পড়া রোদ্রের
মাধুর্যা 'চৈতালী'র পাকা শস্তের উপর যথন নামিল—তথন
হইতেই ভোগবিরভির হ্বর। 'ক্ষাণিকার' 'কয়নার' সেই
হ্বরের পূর্ণবিকাশ। এ হ্বর ইউরোপীয় কবির নাই।
এ ঘোর নয়, আবেশ নয়—কিন্তু পরম শান্তি, নিবিভৃতম
উপভোগ। 'ধরণীর পরে শিথিল-বাধন ঝলমল প্রাণ'
যাপন করিবার কথা! তারপরে নৈবেছ থেয়া-গীতাঞ্জলিতে
একেবারে পরিপূর্ণতম গভারতম রাগিণী— যে রাগিণী
এখন ইউরোপীয় কবিসমাজকে ব্যাকুল করিয়া তুলিয়াছে।
—সে সীমার মধ্যে অসীমের রাগিণী, অরূপকে অনির্ব্বচনীয়কে রূপের মধ্যে গানের মধ্যে ধরিবার ব্যাকুলতার
রাগিণী।—

সংবাদপত্তের পাঠকেরা অবগত আছেন যে ইংলণ্ডের সাহিত্যসমাজ এই বঙ্গীয় কবিকে গত ১২ই জুলাই এক সান্ধ্য নিমন্ত্রণে কিরূপে সম্বর্জনা ও সম্মান করিয়াছিলেন। সেই সান্ধাসভায় ইংলণ্ডের প্রায় সকল বড বড় সাহিত্যিক এবং স্থীবৰ্গ উপস্থিত ছিলেন। কৰি শ্লীটুদ্ ছিলেন সভাপতি। এচ্, জি, ওয়েল্স্ উপস্থিত ছিলেন,—তিনি সোস্থালিষ্ট এবং ঔপস্থাসিক বলিয়া বিখ্যাত, তাঁহার প্রসিদ্ধ পুস্তক 'A Modern Utopia' সাহিত্যসমাজে বিশেষ সমাদর লাভ করিয়াছে। মিস্ মে, সিন্কেয়ার ছিলেন, তিনি একজন প্রসিদ্ধ উপস্থাস-রচয়িত্রী। নেভিন্সন্, হ্যাভেল, রদেনষ্টাইন তো স্থপরিচিত নাম। ছिলেন, তিনিও একজন বড় কবি। একটা বিরাট্ জনতাময় সভা না করিয়া ইণ্ডিয়া সোসাইটি যে এই বাছা বাছা লোকদিগকে নিমন্ত্রণ করিয়া কবিসম্বর্জনার আয়োজন ক্রিয়াছিলেন, ইহাতে তাঁহারা তাঁহাদের স্থবুদ্ধির পারচয় দিয়াছেন এবং অমুষ্ঠানটকেও সর্বাক্তবন্দর করিয়া তুলিতে পারিরাছেন। যে বৈঠক উপযুক্ত সমজ্লারের বারা পূর্ণ रुत्र, त्रिशास्त्र (य উৎসবট कमित्रा উঠে, श्रमस्त्रत्र जाव-উৎস বেষন সহজে খুলিয়া বায়, এমন কেবল বাজে লোকের দশবৃদ্ধির দারা হয় না। স্বভাবত উত্তেজনাপ্রিয় ইংশগুবাসী



চিত্রশিল্পী উইলিয়ম রদেনষ্টাইন।
আপনা হইতে যে এরপ চিত্তবিত্রাপ্তকারী বারোয়ারি স্ষষ্টি
না করিয়া ুএকটি রসিকজনসন্মিলনের মনোহর মধুচক্র রচিয়াছিলেন, সেজভ তাঁহাদিগকে ধভাবাদ না দিয়া থাকিতে পারা বায় না।

কবি রীট্সের সম্পূর্ণ বক্তৃতাটি এদেশের অধিকাংশ কাগজেই প্রকাশিত হয় নাই। তিনি সেদিন কবিকে বে স্কৃতিগদ করিয়াছিলেন, তাহা অনেকেরই নিকট অতিবাদ বলিয়া মনে হইতে পারে। কিন্তু ঘাঁহারা রীট্সের কাব্যের সহিত পরিচিত, তাঁহার 'Pilgrim Soul'এর পথিক আত্মার 'Sorrows of changing face' ক্রমাগত পরিবর্তনশীল মুথের সকল বেদনা যাঁহারা পাঠ করিয়াছেন—সর্কোপরি যাঁহারা আধুনিক সাহিত্যের রহস্তঘোরের মধ্যে ভ্রমণ করিয়া জানিয়াছেন কি ব্যাকুলতা এখন ইউরোপীর চিত্তে প্রকাশের জন্ত ছট্কট্ করিশেছ— তাঁহারা রীট্সের স্কৃতিবাদকে কথনই অতিশয়োক্তি বলিবেন না। তবে যাঁহারা ছনিরার কোনো ধবরই রাথেন না —এবং

আপনার ব্যক্তির প্রকৃতির চাপলা ও লবুতাব ধারাই
সকল গভীর জিনিধের অন্তরে প্রবেশ কবিবার স্পর্কা ও
ছরাকাজ্জা মনে মনে পোষণ করেন, তাঁহারা এরপ
প্রশংসাকে যে আভিশয়োক্তি বলিবেন তাহাতে আব বিচিত্র
কি! যাহা হউক্ রীট্দের সমস্ত কথাগুলি এখানকার
প্রায় কাগজে বাারে হয় নাই বলিয়া আমরা নিয়ে
ভাহার অন্তবাদ দিলাম:

"একজন শিল্পীর দীবনে সেইদিন সকলের চেয়ে বড় ঘটনার দিন, যেদিন 1 চনি এমন একজন প্রতিভার রচনা আবিষার করেন, যাহার সন্তিত্ব তিনি পূর্বের অবগত ছিলেন না। আমাৰ কাব্যজীবনে আজ এই একটি মহৎ ঘটনা উপস্থিত হইয়াছে যে অন্ত আমি শ্রীযুক্ত রবীক্রনাণ ঠাকুর মহাশয়কে সম্বর্জনা ও সম্মান করিবার ভার পাইরাছি। গত দশ বৎসরের মধ্যে তাঁহার লিখিত প্রায় ১০০টি গীতি-কবিতার গভাস্থবাদের একটি খাতা আমি আমার সঙ্গে সঙ্গে করিয়া ফিরিতেছি। আমার সমসাময়িক এমন কোনো ব্যক্তিকে আমি জানি না, যিনি এমন কোনো রচনা ইংরাজী ভাষার প্রকাশ করিয়াছেন--এই কবিতাগুলির সহিত যাহার তুলনা হইতে পারে। এই অবিক্রত গভাতুবাদগুলি পাঠে আমি দেখিতে পাইতেছি, যে, কি রচনারীতিতে, কি চিন্তায়, ইহারা অতুলনীয়। বছশত বংসর পূর্বের একদা ইউরোপে এই রচনারীতি পরিচিত **ছিল। রবীন্দ্রনাথ একজন বড় গীতরচয়িতা—তাঁহার** কবিতাতে তিনি স্থর বসাইয়া থাকেন এবং তারপর তিনি সেই কবিতা ও গান কাহাকেও শিকা দেন। এবং এইরূপে মুখে মুখে সেই গান তাঁহার দেশবাসী কর্তৃক গীত হইয়া চলিতে থাকে—বেমন তিন চারি শতাকী পুর্বে ইউনোপে কবিতা গীত হইত। ইহার সকল কবিতার একটিমাত্র বিষয়-- ঈশবের প্রেম। আমি যথন ভাবিয়া দেখিলাম, বে, আমাদের পশ্চিম দেশে এমন কি গ্রন্থ আছে যাহার সহিত ইহাদের তুলনা করা যাইতে পারে, তথন আমার মনে পড়িল টম্াদ্ এ, কেম্পিলের "গৃষ্টের অফুকরণের" कथा। ইহারা সদৃশ বটে- কিন্তু এই ছই ব্যক্তির রচনায় কি আকাশপাতাল প্রভেদ! পাপের চিস্তার দারা টমাস এ, কেম্পিদ কিরূপ গুরুতররূপে অধিকৃত—কি ভীবণ

উপমার সাহায্যে তিনি তাহার বর্ণনা করিয়াছেন। কিন্তু যে শিশু লাটম লইয়া থেলা করিতেছে সে যেমন পাপের চিস্তা জানে না—ঠিক তেমনি এই কবিও পাপ সম্বন্ধে কিছুমান চিস্তা ব্যয় করেন নাই। টমাস্ এ, কেম্পিসের মধ্যে প্রকৃতির প্রতি প্রেমের কোনো স্থান নাই, তাঁহার কঠোর চিত্তের মধ্যে সেরূপ প্রেম প্রবেশ করিতে পারিত না। কিন্তু রবীন্দ্রনাথ প্রকৃতির প্রেমিক—তাঁহার কবিতার মধ্যে প্রকৃতির সেমেক শাহার কবিতার মধ্যে প্রকৃতির অনেক সোল্বর্যের স্ক্রের্থাপাত হইয়াছে, যাহা তাঁহার তীক্ষ্ণ পর্যাবেক্ষণ ও গভীব প্রেমেরই পরিচায়ক।"

য়ীট্স্ ইহার পর কবির অম্বাদিত তিনটি কবিতার গভাম্বাদ পাঠ কবেন। তাহার মধ্যে একটি কবিতা নৈবেতের। 'জাবনের সিংহদারে পশিস্থ যেক্ষণে' এবং 'মৃত্যুও অজ্ঞাত মোর'—মৃত্যুর উপরে এই ছইটি কবিতাকে ভাঙিয়া ইংরাজা অম্বাদে একটি করিয়া লওয়া হইয়াছে। বিতীয়টি গীতাঞ্জলির একটি গান—"শ্রাবণঘন গহন মোহে গোপন তব চরণ কেলে।" মীট্সের পবে ছ একজন কিছু বলিবার পরে কবি স্বয়ং সেই সভায় যাহা বলিয়াছিলেন তাহাতে তাঁহার স্বাভাবিক বিনয়, রহস্তপ্রিয়তা এবং দ্রদর্শিতা সমস্তই একাধারে ফুটিয়াছে। তাঁহার বক্তৃতাটিরও বঙ্গাম্বাদ নিমে দিলাম:—

"আজ এই সন্ধায় আপনারা আমাকে যে সম্মানে সম্মানিত করিলেন, আমার ভয় হয়, যে ভাষার মধ্যে আমি জন্মগ্রহণ করি নাই সে ভাষার আপনাদিগকে ধন্থবাদ জানাইবার যথেষ্ট ক্ষমতা আমার নাই। আশা করি আপনারা আমাকে মার্জ্জনা ওরিবেন—আপনাদের এই গৌরবান্বিত ভাষায় বদিও আমার সামান্ত জ্ঞান আছে—তথাপি আমি কেবল আমার নিজের ভাষাতেই (ভাবিতে পারি) এবং অন্থভব করিতে পারি। আমার বাংলা ভাষা অত্যক্ত ঈর্ব্যাপরায়ণা গৃহিণীর ভায় বয়াবর আমার সমস্ত সেবা দাবী করিয়া আসিয়াছেন এবং তাঁর রাজ্যে আর কোনো প্রতিষ্কলী পক্ষের অনধিকারপ্রবেশকে তিনি প্রশ্রমাত্র দেন নাই। সেই জন্ম আমি কেবলমাত্র আপনাদিগকে এইটুকু স্পষ্ট করিয়া বলিতে পারি যে এদেশে আসা অবধি যে নিরবছিয় প্রীতি য়ারা আপনারা আমাকে গ্রহণ করিয়াছেন তাহা আমাকে এত মুঝ্ব

করিয়াছে যে আমি প্রকাশ করিয়া বলিতে পারিনা। আমি একটি শিক্ষালাভ করিয়াছি-এবং সহস্র মাইল পথ সেই শিক্ষা লাভের জন্ত আমার আদা সার্থক—যে যদিও আমা-দের ভাষা, আমাদের আচার ব্যবহার সমস্তই পৃথক্ তথাপি **ভিতরে ভিতরে আমাদের হৃদয় এক!** নীলনদার তীরে যে বর্ষার মেঘ উৎপন্ন হয় দে ষেমন স্থানুর পঙ্গার উপত্যকাকে শস্তখামল করিয়া দেয়, তেমনি পূর্বাকাশের স্থ্যালোকের व्यनित्मय पृष्टित नित्म (य व्यावेषिमा व्याकात প্राथ ब्हेमाए তাহাকে হয়ত সমুদ্রপার হইয়া পশ্চিমে আসিতে হইবে — সেখানকার মনুষ্যহাদয়ের মধ্যে তাহার সম্ভাষণ লাভের জন্ত, সেথানকার সমস্ত সম্ভাবনাকে পরিপূর্ণ করিবার बग्र। প্রাচী প্রাচাই এবং প্রতাচীও প্রতাচী সন্দেহ নাই এবং ঈশার না করুন যে ইহার অন্তথা হয়—তথাপি এই উভন্নই মিলিতে পারে।—না—সখ্যে, শান্তিতে এবং পরস্প-রের প্রতি শ্রদ্ধাপূর্ণ পরিচয়ে ইহারা একদিন মিলিবেই। ইহাদের ভিতরে প্রভেদ আছে বলিয়াই ইহাদের মিলন আরও সফল মিলন হইবে-কারণ সত্যকারের প্রভেদ কথনই বিলুপ্ত হইবার নয়—তাহা ইহাদের উভয়কে বিশ্ব-মানবের সাধারণ বেদিকার সম্মুথে এক পবিত্র বিবাহ-বন্ধনে মিলিভ করিবার দিকেই লইয়া চলিবে।"

ইহার পর কবির কাছে নানা স্থান হইতে ভক্তির অর্ঘ্য বহন করিয়া বেসকল পত্র আসিয়াছে তন্মধ্যে হুইজন ব্রী-কবির পত্রই শুনাইবার মত। একজন লিথিয়াছেন :—
"বে দিন প্রথম বাইবেলের কয়েকটি অংশ পাঠ করিয়াছিলাম সেই দিনটি বাদে, আমার মনে পড়েনা বে গতরাত্রে যেমন অমুভব করিয়াছিলাম জীবনে আর কোনো দিন সেরূপ অমুভব করিয়াছি কিনা।"

আর একজন লিথিয়াছেন "আপনার কবিতা-গুলির যে কবিছ হিসাবে একটি সম্পূর্ণতা এবং অথণ্ড সৌন্দর্য্য আছে মাত্র তা নয়—কিন্তু যে অতীক্রিয় জিনিস বিচাৎচমকের মত আসে, যাহা অনিশ্চয়তার বেদনায় অস্তরকে পীড়া দিতে থাকে—সেই তাহারি একটি চির-স্তন রূপ ইহাদের মধ্যে আমি পাইলাম। একজন লোক আরেকজনের চোথ দিয়া দেখিতে পারে কিনা আমি জানিনা বোধ হয় পারেনা; কিন্তু একজনেব অন্তরের স্থান্ত প্রত্যের নিশ্চর আর একজনের বিশাসকে জাগার। St. John of the Crossএর "আআর অন্ধনার রাত্রি" নামক কবিতাটি ছাড়া আপনার কবিতার তুলনা পুঁজিয়া পাইনা—কিন্তু আপনি একটি পরিপূর্ণ অবৈত বোধে এবং একটি অধ্যাত্ম তন্ত্বপৃষ্টিতে St. John এবং অপর সকল পৃষ্টান কবিকেই অতিক্রম করিয়া লিয়াছেন। প্রষ্টান "মিষ্টিসিজ্ম্" ইন্দ্রির্যাহ্ম উপমার পরিপূর্ণ; সে বথেষ্ট স্ক্র্ম নয়—জগতের মায়াবরণ ভেদ করিয়া সে সতাকে দেখে নাই। সেই জন্ম তাহার ছদয়াবেগ যথেষ্ট নির্দ্মণ নয়। তাহার এই অসম্পূর্ণতা আমাকে কোনো দিনই সজ্যেব দের নাই। কিন্তু যে পরিপূর্ণ ভৃপ্তিটি আমি চাই, তাহা প্রতরাত্রে আপনার কাব্যই আমাকে দিয়াছে। আপনি অতি ক্রছন্ত্রন্থ ইংরাজাতে এমন জিনিব আনিয়া দিয়াছেন বাহা আমি ইংরাজীতে কেন, কোনো পাশ্চাত্য ভাষার কোনো দিন দেখিব না ভাবিয়া নিরাশ হইয়া গিয়াছিলাম।"

হাউদ্ অব্ কম্ন্দে ভারতবর্ষার বজেট্ আলোচনাকালে
সহকারী সচীব মি: মণ্টেশু কবির বক্ত তার বে উল্লেখ
করিয়াছিলেন বা ইংলণ্ডের টাইম্দ্ পত্রে বে তাঁহার সম্বদ্ধে
সম্পাদকীয় প্রবন্ধ লিখিত হইরাছে, তাহা আমরা পুর
উল্লেখযোগ্য মনে করিনা। কারণ কবির বথার্থ সন্মান
রসিকসমাজে—জনগণের হাদরমধ্যে—রাষ্ট্রদরবারে তাঁহার
উল্লেখযাত্র তাশার তুলনার অতি নগণ্য।

ইংলণ্ডের একজন প্রথিতনাম। মনীধীর নিকট হইতে
আমাদের জনৈক শ্রদ্ধাম্পদ বন্ধ যে পত্র পাইরাছেন তাহার
কিয়দংশের অমুবাদ এখানে দেওয়া সঙ্গত বোধ হইতেছে।
তিনি লিখিতেছেন :—

"কবি আসিতেছেন গুনিয়া প্রথমটা হে আনল হইয়া-ছিল, এখন ওঁাহাকে নিকটে পাইয়া তদপেক্ষা কত বে বেশি আনল হইতেছে তাহা আর বলিবার নয়। আমি তাহার সমস্তই এই মধুরস্বভাব সাধুটির মধ্যে দেখিতে পাইতেছি এবং বাগ করনা করি নাই এমনও বহু সদ্ভব্বাশি দেখিতেছি। ইহাঁর চেরে মহন্তর আত্মাকে কবে দেখিয়াছে—ইহাঁর অপেক্ষা গভীরতর সত্যপ্রেরণা আর কোথার মিলিয়াছে গুলাম বে ইহাঁর কবিতাকে কত

উচ্চে আসন দিই তাহা আপনাকে আমি বলিতে পারি ना---यमि विल, ভবে আপনি भनে করিবেন যে আমি বাড়াইয়া বলিডেছি। ইহাঁর অন্তরতর গভার অভিজ্ঞতা **হইভেই ইহার সকল লেখার উৎপত্তি—তাহার মধ্যে** নৈপুণা বা শক্তি ফলাইবার প্রশ্নাসমাত্র দেশিনা---তাঁহার সমস্ত রচনাই এই বিশ্বজগতের প্রত্যক্ষ দুশুমান সৌন্দর্য্যের নম্রমধুর আনে গপুর্ণ হৃদয়োখিত স্তব-অর্যা। তাঁহাব কাছে সেই সৌন্দর্যাই বিশ্বের ঐক্যের পরিপূর্ণ এবং স্থাপ্ত প্রকাশ ---অনস্ত বিশ্বসৌন্দর্যা ভগবানের অনস্ত প্রেমের বাহাচিক বাহ্মবিগ্রহ মাত্র। সংস্র পদার্থে ইহাই তিনি দর্শন করেন এবং সহস্র রূপে জীবনের ও মৃত্যুর অক্লাম্ব স্তবগানে ইহাই তিনি বাক্ত করেন। আপনাদের বাংলা ভাষায় যে ইহাঁর কবিতার দৌন্দর্যা কিরূপ, তাহা আমি আবছায়া-মত কল্পনা করিতে পাবি মাত্র—'কস্ক ইহাঁর কবিতার বাহ্যরপটি না পাইলেও ডাগার নিগৃঢ়-গভীর অর্থ হানয়কে ব্যণিত ও আত্মাকে আলোড়িত করিবার পক্ষে যথেষ্ট। এই গভারুবাদেও আমি এমন জিনিস পাই যাহা আর কোনো সমসাময়িক কাব্যের মধ্যে পাই না। এত বড আপনাদের কবি, আপনাদের কি গর্বের কথা। বিশেষত যথন এত বড় কবির সঙ্গে এমন একটি চরিত্রের সন্মিলন ঘটিয়াছে। যদি এমন অনেক দৃত আপনাদের দেশ হইতে এদেশে আদিতেন। এই কবিকে যে কেছ দেখিয়াছেন. ভিনিই ভাল বাসিয়াছেন, এবং ইংরাজীগতে ইহাঁর কবিতা অমুবাদিত হইবার জন্ম ইহার প্রতি অনেকের গভীর ভক্তি হইয়াছে। সাম্নের শরতেই ইণ্ডিয়া সোসাইটি কবির অমুবাদগুলি পুশুকাকারে প্রকাশ করিবেন এবং য়ীট্দ স্বয়ং তাহার ভূমিকা লিখিয়া দিবেন। আমার বিশাস যে, এই গ্রন্থ বাহির হইলে বহু লোকের নিকট তাহা সমাদর লাভ করিবে।"

এই অমুবাদগুলি কবির স্বকৃত। তিনি কবি রীট্সকে

ঐগুলি মার্জ্জিত করিয়া দিবার জন্ত অমুবাদের কোনো কথা
বদল করিয়া মার্জ্জিত করিয়া তুলিতে পারা যায়, যদি কেহ
এমন কথা বলে তবে সে সাহিত্য কি তাহা জানে না।"

· কবির প্রতি কাহারো কাহারো ভক্তি এমন প্রব**ল**

হইয়াছে যে তাঁহারা কবিকে গুরু বলিয়া সম্ভাষণ করিয়া भाषा निर्माहित। এক क्रम व्यवस्त्र श्राक्ष है र दिक निष्डि-नियन उांशानिय मध्या এकজन। मिल्ली कलास्क्रत व्यथानिक বেভারেণ্ড সি, এফ, এণ্ডু জ মডার্ণ রিভিয়ু পত্রে লিথিয়া-ছেন—"যে-কবি তাঁহার কাব্যের দ্বারা তাঁহার স্বন্ধাতিকে এতদুর উদ্বন্ধ ও উন্নত করিয়া তুলিয়াছেন তাঁহাকে আমি প্রণাম করিতাম, কিন্তু তিনি তাড়াতাড়ি অগ্রসর হইয়া আমার হাত ধরিয়া ফেলিলেন। ... তাঁহার সহিত বাংলা দেশের প্রসঙ্গ আরম্ভ করিয়া আমি বলিলাম 'জগতের শ্রেষ্ঠ জাতিসকলের মধ্যে বাঙালীর যথার্থ স্থানটি নির্দিষ্ট হওয়ার সময় স্থান নয়।' এই কথায় কবির মুথ দীপ্ত হইয়া উঠিল, একটি স্থদূরেব আলোক তাঁহার দৃষ্টিতে জ্লিয়া উঠিল। আমি বুঝিলাম বঙ্গজননীর মূর্ত্তি তাঁহার অন্তরে প্রতিষ্ঠিত আছে, এবং ইংলণ্ডের স্বধীসমান্তের আতিথা ও সমাদরের মধ্যেও তাঁহার চিত্ত প্রবাস-বেদনা অমুভব করিতেছে। ... তাঁহার কবিতা-আবৃত্তি শুনিয়া ভাবাবেশে অশ্রু সম্বরণ করা কঠিন হইয়া উঠিয়াছিল, পুন: পুন: অক্ষিপল্লব সিক্ত হইয়া উঠিতেছিল এ আজ কি আনন্দ, যে, ভারতের শ্রেষ্ঠ জীবিত কবিকে সম্বর্জনা করিয়া এতদিনে আমার দেশ ভারত-প্রতিভার পূজা করিতেছে। ... রবীক্স-নাথ স্বীয় কবিতার অমুবাদে যেসকল বাক্য ব্যবহার করিয়াছেন. সেগুলি ললিত ও যথায়থ (marked by a stately grace and dignity), স্থন্য ও স্বচ্ছ (beautiful and lucid)। আরুত্তি ভ্রিয়া একজন বলিয়াছিলেন 'আসল বাংলায় যে ইহা অপেকা আর কি ভালে। আছে তাহা আমার ধারণারও অতীত।'"

ইংলণ্ডের অনেক স্থাী স্বীকার করিতেছেন যে, রবীক্তনাথ বর্ত্তমান যুগের সর্বশ্রেষ্ঠ কবি ও ভাবুক—এ বিষয়ে
ভাহার তুল্য দ্বিতীয় ব্যক্তি জগতের কোনো দেশে নাই।

"মাঞ্চোর গার্জিয়ান" পত্রের লওনস্থ সংবাদদাতা লিথিয়াছেন যে "ভারতীয় শ্রেষ্ঠ কবি ও নাট্যকার রবীন্দ্র-নাথের আগমনে এদেশে যে সম্মান সম্ভ্রম প্রশংসা ও কৌতৃহল উদ্দীপ্ত হইয়া উঠিয়াছে এবং রসিকসমাজে যে সাড়া পড়িয়াছে এমনটি এয়্গের লোকের জীবদ্দশায় কথনো কোনো প্রাচ্য অতিথিয় জন্ম হইতে দেখা যায় নাই।"

গৌড়-রাজমালা

ব্রেন্দ্র-অনুসন্ধান-সমিতি কর্ত্তক সঞ্চলিত ও ত্রীযুক্ত অক্ষরকুমার মৈত্রের কর্তৃক সম্পাদিত "গৌড়-বিবরণ" নামক গ্রন্থমালার প্রথম ভাগের প্রথম থণ্ডের নাম "গৌড়রাজমালা"। ইহার প্রণেতা প্রসিদ্ধ মানবতত্তবেত্তা এবং বঙ্গীয় সাহিত্যক্ষেত্রে স্থপরিচিত এীযুক্ত রমাপ্রসাদ চল। বঙ্গদাহিত্যে প্রদিশ্বনামা অক্ষয়কুমার মৈত্রের মহাশয় সপ্তদশ পুঠাব্যাপী একটি উপক্রমণিকায় প্রস্থের সারাংশ সঙ্কলন করিয়া কুত্র গ্রন্থখানির গৌরব বৃদ্ধি করিয়াছেন। এইরূপ নীর্দ বিষয় সর্স করিবার ক্ষমতা কেবল শ্রীযুক্ত মৈত্রেয় মহাশয়েরই আছে, তবে এত সংক্ষেপে কুদ্র প্রত্নথানির সমস্ত কথা বিবৃত করিয়া তাহা সরল ও হাদরপ্রাহী কবিতে পারিবেন তাহা অনেকেই ভর**দা করিতে** পাবেন নাই। উপক্রমণিকাটি অতি ফুলর হইরাছে। ভবিষাতে যদি কথনও "গৌডরাজমালা" বঙ্গদেশে ক্রমোলত ইতিহাসচর্চার ফলে অনাবশুকীয় প্রস্থ মধ্যে পরিগণিত হয়, তাহা হইলে তথনও নৈত্তের সাহিত্যে সমাদত হইবে। প্রস্থারন্তে "গৌডবিবরণের" ফুযোগ্য সম্পাদক ৺ বৃদ্ধিমচন্দ্রের নাম প্রহণ করিয়া গ্রন্থথানিকে পবিত্র করিয়াছেন। অতীতে বন্ধিমচন্দ্র লুগু ইতিহাস উদ্ধারের চেষ্টা করিয়াছিলেন। কিন্তু তখনও বঙ্গদেশ ঐতিহাসিক সারসত্য অমুসন্ধানের জন্ম প্রস্তুত হয় नारे, मिरे क्यारे विधि रहा विकास किया किया किया है। উপক্রমণিকায় গ্রন্থমালার সম্পাদক নৃতন কথা কিছুই বলেন নাই স্বতরাং ইহার বিলেষণ অনাবভাক। দীঘাপতীয়ার বিন্যোৎসাহী রাজকুমার শীযুক্ত শরংকুমার রায়, এম,এ, মহাশরের বায়ে এই গ্রন্থথানি মুদ্রিত ছইয়াছে। বঙ্গ-সাহিত্য অশেষ প্রকারে কুমার ঐীযুক্ত শরৎকুমার রায় বাহাতুরের নিকট ঋণী। ভরদা করি রাজকুমার দীর্ঘজীবা হইয়া তৎকর্ত্তক প্রতিষ্টিত বরেন্দ্র-অনুসন্ধান-সমিতির অনুষ্ঠানগুলি সম্পন্ন করিয়া যাইবেন।

যে গ্রন্থথানির কথা বলি:ভছি ভাহা বঙ্গদাহিত্যে অপুর্বে রজু। বঙ্গে ঐতিহাসিক অনুস্কান আরম্ভ হইবার সময় হইতে বর্তমান সময় প্রান্ত এই শ্রেণীর একখানি প্রস্তুও প্রকাশিত হয় নাই। অক্ষয়গুমারের "সিরাজদেললা" সাহিতা, ইতিহাস নছে, ভবিষ্ৎযুগে বঙ্গবাসিগণ "সিরাজদেশলা' উৎকৃষ্ট গভা-সাহিত্যরূপে পাঠ করিবে। "বিক্রম-পুরের ইতিহাস" ইতিহাস নহে, Gazetteer, ইহার ঐতিহাসিক ভাগ মুদ্রিত না করিলে বিশেষ হানি হইত না। "বিক্রমপুরের ইভিহাসের" ইতিহাসজ্ঞ পাঠক মাত্রই বুঝিতে পারিয়াছেন যে এছকার যথেচ্ছ অমুবাদ করিয়াছেন এবং বাহা তাঁহার মনে আসিয়াছে তাহাই লিপিবছ করিয়াছেন। লুপ্ত ইতিহাস উদ্ধারের চেষ্টা বা ঐতিহাসিক সত্যের অনুস্থান তাঁহার মনে স্থানলাভ করে নাই। এই শ্রেণার যতগুলি अप्र अकानिक इरेबारक, मयलक्षितिर Gazetteer, ইতিহাস नरह। রমাপ্রসাদ থাবুর প্রস্থের বিশেষজ এই যে তিনি মুষ্টভিক্ষা করিয়া মহাযজ্ঞের আহোজন করিরাছেন। তিনি বে অমূল্যরত্ব মাতৃভাবাকে উপহার প্রদান করিয়াছেন, তাহা কেবল বঙ্গভাবার অপূর্বে নহে. লগতের ইতিহাসক্ষেত্রে অপূর্ব। "গৌড়রাজমালা" কোন ইউরোপীয় ভাৰার লিখিত হইলে এতদিন নানা ভাষার ইহার অমুবাদ প্রকাশিত হইত। এীবুজ চল মহাশর বিশেষ ক্ষতি বীকার করিয়া ইহা বল-সাহিত্যে প্রবান করিয়াছেন। শ্রীযুক্ত দীনেশচন্দ্র সেনের "বঙ্গভাষ। ও সাহিত্যের" স্থার সম্বর ইহার অনুবাহ হওয়া অত্যন্ত আবশুক। ইভিপুৰ্ব্দে "ৰহুমতী"তে ও "দাহিত্যে" রুমাঞ্চদাৰ বাবুর গ্রন্থের কড়ক-

গুলি সমালোচনা প্রকাশিত হইয়াছে, তাহাতে সমালোচকপণ মুক্তকঠে "গাড়রাজমালা"র প্রশংসা করিয়াছেন। "সাহিত্যে"র সমালোচক "গোড়রাজমালা"রে প্রশংসা করিয়াছেন। "সাহিত্যে"র সমালোচক "গোড়রাজমালা"কে বাঙ্গালার ঐতিহাসিকক্ষেত্রে অতি উচ্চ আসন প্রদান করিয়াছেন, কিন্ত কেন করিয়াছেন তাহার কারণগুলি দিতে বোধ হয় বিশ্বত হইয়াছেন। যে ছটি একটি কারণ উল্লিখিত আছে তাহা উল্লেখ না করিলেই ভাল হইত। ঐযুক্ত পাঁচকড়ি বন্দ্যোপাধ্যায় "গোড়রাজমালা"র প্রকৃত মূল্য নির্দারণ করিতে পারেন নাই। তিনি "গোড়রাজমালা" পাঠ করিয়া তিনটি মাত্র নুত্র কথা জানিতে পারিয়াছেন :—

- (১) গৌডের অতীত ইতিহাস আছে।
- (২) গৌড়ীয়গণ যাধীন ও যতন্ত্রভাবে দেশশাসন করিয়াছিলেন; আযাবর্ত্ত ব্রহ্মধি দেশ পর্যান্ত তাহাদের প্রভাব বিত্তীর্ণ হইরাছিল। সহত্র বৎসর পূর্বের গৌড়ে প্রজাশক্তির উরেষ ঘটিয়াছিল, প্রজার নির্বাচনে রাজা মনোনীত হইয়াছিলেন।
- (৩) বাঙ্গালী চিরপরাধীন ও চিরপরাজিতের জাতি নহে। বাঙ্গালী সাঞাজ্যের প্রতিষ্ঠা করিয়াছিল, শত্রু মর্দ্দিত করিয়াছিল। বাঙ্গালী শিল্পকলায় পারদর্শী হইয়া এসিয়া মহাদেশকে শিল্পের আদর্শ দিয়াছিল। ইত্যাদি।

কিন্তু এসকল কথা যে "গৌড়রাজমালা"র জন্মের বচপুর্বে শ্রুত হইয়াছে সে কথা দেখিতেছি এখনও পাঁচকড়ি বাবুর শ্রুতিগোচর হয় নাই। গৌডের অতীত ইতিহাস আছে একথা কেবল কিলহণ, ফি ট. শ্মিথ প্রভৃতি ইউরোপীয়গণ বলেন নাই, সার রামকৃষ্ণ গোপাল ভাণ্ডারকর, মহামহোপাধ্যায় হরপ্রসাদ শাস্ত্রী, শ্রীযুক্ত মনোমোহন চক্রবর্ত্তী প্রমুখ ঐতিহাসিকগণ বহুপূর্ব্বে একথা আমাদিগকে শুনাইয়াছেন। ক্ষেক বৎসর যাবৎ "গৌড়বিবরণের" সম্পাদক নান। মাসিকপত্রে নানাভাবে বঙ্গবাসিগণকে গুনাইয়া আসিতেছেন বে গৌডের ইতিহাস আছে, তবে তিনি বে পন্থা নির্দেশ করিয়াছেন দে পছ। অনুসরণ করিলে কথনও গৌড়ের লুগু ইতিহাস উদ্ধার "গৌডীয়গণ স্বাধীন ও স্বতন্ত্ৰভাবে হইত কিনা সন্দেহ। দেশ শাসন করিয়াছিলেন" একথা যদি নৃতন বলিয়া স্বীকার করিতে হয় তাহা হইবেঁ "গৌডরাজমালা" অগ্নিতে নিক্ষেপ করা উচিত। শুনিয়ছি ৺রাজকুঞ মুখোপাধাায় প্রণাত খঃ পূর্বাবে লিখিত "বাঙ্গালার ইতিহাসে"ও একথা আছে। আগাবর্ত্ত বন্ধবিদেশ পর্যান্ত যে গোডীয় প্রভাব বিস্তীর্ণ হইয়াছিল তাহা এই অষ্টাদল বর্ণ কাল যাবৎ ৺উমেশ-हज्ज वर्षेवान, शेयुक्त नरशज्जनाथ वक्र धाहाविद्यामहार्गव, शेवुक्त स्वनम्ख রামকৃষ্ণ ভাণ্ডারকর প্রভৃতি ঐতিহাদিকগণ কর্ত্তক বালালা ও ইংরাজী উভয় ভাষার প্রকাশিত হইয়াছে। সহস্র বৎসর পূর্বের যে গৌডে প্রজা-শক্তির উন্মেৰ ঘটিয়াছিল তাহা ৮উমেশচন্দ্র বটবাল, পঞ্জি রঞ্জনীকান্ত চক্রবর্তীর সাহায্যে বহুপূর্বে আবিষ্কার করিয়াছেন। সুতরাং এই তিনটি কথার একটি কথাও নৃতন নহে। রমাঞ্চাদ্বাবু ভারতের ইতিহাসের উপাদান হইতে গৌড-বঙ্গের ইতিহাস সঙ্কলন করিয়াছেন। বিশাল সমুদ্র স্বরূপ উত্তরাপথ-দক্ষিণাপথের ধোদিভলিপিমালার সার সংগ্রহ করিয়া প্রস্থকার "গৌড়রাজমালা" প্রণয়ন করিয়াছেন। ইচ্ছা ৰবিলে বে-কোন বাজি এই উপাদানগুলি সংগ্ৰহ করিতে পারিত, কিছ সকলেই কুদ্র কুদ্র থণ্ড প্রমাণগুলি যোজনা করিয়া উত্তরপূর্ব্ব-ভারভের ধারাবাহিক ইতিহাস রচনা করিতে পারিত বলিয়া বোধ হর না। রমাপ্রদাদবাবু বেদমন্ত উপাদান লইয়া "গৌররাজমালা" রচনা করিয়া-ছেন তাহা অধিকাংশই বহুপূর্বে আবিভূত হইয়াছে। এইসমন্ত থঞ অমাণ কইরা মুসলমান বিজয় পর্যান্ত সম্পূর্ণ ইতিহাস রচনা সহজ্ঞসাধ্য নতে। ভারতবর্ষের অপরাপর দেশ বা রাজবংশের ইভিহাসের সহিত ামঞ্জত রাখিরা রমাপ্রসাদবাবুকে এই ইতিহাস্থানি রচনা করিতে হইরাছে, ইছাই রমাপ্র∂াদবাবুর বিশেব কৃতিত। এই কাঠাটি রমা-প্রদারবাবু বত পরিশ্রম করিয়া অসম্পন্ন করিয়াতেন। ফলে তাঁহার গ্ৰন্থানি অপুৰ্ব হইয়াছে। প্ৰাচাবিজ্ঞামহাৰ্ণৰ নগেক্সনাথ বসু, মহামহো-পাধার হরপ্রাদ শাস্ত্রী প্রমুখ ভারতীর প্রভুতত্ত্বের মহা মহা রুথীপুণ বহুবৰ্ষবাপী চেষ্টায় যাহা করিতে পারেন নাই ভিলেণ্ট স্মিধ, ফি.টু অভৃতি ইউরোপীরপণ যাহাকে অসাধ্যসাধন বলিয়া মনে করিরাছেন, রমাপ্রসাদবাবু তাহা অসাধারণ অধ্যবসার ও পরিশ্রম বারা সাধন করিয়াছেম। রমাপ্রসাদধাবৃধ গ্রহে যে নৃতন কথা নাই তাহা নছে, কাংশাক্ষবংশীয় গৌড়পতির কীর্ত্তি ও গৌড় নকের ইতিহাসে তাহার স্থান, তিনি নিরূপণ করিয়াছেন। চন্দ্রাত্রেরবংশীয় ধঙ্গ কবে রাঢ় বিজয় করিরাছিলেন কর্ণাট্টালকা বিক্রমানিতা কবে পশ্চিমবঙ্গ জর করিরা-ছিলেন, একথার উত্তর বোধ হয় অনেকেই দিতে পারিবেন না। "গৌড-রাজমালার" গ্রন্থকাবের সহিত আমার নিজ মতের অনেক অনৈকা আছে, তথাপি তাঁহার সংগ্রহ, প্রমাণসজ্জা ও রচনাপ্রণালী সর্বতোভাবে द्यभः मनीय ।

গ্রন্থারত্তে গ্রন্থকার জগবিল্লী সেকলবের ভারতাভিযান কাল হইতে সম্রাট সমুদ্রগুপ্তের দি খিজর পর্ণান্ত দেশীয় বা বিদেশীর গ্রন্থে বঙ্গ বা বঙ্গবাসি-গণের যত কিছু উল্লেখ আছে সম্মধ্যে কতকগুলির উল্লেখ করিয়াছেন ও উদাহরণ প্রদান করিরাছেন। বস্তুত: এই সময়ের (থ: পু: ৩০৬--- থ: অ: ৩৮০) বাঙ্গালা দেশের কোনও উল্লেখযোগ্য ঐতিহাসিক ঘটনাই এ পর্যান্ত আবিষ্ণুত হয় নাই। বে সময়ে মগুধের গুপুরাজগণ উত্তরাপুণে শকা-ধিকার লোপ করিবার চেষ্টা করিতেছিলেন, বাঙ্গালার সেই সময়কার কথা আমরা কিছ কিছ জানিতে পারিয়াছি। <u>শীযক্ত চল্</u>য মহাশর भिहिरतोनी आ: यत (न) इन्हरम (य हम्मतात्रात पिथिक यकाहिनी छे ९कीर्न আছে ভাছাকে গুপ্তবংশীয় দিতীয় চন্দ্রপ্তপ্ত বলিবা দীক'র করিয়া গিরাছেন, কিন্তু তিনি এই চল্লের কথা বিশেষভাবে বিপ্লেষণ করিলে বোধ হয় স্বীকার ক্রিতে পারিতেন না। বঙ্গদেশে বাঁকডা জেলার শুনারা পর্বতে চল্লের খোদিতলিপি আবিষ্কৃত ইইরাছে সে কথাও "গৌডরাজমালা"র স্থানলাভ করে নাই। বঙ্গবিজয়ী চল্ল ও গুপুবংশীয় সমাট বিত্তীর চন্দ্রগুপ্ত কথনই এক ব্যক্তি হইতে পারেন না। ইহার কারণ দিতীয় চল্রগুপ্তের খোদিতলিশিসমূহে পাওয়া যাইবে। মিহি-রেলীর অভালিপির অক্ষরমালার সহিত বিতীয় চলুগুংগের সাঞ্চী, মথুরা, বা উদন্তপিরির শিলালিপিসমূহের তুলনা করিলে দৃষ্ট হইবে যে উভরে বচ পার্থকা আছে। মিহিরোলী স্তম্ভলিপির অক্ষরগুলির বিশেষত্ব আছে। আগাবর্ত্তের পশ্চিমাংশে ধণ্ডীর চতর্থ বা পঞ্চম শতাব্দীতে বাবজাত অক্ষরের সহিত ইহাদের কোনই সাদ্র নাই পরস্ত প্রথম ক্ষারগুপ্তের বিলসাড় স্তম্ভলিপির ক্ষ্যস্তলির সহিত ক্রিকিৎ সাদশু আছে। মিহিবৌলী শুক্তলিপি ১ইডে আমরা জানিতে পারি যে চন্দ্র নামক কোন রাজা পূর্বের বঙ্গদেশ, পশ্চিমে বাহ্যিক, ও দক্ষিণে সিক্তরণ र्गशंख कर करियाहितन:---

> বজোৰস্ত্ৰয়তঃ প্ৰতীপমূরসা শত্রুন সমেত্যাগতান্। বঙ্গেৰাচৰবৰ্জিনোভিনিধিতা শ্জোন কীর্দ্তিত্ব । তীক্ষা সপ্তমূৰানি বেন সমনে সিক্ষোক্জিতাবাহ্নিকা বংগাগাধিৰান্ততে হুলনিধিনবীধ্যানিলৈর্দ্ধি পঃ।

এই শুভ বিকুপদণিরির উপর স্থাপিত হটরাছিল। ছুইটি বিকুপদগিরি দেখিতে পাওরা বার, একটি গরাধানে, ও বিভীরটি পুকরে।
গুপুনিরা পর্বতের খোদিতলিপি হইতে আমরা জানিতে পারি বে
পুকরাধিপতি সিংহবর্মার (সিদ্ধবর্মা নহে) পুত্র সহারাজ চক্রবর্মা
কর্জুক উহা খোদিত হইরাছিল। স্থতরাং এই উভর চক্রবর্মাই এক

বাজি এবং এই বিক্পাদিরি প্রের হওরাই অধিক সন্তব। সিংহ বর্মার প্র চক্রবর্মা কিরপে সমৃত্বগুরের পুর চক্রপ্রের সহিত অভিন্ন হইতে পারেন তাহা আমাদের বোধগমা নহে। মিহিরোলী গুরুলিপি ও গুণ্ডনিরা শিলালিপি উভরই বৈক্ষর খোদিতলিপি; প্রথমটি ভগবান বিক্র ধরে এবং বিভীরটি চক্রবামীর দাস কর্তৃক অক্টিত। মিহিরোলী গুরুলিপির চক্রবর্মার একত সন্থকে রমাগ্রসাদ বাব্র সন্দেহ থাকিলে "গৌডরালমালার" বতরভাবে গুণ্ডনিরার শিলালিপির উল্লেগ করা উচিত ছিল। অক্ষর- ক্ষের প্রমাণাম্পারে গুণ্ডনিরার শিলালিপি গুটার চতুর্থ শতাব্দীর পরবর্তী হইতে পারে না। অভগব ইহা ব্রিতে হইবে যে খৃষ্টীর চতুর্থ শতাব্দীর পরবর্তী হইতে পারে না। অভগব ইহা ব্রিতে হইবে যে খৃষ্টীর চতুর্থ শতাব্দীর পরবর্তী হটতে পারে না। অভগব ইহা ব্রিতে হইবে যে খৃষ্টীর চতুর্থ শতাব্দীর পরবর্তী হটতে পারে না। আভগব ইহা ব্রিতে গুণ্ডনিরা পর্বাত ক্রেবর্মা গৌডদেশ আক্রমণ করিয়াছিলেন এবং রাচদেশের মধান্বিত গুণ্ডনিয়া পর্বাত পর্যান্ত গোড় অগ্রসর হইয়াছিলেন। গৌড় ও বঙ্গ বে গুণ্ড সম্মাটগণের অধিকারভুক্ত হইয়াছিল একথা এক্ষণে সর্ব্যবাদীসম্মত। রমাপ্রসাদে বাবু লিধিয়াছেন:—

"ক্রিনপুর জেলার স্বন্দগুপ্তের মুদ্রা আবিকৃত হইরাছে; এবং ঢাকা, ক্রিনপুর এবং যশেচর জেলার কোন কোন স্থানে গুপ্ত সম্রাট-দিগের মুদ্রা ঢকের মুদ্রা দেখিতে পাওয়া গিরাছে।"

রমাপ্রসাদ বাবু একটু সামাপ্ত চেষ্টা করিলেই কোন্ কোন্ জেলায় কোন্ কোন্ প্রথমন্ত্রীর মূলা আবিকৃত হইয়াছে তাহা সংগ্রহ করিতে পারিতেন। প্রতুত্ত্বিদ ভিলেন্ট্ প্রিণ্ অষ্টাদশ বর্ব পূর্বে "গুণ্ড সন্ত্রটিগণের স্বর্ণমূলা" নামক প্রবন্ধে বঙ্গদেশ আবিকৃত গুণ্ডসন্ত্রটিগণের মূলাসমূহের তালিকা প্রদান করিয়াছেন। কলিকাতার নিকটবর্তী ২৪ পবগনার অন্তর্গত কালীঘাটে, গুগলী জেলার অন্তর্গত মহানদে, উত্তরবঙ্গের মালংহে ও রঙ্গপুরে দিতীয় চক্রপ্ত প্রথম ক্ষার গুণ্ড ও ক্ষম্পপ্রত্তর মূলা আবিকৃত হইরাছে। বিগত অষ্টাশনবর্ধ মধ্যে বঙ্গদেশে গুণ্ড রাজগংশের বেসমত্ত মূলা আবিকৃত হইরাছে রামাপ্রসাদ বাবু এসিলাটিক্ সোসাইটীর কার্যাবিবরণী মধ্যে তাহার তালিকা পাইবেন। নাজসাহা ক্রেনার ধানাইদহ গ্রামে প্রথম কুমার-গুণ্ডের একথানি তান্ত্র সামল্যক্ত ইয়াছে। রমাপ্রসাদ বাবু ইহার উল্লেখ করিয়াই সন্তুত্ত্ব আছেন, কিন্তু তান্ত্রশাসন এতক্ষেশ সম্বন্ধীয় কি না, তৎসম্বন্ধে "গৌড্রাজ্মালাইয় বিশেষ আবোচনা হণ্ডয়া উচিত ছিল।

শ্রীরাখালদাস বন্দ্যোপাধ্যার।

আলোচনা

পরভূত।

আবাঢ় মাদের 'প্রবাসী'তে শীবৃক্ত কালীপ্রসম্ন সেন গুপ্ত মহালয়
শীবৃক্ত অলজর সেন মহালরের 'পরভৃত' শীর্ষক প্রবন্ধের প্রতিবাদ
করিরাছেন। সভাই আমরা অনেক সমর বৈদেশীক লেগকের প্রবন্ধ
অবলম্বন করিয়া ভারতীয় প্রাণীতত্ব পারদর্শিতা প্রদর্শন করিতে গিরা
বিষম ক্রমে পতিত হই। ১৩১৪ সালের 'প্রবাসী'তে 'পিগীলিকা'
প্রবন্ধে এ বিংর আমরা আলোচনা করিরাছি। দেশ, কাল, আবহাওরা তেদে একই শ্রেণীর প্রাণীর স্বভাবের ভারতম্য লক্ষিত হয়।
ক্রম-বিকাশ-তত্ত্বের এটা মূল বিধান। মানবের আদি প্রকৃষ এক;
কিন্তু বর্ত্তরানকালের সমগ্র মানব আতি এক নহে; বাসন্থানাদি
ভেদে আমরা কত প্রকার বিভিন্ন আতিতে পরিশ্বত হইরাছি।

এক ভারতবর্ষেই মানব জাতির মধ্যে আকার ও পভাবগত পার্থক্য কিরূপ লক্ষিত হয়। বিভিন্নজনসমাকুল মহানগরী কলিকাতার পথে, পথিকের মধ্যে কে বাঙ্গালী, কে উড়িয়া, মাল্রাজী ইত্যাদি নির্দেশ করিতে দর্শকের অনুমাত্র আরাস স্বীকার করিতে হয় না। একই মনুজবংশ যেমন দেশকাল ভেদে বিভিন্নতা প্রাপ্ত হইয়াছে. সমগ্র জীবন্ধগতও তাহাই। পার্বেতীয় গো জাতির মন্তকাদির গঠনে বক্ত গোর সাদৃত্য এখনো বর্তমান কিন্তু সমতলভূমির গো জাতিতে তাহাব অভাব। এমত অবস্থার বিলাতী 'কুকু' যে আমাদের কোকিল হইতে অনেকাংশে ভিন্ন প্রকারের হইবে তাহাতে আর সন্দেহ কি। 'কুকু' প্ৰবন্ধ পাঠকালে কালীপ্ৰসন্ন বাবুর ক্ষান্ন আমাদেরও বহু কথা মনে উদিত হইয়াছিল। কালীপ্রসর বাবু আমাদের অনেক কথা তাঁহার প্রতিবাদ প্রবন্ধে লিপিবদ্ধ করিয়াছেন। শিদেশী জিনিব সদেশী নামে অভিহিত হওয়া কথনই বাঞ্চনীয় নহে: কালীপ্রসন্ন ৰাবু উভয়ের পার্থকা নির্দেশ করিয়া আমাদের ধক্তবাদার্হ হইয়াছেন। তবু ভাঁহার বজবোর যৌজিকতা সম্বন্ধে আমাদের চুই এণটি কথা বলিবার আছে। প্রতিবাদ আমাদের উদ্দেশ্য নছে, আলোচনার বিষয়টার সভাাসভা নিণীত হইতে পারে আশায় বর্ত্তমান প্রবন্ধের অবভারণা ৷

'গিরিকিরীটিনী ত্রিপ্তার পর্কান্ত প্রকৃতিব রম্যকুপ্ল' মধ্যে 'বারম্মান কোকিল দেশিতে পাওয়া বার।' সতা। কিন্তু ইহার ঘারা বঙ্গের গিরিহীন সমতল ক্ষেত্রে সকল সময় কোকিল দৃষ্টিগোচর হয়, তাহা অকুমান করিয়া লইবার উপার নাই। প্রকৃতই কোকিলকুল বঙ্গের অনেক পল্লী হুংতেই বসস্ত অন্তে বিদায় গ্রহণ করে। এটি প্রভাক্ষ সত্যা। ত্রিপুরা হয়ত বারমাসই কোকিলের বসবাসের উপযুক্ত; সমগ্র বঙ্গুড়িম তাই বলিয়া উহাদের পক্ষে সেইরূপ উপযুক্ত তাহা অকুমান করা চলে না। 'পিঞ্জরাবদ্ধ কোকিলগণ বারমাসই এদেশে থাকে। সাধারণতঃ কোন ঋতুতে তাহাদিগকে অহত্ব বা ক্ষুর্তিহীন হইতে দেখা যায় না।' এ প্রমাণও যথেষ্ট নহে। মরনা প্রভৃতি পাখী আমালের দেশক নহে অথচ তাহারা আমালের দেশে গৃহপালিত অবস্থায়, স্কুত্ত শর হে বংসর কাটাইরা দেয়। আমালের গৃহে একটি চন্দনা-টিয়া আটাশ বংসর কাল ক্রমাগত "রাধা কৃষ্ণ" নাম শুনাইরা সম্প্রতি কৃষ্ণলাভ করিয়াছে। অথচ বক্ত অবস্থার টিয়ার নাম গক্ষও আমাদের এ প্রদেশে নাই।

পীকার করি,—'ঝতুরাজ বসন্তের আগমন বাতীত' কোকিলকণ্ঠ
'উন্মৃত্ হব না—ইহাই কোকিলের অভাব।' কিন্তু ইহাও উহার
বলে চির-বাসের প্রমাণ নহে। সে হভাবের মূল অল্প। আদিরসের
আবির্ভাবই উহার কারণ। আদিকালে আদি রসই প্রথমে জীবকে
মূধ্রিত করিয়া তুলিয়াছিল। প্রণয়ীর প্রণয়িগকৈ আরুই, আদৃত করিবার
প্রচেইগর কণ্ঠের প্রথম পরিক্টন—বৈজ্ঞানিক জগতে স্থীগণ কর্তৃক
সে তথা বত প্রমাণ সহকারে স্থনিগতি হইয়াছে। বসন্তে কোকিলের
কলভানের অক্তরালে আজিও আদিরস ল্কায়িত থাকিরা ক্রীড়া
করিতেছে।

'অবরবের বা বংশীর সাদৃশ্য আছে ব'লিরাট কোকিল কাকের বাসার ডিম পাড়ে, কিম্বা কাম সেই কারণেই নিঃসন্দিন্ধচিতে ডিমে তা দের ও ছানা পালন করে, এমন ন'হ; ইছাও তাহাদের পক্ষে অনেকটা যাভাবিক।' যাভাবিক সতা। কিন্তু এক এক জাতীর জীবের এক এক প্রকার বিশিষ্ট যভাবের কি কারণ নাই ? ইতর জাতি কেন, মানব পর্যান্ত আপন সন্তানকে বে প্রাণের টানে, স্নেছ মমতার লালন পালন করে, অক্তের সন্তানকে তক্রপ করে না,—ইছা জীবের মভাব বা মারা। কাম কোকিলের ছানাকে, কিলা

'(व)-कथा-क ७'एवव होनांटक खालनाव महान विनवा अम ना कविता, পরসন্তানকে আত্মসন্তান-নির্কিশেষে পালন করিবার প্রবৃত্তি ভাহাদের मिक्रे जाना कता योत्र ना। वल्लाजः मिक्रेश जामत वर्षाहे कांत्र वर्षमान আছে। স্থাগণ পুন: পুন: পরীকা বারা স্থির করিয়াছেন বে গণনা ছারা বস্তুর সমষ্টি নির্ণর করিবার শক্তি নিমশ্রেণীর ইতর প্রাণীর নাই। তাহারা বস্তুর আকার, অবয়ৰ ও বর্ণ প্রভৃতির সাহাধ্যে উহার মন্তিম নির্ণয় করে। কুকুর বা বিড়াল সন্তানের আকারাদি বারা আপন আপন সন্তান চিনিয়া লয়:—পক্ষীগণেরও উহাই স্বভিসহায়। কাক, এই জন্মই কোকিলের শাবককে নিল সম্ভান বলিয়া ভ্রম করিয়া তাহাকে महाननिर्वित्भार नानन भागन करता काक ও কाञ्चितन ডিমে দাদ্ভ রহিয়াছে। কোকিল কাকের বাসার ভিম পাডিবার কালে, নিডের বডটি ডিম পাড়ে, কাকের তডটি ডিম ভাঙ্গিরা কেলে : আকার ও বর্ণগত সাদৃশ্য থাকায় কাক কোকিলের ডিমের পার্থকা অমুধাবন করিতে পারে না। নিজ ডিম বোধে তা দিয়া ডিম ফুটার। কাক ও কোকিলের ছানা প্রথম অবস্থায় দেখিতে একট প্রকারের। তাহা না হইলেও ক্ষতি হইড না: কারণ কাক ডিম ফুটিবামাত্র প্রত্যেকটি ছানার আকারগত পার্থকোর ঘারা নিম্ন সম্ভানের পরিমাণ নির্ণয় করে: ভাহার স্থৃতিতে কো কলের ছানাও আত্মসপ্তান-শ্রেণীতে ভুক্ত হইয়া যায়। পরিশেষে পালক উঠিলেও তাহার ভ্রম ভালে না নিজের সভানের প্রতিকৃতি এই রূপ ধারণ করিতেছে ইহাই ভাছার বিখাস জল্ম। ফিঙ্গা সথকেও এই কথা। আমরা কিঙ্গার বাসায় 'বৌ-कथा-क्ख'रत्रत्र मञ्चान इहेर्ड एमचि नाहे। बांध इत्र (बो-क्था-क्ख ख কিলার ডিমে সাদুখ্য আছে—দেটি লক্ষ্য করিবার বিষয়। আমরা সাভভারা ৰা ছাতার পাথীর বাসার পাগীরা বা 'চোক গেল' পাথীর ছানা হইতে দেখিরাছি। ছুই মাস পূর্বেও লক্ষ্য করিরাছি, ছাতার পাখী পাপীরার ছানার আহার যোগাইকেছে। (আমাদের দেশের নামলালা পার্ক পাথীগণ কি অনেকেই পরভূত-নোধীন?) ছাতার ও পাপীরার মধ্যে আকার ও বর্ণগত সাদৃগ্য আছে, উভয়ের ডিমণ্ড এক প্রকারেয়। স্তরাং ছাতারের অমে পতিত হইবার যথেষ্ট উপকরণ বিশ্বমান রহিয়াছে। এই ভ্রমই কালীপ্রসন্নবাবু-কথিত উহাদের স্বভাবের মুল কারণ। তাহা না হইয়া এই স্ভাবকে কথনই সহজাত সংস্থারের অস্তর্ভু বলিয়া নির্দেশ করিবার উপায় নাই।

এজানকীবল্লভ বিশাস।

গরুড়স্তম্ভ-লিপি*

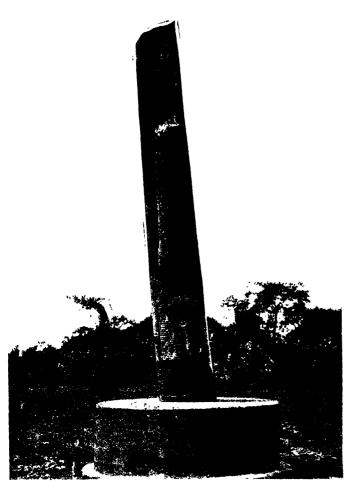
[বাদাল-প্রস্তরলিপি]

প্রশস্তি-পরিচয়।

দিনাকপুরের অন্তর্গত বাদাল নামক স্থানে কোম্পানীবাহাছরের একটি কুঠীবাড়ী বর্তুমান ছিল। তাহার অধ্যক্ষ
[শুর] চার্লস্ উইল্কিন্ধা ১৭৮০ থৃষ্টাব্দের শীতকালে
বাদালের তিন মাইল দ্রবর্তী একটি বনভূমির মধ্যে [প্রার্
বাদশ ফুট উচ্চ একটি ধ্বংসাবশিষ্ট
আবিভার-কাহিনী।

* বরেন্দ্র-অনুসন্ধান সমিতির বিয়ন্ত) নূতন গ্রন্থ "গৌড়লেখমালার" েই প্রবন্ধটি সমিতির অনুমতিক্রমে প্রকাশিত হটল। প্রবাসী-সম্পাদক।

প্রগুর-হুন্তের গাত্রে] এই



গঙ্গডন্তম্ভ।

প্রশক্তি উৎকীর্ণ পাকিবার সন্ধান প্রাপ্ত হইয়াছিলেন।
সেই সময় হইতে, এই শুস্তলিপিব কথা ক্রমে বিদ্বংসমাজে
স্থপরিচিত হইয়াছে। বাদালের নিকটবর্তী স্থানে অবস্থিত
বলিয়া, ইহা "বাদাল-প্রস্তরলিপি" নামে কণিত হইত।
ইহা বাদাল অপেক্ষা মঙ্গলবারি-হাটের অধিক নিকটবর্তী
বলিয়া, "মঙ্গলবারি-প্রস্তরলিশি" নামেও কথিত হইতে
আরম্ভ করিয়াছে। প্রকৃত প্রস্তাবে, এই প্রশন্তি একটি
গক্ষড়-স্তম্ভের গাত্রে উৎকীর্ণ রহিয়াছে বলিয়া, ইহা
"গক্ষড়স্তম্ভ-লিপি" নামেই কথিত হইবার যোগ্য।

এই স্তম্ভলিপি আবিষ্কৃত হইবার পর, মালদহের কুঠীর অধ্যক্ষ জর্জ উড্নী [১৭৮৩ খৃষ্টাব্দে] এবং মালদহের

অন্তর্গত গুয়ামালতী কুঠার অধ্যক্ষ ক্রেটন্ [১৭৮৬ খুষ্টাব্দে] পরিদর্শন করিতে আসিয়া, স্তম্ভ-গাত্রে আপন আপন পাঠোদ্ধার-কাহিনী। নাম উৎকীর্ণ করিয়া গিয়া-ছিলেন; তাহা অভাপি দেখিতে পাওয়া বায়। কিন্তু উইল্কিন্স ভিন্ন, আর কাহারও, তৎকালে পাঠোদ্ধার-সাধনের চেষ্টা করিবার পরিচয় প্রাপ্ত হওয়া যায় না। উইলকিষ্ণ কিরূপ পাঠ উদ্ধৃত করিয়াছিলেন, তাহা আর জানিবার উপায় নাই। ভিনি ইংরাজী ভাষায় যে মর্মাকুবাদ লিপিবন্ধ করিয়াছিলেন. তাহাই [১৭৮৮ খৃষ্টাব্দে] এসিয়াটিক সোসাইটির পত্রিকায় * প্রকাশিত হইয়াছিল। সেই মর্মামুবাদ পাঠে জানিতে পারা যায়.---উইলকিন্স সকল শ্লোকের বিশুদ্ধ পাঠ উদ্ভ করিতে পারেন নাই। |১৮৭৪ খৃষ্টাব্দে] দিনাঞ্চপুরের কলেক্টর ওয়েষ্টমেকট্ পণ্ডিতবর হরচন্দ্র চক্রবর্ত্তী-সম্পাদিত একটি পাঠ প্রেরণ করায়, [শ্রীযুক্ত প্রতাপচক্র ঘোষজক্বত ইংরাজী অমুবাদ সহ ী তাহা সোসাইটীর পত্রিকায় † প্রকাশিত হইয়া, নানা গ্রন্থে ও প্রবন্ধে উদ্ধৃত হইতেছিল। কিন্ত চক্রবর্ত্তী মহাশয়, সপ্তম এবং ত্রয়োদশ শ্লোক ভিন্ন, আর একটি শ্লোকও যথাযথভাবে

উদ্ধৃত করিতে পারেন নাই; বরং অধিকাংশ স্থলেই, স্বকপোল-কল্পিত পাঠ সংযুক্ত করিয়া দিয়াছিলেন। অবশেষে অধ্যাপক কিলহর্ণের অধ্যবসায়-বলে একটি মূলামুগত পাঠ মুদ্রিত হইয়াছে। ‡

যাহারা এই প্রস্তর-লিপির পাঠোদ্ধারে ব্যাপৃত হইয়া-ছিলেন, তাঁহারা সকলেই ইহার ব্যাথ্যাকার্য্যেও হস্তক্ষেপ করিয়াছিলেন। কিন্তু প্রকৃত পাঠ উদ্ধৃত করিতে অসমর্থ

^{*} Asiatic Researches, Vol. I, pp. 133-144.

[†] J. A. S. B. 1874.

[‡] Epigraphia Indica, Vol. II, pp. 160-167.

হইরা, অনেকেই প্রক্লুড ব্যাখ্যার দন্ধানলাভ করিতে পারেন
নাই। অধ্যাপক কিল্হর্ণের উদ্ধৃত
পাঠেও হুই এক স্থলে সংশরের অভাব
ছিল না। অমুসন্ধান-সমিতি উপ্যুগরির এই স্তম্ভ-লিপির
পাঠ সংকলনের চেটা করিয়া, এবং স্তম্ভগাত্রে উৎকীর্ণ লিপির
সহিত প্রচলিত পাঠ মিল করিয়া দেখিয়া, একটি বিশুদ্ধ
পাঠ মুদ্রিত করিয়া, বিনামুল্যে বিতরণ করিয়াছিলেন।
এই লিপির সহিত বাঙ্গালার ইতিহাসের ঘনিষ্ঠ সম্পর্ক
বর্ত্তমান থাকিলেও, এ পর্যাস্ত ইহার বঙ্গামুবাদ প্রকাশিত
হয় নাই।

এই প্রস্তর-স্তম্ভটি এক দিকে ঈষৎ হেলিয়া পড়িয়াছে. এবং ইহার বজ্রদীর্ণ শীর্ষভাগ দ্বিধা বিভক্ত হইয়া গিয়াছে। তজ্জ্য ইহার মুলদেশে সম্প্রতি একটি ইপ্টক-বেদিকা সংযুক্ত হইয়াছে। তাহার পরিধি ১৮ ফুট ১০ ইঞ্চ। বেদিকা-সংলগ্ন প্রস্তরস্তম্ভ-মূলের পরিধি ৫ ফুট লিপি-পরিচয়। ১০ ইঞ্চ। বেদিকার উপর হইতে ১ ফুট ৪ ইঞ্চ উদ্ধে প্রস্তব-লিপিটি সমাপ্তি লাভ করিয়াছে। তাহা সংস্কৃতভাষা-নিবদ্ধ অষ্টাবিংশতি পংক্তি-বিশ্বস্ত অষ্টাবিংশতি-শ্লোকাত্মক ক্ষুদ্র কাব্য বলিয়া কথিত হইতে পারে। পংক্তিগুলি প্রায় ১ ফুট ৯ ইঞ্চ দীর্ঘ, অক্ষরের আয়তন অর্দ্ধ ইঞ্চ হইবে। ১।২।২৩।২৫।২৭ সংখ্যক শ্লোকের কোন কোন অকর বিলুপ্ত হইয়া গিয়াছে; অক্সান্ত অকরাবলী যেরূপ স্থান্য, সেইরূপ স্থপাঠা। শুন্তটি এক অথও ক্লফাভ ধুসর প্রস্তারে নির্মিত; তাহার সর্বাঙ্গে যে "বজ্রলেপ" সংযুক্ত ছিল, স্থানে স্থানে তাহা উঠিয়া গিয়াছে। তথাপি স্তম্ভগাত্র বিলক্ষণ মস্ত্রণ। এই প্রস্তর-লিপিতে যেসকল ঐতিহাসিক বিবরণ উল্লিখিত আছে, তাহা নিমলিখিত वक्राञ्चवारम जुष्टेवा ।

>। শাণ্ডিল্যবংশে * [বিফু: ?]. † তদীয় অব্যে বীরদেব, তদ্গোত্রে পাঞ্চাল, এবং পাঞ্চাল হইতে [তৎপুত্র] গর্গ জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন। ২। সেই পর্গ এই বলিরা বৃহস্পতিকে উপহাস করিতেন যে,—[শক্র] ইন্ত্রদেব কেবল পূর্কদিকেরই অধিপতি, দিগন্তরেব অধিপতি ছিলেন না; [কিন্তু বৃহস্পতির লায় মন্ত্রী থাকিতেও] তিনি সেই একটিমাত্র দিকেও [সল্য:]‡ দৈত্যপতিগণ কর্তৃক পরাজিত হইয়া-ছিলেন; [আর] আমি সেই পূর্কদিকের ৡ অধিপতি ধর্মা [নামক] নরপাগকে অথিল দিকেব স্বামী করিয়া দিয়াছি।

০। নিসর্গ-নির্দ্মল স্লিগ্ধা চল্রপদ্রা কান্তিদেবীর ¶ ভায়, অন্তর্কিবতিনা ইচ্ছার অন্থরপা, তাঁহাব ইচ্ছানায়ী পদ্মী ছিলেন।

আছে। অধ্যাপক কিল্হৰ্ণ তাহাকে "বিঞ্" বলিয়া অফুমান করিয়া লইয়াছেন, কিন্তু এরূপ অফুমানের কারণ কি, তাহা প্রতিভাত হয় না।

- ় দিতীয় চরণের শেষেও হুইটি অক্ষরে একটি বিস্গান্ত শপ উৎকীণ ছিল; তাহারও বিস্গ-িচ্ছ মাত্রই অ₁শিষ্ট আছে। অধ্যাপক কিল্হণ তৎসম্বন্ধে কোনরূপ অনুমানের অবতারণা করেন নাই। অধ্য, অর্থ এবং ছন্দের সঙ্গে সামঞ্জ রক। করিয়া, এই বিলুপ্ত শক্টিকে সিজঃ বিলিয়া গ্রহণ করা যাইতে পারে।
- ্ অধ্যাপক-কিল্হর্ণ ধৃত [धर्मः क्रात्मद्धिप" স্থলে] "धर्मः क्रात्मधिपः"-পাঠ লিপিকর-প্রমাদের নিদর্শন বলিয়াই বোধ ছয়। পালবংশীয় নরপালগণ প্রথমে বঙ্গণেশ অধিকার লাভ করিয়া, পরে মগধ জয় করিবার যে কিংবদন্তী তারানাথের গ্রন্থে উল্লিখিত আছে, "লব্ছিঘ" শক্তে তাহ। সমর্থিত হইতেছে। পাল-নরপালগণ যে বাঙ্গালী ছিলেন, এই বিশেষণ হইতে তাহার আভাস প্রাপ্ত হয়া বার।
- 🍴 এই লোকোক্ত ধর্ম নামক রাজা ইতিহাস-বিখ্যাত ধর্মপাল। তাঁছার থালিমপুরে আবিছত তামশাসন তদীয় বিজয় রাজ্যের [দ্বাত্রিংশদ্বর্ধীর দ্বাদশ মার্গ দিনে] পাটলিপুত্রের জয়য়য়াবার হইতে প্রদত্ত হই য়াছিল। তাহার বিজয়-রাজ্যের বড়্-বিংশতিবর্বে বুদ্ধগয়াধামে উাহার নামান্কিত একটি প্রস্তর-লিপি [কেশব-প্রশস্তি] উৎকীর্ণ হইবার পরিচয় প্রাপ্ত হওয়া গিয়াছে। ইহার পূর্বে আর কথনও পালবংশীয় নরপালগণের শাসন-ক্ষমতা মগধে প্রতিষ্ঠিত থাকিবার প্রমাণ এ পর্যান্ত আবিদত হয় নাই। প্রকৃতিপুঞ্ল ধর্মপালের পিত। গোপালদেবকে. "মাংস্ত-ক্সায়" দুরীভূত করিবার উদ্দেশ্যে, সিংহাদনে প্রতিষ্ঠিত করিয়াছিল, একথা ধর্মপালের ি গালিমপুরে আবিষ্ণৃত বিভাষশাসনে ি ৩য় লোকে বি উল্লিখিত আছে ৷ তারানাথের গ্রন্থেও তাহার পরিচয় প্রাপ্ত হওয়া যার। (সমগ্র দেশ বতুসংখ্যক খণ্ডরাজ্যে বিভক্ত হইরা প্রবলের অভ্যাচারে বিপর্যান্ত হইয়া উঠিলে দেশের সেই অরাজক অবস্থার নাম সংস্কৃত্য সাহিত্যে মাৎশু-ক্যায়।) গরুড়স্তম্ভ-লিপির এই লোকের বর্ণনায়, ধর্মপালের সমরেই ডিাহার মন্ত্রিবর গর্গের মন্ত্রণা-বলে বিশ্বধাদি অক্তাক্ত প্রদেশে পালসামাল্য বিস্তুত হইবার আভাস প্রাপ্ত হওরা যায়।

শা অধ্যাপক কীল্হর্ণ "কান্তি"-শব্দে চল্লের "শোভাকেই" গ্রহণ করিরাছেন: কিন্তু দাম্পত্য-সম্পর্ক বর্ণনা করিবার সময়ে, সেরূপ সাধারণ অর্থে "কান্তি"-শব্দ প্রযুক্ত ইইরাছে বলিরা বোধ হয় না। ধর্মপালের [ধালিমপুরে আবিদ্ধৃত] ভাষ্ণাসনে [পঞ্চম শ্লোকে] ভাঁহার মাভা

এই বংশোন্তব শুরব মিশ্র [অষ্টাদশ লোকে] "জমদগ্রি
কুলোৎপল্ল" বলিরা উলিখিত থাকার, এই বংশ রাটা-বারেক্র-ব্রাহ্য়ণসমাজের স্বপরিচিত শান্তিল্য-বংশ হইতে পৃথক্ বলিরাই বোধ হয়।

⁺ এই লোকের প্রথম ছুইটি অক্ষরে একটি বিদর্গান্ত শব্দে বে বীলি-পুরুবের নাম উৎকীর্ণ ছুইরাছিল, তাছার বিদর্গ-চিহ্ন দাত্তই বর্তমান

- ৪। বেদচতুইয়রপ-মুথপদ্ম লক্ষণাক্রান্ত, স্বাভাবিক উৎক্ট পদগৌরবে ত্রিলোকশ্রেষ্ঠ, কমল-যোনি ব্রহ্মার স্থায়, তাঁহাদের দ্বিফোত্তম * প্র্রু + নিজের "শ্রীদর্ভপাণি" এই নাম ধারণ করিয়াছিলেন।
- ৫। সেই দর্ভপাণির নীতি কৌশলে ‡ শ্রীদেবপাল
 [নামক] নূপতি মতক্ষজ্ঞ-মদাভিষিক্ত-শিলা-সংহতিপূর্ণ রেবা
 [নর্ম্মদা] নদীর জনক [উৎপত্তিস্থান বিদ্ধাপর্ক্ষত] হইতে
 [আরম্ভ করিয়া] মহেশ-ললাট-শোভি-ইল্ফ্ কিরণ-খেতায়মান
 গৌরীজনক [হিমালয়] পর্কত পর্যান্ত, স্থর্য্যাদয়ান্তকালে
 অকণরাপ-রঞ্জিত [উভয়] জল-রাশির আধার পূর্ক-সমূদ্র
 এবং পশ্চিম-সমূদ্র [মধ্যবর্জী] সমগ্র ভূভাগ কর-প্রদ
 ক্রিতে সমর্থ হইয়াছিলেন।
 - ৬। নানা-মদমত্ত-মতক্ষজ-মদবারি-নিষিক্ত-ধরণিতল §-

''শ্লীনান্সাহিৰ বাছিআ'' বলিলা বর্ণিতা। এখানেও, শব্দান্তরের সাহাব্যে, সেইরূপ উপমাই স্চতি হইরাছে বলিয়া বোধ হয়। পুরীধানের লোকনাথ-মন্দিরের প্রাঙ্গনে চন্দ্রম্প্রির দক্ষিণে, চন্দ্র-পঞ্জী কান্তি-দেবীর মূর্ত্তি অফ্টাপি দেখিতে পাওরা বায়। শান্তেও তাহার নির্দেশ আছে। যথা—

> "चन्द्रः श्वेतवपुः कार्य्यः श्वेतान्वरधरः प्रभुः। चतुव्वाइ क्षेत्रातेनाः सर्व्वाभरण-भूषितः॥ कुमुदी च सिती कार्य्या तस्य देवस्य इसयोः। कान्ति क्ष्मित्तनती कार्य्या तस्य पात्र्ये तु दक्षिणे॥"

- * অধ্যাপক কিল্হৰ্ণ এই লোকের "হিজেশ"-শব্দের চন্দ্র-বাচক অর্থ গ্রহণ করিয়া, [Epigraphia Indica Vo¹. 11, p. 3] জিখিরা গিরাছেন "and the epithet dvijesha, applied to him, besides suggests, that he was like the Moon." কিন্তু যে কবি [পূর্ব-লোকেই] দর্ভপাণির মাতাকে চন্দ্র-পত্নীর সহিত তুলনা করিয়া গিরাছেন, সেই কবি, তাহা বিমুত হইয়া, [পর-লোকে] দর্ভপাণির জক্ত চন্দ্র-বাচক "হিজেশ"-বিশেষণের চিন্তা করিতেই পারিতেন না। এখানে "হিজ-শ্রেষ্ঠ" ব্রাটবার জক্তই হিজেশ-শব্দ ব্রাহত ইইয়াছে।
- † [सुनु:] কর্জ্পদের [चासीत] ক্রিয়া পদ উহ্ন থাকার, ''হুখাল"-শব্দই ক্রিয়া-পদের আকান্ধা নিবৃদ্ধ করিতেছে। এরূপ প্রয়োগ সংস্কৃত-সাহিত্যে অনেক দেখিতে পাওয়া যায়।
- ় নারান্নপালদেবের [ভাগলপুরে আবিজ্ত] তাফ্রশাসনে [৫-৬ লোকে] দেবপালের আতা জন্মপাল নামক বিজয়ী বীরপুরুবের বাহবলই সাম্রাজ্য বিস্তারের একমাত্র সহার বলিরা উল্লিখিত আছে। তাহার সহিত যে নীতি-কৌশলেরও সম্বন্ধ বর্তমান ছিল, এই লোকে তাহার পরিচর প্রাপ্ত হওরা যায়।
- ্ ধরণি বিজ্ঞাপক "কোণী"-শন্দ বৈদিক-সাহিত্যে [কংখদ ১।৫৪।১] দেখিতে পাওয়া বায়। লৌকিক-সাহিত্যে "কোণী" এবং ,কোণী" শন্দের ব্যবহার দেখিতে পাওয়া বায়। অমর কোবের ২।১।২

বিসর্পি-ধৃলিপটলে দিগস্তরাল সমাজ্য় করিয়া, দিক্চক্রাগত-ভূপালবুন্দের চিরসঞ্চরমান সেনাসমূহ হাঁহাকে নিরস্তর ছর্কিলোক করিয়া রাখিত, সেই দেবপাল [নামক] নরপাল [উপদেশ গ্রহণের জঞ] দর্ভপাণির অবসরের অপেক্ষায়, তাঁহার হারদেশে দণ্ডায়মান থাকিতেন।

- ৭। স্থাররাজকর [দেবপাল] নরপতি [সেই মন্ত্রি বরকে] অগ্রে চক্রবিদাত্মকারী * [মহার্ছ] আসন প্রদান করিয়া, নানা-নরেক্র-মুকুটান্ধিত-পাদপাংস্থ হইয়াও, স্বয়ং সচকিত † ভাবেই সিংহাসনে উপবেশন করিতেন।
- ৮। অতি হইতে ‡ যেমন চক্রের উৎপত্তি হইয়াছিল, মেইরূপ তাহার এবং শর্করা দেবীর প্রমেশ্বর-বল্লভ § শ্রীমান্ সোমেশ্বর [নামক] পুত্র উৎপত্ন হইয়াছিল।

'খাবা-ভবিদী ধব্যী-ভাষ্যী-ভ্যা-কা।ফ্র্যৌ-ভ্রিনে.''
সর্বনিয়। এই ল্লোকের বর্ণনা-কে)শলে রাজ-ভবনের নিকটেই মিধিভবন অবস্থিত থাকিবার আভাস প্রাপ্ত হওয়া যায়। যেথানে গঙ্গড়স্তম্ভটি অভ্যাপি তাহার পুরাতন প্রতিগ্রভূমির উপর দ্ধায়মান আছে,
তাহা যে মন্ত্রিভবনের একাংশমাত্র, তরিষয়ে সংশয় উপস্থিত হইবার
কারণ নাই; স্তরাং রাজধানীও তাহার অনতিদ্রেই বর্তমান
ছিল।

* তত্ত্ पच्छवि-पीठं" এই বিশেষণের "উড় প"-শব্দের অর্থ—চল্র । এরপ অর্থে "উড় প"-শব্দের প্রয়োগ কাব্যাদিতে বিরল হইলেও, নক্ষত্র-বাচক উড় -শব্দের প্রয়োগ জ্যোতিঃশাস্ত্রে স্থারিচিত। মহাভারতে [বনপর্বা] চল্র-বাচক উড় প"-শব্দের প্রয়োগ দেখিতে পাওয়া বারা। যথা—

''चपग्यददनं तस्य रश्मिवन्तमिवी ६पम्।''

- া প্রবল পরাক্রান্ত পাল-সাম্রাজ্যের সিংহাসনে [অকীয় মন্ত্রিবরের সন্মুখে] দেবপালদেবের "সচকিত্ত ভাবে" উপবেশন করিবার কারণ কি, তাহা উল্লিখিত হয় নাই। প্রকৃতিপুঞ্জ কর্তৃক দেবপালের পিতামছ গোপাল দেব সিংহাসনে প্রতিষ্ঠাপিত হইবার কথা শ্বরণ করিলে, লোকনায়ক মন্ত্রিগণকেই [King-maker] রাজ-নির্মাচনকারী বলিরা অনুমান করা বাইতে পারে। "সচকিত্ত"-শব্দের প্রয়োগে [ইঞ্জিতে] সেই ঐতিহাসিক-তত্ত্ব স্থাচিত হইরা থাকিতে পারে। নচেৎ কেবল মন্ত্রিবরের প্রতি পদোচিত সম্মান-প্রদর্শন-বিজ্ঞাপনার্থ "সচকিত"-শব্দ ব্যবহৃত হইতে পারে না। ইছাতে বৌদ্ধ-ন্যপালগণের শাসন-সময়ে বালালাদেশে ব্রাহ্মপের সমৃচিত পদমর্য্যাদার অভাব না থাকিবারই প্রমাণ প্রাপ্ত হওয়া বার। এই লোকের ব্যাথার অধ্যাপক কিল্ছর্ণ "অর্থে"-শব্দের অর্থ করিরাছেন first offered to him a chair of state. মন্ত্রিবন্দের কিরূপ প্রাথান্ত ছিল, ইহাতেও ভাহার পরিচয় প্রাপ্ত হওয়া বার।
- া সপ্তর্থির একতম ধবি অত্যির নয়ন হইতে ধ্যান-পরস্পরা-পরিগত-পরম-জোতিরূপে চন্দ্র আবিভূতি হইবার বে পৌরাণিক আধ্যায়িক। প্রচলিত আছে, এই লোকে এবং লক্ষণসেনের ভাষ্ণাসনে ভাষার উল্লেখ দেখিতে পাওয়া যায়।
- ্ব "পরমেখর-বল্লণ্ড"-শব্দ ছার্থ:—[সোমেখর পক্ষে] "রাজার প্রিন্ন", [চন্দ্রপক্ষে] "মহাদেবের প্রিন্ন,"

৫ম সংখ্যা

১। তিনি বিজ্ঞানে ধনপ্লয়ের সহিত তুলনা লাভের উপযুক্ত [উচ্চ] স্থানে আরোহণ করিয়াও, [বিজ্ঞান প্রকাশের পাত্রাপাত্র-বিচার সময়ে ধনপ্লয়ের স্থায়] লাস্ত বা নির্দয় হইতেন না; তিনি অর্থিগণকে বিভবর্ষণ করিবার সময়ে, [তাহাদের মুখের] স্ততি-গীতি প্রবণের জন্ম উদ্যার্ম হইতেন না; তিনি ঐশর্য্যের হারা বহু বর্দ্ধনকে [সংবল্লিড] নৃত্যাশাল * করিতেন; [র্থা] মধুরবচন-প্রয়োগেই তাহাদিগের মনস্কৃত্তির চেটা করিতেন না। [স্তরাং] এইসকল জগদ্বিসদৃশ-স্বগুণগৌরবে তিনি সাধুজনের বিশ্লয়ের উৎপাদন করিয়াছিলেন।

১০। শিব যেমন শিবার, [এবং] হরি যেমন লক্ষীর পাণিগ্রহণ করিয়াছিলেন, তিনিও সেইরূপ গৃহাশ্রম-প্রবেশ-কামনার আত্মান্তরূপা রল্লাদেবীকে † যথাশান্ত [পত্নীরূপে] গ্রহণ করিয়াছিলেন।

১১। তাঁহাদিগের কেদারমিশ্র নামে তপ্ত-কাঞ্চনবর্ণাভ কার্ত্তিকেয়-তুলা ‡ [এক] পুদ্র জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন। তাঁহার [হোমকুণ্ডোখিত] অবক্র-ভাবে
বিরাজিত সুপুষ্ট হোমায়ি-শিথাকে চুম্বন করিয়া, দিক্চক্রনাল

ক গতিবোধক বল্গ ধাতু হইতে "সংবল্গিত" হইয়াছে। অবের গহিবিশেষ "বল্লিত" নামে পরিচিত। ইহার ভাবার্থ, "নৃত্যশীল" বলিয়া গহীত হইল।

† পণ্ডিত হরচন্দ্র চক্র বর্তী মহাশর "তরলাদেবী" পাঠ উদ্ধৃত করিরাছিলেন। উইল্কিলের ইংরাঞ্জী অমুবাদে "রল্লান্বী" পাঠ দেখিতে
পাওরা যার। প্রকৃত পাঠ [রল্লা] অন্তগাক্রে স্টাক্ষরে উৎকীর্ণ আছে।
এই নাম এ কালের পক্ষে কটিকর না হইলেও, সেকালে হপরিচিত
ছিল বলিরাই, ইহার বৃংপেত্তি রঘুনাখ-চক্রবর্তী কৃত অমর টীকার
ব্যাখ্যাত আছে। "রল্লা" শব্দের অর্থা, রম্পীরা—ইচছাবিবর্দ্ধিনী।

্ এই লোকে এক অর্থে কার্তিকেয়কে, অক্ত অর্থে কেদারমিশ্রকে, প্রচিত করিবার জক্ত অনেকগুলি দ্বার্থ শব্দ ব্যবহৃত হইরাছে। মিশ্র-পক্ষে "শিথি-শিথা" হোমাগ্রিশিথা: কার্তিকেয়-পক্ষে "ময়ুর-পিচ্ছ"। মিশ্র-পক্ষে "ফারগান্তি" বাহবল; কার্তিকেয়-পক্ষে 'শন্তি" নামক অন্তঃ। মিশ্র-পক্ষে "বিভা" জ্ঞান; কার্তিকেয়-পক্ষে "মাতৃকাগণ"। মিশ্র-পক্ষে "ক্ষরা" বাগ ব্যক্ত; কার্তিকেয়-পক্ষে "অন্তর-নিপাত"। মিশ্র-পক্ষে "জাতরূপ" প্রশন্তরূপ; কার্তিকেয়-পক্ষে "কাঞ্চন"— এইরাপ অর্থ প্রহণ করিলে, লিই-প্রয়োগ-কৌশল বুবিতে পারা বাইবে। কার্তিকেরের ধাানের সক্ষেও ইহার কিছু সম্পর্ক আছে। বর্থা—

कार्त्तिकें महाभागं मय्रीपरि-संस्थितं तप्त-काखन-वर्णामं शक्ति-इसं वर-प्रदं। दिभुजं यत्-इन्तारं नानालकार-भूषितं। प्रसन्न-वदनं देवं सर्व-सेना-समाहतस्। বেন সরিহিত হইরা পড়িত। তাঁহার বিক্ষারিত শক্তি হর্দমনীর বলিরা পরিচিত ছিল। আত্মামুরাগ পরিণত আশেষ বিক্ষা [যোগ্যপাত্র পাইরা] তাঁহাকে প্রতিষ্ঠা দান করিয়াছিল। তিনি স্ব-কর্মগুণে দেব-নরের হৃদর-নন্দন হইরাছিলেন। §

১২। তিনি বাল্যকালে একবারমাত্র দর্শন করিরাই, চতুর্বিভা-পরোনিধি + পান করিরা, তাহা আবার উদ্যৌর্ণ করিতে পারিতেন বলিয়া, অগস্ত্য-প্রভাবকে † উপহাস করিতে পারিয়াছিলেন।

১৩। [এই মন্ত্রিবরের] বৃদ্ধি-বলের উপাসনা করিয়া, গৌড়েখর [দেবপাশদেব] ‡ উৎকল-কুল উৎকিলিড করিয়া,

্ এই লোকের প্রথম-চরণোক্ত সমাসান্ত গদটি অধ্যাপক কিল্হৰ্ণ কর্ত্বক বাাকরণ-বিরুদ্ধ বলিয়া নিন্দিত হইরাছে। তিনি ইহাকে বাাকরণ-বৃত্ত বলিয়া, লিখিয়া গিয়াছেন,—"As redgards grammar I need draw attention only to the first compound in verse 11, which is for med incorrectly." "দিখি-লিখা দিক্-চক্রবালকে চুখন করিতেছে" বলিয়া বাাখা করিলে, ব্যাকরণ-দোব সভ্ততিত হইতে পারে: কিন্ত কবি বলিয়াছেন,—"দিক্চক্রবালই দিখি-লিখা চুখন করিতেছে।" হোমায়ি-লিখা [অক্তিমা] অবক্র হইলে, "বোগ-ক্ষেম" স্থাচিত করে। অধ্যাপক কিল্হর্গ তৎপ্রতি লক্ষ্য না করিয়া, লিখিয়া গিয়াছেন,—"None of the ordinary meanings of ajimha appears very appropriate." "আজিল্প"-লব্দের প্রয়োগ তুর্গভ হইনেও, অপরিচিত বলিয়া কথিত হইতে পারে না। যখা—

''चित्रद्वासण्ठां ग्रहां जीवेन् ब्राह्मण जीविकाम्।''

- * চতুর্ব লোকসর স্থায় এই লোকেও 'বেল'-অর্থে 'বিস্থা''-শস্থ বাবহাত হইরাছে। বিস্থায় সংখ্যা চতুর্দশ, মতাস্তরে অষ্টাদশ। এখানে সে অর্থ স্থান্ড হর নাই। স্বভরাং কেদার্মিশ্র বেদ্তা ছিলেন বলিরাই বুরিতে হইবে।
- † শপতা [সমুস্তপান-কালে] বালক ছিলেন না। তিনি একটি-মাত্র সমুস্ত পান করিংছিলেন; কিন্ত তাহাকে আর উল্পীর্ণ করিতে পারেন নাই; ইহাই [ইঙ্গিতে] উপহাসের কারণ বলিয়া ধ্বনিত ইইরাছে। অগত্য ধবি বলিয়া, উপহাসের অবোগ্য; তাহাকে উপহাস করা শিষ্টাচার-বিক্লম। তজ্জ্বই "বাল এব" বলিয়া, কবি বুঝাইয়া-ছেন,—কেদারমিশ্র বালক বলিয়াই, এয়প করিয়াছিলেন;—তাহা ক্মার্হ।
- ্ এই লোকো ত "গোড়েবরের" নাম উল্লিখিত হয় নাই। পূর্বাপর-নামঞ্জন্ত কর্মার্থ তাহাকে "দেবপালদেব" বলিরাই ব্রিতে হইবে। "চিরং"-শব্দেও তাহাই স্টিভ হইরাছে। দেবপালদেবের [মুলেরে আবিকৃত] ভাত্রশাসনে ৩০ সংবৎ লিখিত থাকার, তাহার দীর্ঘকাল রাজ্যভোগের প্রমাণ প্রাপ্ত হওরা গিরাছে। নারারণপালদেবের [ভাগল-প্রে আবিকৃত] ভাত্রশাসনে [৬ লোকে] দেবপালদেবের শাসন-সমরেই [ভাগীর আভা কর্মণাল কর্জক] উৎকল বিজিত হইবার পরিচয় প্রাপ্ত হওরা বার।

হ্ণ-পর্ব্ব পর্বাক্ত করিয়া, এবং দ্রবিড়-গুর্জ্জর-নাথ-দর্শ চূর্ণীক্ত করিয়া, দীর্ঘকাল পর্যান্ত সমুদ্র-মেথলাভরণা বহুদ্ধরা উপভোগ করিতে সমর্থ হইয়াছিলেন।

১৪। তিনি যাচকগণকে যাচক মনে করিতেন না;—
মনে করিতেন, তাঁহার দ্বারা অপহৃত বিত্ত ও হইরাই,
তাহারা যাচক হইরা পড়িয়াছে। তাঁহার আত্মা শক্র-মিত্রে
নির্ব্বিকে ছিল। [কেবল] ভব-জলধি-জলে পতিত
হইবার ভয় এবং লজ্জা [ভিয়] অন্ন উদ্বেগ ছিল না।
তিনি [সংযমাদি অভ্যাস করিয়া] বিষয়-বাসনা ক্ষালিত ॥
করিয়া, পরম-ধাম-চিস্তায় আনন্দলাভ করিতেন।

১৫। সেই বৃহস্পতি প্রতিকৃতি [কেদারমিশ্রের]
যজ্ঞস্থলে, সাক্ষাৎ ইন্দ্র-তুল্য শক্র সংহারকারী নানা-সাগর-মেথলাভরণা বস্থারর চির-কল্যাণকামী শ্রীশৃরপাল *
[নামক] নরপাল, স্বয়ং উপস্থিত হইয়া, অনেকবার
শ্রদ্ধা-সলিলাপ্ল ত-হাদয়ে, নতশিরে, পবিত্র [শাস্তি] বারি †
গ্রহণ করিয়াছিলেন।

अन्यसमहत्वित्तान्" এই বিশেষণ-পদের বাাখা করিবার জন্ত
অধ্যাপক কিল্ছৰ্প চেষ্টা করেন নাই। তিনি কেবল লিখিয়া গিয়াছেন,—
"He allowed suppliants to take freely away his riches."
উইল্কিল কিন্ত প্রকৃত তাৎপর্য্যের আভাস দিয়া লিখিয়া গিয়াছেন,—
"He considered his own acquired wealth the property
of the needy." এই বিশেষণটি সমাজ-তত্ত্বের নিগৃত রহস্ত ভিল্মাটিত
করিয়া, সেকালের বাঙ্গালার ধনাত্য ব্রাহ্মণের উচ্চ হৃদয়ের পরিচয় প্রদান
করিতেছে।

অনুবাদে ' পরিমূদিত"-শব্দের **কিল্**হর্ণের | অধ্যাপক [বৈভাকশান্ত্ৰ-সন্মত] চূৰ্ণীকৃত [crushed | অৰ্থ গৃহীত হইগাছে : এবং তজ্জন্তই লোকার্থ বিকশিত হয় নাই। উপনিবৎ ও দর্শনাদিতে ব্যবজন্ত "মৃদিত-ক্বায়"-শব্দ স্থপরিচিত। ছান্দোগ্যোপনিবদে দেখিতে পাওরা বার ;—''बाहार-गुडी मलगुडि:. मलगुडी घुवा साृति:, सातिलको सव्वयन्थीनां विप्रमोच सत्मात् स्टित-कषायाय तससः पार হয়যদি।" ইহার ব্যাখ্যার ভাব্যকার লিখিয়া গিয়াছেন,—''রাগ-বেবাদি দোবের নাম কবার; জ্ঞানবৈরাগ্যাভ্যাসরূপ কার-জলে তাহা [মুদিত] क्लानिত इहेश थाटक।" यथा,— "कषायो राग-हेबादि दीष: [तस्य रञ्जन-रूपत्वात्], ज्ञान वैराग्याभ्यासरूप चारिया चालिती सदिती विनामित:" इत्यादि ।

* এই লোকের "শূরণাল"কে, ডাজার হরণ লি "প্রথম বিগ্রহণাল" বলিরা গ্রহণ করার, সকলেই তাহা স্বীকার করিরা লইরাছেন। অধ্যাপক কিল্হণ লিখিয়া গিরাছেন,—"As to Surophia I readily adopt Dr. Hærnle's suggestion that he is identical with the Vigrahaphia of the Bhhgalpur copper-plate, the immediate predecessor of Narayanaphia."

+ অবেকে এই লোকে [ডাক্টার রাজেল্রলালের মতামুসরণ করিয়া,]

১৬। তাঁহার দেবগ্রাম-জাতা ‡ বব্বা [দেবী] নামী পদ্মী ছিলেন। লক্ষ্মী চঞ্চলা বলিয়া, এবং [দক্ষ-ত্হিতা] সতী অনপত্যা § [অপ্ত্রবতী] বলিয়া, তাঁহাদের সহিত [বব্বা দেবীর] তুলনা হইতে পারে না।

১৭। দেবকী গোপাল-প্রিয়কারক পুরুষোত্তম তনয় প্রসব করিয়াছিলেন; যশোদা দেই লক্ষীপতিকে [আপন পুত্ররূপে] স্বীকার করিয়া লইয়াছিলেন। বববা দেবীও, সেইরূপ, গোপাল-প্রিয়কারক পুরুষোত্তম তনয় প্রসব করিয়াছিলেন; যশো-দাতারা ॥ তাঁহাকে লক্ষীর পতি বলিয়াই স্বীকার করিয়া লইয়াছিলেন।

১৮। তিনি জমদগ্রিকুলোৎপন্ন সম্পন্ন-ক্ষত্র চিস্তক^ঞ [অপর] দিতীয় রামের [পরশুবামের] ভায়, রাম

শ্রপালদেবের ''অভিষেক-ক্রিয়ার'' সন্ধান লাভ করিয়া থাকেন।
কিন্ত ''ভ্যঃ"-শন্দ তাহার প্রবল অন্তরায়। বহুলোকে আ্যাঞ্চল্যাণ-কামনায় যক্ত-স্থলে উপস্থিত হইয়া, মস্তকে শান্তি-বারি গ্রহণ করিয়া থাকে। ''নানাসাগর-মেগলাভরণা বহুন্ধরার চির-কল্যাণকামী" শ্রপাল নামক নরপালও সেইরূপ করিতেন। ''ভ্যঃ''-শন্দে, কেদারমিশ্রের অনেকবার যক্ত করিবার, এবং শ্রপালদেবেরও অনেকবার [যক্ত-স্থলে] মস্তকে শান্তি-বারি গ্রহণ করিবার পরিচয় প্রকাশিত হইতেছে। এই ল্লোকে যদি কোন ঐতিহাসিক তথ্য পরিক্ষুট হইয়া থাকে, তবে তাহা এই,—(১) শ্রপালদেবের শাসন-সময়েও, ব্যরন্ত্র-মওলে যাগ্যক্ত অনুন্তিত হইত। (২) বৌদ্ধ-মতাবলম্বী রাজা যক্ত-স্থলে উপস্থিত হইয়া, মন্তকে শান্তি-বারি গ্রহণ করিতে শ্রদ্ধা প্রকাশ করিতেন। কেদারমিশ্রকে বৃহপ্তির সহিত এবং শ্রীশ্রপালদেবক ইন্দ্রনেবর সহিত ভুলনা করিয়া, কবি তাহারই আভাস প্রদান করিয়া গিয়াছেন।

- ্ট্য মহামহোপাধ্যায় শ্রীযুক্ত হরপ্রসাদ শান্ত্রী, এম, এ, [রামচরিত কাব্যের ভূমিকায়] দেবপ্রামকে নদীয়া জেলার অন্তর্গত বলিয়া নিদ্ধান্ত করিয়াছেন কেন, তাহার কোন কারণের উল্লেখ করেন নাই।
- এই লোকের "অতুল্যা"-শন্দ রচনা কৌশল-বিজ্ঞাপক। দক্ষছহিতা সতী সন্তান-লাভের পূর্বেই, দক্ষ-বজ্ঞে প্রাণ বিসর্জ্জন করার,
 "অনপত্যা" ছিলেন। লক্ষীও চঞ্চলা বিলয়াই স্পরিচিতা। স্বতরাং,
 ইহাদের সহিত তুলনা দিতে না পারিরা, কবি "অতুল্যা"-শন্দের প্রয়োগ
 করিরাচেন।
- এই শ্লোকে মিষ্ট প্রয়োগের অভাব নাই। দেবকানন্দন-পক্ষে
 অর্থ স্থাক্ত। বকানন্দন-পক্ষে "গো-পাল-প্রিয়-কারকের" অর্থ
 পৃথিবী-পালক "রাজার" প্রিয়কারক ; "পুক্ষোন্তমের" অর্থ "পুক্ষপ্রেষ্ঠ"
 এবং "যশোদার" অর্থ "যশোদাতা"। এই অর্থে "বশোদা"-শক্ষ
 ভৈত্তিরীয়-সংহিতার [৪।৪।৪।২] ব্যবহৃত ইইরাছে। বধা,—

 ।

''यभोदां ला यमसि तेजोदां ला तेजसीति।"

* পরশুরাম-পক্ষে অর্থ—''সম্পন্ন ক্ষত্রিরদিগের নিধন-চিন্তাকারী" : মিশ্র-পক্ষে অর্থ—''সম্পৎ-বক্ষত্রচিন্তক" [জ্যোতিবিক গণনাকারী]। ্অভিরাম], শ্রীপ্তরবমিশ্র† এই আখ্যার [পরিচিত ছিলেন]।

১৯। [পাত্রাপাত্র-বিচার]-কুশল গুণবান্ বিজিগীরু শীনারায়ণপাল [নরপতি] যথন তাঁহাকে মাননীয় ‡ মনে করিতেন, ৩খন আৰ তাঁহার অন্ত [প্রশন্তি] প্রশংসা-বাক্য কি [হইতে পারে ?]

২০। তাঁহার বাগ্বৈভবের কথা, আগমে § ব্যুৎ-পত্তির কথা, নীতিতে পরম নিষ্ঠার কথা, মহতের গুল-কীর্ন্তনে আসন্জির কথা, জ্যোতিষে অধিকারের কথা, এবং বেদার্থ-চিস্তা-পরায়ণ অসীম-তেজঃসম্পন্ন তদীয় বংশের কথা, ধর্মাবতার ॥ ব্যক্ত করিয়া গিয়াছেন।

২১। সেই শ্রীভৃৎ [ধনাঢ্য] এবং বাগধীশ [স্থপণ্ডিত] ব্যক্তিতে একত মিলিভ হইয়া, পরম্পরের স্থা-লাভের

† অধাপক কিল্হৰ্ণ ইঁহার নাম "রামগুরব মিশ্র" বলিরা লিখিবার পর হইতে, অনেকেই "রামগুরব" লিখিতে আরম্ভ করিরা-ছেন। "শ্রীগুরব মিশ্রাখা" বলিয়া কবি প্রকৃত নামেরই উল্লেখ করিরা গিয়াছেন; রাম-শব্দ তাহার বিশেষণ রূপে ব্যবহৃত হইয়াছে।

় নারায়ণপালদেবের [ভাগলপুরে আবিক্ত] তাম্রশাসনে [৫২—
৫৩ পাক্তিতে] ভট্টগুরব "দূতক" বলিয়া উল্লিখিত। ধর্মপালের
এবং দেবপালের তাম্রশাসনে ব্বরাজ ত্রিভ্বনপাল এবং ব্বরাজ রাজ্যপাল "দূতক" বলিয়া উল্লিখিত। ভট্টগুরব কিরূপ সমাদরের পাত্র
ছিলেন, ইহাতে তাহার প্রিচয় প্রাপ্ত হওয়া বায়।

্ অধ্যাপক কিল্হৰ্ ''traditional lore" বলিরা ''আগম'' শব্দের ব্যাথ্যা করিরা গিরাছেন। এরূপ অর্থে ''আগম'' শব্দের ব্যবহার দেখিতে পাওরা যার না। সকল শাস্ত্রই 'আগম'', তন্মধ্যে তন্ত্র-শান্ত্রই "আগম" নামে প্রসিদ্ধ। সকল তন্ত্র "আগম'' নহে; সপ্ত-লক্ষ্ণ-সংযুক্ত কোন কোন তন্ত্রই "আগম'' নামে ক্ষিত। ব্যা—

''मागत' पञ्चवक्तामु गतञ्ज गिरिजानने । मतञ्ज वामुदेवस्य तस्मादः मागम उच्चते ।"

यदा

"भागत: शिववक्वे भ्यो गतस गिरिजासुखे । मग्रसस्या इदम्योजे तस्मादागम उच्चते ।"

"আগম" বেদাক বলিৱাই ব্যাখ্যাত হইত। মেক্লডয়ে তাহা উল্লিখিত আছে। বুখা—

"न वेद: प्रणवं त्यक्वा मन्त्री वेद-समन्त्रित:। तस्माद वेदपरो मन्त्री वेदाङ सागम: स्छत:।"

বিচার-কার্য্যে ব্যবহৃত সাক্ষাপত্রাদি "আগম" নামে ব্যবহার-মাতৃ-কার উলিখিত আছে; মনুসংহিতার পারিভাবিক অর্থে "আগম" শব্দ ব্যবহৃত হইরাছে বলিরা বোধ হয়। যথা—

"नाधर्में नागमः कश्चित्रमुख्यान् प्रति वर्तते।"

এই লোকের "ধর্মাবতার"-শব্দ রাজাকে হৃচিত করিতেছে বলিরাই বোধ হয়। তিনি বে আপন তাত্রশাসনে ভট্টগুরবের প্রশাসা করিরা-ছিলেনু, তাহা "ভাগলপুর-লিপিতে" দেখিতে গাওরা বার। ব্দ্মন্তই, স্বাভাবিক শক্রতা পরিত্যাগ করিয়া, লল্মী এবং সরস্বতী উভরেই যেন [একত্র] অবস্থিতি করিতেছেন।

২২। শাস্ত্রামূশীলন-লন্ধ-গভীর-গুণ-সংযুক্ত বাক্যে
[তর্কে] তিনি বিদ্বৎ-সভার প্রতিপক্ষের মদগর্ক + চূর্ণ
করিয়া দিতেন; এবং যুদ্ধক্ষেত্রেও † অসীম-বিক্রম-প্রকাশে,
অরক্ষণের মধ্যেই, শক্রবর্গের "ভটাভিমান" [বোদা বিনরা
অভিমান] বিনষ্ট করিয়া দিতেন।

২৩। বে বাক্যের ফল তৎক্ষণাৎ প্রতিভাত হইত না, তিনি দেরপ [বুথা] কর্ণ-স্থপকর বাক্যের অবতারণা করিতেন না। বেরপ দান পাইরা [অভীষ্ট পূর্ণ হইল মা বলিয়া] যাচককে অন্ত ধনীর নিকট গমন করিতে হর, তিনি কথনও দেরপ [কেলি-দানের] ‡ দান-ক্রীড়ার অভিনয় করিতেন না।

২৪। কলিযুগ-বাল্মীকির
র্ব জন্ম-স্চক, অতি বোমাঞ্চোৎপাদক, ধর্মোতিহাস-গ্রন্থ-সমূহে, সেই পুণ্যাত্মা
শ্রুতির বিবৃতি [ব্যাথ্যা] করিয়াছিলেন।

২৫। তাঁহার হ্ব-তরঙ্গিণীর স্থায় অ-সিদ্ধ-গামিনী

''दिङ्नांगानां पथि परिष्ठरन् स्थ्लक्सावलेपान्।"

- † ব্ৰাহ্মণ-মন্ত্ৰীর যুদ্ধক্ষেত্ৰে বিক্রম-প্রকাশের এই আধ্যারিকা কবি-কাহিনী বলিয়া প্রত্যাখ্যাত হইতে পারে না। সেকালে বাজালা দেশেও বে ইহা সত্য ঘটনা বলিয়া স্থারিচিত ছিল তাহা কুমারণাল-দেবের ব্রাহ্মণ-মন্ত্রী বৈদ্যদেব কর্তৃক [বৈদ্যদেবের তামশাসনোক্ষ] কামরূপ-ক্রেরে বৃত্তান্ত পাঠ করিলে ব্ঝিতে পারা যার।
- ‡ এই লোকের চজুর্থ চরণের শেব ছুইটা অক্ষর বিলুপ্ত ছইরা গিরাছে। ভট্টগুরব যাঁহার মন্ত্রিত্ব ক্ষরিতেন, সেই নারায়ণপালদেবও এইরূপ দানশাল ছিলেন বলিয়া তদার [ভাগলপুরে আবিষ্কৃত] তাম্রশাসনে [১০শ লোকে], পরিচয় প্রাপ্ত হওয়া বার।
- এই লোকে "স্চক"-অর্থে "পিশুন"-শন্দ ব্যবহৃত হইরাছে।
 অধ্যাপক কিল্ছর্ণ এই লোকের প্রথম চরণের শেবে একটি (চ) জক্ষর
 সংযুক্ত করিয়া দিরাছেন। মূল লিপিতে তাহা না থাকার, ছন্দোভস্
 ঘটিতে পারে মনে করিয়া, অধ্যাপক কিল্ছর্ণ এরপ করিয়া থাকিতে
 পারেন। প্রকৃতপক্ষে এরুপ ছলে চরণাস্ত অক্ষরটি শুরুবর্ণ রূপে ধরিয়া
 লইবার রীতি প্রচলিত থাকার, ছন্দোভঙ্গের আশক্ষা উপস্থিত হইতে
 পারেনা।

^{*} এই ক্লোকের ''ঘৰবাহ্বি-সহাবন্ধি।'' প্রমোগটি উল্লেখবোগ্য। প্রতিবাদী বা বিপ্লম্বাদীর নাম ''পরবাদী।" ''অবলেপ''-শন্দের অর্থ 'লেপন'' এবং ''গর্ক''। এখানে আন্ধ-প্রাধান্ত-বিজ্ঞাপক গর্ক ব্ঝা-ইবাৰ জন্তুই ''মদাবলেপ'' ব্যবহৃত হইয়াছে। এরূপ অর্থে ''অবলেপ''-শন্দের ব্যবহারের ইপরিচিত নিদর্শন [মেঘদুতের]

প্রসন্ন-গন্তীর। বাণী [হ্বগৎকে] যেমন তৃপ্তিদান করিত, সেইরূপ পবিত্র করিতে।॥

২৬। তাঁহার ৰ: শে ব্রহ্মা স্বয়ং পিতৃত্ব গ্রহণ করিয়া, আবার স্বয়ং প্রক্রপে জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন; [ইতি] এইরূপ মনে করিয়া, [লোকে] তাঁহার পূর্ব্ব-পুরুষগণের এবং তাঁহার আশ্রয় গ্রহণ করিত।*

২৭। তাঁহার [স্কুমার] শরীর-শোভার ভার লোক-লোচনের আনন্দদারক, তাঁহার উচ্চান্তঃকরণের অতুলনীর উচ্চতার ভার উচ্চতা-যুক্ত, তাঁহার স্থান্ত প্রেম-বন্ধনের ভার দৃচসংবদ্ধ, কলিছদার-প্রোথিত-শল্যবং স্প্পষ্টকর [প্রতিভাত] এই স্তম্ভে, তাঁহার হারা হরির প্রিয়সথা কলিগণের [শক্র] এই গরুড়মূর্জি [তাক্ষ্য] আরোপিত হইরাছে। †

২৮। তাঁহার যশ অথিল দিগন্ত পরিভ্রমণ করিয়া, এই পৃথিবী হইতে পাতাল-মূল পর্যান্ত গমন করিয়া, [আবার] এথানে স্থতাহি-গরুড়চ্ছলে উথিত হইয়াছে। ‡

া এই রোকের বিল্প অক্ষরগুলির মধ্যে উইল্কিল "নিধা"-পদটি
পাঠ করিরা, "flowing in a triple course," বলিরা ব্যাখ্যা
করিরাছেন। এক্ষণে কেবল "ধা"-অক্ষরটি কোনক্রমে দৃষ্টিগোচর হর।
"বর্ধুনী" [নন্দাকিনী] সমুদ্রে পতিত হর নাই বলিরা, "অসিজুপ্রস্তা।" কিন্তু বাণী-পক্ষে তাহার অর্থ কি, তাহা প্রতিতাত হয় না।
তৎকালে সিলুদেশ ব্যনাক্রান্ত থাকার, তথার পাল-সাব্রাজ্যের প্রধান
মন্ত্রীর আলেশবাণী প্রস্ত হইত না,—এইরূপ অর্থ ইলিতে স্টিত
হইরাছে কিনা তাহা চিন্তুনীর।

 এই লোকের "প্রপেদিরে" ক্রিরাপদের অনুক্ত কর্ত্পদ "লোকা" ধরিরা লইবা, অধ্যাপক কিল্হর্ণ মর্দ্রান্থবাদ করিরাছেন। ক্রহ্রার নব-মানস-প্ররূপে জন্মগ্রহণ করিবার পৌরাণিক আধ্যারিকা অবলম্বন করিবা, এই লোক রচিত হইরা থাকিতে পারে।

† অক্ষর-বিলোপ এই লোকের ভাব-প্রকাশের অন্তরার হর নাই; কিন্তু বিশ্ব অক্ষরগুলির বারা কি কি শব্দ উৎকীর্ণ হইরাছিল, তাহা নি:সংশরে অক্ষান করিবার উপার নাই।

় বাহারা অন্যের হশ: সহ্য করিতে পারে না, তাহারা সর্পবৎ থকা বলিরা, সংস্কৃত-সাহিত্যে স্পরিচিত। তাহারের পরাতব স্থানিত করিবার অস্ত্র, তাহের উপর "হাতাহি-গঙ্গ-বৃর্ধি" ছাপিত হইরা থাকিতে পারে। বলের।বর্গ শুক্ত বলিরা স্থারিচিত; তাহার সহিত গঙ্গতেরের কর্নের সামৃত্য আহে কি না, তাহা চিন্তুনীর। তাত্রিক পদ্ধতিক্রে গঙ্গত্ব-পুলার যে ধ্যান উল্লিখিত আহে, তাহা এইরাণ; বথা—

"वक्तान्त-विक्रयुष्माचर-क्रमलगतं पचभूतादावर्णं क्लृप्ताकच्यं फचीन्द्रैरभयवरकरं पद्मनेत्रं सुवक्रम् । दृष्टाडिच्छेदितुन्धं स्मरदखिलविनमीवयं प्राचभूतं प्राचन्नेष्मां विवे दीतनुमस्तमयं पचिराजं मजीऽइस् ॥" ্রএই] প্রশক্তি স্থার বিষ্ণুভদ্র কর্তৃক উৎকীর্ণ হইয়াছে। §

শ্রীঅব্দরকুমার মৈত্রের।

বিবিধ-প্রসঙ্গ

ৰাপানের ভৃতপূর্ব্ব সম্রাট মুৎস্থহিডোর রাজস্বকালে চল্লিশ পঞ্চাশ বৎসরে জাপানের বেরূপ উন্নতি হইয়াছে, ইউরোপে তাহা হইতে চারিশত বৎসর লাগিয়াছিল। আধুনিক বা প্রাচীন আর কোনো রাজার আমলে এরপ পরিবর্ত্তন হয় নাই। অতএব তিনি যে সকল দেশের রাজাদের মধ্যে প্রথম শ্রেণীম্ব তছিবরে সন্দেহ নাই। তাঁহার দেশের বহু মনীষী জাতীয় জীবনের ও রাষ্ট্রীয় নানা বিভাগের উন্নতি করিয়াছেন এবং তিনি সাক্ষী গোপালের মত দেখিয়াছেন, তাহা নয়; তিনি সর্ববিধ পরিবর্ত্তনের ও উন্নতির মূলে ছিলেন, এবং তিনি সকলের পরিচালক ছিলেন। বাঁহারা ভারতবর্ষের রাষ্ট্রীয়, সামাজ্ঞিক ও আর্থিক উন্নতি সম্বন্ধে নিরাশ, তাঁহারা জাপানের কথা ভাবিলে আশান্বিত হইতে পারেন। কিন্তু জাপানে ভারতবর্ষে প্রভেদটাও ভূলা উচিত নয়। জাপানে এত ভাষাবাছল্য, জাতিবৈচিত্র্য ধর্মসম্প্রদায়ের সংঘর্ষ ছিল না। জাপান সর্ক্ষবিধ উন্নতিতে রাজার সাহায্য পাইয়াছে। বিদেশীর অধীনভার অবসাদ জাপানকে অসাড় করে নাই। এইসকল কথা স্মরণ করিয়া জাপানীদের উৎসাহের বিশুণ উৎসাহে আমরা জাতীয় উন্নতির চেষ্টা করিলে, তবে আমরা সফলকাম হইতে পারিব।

এ. ও. হিউন্ ব্রিটিশ সাম্রাজ্যের একজন দ্রদর্শী প্রকৃত হিতৈবী ছিলেন। অনেক ইংরেজ মনে করেন যে তিনি ভারতবর্ষ হইতে ব্রিটিশ রাজস্ব লুগু করিবার জন্ত কংগ্রেস হাপন করিয়াছিলেন; কিন্তু তিনি বাস্তবিক ভারতে ব্রিটিশ শাসন দৃঢ় এবং হারী করিবার জন্ত চেষ্টা করিয়াছিলেন। ব্রিটিশ শাসনের উচ্ছেলসাধনই যদি ভাঁহার উদ্ধেশ হইত,

[্] ইহা পুত্রধারের চ্যুক্ত-সংস্কৃত-রচনার নির্দশনবাত।

তাহা হইলে তিনি সিপাহী যুদ্ধের সময় সিপাহীদিপের সহিত युक्क कतिराजन ना. वतः छाशासत्र मानायारे कतिराजन। প্রক্লতপক্ষে ব্রিটশ শাসনকে ভারতে চিরস্থায়ী করাই তাঁহার উদ্দেশ্য চিল। তিনি মনে করিতেন যে ইহাতেই তাঁহার স্বাদেশ ও ভারতবর্ষ উভয়েরই প্রকৃত কল্যাণ হইবে। এইজন্ম রাজকার্যা হইতে অবসর লইয়া তিনি তাঁহার সময়. শক্তি ও অর্থ কংগ্রেসের কার্যো নিরোগ করিয়াছিলেন। তাঁচার চেষ্টার শিক্ষিত ভারতবাসীদের অনেকে সচেতন হুইয়াছেন ও ভারতবর্ষের কল্যাণ হুইয়াছে। থাহারা মনে করেন যে ভারতবর্ষ সম্পূর্ণ স্বাধীন না হইলে ইহার প্রকৃত कना। इहेरत ना, छांशाता ६ हिजेम नारहरतन्न निक्छे अनी। কারণ ভারতবর্ষের শাসনপ্রণালীর চরম আদর্শ কি, এই চিস্তা ও এতবিষয়ক আলোচনার অক্ততম কাবণ কংগ্রেস, এবং কংগ্রেদের মূলে হিউম। তিনি হিতৈষী বন্ধু ছিলেন। সকলেরই তাঁহার মত কর্ত্তবাদাধনে সর্বাদা সচেষ্ট হওয়া উচিতে।

হিউম সাহেব একজন বিখ্যাত পক্ষিতন্ত্বিৎ ছিলেন। স্তারতবর্ষের শিকারের পাধী সম্বন্ধে তাঁহার একথানি উৎকৃষ্ট সচিত্র বহি আছে। তিনি একজন প্রাসিদ্ধ থিয়সফিট ছিলেন।

সাত বৎসর পূর্কে ৭ই আগষ্ট তারিথে বলে বথাসাধ্য বিদেশী দ্রব্য বর্জন ও খনেশী দ্রব্য ব্যবহার করিবার প্রতিজ্ঞা করা হয়। তাহার ফল আশাহ্মরূপ হয় নাই। কিন্তু কিছুই হয় নাই, তাহাও বলা যায় না। সামরিক কিছু ফল হইয়াছিল, ছায়ী ফলও কিছু ফইয়াছে। এ বিষয়ে আমাদের অক্ততকার্যাতার প্রধান কারণ শিল্পবিষয়ে আমাদের শিক্ষার অভাব, বথেষ্ট মূলধনের অভাব, শাসন ও পূলিস বিভাগের বিয়েমিভা, এবং আনেক প্রথকক দোকানদারের খদেশী বলিয়া বিদেশী দিনিব বিক্রের করা। কিন্তু আময়া বতবারই অক্ততকার্য্য হই না কেন, খদেশী লক্ষ্য ছাড়া উচিত নয়। জাতীর চরিত্র উরত করিবার চেষ্টা, শিল্পবিষয়ে শিক্ষালাড, বৃল্ধন সংগ্রহের চেষ্টা এবং খদেশী জিনিব সর্ক্রসাধারণের সমক্ষে উপস্থিত করিবার চেষ্টা আমাদের বিশেষভাবে করা

কর্ত্তব্য। আগামী ১৪ই সেপ্টেম্বর হইতে একমাস কাল ধরিরা কলিকাতার স্বদেশী মেলা থোলা থাকিবে। ইহাতে পূজার বাজারে স্বদেশী জিনিষ ক্রুয় বিক্রেরের স্থবিধা হওরা উচিত।

গ্রবর্ণনেণ্ট প্রথমে শিবপুর এঞ্জিনীয়ারিং কলেজ উঠাইয়া দিতে চাহিয়াছিলেন। এখন বলিতেছেন যে আশানসোলে বা বরাকরে একটি থনির (Mining) এঞ্জিনীয়ারিং শিক্ষালয় হইবে, অগুত্র একটি শিল্পশিকালয় হইবে, এবং শিবপুরে যে সিবিল এঞ্জিনীয়ারিং শিক্ষা দেওয়া হইত, তাহা বিশ্ববিজ্ঞালয়ের স্থাপিতবা সংস্রবে ভগার চাকা এঞ্জিনীয়ারিং কলেজে দেওয়া হইবে। এইরূপ প্রস্তাবের বিক্লছে নানারূপ আপত্তি আছে। প্রথম আপত্তি এই, বে, এই তিন রক্ষ শিক্ষাল্যের শিক্ষিতব্য কতকগুলি সাধারণ বিষয় আছে। তজ্জন্ত তিন জানগান স্বতন্ত্ৰ শিক্ষক. ষম্রাগার. প্রভৃতির জন্ম সভম্ম গাবে ধরচ করা অনাবশ্রক। তিনটি শিক্ষালয় এক স্থানে হওয়াই বাঞ্চনীয়। আর একটি আপত্তি এই বে অগতের সমুদর আধুনিক বিশবিতালয়ে এঞ্জিনীয়ারিং একটি প্রধান শিক্ষার বিষয়। কলিকাতা বিশ্ববিজ্ঞালয়ের এই অঙ্গটি ছেম্বন করিয়া ইহাকে অঞ্জহীন কেন করা হইবে ? শিবপুর যদি অস্বাস্থ্যকর হয়, ত, কলিকাতার উপকঠে স্বাস্থ্যকর স্থান ত অনেক আছে বা করা যাইতে পাঁরে। কণিকাতা ছাড়িয়া দিলে আসান-সোলের নিকটেও ত যায়গা পাওয়া যাইতে পারে।

আমরা ঢাকার এঞ্জিনীয়ারিং কলেজ স্থাপনের সম্পূর্ণ পক্ষপাতী। কিন্ত কলিকাতাকে অন্তহীন করিয়া একাজ করা উচিত নয়। কলিকাতা বিশ্ববিভালরের এঞ্জিনীয়ারিং বিভাগও থাক্, ঢাকাতেও কলেজ হউক, ইহাই আমাদের ইচ্ছা। ঢাকা ও কলিকাতায় কোন ঝগড়া নাই। বাহারা এই প্রসক্ষে ঢাকা ও কলিকাতায় রগড়া খাধাইবায় চেষ্টা করিতেছেন তাঁহায়া দেশের শত্রু। পূর্ববিক্ত ও পশ্চিমবঙ্গ বিলিয়া বাহায়া বজের ছটা ভাগ করনা করেন, তাঁহাদিগকে জিজ্ঞাসা করি, পশ্চিমবজের সীমা কোথায় এবং পূর্ববিজেরই বা আরম্ভ কোথায় ? গবর্ণমেন্ট একটা ভাগ করিয়া দিলেই ত সেটা স্বাভাবিক ভাগ হয় না।

বে ভূভাগের ভাষা এক, বাহার অধিবাসীদের মধ্যে বৈবাহিক আদান প্রদান চলে, তাহা এক দেশ, তাহার স্বার্থ এক। বাহারা পূর্ববঙ্গের উপকার কবিতেছি বলিয়া কলিকাতা বিশ্ববিভালয়ের অনিষ্ট করিতেছেন, তাঁহাদের কথায় কেহ ভূলিবেন না। পূর্ববঙ্গে নানাবিধ শিক্ষালয় খ্ব বাজুক, তাহা খ্বই আনন্দের বিষয়। কিন্তু কলিকাতা বিশ্ববিভালয়ের অনিষ্ট করিয়া ঢাকার উপকার করিতে বাঁহারা চান, তাঁহাদের চেষ্টার সমর্থন আমরা কোন ক্রমেই করিতে পারিনা।

শ্রীযুক্ত কাশীপতি খোষ আমেরিকার আইওয়া বিশ্ববিজ্ঞালয়ের এঞ্জিনীয়ারিং পরীক্ষায় উত্তীর্ণ হইয়াছেন।



শীযুক্ত কাশীপতি বোব।

শ্বলপ্রবাহের শক্তি হইতে তাড়িত শক্তি উৎপাদনের উপায় ও কলকারথানা সম্বন্ধে তিনি বিশেষভাবে শিক্ষা ও অভিজ্ঞতা লাভ করিয়াছেন। তিনি আইওয়া বিশ্ববিভালয়ের ছাত্রদের কম্মোপলিটান ক্লবের (সার্ব্বদেশিক সভার) ছুইবার সভাপতি নির্বাচিত হইয়াছিলেন।

তীযুক্ত ধীরেন্দ্রকুমার সবকার ও শ্রীযুক্ত স্থরেন্দ্রনাথ

বল ১৯১০ সালে বন্ধীর জাতীর শিক্ষা পরিষদের বৃত্তি লইরা শিক্ষা লাভার্থ আমেরিকা গিরাছিলেন। ধীরেন্দ্রকুমার প্রথমে বিখ্যাত ইয়েল বিশ্ববিজ্ঞালয়ে ভর্ত্তি হন। উহার



और्ख धीतित्रक्रभात मत्रकात।

বার্ষিক পরীক্ষায় তিনি নানা বিষয়ে বিশেষ ক্লভিড্ন প্রদর্শন করেন। তাহার পর তিনি মিশিগান বিশ্ববিচ্ছালয়ে ভর্তি হন। বর্ত্তমান বৎসরে তিনি ঐ বিশ্ববিচ্ছালয়ের বি. এস্সি. পরীক্ষায় উত্তীর্ণ হইয়াছেন। তিনি গ্রীম্মাবকাশ ও অস্তান্ত ছুটির সময় অভিরিক্ত পরিশ্রম করিয়া চারি বৎসরের কাজ হুই বৎসরে করিয়াছেন। আমেরিকার বিশ্ববিচ্ছালয়সকলে বোগ্য ছাত্রদের এরপ স্থবিধা করিয়া দেওয়া হয়।

স্বলেকাথও মিশিগান বিশ্ববিভালয়ের বি. এস্সি. পরীকার উত্তীর্ণ হইরাছেন। তিনিও ছুটির সময় অতিরিক্ত



শ্রীযুক্ত হরেশ্রনাথ বল।

পরিশ্রম করিয়া ৪ বৎসরের কাজ চুই বৎসরে করিয়াছেন। তিনি ঔষধ প্রস্তুত করা সম্বন্ধে একথানি পুস্তুক লিখিয়াছেন।

ভারতবর্ষে বাঁহারা বাস করেন, তাঁহাদের ধর্ম বাহাই হউক না কেন, তাঁহারা সকলেই স্বদেশহিতৈবী হইতে পারেন। হরত ক্রমশঃ সকল সম্প্রদারের লোক সমান স্বদেশভক্ত হইবেন। কিন্তু বর্তমান সময়ে কিছু প্রভেদ দেখা বায়। হিন্দু, জৈন, বৌদ্ধ, লিখ, প্রভৃতি সম্প্রদারের লোকেরা ভারতবর্ষকেই পূর্কপ্রস্থদের ও নিজেদের মাতৃ-ভূমি, ভারতবর্ষকেই নিজেদের প্রাচীন জ্ঞান ধর্ম ও সভাতার ধনি, জানিয়া, ভারতবর্ষ ভিন্ন তাঁহাদের গতান্তর নাই বৃঝিয়া, এই দেশকে যে ভাবে দেখেন, মুসলমানেরা সে ভাবে দেখেন না। মুসলমানদের নামগুলি বিদেশী, অঞ্চ সম্প্রদারের নামগুলি দেশী। মুসলমানদের ধর্ম ও নাম পৃথিবীর নানা দেশে একই রূপ হওয়ায় তাঁহাদের সকলের মধ্যে একটি বন্ধনরজ্জু আছে। ইহা খুব স্থবিধাজনক। কিন্তু নামটি সর্ব্বত্র একই রূপ হওয়ায় মুসলমান কোন কোন দেশে সম্পূর্ণ দেশী হইতে পারেন, কিন্তু প্রত্যেক দেশেই পুরা দেশী হইতে পারেন না; বিশেষতঃ সেই সব দেশে যেধানকার সমুলয় বা অধিকাংশ অধিবাসী মুসলমান নয়; – যেমন ভারতবর্ষ।

মুসলমানদের শাল্পে এমন কোন অলজ্বনীয় বিধি আছে কিনা জানি না যে তাঁচাদের নাম আরবী হওরাই চাই। শাল্পজ মুসলমানেরা বলিতে পারিবেন। খুষ্টানদের শাল্পে এরূপ নিয়ম নাই যে খুষ্টান যে দেশেরই হউন, তাঁহার নাম ইহুলাদেশের হওয়া চাই ই। কারণ আমরা দেখিতেছি, ক্রফমোহন কল্যাপাধ্যায়, কালীচয়ণ বন্দ্যোপাধ্যায়, পারীমোহন কল্, খুষ্টান ছিলেন। আমাদের মনে হয় কোন শাল্পীয় বাধা না থাকিলে কোন এক দেশের সকল লোকের নাম সেই দেশের ভাবা হইতে গুষ্টাত হওয়া উচিত। তাহা চইলে সমস্ত জাতিটার মধ্যে বেশ একটি জমাট ভাব আসিতে পারে।

ইউরোপের • নানা জাতির ল্যেকদের ব্যক্তিগত নাম অনেক স্থলে ইহুদীদেশীয় চইলেও, তাহা ঠিক্ ইহুদী নয়, যেমন দায়দ ডেভিডে পরিণত হইয়াছে।

অতীত ভারতবর্ষকে আমরা বাদ দিতে পারি না।
অতীত ভারতের ইভিহাসে হিন্দু মুসলমান আদি সকল
সম্প্রদায়েরই শিথিবার ও গৌরব করিবার জিনিব আছে।
কিন্তু আমাদের অতীত ইতিহাসে ঝগড়া বিদ্নেষের বিষয়ও
আছে। দেশহিতের জন্ত সকল সম্প্রদারের লোক সন্মিলিভ
চেষ্টা করিয়া যদি ভবিশ্বও ভারতবর্ষকে গড়িয়া তুলিতে
পারেন, তাহা হইলেই একটি ভারতীয় জাতি গঠিত
হইবে।

শ্রীযুক্ত মনীলাল বন্দ্যোপাধ্যায় মহাশরের মৃত্যু সংবাদে আমরা ছঃথিত হইলাম। তিনি মৈনপুরীতে ওকালতী

করিছেন। তিনি প্রবাসী বাঙ্গালীদের মধ্যে একজন প্রধান লেখক ছিলেন। তিনি অনেকগুলি উপঞাস লিথিয়া পাঠব সমাজে পরিচিত হইয়াছিলেন। কয়েক বৎসর পূর্ব্বে প্রবাসীতে তাঁহার সচিত্র জীবনচরিত প্রকাশিত হইয়াছিল।

রক্তের বন্ধন সহজে ছিল্ল করা যায় না। ইউরোপে হাঙ্গেরীর খুষ্টান মেগিলারেরা বংশতঃ মধ্য-এশিলার হন। ইউরোপীয় তুরুছের মুসলমানেরাও মধ্য-এশিলার তুর্ক। হন ও তুর্কের মধ্যে হল ত জ্ঞাতিত ছিল, হল ত ছিল



আলেকজান্দার কোমা কোরস।

না। কিন্তু উভরেরই পূর্বপ্রস্বেরা মধ্য এশিরার অধিবাসী ছিল বলিরা বর্ত্তমান তুর্ক-ইতালীর যুদ্ধে হালেরীর খুষ্টান মেগিরারেরা ইউরোপীর তুরুছের মুসলমান অধিবাসীদের সঙ্গে সহাত্মভৃতি দেখাইতেছে, খুষ্টান ইতালীরদিগের সঙ্গে মহে।

কোমা ডি কোনস্ হালেনীতে ১৭৮০ খুৱাকে লগাঞ্চণ

করেন। তাঁহার এই ধারণা হর বে মেগিয়ারদের আদি ব্দমভূমি তিব্বতে লাসার নিকট। তাই তিনি সেই পিতৃভূমি দর্শনার্থ ৩৬ বৎসর বয়সে এক বন্ধুর প্রতিশ্রুত বার্ষিক ১৫০ টাকা মাত্র বুদ্তির উপর নির্ভর করিয়া ইউরোপ হইতে তিব্বত অভিমুখে যাত্রা করেন। পথে মিশরদেশ দর্শন করিয়া তিনি চুইবৎসর পরে তিব্বতে পৌছেন। সমস্ত পথ পদত্রকে অতিক্রম করেন। কেবল মধ্যে মধ্যে সাগর ও নদী পার হইবার জভ জাহাজ ও নৌকার সাহায্য লন। তিবকতে তিনি নয় বৎসর ছিলেন। তথায় বাসকালে তিব্বতীভাষা শিখেন ও বিশ্বর তিব্বতী পুঁথি সংগ্রহ করেন। সেই সমন্তই তিনি কলিকাতায় আসিয়া এশিয়াটক সোসাইটিকে দান করেন। তিনি চারি বংসর ধরিয়া ব্রায়েন হজ্সনের সংগৃহীত তিব্বতী পুঁথির তালিকা প্রস্তুত করেন। গবর্ণমেন্টের বায়ে ১৮৩৪ থুষ্টান্দে কোমা ডি কোরদের তিব্বতী ব্যাকরণ ও অভিধান বাহির হয়। তাহার পর তিনি তিন বৎসর পূর্ববঙ্গ ও সিকিমে ভ্রমণ করেন, এবং সংস্কৃত ও বাঙ্গলা ভাষার নিজ জ্ঞান বৃদ্ধি করেন। ১৮৩৭ খৃষ্টাব্দ হইতে পাচ বংসর তিনি এশিয়াটক সোপাইটার গৃহে থাকিয়া নিজের উপজ্ঞত পুস্তকাবলীর তালিকা প্রস্তুত করিতে থাকেন, এবং সোদাইটার পত্রিকায় তিকাতের ভূগোল, ইতিহাস ও সাহিত্য সম্বন্ধে অনেক প্রবন্ধ লেখেন। ১৮৪২ প্রাক্তে ৫৮ বৎসর বয়সে লাসা যাইবার পথে দার্জিলিঙে তাঁছার মৃত্যু হয়। তথায় তাঁহার কবর আছে। এখন উহার মেরামত হইয়াছে। হাঙ্গেরীয় বিজ্ঞান-পরিষদ সম্প্রতি বঙ্গের এশিয়াটিক সোসাইটীকে তাঁহার একটি স্বন্ধর আবক্ষ প্রতিমূর্ত্তি উপহার দিয়াছেন। আমরা উহার ছবি এখানে मिनाम ।

কোমা ডি কোরস জ্ঞান অর্জ্জন ও জ্ঞান দানেই জীবন অতিবাহিত করিয়া গিয়াছেন, যদিও তাঁহার জাতির পিতৃ-ভূমি তিনি খুঁজিয়া পান নাই। তাঁহার জীবন তপস্বীর মত সাদাসিধে ছিল। তিনি মন্ত, তামাক বা অম্ভবিধ কোন মাদক বা উত্তেজক ক্রব্য ব্যবহার করিতেন না। চা আর ভাত, এই তাঁহার খাল্ল ছিল। তাঁহার কেবল এক প্রায় পোবাক ছিল। তাঁহার সমুসর আর প্রাচাবিভার

নানা শাথার উরজি ও বিস্কারকরে বারিত হইত।
তাঁহার প্রধান কীর্ত্তি তিব্বতী-সংস্কৃত-ইংরালী অভিধান
প্রকাশিত হইতেছে। তাঁহার শ্বতিরক্ষার্থ তদীর প্রবন্ধগুলিও গ্রন্থাকারে মুদ্রিত হইবে। এমন জ্ঞানব্রত তপস্বীর
জীবনচরিত আলোচনা করিলে উপকার হর।

ছুইজন বালালী মনাধী, রাজনারারণ বহু ও তাঁহার সহাধ্যারী ভূদেব মুখোপাধ্যার, কনৌজে পিতৃভূমি দর্শন করিতে গিয়াছিলেন। অবশ্য কোমা ডি কোরসের পিতৃভূমিন দর্শন-যাত্রার মত উহা তঃসাধ্য ছিল না, এবং সেইজ্বল্য তেমন চিরশ্বরণীয়ও হর নাই।

পুস্তক-পরিচয়

করঙ্ক---

শীস্থীক্রনাথ ঠাকুর প্রণীত গলপুত্তক। প্রকাশক শীবিপিনবিহারী চক্রবর্তী, ১২।১, রামকিবণ দাদের লেন, কলিকাতা। ১০৪ পৃষ্ঠা, মূল্য আট আনা।

ৰহদিন পূৰ্বে স্থান্ত ৰাবু বাংলা-সাহিত্যকে "মঞ্যা" উপহার দিরাছিলেন, মাঝে "চিত্ররেথা" প্রকাশিত হইরাছে, এখন "করক" লইরা তিনি বাংলা-সাহিত্যের খারে হাজির হইরাছেন। বরসের সলে শক্তি হর ত বাড়িয়াই চলিতে পারে; কিন্ত প্রকাশের অজন্র প্রাচুর্য বে দিন দিন কমিয়া খাসে, তাঁহার পূর্বের দান গল্পের 'পেটয়া' এবং বর্ত্তমানের দান গল্পের 'কোটা'ই তাহার সাক্ষ্য দিবে। এই কোটার আটটি কণিকা আছে, এগুলিকে রত্তকণিকা বলা বাইতেও

এই গল কন্টতে স্থীক্রনাথের দোব গুণ তুলাভাবেই বর্ত্তমান। একটি ম্লিগ্ধ সজল সরল কারণাই অধিকাংশ গরের প্রাণ, এবং এইখানেই লেখকের বিশেষত্ব। লেখক কবিহুদন্ন, শিক্ষা এবং সংস্কারের কুত্রিমতা-বিমৃক্ত আপন চিত্তধারাকে তিনি বাধানিমৃক্ত ভাবে শিশু-পণ্ড এবং তক্ষজীবনের অস্তরতম স্থানটিতে বহাইরা দিরাছেন। দেখকের সহামুজুডির স্পর্ণে গল্পজাতে মানব-নিমতম প্রাণী এবং বৃক্ষজীবনের মধ্যে একটি মধুর ঐক্যবন্ধন নিবিড় হইরা আসিয়াছে। প্রকৃত সহাসুভূতির নিষ্ট বাহিরের কোনো বাধা টিকিতে পারে না; রমানাথ ভাই প্রলাপ বকিতে বকিতে সন্ধ্যামণির গাছটির কাছে আসিরাই প্রাণত্যাপ করে, কাসিম আব্দলার নিচ্র কবল হইডে मुक्त (नव मूत्रगीिटक बरक ठानिता थारक, बक्करमनवानी छाই बहारिन পরে আপন অনুরক্ত কুকুরটির সন্ধান পাইয়া উৎফুল ছইয়া উঠে। মানবশিশুর বন্ধুবাাপার অনেকগুলি গরেরই কেন্দ্র। সেধানেও জমীনারপুত্র ও গরীবের ছেলে, কলিকাভাবাসী ও পাড়ার্গেরে, মুসলমান কাসিৰ ও হিন্দু জীবন, কলেজের ব্ৰক ও অপরিচিত ধনীর বালক-পুত্রের সধ্যে বাছিরের বাধা ভেদ করিয়া অন্তরের মিলনের ইভিছাস উল্লেভাবে চিহ্নিভ হইয়া গিয়াছে: সেখানেও বাল্যস্তিনী সর্লা-কুকারীর ব্যৱস্থীবনের ভেদকে ভুবাইরা দিতেই সরলার ছেলে বভীনের আপনাকে ভুবাইতে হয়।

ফ্রবীন্দ্র বাব্র "একভারাতে একটি বে ভার" তিনি আপন বনে সেইটিই বাজান। ইহাতে কল্পারসের আদিম সরল স্বরূপটি রক্ষিত হর বটে, কিন্তু এই ভাবপ্রধান বিরল্পর্ক একরঙা ছবিটিতে বছবিটিন্দ্র মানবব্যাপারের চিত্র কিছুতেই প্রকৃটিত হইতে পারে না। কালপাই ফ্রবীন্দ্র বাব্র গল্পের প্রাণ,—কিন্তু সেই প্রাণটি কত ক্ষীণ। সংসারোজ্ঞানের চক্ষুপল্লবপ্রান্তে ইহা ক্ষণকালের লক্ষ্ম বিরাল্প করিতে পারে সভ্য, কিন্তু জীবনের মূলদেশে রস-সঞ্চারের ছাবী ইহার পূব বেশী নাই। বৈভানিক—

শীস্থীক্রনাথ ঠাকুর প্রণীত কবিতা পুস্তক। প্রকাশক, শীবিশিন-বিহারী চক্রবর্তী ১২।১, রামকিবণ দানের লেন, কলিকাতা। ৪৮ পৃষ্ঠা, মুল্য চার আনা।

ইহাতে ভগন্তজি, নারী, গৃহচিত্র, "পার্থিৰ প্রেম" ইত্যাদি বিবন্ধক বক্রিণটি কবিতা আছে। তার মধ্যে অনেকশুনিই সবেট।

> "আপন জনায় চিন্তে নায় জীবন-ভরা অভিমানে"

এই গানটি ফলর। 'বিপদে'র স্বরূপ বর্ণনার কবি ৰজিয়াছেন,— 'বি ধিয়া বি ধিয়া নথে, শোদিতে উল্লাচিন সারা অকে লিগে দিলি হরি-নামাবলী।' ইহা অতি ফলর। কিন্ত ইহার মধ্যে ফুকবি বীযুক্ত কেবেক্সমাধ

সেনের ভাৰ উ কি মারিতেছে। 'গৃহলক্ষী' সম্বন্ধে লিখিয়াছেন,—

> 'আছ ডুমি নিরবধি সংসার-সরসীবৃকে শতদল সম গুজাদিয়া পঙ্ক নীর।

ৰশী কভু নহ ভূমি ৰন্দনীয়া নারি।— প্রেমের এ দারকার নাহি কোন দারী, তব্ আছ চিরস্থির, ধীর, অচঞ্চলা, বক্ষে ভরি স্নেহ-ভক্ষ্য স্থার পরোধি।

মোরা অন্ধ, অন্ধ তাই গৃহারনে রাকা-চাদ দেখিতে না পাই।

ইছাও চমৎকার। 'মৃত্যু' এবং 'শেব' দিয়া পুতকের পরিসমান্তি ইইয়াছে। মানবহাদয়ের সর্বলেব প্রার্থনাটি কবি ধরিয়া দিয়াছেন,—

> 'কৰে ৰল কোখা কোন নেপথা আড়ালে, কোন রঞ্জনীর প্রান্তে দীপ্ত চক্রবালে, ফুরাইবে এ বিরহ ? পারাবার-শেবে চুবিব অনন্ত বেলা ভোমারি উদ্দেশ।'

'বিরহে' কবিডাটিও মন্দ**াহে। 'মরণের পথে'র ভাবা ও ছন্দশ্রোতের** স্ব**চ্ছন্দ** প্রবাহ উপভোগা।

ভগন্তজিবিবরক অনেকগুলি কবিতাই কবিত্ব হিসাবে প্রথম প্রেণীর নহে। সনেটগুলি প্রায়ই আড়েষ্ট। নৃতন চিন্তা দেওরা দুরে থাক্, পুরাতনকে নৃতন করিরা দেখাইবার মত ভাষাহন্দের ইন্সলাল আছে কবিতাগুলিতে এমন ছই চারিটি পংক্তিও খুলিরা বেশী পাওরা বার না।

শীন্দ্ৰশাৰ ঠাকুর প্ৰণীত। প্ৰকাশক, শীৰিপিনবিহারী চক্ৰবৰ্ত্তী, ১২|১, রামকিবণ দাসের কেন, কলিকাতা। ১২১ পৃঠা, মূল্য দশ আনা। ইহাতে ধর্ম, সমাজ, সাহিত্য ইত্যাদি বিষয়ক চতুর্দ্দশটি সন্দর্ভ আছে। সন্দর্ভগুলি নিতান্তই সাধারণ রক্ষের। চিন্তান্ত এবং চিন্তাপ্রকাশে কিছুমাত্র বিশেষত্ব নাই। ভক্তির আন্তরিকতা থাকিতেও বা পারে, কিন্তু লেথকের আন্তরিকতাকে পাঠকের নিকট স্থাপ্ত করিরা তুলিতে লেথকের পক্ষে শেক্ষার দরকার এই পুত্তকে তাহার যথেষ্ট অভাব আছে বলিরাই মনে হয়। মহাজনদের অমুগ্রহে যে সব বড় বড় কথা দেশের হাওনার ভাসিরা বেড়াইতেছে ভার মধ্যে কোনো কোনোটার সাক্ষাৎলাভ এই প্রবন্ধগুলিতে হওরা অসম্ভব নহে, কিন্তু লেখক সেই পরের কথাগুলিকে আপনার করিয়া লইতে পারেন নাই। ধর্ম্ম সমাজ ইত্যাদি গভীর বিষয়ে লেখনা চালাইতে যে অন্তর্দৃষ্টি ও সাধনার দরকার এই পুত্তকে ভাহার বিশেষ কোনো পরিচয় নাই। এইসব বিষয়ে গভীর উপলব্ধির কোনো রক্ম অপেক্ষা না করিয়াই তরলভাবে আলোচনা করিতে যাওরা সমীটীন নহে। সাহিত্যালোচনা সম্পর্কীয় সন্দর্ভ তুটিতেও চিন্তা ও ভাবের গভীরতা যথেষ্ট নাই।

আঙুর---

শীপাঁচুলাল বোৰ প্ৰণীত। প্ৰকাশক, শীল্যোতিবচন্দ্ৰ বোষ; ৩৫।৬২, পদ্মপুকুর রোড ভবানীপুর, কলিকাতা। ১২০ পৃঠা; মূল্য আবীধা আট আনা, বাঁধাই দশ আনা।

ইহাতে এগারোটি গল আছে। সবগুলি গল তেমন ভাল না হউক মোটের উপর এ সংগ্রহটি পড়িয়া আমরা হথী হইয়াছি। গল-**গুলিডে সাধারণত: আ**খ্যান বস্তুর অভিনৰতা এবং স্থকাৰস্থানের (situation) বৈচিত্র্য আছে। লেথকের রচনার সলীল হাস্তরসভঙ্গি মনোজ: উত্তর-প্রত্যুত্তরগুলি অর্থহীন কথা কাটাকাটিতে প্রকাশিত হাস্তরসক্ষির ছল্টেষ্টা মাত্র নহে: এগুলিতে সৌকুমাযা ও হাস্তরসের বচ্ছতা আছে। হাস্তরসম্প ক্ত হইলেও অবসানটি অধিকাংশ গল্পেরই রচনাভঙ্গি সংযত, অনাবশুক **ट्यपटक** व পল্লবিত্ত নছে। চারিত্র-ব্যক্তিগও মাঝে মাঝে গঞ্চলিতে ফুটিয়া উঠিয়াছে। নারীচরিত্রের বাস্তব দিকটা লেথক আদর্শের তুলিকায় মৃছিয়া ফেলেন নাই। বাহাকে 'নীলুদাদাভাই' বলিয়া প্রমা আদর **জাবাইয়া** আসিরাছে সেই নীলরতনকে বছদিনের রোগশযায় ঐছীন **ছেখিয়া ফুরুমা বথন ভাবিল—'মাগো এত কালো হয়ে গেচে—একে** আমি বে করব না' তখন বালিকা-চরিত্রের এই বাস্তবতাটুকু আমাদের চিত্তে হাস্ত এবং মাধুর্যোর সৃষ্টি করে। 'দেনাশোধের' অলকারতিয়া ভারাটিও এই হিসাবে ফুন্দর হইয়াছে। 'মনের দাগ' 'দেনাশোধ,' ও 'আদেশ পালন' এই ডিনটি গলই আমাদের সব চেয়ে বেশী ভাল मिन ।

ুপুন্তকটিতে অনেক ফ্রটিও আছে। "মনের দাগে" বলিতে গেলে আধ্যান্তবন্ধ হুইটি। প্রিরর আধ্যানটি স্থদেবীর আধ্যানটিকে, কাজেই সর্বের মৃত্য আধ্যানের প্রাধান্তবন্ধ, কিছু থণ্ডিত করিয়াছে বলিয়াই মনে হয়। প্রথম দেখিতে পাইলাম "নবীন ডেপুটা" "গুরুতর অভিযোগ" আছে বলিয়াই স্থদেবীর স্থামীকে শান্তি দিলেন। পরে দেখিতে পাই "সে নির্দ্দোবাই স্থদেবীর স্থামীকে শান্তি দিলেন। পরে দেখিতে পাই "সে নির্দদাবাই তার্কার প্রিরর এই কথাটির উপরই নির্ভর করিয়াও অক্ত কোনোরূপ ক্রিজাসা কিছা প্রমাণের অপেক্ষা না করিয়াই ডেপুটী মহাল্যের অ্যুতাপ জাগিয়া উঠিল। মৃত বন্দীর নি:সন্দেহে নির্দোবিতা প্রমাণের উপরই ডেপুটীর অমুতাপের হীত্রতা, কাজেই গলের সৌন্দর্য্য, নির্ভর করে, অথচ এই কথাটির উপর কিছুমাত্র জাের দেওয়া হয় নাই। নবীন প্রণায়ীর অমুতাপের বাজ হয়ত প্রিয়র একটি ছােট কথার মধ্যেই নিহিত থাকিতে পারে, কিন্তু পাঠকসম্প্রাদার এই অমুতাপের একটি ছাারসকত স্থান্ন কাৰ না পাইলে সন্তই ইবৈ কেন। 'হারজিত"

নামক গল্পটির নামের সার্থক্কতা গল্পটির মধ্যে কোথাও তেমন ভাবে ফুটিয়। উঠে নাই। সন্ন্যাসীর কথার বিরুদ্ধে মাণিকলালের চিস্তার ভাষা এবং প্রণালী বার বংসরের মাণিকের পক্ষে কভকটা অশোন্তন হইরাছে। "এপ্রিলফুল্" গল্পটি হাস্তরসে উপভোগ্য হইলেও অষাভাবিকতার স্পর্শ এড়াইতে পারে নাই। "শেরালের ডাকে"ও এই দোষ্টি আছে। "কালাল" এবং "মাণিকলালে"র আখ্যানের বাধুনী কেমন ঢিলা হইনা গিরাছে, রস্টি তেমন ভাবে কোথাও অমিন্না উঠেনাই।

দরিয়া---

শীনোরী-দ্র মোহন মুথোপাধ্যায়, বি-এল, প্রাণীত নাটিকা। প্রকাশক, শীবিভূতিভূষণ মুথোপাধ্যায়; ১৫, হরিল চাটুবোর ট্রীট, ভবানীপুর, কলিকাতা। ড: ক্রা: ১৬ অংশিত, ৮৬ পৃষ্ঠা: মুল্য আট আনা।

গোল্ডি নিথের She stoops to conquer নামক বিখ্যাত কমিডি "অবলম্বন" এই নাটকাটি রচিত হইরাছে। 'অবলম্বন' কথাটির ফ'াক দিয়া অমুবাদের ক্রটির অভিবোগ অনেকটা ক্ষিয়া যায়। অবলম্বত পৃত্তকে সাধারণতঃ নৃতন সৌন্দয্যের সমাবেশ ত দেখিতে পাওরা বারই না, মূলের সৌন্দর্যাটুকু রক্ষা করার অক্ষমতাকে শুধু 'অবলম্বন' কথাটির আবরণে ঢাকিরা দেওয়া হর মাত্র। আলোচা পৃস্তকটিও ঠিক এই শ্রেণীর অন্তর্ভুত না হউক, তার সীমান্ত প্রদেশে অবহিত। নৃতন স্প্রের দিক দিয়া এই পৃত্তক সম্বন্ধে আলোচনা করিতে যাওয়া ত মূঢ়তা, লেখকও নৃতন স্প্রির দাবী করেন না। অবলম্বনের নৈপুণাের দিক দিয়াই ইহার বিচার করিতে হইবে; আমাদের মতে সেই হিসাবেও ইহাতে খুব বেশী গুণপানার পরিচয় নাই।

প্রথমত: লেথকের নৃতনত্বের অবলম্বন সম্বন্ধে। মূলের অক্ট Maidটিকে তিনি মুখরা আমিনায় ফুটাইতে চেষ্টা করিয়াছেন, অথচ বাঁদী আমিনাকে তিনি যে ভাষায় কথা বলাইয়াছেন তাহা বাঁদীর পক্ষে মোটেই শোভন হয় নাই। যে-কোনো বাদীর পক্ষেই যে এইরূপ ভাষায় কথা বলা অসম্ভব তাহা নহে, তবে অসাধারণত্বের বেলায় তার বিশেষ হেতুটি দিয়া পাঠকের মনকে প্রস্তুত হইতে দেওয়া উচিত.— এখানে তাহা দেওয়া হয় নাই। গানগুলি দিয়াই অবশ্য নাটিকাটির শ্রেষ্ঠ নুতনত্বের দাবী। কবিছহিসাবে এগুলি মন্দ নয়, কিন্তু নাট্যোল্লিখিত ঘটনা এবং পাত্র পাত্রীর মানসিক ভাবের সঙ্গে সাধারণতঃ ইহাদের বিশেষ কোনো যোগই নাই। রঙ্গমঞ্চের দর্শকগণকে আমোদ বিতরণের সাধু ইচ্ছায় এগুলিকে কুত্রিমভাবে জুড়িয়া দেওয়া হইয়াছে মাত্র। অনেক জামগায়ই, বিশেষতঃ আলির বাসভূমিকে সরাইখানা মনে করিয়াও বাঁদীগণের সহিত দেলিমের নিবিচারে নৃত্যগীত সজোগ করায়, নাটকত এবং স্বাভাবিকতার অপচার প্রকাশ পাইয়া উঠিয়াছে। ভূমিকাতে লেখক মহাশর She stoops to conquer এর রোমালের কথা উল্লেখ করিয়াছেন। আমরা কিন্ত রোমান্স বলিতে যাহা বৃঝি গোল্ডিশ্মিথের নাটিকায় তাহার কিছুই দেখিতে পাই নাই। বান্তবিক এই নাটিকাটির গুণ রোমালে নয়, **অক্ত**ত। তবে 'দরিয়াতে" লেধক রোমান্স ঢুকাইতে চেষ্টা করিয়াছেন, কিন্তু তাহা সব জায়গায় শুভক্ত প্রসব করে নাই।

বিতীয়তঃ, তিনি অনেক স্থলে ম্লের সৌন্দর্য্য মষ্ট্র করিরাছেন। সেলিমের বিনয়নমতা সম্বন্ধে ম্লের কতকগুলি কথা লেখক বাদ দিরাছেন, অথচ এই কথাগুলির উপর এন্থের নাট্যকলা অনেকট। নির্ভন্ন করে। বন্ধু হেষ্টিংসের উপস্থিতি-অমুপস্থিতিতে মিদ্ হার্ডকাস্ল্এর (দরিরা) সঙ্গে মার্লোর (দেনিম) প্রথমালাপের প্রকারভেদের রস ও দৌন্দর্য্য লেখক রক্ষা করেন নাই। মিদ্ হার্ডকাস্ল্এর আপন

পোষাক পরিবর্ত্তন করিয়া অসাধারৰা পোষাক পরিখানেই মার্লোর ভাহাকে দাসা বলিয়া ভ্রম করার কারণ নিহিত কিন্তু সেলিম নেখিতেছি তাহার অভাবেই সম্রাম্ববংশীয়া েকাছেই উল্লেখ না থাকিলেও, তদকুরূপ বেশপরিহিতা) দরিয়াকে বাঁদা বলিয়া মনে করিয়া লইতে কোনো দ্বিধা বোধ করে না : এই পোষাকপরিবর্ত্তনটিই নাটকার যাহা নাকি কেন্দ্র, নায়িকার সেই আপনাকে বাঁণী বলিয়া চালানোর উপায় মরুপ। লেখক এই উপায়টিকে রাখিবার কোনো দরকার বোধ করেন নাই। মিস হার্ডকাস্পুকে দাসী ভাবিষা তাহার নিকট মার্লোর প্রথম প্রেমজ্ঞাপনায় যথেষ্ট চাপলা আছে 🕆 কিন্তু সেই চাপলা মিস্ হার্ডক সলের শিক্ষা এবং অলক্ষিত বংশগৌরবের প্রভাবে ধীরে ধীরে শ্রদ্ধায় পরিণত হইয়াছে 👊 🕏 পরিবর্ত্তনের দৌন্দর্যাটুক্ লেখক ধরিতেই পারেন নাই। এইরূপ অনেক ক্রটিতে মার্লোচরিণ পেলিমে খাসিয়া অনেকটা নষ্ট হইয়া গিযাছে। ফয়নাশায় Tony Lumpkin, জাদাফে মার্লোর পিতারও সেই দশা। ক্ষু ক্ষু ক্রটিও অনেক আছে। লেখক দগু ভাঙিয়াছেন, আগের কথা পাছে জুড়িযাছেন, দৃশ্য কে-দৃশ্য উঠাইয়া দিয়াছেন ---ভাহাতে সব স্থলে ना इपेक, क्कारना क्रांना क्रांच (प्रोन्मगार्शन ३ वेशाइ)। त्रप्रांनाभेडे গোল্ডিস্মথের নাটিকাটির সর্বভ্রেষ্ঠ গুণ, সেই আলাপকে পরিবর্ত্তিত করিয়া এবং নিবিচারে ছাঁটিয়া দিয়া অনেক জাযগায়ই ভাষার রসকে ডিনি থণ্ডিত করিয়াছেন।

এই রকম ক্রেট সম্বেও এই নাটিকায় যে গুণ নাই তাহা নহে। মূলের রসটি রক্ষা করিকে তিনি অনেক স্থলে কুডকায় হইরাছেন সন্দেহ নাই। কথোপকথনগুলিতে সাধারণতঃ বেশ একটি তরল চটুলতা ও অনাহত প্রবাহ আছে। কিন্তু এই শ্রেণীর অনুবাদ-অবলম্বনের গুণের জক্ষ্ম লেখক প্রশাসার ভাগী যতটা না হটন দোষের জন্য লেথক নিন্দার ভাগী তার চেয়ে অনেকটা বেশী এই জক্ষ্মই আমরা দোষপ্রদর্শন করিকে বাধা হইলাম। দোষসন্থেও এই নাটিকাথানি হারা 'বঙ্গরক্ষমকে নাটোর উপাখানে স্থন্মর বৈচিত্রা ও অনাবিল হাস্তরসের অবতারণার" উদ্দেশ্য সিদ্ধ হইবে ইছা অকপটে বলা যাইতে পারে। আর ইংরাজি মূলনিরপেক্ষ ভাবে বাঁহারা এই নাটিকাথানি পাঠ করিবেন তাহারা নাটিকার আথ্যান-বৈচিত্রা, রচনার পারিপাটা, গানের মাধ্র্য্, রসিকতার অনাবিল আনন্দ, ভাষার বছ্ছ এনাহত গতি যথেষ্টই উপভোগ করিতে পারিবেন।

জ্যোতিঃ পিপাহ্ব।

নিবেদিতা---

শ্রীমতী সরলাবালা দাসী প্রাণীত। ১২।১৩ গোপালচন্দ্র নিরোণীর লেন, বাগবাজার, উদ্বোধন কার্যালের ১ইতে প্রকাশিত। ডঃ ক্রাঃ ১৬ অংশিত ৫৩+।/০ পৃষ্ঠা। পাইকা অক্ষরে এণ্টিক কার্গজে ছাপা; স্বামী সারদানন্দ-লিখিত ভূমিকা ও ভগিনী নিবেদিতার চিত্র সম্বলিত। মলা আটি আনা মাত্র।

সে বেশি দিনের কথা নথ, মহাপুরুষ বিবেকানন্দ স্বামীর জ্ঞান চরিত্র ও বদেশপ্রীতির মাহান্ধ্যে আকৃষ্ট হইরা দেবী নিবেদিতা আমাদের দেশে আসিরাছিলেন—নিজেব সমাজ, সন্মান, প্রতিষ্ঠা, আজীরস্কল সমস্ত ত্যাগ করিয়া ভারতবর্বে আসিরাছিলেন অধিকতর খ্যাতিসন্মান লাভের প্রত্যাশার নয়, ভারতের স্থাধর্ষর্গ সজ্ঞোগ করিবার জক্ত নর,—তিনি আসিরাছিলেন সমস্ত ত্যাগ করিরা সন্নাসিনী তপম্বিনী উমার বেশে ভারতের শিবের আরাধনা করিতে আপনার ভক্তিপৃত শরীর মন নিবেদন করিরা দিয়া। তিনি ভারতবর্ষকে নিজের দেশ, ভারতবাসী নরনারীকে পরমাজীর বলিয়া সর্কাধ্যকরণে শীকার করিতে পারিরাছিলেন। ভারতের জানধর্ষের শাস্বত মুর্জি তিনি জ্ঞার সহিত সক্ষল আবর্জনা অপসারন

করিরা আবিন্ধার করিয়াছিলেন, ভারতের জড়ীভূত শিল্প-ছাপতা তক্ষণ-বিদ্যা তাঁহার সশ্রদ্ধ স্পর্লে প্রাণে স্পানিত হইয়া উঠিয়াছিল, ভারতবাসী নরনারীকে জ্ঞানে প্রেম কর্ণে উদ্বৃদ্ধ করিয়া ভাহাদের রাষ্ট্রে সমাজে গৃছে পরিবারে সর্প্রের নষ্ট্র সাধীনতা পুনক্ষার করিবার ব্রতে তিনি আপনাকে নিবেদন করিয়াছিলেন। তিনি কলিকাতার এক প্রাজ্ঞে একটি গলির ভিতর একথানি সামাস্ত বাড়ী লইয়া যে একটি বালিকা বিল্ঞালয় প্রতিষ্ঠা করিয়াছিলেন, সেই বিস্তালয়ের মেয়েয়া কেছ মাড্ভাষা ভূলিয়া বিশেশা বাকা বাবহার করিলে সেইজন্ত তিনি ক্ষুর্ম হইতেন; বালিকাদের হাতে গড়া পুতুল, আলপনা-দেওয়া পিড়ি, সচাচিত্রিত বন্ধ সেইজন্ত তাহার আদরের গৃহসজ্জা ছিল; সেইজন্তই তিনি গৃহপ্রাচীরের বন্ধনা বালিকা ও বধুদিগকে লইয়া ভ্রমণ করিতে আনন্দ পাইতেন; এবং সেইজন্তই তীর্থপর্যাটন উাহার প্রিয় ছিল।

এই লোকন্তরচরিত্রবতী প্রধারবৃদ্ধিশালিনী তপ্যিনীর ছাত্রীদের মধ্যে লেখিকা অন্যতমা। তিনি ভক্তি দিয়া, হদর দিয়া, বৃদ্ধি দিয়া নিবেদিতাকে যেমন ভাবে দেখিয়াছেন ও বৃরিয়াছেন এই পুতকে তাহাই প্রকাশ করিয়াছেন; এই পুতকথানির ছত্রে ছত্রে লেখিকা চরম নিপ্রতার সহত নিবেদিতার চরিত্রের সকল দিক অবলীলাক্রমে ফুটাইয়া তুলিয়াছেন। এই পুতকথানি য় joy tor ever চির-আনন্দের পনি হইয়াছে। লেখিকার ভাষা বেমন বিশুদ্ধ তেমনি ঘছত ও অনাহত, যেমন মধুর তেমনি তাহার প্রবাহ- ক্ষেণাও এতটুকু বাধা নাই, অম্পর্টতা নাই, আপনার আনন্দের বেশে অগ্রসর ইয়া চলিয়াছে; আর সেই সঙ্গে যুক্ত ইয়াছে বাধীন বৃদ্ধি ও বিচার, আদ্ধা ও প্রাবেক্ষণ। এমন জীবনচরিত বাংলাভাষায় পুর অল্প আছে।

ইছার বিস্তারিত পরিচয় দিবার লোভ দংবরণ কর। ছুদ্ধর ছইলেও অনাবগুক; কারণ এই পুস্তিকাব বিষয় প্রবিদ্যালারে প্রবাদীতে প্রকাশিত হইয়াছিল। এই পুস্তক বিক্রয় করিয়া বাহা লাভ হইবে তাহা নিবেদিতার বুকের রুক্তে লালিত বাগবালার বালিকাবিদ্যালারেও সাহাব্যে নিবেদিত হইরাছে; স্বতরাং এই পুস্তক এক এক খণ্ড সকল শিক্ষিত বাঙালীর ক্রয় করা উচিত।

ছডা ও গল্প**°**

শ্রীললিতকুমার বন্দ্যোপাধ্যায় প্রণাঙ। প্রকাশক ভট্টাচার্য্য এও সন্ধ, কলিকাতা। মূল্য চাব জানা।

এই শিশুপাঠা পুস্তকথানির দ্বিতীয় সংশ্বরণ হইয়াছে। দ্বিতীয় সংস্করণে ভাষা অল ধল সংস্কার করা চাড়া একথানি ছবি পরিবর্ত্তন করিয়া দেওয়া হইয়াছে ও একথানি ছবি নৃতন সংযোজিত হইয়াছে। ছবিঞ্চী সম্বন্ধে আমরা প্রথম বাবে যাহা বলিরাছিলাম তদতিরিক্ত বলিবার কিচ নাই---গ্ৰন্থকার বা প্রকাশকেরও দোব নাই, কারণ বাঙালীর চিত্রশিল্পে এই হাতেথডির যুগে এতদপেক্ষা কলাদকত চিত্র সংগ্রহ করা স্কুঠিন ব্যাপার বটে। লেখা সম্বন্ধেও বলিবার কিছু নাই--লেখক স্বয়ং অধ্যাপক এবং রসিক, রচনার বিষয় হিতোপদেশ ও নীতিমূলক. ফুতরাং শিশুর উপযুক্ত নিশ্চয় হইয়াছে। কিন্তু একটি বিষয়ে অধ্যাপক মহাশয়কে মাপ করা যায় না--ভিনি জানেন যে কবিতা ও বনিতা জোর कदिया वन मानारना यात्र ना, यनि वा वन मारन छटव तम वीरद ना। পদ্ম রচনাগুলিতে ছন্দ ও মিল নান্তানাবুদ হইয়াছে, সে দোৰ অবস্ত চ্ছুর লেখক ছড়া নাম দিয়া ঢাকিবার চেষ্টা করিরাছেন। কিন্তু আমাদের খা প্রাচীন ছড়া তা এমনি দব হান্ধা কথার রচিত যে লযুভার ছন্দের ওজন রক্ষা হইরা যায়। কিন্তু লেণক ব্যবহার করিবেন বড় বড় কথা আলার যতিভক্ত সারিরা বাইবেন ছড়ার দোহাই দিয়া, এ কথলো হইতে পারে না। যেথান-সেথান হইতে ছুলিরা দেখানো যায়--- বেমন,

শশবাত্তে তাড়ায় মাছি প্রভুভক্ত বানর,

গর্জনেতে গিরিগুহা গম গম করতে থাকে।

ছেলেদের কান যদি ছেলেবেলা হইতেই মাত্রাসুত্ত ছল্প সম্বন্ধে এমন বেয়াড়া ভাবে ভালিম হইয়া উঠে তবে ভাহারা বে বড হইলে কবিষণপ্রার্থী হইয়া ছান্দর আদ্ধি কবিবে না সে বিষয়ে জামিন কে গ আদ্ধকাল দেখিতে পাই সমস্ত শিশুপাঠা সাময়িক পকে ও পৃত্তকে এইরূপ ছল্প জবাই চলিতেছে। অক্ষর গণিয়া প্রার ত্রিপদী রচনার কাল যে ছিল ভালো; রবী শ্রুম্বা মাত্রাবৃত্ত ছল্প প্রাধান্ত লাভ করিয়াছে কিন্তু মাত্রাভঙ্গ করার পরিমাণ্ড মাত্রা ছাড়াইয়া উঠিয়াছে। বিজ্ঞ ও বিশ্বান অধাপক সেই অনাচারী দলের একজন ইহা ক্ষোভের বিষয়।

যাহাই হোক এই বইখানির কলাকুশলতার খুঁটিনাটি দোব সত্তেও ইক্ল বাংলার শিশুসাহিত্যের মধ্যে যে একথানি বিশিষ্ট আসনের অধিকারী তিথিয়ে সন্দেহ নাই। শিশুরা হাসিতে ভালো বাসে; কিন্তু আমানের শিশুসাহিত্য এতকাল ভরানক রকম শুরুগন্তীর ছিল; গ্রান্থকার আমানের শিশুদিগকে অনাবিল হাস্তরস জোগাইয়া দিয়াছেন, ইহার জক্মই এ গ্রন্থ সমাদরের যোগা।

বিষ্ণুশর্মার গল্ল--

বা পঞ্চন্ত (উত্তর ভাগ)। এীক্টরোদচন্দ্র রার প্রবীত। প্রকাশক ইউনিভার্দের লাইত্রেরী, ৫৬।১ কলেজ খ্রীট, কলিকাতা। ডঃ ক্রাঃ ১৬ অংশিত ২৩২ পৃষ্ঠা, কাপডে বাঁধা, পাইকা অক্ষরে পরিক্ষার ছাপা. মূল্য ৮৮/• আনা।

পঞ্চন্ত্রের উত্তরভাগের গল্পগুলি সরল ও বিশুদ্ধ ভাষার বর্ণিত ছইরাছে। আজকাল বই লিখিতেছেন অনেকে কিন্তু রসবৈচিত্রের মনোরাম করিয়া বিশুদ্ধ বাংলা লিখিতে খুব অল লোককেই দেখা যায়; এই পুস্তকের ভাষা থাটি বাংলা কোথাও শুচিবাইগ্রন্থের স্থায় চলিত সহজ্প কথা চাড়িয়া আড়েই সংস্কৃত শব্দ ব্যবস্ত হয় নাই, অথচ ভাষা প্রায়া হয় নাই। গদা ভাষারও একটি ছন্দ আছে, সে চন্দের কান খুব অল লেখকেরই থাকিতে দেখা যায়; দেখিয়া স্থী চইলাম এই অনুবাদের ভাষার চন্দ বজায় আছে, রচনার ওজন কোথাও বেশিকম হয় নাই। আর একটি বিশেষ শুণ, রচনা প্রচল হাস্তরদে অনুসাত বলিয়া হৃদ্যুবাই। ইইয়াছে।

রচনারীতিতে তুইএকটি ক্রেটি লক্ষিত হইল, তাহা প্রাদেশিক বাক্যরীতি (idiom) চালানো; আদর্শ বাংলায় এরকম ব্যবহার নাই। বখা—'ধপাস দিয়া পড়িল' ঠিক নয়, ধপাস করিয়া পড়িল লেখা উচিত: 'উকি দিয়া দেখিল' লেখা প্রচলিত নয়, উ কি মারিয়া দেখিল প্রচলিত। এসব ক্রেটি সহক্ষেই প্রতিকার্যা।

গল্প চয়নে আরো একটু সাবধান হইলে ভালো হইত। প্রাচীন সংস্কৃত সাহিত্যে এমন সব অনেক কথা আছে বাহা এখন অল্পবয়স্থ ৰালক্দিগকে পড়িতে দেওয়া যায় না। এই সংগ্রহখানি সেই হিসাবে, মাত্র ছই একটি গল্পের জন্ম, নিতান্ত বালকের হাতে দিতে অনেক অভিভাবক হয় তো ইতন্তত করিবেন, যদিও সে গল্পগলিও থুব সাবধানে লেখা হইয়াছে, তবুও তাহার অন্তর্গুড় ভাবটি নিরাপদ নহে বলিরাই একেবারে ত্যাগ করিলে ভালো বই মন্দ হইত না।

পুত্তকে কতকগুলি ছবি আছে। বাংলা বইরে সাধারণত বেমন ছর, তেমনি হইরাছে, অর্থাৎ ভালো হর নাই। গিরিকাহিনী—

গ্রীপ্রিয়নাথ চক্রবর্ত্তী কর্তৃক পণীত ও শিলং হইতে প্রকাশিত। প্রাথিতান ই ডেণ্ট নু লাইরেরা, ঢাকা। ডঃ ক্লা: ১৬ জ: ১৬ পুঠা। পাইকা অক্ষরে এণ্টিক কাগঞ্জে পরিকার ছাপা; রেশমী কাপড়ে জমকালো বাধা। মুল্যের উল্লেখ নাই।

এগানি আসাম প্রদেশের গিরি নিঝ'র প্রপাত প্রভৃতির নাম সম্পর্কার কিম্বনন্তীমূলক কাহিনীসংগ্রহ এবং সেই দেশী ভৌগলিক ঐতিহাসিক সামাজিক পারিবারিক ও ব্যক্তিগত বিষরণ এবং আচার বিচার রীতি নীতি অংমান প্রমোদ পোষাকপরিচ্ছদ প্রভৃতি বিষয়ের সংক্ষিপ্ত পরিচয়। গল্পগুলি কৌতৃহলোদ্দীপক। অনেক তথা সংগৃহীত হইয়াছে বটে—কিন্তু দে সমন্তই ভাসা ভাসা, লেগকের পর্যাবেক্ষণ-পট্টার পরিচয় কোথাও বিশেষ ভাবে পাওয়া যায় না। রচনা সম্বন্ধেও বিশেষ করিয়া বলিবার কিছু নাই।

গ্রন্থে অনেকগুলি ফটোগ্রাফের প্রতিলিপি আছে। কিন্তু সেগুলি ছাপিবার উপযুক্ত কালি মনোনীত না করিতে পারার প্রায় ছবিই নষ্ট্রী হউয়া গিয়াছে।

রেখাক্ষর বর্ণমালা--

শীবিজেন্দ্রনাথ ঠাকুর প্রণীত। প্রকাশক ব্রাহ্মমিশন প্রেম। প্রাপ্তিস্থান, আদি ব্রাহ্মসমাজ কার্গালেয, ৭৫ অপার চিৎপুর বোড, কলিকাতা।

বাংলা ক্রমশ জগতের শ্রেষ্ঠ ভাষা সকলের সমকক্ষ হইরা উঠিতেছে। বাংলায় অনেক মনীয়ী বকুতা উপদেশ দিয়া থাকেন কিন্তু তাহা লিখিত না হওয়ায় ক্ষণিকের আনন্দ দান করিয়া লুপ্ত হইয়া ঘাইতেছে: উত্তরপুরুষদিগের জন্ম সামর। সনেক অমূলা বাকা ইচ্ছা সত্তেও রাপিয়। যাইতে পারিতেছি না। ইহার প্রধান কারণ বাংলায় ফ্রন্ড-লিখন-প্রণালীর অভাব। ইংরেজিতে পিটমানের উদ্ভাবিত শট হাাও লিখনপ্রণালী যে সমস্তা সমাধান করিয়াছে বাংলায় সেই সমস্তা সমাধান করিবার জনা, কবি মনীধী ও দার্শনিক পণ্ডিত পরম ভক্তিভাজন শীযুক্ত বিজেলুনাথ ঠাকুর মহাশয় রেথাক্ষর বর্ণমালা উদ্ভাবন করিয়া তাহার লিখনদক্ষেত লিপিবদ্ধ করিয়াছেন। লিখিবার উপদেশ সমস্ত পদো লেখা, সে পদা শুধু ছত্তগুলি মিলে গাঁথা নয়, কবিজে অকুপ্রাণিত, হাজেরদে রদালো, চিন্তা ও ভাবকভায় প্রগাঢ়। শিক্ষার্থীর পক্ষে এই প্রক আনন্ত্রদ হইবে একথা আনাডি আমরাও জোর করিয়া বলিতে পারি এবং সাধারণ পাঠকের পক্ষেপ্ত ইহা আনন্দপ্রদ হইবে এই হিসাবে যে একটা technical জ্বিনিব লেখার গুণে কেমন সরস ও ফলর হইতে পারে ।

বইখানি আগাগোড়া রচয়িতার হাতের লেখার প্রতিলিপি, এই হিসাবে ইহার মূল্য আরো বেশি। ঢাপা কাগজ অত্যুত্তম। মূল্যের উল্লেখ নাই।

বাঁহারা ইংরেজি শর্টফাণ্ড লেথার চর্চা করিয়া থাকেন তাঁহারা এই বাংলা রেথাক্ষর সহজেই আয়ত্ত করিয়া অনেকের উপকারে লাগাইতে পারিবেন আশা করা বায়।

অচলায়তন---

শ্রীযুক্ত রবীক্রনাথ ঠাকুর প্রণীত। আদি ব্রাহ্মসমাজ যন্ত্র হইতে মুক্তিত ও প্রকাশিত। মূল্য বারো আনা। ডঃ ক্রাঃ ১৬ আং ১৩৮ পৃঠা।

এই নাটকথানি সমগ্র গত বৎসর আবিন মাসের প্রবাসীতে প্রকাশিত হইরা সমগ্র বঙ্গবাসীর চিত্তে একটা আন্দোলন উপস্থিত করিরাছিল। ইহার বাাখ্যা, বিশ্লেবণ, প্রতিবাদ, সমালোচনা ভক্রভাব হুইতে অভদ্রভাবে পর্যন্ত হুইরা গেছে। ভালো জিনিব চিরকাল এমনি ফুকুল রাখিয়া চলিতে পারে না; একদলের তাহা বর্গীর হয়, এবং অপর ফুলের হয় অসহনীর। এই প্রস্থানিতে আশ্রুণা রক্ষম নাট্য- কৌশলে অর্থহীন আচার ও কুসংখ্যারের রংকীর্ণতার বিরুদ্ধে বিচার ও প্রেমের উদারতার প্রতিবাদ কবিজ্যদে ভিঞাইরা তোলা হইয়াছে। বেসকল রক্ষণশীল প্রাচীনপত্মী লোক ইহার বিরুদ্ধে সমালোচনা করিয়া-ছিলেন ভাঁহারাও ইণার চমৎকার কবিজের অপলাপ করিতে পারেন নাই। মতে না মিলিলেও এই হিসাবে এ পুস্তকথানি সকলেরই পারম উপভোগ্য হইয়াছে। মহাকবির এই অসাধারণ নাটকপানি যে গোঁড়ামির বিরুদ্ধে বিচারমূলক প্রতিবাদ হইলেও অসাম্প্রদায়িক তাহ। বিচারবৃদ্ধিসম্পন্ন পাঠক মাত্রেই বীকার করিবেন। এ গ্রন্থ প্রবাসীর পাঠকের স্বপরিচিত; স্বতরাং পল্লবিত সমালোচনা নিপ্যয়োজন।

কাছাডের ইতিবৃত্ত--

এটিপেন্সচন্দ্ৰ গুহ প্ৰণীত। প্ৰকাশক সাধনা লাইবেরী, ঢাকা ও কলিকাতা। ডঃ ক্ৰাঃ ১৬অং ০৫০ + ॥০। মূল্য ১,।

প্রাচীন কাছাড় রাজ্যের ইতিহাসের সংশ্রণে ত্রিপুর, কোচ, মণিপুর প্রভৃতি রাজ্যের ইতিহাস; কাছাড়ী জাতির দেশবিজয় ও উপনিবেশ স্থাপন; রাজ্যশাসনপ্রণালী ও রীতিনীতি; সাহিক্য ও শিল্প; মোট : ৬টি অধ্যামে বিভক্ত হইয়া বিবৃত হইয়াছে। পুত্তকথানি বহু জ্ঞাতবা ও কৌতুহলোদ্দীপক তথো পরিপুর্ণ ও স্থপাঠা । এইরূপ প্রাদেশিক ইতিহাসসংগ্রহ দারা বাংলা দেশের সর্বাবয়বসম্পর ইতিহাস গড়িয়া তুলিতে গাঁহারা সাহায্য করেন তাহারা বাংলা সাহিত্যের হিত্রী এবং সেইজন্ত বাঙালী মাত্রের্ক ধক্তবাদভালন এবং সাহায্যের যোগাপাত্র।

সভাকগগর

একালীভূষণ মুখোপাধার বিরচিত। প্রকাশক এ অমরনাথ মিত্র, ৫৯ রোকনপুর, ঢাকা। ডঃক্রাঃ ১৬ অং ৮৮ + ॥॰ পৃষ্ঠা। পাইকা অক্ষরে ছাপা; সচিত্র। মূল্য সাধারণ॥॰ আনা; রেশমী কাপড়ে জমকালো বাধা বারো আনা।

গ্রন্থানিতে সীতা সাবিত্রী প্রভৃতি সংস্কৃত পৌরাণিক, বেহলা ধ্র্না, চিন্তা প্রভৃতি বঙ্গ-পৌরাণিক, পদ্মিনী, কর্দ্মদেবী প্রভৃতি ভারত ঐতিহাসিক এবং সারা বিবি রহিমা বিবি, হাজেরা বিবি মুসলমান পৌরাণিক ও ঐতিহাসিক ১৭জন সতী রমণার কাহিনী সংক্ষেপে পদ্যে বিবৃত্ত হইরাছে। গ্রন্থের যতটুক্ চিন্তাকর্ষক তাহা কতক সচীচরিত্রমাহাক্ষ্মে ও কতক ছাপাধানার প্রসাধনে—গ্রন্থকারের কৃতিত্ব এক কপদ্দিকও নাই; সেকেলে বকেয়া পয়ার ত্রিপদী ছন্দ, তাও কবি আয়ন্ত করিতে পারেন নাই—লেখার দোবে অমন ভালো জিনিবও অপান্ত হইয়া উঠিয়াছে। শুধু কি ছন্দের দোবে আমন ভালো জিনিবও অপান্ত ভবের অভিনবত্ব, আরু না আছে রচনার পারিপাটা। ইহার আগালোড়া অক্ষমতার আশ্রুণ্টা নিদর্শন। সন্তা ছাপাধানার দৌলতে রাতারাতি হঠাৎলেথক হওয়া যার, কিন্তু ভাবিয়া দেখা উচিত দেরচনা সাহিত্যভাগ্রেরে স্থান পাইবে কি না। যদি না পায় তবে পশুশ্রম করিয়া লাভ কি? বার কর্ম্ম তারে সাজে এ কথাটা না মানিয়া চলা স্বৃত্তির পরিচায়ক নয়।

পুত্তকের ছবিগুলি অত্যম্ভ কুৎসিত

সচিত্র সপ্তকাগু রাজস্থান---

শীৰিপিনবিহারী নন্দী প্রণীত ও প্রকাশিত, পটীয়া, চট্টগ্রাম। ডঃ ক্রাঃ ৮ অংশিত ৩৯২ + ৬ + ॥• পৃষ্ঠা। পাইকা অক্ষরে ছাপা কাপডে বাধা। মূল্য ২্টাকা।

ভারতবর্বের ইভিকথার চরিত্রের বৈচিত্রোও মাহাস্ক্রো রামারণ ও

মহাভারত বুগে বুগে লোকশিক্ষার কারণ হটরা যেমন সমাদৃত, ইতিহাসে তেমনি রাজস্বানের কাহিনী যুগে যুগে লোকশিক্ষার সহার বলিরা সমাদৃত। আমাদের ভারতবর্ধে ফলেশ বলিরা মমতা কোনো কালে তেমন প্রবল ছিল না; ব্যাক্তগত বা ঞাতিগত স্বাপট এদেশের সর্ব্ব ছিল। সেই দেশে ফলেশের জন্ম মমতা, রূপ ধরিরা প্রথম দেখা দিয়ছিল রাজপুত জাতির মনে; এবং তারপর বোধ হয় মহারাট্র জাতি, বাঙালী জাতি ও শিপ ঞাতির মনেও দেখা দিয়ছিল। প্রতীচা জাতির সংশ্রবে আসিয়া এখন আমারা জাতিধনির্বিশেবে কুল স্বার্থ সম্ল দেশের বৃহত্তর স্বার্থের মধ্যে নিম্জ্রিত করিতে শিধিতেছি, দেশমাতা এখন আমাদের স্কল স্কান্তর নিক্ট রূপ ধরিয়া দেখা দিয় আমাদের সকলের শ্রেষ্ঠ ভক্তি দাবি করিতেছেন।

এই দেশসীতির উরোধনের গুজত্মচনার কালে প্রতীচ্য দেশের ইতিহাস বেমন একদিকে আমাদের কর্ত্তবা নির্দারণ করিয়া দিবে, আর একদিকে আমাদেরই ষরের দেশভক্ত বারদির্গের অসাধারণ স্বায়ত্যাগের কাহিনী আমাদিগের অবসন্ন জড় হাদরে বলসঞ্চার করিবে। ফরের মূলধন না থাকিলে গুধুধারকরা ধনে বড় হওয়া যায় না।

যাঁহারা আমাদের পিতৃধনের সংবাদ দিয়া আমাদের বর্তমান ও ভাবী বংশ মদের চরিত্রগঠনে সাহায্য করেন তাঁহারা ধক্ষবাদের পাত্র।

বিপিন বাব সমগ্র রাজস্থানের বীরজ-কাছিনী প্রদেশ অনুসারে মিবার, অথর, মারবার, বিকানীর, বশল্মীর, বৃন্দি, কোটা নামক সাতটি কাণ্ডে ভাগ করিয়া, প্রত্যেক প্রদেশের বিশেব বিশেব ব্যক্তিচরিত্র ও ঘটনা অবলখন করিয়া পড়ো কৃত্তিবাসী রামারণের অনুকরণে প্রার ও তিপনী চন্দে রচনা করিয়াচেন।

রচনার ভাষা যথোচিত সরল ও সরস হয় নাই; ছন্দের মধ্যেও বেশ অনাহত পচ্ছন্দ গতি নাই। তবে এত বড় গ্রন্থের আগাগোড়া সরস পঢ়ের রচনা করা কঠিন বাপোর, তাহা কেবল প্রতিভাবান কবিরই সাধ্য। লেখক যতটুক্ দিতে পারিয়াছেন তাহাও একেবারে নিন্দার্হ নহে। এই পুত্তকথানি ঘরে ঘরে প্রতেক শিশুর নিত্যসহচর হইলে তাহাদিগকে ফদেশ্রীতিতে ও শোম্বীয়ে মণ্ডিত করিয়া মাসুষ করিয়া তুলিতে বে সাহায় করিবে তাহাকে আর সন্দেহ নাই।

পুশুকস্থ চিত্রগুলি নেহাত মন্দ হয় নাই।

জাহাজীরের আত্মজীবনী-

ঐকুমুদিনী মিত্র প্রণিত। প্রকাশক ঐবিপিনবিহারী চক্রবর্তী, ১২।১ রামকিষণ দাস লেন, কলিকাতা। ডঃ ক্রা: ১৬ অং ২১৪ পৃষ্ঠা। বছটিত্র-সম্বলিত, তন্মধ্যে তুইথানি রঙিন ও তাহার একথানি স্বর্ণমন্তিত; প্রিকার ছাপা কাগজ; পরিপাটি বাঁধাই। মূল্য এক টাকা।

সমাট জাহান্সীরের আত্মগীবনী ঐতিহাসিকের চক্ষে অতি মৃল্যবাদ পুস্তক। ইহাতে তিন শতাকী পুর্পকার ভারতের প্রজাবর্গের অবস্থা, বাদশাহদিগের চরিত্র, শাসননীতি ও শাসনপদ্ধতি অকপটে বিবৃত্ত হইরাচে বলিয়াই ইহার এত মূলা। এই গ্রন্থ আসলে কার্সী ভাবার লেখা; ইংরেজিতে অনুবাদ হইরাছে বহদিন; এখানি সেই অনুবাদের অনুবাদ। একেবারে আসলের বাংলা অনুবাদ পাইলে আমরা অধিকতর মুখী হইতাদ, কিন্তু নেই মাম। চেয়ে কাণা মামা থাকাও ভালো।

অসুবাদ কাষাটি স্নচার হইরাছে; তবে তু এক জারগার ইংরেজির গল্প বাংলা বচনবিনাদের ক্রমন্তকে ফুটিয়া বাহির হইরাছে।

এই প্রস্থানিতে এত রকম বিচিত্র ব্যাপারের সমাবেশ গছে বে ইহা সাধারণ পাঠকের নিকট উপনাদের নাায়ই স্থাপাঠ্য ও কৌতৃংল জনক হইবে। এই গ্রন্থখানি বঙ্গসাহিত্যে একটি বিশেষ স্থানের অধিকারী। ছইবে তৎবিষয়ে কোনো সন্দেহ নাই।

চিত্রগুলি সমস্তই ফটোগ্রাদের বা প্রাচীন মুর্ব্তিচিত্রের প্রতিলিপি; ছুই একথানির ছাপা উপযুক্ত কালি নির্দ্রাচনের অভাবে থারাপ চইলেও আসল ছবিগুলি প্রায় ভালো।

রাজভক্তি-কৃস্থমাঞ্জলি--

শ্রীগোপালচন্দ্র কবিকুসম প্রণীত। সশোহর, কালিয়া আব্যা নাটা-সমাজ কর্তৃক অভিনীত ও প্রকাশিত। ডিমাই ১২ আং ২২ + ১/০ প্রা। ছাপা কাগজ কদ্যা। মূল্যের উল্লেখ নাই।

এই পুতিকার উপরে লেখা আছে দৃশ্যকারা : ভিতরেও পাত্র পাত্রীর কথোপকথন আছে ; কিন্তু কোনো কেন্দ্রগত ভাবকে সাম্রন্ন করিয়া কোনো একটি আখ্যায়িকা গড়িয়া উঠে নাই। রচনায়ও কোনো মৃশ্যিয়ানা বা বিশেষজ নাই। সমাট ও সম্রাক্তী আসিতেছেন ; "বাঙাল জমিদার" রাজাকে ও শিক্ষিতা মহিলার। রাণীকে অভিনন্দন করিবেন এবং বাক্ষণ ক্লার মারিবেন ইহারই আয়োজনে সমস্ত ব্যাপাৰ সমাধ্য হইরাছে।

গ্রন্থকার ভূমিকায় ইংরেজ-রাজতের স্ফলের মামূলি সাক্ষী রেল টেলিপ্রাফ খাড়া করিয়া শেবে বলিতেছেন—"ফলতঃ আমরা মধুসদন, ছেমচন্দ্র, রবীক্রনাথ বঙ্গিমচন্দ্র প্রভৃতির নায় কবি; রমেশচন্দ্র, এস. পি. সিংহ ও কান্তিচন্দ্রের নায় রাজনীতিবিং এবং জগদীশচন্দ্র, প্রফুল্ল-চন্দ্রের স্থার বিজ্ঞানবিশারন পাইয়াচি ও পাইতেভি; ত'ছা একমার ইংরেজ রাজতেরই প্রকল, তথিবয়ে সন্দেহ নাই।"

আমরা ইংরেজ রাজজের ফ্রুল অধীকার করি না, কিন্তু তাহার প্রকৃতি ও পরিমাণ নির্দাবণ করিবার জন্য গ্রন্থকাবকে স্মরণ করাইখা দিতেছি বে, চীন জাপান ইংরেজের অধীন নয়: স্থাচ ঐ চুই দেশে রেল টেলিগ্রাফ হইয়াছে এবং কবি মনীবীও ক্সন্তিরাছেন। পূর্দের কালিদাস হইতে চঙিদাস পর্যান্ত কবি, ভাসরাচার্যা প্রস্তুতি বৈজ্ঞানিক এবং টোডরমল্ল ও নানা কড়নবিশ প্রভৃতি রাষ্ট্রনীতিবিশারদেরা যথন এই ভারতবর্ষেই জ্বিরাছিলেন তথন ভারতবর্ষে ইংরেজের শাসন ছিল না।

ইংরেজশাসনের ফুফল অক্সত্ত অমুসন্ধান করিতে চুটবে। দৃষ্টাস্তফরপ বলা ঘাইতে পারে, টংবেজশাসনে আমরা জাতিধর্মনির্বিশেষে সম্মিলিত ছইরা দেশকে আপনার বলিয়া চিনিতে শিপিয়াছ, ইহা ইংরেজ শাসনের মছৎ লাভ।

চিত্রপরিচয়

বুন্দাবনে যমুনার এক দভের মধ্যে কালীয় নাগ সপরিবারে বাস করিত। তাহার সহস্র ফণার বিষে সেই দহের জল

পরিপূর্ণ হইয়া থাকিত, গোরু বাছুর রাখাল কেহ এই জল ভ্রমক্রমে স্পর্শ করিলেই তাহার প্রাণসংশয় হইত। 🕮 ক্রফ এই ছৰ্জন্ম নাগের বিধাক্ত সংস্পূৰ্ণ হইতে বুন্দাবনকে মুক্ত করিতে বন্ধপরিকর হইয়া একদিন কালীয়ন্ত্রদে ঝাপাইয়া পড়িলেন এবং সহস্থীর্য মহানাগকে ধরিয়া তাহার ফণার উপর নৃত্য করিতে লাগিলেন। প্রথমে কালীয় নাগ রুঞ্চকে আক্রমণ করিবার জন্ম আস্ফালন করিয়াছিল, কিন্তু শীঘ্রই ক্লফের বিক্রমে পরাভূত হটয়া সে বুঝিল শ্রীক্লফ স্বয়ং ভগবান। তথন সে সহস্র মুথে রক্ত বনন করিতে করিতে শ্রীক্লফের স্তব করিয়া ক্ষমা ভিক্ষা করিতে লাগিল: নাগ-নাবীগণও শ্রীক্ষেত্র প্রসাদ ভিক্ষা করিতে লাগিল। তথন শ্রীক্লফ কালীয়কে দপরিবারে রমণক দ্বীপে নির্বাসন করিয়া বুন্দাবনকে নির্ভয় ও তাঁহার অকল্যাণশন্ধিত গোপগোপী-দিগকে আখন্ত করিয়া হুদ হইতে বিনির্গত হইলেন। এই আখ্যায়িকা বিষ্ণুপুরাণ ও শ্রীমন্তাগবত পুরাণে বিবৃত আছে।

চিত্রথানি পরিকল্পনার সম্ক্রিকে, বর্ণবিস্থাসের প্রাচ্থ্যপট্টায় এবং ভাবব্যঞ্জনায় স্থলর। জ্বলেব আবর্ত্তর
আলোড়ন, তাহার মধ্যে নাগনারীদিগের মধ্যে শ্রীক্তফের
স্থানঞ্জন সংস্থান, শ্রীক্তফের অবলীলাক্রমে বিরাট কালীয়
নাগ দমনের ভাব, এবং নাগনারীদিগের করুণ মিনতি
বিশেষ দক্ষতার সহিত অন্ধিত। নাগনারীদিগের মুথের
কমনীয় সৌন্ধা, স্বচ্ছ পরিচ্ছদের বিচিত্র বর্ণবিস্থাস, হ্রদভীরের দৃশ্য, যেন একটি ছলে গাঁথা কবিতার মতো
স্থাসমঞ্জন। ভালের আবর্ত্ত অন্ধন প্রথামূলক (conventional) হটলেও স্কল্ম রেপার আবর্ত্ত আলোড়নের ভারটি
চমৎকার ফুটিয়া উঠিয়াছে। চিত্রখানিতে বিচিত্র উচ্ছল
বর্ণের সমাবেশেও খুব স্থাসংহত সামঞ্জন্ম রক্তিত হইয়াছে।



রামচন্দ্র ও শবরী।

e hor say U. Ray and Sons.

Kan . . . t e ar att



"সভাষ শিবম্ স্তন্দরম্।" " নায়মাল্লা বলহীনেন লভ্যঃ।

১২শ ভাগ ১ম খণ্ড

আশ্বিন, ১৩১৯

৬ষ্ঠ সংখ্যা

শিক্ষাবিধি

এখানে আদিবাব সময় আমার একটা সঙ্কল্ল ছিল এথানকার বিভালয়গুলিকে ভাল কবিয়া দেখিয়া শুনিয়া বুঝিয়া লইব—শিক্ষা সম্বন্ধে এখানকার কোনো বাবস্থা আমাদের দেশে থাটে কিনা তাহা দেথিয়া ঘাইব। সামাগ্র কিছু দেখিয়াছি, কাগজে পত্রে এখানকাৰ শিক্ষাপ্রণালী সম্বন্ধে কিছু কিছু আলোচনাও পড়িয়াছি। পরাকা नाना প्रकारवत्र हिलाइहा, श्रेशांनी नाना वकरमव डेप्टाविङ **হইতেছে। একদল বলিতে**ছে ছেলেদের শিক্ষা যথাসম্ভব স্থকর হওয়া উচিত, আব একদল বলিতেছে ছেলেদের শিক্ষার মধ্যে ছঃথের ভাগ যথেষ্ট পরিমাণে না থাকিলে ভাহাদিগকে সংসারের জ্ঞল পাকা করিয়া মামুষ কবা যায় না: একদল বলিতেছে চোথে কানে ভাবে আভাসে শিক্ষার বিষয়গুলিকে প্রকৃতির মধ্যে শোষণ করিয়া লইবাব वावशाहे डे९कृष्टे नावशा. जात এकमन विनाट एक महिष्टे जात নিজের শক্তিকে প্রয়োগ কবিয়া সাধনার দ্বারা বিষয়গুলিকে আয়ত্ত করিয়া লওয়াই যপার্থ ফলদায়ক। বস্তুত এ ধন্দ কোনো দিনই মিটিবে না—কেননা মামুষের প্রকৃতির মধ্যেই এ দ্বন্দ্ব সতা : সুখও তাহাকে শিক্ষা দেয় ছঃখও তাহাকে শিক্ষা দেয়; শাসন নহিলেও তাহার চলেনা স্বাধীনতা নহিলেও তাহার রক্ষা নাই; একদিকে তাহার পড়িয়া-পাওয়া জিনিষের প্রবেশদাব থোলা, আর একদিকে ত্তাহার পাটিয়া আনা জিনিষেব আনাগোনার পণ উন্মুক্ত।

্রলা সহজ যে, এইয়ের **মাঝ্যানের পথ্টিকে** পাকা করিয়া চিহ্নিদ কবিয়া লও, কিন্তু কার্যাত ভাহা অসাধা। কারণ জীবনের গতি কোনো দিনই একেবারে সোজা বেথায় চলে না---অতব বাহিরেব নানা বাধায় ও নানা তাগিলে সে নদীৰ মত আঁকিয়া বাঁকিয়া চলে, কাটা থালের মত দীধা পড়িয়া থাকে না। অজএব ভাহার মাঝগানেৰ বেখাটি সোজা রেখা নছে, তাহাকেও কেবলি স্থান পরিপর্ত্তন কবিতে হয়। এখন তাহার **পক্ষে যাহা** মধাবেণা আর-এক সময়ে তাহাই তাহার পকে চরম প্রাস্তবেগা: একজাতিব পক্ষে যাহা প্রাস্তপথ আর-এক জাতিব পক্ষে তা**ংটি মধ্যপণ। নানা অনি**বার্য্য কারবে মাতুষেৰ ইতিহাসে কথনো যদ্ধ আসে কথনো শান্তি আসে: কথনো ধনসম্পদের জোয়াব আসে কথনো তাহার ভাঁটার দিন উপন্থিত হয়: কখনো নিজেব শক্তিতে সে উন্মন্ত হইয়া উঠে, কথনো নিজেব অক্ষমতাবোধে সে অভিভঙ হইয়া পড়ে। এমন অবস্থায় মান্তব যথন একদিকে হেলিয়া পড়িতেছে তথন আব একদিকে প্রবল টান দেওয়াই তাচার পক্ষে সংশিক্ষা। মাতুষের প্রকৃতি যথন সবলভাবে স্জীব থাকে তথন আপনাধ ভিত্র হইতেই একটা স্হজ-শক্তিতে আপনাব ভাবসামঞ্জেত পথ সে বাছিয়া লয়। যে মাকুষের নিজের শরীরের উপর দথল আছে সে যথন একদিক হইতে ধাকা খায় তথন সে স্বভাবতই অভাদিকে ভর দিয়া আপনাকে সাম্লাইয়া লয়, কিন্তু মাতাল একট ঠেলা গাইখেই কাং ১ইয়া পড়ে এবং সেই অবস্থাতেই পড়িরা থাকে। যুরোপে ছেলেদের মামুষ করিবার পন্থা আপনাআপনি পরিবর্ত্তিত হইতেছে। ইহাদের চিত্ত যতই নানা ভাবের জ্ঞানের অভিজ্ঞতার সংস্রবে সচেতন হইরা উঠিতেছে তত্তই ইহাদের পথের পরিবর্ত্তন দ্রুত হইতেছে।

অতএব চিত্তের গতি অমুদারেই শিক্ষার পথ নির্দেশ করিতে হয়। কিন্তু বেহেতু গতি বিচিত্র এবং তাহাকে সকলে স্পষ্ট করিয়া চোথে দেখিতে পায় না এইজ্ঞাই কোনো দিনই কোনো একজন বা একদল লোক এই পথ দৃঢ় করিয়া নির্দ্দিষ্ট করিয়া দিতে পারে না। নানা লোকের নানা চেষ্টার সমবায়ে আপনিই সহজ পথটি অন্ধিত হইতে থাকে। এইজ্ঞা সকল জাতির পক্ষেই আপন পরীক্ষার পথ খোলা রাখাই সত্যপথ আবিহারের একমাত্র পয়া।

কিন্তু যে-দেশে সামাজিক শিক্ষাশালায়, বাঁধা প্রথা হইতে একচল সরিয়া গেলে জাত হারাইতে হয়, সে দেশে মায়্মর ছইবার পক্ষে গোড়াতেই একটা প্রকাণ্ড বাধা। সামাজিক অবস্থার পরিবর্ত্তন ঘটিতেছেই এবং ঘটিবেই—কেহ তাহাকে ঠেকাইয়া রাথিতে পারিবে না, অথচ ব্যবস্থাকে সনাতন রেখায় পাকা করিয়া রাথিলে মায়্মবের পক্ষে তেমন তুর্গতির কারণ আর কিছুই হইতে পারে না। এ কেমনতর প্রেমন নদী সরিয়া যাইতেছে কিন্তু বাধাঘাট একই জায়গায় পড়িয়া আছে; থেয়া নৌকার পথ একই জায়গায় নির্দিষ্ট; সে ঘাট ছাড়া অন্ত ঘাটে নামিলে ধোবা নাপিত বন্ধ। মৃতরাং ঘাট আছে কিন্তু জল পাই না, নৌকা আছে কিন্তু তাহার চলা বন্ধ।

এমন অবস্থার আমাদের সমাজ আমাদের কালের উপযোগী শিক্ষা আমাদিগকে দিতেছে না, আমাদিগকে ছই চারি হাজার বৎসর পূর্বকালের শিক্ষা দিতেছে। অতএব মামুষ করিয়া তুলিবার পক্ষে সকলের চেয়ে যে বড় বিছ্যালয় সেটা আমাদের বন্ধ। আমাদের বর্তমান কালের দিকে তাকাইয়া আমাদের জীবনযাত্রার প্রতি ভাহার কোনো দাবি নাই। একদিন আমাদের ইতিহাসের একটা বিশেষ অবস্থায় আমাদের সমাজ মামুষের কাহাকেও ব্রাহ্মণ, কাহাকেও কজিয়, কাহাকেও বৈশ্ব বা শুল হইতে বিলয়াছিল। আমাদের প্রতি তাহার এই একটা কালোগ্যোগী দাবি ছিল স্কতরাং এই দাবির প্রতি লক্ষ্য

রাখিয়া শিক্ষার ব্যবস্থা বিচিত্র আকারে আপনিই আপনাকে সৃষ্টি করিয়া তুলিতেছিল। কারণ, সৃষ্টির নিয়মই তাই ;— একটা মূল ভাবের বীজ জীবনের তাগিদে স্বতই আপন শাখা-প্রশাধা বিস্তার করিয়া বাড়িয়া ওঠে—বাহির হইতে কেহ ডালপালা সংগ্রহ করিয়া আনিয়া জুড়িয়া দেয় না। আমাদের বর্ত্তমান সমাজের কোনো সজীব দাবি নাই---এখনো সে মামুষকে বলিতেছে ব্রাহ্মণ হও, শূদ্র হও। যাহা বলিতেছে তাহা সত্যভাবে পালন করা কোনোমতেই সম্ভবপর নহে, স্থতরাং মামুষ তাহাকে কেবলমাত্র বাহিরের দিক হইতে মানিয়া লইতেছে। ব্ৰাহ্মণ হইবাৰ কালে ব্রহ্মচর্য্য নাই, মাথা মুড়াইয়া তিন দিনের প্রহসন অভিনয়ের পর গুলার স্ত্রধারণ আছে। তপস্থার দারা পবিত্র জীবনের শিক্ষা ব্রাহ্মণ এখন আর দান করিতে পারে না किन्छ भन्ध्नि मान्त्र दिनाय तम व्यमस्कारि मुक्तभन। এদিকে জাতিভেদের মূলপ্রতিষ্ঠা বৃত্তিভেদ একেবারেই ঘুচিয়া গেছে এবং তাহাকে রক্ষা করাও সম্পূর্ণ অসম্ভব হইয়াছে. অথচ বর্ণভেদের বাহ্য বিধিনিষেধ সমস্তই অচল হইয়া বৃদিয়া আছে। থাঁচাটাকে তাহার সমস্ত লোহার শিক ও শিকল সমেত মানিতেই হইবে অথচ পাথীটা মরিয়া গেছে। দানা পানি নিয়ত জোগাইতেছি অথচ তাহা কোনো প্রাণীর ধোরাকে লাগিতেছে না। এমনি করিয়া আমাদের সামাজিক জীবনের সঙ্গে সামাজিক বিধির বিচ্ছেদ ঘটিয়া যাওয়াতে আমরা কেবল যে অনাবশুক কাল-বিরোধী ব্যবস্থার দারা বাধাগ্রস্ত হইয়া আছি তাহা নহে, আমরা সামাজিক সত্যরকা করিতে পারিতেছি আমরা মূল্য দিতেছি ও লইতেছি অথচ তাহার পরিবর্ত্তে কোনো সত্যবস্ত নাই। শিষা গুরুকে প্রণাম করিয়া দক্ষিণা চুকাইয়া দিতেছে, কিন্তু গুরু শিষ্যকে শুরুর দেনা শোধ করিবার চেষ্টামাত্র করিতেছে না, এবং শুরু পুরাকালের বিশ্বত ভাষায় শিষ্যকে উপদেশ দিভেছে ---শিষ্যের তাহা গ্রহণ করিবার মত শ্রদ্ধাও নাই, সাধ্যও नाहे, हेळ्डा अनाहे। हेशांत कन हहे एउट्ड बहे, मठावस्त्र य কোনো প্রয়োজন আছে এই বিশ্বাস্টাই আমরা ক্রমণ হারাইডেছি। একথা স্বীকার করিতে আমরা লেশমাত্র नष्डां दां कि ना दि, वाहित्त्र शिं वसात्र ताथिश्र গেলেই যথেষ্ট। এমন কি, এ কথা বলিতেও আমাদের বাধে না যে, ব্যবহারত যথেচ্ছাচার কর প্রকাশ্যত তাহা কবুল না করিলে কোনো ক্ষতি নাই। এমনতর মিথ্যাচার মামুষকে দায়ে পড়িয়া অবলম্বন করিতে হয়। কারণ, যথন তোমার শ্রন্ধা অন্ত পথে গিয়াছে তথনো সমাজ যদি কঠোর শাসনে আচারকে একই জায়গায় বাঁধিয়া রাখে তাহা হইলে সমাজের পনেরো আনা লোক মিথ্যাচারকে অবলম্বন করিতে লজ্জা বোধ করে না। কারণ, মাহুষের মধ্যে বীরপুরুষের সংখ্যা অর:--অতএব সত্যকে প্রকাশ্তে স্বীকার করিবার দণ্ড যেথানে অসহ্যরূপে অতিমাত্র সেথানে কপটতাকে অপরাধ বলিয়া গণ্য করা আর চলে না। এই জ্ঞা. আমাদের দেশে এই একটা অদ্ভূত ব্যাপার প্রত্যহই দেখা বায় —মাতুষ একটা জিনিষকে ভাল বলিয়া স্বীকার করিতে অনায়াসে পারে অথচ সেই মুহুর্তেই অমান বদনে বলিতে পারে, যে, সামাজিক ব্যবহারে ইহা আমি পালন করিতে পারিব না — আমরাও এই মিথাাচারকে ক্ষমা করি যথন চিস্তা করিয়া দেখি এ সমাজে নিজের সত্যবিখাসকে কাজে খাটাইবার মাশুল কত অসাধ্যরূপে অতিরিক্ত।

অতএব সমাজ যেথানে জীবন প্রবাহের সহিত আপন স্বাস্থাকর সামঞ্জস্তের পথ একেবারেই থোলা রাথে নাই, স্থতরাং প্রাজনকালের ব্যবস্থা যেথানে পদে পদে বাধাস্থারপ হইয়া তাহাকে বদ্ধ করিয়া তুলিতেছে সেথানে মানুষের যে শিক্ষাশালা সকলের চেয়ে স্বাভাবিক ও প্রশস্ত সেটা যে আমাদের পক্ষে নাই তাহা নহে, তাহা তদপেক্ষা ভয়ঙ্কর, তাহা আছে অথচ নাই; তাহা সত্যকে পথ ছাড়িরা দের না এবং মিথ্যাকে জমাইরা রাথে। এ সমাজ গতিকে একেবারেই স্বীকার করিতে চার না বলিরা স্থিতিকে কল্-বিত করিয়া তোলে।

সামাজিক বিভাগরের ত এই বদ্ধ দশা, তাহার পরে রাজকীয় বিভাগয়। সেও একটা প্রকাশু হাঁচে-ঢালা ব্যাপার। দেশের সমস্ত শিক্ষাবিধিকে সে একছাঁচে শক্ত করিয়া জমাইরা দিবে ইহাই তাহার একমাত্র চেষ্টা। পাছে দেশ. আপনার স্বতন্ত্র প্রণালী আপনি উদ্ভাবিত করিতে চার ইহাই তাহার সব চেরে ভরের বিবর। দেশের মনঃ- প্রক্লভিতে একাধিপত্য বিস্তার করিয়া সে আপনার আইন থাটাইবে ইহাই তাহার মংলব। স্থতরাং এই বৃহৎ বিস্থার কল কেরানিগিরির কল হইয়া উঠিতেছে। মাহ্ম এথানে নোটের স্থড়ি কুড়াইয়া ডিগ্রির বস্তা বোঝাই করিয়া তুলিতেছে কিন্তু তাহা জ্বাবনের খাস্থ নহে। তাহার গৌরব কেবল বোঝাইয়ের গৌরব, তাহা প্রাণের গৌরব নহে।

সামাজিক বিভালয়ের পুরাতন শিক্ল এবং রাঞ্চকীয় বিভালয়ের নৃতন শিকল ছই-ই আমাদের মনকে যে-পরিমাণে বাঁধিতেছে সে-পরিমাণে মুক্তি দিতেছে না। ইহাই আমাদের একমাত্র সমস্তা। নতুবা নৃতন প্রণালীতে কেমন করিয়া ইতিহাস মুখস্থ সহজ হইয়াছে বা আৰক্ষা মনোরম হইয়াছে সেটাকে আমি বিশেষ থাতির করিতে চাই না। কেননা আমি জানি, আমরা যথন প্রণালীকে খুঁজি তথন একটা অসাধ্য শস্তা পথ খুঁ জি। মনে করি উপযুক্ত মামুষকে যথন নিয়মিত ভাবে পাওয়া শক্ত তথন বাঁধা প্রণালীর দ্বারা সেই অভাব পুরণ করা যায় কি না। মাতুষ বার বার সেই চেষ্টা করিয়া বারবারই অক্বতকার্য্য হইয়াছে এবং বিপদে পড়িয়াছে। ঘুরিয়া ফিরিয়া যেমন করিয়াই চলি না কেন শেষকালে এই অল্ড্যু সত্যে আসিয়া ঠেকিতেই হয় যে শিক্ষকের ছারাই শিক্ষাবিধান হয়, প্রণালীর ছারা হয় না। মামুষের मन हननभाग এवः हननभाग मनहे जाशांक त्विराज शासा এ দেশেও পুরাকাল হইতে আৰু পর্যান্ত এক একজন বিখ্যাত শিক্ষক অন্মিয়াছেন; তাঁহারাই ভগীরথের মত শিক্ষার পুণাস্রোতকে আকর্ষণ করিয়া সংসারের পাপের বোঝা হ্রাস করিয়াছেন ও মৃত্যুর জড়তা দূর করিয়াছেন। তাঁহারাই শিক্ষাসম্বন্ধীয় সমন্ত বাঁধা বিধানের বাধার ভিতর দিয়াও ছাত্রদের মনে প্রাণপ্রবাহ সঞ্চায়িত দিয়াছেন। আমাদের দেশেও ইংরেজি শিক্ষার আরম্ভ-मित्नत्र कथा चत्रन कतित्रा (मथ। फित्राव्यित्रा, काश्यन রিচার্ড সন্, ডেভিড হেয়ার্, ইহারা শিক্ষক ছিলেন, শিক্ষার ছাঁচ ছিলেন না, নোটের বোঝার বাহন ছিলেন না। তথন বিশ্ববিষ্ঠালয়ের ব্যুহ এমন ভয়ঙ্কর পাকা ছিল না; তথন তাহার মধ্যে আলো এবং হাওয়া প্রবেশের উপায় ছিল:--- তথন নিয়মেব ফাঁকে শিক্ষক আপন আসন পাতিবার স্থান করিয়া প্রতিত পারিকেন।

যেমন কবিয়া ভৌক আমাদেব দেশে বিভাব ক্ষেত্ৰক প্রাচীবমুক্ত করিতেই ১ বে। াজনৈতিক আন্দোলন প্রভৃতি বাহ্যপন্থায় আমবা আমাদেব চেষ্টাকে বিকিপ্ত ক'বয়া ফেলিয়া বিশেষ কোনো দল পাইতেছি না। সেই শক্তিকে ও উন্নামকে সফলতার পথে প্রবাহিত করিয়া স্বাধানভাবে দেশকে শিক্ষাদানের ভার আমানেব নিজেকে এইতে হইবে। দেশের কাজে যাঁচারা আগ্রসমর্থণ করিতে চান এইটেই তাঁহাদের স্বচেয়ে প্রধান কাজ। নানা শিক্ষকের নানা পরীক্ষার ভিতৰ দিয়া আমাদেব দেশের শিক্ষার স্রোতকে সচল করিয়া তুলিতে পারিলে তবেই তাহা আমাদের দেশের স্বাভাবিক সামগ্রী হইয়া উঠিবে। ংবেই আবরা স্থানে স্থানে ও ক্ষণে ক্ষণে যথার্থ শিক্ষকের দেখা পাইন। তবেই স্বভাবের নিয়মে শিক্ষকপক্ষপুরা আপুনি জাগিয়া উঠিতে থাকিবে। "জাতীয়" নামের দাবা চিহ্নিত কবিয়া আমরা কোনো একটা বিশেষ শিক্ষাবিধিকে উদ্ভাবিত করিয়া ত্তিতে পারি না। যে শিক্ষা স্বভাতিব নানা লোকের নান। চেষ্টার দারা নানা ভাবে চালিত ২ইতেছে তাহাকেই জাতীয় বলিতে পাবি। স্বজাতীয়ের শাসনেই হৌক আর বিজ্ঞাতীয়ের শাসনে হৌক যথন কোনো একটা বিশেষ শিক্ষাবিধি সমস্ত দেশকে একটা কোনো জন আদর্শে বাধিয়া ফেলিতে চায় তথন তাহাকে জাতীয় বলিতে পাবিব না-তাহা সাম্প্রদায়িক, অভ এব জাতির পক্ষে তাহা সাংঘাতিক।

শিক্ষা সম্বন্ধে একটা মহং সত্য আমরা শিণিথয়াছিলাম। আমরা জানিয়াছিলাম, মামুষ মামুষের কাছ হইতেই শিথিতে পারে; যেমন জলের দারাই জলাশয় পূর্ণ হয়, শিথার দারাই শিথা জ্বলিয়া উঠে, প্রাণের দারাই প্রাণ সঞ্চারিত হইয়া থাকে। মামুষকে চাঁটিয়া ফেলিলেই সে তথন আর মামুষ থাকে না-সে তথন আপিস আদালতের বা কলকারথানার প্রয়োজনীয় সামগ্রী হইয়া উঠে; তথনি সে মামুষ না হইয়া মাষ্টারমশায় হইতে চায়; তথনি সে আর প্রাণ দিতে পারে না, কেবল পাঠ দিয়া যায়। শুক্রশিয়ের পরিপূর্ণ আত্মীয়তার সম্বন্ধের ভিত্র দিয়াই শিক্ষাকার্য্য সঞ্জীবদেহের শোণিতপ্রোতের মত চলাচল করিতে পারে।

কারণ, শিশুদের পালন ও শিক্ষনের ষ্থার্থ ভার পিতা-মাতার উপর। কিন্তু পিতামাতার সে যোগাতা অথবা স্থানা থাকাতেই মন্ত উপযুক্ত লোকের সহায়তা অত্যা-ব্যাক হইয়া ওঠে। এমন অবস্থায় গুৰুকে পিতামাতা না হটলে চলে না। আমরা জীবনের শ্রেষ্ঠ জিনিষকে টাকা দিয়া কিনিয়া বা আংশিক ভাবে গ্রহণ করিতে পারি না: তাহা স্নেহ-প্রেম-ভক্তির দারাই আমরা আগ্নসাৎ করিতে পারি; তাহাই মতুষাত্বের পাক্যন্ত্রের জারক রস; তাহাই জৈব সামগ্রীকে জীবনের সঙ্গে সন্মিলিত করিতে পারে। বর্তুমান কালে আমাদের দেশের শিক্ষায় সেই গুরুর জীবনই সকলের চেয়ে অত্যাব্রাক হইয়াছে। শিশুবয়সে নিজ্জীব শিক্ষার মত ভয়ঙ্কর ভার আর কিছুই নাই,—তাহা মনকে যতটা দেয় তাগার চেয়ে পিষিয়া বাহির করে অনেক বেশি। আমাদের সমালব্যবস্থায় আমরা সেই গুরুকে খুঁজিতেছি যিনি আমাদের জীবনকে গতিদান করিবেন; আমাদের শিক্ষাব্যবস্থায় আমরা দেই গুরুকে থুঁজিতেছি, যিনি আমাদের চিত্তের গতিপথকে বাধামুক্ত করিবেন। করিয়া হৌক সকল দিকেই আমর। মানুষকে চাই; তাহার পরিবর্ত্তে প্রণালীর বটিকা গিলাইয়া কোনো কনিরাজ আমাদিগকে রক্ষা করিতে পারিবেন না।

চ্যালফোর্ড, শ্রীরবীক্রনাথ ঠাকুর। ৩১ শ্রাবণ, ১৩১৯।

চীনে রাফ্রবিপ্লব

১। ইউনান প্রদেশের কথা।

অমুসন্ধানে যতদ্র জানিতে পারা গিরাছে তাহাতে ইউনান প্রদেশের যে করেকটা শহরের কথা উল্লেখ করিয়াছি, তাহা নাদে অপর প্রায় १০টা নগর ও উপনগরে কোথায়ও তাদৃশ উল্লেখযোগ্য বিশেষ কোনো ঘটনা ঘটে নাই। ইউনান ফু, টালিফু, টেন্সিয়ে প্রভৃতি স্থান বিজোহীদের হস্তগত হওয়ার সংবাদে অস্তান্ত সহরের রাজকর্ম্মচারীগণ ভাত হইয়া-ছিলেন। বিজোহীদিগের হস্তগত স্থানসকল হইতে টেলি-গ্রাম পাওয়া মাত্র অস্তান্ত নগরের দৈন্তগণ রাজকর্ম্মচারী-দিগকে অপ্যারিত করিয়া প্রজাতন্ত্র ঘোষণা করিয়া জাতীয় পতাকা উড়াইয়া দিয়াছিল। এইদকল স্থানে বীভৎস বিশ্বাসঘাতকতা দ্বারা নরহত্যা প্রভৃতি বিশেষ হয় নাই।

ইউনান প্রদেশে এখন শান্তি বিরাজ করিতেছে।

২। ছি-ছোয়ান প্রদেশের কথা।

থাস চীনসাম্রাজ্যের উত্তব-পশ্চিমে এই প্রদেশ অব-স্থিত। ইহার উত্তর-পশ্চিমে তিব্বত এবং দক্ষিণ-পশ্চিমে ইউনান প্রদেশ। এই প্রদেশ আয়তনে অন্যান্ত প্রদেশ অপেক্ষা খুব বড়, পরিমাণ ফল ২১৮ ৪৮০ বর্গ মাইল এবং ইহার জনসংখ্যাও অত্যন্ত অধিক ৬৮,৭২৪,৮৯। এই প্রদেশের ভাজিলু এবং বাতাং প্রভৃতি প্রসিদ্ধ স্থান দিয়া চীনদেশ হইতে তিব্বতে যাইবার প্রশন্ত রাস্তা আছে। ইহারই উত্তর-পশ্চিম সীমান্তের এক কোণ আসামের সঙ্গে সংলগ্ধ।

এই প্রদেশের অধিকাংশ লোক দবিদ্র। যত ডুলি-বেহারা টেন্সিয়ে প্রভৃতি অঞ্চলে ও ভামোতে দেখা যায় সে সমস্তই ছি-ছোয়ান প্রদেশেব লোক। ভৃত্য ও কুলিদের অধিকাংশও এই প্রদেশের লোক।

বিদ্রোহের কারণ।

ছি-ছোয়ান প্রদেশের ধনী সদাগরগণের সমবেত চেষ্টায়
চাঁদা তুলিয়া এবং অংশ বিক্রয় করিয়া রেলরোড নির্মাণের
আয়েজন হয়। এক রেলওয়ে সমিতি গঠন করিয়া কার্য্য
আয়েজ হয়। অবশ্য এই গুরুতর কার্য্য স্থানীয় রাজকর্মাচারীগণের সাহায্য ও সহামুভ্তিক্রমে হইয়াছিল।
কার্য্য অনেকটা অগ্রসর হইয়া গেলে চীন গবর্ণমেন্ট এই
রেল লাইন নির্মাণের ভার নিজ হত্তে লইতে ইচ্ছা প্রকাশ
করেন। এবং ইহার বায় বাবদ ব্রিটাশ গবর্ণমেন্ট হইতে
নাকি পনর কোটা টাকা ধার করিবার জন্ম এগ্রিমেন্ট
হয়। রেলওয়ে সমিতি ও প্রজাগণ এই সংবাদ পাইয়া
অত্যস্ত কুদ্ধ হইয়া নানা স্থানে আন্দোলন হারা অসন্তোষের
বীক্ষ বপন করিতে লাগিল।

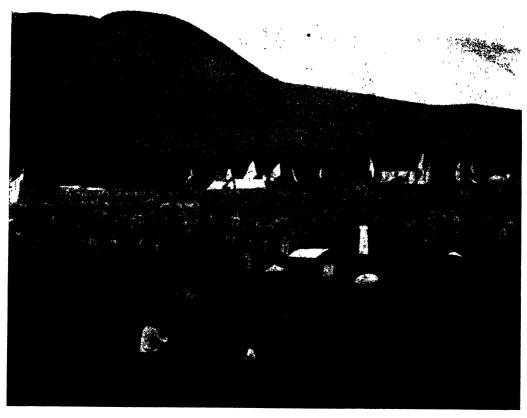
লোকের মনে এমন একটা ত্রাস জ্বন্মিল যে এই রেল-ওয়ের জ্বন্ত গবর্ণমেন্ট ব্রিটিশ গবর্ণমেন্টের নিকট টাকা ধার ক্রিলে প্রকারাস্তরে ঐ রেল লাইন বিদেশীর নিকট বিক্রয় করার সমান হইবে। কেননা টাকা শোধ না দেওয়া পর্যাস্ত বিদেশী লোকের কর্তৃত্ব ও প্রভুত্ব এই লাইনের উপর থাকিবে এবং দেশ বিদেশাদিগের হস্তগত হইবে। টেক্সিয়ের বিজ্ঞোতের পূর্ব্বে এথানকার দেপাইগণ ঠিক এই প্রকার কথা বলিত।

চীনাদিগের এই আশবা যে অবলক নহে তাহা সহ-জেই বুঝা যায়। কারণ ক্ষ গ্রণ্মেণ্ট সাইবি^রর্য়া দিয়া যে প্রকাণ্ড রেলপথ প্রস্তুত করিয়াছেন ভাহা দ্বারা ক্যালে বন্দর হইতে রেলে চড়িয়া সাইবিরিয়া দিয়া একাদিক্রমে মাঞ্রিয়া দিয়া সিওল বা পেকিনে পৌছা যায়। ইহা ক্ষিয়ার এক ইংরেজদিগেরও উচ্চাকাজ্ফা এই যে বুহং কীৰ্ত্তি। তাঁহারাও এমন একটা রেলপথ নির্মাণ করেন যে (मडे क्यांटन वन्तर ब्टेंटिं दिल प्रिंग भारतीया, व्याक्शानि-স্থান ও বেলুচিম্থান দিয়া হয়ত করাচী হইয়া, না হয় পেশোয়াব হইয়া আদাম পৌছিয়া তথা হইতে ছি-ছোয়ান বেল দিয়া একাদিক্রমে সাংহাই পৌছিতে পারেন। তাহা হইলে অস্ট্রেলয়া বা নিউজিলগুবাসীদিগের বিলাভ যাওয়া বা বিলাতের লোকের অষ্ট্রেলিয়া যাওয়াটা বেশ স্থগম হইবে। সামুদ্রিক পীড়া বা ঝড় তুফানের আর ভয় থাকিবেনা। পূর্বেক কোনো ইংরাজী পত্রিকায় এই প্রকার কল্লনার কথা পডিয়াছিলাম। আমার বোধ **হয়** যে সেই কল্পনা কার্য্যে পরিণত করিতে চেষ্টা পাওয়ায় পারস্তে গোণযোগ আরম্ভ হটয়াছে এবং সেই কারণেই বা চীনের গোলযোগ আরম্ভ হটয়াছিল। সে যাহাই হউক আমরা "আদার ব্যাপারী" বইত নয়, আমাদিগের এত বড জাহাজের কথার আলোচনা করিবার প্রয়োজন নাই।

ঝড়ের সূচনা।

ঝড়ের পূর্বে যেমন নভোমগুল নিস্তব্ধ ও গঞ্জীরভাব ধাবণ করে, কেবল মাঝে মাঝে ঈশান বা নৈঋৎ কোনে বিহাছটো ঝিক্মিক্ করিয়া লোকের মনে আশহা স্থাষ্টি করিয়া থাকে, ছি-ছোয়ানের রাজধানী চেং-ঠো সহরেয় ভাবও তাদৃশ হইয়াছিল।

গ্রামে গ্রামে সহরে সহরে নিয়ত গোপনে ও প্রকাঞ্চে সভাসমিতি হইতে আরম্ভ হইল, স্কুলে স্কুলে মহা আন্দোলনের



होनत्पर्यात्र विद्यानत्त्रत्र बानकतानिकापित्रत्र शास्त्रिछ ७ छै९म्ब ।

ঢেউ গিয়া আঘাত করিয়া ছাত্রগণকে আলোড়িত করিয়া ভূলিল।

স্থূলের বালিকা ও বালকগণের শতকরা আশিজ্বন ছাত্র ছাত্রী স্থূল ছাড়িয়া গ্রামে গ্রামে গিয়া সকল লোককে দেশের বিপদের কথা জ্ঞাপন করাইয়া উত্তেজিত করিতে লাগিল। এবং গবর্ণমেন্টের বিরুদ্ধে সকল লোককে বিদ্বেষভাবাপর করিয়া তুলিল।

ইয়াংসী নদীর ভাটীতে বহুদ্বে হুধারে যত গ্রাম আছে সেইসকল গ্রামের লোকদিগকে উত্তেজিত করিবার জন্ত "রিভার টেলিগ্রাম" নাম দিয়া সংবাদ প্রেরণের এক অন্তুত কৌশল আবিকার করা হইল। বহু কাঠ-ফলকে বড় বড় অক্ষরে "চেং-ঠোর রাজকর্মচারীগণ হত হইয়াছে। পেকিন হইতে সৈত্ত আসিয়া গরীব ছি-ছোয়ানবাসীদিগকে নিপাত করিবে। তোমরা আত্মরক্ষার্থ অস্ত্র ধারণ কর।" লিখিয়া নদীতে ভাসাইয়া দিতে লাগিল।

স্থানীয় মূদ্রাযন্ত্রসকলের প্রভাব আরো বৃদ্ধি হইল।
নানা সংবাদপত্রে পেকিন গবর্ণমেণ্ট ও রাজকর্মচারীদিগের
নানা কুৎসা করিয়া প্রবন্ধ প্রকাশিত হইতে লাগিল। "চক্
উন্মেষক" "Eye Opener" "জ্ঞান উন্মেষক" "Wisdom
Opener" "পাশ্চাত্য দর্শক" "Western Observer"
প্রভৃতি পত্রিকায় নানাপ্রকার ব্যঙ্গচিত্র প্রকাশিত হইতে
লাগিল। তাহার একথানিতে ব্রহ্মদেশের পূর্ব্বোত্তর
কোণ মিচিনা জেলার নিকট পিয়েমেন-মা নামক স্থানে
বিদেশী সৈত্যগল গাছে চড়িয়া চীন সৈত্যদিগকে গুলি
করিয়া মারিতেছে; আর একথানিতে সৈন-ম্য়ান-হোয়াই
নামক প্রধান রাজকর্মচারীকে মুগুপাত করিবার জন্ত
টানিয়া আনা হইয়াছে এবং তাহার গৃহে অয়ি-সংযোগ কয়া
হইয়াছে; তৃতীয় থানিতে বিদেশী কর্ত্ব রমণীগণ
অপহত হইতেছে, প্রিলশ নিক্ষর্ম অবস্থায় তাহা দেখিতেছে,
ইত্যাদি।

विदिने निविद्य ।

চীনদেশী সর্ব্বসাধারণের মনে বিদেশীর প্রতি আন্তরিক चुना थाकित्नल. विष्मिगित्क आक्रमन कवित्न भारत ক্ষতিপুরণ দিতে হইবে ভয়ে, এবার চীনারা অতি সাবধান যতদুর জানা গিয়াছে তাহাতে ছি-ছোয়ান হ ইয়াছে। প্রদেশের কোনো স্থানে বিদ্রোহীগণ কাহাকেও আক্রমণ করে নাই বা কাহারও সম্পত্তির ক্ষতি হয় নাই। মাত্র একটা ঘটনার কথা উল্লেখযোগ্য। রেভারেও মানলী সাহেব যথন জ্বি-চাও নামক স্থানের রাস্তা দিয়া বেড়াইতে-ছিলেন, তথন অল্লবয়স্থ বালকেরা তাঁহাকে অতি কুৎসিত ভাষায় সম্বোধন করিতেছিল। তাহাদের সঙ্গে বয়স্কগণও चानित्रा योग मिल। अनमःशा जन्म दृष्कि हहेए जागिन। লোকেরা পাদ্রীর গির্জার ভিতর প্রবেশ করিয়া ভাঙ্গা-চরা আরম্ভ করিল। ইতিপুর্বেই মানলী সাহেব দৌড়িয়া ভিতরে গিয়াছিলেন। তিনি ভিতরে দরজা বন্ধ করিয়া পশ্চাৎ দিকের এক মেটে প্রাচীরে ছিদ্র করিয়া সেই পথে বাহির হইয়া কোনো প্রতিবেশীর বাড়ীর ভিতর দিয়া পলায়ন करत्रन। हौनां पिरानत এই विश्वाम रव, त्रारका विरम्भी गरनत অবস্থানই সকল অনিষ্টের মূল। তাহারা প্রথমে রেলওয়ের माणिक रहेश क्रांस बाबाही जागाजांगी कतिया नहेंद्व।

ঝটিকারস্ভ ।

পেকিনের মন্ত্রীসভার বিদেশী রাষ্ট্রনীতির মন্ত্রী প্রিক্ষ চিংর* উপরই আন্দোলনের প্রধান কোপ পতিত হইল। বত সভাসমিতি তাঁহাকেই আক্রমণ করিয়া বক্তৃতা করিতে লাগিল। কারণ লোকের বিশ্বাস হইয়াছিল যে তিনিই বিদেশীগণের নিকট এই রেলগুয়ে লাইন বিক্রয় করিতে সংক্রম করিয়াছেন। প্রাদেশিক সমিতির সভাপতি মিং পো এই রেলের বিরুদ্ধে আন্দোলনকারীদিগের অগ্রণী। স্থতরাং পেকিনের মন্ত্রীসভার কোপটা তাঁহার উপরই পতিত হইল। পো ও অক্তান্ত প্রধান আন্দোলনকারীদিগকে ধৃত করিবার জন্ত প্রিক্ষ চিং, চেংঠোর গবর্ণর জেনারালকে তারে আদেশ করেন। ৭ই সেপ্টেম্বর গবর্ণর জেনারাল চাও-আড়-ফাং কঠাৎ
চেং-ঠো সহরের নগরপ্রাচীবের সকল হার রুদ্ধ করিতে
আদেশ দিলেন। চেং-ঠোতে তথন ১৮০ জন বিদেশী
লোক ছিলেন। তাঁহাদিগকে নগবের মধ্যে ক্যানাডিয়ান
মিশনের বাটার মধ্যে আশ্রয় লইবার জক্ত আদেশ করিলেন।
ব্রিটাশ কনসালজেনারাল মি: উইলকিন্সন প্রভৃতি ক্যানাডিয়ান মিশন হম্পিট্যালে বাস করিতে লাগিলেন।

গবর্ণর জেনেরাল বিপদের আশস্কার ভান করিয়া সকল দৈশুকে প্রস্তুত হইতে আদেশ করিলেন। মুহুর্ত্ত মধ্যে সমস্ত সহরের সকল রাস্তা সৈত্তগণ ছাইয়া ফেলিল। ইভিমধ্যে সংবাদ পাওয়া গেল যে রেলওয়ে সমিতির নেতা মি: লো এবং জাতীয় সমিতির সভাপতি মিঃ পো প্রভৃতিকে ধুত করিয়া ইয়ামিনে বন্দী করা হইয়াছে। চীনাদিগের জাতীয় রীতি অনুসারে পেকিন হইতে টেলিগ্রাফিক আদেশ অমুঘারী গবর্ণর জেনারাল আন্দোলনকারীদিগের অগ্রণীদিগকে আহ্বান করিয়া পাঠান যে পেকিন হইতে রেল**ও**য়ে সম্বন্ধে টেলিগ্রাম আসিয়াছে, সেই সকল বিষয়ের আলোচনার প্রয়োজন। দলপতিগণ তাঁহার ইয়ামিনে উপস্থিত হইলে সামাস্ত তর্কবিতর্কের পর তাঁহা-দিগকে কয়েদ করিবার আদেশ দিলেন: সৈশু পূর্বা হইতেই প্রস্তুত ছিল। তাহারা ইয়ামিন বেষ্টন করিয়া দাঁড়াইল। কিন্তু প্রজাসাধারণ চীৎকার দারা রাজপ্রতিনিধির কার্য্যের তীব্র প্রতিবাদ করিয়া দেশনায়কদিগকে মুক্তি দিতে ক্রেদ করিতে লাগিল। ক্র্দ্ধ লোকেরা সহরের ভিতরে ও ইয়ামিনের চতুস্পার্শ্বে জ্বমা হইয়া আরো উচ্চ রবে চীৎকার আরম্ভ করিয়া ভয় প্রদর্শন করিতে লাগিল। পশ্চাভের লোকেরা সন্মুথের লোকদিগকে ঠেলিয়া ক্রমে ভিতরের দিকে চাপা দিতে লাগিল। তথন গ্ৰণৰ জেনারাল চাও-আড ফাং সৈন্তদিগকে গুলি করিতে আদশ দিলেন। ঘন রাইফলের আওয়াজ হইতে লাগিল, নিরস্ত্র প্রজামগুলীর व्यत्नकश्वित लाक मूहर्ख मत्था धन्नामान्नी रहेन्ना পिएन। যাহারা আহত হইয়াছিল তাহারা চীৎকার করিতে লাগিল. অপর লোকেরা ভয়ে দৌডিয়া পলাইতে লাগিল।

ইহার পরই সৈভেরা রান্তায় রান্তার ঘণ্টা পিটাইরা জানাইশ যে যাহারা দোকান বন্ধ করিয়াছে তাহাদের

^{*} প্রিল চিংর কটো পূর্দের "পেকিমরাজপুরী" প্রবন্ধে প্রকাশিত হইরাছিল।

মুরব্বীদিগকে ইয়ামিনে হাজির হইতে হইবে। সমাট কোয়াংসীর সম্মানার্থে দোকানে দোকানে পীত বর্ণের চিত্র ছিল তাহা এবং সাহিত্যসমিতি ও অক্যান্ত সভাদমিতির সকল আসবাব মুহূর্ত্ত মধ্যে ছিন্ন-বিচ্ছিন্ন হইয়া গেল।

চাও-আড়-ফাংর অবিমৃষ্যকারিতার জন্ম সকল লোককেই রাষ্ট্রবিপ্লবের দলভুক্ত হইতে বাধ্য করিল। আন্দোলন এখন আর রেলওয়েতে সীমাবদ্ধ রহিল না, উহা এখন রাষ্ট্র-বিপ্লবে পরিণত হইল।

বিপ্লবকাৰী দল ঘোষণা করিল যে বিদেশীদিগকে রক্ষা করিতে হইবে কিন্তু মাঞ্বংশ ও তাচাদের কর্মচারীদিগকে তাড়াইতে হইবে। গবর্ণমেণ্ট লোকের উপর যতই শক্ত শাসন চালাইতে আরম্ভ করিলেন, প্রজারা ততই ক্ষিপ্ত হইরা উঠিল; প্রজাদিগকে ভয় দেখাইবার জন্ম যতই লোকের শিরশ্ছেদ করিতে আরম্ভ করিলেন, রক্তবীজের মত ততই শত শত লোক মস্তক উন্তোলন করিয়া এই নৃশংস কার্যোর প্রতিবাদ ও প্রতিকারের চেষ্টায় উন্মত্ত হইয়া উঠিল।
প্রজাশক্তির অসীম তেজে মাঞ্ রাজসিংহাসন কম্পিত হইয়া উঠিল।
উঠিল।
ভ

ছি-ছোয়ান প্রদেশে ঘোব আশক্কা উপস্থিত হইল।
গবর্ণমেণ্টের ত্র্বলতা দেখিতে পাইয়া ছ্টলোক মফস্বলের
সহর ও গ্রাম লুঠ করিতে আবস্ত করিল, অপবাদটা
হইতে লাগিল রাষ্ট্রবিপ্লবকারীদিগের। বাস্তবিক তাহা
মিথা। রাষ্ট্রবিপ্লবকারীরা এ বিষয়ে বেশ মহন্তের পরিচয়
দিয়াছে। ত্র্বলের সহায়তা করিয়াছে এবং ত্র্টকে যথাযোগ্য শাস্তি প্রদান করিয়া ভারবিচারের পরিচয় দিয়াছে।

চেংঠো সহরের বাহিবে হুধারে দশ মাইলের মধ্যে নানা স্থানে থণ্ডযুদ্ধ আরম্ভ হইল। রাজকীয় সৈত্যগণ প্রায় সকল যুদ্ধেইপ রাজিত হউতে আরম্ভ করিল, কোনো কোনো স্থানে সরকারি সৈত্যও বিজ্ঞোহীদিগের সঙ্গে যোগ দিল। বিজ্ঞোহী-গণ অনেকস্থলে গাছের গুড়ির ভিতর থোল করিয়া তাহার মধ্যে বারুদ, ভাঙ্গা লোহার টুকরা ইত্যাদি পুরিয়া রাথিয়া তাহাতে বৈহ্যতিক তার সংলগ্ধ করিয়া এমন প্রচ্ছয়ভাবে রাথিয়াছিল যে সহসা কেহ তাহা টের পাইতে পারে না।

লড়াইয়ের সময় রাজকীয় সৈত্যগণকে সেই বারুদে **অগ্নি** সংযোগ করিয়া উড়াইয়া দিয়াছিল। মফস্বলের চতুর্দিক হইতে দলে দলে বিদ্রোহীগণ নগর আক্রমণ করিবার জন্ত অগ্রসর হইতে লাগিল।

গবর্ণর জেনেরাল চাও-আড়-ফাং প্রজাশক্তির আঘাতে হতত্ত্ব হইয়া গেলেন, তিনি কি কবিবেন দ্বির করিতে পারিলেন না। তিনি আপন সৈত্যদিগের বিশ্বস্ততার উপর নির্ভর করিতে পারিতেছিলেন না। সন্দেহে বিমনা হইয়া কি করিবেন ভাবিয়া স্থির করিতে পারিতেছিলেন না তাই পূর্ব্বেই গোলযোগের আভাস পাইয়া ডাজিলু ডাসিলু প্রভৃতি তিব্বত সীমান্তের দ্বস্থ স্থান হইতে সৈত্য আসিবার আদেশ দিয়াছিলেন। ইতিমধ্যে তথা হইতে তিন হাজার সৈত্য আদিয়া উপস্থিত হইলে ভাঁহার মনে বলসঞ্চয় ইইল।

১১ই তারিথ তিনি গঠাৎ আবার নগরের সকল দরজা বন্ধ করিয়া দিতে আদেশ করিলেন। মুহুর্ত্ত মধ্যে সৈপ্ত সমস্ত রাস্বা ছাইয়া ফেলিল। আন্দোলনকারী অপর দলপতিদিগকে, সংবাদপত্তের সম্পাদকদিগকে এবং ছাত্র-গণের সর্দার্নদিগকে ধৃত করিতে আদেশ দিলেন। "চক্ষ্-উন্মেষক" জ্ঞান-উন্মেষক" প্রভৃতি সংবাদপত্তের আপিসের সকল দরজা বন্ধ করিয়া শিলমোহর যুক্ত করা হইল।

কারারুদ্ধ প্রধান ব্যক্তিগণের নাম।

রেলওয়ের বিকদ্ধে আন্দোলনকারীদের নেতা লো-লেন; তেন'দয়াও-কো— একজন প্রাদিদ্ধ স্পাষ্টবকা; বিশ্ববিচ্ছা-লয়ের ছাত্রদিগের নেতা নিয়েন; জাপান-ফেরত ছাত্র টিয়েন; রেলওয়ের ভাইদ্প্রেসিডেণ্ট চাং-লান; প্রাদেশিক সমিতির ভাইদ্ প্রেসিডেণ্ট প্-ভিওনজুন ও ওয়াং; ব্যবসা ও বাণিকা বিচ্ছালয়ের ছাত্রদিগের নেতা পেন; শিক্ষাবিভাগের অগ্রণী যাটবংসরবয়য় মৃং প্রভৃতি। অনেকে আশক্ষা করিতেছিল যে এইসকল লোকের মাথা বৃঝি কাটা গিয়াছে।

রাজপ্রতিনিধি ঘোষণাপত্রের উপর ঘোষণাপক প্রচার কবিতে লাগিলেন কিন্তু লোকে আব তাঁহার ঘোষণাপত্র গ্রাহ্য করিল না।

তাহার একথানির মর্ম এই যে, আন্দোলনকারীপণ

এছলে রবীক্রবাবুর মূল্যবান কথাটি উল্লেখযোগ্য যে "বাহিরের বন্ধন বভই শক্ত হন ভিতরের বন্ধন ততই শিথিল হইরা পড়ে।"

সকল লোককে মিথ্যা কথা দারা প্রতারিত করিরা বিদ্রোহী করার চেষ্টা করিতেছে, তাহাতে নির্দোষ লোকেরা ছাগল ভেড়ার মত হত হইতেছে।

আর একথানির মর্ম এই যে, লোকে যে রেলওয়ের বিক্দের আন্দোলন করিতেছে তাহা অস্তার নহে। গবর্ণ- মেন্ট তাহাদিগকে শান্তি দিতে চেষ্টা করিবেন না। তবে চারিটা বিষয়ে লোকেরা অস্তার করিতেছে, বলিরা প্রকাশ পাইতেছে। ১ম, প্রজাবর্গকে সরকারের ট্যাক্স দিতে নিষেধ করিরা নিজেবা তাহা আদার করিবার চেষ্টা। ২য়, তাহারা সৈম্প সংগ্রহ করিরা কাওয়াজ শিক্ষা দিতেছে। ৩য়, আন্দোলনকারীগণ বন্দুক ও কামান সংগ্রহ করিতেছে এবং প্রস্তুত করিতে আবম্ব করিরাছে। ৪র্থ, গবর্ণমেন্টের পক্ষাবলম্বী যাহারা তাহারা বিজ্ঞোহী বলিয়া ধৃত হইবে ও তাহাদিগকে উপযুক্ত শান্তি দেওয়া যাইবে, বলিয়া প্রচার করা হইরাছে।

বিদেশীগণের অবস্থা।

চেংঠোর বাহিরেব সমস্ত সংবাদাদি বন্ধ। ডাক ও টেলিগ্রাফ বন্ধ, বিদেশীরা নিজেদের ঘরে করেদীর মত বাস করিতে লাগিলেন।

८५:८५। त निष्म हेबाश्मी नहीत थारत हुः-किः नामक প্রাসদ্ধ বাণিজ্য-বন্দর। চুং-কিং হইতে চেংঠো বাইতে ৪• मिन नार्ग। এই हारन वह ইউরোপীয় ও আমেরিকান বাস করেন। চেংঠো হইতে প্রত্যাগত কুলির মারফত গোপনে পতাদি পাঠাইয়া সাহেবেরা বহিজ্জগতের লোককে সংবাদ দিতেন। এই পত্ৰ পাঠানও সহজ ছিল না। বিদ্যোহীরা প্রত্যেক ব্যক্তির শরীর তল্পাস করিয়া দেখিত। কোনো পত্র পাইলে বাজেয়াপ্ত করিত। এই জ্বন্ত এক কুলির হাতে ব্রিটীশ কন্সাল্জেনেরাল মি: উইল্কিল্সন চুংকিনে .ভাহার কোনো বন্ধুর নিকট চেংঠো সহরের হাল লিথিয়া জানাইয়া অন্তুরোধ করিলেন যে তাঁহার যত পত্র টেলিগ্রাম প্রভৃতি তথার মজুদ আছে তাহা যেন বিস্কৃট জাম প্রভৃতির বাক্সের মধ্যে ভরিয়া কুলি দ্বারা পাঠান হয়। বিজ্ঞোহীগণ এই বাস্ত্র সন্দেচ করিয়া খুলিবে না। যত টেলিগ্রাম কুলির হাতে পাঠাইবেন তাহার নিকাশ त्राष्ट्रिय ।

বিপদের আশাল্পা ক্রমে বৃদ্ধি হইতে লাগিল। রাজ-প্রতিনিধি ও অস্থান্ত উচ্চ কর্ম্মচারীদিগের পরিবারবর্গ সেনানিবাসে আশ্রম লইল। মফ্সবলের সহর ও গ্রামের লোকেরা পরিবারবর্গ সহ পর্বতে ও ক্রমণে আশ্রম লইতে আরম্ভ করিল। থণ্ডযুদ্ধ ক্রমান্বরে চলিতেছিল।

বিদ্রোহীদিগের নিষ্ঠুরতা।

মিয়া নিয়াং চার নামক স্থান (চেংঠো হইতে ৩০
মাইল দ্বে) হইতে প্রায় ১৭।১৮ জন সরকারী সৈপ্ত
আসিতেছিল। কোন ব্যক্তি বন্ধৃতার ভান করিয়া
তাহাদিগকে কহিল যে সদর রাস্তা দিয়া যাইও না,
তথার বিদ্রোহী সৈপ্ত আছে। সৈপ্তগণ তাহার কথার
বিখাস করার ঐ ব্যক্তি তাহাদিগকে এক কুদ্রে পথ দিয়া
লইয়া যাইতে লাগিল। যথন এক কাঠের পোলের উপর
পৌছিল তথন পোল ভালিয়া পড়িল। পোলটী পূর্কাকেই
ইহারা করাত দ্বারা কাটিয়া রাথিয়াছিল। সৈপ্তগণ
পড়িয়া যাওয়ায় বিদ্রোহীগণ গুপুস্থান হইতে বাহির
হইয়া আসিয়া সকলকে ধৃত করিয়া নিরস্ত্র করিল এবং পরে
তাহাদের শিরশ্ভেদ করিয়া ছিয়ম্ওগুলি এক মন্দিরে
ঝুলাইয়া রাথিল।

টুয়াং-ফাংর ঘোষণাপত্র।

পেকিনের মন্ত্রীসভার সমস্ত দৃষ্টি ছি-ছোয়ান প্রদেশের উপর পতিত হইল। মন্ত্রীসভা ভবিষ্যৎ ভাবিয়া আকুল হইলেন। তাঁহারা টুয়াং-ফাং নামক স্বপ্রসিদ্ধ উচ্চ কর্ম্মচারীকে রেলওয়ের ডাইরেক্টর-ম্বেনারেল নিযুক্ত করিয়া এই বিজ্যোহ দমনের ভার দিয়া প্রেরণ করিলেন। তিনি ছি-ছোয়ান প্রদেশের নিকট উপস্থিত হইয়া বে ছোষণাপত্র প্রচার করিলেন, ভাহার মর্ম্ম এই:—

"আমি সম্রাট কর্তৃক নিযুক্ত হইয়া ছি-ছোয়ানবাদী-দিগকে তাঁহার সদিচ্ছা জ্ঞাপন করিতে আসিয়াছি। আমার সঙ্গে যে দৈয়া আসিয়াছে তাহা কেবল দম্লাদমনের জন্ম।

"ছি-ছোরানের রেলওয়ে, গবর্ণমেণ্ট নিজ হত্তে লইবার কারণ এই বে, এই রেলওয়ে শুধু প্রজার অর্থে নির্মাণ করা কঠিন ব্যাপার এবং রাষ্ট্রনীতির ছিসাবে এই রেল-ওয়ে লাইন অতি প্রয়োজনীয়। ইহা নির্মাণ করিতে দশ হইতে বিশ বংসর সময়ের প্রয়োজন। এই লাইন প্রস্তুত করিবার শুরুতর ভার বহন করা গরীব ছি-ছোরানবাদীদিগের পক্ষে অতি কপ্তকর হইবে। ইহা নির্মাণ করিতে গেলে এদেশের লোক আরো গরীব হট্যা যাইবে। প্রজার প্রতি দ্বাপরবশ হইয়া গ্রহ্মণ্ট এই লাইন নিজ হত্তে লইয়া ইহার নির্মাণে অর্থ বায় করিবেন। এবং এতদিন লোকের নিকট হইতে যে বলপ্রক্তি চাঁদা ও অংশ সংগ্ৰহ করা হইতেছিল তাহা রহিত হইল। গ্ৰথমেণ্টের এই অমুগ্রহ প্রকাশের জন্ম ছি-ছোয়ানবাসীদিগের ক্লতজ্ঞ ও সম্ভষ্ট হওয়া উচিত। তাহার পরিবর্দ্ধে কতকগুলি আন্দো-লনকারী লোক রটনা করিতেছে বে. গবর্ণমেণ্ট প্রজার অর্থ শোষণ করিতেছেন এবং বিদেশীর নিকট টাকা ধার করিয়া এই রেলওয়ের ভার বিদেশীর হাতে দিয়া প্রকারা-স্তরে দেশের স্বাধীনতা বিক্রয় করিতেছেন। कि कार्त ना (व উखत्र हीरन এवः পেकिन-हाः-का अ (त्रव-ওয়ে বিদেশীর নিকট টাকা ধার করিয়া নির্দ্মিত হইয়াছে. এবং তাহাতে যথেষ্ট লাভ হইতেছে, কিন্তু কই তাহা ঘারা ত দেশের সাধীনতা নষ্ট হয় নাই। বিশেষত: এই নৃতন ঋণ অতি স্থবিধাজনক সর্ত্তে স্থির হইয়াছে।

"লোকে এইসমস্ত বিষয় অমুসন্ধান না করিয়া কেবল র্থা আন্দোলন করিয়া গোলবোগ করিতেছে। স্কুল কলেজ প্রভৃতি বন্ধ করিয়াছে। বাজারের সকল দোকান বন্ধ করিয়া থরিদবিক্রয়ের বিশেষ ক্ষতি করিয়াছে। লোকের এইসমস্ত ব্যবহার বারা রাজন্রোহের পরিচয় পাওরা যাইতেছে। প্রকৃত বিদ্রোহীগণ চতুরতা বারা প্রজাসাধারণের সর্বানাশ করিতে উভত হইরাছে। ইহা বারা ভোমাদের সন্তানগণ দলে দলে নিহত হইবে। দস্যু ও বিদ্রোহীগণকে গবর্গমেন্ট কথনও মাপ করিবেন না।

"রেলওয়ে সমিতি সম্বন্ধে যেসকল অনিষ্টকর গ্রন্থ প্রচারিত ইইয়াছে, সে সমস্তই জ্বালাইয়া ফেলিতে হইবে। যদিও রেলওয়ে সরকারি সম্পত্তি হইল তবুও তাহা প্রকাসাধারণের বস্তা। অতএব আমার অন্থরোধ এই যে এই বিষয় লইয়া যেন লোকে আর কোনো গোলমাল না করে। স্কুল ও বান্ধার খোলা হউক। ব্যবসা বাণিজ্ঞা পূর্বাবং চলিতে থাকুক। রাজ্যে শাস্তি স্থাপিত হউক। প্রকার। নিয়মমত কর প্রদান করুক। তাহা হইলে বেলওয়ে নির্মিত হইবে এবং গবর্ণমেণ্টও সম্ভুষ্ট হইবেন। তাহা হইলে গঞার স্থুখ সম্পুদ বৃদ্ধি হুইবে।"

এই ঘোষণা ধারা কোন ফল ফলে নাই। এই সময়
মন্ত্রীসভার কোনো কোনো সদক্ত রাজাভিভাবককে পরামর্শ
প্রদান করিলেন যে ছি-ছোয়ান প্রাদেশের লোকের উপর
দয়া প্রকাশ করিয়া তাহাদের ট্যাক্সেব হার কমান হউক।
ইচা ধারা প্রজাগণ রাজাত্মগ্রহ বুঝিতে পারিয়া রাজভক্ত
হইবে। এই পরামর্শাম্পসারে পেকিন হইতে এক শুপ্ত
আদেশ ভাইস্রয় চাও-আড্-ফাংর নিকট প্রেরিত হয় যে
তিনি, ছেন-ছোয়ান-স্থয়ান ও টুয়াং-ফাংর সঙ্গে পরামর্শ
করিয়া প্রজার অবস্থা পর্যাবেক্ষণ করিয়া ট্যাক্স কমান
যাইতে পারে কিনা সে বিষয়ে রিপোর্ট করিবেন।

মন্ত্রীসভা হইতে সৈনিকবিভাগের মন্ত্রীর উপর আর এক শুপ্ত আদেশ প্রেরণ করা হয় যে তিনি চারিজন সৈনিক কর্ম্মচারীকে ছম্মবেশে ছি-ছোয়ানে প্রেরণ করিয়া গোপনে লোকের প্রকৃত অবস্থাও বিদ্রোহের মূল কারণ অমুসন্ধান করিবেন।

মি: ছেন-ছোয়ান-স্থয়ান উচাং সহরে উপস্থিত হইয়া ছি-ছোয়ান প্রদেশের বিদ্রোহের বিষয় উল্লেখ করিয়া পেকিনে এক দরখান্ত প্রেরণ করেন। তাহাতে উল্লেখ करत्रन रव "हि-रहाग्रारनत्र विरक्षां त्राजरक्षां वा त्राह्वेविश्चव-জনিত নহে। তাহা কেবল রেলওয়ে সংক্রাস্ত। এমতাবস্থায় তথার এক যুদ্ধাভিযান লইয়া গেলে ঐ প্রদেশের লোকের বিশেষ ক্ষতি হইবে। তাহা হইলে লোকের মনে আরও व्यभाष्टि वृद्धि इटेटव।" भिः ছেন দর্থান্তে চারিটা বিষয়ের অবতারণা করেন। (১) "ছি-ছোয়ান রেলওয়ের বিদেশী মূলধন সম্পূর্ণ প্রত্যর্পণ করা হউক। (২) লোককে সম্ভষ্ট করিবার অন্ত ইচাংর রেলওয়ে-ডাইরেক্টর লি-টী-স্থনুকে বর-থাস্ত করা হউক। (৩) টুয়াং ফাং-কে আদেশ করা হউক বে ৩০ লক টেল (প্ৰায় ৭৫ লক টাকা) যাহা ছি-ছোৱান রেলওয়ে তহবিল হইতে ধার করা হইয়াছিল তাহা অবিলখে ফেরত দেওয়া হউক। (৪) ইউনান প্রদেশ হইতে বত সৈঞ্চ ছি-ছোয়ান প্রদেশে প্রেরিত হইরাছিল ভাহাদের বেতন অবিলম্বে প্রদান করা হউক।"

কিন্ত পেকিনের মন্ত্রীসভা মিঃ ছেনের প্রস্তাবামুবারী কার্য্য না করার তিনি অভ্যন্ত হঃখিত ও ভগ্নমনোরথ কইলেন।

ভাইস্রর চাও-আড়-ফাং পেকিনে যে টেলিগ্রাম পাঠান তাহার মর্ম এই:—"বিদ্রোহ ক্রমে ভরন্কর আকার পারণ করিতেছে। ছেন-ছোরান-স্থান বিদ্রোহ দমনে ভর পাইতেছেন। তাঁহার কার্য্যের প্রশংসা করিয়া তাঁহাকে বিদ্রোহ দমনের আরও অধিক পরিমাণে ক্রমতা দেওরা হউক। যতই বিলম্ব হইবে ততই অনিষ্ট হইবে। টুরাং-ফাং বিদ্রোহ দমনে অসমর্থ। তাঁহাকে মাত্র রেলওয়ের ভার দেওরা হউক।"

"আত্মরক্ষার উপদেশ" (Self preserving advices)
নামক একথানি গ্রন্থ রাষ্ট্রবিপ্লবকারীদিগের হাতে ছিল।
উক্ত গ্রন্থ জাতীর সমিতির মেম্বর পু-লু প্রভৃতি সাতজ্ঞন
লোক কর্তৃক মুদ্রিত ও প্রকাশিত হইরাছে বলিয়া সন্দেহ
করার গবর্ণর জেনেরাল উক্ত মেম্বরগণকে কারারুদ্ধ
করেন। ছি-ছোয়ান গবর্ণমেন্টের পেকিনস্থ কর্মচারীগণ
এই কার্য্যের প্রতিবাদ করিয়া বলেন যে ঐ পুস্তুক এইসকল
ব্যক্তির দ্বারা মুদ্রিত ও প্রকাশিত হয় নাই, স্ক্তরাং
নির্দেশিবীদিগকে মক্তি দেওয়া হউক।

ছপে হইতে এবং ক্যাণ্টন হইতে বহু সৈম্ভ আসিরা ছি-ছোয়ান প্রদেশে উপস্থিত হইল এবং সেন্সী হইতেও বহু সৈম্ভ আসিবার হুকুম হইল।

হান বংশধরগণ।

চীনাদিগকে চীন ভাষায় "হানিয়ান" বলে এবং মাঞ্দিগকে "মান্জেন্" বলে। যত চীনা সমস্তই হান্বংশসন্ত্ত।
আমরা হিন্দুরা বেমন আর্য্যবংশসন্ত্ত বলিয়া গৌরব
মনে করি, তাদৃশ চীনারা হানবংশসন্ত্ত বলিয়া গৌরব
মনে করে। আর্য্যগণ বেমন অনার্যকে ত্বণা করে,
চীনারাও অনহানবংশসন্ত্তদিগকে অবজ্ঞার চক্ষে দেখে।
এই কারণেই ইহারা মানকেন বা মাঞ্দিগকে ত্বণা
করে।

ু এই সমরে রাষ্ট্রবিপ্লবকারীগণ এই সম্বন্ধে বে এক মোৰণাপত্র জারি করিরাছে ভাহার মর্ম্ব এই :— "সমন্ত কান আতৃগণের জানা উচিত বে বর্ত্তমান রাষ্ট্রবিপ্লব বে উপস্থিত হইরাছে তাহা লোকের মকলের জন্ত
এবং অপরাধীদিগকে শান্তি দিবার জন্তা। বর্ত্তমান মাঞ্
পবর্ণমেন্ট, অত্যাচারী, নির্চুর, উন্মাদগ্রন্ত ও চৈতক্তশৃতা।
ইহারা লোকের উপর গুরুতর ট্যাক্স বসাইয়াছে এবং
লোকের অন্থিমজ্জা পেষৰ কবিতেছে। ইহারা কান্বংশীর
লোককে মরলার সদৃশ মনে করিরা মুগার সহিত ব্যবহার
করে এবং ইহারা জানে না যে লোকের কি ছঃথ ও ক্লেশ।
ঘ্রতিক্রপীড়িতদিগকে ইহাবা সাহায্য করে না।

"প্রজার রক্ত শোষণ করিয়া ইছারা রাজপ্রাসাদও নন্দন-কানন সকল নিশ্বাণ করে। পুথিবীর সমস্তদেশের লোক এইসকল বিষয় অবগত আছে এবং ইহা শুনিয়া হু:খে লোকের হৃদয় বিদীর্ণ হয়। এই কথা স্মরণ কর যে যখন মাঞ্গণ চীন রাজ্যে প্রবেশ করিয়াছিল তাহারা তথন নগরে নগবে জ্রী, পুরুষ, বালক, বৃদ্ধ নির্বিশেষে হত্যা করিয়া-ছিল। এই প্রকার নৃশংস বর্ষরতা বর্ত্তমান ও প্রাচীন कारण कथन ७ जना यात्र नारे। आमानिरशत शृक्षशुक्र रवत উপর যেসমস্ত জুলুম হইয়াছে তাহার যদি প্রতিশোধ আমরা ना नहे जाहा हहेल आमारमत्र नच्छा ताथिवात सान नाहे। অতএব সমস্ত ভ্রাভূগণের কর্ত্তব্য বুঝা উচিত এবং ভাছা বুঝিয়া রাষ্ট্রবিপ্লবকারীদিগকে প্রাণপণে সাহায্য করিয়া বর্ষর বিদেশী মাঞ্দিগকে নিপাত করা উচিত। প্রত্যেক ব্যক্তির পক্ষেই ইহা ঈশ্বরাদেশ স্বরূপ পবিত্র কর্ম্ম এবং সেইজ্ঞস্ত অবিলম্বে দিধাশৃক্ত হইয়া অনিষ্টকারীগণ বাহাতে নিপাত হয় তাহা করা কর্ত্তব্য।

"ভগবানের আদেশে আমাদের সন্মুথে এই কর্ত্তব্য কর্মা উপস্থিত হইয়াছে, এই স্থযোগ যদি আমরা অবহেলা করি তবে কবে আর এমন স্থযোগ উপস্থিত হইবে ?

"রাষ্ট্রবিপ্লবকারীগণ দীর্ঘজীবী হউন !"

(ক্রমশঃ)

টেঙ্গিয়ে, চীন।

শ্রীরামলাল সরকার।

কাছের সাথী

নামহারা এই নদীর পারে ছিলে তুমি বনের ধারে

বলেনি কেউ আমাকে। শুধু কেবল ফ্লের বাসে মনে হ'ত ধবর আসে

উঠ্ত হিয়া চমকে। শুধু যেদিন দখিন হাওয়ায় বিরহগান মনকে গাওয়ায়—

পরাণ-উনমাদনী,— পাতায় পাতায় কাঁপন ধরে, দিগস্তরে ছড়িয়ে পড়ে

বনাস্তরের কাঁদনী---দেদিন আমার লাগে মনে আছ যেন কাছের কোণে ---

একটুথানি আড়ালে। জানি যেন সকল জানি, ছুঁতে পারি বসন্থানি

একটুকু হাত বাড়ালে। একি গভীর, একি মধুর একি হাসি পরাণ-বধুর,

একি নীরব চাহনি ! একি বিজন গহন মায়া একি বিপুল খ্যামল ছায়া

নয়ন-অবগাহনী ! লক্ষ তারের বিশ্ববীণা এই নীরবে হয়ে লীনা

নিতেছে স্থর কুড়ারে, সপ্তলোকের আলোকধারা এই ছারাতে হল হারা

গেল গো তাপ জুড়ারে।
সকল রাজার রতন-সজ্জা
লুকিয়ে গেল পেরে লজ্জা
বিনা সাজের কি কেশে।

আমার চির জীবনেরে লও তুমি এই লওগো কেড়ে একটি নিবিড় নিমেষে !

শ্রীরবীক্সনাথ ঠাকুর।

মধ্যযুগের ভারতীয় সভ্যতা

(De La Mazeliereএর ফরাসী গ্রন্থ হইতে)

. **1**3

উৎকৃষ্ট সাহিত্য। আরবদিগের ধর্ম কবিতার ধর্ম।
মহমদের পূর্বে, উত্তর প্রদেশের বেছইন্রা স্বকীর বিপদসন্থূল যুদ্ধযাত্রাসম্বন্ধে, প্রেমের ব্যাপার শ্বন্ধে, শাথাক্রাভিদিগের সংগ্রামসম্বন্ধে, এবং যে মরুভূমি দিবসে প্রথর
স্বর্যোত্তাপে দগ্ধ হয় এবং যে মরুভূমিতে রাত্রে শৃগাল ও
কিনেরা (দৈত্য) বচরণ করে, সেই মরুভূমিসম্বন্ধে তাহারা
গান করিত।

"শনফরা" হইতে: --

আমার মারের 'ছাবাল,' তোমরা এখন পশুদের লইয়া চরাইরা বেড়াও। আমি তোমাদের ছাড়িয়া চলিলাম। বীরপুরুবের একমাত্র আজ্রয়ন্ত্রান—মরুত্মি· আমার সমাজ—চিতা, নেক্ডে ও তরকুর দল; আমার সমী—আমার বীর-হৃদর, আমার ধমু, আমার শানিত তলোরার ক্ষা কুধা?—অলিরা অলিরা আপনিই নিবিরা বার; তথন আমি অক্স বিবর ভাবি, কুধার কথা ভূলিরা বাই। আর বালুরাশি? বরং আমি এই বালুরাশি লেছন করিব, তবু গর্কিত লোকদিগের নিকট নতশির হইব না· এীছের প্রথম তাপ, অলম্ভ প্র্যা, বাসরোধী বাপজাল; তপ্ত বালুকার উপর সর্পেরা আঁকিরা বাকিরা চলিতেছে। আর আমি, সাহসপুর্কক স্থ্যের সমুধে আমার ললাট ও বক্ষ পাতিরা রাধিরাছি। আল্থালা নাই, টুপি নাই। কেবল একথও দোম্ডান চীরবন্তঃ। (১)

সমৃদ্ধ ও বাণিজ্য ও দক্ষিণ-আরবদেশে, বেথানে সর্বনেশের পোতসকল নিত্য যাতায়াত করে সেইসব বন্দরে, আরবেরা "স্বা"র প্রাচীন রাজাদিগের মহিমা ও ঐশ্বর্যাের কীর্ত্তন ক্রিত।

এইরূপ যথা :---

লুটের বোঝা লইয়া, আমাদের হেবাধ্বনিকারী বলবান অথদের নিকট আমরা কিরিয়া আসিলাম। আমরা কডকগুলি অপুর্ব্যাশালা রূপসীকে লইয়া আসিরাছি। ভাহাদের স্থগোল কপোল, উজ্জল বর্ণ, স্কুমার শরীর, ছিপ্ছিপে গঠন, শুরুনিভম্ব; ঠিক্ বেন ঝটিকা-পর্জ জলসজাল হইডে পূর্ণচক্র বিনিম্ম্ ক্ত। উহাদিগকে উই্লপ্টে উঠাইয়া

⁽ว) "हवाता," Ruckert कुछ बन्धीन जनूनार (১,১৮১)

আনিরাছি। উহাদের শরীর শীর্ণ হইরা পড়িরাছে। কেউর ও দৃপুর উহাদের অঞ্চ হইতে অপজত হইরাছে। আমাদের শক্তগণ নিরস্ত ও মৃতকল। একটি গৃহও ভূমির উপর দঙারমান নাই, একটি সন্দারও নীবিত নাই। (২)

সভ্যতা আসিয়া কবিতাকে রূপান্তরিত করিল। প্রাচীন কবিরা যাহা দেখিত, শুধু তাহাই বর্ণনা করিত। নব্য কবিরা, ঘটনা ও স্থানের বর্ণনার সঙ্গে, জীবনক্ষেত্রে ব্যবহারোপযোগী নীতি-উপদেশসকল যুড়িয়া দিতে লাগিল; জনমের অনুরাগাদি প্রকাশ করিতে লাগিল; এবং আরও কিছুকাল পরে, সেইসকল হৃদয়ের ভাবাবেশ বিশ্লেষণ করিতে সচেষ্ট হইল। কবিতা ছিন্নপক্ষ হইল। পক্ষান্তরে কতকগুলি দার্শনিকের আবির্জাব হইল। তন্মধ্যে সর্ব্বাপেক্ষা প্রসিদ্ধ —"মারী"। জাঁহার উক্তিগুলি বিষাদ্ধিত। যথা:—

পিতা অপরাধী; ভাঁহার অপরাধ ? ভাঁহার সন্তানাদি। রাজারও জন্ম কম অপরাধের বিষয় নছে। তাহাদিগের হইতে আপনাকে ধদি পৃথক করিতে যাও, ভোমার অপরাধ আরও বর্দ্ধিত হইবে। বুদ্ধিমান ও উদারচরিত্র হইলে তোমার প্রতি তাহারা আরও বিবেষ প্রকাশ করিবে। নির্দ্দোর অবস্থাতেই ভাহাদের পিতা তাহাদিগকে ভাড়াইয়া দিয়াছে, জীবনের এমন এক রহস্তের মধ্যে প্রেরণ করিরাছে বে রহস্তের উত্তেদ করিবালে কোন জ্ঞানীই করিতে পারে নাই।

বড় বড় নীতিবেন্তাদিগের মধ্যে শেষ নীতিবেন্তা—
"মারী"। রীতিনীতির অবনতির সঙ্গে সঙ্গে, উচ্চ ভাবের
কবিতারও অবনতি হইল।

কিন্তু আগবেরা লঘু কবিতারও অনুশীলন করিয়াছিল।
তাহারা যেরপ মর্ন্মঘাতী কঠোর প্রকৃতি, যেরপ কোপনবভাব তাহাতে বিজ্ঞপাত্মক পদ্মরচনা তাহাদের পক্ষে
বাভাবিক। তাহারা আদিরসাত্মক গীতিকাব্য, স্কৃতিবাচক পদ্ম ও জটিল আকারের রসগর্ভ কুদ্র কুদ্র প্রোকও
রচনা করিত। লঘু-কবিতার ওস্তাদ ছিলেন— আব্-মুবাস।
তিনি হার্নন-রসিদের একজন প্রিরপাত্র।

কালিফের মৃত্যু উপলক্ষে ও কালিফের পুত্রের অন্মোপলক্ষে যে পশ্ম রচিত হয় তাহার মর্মা নিয়ে দেওয়া বাইতেছে:—

আমাৰের নিকট হবঁ ও শোক আনিয়া দিরা দিনগুলা আসে, দিনগুলা পলাইয়া বায়। আন্ধ কি ?—আন্ধ শোকের দিন। আন্ধ কি ?—আন্ধ উৎসবের দিন। বুকের মধ্যে কালা চাপিয়া আছে, চোখে হাসি ফুটিনা উটিতেছে। নির্জ্ঞানে অঞ্চধারা, লোকসমান্তে আনলগানি। কি আনল ! আমিন আমাদের প্রভূ। কি শোক।
আমাদের প্রাতন প্রভূ মৃত। এক চন্দ্র বাগ্দার আলোকিত করিতেছে,
আর এক চন্দ্র সমাধিস্থানের উপর নামিতেছে।(১)

ليك فرزيعكمهم فكعمر الواز وارتوا مرايوك والمهابية مرييعكم يتواعم المكارات أوازان والأراب وكالمريوات و

প্রাচীন আরব-ক্বিভার নথ্য ছুইটি সংগ্রহ-গ্রন্থ এখনও বিশ্বমান আছে;—একটি হল্মাদ কর্ম্ভুক রচিত (११) আবদ হল্মাদের মৃত্যু)—
"ম্রালাকাং"; অপরটি আবু তেল্মাম-কর্তৃক রচিত (৮৪৬ অবদ তেল্মাবের মৃত্যু)—"হমাসা"; প্রাক্-মহল্মনীয় ব্বের সর্কাপেক্ষা প্রাক্
কবি—"অন্তর" (৬০০ অবদ মৃত্যু হর); বে আখ্যারিকার ভাষার দ্বঃসাহসিক কার্যসকল বর্ণিত হইরাছে, উহা সম্ভবত অন্তর শতাকীতে বচিত।

অন্তেরিরাণ্দিগের শাসন-কালে :—''হামদানী" (মৃত্যু ৯৪৫ অব্দে), ওরাদা, কবজদক্ (৬৪১ অব্দে জন্ম)। আব্দাস বংশীরদিগের শাসন-কালে :—মোণি ইবন্ আলাস, আবৃ-স্বাস (१৫০—৮১০), আবৃদ-আতাহিলা (৮২৬ অব্দে মৃত্যু), মোটানবিব (৯৬৫ অব্দে মৃত্যু), আবৃ কিরাস (৯৬৮ অব্দে মৃত্যু), আবু আলা-মারি (১০৫৭ অব্দে মৃত্যু)।

প্রধান পারদীক কবি, বধা :—মহাকাব্যে,—"কিন্দ্ দি" (৯৩৪—১০২০); গীতিকাব্যে "হাফিল," (১৩৯ অবে মৃড্যু); "জামি" (১৪১৪—৯২); গুহুতন্তের কবিতা—"অন্তার" (১১১৯—১২৩০), "রামি" (১১৮৪—১২০২); পদ্ধে রচিত গল্প:— "কিন্দি দি" (যুহুক্ ও জুলেথা), "নিজামী" (১১৪০—১২০২); দরবারী কবিতা, এন্ওরেরি (১১৯০ অবে মৃত্যু)।

লঘুফার্সি কবিতা দচরাচর পজলের আনকারে রচিত। কতিপর ছিচরণ কবিতা লইয়া একটি গজল রচিত হয়। প্রতি ছিতীয় চরণে একই রকম মিল। "দিবান"—গজলের একটি সকলন-মন্থ।

...

যে সময়ে আরব-কবিতার অবনতি হয়, সেই সমরে পারক্রদেশে একটা ভাতীয়ভাব জাগ্রত হইয়া উঠে। উহা ফর্দ্দ সির "শা-নামায়" প্রবশভাবে প্রকট হইয়া উঠে। বাট হাজার এলাক-নিবদ্ধ এই মহাকাবো, পারক্রের পৌরাণিক ইতিহাস বিবৃত হইয়াছে। ইয়ান ও তুরান—এই হই রাজ্যের প্রতিষ্ঠাতা হই লাভার বিরোধ লইয়া এই মহাকাব্যের আরম্ভ। কোন একটা অপরাধে, এই হই রাজ্যে পরস্পরের চিরশক্র হইয়া উঠে। উহাদের সংগ্রামই এই মহাকাব্যের মুখ্য বিষয়। সংগ্রামের হইটি যুগ:—এক পৌরাণিক যুগ, আর এক—বার-যুগ। ফর্দ্দুরি কয়না করিয়াছেন, Arsacidesদিপের শাসনাধীন পারক্রের জার ইয়ান, ক্ষ্দ্র ক্লামন্ত-রাজ্যে বিভক্ত। "কৈকাও"--- পারস্তের Le Charlemagne। তাহার Roland— "ক্লেম্ন"। এই মহাবীর,—দহ্যাদিগকে, অশ্বারোহী বোদ্ধ গণকে, মানবকে, দানবকে, অন্ততদর্শন মুগ্ ও

⁽³⁾ A. von Kremer, Sudarabische, Sage p. 76.

⁽১) Dr. Brockelmannএর কর্মান-অনুবাদ। M. dc Kremer আকুজ্বাসের "দিবান" কর্মান ভাষার অনুবাদ করিরাছেন।

পণ্ডদিগকে হন্দয়ুছে আহ্বান করিয়া সমস্ত ইরান ভ্রমণ করিয়া বেডাইতেন।

কৈকাও-র মৃত্যুর পর, রুম্ভম জীবিত থাকিয়া, Archemenides-দিগের সাম্রাক্ষ্যের ভিত্তিস্থাপন ও ক্লোরো-রাষ্টারের ধর্মপ্রচার আবির্ভাবকালের ৫০০ বৎসর আরও পরে, ফির্দুসি জোবোরাষ্টারকে জন্মগ্রহণ করাইয়াছেন। মহাকাব্যের নারক গুপ্তঘাতকের হত্তে প্রাণ হারাইলেন। কাবুলের রাজা একটা মৃগন্ধার আয়োজন করিয়া রুন্তমকে নিমন্ত্রণ করার, সেই মুগরার যাত্রা করিয়া রুস্তম, ভল্ল-কণ্টকিত একটা থাতের মধ্যে পতিত হন। নায়কের আপন ভাতা শেখাদই এইরপ বিশাস্থাতকতা করিয়াছিল। সে স্পর্দ্ধাপুর্বক রুম্ভমের নিকটে আসিল। কিন্তু রুম্ভম विनातन:--"निवञ्च इठेवा এठे थार्डिय मर्सा शांकिरल. ছিংস্র জন্তুরা আমাকে ভক্ষণ করিবে। শেষ পর্য্যস্ত আমার ধন্তর্বাণ দিয়া আপনাকে রক্ষা করিব।" শেখাদ জাঁচার এই ইচ্চার বিরোধী হইল না। ইহা নিশ্চয়ই একটা ছল মাত্র। শেঘাদ মনে করিয়াছিল, তাঁহার ভ্রাতা একান্ত অবদন্ন হইয়া পড়িয়াছেন। তাঁহার শক্তি দামর্থা নিঃশেষিত হইয়াছে। কিন্তু এ দিকে রোক্তম অতিকষ্টে একট বলসংগ্রহ করিয়া শেঘাদের প্রতি লক্ষ্যসন্ধান করিলেন। শেঘাদ একটা বটবুকের কোটরের মধ্যে লুকাইয়া ছিল। রুস্তমের তীর যুগপৎ বৃক্ষ ও শেঘাদের বক্ষম্বল ভেদ করিল। তথন রুস্তম বলিয়া উঠিলেন. "হে ঈশ্বর তুমিই ধন্ত, তুমি আমাকে প্রতিশোধ লইবার বল প্রদান করিলে।"

পারস্তদেশে, কাহিনী কথার দ্বিতীয় ব্গ—সেকলরের ব্গ। ফির্দ্দুসির মতে, দিগ্বিজ্ঞয়ী সেকলর, এক পারসীক রাজার ঔরসজাত ও "ক্ষের" রাণীর সর্ভ্জাত পুত্র। ("ক্ষম"—কিনা, Byzance, প্রাচ্য-রোমনগরী)। প্রাচীন গ্রীস্, সেকলরের সাম্রাজ্য, রোম-সাম্রাজ্য, বৈজ্ঞান-সাম্রাজ্য—এ সমস্তই পারসীকদিগের নিকট, ক্ষমনামের অস্তর্ভূত।

দিতীয় যুগের ইতিহাস নিঃশেষিত হইলে ফির্দ্দ সি Seleucidesদিপের ইতিহাস ও Arsacidesদিগের (পার্থীয়) ইতিহাসের প্রতি উপেক্ষা প্রদর্শন করিলেন। তাঁহার বর্ণনা Sassanides হইতে আবার আরম্ভ হইল। তাঁহার কাব্য যথাযথ ইতিবৃত্তে পরিণত হইল, কিন্তু তাহারও মধ্যে গল্পের অবতারণা আছে। বেমন,—ছিতীয় খদক ও রূপসী শিরীনের গল।

তুর্ক ও মোগোলদিগের দিখিল্লয়ে, মুসলমান ধর্মের বিস্তারে, প্রাচীন ধর্ম ও প্রাচীন ইতিহাস বিস্মৃতি-সাগরে নিমগ্ন চইল। মহাকাব্যের পরে গীতিকাব্যের আবির্ভাব।

যিনি কথন প্রেমিক, কথন যোগী—সেই অপ্রান্ত পর্যাটক "সাদি", জলস্ত প্রেম ও স্বকীয় ত্র্ভাগ্যের কথা স্থাকোমল পাছে ব্যক্ত করিলেন।

এইরূপই "লয়লা-ম**লমূর"** প্রণয় কাহিনী। ইহা— আরবদেশের "রোমিও-জুলিয়েট্"।

"আরবদেশের রাজা অবগত হইলেন, লৈলার সহিত বিচ্ছেদ হওয়ায়, মঞ্জু পশুর স্থায় মরুভূমিতে বাদ করিতেছে। মজ্জু লৈলাকে পাইবার জন্ত প্রার্থনা করিল, কিন্তু ইহা তাহার বাতুলতা বলিয়া রালা ভাহাকে তিরকার করিলেন। মজমু বলিয়া উঠিল:—আপনি ভাহাকে দেখেন नारे।---त्राका टेननाटक व्यानारेटनन। टेनना मूजकाव, कीपानी, श्राव কুফবর্ণ: রাজান্ত:পুরের অধমা দাসীও তাহা অপেক্ষা শতগুণে সুন্দরী। রাজা মুথ শিটুকাইলেন, কিন্তু প্রেমিক বলিল :---মজমুর প্রণয় বুঝিতে হইলে, মজমুর নেত্রগবাক্ষ দিয়াই লৈলাকে দেখিতে হইবে। জ্বাপনার নিকটে আমি একটুও দয়ার প্রত্যাশা করি না। আমার-মত যে ভুক্ত-ভোগী তাকেই আমার দলী করিতে ইচ্ছা করি। প্রভাত হইতে রাত্রি পর্যান্ত আমাদের ছ:বের কথা পরস্পরের নিকট বলিব। ছুই বও ওফ কাষ্ঠ ঘৰ্ষণ করিলে, আগুন আপনিই অলিয়া উঠিবে। আমি যে পৰিত্ৰ কণ্ঠস্বর শুনিয়াছি, বনের কপোড যদি ভাহা শুনিতে পায়—সেও আমার ছঃবে যোগ দিবে। আমার প্রিয় বন্ধুগণ, ঐ প্রেমছীন ব্যক্তিকে ভোমরা এই কথা বল :—যে ছঃখে মঞ্জুর হৃদর বিদীর্ণ হুইতেছে, সে ছঃখ যে কি তাহা আপনি জানেন না।"

বে হছ, সে ব্যথিত জনের বাথাকে উপহাস করে। আমার কতন্তান আমি ব্যথিত জনকেই দেখাইতে চাই। যে ব্যক্তি অমরের দংশনআলা কথন অমুভব করে নাই, ভাহাকে অমরদংশনের কথা বলিয়া কি ফল ? আপনি কথন হঃখ পান নাই। আমার হঃখের বর্ণনা শুনিলে আপনি কেবল ফ্রান্তি ও বিরক্তি অমুভব করিবেন। আমার হংখের সহিত অক্তের হুংখের ভুলনা! ভাহাদের লবণ ভাহাদের হাতে রহিয়াছে; কিন্তু আমার লবণ আমার 'কাটা খায়ের' উপর রহিয়াছে।"(১)

হাফিজ একজন সংশরবাদী। "প্রান্তর ও উজ্ঞান বৌবনশ্রীতে বিভূবিত; গোলাপের অভিবাদনে বুল্বুল্ জাগিরা উঠিয়াছে। বে মল্লানিল মাঠমরলানে জন্মগ্রহণ করিয়া লোকালরে কিরিয়া আসে, সে বাউয়ের নিকট, গোলাপের নিকট আমার মনের

⁽১) শুলিড'। (V. ১৭) Nesselmannএর জর্মন-জমুবাদ হইতে গৃহীত।

বাসনা বহন কলক---লোকেরা স্বরাপারীদিগকে উপহাস করে:
পাছশালা তাহাদিগকে উপহাস কলক; ভাল-ভাল শপথ, বিদায়।
—-প্রত্যেকের জন্ত হই হাত পরিমাণ ধুলামাটি আবশুক; অন্তিন
নিলার জন্ত ইহাই কি বথেষ্ট নহে? এইসকল উত্ত ল গগনভেদী
প্রাসাদে কি প্রয়োজন? বাও, গগন-চুবী গৃহ হইতে পলায়ন কর।
এইখানে কিনা শান্তি ও স্বথের অব্রেখণ। রাচ্প্রকৃতি, লুর সরাই-ওয়ালা,
মৃত্যুর বারাই, অতিখিদিগের হস্ত হইতে নিকৃতি পার।(২)

উঠ, সাকী। এদ আমাদের পেয়ালা পূর্ণ করি। সকলেরই জন্ত স্বাপাত্র পূর্ণ করি। প্রেম ় প্রেমকে আমি চিনিয়াছি। প্রথমে উহা রুখ, একটু পরেই ছু:খ।—যখন মন্দানিল প্রিয়তমার কুখল হইতে কস্তরীগন্ধী দৌরভ হরণ করিয়া চতুর্দিকে ছড়াইয়া দেয়, তথন বন্ত্রণাপূর্ণ ক্ষত-হাদর হইতে কতই না শোণিতপাত হয়। যদি অতিথির ইচ্ছা হয়, তবে নিমাজ পড়িবার গালিচাকে হুরায় লাল করিয়া দেও।—আমি প্রেমের হুখ সম্ভোগ করিব ৷ কিন্তু প্রতি মুহুর্ত্তেই যে বণিক-ষাত্রিদলের বাহন-ঘণ্টা নি:মত মৃত্যু-আহ্বান ধ্বনিত হইতেছে :—"এখনি প্ৰস্থান করিতে হইবে।"--বাহাদের স্বলে বোঝা নাই, যাহারা নিশ্চিস্তভাবে নদীর তারে অবন্থিতি করে, তাহারা কি রাত্তির বিভাষিকা, ভরঙ্গময় বটিকা, বটিকার ভাষণ আৰম্ভ —এ সমস্ত জানে ? আমি যে চুৰ্লভ স্থভোগ করি দেই ছুর্লভ স্থই আমার স্থ্যাতি নষ্ট করিয়াছে। সকলেই যাহা পুন: পুন: বলিতেছে, কি করিলা তাহা সুকানো বার ? ষদি শাস্তিতে জীবনযাপন করিতে চাও, যদি সুখী হইতে চাও, বদি তোমার প্রেমাম্পদকে লাভ করিতে চাও তাহার একমাত্র উপায়, হাফিজ--লোকের কথা অবজ্ঞা করা ৷ ৩)

ঐ একই সময়ে দরবারী কবিতার আবির্ভাব।
madrigal ও ইটালীয় সনেটের সহিত ইহার আকারসমমে তুলনা হইতে পারে। ইহা অমুপ্রাস, মিত্রাক্ষর ও
শক্ষরকারের এক প্রকার কটি। পদ্ধতি। প্রতি শক্ষের
একটি রূপক অর্থ আছে। প্রত্যেক কবিতাটিতে একট্
রিসকতা, একট্ মলার কথা, একট্ স্ক্ষভাবের কথা, বা
হেঁরালি আছে। এবং হস্তলিপিতে এরূপ কারুকার্য্যের
বার্ছল্য যে তাহাতেও প্রকৃত অর্থ ব্যা কঠিন হইয়া উঠে।
ইহার প্রেই কবিরা, য্বতীকে চন্দ্র বলিত, যুবককে
ঝাউলাছ বলিত, চুলের সহিত Hyacinth এর তুলনা
করিত, কপোলের সহিত গোলাপের তুলনা করিত,
নেত্রের সহিত বাদামের তুলনা করিত। কিন্তু এক্ষণে
বিদশ্ধ কবিগণ ধর্মশাস্ত্র হইতে, বিজ্ঞানশাস্ত্র হইতে তুলনা
সংগ্রহ করিতে লাগিলেন।

বদত্তকাল সম্বন্ধে "এন্ওরেরি" রচিত এইরাণ একটি স্লোক আছে:—"বুল্বুলের গানের বিরাম নাই, কাউরের হর্বোচ্ছাদের অন্ত নাই---চন্দর (amber) হইতেও মধুরতর একটা স্থাক ভূমি হইতে উখিত হইতেছে। মশানিল, ফুলের উপর রংএর তুলিকা একটু বুলাইরাছে কি, অমনি তটিনীর উপর উহার প্রতিবিদ্ধ নিপতিত হইরা তটিনীকে সহত্র বর্ণে উদ্ভাসিত করিতেছে। জলরাশির শুপ্তকথা তুরি বে ভুষার. তোমাকে বিদার। এস ফুল, এস হরিৎশোভা—তোমাদের আমি অভিবাদন করি; কেননা, এখন ধরণীর পালা; ধরণী এশন নিজের শুপ্তকথা বলিতে চাহে।(১)

গীতি-শ্লোক ষতই স্থানর হউক না কেন, প্রাচ্য জাতির
নিকট গরের মৃল্য জারও অধিক। দীর্ঘ গ্রীম্বধামিনীতে
অবসাদ-ক্রান্ত রাজা, রাজান্তঃপুরবদ্ধ মহিলারা, রাজপথের
ব্যস্তসমস্ত পথিকেরা, অথবা রাজদরবারের লোকেরা—
ইহারা সকলেই পর্যাটনকারী কাহিনীকথকদিগের কথা
ভানিতে ভালবাসে।

আরবের। গখ্য-আখ্যানে উৎকর্ষ লাভ করিয়াছে।
উহারা ভারতবর্ষের নিকট হইতে, পারস্থের নিকট হইতে,
এসিয়া-মাইনবের নিকট হইতে, ইঞ্জিপ্টের নিকট হইতে
"সহস্র-এক-বঞ্জনীর" গ্রসকল ধার করিয়া আনিয়া নিপ্ণ
ওস্তাদের ভায় উহাই আবার নৃতন করিয়া রচনা
করিয়াছে।

পারসীকেরা আরবদিগের স্থার ততটা স্থরসিক নহে, কিন্তু আরবদিগের অপেক্ষা বেশী চিন্তাপরায়ণ। পারসীকেরা স্বকীয় পৌরাণিক কাহিনীর আখ্যানে, প্রথমে পদ্ম ব্যবহার করে। "যুস্ফ্-জুলিখা" নামক "জামি"-কবির রচিত এইরূপু একটি কাব্য। ইহাতে, স্থপুরুষ যুস্ফের প্রতি জ্বলেখার প্রেম বর্ণিত হইরাছে।

রাত্রি, মধুর রাত্রি; এইজপে আমাদের জীবনের উবা। যৌবনের স্থলর দিনগুলির স্থায় হৃদর আনন্দে উৎফুল। সকল পক্ষীই নিজামগ্ন, সকল মৎস্থাই নিশ্চল, সকল কার্যাই, সকল ঘটনাই স্বয়ুগ্ধ।

পেলবোষ্ঠা জুলেখা দিজিতা; তাহার মধ্র নেত্রের উপর একটি
মধ্র স্বপ্ন ভাসিরা বাইতেছে। তাহার উপাধানটি তাহার মন্তকের
উপর জাসিরা পড়িরাছে, তাহার মন্তকের উপর জাসিরা পড়িরাছে,
তাহার কুস্তলকান্তি Hyacinthaর ক্রার (এতীরমান্ হইতেছে।
গোলাপের কেরারির মত তাহার অক্সপ্রত্যলাদি শ্যার উপর প্রসারিত;
তাহার কুঞ্চিত কেশগুছে উপাদান হইতে নিপতিত হইরা ভাহার
গোলাপী কপোলকে আছোদিত করিয়াছে।

পূর্ব্যোগর ছইল। জুলেখা চকু উন্মীলিত করিল। হঠাৎ সেই
সময়ে এক ব্বাপুক্র বারদেশে দেখা দিলেন। কি বলিয়া বর্ণনা করিব ?
একি পৃথিবীর মানুব ? না, এ কোন দেবাত্মা, এ কোন জ্যোতির্দ্ধর-লোকবাসা ফুক্রর পুরুষ; ইহারাই বেহেন্তের কুক্তনেত্র ছরিদিগের
চিন্তহর্প করিয়া থাকেন। এই সৌন্দর্ব্যের, এই ক্লপলাবণাের, মাহিনীশক্তি কে অতিক্রম করিতে পারে ? জুলেখার হাদর্বন্দী হইল, জুলেখা

⁽২) ঐ **অমুবাদের সপ্ত**ম গঞ্জল।

⁽७) ध्यंषम शक्त ।

^{(&}gt;) Dr. Paul Horn p. 197.

পরাতৃত হইল। সেই রপের প্রতিবিধ তাহার জনরে মুক্তিত হইর। গেল; উন্নান-প্রেমের একটি অঙ্কুর তাহার আন্ধার উপর নিপতিত হইল। ঐ মুধধানি, জুলেধার অন্তরে এমন এক আন্তন আলাইরা দিল বে তাহাতে তাহার আন্ধাংযম, তাহার ধর্ম সমস্তই বুরিবা কর্ম হইর। বার।(১)

প্রময়ী কাহিনী গ্রমণ গল্পে পরিণত হইল। প্রাচা-দেশের নগর-বর্ণনা: --সোলা রাস্তাব তইধারে কাঠের शवाल-अग्राना वाडी; वाकात लाकाकीर्व; शूक्रवानत লম্বা আলথাল্লা, মাথায় পাগড়ী বা পশুলোমাচ্ছাদিত টুপি; স্ত্রীলোকদিগের লম্বা ক্লফবর্ণ পরিচ্ছদ, তাহাদের ওড়নার ভিতর দিয়া তাহাদের বড় বড় কালো চোথ ছাড়া আৰ কিছুই দৃষ্টিগোচৰ হয় না। ছোট ছোট দোকান। দোকানদারেরা মিষ্টিমিষ্টি কথা বলিয়া (গভীব কণ্ঠা भक्त मर्था मर्था कर्श इंडेटल डेक्सांतिल इंडेटलहा) मामी গালিচাসকল খুলিয়া দেখাইতেছে; তাহাদের অঙ্গুলীতে ফিবোজা কিংবা পারাব আংটি। রাত্রি জ্যোৎস্নাময়ী বাত্রি: ৰাগান-বাগিচা উচ্চ প্রাচীরে বেষ্টিত; তালগাছ, ঝাউগাছ, জলের ফোয়ারা; প্রাকৃটিত গোলাপ, যাহা দেখিয়া দেখিয়া চক্ষ ক্লান্ত হয় না, যাচার গন্ধ আদ্রাণ করিয়া নাসিকা ক্লান্ত হয় না; আর সেই বুলবুল, যে, মধুর স্বরে, স্থলর অগচ নিষ্ঠুর গোলাপের নিকট তাহার প্রাণের কথা বলিতেছে, আবার বলিতেছে, বারংবাব বলিতেছে। একটা রহস্তময় প্রাসাদের দ্বার হঠাৎ খুলিয়া (शन: একজন হাব্দী দাদীর দকে এক রাজকুমারী আবিভুত হইলেন: তিনি অবগুটিতা, কাঁচলীতে বক্ষদেশ আঁটা: বেগনীরক্ষের পাজামার উপর, স্বচ্ছ পরিচ্ছদ লুটাইয়া পড়িয়াছে। তাঁহাব কেশপাশ হইতে মুক্তাহার वानिया পড়িয়াছে। व्यवश्वर्थन উন্মুক্ত হইল: চক্রবদন. গোলাপপ্রতিম ওষ্টাধর, স্ক্রগঠন নাসিকা, আয়তনেত্র, মুক্তাদন্ত প্রকাশিত হইল। চকিতদৃষ্ট এই মুর্বিথানি, আবার দেখিবার জ্বন্ত উন্মন্ত হইয়া, রাজকুমারেরা অত্যা-চারী রাজাদিগকে অগ্রাহ্ম করিয়া, যাত্তকরদিগকে অগ্রাহ্ম করিরা, সমস্ত বিপদ অগ্রাহ্ম করিয়া, পৃথিবীমর ভ্রমণ ক্রিতে লাগিলেন; পরে, হতাশ হইয়া সংসারকে বিসর্জ্জন

দিয়া, চীরবসন পরিধান পূর্ব্বক বিজ্ঞনপ্রদেশে গিয়া স্বকীয় তুদিশার ধ্যান করিতে লাগিলেন।

শ্রীজ্যোতিরিজ্ঞনাথ ঠাকুর।

রবীন্দ্রনাথের "জীবন-দেবতা"

মান্থবের ইতিহাসে এমন এক সময় ছিল, যথন ভিন্ন ভিন্ন বিচ্চা বিশেষ বিশেষ জাতি বা সম্প্রদায়ের অধিকান্নের অন্তর্গত ছিল; বংশাস্থাক্ষমে তাহারাই সে বিচ্ছার চর্চা করিত এবং তাহাকে নিজেদের বিশেষ সম্পত্তি বলিয়া কর্মনা করিত।

এখন নাকি গণতন্ত্রের যুগ, এখন সকলেবই সব বিষয়ে অধিকার। স্থতরাং ভিন্ন ভিন্ন বিস্থাকেও, প্রত্যেককে প্রভাবের সঙ্গে দেখাসাক্ষাৎ মেলামেশা করিতে হইতেছে। ধ্যানের অভ্রভেদী শিখরে তাহারা আর অনধিগম্য হইরা নাই, তাহারা এখন সমতলে নামিয়া ধারার সঙ্গে ধারাকে সন্মিলিত করিবার চেষ্টা করিতেছে। যেখানেই এইরূপ সঙ্গম হইতেছে, সেখানেই মামুষ তাহাদের মধ্যে একটি আশ্রুষ্টা অভাবনীয় রূপ দেখিতেছে। সেখানেই তীর্থ, কারণ, সেখানে স্বাভন্ন্যবোধ লুপ্ত হইয়া ঐক্যবোধ প্রভ্যক্ষ প্রকাশমান হইতেছে।

হুইটম্যানের একটি কবিতা আছে, তাহার নাম
"There was a child went forth everyday"—
একটি শিশু প্রত্যহ বাহির হুইত। কবি বলিতেছেন, সে
যাহাই দেখিত, তাহাই হুইত। প্রভাতের সুর্য্যোদয়ের
অরুণচ্ছটা, পুষ্পের সৌন্দর্যা, বিহঙ্গের কাকলি, বৃক্ষলতা,
সকল ঋতুর সকল আশ্চর্যা দান, ফলশস্থের বিচিত্র সম্ভার;
সহবের রাজপথের লোকাবণ্য, গৃহের পিতামাতা আত্মীরস্বন্ধন পৌরবর্গ—সকল দৃশু, সকল শব্দ, সকল ভাব, সকল
অমুভাব—তাহার অঙ্গীভূত অংশীভূত হুইয়া গিয়াছিল।
সে প্রত্যহুই এইসমন্ত গ্রহণ করিত, সে প্রত্যহুই বাহির
হুইত।

⁽১) "জামি", বৃহক ও জুলেখা, অধ্যাপক Pezzi, Pæsia Persiana (II, 401).

আছে, মান্তবের সমাজে যাহা কিছু হইতেছে, সে-সমন্তই 'আমার' এই চিহ্নে চিহ্নিত করিরা দিতে সে চার। তথু আমার বলিরা সে কান্ত নহে, সে-সমন্তই তাহার 'আমি'— তাহারই ব্যাপ্তি, তাহারই বহি: প্রকাশ—এত বড় কথাটা না বলিলে তাহার চলে না। 'আমার' বলিলে সেপ্তলি বাহিরের বিষয়সম্পত্তির মত মনে হয়, কিন্তু 'আমি' বলিলে আর তো কোনো কথা নাই। তথন তাহাকে বিভক্ত করিবে কে, থণ্ডিত করিবে কে?

সমন্তকে যে নিজের চেতনার দারা পরিবাপ্ত করিয়া দেখা চাই—এ ভাব এ যুগের মামুষের মধ্যে ফুটল কেমন করিয়া ? ফুটল, ষতই বিক্যাদের পরস্পরের মধ্যে যোগাযোগ প্রশস্তত্তর হইতে লাগিল—বিজ্ঞানের সঙ্গে দর্শন, দর্শনের সঙ্গে শিল্পসাহিত্য যতই ক্রমশঃ সাহচর্য্যে ও ঘনিষ্ঠ পরিচয়ে দীক্ষিত হইতে লাগিল। প্রত্যেক বিস্তার পন্থা, প্রকরণপদ্ধতি এবং আলোচ্য বিষয় স্বতন্ত্র হইলেও ভাহাদের মোট কাল্প একই। মামুষের মনের ক্ষেত্রকে, চেতনার পরিধিকেই তাহারা বিস্তৃত্তর করিয়া দিতেছে। স্ক্তরাং ভাহারা যে যাগাই অবেষণ করুক এবং যে যাহাই দিদ্ধান্ত দিয়া নাড়া দিয়া পরস্পরের সহযোগিতা করিতেছে, এবং সেইজ্বন্ত প্রত্যেক বিষয়েই সেই মনঃশক্তির বল ও প্রসারই বাড়িয়া যাইতেছে, এ বিষয়ে আর সন্দেহ নাই।

রবীক্রনাথের 'জীবন-দেবতা'র ভাবের অনেক সাক্ষ্য যে আধুনিক বিজ্ঞানে ও দর্শনে পাওয়া যায়,—অর্থাৎ এ আইডিয়াটা যে আধুনিক কালেরই একটি বিশেষ জ্লিনিস, তাহাই দেখাইবার জন্ম আরু আরু আমি এই প্রবন্ধ ফাদিয়াছি। আমি জানি যে, কবিতার মধ্যে দর্শন-বিজ্ঞানের তন্ধ অয়েষণ করার বিশেষ কোনো সার্থকতা নাই। কারণ, কবিতা তো তন্ধ নয়, সে প্রকাশ। কবিতা তন্ধকে তো প্রমাণ করে না, সে তন্ধকে রূপদান কয়ে। সব সময় যে তাও কয়ে তা নয়—তন্ধ হোক্ বা না হোক্, একটা কিছু যে-কোনজিনিসকে সে আপনার কয়নার ও ভাবের ছাঁচে ফেলিয়া একটি স্থমামর রূপে গড়িয়া তুলিতে পারিলেই খুসী হয়। সে ভাবকে চায় না, অভাবনীয়কে চায়—নির্দিষ্ট তন্ধকে চার না, অনির্দাহক চায়—এইজক্রই, সে বাহা প্রকাশ

করে, সৃষ্টি করে, তাহার মধ্য হইতে তাহার আসল ভাবটা কি, তাহা উদ্ধার করা এত কঠিন হয়। মুথের মধ্যে যেমন মনের নানা ভাবের আলোছায়াপাত দেখা যায়, কবিতার মধ্যে তেম্নি ভাবের নানা ইসারা ইলিফ মাত্র দেখা যায়, কিছে তার বেশি নয়। স্তরাং দর্শনবিজ্ঞানের সঙ্গে তাহাকে মিলাইতে গেলে অত্যন্ত অসক্ষত একটি কাও ঘটে।

এসব কথা মানিয়া লইলেও বলিতে হয় বে, কবিতার মধ্যেও সত্য আছে, সে যে কেবলি মায়ার সৃষ্টি তা নয়। আমাদের মনের নানান মহালে যে সত্যের নৃতন নৃতন রূপ। टकारनाठे। वा मिखिटकत महाल, कारनाठे। वा कारति महाल— কিন্তু এই বিচিত্রতায় সত্য কিছু বিভিন্ন হইয়া ধান্না। ইসারায় বলিলেও সত্যা, কৃটতর্কের জালে আছের করিয়া বলিলেও সত্যা, প্রমাণ প্রয়োগের দারা যন্ত্র দারা দেখাইলেও স্তা। জগতের রূপ কেবলমাত ইন্দ্রিরের সৃষ্টি, স্বতরাং তাহা মিথ্যা —জগতের বাস্তবিক সন্তার মধ্যে রূপের কোনো সম্ভাব নাই--এ কথা যত বড় দার্শনিকই বলুন না কেন. ইহা সত্য নয়। কারণ, রূপ শুধু চোথে দেখিবার ও ইন্দিয় मिया अञ्चल कतिवात जिनिम हरेला, मासूय कथनरे विनिष्ठ না, জন্ম অবধি হুম্রূপ নেহারতু নয়ন না তিরপিত ভেল। ক্রপের মধ্যেই যে অরূপের বাসা, সে যে ভিতরেরই বাহির, সন্তারই প্রকাশ। কবিতা শুধুই প্রকাশ, আর কিছুই নয়, একথা তেমনই সত্য নহে—কারণ কবিতাও সভ্যেরই প্ৰকাশ।

স্তরাং 'জীবনদেবতা'র আইডিয়ার সঙ্গে যদি দর্শন-বিজ্ঞানের কোনো তত্ত্বের সাদৃশ্য দেখা যায়, তবে ইহাই বলিব, যে, এ আইডিয়াটি সত্যা, এ নিছক করনা নয়। কবি এই সত্যকে অমুভূতির দিক্ হইতে উপলব্ধি করিয়াছেন, প্রমাণ সংগ্রহ করিবার জন্ম ব্যক্ত হন্ নাই। তিনি ইক্ষিত করিয়াই ক্ষান্ত হইয়াছেন, তত্ত্ব গড়েন নাই।

এখন প্রস্তাবিত বিষয়ে অবতরণ করা যাক্।

এক সময়ে রবীক্সনাথ তাঁহার এক পত্তে লিখিয়া-ছিলেন:---

"এই পৃথিৰীয় সঙ্গে কতদিনের চেনা শোনা! বহুৰূপ পূৰ্বে যথৰ তক্ষণী পৃথিৰী সমূজ্জান থেকে সৰে মাথা তুলে উঠে সেদিনকার নবীন পূৰ্ব্যকে ৰক্ষনা করছেন, তথন আমি এই পৃথিৰীয় নূতন মাটিতে কোখা থেকে এক প্রথম জীবনোচ্ছাদে গাছ হ'রে পল্লবিত হরে উঠেছিলুম।
তথন আমি এই পৃথিবীতে আমার সর্বাঞ্চ দিয়ে প্রথম প্রণালোক পান
কবেছিলুম, অক্ষজীবনের গৃতপুলকে নীলাধরতলে আলোলিত হ'রে
উঠেছিলুম। মৃঢ় আনলে আমার ফুল ফুট্ট, নবপল্লবে ডাল ছেরে
বেত, ববার মেঘের খন নীল ছাযা আমার সমস্ত পাতাগুলিকে পরিচিত
করতলের মত স্পাশ করত। তার পরেও নব নব যুগে এই পৃথিবীর
মাটীতে আমি জল্মেছি। আমরা হুজনে একলা মুখোমুখী ক'রে বস্লেই
আমাদের পরিচর অল্ল অল্ল মনে পত্ত।"

मकल्वे জানেন যে কবির "জীবন-দেবতা" শীৰ্ষক কবিতাগুলিতে শুধু নয়, 'বস্থাবা' 'প্ৰবাদী' প্ৰভৃতি আরও অনেক কবিতায় এই পত্রে যাহা ব্যক্ত হইয়াছে সেই ভাবের কথাই পাওয়া যায়। কবি বলেন যে. আমাদের এই বর্তমান জীবনের মধ্যে একটি চিরস্তন জীবন আছে। আমার যে জীবন কত যুগ পূর্ব হইতে কত বিচিত্র জীবপর্যায়ের ভিতর দিয়া আমার এই ৰৰ্ত্তমানতায় আসিয়া আজ পৌছিয়াছে, আমার সেই জীবনই আমার অন্তনিহিত চিরন্তন জীবন। তাহারি আখাদে পূর্ণ হইয়া বলেন:-"যুগে যুগে আমি ছিমু তণে জলে" এবং "স্থলে জলে আমি হাজার বাঁধনে বাঁধা যে গি ঠাতে গিঁঠাতে"। এবং এই ক্ষণিক জীবনের স্বন্নপরিসর চেতনার মধ্যে, সেই জন্মই তিনি বিশ্বচেতনাকে এক এক সময় অমুভব করিয়া থাকেন।

ভারুইনের অভিব্যক্তিবাদে বলে, যে, এক আদিম জীবকোষ হইতে এই নানা বিচিত্র জীবদেহসকল উদ্ভির হুইরা ক্রমে ক্রমে প্রকাশ পাইয়াছে, এবং সে কথা অধুনা সকলেই দেখিতেছি মানেন। আদিম আামিবা (Amæba) এবং জাটল মানবদেহ একই উপাদানে গঠিত, একই জীবকোষ উভরের মধ্যেই বিভ্যমান। এই জীব কোষ বা প্রটিয়্যাজ্মিক্ সেল্, ক্রমেই জটিল হইতে জাটলতর ব্যুহ রচনা করিয়া জীবকে শ্রেষ্ঠ হইতে শ্রেষ্ঠতর শ্রেণীতে উন্নীত করিয়াছে। মামুষের শরীরে, বিশেবভাবে মামুষের মন্তিছে, ইহার জাল বেরূপ ঘন এবং ক্রিয়া যেরূপ ক্রতে ও গতিশীল, এমন অন্ত জীবদেহে বা জীবমন্তিছে নহে। আর সেই জন্তই মামুষ পৃথিবীর মধ্যে সর্বশ্রেষ্ঠ বৃদ্ধিমান জীব হইরা উঠিয়াছে।

ডারুইন্, ওয়ালেস্ প্রভৃতি অভিবাক্তিবাদের প্রতিঠাতৃ-গণের এইসকল সিদ্ধান্ত মানিয়া লইতে কাহারও আপত্তি লক্ষিত হয় না। মাশ্ব্য যে বিচিত্র জীবজন্মের মধ্য দিয়া সম্ভাবিত হইয়াছে, এ কথাটা সত্য বলিয়া মানা 'ভন্ন গতান্ত্রন নাই। স্ত্রাং ডারুইনের এই মত আশ্রয় করিয়া কেহ যদি বলেন যে আমি এক সময়ে গাছ ছিলাম, তবে শুনিতে যতই অদ্ভূত লাগুক্, রাগ করা মৃঢ্তা এবং উপহাস করা ততোধিক মৃঢ্তা।

কিন্তু এ কথাটা যে অনেকের অন্তুত লাগে, তাগর কারণ ইহা নয় যে বৃক্ষজাবনের মধ্য দিয়া ক্রমে মথ্য-জীবনের অভিব্যক্তি হইয়াছে, এই সিদ্ধান্তটি কোনো মামুষ স্বীকার করিয়া লইয়াছেন। তাহার আসল কারণ এই যে, একজন মামুষ বলিভেছেন, আমি গাছ হয়ে উঠেছিলুম—'আমি' উঠেছিলুম এই বোধটা। আরো অধিক কারণ এই যে, সে-কণাটা সেই মামুষের আবার "অল্প অল্প মনে পড়ে"।

"আমি গাছ হয়ে উঠেছিলুম" বলিলে বুঝায় যে 'আমি'র ধারাটা যেন গাছ পর্যান্ত প্রবাহিত, অর্থাৎ গাছের মধ্যেও এই আমি-বোধটা কোনো না কোনো আকারে ছিল। অথচ তাহা কেমন করিয়া হয় ? আমি-বোধটা তো অচেতন বোধ নয়, সংস্কার মাত্র নয়, সে পূর্ণ সচেতন বোধ। প্রকৃতিরাজ্যে এ বোধের স্থান নাই—কারণ সেথানে সমস্তই নিয়মে চলে, অস্কসংস্কারেব বশবন্তী হইয়া চলে। স্থাতস্ক্রাবোধের কোনো স্থানই সেথানে নাই।

তারপর "সেই পরিচয়ের কথা অল্প আল মনে পড়ে"—

এ কথারই বা অর্থ কি ? আমাদের স্থৃতি কতদ্র পর্যাপ্ত
যার ? এই করেক বংসরের জীবনে আমাদের মধ্যে যত
বস্তু, যত ভাব ও অফুভাব ও কল্পনা প্রবিষ্ট হইলছে,
তাহার বারো আনা অংশ ভূলিয়ার্চি, কেবল চারি আনা
আংশের সঙ্গে নিয়ত কারবার করিয়া আসিয়াছি বলিয়া
বাল্যের সঙ্গে নিয়ত কারবার করিয়া আসিয়াছি বলিয়া
বাল্যের সঙ্গে যৌবনকে, যৌবনের সঙ্গে বার্দ্ধকাকে অবিচ্ছিল
বলিয়া বোধ করিতে পারিতেছি। পৈতৃক নানা সংস্কার তো
আমাদের মধ্যে আছে। কিন্তু তাহার সবস্তুলি কি
আমাদের জ্ঞাত ? যেসকল স্থৃতির উপর সেই সংস্কারের
ভিত্তি—সেসকল স্থৃতির কোনো বার্দ্ধাই কি আমরা জানি ?
পিতা গেলেন, তারপর পিতামহ—তথন তো আরও
অক্সাত। প্রেপিতামহ—আরও অক্সাত। ক্রেমে উর্ক্

আরও উর্দ্ধে গিয়া নিজের বংশের আদি পুরুষ পর্যান্ত পৌছিলাম। তারপর তাঁহাকে ছাড়াইরা নিজের জাতির আদিপুরুষ পর্যান্ত গেলাম। ধর, প্রথম আর্যাপুরুষ যিনিছিলেন, তাঁহার কথাই কল্পনা করি। তাঁহাব সম্বন্ধে স্মৃতি তো দ্রের কথা, তাঁহা চইতে আগত কোনো সংস্কাম্মের সংবাদ কি আমি জানি? তারপর, আরও যুগ যুগ পূর্ব্বে প্রথম মানব, তারপর যুগ যুগ পূর্ব্বে নানা জীবপর্যাায়, তারপর আরও কত যুগ পূর্ব্বে নানা জীবপর্যায়, তারপর আরও কত যুগ পূর্ব্বে নানা জীবপর্যায়, সেই কোন আদিম যুগে সেই প্রথম তরুটি—তাহার কথা "অল্প অল্প মনে পড়ে" এ কথাটা কি কেহ দিবালোকে বিস্না কল্পনা করিতে পারে, না লিখিতে পারে? এক প্রক্রের স্মৃতিই যথন থাকে না, তথন যুগ্যগান্তর পূর্ব্বের স্মৃতি থাকে এ কথা কেমন করিয়া বলা যায়? তবে করিছের মত্যপান করিলে এবং কল্পনার গঞ্জিকা সেবন করিলে সমন্তই সম্ভব হয়—সাধে শেক্স্পীয়র—

"The lunatic, the lover and the poet

Are of imagination all compact.''—
বলিয়াছেন ? স্থতরাং কবি যদি বলেন যে, "আমি এক
সময়ে গাছ হয়ে উঠেছিলুম" এবং সে কথা "আমার অর
অল্ল মনে পড়ে"—তবে শেক্সপীয়রের ঐ প্রথমাক্ত ব্যক্তির
সঙ্গে তাঁহার সাদৃশু কল্পনা করিয়া কথাটাকে তলাইয়া
ভাবিয়া দেখিবার কোনো আবশুকতাই পাকে না। ও
আবার একটা কথা।

অথচ অভিব্যক্তিবাদের আদিগুরু ডারুইন এবং তাঁহার পরবর্ত্তা তাঁহার চেলারা ঘাঁহারা Post-Darwinians নামে খ্যাত —তাঁহারা এই কথাটাকেও যে স্থানে স্থানে আমল না দিয়াছেন এমন নয়। আম বলিয়াছি যে, কবির কল্পনা বৈজ্ঞানিক ও দার্শনিক সমর্থন করেন, এমন ব্যাপার এ যুগের পূর্বে আর ঘটে নাই। এ যুগে হইলে মহাকবি শেক্দ্পীয়র অমন নিশ্চিত্ত মনে কবির সম্বন্ধে তাঁহার মন্তব্যটি বলিতে পারিতেন কি না সন্দেহ। কারণ এ যুগের মহাকবি স্পষ্টই উল্টা কথা লেথেন; তিমি বলেন —

অভএৰ এযুগের মহাকবির এই **আখাসবাক্যকেই শি**রোধার্য্য

করিয়া লইয়া দেখা ষাক্ কবিকথিত আদিম যুগে এই গাছ হইয়া উঠার ব্যাপার এবং দেই যুগ্যুগান্তরের শ্বতিকে বহন করিবার ব্যাপারের মধ্যে ডারুইন্ প্রভৃতি বৈজ্ঞানিক-গণ কি সত্য নির্দ্ধারণ করিতেছেন। ডারুইনের পরে ক্রেমে অন্তান্ত বৈজ্ঞানিক ও দার্শনিকের লেখার মধ্য হইতে এই ভাবের সমর্থনকাবী কথা সকল আমরা আলোচনা করিয়া দেখিব, তাহা প্রবন্ধারন্তেই বলিয়াছি।

প্রত্যেক মামুষ বে একটিমাত্র ব্যক্তি নয়, কিন্তু আনেক ব্যক্তিত্বের সমষ্টি এবং এই প্রত্যেকটি ব্যক্তিত্বের বে স্বতন্ত্র বৃদ্ধি, ইচ্ছা, স্মৃতি ও সংস্কার রহিয়াছে, আধুনিক মনস্তব্ব এমনত্তর কথা বলিতে আরম্ভ করিয়াছে। ডারুইন এই কথাটিকে নানা স্থানেই মানিয়া লইয়াছেন দেখা বার। তিনি বলেন—

"An organic being, is a microcosm, a little universe, formed of a host of self-propagating organisms, inconceivably minute, and numerous as the stars in heaven,"—অর্থাং বিচিত্র অঙ্গবিশিষ্ট দেহা একটি কুত্র জ্বন্ধাণ্ড বিশেষ, তাহা স্বস্থপান বভ দেহের সমষ্টিখারা গঠিত এবং দেই দেহগুলি এত স্ক্রা যে তাহারা ধারণার অত্যত, এবং আকাশের তারার স্থার অগণিত।

আর এক জায়গায় তিনি বলিতেছেন—

"শারীরতত্ত্ববিদ্যাণ সকলেই একথা থাকার করেন বে জামাদের দেহের নানান্ অঙ্গ সকলের নিজস্ব স্বাতন্ত্র্য আছে,---প্রত্যেকটি জীব-কোষের কর্ম সম্পূর্ণরূপে স্বাধীন বলিয়া ধরা যাইতে পারে; স্বতরাং ভাষাদের সিদ্ধান্ত্রের উপর জর করিরাই বলা বার যে প্রত্যেকটি জাবকোর একটি স্বপ্রধান প্রত্য ব্যক্তি"—ইত্যাদি।

জাবকোষের স্বাধান অন্তিত্বের মত বহু পূর্ব্ব হইতেই বৈজ্ঞানিক সমাজে চণিয়া আাসতেছে। ইহা দেখা গিয়াছে যে, প্রত্যেকটি স্নায়ুকেন্দ্রে (nervous centre) স্বৃত্তিঃস্বতন্ত্র-ভাবে বিরাজ করে। যেমন, আঙ্লে ঘা হইয়াছে, ঘা সারিয়া যাইবার পরে কতের চিহ্নিত স্থানটা শরীরের বৃদ্ধির সঙ্গে বৃদ্ধি পায়। তার অর্থ এই যে, সেই চিহ্নিত অংশটুকুর মধ্যে ক্ষতের স্বৃতি জাগরক হইয়া থাকে। এতা একটা সহজ্প প্রমাণ, এরপ নানা প্রমাণের ঘারা শারারতত্ববিদ্রাণ এই মতটেকে প্রতিষ্ঠিত করিয়াছেন। এবং এইসকল প্রমাণসহায় হইয়াই প্রত্যেকটি জাবকোষ যে একটি স্প্রধান স্বতন্ত্র ব্যক্তি, ডাক্সইন্ এ মতটিও প্রকাশ করিবার স্থ্যোগ পাইয়াছেন।

আমাদের মধ্যে এই বছ ব্যক্তির সমাবেশের কারণ

অমুসন্ধান করিতে গেলে. আরও অনেক কণার আলোচনার মধ্যে বাইতে হয়। আমরা দেখিয়াছি যে মহুয় যথন জন্ম লাভ করে, তখন হইতে তাহার সকল জীবনী ক্রিয়া এমন সহজভাবে সম্পাদিত হয় যে তাহার কোনো চেষ্টা খাটাইবার বা বৃদ্ধি খাটাইবার প্রয়োজনই হয় না। 'শিও অনায়াদে নিখাদ গ্রহণ করে, মাতৃত্ততা হইতে হগ্ধ চুষিয়া লয় এবং গলাধঃকরণ করে, পরিপাক করে, কানে শোনে, চোথে দেখে ইত্যাদি-্কিন্ত এতগুলা কাৰ্য্য সে যে আপনিই করিতে পারে, ইহার কারণ কি ? ইহার কারণ, এগুলি সংস্থাররূপে তাহার মধ্যে আসিয়াছে। আর আমরা ইছাও দেখিয়াছি যে যথনই কোনো কার্য্য এরূপ অভ্যাসগত হইয়া যায়, যে আর চেষ্টা বা চিস্তা প্রয়োগ করিবাব প্রয়োজনমাত্র থাকে না, তথনই তাহা যথার্থরূপে স্থাসম্পন্ন হয়। কিন্তু সেরপ সংস্কার দাঁড় করানো কি এক আধ দিনের কাজ ? তাহার জাতা বহু বৎসর, হয়ত বহু যুগও লাগিতে পারে। অতএব, শিশুর জীবনী প্রক্রিয়া বছকাল ধারয়া হইয়া আসিয়াছে এবং সেই অনেক কালের অভ্যাদের ফলস্বরূপে সে পৃথিবীতে ভূমিষ্ঠ হইবামাত্রই জীবনচেষ্টায় প্রবুত হইতে পারিয়াছে। এখন এই সংস্থারকে যদিচ বৈজ্ঞানিক ভাবে বলিতে গেলে এই কথাই বলা উচিত, যে, তাহার নিশেষ বিশেষ জীবকোষ বছকাল ধরিয়া এই এক ধরণের জীবনচেষ্টায় অভান্ত হটয়াছে. স্নতরাং এই সকল অভ্যাদের শ্বতি তাহার মধ্যে সংস্কারের আকার ধারণ করিয়াছে।

স্তরাং ডারুইন্ যথন বলিয়াছেন যে, আমাদের মধ্যে অগণা ব্যক্তিত্বের সমাবেশ বিশ্বমান—প্রত্যেক জীবকোষই এক একটি শ্বভন্ত স্বাধীন ব্যক্তি-তথন ভাহার অর্থ এই যে, প্রভ্যেকটি জীবকোষ আপনার বিশিষ্টভার একটি ধারাকে ভাহার আরম্ভকাল হইতে বহন করিয়া লইয়া চলিয়াছে। কিন্তু ভাই বলিয়া এ কথা মনে করা ভূল হইবে, যে, সেই বছপূর্ব্বকার কোনো জীবকোষ এবং এখনকার জীবকোষ একই বস্তু—ভাহাদের মধ্যে কেনো প্রভেদ ঘটে নাই। কত শক্ষ লক্ষ জন্মের স্রোভের মধ্য দিয়া ভাহাকে প্রবাহিত হইতে হইয়াছে, বাহিবের

কত অবস্থার বিপর্যায়, কত পরিবর্ত্তনপরম্পরা ভাহাকে আঘাত করিয়াছে—স্কুতরাং যে জীবকোষ সেই আদিম কোন্ যুগে আপনার জীবনলীলা হুরু করিয়াছিল, সে যে আজিও সেই একই ভাবে বর্ত্তমান রহিয়াছে, এ কণা কেমন করিয়া বলা যায় ?

তথাপি অনেক পার্থকা সন্ত্বেও জীবকোষের যে একটি অবিচ্ছিন্ন ধারা রহিয়াছে এবং সে যে তাহাব জীবনী ক্রিয়ার একটি অথও সংস্কারকেও বহন করিয়া চলিয়াছে,-— যে কন্স তাহার প্রাণরক্ষিণী ক্রিয়া অত্যন্ত সহজ ও অনায়াস-সাধ্য হইতেছে, সে বিষয়ে আর ভূল নাই।

ইহার আর একটি প্রতাক্ষ জাজ্জলামান প্রমাণ ভ্রূণতত্ত্ব (Embryology) পাওয়া যায়। একটি উন্নত জীব অভিব্যক্তির যে-যে অবস্থা অতিক্রম করিয়া আসিয়াছে, গর্ভে অবস্থানকালে তাহার ত্রণ, পরিণতির সঙ্গে সঙ্গে সেই সেই অবস্থার রূপ পরে পরে ধারণ করে। গোডায় তাহাকে এমিবা বা মৎস্তজাতীয় জীবের স্থায় দেখিতে হয়. তারপর সরীস্পের মত, তারপর পাণীর মত,—এমনি করিয়া নানা আকারের ভিতর দিয়া সে নিঞ্চের বিশিষ্টদেহ লাভ করে। এই মতটিকে সে শাস্তে বলে recapitulation theory অর্থাৎ পুনরাবৃত্তির মত। এখন জিজ্ঞান্ত এই. বে, কেন কোনো জীবের জ্রণ এইসকল অবস্থার মধ্য দিয়া যাত্রা করিয়া ফুটিবার চেষ্টা করিবে গ তাহার সে-সব পূর্বপুরুষের সঙ্গে তাহার তো শ্রেণীগত পার্থকা হইয়া গিয়াছে

গু স্থামুয়েল বাটুলার নামক বিখ্যাত ডাকুইন-শিশ্ব ইহার উত্তরে বলিতেছেন: --

"If the germ of any animal now living is but part of the personal identity of one of the original germs of all life whatsoever, and hence, if any now living organism must be considered as being itself millions of years old, and as imbued with an intense though unconscious memory of all that it has done sufficiently often to have made a permanent impression, if this be so, we can answer the above question perfectly well." অৰ্থাৎ এখনকার কোনো জীবিত প্রাণীর বীজকে যদি সেই বিষজীবনধারার কোন আদিম বীজের সজে আংশিক ভাবে এক ৰলিয়া ধরা বার, এবং সেই হেতু, যদি এই বর্তমান জীবিত প্রাণীকে কোটা বংসর বরুক বলিয়া মনে করা বার, এবং মনে করা বার বে সে এই স্থাপিকাল এমন সকল কাজ করিয়াছে, বাহা তাহার মধ্যে চিরকালের মত যুক্তিত হইনা আছে—আর সেই নিপুচ অধচ

নিক্তেন স্মৃতিতে সে পরিপূর্ণ—তবেই ঐ উপরের প্রথমের কোনো সমূত্তর প্রদান করা ঘাইতে পারে।"

তারপরেই তিনি বলিতেছেন—

"I suppose, then, that the fish of fifty million years back and the man of to-day are one single living being in the same sense, or very nearly so, as the octogenarian is one single living being with the infant from which he has grown." অর্থাৎ, "আমার তাই মনে হয় যে পঞাল কোটা বংসর পূর্বের যে মংগু এবং আজিকার যে মামুঘ সে একই অথও প্রাণী যেমন অনীতিবংসরের বৃদ্ধ তাহার আপনার শৈশবকালের শিশুদ্ধ সলে একই ব্যক্তি।"

স্তামুয়েল বাট্লার ডারুইনের ঐ জীবকোষের স্বতন্ত্র এবং স্বাধীন অন্তিত্বের মতটিকে এই দিক দিয়া মানেন, যে, তাহার মধ্যে যেটা instinct অর্থাৎ সংস্কার সে তাহার বছযুগের সঞ্চিত শ্বৃতি বই আর কিছুই নহে। 'instinct'কে বলেন 'inherited memory' এবং 'unconscious memory' অর্থাৎ পূর্বাপুরুষাগত স্মৃতি এবং সুপ্ত শ্বৃতি বই সংস্কার আর কিছুই নয়। ডারুইন ষে. যথন জীবকোষগণ কোন বিশেষ দেখাইয়াছেন প্রাণীকে ক রিয়া এমন শ্রেণীর আশ্রয় যাহার সঙ্গে ধারা অমুসরণ করে. সংস্থারের অভ্য শ্রেণীর প্রাণীর সংস্কারের ধারার একেবারে মিল হয় না, তথন সেই ভিন্ন শ্রেণীয় (species এর) প্রাণী-দিগকে জ্বোৰ করিয়া মিলাইলে তাহাতে অত্যন্ত কুফল দৃষ্ট হয়। কাছাকাছির মধ্যে বর্ণসঙ্কর চলে, অত্যন্ত पृत्रवर्जीत्मत्र मत्था हत्न ना। छामूरम् वाष्ट्रमात्र वतन त्य তাহার কারণ দূরবত্তীদের মধ্যে শ্বতির ধারা উণ্টা ও বিপরীত, দেই জন্ত তাহাদিগকে বলপূর্বক মিলাইলে শ্বতিভ্ৰংশ হইয়া যায় এবং সেইরূপ দূরদক্ষরজাত জীব তাহার আদিম অপরিণত অবস্থা প্রাপ্ত হয়। যাহাই হৌক. এই unconscious memory অথবা স্থপ্ত স্মৃতির মতকে তিনি বৈজ্ঞানিক প্রমাণ দিয়া প্রতিষ্ঠিত করিবার জন্ম বিশেষভাবে প্রয়ত্ব করিয়াছেন বলিয়াই স্থামুয়েল বাটলারের নাম পশ্চিমদেশে বিখ্যাত।

ভাক্সইন্ এবং তাঁহার শিশ্ববর্গের এই মতটির সঙ্গে কবি রবীক্সনাথের 'জীবন-দেবতার' ভাবের সম্পূর্ণ সাদৃখ্য আছে।

বৈজ্ঞানিক চক্ষে ডাকুইন দেখিলেন, প্রত্যেক জীব-

কোবের সতন্ত্র ব্যক্তিত্ব আছে, স্বতরাং একই মান্নবের মধ্যে অপণা ব্যক্তিত্বের সমাবেশ ঘটিয়াছে—অথচ তাহারা পরস্পর বিরুদ্ধ হয় নাই, একই অথগু জীবনের মধ্যে বিশ্বত হউয়া আছে। কবির অন্ত দৃষ্টি এবং কল্পনা লইয়া রবীক্রনাথ অন্তত্বক করিলেন,—বিশ্ব-অভিব্যক্তির নানাধারায় তাঁহার যুগ্র্গাস্তবের জীবন প্রশাহিত হইয়াছে, সেই নানা জীগনের নানা ব্যক্তিত্ব তাঁহার মধ্যে আসিয়া মিলিয়াছে; অথচ তাঁহারা পরস্পর বিরুদ্ধ হয় নাই—একই অথগু "জীবন-দেবতা" তাহাদের সকলকে আপনার অন্তর্গত করিয়া লইয়াছেন।

"আজ মনে হয় সকলেরি মাঝে তোমারেই ভাল বেসেছি, জনতা বাহিয়া শুধু চিরদিন ভূমি আর আমি এসেছি!"

ডারুইন-শিশ্ব স্থামুয়েল বাট্লাব দেখিলেন, প্রত্যেক জীবকোষের অথগুধারা যে একই সংস্কাবের পথ অনুসরণ কবিয়া চলে, তাহা তাহার বহুর্গের অভান্ত জীবনী ক্রিয়ার শ্বতি বই আর কিছুই নয় এবং জীবক্রণে অভিব্যক্তির নানা অবস্থার প্নরাবৃত্তির মধ্যেও সেই শ্বতির সাক্ষ্য পাওয়া যার; স্তরাং জীবকোষের ধারা একটি যুগ্যুগাস্তরের অভ্যাসগত স্থপ্ত শ্বতিরই ধারা। কবি রবীক্রনাথও অনুভব করিলেন, যে, সেই নানা স্থপুশ্বতি তাহার মধ্যে এক অপুর্ব্ব বিধৈক্যায়ভূতির স্কলন করিয়াছে। এ অনুভ্বিকরনা নয়, এ সত্য যে:—

"দেখি চারিদিক পানে
কি যে জেগে ওঠে প্রাণে!
তোমার জামার জসীম মিলম
থেনগো সকল থানে!

* * * *

কৈ চিরপুরাণো, চিরকাল কোরে
গড়িছ নৃতন করিয়া,
চিরদিন ভূমি সাথে ছিলে মোর
রবে চিরদিন ধরিয়া!

* * *

"প্রাচীনকালের পড়ি ইতিহাস
ফথের ছথের কাহিনী
পরিচিত সম বেজে ওঠে সেই
জতীতের যত রাগিনী!
পুরাতন সেই গীতি

সে যেন আমারি স্মৃতি।

কোন্ ভাঙারে সঞ্চ তার গোপনে রয়েছে নিভি। প্রাণে তাছা কত মুদিয়া রয়েছে কত বা উঠিছে মেলিয়া পিতামহদের জীবনে আমরা ছজনে এসেছি থেলিয়া!"

শুধু স্থানুমেল বাট্লার যে এই মুপ্ত শ্বতির মত প্রচার করিয়াছেন তাহা নহে, আধুনিক মনস্তব্বে Subliminal consciousness অর্থাৎ মগ্নটৈতক্স বলিয়া একটা কথা বলে। অর্থাৎ আমাদের টেতক্সের সবটাই আমাদের কাছে প্রকাশ নয়, অনেকটাই অপ্রকাশ। অপ্রকাশ বলিয়াই বে তাহা অমুপস্থিত এবং তাহার কোনো কাজ নাই, এমনকথা বলা চলে না। এ কি রকম ? না, উপমাচ্চলে বলা যায় যে সমুদ্রের তলে যেসব দেশ তৈরি হইতেছে তাহারা যেমন অগোচর, এই মগ্নটেতক্সপ্ত তেমনি অগোচর। দ্র হইতে কুহেলিজড়িত বিশাল এক নগরের ক্ষীণাভাসে যেমন সবই অস্পন্ত নয়, মধ্যে মধ্যে ত্রটা একটা সমুচ্চ চূড়া, ত্রটা একটা বড় বড় কীর্ভিচিক্স যেমনদেখা যায়—অগচ আর সবই ছায়াময়—ময়চেতনার রাজ্য কতকটা নেইরাপ।

যদি অভিব্যক্তিবাদ মানি, এবং যেরূপ দেখিলাম, যদি জীবনের ও জীবনী ক্রিয়ার অভ্যন্ত স্মৃতির অথও ধারাকে মানি, এবং মানি যে আমাদের মধ্যে নানা ব্যক্তিত্বের সমাবেশ সেই অভিব্যক্তির স্থত্রে ঘটতে পথ পাইয়াছে—তবে এ কথা না মানিয়া কোথায় যাইব যে আমাদের চেতনাও অনবচ্ছিন্ন ? তার মানে আমাদের ষেটুকু চেতনা স্বাধীন-ভাবে আপনার বৃদ্ধি ও ইচ্ছা প্রয়োগ করিতেছে, তাহার অপেকা অনেক প্রকাণ্ড চেতনা পুরুত্বতির সংস্থারকে বহন করিয়া আমাদের মধ্যে প্রচ্ছন্ন হইয়া আছে এবং প্রচ্ছন্ন ভাবেই কাজ করিয়া যাইতেছে। জন্ম মানেই একটা নৃতন করিয়া আরম্ভ করা--- স্বতরাং সেই জন্মের সঙ্গে সঙ্গে আমরা মগ্রচেতনার যুগ্যুগাস্তরগভীর অতল্তার উপরে একটুথানি দ্বীপের বেষ্টনের মধ্যে মচেতন হইয়া জাগিয়া উঠি এবং সেই অল্ল একটু সচেতনতাকে সমগ্র চেতনা विनिशं सम कति। একজন লেখক বলিয়াছেন:--"Birth is the end of that time when we really knew our business, and the beginning

of the days wherein we know not what we would do"— জন্ম হইতেছে একটা কালের শেষ যথন আমরা আমাদের কার্য্য কি তাহা জানিতাম এবং অক্ত এক কালের আরম্ভ যথন আমরা জানি না আমরা কি করিব। স্থতরাং জন্মের সঙ্গে সঙ্গে চিরস্তন জাবনধারার কথা, অথবা যাহা একট কথা, জীবন-দেবতার কথাকে ভূলিয়া যদি বর্ত্তমান জীবনকেট একান্ত করিয়া আমরা দেখি, তাহাতে আশ্চর্য্য কিছুই নাই।

এই মগ্নচেতনার তম্বকে মানিলে স্থতি সম্বন্ধেও আমাদের পূর্বের সংস্থারকে ভাঙিতে বাধ্য হইতে হয়। গিয়াছে যে বছ পুরাতন শ্বতিও একেবারে বিলুপ্ত হয় না, যদিচ বছকাল পর্যান্ত তাহার অন্তিত্বের কোনো চিহ্নমাত্র ণাকে না। হয়ত একটা গন্ধ একজন অশাতি বংসরের বুদ্ধকে বাল্যের এমন কোনো ঘটনা মনে করাইয়া দেয়, যাহা তাহার মনে পড়িবার কোনো কারণই ছিল না। প্রত্যেকের জাবনের কতগুলি বাঁধা অভ্যাস আছে, এবং সেই বাঁধা অভ্যাদের শ্বতি তাহার মধ্যে দিবা জাগরক থাকে। অথচ যথন এমন কোনো স্মৃতি মামুষের মনে পড়ে যাহা ভাবের অমুবন্ধিতার নিয়মে তাহার পার্চিত অভ্যাদের কোণ্ড ধরা দেয় না, তখন তাহা কোনো একটি ইঙ্গিতে (suggestionএ) মন্নচেত্ৰার রাজ্য হইতে উঠিয়া আসিয়াছে ছাড়া আর কি কারণ নির্দেশ করা যায় ৷ স্থতরাং স্মৃতি যে কত দার্মকাল পর্যান্ত লুপ্তপ্রায় হইয়া আবার জাগ্রত হইতে পারে, তাহা হিদাব করিয়া নিদ্ধারণ করা প্রায় অসম্ভব विलाल हे हम्र। जाहार्या अनुमी महत्तु वस्त्र अफुवज्जत माधा अ স্থৃতির সাক্ষ্য লাভ করিয়াছেন। যে জাগুগায় কোনো একটা ধাতু পদার্থ এক সময়ে আঘাত পাইয়াছে, বছ বংসর পরে দেই জায়গায় সেই আঘাতের শ্বতির পরিচয় সে প্রদা**ন** করিয়া থাকে। ইহা যদি সত্য হয়, তবে বুঝা যাইবে যে জাগ্রং চেতনার রাজ্যেই যে স্মৃতির ষোলআনা আধিপতা তাহা নহে, স্থপ্ত বা মগ্ন-চেতনালোকে তাহার আধিপত্য वफ़ मामाज नरह। व्यर्श बाजा है विन वा अयुश्व है विन. সমস্ত চেতনাই এক অথগু অনবচ্ছিন্ন চেতনা। যতদুর দেখা ঘাইতেছে, ভবিষ্যৎ বিজ্ঞান এই কথাটা প্রমাণ করিবার দিকেই চলিয়াছে।

বৈজ্ঞানিক জগতে ফেক্নার (Fechner) সর্ব্ব প্রথমে এই সতাটি ঘোষণা করিয়াছিলেন। বিশ্বক্তগতে সর্ব্বত সর্ব্ববিষয়ে সমধর্মতা বিরাজমান রহিয়াছে ফেকুনারের ইহাই একমাত্র প্রতিপান্ত বিষয় ছিল। তিনি বলিতেন, যেমন চোধের সঙ্গে দৃষ্টি, ত্বকের সঙ্গে ম্পর্শ সংযুক্ত রহিয়াছে, অথচ এই-সকল ইন্দ্রির বিভিন্ন, ইহাদের চেতনাও বিভিন্ন,—যদিও আশ্চর্য্য এই যে আমাদের মনে এই ভেদ মিলিয়া গিয়া সমগ্র শরীরের এক চৈত্ত অমুভূত হয়—ঠিক তদ্রপ আমার চৈত্য, তোমার চৈত্য, প্রতোক মান্থবেব চৈত্য স্বতম্ব স্বভন্ত ও অবচ্চিন্ন হইলেও, এক অথও মানবচৈতন্তের মধ্যে मिलिया यात्र। मानगरेहज्ज यमन के क्रिक्ट टेहज्ज शार्थका-সকলকে মিলাইয়া লয়, মানবচৈতক্ত তেমনি মানসচৈতভোৱ পার্থকাসকলকে মিলাইয়া লয়। চৈত্তম আবার সেই একই প্রণালীতে পত্ত-পক্ষী-বৃক্ষলতার জাবচৈততে মিলিয়া যায়, জীবচৈতত সূৰ্য্য প্ৰভৃতি গ্ৰহ-মণ্ডলের বিশ্বচৈতত্তে পর্যাবসিত হয়, এইরূপে "from synthesis to synthesis and height to height, till an absolutely universal consciousness is reached."—সমন্ত্র হইতে সমন্ত্রে, উচ্চ চইতে উচ্চতর দোপানে আরুত্ হয় যাবং পর্যান্ত না বিশ্ব**চৈত**ন্মের অথগু সমগ্রতা লাভ করা যায়।

ফেক্নার চৈতন্তের ক্ষেত্রকে এইরূপ বিশ্বব্রমাণ্ডব্যাপ্ত করিরা দেখিরাছিলেন বলিরা পৃথিবীকে তিনি জড়পিণ্ড মনে করিতেন না। তিনি পৃথিবীকে মান্তবের অপেক্ষা শ্রেষ্ঠতর প্রাণবান্ চেতনাবান্ সন্তা বলিরা বোধ করিতেন। আমাদের শরীরের মধ্যে কত অসংগ্য জীবাণুর কি প্রচণ্ড আন্দোলন রহিয়াছে, অথচ আমাদের শরীর দেথিয়া তাহা কেন বোধগম্য হয় না ? শরীর সেই অসংখ্য বৈচিত্রাকে সরল করিয়া মিলিত করিয়া লইতে পারিয়াছে, ইহা ব্যতীত আর তো কোনো কারণ নাই। সেইরূপ এই অগণ্য জীব-শরীরকে পৃথিবী আপনার বৃহৎ শরীরের জীবনচাঞ্চল্য কিঞ্চিল্মাত্রন্থ পরিলক্ষিত হয় না। আমাদের হস্তপদের বারা অক্সঞ্চালন আবশ্রক, পৃথিবীর সেরূপ আবশ্রকতা নাই—কারণ তাহার হস্তপদ সর্বতেই; তাহার লক্ষ লক্ষ চকু এবং কর্ণ —সে আপনার অংশবিশেষের অর্থাৎ মান্তুষের অসম্পূর্ণ অঙ্গপ্রত্যঙ্গের অন্তকরণ করিতে যাইবে কেন ১

ফেকনাবের এই চৈতন্তময় বিশ্বপুক্ষের আইডিয়ার সঙ্গে গীতার 'বিশ্বরূপে'র এবং উপনিষদীয় 'সর্বভৃতান্তরাত্মা'র ভাবের-সম্পূর্ণ মিল পাই। বিশ্ব যে সর্ব্বর এক চেতনাবান্ পুরুষের সন্তা দারা ওতপ্রোত এবং আমরা সকলেই যে তাহার অন্তর্গত, এ কথার আভাস উপনিষদের নানা প্লোকের মধ্যে আছে।

মুগুকোপনিষদে আছে: —

অগ্রিমুদ্ধা চকুষী চক্রত্যেত্যা

দিশ: শ্রোত্রে বাগ্যুন্তান্চ বেদা: ।

বায়ু: প্রাণো গ্রদম: বিষমস্পদ্ধাং
পৃথিবীফের সর্বভূতান্তরাক্ষা ॥

অর্থাৎ অগ্নি (ছালোক) ইহার মন্তক, চন্দ্র ও সুগ্র চকুষর, দিক্ সকল কর্ণির, প্রকাশিত বেদসমূহ বাকা, বায় প্রাণ, জদর বিব, পাদম্বর হইতে পুথিবী অর্থাৎ মাটী উৎপল্লা হইরাছে—ইনি সমুদর প্রাণীর অস্তরায়া।

এ কেবল কল্পনা মাত্র নহে, ইহাও বিশ্বকে সেইরূপ অথগু চৈত্রভবান্ প্রাণবান্ সন্তারূপে উপলব্ধি, যাহা ফেকুনার করিয়াছেন দেখা গেল।

'জীবন-দেবতা'র ভাবের সঙ্গে ফেক্নারের যে তন্ধটি এতক্ষণ ধরিয়' আলোচনা করিলাম, তাহার কি খুবই সাদৃশ্য নাই ? জীবন দেবতা মানে একটি "ever evolving personality" ক্রমশ: উদ্ভিত্তমান ব্যক্তিটর প্রথম স্কচনা হইয়ছিল তাহা কে জানে! আমার বর্ত্তমান দেহের জীবকোষসমূহের মধ্যে সেই বহু বহু বহু প্রাচীন যুগের অভিব্যক্তির ভিতর দিয়া নানা জীবজীবন্যাত্রার সংস্কারসকল স্বপ্তস্মৃতিরূপে আজিও বিত্তমান, তাহা দেখা গেল। সেইজন্ত সমস্ত বিশ্বজগতের সঙ্গে আমার আপনার এমন একটা অন্তর্তম যোগ যে আমি ক্ষণে ক্ষণে অনুভব করিয়া থাকি, ইহা করনা ময়; ইহা আমার দেহাভান্তরের সমস্ত অব্যক্ত প্রাণের অনির্বাচনীয় রহন্তময় শ্বতি হইতে স্পান্দমান এক আশ্বর্য্য অনুভৃতি!

কিন্তু সেই যুগযুগান্তর হইতে প্রবাহিত এই জীবন-ধারার অন্তর্নিহিত সন্তাই যদি জীবন-দেবতা হন্, তবে তাঁহাকে আমার বর্তমান আমিছের এই থণ্ড চেতনাটুকুর

মধ্যে উপস্থিত করিবার এবং উপলব্ধি করিবার কোনো প্রয়োজন তো দেখা যায় না। আমি যেদকল অবস্থা মাড়াইয়া আসিয়াছি তাহা আবার মাড়াইবার আমার আবিশ্রক কি গ তরুলতাপশুপক্ষীব সঙ্গে ঐক্যামুভূতির প্রয়োজন কি ? তাহা আর কোনো কারণে নয় কেবল এইজন্ত যে, আমি যে মনে করিতেছি যে আমার বর্তমান জীবনের প্রয়োজনের সীমার মধ্যে আমার যেটুকু জাগ্রৎ চেতনা খেলিয়া বেড়াইতেছে, তাহাই আমার সব চেতনা,— তাহা প্রকৃতপক্ষেই ভূল। আমার চেতনার ক্ষেত্র যে কোন স্বদূর অতীত হইতে কোন স্বদূর ভবিষ্যৎ পর্যান্ত প্রদারিত, দে কথাটা বুঝিতেই পারিব না। আমায় তাই এই কথাট জানিতেই হইবে যে. সেই অথগুবিশ্বটৈজন্মলাভ-প্রয়াসী একটি সভা আমার মধ্যে চিরকাল ধরিয়া কেবলি আমার জীবনকে গড়িতেছেন, কেবলি তাহাকে বিশ্বের সঙ্গে নানা সম্বরুত্তে বাধিয়া সকল ভেদসীমা দুর করিয়া দিতেছেন। আমাকে অভিব্যক্তির কত স্তরের মধ্য দিয়া তিনি লইয়া আসিয়াছেন, আমার মধ্যে সেইসমস্ত জীবন-যাত্রার অব্যক্ত সংস্কার মগ্রচেতনালোকে মজুত রহিয়াছে---এখনও, এই জীবনেও—ধেখানে আমার চেতনার প্রসার ব্যাহত, সেইখানে তাহাকে দুর করিবার জন্ম তিনি ভিতর হইতে কেবলি আমাকে বিখের সর্বত্র ঠেলা দিয়া বাহির করিতেছেন। There was a child went forth every day. তিনিই তো জীবন-দেবতা: তিনি চলিয়াছেন "from synthesis to synthesis and height to height till an absolutely universal consciousness is reached" সমন্ত্র হইতে সমন্বন্ধে, উচ্চ হইতে উচ্চতর সোপানে, যাবং পর্যান্ত না বিশ্বচৈতত্ত্বের অথও সমগ্রতা লাভ করা যায়।

> "ছে চিরপুরাণো চিরকাল মোরে গড়িছ নৃতন করিয়া, চিরদিন ডুমি সাথে ছিলে মোর, রবে চিরদিন ধরিয়া।"

ফেক্নার সমস্ত বিশ্বব্দাণ্ডকে প্রাণে ও চৈত্তে পূর্ণ করিয়া অফুভব করিয়াছেন এবং আমাদের মানস-চৈত্ত যে ক্রমে ক্রমে চক্র হইতে পরিবর্দ্ধিত চক্রে আরোহণ করিয়া সেই বিশ্বচৈতক্তের সঙ্গে মিলিত হইবার জ্বন্ত যাত্র করিতেছে, ইহাও তিনি দেখিতে পাইয়াছেন। অর্থাৎ অভিব্যক্তির আরম্ভ হইতে মানুষ পর্যন্ত,—সগংহত জ্যোতি:পিগু 'নেবুলা' হইতে আর স্থলতা মানুষের উত্তব পর্যান্ত যে একটি ধারা চলিয়াছে,—মানুষ সেই ধারাটিকেই পুনবার অনুসরণ করিরা আপনার সঙ্গে সমস্ত বিরাট বিশ্বের অথগু যোগ অনুভব করিতে চাহিতেছে। বাহা সেহইয়া আপিরাছে, তাহা সজ্ঞান ভাবে জানিবে এবং পূর্ণভাবে উ লব্ধি করিবে, ইহাই তাহার অভিপ্রার। একস্ত এক সময়ে যাহাকে সে কড় বলিয়া অবজ্ঞা করিয়াছিল, আন্ত তাহারই মধ্যে প্রাণেব আশ্চর্যানীলা দেখিতেছে। যাহা বিশ্বত বিলুপ্ত ছিল, তাহা জাগ্রৎক্ষেত্রে আসিয়া রহস্তে তাহাকে অভিভূত করিয়া দিতেছে। সমস্ত চেতনা যে এক অথণ্ড অনবচ্ছিয় চেতনা এই তত্তকে প্রত্যক্ষ করিবার দিকে বিজ্ঞান, দর্শন, সাহিত্য সমস্তই এখন প্রবল বেগে ধাবিত হইয়া চলিয়াছে।

চেতনা সম্বন্ধে যেমন কেক্নারের তত্ত্ব কি তাহা দেখা গেল, তেম্নি মাধুনিক কালের দার্শনিক আঁরি ব্যার্গসঁ সে সম্বন্ধে কি বলেন তাহা এখন দেখা যাক্।

ব্যার্গস বলেন চেতনা মানেই স্মৃতি। যে চেতনায়
অতীতের কোনো সাক্ষ্য নাই সে চেতনাই নয়,—সে তো
প্রতি মুহুর্কেট জন্মিতেছে এবং মরিতেছে।

অথচ চেতনার মধ্যে ভবিয়তের একটি প্রতীক্ষাও আছে। কিন্তু অতীত বর্তমান ও ভবিয়ৎ এত গামে গামে লাগাও, যে, তাহাদের বিচ্ছিন্ন করা যায় না। যেমন ধর, আমি বখন বলি, 'আমি ভাল আছি,' তথন একটু পূর্বেই ভাল ছিলাম এবং পরমূহর্ত্তেও ভাল থাকিব, এই ছইটা আখাদ ঐ কথার দঙ্গে সঙ্গে এমন অব্যবহিত ভাবে যুক্ত হইরা থাকে যে তাহাদের বিযুক্ত করা একপ্রকার অসম্ভব। বাার্গসঁ সেই জন্ম বলিয়াছেন যে "consciousness is a hyphen between past and future"— চেতনা অতীত এবং ভবিয়াতের মধ্যে একটা হাইফেনের মত। তিনি বলেন, "জড়ের সঙ্গে চেতনার প্রভাল এইখানে যে, চেতনার হারা আমরা খুব অল্প সমন্তের মধ্যে, মুহর্তের মধ্যে, জড়রাজ্যের লক্ষ লক্ষ কোটা কোটা ব্যাপার, যাহা পরে পরে ঘটিয়াছে, তাহাকে ধারণার মধ্যে আয়ক্ত করিতে

সমর্থ হই। এই মুহুর্তে আমি চক্ষু দারা যে আংশককে দেখিতেছি তাহার মধ্যে কত স্থদীর্ঘকালের ইতিহাস সংহত ভাবে নিহিত হুইয়া আছে; কত অর্পুদ অর্কুদ জৃণ্বের কম্প্রনালা, যাহা আমি গণনা করিতে গেলে আমার লক্ষ লক্ষ বৎসর লাগিবে। স্থাচ আমি এক মহর্কে এত বড কাগুটা অমুভব করিতে পাবিতেছি। দৃষ্টিব আয় অভাতা চেতনা সম্বন্ধেও এই একই কণা বলা যায়।" স্তবাং বাার্গ্র মতে চেত্রা মানেই অনেকথানি বাাপাবকৈ একটথানির মধ্যে ধবা জড়রাজ্যে যাহা লক্ষ লক্ষ বংসর ধবিয়া সম্পাদিত হইতেছে তাহাকে একমূহর্ত্তেব মধ্যে উপলব্ধি করা। তাহাকে বাার্গদ নানাস্থানে কোথাও impulse অৰ্থাং পৈতি বলিয়াছেন, কোণাও intuition অর্থাৎ সদস্থিত সহজ ও অথও বৃদ্ধি বলিয়াছেন - অর্থাৎ তাঁহাৰ মতে'চেতনা, বিশ্ব-অভিবাক্তির মধ্যে সৃষ্টিরই প্রেবণা। এই জন্ম বাার্গদ Creative Evolution গ্রন্থ লিখিয়াছেন --- অভিবাকিব মুধ্য যে একটি সঞ্জনীশক্তি চেতনারূপে লীলা কবিতেছে, ইহাই তিনি প্রমাণ কবিবাব জ্বল্ল উল্লোগী। জড় এই স্থাৰ প্ৰেৰণাৰ উপকৰণ মাত্ৰ। কোথাও কোপাও চেতুনা জডের হারা আক্রান্ত হুইয়া জড়স্বভাবাপর হট্যা গিয়াছে.--কিন্ত ভাহার নিয়ত চেষ্টাট এই যে সে উপকরণের উর্দ্ধে উঠিয়া আপনাব অনির্বচনীয় অবন্ধন-রূপকে প্রকাশিত করিতে সমর্থ হইবে। এ যেন কবিতা— তাহার প্রাণই আসল, ভাষা তাহার উপকরণ: যেখানে তাহাব প্রাণ পূর্ণ জাগ্রত, সেখানে ভাষার দেহ সেই প্রাণে প্রাণিত, যেখানে প্রাণ স্থপ্ত, সেখানে ভাষাই স্ব হইয়া উঠিয়া গতিহীন নিশ্চলতা ও মৃত্যুর আকার পারণ কবে।

ব্যাগদঁর সম্পূর্ণ মতটি এখানে প্রকাশ করিয়া বলা অসম্ভব, কারণ ভাষা এক কণায় দ্রকণায় সাবিয়া দিবার মত নহে। তবে ষতটুকু বলা গেল ভাষাতে আমরা দেখিতেছি যে ব্যাগদাঁ চেতনাকে যে স্টের প্রেরণা বলিয়াছেন, ''জীবন দেবভা''র আইডিয়ার সঙ্গে ভাষার বেশ মিল আছে। সমস্ত অভিব্যক্তির মধ্যে এই চেতনার শারাই তো জীখনে জীবনে আমাকে স্টি করিয়া চলিয়াছে; সক্ত কি আনিয়াছে, কত সংস্কার জমাইয়াছে, কত

ফেলিয়াছে, কত গড়িয়াছে এবং আজ পর্যান্ত ভাছার সেই স্পীর কাজ কান্ত নাই। সে সমগ চেতনাকে যতক্ষণ পর্যান্ত না লাভ কবিবে ততক্ষণ পর্যান্ত সে আপনাকে স্পান্ত কবিয়াই চলিবে। একদিকে তাছার অনাদি অতীত, অন্ত দিকে অনন্ত ভবিশাৎ।

ষাকিছু আছিল মোর ?

* * * *
ভেডে বাও তবে আজিকার সভা
আন নবরপ আন নবশোভা
নূতন করিয়া লহ আরবার
চির পুরাতন মোরে।
নূতন বিবাহে বাধিবে আমায়

नवीन जीवन-छाद्र ।"

এখনি কি শেষ, হয়েছে প্রাণেশ

আমি যে 'ীবন দেবতা' ।ইয়া এত বৈজ্ঞানিক ও দার্শনিক প্রমাণপত্র সংগ্রহের চেষ্টা করিলাম, তাহা দেখিয়া অনেক कानावमञ्जनाक्ति कुक श्रृहेट शास्त्र । तस्मव निक् निया কবিতার এক প্রকার উপভোগ আছে এবং তাহাই যে তাহাব শ্রেষ্ঠ উপভোগ সে স্থন্ধে আমার সন্দেহমাত নাই। কিন্তু পূর্বেই বলিয়াছি, যে, কবিতা শুরু রস এবং সত্য নয় -- এমন কৰিয়া দেখা আমি যথাৰ্থ দেখা বলিয়া মনে করি না। তাহাব মাহাত্মাই তাহার প্রকাশে, সেইখানেই তাহার রস্ এবং তত্ত্পদার্থ তাহার মধ্যে একেবারেই গোণ—ইহা স্বীকার করিপেও তাহাকে সতাবর্জিত প্রাণ-বর্জ্জিত রূপ মাত্র মনে করিয়া আমি কোনো সান্তনা লাভ করি না। আমার বিগাস এই এবং "জীবনদেবতা"র আলোচনায় একেত্রে আমি স্পষ্টই দেখিতে পাইতেছি যে. বড কবিমাত্রেই জানিয়া এবং না জানিয়া তাঁহার কালের मकल मिक्कांत मकल अशारमंत्र मर्सा, माधनांत्र मरसा ७ চিন্তার মধ্যে প্রবেশলাভ করিয়া থাকেন। সকল চিন্তার ধারা অমুসরণ করিলাম, হইতে পারে বে. রবীক্রনাথ তাহাদের সঙ্গে যোগ রাথিয়াছিলেন বলিয়া এই "জীবনদেবতার" ভাব তাঁহাব মধ্যে জাগিগছে—কিন্ত তারা না রুইলেও আপনা-আপনি আপনার কবিছের অন্তর্নষ্টি হইতেই এই ভাব তাঁহাকে অধিকার করিতে বাধা— যথন এই ভাবের বাষ্প সমস্ত আকাশে ছডাইয়া আছে দেখিতে পাই। এই স্বন্থই বড় কবিকে seer বা দ্রন্থী বলে--তিনি নদীর মত তাঁহার কালের নিয়ন্তরে

গভীরভাবে প্রবাহিত সকল ভাব-উৎস হইতে থাত সংগ্রহ করিয়া পৃষ্টিলাভ করিয়া থাকেন। যাহা বিক্ষিপ্র-ভাবে ছড়াইয়া থাকে তাহাকে তিনি সংহত করিয়া এক করেন। আর এই জন্ম বড় কবির সমগ্র জীবনের ভিতব হইতে সমৃদ্বত কোনো আইডিয়াকে নিতাস্ত কাল্লনিক বলিয়া উড়াইয়া দেওয়া একমাত্র নির্ণোধ ও প্রাক্কত জনেব দ্বাবাই সন্তব। অতঃপর "জীবন-দেবতা"র বহস্ত কিছু কিছু উল্লাটিত হইলে তাহা পুবই আনন্দের বিষয় হইবে সংক্ষহ

শ্ৰীঅজিভকুমাৰ চক্ৰবৰ্ত্তী।

জন্ম, কর্মা এবং অবচার

লোকে বলে যে যাহার যাহ। কপালে থাকে, তাহাই ঘটে; বিধিলিপি কেহ খণ্ডন করিতে পারে না। মহাভারতে আছে "বিধানা বিহিতং মার্গম্ন কশ্চিদ্ধিবর্ত্ততে।"
জীবনে যাহা ঘটে, তাহাই অ-জানা ভাগোর ফলে বা
"অ-দৃষ্ট"-এর ফলে ঘটিল বলিলে কিছুই ব্ঝিতে পারা গেল
না,—কিছুই ব্ঝাইতে পারা গেল না। যাহা "অ-দৃষ্ট,"
অর্থাৎ যাহা দেশি নাই বা যাহা দেশা যায় না, অর্থাৎ যাহা
ভানি না, তাহার ফলে কিছু ফলিল বলাও যা, কেন কিছু
ঘটিল, তাহা জানি না, বলাও তা।

বিধাতা এবং বিধিলিপি সম্বন্ধে যাঁহারা আমার মত অজ, তাঁহাদের বিচারের জন্ম আমাদের ভাগ্য এবং ভাগ্য-ফলের কথার বিশ্লেষণ করিব। মামুষের ভাগ্যের কথা যে বড় মুর্নোধ্য, তাহাই বিশেষ কবিয়া বলিবার জন্ম একটা অত্যুক্তি প্রচলিত আছে; প্রবাদ-বচনে উক্ত আছে যে পুরুষের ভাগ্যের কথা মন্মুন্য দূরে থাকুক, দেবতারাও জানেন না। মুর্নোধ্য হইলেও ভাগ্য-চক্রের আবর্ত্তন-রীতি একটু বুঝিবার চেষ্টা করিব।

রাম সবল শরীর লইয়া দরিদ্র ক্রষকের গৃহে জ্বনিল, আজন্ম ক্রষিকার্য্যে ব্যাপৃত রহিল, এবং ক্রষক-পল্লীতে ক্রষকদির্গেব সঙ্গে জীবনের অধিকাংশ সময় অতিবাহিত করিল। অন্তদিকে হরি হর্মবল শরীর লইয়া ধনীর গৃহহ

জিমাল, এবং উপার্জনের ভাবনা-পরিশৃত হইয়া স্থভোগ-প্রিয় সঙ্গীদিগের সহবাসে বাডিয়া উঠিল। রাম এবং হরির ভাগো যাহাই থাকুক, যাহাই ঘটুক, তিনটি অবস্থ। যে উভয়ের ভাগাকেই শাসন করিতেছে, তাহা দেথিতেছি। জনোর সময় যে যেমন শ্রীর লইয়া জন্মিল, সেটা তাহার জনাফল: জনোর পরে যে যেমন প্রাকৃতিক স্থবিধায় যে কার্যা করিল এবং তাহার ফলে যেমন ভাবে তাহার জীবন গড়িয়া উঠিল, সেটা তাহার কর্মফল; এবং যে পরিবার বা সমাজের বাহ্যিক অবলম্বনে এবং প্রভাবে তাহার মতি গতি নিয়মিত হইল, সেটা তাহার অবচার-ফল।* ইউরোপীয় সমাজ বিজ্ঞান এবং জীবন-বিজ্ঞানের ভাষায় ঐ তিন্টির নাম যথাক্রমে famille, travail এবং licu। সহজ রকমে ইংরাজিতে ঐ তিনটিকে যথা-ক্রমে heredity, function এবং environment বলিয়া থাকে। উহার কোন্টি দারা মানুষের ভাগ্য কতথানি নিয়মিত হয়, তাহা বিচার করিয়া দেখিবার প্রয়োগন।

দর্অকালে এবং দকল দেশেই জনফলের প্রভাব স্বীকৃত হইয়া আদিয়াছে। বরং যে-য়ৃর্গে এবং যে-সমাজে স্ক্ষ্ণ দর্শনের যত অভাব, দেই দেই স্থলেই জনফলের প্রভাব অতি মাত্রায় বেশি বলিয়া উক্ত হইয়াছে। দস্তানেরা দেখিতে যে অনেকটা পিতা-মাতার মত হয়, তাহা বর্ষরেরাও লক্ষ্য করিয়া থাকে। পুজ, পিতার অঙ্গভিঙ্গর অফুকরণ করিছে শিখে, পিতার কথা-কহিবার ধরণে কথা কহিতে শিথে, এবং মাতা আদর করিয়া প্রীতমননে শিশুর দেই অফুকৃতি-কার্য্যে অনেক সময়েই সহার হইয়া দেই ধরণ-ধারণগুলি বাড়াইয়া তুলিবার চেষ্টা করে। পুজ এথানে জন্মফলে যাহা লাভ করে নাই, যাহা দেক্ষ্ম এবং অবচারের ফলে লাভ করিয়াছে, তাহাও সাধারণ লোকে জন্মফল বলিয়া বিখাস করে। জ্বীবন-বিজ্ঞানের (Biology) তথা হইতে দেখিতে পাইব যে, সস্তানেরা

^{*} বাহা মামুবের অবলম্বা, যাহা তাহার কর্মক্রে, যাহা তাহার পারিপাধিক অবস্থা, এ দেশের প্রাচীন কালের ভাষার তাহার নাম অবচার। Lieu al environment অর্থে এই "অবচার" শব্দ সংপ্রযুক্ত বলিয়া মনে করিতেছি।

হুবছ পিতা-মাতার দ্বিতীয় সংস্করণ নহে। কিন্তু মোটা দৃষ্টিতে পুত্রকে একেবারে পিতার অণিকল দ্বিতীয় অবতার বলিয়া মনে হয়।

নিজেৰ আত্মাই পুলুরূপে জন্মলাভ করে, এই হইল প্রাচীন শান্তের কথা। চেহারার সাদৃশ্র দেখিয়াই যৈ এই মতবাদের স্পষ্ট হইয়াছে, শাস্ত্র হইতেই তাহা দেণাই-তেছি। অতি প্রাচীন "আপত্তম" ধর্মসূত্রের দ্বিতীয় প্রাার নবম পটালের চতুর্বিংশ থণ্ডের প্রথম ছই লোকেই আছে যে-পিতা সম্ভানের জন্মে নিজেই আণার জন্ম-গ্রহণ করেন, এবং সেই জন্মেই এই মরণনীল জগতে তিনি বংশ-প্রক্ষার অমৃতত্ব লাভ করেন। ঋষি আপস্তম দিতীয় শ্লোকে এই উক্তির প্রমাণস্বরূপে লিথিয়া-ছেন যে-মামুষে সহজ চোথেই এ কথা প্রত্যক্ষ করিতে পারে যে, শরীর স্বতম্ম হইলেও আকৃতি এবং প্রকৃতিতে পুত্র পিতার অমুরূপ। অতএব পিতাই পুত্ররূপে জন্ম-গ্রহণ করিয়া থাকেন। ইংরাজিতে সাধারণ কণায় পুজকে a chip of the old block বলা হয়। টুক্রা হইলেও টুক্রাট্কুব নৃতনত্ব এবং স্বাতপ্রা থুব স্ক্মদর্শনেই উপলব্ধ হইতে পাবে। সেকথা পরে দেখাইতেছি।

মামুষে যে সাধারণতঃ জন্মফলের প্রভাব কত অধিক পরি-মাণে আছে বলিয়া বিশ্বাস কবে, তাহা লোক-সাধারণেব মধ্যে প্রচলিত অনেক উপকথা এবং প্রবচন হইতে ধরিতে ভাগাবিপর্গায়ে জন্মানেই বাজার ছেলে পারা যায়। বনের মধ্যে পরিত্যক্ত হইল; কিন্তু সেখানেও পশুপক্ষীরা তাহার প্রকা এবং দেবক হইয়া দাঁডাইল। বনের পঞ আসিয়া চধ থাওয়াইয়া তাহাকে মাতুষ করিল, পাথীরা ফল যোগাইল, সাপ আদিয়া ফণাবিস্তার করিয়া ঘুমের সময়ে তাহার মুথের উপরে রৌদ্রপাত নিবারণ করিল, এবং পরে বড় হইয়া বিনা শিক্ষায় কেবল জন্মের গুণে দে শিশু, বন**ারী মনুষ্যদিগের নায়ক এবং প্রভু হ**ইয়া উঠিল। ভারতবর্ষের এমন প্রাস্ত নাই, যেথানে কোন হঠাং-অবতার রাজবংশ সম্বন্ধে এই গল্প প্রচলিত দেখা যায় না। বিধাতার কলমে Cain এর কপালে নরহত্যার পাপ অক্টিড ছিল, কাজেই দে ভ্রাতৃবধ করিয়া নরকে গেল। जेबरत्रत वार्कावर Ezekiel, ইন্রায়েল-বাদী-

দিগকে গন্তীরভাবে বলিয়াছিলেন যে, বাপ ভেঁতুল থাইলে সন্তানের দাঁত টকিয়া যায়। (The fathers have eaten sour grapes, and the children's teeth are set on edge.)

বংশ-সংক্রমণে মান্তবে পূর্ব্বপৃক্ষের কি রকমের দোষশুণের উত্তবাধিকারী হয়, এ কথা লইরা জীবন-বিজ্ঞানে
অনেক অন্তবন্ধান হইরাছে। অনেক শিক্ষিত লোকের
সহিত কথা কহিয়া বৃঝিয়াছি যে, অনেকেরই এই অন্তব্নু
সন্ধান এবং সিদ্ধান্ত সম্বন্ধে বিশেষ কোন জ্ঞান নাই,
অথচ তাঁহারা গাল্টন, ডারউইন প্রভৃতি নামের দোহাই
দিয়া অসন্তব রকমেব জন্মকলের কথা বলিয়া থাকেন।
অসবর্ণ বিবাহের কথায় অনেক স্থাশিক্ষিত মূর্থের মূথে
heredity নামক বৈজ্ঞানিক প্রমাণ উক্ত হইয়া থাকে।
প্রাচীন কালের অসম্ভব রকমের জন্মকলের প্রভাব
বিষয়ক বিশ্বাস যেসকল মনে প্রভূত্ব করিতেছিল, সেথানে
বিজ্ঞানের heredity-বাদ একটা ধুয়া হইয়া দাঁড়াইয়াছে।
কিন্তু উহার যথার্থ মর্ম্ম কি, তাহা জানিবার জন্ম কৌত্হল
উনীপ্ত হয় নাই।

একটা স্থপৃষ্ট এবং স্থপক বেগুনের সকলগুলি বীজাই সমান ফলপ্রদ হইবে বলিয়া মাত্রবের মোটা বিচারে অমুমিত হইতে পারে। এক দঙ্গে অনেকগুলি বীজ বাড়িয়া উঠিবীর সময় কতকগুলি যে স্থবিকশিত হইবার স্থবিধা পায়, এবং কতকগুলি যে অন্য বীজের চাপে এবং এবং অন্য কারণে উপযুক্ত পৃষ্টি লাভ করিতে পারে না, তাহা আমরা ভূলিয়া গাই। যথন বীজগুলি একই মাটিতে পুঁতিয়া সমান যত্নে লালনপালন করিবার সময় অনেক স্পুষ্ট বীজ আমাদের অজ্ঞাতদারে হয়বা একটু কোণঠেদা হইয়া পড়ে, না হয় আপাতদৃষ্টিতে একস্থানে পড়িয়াও ভিন রকম মাটির গুণ প্রাপ্ত হয়, তথনকার পার্থক্য আমরা ঠিক্ ধরিয়া উঠিতে পারি না। কিন্তু বাহা হউক, বেগুনের চারার বেলায় মোটামূট প্রাকৃতিক কারণের কথাই ভাবিয়া থাকি। বৃক্ষণতায় আত্মনাদের বাড়াবাড়ি নাই বলিয়া বেগুনের চারাগুলির পূর্বজন্মের স্থকতি-চ্ছতির কথা উঠে না; কিন্তু আমরা না কি আত্মানরে তরু-লতা, পশু-পক্ষী প্রভৃতির শারীরিক প্রকৃতি হইতে মাহবের

শারীরিক প্রকৃতিকে সম্পূর্ণ স্বতন্ত্র বনিয়া মনে করি, তাই মান্তবের জন্মপার্থকো সাধাবণ প্রাকৃতিক নিয়ম ব্রিয়া উঠিতে পারিনা। মূল বাজেব যে অবস্থাৰ ফলে কোন শিশু বাসবল, কোন শিশু বা বিকলাঞ্চইয়া জন্মগ্রহণ করে, বর্কারের মনে সহসা দে প্রাকৃতিক অবস্থার কথা উদ্ভ হয় না। হৰ্বল বা দোষগ্ৰন্ত বীজ যদি অন্ধৃরিত হইবার ञ्चितिथा भाष, তবে ত इर्वन ना निकल्लान्य मञ्जान জ्ञित्वहै। मकल्ले विकल्लिख इटेंटि शांत ना, मकल्ले स्रशूर्ध হইতে পারে না; ভিন্ন ভিন্ন সম্ভানকে ভিন্ন ভিন্ন শারীরিক অবস্থা লইয়া উংপর হইতেই হইবে, তবুও বর্ধবের মন মানে না: সে অজানা পূর্বজন্মের দোহাই দিয়া পার্থকা ব্ঝিতে চায়। মানুষেব শরীরের প্রকৃতিই এমন যে তাহাতে অবস্থা-বিশেষের দুষিত বীজ উংপাদিত হইবেই হইবে। সেই দৃষিত বীজ যদি অন্ত্রিত হইতে পারিল, তবে ত একটা দোষগ্রস্ত শরীবের জন্ম হইবেই। পূর্বজন্যবাদীর কুয়ুক্তিতে শুনিতে পাওয়া যায় যে, অমুক রাম বা হরি সেই দূষিত শরীর লইয়া জন্মিল কেন ? তাহার ফলে খাম বা যতু সে শরীর পাইল না কেন ? একজনকে যথন সে শরীর পাইতেই হইবে, এবং তাহাব একটা শ্বতম্ব নাম হইবেই হইবে, তথন আবার সে ব্যক্তি যদি যত্ন হাত তবে সে হরি হইল না কেন, এ প্রশ্ন উঠিতে পাবিত। এক জন্মের এক জনের আত্মা অন্য জনোব অন্য শরীরে আদে প্রবেশ করিতে পারে কি না, দে তর্কের বিচার করিতে গেলে ভূতবাদীর ই তহাস লইয়া স্বতন্ত্র প্রবন্ধ লিখিতে হয়। এখানে এই পর্যান্ত নলিলেই যথেষ্ট হইবে যে যাহা সাধাবণ প্রাকৃতিক নিয়মে সম্ভবপর বলিয়া অতি অল পরিমাণেও অনুভব করা যায়, তাহার ব্যাখ্যার জন্ত একটা অজানা ধাঁধা বা প্রহেলিকার সৃষ্টি করা কেন ? প্রহেলিকাটাও তর্কোধা এবং ব্যাখ্যাটিও ততোধিক। অনেকেরই মনে রাথা উচিত যে সহজ দৃষ্টি ছাড়িলেই একটা গুরু রকমের দার্শনিক হইয়া উঠা যায় না।

যেসকল ঘটনা বৃক্ষণতায় এবং পশু-পক্ষীতে সর্বাদা প্রাশক্ষ করিতেছি, এবং প্রতাক্ষ কবিয়া বিশ্মিত হই না, সেইসকল ঘটনা যথন মামুষের বেলায় ঘটে, তথন আমরা ভাহার অতি-প্রাকৃত ব্যাখ্যা দিবার জ্বন্ত উদ্যোগী হই।

বুক্ষ-লতার মৃত্যু হয়, পঞ্জপকীর মৃত্যু হয়, ইহা ত স্কাদাই দেখিতেছি; তবুও মাতুষ মরে কেন বলিয়া কত অন্তত তত্ত্বেই অবভারণা করিয়া থাকি। খৃষ্টানের শাস্ত্রে লেখা আছে যে, আদম এবং আদম-পত্নী পাপ করিয়াছিলেন বলিয়া এ সংসারে গর্ভধারণের ক্লেশ জন্মিল, মৃত্যু আসিয়া এ সংসারে বিচরণ করিল। উদ্ভিদ বা অন্ত জন্তরা পাপ করিতে পারে বলিয়া খুষ্টানেরা বিশ্বাস করেন না: মান্তুষের জন্মের পূর্বে, কাজে কাজেই পাপের জন্মের পূর্বে—যে উহাদের উদ্বৰ হইয়াছিল, তাহাও শাস্ত্রেই স্বীকৃত আছে। তবে পশু-পক্ষী জঠর-যন্ত্রণা ভোগ করে কেন ৫ উদ্ভিদ এবং পশুপক্ষীদের মৃত্যু হয় কেন ? এসকল কথা ভাবিবার অবসর হয় নাই; তাই মানুবের বেলায় দেবতার লীলা-খেলা পাপ হইয়া উঠিয়াছে, এবং মানুষের কল্লিড তুর্ভাগোর জন্ম অতি-প্রাক্ত ব্যাখ্যার সৃষ্টি হইয়াছে ৷ হিন্দুব শাস্ত্রেও ঐ কথা। মাতুষ যদি দেবতার বর পায়, কিম্বা যদি নিষ্পাপ হইয়া বাদ করিতে পারে, কিংনা নিশ্বাদ সঞ্চয় করিয়া যোগ অভ্যাস কবিতে পারে, তাহা হইলে হয় দশরীরে অমর হইবে, না হয় ইচ্ছা-মৃত্যু ঘটাইতে পারিবে, ना इम्र मीर्च इटेट्ड मीर्च कीवन लाज कतिर्द्ध शांतिरव। कथा এই যে, মানুষের সঙ্গে যে অন্য জীব-জন্তব মিল আছে. এ কথা যেন মান্ত্রেরা ব্রিয়াও ব্রিতে চাচে না।

যে জৈবনিক (germ-plasm) হইতে আমাদের শরীর এবং জীবন, অর পবিমাণে তাহার প্রকৃতি বুঝিয়া না লইলে আমাদের জন্ম এবং জন্মফলের কথা বুঝিতে পারিব না। যাঁহারা এ তত্ত্বের জন্ত নিরবচ্ছির কল্পনার আশ্রয় লইয়া "গভীর গবেষণা" করিয়াছেন, তাহাদের হাতে গুরুপথ্য দর্শনশাস্ত্র এবং Metaphysics স্ট হইয়াছে। এক-বার দেই অপার্থিব এবং অম্লা শাস্তের শিক্ষার কথা ভূলিয়া প্রাকৃতিক অবস্থার দিতে দৃষ্টিপাত করিলে মন্দ হয় না।

যথন একটা অতি নিমন্তরের জীবশরীরের প্রতি লক্ষ্য করি, তথন দেখিতে পাই যে একট দেহপিও জীবরূপে বহি-য়াছে। সে অঙ্গে, প্রত্যঙ্গ বা limbs নাই, চক্ষ্-কর্ণ প্রভৃতি কোন ইন্দ্রিয়াদি নাই; হাদর, পাকস্থলী প্রভৃতি আভ্যন্তরিক যন্ত্রাদি নাই; হাড় নাই, শিরা নাই, সায়ু নাই; কেবশ আছে থানিকটা আঠার মত পদার্থের একত্রসম্বন্ধ পিণ্ড।

সে আহার করে সর্বাঙ্গে, দে সমস্ত কার্য্য করে সর্বাঙ্গে।

সে-জীবগোষ্ঠীতে পুরুষ-স্থীর ভেদ নাই; সে যেন স্বয়ন্থ

এবং অক্ষয়। যথন পৃষ্টিলাভ করে, তথন আপনি দিধা
বিভক্ত হইয়া ছইটি স্বতম্ব জীব বা পিণ্ডে পরিণত হয়।

ঐ বিভক্ত পিণ্ডবন্ধ আবার পৃষ্টিলাভ করিয়া আমুশবীরবিভাগে বহুতর জীব-পিণ্ডে পরিণত হয়। মনে কর, কোন
মাছ বা পাণী উহাদিগকে উদরন্ধ করিয়া হজম করিয়া
ফেলিল না; তাহা হইলে উহাদের শরীবেব কোন অংশকে
অর্থাৎ কোন জীবকে মরিয়া ঘাইতে দেখিবে না। দেখিবে

যে, ক্রমাগত জীব পিণ্ড বিভক্ত হইয়া বর্দ্ধিত হইতেছে।

সেই জন্মই বলিয়া মনে হয়।

এই নিম জীবে বা দেহপিণ্ডে যাহা অক্ষয় বলিয়া লক্ষ্য কবি, উহাই সকল জীবেৰ শরীব এবং জীবনেব উপাদান। আমি একটি প্রবন্ধে জীবন-তত্ত্বেব সকল আবিদ্ধারের কথা বিবৃত্ত করিতে চেষ্টা করিভেছি না। উদ্দিষ্ট বিষয়টি স্থবোধা করিবার প্রয়াদে জীবন-বিজ্ঞানেব ক্ষেকটি প্রত্যক্ষীকৃত সত্যের উল্লেখ করিব। যাহারা ফাঁকা আওয়াজে বৈজ্ঞানিকদিগের নামের দোহাই দিয়া থাকেন, ভাঁহাদের জন্ত বৈজ্ঞানিক তথাের স্থূল কথাগুলির উল্লেখ

যেসকল উচ্চ শ্রেণীর জীবে স্থা-পুরুষ ভেদ জন্মিয়াছে, ইন্দ্রিমাদির বিকাশ হইয়াছে, এবং দেহ-আয়তনে বিবিধ যয়ের উৎপত্তি হইয়াছে, দেখানেও প্রায় যেন নিয়য়বের জীবের মত, শরীর-উপাদানের দৈরনিক, দ্বিধা বিভক্ত হইয়া কার্য্য করিতেছে। যে জৈবনিক আমাদের শরীরের একমাত্র উপাদান, উহা যেন প্রথমতঃ হইটি ভাগে বিভক্ত হইয়া পড়িতেছে। একটি ভাগ আমাদের দেহ-আয়তন এবং শামীর যয়াদির স্পষ্টি করিয়া দেই স্পষ্টিতে পর্যাবদিত হইতেছে, এবং অপব ভাগ যেন ঐ দেহের মধ্যে স্তম্ভতা রক্ষা করিয়া অন্ত জীব উৎপাদন করিবার ক্ষমতা লইয়া বাস করিতেছে। বলিয়া রাখি যে, এই অবস্থাটি স্ত্রীশরীরে এবং পুরুষশরীরে সম্পূর্ণ একই। কথাটি বলিবার প্রয়োজন এই যে, সাধারণতঃ লোকের বিশ্বাস এই যে.

জীবউৎপাদন বিষয়ে পুরুষশরীরের কার্য্যকারিতা অধিক।
অজ্ঞ যুগের শান্ত্রে এবং উপাধ্যানে পড়িয়া থাকি যে, একমাত্র পুরুষের প্রভাবে কথনও মৃংপাত্রে বা জোণমধ্যে,
কথনও বা সম্পর্কশৃত্ত মংস্থাদি জাতির গভে অনেক
মন্ত্র্যাশিক্তর জন্ম হইনাছিল।

যে শরীরাণু (chromosoma) হইতে একটি মানব-শিশুর জন্ম, উচা সমান অংশে পিতৃশরীর এবং মাতৃশরীর হইতে লব্ধ হইয়া থাকে। একটি মনুষ্য-শ্রীর ২৪টি শ্রীরাণু বা chromosomes এর সমষ্টি। মানবশিশু জন্মকালে উহার ১২টি পিতৃশরীর হইতে এবং ১২টি মাতৃশরীর হইতে লাভ করে। পিতামাতা আপন অ।পন পৃষ্টিলাভের সময়ে যে ভাবে ঐ শরারাণুগুলি বর্দ্ধন করে, অথবা ঐ শরীরাণুতে যেদকল দোষগুণ অঞ্চিত করে, তাহা শিশু-শরীরে অঙ্কিত হইবেই হইবে। পিতামাতার কোন শ্রেণীর দোষগুণ তাহাদের নিজের শবীরাণকে দোষগুণের অমুরূপে পরিবর্ত্তন করিতে পারে. অর্থাৎ পিতামাতার কোন দোষগুণের ছাপ শিশুশরীরে অক্ষিত হইবেই হইবে, সে বিষয়ের বৈজ্ঞানিক দিদ্ধান্ত পৰে বিবৃত করিতেছি। কিন্তু আমরা এইটুকু হইতেই বুঝিতে পারি যে, শিশুব সমগ্র শরীর যথন পিতৃ-মাতৃদত্ত শ্রীরাণুর সমষ্টিমাত্র, এবং পিতৃমাতৃ শ্রীরের অণুগুলি যথন তাহাদেরই নিজের বিশেষ অবস্থার পুষ্টির ফল, তথন শিশুশরীরে পিতামাতা ছাড়া অন্ত কোন অসম্পর্কিত মৃত ব্যক্তির আত্মা আসিয়া প্রভুত্ব বিস্তার করিতে পারে না।

আত্মা বলিলে একটা স্থা কথা ব্যায়। মান্থ্যের সকল কর্মই যথন তাহার শারীরক্রিয়াব ফল, তথন আত্মা অর্থে ইহাই স্বীকার করিতে হইবে যে, উহা প্রতি শরীরে নৃত্রন সন্তার্রণে শরীরাণুর সন্মিলন এবং বিকাশের সময়ে বিকশিত বা উৎপন্ন হয়। অন্ত আত্মাকে যদি নব শরীর গ্রহণ কবিতে হইত, তাহা হইলে প্রথমতঃ তাহাকে বিভক্ত হইয়া পড়িয়া, পিতা ও মাতা উভয়ের শরীরের শরীরাণুতে অন্তথ্যবিষ্ট হইতে হইত। এরপ করিতে হইলে আবার পিতৃমাতৃশরীরের শরীরাণু গলিয়া দাঁড়াইতে হয়। এ প্রথায় অগ্রসার হইলেও আবার দাঁড়াইতে হয়।

আত্মাটিকে ঐ পিতামাতার পিতামাতার শরীর আশ্রয় না করিলে নাতি হইয়া জিমিবার সন্তাবনা নাই। এখন যদি যুক্তিপথে আর একটু অগ্রসর হওয়া যায়, তালা হইলে দেখিতে পাওয়া যাইবে যে, ১৯০০ খুটান্দের মৃত পুরুষের আত্মাকে যদি নব জন্মলাভ করিতে হয়, তবে তালাকে কাঁকড়ার পদ্ধতিতে পিছাইয়া গিয়া আদিম জৈবনিক না সাজিলে আর চলে না।

ঠিক জন্মসকাবেব মৃহর্তে যথন ২৭টি শরীবাণ মিলিত হটয়া জীবকোষ বাধিয়া বাজিতে বদে, সে সময় হটতে ভূমিষ্ঠ হটবার সময় পর্যান্ত একট জৈবনিক-লীলা ঐ শরীরে অভিনীত হয়। সমগ্র অণুব সজ্যে যেমন একটি শরীর, তেমনি সমগ্র শরীরের একটা স্ক্রা গুণফলরূপে এক একটি স্বতম্ব স্বতম্ব আয়ার বিকাশ বা উৎপত্তি ধরিয়া লইলে বরং চলিতে পারে।

আত্মার বিষয়ে যাহাই হউক, শরীব সম্বন্ধে ঠিক বলিতে পারা যায় যে. শিশুর শরীর ঠিক পিতার শরীরও নহে. মাতার শরীরও নহে। পিতা এবং মাতা প্রত্যেকের শরীরই ২৪টি শ্বীরাণুব সমষ্টি: কিন্তু সন্তানোৎপাদনের সময়ে কেবল বংশপ্রবর্তকরূপে ১২টি ১২টি করিয়া শবীবাণ আসিয়া মিলিত হইয়া নৃতন শরীর গড়িয়া তুলে। তাহার পর আবার আর একটি ঘটনার কথা স্মরণ করিতে হইবে। পিতা এবং মাতা তাঁহাদের আপন আপন পিতামাতার অংশে উৎপন্ন হইবার পর সংসারের চারি পাশের অবস্থায় এবং শিক্ষায় যথন পরিবর্দ্ধিত হইতেছিলেন, তথন আপন আপন কর্ম এবং অবচারের ফলে শাবীরিক ক্রৈবনিকের বংশপ্রবর্ত্তক অংশটুকুকে পরিবর্ত্তন করিতেছিলেন। উহাতে ফল এই হইল যে, সম্ভানেরা অনেক অংশে যে পিতামাতার অনমুরপও হইবেন, তাহার ভিত্তি স্থাপিত হইল। প্রতি বাবের সন্তান উৎপাদনের সময়ে, ঐ বংশ প্রবর্ত্তক জৈবনিকে ভিন্নতা সাধিত হইতে থাকিবেই। কাজেই সস্তান, পিতা ও মাতার (কেবলমাত্র পিতার নহে) আত্ম ছইলেও একটি ভিন্ন স্বতর জীব। প্রসিদ্ধ পঞ্জিত J. A. Thomson লিখিয়াছেন—

"On the one hand, the child is like its parents, 'a chip of the old block', a literal reproduction; on the

other hand, the child is something original, a new pattern, a fresh start—leading the race."

কর্ম এবং অবচারের ফলে এই শিশু আবার আরও স্বাতস্ত্র্য লাভ করিয়া ভিন্ন মামুষ হইয়া দাঁড়ায়। কেবলমাত্র জন্মফলে একটি শিশু পিতামাতার দোষগুণের কতদ্র পর্যাস্ত উত্তরাধিকারী হয়, তাহা বলিতেছি।

পুরীতে সমুদ্রতীরে দেখিতে পাওয়া যায় যে, ক্রমাগত এক দিক হইতে বাভাস বহে বলিয়া সমুদ্রতীরস্থ গাছগুলি একদিকে ঝুঁকিয়া বাড়িয়া উঠে. এবং চিরকাল বাঁকা হইয়াই থাকে। ঐ গাছগুলি বাঁকা, এবং বাঁফা হইয়া বাড়িয়াছে বলিয়া উহাদের বীজ হইতে যে নৃতন গাছ জন্মিবে, তাহাও বাঁকা হইবে, ইহা সত্য নয়। পিতৃমাতৃশরীরের যে-কোন পরিবর্ত্তনই যে সন্তানশরীরে সংক্রমিত হইতে পারে, তাহা ঠিক নহে। যাঁহারা ক্রমবিকাশ-বাদের কোন কোন তত্ত্ব গাল-গল্লের মত গুনিগাছেন, তাঁহারা মনে করেন যে, আমরা যদি কোন অঙ্গের চালনা বন্ধ করি, অথবা শরীরে যাগ প্রাকৃতিকভাবে জনিয়াছে, তাহাকে অব্যবহার্য্য করিয়া তুলি, তাহা হইলে বংশপরম্পরায় অব্যবহৃত অংশ একেবারে খসিয়া পড়িবে বা লোপ পাইবে। গল্পে শুনিয়াছেন যে ডারউইন বলিয়াছেন যে, বানর হইতে মামুষের উৎপত্তি (হায় ডারউইন।), তাঁহারা এ পর্যান্তও বলিয়া থাকেন যে মান্তুষের ব্যবহারে লাগিল না বলিয়া ধারে ধীরে লাঙ্গুলটি থসিয়া পড়িয়াছে। হাতুড়ের হাতে, ক্ষ-বৃদ্ধির তত্তার কি গুর্গতিই হইয়াছে ৷ আমরা পুরুষামু-ক্রমে হাতের নথ কাটিয়া আসিতেছি। এখনও কিন্তু তাহার ক্ষয় হইল না। তারকেখরের অক্লপানা হইলে ভট্টাচার্য্যবংশে চিরকাল দাভিগোঁফ কামাইয়া আসিতেছে: তবুও ঐ অব্যবহৃত এবং অব্যবহার্যা দাড়ি গোঁফ ষ্ণাসময়ে গজাইয়া উঠিতে ছাড়ে না। যদি কোন একটা বংশের লোকদিগকে পুত্রপৌত্রাদিক্রমে জ্বোর করিয়া খোঁড়া করিয়া দেওয়া যায়, তাহা হইলে তাহাদের স্থানুর বংশধরেরা আপনাআপনি জন্মনাত্রে খোঁড়া হইয়া জন্মিবে না। চীন-দেশের স্ত্রীলোকেরা বছকাল হইতে যতু করিয়া পা ছোট করিয়া আসিতেছে; তবুও নবজাত সম্ভান স্থবিকশিত পদ লইয়া জন্মগ্রহণ করে।

যেসকল রোগ আমাদের সমগ্র শারীরিক অবস্থা হইতে উৎপাদিত হয় না, যাহা আমাদের হাড়ে গজায় না, অর্থাৎ যাতা মূল জৈবনিকের অবস্থাব ফলে যন্ত্রত বা organic নহে, সে রোগ সম্থানে বর্ত্তে না। এমন অনেক্ বোগ আছে. যেগুলি কোন আকম্মিক কারণে কিংবা বৃদ্ধিত্ব কোন সৃদ্ধ অণুব (microbes) প্রভাবে উৎপন্ন হয়: সে রোগ কেবলমাত্র জন্মফলে সস্তানশবীরে সংক্রমিত ধকন, একান পিতা বা মাতাব হইতে পারে না। Phthisis নামক কাশবোগ জন্মিয়াছে; যদি জন্মমূহুর্তেব পর সম্ভানটিকে বাহ্যিকভাবে ঐ বোগ-সংস্পর্শ হইতে রক্ষা করা যায়, তবে সম্ভান পিতামাতাব ঐ রোগেব উত্তরাধিকারী হইতে পারে না। শিশু যাহা জন্মের পর পিতামাতাৰ সংশ্ৰবে সঞ্য করে, তাহাকে জন্মফল বলা যাইতে পাবে না। উহা কর্মফলও নহে; কেবল অবচার-ফল মাত্র।

জৈবনিকের যে অংশ বংশবর্দ্ধকশক্তিরূপে স্বতন্ত্র বহিরাছে, উহাতে যেসকল অবস্থার ফল অন্ধিত হইতে পাবে, তাহাই সস্তানে বর্ত্তিতে পারে। Gout প্রভৃতি বাত রোগ জৈবনিকের গতিব পরিবর্ত্তনের সহিত এথিত হইরা যায় বলিয়া অমুমিত হয়। কাজেই ঐ প্রকাব বোগের উৎপত্তির সন্তাবনাটুকুই শিশু-শরীরে জন্মলাভ করিতে পারে।

বংশপ্রবর্জক জৈবনিকের এমন একটা মৌলিক প্রকৃতি আছে, যাহার ফলে সে একটা বিশেষ গতি বা লক্ষা লইরা পৃষ্টিলাভ করে বা বাড়িয়া উঠে। শরীরের অবস্থা যদি সেই বৃদ্ধির অমুকূল হয়, তবে কোন গোলট নাই। কিন্তু যদি শরীরে ঈষৎ অমুকূল অবস্থা লাভ করিয়া কোন বিশেষ দিকে উহার গতি বৃদ্ধিত হয়, এবং সেই বৃদ্ধিপ্রাপ্ত গতি পরে বাড়িয়া উঠিবাব স্থবিধা না পায়, তাহা হইলে নদার প্রবাহে কৃল ভাঙ্গিয়া যাইবার মত, শরীরে একটা বিকৃতি বা ব্যাধি দেখা দিতে পারে। প্রকৃপ বিকৃতি বা ব্যাধিযুক্ত পিতা যদি উন্নত্তর শরীর জন্ম দিবার ক্ষমতাসম্পন্না নারীকে তাঁহার শিশুর মাতা করেন, তাহা হইলে শিশুশরীরে পিতার ব্যাধি না জন্মিয়া একটা নৃত্তন গুণের ক্ষম হটবে। কারণ যে শক্তি পিতৃত

শরীরে একটি গুণরূপে বিকশিত হইবার জন্ম ছট্ফট্ কবিয়া ব্যাধি উৎপন্ন কবিয়াছিল, তাহা অনায়াসে সন্ধান-শবীরে প্রষ্টিলাভ কবিবার পথ পাইল। এ বিষয়েষ একটা মুন্তবা শ্রীযুক্ত J. Arthur Thomson প্রাণীত "Heredity" গ্রন্থের ২৫২ পৃষ্ঠা হইতে উদ্ধৃত করিতেভি। এই মন্তব্যটি হইতে ইংবাজি-অভিজ্ঞ পাঠকেরা কথাটি ভাল করিয়া ব্যাতে পারিবেন।

"Leaving microbic and acquired diseases out of account, we may safely say that various processes of hypertrophy and atrophy which are associated with disease in a well finished organism like man are, as it were, recrudescences of important steps in past evolution. The persistence of germinal activity in a patch of cells may give rise to a tumour, but is it not, as it were, an echo of the power that lower animals have of regenerating lost parts." So it may be that some of the cerebral variations which we call for convenience "nervous diseases" are attempts at progress."

স্তানের শরীরে পিতৃমাতৃরোগের আবির্ভাব যে বোগেব উত্তবাধিকারিত্ব সূচনা করে না. এ বিষয়েব বিশেষ কুণা এখানে লিখিতে গেলে পুণি বাডিয়া ঘাইবে। যেথানে মৌলিক জৈবনিকেব প্রভাবে সম্ভানের শরীবে বোগ উৎপন্ন করিবার একটি অমুকূল অবস্থা মাত্র থাকে. অৰ্থাৎ predisposition মাত্ৰ থাকে, দেখানেও ঠিক রোগের উত্তরাধিকাব বলা চলে না। রোগ স**ম্বন্ধে** সাধারণত: এইটকু বলা ঘাইতে পারে যে, সস্তান ঠিক জন্ম-ফলমাত্রে পিতাব কোন বোগেরই উত্তবাধিকারী হয় না। কেবল কোন কোন রোগে রোগ জন্মিবার অফুকুল অবস্থা লইয়া সম্ভান জন্মগ্রহণ করে। এক দিকে বিশেষ সতর্কতা অবলম্বন করিলে এই অমুকূল ভাব বা predisposition সম্পূর্ণব্ধপে উঠিয়া যাইতে পারে। অন্তদিকে আবার দেখিতে পাওয়া যায় যে, পিতামাতার একজনের শরীর হইতে রোগের অনুকূল অবস্থা পাইয়াও অস্ত জনের নিকট হইতে সন্তানটি রোগ প্রতিষেধের অবস্থা (immunity) লাভ করে। পূর্বে সমুদ্রতীরস্থ বাঁকা গাছের কথা তলিয়া কয়েকটি কথা বলিয়াছি। সংক্ষেপতঃ কথাট এই যে মামুযের শরীরে যেসকল পরিবর্তন বাহ্মিক কারণে ঘটিয়া থাকে,---ষে পরিবর্তনের মূলে কেবল জন্মের পরবর্তী সময়ের কর্মফলের ও অনচারফলের প্রভাব, সেসকল পবিবর্ত্তন বা acquired characters সন্তানশ্বীরে সংক্রমিত হয় না।

ধরুন, একটি দম্পতির শরীর খুব স্বস্থু, দেহ-আয়তন স্পুষ্ঠ, সায়ুচক্র প্রভৃতি স্থাকশিত; আচার-বাবহার খুব সংযত, এবং নানা বিভাগ মন অলম্বত। উ হাদিগের যে সম্থান হটবে. সে প্রথমত: জন্মকালে পিতামাতার অনুরূপ শরীরটি পাইবে। ঐ শরীর যদি সম্পূর্ণরূপে পিতামাতার শরীরের মত স্বস্থ এবং সর্ব্ধকর্মক্ষম হয়, তাহা হইলেও বলিতে পারা ঘাইবে না যে, ঐ সন্থান ঠিক পিতামাতার স্থাশিকালর গুণও লাভ করিবে। অন্তবিধ বা কুবিকশিত দম্পতির পুলেব সহিত প্রথম দম্পতির পুজের তুলনা করিয়া কথাট পরিষ্ঠার করিয়া বলিতেছি। মনে করুন যে শ্বীব্থানির হিসাবে প্রথম দম্পতির সম্ভান যেন একটা বড় "জালা" হটয়া জন্মগ্রহণ করিল; এবং দিতীয় দম্পতির সন্তানটি একটি ছোট "ভাঁড়" হইয়া জন্মগ্রহণ করিল। "জালা" হইয়া জন্মগ্রহণ করিয়াছে বলিয়াই যে প্রথম সম্ভানটি সর্ব্ব-গুণে পরিপূর্ণ হটবে, তাহা নয়। কর্মা এবং অবচাবের ফলে ঐ বৃহৎ জালায় কেবল কাদা ভরা যাইতে পারে এবং ছোট "ভাঁড়"টিতে অতি অল পরিমাণে ধরিলেও স্থপেয় সরবং পূর্ণ কবা যাইতে পারে। একটি শরীরে অনেক সদ্গুণ বিকশিত হইবাব অমুকূল অবস্থা থাকিলে যে সদগুণই বিকশিত হইবে. এ কথাবলা চলে না। খাছা, গৃহ, সমাজ, শিক্ষা এবং নাডিনার পথের অহা রকমের স্থান্ধা অস্ত্রবিধা মানুষকে নিয়মিত করে।

কুটিল রাজনৈতিকের পুত্র অনায়াসে সরল সাধু ব্যক্তি হইয়াছেন, দেখিতে পাওয়া যায়। সমাজে ঐ কুটিলতা নিন্দনীয় নছে বলিয়া সন্তানকে জন্মমাত্রে "একঘরে" হইতে হয় না, বরং সন্মানের সহিত সে দশজনের সঙ্গে বাড়িয়া উঠিয়া জন্ম এবং অবচারফলের অক্সরূপে আপনার নৃতন ভাগ্য গড়িয়া তুলে। একজন দরিদ্র চোরের সহিত রাজনৈতিকের যত নৈতিক মিলনই থাকুক না কেন, যে চোরেয় গৃহে বর্দ্ধিত হয়, সাধারণতঃ তাহার কপাল ভিল্ল রকমের হয়। চোরের বংশে জন্মিয়াছে বলিয়া কেহ চোর হইবেই, এমন কথা বিধাতাপুরুষ কাহারও কপালে জন্মের পুর্কে

লিথিয়া দেন না। তবে চোরের ছেলে সাধুসমাজে তেমন স্থান পায় না বলিয়া, রাজনৈতিকের পুত্রের:মত ভাগা-পরিবর্ত্তনের স্থবিধা পায় না।

আমানের পাঠশালার পরিচালকেরা এবং সমাজ-সংস্কারকেরা এ কথা বিশেষ করিয়া বুঝিয়া লইলে ভাল হয়। বহুকাল হইতে মামুষের মনে এই সংস্কার বন্ধমূল আছে যে, যে ব্যক্তি যেমন স্বভাব লইয়া জন্মগ্রহণ করে, তাহার সেই সভাব কিছুতেই ঘুচে না। জন্ম, কর্ম এবং অবচার পৃথক করিয়া ধরিতে না পারায় সাধারণভাবে এই সংস্কার জ্মিয়াছে। সাধারণতঃ কুৎসিত্কর্মকারী দেগের সমাজই স্বতন্ত্র। সেই জন্ম আপাতদৃষ্টিতে আমরা বংশামুক্রমে মন্দ লোক দেখিবাৰ স্থবিধা পাই। বালকেরা পাঠশালায় পড়িয়া থাকে যে—"স্বভাব এবাত্র তথাতিরিচাতে, যথা প্রাক্ত্যা মধুরং গণাং পয়ঃ।" শত স্থশিক্ষাতেও যে স্বভাবের পরিবত্তন না হইয়া উণ্টা ফণ্টিই ফলে, এই কথা বুঝাইবার জন্ম কুনীতি-শিক্ষার গ্রন্থে আছে—"মণিনা ভূষিতঃ সর্পঃ কিমদৌন ভয়ক্ষরঃ ?" না জানি কত হতভাগ্যের গৃহেব পুত্র নবজীবনলাভের আশায় পাঠশালায় আসিয়া ঐ কুংসিত কথা পড়িয়া জন্মের মত দমিয়া গিয়াছে; এবং ভাগ্য-পরিবর্ত্তনে হতাশ হইয়া শেষে বুক ফুলাইয়া গঠিত অমুষ্ঠানে মন দিয়াছে। কেবল মাত্ত suggestion এ যে অনেক মাতালের ছেলে পরে মাতাল হইয়া উঠিয়াছে, উহার দৃষ্টাস্ত সংগৃহীত আছে। একদিন বঙ্গসাহিত্যের নবযুগের কর্ণধাব বঙ্কিমচন্দ্র, দর্পনারায়ণের বেত্র হস্তে লইয়া এই শ্রেণীর হিতো-পদেশগুলিকে বিভালয় হইতে বহিষ্ণত করিয়া দিবার জ্ঞা আদেশ দিয়াছিলেন। কিন্তু দে আদেশ আঞ্জিও পালিক হইল না। পাঠ্যনির্বাচন কমিটতে আমাদের স্থানিকতা মহিলারা যদি থাকিভেন, তবে দর্পনারায়ণের বেত্রেব পরিবর্ত্তে মহিলা কুল-দম্ভোলি "মুড়ো থেক রা" দারা এট নীতির বিদায়ের বাবস্থা হইতে পারিত।

কর্ম ও অবচার-ফল এবং জ্বাতিভেদের ফল প্রভৃতির কথা বাবাস্তরে বলিব।

শ্রীবিজয়চন্দ্র মজুমদার।

অস্প্রাদের অট্রাস

(শব্দগঠনে অনুপ্রাদের প্রভাব) পুশার্গর।

(৮) জীবলগতে জড়লগতে স্বাই আমাব ভয়ে জড়লড়। দানবমানব, যক্ষরক্ষ: ভ্রুতপ্রেল, রাক্ষনপোক্ষর, নরবানব, জীবজন্তু, পশুপকা, জন্মানোয়াব, মামথ মাাষ্টোডন মেগাথিরিয়ম ব্যামহিষ, গোগবয়, গোগদিভ, হয়লতা, উল্লুক্ভলুক, শকুনি গৃথিনী, শুক্লাবা, পোকামাকড, মশামাছি, গেড়িগুগলি, আমিই এদব অদ্ভূত যোড় মিলাইয়াছি। আমাবই দাপটে বাবেগকতে, বাবেবকরাতে, বাবেবলদে, এক ঘাটে জল থায়, কোন কথা কাকেবকে কাকেকে।কিলে জানিতে পাবেনা। কল্ব বলদ ও বামুনবাড়ীব বিড়াল উভ্যেই আমার বল। কোকিলের কাকলীতে বা পিকক্ছতে, শিথীব কেকায়, পাপিয়ার পিউ পিউ ববে, ভেকের মকমকে, রাসভ্বাগিণীতে,কুক্রকার্ত্তনে, আমাব সাড়া পাও না কি পুকুবকুগুলী আমারই পাকচতে। আমারই স্থবাদে বিড়াল বাবেৰ মাসী।

পলুপোকাতে আমি, প্রজাপতিতেও আমি। পঙ্গ-পালে আমি, মধুমক্ষিকা বা মৌমাছিতে আমি, জোনাকী-পোকার আমি, আবার কাণকোটাবি ঘুবঘুবে পোকাতেও আমি। মত্তমাতকে বভাবরাচে বনবিভালে, গন্ধগোকুলায়, বনের বাঘে, বনের বানবে, [আই আই উরাঞ্গ উটাঞ্জে,] হনুন'নে, এঁড়ে গকতে, বকনা বাছুরে, ছাগলছানায়, লড়াইয়ে মেড়ায়, শশকে, কুকুরে, টাটুতে, ঝিঁঝি ছুঁচো চামচিকে টিকটিকি গিরগিটি সরীস্প ক্লিকীটে, স্ভো-সঞ্চার সাপে, কোথাও আমার অভাব নাই। পাথালীর ভিতৰ কাকাত্যা, কুরুট ভোতা, ঘুলু, বাবুট, काक, त्कांकिन, हेन हेनि, तुनतुनि, कार्रिटोकरा, डाँफिहाहा. [((क्रूहेन शको,] नातन; जनकञ्चत मरश कांक ज़ा, শুক্তক, মিবগেলমাছ, মাগুরমাছ, মৌবলামাছ আমার কাছছাতা নহে। কাঁকড়ার দাড়ায় ও উর্ণনাভেব লুভা-তন্ততে আমি জড়াইয়া আছি। বাঘের ঘরে ঘোগের বাসাগ্ৰ আমাকে পাইবে। জুজু, ঘোষো, চোথটালা, মানদোও আমার বশ। আড়গোড়ায় পঙ্শালায় আমি.

পিঁওরাপোলে আমি, ছরিছরছত্ত্রব বা মেথম দনেব মেলায় ক্যেবিক্রয়েও আমি।

(৯) জড়গ্রত-পানাপুকুরই বল আর প্রপুকুবই বল আবে মনোচৰ সংবাবেই বল, কুলতলাই বল বেল-তলাই বল বকুনত নাই বল মাৰ তেঁতুলতলাই বল, পল্লী প্রাম্বের বউরুক্ষই বল আর কুষককুটবের কাণাচে वंश्विम त्रष्ठतम (वर्शावम त्यांत्रयाष्ट्र, त्याष्ट्रक्रमण्डे वल, সর্বত্র সামার অধিকাব। স্থলকমলে, জলজ লতায়, কুন্দ-কুন্থমে, কেতকীকুন্থমে, কদৰ কুম্বমে, কনকচম্পকে, শির'ষপুপে, বকুলফুলে, বকুলবীথিকায়, লবঙ্গলভায়, লজাবতী লতায়, এলালতায়, মধুমালতীতে, জাতীয্থীতে, মলিকামালতীতে, কমলকুমুদকহলারে, ⊳রবীর-কুরুবকে আমার শোভা মনোলোভা। পাছপাদপে আমিট থাত রাথি, পদ্মপত্রে আমিই টলমল করি। আবাব কাশকুশে, বেউড়-বাঁশে, টোপাপানায়, পলাশপাতায়, আলো চা'লে, ছোলার ডালে, ডেপোর ভাটায়, নৈগুবাটার তবাতরকারীতে, শাক্সজাতে, আনজামে, কলামূলায়, ছোলাকলায়. চা'লকলায়, কর্কুমড়োয়, কচুর্ঘেচুতে, গোলআলুতে, পাকাকলায়, কাঁচকলায়, কুলবেলতালে, মুগমস্থের, মাকাল-ফলে, কাকুড়ে, কাকরোলে, ক্রেকুলে, চিচিঙ্গেতে, শশায়, সর্বের, শস্তে, আনার অভ্স আনদানি। মন্মররবে বা সন্মন শব্দে • আমার আভয়াজ স্থপ্ট। গজারি গাছ, मश्रेशन, (मननाक, किंगे कावि, श्रीक वृक्षि-कन्मनम, कानकश्रत्म আশ্ভারো ঘল্চসে, শুশুনিশাক সঞ্জনাশাক, মর্তমান, সক্ষত্র আমি বর্তমান। আমারই লোগাযোগে শালপিয়াল-तनान, जानज्यान, भानभनाम, भागमी, বিভীতকী আমলকী, বনউপবনের শোভা সংবর্দন করে। দুর্কাদলে ধরণীর শ্রামশোভা আমারই গুণে। বরবটাতে আমি, কিদমিদেও আমি। বাতাবী ও কমলালেবু আমারই রসে ভরপুর। পেঁপে ও আম আদা আমারই রসে মুখরোচক। তুননেবু lawles, হইয়াও আমার বখাতা স্বীকার করে। পণতা তিক্ত-সভাববশতঃ পটোলপত্র নাম লইয়া একটু মধুর হইতে চাহে না। নিমনিদিন্দেও তিক্ত, কিন্তু অমুপ্রাসরসে সিক্ত।

তিলকে ভাল করিতে, তিল কুড়াইয়া বেল করিতে,

ফুটকাটা বা কুমড়াকাটা করিতে, কুমড়া কুরিতে, কুটনো কুটতে, চা'ল চিবাইতে, ধান ভানিতে, পাতা পাতিতে, পটোল তুলিতে, ভেরাগু ভাজিতে, আমার কৃতিত্ব কম নহে।

- (>০) প্রকৃতিবৈচিত্রো আমারই বিচিত্র লীলা।
 থরতর রবিকরে মধ্যাক্ত-মার্তিওে দাবদাহে আমি, আবার
 বর্ষার বারিধারায় বৃষ্টিবাদলে ভরাভাদরে পূবে বাতালে মেঘমালায় জ্ঞলদজালে বারিদর্কে বিত্যুদ্বিকাশে চপলাচমকে
 আমি। নিদাঘ-নিশীথে আমি, নিশির শিশিরে আমি,
 মধুমালে মলয়-মারুতে আমি। চাঁদনী রজনীতে আমি,
 আবার পৌষের শীতবাতেও আমি।
- (১১) বর্ণবিস্থাদে লাল আমার বাহারে লালে লাল। লালকালা, লালনীল, কালা ও ধলা, হরিৎ-পীত-লোহিত, নীললোহিত, [রুব্রাক, বোঞ্জ রু, গ্রেগ্রানাইট,] সর্ব্বত্র আমি জল জল করিতেছি।
- (১২) দশদিকে দেখ, আমি আছি। পূর্ব্বপশ্চিম, প্রাচী প্রতীচী, অবাচী উদীচী, উদ্ধ অধঃ, ঈশান কোণে, পিছুপানে, সব দিকে আমি। দিগদর্শন আমিই উদ্ভাবন করিয়াছি।
- (১৩) সংখ্যাবাচক ও পূরণবাচক শব্দে আমি রসসঞ্চার করিয়াছি। দিত্রি, দশ একাদশ, দ্বা-দশ, দ্বিতীয় ভৃতীয়, সপ্তম অষ্টম নবম দশম, আর কত ঘূষিব ? বিশত্রিশ, দশবিশ, দশপঁচিশ, শতসহস্র, অযুত্তনিযুত্, আমার জোরে যোডবন্দী। ছদত্তে, ছদিনে, ছদশদিনে, আমার পরিচয় পাইবে।
- (১৪) বার-তিথি-মাদ-ঋতু ও অন্তান্ত কালবিভাগে আমি ষণাকালে দেখা দিই। কলাকান্তা, পল বিপল অন্তুপল, দিবাদণ্ড, বারবেলা কালবেলা কুলিকবেলা, মলমাদ, কোটি-কল্প, প্রভৃতি গণনা আমার জন্ত। নিশিদিদি, সাঁঝ সকাল, দকাল সন্ধ্যা, দকাল বিকাল, দব সময়েই আমি হাজির। দিনত্পুরেও আমার দেখা পাইবে, সারাবাতও আমার দেখা পাইবে। ভূতভবিন্তং ভাবনায় আমি। কলিকালে আমার প্রভাব প্রকট।

তিথির মধ্যে বিতীয়া তৃতীয়া, পঞ্চমী সপ্তমী অষ্টমী নগমী দশমী, একাদশী বাদশী ত্রয়োদশী চতুর্দশী পঞ্চদশী আমার বশীভূত। বটারও আমার প্রতি কিঞিৎ রূপা আছে। প্রতিপদে আমিই প্রীতিপ্রদ। বোলকলায় আমি পরিপূর্ণ।

বাবের মধ্যে আমি বার বাব তিন বার আছি—
রবিবার, ব্ধবার, বৃহস্পতিবার। ব্ধবৃহস্পতি, শুক্রশনি,
যোড়ে যোড়ে আমার গুণ গায়। শনির শেষ, বিষ্যুৎবারের
বারবেলা, শনির দশা, শেষ শনিবারে ছুটি, সবই আমার
কারদাজি।

মাদের মধ্যে কার্ত্তিকে, মার্গনীর্ষে, পৌষমাদে, মাঘমাদে, মধুমাদে, ভরাভাদবে, আমার আদের আছে।

ঋতুর মধ্যে গ্রীত্ম বর্ধা, শবং শীত, হেমস্ত বদস্ত, আমার কুপায় স্থাস্থতে বদ্ধ। পঞ্জিকাবিভাটের ফলে পর্যায়-বিপর্যায় ঘটিয়াছে অথবা অয়নচলনহেতু কোন কোন ঋতু অগ্রগামী হইয়াছে, তাহা জ্যোতিষী মীমাংসা করুন।

- (১৫) রাশি-নক্ষত্রেও আমাকে দেখিবে। মেষর্ষ আমিই একত্র করিয়াছি; মিথুনমীন, মকরমীন পাশাপাশি না গাকিলেও আমার বশ। কর্কটে আমার কামড় আছে। সাতাশ তারার অনেকগুলিই আমার তেকে তাল পাকাইয়া জনিতেছে। কৃত্তিকা আমার কীর্ত্তি-পতাকা।
- (১৭) মলমূত্রময় মানবশরীরের অবয়বে অষ্ট অঙ্গে অঙ্গ-প্রত্যঙ্গে সর্ব্বশরীরে আমি বিরাজ করিতেছি। মুথচোথ, নাক-কাণ, গালগলা, পিঠপেট, ঠোট, টুটা, মুরমূরী,

ফুসফুস, কাঁকাল, যোড়াভুক, নাড়ীভূ ভী, ঘড়ঘড়ি ভালা, ছথে দাঁত, মেদমজ্জা, মুশুর, স্থারা, শীর্ষ, সর্ব্ধ আমি। মুথমগুলে, বদনবিবরে, কর্ণকুহরে, চর্মচক্ষে, নিম্নাভিতে, পদপ্রাস্তে আমি। মাথার মগজে, চোথের চাহনিতে, চোথের দেখায়, নাকের নিশ্বাদে, মুথে মেছেতায়, পায়ে পাঁকুইএ, পেটে পিলেয়, মুথময় থ্থতে, নাদিকাকুঞ্নে, বদনবাদানে, স্থাদ নামায়, ছিরিছাদে আমি। ধবধবে, টকটকে বা টুকটুকে রং, বেলুন বেলুন বা গোলগাল গড়ন (নারীনিন্দায় পিতলের পিলস্থজ) আমাবই যোগাযোগে। চিৎকাৎ, কাণাকুঁজো, কোলকোলা, সবই আমার প্রসাদে বামনবঙ্খাবে আমি, দশাসই মামুষেও আমি। আমার প্রভাবে চোথে দেখে, কাণে শোনে, নাকে সোঁকে, মুথে থায়।

(১৮) এইবার বীররসেব অবভারণা করিব। যুদ্ধ-বিভায় সমরশান্তিস্দ্ধিতে আমার অধিকার। শূরবীর ধকুর্দ্ধরের হুঙ্কার-টঙ্কারে, কাশ্ম কে, শরাসনে, তরবারিতে, শেলশূলে, দোর্দগুকোদণ্ডে, অন্ত্রশন্ত্রে, বর্মচর্ম্মে, জিঞ্জিরে, তর্জনগর্জনে, তমুত্রাণ আর্ত্তরাণে, সন্মুথসমরে, শৌর্যা বীর্যা উদার্ঘ্য গান্তীর্য্যে, কীর্ত্তিকাহিনীতে আমি; আবার অশ্ব-मानीट, देनजमामत्स, हब्रह्सीटज, त्नाकनस्दत, मिशाह-সাম্ভাতে, পুলিশপণ্টনে, গোরাগুর্গায়, শরীররকী সৈত্তে [বা বভি-গার্ডে, ক্যাডেট- কোরে], গুলিগোলায়, ঢালভরভয়ালে, বারুদবন্দুকে, টোটায়, কুচকাওয়াজে, युक्तजाहाटक आमि। मामतिक मःवादन, वानकवीदन, ্বীরবৌলতে, প্রবল প্রতিপক্ষেও আমি। মারামারি কাটাকাট রক্তারক্তি যুঝোযুঝি হটোপুট ঠেঙ্গাঠেঙ্গি লাঠালাঁঠি ঘুঁষোঘুঁষি হাতাহাতি শুভোগুঁতি জুভোজুতি, अथवा वर्सदात मखामिख नथानथि চুলোচুলি कौलाकील, আঁচড়কামড়, চড়চাপড়, উত্তমমধ্যম, পাদপ্রহার, চরণতাড়ন, তৰ্জনীতাত্ন. কেশাকর্ষণ, শ্ৰভঙ্গ, नाठिर्छित्रा, नाठिरमाँछा, क्लांदका, छाखा, वेहिकाँछा, मूड़ा খাংরা, কিছুই আমাছাড়া নহে। বুকে ব'লে দাড়ী উপড়াইতে, নাক কাণ কাটিতে, টিকি কাটিতে, মাথা মুড়া-ইয়া বোল ঢালিতে, দফারফা জেরবার নান্তানাবুদ খুন-ধারাপী উৎপাত উৎধাত করিতে, জামার ক্রতিত্ব কম নহে।

(১৯) আবার হাতাহাতি ছাড়িয়া মুখোমুখি করিলেও আমার অধিকারে থাকিতে হইবে। ছল্ডছেষ, দ্বেষ্টিংসা, द्रियादाय, मनकनाकनि, मनामानिक, काकिश कन् , विवान বিসংবাদ, বাদবিচার, বাদবিত্তা, ঝগড়াঝাঁট, বাগুবিত্তা, त्शालमील, जञ्जाल, मिशलात्री, थिठेटकन, धाक्षा, अक्षांठे, বিষম সমস্তা, সবই আমাব কারসাঞ্জিতে। গালাগালি, **एलाएलि, कफ्कान, कलिम ब्रवाव, ब्राट्श** शब शब कता, शा ঋ ঋ করা, সবই আমার কর্ত্ক। দোষ দেওয়া বা দোষ cनथानम, लाक्ष्मा शक्षमाम, वाक्रविकाल, तम्रविद्य, वाका-বাণে, বিজ্ঞপবাণে, বাঁকা বাঁকা বুলিতে, ফষ্টিনষ্টতে, সুখ-শেলে, শেলদম কুবাকো, মিছরির ছুরিতে, মঞা মারায়, মজার মান্নবে, হাসি তামাদায়, ঠাটায়, রগড়ে, কৌতুকে, স্তোকবাক্যে আমি। গালিগালাজ মুথথিন্তি মুথথারাপে কড়াকথায় কটুকথায় কটুবাক্যে কটুকাটব্যে আমি মূর্ভিমান। তা' সাধুভাষায় অকালকুল্লাণ্ড, অব্যবস্থিতচিত্ত, কুলকলম্ব, কুলপাংগুল, গজগম্ভীরগতি, জড়ভরত, দেশদ্রোহী, ধর্ম-ধ্বজী, নষ্টছষ্ট, পাষ্ডভণ্ডত্রিপণ্ড, মদমত্ত, বক্ধার্ম্মিক, স্বার্থস্থ্র, হৃদয়হীনই বল, আর ইতর ভাষায় উড়েম্যাড়া, একরোকা, ক্যাবলাকান্ত, কাঠথোট্টা, খয়েরখা,খামথেয়ালি, (थानात थानो, शर्फारशामाना, शाहशक, खछावछा, रगावतगरनम, रगावतगामा, रगायातरगाविनम, चारहेभड़ा कांगकांठा, निविदन्त, निमकशाताम, निर्द्धारणत ८वेठा, भागन-পারা, পাজীর পাঝাড়া, ভেড়ের ভেড়ে, মদমাতালে, মড়িপোড়া মিনসে, বুড়োবাঁদর, বে-আকুব, বে-আদব, (व-इमान (व-छमिक, (व-इक (व-इम्रा, (वारश्राह, वार्ष्य গোবর, হারামজাদা, হাড়হাবাতে-স্ত্রীলোকের বেলায় हैव्द्रमांकी, कार्रक्ष्मी, व्र्तापूनपूनि, পाशायकानी-हे वन ।

(২০) আবার গালাগালি ছাড়িয়া গলাগলি কোলাকুলি কর, তথাপি আমার অধিকারে দামঞ্জভ, ভাবদাব, বনিবনাও করিয়া থাকিতে হঠবে। আনন্দে গলগদ বা আহলাদে আটথানা হইবে, অথবা বাপুবাছা করিয়া কাকুতি-মিনতি করিবে, আমারই ইচ্ছায়। আটপিঠে, চটপটে, চালাক চতুর, জাঁহাবাজ, বুদ্ধিতে বৃহস্পতি, গণ্যমাভ বদাভ বরেণা, গুণী জ্ঞানী, বিজ্ঞবিচক্ষণ, পবিত্ত-চরিত্ত, মাথার মাণিক, শাস্থসংযত, সংস্কৃতাব, স্থাল ও স্কুবোধ, স্তাস্ক্র, গোসাইগোবিন্দ, মারীব মানুষ, মুড্কীমুথী, বাংলা বাহাত্ব প্রাভূতি প্রশংসায় গুলগান বা গুলগাওয়ায় আমাব হাত জাতে।

মানবজীবনেৰ সকল বিভাগেই আমি বিহাৰ করিতৈছি। (২১) বিচারব্যাপাবে ধন্মাধিকরণে আমি, বিচার বিদ্রাটেও আমি। আইনের আমলে আসিলেই আমি দেখা দিব। আইন আদালত, আইনক কুন, আমলা क्यला, भामला (भाकक्मा, प्रतिल प्रशास्त्रक, माक्की मातूप, িউইল কডিসিল | সহিমোহর, সহিস্পারিশ, বাহাল-বরতরফ, [ডিক্রী ডিদ্মিদ, জঙ্গু জুবী], হাকিম ও চুকুম, জোরজাব, জোবজুলুম, জোরজবরদন্তি, জুলুমজবরদন্তি, माजाहाकामा. माकामामाम, हाकामाहज्जुर, थुनथातात्री, थुनक्रथम, ट्रांक, मामारे माकी, ट्रांनाननकी, वाववब्रमाती, [সেসন সোপর্ক, জেলা জক], নকলনবীশ, স্বত্দাবাস, প্রতাম প্রমাণ, সালিশা সভা, মামলা মূলতবা, যোগদাযোগ, बदश्कित, शांदेकांदी, शरकंदेकांदी, | लांडेर्यल ना] मानमांन বা মানহানির মামলা, আদালতেব আমলা, ময়লা সামলা, | ব্যাহিষ্টারের বাবু, ডিক্রীজারীর মোহবার], দেনার দায়, আম্মোক্তারনামা, কব্লছবাব, বাংনানামা স্বই আমাব প্রসাদাৎ।

(২২) জমীদারী দেবেন্তায়প্ত আমি আছি। জমিদার জোতদার তালুকদার ইঞাবাদার পত্রিনার দরপত্রিনার ছেপত্তনিদার একযোগে আমাব এলাকায় আছে। থিলজমি, লালজমি, মালজমি, জোৎজমা, নাজেজমা, জমিজমা, জমিজায়গা, জমিজিবেং, ভালুকমূলুক, পোদকস্থা পাইকস্থা, শিকস্তি পয়স্থি, বন্দোবস্ত, বিলিবন্দেজ, বাংবাব, আবঙ্যাব, উঠিতপতিত, ব্রজোত্তব দেবোত্তর পীবোত্তব, স্থানিবৃদি, বাকীবক্ষো, প্রজাপত্তন, রাজাপজাসম্বন্ধ, প্রভাজমিদার, পত্তনিপাট্টা, নিকাশপ্রকাশ, ভরতিবনন্দী, থাজাঞ্চিখানা, গোমস্থাগিরি, সরকার, কারকুন, পাইক-পেয়াদা, লোকলস্কর, ধরপাকড়, ভাড়াছ্ডা, ফৌতফেবার, উংশত, কিভিখেলাপ (বাটা), সব আমার ক্লপায়। দশশালা বন্দোবস্ত আমার গুণে [Encumbered Estates

(২৩) মহাজনের মালমশলা, লেনাদেনা, দেনাপাওনা, माबीमाध्या, वाकीवाक्या, विलाडवाकी, लाखरलाव मान, কাৰকাৰবার, পুজিপাটা, অনুমন্মাবপুনি, হাওলাত-वताङ, पत्रमाम, भत्रभञ्चत, मामन, छः नामाव, (मनमात, থারদদার, দোকানদার, চড়াদর, নংমদর, চণোদর, থাতাপন, বিলবহি, হিসাবিকভাব, | বুককিপিং], যোগান ও টান, বথরানন্দোনন্ধ, বোনকারী, রোকড়, গড়পড়ভা, সর্ব্ব-माकत्वा, मानान, नमूना, शांत कहा, मवस्रम, उश्विन उह्ताभ, [পেটেণ্ট | সথের বা খুসির সওদা, ভেজাল মিশাল, কল-কারথানা স্বই আমার। মাড়োয়ারী মহাজনে, কলের कूलिल, वावमायनानिका, विक्रयनानिका, वाहिकानिका, বাণিজ্যজাহাজে, জাহাজের জেটতে, বাণিজ্যবিস্তারে, অর্থ-वानिका, श्रानात. वाष्रवाद्य, উত্ত विषयार्ग, अतिरमाध-मगौकवरन, मञ्च्यमभूथारन, आभि विवाक कति। यरमगौनित्त, শ্রমশিলে, স্চিশিলে, শিলিসভায়, শ্রমজীব সমবায়ে, ট্রেড গিল্ডে । কৃষি শল্প-প্রদর্শনীতে, প্রদর্শনীপ্রাঙ্গণে [নেঙ্গল ব্যাঙ্কে, বর্মা ব্যাঙ্কে, চাবটাবড ব্যাঙ্কে] আমাব দেখা পাইবে। লক্ষাব্দৈতি বাণিজ্যে – এই মূলমন্তে আমি। আমাবই কৌশলে কলিকাতা সকলের সেরা বাণিজ্যবন্দর। আমাএই চেষ্টায় উড়িষাার উপকূলে বালেশব বন্দব বদান इडेर्द ।

(২৪) রাজনীত রাষ্ট্রনীতিতে, [লাটের লেভিতে], জাতীয় দ্বীবনে, মিলনমন্দিরে, মেটামজলিসে, বাবুবৈঠকে, [কন্প্রেস কনফাবেন্সে], স্বায়ন্ত্রশাসনে [ন'মনেশানে] নির্কাচনে, পুননিয়োগে, সদস্তপদ প্রার্থনায়, ভোটভিক্ষায়, ভোটভাঙ্গানয়, প্রেসিডেণ্ট পঞ্চায়'তে, পঞ্চায়ত-প্রথায় আমি। বঙ্গভঙ্গ বা বঙ্গবাসচেদ বা বঙ্গবিভাগবিষয়ক বিধিব্যবস্থায় আমি, আবার বঙ্গবিভাগ ব্যবস্থা বদলেও আমি। প্রায়োমেশান পিলারে] দিল্লা দরবাবে, [সেনসাসে, রিপোট রেজলিউলানে, ব্লুবুকে, সিভিল সার্ভিসে] শাক্ত-শাসনে, রাজরোহে [পিউনিটিভ পুলিদে, ডিটেক্টিভে] বা পুলিশ পাহারায়, পুলিশ পলটনে, কালকোর্ত্রা কনটেবলে, স্থ্যান্তে সভাভঙ্গেও আমি। আমার কলাণে সর্ক্রসাধারণের সভায় লক্ষ্ণোক সমবেত হয়। চাঁদাদাতার থাতায়ও আমাকে পাইবে।

- (২৫) সমাজসংস্কারকের সন্ধাতসন্ধটে, সংবাসসন্ধতিতে, বিধবাবিবাহবিধিতে, বিবাহবিলাস ব্যবস্থায়,
 বিবাহবিচ্ছেদ ব্যবস্থায়, বস্থার বিলো, বিবাহ-বিভাটে,
 বাল্যবিবাহ বহুবিবাহ-বারণে, যৌননিক্ষাচনে, পুক্ষপুষ্ণবকর্ত্তক নার্থা-নিগ্রহ নিগারণে, মহিলামিত্র সমাজে, স্থীসন্মিলনে, সার্বাসদনে, স্থানিক্ষায়, স্থান্থানীনতায়, মেয়ে
 মজলিসে, নেয়ে মর্কানা ভোটভিথারিণী জেনানা জোয়ানে
 আমি বলবান্। আবার বালবিধবার বেলায় ব্রহ্মচর্য্য বারব্রত নিরম্ম উপবাসবিধি ও অমুকল্পে থৈ-দৈ
 আমিই ব্যবস্থা করিয়াছি। নববিধানে লাত্ভাবে প্রতিমাপূরার (পুতুল পূজার ?) পণপ্রথায় আমি সমদ্শা।
- (২৬) বাবু বা শিক্ষিত সম্প্রদায়ের সভাস্মিতিতে আমার যাতায়াত আছে। ভ্রিসভায়, হিত্সাধিনী সভায়, অফুশালন-সমিতিতে, সাধনাসমিতিতে, সেবাসমিতিতে, ব্রতিসমিতিতে, সাধারণসন্মিলনসমিতিতে, সাহিত্যসন্মিলনে, সারস্বতসন্মিলনে, । মেমোরিয়াল মীটিং বা । স্মৃতিসন্মিলনে, শ্বতিসভাগ, সহাত্তভূতিসভাগ, শোকসভাগ, সান্ধ্যসমিতিতে, स्वरुपान्याः, म्या मिल्यानाः, मर्यानामार्थाः स्नोजिमका-রিণী দভায়, সত্যনারায়ণ সমাজে, শ্রীশ্রীনিত্যানন্দ প্রেম-প্রচাবিণী সভায়,সর্ব্বত্র আমাকে পাইনে। বঙ্গীয় ব্রাহ্মণসভায় আমি. সদোপ সভায়ও আমি। সভারতে, সভাভঙ্গে, স্বস্তি-বাচনে সংস্কৃত শ্লোকে, প্ৰবন্ধপাঠে, হাততালিতে, ি চিপ হিপ হর্রেতে], যৎকিঞ্চিৎ জল্যোগে, [টা পাটিতে], স্মৃতিসৌধে, नमाधिरमोर्द, नमाधिख त्भ, नमाधिखरख, मिनानिभिट्ज, শিলাফলকে, শাসনে, প্রশন্তি পরিচয়ে, পুঁথির পাটায়, মুন্মরমৃত্তির বা পাষাণ প্রতিমার পাদপীঠে, সর্বাবস্থায় আমাকে দেখিতে পাইবে। আবার প্রাচীন প্রথার कथक जाय. नात्रज्ञाती नाभारत, मर्ठमिन त्रभूक तिनी-প্রতিষ্ঠায়, অন্নদানে, আমার স্থান আছে। মুদলমানের মাদ্রাসা মকতার মুণাফিরখানা মসজিদে, মহম্মদ মহসীনের ইমামবাড়ীতেও আমার প্রবেশনিষেধ নাই।
- (২৭) [টেলিকোঁ টেলিগ্রাফ, পোইমাষ্টার, পোষ্ট-পিন্ন] হরকরা রিনার, বুক প্যাকেট, পার্শেল পোষ্ট] প্রভৃতি ডাক্বরের ব্যাপারে আমার ডাক পড়ে। পত্রপাঠ-মাত্র উত্তর-প্রদানে, ভাক্তভাজন প্রম্পুজনীয় প্রম-

পোষ্টাবর সন্মানভাজন মহামহিম মগলালয় বশংবদ অবশু-পোষ্য প্রণাম পুরঃসব প্রভৃতি পাঠে আমি বিরাজ করি।

(২৮) আমোদ প্রমোদ, বাজনাবালি, গায়ন বায়ন, নৃত্যগাত, গাতবালি, তৌষ্যতিক, সঙ্গীতশাস, আমার অগোচর
নহে। কায়দাকরতবে, গমকগিটকিরিতে, রাগরাগিণীতে,
কজি ও কোমলে, স্থরসংযোগে, স্বস্থগায়, স্বর ও স্থবে,
কলকণ্ঠে, কিলরকণ্ঠে, আমাব আওয়াজ স্প্রেই। কালীকীর্ত্তনে, ক্ষকভিনে, সঙ্গীতসঙ্গীর্তনে, মানমাথুরে, সগীসংবাদে, বামবসায়নে, মনসার ভাসানে, বাণাবাদনে,
তন্দুভিনিনাদে, আমিই আসব মাত করি। তানানানা
ভাঁজিলেই, পিড়িং পিজিং বা বুজতাবুজুম বাজিলেই,
তেরাথিটিতা তবলায় চাটি দিলেই, তাইরে নাইবে গাহিলেই,
ধিস্তাধিনা নাচিলেই, আমি আসিয়া পজি। কালোয়াতের
কর্কশকণ্ঠে, দাজি্দাতে আমি বিরাজিত। স্থাত শুনিয়া
বাহবা দাও, বাং বেশ বাং বল বা হাততালি লাগাও, সে
সবও আমার লীলা।

ইমনকল্যাণ, গুরুররাগ, জয়জয়ন্তী, ঝিঝিট, তেতালা, ममकूना, मानवा, भशमान, भ्यमस्राव, वमस्रवाहात, সর্বতি আমার বাহাব। বেণুরীণা, সেতার এসরাজ, मश्चरता, अत्वराधान, भूतकपूतली, मृतकपानिता, त्राच, ছুলুভি, যুঙ্গুর, কনককিল্পিনীতে আমি, আবাব খোল-করতালে, নাগারাটিকাবাকাড়ায়, তুরীভেরীতে, ঢোলক-তবলায়, ঢাকটোলে, দাখামাদগড়ে, জগঝাপে, চড়বড়েয়, ঠেটরায়, ব্যাগুবাজনায়, ব্যাংবাশীতে, ডুগডুর্গতে, গাব-দঙ্গীতসমাজ, স্বহুৎদঙ্গীতসমাজ, গুৰাগুৰেও আমি। দঙ্গীতসভ্য, বঙ্গরঙ্গভূমি, জিশনাল ও ষ্টার থিয়েটারী নির্ব্যাচিত নৃত্যগাত, পটপরিবর্ত্তন, [বেনিফিট নাইট ফুট লাইট] ত্র্গাদাস দে, মিনাভায় মধ্যেক্ত মিত্র, বৈকুপ্তবস্থা, বেজবরুয়া, তানদেন, গাতবিৎ মান্তার মদন, স্বাই অমুপ্রাস্থ্রে মগন। যাতার কালুয়াভুলুয়া, বুন্দাদুতা, মালিনীমাসী, আমারই (यागार्यार्थ (यार्ड ।

(২৯) থেলাধ্লা ক্রীড়াকৌতুকেও আমার লীলাথেলা। স্থ্ ছেলেবেলার ছেলেথেলা ধ্লাথেলা থেলাধ্না কেন, অষ্টাকষ্টি, আগ্রহ্মবাগ্রুম, ভাঙালিপাতানি, ইন্ধিমিরি, কিৎকিৎ, বুঘু ঘুঘু, ছিনিমিনি, দশপ্তিশ, বাঘবন্দী,

দিঁদ্রটোকাট্কি, সব তা'তেই আমি। ব্যাটবল বা ক্রিকেটে আমি, ঝালঝাপ্লায় হাডুডুড়তে আমি, প্রাচীন কলুকক্রীড়ায় আমি। গুড়ী উড়ানয় আমি, আবার লাট্ট্র-লেটিতেও আমি। তাস পাশা শতবঞ্জে আমি, দাবাবড়েয় আমি, তিনতাস ছবিছুট [পেবেমাবা পিংপং] মায় ইস্তককাবারে আমি। গাঁধায় আমি, কথাকাড়াকাড়িতে আমি; জলের থেলায় তুলার থেলায় আমি, ঘোড়দৌড়ে পোলোথলায়ও আমি। শারীরিক শক্তি-সঞ্চয়ে, জাগানী কিউজিৎসতে আমি, মালামো কুস্তিব কসরতে কুচকাওয়াজেও আমি। ভোজবাজী, বাঁশবাজী, মেড়ার লড়াই, ব্লব্লির লড়াই, ভীমভবানা, কিলেকার্দ্ সারকাস], আলিপুরের পশুশালা, মোহনমেলা, সর্বত্র আমার দর্শন পাইবে।

(৩০) সভ্যসমাঙ্কের [এটিকেটে] তরিবতে, কায়দাকায়নে, আদবকায়দায়, আদবআপাায়িতে, আদবআভাবানে, অমুরোধ উপরোধে লোকনকুতায়, লোকলজ্জায়, (আঙ্গুল আবভালে), দানধ্যানে, দয়াদাক্ষিণ্যে, দয়ামায়য়য়, মায়ামমতায়, য়াগতসভাষণে, করকম্পে, প্রাতঃপ্রণামে, গললয়য়য়তবাসে, পাদম্পর্শপূর্বক সাষ্টাক্ষ প্রণিপাতে, আমি আটঘাট বাধিয়া রাথিয়াছি। যানবাছনে, পোষাকপরিচ্ছদে, বসনভূষণে, বেশবিধানে, বেশবিভাসে, বেশভূষায়, ছাটকাটে, সাজসরঞ্জামে,ঘরবাড়ীর সাজসজ্জায়, আহারবিহারে, আহারবাহারে, বিলাসবাসনে, আমার অধিকার অপ্রতিহত।

(৩১) যানবাহনে—গরুর গাড়ী, ঘোড়ার গাড়ী, ঘবের গাড়ী, ভাড়ার গাড়ী, যুড়ীগাড়ী, দেড়াভাড়ার গাড়ী, ট্রনটন, পুশপুশ, মোটরকার, ট্রেনট্রনিট্রাম, (শিরালদহ হইতে শ্রামবাজার) ট্রেন ষ্ট্রমার,] যাত্রীজাহাজ, [সাইকেল টে] ডার্জিলিঙ্গের ডাগ্ডী, [রেলরোড বা] বেলের রাস্তা, [লুপ লাইন, গ্রাণ্ড কর্ড, মাদ্রাজ্ঞ মেল], সারাসেতু, শোণসেতু [জাহাজের জেটি ও জানিবাট, কাউ-ক্যাচার, কোইক্যানাল লাইন] সর্ব্বত্র আমি। পানিপাড়ে, [ট্রেশন-মাষ্টার, টিকেট-কলেক্টর,টিকিট, নাইটডিউটি, টাইমটেব্ল্,] গাড়ীর গঙ্গড় ঘড়ঘড় ঘাচরঘাচর হুদহুদ, ক্যাচক্যাচ, স্বই আমার যোগাধোগে। [কেলনার কোম্পানীর রিজ্রেশমেন্ট রূমে আমি আরাম করি।]

(৩২) বিদেশে বিঘোরে ভাড়ার বাড়ী বাসাবাড়ীতেই থাক আর বসতবাটা বাস্তভিটায়ই থাক, শরীর সারার জন্ত স্বাস্থ্যনিবাদে বাস কর আর নিরুপারে মাতুলালয়েই আশ্রয় लअ, व्यामात मात्रा काठाइटल शातित्व ना। गृहमाह घटिल, ভিটামাট ঘুচাইলে, চাটবাটি তুলিলে, বাড়ী বিক্রম্ন করিলে বা বাঁধা দিলে, চালচুলা না থাকিলেও আমি তোমায় ছাড়িব না। আবার বাগানবাড়ী বুক্ষবাটিকা বিশামবাটিকা প্রমোদ-উত্থান জীড়াকাননে বন্ধুবান্ধবেব সঙ্গে আমোদপ্রমোদ আহারবিহার বনভোজন [পিকনিক কর বা ইড্নগাড়ন বীড্ন্ গার্নে বা বীডন বাগানে] বিশুদ্ধ বায়ুসেবন কর বা বিজনবাদে বনবাদে প্রবাদবাদে যাও, আমি দঙ্গের সাথী। আমার আবদারে ঘরবাডীর তরবেতর नामनिर्द्धन। यथा, कमनकू तेत, कामिनीकू तेत, दनव-নিবাস, প্লিনপুরী, পাথারপুরী [আইভি ভিলা, অর্কিড ডেলে, হলি লেজ]।

দারদেশে, সদবদরজায়, দরদালানে, চণ্ডীমগুপে, ঠাকুরঘবে, গোসাঘরে, ঘন্টাঘরে, থাসকামরায়, গুপ্তগৃহে, গর্জগৃহে, গুহাগৃহে, পয়:প্রণালীতে, জলের কলে, চৌনাচ্চায়, মাটকোঠায়, শার্শীথড়থড়িতে, ঘূলঘূলিতে, ঝিলামিলতে, ঘরদোবে, সদর অন্দরে, নিয়েবাড়ীতে, কোথাও আমার প্রবেশনিষেধ নাই। বহির্মাটী বা বাহিরবাড়ী গেলে সেথানেও আমি হলা করিব, তেতালায় উঠিলে সেথানেও আমি চড়াও হইব, বড়বাড়ী গেলে সেথানেও আমি উঁকি মারিব। কারাগারে কারাকক্ষেও আমি কাছছাড়ানহি।

ঘরবাড়ীব মালমশলা সাজসরঞ্জাম তোড়বোড় যোগাড়-যন্ত্রে আমি কার্যকুশলতা দেখাই। আমিই রাজমজুর, মুটে মজুর মিস্ত্রী, কাবিকর থাটাই, মেরামত করাই, কর্ণিক রারা কারুকার্য্য গজগিরি করাই, মর্ম্মরপ্রস্তর বসাই। ইটকাঠ, ইটটালী, বিলাতী মাটী, আড়াবরগা, কড়িবরগা, বীমবরগা, কড়িকাঠ, কাঠকাটরা, শাল সেগুন স্ক্রান্ত্রী শিশু, খোলাখাপড়া, স্থরকী সিমেন্ট, খড় দড়ি, লাকলাইন, দড়াদড়ি, রশারশি, [মায় গ্রাউণ্ড গ্রাস]—সব যোগাড়-যাগাড় আমার ভার।

ঘরবাড়ীর সাজসজ্জার আমার হাত আছে। [বেঞি

टिয়য়] टोकि, [कोठ] क्लांबा [ইজিচেয়ারেও আমি
লাট হইয়া আছি], [পাংথা-পুলার], থসথস টাটা,
[মেজের মাটিং], জাজিম, পাপস, গালিচাছলিচা, স্বছুনী
শতরঞ্জ, [ডেয় ডৢয়ার ডাণ্ডী হোয়াটনট] [পোটমাণেটা
টালট্রাক ক্যাসবাক্ষ] বিজলীবাতী, থাটের খুরা, গালবালিশ,
পালবালিশ, বিছানা বালিশ, প্রদীপ পিলম্বজ, পিতলের
পিলম্বজ, শেজ সামাদান, লগুন, গোললগুন, কেরাসিনের
কুপি, শিশি, কাঁচকড়া ও কড়িকোটার জিনিস, [কার্পেটে
কারচ্পি কায], বাসনকোসন, ঘটাবাটা, বটকাটারী
কুকনী, ছুরীছোরা, বিডেবারণ, মুড়াখ্যাংরা, থড়কে কাঠা,
জিবছোলা, কাঠকয়লা, কোককয়লা, কাঠ থড়, কাঠথড়ি,
শুক্ষকাঠ—সব আমি যোটাই।

(৩৩) সভ্যভব্য নব্য ইন্ধবঙ্গের [কফ কলাবে, হেট-কোট প্যাণ্টশাটে কালকোটে] ছাতাছড়িছড়িয়্ড়ীগাড়ীতে, জ্তামোজার, জামাজ্তার, চোথের চশমার, স্বদেশভক্তের স্থথচরের স্থদেশী গেঞ্জীমোজা তোয়ালেরুমালে, সেকেলে সম্প্রদারের চোগাচাপকান আচকান ইন্ধার চুড়িদারে, জামাঘোড়া দৌড়দার শালদোশালার, শাল আলোয়ানে [আল উল] লালইমলিতে, ঘরনীগৃহিনীগণের [শেমিজ জ্যাকেটে] [সিক্ষ শাটিনে, সিল্লের শাড়ী] দেশী শাড়ীতে, পরণে পাছাপেড়ে শাড়ী পাকা পাড়ে, শাথাসিঁদ্রে, মিশিমাজনে, ধনীমানীর মথমলে কিংথাবে, রেশমপশমে, দীনত্থীর কাপড়চাদরে, ধুতীফোতার, কাছাকোঁচার, তেলধুতাতে সাতহাতী ধুতীতে, বা কাঁধকাটা কাপড়ে, কাঁথা কমলে, জেন্তঃপুঞ্জ সাধুদর্যাসীর জ্বটা ফোটা লোটার, বাউলের আলথাল্লার—কোথার আমি নাই গ

(৩৪) গয়নাগাঁটি সোণাদানা গায়ে এক গা গয়নায়,
অষ্ট অঙ্গে অভরণে (আভরণে), অল*ার-প্রতিকারে
আমি অলঙ্কারের অলঙ্কার। যথা কেয়ৢরকুগুল, অঙ্গুলতে
অঙ্গুরী, নাকে নথনোলকনঙ্গ (কুলকামিনীর কাঁকে কলসী
নাকে নোলক পরণে পাছাপেড়ে সাড়ী পাকাপাড়), কাণে
ঝুমকো কাণবালা কর্ণকুগুল, সীঁথায় সীঁথিপাটি ঝাপটা,
মাথায় মুকুট, মাঝায় মেখলা বা কটিতটে কাঞ্চা কনককেছিনী, স্থাহার চক্রহার রেটগোট, গলায় গজমতি
মুক্তাহার, হেলেহার, হেঁলোহার, দড়াহার, মতির মালা,

হাতে তার তার্গাতাবিক বাজ্বক বালাবাক [ব্রেসলেট] বাউটি বাউড়ি, যবদানা মরদানা, লবকদানা লবকফ্ল, মৌরীমাছলি, মুড়কিমাছলি, দমদম, বিনোদবাহার যৌবনবাহার সামিলোহাগিনী চুড়ী, ঢাকার শাঁথা, পায়ে পাঙ্গী চরণপত্ম পালংপাতা দমদমা বা গোলমল। গিনীসোণা, অভাবে গিল্টির গয়না, [বোলড গোলড়, কেমিক্যাল, মায়াপ্রী মেটালে] পালিশপাতা বা ফারফোর গ্রনা গড়ান।

(৩৫) নেশার বশ বাঙ্গালী বাবুর আলবোলা গড়গড়ার, চকমকি ঠোকার, ত্লকাকলিকার, অনুরীথান্বিরার, তামাকটিকার, দোক্তাভামাকে, চাচ্কটে, [চুরট-সিগরেটে, বিজ্বিত্রার্ডসাইএ, কাফিকোকোতে, কোকেনে], মুক্তিমগুপে গাঁজাগুলিতে—(পেয়ারার পাতার প্রস্তুত্ত !)—চরসচগুত্ত, ছিটাটানার, চুকটটানার, নস্থটানার, নস্থলোসার, নস্থলোসার, নস্থলোসার, নস্থলোসার, নস্থলোসার, কালনার, হ্রাসক্ত মদমাতালের মদের মুথে, মাতলামোর, পানপাতে, শুড়ীবাড়ীতে, খাঁটিটানার, বোতলবাহিনীতে, [ব্রাণ্ডীর বোতলে, ব্রাণ্ডীবিয়ার, পেরিশ্রামপেনে, পেল-এলে] আমি অধিষ্ঠিত। আমার গুণে তেল তামাকে পিত্তনাশ, নেশার রাজা গাঁজা, সিদ্ধি থেলে বৃদ্ধি বাড়ে। পাণস্থপারি, পাণে চুণ [ও পিপারমিন্ট], পাণের দোনা, এলাচলবঙ্গ, কৈত্রীজার্ফল, দাক্রচিনি কাবাবিচিনি, কর্পুরপুর, [সেন-দেন] ইত্যাাদও আমি সরবরাহ করি।

(৩৬) এইবার মধুরেণ সমাপরেং। ভক্ষাভোক্ষাও আমি আছি। কমলাকাস্তের মত ব্রাহ্মণ-ভোদ্ধনের নিমন্ত্রণ করিয়া ভূরিভোদ্ধন কর, গণ্ডে পিত্তে গেল, কুঁচকিকণ্ঠা বোঝাই কর, গাবগুটো করিয়া খাইয়া আইটাই কর, সাত ভাড়াভাড়ি নাকে মুখে গোঁল, আর যংকিঞ্চং জলগোগ বা একটু মিষ্টিমুখ কর, পেটপূজা যেখানে আমি সেখানে। দয়োদর বা পোড়াপেটের জন্ম যা কিছু যোগাড় কর, আমায় ঠেলিতে পারিবে না। চা'লচিড়ে বেঁধে লাপধাড়ারই যাও আর দিল্লীকা লাড্ট্ ই থাও, আমি সঙ্গের সাথী। আবার কঠরজালা বা জঠরষন্ত্রণায় ছটকট কর, দাঁতে দড়ি দাও, ভাতে হাতে না কর, হাওয়া থাওয়ার খুদী থাক, দেখানেও আমি।

থান্ধপ্রস্তত-প্রক্রিয়ার জন্ম 'পাকপ্রণালী' বা 'আমিব ও নিরামিব আহার' খুঁজিলে আমাকেই পাইবে। পরিপাক, পাকদাক, পথাপেথা, থানাপিনা, থাইথবচা, পলাশপাতা, পাতাপাতা, সবাদালান, ভালাবাদা, পড়কেকাটা ও শেষেব সদল গাড়গামহা—সবই অনোব প্রদাদে। আনন্দ মাশ্রম, বাব্র্চি িবটলাবে ।, রাধুনী বামুনে, চা-চিনিতে, চামচেতে, কড়াবেড়ি, হাঁডিবেড়ি, ইাড়িদরা, হাঁড়িক্ডি, হাঁডিইেশেল, ইাড়িচড়ান প্রভৃতি রন্ধনের ভাতবাতে প্র্যান্থ আমে।

হোমবা চোমবা আমার ওমরা ও ইংরাজী-জানা বাব্ভেরেদের শিক-কাবাব, পোলাও পাঁঠা, পোলোয়া কালিয়া, কালিয়াকাবাব কোপ্তা কোশ্মা। কাটলেট অমলেট মটনচপ । মসনাংস বা মদমাসে, [ক্রটিবিস্কট কেক কমফিটসে] আমাব যেমন কচি, গাঁটি সৌধান পাস্তদ্রবা লুচিচিনি, লুচিচচ্বি, পাঁপেব, থাজাগলা জেলাপি, মিঠাইমণ্ডা গণ্ডা চ গণ্ডা, মতিচ্ব মিহিদানা, রাবড়াবসগোলা, সরভাজা স্বপ্বিয়া, লবঙ্গলতিকা, মনোমোহিনী থিলি. চমচম, আবাব-পাবো, স্বেস স্দেশেও আমাব তেমনি কচি। ফদেনা পায়স্পিইক, দ্বিত্ত্ব, জারস্ব, জ্বীর্থণ্ড, নবনীত, মুড়ামাথন, মাথনমিছরিতেও আমার বিলক্ষণ টান আছে। শেষে স্বোত্ত্ আচাব্রাটনা, আমের আচার, কাসন্দি কুলের আচার, সিগ্ধ স্বব্ৰ, সোডা শেমনেড।

মধাবিতের অরবাঞ্জনে, চা'লডা'লে, ভালডালনায়, ঝালঝোল অম্বলে, শাকস্থক্তয়, চড়চড়িতে, স্বস্বিতে, হাবজা গোনজা তরকারিতে, থাড়ানড়িথোড়ে গোড়বড়িখাড়ায়, मरश्रमांश्यम, माञ्मांश्यम, सार्विव (सार्वि, (अर्व त्यार्वि থেওনা), আটার রুটি পরোটায়, আর পালেপার্ব্যণ— পিঠেপুলিতে, শামসাবা গুড়ে, চিড়ের ফলারে, ক্ষীর-চিডে্তে, मक्रिंडिं खरका महे ।, উफ्कि शास्त्र मूर्फिट्ड. মর্ডমান পাকাকলায়, থৈদৈএ, ভোজভাতে, নবালে, নেমস্তলে, অল্লাশনে, (দাতে ভাতে থেতে) সর্বত্র আমি আছি। আবার দানহংথী মুটেমজুরের দানাপানিতে, ভুজোভাঙ্গে. ভাজাভু:জায়, গুড়মুড়িতে, চিড়েমুড়িতে, চিড়েমুড়কিতে. মুজ্মুড়কিতে, ফুটকড়াইমুড়িচিতে, কটকটেয়, চাণাচুরে, গ্রমমুজিতে, ছোলার ছাতুতে, গাছ'ছালায়, ভাততরকারীতে, মুণেফেনে, ভাতের পাতে, ভিজেভাতে, বীচেৎড়িতে, পটোলপোড়ায়, আমি আছি। পিত্তপ্রধান ধাতুর চা'লজলও আমার ব্যবস্থার।

শ্রীললিতকুমার বন্দ্যোপাধ্যায়।

मृ जू-मन्त्रा

>

নীবৰ বিহস্প-গাঁতি, পশ্চিম স্বৰ্গ ৰবি অন্ত যায়;

भिर्म (अन निवरमव स्मह आह्ना-दिवा निवश्व नोभाग्र।

দূব বনবাজি শিরে নেমে আসে ঘেন ধাবে কৃষ্ণ যবনিকা, --

সন্ধা বুলাইয়া দিল বিশ্ব-দৃগুপটে তিমির-তুলিকা।

এমনি একদা দক্ষা আদিবে নামিয়া জীবনের 'পরে,

নিবিবে আঁথির আলো, বাদনাব চেউ থামিবে অন্তবে,

ক্ষান্ত যত গাঁত গান স্থ-হঃথ ভরা তান ; শুধু চুপে-চুপে

নিথিল ধরণী ক্রমে লুপ্ত রজনীর অস্কুকার গ্রাদে,

কোথা হ'তে উঠে ফুটে' অগণ্য তাবকা অসাম আকাশে!

কে জানিত রবি-করে ঢাকাছিল নীলাম্বরে
জ্যোতিক্নিচয় !

নিবিড় আঁধার মোরে অনস্ত লোকের দিল পরিচয়।

ওই মত পরিশ্রাম্ভ জীবনের শেষে সন্ধায় যথন

মৃত্যুব শীতল কোলে জনমের মত মুদিব নয়ন,

আঁধারে মিশিবে ভব, দেখিব কি নব নব জোভিন্ম দেশ —

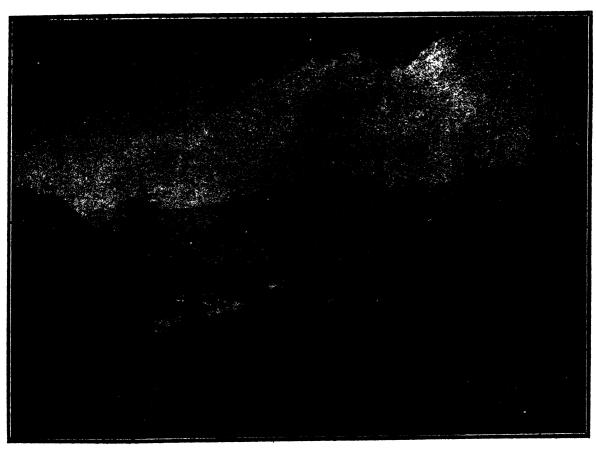
এ জীবনে কোন দিন স্বপনেও যার পাইনি উদ্দেশ!

শ্ৰীরমণীমোহন ঘোষ।

কাশ্মীরী পণ্ডিত

পণ্ডিত কথার অর্থ সচরাচর আমরা শাস্ত্রজ্ঞ ও বিধান বিনিরাই বুঝি কিন্তু কাশ্মীরে এই কথাটির অর্থ বিভিন্ন রকষের। ক্ষত্রির ও শুদ্রের মধ্যে বে বত বড় বিধান হউক না কেন তিনি বে বাবুজী সেই বাবুজীই থাকিবেন; পণ্ডিতজী তিনি কিছুতেই হইতে পারিবেন না। কিন্তু কাশ্মীরের আদি-ব্রাহ্মণ-সন্তান নিরক্ষর হইলেও পণ্ডিতজী। আর্য্য উপনিবেশীদিগের খাঁটি বংশধর—ইহাদিগের আর্য্যোচিত শ্রী দেখিলেই ইহাদিগকে চেনা বায়।

খৃষ্টীর চতুর্দশ শতাকীর প্রারম্ভে, যথন সমস্ত কাশ্মীর এক হিন্দু রাজার অধীনে ছিল, তথন কাশ্মীরের প্রার সমস্ত অধিবাসীই একটি অবিভক্ত হিন্দু জাতি ছিল। তাহার পর কাশ্মীর মুসলমান কর্তৃক অধিকৃত হইলে কাশ্মীরের অধিকাংশ অধিবাসী মুসলমান ধর্ম গ্রহণ করিতে বাধ্য হয়। তাহাদের মধ্যে অতি অল্লসংখ্যক, মুসলমানধর্ম গ্রহণ করে



কাপ্সীরের একাংশের দৃশু।

তবে কাশ্মীরনিবাদী সকল ব্রাহ্মণই পণ্ডিত নহেন। পঞ্চাব বা সমতল ভূমির ব্রাহ্মণগণ ঘাঁহারা কাশ্মীরে গিয়া বাস করিতেছেন তাঁহারা পণ্ডিত আথ্যা পাইতে পারেন না। কাশ্মীরের পণ্ডিত ব্রাহ্মণজাতির একটি শাথাবিশেব। ইহাদের সংখ্যা শতকরা বড়জোর ৫ হইবে। ইহারা আদি নাই, হিন্দুধর্ম কোনরপে রক্ষা করিরা বাঁচিয়া যার। এই হিন্দু অধিবাসীগণের বংশধরেরা এখন কাশ্মীরী পণ্ডিত। স্তরাং এখন কাশ্মীরের আদিম অধিবাসীদিগকে মোটামুটি ছইন্ডাগে বিভক্ত করা বাইতে পারে—কাশ্মীরী মুসলমান ও কাশ্মীরী পণ্ডিত। ইহারা উভরেই এক আর্যাক্সাতি-সম্ভূত।



কাশারী পণ্ডিভের পরিবারমণ্ডলী—দেবপূজান্তে গৃহীত চিত্র।

পূর্ব্বে যে কাশ্মীরী মৃসলমানগণ ও পণ্ডিতগণ একজাতিরই অন্তর্গত ছিল এখন তাহা তাহাদের নামের উপাধি হইতে অনেকটা বুঝা যার—জন্ম গভর্ণরের নাম বাবু নরেন্দ্রনাথ কউল; ইনি একজন হিন্দু পণ্ডিত। মুসলমানদিগের মধ্যেও অনেককে কউল উপাধিধারী দেখা যার। কাশ্মীরী পণ্ডিতানীদিগের মুখ্প্রী মোললীয় ছাঁচের; তাতার ছাঁচও ছম্প্রাপ্য নহে; ইহার কারণ বোধ হয় এই যে আদিম আর্য্য-উপনিবেশীরা স্থানীয় মোলল ও তাতার জাতীয়া রমণীদিগকে পত্নীরূপে গ্রহণ করিয়াছিল এবং তাহারই চিক্ত কন্তাকুলে এখনো স্কুম্পন্ত রহিয়াছে।

কাশীরী পণ্ডিত ও কাশীরী মুসলমানদিগের মধ্যে বহিরাক্ততিতে বিশেষ কিছু পার্থক্য না থাকিলেও পণ্ডিতেরা পরিকার পরিচ্ছন্ন ভাবে থাকে বলিয়া ভাহাদিগকে ভাহাদের মুসলমান প্রাভাদিগের অপেকা বৃদ্ধিমান ও অধিকতর স্থুন্দর দেখার। এথানকার মুসলমান অধিবাসিগণ বড়ই

অপরিকার। সে কারণে বোধ হয় তাহাদের মুথাকুতিতে অপরিকার ও বৃদ্ধিহীনতার ভাব দৃষ্ট হয়।

কাশ্মীরে পণ্ডিতদের এখন জীবিকা উপার্জন করা শস্ত হইরা পড়িরাছে। নিরক্ষর সম্বলহীন পণ্ডিতগণ্ও হাতের , কাজ করিয়া বা অস্থাকোন রূপে থাটিয়া থাইতে রাজী নহে। সামাস্ত জমী জমা থাকিলেও তাহা মুসলমানগণের হারা চাষ করাইয়া লয়, নিজেরা কথন কোন কাজে হাত দেয় না। হতেরাং ইহাদের মধ্যে অতি অরসংখ্যক বাহারা সংস্কৃত পাঠ পূজা বা জ্যোতিব চর্চা করিয়া কোনো মতে জীবিকা উপার্জন করে তাহারা ছাড়া বাকী পণ্ডিতদের অবস্থা সচ্চল নহে। লেথাপড়ার চর্চা নাই বলিলেই হয়; কাজেই কাশ্মীর রাজ্যের শ্রেষ্ঠ কর্মাচারী স্বই প্রায় বিদেশী। ক্রমশ: লোকের চৈতত্ত হইতেছে।

বদিও কাশ্মীরের অধিবাসীর মধ্যে শতকরা প্রার ১০জন মুসলমান ও তাহার উপর প্রার চারিশত বংসরের উপর



কাখীরী পণ্ডিত-ব্রাহ্মণ।

হিলুনিছেরী মুসণমান নরপতিদিগের অধীনে ছিল, তব্ও কাশ্মীরী পণ্ডিতগণ এখনও হিলু ক্রিয়াকলাপ ও আচার-ব্যবহার প্রভাকে খুটনাটি মানিয়া পালন করিয়া চলে। পণ্ডিতেরা মাথায় ছিলুপদ্ধতিতে পাগড়ী বাঁধে ও কপালে, রক্তচন্দন ও আফরানের তিলক পরে ও অপেক্ষাকৃত পরিকার পরিছের থাকে বলিয়া শ্রীনগরের অসংখ্য মুসলমান জনসমুদ্রের মধ্য হইতে একজন হিলুপণ্ডিতকে চিনিয়া লওয়া খুবই সহল।

শ্রীনগরের হাতেকাদাল একটি হিন্দু পদ্ধী। এইস্থানে বছসংখ্যক পণ্ডিতের নিবাস বলিয়া এইস্থানের প্রভাতকালটি বছই মনোরম। তথন দেখিতে পাওয়া বার স্থা উঠিবার পূর্বা হইতেই হিন্দু নরনারী দলে দলে স্নান করিছে চলিরাছে। কেহ বা স্নান করিয়া পূজার নিষিত্ত মন্দিরে প্রবেশ করিতেছে। সে সময়ে ঘরে ঘরে স্থান্ধি ধূপ। জালাইয়া শৃত্যান্ধির ধ্বনির সহিত বেদপাঠ হইতেছে। সেই সৌরভ ও সেই ধ্বনিতে জড়াইয়া তথনকার মৃশ্র



কাশ্বীরী পণ্ডিত পূজারী।

বড়ই নুমধুব বুবলিরা মনে হয়। বেলা বু বিত্ত বাড়িতে বু থাকে জমশ: নগরের কোলাহল জাগিরা উঠে। বেদ পাঠের মধুরধ্বনি জার শোনা যার না। জসংখ্য মুসলমান-জনসমূদ্রের মাঝে পণ্ডিতদের তখন আর বড় দেখিতে পাওরা যার না। পণ্ডিতগণ যেন সকলে বে-যার জাপনার বরে পুকাইরা পড়িল বলিরা মনে হয়।

কাশ্মীরী হিন্দুদিগের মধ্যে ক্ষেত্রী বলিরা একটি শ্রেণী আছে। পণ্ডিতগণ ইহাদিগকে ক্ষেত্রী, বোরাও পণসারী



नटन। किन्न आकारत ও আচারে ইহাদের সহিত পণ্ডিত-मित्र विरागव क्लारिना भार्थका मिक्का हत्र ना।

পণ্ডিত ও পণসামীদিগের মধ্যে চালচলন বা আঞ্চতি ও পরিচ্ছদের বিশেষ কিছু পার্থক্য নাই। ইহারাও পণ্ডিত-मिरभन्न मछ हिम्न्-क्रिमांकर्ण करत्न। श्रीत मकन मुनीन मिकानश्रमि हेशाबन विवास हैशाबिनाटक भगमानि वा भमानि বলে। ইহারাই দেশের বাবসাদার। এক একজন করিয়া र्वज्ञित्व इंहास्मन व्यवद्यां भिक्षेज्ञतम् द्राटसः छान्। भिक्षरजन्ना रावजापि कन्ना वा बमीयमा एवथा वक्क्ट्रे चुनाव्यमक मरम करन्न। हैरारे हेहारमत्र व्यार्थिक व्यवमित्र कात्रण। किन्न व्यर्थत বিষর এখন তাহাদের মতের অনেকটা পরিবর্ত্তন হইরাছে। এখন হ একজন পণ্ডিতকেও ব্যবসা করিতে দেখা ৰাইতেছে। ইংরেজি শিক্ষার প্রভাবে কাশ্মীরী পণ্ডিতেরাও সমরের महिन्छ हमिएन महहें हहेन्न। जेंदिएन्ट्ह ।

কেবলমাত্র একটি লখা পিয়ান কামীয়ী পণ্ডিতদেয় भेशनात्रीतन्त्र श्रथान भनिष्क्षः । मूनगमानन् ७ जाधुनिकः वजरनम रिक्ना हेराम महिल भारकामा भटन। किन्न भूमांजन

ধরণের পঞ্জিতেরা কেহই পায়জামা পরে না, ধৃতি পরে। আধুনিক ইংরেজিশিক্ষিত লোকের৷ বিলাতী পোষাকও পরিতেছে। সম্রাপ্ত স্ত্রীলোকেরাও পার্সী বা ব্রাহ্ম ধরণে শাড়ী পরিতে **আরম্ভ** করিরাছে। ভবে সাধারণ ত্রীলো-क्रित्र (भावाक वश्रामा (महे मचा भित्रामहे चाहि।

हिविश्वनि मिथिनिहे नुवा गोहैरव स हैहोंका **क्**छ वड़ শ্ব। বুলওয়ালা পিয়ান পরে। এই পিয়ানের **হাত্যান্ত**লিও হাতের চেয়ে বেশী লগা। খাছদ্রব্যাদি ধরিতে হইলে পিরানের হাভাটি হাতের উপর টানিয়া দিয়া, হাতের षात्रुमश्चनि राजाित दात्रा गोकिश बामात्र षाखित्न क्त्रिज्ञा थाकक्रचानि धित्रज्ञा भूटथ (एत । नश्चरुख थोकक्रचानि म्लान कन्ना वा मूर्थ मिखना हेशांसन मर्छ व्यक्तिम् व्यक्तिम्, णिहारक थोक्कमगानि कन्षिक हहेन्ना बाद विनन्ना हेहारमन বিখাস। অন্তের উচ্ছিষ্ট বহুসংখ্যক চাম্বের শিরালা একে একে ঐক্লপভাবে আতিনের নীচে আতৃল দিয়া ধরিয়া नत्राहेना नत्राहेना निरुचन (भन्नामा केन्न्भण्डास्य धनिना চा ना क्रुगठा नामक विकृष्टे शहिल्ड हैराजा विशा तीथ करज मा।



কাখীরী_ক্ষেত্রী।

এইরপ ভাবে জামার আন্তিন বা কাপড়ের সংস্পর্শে অন্ত জিনিব আসিলে তাহার সকল দোষ কাটিয়া যায় বলিয়া একথানি শাল বা মোটা কঘলের উপর বসিয়া বা শাল কঘলের উপর থালা রাখিয়া পণ্ডিতগণ ব্রাহ্মণেতর জাভির সহিত এক সঙ্গে এক পংক্তিতে ভোজন করিতে আপতি বোধ করে না। শাল বা কঘলখানি থাকার দরুণ ইহাতে আর কোনও দোষ থাকে না। এই থানা-থাওয়া শাল বা কঘল কন্মিন কালেও কাচা হর না।

কাশ্মীরী পণ্ডিতদের মধ্যে আবার কতকগুলি পণ্ডিত-বাহ্মণ আছেন। ইহারা পূজাদি সম্পন্ন করেন ও সকলে ইহাদিগকে শুরুর মতো ভক্তি করে।

এই পণ্ডিত-ব্রাহ্মণদিগের যজমান বা শিব্যেরা "নমস্কার" বিলিয়া প্রণাম করে। শুরুও "জয়কার" অর্থাৎ জয় হউক বিলিয়া আশীর্কাল করেন। এখানে বরুসে বড় বা পৃজনীর লোকদিগকেঞ্ব "য়য়বত্তে" বা "নমস্কার" বলিয়া অভিবাদন করা হর। ভালারা প্রভাতেরে "ঔরক্তু" (ঔর-জীব) বা



কাশ্মীরী পণ্ডিতানী।

জীবন বৃদ্ধি হোঁক বলিরা আশীকাদ করেন। বন্ধবান্ধব ও সমবরস্কদিগের মধ্যে "বন্দেগি" বলা প্রথা। বন্দেগির প্রত্যুত্তরে বন্দেগি বা জীন্দেগি বলে। জীন্দেগি মানেও জীবন বাড়ক।

পণ্ডিতগৃহে পুত্র জন্মান বড়ই আনন্দের। পণ্ডিত-বধু অন্তঃসন্ধা হইলে পর পঞ্চম বা সপ্তম মাসে বধুর পিতৃগৃহ হইতে গহনা কাপড় ও হুধের তত্ব পাঠাইতে হয়। ভাবী সন্তানের নিমিত্ত শুভুগ্ধ সঞ্চয়ের স্তানা করিয়া হুগ্ধ পাঠান হয় বলিয়া এই তত্ত্বে ছগ্ধ বড়ই প্রয়োজনীয়। এই তত্ত্বিকে ধ্বযুন (দোহদ ?) বলে।

পুত্র ভূমিষ্ঠ হইলে আত্মীরস্বজনকে নেই সংবাদের সহিত প্রস্থাতির পিতৃগৃহ হইতে প্রাপ্ত বাদাম পাঠাইতে হয়। পঞ্চম দিনে আত্মীরস্বজনদিপের মধ্যে তিলের লাড় বিতরণ করা হয়, ইহাকে তাহারা ক্রই বলে। সপ্তম দিনে পুত্রকে



কাশীরী পণ্ডিত বর—পূর্ণসজ্জার। স্থান করান হয়, সেই দিন পুজের পিতা নৃতন পোষাক পরিয়া স্বজাতীয় স্ত্রীলোকদিগকে ভোজন করায়।

শুভাশৌচ বা স্থতিকাগৃহ-নিবাদ-কাল পণ্ডিতদিগের মধ্যে দশ দিন। সেই দিন শুদ্ধীকরণ হয় ও জাফরান-রঞ্জিত ভাত আদ্ধীয়বজনকে থাওয়ান হয়। তাহার পর-দিন নামকরণ হয়। মন্ত্রপাঠের সহিত যজ্ঞ ও হোম হয়। সেদিনও একটি ভোজ হয়।

এক হইতে পাঁচ বংসর বয়সের মধ্যে একটি দিন স্থির করিয়া পুত্রের জড়কাশ বা কেশ কর্ত্তন হয়। সেই দিন বালকের চুল ছোট করিয়া কাটিয়া মাথার পাঁচটি শিথা রাথিয়া দেওয়া হয়। ইহাতে কাশ্মীরী বালকদিগকে জত্যস্ত কুৎসিত দেখায়। ক**স্থার বেলার কিন্ত চুল ছোট না** কারিয়া চুল স্থলরভাবে বিস্থান্ত করিয়া দেওরা হয়। সেদিনও সন্তানের শুদ্ধির জন্ম হোম করা হয় ও পুত্র বা কন্তাকে নৃতন পোষাক পরান হয়।

্পাচ হইতে বার বৎসরের মধ্যে পুত্রের উপনয়ন হয়। উপনয়নের তিনদিন পূর্ব্ব হইতে সমস্ত গৃহ সজ্জিত ও পরি-স্কার করা হয়। সেইদিন হইতে রমণীগণ প্রত্যহই গুভদঙ্গীত গাহিতে থাকে। এই রমণীদিগকে মঙ্গলমুখী বলে। প্রথম দিনে বালকের হন্তপদ মেথিপাতায় রাঙান হয় ও দ্বিতীয় मित्न मीवरशीन वा शृहरमवजात शृक्षा कत्रा हम। तम मिन ব্ৰন্সচানী মাতৃলগৃহ হইতে প্ৰাপ্ত পোষাক পরে ও সেইদিন নিমন্ত্রিত আত্মীয়স্বজনেরা পুল্রের পিতাকে একটি করিয়া রজতমুদ্রা উরবল বা উপহার দেয়। তৃতীয় দিনের দিন যাগযুক্ত হয় ও সেইদিন ব্রহ্মচারী প্রাথম উপবীত ধারণ করে। তাহার পর নবোপবীতধারী ব্রহ্মচারী আত্মীয়স্বজনেব নিকট ভিক্ষা করিতে যায়। কেই বা গইনা কেই বা পরিধেয় ভিক্ষা দেয়। গহণাঞ্চলি মন্ত্রদাতা গুরু পান। বন্ধচারীরই থাকে। এইদিন হইতে ব্রন্ধচারীকে প্রত্যহ প্রভাতে ও সন্ধ্যাকালে একবার করিয়া গুরুপ্রদত্ত মন্ত্র জ্বপ কবিতে হয়। একণে ব্রহ্মচর্য্য নামপার হইয়াছে।

উপনয়নের মতো বিবাহের ক্রিয়াদিও বিবাহের পূর্বে হইতে আরম্ভ হয়। ইহাতেও প্রথম দিনে মেথীপাতা রাঙান ও তাহার পর দিন উরবল হয়। তৃতীয় দিনের দিন বর বরষাত্রীর বরাত বা মিছিল লইয়া ক্সাগৃহের উদ্দেশ্রে যাত্রা করে। শ্রীনগরে জ্বলপথে গমনাগমনের স্থবিধা বলিয়া নগরে নৌকা করিয়া বর যায়। বরের নৌকায় নর্ত্তকীদের নাচ গান হয়। মফ:স্বলে বর ও বরষাত্রীগণ প্রত্যেকে এক একটি ঘোড়া যোগাড় করিয়া তাহাতে চড়িয়া যায়। বরকে ছল্হা বলে। তাহাকে চোগা, পাগড়ীয় সন্মুখে ডেকাটিক নামক বড় তিলকের মতো সোনার গহনা, ও পাগড়ীয় উপর কলক পাখীর পালক পরিতে হয়। পূর্ব্বোক্ত তিনটি জিনিব বরের পেরা চাই-ই। করেক বৎসর পূর্ব্ব পর্যান্ত কান্মীরী বিবাহে চারিজন বর বিবাহ করিতে যাইড; কিজানি মান্তবের ক্ষণভক্ষুর শরীরগতিকেয়



কাশ্মীরী বর ও বধু।

কথা তো বলা যায় না—এক বর মারা গেলে পর পর চতুর্থ বর মজুদ আছে, কন্তা অন্তপূর্বা হইবে না। প্রধান বরকে বলিত তুল্হা বা মহারাজ; দিতীয়, পুত্ত মহারাজ; তৃতীয়, শাগাজী বা মিতবর; চতুর্থ মোরছল-বরদার বা ময়ুরপুচ্ছের চামরধারী। বর বরষাত্রীদের সহিত কন্তাগৃহের ভারদেশে পৌছিলে পর কন্তাগৃহের রমনীগণ গান করিতে আরম্ভ করে এবং বরের পিতা কন্তাগৃহের ভার পূজা করিয়া কন্তাগৃহে প্রবেশ করে। তাহার পর কলস পূজা হয়।

বরপক্ষীরের। কন্তাগৃহে উপবেশন করিলে পর প্রথমে তাহাদের সকলকে চা পান করান হয়। তাহার অলক্ষণ পরে চাঁদোরা-ঢাকা একটি থোলা জারগার তাহাদের সকলকে অতি স্থানরভাবে প্রস্তুত নানাপ্রকার ব্যঞ্জনাদি সহ ভাত থাওয়ান হয়। স্থানরভাবে অরব্যঞ্জনাদি প্রস্তুত করিতে কান্ধীরীগণ সিদ্ধহন্ত। পুরি বা লুচি থাওনর

প্রথা এখানে নাই। কাশ্মীরী-গণ সন্দেশ প্রস্তুত করিতে জানে না।

পণ্ডিতগণ মাংস, বিশেষতঃ ভেড়ার মাংস, থাইতে বড় ভালবাদে। পূর্বে অন্ততঃ এক শভ ভেড়া না বধ হইলে কোনও পণ্ডিতের বিবা**হভোজ** ছইত না। ঠিকমত সম্পন্ন তথন মাংস থাইবার জ্ঞাবর-যাত্রীর সংখ্যাও অনেক হইত, এমন কি অনেক অনিমন্ত্রিভ ও অনাহ্ত ব্যক্তি পৰ্যান্ত পথ **হুইতে মাংদের লোভে বন্ধ-**যাত্রীদের সহিত জুটিয়া বাইভ। তথন তাহাদের মধ্যে নিজে কম মাংস পাইয়াছেও তাহার পাশের লোক বেশী মাংস পাইয়াছে বলিয়া প্রায়ই কথা কাটাকাটি চ্ইত এবং তথ্ন সভাই হউক বা কারনিকই হউক এরূপ কারণে অপমানিত

বোধ করিয়া বরষাত্রীদের সহিত ক্স্তাপক্ষীয়দের মনোমালিস্ত ঘটিত। এইজস্ত বিবাহভোজে এখন আর মাংস
থাওয়ান হয় না। এখন কেবলমাত্র নিরামিষ অয়ব্যক্তনাদি থাওয়ান হয়। থাওয়াদাওয়া শেব হইলে পর
আমান্তিত ব্যক্তিগণকে নানাপ্রকার প্রেম-ভক্তি করুণ-বীররসপূর্ণ ফুল্বর ফুল্বর গান শোনান হয়। এইরূপ আমোদ
আহ্লাদে সমস্ত রাত্রি কাটিয়া যায়।

পরদিন প্রভাত হইতে বিবাহের ক্রিরাদি আরম্ভ হয়।
কন্তা পালরঙের শালে মাথা হইতে পা পর্যান্ত সর্কাঙ্গ
ঢাকিয়া বরের সহিত হোমাগ্রির সম্মুথে দাঁড়ায়। কন্তার
মাতৃল তথন কন্তাকে ধরিয়া থাকে। প্রোহিত চার পাঁচ
ঘন্টা কাল ক্রমাগত বেদ হইতে সংস্কৃত শ্লোক ও মন্ত্রপাঠ
করিতে থাকেন ও মাঝে মাঝে অগ্নিতে আহতি দান



কাশ্মীরী বিবাহভোজ।



कांबीती वत ७ वतवांबा वकार्यनात वक नवीकीटन ककाशक ७ वर्गटकत महादतार।



কাশ্মীরী রমণীর বেণীবন্ধন।

করেন। এইরপে হোমাগ্রির সমুথে অস্তাস্ত ক্রিয়াদি শেষ হইলে বিবাহ শেষ হইরা যায়। তাহার পর উভয় পক্ষীয় প্রোহিত সংস্কৃত শ্লোক পাঠ করিয়া নবদম্পতিকে প্রায় ঘণ্টাথানেক ধরিয়া আশীর্কাদ করে। শ্লোকগুলি পূর্ব্ব-কালের আদর্শ নরনারীর চরিত্র ও ক্রিয়াকলাপ বিবৃত্ত করিয়া রচিত। সংস্কৃত শ্লোকে আশীর্কাদ শেষ হইলে পর অবশেষে কাশ্মারী ভাষায় ক্স্তাকে—"তৃমি সীতার মতো হও" ও বরকে "তুমি রামের মতো হও" বলিয়া আশীর্কাদ শেষ করে। রাম ও সীতার আদর্শ ইহাদের নিকট সবচেয়ে মহান।

ইহার পর্ কঞা লালশালের সেই বিবাহবেশ পরিত্যাগ করিয়া বধুবেশ পরিধান করে। তাহার পর আত্মীরস্কলন ও পিতামাতার নিকট হইতে অশুজলে বিদার গ্রহণ করিয়া বিবাহের সমস্ত বৌতুক ও উপঢৌকনাদি সঙ্গে লইরা সামীর সহিত স্বামীগ্রহের উদ্দেশে যাত্রা করে।

बिक्काटन कुछ।

मिमि

দ্বাদশ পরিচেছদ।

সেদিন আর স্থবমা চারুর নিকটে গ্রেসিল না। বৈকালে চারু ব্যক্ত হইরা স্বামীকে বলিল "কই দিদিতো সমস্ত দিনেও এলেন না। তুমি তাঁকে একবাব ডাক্তে পাঠাও না ১"

"কেন, তোমার কি কিছু অন্থবিধা হচেচ চারু? আমি তো আৰু সমস্ত দিন বাইবে বাইনি। এইথানেই আছি। কি চাই বল না ?"

চাক্ল বিষম অপ্রস্তুত ক্ট্রা বলিল "না তা না, চাইনে তো কিছু।"

"একথানা বই টই কিছু পড়ব।"

"না, তৃমি এমনি গল্প কর।"

রাত্রে চারুর জরু ছাড়িয়া গেল। সমস্ত রাত্রি চারু বেশ ঘুমাইল। প্রজাতে অমরনাথ বলিল "আর তো এখন কিছু অস্থ নেই ? এই বইখানা নিয়ে পড় গুরে গুরে। আমি বাইরে চল্লাম। দশটার সময় এসে আর একটা পিল দেব। কিছু অস্থ কলে ডেকো।"

চারু অভিমান করিয়া বলিল "আমি বুঝি কাল তোমার সমস্ত দিন ধরে রেখেছিলাম? বাওনি কেন বাইরে? আমি তো ডাকিনি।"

চারুর অভিমানক্রিত গণ্ডে একটু মৃহ টোকা মারিরা অমরনাথ চলিরা গেল। চারু শুইরা শুইরা বতক্ষণ পারিল পড়িল। আর মধ্যে মধ্যে একএকবার সচকিত ভাবে বারের পানে চাহিতেছিল বদি কেহ আসে।

বছক্ষণ পড়ির। কেমন মাথা ব্যথা করিতে লাগিল। তথন পুস্তক কেনিরা চাক চারিদিকে চাহিতে লাগিল। নিকটে কেছই নাই। যথাসম্ভব উচ্চকণ্ঠে একবার ডাকিল 'দিদি'। কেছ আদিল না। অভিমানে চারুর চোথে জল ভরিয়া উঠিল।

বিন্দি ঝি কক্ষে প্রবেশ করিয়া বলিল "ছোটবৌদি, ডাকছ ? বালি কি এখন এনে দেব ?" চারু একট্ বিশ্বিত চইল, কেননা ঝিদের এত কর্ত্তবাবৃদ্ধি এতদিন ভো কট দেগা যায় নাই। বলিল "আমি বালি থাবনা।"

"থাবে না সেকি ৮ না থেলে কি হয়। আনি গে।"

"না আমি থাব না। যাও তুমি, আমার কাছে কাউকে আগতে হবে না।"

অপ্রস্তুত ও ক্লষ্ট ভাবে ঝি চলিয়া গেল। চাক বইথানা আবাব টানিয়া লইয়া পড়িতে গেল, পারিল না, বড় মাথা ব্যথা করিতেছিল। এক হাতে মাথা টিপিতে টিপিতে অক্ত হাতে বই খুলিয়া চারু পড়িবার চেষ্টা পাইতে লাগিল; একা সে যে থাকিতে পারে না। "মাথা ধরেছে তাও বই পড়া হচেছে ?" চারু সচকিতে মুথ ডুলিয়া দেখিল গৃহমধ্যে বালির বাটী হাতে করিয়া প্রসন্নহাস্তে শোভান্থিতা স্থ্রমা দাড়াইয়া আছে। দেখিবামান চারুর অভিমান গ্রন্ধনীয় হুইয়া উঠিল। বইথানা গ্রুই হাতে ধরিয়া তাহাব অস্তরালে ব্যাসাধ্য মুগ লুকাইয়া ফেলিল।

"আবার বই পড়ছ ? রেখে দাও। ওতেই আরও মাধা বেশী ধৰে।"

চাক পূর্ব্বং রহিল। স্থবমা বাাপার ব্ঝিয়া তাহার নিকটে আসিরা বইথানা টানিয়া লইয়া বলিল "বাগ হয়েছে বৃঝি ? বালিটুকু থাও দেখি।"

"না, আমি থাবনা।"

"আর বাগে কাজ নেই। ওঠ, জুড়িয়ে হিম হয়ে বাবে। ওঠ—"

চাক উঠি। বসিয়া ভাল ছেলের মত স্থরমার আজ্ঞা পালন করিল। মুখের জলটা মুছাইয়া দিয়া স্থরমা প তাহার পানে চাহিয়া সম্বেহ হাস্তে বলিল "এত রাগ করেছিলে কেন ? কি হ'য়েছে ?" চাকু মুখ ভার করিয়া রহিল।

"বলবে না গ"

"কাল সমস্ত দিন তুমি আসনি কেন।"

"ওঃ এই জন্তে ? আমি বলি না জানি কি।"

স্থান কাছিলোর হাসি হাসিতে দেখিয়া চারুর অভিমান আরও বাড়িয়া গোল। দেখিতে দেখিতে ভাগর চক্ষে অক্র চাপাইয়া উঠিয়া ঝর ঝর করিয়া ঝরিয়া পড়িল। স্থানা তুই হাতে তাহার মুখ তুলিয়া ধরিয়া বিশ্বিত ও বাথিত কঠে বলিল "সভাি সভাি কাঁদলি চারু ?"

চারু মুথ সরাইয়া লইয়া চোথ মুছিতে লাগিল। বিশ্বয়ের করেক মুহূর্ত্ত অভীত হইলে স্করমা জোরে নিশাস ফেলিয়া পালকে চারুব পার্শ্বে বিসিয়া পডিল। অভ্যমনস্কভাবে ভাহার উজ্জ্বল আয়ত চক্ষে গ্রাক্ষপথে চাহিয়া কত কি যে ভাবিতে লাগিল ভাহা সেই বলিতে পারে। একবার অক্টকঠে বলিল "এমন কিছু কথনও দেখিনি,—ভাবতেও পারিনি!"

অনেকক্ষণ অতীত হইল। কেহ কাহারো সহিত কথা কহিলনা। চাক কয়েকবার চাহিয়া চাহিয়া দেখিল স্থরমা মান গন্তীর মুথে গবাক্ষপণে চাহিয়া আছে। তাহার মনে হইল নি*চয় দিদি রাগ কবিয়াছে। ধীরে ধীরে নিকটে সরিয়া গিয়া মৃতকণ্ঠে ডাকিল "দিদি।"

অন্তমনস্কভাবে নিখাস ফেলিয়া স্থরমা উত্তর দিল "কেন ?"

"तार्ग कत्रल निनि ?"

স্থান মুথ ফিবাইয়া উজ্জল চক্ষে তাহার পানে চাহিয়া বিলিল "কেন কর্ব না ? আমাকে এ রক্ম অপদস্থ কবা কি তোমার উচিত ? তোমার কি একটু বোঝা উচিত নয় ? তোমাব এ কী ছেলেমাম্থী—এ কী থেলা ? আমি তোমার কে তাকি তুমি জান না ? আমাকে—" সহসা স্থামার উদ্ভেজিত স্থার পামিয়া গেল। দেখিল চারুর মান মুথশ্রী একেবারে পাংশুবর্ণ ধারণ করিয়াছে; ভীত ছর্বল চারু একহাতে থাটের রেলিং চাপিয়া ধরিয়া অস্ত হাতে স্থামারই স্থল্প অবলম্বন করিয়া তাহার মুথের পানে চাহিয়া থার থার করিয়া কাঁপিতেছে। মুহুর্ত্তের মধ্যে স্থামা তাহাকে ধরিয়া শোরাইয়া দিল। পাথা লইয়া বস্তে বাতাস করিতে করিতে ভীতকণ্ঠে ডাকিল "চারু, চারু।"

চারু ক্রমে নিজেকে সামলাইয়া লইল। চোথ বৃদ্ধিয়া উত্তর দিল "দিদি।" "আমমি বড় থারাপ লোক। আর বক্ব না, চারু । আয়ে তোমায় কিছু বল্ব না।"

বালিকার মত ক্করিয়া কাঁদিয়া ফেলিয়া চারু বলিল —
"তুমি কেন রাগ করলে দিদি ? আমি তো কোন দোষ
করিন।"

চারুর চোথ্ মুছাইয়া দিতে দিতে কদ্ধরের স্থার বলিল, "চুপ কর্—চুপ কব দিদি! – তোমার দোষ ? দোষ তোমার কাছে কথন হেঁদতেও পারেনি বোধ হয়। দোষ আমার,— আর কার বল্ব ? নইলে তোমার সঙ্গে আমার এ সম্বন্ধ কেন হ'ল।"

"कि मचक निनि?"

"কিছু না। তুই এখন একটু ঘুমো দেখি।"

"ঘুমুলে তুমি উঠে পালাবে না ?"

"না। তোব সঙ্গে আমার কিছুদিন থাকার দরকার দেণ্ছি। তোব কাছে থাক্লে আমাব মনের এ কয়লার কালোও বোধ হয় ফর্সা হয়ে উঠ্বে। যত দিন তানা হয় –তোকে আমি একটা কথা বল্ব তা রাখিস্ যদি ভবেই আমি সব সময় তোর কাছে থাক্ব – বল রাখ্বি ?"

"রাথ ব !"

"নিশ্চয় ?"

"নিশ্চয় ।"

স্থান্য একটু থানিয়া একবার নিজেকে সামলাইয়া লইয়া বলিল "কথনো স্বামীর—তোর স্বামীর কাছে আমার সম্বন্ধে কোন কথা গল্প করতে পাবি নে।"

"ভোমার সম্বন্ধে কি কথা ?"

"বে কথাই হোক্ না কেন, যাতে আমার সংশ্রব আছে। বেমন, আমি তোর সঙ্গে কি কথা কই, কি ব্যবহার করি, কথন তোর কাছে আসি, বা তুই কথন আমার কাছে থাকিদ্। এই সব ?"

চারু অত্যন্ত বিশ্বিত হইয়া বলিল "কেন দিদি ?"

"সে বে জন্তেই হোক্না—তুই এখন আমার কথা রাখ্বি কিনা p"

নিতাত কুণ্ণখনে চারু বলিল "আছে।" তার পরে একটু ভাবিয়া বলিল "বদি তিনি নিজেই জিজাস। করেন ?" স্থরমা বলিল "কথনো তা জিজ্ঞাসা করেছেন কি ?" বলিতে বলিতে তাহার চক্ষু একটু উজ্জ্বল হইয়া উঠিল। চারু ভীত ভাবে বলিল "না।"

"তবে কথনো করবেন না। যদি কথনো করেন তো তথন যাকরা উচিত তা ভেবে দেখা যাবে। যাক্ এখন গুয়ে গুয়ে একটু ঘুমোবার চেষ্টা কর দেখি। আমি এখন যাই।"

চারু ব্যস্ত ভাবে বলিল "না দিদি, ব'স না কেন।" "তোর বব যে এখনি আস্বে।"

"তা এলেনই বা।"

"এই বৃঝি তোমায় এতকণ ধরে বোঝালাম ? ঐ বৃক্তি আসছেন।"

চারু ব্যস্তভাবে বলিল "যদি ব্রিজ্ঞাসা কবেন কাছে কেছিল ?"

স্থ্যমা অভ কক্ষের দার উদ্বাটন ক্রিয়া মৃত্ত্বরে বলিল "বলিদ্ বিন্দি। না হয় কিছু বলিদ্নে - দে জিজ্ঞাসা করবেনা।"

"यि करत्र - अभिनि---वरम या --- निन "

দিদি ততক্ষণ সে মহল ছাড়িয়া চলিয়া গিয়াছে। অমর-নাথ কক্ষে প্রবেশ করিয়া বলিল "কার সঙ্গে কথা কচিচলে—-বিন্দির সঙ্গে বৃঝি ?"

চাক নীরবে র**হিল। ভয় হইল, যদি স্বামী পুনর্কার** জিজ্ঞাসাকরেন ?

"কেমন আছ ? মাথাটাথা ধরেনি তো আর ?" বলিতে বলিতে অমরনাথ তাহার শীতল ললাট স্পর্শ করিয়া দেখিল। "না বেশ ঠাণ্ডা আছে।" একটা পিল লইয়া অমরনাথ চারুকে সেবন করাইয়া বলিল "আমি এখন নাইতে যাচিচ। বিন্দিকে ডেকে দিয়ে যাব নাকি ?"

অমরনাথ বেশী তত্তাতুসন্ধান না করায় মুক্তির নিখাস কোলায় চাক্র বলিল—"বিন্দি ঝিকে ?—আছো দাও।"

অমরনাথ চলিয়া গেলে অনতিবিলম্বে বিন্দি ওরফে বৃন্দাবলী আসিয়া নিকটে দাঁড়াইল। "বাতাস করব কি বৌদ্দি ?"

"না—তুমি ব'ন। আমি গল কলব। দিদি কোথার গেলেন জান ?" "গারাবাড়ীর দিকে গেছেন হয়ত।"

"কথন আস্বেন ?--তুমি ততকণ **আমার সঙ্গে গর** কর না_।"

"কি গল বল্ব ? শোলোক ?"

"না। তোমাদের দেখের গল কর।"

"আমাদের দেশের কিই বা গরের মত আছে বৌদিদি। তার চেয়ে তোমাদের কল্কাতার গল্প কর। তুমি কল্-কাতার মান্ত্র— এখানে কি মন বদে না ভাল লাগে ?"

"না বিন্দু ঠাকুঝি—কল্কাতার চেয়ে আমার এই-খানেই ভাল লাগে। সেথানে আর কেইবা ছিল—সেথানে ভাল লাগ্বার মত কিছুই ছিল না—"

"ওমা সেকি—এই বলে মস্ত সহর—তা মাছুব নেই? এই আমাদের এখানে কত বউ ঝি সব দোপোব বেলায় বড় বৌদির কাছে আসত--গল করত —তাস থেল্ড।"

"কই আমি এসে তোকিছুই দেখ্তে পাইনে ? আর বৃক্কি ভারা আসে না ?"

"আর কার কাছে আস্বে। যার কাছে আস্ত তিনি আর ওসবে মেশেন না কাজেই আসে না।"

"কেন, মেশেন না কেন ? তুমি তাদের আসতে ব'লো আমি স্কুদ্ধ দিদির সঙ্গে তাদের সঙ্গে বলে থেলা করব—— তারা আস্বেনা ?"

বিন্দি ঘাড় কাত করিয়া বলিল "আস্বে বই কি—বঙ্গেই আসবে।"

"দিদিকে তোমরা খুব ভালবাস, না ? তিনি আমায় ভারি আদর করেন, কত ভাল বাসেন—তিনি বড্ড ভাল লোক—না ঠাকুঝি'?"

বিন্দি তথন সাড়ন্থরে আরম্ভ করিল—"বড় বৌদির কথা বল্ছ ছোট বৌদি! ওঁর বা কডটুকুই ডোমরা জান, আমরা ওঁকে বিয়ে দিয়ে দরে এনেছি—সেই থেকে ওঁর বৃদ্ধি বিবেচনা দয়ার কথা কত বা একমুথে বল্ব। কর্তাবাবুর তো উনি প্রাণ ছিলেন, তিনি মা' মা' করে একেবারে গলে বেতেন। ওঁরই কর্তাবাবুকে বা কত ছেদা ভক্তি, ঠিক ছেলের মতন বছ করা—এমন কেউ পারবে না—" ইত্যাদি ইত্যাদি বছক্ষণ চলিতে লাগিল। চায়ও সাগ্রহে একান্ত মনোযোগের সহিত তাহার স্থাপীর্

বক্তৃতা গুনিয়া অত্যস্ত আরাম বোধ করিতে লাগিল। স্থরশার কখনো শাস্ত মিশ্ব মেহপূর্ণ, কখনো তীব্র তেজঃপূর্ণ নিতান্ত নি:সম্পর্কের মত, ব্যবহার মধ্যে মধ্যে তাহাকে অভিভূত করিয়া ফেলিত। কথনো তাহাকে দেখিলে তাহার উদার একান্তসহামুভূতিময় ব্যবহার, মেহকরুণার উৎসের স্থার মুখ ও প্লেছকণবর্ষী আয়ত চক্ষু দেখিলে তাছাকে নিতান্ত আপনার জীবনের সর্কশ্রেষ্ঠ স্থস্তদের মত জড়াইয়া ধরিতে ইচ্ছা করে; আবার কথনো তাহার গন্ধীর অস্বাভাবিক জ্যোতিপূর্ণ চকু দেখিলে অকারণেও ভীত হইয়া পড়িতে হয়। এ প্রহেলিকা চারুর নিকট অত্যন্ত নৃতন। একটা মামুষ যে ক্ষণে ক্ষণে এমন পরিবর্ত্তিত হইতে পারে ইহা ভাহার সংস্থাবের অতীত। রাগ বা অসম্ভষ্ট হইলে লোকে বড়ঞোর মুখ ভার করিয়া পাশ ফিরিয়া বদে এই পর্যাস্ত ভাহার বিশ্বাদ। বাগ না হইলেও লোকে যে কিরূপে এত গন্তীর হয় এসং গন্তীরই বা কেন হয় ইহা তাহার বুদ্ধির অভীত। স্থ্যমাকে অমর্নাথের প্রই পৃথিবীতে একমাত্র আপনার বলিয়া তাহার ধারণা হইয়াছে এবং তাহার মত স্বলা এবং সাংসারিকবৃদ্ধিলেশমাত্রহীনার এ ধারণা হওয়াও স্বাভাবিক, কেননা সে ইতিপূর্বে মাতা ছাড়া আস্মীয়-স্বস্ত্রনও কথনো দেখে নাই বা তাহাদের ভালবাসাও কথনও পায় নাই। স্থ্রমাকে দিদি জানিয়া মাণিকগঞ আসিবার সময় হইতে তাহার প্লেহাকাজকী মন ভ্ৰিত হইয়াছিল। তাহার পরে খণ্ডবের সমেহ আশীর্কাদের সঙ্গে স্থরমার হত্তে তাহাকে সমর্পণ করায় সেও একাস্ত বিশ্বন্ত চিত্তেই সুরমার উপরে আত্মসমর্পণ করিরাছিল। চারুদের সেথানে পদার্পণ করার পরে স্থরমার ব্যবহারে ও খণ্ডরের প্রতি ক্লান্তিশৃত্য আন্তরিকতাপূর্ণ যত্নে চাকর निकर्षे स्त्रमा मठारे प्रतीत चाम्यन विमाहिन। स्वनात প্রতি খণ্ডরেরও প্রদাস্ত্রক বাক্যে চারুর সে ভক্তি অধিকতর বর্দ্ধিত হইয়াছিল। এরূপ দৃশ্য চারুর নিকট অত্যম্ভ নৃতন! এই কার্যাকুশলা, স্নেহমরী, প্রেমমরী, করুণামরা যে তাহার আপনার কেহ ইহা মনে করিয়া তাহার অত্যন্ত আহলাদ হইত। তাই সমরে অসমরে কাজে অকাজে কারণে অকারণে বড় আনন্দে সে ডাকিড 'मिमि'।

তাহার পরে খণ্ডদের দেহান্তে স্থরমার ব্যবহারে সে
আক্রান্থ্য হইরা গেল। একি ! কাল যে এমন সম্প্রহ ব্যবহার
করিরাছে, আজ তাহার একি পরিবর্ত্তন ! কিসে এমন
হইল ভাবিয়া চারু আকুল হইরা উঠিল। মধ্যে মধ্যে
স্থামীকে সে কারণ জিজাসা করিত, স্থামী গন্তীর মুখে
বসিয়া থাকিতেন। চারু অগত্যা নীরব হইয়া পড়িত এবং
স্থরমার নৈদাধ মেঘের মত মুথকান্তি দেখিয়া তাহার
নিকট অগ্রসর হইতেও সাহস হইত না।

আঞ্চাক তাই তাহার দিদিকে ভাল করিয়া ব্রিবার

য়য় ব্যাকুল হইয়া উঠিয়াছিল। স্থরমার অন্তকার
ব্যবহারও অধিকতর নৃতন, এতথানি স্নেহ যে তাহার
মধ্যে আছে ইহা যেন চাক্রও আর আশা করিতে পারিতেছিল না। তাই তাহার পুঝারুপুঝরপ আলোচনা
করিতেও তাহার অত্যক্ত তৃপ্তি বোধ হইতেছিল।
বিন্দির মুথে তাহার খন্তরের সময়কার সংসারের সমস্ত
অবস্থা ও কার্যা ভানিতে ভানিতে তাহার মানস নেত্রে যে
একটা স্থন্দর চিত্র স্কুটিয়া উঠিতেছিল সে চিত্র ভর্মু স্থব্যর
শান্তিপূর্ণ অনাবিল স্নেহমাধা। চাক্র জ্ঞানে শিতাকে
দেখে নাই এবং কল্পান্নেহ বা পিতাকে কতথানি ভালবাসা
যায় তাহাও কানেনা, তাই এই চিত্র তাহার বড় ভাল
লাগিল। আবার এই চিত্রের মধ্যে স্থব্যাই যেন প্রধান
নারিকা। চাক্র গর্মের, আনন্দে, উৎকুল্ল হইয়া বলিল
"দিদি আমারও পুব ভালবাসেন বিন্দু ঠাকুরি।"

সেই সময়ে অমরনাথ কক্ষে প্রবেশ করার চারু মাথার কাপড় টানিরা দিল। অগত্যা বিন্দি দাসা বাক্যপ্রোত বন্ধ করিরা ও ব্যক্তনী রাথিয়া উঠিয়া গেল। অমরনাথ সহাস্ত মুথে বলিল—"এত গর হচে কিসের ? বিন্দুর সজে বেশ ভাব করে নিরেছ দেখছি যে।" চারু উৎফুর মুথে সাগ্রহে বলিল "আমরা দিদির গর কচিলাম।" অমরনাথ একটু নীরব হইল। বাবে বাবে একজনের কথা সন্মুথে উত্থাপিত হইলে সব কথার মধ্যে উদাসীন থাকাও যায়না। অনিচ্ছা সন্থেও অমরনাথ বলিল—"গর কর্বার মত এমনি কথা নাকি ?"

"সে গল নয়! এখনি এও ভার কথা। দিনি বড় ভাল লোক, নয় ?" অসমরনাথ মৃছ হাসিয়া বলিল "আমি তা কেমন ক'রে জানব ?"

"সবাই স্থানে আর তুমি তা জাননা ? দিদিকে সবাই খুব ভালবাসে। বাবা ভাগী ভাল বাস্তেন, দিদিকে তিনি মা ব'লে ডাক্তেন।"

অমরনাথ একটু নীয়ব থাকিয়া মৃত্যুরে বলিল "ভা জানি।"

"দিদির বাবা দিদিকে কতবার নিতে এসেছেন তা বাবার কষ্ট হবে বলে, আর পাছে সংসার বিশৃঙ্খল হর বলে তিনি ছদিনের জন্তেও কোথাও যেতেন না।"

অমর অনিচ্চা সংস্তেও একটু হাসিরা বলিল "আমি বলি না আনি কত নিরীহ দৈত্য দানবদের খাড়ে যত আঞ্জবি কাঞ্চের দায়িত্ব চাপিয়ে কত নতুন নতুন ঘটনাই শুন্ছ—"

চারু সে কথা কানে না তুলিয়া পুর্বের মন্ত বলিয়া যাইতে লাগিল "দিদি চাকর চাকরাণীদের পর্যান্ত খুব ভালবাদেন। বিন্দু ঠাকুঝি কত যে গর কচিচন। আর তাঁর মতন সংসারের হিসেব করতে, সকলকে মন্ত্র করতে, কাল কর্ম করতে কেউ জানেনা।"

অমরনাথ ঈবং হাসিয়া বলিল "তবে আমার চেয়েও তুমি বেশী জান বল। আমি তো দেখছি তার সম্পূর্ণ উপ্টো। যাক্ এখন তুমি কেমন আছ বল দেখি ? কোন অস্থা বোধ হচেচ না তো ?"

"নাবেশ ভাল আছি। আছে। তুমি উপ্টোকি দেখ্লে বল্ছ ?"

"থাক্ আর ওসধ কথার কাজ নেই। কি পড়লে দেখি?" "না তা হবেনা। কাকে উণ্টো দেখ্লে বল।"

"এই তোমার দিদির কথা বা বল্ছিলে। আপে তিনি ঐ রকমই ছিলেন চার্নদকে শুন্তে পাই, কিন্তু চাকুষে বা সব দেখছি তাতে উল্টোই তো বোধ হয়।"

"চাকুষে কি দেখছ ? বণনা—বল্তেই হবে তোমায়— নইলে বই কেছে নেব।"

অমরনাথ পুস্তকে মন দিবার চেষ্টা করিতেছিল। পুস্তক হইতে মুধ না তুলিয়াই বলিল "তিনি এখন তো কোন কিছুই দেখেন না। সংসারের সঙ্গে সম্পর্কই ছেড়ে দিয়েছেন। সে ব্যক্তি সংসারে ভারী বিশৃঙ্খলা হয়েছে। কাকা তাঁকে বৃঝিয়ে বলতে বলাতে আমি সেদিন বলতে গিয়েছিলাম তা—"

"তা-কি ? দিদি কি বল্লেন ?"

"সে সব তুমি ছেলে মামুষ বৃথবেনা। মোট কথা এই ষে তিনি মনে করেন এখন আর তাঁর সঙ্গে কারু—অর্থাৎ সংসারের কোন সংশ্রবই নেই। সংশ্রব রাথ্তেও তিনি অনিচ্ছুক।"

চাক বিশ্বিভভাবে বদিয়া রহিল। আবার ভাহার নিকটে স্বরমা অত্যস্ত প্রহেলিকা হইরা উঠিতে লাগিল। আোর করিয়া সে ভাবটাকে ঠেলিরা ফেলিয়া চাক বিলল "তা হোক, আমায় তিনি কিন্ত খুব ভাল বাসেন।"

অসমনাথ মুহূর্ত্তকাল গুজিত ভাবে বহিল। নিতান্ত অসকত স্থানে বেমানান একটা কথা শুনিলে লোকে বেমন থম্কিরা যায় সেইভাবে কিছুক্ষণ বাক্হীনভাবে থাকিরা শেৰে ঈষৎ বাকের হবে বলিল, "তা' হবে।"

চাক ব্ঝিল না। উচ্ছ্যাসভরে বলিয়া যাইতে লাগিল, "আমার মাথা ধরেছিল বলে কত মাথা টিপে দিতে লাগ্লেন, বড্ড নরম হাত, আর কত ঠাণ্ডা। তাঁর কোলে মাথা দিয়ে ঘ্মিয়ে আমার মাথা যেন তথনি ছেড়েগেল। আমিও আমার দিদিকে খুব ভালবাসি।"

অমরনাথ মনে মনে সতাই বিশ্বয়ায়িত হইয়া উঠিতেছিল

—একি রহস্ততিত্র তাহার সম্মুথে ফুটিয়া উঠিতেছে।
এ যে নিতাস্ত আরবা-উপস্থাসের গয়। অমরনাথ জোরে
হাসিয়া উঠিয়া বলিল, "তোমার কাছে তো আমিও তোমায়
খুব ভালবাসি। তোমার মতন লোককে ভালবাসা বোঝান
যা শক্ত ভা আমার তো বেশ জানা আছে—"

"কেন আমি কি কিছু বুঝতে পারিনে? এত বোকা আমি?—আজা সত্যি কি তুমি আমার খুব ভালবাস না? সত্যি ক'রে বল। না বল ভেবে ভাষ।"

অমরনাথ একটু গন্তীরভাবে রহিল। তারপর সপ্রেম হাস্তে চারুর গাল ছটী টিপিরা ধরিয়া বলিল "এই যে দিবিয় বৃদ্ধি হয়েছে দেখছি। বল্হতও শিখে ফেলেছ।" "আমি ভালবাসাটাও বৃক্তে পারি না তুমি এত বোকা ভাব আমায়?—আমি নিশ্চয় বল্তে পাবি দিদিও আমায় থব ভালবাসে।"

"ভোষার মত লোকই স্থী চারু। তুমি কখনো তঃথ পাবে না।"

"কেন ?"

"অতি সহজে নিজের মত স্বাইকে করে নিতে পার।"
"তব্ বল্বে ? আমি ব্ঝতে পারি কি না তোমার
শোনাচ্চি দাঁড়াও। এই শোনো—দিদি কিন্তু তোমার
ওপরে একটু রাগ ক'রে আছেন।—"

অমরনাণ সজোরে হাসিয়া বলিল "সত্যি নাকি ? বড্ড আবিকার করেছ যাহোক্ এবার। না, তোমার বুদ্ধি আছে তা আর অস্বীকার করবার যো নেই।"

"কেবলি ঠাটা। নইলে দিদি তোমায় কেন ওরক্ষ বল্লেন বল্ডে পার ?—" বলিতে বলিতে চাকর সহসা মনে পড়িল স্থরমা তাহাকে কি নিষেধ কবিয়া দিয়াছিল। একদিনও সে কথাটা সে রাখিতে পারিল না বলিয়া চাক সহসা অত্যস্ত কুর ও ভীত হইয়া পড়িল।

অমরনাথ ক্ষণেক অপেক্ষা করিয়া বলিল "কি কথাটা ?"

চারু ভীতস্বরে বলিল "আরে বল্ব না। দিদি শুন্লে আমার ওপরেও হয় তো খুব রাগ করেবেন।"

"তা তো করবেই। আমার যদি কিছু বলে থাকে—
তা শোন্বার আমার এমন জরুরি দরকার ছিল না কিন্তু
তুমি আজ এইদব কথা ছাড়া আর যে কিছু কইবে এমন
সম্ভাবনা তো দেখ ছি না—"

চাক্ল বাধা দিয়া বলিল "না তা না. তোমায় কিছু নয়, দিদিরই কথা—"

বিরক্তিপূর্ণ স্বরে অমরনাথ গ্রবিলল "আর না চারু— আমি হাঁপিরে উঠেছি। হুটো একটা অন্ত কথা থাকে তো বল। একটু হার্মোনিয়মটা বাজাই, শোন—"

ত্রয়োদশ পরিচ্ছেদ।

অমরনাথ নিজে সংসারে স্থাত্থলা স্থাপন করিতে না পারিরা এবং কডকটা স্থরমার উপর অভিযান করিয়া তারিণী- চরণকে ডাকিয়া সংসারের ভার দিল। তারিণীচরণের কর্মকুশলতার প্রতি তাহার অগাধ বিশ্বাস। তারিণী আসিয়া কর্ত্তার শ্রালকের উচ্চ পদবীর দায়িত্বপূর্ণ অধিকার ভাঁকাইরা সাব্যাও করিতে লাগিয়া গেল। এবং তাহাতে অল্প করেকবিনের মধ্যেই শংসারের চাকর দাসী আত্মীয়-স্বজনবা উৎকৃষ্টিত হইয়া উঠিল। তারিণী এমনি রাশভারী কর্ত্তব্যপরায়ণ মজবৃত লোক।

ভিতরে এইরপ গণ্ডগোল। সহসা একদিন স্থরমা গুনিল বৃদ্ধ শ্রামাচরণ বার হিসাব নিকাশ পরিষ্কার করিরা অমরের নিকট বিদায় লইয়া কাশী চলিয়া গিয়াছেন। স্থরমার সঙ্গে তিনি সাক্ষাৎ করিয়া যান্নাই। শুন্তিত স্থরমা ভাবিল, "আর নয়—কর্ণধারহীন নৌকা এইবার ভুবিবে।"

অমর কি করিবে ভাবিয়া স্থির করিতে না পারিয়া তারিণীর সাহায্য চাহিলে তারিণী বলিল, "ভয় কি ? আমি এসব কাজ থুব ভাল পারি। যত পুরোণো লোকগুলো একদিক থেকে তাড়াতে হবে। অনেক দিন ধরে ক্ষমতা হাতে থাকায় ভাদের ভাবি আম্পদ্ধা বেড়ে গেছে।—"

সন্দিশ্বচিত্তে অমর বলিল, 'তাইত'। প্রভাতে তারিণী আসিয়া সংবাদ দিল নৃতন বাবস্থা জারি করিতে গিয়া সে দেখিল সকলের উপবে বড়বধূঠাকুরাণীর নাম-আঁকা পতাকা উড়িতেছে! সহসা আজ বড়বধূঠাকুরাণী সংসারের সমস্ত কর্ভৃত্ব হাতে লইয়াছেন। তবে আর তাহাকে দরকার কি ?"

কিন্ত এ নালিশে উন্টা ফল হইল। অমর সাগ্রহে বলিল, "সত্য নাকি? তিনি ভার নিয়েছেন? আঃ বাঁচা গেল—পুরুষে গৃহস্থালীর কি জানে ভাই—আর তুমিও তো নতুন লোক।"

অভিযানে ফুলিয়া তারিণী বলিল, "তবে বিষয় কাজেও তো তাই।"

এমন সময়ে স্থ্রমাকে সহসা সেই কক্ষে প্রবেশ করিতে দেখিয়া সে সন্থতিত হটয়া পড়িল। স্থামা অসঙ্গোচে তাহার মুখের পানে চাহিয়া বলিল, "তুমি নতুন লোক, এথানকার কিছু জান না সত্য কিন্তু তবু তুমি আপনার লোক—তুমি মাওমানের পদ নাও—যদি কিছুর সাহায্য দরকার হর আমি

বলে দিতে পারব—বাবা কাকা আমার সমন্ত জানাতেন, সেজজ্যে আমি অনেকটা জানি।

স্থীলোকের কর্জুত্বের অধীনে তাহাকে দাওয়ানি পদ গ্রহণ করিতে হঠবে ! তাবিণী বিরক্তভাবে অমবের পানে চাহিল। অমর কিন্তু যেন অধিকতব বিশ্বিত আনন্দিত ও ঈবৎ লক্ষিতভাবে বলিল, "তা'হলে তারিণী আর তোমার কোন আপত্তি নেই।"

স্থবমা তাবিণীকে বলিল "তোমার আপস্তি আছে ?"
তারিণী মাণা নীচু করিরা মৃতস্ববে বলিল —"না", কিন্ত
মনে মনে বলিল "তোমার ক্ষমতা কিছু কমানো দরকার।"
স্থবমা চলিয়া গেল। তাবিণীও কন্মান্তরে পাস্থান
করিল। অমরনাণ সহসা স্থবমার এই পরিবর্ত্তনে বিশ্বিক্ত
ইইয়াছিল। ভাবিল "এর অর্থ কি ?"

সংসার বেশ স্নিয়মে চলিতে লাগিল। বিষয়কার্বো তারিণী সাহায্য চাহিত না, তথাপি স্বয়া অ্যাচিতভাবে তাহাকে উপদেশ দিত। নিরুপায় তারিণী নীরবে সহু করা ভিন্ন উপায় দেখিল না।

চারু এথন যেন বদশাইয়া গিয়াছে। তাহার সাজসজ্জা হইতে গৃহসজ্জা পর্যান্ত যেন নৃতন ক্রচিব পরিচর দিতেছে। নৃতন নৃতন শিল্পশিকা, লেখাপড়ার চর্চ্চা ইত্যাদি সম্পূর্ণ নৃতন কার্য্যে দে একান্ত মনে নিজেকে সমর্পণ করিয়াছে। অমরনাথ দাত্রা চিকিৎসায় নিজের অধীত বিভার সার্থকতা সম্পাদন করিয়া এবং মধ্যে মধ্যে এথানে দেখানে বন্দুক ঘাড়ে শীকার করিয়া আসিয়া চারুকে তাহার কার্য্য হইতে रिय नमरत्र विष्ठित करिया नय रन नमग्रिके ठाकन या विश्वारमत्र কাল। স্থরমা অমরের সঙ্গেও পূর্ব্বের মত নিঃদম্পর্ক ব্যবহারে আর চলে না। তবে চারুর নিকটে সে বেমন অকুষ্ঠিত-ভাবে আপনাকে ছাড়িয়া দেয় দেখানে দেরপে নয়। যথন বৈষয়িক কোন গোলমাল উপস্থিত হয়, কোন বিশৃত্যলা হয় বা অবশুজ্ঞাতবা বিষয়ের প্রয়োজন হয় সেই সময়ে মাত্র স্থরমা অকুষ্ঠিতভাবে অমরের সহিত সে বিষয়ের আলোচনা করে, অক্তথা গৃহিণীপণা ও চারুকে লইয়াই তাহার সময় কাটে। বিষয়েরও ক্রমশ উন্নতিই দেখা যাইতেছিল। চারিদিকে স্থশৃত্থলা! যে ক্লণেকের মিগ্ধ দৃষ্টিতে এতবড় সংসারটার উচ্ছ খল গতি নিপুণ কর্ণধারের মত ফিরাইডে পারে তাহার ক্ষমতা এমন কোন অব্ধ ব্যক্তি নাই যে হৃদরক্ষম করিতে না পারে। বিশেষতঃ অমর বে বিষরে অত্যক্ত অক্ষম। স্থবমাকে এখন সেমনে এবং বাহাতও অত্যক্ত প্রকার সহিত মান্ত করিয়া চলে। অমর কিছুদিন পূর্ব্বে স্থায়াব সম্বন্ধে বেরূপ মনোভাব বহন করিয়াছিল তাহা মনে পড়িলে এখন সে কুন্তিত হইয়া পড়ে।—স্থায়ার উল্লেখমাত্রে তাহার মন্তক এখন সম্প্রানে অবনত হইয়া আনে - বের্থানে আ্যায়ানি সেখানে প্রকাও বেশী।

ছিপ্রহরের বিরামস্থাধিক অবসরে চারু ও স্থরমা ছুইজনে বসিয়া নিপ্ণভাবে শিল্পকার্য্যে মনোনিবেশ করিয়া-ছিল। নিকটে দোল্নাব ফুল্লকুস্থমতৃল্য শিশু বুমাইতেছিল। চারু অন্ত চারিমান হইল একটা পুত্র প্রস্বব করিলছে।

স্থনমা বণিল "আৰ পারিনে, চাক ভূই এটুকু শেষ কর।"

"নাতা হবে না দিদি—তাহলে হয়ত ভাল হবে না।" "বেশ হবে। এথাকা উঠেছে আমি ওকে নি, তুই বোন।"

"আ: একটু কাঁছক না দিদি—শেষটুকুতেই তোমার ষত আলিভি।"

স্থলমা শিশুকে ক্রোড়ে লইয়া বৃদিশ। চাক অভিমানে ৰশিশ "ক্তবে আমিও কর্ব না।"

"আছো রেথে দে—কাল হবে। থোকাকে একটু মাই দে দেখি।"

"তুমি কেবল আমায় একটা-না-একটা ফরমাস্ কর্বেই।"

"আছে। তবে বল্ব না— যাও তোমার ঘরে যাও।" চারু হাসিয়া ফেলিল "তাই বুঝি ? তিনি শীকারে গেছেন।"

স্থরমাও মৃত হাসিয়া বলিল "এক শীকারে তো এই হরিণটি ধরে এনেছেন আবার কি শীকারের চেষ্টার ?"

"আমি বৃথি হরিণ ? তবে এবার একটা বাদ ধরে আন্বেন হয়ত।" দিজে কা কথায়, চাক নিজেই অত্যন্ত হাসিতে লাগিল। স্থামা একটু গন্তারভাবে বলিল "বাদ তো দরেই আছে—একটা কেউ হলে ঠিকৃ হ'ত।"

চাক্ল ব্ঝিতে পারিল না। "বাষ ? ও--চিড়িয়া-

খানার বাঘটা বৃঝি ? তা ফেউ কি হবে ? সে বাঘ তো কাউকে কিছু বলে না--মাছ্যকে কি জন্তকে সতর্ক করতেই না ভগবান ফেউ করেছেন !"

"তাকে যে খাঁচার পুর রেথেছ।—নইলে সে শীকারীর ঘাড় ভাঙুত হয়ত।"

"ভা সে বাঘটাকে ভো আমাদের শীকারী ধরেনি, সেটা যে কেনা বাঘ।"

"তা বটে।" বলিরা স্থবমা থোকাকে আদর করিতে লাগিল। চাক আলতে শুইয়া পড়িয়া বলিল "কিছু ভাল লাগ্ছে না দিদি। সেই ভোবে গেছেন, শীকার কি ফুরোয় না ?"

স্থ্রমা নিদ্রিত শিশুকে প্নরায় শ্যায় শোয়াইয়া বলিল "এখনি কি! আগে সন্ধ্যা হোক, না থেয়ে নাড়ী চুইয়ে যাক, মুগময় কালীর দাগ পড় ক—তবে তো।"

"দেখ দিখি অভায় দিদি। তুমি একটু বারণ কৰনাকেন?"

"এইবার ঠিক কথা বলেছ!—দে বারণ একেবারে অকাটা।"—বলিয়া স্থরমা সেলাইটা পুনর্বার হাতে তুলিরা লইল। চারুর এখন অনেকটা জ্ঞান হইয়াছে। স্থরমার কথার সে ব্যথিত হইল। কিন্তু কি বলিবে উত্তব না পাইয়া নীরবেই রাইল। চারুকে নীবব দেখিয়া স্থরমা হাসিমুখে তাহার পানে চাহিয়া বলিল, "রাগ কল্লে নাকি ?"

"তুমি মধ্যে মধ্যে এমন এক একটা কথা কেন বল দিদি ?"

"কি জানি ? আমার ওটা স্বভাব চারু—জামি চিরকাল কুঁছলে।"

"আমি কি তাই বল্লাম।"

"না বলিস্ দেখ্তে পাস্নে ? এই তোর সঙ্গে এক প্রস্তুত হয়ে গ্যাল। আমি ছোটবেলার আমার বাবার সঙ্গে কি করে ঝগড়া কণ্ডাম শোন।"

"তোমার বাবা! আচ্ছা দিদি তোমার বাপের বাড়ী যাবার জস্তে মন কেমন করে না!"

"না।"

"আমার বদি কেউ থাক্ত আমার কিন্তু কর্ত দিদি।" "বংগছিই তো আমি এক রক্ষের মান্ত্র। এখন ঝগড়ার কথা শোন।" চাককে ব্যথা দিয়াছিল বলিয়া

অমুতপ্তা সুরমা গরটাকে নানারকমে ফেনাইয়া তাহাঁর ক্লিষ্ট মনটিকে উৎকুল করিতে চেষ্টা করিল। বর্ণনার ধুমে চারু হাসিয়া গড়াইতে লাগিল।

"ব্যাপার কি-এত হাসি--" উভয়ে আত্মসংবরণ করিয়া দেখিল সন্মুখে অমরনাথ। চারু চকিতে উঠিয়া বসিয়া বলিল, "কথন এলে ?"

"থানিক আগে। এত হাসির কারণটা কি ? সিঁড়ি (थरक हामि लाना याष्ट्रिम, वााभाव कि ?"

"ও এমনি একটা গল শুনে। দিদি, উঠ্ছ কেন?" "থাওয়াটার বুঝি দরকার নেই ?"

বাধা দিয়া অমর বলিল, "থাওয়া যথেষ্ট হরেছে —এখন আৰ কিছু খাব না।"

"তবে আর कि--व'স দিদি।"

অমর ও চারুর এরপ গল্পঞ্জবের মধ্যে স্থরমা কথনো বসিত না এবং তাহারাও অমুরোধ করিতে সাহস করিত না। আজ কিয়ৎক্ষণ পূর্বে স্থরমার একটা অতর্কিত কথা উচ্চাংণে চাক ব্যথিত হইয়াছিল, এখন সহসা সে এই অমুৰোধ করায় আবার তাহাকে ক্লিষ্ট করিতে স্থানমার মন 🖥 🖫 না। মনে মনে প্রতিজ্ঞা করিল আর কথনো এমন অস্তর্ক ভাবে থাকিবে না। চাক অমরকে দাঁড়াইয়া খাকিতে দেখিয়া বলিল, "বোদ না।"

স্থরমার বিপর ভাব অমর বুঝিতে পারিয়াছিল। তাই সেও ইতন্তত: করিতেছিল। একণে চারুর কথায় উপায়ান্তর না দেখি। অগত্যা বসিয়া পড়িল। স্থরমা বুমস্ত শিশু টানিয়া কোলে লইল।

"कि नीकात करल १ पिपि वन्छिन एक छ भरत आन्तर ।" "ফেউ ?"—স্বং হাসিয়া অমর বলিল, "কি রকম ? ফেউ কেন ?"

"আমি নাকি হরিণ। খাঁচার বাঘটা যদি কাউকে ধরে তাই ফেউটা নাকি আমাদের সতর্ক করে দেবে।"

"ভূমি হরিণ আর আমি ? বরাহ টরাহ নাকি ?" "তুমি ভো শীকারী।"

হঠাৎ ?"

বিপদ দেখিয়া স্থাম। ত্ৰন্তে বৈলিয়া ফেলিল, "নানা

সে কথা হয় নি? চাক এক বুখতে আৰু বোৰে। শীকারের কি হ'ল ?"

অমর একটু খুসী হইয়া একেবারে স্থরমার পানে চাহিয়া বলিল, "গোটাকত হাঁস —আর বটের। দেখুবে ?"

স্ক্রমা মুখ নত করিল। চারু বলিল, "না ও আমাদের ভাল লাগে না---আহা বেচারারা কি দোষ করে বে ওদের মার ?"

অমর বলিল, "তা মাছটাও তো শীকার করেই থেতে হয়।"

স্থাসমা শিশুকে শোয়াইয়া দিয়া উঠিয়া পড়িল। "উঠ্লে কেন দিদি—এসনা শেলাইটা শেষ করি।" "তুমি কর! আরও কাজ কাছে—"

স্থরমা কথা শেষ করিতে না করিতে অমর উঠিয়া পড़िज़ा विनन, "এक টু क्रिक्ट इरव---वर्फ़ शा वाशा करक ।" স্থ্যমার সে সভায় বসিতে অনিচ্ছ। গুরিতে পারিয়াই বে অমরনাথ চলিয়া গেল স্থরমা ভাহা বৃঝিল।

চারু বলিল, "হজনেই যাচ্চ আর আমি একা বসে থাক্ব বুঝি ?"

"আয় তবে শেলাইটা শেষ করি।"

"বেশ তাই এসো।" উভয়ে কার্য্যে নিবিষ্ট হইল। কিছু পরে থোকা কাঁদিয়া উঠায় স্থরমা চারুর হত হইতে শেলাই কাড়িয়া লইয়া বলিল, "তুই ওকে নে আমি এটা শেষ করে আনি গে।"

"আমি একা থাকৰ ?"

"একা কেন—ওদিকে যাও না।"

"তবে আমি যাব না।"

"ঠাটা নম---বাও---বদি কোন দরকার হয় দেখগে। আর খাওয়ার কথাটাও ব'লো---"

'আচ্ছা' বলিয়া শিশুকে লইয়া চারু উঠিয়া গেল।

সেলাই হাতে লইয়া স্থামা ভাবিতে বসিল। সে কেন এরপ বাবহার করিয়া অমরনাথকে বিপন্ন করে ? এই সঙ্কোচে কি অমরের সহিত তাহার বে সম্বন্ধ আছে তাহাই "ভা সে বাণটা থাচার আছে—তাকে এত ভয় কেন[ী] অমরের মনে জাগাইরা দেওরা হয় না। সে সম্বন্ধ বে মুছিরা ফেলিয়াছে তাহার মনে ভাহাই জাগাইরা দেওরার অপেকা লজ্জার কথা কি আছে ৷ জগতে তাহার পক্ষে এর চেয়ে

লজ্জাকর কি আর কিছু নাই !---সে কথা দূর চোক্---সে চাকর স্বামী! চাকর স্বামীর মনে এরপ একটা গ্লানি জাগাইয়া দেওয়া কি তাহার পকে গ্রায়সকত ? যে সরলা ভাহাকে ভাহার স্বামীর সঙ্গে একটু আত্মীয়ভাবে মিশিতে **प्रिंशित जानत्म ज्योत इ**रेग्न डिर्फ (मर्डे होक्त मर्स्सन्न (य খামী তাহার মনে মুহুর্তের জন্মও লজ্জা বা অত্তাপেব আকারে অন্ত ভাব আসিতে দেওয়া সুরমার চক্ষে আজ নিজের একটা অমার্জনীয় অপরাধ বলিয়া গণা হটল। যদিও অমর তাহার কাছে যে অপবাধ করিয়াছে দে অবহেলার ইহাই প্রতিশোধ! কিন্তু চারুর স্বামীর উপবে সে অন্যায়ের প্রতিশোধ লওয়া তাহার ভাগো নাই। নছিলে সে আবার নিজ কর্ত্তব্য সংসারে দান করিল কেন গ প্রতিশোধ লইব না, মনে করিয়াও এটুকু জুয়াচুরী কবা কি ভাষার উচিত হইতেছে ? দিদির কর্ত্তবাটুকু সে কেন যথায়থ ভাবে করিয়া উঠিতে পারে না ? এ হর্কালতাটুকু ভার আর কতদিনে যাইবে।—স্থরমা শেলাই ফেলিয়া উঠিল। ককান্তরে গিয়া থালে থাক্সদ্রব্য গুছাইয়া লইয়া একেবারে চারুর শয়নকক্ষের বারে উপস্থিত হইল। মুক্ত बात भरव शृह्मश्रष्ट वाकित्मत तम्था याहेर छिन ! -- हाक শিশুকে কোলে লইয়া স্বামীর বক্ষে হেলিয়া রহিয়াছে। অমরনাথ শ্যার উপরে অর্দ্ধশারিতভাবে উপবিষ্ট চইয়া মধ্যে মধ্যে উভয়কে চুম্বন করিতেছে !

নি:শব্দে স্থরমা সরিয়া আসিল। সে সঙ্কোচ ত্যাগ করিয়া আত্মীয়ের উপযুক্ত ব্যবহাবে চলিবে প্রতিজ্ঞা করিয়া আসিয়াছে—তাই কি ভগবান তাহাকে এমন পরীক্ষাব মধ্যে ফেলিলেন ৪ পা যে আর চলে না।

কিন্তু তাহার অন্তরে কি এতটুকু শক্তিও সঞ্চিত হয়
নাই ? জীবনের প্রথম অধ্যায়েই যৌবনের আকুল বাসনা
দীপ্ত হোমানলে ভন্ম করিয়া ফেলিয়াও তাহার হৃদয় কি
এতটুকু বলিষ্ঠ হয় নাই ? জীবনের প্রেম, প্রীতি, স্নেহ,
ভালবাদা, আশা, ত্যা এতগুলি জিনিব এক নিমেষে
পান করিয়া তাহার মৃত্যুঞ্জয় কঠিন প্রাণ কি এখনো এত
ভ্রম্মণ ? না, এ প্রাণকে সবল করিভেই ছইনে !

রুদ্ধকণ্ঠ পৰিকার করিয়া স্থানমা ভাকিল "চারু।" এত্তে উঠিয়া দীড়াইয়া চারু বলিল "কে ? দিদি ?" বাজে নে খোকাকে শ্ব্যার উপরে কেলিরা দিল। থালা হত্তে অনির্দিষ্ট সময়ে অপ্রত্যাশিত রূপে স্বর্মাকে প্রবেশ করিতে দেখিরা অমরনাথও বিশ্বয় দমন করিতে পারিল না। সেও শশ্ব্যত্তে উঠিয়া দাঁড়াইল। খোকা পতনের ভয়ে কাঁদিতে আগিল।

স্বনাও অত্যন্ত বিপদগ্রন্ত হইরা পড়িল। একে নিব্দেকে সাম্লাইতেই তাহাব অনেকথানি বলের প্রয়োজন হইতেছে তাহাতে আবার তাহাদের এই বিশ্মিতভাব তাহাকে আরও বিচলিত করিয়া তুলিল —তথাপি সে চাঞ্চল্য সম্বর্গ কবিয়া অতিকর্ষ্টে ভূমিতে থালা রাথিয়া চার্ফর মুখেব পানে চাহিয়া মান মুখে হাসিয়া বলিল "খাওয়ার কথা মনে নেই বুঝি ?"

চারু বলিল—"মনে ছিল—ভা থেতে যে চান্না— আমি কি করব।"

রোরুদ্যমান বালককে শ্যা হইতে বক্ষে তুলিয়া লইতে লইতে মৃহস্বরে হ্ররমা বলিল "তবে খাওয়ার দরকার নেই ?"

"তুমি একবার বলে ছাখ।"

অমরনাথ তাড়াতাড়ি বলিল—"তা থাচ্চি—থিদেটা ছিল না তাই বলেছিলাম।"

স্বমা দেখিল অমরনাথ তাহাকে বিপন্ন করিতে চাহে না। নিজের অক্ষমতায় ধিকার দিয়া অমবনাণের উপর ঈষৎ ক্লতজ্ঞভাবে চাহিন্না স্থরমা বলিন্না ফেলিল "থেতে বদলেই থিদে পাবে।"

অমরনাথ আর বাক্যব্যর না করিয়া আসনে বসিরা পড়িল। চারু পাথা লইল দেখিরা বলিল "না না ওতে দরকার নেই।" চারু স্থরমার ইক্সিড পাইয়া বারণ শুনিল না। কিরংক্ষণ পরে চারু বলিল "থিদে ছিল না বলেছিলে বে ?"

"থেতে]বদ্লে থিদে পায় এথন দেখ ছি।"

তবু স্থামা কথা কহিতে পারিতেছিল না। বালককে
লইয়া অভ্যমনে থেলা করিতে লাগিল। চারু বলিল, "আর
কিছু খেলে না ?"

''আর থাব না।"

স্থরমা চেষ্টার ঈষৎ হাসিয়া বলিল "থিদে নেই বলে বেশী থেতে লজ্জা হচে।" অমরনাথও হাসিরা ফেলিল। স্থরমার মুখের দিকে চাহিরা বলিল---"সেটা বোকামির লক্ষণ।"

চারু মধ্য হইতে বলিল "তুমিই বা বৃদ্ধিমানের লক্ষণ কই দেখাচ্চ ?"

"দেখালাম না ? খাব না বলেও এতটা থেয়েছি।"
স্থনমা পুনর্কার বলিল "খাবার ঘরে এল তাইতো,
নইলে—"

চাক বলিল "নইলে আলিস্থির জন্তে অমনি থাকতেন —এত বৃদ্ধি!"

"বৃদ্ধি নয় ? অঞ্বের পেছনে কে এত দৌড়য় ? কিন্তু যেটা জব এসে পৌছয় সেটাতে যে অনাদর করে সেই বোকা।" ১,

স্থরমা এবার নিতান্ত সহজ্ঞ ভাবে অমরনাথের পানে চাহিয়া সহাক্ত মুথে বলিল, "অন্ততঃ ওর অর্দ্ধেকটা শেষ কর্লে ওকথা মানি।"

"বেশ", বলিয়া অমর নাথ নিরাপত্তিতে আহার শেষ করিয়া উঠিল। ঘারের নিকটে দাসী দাঁড়াইয়া ছিল। ভূক্তাবলিষ্ট পরিষ্কার করিয়া গেল। অমরনাথ পান থাইতে থাইতে একথানা চোরার টানিয়া লইয়া বসিল। চাক টেবিলের উপরটা গুছাইতে লাগিল। এখন স্থরমা কি ছলে গৃহ ত্যাগ করিবে ভাবিয়া পাইতেছিল না। ইতন্তুত করিয়া শেষে বলিল—"চারু, খোকাকে ত্থ থাওয়ানো হরেছে?"

"এখনও সময় হয়নি দিদি।"

"ভোষার তো সময়ের ঠিক্ কত। থিলে পেয়েছে বোধ হচ্চে—" শিশুকে লইয়া স্থ্যমা চলিয়া গেল। চাক বিলিয়া ফেলিল, "দিদির ছুভোর অভাব হয় না-—ও এখন ছধ ধাবে না ভবু চলে গেকেন।"

অমরনাথ নীরবেই রহিল। ক্ষণপরে চারু বলিল, "কি ভাব্ছ ?"

অমরনাথ জড়িতকঠে বলিল, "কই এমন কিছু নয়— তোমার দিদি যে বড় মিগুনে হয়েছেন হঠাং! এমন তো কথনো দেখা বায় নি।"

"মিশুনে আবার উনি কবে নুন। তবে তোমার সকে মেশেন না বটে। কি জানি হঠাৎ হয় ত মনটা ভাল হয়েছে।" "তাই তো দেখ্ছি। আছে। ছাথ চারু, তোমার দিদি লোকটা বড় নতুন ধরণের, না ? কথম কি রক্ষ যে চলে তা নোঝা যায় না।"

"বোঝা যাবে না কেন ? আমি ভো চিরকালই ওঁকে ওই রকম দেখে আস্ছি। তবে আগে মধ্যে মধ্যে এক রকম পর পর ব্যবহার কভেন বটে। তা তথন আমি নতুন। কিন্তু ভূমি যে আমার চেয়েও পরের মতন ছিলে।

বাধা দিয়া অমর বলিল, "আমিও কবে না নতুন ? আমার সঙ্গে কবে কোন সম্বন্ধ ছিল ?"

চার গন্তীর ভাবে কি ভাবিল। তার পরে মৃত্সকে বালল, "অস্থায়টা কি তাঁরই
ভার সমালোচনা করার
চেয়ে নিজের অস্থায়ের—"

অমর তাড়াতাড়ি চারুকে বকে টানিয়া লইয়া বলিল, "হয়েছে হয়েছে গুরুমশায়, বক্তে হবে না বেশী !—সে অভায়ের ফল যদি এই হয় তো আমি তাতে অমুভৱ নই।"

চাক নিজেকে টানিয়া শইয়া অনিচ্ছায়ও একটু **হাসিয়া** বলিল, "ভূমি বড় ছষ্ট**়**।"

অমর মুথে বলিল, "নটে," কিন্তু সে কথা কি সত্যই. কথনো তাহার মনে জাগিত না ৷ স্থ্রমার ব্যবহার, ভাহার সকলের প্রতি অক্তবিম স্নেছ দয়া মায়াও কর্ত্তব্যপালনে দৃঢ় কোমণ একটা কত বড় হৃদয়ের প্রতি সে কত বড় অবিচার করিয়াছে সে কথা কি একবারও তাহার মনে হইত না ? চাক্রর প্রতি তাহার অকপট ক্লেহে অমর কি বিশ্বিত হইত না ? শ্রদ্ধা ভক্তি ও বিশ্বরের সঙ্গে একটা আত স্ক্র অথচ তীব্র অমুতাপব্যথাও সময়ে সময়ে কি তাহার মনে ফুটিরা উঠিত না 📍 উঠিত। তবে সে ভাবকে অমরনাথ সাহস করিয়া বেশাক্ষণ হাদয়ে স্থান দিতে পারিত না। বড় বেগগামী সে প্লাবন—যেন বস্তার মত। তাহার আভাস মাত্রে তাই অমর কাঁপিয়া উঠিত, সজোরে সে ভাবটাকে মন হইতে মুছিয়া ফেলিয়া অমর ভাবিত, চারু-চারু-চারু! চাকুই তাহার স্ত্রী-–চাকুই তাহার একমাত্র--চাকুই তাহার সব ৷ স্থলমার কাহারো সহিত বিবাহ হয় নাই, হইতে পারে ना. क्नना शृथिबीत क्ह कि ति । ति प्रती - ७६ **(यह मिवान क्छेर म गःगारन गरिज भावक। अयरन**न

সহিতও তাহার ঐটুকুমাত্র সম্বন্ধ, আর কিছু না! আর কোনো কথা যেন তাহার মনে না জাগে! সে জস্তু অমর প্রাণপণে সচেষ্ট থাকিবে। (ক্রমশঃ)

बैनिक्श्या (मृती।

শরৎ-প্রভাতে

আন্তকে এই সকাল বেলাতে
বসে আছি আমার প্রাণের
স্করটি মেলাতে।

আকাশে ঐ অরুণ-রাগে মধুর তান করুণ লাগে, বাতাস মাতে আলো-ছায়ার

মায়ার্র ধেলাতে---

আজিকে এই সকাল বেলাতে॥

नौतिया এह निनीन इन

আমার চেতনার।

সোনার আভা জড়িয়ে গেল

मटनत कामनात्र।

লোকাস্তরের ওপার হতে কে উদাসী বায়ুর স্রোতে ভেসে বেডায় দিগস্তে ঐ

মেবের ভেলাতে—

আজিকে এই সকাল বেলাতে॥

শীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর।

কলিকাতা চীনাবাসনের কারখানা

(কলিকাতা পটারি ওয়ার্কস্)

ইতিহাস।

আজ প্রায় ১২ বংসর হইল কাশিমবাজারের মহারাজা মাননীর মণীক্রচজ্র নন্দী, বহরমপুরের প্রসিদ্ধ উকীল ও জমিদার রায় বাহাছর বৈকুঠনাথ সেন ও হাইকোর্টের উকীল প্রীযুক্ত হেমেজ্রনাথ সেন মহোদরগণ কর্তৃক এই চীনের বাসনেব কারখানা স্থাপনের স্চনা হয়। সাঁওতাল-পরগণার অন্তর্গত স্থাসিদ্ধ রাজমহলের নিকটবর্ত্তী মঙ্গলহাট নামক স্থানে কতকপ্রালি ছোট ছোট পাহাড় আছে। সেই পাহাড়গুলি সাধারণতঃ স্ক্র ও খেতবর্ণের বিশুদ্ধ বালুকা দ্বারা গঠিত। সেই স্ক্র বালির সহিত চীনামাটীর অংশ বহুলপরিমাণে লক্ষিত হয়। কারখানার স্কাধিকারী-



মাননামন্ত্রমহারাজা মণীক্রচক্র নন্দী বাহাছুর।
গণ পানিয়া বালি ও মাটা বিক্রয় উদ্দেশ্তে ঐ পাহাড়গুলি
ক্রের করিয়া Rajmehal Quartz Sand & Kaolin
Co. নামক একটা কারবার স্থাপন করেন। পাটের কল,
কাপড়ের কল, কাগজের কল, ইত্যাদিতে বিলাভ হইতে
আনীত চীনামাটা প্রচুর পরিমাণে ব্যবহৃত হয়। বিলাভীর
পরিবর্ত্তে দেশী মাটা চালানো এই কোম্পানীর একটা বিশেষ
উদ্দেশ্য। তা'ছাড়া ইমারতের ক্রন্ত বালিও বিশেষ উপযোগী
বলিয়া বিক্রয় করা হয়। পাহাড় হইতে মাটা কাটিয়া
বালি ও মাটা ধৌত করিয়া পৃথক করিবার ক্রন্ত মকলহাটে
৩০ হাজার টাকা ধরচ করিয়া কল চোবাছ্রা ও ইমানত



মাননীয় রায়বাহাত্র বৈকুঠনাথ সেন।

প্রস্তুত করা হইরাছে। পরে এই মাটা হইতেই চানের বাসনের তায় জিনিষ প্রস্তুত হইতে পারে জানিতে পারিয়া ১৯০০ সালে ৬নং মালিকতলা রোডে কলিকাতা পটারি ওয়ার্কস্ স্থাপিত হয়। তথন দেশীর কুমারদের ঘারা ও কৃষ্ণনগরস্থ কারিকরদিগের ঘারা পুতুল ও (Glaze) কাচের মত সামাত্ত চক্চকে করা চায়ের পেয়ালা, ইত্যাদি প্রস্তুত হইত। কিন্তু উপযুক্ত লোক অভাবে প্রায় ২৫০০০ টাকা থয়চ করিয়াও দ্রব্যাদি আশার্মারী উন্নতি লাভ করিল না; কিন্তু তাহাতে ইইরার কোনরূপ নিরুৎসাহ না হইয়া ক্রমাগত উন্নতির চেটা করিতে লাগিলেন। ঠিক এই সময়ে স্বদেশী আন্দোলন আরম্ভ হওয়ায় কারখানার বিশেষ সাহায্য হইয়াছিল এবং সৌভাগ্যক্রমে ১৯০৬ সালের প্রথমে শ্রীষ্ক্র সত্যস্কল্যর দেব



ীযুকু হৈমেজনাথ সেন।

জাপান হইতে বৈজ্ঞানিক উন্নত প্রণাশীর কুন্তকারের কার্য্য শিক্ষা করিয়া আদেন এবং এই কার্থানার ভার **গ্রহণ** করেন।

ইনি এই কাবগানায় যোগদান করিয়াই, এই রাজ্বমহলের মাটা ও বালি হইতে যে পোণসলেন বা চীনামাটীর
দ্রব্যাদি প্রস্তুত হইতে পারে তাহা পরীক্ষা দ্বারা নির্ণয়
করিলেন। তৎপরে এই কারখানায় কেবল চীনামাটীর
জ্বনিষ প্রস্তুত হইবে ইহাই দ্বির হইল, এবং মাণিকতলা
রোডে স্থান নিতাস্ত অসম্থান হওয়ায় বেলিয়াঘাটা ষ্টেশনের
নিকটবর্ত্তী বর্ত্তমান ঠিকানা টেংরা রোডে প্রায় ৯ বিছা
ক্রমি বন্দোবস্ত করিয়া লওয়া হয়। এই জমির উপর
প্রায় ৪০ হাজার টাকা খরচ করিয়া এঞ্জিনঘব, কলম্বর,
দ্বাচ তৈয়ারের ঘর, চুল্লী (furnace) ঘর, রং করিবার ঘর
প্রভৃতি ইষ্টকনির্দ্ধিত পাকা ইমারত প্রস্তুত করা হয়।
এই সঙ্গে জারমেনি হইতে ২০ হাজার টাকার এঞ্জিন কল
ইত্যাদি আনিয়ন করা হয় এবং ৬ হাজার টাকা খরচ
করিয়া ২টা পোয়ান (kiln) প্রস্তুত করা হয়। ১৯০৭
সালের প্রায়ম্ভে এই কারখানার কার্য্য আরক্ত হয়।



শ্রীযুক্ত সভাস্থন্দর দেব।

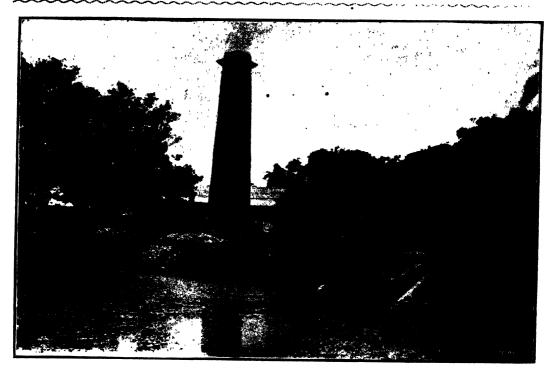
প্রথমে ১০ জন মাত্র লোক লইয়াই কার্য্য আবস্তু কবা হয়। ক্রমশং এই পোকসংখ্যা বৃদ্ধি হইয়া বর্ত্তমান সময়ে ১১০ জন লোক কার্য্য করিতেছে। এইরূপ করিবার কারণ এই যে ভারতে এই প্রথম চীনের বাসনের কারখানা স্থাপিত হয়; এই কার্য্যে শিক্ষাপ্রাপ্ত লোক একজনও দেশে ছিল না। কান্টেই খুব জরসংখ্যক লোককেই প্রথমে শিখাইতে আরম্ভ করা হয় এবং পরে পরে আরপ্ত লোক নিযুক্ত করিয়া এত দিনে ১১০ সংখ্যার পরিণত ইইয়াছে। ১৯০৭ সালে এই কারখানায় সম্বংসরে ও হাজার টাকার মাত্র জিনিষ প্রস্তুত ইইয়াছিল এবং উত্তর উত্তর তাহা বৃদ্ধি পাইয়া বর্ত্তমান বংসরে মাসিক প্রায় ৫ হাজার টাকা মুল্যের দ্রুবাদি প্রস্তুত হইডেছে।

কারথানার প্রথম অবস্থায় কেবলমাত্র স্বদেশী দোকানদারগণ ও স্বদেশসেবকগণের উপর ইহার জিনিবের কাটতি নির্ভর করিত। কারণ তথন দ্রব্যাদি তত উৎক্ষই হয় নাই এবং তা ছাড়া তথন যে টাকার মান

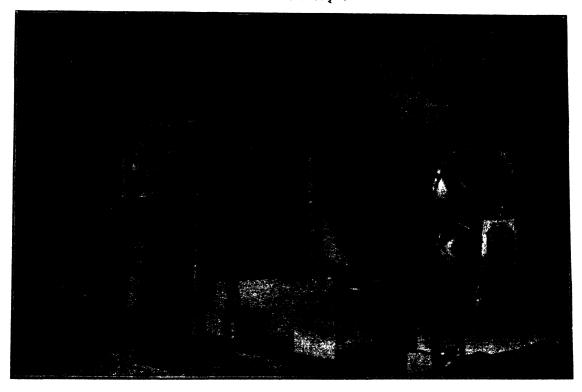
প্রস্তুত হইত তাহাতে স্বদেশী দোকানদারগণের ফরমাইশের জিনিষও সব জোগাইতে পারা যাইত না। কাজেই মুর্গীহাটার জারমেনী হইজে আনীত জিনিধের সমকক্ষতা করিবার কোনরূপ চেষ্টা করা হয় নাই। কিন্তু ক্রমণ মাল প্রস্তুত বেশী হওয়াতে বিদেশী আমদানী বন্ধ করিতে চেষ্টা করা হয়। বর্তমান সময়ে ইাসপাতালের আবশ্রকীর দ্রবাদি এত বছল পরিমাণে প্রস্তুত হইতেছে যে তাহার বিদেশ হইতে আমদানী প্রায় বন্ধ হইরা আসিয়াছে।* এই কারখানা এখন জারমেনী হইতে আনীত ৫, ১১. ও ৴৽ মৃল্যের ছোট ছোট খেলনা পুতুলের সহিত সম্পূর্ণরূপে সমকক্ষতা করিতেছে। তবে এইসকল খেলনা পুতৃলের কাটতি এত অধিক যে তাহার আমদানি একেবারে বন্ধ করিতে হইলে কারথানাটী চতুগুণ বৃদ্ধি করিতে হয়। দেব-দেবীর প্রতিমূর্ত্তি নির্মাণ কার্য্যে বিদেশা অপেকা এই কারথানা সর্বাংশে শ্রেষ্ঠ হইয়াছে। এইসকল দ্রব্য ব্যতীত অত্যাবগ্রক বৈজ্ঞানিক কার্য্যের ব্যবহারোপ-যোগী পাতাদিও প্রস্তুত হইতেছে। শিবপুর সিভিল এঞ্জিনীয়ারিং কলেন্দের জন্ম অনেকগুলি পাত্র প্রস্তুত করিয়া দেওয়া হইয়াছে ও হইতেছে। ভবিষাতে কারথানার স্বৰাধিকাৰীগণ তাঁহাদেৰ নিজ নিজ ৰাক্তিগত স্বাৰ্থ আগ করিয়া অধিক মূলধনে এই কারখানাটা যৌথ কারবারে পরিণত করিতে ইচ্ছা করিয়াছেন। তবে যে পর্যান্ত অন্ততঃ শতকরা ৬ টাকা হারে লাভ দেওয়া সম্বন্ধে নিশ্চিত হইতে না পারেন, ততদিন তাহা করিতে ইচ্ছক নন।

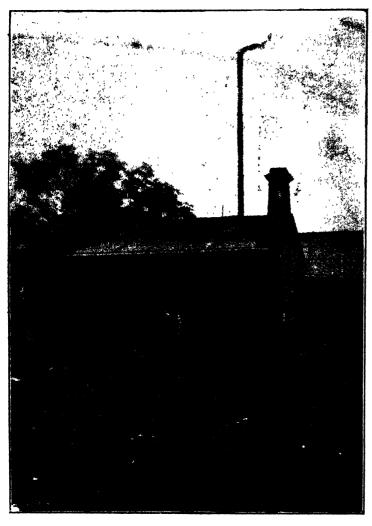
কারথানার বিশেষত্ব।

আমাদের দেশে আজ পর্যন্ত যেসকল কারখানা স্থাপিত হইয়াছে তাহাদের নির্দ্মিত দ্রব্যাদি প্রস্তুতের অধিকাংশ উপাদানই বিদেশ হইতে আনীত হইয়া থাকে। কিন্তু এই কারখানায় যে মাটী ও অন্তাক্ত উপাদান ব্যবস্কৃত হয় তাহা সমস্তই বঙ্গদেশজাত এবং অধিকাংশই কারখানায় নিজের সম্পত্তি হইতে প্রাপ্ত।



কারধানার একাংখের দৃগ্য।





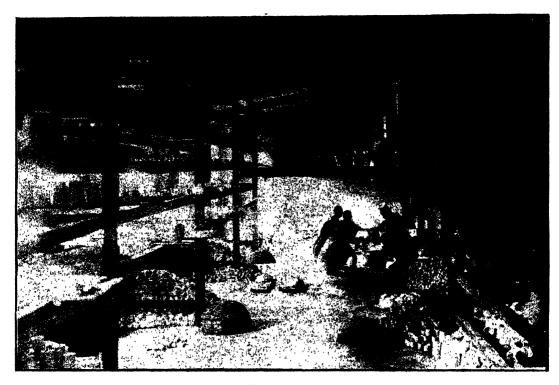
এঞ্জিন্মরের দৃশ্য।

মাটী হইতে জিনিষ প্রস্তুত প্রণালী ও কারখানা পরিচালনের নিয়মাবলী।

মাটীর সহিত যে যে দ্রব্য মিশ্রিত করিয়া উহাকে "চীনে মাটীতে" পরিণত করা হয়, তাহা সমস্তই থনিজ। এই থনিজ পদার্থগুলি বিশেষভাবে বাছিয়া ও জলে উত্তমরূপে ধৌত করিয়া লইতে হয়। পরে উহাকে খুব মিহি করিয়া চুর্ণ করা হয় এবং তৎপরে মাটীর সহিত নিজ নিজ অংশাহুষায়ী জলে মিশ্রিত করা হয়। এই মিশ্রিত জলীয় পদার্থটী হইতে জলীয়ভাগ শক্তিশালী ছাঁকনী হাতা (Filter Press) বারা বাহির করিয়া দেওয়া হয় এবং অবশিষ্ট অংশ অর্থাৎ বন চীনে মাটার ভাগটা তৎপরে বাঁভা হইতে বাহির করিয়া লওয়া হয়। উক্ত চীনে মাটার অংশ তথনও কার্য্যের উপযোগী হয় না। তৎপরে উহা শানিবার কলেয় (kneading machine) সাহায্যে কার্য্যোপ্রোগী করা হয়। উপরোক্ত কার্য্যগুলি সমস্তই কলেয় সাহায্যে করা হয়। এই প্রস্তুত মাটা হইতে সাধারণতঃ ৩টা উপায়ে দ্রব্যাদি প্রস্তুত হই-তেছে, যথা:—

- (>) Pressing—অর্থাৎ যন্ত্র দারা চাপ দিয়া গঠন করা।
- (২) Throwing— অর্থাৎ চাকের সাহায্যে গঠন করা (সাধারণ কুন্তকারগণের স্থায়)।
- তে) Casting—অর্থাৎ ছাচে ঢালাই দারা গঠন করা। উপরোক্ত উপায় দারা গঠিত জ্বব্য-গুলি কিঞ্চিৎ শুষ্ক করিয়া পরিকর্ম্ম (Finishing) বিভাগে যায়। দেখানে পরিষ্কৃত ও যথাযথভাবে

গঠিত হয় এবং তৎপরে ভাল করিয়া গুকাইবার জন্ম কিছুদিনের মত রাখিয়া দেওয়া হয়। সম্পূর্ণভাবে গুজ হইলে জিনিবগুলি একবার সামান্ত উত্তাপে পোড়াইয়া অনিক পরিমাণে গুজ ও শক্ত কবিয়া লছয়া হয়, — ইহাকে বিস্কৃট (Biscuit) করা বলে। তারপর ঐসকল বিস্কূটকরা জিনিবগুলি, একটা কাচের উপাদান (Glaze) মিশ্রিত জলের মধ্যে ভুবাইয়া দেওয়া হয়। ইহাতে জিনিবগুলির উপর তংক্ষণাৎ একটা সাদা পাতলা আবরণ পড়ে। এই চুবান জিনিবগুলি, আগুনের খুব বেশী উত্তাপেও গলিয়া ঝামা হইয়া যায় না এইয়প মাটা (fire clay) য়ায়



विक्टेब्स्तत मृश्रा



भिष्ठ अवर कांत्र देखनानी कतिबाद परवद पृष्ठ ।



জিনিব প্রস্তুত করিবার হলের দৃগ্য।

নির্দ্মিত পাত্রের মধ্যে সাজাইরা ঐ পাত্রগুলি kiln অর্থাৎ পোয়ানের ভিতর উপরিউপরি থাক দিয়া সান্ধান হয়। ভংপরে ১৩০০°C. উদ্ভাপে পোডান হয়। ইহাতে জ্বিনিষ শক্ত হয় এবং পূৰ্ব্বোক্ত Glaze অৰ্থাৎ কাচের উপাদানটা গলিয়া যায়। এই উত্তাপ সচরাচর মাটীর দাসায়নিক উপাদানের (Chemical Composition) উপর নির্ভর করে। মাটা যতই বিগুদ্ধ হয় ততই উত্তাপ वृषि कत्रा गांटेरज পাत्र--- এবং উদ্ভাপ गजरे वृषि स्त्र किनियत উৎকর্ষ ততই বুদ্ধি হয়। ইউরোপের অনেক বিখ্যাত কারখানার ১৪০০°C. হইতে ১৫০০°C. উদ্বাদে জিনিষ পোড়ান হয়। দুষ্টান্ত শ্বরূপ ফ্রান্সের জগদ্বিখ্যাত Scores ফার্টনী, বান্নশিনের Royal Porcelain Factory ইত্যাদির নাম করা বাইতে পারে। Scores Factoryৰ প্ৰস্তুত একটা একটা জিনিব বেড় লক টাকার বিক্রি হইরাছে বলিরা শুনা বার। পোড়াইবার পর ৩৪ দিন পর্যান্ত জিনিবঙালি ঠাণ্ডা হইবার জন্ত পোরানেই

রথিয়া দেওয়া হয়। পরে উহা বাহির করিয়া রং করিবার ঘরে প্রেরিত হয়। ভংপরে চিত্রিত দ্রবাঞ্চলি পুনরায় এনামেল্ পোয়ান (Enamel kiln) নামক এক প্রকার পোয়ানে পোড়াইয়া রংগুলি পাকা করা হয় এবং যথারীতি প্যাক করিয়া বাজারে বিক্রমার্থ দেওয়া হয়।

উপরোক্ত বিভাগগুলি ঠিক এরপ ভাবে পরপর স্থাপিত যে কারথানার এক প্রাস্ত হইতে জিনিষ প্রস্তুত আরস্ত হইয়া ঠিক অপর এক প্রাস্তে সম্পূর্ণতা লাভ করে। ইহাতে পরিশ্রমের অনেক লাঘব হয় ও গোলমাল বা বিশৃদ্ধালা অনেক পরিমাণে নিবারিত হয়। ইহা একটা বিশেষ ফ্রষ্টব্য বিষয়।

প্রত্যেক কারিকরের দৈনিক কার্য্য, নাটা ও অপ্তান্ত থরচ, বল্লাদি পরিচালনের গড় দৈনিক থরচ ইত্যাদির হিসাব অভিশর সাবধানতার সহিত পৃথক্ পৃথক্ ছাপান কারামে লিখিত হইরা থাকে এবং এইসকল হিসাবের সাহায্যে কিনিবের পড়তা Cost of Production বাহির করা হর।



किलन् वा श्रीवान-धरत्रत्र पृष्ण ।

নিদেশ হইতে প্রতি বৎসর প্রায় ত্রিশ লক্ষ টাকার
চীনে মাটার জিনিব ভারতে আমদানি হইয়া থাকে।
তল্মধ্যে কলিকাতা ও চট্টগ্রামেই প্রায় অর্দ্ধেক জিনিব ব্যবস্থত
হয়। এই ১৫ লক্ষ টাকার জিনিব প্রস্তুত করিতে হইলে
তথু বক্ষদেশেই অস্ততঃ প্রত্যেকটা তিন লক্ষ টাকা
মূলধন গইয়া ১০টা চীনে মাটার জিনিবের কারখানা
হাপিত হওয়া দরকার। এরূপ জিনিবের উপাদান দেশে
প্রচুর পরিমাণে পাওয়া যায়। মেসাস বার্ণ এও কোং
পাইপ, টালি, ইত্যাদি প্রস্তুত করিয়া বৎসরে কত লক্ষ্
টাকা লাভ করিতেছেন এবং তাহাদের কারখানা জগতের
একটা বৃহত্তম কারখানা বলিয়া পরিগণিত হইয়াছে। কিন্তু
ছংখের বিষয় সে উৎসাহ বা উত্তম দেশের লোকের খুব কমই
আছে। চীনে মাটার জিনিবের কারখানা চালানো একটা
বিশেষ লাভজনক ব্যবসা। কারণ ইহার উপাদান অরমূল্যে পাওয়া যায়। জনেক জিনিব কলেই সম্পূর্ণ প্রস্তুত হয়

এবং পোড়াইবার জক্ত স্বয়্ন স্থানা করলাও বথেষ্ট পাওয়া বায়।
এবাবত কাল বলাদেশে অনেকানেক শিয়ের স্থাপন ও
উয়তির চেষ্টা হইয়াছে কিন্ত এই কারথানা স্থাপনের পুর্কে
উয়ত শ্রেণীর মাটার পাত্র পুতৃল আদি প্রস্তুত করিবার
সমবেত চেষ্টা কথন হয় নাই। ইং ১৮৬০ সালে ভগলপ্রের নিকটবর্ত্তা কহলগা [Colgong, E. I. Ry.
(Loop)] নামক স্থানে গলার উপর পাথরঘাটা পাহাড়ে
কলিকাতার স্থপ্রসিদ্ধ ধনী মতিলাল শীল প্রায় ২৩০ লক্ষ্
টাকা বায় করিয়া মিঃ জি ম্যাক্ডোক্তান্ত কর্তৃক একটা
রহৎ পটারি ওয়ার্কস স্থাপন করিয়াছিলেন। ইহাতে
স্থলর স্থলর জিনিষ প্রস্তুত হইয়াছিল। কিন্তু ১৮৪৬ সালে
উক্ত সাহেব চলিয়া যাওয়ায় কারথানাটা ধ্রংস প্রাপ্ত হয়।
বাহায়া ভারতের মাটার পাত্রের ইতিহাস পাঠ করিয়াছেন
ভারায়া ভারতের মাটার পাত্রের ইতিহাস পাঠ করিয়াছেন
ভারায়া ভানেন উয়ত শ্রেণীর মাটার জিনিষ প্রস্তুত কার্য্যে
বল্লেশ সর্ব্বাপেকা পশ্চতে পড়িয়া আছে। ইাড়ি.



কলিকাতা চীনাবাদনের কারণানার প্রস্তুত সামগ্রী!৷

কলসি, স্বা, জালা, মালসা ভিন্ন আনাদের গৌরবের জিনিষ কিছুই নাই। কাচের স্ক্রন্তবাচ্চাদিত চক্চকে মাটীর কিনিষ (Glazed Pottery)তো দ্রের কথা, খন্থসে মাটীর কিনিষেরও (হাঁড়ি, কলসি ইত্যাদির) অবস্থা শোচনীয় এবং ভাহা উন্নত করিবার কোনই চেষ্টা দেখিতে পাই না।

কলিকাতা পটারি ওয়ার্কস্ এই প্রথম বঙ্গদেশে উন্নত শ্রেণীর চক্চকে জিনিষ প্রস্তুত করিয়া সকলের প্রশংসা-ভাজন হইয়াছেন। এই কারণানার উন্নতিতে দেশের একটা বিশেষ অভাব দুরীভূত হইবে।

করেক সপ্তাহ পূর্বে আমরা এই কারখানা দেখিতে গিরাছিলাম। সত্যস্থানর বাবু আমাদিগকে মাটী প্রস্তুত করা হইতে আরম্ভ করিয়া প্যাক্ করা পর্যান্ত সমস্ত প্রক্রিয়া দেখাইয়া ও বুঝাইয়া দিলেন। আময়া সমস্ত দেপিয়া ওনিয়া অনেক শিথিলাম ও আনন্দলাভ করিলাম। সমস্ত ারখানাটী বেশ পরিকার পরিচ্ছের রাখা হইয়াছে। ইহার ভির ভির বিভাগের ধর এরপ ভাবে স্থান্থানার সহিত পরে

পরে নির্দ্মিত চইয়াছে, যে, এক প্রান্তে মাটী প্রস্তুত হয়. এবং আর এক প্রান্তে বিক্রয় করিবার উপযোগী জিনিষটি বাহির হয়। আমাদের দেশে এইরূপ একটি কার্থানা স্থাপন ও পরিচালন সোজা কাজ নয়। ভধু টাকা দিলে হয় না, কিম্বা কিছু কেতাবী জ্ঞান থাকিলেও হয় না। সভাত্মন্দ্র বাবুকে ঘর তৈয়ার করান, কল বসান, কারিগর-দিগকে শিথাইয়া কাজের লোক করা, বাজারে পাইকার-দিগকে এই কারখানার জিনিষ লইতে স্বীকার করান. সমস্তই করিতে হইয়াছে। স্থতরাং তিনি যে ক্লতী পুরুষ, তাহাতে সন্দেহ নাই। আর বাহারা, লোক্সান হওয়া সত্ত্বেও, লাভ না হওয়া সত্ত্বেও, বংসরেব পর বংসর, এই কারবারে টাকা ঢালিয়া আসিয়াছেন, সেই সন্তাধিকারীগণ্ড সর্বসাধারণের ক্বতজ্ঞতার পাত্র। এখন কারখানায় যে পরি-मान नाफ हटेट उर्ड वर फेटा य व्यवसाय जेननी उ हहेगा है. তাহাতে উহা শীঘ্রই অস্থান্ত বেশী লাভের ব্যবসার সমকক হইয়া উঠিবে বলিয়া আশা হয়। উহার মূলধন বাড়াইলে

উহার লাভের পরিমাণ ও অন্তপাত ছুইই বাজিবার সম্ভাবনা। প্রতরাং যদি উহাকে যৌথ কারবারে পরিণত করা হয় তাহা হইলে উহার অংশীদারের অভাব না হইবারই কথা। এই কারখানটি বাঙ্গালী মাত্রেরই আদরের জিনিব, তাহাতে সন্দেহ নাই। আমরা স্বাস্তঃকরণে ইহার উরতি প্রার্থনা করি।

নিবেদন

পূল্প যদি কর মোরে করে। শতদল,
তোষার চরণে, প্রভূ! এই নিবেদন;
বারি যদি কর তবে করে। গলাঞ্জল;
করে। চুর্কা, দাও যদি তৃণের জীবন;
তুলদী করিও যদি দাও পত্র করে;
বৃক্ষ করি রাথ যদি করিও চন্দন;
জীব যদি,—করো নর নত ভক্তিভরে;
জন্মে জন্মে দিও পদ করিতে বন্দন।
শ্রীয়ভীক্রনাণ চটোপাধ্যার।

কর্ম—শ্রোত এবং স্মার্ত্ত।*

"গছনা কৰ্মণো গতি:।" গীতা।

১। বৈদিক কর্ম।

শুণাদি শক্ষের স্থার কর্ম শক্ষেরও নানা প্রকার অর্থে ব্যবহার শাল্পে দৃষ্ট হয়। যে যাহা করে, তাহাই তাহার কর্ম — "কর্জুর্ব্যাপারের্থৎ সাধ্যতে।" স্থায় মতে উৎক্ষেপণ, অবক্ষেপণ, আকুঞ্চন, প্রসারণ, গমন ইত্যাদিরই নাম কর্মা। কিন্তু সাধারণ অর্থে এসকল লৌকিক কর্মা। আমাদের শাল্পে হই প্রকার কর্ম্মের উল্লেখ আছে—লৌকিক এবং বৈদিক। স্মান্ত কর্ম্ম বৈদিক কর্ম্মেরই অন্তর্গত মনে করা হয়। বৈদিক কর্ম্ম বিলতে প্রধানতঃ ধাগমজ্ঞকেই বুঝায়। তবে অধ্যরন, ইক্সা (যজ্ঞ), এবং দান এই তিন প্রকার কর্ম্ম বা "ধর্ম-স্বন্ধেরপ্র" উল্লেখ আছে। কোথাও বা কর্ম্ম বলিতে "ইট্টাপুর্ত্ত"—অর্থাৎ যুগমজ্ঞ এবং কৃপ-তড়াগাদি

থনন প্রস্কৃতি জনহিতকর কার্য্য বুঝার। কর্ম-মীমাংসার স্থাকার কৈমিনির মতে "অগ্নিহোত্র-দর্শ-পৌর্থমাসাদি" বজ্ঞের প্রতিষ্ঠাই শ্রুতির উদ্দেশ্য, এবং বেদকল শ্রুতিবচন দেইসকণ ক্রিয়াকে লক্ষ্য করেনা, সেদকল নির্থক, অথবা অর্থবাদ বা প্রশংসাবাক্য মাত্র—"আয়ারশ্রু ক্রিয়ার্থস্থাদানর্থক্য মত মর্থানাং।" ক্রৈমিনির এই মতই জ্ঞান এবং কর্মের বিরোধের মূল।

২। বৈদিক হবির্যজ্ঞ ও সোমযজ্ঞ।

दिमिक राज्य कृष्टे ध्याकात--- इतिराज्य, এवः मामराज्य। হবিগজের আছতি হ্যা, প্লত, এবং মাংসাদি, এবং সোম-যজ্ঞের আছতি সোমরস। অরণি বা কার্চপঞ্চারের মন্তন বা ঘর্ষণ দ্বারা অগ্নি উৎপন্ন করিয়া বিধিপুর্বাক অক্সাধান অর্থাৎ গার্হপত্য অগ্নি স্থাপন করিতে হয়। গার্হপত্য অগ্নি হইতেই অগ্নি গ্রহণ করিয়া আহবনীয় এবং দক্ষিণাগ্নি নামক আরও চুইটা অগ্নি স্থাপন করিতে হয়। প্রাতে এবং সন্ধাকালে এইসকল অগ্নিতে হ্রগ্নাদি আছতি প্রদানের নাম অগ্নিহোত্র। বৈদিক অগ্নিহোত্রের অফুষ্ঠান দেশে প্রচলিত না থাকিলেও অগ্নিহোত্রী নাম অভাপি প্রচুলিত আছে। সোমযক্তে বিধিপুর্বক প্রস্তর দারা পেৰণ করিয়া সোমলভার রদ প্রস্তুত করিতে হইত। ঋথেদেই সোমযজ্ঞের বিশেষ উল্লেখ দৃষ্ট হয়। সোমরস অগিতে আহাত রূপে প্রদত্ত হইত, এবং বৈদিক ঋষিগণ দধি প্রভৃতির সহিত মিশ্রিত করিয়া সোমরস পান করিতেন। আধুনিক বিয়ার (beer) প্রভৃতির স্থায় ইহারও কিঞ্চিৎ মাদকত্ব গুণ ছিল। "অপাম সোমমমুতা অভুম।" সোম-যজের মধ্যে অগ্নিষ্টোম, রাজস্ম, এবং অশ্বমেধাদি বিখ্যাত। দিনে তিনবার অগ্নিতে সোমরসের আহতি প্রদত্ত হইত। ইহারই নাম "ত্রিসবন"—প্রাত:সবন, माधानिन मनन, এवः कृञीय मनन। देवनिक घटळात्र द्विनी নির্মাণ ধছত্কে বিশেষ নিয়ম ছিল, এবং তাহা করিতে জামিতি-জ্ঞানের প্রয়োজন হইত। কঠোপনিষদে ষম-निहत्क छ।- मचारत छेखा इहेबारह :---

"লোকাদিস্থিং তমুৰাচ তলৈ, যা ইষ্টকা যাৰতীৰ্বা বধা ৰা"— ইহা ঘারাও দেখা যায় কত সহস্ৰ ইষ্টক যজ্ঞবেদীয় কোন

^{*} वारवारम्ब डेननरक जिन्द्रा उक्तमनित्र अवस्य वक्त छ।।

আংশে কিরুপে বসাইতে হইবে, তাহার বিশেষ বিশেষ
নির্ম ছিল। সোম্বজ্ঞের বেদী পক্ষীর আকারে নির্মিত
হইত, কারণ এরপ বৈদিক প্রবাদ ছিল বে গার্কী নামক
ছন্দ প্রেনপক্ষীরূপে স্বর্গ হইতে সোম্বতা আনর্মন
ক্রিয়াছিল:—

"সা পতিকা সোম-পালান্ ভাষয়িকা পদ্তাং চ মুখেন চ সোমং রাজানং সমগৃভ্নং।" ঐতহের রাজণ ।

দেশের আধুনিক ব্রতপূঞাদিকে সার্ত্ত কর্ম বলা যাইতে পারে কিন্তু এদকলের দহিত যজাদি বৈদিক কর্মের ক্ষোনরূপ সম্বন্ধ লক্ষিত হয় না। এবং এ দকলকে বৈদিক কর্ম মধ্যে গণ্য করাও দক্ষত হয় না। এদকল সার্ত্ত কর্মামুষ্ঠান ধারা শ্রুত্যক্ত স্বর্গাদি ফললাভ হইবে এরপ আশাও ভিত্তিশৃস্ত।

। অগ্লি এবং প্রাচীন ইরাণীদিণের আবেস্তা।

মানবজাতির ইতিহাদের আদি ঋথেদ। দেই ঋথেদের আদিঋকঃ—

"অগ্নিমীলে পুরোহিতং বক্তস্ত দেব দুজিলং। হোতারং রত্বধাতমং।" "যজ্ঞের পুরোহিত, ঋদিক, হোতা, উৎকৃষ্ট রঙ্গের আকর সেই অগ্নিদেবের সম্বর্জনা করি।"

অধির এত মাহাত্মা এত গৌরব কোথা হইতে ? শুধু
আমাদের বৈদিক ঋষিদিগের মধ্যে নর,—গ্রীক, লাটন
এবং আদিম ইরাণ বা পারস্থদেশে, এমন কি প্রাচীন মিসর
দেশেও অগ্নিদেব এইরূপে পৃঞ্জিত হইরাছেন। প্রাচীন
ইছদিদিগের একেখরের পূজায়ও অগ্নির ব্যবহার ছিল।
কিন্তু আদিম ইরাণ দেশের অগ্নি-পৃজকদিগের কথা এত্বলে
বিশেষ উর্লেখযোগ্য। প্রাচীন ইরাণীদিগের সন্তান অধুনাতন
বন্ধেবাসী পাশী নামে আমাদের নিকটে স্পরিচিত।
তাহাদের আবেন্তার্জনামক প্রাচীন গ্রন্থ আমাদিগের
ঋষোদন্থানীয়। সেই গ্রন্থের বাফ নামক অংশ অগ্নির
স্তবে পরিপূর্ণ। তাঁহারাও আমাদের বৈদিক ঋষিদিগের
স্থার যজ্ঞাদি কার্য্য করিয়া অগ্নিতে সোমরস আভ্তি
প্রদান করিতেন এবং সোমরস পান করিতেন। আমাদের
বৈদিক সোম তাঁহাদের মধ্যে হৌম নামে পরিচিত ছিল।

ভাষাবিজ্ঞানের নিয়মালুসারেই (Grimm's laws) সংস্কৃতের 'न' ইরাণি-ভাষার 'হ' হর, যেমন সংস্কৃত সিদ্ধু পাশী হিন্দু। ইরাণদেশের বেদকল পুরোহিত কার্চছরের ঘর্বণ ছারা অবি উৎপাদন করিত, তাহাদের নাম 'অথ্বন্' ছিল। আমাদেরও ব্রহ্মার পুত্রের নাম 'অথর্কা,' এবং ব্রহ্মা আদিতে যজীয় পুরোহিত বিশেষেরই নাম। আমাদের অর্থব্ববেদ ও 'ত্রিরী' নামের বহিভুতি, এবং বেদসকলের মধ্যে অপেকা-ক্বত আধুনিক। এইসকল কারণে অথর্কবেদের সহিত প্রাচীন ইরাণী ধর্ম্মের বিশেষ সম্বন্ধ থাকাই সম্ভবপর আবার প্রাচীন ইরাণের দেবগণের সহিত আমাদের বৈদিক দেবগণের এত সাদৃশ্র যে তাহা উপেক্ষা করা যায় না। খাথেদে 'অহার' শব্দ কুর্যা, ইন্দ্রা, বরুণা, মিত্র প্রাভৃতি দেব-গণের প্রতি পুন: পুন: প্রযুক্ত হইয়াছে। " দশম মণ্ডলের শেষভাগেই মাত্র দেবশক্র অর্থে 'অফুর' শব্দ ব্যবহৃত দেখা যায়। ইরাণীদিগের মধ্যে ঈশ্বরের নাম 'অভর'---'দ' স্থানে 'ছ' এই মাত্র প্রভেদ। বৈদিক দেবগণ মিত্র. বরুণ, ইন্দ্র, নাসত্য (অশ্বিনীধয়), যম প্রভৃতি পার্শী-দিগের আবেন্ডা গ্রন্থে মিথ্, বরুণ, ইক্স, নাসভ্য, বিম, প্রভৃতি নামে স্থপরিচিত। বৈদিক পুত্রম বা বুত্রহস্তা (ইন্দ্র)—যাহা মোক্ষমুলার গ্রীকদিগের বেলেরোফনের (Bellerophon) সহিত এক করিয়াছেন, বৈদিক 'অপাং নপাৎ' (জলের বংশধর) এবং ভগদেবতা আবেন্ডার 'বেরেণ্য়' অপাম্নপাৎ, এবং ভগের সহিত এক। ইচ্ছের বুত্রবধের আথ্যায়িকা বেদে এবং আবেস্তাতে একইক্সপ। ইন্দেরই আদি বৈদিক নাম ত্রিত, আবেস্তাতে 'থেইতোনা'। বৈদিক ইख रामन 'অহি' বা 'বুত্রকে' বধ করিরাছিলেন. हेबानी ट्रिटेंग्डानां वृज्दे व्याप्त वर्ष किंद्रश-ছিলেন। তবে এন্থলে ইহাও উল্লেখ করা আবশ্রক যে আমাদের পৌরাণিক দেবাস্থরের যুদ্ধ সম্বন্ধে ইরাণীদিপের সহিত নামের বিরোধ দৃষ্ট হয়। আমাদের 'দেবাফুর' ইরাণীদিগের 'অম্বর-দৈব'। পৌরাণিক দেব লোকের हिज्जातक, किन्न देत्रांगीपिरात्र 'देमव' लाटकत्र खहिज-কারক। আবার পৌরাণিক 'অস্থর' লোকের অহিতকারী, কিন্ত ইরাণীদিগের 'অস্থর' লোকের হিতকারী।

শাবেতা সথবে অধিকাংশ কথাই বিলাতের বিবকোৰ হইতে
গৃহীত হইরাছে।

^{* &}quot;पर विषयरार यक्तगानि जांका त्य ह त्यया व्यक्ता त्य ह मुद्धाः।" २-२१-३० ।

এই দেবাম্বর এবং অম্বর্তনিব শক্ষবিরোধ দৃষ্টেই থাতিপর হর বে দেবাম্বর সংগ্রাম একটা প্রাচীন ঐতিহাসিক তব। আবেস্তা-সম্প্রদারভূক্ত ইরাণী আর্বাদিগের সহিত বৈদিক আর্যাদিগের বিচ্ছেদ এবং সংগ্রামই দেবাম্বরের বন্ধরূপে ঋথেদে উক্ত হইরাছে। কিন্তু কালক্রমে, লোকে এই প্রাচীন ঐতিহাসিক তব্ব সম্পূর্ণ বিশ্বত হইরা গিয়াছিল। তথন শাস্ত্রকারগণ এই দেবাম্বর সংগ্রামের আধ্যাত্মিক অথবা কার্যনিক ব্যাধ্যার প্রবৃত্ত হইরাছিলেন। শক্র তাঁহার ছান্দোগ্য ভাব্যে বলিতেছেন:

"দেৰ অৰ্থে শান্তোভাৰিত ইন্দ্ৰিরবৃত্তি, অন্তর তাহার বিপরীত।
বীর অস বা প্রাণাদি ক্রিয়ারপে বাভাবিক বিবরে রমণ করে, এই অর্থে
'অসর' শব্দ বাভাবিক তম-আয়ক ইন্দ্রিরবৃত্তি বৃঝার। তাহাদের
পরশার একে অত্যের বিবর অপহরণরূপ গুদ্ধই দেবান্তর-সংগ্রাম।
শালীর প্রকাশবৃত্তির অভিভবের জন্ম প্রবৃত্ত বাভাবিক তমোরূপ
ইন্দ্রিরবৃত্তিই অসর। আবার তিবিপরীত শান্তার্থ-বিবরবিবেকরূপ
জ্যোতিসভাব দেবগণও বাভাবিক, তমোরূপ অস্তর-অভিভবে প্রবৃত্ত।
এই অন্তোক্ত অভিভবের চেন্নাই সংগ্রাম। সকল জীবে, প্রতি দেহে,
অনাদিকাল হইতে, এইরূপ দেবাস্র-সংগ্রাম চলিতেছে।" ১-২॥

৪। অগ্নির মাহাত্ম্য এবং যজের মূলতত্ত্ব।

সে যাহা হউক অগ্নির পূর্ব্বোক্ত দিগদিগন্তব্যাপী সর্ব্বজাতীয় মহাপৌরবের কারণ কি ?

"৩০০৯ দেবগণ অগ্নির পরিচর্বা। করিরাছেন, যুক্ত বারা সিক্ত করিরাছেন, তাঁহার জন্ম বর্হি (কুশ) বিস্তার করিরাছেন, হোতারূপে ডফুপরি বুসাইরাছেন।" ক

ঋষি বিশ্বামিত্র অগ্নিকে সম্বোধন করিয়া বলিকেছেন :—
'কামব্রমানো বনা ছং,' — ইহাতে দাবানলেরই উল্লেখ।

"স স্বাংস্বিবন্ধনাশ্বিষিধা তিরোহিতং। এনং নয়ন্ মাত্রিষা পদ্ধাবতো দেবেভায় মথিতং পরি"—'চলিয়া গেলেও যেমন পুত্রকে ধরিয়া আনে, সেইরূপে তিরোহিত অগ্নিকে মাত্রিষা মন্থন হার। উৎপন্ন করিয়া দেবগণের কল্প আনরন করেন।'

এন্তলে অগ্নি নির্কাপিত হইলে অরণিছরের মন্থন ছারা তাহার প্নক্ষংপাদনের উল্লেখ দেখা যার। প্রীকদিগের মধ্যে এরপ প্রবাদ বে প্রমেণুক্ত (Prometheus) লোকহিতের ক্ষম্ম বর্গ হইতে অগ্নি চুরি করিয়া আনিরাছিলেন। প্রমন্থন — (বলপূর্কক অরণিছনের মন্থন) শব্দের সহিত

 "ত্রীণি শভা ত্রীসহপ্রাণ্যগ্রিং ত্রিংশচ্চ বেবানর চাসপ্রন্। উক্ষনৃত্তি বস্তু গ্রহিরক্ষা আরিক্ষোভারং ক্রসাদরত।" ৩-৯-৯।
 ব্রের । তাঁহার নামের বিশেষ সাদৃশ্য। ঋথেদীয় ঐতরেয় আক্ষণে বলা হইয়াছে:—

"অগ্নিই সকল দেবতা, বিঞ্ও (মধ্যাহ্ন স্থা) সকল দেবতা, এই অগ্নি এবং বিঞ্ব শরীবই বজ্ঞীয় দেবগণের আদি ও অৱস্থানীয়। অভএব বধন অগ্নি ও বিঞ্ব জন্ত প্রোডাশ লর্গিত হয়, সেই প্রোডাশ সমত্ত দেবসঙ্গীর ক্থবিধান করে।"#

দেবগণের মধ্যে অগ্নির এইরূপ উচ্চ অধিকার লাভের প্রকৃত কারণ নির্দেশ করিতে ইতিহাস অক্ষম। ইতিহাসেরও ক্রেরে বছপূর্বে হইতেই অগ্নির গৌরব সর্ব্বে ক্রপ্রতিষ্ঠিত। ইতিহাসের অভীত দেখিরাই কি শাস্ত্রকারগণ বেদকে 'অপৌরুষের' বলিতে বাধ্য হইয়াছেন ? অগ্নির দেবছ বিষয়ে কোন প্রশ্নের অবতারণা করিতেই কেহ কথনও সাহসাহন নাই। অগ্নিপূজার প্রকৃত কারণ নির্দ্ধারণ অসম্ভব হইলেও, অগ্নির অভাবে বৈদিক ঋষিগণ যে কত কষ্ট পাইতেন, তাহা ঋগ্রেদেরই হুই একটি স্ক্রে হুইতে অক্সমান করা বার।

"অগ্নি জলমধ্যে তিরোহিত হইলেন। পশু পলারন করিলে বেমন পদচিত্র বারা তাহার অফুদন্ধান করে, দেইরূপ পরিচর্গান্ধারীরা অগ্নির অনেক অনুসন্ধান করিল। বীর ভৃগুবংশ্বীরেরা অগ্নিলাভের ইচ্ছার তব করিতে করিতে তাঁহাকে পাইলেন। বৈভূবদ আতি অনেক কাষনা করিয়া এই অগ্নিকে ভূমির উপরে লাভ করিলেন।"†

দ্রতাই চারতার নিদান। অধুনা বাদশবর্ধ কর্মক বালকেরও পকেটে দিরাশালাই, মুথে ধ্যারমান দিশারেট্।
আমাদের পকে বৈদিক ঋষির "অগ্নিমীলে প্রেক্তিতং"
উপহাসের কথা হইবে আশ্রুগ্য কি ? আলকালও বিলাতে
পর্যন্ত জলের হুর্ভিক্ষের কথা শোনা যার, কিন্ত জ্ঞানবিস্তারের সঙ্গে অগ্নির হুর্ভিক্ষ সভ্যন্তগতে অসম্ভব হুইরাছে।
আদিম মানবের অবস্থা অগ্নরপ ছিল, হয়ভ লৌকিক
কৌশল বারা উৎপন্ন অগ্নি এক সময়ে সম্পূর্ণ অজ্ঞাত ছিল।
আর্যাক্তাতির আদিম নিবাস ইরাণ প্রভৃতি শীভপ্রধান
দেশে অগ্নির অভাব একবার করনা করন। হয়ত ফল মৃল
আহার বারা জীবন মাত্র ধারণ সম্ভব ছিল, কিন্ত রাত্রিকালে
শীত এবং অক্কারে তাঁহাদের কঠের সীমা ছিল না। হয়ভ

অগ্নিবৈ সর্বা দেবতা, বিকু: সর্বা দেবতা।
 এতে বৈ বজ্ঞজাল্ভোতবৌ বদপ্তিশ্চ বিকুশ্চ, জ্ঞজাগ্রাবৈক্ষবং

সাংখ্যতবে ব্যাসক বিকৃত্য, তপ্তথাস্থাবেক্বং পুরোডাশং নির্বপন্ত্যত এবতদ্বোনুগ্ন বস্তি ॥১-৫

[†] ইমং বিধত্তো অপাং সধত্তে পণ্ডৰ নটং পদৈরমুগান্। গুছা চতত্ত মুশিলো ননোভিবিচ্ছতো বীরা ভূগবোবিন্দন্। ২। ইমং ত্রিভো ভূব্যবিন্দবিচ্ছত্তেভ্বনে সূর্বণ্য ছারাঃ। ৩। স ১০-সূ-৪৬॥

নিবিড় অরণ্য মধ্যে বুক্ষের পরস্পর ঘর্ষণ দারা অগ্নির উৎপত্তি তাহাদের মধ্যে কাহারও মনোযোগ আকর্ষণ করিল, হয়ত তিনি নিজের হস্ততলন্বয় ঘর্ষণ করিয়াও **(मशिल्म पर्वन दावा हाउ उँक हव। हवड माना अकात** শুষ্ক বস্তা পরস্পর ঘর্ষণ করিয়া দেখিলেন, যত্ত ঘর্ষণ করা যার, ততই উত্তাপ বৃদ্ধি পার। প্রস্তবে প্রস্তবে ঘর্ষণ করিলে অগ্নিফুলিক বাহির হয়। হয়ত ক্রীড়াছলে বালকেরা শুক্ষ কাষ্ট্রন্নর লইয়া ঘর্ষণ করিতে করিতে সহসা দেখিল অগ্নি প্ৰজ্বলিত হইয়া উঠিয়াছে. — এবং ইন্ধনধোগে সেই অগ্নি তাহার সপ্তক্রিহবা বিস্তার করিয়া স্থানিয় উত্তাপ এবং উজ্জ্বল দীপ্তিতে চতুর্দ্দিক অমুপম স্থথ এবং শোভায় উদ্ভাসিত করিয়াছে। ধুমকলের আবিষ্কারে লোক বিমিত হইরাছিল, ফনোগ্রাফের আবিষ্ণারে লোক বিশ্বিত হইরা-ছিল, পুপাক্যানের (Airship) আবিষ্ণারেও লোকে বিশ্বিত হটয়াছে। কিন্তু অৱণিদ্যের মন্থনে অগ্নি প্রজ্ঞালিত **मिथियां व्यामिम मानारवे मान एवं व्यामिम व्यामिम व्यामिम** বিশ্ববের উদ্রেক ইইয়াছিল, তাহার সহিত এসকলের তুলনা হর না। তখন স্বভাবত: প্রাচীন ঋষির উদ্বেলিত হানয় বলিয়া উঠিল "অগ্নিমীলে।" যথন তাঁহারা দেখিলেন প্রোত-সমান কণামাত্র অগ্নি ইন্ধনধােগে সমস্ত পুথিবী দগ্ধ করিতে সক্ষম, অথবা যথন দেখিলেন পার্বত্য নিবিড অরণ্যে বিত্যাৎযোগে অথবা বাত্যান্দোলিত বুঞ্চশাথার ঘর্ষণে নিরাকার হইতে সাকারের উৎপত্তির স্থায়, সহসা অগ্নি উদ্দাপ্ত হইয়া মহাপরাক্রমের সহিত দিন্দিগন্ত দগ্ম কবিয়া মহাপ্রলয়ের বিভীষিকা দেখাইয়া, পুনরায় যেন নিরাকারে বিলীন হইয়া অদৃশু হইয়াছে — যেন পুনরায় কাষ্ঠমধ্যে লুকায়িত হইয়া, সেই বলের পুত্র অগ্নি শিশুর স্থায় শয়ন করিয়াছে,—তথন প্রাচীন ঋষির মন নিশ্চয়ই যুগপৎ ভয়, বিশার, হর্ষ এবং ভক্তিতে বিহবল হইয়াছিল। এই মহা-প্রভাবশালী অগ্নি কোনরূপে কোথায় লুকায়িত ছিল, কি করিয়া আবার আবিভূতি হইল, আবার কি করিয়া কোথায় তিরোহিত হইল ৷ তাঁহাদের স্বাভাবিক কবিত্বপূর্ণ দৃষ্টিতে সেই অগ্নি দেবতা অথবা নিরাকারে সাকাররূপ ভিন্ন কি হইতে পারে ? বিশ্বদেবতার প্রতীকস্বরূপ,---, অথবা তাহা-রই রপভেদ ভিন্ন আর কি হইতে পারে ? স্বভাবত:ই

ভাঁচারা স্বতাদি বিবিধ আহতি ধারা সেই দেবতার স্তব করিতে প্রবৃত্ত হইলেন।

"বৰদ্ধঃ পুৰুবো রাজন্ তদলান্তত দেবতাঃ।" রামায়ণ॥ "বে লোকের বাহা অল, দেই লোকের দেবতারও তাহাই অল।*"

ইন্দ্রাদি অপরাপর বৈদিক দেবগণের করনাও এইরূপ।

ইহাই বৈদিক যাগযজ্ঞের মূলতন্ত্ব। কিন্তু পরিচয়ই
অনাদরের নিদান - "Familiarity breeds contempt"—অগ্ন্যাদি দেবগণ রহিল, যাগযজ্ঞও রহিল, কিন্তু
যতই লোকে অগ্ন্যাদির সহিত স্থপরিচিত হইতে লাগিল,
ততই সেই প্রাথমিক শিশ্ময়, ভক্তি, আনন্দ, ক্রমে প্রাস্
হইতে লাগিল। ক্রমে অগ্ন্যাদি দেবগণের দেবত্ব সম্বন্ধেও
লোকের মনে সংশ্য উপস্থিত হইতে লাগিল। ঋথেদের
অপ্তম মন্তলেই আমরা দেখিতে পাই ইক্লের অন্তিত্ব সম্বন্ধে

"বদি সভাই ইক্স থাকেন, তবে ইক্সের উদ্দেশে সভাস্তোম (স্তৃতি) কীর্ত্তন কর। নেম ঋষি বলেন :—ইক্স নাই। কে তাহাকে দেখিরাছে ? কাহার স্তব করিব ?" ১০০-০। সেই সংশয় দিন দিন গাঢ়তর হইল।

৫। ষজ্ঞের পরিণতি এবং জ্ঞানকর্ম্মের

বিবাদের সূত্রপাত।

দেবগণের প্রতি সংশয়। "কাহার স্তব করিব ?"
কাহাকে আছতি প্রদান করিব ? সংশ্রের সঙ্গেই
অগ্ন্যাদি দেবগণের প্রতি লোকের অস্তরের শ্রদ্ধান্ততির
হাস হইতে লাগিল। অপর দিকে যেন সেই ক্ষতি পূরণের
জন্তই যজাদি বাহ্যামুষ্ঠানের আড়ম্বরও দিন দিন বৃদ্ধি
পাইতে লাগিল। ইতিমধ্যেই পৌরোহিত্য ব্যবসায়
প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে। বাহারা পরম্পরাগত স্থোত্র এবং
অমুষ্ঠান-বিষয়ক জ্ঞানের অধিকারী তাহারা প্রম্পরম্পরায়
পুরোহিত-শ্রেণীতে পরিণত হইল। প্রাচীন ইরাণে যেরূপ
প্রাচীন ভারতেও সেইরূপই হইয়াছিল। পৌরোহিত্য
ব্যবসারের শ্রীবৃদ্ধির সঙ্গে বজ্ঞের সমারোহও বৃদ্ধি
পাইল। পুরোহিতগণ ব্যবসায় বিস্তারের জন্ত যজ্ঞের
সঙ্গে ঐতিক পারত্রিক ফল-বিষরক নানা প্রকার উপক্থা
"পুশিতাং বাচং" প্রচার করিল। কালক্রমে তাহা ঐতরের

শ্রুতভোষং ভরক বাজরত ইপ্রার সভাং বদি সভামতি।
 নেক্রোত্তীতি নেম উ দ্ব ভাই ক ইং দর্শক মভিট্ট বাম। ৮-১০০-৩।

প্রভৃতি ব্রাহ্মণের আকাবে লি পবদ্ধ হইয়া পৌরোহিত্য ব্যবসারের বিশেষ সহায় হইল। যজাদির প্রকৃত মর্ম্ম বতই লোকে ভূলিয়া গেল, ততই দিন ্ত্রুভজির ধেলা আরম্ভ হইল। এইরূপে যজ্ঞের বাহাড়ম্বর বৃদ্ধি হইয়া পরিশেষে বিস্তার্শ অখ্যেষ এবং রাজ্ম্যর প্রভৃতির আকার ধারণ করিল। আমরা ঋ্ষেদের অস্টম মণ্ডলেই দেখিতে পাই যজ্ঞোপলকে রাজাগণ প্রোহিতদিগকে কিরূপ অকাত্রে ধনদান করিতে আরম্ভ করিয়াছেন:— ঋষি শোভরি চিত্র নামক রাজার ধনদানের স্তৃতি

"এই ধন কি আমার ইন্দ্র কিম্বা স্নত্তগা সরস্বতী দিরাছেন ? অথবা হে চিত্র (রাজা), তুমি দিরাছ। সরস্বতীতীরে অক্স বে বে আছেন, পর্জনোর বারিধারার ক্সার চিত্র সহস্র এবং অবৃত ধনদানে তাহাদিগকে কুপা করেন।" ৮-২১--১৭, ১৮ ॥+

দানস্ততিই অনেক ঋকের দেবতা হইয়া পড়িয়াছিল—
বশ ঋষি পুণস্রবার দানের স্ত'তি করিতেছেন:—

"কামি ৰটি সহত্ৰ অযুত অথ, বিশ শত উট্ট, এবং দশ সহত্ৰ পো লাভ করিয়াছি।" ৮-৪৬-২২ ॥∤

এইরপে যজের সহিত পুরোহিতদিগের স্বার্থ অচ্ছেম্ম বন্ধনে সম্বন্ধ হইল। পুরোহিতেরা কথনও আপনাদিগের ব্যবসার নই হর এরপ ইচ্ছা করিছে পারেন না। বরং
পৌরোহিত্য ব্যবসায়কে দৃঢ়প্রতিষ্ঠ করিবার জন্ম তাহারা
যথাসম্ব উপার অবদ্বন করিলেন। স্বক্ত আর পুর্বের
মত সহজ্পাধ্য রহিল না। যজ্মান এবং স্বক্তমানপত্নী
নিজেরাই অগ্নি প্রজ্বিত করিয়া আগ্নির আগননের জন্ম
ক্রমা করিয়া আগ্রিদেবকে "আগ্রি আগমন কর"
"অগ্ন আয়াহি" বলিয়া ভাকিয়া "কুশোপরি উপবেশন কর"
"নিষ্ণসিবহিসি" "হব্যদাতার হব্য গ্রহণ কর" বলিয়া
ভাহাকে নিজ হস্তেই স্বতাদি আছ্তি প্রদান করিবেন—
যক্ত আর দেরপ সহজ্পাধ্য রহিল'না। পুরোহিত হইল
ক্রেনে চারিজন, ভাহার পর সাত জন, ভাহার পর বোলজন
পুরোহিত! ঋথেনীয় ঐতরেয় ব্রাহ্মণে দেখিবেন সজ্জের

পুঁটিনাটি কত স্ক্রতাপ্রাপ্ত হইয়াছে যাহা প্রোহিত ভিন্ন কেহ জানিতে পারে না। চক্র, পুরোডাশ কিরূপে প্রস্তুত করিবে, কত খণ্ড কপালে বা চাড়াতে তাওয়া প্রভৃতি পাত্রে অর্পণ করিনে,---''একাদশ খণ্ড কপালে পুরোডাশ প্রদত্ত হয় অথচ তাহার ভোক্তা হুই জন দেবতা— অগ্নি ও বিষ্ণু –ইহা কি স্ত্রামুসারে, কি প্রকারে বিভক্ত হয়।"—ইত্যাদি স্ক্লাতিস্ক্ল প্ৰশ্নের বিচার! অগ্নিতে কার্চ নিকে-পের সময় কোন্ ঋত্মন্ত, কোন্ পুরোহিত উচ্চারণ করিবে, যজমানকে কিরুপে সংস্থার করিতে হয়; কত মৃষ্টি কুল হারা যঞ্জমানের লরীর পরিষ্কার করিতে হয়; বস্ত্র দারা দীক্ষিতকে কিরুপে গর্ভস্ত শিশুর উল্লের ক্রার আচ্ছাদন করিতে হয়, কিরুপে কৃষ্ণ মৃগচর্ম হারা জরাযুর স্থায় দীক্ষিতকে বেষ্টন করিতে হয়, দীক্ষিতকে কিরুপে গর্ভন্ত শিশুর স্থার হস্ত মুষ্টিবন্ধ করিয়া থাকিতে হয় ইত্যাদি বিষয়ের গভার গবেষণা। তাহার সঙ্গে আবার এসকলের সাঙ্গেতিক (Symbolical) ব্যাখ্যা :---

"বে ব্যক্তি পুত্ৰ-প্ৰাধি-অবলম্বন-রহিত সে ব্যক্তি যুত্পক তঞ্জ দারা চক্ল অর্পণ করিবে। সে চক্লতে বে যুত তাহা প্রাশক্তি ছানীর, এবং তাহাতে বে তঞ্জ তাহা পুক্লবশক্তি ছানীর। সেই যুত্যুক্ত চক্ল দম্পতি সদৃশ"—ইত্যাদি।

এইরপে যজ্ঞের আফ্রাক্সিক ক্রিয়াকলাপ রহস্তপূর্ণ স্ক্র হইতে স্ক্রতর আকার ধারণ করিল। পুরোহিত শ্রেণী ভিন্ন অষ্ট কাহারও তাহাতে প্রবেশাধিকার রহিল না। যজ্ঞের এই "বার হাত শদার তের হাত বীচির" অবস্থাকে শক্ষা করিয়াই গীতা বলিতে বাধ্য হইয়াছেন:—

"জন্ম-কর্ম-কলপ্রদাং, ক্রিনাবিশেববহলাং ভৌগৈর্বর্য-গতিং প্রতি।"
অপর দিকে ঝর্থেদের দশন মণ্ডলের পুরুষস্কুক নামে
অভিহিত ৯০ স্কেক্ত আমরা দেখিতে পাই যে দেবগণ
বিশ্বপুরুষকেই হবি করনা করিয়া যক্ত করিলেন। সেই
যক্তের আজ্যভাগ বসন্ত, যক্তকাষ্ঠ গ্রীয়, দ্বত শরং।
দেবগণ সেই আদিপুরুষকে যক্তরূপে অগ্নিতে প্রদান
করিলেন। তাহা হইতে পশাদি এবং বেদসকল উৎপর্ম
হইল। দেবগণ সেই পুরুষকে থণ্ড গণ্ড করিয়া বিভাগ
করিলেন। তাহারই এক এক থণ্ড হইতে ব্রাহ্মণাদি
বর্ণচত্তুইয়, চক্র, স্ব্যা, ইক্রায়ি, বায়ু, অন্তর্মক্ষ, ছালোক,
মি এবং দিকসকল উৎপর্ম হইল। যক্ত আর সামান্ত

^{* &#}x27;ইক্রোবাধেদিরমূদং সর্যতীবাহতগাদদির্বস্থা দং বা চিত্র দাগুৰে।" ৮-২১-১৭।

^{&#}x27;'চিত্র ইন্রাঞ্চা রাজকাইদণ্যকে বকে সর্বতী মৃত্। প**র্জন্ত ইব** ভতনন্ধিবৃট্টা সহস্রমবৃত্য দদং।" ৮-২১-২৮।

^{† &}quot;ৰঞ্জি সহপ্ৰস্বাস্থাসন মৃট্ৰাণাঃ বিশংতি শতা। দশস্থাৰীণাং শতাদশ, আৰুৰীণাদশ গৰাং সহলা।" ৮-৪৩-২২।

বাহ্-অমুষ্ঠান রহিল না। ভক্ত কবি উপাসক বিশ্বসংসারময় এক মহাযজ দেখিতে লাগিলেন এবং বলিয়া উঠিলেন:—
"যজ্ঞোবৈ বিফু:।" যজ্ঞ এক প্রকার শুক্ত আধ্যাত্মিক
ব্যাপার হইয়া পড়িল। গীতাতে আমরা অসংখ্যপ্রকার
যজ্ঞের উল্লেখ দেখিতে পাই, যথা:—দ্রব্যযজ্ঞ, তপোষজ্ঞ,
বোগযজ্ঞ, স্বাধ্যায়যজ্ঞ, এবং জ্ঞানযজ্ঞ ইত্যাদি (৪ ২৮)।
আধুনিক মনুসংহিতাতেও আমরা পঞ্চ মহাযজ্ঞের বিধি
দেখিতে পাই, যথা:—অধ্যাপন বা ব্রহ্মযজ্ঞ, তর্পণ বা
পিতৃযজ্ঞ, হোম বা দৈবযজ্ঞ, বলি বা ভৃত্যজ্ঞ, অতিথিপৃঞ্জা
বা ন্যক্ত। বৃদ্ধদেবের অভ্যাদরের পূর্কেই অনেক জ্ঞানী
খ্যমি বৈদিক ক্রিয়াকলাপের প্রতি অনাস্থা প্রদর্শন
করিয়াছিলেন—

"কীণে পূণো মর্ত্তা লোকং বিশন্তি"—"বজ্ঞলভা পূণ্যের করে মর্ত্তালোকে পূন্ঃপ্রবেশ করে।" "নাকন্ত পৃষ্ঠে, তে স্কৃত্তে মূভূড়েমং লোকং হীনভরাং বা বিশন্তি।" "মর্গে সংকর্মের ফল অমূভব করির। পূন্রার ভাহার। এই মর্ত্তালোকে অথবা নরকাদি হীনভর লোকে প্রমন করে।"

এইরপে কালক্রমে আমাদের দেশে জ্ঞানকর্মের বিবাদের স্ত্রপাত হইরাছিল। একদল প্ররোহিত-শ্রেণীর মুখপাত্র হুইরা বলিতে লাগিল:—"কর্ম্ম হুইতে জীবনের জন্ম" "কর্ম্ম-প্রতিষ্ঠাই বেদের লক্ষ্য।" আর একদল জ্ঞানেব পক্ষপাতী হুইরা বলিতে লাগিল:—

"তমেবৈকং স্থানধ আন্থানমকা বাচো বিষ্কথাস্তালৈ সেতুঃ"— "একমাত্ৰ সেই, আন্থাকেই অবগত হও, অন্য কথা পরিত্যাগ কর। আন্ধঞানই অষ্তত্ব লাভের,উপায়।"

পরে একদলের নেতা হইলেন জৈমিনি। তাঁহার মতে কণ্মই মুখা,—জ্ঞান আনুসঙ্গিক মাত্র। অপর দলের নেতা হইলেন বাদরায়ণ। তাঁহার মতে জ্ঞানই মুখা—কণ্ম আমু-সঙ্গিক মাত্র। কন্মীর মতে জ্ঞান-বিষয়ক শ্রুতি অর্থবাদ মাত্র। জ্ঞানীর মতে চিত্তক্তি হারা জ্ঞানের সহায়তা করা ভিন্ন কণ্মের অন্ত কোন স্বতন্ত প্রয়োজন নাই। এই উভয়দলের সন্ধিন্থলে তৃতীয় একদলেরও অভ্যুদয় হইল। তাঁহারা কণ্ম এবং জ্ঞানের সামঞ্জন্ত স্থাপনে যত্নবান হইলেন। তাঁহাদের মতে জ্ঞান ও কর্ম তুইই এক:—

"সাখ্য-বোগৌ পৃথখালা: প্রবদস্তি ন পণ্ডিতা:।" "জ্ঞান এবং কর্ম্মের ভিন্নত বালকোচিত প্রলাপমাত্র।" গীতা। "পক্ষমন ধারা বেমন পক্ষী আকাশে গমন করিতে সক্ষম হয়, মামুবের সক্ষমে জ্ঞান এবং কর্মন্ত সেইরূপ তুইটা পক্ষম্বরূপ।" "উভাভ্যামের পক্ষাভ্যাং বধা বে পক্ষিণো গতিরিভ্যাদি।" বোগ-বাশিষ্ঠ।

৬। বৈদিক কর্ম্মের সহিত বৌদ্ধধর্ম্মের সংগ্রাম।

অপরদিকে বৌদ্ধধর্মের জীবস্ত প্রভাব দাবানলের মত দেশময় বিস্তৃত হইল। বৃদ্ধদেবের উদার সার্ব্যভৌমিক প্রেম এবং সমতার আদর্শের সমকে বৈদিক ক্রিয়াকলাপের বালির অট্টালিকা আৰু দাঁডাইতে পারিল না। যেন আকত্মিক বিহাৎপাতে পুরোহিত-শ্রেণীর মুথের গ্রাস হস্তচ্যত হইল। কিন্তু তাহা দেখিয়াও পুরোহিত শ্রেণী নিরাশ হইল না। তাহারা সময়ের প্রতীক্ষায় রহিল। কালক্রমে যথন বৌদ্ধ-শিকা প্রেমভক্তিবিহীন শুদ্ধ ৈ তকবাদে পরিণত হইল, তথন স্থযোগ বঝিয়া পুঝোছিত শ্রেণী স্বীয় ব্যবসায়ের পুনরুদ্ধারের জন্ম প্রাণপণে যত্ন করিতে আরম্ভ করিল। শবব স্বামী জৈমি'নক্ত কং মীমাংসা স্ত্রের এক পাণ্ডিতাপুর্ণ ভাষ্ম রচনা করিলেন। বিখ্যাত কুমারিলভট্ট সেই ভাষ্যের এক পাণ্ডিতাপূর্ণ বার্ত্তিক রচনা করিলেন। পণ্ডিতবর কুমারিল প্রথমে বৌদ্ধ পণ্ডিতদিগের সহিত বিচারে অনেকবার পরাজিত হইয়াছিলেন। তথন তিনি বৌদ্ধর্ম্ম গ্রহণ করিয়া বৌদ্ধশিক্ষা লাভ কবিলেন। পুনরায় তিনি বৈদিক কর্মমার্গের পক্ষে বৌদ্ধদিগের বিপক্ষে সমর খোষণা করিয়া দিগিজয়ে বাহির হইলেন। তথন তিনি "অসংখ্য বৌদ্ধ এবং জৈনদিগকে নানাবিভাবিষয়ক বিচারে পরাঞ্জিত করিয়া, রাজাব আদেশক্রমে পরশু ধারা তাহাদের মস্তকচ্ছেদন করিলেন, এরং বছ উলুখলে নিকেপ করিয়া মুষলাঘাতে তাহাদের মন্তক চূর্ণ করিলেন। এইরূপে চুষ্টমতসকল ধ্বংস করিয়া তিনি নির্ভয়ে বিচরণ করিতে লাগিলেন।"* কিন্তু এত করাতেও উৎসন্ন বৈদিক যাগ-যজ্ঞাদি, অথবা বিলুপ্ত বৈদিক দেবতা পুনজীবিত হইল না। পুরোহিত-শ্রেণী নিষ্ঠুরদগুনীতির বলে বৌদ্ধসম্প্রদায়ের বিনাশ সাধন করিয়া ভাহাদের ধ্বংসাবশিষ্টকে স্বীয় করিবার ক্লপানীতি সম্প্রদায়ভক্ত মানসে কঠোরের পর কোমল সর্বাদাই কার্য্যকরী করিলেন।

* ভটাচার্যাথ্যো বিশ্ববর: কশ্চিত্র্রপশাৎ সমাগত্য হুইমতাবলখিনো বৌদ্ধান জৈনানসংখ্যাতান রাজমুখাদুনেকবিদ্যাপ্রসক্তেদৈনিজিত্য তেবাং শীধাণি পরগুভিশ্বিদ্ধা বহুবু উল্পলেম্ নিক্ষিণা কটলমণৈ শ্চুনীকৃত্যটেবং ছুইসভ্ধ্যসোচরন্ নির্তরো বর্ত্তে। শঙ্কবিজয় —প্রকরণ ৫৫ ॥

হয়। যদিও বৈদিক ধর্মে মূর্ত্তিপূঞ্চার কোনও স্থান নাই, তথাপি পুরোহিত-শ্রেণী বৌদ্ধদিগের বৃদ্ধমৃত্তিপূজাব অমুকরণে দেশের দর্কত্র নানাপ্রকার পরিচিত অপরিচিত দেবদেবীর তাঁহারা বুদ্ধকেও বিফুরই মর্ত্তি প্রতিষ্ঠিত করিলেন। অবতারবিশেষ বলিয়া ঘোষণা করিলেন। অবতারদিগের মধ্যে বন্ধ স্থানলাভ করিলেন বটে কিন্তু তাহাতে তাঁহার পক্ষে গৌরবের কিছুই নাই। পদ্মপুরাণে মহাদেব পার্ব্বতীকে বলিতেছেন: — "দৈত্যদিগের বিনাশের জন্ত বৃদ্ধরূপী বিষ্ণু ক্ষপণক জৈন প্রভৃতি অসং বৌদ্ধ শাস্ত্র করিয়াছিলেন।" এইরূপে বৌদ্ধধর্ম প্রচার দেশ হইতে তাড়িত হইল। কিন্তু বৈ^ৰদক দেবগণ অথবা লুপ্ত रेविषक बाशयछ भूनकौविक इहेन ना! बाहा इछेक क्लिक আশাপ্রদ, সময় অমুকূল, দেশ হস্তগত-পুরোহিত-শ্রেণী সেই স্থােগ হারাইলেন না। তাঁহারা প্রাচীন পুরাণ-দকল পরিবর্ত্তিত এবং পরিবর্দ্ধিত করিয়া অথবা বৈদিক ধর্মের কথঞ্চিং আভাস গ্রহণ করিয়া, ব্যাসের নামে নৃতন পুরাণ রচনা করিয়া অথবা মহাদেবের নামে তন্ত্রাদি রচনা করিয়া এবং অজ্ঞলোকের চিত্ত আরুষ্ট হয় এরপ দেবদেবীর পূজা প্রতিষ্ঠিত করিয়া আপনাদিগের করিতে সমর্থ হইলেন। বাবসায় রকা শ্রীমন্ত্রাগবতেই দেখিতেছি নারদ ব্যাসকে কাম্য ফল লাভের জন্ত নামরূপাদিযুক্ত করিত দেবতাপুজার লোককে প্রবর্ত্তিত করিয়াছেন বলিয়া তিরস্থার করিতেছেন:--"জুগুপিত বা নিন্দনীয় কাম্যকর্মাদিতে লোক স্বভাবতঃই অমুরক্ত। সেরপ কাম্য কর্মকেই ধর্ম বলিয়া উপদেশ করা তোমার পক্ষে অস্তায় হইয়াছে। তোমার বাক্যকে আশ্রর করিয়া সাধারণ লোকে এইসকল কাম্য কর্মকেই धर्म मत्न कतिरव। कान उपकानी यनि जाशानिशत्क त्राहे-সকল কাম্য কর্ম্মে প্রবৃত্ত হইতে নিবেধ করে তাহার। সে নিষেধ গ্রাহ্ম করিবে না।" "জুগুপ্সিতং ধর্ম ক্রতেই মুশাসতঃ স্বভাব-রক্তস্ত মহানু ব্যতিক্রম:। যহাক্যতো ধর্ম ইতীতর: ষ্ঠিত: ন মন্ততে তম্ত নিবারণং জন:।" সে বাহা হউক সীয় অসামান্ত বৃদ্ধিবলে পুরোহিত-শ্রেণী লোকের ভক্তিবৃত্তি চরিতার্থ করিয়া আপনাদিশের উদ্দেশু সিদ্ধি করিতে সক্ষম रहेरान । क्यांतिरात्र अञ्चारात्रंत त्यवज्ञारा भक्ताहार्यात

অভাদয়। 'বৈদিক জ্ঞানমার্গের প্রতিষ্ঠা, অথবা উপনিষ্ত্রেষ্ঠ ব্রন্ধের জ্ঞান প্রচার করাই শঙ্করের জীবনব্রত। তিনি एव कर्म्यभार्शित मण्णूर्व विद्याशी हिल्लन अक्रथ वला यात्र ना । তবে চিত্তগুদ্ধির উদ্দেশ্য ভিন্ন যে কর্ম্ম অমুষ্ঠিত হয়, তাহার তিনি সম্পূর্ণ বিরোধী। তিনি বলেন "চিত্তস্ত শুদ্ধয়ে কর্ম্ম" চিত্তভূদ্ধি সাধন ছারা জ্ঞানাগ্মের পথ স্থপম করা ভিন্ন কর্ম্মের কোন স্বভন্ত প্রয়োজন নাই। শঙ্কর কাম্যকর্ম্মের সম্পূর্ণ বিরোধী। এহিক অথবা পারত্রিক সম্পদ-লাভের উদ্দেশ্যে কর্মামুগ্রানের তিনি সম্পূর্ণ বিরোধী। এই জয়ই ক্ষিগণ সময়ে সময়ে প্রচ্ছয় বৌদ্ধ বলিয়া শঙ্করের নিন্দা করিয়াছেন। পদ্মপুরাণ শঙ্করাচার্য্যকেও একত অতি তীব্র-ভাবে আক্রমণ করিয়াছেন। মহাদেব তাঁহার প্রচারিত অবৈত মত নৈম্বৰ্য্য মত এবং মায়াবাদ সম্বন্ধে পাৰ্ব্বতীকে বলিতেছেন:--"হে দেবি, কলিকালে আমিই ব্রাহ্মণের রূপে (শঙ্করাচার্য্য) মারাবাদ নামক প্রচ্ছন্ন বৌদ্ধ অসংশাস্ত্র প্রকাশ করিয়াছি। আমি তাহাতে শ্রুতিবাক্যের লোক-নিন্দিত অযথা অর্থ প্রদর্শন করিয়াছি, কর্ম্মের স্বরূপ-ত্যাঞ্চাত্ব প্রতিপাদন করিয়াছি। সর্বাকর্মপরিভ্রষ্ট হইয়া নৈষ্ণর্য্য লাভ, জীবাত্মা-পরমাত্মার একত্ব এবং পরব্রহ্মের নিশুণত্ব প্রতিপাদন করিয়াছি। সমস্ত জগতের বিনাশের জন্ম আপাতত: বেদার্থের অমুযায়ী কিন্তু প্রকৃতপক্ষে অবৈদ্বিক মায়াবাদরূপ মহাশাস্ত্র জগতের বিনাশের জন্ম কলিকালে আমিই বলিয়াছি।" ইহাতে দেখা যায় পদ্ম-পুরাণাদি কত আধুনিক গ্রন্থ।

আমরা শ্রোত বা শ্রুতি (বেদ)-বিহিত এবং ত্মার্স্ত বা স্থতি-বিহিত কর্মের ধারাবাহিক ইতিহাস বর্ণন করিলাম। শ্রোতকর্ম বছকাল হইতে বিলুপ্ত; ত্মার্স্ত কর্ম মাত্রই দেশে কথঞ্জিৎ প্রচলিত। মরুসংহিতা বলিতেছেন:— "বেদোহথিলো ধর্মমূলঃ" ২-৬—বেদই সকল ধর্ম-কর্মের মূল। স্থতিরও মূল শ্রুতি। "ধর্ম্মং জিজ্ঞাসমানানাং প্রমাণং পরমংশ্রুতি: " ২-১০॥ তাঁহার টীকার কর্মক বলিতেছেন:— 'শ্রুতি এবং স্থতির অর্থের বিরোধ হইলে স্থৃতির অর্থ আদরের অবোগ্য', এবং প্রমাণ-স্বরূপ জাবালের মত:— "শ্রুতি-বিরোধেতু শ্রুতিরেব গরীয়সী"; এবং জৈমিনীর মত:— "বিরোধেত্মন্যংক্তাদসতিজ্বর্মানং" উল্লেখ করিতে-

ছেন। আমাদের শান্তমতে যদিও শ্রুতি শ্বরং এ সম্বন্ধে নীরব, একমাত্র শ্রুতিই অপৌরুষেয়, প্রত্যক্ষবৎ এবং অভ্রাপ্ত ঈশ্বর-বাণী। দেশের প্রচলিত ব্রতপুঞ্চাদির শ্রুতিগত কোন ভিত্তি নাই। স্বৃতি অনুমান মাত্র এবং অপরাপর অনুমানের স্থায় পরীক্ষার যোগা। টাকা যেমন লোকে বাঞ্চাইয়া লয়, শ্বতির বচনও দেইরূপ বাঞ্চাইরা লইতে হয়। স্বতঃ-প্রমাণতা একমাত্র শ্রুতিরই অধিকার। শ্বতির সেরূপ কোন অধিকার নাই। দৃষ্টান্তহলে বলা যায় মহন্মতি বলিতেছেন 'ন শুদায় মতিং দ্যাৎ' শুদ্রকে স্থমতি দান করিবে না: এই নিবেধ বচনের শ্রুতিগত কোন মূল দৃষ্ট হয় না। প্রতি ঈশ্বরবাণী হইলে ঈশ্বরের পক্ষে এরপ শূদ্র-বিদ্বেষ অসম্ভব। আবার মন্থ ঋথেদেরও মন্থ বা আদিম ষানব। তাঁহার ভাষা বৈদিক সংস্কৃত না হইয়া আধুনিক দংস্কৃত হইতে পারে না। কোন আধুনিক শুদ্রবিদ্বেষী মুহুর নাম দিয়া উক্ত বচন প্রচার করিয়া থাকিবে ইত্যাদি কারণে 'ন শূদ্রায় মতিং দভাৎ' এবম্বিধ স্বৃতিবচন প্রমাণের অযোগ্য। এরপ অবস্থায় আমাদের দেশের অধুনতিন প্রচলিত ব্রতপ্রজাদি ধারা শ্রুত্যুক্ত পারলৌকিক স্বর্গাদি ফললাভের কতদূর সম্ভাবনা, আপনারাই বিচার করিবেন। আমরা দেখাইয়াছি যে বৌদ্ধ অভ্যাদয়ের পরে, দুপ্ত বৈদিক কর্মের স্থান পুরণ করিবার উদ্দেশ্যে স্বতিপুরাণাদি প্রবর্ত্তিত হইয়াছিল। গীতা যথার্থ ই বলিয়াছেন, "গহনা কর্মণো গতিঃ" কর্মের তথ্ অতি ভটিল। কর্ম বলিতে এয়লে গীতাও শ্রোত এবং স্মার্ক্ত কর্মকেই লক্ষ্য করিতেছেন।

বস্তুত: সকল ধর্মকর্মের একমাত্র উদ্দেশ্য চিত্তগুদ্ধি
"চিত্তগু শুদ্ধরে কর্ম।" যে কার্য্য করিলে চিত্ত শুদ্ধ হর
তাহাই যথার্থ কর্ম, তাহাই কর্ম্বর। বাপী তড়াগাদি
খনন বা পূর্ত্তকার্য্য অথবা অগু প্রকার জনহিতকর কার্য্য করিলে চিত্ত শুদ্ধ হয়। মাহার জ্ঞানে মাহার-মাত্রেরই প্রতি প্রেম এবং মর্যাদা প্রকাশ করিলে চিত্ত শুদ্ধ হয়,
নতএব এসকলই যথার্থ কর্ম। ঈশ্বরের প্রতি ভক্তি
ক্রুভজ্ঞতা অর্পণ করিলে, তাঁহারই সেবার উদ্দেশ্যে তাঁহার
বরনারীর সেবারূপ তাঁহার প্রিয়কার্য্য সাধন করিলে,
চত্ত শুদ্ধ হয়, অভএব তাহাই যথার্থ কর্ম্ম। ব্রাক্ষধর্ম্মের
বিলয়ন্ত্র শিত্তির প্রায় প্রথমকার্য্য সাধনঞ্চ"—ইহাই বথার্থ কর্ম-বীজ। "শুচিছিজোছ্হং খপচন্ত্রজেতি"—বলিরা স্থীর ধর্মাভিমানে ক্ষীত হটরা চণ্ডাল কিংবা মেণরের প্রতিও মুণাপ্রদর্শন করিলে, চিন্ত অশুদ্ধ হয়, অতএব তাহা কুকর্ম। অংগর করিলে, অথবা শক্তি থাকিতে প্রভ্যুপকার না করিয়া পরের তণ্ডুল ধ্বংস করিলে, চিন্ত অশুদ্ধ হয়, অতএব তাহা কুকর্ম। বস্ততঃ চিন্তশুদ্ধির মূলই অয়-শুদ্ধি। উদার দৃষ্টিতে বিচার করিলে লৌকিক এবং বৈদিক কর্মেন ভেদ তিরোহিত হয়। ইহাই কর্মের সার-তন্ধ।

श्रीविक्रमाम मख।

ক্ষিপাথর

ভারতী (ভাদ্র)।

আমার বাল্যকথা— শ্রীসভ্যেন্দ্রনাথ ঠাকুর—-

ছেলেবেলার বড়দাদা আমার সঙ্গের সঙ্গী ছিলেন। বড়দাদা যথন থ্ব ছোট তথন থেকে তার ছবি আঁকার নৈপুণা ও কবিজ্পতি প্রকাশ পার। সেই বালাকালের কবিজোচহুাস হতে ছটি কাব্যবড় প্রস্ত হয়—মেঘদুতের পদ্যাক্রাদ ও বল্পপ্রয়াণ; তা ছাড়া গুলাক্রমণ কাব্য ও অক্সাক্ত ছোটখাটো কবিতাও অনেক আছে। গুলাক্রমণ কাব্যের নমুনা—

পড়ে বেই লোক এ লোক.

পায় সে গুক্মলোক ইহার পরে যথা **গুক্ম**ধারী ভারি ভারি

গোঁপের সেবা করি হুপে বিচরে। তারপরে কিজানি কেন সহমা তিনি তত্ত্ববিদ্যাসুশীলনের তুরুহ চিন্তা ও ধ্যানে মগ্ন হলেন, কাবা ও চিত্রকলা চর্চচা ঐধানে থেমে গেল।

ডম্বজ্ঞান আলোচনার সঙ্গে সঙ্গে আর ছটা সোধান কলা তাঁকে
অধিকার করে বসল—কাগজের বাল্প রচনা-প্রণালী, আর রেথাক্ষর
বর্ণনালা। তাঁর মতে এ শুধু ছেলেখেলা নয়, এ ছই বিজ্ঞা সাহিত্যেরই
অলীভূত। লেখার সরঞ্জাম আর সহজ্ঞ লিখনপ্রণালী ছইই তো
পরকার। বাল্পতথের জল্প তাঁকে অসাধারণ ধৈর্যা ও অধাবদার সহকারে
সমন্ত গণিতলাল্ল মন্থন করতে হয়েছে এবং বাল্পতথের নবগণিতলাল্ল
আবিকার করে এক আমেরিকান পশুতের হাতে পরীকার জল্প সম্প্রতি
দেওরা হয়েছে। রেখালারও এক অপূর্ব্ব বস্তু, তাতে কত কবিজ্বরদ,
কতরক্ম কৌশলের ছড়াছড়ি। সম্প্রতি এই রেখাক্ষরপদ্ধতি পুত্যকাকারে
ছাপা ছয়েছে।

আমি বাল্যকালে রেথাক্ষর লিথনপদ্ধতি অভ্যাস করি নাই, কেবল নিজের সক্ষেত্রলিপিতে টুকে নিরে অনেক বক্ত তা লিপিবদ্ধ করতাম। ব্রাহ্মসমালের বেণী হতে পিতৃদেবের উপদেশ আমি টুকে নিরে পরে লিবে তাকে দিতাম, তিনি সংশোধন কুরে ছাপাতে দিতেন; সেইগুলি "ব্রাহ্মধর্মের ব্যাখ্যান" নামে প্রস্কাশিত হরেছে। আমি ইংলও বাবার পর পিতৃদেবের কক্ত ভা ডুকে নেবার কাক্ষে আনার কনিঠ আভা কেবল্যনাধ নিৰ্ক হন [তাঁর টোকা মহর্বির উপদেশ 'সাহিত্য' পত্রিকার করেকটি প্রকাশিত হরেছে।]

বডলালা আৰু আমি ছুজনে মিলে গান রচনা করতুম। ব্রহ্মসঙ্গীতের কতকগুলি আমাদের যুক্ত ১চনা, কতক নিজস্ব রচনা।

বড়নানা অনেকগুলি ভালো ভালো হেঁরালি রচনা করেছিলেন। নম্না---

> >—বল দেখি তিন অক্সরের কথা, প্রথম অক্ষরহরে সবে বার বীধা; শেব তু অক্ষরে আর সবে বার বেঁধা; সবটাতে তুই পারে—বেঁধা আর বীধা; মূর্থে কি বলিতে পারে পণ্ডিতের ধাধা। (= রসিক।) ২—বল দেখি ছটি ফল,— তার ভিতরে পাওরা বার

> > ব্ৰহ্মাণ্ডের বা কিছু সকল। (==!)

ইংরাঞিতে বলে যাহা প্রথম অকর.
বাঙ্কলার তাহা বলে দ্বিতীর অকর,
প্রথমে দ্বিতীয়ে তথা জানার আপন্তি,
সব তাতে ঘাড় নাড়ে, বিষম বিপত্তি।
দু অকরে ফল এ কি বল দেখি ভাই,
কেহ বলে বড় মিষ্টি কেহ বলে ছাই। (= নোনা।)

বড়দাদা আমাদের বাড়ীর কবি ছিলেন। আমাদের অনেক ঘরাও কথা তার কবিতার মধ্যে স্থান পেত। তিনি তার অগ্নপ্রমাণ কাব্যে আমাদের ভাইদের এইরূপ বর্ণনা করেছেন:—

> ভাতে ষথা সত্য হেম, মাতে যথা বীর, গুণোজ্যোতি হরে যথা মনের তিমির; নব শোভা ধরে যথা দোম আর রবি, দেই দেব-নিকেতন আলো করে কবি।

ববাহনগর উত্থানে।

নিশি অবসান আয়, স্থাে সবে নিজা বার, শ্যা কেহ ছাড়িতে না চাহে। মঙ্গল আরভি বাজে, चा नित्रा समत्र मात्य, বেণুধানি কি মধুর তাহে। বাহির হ'ল একেলা ছিজরাজ হেন বেলা, হর্মা হ'তে হুরমা উদ্যানে। নিংশন্ব তরঙ্গবতী চলে গঙ্গা স্রোভম্বতী সনমূথ দিয়া সিন্ধু পানে । শশী অন্ত বায় যার কি চুৰ্দণা হার হার কেবা তার ছুরবম্বা দেখেন এমন বে বছু ভারা, সচ্ছন্দে এখন তারা ভারে ফেলে যার একে একে ॥ নিধ অতি এই কাল নাহি কোন গোলমাল নিস্তব্ধ ব্ৰহ্মাণ্ড সমুদর। ঝোপে ঝোপে অক্কার, নভন্তল পরিকার,

লভাপাভা হিমবিন্দুমর।

পশ্চিম দিগত্তে নভ্নসীর।

দেবালর প্রাসাদ কুটার।

বেন এক চিত্ৰলেখা,

भारके भारव तरह जात .

পরপার বায় দেখা,

গাহে পাছে একাকার,

শাখা পত্র চলাইরা, ভলপুঞ্ল ফুলাইরা,
বুলাইরা মাঠ মরদান।
মূদুমন্দ বায়ু বহে, মনে মনে ছিল কহে,
আহা কি ফুলর এই স্থান।

শান্তিনিকেতন।

শান্তিনিকেতন, শান্ত ফশোভন, ফভত হরিত ক্ষেত্র ভামকান্ত নিভূত কামন। বিমল শোভার সরোবর ভার,

নভসীর বন-জীর ফচে দরপণ ।
বড়দাদার সংস্কৃত অধ্যাপক ছিলেন রামনারায়ণ পণ্ডিত, 'বছবিবাছ'নাটক-রচরিতা। তাঁহার শিক্ষাগুণে সেই সমর বড়দাদা সংস্কৃত পদ্ধ রচনা করতেন—

কলিকাভা।

ইংরাজ-রাজরাজ্যং যৎ ত্রিলোকীতলবিশ্রতং রাজধানীং স্থবিন্তীর্ণাং কলিকাতাং বিভর্ম্ভি তৎ। পর:পুর-এবাহিন্সা গঙ্গরা পুণ্যসঙ্গরা কলিকাতা পুরী ভাতি নিত্যং মেধলিনীৰ সা। রখ্যা রম্যা: হুগমাশ্চ হত্র ভান্তি সহত্রশঃ দৃতিপাত্রগলম্বারি নিবারিমরঞ্চ যা শতদ্বীশতবৃক্তেন তুর্গেণ তুর্গুহারিভিঃ উঅংবিহাংপ্রভাজাল সৈক্তশপ্রাপ্তশোভিনা। ত্রিলোকবিশ্রত এই ইংরাজ রাজ্যের মাঝে হৃবিস্টীৰ্ণা রাজধানী কলিবাতা কৰা সাজে। পুৰ্ণকায়া পুণ্যভোৱা জাহুকীৰ হয়৷ যায়, তারি অঙ্গে কলিকাতা মেখননী সম ভার। স্থ্যমা স্থাম্য ব্ৰাশত পৰ ব্যাপি রয়, চর্মপাত্র-গলবারি ধূলিরালি নিবারর। শত শত ভোগযুত তুর্গু তুর্গ-রক্ষিত্র, উঁচাৎ বিচাৎকভা সৈক্সারশরসন্দিত ।

বড়লাদা সংস্কৃত ছন্দে আনেক বাঙলা কবিতা রচনা করেছেন, তার কয়েকটি নমুনা—

প্রভাত বর্ণনা।

বৃক্ষণণ হেনিত ফ্ৰীভন সমীরণে, পূপা বত প্রক্ষৃতিত পূপামর কাননে। মন্ত মধুণারীদল আইল দ্বরা করি, জাগিল বিহঙ্গকুল ভাগিল বিভাবরী।

व्य**ा** किया ।

ইচ্ছা সমাক্ লগ দরশনে কিন্তু পাথের নান্তি, পারে শিক্তী মন উড় উড় একি দৈবের শান্তি। টকাদেবী করে যদি কুপা না রহে কোন আ্থানা, বিদ্যাবৃদ্ধি কিছুই কিছু না থালি ভক্ষে যি ঢালা। মন্দাক্রাকা।

ইঙ্গবঙ্গের বিলাত যাত্রা। বিলাতে পালাতে ছটকট করে নব্য গৌড়ে, অরণো বে করে গৃহগ কিছল প্রাণ দৌড়ে, ষদেশে বাঁদে সে শুক্লজন-বশে কিচ্ছু হয় না,
বিনা ফাট্টা কোট্টা ধাঁত পিরহলে মান রয় না। ১
পিতা মাতা ভাতা নবশিশু অনাথা হট করি,
বিরাজে জাহাজে মসিমলিন কুর্ত্তা বুট পরি,
সিগারে উপগারে মুহর-মুহু পুমলহরী
ফথস্পপ্র আগ্রে মুক্ত্রপতি মানে হরি হরি। ২
বিহারে নীহারে,বিবিজন সনে ক্ষেটিঙ করি,
বিবাদে প্রানাদে হুবীজন রহে জীবন ধরি।
ফি মেলে কীমেলে অনুনর করে বাড়ি ফিরিতে,
কি তাহে, উৎসাহে মগন তিনি সাহেবগিরিতে। ৩
ফিরে এনে দেশে গল-কলর বেশে হটহটে,
গৃহে ঢোকে রোধে উলগতমু দেধে বড় চটে,
মহা আড়ী সাড়ী নির্ধি চুল্দাড়ী সব ছি ডে
ছুটা লাধে ভাতে ছর্কট করে আসন পিঁড়ে। ৪
শিখ্রিণী।

বসস্ত ।

(রেখাকর বর্ণমালা হইতে) মধু ঋতু এল ধরণী মাঝে। হেলে দোলে লতা মোহন সাজে। অমৃত বরিষে মৃত্র সমীর পরাণ লভয়ে মৃত শরীর॥ বুক বুক বুক বহিছে বার। ঝরিয়া পড়িছে বকুল ভায়॥ মধ্মালতীর ফুটিছে কলি— চারিদিকে আর ঘুরিয়া অলি গুন গুনারিছে নব রসিক। পহরে পহরে কুহরে পিক। ফুলের কে পায় কুল কিনারা অগণন যেন গগন-তারা ॥ ভরো ভরো ফুল রঙ বেরঙ শতেক ফুলের শতেক চঙ কেহ বা দোলে কেহ বা ঝোলে কেহ বা গন্ধে মাতারে তোলে। কদম ছড়ায় কনক-রেণু রা**ধাল যথা**য় বাজায় বেণু ॥ রাশি রাশি ফুলে ভরিল সাজি **৷** चरत्र किति हम जात्र ना जानि ॥

মন্তুয়া।

লাতিতে বদিও বনের টিএ
রতন মাণিক মকুনাটি এ ॥
ছার কোএলিরা ছার পাণিরা।
মুদুরাটি মোর লাথ রূপিনা ॥
কেবা জানে কুহু কে জানে পিউ।
গাহে রসভরে চাকে বা জিউ॥
কানে যাহা শুনে ছ একবার,
মন থেকে তাহা নডেনা আর॥

পেজিল-প্রকরণ।

লেখনী গুজিয়া কানে পেনসিল ধর এখন লেখ' যা বলি-- লেখ "হর হর"। পেন্সিল্ করিতে হয় অত কি ছুঁচালো ? অতিসুদ্ধে কোন কা**ল** উত্তরে না ভাল॥ সহজ মধাম হুরে বাঁধিবে সেতার। সপ্তমে বাঁধিলে হবে সামলানো ভার॥ বেশী খাদ ভাল না, ভাল না বেশী জিল। না সক্ল না মোটা করি কাটিবে পেন্সিল্॥ রেথাক্ষর হবে তবে আজ্ঞার অধীন। চাপ দিলে মোটা হবে—ঢিল দিলে ক্ষীণ। পেন্সিল্ থণ্ড তোমার মাদেক ছুমাস---নলপত করিয়া চলিবে যেন হাঁস। কালের গতিকে তাহা হয়ে গেলে আধা. অবাধে চলিবে যেন রজকের গাধা॥ ঐ জন্তটির মত মাস চারি খাটি নুতন পেন্সিল্ দণ্ড লবে যৰে কাটি' তথন তাহাকে হবে থামানো কঠিন। ছুটিবে—পরাণ-ভয়ে যেমতি হরিণ॥

সাধন-পদ্ধতি।

কেমৰে পাকাৰে হাত গুন সাৰধানে: শিষ্য যুটাইয়া আনি মন্ত্র দিবে কানে **॥** শিষ্টিরে কাছে ডাকি সম্ভাবিয়া মিষ্ট সারস্বত যোগাসনে হ'য়ে উপবিষ্ট— लिथनी कत्रिया हाट्ड माक्रिय लिथक, শিষাটি হইবে আর উত্তর-সাধক॥ আউড়িবে সে ধীরে ধীরে সমাচারপত্র। তুলিতে থাকিবে তুমি ছত্র পিছু ছত্র ॥ क्रिটा क्याँটा मिरव ना त्रिथारे यारव টानि। 'সঙ্গগুণে ভরি যাবে অঙ্গহীন বাণী॥ রেথার পোকামাকড় কুমি বিটকাল, উচ্চিংড়ি ফড়িং পিঁপড়া পালে পাল, ক্ষান্ত হো'ক রোসো আগে করি কিলিবিলি; ধীরে হুছে কোরো শেষে ফুটকুনি বিলি॥ এক-মেটে করিয়া করিবে কাজ ফতে। দো-মেটে করিবে শেষে অবকাশ-মতে **॥**

সিদ্ধিলাভ।

প্রথমে প্রথম থণ্ডে পাকাইবে হাত।
বিতীয় থণ্ডের তবে উলটিবে পাত॥
মন্তকে মথিয়া লয়ে পুত্তকের সার।
হন্তকে করিবে তার ভুক্তক সোরার॥
হইবে লেখনী ঘোড়-লোউড়ের ঘোড়া।
আগে কিন্তু পাকা করি বাঁধা চাই গোড়া॥

বড়দাদা গভেও প্রবন্ধাদি অনেক লিখেছেন। তার গভ্য-লেখা সামান্ত ১ঃ তুই ভাগে বিভক্ত করা,বেতে পারে—দার্শনিক ও সামান্তিক। তার স্ক্রেথম দার্শনিক প্রবন্ধ 'তম্ব-বিভা' গ্রন্থাকারে প্রকাশিত হয় কিন্ত গ্রন্থানি এখন পাওরা বার কি না সন্দেহ। সম্প্রতি করেক্যাস ধ'রে 'গীভাপাঠ' নামক বে প্রবন্ধ ভিল 'প্রবাসী' মাসিকপত্রিকার আমরা উৎস্কাসহকারে পাঠ করেছি—গীভাশান্তের এই বে অপূর্ব্ধ মৌলিক ব্যাখ্যা—এটি সম্পূর্ণ অবয়বে বখন বেরবে, তখন ইহা গীভাধারীদের পরম আদরের সামগ্রী হবে সন্দেহ নাই। 'তত্ব-বিদ্যা' হতে আরম্ভ করে এই 'গীভাপাঠ' বলি সমান্তির মধ্যে গণ্য করা যায়—এই চুইরের মাঝখানে বড়দাদার লিখিত বিবিধ দার্শনিক প্রবন্ধ আছে, যেমন "সার সভ্যের আলোচনা," "বিদ্যা এবং জ্ঞান," "হারামণির অঘেবণ," 'বৈতাবৈতবাদ," "বির্ব্ধবাদ" (evolution), 'বৌদ্ধধর্মের ঘাতপ্রতিঘাত," ইত্যাদি। দার্শনিক ছাড়া সামাজিক প্রবন্ধও অনেক এদিক ওদিক ছড়িরে আছে, যেমন "নোনার কাটি রূপোর কাটি," "আ্যামি ও সাহেবিরানা,' "একটি প্রশ্ন ও উত্তর' ইত্যাদি অনেকগুলি সারগর্ভ ও ফুপাঠ্য।

পভাই বল, গভাই বল, বড়দাদার লেথার যে একটা মাধ্যা, প্রসাদশুণ, একটা বিশেবজ, একটা মৌলিকতা আছে তা তার নিজ্ञ সম্পত্তি,
অস্তু কোথাও দেখা যার না। ছরছ দার্শনিক তত্ত্বসকল অতি সহজ্ঞ ভাবার জলের স্থায় প্রাপ্তলভাবে লিখে যাওয়া তার এক আন্চর্যা ক্ষমতা।
তার লেখা যে পর্যান্ত নিরক্ষর সামান্ত লোকেরও বোধগমা না
হর সে পর্যান্ত তিনি সম্ভত্ত থাকেন না। তাই কখন কখন আমর।
দেখতে পেতুম তার বড় বড় লেখা, যার কিছুমাত্র অক্ষরজ্ঞান নেই
এমন লোককেও ভেকে শোনাতে তিনি উৎস্ক। এই সম্বন্ধে একটা
মজার গল্প আছে। আমাদের একটা পুরাণো দাসী (শিশুকালে বে
আমাকে মান্ত্র করেছিল), আমরা সকলে কাকে কালোঁ দাই বলে
ডাকতুম বড়দাদা তাকে তার 'ধ্রাপ্রমাণ' থেকে একটা ক্রিতা
শোনাছিলেন; তার কানে তা ঠাকুর দেবতার কথার মত কি যে
স্থামাথা মিষ্টি শালন, সে ভক্তির সহিত গড় হয়ে প্রণাম না করে আর
থাকতে পারলে না।

বড়দাদার শুতি আমার জীবনের সঙ্গে জড়িত, কখনই বিলুপ্ত হবার নয়। সে ভালবাসা, সেই অটুহাস, শিশুর ক্রায় সেই সরল অস্তঃকরণ, ক্ষণে তুষ্ট ক্ষণে রুষ্ট, পুরাণো'দে দিনের সে সৰ কথা কি কথন ভোলা যায় ? সে কালের হএকটি ঘটনা এথনি মনে হচেছ। ৰড়দাদার একটা ভূতা ছিল, তার নাম কালী। তার উপর কত রাগ, কত তথী, কত ঝড় তুফান গালি বদণ হচ্ছে, আমরা দেখছি অনেক সময় অকারণে: চশমা খুঁজে পাচেছন না ভাকে কত ধমকানো হচ্ছে. চীৎকার ধ্বনিতে আকাশ ফেটে যাচেচ অথচ সেই চশম। হয়ত নিজের পকেটে-পকেটে বলাটাও ঠিক ২ল না, তার চোপের উপর কপালে ঠ্যাকান রয়েছে --আমরা দেখিয়ে দিলে শেষে ছেনে অস্থির। এ দিকে এক হাতে যেমন তিরস্কার, পর^{ক্ষ}ণে অক্ত হল্তে তেমনি পুরস্কার। এইরূপ ক্ষতিপুরণের কাজ চলেছে, কালীও এই গালি গালাজ চড়টা চাপড়টায় কোন জক্ষেপ না ক'রে মনের হুথে কাজ করে যাচেছ।---বড়দাদার ভোলা স্বভাবের দরণ যে কত লোকে বিপদে পড়ত তার ঠিক নেই। হয়ত কাউকে খাবার নিমগ্রণ করেছেন সে যথাসময়ে এসে উপস্থিত কিন্তু বড়দাদার কিছুই মনে নেই—তাকে খাওৱানো দুরে থাকুক তার সামনেই নিজের থাবার থেয়ে যাচ্ছেন অথচ তাকে তার ভাগ দেবার কোন কথাই নেই। সে বেচারা প্রতীক্ষা করে আছে কথন তার জন্তে থাবার আসে-এ দিকে রাত হরে যাচ্ছে-শেষে বড়দাদার ভুল ভেঙে গেলে হাঁকাহাঁকি ডাকাডাকি পড়ে গেল।---একজন বড়দাদার সঙ্গে দেখা করতে এসেছে—বড়দাদা ঠিক সেই সময় বেরবার উদ্যোগে আছেন—ভার বন্ধুর গাড়ী নিজের গাড়ী মনে করে তাতে চড়ে বেরিয়ে পড়লেন। সে বন্ধু বলেই আছে বসেই আছে---অনেককণ পরে বাড়া ফিরে এসে দেখেন তার বন্ধু তথনো সেধানে ৰদে—ৰড়দাদা শৈৰে কারণ জানতে পেরে অপ্রস্তুত হরে হাসতে হাসতে তাঁর বন্ধুর পীঠ চাপড়ে তাকে সাস্থনা করলেন।

বনের জন্তু পাথী বশ করবার বড়দাদার আশ্চর্যা ক্ষমতা, বেমন সাধু তুকারামের কথা শোনা বার সেই রকম। তিনি সকালে তার এজলাসে বসে আছেন আর কত চড়াই, সালিক ও অন্ত পাথী তার কাছে এসে তার হাত থেকে থাছে—'চড়াই-পাকী চাউল থাকী আয়না ঠোকরাণী" এই আছুরে ভাষার চড়াইকে ডাকছেন। কত কাঠবেড়ালী তার গারের উপর দিরে নির্ভয়ে চলে যাছে। ইঁচুরও থাবার ভাগ পার। কাকের তো কথাই নেই, ওরা নাই পেলেতো মাথার চড়বেই কিন্তু কাককে প্রশ্রম করা হয়। একদিন তিনি বিরক্ত হরে একটা দাঁডকাককে মেরে তাড়িরে দিতে বলেছিলেন। পরদিন দেখেন সে কাক বথাসময়ে তার মজলিসে হাজির নেই। এই দেখে গুলস্থল বেধে গেল। সে কোথার গোঁজ গোঁজ। গাঁজতে নানা দিকে চর পাঠনো হল, তারা ছ্যাবে সে কাক কোন একটা দ্রের গাছে বসে আছে—তাকে আনিয়ে বড়াদা তবে স্বস্থির।

বড়দাদার যা নিতা নিয়মিত প্রাতঃখনে ঠাণ্ডা জলে—তা চির-কালই সমান চলছে—শীতে গ্রীথ্নে রোগে অরোপে তার আর বিরাম নাই। বাামোর সময় উাকে ইবধ পথা সেবন করানো এক বিবম দায়। তাঁর লেখায় মগ্ন হয়ে তিনি অনেক সময় আহার, নিয়ার নিয়ম ভূলে বান।

হাফেলের সহিত একদিন — শ্রী প্রবোধচন্দ্র মৈত্র —

কামনাকে হোমানলে পৃত করিখা বাঁহারা তাহাকে সাধবীর সীমন্তে সিন্দুরবিন্দুর মতো মনোমোহন এবং উজ্জ করিয়া তুলেন তাঁহারাই প্রকৃত কবি, এবং এহিসাবে হাফেজের স্থান অতি উচ্চে। কামনাকে তিনি গুণু তাহার বাঁভৎসতার দিক দিয়া না দেখিয়া, তাহার মধ্যে বিশ্বসৌন্দর্যোর যে একটি ছায়া প্রকৃতিত হয়, তাহারই ধ্যানে মুগ্ধ হইতেন; তাই পানপাত্র, হরা এবং রমণা তাহার বর্ণনার প্রধান বিষয় হইলেও কোনটিকেই তিনি বিলাসীর বর্ণনায় পর্যাবিষ্ঠিত করেন নাই। আনন্দের তিনি চিরস্কর, এই তিনটির ভিতরকার আনন্দের অম্পুতিই তাহাদিগকে তাহার নিকট বরণীয় করিয়াছিল। তিনি হেরের মধ্যেও প্রেয় দেখিতে পারিতেন—আমরা যে সকল বিষয় হুতেই আনন্দের পূর্ণপাদ পাইতে পারি, ইহাই হাফেজের কাব্য-জীবনের মূলমন্ত্র।

হাফেজের সহিত চণ্ডিদাস ও বর্ণসের কবিতার প্রকৃতিগত সাদৃভ আছে। কিন্ত হাফেজ আনন্দের পূর্ণাবতার; চণ্ডিদাসের স্বর বিবাদময়।

বিখে চালতে হইবে, নিতা নুহন পথ আবিধার করিয়া, নুহন আনন্দ আখাদন করিয়া,—এমন কথা হাফেজ বহুবার বলিয়াছেন। ঠিক এমনি কথা আমরা রবীক্রনাণের কাব্যেও পাই।

হাকেজ ভণ্ডামি দেখিতে পারিতেন না। তিনি প্রেমের চির-উপাসক ছিলেন বলিয়া বিশাস করিতেন প্রেমই স্বর্গের সোপান। তাই তিনি সেই ধর্মান্ধতার যুগেও খালাকে প্রিয়ার পারের ভৃত্য ও স্বর্গকে প্রিয়ার বিহারভূমি বলিয়া বর্ণনা করিয়াছেন।

সৌন্দর্য্য যে-ফাকারেই আঞ্চক না কেন ছাফেল্ল তাছা পূজা করিতেন।

ছুই একটি কথার হাদরের মধ্যে একটি মধুর রাগিণী স্থজন করিতে হাকেজ নিদ্ধহন্ত। ছুইএকটি ভুলিকাম্পর্লে হাফেজ নয়নসমকে যে চিত্রটি অভিত করিরা দেন তাহাও অতি অপুর্বা। হাকেজের প্রেমের কবিতা বিশ্বসাহিত্যে অতুলনীর। প্রিরা স্থব্যে চিন্তা করিতে করিতে তিনি বলিতেছেন --

> ছড়ার রাপার পথে তারা মণিমূতা কতই না জানি; আমি কিন্তু মোর প্রিরা লাগি আঁবিতে বঁধোব পথ্যানি।

> তৰ কৃষ্ণ কেশপাশে ডুবি দিন মোর রাত হয়ে বায়— ওঠেত বেটনী মাঝে পড়ি আবলা মম প্রার্থনা হারায়।

মামুদের প্রাসাদের চেয়ে
বড় করি গড়িলাম বাড়ী। একি দেখি? অক্ষি-ভারকার বাসা নিলে দে সংথ্রে ছাড়ি!

হে নিংজি. হে অ্ন্নরী, হে তরণ সংখী, এমন জন্য বন্ধু, মোহিরাছ তুমি; তম কলোকের কুকু কৃষ্ণ তিল লাগি বুগারা সমরকন্দ দিতে পারি কামি।

ইমার্ন বলিয়াছেন দে, হাফেজ :নজেব মধ্যে পিগুরে, আনাজিয়ন, হোরেস এবং বানস্থে সন্মিলি • করিয়াছেন, কিন্তু ভাঁহার মধ্যে যে একটি দার্শনিকের ভাব আছে, ভাহা ভাঁহার নিজম্ব।

চতুঃষ্ঠি কলা — শ্রীশরচ্চন্দ্র ঘোষাল —

অতীত বুণো ভারতবর্ষে কলাবিড়া উন্নতি লাভ করিয়া ৬৪ বিভাগে বিভক্ত হইয়াছিল। (১) গীত। শাক্ষ দৈব কৃত সঙ্গীতরত্নাকর. দামোনর-কৃত সঙ্গীতদর্পণ প্রভৃতি গ্রন্থ এবং তিন গ্রাম, সংখ্যার, দ্বাবিংশতি শ্রুতি, ছয় রাগ ও ছত্রিশ রাগিণী ভারতীয় সঞ্চীত শাল্কের অসাধারণ উন্নতির সাক্ষী। (२) বাস্তা; চার ণাগে বিভক্ত—বীণা প্রভৃতি তত-ষয়, মৃদক প্রভৃতি আনদ্ধ-যয়, বংশা প্রভৃতি শুবির যন্ন ও কাংশতাল প্রভৃতি ঘন-যন্ত। ৩) নৃতা; দিবিধ-পুরুষের উদ্দাম নুতা তাওৰ, ও রমণীর ললিত চরণক্ষেপের নাম লাভা। নৃত্যাস্কুর প্রভৃতি গ্রন্থে নৃত্যের বিবিধ কৌশল ও জঙ্গীর পরিচর আছে। (৪) জ্বালেগা; ভারতবর্ষে এই বিদ্যা যে বিশেষ উণ্ডিলাভ কৰিয়াছিল ভাহার পরিচয় প্রাচীন কাব্যাদিতে যথে**ই পাওয়া যায়। (e) ভিল**ক-রচনা: এই তিলকবচনার উদ্দেশ্য কাহারো মতে ক্রমধ্যে বা নাসিকাপ্তে দৃষ্টি স্থির রাণিতে সহায়তা করিবার জক্ত, কাগারে। মতে মুখের তভুল-কুহুম বলি-বিকার; বিবিধ শোভাসম্পাদনের জক্ত। (৬) বর্ণে রঞ্জিত তভুল বা বিবিধ বর্ণের পুষ্প ভূমিতলে ছড়াইয়া চিত্ররচন---[আলিপনার রূপান্তর]। (৭: পুস্পান্তরণ; বিবিধবর্ণের পুস্প স্থত্তে প্রথিত করিয়া শ্যারচনা। (৮) দশনবসনাগ্রাগ; দস্ক, বস্ত্র ও অঙ্গ কুরুম চলদাদি রঞ্জন দ্রবো ছোপানো। (৯) মণিভূমিকাকর্ম; বিবিধ প্রকারের প্রস্তরাদির দারা ঋতু-সমযোগযোগী করিয়া কক্ষতল-নিশ্বাণের বিদ্যা। (১০) শয়ন-রচনা; ঋতুভেদে উফতাবা শীতলতা-জনক শ্ব্যাবিস্থাস। (১১) উদক্ষবাদ্য ; জলে মৃদঙ্গাদিবৎ বাদ্যধ্বনি করা: এক জলপূর্ণ পাত্রের কিয়দ্বে দাঁ।।ইয়া স্তাহিত এক পার হুইতে জলনিকেপ হারা ধনে উৎপন্ন করা; জলতরক প্রভৃতি। (১২) উদ্ভাষাত: জলবিহার-সমরে বিবিধ প্রকারে সলিল ভাড়না

ও সলিলনিকেপ। (১৩) চিত্রবোপ: বিবিধ উপারে শক্রর কেশ শুকু করিয়া বা রোগ উৎপ্রাদন করিয়া শব্দর অনিষ্ট ঘটানো। (১৪) মালাগ্রন্থন। (১৫) শেধর ও আপীড়ক-যোজন: নানা বর্ণের **পুল্পে** মল্ডকে ধারণযোগ্য মাল্য রচনা। (১৬) নেপথ্য প্রয়োগ : দেশ ও ঋতুভেনে বন্ত ও মাল্য পরিধানের নিয়ম। (১৭) কর্ণপত্র রচনা; দত্ত শহা প্রভৃতি হারা কর্ণালভার নির্মাণ। (১৮) গন্ধবৃত্তি। (১৯) ভূষণযোজন। (২•) ঐল্রন্জালিক ক্রীড়াদি। (২১) কৌচুমার-যোগ: কুচুমার কর্তৃক কথিত দেহরঞ্জনাদির বিবিধ উপায়। (২২) হস্তলাঘৰ, অৰ্থাৎ কম্মে ক্ষিপ্ৰকারিতা। (২০) বিচিত্ৰ-পাৰু বুৰ-ভক্যবিকার-ক্রিয়া, বা রন্ধনবিস্তা। (२৪) পানক-রস-রাগাসৰ-যোজন বা পানীর মদ্যাদি প্রস্তুত। (২৫) স্থচীকর্ম। (২৬) স্ত্র-क्रीड़ा वा बेन्जनामिक क्रोड़ात श्रकातरङ्गः। (२१) वीगाडमङ्गवास्त्रः। (২৮) প্রহেলিকা বা ইেয়ালি। (২৯) প্রতিমালা, ইেয়ালির ভায় বিচিত্র উপায়ে রচিত লোক; ইহার অপর নাম অধ্য-অক্ষরিকা। (৩০) তুর্সাচকযোগ অর্থাৎ শ্রুতিকটু বা কষ্টোচাধ্য শব্দবিক্তান। (৩১) পুস্তক-বাচন অর্থাৎ উপযুক্তম্বরে পুস্তক পাঠ, আবৃত্তি প্রভৃতি। (৩২) নাটকাখ্যারিক। দর্শন। (৩৩) কাব্যসমস্তাপুরণ। (৩৪) পটিকা-বেত্রবাণবিকল্প অর্থাৎ বেত্রাসন ইত্যাদি নির্মাণ। (৩৫) ভক্ষকর্ম বা কাঠ কু'দিয়া দ্ৰব্যনিৰ্দ্ধাণ। (৩৬) তক্ষণ। (১৭) ৰাল্ডবিস্তা! (৩৮) রূপ্যরত্বপরীকা। (৩৯) ধাতুবাদ। (·•) মণিরাগ ও **আক**র-জান। (৪১) বুক্ষায়ুর্কেদযোগ। (৪২) মেষ-কুকুট-লাবক-যুদ্ধ। (৪৩) শুক্সারিকা প্রলাপন। (৪৪) উৎসাদন, সংবাহন ও কেশমর্দন; পদ ছার। গাত্র মর্দ্রনের নাম উৎসাদন, হস্তছারা মর্দ্দন সংবাহন। (৪৫) অক্ষরমৃষ্টিককেথন বা একপ্রকার গুপ্ত সক্ষেত্র [Mnemonics জাতীয়] যেমন মেবুমিকসিংকতুবৃধ্মকুমী খাদশ রাশিয় নামসক্ষেত। (৪৬) শ্লেচ্ছিত্বিকল্প বা শ্লেচ্ছভাষাজ্ঞান। (৪৭) দেশভাষাজ্ঞান। (৪৮) পুষ্পাৰ্কটিকা: পুষ্প দ্বারা শক্ট আভরণ ইত্যানি প্রস্তুত করিবার বিদা। (৪৯) নিমিতজ্ঞান বা শকুনশ:স্ত্র। (৫০) যন্ত্রমাতৃকা বা বিবিধ যন্ত্র নির্মাণের বিব্যা। (৫১) ধারণ-মাতকা বা পুস্তকাদি শারণে রাখিশার কৌশল। (৫২) সংপাঠ্য বা অনেক ব্যক্তির মিলিত হইয়া পাঠ [Chorus]। (৫৩) মানদী কাব্য-क्रियां वा विविध वदन श्लाक त्रहनां। (as) अख्यानत्काय। (ea) ছান্দোজ্ঞান। (e) ক্রিয়াকল্প বা সাহিত্যে অলকারাদিজ্ঞান। (e) ছিল্ডিকযোগ বা ছন্মনেশধারণ শিক্ষা। (১৮) বস্ত্রগোপন বা স্থকৌশলে বুহংবস্ত্র স্বল্লাকারে পরিধান। (৫৯) দৃশ্ভবিশেষ। (৬০) আকর্ণ ক্রীড়া বা পাশাখেলা। (৬১) বালকাড়নক বা পেলনা হৈরি। (৬২) বৈনয়িকী বিদ্যা বা হন্তিশাস্ত্র, স্বৰ্ণাস্ত্র প্রভৃতিতে জ্ঞান। (৬০) বৈঞ্জারকী বিস্তা বা অন্তজ্ঞান, যুদ্ধবিদ্যা, প্রভৃতি ৷ (৬৪) ব্যায়ামিকী বিদ্যা ৷

এই চতুংষত্তি কলার, বিবরণ বাংসারন কৃত কামস্ত্র হুইতে সংগৃহীত। অনেকে বাংসারনকে চাণকা হুইতে অভিন্ন মনে করেন, তারা হুইলে কামস্ত্র থী-পু ৪র্থ শতাব্দীর রচনা। খ্রীধরখামী-কৃত খ্রীমন্তাগনতের টাকাতেও চতুংঘট্ট কলার উল্লেখ আছে—প্রদত্ত তালিকার সহিত তারার বিশেব প্রভেদ নাই। কিন্তু শুক্রনীতিসার গ্রন্থে বর্ণিত চতুংঘট্ট কলা বর্ণিত তালিকা হুইতে অনেকাংশে পৃথক। হাৰভাবযুক্ত নৃত্য, বিবিধ বালাকরণে জ্ঞান, বস্ত্র ও অলকার-বিন্যাস, বিবিধ বেশধারণ, শ্রা- আস্তরণ নির্মাণ ও মাল্যগ্রন্থন, দৃভোদি ক্রীড়া ও বিবিধ রতিবন্ধ, এই সাতটি কলা গাকার্ববেদের অ্নুক্ররণ। বিবিধ মদ্যপ্রস্ততপ্রশালী, ব্রণ প্রভৃতি শস্ত্র দারা ছেন্তন, রক্ষনবিদ্যা, উভিদ্যবিদ্যা, ধাতু প্রভৃতি ভদ্মকরণ, ইকুর বিকার করণ, ধাতুসংযোগ ও উবধাদি প্রস্তুত, ধাতুর

মেলন ও পার্থকাকরণ, ধাতুমিশ্রণ ও দ্রব্য হইতে ক্লার বহিচ্চরণ, এই দশটি কলা আয়ুর্কোদের অন্তর্গত। বিবিধ ভঙ্গীতে শল্পনিকেপ, মন্যুদ্ধ, দূরে স্থিত লক্ষ্যে যন্ত্রাদি ও গোলা প্রভৃতি নিক্ষেপ, বাজ্যসন্তেত দৈনাগণের বিবিধ শ্রেণাতে দণ্ডারমান হওয়া (drill), গজ অব ও রুপের যুদ্ধে প্রয়োগ,—এই পাঁচটি কলা ধনুকেলের অন্তর্গত। বিবিধ আসন ও মুদ্রা অবলম্বনে দেবতা চোৰণ, সারথা ও গজাবের গতিশিক্ষা মৃত্তিকা-कार्छ-श्रस्त्रत्र भाजानि निर्मान, ठिजाकन, कुभ श्रामानानि निर्मान, परियप्त-निर्माण, त्रञ्जनित्रा।, क्रम बांगु ও অधियार्ग वाश्रीत यस्त्रत क्रिया, নৌকা রথাদি নির্মাণ, রজ্জুপস্ততপ্রণালী, বস্তবন্ধন, মত্রক্রিয়া, ধাতুবিজ্ঞান কুত্রিম স্বর্ণাদি রচনা, প্রলেপ প্রভৃতির অনুষ্ঠান, চর্মাদির মার্দ্দবকরণ (tanning), পশুর অঙ্গ হইতে চর্ম উন্মোচন, মুগ্ধ দোহন হইতে আরম্ভ করিয়া ঘত পর্যান্ত প্রস্তুত, সাবনকার্য্য, সম্ভরণ, পাত্র প্রভৃতি পরিষ্কার ৰূরণ, বস্ত্রমার্জ্জন, ক্ষৌরকর্ম্ম, তিল প্রভৃতি হইতে তৈল প্রভৃতি আবিফার, লাকল করা, বুক্লারোহণ, দেবামুঠান, বংশ বা তৃণ ছারা পাত্রাদি রচনা, কাচপাত্রনির্দ্বাণ, জলসেচন ও জলরোধ, অন্ত্রশস্ত্রনির্দ্বাণ, গল্প ও অখের পর্যান প্রভৃতি নির্মাণ, শিশুরক্ষণে ও শিশুক্রীড়নে জ্ঞান, অপরাধীকে তাড়ন-জ্ঞান, বছবিধ ভাষার বর্ণদেখন-প্রণালী, তামুলরক্ষা, ক্ষিপ্রকারিত্ব ও বিলম্বকারিত্য,—এইসমস্ত কলা মিলিয়া স্ব্ৰিপ্ৰদ্ধ ৬৪ কলা।

প্রাচীন নাট্যাদি পাঠে কানা যায় যে এইসমন্ত কলা কেবল পুস্তকস্থা ছিল না, কাথ্যে প্রয়োগ করা হইত। এইসকল কলা হইতে প্রাচীন ভারতের সভ্যতার উৎকর্ষ অনুমিত হইতে পারে।

শারার স্বাস্থ্য-বিধান (পানীয়)--- শ্রীচুনীলাল বস্থ---

শরীর ধারণের জন্য খাদ্য ও জল উভয়েরই প্রয়োজন। আমাদের শরীরে গড়ে শতকরা ৭০ভাগ জল। এই জল প্রখাদে, ঘর্মে, মলমূত্রে ক্রমাগত বাহির হইয়। যায়। শরীরে জলের অভাব হইলে তঞা অনুভব করি। রক্ত ভরল রাথিবার **জন্য** জলের প্রয়োজন, খাত্য পরিপাকের জনাজলের প্রয়োজন: ভুক্ত দ্রবোর অজীর্ণ ভাগ, পরিশ্রম ও শারীরিক ক্রিয়া হইতে উৎপন্ন দূদিত প্রার্থ, মলমূত্র ও ধর্ম্মের আকারে শরীর হইতে বাহির করিবার জন্য জলের প্রয়োজন। সকল প্রকার পানীয়ের মধে জল শ্রেষ্ঠ। অপরিষ্ণার বা বীজাণুদৃষ্টিত ঞল ত্যাক্ষা। বৃষ্টির জলই সর্বাপেক্ষা বিশুদ্ধ; গভীর কৃপ বা প্রস্রবণের জল পানের পক্ষে প্রশন্ত। জলাশয়ের নিকটন্থ স্থান সম্পূর্ণ পরিকার রাথা উচিত : জলেও কোনো দৃষিত পদার্থ ফেল। উচিত নয়। নদী প্রভৃতির জল বালি ও কয়লা দিয়া ছাঁকিয়া পান করা উচিত। জল ফুটাইয়া লইয়া ব্যবহার করা সর্বাপেক। নিরাপদ। ফুটানো জল বিস্থাদ হয়: কিন্তু বারকতক এক পাত্র হইতে অন্য পাত্রে ঢালাঢালি করিলে পুনরার হস্বাত্র হয়; অল কপুর যোগ করিলে অংরো ভালো হয়৷ সমন্ত দিনে দেড সের জল পান করা আবগুৰু হয়---ভাহার কতক থাজ্যের সঙ্গে কতক পানীয় রূপে এহণ করি। আহারের অব্যবহিত পরে জলপান অপকারী: অত্যাৰে ও রাত্রে শরনের পূর্বের জলপান উপকারী: মধ্যে আতরাশের ७।८ घणी भरत्र क्रमभाग উপकाती। यन घन क्रमभाग खन्नीर्गत कात्रन। অজীর্ণ কোষ্ঠবন্ধ প্রভৃতি রোগে উষ্ণ জল অল্লে অল্লে পান করিলে রোগ উপশম হর। শরনের পূর্বের উষ্ণ জল পান করিলে স্থনিদ্রা হর। कवित्राक्रो मट्ड वायु अश्रीन वाक्तित्र उक्षत्रम्थान खविटश्य। खन्याना भानो-रत्रत्र मरथा रचाल, ভारवत्र अल, मत्रवर, **উरकृष्टे । गामि-खता भानीत्र मञ्जास** বাবসাদারের তৈরি অল স্বল বাবহার ঔরা ঘাইতে পারে। চা কাঞ্চি কোকো সহজ শরীরে স্বাস্থ্য রক্ষার জন্য নিস্তারোজন: নিয়মিড পান উপকারক: অলবয়ক্ষের পক্ষে অপকারা: কড়া চা ব্যবহারে অঞ্জীর্ণ ও কোঠবন্ধ হর। চাও ককির হরা ও অহিফেনের মাদকতা নই করিবার ক্ষমতা আছে; চাপান করিরা অনেকে ফ্রাপানের অভ্যাস ত্যাগ করিতে সমর্থ হন। অপরিকার জল চায়ের সঙ্গে ফুটাইরা পান করা ভালো। ফ্রা সর্বাথা বর্জনীয় স্বাস্থা রক্ষার জন্য ফ্রাপানের কিছুমাত্র আবত্তকতা নাই। ফ্রা মহোপকারী উবধ; কিন্তু চিকিং-সক্ষের লুবুচিন্ততা হেতু অনেক পরিবারের ফ্রমম্পদ প্রতিপত্তি চিরদিনের জন্য অন্তমিত হইয়াছে দেখা গিয়াছে—ফ্রতরাং চিকিৎসক্ষেরও লীজ ফ্রা ব্যবহা করা উচিত নয়।

তত্ত্ববোধিনী পত্রিকা (ভাদ্র)।

আলো-ছায়া— শ্রীরবীক্সনাথ ঠাকুর—

তব রবিকর আদে কর বাড়াইয়া

এ আমার ধরণীতে।

সারাদিন দ্বারে রহে কেন গাঁড়াইয়া

কি আছে, কি চাহে নিতে।
রাতের আঁধারে ফিরে বায় যবে জানি,
নিরে যায় বহি' মেঘ-আবরণ থানি
নরনের জলে রচিত আকুল বালা

থচিত ললিত গীতে॥
নব নব রূপে বরণে ভরি
ব্কে লও ভূলি, সেই মেঘ-উত্তরী।
লঘু সে চপল গুমল কোমল কালো
হে নিরঞ্জন ভাই বাস তারে ভালো
ভারে দিয়ে ভূমি ঢাক আপনার আলো
সকরণ ছায়াটতে॥

খেলা ও কাজ — শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর—

পোর্টসেরদে অনেকগুলি নৃতন আরোহী উঠিবাব কথা। পুরাতনের দল এই সংবাদে বিশেষ ক্ষুত্র হইরা উঠিরাছে। ক্ষার সমস্ত নৃতনকে মানুষ পুঁজিরা বাহিব করে কিন্তু নৃতন মানুষ। এমন উত্তেগের বিষয় আর কিছুই নাই। সে কাছে আদিলে তাহার সক্ষে ভিতরে বাহিরে বোঝাপড়া করিয়া লইতেই হইবে। সে তো কেবলমাত্র কৌতুহলের বিষয় নহে। তাহার মন লইরা সে অক্তের মনকে ঠেলাঠেলি করে। মানুবের ভিডের মত এমন ভিড আর নাই।

য়ুরোপীয় নরনারীদের প্রতিদিনের কালবাপন দেখিলে প্রথমটাই চোবে পড়ে ইহারা সর্বাদাই চঞল হইরা আছে। এতটা চাঞ্চল্য আমাদের অভ্যন্ত নহে। আমাদের গরম দেশে আমরা কোনো মতে ঠাণ্ডা থাকিতে চাই—চোথের সামনে অস্তু কেহ অন্থিরতা প্রকাশ করিলেও আমাদের গরম বোধ হয়। চুপ কর, দ্বির থাক, মিছামিছি কাল বাড়াইরো না, ইহাই আমাদের সমস্ত দেশের অমুশাসন। আর, ইহারা কেবলি বলে, একটা কিছু করা যাক্। এইজক্ত ইহারা ছেলেবুড়া সকলে মিলিয়া কেবলি দাপাদাপি করিতেছে। হাসি গল্প খেলা আমোদের বিরাম নাই, অবসাম নাই।

আমরা যখন ছোট ছেলেকে কোণাও দক্ষে করিয়া লইয়া যাই তথন কিছু খেলনার আরোজন রাখি; নহিলে ভাহাকে শান্ত রাখা শক্ত হয়। কেন না, তাহার প্রাণের প্রোত ভাহার প্রয়োজনের সীমাকে ছাপাইয়া চলিয়াছে। দেই উচ্ছলিত প্রাণের বেগ আগনার লীলার উপকরণ না পাইলে অধীর হইয়া উঠে।

এই বে যুরোপীর যাত্রীরা জাহাজে চড়িরাছে ইহাদের জল্পও কত রক্ষ থেলার আরোজন রাখিতে হইরাছে তাহার আরু সংখ্যা নাই। আমাদের যদি জাহাত্র থাকিও তাহা হইলে তাস পাশা প্রভৃতি অত্যন্ত ঠাতা পেলা ছাড়া এদমন্ত নৌড়খাপের খেলার ব্যবস্থা করার দিকে আম্পা দৃদ্পা চমাত্র করিতাম না। বিশেষত কয়নিনের জন্ত পথচলার মূপে এদমন্ত কনাবগুক বোঝা নিশ্চয়হ বর্জন করিতাম এবং কেই তাহাতে কিছু মনেও করিত না।

ছেলেনের বেলার বয়স বলিয়াই বেলা তাহাদিগকে শোভা পার— কালের বয়সে এতটা বেলার উংসাহ অত্যন্ত অসক্ত বলিয়া আমাদের মনে হয়।

কিন্তু যথন নিশ্চয় ব্ঝিতে পারি যুরোপীয়ের পক্ষে এই চাঞ্চলা এবং খেলার উন্তান নিভান্তই অভাবসঙ্গত তথন ইহার একটি শোভনতা দেখিতে পাই। ইহা যেন বসস্তকালের অনাবগুক প্রাচুর্যোর মত। বত ফল ধরিবে তাহার চেয়ে অনেক বেশি মুকুল ধরিয়াছে। কিন্তু এই অনাবগুক ঐন্যানা থাকিলে আবস্তুকে পদে পদে কুপণতা ঘটিত।

হচাদের সেলার মধ্যে কিছুমাত্র লক্ষার বিষয় নাচ কেনানা এই পেনা মনদের কান্যাপন নাহ - কেননা আমরা দেবিয়াছ ইহাদের আন্দের শক্তি কেব্যুমাত্র পেলা করে না। কন্মক্ষেত্র এই শক্তির নিবলন উন্তম, হছার অপ্রতহ্ত প্রভাব। দেবানে শরীর মনের কোপাও কিছুমাত্র ছড্ড নাই, শৈ্থিলা নাই; সভ্কতা স্ক্রো জাগ্রত; সুযোগের ভিলমত্র অপ্রায় দেখা যায় না।

বে শক্তি কর্মের উদ্যোগ আপনাকে সর্নলা প্রবাহিত করিতেছে সেই শক্তিই বেলার চাঞ্চল্যে আপনাকে তর'ঙ্গত করিতেছে। শক্তির এই প্রাচ্যাকে বিজ্ঞের মত অবজ্ঞা করিতে পারি না। ইহাই মাধুবের ঐযযাকে নব নব স্পষ্টর মধ্যে বিস্তার করিয়া চলিরাছে। ইহা নিজেকে দিকে বিকে আনায়া স্বজ্ঞপ্র ত্যাগ করিতেছে, সেইজ্ঞাং নিজে বহু গুণে ফি র্যা পাইতেছে। ইহাই সামাজ্যে বাণিজ্যে বিজ্ঞানে সাহিত্যে কোণাও কোনো সীমা মানিতেছে না—ছল্ভির ক্লম্ম ঘারে অহোরাত্র প্রবল্বেগে আঘাত করিতেছে।

এই যে উচ্চত শক্তি, যাহার একদিকে ক্রাড়া ও অক্স দিকে কর্ম ইহাই যথার্থ ফলর। রমণার মধ্যে যেগানে আমরা লক্ষ্মীর প্রকাশ নেথিতে পাই দেখানে আমর। একদিকে দেখি সাক্ষসজ্ঞা লীলা-মাধ্যা, আর একদিকে দেখি সাক্ষসজ্ঞা লীলা-মাধ্যা, আর একদিকে দেখি অক্সান্ত কর্মপরতা ও দেবানৈপ্যা। এই উভ্রের বিজ্ঞেদই কুনী। বস্তুত শক্তিই সৌন্যারপে আপনাকে প্রকাশ করে; আর শক্তিহীনতাগ শৈথিলা ও অব্যবস্থার মধ্য দিরা কেবলি কদযাতার পাক্রের মধ্যে অপনাকে নিমগ্ন করে। কদর্যাতাই মামুবের শক্তির পরাভব; এইথানেই অব্যান্তা, দারিদ্রা, অক্সাংসার; এইথানেই মামুবের শক্তির পরাভব; এইথানেই অব্যান্তা, এখন অদৃষ্টে যাহা করে। এংখানেই পরশবে কেবল বিজ্ঞেন ঘটে, আরক্ষ কর্ম শেব হর না এবং বাহাই গড়িরা তুলিতে চাই তাহাই বিলিপ্ত হইরা পড়ে। শক্তিহীনভাই যথার্থ শীহীনতা।

ইহাদের সমন্ত বেলাধ্লার ভিতরে ভিতরে অভাবতই একটি বিধান দেখা যায়। এইজন্ত ইহাদের আমোদপ্রমোদও কোনোমতে বিশৃত্বল হইয়া উঠেনা।

এই ডেকের উপরে ঝার কেছ্ নহে, কেবল আমাদের দেশের লোকে মিনিত গ্রহাতে নে দৃগ্য আমি মনে মনে কল্পনা না করিয়। থাকিতে পারি না। প্রথমেই দেখা যাইত কোনো একই ব্যবস্থা ছুইজনের মধ্যে থাটিও না। আমাদের অভ্যাস ও আচরণ পরশারের সঙ্গে আপনার মিল করিতে জানে না। মুরোপীয়দের মধ্যে একটা জায়গা আছে বেখানে ইহারা বতন্ত্র, আর একটা জায়গা আছে বেখানে ইহারা সকলের। বেখানে ইহারা বতন্ত্র সে জায়গাটা ইহাদের প্রাইভেট, দেখানটা প্রচ্ছন্ত্র। সেথানে সকলের অবারত অধিকার নাই এবং

সেই অন্ধিকার সকলেই সহজেই মানিয়া চলে। সেথানে ভাছারা নিজের ইচ্ছা ও অভাসে অনুসারে আপনার বাক্তিগত জীবন বছন করে। কিন্তু যুগনি সুগান হই তে ভাহারা ব'হির হইটা আনে তথান সকলের বিধানের মধ্যে ধরা দেয়--- সে জারগায় কোনোমতেই তাহারা আপনার প্রাইভেটকে টানিয়া আনে না। এই ছই বিভাগ সম্পষ্ট থাকাতেই পরস্পর মেলামেশা ইহাদের পক্ষে এত সহজ ও ফুশুখল। আমাদের মধে৷ এই বিভাগ নাই বলিশ দমত এলোমেলো হইরা ৰায় কেছ কোনোখানে সীমা মানিতে চায় না। আময়া এই ডেক পাইনে নিজের প্রয়োজনমত চলিতাম। পৌটলা পুটলি যেগানে সেপানে ছড়াইয়া রাখিতাম। কেছবা লভেন করিতাম, কেছবা যেখানে পুসি বিছানা পাতিয়াপথৱোধ করিয়ানিজািতাম, কেহবাতকার জল কিরাইভাষ ও কালকাটা উপুত করিয়া ছাই ও পোড়া ভাষাক বেখানে হোক একটা জায়গায় ঢালিয়া দিতাম, কেহবা চাকরকে দিয়া শরীর ডলাইয়া দশকে তেল মাখেতে থাকি গ্রাম। ঘটিবাটি জিনিষপত্র কোথার कि পডिया थाकिक शहात क्रिकाना পाउम्म मारक ना अवर एकाए। कि হাঁক।হাঁকির অন্ত থাকিতনা। ইহার মধ্যে যাদ কেহ দিয়ম ও শুখালা ঝানিতে চেষ্টামাত্র করেত তাহা হইলে অতঃস্থ অপমান বোধ করিতাম এবং মহা রাগারাগির পালা পড়িয়া যাইত। তাহার পণে অক্ত লোকের যে লেখাপটা কাজকর্ম থা কতে পারে কিয়া মাঝে মাঝে সে ভাহার অবসর ইচ্ছা করিতে পারে সে সম্বন্ধে কাহারও চিস্তামাত্র থাকিত ন।। क्ठांर प्रथा बाहेज. एवं वहेठी পড়িতেছিলাম সেটা আর-একজন টা'নয়া লইয়া পড়িতেছে: আনার দ্বনীনটা পাঁচলনের হাতে হাতে ফিরিতেছে সেটা আমার হাতে : ফরাইয়া বিবার কোনো তাগির নাই : অনায়াসেই আমার টেবিলের উপর হইতে আমার থাঙাট। লইয়া কেছ টানিয়া দেখিতেছে, বিনা আহ্বানে ঘরের মধো প্রবেশ করিয়া গল্প জুড়িয়া দিতেছে এবং রসিক ব্যক্তি সময় অসময় বিচার না করিয়া ১চৈ:ছবে গান গাহিতেছে, কঠে ধরমাধুর্যার অভাব থাকিলেও কিছুমাত্র সক্ষোচ বোধ করিতেছে না। বেধানে যেটা পড়িত সেধানে সেটা প'ডয়াই পাকিত। যদি ফল পাইতাম তবে ভাহার পোদা ও বীচি ডেকের উপরেই ছড়ানো থাকিত-এবং ঘটিবাটি চাদর মোলা গলাবন্দ হাজার-বার করিয়া খোজাখালি করিতে করিতেই দিন কাটিয়া যাইত।

ইহাতে যে কেবল পরস্পরের অস্থবিধা ঘটিত তাহা নহে, স্থ স্বাস্থ্য প্র নৌন্দ্র চারিদিক হইতে অস্তর্ধান করিত। ইহাতে আমোদ আহ্লাদও অবাহত হইত না এবং কাজকর্মের চো কথাই নাই। যে শক্তি কর্মের মধ্যে নিয়মকে মানিয়া সফল হয় সেই শক্তিই আমোদ আহ্লাদের মধ্যেও নিয়মকে রক্ষা করিয়া তাহাকে সর্য ও মুন্দর করিয়া তোলে।

শক্তি এই যে নিয়মকে মানে সে কেবল নিয়মকে মানিবার জন্ত নহে, আপনাকেই মানিবার জন্ত। আর শক্তিহীনতা যথন নিয়মকে মানে তথন সে নিয়মকে মানে তথন সে নিয়মকে হোক, লোভে হোক, বা কেবলমাত্র চিরাভ্যাসের জড়ছবশত হোক নিয়মকে নতচামু হইয়া শিরোধার্য করিলা লয়। কিন্তু যেখানে সে বাধ্য নয়, যেখানে কেবল নিজের খাতিরেই নিয়ম স্বীকরে করিতে হয় ছুর্বলতা সেইখানেই নিয়মকে কাঁকি দিয়া দিয়া নিজেকে ফাঁকি নেয়। সেইখানেই ভাহার সমস্ত কুঞ্ ও বদ্দভাকত।

বে দেশে মামুবকে বাহিরের শাসন চালনা করিরা আদিরাছে, বেখানেই মামুবের আধান শক্তিকে মামুব শ্রদ্ধা করে নাই এবং রাজা শুরু ও শার নিনাযুক্তিতে মামুবকে তাহার হিতসাধনে বলপূর্বক প্রবৃত্ত করিয়াছে সেধানেই মামুব আত্মশক্তির আনন্দে নিরমপালনের আতাবিক প্রবৃত্তি হইতে বঞ্চিত হইরাছে। মামুবকে বাঁাধরা কাজ করানো

একবার অভাাস করাইলেই বাধন কাটিয়া আর তাহার কাছে ক্লাক পাওয়া যায় না। এইজফা বেখানে আমরা নিরম মানি সেখানে দাসের মত মানি, যেখানে মানিনা নেখানে দাসেব মত্ই ফাঁকি দিই। সেই জক্ত যুগন আমাদের সমাজের শাসন ছিল তথন জলাশয়ে জল চতুস্পাসীতে শিক্ষা, পাত্মালায় আশ্রর সহজে মিলিড-- যথম সামাজিক वाक्रमागन मिथिल इडेग्राट्ड उथन आमारमंत्र त्रांखा नाहे, घाँठे नाहे. জ্ঞলাশয়ে জল নাই, সাধারণের অভাব দুর ও লোকের হিতসাধন করিবার কোনো স্বাভাবিক শক্তি কোথাও উরোধিত হইয়া কাজ করিতেছে না। হয় আমরা দৈবকে নিন্দা কারতেছি নয় সরকার বাহাত্রের মুখ চাহিরা আছি।

কিন্তু এ সকল বিষয়ে কোন্টা যে কাৰ্য্য এবং কোন্টা কারণ তাহা ঠাহর করিয়া বলা শক্ত। যাহারা বাহিরের নিরমকে অবাধে শৃত্যুল করিয়া পরে বাছিরের নিয়ম ভাহাদিগকেই বাঁখে.—ঘাহারা নিজের শক্তির প্রাবলে সে নিয়মকে কোনমতেই অন্ধন্তাবে স্বীকার করিতে পারে না তাহারাই আপনার আনন্দে আপনার নিয়মকে উদ্ধাবিত করিবার অধিকার লাভ করে। নতুবা এই অধিকারকে হাতে তুলিয়া षिटल हे हेशरक वावहात कता गांग ना। याथीन हा वाहिरतत **कि**निय নহে ভিতরের জিনিব, ফুতরাং তাহা কাহ'রো কাছ হইতে চাহিয়া পাইবার জে। নাই। যতক্ষণ নিজের স্বাভাবিক শক্তির ছারা আমেরা সে স্বাধীনভাকে লাভ না করি ততক্ষণ নানা আকারে বাহিরের শাসন व्यामारमञ टार्थ ठ्रेलि मिया ও भनात मुक्ति वैधिया हालना कतिरवहे। ততকণ, আমরা, মুখে যাহাই বলি, কালের বেলায় আপনি আপনা হইতেই যেগানে সুযোগ পাইব সেধানেই অক্সের প্রতি অকুশাসন প্রবর্ত্তিত করিতে চাহিব। রাষ্ট্রনৈতিক অধিকারলাভের বেলায় মুরোপীয় ইতিহাসের বচন আওড়াইব আর সমাজনৈতিক গৃহনৈতিক কেতে কেবলি জোষ্ঠ যিনি তিনি কনিষ্টের ও প্রবল যিনি তিনি চুর্বলের করিতে চাহিব সে আমারহ নিজের মডে, আমারই নিজের নিয়মে: বাহার ভাল করিতে চাই তাহাকে তাহার নিজের নিরমে ভাল হইতে দিতে আমরা সাহদ করি না। এমনি করিয়া চুক্রলতাকে আমরা অস্থিমজ্জার মধ্যে পোষণ করিতে থাকি অথচ সবলের অধিকারকে আমরা বাহিরের দিক হইতে স্বপ্নলন্ধ দৈব সম্পত্তির মত লাভ করিতে চাই।

এইজনাই পরম বেদনার সচিত দেখিতেছি, বেখানেই আমরা সন্মিলিত হুইয়া কোনো কাজ করিতে গিরাছি, যেখানেই নিজেদের নিয়মের ছারা নিজেদের কোনো প্রতিষ্ঠানকে চালনা করিবার ফুযোগ পাইয়াছি সেধানেই পদে পদে বিচেছদ ও শৈণিলা প্রবেশ করিয়া সমস্ত ছারধার করিয়া দিতেছে। বা হরের কোনো শত্রুর হাত হইতে নহে কিন্তু অন্তরের এই শক্তিহীনতা এহানতা হইতে আমাদিগকে রকা করা ইহাই আনাদের একটি থাত্র সমস্তা। যে নিয়ম মাশুবের গলার হার তাহাকে পারের বেড়ি করিয়া পরিব না, এই কথা একদিন আমাণিগকে সমন্ত মনের সঙ্গে বলিতে হইবে। এই কথা স্পষ্ট করিয়া জানিতে ছইবে যে, সভাকে বেমন করিয়া হৌক মানিতেই হইবে। কিন্তু সভাকে বৰ্ষৰ অন্তৱের মধ্যে মানি তথনই তাহা আনন্দ, বাহিরে ব্যন মানি তথনই তাহা তঃখ। অন্তরে সভাকে মানিবার শক্তি বখন না থাকে তখনই ৰাহিরে তাহার শানন প্রবল হইয়া উঠে, সেলনা বেন বাহিরকেই ধিকার मिया निष्करक व्यवहार हरेड निकृष्ठि मियात रहें। ना क्रि ।

ব্যবসা ও বাণিজ্য (শ্রাবণ)। মানকচ্—শ্রীনগেন্দুক্ষ্য স্বকার— मानक हाज़ाहेबा बुहेता त्योदक कवाहेबा कंछा कवितन छेखन হ্রপান্ত পালো হয়। কচু-ধোরা জল হইতে একপ্রকার এসিড পাওয়া বার। খোদা ও এটে চোলাই করিলে মেথিলেটেড শিরিট প্রস্তুত

কলার চাষ--- শ্রীশরচ্চন্দ্র সাস্থাল---

कना कन, कनांत्र चीन, कनांत्र महाना, कनांत्र ७५ ममछरे मर्कत সমাদৃত। বীচা কলা চটকাইয়া চুনের জল মিশ্রিত করিলে কলা হুইতে রস^{*}বাহির হর: সেই রস জাল দিলে স্থাত্র গুড় পাওয়া বার। কলা বারমেদে ফল, গাছও বহুকাল স্থায়ী। পলি দোঅঁ!ল মাটি কলার চাবের উপযোগী। বৈশাধ হইতে ক্ষেত্ত তৈরি করিয়া বর্ষার সময় তেট্ড লাগাইতে হয়। কলার মূলদেশের কুজ আংশ পূর্বে বা পশ্চিম মুখো করিয়া বসাইলে কাঁদিও পুর্বে বা পশ্চিম দিকে পড়ে, তাহাতে রৌদ্র পাইরা কলা মুপুষ্ট হর। কার্ত্তিক ও কাল্পন চৈত্রে ক্রমির ও গাছের পাট করিতে হর। এক বিঘা জ্বমিতে ১০০ গাছের বেশি লাগানো উচিত নয়: ফি বিখায় ১০০ কাঁদি কলা হইতে ৫০১ টাকা আর হইতে পারে। কলার চাবে কখনো লোকদান হয় না। কলার কিছই অপ্ৰায় হয় না গাছ পাতা খোড মোচা ফল আঁশ স্বই বিক্লয়-যোগা।

মানদী (ভাক্ত)।

गामाकी वर्षायुक्तवी - शिल्टवस्त्रवाथ (मन-

মুক্ত মেঘ-বাতায়নে বসি, এলোকেশী কে ওই রূপসী ? कलयम चुत्रारय चुत्रारय. कनत्रांम मिट्ड क क्रारा । রিম্ঝিম্রিম্:ঝম্করি. সারাদিন, সারারাত্রি বারিরাশি পড়িছে ঝঝ রি। চমকিল বিজাং সহসা। এ আলোকে ব্ৰিয়াছি, এ নারীরে চিনিয়াছি : এ যে সেই সতত সরদা **ज्वनभाश्नि धनौ ऋभमौ बद्रवा ।** श्रामात्री वतवा व्यक्ति, विख्वता भाहिनो नान्नि. এলায়ে দিয়াছে ভার মসিবর্ণ কালো কালো চল ঐকঠে পরেছে বালা, অপরাজিতার মালা, कुकर्ग (माकुल रनारल नीलवर्ग व्यकात कुल। नोलायतो माडोशानि পরি व्यपूर्व मलावतात्र परवरक सम्मती। শ্রন্থ কেশরাশি হ'তে বেলফুল চৌদিকে বারিছে : কালোরপ ফাটিয়া পডিছে। যাই ধলিহারি.

কে গেখেছে কবে ভবে হেন বরনারী ?

প্রতিভা (আষাত)।

ভাটিয়াল গান—-শ্রীষোগেন্দ্রকিশোর রক্ষিড—

ভাটিরাল গানগুলি পূর্ববঙ্গের নিজম্ব জিনিস। গ্রাম্য কবিরা এই ভাটিরান সুর অবলধন করিয়া তাঁহাদের প্রাণের সরল কবিত্যাখা ভাৰগুলি অতি মর্মুম্পর্ণিনী ভাষায় প্রকাশ করিয়াছেন। পুর্বব্যের পথে প্রান্তরে পল্লাতে পল্লীতে, ধাল বিলে, নদী নালার কৃষ্ক ও নাবিকের কঠে কঠে এই গানগুলি বিচিত্র ভাবে দিবানিশি গীত হট্টা शंदम ।

এই বিশেব স্বের আবিজ্ঞ কে তাহা জানা বাম না। তবে সাধারণত: নৌকা বখন ভাটি চলিতে থাকে তখনই এইসকল গান গাওয়া হয় বলিয়া হয়ত এই স্বরের "ভাটিয়াল রাগিন্দী" নাম হইরাছে। ভাটি চাড়িয়া দিলে নৌকা পরিচালনে মাঝিদিগের অথও মনোবোগ ও বিশেব পরিশ্রমের প্রেয়েজন থাকে না। তখন তাহারা এই ক্লান্তি-হরা রাগিনীতে মনের আনন্দে গান গাহিয়া থাকে। ভাটি অঞ্চল—বরিশাল প্রভৃতি জেলায়—এই প্র আবিজ্ঞত হইরাছিল বলিয়া এই প্রকার নামকরণ হইরাছে কিনা, তাহাও বিবেচা।

যেমন "কীর্ত্রন" বলিলে এক শ্রেণীর অনেক রক্ষের গান ব্ঝার, "বাউল ফরের গান" বলিলে আর এক শ্রেণীর বহু প্রকারের গান ব্ঝার, সেইরূপ "ভাটিরাল গান" বলিলেও অস্তু আর এক লাতীর বিধি ফরের গান ব্ঝা বার। কিন্তু "ভাটিরালে"র রাগিনী-যাতন্ত্রাটুকু "কীর্ত্তন" ও "বাউল" ফর অপেক্ষা বহুগুণে শ্পন্ত । এই রাগিনীর প্রধান শুণ, অতি সহজে লোকের মর্ম্মশর্শ করিয়া মনের মধ্যে কেমন একটা উদাস ভাব আগাইরা ভোলা। এই বিশেষ শুণের জক্তই এই রাগিনীটি এদেশে এত জনপ্রির।

ভাটিরাল হরের অসংখ্য গান আছে। সংগ্রহ করিলে বিরাট গ্রন্থ হইতে পারে। নমুনা—

()

বামনার লইয়া বার বৈদেশী বন্ধুয়ার নায়।
আরে কইও কইও কইও গো থপর খণুরের আগে,—
আমারে বেন্ কালাদ করে গালের কূলে কুলেরে।
আরে কইও কইও কইও গো থপর শাশরীর আগে,
কোলের ছাওয়াল শুইয়া রইছে মশৈরের তলে রে।
আরে কইও কইও কইও গো থপর ননদীর আগে,—
অথন যেমুন কাইলা করে জলের কল্সীর লগেরে।
আারে কইও কইও কইও গো থপর সোরামীর আগে,
পালের বলদ বেইচা যেন আরেক বিয়া করে রে।

এই সহজ সরল গানটতে অপ্রথিতনামা কবি একটি বিপথগামিনী রমণীর মনের বিবিধ বিক্লদ্ধভাবের উত্থানপ্তনের করুণ স্থন্দর একটি চিত্র অক্কন করিয়াছেন।

(२)

জান, তরে মৈবে মার্বো।
মৈবাণ মৈবাণ বলি রে আমি—
মৈবাণ কাচা সোনা,
বন্দের থনে আইলা মইব্
বাড়ীত্ বাইন্দা গুইও রে।
আরে আমার বাড়ী বাইওরে মৈবাণ,
বস্তে দিমুরে গীড়ি,
আরে জলপান করিতে দিমুরে মৈবাণ,
শাইল ধানের মুড়ি রে।
শাইল ধানের মুড়ি না রে মৈবাণ,
বিরিধানের রে থই,—
আরে পেট্-মোটা সবরি কলা রে মৈবাণ,
গামছা বান্দা দইও রে।

এই গানটতে মহিবের রাখালের প্রতি কৃষকবালিকার হালরের প্রেমের স্বাভাবিক উলেগভাবটি মিন্ধ সরল ভাবে প্রাকৃতিত হইরাছে।
(৩)

> হারে কোন্না জাউলার মাছ রে থাইরা না ফিছিলাম রে কড়ি—

হার রে ভার জন্মে হইলাম বুঝি অল বইসা রাড়ী রে। আমায় পাগল কইরা গেলা ---আমায় অনাথ কইরা গেলা রে প্রাণনাথ আমার পাগল কইরা গেলা। আরে কোন্না জাউলার মাছ রে খাইয়া না দিছিলাম রে কড়ি-হায় রে ভার জন্যে হইলাম বুঝি অল বইসারাড়ীরে। আরে কা'র জানি ভরা রে ক্ষেতে দিরাছিলাম রে হাত,— হা'রে ভাইতে বৃঝি আমার মাথায়— এমন বজুঘাত রে। আরে কোন আরভীর সিধীর রে সিন্দ্র আমি ফেইলাছি মুইছা, হার রে ভার শাপে দারুণ রে বিধি তোমায় গেল লইয়া রে।

গ্রাম্য কবি কেমন তীর অমুস্তৃতির সহিত একটি শোকাহতা বালবিধবার অস্তরের ব্যথা প্রকাশ করিয়াছেন। নিরক্ষরা, জ্ঞানহীনা ডক্লণীর হৃদরে এই সঙ্গীতোকে আত্মকৃত কর্মসমূহই তাহার এই দারণ বৈধবোর কারণ বলিয়া অমুস্ত হওয়া অতি স্বাভাবিক।

(8)

প্রাণের ফ্বল রে
আরে কার কামিনী জলে যায়।
সোনার নৃপ্র রাঙা পায়
রুণু ঝুমু বাল্য গুনা যায়;
হাউল্কা (হাল্কা) মাজা পবনে হেলায়।
উণ্টা থোপায় বান্ধা চূল,
খোণায় গোভে নানান লাতি ফুল,
গুরে মধুর লোভে ভ্রমর আসে যায়।
ছই স্থী জলেরে যায়,
আরেক স্থী হেইলা পড়ে গায়;
ভবে অফুভবে বুঝি রাধা যায়।

(e)

জীবনের নাই রে আশা,
কর প্রীপ্তরুর চরণ ভরদা।
দেহের প্তমান কর মিছে,
নিখাসের কি বিষাস আছে ?
কাল শমনে জাল পেতেছে,—
ভাল্লবে রে ভোর হুথের বাসা।
ভাই, বন্ধু, দারা, মৃত
সকল পথের পরিচিত।
যথন প্রাণ ভোর হু'বে হত
কেউনা রে করবে জিজ্ঞাসা।
আপন আপন বল যারে
কেউত সলে যারে না রে!
গুরু ভজন দুইল না রে
কেবল ভবে যাওরা আসা।

কুমারের হাড়ি দড়ি,
আর অষ্ট কড়া কড়ি,
চাইর জনাতে কান্দে করি?
গান্দের কুলে দিবে বাসা :
নব নিদাঘ — শ্রীয গীন্দ্রনাথ সেনগুপ্ত — -

অকে আমার লেগেছে রে আঞ্চ নব নিদাঘের যোর: ওরে মন, আয়, সাঙ্গ করিয়ে সকল কর্ম ভোর। বিছারে দে মোর শিথিল শরীর-- রূপ আঁচলের মত। খোল। ৰা চায়নে অৰ্দ্ধ শয়নে চেয়ে থাক অবিএত। छूभ'त दिनात दोभा दोए मूनमन भए सूरत. भोगाहिकान क्षान कृति উट्डिया हूँ सि हूँ सि । ফুলের গন ফুলেরে ঘেরিয়া গুমট করিয়া আছে। ভুই, অম্নি গান কি গন্ধের মত ঘুরে বেড়া মোর কাছে। দুরে বালুচরে কাঁপিছে রৌজ ঝিল্লী-রবের মত, অগ্নিকুণ্ড জালি কে হাপরে ফুঁ দিতেছে অবিরত। দিকে, দিকে, দিকে, জানি না কি পাথী হাতৃডি ঠকিছে তালে কোন্ রূপসার স্বপ্রমেশলা গড়িছে বিশ্বশালে। কালো দীঘিজলে গাহন করিতে নেমেছে গাছের ছায়া, নিদ্রিত মাঠে, নির্জ্ঞন ঘাটে, জাগিতে এ কার মায়া। মরীচিকা চাহি আন্ত পথিক ফুকারে 'ফটিক জল'। অঙ্গে আলস আসে জড়াইয়ে ছাড়ে ন। অণ্থ-তল। আজি রে বিশ্ব কি মধু মধুর মদির নেশায় ভোর। মাথার ভাহার ঘুরিছে হাজার ঘুণি হাওয়ার ঘোর: বাসনা তাহার মরীচিকা হ'রে আঁকা পড়ে দুর পটে. কলনা ভার গুন্ করে অলি-গুঞ্জনে রটে। দুর অতীত নিকটে এদেছে কি গোপন সেতু বাহি। অঙ্গে আলদ দাঁড়ারেছে যেন মোর মুখ পানে চাহি। এসেছে তাহারা দিগস্তহারা সাহারা-প্রান্ত হ'তে, এসেছে রে তারা কোন্ বদোরার খর্জুর-বীথি-পথে। কত বেছয়ান্ পার ক'রে মরু-লীপ্ত-অগ্নি-ঢালা --নামায় আমার হৃদয়ের হাটে তরুণী ইরাণী বালা। সরসী-সোপানে কে বসি গোপনে চন্দন মাথি গায় মোর, নয়ন-পাতায় শয়ন ৰিছায় পল্লব-খন-ছায়। আঁথি মুদে একা প'ড়ে আছি এই স্থম্মভিঘেরা নীডে প্রাণ ড'রে যার চেনা-অচেনার মিলন-মধুর ভিডে। বেলা প'ড়ে আসে বধু চলে ঘাটে ভরিতে সাঝের জল, পথপাশে তরু গায়ে তুলে নিল চুতে ছায়া-অঞ্চল। স্বপ্নাক্তরে নিয়ে চলে মোরে নিদাঘ-নিশীপ ঘোর ওরে মন, আয়, ছিঁড়ে ফেলে আয়, সকল কর্ম-ডোর।

তত্ত্ববোধিনা পত্ৰিকা—-(ভান্দ্ৰ)।

গীতা-পাঠ--- শ্রীপ্রিকেন্দ্রনাথ ঠাকুর---

পূর্বপ্রপাটে বে লোকটির অর্থ ব্যাখ্যা করা হইরাছে ভাহার পরবর্ত্তী আটিট লোকের সারাংশ একটি লোকেই পর্যাপ্ত। সে লোকটি এই:—(শীকৃক বলিভেছেন)

"বোগহঃ কুরু কর্মাণি সঙ্গং ত্যক্ত্র ধনপ্লয়। নিজ্যনিজ্যোঃ সমো ভূজা সমস্থ বোর উচ্যতে ॥"

रेशात्र वर्ष এरे :---

বোগত্ব হইরা কর্ম কর, ধনঞ্জয়। কি ভাবে ? না নিঃসঙ্গভাবে— নিলিপ্তভাবে—অনাসক্তাবে। আর কি ভাবে ? না সিদ্ধি-অসিদ্ধির প্রতি সমণ্শিভাবে। সমজেরই নাম বোগ।

এথানে চারিটি বিষয় সবিশেষ জট্টবা। প্রথম জটবা।

সর্বাবকলালয় পরমেশনের সহিত বোগে বৃক্ত হইরা বাঁহারা কর্ম করেন—তাঁহালের সেই যোগই তাঁহালের নিকটে সিদ্ধির পরাকাটা। এ যে সিদ্ধি—এ সিদ্ধির নাম পুরুষার্থসিদ্ধি। এ সিদ্ধির রুক্ত যিনি যতু করেন—গীতার তাঁহার সম্বন্ধে এই-রূপ উক্ত হইরাছে বে তিনি সহত্রের মধ্যে এক জন—"রুম্বানাং সহত্রেম্ কল্চিৎ যততি সিদ্ধ্যে"। ইহা ব্যতীত আর এক প্রকার সিদ্ধি আছে যাহার নাম বার্থসিদ্ধি। স্চরাচর লোকের নিকটে বার্থসিদ্ধিই সিদ্ধি—বার্থহানিই অসিদ্ধি; পরস্ক বোগস্থ ব্যক্তির নিকটে বেমম বলিলাম) যোগই পরম সিদ্ধি; তা বই, বার্থসিদ্ধি হয় হউক্, মাহ্ম না হউক্, ছইই তাঁহার নিকটে সমান।

ছিতীয় ক্রষ্টবা।

এখানে প্রশ্ন একটি উঠিতে পারে এই বে, তাহা বলি হর —এরপ বিদি হর বে, বোগর বাক্তির নিকটে বোগই পরাকাঠা সিদ্ধি, তবে তো তিনি সিদ্ধ হইরা চুকিরাছেন —কর্মাণুঠানে কা তাহার প্রপোজন ? ইহার উত্তর এই যে, যোগলান্তের তান্ত্রিক (technical) তাবার বাহাকে বলে "মৈত্রী" অর্থাং লোকের সহিত সমন্ত্রংশ্বংখিতা, তাহা বোগের একটি প্রধান অরু। যিনি আপনাকে জানেন যোগী মহাপুরুষ অথচ যিনি হিতামুঠানে পরায়ুখ, তাহার যোগই নহে। মহোল্যলালী সেনাপতি শ্বঃ যথন অথপুঠে অনিহত্তে বিরাজমান, তথন যে সৈম্প অন্তর্গা করিয়া দিয়া যুদ্ধক্ষেত্র হইতে পলাইরা বিসিন্ন থাকে, তাহার সম্বন্ধে যেমন এ কথা থাটে না বে, সে—সেনাপতির সহিত যোগুক্ত; তেমনি পরমেশ্বর স্বঃ যথন মক্লের জাগ্রত জীবস্ত অধিনারক, তথন যে সাধক আপনার অধিকারান্ত্র মক্লেক-কার্যা হইতে বিরত হইয়া নৈক্ষ্মধারণ করেন, তাহার সম্বন্ধ করেন করেন।

তৃতীর দ্রষ্টব্য।

প্রায়।—তবে কি তুমি বলো যে, কোনে। সাধক যদি আর আর সমস্ত কার্য পরিত্যাগ করিয়া জনশ্ন্য নিতৃত হানে বসিয়া যোগাভ্যাসে প্রস্তুত হ'ন—তাঁহার পক্ষে তাহা অস্তুচিত কার্যা গ

উত্তর।—তাহা আমি বলি না। আমি বলি এই বে, পাঠাভ্যাসেরও সময় আছে, যোগাভ্যাসেরও সময় আছে। বিভার্থী বাজিরা চিরকালই কিছু-আর সল্যক্ত্ম পরিত্যাগ করিরা নির্জ্জনে বসিয়া পাঠাভ্যাস করেন না। বেমন সত্য বে, তাঁহারা সব কাজ ছাড়িরা নির্জ্জনে বসিয়া পাঠাভ্যাসেরত হ'ন; এটাও তেমনি সত্য যে, তাঁহাবের শিক্ষা সমাপ্ত হইলে তাঁহারা কর্ত্মক্তেরে প্রবেশ করিয়া শিক্ষিত বিভাকে কার্ব্যে ফলাইয়া তোলেন। প্রকৃত কথা এই বে, সাধনের প্রথম অবস্থায় নির্জ্জন-বাস সাধকের পকে নিতাস্তই প্রয়োজন হয়, আর, প্রয়োজন হয় বিলয়াই তাহা শোভা পায়। পরস্ত, সাধনের প্রথম অবস্থায় সাধকের পক্ষে তাহা শোভা পায়। পরস্ত, সাধনের প্রথম অবস্থায় সাধকের পক্ষে তাহা শোভা পায় বলিয়া কেহ যদি মনে করেন ুযে, তাহা সিদ্ধাবহার পরিচয়-লক্ষণ তবে সেটা তাঁহার বড়ই ভূল। বে বাজ মাত্রাতীত দীর্থকাল মাটি-চাপা থাকে সে বাজ মাটি হইয়া বায়; পক্ষান্তরে, বে বাজ যাধাসময়ে অক্সম্বত, শাধায়িত, পল্লবিত, পুপ্পত হইয়া, পরিশেষে ফলে পরিণত হয়, সেই বাজই শেয়া বাজান বাড়গেরতেতা স্পণ্ডিত ব্যক্তিদিগের আচার-ব্যহার, কথাছারি, চালচলন প্রভৃতি সমস্ত কার্য্যই

বিজ্ঞানিত ধীর ভাব ধারণ করে আর, সেই জন্য উপনিবদানি শাল্রে উাহারা ধীর নামে অংসিদ্ধ ; তেমনি বোগে বাঁহারা সিদ্ধে লাভ করেন, ভাঁহাদের আচার-ব্যবহার চাগ-চলন, কণাবার্ত্তী। প্রভৃতি সমত্ত কায়ই বোগবৃক্ত মুক্তভাব ধারণ করে; আর, সেইজন্য উংহানিগকেই ফীবসুক বলা বুক্তিসকত। এমন কি, গীতাশাল্রে স্পষ্টই লিখিত হইয়াহে বে,—

"বৃক্তাহার-বিহারত বৃক্তচেইত কর্মার । বৃক্তব্যাববোধত যোগো ভবতি দুঃধহা॥"

हैशंत कर्य कहें दय, याहात बाहात वावहात त्याशयूक, कर्याहही त्याशयूक, निक्रांकाशत्रण त्याशयूक छाहात त्याशह मन्त्रप्तः त्याशयूक कर्याहिश ट्राह्मक त्याश्रहे त्याश्रह अर्थाः कुछ आपनी।

চতুর্থ স্তরা।

ষেমন, বিজ্ঞাক ব্যব্ত আর বিভাগ বৃত্ত : তেমনি, যোগাক ব্যব্ত আর বোপ শুতর। পূর্বেতন কালে আমাদের সেশে দশ-বিশ বংসর ধরিয়া কেছ বা মুদ্ধ-বোধ ব্যাকরণ, কেছবা ভাষাপরিচ্ছেট, প্রচুব পরিমাণে জ্ঞানে উদরদাং এবং ধানে চকিত চর্কণ করিয়া চঙ্পাটীর ভক্তপুত্ হইতে মহাদভের সহিত নিথিকেয়ে বাহির হইতেন। ইঁচানেব विका अ न्यारक निवासका । तम्मनि याहादा वालावका इहेटड প্যাসন, সিদ্ধাসন, মধুরাসন প্রস্তুতি তরো- বতরো আসন শিক্ষা করিতে আরম্ভ করিলাপকাশ বংশর বয়নে আসন-সিক্ত হ'ন, তাহারা ঘোগী वक (हा'न वा ना (ह्!'न--- तक्र- धार्मन कार्या वड़ वड़ (छ कवाक्र निगरक হারাইয়া দ্যা'ন। আবার বাঁহারা ঐরপ কঠোর তপস্তার ভাম কেশ ওক্লে পরিণত করিয়া প্রাণারাম-সিদ্ধ হ'ন, তাহাবের মধ্যে কোন মহাল্মা কৌতৃহলাবিষ্ট দর্শকগণের বিশ্বিত নেত্রের মধ্যে ছয় মাদ মাটি-চাপা থাকয়৷ পৰ্ভ কাটিয়া তাহার শেবে যথন অস্থিচর্মসার অর্মমূত শরীবে অন্ধকাব হইতে আলোকে ৰাহির,ছ'ন, তখন, তাহা দৃষ্টে লোকের তাক্ লাগিয়া যায়— সকলেই বলে "ইনি সিদ্ধযোগী"। এরপ সাধক যদি যোগী নাহইয়া দবুরী হইতেন তাহ। হইলে সমুদুগর্ড হইতে রাশি রাশি রত্ন সঙ্গ হ করিয়া মন্ত একজন ধনাতা বড়লোক হইতে পারিতেন সন্দেহ নাই। এরপ দীর্ঘকালবাণী বোগাঙ্গের অমুশীলন যোগপস্থীদিগের পক্ষে অনিষ্টুজনক বই শুভঙ্গনক নহে তাহা দেখিতেই পাওয়া যাইতেছে। গীতাশাল্প সাধককে খাস রোধ করিয়া হাত পা গুটাইয়া বসিয়া থাকিতে ৰলিতেছেন না; বলিতেছেন তিনি—যে গম্ভ হহয়া কৰ্ম করিছে: অথবা যাহা একই কথা---পরমান্তার সহিত যোগযুক্ত হইয়া ভাছার সকলকাৰ্য্যে যোগ দিতে।

প্ৰুম দ্ৰষ্টগা।

প্ৰকৃত বোগী পুৰুষ যে কিন্নপ লক্ষণাক্ৰান্ত, ভগবদ্গীত'য় তাহা ছুইটি লোকে নিৰ্মাত বলিয়া দেওয়া হইয়াছে; সে ছুইটি শ্লোক এই:---

(3)

"बास्त्रोभस्मान भक्तंत्र मभः পশুভি সোহर्क्न । इक्षः वा यपि वा द्वाक्षः म सागौ भन्नसा मङः ॥"

(2)

"বোগিনামপি সর্কেবাং মকাতেনাস্তরাক্সনা। শ্রন্ধাবান্ ভন্ধতে যো মাং স মে যুক্ততমে মতঃ॥"

ইহার অর্থ এই :---

বে জন কথই বা কি আর ছংগই বা কি—আপনাতেও বেমন, আনোতেও তেমনি—সর্বত্ত সমান দেখেন, আর্জুন, সেই বোগীই প্রম বোগী। আবার বোগীদিগের মধ্যে তিনিই বুক্ততম বোগী বিনি আমাগত প্রাণ হইরা আমাকে প্রজার সহিত ভজনা করেন।

' পরমান্ত্রার সহিত বোগে বাঁহাদের জ্ঞান-চকু স্পরিক্ট ইইরাছে,
তাঁহার। বেগিতে পান বে, আপনারও বেমন—অব্যরও তেমনি
সকল জাবেরই স্থা-ছংথ একই অভিন্ন প্রেমানন্দের বিভিন্ন
অভিনাক্তি। কেননা, গোড়ায় প্রেমা না থাকিলে— চ্ছিদের
ছংগও থাকে না—মিলনের স্থাও থাকে না—কিছুই থাকে না—বোগী
পুরুবের। স্থাছংখনোহের আবরণ ভেদ করিয়া আপনাভেও বেমন
অনাতেও তেমনি—অাল্রনভার রমাবানন্দানিত আনন্দ স্থালাভেও ক্রেমন
অনাতেও তেমনি—অাল্রনভার রমাবানন্দানিত আনন্দ স্থালাভিও বেমন
অনাতেও ক্রেমানাক্তর বেমন
অবাং সর্পাভিত ইরারা সানান্দা। এইরাপে বাঁহার অল্ভকরণে প্রেমান্দের বার উন্থাটিত ইরারা বাহ তিনি আপনার আল্লাভে স্ব্রেল
এবং তাহাতেই তিনি আপনার সমস্ত কামনার চরিতার্থতা লাভ ক্রেন।
মণিজ্জ।

কানিকের মূর্ত্তি

সাধাবণতঃ শকাব্দের প্রবর্ত্তক বলিয়া যিনি স্থপরিচিত সেই প্রাসিক শক্বান্ত (১) কনিদ্ধ আন্ধ্র প্রায় দ্বিসংস্র বৎসব পরে প্রত্তবমূর্ত্তি পবিগ্রহ করিয়া আনার এই ভারতে আসিয়া যে দেখা দিয়াছেন এ সংবাদে ইতিহাসপ্রিয়গণের বড়ই আনন্দ হইবে বিবেচনা কবিয়া তাহা প্রকাশিত হইতেছে।

সংবাদ প্রকাশের অগ্রে আমাদের ভারত গ্রবন্দেন্টকে
সহস্র ধন্যবাদ দেওয়া কর্ত্তবা। তাঁহারাই এসকল কার্য্যের
বিধাতা-পুরুষ। তাঁহাদেরই যত্নে ভারতে প্রত্নত অত্নতক্ত্রের
অন্ধনীলন চলিতেছে ও কত বিলুপ্ত সংবাদ পুনরুদ্ধৃত হইয়া
আমাদের অতীত ইতিহাসের দেহশোভা বন্ধন করিতেছে।

আজ যে মৃত্তি লইয়া এই প্রবন্ধ তাহা ভারত গ্রন্থ মেটেরই যত্রপরিপৃষ্ঠ প্রত্নতন্ত ফুলীলন কার্য্যেরই ফল। এ ফল ফলিয়াছে মপুবার ভূমিতে। মপুরা যাত্ত্বরের অবৈতনিক সম্পাদক রায় রাধাকিষণ বাহাত্বর এই ফলের আন্ত্রা। রায় রাধাকিষণ মথুরার এক অযত্ন-নিপতিত উচ্চ মৃত্তিকান্ত পথনর করিতে করিতে এই অমুল্য বস্তুটি পাইয়াছেন। বাহার পরিশ্রমে আজ এমন বস্তুর আবির্ভাব সেই রাধাকিষণকেও সহস্র ধন্তবাদ।

মূর্ত্তিটি ঠিক্ একটি দণ্ডায়মান মহয়প্রমাণ। বামহত্তে কুপাণ, দক্ষিণহন্ত দণ্ডায়মান গদার উপর স্থাপিত। মূর্ত্তিটি

⁽১) কানিদ নামটিই শিলালিপি-গুদ্ধ হইলেও কনিদ নামেই তিনি এবাৰত পরিচিত হইরা আসিতেছেন বলিয়া সাধারণের হুবো-ধার্থ আমরা ভাষাকে ক্লিকই বলিব।



কনিক-প্রতিষ্ঠি (মধুরার প্রাপ্ত)।

"মহারাণা বাজাতিরাল। দেবপুত্রো কনিছো" স্ত্রাং নি:- তাহার পদ যথন ১৯১০ সালে অপরাস্ত প্রদেশের সারভেরার সন্দেহে ইহা প্রতিপর হইল যে ইহা কনিছের প্রভারমন্ত্রী মূর্তি। ভাক্তার স্পুনার ডাক্তার কুসের ইঞ্চিত অনুসারে চীন



কনিদ-প্রতিমৃত্তির লিপি :

পরিব্রাক্তকগণ কর্তৃক বর্ণিত রাজা কনিক্ষের নির্মিত বৃহৎ স্তুপের ও তৎসংলগ্ন বিহারের অন্থসন্ধানে পেশোয়ার নগরীর গঞ্জদ্বারের বহির্ভাগন্থিত সাহ-জী কী ঢেরী অর্থাৎ রাজার ঢিবি বলিয়া অভিহিত হুইটা উচ্চ উচ্চ মৃত্তিকাস্তূপ খনন করেন ও একটিতে একটি ভগ্নাবশিষ্ট স্তৃপ আবিষ্কার করেন এবং তাহাই কনিঙ্কের স্তুপ বিবেচনা করিয়া হিউন্সাঙ্কের কথামুসারে তাহাতে রক্ষিত গৌতম বুদ্ধের দেহাবশেষের অনুসন্ধান করিতে যাইয়া ফলে জগতের আনন্দজন্ত একটি মিশ্রধাতুর স্থালী ও তন্মধ্যে মুদঙ্গাকার ফটিক-থণ্ডের অভ্যন্তরে তিনথানি বুদান্থি প্রাপ্ত হয়েন। তথন হইতে ঐ স্থালীগাত্রে খোদিত কনিষ্কের একটি হুই ইঞ্চি পরিমিত দণ্ডায়মান মূর্ত্তি দেখিতে পাই। ইহাই এই मथुवामृर्खि चाविकारतत शूर्व शर्याष्ठ कनिरक्षत मौर्च ७ शूर्व মূর্ত্তি। পেশোয়াবের দে মূর্ত্তিটি যে কনিক্ষের তাহা তাহাতেই থোদিত আছে। মূর্তিটির উভয়পদের উভয় পার্দ্ধে থরোষ্টা অক্ষরে 'কনি' ও 'ক্ষ' এইরূপ ভাগাভাগী ক্লপে শিধিত আছে। তাহা ছাড়া এই ধাতুপাত্রটি যে কনিছ-সংশ্লিষ্ট তাহার প্রমাণলিপিও তাহাতে আছে। "দদ অগিশল নবকর্মি কন্দদ বিহরে মহদেনস সংঘরমে" বলিয়া কথাগুলি তাহাতে লিখিত দেখা যায়। ডাক্তার স্থার ইহার অমুণাদে লিথিয়াছেন, দাস অগিশল মহা-দেনের সজ্বারামস্থিত কনিষ্ক-বিহারের তত্ত্বাবধায়ক। মূলে ও অমুবাদে অর্থগত কোন না কোন গোল থাকিলেও "কন্দদ বিহরে" অর্থাৎ ক্নিদ্ধের বিহার এ কথাটা নির্বিবাদে পাওয়া যাইতেছে।

বে মহারাজা রাজাতিরাজা দেবপুত্র আজ প্রস্তরমূর্ত্তিতে আমাদের সন্মুখে দেখা দিয়াছেন ইনি কোথাকার, কবেকার ও কোন বংশের এবং ভারতেরই বা কে ছিলেন ভাহা বলিতেছি।

প্রত্নতন্ত্রামুসদ্ধায়ীরা ইহাঁকে খৃষ্টপূর্বে দ্বিতীয় শতাব্দীর মধ্যে এসিয়ার যাযাবর ইউচি জাতীয় কুষাণবংশীয় বলিয়া মনে করেন। তাঁহারা বলেন খৃষ্টপূর্ব্ব দ্বিতীয় শতান্দীর কোন এক সময়ে চীন সাম্রাজ্যের পশ্চিম প্রান্তবাসী ইউচি ও হিউংমু নামক জাতিময়ে একটা বিষম সংঘর্ষ উপস্থিত হয়। এই সংঘর্ষের ফলে ইউচি জাতিকে পরাজিত ও একেবারে দেশভ্রষ্ট হইতে হয়। তথন ইউচিরা আরও পশ্চিমদিকে অগ্রসর হইতে থাকে ও পথিমধ্যে বৃস্থন নামক আর এক দল যাযাবরের সহিত সংগ্রাম করে। এই সংগ্রামে ইউচিরা জয়ী হয়। বৃত্তন বা এই সংগ্রামে শুধু যে পরাঞ্জিত হয় এমন নহে, তাহাদের রাজা "ননতেওমি" ইহাতে নিহত হয়। বিজয়ী ইউচিরা কিন্তু আরও পশ্চিমাভিমুখে অগ্রসর হইতে থাকে এবং "দে" বা "দোক্" নামক জাতির রাজ্য আক্রমণ করে। সোকেরা তাহাদের এই আক্রমণ সঞ্ করিতে না পারিয়া ইউচিদিগের হস্তে রাজ্য সমর্পণ করত: স্থাৰ দকিপদিগ্ৰভী "কিপিন" নামক স্থানে গিয়া বসবাস করিতে লাগিল। ইউচিরা এদিকে যথন সোক্দিগের রাজ্যে বসবাস করিতে থাকে তথন নিহত বুস্থনরাজ নন-তেওমির পুত্র "বেন্মো" পিতৃহত্যার পরিশোধ লইতে হিউংফু নামক এক জাতির সাহায়ে ইউচিদিগকে প্রবল-বেগে আক্রমণ করে। ইউচিরা সে আক্রমণ সঞ্চ করিতে না পারিয়া তাহার৷ তাহাদিগের নৃতন রাজা পরিতাাগ করতঃ তাহিয়ায় বা বক্তিয়াতে (Tahia or Bactria) আসিয়া আশ্রয় গ্রহণ করে। এইখানে নিরাপদে বাস করিতে করিতে ক্রমে তাহারা তাহাদের সেই প্রাচীন

ষাষাবর ভাব পরিত্যাগ করে এবং হিওউমি, চোরাংমো, কোই-দৌরাং, হিথুন্ ও কাওকু নামক পাঁচটি রাজবংশে বিভক্ত হইরা পড়ে। ইহাদের মধ্যে কিন্তু কোইনৌরাং-রাজ কিউৎসিউকিও ক্রমে অপর চারটিকে অধীন করিয়া নিজে সর্ব্ধপ্রধান হইরা পড়েন। পার্থিরা (পারদদেশ) ও কাব্ল ক্রমে তাঁহার হস্তগত হয়। এই প্রবলপরাক্রান্ত কোই-দৌরাং-রাজ অশীতিবর্ষ পর্যান্ত জীবিত থাকিয়া আপনার বীরত্ব দেখাইয়া যান। তাঁহার পুজের নাম ইয়েন্ কাওসিন্। উপযুক্ত পিতার উপযুক্ত পুজা। ইহারই দারা সিদ্ধদেশ অধিকৃত হয় ও ভিয় ভিয় শাসনকর্ত্তা নিযুক্ত করিয়া ইউচিরাজের নামে সে প্রদেশ শাসিত হইতে থাকে। ইহা ঘটিয়াছিল খন্টপূর্বে প্রথম শতাক্ষীতে যথন উক্ত প্রদেশ ভারতীয় গ্রীকৃদিগের শেষ রাজবংশের অধীন ছিল।

এখন হইতেই এই ইউচি বংশের সহিত ভারতবর্ষের পরিচয়। ভারতে আসিলে পর এই ইউচিদিগের নাম হয় তুষার বা তুখার। বিষ্ণুপ্রাণে আমবা তুষারদিগের নাম দেখিতে পাই।

এই তৃষারদিগেরই অপর একটি নাম কুষাণ। পূর্ব্বেই উক্ত হইয়াছে ইহারা ইউচি জাতির কোইসৌয়াং রাজবংশীয়। কোইসৌয়াং চীনদেশ তাাগ করিয়া ক্রমে ভারতে আসিলে কুষাণ এই কথায় পরিবর্ত্তিত হইয়া যায়। তাই এই বংশীয় রাজা প্রথম কদ্কাইসেবের (Kadphises I) মুদ্রায় "মহরজ্বস মহতস কুষন কুষুলকফস" লিখিত নিথতে পাওয়া যায়। লিপিটির অর্থ মহান্ মহারাজ কুষাণ কদ্ফাইসেবের (মুদ্রা)। কদ্কাইসেব্র খৃষ্টপর প্রথম শতান্ধার মধ্যভাগে ভারত-প্রান্তের রাজা ছিলেন।

কুষাণবংশীয় ভারতসংসগা প্রথম রাজা ইয়েন কাওসিন্ ব্যতীত আমরা নিম্নলিখিত কুষাণরাজগণের মুদ্রা দেখিতে পাই।

> কাদ্ফাইসেস ২য় কাদফাইসেস ২য় কনিছ হবিছ বাস্থ্যেব

এই প্রথম কাদ্ফাইসেস ইয়েন কাওসিনের পুত্র কিনা বলা যার না। বিতীর কাদ্ফাইসেস প্রথমের পুত্র ও উত্তরাধিকারী; ইহার নাম ইয়েন্ কাও চিং বা হিম কাদ্-ফাইসেস্। কনিক্ষ এই বিতীয়ের উত্তরাধিকারী কিন্তু পুত্র নহেন। কনিক্ষের পিতার নাম বিদিপ্ত । ত্বিক্ষ ও বাস্থদেব কনিক্ষের পর পর উত্তরাধিকারী—পুত্র কি পৌত্র তাহার কোন প্রমাণ নাই।

এই পঞ্চ কুষাণরাজের মধ্যে কনিক্ষই বিশেষ বিখ্যাত। ভারতবাসীর সহিত বিশেষভাবে মিশ্রিত হইয়া ইনি ভারতবাসী অনেকের আপনার লোক হইয়া গিয়াছিলেন। বিশেষ ইনি নিজে বৌদ্ধধর্ম গ্রহণ করার বৌদ্ধগণের বড়ই প্রিয় হইয়াছিলেন। কাশ্মীরে বৌদ্ধদিগের বে প্রাসিদ্ধ চতুর্থ মহাসঙ্গীতি বসিয়াছিল তাহা কনিকেরই উত্যোগে ঘটয়াছিল। কনিক্ষ তাই বৌদ্ধদিগের চক্ষে অশোকের সমশ্রেণীর একজন রাজা।

এই কনিষ্ক কোন সময়ে বিজমান ছিলেন তাহা লইয়া পণ্ডিতদিগের মধ্যে মতভেদ অনেক। অতি কম এগার রকম মত ইহার সময় নিদ্ধারণে ব্যবহৃত হইয়া থাকে। এইসব মতে খৃষ্টপূর্ব ৫৮ বৎসর হইতে খুষ্টপর ২৭৮ রৎসন্ত্র পর্যান্ত ইহার অভিষেককাল কথিত হয়। যে বিক্রম সংবৎ আমরা আমাদের রাজা বিক্রমাদিত্যের সংবৎ বলিয়া थाकि, क्ट क्ट वर्णन जाहारे कनिरहत्र मःवर। বিক্রম বা বিক্রমাদিত্য বলিয়া বাস্তবিক কেহ ছিল না। উক্ত সংবৎ ৫৮ খুষ্টপূর্বাব্দে আরব্ধ বলিয়া পণ্ডিতেরা সিদ্ধান্ত করিয়াছেন। স্থতরাং উক্ত মতে তিনি ৫৮ খৃষ্ট-পুর্বাব্দের রাজা। এইরূপ কাহারও মতে তিনি খুষ্টপূর্ব পঞ্চমান্দের, কাহারও মতে খুষ্টপর ৬৫, ৭৮ বা ৯০ অন্দের। এই ৭৮ অন্ধবাদীরা ভাঁহাকে শকান্দের প্রতিষ্ঠাতা বলিয়া মনে করিয়া থাকেন। এই মতটিই অনেকটা প্রসিদ্ধ মত।† ইছার বিক্লমে সম্প্রতি কেনেডি নামক একজন ইউরোপীয় প্রত্নতত্ববিৎ ৫৮ খুষ্টপুর্বান্সই কনিষ্কের রাজ্যাভিষেকের, ও সঙ্গে সঙ্গে কাশ্মীরে অধিষ্ঠিত বৌদ্ধ চতুর্থ মহাসঙ্গীতির,

^{*} শ্রীযুক্ত রাখালদাস ৰন্যোগাধ্যারের Scythian period of Indian History, plate I and its reading.

[†] श्रीबृक्त রাধালদাস বন্দ্যোপাখ্যার এই মতেরই পোৰকতা করিয়া-হেল। Scythian period of Indian History জইবা।

কাল বলিয়া ৫৮ খৃষ্টপূর্সান্ধবাদী প্রসিদ্ধ কানিংহাম ও ডাক্টার ফ্লিট্কে সমর্থন করিয়াছেন। এবং আমাদের বিক্রমাদিত্যকে উড়াইয়া দিয়া কনিছকেই সংবতের প্রতিষ্ঠাতা বলিয়া সিঞ্জান্ত কবিয়াছেন।

এরূপ অবস্থায় কনিছের স্ক্ররপে কালনির্পয়ের প্রসঙ্গ ছাড়িয়া দিয়া তিনি থৃষ্টের পূর বা পর প্রথম শতান্ধীতে বিশ্বমান ছিলেন ইহা বুঝাই ভ'ল।

এখন, ভারতে তাঁহার সাম্রাক্ষ্য ছিল কতদ্র দেখা বাউক্। এ সম্বন্ধে শিলালিপির সাহায়ে জানিতে পার। বার বে তাঁহার পৈতৃক সাম্রাক্ষ্য পান্ধার ও কাশ্মীর ব্যতীত, দক্ষিণে সিদ্ধু ও পূর্বে বারাণসী লইয়া সমস্ত উত্তর-পশ্চিম প্রদেশটাই তাঁহার সাম্রাক্ষ্য ছিল। তাঁহার দ্মো তৎকালে এতই প্রচলিত ছিল বে তাহা বারাণসীর আরও পূর্ববিগ্রতী গাজীপুর ও গোরখপুরে পাওয়া বার।

কনিকের রাজধানী কে'থায় ছিল ঠিক্ বলা বায় না।
তবে তাঁহার পৈতৃক সাত্রতা গান্ধার ও কাশ্বীরের মধ্যে
কাশ্বীরেই কনিকের ও তদবংশীয়ের অনেক কীর্ত্তি দেখিতে
পাওরা যায় বলিয়া কাশ্বাবেই যে উহার রাজধানী ছিল
তাহা কতক নিশ্চয় করিয়া বলা শাইতে পারে। তিনি
কাশ্বীরে কনিকপুর বলিয়া এক নগর নির্মাণ করান,
তাঁহার উন্তোগে কাশ্বীরেই বৌদদিগের চতুর্থ মহাসলীতি
আহত হয়, তাঁহার পর তাঁহার উত্তরাধিকারী ছবিছ
কাশ্বীরেই হুকপুর নামে নগর ও যথেই মঠ এবং বিহার
প্রেক্ত করাইরা যান। গান্ধারে কনিকের কার্য্যের ভিতরে
পেশোরারে এক স্কুপেরই নিদর্শন পাওরা বায়।

গান্ধার ও কাশ্মার ব তাঁত কনিকের অপর ভারতীয় সাফ্রাজ্য তিনি কত্রপ (১ trapa, the Governor) নিযুক্ত করিয়া শাসন করিনেন।

ইউচিবংশেৰ বৰ্ণনাকালে দেখান হইয়াছে বে কনিছ তদ্বংশীয় কৌইসেয়াং (বুলাগ) ধারার লোক। তবে বে তাঁহাকে শক বলা হয় ক'ছা কিন্নপ। ইহার উত্তরেও মতভেদ আছে। যে মতে ইহাকে সংবতের প্রতিষ্ঠাতা বলা হয়, সেমতে ইনি শক নহেন। ইহাকে শক বলেন শকাব্দের-প্রতিষ্ঠাভূ-বাদীরা। ইহারা বলেন কনিছ
প্রতীয় ৭৮ পরাব্দে মণ্ট্রার আসিরা অভিবিক্ত হইরাছিলেন।
তাঁহার সেই অভিবেক বৎসর হইতে যে অব্দ প্রচলিত
হর তাহার নাম শকাব্দ। শকাব্দ নাম হইবার কারণ
প্রান্তভারতবাসীরা প্রান্তচীনবাসী ভারত-আক্রমণকারীদিগকে শক নামেই অভিহিত করিত।† স্থতরাং কনিছও
যথন মূলতঃ একজন প্রান্তচীনবাসীবংশীর তথন ইনিও
একজন শক, ইহাই তৎকালে ভারতের সিদ্ধান্ত। তাই
তদভিবেক বৎসবই শকাব্দের আবির্ভাব-বৎসর বলিরা
কথিত হইরা আসিতেছে। এইরূপে ইনি শক, কিন্ত প্রক্রত
শক নহেন।

মধুরার কনিক অভিষিক্ত হইরাছিলেন ইহা বাঁহার। বলেন মধুরার এই মানবপ্রমাণ কনিক্ষমূর্ত্তি পাওরা বাওয়ার তাঁহাদের মতটি বেন দৃদীভূত হইরা পড়িতেছে। বিদেশীর রাজা ভারতে আদির! ভারতের প্রসিক্ষান মধুরার অভিষিক্ত হইরা উহা চিরম্মরণীর রাখিবার ক্ষন্তই তাঁহার একটি মূর্ত্তি রাখিরা গেলেন, ইহাই বেন মধুরার এই মূর্ত্তিটির উদ্দেশ্য বলিরা মনে হর। ভারতের অভ্যন্তরে ইহা বেন তাঁহার Memorial!

শ্রীবিনোদবিহারি বিস্থাবিনোদ।

जनটুঙি

(William Butler Yeats)

এবার আমি নিচ্ছি ছুটি,—ছুট্ছি এবার ব্লন্ট্ডিতে,—
চোটো আমার পাতার কুঁড়ে তুল্ব সেথা কাদার ভিতে;
বোগ্লা দিয়ে ছাইব তারে,—কাঠের আড়া, বাঁশের ডাশা,
পাহাড়তলীর নিদ্মহলে মৌমাছিদের শুন্ব ভাবা!

স্থুৰ নাহি পাই স্বস্তি পাবই,—শাস্তি স্থের খেল্ব থেলা বোম্টা-বেরা ভোরটি হ'তে নাগাদ ঝি ঝি-ডাকার বেলা;

† এ শক বলিবার কারণ আমার বোধ হর বধন সে বা সোকের।
ইউচিনিগের আক্রমণে ছানমন্ত হইরা বজিরাতে (Bactria) আমার
লয় ও তথা হইতে ইহালিগের বারা পুনরাক্রান্ত হইরা আক্র্যানিছান
ও পদ্ধাবে আসিরা পড়ে, তথন প্রান্তভারতবাসীরা সোক্রিগকে সক্
বলিত। উহাতেই ভারতে শক শকের আবির্ভাব, ও বে-কেহ
চানপ্রান্তবাসীই তাহাবের চক্ষেত্রশন শক্ষ্য।

^{*} च्याप क्यांति आति भावक्यांतात्र Satrapa क्यांत्र महिक्क क्या, हरताबोर्ट्ड हेटाटक भवर्गत बरम।

আওয়াডে

রাত ছপুরের ঝিক্ ঝিকি জার দিন ছপুরের আলোর মেলা
দেখ্ব; — দাঁঝে আকাল জুড়ে দবুল পাখীর হেলাফেলা
এবার আমার উঠ্তে হ'ল—ছুট্তে হ'ল জলটুঙিতে
বাধা জলে ঢেউ উঠেছে মল মৃত্, — চটের ভিতে;
ভন্তে আমি পাডিছ আওরাল, — চাক্বে তারে কোন্

গুন্ছি তাবে পথের ধারে,—গুন্ছি আমার বুকের মাঝে। শ্রীসভোজনাথ দন্ত।

হেমকণা

পঞ্চনদ ষ্বন্সেনার পদানত হইয়াছিল, তাহা বহুপুর্ব্বেই বিপাশাতীরে প্রাচীবিভীবিকা যথন প্রবণ করিয়াছ। ৰবনের বিজয়উল্লাস নির্বাপিত করিয়া দিয়াছিল, মগধ-बारकत विकारवाहिनौत विवतन छनिया यवन यथन अन्हाम्भम হইয়াছিল, তথনও আমি যবন সৈনিকের বস্ত্রাভান্তরে हिनाम। वनमुश्च भौत्रदित উक्रिनित ने इटेन्नाहिन, মরুগুপ্ত দুর্জের সকল পর্বতন্ত্র্য ধ্বংস হইরাছিল, তাহা আমি প্রত্যক্ষ দেখিয়াছি। যবনসেনা প্রত্যাবর্ত্তনের পথে ৰথন ছুইভাগে বিভক্ত হইয়াছিল তথন আমার অধিকারী স্থলপথগামী সেনাদলের সহিত পশ্চিমাভিমুখে অগ্রসর হইরাছিলেন। আধ্যাবর্ত্তের সিংহ্বারের অর্গলস্বরূপ পুরুষ-পুর-তুর্গবারে উপস্থিত হইয়া পথশ্রাস্ত যবনসেনা যথন পংক্তি ভগ্ন করিয়া বিশ্রামলাভের আদেশ পাইল তথন আমার অধিকারী ফ্রতপদে পুরুষপুর নগরের রাজপথে অবস্থিত উজ্জন আলোকমালায় বিভূষিত একটি বিপণী মধ্যে প্রবেশ করিল। গৃহষধ্যে একটি স্থলকারা রমণী উচ্চ কাষ্ঠাসনে উপবেশন করিয়া মুংভাণ্ডে স্থরা বিক্রা করিতেছিল, গছের চতুম্পার্যে বহু মানবমানবী মৃগ্মমপাত্র হইতে আসব পান ক্রিতেছিল। বিপণীস্বামিনী আমার পরিবর্ত্তে এই যবনকে ছুইটি অতি বুহৎ মৃৎকলসপূর্ণ মন্ত প্রদান করিল এবং বখন আমাকে কাষ্টাধারে আবদ্ধ করিতেছিল তথন দেখিলাম যবন ককে বদিয়া একাগ্র মনে হুরাপান করিভেছে। কাষ্টাধারের মধ্যে থাকিয়া বিপণীতে ভীবণ কলরব শুনিতে-ছিলাম, অহুমানে বুঝিলাম বছক্ষণ বাবং খত শত ব্যক্তি

গ্ৰহে গমনাগমন করিতেছে। উষা দালে ৰখন বিপণী-স্বামিনী কাঠাধারে সঞ্চিত মর্থ সংগ্রহ করিয়া অঞ্চলে বন্ধ করিল, তথন দেখিলাম দ'পমালা নিকাপিত হইয়া আদিরাছে, মাদকের মোছিন'শক্তিব প্রভাবে শভাধিক नतराहर रुप्तां उरण व्यानुष्ठित : हेर हरह । क्षेत्रण नामिका-গর্জন গৃহটিকে কম্পিত করিয় তুলিয়াছে, মধ্যে মধ্যে এক-একজন জড়িতকঠে বাক্য উচ্চাবণ করিতেছে। গৃহস্বামিনী বিপণী হইতে নির্গত হইল। প্রশন্ত রাজপথে অগ্নিকুণ্ডের পার্বে যবনরাব্দের সেনাগণ মাপাদমক্তক বস্তার্ভ হইরা নিদ্রা যাইতেছিল; নিশাশেষে অম্পষ্ট আলোকে তাহাদিগকে বুদ্ধক্ষেত্রে পতিত শবরাশি বলিয়া ভ্রম হইতেছিল; পথের আচ্ছাদনের পাবাণে তাহার লৌহকীলকবন্ধ চর্মপাছকার শব্দে জাগরিত হইয়া কোন কোন যবন মন্তকোজোলন করিতেছিল, তাহা দেখিয়া গান্ধাবী বমণী পাছকা মোচন করিয়া তাহা হল্ডে গ্রহণ করিল ও অবিলয়ে প্রাশস্ত রাজবন্ধ পরিত্যাগ করিয়া অন্ধকারময় সঙ্কার্ণ পথ অবলম্বন করিল। বহুদুর গমন করিয়া স্থরাবিক্রেত্রী নগরপ্রান্তে একটি ধ্বংসোৰুধ গৃহের ছারে করাছাভ কবিল। করাবাতেও যথন বার উন্মুক্ত হইল না রমণী তথন ক্রেছ হইরা কবাটে পদাখাত করিতে আরম্ভ করিল। শুক্ আবাতে জীৰ্ণার ভগ্ন হইল, রমণী খাসহীন অবস্থায় ক্রতবেগে গৃহমধ্যে প্রবেশ করিল। গৃহমধ্যে বিতীয় কক্রে কঠিন ভূমিশব্যায় একটি অপরূপ স্থন্দরী বালিকা শরন করিয়া ছিল, রমণী ককে প্রবেশ করিয়াই তাছার কেশরাশি হল্ডে গ্রহণ করিয়া সবলে আকর্ষণ করিল, হুপ্তোখিতা বালিকা আতত্তে চীংকার করিয়া উঠিল, বলিষ্ঠা গান্ধারী বৰণী বালিকাকে নিক্ষেপ করিয়া গৃহ হইভে নিজ্ঞান্ত হইল। গৃহের দিতীয় তলে একটি বুহৎ কাঠাধারে রমণী তাহার কষ্টোপার্জিত অর্থ রক্ষা করিয়া কক্ষান্তরে **हिनाबा** (शन।

কাঠাধার বধন পুনরার উরুক্ত হইল তথন পুনরার রজনী আসিরাছে, গৃহমধাস্থ দ্রবাগুলি অন্ধকারে দেখা বাইতেছে না। কক্ষমধ্যে ধীরে ধীরে অস্পষ্টবরে ছুইজন মন্ত্র্য কথোপকথন করিতেছিল। তাহারা নিকটে আসিলে দেখিলার একজন পূর্কগরিচিত তক্ষণী, দিতীর ব্যক্তি জুইনক অপরিচিত যুবক। তাহারা কাষ্ঠাধার হইতে প্রাচীনার কষ্টদাঞ্চত অর্থগুলি সংগ্রহ করিয়া লইয়া গৃহ হইতে নির্পত হইল ও নগর পরিত্যাগ করিয়া দ্রুতপদে উত্তরাভিমুথে চলিতে লাগিল। বছদ্র পথ চলিয়া উভয়ে গিরিপথে প্রবিষ্ট হইল, বন্ধুর শিলাসন্ধূল পথ তাহাদিগের গতিরোধ করিল, শ্রাস্ত হইয়া যুবক যুবতী পর্বতের পাদদেশে বৃহৎ শিলাথণ্ডের পার্ঘে আত্মগোপন করিয়া উভয়ে উপবেশন করিল, মুহূর্ত্তমধ্যে মোহিনীমায়ার স্তায় নিদ্রা আসিয়া তাহাদিগকে আচ্চন্ন করিল; তথন নীলাকাশে চন্দ্রালোক উদ্ভাসিত হইতেছিল, গিরিপথে অন্ধকার আচ্ছন্ন শিলাথণ্ড-শুলি স্পষ্ট হইয়া উঠিতেছিল, আলোক পাইয়া পান্থগণ একে একে অন্থ ও উইপুঠে গরিপথে প্রবেশ করিতেছিল; পুরুষপুর হইতে নগরহার তিন প্রহরেব পথ, স্থ্যালোক প্রথর হইলে পথচাবণ অসম্ভব, হইয়া উঠে।

ক্রমে গিরিপথে সার্থবাহরণের সংখ্যা বৃদ্ধি পাইতে লাগিল, গিরিপথ পণাবাহী অশ্ব ও উষ্ট্রচালকগণের কোলা-হলে সজীব হইয়া উঠিল, তরুণী ও তাহার সহচরের নিদ্রাভঙ্গ হইল, তাহারা ধৃত হইবার ভয়ে অন্ধকার মধ্যে লুকায়িত হইল। কিন্তু তাহাদিগের তুরদৃষ্টবশত: একজন বণিক উষ্ট্রত্যাগ করিয়া পদব্রজে চলিতেছিল, শিলাথণ্ডের পার্শ্বে ক্ষীণ অন্ধকার মধ্যে শ্বেতবর্ণ পদার্থ দেখিতে পাইয়া তাহার উষ্ট ক্ষিপ্ত হইয়া উঠিল, বণিক তাহার কারণ অমুসন্ধান করিতে যাইয়া পাষাণের ছায়ায় মনুষ্যমূর্ত্তি দেখিতে পাইল। তাহাকে অগ্রসর হইতে দেখিয়া যুবক ছায়ার আশ্রয় পরি-ত্যাগ করিয়া উর্দ্ধানে পলায়ন করিল, কিন্তু যুবতী কিংকর্ত্তব্যবিমৃতা হইয়া সেই স্থানেই দাঁড়াইয়া রহিল। বিশিক ভাহার হল্ত ধারণ করিয়া আলোকে আনয়ন করিল এবং তাচাকে স্থন্দরী দেখিয়া সাদরে একটি পণ্যবাহী উদ্ভের পুঠে বসাইল, সার্থবাহগণ পুনরায় পথ চলিতে আরম্ভ করিল। গিরিপথ অতিক্রান্ত হইল, শিলাসকুল বালুকামর পথে উষ্ট্র ও অশ্বশ্রেণী চলিতে লাগিল, পশ্চাতে চন্দ্রালোক মান চইয়া আসিতেছিল, পথের চতৃষ্পার্থে পর্বতশ্রেণীর বর্ণ ক্রমশ: নীলাভ হইয়া আসিতেছিল। উবা-আগমনে হুটু হইয়া ভারবাহী পশুগণ ফ্রতবেগে গমন করিতেছিল, তরুণী তথন বস্ত্রাধার চইতে গোপনে এক এক থণ্ড স্থবর্ণ লইরা পরিধের

বস্ত্রমধ্যে গোপন করিতেছিল। কিন্তু দিবালোক ক্রমশঃ প্রবল হইয়া উঠিল, যুবতী একাদশটি স্থবর্ণ মুদ্রার অধিক গ্রহণ করিতে পারিল না। ভদ্র উষা আসিয়া যথন কর-কারকে পর্বতকন্দরে বিতাড়িত করিল, তথন সার্থবাহগণ পণ্যসম্ভারবাহী পশুদিগকে বিশ্রাম প্রদান করিবার জন্ম অর্দ্ধণণ্ডকাল অপেকা করিল তথন সকলে অখ ও উইপুষ্ঠ হইতে অবতরণ করিল। তরুণীর আশ্রয়দাতা তাহার ক্ষীণ কটিদেশ হইতে বিলম্বিত গুরুতার বস্তাধার দেখিয়া সাগ্রহে তাহা গ্রহণ করিল ও তাহার মধ্যে হস্তার্পণ করিয়া এক-মৃষ্টি স্থবর্ণ বাহির করিল। স্থবর্ণের বর্ণ দেখিয়া সে উল্লাসে চীৎকার করিয়া উঠিলে তাহার সহযাত্রীগণ ভাহাকে বেষ্টন করিয়া দাঁড়াইল। কেহ বলিল শ্রেষ্ঠা নাগদেন শুভ মুহূর্ত্তে বাতা করিয়াছিল, আমরাই কেবল অগুভের ভাগী হইলাম। কেহ বলিল নাগদেন ভাগাক্রমে যৌতুক সহ স্থলরী পত্নী লাভ করিয়াছে, কেহবা নিলর্জ্জ হইয়া তরুণীর স্থগঠিত অঙ্গপ্রভাঙ্গ পরীক্ষা করিয়া বলিল এইরূপ অপরূপ রত্বের মূলাসহস্র স্থবর্ণের অধিক। নাগসেন বস্ত্রাধারটি স্বীয় কটিদেশে রক্ষা করিল এবং তরুণীকে উষ্ট্রপৃষ্ঠে স্থাপন কালে তাহার হস্তবয় বন্ধন করিতে বিশ্বত হইল না।

দুরে নীলগিরিশিখর প্রথমসূর্য্যকিরণস্পর্শে যখন স্থবর্ণ-মণ্ডিত হইয়া গেল, সার্থবাহগণ তথন পুনরায় যাতা করিল। পর্বতসক্ষল পাদপহীন মরুসম ভূমি শীঘ্রই উত্তপ্ত হইয়া উঠিল, চালকগণ নির্দয় হইয়া পশুদিগকে চালনা করিতে লাগিল। দিবসের প্রথম প্রহর অতীত হইলে তাপ অসম্ভ হইয়া উঠিল, পশু ও মহুযাগণ তাপদগ্ধ ক্লাস্ত ও তৃষ্ণাৰ্ত্ত হুইয়া ধীরে ধীরে পথ অতিক্রম করিতে লাগিল। চালকগণের বিষম' পীড়ন সন্তেও পশুগুলি ক্রতবেগে চলিতে পারিতে-ছিল না, অগ্নিময় রক্ষাভ বালুকাক্ষেত্রে তাহাদিগের পদ দগ্ধ হইয়া যাইতেছিল, তুণপাদপবিহীন পর্বতেগাত্র হইতে অসম উত্তাপ বায়ুচালিত হইয়া জীবগণকে দগ্ধ করিতেছিল। একটি উট্ট ভূপুঠে পতিত হইল, তাহার আরোহী ক্রতপদে তাহাকে পরিত্যাগ করিয়া অখের আশ্রয় গ্রহণ করিল। এই-রূপে একটি একটি করিয়া ছয়টি অখ ও উষ্ট্র অর্দ্ধমৃত অবস্থায় মরুপথে পতিত রহিল। স্থানে স্থানে পণ্ড ও মানবের কল্পাল রক্তবর্ণ মরুভূমিকে খেত আভা প্রদান করিতেছিল।

ধীরে ধীরে পণ্যবাত্রা পর্ব্বতসন্থূলপথ পরিত্যাগ করিয়া সমতল বালুকাক্ষেত্রে উপনীত হইল। বিতীয় প্রহর অতীত হইলে দূরে মরুপ্রান্তে খ্রামল তৃণক্ষেত্র ও পাদপশ্রেণী লক্ষিত হইল, তথন শৃথলা বিশ্বত হইয়া, তাড়না বিশ্বত হইয়া ষ্থাসম্ভব দ্রুতবেগে পশুগুলি তাহার দিকে অগ্রসর হইল। অদ্ধ প্রহর পরে মৃতপ্রায় মানবগণ ও পশুগুলি ভীষণ মরু-মধ্যে মৃতসঞ্জীবনীক্ষেত্রে উপস্থিত হইল। মরুমধ্যে একটি কুম্র প্রস্রবণ অর্দ্ধকোশাধিক ভূমি তৃণাচ্ছাদিত করিয়া রাখিয়াছিল, তাহাতে অসংথ্য থর্জ্জুরবুক্ষ জন্মিয়াছিল। অতীত যুগে কোন আঢ়া শ্রেষ্ঠী পণ্ড ও মানবের হিতার্থ প্রস্রবণের চতুপার্শে জলসঞ্চয়ের জন্য পাষাণনির্দ্মিত স্থুবৃহৎ কুগু নির্দ্মাণ করিয়া দিয়াছিলেন, কালবশে কুণ্ডের আচ্ছাদন জীর্ণ হইলেও তাহা নিৰ্মাল স্থশীতল বারিপূর্ণ হইয়া থাকিত, অব-শিষ্ট জ্বল তৃণক্ষেত্রমধ্যে প্রবাহিত হইয়া মরুমধ্যে জীবনসঞ্চার করিত। কুণ্ডের পার্দ্ধে উপস্থিত হইয়া প্রভুও ভূতা, পগু ও মানব আকঠ জলপান করিল ও থর্জুর বৃক্ষের কীণ ছায়ায় বিশ্রাম লাভার্থ উপবেশন করিল। ততীয় প্রহর অতীত হইলে পণ্যযাত্রা তৃণক্ষেত্র পরিত্যাগ করিয়া মরুপথ অবলম্বন করিল। যথন দিবালোক মান হইয়া আদিতেছিল তথন ক্লাস্ত সার্থবাহগণ দূরে পর্বতেনেষ্টিত নগরহারপুবের উচ্চচ্ড সৌধমালা দেখিতে পাইল। অন্তগামী সূর্বোর রক্তাভ কিরণমালা যথন নগরহারের শুভ্র প্রাসাদ-শিথরসমূহ রক্তবর্ণে রঞ্জিত করিতেছিল তথন পণ্যযাত্রা ধীরে ধীরে নগরতোরণে প্রবিষ্ট হইতেছিল। দক্ষিণ তোরণের পার্শ্বে বুহুৎ পাস্থশালায় আশ্রয় গ্রহণ করিয়া বণিকগণ বন্ধনী অতি-বাহিত করিল। তরুণী রাত্রিকালে পান্তশালার কক্ষমধ্যে আবদ্ধা রহিল। অশ্বসমূহের হ্রেষারবে, হস্তীর বুঞ্চনে ও উষ্ট্রের কর্ক শ ধ্বনিতে যখন পাছনিবাদের প্রাঞ্চন কলরব-পূর্ণ হইয়া উঠিল, তথন নাগসেন তরুণীকে কক হইতে বহির্দেশে আনয়ন করিল। পান্তনিবাসের অপর পার্শ্বে রাজপণে দাস-বিক্রয় হইতেছিল, পথের উভয় পার্শ্বে বিক্রেতাগণ তাহাদিগের পণ্য প্রদর্শন করিতেছিল, যোন-দেশের স্থন্দরী তরুণী, প্রতীহাররকাসমর্থা বলিষ্ঠা বাহলীক-त्रभगे, किलावानी शिक्रमटकम आर्था, वास्लोकिनिवानी नीर्यकात्र मक, मीमाकी शासात्री, नवनत्तर त्यात्र क्रकवर्ग मूछ

প্রভৃতি নানা দিপেশ হইতে আগত দাসদাসী শরতের প্রভাতে নগরহারের রাজপথে বিক্রাত হইতেছিল। সম্পূর্ণ উলঙ্গ অবস্থার বালকবালিকা ও পুরুষগণ, এবং কুদ্রবস্ত্র-পরিহিতা রমনীগণ প্রদর্শিত হইতেছিল। নাগসেন যুবতীকে এইস্থানে প্রদর্শন করিতে লাগিল। তাহার রূপে মোহিত হইরা নগরহারবাসী জনৈক ধনশালী বৃদ্ধ বণিক সহস্রাধিক স্বর্ণমুদ্রা বায় করিয়া বালিকাকে ক্রের করিল, আয়য়া সার্থ-বাহগণের সাহচর্য্য হইতে বিচ্ছিন্ন হইলাম। ছিন্ন বস্ত্রথণ্ডে কটিদেশ আবৃত করিয়া, লজ্জার অবনত হইয়া বালিকা সভরে বৃদ্ধের পশ্চাদমুসরণ করিল। বৃদ্ধ অবিলম্বে ত্রুণী সমভিবাহারে নগরহারের প্রধান রাজপথের পার্যন্থিত স্বরুৎ প্রাসাদে প্রবেশ করিল।

স্করী তকণী অত্যব্ধ কালমধ্যে বৃদ্ধ স্বামীর মনোহরণ করিল ও বৃদ্ধের বিস্তৃত প্রাদাদের কর্ত্রী হইয়া উঠিল। একদিন সন্ধ্যাকালে প্রুষপুর হইতে পলায়ন-বিবরণ বলিতে বলিতে য্বতী ছিল্ল বস্ত্রাঞ্চল চইতে আমাদিগকে লইয়া বৃদ্ধের হত্তে প্রদান করিল, বৃদ্ধ আমাদিগকে গ্রহণ করিয়া স্বত্বে লৌহপেটকা মধ্যে আবৃদ্ধ করিল।

তাহার পর বছকাল সূর্যালোক দেখিতে পাই নাই। প্রত্যাবর্ত্তনের পথে ইতিহাসবিশ্রুত বাবিরুষ নগরে অকালে যবনরাজ মানবলীলা সম্বরণ কবিয়াছিলেন। তাঁহার বিপুল সামাজ্যের ভার শিশুপুত্র ও যুবতী বিধবার হতে ন্যন্ত হওয়ায় অনতিবিলম্বে নষ্ট হইয়া গিয়াছিল। তাঁচার মৃত্যুর অব্যবহিত পরেই মুষ্টিমেয় যবনসেনা পঞ্চনদ হইতে তাড়িত হইয়াছিল। অবিলম্বে মগধনাথ প্রাচীন পৌরব, যাদব ও মান্তরাজ্য ধ্বংস করিয়া পঞ্চনদে অধিকার স্থাপন করিয়া-ছিলেন। যবনরাজের বিশাল সামাজা তাঁহার সেনানী-গণের উপভোগা হইগাছিল। মহাদেনাপতি সিলিউক আর্যাবর্ত্ত ও বোনদ্বীপের মধাবর্ত্তী প্রদেশসমূহ অধিকার করিয়া যে বিশাল সাম্রাজ্য স্থাপন করিয়াছিলেন, তাহাতেও স্তুষ্ট না হইয়া যবনরাজের বিজয়যাতার অঞ্জকরণে উত্তরাপথ আক্রমণ করিয়াছিলেন ৷ দ্বিতীয় ধবনাভিষানের প্রথম তরজ ৰাহলীকের নগরপ্রাকার স্পর্শ করিয়া চুর্ব হইয়া গিয়াছিল, কিন্তু ভরঙ্গের পর তরঙ্গ আসিয়া নগর-প্রাকার বিধবন্ত করিয়া দিল, তথন ৰাহলীক হইতে

মহামাত্য কপিশা নগরে প্রত্যাবর্ত্তন করিলেন। যবনসেনা কপিশা নগরে উপস্থিত হইবার পূর্ব্বে সংবাদ আসিল সম্রাট স্বয়ং পাটলিপুত্র হইতে যাত্রা করিয়াছেন। ৰাধা মানিল না, বিজয়োলাসে উন্মন্ত হইয়া যবনসেনা তুর্ণের পর হর্গ নগবের পর নগর করায়ত্ত করিতেছিল। দাসী-পুরের শাসনকর্তারা প্রাণপণ চেষ্টা করিয়াও কপিশা ছুর্গ রকা করিতে পারেন নাই, পানীয় অলের অভাবে ধখন ছুৰ্গবাদাপণ আত্মসমৰ্পণ করিল তখন বিশ্বিত যবনদেনা দেখিল অনাহারে শীর্ণ মৃতপ্রায় শতাধিক পদাতিক হুর্গ हरेख নিজ্ঞান্ত হইল, যবনরাজ দ্যাপরবশ হইয়া তাহাদি । কে মুক্তিপ্রদান করিলেন। সিলিউকের বিজয়-বাহিনী কপিশা পশ্চাতে রাধিয়া মরুবেষ্টিত নগরহার ফুর্গ অবরোধ করিল। নগরহারে মৌর্যাসেনা এই সংবাদ পাইল, বে, সম্রাট শতক্রতীরে উপস্থিত হইয়াছেন। ভীষণ मक्राविष्ठिक स्वपृष्टं शाकात खर्थ नगत्रशत कित्र कारण ষ্বনদেনার গতিরোধ করিয়াছিল। নগরহার, পুরুষপুর, উম্ভান ও গান্ধার অধিকত চইন, চন্তর সিন্ধান অভিক্রাস্ত ছইল। যথন দুরে তক্ষশিলার পাশ্চম তোরণ দৃষ্ট হইল তথন यवत्नद्र पूथ ७क व्हेन, कात्रन नगत्रवाद्य सोर्यामञ्जादित সিংহাত্বিত রক্তবর্ণ পতাকা প্রবলবায়ভরে উড়িতেছিল। সিলিউক অগ্রসর হইতে সাহসী হন নাই, তক্ষশিলার এক বোজন पृत्त यवनिर्वित शांतिल इटेशाहिन, नगतांतरकर्श বস্তাবাদে আচ্ছন্ন চইনা গিন্নাছিল, নগৰপ্ৰাস্তবে বিতীয় যবনাভিযানের ভাগ্যপরীকা হইয়াছিল, তাহার ফল যাবনিক ইতিহাসে দেখিতে পাইবে।

ষ্বনদেনা যথন নগ্রহার লুঠন করিয়াছিল, তথন তাহার নবানা ক্রীতদাসী যবনের উপভোগ্যা হইয়া স্বামীর গৃহ পরিতাাগ করিয়াছিল। সেই সময়ে বণিকের প্রুষামূক্রমে সঞ্চিত স্থবর্ণরাশি যবনরাজের কোষভূক্ত হইয়াছিল, ঘিতীয় যাবনিক অভিযানে যবনসেনার সহিত আমি পুর্বাভিমুথে যাত্রা করিয়াছিলাম।

বধন বিশ্ববিজ্ঞয়ী ধবনসেনা সর্বপ্রেথমে আর্য্যাবর্ত্তে পদার্পণ করিয়াছিল, তথন শত শত ফুদ্র রাজ্যে বিভক্ত উত্তরাপথ জরারাসে ধবনরাজের পদানত হইরাছিল। বিতীয় বাবনিক অভিযানের সময়ে উত্তরাপথ ও দক্ষিণাপথ

সমবেত হইরা যবন সনার সন্থ্রীন হইরাছিল। বুদ্ধবাবসারে ভক্লকেশ সিলিউক বৃঝিয়াছিলেন বাহলীক, কপিশা ও शाकात महत्व किठ इटेलिअ भक्षतम अधिकात महत्वमाश इटेरव ना. প্রাদেশিক শাসনকর্ত্তারা পরাজিত इटेरमध यवन-সৈনা সাম্রাজ্যের স্থাশিক্ষিত সেনাদলের সন্মুথে ডিষ্টিতে পারিবে না। বৃদ্ধ দিলিউক সহস্রবৃদ্ধে বিশ্ববিজয়ী ধবনসম্রাট কর্ত্তক যুদ্ধবিভায় শিক্ষিত হইয়াছিলেন, ভয় তাঁহার স্থান বহুপূৰ্বে অন্তৰ্হিত **ट्टॅ**याहिन । हरेट रमनानायक्शन इय (जा व्यक्तियान स्मय क्रिया श्रमामश्रमः হইতেন, কিন্তু দিলিউক ব্ৰিয়াছিলেন বিনায়ত্ত্বে পৃষ্ঠপ্ৰদৰ্শন তাহার করিলে যবনসেনার এক নও প্রত্যাবর্ত্তন করিবে না। তিনি তক্ষশিলা নগরের অদূরে প্রান্তরমধ্যে পরিখা খনন করিয়া ও মুশ্মর প্রাকার রচনা করিয়া আত্মরক্ষার ব্যবস্থা করিলেন, অদ্ধাধিক সৈত্র দুর্গমধ্যে রহিল, অবশিষ্ট সিন্ধু গাঁর পর্যান্ত পথরক্ষায় ব্যাপুত হইল। তক্ষশিলানগরের প্রাসাদে অবস্থান করিয়া চ**রু**গুপ্ত मक्न मःवान व्यवगठ श्रेटिकान. जिनि यथन मिथितन যবন আক্রমণ করিবে না, আত্মরক্ষার ব্যবস্থা করিতেছে. তথন অবিলম্বে শিবির ভঙ্গ করিয়া যুদ্ধার্থ প্রান্তত হইলেন। পঙ্গপালের ক্সার মৌর্য্য পদাতিকদেনা প্রান্তরমধ্যক্তিত মৃশায় হর্গ অবরোধ করিল, অশ্বারোহী, গ্রভারোহী ও রথারোহীগণ অবিরাম পথরক্ষী ববনগণকে আক্রমণ করিতে লাগিল। সপ্তাহকাল মধ্যে হর্তিক্ষপীড়িত হইয়া যবনসেনা পরিখাপারে যুদ্ধার্থে সজ্জিত হইল। তথন চক্রগুপ্ত দূর হইতে অখারোহী দেনা দারা ধ্বনসেনার উভয় পার্য আক্রমণ করিলেন, দূর হইতে লক্ষ লক্ষ পদাতিকসেনা কৌ क तिथर गानिन। विश्वन वृक्षित्रा निनिष्ठक প্রত্যাবর্তনের আজ্ঞা এপ্রদান করিলেন। थीरत थीरत অশৃঞ্জলে ধ্বনসেনা হটিতে লাগিল, পথ তথনও স্থানে স্থানে ববনাধিক্তত ছিল। ধীরে ধীরে পশ্চাদ্পদ হইরা সিলিউক সিন্ধুতীরে উপনীত হইলেন। ধবনসেনা ধখন তক্ষশিলা হইতে প্রত্যাবর্ত্তন করিতেছিল তথন মৌর্যাসম্রাটের অসংখ্যা অশ্বারোহী স্থবিধা পাইলেই চতুম্পার্ম হইতে তাহাদিগকে আক্রমণ করিতেছিল, কোনও ব্বন এক মুহুর্তের জল্প স্বস্থান পরিত্যাগ করিলে আর ফিরিতেছিল না। যবনরাজ

বিনায়কে সিদ্ধু পার হইয়া প্লায়ন করিলেন। মৌধ্য পংক্তি ভঙ্গ হইল, বিশুঝল হইয়া ব্বন্সেনা ইতন্ততঃ প্লায়ন चर्चारबाहीशर्भव चित्रांख चाक्रमर्भ हिन हिन वन्तरमनाव সংখ্যা দ্রাস হইতেছিল। পুরুষপুর নগরে আহার্য্য পাইয়া ৰবন সেনা কথঞিৎ স্থন্থ হটয়াছিল। কেহ কেহ স্থান্ত পুরুষপুর-ছূর্বের আশ্রয়ে থাকিয়া সিলিউককে মৌর্যা সেনার चाक्रमण वाधा श्रमान कतिए डेशाम श्रमान कतियाहिन. কিন্ধ সিলিউক তক্ষশিলার প্রান্তরে লব্ধ অভিজ্ঞতা বিশ্বত হন নাই। তিনি বুঝিয়াছিলেন বিদেশে তুর্গমধ্যে অবরুদ্ধ হইলে অল্লাভাবে আত্মসমর্পণ করিতে হইবে, উদ্ধারের থাকিবে না। আশাই ষবনসেনা পুরুষপুর প্রবেশহারে শিবির হইতে নির্গত হইয়া গিরিপথের शांभन कतिन। मिनामधून महीर्ग शितिभाष अधारताही সৈম্ভ চালনা করা অসম্ভব, ভাহা বুঝিয়া সিলিউক একবার ভাগ্যপরীকা করিতে ইচ্ছক হইয়াছিলেন। নগরোপকঠে উভয়দেনা যুদ্ধার্থে প্রস্তুত হইতে লাগিল। ৰবনরাজ কোষ, অবরোধ ও পীড়িত ব্যক্তিগণকে গিরিপথে রাখিয়া লৌহবর্মাবৃত ছর্জেয় পদাতিকসেনা গিরিপথের ছারে ত্বাপন করিলেন। অৱসংখ্যক যবন অখারোহী গিরি-পথের অপর দ্বার অধিকার করিয়া রহিল।

ভীৰণ বেগে বার বার আক্রান্ত হইয়াও স্থাশিকত ষ্বন্সেনা হিম্বানের স্থায় অচল রহিল, সহস্র চেষ্টা করিয়াও মৌধ্য পদাভিকগণ ভাহাদিগকে স্থানচ্যুত করিতে পারিশ না, ক্লোধে ক্লোভে অধীর হইয়া সম্রাট চক্রগুপ্ত স্বরং সৈক্সচালনা করিতেছিলেন। ধবনসেনার সম্মুখে মৃতদেহের প্রাকার রচিত হটয়াছিল, কিন্তু বিশ্ববিদিত ব্যুহ রচনা করিয়া ৰবনসেনা পাষাণের জায় নিশ্চয় হইয়া দুঙায়মান রহিল। সময়ে সময়ে সমাট যুদ্ধক্ষেত্ৰ পরিত্যাগ করিয়া পশ্চাতে পুরুষপুর-ছর্মের উচ্চ চূড়ার প্রতি দৃষ্টিপাত করিতেছিলেন, ह्यां द्वां क्रीनीर्स हतिवर्ग जात्नाक अञ्चलिख हरेश देविन, এकरे সমরে গিরিপথমধ্যন্থিত পর্বতশিথরে অগ্নিশিখা দৃষ্ট হইল। উল্লাদে अवस्त्रिम कवित्रा महत्र महत्र सोर्या भगां छिक यवन-ৰ্যুছ আক্রমণ করিল, শবদেহের সেতু নির্মাণ করিয়া মৌর্যা পদাতিক সেনা যবনবাহ অতিক্রম করিল, অকস্মাৎ নিশ্চল যবনসেনা কম্পিত হইয়া উঠিল, গিরিপথে উচ্চ কোলাহল अ इहेन, यवनश्र भन्नात्रम इहेट गाशिन, वृह नहे हहेन,

করিতে লাগিল। চক্রগুপ্তের আদেশে প্রাদেশিক মহাযাতা-গণ গান্ধারে সৈক্ত দংগ্রহ করিয়া পশ্চাৎ হইতে গিরিপথ আক্রমণ করিয়াছিলেন। সৃষ্টিমেয় ধবন অখারোছীদেনা গান্ধার বীরগণের গতিরোধ করিতে পারে নাই, উভর দিক হইতে আক্রান্ত হইয়া যবনদেনা পরাঞ্জিত হইল। জী, পুত্র, পরিবার, ধনভাগুার ও স্থানিকত সেনা হারাইরা ববনরাঞ সিলিউক, মৌর্যাসেনা কর্ত্তক ধৃত হইলেন, বিতীয় বাবনিক অভিযান শেষ হইল।

শ্রীরাথালদাস বন্দ্যোপাধ্যায়।

"জেনারেল" বুথ

"Come unto me, all ye that labour and are heavy laden, and I will give you rest"-St. Matthew, XI, 28.

বিধাতার বিশ্বে যথনই কোন বিশেষ অমঙ্গল প্রবল ভাবে জাগিয়া উঠে তথনই সঙ্গে সঙ্গে তাহার প্রতি-বিধায়কও আপনা হইতেই দেখা দেয়। মানবজাতির ইতিহাস এ कथात माका। मक्षान नजाकी एक वथन देशना अ রাজশক্তির অপব্যবহারে প্রপীড়িত, তথন বীরবর ক্রমোরেল অমিততেকে প্রকাশক্তির অধিকার ও আধিপতা প্রতিষ্ঠিত করিলেন।° আবার অষ্টাদশ শতাব্দীর শেষভাগে ফ্রান্স যথন বিশাসবাসনমত বুঁর্বোবংশের অত্যাচারে ও অভি-জাতবর্গের স্বার্থপরতায় অধঃপতনের চরমসীমায় উপস্থিত. তথন ফরাসীবিপ্লবের তাগুবনুতা তাহার মৃত প্রাণে চেতনা সঞ্চার করাইরা দিল। আমাদের ভারতবর্ষেও প্রাচীনকালে ৰথন আৰ্য্যগণের সরল বৈদিক ধর্মা ক্রেয়াকাগুবাহুল্যে পদ ও নিষ্ঠুর ষজ্ঞ, জীববলিতে পরিণত হইল তথন নবোখিত বৌদ্ধর্মের প্রবল বক্তা আসিয়া তাহাকে ভাসাইয়া লইয়া পেল। বর্ত্তমানকালেও আমাদের দেশে একদিন যথন রাশাকৃত প্রাণহীন সংস্কার ও অর্থহীন আচারপদ্ধতি প্রাচীন সমাজপ্রাণকে অত্যন্ত সীমাবদ্ধ ও সংকীর্ণ করিয়া তুলিল তথন পশ্চিম হইতে একটা বিরাট অভিযাত আসিয়া সেই স্থুপ্ত জাতীয় জীবনকে প্রবনভাবে আলোড়িত করিয়া দেশে

ও সমাজে নবজীবনের স্ত্রপাত করিয়া দিল। এইরূপে
সমস্ত জাতির কি রাষ্ট্রীয়, কি ধর্ম, কি সামাজিক ইতিহাস
আলোচনা করিলেই দেখিতে পাইব ষথনি পৃথিবীর যে
অংশে কোন বিশেষ অমঙ্গল মন্তক উত্তোলন করিয়াছে
তথনই সেথানে তাহার প্রতিবিধানের আরোজন হুইয়াছে।

এক সময়ে যথন ইংল্যাণ্ডের দরিদ্র ও নিমশ্রেণী, ধর্ম, প্রেম, করুণা প্রভৃতি মানবের শ্রেষ্ঠ সম্পদের বিষয়ে সম্পূর্ণ অজ্ঞ থাকিয়া পাপের পদ্ধিলাবর্ত্তে পাজিত, তথন আজ্ঞ এ স্থলে বে প্তচরিত্র মহাত্মার সংক্ষিপ্ত পরিচয় বিবৃত্ত করিতে যাইতেছি—তিনি তাহাদের তমসাচ্ছণ প্রাণে ধর্মের বিমল জ্যোতি সঞ্চার করিয়া দিয়া সেই হীন অবস্থা হইতে তাহাদিগকে উদ্ধার করিবার জ্ঞ্ঞ অপনার জীবন উৎসর্গ করেন। তাহার সেই আজ্মোৎসর্গের ফলে পাপের চরম অবস্থার উপনীত লক্ষ্ণ লক্ষ্ণ নরনারী আজ্ঞ নবজীবন পাভ করিয়া শতকণ্ঠে সেই মহতোমহীয়ানের মহিমা ঘোষণা করিতেছে।

বিশ্ববিশ্রত ধর্মপ্রচারকমণ্ডলী "মুক্তি ফৌজের" প্রতিষ্ঠাতা ও নেতা, কর্মবীর, ধর্মপ্রাণ "কেনারেল" বুথ ১৮২৯ थुष्टोत्मत >• हे এপ্রিল তারিথে ইংল্যাণ্ডের নটীংহাম নগরে এক ছাতি দারদ্রপরিবারে জন্মগ্রহণ করেন। পারিবারিক দারিদ্রাবশত: তাঁহার বাল্যজীবন অতি চরবন্ধাতেই অতি-বাহিত হয়। জনৈক ধর্মবাঞ্চকের অনুগ্রহে তাঁহার যৎসামান্ত শিক্ষালাভ হয়, বিভালয়ে কিম্বা কলেজে পড়িবার স্থােগ তিনি পান নাই। শৈশবে বুথ তাঁহার পরিবার মধ্যে "প্রোটেষ্ট্যাণ্ট চর্চ অব ইংল্যাণ্ডের" ধর্মবিশ্বাদের মধ্যে প্রতিপালিত হন। কিন্তু বালক বুথের স্বাভাবিক ধর্মামুরাগী প্রাণ "চর্চ অব ইংল্যাণ্ডের" সংকীর্ণ গণ্ডির মধ্যে ফুর্ত্তি পাইল না। তিনি পঞ্চদশ বৎসর বয়দেই প্রকাশ্রভাবে "প্রেস্বান্যান মেপডিষ্ট" (Wesleyan Methodist) ধর্মসম্প্রদায়ে যোগদান করিয়া তাহাদের প্রচারক নিয়োকিত হইয়া নটীংহাম নগরেই ধর্মপ্রচার আরম্ভ করিলেন। প্রায় পাঁচবৎসরকাল এই স্থানে প্রচার করিয়া ১৮৪৯ খুষ্টান্দে বিংশতি বংসর বয়সে তিনি লগুনে আসিয়া নানাস্থানে "উন্মুক্ত সভায়" জনসাধারণের নিকট ধর্মোপদেশ, বক্তৃতা ও সঙ্গীতের সাহায্যে, প্রচার করিতে লাগিলেন।

"ওয়েসলিয়ান নেথডিষ্ট" সম্প্রদায় এই সমুদয় "উন্মুক্ত সভার" উপকারিতার বিশেষ আত্মাবান ছিলেন না। অরদিনের মধ্যেই বৃথের সহিত এ বিষয়ে তাঁহাদের মতান্তর হওয়াতে তিনি "ওয়েসলিয়ান মেথডিষ্ট"দিগের সম্বন্ধ পরিত্যাগ করিয়া "মেথডিষ্ট নিউ কনেক্সন" (Methodist New Connexion) নামে "মেথডিষ্ট"দেরই আর একটা সম্প্রদায়ে প্রচারকের কার্য্য গ্রহণ করিলেন। বৎসর প্রচারের পরে এই সম্প্রদায় বুথের অম্ভূত কার্য্য-কুশলতা ও অপূর্বে ধম্মপ্রাণতায় মুগ্ধ হইয়া তাঁহাকে কোন স্থলের স্থায়ী আচার্য্যের পদে বরণ করিলেন। কিন্তু কোন বিশেষ স্থলে আবদ্ধ থাকিয়া আচার্য্যের কার্য্য করিবার ইচ্ছা তাঁহার একেবারেই ছিল না। বুথের বছদিনের বাসনা তিনি ইংল্যাণ্ডের নানাস্থানে ভ্রমণ করিয়া যেথানে আবশ্রক বোধ হইবে সেইখানেই ধর্ম প্রচার করিবেন। তিনি এই বিষয়ে আপনার অভিমত "মেথডিষ্ট নিউ কনেক্সনের" কর্ত্তপক্ষদিগকে জ্বানাইলেন, কিন্তু তাহারা তাঁহার এই প্রস্তাবের অনুমোদন না করার তাঁছাকে আচার্য্যের পদ ত্যাগ করিতে হইল। পদত্যাগ করিয়া বুথ কর্ণোয়ালে (Cornwall) আসিলেন। এই স্থানে পুরুষদিগের মধ্যে তিনি ও রমণীদিগের মধ্যে তাঁহার সহধর্মিণী, প্রচারকার্যো ব্রতী হইলেন। কিছুকাল পরে কর্ণোয়াল হইতে তাঁহারা কার্ডিফে (Cardiff) এবং অবশেষে কার্ডিফ হইতে ওয়ালস্-অলে (Walsall) গমন করিলেন। ওয়ালদ-অলে আদিয়া বুথ ও তাঁহার পত্নী কয়েকটা লোকের সাহায়ে "Hallelujah Band" নামে একটা ধর্মপ্রচারের দল গঠন করিয়া দরিদ্র ও পতিতা-পল্লীতে, কারামুক্ত অপরাধীগণের গুহে গুহে, থিয়েটার ও সরাবথানার ঘারে ঘারে খুরিয়া "পাত्रकोশরণ" ও "দীনবন্ধুর" নামগান শুনাইতে লাগি-লেন। দেখিতে দেখিতে অতি অল্পদনের মধ্যেই— চৌর্য্য, মত্মপান, কুৎসিত বচসা ও জুয়াথেলায় যাহাদের প্রাত্যহিক জীবনের অধিকাংশ সময় অতিবাহিত হইত. ভ্রমেও যাহারা কথনো ভগবানের নাম লইত না—তাহারা বুথের উপদেশে ও তাঁহার ধর্মপ্রাণতার সংস্পর্শে আসিয়া "Hallelujah Band" ভুকু হইয়া পড়িল। বুথের এই "Hallelujah Band" উনুক্ত প্রান্তরে এবং অক্লাক্ত



জেনারেল বুধ (গাদ বৎসর পূর্ব্বকার ফটোগ্রাফ)।

প্রকাশ্রন্থানে ধর্মসঙ্গীতের তালে তালে নানাবিচিত্র বাশ্ব-বন্ধ বালাইরা ধর্ম প্রচারের এক অভিনব পছা খুলিরা দিল। কিন্ত ওরালস্-অলের ক্রুল সীমানার মধ্যে আবদ্ধ থাকিবাব ক্ষম্ম এই মহৎ অফুটান স্চিত হর নাই একথা বুথ অতি অল্প দিনের মধ্যেই বৃথিতে পারিলেন। জগতে যে দিবারাত্রি বছশত অভাগা, আশ্রহীন, শোকজীর ও রোগুণীর্ণ পাপী- তাপীর ক্রন্দন উঠিতেছে তাহা তিনি ভানিতেন, তাঁহার বিশালহাদরে এইসকল হঃথকাতর, অনশনক্রিষ্ট, পাপপথের পথিক নরনারীর আর্ডধ্বনি পৌছিরা তাঁহাকে আর স্থির থাকিতে দিল না। তিনি লগুনের পূর্বপ্রান্তের [East End] বিশাল কার্যাক্ষেত্রে আপনার আরক্ষ কর্ম্মের শ্রেতিঠার ক্রন্থ ১৮৬৪ খুটাম্মে গুরালস্-অল ত্যাগ করিপেন।

শশুনের পূর্বপ্রান্তে বুথ তাঁহার কার্যক্ষেত্র বিস্তার করিয়া বৃষিতে পারিলেন যে দারিদ্রাই এইসকল স্থানের অধিবাসীগণের শোচনীয় নৈতিক ছুরবস্থার একমাত্র কারণ। বুথ বুঝিলেন কুধার তাড়নাতেই পুরুষ চৌর্যা ও নরহত্যা, প্রবঞ্চনা ও মিথ্যাক্থন আশ্রয় করে ও রমণী আপনার শালীনতা বিসর্জন দেয়; রাক্ষণী কুধার তাড়নাতেই জননী, পিশাচীর স্থায় আচরণ করে, আপন সস্তানের মুখ হইতে আহার কাড়িয়া লয়. আপন গর্ভজাত ক্সাকে পা পথে পরিচালিত করে। কিন্ত এই নৈতিক ছ্রবস্থার মূল কারণ যে দারিন্ত্র্য তাহা দূর করা অর্দিনের কিন্তা সহজ্বসাধ্য কার্যা, নর व्या र्थ এकमन छेरनाही लाक मः शह्मक्रक "मेहे এণ্ডের" নানা স্থানে সভা, সংকীর্ত্তন, ধর্মোপদেশ, বক্ততা—এমন কি পুষ্টিকর স্থায় পৰ্য্যস্ত বিভরণ করিয়া ধর্মপ্রচারকার্য্য আরম্ভ করিলেন। এই ধর্মপ্রচার-মণ্ডলীর নাম হইল "The East London Revival Society"; ভবিষ্যতে এই সোসাইটা ছুইবার নাম পরিবর্ত্তনের পর "The Salvation Army" উপাধি গ্রহণ করে।

"পূর্ব্ব লণ্ডন পুনকুজ্জাবনা সমিতি" গঠিত হইবার করেক বৎসরের মধ্যে বহু দরিজ, সমাজ-পরিত্যক্ত, কারা-মুক্ত, পাপনিমজ্জিত পতিত ও পতিতা বুথের বুথাবাগাড়ম্বর-होन, প্রাণম্পনী ধর্মোপদেশ শ্রবণে ও তাঁহার ব্যক্তিছের সংস্পর্শে নবজীবন পাইরা ক্রমে ক্রমে এক মহামণ্ডলীর স্পৃষ্টি कतिया जूनिन। ১৮१৮ श्रृष्टीत्क तूथ এই विवार मश्रुनीत्क এক সম্পূর্ণ নৃতন আকার ও আখ্যা দান করিলেন। বিটীশ নৈভাবিভাগের আদর্শে তাঁহার প্রচারমণ্ডলীর নিয়মপ্রণালী গঠনপূৰ্ব্বক তাহার কাৰ্ব্যকে নানা ভাগে বিভক্ত করিয়া এক একটা বিভাগের উপর এক একটা কার্ব্যের ভার মগুলীর সভাগণকে দৈনিকৰেশে সুস্ক্রিত ক্রিলেন, সৈনিক্বিভাগের জায় মণ্ডলীয় কর্মচারীপণের "কাণ্ডেন," "মেৰুর," "কর্ণেল" প্রভৃতি উপাধি **দেও**য়া हरेग। त्रशमनीराज्य अञ्चलप्रत "March onward Christian Soldiers." প্রভৃতি ধর্মসনীত রচিত হইল। এমন কি সভাগণের বাসের জন্ত ইংল্যাণ্ডের নানাস্থানে



(जगादाम) तुष (त्यव रकार्के आक)।

"ব্যারাক" পর্যন্ত নির্মিত হইল; আর এই "সৈল্পদলের" নাম হইল "The Salvation Army" বা "মুক্তিফোল্ল" এবং তাঁহাদের কর্ম্ম হইল পাপের বিরুদ্ধে অভিযান। বৃথ এই মুক্তিফোলের অধিনারক হইরা "জেনারেল" উপাধি গ্রহণ করিলেন। "জেনারেল" বৃণের পরিচালনার "মুক্তিফোল" পতিত ও হীনকে পাপতাপ হইতে মুক্ত করিবার জল্প বহু কার্য্যে হস্তকেপ করিলেন। প্রকাশ সভার অতি সরল ভাষার বক্তৃতা ও ধর্মোপদেশ দান, বিরাট শোভাষাত্রা, পানশালা ও কারাগার পরিদর্শন, দরিজ্ঞালয় ওবং রোগীর পরিচর্যা, নৈশবিভালর স্থাপন ও পতিতা উদ্ধার প্রভৃতি নানা বিচিত্র মলল অমুচানের প্রতিষ্ঠা করিলেন। কিন্তু সকল দেশে ও সকল বৃণে বাহা ঘটিরাছে এ ক্লেত্রেও তাহার প্রস্তিলের হইল। বৃণের প্রচারমণ্ডলীর এইক্লপ অভিনব আক্লার ধারণে দেশমধ্যে একটা কুরুল বিরুদ্ধ আল্যেনের স্টি বৈল। কভিপর সংবাদপ্ত

এই আন্দোলনে বোগদানপূর্বক ভাহার পৃষ্টিদাধন করিরা "मुक्तिरकोरजन" विकृत्य माना मिथा निकाबार ७ क्श्ना গভর্ণমেন্ট পর্যান্ত কৌজের প্রচার আরম্ভ করিলেন। নাৰে ভীত হইরা উঠিল এবং "মৃক্তিফৌলের" সভা ও শোভাষাত্রা আইনবিক্ল বলিয়া নিষিদ্ধ হইল। কৌজের" কর্মচারীগণের মধ্যে অনেককে সাধারণের শান্তিভকের অপরাধে রাজহারে অভিযুক্ত হইরা অর্থদণ্ড এবং কোন কোন স্থলে কারাদণ্ড পর্যান্ত ভোগ করিতে হইল। কিন্তু বুধ ইহাতে ভীত বা নিরন্ত হইবার পাত্ৰ ছিলেন না। তিনি ভানিতেন ক্ষমতার মদে মাতাল লোকেরা তাঁহার গুরু যীগুকে প্রতাহ অপমান করিয়াছে এবং অবশেষে তাঁহাকে কুশে বিদ্ধ করিয়া মারিয়াছে, তথাপি তিনি সেই হতভাগ্যদিগকে নীরবে ক্ষা করিয়া গিয়াছেন। "Blessed are ye when men shall revile you, and persecute you, and shall say all manner of evil against you falsely, for His sake," এই উপদেশ সন্মুখে রাথিয়া বুথ বিপুল উৎসাহে "মুক্তিফৌজের" অধিনায়কতার তাঁহার সমস্ত শক্তি নিয়োগ করিলেন; সমুদর ইংল্যাণ্ডে বিপুল আন্দোলনের তরঙ্গ বহিতে লাগিল।

কিন্ত ব্থকে অদেশবাসীর অবজ্ঞা অধিক দিন বছন করিতে হর নাই। অরদিনের মধ্যেই তাঁহার চমৎকৃত অদেশবাসীগণ বিশ্বিতনেত্রে দেখিল "মুক্তিফোল্ল" সহস্র সহত্র দরিন্ত্র, নিরক্ষর, পাবও ছলরহীন মত্তপারী ও প্রবঞ্চক এবং ছর্দ্দশাব চরমসীমার পতিত পতিতাগণের মধ্যে আশ্চর্যা পরিবর্ত্তন আনরন করিরাছে। এইরূপে বুথের নাম ও কার্যোর কথা ক্রমে সমূদর সভ্যঞ্জগতে ব্যাপ্ত হইরা পড়িল এবং ১৮৮০ খুষ্টাব্দে মার্কিন যুক্তরাব্ব্যে ও ১৮৮৯ খুষ্টাব্দে অষ্ট্রেলিরাতে ও ইউরোপের অক্তান্ত দেশে "মুক্তিফোলের" শাখা প্রতিষ্ঠিত হইল। ইহার অরদিন পরেই ভারতবর্ষে ও লছারীপেও ইহার শাখা প্রতিষ্ঠিত হয়। বর্ত্তমান সমরে পৃথিবীর প্রার ছাপার্টী দেশে ইহার কার্যাক্ষেত্র এবং একবিংশতিসহত্র কর্মচারী এই সমূদর শাখাতে কার্য্য করিরা থাকেন। পতিতা ও অনাথ-আন্তম, আছুরালর, হাসপাতাল ও লাভ্যা উর্থানর প্রতিষ্ঠা করিরা

পৃথিবীর প্রায় সকল ছানেই "মুক্তিকৌক" মানবের সেবা ক্রিতেছে।

১৮৯ थ्डोर्ज "रकनारत्रन" तूर्धत्र भन्नीविरत्रांश एत । বুথের পদ্মী ভাঁহারি উপবৃক্ত সহধর্মিণী ছিলেন। "মুক্তি-ফৌব্দের্য মহিলা-প্রচারবিভাগের ক্রীরূপে তিনি প্রার দশবংসরের অধিককাল স্থামীর কার্ব্যের সহায়তা করিয়া-ছিলেন। ইংলাণ্ডের পতিতারমণী-উদ্ধারকরে এই নারী বাহা করিরা গিরাছেন তাহাতে ইংল্যাণ্ডের সামাজিক ইতিহাসে তাঁহার নাম চিরগৌরবগাথার উদ্বাসিত হইয়া থাকিবে। পত্নীয় মৃত্যুর অল্পনি পরেই "জেনারেল" বুথের "In darkest England and the way out" १४४-খানি প্রকাশিত হইয়া আর একটা আন্দোলনের সৃষ্টি করিল। বুথ ভাঁহার এই পুস্তকে ইংল্যাণ্ডের অমুন্নতশ্রেণীর অবনতি ও চঃখদারিদ্রোর অবস্ত চিত্র আঁকিয়া ভাহার প্রতিবিধানের যে সমুদয় পথা নির্দেশ করিলেন তাহা পাঠ করিয়া ইংরাজসমাজ বুঝিতে পারিলেন যে সমাজের নিয়ন্তবের অভ্যন্তরেই জাতার জীবনের মূলশক্তি নিহিত, আর সমাজ ও জাতিকে যথার্থ শক্তিশালী করিতে হইলে সমাজের নিয়ন্তল্পৈ অবস্থিত

"ওই সব মৃঢ় শ্লান মৃক মৃথে দিতে হবে ভাষা ওই সব শ্ৰান্ত ওছ ভগ্ন বৃকে ধ্বনিয়া তুলিতে

হবে আশা।"

আর তাহাদেরি জ্ঞা—

"অর চাই, প্রাণ চাই, অলো চাই, চাই মুক্ত বায়ু, চাই বল, চাই খাষ্টা, আনন্দ-উজ্জল পরমায়ু, সাহস-বিস্তুত বক্ষপট"——

তাই তিনি তাঁহার প্তকে ইংল্যাণ্ডবাসীর নিকট এই
নিমন্তরের জন্ত বথেষ্ট প্রিকর আহার্য্য, উপযুক্ত পরিচ্ছদ,
মুক্তস্থানে পরিচ্ছর বাসগৃহ, দরিদ্রের জন্ত বিনামূল্যে
চিকিৎসা ও ঔবধবিতরণ, পতিতারমণী মন্তপারী ও ব্যাধি-গ্রক্তের জন্ত বাসস্থান প্রভৃতি নানা অন্ত্র্তানের প্রক্তাব উপন্থিতপূর্জক সাহায্য প্রার্থনা করিলেন। পৃথিবীর নানান্থান হইতে সম্পূর্ণ অপ্রত্যাশিত ভাবে সহল্র সূজা আসিরা তাঁহার সংক্রিত প্রতিষ্ঠানগুলির প্রতিষ্ঠা করিরা বিল। মুক্তিকৌজগঠনে দেশে যে একটা বিরুদ্ধভাব জাগিরাছিল তারা এতদিনে সম্পূর্ণ বিলুপ্ত হইল। ১৯০৩ খুটাব্দে সমুদ্দ পৃথিবীত্রমণের পর বুথ যথন স্বদেশে ফিরিলেন তথন লগুনের এলবার্ট হলে তাঁহার যে সম্বন্ধনাসভা হয় সেট সভার ইংল্যাণ্ডের বছ প্রসিদ্ধ ব্যক্তি ও দশসহত্র দর্শক তাঁহাকে হদরের ভক্তিপুজাঞ্জলি অর্পন করেন।

"কোরেল" বৃথ অক্লান্তপরিশ্রমী, সদাহাস্তোজ্জল ও অভি মধুরপ্রকৃতির লোক ছিলেন। কোন প্রকার গর্ব বা অহলার তাঁহার চলিত্রে স্থান পাইত না। অথচ উাহার স্থায় সন্মান সমাদর অতি অল্প ধর্মনেতারই ভাগো ঘটিয়া থাকে। ইউরোপের অধিকাংশ রাজক্তবর্গ তাঁছাকে সমাদরে গ্রহণ করিয়াছেন, পৃথিবীর শ্রেষ্ঠ সাহিত্যিক, রাজনীতিক ও দার্শনিকগণ তাঁহার সহিত সাগ্রহে আলাপ করিয়াছেন। প্রচারকার্য্যে বুথ মার্কিন যুক্তরাক্সে পাঁচবার, অষ্ট্রেপিয়াতে তিনবার, ভারতবর্ষে হুইবার ও ইউরোপের সমস্ত দেশে কয়েকবার করিয়া ভ্রমণ করিয়াছেন। বর্ত্তমানকালের অড়গাদ ও নান্তিকতাব যুগে "জেনারেল" বুথ তাঁহার "মুক্তি-ফৌজ" লইরা বে অভুত কার্য্য করিয়াছেন একমাত্র মধ্যযুগের মঠপ্রতিষ্ঠাতাদিগের কার্য্যাবলীর সহিত্র তাহার তুলনা হইতে পারে। আজ সমস্ত ইউরোপ অবনত মস্তকে স্বীকার করিতেছেন যে তিনি "বর্ত্তমান যুগের সর্ব্ব-শ্রেষ্ঠ ধর্মনেতা।"

কিন্ত বুথ শুধু 'ধর্মনেতা' ছিলেন না, তিনি অসংখ্য নরনারীর আশাহীন, লক্ষ্যহীন, অন্ধকার হৃদরে আনন্দ-উক্ষ্ণ-আলোক আনিয়া দিয়াছেন, পতিতানারীর চির-ছঃথের জীবনকে নিজের ভালবাসা হারা উন্নত করিয়া ভূলিয়াছেন, ক্ষ্থিতকে নিজহন্তে করুণামাথা অন্ন ভূলিয়া দিয়াছেন।

বিশ্বমানবের এই হিতৈবী বন্ধু গত ২৩শে আগষ্ট,
রাত্রি দশ ঘটকার সময়, ৮৩ বংসর বরসে দেহত্যাগ
করিয়া বিপদ-ছর্গম দীর্ঘ জীবনযাত্রার অবসানে "ক্লান্তপদে
রক্তসিক্তবেশে" এক চিরশান্তির স্থানে প্রস্থান করিয়াছেন।
মৃত্যু আসিয়া মহৎজীবনের পৃত প্রবাহকে কল্প করিয়া
দের বটে, কিন্তু তাঁহাদের বাণী কি কার্যাকে কল্পনই
নুপ্ত করিতে পারে না; শত শত শতাক্ষীর স্তর ভেদ

করিরা ভাহা প্রেচ্ছরভাবে মানব-অস্তঃকরণকে উজ্জন আলোকে উত্তাসিত করিরা রাখে।

শ্ৰীঅমলচক্র হোম।

বিশ্ব-কর্মীর বিজয়-যাত্রা

(William Morris)

কিসের এ গোল ? কাও কি এ ? হল্লা কিসের লোকের _ মেলার ?

পাহাড়তলীর ঝোড়ো হাওয়া গর্জে যেন উঠ্ছে হেলার ! গর্জে যেন উঠ্ছে সাগর ভয়ে-ভয়া সন্ধ্যা বেলায় !

--- জগৎ-জন-সাধারণ ওই গর্জ ভরে বেরিয়েছে আজ টহল দিতে পথের 'পরে!

কেমন ওরা ? যাচ্ছে কোথা ? —কোথা হ'তে হ'চ্ছে আসা ?

স্বৰ্গ নরক —ছই ফটকের —মাঝে ওদের কোথায় বাসা ?

টাকান্ম ওদের যায় কি কেনা ? কর্ম্মে কাজে কেমন ? থাসা ?

জনরবের নেইক অন্ত,—হাওয়ার ভরে

বেরিরেছে সব টহল দিতে বিশ্ব পরে !

ওই শোনো— ওই ! ঘন ঘন বক্স হাঁকে,
ওই দেখ—ওই ! স্থ্য হাসে মেঘের ফাঁকে !
কোধ জাগে আর আশা জাগে,—চমক লাগে !
জগৎ-জন-সজ্য হেথা গব্ধ ভরে
টহল দিয়ে ফেরে সারা ভূবন 'পরে !

বর্জ্জে শোচন, শাসন, পীড়ন, স্বাস্থ্য প্রথের অভিমুথে
চলেছে সব,—বাঁধ তে বাসা, ছাইতে জগৎ সহজ স্থথে;
ধনের হাটে কিন্বে ওদের ? দেখ না হয় বৃক্টা ঠুকে!
সময় কিন্তু যাঁচেছে চলে পাথার ভরে,
নৃতন হাওয়া দিচেছ টহল জগৎ 'পরে!

ওরাই সবে তোমার আমার অর জোগার, বস্ত্র বোনে, পাহাড় কেটে রাস্তা বানার, নগর বসার বিজন বনে, তিক্তে ওরা মিষ্ট করে;—কিন্বে ওদের কোন্ সে ধনে ?

দলে দলে আসছে ওরা গর্ম্ম ভরে টিহল দিতে মুক্ত হাওয়ায় পথের পরে ! ওই শোলো—ওই। হন বন বন্ধ হাঁকে;
ওই দেখ —ওই স্থা হাসে নেছের ফাঁকে।
কোধ জাপে আর আশা জাগে,—চমক লাগে।
জগং-জন-সভ্য হের পর্ব ভরে
উহল দিতে বেরিয়েছে আজ ভ্রন পারে।

মুখটি বৃদ্ধে আদৃছে খেটে হাজার হাজার বছর ধ'রে,
ভরদা কল্পায় দি তবু, —আস্ছে থেটে মর্গ্মে মরে;
ঝড়ে এবার বোল ফুটেছে—বার্ত্তা আদে হাওয়ায় চড়ে।
ঝড়ের বৃলি আস্ছে ঝোড়ো হাওয়ার ভরে,
টহল দিয়ে ফিরছে কেবল ভূবন 'পরে!

ওন্ছ ? ওগো প্ৰির মাণিক ! ভরের কথা ওন্ছ নাকি ? বল্ছে ওরা "জাতে ম'রে গাট্ব না আর পরের লাগি", বল্ছে ওরা 'মান্ত্র মোরা, হথের দাবী মোরাও রাথি।" ক্ষাণ, কুলি, মজুর, মুটে,গর্ম্ম ভরে টহল দিরে ফিরছে কেবল পথের পরে !

ওই শোনো !—ওই ! ঘন ঘন বক্স হাঁকে ! ওই দেখ—ওই স্ব্য হাসে নেঘের ফাঁকে ! ক্রোধ জাগে আর আশা জাগে !—চমক্ লাগে ! জগৎ-জন-সভ্য আজি গর্বা ভবে টহল দিয়ে ফিরছে সারা ভূবন 'পরে !

যুদ্ধ দেবে ?—তা হ'লে তো সমিধ সম জন্ম হ'বে,
শাস্তি ?—তবে জেল রেথনা, কণ্ঠ মিলাও কণ্ঠরবে ;
আশার সঙ্গে ইচ্ছা মিলুক্,—নবীন জীবন জাগ্ছে ভবে !
নৃতন বাণী ছুট্ছে বেন হাওয়ার ভবে !
আশাদেবী আবিভূ তা বিশ্ব 'পরে !

টহল দিয়ে চলছি মোরা বিশ্বলোকের কর্মা যত,
অব্যাহতির হর্ষ-গাঁতি শুন্ছ না কি অব্যাহত ?
ধবজার মোদের আশার বাণী—কন্মীজনের মনের মত!
জগৎ-জন-সজ্য আজি গর্মা ভরে
বেরিয়ে প'ল টহল দিতে ভুবন 'পরে!

. ওই শোনো—ওই ! খন খন বজ্র হাঁকে, ওই দেখ গো স্থ্য আবার মেঘের ফাঁকে ! আশার সলে শক্তি আগে—চমক লাগে ! বিশ্বভূমির কন্মীরা কুচ্-কাওরাল ক'বে পর্বা ভবে দিছে টহল ভূবন 'পরে ! শীসতোক্তনাথ দত্ত।

আলোচনা

পরভৃত।

বিগত জোষ্ঠ সংখ্যা প্রবাসীতে শীবুক জলজর দেব মহাশন্ত লিখিয়াছেন, "কোন্দিল বার সাস আমাদের দেশে থাকে না, ইহা সকলকেই বীকার করিতে হইবে" ইত্যাদি।

শ্বলন্ধবাব বলের বাহিরে অবস্থিত কোন সাহেবের লেখার অসুবাদ করিয়া থাকিবেন। নতুবা বলবাসী আর এখন কোকিলকে বিদেশী পাখী বলিতে পারেন না। কোকিল বলদেশে উপনিবেশ ছাপন করিয়া, এখানে একয়প চিরস্থারীই হইয়া পড়িয়াছে। চিরবলবাসী অভাভ পক্ষার সলে কোকিল সমজেগাতে আসন লাভ করিবার দাবী উপস্থিত করিতে পারে।

শীৰ্জ কালীপ্ৰসন্ধ সেনগুপ্ত মহাশন্ধ "আবাঢ়েন্ন" প্ৰবাসীতে বাহা
লিখিনাছেন, তাহা পাঠ করিনা আমান প্ৰবন্ধ প্ৰবাসীতে পাঠাবোর
আন তত প্ৰনোজনীনতা উপলব্ধি করি নাই। সম্প্রতি ভাজের
"প্রবাসীতে" শীব্জ জানকীবল্লভ বিখাস মহাশন্ধ বাহা লিখিনাছেন, ডাহা
পাঠে আমান বক্তব্য প্রকাশ করান আবশ্যকতা দেখিতেছি। "পরভূভ"
প্রবন্ধেন শাই মীমাংসা হওনা উচিত, অন্ততঃ হইলে ভাল।

কালী প্রসরবাব্র "গিরিকিরীটিন ত্রিপুরার পর্বত প্রকৃতির রম্যকুপ্র
মধ্যে বারমাস কোকিল দেখিতে পাওরা বার" এই কথার উপর
লানকীবাবু লিখিরাছেন, "কিন্ত ইহার ঘারা বলের গিরিহীন সমতল
ক্ষেত্রে সকল সময় কোকিল দৃষ্টিগোচর হয়, ভাহা অনুমান করিয়।
লইবার উপার নাই। প্রকৃতই কোকিলকুল বলের অনেক পল্লী হইডেই
বসন্ত অন্তে বিদার প্রহণ করে। এটি প্রত্যক্ষ সভ্য। ত্রিপুরা হয়ত
বার মাসই কোকিলের বসবাসের উপবৃক্ত ; সমগ্র বক্তুমি ভাই বলিয়।
উহাদের পক্ষে সেইরাপ উপবৃক্ত ভাহা অনুমান করা চলে না।"

জানিনা জানকীবাবু কোথা হইতে এই "প্রত্যক্ষ সত্যা" পাইরাছেন। পক্ষীজাতির বৃত্তাও অবগত হইবার জন্ত কোতৃহল ব-তঃ বিগত সাত বৎসরের অধিক কাল স্থানে স্থানে বৃরিরা, নিজের পর্যবেক্ষণে বে সামাজ অভিজ্ঞতা লাভ করিরাছি, তাহা "প্রতিভা" পত্রেক প্রকাশিত হইতেছে। ইতিপুর্কে "তোবিনী"তে কোক্ষিলের সন্থক্তে শিশুপাঠ্য কিছু লিখিয়াছিলাম। "পাথা" নামে অভান্ত পাথীর ইতিহাস সভবতঃ শ্রাজরে প্রকাশিত হইবে। আমি কোনও ইংরেজী পুত্তকের সাহায্য গ্রহণ করি নাই; তথু নিজ পর্যবেক্ষণের ফলে বাহা শিখিয়াছি, তাহাই লিপিবছ করিয়া থাকি। এমতাবস্থার আমার সাক্ষোর উপর জানকীবাবুর "প্রত্যক্ষ সত্য" মিখ্যা না হউক, অভতঃ বিপরীত ভাবের ছুইটা সত্য বক্ষদেশে স্থানাভ করিবে।

সংখ্যার হিসাবে বার মাস এদেশে সমান পরিমাণে কোকিল দৃষ্ট হর না। মাঘ মাসের শেবার্জের সুর্যাকরোজ্বল মধ্যাহ্নে ও প্রাহ্নে কোকিলের কুছরব একএক বার বনভূমিকে মুখরিত করিয়া তোলে। ফাল্কন, চৈত্র, বৈশাধ, জ্যৈষ্ঠ এই চারি মাস যথাতথা কোকিলের কঠাথনি শোনা বার। বর্ধার প্রথল ধারাপাত্তের সময় কোকিল, পাপিরা,

^{* &}quot;গারুক পাধী"—প্রতিভা।

দোরেল প্রভৃতি পারক পাধীর শব্দ কদাচিৎ শ্রুভিপোচর হয়। বর্ষণ-শেৰে বৰ্ণন পূৰ্ব্যক্তিৰণ স্থামলা প্ৰকৃতিৰ সিক্ত বেহ সুছাইয়া দেৱ তথন কোষ্ণিল পাপিরার মনোহর সঙ্গীত আবার গুনা বার। শরৎকালেও কৌদিল ডাকে। শরতের শেব হইতেই কোকিলের সংখ্যা বেন অনেক ক্ষিরা আনে এবং হেমন্ত ও শীত বড়ু কোকিল প্রায় দীরবেই অভি-বাহিত করে। তথম বে দিন আকাশ অভ্যন্ত পরিচার থাকে, সেদিন ক্ষম ক্ষম কোকিলের ডাক শুনা বার। শীতের প্রকোপে সমন্ত व्यानीरे बढ़मढ़ रहेना थारक: विरमवज: शकी ७ भूमा। काकिन बकरे ৰেশী ৰাজায় সৌধীন এবং একটু ছুৰ্বল ; কাজেই শীতে ৰেশী জড়সড় হইরা থাকে। তথমও কোকিলকে আমাদের দেশে দেখা বার, তাহার গাঁনও শোনা বার। এমন কি তখন এদেশে কোকিল না থাকিলে **ক্ষাকের বাসার ভাহার পক্ষে ডিম পাড়িবার ব্যবস্থাই বাদ দিতে হর।** প্ৰবাদ আছে, "কাক সকলের আগে বাসায় কুটা নেয়" অৰ্থাৎ ৰড়কুটা ৰারা কাক আগেই বাসা প্রস্তুত করে এবং তাহাতে ভিষ পাড়ে। অঞ্চারণ মাসের শেবভাগে কাক বাসা ভৈরারী করিতে আরম্ভ করে এবং মাৰ মাসের শেৰ ভাগে কথন কথন কান্তুন মাসের মাঝামাঝি ডিম পাড়ে। মাৰ মাসের শেষভাগে মাণী কোকিলগুলি আসঙ্গলিপায় প্ৰেকিলের ভাক গুনিয়া, তাহাদের কাছে বার এবং 'কু-উ'ও অন্ত একরপ শব্দ করে। অন্যসমর মাদী কোকিল প্রায় দৃষ্ট হয় না: অথবা আমরা ওত মৰোবোগ করিয়া ভাহার সন্ধানও করি না। কারণ মাধী কোকিলের কণ্ঠমরের সঙ্গে আকৃতিগত পার্থক্য অনেক রহিয়াছে। मानी क्वाक्नित्क क्वांक्नि विनय्न विनय विनय विनय विनय क्वांक्नि विनय क्वांक्निया क्वांक्रिया क्वांक्निया क्वांक्रिया क्वांक्निया क्वांक्रिया क्वांक्रिया क्वांक्रिया क्वांक्रिय क्वांक् ক' এবং পাপিয়ার সংমিশ্রণে গঠিত একটা নুতন পাখী বলিয়া বোধ হয়। मारी (कांकिन क्लांहिए बनाखनांन इटेंट वाहिएन जारन।

জানকীবাব্ "এদেশে ৰন্য টিয়ার নাম গন্ধও নাই" বলিয়াছেন, ইছাতে আমাদের মত হয়ত অনেকেই বিশ্লিত হইবেন। বন্য আর্থে জানকীবার্ কি ব্রিয়াছেন জানি না, কিন্তু খাধীন খছেন্দে অমণকারী টিয়ার এদেশে অভাব নাই। শহরে, মকস্বলে উচ্চ মঠের গাত্তিছিত হাকে, দালানের কার্থিসে আলো প্রবেশের জন্য রক্ষিত ক্ষুত্র খোপে. উচ্চ বৃক্ষশিরের গর্গেও (কাঠঠোকরা পক্ষী এই গর্গ্ড বা "বোড়ল" নির্মাণ করে) আমরা টিয়া পাধীর ছারী বাসছান ছেলেবেলা হইতে দেখিরা আসিতেছি। এবং এইসকল টিয়া প্রতিপালন করিয়া রাধাকৃক বুলি শুনিবার আকাজ্কা মিটান বায়। মরনা, চন্দনা প্রভৃতি আমাদের দেশে বাসা করে না, এমন কি প্রমেও বেড়াইতে আসে না।

জানকীবাবু বলিয়াছেন "হুধীগণ পুন: পুন: প্রীক্ষা ছারা দ্বির করিরাছেন বে গণনাথারা বস্তর সমন্তি নির্ণর করিবার শক্তি নির্প্রের ইতর প্রাণীর নাই।" পরক্ষণেই বলিয়াছেন "কোকিল কাকের বাসার ডিম পাড়েরার কালে, নিজের বতটা ডিম পাড়ে, কাকের ততটা ডিম তালিয়া কেলে," স্তরাং কাক ও কোকিল হয় ইতর প্রাণী নহে; নড়ুবা স্থবীগণের সিদ্ধান্ত তুল হইয়াছে। জানকীবাবু প্রমাণ করিতেছেন, উভরেই গণনার স্থকন। ইাস মোরগ প্রভৃতি পক্ষী ব্যতীত অনেক পক্ষীই তিনটা হইতে পাঁচটা ডিছ প্রস্ করে। কাক প্রায়ই ছুই তিনটা ডিছ প্রস্ করে। কাক প্রায়ই ছুই তিনটা ডিছ প্রস্ করে। কাক প্রায়ই ছুই তিনটা ডিছ প্রস্ করে। এই অবস্থায় ত কাকের বংশ লোপ হওয়ার ঘোগাড় দেখা বার। কাক বেচারীর সবগুলি ডিম কেলিয়া দিলে কাকেরও বংশ নাশ, অবশেবে কোকিলেরও ধাত্রী লোপ। আমরা জানকীবাবুর এইমত সমর্থন করিতে পারি না। তাহার লিখিত "স্থবীগণের" পরীক্ষার কলই বান্তবিক সত্য। কাক ৩+৩=৩টা ডিম বা বাহা তাহার অনুটে থাকের

কিলার বাসার 'বৌ-কথা-ক' ভিয় পাড়ে (কিলা ও বৌ-কথা-ক

প্রথম—প্রতিভা)। আমরা পাপিরার সকলে ঠিক কিছু জানিতে পারি নাই (পাপিরা প্রবন্ধ—প্রতিভা)। জানকাবাবু ছাতারে বা সাতভাই পাথীর বাসার পাপিরার ছানা দেখিরাছেন। তাহার নিকট এ তথ্য আত হইরা উপকৃত হইরাছি। আরও ২০১টা পাথী পরের উপর সভান পালনের তার দিরা বড়লোকের সেরেদের মত কর্মি করিয়া দিন কাটার।

ৰুপৰর বাব্র প্রবন্ধে প্রতিবাদবোগ্য কথার অভাব নাই। সক্স কথা নিথিতে গেলে প্রবন্ধ অনাবগুকরণে শীর্ষ হইরা পঢ়িবে। আনরা বাত্র তাহার প্রবন্ধ হুইডে করেকটা স্থান উদ্ধৃত করিরা প্রবন্ধের উপসংহার করিব।

>। "কোকিল আমাদের দেশে মার্চ্চ হইতে **জুলাই পর্যন্ত** অবস্থান করে।"

ইহা বে ঠিক নহে, উপন্নে ভাহা বলা হইয়াছে।

২। "কাক বর্বার প্রারম্ভে জুনমানের মধ্যভাগে বাসা নির্দাণ করিতে জারম্ভ করে।"

ক্ৰমণ্ড নহে। উপরে ভাহার উল্লেখ আছে।

৩। "কাকের সহিত কোকিলের·····আকারেও সামান্য পার্থক্য বলিলে চলে।"

ৰোটেই চলে না। বৰ্ণিত সাদৃত্য আছে। আকারণত ুসাদৃত্য মোটেই বাই।

৪) "কোকিল ··· কিছুকাল এদেশে অবহালের পর ডিম পাডিরা চলিয়া বায়।" °

এ সম্বন্ধেও আমাদের বস্তব্য উপরে উল্লেখ করিরাছি। জলকর বাব্র প্রবক্ষের সর্ব্যত্তই পর্যালোচনার অভাব দৃষ্ট হয়। শ্রীপূর্ণচন্দ্র ভট্টাচার্য।

গত ভাদ্রের "প্রবাসীতে" শ্রীবৃক্ত জানকীবল্লভ বিখাস মহানর পরভূক্ত সম্বন্ধে সমাক্ আলোচনা করিয়াছেন। তিনি তাঁহার প্রবন্ধের একস্থানে লিখিরাছেন, "গিরিজিরীটিনী ত্রিপুরার পর্ব্বত প্রকৃতির রম্যকুশ্ধমধ্যে ক্রাক্রেস ক্ষোকিল দেখিতে পাওরা বার সত্য ক্ষিত্র ইহার ঘারা বজের গিরিহীন সমতল ক্ষেত্রে সকল সমর কোকিল দৃষ্টিগোচর হন্ন, তাহা অন্থান করিয়া লইবার উপার নাই।" কিন্তু আমি বলি, কেবল বে গিরিস্থাভিত ত্রিপুরার রম্য পর্ব্বতমালার বারমাস কোকিল দেখিতে পাইব এমন নর, প্রকৃতির লীলাকানন বজের জনেক স্থানেই বারমাস কোকিল দেখিতে পাওরা বার। তবে জন্যান্য সময় তাহার কুহুতান খ্রীয় ও বসল্পের ন্যায় তত্ত ভাল রূপে কুটিনা উঠে না বটে কিন্তু তাহার ভাল লর একবারে বিশ্বত শোনা বার মাত্র।

কাক বে সর্বাদাই কোকিলশাবককে বছ করিয়া পালন করে এবন
নর। কোকিলশাবক বছ হইলে, কাক বথন ভাহাকে চিনিতে পারে,
তথন ভাহার আর কটের রীমা থাকে না। কাক অধিরত চাচু ও
নথের আঘাতে কোকিলশাবককে মৃতপ্রার করিয়া বুক্তলে কেলিরা
দের। সমর সমর ভাহাকে একবারে মারিরাও কেলে। কাকের নাার
ভীমরাজ, কিলে, কোকিলের প্রথান শক্তা। ভাহার ভাহাকে দেখিতে
পাইলে ভাহার পকাদমুসরণ করিবেই করিবে। তথন কোকিলের বুক্তবোপ ভিন্ন আন্ধরকার আর বিভীর উপার থাকে না। কোকিল বাসা
প্রস্তুত করিতে জানে না, ইহারা বুক্কবোপে রাক্রিবাপন করে।

विश्रा। वैक्लिमत्नार्य व्यक्ती।

ক্রফব্য—এ সম্বন্ধে স্থার কোনো আলোচনা গুহীত বা প্রকাশিত হইবে মা।—সম্পাদক।

চিত্রপরিচয়

আমাদের এই ফাভিভেদ-পীড়িত ভারতবর্বে শ্রীরামচক্রের চরিত্রের মধ্যে আমরা যে অধ্যের প্রতিও করণা ও সাম্য ভাব দেখিতে পাই তাহার মাহাত্ম্য চিস্তা করিলে এন তাঁহার প্রতি ভক্তিতে সরত হইরা আসে। তিনি পতিতা অহল্যাকে, গুহুক চণ্ডালকে, সামান্তা শ্বরীকে, বনের বানরকে, আত্তারী রাক্ষসকে ত্বণা করেন নাই—-সকলকেই তিনি সমাদ্বের সহিত স্থাভাবে গ্রহণ করিতে পারিয়া-চিলেন। ইহাই তাঁহার মহত্বের প্রধান উপাদান।

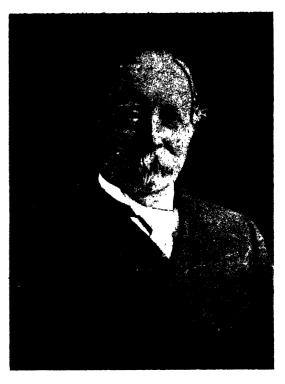
এইবারকার মুখপত্ররূপে মুদ্রিত চিত্রখানিতে শ্রীরাম-চল্লের বনবাসকালে শবরী বা ব্যাধর্মণী রামচন্দ্রকে ক্লান্ত কুশিত দেখিরা নিজের আহত বদরী ফল দিতেছে, এবং শ্রীরামচন্দ্র সেই সামান্ত দানও স্বত্নানে গ্রহণ করিতেছেন, এই দুখ্যটি অন্ধিত হইয়াছে।

এই চিত্রে শ্রীরামচন্দ্রের উদার মহন্ব এবং ব্যাধরমণীর লিগ্ধ বাৎস্পাতস্মর ভাব চমৎকার নিপুণভার সহিত অন্ধিত হইরাছে। আর স্থান্দর হইরাছে ইহার বর্ণসম্পাত। বনের জাটিল পহনতার মধ্যেও ব্যাধরমণীর হৃদরও যে দরাপ্রেম-বাৎসল্যে উচ্চ্বৃসিত হইরা উঠে —মানবন্ধদরের এই মহৎ-তন্ধতি এই চিত্রে বিশেষ ভাবে স্থচিত দেখা বার।

हाक बल्लाभाशास्त्र।

বিবিধ-প্রসঙ্গ

লর্ড কার্জন সার্ব্যাম্কান্ড স্বলার, প্রভৃতির কড়া লাসনে একটি এই স্থকল ফলিরাছিল, বে, লোকে উরতির জন্ত আত্মশক্তির দিকে দৃষ্টিনিক্ষেণ করিতে বাধ্য হইয়া-ছিল। লর্ড কার্মাইকেল বেশ প্রায়বান্ও সন্ধদর লোক। তাহাতে দেশের কল্যাণ হইতে পারে। কিন্তু আমরা বড় অলস-প্রকৃতির লোক। তাই ভর হয়, পাছে আমরা ভাবিরা বসি, বে, লাসনক্র্যা বধন এমন ভাল লোক, তথন আর আমালের ভাবনা কি ? কিন্তু প্রঞ্জ কথা এই বে স্থাসক স্কার হইতে পারেন বটে, কিন্তু কোন জাতি বা দেশকে বড় করিতে পারেন না, বদি সেই



আর্থার এল্যান হিউম।

কাতিতে বস্তু না থ'কে এবং যদি সে কাতি মাত্মশক্তির উপর নির্ভর না করে। মহারতি হিউম্ "Awake," "উবোধুন,"-শীর্ষক একটি কবিত। লিখিয়াছিলেন; তাহার ধুয়া, "Nations by themselves are made," "নিজ তেকে চিরদিন জাতির বিকাশ।" তিনি ঐ কবিতার ভারতবাসীদিপকে আত্ম-শক্তির উপর নির্ভর করিতে শিক্ষা দিয়া গিয়াছেন। শীর্ক সভ্যেক্তনাথ দত্ত তাহার অনুবাদ নিয়ে উদ্ধৃত কবিরা দিলাম।

উৰোধন।

(A. O. Hume.)

কেন তুমি উদাসীন ভারতসন্তান,
এখনো কি আছে হার দৈবের প্রত্যাদ ?
গাঁড়াও গাঁড়াও উঠি বাঁথো মনপ্রাণ,
নিজ তেজে চিরলিন জাতির বিকাশ !

কি করিবে ধন মান উপ্থ মহাজনী কি করিবে অর্থহীন উপাধির রাশ, শাসন স্বায়ত্ত যার তারে শ্রের গণি; নিজ তেজে চির্দিন জাতির বিকাশ।

অন্ধকাবে গুপ্ত কীট করে কানাকানি
তারে দিয়ে পুরিবে না কোনো অভিলাষ,
সে কভু নারিবে দিতে কাম্য ফল আনি;
নিজ তেজে চিরদিন জাতির বিকাশ।

কন্মী হও কারমনে ভারতসন্তান,
নাহি আস, বাধা পেলে হরো না নিরাশ,
পূর্বাকাশে হের ওই আলোর নিশান;
নিজ ভেজে চিরদিন জাতির বিকাশ।

কাশ্মীরের মহারাজ্ঞা, দরবারে আর বাইনাচ হইবে না, এইরূপ আদেশ প্রচার কবিয়াছেন। ইছা স্থলক্ষণ। রাজ্ঞশাহীতে লর্ড কারমাইকেলের অভার্থনা উপলক্ষে যে আমোদ উৎসব হইরাছিল, তাহার মধ্যে বাইনাচও ছিল, ইহা একটি লজ্জাকর সংবাদ। সংপ্রতি কলিকাতা টাউনহলে একটি শ্বভিসভা উপলক্ষে কোন কোন মাস্ত্রগণা ব্যক্তি কলিকাতার কোন কোন থিরেটারের প্রশংসা করিয়াছিলেন, কাগজে এইরূপ দেখা গেল। ইহা সভ্য হইলে গভীর পরিতাপের বিষয়।

পূজার-ছুটি সম্মুথে। হাইকোর্টের ছুটি ত আরম্ভই হইরা গিয়াছে। এই সময় কেহ স্বাস্থালাভের জন্ম স্বাস্থাকর স্থানে বাইবেন, কেহ দেশ ভ্রমণে বাহির হইবেন, কেহ বা পৈত্রিক ভিটায় বংসরাস্থে পদক্ষেপ করিবেন। যাহারা দেশভ্রমণ করেন, তাঁহারা যদি নানাস্থান ও নানাদৃশ্য অট্যালিকা আদি দেখিয়া কেবল ক্ষণিক তৃথিলাভের চেষ্টাই করেন, তাহা হইলে তদ্বারা তাঁহাদের নিজেরও যথোচিত উপকার হয় না, দেশেরও লাভ হয় না। ভারতবর্ষের ইতিহাস না জানিলে ভারতবর্ষকে জানা হয় না, ভারতবর্ষকে ভক্তিশ্রদ্ধা করা বার না। কিন্তু দেশভ্রমণ ব্যতিরেকে ভারতবর্ষের ইতিহাসও ভাল করিয়া জানা বার না। রাজাদের

बना, निश्हाननगांख, मुद्दा बन्न भनावन्न, मुक्रा, প্রভৃতির তারিথ, क्या **এই**क्रेश बुखांखक हे जिहां गर्म ना। नर्किरियां দ্বেশবাসীর সভাতার বিকাশ, উন্নতি অবনতি প্রভৃতির ইতিহাস জানা একান্ত আবশ্রক। ঐতিহাসিক বে-কোন ঘটনা বা পরিবর্ত্তনই আমাদের জ্ঞাতব্য হউক না কেন. যে স্থানে বা দেশে তাহা ঘটিয়াছিল, তাহা না দেখিলে তাৰ্যয়ে সমাক জ্ঞান জন্মে না। আর শুধু জ্ঞান লাভ করিলেই ত হয় না। প্রাণে নৃতন প্রেরণা, নবশক্তি লাভ করিতে ছইবে। চিতোরের ইতিহাস মাত্রকে উন্নত করে, কিন্তু মামুষ যেদিন চিতোরের মাটি স্পর্ণ করে, সেদিন তাহার मरकोवत्म मौका हम । वृद्धामत्वत्र कोवनहत्रिक धवश वोद्ध-ধর্মের ইতিহাস পড়িলে ভারতবাসীর অন্তর্নিহিত মক্সম্বত্বের পরিচয় পাওয়া যায়। কিন্ত বুদ্ধদেব যে যে স্থানে প্রচার করিরাছিলেন, ভক্তিভরে তথার ধ্যানস্থ হইে: বিশের মহৎ-জীবনের সহিত মামুৰ যোগস্থাপন করিয়া নিজ কুদ্রতা ও তুর্ব্বতা পরিহার করিতে সমর্থ হয়।

দেশ ভ্রমণ বলিতে কেবল ভারতবর্ষ ভ্রমণ ব্ঝিলে চলিবে না। মানবের সর্ববিধ শক্তির বিকাশ ভারতবর্ষেই হইরাছে এমন নয়। মানবের মহন্ত, মানবের আত্মোৎসর্গ নানা দেশে নানা আকারে প্রকাশ পাইরাছে। আমাদের দেশের অনেক ধনী অবসর কাল আমোদে কাটাইবার জন্ত বিদেশে যান। কিন্তু তাহা একটা নিক্ট উদ্দেশ্ত। যাওয়া উচিত নিজ্ঞ নিজ্ঞ অন্তর্নিহিত মহ্যাত্তকে উঘ্ দ্ব করিবার জন্ত। বড় জাতির শক্তিকেক্সগুলির সঙ্গে সাক্ষাৎপরিচয় হইলে তবে আমরা ব্বিতে পারিব, তাহারা কিসে বড় এবং কেন বড়, আমরা কিসে ছোট এবং কেন ছোট।

কাজের বৈচিত্রেই কর্মী মান্ন্য বিশ্রামন্ত্র্থ লাভ করেন।
মফঃমনে পিভৃভূমিতে গিরা আমরা নিজা বা বাসনে কালবাপন করিলে, সমরের সন্ত্রহার তো হরই না, নির্ম্মণতম
ক্রথ হইতেও আমরা ব'ঞ্চত হই। গ্রামবাসীদের সহিত
সমল্প্রথম্থভাগী না হইলে গ্রামগুলির উন্নতির প্রতি
ক্রথনও আমরা মনোযোগী হইব না। এবং গ্রামগুলির
উরতি না হইলে, বঙ্গের উরতি হইবে না; কারণ গ্রাম
লইরাই বাললা দেশ, সহর আর ক'ট আছে ?

কেহ বদি ধর্ম প্রচার করিতে চান, মামুরের জীবনকে ধর্মনিয়মের অফুগত করিতে চান, তাহা চইলেও তাঁহাকে জাতীয় চরিত্রের গতি লক্ষা করিয়া চলিতে হয়। মুক্তি-ফৌজের "দেনাপতি" বৃথ সাহেব ইংরাজচারতা বেশ ভাল করিয়া ব্ঝিতেন। সেইজন্ম তিনি স্বপ্রতিষ্ঠিত খুইংন্দ্র-প্রচারক সম্প্রদায়কে সৈনাদলের অমুরূপ করিয়া গড়িয়া-ছিলেন এবং উহার নিয়মাদিও তদকুরপ করিয়াছিলেন। কর্মিষ্ঠ ও উত্তেজনাপ্রিয় জাতিরা একটা কিছু করিতে চায়, একটা কোন শত্রু বা বাধার বিরুদ্ধে সংগ্রাম করিতে চার। কেবল ধানিধারণার জীবন তাহাদের ভাল লাগে না। তাই তিনি দারিদ্রা, মাতলামি, চুর্নীতি এবং নান্তিক-कौरानत निक्रफ एक एवं वा करतन। शृथियोत मर्वा . विरमय जः मी छ প্রধান দেশে, মানুষ অল্লাহারে বা অনাহারে ক্লিষ্ট হইলে অদাঢ়বং হইয়া যায়। তথন ধর্ম্মের কথা কে শুনে ? তাই তিনি দরিত্র উপবাসী লোকদিগকে ধর্ম্মেব কথা শুনাইবার পূর্ব্বে তাহাদের ক্ষুধানিবৃত্তির বন্দোবস্ত করিয়াছিলেন। দলগঠননৈপুণ্যে এবং স্থান্থলার সহিত কার্যা-সাধনদক্ষতার তাঁহার সমকক্ষ তাঁহার জীবিতকালে কেহ জন্মগ্রহণ করে নাই। ভারতবর্ষেও ঠাঁহার অনুচরেরা কোন কোন যাযাবর চৌগ্যব্যবসায়ী জাতিকে সংপথে আনিবার চেষ্টা করিতেছেন, এবং তাহাদের সংপথে থাকিয়া জীবনযাপনেব উপায় করিয়া দিতেছেন। তাঁচারা উন্নতপ্রণালীর হাতের তাঁত প্রবর্ত্তিত করিবারও চেষ্টা করিতেছেন।

আমাদের দেশী লোকে কেহ মুক্তিফোজের অনুরূপ একটা কিছু দল গড়িবার চেষ্টা করিলে, তৎক্ষণাৎ তাহার পশ্চাৎ টিক্টিকি লাগিবে, এবং হয়ত বা হৃ একটা মোকদমাও তাহার বিফ্লে থাড়া করিবে।

আমরা ছেলে বেলা পড়িরাছিল'ম, "শরীরমান্তং খলু ধর্মনাধনম্।" আমাদের দেশে বোগের এত প্রাতৃভাব, এবং যথেষ্ট ও পৃষ্টিকর থাত্মের অভাবে এবং অন্তান্ত কারণে আমাদের শরীব এত তুর্বল, বে শরীরের উরতির দিকে মন দেওরা সকলেরই কর্ব্বা। তবে, ছঃথের বিবর এই বে বাছারা শরীরের উরতির দিকে মন দের, ভাছারা

"ধর্ম সাধনের" জন্ম অর্থাৎ মনুয়োচিত জীবন যাপনের জন্ম দেহে বল সঞ্চয়ের চেষ্টা করে না। যাহা হউক, দেহটা বলিষ্ঠ হইলে, মামুষকে সংকাঞ্জে লাগাইতে পারিলে তাহার নিকট যভটা কাজ পাওরা যায়, তুর্বল লোকের কাছে ততটা পাওয়া যায় না। স্বতরাং দৈহিক বলের দিকে ঝোঁক থাকা ভাল। কয়েক বংসর হইতে ইউ-রোপে প্রাচীন গ্রীদের ওলিম্পিক ক্রীড়া পুন: প্রবর্ত্তিত হইয়াছে। প্রাচীন ওলিম্পিক ক্রীড়ায় দৌড, লাফ দেওয়া প্রভৃতির প্রতিযোগিতায় যাহারা শ্রেষ্ঠ হইত তাহারা অলিভপত্র-বিরচিত জয়মুকুটে ভূষিত হইত। আধুনিক ওলিম্পিক ক্রীড়া ১৮৯৬ খৃষ্টাব্দে এথেন্স নগরে প্রথম অমু-ষ্ঠিত হয়। বর্ত্তমান বৎসরে স্কুইডেনের রাজধানী ষ্টকুহলম নগবে ঐ ক্রীড়া হইয়া গিয়াছে। উহাতে মার্কিনেরা সর্বাপেকা বেশী সংখ্যক খেলায় জিভিয়াছে। ইংরাজেরা আরও কয়েকটি জাতির নিয়ে স্থান ছঃথের বিষয় যে ভারতবাসী কেহ কোন প্রকার প্রতি-যোগিতায় জয়লাভ করা দূরে থাকৃ, কেহ উহাতে প্রবৃত্তও হয় নাই। আগামী ওলিম্পিক ক্রীড়া ১৯১৬ থৃষ্টাব্দে বার্লিন সহরে হটবে। কোন কোন ইংরাজ মনে করেন যে বাঙ্গালীরা ফুটবল থেলায় যেরূপ জ্রুত দৌজিতে পারে, তাহাদের পা যেরূপ লম্বা ও শরীর যেরূপ লঘু, তাহাতে তাহারা এখন হইতে চেষ্টা করিলে বালিনে অস্ততঃ দৌডের প্রতিযোগিতার যোগ দিতে পারে।

আমাদের দেশে জনেক ছেলে পড়াগুনার অবহেলা করিয়া ফুটবল, ক্রিকেটে মাতিয়া থাকে; ইহা ভাল নয়। কিন্তু অনেকে বে এইসকল ক্রীড়া করে, তাহা ভাল। তবে, এই যে হাজার হাজার লোক নিজের কাজ ফেলিয়া রোদে পুড়িয়া জলে ভিজিয়া ফুটবল থেলা দেখিতে থাকে ও হৈ হৈ রৈ রৈ করে, তাহাতে কাহার মঙ্গল হয় १ দর্শকদের শরীরের বিন্দুমাত্রও উন্নতি হয় কি १ না, তাহাদের ক্রিহিক পারত্রিক কোন স্থ্বিধা হয় १ এটা হজুক মাত্র। আমরা ইহার পক্ষপাতী নহি।

গত শনিবার ২৮শে ভাত্র কলিকাতায় পান্তির **নাঠে** বিতীয় স্বদেশী মেলা খোলা হইরাছে। ইহা অতি ভুভ অফুটান। এবাব ইহা কলিকাতার কেল্রন্থলে ও ট্রামের রাতাব ধারে হওয়ায় দর্শকের সংখ্যা পুব বেশী হইবার স্থাবনা।

বাদনী মেলা ভুরু কলিকাতায় নয়, প্রত্যেক জেলায় হওয়া উচিত।

"গৌড়রাওমালা" নামক পুস্তকের পরিচয় প্রসঙ্গে আমরা পূর্বেই ববেক্স অমুদন্ধানদমিতির উল্লেখ করিয়াছি। नर्ड कावमाहेरकन यथन वाजनाहा यान, उथन এই अञ्चनकान-সমিতি তাঁহাদেব সংগৃহীত প্রাচীন মূর্ত্তি আদি পুরাদ্রব্য-সংগ্রহ লাটসাহেবাক দেখান। ভাহাতে তিনি বিশেষ সম্ভোষ প্রকাশ কবেন। বাস্তবিক সম্বর্গ হইবাবই কথা। কলিকাতা মিউজিয়মে যেদকল প্রাচীন মূর্ত্তি, স্তম্ভ ও শিলালিপি আদি পুবাদবা আছে, তংসমুদর সাক্ষাং বা পবোক ভাবে প্রায়ত্ত্ববিভাগের সরকারী কর্মানারীদিগের দ্বাবা সংগৃহীত হইয়াছে। স্বতরাং এবিষয়ে তাঁহাদের ক্রতিত্ব প্রমাণিত হইয়াছে। পক্ষান্তবে বরেক্ত অনুসন্ধান সমিতির কার্য্য ইহা নিঃদন্দেহ্রূপে প্রমাণ করিতেছে যে इंভिशास्त्र এनश्वित डेलानान मः श्रद्ध अवः मः गृशै छ डेलानान সকলের সাহায়ে ইতিহাস রচনা-কার্যো বেসরকারী চেষ্টাবও যথেষ্ট ক্ষেত্র রহিয়াছে। তুই দিখিলয়া বীর যেমন বলিয়া-ছিলেন, আমানের উভয়েরই জন্ত পৃথিবা যথেষ্ট বিশাল, **ट्यांन आमता** वांन, त्य, मतकाती, त्वमतकाती, छेड्य প্রতাবিক দলেরই জন্ম ভারতবর্ষে একান্ত নানকল্পে একশত বংসরের কাজ যথেষ্ট পরিমাণে মজুত রহিয়াছে। অতএব যদি সরকারী ও বেসরকা ীদল প্রতিশ্বনিত্তা করিতে চান ত বন্ধভাবেই কবিতে পারেন। অবন্ধভাবে প্রতিঘান্দ্রতা, প্রয়োজন হইলে, তাঁহানের প্রপৌতেরা করিতে পারিবেন !

প্রাচীন বাবিলোনিয়া, আসীরিয়া, মিশর, গ্রীস্, ইটালী, ক্রীট্ প্রভৃতিব প্রাতম্ব উদাবের জন্ত অনেক বংসর পূর্প হটতে মাঁগো চেটা করিতেছেন, তাঁহারা অধিকা শই ততংকাশর সরকারী কর্মচারী নহেন; নানা জাতির নানা বেসরকারী লোকে নানা ভাবে এই অমুসন্ধান কার্য্যে ব্যাপৃত আছে। আমাদের দেশেও

যত দিন পর্যান্ত বেসরকারী লোকেরা এরপ কার্যা করিতে অগ্রস্ব হন নাই, তত্দিন সর্কার বাহাত্রের হাতে সম্পূর্ণরূপে এই কাজের ভার থাকার একটা সার্থকতা এবং প্রয়োজন ছিল। কিন্তু এখন এরূপ একটেটিয়া ভাব থাকার কোন প্রয়োজন নাই, তাহা সমর্থনও করা यात्र मा। वतः এই वला यात्र, एव, उक्तम उक्तम पृत ভবিদতে এই কাজটা সম্পূর্ণরূপে বেসরকারী লোকের হাতে আসাই সঙ্গত। তবে, এই আইন অবশুই করা উচিত যে ভারতবর্ষের কোন পুরাদ্রব্য ভারতবর্ষেব বাহিরে কেহ লইয়া যাইতে পাবিবে না। সেরূপ চেষ্টা করিলে গ্রুণ মণ্ট সেই দ্রুবা ভাষার নিকট হইতে লইয়া ভারতবর্ষেই রাথিবেন। কারণ, এপর্যান্ত ভাবতের অনেক অমূল্য ঐতিহাদিক দ্রব্য ইউবোপের নানা মিউজিয়মে চালান দেওয়া হইয়াছে। তাহাতে আমাদের প্রাচীন ইতিহাস সাক্ষাংভাবে জানা আম দের পক্ষে তুঃসাধ্য হইয়াছে। এখন অনেক বিষয়েই আমাদিগকে পরেব মুখে ঝাল থাইতে হইতেছে, এবং একদেশদর্শী ইতিহাদকে ইতিহাদ বলিয়া গ্রহণ করিতে হইতেছে।

কুমাব শরংকুমার রায় প্রমুথ ব্যক্তিগণ যে শুভ কার্গ্যের অমুধান করিয়াছেন, আশা করি তাহাতে তাঁহারা ভগবংকুপায় সিদ্ধিলাভ করিবেন।

গবর্ণমেণ্টের বিরুদ্ধে ষড়যন্ত্র করা, মাজিটেইট্ ওয়েইন সাহেবকে মাতিয়া কেলাব চক্রান্ত কবা, বোমা নির্মাণ করা, ইত্যাদি অপরাধে মেদিনাপুরেব সমুদয় গণ্যমান্ত বলশালা লোককে দণ্ডিত করিবার একটি আয়োজন হয়। শেষে কমিতে কমিতে অভিয়ুক্তের সংখ্যা তিনটিতে গিয়া ঠেকে। এই তিন জনও হাইকোটের বিচারে নির্দোষ বিলয়া মুক্তিলাভ করে। মহামান্ত প্রধান বিচারপতি এবং মাননীয় বিচারপতি আশুলোষ মুখোপাধ্যায় রায়ে এরপ মন্তব্য প্রকাশ করেন যে প্লিশের আবিষ্কৃত বোমাটা প্লিশেরই তৈবী, এরূপ সন্দেহটা একেবারে অম্লক না হউতেও পারে। স্কতরাং দেখা যাইতেছে যে হাইকোটের মতে প্রজাপক্ষের কেছ কোন অপরাধ করে নাই। আবার সেদিন মাননীয় বিচারপতি উত্তৃক প্রমুখ ক্ষক্রয় য়ায়

দিয়াছেন বে ওরেষ্টন্, মজ্তরল হক্ এবং লালমোহন গুত,
এই তিন জন রাজকর্মচাবীও নিরপবাধ। স্থতরাং,
সরকারী বেসরকারী উভন্ন পক্ষই যথন নির্দোধ, তথন
বলিতে হয় মেদিনীপুবের ব্যাপারটা একটা গুঃসপ্ল মাত্র;—

"নিশার স্বপনসম তোর এ বারতা, রে দৃত।"
মেদিনীপুরের পৌর ও জানপদবর্গ, ভোমাদের শত
লাহ্না ও নির্যাতন অলাক স্বপ্রমাত।

হিন্দুগমাজ জাতিবিভেদে নানা শুরে বিভক্ত। কতক-শুলি জাতিকে উচ্চ শুরের এবং কতকগুলিকে নিম্ন শুরের লোক বালারা ধরিয়া লওয়া হয়। কিছুদিন হইতে "নিম্ন" শুরের অনেক জাতি নিজ্ঞ নিজ উন্নতির চেষ্টা করিতেছেন। যে যে উপায়ে উন্নতির চেষ্টা হইতেছে তাহা প্রত্যেক শুলেই যে স্কৃতিন্ত তাহা বলা না গেশেও, এই উন্নতি-প্রমাস যে আশাপ্রদে তদ্বিরয়ে সন্দেহ নাই । অনেক জাতি উন্নতির ঠিক্ পথ ধ্রিয়াছেন। যেমন, নাপিত সমাজের ম্থপত্র "সন্মিলন" বলিতেছেন যে, ঐ সমাজের হীন অবস্থার প্রধান কারণ শিক্ষা ও জ্ঞানের অভাব। তাহাদের অমুষ্ঠেয় কার্যোর একটি হালিকাও এই কাগজে বাহির হইয়াছে। যথা:—

(১) কণিকাভায় সর্বশ্রেণীর প্রতিনিধি লইয়া মূল সভা গঠন। এই সভার অধীনে স্থানে স্থানে শাখা সভা স্থাপন। এইদকল সভায় যোগ্য লোক পাঠাইয়া স্বজাতি-গণকে সভ্যবদ্ধ করা ও তাঁহাদের কর্ত্তব্য ব্যাইয়া দেওয়া। (২) স্বজাতির মধ্যে প্রাথমিক ও উচ্চ শিক্ষাব বিস্তার। এজন্ত—(ক) প্রত্যেকে যাহাতে নিজ নিজ সম্ভান-দিগকে লেখাপড়া শিকা দেয়, তাহার ব্যবস্থা করা। (খ) নৈশবিভালয় স্থাপন। (গ) প্রতিভূ গ্রহণ করিয়া যোগ্য বিভার্থীকে বিদেশে প্রেরণ। (খ) উপযুক্ত দরিদ্র ছাত্রের পাঠের সাহায্য করা। (ও) বালকগণ শিক্ষার সহিত যাহাতে প্রাথম হইতে বিনয়াদি-গুণসম্পন্ন ও ধর্ম-পরায়ণ হয়, তাগের চেষ্টা। (৩) যাহাতে বিভিন্নশ্রেণীর মধ্যে সম্বন্ধ স্থাপিত হটয়া জাতীয় বলবৃদ্ধি হয়, সেংব্যয়ে চেটা করা। (৪) জাতীয় ইতিহাস সঙ্কলন। যিনি সংস্কৃতশালে বৃহৎপন্ন, ইঃরাজাতে স্থপণ্ডিত, সমাজতদ্বে অভিজ এবং বয়সে প্রবীণ, তিনিই এই **ফার্যা** করিবার

যোগা। এরপ লেকি আনাদের মধ্যে নাথাকিলে অস্থ উপযুক্ত লোকের দ্বারা লিখাইতে চইনে। (৫) ঘাহারা বীয় গুণ ও কার্যাসমূহ দ্বারা সমাজের মুখোজ্জল কারয়া গিয়াছেন, তাঁহাদের জীবনচরিত প্রকাশ করিয়া ভবিষ্যু-বংশায়গণকে উৎসাহিত করা হইবে। বিভিন্ন সম্প্রদায় ইইতে যে কয়জনের জীবনা সংগ্রহ করিতোছি, তাঁহাদের নাম—(ক) ৬ ঈশানচন্দ্র দাস (খ) ৬ রেভারেণ্ড নন্দলাল দাস (গ) ৬ গোরাচাদ দাস। (৬) যথাসম্ভব পণগ্রহণ-প্রথা রহিত করা। (৭) অসহায় বিধবা স্ত্রালোক ও অসমর্থ বৃদ্ধদের সম্ভবমত গ্রাসাজ্জাদনের ব্যবস্থা করা। (৮) কলিকাতায় 'স্থ্রিলনের' কার্যালয় নির্ম্মাণ। এই স্থানে আমাদের জাতীয় অভাবাদির আলোচনা, প্রতী-কারের উপায়, নৈশ বিহালয় স্থাপন প্রভৃতি হইবে।

পুস্তক-পরিচয়

ধূপছায়া---

এটাকচন্দ্র বন্দোণাধার প্রণীত। কলিকাতা, ২২ কর্ণ এরালিস ব্লীট, ইণ্ডিয়ান পাব্লিলিং হাট্স্ হইতে প্রকাশত। কাণ্ডিক প্রেসে ছাপা। ডবল ক্রাটন, বোড়ণাংশিত ১৬০ পৃষ্ঠা; মূল্য দশ আনা। ছাপা কাগজ উত্তম; প্রছেদপ্ট রঙ্গান ও ফ্রাক শিল্পক্তিস্কত। ত

এই সংগ্রহে লেখকের ছয়টি মৌলিক এবং আটটি বিদেশী গল্পের অবসরবে লিখিত গল আছে। "চীনবেশে" ও "অপরাজিত।" তুইটি 'রোমাণ্টীক' গল্প,—একটির ভিত্তি চানদেশে, অপরটি কাশী-কোশল এবং অবস্তা-আবস্তার বয় গায় মাধিয়া আমাদের নয়নে ও মনে এতিভাত হইয়। উঠিগীছে। প্রথমটিতে লেথকের কাচা হাতের পরিচর আছে, "অপেরাজিত।" গল্পটি প।ক। হাতের রচন। । স্বচেয়ে উপভোগের বিবর হইবাছে ইহার ভাৰা। এই ভাষার রাজোভাংন "কুমারারা গোলাপ-কেররৌর ফাঁকে ফাঁকে বঙ্লবাখির তলে তলে মণেশিলার পথে পথে অরণরাঙা চ: শ ফেলিয়া" না'চয়া বেড়ায়, সেখানে রূপ-যৌবনের চেউ লাগিরা ফুলের মুথে হাদি ফুটে, কনহাস্তে কোকিল-পাপিয়ার কঠ খুলে," "হাজার নীপের শিখার মাঝে ফোযারার জল তরল হীরার মালার মতো গলিয়া পড়ে," আর "সাক্রনিবিড়-পরবচ্ছদ পথের উপর পরীরা স্ব ছাকা হাতে চাদের আলেগর আলেপনা" দেয়; এই ভাষার রাজেভান "ৰনের ফুলে শোভিত, চানের জেগাংখার ও রূপের জ্যোংখায় পাবিত, পাথীর কলকুছনে ও ভক্লার কলহাস্তকৌত্কে মুখর, কোয়ারার অজ্ঞ ধারায় ও ফ্রন্রের অজন নীতিতে অভিবিক্ত, মণিদীপের আলোকে ও ডাগর চোখের পু'কে উজ্জেন।" বদস্ত এই রাজোর চিরক্তু, নারক ইহার অনুর্ব বোবন; এই রাজোর "বিজয়িনা'রা, কেহ বা বোবনগর্কে দৃত্তা, কেই বা তাহার ভাবে আানমিতা—এখানে তথু হুবয় জয়েরই লীলাখেলা—কেহ বা জন্ন করিয়াও এখানে হারিয়া বনে, কেহ বা হারিরাও সমস্ত জয় করিরা লয়। সারা গঞ্চিকে যৌবনের দরিত'বেবী প্রেমাভিদার বাতা বলিলে অন্ত্রাক্তি হর না। গল্পের দট্টিও ফুলার। ইন্দিরা, শুক্লা এবং আনন্দিতার পরন্দরের মধ্যে কোনো চরিত্রসাতস্থ্য নাই সত্য, কিন্তু যমুনার স্লিগ্ধ বিনয়নজভার-পাশে তাঁছাদের রূপগর্ববিদ্ধান তালার চেটা লেখকের সার্থক হইরাছে। কারাদৃশ্যে অনৃত্যমান বন্দী বসন্তর কাছে বমুনার বিবভাবটুক্ও বেশ স্থানর এই গলে জীবনের সামান্তবর্ত্তী উষাসন্ধ্যার বর্ণরাগকে লেখক কতকটা উল্পানভাবে আঁকিতে সমর্থ হইরাছেন, কিন্তু মাধ্যান্দন গুত্র আলোকের নিল্লে বিষমর্শ্বের মেঘরোজ্য-খেলার রহস্তাটিকে তিনি তেমনভাবে আরম্ভ করিতে পারেন নাই—সাধারণভাবেই লেখকের রচনা সম্বন্ধে একথা খাটে।

"চটির পাটিতে" ব্রাহ্মণ পণ্ডিতের ফেচটিতে নৈপুণা ও হাস্তরস আছে। "ফিনিরে" এবং "স্নেছরহস্তে" নৃতন্ত কিয়া শক্তির পরিচয় নাই বটে, তবে মাধ্র্য আছে। "ঝুনের" মনস্তম্ব প্রকাশে লেখক বে বিশেবরকম ক্ষমতার আভাস দিয়াছেন তাহা এই সংগ্রহের মৌলিক গরে আর কোথাও নাই। "ব্রীচরিত্র" এবং "কুড় নি"— হুইটি বিদেশা গল্প সম্পূর্ণ দেশী ছাচে ঢালা;—গল্প ছুইটি জমে নাই— "কুড় নি"র যাহা ভাবসম্পদ তাহা থেন কতকটা ভাবরোগ-গ্রন্তার (Sentimentality) পরিণত হুইয়া সিয়াছে। এই ছুটি ছাড়া আরো ছয়টি বিদেশী গল্প আছে, সেগুলি নিপুণ এবং স্ক্র্যার, এমন কি "গোপ-পেজুরে"ও লেখার গুনে তরিয়া গিয়াছে। "জীবন-নাট্য" ও "নীলকুটির" ভাবসৌন্দর্যা, "নিছ্নভি"তে পকু ফটিকের কঙ্গণকাহিনী, "পুলার ঘণ্টা"র পুলারীর ভক্তিসরল শাস্ত ছবি, আর "নষ্টোছারের" স্ক্রণী নহাছন এবং ঘুমন্তবালক ছুটির চিত্র আমরা আনন্দের সহিত উপভোগ করিয়াছি। গল্পগুলির নির্বাচিনে লেখক সাহিত্যস্ক্রন্টির পরিচয় দিয়াছেন। ভাহার ভাষাসৌন্দব্যে অমুবাদের কাঁটা ঢাকিয়া গিয়াছে।

সমস্ত গল্পগুলিতেই বিশেষভাবে লক্ষ্য করিবার এবং উপভোগের জিনিব হইরাছে লেথকের এই নিজস্ব রচনার ভঙ্গিটি,—তাহা তরল অধচ পানসে নয়, অল্পবিস্তর চলিত কথার গাঁথা অধচ কবিত্দমম্পদে ভরপূন। গল্পে এই প্রকার ভাষার উপযোগিতা অস্থাকার করিবার যো নাই। বাংলা গল্পে তিনি একটা নৃতন গতি দিরাছেন এই কথা বলিলে অত্যুক্তি হয় না। এই দিকে অস্ততঃ তিনি সমস্ত আধুনিক গল্প লেখক-দিগকে পরাজিত করিয়াছেন তাহা নিঃসঙ্গোচে বলা যায়।

রত্বাবলা---

শ্রীচাক্লচন্ত্র বন্দ্যোপাধ্যার, বি-এ বিরচিত। প্রকাশক, শ্রীমণিলাল গক্ষোপাধ্যায়; ইণ্ডিয়ান পাব্লিলিং গাউস; ২০, কর্ণপ্রয়ালিস খ্রীট, কলিকাতা। কান্তিক প্রেসে মুক্তিত, ছাপা কাগন্ধ উত্তম। ৪৮ পৃষ্ঠা, মূল্য ছন্ন আনা।

সংস্কৃত সাহিত্যভাগেরের উচ্ছল রত্ন রত্নাবলী নাটকের উপাখানআংশ লেখক কথা-আকারে ভাষান্তরিত করিরাছেন। ইহাতে মূল
সংস্কৃতের ভাবসম্পদ ও শব্দঝকার বেশ রক্ষিত হইরাছে। বর্তমান
বিচারের ক্রচিট্ট আশগুলি পরিহার করিরা লেখক এই আখ্যারিকাটিকে
সর্ব্বসাধারণের অসকোচ পাঠের উপযুক্ত করিরাছেন। তবে এই সুদ্র
পরিসরের মধ্যে বাসবদন্তার চারিত্রেখাতন্ত্রা তেমন ভাবে ফুটিরা উঠিতে
পারে নাই, অবশ্র তাহার জন্য লেখক তত্তী দারী নন যতটা দারী মূল
আন্দর্শানি, কারণ সংস্কৃত নাটকেই বাসবদন্তার চরিত্র বিকাশ লাভের
অবসর পার নাই। সংস্কৃত সাহিত্যের রস বিলাইতে এই পৃত্তকের
রচনারীতিটি মোটের উপর প্রশংসার্হ সব্দেহ নাই, কিন্ত শক্ষুজনার
উপাধ্যান বর্ণনার প্রীযুক্ত অবনাক্রনাথ বে পছা অবলম্বন করিরাছেন
তাহাতে যৌলিকতা ফলানোর এবং বাংলা ভাষার দ্বারী সাহিত্য রচনার
বেশী অবসর আছে, আর বর্ত্তনান লেখকও সেই পদ্বারই একজন
স্ববোধ্য পথিক, সে কথা আমরা ভূলিতে পারি না।

ৰোডি:-পিপাছ।

কৃছ ও কেকা---

শীসতোল্ৰনাথ দত্ত প্ৰণীত কবিতার বই। প্ৰকাশক ইণ্ডিয়ান-পাবলিশিং হাউস, কলিকাতা। কান্তিক প্ৰেসে, ছাপা। ডঃ কোঃ ১৬ জং ১৯৭ পুটা। মূল্য এক টাকা।

বইগানির বাঞ্চৃত্য প্রথম দর্শনেই মন হরণ করে। তালো এণ্টিক কাগজে পরিকার পরিছের বরঝরে ছাপা; ধ্রপাটল প্রছেদপটের উপর বসস্তের অশোকমঞ্জরীমুদ্ধ কোকিলের কুত ও বর্ষার বক্সমেণের বিহাৎ-তালে উল্লসিত কলাপীর কেকা বড় ফল্মর তাবে পরিক্লিত হইয়াছে। প্রক্থানির মধ্যে কবির যে কোমল ও গভীর "দুই ফ্র" বাজিয়াছে তাহার স্চনা এই পরিক্লনায় ফ্ল্মন্ট ব্রিতে পারা বার।

বাস্তবিকই এই কাব্যে "ছুই স্বর" বাজিয়াছে।

"বনের কুছ, বনের কেকা,—কুছক-ভরা যুগ্মরাগ, দেয় গো বাঁটি নিখিল মাঝে আনন্দেরই যজভাগ।" তেমনি কবির—

> "মনের কুছ,—মনের কেকা, অনাদি তারো মৃচ্ছনা, গোপন তার এচার, তবু, তুচ্ছ না সে তুচ্ছ না।" "হদয়ে মুছ কোকিল কুছ মযুর কেকা রধ করে, গছন প্রাণ-কুছর মাঝে অপন-ঘেরা গহররে।"

কবি সেই মানব-মনের "আদিম কুছ" ও "আদিম কেকা," "মনের স্থগোপন দেশে ফুটিভে যাহা ঝরিয়া পড়ে," তাহা, "মক্র-মধ্ মস্তরে" সঙ্গীতে গাঁথিয়া তুলিয়াছেন।

কৰি নিপুণ আটিটের মতো এক দিকে বিখনৌন্দর্যকে কলনার তুলিকানস্পাতে ফুটাইরা তুলিরাছেন,—তাহাই কাবোর কুহতান; আর একদিকে বিধাস্ত্তিকে স্পষ্ট করিয়া গড়িয়া আকার দিরাছেন—তাহাই কাবের কেকাধ্বনি। যাহা অস্তরকে অকারণপুলকে সৌন্দর্যাস্থ্যমায় পূর্ণ করিয়া দিরা লম্বুগতিতে মনকে তক্রাবিষ্ট করিয়া দিয়া বায় এমন কবিতার পাশাপাশি এমন কবিতাও আছে যাহা ভাবের উদ্বোধনে অস্তর তর্নিত করিয়া লামত করিয়া দিয়া যায়। প্রকৃতি-প্না-বিষয়ক কবিতাগুলি প্রধানতঃ অ্থম ক্রেণির এবং ঘটনাপ্রাণ কবিতাগুলি দিত্তীর ক্রেণির অস্তর্গত।

কিন্ত দুই হার একেবারে বতন্ত হইয়। নাই—দুই হারে মিলিয়া একটি রাগিণা বাহ। বাজাইরাছে তাহা আমাদের মনে হর গ্রুমের ভিত্তির উপর নিতাক বাধানচিত্ততা। চার্কাককে পর্যন্ত মঞ্ভাবার প্রণয়ে মুগ্ধ করিয়া কবি তাহার জীবনে একদিন ধাতার চরণে নত করিয়াছেন—

"প্রেমের কলাণে শুধু সেই এক দিন— সে বে আনন্দের দিন,—সে বে প্রভ্যাশার।'' এই প্রেমের বলে সমান্তকে অগ্রাহ্য করিয়া সৌন্দর্য্যের উপাসক কবি ''সহজিয়া' ভাবে অমুপ্রাণিত হইয়া বলিয়াছেন—

. ''ব্যস্তবে চাই গুধু রূপদীর অরূপ আবিভাব, ' 'শ্হা দিলে তার ক্ষতি নাই, তবু আমার পরৰ লাভ।' সংকারকে অঞাফ করিয়া তিনি মুক্ত কঠে ''শুক্ত'কে

শুক্ত মহান্ গুরু গরীয়ান্ শুক্ত অভুল এ তিন লোকে।"

বলিরা বীকার করিয়াছেন, আর "বেথর"কে "নির্কিকার সদা ওচি ছুমি সলাঞ্চল" বলিয়া বন্ধু ও শিক্ষকরণে সম্বর্জনা করিয়াছেন। এই আছা আপনাত্র পিতায়হ জ্ঞানবালী অক্ষয়কুমারের প্রতি বেমন, বেশের মুনীবা হরিনাথ দে ও বিশ্বাসাগরের প্রতিও তেমনি, পরার্থে

উৎদর্গিত প্রাণ সামান্য হইরাও অসামান্ত নফরকুণুর প্রতিও যেমন, বিদে- পরে ধবি টলইয় ট্রেড ও নিবেদিতার প্রতিও তেমনি প্রগাচ। এবং যে সত্যভাবে মুগ্ধ হইরা তিনি মাধা নোরাঃরাছেল, যেখানে তাহা মণলাপের চেন্তা, বেধানে তাহা আছের করিবার ইচ্ছা, যেণানে তাহার মেকি দেখিয়াছেল সেধানেই তাহার দাবীন চিত্র নিতীক ভাবে উদ্যত হইয়। তাহাকে নিষ্ঠার ভাবে সাঘাত করিয়াছে।

কবির খাধীন নির্ভীক প্রেম এক দিকে বেমন বিষমানবকে বন্দনা, করিয়াছে, "পথের পঙ্কে" পতিত স্থাণতের মধ্যেও মহন্ত ও প্রাণের ঐখ্যা দেখিরাছে, অপর দিকে তেমনি খদেশ ও খদেশকে অবলম্বন করিয়াছে—নে প্রেম একই কালে বঞ্জাদিপ কঠোর ও কুম্মানপি মৃত । খদেশের প্রাচীন মহন্তে কবিহালয় গবিও উংফুল, বওমানের অবদাদে ক্র কাতর, ভবিষাতের আশায় ভরপুর ভেজবী। "মধুর চেমেও মধুর" খদেশকে উন্নত দেখিবার বাতা বাসনার "ওই আমাদের আশায় প্রদাপ, ওই আমাদের ছেলের দল"কে ডাকিয়। কবি বলিতেছেন "বন্দরে ওই দাড়িয়ে জাহাল, বেরিয়ে পড় বন্ধদাল।" এখনো ই তন্তে কেন ?

"সাগর-পথে যাতা। নিষেধ १— লক্ষীছাড়ার যুক্তি ও, লক্ষী আছেন সিন্ধু মাঝে—মুক্তাভরা শুক্তি ও।

হিন্দু যথন সিচ্চুপারে করলে দখল ব্রহীপ কোথায় তথন ভট্টপল্লী কোথায় ছিলেন নব্দীপ ?

ভাবের ধারা পৃপ্ত হবে ? থাকবে শুধু পঞ্জিকা ?
ধানের আবাদ উঠিয়ে দিয়ে ফদল হল গাঞ্জকা ?"
পূর্বকালের হিন্দুরা শুধু আপনাদের সফলভার ানদশনহ রাথিয়া যান নাই,
নিজেনের াসাদ্ধর উপায়ের সক্ষেত্ত হিন্দুদের পূব্ব পিভামহগণ যববাপের
"সিদ্ধিদাতা" গণেশ মৃঠিতে আভাষ দিয়া

"গড়ে গেছে পাশ্বর কেটে মৃত্তিখানি জীবস্ত, শবাসনে াসাদ্ধদাতা---শোকের দহন নিবস্ত।"

"ওক্ষারধামের" মান্দর সেও---

"ভামকাবোজে কনকান্তোজ হিন্দুর প্রতিভার।"
এই সমগ্ত "নষ্টোদ্ধার" করিতে হহবে, আয়াবিসর্জ্জন করিয়া, "কাটাঝাঁপ" বেলিয়া। তাহা হহলে যে প্রাণদেবতা অন্দেদেয় দেখা বিদ্ধাছেন তাহার পূর্ণোদ্দেয়র আশা হহবে, "দেবদর্শন" করিয়া বদেশ ও
বজ্জাতির সাহত কবিও ধ্যা হহবেন।

এই প্রেম যথন গার্হস্য চিত্রে ফুটিয়ছে তথনও ইহা নৃতন, তথনো ইহা মনোরম। "সাড়ে চুখাওর" "অন্তঃপুরিকা' শুভূতি কবিভার দাম্পত্য প্রেম, ''নৃতন মানুষ" ও প্রথম হাসি' কবিভার বাংসল্য,
"সংকারাস্তে"ও "ছিল মুকুল" কবিভার সহদ্য শোক যে মূর্ত্তি পরিগ্রহ
করিয়া দেখা দিয়াছে ভাহার মধ্যে প্রত্যেক গৃহত্ব আপনার অস্তরের
প্রতিচ্ছবি দেখিয়া বিশ্বিত হইবেন মুগ্ধ হইবেন নিঃসন্দেহ।

সমগ্র কাব্যবাপী এই প্রেম্নুসক বাধীনতার ভাবধার্য যে বিভ্রুত্র লালার প্রবাহিত তর্জিত হইয়া গিয়াছে তাহার এমন একটি বিগ ও গতি আছে যে পাঠককে বরাবর তাহা সমাথির দিকে বহন করিয়া লইয়া চলে, কোথাও তাহাকে ক্লান্তি অমুভব করিবার অবসর বেয় না । ভাবের অমুখারী বিচিত্র হুন্দ ওনাহত স্বচ্ছন্দ গতিতে "হরের মূলে মূলরুরি" খেলাইয়া "ভ্রুবনে বুলায় মদির মারা।" "পাকীব গানে" পাকী-বেহারার গতি ও বহনধ্বনির তালে তাল রাখিয়া পাকীবাত্রীর দৃশ্যদর্শন ও ভাববর্শন হুন্দের সাহায়ে পারাবাটা লাভ করিয়াছে। "গ্রীজ্মের স্বর্গ ক্লান্ত অবসন্ধ্র অথচ অসহ তীব্রতা স্চনার ক্রোপ্রক্ত

মন্দাকান্ত। ও ক্লিরা) রচিত চইয়াছে তাহার প্রথম বিশেষত ভাব ও ছন্দের সামপ্রতা রকা এবং ধিতার ও প্রধান বিশেষত বাংলা ভাষার (genus) ধাতু অকুসরণ করিয়া ধাতাবিক হুম্ম দীর্ঘ স্বরসংঘাতে সংস্কৃতের সঙ্গীত ধ্বনিত করিয়া তোলা—কোধাও বাংলা-উচ্চারণ-রিরোধী) কৃত্রিম ইম্বনীর্ঘ স্বরের আত্রয় নইতে হয় নাই। আগাগোড়ো কোনো ছন্দের কোথাও একটি ম্বলন পত্রন ক্রেটি নাই।

er er er ger i de green er en en en e

ভাবের বাহন ভাষা, ভাষার বাহন ছন্দ। কাব্য রচনায় এই তিনের হাসমঞ্জন সংযোগ না ঘটিলে তাহা কাব্য নামের অধিকারী হর না। সংস্কৃত অলকার-শান্তের মতে কাবোর ভাষা হইবে অপরিবর্তনদহ— অর্থাং বে কথাটি কবি ব্যবহার করিবেন সেটির বদলে ছন্দ ও ভাষ বজায় রাথিয়া আর কোনো কথা ব্যবহার করা ঘাইবে না। এই কাবাখানিতে সেই গুণটি প্রচুর আছে। ইহার ভাষা ভাবজ্যোতক এবং সঞ্জীবিত। অভিধানিক শব্দ অপেকা চলিত শব্দের ভাষবাঞ্জনার শক্তি সমধিক; সেইজগু কবি নির্ভরে যথায়ানে বেসমন্ত চলিত শব্দ প্রেরাণ করিয়াছেন তাহাতে কবিতাগুলির ভোতনশক্তি যথেষ্ট বুদ্দি পাইয়াছে—সেইজগু এই কবির কবিতাগুলি বলে যাহা তাহা অপেকা ভাবার অনেক বেশি। প্রাঞ্জলতা ও প্রসাদগুণ, মাধুর্য ও সর্মতা. কাব্যের অপর যে সমন্ত গুল তাহাও ইহাতে আছে—জানা কথাও নুতন করিয়া মধুর কারয়া সত্য করিয়া ভোলাই এই কবির প্রধান বিশ্রেষ

বিশে শতাকার স্থাশিক এ কবির কাব্যে বৈজ্ঞানিক সভাও কাব্যের ইক্রজালে মোহন হইয়া দেখা দেয়। কবি ও কবিপ্রিয়ার যে মিলন দেযে স্বাগ্গতের ক্ষণিকের খেয়ালে ঘটে নাই, তাহা যে জন্মজন্মাস্তরের আকাজ্ঞায় ফল, ভাবিতে গিয়া কবি দেখিতেছেন—

'তুমি আমি—আমরা গোঁহে যুক্ত ছিলাম আলিলনে ফুল-জনমে ;—ছিলাম বধন পাপড়ি-বেরা সিংহাদনে ; আমার ছিল দোনার রেণু, স্লিগ্ধ মধু তোমার হাদে, তুমি ভিলে মধ্য-কেশর, আমি তোমার ছিলাম পাশে।" '. এই ভগ্নটাকেই কবি আর এক স্থানে প্রকাশ করিয়াছেন—

> ''পাথী শাখী মানুষ হল, তবু মনের মতন মন হল না কভু, ভেঙে আমায় গড়তে হবে প্রস্তু!"

ইহা কল্পনানয়, বৈজ্ঞানিক সত্য। তবে সে কথানামানিবার মতো মুঢ়েএও অভাব নাই।

কবির কাছে---

''এই মাটি গো এই পৃথিবী —এই যে তৃণগুলামর— তারার হাটে মাটির ভাটা,—তাই বলে এ তুচ্ছ নয়। মাটির মাঝে যা আছে গো স্থোও তার অধিক নেই, তাড়ংস্তার লাটাই মাটি, জাবন-ধারার আধার সেই।"

এত বড় একগানি কাব্যের সকল কবিতাই অত্যুৎকুষ্ট বা সর্বাঙ্গফুল্লর হইবে ইহা কেহ আশা করিতে পারে না; কোনোটি বা ভাবের
দিক দিয়া চমৎকার, প্রকাশ তাহার সম্পূর্ণ হয় নাই; কোনোটি বা¹়া
রচনার পরিপাটো ফুল্লর, কিন্তু তাহার প্রাণ কাশ; কিন্তু অসংখ্য উৎকুষ্ট
কবিতার মধ্যে এই ভাবে যে কবিতাগুলিকে খাটো বলিরা মনে
হয় তাহারা কবির নিজের নিজিধের অফুপাতেই খাটো,—বেমন
একগাছ গোলাপ ফুলের সকল ফুলগুলিই বর্ণে গক্ষে মাধুগ্যে বিকাশে
অনবদ্যুনা হইলেও সবগুলিই গোলাপ, অন্ধ্য ফুলের সহিত তাহার
তুলনা চলে না, তেমনি এই কবির কাব্য সম্বন্ধেও সে কথা বলা চলে।

সমগ্র কাব্যথানি বারংবার পৃথাত্বপুথ ভাবে আলোচনা করিয়া ু

ইহা আমরা অসকোচে বলিতে পারি ভাছার সমসামারক কবিসভার শ্রেট আসন্পানির দাবী কবির পক্ষে কারেম হইরা গিরাছে। জন্মগুঃখাঁ—

শ্রী-সংতাল্রমণ দন্ত প্রনীত। প্রকাশক ইভিয়ান পাবলিশিং হাউদ।
কাথিক প্রেসে ছাঁপা; ডঃ ক্রাঃ ১৬ জঃ ১০১ পুঠা। মূল্য বাণো আনা।
এই উপস্থানগানি নিক্রের স্থবিখাত উপস্থানক জোনান লাই
রচিত উপস্থানের অকুবাদ। ইহা প্রবাদীতে ধারাবাহিক ভাবে
প্রকাশিত হয়, স্থতরাঃ প্রবাদীর পাঠকের। ইহার সহিত স্পরিচিত।

আমাদের উপজ্ঞাস-সাহিত্যের এক কাল ছিল যগন রাজা রাণা, বাদশা বেগম ছাড়া আমাদের লেখকের। কথা কছিতেন না। সেই উচুনজর এখন এনে কটা নামিয়া মধাবিত গৃহত্ব সংসারের প্রতি দৃষ্টি পড়িরাছে; কিন্তু এখনো দেশের যাহারা বারো আনা, দেশের যাহারা গোন, তাহাদের প্রথ তথে আশা আকাঞ্জার সহিত আমাদের পরিচন্দ্রনাধন হয় নাই—শীত্র ইটেব তেমন লক্ষণও দেখা যাইতেছে না, কারণ আমরা "ভদ্রলোক", "চাঝা" "ছোটলোক"দের সংসর্গ বাঁচাইয়া খুব লাবধানে আপনাদের ইজ্জত রক্ষা করিতেছি। কিন্তু বাঙালা লেখকদের তুই বিভাগের তুইজন শ্রেষ্ঠ লেখক— রবীক্রনাথ ও দানবজু —তাহাদিগকে উপেক্ষা করেন নাই—গরে ও নাটকে ও। ছারা "চাঝা"র মুসুবার শক্ষলে করিয়া আঁচিকরাছেন।

আমাদের দেশে যাহা খুলিয়া বাহির করিতে হয়, য়ুরোপে তাহা তেমন ছলভি নগে। ই লভে ডিকেন্স, থাাকারে, জর্জ ইলিয়উ: ফ্রান্সে ভিক্তর হাগো, কোলা, বালজাক; রুধিয়ায় গোরকা, টলয়য়; প্রভৃতি নিয় শ্রেনার মুক মানবের ওকালতা লইয়। তাহাদিগকে ভাষা দিয়। উচ্চ শ্রেনার উপেকাপটুদের সহামুভূতি আদায় করিয়া গিয়াছেন।

এইরপ একথানি দরিমুজাবনের করুণ কাহিনী ভাষাস্তরিত করিয়া সুত্োক্রনাথ কবিজনরেরই পরিচয় দিয়াছেন—আমাদের নিজস্ব যাহা অভাক্,ছিল ভাহা পরের ভাঙার হইতে আহরণ করিয়া সাহায্য করিয়াছেন,—এজস্ত বঙ্গসাহিতা ভাহার নিকট কুড্জা।

পাবাল্য স্নেহবন্ধিত নিকোলাকে কেন্দ্র করিয়া তাহার আরাম-জোলুপ মাতা, কোপনিস্বভাবা হলম্যানগৃহিণা, হর্বলেপ্রকৃতি দিলা, বথাটে ধনীপুত্র লাডভিগ প্রভৃতির চরিত্র নিজের নিজের বিশেষজে দিবা ফুটিয়া উঠিয়াছে। এ তো গেল আদল গ্রম্থের গুণ।

ক্ষমুবাদের গুণ বে ভাষা আগাগোড়া বাংলা হইয়াছে—পলাপুগন্ধামাদিত দেবতার ভোগের মতো উৎকট ভাষা হয় নাই। বরং
ভাষা অতিরিক্ত বাংলা হইয়াছে। চলিত কথায় সাধারণ ভলিতে পুত্রক
রচনা কেহ কেহ গ্রামারীতি বলিয়৷ অপছন্দ করিতে পারেন; কিন্তু
আমাদের মনে হয় যে-সমাজের বর্ণনা করা যায় ভাষা দেই সমাজের
উপযুক্ত এবং ভাব প্রকাশক হওয়া উচিত। ছুতার কামার মুদী মালা
যদি অভিধান পুলিয়া কথা কহিতে লাগিয়া যায় তবে ভট্টপল্লী ও
নবন্ধীপের উপায় থাকিবে কী। অবশু সাহিত্যের ভাষার একটি শালীন
শোভন সীমা থাকা দবকার। যাহা অতিক্রম করিলে তাহা ভল সাহিত্য
ক্রইবার দাবি করিতে পারে না। এই গুণটি ছিল দীনবন্ধুর নাটকগুলিতে
ইথেই। কিন্তু দীনবন্ধুর সময়কার কৃতি হইতে বর্তুমান সমাজের ক্র'চি
পৃথক হইয়া পড়িয়াছে। দেই ক্রটির সহিত্ত সামাক্রত রাথিয়া সত্যেল্রনাথ যে সাধু ভাষার সহিত্ত ঘরোয়া কথা মিশাইয়া এবং সেই মিশ্
রচনাতেও গভ্যের ছন্দ বজার রাথিয়া এই উৎকৃষ্ট উপস্থাসপানি অনুবাদ
করিয়াছেন ভাষাতে অনুবাদের কৃতিছ ও মর্যালা তের বাভিয়াছে।

এই আণর্শে আমাদের দেশী নিরক্ষর দরিত্ব সনাজের চিত্র অন্ধিত ছইলে আমরা দেশকে প্রাণ দিয়ে চিনিতে পারিব, মাতৃত্মি ও মাতৃভাষা সন্তানের সেই সেবার কল্প উৎস্থক ক্ষুত্রা আক্রেম। ঝাঁপ—

শীমণিলাল গলেপপাধোর প্রণীত। প্রকাশক ইণ্ডিয়ান পাবলিশিং হাউস। কাণ্ডিক প্রেনে ছাপা। ড:ফু:১৬ জ: ১৫৫ পৃঠা। মূলা আট ঝানা।

ছাপা কাগজ উত্তম ঝরকারে; মলাট বেতে-বোনা ঝাপির অফু-ক্রণ--ফুন্স সমস্তম।

এখা ন ছোটগল্লের ঝাঁপি, ইহ'র মধ্যে আটটি রত্নকণিকা আছে। এই গলগুলির বিশেষত এই যে ইহার মধ্যে ঘটনার হটুগোল নাই---জটিল মানবজাবনের একটি সমস্তা, মানবচরিত্রের একটি রহস্ত মানবচিত্তের একটি সত্য বৃত্তি মাত্র আগ্রেয় করিয়া গল্পটি এমন বেদনার হাস্তে আনন্দে ভরাট হইরা জনিরা টঠে যে তাহাতেই পাঠককে आशाशाएं। मुझ ३ को कृश्लो कविया त्रास्थ। এवः এই निभूग कला-কুশল হার পৃঠপোষক হইয়াচে গলওলির রচনাভঙ্গিও স্বচ্ছ সরল কবিত্ব-ময় খাঁটি বাংলা ভাষা। ঘটনাবাঙলা বৰ্জন করিয়া একটি জনয়বুত্তিকে ক্ষপ দিতে পারাই ভোটগলের চরম আর্ট--এই আর্টে এই আর্টি প্রাই প্রচিত। কিন্তু জ্বয়গ্রাহ্য ভাব মাণুলইয়া গল্প রচনার বিপদ আছে--সাধারণ পাঠকের নিকট তাহা অর্থহীন জটিল হেঁয়ালি লাগি-বার আশক। থাকে। সুক্ষ আটি যাহা, ভাহা সাধাবণের বোধগম্য কোনো দিনই নছে, তথাপি তাহা আপনার আত্তরিক সৌন্দ্রো একটা অবুঝ সানন্দ স্কার করিয়া স্কলের নিকট স্ম'দ্ত হয়। এই গল্প-গুলির আন্তবিক ভাবটি বঁথিরা স্বর্গম কবিবেন ঠাহারা মুগ্ধ হইবেন, যাঁহারা ভাঁহা পারিবেন না ভাঁহারাও গল্পের বর্ণনা ও পরিণ্ডির রুদ হইতে বঞ্চিত হইবেন না। জাউটি গল্পই প্রনার, ঝাপি ফুনিরাচিত গল্পের আধার।

আলেখ্য —

শ্রীভূপেন্দ্রনারায়ণ চৌধুরী প্রনিত। প্রকাশক চক্রবর্ত্তী চ্যাটার্জ্জি কোম্পানি। উইল্কিন প্রেসে ছাপা। ড: ক্রা: ১৬ অং ১০৮ পৃঠা। মূল্য আবাধা বারো আনা, বাঁধা এক টাকা।

এখানি বাকাচিলের সংগ্রহ কতকগুলি ভানের ও জমণের, এবং কতকগুলি বাজিবিষয়ক চিল। মোট ১২টি চিত্রবর্ণনা এবং ৫খানি চুকি আছে।

লেথক অল্পন হইল সাহি গ্-দ্রবারে আসিয়া দেখা দিয়াছেন—
কিন্তু একেবারে পাকা হাচেব পরিচ্ছ নিয়া সকলকে বিশ্বিত পুলকিত
করিয়া। ইংগর ভাষা অফ্ছ তবল, আপনার আনন্দের বেগে
আপনি বহিয়াচলে এবং গতির মুখে যে শ্রন্থর শুচি হাস্তবস চিক্চিক
করিয়া উঠে ভাষা একেবারে সোনার কৃচির মভোই উজ্জল বহস্লা
দ্রপ্ত।

বাংলা সাহিত্যে লেপক অনেক, ফ্লেপক অন্তন্ত্ব। বিশেষত সাস্থিকপত্তের সংশ্রেব থাকিবা আমাদিগকে যত সব আবর্জনা ঘাঁটিতে হ' তাহার মধ্যে যদি একটি বাঁটি দামি জিনিব হাতে ঠেকে তবে আর এনিন্দী রাধিবার ঠাই থাকে না। এই থান দার আতিশবে বিচার হয় তৌ ঠিক হয় না—পক্ষপাত্মলক অত্যুক্তি হইবারও আশক্ষা থাকে। এই নৃতন লেপক আপনার ক্ষমতার প্রশংসা লাভ করিয়া যদি মনে করিয়া বদেন যে আমার সফলত। চরম এবং সাধনা জনাবশুক ইইয়াছে এবং তাহার ফলে তাহার মনকে যদি গঠা বা আত্মধায়েল্য ভাব স্পর্কির তবে সব নই ইইবে। আলেখ্য যে শক্তির আভাদের নমুনামাত্র তাহা সাধনা ও সত্র্কতার পরে বক্ষসাহিত্যকে নব নব অলকারে ভৃত্তি ক্রিবে আশা করি।

🖟 चारमधा बाहाबा भांफरतम छाहाबाहे थे। छ हहेरवम-वर्गाब विवयप्र

স্থানে হলেট কিছুনা, কেবল বর্ণনার ও স্বচ্ছ ঝরঝরে ভাষার অন্তরালে হাস্তরদটি তুচ্ছকেও উপভোগায়া তুল্যাছে।

সংস্কৃত সন্দৰ্ভ— •

পণ্ডিত ঐবিধ্নেগর শান্ত্রী প্রণাত ক্লাশক উন্প্রেগর ভট্টাচাযা, ১৬৩ বৈঠকখানা রে,ড, কলিকাতা ক্লুতিমিছির প্রেসে মুক্তিও। মুলা চর আনা।

এখান প্রথম সংস্কৃত শিকার্থীর 🚮 পাঠাপুত্তক। বোলপুর ব্ৰহ্মবিস্তালয়ে শিক্ষাদান কাখ্যে বাৰ্ক্ষকিয়া যে অভিক্ৰতা লাভ করিয়াছিলেন ভাষারই ফলে স্থপঞ্জিত্রী মহাশয় এই পুত্তিকা-খানি রচনা করিয়ছেন। এই গ্রক্টেড শিক্ষার একটি ফ্রিফিট ক্রম অনুস্ত চইয়াছে। প্রথমে অঞ্চীন ও বাকা প্রথমা প্রভৃতি বিভক্তি ক্রমে সজ্জিত হইয়াছে — এবৰ্গু বিভিন্ন বিভক্তির জ্ঞানের দক্ষে দক্ষে দরল হগতে কঠিন গণার পূত প্রতার শিক্ষার ব্যবস্থা আছে। প্রত্যেক প'ঠের প্রথমে প্রকিটন শব্দের ইংরেজি অর্থ ও ব্যাপা। দিয়া পরে পাঠ রচিত 🛊 —ইহাতে বালৰু পাঠকের বিশেষ সংহায় হইবেঃ অনেক পাঁচীন সদ্গত্ম হইতে সংগৃহীত এবং কতক পণ্ডিত মহাশবের নিঞ্জো।—সকল পাঠগুলিই সরস এবং তাহার মধা দিয়া প্রাচীন ভার্ট্রুপর স্নেহময় ভাব ও শিষোর ব্রহ্মচর্যাপরায়ণ নিবিধ তপভার চিক্লীকের মনে ফুটিয়া আনন্দ দান করে। গ্রন্থ-পরিশিষ্টে পণ্ডিক্সারের স্বর্ত্বীত ও সংগৃহ।ত বিচিত্র মধুর ছন্দে গ্রথিত বত কবি বুকদের আবৃদি ও অবসুর-পাঠের জন্ম প্রবন্ত হইয়াছে। 👹 লি প্রাঞ্জল এবং ললিত। বালকের। সর্থ না ব্ঝিলেও ছলের 🖟 ও বাকোর মাধ্যো আনন্দ পাইবে। ই॰রেজিতে বাাখা দেওয়া∰ভারতবর্ধের সকল অদেশের ছাত্রের উপযোগী হইয়াছে। ইহা 🖣 ভের সম্পূর্ণ যোগা।

মুদ্র(ক্স।

অমুসন্ধান ---

শ্রীবিপিনবিহারী থোব, মালদ্বীয় শিক্ষাসমিতির সম্পাদক কর্তৃক প্রকাশিত। একেও —চক্রমাজি কোম্পানি কলিকারা। মূল্য এক টাকা। এগানি শ্রীক্ষাক্র কাশ্পানি কলিকারা। মূল্য এক টাকা। এগানি শ্রীক্ষাক্র শুরুক বিশ্বাহী প্রস্কৃত্র লিখিত ১১টি মৌলিক অনুস্কান-মূলক বিবিধা সংগ্রহ পুত্রক। প্রায় সকল প্রবক্ষ বিশেষ সম্পন্ধ। পর্ত্তিক বিধ্নেপর শান্তী মহাশরের ভারতীয় নাতিকদর্পনের ইতিবৃত্তালো দর্শনে ইম্ববাদ" নামক প্রক্ষম পাঠ করিয়া পরম শ্রুকা ক্রিক্র করিয়া পরম লোচনা লিখিয়া পাঠাইরার্থী আম্রা নিম্নে উদ্ধৃত করিয়া দিতেছি।—প্রবাসা-সম্পাদক।

পতি চবর প্রীযুক্ত বিধুশেশর ব্রণায়ের প্রণীত "নাত্তিকদর্শনের ইতিবৃত্ত"পানি পাঠ করিয়া যথেই লাভ করিলাই। উগ্রাহ মতো একজন বৃংপন্ন প্রেলার লাক্ত্র কর্মাদের দেশের প্রকৃত পুরাহত্ত্বনার ক্রমাদের দেশের প্রকৃত পুরাহত্ত্বনার ক্রমাদের দেশের প্রকৃত পুরাহত্ত্বনার অক্ষরারময় প্রবেশের বিভিন্ন জ্ঞানের প্রবেশ পথ উন্যুক্ত করিয়া বিবার জনা আছি আমি নিজে ভিজ্ঞান্থ বৃত্তিন গণের দলভুক্ত বলিয়া উল্লেখনের শ্র্মান দেশার স্থলাত এবং স্পরিপক্ষ রচনা পাঠ বিপাস্থলাক্ত করিয়া জল পান করিয়া বেরূপ স্থল অনুভব করি। ক্রিটে ক্রমান জিল্লানার নির্ভিন্ন করিয়া কারে। ক্রমান ক্রিটা করিয়া কারে। ক্রমান ক্রিটা ক্রমান ক্রিটা করিয়া কারে। ক্রমান ক্রিটা ক্রমান ক্রিটা ক্রমান লির্ভিন্ন করেয়া ক্রমান ক্রিটা ক্রমান ক্রিটা ক্রমান ক্রমান ক্রিটা ক্রমান ক

मरानद् छात्रात्र शत्यक्षात्र निववहि अञ् निशृत्वहाँद अक्रकात्रमत्र क्रश-গহবের্নি মধা হইতে আলোকে টানিল তুলিয়া দাঁড় করা**ইরাছেন**। উচিার লেখা-দৃষ্টে এটা আমার প্রবক্তান হইয়াছে যে, বাস্তবিকই, **অধু**স প্রথম বৈ'দক কর্মকাণ্ডের প্রতি যাঁচারা অবজ্ঞা প্রদর্শন করিতেনঃ উচোরাই নান্তিক বলিয়া গণা হইতেন। আনানের দেলের স্থেতিতা ব্রাঞ্চণপণ্ডিত সম্প্রদায়ের অনেকপ্রকার উচ্চল্রেনীর সুস্পৃতি ছিল একখা কাহারে। দাধা নাই যে, তিনি অব্যক্ষার করেন। কিন্তু এটাও তেমি ণেহ যে অধীকার করিবেন ভাহার জো নাই যে, একটি দোৰে উাহাদের অনেকানেক গুণ মাটি হইয়াছে:—দেটি হ'চেচ আমাদের रमरगत रमरे हितरकरल (त्रांग--- रेश्त्राकि-ভाষার योशत नाम Priestcraft । বেমন রোগ তেয়ি ভাহার চিকিৎসা—লোকায়তিক চার্বাক, পাষও প্রভৃতি বাজার আফরিক চিকিৎসক রোগীকে বিরিয়া দাঁড়াইরা রোগীর প্রাণ ওঠাগত করিয়। তুলিয়াছে। ধর্মের গাত্র **ছইতে কলুষ** মার্জ্জন কবিমে গিলা ধর্মের প্রাণ প্রয়ম্ভ পরিমার্ক্জন করিয়া কেলিতে তাঁচারা একট্ও যজেব ক্রেটি করেন নাই ;—প্রভাত তাহার জন্য তাঁহারা বিজ্ঞাবৃদ্ধি বায় করিয়াচেন রাশি রাশি। যদি ও রোগের **প্রকৃত** চিকিৎসক কাহাকেও বলিতে হয়—তবে তিনি ছিলেন বৃদ্ধদেব। পাশ্চাতা প্রদেশের জহরী শ্রেণীর পণ্ডিতেরা তাই তাহাকে মাথায় করিয়া পুকা করেন।

শারী মহাশরের নবপ্রনীত প্রস্থ পাঠে করেকটি প্রশ্ন আফ্লার মনে উদিত হইয়াছে: দে কযেকটি প্রশ্ন এই ঃ—

মহাভারত-প্রণেত। বেলবাদের প্রতি কেন এত রুষ্ট্ ? ভগবদ্যীহার বেদবাদর হু মৃচবান্ধিদিগের নিন্দাবাদ রহিরাছে থুবই স্পষ্ট। অখচ গীতাশান্ত্র আত্মিক সাত্মিক সাত্মের সর্কোৎকৃষ্ট আদর্শ। ইহার ভিতরের ঐতিহানিক রহণটা কিরপ ? তন্ধ-শান্ত্র অথববেনের অণপাশে আপাদ-মন্ত্রক জড়িত—অথচ তন্ত্রপান্ত শিবের উক্তির দোহাই দিয়া বৈদিক আচার ব্যবহারের প্রতি থজাহন্ত। রক্ষার বেদের তুর্গের মধ্যে শিবের উক্তি, আদিয়া জুডিবা বদিশ কোথা হুইতে ? বর্জমান প্রস্থানতা হিনি এই-) সকল অক্ষকারাক্তর গুহাগধ্বরের ভিতরকার রহস্ত-কাহিনা ভানিবার অভিলাব আমাদের মনে জাগাইবা তুলিংছিন—তিনি ইনি আমাদের প্রি সদয় না হ'ন—অর্থাৎ তিন্নিই শ্বয়ং যদি আমাদের পাণ্ডা না হ'ন—তবে আম্বা নির্পায়।

শীবিজেন্সনাথ ঠাকুর।

হানাধি---

শীবৃক্ত ফুবেশচক্র বন্দোপিধার প্রণীত গল্পের বই। কাস্তিক প্রেকে মুদ্রিত, ইণ্ডিবান্ পাত্রিশিং হাউস্ ২২ কর্ণওয়ালিস ষ্ট্রীট, কলিকাতা হইতে প্রকাশিত। মূল্য আটি আনা।

"হান্দি" জাপানী কথা, অর্থ গল। স্থরেশ বাবু অনেকদিন জাপানে ছিলেন; জাপানেব নানা বিষয়ের অভিজ্ঞত। তিনি তাঁহার "ভাপান" নামক গ্রন্থে নিপ্শভাবে লিপিবদ্ধ করিয়াছেন:—দে পুশুক পঠিকসমুখ্য বিশেণভাবে আদত্ত ইইলাছে। এবার চিনি আমানের জাপানী গল উপহার দিয় ছেন। যদিও উহার পূর্বে শ্রীযুক্ত মণিলাল গঙ্গোগিংধাায় প্রথম আমাদিগকে জাপানী গলের সহিত পরিচিত্ত করিলাভিলেন।

গণের দলভুক্ত বলিয়। উচ্চানের বিধা বর্তমান লোর প্লীপতি আল দেশেব গলেব সহিত আগানী গলের বিশেষ পার্থকা আছে।
এবং ফুপরিপক রচনা পাঠ শিপাস বাকি ঝণার জল পান জাপানী গুল সাধারণত এই মাটর সংসাবের কোনো থবর দেয় না;
করিয়া বেরুপ স্থ অসুভব করি। বিশ্ব ক্থায়ত পান করিয়া আমি স্বয়র্ডল ব্লিয়া বে একটা অসম্ভব রাজা আছে - বেখানকার স্বই
সেইরূপ স্থ অসুভব করি। বিভিন্ন আমার জিল্লাসার নির্ভি কেমন-এক-রক্মের; ভালো করিয়া, পাই করিয়া ধরিবার ছুইবার
া হইয়া আরো আরো জির্কালার খুলিয়া বায়। শাস্ত্র বিশ্বান কিছুই নাই—বেখানকার স্কল লক্ত কল্লার বলি আন

মেলিরা কেবল হাওচার উপর উড়িয়া বেডার—ক্ষাই প্রকাশ করে এবং অধিকাশেই গোপন কাবে— জাপানী গল্প সেই রাজ্যের সংবাদ অন্যাদের আনিকালা দের ক্ষাই করিরা কিছু না দেখিলেও এবং না ব্রিলেও একটা অনিকালীর শান্তন করেওছীতে ক্ষালিত হইতে খাকে। সংরেশবাব্ এই কান্টা গল্প আমাদের সন্মুখে উপন্থিত করিয়াছেন। বাংলা দেশের পাঠকমঙলী এই ক্রেডিয়া বিশেষ ভাবে উপভোগ করিবেন বলিয়া আমাদের আশা আছে।

জাপানী গল্প ভাবান্তরিত করা সহজ্ব নহে :—ইহার মধো এমন মিছি জিনিব আছে যাহা খুব মোলারেম হাতে না পাড়িলে মোটা হইয়া ভোঁতা চইয়া যায়। সুরেশবাবু সকল স্থানে সুন্দ্রতা নিপুঁতভাবে বজার রাখিতে পারেন নাই :—সেইজনা গল্পের স্থানে স্থানে সোন্দর্গাহানি হইয়াছে। ভাষা জাপানা গল্পের উপযোগী বচ্ছ তরল হাজা হয় নাই, ভাবের সঙ্গেল ভাষা বেন প্রাণ খুলিয়া মিলিতে পারে নাই, সঙ্গোচে যেন আড়েই হইয়া আছে। এইট্কু দোষ থাজিলেও পাঠকগণ গল্পের আস্তারিক রসাগাদনের আনন্দলাতে বঞ্চিত ছইবেন না ইহা আমরা বছেন্দে বলিতে পারি।

প্রন্তের ছাপা কাগজ ভালো। প্রচ্ছদপটের উপর জাপানী ছাঁদের বাংলা অক্ষরে প্রস্থের নাম সম্পূর্ণ নুতন ধরণের। জী:—
(সাণানিনি——

(এতিহাদিক উপস্থাম)— শীশনিভূষণ বিষাস প্রণীত। কলিকাতা, ২০১ নং কর্ণওঘালিশ খ্রীট হইতে শীগুরদাস চটোপাধায়ে কর্তৃক প্রকাশিত। কলিকাতা, সামা প্রেসে মুদ্রিত। ডবলফ্রাউন বোড়শাং-শিত ২০৪ + পরিশিষ্ট 🗸 পুঠা। মূল্য ১৪০ টাকা।

বিক্রমপুর-রাজত্তিতা বিধবা স্থান্ত্রীয় সহিত ভদীয় রূপে পুর স্বর্ণগ্রামের মুসলমান নুপতি ঈশা থীর পরিণর বাপোর অবলম্বনে এই গ্রন্থ রচিত হইরাছে এবং তৎপ্রসঙ্গে তদানীন্তন কালের পাঠান ও সোগল রাধ্যের কিঞ্চিৎ ইতিহাস এবং স্বাধীন বিক্রমণর ও স্বর্ণ-গ্রামের অবস্থা আমুস্বিক্রিক ভাবে বর্ণিত হুইরাছে। ইতিহাসের হিসাবে বর্ণনা উপালের হুইরাছে বটে, কিন্তু তাহা সর্বেক্ত সতামূলক বলিরা আম্রা থীকার করিতে প্রস্তুত নতি। আমরা কালি, কেদার রায় চাদ-রাবের পিতা; পরিশিক্তে পরং গ্রন্থকারও তাহা একপ্রক্তের মত বলিরা স্বীকার করিয়াছেন। ত্রাচ, বৈর্মান গ্রন্থ ইুইরাছি তাহাই অধিকাংশের মতে?— কেবলমাত্র এই নজীর দেধাই-রাই তিনি কেদার রার চাদরাবের মধ্যে আতৃত্ব সম্বন্ধ নির্দেশ করিয়া-ছেন। গ্রন্থকারের এই মত বিশেষ প্রমাণ বাতীত আমরা গ্রহণ করিতে

অসম্প্রত। পরিণয়-সহক্ষে ব স্মৃতি পাইবার পূর্বে ইশা বা বে মৃষ্টিতে গ্রন্থমধ্য দেখা দি, তাহাও ইতিহাসের অনুমোদিত নহে। কিন্তু গ্রন্থকার এই চালনের ফুবোগে হিন্দুধর্মকে কটোর ইন্তিত কনিয়া আবার বলিয়া ছেন—'হিন্দু, গণ্ডির বাহির ক'বে দিতেই জানে।' হিন্দুসমাজ এ মস্তবা কালবিশেবে খাটিলেও, ভিন্দুধর্ম সম্বন্ধে কোন প্রকাশ্যোলা নহে। হিন্দুধর্ম মহা উদার ধর্ম—সমাজের অন্পৃত্য চণ্ডালা ইহা আশ্রর প্রদান করিয়ছে। এমন কি, নিজেদের সাম্প্রদ্ধ স্কীপ্তা বশতঃ যাহারা হিন্দুছ বীহারে অনিজ্ঞক, সনাতন হিন্দুহাদিগকেও বর্জন করিতে রাজী নহে।

উপজাদের হিসাবে গ্রন্থ রচনাকৌশল মন্দ নতে; কিন্তু স্থানে প্রানে বাহলা বর্ণনা, আহিকতা ও অপবিত্র ভাব গ্রন্থের শৌরব কিঞিৎ হানি করিয়ৡ দৃতীয়রূপে ফতিমা বে ভাবে ঐক্রপরায়কে উৎফুলয়েদার (ছিনী বুঝাইতে চাহিরাছে, ভাহা স্বাভাবিকতার সীমা লক্ষ্য ক্র্যান তেলিয়াগড়ির প্রগাভাস্তরছ গুণ্ড প্রকোঠে উৎফুল যথন গদ্ধর দেখা পার তথন সে একাছই লোকসঙ্গবিরহিত ছিল: তাৰ্ক্সই নিঃসঙ্গ অবস্থা শৈশবাৰধি খটিয়াছিল বলিয়াই প্রকাশ 🍕 অথচ সেই অবস্থায় ভাষার জীবনধারণের উপায় কি ছি 🛊 উৎফুলের প্রশে 🦥 'আমি---আমি – গলিলাজ'—ইত্যাকার 🕴 উত্তর প্রদান করিবার শক্তিইবা সে কোথায় লাউ করিল গ্রন্থশীহার কিছুমাত্র আভাস দেওরা না থাকার সমস্ত ব্যাপারটীই বিস্থাভাবিক হইরা পড়িরাছে। মনুণাগৃতে অবস্থান কালে বৃদ্ধার রার ডাালের (---) দাহাব্যে বাকোর লড়তা ও বার্দ্ধাঙ্গনিতাতা বুঝাইতে চাহিয়াছেন ইহা অত্যন্ত হাস্তোদ্দীপক। পুরুচি 🛊চা রক্ষা করিয়া যে স্থানে ঘটনার সমাবেশ করা চলিঙ, সেপ্থানে আৰু অয়থা অপৰিত্ৰ ভাবের প্রশ্রয় দেওরা ছইরাছে। এই হিনাবেরার ও রোসিয়ার বৃত্তান্তটা, ুভলু-ভবনের নিমন্ত্রণে উপেশিং∳ফুলের বর্ণনা এবং উৎফুলের ৰাক্য ও বাৰহারে বে চিত্র ফু ভাহা জঘক্ত ক্লচির পরিচারক এবং অযথা বাহুল্য বর্ণনার দৌর্কিত। গ্রন্থের ভাষা আঞ্চল। ভবে ছ এক স্থলে ইংরাজী ভাঙ্গা। (যথা, 'কষ্টদায়ক অন্ধকার,' 'অবরব্বিরহিত সন্দেহ' ইতাাি বাকরণগুষ্ট বাাকোর (যথা, 'মনোকট্ট,' 'কৌশল কাণাকগী, বুদি) ব্যবহার ঘটিয়াছে এবং মধ্যে মধ্যে যথেষ্ট মুক্রাকর প্রমাদ ঞ্চারাছে।

—-শ্রীথাতির-নদারত।

বিশেষ দ্ৰপ্তব্য—

ক ৰ্ত্তিক মাদের প্রবাসী

আমরা ২৬শে আখিন ডাকে রওনা করিব। পুঞার ছুটি উপলক্ষ্যে কোনো গ্রাহ্বার প্রবাসী পাইবার নির্দিষ্ট স্থান তাগে করিয়া অন্তত্ত গেলে এরচ ছানালী পাঠাইবার ঠিকানা বদল ব হুইলে আমাদিগকে ১৫ই আখিনের মধ্যে গ্রাহ্ন নম্বর সহ জানাইবেন। অনেকে গ্রাহ্বনম্বর লেখা ক মনে করেন; কিন্তু গ্রাহ্বনম্বর বাতাত অনেক নামেব ভিতর হুইতে এ০টি নাম গুঁজিয়া বাহির করা আমাদে তঃসাধা। বিশেষতঃ গ্রহ্বনম্বর একাবিক গ্রাহ্বন্ধ অনেক আহেন। গ্রাহ্বনম্বর প্রতাক গ্রাহ্বের প্রবাসীর কে উপর লেখা থাকে। একনামেব একাবিক গ্রাহ্বন্ধ অনেক আহেন। গ্রাহ্বনম্বর প্রতাক গ্রাহ্বের প্রবাসীর কে পারির না; এবং ১৫ই আখিনের পরে বা গ্রাহ্বনম্বনশ্র প্রত্যাক্ষার হুইলে আমরা সেজগু দায়ী হুইবু না।
নিসম্পাদিক।